

Govt. GAZE.
JAN. — JUNE.
1880

Gas.
Librarian
Uttarpara Joykrishna Public Library
Govt. of West Bengal



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, AUGUST 10, 1880.

বঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ১০ আগষ্ট ।

PART V.

Act of the Bengal Council.

পঞ্চম খণ্ড ।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার প্রণীত আইন।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Act, passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, received the assent of His Honor on the 22nd April 1880, and having received the assent of His Excellency the Governor-General on the 26th June 1880, is hereby promulgated for general information :—

ACT No. VII of 1880.

THE PUBLIC DEMANDS RECOVERY ACT, 1880.

CONTENTS.

	Sections.
Preamble.	
Short title	1
Extent	1
Commencement	1
Construction of this Act	2
Repeal of Acts in Schedule	3
Certificate under Act VII (B.C.) of 1868 to be enforced under this Act	3
Definitions	4

[গবর্ণমেন্ট গেজেট : ১৮৮০। ১০ আগষ্ট।]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট ।

ব্যবস্থাপন কাৰ্যবিভাগ ।

যন্ত্রিসভাধিকৃতি বঙ্গদেশের শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রণীত নিম্নলিখিত আইন উক্ত মান্যবর সাহেব ১৮৮০ সালের ২২ আপ্রিল তারিখে অনুমোদন করিতে, তাতা ১৮৮০ সালের ২৬ জুন তারিখে মহিমবর শ্রীযুত গবর্ণর জেমরল সাহেবের অনুমোদিত হইয়া সাধারণের অবগতি নিমিত্ত এতদ্বারা প্রচারিত হইল।

১৮৮০ সালের ৭ আইন।

রাজকীয় প্রাপ্য আদায় বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন।

সূচীপত্র ।

	খরি।
বেতুবাদ	
সংক্ষেপ নাম	১
ব্যাপ্তি	১
আরভ	১
এই আইনের অর্থকরণের কথা	২
উফনীলের লিখিত আইনগুলির বিহিত হইবার কথা	৩
১৮৬৮ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনক্রমে প্রদত্ত গার্টিক্রিকেট	
এই আইনমতে প্রদত্ত করিতে পারিবার কথা	৩
পরিভাষা	৪

Sections.	ৱারী।
When an estate or tenure has been sold for its own arrears; and the sale proceeds are insufficient to liquidate the same: or	কোন মহাল বা ভূসম্পদ তাঁহার বাকী রাজস্ব নিষ্পত্তি বিক্রীত হইলে ও বিক্রয়োৎপন্ন টাকার ভাণ্ডা লোথ না হইলে, বা
when arrears of revenue due from a farmer are not paid on latest date of payment,	ইজারদারের দ্বাৰা প্রাপ্য বাকী রাজস্ব টাকা দিবার শেষ দিনে দেওয়া না গেলে;
the Collector of the district may make a Certificate of the unpaid arrears 5	জিলার কালেক্টর সাহেবের বাকী টাকার সর্টিফিকেট লিখিতে পারিবার কথা। ৫
Such Certificate shall have the same force and effect as a decree of a Civil Court as regards the remedies for enforcing it 6	উক্ত সর্টিফিকেট প্রবল করিবার প্রতিকার সম্বন্ধে উক্ত দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীর ম্যায় বলবৎ হইবার কথা। ৬
Judgment-debtor may bring a suit in the Civil Court to contest his liability, if he has deposited the amount of the Certificate 6	সর্টিফিকেটের লিখিত টাকা জমা করিয়া দিলে, ডিক্রীমত খাতকের স্বীয় দায়ের প্রতিবাদ করণার্থ দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবার কথা। ৬
If no suit within a year, or if suit brought be decided against judgment-debtor, Certificate to become absolute and to have effect of a decree of the Civil Court to all intents and purposes 6	এক বৎসরের মধ্যে উক্ত মোকদ্দমা উপস্থিত করা না গেলে, অথবা গেলেও ডিক্রীমত খাতকের বিরুদ্ধে মিল্পতি হইলে, সর্টিফিকেট চূড়ান্ত হইবার ও সৰ্বপ্রকারে দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীর ম্যায় বলবৎ হইবার কথা। ৬
When any arrear of a public demand is unpaid by the person liable to pay the same, the Collector of the district may make a Certificate of the unpaid demand 7	রাজকীয় প্রাপ্যের বাকী টাকা দিতে যে ব্যক্তি দায়ী সেই ব্যক্তি তাহা না দিলে, জিলার কালেক্টর সাহেবের অদত্ত প্রাপ্য টাকার সর্টিফিকেট লিখিতে পারিবার কথা। ৭
Such Certificate shall have the same effect as a decree of a Civil Court, but only as regards the remedies for enforcing the same 8	সর্টিফিকেট প্রবল করিবার প্রতিকার সম্বন্ধে উক্ত দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীর ম্যায় বলবৎ হইবার কথা। ৮
Judgment-debtor may bring suit within one year to have Certificate cancelled. If no suit, or if suit brought be decided against judgment-debtor, Certificate to become absolute and have effect of decree of Civil Court to all intents and purposes 8	সর্টিফিকেটের প্রতিবাদ করণার্থে ডিক্রীমত খাতকের দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবার ও এক বৎসর মধ্যে উক্ত মোকদ্দমা করা না গেলে অথবা গেলেও ডিক্রীমত খাতকের বিরুদ্ধে মিল্পতি হইলে, সর্টিফিকেট চূড়ান্ত হইবার ও সৰ্বপ্রকারে দেওয়ানী আদালতে ডিক্রীর ম্যায় বলবৎ হইবার কথা। ৮
In case of arrears of public demand payable to Officer other than Collector, such Officer may give notice to Collector 9	কালেক্টর সাহেব তিন্ন অধ্য কার্যকারকের যিকট দেয় রাজকীয় প্রাপ্য বাকী থাকিলে উক্ত কার্যকারকের কালেক্টর সাহেবকে নোটিশ দিতে পারিবার কথা। ৯
Such notice given by a Manager to be verified and stamped as a plaint 9	কোন কার্যার্থক এই নোটিশ দিলে, তাহাতে আবেদনপত্রের ম্যায় সত্যপাঠ ও ইম্পাল সংযোগ করিবার কথা। ৯
Collector may on receipt of such notice make a Certificate 9	এ নোটিশ পাইলে কালেক্টর সাহেবের সর্টিফিকেট লিখিতে পারিবার কথা। ৯
When Certificate filed, notice to be given to judgment-debtor. Upon service of notice, Certificate to bind immovable property of judgment-debtor 10	সর্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা গেলে, ডিক্রীমত খাতককে নোটিশ দিবার ও নোটিশ জারী করা গেলে, সর্টিফিকেটের ডিক্রীমত খাতকের দ্বার সম্পত্তি আবদ্ধ হইবার কথা। ১০
Copy of Certificate may be sent to Collector of another district to be filed in his office; and upon its being filed, Certificate shall bind immovable property situate in such district 10	অধ্য জিলার কালেক্টর সাহেবের আফিসে গাঁথিয়া রাখিবার নিষ্পত্তি তাঁহার যিকট সর্টিফিকেটের প্রতিলিপি পাঠাইবার ও তাহা গাঁথিয়া রাখা গেলে সর্টিফিকেটক্রমে এই জিলার অন্তর্গত দ্বার সম্পত্তি আবদ্ধ হইবার কথা। ১০
Movable property of person, against whom Certificate has been made, may be attached at any time, if Collector satisfied that such person is likely to conceal, remove, or dispose of such property 11	যে ব্যক্তির বিরুদ্ধে সর্টিফিকেট লেখা যায়, সেই ব্যক্তি স্বীয় অস্থাবর সম্পত্তি লুকায়িত বা দ্বার দায়ের করিবে বা বিক্রয়াদি করিবে ওরূপ সম্ভাবনা আছে বলিয়া কালেক্টর সাহেবের ক্ষোভে ক্ষমিলে কোন সময়ে এই সম্পত্তি জোক্ত করিতে পারিবার কথা। ১১
Any person served with notice under Section 10 may file a petition of objection 12	যে ব্যক্তির উপর ১০ ধারামতে নোটিশ জারী করা যায় তাঁহার আপত্তির দরখাস্ত দিতে পারিবার কথা। ১২

[Government Gazette, 10th August 1880.]

	Section.
Day to be fixed for hearing such petition. Collector to determine the liability of the petitioner. Certain provisions of the Code of Civil Procedure to apply to the inquiry ...	18
Costs of petition how to be realized ...	14
Collector may refer petition for hearing to Deputy Collector, Assistant Commissioner, &c., who shall have the same powers to hear it as the Collector ...	15
Appeal from Deputy Collector, Assistant Commissioner, &c., to Collector; and from Collector to Commissioner: stay of execution ...	16
Power of revision ...	17
Certificate may be enforced after one month from notice, or when petition of objection disposed of ...	18
Certificate may be enforced under the provisions of the Code of Civil Procedure as a decree for money ...	19
Sale of immovable property may be set aside, if Certificate is set aside by a competent court. Proviso ...	20
Register of Certificates to be kept in Collector's office and to be open to inspection on payment of fee of eight annas ...	21
Rules as to the payment of sums due under Certificates; and as to such payments being certified by Collectors ...	22
Collector, Deputy Collector, &c., or Public Officer of Government to be deemed to be acting judicially in the discharge of his duties under this Act ...	23
Collectors, &c., to be subject to the supervision and control of the Commissioners and Board in the discharge of their duties under this Act ...	24
First Schedule ...	Repeals
Second do. ...	Forma.

An Act to amend the Law for the Recovery of certain Public Demands.

WHEREAS it is expedient to amend the law for the recovery of certain due and debts demandable by Public Officers: It is hereby enacted as follows:—

1. This Act may be called "The Public Demands' Recovery Act, 1880:"

Notwithstanding anything contained in section 2, it extends to all the territories for the time being administered by the Lieutenant-Governor of Bengal:

[গবর্নমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ১০ আগস্ট ।]

দরখাস্ত শুধিবার দিন ধাৰ্য্য করিবার ও কালেক্টর সাহেবের দরখাস্তকারির দায় নিরূপণ করিবার ও উদ্দেশ্যের পুতি দেওয়ায়ী মোকদ্দমার কার্য-পুণালী বিষয়ক আইনের কোন্‌ বিধান বর্ত্তিবার কথা ... ১৩

কিরূপে দরখাস্তের খরচা আদায় করা যাইবে, তাহার কথা ... ১৪

ডেপুটী কালেক্টর আসিষ্টাণ্ট কমিশ্যার প্রভৃতির প্রতি কালেক্টর সাহেবের দরখাস্ত শুধিবার বিধিত সম্পর্ক করিতে পারিবার ও তাঁহাদের কালেক্টর সাহেবের মত ক্রমতাক্রমে তাহা শুধিবার কথা ... ১৫

ডেপুটী কালেক্টর আসিষ্টাণ্ট কমিশ্যার প্রভৃতির নিকট হইতে কালেক্টর সাহেবের মিকট, ও কালেক্টর সাহেবের মিকট হইতে কমিশ্যার সাহেবের মিকট আপীল হইবার ও আদীকরণ স্থগিত রাখিবার কথা ... ১৬

সংশোধনের ক্ষমতার কথা ... ১৭

ষোড়শ দিনাব এক মাস পরে অথবা আপত্তির দরখাস্তের মিল্পতি হইলে, সর্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা ... ১৮

টাকার ডিক্রীর ব্যয় দেওয়ায়ী মোকদ্দমার কার্য-পুণালী বিষয়ক আইনের বিধানমতে সর্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা ... ১৯

উপযুক্ত আদালতে সর্টিফিকেট অসিদ্ধ করা গেলে, স্থাবর সম্পত্তি বিক্রয় অসিদ্ধ হইতে পারিবার কথা ও উপনিধা ... ২০

সর্টিফিকেটের রেজিষ্টার কালেক্টর সাহেবের আফিসে রাখিবার ও আট আশা কী নিলে তাহা দেখিতে পাইবার কথা ... ২১

সর্টিফিকেটমত দেয়া টাকা দিবার ও তদ্বিষয়ে কালেক্টর সাহেবদের সর্টিফিকেট লিখিয়া দিবার বিধির কথা ... ২২

এই আইনমতে কৰ্ম্য কবিবার সময়ে কালেক্টর, ডেপুটী কালেক্টর প্রভৃতি ও রাজকীয় কার্যকারক বিচারক স্বরূপ কার্য করিতেছেন বলিয়া জ্ঞান হইবার কথা ... ২৩

এই আইনমতে আপবন্‌ কৰ্ম্য করিবার সময়ে কালেক্টর প্রভৃতি কমিশ্যারদের ও বোর্ডের তত্ত্বাবধায় ও কর্তৃত্বের অধীন হইবার কথা ... ২৪

প্রথম তফসীল।—যে আইন রহিত হইল।
দ্বিতীয় তফসীল।—পঠি।

কোন রাজকীয় প্রাপ্য আদায়ের আইন সংশোধনার্থ আইন

রাজকীয় কার্যকারকদের দাওয়াযোগ্য কোন প্রাপ্য ও ঋণের টাকা আদায় করিবার আইন সংশোধন করা বিহিত। অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।

১ ধারা। এই আইন "রাজকীয় প্রাপ্য আদায় বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন" সংক্ষেপ নাম। নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

২ ধারার প্রকারান্তরের কথা থাকিলেও, বঙ্গদেশের অযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসনাধীনে যৎকালে যে দেশ থাকে, এই আইন, সেই দেশের প্রতি বর্ত্তিবে।

It shall come into operation on and after the date on which it shall be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

2. This Act, so far as is consistent with the tenor thereof, shall be construed as one with Act XI of 1859, passed by the Governor-General in Council, and Act VII of 1868, passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council. The powers given by this Act shall be deemed to be in addition to, and not in derogation of, any powers conferred by any Act now being in force for the recovery of any due, debt, or demand to which the provisions of this Act are applicable.

3. The Acts specified in the first Schedule annexed to this Act are hereby repealed from and after the commencement of this Act, to the extent specified in the third column of that Schedule; provided that this repeal shall not affect—

(a) the past operation of any enactment hereby repealed, nor anything duly done or suffered thereunder;

(b) any liability created under any enactment hereby repealed.

Every Certificate made under the provisions hereby repealed of Act VII of 1868, passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, may be enforced under the provisions of this Act.

4. In this Act, unless the context otherwise requires, but not in the other Acts mentioned in section 2—

"Section" means a section of this Act:

"Collector" means (a) within the local limits of the ordinary original jurisdiction of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, the Collector of Calcutta; (b) without those limits, the Collector of a District or any officer specially appointed by the Lieutenant-Governor to perform the functions of a Collector under this Act; and (c) any officer in charge of a Sub-division of a district whom the Collector of such district, with the sanction of the Commissioner, authorizes to perform such functions as aforesaid.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

এই আইন যে তারিখে জিযুত গবর্নর জেমরল সাহেবের অমুমোদন সহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা

যায়, সেই তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে।

২ ধারা। এই আইনের ডাটের সহিত যতদূর সম্ভব হয়, এই আইন মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জিযুত গবর্নর জেমরল সাহেবের প্রণীত ১৮৫৯

সালের ১১ আইনের ও মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৬৬ সালের ৭ আইনের অঙ্গীভূত বলিয়া ইহার অর্থ করিতে হইবে। যে কোন দেন্দা বা ঋণ বা প্রাপ্যের প্রতি এই আইনের বিধান বর্তে, তাহা আদায় করণার্থ এক্ষণে যে কোন আইন বলবৎ আছে, এই আইনক্রমে প্রদত্ত ক্ষমতা সেই আইনক্রমে প্রদত্ত ক্ষমতার অতিরিক্ত বলিয়া জ্ঞান হইবে, তদ্বিকল্প বলিয়; নহে।

৩ ধারা।—এই আইনের প্রচলনারস্তাবধি এই আইনের প্রথম তফসীলের নির্দিষ্ট তফসীলে লিখিত আইনগুলির যে পরিমাণ এই আইনগুলি রহিত হইবার কথা। তফসীলের তৃতীয় ঘরে নির্দিষ্ট হইল সেই পরিমাণ রহিত হইল। কিন্তু এই প্রকারে রহিত হওয়াতে,

(ক) যে কোন আইন এতদ্বারা রহিত করা গেল তাহার গভ কাঁধের বা তৎক্রমে নিয়মিতরূপে যাহা কিছু করা বা করিতে দেওয়া গিয়াছে তাহার, বা

(খ) যে কোন আইন এতদ্বারা রহিত করা গেল তৎক্রমে সৃষ্ট কোন দায়ের, কোন বিষয় হইবে না।

মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর ১৮৬৮ সালের বঙ্গীয় সাহেবের প্রণীত ১৮৬৮ সালের ৭ আইনক্রমে প্রদত্ত সার্টিফিকেট এই আইনমতে দ্বারা রহিত করা গেল তৎক্রমে প্রদত্ত প্রত্যেক সার্টিফিকেট এই আইনের বিধানমতে প্রবল করা

যাইতে পারিবে।

৪ ধারা। পূর্বাঙ্গের কথাযারা ভাবান্তরের প্রয়োজন না হইলে, এই আইনে, (কিন্তু ২ ধারার উল্লিখিত অন্য কোন আইনে নহে),

"ধারা" শব্দে এই আইনের ধারা বুঝাইবে।

"কালেক্টর" শব্দে (ক) বঙ্গদেশে কোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর হাইকোর্টের নিয়মিত আদৌ দিচারাদিপত্তোর

স্থানীয় সীমার মধ্যে, কলিকাতার কালেক্টর সাহেবকে এবং (খ) ঐ সীমার বাহিরে জিলার কালেক্টর সাহেবকে অথবা এই আইনমতে কালেক্টরের কর্ম করিবার নিমিত্ত জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব বিশেষরূপে যে কোন কার্যকারককে নিযুক্ত করেন তাঁহাকে এবং (গ) পূর্বাঙ্গের কর্ম করিবার নিমিত্ত উক্ত জিলার কালেক্টর সাহেব কমিশ্যনর সাহেবের অমুমতিপ্রাপ্ত পূর্বক মক্কয়ার অধ্যক্ষতা ভার প্রাপ্ত যে কোন কার্যকারকের প্রতি ক্ষমতাপর্ণ করেন তাঁহাকে বুঝাইবে।

5. In the following cases, that is to say—

(1) when, under the provisions of Act XI of 1859, passed by

When an estate or tenure has been sold for its own arrears; and the sale-proceeds are insufficient to liquidate the same; or

the Governor-General in Council, or of Act VII of 1868, passed by the Lieutenant-Governor of

Bengal in Council, an estate or tenure has been sold for the recovery of arrears of revenue due thereupon, and after deducting the expenses of such sale, the balance of the sale-proceeds remaining is insufficient to liquidate the arrears of revenue in discharge of which such sale-proceeds may under the aforesaid provisions be applied;

(2) when arrears of revenue due from a farmer

when arrears of revenue due from a farmer are not paid on latest date of payment;

on account of an estate held by him in farm are not paid on the latest day of

payment fixed under the provisions of section 3 of Act XI of 1859, passed by the Governor-General in Council;

the Collector may make under his hand,

the Collector of the district may make a Certificate of the unpaid arrears,

and in form No. 1 in the second Schedule annexed to this Act, a Certificate of

the amount of arrears so remaining unpaid, and may cause the same to be filed in his office.

6. (a) Subject to the provisions of this Act,

every Certificate made under

Such Certificate shall have the force and effect of a decree of a Civil Court as regards the remedies for enforcing it.

the provisions of section 5 shall, as regards the remedies for enforcing the same and so far only, have

the force and effect of a decree of a Civil Court, and the Secretary of State for India in Council shall be deemed to be the decree-holder, and the person therein named as debtor shall be deemed to be the judgment-debtor.

(b) Such judgment-debtor may at any time

within one year after the

Judgment-debtor may bring a suit in the Civil Court to contest his liability, if he has deposited the amount of the certificate.

service upon him of such notice as is mentioned in section 10, bring a suit in the Civil Court to have the

said Certificate cancelled on the ground that the arrears stated therein were not due by him; but no such suit shall be entertained unless such judgment-debtor has paid such arrears to the Collector within one month after being served with the said notice, or, in any case in which he has filed a petition of objection under section 12, then within fifteen days after such petition has been heard and determined.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১০ আগস্ট।]

৫ ধারা। পঞ্চাঙ্গীকৃত হইলে, অর্থাৎ,

(১) মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের

কোন মহাল বা ভূসম্পর্ক ভাষার বাকী রাজস্ব নিমিত্ত বিক্রীত হইলে ও বিক্রয়োৎপন্ন টাকা তাহার শোধ না হইলে, বা

প্রণীত ১৮৫৯ সালের ১১ আইনের কিংবা মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রণীত ১৮৬৮ সালের ৭ আইনের বিধানমতে কোন মহাল বা ভূসম্পর্ক তাহার

বাকী রাজস্ব আদায়ের নিমিত্ত বিক্রীত হইলে, এবং বিক্রয়ের খরচবার দিয়া বিক্রয়োৎপন্ন টাকার যাহা অবশিষ্ট থাকে, তাহাতে যে বাকী রাজস্ব দিব্য নিমিত্ত পূর্বে বিক্রীত বিধা মতে উক্ত বিক্রয়োৎপন্ন টাকার প্রয়োগ হইতে পারে সেহ বাকী রাজস্ব শোধ না হইলে;

ইজারাধারের দ্বায়ে প্রাপ্য বাকী রাজস্ব টাকা দিব্য শেষ দিনে দেওয়া না গেলে;

(২) কোন ইজারাদারের

মতল যে মহাল থাকে তন্নিমিত্ত তাহার স্থানে যে রাজস্ব বাকী পাড়ে তাহা মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের

প্রণীত ১৮৫৯ সালের ১১ আইনের ৩ ধারার বিধানমতে নিম্নোক্ত টাকা দিব্য শেষ দিনে দেওয়া না গেলে;

যত টাকা দিতে বাকী থাকে, কালেক্টর সাহেব এই আই-

জিলার কালেক্টর সাহেবের অন্তর্ভুক্ত বাকী টাকার সর্টিফিকেট লিখিতে পারিবেন।

নের দ্বিতীয় তফসীলের ১ নম্বর পাঠে আপন থাকিবলুক্ত তাহার সর্টিফিকেট লিখিয়া আপনার আফিসে রাখিয়া রাখিতে

৬ ধারা। (ক) এই আইনের বিধানের নিয়মাবলী:

উক্ত সর্টিফিকেট প্রদত্ত কবিবার প্রত্যেকের সমস্ত উদ্যোগে আদায় হইবে এবং উক্ত সর্টিফিকেটে উক্ত সর্টিফিকেট প্রদত্ত কবিবার প্রত্যেকের সমস্ত উদ্যোগে আদায় হইবে এবং উক্ত সর্টিফিকেটে

৭ ধারা। বিধানমতে প্রদত্ত প্রত্যেক সর্টিফিকেট, উহা প্রেরণ করিবার প্রতিকার সম্বন্ধে যতদূর হইতে পারে ততদূর পর্যন্ত, দেওয়ানী আদালতের চূড়ান্ত

ডিক্রীর ন্যায় বলবৎ ও ফলপ্রসূ হইবে, এবং ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব ডিক্রীদার বালিয়া গণ্য হইবেন, এবং এই সর্টিফিকেটে খাতক বলিয়া যে ব্যক্তির নাম লেখা থাকে তিনি ডিক্রীমত খাতক বলিয়া গণ্য হইবেন।

(খ) তদ্রূপ ডিক্রীমত খাতকের উপর ১০ ধারার

সর্টিফিকেট লিখিত টাকা অধ্যয়ন করিয়া দিলে, ডিক্রীমত খাতকের সমস্ত দায়ের প্রত্যাবর্তন করণ দেওয়ানী আদালতে মোকদমা উপস্থিত করিতে পারিবেন।

উল্লিখিত নোটিস জারী করা গেলে পর এক মাসের মধ্যে কোন সময়ে তিনি সর্টিফিকেটের লিখিত বাকী টাকা তাহার দেনা নচেৎ বলিয়া উক্ত সর্টিফিকেট রাখত করিবার নিয়ম দেওয়ানী আদালতে মোকদমা

উপস্থিত করিতে পারিবেন; কিন্তু উক্ত নোটিস পাইবার পর এক মাসের মধ্যে অথবা ১২ ধারামতে তিনি আপত্তির দরখাস্ত করিয়া থাকিলে, এই দরখাস্ত শুনা গিয়া নিষ্পত্তি হইলে পর পনের দিনের মধ্যে, ডিক্রীমত খাতক উক্ত টাকা কালেক্টর সাহেবকে না দিলে, তদ্রূপ কোন মোকদমা গ্রহণ করা যাইবে না।

(c) If no such suit is instituted within the said period of one year, or if any

If no such suit brought within one year, or if brought and decided against judgment-debtor, the certificate to become absolute, and have effect of a decree of the Civil Court to all intents and purposes.

such suit having been so instituted, is decided against such judgment-debtor, such Certificate shall become absolute, and shall have to

all intents and purposes the effect of a final decree of a Civil Court.

7. When any arrears of the following

When any arrear of a Public Demand is unpaid by the person liable to pay the same,

Public Demands are unpaid by the person liable to pay the same, that is to say—

- (1) any sum of money which by any law for the time being in force is declared to be recoverable or realizable as an arrear of revenue or land revenue, or by the process prescribed for the recovery of arrears of revenue or of the public or Government revenue;
- (2) any sum of money due from the sureties of a farmer in respect of the revenue of the estate farmed by him;
- (3) any such demand, money, fee, duty, arrear, fine, or costs as is mentioned in the following sections of the following Acts passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, that is to say—in Act VIII of 1862, Section 9; in Act VI of 1873, Section 50; in Act IV of 1875, Section 1; in Act V of 1875, Section 57; in Act III of 1876, Section 42, Section 73 and Section 85; in Act VII of 1876, Section 82; in Act VIII of 1876, Section 138; in Act VII of 1878, Section 36; or in the following sections and portions of the following Act passed by the Governor-General in Council that is to say—in Act VII of 1870, "The Court Fees' Act," Sections 19G, 19H, and the note to paragraph 12 of Schedule I;
- (4) in the case of a person to whom the collection of tolls has been farmed under the provisions of Section 8 of "The Canals Act, 1864," or of the sureties of such person—any sum of money due in respect of such farm;
- (5) in the case of a person having charge of a ferry subjected to the payment of a yearly rent—any arrear of such rent ascertained and certified as provided in Regulation VI of 1819, section 10:

Government Gazette, 10th August 1880.]

(গ) উক্ত এক বৎসর মিয়াদে মধ্যে তদ্রূপ কোন এক বৎসরের মধ্যে মোকদ্দমা উপস্থিত করা না গেলে, অথবা তদ্রূপ কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলেও ডিক্রীমত খাতকের বিরুদ্ধে নিষ্পত্তি হইলে, সটিকিট চূড়ান্ত হইবার ও সরকারের দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীমত দ্বারা ফলবৎ হইবার কথা।

৭ ধারা। নিম্নলিখিত রাজকীয় প্রাপ্যের বাকী টাকা দিতে যে ব্যক্তি দায়ী সেই ব্যক্তি আদালত দিলে, অর্থ।

- (১) যে কোন টাকা রাজস্বের বা ভূরাজস্বের বাকীর দ্বারা অথবা রাজস্বের রাজকীয় বা গবর্ণমেন্টের রাজস্বের বাকী আদায় করিবার নিদিষ্ট প্রণালীতে আদায় করা গিয়াছে হওয়া বাইতে পারে বলিয়া প্রচলিত কোন আইনে নির্দেশ থাকে, সেই টাকা;
- (২) কোন ইজারদর যে মজারের ইজারা লন তাহার রাজস্ব অংশে ঐ ইজারদারের জামিনের স্থানে যে কোন টাকা পাওনা হয়, সেই টাকা;
- (৩) মন্ত্রিসভা দ্বারা প্রণীত আইনসমূহের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রণীত নিম্নলিখিত আইনের নিম্নলিখিত ধারায়, অর্থ।, ১৮৬২ সালের ৮ আইনের ৯ ধারায়, ১৮৭৩ সালের ৬ আইনের ৫০ ধারায়, ১৮৭৫ সালের ৪ আইনের ১ ধারায়, ১৮৭৫ সালের ৫ আইনের ৫৭ ধারায়, ১৮৭৬ সালের ৩ আইনের ৪০ ও ৭৩ ও ৮৫ ধারায়, ১৮৭৬ সালের ৭ আইনের ৮০ ধারায়, ১৮৭৬ সালের ৮ আইনের ১৮ ধারায়, বা ১৮৭৮ সালের ৭ আইনের ৩৬ ধারায়, অথবা মন্ত্রিসভা দ্বারা প্রণীত জীযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের প্রণীত নিম্নলিখিত আইনের নিম্নলিখিত ধারায় ও অংশে, অর্থ।, আদালতের মুসাব্বিক ১৮৭০ সালের ৭ আইনের ১৯ G ও ১৯ H ধারায় ও উক্ত আইনের ১৩৬ ধারায় ১২ প্রকরণের মন্তব্য যে কোন প্রাপ্য বা টাকা বা জী বা মাসুল বা বাকী বা জরিমানা বা খরচা উল্লিখিত হইয়াছে তাহা;
- (৪) খাল বিষয়ক ১৮৬৪ সালের আইনের ৮ ধারার বিধানমতে যে ব্যক্তিকে মাসুল ইজারা করিয়া দেওয়া গিয়াছে, তাহার ও তাহার জামিনদের বেলা, ঐ ইজারা সম্পর্কীয় যে কোন টাকা পাওনা থাকে তাহা;
- (৫) বার্ষিক খাজানা দিবার নিয়মাবলী খেরাঘাটের অধ্যক্ষ তাহার প্রাপ্যের বেলা, ১৮১৯ সালের ৬ আইনের ১০ ধারার বিধানমতে ঐ খাজানা দর কোন বাকী টাকার দায়ী হইয়া তাহার সটিকিটকে দেওয়া গেলে, ঐ টাকা;

(6) any arrears of revenue or rent payable to the Secretary of State for India in Council from any ryot, or from any person holding any interest in land, pasturage, fores rights, fisheries, and the like, whether such interest is or is not transferable :

(7) in the case of property which, under the provisions of any law for the time being in force, has been taken under the charge of, or is managed by the Court of Wards or the Revenue Authorities on behalf of a private individual,—any arrears of rent or of other demands recoverable as rent, whether such arrears became due before or after the management devolved upon such Court or such Authorities provided that this clause shall not apply to any arrears of rent at an enhanced rate, unless such enhanced rate has been agreed to by the person liable to pay the same, or has been confirmed by a competent Court:

(8) any sum payable to a Public Officer of Government in respect of which the person liable to pay the same has agreed by a written instrument duly registered that it shall be recoverable under the provisions of this Act :

(9) any fee, duty, tax, or other demand, which by any Act passed hereafter shall be declared to be recoverable under the provisions of this Act ;

the Collector of the district may make under his hand and in form No. 2 in the second Schedule annexed to this Act, a Certificate of the amount of such arrears so remaining unpaid, and may cause the same to be filed in his Office: provided that no such Certificate shall be made in respect of any such demand, the recovery of which is barred by any law of Limitation for the time being in force.

8. (a). Subject to the provisions of this Act, every Certificate made under the provisions of Section 7 shall, as regards the remedies for enforcing the same and so far only, have the force

Such Certificate shall have the same effect as a decree of a Civil Court as regards the remedies for enforcing the same.

and effect of a decree of a Civil Court. In the cases other than case (7) mentioned in the said Section 7, the Secretary of State for India in Council and in the said case (7) the private individual therein mentioned, or, if such private individual be a Minor, Lunatic or Ward of Court, then such Minor, Lunatic or Ward of Court by

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১০ আগষ্ট।]

(৬) কোন রায়তের নিকট কিম্বা ভূমি, চরানী জমি বনকর, জলকর প্রভৃতিতে যে ব্যক্তির কোন স্বার্থ থাকে, ঐ স্বার্থ হস্তান্তরযোগ্য উক্ত বা নাহউক, সেই ব্যক্তির নিকট ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রি সভাধিষ্ঠিত জিযুত ফেট সেক্রেটারী সাহেবের যে কোন দাকী রাজস্ব বা খাজানা পাওনা হয় তাহা;

(৭) প্রচলিত আইনের বিধানমতে সামান্য কোন ব্যক্তির পক্ষে কোর্ট অব ওয়ার্ডস বা রাজস্ব বিষয়ক কর্তৃপক্ষেরা যে কোন সম্পত্তির ভার গ্রহণ বা কার্যাব্যস্ততা করেন, সেই সম্পত্তির মেলী, বাকী খাজানা বা খাজানার নামে আদায় অন্য কোন প্রাপ্য, উহা উক্ত কোর্টের বা কর্তৃপক্ষদের প্রতি কার্যাব্যস্ততা ভার অর্পিত হইবার পূর্বেই দেনা হওয়া থাকুক বা পরেই হওয়া থাকুক; (নিন্দ যিনি খাজানা দিতে দায়ী তিনি বাদিত হারে খাজানা দিতে সম্মত না হইলে, অথবা ঐ হার উপযুক্ত আদায়ত কর্তৃক দৃঢ় করা না গেলে, উক্ত বাদিত হারমত দাকী খাজানার প্রতি এই প্রকরণের বিধান বর্ত্তিবে না।)

(৮) গবর্ণমেন্টের রাজকীয় কার্যকারকের পাওনা যে টাকা দিতে যে ব্যক্তি দায়ী সেই টাকা এই আইনের বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে সেই ব্যক্তি নিম্নলিখিত রূপে রেজিস্ট্রী করা নিদর্শনপত্রদ্বারা এই বিষয়ে সম্মতি দিলে, ঐ টাকা।

(৯) ইহার পর প্রণীত কোন আইনে যে কোন কী বা মানসল বা টাক্স বা অন্য প্রাপ্য এই আইনের বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে বলয়া নির্দেশ থাকিলে তাহা;

না দিলে, জিলার কালেক্টর সাহেব, এই আইনের দ্বিতীয় তফসীলের ১ নম্বর পাঠে, তদ্রূপ জিলার কালেক্টর সাহেবের অদত্ত প্রাপ্য টাকার নটিকি:কট লিখিতে পারিবাব কথা। সফট লিগিয়া আপনার আফিসে গাঁথাইয়া রাখিতে পারিবে; কিন্তু যৎকালে মিয়াদ বিষয়ক যে আইন চলিত থাকে তদ্বারা যাঁহা আদায় করিবার বাধ্য হয়, তদ্রূপ কোন প্রাপ্য সম্বন্ধে তদ্রূপ কোন নটিকি:কট লেখা যাইবে না।

৮ ধারা। (ক) এই আইনের বিধানের নিয়ম নীচের নটিকি:কট প্রকরণে ৭ ধারার বিধানমতে প্রদত্ত বার প্রতিকার সম্বন্ধে উহা প্রত্যেক নটিকি:কট, উহা দেওয়ানী আদালতের প্রবল করিবার প্রতিকার সম্বন্ধিতকীর ন্যায় কলবৎ হইবে। যতদূর হইতে পারে তত বার কথা।

দূর পর্যন্ত, দেওয়ানী আদালতের ডিক্রী ন্যায় বলবৎ ও ফলবৎ হইবে। উক্ত ৭ ধারার ৭ প্রকরণের উল্লিখিত স্থল ভিন্ন অন্য স্থলে ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জিযুত ফেট সেক্রেটারী সাহেব, এবং উক্ত ৭ প্রকরণে লিখিত স্থলে তল্লিখিত সামান্য ব্যক্তি, তথবা ঐ ব্যক্তি অপ্রাপ্যবয়স্ক ন্যাকিণ্ড বা কোর্টের অসুপালিত হইলে, উক্ত অপ্রাপ্যবয়স্ক ন্যাকিণ্ড বা কোর্টের অসুপালিত ব্যক্তি আসন্ন

his next friend, shall be deemed to be the decree-holder, and in all the cases mentioned the person therein named as debtor shall be deemed to be the judgment-debtor.

(b) Such judgment-debtor may at any time within one year after the service upon him of such notice as is mentioned in Section 10 bring a suit in the Civil Court to contest his liability to pay the amount stated in the said Certificate, and to have such Certificate cancelled: but no such suit shall be entertained unless such judgment-debtor has stated in a petition presented to the Collector under Section 12 the ground upon which he claims to have such Certificate cancelled, or unless, having omitted to state such ground in such petition as aforesaid, he can satisfy the Civil Court that there was good reason for such omission. If no such suit is instituted within the said period of one year, or if any such suit having been instituted is decided against such judgment-debtor, such Certificate shall become absolute, and shall have to all intents and purposes the same force and effect as a final decree of a Civil Court.

provided that no Certificate duly made under the provisions of this Act shall be cancelled by a Civil Court otherwise than on one or more of the following grounds, that is to say—

- (1) that the amount stated in the Certificate was actually paid or discharged before the making of such Certificate:
- (2) in the case of fines imposed, or costs, charges, expenses, damages, duties or fees adjudged, by a Collector or a Public Officer under the provisions of any Regulation or Act for the time being in force—that the proceedings of such Collector or Public Officer were not in substantial conformity with the provisions of such Regulation or Act, and that in consequence the judgment-debtor under the Certificate suffered substantial injury from some error, defect or irregularity in such proceedings:
- (3) in cases other than those mentioned in clause (2)—that the amount stated in the Certificate was not due by the judgment-debtor under the Certificate:
- (4) want of jurisdiction.

বন্ধুর সহযোগে, ডিক্রীদার বলিয়া গণ্য হইবেন) এবং উল্লিখিত সকল স্থলে সার্টিফিকেটে খাতক বলিয়া যে ব্যক্তির নাম লেখা যায় তিনিই ডিক্রীদার খাতক বলিয়া গণ্য হইবেন।

(খ) উক্ত ডিক্রীদার খাতকের উপর ১০ খাঁটার উল্লিখিত নোটিস জারী করা গেলে পর এক বৎসরের মধ্যে তিনি উক্ত সার্টিফিকেটের লিখিত টাকা দিবার দায়ের প্রতিবাদ করণার্থ ও উক্ত সার্টিফিকেট রহিত করণার্থ দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবেন। কিন্তু উক্ত ডিক্রীদার খাতক ১২ খারামাত চূড়ান্ত হইবার কথা। কালেক্টর সাহেবের নিকট দরখাস্ত করিয় যে কারণে উক্ত সার্টিফিকেট রহিত হইবার দায়ের করেন তাহা নির্দেশ না করিলে, অথবা যদি উক্তরূপ দরখাস্ত করিয়া তদ্রূপ কারণ নির্দেশ না করিয়া থাকেন, তবে তাহা না করিবার বিশেষ হেতু ছিল এই বিষয়ে দেওয়ানী আদালতের স্বদেশ জম্মাইতে না পারিলে, উক্ত মোকদ্দমা গ্রাহ্য করা যাইবে না। উক্ত এক বৎসর সময়ের মধ্যে তদ্রূপ কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা না গেলে, অথবা তদ্রূপ কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলেও ডিক্রীদার খাতকের বিরুদ্ধে নিষ্পত্তি হইলে, ঐ সার্টিফিকেট চূড়ান্ত হইবে, এবং সরকারীকরে দেওয়ানী আদালতের চূড়ান্ত ডিক্রী দ্বারা বলবৎ ও ফলবৎ হইবে।

কিন্তু এই আইনের বিধানমতে নিয়মিতরূপে কোন সার্টিফিকেট লেখা গেলে যদি নিম্নলিখিত এক বা একাধিক কারণ লক্ষিত হয় অর্থাৎ,

- (১) সার্টিফিকেটে যে টাকা লেখা যায়, যদি সার্টিফিকেট লিখিত হইবার পূর্বে সেই টাকা দেওয়া বা শোধ করা হইয়া থাকে; বা
- (২) যৎকালে যে ব্যবস্থা বা আইন প্রচলিত থাকে তাহা বিধানমতে কোন কালেক্টর বা ডিক্রীদার কার্যকারক করিমানা করিয়া থাকিলে অথবা কোন থরচের বা থরচার বা ব্যয়ের বা হানিপূরণের বা মাসুলের বা ক্ষীর টাকা দিবার আজ্ঞা করিয়া থাকিলে, যদি উক্ত কালেক্টরের বা রাজকীয় কার্যকারকের আনুষ্ঠানিক কার্য উক্ত ব্যবস্থার বা আইনের বিধানের মমানুযায়ী না হয় ও তদ্ব্যন্থ সার্টিফিকেটমত খাতক উক্ত আনুষ্ঠানিক কার্যগত প্রাপ্ত বা দোষ বা অনিয়ম হেতুক বিশেষ ক্ষতিগ্রস্ত হইয়া থাকেন; বা
- (৩) (২) প্রকরণের উল্লিখিত স্থল হাজা জম্মাত্র যদি সার্টিফিকেটে যত টাকা লেখা থাকে সার্টিফিকেটমত খাতকের তত টাকা দেয়া না হয়; বা
- (৪) যদি বিচারারিসভা ছিল না দেখা যায়, তবে দেওয়ানী আদালত ঐ সার্টিফিকেট রহিত করিতে পারিবেন, অন্য কোন কারণে পারিবেন না।

Nothing in this proviso shall be construed to interfere with the ordinary original jurisdiction of the High Court at Fort William in Bengal, or with the jurisdiction of the Calcutta Court of Small Causes.

9. (a) When any arrear of any of the public demands specified in Section 7 is unpaid by any person liable to pay such public demand to a Public Officer other than a Collector, or when any such demand as is specified in clause (7) of the said section is unpaid by any person liable to pay the same to a Manager appointed by the Court of Wards, such Officer or such Manager may give to the Collector of the district, in which such person resides, or in which such demand is payable, a notice in writing in form No. 3 in the second Schedule annexed to this Act: provided that no such notice may be given in respect of any such demand, the recovery of which is barred by any law of Limitation for the time being in force.

In case of arrears of public demand payable to Officer other than Collector, such Officer may give notice to Collector.

Person liable to pay such public demand to a Public Officer other than a Collector.

Such notice given by a Manager to be verified and stamped as a plaint. Manager in accordance with the provisions of the Code of Civil Procedure as to the verification of plaints, and there shall be payable in respect thereof a Court-fee of the same amount as is payable under the Court Fees' Act for the time being in force in respect of a plaint for the recovery of a sum of money equal to that stated in such notice.

(b) Every such notice given by a Manager shall be verified by such Manager in accordance with the provisions of the Code of Civil Procedure as to the verification of plaints, and there shall be payable in respect thereof a Court-fee of the same amount as is payable under the Court Fees' Act for the time being in force in respect of a plaint for the recovery of a sum of money equal to that stated in such notice.

Such notice given by a Manager to be verified and stamped as a plaint.

Manager in accordance with the provisions of the Code of Civil Procedure as to the verification of plaints, and there shall be payable in respect thereof a Court-fee of the same amount as is payable under the Court Fees' Act for the time being in force in respect of a plaint for the recovery of a sum of money equal to that stated in such notice.

On receipt of such notice, such Collector, if satisfied that such demand is justly recoverable, may make under his hand, and in the form No. 2 in the second Schedule annexed to this Act, a Certificate of the amount of such arrears so remaining unpaid, and shall cause the same to be filed in his office.

(c) On receipt of such notice, such Collector, if satisfied that such demand is justly recoverable, may make under his hand, and in the form No. 2 in the second Schedule annexed to this Act, a Certificate of the amount of such arrears so remaining unpaid, and shall cause the same to be filed in his office.

Collector may on receipt of such notice make a Certificate.

if satisfied that such demand is justly recoverable, may make under his hand, and in the form No. 2 in the second Schedule annexed to this Act, a Certificate of the amount of such arrears so remaining unpaid, and shall cause the same to be filed in his office.

The provisions of Section 8 shall apply to every such Certificate.

(d) The provisions of Section 8 shall apply to every such Certificate.

10. When a Certificate has been filed in the Office of a Collector under the provisions of Section 5, or Section 7, or Section 9, such Collector shall issue to the judgment-debtor a copy of such Certificate and a notice in form No. 4 in the second Schedule annexed to this Act. From and after the service of such notice, such Certificate shall bind all immovable property of such judgment-debtor situate within the jurisdiction of such Collector.

When Certificate filed, notice to be given to judgment-debtor. Upon service of notice, Certificate to bind immovable property of judgment-debtor.

Office of a Collector under the provisions of Section 5, or Section 7, or Section 9, such Collector shall issue to the judgment-debtor a copy of such Certificate and a notice in form No. 4 in the second Schedule annexed to this Act. From and after the service of such notice, such Certificate shall bind all immovable property of such judgment-debtor situate within the jurisdiction of such Collector.

From and after the service of such notice, such Certificate shall bind all immovable property of such judgment-debtor situate within the jurisdiction of such Collector.

[গণন্যেতে গেজেট। ১৮৮০। ১০ আগস্ট।]

বজ্রদেশস্থ কোর্ট উইলিয়াম রাজধানীর অন্তর্গত হাট কোর্টের যে নিয়মিত আদালত বিচারবিপত্তি আছে অথবা কলিকাতার হোটেল আদালতের যে বিচারবিপত্তি আছে, তাহার যাহাতে কোন বিঘ্ন হয়, এই উপবিধানের কোন কথাই এরূপ অর্থ করিতে হইবে না।

৯ ধারা। (ক) ৭ ধারার নির্দিষ্ট কোন রাজকীয়

কালেক্টর সাহেব তিন্ন অন্য কার্যকারকের নিকট দেয় রাজকীয় প্রাপ্য বাকী থাকিলে উক্ত কার্য-কারকের কালেক্টর সাহেবকে নোটিস দিতে পারিবার কথা।

প্রাপ্যের বাকী টাকা দিতে যে ব্যক্তি দায়ী, তিনি তাহা কালেক্টর সাহেব তিন্ন অন্য কোন রাজকীয় কার্যকারকের নিকট, অথবা উক্ত ধারার ৭ একরূপের নির্দিষ্ট কোন প্রাপ্য দিতে, যে ব্যক্তি দায়ী তিনি তাহা

কোর্ট অব ওয়ার্ডসের নিযুক্ত কার্যাব্যাহককে না দিলে, উক্ত কার্যাব্যাহক বা কার্যাব্যাহক যে জিলার উক্ত ব্যক্তি বাস করেন বা উক্ত প্রাপ্য টাকা দেয় হয় সেই জিলার কালেক্টর সাহেবকে এই আইনের দ্বিতীয় তফসীলের ৩ নম্বর পাঠে লিখিত নোটিস দিতে পারিবেন। কিন্তু যৎকালে মিরাদ বিষয়ক যে আইন চলিত থাকে, তদ্বারা বাহ্যর বাধা হয়, এরূপ কোন প্রাপ্য সম্বন্ধে উক্তরূপ কোন নোটিস দেওয়া যাইবে না।

(খ) কোন কার্যাব্যাহক তৎরূপ নোটিস দিলে, দেওয়ানী

কোন কার্যাব্যাহক এই মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষ-নোটিস দিলে, তাহাতে রক আইনের আবেদনপত্রের আবেদনপত্রের দ্বারা সভা সভাপাঠ লিখনসম্বন্ধীয় বিধা-পাঠ ও ইষ্টাঙ্গ সংযোগ নমতে এই নোটিসে সভা করিবার কথা। পাঠ লিখিবেন, এবং উক্ত

নোটিসে যত টাকা লেখা থাকে ততলা টাকা আদায় করণার্থ আবেদনপত্র সম্বন্ধে আদালতের বন্ধন বিষয়ক প্রচলিত আইনমতে যত টাকার কোর্ট ফী দিতে হয় তত টাকার কোর্ট ফী দিতে হইবে।

(গ) উক্তরূপ নোটিস পাইলে, উক্ত প্রাপ্য স্বার্থই

এ নোটিস পাইলে আদায় করণযোগ্য কালেক্টর কালেক্টর সাহেবের সর্টিফিকেট লিখিতে পারি-কালেক্টর সাহেবের এরূপ সর্টিফিকেট লিখিলে, তিনি এই আইনের দ্বিতীয় তফসীলের ২ নম্বর

পাঠে, যে বাকী টাকা দেওয়া যায় নাই, খীর স্বাক্ষর-যুক্ত তাহার সর্টিফিকেট লিখিয়া আপনাব্যবস্থার আফিসে রাখিয়া রাখিতে পারিবেন।

(ঘ) তৎরূপ প্রত্যেকে সর্টিফিকেটের প্রতি ৮ ধারার

বিধান বর্ত্তিবে।

১০ ধারা। ৫ কি ৭ কি ৯ ধারার বিধানমতে কোন

সর্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা গেলে, তৎক্রিয়ত খাতকে নোটিস দিবার ও নোটিস জারী করা গেলে, সর্টিফিকেটক্রমে তৎক্রিয়ত খাতকের দ্বারা সম্পত্তি আবদ্ধ হইবার কথা।

কোন সর্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা গেলে উক্ত কালেক্টর সাহেব তৎক্রিয়ত খাতকে এই সর্টিফিকেটের একখণ্ড প্রতিলিপি ও এই আইনের দ্বিতীয় তফসীলের ৪ নম্বর পাঠে একখান নোটিস দিবেন। এই নোটিস জারী

করা গেলে, উক্ত কালেক্টর সাহেবের বিচারবিপত্তি হ্রাসের মধ্যে উক্ত তৎক্রিয়ত খাতকের যে সকল স্থাবর সম্পত্তি থাকে তাহা দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী

lector in the same manner and with like effect as if such immovable property had been attached under the provisions of Section 274 of the Code of Civil Procedure. A copy of such

Copy of Certificate may be sent to Collector of another district to be filed in his office; and, upon its being filed, Certificate shall bind immovable property situate in such district.

aforesaid notice has been served, bind in like manner all immovable property of such judgment-debtor situate within the jurisdiction of such last-mentioned Collector.

Certificate may be transmitted by post to any other Collector for the purpose of being filed in his Office, and as soon as it is so filed, such

Certificate shall, if the

11. If in any case other than the case mentioned in clause (7) of Sec-

Movable property of person, against whom Certificate has been made, may be attached at any time, if collector satisfied that such person is likely to conceal, remove, or dispose of such property.

tion 7, the Collector is satisfied that any person against whom a Certificate has been filed under the provisions of Section 5, or Section 7, or Section 9, is likely to conceal, or remove, or dispose of the whole or any part of his movable property, and that the realization of the amount of such Certificate will in consequence be delayed or obstructed, he may at any time after making such Certificate direct an attachment of the whole or any part of the movable property of such person. Such attachment shall be made in the manner provided in the Code of Civil Procedure for attaching movable property, and subject to the provisions of Section 266 of the same Code. Such property may be sold for the purpose of satisfying such Certificate, if no petition of objection is filed under Section 12, or if any such petition is filed, then as soon as it has been heard and determined.

12. If any person, who has been served with a notice under section 10,

Any person served with notice under section 10 may file a petition of objection.

denies his liability to pay the whole or any part of the amount for which such Certificate has been made and filed against him, he may at any time, within thirty days after service of such notice or, where no such notice has been duly served, within thirty days after the execution of any process for enforcing such Certificate, file a petition denying his liability as

বিবরক আইনের ২৭৪ ধারার বিধানমতে জ্ঞাপক করা গেলে যে প্রকারে ও যাদৃশ কল সহ এই সমস্ত সম্পত্তি আবদ্ধ হইত, এই সার্টিফিকেটের বলেও সেই প্রকারে ও যাদৃশ কল-

অন্য জিলার কালেক্টর সাহেবের আফিসে গাঁধিয়া রাধিবীর নিমিত্ত তাঁহার নিকট সার্টিফিকেটের প্রতিভূপি পাঠাইবার ও তাহা গাঁধিয়া রাধা গেল সার্টিফিকেটক্রমে এই জিলার অন্তর্গত স্থাবর সম্পত্তি আবদ্ধ হইবার কথা।

সহ আবদ্ধ হইবে। এই সার্টিফিকেটের এক খণ্ড প্রতিভূপি অন্য কোন কালেক্টর সাহেবের আফিসে গাঁধিয়া রাধিবীর নিমিত্ত তাঁহার নিকট ডাকযোগে পাঠান হইতে পারিবে, এবং উক্ত্রূপে গাঁধিয়া রাধা গেল এই সার্টিফিকেটক্রমে, পূর্বোক্তরূপ নোটিস জারী করা গেলে পর, শেখোজ কালেক্টর সাহেবের বিচারামীন স্থানের অন্তর্গত উক্ত ডিক্রীমত খাতকের সমুদয় সম্পত্তিও উক্তরূপে আবদ্ধ হইবে।

১১ ধারা। ৭ ধারার ৭ প্রকরণের উল্লিখিত স্থল

যে ব্যক্তির বিরুদ্ধে সার্টিফিকেট লেখা যায়, সেই ব্যক্তি খীর অস্থাবর সম্পত্তি লুকাইবে বা স্থানান্তর করিবে বা বিক্রয় করিবে এরূপ সন্দেহ আছে বলিয়া কালেক্টর সাহেবের ক্ষমতা অধিনে কোন সময়ে এই সম্পত্তি ক্রোক করিতে পারিবার কথা।

ভিন্ন অন্য কোন স্থলে, যদি কালেক্টর সাহেবের ক্ষমতা অধিনে যে ৫ কি ৭ কি ৯ ধারার বিধানমতে যে ব্যক্তির বিরুদ্ধে সার্টিফিকেট গাঁধিয়া রাধা গিয়াছে, সেই ব্যক্তি আপনার সমস্ত অস্থাবর সম্পত্তি বা তাহার কোন অংশ লুকাইবে কি স্থানান্তর করিবে কি বিক্রয় করিবে এরূপ সন্দেহ আছে এবং উল্লিখিত উক্ত সার্টিফিকেটের লিখিত টাকা আদায় করিতে বিলম্ব কি বাধা হইবে, তাহা হইলে তিনি সার্টিফিকেট লিখিবার পর যে কোন সময়ে উক্ত ব্যক্তির সমস্ত অস্থাবর সম্পত্তি বা তাহার কোন অংশ ক্রোক করিবার আদেশ দিতে পারিবেন। দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিবরক আইনে অস্থাবর সম্পত্তি ক্রোক করিবার যে প্রকার বিধান আছে তদনুসারে ও উক্ত আইনের ৬৬ ধারার বিধানের নিয়মাধীনে এই ক্রোক করণ কার্য করিতে হইবে। ১২ ধারামতে আপত্তির দরখাস্ত দেওয়া না গেলে, অথবা তদ্রূপ দরখাস্ত দেওয়া গেলেও তাহার শুনানি হইয়া নিষ্পত্তি হইলে, এই সার্টিফিকেটের টাকা পরিশোধার্থ উক্ত সম্পত্তি বিক্রয় করা হইতে পারিবে।

১২ ধারা। যে কোন ব্যক্তির উপর ১০ ধারামতে

যে ব্যক্তির উপর ১০ ধারামতে মোটিল জারী করা যায়, তিনি তাঁহার বিরুদ্ধে যে সার্টিফিকেট লিখিয়া গাঁধিয়া রাধা যায় তাহার সমস্ত কি কিরদংশ টাকা দিতে আপনার দায় অস্বীকার করিলে, এই নোটিস জারী হইবার পর ত্রিশদিনের মধ্যে অথবা যেস্থলে তদ্রূপ মোটিল নিয়মিতরূপে জারী করা যায় নাই, সেট স্থলে উক্ত সার্টিফিকেট প্রবল করিবার কোন পরওয়ানা জারী হইবার পর ত্রিশদিনের মধ্যে যে কোন সময়ে যে কালেক্টর সাহেব এই সার্টিফিকেট

aforsaid before the Collector by whom such certificate has been made. Such petition shall be in, or as nearly as possible in, the form No. 5 in the second Schedule annexed to this Act.

13. Such Collector shall fix a day for hearing any such petition so

Day to be fixed for hearing such petition. Collector to determine the liability of the petitioner. Certain provisions of the Code of Civil Procedure to apply to the inquiry.

filed, and upon such day, or any subsequent day to which such hearing may be adjourned, shall determine whether such petitioner is liable for the whole or any part of the amount for which such Certificate was made, and may set aside or modify or vary the Certificate accordingly. Every such Collector shall, for the purpose of hearing any such petition and determining as aforesaid, exercise all or any of the powers of a Civil Court in respect of summoning, causing the attendance of, and examining witnesses, and in respect of causing the production of documents; and the provisions of the Code of Civil Procedure applicable to these matters shall apply to a Collector exercising these powers.

14. The Collector shall have full power to

Collector may direct costs of such petition to be paid by the petitioner. Such costs how realized.

direct that the costs of such petition and of the hearing thereof shall be paid by the petitioner, and in any case in which a Collector directs the payment of such costs by any such petitioner, the amount thereof shall, if such petitioner be the judgment-debtor, be added to the amount entered in the Certificate, and shall be recoverable as if the same had been originally entered therein.

15. The Collector of a district may refer

Collector may refer petition for hearing to Deputy Collector, Assistant Commissioner, &c., who shall have the same powers to hear it as the Collector.

to any Deputy Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner subordinate to him any such petition as is mentioned in section 12, and such Deputy Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner, shall hear and determine such petition accordingly. The provisions of Sections 13 and 14 shall be applicable to any such Deputy Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner to whom any such petition has been so referred.

[নবমস্কেটে গেজেটে ১৮৮০। ১০ আগস্ট]

লিখেন তাঁহার সম্মুখে পূর্বোক্ত দার অস্বীকারকরণসূচক দরখাস্ত দিতে পারিবেন। এই দরখাস্ত এই আইনের দ্বিতীয় তফসীলের ৫ নম্বর পাঠে বা যতদূর সম্ভব তদ্রূপ পাঠে লিখিতে হইবে।

১৩ ধারা। উক্ত কালেক্টর সাহেব এই দরখাস্ত শুনি-

দরখাস্ত শুনিবার দিন-
বার্যাকরিবার ও কালেক্টর
সাহেবের দরখাস্তকারির
দায় নিরূপণ করিবার
ও তদন্তের প্রতি দেওয়ানী
মোকদ্দমার কার্য প্রণালী
বিষয়ক আইনের কোন
বিধান বর্ত্তিবার কথা।

বার দিন ধাৰ্য্য করিবেন, এবং
এ দিনে অথবা তাহা শুনিবার
অন্য পরবর্ত্তি অন্য যে দিন
স্থির করা যায়, সেই দিনে, এই
সার্টিফিকেটে যত টাকা লেখা
থাকে তৎ সমুদয়ের বা অংশের
কোন অংশের নিমিত্ত দরখাস্ত-
কারী দায়ী কি না ইহা নিরূপণ

করিবেন ও তদনুসারে উক্ত
সার্টিফিকেটে রহিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত
করিতে পারিবেন। উক্তরূপ কোন দরখাস্ত শুনিয়া
নিষ্পত্তি করণার্থে তদ্রূপ প্রত্যেক কালেক্টর সাহেব
সাক্ষিদগকে সমন দিবার ও উপস্থিত করাইবার ও
পরীক্ষা করিবার ও দলীল আনাহবার সম্বন্ধে দেওয়ানী
আদালতের সমুদয় বা কোন ক্ষমতাক্রমে কার্য করিবেন
এবং এই সকল বিষয় সম্বন্ধে দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য-
প্রণালী বিষয়ক আইনে যে বিধান আছে, এই সকল
ক্ষমতাক্রমে কার্যকারি কালেক্টর সাহেবের প্রতি সেই
বিধান বর্ত্তিবে।

১৪ ধারা। দরখাস্তকারী উক্ত দরখাস্তের ও তাহার

দরখাস্তকারী দরখা-
স্তের খরচা দিবেন কালেক্টর
সাহেবের এরূপ আদেশ করি-
বার কথা।

কি রূপে খরচা আদায়
করা যাইবে, তাহার
কথা।

শুননির খরচা দিবেন, কালেক্টর
সাহেবের এরূপ আদেশ করি-
বার সম্পূর্ণ ক্ষমতা থাকিবে,
এবং তদ্রূপ কোন দরখাস্ত-
কারী এই খরচা দিবেন কালেক্টর
সাহেব কোন স্থলে এরূপ
আদেশ করিলে, দরখাস্তকারী
যদি ডিক্রীমত খাতক হন, এই
খরচার টাকা সার্টিফিকেটের লিখিত টাকার যোগ করা
যাইবে, এবং তাহা তখন প্রথমে লেখা থাকিলে যেরূপে
আদায় করা যাইত সেইরূপে আদায় করা যাইতে
পারিবে।

১৫ ধারা। জিলার কালেক্টর সাহেব আপনাব অধীন

ডেপুটী কালেক্টর আ-
সিস্ট্যান্ট কমিশ্যনর প্রত্-
তির প্রতি কালেক্টর সা-
হেবের দরখাস্ত শুনিবার
নিমিত্ত সমর্পণ করিতে
পারিবার ও তাঁহাদের
কালেক্টর সাহেবের যত
ক্ষমতাক্রমে তাহা শুনি-
বার কথা।

কোন ডেপুটী কালেক্টরের কি
আসিস্ট্যান্ট কমিশ্যনরের কি
অতিরিক্ত আসিস্ট্যান্ট কমিশ্য-
নরের হস্তে ১২ ধারার উল্লিখিত
দরখাস্ত সমর্পণ করিতে পারি-
বেন, এবং তদনুসারে উক্ত
ডেপুটী কালেক্টর বা আসিস্ট্যান্ট
কমিশ্যনর বা অতিরিক্ত আসি-
স্ট্যান্ট কমিশ্যনর এই দরখাস্ত

শুনিয়া নিষ্পত্তি করিবেন। উক্ত দরখাস্ত যে কোন
ডেপুটী কালেক্টরের কি আসিস্ট্যান্ট কমিশ্যনরের
কি অতিরিক্ত আসিস্ট্যান্ট কমিশ্যনরের হস্তে সমর্পণ
করা যায়, তৎপ্রতি ১৩ ও ১৪ ধারার বিধান বর্ত্তিবে।

16. An appeal from any order of a Deputy

Appeal from Deputy Collector Assistant Commissioner, &c., to Collector, and from Collector to Commissioner. Stay of execution.

Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner may be preferred to the Collector within fifteen days, and an

appeal from any original order of a Collector may be preferred to the Commissioner within thirty days after the making of such order respectively. Pending the decision of such appeal, execution may be stayed, if the Appellate Authority so direct, but not otherwise.

17. There shall no appeal, as of right, lie from any order of a Collector

Power of revision.

passed on appeal from an order of a Deputy Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner; but the Commissioner may in any case in which he thinks fit, revise any order passed by a Collector or Deputy Collector, or Assistant Commissioner, or Extra Assistant Commissioner.

18. Every Certificate made under the provisions of Section 5, or

Certificate may be enforced after one month from notice, or when petition of objection disposed of.

Section 7, or Section 9, may be enforced and executed, upon the expiry of one month after service of the

notice mentioned in Section 10, or when any such petition as is mentioned in Section 12 has been filed, then as soon as such petition has been heard and determined.

19. Such Certificate may be so enforced and executed by all or any of the

Certificate may be enforced under the provisions of the Code of Civil Procedure as a decree for money.

ways and means mentioned and provided in and by the Code of Civil Procedure for the enforcement and execu-

tion of decrees for money, and all the practice and procedure provided by the said Code of Civil Procedure

in respect of sales in execution of decrees; in respect of raising the amount of a decree otherwise than by sale of immovable property under the provisions of Sections 305, 320, 322, 323 and 324 of the said Code; in respect of arrests in execution of decrees for money; in respect of the execution of decrees by imprisonment; in respect of insolvent judgment-debtors; in respect of claims to attached property; in respect of resistance to execution; and in respect of the execution of decrees out of the jurisdiction of the Courts by which they were passed,

১৬ ধারা। ডেপুটি কালেক্টরের কি আসিস্ট্যান্ট কমিশনারের কি এক্সট্রা অসিস্ট্যান্ট কমিশনারের আদেশের

ডেপুটি কালেক্টর আসিস্ট্যান্ট কমিশনার প্রভৃতির নিকট হইতে কালেক্টর সাহেবের নিকটে ও কালেক্টর সাহেবের নিকট হইতে কমিশনার সাহেবের নিকটে আপীল হইবার ও জারীকরণ হুগিত রাখিবার কথা।

পরে এক মাসের মধ্যে কমিশনার সাহেবের নিকট উপস্থিত করা হইতে পারিবে। আপীলী কর্তৃপক্ষ আদেশ দিলে, (হুলাওয়ের নচে) যাবৎ উক্ত আপীলের নিষ্পত্তি না হয় আত্মা জারী হুগিত রাখা হইতে পারিবে।

১৭ ধারা। কোন ডেপুটি কালেক্টরের কি আসিস্ট্যান্ট কমিশনারের কি এক্সট্রা অসিস্ট্যান্ট কমিশনারের আদেশের

সংশোধনের ক্ষমতার কথা। আসিস্ট্যান্ট কমিশনারের আদেশ উপর আপীল হইলে, কালেক্টর সাহেব যে আত্মা করেন তাহার উপর আপীল করিবার অধিকার থাকিবে না। কিন্তু কমিশনার সাহেব কোন স্থলে উচিত বোধ করিলে কালেক্টর সাহেবের কি ডেপুটি কালেক্টরের কি আসিস্ট্যান্ট কমিশনারের কি অতিরিক্ত আসিস্ট্যান্ট কমিশনারের আত্মা সংশোধন করিতে পারিবে।

১৮ ধারা। ১০ ধারার উল্লিখিত সার্টিফিকেট প্রদানের

সার্টিফিকেট প্রদানের একমাস পরে অথবা আপত্তির হইলে, অথবা যদি ১২ ধারার দরখাস্তের নিষ্পত্তি হইলে, উল্লিখিত দরখাস্ত দেওয়া যায়, সার্টিফিকেট প্রদান করিতে তবে এই দরখাস্ত শুনা গিয়া পারিবার কথা।

নিষ্পত্তি হইলে, ৫ কি ৭ কি ৯ ধারার বিধানমতে লিখিত সার্টিফিকেট প্রদান ও জারী করা হইতে পারিবে।

১৯ ধারা। টাকার ডিক্রী প্রদান ও জারী করণার্থে

টাকার ডিক্রীর দ্বারা দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য-দেওয়ানী মোকদ্দমার প্রণালীবিশয়ক আইনে যে সকল কার্য প্রণালী বিষয়ক আইনের বিধানমতে উল্লিখিত ও নির্দিষ্ট আছে সেই সার্টিফিকেট প্রদান করিতে সকল বা তাহার কোন পক্ষ ও পারিবার কথা।

উপায় অবলম্বন করিয়া উক্ত সার্টিফিকেট প্রদান ও জারী করা হইতে পারিবে, এবং উক্ত দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য প্রণালী বিষয়ক আইনে

ডিক্রীজারীকরণে বিজ্ঞান সম্বন্ধে; ও উক্ত আইনের ৩০৫, ৩২০, ৩২২, ৩২৩ ও ৩২৪ ধারার বিধানমতে স্থাপন সম্পত্তি বিক্রয় ভিন্ন অন্য প্রকারে ডিক্রীর টাকা জুনিবার সম্বন্ধে; ও টাকার ডিক্রীজারীকরণে ধৃতকরণ সম্বন্ধে; ও কারাদণ্ড দ্বারা ডিক্রীজারী করণ সম্বন্ধে; ও বোজবীম ডিক্রীকৃত খাজনার সম্বন্ধে; ও কোকবৃত্ত সম্পত্তি সংক্রান্ত দাওয়ান সম্বন্ধে; ও ডিক্রী জারীকরণের বাণ্য দিবার সম্বন্ধে; ও যে আদালত ডিক্রী দিলে সেই আদালতের এলাকার বাহিরে ডিক্রীজারী করণ সম্বন্ধে;

shall apply to every execution issued to enforce such Certificate and realize the amount recoverable thereunder, save that all the duties, powers, and authorities by the said Code imposed or conferred on the Court shall be exercised by the Collector in whose office any such Certificate, or any copy thereof transmitted for execution under the provisions of Section 223 of the said Code has been filed. Subject to the control of the Collector and save and except in respect of the provisions relating to insolvent judgment-debtors any of the said duties, powers, and authorities may be exercised by any Deputy Collector, Assistant Commissioner, or Extra Assistant Commissioner subordinate to such Collector.

20. If any immoveable property is sold in execution of a Certificate under the provisions of section 18, and if such Certificate is subsequently set aside by a competent court, such court may set aside such sale of such immoveable property, and in any case in which such sale is so set aside, such court shall direct that the amount of the purchase-money be refunded to the purchaser with or without interest, as such court thinks fit: provided that no such sale shall be so set aside unless such purchaser has been made or added as a party to the suit brought to set aside such (Certificate).

21. Every Collector shall cause to be kept in his office a Register in such form as may from time to time be prescribed by the Board of Revenue, and shall cause to be entered in such register the particulars of every Certificate made under this Act, which, or a copy of which, has been filed in his office. Such Register shall be open during office hours to the inspection of any one desiring to inspect the same, and a fee of eight annas, or such fee not exceeding eight annas as the Board of Revenue may prescribe, shall be chargeable for such inspection.

22. (a) Payment of the amount due under a Certificate may be made by instalments, if the Collector who made such Certificate so direct. The payment of any instalment shall be entered in the Register mentioned in Section 21.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮০। ১০ আগস্ট।]

যে সকল রীতির ও কার্যপ্রণালীর বিধান আছে, উক্ত সার্টিফিকেট প্রবল করণার্থ ও তৎক্রমে গ্রাপা টাকা আদায় করণার্থ যে জরী করণের পরওয়ানা দেওয়া যায় তাহার প্রতি সেই সকল রীতি ও কার্যপ্রণালী বর্ত্তিবে। প্রভেদ এই যে এই আইনে যো কর্ম ও ক্ষমতা ও শক্তি আদালতের প্রতি অর্পিত বা প্রদত্ত হইয়াছে, যে কালে উক্ত সাহেবের আফিসে এই সার্টিফিকেট, অথবা উক্ত আইনের ২০৩ ধারার বিধানমতে জারীকরণার্থে প্রেরিত এই সার্টিফিকেটের প্রতিলিপি, রাখিয়া রাখা যায়, তিনি সেই ক্ষমতা ও শক্তিক্রমে সেই ২ কর্ম করিবেন। কালেক্টর সাহেবের কর্তৃত্বানীনে যোত্রহীন ডিক্রীমত খাঁতকদের সম্বন্ধীয় বিধান সম্পর্কে না হইলে কালেক্টর সাহেবের অধীন কোন ডেপুটি কালেক্টর বা আসিস্ট্যান্ট কমিশনার বা অতিরিক্ত আসিস্ট্যান্ট কমিশনার উক্তরূপ কোন ক্ষমতা ও শক্তিক্রমে তদ্রূপ কোন কর্ম করিতে পারিবেন।

২০ ধারা। ১৮ ধারার বিধানমতে কোন সার্টিফিকেট উপযুক্ত আদালতে জারীকরণক্রমে কোন স্থাবর সার্টিফিকেট অসিদ্ধ করা সম্পত্তি বিক্রয় করা গেলে, গেলে, স্থাবর সম্পত্তির বিক্রয় অসিদ্ধ হইতে যদি উপযুক্ত আদালতে পরে এই সার্টিফিকেট অসিদ্ধ করা যায়। উপবিধান। তবে উক্ত আদালত উক্ত স্থাবর সম্পত্তির বিক্রয় অসিদ্ধ করিতে পারিবেন, এবং যে স্থলে তদ্রূপ বিক্রয় অসিদ্ধ করা যায়, সেই স্থলে উক্ত আদালত যেরূপ উচিত বোধ করেন, মূল সহিত বা মূল নিম্ন ক্রয়ের টাকা ক্রেতাকে ফিরাইয়া দিবার আদেশ করিবেন; কিন্তু উক্ত সার্টিফিকেট অসিদ্ধ করিবার নিমিত্ত যে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায়, তাহাতে ক্রেতাকে একপক্ষ করা বা একপক্ষরূপ যোগ করা না গেলে, এই বিক্রয় উক্তরূপে অসিদ্ধ করা যাইবে না।

২১ ধারা। রেজিষ্টার শেড সময়ের যে পাঠনির্দেশ করেন সেই পাঠে কালেক্টর সাহেব আপন আফিসে এক খান রেজিষ্টার রাখাইবেন, এবং এই আইনমতে লিখিত যে প্রত্যেক সার্টিফিকেট বা তাহার প্রতিলিপি তাঁহার আফিসে রাখিয়া রাখা যায়, তাহার বিশেষ বিবরণ এই রেজিষ্টারে লিখাইবেন। যে এক এক ঘণ্টা আফিস খোলা থাকে সেই সময়ে এই রেজিষ্টার কেহ দেখিতে চাহিলে দেখিতে পাইবেন, এবং দেখিবার নিমিত্ত আট আনা ফী অথবা আট আনার অনধিক যে ফী বোর্ড নির্দিষ্ট করেন সেই ফী দিতে হইবে।

২২ ধারা। (ক) যে কালেক্টর সাহেব সার্টিফিকেট লিখেন তিনি আদেশ করিলে সার্টিফিকেটমত দেখা টাকা কিস্তি করিয়া দিতে পারিবার প্রকৃতির টাকা প্রদান রেজিষ্টারে লিখিবার কথা। (খ) যে সার্টিফিকেটমত দেখা টাকা কিস্তি করিয়া দেওয়া যাইতে পারিবে। কোন কিস্তির টাকা দেওয়া গেলে, সেই কথা ২১ ধারার উল্লিখিত রেজিষ্টারে লিখিতে হইবে।

(b) When the total amount due under a Certificate has been paid and satisfied, the Collector in whose office such Certificate was originally filed shall enter satisfaction upon such Certificate under his hand and signature; and shall cause the same to be entered in the Register mentioned in Section 21.

(c) When a copy of such Certificate has been transmitted to another Collector, or when such Certificate has been made under the provisions of Section 9 upon notice from a Public Officer other than a Collector or from a Manager appointed by the Court of Wards, such satisfaction shall be communicated to such other Collector or to such officer or to such Manager.

(d) When a sum has been levied or received by a Collector in respect of a Certificate, a copy of which has been transmitted to him and filed in his office, such Collector shall send such sum to the Office in which such Certificate was originally made.

23. Every Collector, Deputy Collector, Assistant Commissioner and Extra Assistant Commissioner and every such Public Officer as is mentioned in Section 9 shall, in the discharge of his functions under this Act, be deemed to be a person acting judicially within the meaning of Act XVIII of 1850, passed by the Governor-General in Council.

24. All Collectors, Deputy Collectors, Assistant Commissioners, and Extra Assistant Commissioners shall, in the performance of their duties under this Act, be subject to the general supervision and control of the Commissioners of Divisions and the Board of Revenue.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

(খ) সর্টিফিকেটের সমুদয় দেনা টাকা দেওয়া ও পরিশোধ করা গেলে, যে কালেক্টর সাহেবের আফিসে এই সর্টিফিকেট প্রথমে গাঁথিয়া রাখা যায় তিনি সর্টিফিকেটের উপর টাকা পরিশোধ হইবার কথা লিখিয়া তাহাতে স্বাক্ষর করিবেন; এবং ২১ ধারার উল্লিখিত রেজিষ্টারেও এই কথা লিখাইবেন।

(গ) এই সর্টিফিকেটের প্রতিলিপি অন্য কোন কালেক্টর সাহেবের নিকট প্রেরিত হইয়া থাকিলে, অথবা কালেক্টর সাহেব তির অন্য কোন রাজকীয় কার্যাকারকের হানে কিবা কোর্ট অব ওয়ার্ডসের নিযুক্ত কোন কার্যাদ্যক্ষের হানে মোটস পাইয়া ৯ ধারার বিধানমতে এই সর্টিফিকেট লিখিত হইয়া থাকিলে, এই পরিশোধের কথা সেই অন্য কালেক্টর সাহেবকে বা সেই কার্যাকারকে বা কার্যাদ্যক্ষকে জানাইতে হইবে।

(ঘ) যে সর্টিফিকেটের প্রতিলিপি কোন কালেক্টর সাহেবের নিকট প্রেরিত হইয়া তাঁহার আফিসে গাঁথিয়া রাখা যায় সেই সর্টিফিকেট সম্পর্কীয় কোন টাকা আদায় করিলে বা পাইলে, তিনি যে আফিসে এই সর্টিফিকেট প্রথমে লিখিত হয় সেই আফিসে এই টাকা পাঠাইবেন।

২৩ ধারা। প্রত্যেক কালেক্টর সাহেব ও ডেপুটি কালেক্টর ও আসিস্ট্যান্ট কমিশনার ও অতিরিক্ত আসিস্ট্যান্ট কমিশনার ও ৯ ধারার উল্লিখিত প্রত্যেক রাজকীয় কার্যাকারক, এই আইনমতে বর্ণ্য করিবার সময়ে, ব্রিটিশ ভারতীয় জিয়াত গবর্নর জেনারেল সাহেবের প্রণীত ১৮৫০ সালের ১৮ আইনের অধিপ্রারমভ বিচারকস্বরূপ কার্য করিতেছেন বলিয়া জ্ঞান হইবে।

২৪ ধারা। সমুদয় কালেক্টর সাহেব ও ডেপুটি কালেক্টর ও আসিস্ট্যান্ট কমিশনার ও অতিরিক্ত আসিস্ট্যান্ট কমিশনার, এই আইনমতে আপন২ কর্তব্য করিবার সময়ে, কমিশনারদের ও রেভিনিউ বোর্ডের সাধারণ তত্ত্বাবধান ও কর্তৃত্বের অধীন হইবেন।

First Schedule—(See Section 8).

প্রথম তফসীল ।—৩ খণ্ড।

Number and year.	Subject of Act.	Extent of repeal.	নাম ও নম্বর।	বিবরণ।	যে পরিমাণ রহিত হইল।
	<i>Acts passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council.</i>				
VIII of 1863...	An Act to improve the system of semindariaks in the provinces subject to the Government of Bengal.	In section 9 the words from and including "which said double amount" to and including "making default."	১৮৬২-স। ৮ অ।	বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের অধীনদেশে জমিদারী ডাকের স্থায়িত্ব করিবার আইন।	৯ ধারার "ও সেই হিচাপে টাকা" অবধি "আদার হইবেক" পর্যন্ত।
VII of 1869...	An Act to make further provision for the Recovery of Arrears of Land Revenue and Public Demands recoverable as Arrears of Land Revenue.	In section 1 from and including the word "The word 'Demand' means" to the end of the section. In section 2 the words "not being a sale made under, and by virtue of, any execution issued upon a certificate made as hereinafter is provided." In section 6 the words "or persons liable to any demands," "or persons," "or any demands," "or persons," "or to any demands," "or persons," and "or of such demands." Sections 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, and 28.	১৮৬৮-স। অ।	জুদির বাকী রাজস্ব এবং রাজকীর যে প্রাপ্য জুদির বাকী রাজস্বের ব্যয় আদার হইতে সেই প্রাপ্য আদার করিবার অধিক বিধান করণার্থ আইন।	১ ধারার "রাজকীর প্রাপ্য বাকী" এই কথা হইতে আরম্ভ করিয়া ধারার শেষ পর্যন্ত। ২ ধারার "পঞ্চাৎ নিখিত বিধানমতে সর্টফিকেট অনুযায়ী কার্য সাধনের বল ও ক্ষতিক্রমে যে বিক্রয় হইতে পারে, ভিত্তি" এই কথা। ৬ ধারার "কি ব্যক্তি দেয়" "কি কোন দাওয়ার টাকা" "কিহা উক্ত দারি ব্যক্তিদিগকে" "কি ব্যক্তিদের" "কি অন্য টাকা" "কি অন্য টাকার" এই কথা। ১৫, ১৬, ১৭, ১৮, ১৯, ২০, ২১, ২২, ২৩, ২৪, ২৫, ২৬, ২৭, ও ২৮ ধারা।
VI of 1873 ...	An Act to amend the law relating to Embankments and Water-courses.	Section 56, from and including the words "under the provisions" to the end of the section.	১৮৭৩-স। ৬ অ।	বঁধের ও পয়লালার বিধান বিষয়ক আইন সংশোধন করণার্থ আইন।	৫০ ধারার "১৮৬৮ সালের" এই কথা হইতে আরম্ভ করিয়া "বিধানমতে" এই কথা পর্যন্ত।
I of 1875 ...	An Act for the Realisation of Arrears in Government Estates.	The whole Act.	১৮৭৫-স। ১ অ।	গবর্ণমেন্টের মহালের বাকী আদার করিবার নিয়িত আইন।	সমুদয় আইন।
IV of 1875 ...	An Act to provide for the summary realisation of sums due on account of loans made by the Government during the late famine operations.	Section 1, from and including the words "within the meaning" to the end of the section.	১৮৭৫-স। ৪ অ।	বিগত হৃতিক অন্য কার্য করণ কালে গবর্ণমেন্ট বাহা ব্যয় দিলেন তাহার পাওনা টাকা সরাসরীমতে আদার করণার্থ আইন।	১ ধারার "বঙ্গদেশীয় ১৮৭৮ সালের" এই কথা অবধি "মজারি" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও এই আইনে" এই কথা অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত।
V of 1875 ...	An Act to provide for the Survey and Demarcation of Land.	In section 57, from and including the words "under section 3" to the end of the section.	১৮৭৫-স। ৫ অ।	জুদি জমীপ করিবার ও সীমার চিহ্ন দিবার বিধান করণার্থ আইন।	৫৭ ধারার "১৮৬৬ সালের" এই কথা অবধি "২ ধারামত" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও তজ্জপে" এই কথা অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত।

Number and year.	Subject of Act.	Extent of repeal.	ন.ল ওন বছর।	বিষয়।	যে পরিমাণ রহিত হইল।
III of 1876 ...	An Act to provide for Irrigation in the Provinces subject to the Lieutenant-Governor of Bengal.	In section 42, from and including the words "under the provisions" to the end of the section. In section 73, from and including the words "under the provisions" to the end of the section. In section 86, from and including the words "under the provisions" to the end of the section.	১৮৭৬ সা. ৩ জা	বঙ্গদেশের জীহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অধীন প্রদেশে জলসেচনের বিধান করণার্থ আইন।	৪২ ধারার "জমির বাকী রাজস্ব" অবধি "১ ধারার বিধানমত" এই কথা পর্যন্ত। ৭৩ ধারার "১৮৬৮ সালের" এই কথা অবধি "ভারত বিধানমত" এই কথা পর্যন্ত। ৮৬ ধারার "১৮৬৮ সালের" এই কথা অবধি "বিধানমতে" এই কথা পর্যন্ত।
VII of 1876...	An Act to provide for the Registration of Revenue-paying and Revenue-free lands, and of the proprietors and managers thereof.	In section 82, from and including the words "under section" to the end of the section.	১৮৭৬ সা. ৭ জা	রাজস্বদারী ও নিম্নর জমি ও ভূম্যধিকারীদের ও কর্তব্য-ধ্যক্ষদের নাম রেজিস্ট্রী করিবার বিধান করণার্থ আইন।	৮২ ধারার "১৮৬৮ সালের" এই কথা অবধি "১ ধারামত" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও তদনুসারে" অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত।
VIII of 1876	An Act to make better provision for the Partition of Estates.	In section 138, from and including the words "under section" to the end of the section.	১৮৭৬ সা. ৮ জা	মহাল বর্টন করিবার সুবিধান করণার্থ আইন।	১৩৮ ধারার "১৮৬৮ সালের" এই কথা অবধি "১ ধারামত" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও তদনুসারে" এই কথা অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত।
VII of 1878...	An Act to consolidate and amend the law relating to the Excise Revenue in the Presidency of Fort William in Bengal.	In section 36, from and including the words "or by the process" to the end of the section.	১৮৭৮ সা. ৭ জা	বঙ্গদেশে কোর্ট উইলিয়ম ফোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর অধীন দেশে-অবকাচী রাজস্ব বিষয়ক আইন সংশোধন ও সংশোধন করণার্থ আইন।	৩৬ ধারার "কিবা ১৮৬৮ এই কথা অবধি "কাগ্য প্রণালীমতে" এই কথা পর্যন্ত।
IX of 1879 ...	An Act to amend the law relating to the Court of Wards.	Section 63.	১৮৭৯ সা. ৯ জা	কোর্ট অব ওয়ার্ডস বিষয়ক আইন সংশোধন করণার্থ আইন।	৬৩ ধারা।
III of 1794 ...	Regulations of the Bengal Code. A Regulation for exempting proprietors of land (with certain exceptions) from being confined for arrears of Revenue; and for prescribing the process by which teshildars are to demand payment of arrears; and for enabling the Collectors to recover from Native officers employed under them public money or papers which they may embezzle or retain, &c.	Section 12, Sections 16, 17, 18, 19, and 20, so far as they relate to the recovery of money belonging to Government.	১৭৯৪ সা. ৩ জা	বঙ্গদেশীয় ব্যবস্থা। জান্না বিশেষ ভূম্যধিকারি হাড়া অন্য ভূম্যধিকারিদিগকে মালজারার বাকীর কারণে কারাগারে না করণের এবং সেই বাকী যে প্রকারে উহা সীলদ্বারা জলবদ্ধ করিবে তাহার বিবরণের এবং কলেক্টর সাহেবের দিগের ডাকএনেন্সীর আমদার/সরকারের মালগুজারী টাকা যাহা ডাকপত্র করে ও যেহেতু কাগজপত্র ডাকদিগের স্থানে রহে তাহা বুঝিয়া লওনের নিমিত্তে কলেক্টর সাহেবদিগের শক্তি অর্পণাদির আইন।	১২ ধারা। ১৬, ১৭, ১৮, ১৯ ও ২০ ধারা। বড়-মুর গবর্নমেন্টের টাকা আদায় করণের সহিত সম্পর্ক রাখে, তত দূর।

SECOND SCHEDULE.

FORM No. 1 (See Section 5).

Certificate of Arrears of Revenue filed in the Office of the Collector of the District of (name of District.)

No. of certificate.	Name of Debtor.	Address of Debtor.	Amount of Arrears of Revenue for which this Certificate is made and period for which such Arrears are due.	Estate or tenure for which Arrears of Revenue due.

I hereby certify that the above-mentioned sum of Rs. is due to the Secretary of State for India in Council from the above-named

Dated this day of 18 A. B.
Collector of

FORM No. 2 (See Sections 7 and 9).

Certificate of Arrears of Public Demands filed in the Office of the Collector of the District of (name of District.)

No. of certificate.	Name of Debtor.	Address of Debtor.	Amount of the Public Demand for which this Certificate is made.	Particulars of Public Demand for which this Certificate is made; and Public Officer (or Manager, and of what estate) to whom due.

I hereby certify that the above-mentioned sum of Rs. is due to the Secretary of State for India in Council [or to A. B., a Ward of Court, or a Minor, or a Lunatic, by his next friend C. D.] from the above-named

Dated this day of 18 A. B.
Collector of

FORM No. 3 (See Section 9).

NOTICE OF DEMAND.

To the Collector of the District of

Name of Debtor.	Address of Debtor.	Amount of Public Demand for which this Notice is given.	Nature of the Public Demand for which this Notice is given.

The above sum of Rs. is due from the said in respect of Certified this day of A. B.

গণপনক্ট নেজেক্ট। ১৮০। ১০ আটগ।

দ্বিতীয় তফসীল।

১ নম্বর পাঠ (৫ ধারা দেখ)

অমুক জিলার কালেক্টর সাহেবের আকিসে বাকী রাজস্বের যে সর্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা যায়।

সর্টিফিকেটের নম্বর।	খাতকের নাম।	খাতকের ঠিকানা।	বত বাকী রাজস্বের নিমিত্ত সর্টিফিকেট লেখা গেল। এবং বত কালের বাকী।	যে মহাল বা জুম্পারের নিমিত্ত রাজস্ব বাকী পড়ে।

আমি এতদ্বারা এই সর্টিফিকেট দিতেছি যে উক্ত অমুকের স্থানে ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত শ্রীযুত ফেট সেক্রেটারী সাহেবের উপরি লিখিত এত টাকা পাওনা আছে।

১৮ সাল তাং ক. খ, অমুক জিলার কালেক্টর

২ নম্বর পাঠ (৭ ও ৯ ধারা দেখ।)।

অমুক জিলার কালেক্টর সাহেবের আকিসে রাজকীয় প্রাপ্যের বাকী টাকার যে সর্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা যায়।

সর্টিফিকেটের নম্বর।	খাতকের নাম।	খাতকের ঠিকানা।	রাজকীয় বত প্রাপ্য নিমিত্ত সর্টিফিকেট লেখা গেল।	যে রাজকীয় প্রাপ্য নিমিত্ত এই সর্টিফিকেট লেখা গেল তাহার বিশেষ বিবরণ; এবং যে রাজকীয় কাহা-কারকের (বা কাহাধ্যক্ষের ও যে মহালের নিমিত্ত) পাওনা।

আমি এতদ্বারা এই সর্টিফিকেট দিতেছি যে উক্ত অমুকের স্থানে ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত শ্রীযুত ফেট সেক্রেটারী সাহেবের (অথবা আসন্নবন্ধু অমুকের সহযোগে কোর্ট অব ওয়ার্ডসের অমুপাধিত অথবা অপ্রাপ্ত বয়স্ক বা কিঞ্চিৎ অমুকের) উপরি লিখিত এত টাকা পাওনা আছে।

১৮ সাল তাং ক. খ। অমুক জিলার কালেক্টর।

৩ নম্বর পাঠ (৯ ধারা দেখ।)।

প্রাপ্যের নোটিস।

অমুক জিলার কালেক্টর সাহেব বরাবরেরে।

খাতকের নাম।	খাতকের ঠিকানা।	রাজকীয় বত প্রাপ্য নিমিত্ত এই মোট দেওয়া গেল।	যে প্রকারের রাজকীয় প্রাপ্য নিমিত্ত এই নোটিস দেওয়া গেল।

উক্ত শ্রী অমুকের স্থানে এই বিষয় উপলক্ষে উপরি লিখিত এত টাকা পাওনা আছে। অন্য অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে এই সর্টিফিকেট দেওয়া গেল।

ক. খ

FORM No. 4 (See Section 10).

NOTICE.

To (Insert name of judgment-debtor.)

You are hereby informed that a Certificate for Rs. due from you on account of has been this day made by me against you under the provisions of Section of Act of 1880 passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, and that such Certificate has been filed in this office. If you deny your liability to pay the said sum of Rs. , you may within thirty days show cause why such Certificate should not be executed. If you fail to show cause within thirty days, or do not show sufficient cause, such Certificate will be executed in the same manner as if it were a decree of a Civil Court for the said sum of Rs. unless you pay the amount into this Office. Until such amount is paid, you are hereby prohibited from alienating your immovable property or any part of it by sale, gift, mortgage, or otherwise.

A copy of the Certificate above-mentioned is hereto annexed.

Dated this day of 18 A. B.

Collector of

FORM No. 5 (See Section 12).

To

THE COLLECTOR OF THE DISTRICT OF

The humble petition of (name of petitioner) of (address).

SHEWETH—

That a Certificate No. for the sum of Rs. has been filed against your petitioner in your Office under the provisions of section

of Act of 1880 passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council.

That your petitioner respectfully denies his liability to pay the said sum of Rs. (or, where the liability to pay part is admitted, denies his liability to pay more than Rs.), and this for the following reasons:—

That the facts above stated are true to the best of your petitioner's knowledge and belief.

Your petitioner therefore respectfully prays that the said Certificate may be set aside (or modified or varied).

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

৪ নম্বর পাঠ (১০ ধারা দেখ।)

নোটিস।

ঋণমুক (এই খানে ডিক্রীকৃত ঋণতকের নাম দিবে)
সমীপেস্থ।

তোমাকে একদ্বারা সংবাদ দেওয়া যাইতেছে যে মন্ত্রিসভাভিত্তিক বঙ্গদেশের ঋণত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৮০ সালের অমুক আইনের অমুক ধারার বিধানমতে অন্য আদি তোমার বিরুদ্ধে অমুক হিসাবে তোমার স্থানে পাওনা এত টাকার সার্টিফিকেট লিখিয়াছে, এবং ঐ সার্টিফিকেট এই আফিসে গাঁথাইয়া রাখা গিয়াছে। যদি তুমি উক্ত টাকা দিতে তোমার দায়িত্ব অস্বীকার কর, উক্ত সার্টিফিকেট কেন জারী করা যাইবে না ত্রিশদিনের মধ্যে ইহার কারণ দেখাইতে পার। ত্রিশদিনের মধ্যে তুমি কারণ দেখাইতে ক্রটি করিলে, অথবা যথোপযুক্ত কারণ না দেখাইলে, যদি ঐ টাকা এই আফিসে না দাও, তবে উক্ত টাকার দেওয়ানী আদালতের ডিক্রী হইলে যেরূপে হইত সেইরূপে ঐ সার্টিফিকেট জারী হইবে। তোমাকে একদ্বারা নিবেদন করা যাইতেছে যে, যাবৎ উক্ত টাকা দেওয়া না যায়, তাবৎ তোমার স্থাবর সম্পত্তি কি তাহার কোন অংশ বিক্রয় বা দান বা বন্ধকদ্বারা বা প্রকারান্তরে হস্তান্তর করিতে পারিবে না।

উল্লিখিত সার্টিফিকেটের এক খণ্ড প্রতিলিপি এতৎ-সঙ্গে দেওয়া গেল।

ক, থ,

১৮ সাল

তাং

অমুক জিলার কালেক্টর।

৫ নম্বর পাঠ (১২ ধারা দেখ।)

ঋণত অমুক জিলার কালেক্টর সাহেব বরাবরস্থ।

লিখিতঃ ঋণমুক সাং অমুক দরখাস্ত পত্রমিদং মন্ত্রিসভাভিত্তিক বঙ্গদেশের ঋণত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৮০ সালের অমুক আইনের অমুক ধারার বিধানমতে দরখাস্তকারির বিরুদ্ধে আপনার আফিসে এত টাকার এত নম্বরের সার্টিফিকেট গাঁথাইয়া রাখা গিয়াছে।

সমস্ত দরখাস্তকারির বক্তব্য এই যে, সে উক্ত টাকা দিতে দায়ী নহে (অথবা, কিয়ৎ পরিমাণ দায় স্বীকার করা গেলে, সে এত টাকার অধিক টাকা দিতে দায়ী নহে)। দায়ী নহে কেন তাহার হেতু নিম্নে দেওয়া যাইতেছে।—

উপরিলিখিত রত্নাস্ত দরখাস্তকারির জ্ঞান ও বিশ্বাস মতে সত্য।

এজন্য সমস্ত দরখাস্তকারির প্রার্থনা এই যে উক্ত সার্টিফিকেট অবিলম্বে (বা পরিবর্তিত বা রূপান্তরিত) করিতে আজ্ঞা হয়।

ডবলিউ, ই, এচ, ফর্সাঈথ,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং অসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L.,

Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, SEPTEMBER 7, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ৭ সেপ্টেম্বর।

PART V.

Acts of the Bengal Council.

পঞ্চম খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার প্রণীত আইন।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

AOT No. VI OF 1880.

THE BENGAL DRAINAGE ACT, 1880.

TABLE OF CONTENTS.

Preamble.

PRELIMINARY.

Sections.

Short title ...	...	...	1
Extent ...	...	...	1
Commencement ...	...	...	1
Repeal of Bengal Act V of 1871 ...	...	...	2
Interpretation clause ...	...	...	3
"The Collector" ...	...	...	3
"The Commissioners" ...	...	...	3
"Estate" ...	...	...	3
"Proprietor" ...	...	...	3
"Tenure" ...	...	...	3
"Undertenure" ...	...	...	3

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগ।

১৮৮০ সালের ৬ আইন।

বঙ্গদেশের পয়োনিলাবিধক ১৮৮০ সালের
আইন।

ধারার নিম্নলিখিত।

হেতুবাদ।

উপক্রমণিকা।

ধারা।

সংক্ষেপনাম	...	১
ব্যাপ্তি	...	১
আরম্ভ	...	১
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইন রহিত হইবার কথা	...	২
অর্থকরণের ধারা	...	৩
"কালেক্টর"	...	৩
"কমিশনার"	...	৩
"মহাল"	...	৩
"ভূস্বামী বা জমিদার"	...	৩
"ভালুক"	...	৩
"পেটাও ভালুক"	...	৩

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৭ সেপ্টেম্বর।]

	Sections.
"Landholder" and "Holder of land" ...	3
"Reclaimed land" ...	3
"Improved land" ...	3
"Part" and "Section" ...	3

PART I.

APPOINTMENT OF COMMISSIONERS AND CONDUCT OF BUSINESS.

Lieutenant-Governor to appoint Commissioners	4
Lieutenant-Governor to appoint Chairman. Commissioners may sue and be sued in his name	5
Meetings of Commissioners and quorum	6
Extraordinary meetings	7
Presidency of meetings	8
Transaction of business at meetings	9
Delegation of powers to Committee	9
Election of Chairman of Committee	9
Adjournment, voting, &c., of Committee	9
Power to appoint servants	10
When objects of their appointment fulfilled, Lieutenant-Governor may direct their powers and functions to cease	11

PART II.

DRAINAGE SCHEME.

Commissioners to cause a notification of the scheme to be published	12
List of persons assenting or objecting to be published	13
Commissioners how to ascertain what proprietors have assented	14
Vote for estate, tenure, &c., held by two or more co-sharers	14
Persons voting to specify the extent of their lands	15
Commissioners to decide who is entitled to vote	16
Vote for property held by a minor or lunatic	16
Case of landholder not found	16
If half of landholders agree, Commissioners to consider the scheme submitted	17
Power to proceed with portion of scheme	18
Scheme approved by Commissioners to be laid before the Lieutenant-Governor	19

ধারা।

"ভূম্যধিকারী" ও "ভূমির অধিকারী"	৩
"কৃষিযোগ্যকৃত ভূমি"	৩
"উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি"	৩
"খণ্ড" ও "খণ্ডা"	৩

প্রথম খণ্ড।

কমিশ্যনরদিগকে নিযুক্ত করিবার ও কার্য চালাইবার বিধি।

জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের দ্বারা কমিশ্যনরদের নিয়োগের কথা	৪
সভাপতিকে জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত করিবার এবং সভাপতির নামে কমিশ্যনরদের দ্বারা ও তাঁহাদের বিরুদ্ধে মোকদ্দমা হইবার কথা	৫
কমিশ্যনদের অধিবেশনের কথা ও কতজন উপস্থিত হইলে কার্য চলিতে পারিবে তাহার কথা	৬
বিশেষ অধিবেশনের কথা	৭
অধিবেশনের আধিপত্যের কথা	৮
অধিবেশন কালে কার্য চালাইবার কথা	৯
কমিটির প্রতি ক্ষমতা অর্পণ করিবার কথা	৯
কমিটির সভাপতি মনোনীত করিবার কথা	৯
কমিটির সমাপ্তির নিরূপণ ও মত প্রদান প্রভৃতির কথা	৯
চারিদিগকে নিযুক্ত করিবার ক্ষমতার কথা	১০
কমিশ্যনরদিগকে নিযুক্ত করিবার উদ্দেশ্য সফল হইলে, তাঁহাদের ক্ষমতা ও কর্ম শেষ হইবার আজ্ঞা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের দিতে পারিবার কথা	১১

দ্বিতীয় খণ্ড।

পঞ্জাবালার কম্পনাপত্র বিষয়ক বিধি।

কম্পনাপত্র কমিশ্যনরদের প্রকাশ করাইবার কথা	১২
সম্মত কি আপত্তিকারী ব্যক্তিদের কর্তৃক প্রকাশ করিবার কথা	১৩
২২ ভূম্যধিকারী সম্মত হইয়াছেন কমিশ্যনরেরা ইহা কিরূপে নিয়ম করিবেন, তাহার কথা	১৪
তুই ব তদনিক অংশীদার ভোগকৃত মহাল ও তালুক প্রভৃতি সম্বন্ধে মতের কথা	১৪
বাঁহারা মত দেন তাঁহাদের ভূমির পরিমাণ নির্দেশ করিতে হইবার কথা	১৫
কে মত দিতে স্বাক্ষরান, ইহা কমিশ্যনরদের নির্ণয় করিবার কথা	১৬
অপ্রাপ্তবয়স্ক বা ক্ষিপ্তমন ব্যক্তির ভোগকৃত সম্পত্তি সম্বন্ধে মতের কথা	১৬
ভূম্যধিকারিকে না পাওয়া গেলে, ইতিকর্তব্যতার কথা	১৬
অর্ধেক ভূম্যধিকারীরা সম্মত হইলে, অর্পিত কম্পনাপত্র কমিশ্যনরদের বিবেচনা করিবার কথা	১৭
কম্পনাপত্রের একাংশ মতে কার্য করিবার ক্ষমতার কথা	১৮
কমিশ্যনরদের অনুমোদিত কম্পনাপত্র জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মুখে অর্পণ করিবার কথা	১৮

	Sections.
Power to reconsider scheme and modify it ...	20
Publication of modified scheme ...	20
Powers for the acquisition of land...	21
Lieutenant-Governor may order scheme to be carried out ...	22
Power to Lieutenant-Governor to modify scheme ...	23
Claims to compensation for damage caused in carrying out scheme or works ...	24
Compensation to be assessed by the Commissioners ...	24
Reference to Civil Court if amount assessed be not accepted ...	24
Reference to Civil Court where amount of compensation agreed to, or settled by Court, but dispute as to its apportionment ...	24
Reference may in certain cases be transferred to Subordinate Judge or Munsif for disposal	24

PART III.

EXPENDITURE AND APPORTIONMENT.

Cost of compensation, &c., to be deemed part of expense of construction. Such expense may be defrayed by advances from the public funds ...	25
Interest to be paid on such advances. Such interest after completion of the works to be payable half-yearly to Collector by the holders of the lands affected ...	26
Commissioners to distribute liability to pay interest amongst landholders and certify same to the Collector ...	26
How the liability to pay interest is to be distributed ...	26
Notice of amount of interest payable half-yearly to be served on each landholder. Amount, if not paid, recoverable as a Public Demand ...	26
Reports to be made and expenditure certified...	27
Commissioners upon expiry of three years from Completion Report to classify lands benefited by the works, distinguishing between Improved lands and Reclaimed lands ...	28
Cost of construction with interest to be apportioned upon the Improved lands and Reclaimed lands ...	28
Amount payable for the Improved lands not to exceed value of improvement ...	28

	ধারা।
কম্পনাপত্র পুনর্বিবেচনা করিয়া রূপান্তর করিবার ক্ষমতার কথা ...	২০
রূপান্তরিত কম্পনাপত্র প্রকাশ করিবার কথা ...	২০
ভূমি গ্রহণ করিবার ক্ষমতার কথা ...	২১
কম্পনাপত্রমতে কার্য্য হইবার নিমিত্ত জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আজ্ঞা করিতে পারিবার কথা ...	২২
ঐ কম্পনাপত্র রূপান্তরিত করিতে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের ক্ষমতার কথা ...	২৩
কম্পনাপত্র বা কার্য্য সফল করিতে গিয়া যে হানি হয় তাহা পূরণ করিবার দায়ের কথা ...	২৪
কমিশানরদের হানিপূরণের টাকা নিরূপণ করিবার কথা ...	২৪
নিরূপিত টাকা গ্রহণ করা না গেলে, দেওয়ানী আদালতে প্রদ্বার্পণ করিবার কথা ...	২৪
হানিপূরণের টাকা সম্বন্ধে সম্মতি হইলেও অথবা তাহা আদালত দ্বারা ধার্য্য হইলেও তাহা বন্টন করিবার সম্বন্ধে বিবাদ হইলে, দেওয়ানী আদালতে বিবাদার্পণ করিবার কথা ...	২৪
যে প্রায় অর্পণ করা যায়, তাহা কোন স্থলে সব-জজের বা মুনসেফের নিকট মীমাংসা নিমিত্ত পাঠাইতে পারিবার কথা ...	২৪

তৃতীয় খণ্ড ।

খরচ ও ব্যয়বন্টনের বিধি ।

হানিপূরণের খরচ প্রভৃতি কার্য্য সম্পাদনের ব্যয়ের অংশ বা লস্যা জামিন হইবার ও রাজকীয় ধনাগার হইতে অগ্রিম টাকা লইয়া ঐ ব্যয় নির্বাহ করিবার কথা ...	২৫
অগ্রিম টাকার সুদ দিবার ও কার্য্য সমাপন হইলে ভূমির অধিকারিদের ঐ সুদ ছয় মাসান্তে কালেক্টর সাহেবকে দিতে হইবার কথা ...	২৬
ভূম্যধিকারিদের মধ্যে সুদ দিবার দায় বিভাগ করিয়া দিয়া, কালেক্টর সাহেবের নিকট কমিশানরদের তাহার সর্টিফিকেট দিবার কথা ...	২৬
সুদ দিবার দায় যে প্রকারে বিভাগ করিতে হইবে তাহার কথা ...	২৬
প্রত্যেক ভূম্যধিকারিকে ষাণ্মাসিক সুদের টাকার মোট দিবার ও টাকা না দেওয়া গেলে রাজকীয় প্রাপ্যের দায় তাহা আদায় করিবার কথা ...	২৬
রিপোর্ট করিবার ও খরচ নিশ্চিতমতে জানাইবার কথা ...	২৭
কার্য্য সমাপ্ত হইবার রিপোর্টের তারিখ অবধি তিন বৎসর গত হইলে, উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি ও কৃষিযোগ্যকৃত ভূমি পৃথক করিয়া কার্য্য দ্বারা উপকারপ্রাপ্ত ভূমির শ্রেণীবদ্ধন কমিশানরদের করিবার কথা ...	২৮
প্রাপ্ত বরণের খরচ ও সুদ উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির উপর বন্টন করিয়া দিবার কথা ...	২৮
উৎকর্ষপ্রাপ্ত দ্বারা ভূমির যত মূল্য বৃদ্ধি হয়, তদতিরিক্ত টাকা না দিতে হইবার কথা ...	২৮

	Sections.
Adjustment of excess or deficient payments of interest	29
When the land is part of a tenure, &c., Commissioners may declare who shall be deemed liable as landholders	30
Amounts made payable to be a charge upon the Improved lands and Reclaimed lands respectively. Secretary of State for India in Council to have a perpetual lien for their recovery	31
Commissioners to report Apportionment	32
In default of Commissioners, officer appointed by Lieutenant-Governor to make Apportionment and Report	33
Report to be published	34
Appeal against apportionment	35
Final determination of Apportionment	36

PART IV.

RECOVERY OF SUMS DUE TO THE COLLECTOR. Collector to serve notice of Apportionment, requiring payment or engagement to pay	37
If amount not discharged, the Collector may recover it as a Public Demand	38
Collector may also with sanction of Board of Revenue raise unpaid amount by leasing or mortgaging the Improved or Reclaimed lands	39
Recovery of unrealized portion of charge	40
Power to repay advances	41

PART V.

RECOVERY BY LANDHOLDERS OR SUPERIOR TENANTS OF THE COST OF THE WORKS FROM PERSONS HOLDING LAND UNDER THEM.	
Proprietor may recover from subordinate tenants	42
Recovery by superior tenant	43
Mode and time of payment	44
Provision in case of dispute as to the amount to be paid	44
Collector to decide objection	44
Proviso	45

PART VI.

MISCELLANEOUS.

Drainage works to be subject to the laws relating to embankment	46
--	----

খণ্ড।

মুদ অধিক বা কম দেওয়া গেলে সামঞ্জস্য করিবার কথা	২৯
ভূমি কোন ভাণ্ডারভূতির অংশ হইলে, কে ভূম্যধিকারিস্বরূপ দায়ী হইবে, ইহা কমিশ্যনরদের নির্দেশ করিতে পারিবার কথা	৩০
যে টাকার দেয় হয় তাহা যথাক্রমে উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষিযোগ্যভূত ভূমি, উপর দায় মধ্যে গণ্য হইবার ও তাহার আদায় নিমিত্ত ভারতবর্ষের পক্ষে যুক্তিসঙ্গতাদিগ্ধিত আয়ুক্ত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবের চিরকালীন স্বত্ব থাকিবার কথা	৩১
যাহার যত টাকা ধরা গেল কমিশ্যনরদের ইহার রিপোর্ট করিবার কথা	৩২
কমিশ্যনরেরা এই কাব্য না করিলে আয়ুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত কার্যকারকের এই খরচ নিরূপণ করিয়, রিপোর্ট করিবার কথা	৩৩
রিপোর্ট প্রকাশ করিবার কথা	৩৪
বায়বন্টনের বিক্ষেপে আপীলের কথা	৩৫
বন্টনপত্রের শেষ নিষ্পত্তির কথা	৩৬

চতুর্থ খণ্ড।

কালেক্টর সাহেবের পাওনা টাকা আদায়ের বিধি। বন্টনপত্রের টাকা দিবার বা দিতে করার করিবার আদেশ সূচক নোটিস কালেক্টর সাহেবের জারী করিবার কথা	৩৭
টাকা পরিশোধ করা না গেলে, কালেক্টর সাহেবের তাকা রাজকীয় প্রাপ্যস্বরূপ আদায় করিতে পারিবার কথা	৩৮
গোড়ের অনুমতি গ্রহণপূর্বক উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যভূত ভূমি পাট্টা বিলি করিয়া বা বন্ধক রাখিয়া কালেক্টর সাহেবের অনাদায়ী টাকা তুলিতে পারিবার কথা	৩৯
খরচের যে অংশ আদায় করা যায় নাই তাহা আদায় করিবার কথা	৪০
অগ্রিম দত্ত টাকা শোধ করিবার ক্ষমতার কথা	৪১

পঞ্চম খণ্ড।

কার্যসম্পাদনের খরচ অধীনস্থ ভূমিভোগকারী ব্যক্তিদের স্থানে ভূম্যধিকারিদের ও উপরিস্থ প্রজাদের আদায় করিবার বিধি। অধীন প্রজাদের স্থানে ভূম্যধিকারির টাকা আদায় করিবার কথা	৪২
উপরিস্থ প্রজার টাকা আদায় করিবার কথা	৪৩
যে প্রকারে ও যে সময়ে টাকা দিতে হইবে, তাহার কথা	৪৪
যত টাকা দিতে হইবে তাহা যেরূপে বিধান উদ্ভূত হইলে, তৎসংক্রান্ত বিধানের কথা	৪৫
কালেক্টর সাহেবের আপত্তি নিষ্পত্তি করিবার কথা	৪৬
উপবিধান	৪৬

ষষ্ঠ খণ্ড।

বিবিধ বিধান।

পরের লগ্নি ঘটক কার্য বাধনস্বার্থক আদায়ের অধীন হইবার কথা	৪৭
---	----

	Sections.
Lands and works to be vested in Collector on behalf of Secretary of State ...	47
Cost of maintenance of works ...	48
Recovery of items omitted from apportionment	48
Surplus profits from property vested in Collector under section 47 to be appropriated to payment of debt to Government ...	48
Cost of maintenance may be capitalized, and the capitalized amount levied ...	48
Powers for taking evidence ...	49
Rent-free lands may be deemed subordinate tenures ...	50
Sum payable by holder of rent-free land to be payable in two instalments ...	51
Service of notices ...	52
Proceedings not to be invalidated by formal errors ...	53
Portion of scheme may be deemed separate scheme ...	54
Lieutenant-Governor may empower other person to act for Collector ...	55
Collector may delegate authority ...	56
Control of Commissioner ...	57
Power to make, alter, and cancel rules ...	58
Publication of rules ...	58

PART VII.

SPECIAL PROVISIONS FOR WORKS CARRIED OUT UNDER BENGAL ACT V OF 1871.	
Portions of this Act applicable to works carried out under Bengal Act V of 1871 ...	59
Revision of apportionment of cost of scheme or works carried out under Bengal Act V of 1871 ...	60
Commissioners to be guided in making such revision by certain provisions of this Act ...	61
Commissioners may increase or reduce apportionment. Appeal ...	62
Finality of revised apportionment. Realization of sums due thereunder ...	63

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ৭ সেপ্টেম্বর ।]

দ্বিতীয় ।

ভূমি ও কার্য্য জীযুত ফোর্ট সেক্রেটারী সাহেবের পক্ষে কালেক্টর সাহেবের প্রতি অর্পিত হইবার কথা ...	৪৭
কার্য্য রক্ষা করিবার খরচের কথা ...	৪৮
ব্যয়বন্টনপত্রে যে টাকা লেখা না যায়, তাহা আদায় করিবার কথা ...	৪৮
৪৭ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি যে সম্পত্তি অর্পিত হয় তাহার লভ্যের উত্তর গবর্ণমেন্টের দেনা পরিশোধার্থে প্রয়োগ করিবার কথা ...	৪৮
রক্ষাকার্য্যের খরচার নিমিত্ত অর্থ সংগ্রহ করিবার ও ঐ অর্থ আদায় করিবার কথা ...	৪৮
সাক্ষ্য লইবার ক্ষমতার কথা ...	৪৯
নিম্নর ভূমি অধীন তালুক বলিয়া জ্ঞান হইতে পারিবার কথা ...	৫০
বিনা খাজানায় ভূমিভোগকারী ব্যক্তির যে টাকা দিতে হয়, তাহা দুই ভিত্তি করিয়া দিতে হইবার কথা ...	৫১
নোটিস জারী করিবার কথা ...	৫২
রীতিগত ভ্রমভেদক আনুষ্ঠানিক কার্য্য অসিদ্ধ না হইবার কথা ...	৫৩
কম্পনাপত্রের একাংশ স্বতন্ত্র কম্পনাপত্র বলিয়া গণ্য হইতে পারিবার কথা ...	৫৪
জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অন্য কোন ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেবের পরিবর্তে কার্য্য করিবার ক্ষমতা দিতে পারিবার কথা ...	৫৫
কালেক্টর সাহেবের ক্ষমতাপূর্ণ করিতে পারিবার কথা ...	৫৬
কমিশ্যনর সাহেবের কর্তৃত্বের কথা ...	৫৭
বিধি প্রণয়ন, পরিবর্তন ও রহিত করিতে পারিবার কথা ...	৫৮
বিধি প্রকাশ করিবার কথা ...	৫৮

সপ্তম খণ্ড ।

১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে সম্পাদিত কার্য্য-সংক্রান্ত বিশেষ বিধি ।	
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে যে কার্য্য সাধিত হয় তৎপ্রতি এই আইনের কোনর অংশ বর্জিবার কথা ...	৫৯
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে যে কম্পনাপত্র বা কার্য্য সাধন করা যায়, তাহার ব্যয় বন্টনপত্র সংশোধন করিবার কথা ...	৬০
উক্তরূপ সংশোধন করিবার সময়ে কমিশ্যনরদের এই আইনের কোনর বিধান অনুসারে চলিবার কথা ...	৬১
যে টাকা ধরা যায়, কমিশ্যনরদের তাহা বাড়াইতে বা কমাইতে পারিবার ও আপীলের কথা ...	৬২
সংশোধিত ব্যয়বন্টনপত্র চূড়ান্ত হইবার ও তৎক্রমে দেয় টাকা আদায় হইবার কথা ...	৬৩

THE following Act, passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council received the assent of His Honor on the 22nd April 1880, and having received the assent of His Excellency the Governor General on the 28th May 1880, is hereby promulgated for general information:—

Act No. VI of 1880.

An Act to provide for the Drainage and Improvement of Lands.

WHEREAS it is expedient that provision should be made for the better drainage and improvement of lands in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal: It is hereby enacted as follows:—

PRELIMINARY.

1. This Act may be called “The Bengal Drainage Act, 1880 :”

It extends to all the territories for the time being under the administration of the Lieutenant-Governor of Bengal;

Extent.

and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

2. Bengal Act V of 1871 (*The Hughli and Burdwan Drainage Act*) shall be repealed on and from the date upon which this Act comes into force, but, subject to the provisions of this Act, this repeal shall not affect the past operation of such Act, or anything duly done or suffered, or any right, privilege, obligation or liability, acquired, accrued or incurred thereunder.

Repeal of Bengal Act V of 1871.

3. In this Act, unless there be something repugnant in the subject or context—

Interpretation clause.

“The Collector” means the officer in charge of the revenue jurisdiction of the district within which the lands which form the subject of a scheme under this Act, or the greater portion of such lands, are situate. If any doubt arises as to whether the greater portion of the lands is situate within one of two or more districts, the Board of Revenue shall decide the point, and such decision shall be final:

“The Commissioners” mean the Drainage Commissioners to be appointed under this Act:

“The Commissioners” mean the Drainage Commissioners to be appointed under this Act:

মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গৱর্নর সাহেবের প্রণীত নিম্নলিখিত আইন উক্ত মন্ত্রিসভার সাহেব ১৮৮০ সালের ২২ আপ্রিল তারিখে অনুমোদন করিতে, তাহা ১৮৮০ সালের ২৮ মে তারিখে মহিমন্ত জিহুত গৱর্নর জেনারল সাহেবের অনুমোদিত হইয়া সাধারণের অবগতি নিমিত্ত এতদ্বারা প্রচারিত হইল।

১৮৮০ সালের ৬ আইন।

ভূমির জলনিঃসরণের ও উৎকর্ষ সাধনের বিধানার্থ আইন।

বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গৱর্নর সাহেবের শাসিত প্রদেশে ভূমির জল-নিঃসরণের ও উৎকর্ষসাধনের উৎকৃষ্টতর বিধান করা বিহিত; অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা গেল।—

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। এই আইন “বঙ্গদেশের পরোমাল বিধ-রক ১৮৮০ সালের আইন” নামে খ্যাত হইতে পারিবে;

বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গৱর্নর সাহেবের শাস-মাধীনে যৎকালে যে২ দেশ থাকে সেই২ দেশে এই আইন বাজিবে;

এবং ইহা যে তারিখে জিহুত গৱর্নর জেনারল সাহে-বের অনুমোদনসহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যায় সেই তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে।

২ ধারা। যে তারিখে এই আইন প্রচলিত হয়, সেই ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ তারিখ অবধি হুগলী ও বর্ধমান-মের পরোমাল বিধরক ১৮৭১ আইন রহিত হইবার সালের বঙ্গীয় ৫ আইন রহিত হইবে। কিন্তু, এই আইনের

বিধানের নিয়মাধীনে, এই রাহিত্য দ্বারা উক্ত আইনের বিগত কার্যের অথবা ভৎকমে যাহা কিছু যথাসিদ্ধি করা বা করিতে দেওয়া গিয়াছে কিম্বা যে কোন লব্ধ বা অধিকার লব্ধ বা কর্তব্য উৎপন্ন বা দায় উপস্থিত হইয়াছে তাহার কোন ব্যতিক্রম হইবে না।

৩ ধারা। বিষয় বা পূর্ণাঙ্গর কথা দ্বারা বিপরীত অর্থকরণের দ্বারা। তাব দৃষ্ট না হইলে, এই আইনে,

“কালেক্টর” নামে এই আইনমতে কম্পানীপত্রের বিষয়ী-ভূত সমুদয় বা অধিকাংশ ভূমি “কালেক্টর।”

যে জিলার থাকে সেই জিলার রাজস্ববিষয়ক বিচারাদিপত্তা তারিপ্রাপ্ত কর্তৃপক্ষকে বুঝাইবে। সুইকিম্বা তদধিক জিলার মধ্যে কোন্ জিলার অধিকাংশ ভূমি আছে তাহা বিবেচনা সন্দেহ উৎপিত হইলে রেবিনিউ বোর্ড সেই কথার নিষ্পত্তি করিবেন, এবং ঐ নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে।

এই আইনমতে বীহারী পরোমাল সম্পর্কীয় কমিশ্য-নরের পদে নিযুক্ত হইবেন, “কমিশ্যনর” নামে উদ্ভাষি-গকে বুঝাইবে।

“Estate” means land included under one entry in the General Registers of revenue-paying lands and revenue-free lands, prepared and maintained under the law for the time being in force by any Collector of a district, or a share of, or interest in, such land :

“Proprietor” means a person who as owner is solely or jointly in possession of an estate :

“Tenure” means—

(1) a permanent rent-paying interest in land immediately subordinate to that of a proprietor, and superior to that of a ryot, extending to not less than one hundred standard bighas affected or to be affected by any works under this Act ;

(2) a permanent revenue-free or rent-free interest in land affected or to be affected by any works under this Act, when there exists no rent-paying interest in the same land between the proprietary interest in the estate and such revenue-free or rent-free interest :

“Undertenure” means—

(1) a permanent rent-paying interest in land subordinate to that of a tenure-holder and superior to that of a ryot, extending to not less than one hundred standard bighas affected or to be affected by any works under this Act ;

(2) a revenue-free or rent-free interest in land affected or to be affected by any works under this Act, when there exists a rent-paying interest in the same land between the proprietary interest in the estate and such revenue-free or rent-free interest :

EXPLANATION.—The term “permanent” is used with reference to the tenure or undertenure itself, and not with reference to the person who happens to hold such tenure or undertenure for the time being. A tenure or undertenure is none the less permanent although held by a Hindú widow, a Sebait, or a person subject to the Mitakshara law.

“Landholder” and “Landholder” and “Holder of Land.” and “Holder of land” mean—

(1) any person who as owner of an estate is solely or jointly in possession thereof ;

(2) any person who as owner of a tenure or undertenure is solely or jointly in possession thereof :

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৭ সেপ্টেম্বর।]

এরূপ নিম্নলিখিত কোন জিলায় কালেকটর সাহেব মালিকদারী ভূমির ও মাগেরাজ ভূমির ঘেহ সাধারণ রেজিস্টার প্রস্তুত করিয়া রাখেন সেই রেজিস্টারে একই দফার মধ্যে যে ভূমি লেখা যায়, “মহাল” শব্দে সেই ভূমি বা ভাহার কোন অংশ বা উদ্ভূত কোন স্বার্থ বুঝাইবে।

যে ব্যক্তি মালিকস্বরূপ একাকী বা সংশ্লিষ্টভাবে কোন মহাল ভোগ দখল করেন, “ভূস্বামী বা জমীদার” “ভূস্বামী বা জমীদার” শব্দে তাঁহাকে বুঝাইবে। “ভালুক।” “ভালুক” শব্দে

(১) এই আইনমত কোন কার্যদ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কতিমত অনুমান একশত বিঘা পরিমিত, নিজ ভূস্বামির অধীন ও রায়তের উর্দ্ধতন খাজানাদারী চিরস্থায়ী ভূসম্পর্ক বুঝাইবে।

(২) এই আইনমত কোন কার্যদ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কোন চিরস্থায়ী ভূসম্পর্ক রাজস্ব বা খাজানার দ্বারা মুক্ত থাকিলে, যদি মহালের ভূস্বামির স্বার্থ ও উক্ত রাজস্বমুক্ত বা খাজানামুক্ত ভূসম্পর্ক এই উভয়ের মধ্যে ঐ ভূমিতে কোন খাজানাদারী স্বার্থ না থাকে, তবে “ভালুক” শব্দে উক্ত ভূসম্পর্কও বুঝাইবে।

“পেটাও ভালুক” শব্দে

“পেটাও ভালুক।”

(১) এই আইনমত কোন কার্যদ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কতিমত অনুমান একশত বিঘা পরিমিত, কোন ভালুকদারের অধীন ও রায়তের উর্দ্ধতন, খাজানাদারী চিরস্থায়ী ভূসম্পর্ক বুঝাইবে।

(২) এই আইনমত কোন কার্য দ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কোন চিরস্থায়ী ভূসম্পর্ক রাজস্ব বা খাজানার দ্বারা মুক্ত থাকিলে, যদি মহালের ভূস্বামির স্বার্থ ও উক্ত রাজস্বমুক্ত বা খাজানামুক্ত ভূসম্পর্ক এই উভয়ের মধ্যে ঐ ভূমিতে কোন খাজানাদারী স্বার্থ থাকে, তবে “পেটাওভালুক” শব্দে উক্ত ভূসম্পর্কও বুঝাইবে।

ব্যাখ্যা।—ভালুক বা পেটাও ভালুক সম্বন্ধে “চির” “জমী” শব্দের ব্যবহার হইল, যৎকালে যিনি উক্ত ভালুকের বা পেটাও ভালুকের ভোগাধিকারী হন তৎসম্বন্ধে নহে। কোন হিন্দু বিধবা বা সেবায়ত বা মিতাক্ষরার ব্যবস্থারী কোন ব্যক্তি ভোগদখল করিতে থাকিলেও, ভালুক বা পেটাও ভালুক চিরস্থায়ী ভূসম্পর্ক হইতে পারে।

“ভূস্বামিকারী” ও “ভূ-” “ভূস্বামিকারী” ও “ভূমির মির অধিকারী।” “অধিকারী” শব্দে

(১) যে ব্যক্তি কোন মহালের মালিক স্বরূপ একাকী বা সংশ্লিষ্টভাবে তাহা ভোগদখল করেন, তাঁহাকে বুঝাইবে ;

(২) যে ব্যক্তি কোন ভালুকের বা পেটাও ভালুকের মালিকস্বরূপ একাকী বা সংশ্লিষ্টভাবে তাহা ভোগ দখল করেন, তাঁহাকে বুঝাইবে।

Where two or more persons are joint land-holders, they shall be jointly and severally liable under this Act, except as is otherwise expressly provided herein :

" Reclaimed land " means land which was unfit for cultivation before the execution of any works under this Act, but which has been rendered productive by such works :

" Improved land " means land which was more or less fit for cultivation before the execution of any works under this Act, but of which the productive powers have been increased by such works :

" Part " and " Section " mean respectively a part and section of this Act.

PART I.

APPOINTMENT OF COMMISSIONERS AND CONDUCT OF BUSINESS.

4. Whenever it appears expedient to the Lieutenant-Governor to carry out any scheme and plans for the drainage and improvement of any tract of land, the Lieutenant-Governor may appoint any number of persons not less than seven, of whom the majority shall be qualified by being holders of lands to be affected by the works mentioned in the said scheme and plans, or managers on behalf of such holders, to be Drainage Commissioners for carrying out the provisions of this Act; and the Lieutenant-Governor may from time to time remove, or accept the resignation of, any such Commissioner, or may add to the number of the Commissioners, and may appoint another person in the place of any such Commissioner dying, resigning, being removed or ceasing to reside in the district in which such lands are situate, but so as that the majority of the Commissioners shall always be persons qualified as aforesaid.

No act done or proceeding taken by the Commissioners shall be invalid merely on the ground that at the time of doing such act, or of taking such proceeding, the majority of the Commissioners were not persons qualified as aforesaid.

5. The Lieutenant-Governor shall from time to time appoint one of the persons so appointed Commissioners as aforesaid to be Chairman of the Commissioners, and may at any time, if he see fit, revoke such appointment and

Lieutenant-Governor to appoint Chairman. Commissioners may sue and be sued in his name.

দুই কিম্বা তদনিক ব্যক্তি সংলগ্নভাবে ভূমালিকারী হইলে, যদি এই আইনে প্রকৃতভাবে লগ্ন্যে বিভাগ না থাকে, তাহারা এই আইনমতে সংলগ্নরূপে ও স্বতন্ত্ররূপে দায়ী হইবেন।

এই আইনমতে কোন কার্য সম্পাদনের পূর্বে যে ভূমি কৃষিকর্মের অসুপযোগী ছিল, কিন্তু উক্ত কার্য দ্বারা উপাদানিক শক্তি প্রাপ্ত হইয়াছে, " কৃষি-যোগ্যকৃত ভূমি " নামে সেই ভূমি বুঝাইবে।

এই আইনমতে কোন কার্য সম্পাদনের পূর্বে যে ভূমি মৃদাবিক পরিমাণে কৃষিকর্মের উপযোগী ছিল, কিন্তু উক্ত কার্য দ্বারা বাহার উপাদানিক শক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে, " উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি " নামে সেই ভূমি বুঝাইবে।

" খণ্ড " ও " ধারা "। " খণ্ড " ও " ধারা " নামে যথাক্রমে এই আইনের খণ্ড ও ধারা বুঝাইবে।

প্রথম খণ্ড।

কমিশ্যনরদিগকে নিযুক্ত করিবার ও কার্য চালাইবার, বিধি।

৪ ধারা। কোন ভূখণ্ডের জল নিঃসরণের ও উৎকর্ষ সাধনের কল্পনাপত্র ও নকশা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের দ্বারা কমিশ্যনরদের নিয়োগের কথা। জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের হস্তকর বোধ হইলে, জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই আইনের বিধান মফল করণার্থ পরোক্ষাচার কমিশ্যনর বলিয়া সাত জনের অস্থায়ী ব্যক্তিকে নিযুক্ত করিবেন। উক্ত কল্পনাপত্রে ও নকশায় যেই কার্যের উল্লেখ হইয়াছে সেই কার্য দ্বারা যে ভূমির উপকার হইতে পারিবে উক্ত সাত জনের মধ্যে অধিকাংশ ব্যক্তি সেই ভূমির অধিকারী কিম্বা উক্ত ভূমালিকারিদের কার্যাব্যাক্ত হইবেন। এবং জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ের উক্ত কমিশ্যনরদের মধ্যে কোন ব্যক্তিকে অবসর করিতে কিম্বা তাহার কর্ম ভাগপত্র গ্রহণ করিতে কিম্বা তাহাদের সংখ্যা বৃদ্ধি করিতে পারিবেন, এবং কোন কমিশ্যনর মরিলে কি কর্মভাগী কি অবসর হইলে কিম্বা উক্ত ভূমি যে জিলায় থাকে সেই জিলা ত্যাগ করিয়া অন্য স্থানে বাস করিতে গেলে তিনি তাহার স্থানে অন্য ব্যক্তিকে নিযুক্ত করিতে পারিবেন। পরন্তু তাহারা পূর্বোক্তমতে যোগ্য হইলে তাহারা ইচ্ছা করিয়া কমিশ্যনরদের অধিকাংশ লোক হইবেন।

কোন কর্ম করিবার বা আনুষ্ঠানিক কার্য অবলম্বন করিবার সময়ে কমিশ্যনরদের অধিকাংশ ব্যক্তি পূর্বোক্তমতে যোগ্য ছিলেন না বলিয়া কমিশ্যনরদের এক কর্ম বা আনুষ্ঠানিক কার্য অসিদ্ধ হইবে না।

৫ ধারা। যে ব্যক্তির পূর্বোক্তমতে কমিশ্যনরী পদে নিযুক্ত হইল, জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ের উৎকর্ষ সাধনের জন্য কোন এক ব্যক্তিকে কমিশ্যনরদের সভাপতি পদে নিযুক্ত করিবেন, এবং কোন সময়ে উচিত বোধ করিলে উক্ত

নিয়োগ রহিত করিয়া তাহাদের অন্য কোন ব্যক্তিকে

appoint another of such persons to be Chairman. The Commissioners may sue and be sued in the name of their Chairman.

6. The Commissioners shall ordinarily meet for the transaction of business once at least in every quarter. Such meeting shall be held upon such day and at such hour as the Commissioners shall from time to time determine. No business shall be transacted at any meeting unless at least three members are present at the commencement and close of such business.

7. The Chairman of the Commissioners may, whenever he thinks fit, and shall, upon request made in writing by three of the Commissioners, call an extraordinary meeting of the Commissioners.

8. The Chairman shall preside at every meeting of the Commissioners, but in case of his absence at the time appointed for holding a meeting, the Commissioners present may choose one of their number to be President of such meeting.

9. (1)—All questions at any meeting, including the question of adjourning such meeting shall be decided by a majority of votes of the members present. In case of an equality of votes, the President for the time being of such meeting shall have a second or casting vote.

(2)—The Commissioners may delegate any of their powers to Committees consisting of such member or members of the body as they think fit. Any Committee so formed shall, in the exercise of the powers delegated, conform to any regulations that may be imposed on them by the Commissioners.

(3)—A Committee may elect a Chairman at their meetings. If no Chairman is elected, or if he is not present at the time appointed for holding any meeting, the members present shall choose one of their number to be Chairman of the same.

(4)—A Committee may meet and adjourn as they think proper. Questions at any meeting shall be determined by a majority of votes of the members present, and in case of

সভাপতি পদে নিযুক্ত করিতে পারিবেন। সভাপতির নামে কমিশ্যনরদের দ্বারা ও তাঁহাদের বিরুদ্ধে মোকদ্দমা হইতে পারিবে।

৬ ধারা। কমিশ্যনরদেরা হ্রাস করণে তিন মাসান্তর একবার কার্য নির্দিষ্ট করিবেন। কমিশ্যনরদের অধিবেশনের কথা ও কতজন উপস্থিত হইলে কার্য চলিতে পারিবে তাহার কথা।

কোন কার্য আরম্ভ ও সমাপন কালে কমিশ্যনরদের অধিবেশনে অন্যান্য তিনজন মেম্বর উপস্থিত না থাকিলে কার্য চলিতে পারিবে না।

৭ ধারা। কমিশ্যনরদের সভাপতি যখন উচিত বিশেষ অধিবেশনের বোধ করেন তখন কমিশ্যনরদেরা একত্রিত হইয়া বিশেষ অধিবেশনে আহ্বান করিতে পারিবেন; এবং কমিশ্যনরদের মধ্যে তিন জন লিখিত অর্পণ করিলে অবশ্য আহ্বান করিবেন।

৮ ধারা। কমিশ্যনরদের প্রত্যেক অধিবেশনকালে সভাপতি অধিবেশন করিবেন। অধিবেশনের আধিপত্য করিবেন। সভাপতির অনুপস্থানে যে পদের কথা। কমিশ্যনরদেরা অধিবেশনে উপস্থিত হন তাঁহারা আপনাদের এক ব্যক্তিকে আধিপত্য করণার্থে মনোনীত করিবেন।

৯ ধারা। (১)—অধিবেশন কালে যত জন মেম্বর উপস্থিত থাকেন, তাঁহাদের অধিবেশন কালে কার্য অধিকাংশের মতক্রমে অধিবেশনের দিবাস্তর নিরূপণের প্রস্তাব সময়ে সময়ে প্রস্তাব নিষ্পত্তি হইবে। মতভেদ হইয়া দুই দিকে সমান সংখ্যক লোক হইলে, যৎকালে যিনি সভাপতি থাকেন তিনি দ্বিতীয় বার মত দিতে পারিবেন অর্থাৎ তিনি যাঁহাদের পক্ষ হন তাঁহাদের মতই প্রবল হইবে।

(২)—কমিশ্যনরদেরা আপনাদের যে মেম্বরকে বা মেম্বর-কমিটী প্রতিনিধিত্ব করিতে পারিবেন তাহাকে বা তাঁহাদের এক কমিটী প্রতিনিধিত্ব করিতে পারিবেন। উক্তরূপে নিযুক্ত কোন কমিটী অধিবেশনকালে কার্যকরণ কালে কমিশ্যনরদের নিকারিত নিয়ম পালন করিবেন।

(৩)—কমিটী অধিবেশনকালে আধিপত্য করিবার নিমিত্ত একজন সভাপতি মনোনীত করিবেন। কমিটীর সভাপতি নিমিত্ত একজন সভাপতি মনোনীত করিবেন। কমিটীর সভাপতি নীত করিতে পারিবেন। তদ্রূপ কোন সভাপতি মনোনীত করিবে না গেলে, অথবা তিনি অধিবেশনকালে উপস্থিত না থাকিলে, যে সকল মেম্বর উপস্থিত থাকেন তাঁহারা আপনাদের এক জনকে উক্ত অধিবেশনকালীন সভাপতি মনোনীত করিবেন।

(৪)—কমিটী যেরূপ উচিত বোধ করেন, সেইরূপে অধিবেশন করিতে বা অধিবেশনের সময়ান্তর নিরূপণ করিতে পারিবেন। অধিবেশন কালে যে সকল মেম্বর উপস্থিত থাকেন, তাঁহাদের অধিকাংশের মত ক্রমে সমু-

an equal division of votes, the Chairman shall have a second or casting vote.

10. The Chairman of the Commissioners may by Power to appoint an order in writing appoint and dismiss such servants and officers other than Engineers and their subordinates, as may be required for the purposes of this Act, and he may control them as he shall see fit. There shall be paid to such servants and officers respectively such salaries as may appear to the Commissioners to be proper.

11. The Lieutenant-Governor may, when satisfied that the objects of their appointment have been fulfilled, direct that the powers and functions of the Commissioners shall cease.

PART II.

DRAINAGE SCHEME.

12. The Commissioners shall within three months after their appointment cause a notification in the language of the district to be published by beat of drum in every village in which may be situate any portion of the lands to be affected by the works proposed in such scheme and plans. Every such notification shall be in the form in Schedule (A) hereto annexed, and shall further be published by posting the same at the office of the Collector and of the Sub-divisional Officer, and in some conspicuous part of the village aforesaid, and at the Court of the Munsif within whose jurisdiction, and at the thana within the limits of which, such village is situate.

13. After the date named in such notification, a list of the persons who may have given their assent, or made any objection in writing in accordance with such notification, shall be prepared and published in the manner provided in section 12 for the information of all concerned. Such list shall contain a specification of the land in respect of which such persons claim to vote as landholders, and of the titles in virtue of which they claim to vote respectively: and there shall be appended thereto a notice that objections to the right of voting so claimed must be lodged with the Commissioners within one month after the publication of the said list.

[Government Gazette, 7th September 1880.]

দয় প্রণেয় কীমাহসা হইবে, এবং মজতেন হইয়া দুই দিকে সমানসংখ্যক লোক হইলে সভাপতি দ্বিতীয় বার মত দিতে পারিবেন অর্থাৎ তিনি তাঁহাদেরপক্ষ হইয়া তাঁহাদের মতই প্রকাশ হইবে।

১০ ধারা। এই আইনের কার্য্যোপলক্ষে যেহেতুক চাকরদিগকে নিযুক্ত দিগকে ও কর্ম্মকাণ্ডদিগকে করিবার কথার কথা। নিযুক্ত করা আবশ্যিক, কমিশনারদের সভাপতি লিখিত আজ্ঞা দিয়া ইঞ্জিনিয়ার ও তাঁহাদের অধীন কর্ম্মকারক ভিন্ন (সেহে) চাকরদিগকে ও কাষ্যকারদিগকে নিযুক্ত করিতে ও কর্ম্মকর্ত্তিতে ছাড়াহেতু পারিবেন এবং যেরূপে বিহিত বোধ করেন সেদ্বারা তাহাদিগকে কর্ত্তবাদী রাখিতে পারিবেন। কমিশনারদের যত বেতন উচিত বোধ করেন উক্ত চাকর ও কর্ম্মকারকদিগকে তত বেতন দিওরা যাইবে।

১১ ধারা। যে উদ্দেশ্য সাধনার্থ কমিশনারদিগকে কমিশনারদিগকে নিযুক্ত নিযুক্ত করা যায় সেই উদ্দেশ্য করিবার উদ্দেশ্য সফল সফল হইয়াছে, শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের এইরূপ ও কর্ম্ম শেষ হইবার আজ্ঞা হইবোধ জন্মিলে, তিনি কমিশনারদের ক্ষমতা ও কর্ম্ম-শেষ হইবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

দ্বিতীয় খণ্ড।

পায়ামালার কম্পনাপত্র বিষয়ক বিধি।

১২ ধারা। কমিশনারদিগকে নিযুক্ত করা গেলে পর তিনি যাস মধ্যে সেই কম্পনা-কম্পনাপত্র কমিশনার-পত্রে ও নকশায় যে কার্য্য করি-দের প্রকাশ করাইবার বার প্রস্তাব হয় সেই কার্য্যদ্বারা কথ্য। যেহেতু ভূমির উপকার হইতে পারে, সেইহেতু ভূমি যেহেতু গ্রামের অন্তর্গত থাকে কমিশনারেরা এই কম্পনাপত্রাদির জ্ঞাপনপত্র জিলার চলিত ভাষায় তাহার প্রত্যেক গ্রামে প্রকাশ করাইবেন। সেই জ্ঞাপনপত্র A চিহ্নিত তফসীলের পাঠে লিখিতে হইবে এবং কালেক্টর সাহেবের কাছারাতে ও মহকুমার কর্ত্তৃপক্ষের কাছারাতে ও উক্ত গ্রামের কোম প্রকাশ স্থানে এবং এই গ্রাম যে মুন্সেফের বিচারাপত্যের ও যে থানার সীমার মধ্যে থাকে সেই মুন্সেফের কাছারাতে ও সেই থানার লটকাইরা এই পত্র প্রকাশ করা যাইবে।

১৩ ধারা। উক্ত বিজ্ঞাপনে যে তারিখ লিখিত থাকে তাহার পর, এই বিজ্ঞাপন অনু-মত কি আপত্তিকারি সারে যে সকল ব্যক্তি লিখিয়া ব্যক্তিদের কর্দ প্রকাশ সম্মতি দান করেন কি আপত্তি কর বা কথ্য। করেন তাঁহাদের নামের কর্দ সম্পর্কযুক্ত সমুদয় মোকদ্দমের অবগতি নিমিত্ত ১২ ধারার বিধানমতে প্রকাশ করা যাইবে, ও তৎসঙ্গে উক্ত ব্যক্তির যো ভূমির সম্পর্কে কুমারিকারী বলিয়া মত দিবার দাওয়া করেন, ও যেহেতু স্বতন্ত্রমতে তাঁহারা দাওয়া করেন, ইহারও নির্দেশ থাকিবে। এবং এই ক্ষেত্রে সাহিত এই মোটিস থাকিবে যে, উক্তরূপে মত দিবার ক্ষেত্রে যে দাওয়া হয়, তাহার বিবৃদ্ধ আপত্তি উক্ত কর্দ প্রকাশ হইবার পর এক মাসের মধ্যে কমিশনারদের নিকট দাখিল করিতে হইবে।

14. (1)—The Commissioners may, at some meeting to be held not less than one month after such list has been published under the provisions of section 13, proceed to ascertain whether the holders of half of the lands to be reclaimed or improved have assented in writing to the adoption of the scheme. For the purpose of so ascertaining, the Commissioners shall take into account the vote of not more than one landholder in respect of any one portion of the area affected, and, whenever more than one landholder shall have given his vote in respect of the same portion of such area, the Commissioners shall take into account the vote of the landholder who holds the lowest interest in respect of such area, and shall not take into account, in respect of such area, the vote of any superior landholder who may have voted.

Example—

- A gives his vote as proprietor of 5,000 bighas ;
- B as patnidar of 2,000 bighas included in A's proprietary of 5,000 bighas ;
- C as mokarraridar of 100 bighas included in B's patni ;
- D as holding a permanent jama of 500 bighas included in A's proprietary of 5,000 bighas, but not in B's patni of 2,000 bighas.

The Commissioners shall take into account the votes of the respective landholders in respect of the following areas :—

D for	...	...	500 bighas.
C "	...	...	100 "
B " (2,000—100=)	...	1,900	"
A " (5,000—2,000—500=)	...	2,500	"
Total...			5,000 "

(2)—One vote only shall be allowed in respect of an estate, tenure or undertenure, belonging to two or more co-sharers. In order to ascertain whether this vote shall be taken as assenting or objecting to the adoption of the scheme, regard shall be had to the votes of the co-sharers individually, and account shall be taken of those only who actually vote. If the majority assent, a vote of assent shall be deemed to have been given in respect of the estate, tenure, or undertenure. If the majority object, a vote of objection shall be deemed to have been given. If the number assenting and the number objecting are equal, no vote shall be deemed to have been given in respect of such estate, tenure, or undertenure.

Vote for estate, tenure, &c., held by two or more co-sharers.

১৪ ধারা।—(১) ১৩ ধারার বিধানমতে উক্ত কর্তৃক প্রকাশ করণের অন্তর এক মাস পরে কমিশ্যনরের সভাগত হইয়া, এই কথা নির্ণয় করিতে প্রবৃত্ত হইবেন যে, যে ভূমি কৃষি-যোগ্য কি উৎকর্ষিত করিতে হইবে, তাহার অর্জেকের অধিকারিগণ কল্পনাপাত্র অবলম্বন সম্বন্ধে লিখিতা সম্মতি দিয়াছেন কি না। এই কথা নির্ণয় করিবার নিমিত্ত কমিশ্যনরেরা কোন ভূখণ্ড সম্পর্কে একাধিক ভূম্যধিকারির মত গ্রহণ করিবেন না; এবং একই ভূখণ্ড সম্পর্কে একাধিক ভূম্যধিকারী মত দিলে পর উক্ত ভূখণ্ডে বাহার নিম্নতম স্বার্থ থাকে, কমিশ্যনরেরা সেই ভূম্যধিকারির মত গ্রহণ করিবেন, এবং উক্ত ভূখণ্ড সম্পর্কে উপরিস্থ যে ভূম্যধিকারী মত দিয়া থাকেন, তাহার মত গ্রহণ করিবেন না।

উদাহরণ।

আনন্দ ৫০০০ বিঘার জমীদার স্বরূপ মত দিলেন। বলরাম আনন্দের ৫০০০ বিঘা জমীদারির অন্তর্গত ২০০০ বিঘার পত্তনীদার স্বরূপ, চন্দ্র বলরামের পত্তনীদার অন্তর্গত ১০০ বিঘার মকররীদার স্বরূপ, ও দিননাথ আনন্দের ৫০০০ বিঘা জমীদারির অন্তর্গত, কিন্তু বলরামের পত্তনীদার অন্তর্গত নহে, এরূপ ৫০০ বিঘার কায়ম জমাতোগী স্বরূপ মত দিলেন।

কমিশ্যনরেরা পঞ্চাঙ্গিধিত ভূখণ্ড সম্পর্কে ঐ ২ ভূম্যধিকারির মত গ্রহণ করিবেন;

দিননাথের	...	...	৫০০ বিঘা।
চন্দ্রের	...	...	১০০ "
বলরামের (২,০০০—১০০=)	...	১,৯০০	"
আনন্দের (৫,০০০—২,০০০—৫০০=)	...	২,৫০০	"
মোট			৫,০০০

(২) কোল মহালের বা তালুকের বা পেটাও তালুকের দুই বা তদধিক অংশী-দের ভোগিত মহাল ও তালুক প্রভৃতি সম্বন্ধে মতের কথা। দুই বা তদধিক অংশী-লেও উৎসম্বন্ধে কেবল একটি মত দেওয়া যাইবে। ঐ মত কল্পনাপাত্র অবলম্বন বিষয়ে সম্মতিসূচক কি আপত্তিসূচক বলিয়া গণ্য হইবে, ইহা নির্ণয় করিবার নিমিত্ত, প্রত্যেক অংশীর মতের প্রতি দৃষ্টি রাখিতে হইবে, এবং বাহারী বাস্তবিক মত দেন কেবল তাহারই মত ধরিতে হইবে। তাহারদের অধিকাংশ লোকে সম্মতি দিলে, উক্ত মহাল, তালুক বা পেটাও তালুক সম্বন্ধে সম্মতিসূচক মত দেওয়া হইয়াছে বলিয়া বিবেচনা করা যাইবে। অধিকাংশ লোকে আপত্তি করিলে আপত্তিসূচক মত দেওয়া হইয়াছে বলিয়া বিবেচনা করা যাইবে। সম্মতিদাতা ও আপত্তিকারীদের সংখ্যা সমান হইলে, ঐ মহাল বা তালুক বা পেটাও তালুক সম্বন্ধে কোন মত দেওয়া হয় নাই বলিয়া বিবেচনা করা যাইবে।

15. The Commissioners may in their discretion refuse to take into account the vote of any person who, after being required to do so, fails to specify the extent of land held by him, and the nature of the interest which he has in such land.

Persons voting to specify the extent of their lands.

16. (1)—Whenever the right of any person to vote as a holder of any land shall be disputed, the Commissioners shall determine whether the vote of such person shall or shall not be accepted in respect of such land, and their determination shall be final for the purposes of section 17; provided that any "recorded proprietor," as defined by section 3 of "The Land Registration Act, 1876," shall be entitled to vote in respect of any property of which he is the recorded proprietor.

Commissioners to decide who is entitled to vote.

(2)—In the case of a landholder who is a proprietor disqualified to manage his own property under the provisions of "The Court of Wards' Act, 1879," or any similar law for the time being in force, or who is a minor or a lunatic, the right to vote shall be exercised by any manager of the property of such disqualified proprietor, or minor, or lunatic, appointed by the Court of Wards, or by the Civil Court, under the provisions of any law for the time being in force, or, where no such manager has been appointed, by any person who, in the opinion of the Commissioners, duly represents the interests of such minor or lunatic.

Vote for property held by a minor or lunatic.

(3)—Where the holder of any land cannot be found, such land shall be altogether excluded in any computation that may be made in order to determine whether the landholders of not less than half of the area to be reclaimed or improved have assented to the adoption of the scheme.

Case of landholder not found.

17. If the landholders of not less than half of the area to be reclaimed or improved, ascertained as above provided, shall have assented to the adoption of the scheme, and not otherwise, the Commissioners shall proceed to consider such scheme, together with the plans and estimates for carrying out the same, and shall further consider such objections as have been made thereto; and may adopt such schemes, plans, and estimates, or

If half of landholders agree, Commissioners to consider the scheme submitted.

১৫ ধারা। যে কোন ব্যক্তি তাঁহার ভোগকৃত ভূমির পরিমাণ ও ঐ ভূমিতে তাঁহার স্বার্থ থাকা তাহা নির্দেশ করিবার আজ্ঞা পাইয়াও নির্দেশ করিতে হইবার করেন নাই, কমিশ্যনরের কথায়।
এছাড়াও যে কোন ব্যক্তি তাঁহার ভোগকৃত ভূমির পরিমাণ ও ঐ ভূমিতে তাঁহার স্বার্থ থাকা তাহা নির্দেশ করিবার আজ্ঞা পাইয়াও নির্দেশ করিতে হইবার করেন নাই, কমিশ্যনরের কথায়।

১৬ ধারা। (১)—কোন ভূমির অধিকারিস্বরূপ মত কে মত দিতে সম্মত, দাম সম্বন্ধে কোন ব্যক্তির মত ইচ্ছাকৃতামতের নির্ণয় লইয়া বিবাদ হইলে, ঐ ভূমি করিবার কথা।
সম্পর্কে উক্ত ব্যক্তির মত গ্রহণ করা যাইবে কি না, কমিশ্যনরের ইচ্ছা নির্ণয় করিবে, এবং ১৭ ধারার কার্য পক্ষে তাঁহার নির্ণয় চূড়ান্ত হইবে। কিন্তু ভূমি রেজিষ্টারী করণ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইনের ৩ ধারামতে "লিপিবদ্ধ ভূমি-কারী" যে ভূসম্পত্তির লিপিবদ্ধ অধিকারী হন সেই সম্পত্তি সম্পর্কে মত দিতে পারিবে।

(২)—যে ভূমি অধিকারী কোর্ট অব ওয়ার্ডস বিষয়ক অপ্রাপ্তবয়স্ক বাকি— ১৮৭৯ সালের আইনের অধবা মন্য ব্যক্তির ভোগকৃত উক্ত প্রচলিত অন্য কোন সম্পত্তি সম্বন্ধে মতের আইনের বিধানমতে আপনার কথা।
সম্পত্তির কার্যাদ্যকতা করিতে অক্ষম, অথবা যিনি অপ্রাপ্তবয়স্ক বা কিণ্ডমন, কোর্ট-অব ওয়ার্ডস বা দেওয়ারী আদালত প্রচলিত কোন আইনের বিধানমতে তাঁহার সম্পত্তির যে কার্যাদ্যক নিযুক্ত করেন, সেই কার্যাদ্যক মত দিবার স্বত্বাধী-সারে কার্য করিতে পারিবে, অথবা উক্ত কোন কার্যাদ্যক নিযুক্ত না হইয়া থাকিলে, কমিশ্যনরদের মতে যে ব্যক্তি স্বার্থসম্বন্ধে উক্ত অপ্রাপ্তবয়স্ক বা কিণ্ড-মন্য ভূমি অধিকারির উপযুক্ত প্রতিনিধি হন সেই ব্যক্তি উক্ত স্বত্বাধীসারে কার্য করিতে পারিবে।

(৩) কোন ভূমির অধিকারিকে পাওয়া না গেলে, ভূমি অধিকারিক না যে ভূমি কৃষিযোগ্য বা উৎ-পাদনযোগ্য, ইতিবৃত্ত-কর্তৃত্ব করিতে হইবে তাহার তার কথা।
অন্য আর্জেকের ভূমি অধিকারি।
কম্পনাপত্র অবলম্বন বিষয়ে সম্মতি দিয়াছেন কি না ইহা নির্ণয় করিবার নিমিত্ত যে হিসাব ধরিতে হয়, তাহা হইতে ঐ ভূমি একবারে বাদ দেওয়া যাইবে।

১৭ ধারা। যে পরিমাণের ভূমি কৃষিযোগ্য বা উৎ-পাদনযোগ্য ভূমি অধিকারিক করিতে হইবে অন্যান্য সম্মত হইলে, অর্পিত তাঁহার আর্জেকের অধিকারি।
কম্পনাপত্র কমিশ্যনর-কম্পনাপত্রে সম্মত হইয়াছেন দেয় বিবেচনা করিবার পূর্বে নির্দিষ্টমতে নির্ণীত হইলে (স্থলাস্তরে নহে), কমিশ্যনরের।
সেই কম্পনাপত্র ও তাহার সকল করণার্থ নকশা ও অন্যান্য নকশা ও উত্তরীয়ক সকল আপত্তি বিবেচনা করিতে প্রবৃত্ত হইবেন এবং তাঁহার উক্ত কম্পনাপত্র ও নকশা ও অন্যান্য নকশা প্রাণ্য করিতে পারিবেন কিবা তৎসমুদয় পরিবর্তন বা রূপান্তর করিবে। সেই পরিবর্তিত কি

may alter and modify the same, and adopt the scheme, plans, and estimates so altered or modified, or may disapprove or reject the same.

18. If the landholders of half of the area to be reclaimed and improved do not assent to such scheme, but the landholders of half of the area to be affected by some portion of such scheme assent thereto, the Commissioners may resubmit such portion of the scheme to the Lieutenant-Governor, and may, with his approval, proceed thereupon in manner aforesaid.

19. If the Commissioners adopt such scheme, plans and estimates, or any modification or alteration thereof, they shall, within one month after such scheme, plans and estimates, or some modification or alteration thereof have been adopted by them, cause the same to be laid before the Lieutenant-Governor, and the Lieutenant-Governor may sanction the scheme, plans and estimates so adopted, or any portion thereof, as to him shall seem fit.

20. (1)—The Commissioners may, with the previous assent of the Lieutenant-Governor, at any time reconsider any scheme, plans or estimates adopted by them, and add to, alter, or modify, the same;

and when any addition, alteration, or modification, has been adopted by them, they shall cause the same to be laid before the Lieutenant-Governor: the Lieutenant-Governor may sanction such addition, alteration or modification, or any portion thereof, as he may think fit,

and thenceforth the provisions of this Act shall apply to such addition, alteration or modification, as if it had been a portion of the original scheme, plans or estimates; and every such addition, alteration or modification, after it has been adopted, shall be published by the Commissioners as to them shall seem fit.

No such addition, alteration or modification shall be adopted at a meeting at which the majority of the members present are not qualified as provided by section 4.

(2)—No addition, alteration or modification under clause (1) to or of any scheme which affects any lands other than those which would be affected by some scheme theretofore published, shall be adopted by the Com-

Publication of modified scheme.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ৭ সেপ্টেম্বর ।]

রূপান্তরিত কম্পানাপত্র ও নকশা ও অনুমানপত্র গ্রাহ্য করিতে কিম্বা অনুমোদন না করিতে বা অগ্রাহ্য করিতে পারিবেন।

১৮ ধারা। যত ভূমির অংশ নিঃসরণ ও উৎকর্ষসাধন কম্পানাপত্রের একাংশ করিতে হইবে তাহার অঙ্কে-যতে কার্য করিবার কয়-কাংশের অধিকারিরা এই কম্পানাপত্রের কথায়।
সাপত্রে সম্মত না হইলে, কিন্তু এই কম্পানাপত্রের কোন অংশদ্বারা যে ভূমির উপকারের কম্পানাপত্র থাকে তাহার অঙ্কায়নের ভূম্যধিকারিরা সম্মত হইলে, কমিশ্যনরেরা কম্পানাপত্রের এই অংশ জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সম্মুখে পুনঃ অর্পণ করিতে পারিবেন, ও তিনি অনুমোদন করিলে পূর্বেক্তভাবে কার্যে প্রবর্ত্ত হইতে পারিবেন।

১৯ ধারা। কমিশ্যনরেরা সেই কম্পানাপত্র ও নকশা ও অনুমানপত্র কিম্বা রূপান্তরিত কম্পানাপত্রের অমুদিত কি পরিবর্ত্তিত সেই পত্রসকল লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সম্মুখে অর্পণ করিবার আশ্রয় করিলে পর তদ্রূপ আশ্রয় করিবার এক মাসের মধ্যে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সম্মুখে অর্পণ করিবেন; ও তিনি সেই আশ্রয় করা কম্পানাপত্র ও নকশা ও অনুমানপত্র অথবা তাহার যে অংশ বিহিত বোধ করেন অনুমোদন করিতে পারিবেন।

২০ ধারা। কমিশ্যনরেরা যে কম্পানাপত্র কি নকশা বা অনুমানপত্র অনুমোদন কম্পানাপত্র পুনর্বিবেচনা করিয়া রূপান্তরিত করিবার কয়দ্বারা কথায়।
কম্পানাপত্র পুনর্বিবেচনা করিতে ও তাহাতে আর কথায় যোগ করিতে ও তাহা পরিবর্ত্তিত কি রূপান্তরিত করিতে পারিবেন,

ও সেই বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথায় আশ্রয় করিলে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সম্মুখে অর্পণ করিবেন।

জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব এই বর্জিত কি পরিবর্ত্তিত কি রূপান্তরিত কথায় কিম্বা তাহার যে অংশ বিহিত বোধ করেন অনুমোদন করিতে পারিবেন।

তদবধি সেই বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথায় এই মূল কম্পানাপত্রের কি নকশার কি অনুমানপত্রের একাংশ হওয়ার দ্বারা তৎপ্রতি এই আইনের বিধান বর্জিত, এবং কমিশ্যনরেরা সেই বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথায় আশ্রয় করিলে পর যেরূপ বিহিত বোধ করেন সেইরূপে প্রকাশ করিবেন।

কোন অধিবেশন কালে যে কমিশ্যনরেরা উপস্থিত হন তাহাদের অধিকাংশ ব্যক্তি ৪ দ্বারা লিখিতমতে যোগা না হইলে উক্ত বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথায় গ্রাহ্য হইবে না।

(২) কোন কম্পানাপত্র প্রকাশিত হইলে তদ্বারা যে রূপান্তরিত কম্পানাপত্র ভূমির উপকার হইতে পারে প্রকাশ করিবার কথায়। (১) প্রকরণমতে সেই কম্পানাপত্রের পরিবর্ত্তন কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তন করণ দ্বারা যদি অন্য ভূমির উপকার হইতে পারে, তবে এই পরিবর্ত্তন কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তন

missioners until the same has been published for not less than fifteen days, according to the provisions of section 12, in every village in which may be situate any portion of the lands to be affected by such addition, alteration or modification; nor shall any such addition, alteration or modification be adopted unless the landholders of not less than half the entire area to be affected by the scheme as so added to, altered or modified, assent to the same.

21. When the Lieutenant-Governor has sanc-

Powers for the acquisition of land.

tioned any scheme, plans and estimates as aforesaid, or some portion thereof,

he may direct proceedings to be taken, under the provisions of "The Land Acquisition Act, 1870," or any other law for the time being in force for the acquisition of land for public purposes, in order to obtain any land likely to be required for the works mentioned in such sanctioned scheme, plans and estimates, or any portion thereof.

22. The Lieutenant-Governor may, if he

Lieutenant Governor may order scheme to be carried out.

thinks fit, order the works specified in such sanctioned scheme, plans and estimate,

or portion thereof, to be executed by an officer to be thereunto appointed by the Lieutenant-Governor, and may, subject to the sanction of the Governor-General of India in Council, order the advance from the Public Funds of such sum of money as may be required for the purpose of making such improvements, and such officer may cause the works specified in such scheme and plans to be executed, and for that purpose may by himself, his agents and workmen, enter into or upon any lands and perform such works thereupon as may be required.

23. The Lieutenant-Governor may at any

Power to Lieutenant-Governor to modify scheme.

time after the said works have been commenced by an order sanction any alteration

or modification of such scheme, or plan, suggested to him by the officer in charge of such works, if, after communication with the Commissioners, it shall appear to him that by such alteration or modification the general character and scope of the scheme will not be altered, nor greater expenditure incurred thereon, than would be incurred in the scheme as originally sanctioned; and after such sanction, such alteration or modification shall be taken to be a portion of the scheme adopted by the Commissioners in substitution for the portion of such

করণকারী যে ভূমির উপকার হইতে পাবে সেই ভূমির কোন অংশ যেই আইনধারা ১২ ধারার বিধানমতে সেকীকরণ করিত পত্র মেটর আইন পাঠকরণ দিমা পদ্ধতি প্রকরণ না করা গেলে কমিশ্যনরেরা ভাড়া গ্রহণ করিবেন না; এবং এই ভূমির অধিকার অধ্বাশাংশের অধিকারীরা সেই পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্তিত পত্রে স্বাক্ষর না হইলে ভাড়া গ্রহণ হইবে না।

৬

২১ ধারা। যখন লেফটেনেন্ট গভর্নর কোন স্কিম, প্লান ও এস্টিমেট অফরোক্ত, অথবা তাহার কোন অংশ অনুমোদিত করিলে তদ্বিত্ত কোন কার্য সম্পাদনের জন্য কোন ভূমির অধ্বাশাংশ হওয়া সম্ভাবনা হইলে, তিনি এই ভূমি পাইবার নিমিত্ত ১৮৭০ সালের ১০ আইনের বিধানমতে কিংবা রাজকীয় কার্যার্থে ভূমি গ্রহণ করিবার অন্য যে আইন যৎকালে প্রবল থাকে সেই আইনের বিধানমতে কার্যাত্মক করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন।

২২ ধারা। উক্ত অনুমোদিত সম্পাদনাপত্রে ও নকশা সম্পাদনাপত্রে কার্য আর ও অনুমোদিত কিংবা হইবার নিমিত্ত ভূমি লেফটেনেন্ট গভর্নর সাহেবের আজ্ঞা করিতে পারিবার উৎকর্ষসাধন কার্য নির্দিষ্ট কথা। ইচ্ছা হইলে লেফটেনেন্ট গভর্নর সাহেব বিহিত নোখ করিলে, সেই কার্য সম্পাদনার্থে কোন কার্যকারকে নিযুক্ত করিয়া তাহার দ্বারা সেই কার্য হইবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন এবং উক্ত উৎকর্ষসাধনের নিমিত্ত যত টাকা প্রয়োজন যত্নমতভাবে তদন্তার্থে ভূমি গভর্নর জেনারেল সাহেবের অনুমোদনের অপেক্ষায় রাজকীয় ধনাগার হইতে সেই টাকা অগ্রিম দিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন। এবং সেই কার্যকারক এই সম্পাদনাপত্রে ও নকশার নির্দিষ্ট কার্য সম্পাদন করাইতে পারিবেন, ও তদ্বিত্ত সম্পাদন বিস্তার আপত্তি প্রতিনিয়িত্ব ব, কার্যকারকেই দ্বারা কোন ভূমিতে প্রবেশ করিয়া এই ভূমিতে যে কার্য করা আবশ্যিক তাহা করিতে পারিবেন।

২৩ ধারা। উক্ত কার্য আরম্ভ করা গেলে পর যে সম্পাদনাপত্র রূপান্তর কার্যকারক এক্ষণের অধ্যক্ষ্যত্রিত করিতে ভূমি লেফটেনেন্ট করেন তিনি যদি এই সম্পাদনাপত্র গভর্নর সাহেবের পত্রের কি নকশার কোন অংশ পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত করিবার প্রস্তাব করেন, তবে তদ্রূপে পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত করিলে এই কার্যের সাধারণ ভাব ও উদ্দেশ্য পরিবর্তন হইবে না এবং এই প্রথম অনুমোদিত সম্পাদনাপত্র অনুসারে কার্য করিলে যত টাকা খরচ হইত এই পরিবর্তিত নিয়মানুসারে কার্য করিলে তদধিক খরচ হইবে না কমিশ্যনরের সহিত ঠিকিগতসাইকা ভূমি লেফটেনেন্ট গভর্নর সাহেব ইহা দেখিলে কোন সময়ে অনুমোদিত দ্বারা উক্ত সম্পাদনাপত্র কি নকশা পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত করিবার অনুমতি দিতে, পারিবেন। অনুমোদিত হইলে এই সম্পাদনাপত্রের যে অংশ পরিবর্তিত করা গেল তৎসময়ে এই পরিবর্তিত

changes thereby altered, and every such alteration or modification shall be published by the Commissioners as to them shall seem fit.

24. (1)—Any person who alleges that damage has been caused to his property by any scheme or works commenced or carried out under this Act may, at any time before the expiry of the three years mentioned in clause (1) of section 28, prefer to the Commissioners a claim for compensation in respect of such damage actually caused, and of all future damage likely to be caused to such property by such scheme or works.

The Commissioners shall duly consider any such claim; and if they are satisfied that such damage has been caused, or is likely to be caused, they shall assess such compensation as to them appears fair and reasonable.

If such person agrees to accept the amount so assessed, the same shall be paid to him:

If he do not agree to accept such amount, the Commissioners shall make a reference to the Civil Court in the manner in which a Collector is empowered to make a reference by section 15 of 'The Land Acquisition Act, 1870,' and the provisions of Part III of the said Act shall apply to any reference so made.

(2)—When the persons interested in such property, to which damage, has been caused as aforesaid agree to accept the amount of compensation assessed by the Commissioners, but a dispute arises as to the apportionment of the same or any part thereof, or when the amount of compensation has been settled by the Court on a reference under clause (1) of this section and a similar dispute arises, the Commissioners shall refer such dispute to the decision of the Civil Court, and the provisions of Part IV of the said Land Acquisition Act shall apply to any reference so made.

(3)—When the amount of compensation assessed by the Commissioners does not exceed one thousand rupees, any reference made under the said clause (1) may be transferred by the Principal Civil Court of original jurisdiction of the district to any Subordinate Judge in the same district, and

[গণপত্রের নথিতে ১৮৭১ সালের ১২ নভেম্বর]

কি রূপান্তরিত অংশ কমিশনারদের প্রাধিকার করা কমিশনারদের অংশ বলিয়া জ্ঞান হইবে; এবং কমিশনারদের যত্নে বিহিত বোধ করেন সেই পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত কথা তজ্জপে প্রকাশ করাইবেন।

২৪ ধারা। (১)-এই আইনমত কোন কার্য আরম্ভ বা সম্পাদিত বা কল্যাণ, পথ, কলহস্ত করিতে লক্ষ্য করিতে গিয়া যে হানি হয় তাহা পূরণ করিবার দায়িত্ব কথা। কার্যাদি এই সম্পত্তির পক্ষে যত হানি হইয়াছে ও ভবিষ্যতে যত হইবার সম্ভাবনা সেই হানি পূরণার্থে ২৮ ধারার ১ প্রকরণে উল্লিখিত ভিন্ন বৎসর গত হইবার পূর্বে যে কোন সময়ে কমিশনারদের নিকট দাওয়া করিতে পারিবেন।

কমিশনারদের যথাবিধি উক্তরূপ কোন দাওয়া বিবেচনা করিয়া দেখিবেন; এবং পূরণের টাকা নিরূপণ উক্ত হানি হইয়াছে বা হইবার সম্ভাবনা, তাহাদের এইরূপ ক্ষতি হইলে, হানিপূরণার্থে যত টাকা লাগ্য ও ব্যক্তি-সম্মত পদ্ধতিতে তাহা নিরূপণ করিবেন।

এ ব্যক্তি উক্ত নিরূপিত টাকা গ্রহণ করিতে সম্মত হইলে, উহা তাঁহাকে দেওয়া হইবে।

নিরূপিত টাকা গ্রহণ করিয়া না গেলে, দেওয়ানী আদালতে প্রদান করিবার কথা। তিনি উক্ত টাকা গ্রহণ করিতে সম্মত না হইলে, ভূমি-গ্রহণ বিষয়ক ১-৭০ সালের আইনের ১৫ ধারাক্রমে কালেক্টর সাহেব যে প্রকারে প্রদান করিতে পারেন সেই প্রকারে কমিশনারদের দেওয়ানী আদালতে প্রদান করিবেন। উক্তরূপে যে প্রদান করা যায় তৎপ্রতি উক্ত আইনের তৃতীয় খণ্ডের বিধান বর্ত্তিবে।

(২)-যে সম্পত্তির হানি হইয়াছে তাহাতে যে সকল ব্যক্তির স্বার্থ থাকে, তাহারা কমিশনারদের নিরূপিত হানিপূরণের টাকা গ্রহণ করিতে সম্মত হইলেও যদি ঐ টাকা বা তাহার কোন অংশ বন্টন করিবার সম্বন্ধে বিবাদ উত্থিত হয়, অথবা (১) প্রকরণে পূর্ণার্থে হইয়াছে আদালত হানিপূরণের টাকা খাতি বহির্ভূত যদি তজ্জপ বিবাদ উত্থিত হয়, তবে কমিশনারদের দেওয়ানী আদালতে নিষ্পত্তি মিথিত ঐ বিবাদ অর্পণ করিবেন। উক্তরূপে যে বিবাদ অর্পণ করা যায় তৎপ্রতি ভূমিগ্রহণ বিষয়ক উক্ত আইনের চতুর্থ খণ্ডের বিধান বর্ত্তিবে।

(৩)-কমিশনারদের নিরূপিত হানিপূরণের টাকা এক হাজার টাকার অধিক না হইলে, (২) প্রকরণমতে যে প্রদান করা যায়, তাহার প্রথম দফার বিচার্য্যপত্তা প্রাধান্য দেওয়ানী আদালত তাহা ঐ জিলায় কোন সব জজের নিকট পাঠাইতে পারিবেন, এবং উক্ত সব জজ তাহা

বে প্রদান করিয়া দেন, তাহা কোন ২ বছর নব জজের হস্তক্ষেপের নিকট দাওয়া মিথিত পাঠাইতে পারিবার কথা।

পাঠাইতে পারিবেন, এবং উক্ত সব জজ তাহা

তাহার মীমাংসা করিতে পারিবেন। (২) একজন-
মতে যে বিবাদ অর্পণ করা যায়, উক্ত প্রধান দেওয়ানী
আদালত তাহা ঐ জিলায় কোম মুনসেফের নিকট
পাঠাইতে পারিবেন, এবং ঐ মুনসেফ তাহা শুনিয়া
তাহার মীমাংসা করিতে পারিবেন।

ଦୃଢ଼ନି ବସ ।

ଅନ୍ତର ଓ ବ୍ୟାସଦୃଶ୍ୟର ବିଧି ।

২৫ ধারা। এই আইনের কার্য পক্ষে যে কিছু গৃহীত হইল তাহার মূল্য কিঞ্চিৎ এই আইনসমূহ সম্পাদনা পিত্ত কি কার্য সাধন করিতে গিয়া যে ব্যক্তি করা যায় সেই হামিপুরের টাকা কিঞ্চিৎ এই আইনের নিমিত্ত প্রাপ্ত কার্য সম্পাদনা

নির্বাহ করিবার কথা। বিধানসভাতে কার্য্য করণার্থে
স্বল্পচারী ও চাকর ও আমলাদের বেতনব্যয়, কিংবা
উচ্চ কল্যাণপত্র ও মকদ্দমা প্রভৃতি করিবার পূর্বে বা
পাঠের আগেরূপ কি মূল্যনির্ধারণ নিমিত্ত, যে টাকা দিতে হয়
তাঁহা এবং এই আইনের উদ্দেশ্য সকল করণার্থ অন্য যে
কোন টাকা কোনরূপে কোন প্রকারে ব্যয় করা যায়, তৎস-
মুদ্রম কার্য্য সম্পাদনার্থ ব্যয়ের অংশ বা অল্প বসিলা
ভাগ হইবে এবং ২২ ধারার বিধানসভা রাজকীয়
সমাগারহাটে অগ্রিম টাকালইরা এই ব্যয় নির্বাহ করা
গায়েতে পারিবে।

২৬শায়া। (১)—এ অগ্রিম টাকা বড় কাল এই আই.

মেরু পঞ্চাঙ্গিখিত বিধান যতে

অগ্রিম টাকা হ্রদ
দিবারও কার্য সম্পন্ন
হইলে ভূমির অধিকারি-
নের ঐ হ্রদ হইতে মালাভে
কালেক্টর সাহেবকে দিতে
হইবার কথা।

সমাপনের সংসিদ্ধান্ত দিবার
 ক্ষেত্রে, এই পত্র দেওয়ার গোলে পর
 টাকার সহিত যোগ করিতে
 প্রয়োজনে যেটি বড় টাকার
 উপকার হইবার সম্ভাবনা সেই
 সময়ের হ্রস্ব হ্রস্ব মাসান্তে বৎসর
 ততটাকার ক্ষমতা কালের সাহে-

(२) —कमिशनरदेवर निकटे कार्य समाप्तदेवर लक्षित

পত্র দেওয়া গেল, তাঁহার।

ভূম্যধিকারীদের মধ্যে
 ছয় মিটার দার বিভাগ
 করিয়া দিয়া, কমিশনার-
 ের কালেক্টর সাহেবের
 নিকট ডাওয়ার সার্টিফিকেট
 মিবার কথা।

(৩) উক্ত দ্বার বিভাগ করিতে গিয়া, কয়লাসংকলন

দুই বিধান দ্বারা যে কল্যাণপত্র সম্বন্ধীয় নকশা ও
 প্রকারে বিভাগ করিতে অনুমানপত্রের প্রতি ও কার্যের
 ইতিবে, ভারত কথায় অধ্যক্ষের প্রাপ্ত কর্তৃক ভাষা
 যে কথা জানান তাহা প্রতি প্রতিষ্ঠাধিকার প্রাপ্ত জানান
 প্রণালীতে দ্বারা একপে বিভাগ করিবেন যে, কমিশন

information as may be supplied to them by the
* [Government Gazette, 7th September 1880.]

Officer in charge of such works, and shall distribute the liability in a general way, so that the share of the interest payable by the holders of each estate, tenure or undertenure from whom any sum is made payable, shall be in proportion to the benefit to be derived by the lands of such holders, so far as the Commissioners can judge of such proportions.

(4)—Notices shall be served upon such holders setting forth the half-yearly amount of interest payable by them and the date upon which it is payable. Where two or

Notice of amount of interest payable half-yearly to be served on each landholder. Amount, if not paid, recoverable as a Public Demand.

more persons are joint holders of an estate, tenure or undertenure, service of notice under this clause on any one such person shall be deemed to be good and sufficient service on each and all of such persons. If such half-yearly amount be not paid upon such date, the Collector may proceed for its recovery according to the law for the time being in force for the recovery of Public Demands.

27. The Officer in charge of the said works shall, until the same shall be finally completed, once in every three months make

Reports to be made and expenditure certified.

a detailed report to the Commissioners of the progress of such works and the expenditure thereupon from the day up to which the next preceding report shall have been brought down; and the Examiner of Public Works Accounts to the Government of Bengal, or some other officer authorized in that behalf by the Lieutenant-Governor, shall from time to time certify the sums advanced in accordance with the provisions of section 25, and the dates of such advances, and every such certificate shall be final and conclusive evidence in a Civil Court, or in any proceedings under this Act of the sums therein stated to have been advanced having been so advanced, and of the dates upon which they were respectively so advanced.

28. (1)—The Officer in charge of the works shall, as soon as they have been completed, certify such completion to the Commissioners; and the Commissioners shall, upon the expiry

Commissioners upon expiry of three years from Completion Report to classify lands benefited by the works, distinguishing between Improved lands and Reclaimed lands.

of three years from such completion being so certified to them, proceed to classify all the lands benefited by the works according to the degree of benefit conferred; and in such classification they shall distinguish the Improved lands from the Reclaimed lands:

[স্বত্বস্বত্ব প্রাপ্তি ১৮৮১ ৭ সেপ্টেম্বর।]

২০ ধারা। যতদূর বৃত্তিতে পারিলে, প্রত্যেক মহালের বা ভাণ্ডারের বা পেটাও ভাণ্ডারের অধিকারীর ভূমির যে পরিমাণে উপকার হইবার সম্ভাবনা তাঁহার সেই পরিমাণে সুদের অংশ দিতে হয়।

(৫) যে ভূম্যধিকারীদের বাধ্যবাধিত্য যতদূর যতদূর প্রত্যেক ভূম্যধিকারী দিতে হইবে, তাহা যতদূর সম্ভব নোটিশ উত্থাপন করিতে হইবে। যদি দুই বিঘা টাকার নোটিশ দিবারও উদ্বিগ্ন থাকি কেন মহাল, টাকার নোটিশ দেওয়া গেলে উদ্বিগ্ন থাকি কেন মহাল, রাজকীয় প্রাপ্য আদায় তাঁহা আদায় করিবার সংস্কৃত করিকারী হইবে, তবে কথ্য।

এই প্রকরণমতে নোটিশ জারী করা গেলে উক্ত প্রত্যেক ও লক্ষ্য ব্যক্তির উপর দিষ্ট ও যথোচিত নোটিশ জারী হইয়াছে বলিয়া জ্ঞান হইবে। এই বাধ্যবাধিত্য টাকার উক্ত তারিখে দেওয়া না গেলে, রাজকীয় প্রাপ্য আদায় করিবার যে আইন সংকালে প্রচলিত থাকে বা লেটের সাহেব তদনুসারে এই টাকা আদায় করিতে প্রবর্ত্ত হইতে পারিবেন।

২১ ধারা। যে ব্যক্তির প্রতি এই কার্য নিষ্পাদন রিপোর্ট করিবার ও বহিরাগত তার অপা করা যায়, যতদূর নিশ্চিতভাবে জানা- সেই কার্য যত কাল সম্পূর্ণরূপে হইবার কথা। নিষ্পাদন না হয় তত কাল সেই কার্য যে ভাবে চলিতেছে তিনি তিন মাসে নিষ্পাদনরূপের নিকট এই কথার বিস্তারিত রিপোর্ট করিবেন এবং পূর্বে রিপোর্টের শেষ তারিখ অবধি আর যত টাকা খরচ করিয়াছেন তাঁহাও সেই রিপোর্টে লিখিবেন; এবং এই কার্যের নিমিত্ত ২৫ ধারার বিধানমতে যে তারিখে যত টাকা অগ্রিম দেওয়া গিয়াছে বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের পাবলিক ওয়ার্কসের হিসাবের পরীক্ষক সাহেব কিম্বা অন্য যে কার্যকারক জীবিত পেন্সিওনেন্ট গবর্ণর সাহেবের নিকটে সেই কর্ম করিবার অনুমতি পান তিনি সময় উক্ত কথার শংসিতপত্র লিখিবেন। সেই পত্র অগ্রিম দত্ত বলিয়া যত টাকা নির্দিষ্ট থাকে ও যে তারিখে দেওয়া যায় এই শংসিতপত্র দেওয়ার আদালতে ও এই আইনমতে কোন অনুরূপ কার্য সেই টাকা সেই তারিখে দত্ত হইবে চূড়ান্ত ও নিশ্চিত প্রমাণ হইবে।

২২ ধারা। (১)—কার্য সমাপ্ত হইলে পর যতদূর পারিলে কার্যের অধ্যক্ষতার- কার্য সমাপ্ত হইবার রিপোর্টের তারিখ অবধি প্রাপ্ত কর্তৃপক্ষ কমিশ্য-রদিগকে তিন বৎসর গত হইলে, কার্য সমাপ্ত হইবার শংসিত উক্ত প্রাপ্ত ভূমি ও কৃষি- পত্র দিবেন। এই পত্রের তারিখ যোগ্যকৃত ভূমি পৃথক অবধি তিন বৎসর গত হইলে করিয়া কার্যাদায় উপকার পর কমিশ্যনরের ভূমি শ্রেণী- প্রাপ্ত ভূমির শ্রেণীবদ্ধন বদ্ধ করিতে প্রবর্ত্ত হইবে। কমিশ্যনরের করিবার কার্যাদায় যে পরিমাণে ভূমির কথ্য। উপকার হয় তদনুসারে শ্রেণী- বদ্ধন করিতে হইবে, এবং শ্রেণীবদ্ধনপত্রে উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি কৃষিযোগ্যকৃত ভূমি হইতে পৃথক করিয়া দিতে হইবে

It shall be lawful for the Commissioners at any time during such three years to make such inspections of the lands and such surveys thereof, and otherwise to collect such information, as shall in their opinion conduce to the making of such classification, and of the apportionment hereinafter mentioned.

(2)—The Commissioners shall, after making such classification, proceed further to apportion the total cost of construction, together with the interest mentioned in section 26, upon the Improved lands and Reclaimed lands, and shall draw up a statement showing the amount payable to the Collector by each landholder—

(a) in respect of his Improved lands, if any; and

(b) in respect of his Reclaimed lands, if any.

In making this Apportionment the Commissioners shall, as far as may be possible, make payable in respect of each plot or field of Improved land a sum not exceeding the amount of the increased capitalized value, which, in the opinion of the Commissioners, has been conferred on such land by the works.

29. If upon the completion of the Apportionment under section 28 it shall be found that any landholder has, under the provisions of section 26, paid more or less interest than he would have been required to pay according to the proportions adopted in the apportionment under clause (2) of section 28, if such apportionment had then been in force, the Commissioners shall direct such refunds to be made and such additional amounts to be levied as shall be necessary to bring the payments of all the landholders concerned into conformity with such proportions.

30. Whenever any land, in respect of which any sum is apportioned as payable under the provisions of sections 26 or 28, forms part of a tenure, or of a tenure and of an undertenure, it shall be lawful for the Commissioners to declare whether the holders of the estate, of the tenure, or of the undertenure, shall be deemed to be the landholders liable to pay to the Collector the sum apportioned as payable in respect of such land.

[Government Gazette, 7th September 1880.]

কমিশনারদের মতে উক্ত শ্রেণীবদ্ধ ও পশ্চাৎলিখিত ব্যয় বন্টন কার্যের যাহাতে সুবিধা হয়, তাঁহারা উক্ত তিন বৎসরের মধ্যে যে কোন সময়ে উক্ত ভূমির একরূপ পরিদর্শন ও ভরপী করিতে ও প্রকারান্তরে একরূপ অন্য সম্মান লইতে পারিবেন।

(২) উক্ত শ্রেণীবদ্ধ করিবার পর কমিশনারেরা প্রকৃত করণের ধরচ ও কার্যসম্পাদনের পোটখরচ ও সুদ উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষি. ২৬ ধারার উল্লিখিত সুদ যোগাকৃত ভূমির উপর উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষিযোগাকৃত বন্টন করিয়া দিবার কথা। ভূমির উপর বন্টন করিয়া দিতে প্রস্তুত হইবেন, এবং

(ক) উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি থাকিলে, তৎসম্বন্ধে, ও

(খ) কৃষিযোগাকৃত ভূমি থাকিলে, তৎসম্বন্ধে, প্রত্যেক ভূম্যধিকারির কালেক্টর সাহেবকে কত টাকা দিতে হইবে তাহার বর্ণনাপত্র লিখিবেন।

এইরূপ ব্যয়বন্টন করিতে হইলে, উৎকর্ষ সাধন কার্যদ্বারা কমিশনারদের উৎকর্ষসাধনযোগ্য ভূমির বিবেচনামতে ভূমির যত টাকা যত মূল্য বৃদ্ধি হয়, তদতিরিক্ত টাকা না দিতে হইবার কথা। পরিমিত মূল্য বৃদ্ধি হইয়াছে, এই উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমির উপর তত টাকার অধিক ধরা না হয়, এই প্রকারে তাঁহারা যথাসম্ভব এই ভূমির প্রত্যেক খণ্ড ও ক্ষেত্র সম্বন্ধে টাকা দিবার নিয়ম করিবেন।

২৯ ধারা। ২৮ ধারামতে ব্যয়বন্টন সমাপন করা হইলে পর যদি দেখা যায় যে, সুদ অধিক বা কম দেওয়া গেলে সামঞ্জস্য করিবার কথা। ২৮ ধারার (২) প্রকরণমতে ব্যয়বন্টনপত্র প্রবল থাকিলে উক্ত পত্রানুসারে যে পরিমাণ সুদ দিতে হইত, কোন ভূম্যধিকারী ২৬ ধারার বিধানমতে তাহার অধিক বা ক্রান সুদ দিয়াছেন, তবে ভূম্যধিকারীদের সকলের দেয় টাকা উক্ত বন্টনপত্রের নির্দিষ্ট পরিমাণরূপ করিবার নিমিত্ত যেরূপ আবশ্যক হয়, কমিশনারেরা তদ্রূপ টাকা কিরাইয়া দিবার ও তদ্রূপ অতিরিক্ত টাকা আদায় করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন।

৩০ ধারা। যে ভূমি সম্বন্ধে ২৬ বা ২৮ ধারার বিধান ক্রমি কোন ভালক মতে দেয় কোন টাকা বন্টন প্রভৃতির অংশ হইলে, কে করিয়া দেওয়া যায়, সেই ভূমি ভূম্যধিকারীরূপ দায়ী কোন ভালকের অংশ অথবা হইবেন, ইহা কমিশনারদের নির্দেশ করিতে পারিবার কথা। কোন ভালকের ও পোটখরচ ভালকের অংশ হইলে, সেই ভূমি সম্বন্ধে দেয় বলিয়া যে টাকা বন্টন করিয়া দেওয়া যায় সেই টাকা মহালের কি ভালকের কি পোটখরচ ভালকের ভোগাধিকারিরা ভূম্যধিকারী স্বরূপ কালেক্টর সাহেবকে দিতে দায়ী হইবেন, ইহা কমিশনারেরা নির্দেশ করিতে পারিবেন।

31. The total sum so made payable in respect of the Improved lands of any one landholder, and the total sum so made payable in respect of the Reclaimed lands of any one landholder, with interest upon such sums at five per centum per annum from the date of Apportionment, and any interest payable under section 29, and any interest payable under clause (1) of section 26, but not paid or recovered before the apportionment under section 28, shall be a first charge upon such Improved lands and upon such Reclaimed lands respectively. Such charge shall not be avoided by the sale of such lands or of any estate, tenure or undertenure within which they are included for arrears of revenue or rent.

Amounts made payable to be a charge upon the Improved lands and Reclaimed lands respectively. Secretary of State for India in Council to have a perpetual lien for their recovery.

32. The Commissioners shall, so soon as conveniently may be, after having apportioned the sums to be payable by the holders of the lands of any village respectively, make and publish a Report describing the several lands in respect of which they have declared such sums to be payable, the names of the respective holders thereof, who have been made liable to pay the same to the Collector, and the sum payable by each in respect of the same. Every such Report shall distinguish between the Reclaimed lands and the Improved lands, and shall classify the latter according to the extent of the improvement. A copy of such report shall be sent through the Collector to the Commissioner of the Division for confirmation by such Commissioner.

33. If the Commissioners shall, for the space of three months after the completion of the entire works has been certified to them as aforesaid, neglect or refuse to proceed with the Apportionment of the sums payable as aforesaid, or to make such Report as aforesaid, or for the space of two months after any Report and Apportionment shall have been returned to them for further consideration and revision under the provisions hereinafter contained, neglect or refuse to proceed to such further consideration and revision as is required, the Collector may serve them with a notice requiring them to proceed as aforesaid: and if for one month after service of such notice they neglect so to proceed, the Lieutenant-Governor may appoint such officer or officers as to him shall seem fit to make or consider and revise such Apportionment

In default of Commissioners, officer appointed by Lieutenant-Governor to make Apportionment and Report.

[গবর্নমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ৭ সেপ্টেম্বর।]

৩১ ধারা। কোন ভূমি-অধিকারির উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি যেটাকা দেয় হয় তাহা যথাক্রমে উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির উপর দায় মধ্যে গণ্য হইবার ও তাহার আদায় নিমিত্ত ভাণ্ডারবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিভাষিকৃত জীযুত হেট সেক্রেটারী সাহেবের চিকালীন লয় থাকিবার কথা।

৩২ ধারা। কোন গ্রামের ভূমির অধিকারিদের মধ্যে বাঁহা হইতে টাকা দিয়া বাঁহা হইবে, কমিশ্যনদের এই পণ করিলে পর সাধনমতে তুরায় তাহার রিপোর্ট লিখিয়া প্রকাশ করিবেন। যে ভূমির উপলক্ষে কোন টাকা দেয় বলিয়া প্রকাশ করা যায় এবং এই ভূমির যে অধিকারিদের এই টাকা কালেক্টর সাহেবকে দিতে হইবে তাহাদের নাম, ও তৎসম্বন্ধে প্রত্যেক জনের হস্ত টাকা দিতে হইবে এই রিপোর্টে এই সকল কথা লিখিবেন। তদ্রূপ প্রত্যেক রিপোর্টে ভূমির মধ্যে কোন গুলি কৃষিযোগ্যকৃত ও কোন গুলি উৎকর্ষপ্রাপ্ত ইহারও নির্দেশ থাকিবে, ও উৎকর্ষ সাধনের পরিমাণানুসারে শ্রেণীভুক্ত ভূমিগুলি শ্রেণীবদ্ধ করা যাইবে। খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবেরদ্বারা দৃঢ় করাইবার নিমিত্ত এই রিপোর্টের এক খণ্ড কালেক্টর সাহেব দ্বারা উক্ত কমিশ্যনর সাহেবের নিকট পাঠাইতে হইবে।

৩৩ ধারা। কার্য সম্পূর্ণরূপে সম্পন্ন হইবার সংশ্লিষ্ট কমিশ্যনদের এই কার্য পত্র কমিশ্যনদের নামে পূর্ণোক্তমতে দেওয়া গেলে পর তিন মাসের মধ্যে তাহার পূর্ণোক্তমতে নানা ব্যক্তির দেনা টাকা দাওয়া করিতে কিম্বা পূর্বে লিখিত আজ্ঞানুযায়ী রিপোর্ট করিতে তাহা যথার্থ হইবে।

৩৩ ধারা। কার্য সম্পূর্ণরূপে সম্পন্ন হইবার সংশ্লিষ্ট কমিশ্যনদের এই কার্য পত্র কমিশ্যনদের নামে পূর্ণোক্তমতে দেওয়া গেলে পর তিন মাসের মধ্যে তাহার পূর্ণোক্তমতে নানা ব্যক্তির দেনা টাকা দাওয়া করিতে কিম্বা পূর্বে লিখিত আজ্ঞানুযায়ী রিপোর্ট করিতে তাহা যথার্থ হইবে।

৩৩ ধারা। কার্য সম্পূর্ণরূপে সম্পন্ন হইবার সংশ্লিষ্ট কমিশ্যনদের এই কার্য পত্র কমিশ্যনদের নামে পূর্ণোক্তমতে দেওয়া গেলে পর তিন মাসের মধ্যে তাহার পূর্ণোক্তমতে নানা ব্যক্তির দেনা টাকা দাওয়া করিতে কিম্বা পূর্বে লিখিত আজ্ঞানুযায়ী রিপোর্ট করিতে তাহা যথার্থ হইবে।

and Report, and to do all or any of the subsequent acts which the Commissioners are hereby required or empowered to do in respect of such Apportionment and Report; and every Apportionment and Report so made or revised, and every such act so done shall have the same force and effect as if the same had been made, revised, or done by the Commissioners.

34. Whenever any Apportionment and Report have been made in pursuance of the provisions hereinbefore contained, the Commissioners shall cause such Report to be published by affixing in every village in which any lands mentioned therein are situate a copy of so much thereof as relates to such lands, and also a like copy at the office of the Collector and of the Sub-divisional Officer, and at every Munsif's Court within whose jurisdiction, and at every police thana within the limits of which, such village, or any part thereof, is situate. The fact of such Apportionment and Report having been made, and of such copies having been affixed, shall also be notified by beat of drum in every such village.

35. Any person who may deem himself to be aggrieved by any such Apportionment may, within one month after such Report has been published, prefer an objection before the Commissioners, and the Commissioners shall be bound to enquire into and decide upon such objection; and any person who is dissatisfied with such decision may within one month from the date of such decision appeal to the Commissioner of the Division against such Apportionment; and such Commissioner shall cause notice of the day fixed for the hearing of such appeal to be published by affixing the same in the office of the Collector and of the Sub-divisional Officer and in a conspicuous place in every village, and in the Court of every Munsif within whose jurisdiction, and at every police thana within the limits of which any of the lands mentioned in such Report are situate.

Such Commissioner shall hear such appeal and the objections thereto of all persons interested, and may confirm such Apportionment, or may revise and alter the same as to him shall seem fit, or may return the same to the Commissioners for further consideration and revision;

Provided that the total sum apportioned by every Apportionment and Report so revised and altered, as payable in respect of all the lands

[Government Gazette, 7th September 1890.]

এবং উক্ত ব্যয়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট সম্বন্ধে পরে যে সকল বা যে কোন কার্য করিতে কমিশ্যনরদের প্রতি এই আইনমতে আদেশ বা ক্ষমতা দেওয়া যায় তাহা করণার্থে নিযুক্ত করিতে পারিবেন; ও তাহার কি তাহাদের সেই ব্যয়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট ও কার্য কমিশ্যনরদের দ্বারা প্রস্তুত, সংশোধিত বা কৃত হইবার ন্যায় বলবৎ ও ফলবৎ হইবে।

৩৪ ধারা। পূর্বলিখিত বিধানানুসারে ব্যয়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট করা গেলে পর, সেই রিপোর্ট প্রকাশ করি- রিপোর্টের মধ্যে যে গ্রামের ব্যয়বন্টনপত্র কোন ভূমির উল্লেখ হইয়াছে ঐ রিপোর্টের যে অংশের সঙ্গে ঐ ভূমির সম্পর্ক থাকে কমিশ্যনরদের সেই গ্রামে সেই অংশের নকল লটকাইয়া এবং তদ্রূপ এক ২ কেতা নকল কালেক্টর সাহেবের ও মহকুমার কর্তৃপক্ষের কাছারীতে লটকাইয়া এবং ঐ গ্রাম কিম্বা তাহার কোন অংশ যে মুনসেফের বিচার-বিপত্তির মধ্যে ও যে পোলীস থানা সীমার মধ্যে থাকে সেই মুনসেফের কাছারী ঘরে ও সেই থানার লটকাইয়া তাহা প্রকাশ করিবেন। উক্ত ব্যয় বন্টনপত্র ও রিপোর্ট প্রস্তুত হইবার ও উক্তরূপ নকল লটকাইয়া দিবার কথা চেষ্টা দিয়াও তদ্রূপ প্রত্যেক গ্রামে প্রচার করা যাইবে।

৩৫ ধারা। উক্ত ব্যয়বন্টনদ্বারা কোন ব্যক্তি আপ- নাকে অনায়ম্যস্ত জ্ঞান করিলে, ব্যয়বন্টনের বিরুদ্ধে তিনি সেই রিপোর্ট প্রকাশ আপীলের কথা। হইবার পর এক মাসের মধ্যে কমিশ্যনরদের সম্মুখে আপত্তি উপস্থিত করিতে পারি- বেন ও কমিশ্যনরদের উক্ত আপত্তির তদন্ত লইয়া নিষ্পত্তি করিতে আবদ্ধ থাকিবেন; এবং উক্ত নিষ্প- ত্তিতে কোন ব্যক্তি অসন্তুষ্ট হইলে, তিনি ঐ নিষ্প- ত্তির তারিখ অবধি এক মাস মধ্যে থানের কমিশ্যনর সাহেবের নিকট ঐ ব্যয়বন্টনের বিরুদ্ধে আপীল করিতে পারিবেন। এবং সেই আপীল শুনিবার যে দিন নিরূ- পণ করা যায় কমিশ্যনর সাহেব সেই দিনের নোটিস কালেক্টর সাহেবের ও মহকুমার কর্তৃপক্ষের কাছারীতে লটকাইয়া ও ঐ রিপোর্টের উল্লিখিত কোন ভূমি যে গ্রামে ও যে মুনসেফের বিচারবিপত্তির মধ্যে ও যে পোলীস থানার সীমার মধ্যে থাকে সেই গ্রামের ও সেই মুনসে- ফের কাছারী ঘরের ও সেই থানার কোন মুদ্রা প্রকাশ স্থানে লটকাইয়া সেই নোটিস প্রচার করাইবেন।

ঐ কমিশ্যনর সাহেব ঐ আপীল শুনিয়া এবং তাহাতে যে সকল ব্যক্তির সম্পর্ক থাকে তাহাদের আপত্তি শুনিয়া সেই বন্টনপত্র দৃঢ় রাখিতে পারিবেন, কিম্বা যতদূর বিহিত বোধ করেন তদ্রূপে তাহা সংশোধন কিম্বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন, কিম্বা পুনশ্চ বিবে- চনা করিবার ও সংশোধন করিবার নিমিত্তে কমিশ্যনর দের নিকট তাহা কিরাইয়া দিতে পারিবেন।

কিন্তু উক্তরূপে সংশোধিত ও পরিবর্তিত প্রত্যেক ব্যয়বন্টনপত্র ও রিপোর্টক্রমে মোট যত টাকা উক্ত কাছারীতে উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত সমুদয় ভূমি

improved or reclaimed by the works, shall not be less than the total cost of the construction of such works within the meaning of section 25.

Every such Apportionment and Report, when revised or altered, shall, so far as the same has been altered, be published, and be liable to appeal in like manner as the original Apportionment and Report.

The decision of the Commissioner of the Division upon any appeal under this section shall be final.

36. Whenever the Commissioner of the Division shall confirm any Apportionment and Report, or whenever one month shall have elapsed from the publication of any Report without any appeal therefrom having been preferred, he shall pass an order declaring the sums payable in respect of the lands respectively and the persons liable to pay the same to be determined, and shall cause such order to be published in such manner as to him shall seem fit.

PART IV.

RECOVERY OF SUMS DUE TO THE COLLECTOR.

37. As soon as any Apportionment has been determined as aforesaid, the Collector may cause a notice in the form in Schedule (B) hereto annexed to be served upon any landholder who has not paid the sum payable by him. Such notice shall require such landholder within one month from the date of its service upon him to pay such sum with interest at the rate of five per centum per annum, or to enter into an engagement for the payment by instalments extending over a period of not more than ten years of such sum, together with interest at the said rate on all instalments remaining unpaid at the date of such payment.

38. If any landholder fails to discharge the sum made payable in respect of his Improved lands or in respect of his Reclaimed lands, or fails to enter into an engagement for the payment thereof as in this Act hereafter provided, or having entered into such an engagement fails to discharge any instalment payable thereunder, such sum or such instalment, together with interest thereupon at five per centum per annum, shall be recoverable under the provisions of any law for the time being in force for the recovery of Public Demands.

[সর্বমোট গেজেট । ১৮০। ৭ সেপ্টেম্বর।]

সম্মুখে দেয় বলিয়া ধরা যার, তাহা ২৫ ধারার মর্ম্মানুযায়ী এই কার্য সম্পাদনের মোট খরচের কম হইবে না।

তদ্রূপ প্রত্যেক বন্টনপত্র ও রিপোর্ট সংশোধিত কিম্বা পরিবর্তিত হইলে পর যত দূর পরিবর্তন করা গেল, ততদূর প্রকাশ করা যাইবে ও প্রথম বন্টনপত্রের ও রিপোর্টের ন্যায় তাহার উপর আপীলও হইতে পারিবে।

এই ধারামত আপীল হইলে খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেব যে নিষ্পত্তিকরেন তাহা চূড়ান্ত হইবে।

৩৬ ধারা। খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেব কোন রিপোর্ট ও বন্টনপত্র দৃঢ় রাখিলে, বন্টনপত্রের শেষ কিম্বা কোন রিপোর্ট প্রচার নিষ্পত্তির কথা। করা গেলে পর এক মাস গত হইলেও তাহার উপর আপীল উপস্থিত না করা গেলে, উক্ত ভিন্ন ২ ভূমি খণ্ডের উপলক্ষে যত টাকা দেয় ও যে ২ ব্যক্তি তাহা দিতে দায়ী খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেব ইহা নির্দ্ধারিত হইল এই মর্ম্মের অনুজ্ঞাপত্র করিয়া যত্রপ বিহিত বোধ করেন তদ্রূপে ঐ পত্র প্রকাশ করাইবেন।

চতুর্থ খণ্ড।

কালেক্টর সাহেবের পাওনা টাকার আদায়ের বিধি।

৩৭ ধারা। বন্টনপত্রে যাহার যত টাকা ধরা গেল বন্টনপত্রের টাকা দি- তাহা পূর্বেদ্রুপে নিধাৰ্য্য বার বা দিতে করার হরি- করা গেলে যদি কোন ভূমাধি- বার আদেশদ্রুচক মো- কারী আপনাদের টাকা না টিস কালেক্টর সাহেবের দিয়া থাকেন, তবে জিলার জারী করিবার কথা। কালেক্টর সাহেব তাঁহার নামে B চিহ্নিত তফসীলের পাঠে লিখিত নোটিস জারী করা- ইবেন। ঐ নোটিসে উক্ত ভূমাধিকারির প্রতি এই আদেশ থাকিবে যে নোটিস জারী হইলে পর এক মাসের মধ্যে বৎসর শত করা পাঁচ টাকা হারে সুদ সমেত ঐ টাকা পরিশোধ করিতে হইবে, অথবা দশ- বৎসরের অনধিক কালব্যাপী কিস্তি করিয়া ঐ টাকা পরিশোধ করিবার প্রকার করার করিতে হইবে যে পরিশোধ করিবার তারিখপর্যন্ত যে সকল কিস্তির টাকা না দেওয়া যায় তাহার উপর পূর্বেদ্রুপ হারে সুদ দেওয়া যাইবে।

৩৮ ধারা। কোন ভূমাধিকারির উৎকর্ষপ্রাপ্তভূমি টাকা পরিশোধ করা বা কৃষিযোগ্যভূমি সম্মুখে না গেলে, কালেক্টর যে টাকা দেয় হয় তিনি সেই সাহেবের ওয়া রাজকীয় টাকা পরিশোধ না করিলে, প্রাপ্য স্বরূপ আদায় করি- অথবা এই আইনের পক্ষা- তে পারিবার কথা। লিখিত বিধানমতে সেই টাকা পরিশোধ করিবার করার না করিলে, অথবা করার করিয়াও তৎক্রমে কিস্তি টাকা না দিলে, ঐ টাকা বা কিস্তির টাকা বৎসর শত করা পাঁচ টাকা হারে সুদ সমেত রাজকীয় প্রাপ্য আদায় করিবার যে আইন যৎকালে বলবৎ থাকে সেই আইনের বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

39. If the Collector thinks it inexpedient to proceed under the provisions of section 38, or having so proceeded shall have failed to realize the sum due, he may, with the sanction of the Board of Revenue, raise the amount necessary to discharge the sum or instalment remaining unpaid—

Collector may also with sanction of Board of Revenue raise unpaid amount by leasing or mortgaging the Improved or Reclaimed lands.

- (a) by letting in perpetuity or for a term, on payment of a premium equivalent to such amount, the whole or any part of such Improved lands or Reclaimed lands;
- (b) by mortgaging the whole or any part of such Improved lands or Reclaimed lands;
- (c) by letting in farm or managing by himself or another the whole or any part of such Improved lands or Reclaimed lands; or
- (d) partly by one of such modes and partly by another or others of them.

For the purposes of this section, the Collector may exercise all the powers of the owner of such Improved or Reclaimed lands: and his signature shall be a good and sufficient signature to any document necessary to carry into effect the said purposes.

40. In case the Collector certifies that any sum payable as hereinbefore provided cannot be realized as provided by section 38 or 39, so much of such sum as shall not have been so realized shall be a charge upon any profits that may accrue from the property vested in the Collector under the provisions of section 47.

41. Any landholder who has entered into an engagement for the repayment of any sum apportioned as aforesaid may at any time repay to the Collector the entire amount of the principal sum which shall be then remaining due, and interest thereupon up to the day of payment, and thenceforth the said engagement shall be terminated and all liabilities in respect thereof for principal or interest shall determine.

[Government Gazette, 7th September 1880.]

৩৯ ধারা। কালেক্টর সাহেব ৩৮ ধারার বিধানমতে বোর্ডের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমিপাট্টা বিলি করিয়া বা বন্ধক রাখিয়া কালেক্টর সাহেবের অনাদারী টাকা তুলিতে পারিবাব কথা। কার্য্য করা অনুবিধা বোধ করিলে, অথবা উক্তপে কার্য্য করিয়া পাওনা টাকা আদায় করিতে না পারিলে, যে টাকা বা কিস্তির টাকা বাকী থাকে তৎপরিশোধার্থ যত টাকা আবশ্যক হয় তত টাকা, বোর্ডের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক, নিম্নলিখিতমতে তুলিতে পারিবেন, অর্থাৎ,

- (ক) উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির সমুদয় বা কোন অংশ, ঐ টাকার তুলাপণ গ্রহণ পূর্বক, চিরকালের বা কিস্তিকালের নিয়ন্ত পাট্টা বিলি করিয়া;
- (খ) উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির সমুদয় বা কোন অংশ বন্ধক রাখিয়া;
- (গ) উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির সমুদয় বা কোন অংশ ইজারা দিয়া অথবা আপনি বা অন্য দ্বারা তাহার কার্য্যাদক্ষতা করিয়া;
- (ঘ) অংশতঃ এইরূপ এক প্রণালী ও অংশতঃ এইরূপ অন্য বা অন্যান্য প্রণালী অবলম্বন করিয়া।

এই ধারার কার্য্যপক্ষে কালেক্টর সাহেব উক্ত উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির মালিকের সমুদয় ক্ষমতাক্রমে কার্য্য করিতে পারিবেন; এবং উক্ত কার্য্য সাধনার্থে যে নিদর্শনপত্র আবশ্যক হয় তাহাতে তিনি স্বাক্ষর করিলে ঐ স্বাক্ষর সিন্ধু ও যথোচিত স্বাক্ষর বালয় গণ্য হইবে।

৪০ ধারা। যদি কালেক্টর সাহেব সার্টিফিকেট দেন যে পূর্ব নির্দিষ্টমতে আদায় করিতে পারিবেন; এবং উক্ত কার্য্য সাধনার্থে যে নিদর্শনপত্র আবশ্যক হয় তাহাতে তিনি স্বাক্ষর করিলে ঐ স্বাক্ষর সিন্ধু ও যথোচিত স্বাক্ষর বালয় গণ্য হইবে।

৪১ ধারা। পূর্বোক্তমতে যে টাকা ধরা গেল কোন ভূমিধারী তাহা কিস্তি করিয়া অগ্রিমদত টাকা শোধ দিবার করার করিলে পর কোন কিস্তির ক্ষমতা রাখা। সময়ে কালেক্টর সাহেবকে তাহার বাকী দেনা সমুদয় আসল টাকা ও সেই টাকা দিবার তারিখ পর্যন্ত তাহার উপর মুদ দিতে পারিবেন। তাহা হইলে সেই করার রহিত হইবে এবং আসল টাকার ও সুদের মিমিতে সমস্ত দায়ও রহিত হইবে।

PART V.

RECOVERY BY LANDHOLDERS OR SUPERIOR TENANTS OF THE COST OF THE WORKS FROM PERSONS HOLDING LAND UNDER THEM.

42. Every landholder who has been charged with any sum by a Report published as aforesaid may, after he has paid or engaged to pay the same—

(a) proceed under any law for the time being in force to enhance the rents of any person holding immediately from him any land, the productive powers of which have been increased by any works carried out under this Act; provided that any such person may at his option elect to pay under clause (b) of this section: or

(b) recover such sum or any part thereof, according to the proportions hereinafter provided, with interest at the rate of five per centum per annum from the date of payment by him of any portion thereof, from the persons holding immediately from him lands in respect of which such sum has been declared payable, and which have been benefited by any scheme or works carried out under this Act.

(c) The sum recoverable by such landholder from each such person under clause (b) in respect of the lands of each class shall bear the same proportion to the sum charged upon such landholder in respect of all lands of that class as the area of the lands of that class which are held by such person bears to the area of the lands of the same class in respect of which the landholder has been charged. No person from whom a landholder is authorized to recover any sum under this section shall be liable to pay in any one year more than one-tenth part of the total sum so recoverable from him, and no person shall be liable to pay in one year more than the increased annual value of the lands in respect of which the payment is made.

43. Any superior tenant who has made any payment to a landholder under the provisions of clause (b) of section 42 may

(a) proceed under any law for the time being in force to enhance the rents of any person holding directly from him lands the productive powers of which have been increased by any works carried out under this Act, provided that any such person may at his option elect to pay under clause (b) of this section, or

(b) recover the sum or part of the sum which has been so paid by him according to the pro-

[গবর্নমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ৭ সেপ্টেম্বর ১]

পঞ্চম খণ্ড।

কার্য সম্পাদনের খরচ অর্ধানস্থ ভূমিভোগকারি ব্যক্তিদের স্থানে ভূম্যধিকারীদের ও উপরিস্থ প্রজাদের আদায় করিবার বিধি।

৪২ ধারা। পূর্বোক্ত বিধানমতে রিপোর্ট প্রকাশ করা গেলে যে ভূমির অধিকার-অধীন প্রজাদের স্থানে রিঃ উপর টাকা ধায়া হয় সেই ভূম্যধিকারির টাকা আ-ভূমির অধিকারী সেই টাকা দায় করিবার কথা। দিলে কিবা; দিবার করার করিলে পর,

(ক) এই আইনমত কার্য দ্বারা যে ভূমির উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে এ ভূম্যধিকারির স্থানে যে ব্যক্তি অবাবিহিতরূপে সেই ভূমির অধিকার গ্রহণ করেন, তিনি প্রচলিত আইনমতে সেই ব্যক্তির খাজানা বৃদ্ধি করিতে প্ররত হইতে পারিবেন। কিন্তু উক্ত ব্যক্তি স্বেচ্ছামতে এ প্ররতার (খ) প্রকরণমতে টাকা দিতে পারিবেন; অথবা

(খ) যে ভূমিসম্বন্ধে এ টাকা দিবার আজ্ঞা হয় ও যাং এই আইনমত কম্পনাপত্র বা কার্য দ্বারা উপ-কা প্রাপ্ত হইয়াছে, এ ভূম্যধিকারির স্থানে যে ব্যক্তি অবাবিহিত রূপে সেই ভূমির অধিকার গ্রহণ করেন ভূমি-ধিকারী তাহার স্থানে উক্ত টাকার কোন অংশ দিবার তারিখ অবধিবৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদ সমেত এ টাকা কি তাহার কোন অংশ পশ্চাত্তাত্ত্বিত হারে আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

(গ) ভূম্যধিকারির প্রত্যেক শ্রেণীর ভূমির যে অংশ কোন ব্যক্তির অধিকারে থাকে, প্রত্যেক শ্রেণীর সমুদয় ভূমির উপর ভূম্যধিকারির দেয় বলিয়া যত টাকা ধায়া যায়, সেই টাকার সেই অংশ এ ভূম্যধিকারী উক্ত ব্যক্তির নিকটে (খ) প্রকরণমতে আদায় করিয়া লইতে পারিবেন। কিন্তু ভূম্যধিকারী এ প্ররতারমতে যে ব্যক্তির স্থানে টাকা আদায় করিতে পারেন সেই ব্যক্তির স্থানে মোট যত টাকা আদায় হয়, কোন এক বৎসরে তাহার দশমাংশের অধিক আদায় করিতে পারিবেন না, এবং যে ভূমির উপলক্ষে টাকা দেওয়া যায় কোন ব্যক্তি এক বৎসরে সেই ভূমির বৃদ্ধিত বার্ষিক মূল্যের অধিক টাকা দিবার দায়ী হইবেন না।

৪৩ ধারা। কোন উপরিস্থ প্রজা ৪২ ধারা (খ) প্রক-রনের বিধানমতে কোন ভূম্যধি-উপরিস্থ প্রজার টাকা কারিকে টাকা দিলে পর, আদায় করিবার কথা।

(ক) এই আইনমত কার্য-দ্বারা যে ভূমির উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে তাঁহা-স্থানে যে ব্যক্তি অবাবিহিতরূপে সেই ভূমির অধিকার গ্রহণ করেন, তিনি প্রচলিত আইনমতে সেই ব্যক্তির খাজানা বৃদ্ধি করিতে প্ররত হইতে পারিবেন, কিন্তু উক্ত ব্যক্তি স্বেচ্ছামতে এই ধারা (খ) প্রকরণমতে টাকা দিতে পারিবেন; অথবা

(খ) এ প্রজা উক্ত মাপ এ টাকা তাহার অংশ দিলে, যে ভূমি সম্বন্ধে টাকা দেওয়া যায় ও

portions and subject to the rules laid down in clause (c) of section 42, with interest at the rate of five per centum per annum from the date of payment by him of any portion thereof, from the persons holding directly from him lands in respect of which the payment has been made, and which have been benefited by any scheme or works carried out under this Act.

44. (1)—The sum payable to a landholder or superior tenant in any one year under clause (b) of section 42, or under clause (b) of section 43, shall be payable by equal instalments upon the days appointed for the payment to such landholder or superior tenant of the rent of the lands concerned, and shall be recoverable as if the same were an arrear of rent.

(2)—If such landholder or superior tenant and any person holding lands directly from him cannot agree as to the amount which such person shall pay, such landholder or superior tenant may serve such person through the Collector with a notice setting forth the amount which he claims, and requiring such person, within one month after the service of such notice, to pay the amount claimed, or enter into an engagement for the payment thereof by instalments extending over a period of not more than ten years, or appear before the Collector and object.

(3)—If such person do not within the said period of one month appear and object, the amount set forth in such notice shall be recoverable with interest at five per centum per annum. If such person appear and object, the Collector shall dispose of such objection, and his decision shall be final. The Collector may direct that any sum of money payable under his decision, together with any costs awarded by him, be paid by instalments extending over a period of not more than ten years. The provisions of clause (1) of this section shall apply to every sum payable according to an order of the Collector passed under this section.

45. No person from whom any sum has been recovered under clause (b) of section 42, or under clause (b) of section 43, shall be subject to any claim for enhanced rent on account of the benefit caused by the works to his lands.

[Government Gazette, 7th September 1881.]

যাহা এই আইনমত কম্পাণ্ড পত্র বা কার্য দ্বারা উপকার প্রাপ্ত হইয়াছে, তাঁহার দ্বায়ে যে ব্যক্তি অবাধিতরূপে সেই ভূমির অধিকার গ্রহণ করেন সেই ব্যক্তির দ্বায়ে এই টাকার কোন অংশ দিবার তারিখ অবধি বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদ সমেত এই টাকাক তাহার কোন অংশ ৪২ ধারার (গ) প্রকরণের নিদিষ্ট অংশও বিধিমতে আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

৪৪ ধারা। (১)—৪২ বা ৪৩ ধারার (খ) প্রকরণমতে কোন এক বৎসরে ভূমি-যে প্রকারে ও যে সময়ে কারিকে কি উপরিস্থ প্রজাকে টাকা দিতে হইবে, যে টাকা দিতে হয় উক্ত ভূমি-তাহার কথা। কারিকে কি উপরিস্থ প্রজাকে এই ভূমির খাজানা দিবার যে তারিখ দ্বারা থাকে, সেই তারিখে সমান কিস্তিক্রমে সেই টাকা দিতে হইবে, এবং তাহা দাকী খাজানার দ্বারা আদায় করা যাইতে পারিবে।

(২)—যে ব্যক্তি অবাধিতরূপে উক্ত ভূমিধিকারির বৎসর টাকা দিতে হইবে বা উপরিস্থ প্রজার দ্বায়ে ভূমির অধিকার প্রাপ্ত হইয়াছে, তাহা দিতে হইবে, তৎপ্রতি এই ভূমির বৎসর খাজানা দিতে হইবে এই বিষয়ে তাহার সহিত এই ভূমিধিকারী বা উপরিস্থ প্রজা একমত হইতে না পারিলে, কালেক্টর সাহেবের দ্বারা এই ব্যক্তির উপর নোটিস জারী করিতে পারিবেন। এই নোটিসে তিনি বৎসর টাকা দাওয়া করেন তাক লেখা থাকিবে ও উক্ত ব্যক্তির প্রতি এই আদেশ থাকিবে যে ভূমি নোটিস পাইবার পর এক মাসের মধ্যে এই দাওয়ার টাকা দিবে অথবা ১০ দশ বৎসরের অনধিক কাল ব্যাপী কিস্তি করিয়া টাকা দিবার করার করিবে, নতুবা কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে উপস্থিত হইয়া আপত্তি করিবে।

(৩)—এ ব্যক্তি উক্ত এক মাস মধ্যে উপস্থিত হইয়া আপত্তি না করিলে, এই নোটিসের লিখিত টাকা বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদ সমেত আদায় করা যাইতে পারিবে। এই ব্যক্তি উপস্থিত হইয়া আপত্তি করিলে কালেক্টর সাহেব আপত্তির নিষ্পত্তি করিবেন, এবং তাঁহার নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে। কালেক্টর সাহেব এই আজ্ঞা করিতে পারিবেন যে তাঁহার নিষ্পত্তিক্রমে যে টাকা দিতে হয় ও তিন সে খরচা দ্বারা করিয়া দেন, তাহা দশবৎসরের অনধিক কাল ব্যাপী কিস্তি করিয়া দেওয়া যাইবে। এই ধারামতে কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞাক্রমে যে টাকা দিতে হয়, তৎপ্রতি এই ধারার (১) প্রকরণের বিধান বর্তিবে।

৪৫ ধারা। যে কোন ব্যক্তির দ্বায়ে ৪২ বা ৪৩ ধারার (খ) প্রকরণমতে টাকা আদায় উপবিধান। করা গিয়াছে, উক্ত কার্য দ্বারা তাহার ভূমির যে উপকার সাধিত হয়, তৎজন্য তাহার উপর বর্ধিত খাজানার দাওয়া করা যাইবে না।

PART VI.

MISCELLANEOUS.

46. All outlets and water-channels, natural or artificial, which shall be altered, enlarged, excavated or cut under the provisions of this Act, and the construction and maintenance of embankments and of dams and works therein or connected therewith shall, save as hereinafter provided, be subject to the law for the time being in force regulating the construction and maintenance of public embankments and public rivers, channels, and outlets.

47. All lands which are taken under the provisions of this Act for the purpose of the construction of works therein or thereon, and all works constructed under the provisions of this Act, as well as all outlets, water-channels, embankments and dams so constructed, altered, enlarged, excavated or cut, shall be vested in the Collector of the district for the time being on behalf of the Secretary of State for India in order to effectuate and maintain the objects of this Act; and, to assist the Collector in the management of the same, the Lieutenant-Governor may appoint, or authorize the election, by the landholders aforesaid, of a Committee consisting of not less than four or more than six persons, being themselves holders of the lands reclaimed or improved.

48. (1)—The expense of keeping in efficient order and repair any improvements or works effected under this Act shall be charged to the profits from the property vested in the Collector under section 47, and if such profits shall not suffice, the balance shall be paid to the Collector in the proportions of the original contributions by the holders for the time being of the lands which have been benefited by such works; and all sums payable to the Collector under the provisions of this section shall be recoverable in the manner provided by section 38, or in the manner provided by section 39, and every proprietor or other person who has paid any such sum may recover the same, or any part of the same, in the proportion and subject to the rules laid down in section 42 or 43, as the case may be.

(2)—Any such amount as is specified in section 25 which from oversight or other cause has been omitted from the Apportionment and Report

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৭ সেপ্টেম্বর।]

ষষ্ঠ খণ্ড।

বিবিধ বিধি।

৬৬ ধারা। রাজকীয় বাঁধ এবং রাজকীয় নদী ও জল-পথ ও পরোয়ানা প্রভৃতি ও পয়োনালা বর্টিত কার্য বাঁধ সম্পর্কীয় আইনের অধীন হইবার কথা।

পয়োনালা বর্টিত কার্য বাঁধ সম্পর্কীয় আইনের অধীন হইবার কথা।

কালে প্রবল থাকে, পশ্চা-মুখিত স্থলভিন্ন স্বাভাবিক বা কৃত্রিম যত পরোয়ানা ও জলপথ এই আইনের বিধানমতে পরিবর্তন কি পরিবর্তন কি খনন কি কর্তন করা যায় এবং তদ্ব্যতীত বা তৎসংক্রান্ত যে বাঁধ ও ভেড়ি ও কাঁচা করা যায় ও রক্ষা করা যায় তাহাও সেই আইনের অধীন হইবে।

৪৭ ধারা। যে সমুদয় ভূমি তাহাতে কি তদুপরি ভূমি ও কার্য জীযুত ফেট কাঁচা সম্পাদনার্থে এই আই-সেক্টরী সাহেবের পক্ষে নের বিধানমতে গৃহীত হয়, ও কালেক্টর সাহেবের প্রতি এই আইনের বিধানমতে যে অর্পিত করিবার কথা।

সমুদয় কার্য সম্পাদিত হয় এবং যে সমুদয় পরোয়ানা ও জল পথ ও বাঁধ ও ভেড়ি তদ্রূপে সম্পাদন কি পরিবর্তন কি পরিবর্তন কি খনন কি কর্তন করা যায়, তৎসমুদয় যিনি যৎকালে জিলার কালেক্টর হন, এই আইনের উদ্দেশ্য সাধন ও সংরক্ষণ নিমিত্ত ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাভিধি জীযুত ফেট সেক্টরী সাহেবের পক্ষে ন্যস্তরূপে তাহার প্রতি অর্পিত হইবে। এবং তাহার কার্যাব্যবসায় কার্যে কালেক্টর সাহেবের সাহায্য নিমিত্ত জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব চারিজন অফিসার ও ছয় জনের অনধিক ব্যক্তির কমিটি নিয়োগ করিতে কিম্বা উক্ত ভূমিকারিদের দ্বারা মনোনীত হইবার ক্ষমতা দিতে পারিবেন, ঐ ব্যক্তিরাও উক্ত কৃষিযোগ্য ভূমি কি উৎকর্ষিত ভূমির অধিকারী হইবেন।

৪৮ ধারা। (১) — এই আইনমতে যে উৎকর্ষ সাধন কার্যের ক্ষমতা করিবার কি কার্য করা যায় তাহা ফরোপধাধক ব্যবস্থা ও সংস্কার সহকারে রাখিতে যত টাকা লাগে তাহা ৪৭ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি অর্পিত সম্পত্তির লভ্য হইতে লওয়া যাইবে এবং ঐ লভ্য হইতে সঙ্কলন হইতে না পারিলে, ঐ কার্যদ্বারা যে ভূমির উপকার হয় যৎকালে বাঁধারা তাহার অধিকারী থাকেন তাহারাই ঐ ভূমির প্রথম দত্ত টাকার পরিমাণের হিসাবমতে কালেক্টর সাহেবকে বাকী টাকা দিবেন। এই ধারার বিধানমতে কালেক্টর সাহেবের নিকট যত টাকা দেনা হয়, তদ্ব্যতীত ব্যক্তিদের স্থানে তাহা ৩৮ বা ৩৯ ধারার বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে এবং যে প্রত্যেক ভূমিকারী কি অন্য ব্যক্তি তদ্রূপ কোন টাকা দেন তিনি তাহা কি তাহার কোন অংশ ৪২ কি, স্থল বিশেষে, ৪৩ ধারার নির্দিষ্ট বিধানের অধীনে হারহারিমতে আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

(২) — ২৫ ধারার নির্দিষ্ট কোন টাকা জাতিক্রমে বা ব্যয়বটনপত্র যে টাকা অনকারণে ৩২ বা ৩৩ ধারামতে লেখা না যায়, তাহা ব্যয়বটনপত্র ও রিপোর্টে লেখা আদায় করিবার কথা।

না হইয়া থাকিলে, এই ধারার (১)

made under section 32 or section 33 may be charged and recovered under the provisions of clause (1) of this section.

(3)—If on the first day of January next before the last instalments payable under the provisions of section 36 are due, there is, after providing for the expense of keeping in efficient order and repair the improvements and works executed under this Act, a surplus of the profits from the property vested in the Collector under section 47, such surplus or as much thereof as will suffice shall be appropriated to the liquidation of the said last instalments. Any landholder who has paid any such instalment in advance under the provisions of section 41 shall be entitled to a refund in proportion with interest at five per cent. per annum.

(4)—The Lieutenant-Governor may at any time, in his discretion, direct that the total average annual expense, which over and above such profits as aforesaid is necessary to keep such improvements and works in efficient order and repair, be estimated, and that there be levied from such landholders in lieu of all future contributions to the maintenance of such improvements and works, such amount as being invested in Government securities at the current rate of interest shall yield a sum equal to such average annual expense. The provisions of sections 31, 38, and 39 shall apply to such capitalized amount.

49. The Commissioners, the Commissioner of the Division, and every officer appointed by the Lieutenant-Governor under section 33, shall have the powers conferred on Civil Courts by the Code of Civil Procedure for compelling the attendance of witnesses and the production of evidence and for examining witnesses in any enquiry or appeal which they or he may be empowered to make or entertain under the provisions of this Act.

50. Any land held free of rent or revenue, being less than one hundred standard bighas in extent and not being a property, entered on the Collector's General Register of revenue-free lands, may, for the purposes of this Act be deemed to form a tenure or undertenure held immediately from some landholder, and the

প্রকরণের বিধানমতে তাহা ধরিয়া আদায় করা যাইতে পারিবে।

(৩) ৩৬ ধারার বিধানমতে যে শেষ কিস্তির টাকা দিতে হয় সেই টাকা দেয়া হইবে। ৪৭ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি যে সম্পত্তি অপিত হয় তাহার লভ্য উৎকর্ষ গবর্ণমেন্টের দেয়া পরিশোধার্থে প্রয়োগ করিবার কথা। ৪৭ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি অপিত সম্পত্তির লভ্য হইতে উৎকর্ষ থাকিলে, ঐ উৎকর্ষ টাকা অথবা উক্ত টাকার যে অংশের প্রয়োজন হয় তাহা উক্ত শেষ কিস্তির টাকা পরিশোধার্থে প্রয়োগ করা যাইবে। কোন ভূম্যধিকারী ৪১ ধারার বিধানমতে এইরূপ কোন কিস্তির টাকা অগ্রিম দিলে, বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদসমেত তাহা হারহারিমতে কিস্তিয়া পাইতে পারিবেন।

(৪) জ্যুড লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব স্বীয় বিবেচনায় রক্ষা কার্যের খরচার মতে যে কোন সময়ে এই আঁজা নিমিত্ত অর্থ লক্ষ্য করিবার ও ঐ অর্থ আদায় করিবার কথা। উৎকর্ষ ও কার্য ফলোপধায়ক ব্যবস্থা ও সংস্কার সহকারে রাখিবার নিমিত্ত পূর্বোক্ত লভ্যের অতিরিক্ত বার্ষিক মোট যত খরচ গড়ে আবশ্যক হয়, তাহা অনুমানপত্র প্রস্তুত করিতে হইবে, এবং উক্ত সাধিত উৎকর্ষ ও কার্যরক্ষার্থে ভবিষ্যতে ঐ ভূম্যধিকারীদের যত অর্থানুকূল্য করিতে হইত তাহার পরিবর্তে তাঁহাদের স্থানে একরূপ টাকা লইয়া হইবে যদ্বারা কোম্পানির কাগজ ক্রয় করিলে প্রচলিত বার্ষিক সুদের হারে তাহা হইতে উক্ত গড় খরচের তুল্য টাকা উঠিবে। উক্তরূপ স্থানী টাকার প্রতি ৩১, ৩৮ ও ৩৯ ধারার বিধান বহিবে।

৪৯ ধারা। কমিশ্যনরেরা এবং খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেব এবং ৩৩ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের নিযুক্ত প্রত্যেক কার্যকারক এই আইনের বিধানমতে যে অনুসন্ধান লইবার কিস্তি যে আপীল গ্রাহ্য করিবার ক্ষমতাপন্ন হন, তৎসম্পর্কে তাহারা দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনে আদালতের প্রতি প্রদত্ত ক্ষমতাক্রমে সাক্ষিদগকে ও প্রমাণ উপস্থিত করাইতে ও সাক্ষিদগকে পরীক্ষা করিতে পারিবেন।

৫০ ধারা। বাঙ্গালার রাজস্ব বিনা ভোগকৃত কোন নিষ্কর ভূমি অথবা ভূমি পরিমাণে কতিমত এক তালুক বলিয়া জ্ঞান শত বিঘার কম হইলে ও হইতে পারিবার কথা। কালেক্টর সাহেবের সাধারণ ভূমির সাধারণ রেজিস্ট্রী বহীতে লেখা না থাকিলে এই আইনের কার্য পক্ষে কোন ভূম্যধিকারির স্থানে অব্যবহিতরূপে প্রাপ্ত তালুক বা পেটাও তালুক বলিয়া জ্ঞান হইতে পারিবে। এবং উক্ত তালুক সম্পর্কে তাহাকে

Commissioners shall determine who shall be deemed to be the landholder in respect of such tenure; provided that any holder of such land who may deposit the cost of survey of his land at a rate to be approved by the Commissioners and calculated on the area claimed by him, shall be entitled to be deemed a landholder in respect of such lands within the meaning of this Act.

51. Wherever any land as mentioned in the last preceding section shall be deemed to form a tenure or undertenure held immediately from a landholder as therein provided, every sum payable to the landholder in respect of such land in any one year shall be payable in two equal instalments on such dates as the Commissioner of the Division may fix. Such Commissioner shall cause due notice to be given in the villages concerned of the dates so fixed by him.

52. All notices under this Act required to be served may be served by delivering the same to the person to be served, or by posting the same upon the door of his dwelling-house, or if such person cannot be found and his dwelling-house is not known, then by posting the same on some conspicuous part of the land to which such notice relates, and copies thereof at the Munsif's Court within whose jurisdiction, and the police thana within the limits of which, such land is situate.

53. No proceeding under this Act shall be defeated or invalidated by reason of any defect in the number or property of assenting landholders, nor by any defect or omission in the publication or service of any notification, notice or order, unless material injury is done to any person by such defect or omission; and every order and report of the Commissioners, of the Collector, and of any officer appointed by the Lieutenant-Governor under section 33, shall be conclusive evidence that all notifications and notices hereby required as preliminary thereto had been duly published and served, and that all other preliminaries thereunto had been duly performed, and, save as is hereinbefore provided, shall be final and conclusive.

ভূম্যধিকারী বলিয়া জ্ঞান করা যাইবে, ইহা কমিশ্যনরেরা স্থিরকরিবেন। কিন্তু উক্ত ভূমিভোগকারী কোন ব্যক্তি যত ভূমির দাওয়া করেন ততপরি কমিশ্যনরেরা যে হারের অনুমোদন করেন সেই হারে আপন ভূমি মাপ হইবার খরচ দাখিল করিলে উক্ত ভূমি সম্বন্ধে এই আইনের অভিপ্রায়ানুযায়ী ভূম্যধিকারী বলিয়া গণ্য হইবার স্বত্ত্বান হইবে।

৫১ ধারা। পূর্বে ধারার উল্লিখিত কোন ভূমি ঐ বিনা খাজানার ভূমি-ভোগকারী ব্যক্তি যেরূপে টাকা দিতে হয়, তাহা হইকি ক্রিয়া দিতে বলিয়া গণ্য হইবে, ঐ ভূমির হইবার কথা। উপলক্ষে কোন বৎসর উক্ত ভূম্যধিকারিকে যে টাকা দিতে হয় তাহা খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেব যে২ তারিখ দাখ্য করিয়া দেন সেই তারিখে দুই সমান কিস্তি করিয়া দিতে হইবে। উক্ত কমিশ্যনর সাহেব যে২ তারিখ দাখ্য করেন সম্পর্কযুক্ত গ্রামে তাহার উপযুক্ত নোটিস দেওয়াইবেন।

৫২ ধারা। এই আইনমতে যে সকল নোটিস জারী করিবার আদেশ দেন ঐ নোটিস জারী করিবার নোটিস বাহার নামে হয় তাঁহা-কেই দিয়া কিস্তি তাঁহার বাস-গৃহের দ্বারে তাহা লাগাইয়া জারী করা যাইতে পারিবে। তাঁহার সন্ধান পাওয়া না গেলে ও তাঁহার বাসগৃহ জানা না থাকিলে, ঐ নোটিস যে ভূমিসম্পর্কীয় হয় তাহার কোন প্রকাশ স্থানে, এবং ঐ ভূমি যে মুনসেফের বিচারানুপাতের ও যে পৌরসংস্থার নীয়ার মন্ডো থাকে সেই মুনসেফের কাছারীঘরে ও সেট থানার তাহার নকলটকাইয়া জারী করা যাইবে।

৫৩ ধারা। যে ভূম্যধিকারিরা সম্মত হন তাঁহাদের রীতিগত ভ্রমভেদক সংখ্যা লিখিতে কিস্তি তাঁহাদের আনুষ্ঠানিককাণ্ডে অনিচ্ছা সম্পত্তি বিষয়ে কোন ভ্রম না হইবার কথা। হইলেও অথবা কোন জাপনপত্র কি নোটিস কিস্তি আজ্ঞা প্রকাশ করিতে কি জারী করিতে কোন ত্রুটি কি চুক হইলেও, যদি সেই ত্রুটি কি চুক প্রযুক্ত কোন ব্যক্তির গুরুতর ক্ষতি না হইয়া থাকে, তবে তৎপ্রযুক্ত এই আইনমত আনুষ্ঠানিক কোন কাণ্ডে অনিচ্ছা বা অকর্মণ্য হইবে না; এবং কমিশ্যনরদের ও কালেক্টর সাহেবের, ও ৩৩ ধারামতে জীযুত মেজেষ্ট্রেন্টে গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত কার্যকারকের, আজ্ঞাপত্র ও রিপোর্ট প্রচার করিবার পূর্বে কোন জাপনপত্র ও নোটিস প্রচার ও জারী করা আবশ্যক হইলে সেই আজ্ঞাপত্র ও রিপোর্ট প্রচার করাই ঐ জাপনপত্র ও নোটিস প্রচার ও জারী হইবার ও পূর্বেস্থলীয় সমস্ত কর্ম নিষ্পাদন হইবার নিম্নোক্ত প্রণালী হইবে এবং পূর্বেস্থলীয় স্থলভিত্তি অন্য স্থলে ঐ আজ্ঞাপত্র ও রিপোর্ট চূড়ান্ত ও সিদ্ধান্ত হইবে।

54. The Lieutenant-Governor may by an order in writing direct that any portion of a scheme adopted and ordered to be executed under this Act shall, for the purposes of this Act or for any such purposes, be deemed to be a separate scheme.

55. The Lieutenant-Governor may specially empower any person to do all or any acts, to discharge all or any functions, and to exercise all or any powers which may be done, discharged or exercised by a Collector under this Act, and on any person being so specially empowered, such person may do all or any of such acts, discharge all or any of such functions, and exercise all or any of such powers, and such person shall be deemed to be the Collector for the purposes of the scheme in respect of which he is so specially empowered.

56. The Collector may, with the sanction of the Commissioner of the Division, delegate to any Deputy, Assistant, or Sub-Deputy Collector, or to any similar officer, the performance of any acts and the discharge of any functions which the said Collector may perform or discharge under this Act ;

and upon such delegation such Deputy Collector or other officer may do any such acts and discharge any such functions ;

and may exercise any powers for the performance of the same, which the Collector may exercise under this Act ;

Provided that all acts done, functions discharged, and powers exercised by such officer, shall be done, discharged, or exercised subject to the control and supervision of the Collector.

57. Notwithstanding anything hereinbefore contained, all the proceedings of the Commissioner and of the Collector under this Act shall be subject to the general control and supervision of the Commissioner of the Division.

58. The Lieutenant-Governor may from time to time make rules to regulate the following matters :—

- (a) the proceedings of any officer, who, under any provision of this Act, is required or empowered to take action in any matter ;

৫৪ ধারা। জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব লিখিত কল্যাণপত্রের একাংশ আজ্ঞা দিয়া আদেশ করিতে স্বতন্ত্র কল্যাণপত্র বলিয়া পারিবেন যে, এই আইনমতে গণ্য হইতে পারিবার কোন কল্যাণপত্রের যে অংশ কথা।
আজ্ঞা করিয়া কলব্য করিবার আজ্ঞা হয়, তাহা এই আইনের কার্যপক্ষে ও তদ্রূপ কোন কার্যপক্ষে স্বতন্ত্র কল্যাণপত্র বলিয়া গণ্য হইবে।

৫৫ ধারা। এই আইনমতে কালেক্টর সাহেবের যে জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অন্য কোন ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেবের পরিবর্তে কার্য করিবার ক্ষমতা দিতে পারিবার কথা।
সকল বা যে কোন কার্য সাধন করিতে ও যে সকল বা যে কোন কর্ম করিতে ও যে সকল বা যে কোন ক্ষমতা চালাইতে পারেন তদ্বিষয়ে জিযুত লেপ্টেনেন্ট, গবর্নর সাহেব কোন ব্যক্তিকে বিশেষ ক্ষমতা দিতে পারিবেন; এবং কোন ব্যক্তি উক্তরূপে বিশেষ ক্ষমতাপন্ন হইলে, উক্তরূপ সকল বা কোন কার্যসাধন করিতে ও উক্তরূপ সকল বা কোন কর্ম করিতে ও উক্তরূপ সকল বা কোন ক্ষমতা চালাইতে পারিবেন, এবং যে কল্যাণপত্র উপলক্ষে তিনি উক্তরূপ বিশেষ ক্ষমতাপন্ন হন সেই কল্যাণপত্রের কার্য পক্ষে তিনি কালেক্টর সাহেব বলিয়া গণ্য হইবেন।

৫৬ ধারা। কালেক্টর সাহেব এই আইনমতে যে কোন কার্যসাধন করিতে বা যে কল্যাণপত্র দিতে পারিবার কথা।
কোন কর্ম করিতে পারেন, ষণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক, সেই কার্যসাধন করিবার ও সেই কর্ম করিবার ভার কোন ডেপুটি বা আসিস্ট্যান্ট বা সন-ডেপুটি কালেক্টর বা তদ্রূপ কোন কার্যকারকের প্রতি অর্পণ করিতে পারিবেন ;
এবং উক্তরূপ অর্পণ করা গেলে, ঐ ডেপুটি কালেক্টর বা অন্য কার্যকারক তদ্রূপ কোন কার্য সাধন করিতে ও তদ্রূপ কোন কর্ম করিতে পারিবেন,
এবং উক্ত কার্য সাধনার্থে এই আইনমতে কালেক্টর সাহেবের কোন ক্ষমতাক্রমে কার্য করিতে পারিবেন।

কিন্তু উক্ত কার্যকারক যো কার্য সাধন করেন, যো কর্ম করেন ও যে ক্ষমতা চালায়, তৎসমুদয় কালেক্টর সাহেবের কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধানের অধীনে সাধিত, কৃত বা চালিত হইবে।

৫৭ ধারা। পূর্ববর্তি কোন ধারায় তাহাভূক্তের কোন কমিশ্যনর সাহেবের কথা থাকিলেও, কমিশ্যনরদের ও কালেক্টর সাহেবের এই আইনমতে সমুদয় আনুষ্ঠানিক কার্য দেশাধিপতির কমিশ্যনর সাহেবের সাধারণ কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাধীন থাকিবে।

৫৮ ধারা। নিম্নলিখিত বিষয়ের বিধানার্থে জিযুত বিধি প্রণয়ন, পরি. লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব বস্তু ও রহিত ভাবে সময়ে-বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবার কথা।
পারিবেন :—

(ক) এই আইনের কোন বিধানমতে কোন বিষয়ে কার্য করিবার আদেশ বা ক্ষমতা যে কার্যকারকের প্রতি অর্পিত হয় তাহার আনুষ্ঠানিক কার্যের।

(b) the person by whom, the time, place, or manner at or in which, anything for the doing of which provision is made in this Act, shall be done ;

(c) and generally to carry out the provisions of this Act.

The Lieutenant-Governor may from time to time alter or cancel any rules so made.

Such rules, alterations, and cancelment shall be published in the *Calcutta Gazette*, and shall thereupon have the force of law.

PART VII.

SPECIAL PROVISIONS FOR WORKS CARRIED OUT UNDER BENGAL ACT V OF 1871.

59. The following portions of this Act shall apply to any scheme or works carried out under the provisions of Bengal Act V of 1871, that is to say—

Portions of this Act applicable to works carried out under Bengal Act V of 1871.

(a) As to the method of realizing sums due on account of the cost of the works, sections 31, 38, 39, and 40 ;

(b) As to the recovery by landholders or superior tenants of the cost of the works, from persons holding land under them, Part V ;

(c) As to other matters, Part VI.

60. If the Lieutenant-Governor is satisfied that the apportionment of the cost of any scheme or works carried out under the provisions of Bengal Act V of 1871 is inequitable for reasons discovered by the operation of the completed scheme, or on grounds not originally considered by the Commissioners, the Lieutenant-Governor may, at any time within one year after the commencement of this Act, direct a revision of the said apportionment, and may for the purpose of such revision appoint Commissioners. The provisions of Part I shall be applicable to the appointment of, and to the conduct of business by, such Commissioners.

Revision of apportionment of cost of scheme or works carried out under Bengal Act V of 1871.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ৭ সেপ্টেম্বর।]

(খ) এই আইনে যাঁহা কিছু করিবার বিধান আছে তাঁহা যে ব্যক্তি কর্তৃক যে সময়ে যে স্থানে যে রূপে করিতে হইবে তাহিযের ;

(গ) এবং সাধারণতঃ এই আইনের বিধান যেরূপে ফলবৎ করিতে হইবে তাহিযের ।

এই রূপে যে কোন বিধি প্রণীত হয়, ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব সময়ে তাহা পরিবর্তিত বা রহিত করিতে পারিবেন ।

উক্ত বিধি ও তাহার পরিবর্তন ও রহিত করণ কলি-বিধিপ্রকাশ করিবার কাণ্ডা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে ও প্রকাশ করা গেলে আইন তুল্য বলবৎ হইবে ।

সপ্তম খণ্ড ।

১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে সম্পাদিত কার্য-সংক্রান্ত বিশেষ বিধি ।

৫৯ ধারা। ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে কোন কম্পানাপত্র বা কার্য সাধন করা গেলে তৎপ্রতি এই আইনের নিম্নলিখিত অংশগুলি বর্ত্তিবে, অর্থাৎ,

(ক) কার্যের খরচ বাবদ দেনা টাকা আদায় করিবার প্রণালী সম্বন্ধে ৩১, ৩৮, ৩৯ ও ৪০ ধারা ।

(খ) কার্যের খরচ ভূমিধিকারি বা উপরিহু প্রজার দিলে, তাঁহাদের অধীনে ভূমি ভোগকারী ব্যক্তিদের স্থানে ঐ খরচ আদায় করিবার সম্বন্ধে, পঞ্চম খণ্ড ।

(গ) অন্যান্য বিষয় সম্বন্ধে ষষ্ঠ খণ্ড ।

৬০ ধারা। ১৮৭১ সালের উক্ত বঙ্গীয় ৫ আইনের বিধানমতে কোন কম্পানাপত্র বা কার্য সাধন করা গেলে তাহার ন্যায়গুণত ব্যয়বন্টনপত্র হয় নাই পরিসমাপ্ত কম্পানাপত্রের অনুযায়ী কার্যক্রমে প্রকাশিত যুক্তিমতে অথবা কমিশানরের প্রথমে যে সকল কারণ বিবেচনা করিয়া দেখেন নাই সেই সকল কারণে ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের এইরূপ ক্ষেপে অস্থি, তিনি এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে একবৎসর মধ্যে যে কোন সময়ে উক্ত ব্যয়বন্টনপত্র সংশোধন করিবার আজ্ঞা দিয়া উক্ত কার্য নিমিত্ত কমিশানর নিযুক্ত করিতে পারিবেন । উক্ত কমিশানরদের নিয়োগ ও তাঁহাদের কার্য চালাইবার সম্বন্ধে প্রথম খণ্ডের বিধান বর্ত্তিবে ।

61. Such Commissioners shall proceed without delay to revise such apportionment, and in making such revision they shall be guided by the provisions of sections 28, 32, and 34, so far as the same may be applicable, and shall have regard to the degree of benefit which, upon taking proceedings under this section, they may find to have been conferred on the lands: provided that the total sum apportioned upon such revision as payable in respect of all the lands improved or reclaimed by the works shall not be less than the total cost of the construction of such works within the meaning of section 25.

62. For the purpose of making such revised apportionment, such Commissioners shall have full Power to increase or reduce the apportionment which was previously made upon individuals, and to direct such refunds to be made to, or additional payments to be levied from, individuals, as may be necessary to give full and complete effect to such revision. Any person dissatisfied with any order passed by such Commissioners under this section may appeal to the Commissioner of the Division, and the provisions of section 35 shall be applicable to any such appeal.

63. The provisions of section 36 as to an apportionment becoming final shall be applicable to such revised apportionment; and the provisions of sections 31, 38, 39, and 40 shall be applicable to the realization of any sums which may become payable under the same.

SCHEDULE A—(referred to in section 12).

BENGAL DRAINAGE ACT, 1880.

To all whom it may concern.

TAKE notice that it is proposed to drain and improve certain lands in the village of , paraganah . Plans and provisional estimates of the works proposed are now lodged in and may be inspected by any person interested on any of the days and at any of the times specified below till the day of next. (Here specify the days and hours at which the plans and the estimates will be open to inspection.)

৬১ ধারা। উক্ত কমিশনারেরা অবিলম্বে উক্ত ব্যয়বন্টনপত্র সংশোধন করিতে প্রস্তুত হইবেন, এবং সংশোধন কার্যকালে ২৮, ৩২ ও ৩৪ ধারার বিধান যতদূর খাটে তাহা দেখিয়া তদনুসারে কার্য করিবেন, এবং এই ধারামতে কার্যানুষ্ঠান সময়ে ভূমির যে পরিমাণ উপকার হইয়াছে তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিবেন। কিন্তু উক্ত কার্য দ্বারা উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত সমুদয় ভূমি সম্বন্ধে দেয় যাবলি। উক্ত সংশোধন কালে মোট যত টাকা ধরা যায়, তাহা ২৫ ধারার মর্মানুযায়ী উক্ত কার্য সম্পাদনের মোট খরচ অপেক্ষা কম হইবে না।

৬২ ধারা। উক্ত সংশোধিত ব্যয়বন্টনপত্র প্রস্তুত করিবার নিমিত্ত, কমিশনারেরা ব্যক্তি বিশেষের উপর পূর্বে যে টাকা ধরা গিয়াছিল তাহা বাড়াইতে বা কমাইতে সম্পূর্ণরূপে ক্ষমতাবান হইবেন, এবং উক্ত সংশোধন সম্পূর্ণরূপে ও সর্বতোভাবে কলবৎ করিতে হইলে যেরূপ আবশ্যক হয়, ব্যক্তি বিশেষকে তৎরূপ টাকা ফিরাইয়া দিবার বা তাহার স্থানে তৎরূপ অতিরিক্ত টাকা আদায় করিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন। এই ধারামতে কমিশনারেরা যে আজ্ঞা করেন কোন ব্যক্তি তাহাতে অসন্তুষ্ট হইলে শপথের কমিশনার সাহেবের নিকট আপীল করিতে পারিবেন। এরূপ আপীলের প্রতি ৩৫ ধারার বিধান বর্ত্তিবে।

৬৩ ধারা। ব্যয়বন্টনপত্র চূড়ান্ত হইবার যে বিধান ৩১ ধারার আছে তাহা উক্ত সংশোধিত ব্যয়বন্টনপত্র চূড়ান্ত হইবার ও তৎক্রমে দেয় টাকা আদায় হইবার কথা। ৩৬ ধারার আছে তাহা উক্ত সংশোধিত ব্যয়বন্টনপত্রের প্রতি বর্ত্তিবে; এবং উক্ত পত্রানুসারে যে টাকা দেয় হয়, তাহা আদায় করিবার সম্বন্ধে ৩১, ৩৮, ৩৯ ও ৪০ ধারার বিধান খাটিবে।

এ চিহ্নিত তফসীল।—(১২ ধারার উল্লিখিত হইয়াছে)।

বঙ্গদেশের পয়েন্টাল বিধক ১৮৮০ সালের আইন
যাঁহাদের সম্পর্ক থাকে তাঁহাদের সমীপে যু।

জানিবেন যে অমুক পরগনার অন্তর্গত অমুক গ্রামের কিয়ৎ পরিমাণ ভূমির জলনিঃসরণ ও উৎকর্ষ সাধন করিবার প্রস্তাব হইয়াছে। যে কার্য করিবার প্রস্তাব হইল তাহার নকশা ও ব্যয়ের অনুমানপত্র অমুক স্থানে আছে। সেই বিষয়ে যাঁহাদের সম্পর্ক থাকে তাঁহারা অমুক দিনাবধি আগামি অমুক মাসের অমুক দিন পর্যন্ত বেলি অমুক ঘটাবধি অমুক ঘটাপর্যন্ত কোন সময়ে দেখিতে পারিবেন। (যে দিন যে ঘটাবধি নকশা ও অনুমানপত্র দেখিতে পাওয়া যাইবে, এই খানে তাহার নির্দেশ করবে।)

All proprietors of estates paying revenue direct to Government of which any lands may be affected by the proposed drainage and improvement,

all owners of revenue-free lands borne on the Collector's General Register of Revenue-free lands, which may be so affected,

all persons having permanent rent-paying interests in tenures, undertenures or lands extending to not less than one hundred standard bighas to be so affected,

and all persons having permanent rent-free interests in tenures, undertenures and lands to be so affected,

are hereby called upon to inspect the said plans and estimates.

Those who wish the works to be carried out and are willing to bear their proportion of the cost thereof are requested to send to the Drainage Commissioners their assent in writing, signifying therein, so far as possible, the nature and extent of their interest in such land, on or before the day of 18 . Those who have any objection to the execution of the said works are required to send in their objection in writing to the said Commissioners on or before the said day.

All persons who are hereby called upon to give their assent or, express their objections in writing, are warned that under the law the Commissioners are not bound to recognize any such assent or objection unless the person making the same specifies the extent and portion of the land which he holds, and the tenure or interest which he has in the same.

Collector, for the Drainage Commissioners.

SCHEDULE B—(referred to in section 37).

BENGAL DRAINAGE ACT, 1880.

To
Take notice that the Drainage Commissioners have apportioned against you the sum of as your contribution in respect of the lands of and that you are hereby required, within one [গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ১৭ সেপ্টেম্বর ১]

প্রস্তাবিত জলনিঃসরণ ও উৎকর্ষসাধন কার্য দ্বারা যে মহালের অন্তর্গত ভূমির উপকার হইবার সম্ভাবনা, সাক্ষাৎ সম্বন্ধে গবর্ণমেন্টে তাহার রাজস্ব দিতে হইলে, সেই মহালের যিনি স্বামী হন, ও

কালেক্টর সাহেবের লাখেরাজ ভূমির সাধারণ রেজিস্ট্রী বহীতে যে লাখেরাজ ভূমি তুচ্ছ আছে তাহার উক্তরূপ উপকার পাইবার সম্ভাবনা থাকিলে, তাহার যিনি স্বামী হন, ও

উক্ত কার্যদ্বারা উপকৃত হইতে পারে এরূপ ক্ষতিমতে অমূল্য একশত বিঘা পরিমিত ভালুকে বা পেটাও ভালুকে বা ভূমিতে খাজানা দিবার নিয়মাবলীতে যে সকল ব্যক্তির চিরস্থায়ী স্বার্থ আছে, ও

তুচ্ছ ভালুকে বা পেটাও ভালুকে বা ভূমিতে খাজানা বিনা যে সকল ব্যক্তির চিরস্থায়ী স্বার্থ আছে,

তাঁহাদিগকে এতদ্বারা আদেশ করা যাইতেছে যে তাঁহারা উক্ত নকশা ও অনুমানপত্র পরীক্ষা করিয়া দেখেন।

উক্ত কার্য সম্পাদনবিষয়ে যাঁহাদের ইচ্ছা আছে ও খরচের যে অংশ তাঁহাদের প্রতি অর্শিবে সেই অংশ দিতে যাঁহারা সম্মত আছেন, তাঁহাদের প্রতি এই আদেশ হইতেছে যে, তাঁহারা ১৮ সালের অগ্নক মাসের অগ্নক তারিখে কি তৎপূর্বে পয়োনালায় কমিশ্যনরদের নিকট লিখিয়া সম্মতি জানাইবেন এবং সেই ভূমিতে তাঁহাদের কত দূর ও কীদূর সম্পর্ক আছে সেই পত্রে এত কথা সাধারণতঃ জানাইবেন। উক্ত কর্ম সম্পাদন বিষয়ে যাঁহাদের আপত্তি থাকে তাঁহারা সেই তারিখে বা তৎপূর্বে আপনাদের আপত্তি লিখিয়া কমিশ্যনরদিগকে জ্ঞাত করিবেন।

যে সকল ব্যক্তিকে এতদ্বারা লিখিয়া সম্মতি দিবার কি আপত্তি জানাইবার আদেশ করা গেল, তাঁহাদিগকে সাবধান করিয়া দেওয়া যাইতেছে যে সম্মতিদাতা কি আপত্তিকারি ব্যক্তি আপন ভোগকৃত ভূমির পরিমাণ ও অংশ ও তাহাজে তাঁহারা যে সম্পর্ক কি স্বার্থ আছে তাহা নির্দেশ না করিলে, কমিশ্যনরেরা আইনগতে তুচ্ছ সম্মতি কি আপত্তি গ্রাহ্য করিতে বদ্ধ হইবেন না।

পয়োনালায় কমিশ্যনরদের পক্ষে, কালেক্টর সাহেব।

B তফসীল।

(৩৭ ধারায় উল্লিখিত হইয়াছে)

সম্মদেশের পয়োনালা বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন। অমুক সমীপে।

অগ্নক স্থানের ভূমির নিমিত্তে যে খরচ লাগিয়াছে তাহার মধ্যে পয়োনালায় কমিশ্যনরদের ভোগ্য অংশ

month from the date of the service of this notice, to pay to me the said sum of Rs. together with interest at the rate of five per centum per annum from the day of , or to enter into an engagement for the payment of the same by instalments extending over a period of not more than ten years.

Collector.

W. E. H. FORSYTH,
Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

এই টাকা দাখিল করিয়াছেন ইহা জানিবে। অতএব এই মোটস পাইবার তারিখ অবধি এক মাসের মধ্যে তুমি আমাকে অমুক মাসের অমুক তারিখ অবধি বৎসর শতকরা ৫২ টাকার হিসাবে সুদসহ উক্ত টাকা দিবে অথবা দল বৎসরের অমুক কাল ব্যাপিয়া কিস্তিক্রমে সেই টাকা দিবার করার করিবে, ভোমার প্রতি এই আদেশ হইল।

কালেক্টর।

ডব্লিউ, ই. এচ. ফর্সায়েথ,
বঙ্গদেশের গৱর্ণমেন্টের একটি অফিসিয়াল সেক্রেটারী।
RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, NOVEMBER 2, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ২ নবেম্বর।

PART V.

Act of the Bengal Council.

পঞ্চম খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার প্রণীত আইন।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Act, passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, received the assent of His Honor on the 10th September 1880, and having received the assent of His Excellency the Governor-General on the 28th idem, is hereby promulgated for general information :—

ACT No. VIII OF 1880.

An Act to provide against the spreading of certain Contagious and Infectious Diseases among Horses.

WHEREAS it is expedient to provide against the spreading of certain contagious and infectious diseases among horses: It is hereby enacted as follows :—

Short title.

1. This Act may be called "The Bengal Contagious Diseases (Animals) Act, 1880 :—"

It applies to the Town of Calcutta as defined by Bengal Act IV of 1866, and to the Suburbs

Extent.

of the Town of Calcutta as defined by the notification of the 10th September 1877, and published in the Calcutta Gazette for the 26th September 1877 ;

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কর্মবিভাগ।

মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জ্যেষ্ঠ লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রণীত নিম্নলিখিত আইন ১৮৮০ সালের সেপ্টেম্বর মাসের ১০ তারিখে উক্ত মান্যবর সাহেব অনুমোদন করিতে তাহা ঐ মাসের ২৮ তারিখে মন্ত্রিম্বর জ্যেষ্ঠ গবর্ণরজেনরল সাহেবের অনুমোদিত হইয়া সাধারণের অবগতি নিমিত্ত এতদ্বারা প্রচারিত হইল।

১৮৮০ সালের ৮ আইন।

অশ্বদের মধ্যে কোন ২ স্পর্শসঞ্চারী ও সংক্রামক রোগের সঞ্চার নিবারণের বিধান করণার্থ আইন।

অশ্বদের মধ্যে কোন ২ স্পর্শসঞ্চারী ও সংক্রামক রোগের সঞ্চার নিবারণের বিধান করা বাঞ্ছনীয়; অতএব এতদ্বারা পশ্চাৎলিখিত বিধান করা গেল।—

১ ধারা। এই আইন "বঙ্গদেশীয় (পশুদের) সংক্রামক সংকল্পনাম।

রোগবিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন" নামে খ্যাত হইতে

পারিবে।

এই আইন ১৮৬৬ সালের বঙ্গীয় ৪ আইন বিদ্বিত কলিকাতা নগরে এবং ১৮৭৭

সালের ১০ সেপ্টেম্বরের যে

বিজ্ঞাপন ১৮৭৭ সালের ২ অক্টোবরের বাঙ্গালা গবর্ণমেন্ট গেজেটে প্রকাশিত হয় সেই বিজ্ঞাপন নির্দিষ্ট কলিকাতা নগরের শাখানগরে বর্তিবে;

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ২ নবেম্বর।]

and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

Interpretation clause. 2. In this Act—

“Disease” means glanders, farcy, or any dangerous epidemic disease among horses, which the Lieutenant-Governor may from time to time, by an order published in the *Calcutta Gazette*, declare to be a disease for the purposes of this Act:

“Horse.” “Horse” includes ponies, asses, mules, and jennets:

“Inspector of Police” includes any police officer not under the rank of an Inspector of Police:

“Section.” “Section” means a section of this Act:

“Veterinary Surgeon” means a member of the Royal College of Veterinary Surgeons, or any veterinary practitioner appointed to be a Veterinary Surgeon for the purposes of this Act by the Lieutenant-Governor.

3. Every person having in his possession or under his charge any horse which he knows or has reason to believe to be affected with disease, shall as far as practicable keep such horse separate from horses not so affected, and shall send intimation of the fact to the officer in charge of the nearest police-station within twenty-four hours from his knowledge of the same, and in default of so doing, he shall be liable to a fine not exceeding five hundred rupees.

4. On receiving this intimation the officer in charge of the police-station shall have the horse examined by a Veterinary Surgeon, and if the Surgeon certifies that the animal is affected with disease, shall cause it to be forwarded to the hospital established under section 5, or if no such hospital has been established, to be slaughtered forthwith.

An Inspector of Police may exercise the powers of an officer in charge of a station under this section. [Government Gazette, 2nd November 1880.]

এবং এই আইন জীযুত গবর্নর জেনারেল সাহেবের অনু-
আমত । মোদনসহ যে তারিখে কলি-
কাতা গেজেটে প্রকাশ করা যায়
সেই তারিখ অবধি বলবৎ হইবে ।

অর্থকরণের ধারা । ২ ধারা । এই আইনে
“রোগ” শব্দে অশ্বের সরদি
রোগ ও কুষ্ঠরোগ ও অন্য যে আশঙ্কাজনক দেশবাণী
“রোগ ।” রোগ জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর
সাহেব সময়ের কলিকাতা
গেজেটে অনুজ্ঞাপত্র প্রকাশ করিয়া এই আইনের
অভিপ্রায়ানুযায়ী রোগ বলিয়া নির্দেশ করেন তাহাও
বুঝাইবে ।

“অশ্ব” শব্দে টাটু ও গাধা ও খচ্চরও ছোট ঘোড়াও
“অশ্ব ।” গণ্য হইবে ।

“পোলীসের ইনস্পেক্টর” পোলীসের যে কোন কার্য-
করক পোলীসের ইনস্পেক্টরের
নিম্ন শ্রেণীস্থ নাহন, “পোলীসের ইনস্পেক্টর” শব্দে
উাহাকেও বুঝাইবে ।

“ধারা ।” “ধারা” শব্দে এই আইনের
ধারা বুঝাইবে ।

“পশু চিকিৎসক” শব্দে পশুচিকিৎসকদের সম্বন্ধীয়
“পশু চিকিৎসক ।” রাজকীয় কালেক্টর কোন
ব্যক্তিকে বুঝাইবে, অথবা যে
কোন পশুচিকিৎসাবাসায়িক জীযুত লেপ্টেনেন্ট
গবর্নর সাহেব এই আইনের কার্যপক্ষে পশুচিকিৎসক
বলিয়া নিযুক্ত করেন তাহাকেও বুঝাইবে ।

৩ ধারা । যে ব্যক্তির অধিকারে কি কিম্বায় কোন
বোগগ্রস্ত অশ্বের অশ্ব থাকে, তিনি ঐ অশ্ব রোগ-
গ্রস্ত হইলে পোলীসে সংবাদ প্রাপ্ত বলিয়া জানিলে বা বিশ্বাস
দিবার কথা । কারবার কার্য দেখিলে, যে
সকল অশ্ব তদ্রূপ রোগগ্রস্ত নহে সেই সকল অশ্ব হইতে
ঐ অশ্বকে যথাসাধ্য স্বতন্ত্র করিয়া রাখিবেন, এবং ঐ
কথা জানিতে পারিবার চরিত্র স্বতার মধ্যে নিকটস্থ
পোলীস থানার অধ্যক্ষকে তদ্বিষয়ের সংবাদ দিবেন ।
দত্তের কথা । ২৭ দিনে তাহার ১০০০ পাঁচ
শত টাকার অর্থদণ্ড হইতে পারিবে ।

৪ ধারা । এই সংবাদ পাইলে, পোলীস থানার কার্য-
ধ্যক্ষ কোন পশুচিকিৎসক দ্বারা
সংবাদ পাইলে পোলী-
সের কার্যকারকের কর্ত-
ব্যের কথা । ঐ অশ্বের পরীক্ষা করাইবেন,
এবং উক্ত পশু রোগগ্রস্ত বলিয়া
উক্ত চিকিৎসক সার্টিফিকেট
দিলে, তাহাকে ৫ ধারামতে সংস্থাপিত চিকিৎসালয়ে
পাঠাইয়া দিবেন, অথবা তদ্রূপ চিকিৎসালয় সংস্থাপিত
না হইয়া থাকিলে তৎক্ষণাৎ নিহত করাইবেন ।

পোলীসের কোন ইনস্পেক্টর এই ধারামতে থানার
অধ্যক্ষের ক্ষমতানুসারে কার্য করিতে পারিবেন ।

5. The Lieutenant-Governor may from time to time make, and when made Government may make rules. revoke, add to, and alter rules in relation to the following matters or any of them :—

(1)—For establishing and maintaining a hospital for the examination and detention of horses affected with disease ;

(2)—For prescribing and realizing from the owner of any horse detained in such hospital a reasonable sum to meet the expenses connected with the conveyance, detention and disposal of the animal ;

(3)—For determining a proper place for the burial of horses affected with disease ;

(4)—For generally carrying out the provisions of this Act.

Notice of the making of any such rules shall be published in the *Calcutta Gazette*.

6. Whenever such hospital is established in Calcutta, the expenses of the same shall, so far as may be necessary, be a first charge on the surplus of the fees levied on the registration of hackney carriages under Bengal Act V of 1866.

7. An Inspector of Police may at any time enter any place where he has reasonable grounds for supposing that any horse affected with disease is or has lately been, and may cause such horse, if found, to be dealt with in the manner laid down in section 4, and whether such horse be found in the place or not, may, upon the certificate of a Veterinary Surgeon, cause all articles that have been in contact with or used about any such horse to be burnt or otherwise destroyed.

The Inspector shall, if required, state in writing the grounds on which he has so entered.

If any person refuses admission to such Inspector, he shall be liable to a fine not exceeding five hundred rupees.

8. An Inspector of Police entering any premises in accordance with the last preceding section, may take with him one or more Police Officers and any Veterinary Surgeon.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ২ নবেম্বর ১]

৫ ধারা। জিযুত লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেব পক্ষা-
লিখিত সমুদয় বা কোন বিষয়
গবর্ণমেন্টের বিধি সম্বন্ধে সময়ে ২ বিধি প্রণয়ন
প্রণয়ন করিতে পারিবাব কহিতে ও প্রণীত হইলে তাহা
কথা।
রহিত বা পরিবর্তিত বা পরি-
বর্তিত করিতে পারিবেন।—

(১) রোগগ্রস্ত অশ্বদিগকে পরীক্ষা করিবার ও
আটক করিয়া রাখিবার চিকিৎসালয় সংস্থাপন ও
সংরক্ষণ নিমিত্ত;

(২) উক্ত চিকিৎসালয়ে যে অশ্বকে আটক করিয়া
রাখা যায় তাহাকে লইয়া যাইবার ও আটক করিয়া
রাখিবার ও তৎসংক্রান্ত বিধান হইবার ব্যয় সংকুলনার্থ
যুক্তিমত টাকা ধাৰ্য্য করিয়া এই অশ্বের স্বামির স্থানে
তাহা আদায় করিবার নিমিত্ত;

(৩) রোগগ্রস্ত অশ্বদিগকে পুতিয়া ফেলিবার যথা-
যোগ্যস্থান নিরূপণ নিমিত্ত;

(৪) ও সাধারণতঃ এই আইনের বিধান কলবৎ করি-
বার নিমিত্ত।

এই প্রকার বিধি প্রণয়নের জাপনপত্র কলিকাতা
গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে।

৬ ধারা। উক্তরূপ চিকিৎসালয় কলিকাতায় সংস্থা-
চিকিৎসালয়ে বার পান করা গেলে, ১৮৬৬ সালের
নির্দ্ধারিত নিরূপে বসিতে বঙ্গীয় ৫ আইনমতে ছকড়া
হইবে, তাহার কথা।
গাড়ী রেজিষ্টারী করণার্থ যে
কী আদায় হয়, তাহার উত্তর টাকা উত্তর এই চিকিৎসা-
সালয়ের খরচ, যত দূর আবশ্যক হয়, প্রথম দায়ের মধ্যে
গণা হইবে।

৭ ধারা। কোন স্থানে রোগগ্রস্ত অশ্ব আছে বা
সংপ্রতি ছিল, কোন পোলীসের
পোলীসের ইনস্পেক্টর
ইনস্পেক্টর করিতে
কর্তব্যের প্রণেয় করিতে
পারিবাব কথা।
কার্য্যের যুক্তিসঙ্গত কারণ
দেখিলে, তখন যে কোন সময়ে
প্রবেশ করিতে পারিবেন, এবং তদ্রূপ অশ্ব তখন
পাওয়া গেলে, এই অশ্বলইয়া ৪ ধারার নিদিষ্ট প্রকারে
কার্য্য করাইতে পারিবেন, এবং উক্ত স্থানে তদ্রূপ
অশ্ব পাওয়া যাউক বা না যাউক যে সমস্ত জায় তদ্রূপ
কোন অশ্বের সংস্পর্শে ছিল বা তাহার নিকটে ব্যবহৃত
হইত, পশুচিকিৎসকের সর্টিফিকেটক্রমে তৎসমুদয়
পোড়াইয়া ফেলাইতে বা প্রাণী হরণে নষ্ট করাইতে
পারিবেন।

উক্ত ইনস্পেক্টর আদেশপ্রাপ্ত হইলে, যে কারণে
তথায় তদ্রূপ প্রবেশ করেন তাহা লিখিয়া দিবেন।
কোন ব্যক্তি উক্ত ইনস্পেক্টরকে প্রবেশ করিতে না
দিলে, এই ব্যক্তির ৫০০ টাকা অর্থদণ্ড হইতে
পারিবে।

৮ ধারা। পোলীসে কোন ইনস্পেক্টর পূর্ক ধারায়
উক্ত অশ্ব কার্য্যকারক যৎকালে কোন স্থানে প্রবেশ
দিগকে ও একজন পশুচি- করেন, তৎকালে এক বা একা-
কিৎসকে সঙ্গে করিয়া দিক পোলীসের কার্য্যকারকে
লইয়া যাইতে পারিবাব ও কোন পশুচিকিৎসকে সঙ্গে
কথা। করিয়া লইয়া যাইতে পারিবেন।

9. Every owner or person in charge of any place as aforesaid, shall be bound, if required by an Inspector of Police, acting upon the certificate of a Veterinary Surgeon, to thoroughly cleanse and disinfect the same, and on his failing to do so within twenty-four hours from the requisition, the Inspector of Police shall cause the said place to be thoroughly cleansed and disinfected,

And the expenses of so doing, if not paid by the owner or person in charge within seven days from the incurring of the same, may, with all costs, be recovered as a fine adjudged by any Magistrate exercising jurisdiction in the place

10 Every person having in his possession or under his charge any horse that has died of glanders, or has been slaughtered in consequence of being affected with glanders, shall cause the same to be buried as soon as possible in its skin, which shall be slashed before burial, and to be covered with a sufficient quantity of quicklime or other disinfectant, or to be disposed of in such other manner as the Lieutenant-Governor may direct, and in default of so doing, shall be liable to a fine not exceeding two hundred rupees

11. Whoever voluntarily or negligently causes or permits any horse affected with disease to be worked, driven, or led on any public road or street, except for the purpose of being taken to a Veterinary Surgeon or hospital for examination, or to be slaughtered in accordance with this Act, or voluntarily or negligently causes or permits any such horse to be turned loose or to stray or escape into any place whence such horse can escape into any public road or street or any private premises, shall be punished with imprisonment for a term which may extend to three months, or with a fine which may extend to five hundred rupees, or with both

12 An Inspector of Police, who vexatiously or frivolously enters or searches any place, seizes or detains any horse on the pretence that it is affected with disease, shall be punished with imprisonment for a term which may extend to three months, or with a fine which may extend to five hundred rupees, or with both.

৯ ধারা। পূর্বোক্তরূপ কোন স্থানের স্বামী কিবা বোপের স্থানাদির ডাছা বাহার জিম্মায় থাকে স্থাবির ডাছা পরিষ্কার তিনি পশুচিকিৎসকের সর্টিফিকেটের হইবার কথা। কেউক্রমে কার্যকারি পোলীসের কোন ইনস্পেক্টরের আদেশ পাঠিলে ডাছা সম্পূর্ণরূপে পরিষ্কার করিয়া ডাছার রোগসংক্রমণ দোষ নিবারণ করিবেন; এবং উক্ত আদেশ পাইয়া তিনি ২৪ ঘণ্টার মধ্যে এই রূপ না করিলে, এই পোলীসের ইনস্পেক্টর উক্ত স্থান সম্পূর্ণরূপে পরিষ্কার করাইয়া ডাছার রোগসংক্রমণ দোষ নিবারণ করাইবে।

উক্ত কার্যের নিমিত্ত যত টাকা খরচ হয়, খরচ হইবার সাত দিনের মধ্যে এই স্থানের স্বামী বা ডাছা যে ব্যক্তির জিম্মায় থাকে তিনি সেই টাকা না দিলে, এই স্থানে বিচারাপত্যপ্রাপ্ত মাজিস্ট্রেটের কৃত অর্থদণ্ডের ন্যায় খরচা সমেত এই টাকা আদায় করা যাইতে পারিবে।

১০ ধারা। সরদি বোগে যে অশ্বের মৃত্যু হয়, অথবা সরদি বোগ গ্রস্ত বলিয়া বোগগ্রস্ত অশ্বদ্বিগকে যাচাকে মিহত করা যায় সেই পুঁডয়া কেনিবার কথা। অশ্ব যে ব্যক্তির অধিকারে কি জিম্মায় থাকে তিনি যত শীঘ্র সম্ভব ডাছার চর্খ না গুলিয়া বিলুপ্ত পুঁডি়ার পূর্বে ডাছা চিরিয়া এই অশ্বকে পোতা হইবে। ও ডাছার উপর যথেষ্ট পরিমাণ চূণ বা অন্য রোগসঞ্চার নিবারণ করা দিয়া টাকা দিবেন, অথবা ত্রিযুত স্পেসিফিক গবর্নর সাহেব অন্য যে প্রকারের আদেশ দেন, সেই প্রকার এই অশ্ব লইয়া কার্য করিবেন। ডাছা না করিলে, ডাছার ২০০ টাকা কার্য অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

১১ ধারা। পশুচিকিৎসকের নিকটে অথবা চিকিৎসালয়ে পৌঁছাইয়া কিবা এই বোগগ্রস্ত অশ্বকে বা স্থায় হইতে দিলে দণ্ডের কথা। তাহান্নমতে মিহত করণার্থে লইয়া যাওয়ার নিমিত্ত না হইলে, কেউ যদি বোগগ্রস্ত কোন অশ্বকে কোন সরকারী রাস্তায় বা পথে ইচ্ছা-পূর্বক বা শৈথিল্য প্রযুক্ত খাটায় বা হাঁকায বা চালাইয়া লইয়া যায় অথবা খাটাইতে বা হাঁকাইতে বা চালাইয়া লইয়া যাহতে দেখ, অথবা যে স্থান হইতে সরকারী রাস্তায় বা পথে বা সামান্য কোন ব্যক্তির বাটীতে বাইতে পাবে তদ্রূপ কোন অশ্বকে একপ স্থানে ইচ্ছা-পূর্বক বা শৈথিল্য প্রযুক্ত গুলিয়া বা ডাছাইয়া বা ছাড়িয়া দেয় বা দিতে দেয়, তাহার তিন মাস পর্যন্ত কারাদণ্ড কিবা ৫০০ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড অথবা উভয় দণ্ড হইবে।

১২ ধারা। পোলীসের কোন ইনস্পেক্টর কষ্ট কষ্টদায়ক নিমিত্তপ্রদে- দিয়াব নিমিত্ত অথবা অনর্থক শ বা খানাভল লী করিলে বা ধরিলে, দণ্ডের কথা। কোন স্থানে প্রবেশ বা থানা-তলাসী করিলে কিবা হল-পূর্বক কোন অশ্বকে রোগগ্রস্ত বলিয়া ধরিলে বা আটক করিয়া রাখিলে, তাহার তিন মাস পর্যন্ত কারাদণ্ড কিবা ৫০০ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড অথবা উভয় দণ্ড হইবে।

No prosecution under this section shall be instituted after the expiry of two months from the date on which the offence has been committed.

13. Whenever an offender is sentenced to pay a fine under this Act, the convicting Magistrate may direct that any portion, not exceeding one-half, shall, if realized, be paid to the Police Officer on whose information the offender has been convicted.

14. The Lieutenant-Governor may, by an order published in the *Calcutta Gazette*, extend this Act to any town or place.

W. E. H. FORSYTH,
Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

যে তারিখে অপরাধ করা যায়, তদবধি দুই মাস গত হইলে পর এই ধারামত কোন অভিযোগ উপস্থিত করা যাইবে না।

১৩ ধারা। যখন এই আইনমতে কোন অপরাধি পোলের কার্যকারকের অর্থদণ্ডের আজ্ঞা করা যায়, তখন অপরাধনির্ণয়কারী মাজিস্ট্রেট এই আদেশ করিতে পারিবেন যে, পোলীসের যে কার্যকারকের সঙ্গীতক্রমে অপরাধি অপরাধনির্ণয় হইয়াছে, অর্থদণ্ড আদায় করা গেলে, তাহার অঙ্কের অনধিক কোন অংশ সেই কার্যকারককে দেওয়া যায়।

১৪ ধারা। ক্রীমুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কালকাতা গেজেটে অথবা পত্র প্রকাশ করিয়া কোন নগরে বা স্থানে এই আইন প্রচলিত করিতে পারিবেন।

ডবলিউ, ই, এচ, ফর্সাউথ,
বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং অফিসার সেক্রেটারী।
RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, JANUARY 28, 1879.

বঙ্গাব্দ ১৮৭৯ সাল ২৮ জানুয়ারি।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 11th January 1879, and was referred to a Select Committee who are to report thereon in six weeks:—

A Bill to provide for the more speedy realization of arrears of rent and to amend the law relating to rent.

WHEREAS it is expedient to provide for the more speedy realization of arrears of rent and to amend in other respects the law relating to rent in Bengal: It is enacted as follows:—

PART I.

PRELIMINARY.

1. The provisions of this Act may be extended by the Lieutenant-Governor of Bengal by notification in the *Calcutta Gazette* to any districts within the provinces for the time

Extent and commencement.

[Government Gazette, 28th January 1879.]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগ।

আইনের নিম্নলিখিত পাণ্ডুলিপি আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ জিহুত বঙ্গদেশীয় লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মহনিসভায় ১১ জানুয়ারি তারিখে পঠিত হয়, এবং তদ্বিষয়ে ছয় সপ্তাহ মধ্যে রিপোর্ট করিবেন এই বলিয়া তাহা নিম্নলিখিত কমিটির হস্তে অপিত হয়:—

বাকী খাজানা আদায়ের সুগমতর উপায় বিধান ও খাজানা সম্বন্ধীয় আইন সংশোধন অন্য আইনের পাণ্ডুলিপি।

বাকী খাজানা আদায়ের সুগমতর উপায় বিধান এবং বাকী খাজানা আদায়ের খাজানা সম্বন্ধীয় আইন সংশোধন করা আবশ্যক; অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা গেল:—

১ম খণ্ড।

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। জিহুত বঙ্গদেশীয় লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসনাধীন প্রদেশের অন্তর্গত যে যে জিলায় ১৮৬৯ সালের ১০ আইন অথবা ১৮৬৯ সালের কুমাধিকারী ও প্রজার কার্যপ্রণালী বিষয়ক

being subject to the said Lieutenant-Governor in which Act X of 1859 or the Landlord and Tenant Procedure Act, 1869, are, or may be, in force, and shall take effect in such districts from the date which may be specified in such notification.

2. Sections 6, 7, 20, and 21 of Act X of 1859; sections 2, 3, 4, and 5 of Bengal Act VI of 1862; and sections 6, 7, 21, 22, 44, 45, 46, and 47 of the Landlord and Tenant Procedure Act, 1869, are hereby repealed.

This repeal shall not affect any right of occupancy which has accrued before the commencement of this Act.

PART II.

PROCEDURE FOR SUMMARY REALIZATION OF ARREARS OF RENT.

3. From and after the commencement of this Act all suits for arrears of rent brought within twelve months after such arrears have become due may, in case the plaintiff shall desire to proceed under this Part, be commenced by presenting a plaint in the form prescribed by the Code of Civil Procedure, but the summons shall be in the form contained in Schedule A hereto annexed.

In all suits for arrears of rent if plaintiff desires to proceed under this Part, the summons shall be in the form given in the Schedule.

In any case in which the plaint and summons are in such forms respectively, the defendant shall not appear or defend the suit unless he obtains leave from the Court as hereinafter mentioned so to appear and defend;

and in default of his obtaining such leave or of appearance and defence in pursuance thereof, the plaintiff shall be entitled to a decree for any sum mentioned in the summons, and interest on the same at the rate of twelve per cent. per annum to the date of decree, together with the interest (if any) stipulated for as mentioned in the provision of section 26 of this Act, and a sum for costs to be fixed by an order of the Lieutenant-Governor of Bengal, unless the plaintiff claims more than such fixed sum, in which case the costs shall be ascertained in the ordinary way, and such decree may be enforced forthwith.

4. The Court shall, upon application within the period of fourteen days from the service of such summons, give leave to appear and to defend the suit upon the defendant paying into Court the sum mentioned in the summons,

Defendant showing a defence upon the merits to have leave to appear.

আইন প্রচলিত আছে বা হইতে পারে, কলিকাতা গেজেটে বিজ্ঞাপন পত্রদ্বারা জিযুত বঙ্গদেশীয় লেণ্ট-মেন্ট গবর্নর সাহেব সেই সেই জিলার এই আইনের বিধান ওলিও বর্তাইতে পরিবেন, এবং এই বিজ্ঞাপন-পত্রে যে তারিখ নির্দিষ্ট থাকে সেই তারিখ অবধি এই বিধান ওলি সেই সেই জিলার কার্যকর হইবে।

২ ধারা। ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের ৬, ৭, ২০ এবং ২১ ধারা; ১৮৬২ সালের বঙ্গীয় আইনের ২, ৩, ৪ এবং ৫ ধারা; এবং ১৮৬৯ সালের ভূমালিকারী ও প্রজার কার্যপ্রণালী বিবরণ আইনের ৬, ৭, ২১, ২২, ৪৪, ৪৫, ৪৬, ও ৫৭ ধারা, উক্তদ্বারা রহিত হইল।

এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে যে মখনী স্বত্ত্বের উৎপত্তি হইয়াছে, এই রূহিত্য দ্বারা তাহার কোন বিষ হইবে না।

২য় খণ্ড।

বাণী খাজনা আদায়ের সরাসরি কার্যপ্রণালী।

৩ ধারা। বাণী এই খণ্ডানুসারে কার্যানুষ্ঠান করিতে চাহিলে, এই আইন যে সময়ে প্রচলিত হইবে সেই সময় অবধি ও ১২ পর্বে, খাজনা পাওনা হইবার হাদিশমাস মধ্যে দেওয়ানী কার্যনির্বাহী নির্দিষ্ট পাঠে আবেদনপত্র উপস্থিত করিবে। বাণী খাজনার সমুদয় মোকদ্দমা আদায় করিতে পারিবেন। কিন্তু এই আইনের A তফসীলে যে পাঠ আছে সমন সেই পাঠে লিখিত হইবে।

আবেদনপত্র ও সমন সেই পাঠে লিখিত হইলে, প্রতিবাদী নিম্নলিখিত প্রণালীতে আদালতে উপস্থিত হইয়া অথবা দিবার অনুমতি না পাওলে, উপস্থিত হইবেন না ও মোকদ্দমার অর্থ দিবেল না।

এবং সেই অনুমতিপত্র না পাওলে, কিম্বা পাওয়াও তদনুসারে জবাব না দিলে, বাণী সমনপত্রের উল্লিখিত টাকার ডিক্রী, এবং ডিক্রীর তারিখ অবধি তদুপরি শতকরা ১২ চাক হিসাবে সুদ, এবং এই আইনের ২৬ ধারার উপবিধানে উল্লিখিত সুদের কোন রূপ নিয়ম থাকিলে সেই সুদ, এবং জিযুত লেণ্ট-মেন্ট গবর্নর সাহেবের আদেশমতে নির্দ্ধারিত খরচার ডিক্রী গাইতে অধিকারী হইবেন। কিন্তু যদি বাণী এই নির্দ্ধারিত টাকার অতিরিক্ত দাবী করেন, প্রচলিত প্রণালীতে খরচা নিরূপণ করা যাইবে, এবং এই ডিক্রী অবিলম্বে প্রবল করা যাহতে পারিবে।

৪ ধারা। প্রতিবাদী সমন আদায় হইবার চতুর্দশ দিবসের মধ্যে, খাজনা কিসেসে যদি সমনের উল্লিখিত টাকা আদালতে উপস্থিত করেন, তাহা সম্পূর্ণ বা প্রতিজ্ঞাপূর্বক টাকা প্রদান করির বাদিতিনি আদালতের হুকুম জমাইতে পারিবেন যে তারিখ অবধি

or upon his satisfying the Court by his examination upon oath or affirmation that he has a defence, or can adduce such facts as the Court may deem sufficient to support the application, and on such terms as to security, framing and recording issues or otherwise, as to the Court may seem fit.

5. After decree the Court may, under special circumstances, set aside the decree, and, if necessary, stay or set aside execution, and may give leave to appear to the summons and to defend the suit if it shall seem reasonable to the Court so to do, and on such terms as the Court thinks fit.

6. No appeal shall lie from any decree of the Court under section 3 of this Act on the part of any judgment-debtor unless he deposit the amount of the decree with costs in such Court to the credit of the person who has obtained the decree.

7. On the application of the person who has obtained the decree the money in deposit shall be paid to him; but if the judgment-debtor appeal, and the appeal is decreed in his favor in whole or in part, notice shall be served on the original decree-holder requiring him to pay the money aforesaid, or such portion of it as may be ordered to be refunded, into the public treasury within fourteen days from the service on him of such notice.

8. In default of compliance with such notice the sum referred to therein shall be deemed a demand under Bengal Act VII of 1868, and shall be recoverable from the decree-holder aforesaid as such.

9. No suit shall be entertained under this Part except where it shall be shown to the satisfaction of the Court that rent at the same rate as that alleged to be due has been paid in respect of the holding for which it is claimed some time within the three years immediately preceding the period for which it is claimed, or that the tenant has agreed by a written engagement which is still in force to pay rent at the rate claimed.

10. Nothing in the seven last preceding sections shall be deemed to apply to suits for rent at enhanced rates.

Provided that when in any case a decree has been given by the Court for rent at an enhanced

[বর্ণনামতে গেজেট। ১৮৭৯। ২৮ জানুয়ারি।]

আছে, অথবা যেমত রূপান্তরিত প্রমাণ দিতে পারেন যাচা আদালতের বিবেচনার উক্ত প্রার্থনা সমর্থনের উপযোগী, তাহা হইলে আদালত আনিস প্রদান এবং ইনু নির্ণয় ও লিপিবদ্ধ করণ প্রকৃতি বিষয়ে যে রূপানয়ন উচিত বোধ করেন সেই নিয়মানুসারে তাহাকে উপস্থিত হইয় যোকদ্দমার জবাব দিবার অনুমতি দিবেন।

৫ ধারা। ডিক্রী হইলে পর আদালত অবস্থা বি- ডিক্রী অসিদ্ধ করিবার শেবে ৬ ডিক্রী অসিদ্ধ করিতে কখনও কখনও ও আবশ্যিক হইলে ডিক্রীকারী

জগিতপাশিতে বা অসিদ্ধ করি- ডে পারিবেন এবং জবাব দিবার অনুমতি প্রদান যুক্ত- নক্ষ ৩ বোধ করিলে যে নিয়ম উচিত বোধ করেন সেই নিয়মানুসারে সমন্বয়ে উপস্থিত হইয়া যোকদ্দমার জবাব দিবার অনুমতি দিতে পারিবেন।

৬ ধারা। ডিক্রীদারের নামে আদালতে থরতাসমেত ডিক্রীর টাকা আদালত না করিলে ডিক্রী দেনদার এই আ- পাবে। ইনে ৩ ধারার অনুযায়ী উক্ত আদালতের ডিক্রীর বিকল্পে আপীল করিতে পারিবেন না।

৭ ধারা। ডিক্রীদার প্রার্থনা করিলে আমনতী টাকা আদালতী টাকা ডিক্রী তাঁগরে দেওয়া যাইবে, কিন্তু আদালতী টাকা ডিক্রী যদি ডিক্রীদেনদার আপীল করিলে ডিক্রী দেনদার এই আ- পাবে। ইনে ৩ ধারার অনুযায়ী উক্ত আদালতের ডিক্রীর বিকল্পে আপীল করিতে পারিবেন না।

৮ ধারা। ডিক্রীদারের উপর এরূপ নোটিস জারী করিতে হইবে যে উক্ত নোটিস জারীর চতুর্দশ দিবস মধ্যে পূর্বোক্ত টাকা অথবা তাহার যে অংশ ফিরাইয়া দবার প্রকৃত হইয়াছে তাহা সরকারী খন্যাগারে অবশ্যই প্রদান করেন।

৯ ধারা। উক্ত নোটিস অনুসারে কার্য না করিলে তদন্তিত টাকা ১৮৬৮ সালের ২১ দিলে উক্ত টাকা বন্ধীয় ৭ আইন অনুযায়ী প্রাপ্য প্রাপ্য বলিয়া গণ্য হইবে। বন্ধিয়া গণ্য হইবে, এবং পূর্বোক্ত ডিক্রীদারের নিকট হইতে তদন্তিত আদায় করা যাইবে।

১০ ধারা। যে সময়ের জন্য খাজানা পাওনার দাবী করা হইয়াছে, সেই সময়ের অব- বহিত পূর্ববর্তী তিন বৎসরের মধ্যে সেই হারে খাজানা দেওয়া হইয়াছে, অথবা যে হারে খাজা- নার দাবী করা হইয়াছে তৎ- কালবলবৎ লিখিত চুক্তি- পত্রদ্বারা প্রমাণ সেই হারে খ- জানা দিতে সম্মত হইয়াছে, এরূপ ক্ষেত্রে অধিকতর প্রমাণ না পাইলে আদালত এই খতানুসারে যোকদ্দমা- হন করিবেন না।

১১ ধারা। পূর্ববর্তী শেব সাত ধারায় যে সকল কথা লিখিত হইল, সেই সকল কথা এই ১৩ ধারায় বর্জ- বর্জিত হারে খাজানার যোকদ্দ- মার কথাটি বৈ না।

কিন্তু যদি আদালত কোন যোকদ্দমায় বর্জিত হারে খাজানার ডিক্রী দেন, যোকদ্দমা

যোকদ্দমায় বর্জিত হারে খাজানার ডিক্রী দেন, যোকদ্দমা

rate, the decree shall also declare the amount of rent due at the rates current before the institution of the suit; and shall direct that in the event of execution being stayed on account of appeal against the enhanced rates, the decree-holder shall nevertheless be at liberty to execute the decree in respect of the sum so declared to be due at the rates formerly current.

PART III.

RIGHT OF OCCUPANCY AND SUB-LEASES.

11. Every ryot who shall have held land for a period of twelve years, and cultivated the same either with his own hands or by means of hired labourers, shall have a right of occupancy in the land so held and cultivated by him, whether it be held under pottah or not, so long as he pays the rent payable on account of the same.

EXPLANATION.—A person to whom the ryot makes over a portion of the produce by way of payment for his labour in cultivating the whole or a portion of the ryots' lands is a 'hired labourer' within the meaning of this section. A ryot who pays a portion of the gross produce by way of rent to the zemindar or other person from whom he holds his lands is not a 'hired labourer' within the meaning of this section.

Nothing contained in this section or in section 16 of this Act shall be held to affect the terms of any written contract for the cultivation of land entered into between a landholder and a ryot, when it contains any express stipulation contrary thereto.

12. The holding of the father or other person from whom the ryot inherits shall be deemed to be the holding of the ryot within the meaning of the last preceding section, and the tenure of a ryot who has acquired a right of occupancy shall be heritable and transferable, provided that no transfer shall be valid unless the whole tenure is transferred, and that the transferee shall have the right of occupancy only so long as he continues to cultivate the lands either with his own hands or by means of hired labourers in the manner contemplated by the last preceding section.

13. After the commencement of this Act no ryot having a right of occupancy shall, without the consent in writing of the zemindar or other superior tenure-holder to whom his rent is payable, sublet

Occupancy ryot not to sublet without consent of zemindar.

কজ করিবার পূর্ববর্তী হারে যৎ পরিমিত খাজানা পাওনা হয় তাহাও নির্দেশ করিবেন; এবং আদেশ দিবেন যে, বর্জিত হারের বিরুদ্ধে আপীল হইয়া ডিক্রী জারী হইলেও, ডিক্রীদার পূর্ববর্তী হারানুযায়ী উক্ত নির্দিষ্ট টাকা সম্বন্ধে ডিক্রী জারী করিতে পারিবেন।

৩য় খণ্ড।

দখলীস্বত্ব ও কোর্কী প্রজাবিনি।

১১ ধারা। কোন রাইয়ত যদি স্বাদেশ বৎসর কাল কোন ভূমি ভোগ করিয়া আ-কিরণে দখলী স্বত্বের দিয়া থাকে এবং তাহা স্বহস্তে উপভোগ করি। অথবা বেতনভোগী মজুরের দ্বারা চাষ করিয়া থাকে, তবে সে পট্টা পাইয়া থাকুক বা না থাকুক, যত কাল সে ঐ ভূমির দখল খাটাইয়া দিবে, তত কাল সে ঐ চাষ করা ও ভোগ করা ভূমি দখল করিবার স্বত্বাবলম্বী থাকিবে।

ব্যাখ্যা।—রাইয়তের সমুদয় ভূমি অথবা তাহার কিয়দংশ চাষ করিবার নিমিত্ত পরিগ্রহের বেতন: রূপে রাইয়ত যে ব্যক্তিকে উপপন্নের কিয়দংশ প্রদান করে সেই ব্যক্তিও এই ধারার অতিপ্রারম্ভিক্যায়ী “বেতনভোগী মজুর।” যে রাইয়ত অমিদার কি অন্য কোন ব্যক্তির নিকট হইতে ভূমি লইয়া তাহাকে খাজানারূপে সমুদয় উপপন্নের কিয়দংশ দিয়া থাকে, সেট রাইয়ত এই ধারা-অতিপ্রারম্ভিক্যায়ী “বেতনভোগী মজুর” নহে।

ভূমিাধিকারী ও রাইয়তের মধ্যে যদি কোথা পট্টা হইয়া ভূমির চাষ করিবার কোন নিয়ম নিরূপিত হইয়া থাকে, সেই নিয়ম পত্রে এই ধারার কিম্বা এত আইনের ১৬ ধারার বিপরীত কোন স্পষ্ট নিয়ম থাকিলে, উক্ত ধারাব্যয়ের কোন কথা দ্বারা সেই নিয়মের হানি হইবে না।

১২ ধারা। পিতার কিম্বা অন্য ব্যক্তির উত্তরাধিকারী হইয়া রাইয়ত ভোগ করিলে দখলীস্বত্বক যোত উত্তরাধিকৃত ও হস্তান্তরিত হইতে পারিবে। অতিপ্রারম্ভিক্যায়ী রাইয়তের ভোগ বলিয়া গণ্য হইবে;

এবং যে রাইয়ত দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে তাহার যোত উত্তরাধিকৃত ও হস্তান্তরিত হইতে পারিবে। কিন্তু সমুদয় যোতটী হস্তান্তরিত না হইলে হস্তান্তরীকরণ সিদ্ধ হইবে না; এবং যাকি হস্তান্তর করা যায় সে যত নিম্ন স্বহস্তে অথবা পূর্বধারানির্দিষ্ট প্রকারে বেতনভোগী মজুরদ্বারা ভূমির চাষ করিতে থাকিবে, ততদিন মাত্র তাহার দখলীস্বত্ব থাকিবে।

১৩ ধারা। এই আইন প্রচলিত হইবার পরে দখলীস্বত্বাধিকারী কোন রাইয়ত যে জমীদার বা অন্য উপরিহ পাটাদারকে খাজানা দিয়া থাকে তাহার লিখিত সম্মতি ব্যতিরেকে স্বীয় যোতের কোন অংশ কোর্কী বিলি করিতে পারিবে না; এবং কোন

জমীদারের সম্মতি ব্যতিরেকে দখলীস্বত্বাধিকারী রাইয়ত কোর্কী বিলি করিবে না।

বরেন্দ্র স্বীয় যোতের কোন

any portion of his holding; and no court shall take cognizance of any such sub-letting

14. If, after, the commencement of this Act, the zemindar or other superior tenure-holder consents to the sub-letting of a portion or the whole of the holding of a ryot having a right of occupancy, the sub-tenant, if he cultivates the lands in the manner described in section 11 of this Act, shall begin to acquire a right of occupancy in the lands sublet from the date of such sub-letting. The ryot who sublets the lands shall be deemed to have become the holder of an intermediate tenure, and shall cease to have a right of occupancy in the lands sublet, but he shall not be liable to be ejected by the zemindar or superior tenure-holder otherwise than for non-payment of arrears of rent, and in execution of a decree or order of Court; and the rent which he pays for the land sublet shall not be liable to be enhanced above a sum which shall, in default of specific agreement to the contrary, in no case be less than ten per cent. below the fair and equitable rates payable for the same land by a ryot having a right of occupancy.

15. Sub-leases for a year or for a term of years given before the commencement of this Act by any ryot having a right of occupancy shall hold good for such year or term but no longer.

16. No right of occupancy shall be acquired by any ryot in *khamar*, *nijjole*, or *seer* lands belonging to the proprietor of the estate or tenure which are held by him as such at the date of the commencement of this Act and let by him on lease for a term or year by year.

17. All ryots having rights of occupancy are required to register in the sherishtah of the zemindar or other superior tenure-holder to whom their rents are payable all transfers of their tenures by sale, gift, or otherwise, as well as all successions thereto and divisions among heirs in cases of inheritance, within one month of each such transfer, succession, or division, and every zemindar or superior tenant is required to admit to registry and otherwise give effect to all transfers of whole tenures when made in good faith, and to all such successions and divisions by delivering to the applicant for registration within fifteen days after his application a *hukumnama* or

[১৫৩৩ নং গেজেট। ১৮৭৯। ২৮ জানুয়ারি।]

আদালত এরূপ কোর্স বিলি গ্রাহ্য করিবেন না।

১৪ ধারা। যদি এই আইন প্রচলিত হইবার পরে সম্মতিক্রমে কোর্স জমাদার কি অন্য উপরিস্থ পাট্টাদার দখলী স্বত্বাধিকারী কোন ভূমির চাষ ববে তাহা হইলে যে তারিখে তাহাকে উক্ত ভূমি কোর্সে দিলে তাহা হইয়াছে সেই তারিখ অবধি তাহাতে দখলীস্বত্ব উপার্জন করিতে আরম্ভ করিবে। যে রাইয়ত কোর্সে দিলে সে মধ্যবর্তী যোতদার হইয়াছে বলিয়া গণ্য হইবে, এবং কোর্সে দিলে ভূমিতে দখলীস্বত্ব হারাইবে কিন্তু বাকী খাজানা অগ্রদান ও আদালতের ডিক্রী কি লুকুম জারী ব্যতিরেকে অন্য কোন ক্ষেত্রে জমাদার কি উপরিস্থ পাট্টাদার তাহাকে মোত ভুক্ত করিতে পারিবেন না। আর, যে ভূমি সেই রাইয়ত কোর্সে দিলে করিয়াছে, সেই ভূমির খাজানা, ইহাব বিপরীত বিশেষ চুক্তি না থাকিলে, সেই ভূমির জন্য দখলী স্বত্বাধিকারী রাইয়তের যে ন্যায় ও বিচারসম্মত হার তদপেক্ষা শতকরা দশটাকার কম নহে এরূপ পরিমাণে পক্ষ বন্ধিত করা যাইবে না।

১৫ ধারা। এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে দখলী বর্তমান কোর্সে দিলে স্বত্বাধিকারী কোন রাইয়ত যদি এক-বৎসর কি কয়েক বৎসর মিয়াদে কোর্সে দিলে থাকে তাহা সেই বৎসর বা কয়েক বৎসর পর্যন্ত চলিবে, কিন্তু তৎপরে নহে।

১৬ ধারা। যদি এই আইন প্রচলিত হইবার সময়ে কোন জমাদারের নিজ জমি রাইয়ত জমাদারী কি যোতের তে দখলী স্বত্ব হইবে না। স্বামীখামার, নিজগোত বা সেরি জমি হইলে ভোগ করিতে থাকে এবং কোন মিয়াদে বা বৎসর বৎসর কে যাদিল করিয়া থাকে তাহাতে সেই রাইয়তের দখলী স্বত্ব জন্মিবে না।

১৭ ধারা। দখলীস্বত্বাধিকারী রাইয়তগণের প্রতি দখলীস্বত্ব যোত-আদেশ হইতেছে যে তাহাদি- হস্তান্তরীকরণ রেজিষ্টারি গের মোত দিক্রয় দানাদি করিতে হইবে। দ্বারা হস্তান্তরীকরণ, এবং তৎসংক্রান্ত উত্তরভোগিত্ব ও উত্তরাধিকার সুখে উত্তরাধিকারিগণের মধ্যে বিভাগের কথা, উক্ত হস্তান্তরীকরণ, উত্তরভোগিত্ব বা বিভাগের এক মাসের মধ্যে, যে জমাদার বা অন্য উপরিস্থ পাট্টাদারের নিকটে খাজানা দিতে হয়, তাহার সিরিস্তায় তাহারা রেজিষ্টারি করা হইবে। আর প্রত্যেক জমাদার ও উপরিস্থ পাট্টাদার প্রতি আদেশ হইতেছে যে রেজিষ্টারি জন্য প্রার্থনা করিবার পরে পঞ্চদশ-দিবসের মধ্যে প্রার্থনাকারীকে উক্ত হস্তান্তরীকরণ, উত্তরভোগিত্ব বা বিভাগ স্বীকৃত হইয়া রেজিষ্টারি করা হইয়াছে এই মর্মের লুকুমনামা বা আমদনামা দিয়া, যে সমস্ত যোতের হস্তান্তরীকরণ

amulnama declaring the fact of the transfer, succession, or division having been admitted and registered.

Provided that no zemindar or other superior tenure-holder shall be required to admit to registry or give effect to any division or distribution of the rent payable on account of any such tenure, nor shall any such division or distribution of rent be valid and binding without the consent in writing of the zemindar or superior tenant.

18. All ryots claiming to have rights of occupancy in virtue of transfers made before the commencement of this Act are required to register the same within one year from the said commencement, and the provisions of the last preceding section shall apply to all such transfers.

19. Fees at the rate of two per cent. on the annual rent of the interest transferred may be levied by the zemindar or other superior tenure-holder on the registry under this Act of any transfer:

Provided that no fee shall exceed one hundred rupees; and that if the zemindar or other superior tenure-holder fails to deliver the *hukumnama* or *amulnama* as provided in section 17 of this Act to any applicant for registration any competent Court may direct delivery of the same free of all charges for fees or costs.

20. The Court may, when passing a decree for arrears of rent, on the oral application of the decree-holder, order immediate execution thereof either against the person, or the moveable property, or the right of occupancy of the judgment-debtor.

21. The provisions of sections 59 to 63 of the Landlord and Tenant Procedure Act, 1869, shall apply to the sale in execution of decree of the tenure of any ryot having a right of occupancy.

PART IV.

TENDER OF RENT AND DEPOSIT OF RENT WITH COLLECTOR.

22. In any suit hereafter to be brought for rent, if it appears to the Court that the defendant has, without reasonable or probable cause, neglected or refused to pay the amount due by him, and that he has not, on or before the due date

The Court may in certain cases award to the plaintiff additional damages not exceeding 25 per cent.

[Government Gazette, 24th January 1879.]

সরলভাবে হইয়াছে সেই সকল হস্তান্তরীকরণ, এবং উক্ত উত্তরভোগিত্ত্ববিভাগ রেজিষ্টারি জন্য প্রদান করিবে এবং অন্য প্রকারে কার্যকর করিবে। কিন্তু তদ্রূপ কোন ভূসম্পর্কের যে খাজানা দিতে হয়, কোন জমিদারের কি উপরিস্থ পাট্টাদারের প্রতি সেই খাজানা বিভাগ কি বন্টনের কথা রেজিষ্টারি করাইতে বা কার্যকর করিতে আজ্ঞা হইবে না, এবং জমিদার কিম্বা উপরিস্থ পাট্টাদারের লিখিত সম্মতি ব্যতিরেকে উক্ত খাজানার বিভাগ কি বন্টন যুক্ত এবং দৃঢ় হইবে না।

১৮ ধারা। এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে হস্তান্তরীকৃত হইয়াছে বলিয়া যে এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে হস্তান্তরীকরণ রেজিষ্টারি করা। ওয়া করে, তাহাদিগের প্রতি আদেশ হইতেছে যে এই আইনের প্রচলনার্থি এক বৎসরের মধ্যে তাহাদিগের স্বত্ব রেজিষ্টারি করে, এবং পূর্ববর্তী শেষ ধারার বিধান গুলি এক্ষণ হস্তান্তরী করণের প্রতি খাটিবে।

১৯ ধারা। এই আইন অনুসারে হস্তান্তরীকরণ রূপ হস্তান্তরীকরণের রেজিষ্টারি করিতে হইলে জমীদার বা অন্য উপরিস্থ পাট্টাদার হস্তান্তরীকৃত সম্পত্তির বার্ষিক খাজানার উপর শতকরা ২২ টাকা হারে ফী লইতে পারিবেন।

কিন্তু উক্ত ফী একশত টাকার অধিক হইবে না, এবং যদি জমিদার বা অন্য উপরিস্থ পাট্টাদার রেজিষ্টারি জন্য প্রার্থনাকারীকে এই আইনের ১৭ ধারার বিধান ক্রমে হুকুমনামা বা আমলনামা না দেন, উপযুক্ত আদালত বিবাকী ও খরচা উক্ত হুকুমনামা কি আমলনামা দিতে আদেশ করিতে পারেন।

২০ ধারা। যখন আদালত বাকী খাজানার ডিক্রী ডিক্রীদারের বাচনিক দেন, তখন ডিক্রীদারের বাচপ্রার্থনার ডিক্রীদারী নিক প্রার্থনারূপে ডিক্রী হইতে পাবে। দেনদারের শরীর, অস্থাবর সম্পত্তি বা দখলীস্বত্বের দিক্কে তৎক্ষণাৎ ডিক্রীদারী করিতে আদেশ দিতে পারেন।

২১ ধারা। ১৮৬৯ সালের ভূমিকারী ও প্রচার দখলীস্বত্বযুক্ত যোতব কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের বিরুদ্ধে ডিক্রী আরীর ৫৯, ৬০, ৬১, ৬২, ও ৬৩ ধারার কার্যপ্রণালী। বিধান গুলি ডিক্রীদারী ক্রমে দখলী স্বত্বাধিকারী রাইয়তের যোত বিক্রয়ের প্রতি খাটিবে।

৪র্থ খণ্ড।

২২ ধারা। ইহার পরে খাজানার নিমিত্ত কোন মোকদমা উপস্থিত হইলে, প্রতিবাদী অবস্থা বিশেষে আদালত বাকীকে ক্ষতিপূরণ-রূপ অতিরিক্ত শতকরা ২৫ টাকা দিতে পারেন। দমনা উপস্থিত হইলে, প্রতিবাদী যুক্তি সম্বন্ধে কি সম্ভাবিত কারণ ব্যতিরেকে আপনার দেনা টাকা দিতে ভেপেকা বা অস্বীকার করিয়াছে, এবং এই আইনের ২৬ ধারা নির্দিষ্ট খাজানা প্রদানের ত্রৈমাসিক কিম্বা

of payment of his quarterly rent instalments as fixed under section 26 of this Act tendered such amount to the plaintiff or his duly authorized agent, or in case of the refusal of the plaintiff or such agent to receive the amount tendered, has not deposited such amount with the Collector within ten days of the said quarterly day of payment, the Court may award to the plaintiff, in addition to the amount decreed for rent and costs, such damages, not exceeding twenty-five per centum on the amount of rent decreed, as the Court may think fit. These damages, if awarded, as well as the amount of rent and costs decreed in the suit, shall carry interest at the rate of twelve per centum per annum from the date of decree until payment thereof.

23. In any suit hereafter to be brought for rent if it appears to the

The Court may award compensation not exceeding 25 per cent. on the amount sued for to a defendant improperly sued.

Court that the plaintiff has instituted the suit against the defendant without reasonable or probable cause, or that the

defendant had, within ten days of the due date of payment of his quarterly rent instalments as fixed under section 26 of this Act, duly deposited with the Collector, in the manner hereinafter mentioned, the full amount which the Court shall find to have been due to the plaintiff at the date of such quarterly day of payment, the Court may award to the defendant, by way of compensation, such sum, not exceeding twenty-five per centum on the whole amount claimed by the plaintiff, as the Court may think fit; and such sum, with interest at the rate of twelve per centum per annum until payment thereof shall be recoverable from the plaintiff in like manner as sums ordered to be paid by decrees of such Court.

24. If any under-tenant or ryot shall at the mál cutcherry for the receipt

Under tenant or ryot may, after tender, &c., deposit with Collector, without any action being brought against him, what he admits to be due to his zemindar, &c.

of rents or other place where the rents of the land or other immoveable property held or cultivated by him are usually payable, tender payment of what he shall consider to

be the full amount of rent due from him on account of any quarterly instalment of rent to the zemindar or other person in receipt of the rent of such land; and if the amount so tendered shall not be accepted, and a receipt in full shall not be forthwith granted, it shall be lawful for the under-tenant or ryot, without any suit having been instituted against him, to deposit within ten days from the said quarterly

নিয়মিত তারিখে না তৎপূর্বে বাদী কি তাহার নিয়মিত কমতা প্রাপ্ত গোমস্তাকে সেই টাকা দিবর প্রস্তাব করে নাই, অথবা প্রস্তাব করিলেও বাদী কিম্বা সেই গোমস্তা গ্রহণ করিতে অস্বীকার করিতে, সেই টাকা উক্ত ট্রেমাসিক কিস্তির তারিখ অবধি দশ দিনের মধ্যে কালেক্টর সাহেবের নিকটে আদানত করে নাই, এরূপ প্রতীতি হইলে আদালত বাদীর পক্ষে খাজানার ও খরচার যত টাকা ডিক্রী হয় তদতিরিক্ত ডিক্রী নিরূপিত খাজানার উপর শতকরা পঁচিশ টাকার অনধিক যত টাকা বিহিত বিবেচনা করেন, বাদীর ক্ষতিপূরণস্বরূপ তত টাকা তাহাকে দিতে আজ্ঞা করিতে পারেন। ক্ষতিপূরণের আজ্ঞা হইলে সেই টাকা এবং মোকদ্দমায় খাজানার ও খরচার যত টাকা ডিক্রী হইল, তাহা যতকাল পরিশোধ করা না হয়, ডিক্রীর তারিখ অবধি ততকাল তাহার উপর বৎসর শতকরা ১২ টাকার হিسابে সুদ চলিবে।

২৩ ধারা। ইহার পক্ষে খাজানার নিমিত্ত কোন মোকদ্দমায়

প্রতিবাদীর নামে অন্যায় উপস্থিত হইলে, বাদী প্রতিবাদীর নামে যুক্তিসঙ্গত বা প্রমাণিত কারণ ব্যতিরেকে মোকদ্দমায় উপস্থিত করিয়াছেন অথবা প্রতিবাদী এই আদেশের ২৩ ধারার নির্দিষ্ট খাজানা

প্রদানের ট্রেমাসিক কিস্তির নিয়মিত তারিখের দশ দিন মধ্যে কালেক্টর সাহেবের নিকটে পশ্চাৎলিখিত প্রকারে আদালতে যত টাকা নিয়মিতরূপে আদানত করিয়াছেন আদালত উক্ত ট্রেমাসিক কিস্তির তারিখে বাদীর ক্ষেত্রে তত টাকা পাওনা নিরূপণ করেন, এরূপ প্রতীতি হইলে আদালত, এই বাদীর দায়ের সমুদয় টাকার উপর শতকরা পঁচিশ টাকার অনধিক যত বিহিত বিবেচনা করেন প্রতিবাদীর ক্ষতিপূরণস্বরূপ তত টাকা তাহাকে দিবর আজ্ঞা করিতে পারেন। এই আদালতের ডিক্রীক্রমে টাকা দিবর আজ্ঞা হইলে যে প্রকারে আদায় হইতে পারে, সেই প্রকারে সেই টাকা যাবৎ আদায় না হয়, ততপরি বৎসর শতকরা ১২ টাকা হিسابে সুদসমেত আদায় হইতে পারিবে।

২৪ ধারা। যদি কোর্স প্রজাব রাইয়ত খাজানা গ্রহণের

দিবার প্রস্তাব করিবার পরে কোর্স প্রজাব রাইয়ত তাহার বিরুদ্ধে মোকদ্দমায় উপস্থিত না হইলেও যাহা সে জমীদারের প্রাপ্য বশিয়া স্বীকার করে তাহা কালেক্টর সাহেবের নিকটে আদানত করিতে পারে, মালকছারীতে অথবা যে স্থানে আপনায় ভোগ করা বা চাষ করা ভূমি বা স্থানের সম্পত্তির খাজানা সচরাচর দিয়া থাকে সেই স্থানে, জমীদার বা অন্য যে ব্যক্তি উক্ত ভূমির খাজানা পাইয়া থাকে তাহার নিকটে খাজানার ট্রেমাসিক কিস্তির বাবদ আপনায় যত টাকা দেনা

জ্ঞান করে, তত টাকা অর্পণ করিবার প্রস্তাব করে এবং উক্ত প্রস্তাবিত টাকা যদি গৃহীত না হয়, এবং সমুদয় টাকা প্রাপ্তির কবজ তৎক্ষণাৎ প্রদত্ত না হয়, তাহা উক্ত কোর্স প্রজাব রাইয়তের নামে কোন মোকদ্দমায় উপস্থিত না হইলেও, সেই উক্ত ট্রেমাসিক আদায়ের তারিখ হইতে দশদিন মধ্যে জিলার কালেক্টর

day of payment such amount with the Collector of the district to the credit of the zemindar or other person aforesaid :

Deposit with collector to have effect of payment to zemindar or other person entitled

And such deposit shall, so far as the under-tenant or ryot, and all persons claiming

through or under him, are concerned, in all respects operate as, and have the full effect of, a payment then made by the under-tenant or ryot of the amount deposited to such zemindar or other person.

25. Such deposit shall be received by the

Collector on the applica-

Deposit to be received by Collector.

tion of the under-tenant or ryot, or his agent, made

in writing, and on the under-tenant or ryot, or his agent, making a declaration in the form, or as nearly as circumstances will admit, in the form set forth in the Schedule (B) hereto annexed, and the Collector shall give a receipt for the same under his seal.

Within twelve days of his receiving the money

so deposited the Collector

Collector to issue notice with in twelve days of receiving deposit.

shall issue a notice to the person to whose credit it has

been deposited, in the form set forth in the Schedule (C) hereto annexed ; and such notice shall be served by the Collector without the payment of any fee, either upon the person to whom it is addressed, or upon his naib gomastah, or other agent ; and in the absence of any such agent, it shall be served by sticking up a copy of the same in the Collector's court, and another copy upon the mál cutcherry for the receipt of rents, or other place where the rents are usually paid for the land in respect of which the money has been deposited.

If the person to whom such notice is issued,

Drawing out of deposit.

or his duly authorized agent, shall appear, and apply that

the money in deposit be paid to him, it shall be immediately made over to him.

PART V.

MISCELLANEOUS.

26. All rent of land payable by any ryot shall

be deemed to be due on

What is an arrear of rent.

the dates specified below that is to say—

- (1) When the ryot has agreed to pay his rent by specified monthly instalments, the amount of the instalments of the three previous months shall be deemed to be due on the first days of the months of Srabun, Kartick, Magh, and Bysack.

[Government Gazette, 28th January 1879.]

সাহেবের নিকট পূর্বোক্ত জমিদার বা অন্য ব্যক্তির নামে এই টাকা আমানত করিতে পারিবে।

উক্ত কোর্স প্রজা রাইয়তের সম্পর্কে, কিম্বা তাহার কালেকটর সাহেবের দ্বারা বা তাহার অধীনে যে নিকটে আমানত করা সকল ব্যক্তি দাওয়া করে তাহা জমিদার বা অন্য স্বত্ব-দেয় সম্পর্কে, সেই আমানতী বা ব্যক্তিকে প্রদানের টাকা সর্বভাৱে সেই জমী-দার কার্যকর হইবে। দার বা অন্য ব্যক্তিকে উক্ত কোর্স প্রজা বা রাইয়ত কর্তৃক তৎকালে প্রদানের তুল্য ও তদ্রূপ কার্যকর হইবে।

২৫ ধারা। এই কোর্স প্রজা, রাইয়ত কিম্বা তাহার কালেকটর সাহেব অথবা মোখতার লিখিত প্রার্থনা করিলে, নতী টাকা গ্রহণ করিবেন। এবং এই আইনের (B) চিহ্নিত তফসীলে যে পাঠ নির্ধারিত হইয়াছে, সেই পাঠ বিধা অবস্থা বিবেচনায় সাধ্যমতে এই পাঠানুসারে প্রতিজ্ঞা পাঠ লিখিলে, কালেকটর সাহেব সেই টাকা আমানতরূপে গ্রহণ করিবেন ও এই টাকার আপনাদি মোহরযুক্ত রসিদ দিবেন।

উক্ত আমানত করা টাকা গ্রহণের দ্বাদশ দিবস মধ্যে কালেকটর সাহেব কালেকটর সাহেব বা তাহার অন্য আমানতী টাকা গ্রহণের উক্ত টাকা আমানত করা হই-দ্বাদশ দিবস মধ্যে নোটিস দিবেন। এই আইনের (C) চিহ্নিত তফসীলের পাঠে সেই ব্যক্তিকে নোটিস দিবেন, এবং এই নোটিস বাহ্যিক নামে বাহির হয়, তাহার উপর, বা তদীয় নায়েব, গোমস্তা কি অন্য কর্মকর্তার উপর জারী করিবেন, জারী করিতে তলবানা লাগিবে না। যদি তদ্রূপ কর্মকর্তা না থাকে তবে নোটিসের একখণ্ড প্রতিলিপি উক্ত কালেকটর সাহেবের কাছাকাঁতে, এবং যে স্থান সম্বন্ধে এই টাকা আমানত করা হয় সেই স্থানের খাজানা দিবার মালকাছাকাঁতে কিম্বা খাজানা নিয়ত সেখানে প্রদত্ত হইয়া থাকে সেই স্থানে দ্বিতীয় এক খণ্ড প্রতিলিপি লটকাইয়া নোটিস জারী করা হইবে।

যাঁহার নামে নোটিস বাহির হয়, তিনি বিধা উপ-আমানতী টাকা বা বৃত্ত ক্ষমতঃ প্রাপ্ত তাহার কর্ম করিয়া লওয়া। কার্য উপস্থিত হইয়া প্রার্থনা করিলে উক্ত আমানতী টাকা তৎক্ষণাতঃ তাঁহাকে দেওয়া যাইবে।

২৬ খণ্ড।

বিবিধ।

২৬ ধারা। ভূমির জন্য কোন রাইয়ত যে খাজানা দিয়া থাকে, নিম্ননির্দিষ্ট তারিখ বাকী খাজানা কি, গুলিতে তাহা পাওনা বলিয়া গণ্য হইবে, যথা,

- (১) যে স্থলে রাইয়ত নির্দিষ্ট মাসিক কিস্তিতে খাজানা দিতে সম্মত হইয়াছে, পূর্ববর্তী তিন মাসের কিস্তির টাকা, শ্রাবণ, কার্তিক, মঘ ও চৈত্র মাসের প্রথম তারিখে পাওনা বলিয়া গণ্য হইবে।

(2) Where no agreement has been made to pay by specified monthly instalments, the rent shall be deemed to be due in quarterly instalments on the first days of the aforesaid months ; and the proportion of each instalment shall be fixed by the Collector after local inquiry with reference to the custom of the district, and shall be published by him by notices to be posted up at the court or office of the Judge, the Magistrate, and the Collector of the district ;

at the court or office of every moonsiff, sub-divisional officer, and Sub-Registrar of Assurances in such district ;

and at every police station in such district ; and by proclamation to be made by beat of drum at the headquarters of such district ; and in every place in which a sub-divisional office is situated ; and in such other places as the Lieutenant-Governor of Bengal may direct.

All rent which shall be due as above, and shall remain unpaid by sunset on any of the said quarterly days of payment, shall be deemed to be an arrear of rent, and interest on the same, at the rate of twelve per cent. per annum, shall be awarded by any court giving a decree for the principal amount of the arrear.

Provided that where the payment of interest on unpaid monthly instalments has been stipulated

Proviso.

for by any written engagement in force at the date of the commencement of this Act, any such interest which may have become due before the said quarterly day of payment may be included in any suit for arrears of rent, but the plaint must set forth a clear account showing the actual arrears and the mode in which such interest has been calculated upon them.

27. Every under-tenant or ryot who shall pay at the mál cutcherry of the person to whom the rent is due any instalment of rent then payable, shall be entitled to have a receipt, of which a counterfoil shall be kept in the cutcherry of the person to whom the payment is made. Every zemindar shall keep forms of such receipts and counterfoils bound together in books of not less than fifty receipts each, and both receipts and counterfoils shall bear the same series of consecutive numbers. Each receipt shall specify

What kind of receipt to be given to a ryot or under-tenant.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৭৯ । ২৮ জানুয়ারি ।]

(২) যে স্থানে নির্দিষ্ট মাসিক কিস্তিতে দিবার চুক্তি নাই খাজানা পূর্বোক্ত মাস চতুর্দশের প্রথম তারিখে ত্রৈমাসিক কিস্তিতে পাওনা বলিয়া গণ্য হইবে, এবং স্থানীয় তদারক দ্বারা জিলার মীতি অবগত হইয়া কালেক্টর সাহেব প্রত্যেক কিস্তির পরিমাণ নির্দ্ধারিত করিবেন, এবং জিলার জজ, মাজিস্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেবের কাছারাতে বা সিরিস্তায়,

উক্ত জিলার প্রত্যেক মুন্সেফ, মহকুমার মাজিস্ট্রেট ও সব-রেজিষ্ট্রারের কাছারাতে বা সিরিস্তায়,

এবং উক্ত জিলার প্রত্যেক পোলিস স্টেশনে নোটিস লটকাইয়া দিয়া উক্ত কিস্তির পরিমাণ জারী করিবেন, এবং তাহা উক্ত জিলার সদরে, এবং যে স্থলে কোন মহকুমা অবস্থিত সেই স্থলে, এবং অন্যান্য যে স্থান জীবুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব নির্দেশ করেন এরূপ স্থানে, দেড়রাতিয়া ঘোষণাপত্র দ্বারা জারী করিবেন।

উপরি নির্দ্ধিষ্ট প্রকারে যে খাজানা পাওনা হইয়া উক্ত ত্রৈমাসিক আদায়ের তারিখে স্ব্যাস্ত পূর্ণাঙ্গ প্রদত্ত না হইবে তাহা বাকী খাজানা বলিয়া গণ্য হইবে এবং যে আদালত বাকী খাজানার আসলটাকার ডিক্রী দিবেন সেই আদালত তদুপরি বৎসর শতকরা ১২ টাকার হিসাবে সুদ প্রদানের আদেশ করিবেন।

কিন্তু এই আইন প্রচলিত হবার সময়ে বলবৎ কোন লিখিত চুক্তি দ্বারা যে স্থলে অনা-উপবিধান। দায়ী মাসিক কিস্তির সুদ প্রদানের কথা থাকে, উক্ত ত্রৈমাসিক আদায়ের তারিখের পূর্বে যে সুদ পাওনা হয় তাহা বাকী খাজানার মোকদ্দমার মধ্যে গৃহীত হইতে পারিবে ; কিন্তু আবশ্যকপক্ষে একটী পরিষ্কার হিসাব দিয়া তাহাতে দেখাইতে হইবে, প্রকৃত বাকী খাজানাকত এবং কিস্তিহিসাবে তদুপরি সুদ কমা হইয়াছে।

২৭ ধারা। খাজানা যে ব্যক্তির প্রাপ্য তাহার মাল কাছারাতে কোন কিস্তির রাইয়ত বা কোর্কা প্র-পাওনা খাজানা কোর্কা প্রজা আকে কিস্তি কবজ দিতে বা রাইয়ত প্রদান করিলে কবজ হইবে। পাইতে অধিকারী হইবে, উক্ত

কবজের প্রতিপত্র যে ব্যক্তিকে খাজানা প্রদত্ত হয় তাহার মালকাছারাতে রক্ষিত হইবে। পঞ্চাশ পৃষ্ঠার নূন মতে এরূপ ঋণ খাতায় প্রত্যেক জমীদার উক্ত কবজ ও প্রতিপত্রের পাঠ্যুক্ত কাগজ রাখিবেন, এবং কবজ ও প্রতিপত্রে একইরূপ ক্রমাঙ্ক পত্র রাখিবেন। যে যাতের দকম খাজানা প্রদত্ত হয় সেই যাতের

the yearly rent of the tenure on account of which payment is made; and when the person taking the receipt is able to write, his signature shall be taken on the counterfoil thereof. Neglect or refusal to give such a receipt shall be deemed to be a withholding of a receipt within the meaning of section 10 of Act X of 1859, and section 11 of the Landlord and Tenant Procedure Act, 1869.

• 28. In all suits for arrears of rent the plaintiff shall direct some person to accompany the officer who serves the summons, and point out the defendant or the house in which he ordinarily resides. A statement of the service shall be endorsed on the summons and signed by such person and by the village chowkeedar, or, in places where a punchayet has been appointed under the Village Chowkeedaree Act, 1870, by some member of the punchayet; and the service shall not be deemed a good service unless the summons bears such indorsement signed as aforesaid.

29. When a decree is passed for any arrears of rent, whether due at the end of the year or not, against any ryot holding a non-transferable tenure, or holding under a pottah the term of which has not expired, and the plaintiff has included in his plaint a prayer for the ejectment of the defendant, such defendant shall be liable to be ejected from the land in respect of which the arrear is due, unless the amount of the decree, together with interest and costs of suit, be paid into Court within fifteen days from the date of the decree. But no ryot having a right of occupancy shall be ejected otherwise than by order of Court after the sale of his tenure in execution of decree.

30. Notwithstanding anything contained in Act X of 1859, or the Landlord and Tenant Procedure Act, 1869, all crops or products declared liable to distraint under those Acts shall be liable to distraint whether they belong to the person from whom the arrear of rent is due or to any under-tenant of such person, and no such under-tenant shall institute a suit to try the right to the possession of such crops or products, or to recover damages for the distress and sale of the same under sections 139 or 141 of Act X of 1859, or under sections 96 or 97 of the Landlord and Tenant Procedure Act, 1869; but such under-tenant may deduct the value of the crops and products belonging to him which have been so distrained from the

বার্ষিক খাজানা প্রত্যেক কবজে নির্দিষ্ট থাকিবে, এবং যে স্থলে কাজগাহী ব্যক্তি লিখিতে পারে, প্রতিপত্রে তাহার স্বাক্ষর লইতে হইবে। এইরূপ কবজ দিতে উপেক্ষা বা অস্বীকার ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের ১১ ধারার, এবং ১৮৬৯ সালের ভূম্যধিকারী ও প্রজার কার্য প্রণালী বিষয়ক আইনের ১১ ধারার অতি-প্রায়শ্চর্য্য কবজ না দেওয়া বলিয়া গণ্য হইবে।

২৮ ধারা। বাকী খাজানার মোকদ্দমায় যে কর্মচারী সমন জারী করিবে বাদী তাহার বাকী খাজনার মোকদ্দমায় সমনজারী করিবার ক্ষমতা। সজে কোন ব্যক্তিকে পাঠাইবে, এবং সেই ব্যক্তি প্রতিবাদিকে অথবা প্রতিবাদী যে গৃহে সচরাচর থাকে সেই গৃহ দেখাইয়া দিবে সেই ব্যক্তি এবং গ্রাম্য চৌকিদার, কিম্বা যে স্থানে গ্রাম্য চৌকিদার বিষয়ক আর্দ্র অনুশাস্ত্রে পঞ্চায়ত নিযুক্ত হইয়াছে, সেই স্থানে পঞ্চায়তের কোন মেম্বর, সমনের উপর তাহা জারী হইবার কথা লিখিয়া স্বাক্ষর করিবেন এবং সমনে পূর্বোক্ত স্বাক্ষরযুক্ত লেখা না থাকিলে সমনজারী নিষ্পন্ন হইয়াছে বলিয়া গণ্য হইবে না।

২৯ ধারা। যে রাইয়তের যোত হস্তান্তর যোগ্য নহে এবং যাহার নিয়াদ গত হয় রাইত কখন যোতভূমি নাই এরূপ পাট্টার বলে যে হইতে পারে। রাইয়ত ভূমি ভোগ করে তাহার বিক্রয়ে বংশরাস্ত্রে বা অপর সময়ে প্রাপ্য বাকী খাজানার ডিক্রী হইলে, এবং বাদী তদীয় আবেদনপত্রে প্রতিবাদিকে যোগদান করিবার প্রার্থনা করিলে, প্রতিবাদী যদি ডিক্রীর তারিখ হইতে পঞ্চদশ দিবসের মধ্যে ডিক্রীর টীক, ফুল ও মোকদ্দমার খরচা সমেত আদালতে দাখিল না করে, তাহা হইলে সে ভূমির বাবদ বাকী খাজানা প্রাপ্য সেই ভূমি হইতে চূত হইতে পারিবে।

ডিক্রী ডিক্রী জারী হইলে যোত বিক্রয়ের পরে আদালতের আবেদন ন হইলে দখলী স্বত্বাধিকারী কোন রাইয়ত যোত গ্রহণ হইবে না।

৩০ ধারা। ১৮৫৯ সালের ১০ আইনে, কিম্বা ১৮৬৯ সালের ভূম্যধিকারী ও প্রজার মোকদ্দমা প্রজার শস্য কাটা প্রণালী বিষয়ক আইনে, ক্রোক করা হইতে পারে। বিপরীত বিধান থাকিলেও উক্ত আইন দ্বারা যে শস্য বা উৎপন্ন ক্রোকযোগ্য বলি হইয়াছে সেই শস্য বা উৎপন্ন যে ব্যক্তির নিকটে খাজানা পাওয়া যাইবে তাহারই হইউক অথবা তাহার কোর্কা প্রজারই হইউক তাহা ক্রোক করা গাইতে পারিবে, এবং তদ্রূপ কোর্কা প্রজা উক্ত শস্য বা উৎপন্ন দখলের স্বত্ব নির্ণয় জন্য অথবা ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের ১৩ বা ১০১ ধারামুতাবেক অথবা ১৮৬৯ সালের ভূম্যধিকারী ও প্রজার কার্য প্রণালী বিষয়ক আইনের ১১ বা ১৭ ধারাক্রমে উক্ত বস্তুর ক্রোক ও বিক্রয় নিষিদ্ধ ক্ষতিপূরণ জমা মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবে না। কিন্তু তদ্রূপ কোর্কা প্রজা পূর্বোক্ত ব্যক্তিকে যে খাজানা দিবে তাহা হইতে নিজের উক্তরূপ ক্রোককৃত শস্য ও উৎপন্নের মূল্য কাটিয়া লইতে

rent due from him to such person as aforesaid, or may recover the same by suit from such person.

31. The powers given in this Act to the Court shall be exercised by the Collector in districts where Act X of 1859 is, or may be, in force.

Collector to exercise powers of Court where Act X of 1859 applies.

32. This Act shall be read with, and taken as part of, Act X of 1859, where that Act is, or may be, in force, and of the Landlord and Tenant Procedure Act, 1869, where the last named Act is, or may be, in force.

Act to be read as part of Act X of 1859 and Bengal Act VIII of 1869.

SCHEDULE A.

(Referred to in Section 3.)

No. OF SUIT.

IN THE COURT OF AT
Plaintiff.
Defendant.

To

Whereas (here enter plaintiff's name, description and address,) has instituted a suit in this Court against you under Bengal Act 1879 for Rs. , principal and interest due to him as arrears of rent of the lands measuring situate in , held or cultivated by you under or from the said (here enter plaintiff's name) from the month of to the month of both inclusive, at a rental of Rs. per annum, you are hereby summoned to obtain leave from this Court within fourteen days from the service hereof, inclusive of the day of such service, to appear and defend the suit, and within such time to cause an appearance to be entered for you. In default whereof the plaintiff will be entitled to obtain a decree for any amount exceeding the sum of Rs. (here state the sum claimed); and the sum of Rs. for costs.

Leave to appear may be obtained on its being shown to the satisfaction of the Court that there is a defence to the suit on the merits, or that it is reasonable that you should be allowed to appear in the suit.

SCHEDULE B.

(Referred to in Section 25.)

I, A. B., &c., do solemnly declare that I did personally or by my agent on the day of [মঙ্গলবার ১৮৭৯। ২৮ জুলাই ১]

পারিবে, অথবা উক্ত ব্যক্তির নামে মোকদ্দমা করিয়া আদায় করিতে পারিবে।

৩১ ধারা। যে যে জিলায় ১৮৫৯ সালের ১০ আইন প্রচলিত আছে বা হইতে পারে সেই সেই জিলায় এই আইনে আদালতের প্রতি যে যে ক্ষমতা প্রদত্ত হইল সেই সেই ক্ষমতানুসারে কালেক্টর সাহেব কার্য্য করিবেন।

৩২ ধারা। এই আইন যে স্থানে ১৮৫৯ সালের ১০ আইন প্রচলিত আছে বা হইতে পারে, সেই স্থানে তাহার সহিত পাঠ ও তাহার অংশ বলিয়া গৃহীত হইবে, এবং যে স্থানে ১৮৬৯ সালের ভূমি-কারী ও প্রজার কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক আইন প্রচলিত আছে বা হইতে পারে, সেই স্থানে তাহার সহিত পাঠ ও তাহার অংশ বলিয়া গৃহীত হইবে।

(৩ ধারার উল্লিখিত)

A তফসীল।

অমুক স্থানের আদালতে

বাদী

প্রতিবাদী

শ্রী অমুক সনীগোষ্ঠ

শ্রী অমুক (এখানে বাদীর নাম, বর্ণনা ও বাসস্থান দিবে) অমুকস্থানস্থিত পরিমিত যে ক্রমি ভূমি উক্ত ব্যক্তির (এখানে বাদীর নাম দিবে) অধীনে বা স্থানে অমুক মাস হইতে অমুক মাস পর্য্যন্ত এত টাকা বার্ষিক খাজানায় ভোগ ও চাষ করিতে, তাহার বাকী খাজানার আসল ও সুদ বারদ টাকার লিমিত ১৮৭৯ সালের বঙ্গীয় আইনানুসারে মোকদ্দমার নামে এই আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিয়াছে এজন্য তোমাকে সমন দেওয়া যাইতেছে যে সমন জারার তারিখ হইতে উক্ত জারার তারিখ ধরিয়া চতুর্দশ দিবস মধ্যে উপস্থিত হইয়া মোকদ্দমার জবাব দিবার অমুমতি এই আদালত হইতে গ্রহণ করিবে এবং উক্ত সময় মধ্যে তোমার পক্ষ হইতে উপস্থিতির কথা লেখাইবে। এরূপ না করিলে বাদী দাবিকৃত (এখানে দাবির টাকা লিখিবে) টাকার এবং খরচার হিসাবে এত টাকার অর্থক ডিক্রী পাইবে।

মোকদ্দমার যুক্তাস্তবর্তিত জবাব আছে, অথবা তোমাকে মোকদ্দমায় উপস্থিত হইতে দেওয়া যুক্তিসঙ্গত, আদালতের সন্তোষার্থে এরূপ দেখাইতে পারিলে, উপস্থিত হইতে অমুমতি দেওয়া যাইবে।

(২৫ ধারার উল্লিখিত)

B তফসীল।

অমুকস্থানবাসী

আমি স্বীকৃত:

কহিতেছি যে, অমুক স্থানে আমি অমুকের অধীনে কি

make payment to E. F. at his
māl cutcherry (or at) the place
where the rent of the lands at held or cul-
tivated by me under or from the said E. F. of the
sum of Rs. as and for the whole amount
due from me in respect of the rent of the said
lands from the month of to the month
of both inclusive of the
due on the 1st of ; I further declare
that the said E. F. refused to accept the sum
so tendered (or to give me a receipt in full forth-
with for the same) ; and I do declare that to the
best of my belief the sum so tendered, and which
I now desire to deposit, is the full amount which
I owe the said E. F. on account of the rent of
the said lands from the month of to
the month of both inclusive, and that
I owe the said E. F. no further sum on account
of the rent of the said lands.

SCHEDULE C.

(Referred to in Section 25.)

COURT OF THE COLLECTOR OF

Dated the day of 18

To E. F., &c.

With reference to the within declaration you
are hereby informed that the sum of Rs.
therein mentioned is now in deposit in this Col-
lectorate, and that the above sum will be paid to
you or to your duly authorized agent on applica-
tion; and take notice that if you have any
further claim or demand whatsoever to make
against the said A. B. in respect of the rent of
the said lands you must institute a suit in Court
for the establishment of such claim or demand
within six calendar months from this date,
otherwise your claim will be for ever barred.

তাহার স্থানে যে ভূমি ভোগ কি চাষ করিয়া থাকি, সেই
ভূমির খাজানা তাহার যে মাল কাছারীতে (কিনা অন্য
স্থানে) নিয়ত দেওয়া গিয়া থাকে, সেই স্থানে আপনি বা
আপন কৰ্ম্মকারকদ্বারা অমুক সালের অমুক মাসের অমুক
তারিখে অমুক মাসাবদি অমুক মাসপর্যন্ত উক্ত ভূমির
যত খাজানা আমার নিকটে পাওনা আছে তাহা সমুদয়
এত টাকা উক্ত কে দিয়াছিলাম।
আর কহিতেছি যে আমি উক্ত
কে উক্ত টাকা দিতে গেলে তিনি তাহা লইতে স্বীকার
করিলেন না (কিন্তু তৎকালে আমাকে সেই সম্পূর্ণ টাকার
কবজ দিতে চাহিলেন না)। আরও কহিতেছি যে অমুক
মাসাবদি অমুক মাস পর্যন্ত উক্ত ভূমির খাজানা বলিয়া
উক্ত যে এত টাকা দিতে গিয়াছিলাম এবং যাহা এইক্ষণে
আদালতে আমানত করিতে ইচ্ছাকরি' আমার বিশ্বাস-
মতে সেই টাকাই উক্ত অমুকের নিকটে আমার সম্পূর্ণ
দেনা এবং উক্ত ভূমির খাজানার নিমিত্তে অমুকের আর
টাকা ধারি না।

(২৫ ধারার উল্লিখিত)

C তফসীল।

অমুক স্থানের কালেক্টর সাহেবের কাছারী

মাল তাং

অমুক স্থান বাসী স্ত্রী

ইহার সঙ্গে যে নির্দেশপত্র পাঠান যাইতেছে তদুপ-
লক্ষে তোমাকে জ্ঞাত করা যাইতেছে যে ঐ পত্রের লি-
খিত এত টাকা এক্ষণে এই আদালতে আমানত আছে
এবং তুমি অথবা তোমার নিয়মিত ক্ষমতা প্রাপ্ত কৰ্ম্মকা-
রক দরখাস্ত করিলে ঐ টাকা পাইতে পারিবে তোমার
আরও জানিতে হইবে যে উক্ত ভূমির খাজানার নিমিত্তে
যদি উক্ত র উপর তোমার আর কোন দাবি দা-
ওয়া থাকে সেই দাবি কি দাওয়া স্থাপন করিবার নিমিত্তে
এই তারিখ অবধি ইংরেজী পঞ্জিমত ছয়মাসের মধ্যে
আদালতে তোমার মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে হইবে
নতুবা তোমার দাওয়া একেবারে রহিত হইবে।

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

The chief object of the Bill is to provide a summary procedure for the realization of arrears of rent when the rates are undisputed. The difficulty experienced by landlords in many parts of Bengal in realizing undisputed rents under the ordinary procedure of the civil courts has frequently of late years been the subject of complaint. Now that the zemindars are bound to pay in to Government under penalty not only the land revenue but also the road cess and provincial public works cess, it is necessary that they should have some more speedy and effective mode of recovering their rents, and that portion of the cesses in question which is payable by their under-tenants and ryots. A summary procedure based upon Chapter XXXIX of the Civil Procedure Code has therefore been devised, and is set forth in Part II of the Bill.

The position of the zemindar in respect of the execution of decrees for arrears of rent is improved by making the ryot's right of occupancy transferable and amending the law with reference to ejectment. It is believed that to make the occupancy tenure transferable by law will, in fact, also strengthen the position of the ryot and tend to encourage agricultural improvements. The Bill also proposes clearly to limit the power of acquiring the occupancy status to cultivating ryots, and to prevent a ryot of this class from converting himself into a middleman without the consent of his landlord. It provides for the registry of transfers and other changes in the holders of occupancy tenures in the sherishta of the zemindar on payment of a trifling fee.

The Bill further amends the procedure in connection with the deposit of rent by under-tenants, and transfers the duty of receiving and dealing with such deposits from the Civil Court to the Collector.

To prevent undue harassment of ryots by repeated suits for rent under either the summary or the ordinary procedure, provision is made for the payment of rent in quarterly instalments; and an attempt is made to render the fact of payment and the rate of rent more capable of proof than at present by insisting on an improved system of rent receipts. The Bill also amends the law of distraint by making the crop of an under-tenant liable for the zemindar's rent, and it provides for the more careful service of process in rent cases.

The 21st December 1878.

A. MACKENZIE,

FREDERICK CLARKE,

Asst. Secy. to the Govt. of Bengal, Legislative Department.

অভিপ্রায় ও উদ্দেশ্য।

যে স্থানে হার লইয়া বিবাদ নাই, সেইস্থান বা কী খাজানা আদায়ের সরাসরি কার্যপ্রণালী বিধান করা এই পাণ্ডুলিপির মুখ্য উদ্দেশ্য। দেওয়ানী আদালতের প্রচলিত কার্যপ্রণালী অনুসারে নির্দিষ্ট খাজানা আদায় করিতে বঙ্গদেশের অনেক স্থানে ভূমিকার মালিকের যে কষ্ট ভোগ করিতে হইত, তাহা দূর করিতে বঙ্গের মধ্যে অনেক বার অভিযোগ আসিয়াছে। দেওয়ানী বিধিমালা এক্ষণে ভূমিদারেরা গবর্ণমেন্টের নিকটে কেবল যে ভূমির রাজস্ব দিতে বাধ্য এমন নহে, তাঁহারা পঞ্চকর ও প্রদেশীয় পুর্নবিভাগের দিতেও উক্ত খাজানা, এক্ষণে আবশ্যক যে তাঁহারা খাজানা, ও কোর্ক প্রভৃতি ও রাইয়তের নিকটে প্রাপ্য উক্ত কর হরের অংশ আদায়ের নিমিত্ত অপেক্ষাকৃত সুগম ও কার্যকর প্রণালী অবলম্বন করিতে পারেন। এতদ্বারা দেওয়ানী কার্যবিধির ও আদায় মূলক একই সরাসরি কার্যপ্রণালী উদ্ভাবিত করিয়া এই পাণ্ডুলিপি ২য় খণ্ডে কিছ হইয়াছে।

রাইয়তের দখলী স্বত্ব হস্তান্তরযোগ্য করিয়া এবং যোতদ্বারা নিবন্ধ আইন সংশোধন করিয়া খাজানা দিতে দিল্লীওয়ানী সম্বন্ধে ভূমিদারের অবস্থা উন্নতি করা গেল। এক্ষণে বিশ্বাস আছে যে দখলী স্বত্বযুক্ত যোত আইন অনুসারে হস্তান্তর যোগ্য হইলে বাস্তবিক রাইয়তের অবস্থাও অপেক্ষাকৃত ভাল হইবে এবং কৃষিকার্ষের দ্বারা সাধনার্থে উৎসাহিত হইবে। পাণ্ডুলিপিতে আরও স্পষ্টরূপে প্রস্তাব করা গিয়াছে যে যাহা রাইয়তদিগের মধ্যেই লোকস্ব উপার্জনের শক্তি বদ্ধ থাকিবে, এত এই জেলীর কোমর ইত্যাদি ভূমিকারীর সম্মতি ব্যতিরেকে আপনাকে দখলী যোতদার করিতে পারিবেন না। সামান্য কী দিয়া ভূমিদারের নিয়ন্ত্রণ দখলী স্বত্বযুক্ত যোতদারী দিগের হস্তান্তরীকরণ ও অন্যান্য পরিবর্তন হেতু কর্তৃক কর্তব্যও বিধান করা গিয়াছে।

এতদ্ব্যতিরিক্ত এই পাণ্ডুলিপিতে কোর্ক প্রভৃতি দিগের খাজানা আদায় সম্বন্ধে কার্যপ্রণালী সংশোধনিত হইয়াছে এবং উক্ত আদায় প্রদান প্রভৃতি বাধ্য দেওয়ানী আদালতের হস্ত হইতে লইয়া কালেকটর সাহেবের হস্তে সমর্পিত হইয়াছে।

সরাসরি বা প্রচলিত কার্যপ্রণালী অনুসারে খাজানার মোকদ্দমা দায়বদ্ধ করিয়া রাইয়তদিগকে কেবল অবশ্যকক্ষে কষ্টদিতে না পারে এই অভিপ্রায়ে ত্রেমাসিক কিস্তিতে খাজানা আদায়ের বিধান করা গিয়াছে এবং উক্ত প্রণালীর খাজানার কবজের দায়বদ্ধ করিয়া এখন অপেক্ষা খাজানা আদায়ের ও খাজানার হরের প্রদান মূলক কর্তব্যের চেহারা করা হইয়াছে। ভূমিদারের খাজানা অন্য কোর্ক প্রভৃতি শাসন ক্রোমযোগ্য করিয়া এই পাণ্ডুলিপিতে ক্রোকের আইন সংশোধনিত হইয়াছে এবং খাজানার মোকদ্দমার অপেক্ষাকৃত সতর্কতাসহ সমন ভাঙ্গী কর্তব্যের বিধান করা গিয়াছে।

এ, ম্যাকেনজি।

ফ্রেডেরিক ক্লার্ক,

বাজানা গবর্ণমেন্টের আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী ব্যবস্থাপন কার্য বিভাগ।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.,

Bengali Translator.

১৮৭৮ সাল, ২১ ডিসেম্বর।

[সরকারী গেজেটে। ১৮৭৯। ২৬ জানুয়ারি।]



অতিরিক্ত গবর্ণমেন্ট গেজেট ।

TUESDAY, JANUARY 13, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ১৩ জানুয়ারি ।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড ।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি ।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

২

The following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 18th December 1879, and was referred to a Select Committee, who are to report thereon in four weeks:—

A Bill to authorize the making and to regulate the working of Street Tramways in Calcutta.

WHEREAS the Corporation of the town of Calcutta, hereinafter called the Corporation, by an agree-

Preamble.

ment dated the 2nd day of October 1879 for the considerations therein expressed, granted to Dillwyn Parrish, Alfred Parrish, and Robinson Souttar, and their assigns, hereinafter called the Grantees, the right to construct and maintain and use a tramway or tramways in Calcutta upon the terms and in the manner mentioned in the

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট ।

ব্যবস্থাপন কার্যা বিভাগ ।

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি ১৮৭৯ সালের ১৩ ডিসেম্বর তারিখে আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ বঙ্গদেশের ঐযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মন্ত্রিসভার পঠিত হইয়া সিলেক্ট কমিটীর হস্তে অর্পিত হয়; তাহার চারি সপ্তাহের মধ্যে তদ্বিষয়ে রিপোর্ট করিবেন।

কলিকাতা নগরের রাস্তার ট্রামওয়ে করিবার ক্ষমতা দিবার নিমিত্ত ও ভাড়া চালাইবার বিধান করিবার নিমিত্ত আইনের পাণ্ডুলিপি।

ইহার পরে সম্বায়িত সমাজ নামে অভিহিত কলিকাতা নগরের সম্বায়িত সমাজ ১৮৭৯ সালের ২ অক্টো-

বর তারিখের নিয়মপত্রক্রমে তদ্বিধিত প্রকৃতি উপলক্ষে পঞ্চাৎ প্রাণী ও প্রাণী নামে খ্যাত ঐযুত ডিলউইন পারিশ ও আলফ্রেড পারিশ ও রাবিন্সন সূতার সাহেবকে ও তাহাদের আইনগত অধিকার প্রতিনিধিদিগকে উক্ত নিয়মপত্রের লিখিত নিয়মে ও উপায়ে কলিকাতা নগরে ট্রামওয়ে বা ট্রামওয়ে সমূহ প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করিবার স্বত্ত্ব দিয়াছেন। উক্ত নিয়মপত্রের প্রতি-

said agreement, a copy whereof is set forth in the schedule to this Act, which said agreement had, on the 25th day of August 1879, received the sanction of the Lieutenant-Governor of Bengal; and whereas the Grantees are desirous of being empowered to construct the several street tramways in the said agreement and in this Act particularly described, and also such other tramways between such other places in Calcutta and the Suburbs of Calcutta, and by such other routes as may hereafter be approved; and whereas the objects of this Act cannot be attained without the authority of the Legislature; It is hereby enacted:—

I. This Act may be called the Calcutta Short title. Tramways Act, 1880;

and it shall come into force from the date on which it may be published in the Calcutta Gazette with the assent of the Governor-General.

II. Subject to the provisions of this Act, and to the said agreement so far

Tramways may be made in accordance with the agreement between the Corporation and the Grantees.

as the same is not inconsistent with this Act, the Grantees may make and

maintain in Calcutta a tramway or tramways, with single or double lines and with all necessary sidings, turnouts, connections, and lines (but in the case of sidings and turnouts only in such places as the Corporation may sanction) on the following routes, and between such other places and by such other routes as may be hereafter approved by the Corporation:—

1st.—A circular tramway passing round Fairlie Place, Strand Road, Koila Ghât Street, and Clive Street.

2nd.—Tramway No. 1, commencing at the junction of Cornwallis Street and Circular Road and passing along Cornwallis Street, College Street, Colootollah Street, Canning Street, Clive Row, and Clive Street, effecting a double junction with the circular tramway at Fairlie Place.

3rd.—Tramway No. 2, passing along Upper Chitpore Road to its junction with Canning Street, where it joins tramway No. 1.

4th.—Tramway No. 3, passing along Bow Bazar Street, Lal Bazar Street, and Dalhousie Square, effecting a double junction with the circular tramway in Clive Street.

5th.—Tramway No. 4, commencing near Sobha Bazar Street and passing along Strand Road to Somerset Buildings, where it terminates.

6th.—Tramway No. 5, commencing in the Circular Road at the end of Dhurramtollah Street and passing along Dhurramtollah Street,

নিশি এই আইনের তফসীলে এতদন্ত হইয়াছে। এবং ১৮৭৯ সালের আগস্ট মাসের ২৫ তারিখে বঙ্গদেশের জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব উক্ত নিয়মপত্র অনুমোদন করিয়াছেন। উক্ত নিয়মপত্রে ও এই আইনে বিশেষরূপে যে কয়েকটি ট্রামওয়ের কথা লিখিত আছে, এবং কলিকাতা নগরে ও কলিকাতার শাখানগরে অন্যান্য যেহে ট্রামওয়ে অন্যান্য যেহে স্থানের মধ্যে যেহে পথ দিয়া লইয়া যাওয়া ভবিষ্যতে অনুমোদিত হয়, উক্ত গ্রান্টীরা তৎসমুদয় প্রস্তুত করিবার ক্ষমতা পাইতে অভিলাষী হইয়াছেন। বাবুদ্বা প্রণেতাদের শাসন বিনা এই আইনের উদ্দেশ্য সফল হইতে পারে না। এই নিমিত্ত বিধান করা যাইতেছে।

১ ধারা। এই আইন কলিকাতার ট্রামওয়ে বিষয়ক সংক্ষেপ নাম। ১৮৮০ সালের আইন নামে খ্যাত হইতে পারিবে;

এবং এই আইন যে তারিখে জীযুত গবর্নর জেনারেল সাহেবের অনুমোদন সহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে সেই তারিখ অবধি বলবৎ হইবে।

২ ধারা। গ্রান্টীরা এই আইনের বিধান মানিয়া, ও উক্ত নিয়মপত্র যত দূর এই আইনের সহিত অসঙ্গত না হয় তত দূর তাহা মানিয়া, পশ্চাৎলিখিত পথ দিয়া ও সম্বায়িত সমাজ অন্যান্য যেহে স্থানের মধ্যে যেহে পথ ভবিষ্যতে অনুমোদন করেন সেই পথ দিয়া এক কি ডবল লাইন সহিত ও প্রয়োজনীয় পার্শ্বপথ ও ঘুরাইবার পথ ও সংযোগস্থল ও লাইন সহিত ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষণ করিতে পারিবেন। কিন্তু সম্বায়িত সমাজ যেহে স্থানে অনুমোদন করেন সেবেল সেইহে স্থানেই পার্শ্বপথ ও ঘুরাইবার পথ হইতে পারিবে।

১। সরকার ট্রামওয়ে কেরলি প্রেস ও ব্রোডওয়েড ও কলকাতা ট্রিট ও ক্লাইব ট্রিট গুরিয়া যাইবে।

২। ১ নং ট্রামওয়ে কর্ণওয়ালিস ট্রিট ও সরকার রোডের সংযোগস্থল আরম্ভ হইয়া, কর্ণওয়ালিস ট্রিট ও কলেজ ট্রিট ও কলকাতা ট্রিট ও ক্যানিং ট্রিট ও ক্লাইব রো ও ক্লাইব ট্রিট দিয়া গিয়া কেরলি প্রেসে সরকার ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া যাইবে।

৩। ২ নং ট্রামওয়ে উত্তর চিতপুর রোড দিয়া গিয়া উক্ত রোড ও ক্যানিং ট্রিটের সংযোগস্থলে ১ নং ট্রামওয়ের সহিত যাইবে।

৪। ৩ নং ট্রামওয়ে বহুবাজার ট্রিট ও লাল বাজার ট্রিট ও ডালহৌসী স্কয়ার দিয়া গিয়া ক্লাইব ট্রিটে সরকার ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া যাইবে।

৫। ৪ নং ট্রামওয়ে সভাবাজার ট্রিটের নিকটে আরম্ভ হইয়া ব্রোডওয়েড দিয়া সমরসেট বিল্ডিং প রাস্তা আসিয়া শেষ হইবে।

৬। ৫ নং ট্রামওয়ে ধর্মতলা ট্রিটের প্রান্তে সরকার রোডে আরম্ভ হইয়া ধর্মতলা ট্রিট ও এম্পায়েন্ড রো ও পুরাতন কোর্ট হৌল ট্রিট ও ডালহৌসী স্কয়ার দিয়া

Esplanade Row, Old Court House Street, and Dalhousie Square, effecting a double junction with the circular tramway at Koila Ghat Street.

7th.—Tramway No. 6, commencing in the Circular Road at the end of Elliott's Road, and passing along Elliott's Road and Wellesley Street, and joining tramway No. 5 in Dhurumtollah and tramway No. 1 in College Street.

8th.—Tramway No. 7, passing along Chowringhee and joining tramway No. 5 at Dhurumtollah Road, with a connecting line along Bentinck Street and Chitpore Road to tramway No. 2.

Provided that without the special sanction of the Corporation, to be obtained in special general meeting of the Commissioners, there shall not be a double line in the following places:—

In tramway No. 1, Colootollah Street.

Ditto „ 2, the whole.

Ditto „ 6, Elliott's Road.

Ditto „ 7, the connecting line.

III.—In the event of any other tramway or

Application of Act to Suburban tramways.

tramways on other routes in Calcutta or in the Suburbs of Calcutta being

from time to time approved by the Corporation or the Municipal Commissioners for the said Suburbs as the case may be, and sanctioned by Government and undertaken by the Grantees, notice thereof specifying the routes so approved of, and in the case of Suburban tramways, a copy of the agreement entered into between the said Municipal Commissioners and the Grantees in respect thereof, shall thereupon be published in the *Calcutta Gazette*, and upon such publication all the provisions of this Act, so far as the same may be applicable, shall apply to the tramway or tramways in such publication specified, and all works and things connected with the same or incidental thereto, as if the said route had been particularly specified, and as if the agreement, if any, in reference thereto had been included in the schedule to this Act.

IV. Any tramway or tramways to be constructed under this Act shall

Form in which tramways are to be constructed and maintained.

be constructed on the metre-gauge of 3 feet 3½ inches or on such other gauge not

exceeding 4 feet 8½ inches as may be agreed upon between the Corporation and the Grantees, and shall be laid and maintained in such manner that the uppermost surface of the rails shall be on a level with the immediately adjacent surface of the road; and before the work of construction is begun, the drawings and specification showing the proposed construction of each tramway shall

গিয়া করিয়া ঘাট স্ট্রীটে সরকারের ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া দিলেবে।

৭। ৬ নং ট্রামওয়ে ইলিয়ট রোডের প্রান্তে সরকারী লর রোডে আরম্ভ হইয়া ইলিয়ট রোড ও ওয়েলেসলী স্ট্রীট দিয়া গিয়া ধর্মতলা স্ট্রীটে ৫ নং ট্রামওয়ের সহিত ও কালেক্ট স্ট্রীটে ১ নং ট্রামওয়ের সহিত মিলিবে।

৮। ৭ নং ট্রামওয়ে চৌরঙ্গী দিয়া গিয়া ধর্মতলা রোডে ৫ নং ট্রামওয়ের সহিত মিলিবে ও তাহার এক লাইন বেন্টিঙ্ক স্ট্রীট ও চিতপুর রোড দিয়া গিয়া ২ নং ট্রামওয়ের সহিত সংযুক্ত হইবে।

কিন্তু কমিশ্যনরদের বিশেষ সাধারণ সভা হইয়া সম্বায়িত সমাজের বিষয় অনুমতি না হইলে, নিম্নলিখিত স্থানে ডবল লাইন করা যাইবে না:—

১ নং ট্রামওয়ের মধ্যে কলুটোলা স্ট্রীটে।

২ নং ট্রামওয়ের কোম স্থলে।

৬ নং ট্রামওয়ের মধ্যে ইলিয়ট রোডে।

৭ নং ট্রামওয়ের মধ্যে সংযোগকারী লাইনে।

৩ ধারা। কলিকাতার কি তাহার শাখানগরের

অন্যান্য পথ দিয়া অন্য যে কি শাখানগরের ট্রামওয়ে প্রাতি এই আইন বর্ত্তা- ইবার কথা।

নগরের মুনিসিপল কমিশ্যন-রেরা সময়ে অনুমোদন করেন, গবর্ণমেন্টে তাহা করিবার অনুমতি দিলে ও আন্টায়া তাহা করিতে স্বীকৃত হইলে, এই অনুমোদিত পথ নির্দেশ করিয়া নোটিস ও শাখানগরের ট্রামওয়ে হইলে, উক্ত শাখানগরের মুনিসিপল কমিশ্যনরদের সহিত তৎসম্বন্ধে আন্টাাদের যে নিয়ম পত্র হয় তাহার প্রতিলিপি কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে, এবং তদ্রূপে প্রকাশ করা গেলে এই আইনের তফসীলে উক্ত পথ বিশেষ করিয়া নির্দিষ্ট হইলে ও তৎসম্বন্ধীয় যে কোন নিয়মপত্র থাকে তাহা এই তফসীলের অন্তর্গত থাকিলে যেরূপ হইত, সেইরূপে এই আইনের বিধান, যত দূর বর্ত্তিতে পারে, উক্ত প্রকাশ করণের নির্দিষ্ট ট্রামওয়ের বা ট্রামওয়ে সমূহের প্রতি ও তৎসংক্রান্ত বা তদানুযায়িক সমুদয় কার্যের ও জবাবের প্রতি বর্ত্তিবে।

৪ ধারা। এই আইনমতে যে কি যের ট্রামওয়ে প্রস্তুত

করিতে হইবে, তাহা ৩ ফুট ৩ ইঞ্চি আকারে ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করিতে ইঞ্চি মিটার গেজের মাপে অথবা সম্বায়িত সমাজ ও আন্টাাদের সহিত ৪ ফুট ৮ ইঞ্চির অনধিক

অন্য কোন গেজের মাপে প্রস্তুত করিতে হইবে। উক্ত ট্রামওয়ে এরূপে স্থাপন ও রক্ষা করিতে হইবে যে রেলের উপরিভাগ অব্যবহিত পার্শ্ববর্ত্তি পথের সঙ্গে সমান হইবে; এবং প্রস্তুত করণ কার্য আরম্ভ হইবার পূর্বে, প্রত্যেক ট্রামওয়ে প্রস্তুত করিবার প্রস্তাবিত নকশা ও বিশেষ বিবরণপত্র সম্বায়িত সমাজের নিকটে পাঠাইয়া তাঁহাদের অনুমোদন গ্রহণ করিতে হইবে এবং উক্ত ট্রামওয়ের উপর দিয়া যে সকল যানের কিয়

be submitted to the Corporation and be approved by them, and the cars and carriages intended to run on the said tramways shall also be such as shall have been approved by the Corporation.

V. The cars and carriages of the Grantees on the lines of the tramways shall be worked with such power, animal or mechanical, as the Grantees may think suitable. Provided that no steam carriages shall be used without the special consent of the Corporation, to be obtained in special general meeting of the Commissioners.

VI. The carriages intended to run upon the said rails shall be furnished with a break, which can be worked at each end of the carriage, and shall be of a construction approved by the Corporation.

VII. The Grantees may use on their tramways carriages with flange wheels or suitable only to run on a grooved rail, and, subject to the provisions of this Act, and of the hereinbefore recited agreement, they shall have the exclusive use of their tramways for carriages with flange wheels or other wheels suitable only to run on a grooved rail.

VIII. The Grantees shall have power from time to time to fix the rates of fares for carrying passengers and goods in the said cars or carriages, and may demand and take the same for every passenger travelling upon any of their tramways or for the carriage of goods by their tramways, provided that the rate of fare for each person or parcel shall, for any distance not exceeding three miles, not exceed three annas, and for any greater distance shall not exceed the same proportion.

IX. A printed list in English, Bengali, and Urdu of all the fares and charges authorized by this Act to be taken, and a printed copy in the same languages of all by-laws in force as hereinafter mentioned, shall be exhibited in a conspicuous place inside each of the cars or carriages used by the Grantees upon any of their tramways.

X. The fares and charges by this Act authorized shall be paid to such persons, at such places upon or near to the tramways, and in such manner, and under such regulations, as the Grantees may by notice to be annexed to the list of fares from time to time appoint.

আরোহিতের গাড়ী চালাইবার কন্সলি থাকে তৎসমুদয় ও সমবায়িত সমাজের অনুমোদিত হওয়া চাই।

৫ ধারা। গ্রান্টীরা যে ক্ষমতা বা বস্তু উপযুক্ত জ্ঞান গাড়ীকরণে চালাইতে করেন, তদ্বারা ট্রামওয়ে লাইন হইবে, তাহার কথা। মের উপর দিয়া মালের ভি আরোহিতের গাড়ী চালাইবেন। কিন্তু কলিকাতার বিদ্যুৎ সাধারণ সভা হইয়া সমবায়িত সমাজের বিশেষ অনুমতি প্রদত্ত না হইলে, কোন বাষ্পীয় শক্তি ব্যবহার করা যাইবে না।

৬ ধারা। উক্ত রেলের উপর দিয়া যে আরোহিতের গাড়ীকে প্রস্তুত করিতে হইবে তাহার কথা। তাহার প্রত্যেক প্রান্তে কার্য হইতে পারিবার মত ব্রেক দিতে হইবে, ও সমবায়িত সমাজের অনুমোদিত প্রণালীতে তাহা প্রস্তুত করিতে হইবে।

৭ ধারা। গ্রান্টীরা আপনাদের ট্রামওয়ের উপরে গ্রান্টীদের ক্ষমতা হইল ক্ষমতা হইল ওয়ালা অর্থাৎ বিট ওয়ালা গাড়ী ব্যবহার করিতে পারিবার কথা। তাহা চাকায়ুক্ত বা কেবল ষাঁড়-বাহার উপযোগী গাড়ী ব্যবহার করিতে পারিবেন, এবং এই আইনের ও পূর্বে নিষ্পত্তির বিধান মানিয়া, তাহারা ক্ষমতা হইল ওয়ালা গাড়ী অথবা কেবল ষাঁড়বাহার রেলের উপর দিয়া চলিবার উপযোগী অন্য-রূপ চাকায়ুক্ত গাড়ী চালাইবার নিমিত্ত উক্ত ট্রামওয়ে অনন্যসাধারণভাবে ব্যবহার করিতে পারিবেন।

৮ ধারা। গ্রান্টীরা উক্ত মালের ও আরোহিতের গাড়ীতে মাল ও আরোহিতের গাড়ীতে ও চাকায়ুক্ত গাড়ীতে গতে লইয়া যাইবার তাড়ার হার সময়ে ষাঁড় করিতে পারিবেন, ও তাহাদের কোন ট্রামওয়ে দিয়া যে প্রত্যেক আরোহী গমন করেন বা যে মাল বাহিত হয় তৎক্ষণাৎ তাড়া চাহিতে ও লইতে পারিবেন; কিন্তু তিন মাইলের অনধিক পথ হইলে কোন ব্যক্তির বা গাড়ীর তাড়ার হার তিন আনার অধিক হইবে না, এবং অধিক পথ হইলে উক্ত হিসাবের অধিক হার হইবে না।

৯ ধারা। গ্রান্টীরা আপনাদের কোন ট্রামওয়ের উপর দিয়া যে সকল মালের গাড়ীতে তাড়া প্রস্তুত করিতে হইবে তাহার কথা। আরোহিতের গাড়ী চালাইবার তৎসমুদয়ের প্রত্যেকের মধ্যে তাহা একাংশ স্থানে ইংরেজী ও বাঙ্গালা ও উর্দু ভাষায় এই আইনের অনুমোদিত তাড়ার ও যন্ত্রের ছাপান কড় ও পলিটিক্স দ্বারা প্রস্তুত উপবিধির যুক্তিত প্রতিলিপি লাগাইয়া দিতে হইবে।

১০ ধারা। গ্রান্টীরা তাড়ার নির্ধারিত সংখ্যক মাল তাড়া করিতে দিতে হ- টিসে সময়ে ষাঁড় করিতে হইবে, তাহার কথা। করেন, এই আইনমত তাড়া ও ট্রামওয়ের উপরে বা নিকটে উক্ত স্থানে উক্ত ব্যক্তিদিগকে সেই প্রকারে ও উক্ত বিধানক্রমে দিতে হইবে।

XI. The Grantees may from time to time, for the purpose of constructing and maintaining any tramways under this Act, open and break up the soil and pavement of any of the streets as defined by Bengal Act IV of 1876 (the Calcutta Municipal Consolidation Act) and bridges in the town of Calcutta, and therein lay sleepers and rails, and repair, alter, or remove the same, and may, for the purposes aforesaid, do in and on such streets and bridges all other acts which they shall from time to time deem necessary for constructing and maintaining their tramways subject to the following regulations:—

1st.—They shall give to the Corporation notice in writing of their intention to open or break up any such street or bridge specifying the time at which they will begin to do so, and the portion of the road proposed to be opened or broken up: such notice to be given at least three days before the commencement of the work.

2nd.—They shall not open or break up or alter the level of any such street or bridge except under the superintendence and to the reasonable satisfaction of the Corporation, for which superintendence the Grantees shall pay all reasonable expenses, unless the Corporation neglect to give such superintendence at the time specified in the notice, or discontinue the same during the work.

3rd.—They shall not, without the consent of the Corporation, open or break up at any one time a greater length than a quarter of a mile on any one line of tramway.

4th.—They shall, with all convenient speed, and in all cases within six weeks at the most, unless the Corporation otherwise consent in writing, complete the work for which the said street or bridge shall be broken up and fill in the ground, and make good the surface, and, to the satisfaction of the Corporation, restore the street or bridge to as good condition as that in which it was before it was opened or broken up, and clear away all surplus materials or rubbish occasioned thereby.

5th.—They shall make good all damage done to the gas and water pipes and sewers whether belonging to the Corporation or to private individuals by the disturbance thereof.

6th.—They shall in the meantime, when such street or bridge is opened or broken up, cause it to be fenced and watched, and to be properly lighted at night.

১১ ধারা। এই আইনমত কোন ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রাস্তা ভাঙ্গিয়া ফেলিতে রক্ষা করিবার নিমিত্ত গ্রান্টীরা রিবার কথা।

সময়ে কলিকাতা র ম্যাসিপিপল আইন সংগ্রহ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের দ্বিতীয় ৪ আইনমত রাস্তার জমী ও শান ও কলিকাতা নগরের সাঁকো খুঁড়িতে ও ভাঙ্গিয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং তদ্বশে সুশীশুর ও রেল বসাইতে ও তৎসমুদয় মেয়ামত কি পরিবর্তন করিতে কিম্বা উঠাইয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং পূর্বোক্ত উদ্দেশ্য সিদ্ধিনিমিত্ত ঐ রাস্তার ও সাঁকার মধ্যে ও উপর ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করণার্থ অন্যান্য যে সকল কার্য করা তাঁহার সময়ের আবশ্যক জ্ঞান করেন পশ্চাৎলিখিত বিধানের নিয়মাধীনে তৎসমুদয় করিতে পারিবেন;

১।—তাঁহার তরুণ কোন রাস্তা বা সাঁকো খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার অভিপ্রায়ের লিখিত নোটিস সমবায়িত সমাজকে দিবেন; ঐ নোটিসে যে সময়ে তাঁহার আরম্ভ করিবেন ও তাঁহার রাস্তার যে অংশ খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার প্রস্তাব করেন, উক্ত নোটিসে তাহা নির্দেশ করিবেন; কার্যারম্ভের অন্তর তিন দিন পূর্বে ঐ নোটিস দিতে হইবে।

২। সমবায়িত সমাজের তত্ত্বাবধান বিনা ও উক্ত সমাজের যুক্তিসিদ্ধ হস্তক্ষেপ না জমাইয়া নিম্নে তাঁহার তরুণ কোন রাস্তা বা সাঁকো খুঁড়িবেন না বা ভাঙ্গিবেন না বা তাহা মাটিমত উঠতা পরিবর্তন করিবেন না। উক্ত তত্ত্বাবধান অন্য গ্রান্টীদের সমুদয় যুক্তিসিদ্ধ খরচ দিতে হইবে। কিন্তু ঐ সমাজ নোটিস নির্দিষ্ট সময়ে উক্তরূপ তত্ত্বাবধান করিতে উপক্ষ্য করিলে, তাহা কাৰ্য্য চলিবার সময়ে তাহা বন্ধ করিলে, গ্রান্টীদের ঐ খরচ দিতে হইবে না।

৩। তাঁহার সমবায়িত সমাজের সম্মতি বিনা ট্রামওয়ের কোন এক লাইনে এককালীন এক মাইলের চতুর্থাংশের অধিক খুঁড়িবেন না বা ভাঙ্গিবেন না।

৪। সমবায়িত সমাজ অন্য প্রকারের লিখিত সম্মতি না দিলে, তাঁহার যে কার্য্য নিমিত্ত উক্ত রাস্তা বা সাঁকো ভাঙ্গেন, সুবিধামত যত শাস্ত্র হইতে পারে, এবং গোণ-কল্পে সর্বশেষে হয় সমাজের মধ্যে সেই কার্য্য সমাপ্ত করিবেন এবং জনী ভরাট করিয়া সমান করিয়া দিবেন, এবং রাস্তা বা সাঁকো খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার পূর্বে যেরূপ ব্যবস্থা ছিল, সমবায়িত সমাজের হস্তক্ষেপমতে তাহার সংরূপ অবস্থা করিয়া দিবেন এবং উক্ত কার্য্য জন্য যে সকল অতিরিক্ত দ্রব্য বা রাবিশ জমে তৎসমুদয় পরিষ্কার করিয়া ফেলিবেন।

৫। তাঁহার সমবায়িত সমাজের বা সামান্য ব্যক্তিদের গ্যাসের ও জলের মল ও নর্দমা নাড়াগড়া করিতে যে দানি হয় তাহা পূরণ করিবেন।

৬। তরুণ রাস্তা বা সাঁকো খুঁড়া বা ভাঙ্গিয়া ফেলা গেলে, তাঁহার তৎকালে তথায় বেড়া দেওয়া, হুয়া পাটারী দেওয়াইবেন ও রাজিকানে নিয়মিতরূপে আলোক দেওয়াইবেন।

XII. The Grantees shall, at their own expense

Grantees to keep the tramway roads in proper repair.

at all times maintain and keep in good condition and repair, in such manner as the Corporation shall direct, the rails of which any of their tramways shall for the time being consist, and so much of any street or bridge as lies between the rails of any tramway, and in the case of double lines or turnouts or sidings, the portion of the road between the tramways, and in every case so much of the road as extends eighteen inches beyond the rails of and on each side of any such tramway, and in the course of carrying out such repairs it shall not be necessary to give notice thereof to the Corporation.

XIII. Nothing in this Act or in any bye-law

Reservation of right of public to use roads.

made under this Act shall take away or abridge the right of the public to pass along or across every or any part of any road along or across which any tramway is laid whether on or off the tramway with carriages not having flange wheels or wheels suitable to run on a grooved rail.

XIV. If the Grantees fail in any respect to

Penalty for failure of grantees to comply with provisions of this Act.

comply with the provisions of sections 3, 4, 5, 6, 11, and 12 of this Act, they shall for every such offence (without prejudice to the enforcement of specific performance of the requirements of this Act or to any other remedy against them) upon complaint of the Corporation be liable to a penalty not exceeding Rs. 200, and to a further penalty not exceeding Rs. 50 for each day during which any such failure continues after the first day on which such penalty is incurred.

XV. If any person wilfully obstructs any

Penalty for obstructing Grantees in the exercise of their power

person acting under the authority of the Grantees in the lawful exercise of their powers in setting out or making, laying down, repairing, or renewing a tramway, or injures or destroys any mark made for the purpose of setting out the line of the tramway, he shall for every offence be liable to a penalty not exceeding fifty rupees, and shall also be liable to pay such damages as may be awarded in respect of such injury by any competent court.

১২ ধারা। গ্রাণ্টীদের ট্রামওয়েতে যৎকালে যত ট্রামওয়ের রাস্তা গ্রাণ্টী রেল থাকে তৎসমুদয়, এবং দেয় উপযুক্তমতে মেরামত করিয়া রাখিবার কথা। কোন ট্রামওয়ের রেলের মধ্যে গত স্থানে কোন রাস্তার বা সাঁকোর যে অংশ পড়ে তাহা, এবং ডবল লাইন বা যুগ্ম লাইনের পথ বা পার্শ্বপথ থাকিলে, ট্রামওয়ের মধ্যে গত স্থানে রাস্তার যে ভাগ পড়ে তাহা, এবং প্রত্যেক স্থলে উক্তরূপ কোন ট্রামওয়ের প্রত্যেক পার্শ্ব রেলের বাহিরে ১৮ ইঞ্চি স্থানের মধ্যে রাস্তার যে অংশ পড়ে তাহা, সমবায়িত সমাজ কে প্রকারে আদেশ করেন, সেই প্রকারে গ্রাণ্টীরা আপন খরচে সকল সময়ে মেরামত করিয়া ভাল অবস্থায় রাখিবেন, এবং তদ্রূপ মেরামত করিবার সময়ে সমবায়িত সমাজ তাহার নোটিস দেওয়া আবশ্যক হইবে না।

১৩ ধারা। যে রাস্তা দিয়া কি পার হইয়া কোন ট্রামওয়ে গিয়াছে সেই রাস্তার সাধারণের রাস্তা ব্যবহার করিবার স্বত্ব সংরক্ষণের কথা। প্রত্যেক কি কোন অংশ দিয়া কি পার হইয়া বিটতোলা চাকা যুক্ত নহে অথবা গাঁড়কাটা রেলের উপর দিয়া চলিবার উপযোগী চাকা বিশিষ্ট নহে একপ গাড়ীতে ট্রামওয়ের উপর দিয়া বা নিষ্কট দিয়া যাইবার সাধারণের যে স্বত্ব আছে, এই আইনের অথবা এই আইনমতে প্রণীত বিধির কোন কথা দ্বারা সেই স্বত্ব লোপ বা সংকোচ করিবে না।

৪ ধারা। গ্রাণ্টীরা এই আইনের ৩, ৪, ৫, ৬ ও ১১, ও ১২ ধারার বিধান পালন সম্বন্ধে গ্রাণ্টীরা আইনের বিধান পালনে ত্রুটি করিলে কোন অংশে কোন ত্রুটি করিলে এই আইনের আদেশ বিশেষরূপে পালন করাইবার পক্ষে গ্রাণ্টীরা তাঁহাদের বিরুদ্ধে অন্য কোন প্রতিকার পাঠিবার পক্ষে কোন হানি না করিয়া, তদ্রূপ প্রত্যেক অপরাধের নিমিত্ত সমবায়িত সমাজের নানিশক্রমে তাঁহাদের ২০০ শত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে, এবং প্রথম যে তারিখে উক্ত অর্থদণ্ডের দায় বর্তে তাহার পর তদ্রূপ ত্রুটি করিতে থাকিলে দিন প্রতি আর ৫০ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

১৫ ধারা। কোন ট্রামওয়ে আরম্ভ করিবার কি আপন কর্মতক্রমে কা-প্রস্তুত করিবার কি বসাইবার যৎকালে গ্রাণ্টীদিগকে কি মেরামত করিবার কি নুতন রাখাদিলে, দণ্ডের করিয়া করিবার আদেশমত যে কথায়। ক্ষমতা গ্রাণ্টীদের থাকে তদনুসারে কার্য করিয়া তাঁহারা যাহাকে অনুমতি দেন, তাঁহাকে সেই অনুমতিমত কার্য কালে কোন ব্যক্তি ইচ্ছা পূর্বক বাধা দিলে, কিম্বা ট্রাম ওয়ে লাইন আরম্ভ করিবার নিমিত্ত যে কোন চিহ্ন দেওয়া যায় তাহার হানি করিলে কি তাহা নষ্ট করিলে, উক্ত ব্যক্তির তদ্রূপ প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত পঞ্চাশ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে এবং উক্ত হানি উপলক্ষে কোন উপযুক্ত আদালত হানি পূরণের যত টাকার আদায় করেন তত টাকাও দিতে হইবে।

XVI. If any person without lawful excuse (the proof whereof shall lie on him) wilfully does any of the following things, namely—

Penalty for interfering with tramways.

Interferes with, removes or alters any part of a tramway of the Grantees or of the works connected therewith:

does or causes to be done anything in such a manner as to obstruct any carriage using the tramways:

or knowingly aids or assists in the doing of such thing; he shall for every such offence be liable (in addition to any proceedings by way of criminal charge or otherwise to which he may be subject to a penalty not exceeding one hundred rupees.

XVII. If any person travelling or having travelled in any carriage of the Grantees avoids or attempts to avoid payment

Penalty for avoiding payment of proper fare.

of his fare, or if any person having paid his fare for a certain distance knowingly and wilfully proceeds in any such carriage beyond such distance, and does not pay the additional fare for the additional distance, or attempts to avoid payment thereof, or if any person knowingly and wilfully refuses or neglects, on arriving at the point to which he has paid his fare, to quit such carriage, every such person shall for every such offence be liable to a penalty not exceeding ten rupees

XVIII. It shall be lawful for any servant of the Grantees, and all persons called in by him for his assistance, to arrest and take to the nearest police-station any person who shall be discovered either in or after committing or attempting to commit any such offence as in the next preceding section mentioned, and whose name and residence is refused by him and is unknown to such servant or person, and the police officer in charge of the said police-station on receiving a complaint that an offence under this Act has been committed, shall adopt such legal measures as may be necessary to cause the said person to be taken before a Presidency Magistrate with the least possible delay.

XIX. No person shall be entitled to carry or to require to be carried on any tramway any goods which may be of a dangerous or offensive nature, and if any person send by any tramway any such goods without distinctly marking their nature on the outside of the package containing the same, or otherwise giving notice in writing to the book-keeper or other

Carriage of dangerous or offensive goods

servant of the Grantees with whom the same

১৬ ধারা। যদি কোন ব্যক্তি আইনমত হেতু দিনা ট্রামওয়েতে প্রতিবন্ধকতা (এ হেতুর প্রমাণতার তাহারই উপর বর্তিবে) ইচ্ছাপূর্বক করিলে, দণ্ডের কথা।

দ্বিগুণিত কোন কার্য করেন, অর্থাৎ,

গ্রাণ্টীদের কোন ট্রামওয়ের কিম্বা তৎসংক্রান্ত কোন বিষয়ের কোন অংশের প্রতিবন্ধকতা করেন বা তাহা উঠাইয়া ফেলেন বা পরিবর্তন করেন;

এমন কিছু করেন বা করান যাতে ট্রামওয়ে ব্যবহারকারী কোন গাড়ীর প্রতিবন্ধকতা হয়;

কিম্বা তদ্রূপ কার্যকরণে জ্ঞানপূর্বক সাহায্য সাহায্য করেন; তবে ফৌজদারী অভিযোগের কিংবা কারাগারের অনায়ে কার্যাদৃত্যীন তাহার সম্বন্ধে হইতে পারে তদতিরিক্ত উৎকৃষ্ট প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত তাহার একশত টাকার অনাধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

১৭ ধারা। গ্রাণ্টীদের গাড়ীতে যে ব্যক্তি গমন করিতেছেন বা করিয়াছিলেন ন্যায্য ভাড়া ফাকী দিলে তিনি ভাড়া ফাকী দিলে বা দিবার উদ্যোগ করিলে

অথবা কোন ব্যক্তি কিয়দূরের ভাড়া দিয়া জ্ঞানপূর্বক ও ইচ্ছাপূর্বক তদতিরিক্ত পথ গাড়ীতে গমন করিলে এবং এ অতিরিক্ত পথের নিমিত্ত অতিরিক্ত ভাড়া না দিলে বা ফাকী দিবার উদ্যোগ করিলে, কিম্বা কোন ব্যক্তি যেস্থান পর্যন্ত ভাড়া দেন সেই স্থানে উপস্থিত হইয়া জ্ঞানপূর্বক ও ইচ্ছাপূর্বক গাড়ী ত্যাগ করিতে অস্বীকার বা উপেক্ষা করিলে তদ্রূপ প্রত্যেক ব্যক্তির তদ্রূপ প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত দশ টাকার অনাধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

১৮ ধারা। কোন ব্যক্তি পূর্বধারামত অপরাধ করিলে তাহা করিবার উদ্যোগ করিতেছে না তাহা করিয়াছে দৃষ্ট হইল ও সেই ব্যক্তি তাহার নাম ও স্থান ব্যক্ত করিতে বাধ্য হইবে।

অস্বীকৃত হইলে, গ্রাণ্টীদের কোন চাকর ও সাহায্যকারী যিনি অন্য যে সকল ব্যক্তিদিগকে ডায়েন, তাহার উক্ত ব্যক্তিকে না চিনি ল তাহাকে দ্রুত করিয়া নিকটস্থ পুলিশ থানায় লইয়া যাইতে পারিবেন, এবং উক্ত পুলিশ থানায় লইয়া এত আইনমতে অপরাধ কৃত হইবার ন্যায় প্রমাণ হইল উক্ত ব্যক্তিকে যত শীঘ্র সম্ভব প্রেসিডেন্সী মাজিস্ট্রেটের নিকট লইয়া যাইবার নিমিত্ত যে সকল আইনমত উপায় অবলম্বন করা আবশ্যিক হয় করিবেন।

১৯ ধারা। কোন ব্যক্তি আগন্তুকজনক কিম্বা গুরুজনক কোন মাল ট্রামওয়ে দিয়া চালান দিতে কিম্বা চালান দিবার আদেশ করিতে পারিবেন না।

এবং তদ্রূপ কোন মাল যে গাঁটরি প্রভৃতির ভিতর থাকে তাহা উপরিভাগে স্পষ্ট করিয়া ডাঙার বর্ণনা না লিখিয়া কিম্বা মাল পাঠাইবার সময়ে তাহা যে হিসাব লেখকের বা গ্রাণ্টীদের অন্য যে চাকরের নিকটে রাখিয়া আসা হয় তাহাকে প্রকারান্তরের লিখিত নোটিস

are left at the time of such sending, he shall be liable to a penalty not exceeding fifty rupees for every such offence, and it shall be lawful for the Grantees to refuse to take any parcel that they may suspect to contain goods of a dangerous or offensive nature, or require the same to be opened to ascertain the fact.

XX. The Corporation in special general meeting may, from time to time, make such regulations as to the rate of speed, number of passengers, and mode of use of the tramways as the convenience and safety of the public may require.

The Grantees may from time to time make regulations—

The Grantees may make certain regulations.

For preventing the commission of any nuisance in or upon any carriage, or in or against any premises belonging to them :

For regulating the travelling in or upon any carriage belonging to them.

And for better enforcing the observance of all or any of such regulations it shall be lawful for the Corporation and Grantees respectively, subject to confirmation thereof by the Lieutenant-Governor of Bengal, to make bye-laws for all or any of the aforesaid purposes, and from time to time repeal or alter such bye-laws and make new bye-laws, provided that such bye-laws be not repugnant to the provisions of this Act or of any law for the time being in force in the Town of Calcutta.

Notice of the making of any bye-law under the provisions of this Act shall be published by the Corporation in the *Calcutta Gazette*.

XXI. Any person offending against any bye-law made under the provisions of the next preceding section shall forfeit for every offence any sum not exceeding twenty-five rupees to be imposed in such bye-laws as a penalty for such offence.

Penalty for breach of bye-laws.

XXII. The Corporation shall have the like power of making and enforcing rules and regulations and of granting licenses with respect to all carriages using the tramways and to all drivers, conductors, and other persons having charge of or using the same as they are for the time being entitled to make, enforce, and grant with respect to hackney carriages and the drivers and other persons having charge thereof.

Power to Corporation to license drivers, conductors, &c.

না দিয়া, কোন ব্যক্তি ট্রামওয়ে দিয়া ঐ মাল পাঠাইলে তাঁহর তদ্রূপ প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত ৫০ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে। এবং যে গাড়ির প্রভুতির মধ্যে আশঙ্কাজনক বা দুর্গন্ধজনক মাল আছে বলিয়া সন্দেহ হয় প্রাচীরে তাহা লইতে অস্বীকার করিতে পারিবেন, কিম্বা তথ্যানির্ণয়ার্থে তাহা খুলিবার আদেশ করিতে পারিবেন।

২০ ধারা। সাধারণের সুবিধা ও নিৰ্ভরতা জন্য যেকোন বিধান করা আবশ্যক হয় সমবায়িত সমাজ বিশেষ সাধারণ সভা করিয়া গাড়ীর বেগ, আরোহীদের সংখ্যা ও ট্রামওয়ে ব্যবহার করিবার প্রণালী সম্বন্ধে সময়ে তদ্রূপ বিধান করিতে পারিবেন। প্রাচীরে সময়ে পশ্চাৎস্থিত বিষয়ের বিধান করিতে পারিবেন,

১। প্রাচীরের কোনও বি. কোন গাড়ীর মধ্যে কি উপরে যথেষ্ট বিধান করিতে পারিবার কথা। কিম্বা তাঁহাদের অধিকৃত স্থানের মধ্যে বা পাশে মলমূত্র ত্যাগ

নিষেধ করিবে ; ও

২। তাঁহাদের গাড়ীর মধ্যে বা উপরে গমনাগমন নিয়- নিত করিবে।

এবং উক্ত বিধান ভাল করিয়া পালন করা হইবার নিমিত্ত সমবায়িত সমাজ ও প্রাচীর, বরেন্দ্রেশ্বর জুড়িত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমোদন অপেক্ষায় পূর্বোক্ত সকল কি কোন উদ্দেশ্য সিদ্ধির নিমিত্ত উপবিধি প্রণয়ন করিতে এবং সময়ে এ উপবিধি রহিত বা পরি-উল্লঙ্ঘন করিয়া নুতন উপবিধি করিতে পারিবেন। কিন্তু উক্ত উপবিধি এই আইনের নিষিদ্ধ কাল-ত নগরে যৎকালে যে কোন আইন প্রচলিত থাকে তাহার বিধা- নের বিরুদ্ধ হইবে না।

এই আইনের বিধানমতে যে কোন উপবিধি প্রণীত হয়, সমবায়িত সমাজ তাহার নোটিশ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করিবেন।

২১ ধারা। কোন ব্যক্তি পূর্বধারার বিধানমতে উপবিধি উল্লঙ্ঘনের প্রণীত কোন উপবিধি উল্লঙ্ঘন দণ্ডের কথা। করিলে উক্ত উপবিধিতে তদ্রূপ কোন অপরাধের নিমিত্ত ২৫ টাকার অনধিক যত অর্থ- দণ্ড নিৰ্দ্ধিষ্ট থাকে তাঁহার প্রত্যেক অপরাধে তত অর্থদণ্ড হইবে।

২২ ধারা। চকড়া গাড়ীর সম্বন্ধে ও তাহা যে গাড়ী- গাড়ওয়ান ও চালক যান ও অন্য ব্যক্তিদের জিম্মায় প্রভুতিকে সমবায়িত সমাজ থাকে তাহাদের সম্বন্ধে সম- জের লাইসেন্স দিবার ব্যয়িত সমাজ যৎকালে যেকোন বিধি ও বিধান প্রণয়ন ও প্রবল করিতে ও যেকোন লাইসেন্স দিতে পারেন, ট্রামওয়ের গাড়ীসম্বন্ধে ও তাহার ভারপ্রাপ্ত বা ব্যব- হারকারি গাড়ওয়ান ও চালক প্রভুতীদের সম্বন্ধে তদ্রূপ বিধি ও বিধান প্রণয়ন ও প্রবল করিতে ও তদ্রূপ লাই- সেন্স দিতে পারিবেন।

XXIII. All fares, penalties, forfeitures, and charges under this Act or under any bye law made in pursuance of this Act may be recovered and enforced before a Presidency Magistrate by a summary proceeding; and in default of payment of such fare, penalty, forfeiture, or charge the same may be levied under the warrant of such Magistrate by distress and sale of the goods of such offender, with all such powers for the issuing of such warrant and upon the return thereof as are exercised by a Presidency Magistrate under Act IV of 1877.

XXIV. The Grantees shall be answerable for all accidents, damages, and injuries happening through their act or default, or through the act or default of any person in their employment by reason or in consequence of any of their works or carriages, and shall save harmless the Corporation and their officers and servants from all damages and costs in respect of such accidents, damages, and injuries.

XXV. Nothing in this Act shall limit the powers of the Corporation or the police to regulate the passage of any traffic along, or across any road along, or across which any tramways are laid down, and such Corporation or police may exercise their authority as well on as off the tramway, and with respect as well to the traffic of the Grantees as to the traffic of other persons.

XXVI. Nothing in this Act shall be construed to prevent the Corporation, or the Oriental Gas Company, Limited, in the exercise of the powers conferred upon them under Act V of 1857, from opening, breaking up, widening, altering, diverting, or improving any of the roads traversed by the said tramways for the purposes for which they may now lawfully open, break up, widen, alter, divert, or improve the same: Provided always

(1) that they shall cause as little detriment or inconvenience to the Grantees as circumstances admit;

(2) that they may (if absolutely necessary but not otherwise) order the temporary stoppage of traffic on the said Tramways or any of them on giving twenty-four hours' previous notice in writing to the said Grantees;

২৩ ধারা। এই আইনমত কিম্বা এই আইনক্রমে প্রণীত উপবিধিত সমুদয় ভাড়া ও অর্থদণ্ড ও ফরজ প্রোসি-কুটিং হইবে, তাহার ডেপুটি ম্যাজিস্ট্রেট সম্মুখে কথ্য।
সরাসরী প্রণালীমতে আদায় ও বলবৎ করা যাইতে পারিবে; এবং উক্ত ভাড়া বা দণ্ড বা অর্থদণ্ড বা ফরজ প্রোসি-কুটিং হইলে, তাহা উক্ত ম্যাজিস্ট্রেটের ওয়ারেন্টমতে অপরাধি মূল্য ফোক ও বিক্রয় দ্বারা আদায় করা যাইতে পারিবে, ও প্রেসিডেন্সী ম্যাজিস্ট্রেট ১৮৭৭ সাল/র ৪ আইনমতে ওয়ারেন্ট দিবার ও ওয়াইফরিয়। আদায়ের সম্বন্ধে যে সকল ক্ষমতাক্রমে কার্য করেন, সেহ সকল ক্ষমতাক্রমে কার্য করিতে পারিবেন।

২৪ ধারা। আর্টীদেব কার্যে বা ক্রটিতে কিম্বা তাঁহাদের কোন কার্যের বা গাড়ীর দোষ হানিজন্য আর্টীদেব বশতঃ তাঁহাদের নিযুক্ত কোন দায়ী হইবার কথা।
ব্যক্তিগত কার্যে বা ক্রটিতে যে সকল দুর্ঘটনা বা হানি বা ক্ষতি হয়, তাঁহারা তৎসমুদয়ের জন্য দায়ী হইবেন, এবং এই সকল দুর্ঘটনা ও হানি ও ক্ষতি সম্পাদয় সমুদয় ক্ষতিপূরণ ও খরচ হইতে সমসারিত সমাজ ও শ্রমিক কল্যাণ ও চাকরিদিগকে নিষ্কটকে রাখা করিবেন।

২৫ ধারা। যেরা দিয়া কি পার হইয়া কোন ট্রামওয়ে গিয়াছে, সেই রাস্তা দিয়া কি পার হইয়া বা গিয়া ট্রামওয়ে গমনাগমন নিয়-মিত করিবার নিমিত্ত সমসারিত সমাজের বা পোলীসের বে ক্ষমতা আছে, এই আইনের কোন কথায় সেই ক্ষমতা সঙ্কোচ করা যাইবে না, এবং উক্ত সমসারিত সমাজ বা পোলীস ট্রামওয়ের উপরই হউক বা পাশেই হউক, এবং আর্টীদেব বা গিয়া সম্পর্কেই হউক কি অন্য লোকের বা গিয়া সম্পর্কে হউক আপনাদের ক্ষমতামতে কার্য করিতে পারিবেন।

২৬ ধারা। ট্রামওয়ে মেই রাস্তা দিয়া যায় ১৮৫৭ সা-ল/র ৫ আইনমতে তৎকাল কোল রাস্তার উপর ক্ষমতা রাখা থাউবার, বা ভাঙিবার সংশ্লিষ্টের কথা।
বা চোড়া করিবার বা পরিবর্তন করিবার বা ভিন্নদিকেলইয়া যাইবার বা ভাল করিবার যে ক্ষমতা সমসারিত সমাজের বা ম্যাজিস্ট্রেট এটাল গ্যাস কোম্পানির প্রাত অর্পিত আছে, তদনুসারে কার্য করিয়া এক্ষণে আইনমতে তাঁহারা যে প্রকারে রাস্তা খুঁড়িতে বা ভাঙিতে বা চোড়া ক্রিতে বা পরিবর্তন ক্রিতে বা ভিন্ন দিকেলইয়া যাইতে বা ভাল করিতে পারিবেন, এই আইনের কোল কথায় তাহার বাধা হইবে না। কিন্তু

(১) অননুমতসারে আর্টীদেব যত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিলে চলে তত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিবেন;

(২) নিত্য আবশ্যক হইলে, (স্থলান্তরনহে) তাঁহারা চক্ষিৎ ঘটাপূর্বে উক্ত আর্টীদিগকে নোটিস দিয়া উক্ত ট্রামওয়ে সমুদয় বা কোন ট্রামওয়ের বা গিয়া কিয়ৎকাল বন্ধ করিতে পারিবেন;

(3) that before they commence any work, whereby the traffic on the tramway will be interrupted, they shall (except in cases of urgency, in which cases no notice shall be necessary) give to the Grantees notice of their intention to commence such work, specifying the time at which they will begin to do so; such notice to be given eighteen hours at least before the commencement of the work;

(4) that in the event of their so interfering with or stopping the running of any tramway under this section, an abatement proportioned to the length of road over which and time during which running is stopped, shall be made from the rent hereinbefore reserved and payable by the said Grantees;

(5) that any alteration of the position of any of the tramways, or the making good of any injury or damage that may be occasioned thereto by reason of such widening, alteration, or improvement, shall be executed by the Grantees at the expense of the Corporation.

XXVII. The Corporation shall have the right of purchasing the said tramways with the plant, buildings, stores, rolling stock, and every thing connected therewith upon the expiration of 21 years from the commencement of this Act, upon declaring its intention so to do in writing not less than six months before the expiration of the said 21 years, and shall have a renewed right of purchase at the end of every seven years after the expiration of the said 21 years upon similar notice being given, and the consideration for such purchase shall be a cash payment of one and two-fifths of the amount of the invested capital of the said Grantees, or securities of the Government of India, or securities the interest whereon shall have been guaranteed by the Secretary of State for India in Council, or debentures of the Corporation of such amount as to produce, at the rate of interest current on such securities, seven per cent. per annum on the amount of the said invested capital; and if the consideration for such purchase shall be given in such securities as aforesaid, the said Grantees shall be entitled to have in addition a first mortgage of all the property, assets, and profits of the tramway or tramways which shall have been purchased from them.

XXVIII. At any time the Grantees may sell the undertaking to any person, corporation, or company (subject nevertheless to the provisions of the said agreement or such of

Corporation to have right of purchasing tramways after 21 years.

Grantees may sell their rights and powers to other persons.

(৩) ট্রামওয়ের বাণিজ্যের যত্ন গ্রহণ করিতে হইবে, এবং তাহা নিষিদ্ধ করিয়া কার্য্যারম্ভ করিবর অভিশ্রবের নোটিস প্রাণীদিগকে দিবেন; কার্য্যারম্ভের অন্তর ১৮ ঘণ্টা পূর্বে এই নোটিস দিতে হইবে। কিন্তু অত্যাৱশ্যক স্থলে কোন নোটিস দেওয়া আবশ্যক হইবে না।

(৪) এই ধারামতে তাঁহারা ট্রামওয়ের গাড়ী চলিবার প্রতিবন্ধকতা করিলে বা তাহা চলান বন্ধ করিয়া দিলে, যে পরিমাণ পথের উপর যত কাল গাড়ী চলি বন্ধ থাকে, উক্ত প্রাণীদের দেয় বলিয়া পূর্বে নির্দিষ্ট খাজানা তদনুসারে কম করিয়া দেওয়া যাইবে।

(৫) উক্ত রূপে রাস্তা চৌড়া কি পরিবর্তিত কি ভাঙ্গ করিতে যাওয়াতে কোন ট্রামওয়ের যদি স্থান পরিবর্তন আবশ্যক হয় অথবা এরূপ কোন ক্ষতি বা হানি হয় বাহা পূরণ করা আবশ্যক, তবে সমবায়িত সমাজের খরচে প্রাণীরা এই পরিবর্তন বা পূরণ করিবেন।

২৭ ধারা। এই আইনের প্রচলনারম্ভ অবধি ২১ বৎসর ২১ বৎসর পবে সমবা। সরগত হইবার অন্তর হয় যিত সমাজের ট্রামওয়ে মাস পূর্বে আপন অভিপ্রায় কয় করিবার স্বত্বের লিখিতা বাস্তব করিলে, সমবাকথা। যিত সমাজ উক্ত ২১ বৎসরের পর ট্রামওয়ে তাহার সরঞ্জাম ও কোটা বা ডী ওয়া সাহায্যী ও গাড়ী প্রভৃতি ও তৎসংক্রান্ত সমুদয় জব্দা সমেত কয় করিবার স্বত্বানু হইবেন, এবং উক্ত ২১ বৎসর গত হইলে পর পূর্বে উক্ত রূপ নোটিস দিয়া প্রতি সাত বৎসরের অন্তে পুনর্বার উক্ত স্বত্বানু হইবেন, এবং উক্ত প্রাণীদের যত প্রয়োজিত ধন থাকে উক্ত কয়ের মূল্যমগদ দেওয়া গেলে তাহার ১১ গুণ হইবে; বা ভারতবর্ষীয় গণনাযন্ত্রের সিক্যুরিটী কিম্বা ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীয়ক সেক্রেটারী সাহেব যাহার পুতিত্ব এরূপ স্থানের সিক্যুরিটী কিম্বা সমবায়িত সমাজের ডেবেঞ্চর দেওয়া গেলে স্থানের চলিত দানে প্রয়োজিত ধনের উপর বার্ষিক শতকরা ৭ টাকা বাহাতে পে বায় তাহা সেই পরিমাণের করিয়া দিতে হইবে, এবং পূর্বে উক্ত রূপ সিক্যুরিটী দ্বারা উক্ত কয়ের মূল্য প্রদান করা গেলে, প্রাণীদের স্থানে যে বা যে ট্রামওয়ে কয় করা যায়, তাহার সম্পাওর ও স্থিতির ও লাভের উপর অধিকতর উক্ত প্রাণীদের প্রথম বন্ধকের স্বত্ব থাকিবে।

২৮ ধারা। উক্ত নিয়মপত্রের বিধান সমূহ মানিয়া অন্য ব্যক্তি দিগকে কিম্বা তদ্বাধ্য যেগুলি প্রচলিত প্রাণীদের পক্ষ ও ক্ষমতা থাকে সেই গুলি মানিয়া, যে বিক্রয় করিতে পারিবার কোন সময়ে প্রাণীরা এই বিষয় কথা। কোন ব্যক্তিকে কিম্বা সমবায়িত সমাজকে বা কোম্পানিকে বিক্রয় করিতে পারিবেন, এবং

them as shall be then subsisting) and when any such sale has been made, all the rights, powers, authorities, objections, and liabilities of the Grantees under the said agreement, and this act shall be transferred to, vested in, and may be exercised by and shall attach to the person, corporation, or company in whom the same has been sold in like manner as if such person, corporation, or company had been authorized to construct the tramways of the Grantees then already constructed and thereafter to be constructed instead of the Grantees.

SCHEDULE.

ARTICLES OF AGREEMENT made this second day of October 1879, BETWEEN THE CORPORATION OF THE TOWN OF CALCUTTA incorporated under Act IV of 1876 of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, hereinafter called the said Corporation of the one part, and DILLWYN PARRISH and ALFRED PARRISH, both of London, and ROBINSON SOUTTAR, of Liverpool, hereinafter called the said Grantees of the other part. WHEREAS the said Corporation have, subject to confirmation thereof by the Government of Bengal, and to the recognition of this agreement by an Act of the Bengal Legislature, agreed to grant to the said Grantees the right to construct, maintain, and use a tramway or tramways in Calcutta, upon the terms and conditions hereinafter contained, NOW THESE PRESENTS WITNESS that in consideration of the covenants and agreements hereinafter contained and on the part of the said Corporation to be performed, the said Grantees for themselves, their heirs, executors, administrators, and assigns do and each of them for himself, his heirs, executors, administrators, and assigns doth covenant with the said Corporation, so far as the covenants and agreements hereinafter contained are to be performed by the said Grantees and their heirs, executors, administrators, and assigns, and the said Corporation for and in consideration of the covenants and agreements hereinafter contained and on the part of the said Grantees and their heirs, executors, administrators, and assigns to be performed, do hereby covenant with the said Grantees and their heirs, executors, administrators, and assigns so far as the covenants and agreement hereinafter contained are to be performed by the said Corporation in manner following, that is to say—

1. The said Corporation grant to the said Grantees and their heirs, executors, administrators, and assigns all which persons are hereinafter included in the words "the said Grantees" the

তরুণ বিক্রয় হইলে, উক্ত ব্যক্তি বা সমবায়িত সমাজ বা কোম্পানি তৎকাল পর্যন্ত গ্রান্টীদের কৃত ও ভবিষ্যতে করণীয় ট্রামওয়ে গ্রান্টীদের পরিবর্তে প্রস্তুত করিতে ক্ষমতা লাভ হইলে যেরূপ হইত উক্ত নিয়মপত্র ও এই আইনমত গ্রান্টীদের সমুদয় স্বত্ব ও ক্ষমতা ও কর্তৃত্ব ও আপত্তি ও দায় যে ব্যক্তি বা সমবায়িত সমাজ বা কোম্পানির দ্বারা বিক্রীত হইয়াছে তাঁহাদের প্রতি যাই বা ভবিষ্যৎ ও তাঁহারা তৎকালে কাৰ্য্য করিতে পারেন ও তদযুক্ত হইবেন।

উক্তনীতি।

মহানগরীয় শ্রীযুত বঙ্গদেশের শ্রীযুত নেপেটেনেট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৭৬ সালের ৪ আইনমতে সমবায়িত কলিকাতা নগরের সমবায়িত সমাজ (পরে উক্ত সমবায়িত সমাজ বলিয়া যাহারা অভিহিত হইয়াছেন) এক পক্ষ এবং লন্ডনের শ্রীযুত ডিল উইল পারিশ ও শ্রীযুত আলফ্রেড পারিশ সাহেব ও লিবার পুলের শ্রীযুত রবার্ট সউটার সাহেব (যাহারা পরে উক্ত গ্রান্টী বলিয়া অভিহিত হইয়াছেন) অপর পক্ষ, এই উভয়ের মধ্যে অধ্য ১৮৭৯ সালের ২ অক্টোবর তারিখে যে নিয়মপত্র হয় তাহার নিয়মাবলী। উক্ত সমবায়িত সমাজ বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের অনুমোদনের ও আইন দ্বারা বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভা কর্তৃক এই নিয়মপত্র গ্রহণ করণের নিয়মানুসারে উক্ত গ্রান্টীদিগকে পঞ্চালিখিত শর্ত ও নিয়মকমে কলিকাতায় এক বা একাধিক ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করিবার স্বত্ব প্রদান করিতে সম্মত হইয়াছেন। এক্ষণে এতদ্বারা প্রকাশ করা যাউতেছে যে উক্ত সমবায়িত সমাজ পঞ্চালিখিত নিয়ম ও করার পালন করিবেন এই প্রস্তাব উপলক্ষে উক্ত গ্রান্টীরা আপনাদের পক্ষে ও আপনাদের উত্তরাধিকারী ও অছি ও ধনাধ্যক্ষ ও আইসেনী বা প্রতিনিবাদের পক্ষে ও প্রত্যেকে আপনাদের পক্ষে ও আপনাদের উত্তরাধিকারী ও অছি ও ধনাধ্যক্ষ ও আইসেনীদের পক্ষে পঞ্চালিখিত নিয়ম ও করার যত দূর পালন করিতে হইবে তৎসময়ে সমবায়িত সমাজের সহিত এই নিয়ম করিতেছেন, এবং উক্ত গ্রান্টীরা ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারী ও অছি ও ধনাধ্যক্ষ ও আইসেনীরা পঞ্চালিখিত নিয়ম ও করার পালন করিবেন এই প্রস্তাব উপলক্ষে উক্ত সমবায়িত সমাজের পক্ষে যত দূর পঞ্চালিখিত নিয়ম ও করার পালন করিতে হইবে উক্ত সমবায়িত সমাজ উক্ত গ্রান্টীদের ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারী ও অছি ও ধনাধ্যক্ষ ও আইসেনীদের সাক্ষত এতদ্বারানিম্নলিখিত প্রকারের এই নিয়ম করিতেছেন, অর্থাৎ,

১।—উক্ত সমবায়িত সমাজ গ্রান্টীদিগকে ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারী ও অছি ও ধনাধ্যক্ষ ও আইসেনীদিগকে (এই সকল ব্যক্তিই পরে "উক্ত গ্রান্টী" শব্দে গণ্য হইবেন) নিম্নলিখিত পথ দিয়া এবং অন্যান্য যে

right to construct, maintain, and use a tramway or tramways with single or double lines and with all necessary sidings, turnouts, connections, and lines of whatever nature which may be required to connect the said tramway or tramways with the depôts of the said Grantees (but in the case of sidings and turnouts, only in such places as the said Corporation may sanction), on the following routes and between such other places and by such other routes as may be hereafter approved of by the said Corporation :

1st.—A circular tramway passing round Fairlie Place, Strand Road, Koila Ghat Street, and Clive Street.

2nd.—Tramway No. 1, commencing at the junction of Cornwallis Street and Circular Road and passing along Cornwallis Street, College Street, Colootollah Street, Canning Street, Clive Row and Clive Street, effecting a double junction with the Circular Tramway at Fairlie Place.

3rd.—Tramway No. 2, passing along Upper Chitpore Road to its junction with Canning Street where it joins Tramway No. 1.

4th.—Tramway No. 3, passing along Bow Bazar Street, Lall Bazar Street, and Dalhousie Square, effecting a double junction with the Circular Tramway in Clive Street.

5th.—Tramway No. 4, commencing near Sobha Bazar Street and passing along Strand Road to Somerset Buildings, where it terminates.

6th.—Tramway No. 5, commencing in the Circular Road at the end of Dhurumtola Street and passing along Dhurumtola Street, Esplanade Row, Old Court House Street, and Dalhousie Square, effecting a double junction with the Circular Tramway at Koila Ghat Street.

7th.—Tramway No. 6, commencing in the Circular Road at the end of Elliott's Road, and passing along Elliott's Road and Wellesley Street and joining Tramway No. 5 in Dhurumtola and Tramway No. 1 in College Street.

8th.—Tramway No. 7, passing along Chowringhee and joining Tramway No. 5 at Dhurumtola Road, with a connecting line along Bentinck Street and Chitpore Road to Tramway No. 2.

Provided that without the special sanction of the Corporation (Commissioners in Special General Meeting), there shall not be a double line in the following places :—

In Tramway No. 1, Colootollah Street.

Do. No. 2, the whole.

Do. No. 6, Elliott's Road.

Do. No. 7, the connecting line.

স্থান ও পথ ভবিষ্যতে উক্ত সমঝোতা সমাজ অনুমোদন করেন সেই স্থানের মধ্যে সেই পথ দিয়া এক বা একাধিক ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করিবার স্বত্ত্ব প্রদান করিতেছেন। ঐ ট্রামওয়ের এক কি ডবল লাইন ও সমুদয় আবশ্যক পার্শ্বপথ ও ঘুরাইবার পথ ও সংযোগস্থল এবং ঐ ট্রামওয়ের ডেপোর সহিত ট্রামওয়ে সংযোগ করিতে যে প্রকারে যত লাইনের প্রয়োজন হয় তৎসমুদয় থাকিবে; কিন্তু উক্ত সমঝোতা সমাজ যে স্থানের অনুমোদন করেন, কেবল সেই স্থানে পার্শ্বপথ ও ঘুরাইবার পথ থাকিতে পারিবে।

(১)—সরকুলার ট্রামওয়ে কেরলি প্লেস ও ট্রাণ্ড রোড ও কল্যাণাট স্ট্রীট ও ক্লাইব স্ট্রীট ঘুরিয়া যাইবে।

(২)—১ নং ট্রামওয়ে কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট ও সরকুলার রোডের সংযোগস্থলে আরম্ভ হইয়া কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট ও কলেজ স্ট্রীট ও কলুটোলা স্ট্রীট ও ক্যানিং স্ট্রীট ও ক্লাইব রো ও ক্লাইব স্ট্রীট দিয়া গিয়া কেরলি প্লেসে সরকুলার ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া মিলিবে।

(৩)—২ নং ট্রামওয়ে উত্তর চিতপুর রোড দিয়া গিয়া উক্ত রোড ও ক্যানিং স্ট্রীটের সংযোগ স্থলে ১ নং ট্রামওয়ের সহিত মিলিবে।

(৪)—৩ নং ট্রামওয়ে বহুবাজার স্ট্রীট ও লাল বাজার স্ট্রীট ও ডালহৌসী স্কয়ার দিয়া গিয়া ক্লাইব স্ট্রীটে সরকুলার ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া মিলিবে।

(৫)—৪ নং ট্রামওয়ে সভাবাজার স্ট্রীটের নিকটে আরম্ভ হইয়া ট্রাণ্ড রোড দিয়া সমরসেট বিল্ডিং পর্যন্ত আসিয়া শেষ হইবে।

(৬)—৫ নং ট্রামওয়ে ধর্মতলা স্ট্রীটের প্রান্তে সরকুলার রোডে আরম্ভ হইয়া ধর্মতলা স্ট্রীট ও এস্পাণেনেড রো ও পুরাতন কোর্ট হৌস স্ট্রীট ও ডাল হৌসী স্কয়ার দিয়া গিয়া কল্যাণাট স্ট্রীটে সরকুলার ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া মিলিবে।

(৭)—৬ নং ট্রামওয়ে ইলিয়ট রোডের প্রান্তে সরকুলার রোডে আরম্ভ হইয়া ইলিয়ট রোড ও ওয়েলসলী স্ট্রীট দিয়া গিয়া ধর্মতলা স্ট্রীটে ৫ নং ট্রামওয়ের সহিত ও কলেজ স্ট্রীটে ১ নং ট্রামওয়ের সহিত মিলিবে।

(৮)—৭ নং ট্রামওয়ে চৌরঙ্গী দিয়া গিয়া ধর্মতলা রোডে ৫ নং ট্রামওয়ের সহিত মিলিবে, ও তাহার এক লাইন বেডিক স্ট্রীট ও চিতপুর রোড দিয়া গিয়া ২ নং ট্রামওয়ের সহিত সংযুক্ত হইবে।

কিন্তু কমিশ্যনরদের বিশেষ সাধারণ সভা হইয়া সমঝোতা সমাজের বিশেষ অনুমতি না হইলে, পক্ষান্তরে স্থানে ডবল লাইন করা যাইবে না :—

১ নং ট্রামওয়ের মধ্যে কলুটোলা স্ট্রীটে।

২ নং ট্রামওয়ের কোল স্থানে।

৩ নং ট্রামওয়ের মধ্যে, ইলিয়ট রোডে।

৭ নং ট্রামওয়ের মধ্যে, সংযোগকারী লাইনে।

These lines are particularly delineated on a plan accompanying this agreement, and signed by the Engineer to the Corporation and one of the said Grantees.

2. The said Grantees shall, moreover (subject to Clauses 3 and 4), have the exclusive right of laying, constructing, maintaining, and using a Tramway or Tramways within the limits of the Calcutta Municipality on the terms contained in these presents. Provided always that if the said Grantees shall at any time or times refuse or neglect for three months to accept any proposal by the said Corporation for the construction, maintenance, and use of any Tramway or Tramways other than those mentioned in Clause 1 which the said Corporation may consider necessary or desirable, it shall be lawful for the said Corporation to employ any other person or Company for the purposes aforesaid or any of them, and to make such arrangements as they may think proper independently of the said Grantees.

3. The said Grantees shall construct in such a manner as to be available for use at least six miles of the tramways mentioned in Clause 1 within three years from the passing of the necessary Act by the Legislature, and they shall, before the expiration of the fourth year, give notice in writing to the said Corporation of the lines they intend to construct during the fifth year, and failing the observance by the said Grantees of the terms of this Clause, it shall be lawful for the said Corporation to withdraw and cancel the concessions and rights granted by these presents to the said Grantees as regards the lines remaining unconstructed.

4. If the Grantees shall, at the expiration of five years from the date of commencement of this contract, have left any one or more of the lines hereinbefore in Clause 1 specified unconstructed, and if the said Corporation shall not have exercised the rights conferred on them by Clause 3, the said Corporation may call upon the said Grantees to construct the line or lines; and if the said Grantees do not construct the line or lines within twelve calendar months after receiving such formal notice, then their powers granted in this concession shall, so far as relates to that line, cease, and the said Corporation may make arrangements with other persons for the construction of the same and in such last-mentioned case, the other parties, to whom the said concession or any contract shall be granted, shall have the privilege of running round the circle to be constructed by the said Grantees.

এই নিয়মপত্রের সঙ্গে যে নকশা আছে তাহাতে সমস্ত লাইন সমাজ ইঞ্জিনিয়ারের ও উক্ত গ্রান্টীদের এক জেরে আঁকির আছে, তাহাতে এই সকল লাইন বিশেষরূপে আঁকিত আছে।

২। অর্থাৎ উক্ত গ্রান্টীরা ৩ ও ৪ ধারার বিধান মানিয়া এই দলীলের শর্ত অনুসারে কলিকাতা মুন্সিপালিটির অন্তর্গত স্থানে এক বা একাধিক ট্রামওয়ে বসাইবার ও প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করিবার অধিকারপ্রাপ্ত হইবেন। কিন্তু ১ ধারার উল্লিখিত ট্রামওয়ে ভিন্ন অন্য যে বা যেহে ট্রামওয়ে প্রস্তুত করানোর উদ্দেশ্যে অধিকার বা বাস্তবীকৃত করেন, যদি উক্ত গ্রান্টীরা কোন সময়ে তদুপকোষ ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করণার্থে উক্ত সমবায়িত সমাজের কোন প্রস্তাব ভিন্ন দাবি করেন অথবা করিতে অস্বীকার বা উপেক্ষা করেন, তবে উক্ত সমবায়িত সমাজ পূর্বোক্ত সমুদয় কি কোন কার্যে নিষিদ্ধ অন্য কোন ব্যক্তিকে কি কোম্পানিকে নিযুক্ত করিতে পারিবেন এবং উক্ত গ্রান্টীদিগকে হা-জিরা বেরপ বন্দোবস্ত করা উচিত বোধ করেন করিতে পারিবেন।

৩। ব্যবস্থাপক সভা আবশ্যিক আইন বিধিমা-ফরিলে পর ভিন্ন বৎসর মধ্যে উক্ত গুলীরা ১ ধারার উল্লিখিত ট্রামওয়ে সমূহের অন্তর্গত হ্রদ মাইল ব্যবহারো-পযোগী করিয়া প্রস্তুত করিবেন, এবং তদুপকোষ বৎসর গত হইবার পূর্বে তাহার পক্ষমত বৎসরে যেহে লাইন প্রস্তুত করিতে চাহেন তাহার লিখিত নোটিস উক্ত সমবায়িত সমাজকে দিবে; এবং উক্ত গুলীরা এই ধারার শর্ত অনুসারে কার্য না করিলে, যেহে লাইন প্রস্তুত হইতে বা-ধী থাকে সেই লাইন সমাজ উক্ত গুলীদিগকে এই দলীলে যে সকল অধিকার ও স্বত্ব প্রদত্ত হইয়াছে উক্ত সমবায়িত সমাজ তৎসমুদয় উদাহরণ এইতে ও রহিত করিতে পারিবেন।

৪। এই চুক্তির তারিখ অবধি পাঁচ বৎসর গত হইলেও, যদি গুলীরা ১ ধারার বিধিমা-ফরিলে কোম এক বা একাধিক লাইন প্রস্তুত করিতে বা-ধী থাকেন, এবং যদি উক্ত সমবায়িত সমাজ ৩ ধারার শর্ত অনুসারে কার্য না করিয়া থাকেন, তবে উক্ত সমবায়িত সমাজ এই লাইন বা লাইনগুলি প্রস্তুত করিবার লিখিত গ্রান্টীদের প্রতি আবেদন করিতে পারিবেন। তদুপকোষ লিখিত নোটিস পাঠিলেও যদি উক্ত গ্রান্টীরা স্বাক্ষর দান মধ্যে এই লাইন বা লাইনগুলি প্রস্তুত না করেন, তবে এই অধিকার দানপত্র তাহাদিগকে যে সময় পর্যন্ত প্রস্তুত হই-য়াছে তাহা এই লাইনের সহিত বর্তমান সম্পর্ক রাখে তত-দূর রহিত হইবে; এবং উক্ত সমবায়িত সমাজ তাহা প্রস্তুত করণার্থে অন্য লোকের সহিত বন্দোবস্ত করিতে পারিবেন। তাহা করিলে, অন্য যে লোকদিগকে উক্ত অধিকার বা চুক্তিপত্র দেওয়া যায়, তাহার কল্যা-ন্য এই ট্রী ও ট্রী ও রোড ও কেরলি পেন্স ও লাইন ট্রী দিয়া গা-ধী উক্ত গ্রান্টীদের নির্দিষ্ট চুক্তি মুরিয়া বিলা-মাসুলে গা-ধী চাপাইবার অধিকার প্রাপ্ত হইবেন; এবং উক্ত গ্রান্টীরা পূর্বধারার বিধিমা-ফরিলে হ্রদ মাইল ট্রামওয়ে

vis. by way of Koila Ghat Street, Strand Road, Fairlie Place, and Clive Street free of toll, and in the event of the said Grantees having failed to construct the six miles of tramway provided for in the preceding Clause, such other parties as last aforesaid shall have a like privilege of running over any part of any of the Tramways No. 1 to No. 7 above-mentioned in part constructed by the Grantees to any other part of the same tramway which may have been constructed by the said other parties. Provided always that in the exercise of these privileges, they shall not interfere with or obstruct the traffic of the said Grantees, and shall conform to such rules for the regulation of that traffic as may be drawn out by the said Grantees and approved of by the said Corporation. Provided also that it shall not be lawful for the said other parties to both take up and set down the same passenger on the said Grantees' lines. Provided also that if the said Grantees shall offer any obstruction or fail to afford reasonable facilities, "to enable the said parties to whom any concession or contract shall be made or given as aforesaid to exercise the privilege of using the lines of the said Grantees as aforesaid, it shall be lawful for the said Corporation forthwith to make such rules with reasonable penalties for the breach thereof as they may think advisable for the purpose of regulating the use of the said lines and the traffic thereon.

5. Any Tramway or Tramways to be constructed under this agreement shall be constructed on the metre gauge of 3' 3½" or on such other gauge not exceeding 4' 8½" as may be mutually agreed upon, and especially the rails shall be laid and maintained in such manner that the uppermost surface of the rails shall be on a level with the surface of the road, and before the work of construction is begun, the drawings and specification, showing the proposed construction of each Tramway, shall be submitted to the said Corporation and be approved by them, and the cars and carriages intended to run on the said Tramways shall also be such as shall have been approved of by the Corporation.

6. If the said Corporation shall hereafter alter the level of any street or road along or across which any Tramway by this agreement authorized is laid, or authorized to be laid, the Grantees shall alter, or (as the case may be) lay their rails, so that the uppermost surface thereof shall be on a level with the surface of the road "to be altered. Provided always that any such alter-

প্রস্তুত না করিলে, পূর্বোক্ত ঐ অন্য লোকের অংশে ট্রামওয়ের নির্দিষ্ট পূর্বোক্ত ১ নং অবধি ৭ নং পর্যন্ত ট্রামওয়ের কোম্পানীর কোন অংশের উপর দিয়া উক্ত অন্য লোকদের নির্দিষ্ট ঐ ট্রামওয়ের অন্য অংশ পর্যন্ত উক্তরূপ গাড়ী চালাইবার অধিকার প্রাপ্ত হইবেন। কিন্তু উক্ত অধিকারসম্বন্ধে কার্য্য করিবার সময়ে তাঁহারা উক্ত ট্রামওয়ের বাণিজ্যের প্রতিবন্ধকতা বা প্রতিরোধ করিবেন না, এবং বাণিজ্য নিয়মিত করণার্থে উক্ত ট্রামওয়ের প্রাপ্ত ঐ উক্ত সম্ভারিত সন্ধানের অনুমোদিত বৈধিধি থাকে তদনুসারে চলিবেন। পরন্তু ঐ অন্য পক্ষ উক্ত ট্রামওয়ের লাইনের উপর একই আয়োজিকের ফুলিয়া লইতে ও রাখাইরা দিতে পারিবেন না। আর পূর্বোক্তসম্বন্ধে যাহানিগকে অধিকার বা চুক্তিপত্র দেওয়া হইয়াছে উক্ত ট্রামওয়ের তাহানিগকে পূর্বোক্তরূপে ঐ ট্রামওয়ের লাইন ব্যবহার করিবার অধিকারসম্বন্ধে কার্য্য করিতে পারিবার নিমিত্ত যুক্তিসংগত সুবিধা করিয়া না দিলে বা বাধা দিলে, উক্ত লাইন ব্যবহার ও তদনুসারি বাণিজ্য নিয়মিত করণার্থে উক্ত সম্ভারিত সন্ধানসম্বন্ধে বিধিত বোধ করেন উক্তসম্বন্ধের যুক্তিসিদ্ধ নগরসংস্কার বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন।

৫। এই নিয়ম পত্র মতে যে বা ৫২ ট্রামওয়ে প্রস্তুত করিতে হইবে, তাহা ৩ ফুট ৩ ১/২ ইঞ্চি মিটার গেজের মাপে অথবা উত্তরের সমান্তরালে ৪ ফুট ৮ ১/২ ইঞ্চির অনধিক অন্য কোন গেজের মাপে প্রস্তুত করা যাইবে। বিশেষ এই যে রেল গুলি এক্ষেপে বসাইতে ও রাখিতে হইবে যে রেলের উপরিভাগ রাস্তার সমান উচ্চ হয়; এবং প্রস্তুত করণ কার্য্যসম্বন্ধে হইবার পূর্বে এতদ্যে ট্রামওয়ে যেভাবে প্রস্তুত করিবার প্রস্তাব হয় তাহার সকল ও বিশেষ বিবরণপত্র উক্ত সম্ভারিত সন্ধানের নিকটে পাঠাইরা তাঁহাদের অনুমোদন গ্রহণ করিতে হইবে, এবং উক্ত ট্রামওয়ের উপর দিয়া যে সকল সন্ধানের বা আয়োজিকের গাড়ী চালাইবার কলপনা থাকে তৎসমুদয়ও সম্ভারিত সন্ধানের অনুমোদিত হইবে।

৬। এই নিয়মপত্রমত কোন ট্রামওয়ে যে রাস্তা বা পথ দিয়া বা পার হইয়া যাইর উক্ত সম্ভারিত সন্ধান ভবিষ্যতে তাহার বাটানমত উচ্চতা পরিবর্তন করিলে, উক্ত ট্রামওয়ের তাহাদের রেলগুলি এক্ষেপে পরিবর্তন করিবেন কিম্বা (স্থানবিশেষে) বসাইবেন এমন ঐ রেলের উপরিভাগ পরিবর্তিত পথের সমান উচ্চ হয়। কিন্তু পূর্বোক্ত পরিবর্তন এইরূপে করিতে হইবে যে নির্দিষ্ট ও সুবিধাসম্বন্ধে উক্ত ট্রামওয়ের কার্য্য চলিবার যত ক-

ation as aforesaid shall be so made as to interfere as little as possible with the safe and convenient working of the said Tramways, and in any case so as not to stop or prevent the free use and working thereof.

7. The cars and carriages of the said Grantees on the tracks of the said Tramways shall be worked with such power, animal or mechanical, as the said Grantees may think suitable. Provided that no steam carriages may be used without the special consent of the Corporation (Commissioners in Special General Meeting), and provided also that the said Corporation (Commissioners in Special General Meeting), shall have power at all times to make such regulations as to the rate of speed, number of passengers, and mode of use of the said tracks, as the convenience and safety of the public using the streets may require.

8. The sleepers, rails, materials, implements and erections placed and erected by the said Grantees or their assigns on the streets or roads under the powers hereby granted, shall be and remain the property of the said Grantees, but they shall not remove or displace the same or any of them or any part or parts thereof without the consent in writing of the said Corporation. No person other than the Grantees or persons authorized so to do under Clause 4 hereof, may use upon any Tramway or Tramways made under this agreement or under any agreement entered into under Clause 4 hereof, carriages with flanged wheels or other wheels suitable only to run on the prescribed rail.

9. The said Grantees or their assigns shall have power from time to time to fix the rates of fares for carrying persons and goods in the said cars or carriages, provided that the rate of fare for each person or parcel shall for any distance not over three miles not exceed three annas and shall not for any greater distance exceed the same proportion.

10. The said Grantees may (for the purpose of constructing and maintaining any Tramways under this agreement), under such superintendence as is hereinafter specified, open and break up the soil and pavement of the several public or other streets (as defined in the Calcutta Municipal Consolidation Act, 1876), and bridges in the city of Calcutta, and therein lay sleepers and rails, and from time to time repair, alter or remove the same, and may, for the purposes aforesaid, remove and use all earth and materials in such streets and bridges and do in and on such

হইতে পারে ততকম প্রতিবন্ধকতা হয়, এবং কোন স্থলেই অবাধে তাহার ব্যবহার হওয়া বা বাধা চলা বন্ধ বা নিবারণিত না হয়।

৭। উক্ত গ্রান্টিয়া যেরূপ উপযুক্ত জ্ঞান করেন, তরূপ জন্ত বা যন্ত্রদ্বারা উক্ত ট্রামওয়ের পথের উপর দিয়া উক্ত গ্রান্টিদের যানের ও আরোহীদের গাড়ি চালান যাইবে। কিন্তু কমিশানরদের বিশেষ সাধারণ সভা হইবে। সমবায়িত সমাজের বিশেষ অনুমতি বিনা কোন বাষ্পীয় শক্তি ব্যবহৃত হইবে না এবং কমিশানরদের বিশেষ সাধারণ সভার উক্ত সমবায়িত সমাজ রাস্তা ব্যবহারকারী সাধারণের সুবিধা ও নিরীক্ষিতা নিমিত্ত গাড়ীর বেগের ও আরোহীদের সংখ্যার ও উক্ত ট্রামওয়ে পথ যে প্রকারে ব্যবহার করিতে হইবে তাহার যেরূপ বিধান করা আবশ্যিক হয় সকল সময়ে তরূপ বিধান করিতে পারিবেন।

৮। এতৎক্রমে প্রদত্ত ক্ষমতামতে উক্ত গ্রান্টিয়া বা তাঁহাদের আদমিনীরা রাস্তার কি পথের উপর যে স্লীপার ও রেল ও মালমসলা ও যন্ত্র ও গাধার রাখেন বা প্রস্তুত করেন, তৎসমূহের উক্ত গ্রান্টিদের সম্পত্তি হইবে ও থাকিবে, কিন্তু তাঁহারা উক্ত সমবায়িত সমাজের লিখিত সম্মতি বিনা তৎসমূহের বা তাঁহার কোনটী বা তদংশ উঠাইয়া লইবেন না বা স্থানান্তরিত করিবেন না। গ্রান্টিগণ ভিন্ন ও ৪ ধারামতে ক্ষমতা প্রাপ্ত ব্যক্তিগণ ভিন্ন কোন ব্যক্তি এই নিয়মপত্রক্রমে কিম্বা ইহার ৪ ধারামতে কৃত নিয়মপত্রক্রমে নির্মিত কোন ট্রামওয়ের বা ট্রামওয়ে সমূহের উপর কুপ্ত হইল-ওয়ালা গাড়ী অথবা কেবল নির্দ্ধারিত রেলের উপরে চলিবার উপযোগী চাকাবিশিষ্ট গাড়ী ব্যবহার করিতে পারিবেন না।

৯। উক্ত গ্রান্টিয়া বা তাঁহাদের আদমিনীরা উক্ত মালের বা আরোহীদের গাড়িতে মাল বা আরোহীদিগকে লইয়া যাইবার ভাড়ার হার সময়ে বাধা করিতে পারিবেন, কিন্তু তিন বাইলের অধিক পথ হইলে প্রত্যেক ব্যক্তির বা গাড়ির ভাড়ার হার তিন আনার অধিক হইবে না এবং অধিক পথ হইলে উক্ত হিসাবের অধিক হার হইবে না।

১০। উক্ত গ্রান্টিয়া এই নিয়মপত্রমত কোন ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করণার্থে নিম্নলিখিত ভাড়াব্যাখ্যায় ধর্ম, কলি. কাঁতার মুনিমপল আচন সংগ্রহ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইনমত করেকটী সাধারণ ও অন্য রাস্তার ও কলিকাতা নগরের সীমার ভিত্তি ও শাসন পুঁড়িতে ও ভাঙ্গিয়া ফেলিতে পারিবেন ও তথায় স্লীপার ও রেল বসাইতে ও সমস্ত তাহা পরিবর্তন করিতে বা উঠাইয়া ফেলিতে পারিবেন এবং পূর্বেকার কার্যসিদ্ধি নিমিত্ত উক্ত রাস্তার ও সীমার সমুদয় মাটী ও মালমসলা উঠাইয়া লইতে বা ব্যবহার করিতে পারিবেন এবং নিম্নলিখিত নিয়মাবলীতে উক্ত ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করণার্থে সময়ে অন্য যে সকল

streets and bridges all other new streets they shall from time to time open or break up for constructing and maintaining such Tramways subject to the following conditions:—

1st.—They shall give to the said Corporation notice in writing of their intention to open or break up any such street or bridge specifying the time at which they will begin to do so, and the portion of the road proposed to be opened or broken up; such notice to be given at least three days before the commencement of the work.

2nd.—They shall not open or break up or alter the level of any such street or bridge except under the superintendence and to the reasonable satisfaction of the Corporation, for which superintendence the Grantees or their assigns shall pay all reasonable expenses unless the Corporation neglect to give such superintendence at the time specified in the notice, or discontinue the same during the work.

3rd.—They shall not, without the consent of the said Corporation, open or break up at any one time a greater length than a quarter of a mile on any one line of Tramway.

4th.—They shall, with all convenient speed and in all cases within six weeks at the most, unless the said Corporation otherwise consent in writing, complete the work for which the said street or bridge shall be broken up and fill in the ground, and make good the surface, and, to the satisfaction of the said Corporation, restore the street or bridge to as good condition as that in which it was before it was opened or broken up, and clear away all surplus materials or rubbish occasioned thereby.

5th.—They shall make good all damage done to the gas and water-pipes and sewers whether belonging to the Corporation or to private individuals by the disturbance thereof.

6th.—They shall in the meantime, when such street or bridge is opened or broken up, cause it to be fenced and watched, and to be properly lighted at night.

11. The said Grantees shall, at their own expense at all times, maintain and keep in good condition and repair to the reasonable satisfaction of the said Corporation, the rails of which any of the Tramways shall for the time being consist, and also, so much of any such street or bridge whereon any Tramway belonging to them is laid as lies between the rails of the Tramway, and in the case of double lines or turnouts or

কোন এক লাইনে এককালীন এক মাইল র চক্রে
কোন এক লাইনে এককালীন এক মাইল র চক্রে
কোন এক লাইনে এককালীন এক মাইল র চক্রে

১। তাঁহারা তদ্রূপ কোন রাস্তা বা সীকো খুঁড়িয়া
বা ভাঙ্গিয়া ফেলার অভিপ্রায়ে লিখিত নোটিশ
সময়সীমিত প্রদান করিবেন; এই নোটিশে সময়সীমা
আমুদ্র করিবেন ও তাঁহারা রাস্তার যে অংশ খুঁড়িয়া
বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবেন তাহা প্রকাশ করেন, উক্ত নোটিশে তাঁহা
নির্দেশ করিবেন; কার্যারম্ভের অন্তিম তিন দিন পূর্বে
এ নোটিশ দিতে হইবে।

২। সমস্বারিত সমাজের উদ্ভাবন বিদ্যা ও উক্ত
সমাজের সুকসিদ্ধ করণের বা অন্য উদ্ভাবন তাঁহারা
তদ্রূপ কোন রাস্তা বা সীকো খুঁড়িয়া বা ভাঙ্গিয়া
না বা ভাঙ্গার মতীয় উক্ত পরিবর্তন করিবেন না।
উক্ত উদ্ভাবন অন্য আন্তীদেব বা তাঁহাদের আদেশের
সমুদয় সুকসিদ্ধ পরচলিতে হইবে। কিন্তু এই সমাজ
নোটিশ নির্দিষ্ট সময়ে উক্তরূপ উদ্ভাবন করিতে
উপেক্ষা করিলে, অবশ্যকর্তা চলিবার সময়ে তাহা বন্ধ
করিলে, আন্তীদেব এই পরচলিতে হইবে না।

৩। তাঁহারা সমস্বারিত সমাজের সমস্ত রাস্তা
এবং কোন এক লাইনে এককালীন এক মাইল র চক্রে
কোন এক লাইনে এককালীন এক মাইল র চক্রে

৪। সমস্বারিত সমাজ অন্য প্রকারে লিখিত সমস্ত
না দিলে, তাঁহারা যে কার্য নির্দিষ্ট উক্ত রাস্তা বা সীকো
ভাঙ্গেন, সুবিধাবদ্ধ হইতে পারে, এবং গৌণ
কল্পে সর্বদলে হয় সমস্তের মধ্যে সেই কার্য সমাপ্ত
করিবেন এবং অধিকতর উক্ত সমাজ করিয়া দিবেন,
এবং রাস্তা বা সীকো খুঁড়িয়া বা ভাঙ্গিয়া ফেলার
পূর্বে যেরূপ অবস্থার ছিল, সমস্বারিত সমাজ করণের
মতে তাহার সে রূপ অবস্থা করিয়া দিবেন, এবং উক্ত
কার্য অন্য যে সকল অতি রক্ত প্রাণ বা বাবিল জনে তৎ-
সমুদয় পারকার করিয়া ফেলিবেন।

৫। তাঁহারা সমস্বারিত সমাজের বা সাধারণ সুক-
সিদ্ধের প্রদান ও জলের দল ও নদী বাড়াগড়া করাতে
যে হানি হয় তাহা পূরণ করিবেন।

৬। তদ্রূপ রাস্তা বা সীকো খুঁড়া বা ভাঙ্গিয়া ফেলা
গেলে, তাঁহারা তৎকালে তাহার বেড়া দেওয়াইয়া
পাওয়ার দেওয়াইবেন ও রাত্রিকালে নিরবধিভাবে
আলোক দেওয়াইবেন।

১১। আন্তীদেব তাঁহাদের বৎসরে বৎস
রেল থাকে তৎ সমুদয়, এবং কোন উদ্ভাবনের প্রয়োজন
হইলে তাহা রাস্তার বা সীকোর যে অংশ পড়ে তাহা
এবং তৎকালীন বা সুকসিদ্ধের পথ বা পাথর বা
ট্রামওয়ের সমস্ত হইলে রাস্তার যে অংশ পড়ে তাহা,
এবং প্রত্যেক স্থানে তদ্রূপ কোন ট্রামওয়ের প্রত্যেক
পথে রাস্তার ১০ ইঞ্চি হইলে সমস্ত রাস্তার
বা সমস্ত পড়ে তাহা সমস্বারিত সমাজের বাহাতে
সুকসিদ্ধ হইবে, এই প্রকারে তাঁহারা আপন

sidings, the portion of the road between the tramways, and in every case so much of the road as extends 18" beyond the rails of and on each side of any such Tramway, and in the course of carrying out these repairs, it shall not be necessary to give notice thereof to the said Corporation.

12. In exercising the powers given to them by Clauses 10 or 11, the said Grantees shall arrange their work so as to afford the least possible obstruction to the ordinary traffic of the streets, and so as also to admit of as free and unrestricted entry at all times into the sewers through the man-holes and lamp-holes for the time being in use, as is possible under the circumstances, and also so as to enable proper repairs to be made to water or gas pipes by the direction of the Corporation.

13. If the said Grantees shall commit any breach of Clauses 10 or 11 or 12, it shall be lawful for the said Corporation in their discretion where such breach shall be in the execution of any work or repairs at any time after seven days' notice to the said Grantees themselves to do and execute such work or repairs, and the expense incurred by the said Corporation in so doing, including the cost of superintendence, shall be repaid to them by the said Grantees, together with interest at the rate of eight per cent. per annum, and the certificate of the Engineer of the said Corporation as to such cost shall be conclusive.

14. If any person or persons sustain any loss or damage by reason of any defect or want of repairs in any of the plant, rolling-stock or other properties of the said Grantees or by reason of any carelessness, neglect, or misconduct of their agents or servants in the management, construction or use of the said tramways or any portion thereof, or in the exercise of the powers given by Clauses 10 or 11, the same shall be made good by the said Grantees, and in the event of any suit being instituted against the said Corporation in respect of any of the matters hereinbefore mentioned, the said Grantees shall, within fourteen days from receipt of a notice thereof from the said Corporation, settle the same; but if the said Grantees choose to defend such suit, they shall be at liberty to do so upon their undertaking to indemnify the said Corporation against all losses, damages, and expenses in respect thereof: Provided always that if the said Grantees fail to settle such suit or to indemnify the said Corporation, as is hereinbefore provided, it shall be lawful for the said Corporation to settle

খরচে সকল সময়ে মেরামত করিয়া ভাল অবস্থায় রাখিবে, এবং তদ্রূপ মেরামত করিবার সময়ে সমবায়িত সমাজে তাহার নোটিস দেওয়া আবশ্যক হইবে না।

১২। ১০ বা ১১ ধারায় উদ্ভূত হইয়া প্রাপ্তি পাইয়া উক্ত গ্রান্টীরা আপনাদের কার্যের এরূপ বন্দোবস্ত করিবেন যাহাতে রাস্তার নিয়মিত যাত্রাকারীর অতিকম প্রতিবন্ধকতা হয়, এবং যৎকালে যে মান হোল ও লাম্প হোল ব্যবহৃত হয় তাহা দিয়া অবশ্যমত যত দূর সম্ভব হয় সকল সময়ে সমাজে ও অংশে নর্দমার মধ্যে প্রবেশ করা যায়, এবং সমবায়িত সমাজের আদেশমতে জলের ও গ্যাসের নলের উপযুক্ত মেরামত করা যায়।

১৩। উক্ত গ্রান্টীরা ১০ বা ১১ বা ১২ ধারার কোন নিয়ম ভঙ্গ করিলে, যদি কোন কার্য বা মেরামত করণের সময়ে তদ্রূপ বিঘ্ন ভঙ্গ হয়, তবে উক্ত সমবায়িত সমাজ উক্ত গ্রান্টীদিগকে সাত দিনের নোটিস দিয়া তৎপরে আপনাই উক্ত কার্য বা মেরামত করিতে পারিবেন। তদুপস্থানের খরচা সমস্ত তাহা করিতে সমবায়িত সমাজের যে ব্যয় হয়, উক্ত গ্রান্টীরা বৎসর শতকরা আট টাকা সুদ মুক্ত তাহা পরিশোধ করিবেন, এবং ঐ খরচা সম্বন্ধে উক্ত সমবায়িত সমাজের ইঞ্জিনিয়ারের সার্টিফিকেট সিদ্ধান্ত প্রমাণ হইবে।

১৪। উক্ত গ্রান্টীদের কোন সরঞ্জামের কি গাড়ী প্রভৃতির কি অন্য সম্পত্তির কোন দোষ বা সংস্কারাভাব নিবন্ধন, কিম্বা উক্ত ট্রামওয়ের বা তাহার কোন অংশের কার্যক্ষমতা বা নিষ্কারণ বা ব্যবহার কালে, বা ১০ কি ১১ ধারামত ক্ষমতাক্রমে কার্য কালে উদ্ভূত হইয়া উক্ত গ্রান্টীদের অনবধানতা বা উপেক্ষা বা অসদ-চরণ নিবন্ধন কোন ব্যক্তির বা ব্যক্তিদের ক্ষতি বা হানি হইলে, উক্ত গ্রান্টীরা তাহা পূরণ করিবেন, এবং পূর্ণোপলব্ধি কোন বিষয় উপলক্ষে উক্ত সমবায়িত সমাজের নিকট কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, উক্ত সমবায়িত সমাজের স্থানে তদ্বিষয়ের নোটিস পাইবার চৌদ্দ দিন মধ্যে তাহা মিটাইয়া ফেলিবেন। কিন্তু উক্ত গ্রান্টীরা যদি মোকদ্দমার প্রতিবাদ করিতে চাহেন, তবে উক্ত সমবায়িত সমাজকে তৎসংক্রান্ত সমুদয় ক্ষতি ও হানি ও ব্যয় হইতে নিষ্কৃত দিবার অঙ্গীকার করিয়া তৎকার্যে প্রবৃত্ত হইতে পারিবেন। পরন্তু উক্ত গ্রান্টীরা পূর্ণোপলব্ধি মতে মোকদ্দমা মিটাইলে বা উক্ত সমবায়িত সমাজকে নিষ্কৃত না দিলে, উক্ত সমবায়িত সমাজ উক্ত গ্রান্টীদের অসুবিধা বা ক্ষতি ব্যতিরেকে মোকদ্দমা মিটাইয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং তদুপে মিটাইয়া ফেলিতে তাহাদের যত টাকা দিতে হয় ও টাকা

the same without any consent or concurrence on the part of the said Grantees, and the sum which they shall have to pay in making such settlement together with interest thereon at the rate of 8 per cent. per annum from the date of payment, and with all expenses, which they may be put to, shall be recoverable as a debt from the said Grantees.

15. If at any time after the opening of any tramway for traffic the said Grantees shall discontinue the working of such tramway or any part thereof for the space of six calendar months (such discontinuance not being occasioned by circumstances beyond the control of the Grantees), it shall be lawful for the Corporation, without any previous notice to the said Grantees, to remove the tramway or part thereof so discontinued, and the said Grantees shall pay to the Corporation the cost of such removal and of the making good of such street or bridge through which the said tramway shall have been made, and the certificate of the Engineer of the said Corporation as to such cost shall be conclusive.

16. The said Grantees will, if required by the said Corporation before opening and breaking up the soil and pavement of any street or bridge under clause 10 of these presents, deposit in an approved Bank in Calcutta in the name of the said Corporation the sum of Rs. 5,000, or, in their option, promissory notes of the Government of India or Municipal Bonds of the nominal value of Rs. 5,000, and the same will remain so deposited until the completion by the said Grantees of the lines of tramway herein sanctioned for immediate construction. But all interest accruing on the said sum, or the said notes, shall be credited to the said Grantees and subject, as next hereinafter mentioned, be paid to them as the same shall accrue due: Provided nevertheless that the said Corporation shall be entitled to deduct out of the sum so deposited or the interest accruing on the said sum or notes or out of the proceeds of sale of the said notes all monies to which they may be entitled under any clause or clauses of these presents.

17. In consideration of the concession hereby granted, the said Grantees will pay to the said Corporation rent at the several rates hereinafter specified, viz. from the beginning of the first to the end of the ninth year, at the rate of Rs. 3,000 per annum per mile of double line and Rs. 2,000 per annum per mile of single line; from the beginning of the 10th to the end of the 13th year, a rent at the rate of Rs. 3,250 per annum per mile

দ্বিতীয় তারিখ অবধি বৎসরশত করা আট টাকা হিসাবে যত সুদ হয় ও তাঁহাদের যত ব্যয় পড়ে, তৎসমুদয় উক্ত গ্রান্টীদের স্থানে খণের ন্যায় আদায় করা যাইবে।

১৫। বাণিজ্যার্থে কোন ট্রামওয়ে খুলিবার পরে কোন সময়ে উক্ত গ্রান্টীরা ঐ ট্রামওয়ের বা তাহার কোন অংশের কার্য ইংরেজী পঞ্জিকামতে ছয় মাস বন্ধ রাখিলে, যদি গ্রান্টীদের সাধাতিত ঘটনাক্রমে ঐ রূপ বন্ধ না হইয়া থাকে, তবে উক্ত গ্রান্টীদিগকে পূর্বে কোন নোটিস না দিয়া সমবায়িত সমাজ তরুণ বন্ধ থাকি ট্রামওয়ে বা তদংশ উঠাইয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং তাহা উঠাইয়া ফেলিতে ও যেরাস্তার বা সীকোর মধ্য দিয়া উক্ত ট্রামওয়ে প্রস্তুত করা গিয়াছিল সেই রাস্তার বা সীকোর পূর্কবস্থা কারতে যে খরচা পড়ে উক্ত গ্রান্টীরা উক্ত সমবায়িত সমাজকে তাহা দিবেন, এবং উক্ত সমবায়িত সমাজের ইঞ্জিনিয়ারের সার্টিফিকেট উক্ত খরচা সম্বন্ধে সিদ্ধান্ত প্রমাণ হইবে।

১৬। এই দলীলের ১০ ধারামতে কোন রাস্তার কি সীকোর ভরী ও শাল খুঁড়িবার ও তাজিবার পূর্বে উক্ত সমবায়িত সমাজ আদেশ দিলে, উক্ত গ্রান্টীরা উক্ত সমবায়িত সমাজের নামে কলিকাতার কোন অফিসে দিত ব্যাঙ্কে ৫০০০ টাকা, অথবা আপন ইচ্ছামতে নামত ৫০০০ টাকা মূল্যের ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টের প্রমিসরি নোট বা মুনিসিপাল বাণ্ড গচ্ছিত রাখিতে পারিবেন, এবং অবিলম্বে প্রস্তুত হইবার নিমিত্ত ইহাতে যে ট্রামওয়ে লাইন অফিসে দান করা গেল যত কাল উক্ত গ্রান্টীরা তৎসমুদয় সমাপ্ত না করেন তত কাল উহা ঐ রূপে গচ্ছিত থাকিবে। কিন্তু উক্ত টাকার বা উক্ত নোটের যে সুদ হয়, তাহা উক্ত গ্রান্টীদের নামে জমা দেওয়া যাইবে এবং তাহা পাওনা হইলে পশ্চাৎ-খিত বিধানাধীনে তাঁহাদিগকে দেওয়া যাইবে।

কিন্তু এই দলীলের কোন ধারামতে সমবায়িত সমাজ যে সকল টাকা পাইতে অধিকারী হন, তৎসমুদয় উক্ত গচ্ছিত টাক হইতে বা তদুৎপন্ন বা উক্ত নোট হইতে উৎপন্ন সুদ হইতে বা উক্ত নোটের বিক্রয়োৎপন্ন টাকা হইতে কাটিয়া লইতে পারিবেন।

১৭। এই অধিকার দান উপলক্ষে, উক্ত গ্রান্টীরা পশ্চাৎলিখিত কএক হারে উক্ত সমবায়িত সমাজকে প্রদান দিবেন, অর্থাৎ, প্রথম বৎসরের প্রারম্ভাবধি নবম বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩০০০ টাকা এবং প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২০০০ টাকা; দশম বৎসরের প্রারম্ভ অবধি ত্রয়োদশ বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩২৫০ টাকা ও প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২২৫০ টাকা; চতুর্দশ বৎসরের

of double line and Rs. 2,250 per annum per mile of single line; from the beginning of the 14th year to the end of the 17th year, a rent at the rate of Rs. 3,500 per annum per mile of double line and Rs. 2,500 per annum per mile of single line; from the beginning of the 18th to the end of the 21st year, a rent at the rate of Rs. 3,750 per annum per mile of double line and Rs. 2,750 per annum per mile of single line; and from the beginning of the 22nd year, a rent at the rate of Rs. 4,000 per annum per mile of double line and of Rs. 3,000 per annum per mile of single line. And the rents aforesaid shall be payable half-yearly and shall form a first charge on the undertaking, and the date on which such rent on each line of tramways or part of a line shall begin to accrue shall be the date on which such line or part of a line of tramway shall be opened for public traffic: PROVIDED ALWAYS that no lines or sidings over which passengers or goods are not carried for hire, connecting the traffic lines with the stables, carriage sheds, or depôts or other property of the Grantees shall be included in mileage for which rent shall be payable.

18. If the said rent or any part thereof shall not be paid on due date, the said Grantees shall be liable to pay interest thereon at the rate of 8 per cent. per annum from the due date until payment.

19. In consideration of the premises the Corporation shall allow to be deducted from the rent payable under this agreement, a sum equal to the amount levied upon the Grantees, as the municipal taxes upon their horses, carriages, and tramway lines (but not on their depôts and buildings or any other property or effects).

20. From and after the commencement of the 15th year of this contract to the end of the 21st, the said Grantees shall not be at liberty to enter upon any fresh engagements or expenditure which would increase their capital account in connection with this contract, without first notifying their intention to the said Corporation, and obtaining their approval thereof and sanction thereto in writing.

21. The Corporation shall have the right of purchasing the said tramways with the plant, buildings, stores, rolling stock and everything connected therewith upon the expiration of 21 years from the commencement of this contract upon declaring its intention so to do in writing not less than six months before the expiration of the said 21 years, and shall have a renewed right of purchase at the end of every seven years after the expiration of the said 21 years, upon similar

প্রারম্ভাবধি সপ্তদশ বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩,৫০০ টাকা এবং প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২,৫০০ টাকা; অষ্টাদশ বৎসরের প্রারম্ভাবধি একবিংশ বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩,৭৫০ টাকা ও প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২,৭৫০ টাকা; এবং একবিংশ বৎসরের প্রারম্ভাবধি প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৪,০০০ টাকা ও প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ৩,০০০ টাকা হিসাবে খাজানা দিতে হইবে। পূর্বোক্ত খাজানা ছয় ছয় মাসান্তে দিতে হইবে ও ট্রামওয়ের উপর প্রথম দায়ের মধ্যে গণ্য হইবে; এবং যে তারিখে কোম ট্রামওয়ে লাইন বা তাহার অংশ সাধারণের বাণিজ্যার্থে খোলা যায় সেই তারিখ অবধি উক্ত লাইনের বা তাহার অংশের খাজানা পাওনা হইতে আরম্ভ হইবে। কিন্তু গ্রান্টীদের আস্তাবল বা গাড়ীখানা বা ডেপো বা অন্য সম্পত্তির সহিত বাণিজ্যের লাইনের সংযোগকারী যে সকল লাইনের বা পার্শ্ব পথের উপর ভাড়া গ্রহণ করিয়া আরোহিদিগকে বা মাল লইয়া যওয়া হয় না, তৎসমুদয় খাজানা দিবার মাহলের হিসাবে ধরা যাইবে না।

১৮। নিয়মিত দিনে উক্ত খাজানা বা তাহার কিয়দংশ দেওয়া না গেলে, উক্ত নিয়মিত দিন অবধি যাবৎ না দেওয়া যায় তাহার উপর উক্ত গ্রান্টীদের বৎসর শতকরা আট টাকা হিসাবে সুদ দিতে হইবে।

১৯। গ্রান্টীদের ডেপো ও কোটা বা অন্য কোন সম্পত্তি বা মালের উপর না হইয়া তাঁহাদের ঘোড়ার ও গাড়ীর ও ট্রামওয়ে লাইনের উপর মুনিসিপাল ট্যাক্স বলিয়া তাঁহাদের স্থানে যত টাকা আদায় করা যায়, পূর্বলিখিত নিয়মাবলীর উপলক্ষে তদ্ব্যতীত টাকা সমবায়িত সমাজ এই নিয়মপত্রমতে দেয় খাজানা হইতে কাটিয়া লইতে দিবে।

২০। উক্ত সমবায়িত সমাজের নিকটে আপনাদের অভিপ্রায় প্রথমে জ্ঞাপন না করিয়া ও তাঁহাদের লিখিত অনুমোদন ও অনুমতি না লইয়া, এই চুক্তিমতে পঞ্চদশ বৎসরের প্রারম্ভাবধি একবিংশ বৎসরের শেষ পর্যন্ত উক্ত গ্রান্টীরা এমন কোন নূতন চুক্তি বা ব্যয় করিতে প্ররম্ভ হইতে পারিবেন না যাহাতে এই চুক্তি লঙ্ঘন হয়। গ্রান্টীদের মূলধনের হিসাব বাড়িয়া যায়।

২১। এই আইনের প্রচলনারম্ভ অবধি ২১ বৎসর গত হইবার অন্তর ছয় মাস পূর্বে আপন অভিপ্রায় লিখিয়া বাজ্ঞ করিলে, সমবায়িত সমাজ উক্ত ২১ বৎসরের পর ট্রামওয়ে তাহার সরমঞ্জায় ও কোটা বাড়ী ও জায়গা সমগী ও গাড়ী প্রভৃতি ও তৎসংক্রান্ত সমুদয় অব্যবহৃত জয় করিবার স্বত্ববান হইবেন, এবং উক্ত ২১ বৎসর গত হইলে পর পূর্বোক্তরূপ নোটিস দিয়া প্রতি সাত বৎসরের অন্তে পুনরুদ্রূপ জয় স্বত্ববান হইবেন, এবং উক্ত গ্রান্টীদের যৎ পুণ্যোজিত ধন থাকে উক্ত ক্রয়ের মূল্য নগদ দেওয়া গেলে তাহার ১ঃশ হইবে; বা ভারতবর্ষীয়

notice being given, and the consideration for such purchase shall be a cash payment of one and two-fifths of the amount of the invested capital of the said Grantees or securities of the Government of India or securities the interest whereon shall have been guaranteed by the Secretary of State for India in Council or debentures of the said Corporation of such amount as to produce at the rate of interest current on such securities 7 per cent. per annum on the amount of the said invested capital, and if the consideration for such purchase shall be given in such securities as aforesaid, the said Grantees shall be entitled to have in addition a first mortgage of all the property, assets, and profits of the tramway or tramways which shall have been purchased from them.

22. In the event of the said Corporation failing to declare its intention, as above provided, to purchase the property of the said Grantees, the terms of this contract shall continue in force.

23. The provisions hereinbefore contained shall, so far as applicable, apply to all tramways to be constructed by the said Grantees by any route or routes to be hereafter fixed by the said Corporation or under clauses 1, 3, and 4 of these presents, and to the works connected with or incidental to such tramways.

24. The date of the commencement of this concession shall be the date on which notice of the sanction of the Government of Bengal to the same shall be given to the said Grantees.

25. Unless the said Grantees shall have commenced the work of laying down the said tramways within twelve months from the date of the recognition of this agreement by an Act of the Bengal Legislature, the said Corporation shall be at liberty to cease and determine this contract, and to enter into arrangements with any other person or persons for the construction of tramways.

26. Nothing in this agreement shall take away or affect any power which the Corporation may have by law to open, or break up, or to widen, alter, divert or improve any street or road. Provided always—

1st.—That they shall cause as little detriment or inconvenience to the Grantees as circumstances will admit.

2nd.—That they may (if absolutely necessary, but not otherwise) order the temporary stoppage of traffic on the said tramways or any of them on giving twenty-four hours' previous notice in writing to the said Grantees.

গবর্ণমেন্টের সিক্যুরিটি কিম্বা ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাভিত্তিক প্রযুক্ত সেক্রেটারী সাহেব বাহার পুতিবু এরূপ স্বদের সিক্যুরিটি কিম্বা সমবায়িত সমাজে ডেবেঞ্চুর দেওয়া গেলে স্বদের চলিত হারে প্রযোজিত ধনের উপর বার্ষিক শত করা ৭ টাকা বাহাতে পোষায় তাহা সেই পরিমাণের করিয়া দিতে হইবে, এবং পূর্বোক্ত রূপ সিক্যুরিটি দ্বারা উক্ত ক্রেয়ের মূল্য প্রদান করা গেলে, গ্রান্টীদের স্থানে যে বা যে ট্রামওয়ে ক্রয় করা যায়, তাহার সম্পত্তির ও স্থিতির ও লাভের উপর অধিকতর উক্ত গ্রান্টীদের প্রথম বন্ধকের স্বত্ত্ব থাকিবে।

২২। উক্ত সমবায়িত সমাজ উপরিলিখিত ধিমানমতে উক্ত গ্রান্টীদের সম্পত্তি ক্রয় করার অভিপ্রায় প্রকাশ না করিলে, এই চুক্তিপত্রেরাশয়ম বলবৎ থাকিবে।

২৩। উক্ত সমবায়িত সমাজ ভবিষ্যতে যে বা যে পথ নিরূপণ করেন সেই বা সেই পথ দিয়া উক্ত গ্রান্টীরা যে সকল ট্রামওয়ে প্রস্তুত করেন এবং এই দলীলে ১ ও ৩ ও ৪ ধারামতে যে সকল ট্রামওয়ে প্রস্তুত হইবে তৎসমুদয়ের প্রতি ও উক্তরূপ ট্রামওয়ে সংক্রান্ত বা তদাশ্রয়িতক সমুদয় কার্যের প্রতি যতদূর বর্জিতে পারে পূর্বগত বিধান সমূহ বর্তিবে।

২৪। এই অধিকার দানপত্র সম্বন্ধে বঙ্গদেশীয় গবর্ণমেন্টের অনুমোদন যে তারিখে উক্ত গ্রান্টীদেরকে দেওয়া যাইবে, সেই তারিখ এই অধিকারদানপত্রাশয়ের তারিখ বালিয়া গণ্য হইবে।

২৫। বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার প্রণীত আইন দ্বারা যে তারিখে এই নিয়মপত্র প্রাধিকার্য হয় সেই তারিখ অবধি দ্বাদশ মাস মধ্যে উক্ত গ্রান্টীরা উক্ত ট্রামওয়ে বসাইবার কার্য আরম্ভ না করিলে, উক্ত সমবায়িত সমাজ এই চুক্তিপত্র রহিত ও অব্যথা করিতে পারিবে, এবং ট্রামওয়ে প্রস্তুতকরণার্থে অন্য কোন ব্যক্তির বা ব্যক্তিদের সহিত বন্দোবস্ত করিতে পারিবে।

২৬। কোন রাস্তা বা পথ খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিবার বা চৌড়া করিবার বা পরিবর্তন করিবার বা অন্য দিকেল ইয়াইবার বা ভাল করিবার যে কোন ক্রিয়া আইনমতে সমবায়িত সমাজের থাকে, এই নিয়মপত্রের কোন কথায় তাহার লোপ বা বিঘ্ন হইবে না। কিন্তু

(১) অবস্থানসারে গ্রান্টীদের যত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিলে চলে তত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিবে।

(২) নিত্য আবশ্যক হইলে, (মূলতঃ নহে) তাহার প্রাথমিক যত্নপূর্বে উক্ত গ্রান্টীদেরকে নোটিশ দিয়া উক্ত ট্রামওয়ে সমূহের বা কোন ট্রামওয়ের বাণিজ্য কিংকাল বন্ধ করিতে পারিবে।

3rd.—That before they commence any work, whereby the traffic on the tramway will be interrupted, they shall (except in cases of urgency, in which cases no notice shall be necessary) give to the Grantees notice of their intention to commence such work, specifying the time at which they will begin to do so ; such notice to be given eighteen hours at least before the commencement of the work.

4th.—That in the event of their so interfering with or stopping the running of any tramway under this clause, an abatement proportioned to the length of road over which, and time during which running is stopped, shall be made from the rent hereinbefore reserved and payable by the said Grantees.

5th.—That any alteration of the position of any of the tramways, or the making good of any injury or damage that may be occasioned thereto by reason of such widening, alteration or improvement shall be executed by the Grantees at the expense of the Corporation.

27. If any doubt, difference or dispute shall arise between the said Grantees and the said Corporation touching the construction of these presents or anything herein contained or touching or concerning any other matter or thing relating to these presents, then and in every such case such doubt, difference or dispute shall be referred to the arbitration of two persons, one to be chosen by the said Grantees and the other by the said Corporation within one calendar month after either of them shall have made to the other a requisition to that effect, and should the arbitrators fail to agree, they shall refer the question or questions at issue to the decision of an umpire to be chosen by the said arbitrators, and the decision of such arbitrators, if they agree, or of such umpire if they disagree, shall be final, and in case either party shall neglect or refuse to appoint an arbitrator within the specified time, the arbitrator appointed by the other party shall make a decision alone, and the decision of such arbitrators, umpire, or arbitrator, as the case may be, shall be effectual and binding upon both parties.

28. The words "the said Corporation" used in this agreement shall include the present Corporation and their successors, and also all persons empowered by the said Corporation or their successors or by other duly constituted authority to do any act or thing or exercise any powers or authorities which the said Corporation are hereinbefore authorized or empowered to do or exercise.

(৩) ট্রামওয়ের বাণিজ্যের বন্ধার প্রতিবন্ধকতা হয়, এরূপ কার্য আরম্ভ করিবার পূর্বে তাঁহারা যেসময়ে কার্যারম্ভ করিবেন তাহা নির্দেশ করিয়া কার্যারম্ভ করিবার আতিশ্রয়ের নোটিস গ্রান্টীদের দিবে; কার্যারম্ভের অন্তর ১৮ ঘণ্টা পূর্বে ঐ নোটিস দিতে হইবে কিন্তু অতাবশ্যক হলে কোন নোটিস দেওয়া আবশ্যক হইবে না।

(৪) এই ধারামতে তাঁহারা ট্রামওয়ের গাড়ী চলিবার প্রতিবন্ধকতা করিলে বা তাহা চালান বন্ধ করিয়া দিলে যে পরিমাণ পথের উপর যতকাল গাড়ী চলা বন্ধ থাকে উক্ত গ্রান্টীদের দের বলিয়া পূর্ব নির্দিষ্ট খাজানা তদনুসারে কম করিয়া দেওয়া যাইবে।

(৫) উক্তরূপে রাস্তা চৌড়া কি পরিবর্তিত কি ভাল করিতে যাওয়াতে কোন ট্রামওয়ের যদি স্থান পরিবর্তন আবশ্যক হয় অথবা এরূপ কোন ক্ষতি বা হানি হয় বাহা পূরণ করা আবশ্যক, তবে সম্বারিত সমাজের খরচে গ্রান্টীরা ঐ পরিবর্তন বা পূরণ করিবেন।

২৭। যদি এই দলালের অথবা ইহার অন্তর্গত কোন কথার অর্থকরণ লইয়া অথবা এই দলীল সম্পর্কীয় অন্য কোন বিষয় বা বস্তু লইয়া উক্ত গ্রান্টীদের ও উক্ত সম্বারিত সমাজের মধ্যে কোন সন্দেহ বা মতভেদ বা বিবাদ উপস্থিত হয়, তাহা হইলে তদ্রূপ প্রত্যেক স্থলে উক্ত সন্দেহ বা মতভেদ বা বিবাদ দুই ব্যক্তির সালিসীতে অর্পণ করা যাইবে। উক্ত গ্রান্টীরা এক জনকে মনোনীত করিবেন ও উক্ত সম্বারিত সমাজ অন্য জনকে। একপক্ষ অথবা পক্ষকে এই সম্বন্ধে আদেশ দিলে ইংরেজী পঞ্জিকামতে এক মাসের মধ্যে সালীস মনোনীত করিতে হইবে। সালীসেরা একমত হইতে না পারিলে, তাঁহারা আপনাদের মনোনীত একজন মধ্যস্থের নিকটে বিবাদীয় প্রশ্ন বা প্রশ্নসমূহ নিষ্পত্তি নিমিত্ত অর্পণ করিবেন। সালীসেরা একমত হইলে, তাঁহাদের নিষ্পত্তি, এবং তাঁহারা এক মত না হইলে, উক্ত মধ্যস্থের নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে। কোন এক পক্ষ নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে একজন সালীস নিযুক্ত করিতে উপেক্ষা বা অস্বীকার করিলে, অপর পক্ষের নিযুক্ত সালীস একাকী নিষ্পত্তি করিবেন; এবং উক্ত সালীসদের বা, স্থলবিশেষে, মধ্যস্থের বা সালীসের নিষ্পত্তি উভয় পক্ষের সম্বন্ধেই কলংবৎ ও বলবৎ হইবে।

২৮। এই নিয়মপত্রে ব্যবহৃত "উক্ত সম্বারিত সমাজ" শব্দে বর্তমান সম্বারিত সমাজ ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারীদেরকে বুঝাইবে, এবং ইহাতে উক্ত সম্বারিত সমাজের যে কোন কার্য বা অন্য কিছু করিবার বা যে কোন ক্ষমতা বা শক্তি চালাইবার বিধান আছে, উক্ত সম্বারিত সমাজ বা তাঁহাদের উত্তরাধিকারীরা বা অন্য নিয়মিতরূপে ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্তৃপক্ষ তাহা করিবার বা চালাইবার ক্ষমতা যে সকল ব্যক্তিদিগকে প্রদান করেন তাহাদিগকেও বুঝাইবে।

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

THE Corporation of Calcutta having entered into an agreement for the construction and maintenance of street tramways in the town, which agreement has been sanctioned by the Lieutenant-Governor, the object of the present Bill, which follows the lines of the Bombay Tramways Act, 1874, is to confer the necessary legal powers on the contracting parties and to make proper provision for the working of the tramways.

Provision is also made for extending the Act to such Suburban tramways as may hereafter be undertaken.

KRISTODAS PAL.

The 13th December 1879.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal,
Legislative Department.

অভিপ্রায় ও হেতুর বর্ণনা।

কলিকাতার সম্বন্ধিত সমাজ উক্ত নগর রেলসড়ার ট্রাম-ওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করণার্থে নিয়মপত্র প্রস্তুত করিয়াছেন, এবং উক্ত নিয়মপত্র জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমোদন করিয়াছেন। চুক্তিকারি পক্ষদ্বয়কে আইন মত আবশ্যিক ক্ষমতা প্রদান করা এবং ট্রামওয়েব কার্ফি সম্পাদনের উপযুক্ত বিধান করা বর্তমান পাণ্ডুলিপি উদ্দেশ্য। বোম্বাই নগরের ট্রামওয়ে বিধক ১৮৭৪ সালের আইন অবলম্বন করিয়া এই পাণ্ডুলিপি প্রস্তুত করা গিয়াছে।

ভবিষ্যতে শাখা নগরে ট্রামওয়ে প্রস্তুত করিতে প্রস্তুত হওয়া গেলে, তৎ প্রতি এই আইন বর্তাইবার বিধানও করা গিয়াছে।

জীকৃষ্ণদাস পাল।

১৮৭৯ সাল ১৩ ডিসেম্বর।

ডব্লিউ. ই. এচ. কসাইথ,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং অসিষ্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L.,

Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, JANUARY 13, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ১৩ জানুয়ারি।

PART VI.

Bills of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

FINANCIAL DEPARTMENT.

Notification.—The 17th November 1879.—The following Bill, proposed by the Board of Revenue to amend the District Road Cess Act, 1871, is published for general information.

By order of the Lient.-Govr. of Bengal,

H. L. HARRISON,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

A Bill to provide by local rating for the construction charges and maintenance of roads and other means of communication, and for the construction charges and maintenance of provincial public works.

WHEREAS it is expedient to make provision for the construction charges and maintenance of District roads

Preamble.

and other means of communication, and for the construction charges and maintenance of provincial public works, within the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, and for

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ১৩ জানুয়ারি।]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

রাজস্ব কার্য বিভাগ।

বিজ্ঞাপন।—১৮৭৯ সাল ১৭ নবেম্বর।—প্রদেশীয় পথকর বিষয়ক ১৮৭১ সালের আইন সংশোধনার্থ রেভিনিউ বোর্ডের প্রস্তাবিত পঞ্চাশটি আইনের পাণ্ডুলিপি সাধারণের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশ করা গেল।

বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের আজ্ঞাক্রমে

এচ. এল. হারিসন,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

পথ ও গমনাগমনের জন্য ২ উপার ও প্রদেশীয় পুর্ন্ত কার্য প্রস্তুত ও রক্ষা করিবার ব্যয়ের জন্য স্থানীয় করের বিধান করণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সান্নিধ্য দেশের মধ্যে প্রদেশীয় পথ ও গমনাগমনের জন্য ২ উপার

ও প্রদেশীয় পুর্ন্ত কার্য প্রস্তুত ও রক্ষা করিবার বিধান করা বিহিত ও তদর্থে উক্ত দেশান্তর্গত স্থাবর সম্পত্তির উপর পথকর ও পুর্ন্ত কার্য কর আদায় করিবার অধুর্ভূত দেওয়া এবং উক্ত পথকরের প্রাপ্ত টাকার অধ্যাক্ত

that purpose to authorize the levy of a road cess and a public works cess on immovable property situate therein, and also to constitute local committees for the management of the proceeds of the said road cess: It is hereby enacted as follows:—

PART I.—PRELIMINARY.

Short title.

1. This Act may be called "The Cess Act, 1879,"

and it shall come into force from the date on which it may be published in the Calcutta Gazette with the assent of the Governor General.

2. The Lieutenant-Governor of Bengal may, by notification in the Calcutta Gazette, extend this Act to

any district or part of a district situate in the said territories which is not included within the limits of the town of Calcutta, or within the limits of any first class or second class municipality or union or station under the Bengal Municipal Act, 1876; and this Act shall take effect accordingly from the date specified in such notification.

The Lieutenant-Governor may, by notification in the Calcutta Gazette,

Power to exempt districts from operation of Act.

exempt any district, or subdivision of a district, or any state or tenure, from the

operation of this Act or from the operation of so much of this Act as relates to the public works cess, and may at any time, by a similar notification, cancel such exemption.

3. On and from the day on which this Act may be extended to any

Repeal of District Road Cess Act and Provincial Public Works Act.

district or part of a district as aforesaid, the District Road Cess Act, 1871, and

the Provincial Public Works Act, 1877, shall be repealed in such district or part of a district.

All rules, orders, appointments, and valuations in force at the commencement of this Act, which were made under the said Acts, shall, so far as they are consistent with this Act, be deemed to have been made under this Act.

And all cesses which were imposed under the said Acts, and are leviable under this Act, shall be deemed to have been imposed under this Act, and shall continue to be levied as herein provided.

Interpretation clause.

4. In this Act, unless there be something repug-

nant in the subject or context—

"Annual value of land" means the total rent which is paid or, if no rent is actually paid, would be

Government Gazette, 13th January 1880.]

করণার্থে স্থানীয় কমিটি নিযুক্ত করা বিহিত; এই হেতুক নিম্নলিখিত বিধান করা গেল।

১ অধ্যায়।—উপক্রমণিকা।

লক্ষ্যপনাম।

১ ধারা। এট আইন "কর বিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইন"

নামে খ্যাত হইতে পারিবে। এই আইন যে তারিখে শ্রীযুক্ত গবর্নর জেনারেল সাহেবের অনুমোদনক্রমে কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যায়, সেই তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে।

২ ধারা। কলিকাতা নগরের সীমার অন্তর্গত স্থান আইনের ব্যাপ্তি।

ভিন্ন অথবা ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় মুন্সিপালবিষয়ক আইনমত প্রথম বা দ্বিতীয় শ্রেণীর মুন্সিপালিটীর বা গ্রাম সমাহারের বা ফৌজদারীর অন্তর্গত স্থান ভিন্ন উক্ত দেশের কোন জিলায় বা জিলায় অংশ বঙ্গদেশের শ্রীযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব, কলিকাতা গেজেটে জ্ঞাপন পত্র প্রকাশ করিয়া, এই আইন প্রচলিত করিতে পারিবেন; তাহা করা গেলে সেই জ্ঞাপনপত্রে যে তারিখ নির্দিষ্ট থাকে সেই তারিখ অবধি এই আইন ফলবৎ হইবে।

শ্রীযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া এই আইনের বিধানহইতে কোনও জিলা মুক্ত করিবেন। এই আইনের যে অংশ পূর্বে কার্য্য কর সম্পর্কীয় সেই অংশের বিধান হইতে কোন জিলা কিম্বা কোন জিলায় মহকুমা কিম্বা কোন মহাল কি তালাুকানি মুক্ত করিতে পারিবেন, ও কোন সময়ে তদ্রূপ জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া ঐ মুক্ত করণের আজ্ঞা রহিতও করিতে পারিবেন।

৩ ধারা। যে তারিখে এট আইন পূর্বোক্তরূপ কোন জিলায় বা জিলায় অংশ প্রচ-

লিত করা যায়, সেই তারিখ অবধি সেই জিলায় বা জিলায় অংশ প্রদেশীয় পথকর বিষয়ক ১৮৭১ সালের আইন ও সাধারণের উপকারার্থ প্রদেশ-

ীয় কার্য্য বিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইন রহিত হইবে।

পূর্বোক্ত আইনদ্বয়মতে প্রণীত যে সকল বিধি ও আজ্ঞা ও নিয়োগ ও মূল্য নিরূপণ এই আইন প্রচলিত হইবার সময়ে প্রবল থাকে, তৎসমুদয়ত দূর এই আইন সঙ্গত হয় এট আইনমতে কৃত বলিয়া গণ্য হইবে।

আর পূর্বোক্ত আইন দ্বয়মতে সংস্থাপিত যে সকল কর এই আইনমতে আদায় করা যাইতে পারে, তৎসমুদয় এই আইনমতে সংস্থাপিত বলিয়া গণ্য হইবে ও এই আইনমতে আদায় হইতে থাকিবে।

৪ ধারা। বিষয় বা পূর্বোক্তরূপ কর করণের ধারা।

কথা দ্বারা তাহার প্রকাশ না হইলে এই আইনে কোন ভূমির সকল কৃষিকারি রাষ্ট্রের কিম্বা অন্য যে ব্যক্তির নিজে ভূমি খোঁচ ও "কৃষিব্যবসিক মূল্য" দখল করে তাহার বৎসর বৎ

বর্ত্তন ।

reasonably expected to be payable during the year by all the cultivating ryots thereof; or by other persons in actual use and occupation thereof.

“Collector.” includes any person vested with the powers of a Collector.

“Cultivating ryot” means a person cultivating himself or through hired labourers or others lands held in his name for which he receives no rent in money or in kind.

“District” means the portion of territory throughout which any person vested with the powers of a Collector is authorized to exercise such powers.

“Estate” means—(1) any land or share in land subject to the payment to Government of an annual sum in respect of which the name of a proprietor is entered on the General Register of revenue-paying lands, or in respect of which a separate account may in pursuance of section 10 or 11 of Act XI of 1859, or of section 70 of Bengal Act VII of 1876, have been opened;

(2) any revenue-free property or share or interest in any such property entered in the General Register of revenue-free lands;

(3) any land the revenue or rent of which may be payable directly to the Collector or any person specially appointed by him to collect the same;

(4) any land acquired under any rules issued by or under authority of Government for the sale, grant, lease, or clearance of waste lands.

“Holder of an estate or tenure” means all or any of the holders thereof; and where two or more persons are jointly holders thereof, they shall be jointly and severally liable under this Act.

“Immovable property” includes lands, and all benefits to arise out of land and things attached to the earth, or permanently fastened to anything which is attached to the earth, but does not include crops of any kind, or houses, shops, or other buildings.

“Land” means land which is cultivated, uncultivated, or covered with water.

“Part” and “Section” mean respectively a part and section of this Act.

“Tenure” includes every interest in land, whether rent-paying or not, save an estate as above defined, and save the interest of a cultivating ryot.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১৩ জানুয়ারি।]

খাজানা দেয়, কিম্বা খাজানা না দিলেও যুক্তিমতে ঐ ভূমির যত খাজানা হইতে পারে, “ভূমির বার্ষিক মূল্য” শব্দে সেই খাজানা সমষ্টি বুঝাইবে।

“কালেক্টর” শব্দে কালেক্ট-
“কালেক্টর।” রের ক্ষমতাবিশিষ্ট কোন ব্যক্তিকে বুঝাইবে।

যে ব্যক্তি স্বয়ং বা বেতন ভোগী মুজুরের বা অন্যের দ্বারা স্বনামে ভোগকৃত ভূমি “কৃষিকারি রাইয়ৎ” চাষ করিয়া খাজানা স্বরূপ টাকা কি শস্য পায় না “কৃষিকারি রাইয়ৎ” শব্দে তাহাকে বুঝাইবে।

কালেক্টরের ক্ষমতাবিশিষ্ট কোন ব্যক্তি দেশের যে অংশ ব্যাপিয়া সেই ক্ষমতামতে “জিলা।” কার্য্য করিতে সক্ষম হইল “জিলা।” শব্দে দেশের সেই অংশ বুঝাইবে।

“মহাল” শব্দে—১। মালগুজারী মহালের সাধারণ রেজিস্টার নামে খ্যাত রেজিস্টারী বহীতে গবর্ণমেন্টের বার্ষিক মালগুজারী যে ভূমির কি ভূমির যে অংশের অধিকারির নাম লেখা থাকে, অথবা যে ভূমির উপলক্ষে ১৮৫৯ সালের ১১ আইনের ১০ কি ১১ ধারানুসারে কিম্বা ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনের ৭০ ধারানুসারে স্বতন্ত্র হিসাব রাখা যায় সেই ভূমি,

২। লাখেরাজ ভূমির সাধারণ রেজিস্টারী বহীতে যে লাখেরাজ সম্পত্তি কিম্বা তদ্রূপ সম্পত্তির যে অংশ কি স্বার্থ লেখা থাকে সেই সম্পত্তি কি অংশ কি স্বার্থ,

৩। যে ভূমির রাজস্ব কি খাজানা কর নিজ কালেক্টর সাহেবকে কিম্বা তাহার আদায় করণার্থে তাঁহার বিশেষমতে নিযুক্ত কোন ব্যক্তিকে দেওয়া যায় সেই ভূমি ৪। পতিত ভূমি বিক্রয় হি দান কি পাটাবিলি কি পরিকার করণার্থে গবর্ণমেন্ট কর্তৃক কিম্বা গবর্ণমেন্টের অনুমতিক্রমে যে বিধি করা যায় সেই বিধিমতে প্রাপ্ত ভূমি বুঝাইবে।

“মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী” শব্দে ঐ ভূমির সকল কি অন্যতর “মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী” বুঝাইবে। তুই কি উদ্বিধ ব্যক্তি সাধারণ অধিকারী হইলে তাঁহারা এই আইনমতে একত্র ও স্বতন্ত্র দায়ী হইবেন।

ভূমি এবং ভূমিহইতে ও ভূমিতে সংলগ্ন দ্রব্য হইতে “স্বাবর সম্পত্তি।” ও যে দ্রব্য ভূমিতে সংলগ্ন কোন দ্রব্যে চিরবদ্ধ থাকে সেই দ্রব্য হইতে উপর কোন লাভ ও “স্বাবর সম্পত্তি” শব্দে গণ্য, কিন্তু ঐ শব্দে কোন প্রকারের ফসল কিম্বা বাগী বা দোকান বা অন্য কোটা প্রভৃতি গণ্য নয়।

“ভূমি।” “ভূমি” শব্দে আবাদ ও গরুবাবাদি ও জলমগ্ন ভূমিও বুঝাইবে।

“অধ্যায়” ও “ধারা” শব্দে যথাক্রমে এই আইনের “অধ্যায়” ও “ধারা” অধ্যায় ও ধারা বুঝাইবে।

“তালুকপ্রভৃতি” শব্দে পূর্বে নির্দিষ্ট মহাল ভিন্ন এবং “তালুকপ্রভৃতি।” কৃষিকারি রায়তদের স্বার্থভিন্ন খাজানা দায়ি বা অন্যরূপ ভূমিগত সকল স্বার্থ গণ্য।

**Lieutenant-Governor
may declare what are
provincial public works.**

All immovable property to be liable to a road cess and public works cess.

Valuation.

Proclamation to make
return of lands to be
issued.

Publication of proc am-
ation.

আপনার কাছারী ঘরের কোন প্রকাশ হানে ও
 ঘোষণাপত্র প্রকাশ রানী আদালতে ও প্রত্যেক
 হইবার কথা। পোলীস থানার ও প্রত্যেক

of such Collector, in every civil court, in every police station, and in the office of every sub-divisional officer within the district.

9. After the publication of such proclamation, or, in the event of a partial re-valuation of lands in any district, after the Board of Revenue shall have determined the estates to be re-valued, the Collector shall cause a notice to be served in the form in Schedule (A) for every such estate, and also a notice for every such tenure which may have been named in any return lodged in pursuance of the provisions of this Act, either for the purposes of the re-valuation then contemplated, or for the purposes of any previous valuation, or which may have been entered in any register in the Collector's office;

and all holders of such estates and of such tenures who shall, without sufficient cause being shown to the satisfaction of the Collector, refuse or omit, for the space of two months after service of such notice, to lodge in the office of the Collector such return as hereinbefore mentioned, shall be severally liable to a fine which may extend to fifty rupees for every day after the expiration of such two months until such return shall be furnished, or until the value of the lands comprised in their respective estates and tenures shall have been ascertained and fixed by the Collector as hereinafter provided.

The Collector may, upon sufficient grounds for so doing being proved to his satisfaction, from time to time, extend the period for lodging any such return.

10. From and after the expiry of two months from the service of any such notice, or any extension of such time under the provisions of the last preceding section, every holder of an estate or tenure in respect of which such notice shall have been served shall be precluded from suing for or recovering any rent in respect of any land or tenure which shall be proved not to have been included in the return lodged by him, or in respect of which no return shall have been lodged as aforesaid or valuation made by the Collector, as hereinafter provided, and from recovering rent for tenures subsequently created or in excess of the sum mentioned in such return without proof of the creation of such tenure or enhancement subsequent to such lodgment.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১৩ জানুয়ারি।]

যহরুমার কর্তৃপক্ষের কাছারীঘরে কালেক্টর সাহেব ঐ ঘোষণাপত্র লটকাইরা প্রকাশ করিবেন।

৯ ধারা। সেই ঘোষণাপত্র প্রকাশ করা গেলে পর ভূমির রিটর্ন দিবার নোটি- কিম্বা কোন জিলার ভূমির সের কথা। আংশিক পুনর্মূল্য নিরূপণ স্থলে রেবিনিউবোর্ড মহালের পুনর্মূল্য নিরূপণ করিবার সঙ্কল্প করিলে পর কালেক্টর সাহেব উক্ত প্রত্যেক মহালের পক্ষে A ভকসীলের পাঠে নোটিস দেওয়াইবেন, এবং তৎকালে কম্পিত পুনর্মূল্য নিরূপণ কার্যোপলক্ষে অথবা পূর্বের কোন মূল্যনিরূপণ কার্যোপলক্ষে এই আইনের বিধানানুসারে রিটর্ন দেওয়া গেলে তদ্বাধ্য কিম্বা কালেক্টর সাহেবের কাছারীর কোন রেজিষ্টারী বহীতে যে ভালুক প্রভৃতির নাম লেখা থাকে তাহার পক্ষেও নোটিস দেওয়াইবেন।

এবং উক্ত মহালের ও ভালুক প্রভৃতির ভোগাধিকা- অস্বীকার করিলে বা না রীরা কালেক্টর সাহেবের দিলে দেওয়ার কথা। স্বছোধমতে উপযুক্ত কারণ না দর্শাইয়া ও যদি ঐ নোটিস পাইবার পর দুইমাস পর্যন্ত উক্ত কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে পূর্বোক্ত রিটর্ন দিতে অস্বীকার করেন কিম্বা না দেন, তবে ঐ দুইমাস গত হইলে পর যতদিন সেই রিটর্ন না দেওয়া যায় কিম্বা কালেক্টর সাহেব নিম্নলিখিত বিধানমতে যত দিন সেই মহালের কি ভালুক প্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির মূল্য নিরূপণ ও নির্দ্ধার্য না করেন, তাহার দিনপ্রতি ঐ বাক্তির পঞ্চাশটাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কালেক্টর সাহেবের স্বছোধমতে ঐ রিটর্ন দিবার রিটর্ন দিবার সময় রুজি সময়রুজি করিবার উপযুক্ত করিবার কথা। কারণ থাকার প্রমাণ হইলে তিনি সময়ের ঐ রিটর্ন দিবার সময়রুজি করিতে পারিবেন।

১০ ধারা। যে মহালের কিম্বা ভালুক প্রভৃতির বিষয়ে সেই রিটর্ন না দেওয়া পর্যন্ত প্রকারের নোটিস দেওয়া খাজানা আদায় না হইবার যায়, তাহার ভোগাধিকারী কথা। রিটর্ন দিলেও তদ্বাধ্য কোন এক ভূমি কি ভালুক প্রভৃতি ধরা যায় নাই এমন প্রমাণ হইলে কিম্বা কোন একখণ্ড ভূমির কি ভালুক প্রভৃতির পূর্বোক্ত রিটর্ন না দিলে ও কালেক্টর সাহেব কর্তৃক পশ্চাৎলিখিতমতে তাহার মূল্যনিরূপণ না করা গেলে উক্ত নোটিস পাইবার তারিখঅবধি, কিম্বা ইহার পূর্বধারার বিধানমতে সময়রুজি হইলে সেই সময়াবধি দুইমাস গত হইলে পর, তিনি সেই ভূমি কি ভালুক প্রভৃতির খাজানার নিমিত্ত নানিশ করিয়া তাহা আদায় করিতে পারিবেন না; এবং ঐ রিটর্ন দিবার পশ্চাৎ কোন ভালুক প্রভৃতি স্বষ্টি করা গেলেও কিম্বা রিটর্নে যত খাজানা লেখা থাকে তাহা রুজি করা গেলেও ইহার প্রমাণ না করিলে তিনি সেই নূতন স্বষ্টি ভালুক প্রভৃতির খাজানা কিম্বা ঐ অধিক খাজানা আদায় করিতে পারিবেন না।

[*Government Gannette, 13th January 1890.*]

কিন্তু ২৩ ধারামতে এই নিরূপিত মূল্যের বর্ধ
মহালের কি পেটাত লটকাইরা দেওয়া গেলে পর
তালুকের ভোগাধিকারির উক্ত মহালের কিম্বা তালুক
রিটর্ন দিতে পারিবার প্রভূতির ভোগাধিকারি এক
কথা।
মাসের মধ্যে, ও সেই পেটাত
তালুকের ভোগাধিকারীর উপর পথকর দিবার দাওয়া
অথম যে তারিখে করা যায় তিনি সেই তারিখ অবধি
এক মাসের মধ্যে এই মহালের কি তালুক প্রভূতির কিম্বা
পেটাত তালুকের বিষয়ে A তফসীলের পাঠে রিটর্ন দিতে
পারিবেন। তাহা হইলে, ১৭ ও ২০ ধারার বিধান
প্রযোজ্য। এই মহাল প্রভূতির অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক
মূল্য এই রিটর্নের লিখিত টাকাকমলাসারে নির্দ্ধার্য হইবে।

Or the Collector may, if he think fit, cause a notice to be served in respect of any such estate or tenure in the form contained in Schedule (A), and thereupon all the provisions of this part shall apply in the same way as they would have applied if the annual Government revenue or rent thereof had exceeded one hundred rupees.

14. Whenever any lands have been acquired under any rules issued by or under the authority of the Government for the sale, lease, grant, or clearance of waste lands, or are held directly from Government, and are used for the cultivation of tea, coffee, or cinchona, the Collector shall, in lieu of the notice to be served under section 9, but at the time, in the manner, and under the penalties therein prescribed, cause a notice to be served calling on the holder of such lands to lodge a return in the form in Schedule (B) hereto annexed, and containing the particulars in such form set forth; and the annual value of such lands shall be fixed at ten rupees in respect of every acre therein entered as cultivated.

15. Fines under clause 2, section 9, and all costs of recovery thereof, shall be recoverable as arrears of revenue and shall be deemed to be demands under Bengal Act VII of 1868.

Or the Collector may, if he see fit, after recording his opinion to that effect, cause a notice in form contained in Schedule (C) hereto annexed to be served for the estate or tenure in respect of which the fine has been imposed, and thereupon every payment of rent, save to the Collector or some person by him thereunto appointed, made after such service, until further order for the Collector, shall be null and void; and the Collector may recover by any process of law for the time being in force, by which he might recover rent due to the Government from an undertenant or ryot in an estate which is managed directly by the Collector, the rent then or thereafter to become due from any occupier or tenure-holder on the said estate or tenure until the amount of such fine or fines with all costs shall be satisfied, whereupon the said notice shall be ordered to be revoked; and the receipt of the Collector in respect of all sums so recovered shall be, to the extent of such sums, a valid discharge in respect of rent due by such occupier or tenure-holder.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ১৩ ডিসেম্বর]

অথবা কালেক্টর সাহেব উচিত বোধ করিলে উক্ত অথবা কালেক্টর সাহেব- কোন মহালের কিম্বা তালুক বের নোটিশ দিতে পারি- প্রভৃতির বিষয়ে A তফসীলের বার কথা। পাঠে নোটিশ জারী করাইতে পারিবেন। তাহা করিলে সেই ভূমি হইতে গবর্ণমেন্টের বার্ষিক রাজস্ব কি খাজানা এক শত টাকার অধিক হইলে এই অধ্যায়ে বর্ণিত বিধানের প্রযোজ্য হইবে। তাহা সেইরূপে থাকিবে।

১৪ ধারা। পতিত ভূমি বিক্রয়কি পাট্টা বিলি কি বাগান বাড়ীপ্রভৃতির দান কিম্বা পরিষ্কার করণার্থে রিটর্গের কথা। গবর্ণমেন্ট কর্তৃক কিম্বা গবর্ণমেন্টের অনুমতিক্রমে যে বিধি হইয়াছে কোন ভূমি সেই বিধিক্রমে প্রাপ্ত হওয়া গেল, কিম্বা নিম্ন গবর্ণমেন্টের স্থানে লওয়া গেল ও তাহাতে চা কি কাকী কি সিনকনার চাষ হইলে, কালেক্টর সাহেব ৯ ধারামতে নোটিশ ন দিয়া ৬ ধারার নির্দ্ধারিত সময় ও প্রকারে ঐ ভূমির ভোগাধিকারীর নামে নোটিশ দেওয়াইয়া পঞ্চাৎ লিখিত B তফসীলের পাঠে রিটর্গ দিবার আজ্ঞা করিবেন। ঐ রিটর্গ না দেওয়া গেলে উক্ত ধারার নির্দ্ধারিত দণ্ড হইবে। ঐ পাঠের নির্দ্ধারিত সকল রূপান্তর ঐ রিটর্গে লিখিতে হইবে। এবং কর্ষিত হইয়াছে বলিয়া যত ভূমি লেখা থাকে তাহার বার্ষিক মূল্য একর প্রতি দশ টাকা নির্দ্ধারিত হইবে।

১৫ ধারা। এই আইনের ৯ ধারার ২ প্রকরণমতে যে অর্থদণ্ডের টাকা দেও- অর্থদণ্ড কর যার তাহার টাকা যানী আদায়ের ডিক্রী ও তাহা আদায় করিবার সকল তুল্য বলৎ আজ্ঞাদ্বারা খরচ বাণী রাজস্বের দ্বারা আদায় করিতে পারিবার আদায় করা যাইতে পারিবে কথা। ও ১৮৬৮ সালের বঙ্গীয় আইন মত দাঁওয়া বলিয়া গণ্য হইবে।

অথবা যে মহালের কি তালুক প্রভৃতির সম্পর্কে অর্থ- অথবা খাজানাহইতে দণ্ড হইয়াছে কালেক্টর সাহেব তাহা কালেক্টর সাহেবের সেই মহালের কি তালুক প্রভৃ- আদায় করিতে পারিবার তির বিষয়ে C তফসীলের কথা। পাঠে নোটিশ দেওয়া উচিত বোধ করিলে আপনার ঐ মত লিপিবদ্ধ করিয়া ঐ নোটিশ দেওয়াইবেন। দেওয়াইলে পর যত কাল প্রকারান্তরের আজ্ঞা না করেন তত কাল কালেক্টর সাহেব ভিন্ন কিম্বা তিনি যে ব্যক্তিকে নিযুক্ত করেন সেই ব্যক্তি ভিন্ন অন্য কোন ব্যক্তিকে খাজানা দেওয়া গেলে তাহা অসিদ্ধ ও ব্যর্থ হইবে; এবং সমস্ত খরচ মুক্ত উক্ত অর্থদণ্ডের টাকা যতকাল আদায় না করা যায় তত কাল উক্ত মহালের কি তালুক প্রভৃতির নিমিত্ত কোন দখিলকারের কি তালুকদারের যত খাজানা সেই সময়ে কিম্বা তৎপাশ্চাত্য দেনা হয় স্বাক্ষর করিয়া যে মহাল কালেক্টর সাহেবের কর্তৃত্বাধীন থাকে তাহার পেটাও তালুকদারের বা রায়তের স্থানে গবর্ণমেন্টের প্রাপ্য খাজানা আদায় করিবার নিমিত্ত যৎকালে যে আইনের কার্যপদ্ধতি প্রবল থাকে কালেক্টর সাহেব তৎকালে সেই আইন অনুসারে ঐ খাজানা আদায় করিতে পারিবেন। তাহার পর সেই নোটিশ রহিত করিবার আজ্ঞা হইবে। এবং কালেক্টর সাহেব তৎকালে প্রাপ্য টাকার যে রসীদ দেন সেই রসীদ ঐ দখিলকারের কি তালুকদারের দেনা তত টাকা খাজানার অমোঘ মুক্তিপত্র হইবে।

16. The Collector may, after the expiration of two months from the service of any notice mentioned in sections 9, 13 or 14, ascertain and fix, by such ways and means as to him shall seem expedient, the annual value of the lands mentioned in such notice of which no return required by such notice shall theretofore have been lodged; and all expenses incurred in making such valuation may be recovered with all costs of recovery thereof in manner as is provided by section 15 for the recovery of fines.

17. Whenever the Collector may deem that any return required by sections 9, 13, or 14 of lands for which no rent is payable by cultivating ryots to the person making such return is untrue or incorrect, he may, by such ways and means as to him shall seem expedient, ascertain and fix the annual value of such lands; and in case the annual value of such lands so determined by him shall exceed by one-fifth the value stated in such return, the expense of such valuation shall be paid by the person by whom such return shall have been lodged, and may be recovered in manner as is provided by section 15 for the recovery of fines, and in all other cases shall be defrayed from the District Road Fund established under this Act.

18. The Collector may, whenever he may think fit, cause a notice in the form in Schedule (A) to be served on any person holding any lands or possessing any interest therein, although such person may have been mentioned in any return as a cultivating ryot; and thereupon such person shall be bound to make a return within one month from the service of such notice, in the form contained in Schedule (A) and the provisions contained in section 9 with regard to fines and extension of time for lodging a return shall be applicable to him.

19. If no return is made, the Collector may proceed to ascertain the annual value of the lands held by such person; and in case it appears that the annual value of the land is greater than the rent which he pays, the expense of such valuation shall be borne by such person, and may be recovered with all costs of recovery thereof in manner as is provided by [Government Gazette, 13th January 1880.]

১৬ ধারা। ৯, ১৩ বা ১৪ ধারার উল্লিখিত নোটিস রিটার্ন না দেওয়া গেলে দেওয়া গেলে পর ঐ নোটিসে কালেক্টর সাহেব কর্তৃক দুই মাস অতীত হইলেও দেওয়া না গেলে কালেক্টর সাহেব যত্নপে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তত্নপে ও সেই উপায়ে সেই নোটিসের উল্লিখিত ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ ও নিরূপণ করিবেন; ও ১৫ ধারার অর্থদণ্ড আদায় করিবার যে বিধি আছে ঐ মূল্যনিরূপণের কাব্যযুটি সমস্ত খরচ ও ঐ টাকা আদায় করিবার সকল খরচ সেই বিধিতে আদায় করা যাইবে।

১৭ ধারা। যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহাকে কৃষিকারি কোন ভূমিবিষয়ক রায়তদের যে ভূমির খাজানা রিটার্ন অযথা হইলে দিতে না হয় তিনি ৯, ১৩ বা ১৪ কালেক্টর সাহেবের মূল্য ধারার আজ্ঞামতে সেই ভূমির নিরূপণ করিবার কথা। যে রিটার্ন পাঠাইলেন কালেক্টর সাহেব সেই রিটার্ন অযথা কিম্বা অশুদ্ধ জ্ঞান করিলে, যত্নপে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তত্নপে ও সেই উপায়ে সেই ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ ও নিরূপণ করিবেন; এবং উক্ত রিটার্নে ঐ ভূমির যে মূল্য ধরা গেল কালেক্টর সাহেব যদি তদধিক পঞ্চমাংশ পর্যন্ত মূল্য নিরূপণ করিয়া থাকেন তবে যে ব্যক্তি ঐ রিটার্ন দিলেন তিনি সেই মূল্যনিরূপণ কার্যের খরচ দিবেন, ও ১৫ ধারার অর্থদণ্ড আদায় করিবার যে বিধি আছে সেই বিধিতে তাঁহার স্থানে ঐ খরচ আদায় করা যাইতে পারিবে। অন্য স্থলে সেই খরচ এই আইনমত প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে দেওয়া যাইবে।

১৮ ধারা। কোন ব্যক্তি কোন ভূমির ম্যোত করিলে কিম্বা ভূমিতে তাঁহার কোন স্বার্থ থাকিলে রিটার্নে কৃষিকারি বলিয়া কোন ব্যক্তির নাম লেখা গেলে তাঁহার নামে নোটিস দিবার কথা। হেব বিহিত বোধ করিলে তাঁহাকে A তফসীলের পাঠে নোটিস দেওয়া হইতে পারিবেন। তাহা হইলে সেই ব্যক্তি ঐ নোটিস পাইবার এক মাস মধ্যে A তফসীলের লিখিত পাঠে রিটার্ন দিতে আবদ্ধ হইবেন। এবং ৯ ধারার অর্থদণ্ডের বিষয়ে ও রিটার্ন দিবার সময় রূদ্ধি করণ বিষয়ে যে বিধি আছে তাহাও তাঁহার প্রতি বর্ত্তিবে।

১৯ ধারা। রিটার্ন না দেওয়া গেলে কালেক্টর সাহেব ঐ ব্যক্তির ম্যোতের ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করিতে প্ররত হইবেন। ও সেই ব্যক্তি যত খাজানা দিয়া থাকেন ঐ ভূমির বার্ষিক মূল্য তদধিক দৃষ্ট হইলে, ঐ মূল্য নিরূপণ কার্যের খরচ সেই ব্যক্তির দিতে হইবে। ১৫ ধারার অর্থদণ্ড আদায় করিবার যে বিধি আছে ঐ টাকা এবং তাহা আদায় করিবার সকল খরচ সেই

section 15 for recovery of fines, and in all other cases shall be defrayed from the said District Road Fund.

20. If the Collector shall see ground for believing that any return made under this Act other than a return mentioned in section 17 is untrue and incorrect, he may prosecute the maker of such return under section 177 of the Indian Penal Code. And if the Magistrate convict the person so prosecuted under the said section, the Collector may proceed to make a valuation of the lands mentioned in such return by such ways and means as to him shall seem expedient.

21. For the purpose of making any valuation of lands directed by this part, the Collector shall exercise the powers vested in Collectors by section 19, clause 1, section 23, clause 1, and section 24, clause 1 of Regulation VII of 1822 of the Bengal Code, except so far as the said clauses authorize any inquiry into rights or interests attaching to such lands.

22. The Collector shall cause to be prepared from the returns so furnished to him, and from the valuations made by him under this part, a valuation roll of each estate within his district, and of the tenures therein comprised, noting thereon the amount of revenue annually payable to Government on which the deduction specified in clause (1) of section 28 is to be calculated, and shall, on the application of any holder of an estate or tenure or cultivating ryot within his district, cause to be furnished to him a copy of so much of the said roll and of the returns as relate to the lands included within his estate or tenure or ryottee holding, on being paid for the same at such rate as the Lieutenant-Governor of Bengal shall from time to time determine.

23. On the completion of every roll prescribed under this part, the Collector shall cause a copy thereof to be posted up at the mál cutcherry of the estate to which such roll refers, and an extract from such roll of the portion thereof relating to any tenure at the mál cutcherry thereof: Provided that if no mál cutcherry be found, some conspicuous places on the said estate and tenure shall be selected instead.

24. The procedure prescribed by the two last preceding sections shall be followed whenever a re-distribution of the valuation is made in consequence of a partition as contemplated in section 104.

[গবর্ণমেণ্ট গেজেট ১৮৬০ ১৩ জানুয়ারি।]

বিধিতে আদায় হইতে পারিবে। অন্য ক্ষেত্রে উক্ত প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে এই খরচ দেওয়া যাইবে।

২০ ধারা। ১৭ ধারার উল্লিখিত রিটার্ন ভিন্ন এই অর্থার্থ রিটার্নের কথা। আইনমতে অন্য যে রিটার্ন দেওয়া যায় কালেক্টর সাহেব তাহা অর্থার্থ ও অশুদ্ধ জ্ঞান করিবার কারণ জানিলে, তিনি ভারতীয় ন্যায়বিধি আইন ১৭৭ ধারামতে এই রিটার্ন লেখকের নামে অভিযোগ করিতে পারিবেন। এবং মাজিস্ট্রেট সাহেব উ ১৭৭ ধারামতে অভিযুক্ত ব্যক্তিকে মোর্চি নির্ণয় করিলে, কালেক্টর সাহেবের বিরুদ্ধে যে উপায় বিধিত বোধ করেন তদনুসারে এই রিটার্নের উল্লিখিত ভূমির মূল্য নিরূপণ করিতে প্রস্তুত হইতে পারিবেন।

২১ ধারা। বঙ্গদেশীয় ১৮২২ সালের ৭ আইনের ১৯ ধারা ১ প্রকরণে ও ২০ ধারার কালেক্টর সাহেবের ক্ষমতা ১ প্রকরণে ও ২৪ ধারার ১ প্রকরণে কালেক্টর সাহেবদের প্রতি যে ক্ষমতা অর্পিত হইয়াছে এই অধ্যায়ের নির্দিষ্ট ভূমির মূল্য নিরূপণ করিবার কার্যে কালেক্টর সাহেব সেই ক্ষমতামতে কার্য করিবেন। কিন্তু উক্ত এক প্রকরণে এই ভূমি সংক্রান্ত স্বত্বের সম্পর্কের অনুসন্ধান লইবার যে ক্ষমতা দেওয়া আছে তিনি সেই ক্ষমতামতে কার্য করিবেন না।

২২ ধারা। তদ্রূপে যে সকল রিটার্ন কালেক্টর সাহেব নিরূপিত মূল্যের ফর্দে প্রকাশ করিবেন তাহা তিনি এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে মূল্য নিরূপণ করেন তাহা দেখিয়া আপন জিলার অন্তর্গত প্রত্যেক মহালের ও তদন্তর্গত তালুক প্রভৃতির নিরূপিত মূল্যের ফর্দে প্রস্তুত করিবেন, এবং এই আইনের ২৮ ধারার ১ প্রকরণে বাদ দিবার যে টাকা নির্দিষ্ট হইল গবর্ণমেণ্টের প্রাপ্য বার্ষিক যত রাজস্বের উপর এই বাদ দেওয়ার হিসাব করিতে হইবে তাহা এই ফর্দে লিখিবেন; এবং আপন জিলার অন্তর্গত কোন মহালের কিম্বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী কিম্বা কৃষিকারি রাইয়ৎ প্রার্থনা করিলে তাহার মহালের বা তালুক প্রভৃতির কিম্বা রাইয়তী যোতের ভূমির সহিত উক্ত ফর্দের ও রিটার্নের যে অংশের সম্পর্ক থাকে বঙ্গদেশের ক্রিয়ুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব সম্মুখে তাহার যে হার নিরূপণ করেন কালেক্টর সাহেব সেই হারানুসারে মূল্য লইয়া তাহাকে এই ফর্দের রিটার্নের সেই অংশ দেওয়া হইবেন।

২৩ ধারা। এই অধ্যায়ের নির্দিষ্ট একই ফর্দে সমাপ্ত হইলেই তাহা যে মহাল সম্প্রদায়ের উক্ত ফর্দে প্রকাশ করিবেন তাহা কালেক্টর সাহেব সেই মহালের মালকাদারীতে এই ফর্দের এক কতানকল লাগাইয়া দিবেন এবং উক্ত ফর্দের যে অংশ কোম তালুক প্রভৃতির সম্প্রদায় হয় সেই অংশের নকল উক্ত তালুক প্রভৃতির মালকাদারীতে লাগাইয়া দিবেন। কিন্তু মালকাদারির সন্ধান না পাওয়া গেলে এই মহালের ও তালুক প্রভৃতির কোম প্রকাশস্থান ভৎপরিবর্তে মনোনীত করিয়া লইতে হইবে।

২৪ ধারা। ১০৪ ধারার উল্লিখিত বাটওয়ারা হইয়া পঠিত হইলে যে নিরূপিত মূল্যের সব বিভাগ কার্যে প্রযোজ্য হইবে, পূর্ববর্তী দুই ধারার হইবে তাহার কথা। নির্দিষ্ট কার্যপ্রণালী অবলম্বিত হইবে।

25. Every person who shall deem himself to be aggrieved by any valuation to be made by any Collector under the provisions of section 17 may, within one month after the posting up of a copy of such roll as above mentioned, appeal to the Commissioner of the Division against such valuation, and the decision of such Commissioner shall be final and conclusive.

26. Every order for the levy of a fine or of expenses passed by a Collector under this Act shall be appealable to the Commissioner of the Division within one month from the service of the first process for the levy of such fine or expenses. Pending such appeal, and until the order of the Commissioner which shall be final, all process for such levy shall be discontinued.

Assessment and payment.

27. From and after the commencement of this Act in any district, or part of a district, all lands in such district or part thereof shall be liable to the payment of a road cess and a public works cess at the following rates:—

in the case of road cess, at such rate per annum not exceeding one-half of an anna in the rupee of the annual value of such lands as the District Committee in manner hereinafter provided shall from year to year determine;

in the case of public works cess, at such rate per annum not exceeding one-half of an anna in the rupee of the annual value of such lands as the Lieutenant-Governor of Bengal may, by an order published in the Calcutta Gazette, from year to year determine.

28. (1)—Every holder of an estate shall yearly pay the entire amount of the road cess and public works cess calculated on the annual value of the lands comprised in such estate, at the rates at which the said cesses may be fixed respectively under this Act, less a deduction to be calculated at one-half of the said rates for every rupee of the revenue entered in the valuation roll of such estate as payable in respect thereof.

(2)—Every holder of a tenure shall yearly pay to the holder of the estate or tenure within which the land held by him is included, the entire amount of the road cess and public works cess calculated on the annual value of the land

[Government Gazette, 13th January 1880.]

২৫ ধারা। কালেক্টর সাহেব ১৭ ধারার বিধানমতে নিরূপিত মূল্যের উপর যে মূল্য নিরূপণ করেন কোন আপীল হইবার কথা। ব্যক্তি তদ্বারা আপনাকে অন্যায়াযুক্ত জ্ঞান করিলে ঐ কর্তৃক নিরূপিত মূল্যের বিরুদ্ধে লটকাওয়া দেওয়া যাটবার পর এক মাসের মধ্যে খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের নিকটে সেই নিরূপিত মূল্যের বিরুদ্ধে আপীল করিতে পারিবেন। ঐ কমিশ্যনর সাহেবের সিদ্ধান্ত চূড়ান্ত ও সিন্ধাস্ত হইবে।

২৬ ধারা। কালেক্টর সাহেব এই আইনমতে অর্থ-অর্থাদি আদায় করি- দণ্ড কিম্বা খরচ আদায় করিবার আজ্ঞার উপর আ- বার যে আজ্ঞা করেন, ঐ অর্থ-পীল হইবার কথা। দণ্ড কিম্বা খরচ আদায় করিবার প্রথম পরওয়ানা জারী হইবার সময়বাধি এক মাসের মধ্যে ঐ আজ্ঞার উপর খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের নিকটে আপীল হইতে পারিবে। তদুপ আপীল হইলে যত কাল কমিশ্যনর সাহেবের আজ্ঞা না হয়, তত কাল ঐ টাকা আদায় করিবার সকল কার্য স্থগিত থাকিবে। কমিশ্যনর সাহেবের আজ্ঞা চূড়ান্ত হইবে।

কর ধাৰ্য্য করণের ও দেওনের কথা।

২৭ ধারা। কোন জিলায় কিম্বা জিলার অংশে এই করের অত্যাধ হারের আইন প্রচলিত হইবার সময়ে- কথা। বহি নিম্নলিখিত হারে সেই জিলায় বা অংশের অন্তর্গত সমস্ত ভূমির উপর পথকর ও পূর্তকার্য্যকর লওয়া যাইতে পারিবে, অর্থাৎ—

পথকর সম্বন্ধে, প্রদেশীয় কমিটি পশ্চাৎলিখিতমতে বৎসর ২২ য়ে ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করেন, তাহার উপর টাকা প্রতি আধআনার অনধিক বার্ষিক হারে;

পূর্তকার্য্যকর সম্বন্ধে, বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে বিজ্ঞাপন প্রকাশ করি যা বৎসর ২২ য়ে ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করেন, তাহার উপর টাকা প্রতি আধআনার অনধিক বার্ষিক হারে।

২৮ ধারা। (১) কোন মহালের মূল্য নিরূপণ কর্দি জমিদার বেরূপে প- যত টাকা রাজস্ব লেখা থাকে তত ও পূর্ত কার্য্যকর তাহার প্রত্যেক টাকার উপর দিবেন তাহার কথা। এই আইনমতে যে হারে পথ-কর ও পূর্তকার্য্যকর ধাৰ্য্য করা যায়, ঐ মহালের প্রত্যেক অধিবাসী সেই হারের অধিক বাদ দিয়া, ঐ মহালের অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্যের উপর যত টাকা বার্ষিক পথকর ও পূর্তকার্য্যকর নিরূপণ হয় বৎসর ২২ দেই সমু-দয় টাকা দিবেন।

(২)—তালুক প্রভৃতি ভূমির প্রত্যেক ভোগাধিকারী তালুকদার প্রভৃতি যে- ঐ ভূমির নিমিত্ত যত টাকা দিবেন। খাজানা দিয়া থাকেন, তাহার প্রত্যেক টাকার উপর এই আইনমতে যে হারে পথকর ও পূর্তকার্য্যকর ধাৰ্য্য করা যায় তিনি সেই হারের অধিক বাদ দিয়া আপনীর সেই ভূমি যে মহালের কি

comprised in his tenure at the rates at which the said cesses may be fixed respectively under this Act, less a deduction to be calculated at one-half of the said rates for every rupee of the rent paid by him for such tenure.

(8)—Every cultivating ryot shall pay to the

By cultivating ryot.

person to whom his rent is payable one-half of the said

road cess and public works cess calculated upon the rent payable by him or upon the annual value, ascertained under the provisions of section 16, of the land held by him.

29. When the rate of road cess and public

Notice showing amount of cess payable to be served on semindars.

works cess to be levied in any district shall have been determined for any year by

the District Committee and the Lieutenant-Governor respectively, the Collector shall cause to be served on the holder of every estate within the district a notice showing the amount of road cess and public works cess payable by such holder, and specifying the date from which such road cess and public works cess shall take effect: Provided that it shall not be necessary to serve such a notice when no change has been made in the valuation of the estate or in the rate of road cess or public works cess since the issue of the last notice under this section.

The said holder shall pay the amount of such

Time of payment by semindars.

road cess and public works cess to the said Collector,

by equal instalments, on the several days fixed for the payment of the instalments of the Government revenue due in respect of his estate if revenue be payable thereon; and if no revenue be payable thereon, then upon such days as shall be for that purpose appointed by any order of the Lieutenant-Governor made under the provisions hereinafter contained.

30. If any instalment of such road cess or

Road cess and public works cess may be recovered as an arrear of revenue.

public works cess or part thereof payable to the Collector shall not be paid with-

in seven days from the date on which the same becomes due, the amount due, with a penalty of not more than 25 per cent. in addition thereto, and all cost of recovering the same, shall be recoverable as an arrear of revenue due from the estate or tenure in respect of which it is owing, and for the recovery of such arrears the provisions of Act XI of 1859 and of any other Act for the time being in force for the sale of revenue-paying estates shall be applicable to revenue-free estates; or the Collector may, if he see fit, proceed to recover the amount due as in the second clause of section 15 provided.

[যথার্থমতে গেজেট। ১৮৮০। ১৩ জানুয়ারি।]

তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত থাকে সেই মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে, বৎসর আশ্রমার তালুকপ্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্যের উপর সেই হারে সম্পূর্ণ পথকর ও পূর্তকার্যকর দিবে।

(৩)—কৃষিকারিরাইর যত টাকা খাজানা দিয়া থাকেন

কৃষিকারিরাইর যত টাকা খাজানা দিয়া থাকেন তাহা হইতে ১৬ ধারার বিধানমতে রূপে দিবে তাহার কথা। তাহার ভোগ করা ভূমির যত টাকা বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করা যায় তাহার উপর যে হারে পথকর ও পূর্তকার্যকর খায়া হয় তিনি যাহাকে খাজনা দিয়া থাকেন তাহাকে সেই হারায়ু- নারে ঐ হারে অর্ধেক দিবে।

২৯ ধারা। কোন জিলার মধ্যে কোন বৎসরের

যত কর দিতে হইবে পথকর ও পূর্তকার্য কর যে জমিদারদিগকে তাহার হারে লওয়া যাইবে প্রদেশীয় নোটিস দিবার কথা। কমিটি ও জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যথাক্রমে তাহা নির্ণয় করিলে পর কালেক্টর সাহেব আপন জিলার অন্তর্গত প্রত্যেক মহালের ভোগাধিকারিকে নোটিস দেওয়াইয়া তাহার যত টাকা পথকর ও পূর্তকার্যকর দিতে হইবে ও যে তারিখ অবধি ঐ পথকর ও পূর্তকার্যকর প্রচলিত হইবে এই কথা জানাইবেন। কিন্তু এই ধারায় শেষ নোটিস দিবার পর মহালের মূল্য নিরূপণের বা পথকরের বা পূর্তকার্য করের হারের পরিবর্তন না হইলে উক্ত নোটিস দেওয়া আবশ্যিক হইবে না।

যদি জমিদারের মালিকজারী মহাল থাকে তবে

জমিদারের যখন টা. মহালের উপর গবর্নমেন্টের কা দিতে হইবে তাহার রাজস্বের কিস্তি দিবার যেহ কথা।

দিন নিরূপণ আছে তিনি

সেই দিনে সমান কিস্তি করিয়া উক্ত কালেক্টর সাহেবকে ঐ পথকর ও পূর্তকার্যকর দিবে। যদি ভূমি লাখে রাজ হয় তবে জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব নিম্নলিখিত বিধানমতে আশ্রা করিয়া যে তারিখ নিরূপণ করেন সেই তারিখে ঐ কর দিবে।

৩০ ধারা। উক্ত পথকরের কিস্তি পূর্তকার্যকরের

পথকর ও পূর্তকার্যকর কোন কিস্তির টাকা কিস্তি বাকী রাজস্বের মায় তাহার কোন অংশ কালেক্টর আদায় করিবার কথা। সাহেবের নিকট দেনা হইবার তারিখ অবধি ৭ দিন মধ্যে দেওয়া না গেলে, দেনা টাকা ও তদতিরিক্ত শতকরা ২৫ টাকার অর্থ-দণ্ড ও তাহা আদায় করিবার সমুদয় খরচ যে মহাল বা তালুক প্রভৃতি সম্পর্কে দেনা পড়ে, তাহার বাকী রাজস্বের মায় আদায় করা যাইতে পারিবে, এবং উক্ত বাকী টাকা আদায়ের নিয়ম ১৮৫৯ সালের ১১ আইনের ও মালিকজারী মহাল বিক্রয়ার্থ অন্য যে আইন যৎকালে প্রচলিত থাকে সেই আইনের বিধান লাখে রাজ মহালের প্রতি বর্তিবে; অথবা কালেক্টর সাহেব বিহিত বোধ করিলে ১৫ ধারার দ্বিতীয় প্রকরণের বিধানমতে দেনা টাকা আদায় করিতে প্ররুত হইতে পারিবে।

In case the Collector shall see fit so to proceed, the claim for arrears of road cess and public works cess due from any estate or tenure for which a notice has been served shall have priority over any other demand or claim or lien subsisting thereupon.

31. The payment for road cess and public works cess by the holder of a subordinate tenure, or by a cultivating ryot, shall be made in the proportion of the instalments of rent payable in respect of such tenure or ryottee holding; and if there be no rent payable in respect thereof, then by two equal half-yearly instalments, upon such days as shall be for that purpose appointed by any order of the Lieutenant-Governor made under the provisions hereinafter contained.

32. Every holder of an estate or tenure to whom any sums may be payable under the provisions of this Act may recover the same in the same manner and under the same penalties as if the same were arrears of rent due to him in respect of the land in respect of which such sums may be payable. And any shareholder in an estate or tenure, who may have paid the road cess or public works cess payable in respect of such estate or tenure, may recover from his co-sharers such sums as may be payable in respect of their shares as arrears of rent; or may take credit for such sums in any adjustment of accounts between himself and his co-sharers.

33. All lands held without payment of rent other than lands mentioned in section 14, and not being estates entered on the register of revenue-free tenures of the district, shall, for the purposes of this Act, be deemed to form a part of the tenure within the local boundaries of which they may be included, and if they be not included within the local boundary of any tenure, then to be a part of the estate within the local boundaries of which they are included, and if they be not included within the local boundaries of any estate, then to be a part of such conterminous estate as the Collector, in whose district such conterminous estate is situated, shall, by an order under his seal, appoint. And road cess and public works cess in respect of such lands shall be payable by the holder of the estate or tenure of which they are deemed to form a part, and shall be recoverable under the provisions of section 30 or section 32, as the case may be: *Provided that if*

[Government Gazette, 13th January 1880.]

কালেক্টর সাহেব যদি উক্ত প্রকৃতি হওয়া বিধিত কালেক্টর সাহেবের বোধ করেন, কোন মহাল কিম্বা দাওয়া অগ্রগণ্য হইবার তালুক প্রভৃতির বাকী পথ কথা।
করের ও পূর্তকার্য্য করের নোটিস দেওয়া গেলে সেই বাকীর উপর কালেক্টর সাহেবের যে দাওয়া থাকে তাহা ঐ মহালের কি তাহা উপর অন্য দাবীর কি দাওয়ার কি দায়ের অগ্রগণ্য হইবে।

৩১ ধারা। তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারির বা কৃষি-পেটাদার তালুক প্রভৃতির পূর্তকার্য্য কর দিতে হয় ঐ কর দিবার সময়ের কথা।
তালুক প্রভৃতির কিম্বা রায়তী যোতের খাজানার কিস্তি যে হারানুসারে দেওয়া যায় পথকর ও পূর্তকার্য্য করও সেই হারানুসারে দেওয়া যাইবে। যদি সেই ভূমির খাজানা না লাগে তবে চরম মাসের দুই সমান কিস্তি করিয়া কর দিতে হইবে। জম্বুত লেটেনেন্ট গবর্নর সাহেব নিম্নলিখিত বিধানমতে আঞ্জা করিয়া ঐ কিস্তির যে দিন নিরূপণ করেন তাহা সেই দিনে দেওয়া যাইবে।

৩২ ধারা। এই আইনের বিধানমতে কোন মহালের কিম্বা তালুক প্রভৃতির ভোগা-ধিকারিকে টাকা দিবার বিধান হইলে ঐ টাকা যে ভূমির নিমিত্ত পাওনা হয় সেই ভূমির খাজানা বাকী পড়িলে তিনি যে রূপে ও যে দণ্ডবিধানমতে তাহা আদায় করিতেম সেই রূপে ও সেই দণ্ডবিধানানুসারে ঐ টাকা আদায় করিতে পারিবেন। কেনা মহালের কি তালুক প্রভৃতি অংশী সেই মহালের কি তালুক প্রভৃতির পথকর ও পূর্তকার্য্য কর শোধ করিলে, তিনি সহঅংশীদের স্থানে বাকী খাজানার ন্যায় তাঁহাদের দের সেই টাকা আদায় করিতে পারিবেন। অথবা আপনায় ও সহ-অংশীদের মধ্যে হিসাব নিষ্পত্তির কালে ঐ টাকা জমা করিয়া লইতে পারিবেন।

৩৩ ধারা। ১৪ ধারার লিখিত ভূমিভিন্ন এবং জিলার লামেরাজ ভূমির রেজিষ্টারীতে যে ভূমির খাজানা নাই যে মহাল লেখা থাকে তন্নিমিত্ত তাহার নিমিত্ত ঐ কর দিবার কথা।
যে ভূমি পিনা খাজানার ভোগ হইয়া থাকে তাহা যে তালুক প্রভৃতির সীমার মধ্যে ধরা যায় ঐ আইনের কাণ্ডপক্ষে সেই তালুক প্রভৃতির একাংশ বলিয়া গণ্য হইবে। যদি কোন তালুক প্রভৃতির সীমার মধ্যে ধরা না যায়, তবে যে মহালের সীমার মধ্যে ধরা আছে সেই মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য হইবে। যদি কোন মহালের সীমার মধ্যে ধরা না যায়, তবে তাহার সম্বন্ধিত মহাল যে কালেক্টর সাহেবের জিলার মধ্যে থাকে তিনি আপন মোহরাক্ষিত আজ্ঞাক্রমে ঐ ভূমি সম্বন্ধিত যে মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য হইবার আদেশ করেন তাহা সেই মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য হইবে। তাহাতে উক্ত ভূমি যে মহালের কি তালুক প্রভৃতির একাংশ বলিয়া গণ্য হয় ঐ ভূমির নিমিত্ত পথকর তাহার ভোগাধিকারির স্থানে আদায় হইবে, এবং ৩০ ধারার কিম্বা দ্বল বিশেষে ৩২ ধারার বিধানমতে ঐ টাকা আদায় হইতে পারিবে। কিন্তু মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে নিয়মিত ভাৱিখে উক্ত ভূমির কব দেওয়া না গেলে মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী উক্ত ভূমির

The cess for such lands is not paid to the holder of the estate or tenure by the due date, the holder of the estate or tenure shall be entitled to recover from the holder of such land an additional sum equal to double the amount of the cess with all costs of suit. Or such lands may, if the Collector shall see fit, be entered on a separate register to be kept for the purposes of this Act, as hereinafter provided, by the Collector, and thereupon road cess and public works cess shall be payable thereon and shall be recoverable in respect thereof as if the same were an estate.

34. The person to whom any sum shall, under the provisions of the last preceding section, have been directly paid by the holder of any tenure or tenures for which no rent is paid, may retain one-fourth thereof as and for his remuneration for costs and risk of collecting the same.

35. The separate register referred to in section 33 shall be called the register of claims to rent-free tenures, and it shall be lawful for the Collector of any district, with the sanction of the Board of Revenue, to issue a proclamation which shall be published in the manner described in section 8.

36. Such proclamation shall call on all persons who claim to be in actual rent-free possession of any lands in the district, other than lands already assessed to the road and public works cess, as being borne on Register B, the register of revenue-free tenures, to appear within two months at the cutcherry of the Collector, or at such other place or places as may be specified in the proclamation, and state in writing the approximate area of such tenure, the number of plots contained in it, the mouzah or mouzahs, and thana or thanas in which it is situate.

37. The Collector shall enter the above details in the register of claims to rent-free tenures, but such registration shall only be binding against the claimant, and shall be evidence only of the fact of such claim having been made. Should the right to hold rent-free on the fact of the claimants being in possession be questioned in a competent court, registration will be no bar to a suit being brought at any time to contest the claim.

38. Should any objection to a claim be made before the Collector he will not adjudicate on the objector, and if rival claims to be in

তোগাদিকারিত্ব হুঁসে মোকদ্দমার খরচ সমেত করের টাকার বিত্তের সমান অতিরিক্ত টাকা আদায় করিয়া লইতে অধিকারী হইবেন। অথবা কালেক্টর সাহেব বি'হতে বোধ করিলে এই আইনের কার্যপক্ষে পঞ্চা-ল্লিখিতমতে স্বতন্ত্র রেজিষ্টরী বহী রাখিয়া সেই বহীতে এই ভূমি লিখিতে পারিবেন। তাহা হইলে মহালের মায় সেই ভূমির পথকর ও পূর্তকার্য কর দেয়া হইবে ও তদ্রূপে তাহা আদায় করা যাইতে পারিবে।

৩৪ ধারা। নিম্নর তালুক প্রভৃতির ভোগাদিকারী ইহার পূর্ব ধারার বিধানমতে যে ভূমির মিমিত খাজনা নাই তাহার পথকর আদায় করিবার পারি-মিকের কথা।
যে ব্যক্তিকে টাকা দেন সেই টাকা আদায় করণে তাঁহার যেরূচ ও কষ্ট স্বীকার করিতে হয় তদ্রূপে তিনি পারিঅমিক স্বরূপ এই টাকার চতুর্থাংশ রাখিতে পারিবেন।

৩৫ ধারা। ৩৩ ধারার যে স্বতন্ত্র রেজিষ্টরী বহীর উল্লেখ কালেক্টর সাহেবের হইয়াছে তাহা নিম্নর তালুক-ঘোষণাপত্র দিতে পারি-প্রভৃতি সম্বন্ধীয় দাওয়ার রেজি-বার কথা।
ক্টর নামে খ্যাত হইবে, এবং কোন জিলার কালেক্টর সাহেব রেভিনিউবোর্ডের অনুমতি গ্রহণপূর্বক ঘোষণাপত্র দিতে পারিবেন; এই ঘোষণাপত্র ধারার লিখিতমতে প্রচার করিতে হইবে।

৩৬ ধারা। লাখেরাজ তালুকপ্রভৃতির B চিহ্নিত ঘোষণাপত্রে বাহা খা-রেজিষ্টরী তালুক বলিয়া যে সকল ভূমির উপর পথকর ও পূর্তকার্য কর ধরা গিয়াছে, তদ্বিত্তজিলার যে কোন ভূমি নিম্নরূপে ভোগদখল করিতেছেন বলিয়া যে সকল ব্যক্তি দাওয়া করেন, এই ঘোষণাপত্রে তাঁহাদের উপর আদেশ থাকিবে যে তাঁহারা দুই মাস মধ্যে কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে অথবা ঘোষণা-পত্রে যে বা যেহ স্থান নির্দিষ্ট থাকে সেই বা সেইস্থানে উপস্থিত হইয়া উক্ত তালুক প্রভৃতির সম্ভাবিত পরিমাণ, তদনুগত ভূখণ্ডের সংখ্যা, ও তাহা যে বা যেহ মৌজার ও থানার মধ্যে আছে সেই বা সেইহ মৌজার ও থানার নাম লিখিয়া দিবেন।

৩৭ ধারা। কালেক্টর সাহেব এই কথা নিম্নর তালুক-রেজিষ্টরী করণের প্রভৃতি সম্বন্ধীয় দাওয়ার রেজি-ক্টরে লিখিবেন, কিন্তু তদ্রূপ রেজিষ্টরী করণ কেবল দাওয়া-দারের বিকল্পেই প্রবল হইবে, এবং তদ্রূপ দাওয়া হইয়া ছিল কেবল ইহারই প্রমাণ হইবে। দাওয়ারদারেরা দখল-কার আছেন বলিয়ানিম্নরূপে ভোগকারিবার স্বত্ব সম্বন্ধে উপযুক্ত আদালতে বিবাদ উত্থিত হইলে, এই দাওয়ার বিকল্পে যে কোন সময়ে মোকদ্দমা উপস্থিত করিবার সম্বন্ধে উক্ত রেজিষ্টরীকরণ কোন বাধা হইবে না।

৩৮ ধারা। কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে কোন দাওয়ার সম্বন্ধে আপত্তি করা গেলে, তিনি আপত্তিকারির বিষয়ে কোন মীমাংসা করিবেন না, এবং নিম্নরূপে একই ভূমির

Council, shall be liable to road cess or public works cess under the provisions of this Act without the previous consent of the said Governor-General of India in Council.

48. At the time, in the manner, and under the penalties provided by Section 9, the Collector shall cause a notice to be served upon the owner, chief agent, manager or occupier of any property assessable under this Part: such notice shall be in the form provided by Schedule D *hereto annexed*, and shall require such owner, chief agent, manager or occupier to send in to the office of the Collector a return of the annual net profits of such property calculated on the average of the annual net profits thereof for the last three years for which accounts were made up. The Collector may, upon sufficient grounds for so doing being proved to his satisfaction, from time to time extend the period for lodging any such return.

49. Whenever any property assessable under this Part lies in two or more districts under the Lieutenant-Governor of Bengal, the notice to furnish a return under section 48 shall be served on the owner, chief agent, manager, or occupier of such property by or through the Collector of the district where such owner, chief agent, manager, or occupier may reside or have his chief place of business, and one return for the whole of such property shall suffice.

50. Whenever any property assessable under this Part lies partly within and partly outside the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, the return sent in under section 48 shall state the total annual net profits calculated as aforesaid accruing from such property, and also the proportion of such profits which may reasonably be calculated to accrue in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal.

51. If such return be not furnished within the period of *two* months or any extension thereof from the date on which such notice was served, or if the Collector shall deem that any return made in pursuance of such notice is untrue or incorrect, the Collector shall proceed to ascertain and determine, by such ways or means as to him shall seem expedient, the annual net profits of such property calculated as aforesaid, and all expenses incurred in making

[Government Gazette, 18th January 1880.]

ক্রিয়ত নবগণের জমিদার সাহেবের সম্বন্ধে এই আইনের বিধানমতে সেট রেলওয়ের বা ট্রামওয়ের উপর পথকর বা পূর্ত কার্য কর লওয়া যাইবে না।

৪৮ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর লভ্যের রিটার্ন দিবার সময় সাহেব এই আইনের নোটিসের কথা।
৪৯ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর একাধিক ও সেট দ্বারা নিশ্চিত কর বিধানমতে সেই সম্পত্তির স্বামির কিম্বা প্রধান কর্মকারকের বা কার্যাব্যাহকের বা মজলদারের নামে এই আইনের D কলনী-লের পাঠে নোটিস দেওয়া হয়। তদনুসারে যে ভিন্ন কেসের হিসাব নিষ্পত্তি করা গিয়াছে তদনুসারে বার্ষিক নিট লভ্যের গড় হারের এই সম্পত্তির উপর খরচ বাদে বৎসর ২ যত টাকা লভ্য হইয়াছে কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে ইহার রিটার্ন পাঠাইতে আজ্ঞা করিবেন। কালেক্ট সাহেবের ক্ষেত্রমতে সেই রিটার্ন দিবার সময় হক্কি করণের উপযুক্ত কারণের প্রমাণ হইলে তিনি সময়ের এই সময় হক্কি করিতে পারিবেন।

৪৯ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর একাধিক জিলায় ভাগে হইতে পারে তাহা বঙ্গদেশের সম্পত্তি ভিন্ন জিলায় জমিদারী আইনের অধীনস্থ হইতে পারে।
৫০ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর একাধিক জিলায় ভাগে হইতে পারে তাহা বঙ্গদেশের সম্পত্তি ভিন্ন জিলায় জমিদারী আইনের অধীনস্থ হইতে পারে।

৫০ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর একাধিক জিলায় ভাগে হইতে পারে তাহা বঙ্গদেশের সম্পত্তি ভিন্ন জিলায় জমিদারী আইনের অধীনস্থ হইতে পারে।
৫১ ধারা। উক্ত নোটিস যে তারিখে দেওয়া যায় রিটার্ন না দেওয়া গেলে তদনুসারে এই আইনের অধীনস্থ হইতে পারে।

৫১ ধারা। উক্ত নোটিস যে তারিখে দেওয়া যায় রিটার্ন না দেওয়া গেলে তদনুসারে এই আইনের অধীনস্থ হইতে পারে।
৫২ ধারা। উক্ত নোটিস যে তারিখে দেওয়া যায় রিটার্ন না দেওয়া গেলে তদনুসারে এই আইনের অধীনস্থ হইতে পারে।

The cess for such lands is not paid to the holder of the estate or tenure by the due date, the holder of the estate or tenure shall be entitled to recover from the holder of such land an additional sum equal to double the amount of the cess with all costs of suit. Or such lands may, if the Collector shall see fit, be entered on a separate register to be kept for the purposes of this Act, as hereinafter provided, by the Collector, and thereupon road cess and public works cess shall be payable thereon and shall be recoverable in respect thereof as if the same were an estate.

34. The person to whom any sum shall, under the provisions of the last preceding section, have been directly paid by the holder of any tenure or tenures for which no rent is paid, may retain one-fourth thereof as and for his remuneration for costs and risk of collecting the same.

35. The separate register referred to in section 33 shall be called the register of claims to rent free tenures, and it shall be lawful for the Collector of any district, with the sanction of the Board of Revenue, to issue a proclamation which shall be published in the manner described in section 8.

36. Such proclamation shall call on all persons who claim to be in actual rent-free possession of any lands in the district, other than lands already assessed to the road and public works cess, as being borne on Register B, the register of revenue-free tenures, to appear within two months at the cutcherry of the Collector, or at such other place or places as may be specified in the proclamation, and state in writing the approximate area of such tenure, the number of plots contained in it, the mouzah or mouzahs, and thana or thanas in which it is situate.

37. The Collector shall enter the above details in the register of claims to rent-free tenures, but such registration shall only be binding against the claimant, and shall be evidence only of the fact of such claim having been made. Should the right to hold rent-free on the fact of the claimants being in possession be questioned in a competent court, registration will be no bar to a suit being brought at any time to contest the claim.

38. Should any objection to a claim be made before the Collector, he will not adjudicate on the objection, and if rival claims to be in

ভোগাধিকারি হইলে মোকদ্দমার খরচ সমেত করের টাকা হইতে অধিকারী হইবেন। অথবা কালেক্টর সাহেব বিবেচনা করিলে এই আইনের কার্যপক্ষে পচা-লিখিতমতে স্বতন্ত্র রেজিষ্টারী বহী রাখিয়া সেই বহীতে এই ভূমি লিখিতে পারিবেন। তাহা হইলে মহালের মালিক সেই ভূমির পথকর ও পূর্তকার্য কর দেয়া হইবে ও তদ্রূপে তাহা আদায় করা যাইতে পারিবে।

৩৪ ধারা। নিজের ভানুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী ইহার পূর্ব ধারার বিধানমতে যে ভূমির মিলিত খাজনা নাই তাহার পথকর আদায় করিবার পারি-
দিকের কথা।
যে ব্যক্তিকে টাকা দান সেই টাকা আদায় করণে তাঁহার যে খরচ ও কষ্ট স্বীকার করিতে হয় তদ্রূপে তিনি পারিভাসিক স্বরূপ এই টাকার চতুর্থাংশ রাখিতে পারিবেন।

৩৫ ধারা। ৩৩ ধারার যে স্বতন্ত্র রেজিষ্টারী বহীর উল্লেখ কালেক্টর সাহেবের হস্তক্ষেপে তাহা নিজের ভানুক-
বোষণাপত্র দিতে পারি-
বার কথা।
প্রভৃতি সম্বন্ধীয় দাওয়ার রেজি-
স্টার নামে খ্যাত হইবে, এবং কোন জিলার কালেক্টর সাহেব রেভিনিউ বোর্ডের অনুমতি গ্রহণপূর্বক বোষণাপত্র দিতে পারিবেন; এই বোষণাপত্র দ্বারা লিখিতমতে প্রচার করিতে হইবে।

৩৬ ধারা। সাধারণ ভানুক প্রভৃতির B চিহ্নিত বোষণাপত্রে বাহা খাজনা রেজিষ্টারী তালুক বলিয়া যে সকল ভূমির উপর পথকর ও পূর্তকার্য কর দয়া গিয়াছে, উক্ত জিলার যে কোন ভূমি নিজের রূপে ভোগদখল করিতেছেন বলিয়া যে সকল ব্যক্তি দাওয়া করেন, এই বোষণাপত্রে তাঁহাদের উপর আদেশ থাকিবে যে তাঁহারা দুই মাস মধ্যে কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে অথবা বোষণাপত্রে যে বা যেহ স্থান নির্দিষ্ট থাকে সেই বা সেই স্থানে উপস্থিত হইয়া উক্ত ভানুক প্রভৃতির সম্বন্ধিত পরিমাণ, উদ্বৃত্ত ভূখণ্ডের সংখ্যা, ও তাহা যে বা যেহ মৌজার ও থানার মধ্যে আছে সেই বা সেই মৌজার ও থানার নাম লিখিয়া দিবেন।

৩৭ ধারা। কালেক্টর সাহেব এই কথা নিজের ভানুক-
প্রভৃতি সম্বন্ধীয় দাওয়ার রেজি-
স্টারী করণের
করে লিখিবেন, কিন্তু তদ্রূপ রেজিষ্টারী করণ কেবল দাওয়ার মালিকের বিরুদ্ধেই প্রবল হইবে, এবং তদ্রূপ দাওয়া হইয়াছিল কেবল ইহারই প্রমাণ হইবে। দাওয়ার মালিকের বিরুদ্ধে বলিয়া নিজের রূপে ভোগদখল স্বতঃসম্বন্ধে উপযুক্ত আদালতে বিবাদ উত্থিত হইলে, এই দাওয়ার বিরুদ্ধে যে কোন সময়ে মোকদ্দমা উপস্থিত করিবার সম্বন্ধে উক্ত রেজিষ্টারীকরণ কোন বাধা হইবে না।

৩৮ ধারা। কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে কোন দাওয়ার সম্বন্ধে আপত্তি করা গেলে, কালেক্টর সাহেবের আপত্তি নিষ্পত্তি না করিবার কথা।
তিনি আপত্তিকারির বিষয়ে কোন বিধাননা করিবেন না, এবং নিজের রূপে একই ভূমির

Council, shall be liable to road cess or public works cess under the provisions of this Act without the previous consent of the said Governor-General of India in Council.

48. At the time, in the manner, and under the penalties provided by Notice to return profits. Section 9, the Collector shall cause a notice to be served upon the owner, chief agent, manager or occupier of any property assessable under this Part: such notice shall be in the form provided by Schedule D *here-to annexed*, and shall require such owner, chief agent, manager or occupier to send in to the office of the Collector a return of the annual net profits of such property calculated on the average of the annual net profits thereof for the last three years for which accounts were made up. The Collector may, upon sufficient grounds for so doing being proved to his satisfaction, from time to time extend the period for lodging any such return.

49. Whenever any property assessable under this Part lies in two or more districts under the Lieutenant-Governor of Bengal, the notice to furnish a return under section 48 shall be served on the owner, chief agent, manager, or occupier of such property by or through the Collector of the district where such owner, chief agent, manager, or occupier may reside or have his chief place of business, and one return for the whole of such property shall suffice.

50. Whenever any property assessable under this Part lies partly within and partly outside the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, the return sent in under section 48 shall state the total annual net profits calculated as aforesaid accruing from such property, and also the proportion of such profits which may reasonably be calculated to accrue in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal.

51. If such return be not furnished within the period of *two months* or any extension thereof from the date on which such notice was served, or if the Collector shall deem that any return made in pursuance of such notice is untrue or incorrect, the Collector shall proceed to ascertain and determine, by such ways or means as to him shall seem expedient, the annual net profits of such property calculated as aforesaid, and all expenses incurred in making

[Government Gazette, 18th January 1880.]

জীযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের সম্মতি না হইলে, এই আইনের বিধানমতে সেই রেলওয়ের বা ট্রামওয়ের উপর পথকর বা পূর্তকার্য কর লওয়া যাইবে না।

৪৮ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর লভের রিটর্ন দিবার তারিখ নির্দিষ্ট হইতে পারে, কালেক্টর সাহেব এই আইনের নোটিশের কথা।
৪৯ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর ও প্রকারে ও সেট সাধারণ নির্দিষ্ট হও বিধানমতে সেই সম্পত্তির আমির কিম্বা প্রধান কর্মকারকের বা কার্য-ধ্যক্ষের বা দখলকারের নামে এই আইনের D ফর্ম দিবার পাঠে নোটিশ দেওয়া হইয়াছে তদনুসারে বার্ষিক নিট লভের গড় প্রতির। এই সম্পত্তির উপর খরচ বা দৈ বৎসর ২ যত টাকা লভা হইয়াছে কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে ইহার রিটর্ন পাঠাইতে আজ্ঞা করিবেন। কালেক্ট সাহেবের হুকুমমতে সেই রিটর্ন দিবার সময় হক্কি করণের উপযুক্ত কারণের প্রমাণ হইলে তিনি সময়ে ২ এই সময় হক্কি করিতে পারিবেন।

৪৯ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির কর ধারী সম্পত্তি ভিন্ন কিসায় হইতে পারে তাহা বঙ্গদেশের থাকিলে তদ্বিষয়ের কথা। জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসনাধীন দুই কি তদনিক জিলার অন্তর্গত থাকিলে, এই সম্পত্তির আমির কিম্বা প্রধান কর্মকারক কি কার্যধ্যক্ষ কিম্বা দখলকার যে জিলার বাস করেন কিম্বা তাঁহার কর্মের প্রধান স্থানে জিলার থাকে সেই জিলার কালেক্টর সাহেব কর্তৃক কিম্বা তাঁহার দ্বারা এই ব্যক্তিকে সেই আইনের ৪৮ ধারামতে রিটর্ন দিবার নোটিশ দেওয়া যাইবে। এই সময় সম্পত্তির একই রিটর্ন হইলে চলিতে পারিবে।

৫০ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির কর ধারী সম্পত্তি একাংশ বঙ্গ-হইতে পারে তাহার একাংশ দেশের সীমার মধ্যে ও বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসিত একাংশ এই সীমার বাহিরে দেশের মধ্যে ও একাংশ বাহিরে থাকিলে, পূর্বোক্ত-মতে হিসাব করিয়া এই সময় সম্পত্তি হইতে বৎসর ২ সর্বমুখ নিট যত টাকা লাভ হয় এবং এই লাভের যে অংশ যুক্তিতে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসিত দেশের উপর বলিয়া ধরা বাটতে পারে এই আইনের ৪৮ ধারামতে ইহা এই রিটর্নে ব্যক্ত হইবে।

৫১ ধারা। উক্ত নোটিশ যে তারিখে দেওয়া যায় রিটর্ন না দেওয়া গেলে তদবধি দুই মাসের মধ্যে কিম্বা বা অন্তর্ভুক্ত হইলে কালেক্টর সময় হক্কি হইলে সেই সময় মধ্যে সাহেবের দ্বারা নিরূপণ যদি সেই রিটর্ন না দেওয়া যায় করিবার কথা। কিম্বা সেই নোটিশমতে রিটর্ন দেওয়া গেলেও যদি কালেক্টর সাহেব তাহা অস্বার্থ কিম্বা অশুদ্ধ জান করেন, তবে যে নিয়ম ও উপায় বিধিত বোধ করেন তদনুসারে পূর্বোক্তমতে হিসাব করিয়া তিনি এই সম্পত্তির বার্ষিক নিট লভা নিরূপণে জানিয়া নিরূপণ করিতে প্রবর্ত্ত হইবেন। এই দ্বারা নিরূপণ কার্যের যত খরচ লাগে যে ব্যক্তির কিম্বা যে সম্পত্তি সম্পর্কে উক্ত ত্রুটি

such valuation shall be borne by the person by whom, or the property in respect of which, the default occurred, and shall be recoverable, with all costs of recovery thereof, in manner as is provided by section 15 for recovery of fines.

52. So soon as the Collector shall have ascertained and determined the annual net profits as aforesaid of any such property, he shall cause to be served upon the owner, chief agent, manager, or occupier of such property, a notice informing him of the amount of the annual net profits so ascertained and determined by him. Any person who, having made a return under section 48, may deem himself aggrieved by any valuation made by the Collector under the last preceding section may, within one month from the service of such notice, appeal to the Commissioner of the Division, and the decision of the Commissioner on such appeal shall be final.

53. If the Collector be unable to ascertain the annual net profits as aforesaid of any property assessable under this Part, he may, by such ways or means as to him shall seem expedient, ascertain and determine the value of such property, and shall thereupon determine six per centum on such value to be the annual net profits thereon. The expenses incurred under this section shall be borne by the person by whom, or the property in respect of which, the default occurred, and shall be recoverable with all costs of recovery thereof in manner provided by section 15.

54. The Collector may from time to time, on good reason being shown to him, revise any valuation made by him under this Part.

55. Whenever any property assessable under this Part lies in two or more districts, the Lieutenant-Governor of Bengal shall from time to time determine out of the total annual net profits stated in the return, or in the valuation of such profits accruing in the territories subject to him, and ascertained in any manner as aforesaid, the proportions in which such property shall be assessed in each of the said districts respectively.

56. When the rate of road cess and public works cess to be levied in the district upon property assessable under this Part shall have been determined for any year by the District Committee and the Lieutenant-Governor respectively, the Collector shall cause to be served on the

হইয়া থাকে সেই ব্যক্তির বা সেই সম্পত্তি হইতে সেই খরচ দিতে হইবে ও ১৫ ধারার অর্থদণ্ড আদায় করিবার যে বিধান আছে উক্ত টাকা ও তাহা আদায় করিবার সমস্ত খরচ সেই বিধানমতে আদায় হইতে পারিবে।

৫২ ধারা। কালেক্টর সাহেব পূর্বোক্তমতে উল্লিখিত মূল্যনির্ণয় করিবার সম্পত্তির বার্ষিক নিট লভ্য মোটিলেব ও আপীলের নিশ্চয়মতে জানিয়া নিরূপণ করিবে। কালেক্টর সাহেব সেই প্রকারে বৎসরের নিট কত টাকা লাভ নিশ্চয় ও নিরূপণ করিলেন, ঐ সম্পত্তির স্বামিকে কিম্বা প্রধান কর্মকারকে কিম্বা কার্যাব্যাহককে কিম্বা দাখলকারকে সেই কথার নোটিস দেওয়া যাইবে। কোম ব্যক্তি ৪৮ ধারামতে রিটর্ন দিলে পর পূর্ব ধারামতে কালেক্টর সাহেবের কৃত মূল্য নিরূপণদ্বারা আপনাকে অস্বাভাবিক জানা করিলে তিনি ঐ নোটিস পাইবার পর এক মাসের মধ্যে থেওর কমিশনার সাহেবের নিট আপীল কারতে পারিবে। সেই আপীলক্রমে কমিশনার সাহেব যে নিষ্পত্তি করেন তাহা চূড়ান্ত হইবে।

৫৩ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর করা বৎসরের নিট লভ্যের দাখ্য হইতে পারে সেই সম্পত্তি হইতে বৎসর ২ নিট কত টাকা লাভ হয় কালেক্টর সাহেব ইহা নিরূপণ কারতে না পারিলে যত্নে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তদনুসারে ঐ সম্পত্তির মূল্য নিশ্চয় ও নির্ণয় করিয়া সেই মূল্যের উপর শতকরা ৬ টাকা তাহার বার্ষিক নিট লাভ ধরিবেন। এই ধারামতে কার্য্য করিতে যত টাকা খরচ হয় যে ব্যক্তির কিম্বা যে সম্পত্তি সম্পর্কে উক্ত ক্রটি হইল সেই ব্যক্তির বা সেই সম্পত্তি হইতে সেই খরচ দিতে হইবে ও তাহা এবং ঐ টাকা আদায় করিবার সমস্ত খরচ ১৫ ধারার নির্দিষ্ট বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

৫৪ ধারা। এই অধ্যায়মতে কালেক্টর সাহেব যে মূল্য নিরূপণ করেন, উপযুক্ত কারণ দেখান গেলে, তিনি সময়ে তাহা সংশোধন করিতে পারিবে।

৫৫ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর করা সম্পত্তি তিনই জিলার দাখ্য হইতে পারিবে সেই থাকিলে যে জিলারপক্ষে সম্পত্তি দুই কি তদধিক জিলার যত লাভ নিরূপণ হইবে মধ্যে থাকিলে, ঐ রিটর্নে কিম্বা তাহার কথা। বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসিত দেশের উৎপন্ন লাভের নিরূপণপত্রে বৎসর ২ নিট যত টাকা লাভ পূর্বোক্তমতে নিশ্চিত হইয়া লেখা থাকে তাহার মধ্যে উক্ত প্রত্যেক জিলার ঐ সম্পত্তির উপর কি হারে ঐ কর ধরিতে হইবে, জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে ইহা নির্ণয় করিবে।

৫৬ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর করা পঞ্চকরের ও পূর্তকার্য্যক- দাখ্য হইতে পারে কোন বৎসরে রের মোটিল বিবরণ ও কোম জিলার অন্তর্গত সেই তদাদায়ের কথা। সম্পত্তির উপর যে হারে পঞ্চকর ও পূর্তকার্য্য কর আদায় করা যাইবে প্রদেশীয় কমিটি ও জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যথাক্রমে তাহা নিরূপণ করিলে পর, ঐ সম্পত্তির উপর কত

owner, chief agent, manager, or occupier of every such property a notice showing the amount of road cess and public works cess payable respectively in respect of such property and specifying the date from which such cesses shall take effect. And such amount shall be payable by such owner, chief agent, manager, or occupier, to the Collector in two equal instalments, the first on the expiry of six months, the second on the expiry of nine months after the date fixed as hereinbefore provided for the commencement of the cess year. *Provided that it shall not be necessary to serve any notice under this section when no change has been made in the valuation of the property or in the rate of road cess or public works cess since the issue of the last notice under this section.*

57. Every occupier of such property, who shall have paid in excess of half of such amount, shall be entitled to deduct such excess from the next instalment of rent payable in respect of such property; and every owner who has paid in excess of half of such amount shall be entitled to recover such excess from the occupier thereof; provided that in no case shall an occupier deduct from his annual rent more than half of the rate of the road cess or public works cess on every rupee thereof.

58. If any instalment of cess which has become payable under this section shall not be paid to the Collector, the amount thereof may thereupon, at any time within three years next after the same has become payable, be recovered with all costs under the provisions contained in section 15 for the recovery of fines, so far as the same are applicable.

59. The total road cess and public works cess payable respectively in respect of property assessable under this Part, owned by the same person in two or more districts shall be payable to the Collector of the district where the owner, chief agent, manager, or occupier may reside or have his chief place of business, and shall be by him transmitted to the Collectors of the districts in respect of which such cesses shall be payable, in the proportion in which such Collectors shall be severally entitled thereto.

টাকা পথকর ও পুর্নকার্য কর দিতে হইবে ও সেইরূপ কর কোন তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে কালেক্টর সাহেব উক্ত প্রত্যেক সম্পত্তির আদায় কিংবা প্রদান কর্তৃককারকে কিংবা কার্যাদায়কে কিংবা দখলকারকে ইহার নোটিস দেওয়াইবেন। ও সেই আদায় কিংবা প্রদান কর্তৃককারকে কিংবা কার্যাদায়কে কিংবা দখলকার কালেক্টর সাহেবকে সমান দুই কিস্তি করিয়া এই কর দিবেন অর্থাৎ পূর্ননির্দিষ্ট বিধানমতে এই করের বৎসরের প্রারম্ভের যে তারিখ নির্দিষ্ট হয় সেই তারিখ অবধি দুই মাস গত হইলে প্রথম কিস্তি ও নয় মাস গত হইলে দ্বিতীয় কিস্তি দিবেন। কিন্তু এই ধারামতে শেষ নোটিস দিবার পর সম্পত্তির নিরূপিত মূল্যের অথবা পথকরের বা পুর্নকার্যকরের হারের পরিবর্তন না হইলে, এই ধারামতে নোটিস দেওয়া আবশ্যক হইবে না।

৫৭ ধারা। উক্ত সম্পত্তির কোন দখলকার সেই দখলকার কিংবা টাকার অঙ্কের অধিক দিলে অধিক দিয়া থাকিলে তাহা তৎপরে এই সম্পত্তির খাজনার কাটিয়া লইবার কথা। যে কিস্তি দেয়া হয় তিনি তাহা হইতে এই অধিকাংশ কাটিয়া লইতে পারিবেন। অর্থাৎ এই টাকার অঙ্কের অধিক দিলে এই সম্পত্তির দখলকারের স্থানে সেই অধিকাংশ ফিরিয়া পাঁহতে পারিবেন। কিন্তু টাকার প্রতি যে হারে পথকর ও পুর্নকার্য কর ধাওয়া হয়, কোন দখলকার আপনায় বার্ষিক খাজনা হইতে সেই হারের অঙ্কের অধিক কাটিয়া লইতে পারিবেন না।

৫৮ ধারা। এই ধারামতে পথকরের কোন কিস্তি কিস্তির টাকা আদায় দেয়া হইয়া কালেক্টর সাহেবকে করিবার কথা। না দেওয়া গেলে, অর্থাৎ আদায় করণার্থে ১৫ ধারার বিধান যত দূর থাকিতে পারে তত দূর উক্ত টাকা দেয়া হইবার পর তিন বৎসরের মধ্যে কোন সময়ে খরচ সহজে আদায় করা যাইতে পারিবে।

৫৯ ধারা। এই অধ্যায়ে যে সম্পত্তির উপর কর সম্পত্তি ভিন্ন জিলার সেই সম্পত্তি দুই কি তদধিক থাকিলে কর বিলি করিবার জিলার মধ্যে থাকিলে তাহার নিমিত্ত মোটে যে পথকর ও পুর্নকার্যকর দিতে হইবে, অর্থাৎ কিংবা প্রদান কর্তৃককারকে কিংবা কার্যাদায়কে কিংবা দখলকারকে জিলার বাস করে কিংবা যে জিলার উহার কর্মের প্রদান স্থান থাকিলে ই জিলার কালেক্টর সাহেবকে এই কর দেওয়া যাইবে। এই পথকর ও পুর্নকার্যকর যে জিলার পক্ষে দেয়া হয় উক্ত কালেক্টর সাহেব সেই জিলার কালেক্টর সাহেবের মধ্যে বাহার যত টাকা পাওনা হয় তাহাকে তত টাকা দিবেন।

PART IV.—ROAD CESS COMMITTEES.

Constitution of District Committees.

60. In and for any district to which this Act shall have been extended, the Lieutenant-Governor shall from time to time appoint, or cause to be elected under such rules as may by him be prescribed for such period not exceeding two years as to him may seem fit, any number of the road-cess payers of such district, their managers or agents, to be members of a district committee for carrying out the purposes of the Act.

61. The Lieutenant-Governor may, from time to time, discharge any one or more of the members of the committee so appointed who shall desire to be discharged, or refuse or become incapable to act, or whom, for any cause which he may deem sufficient, he may think it expedient to remove.

62. In addition to the members appointed or elected as aforesaid, the Lieutenant-Governor shall have power to direct, by any writing signed by him, that all persons holding the offices in such writing specified shall be ex-officio members of the committee for any district in which they exercise the said offices, and in which this Act shall have come into force.

63. The number of members of a district committee holding salaried offices under the Government shall not be more than one-third of the total number of the said committee.

Their mode of transacting business.

64. The Collector of the district shall be the chairman of the district committee, and the vice-chairman shall be elected by the said committee.

65. The committee shall have an office within the district in and for which they shall have been appointed, where they shall meet for the transaction of business at least once in every quarter of a year.

66. The chairman, or in his absence the vice-chairman, shall preside at every meeting of the committee.

চতুর্থ অধ্যায়।—প্রাদেশীয় কমিটির বিধি।

প্রাদেশীয় কমিটির সংস্থিতির কথা।

৬০ ধারা। এই আইন যে জিলায় প্রচলিত করা হয় জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর প্রদেশীয় কমিটির সংস্থিতির কথা।
সাহেব সময়ের দুই বৎসরের অনধিক যত কাল বিহিত বোধ করেন তত কালের জন্য সেই জিলায় পথকরদাতা। কএক জনকে কিংবা তাঁহাদের কাৰ্য্যাবাহকদিগকে কিংবা গোমস্তাদিগকে এই আইনের উদ্দেশ্য সাধন করণার্থ প্রদেশীয় কমিটির পূরূপ নিযুক্ত করিবেন কিংবা আপনি তাঁহাদের যোগাঙ্গাদির ও মনোনীত ও অবসর করণ বিষয়ক বিধি করিয়া তাঁহাদিগকে সেই বিধিতে মনোনীত করাইবেন।

৬১ ধারা। কোন ব্যক্তি তদ্রূপে কমিটিতে নিযুক্ত কমিটির লোকদিগকে হইয়া কর্ম হইতে ইচ্ছা করি- অবসর করিবার কথা। লে কিংবা কাৰ্য্য করিতে অস্বী- কার করিলে কিংবা অক্ষম হইলে, কিংবা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব অন্য যে কারণ উপযুক্ত জ্ঞান করেন সেই কারণে তাঁহাকে অবসর করা বিহিত বোধ করিলে, তিনি সময়ের ঐ কমিটির এক বা অধিক ব্যক্তিকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

৬২ ধারা। জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব আপ- বাহা বা বন্দোপলকে নার স্বাক্ষরিত লিপিদ্বারা এই কমিটিতে থাকিবেন তাঁ- আত্মা করিতে পারিবেন। হাদের নিয়োগের কথা। এই আইন যে জিলায় প্রচ- লিত করা যায় সেই জিলায় কমিটির যে ব্যক্তিরা পূর্বোক্তমতে নিযুক্ত কিংবা মনোনীত হন, সেই ব্যক্তিদের বাহারা ঐ লিপির নির্দিষ্ট পদ- ধারী হইয়া উক্ত জিলায় আপন পদের কর্ম নিৰ্ব্বাহ করেন তাঁহারাও আপন পদোপলকে ঐ কমিটির মেম্বর হইবেন।

৬৩ ধারা। যে ব্যক্তিরা গবর্নমেন্টের অধীন বেতন- বাহারা অন্য পদোপ- বিশিষ্ট পদ ধারণ করিয়া উক্ত লকে কমিটিতে থাকিবেন প্রদেশীয় কমিটিতে হন তাঁ- তাঁহাদের সংখ্যার কথা। হাদের সংখ্যা ঐ কমিটির মোট সংখ্যার তৃতীয়াংশের অধিক হইবে না।

তাঁহাদের কর্মনিৰ্ব্বাহ করিবার নিয়মের কথা।

৬৪ ধারা। জিলায় কালেক্টর সাহেব প্রদেশীয় কমিটির সভাপতি ও প্র- কমিটির সভাপতি হইবেন। তিনি সভাপতির কথা। প্রতিমিহ সভাপতি ঐ কমি- টীকর্তৃক মনোনীত হইবেন।

৬৫ ধারা। কমিটি যে জিলায় ও যে জিলায় নিযুক্ত হইয়া সেই জিলায় তাঁহাদের কাৰ্য্যালয় থাকিবে। কমিটির কাৰ্য্যালয় থাকিবে। সেই কাৰ্য্যালয়ে তাঁহারা বৎস- রর তিন বৎসরে ন্যূনকমে একবার কর্ম নিৰ্ব্বাহ করি- বার জন্য সমাগত হইবেন।

৬৬ ধারা। কমিটির প্রত্যেক অধিবেশন কালে সভাপতি ও তাঁহার অনুপস্থানে প্রতিমিহ সভাপতি আ- অধিবেশনকালে সভাপতি- ধিপত্য করিবেন। সভাপতি

mittee. In the absence of both the chairman or vice-chairman the members present shall elect a president for the occasion.

67. The chairman, or in his absence the vice-chairman, may, whenever he thinks fit, and shall, upon requisition made in writing and signed by not less than one-third of the members, convene a meeting.

68. At least ten days' notice shall be given of every meeting. Every notice shall state the business to be transacted at the meeting proposed to be called; and no business other than that so stated shall be transacted at such meeting.

69. The quorum necessary for the transaction of business at a meeting shall be one-fourth of the total number of members forming the committee at the time of the meeting.

70. If at the time appointed for the meeting or such time not exceeding one hour thereafter, as the majority of the members present shall think fit, a quorum is not present, the meeting shall stand adjourned till some future day, to be appointed by the chairman or vice-chairman of the committee, and ten days' notice of such adjourned meeting shall be given. The members present at such adjourned meeting shall form a quorum, whatever their number may be.

71. All questions which may come before the committee at any meeting shall be decided by a majority of votes of the members present. Every member shall have one vote. In case of equality of votes, the president shall have a casting vote.

72. The minutes of the proceedings of every meeting shall be recorded in a book to be kept for that purpose in the office of the committee, and any person resident in, or owning land in the district, may at all reasonable times inspect and examine such book without payment of any fee, and may obtain a certified copy of any extract therefrom on payment of such fees as the Lieutenant-Governor may direct.

৬৬ প্রতিনিধি সভাপতি এই উত্তরের অনুপস্থানে কমিটীর যে ব্যক্তিরা উপস্থিত থাকেন তাঁহারা সেই অধিবেশন কালীন সভাপতিত্বরূপ এক জনকে মনোনীত করিবেন।

৬৭ ধারা। সভাপতি কিম্বা তাঁহার অনুপস্থানে প্রতিনিধি সভাপতি বিধিত বিশেষ অধিবেশনের নোটিস দিয়া কমিটীর ব্যক্তিগণকে সম্বলিত করিয়া অধিবেশন করিতে পারিবেন এবং কমিটীর তৃতীয়াংশের অনুপস্থান সংখ্যক ব্যক্তিরা স্বাক্ষরিত লিপি দ্বারা প্রার্থনা করিলে তাহা অবশ্য করিবেন।

৬৮ ধারা। অধিবেশনের পূর্বে অন্তত দশ দিন থাকিতে তাহার নোটিস দেওয়া যাইবে। প্রস্তাবিত অধিবেশনকালে যে কার্য নির্বাহ করিতে হইবে তাহা নোটিসে ব্যক্ত থাকিবে। নোটিসে ব্যক্ত না থাকিলে কোন কর্ম অধিবেশনকালে নির্বাহ করা যাইবে না।

৬৯ ধারা। অধিবেশনকালে কমিটীর অন্তর্গত যে ব্যক্তিরা উপস্থিত হন তাঁহারা কমিটীর অন্তর্গত সমস্ত ব্যক্তি চতুর্থাংশের ন্যূন হইলে কোন কার্য সম্পাদন হইতে পারিবে না।

৭০ ধারা। সভার অধিবেশনের নিরূপিত সময়ে কমিটীর উপস্থিত অধিবেশনকালে এক ব্যক্তি এক ঘণ্টার অনধিক যত কাল উচিত বোধ করেন তত কালের মধ্যে কার্য সম্পাদন করিবার উপযুক্ত সংখ্যক লোক উপস্থিত না হইলে কমিটীর সভাপতি কি প্রতিনিধি সভাপতি অধিবেশনের জন্য দিন নিরূপণ করিয়া দশ দিন থাকিতে সেই অন্য দিনের নোটিস দিবেন। সেই দ্বিতীয় অধিবেশনে কমিটীর যত জন অনুপস্থিত থাকুন উপস্থিত ব্যক্তিদের দ্বারা কার্য সম্পাদন হইতে পারিবে।

৭১ ধারা। কোন অধিবেশনকালে কমিটীর সম্মুখে যে প্রসঙ্গ উপস্থিত হয় বাহ্যিক উপস্থাপনের কথা ও দ্বিতীয় ব্যক্তিদের অধিকাংশের মত প্রাধান্যের কথা মতামত দ্বারা তাহা নিষ্পত্তি করা যাইবে। প্রত্যেক জনের একবার মত প্রকাশ করিবার ক্ষমতা থাকিবে। যদি সমান সংখ্যার লোক ভিন্ন দুই মতের সপক্ষে হন তবে সভাপতি যে মতের সপক্ষে তাহাই প্রমাণ করিবেন।

৭২ ধারা। প্রত্যেক অধিবেশনকালে যে সকল কার্য হস্তান্তর লিখিত হইবে। তাহা কমিটীর কার্যালয়ে তাহার হস্তান্তর লিখিত হইবে। তাহাতে কার্যের হস্তান্তর লিখিত হইবে। জিলায় যথোপযুক্ত বাস করেন কিম্বা বাহাদুরের ভূমিকাকে তাঁহারা কী না দিয়া উপযুক্ত কোন সময়ে এ বই পরীক্ষা করিয়া দেখিতে পারিবেন। এবং জিলায় লেফটেনেন্ট গভর্নর সাহেব যত টাকা কী নিরূপণ করেন তত টাকা দিয়া এ বই হইতে গৃহীত কোন কথার শংসিত প্রতিলিপি পাইতে পারিবেন।

73. All correspondence between the committee and the local Government shall pass through the Commissioner of the division, who in all things under this Act shall be subject to the control and supervision of the Lieutenant-Governor. The committee shall furnish him with any information he may call for connected with the duties imposed upon them by this Act.

Their Functions.
74. The first meeting of a district committee shall be convened by the chairman at such time as he shall think fit, and shall proceed to the election of a vice-chairman.

Provided that the Lieutenant-Governor shall have the power to veto the election of a vice-chairman, and that no such election shall take effect till it has received his approval.

75. The committee at a subsequent meeting, to be convened by the chairman at such time as he shall think fit, may appoint, on the nomination of the chairman, and may suspend or dismiss, as they may think fit, such officers, engineers, clerks, and servants as may seem to them to be necessary for carrying out the purposes of this Act, and may pay to such officers engineers, clerks, and servants such salaries, absentee allowances while on leave, *gratuities*, and *pensions* as they may from time to time determine:

Provided that the aggregate salaries and absentee allowances of such officers, engineers, clerks, and servants for any one year shall not, except with the sanction of the Commissioner of the division, exceed one-fourth of the entire income of the committee for the said year.

76. No member, officer, or servant of any committee shall be in any wise concerned or interested in any contract or work made with or executed for such committee; and if any such member, officer, or servant be so concerned or interested, he shall be incapable of afterwards continuing to be a member of such committee, or holding or continuing in any office or employment under such committee, and shall be liable on conviction thereof to a fine of five hundred rupees;

Provided that nothing in this section shall apply to any person by reason only of his being a share-

[স্বত্বস্বত্ব-গেজেট। ১৯৩৬। ২৩ জানুয়ারি।]

৭৩ ধারা। কমিটির ও স্থানীয় গভর্ণমেন্টের মধ্যে যে পত্রাদির লিখনপঠন হয় তাহা কমিটির ও স্থানীয় গভর্ণমেন্টের মধ্যে লিখনপঠন হইবে। এই আইনমত সমস্ত বিষয়ে তিনি জিযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গভর্ণর সাহেবের কর্তৃত্বের ও তত্ত্বের অধীন থাকিবেন। এবং এই আইনদ্বারা কমিটির প্রতি যে কর্ম অপিত হইল কমিশনার সাহেব তাহাব্যয়ের কোন সন্ধান জানিতে চাহিলে তাহার জানাইবেন।

তাহাদের কর্মের কথা।

৭৪ ধারা। সভাপতি যৎকালে বিহিত বোধ করুক তৎকালে প্রদেশীয় কমিটির প্রতিনিধি সভাপতিকে ব্যক্তিগতকৈ আহ্বান করিয়া মনোনীত করিবার কথা। প্রথম অধিবেশন করাইবেন ও তাহার প্রতিনিধি সভাপতিকে মনোনীত করিবার কার্যে প্রবর্ত হইবেন।

কিন্তু জিযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গভর্ণর কোন প্রতিনিধি সভাপতিকে মনোনীত করণ অসিদ্ধ করিতে পারিবেন, এবং তাহার অনুমোদন যাবৎ প্রাপ্ত হওয়া না যায় তদুপ মনোনীত করণ ফলবৎ হইবে না।

৭৫ ধারা। সভাপতি তৎপরে যে সময় বিহিত বোধ করেন সেই সময়ে সভার কার্যকারিগতকৈ কমিটি অধিবেশন করাইল এই আইনের নিয়মকরিতা কথা। মের উদ্দেশ্য সাধন করিবার জন্যে কমিটি যে কার্যকারিগতকৈ ও ইঞ্জিনিয়ারিংগকে ও কেরানীদিগকে ও চাকরিদিগকে নিযুক্ত করা আবশ্যক বোধ করেন সভাপতি তাহাদিগকে মনোনীত করিলে কমিটি অধিবেশন কা ল তাহাদিগকে নিযুক্ত করিতে পারিবেন, এবং যত্নপরিহিত বোধ করেন তদুপে তাহাদিগকে কিয়ৎকালের কিছা দির কালের নিমিত্ত কর্মহইতে অবসর করিতে পারিবেন, এবং সময়ে ২ ঐ কর্মকারকের ও ইঞ্জিনিয়ারের ও কেরানীর ও চাকরের যত টাকা বেতন ও ছুটি কালীন হুতি ও পুরস্কার ও পেনশন শান নির্ণয় করেন তাহাদিগকে তাহা দিবেন।

পরন্তু কোন বৎসর কমিটির সর্বস্বত্ব যত টাকা জার হয় দেশখণ্ডের কমিশনার সাহেবের অনুমতি না হইলে ঐ কর্মকারকের ও ইঞ্জিনিয়ারদের ও কেরানীদের ও চাকরদের এক বৎসরের বেতন ও ছুটিকালীন হুতিসমষ্টি ঐ টাকার চতুর্থাংশের অধিক না হয়।

৭৬ ধারা। কমিটির সঙ্গে যে চুক্তি করা যায় কিছা কমিটির নিমিত্তে যে কর্ম করা যায় তাহাতে কমিটির অন্তর্গত কোন ব্যক্তির কি কর্মকারকের কি চাকরের সংশ্রব বা স্বার্থ না থাকে। থাকিলে সেই ব্যক্তি তৎপরে কমিটিতে থাকিতে কিছা কমিটির অধীন কোন পদ ধারণ কি কর্ম করিতে কিছা সেই পদে কি কর্মে থাকিতে পারিবেন না ও সেই অপরাধের প্রমাণ হইলে তাহার ৫০০ টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিন্তু পরলিয়ারেটের আইন দ্বারা বা রাজস্বীভাট্টার দ্বারা কিছা প্রকৃতভাবে যে কোম্পানি সমাবায়িত হয়

কমিটিতে ও ঐরূপ সংযুক্ত রাজ্যের পরলিয়ারেটের

holder in any company incorporated by Act of Parliament or by Royal Charter or otherwise, or registered under any Act for the registration of Joint-Stock Companies, passed by the Parliament of the United Kingdom, or by any Indian Legislature, which may enter into any contract with such committee, or execute any work for such committee, if such person shall, at or before the time of any such contract being made or tendered for, declare to such committee the extent of his interest in such company, and if an officer or servant of the committee obtain the sanction of such committee to his continuing to be an officer or servant.

77. The vice-chairman, within three months after his election, shall cause to be prepared a general statement of the roads, bridges, rivers, khals, and canals other than those on which tolls of any kind are collected the proceeds of which are not paid to the District Road Fund, and other than canals constructed for purposes of irrigation, to be brought within the operation of this Act within the three years then next ensuing, and the committee shall at some meeting to be held within one month after the submission of such statement, or at any adjourned meeting, take such statement into consideration, and may pass any statement relating thereto which they may think fit.

78. The committee shall thereupon forward the statement which shall be so passed to the Commissioner of the division.

79. The vice-chairman may in any subsequent year cause to be prepared a supplemental statement of the kind mentioned in section 77 and every such supplemental statement shall be subject to the provisions of the two last preceding sections with respect to the statement therein mentioned.

80. The Collector shall, at such date as the district committee shall fix, prepare and deliver to the district committee a statement showing under separate heads the estimated proceeds, for the year then next ensuing, of the several cesses at the maximum rates hereinbefore provided, and also of any sum and of any sources of revenue for the said period which the Lieutenant-Governor shall have assigned to the said district.

81. The committee shall at some meeting to be held in such month as the Lieutenant-Governor shall determine, prepare an

কিছা ভারতবর্ষের কোন ব্যবস্থাপকগণের দ্বারা আইন চাক কোম্পানি রেজিষ্টারী করবার আইন প্রণীত হইয়া উদ্ভাৱা যে কোম্পানি রেজিষ্টারী করা যায় কমিটির সঙ্গে সেই কোম্পানির চুক্তি হইলে কিছা কমিটির নিমিত্ত সেই কোম্পানি কর্ম করিলে, ঐ কমিটির অন্তর্গত কোন ব্যক্তি সেই কোম্পানির অংশী হইলেও, সেই ব্যক্তি ঐ চুক্তি বরিবার কিছা ভবিষ্যতের এসকল হইবার ক্ষমতায় কিছা তৎপূর্বে ঐ কোম্পানিতে আপনাতঃ যত দূর স্বার্থ থাকে ইচ্ছা ব্যক্ত করিলে অথবা কমিটির কর্মকারক কি চাকর হইয়া কমিটির নিকট কর্মকারক কি চাকরের পদে থাকিবার অনুমতি পাইলে ঐ কোম্পানির অংশী হইলেও এই ধারার পূর্বোক্ত কথা তাহার প্রতি বর্তিবে না।

৭৭ ধারা। এই আইন কোন জিলার প্রচলিত হইলে ঐ জিলার যে ২ পথ ও পুল পথের বর্ণনা প্রস্তুত ও মদী ও খাল এবং যে মালাব করিবার কথা। উপর মাসুল আদায় হইয়া প্রদেশীয় পথের তহবীলে দেওয়া না যায় ও জল সৈচি-বার নিমিত্তে যে মালা কাটা গেল তদ্বিত্ত যে ২ মালা আ-গামি ভিন বৎসরের মধ্যে এই আইনের বিধানের অ-ধীনে আনা যাইবে প্রতিনিধি সভাপতি মনোনীত হই-বার পর ভিন মাসের মধ্যে তাহার সাধারণ বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করাইবেন। এবং ঐ বর্ণনাপত্র অর্পণ হইবার পর এক মাসের মধ্যে কমিটি অধিবেশন করিয়া কিছা সেই সময় কর্ম স্বগিত রাখিয়া সময়ান্তরে অধিবেশন করিয়া ঐ বর্ণনাপত্র বিবেচনা করণপূর্বক উক্ত পথাদির বিষয়ে যে বর্ণনাপত্র গ্রাহ্য করা উচিত বোধ করেন গ্রাহ্য করিতে পারিবেন।

৭৮ ধারা। তদ্রূপ যে বর্ণনাপত্র গ্রাহ্য করা যায় কমিশ্যনর সাহেবের কমিটি দেশধণ্ডের রাজস্বের নিকট বর্ণনাপত্র পাঠাই- কমিশ্যনর সাহেবের নিকট বার কথা। তাহা পাঠাইবেন।

৭৯ ধারা। তৎপক্ষে কোন বৎসরে প্রতিনিধি সভাপতি ৭৭ ধারার নিখিত পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্র প্রকারের পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করাইতে পারিবেন। ইহার পূর্ব হই ধারার বর্ণনাপত্রের যে বিধান হইয়াছে এই ধারার উল্লিখিত পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্রের প্রতি সেই বিধান বর্তিবে।

৮০ ধারা। পূর্বভাগে পথকরের যে অত্যাচ্ছ হারের কমিটির নিবট কালেক- বিধান হয় সেই হারানুসারে টর সাহেবের বৎসর বর্ণ- পথকরের আগামি বৎসরে পত্রের নিমিত্তে প্রত্যেক প্রকা- রের করদ্বারা কত টাকা উৎপন্ন হইবার সম্ভাবনা, প্রদেশীয় কমিটি যে তারিখ নিরূপণ করেন কালেক্টর সাহেব সেই তারিখে পৃথক ২ দফায় ইহ র বর্ণনাপত্র এবং জিযুত লেণ্ডেনেন্ট গবর্নর সাহেব সেই জিলার পক্ষে সেই বৎসরে যত টাকা ও রাজ-স্বোৎপাদক যত বিষয় নিরূপণ করেন তাহার বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিয়া প্রদেশীয় কমিটিকে দিবেন।

৮১ ধারা। জিযুত লেণ্ডেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে মাস নিরূপণ করেন কমিটি বৎসর অনুমানপত্র সেই মাসে অধিবেশন করিয়া প্রস্তুত করিবার কথা। পথকরের আগামি বৎসরে

estimate of the income and expenditure of the committee for the cess year then next ensuing together with specifications and estimates of the works to be performed during such year, such works being a portion of, or included in, the works mentioned in the statement for the time being in force.

In making such estimate the committee shall first determine the amount to be appropriated to office establishment and charges, next the amount to be appropriated to the repair of roads, bridges, rivers, khals and canals then existing, *next the amount to be set aside as a reserve in case of accidents or emergencies*, and afterwards the amount to be appropriated to the construction of new roads or canals; provided that no portion of the District Road Fund of any one district shall, save with the previous sanction of the Lieutenant-Governor, be appropriated for the construction, repairs, maintenance or improvement of roads, bridges, rivers, khals, or canals within any other district.

82. Every such estimate shall be forwarded by the vice-chairman to the Commissioner, and the Commissioner may approve such estimate or may return such estimate for revision in such respects as he may point out, or may alter or vary the details or total amount thereby proposed to be expended: Provided the Commissioner shall not alter or vary any estimate which has been approved by not less than two-thirds of the members of the committee present at the meeting at which such estimate shall have been adopted.

83. The total amount in and by any estimate proposed to be expended in any one cess year shall not exceed the proceeds estimated to be at the disposal of the committee for that year of the several road cesses hereinbefore directed to be imposed within the district at the maximum rates at which they are respectively leviable, together with any sum, and the annual proceeds of any source of revenue which shall have been placed by the Lieutenant-Governor at the disposal of the committee, and the estimated unexpended balance of the District Road Fund of the previous year.

84. Whenever any estimate shall have been altered or revised by the Commissioner as herein-

কমিটীর কত টাকা আঁর ও ব্যয় হওয়া সম্ভাবনা ইহার অনুমানপত্র এং এই বৎসরে যে কার্য করিতে হইবে ইহার নির্দেশপত্র ও খরচের অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবেন। যৎকালে যে বর্নাপত্র প্রবল থাকে উক্ত কার্য যেন সেই বর্নাপত্রের উল্লিখিত কার্যের একাংশ হয় কিবা তদ্ব্যতীত হয়।

উক্ত অনুমানপত্র করিতে গেলে, কার্যালয়ের আয়-ব্যয় গণের বেতন ও অনা খরচ অনুমানপত্র বেরুণে বলিয়া কত টাকা দেওয়া বা প্রস্তুত করিতে হইবে, ইবে কমিটী প্রথমে তাহা ভাবার কথা। নির্ণয় করিবেন। পরে যের পথ ও পুল ও নদী ও খাল ও নালা তৎকালে থাকে তাহা মেরামৎ করিবার নিমিত্ত কত টাকা দেওয়া যাইবে, তৎপরে দুইটিনা বা আকস্মিক ঘটনা বলিয়া কত টাকা ভরসা করিয়া রাখিতে হইবে, ও তৎপক্ষাৎ সূতন পথ কি নালা করিতে কত টাকা দেওয়া যাইবে ইহা নিরূপণ করিবেন। পরন্তু জীমুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতি না হইলে কোন এক জিলার প্রদেশীয় পথের তহবীলের কোন টাকা অন্য জিলার পথ কি পুল কি নদী কি খাল কি নালা প্রস্তুত কি মেরামৎ কি রক্ষা করণার্থে কিবা তাহার উৎকর্ষ সাধনার্থে নিরূপণ করা যাইবে না।

৮২ ধারা। প্রতিবিনিসতাপতি কমিশ্যনর সাহেবের কমিশ্যনরের দ্বারা সেই নিকটে সেই অনুমানপত্র পা- অনুমান পত্র সংশোধন ঠাইবেন। কমিশ্যনর সাহেব সেই অনুমানপত্র গ্রাহ্য করিতে হইবার কথা। পারিবেল কিবা সংশোধন করিবার উপযুক্ত বলিয়া যে অংশ দেখাইয়া দেন তাহা সংশোধন করিবার জন্য কিরাইয়া দিতে পারিবেল কিবা তদ্ব্যতীত বিশেষ বা মোটে যত টাকা খরচ করিবার প্রস্তাব হয় কমিশ্যনর সাহেব তাহা পরিবর্তিত কি রূপা করিত করিতে পারিবেল। কিন্তু এই অনুমানপত্র যে কমিশ্যনকালে গ্রাহ্য করা যায়, সেই অবিশেষকালে কমিটীর যে ব্যক্তির উপস্থিত ছিলেন তাহাদের তিন অংশের দুই অংশের অন্তর ব্যক্তি এই অনুমানপত্র গ্রাহ্য করিলে কমিশ্যনর সাহেব তাহা পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত করিতে পারিবেল না।

৮৩ ধারা। ইহার পূর্বভাগে করসংক্রান্ত কোন বৎসরে কোন জিলার নানা প্রকার-অনুমানপত্রের পরি- সের পথকর অতি উচ্চ যে গীয়ার কথা। হারে ধরিবার অনুমতি হইল তদনুসারে অনুমান যত টাকা উৎপন্ন হইয়া সেই বৎসর কমিটীর ব্যয়ার্থে থাকিবে এবং জীমুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই কমিটীর নামে যত টাকা নিরূপণ করেন ও রাজস্বোৎপাদক যের বিষয় অর্পণ করেন তাহা-ইতে বৎসর যত টাকা উৎপন্ন হয় ও পূর্ববৎসরের পথ-কর তহবীলে খরচ বাস অনুমান যত টাকা থাকে কোন অনুমানপত্রে সেই বৎসরে সর্বশুদ্ধ ইহার অধিক টাকা খরচ করিবার প্রস্তাব করিতে হইবে না।

৮৪ ধারা। কমিশ্যনর সাহেব পূর্ব বিধানমতে কোন অনুমানপত্র পরিবর্তন কি সং-পরিমিত অনুমানপত্রের শোধন করিলে কমিটী পরিমিত কথা। অনুমানপত্র প্রস্তুত করাইবেন।

before is provided, the committee shall cause a supplemental estimate to be prepared; and in case the amount proposed to be expended shall have been increased by such alteration or revision, shall at a meeting provide for the expenditure of such increased sum, within the limits in the next preceding section specified, and in case such sum shall have been similarly diminished, shall therein determine the works proposed in the original estimate which are to be altered or abandoned.

85. When and so soon as the amount for any one cess year proposed to be extended shall have been determined as hereinbefore is provided, the committee shall at a meeting, after deducting therefrom the amount which may be placed at their disposal as aforesaid, together with the estimated proceeds of any sources of revenue assigned to them, determine the several rates of road cess under this Act required to produce the residue, and such rates shall be the rates at which the several road cesses shall be respectively leviable for the ensuing year.

86. So soon as the said rates shall have been determined as aforesaid, the committee shall inform the Collector thereof; and the Collector shall cause a proclamation to be issued in his district declaring the same. Such proclamation shall be published in manner as in section 8 is directed. And the said rates shall be reported by every Collector to the Lieutenant-Governor, who shall forthwith cause the same to be published in the *Calcutta Gazette*.

Branch Committees.

87. In any district to which this Act shall have been extended, the Lieutenant-Governor shall, in addition to a district committee, form as many branch committees as he shall think fit for carrying out the purposes of this Act, and shall appoint a chairman and vice-chairman thereof respectively, and shall define the portion of such district within which any branch committee shall exercise the powers conferred and discharge the duties imposed upon them by this Act. The Lieutenant-Governor shall from time to time appoint, or cause to be elected under such rules in regard to qualification, election and discharge, as may by him be prescribed, for such period not exceeding two years as to him may seem fit, to be members of a branch committee any number of the road-cess payers of the portion of the district for which such branch committee shall be formed.

[Government Gazette, 13th January 1880.]

এবং যত টাকা খরচ করিবার প্রস্তাব হইল তাঁহা উক্ত কমিটিতে পৌঁছাইয়া দিয়া সেই কমিটিতে উপস্থাপন করিয়া তাহার পুঙ্খানুপুঙ্খ পরীক্ষার মধ্যে সেই অধিক টাকার বিধান করিবেন। আর টাকা কমিয়া গেলে, প্রথম অনুমানপত্র তাহাদের প্রস্তাবিত যে কার্য পরিবর্তন করা বা ত্যাগ করা যাইবে তাহা নিরূপণ করিবেন।

৮৫ ধারা। ১। পথকরের কোন এক বৎসরে যত টাকা বৎসর পথকর অনু- খরচ করিবার প্রস্তাব হইয়া যান করিবার কথা। ইহা পূর্ববিধানমতে নিরূপণ করা গেলে পর কমিটি সভা করিয়া পুঙ্খানুপুঙ্খ পরীক্ষার মধ্যে তাহাদের হাতে খরচ করিবার যত টাকা প্রস্তাব হইবে তাহাদের প্রতি রাজস্বোৎপাদক যের বিবরণ অর্পণ করা গেল তাহা হইতে যত টাকা উৎপন্ন হইবার সম্ভাবনা তাহা খরচ করিবার প্রস্তাবিত টাকাহইতে বাদ দিয়া অবশিষ্ট টাকা তুলিবার নিমিত্তে এই আইনমতে কি হারে পথকর ধরিতে হইবে ইহা নিরূপণ করিবেন। আগামি বৎসরে সেই জিলায় সেই হারানুসারে পথকর একাত্তর পথকর আদায় করা যাইবে।

৮৬ ধারা। ১। কর যে হারে ধরিতে হইবে ইহা পুঙ্খানু- কর ঘোষণা ও প্রকাশ ক্রমে নিরূপণ করা গেলে, করিবার কথা। কমিটি বালেক্টর সাহেবকে সেই কথা জানাইবেন। বালেক্টর সাহেব তাহা প্রকাশ করণার্থে আপন জিলায় ঘোষণাপত্র প্রচার করাইবেন। এই ঘোষণাপত্র ৮ ধারার নিম্নলিখিত প্রচার করা যাইবে। ও যে হারে কর ধরা গিয়াছে প্রত্যেক জন বালেক্টর সাহেব জিহুড লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিকটে সেই কথা রিপোর্ট করিবেন। তিনি অবিলম্বে কলিকাতা গেজেটে তাহা প্রকাশ করাইবেন।

শাখা কমিটির কথা।

৮৭ ধারা। এই আইন যের জিলায় প্রচলিত করা শাখা কমিটির কথা। যার, বঙ্গদেশের জিহুড লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সেই জিলায় প্রদেশীয় কমিটিভির এই আইনের উদ্দেশ্য সকল করিবার জন্য যত শাখা কমিটি থাকা উচিত বোধ করেন নিযুক্ত করিবেন, ও সেই কমিটির সভাপতিকে ও প্রতিনিধি সভাপতিকে নিযুক্ত করিবেন। এবং শাখা কমিটিকে প্রতি এই আইনমতে যের ক্ষমতা প্রদান ও যের কার্য অর্পণ করা যায় তাহারা উক্ত জিলায় কোন অংশে সেই ক্ষমতামতে সেই কার্য সম্পাদন করিবেন ইহা নির্দিষ্ট করিবেন। জিলায় যে অংশে এই শাখা কমিটি করা যায় জিহুড লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে সময়ে অংশের পথকরদারি ব্যক্তিদের মধ্যে কএক ব্যক্তিকে দুই বৎসরের অনধিক যত কাল নিযুক্ত বোধ করেন তত বালের নিমিত্তে এই শাখা কমিটির মেম্বরদের নিযুক্ত করিবেন কিম্বা যোগ্যতার ওপাতি বিবেচনা এবং মনোনীত ও অবসর করণের নিয়ম নির্দিষ্ট করিয়া সেই বিধিতে তাহাদিগকে মনোনীত করাইবেন।

The provisions in sections 61 to 63 (both inclusive) and 65 to 72 (both inclusive) respecting district committees shall apply, so far as the same are suitable, to such branch committees.

88. Every such branch committee shall be, except as hereinafter provided, subordinate to the district committee, and shall forward to the district committee such statements, suggestions, and estimates as it may think fit, and the district committee shall consider and have regard to such statements, suggestions, and estimates in framing the statements and estimates hereinbefore directed. And such branch committee may from time to time select any member thereof to be an additional member of the said district committee who shall thereupon, for the space of one year, become a member thereof.

89. The Lieutenant-Governor may in each year assign to any branch committee so much of the road fund levied for that year in the district for portion of which such branch committee is appointed as he may think fit, not exceeding the total estimated proceeds of all road cesses leviable within the said portion of the district; and further, to allot to the said branch committee so much of the income of the fund from other sources as he shall think fit.

90. In any case where the Lieutenant-Governor of Bengal may declare that a branch committee shall have the full powers of a district committee within the said portion of the district, the district committee shall cease to exercise powers under sections 75, 76, 77, 81 and 84, within such portion of the district: and such powers, together with the powers specified in sections 69 and 79, shall then vest in the branch committee; and in any case where the Lieutenant-Governor of Bengal may declare that a branch committee shall have the powers of a district committee for specified works or specified purposes only, the powers of the district committee in respect of such works and such purposes only shall cease within the said portion of the district; and such powers shall then vest in the branch committee.

91. Every branch committee so vested with powers as in the next preceding section provided, shall prepare an estimate in regard to their annual income and expenditure similar to that required by section 81 to be prepared by the district road committee.

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১৩ জানুয়ারি।]

৬১ অবধি ৬৩ পর্যন্ত ও ৬৫ অবধি ৭২ পর্যন্ত খা-
উদ্দেশ্যের প্রতি যে রাস প্রদেশীয় কমিটীসম্পর্কীয়
ধারা বর্ত্তমান তাহা। যেহেতু বিধান হইয়াছে তাহা শাখা
কমিটীর প্রতি যত দূর খাটিতে পারে খাটিবে।

৮৮ ধারা। নিম্নলিখিত যে স্থলের অন্য বিধান
শাখা কমিটীর বর্ণনা- হইয়াছে সেই স্থল তিন উক্ত
পত্র। প্রত্যেক শাখা কমিটী প্রদেশীয়
কমিটীর অধীন থাকিবেন। ও যেহেতু বর্ণনাপত্র ও প্রসঙ্গ
পত্র ও অনুমানপত্র উচিত ঠিক করেন তাহা প্রদেশীয়
কমিটীর মিকট প্রেরণ করিবেন। প্রদেশীয় কমিটী
পূর্ববিধানমতে আপনাদের বর্ণনাপত্র ও অনুমানপত্র
প্রস্তুত করণ কালে সেই বর্ণনা ও প্রসঙ্গ ও অনুমানপত্র
বিশেষত করিবেন ও তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিবেন এবং সেই
শাখা কমিটী সম্বন্ধে আপনাদের কোন এক ব্যক্তিকে উক্ত
প্রদেশীয় কমিটীর অতিরিক্ত মেম্বর স্বরূপ মনোনীত
করিতে পারিবেন তাহা হইলে সেই ব্যক্তি এক বৎসর
পর্যন্ত ঐ কমিটীতে থাকিবেন।

৮৯ ধারা। উক্ত প্রকারের শাখা কমিটী যে জিলার
শাখাকমিটীর তহবিলের কোন অংশে নিযুক্ত হইল
কথা। সেই জিলার কোন বৎসর
পথের তহবিলের যত টাকা আদায় হয় জিউত লেপ্টেনেন্ট
গবর্নর সাহেব সেই বৎসর সেই টাকার যত অংশ
উচিত বোধ করেন সেই শাখা কমিটীর প্রতি সেই অংশ
নিরূপণ করিতে পারিবেন। কিন্তু ঐ জিলার সেই অংশ
না না প্রকার পথ করবারা অনুমান যত টাকা উৎপন্ন
হইবে তাহার অধিক নিরূপণ করিবেন না। অতঃ
প্রকারে ঐ তহবিলের যত আয় হয় তাহার বে অংশ
বিহিত বোধ করেন উক্ত শাখা কমিটীর পক্ষে অর্পণ
করিতে পারিবেন।

৯০ ধারা। জিলার উক্ত অংশ শাখা কমিটী প্র-
শাখা কমিটীর ক্ষমতার প্রদেশীয় কমিটীর সম্পূর্ণ ক্ষমতা
কথা। প্রাপ্ত হইবেন বঙ্গদেশের জিউত
লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কোন স্থলে এমত আজ্ঞা
করিলে, প্রদেশীয় কমিটী জিলার সেই অংশে ৭৫, ৭৬,
৭৭, ৮১ ও ৮৪ ধারামতে ক্ষমতাজনন কার্য্য করিবেন না,
তৎকালে সেই ক্ষমতা এবং ৬৯ ও ৭৯ ধারার নির্দিষ্ট
ক্ষমতা শাখা কমিটীর প্রতি বর্ত্তিবে। কোন বিশেষ
কর্মের নিমিত্তে কিম্বা কেবল বিশেষ অভিপ্রায়ে শাখা
কমিটী প্রদেশীয় কমিটীর ক্ষমতা প্রাপ্ত হইবেন, বঙ্গদে-
শের জিউত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কোন স্থলে এমত
আজ্ঞা করিলে জিলার সেই অংশে সেই কার্য্য পক্ষে ও
কেবল সেই অভিপ্রায়ে প্রদেশীয় কমিটীর ক্ষমতা রহিত
হইবে ও শাখা কমিটীর প্রতি ঐ ক্ষমতা বর্ত্তিবে।

৯১ ধারা। কোন শাখা কমিটীর প্রতি ইহার পূর্ব
অনুমান পত্রের কথা। ধারার বিধানমতে ক্ষমতা
প্রদান করা গেলে, ৮১ ধারায় প্রদেশীয় পথের কমিটীর
বার্ষিক আয়ের ও ব্যয়ের যে অনুমানপত্র প্রস্তুত করি-
বার আদেশ আছে ঐ শাখা কমিটীও সেই প্রকারের
অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবেন।

Limit of estimate.

98. The District Road fund under this Act

Constitution of District
Road Fund.

Road cess not under this Act.

Collector to prepare annual statement of the District Road Fund.

Payments on account of
the District Road Fund.

Collector's monthly account.

૬ અધ્યાય । પ્રેમશીલ નાથરૂઢ તરહીલ ।

৯৩ খাব্দ। নান্দা
এদেশীয় পণ্ডিতের
বীণ সংস্থাপনের কথা।

পথকর হয় তাহার কথা

প্রদেଶীয় পথের তহ-
বীলের বর্ণনা পত্র কালে
কৃষ্ণ সাহেবের বংশের
কবিতার কথা।

প্রদেশীয় পণের ত
বীল হইতে টাকা দিবা
কথা।

কালেক্টর নাহেন
মাণিক হিন্দাবের কথ

98. Every committee shall keep regular and detailed accounts of the moneys received or applied by them under the provisions of this Act and of their application, and such accounts shall be, at all convenient seasons, open to the inspection of all members of the committee.

99. The vice-chairman of every committee shall, in every year, prepare a detailed account current of the receipts and expenditure of the District Road Fund during the previous cess year, and such account shall within one month of the submission thereof be examined by the said vice-chairman, together with three members of the committee appointed in its behalf by the committee. Such members shall have power to call for all vouchers and papers they may require, and may amend, correct, and pass the said account.

The account so passed shall be submitted to a meeting of the said committee to be convened to consider the same within one month from the receipt thereof.

100. Within one month after the account of the next preceding cess year shall have been examined as aforesaid, the committee shall submit to the Commissioner a copy of such account and a report of the work done and in progress in such year, and such account and report shall be published as the expense of the District Road Fund in the Calcutta Gazette, together with such remarks thereon as may have been received from the Commissioner.

101. The District Road Fund shall be applied—

in paying the necessary expenses for carrying out the provisions of this Act including establishment and charges incurred by the Collector, and in the offices of the Commissioner, the Accountant-General, and the Board of Revenue;

in the payment of the staff and establishment appointed under this part;

in the construction, repair, improvement, and maintenance of roads, bridges, rivers, khals, and canals other than those on which tolls are collected, the proceeds of which are not paid to the District Road Fund, and other than canals constructed for purposes of irrigation.

PART VI.—APPLICATION OF PUBLIC WORKS CESS.

102. The proceeds of the public works cess shall be paid into the public treasury, and shall be applied,

৯৮ ধারা। কমিটি এই আইনের বিধানমতে যত টাকা কমিটির হিসাবের কথা পাইন ও যত টাকা প্রয়োগ করেন ও সেই টাকা যে কর্মে প্রয়োগ হইল ইহার বিস্তারিত হিসাব নিমিত্তরূপে রাখিবেন। ও কমিটির অন্তর্গত প্রত্যেক ব্যক্তি উপযুক্ত কোন সময়ে এই হিসাব দেখিতে পাইবেন।

৯৯ ধারা। করসংক্রান্ত কোন বৎসরে প্রদেশীয় তহবিলের চলিত হিসাব বীলের যত টাকা আয় ও যত ব্যয় ও তাহার পরীক্ষার টাকা খরচ হইল প্রতিমিতি কথা। সভাপতি তৎপর বৎসর তাহার বিস্তারিত হিসাব প্রস্তুত করিবেন। এবং প্রদেশীয় কমিটি আগমনের পক্ষে আপনাদের অন্তর্গত যে তিন ব্যক্তিকে নিযুক্ত করেন উক্ত প্রতিমিতি সভাপতি তাঁহাদিগকে লইয়া এই হিসাব অর্পণ করিবার পর এক মাসের মধ্যে তাহা পরীক্ষা করিয়া দেখিবেন। কমিটির উক্ত ব্যক্তিরা যে সকল বৌচর ও অন্য পত্র চাহেন তাহা আনাইতে ও সেই হিসাব পরিবর্তন ও সংশোধন ও প্রত্যয় করিতে পারিবেন।

সেই হিসাব পাইবার তারিখ অবধি এক মাসের মধ্যে তাহার বিবেচনা করিবার নিমিত্তে উক্ত কমিটির অধিবেশন হইবে ও উক্ত প্রকারে প্রত্যয় করা সেই হিসাব তাহাদের সম্মুখে অর্পিত হইবে।

১০০ ধারা। করসংক্রান্ত পূর্ব বৎসরের হিসাব পূর্বোক্ত কমিশ্যার সাহেবকে তন্মতে পরীক্ষা করিয়া দেখা হইবে। রিপোর্ট দিবার গেলে পর কমিটি এক মাসের মধ্যে কমিশ্যার সাহেবের নিকট এই হিসাবের প্রতিমিতি এবং ঐ বৎসরে য কাৰ্য্য করা গিয়াছে ও যাহা চলিতেছে তাহার রক্তান্তের রিপোর্ট পাঠাইবেন। ও তন্মধ্যে কমিশ্যার সাহেবের মন্তব্য কথার যে লিপি পাওয়া যায় তৎসহিত সেই হিসাব ও রিপোর্ট কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে। প্রকাশ করিবার খরচ প্রদেশীয় পথের তহবিল হইতে দেওয়া যাইবে।

১০১ ধারা। প্রদেশীয় পথের তহবিলের টাকা এই প্রদেশীয় পথের তহবিলে কর্মে প্রয়োগ হইবে। যথা—বীলবাটাকা যে কার্য্য এই আইনের বিধানমতে গৃহ্য হইবে তাহার কথা। কার্য্য করিবার আবশ্যক খরচ শোধে। ইহার মধ্যে আমলাগণের বেতন ও খরচ বলিয়া কালেক্টর সাহেব যাহা খরচ করেন এবং কমিশ্যার সাহেবের ও আকৌন্টান্ট জেনারল সাহেবের ও রেভিনিউ বোর্ডের আফিসে যাহা খরচ হয় তাহাও ধরিতে হইবে।

ও এই অধ্যায়মতে যে কর্মকারকদিগকে ও আমলাগণকে নিযুক্ত করা যার তাহাদের বেতন দেওনে;

ও রাস্তা ও পুল ও মদী ও খাল, ও যে মালায় উপর মামুল আদার হইয়া তৎপর টাকা প্রদেশীয় কমিটিকে দেওর; না যার ভিত্তি এবং জল সৌচিয়ার নিমিত্ত যে লাভ করা যার ভিত্তি অন্য মালা প্রস্তুত ও মেরামৎ করণে ও তাহার উৎকর্ষসাধন ও সংহার কাৰ্য্যে প্রয়োগ হইবে।

৯৯ ধারা।—পূর্ব কার্য্যবস্তুর প্রয়োগের কথা।

১০২ ধারা। পূর্ব কার্য্যে নিমিত্ত করের যে টাকা তৎপর টাকা প্রয়োগের উৎপন্ন হয় তাহা রাজকীয় হিসাব রাখা যাবে। খাজনাখানার দেওয়া যাইবে ও পথের তহবিল হইতে

in the first instance, to the payment of such contributions to the District Road Fund as the Lieutenant-Governor may think proper in consideration of the said cess being assessed and collected jointly with the road cess by establishments paid from the Road Cess Fund, and, next, to the construction charges and maintenance of provincial public works in such manner as the Lieutenant-Governor may direct. Accounts of the moneys received and expended under the provisions of this Act in respect of the said cess shall be kept in such form as the Lieutenant-Governor may prescribe, and a statement showing the receipts, expenditure, and balance of the public works cess shall be published annually in the Calcutta Gazette.

PART VII.—GENERAL PROVISIONS.

103. When a recorded sharer of a joint revenue-paying estate has opened a separate account under Act XI of 1859 or under section 70 of Bengal Act VII of 1876 for the payment of revenue, he shall be entitled, in regard to the payment and realization of road cess and public works cess under this Act, to all the advantages of separate liability enjoyed by him under the said Act XI of 1859 and Bengal Act VII of 1876 in regard to the payment and realization of revenue, and shall be entitled to separate assessment and to the issue of separate notices under this Act.

104. Every valuation under Part II shall remain in force for the term of five years from the date fixed as hereinbefore provided for the several cesses leviable in pursuance thereof to take effect and until a new valuation and assessment shall have been completed :

Provided that in case of partition under Regulation XIX of 1814 or Bengal Act VIII of 1876 of an estate after valuation, and before the expiration of the five years, the total valuation of the old estate shall be distributed proportionately under the order of the Collector over the newly-formed estates, whereupon the newly-formed estates shall, for the purposes of this Act, take the place of the old estate, the liability to pay road cess of each newly-formed estate being separate and distinct and no liability being incurred by any one of the newly-formed estates on account of the default of another ;

Provided also that if any arrear of road cess is due from the old estate when the order for partition is passed, all the newly-formed estates shall be jointly and severally liable for the same.

[Government Gazette, 13th January 1880.]

বেতনপ্রাপ্ত সেহস্তাদার পঞ্চকের সহিত একত্রে পূর্ত, কার্য কর ধার্য করা ও আদায় করা হয় বলিয়া প্রদেশীয় পণের তহবীলে যত টাকা সংহায্য স্বরূপ দেওয়া, জীবিত লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব উচিত বোধ করেন প্রথমতঃ তত টাকা দেওয়া যাইবে ও পরে জীবিত লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যজ্ঞে আঁকা করেন তজ্ঞে প্রদেশীয় পূর্ত-কাঁয়া নিম্মাণ ও তাহার ব্যয়পোষণ ও রক্ষা করণার্থে প্রয়োগ করা যাইবে । এই আইনের বিধানমতে যত টাকা আয় ও ব্যয় হয়, জীবিত লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিদ্ধারিত পাঠে তাহার হিসাব রাখা যাইবে. ও পূর্তকাঁয়ার নিমিত্ত করসম্পর্কীয় আয়ব্যয়ের ও উক্ত টাকার বর্ণনাপত্র বৎসর ২ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে ।

৭ অধ্যায়।—সাধারণ বিধি।

১০৩ ধারা। একতালী মালগুজারী মহালের কোন লিখিত অংশিদার রাজস্ব দিবার ১৮৫৯ সালের ১১ আইনমতে ১৮৫৯ সালের ১১ আইনমতে কিম্বা ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনের ৭০ ধারামতে স্বতন্ত্র হিসাব খুলিলে, তিনি রাজস্ব দিবার ও আদায় করিবার সম্বন্ধে ১৮৫৯ সালের ১১ আইনমতে ও ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনমতে স্বতন্ত্র দায়ের যে সমস্ত কল ভোগ করেন, এই আইনমত পথকর ও পূর্তকাঁয়ার দিবার ও আদায় করিবার সম্বন্ধেও সেই সমস্ত কল ভোগ করিতে অধিকারী হইবেন, এবং এই আইনমতে তাহার উপর স্বতন্ত্ররূপে কর ধার্য হইবে ও স্বতন্ত্র নোটিস দেওয়া যাইবে এই অধিকারও প্রাপ্ত হইবেন ।

১০৪ ধারা। দ্বিতীয় অধ্যায়মতে যে মূল্য নিরূপণ করা যায় তাহা পূর্বে বিধানানুসারে ঐ অধ্যায়মত আদায় নানা প্রকারের কর প্রচলিত হইবার নিদ্ধারিত তারিখঅবধি পাঁচ বৎসর এবং মূল্য নিরূপণের ও নিদ্ধারিত করের নূতন পত্র না হওনপর্যন্ত প্রবল থাকিবে ।

কিন্তু মূল্য নিরূপণ করিবার পর ও পাঁচ বৎসর গত হইবার পূর্বে ১৮১৭ বাটওয়ার হইলে নিরূপিত মূল্য বিলি করিয়া ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনমতে কোন মহালের বাটওয়ার হইলে, পুরাতন মহালের মোট নিরূপিত কর বালেটের সাহেবের আজ্ঞামতে নূতন মহালগুলির উপর অংশক্রমে বিলি করিয়া দেওয়া যাইবে । তাহা হইলে নূতন মহালগুলি এই আইনের কাঁয়াপক্ষে পুরাতন মহালের স্থান গ্রহণ করিবে । প্রত্যেক নূতন মহালের পথকর দিবার দায় পৃথক ও স্বতন্ত্র হইবে ; এবং নূতন এক মহাল অন্য মহালের ক্রটি নিমিত্ত দায়ী হইবে না ।

পরন্তু যৎকালে বাটওয়ারের আজ্ঞা প্রদত্ত হয় তৎকালে পুরাতন মহালের পথকর বাকী থাকিলে, তদ্বিনিত্ত সমুদয় নূতন মহালগুলি একত্র ও স্বতন্ত্ররূপে দায়ী হইবে ।

105. After the expiration of the said five years, Power after five years to or at any time within twelve months previous thereto, the Collector may cause a new valuation roll under Part II to be prepared for the district, or for any part thereof, or for particular estates only, to take effect from the commencement of any cess year commencing after the expiration of the said five years, and for that purpose may cause such proclamations and notices to be issued and served, and such returns to be made as are hereinbefore directed, and shall have such powers and authorities as are in the said Parts respectively conferred.

106. New valuations under Part III shall be made by the Collector every year, and the Collector may for that purpose cause such notices to be issued and served, and such returns to be made, and shall have such powers and authorities as are in the said Part mentioned and conferred :

Provided that whenever any return made Declaration of annual under section 48 shall be net profits by owner, &c. accepted by the Collector for any year, the owner, chief agent, manager or occupier of such property may, if he see fit, declare in writing at the time of such acceptance that the annual net profits set forth in such return shall, for the purposes of this Act, be the annual net profits for the five years then next ensuing.

And if the Collector shall agree to accept such Effect of acceptance by declaration, no new valuation shall be made for such Collector of declaration. property until the said five years shall have expired or until a general re-valuation be made under the last preceding section.

107. Every return filed by or on behalf of any Evidence. person in pursuance of the provisions of this Act shall be signed by him or his authorised agent and shall be admissible in evidence against him, but shall not be admissible in his favour.

108 Every notice in and Service of notice. by this Act required to be served may be served—

1.—By delivering the same to the person to whom it is directed, or on failure of such service, by posting the same on some conspicuous part of the house in which the said person resides, or by delivering the said notice to any agent authorized to appear generally for the person to whom such notice is directed ; or

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ১৩ জানুয়ারি ।]

১০৫ ধারা। উক্ত পাঁচ বৎসর গত হইলে অথবা গড় হইবার পূর্বে দ্বাদশমাস মধ্যে পাঁচ বৎসরের পর মূল্য নিরূপণের নূতন পত্র করি বাব কথা। উক্ত পাঁচ বৎসর গত হইবার পর কর সংক্রান্ত কোন বৎসরের প্রারম্ভ অবধি কলকাতা হইবার নিমিত্ত আপন জিলার বা তাহার কোন অংশের বা কেবল বিশেষতঃ মহালের মূল্য নিরূপণের নূতন নর্দদ্বিতীয় অধ্যায়মতে প্রস্তুত করা- ইতে পারিবেন; তিনি নিমিত্ত তিনি পূর্বে বিধানমত ঘোষণা- পত্র ও নোটিস প্রচার করাইয়া দেওয়াইবেন ও রিটার্ন প্রস্তুত করাইবেন এবং উক্ত চূড় অধ্যায়ে যে শক্তি ও ক্ষমতা প্রদত্ত হইয়াছে সেই শক্তি ও ক্ষমতা প্রাপ্ত হইবেন।

১০৬ ধারা। কালেক্টর সাহেব প্রতি বৎসর তৃতীয় অধ্যায়মতে মূল্য নিরূপণ নূতন পত্র করিবেন। ও উক্ত অধ্যায়ে যে নোটিস দিবার ও জারী করিবার ও যে রিটার্ন দিবার কথা আছে ও যে শক্তি ও ক্ষমতা প্রদত্ত হইল কালেক্টর সাহেব উক্ত কাহার্থে সেই নোটিস দেওয়া- ইবেন ও জারী করাইবেন ও সেই রিটার্ন আনাইবেন ও সেই সকল শক্তি ও ক্ষমতামতে কার্য্য করিবেন।

পারসি কালেক্টর সাহেব কোন বৎসর এই আইনের ৪৮ ধারামতে কোন রিটার্ন গ্রাহ্য করিলে উক্ত রিটার্নে বার্ষিক যে নিট লভ্যা নির্দেশ করিবার কথা। নিট লভ্যা প্রকাশ হইল এই আইনের কার্য্য পক্ষে আগামি পাঁচ বৎসর সেই বার্ষিক নিট লভ্যা ধরিতে হইবে উক্ত সম্পত্তির স্বামী কিম্বা প্রধান কর্ম্মকারক বা কার্য্যাগার বা দখলকার উচিত বোধ করিলে সেই রিটার্ন গ্রাহ্য হওয়ার সময়ে এই স্বত্বের নির্দেশ বাক্য লিখিয়া দিতে পারিবেন।

কালেক্টর সাহেব সেই নির্দেশ বাক্য গ্রাহ্য করিলে সেই পাঁচ বৎসর গত না হওন কালেক্টর সাহেব নির্দেশ বাক্য গ্রাহ্য করি পাঁচ বৎসর পর্য্যন্ত অথবা পূর্বে বিধানমতে লেভার ফলের কথা। বার্ষিক সাধারণ নূতন মূল্য নিরূপণ না করা যায় তাহা এই সম্পত্তির নূতন মূল্য নিরূপণ করা যাইবে না।

১০৭ ধারা। এই আইনের বিধানমতে কোন ব্যক্তির দ্বারা কি তাহার পক্ষে দেওরা নিষিদ্ধ তৎপক্ষে তদীয় ক্ষমতা প্রাপ্ত কর্ম্মকারকের স্বাক্ষর করিতে হইবে। তাহা তাহার বিপক্ষে প্রমাণমধ্যে গ্রাহ্য হইবে, সপক্ষে প্রমাণ নথ্য নয়।

১০৮ ধারা। এই আইনে যে নোটিস দিবার আদেশ হইল তাহা নিম্নলিখিত নোটিস দিবার কথা। অন্ততঃ প্রকারে দেওয়া যাইতে পারিবে।

১। যাহার নামে হয় তাহাকে দেওরা যাইবে। তাহাকে দেওরা যাইতে না পারিলে, তিনি যে ঘরে বাস করেন তাহার কোন প্রকাশ স্থানে লাগাইয়া দেওরা যাইবে, কিম্বা তাহার যে মোখার সাধাবনমতে তাহার পক্ষে উপস্থিত হইবার ক্ষমতা প্রাপ্ত হন তাহাকে দেওরা যাইবে। অথবা

2.—By sending a registered letter containing such notice directed to the said person at his usual place of abode, or to the place where he may be known to reside; or

3.—By posting a copy of the notice at the māl cutcherry of the estate or tenure; or if no such māl cutcherry be found, on some conspicuous place on the said estate or tenure to which such notice relates, and by delivering, in the case of estates paying their annual revenue by four instalments, another copy thereof to the agent who shall have paid an instalment of revenue next after the preparation of such notice. In all cases where two or more persons are holders of an estate or tenure, service of notice under this clause shall be deemed to be good and sufficient service on each and all of such persons.

109. The costs of service of all notices by this Act required to be served shall be defrayed from the District Road Fund, and it shall be lawful for the Board of Revenue to fix from time to time the amounts of costs which shall be levied under section 30 in respect of each process for recovery of arrears of the cesses; and such amount when levied shall be credited to the District Road Fund.

Lieutenant-Governor empowered to prescribe forms and rules.

110. The Lieutenant-Governor of Bengal may from time to time make rules for the performance of the duties of the district and branch committees, and of all persons employed under this Act, and in regard to the appointment, election, qualification, and discharge of such persons;

prescribing forms for the notices, returns, valuation rolls, estimates, account books, reports, and statements required by this Act, and for which forms are not hereby given;

for fixing the dates for payment of instalments under sections 29 and 31; and generally for purposes of this Act.

The Lieutenant-Governor may from time to time alter, add to, or cancel any such rules.

Such rules shall be published in the Calcutta Gazette and shall thereupon have the force of law.

SCHEDULE A.

No. 1.—Form of return prescribed by Section 9.

Amount of Government revenue in case of an estate: or of rent in case of a tenure: Rs. a. p.

২। এই নোটিস রেজিষ্টরী পত্রে দিয়া শিরোনামার ঠিকার নিয়ত বাসস্থান লিখিয়া কিম্বা ঠিকার যে স্থানে নিবাস জানা আছে সেই স্থান লিখিয়া পাঠান যাইবে। অথবা

৩। মহালের কিম্বা তালুকের মাল কাছারীতে এই নোটিসের প্রতিলিপি লাগাইয়া দেওয়া যাইবে। মাল কাছারী পাওয়া না গেলে এই নোটিস যে মহালের কি তালুকের বিষয়ে হয় তাহার কোন প্রকাশ স্থানে লাগাইয়া দেওয়া যাইবে এবং মহালের রাজস্ব বৎসর চারি কিস্তি করিয়া দেওয়া গেলে, এই নোটিস প্রস্তুত করিবার অব্যবহিত পূর্বকালে যে ব্যক্তি তাহার নিমিত্ত কিস্তির টাকা দিয়াছিলেন এই নোটিসের অন্য প্রতিলিপি তাঁহাকে দেওয়া যাইবে। যদি দুই কি তদধিক ব্যক্তি একই মহালের কি তালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারী হন তবে এই ধারামতে নোটিস দেওয়া গেলে উক্ত প্রত্যেক ও সকল ব্যক্তির উপর যথোচিতমতে জারী করা গেল জ্ঞান হইবে।

১০৯ ধারা। এই আইনে যে সকল নোটিস দিবার নোটিস দিবার খরচের আঙ্গা হইল তাহা দিবার খরচ কণা। এদেশীয় পথের তহবীলহইতে দেওয়া যাইবে, এবং বাকী কর আদায়ের প্রত্যেকে পরওয়ানা সম্বন্ধে ৩০ ধারামতে যত টাকা খরচ আদায় করা যাইবে, রেবিনিউ বোর্ড সময়েই ইহা ধর্যা করিতে পারিবেন; উক্ত টাকা আদায় হইলে, তাহা এদেশীয় পথের তহবীলে জমা দেওয়া যাইবে।

১১০ ধারা। বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর পাঠ ও বিধি নিষ্কির সাহেব জিলা ও শাখাকমিটির করিতে জিহুত লেপ্টেনেন্ট এবং এই আইনমতে নিযুক্ত গবর্নর সাহেবের ক্ষমতার সকল ব্যক্তির কার্য নির্বাহ কণা। করিবার এবং এই ব্যক্তিদের নিয়োগ ও মনোনীত করণ ও যোগ্যতার গুণ ও অবসর করণবিষয়ের যে বিধি বিহিত বোধ করেন সেই বিধি করিতে পারিবেন;

এসং এই আইনমতে যে নোটিস ও রিটার্ন ও মূল্য নিরূপণপত্র ও অনুমানপত্র ও হিসাব খাতা ও রিপোর্ট ও বর্ণনাপত্র দিতে হইবে ও যাহা লিখিবার পাঠ দেওয়া যায় নাই, তিনি তাহা লিখিবার পাঠ নিষ্কির করিয়া বিধি করিতে পারিবেন।

এবং ২৯ ও ৩১ ধারামতে কিস্তি দিবার তারিখ নিরূপণ ও সাধারণতঃ এই আইনের উদ্দেশ্য সকল করণ সম্বন্ধে বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন।

জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়েই এই বিধি পরিবর্তন কি পরিবর্তন কি অন্যথা করিতে পারিবেন।

এই সকল বিধি কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে ও প্রকাশ করা গেলে আইন তুল্য বল হইবে।

A ডফসীল।

১ নং।—১ ধারার নিষ্কির রিটার্ন লিখিবার পাঠ। মহাল হইলে গবর্নমেন্টের রাজস্ব এত টাকা তালুক প্রভৃতি হইলে খাজানা এত টাকা

PART I.

District Mehal No.

Details of lands in the actual occupation and cultivation of the person submitting the return:—

1	2	3	4	5
Pargunnah.	Name of village and thana in which the lands are situated.	Area of land.	Deduct area of land situate within any municipal boundary.	Annual value of remaining land.

NOTE.—Only nijjote lands and unculturable unlet lands should be included in this part.

PART II.

District Mehal No.

Details of lands held by cultivating ryots paying direct to the persons submitting the return:—

1	2	3	4	5	6
Pargunnah.	Name of village and thana in which the lands are situated.	Name of ryot, name of village, thana, and district in which he resides.	Annual rent.	Deduct rent of land included in any municipality.	Balance of net rent assessable.

PART III.

District Mehal No.

Details of the tenure-holders paying to the person submitting the return:—

1	2	3	4	5	6
Name of tenure-holder and person paying rent for him borne on the books of holder of estate or tenure.	Name of village, thana, pargunnah, and district in which such persons reside.	Name of village and thana in which tenure is situated.	Name of village and thana in which mail catchery is situated.	Annual rent paid by tenure-holder.	Amount to be deducted from that entered in column 5 on account of rent of land situated within any municipal boundary.

PART IV.

District Mehal No.

Details of lands for which no rent is paid included in the estate or tenure of the person submitting the return so far as may be known to him:—

1	2	3	4	5
Pargunnah in which situated.	Name of village and thana in which situated.	Name of holder.	Name of village, thana, and district in which the holder resides.	Estimated annual value.

১ খণ্ড ।
জিলা মহাল নং

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহার নিজ ভোগদখলের ও আবাদের ভূমির বর্ণনা ।

১	২	৩	৪	৫
যে পর- গণায় ভূমি থাকে	যে গ্রামে ও থানার ভূমি থা- কে তাহার নাম	কৃষির আয়তন	মুনসিপাল নগ- রের সীমার মধ্যে কৃষির একাংশ থাকিলে তাহার পরিমাণ বাদে	অবশিষ্ট ভূমির বা- রিক মূল্য

মন্তব্য:—এইখণ্ড কেবল নিজঘোঁড় ভূমি ও কৃষিক-
শ্রমের অযোগ্য যে ভূমি পাট্টা বলি করা যায় নাই তাহা
দিতে হইবে ।

২ খণ্ড

জিলা মহাল নং

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহাকে কৃষকারি রায়তদের
যে ভূমির খাজানা দেওয়া যায় তাহার বর্ণনা ।

১	২	৩	৪	৫	৬
যে পর- গণায় থা- কে	যে গ্রা- মে ও থানায় থাকে তাহার নাম	রায়- তের নাম ও যে জিলার যে থানায় র যোগ মে থাকে	সালি আনা খাজানা	মুনসিপালিট- অন্তর্গত ভূমির খাজানা বাদে	অবশিষ্ট যে খাজা- নার উপর পঞ্চকর খা- জা হইতে পারে !

৩ খণ্ড ।

জিলা মহাল নং

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহাকে যে তালুক প্রভৃতির
ভোগদখলকারি খাজানা দেয় তাহার বর্ণনা ।

১	২	৩	৪	৫	৬
মহালের বা তালুক প্রভৃতির জমিদারি বহীতে যে তালুকদার প্রভৃতির নাম থাকে ও তাঁহাদের নিমিত্ত যে ব্যক্তি খাজা- না দিয়া থাকেন তাহার নাম ।	উক্ত ব্যক্তির যে জিলার যে পর্বগনার য খানির যে গ্রামে বাস করেন ।	তালুক প্রভৃতি যে গ্রামে ও থানার জ- ন্তর্গত তাহার নাম ।	মাল কাছারী যে গ্রামের ও থানার অন্তর্গত তাহার নাম ।	তালুকদার প্রভৃতি বৎসর যত খাজানা দি- য়া থাকেন ।	কোন মুনসিপাল সীমার অন্তর্গত ভূমির বাবদ ৫ শরের নিমিত্ত টাকা হাজতে যত টাকা বাদ দিতে হইবে ।

৪ খণ্ড ।

জিলা মহাল নং

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহার জ্ঞানমতে তাঁহার
মহালের কি তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত যে ভূমির খাজানা
নাই তাহার বর্ণনা ।

১	২	৩	৪	৫
যে পরগণায় থাকে তাহার নাম	যে থানায় যে গ্রামে থাকে তাহার নাম	দখলকা- রের নাম	যে জিলার যে গ্রামে দখলকার বাস করেন	অনুমান বার্ষিক মূল্য

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Signed—

N.B.—This return must be signed by the holder or his authorized agent.

No. 2.—Form of Notice upon an estate or tenure under Section 9.

District of

NOTICE UNDER DISTRICT CESS ACT, 1879.

The holders of estate or tenure (*description of the land to be filled in*) in the district of , and all others interested therein are hereby required to lodge in the office of the Collector of the said district a return, in the form hereunto annexed, of all lands comprised in such estate or tenure and the rents paid therefor. Such return must be signed by such holder or his authorized agent, and be so lodged within the space of two months from the service of this notice (unless within the said two months you obtain from the Collector an extension of the said space of two months) under a penalty of a daily fine of fifty rupees for every day after the expiry of such period or extension thereof until such return shall be presented. Take notice, further, that no rents due in respect of the said estate can be recovered by suit after such period until such returns be so lodged.

(Sd.) A. B.,

Collector.

Collector's Office,

Dated

SCHEDULE B.

Form of Notice under Section 14.

District of

NOTICE UNDER DISTRICT CESS ACT, 1879.

The owner, chief agent, manager or occupier of situated in the district of is hereby required to lodge in the office of the Collector of the district of a return in the form hereunto annexed, showing the amount of land under cultivation at the date of this return in the said Such return must be signed by him and be lodged within the space of two months from the service of this notice (unless within the said three months you obtain from the Collector an extension of the said space of two months), under penalty of a daily fine of fifty rupees for every day after the expiry of such period or extension thereof until such return shall be presented.

[Government Gazette, 13th January 1880.]

উক্ত রিটার্নে যে বর্ণনা আছে তাহা আমার জ্ঞান ও সঙ্গী ও বিশ্বাসমতে সত্য আমি শ্রী অমুক ইহা ধর্মতঃ কহিলাম।

স্বাক্ষর

মন্তব্য।—এই রিটার্নে ভূমির ভোগাধিকারির কিস্তি ওৎপক্ষে কর্মতাপ্রাপ্ত কর্মকারকের স্বাক্ষর করিতে হইবে।

২ নং।—১ ধারামতে মহালের কি তালুক প্রভৃতির নোটিশ লিখিবার পাঠ।

অমুক জিলা।

এদেশীয় কর বিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনমত নোটিশ।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক (এইস্থলে বর্ণনা লিখিতে হইবে) মহালের কিস্তি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিগণকে ও অন্য যে ব্যক্তিদের স্বার্থ থাকে তাহা নিগণে এই আদেশ করা গেল। সেই মহালে বা তালুক প্রভৃতিতে যত ভূমি আছে ও তাহার নিমিত্তে যত খাজানা দেওয়া যায় তাহার নিম্নলিখিত পাঠে ইহার রিটার্ন লিখিয়া উক্ত জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছা-রাতে দিবে। এই নোটিশ পাঠিবার পর দুই মাসের মধ্যে উক্ত ভোগাধিকারির কিস্তি তাহার কর্মতা প্রাপ্ত কর্মকারকের সেই রিটার্নে স্বাক্ষর করিয়া দিতে হইবে, (কিস্তি সেই দুই মাসের মধ্যে এই কালেক্টর সাহেবের স্থানে সেই দুই মাসের অধিক সময় পাইলে সেই সময়ে তাহা দিতে হইবে।) না দিলে এই দুই মাস কিস্তি এই বর্জিত সময় গত হইলে পর যতদিন তাহার রিটার্ন না দেন তত দিন তাহাদের দিনপ্রতি পঞ্চাশ টাক দণ্ড দিতে হইবে। আরো সেই রিটার্ন উক্ত প্রকারে যত কাল না দেওয়া যায় তত কাল তাহার নোকদমা করিয়া উক্ত মহাল সম্পর্কে আপনাদের পাওনা খাজানা পাইতে পারিবেন না এই কথা জানিবেন।

A. B.,

কালেক্টর।

কালেক্টরী কাছারী।

তাং।

B তলসীল।

১৪ ধারামত নোটিশ লিখিবার পাঠ।

অমুক জিলা।

এদেশীয় করবিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনমত নোটিশ।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক বাগান প্রভৃতির স্বামির কি প্রধান কর্মকারকের বা কার্যকারকের বা কার্য্যাধিকারের বা মখিলকারের প্রতি এই আদেশ হইল। এই রিটার্নের তারিখে সেই বাগান প্রভৃতির কত জমী চাষ হইতেছে নিম্নলিখিত পাঠে তাহা লিখিয়া অমুক জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে দিবে। এই নোটিশ পাঠিবার পর দুই মাসের মধ্যে, (কিস্তি সেই দুই মাসের মধ্যে কালেক্টর সাহেবের স্থানে এই দুই মাসের অধিক সময় পাইলে সেই সময়ে) তোমার এই রিটার্নে স্বাক্ষর করিয়া দিতে হইবে। না দিলে, সেই দুই মাস কিস্তি এই বর্জিত সময় গত হইলে পর যতদিন এই রিটার্ন না দাও তাহার দিনপ্রতি তোমার পঞ্চাশ টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

Annexed form of Return.

District

Details of lands acquired under any rules for the sale, grant, or clearance of waste lands, or held direct from Government and used for the cultivation of tea, coffee, or cinchona under the control of the persons submitting the return :—

1	2	3	4	5	6	7
Districts	Pargunnahs and thanas.	Designation of which the holding is known.	Name of owner, agent, manager or occupier.	Entire area of land.	Area of lands under cultivation in acres.	Aggregate value at Rs. 10 per acre of land in column 5.
In which the lands lie.						

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Signed—

N.B.—This return must be signed by the owner, chief agent, manager, or occupier.

SCHEDULE C.

Form of notice under Sections 15 and 30.

District of

NOTICE UNDER DISTRICT CESS ACT, 1879.

The occupiers and tenure-holders on estate or tenure (description of the land to be filled in) are hereby prohibited, until further order of the Collector, from making any payment of rent now or hereafter to become due from them in respect of any land comprised within such estate or tenure except to the Collector of the said district or to (name of perednau) (by appointed to receive the same. The Collector will grant receipts for all sums paid, and such receipts will, under the provisions of the above Act, be a valid discharge to the extent of such sums in respect of rent due or hereafter to become due as above stated by the holder of such receipt. All payments, except to the Collector, until further order, will be null and void.

(Sd.) A. B.,

Collector

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮০। ১৩ জানুয়ারি।]

রিটার্ন লিখিবার পাঠ এই।

জিলা

পতিত ভূমি বিক্রয় কি দান কি পরিষ্কার করিবার কোন বিধিতে কি দান কি গবর্ণমেন্ট হইতে প্রাপ্ত ভূমিতে এই রিটার্ন লেখকদের তত্ত্বাবধানে চা বা কাকীর বা সিনকলার চাষ হইয়া থাকে সেই ভূমির বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭
জেলা	পার্শ্ববর্তী থানা	বোভা-বেলা-বেলা	স্বামীর বা কর্মকারের বা কার্যাব্যাস-কের বা দখলকারের নাম।	ভূমির সম্পূর্ণ আয়তন	ভূমির একরের চাষ হইতে	৫ ঘরে বড় একর লেখা আছে। একর প্রায় ১০ টাকা হিসাবে সেই ভূমির মূল্য।
ভূমি থাকে						

উক্ত রিটার্নে যে বর্ণনা আছে তাহা আমার জ্ঞান ও সন্ধান ও বিশ্বাসমতে সত্য আমি জি অমুক ইহা স্বীকৃতঃ করিলাম।

স্বাক্ষর

মন্তব্য। এই পত্রে স্বামীর বা প্রধান কর্মকারকের বা কার্যাব্যাসের বা দখলকারের স্বাক্ষর করিতে হইবে।

C ডফসীল।

১৫ ও ৩০ ধারামত নোটিস লিখিবার এই পাঠ।

অমুক জিলা।

প্রদেশীয় করবিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনমত নোটিস।

অমুক (এই স্থানে ভূমির বর্ণনা লিখিতে হইবে) ম-হালের কিম্বা তালুক প্রভৃতির দখলকারদের ও তালুকদার প্রভৃতির প্রতি এই নিবেদন হইল। উক্ত মহালের বা তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত কোন ভূমির নিমিত্ত তাঁহাদের যে খাজানা দেনা আছে তাহা কালেক্টর সাহেবকে কিম্বা কালেক্টর সাহেবের নিযুক্ত অমুক ব্যক্তিকে দেন ও কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞা না পাইলে অন্য কাহাকে না দেন। উক্ত টাকা পাইলে কালেক্টর সাহেব রসীদ দিবেন। এবং এই রসীদ যে ব্যক্তি পান তাঁহা যে খাজানা দেনা থাকে বা হয় তৎসম্পর্কে উক্ত আইনের বিধানমতে এই রূপীস অমোঘ মুক্তিপত্র হইবে। কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞা না পাইয়া অন্য কোন ব্যক্তিকে খাজানা দিলে তাহা ব্যর্থ ও অসিদ্ধ হইবে।

কালেক্টর।

SCHEDULE D.

Form of notice to be served under Section 48.

District of _____

NOTICE UNDER DISTRICT CESS ACT, 1879.

The owner, chief agent, manager, or occupier of the _____ situated in the district of _____ is required to lodge in the office of the Collector of the district of _____

a return in the form hereunto annexed, showing the net profits of the _____ calculated on the average of the profits of the last three years for which accounts have been made up. Such return must be signed by him or his authorized agent and be lodged within the space of *two months* from service of this notice, unless within the said *two months* an extension of the *time allowed* is obtained from the Collector.

(Sd.) A. B.,

Collector.

COLLECTOR'S OFFICE,

Dated _____

Annexed form of Return.

District _____

Detail of yearly profits of mines, quarries, railways, and tramways in the possession or under the control of the person submitting the return :—

1	2	3	4
DISTRICT.	PERGUNNAHS	Name of holder or manager.	Annual net profits per annum on the average of the last three years for which accounts have been made up.
In which the property lies.			

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Signed _____

N.B.—This return must be signed by the owner, chief agent, manager, or occupier.

D তফসীল।

৪৮ ধারায় যে নোটিস দেওয়া যাইবে তাহা লিখিবার পাঠ।

অমুক জিলা।

প্রদেশীয় করবিষয়ক ১৮৯৯ সালের আইনমত নোটিস।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক খনি প্রভৃতির স্বামির কি প্রধান কর্মকারকের কি কার্যাব্যাহকের বা দখলকারের প্রতি এই আদেশ হইল। ভূতপূর্ব যে ভিন্ন বৎসরের হিসাব প্রস্তুত করা গিয়াছে সেই বৎসরের নিট লাভের গড় ধরিয়া নিম্নলিখিত পাঠে রিটার্ন লিখিয়া অমুক জিলার কালেক্টরী কাছারিতে দিবেন; নোটিস পাইবার পর দুই মাসের মধ্যে কিম্বা সেই দুই মাসের মধ্যে কালেক্টর সাহেবের স্থানে অধিক সময় পাইলে সেই সময়ে ভিন্ন কিম্বা তাঁহার ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মকারক তাহাতে স্বাক্ষর করিয়া অর্পণ করিবেন।

কালেক্টরী কাছারী।

কালেক্টর।

তারিখ _____

রিটার্ন লিখিবার পাঠ।

জিলা।

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাহার অধিকৃত কিম্বা তাঁহার তত্ত্বাবধায় থাভুর কি পাতরের খনির কি রেলওয়ের কিম্বা ট্রামওয়ের বার্ষিক লাভের বর্ণনা।

১	২	৩	৪
যে জিলায়	যে পরগনায়	অধ্যক্ষের কি কার্যাব্যাহকের নাম	গত যে ভিন্ন বৎসরের হিসাব প্রস্তুত করা গিয়াছে তাহার গড় ধরিয়া বৎসর ২ বৎসর কা নিট লাভ হইল।
সম্পত্তি থাকে।			

এই রিটার্নে যে বর্ণনা আছে তাহা আমার জ্ঞান ও সন্ধান ও বিশ্বাসমতে সত্য আমি শ্রীঅমুক ইহা স্বমতঃ কহিলাম।

স্বাক্ষর।

যন্তব্য।—এই রিটার্নে স্বামির কিম্বা প্রধান কর্মকারকের কি কার্যাব্যাহকের বা দখলকারের স্বাক্ষর করিতে হইবে।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. Li.,

Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, JANUARY 20, 1880.

বঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ২০ জানুয়ারি।

PART VI.

Bills of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় বাবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 20th December 1879, and was referred to a Select Committee, who are to report thereon in four weeks :—

A Bill to provide against the spreading of contagious diseases among animals.

WHEREAS it is expedient to provide against the spreading of contagious diseases among animals: It is hereby enacted as follows :—

I. This Act may be called "The Animals Contagious Diseases Act, 1880 :—"

It shall apply to the Town of Calcutta as defined by Bengal Act IV of 1866, and to the Suburbs of the Town of Calcutta as defined by the notifica-

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

বাবস্থাপন নকার্যবিভাগ।

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি ১৮৭৯ সালের ২০ ডিসেম্বর তারিখে আইন ও বাবস্থা শ্রমণার্থ বঙ্গদেশের শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের মন্ত্রিসভায় পঠিত হইয়া সিলেক্ট কমিটির হস্তে অর্পিত হয়; তাঁহারা তদ্বিষয়ে চারি সপ্তাহের মধ্যে রিপোর্ট করিবেন।—

পশুদের মধ্যে সংক্রামক রোগের সঞ্চার নিবারণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

পশুদের মধ্যে সংক্রামক রোগের সঞ্চার নিবারণের বিধান করা বাঞ্ছনীয়; অতএব এতদ্বারা বিধান করা যাইতেছে।

১ ধারা। এই আইন "পশুদের সংক্রামক রোগ বিষ-
সংক্রমণ নাম।" যুক্ত ১৮৮০ সালের আইন" নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

এই আইন ১৮৬৬ সালের বঙ্গীয় ৪ আইন নির্দিষ্ট কলিকাতা নগরের প্রতি, এবং ১৮৭৭ সালের ১০ সেপ্টেম্বরের

যে বিজ্ঞাপন ১৮৭৭ সালের ২ অক্টোবরের বাঙ্গলা

[Government Gazette, 20th January 1880.]

tion of the 10th September 1877, and published in the *Calcutta Gazette* for the 26th September 1877 ;

and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

Interpretation clause. II. In this Act—

"Animal," ponies, asses, mules, jennets, bulls, cows, oxen, heifers, and calves.

"Contagious disease" means glanders, farcy and any disease which the Lieutenant-Governor may from time to time, by an order published in the *Calcutta Gazette*, declare to be a contagious disease for the purposes of this Act.

III. Every owner or person in charge of any animal affected with any contagious disease, or with symptoms raising the reasonable presumption that the animal is so affected, shall be bound to give information of the fact to the officer in charge of the nearest police-station within six hours from his knowledge of the same, and in default of so doing, he shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding Rs. 500.

Every such owner or person shall also be bound to remove any animal affected as aforesaid to some convenient and isolated place, to be there kept for such time as a duly qualified Veterinary Surgeon may think expedient, and in default of so doing, shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding Rs. 500.

IV. Upon receipt of the information in the last section referred to, the officer in charge of the police-station, or an Inspector of Police, shall cause the animal so affected to be examined by a duly qualified Veterinary Surgeon, and if such Surgeon shall so certify in writing, shall cause the said animal to be slaughtered forthwith.

V.—If the attendance of such Veterinary Surgeon cannot be conveniently obtained, the animal so affected shall be examined by a Surgeon or Assistant Surgeon in the service of Government, and if such Surgeon or Assistant Surgeon shall so certify in writing, shall be slaughtered forthwith:

[Government Gazette, 20th January 1880.]

গবর্ণমেন্ট গেজেটে প্রকাশিত হয় সেই বিজ্ঞাপন নিম্নলিখিত কলিকাতা নগরের শাখানগরের প্রতি বর্ষে ;

এবং এই আইন জীবুত গবর্ণর জেনারল সাহেবের অনু-
আমত।
মোদন সহ যে তারিখে কলিকাতা
গেজেটে প্রকাশ করা যায় সেই
তারিখ অবধি বলবৎ হইবে।

২ ধারা। এই আইনে "পশু" শব্দে ঘোড়া ও টাটু
অর্থকরনের ধারা। ও গাধা ও খচ্চর ও ছোট-
"পশু"। ঘোড়া ও বাঁড় ও গোক ও
বলদ ও বকম ও আড়িয়া বাহুর বুঝাইবে।

"সংক্রামক রোগ" শব্দে ঘোড়া প্রভৃতির সরদি
রোগ ও কুষ্ঠরোগ ও অন্য যে
"সংক্রামক রোগ"। রোগ জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর
সাহেব সময়ে ২ কলিকাতা গেজেটে অনুজ্ঞা প্রকাশ
করিয়া এই আইনের কার্য পক্ষে সংক্রামক রোগ বলিয়া
নির্দেশ করেন তাহাও বুঝাইবে।

৩ ধারা। যদি কোন পশুর কোন সংক্রামক রোগ
রোগগ্রস্ত পশুর আ- হয়, অথবা এরূপ লক্ষণ দেখা
মির পোলীসে সংবাদ যায় যাছাতে তাহার উক্ত রোগ
দিবার কথা। হইয়াছে বলিয়া বৃদ্ধিমত অনু-
মান হয়, তবে তাহার স্বামী অথবা ঐ পশু যে ব্যক্তির
জিম্মায় থাকে তিনি ঐ কথা জানিতে পারিবার ছয় ঘণ্টার
মধ্যে নিকটস্থ পোলীস থানার অধ্যক্ষকে তদ্বিষয়ের
সংবাদ দিবে। যদি না দেন, মাজিস্ট্রেটের সম্মুখে
অপরাধ নির্ণয় হইলে তাহার
৫০০ টাকার অধিক অর্থদণ্ড
হইতে পারিবে।

আর তদ্রূপ প্রত্যেক স্বামী বা ব্যক্তি উক্তরূপ রোগ-
যাবৎ পরীক্ষা না হয় গ্রস্ত কোন পশুকে সুবিধাজনক
রোগগ্রস্ত পশুকে স্বতন্ত্র স্বতন্ত্র স্থানে লইয়া যাইতে বাধ্য
রাখিবার কথা। হইবেন, এবং উপযুক্ত পশু
চিকিৎসক যত কাল তাহাকে তথায় রাখা বিহিত জ্ঞান
করেন তত কাল তথায় রাখিবেন। যদি এপ্রকার না
করেন, মাজিস্ট্রেটের সম্মুখে অপরাধ নির্ণয় হইলে,
তাহার ৫০০ টাকার অধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

৪ ধারা। পূর্বধারার উল্লিখিত সংবাদ পাইলে, পো-
লীস থানার অধ্যক্ষ কিম্বা পো-
লীসে ইন্সপেক্টর কোন উপ-
সেব কার্যকারকের কর্তব্য যুক্ত পশু চিকিৎসক দ্বারা উক্ত-
রূপ রোগগ্রস্ত পশুর পরীক্ষা
করাইবেন ; এবং উক্ত চিকিৎসক সার্টিফিকেট লিখিয়া
দিবেন, ঐ পশুকে তৎক্ষণাৎ নিহত করাইবেন।

৫ ধারা। উক্তরূপ পশু চিকিৎসক পাইবার সুবিধা
পশুচিকিৎসক পাওয়া না হইলে, গবর্ণমেন্টের কার্যে
নাগেলে, গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত কোন সজ্ঞন কি আসিস্টা-
অধীন সজ্ঞনদের সার্টি- ন্ট সজ্ঞন দ্বারা তদ্রূপ রোগগ্রস্ত
ফিকেট দিতে পারিবার পশুর পরীক্ষা করা হইবে ; এবং
কথা। উক্ত সজ্ঞন বা আসিস্টান্ট
সজ্ঞন সার্টিফিকেট লিখিয়া দিলে, ঐ পশুকে তৎক্ষণাৎ
নিহত করা যাইবে।

. Provided that in such case an officer in charge of a police-station, or an Inspector of Police, shall on such certificate certify that the attendance of a duly qualified Veterinary Surgeon could not be obtained.

VI. Any Inspector of Police, or officer in charge of a police-station, may at any time enter any yard, stable, shed, or other premises where he has reasonable grounds for supposing that any animal affected with a contagious disease is to be found or has lately been kept, and may, upon the certificate in writing of a duly qualified Veterinary Surgeon, (or, if the attendance of such Veterinary Surgeon cannot be conveniently obtained, of a Surgeon or Assistant Surgeon in the service of Government,) cause such animal, if found on the premises, to be slaughtered, and whether such animal be found on the premises or not, may cause the internal fittings of such yard, stable, shed, or other premises, if necessary, to be destroyed, and all hay, straw, litter, dung, or other article that has been in contact with or used about any such animal to be burnt:

Provided that any such Inspector or officer as aforesaid shall, if required, state in writing the grounds on which he has so entered.

If any person refuses admission to such Inspector or officer as aforesaid, he shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding Rs. 500.

VII. Any Inspector of Police, or officer in charge of a police-station, entering any premises in accordance with the last preceding section, may be accompanied by one or more Police Officers, by any officer or officers of the Calcutta Society for the Prevention of Cruelty to Animals, and by any Surgeon, Veterinary Surgeon, or Farrier.

VIII. Every owner or person in charge of such yard, stable, shed, or other premises as aforesaid, shall be bound, if required by an Inspector of Police, to thoroughly cleanse and disinfect the same, and on his failing to do so within six hours from his being so required, the Inspector of Police shall cause the said yard, stable, shed, or other premises to be thoroughly cleansed and disinfected, and may recover the expenses of so doing from the owner or person in possession of the same.

Who may be accompanied by other officers and a Surgeon.

কিন্তু এরূপ স্থলে পোলীস থানার অধ্যক্ষ কি পোলীসের ইনস্পেক্টর উক্ত সার্টিফিকেটের উপর এই মর্মে সংশিত কথা লিখিবেন যে উপযুক্ত পশু চিকিৎসক পাওয়া যায় নাই।

৬ ধারা। কোম পশুশালা, আন্তাবল, আশ্রয় বা অন্য স্থানে সংক্রামক রোগ-পোলীসের ইনস্পেক্টরের প্রবেশ করিতে পারিবার কথা।
এতি ছিল, এরূপ অনুমান করিবার যুক্তিসিদ্ধ কারণ দে-
খিলে, কোম পোলীসের ইনস্পেক্টর বা পোলীস থানার অধ্যক্ষ তথায় যে কোন সময়ে প্রবেশ করিতে পারিবেন। এবং উপযুক্ত পশু চিকিৎসকের লিখিত সার্টিফিকেট পাইলে, অথবা তদ্রূপ পশুচিকিৎসক পাইবার সুবিধা না হইলে, গবর্ণমেন্টের কর্মে নিযুক্ত কোন সর্জনের বা আসিস্ট্যান্ট সর্জনের সার্টিফিকেট পাইলে, তদ্রূপ পশু যদি তথায় দৃষ্ট হয় তাহাকে তৎক্ষণাত্ নিহত করাইতে পারিবেন, এবং তদ্রূপ পশু তথায় দৃষ্ট হউক বা না হউক, উক্ত পশুশালা কি আন্তাবলের কি আশ্রয়ের কি অন্যস্থানের ভিতরের সরঞ্জাম বিনষ্ট করাইতেও যে সমস্ত ঘাস, ষড়, বিচালী, মল বা অন্যদ্রব্য তদ্রূপ কোম পশুর সংস্পর্শে ছিল বা তাহার নিকটে ব্যবহৃত হইত তৎ সমুদয় পোড়াইয়া ফেলাইতে পারিবেন।

কিন্তু আদেশপ্রাপ্ত হইলে পূর্বোক্তরূপ কোম ইনস্পেক্টর বা কার্যকারক যে কারণে তথায় প্রবেশ করিয়াছিলেন তাহা লিখিয়া দিবেন।

যদি কোন ব্যক্তি পূর্বোক্তরূপ কোন ইনস্পেক্টরকে বা কার্যকারককে প্রবেশ করিতে না দেন, মাজিস্ট্রেটের সম্মুখে অপরাধ নিগয় হইলে তাঁহার ৫০০ টাকার অন-ধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

৭ ধারা। পোলীসের কোম ইনস্পেক্টর বা পোলীস-
তাহার সঙ্গে অন্য থানার অধ্যক্ষ পূর্বধারামতে কার্যকারকের ও একজন যৎকালে কোম স্থানে প্রবেশ সর্জনের ঘাইতে পারিবার করেন, তাঁহার সঙ্গে এক বা কথ।
একাধিক পোলীসের কার্যকা-
রকও জন্মরপ্তি নৃশংসবাবহার নিবারণার্থ কলিক-
তা হুসভার এক বা একাধিক কার্যকারক ও কোম সজন-
বা পশুচিকিৎসক বা অগবৈদ্য থাকিতে পারিবেন।

৮ ধারা। পূর্বোক্তরূপ পশুশালা বা আন্তাবলের
বা আশ্রয়ের বা অন্য স্থানের
রোগপ্রত আক্রমণের
স্বামিদের তাহা পরিষ্কার
করিতে হইবার কথা।
ইনস্পেক্টরে আদেশ পাইলে
তাহা সম্পূর্ণরূপে পরিষ্কার করিয়া তাহার রোগসংক্রমণ
দোষ নিবারণ করিবেন; এবং তদ্রূপ আদেশ পাইয়
তিনি ছয় ঘণ্টার মধ্যে ঐ রূপ না করিলে, পোলীসের
ইনস্পেক্টর উক্ত পশুশালা বা আন্তাবল বা আশ্রয় বা
অন্য স্থান সম্পূর্ণরূপে পরিষ্কার করাইয়া তাহার রোগ-
সংক্রমণ দোষ নিবারণ করাইবেন, এবং উক্ত কার্যের
খরচ স্বামির স্থানে অথবা তাহা যে ব্যক্তির অধিকারে
থাকে তাঁহার স্থানে আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

Such expenses if not paid within seven days from the incurring of the same may, with all costs, be recovered by distress and sale of any movable property found on the said premises.

IX. Every owner or person in charge of any animal that has died of glanders, or has been slaughtered in consequence of being affected with glanders, shall cause the same to be buried as soon as possible in its skin, which shall be slashed before burial, in some proper place, and to be covered with a sufficient quantity of quick-lime or other disinfectant and with not less than six feet of earth, and in default of so doing, shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding Rs. 500.

X. Whoever voluntarily or negligently causes or permits any animal affected with any contagious disease to be worked, driven, or led on any public road or street, except for the purpose of being taken to a duly qualified Veterinary Surgeon for examination, or to a slaughter-yard, in accordance with this Act, or voluntarily or negligently causes or permits any such animal to be turned loose or to stray or escape into or upon any road or street, or into or upon any common or open land, whence such animal may or can escape into or upon any public road or street or any private premises, shall be punished with imprisonment for a term which may extend to six months, or with a fine which may extend to Rs. 500, or with both.

XI. Any Inspector of Police, or officer in charge of a police-station, who without reasonable ground of suspicion enters or searches any premises, or vexatiously or unnecessarily seizes or detains any animal on the pretence that it is diseased, shall be punished with imprisonment for a term which may extend to six months, or with a fine which may extend to Rs. 500, or with both.

No prosecution under this section shall be instituted after the expiry of three months from the date on which the offence has been committed.

XII. Nothing in this Act shall be held to interfere in any way with the existing powers of Police Officers with regard to the examination and seizure of diseased animals appearing in the public street.

[Government Gazette, 20th January 1880.]

উক্ত খরচ হইবার সাত দিনের মধ্যে সেই টাকা দেওয়া না গেলে, ঐ স্থানে যে কোন অস্থাবর সম্পত্তি পাওয়া যায় তাহার ক্রোক ও বিক্রয় দ্বারা খরচা সমেত ঐ টাকা আদায় করা যাইতে পারিবে।

৯ ধারা। সরদি রোগে যেপশুর মৃত্যু হয়, অথবা সরদি রোগগ্রস্ত বলিয়া যাহাকে নিহত করা যায়, তাহার স্বামী অথবা পুত্রিয়া কেহিবার কথা। যে ব্যক্তির জিম্মায় ঐ পশু থাকে তিনি যত শীঘ্র সম্ভব তাহার চর্ম্ম না খুলিয়া কিন্তু পুত্রিয়ার পূর্বে তাহা চিরিয়া, ঐ পশুকে উপযুক্ত স্থানে পোতাইবেন ও তাহার উপর যথেষ্ট পরিমাণ চুন বা অন্য রোগ সঞ্চারনিবারক দ্রব্য ও অনুমান ছয়ফুট মাটি দিয়া ঢাকা দিবেন। তদ্রূপ যদি না করেন, মাজি-স্ট্রেটের সম্মুখে অপরাধ নির্ণয় হইলে তাহার ৫০০ টাকার অধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

১০ ধারা। এই আইনমতে উপযুক্ত পশু চিকিৎসকের নিকটে পরীক্ষার্থে অথবা রোগগ্রস্ত পশুকে রা-বধাগারে লইয়া যাইবার নি-মিত্ত না হইলে, কেহ যদি সৎক্রামক রোগগ্রস্ত কোন প-শুকে কোন সরকারী রাস্তায় বা পথে ইচ্ছাপূর্বক বা শৈথিল্যপ্রযুক্ত খাটায় বা হাঁকায় বা চালাইয়া লইয়া যায় অথবা খাটাইতে বা হাঁকাইতে বা চালাইয়া লইয়া যাইতে দেয়, অথবা যেখান হইতে সরকারী রাস্তায় বা পথে বা সামান্য কোন ব্যক্তির বাটীতে যাইতে পারে তদ্রূপ পশুকে এরূপ রাস্তায় বা পথে বা মাঠে বা খোলা আয়গায় ইচ্ছাপূর্বক বা শৈথিল্য প্রযুক্ত খুলিয়া বা তাড়াইয়া বা ছাড়িয়া দেয় অথবা খুলিয়া বা তাড়াইয়া বা ছাড়িয়া দিতে দেয়, তাহার জরিমানা পর্য্যন্ত কারাদণ্ড কিম্বা ৫০০ টাকা পর্য্যন্ত অর্থদণ্ড অথবা উভয় দণ্ড হইবে।

১১ ধারা। পোলীসের কোন ইনস্পেক্টর কিম্বা পোলীস অফিসার প্রবেশ বা থানার অধ্যক্ষ সম্মুখে করিবার বাধ্যতালী করিলে বা যুক্তিসিদ্ধ হেতু বিনা কোন বাটী ধরিলে, দণ্ডের কথা। তে প্রবেশ করিলে বা থানা-তলাসী করিলে কিম্বা ছলপূর্বক কোন পশুকে রোগগ্রস্ত বলিয়া ধরিলে বা আটক করিয়া রাখিলে, তাহার জরিমানা পর্য্যন্ত কারাদণ্ড কিম্বা ৫০০ টাকা পর্য্যন্ত অর্থদণ্ড অথবা উভয় দণ্ড হইবে।

যে তারিখে অপরাধ করা যায়, তদবধি তিন মাস গত হইলে পর এই ধারামতে কোন অভিযোগ উপস্থিত করা যাইবে না।

১২ ধারা। সরকারী রাস্তায় রোগগ্রস্ত পশু দৃষ্ট হইলে, ঐ পশু পরীক্ষা করিবার পোলীসের বর্তমান ও ধরিবার সম্বন্ধে পোলীস কর্মতা লংকনের কথা। কার্যকারকদের একগুণে মো-ক্ষমতা আছে, এই আইনের কোন কথায় তাহার কোন বিঘ্ন হইবে না।

XIII. The Lieutenant-Governor may, by an order published in the *Calcutta Gazette*, extend this Act to any town, suburb, district, or portion of a district to be mentioned in such order.

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

In consequence of the prevalence of glanders and other contagious diseases amongst animals it has been deemed advisable to confer special powers upon police officers for entering suspected premises and destroying, if necessary, infected animals. Owners of such animals are bound under penalties to give information to the police.

The Bill applies only to Calcutta and the suburbs, but the local Government is empowered to extend it if necessary to other parts of Bengal

J. O'KINEALY.

The 13th December 1879.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

১৩ ধারা। জীয়ুত লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলি-
কাতা গেজেটে অমুজা প্রকাশ
আইন বন্ধাইতে পারি-
করিয়া এই আইন উক্ত অমু-
বায় কৰা।
জ্ঞার উল্লিখিত কোন নগরে বা
শাখানগরে বা জিলায় বা জিলার অংশে প্রচলিত
করিতে পারিবেন।

অভিপ্রায় ও হেতুর বর্ণনা।

পশুদের মধ্যে সরদি ও অন্যান্য সংক্রামক রোগের
প্রাদুর্ভাব বশতঃ সন্দিগ্ধ বাটীতে প্রবেশ করিবার ও,
আবশ্যক হইলে, রোগগ্রস্ত পশু বিনষ্ট করিবার বিশেষ
ক্ষমতা পোলীস কার্যকারকদের প্রতি অর্পণ করা
বাঞ্ছনীয় বোধ হইয়াছে। উক্ত পশুদের স্বামিরা তৎ-
সম্বন্ধে পোলীসে সংবাদ দিবেন, না দিলে দণ্ড হইবে।

এই পাণ্ডুলিপি কেবল কলিকাতা ও শাখানগরের
প্রতিই বর্জিতবে, কিন্তু আবশ্যক হইলে স্থানীয় গবর্নমেন্ট
এই আইন বন্ধদেশের অন্যান্য স্থানেও চালাইতে
পারিবেন।

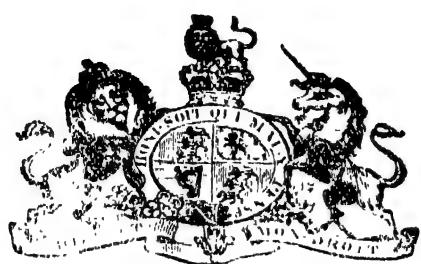
জে, ওকিনেলী।

১৮৭৯ সাল ১৩ ডিসেম্বর।

ডবলিউ, ই, এচ, করসাইথ,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, JANUARY 27, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ২৭ জানুয়ারি।

PART VI.

Bills of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গের প্রাদেশিক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Report of the Select Committee, together with the Bill as amended by them, is by order of the President published for general information:—

WE, the undersigned members of the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal to whom the Bill to authorize the making and to regulate the working of street tramways in Calcutta was referred, have the honor to make the following report:—

We have considered the communication noted in the margin, and have saved the right of existing tramways to pass across the tramways to be constructed under the Bill.

From the Master of the Mint, No. 1233, dated 17th December 1879.

We have added a clause prohibiting a tramway from being opened to the public without a certificate from the Engineer to the Municipality that the roadway is fit for working. We have made provision that the grantees shall obstruct the ordinary traffic of the streets as little as possible.

Section 6 has been incorporated with the last part of section 5 of the amended Bill.

In section 5, now section 7, we have rendered the Lieutenant-Governor's sanction necessary to the use of steam carriages.

We have provided in section 9, now section 10, that the list of fares shall be published in the *Calcutta Gazette* at the expense of the grantees.

We have simplified section 20, now section 24.

To section 25, now section 28, a clause has been added prohibiting the grantees from claiming compensation owing to interruption of their traffic by the Corporation or the police.

Section 23 has been omitted as unnecessary.

We have also omitted section 28, inasmuch as the definition of grantees includes their assigns, and the powers and liabilities of the former will necessarily devolve upon the latter in the event of a sale or transfer.

We recommend that the Bill as amended be passed.

KRISTODAS PAL.

G. C. PAUL.

A. MACKENZIE.

C. D. FIELD.

J. B. KNIGHT.

A. B. INGLIS.

The 3rd January 1880.

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

বাবস্থাপন কার্যবিভাগ।

সিলেক্ট কমিটির পাঠ্য লিখিত রিপোর্ট তাঁহাদের সংশোধিত পাণ্ডুলিপি সমেত, অ্যুত প্রেসিডেন্ট সাহেবের আজ্ঞাক্রমে সাধারণের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশ করা গেল।

বঙ্গদেশের অ্যুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মতিসভার সভা আমাদের প্রতি কলিকাতার রাস্তার ট্রামওয়ে প্রস্তুত করণার্থ ও ভাড়ার কার্যের বিধান করণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি অর্পিত হয়; আমরা তৎসম্বন্ধে সমস্ত্রমে লিখিলিখিত রিপোর্ট দিতেছি।

আমরা পার্শ্বোল্লিখিত পত্র বিবেচনা করিয়া দেখিয়াছি, এবং এই আইনমতে যে ট্রামওয়ে প্রস্তুত মিউনিসিপ্যাল সাহেবের ১৮৭২ সালের ১৭ ইইবে বর্তমান ট্রামওয়ের ভাড়া পার হইয়া যাহবার স্বত্ব রক্ষা ডিসেম্বরের ১৮৩২ নং। করিয়াছি।

ট্রামওয়ের পথ কার্যচলিবার উপযোগী, সমবায়িত সমাজের ইঞ্জিনিয়ারের এইরূপ সার্টিফিকেট দিন। কোন ট্রামওয়ে সর্বসম্পাদনের নিমিত্ত খোলা যাহবে না, আমরা এই মর্ম্মের একটি নিষেধাত্মক প্রকরণ যোগ করিয়াছি। আমরা বিধান করিয়াছি যে গ্রান্টীরা রাস্তার নিয়মিত বাণিজ্য কার্যের যত কম হইতে পারে তৎকম প্রতিবন্ধকতা করিবেন।

৬ ধারা সংশোধিত পাণ্ডুলিপির ৫ ধারার শেষাংশের অঙ্গীভূত করা গিয়াছে।

৫ ধারায়, একশকার ৭ ধারায়, বাপ্পীয় শকটবাহারার্থে অ্যুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অনুমতি আবশ্যিক, আমরা এই বিধান করিয়াছি।

৯ ধারায়, একশকার ১০ ধারায়, আমরা বিধান করিয়াছি যে ভাড়ার কর্দ গ্রান্টীদের খরচে কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করিতে হইবে।

আমরা ২০ ধারা, একশকার ২৪ ধারা, সরল করিয়াছি।

২১ ধারায়, একশকার ২৮ ধারায়, আমরা একটি প্রকরণ যোগ করিয়াছি। সমবায়িত সমাজ বা পোলীস গ্রান্টীদের বাণিজ্য কার্যের প্রতিবন্ধকতা করিলে, গ্রান্টীরা ক্ষতিপূরণের দাওয়া করিতে পারিবেন না, উক্ত প্রকরণে এই নিষেধ বাক্য আছে।

২৩ ধারা অনাবশ্যক বলিয়া উঠাইয়া দেওয়া গিয়াছে।

আমরা ২৮ ধারাও উঠাইয়া দিয়াছি, কেন না গ্রান্টী শাসন তাঁহাদের আটসেনীদিগকেও বুঝায়; এবং বিক্রয় বা হস্তান্তর হইলে গ্রান্টীদের ক্ষমতা ও দায় অবশ্যই আটসেনীদের প্রতি বর্ত্তিবে।

আমাদের পরামর্শ এই যে সংশোধিত পাণ্ডুলিপি বিধিবদ্ধ হউক।

কৃষ্ণদাস পাল।

জি, সি, পাল।

এ, মাকেন্সি।

সি. ডি, ফোল্ড।

জে, বি, নাইট।

এ, বি, ইঙ্গলিস।

১৮৮০ সাল ৩ জানুয়ারি।

AMENDED BILL

A Bill to authorize the making and to regulate the working of Street Tramways in Calcutta.

WHEREAS the Corporation of the town of Calcutta, hereinafter called the Corporation, by an Agreement dated the 2nd day of October 1879 for the considerations therein expressed, granted to Dillwyn Parrish, Alfred Parrish and Robinson Soutar and their assigns, hereinafter called the Grantees, the right to construct, maintain and use a tramway or tramways in Calcutta upon the terms and in the manner mentioned in the said Agreement, a copy whereof is set forth in the Schedule to this Act, which said Agreement had on the 25th day of August 1879 received the sanction of the Lieutenant-Governor of Bengal; and whereas the Grantees are desirous of being empowered to construct the several street tramways, in the said Agreement and in this Act particularly described, and also such other tramways between such other places in Calcutta and the Suburbs of Calcutta, and by such other routes as may hereafter be approved; and whereas the objects of this Act cannot be attained without the authority of the Legislature; It is hereby enacted as follows:—

I. This Act may be called "The Calcutta Tramways Act, 1880:" and it shall come into force from the date on which it may be published in the Calcutta Gazette with the assent of the Governor-General

II. In this Act—unless there be something repugnant in the subject or context—"Tramway" means a tramway constructed under this Act.

III. Subject to the provisions of this Act, and of the said Agreement, the Grantees may make and maintain in Calcutta a tramway or tramways, with single or double lines and with all necessary sidings, turnouts, connections, and lines (but in the case of sidings and turnouts only in such places as the Corporation may sanction) on the following routes, and between such other places and by such other routes as may be hereafter approved by the Corporation and sanctioned by the Lieutenant-Governor:—

1st.—A circular tramway passing round Fairlie Place, Strand Road, Koila Ghât Street and Clive Street.

[Government Gazette, 27th January 1880.]

সংশোধিত পাণ্ডুলিপি।

কলিকাতা নগরের রাস্তায় ট্রামওয়ে করিবার ক্ষমতা দিবার নিমিত্ত ও তাহা চালাইবার বিধান করিবার নিমিত্ত আইনের পাণ্ডুলিপি।

ইহার পূর্বে সম্বন্ধিত সমাজ নামে অভিহিত কলিকাতা নগরের সম্বন্ধিত সমাজ

১৮৯০ সালের ২ অক্টোবর তারিখে নিম্নপত্রের উল্লিখিত প্রকৃতি উপলক্ষে পক্ষান্ত্র প্রাপ্তি ও গ্রাহ্যতা না হইয়াও ঐতিহাসিক উপলক্ষে পারিশ ও আলফ্রেড পারিশ ও রোবিন্সন সোটার সাহেবকে ও তাঁহাদের আদৌ অর্থ, ২ শিলিং দিগকে উক্ত নিয়মপত্রের লিখিত নিয়মে ও উপায় কলিকাতা নগরে ট্রামওয়ে বা ট্রামওয়ে সূত্র প্রস্তুত ও ব্যবহার করিবার ক্ষমতা দিয়াছেন। উক্ত নিয়মপত্রের প্রতি-লিপি এই আইনের একমুদ্রিত প্রদত্ত হইয়াছে এবং ১৮৭৯ সালের আগস্ট মাসের ২৫ তারিখে বঙ্গদেশের প্রিন্সিপাল গভর্নর সাহেব উক্ত নিয়মপত্র অনুমোদন করিয়াছেন। উক্ত নিয়মপত্র ও এই আইনে বিশেষরূপে যে কয়েকটি ট্রামওয়ে বর্ণনা লিখিত আছে এবং কলিকাতা নগরে ও কলিকাতার শাখানগরে অন্যান্য যে ট্রামওয়ে অন্যান্য যে স্থানে বর্ণনা করা পথ দিয়া লইয়া যাওয়া, ভবিষ্যতে অনুমোদিত হইয়া, উক্ত প্রকৃতি ও সমুদয় ও স্তর করিবার ক্ষমতা পাঠ্যে অভিলাষী হইয়াছেন। বাক্য প্রণেতার শাসন বিধি এই আইনের উদ্দেশ্য সফল হইতে পারে না। এই নিমিত্ত অনুলিখিত বিধান করা যাইতেছে।

২ ধারা। এই আইন কলিকাতার ট্রামওয়ে বিধক সংক্ষেপ নাম। ১৮০ সালের আইন নামে খ্যাত হইতে পারিবে; এবং এই আইন ১০ তারিখে প্রযুক্ত গভর্নর জেনারেল সাহেবের অনুমোদন সহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে সেই তারিখ অবধি বলবৎ হইবে।

৩ ধারা। বিষয় বা পূর্ণাঙ্গের কথা দ্বারা ভিত্তিক প্রকাশ না হইলে, এই আইন "ট্রামওয়ে" শব্দের অর্থ। "ট্রামওয়ে" শব্দ এই আইনমতে প্রস্তুত ট্রামওয়ে বুঝাইবে।

৪ ধারা। প্রকৃতি এই আইনের ও উক্ত নিয়মপত্রের বিধান মানিয়া, পক্ষান্ত্র লিখিত পথ দিয়া ও সম্বন্ধিত সমাজ অন্যান্য যে স্থানের মধ্যে যে পথ ভবিষ্যতে প্রণীত করেন ও প্রযুক্ত প্রিন্সিপাল গভর্নর সাহেবের অনুমোদন করেন সেই পথ দিয়া কলিকাতার এক কি উল্লিখিত লাইন সহিত ও প্রয়োজনীয় পারস্পরিক ও যুগাইবার পথ ও সংযোগপথ ও লাইন সহিত ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করিতে পারিবেন। কিন্তু সম্বন্ধিত সমাজ যে স্থানের অনুমোদন করেন সে লাইন সেই স্থানেই পারস্পরিক ও যুগাইবার পথ হইতে পারিবে।

৫। সম্বন্ধিত ট্রামওয়ে ফেরলি প্রেস ও ট্রাণ্ড রোড ও কল্যাণাট ষ্ট্রীট ও কল্যাণ ষ্ট্রীট ঘুরিয়া যাহবে।

2nd.—Tramway No. 1, commencing at the junction of Cornwallis Street and Circular Road, and passing along Cornwallis Street, College Street Colootollah Street, Canning Street, Clive Row and Clive Street, effecting a double junction with the circular tramway at Fairlie Place.

3rd.—Tramway No. 2, passing along Upper Chitpore Road to its junction with Canning Street, where it joins tramway No. 1.

4th.—Tramway No. 3, passing along Bow Bazar Street, Lall Bazar Street and Dalhousie Square, effecting a double junction with the circular tramway in Clive Street.

5th.—Tramway No. 4, commencing near Sobha Bazar Street and passing along Strand Road to Somerset Buildings, where it terminates.

6th.—Tramway No. 5, commencing in the Circular Road at the end of Dhurumtollah Street, and passing along Dhurumtollah Street, Esplanade Row, Old Court House Street and Dalhousie Square, effecting a double junction with the circular tramway at Koila Ghât Street.

7th.—Tramway No. 6, commencing in the Circular Road at the end of Elliott's Road, and passing along Elliott's Road and Wellesley Street, and joining tramway No. 5 in Dhurumtollah and tramway No. 1 in College Street.

8th.—Tramway No. 7, passing along Chowringhee and joining tramway No. 5 at Dhurumtollah Road with a connecting line along Bentinck Street and Chitpore Road to tramway No. 2.

Provided that, without the special sanction of the Corporation, to be obtained in special general meeting of the Commissioners, there shall not be a double line in the following places:—

In tramway No. 1, Colootollah Street.

Ditto „ 2, the whole.

Ditto „ 6, Elliott's Road.

Ditto „ 7, the connecting line.

IV. In the event of any other tramway or tramways on other routes

Application of Act to Suburban tramways.

in Calcutta or in the Suburbs of Calcutta being

from time to time approved by the Corporation or the Municipal Commissioners for the said Suburbs, as the case may be, and sanctioned by Government and undertaken by the Grantees, notice thereof specifying the routes so approved of, and, in the case of Suburban tramways, a copy of the agreement entered into between the said Municipal Commissioners and the Grantees in respect thereof, shall thereupon be published in the Calcutta Gazette, and upon such publication all the provisions of this Act, so far as the same may be applicable, shall apply to the tram-

২। ১ নং ট্রামওয়ে কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট ও সরকুলার রোডের সংযোগস্থল অর্ন্ত ইয়া কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট ও কলিকট স্ট্রীট ও কলুটোলা স্ট্রীট ও কানিং স্ট্রীট ও ক্লাইব রো ও ক্লাইব স্ট্রীট দিয়া গিয়া মেয়দার প্লাস সারকুলার ট্রামওয়ের সহিত বলা সংযোগ করিয়া মিলিবে।

৩। ২ নং ট্রামওয়ে উক্ত চিতপুর রোড দিয়া উক্ত রোড ও কানিং স্ট্রীটের সংযোগস্থলে ১ নং ট্রামওয়ে সাহিত মিলিবে।

৪। ৩ নং ট্রামওয়ে বহুবাজার স্ট্রীট ও লল বাজার স্ট্রীট ও ডালহৌসী স্কয়ার দিয়া গিয়া ক্লাইব স্ট্রীট সারকুলার ট্রামওয়ের সাহিত বলা সংযোগ করিয়া মিলিবে।

৫। ৪ নং ট্রামওয়ে সভাবাজার স্ট্রীটের নিকটে আরম্ভ হইয়া স্ট্রীট রোড দিয়া সন্নরসেট বাল্ডিং পর্যন্ত আসিয়া শেষ হইবে।

৬। ৫ নং ট্রামওয়ে মন্ডলা স্ট্রীটের প্রান্তে এরকম-র রোডে আরম্ভ হইয়া মন্ডলা স্ট্রীট ও এসপ্লানেডের ও পুরাতন কোর্ট হাউস স্ট্রীট ও ডালহৌসী স্কয়ার দিয়া গিয়া মন্ডলা স্ট্রীটে সারকুলার ট্রামওয়ের সহিত বলা সংযোগ করিয়া মিলিবে।

৭। ৬ নং ট্রামওয়ে ওয়েললেস স্ট্রীটের প্রান্তে এরকম-র রোডে আরম্ভ হইয়া লিয়ট রোড ও ওয়েলেস স্ট্রীট দিয়া গিয়া মন্ডলা স্ট্রীটে ৫ নং ট্রামওয়ের সাহিত ও কলিকট স্ট্রীটে ১ নং ট্রামওয়ের সাহিত মিলিবে।

৮। ৭ নং ট্রামওয়ে চৌরঙ্গী দিয়া গিয়া মন্ডলা স্ট্রীটে ৫ নং ট্রামওয়ের সাহিত মিলিবে ও ক্লাইব এক লাইন রোডে স্ট্রীট ও চিতপুর রোড দিয়া গিয়া ২ নং ট্রামওয়ের সাহিত সংযুক্ত হইবে।

কিন্তু কমিশনারের বিশেষ সাধারণতঃ কর্তব্য অনুযায়ী সন্মতিক্রমে বাধ্য অধুমাত্র না হইলে, নিম্নলিখিত স্থানে ডবল লাইন করা যাইবে:—

১ নং ট্রামওয়ের মধ্যে কলুটোলা স্ট্রীটে।

২ নং ট্রামওয়ে কোন স্থানে।

৬ নং ট্রামওয়ের মধ্যে লিয়ট রোড।

৭ নং ট্রামওয়ে মধ্যে সংযোগকারী লাইনে।

৪ ধারা। কলিকতার কলিকট শাখা শাখা-নগরের অন্যান্য পথ দিয়া তখন কলিকট শাখা-নগরের ট্রামওয়ে যেরূপ ট্রামওয়ে সম্বন্ধিত নাজেড এই আইন বর্তমান হইবার কথা।

নগরের সুবিধা পল কমিশনারেরা সনয়ে অধুমাত্র করেন, গবর্ণমেণ্ট তাহা নিষেধ। অধুমাত্র নিলে ও আতীত তাহা করি ও নীত হইলে, এ অধুমাত্র পথ নির্দেশ করিয়া নোটিস ও শাখা-নগরের ট্রামওয়ে হইলে, উক্ত শাখা-নগরের মূল-পল কমিশনারের সাহিত সন্মতিক্রমে আতীতের যনিয়মত্র হইত শাখা আতীত পল কলিকতা গেজেটে একাশ করা যাইবে। এতৎক্রমে প্রকাশ করা গেলে এই আইনে উক্ত পল বিবেচনা করিয়া নিশ্চিত হইলে ও তৎসম্বন্ধে যেরূপ নিয়মত্র থাক তাহা, এ তৎকালের চুক্তি থাকিলে সন্মতিক্রমে এই আইনের বিধান, যত দূর বর্তিতে পারে উক্ত একাশ

way or tramways in such publication specified, and all works and things connected with the same or incidental thereto, as if the said routes had been particularly specified in this Act and as if the agreement, if any, in reference thereto had been included in the schedule to this Act.

V. Every tramway shall be constructed on the metre-gauge of 3 feet 3½ inches or on such other gauge not exceeding 4 feet 8½ inches as may be agreed upon between the Corporation and the Grantees, and shall be laid and maintained in such manner that the uppermost surface of the rails shall be on a level with the immediately adjacent surface of the road; and before the work of construction is begun, the drawings and specification showing the proposed construction of each tramway shall be submitted to the Corporation and be approved by them, and the cars and carriages intended to run on the tramways shall also be of such construction and furnished with such brakes and other appliances as shall have been approved by the Corporation.

VI. No tramway shall be opened for public traffic until the same has been inspected and certified by the Engineer to the Corporation to be fit for such traffic.

VII. The cars and carriages of the Grantees on the lines of the tramways shall be worked with such power, animal or mechanical, as the Grantees may think suitable. Provided that no steam carriages shall be used without the special consent of the Corporation, to be obtained in special general meeting of the Commissioners, and without the sanction of the Lieutenant-Governor.

VIII. The Grantees may use on their tramways carriages with flange wheels or wheels suitable only to run on a grooved rail, and subject to the provisions of this Act, and of the hereinbefore recited agreement, they shall have the exclusive use of their tramways for carriages with flange wheels or other wheels suitable only to run on a grooved rail.

IX. The Grantees shall have power from time to time to fix the rates of fares for carrying passengers and goods in the said cars or carriages, and may demand and take the

করণের নির্দিষ্ট ট্রামওয়ে বা ট্রামওয়ে সমূহের প্রতি ও ভাড়া বা উদাত্তজনক সমুদয় কার্যের ব্যবস্থা প্রতি বহিবে।

৫ ধারা। প্রত্যেক ট্রামওয়েতে ৩ ইঞ্চি মিটার গেজের মাপে বা ৩ ফুট ৩ ১/২ ইঞ্চি মিটার মাপে বা অন্য কোন সমান্তরাল সমান্তরাল ও প্রান্তীর সমান্তরাল ৪ ফুট ৮ ১/২ ইঞ্চি মিটার অথবা অন্য কোন গেজের মাপে প্রস্তুত করিতে হইবে। উক্ত ট্রামওয়ে একপে বসাইতে ও রক্ষা কতে হইবে যে রেলের উপরিভাগ অববাহিত পার্শ্ববর্তি পথের সঙ্গে সমান হইবে; এবং প্রস্তুত করণ কার্য আরম্ভ হইবার পূর্বে প্রত্যেক ট্রামওয়ে প্রস্তুত করিয়া প্রস্তাবিত নকশা ও অবশেষ ব্যবস্থা ও সমাপ্তি সাধন নকশা পাঠাইয়া তাঁহাদের অনুমোদন গ্রহণ করিতে হইবে এবং উক্ত ট্রামওয়ে উপর দিয়া যে সকল মালের কি আরোহীদের গাড়ী লাইবার কর্পন থাকে তৎসমুদয়ও একপে প্রস্তুত করিতে ও একপে ত্রেক প্রভৃতি যন্ত্রাদি যুক্ত করিতে হইবে যাহা সমাপ্তি সাধনের অনুমোদিত হইয়াছে।

৬ ধারা। সমাপ্তি সাধনের ইঞ্জিনিয়ার কোন ট্রাম ইঞ্জিনিয়ারের নিকটিক বা অন্য কোন স্থানে দেখিয়া কেট বলা কোন ট্রামওয়ে না থাকা বা অন্য কোন কারণে লটফিক্রেট না দিলে, তাহা উক্ত কার্যার্থে খোলা যাইবে না।

৭ ধারা। প্রান্তীর যে ক্ষুদ্র বা বহু উপযুক্ত জাহাজ গাড়ীকরণে চালিতে করেন, তৎসমুদয় ট্রামওয়ে লাইন হইবে, তাহা হইবে। মের উপর দিয়া মালের কি আরোহীদের গাড়ী চলাইবেন। কিন্তু কলিকাতার মের বিশেষ সাধারণ সভা হইয়া সমাপ্তি সাধনের বিশেষ সম্মত প্রদত্ত না হইলে, ও ক্ষুদ্র লটফিক্রেট গণের সাহায্যে অমুমতি না দিলে, কোন বাষ্পীয় শকট ব্যবহার করা যাইবে না।

৮ ধারা। প্রান্তীর আপনামত ট্রামওয়ে উপরে প্রান্তীর কাছ হইল কাছ হইল অর্থাৎ ইন্টারগ্যালা গাড়ী ব্যবহার ক- তোলা চাকায়ুক্ত বা কে লম্বা জ- রিতে পরিণত করা। কাটা হইলে উপর দিয়া চলি- বার উপযোগী গাড়ী ব্যবহার করিতে পারিবে, এবং এত আউল ও পৃথক নিয়মপত্রের বিধান মানিয়া তাঁহাদের ফ্লাঞ্জ হইল গ্যালা গাড়ী আ বা কেবল খাঁড়কাটা রেলের উপর দিয়া চলবার উপযোগী অন্য- রূপ চাকায়ুক্ত গাড়ী চলাইবার নিমিত্ত উক্ত ট্রামওয়ে অনন্যসাধারণভাবে ব্যবহার করিতে পারিবে।

৯ ধারা। প্রান্তীর উক্ত মালের ও আরোহীদের গাড়ীতে মাল ও আরোহীদের গাড়ীতে হইয়া যাইবার ভাড়া বা মাল সময়েই খাড়া করিতে পারিবে, ও তাঁহাদের কোন ট্রামওয়ে দিয়া যে প্রত্যেক আরোহী গমন করেন বা যে

same for every passenger travelling upon any of their tramways, or for the carriage of goods by their tramways, provided that the rate of fare for each person or parcel shall, for any distance not exceeding three miles, not exceed three annas, and for any greater distance shall not exceed the same proportion.

X. A printed list in English, Bengali and Urdu of all the fares and charges authorized by this Act to be taken, and a printed copy in the same languages of all bye-laws in force as hereinafter mentioned, shall be exhibited in a conspicuous place inside each of the cars or carriages used by the Grantees upon any of their tramways.

Such list and printed copy as aforesaid shall be published in the *Calcutta Gazette* at the expense of the Grantees.

XI. The fares and charges by this Act authorized shall be paid to such persons at such places upon, or near to the tramways, and in such manner and under such regulations, as the Grantees may by notice to be annexed to the list of fares from time to time appoint.

XII. The Grantees may from time to time, for the purpose of constructing and maintaining any tramways under this Act, open and break up the soil and pavement of any of the streets as defined by Bengal Act IV of 1876 (The Calcutta Municipal Consolidation Act) and bridges in the town of Calcutta, and therein lay sleepers and rails, and repair, alter or remove the same; and may, for the purposes aforesaid, do in and on such streets and bridges all other acts which they shall from time to time deem necessary for constructing and maintaining their tramways, subject to the following regulations:—

1st.—They shall give to the Corporation notice in writing of their intention to open or break up any such street or bridge, specifying the time at which they will begin to do so, and the portion of the road proposed to be opened or broken up: such notice to be given at least three days before the commencement of the work.

2nd.—They shall not open or break up or alter the level of any such street or bridge except under the superintendence and to the reasonable satisfaction of the Corporation, for which superintendence the Grantees shall pay all reasonable expenses, unless the Corporation neglect to give such superintendence, at the time specified in the notice, or discontinue the same during the work.

[গবর্নমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

মাল বাহিত কর তজ্জন্য ভাড়া চাহিতে ও লইতে পারিবে; কিন্তু তিন মাইলের অধিক পথ হইলে কোন বাহির বা গাড়ির ভাড়া তাহা তিন আনা অধিক হইবে না, এবং অধিক পথ হইলে উক্ত হিসাবের অধিক হার হইবে না।

১০ ধারা। গ্রান্টীরা অপমানের কোন ট্রামওয়ের গাড়ীতে ভাড়া প্রকৃ. উপর দিয়া যে সকল মালের ভিৎ ছাপান কর্দ দিবার বা আয়েতিনের গাড়ী চলান কথা। তৎসমুদয়ের এতাবের মধ্য ভাগে একাংশ স্থানে হংরেজী ও বাংলা ও উর্দু ভাষায় এই আইনের অনুমোদিত ভাড়ার ও খরচের ছাপান কর্দ ও পশ্চাত্তলি খত প্র. চলিত উপবিধির মুদ্রিত প্রতিলিপ লাগাইয়া দিতে হইবে।

উক্ত কর্দ ও মুদ্রিত প্রতিলিপি গ্রান্টীদের খরচে কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে।

১১ ধারা। গ্রান্টীরা ভাড়ার নির্ধারিত সংযুক্ত মো. ভাড়া ধরপে দিতে হ. টিসে সময়ে যেরূপ ধার্য হইবে, তাহা করণ। করেন, এই আইনমত ভাড়া ও খরচ ট্রামওয়ের উপরে বা নিকটে তরুপ স্থানে তরুপ. ব্যক্তিদিগকে সেই প্রকারে ও তরুপ বিধানক্রমে দিতে হইবে।

১২ ধারা। এই আইনমত কোন ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রাস্তা তরুপ. কলিতে রক্ষা করিবার নিমিত্ত গ্রান্টীরা পারিবার করণ। সময়ে বসিয়া য় মুনিপাল আইন সংগ্রহ বিধক ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় আইনমত র স্তার জম ও শান ও কলিকাতা নগরের সাকো খুঁড়িতে ও ভাঙ্গিয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং তদ্বাধে স্তার ও রেল বসায়তে ও তৎসমুদয় হেরামত কি পরিবর্তন কার. তে কিম্বা উঠাইয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং পূর্বোক্ত উদ্দেশ্য সিদ্ধানমিত্ত ঐ রাস্তা র ও স. কার মধ্যে ও উপর ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করণার্থ অন্যান্য যে সকল কায করা তাঁহারা সময়ে আবশ্যক জ্ঞান করেন পশ্চাত্তলি বিধানের নিয়মাধীনে তৎসমুদয় করিতে পারিবেন।

১।—তাঁহারা তরুপ কোন রাস্তা বা সাকো খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার অভিপ্রায়ে লিখিত নোটিস স. বাহিত সংজ্ঞকে দিবেন; ঐ কথা যে সময়ে তাঁহারা আশ্রয় করিবেন ও তাঁহারা রাস্তার যে হংশ খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার প্রস্তাব করেন, উক্ত নোটিসে তাহা নির্দেশ করিবেন; কার্যারম্ভের অহীন তিন দিন পূর্বে ঐ নোটিস দিতে হইবে।

২। সমবায়িত সমাজের তত্ত্বাবধান বিনা ও উক্ত সমাজের যুক্তিসঙ্গত হস্তাধন জমাইয়া দিয়া তাঁহারা তরুপ. রাস্তা বা স. কো খুঁড়িব. না বা ভাঙবেন না বা তাহা মটামত উক্ত পরিবর্তন করিবে না। উ. তত্ত্বাবধান জন্ম গ্রান্টীদের সমুদয় যুক্তিসঙ্গত খরচ দিতে হইবে। কিন্তু ঐ সমাজ নোটিস নির্দিষ্ট সময়ে উ. রুপ তত্ত্বাবধান কার্যে উপক্ষ্য করিলে, অথবা কার্য চলিবার সময়ে তাহা বন্ধ করিলে, গ্রান্টীদের ঐ খরচ দিতে হইবে না।

১৪ দ্বারা। পূর্ক হুই ম'র'ম ত উ হ'জন প্রতি যে২
 গ্রাণ্টীনের নিয়মিত ক'তা এ'ত হ'ল তদনুসারে
 বানিজ্যের এ'ত ব'হুতা ক'না করবার মধ্যে এক
 না করিবার কথা। গ্রাণ্টীরা আপনা ম'র কাঁচের
 একশ বন্দোবস্ত ক'বেন
 যা'ত এ'তার নিয়মিত বানিজ্যের অতি কম প্রতি হু-
 কত হয়, এ'ং সহকালে যে সামর্থ্য ও সাম্পর্ক্য
 ব'হুত হয় তাহ' ম'গা অবস্থায় যত দূর সম্ভ' হয়
 সকল সময়ে সহজে ও অবাধে লক্ষ্যম'র মধ্যে প্রবেশ কর।

বট ৭৩।]

circumstances, and also so as to enable proper repairs to be made to water or gas-pipes by the direction of the Corporation.

XV. Nothing in this Act, or in any bye-law made under this Act, shall
Reservation of right of public to use roads. take away or abridge the right of the public to pass

along or across every or any part of any road along or across which any tramway is laid, whether on or off the tramway with carriages not having flange wheels or wheels suitable to run on a grooved rail.

XVI. Nothing in this Act, or in any bye-law made under this Act, shall
Saving of Port Commissioners' tramways. interfere with the right of the Port Commissioners, or of any other body or person entitled at the time of the commencement of this Act to work and maintain a tramway, to pass across any tramway constructed under this Act with carriages having flange wheels or wheels suitable to run on a grooved rail.

XVII. Notwithstanding anything in this Act contained the Grantees shall
Right of user only. not acquire or be deemed to acquire, any right other than that of user of any road along or across which they lay any tramway.

XVIII. If the Grantees fail in any respect to
Penalty for failure of grantees to comply with provisions of this Act. comply with the provisions of sections 5, 6, 7, 12 (except the last two clauses), 13 and 14 of this Act, they shall for every such offence (without prejudice to the enforcement of specific performance of the requirements of this Act, or to any other remedy against them) upon complaint of the Corporation or of any person injuriously affected thereby, be liable to a penalty not exceeding Rs. 200, and to a further penalty not exceeding Rs. 50 for each day during which any such failure continues after the first day on which such penalty is incurred.

XIX. If any person wilfully obstructs any
Penalty for obstructing Grantees in the exercise of their power. person acting under the authority of the Grantees in the lawful exercise of their powers in setting out or making, laying down, repairing or renewing a tramway, or injures or destroys any mark made for the purpose of setting out the line of the tramway, he shall for every offence be liable to a penalty not exceeding fifty rupees, and shall also be liable to
 [গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জানুয়ারি।]

যায় এবং সমবায়িত সমাজের আদেশমতে জলের ও গ্যাসের নলের উপযুক্ত মেরামত করা যায়।

১৫ ধারা। যে রাস্তা দিয়া কি পার হইয়া কোন
লাহাবগের রাস্তা ব্যবহার করিবার নতুন সংকল্পের কথা। ট্রামওয়ে গিয়াছে সেই রাস্তার
 ক্ষেত্রে ক কি কোন অংশ দিয়া
 কি পার হইয়া বিটভোলা চাকা-
 যুক্ত নহে অথবা খাঁজকাটা
 রেলের উপর দিয়া চলিবার উপযোগী চাকা বিশিষ্ট
 নহে এরূপ গাড়ী ট্রামওয়ের উপর দিয়া বা নিকট
 দিয়া যাহবার সাধারণের যে স্বত্ব আছে, এই আইনের
 অথবা এর আনয়নে প্রণীত উপবিধির কোন কথায়
 সেই স্বত্ব লোপ বা সংকোচ করিবে না।

১৬ ধারা। বন্দরের কমিশ্যনরের বা অন্য যে সমাজ
 বা ব্যক্তি এই আইন প্রচলিত
 বন্দরের কমিশ্যনরের
 ট্রামওয়ে সংরক্ষণের কথা।
 ট্রামওয়ে পার হইয়া
 ফাল্গু হইল ওরাল বা খাঁজকাটা রেলের উপর চলিবার
 উপযোগী চাকায়ুক্ত গাড়ী নিকট ট্রামওয়ে চলাইতে
 ও একা করিতে অত্যাশঙ্কন থাকেন, এই আইনের অথবা
 এই আইনমত প্রণীত উপবিধির কোন কথায় তাঁহাদের
 স্বত্বের কোন ব্যাঘাত হইবে না।

১৭ ধারা। এই আইনে ভিন্ন ভাবের কথা থাকিলেও
 কেবল ব্যবহার নতুন এন্ট্রী যে কোন রাস্তা দিয়া
 হইবার কথা।
 ব পার হইয়া ট্রামওয়ে স্থাপন
 করেন তৎসময়ে বাহ্যিক স্বত্ব ভিন্ন তাঁহারা অথবা
 কোন স্বত্ব প্রাপ্ত হইবেন না বা প্রাপ্ত হইয়াছেন বলিয়া
 জ্ঞান হইবে না।

১৮ ধারা। এন্ট্রীরা এই আইনের ৫, ৬, ৭ ও শেষ
 দুই প্রকরণ ভিন্ন ১২ ধারার ও
 এন্ট্রীরা আইনের বি- ১৩ ও ১৪ ধারার বিধান পালন
 ধানপালনে ত্রুটি করিলে সমস্ত কোন অংশে কোন ত্রুটি
 বড়ের কথা।
 কারণে এই আইনের আদেশ
 বিশেষরূপে পালন করাইবার
 পক্ষে কিম্বা তাঁহাদের বিরুদ্ধে অন্য কোন প্রতিকার পাই-
 বার পক্ষে কোন হ নি না করিয়া, তদ্রূপ প্রত্যেক অপ-
 রাধের নিমিত্ত সমবায়িত সমাজের কিম্বা যে ব্যক্তির
 স্থান-কর্তৃপক্ষ তাহার নালিশক্রমে তাঁহাদের ২০০ শত
 টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে, এবং
 প্রথম যে তারিখে উক্ত অর্থদণ্ডের দায় বর্তে তাহার
 পর তদ্রূপ ত্রুটি করিতে থাকিলে দিন প্রতি আর ৫০
 টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

১৯ ধারা। কোন ট্রামওয়ে আরম্ভ করিবার কি
 প্রস্তুত করিবার কি বসাইবার
 আপন করতাক্রমে কা
 ব্যবসানে এন্ট্রীদিগকে
 বাধা দিলে, দণ্ডের
 কথা।
 ক্ষমতা এন্ট্রীদের থাকে তদনু-
 সারে কার্য করিয়া তাঁহারা
 ইচ্ছাকৃত অসুবিধা দেন, তাঁহাকে সেই অসুবিধামত কার্য
 কালে কোন ব্যক্তি ইচ্ছা পূর্বক বাধা দিলে, কিম্বা ট্রাম
 ওয়ে লাইন আরম্ভ করিবার নিমিত্ত যে কোন চিহ্ন দেওয়া
 যায় তাহার স্থান করিলে কি তাহা দখল করিলে

Pay such damages as may be awarded in respect of such injury by any competent court.

XX. If any person without lawful excuse
Penalty for interfering (the proof whereof shall lie
with tramway. on him) wilfully does any of
the following things, namely—

Interferes with, removes or alters any part of a tramway of the Grantees, or of the works connected therewith:

does or causes to be done anything in such a manner as to obstruct any carriage using the tramways:

or knowingly aids or assists in the doing of such thing; he shall for every such offence be liable (in addition to any proceedings by way of criminal charge or otherwise to which he may be subject) to a penalty not exceeding one hundred rupees.

XXI. If any person travelling or having travelled in any carriage of the Grantees avoids or attempts to avoid payment of his fare, or if any person having paid his fare for a certain distance knowingly and wilfully proceeds in any such carriage beyond such distance and does not pay the additional fare for the additional distance, or attempts to avoid payment thereof, or if any person knowingly and wilfully refuses or neglects, on arriving at the point to which he has paid his fare, to quit such carriage, every such person shall for every such offence be liable to a penalty not exceeding ten rupees.

XXII. It shall be lawful for any servant of the Grantees, and all persons called in by him for his assistance, to arrest and take to the nearest police-station any person who shall be discovered either in or after committing or attempting to commit any such offence as in the last preceding section mentioned, and whose name and residence is refused by him and is unknown to such servant or person, and the police officer in charge of the said police-station, on receiving a complaint that an offence under this Act has been committed, shall adopt such legal measures as may be necessary to cause the said person to be taken before a Magistrate with the least possible delay.

[Government Gazette, 27th January 1880.]

উক্ত ব্যক্তি তদ্রূপ প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত পঞ্চাশ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে, এবং উক্ত হানি উপলক্ষে কোন উপযুক্ত আদালত হানিপূরণের যত টাকার আদায় করেন তত টাকাও দিতে হইবে।

২০ ধারা। যদি কোন ব্যক্তি আইনমত হেতু বিনা ট্রামওয়ের প্রতিবন্ধকতা (এ হেতুর প্রমাণতার উদাহরণ ইচ্ছাপূর্বক করিলে, দণ্ডের কথা। উপর বর্ণিত) ইচ্ছাপূর্বক বিরুদ্ধে কোন ট্রামওয়ের কিম্বা তৎসংক্রান্ত কোন বিষয়ের কোন অংশের প্রতিবন্ধকতা করেন বা তাহা উঠাইয়া ফেলেন বা পরিবর্তন করেন; এমন কিছু করেন বা করান যাঁহাতে ট্রামওয়ে ব্যবহারকারী কোন গাড়ীর প্রতিবন্ধকতা হয়;

কিম্বা তদ্রূপ কার্যকরনে জ্ঞানপূর্বক সাহায্য বা সহায়তা করেন; তবে কোনদ্বারা অভিযোগের কি প্রকারান্তরের অর্থাৎ যে কার্যাদ্বারা তাঁহার সম্বন্ধে হঠাৎপারে তদতিরিক্ত উক্তরূপ প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত তাহার একশত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিম্বা তদ্রূপ কার্যকরনে জ্ঞানপূর্বক সাহায্য বা সহায়তা করেন; তবে কোনদ্বারা অভিযোগের কি প্রকারান্তরের অর্থাৎ যে কার্যাদ্বারা তাঁহার সম্বন্ধে হঠাৎপারে তদতিরিক্ত উক্তরূপ প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত তাহার একশত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

২১ ধারা। গ্রান্টীদের গাড়ীতে যে ব্যক্তি গমন করিতেছেন বা করিয়াছিলেন ন্যায্য ভাড়া কাড়িবার জন্য তাড়াতাড়ি করিয়া দিলে দণ্ডের কথা। তিনি তাড়া ফাকী দিলে বা দিবার উদ্যোগ করিলে অথবা কোন ব্যক্তি কিয়দূরের তাড়া দিয়া জ্ঞানপূর্বক ও ইচ্ছাপূর্বক তদতিরিক্ত পথ গাড়ীতে গমন করিলে, এবং এ অতিরিক্ত পথের নিমিত্ত অতিরিক্ত তাড়া না দিলে বা ফাকী দিবার উদ্যোগ করিলে, কিম্বা কোন ব্যক্তি যে স্থান পর্যন্ত তাড়া দেন সেই স্থানে উপস্থিত হইয়া জ্ঞানপূর্বক ও ইচ্ছাপূর্বক গাড়ী ত্যাগ করিতে অস্বীকার বা ভগ্নাঙ্গ করিলে, তদ্রূপ প্রত্যেক ব্যক্তির তদ্রূপ প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত দশ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

২২ ধারা। কোন ব্যক্তি পূর্বধারণমত অপরাধ করি- তাহার ভাড়া কাড়ি তেছে বা করিবার উদ্যোগ করিতেছে বা তাহা করিয়াছে দের গ্রান্টীদের গাড়ীর তাহার নাম ও ধর্ম ব্যক্ত করিতে বাধ্য থাকিবে। তাহার নাম ও ধর্ম ব্যক্ত করিতে অস্বীকৃত হইলে, গ্রান্টীদের কোন চাকর ও সাহায্যার্থ তিনি অন্য যে সকল ব্যক্তিদিগকে ডাকেন, তাঁহারা উক্ত ব্যক্তিকে না চিনিলে তাঁহাকে ধৃত করিয়া মিকটেল পোলীস থানায় লইয়া যাইতে পারিবন, এবং ডাক পোলীস থানায় অধ্যাক্ষ এই আইনমত অপরাধ কর্তৃক হইবার নালিশ প্রাপ্ত হইলে উক্ত ব্যক্তিকে যত শীঘ্র সম্ভব প্রেসিডেন্সী ম্যাজিস্ট্রেটের মিকটেল লইয়া যাইবার নিমিত্ত যে সকল আইনমত উপায় অবলম্বন করা আবশ্যিক হয় করিবেন।

XXIII. No person shall be entitled to carry or to require to be carried on any tramway any goods which may be of a dangerous or offensive nature, and if any person send by any tramway any such goods without distinctly marking their nature on the outside of the package containing the same, or otherwise giving notice in writing to the book-keeper or other servant of the Grantees with whom the same are left at the time of such sending, he shall be liable to a penalty not exceeding fifty rupees for every such offence, and it shall be lawful for the Grantees to refuse to take any parcel that they may suspect to contain goods of a dangerous or offensive nature, or to require the same to be opened to ascertain the fact.

XXIV. The Corporation in special general meeting may, subject to confirmation thereof by the Lieutenant-Governor, from time to time, make such regulations as to the rate of speed, number of passengers and mode of use of the tramways as the convenience and safety of the public may require, and as are not inconsistent with this Act.

The Grantees may, subject to confirmation as aforesaid, from time to time, make such regulations—
for preventing the commission of any nuisance in or upon any carriage, or in or against any premises belonging to them; and

for regulating the travelling in or upon any carriage belonging to them as are not inconsistent with this Act.

Notice of the making of any such bye-laws shall be published by the Corporation in the Calcutta Gazette.

XXV. Any person offending against any bye-law made under the provisions of the last preceding section shall forfeit for every offence any sum not exceeding twenty rupees to be imposed in such bye-laws as a penalty for such offence.

XXVI. The Corporation shall have the like power of making and enforcing rules and regulations and of granting licences with respect to all drivers, conductors and other persons having charge of the carriages using the tramways as they are for the time being entitled to make, enforce and grant with respect to the drivers of hackney carriages and other persons having charge thereof.

[সর্বমোট গণনা ১৮০। ২৭ আশ্বিন ১২৮০]

২৩ ধারা। কোন ব্যক্তি আশঙ্কাজনক কিংবা দুর্গন্ধ-
আশঙ্কাজনক বা দুর্গন্ধ জনক কোন বস্তু ট্রামওয়ে দিয়া
অন্য যান চালাইয়া দিবার চালাইয়া দিতে কিংবা চালাইয়া দি-
কথা।
যদি আদেশ করিতে পারি-
বেন না। এবং তদুপায় কোন যান যে গাঁটরি প্রভৃতির
উত্তর থাকে তাহা। প্রতিভাগে স্পষ্ট কাঁরা তাহার
বর্ণনা না লিখিয়া কিংবা যান পাঠ ইবার সময়ে তাহা যে
হিসাব লেখকের বা প্রাণীদের জন্য যে চাকরের নিকটে
রাখিয়া আসা হয় তাহা ক প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড লিখিত মোটাস
না দিয়া, কোন ব্যক্তি ট্রামওয়ে দিয়া এ যান পাঠাইলে
তাঁহার তদুপায় প্রত্যেক অপরাধ নিমিত্ত ৫০ টাকার
অনধিক অর্থদণ্ড হওতে পারিবে, এবং যে গাঁটরি
প্রভৃতির মধ্যে আশঙ্কাজনক বা দুর্গন্ধজনক যান
আছে বলিয়া সন্দেহ হয় প্রাণীদের তাহা লইতে
অস্বীকার করিতে পারিবেন, কিংবা তথ্যানুসারে তাহা
খুলিয়া আদেশ করিতে পারিবেন।

২৪ ধারা। এই আইনের সহিত ভঙ্গত নহে, সাধারণ-
গের সুবিধা ও নিরাপত্তা জন্য
সমবায়িত সমাজের প্রকরণে বিধান করা কার্য্যক
উপবিধি কথা।
হয় সমবায়িত সমাজ বিশেষ
সাধারণ সভা করিয়া জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের
অনুমোদনের অপেক্ষায় গাড়ীর বগ। আশ্রয়ীদের
সংখ্যা ও ট্রামওয়ে বহনকারিবার প্রণালী সম্বন্ধে সময়ে
সেই বিধান কিতে পারিবেন।

প্রাণীদের পূর্বোক্ত অনুমোদনের অপেক্ষায় সময়ে
এই আইনের সহিত অঙ্গত
প্রাণীদের কোন বি.
মণ হয় পক্ষান্তরে বিষয়ের
যে বিধান করিতে
এরূপ বিধান করিতে পারিবেন,
পারিবার কথা।
কোন গাড়ীর মধ্যে কি উপরে
কিবা তাঁহাদের অধিকৃত স্থানের মধ্যে বা পাশে মলমূত্র
তাগ দিবার; ও
তাঁহাদের গাড়ীর মধ্যে বা উপরে গমনাগমন নিষি-
দ্ধ করণের।

উক্তরূপে যে কোন উপবিধি প্রণীত হয়, সমবায়িত
সমাজ তাহার মোটাস কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ
করিবেন।

২৫ ধারা। কোন ব্যক্তি পূর্বধারার বিধানমতে
উপবিধি উল্লঙ্ঘনের প্রণীত কোন উপবিধি উল্লঙ্ঘন
দণ্ডের কথা।
করিলে উক্ত উপবিধিতে তদুপায়
কোন অপরাধের নিমিত্ত ২০ টাকার অনধিক যত অর্থ-
দণ্ড নির্দিষ্ট থাকে তাহার প্রত্যেক অপরাধে তত অর্থদণ্ড
হইবে।

২৬ ধারা। হুকড়া গাড়ীর সম্বন্ধে ও তাহা যে গাড়ী-
গাড়োয়ান ও চালক রান ও অন্য ব্যক্তিদের দ্বারা
প্রভৃতি সমবায়িত সমা- থাকে তাহাদের সম্বন্ধে সম-
জের লাইসেন্স দিবার ব্যয়িত সমাজ বৎসালে যেরূপ
কথা।
প্রতি ও বিধান প্রণয়ন ও
প্রবল করিতে ও যেরূপ লাইসেন্স দিতে পারেন,
ট্রামওয়ে গাড়ীর তারপ্রাপ্ত গাড়োয়ান ও চালক
প্রভৃতিদের সম্বন্ধে তদুপায় বিধি ও বিধান প্রণয়ন ও
প্রবল করিতে ও তদুপায় লাইসেন্স দিতে পারিবেন।

XXVII. The Grantees shall be answerable for all accidents, damages and injuries happening through their act or default, or through the act or default of any person in their employment by reason or in consequence of any of their works or carriages, and shall save harmless the Corporation and their officers and servants from all damages and costs in respect of such accidents, damages and injuries.

XXVIII. Nothing in this Act shall limit the powers of the Corporation or the police to regulate the passage of any traffic along, or across any road along, or across which any tramways are laid down, and such Corporation or police may exercise their authority as well on as off the tramway, and with respect as well to the traffic of the Grantees as to the traffic of other persons.

The Corporation shall not be liable to pay to the Grantees any compensation for loss of traffic occasioned by the reasonable exercise of such authority.

XXIX. Nothing in this Act shall be construed to prevent the Corporation, or the Oriental Gas Company, Limited, in the exercise of the powers conferred upon them under Act V of 1857, from opening, breaking up, widening, altering, diverting or improving any of the roads traversed by the tramways for the purposes for which they may now lawfully open, break up, widen, alter, divert or improve the same: Provided

(1) that they shall cause as little detriment or inconvenience to the Grantees as circumstances admit;

(2) that they may (if absolutely necessary but not otherwise) order the temporary stoppage of traffic on the tramways or any of them on giving twenty-four hours' previous notice in writing to the Grantees;

(3) that before they commence any work, whereby the traffic on the tramway will be interrupted, they shall (except in cases of urgency, in which cases no notice shall be necessary) give to the Grantees notice of their intention to commence such work, specifying the time at which they will begin to do so; such notice to be given eighteen hours at least before the commencement of the work;

[Government Gazette, 27th January 1880.]

২৭ ধারা। গ্রান্টীদের কার্যে বা ত্রুটিতে কিম্বা তাঁহাদের কোন কার্যের বা গাড়ার দোষ হানিজন্ম শ্রমিকদের দশতঃ তাঁহাদের নিযুক্ত কোন দায়ী হইবার কথা। ব্যক্তির কার্যে বা ত্রুটিতে যে সকল লক্ষ্যবিন্দু বা হানি বা ক্ষতি হয়, তাঁহারা তৎসমুদয়ের জন্য দায়ী হইবেন, এবং এই সকল লক্ষ্যবিন্দু হানি ও ক্ষতি সম্পূর্ণ সমুদয় ক্ষতিপূরণ ও খরচা হইতে সমাপ্তি ও সমাজ ও ভদীর কর্মচারি ও চাকরদিগকে নিষ্কটের রক্ষা করিবেন।

২৮ ধারা। যে রাস্তা দিয়া কি পার হইয়া কোন ট্রামওয়ে গিয়াছে, সেই রাস্তা সমবায়িত সমাজের ও পোলীসের হস্তে বা নিয়ন্ত্রিত হইতে পারিবার কথা। ট্রামওয়ে গমনাগমন নিয়ন্ত্রিত করিবার নিমিত্ত সমবায়িত সমাজের বা পোলীসের যে ক্ষমতা আছে, এই আইনের কোন কথায় সেই ক্ষমতা সঙ্কোচ করা যাইবে না, এবং উক্ত সমবায়িত সমাজ বা পোলীস ট্রামওয়ের উপর হউক বা পাশেই হউক, এবং গ্রান্টীদের বাগিচা সম্পর্কে হউক কি অন্য লোকের বাগিচা সম্পর্কে হউক আপনাদের ক্ষমতামতে কার্য করিতে পারিবেন।

উক্ত ক্ষমতাক্রমে যুক্তমত কার্য করিলে, বাগিচার যে ক্ষতি হয়, তন্নিমিত্ত সমবায়িত সমাজ গ্রান্টীদিগকে ক্ষতিপূরণের টাকা দিতে দায়ী হইবেন না।

২৯ ধারা। যতদূর যে রাস্তা দিয়া যায়, ১৮৫৭ সালের ৫ আইনমতে তদ্রূপ কোন রাস্তার উপর ক্ষমতা রাখা খুঁড়িবার, বা ভাঙ্গিবার বা চোড়া করিবার বা পরিবর্তন করিবার বা ভিন্নদিক লইয়া যাইবার বা ভাল করিবার যে ক্ষমতা সমবায়িত সমাজের বা গীমাবল্ল ও এন্টোল গ্যাস কোম্পানি এতি অর্পিত আছে, তদনুসারে কার্য করিয়া একই আইনমতে তাহার যে প্রকার রাস্তা খুঁড়ি ত বা ভাঙতে বা চোড়া কিতে বা পরিবর্তন করিতে বা ভিন্ন দিকে লইয়া যাইতে বা ভাল করিতে পারেন, এই আইনের কোন কথায় তাহার বাধা হইবে না। কিন্তু

(১) অদৃষ্টানুসারে গ্রান্টীদের যত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিলে চলে তত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিবেন:

(২) নিত্যস্থ আবশ্যক হইলে, (স্থলান্তরে নহে,) তাহারা চাক্ষুশ দৃষ্টান্তের উক্ত গ্রান্টীদিগকে নোটিস দিয়া উক্ত ট্রামওয়ে সমূহের বা কোন ট্রামওয়ের বাগিচা কিয়ৎকাল বন্ধ করিতে পারিবেন;

(৩) ট্রামওয়ের বাগিচার যদ্বারা প্রতিবন্ধকতা হয়, এরূপ কার্য আবশ্যক করিয়া পূর্বে তাহার যে সময়ে কার্যারম্ভ করিবেন তাহা নির্দেশ করিয়া কার্যারম্ভ করিবার অভিপ্রায়ে নোটিস গ্রান্টীদিগকে দিবেন; কার্যারম্ভের অন্তিম ১৮ ঘণ্টা পূর্বে এই নোটিস দিতে হইবে। কিন্তু অত্যাবশ্যক স্থলে কোন নোটিস দেওয়া আবশ্যক হইবে না।

(4) that in the event of their so interfering with or stopping the running of any tramway under this section, an abatement proportioned to the length of road over which and time during which running is stopped, shall be made from the rent hereinbefore reserved and payable by the Grantees.

(5) that any alteration of the position of any of the tramways, or the making good of any injury or damage that may be occasioned thereto by reason of such widening, alteration or improvement, shall be executed by the Grantees at the expense of the Corporation.

XXX.—The Corporation shall have the right of purchasing the tramways with the plant, buildings, stores, rolling stock and every thing connected therewith upon the expiration of 21 years from the commencement of this Act, upon declaring its intention so to do in writing not less than six months before the expiration of the said 21 years, and shall have a renewed right of purchase at the end of every seven years after the expiration of the said 21 years upon similar notice being given, and the consideration for such purchase shall be a cash payment of one and two-fifths of the amount of the invested capital of the Grantees, or securities of the Government of India, or securities the interest whereon shall have been guaranteed by the Secretary of State for India in Council, or debentures of the Corporation of such amount as to produce, at the rate of interest current on such securities, seven per cent. per annum on the amount of the said invested capital; and if the consideration for such purchase shall be given in such securities as aforesaid, the Grantees shall be entitled to have in addition a first mortgage of all the property, assets, and profits of the tramway or tramways which shall have been purchased from them.

SCHEDULE.

ARTICLES OF AGREEMENT made this second day of October 1879, BETWEEN THE CORPORATION OF THE TOWN OF CALCUTTA incorporated under Act IV of 1876 of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, hereinafter called the said Corporation of the one part, and DILLWYN PARRISH and ALFRED PARRISH, both of London, and ROBINSON SOUTTAR, of Liverpool, hereinafter called the said Grantees of the other part. WHEREAS the said Corporation have, subject to confirmation thereof by the Government of Bengal, and to the recognition of this agreement by an Act of the Bengal Legislature, agreed to

স্ববর্ণমে ৬ গেজেট ১৮৮০। ২৭ জুলাই ১৮৮০।

(৪) এই ধারামতে তাঁহারা ট্রামওয়ের গাড়ী চলিবার প্রতিবন্ধকতা করিলে বা তাহা চালান বন্ধ করিয়া দিলে, যে পরিমাণ পথের উপর যত কাল গাড়ী চলা বন্ধ থাকে, উক্ত আন্টীদের দেয় বন্দিয়া পূর্ক নিদ্ধিষ্ট থাকানা তদ-মুসারে কম করিয়া দেওয়া যাইবে।

(৫) উক্ত রূপে রাষ্ট্রা চৌড়া কি পরিবর্তিত হি তাল করিতে যাওয়াতে কোন ট্রামওয়ের যদি স্থান পরিবর্তন আবশ্যক হয় অথবা এরূপ কোন ক্ষতি বা হানি হয় বাহা পূরণ করা আবশ্যিক, তবে সমবায়িত সমাজের খরচে আন্টীরা এই পরিবর্তন বা পূরণ করিবেন।

৩০ ধারা। এই আইনের প্রচলনারন্তু অর্থাৎ ২১ বৎসর ২১ বৎসর পরে সমবা. সর গত হইবার অন্তরান হয় যিত সমাজের ট্রামওয়ে মাস পূর্বে আপন অভিপ্রায় ক্রয় করিবার স্বত্বের লিখিয়া লিখিয়া কংলেন. সমবা-কথা। যিত সমাজ উক্ত ২১ বৎসরের পর ট্রামওয়ে তাহার সরঞ্জাম ও কোটা বা ডী ও ব্রহ্ম সামগ্রী ও গাড়ী প্রভৃতি ও তৎসংক্রান্ত সমুদয় জব্বা সমেত ক্রয় করিবার স্বত্ববান হইবেন। এবং উক্ত ২১ বৎসর গত হইলে পর পূর্কোক্ত রূপ নোটিস দিয়া প্রতি সাত বৎসরের অন্তে পুনর্কীর তক্রূপ স্বত্ববান হইবেন, এবং উক্ত আন্টীদের যত পুরোজিত ধন থাকে উক্ত ক্রয়ের মূল্য নগদ দেওয়া গেলে তাহার ১১ গুণ হইবে; বা ভারতবর্ষীয় গণগণের সিকুরিটি কিবা ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভা প্রতিষ্ঠিত জীযুক্ত সেক্রেটারী সাহেব বাহার প্রতিষ্ঠা এরূপ স্বত্বের সিকুরিটি কিবা সমবায়িত সমাজের ডেবেঞ্চার দেওয়া গেলে স্বত্বের চলিত হারে প্রয়োজিত ধনের উপর বার্ষিক শতকরা ৭ টাকার বাহাতে পোষায় তাহা এই পরিমাণের বন্দিয়া দিতে হইবে, এবং পূর্কোক্ত রূপ সিকুরিটি হারা উক্ত ক্রয়ের মূল্য প্রদান করা গেলে, আন্টীদের স্থানে যে বা যে ট্রামওয়ে ক্রয় করা যায়, তাহার সম্পত্তির ও স্থিতির ও লাভের উপর অধিবক্ত উক্ত আন্টীদের প্রথম বন্ধকের স্বত্ব থাকিবে।

উফসোল।

সহি সমাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জীযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৭৬ সালের ৪ আইনমতে সমবায়িত কলিকাতা নগরের সমবায়িত সমাজ (পরে উক্ত সমবায়িত সমাজ বলিয়া যাহারা অভিহিত হইয়াছেন) এক পক্ষ, এবং লন্ডনের জীযুক্ত ডিল উটন পারিশ ও জীযুক্ত অলফ্রেড পারিশ সাহেব ও লিবার পুলের জীযুক্ত রাবিন্সন সূটার সাহেব (যাহারা পরে উক্ত আন্টীবলিয়া অভিহিত হইয়াছেন) অপর পক্ষ, এই উভয়ের মধ্যে অধ্য ১৮৭৯ সালের ২ অক্টোবর তারিখে যে নিয়মপত্র হয় তাহার নিয়মাবলী। উক্ত সমবায়িত সমাজ বঙ্গদেশের গণগণের অনুমোদনের ও আইন দ্বারা বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভা কর্তৃক এই নিয়মপত্র গ্রহণ করণের নিয়মাবলীতে উক্ত আন্টী-দিগকে পশ্চাৎস্থিত শর্ত ও নিয়মক্রমে কলিকাতার এক

grant to the said Grantees the right to construct, maintain, and use a tramway or tramways in Calcutta, upon the terms and conditions hereinafter contained, NOW THESE PRESENTS WITNESS that in consideration of the covenants and agreements hereinafter contained and on the part of the said Corporation to be performed, the said Grantees for themselves, their heirs, executors, administrators, and assigns do and each of them for himself, his heirs, executors, administrators, and assigns doth covenant with the said Corporation, so far as the covenants and agreements hereinafter contained are to be performed by the said Grantees and their heirs, executors, administrators, and assigns, and the said Corporation for and in consideration of the covenants and agreements hereinafter contained and on the part of the said Grantees and their heirs, executors, administrators, and assigns to be performed, do hereby covenant with the said Grantees and their heirs, executors, administrators and assigns so far as the covenants and agreement hereinafter contained are to be performed by the said Corporation in manner following, that is to say:—

1. The said Corporation grant to the said Grantees and their heirs, executors, administrators, and assigns, all which persons are hereinafter included in the words "the said Grantees," the right to construct, maintain, and use a tramway or tramways with single or double lines and with all necessary sidings, turnouts, connections, and lines of whatever nature which may be required to connect the said tramway or tramways with the depôts of the said Grantees (but in the case of sidings and turnouts, only in such places as the said Corporation may sanction), on the following routes and between such other places and by such other routes as may be hereafter approved of by the said Corporation:—

1st.—A circular tramway passing round Fairlie Place, Strand Road, Koula Ghât Street, and Clive Street.

2nd.—Tramway No. 1, commencing at the junction of Cornwallis Street and Circular Road and passing along Cornwallis Street, College Street, Colootollah Street, Canning Street, Clive Row and Clive Street, effecting a double junction with the Circular Tramway at Fairlie Place.

3rd.—Tramway No. 2, passing along Upper Chitpore Road to its junction with Canning Street, where it joins Tramway No. 1.

4th.—Tramway No. 3, passing along Bow Bazar Street, Lal Bazar Street, and Dalhousie Square, effecting a double junction with the Circular Tramway in Clive Street.

[Government Gazette 27th January 1840.]

বা একাধিক ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করিবার অধিকার প্রদান করিতে সম্মত হইতেছেন। এক্ষণে এই দ্বারা প্রকাশ করা যাইতেছে যে উক্ত সম্মতিত সমাপক পক্ষা-লিখিত নিয়ম ও কর্তব্য পালন করিবেন এই শর্তিত উপলক্ষে উক্ত গ্রাণ্টীরা আদায়ের পক্ষে ও আপনাদের উত্তরাধিকারী ও অস্থি ও সমাধক ও আইসনীর বা প্রতি-মি দের পক্ষে ও প্রত্যেকে আপনায় পক্ষে ও আপন ২ উত্তরাধিকারী ও অস্থি ও সমাধক ও আইসনীর পক্ষে পক্ষা-লিখিত নিয়ম ও কর্তব্য যত দূর পালন করিতে হইবে তৎসম্বন্ধে সম্বন্ধিত সমাজের সহিত এই নিয়ম করিতেছেন এবং উক্ত গ্রাণ্টীরা ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারী ও অস্থি ও সমাধক ও আইসনীর পক্ষে লিখিত নি-য়ম ও কর্তব্য পালন করিবেন এবং প্রত্যেক উপলক্ষে উক্ত সম্বন্ধিত সমাজের পক্ষে যত দূর পক্ষা-লিখিত নিয়ম ও কর্তব্য পালন করিতে হইবে উক্ত সম্বন্ধিত সমাজ ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারী ও অস্থি ও সমাধক ও আইসনীর সহিত এতদ্বারা নিম্নলিখিত প্রকারের এই নিয়ম করিতেছেন, অর্থাৎ,

১।—উক্ত সম্বন্ধিত সমাজ গ্রাণ্টীদিগকে ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারী ও অস্থি ও সমাধক ও আইসনীর দিগকে (এই সকল ব্যক্তিই পরে "উক্ত গ্রাণ্টী" নামে গণ্য হইবেন) নিম্নলিখিত পথ দিয়া এবং অন্যান্য যে স্থান ও পথ ভবিষ্যতে উক্ত সম্বন্ধিত সমাজ অনুমোদন করেন সেই স্থানের মধ্যে সেই পথ দিয়া এক বা একাধিক ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করিবার অধিকার প্রদান করিতেছেন। এই ট্রামওয়ের এক কি ডবল লাইন ও স্প্রিং কাবল্যক পাশপাশ ও ঘুরাইবার পথ ও সংযোগস্থল এবং উক্ত গ্রাণ্টীদের ডেপো সহিত ট্রামওয়ে সংযোগ করিতে যে প্রকার যত লাইনের প্রয়োজন হয় তৎসমুদয় থাকিবে; কিন্তু উক্ত সম্বন্ধিত সমাজ যেরূপ স্থানের অনুমোদন করেন, কেবল সেই স্থানে পাশপাশ ও ঘুরাইবার পথ থাকিতে পারিবে।

(১)—সরস্বতীর ট্রামওয়ে কেরলি প্লেস ও ট্রাভ রোড ও কল্যাণাট্রীট ও ক্লাইব ট্রীট ঘুরিয়া যাইবে।

(২)—১ নং ট্রামওয়ে কর্ণওয়ালিস ট্রীট ও সরস্বতীর রোডের সংযোগস্থলে আরম্ভ হইয়া কর্ণওয়ালিস ট্রীট ও কালেক ট্রীট ও কলুটোল ট্রীট ও ক্যানিং ট্রীট ও ক্লাইব রোড ও ক্লাইব ট্রীট দিয়া গিয়া কেরলি প্লেসে সরস্বতীর ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া যিলাবে।

(৩)—২ নং ট্রামওয়ে উত্তর চিতপুর রোড দিয়া গিয়া উক্ত রোড ও ক্যানিং ট্রীটের সংযোগস্থলে ১ নং ট্রামওয়ের সহিত যিলাবে।

(৪)—৩ নং ট্রামওয়ে বোম্বাডার ট্রীট ও লাল বাজার ট্রীট ও ডালহৌসী স্কয়ার দিয়া গিয়া ক্লাইব ট্রীটে সরস্বতীর ট্রামওয়ের সহিত ডবল সংযোগ করিয়া যিলাবে।

5th.—Tramway No. 4, commencing near Sobha Bazar Street, and passing along Strand Road to Somerset Buildings, where it terminates.

6th.—Tramway No. 5, commencing in the Circular Road at the end of Dhurumtola Street and passing along Dhurumtola Street, Esplanade Row, Old Court House Street, and Dalhousie Square, effecting a double junction with the Circular Tramway at Koila Ghat Street.

7th.—Tramway No. 6, commencing in the Circular Road at the end of Elliott's Road, and passing along Elliott's Road and Wellesley Street and joining Tramway No. 5 in Dhurumtola and Tramway No. 1 in College Street.

8th.—Tramway No. 7, passing along Chowringhee and joining Tramway No. 5 at Dhurumtola Road, with a connecting line along Bentinck Street and Chitpore Road to Tramway No. 2.

Provided that without the special sanction of the Corporation Commissioners in Special General Meeting, there shall not be a double line in the following places:—

In Tramway No. 1, Colootollah Street.

Do. No 2, the whole.

Do. No 6, Elliott's Road.

Do. No 7, the connecting line.

These lines are particularly delineated on a plan accompanying this agreement, and signed by the Engineer to the Corporation and one of the said Grantees.

2. The said Grantees shall, moreover (subject to Clauses 3 and 4), have the exclusive right of laying, constructing, maintaining, and using a Tramway or Tramways within the limits of the Calcutta Municipality on the terms contained in these presents: provided always that if the said Grantees shall at any time or times refuse or neglect for three months to accept any proposal by the said Corporation for the construction, maintenance, and use of any Tramway or Tramways other than those mentioned in Clause 1 which the said Corporation may consider necessary or desirable, it shall be lawful for the said Corporation to employ any other person or Company for the purposes aforesaid or any of them, and to make such arrangements as they may think proper independently of the said Grantees.

3. The said Grantees shall construct in such a manner as to be available for use at least six miles of the tramways mentioned in Clause 1 within three years from the passing of the necessary Act by the Legislature, and they shall, before the expiration of the fourth year, give

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জানুয়ারি।]

৫) — ৪ নং ট্রামওয়ে সভাবাজার ষ্ট্রীটের নিকটে আরম্ভ হইয়া ট্রাণ্ড রোড দিয়া সমরসেট লিডিং পর্যন্ত আশিয়া শেষ হইবে।

(৬) — ৫ নং ট্রামওয়ে ধর্মতলা ষ্ট্রীটের প্রান্তে সরকারি রোডে আরম্ভ হইয়া ধর্মতলা ষ্ট্রীট ও এসপ্লানেড রোড পুরাতন কোর্ট হাউস ষ্ট্রীট ও ডাল হৌসী স্কয়ার দিয়া গিয়া কয়লা ঘাট ষ্ট্রীটে সরকারি ট্রামওয়ের সহিত ডাল সংযোগ করিয়া যাইবে।

(৭) — ৬ নং ট্রামওয়ে ইলিয়ট রোডের প্রান্তে সরকারি রোডে আরম্ভ হইয়া ইলিয়ট রোড ও ওয়েলসলী ষ্ট্রীট দিয়া গিয়া ধর্মতলা ষ্ট্রীটে ৫ নং ট্রামওয়ের সহিত ও কালেক্টর ষ্ট্রীটে ১ নং ট্রামওয়ের সহিত যাইবে।

(৮) — ৭ নং ট্রামওয়ে চৌরঙ্গী দিয়া গিয়া ধর্মতলা রোডে ৫ নং ট্রামওয়ের সহিত যাইবে, ও তাহার এক লাইন পেন্ডিক ষ্ট্রীট ও চিতপুর রোড দিয়া গিয়া ২ নং ট্রামওয়ের সহিত সংযুক্ত হইবে।

কিন্তু কমিশনারদের বিশেষ সাধারণ সভা হইয়া সম্মতিত সমাজের বিশেষ অনুমতি না হইলে, পক্ষান্তরে স্থানে ডবল লাইন করা যাইবে না:—

১ নং ট্রা ওয়ের মধ্যে কলুটোলা ষ্ট্রীটে।

২ নং ট্রামওয়ের কোম স্থানে।

৩ নং ট্রামওয়ের মধ্যে ইলিয়ট রোড।

৭ নং ট্রামওয়ের মধ্যে সংযোগকারী লাইনে।

এই নিয়মপত্রের সঙ্গে যে নকশা আছে তাহাতে সম্বন্ধিত সমাজের ইঞ্জিনিয়ারের ও উক্ত গ্রান্টীদের এক জনের স্বাক্ষর আছে, তাহাও এই সকল লাইন বিবেচনায় আদৃত আছে।

২। আর উক্ত গ্রান্টীরা ৩ ও ৪ ধারার বিধান মানিয়া এক মনিলের শর্ত অনুসারে কমিকাত য়ানসিপালিটির কর্তৃত্ব স্থানে এক বা একাধিক ট্রামওয়ে বসাইবার ও প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করিবার অননুমোদিত স্বত্ব প্রাপ্ত হইবেন। কিন্তু ১ ধারার উল্লিখিত ট্রামওয়ে ভিন্ন অন্য যে বা যেহে ট্রামওয়ে প্রস্তুত করা সম্মতিত সমাজ আবশ্যক বা বাঞ্ছনীয় জ্ঞান করেন, যদি উক্ত গ্রান্টীরা কোম সময়ে উক্ত কোম ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা ও ব্যবহার করণে উক্ত সম্মতিত সমাজের কোম পুস্তক ভিন্ন মাস মধ্যে আদ্য করিতে অস্বীকার বা উপেক্ষা করেন, তবে উক্ত সম্মতিত সমাজ পূর্বোক্ত সমুদয় কি কোম কার্য নিমন্ত অন্য কোম ব্যক্তিকে কি কোম্পানিকে নিযুক্ত করিতে পারিবেন এবং উক্ত গ্রান্টীদিগকে ছাড়িয়া যেকোন বন্দোবস্ত করা উচিত বোধ করেন করিতে পারিবেন।

৩। ব্যবস্থাপক সভা আবশ্যক আটক বিধিবদ্ধ করণে পবিত্র বৎসর মধ্যে উক্ত গ্রান্টীরা ১ ধারার উল্লিখিত ট্রামওয়ে সমূহের অন্তর ত্রয় মাইল ব্যবস্থাপনা করিয়া প্রস্তুত করিবেন, এবং চতুর্থ বৎসর গণ হইবার পূর্বে তাহার পঞ্চম বৎসরে যে লাইন প্রস্তুত করিতে চাহেন তাহার লিখিত নোটিস উক্ত সম্মতিত

notice in writing to the said Corporation of the lines they intend to construct during the fifth year, and failing the observance by the said Grantees of the terms of this Clause, it shall be lawful for the said Corporation to withdraw and cancel the concessions and rights granted by these presents to the said Grantees as regards the lines remaining unconstructed.

4. If the Grantees shall, at the expiration of five years from the date of commencement of this contract, have left any one or more of the lines hereinbefore in Clause 1 specified unconstructed, and if the said Corporation shall not have exercised the rights conferred on them by Clause 3, the said Corporation may call upon the said Grantees to construct the line or lines, and if the said Grantees do not construct the line or lines within twelve calendar months after receiving such formal notice, then their powers granted in this concession shall, so far as relates to that line, cease, and the said Corporation may make arrangements with other persons for the construction of the same, and in such last-mentioned case, the other parties, to whom the said concession or any contract shall be granted, shall have the privilege of running round the circle to be constructed by the said Grantees, viz. by way of Koila Ghât Street, Strand Road Fairlie Place, and Clive Street, free of toll, and in the event of the said Grantees having failed to construct the six miles of tramway provided for in the preceding Clause, such other parties as last aforesaid shall have a like privilege of running over any part of any of the Tramways No. 1 to No. 7 above-mentioned in part constructed by the Grantees to any other part of the same tramway which may have been constructed by the said other parties: provided always that in the exercise of these privileges, they shall not interfere with or obstruct the traffic of the said Grantees, and shall conform to such rules for the regulation of that traffic, as may be drawn out by the said Grantees and approved or by the said Corporation: provided also that it shall not be lawful for the said other parties to both take up and set down the same passengers on the said Grantees' lines; provided also that if the said Grantees shall offer any obstruction or fail to afford reasonable facilities, to enable the said parties to whom any concession or contract shall be made or given as aforesaid to exercise the privilege of using the lines of the said Grantees as aforesaid, it shall be lawful for the said Corporation forthwith to make such rules with reasonable penalties for

সমাজকে দিবে; এবং উক্ত গ্রান্টীরা এই ধারার শর্ত অনুসারে কার্য না করিলে, যেহেতু লাইন প্রস্তুত হইতে বাকী থাকে সেই লাইন সম্বন্ধে উক্ত গ্রান্টীদিগকে এই দলীলে যে সকল অধিকার ও স্বত্ব পুঙ্খানুপুঙ্খ উঠিয়াছে উক্ত সমবায়িত সমাজ তৎসমুদয় উঠাইয়া লইতে ও রহিত করিতে পারিবেন।

৪। ৫ এই চুক্তির তারিখ অবধি পাঁচ বৎসর গত হইলেও যদি গ্রান্টীরা ১ ধারার নির্দিষ্ট কোন এক বা একাধিক লাইন প্রস্তুত করিতে বাকী রাখেন, এবং যদি উক্ত সমবায়িত সমাজ ৩ ধারার স্বত্বানুযায়ী কার্য না করিয়া থাকেন, তবে উক্ত সমবায়িত সমাজ ঐ লাইন বা লাইনগুলি প্রস্তুত করবার নিমিত্ত গ্রান্টীদের প্রতি আদেশ করিতে পারিবেন। তদুপা নীতিমত নোটিস পাঠিলেও যদি উক্ত গ্রান্টীরা দ্বাদশ মাস মধ্যে ঐ লাইন বা লাইনগুলি প্রস্তুত না করেন, তবে এই অধিকারদলীলপত্র তাহাদিগকে যে ক্ষমতা প্রদত্ত হইয়াছে তাহা ঐ লাইনের সহিত যতদূর সম্পর্ক থাকে ততদূর রহিত হইবে; এবং উক্ত সমবায়িত সমাজ তাহা প্রস্তুত করণার্থে অন্য লোকের সহিত বন্দোবস্ত করিতে পারিবেন। তাহ করিলে, জমা যে লোকদিগকে উক্ত অধিকার বা চুক্তিপত্র দেওয়া যায়, তাহার কল্যাণার্থে ট্রাঙ্ক ও ট্রাঙ্ক রোড ও স্টেশনগুলি পুস ও ক্লাইব ট্রাঙ্ক দিয়া গাড়ী উক্ত গ্রান্টীদের নির্মিত চক্র ঘুরিয়া বিনা মাসুলে গাড়ী চালাইবার অধিকার প্রাপ্ত হইবেন; এবং উক্ত গ্রান্টীরা পূর্বে ধারার নির্দিষ্ট ছয় মাইল ট্রামওয়ে প্রস্তুত না করিলে, পূর্বোক্ত ঐ অন্য লোকে অংশতঃ গ্রান্টীদের নির্মিত পূর্বোক্ত ১ নং অবধি ৭ নং পর্যন্ত ট্রামওয়ের পোনটীর কোন অংশের উপর দিয়া উক্ত অন্য লোকদের নির্মিত ঐ ট্রামওয়ের অন্য অংশ পর্যন্ত উক্ত গাড়ী চালাইবার অধিকার প্রাপ্ত হইবেন। কিন্তু উক্ত অধিকারমতে কার্য করিবার সময়ে তাহারা উক্ত গ্রান্টীদের বানিজ্যের প্রতিবন্ধকতা বা প্রতিরোধ করিবেন না, এবং বাণিজ্য নিয়মিত করণার্থে উক্ত গ্রান্টীদের প্রণীত ও উক্ত সমবায়িত সমাজের অনুমোদিত যে বিধি থাকে তদনুসারে চলিবেন। পুঙ্খানুপুঙ্খ অন্য পক্ষ উক্ত গ্রান্টীদের লাইনের উপর একটী আর্থোহিক ডুয়া লইতে ও নামাইয়া দিতে পারিবেন না। আর পূর্বোক্তমতে যাহাদিগকে অধিকার বা চুক্তিপত্র দেওয়া হইয়াছে উক্ত গ্রান্টীরা তাহাদিগকে পূর্বোক্তরূপে ঐ গ্রান্টীদের লাইন ব্যবহার করিবার অধিকারমতে কার্য করিতে পারিবার নিমিত্ত যুক্তমত সুবিধা করিয়া লইতে বা বাধা দিলে, উক্ত লাইন ব্যবহার হইতে তদুপরি

the breach thereof as they may think advisable for the purpose of regulating the use of the said lines and the traffic thereon.

5. Any Tramway or Tramways to be constructed under this agreement shall be constructed on the metre gauge of 3' 3½" or on such other gauge not exceeding 4' 8½" as may be mutually agreed upon, and especially the rails shall be laid and maintained in such manner that the uppermost surface of the rails shall be on a level with the surface of the road, and before the work of construction is begun, the drawings and specification, showing the proposed construction of each Tramway, shall be submitted to the said Corporation and be approved by them, and the cars and carriages intended to run on the said Tramways shall also be such as shall have been approved of by the Corporation.

6. If the said Corporation shall hereafter alter the level of any street or road along or across which any Tramway by this agreement authorized is laid, or authorized to be laid, the Grantees shall alter, or (as the case may be) lay their rails, so that the uppermost surface thereof shall be on a level with the surface of the road so altered: provided always that any such alteration as aforesaid shall be so made as to interfere as little as possible with the safe and convenient working of the said Tramways, and in any case so as not to stop or prevent the free use and working thereof.

7. The cars and carriages of the said Grantees on the tracks of the said Tramways shall be worked with such power, animal or mechanical, as the said Grantees may think suitable: provided that no steam carriages may be used without the special consent of the Corporation (Commissioners in Special General Meeting), and provided also that the said Corporation (Commissioners in Special General Meeting) shall have power at all times to make such regulations as to the rate of speed, number of passengers, and mode of use of the said tracks, as the convenience and safety of the public using the streets may require.

8. The sleepers, rails, materials, implements and erections placed and erected by the said Grantees or their assigns on the streets or roads under the powers hereby granted, shall be and remain the property of the said Grantees, but they shall not remove or displace the same or any of them or any part or parts thereof without the consent in writing of the said Corporation. No person other than the Grantees, or persons authorized so to do under Clause 4 hereof, may use upon any Tramway or Tramways made under

পূর্ববর্তী গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জানুয়ারি।

বাণিজ্য নিয়মিত করণার্থে উক্ত সমবায়িত সমাজ যত্নপূর্ণ বিধি বোধ করেন উল্লঙ্ঘনের যুক্তিসিদ্ধ দণ্ডসহ তদ্রূপ বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন।

৫। এই নিয়ম পত্রমতে যে বা যেহে ট্রামওয়ে প্রস্তুত করিতে হইবে, তাহা ৩ ফুট ৩ ১/২ ইঞ্চি মিটার গেজের মাপে অথবা উত্তরের সমান্তরালে ৪ ফুট ৮ ১/২ ইঞ্চির অনধিক অন্য কোন গেজের মাপে প্রস্তুত করা যাইবে। বিশেষ এই যে রেলগুলি এক্ষেপে বসাইতে ও রাখিতে হইবে যে রেলের উপরিভাগ রাস্তার সমান উচ্চ হয়; এবং প্রস্তুত করণ কার্য আরম্ভ হইবার পূর্বে এতদ্রূপ ট্রামওয়ে যেরূপে প্রস্তুত করিবার প্রস্তাব হয় তাহার নকশা ও বিশেষ বিবরণপত্র উক্ত সমবায়িত সমাজের নিকটে পাঠাইয়া তাঁহাদের অনুমোদন গ্রহণ করিতে হইবে, এবং উক্ত ট্রামওয়ের উপর দিয়া যে সকল মালের বা আরোহীদের গাড়ী চালাইবার কাম্পনা থাকে তৎসমুদয়ও সমবায়িত সমাজের অনুমোদিত হইবে।

৬। এই নিয়মপত্রমত কোন ট্রামওয়ে যে রাস্তা বা পথ দিয়া বা পার হইয়া যায় উক্ত সমবায়িত সমাজ ভবিষ্যতে তাহার মাটিমত উচ্চতা পরিবর্তন করিলে, উক্ত গ্রান্টীরা তাঁহাদের রেলগুলি এক্ষেপে পরিবর্তন করিবেন কিম্বা (স্থানবিশেষে) বসাইবেন যেন ঐ রেলের উপরিভাগ পরিবর্তিত পথের সমান উচ্চ হয়। কিন্তু পূর্বোক্ত পরিবর্তন এইরূপে করিতে হইবে যে নির্দিষ্ট ও সুবিধামতে উক্ত ট্রামওয়ের কার্য চলিবার যত কন হইতে পারে তত কম প্রতিবন্ধকতা হয়, এবং কোন স্থলেই অবাধে তাহার ব্যবহার হওয়া বা কার্য চলা বন্ধ বা নিবারণিত না হয়।

৭। উক্ত গ্রান্টীরা যেরূপ উপযুক্ত জ্ঞান করেন, তদ্রূপ জন্ত বা যন্ত্রদ্বারা উক্ত ট্রামওয়ের পথের উপর দিয়া উক্ত গ্রান্টীদের মালের ও আরোহীদের গাড়ি চালান যাইবে। কিন্তু কমিশ্যনরদের বিশেষ সাধারণ সভা হইয়া সমবায়িত সমাজের বিশেষ অনুমতি বিনা কোন বাষ্পীয় শকট ব্যবহৃত হইবে না এবং কমিশ্যনরদের বিশেষ সাধারণ সভায় উক্ত সমবায়িত সমাজ রাস্তা ব্যবহারকারী সাধারণের সুবিধা ও নিরীক্ষিতা নিমিত্ত গাড়ীর বেগের ও আরোহীদের সংখ্যার ও উক্ত ট্রামওয়ে পথ যে প্রকারে ব্যবহার করিতে হইবে তাহার যেরূপ দিখান করা আবশ্যিক হয় সকল সময়ে তদ্রূপ বিধান করিতে পারিবেন।

৮। এতদ্রূপে প্রদত্ত ক্ষমতামতে উক্ত গ্রান্টীরা বা তাঁহাদের আট্টেনারী রাস্তার কি পথের উপর যে স্লীপার ও রেল ও মালমসলা ও যন্ত্র ও গাঁথনী রাখেন বা প্রস্তুত করেন, তৎসমুদয় উক্ত গ্রান্টীদের সম্পত্তি হইবে ও থাকিবে, কিন্তু তাঁহারা উক্ত সমবায়িত সমাজের লিখিত সম্মতি বিনা তৎসমুদয় বা তাহার কোনটী বা তৎসংশ উঠাইয়া লইবেন না বা স্থানান্তরিত করিবেন না। গ্রান্টীগণ ভিন্ন ও ৪ ধারামতে ক্ষমতা প্রাপ্ত ব্যক্তিগণ ভিন্ন কোন ব্যক্তি এই নিয়মপত্রক্রমে কিম্বা ইহার ৪ ধারামতে কৃত নিয়মপত্রক্রমে নির্মিত

this agreement, or under any agreement entered into under Clause 4 hereof, carriages with flanged wheels or other wheels suitable only to run on the prescribed rail.

9. The said Grantees or their assigns shall have power from time to time to fix the rates of fares for carrying persons and goods in the said cars or carriages: provided that the rate of fare for each person or parcel shall for any distance not over three miles not exceed three annas and shall not for any greater distance exceed the same proportion.

10. The said Grantees may (for the purpose of constructing and maintaining any Tramways under this agreement), under such superintendence as is hereinafter specified, open and break up the soil and pavement of the several public or other streets (as defined in the Calcutta Municipal Consolidation Act, 1876), and bridges in the city of Calcutta, and therein lay sleepers and rails, and from time to time repair, alter, or remove the same, and may, for the purposes aforesaid, remove and use all earth and materials in such streets and bridges, and do in and on such streets and bridges all other acts which they shall from time to time deem necessary for constructing and maintaining such Tramways subject to the following conditions:—

1st.—They shall give to the said Corporation notice in writing of their intention to open or break up any such street or bridge, specifying the time at which they will begin to do so, and the portion of the road proposed to be opened or broken up; such notice to be given at least three days before the commencement of the work.

2nd.—They shall not open or break up or alter the level of any such street or bridge except under the superintendence and to the reasonable satisfaction of the Corporation, for which superintendence the Grantees or their assigns shall pay all reasonable expenses unless the Corporation neglect to give such superintendence at the time specified in the notice, or discontinue the same during the work.

3rd.—They shall not, without the consent of the said Corporation, open or break up at any one time a greater length than a quarter of a mile on any one line of Tramway.

4th.—They shall, with all convenient speed and in all cases within six weeks at the most, unless the said Corporation otherwise consent in writing, complete the work for which the said street or bridge shall be broken up and fill in the ground, and make good the surface, and, to the satisfaction of the said Corporation, restore

কোন ট্রামওয়ে বা ট্রামওয়ে সফটওয়্যার উপর লাল, হুইল ওয়াগন গাড়ী অথবা জেবল নির্ধারিত রেলের উপরে চলার উপযোগী চাকাবিশিষ্ট গাড়ী ব্যবহার করিতে পারিবেন না।

৯। উক্ত গ্রান্টীরা বা তাঁহাদের আসিনীরা উক্ত মালের বা আরোহীদের গাড়িতে মাল বা আরোহীদিগকে লম্বা বা বার ভাড়ার হার সময়ে ২ ১/২ পাইয়া করিতে পারিবেন, কিন্তু তিন মাইলের অনধিক পথ হইলে প্রত্যেক বক্ত বা গাড়ির ভাড়ার হার তিন আনা অধিক হইবে না এবং অধিক পথ হইলে উক্ত হিসাবের আ. ক. হার হইবে না।

১০। উক্ত গ্রান্টীরা এই নিয়মপত্রমত কোন ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করণার্থে নিম্নলিখিত ভ্রাতাবধানাদি, কনি-নাটার মুনিসিপাল আইন সংগ্রহ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইনমত কয়েকটা সাধারণ ও অন্য রাস্তার ও সীকোর নগরের সীকোর জমী ও শান খুঁড়িতে ও ভাঙ্গিয়া ফেলিতে পারিবেন ও ভাঙ্গা সীপার ও রেল বসাইতে ও সময়ে ২ ১/২ পাইয়া পরিবর্তন করিতে বা উঠাইয়া ফেলিতে পারিবেন এবং পূর্বোক্ত কার্যসিদ্ধি নিমিত্ত উক্ত রাস্তার ও সীকোর সমুদয় মাটি ও মালমসলা উঠাইয়া লইতে বা ব্যবহার করিতে পারিবেন এবং নিম্নলিখিত নিয়মাদিমে উক্ত ট্রামওয়ে প্রস্তুত ও রক্ষা করণার্থে সময়ে ২ অন্য যে সকল কার্য আদেশক বিবেচনা করেন তৎ সমুদয় কার্য এই রাস্তার ও সীকোর মধ্যে বা উপরে করিতে পারিবেন:—

১। তাঁহারা উক্ত কোন রাস্তা বা সীকো খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার অভিপ্রায়ে লিখিত নোটিস সমবায়িত সমাজকে দিবেন; এই কার্য যে সময়ে তাঁহারা আশ্রয় করিবেন ও তাঁহারা রাস্তার যে অংশ খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার প্রস্তাব করেন, উক্ত নোটিসে তাহা নির্দেশ করিবেন; কার্যারম্ভের অতীত তিন দিন পূর্বে এই নোটিস দিতে হইবে।

২। সমবায়িত সমাজের ভ্রাতাবধান বিনা ও উক্ত সমাজের যুক্তিসিদ্ধ অভিপ্রায় না জ্ঞাতিয়া দিয়া তাঁহারা উক্ত কোন রাস্তা বা সীকো খুঁড়িবেন না বা ভাঙ্গিবেন না বা তাহার মাটিনমত উচ্চতা পরিবর্তন করিবেন না। উক্ত ভ্রাতাবধান অন্য গ্রান্টীদের বা তাঁহাদের আসিনীদের যু. যু. খুঁড়ি খুঁচ দিতে হইবে। কিন্তু এই সমাজ নোটিস নির্দিষ্ট সময়ে উক্তরূপ ভ্রাতাবধান করিতে উপক্ষ্য দিলে, অথবা কার্য চলিবার সময়ে তাহা বন্ধ করিলে, গ্রান্টীদের এই খরচ দিতে হইবে না।

৩। তাঁহারা সমবায়িত সমাজের সম্মতি বিনা ট্রামওয়ে কোন এক লাইনে এককালীন এক মাইলের চতুর্থাংশের অধিক খুঁড়িবেন না বা ভাঙ্গিবেন না।

৪। সমবায়িত সমাজ অন্য প্রকারে লিখিত সম্মতি না দিলে, তাঁহারা যে কার্য নিমিত্ত উক্ত রাস্তা বা সীকো ভাঙ্গেন, সুবিধামত যত শীঘ্র হইতে পারে, এবং গোণ কপে সর্ব্বস্থলে হয় সমাজের মধ্যে সেই কার্য সমাপ্ত করিবেন এবং তদীকরটি করিয়া সমাজ করিয়া দিবেন, এবং রাস্তা বা সীকো খুঁড়িবার বা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার পূর্বে যেরূপ অবস্থান ছিল, সমবায়িত সমাজের অভিপ্রায়

the street or bridge to as good condition as that in which it was before it was opened or broken up, and clear away all surplus materials or rubbish occasioned thereby

5/k.—They shall make good all damage done to the gas and water-pipes and sewers whether belonging to the Corporation or to private individuals by the disturbance thereof.

6/k.—They shall in the meantime, when such street or bridge is opened or broken up, cause it to be fenced and watched, and to be properly lighted at night.

11. The said Grantees shall, at their own expense at all times, maintain and keep in good condition, and repair to the reasonable satisfaction of the said Corporation, the rails of which any of the Tramways shall for the time being consist, and also, so much of any such street or bridge whereon any Tramway belonging to them is laid as lies between the rails of the Tramway, and in the case of double lines or turnouts or sidings, the portion of the road between the tramways, and in every case so much of the road as extends 18" beyond the rails of and on each side of any such Tramway, and in the course of carrying out these repairs, it shall not be necessary to give notice thereof to the said Corporation.

12. In exercising the powers given to them by Clauses 10 or 11, the said Grantees shall arrange their work so as to afford the least possible obstruction to the ordinary traffic of the streets, and so as also to admit of as free and unrestricted entry at all times into the sewers through the man-holes and lamp-holes for the time being in use, as is possible under the circumstances, and also so as to enable proper repairs to be made to water or gas-pipes by the direction of the Corporation.

13. If the said Grantees shall commit any breach of Clauses 10 or 11 or 12, it shall be lawful for the said Corporation in their discretion where such breach shall be in the execution of any work or repairs at any time after seven days' notice to the said Grantees themselves to do and execute such work or repairs, and the expense incurred by the said Corporation in so doing, including the cost of superintendence, shall be repaid to them by the said Grantees, together with interest at the rate of eight per cent. per annum, and the certificate of the Engineer of the said Corporation as to such cost shall be conclusive.

14. If any person or persons sustain any loss or damage by reason of any defect or want of repairs in any of the plant, rolling-stock

[দ্রষ্টব্য: নোট। ১৮০। ২৭ জানুয়ারি।]

মতে তাঁহার সেইরূপ অবস্থা করিয়া দিবেন এবং উক্ত কার্য জন্য যে সকল অতিরিক্ত দ্রব্য বা রাবিশ-অবস্থা সমুদয় পরিষ্কার করিয়া ফেলিবেন।

৫। তাঁহার সমাধিত সমাজের বা সামান্য ব্যক্তিদের গ্যাসের ও জলের নল ও নর্দমা নড়াচড়া করাতে যাহানি হয় তাহা পূরণ করিবেন।

৬। তদ্রূপ রাস্তা বা সঁকো খুঁড়া বা ভাঙিয়া ফেলা গেলে, তাঁহা তৎকালে তথায় ডো দেওয়াইয়া পাহারা দেওয়াইবেন ও রাত্রিকালে নিয়মিতরূপে আলোক দেওয়াইবেন।

১১। গ্রান্টীদের ট্রামওয়েতে যৎকালে যত রেল থাকে তৎ সমুদয়, এবং কোন ট্রামওয়ের রেলের মধ্যগত স্থানে কোন রাস্তার বা সঁকোর যে অংশ পড়ে তাহা এবং ডবল লাইন বা ঘুয়াইবার পথ বা পার্শ্বপথ থাকিলে ট্রামওয়ের গত স্থানে রাস্তার যে ভাগ পড়ে তাহা, এবং প্রত্যেক স্থলে উক্তরূপ কোন ট্রামওয়ের প্রত্যেক পার্শ্ব রেলের বাহিরে ১৮ ইঞ্চি স্থানের মধ্যে রাস্তার যে অংশ পড়ে তাহা, সমবায়িত সমাজের যাহাতে যুক্তিমত সন্তোষ জন্মে, সেই প্রকারে গ্রান্টীরা আপন খরচে সকল সময়ে মেরামত করিয়া ভাল অবস্থায় রাখিবেন, এবং তদ্রূপ মেরামত কারবার সময়ে সমবায়িত সমাজে তাহার নোটিস দেওয়া আবশ্যিক হইবে না।

১২। ১০ বা ১১ ধারামতে তাঁহাদের প্রতি যেহেতু সমস্ত প্রদত্ত হটল তদনুসারে কার্য করিবার সময় উক্ত গ্রান্টীরা আপনাদের কার্যের এরূপ বান্ধাবস্ত করিবেন যাহাতে রাস্তার নিয়মিত বাণিজ্যের অতিবাহতি প্রতিবন্ধকতা হয়, এবং যৎকালে যে মানহোল ও লাম্পহোল ব্যবহৃত হয় তাহা দিয়া অবস্থামত যত দূর সম্ভব হয় সকল সময়ে সমাজে ও অর্থাৎ নর্দমার মধ্যে প্রবেশ করা যায়, এবং সমবায়িত সমাজের আদেশমতে জলের ও গ্যাসের নলের উপযুক্ত বেরামত করা যায়।

১৩। উক্ত গ্রান্টীরা ১০ বা ১১ বা ১২ ধারার কোন নিয়ম ভঙ্গ করিলে, যদি কোন কার্য বা মেরামত করণের সময়ে তদ্রূপ নিয়ম ভঙ্গ হয়, তবে উক্ত সমবায়িত সমাজ আপন ইচ্ছামতে উক্ত গ্রান্টীদিগকে সাত দিনের নোটিস দিয়া তৎপরে আপনাই উক্ত কার্য বা মেরামত করিতে পারিবেন। তদ্ব্যবধানের খরচা সমস্ত তাহা করিতে সমবায়িত সমাজের যে ব্যয় হয় উক্ত গ্রান্টীরা বৎসর অন্তর তাহা টাকা সুদ সুদ্ধ তাহা পরিশোধ করিবেন, এবং এই খরচা সম্বন্ধে উক্ত সমবায়িত সমাজের ইঞ্জিনিয়ারের সার্টিফিকেট সিদ্ধান্ত প্রমাণ হইবে।

১৪। উক্ত গ্রান্টীদের কোন সরঞ্জামের কি গাড়ীপ্রভৃতির কি জল, স্প্রিং কি কোন দ্রব্য বা সংযোজ্যাবলি নষ্ট হইলে, কিংবা উক্ত ট্রামওয়ের বা তাহার কোন

or other properties of the said Grantees or by reason of any carelessness, neglect, or misconduct of their agents or servants in the management, construction or use of the said tramways or any portion thereof, or in the exercise of the powers given by Clauses 10 or 11, the same shall be made good by the said Grantees, and in the event of any suit being instituted against the said Corporation in respect of any of the matters hereinbefore mentioned, the said Grantees shall, within fourteen days from receipt of a notice thereof from the said Corporation, settle the same; but if the said Grantees choose to defend such suit, they shall be at liberty to do so upon their undertaking to indemnify the said Corporation against all losses, damages, and expenses in respect thereof: Provided always that if the said Grantees fail to settle such suit or to indemnify the said Corporation, as is hereinbefore provided, it shall be lawful for the said Corporation to settle the same without any consent or concurrence on the part of the said Grantees, and the sum which they shall have to pay in making such settlement together with interest thereon at the rate of 8 per cent. per annum from the date of payment, and with all expenses, which they may be put to, shall be recoverable as a debt from the said Grantees.

15. If at any time after the opening of any tramway for traffic the said Grantees shall discontinue the working of such tramway or any part thereof for the space of six calendar months (such discontinuance not being occasioned by circumstances beyond the control of the Grantees), it shall be lawful for the Corporation, without any previous notice to the said Grantees, to remove the tramway or part thereof so discontinued, and the said Grantees shall pay to the Corporation the cost of such removal and of the making good of such street or bridge through which the said tramway shall have been made, and the certificate of the Engineer of the said Corporation as to such cost shall be conclusive.

16. The said Grantees will, if required by the said Corporation before opening and breaking up the soil and pavement of any street or bridge under clause 10 of these presents, deposit in an approved Bank in Calcutta in the name of the said Corporation the sum of Rs. 5,000, or, in their option, promissory notes of the Government of India or Municipal Bonds of the nominal value of Rs. 5,000, and the same will remain so deposited until the completion by the said Grantees of the lines of tramway herein sanctioned for immediate construction. But all

[Government Gazette, 27th January 1880.]

অংশের কার্যাদ্যক্ষতা বা নির্মাণ বা ব্যবহার কালে, বা ১০ কি ১১ ধারামত ক্ষমতাক্রমে কার্যকালে তাঁহাদের কর্ম-কারক বা চাকরদের অনবধানতা বা উপেক্ষা বা অসদাচরণ নিবন্ধন কোন ব্যক্তির বা ব্যক্তিদের ক্ষতি বা হানি হইলে, উক্ত গ্রান্টীরা তাহা পূরণ করিবেন, এবং পূর্বে-লিখিত কোন বিষয় উপলক্ষে উক্ত সমবায়িত সমাজের বিরুদ্ধে কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, উক্ত সমবায়িত সমাজের স্থানে তদ্বিষয়ের নোটিস পাঁচবার চৌদ্দ দিন মধ্যে তাহা মিটাইয়া ফেলিবেন। কিন্তু উক্ত গ্রান্টীরা যদি মোকদ্দমার প্রতিবাদ করিতে চাহেন তবে উক্ত সমবায়িত সমাজকে তৎসংক্রান্ত সমুদয় ক্ষতি ও হানি ও ব্যয় হইতে নিষ্কৃতি দিবার অঙ্গীকার করিয়া তৎকার্যে প্ররত হইতে পারিবেন। পরন্তু উক্ত গ্রান্টীরা পূর্বেলিখিত বিধান মতে মোকদ্দমা না মিটাইলে বা উক্ত সমবায়িত সমাজকে নিষ্কৃতি না দিলে, উক্ত সমবায়িত সমাজ উক্ত গ্রান্টীদের অমুমোদন বা সম্মতি ব্যতিরেকে মোকদ্দমা মিটাইয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং তৎক্ষেপে মিটাইয়া ফেলিতে তাঁহাদের যত টাকা দিতে হয় ও টাকা দিবার তারিখ অবধি বৎসর শতকরা আট টাকা হিসাবে যত সুদ হয় ও তাঁহাদের যত ব্যয় পড়ে, তৎসমুদয় উক্ত গ্রান্টীদের স্থানে ঋণের ন্যায় আদায় করা যাইবে।

১৫। বাণিজ্যার্থে কোন ট্রামওয়ে খুলিবার পূর্বে কোন সময়ে উক্ত গ্রান্টীরা ঐ ট্রামওয়ের বা তাহার কোন অংশের কার্য ইংরেজী পঞ্জিকামতে ছয় মাস বন্ধ রাখিলে, যদি গ্রান্টীদের সাধ্যাতিত ঘটনাক্রমে ঐ রূপ বন্ধ না হইয়া থাকে, তবে উক্ত গ্রান্টীদিগকে পূর্বে কোন নোটিস না দিয়া সমবায়িত সমাজ তৎরূপ বন্ধ থাকা ট্রামওয়ে বা তৎংশ উঠাইয়া ফেলিতে পারিবেন, এবং তাহা উঠাইয়া ফেলিতে ও যে রাস্তার বা সঁকোর মধ্যে দিয়া উক্ত ট্রামওয়ে প্রস্তুত করা গিয়াছিল সেই রাস্তার বা সঁকোর পূর্বাবস্থা করিতে যে খরচা পড়ে উক্ত গ্রান্টীরা উক্ত সমবায়িত সমাজকে তাহা দিবেন, এবং উক্ত সমবায়িত সমাজের ইঞ্জিনিয়ারের সার্টিফিকেট উক্ত খরচা সন্মুখে সিদ্ধান্ত প্রমাণ হইবে।

১৬। এই দলীলের ১০ ধারামতে কোন রাস্তার কি সঁকোর জমী ও শান খুঁড়িবার ও ভাজিবার পূর্বে উক্ত সমবায়িত সমাজ আদেশ দিলে, উক্ত গ্রান্টীরা উক্ত সমবায়িত সমাজের নামে কলিকাতার কোন অমুমোদিত ব্যাঙ্কে ৫০০০ টাকা, অথবা আপন ইচ্ছামতে নামত ৫০০০ টাকা মূল্যের ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টের প্রিন্সিপাল নোটে বা মুনিসিপাল বাণ গচ্ছিত রাখিতে পারিবেন, এবং অবিলম্বে প্রস্তুত হইবার নিমিত্ত ইচ্ছাতে যে ২ ট্রামওয়ে লাইন অমুমোদন করা গেল যত কাল উক্ত গ্রান্টীরা তৎসমুদয় সমাপ্ত না করেন তত কাল উহা ঐ রূপে গচ্ছিত থাকিবে। কিন্তু উক্ত টাকার বা উক্ত

interest accruing on the said sum, or the said notes, shall be credited to the said Grantees and subject, as next hereinafter mentioned, be paid to them as the same shall accrue due: Provided nevertheless that the said Corporation shall be entitled to deduct out of the sum so deposited or the interest accruing on the said sum or notes or out of the proceeds of sale of the said notes all monies to which they may be entitled under any clause or clauses of these presents.

17. In consideration of the concession hereby granted, the said Grantees will pay to the said Corporation rent at the several rates hereinafter specified, viz. from the beginning of the first to the end of the ninth year, at the rate of Rs. 3,000 per annum per mile of double line and Rs. 2,000 per annum per mile of single line; from the beginning of the 10th to the end of the 13th year, a rent at the rate of Rs. 3,250 per annum per mile of double line and Rs. 2,250 per annum per mile of single line; from the beginning of the 14th year to the end of the 17th year, a rent at the rate of Rs. 3,500 per annum per mile of double line and Rs. 2,500 per annum per mile of single line; from the beginning of the 18th to the end of the 21st year, a rent at the rate of Rs. 3,750 per annum per mile of double line and Rs. 2,750 per annum per mile of single line; and from the beginning of the 22nd year, a rent at the rate of Rs. 4,000 per annum per mile of double line and of Rs. 3,000 per annum per mile of single line. And the rents aforesaid shall be payable half-yearly and shall form a first charge on the undertaking, and the date on which such rent on each line of tramways or part of a line shall begin to accrue shall be the date on which such line or part of a line of tramway shall be opened for public traffic: PROVIDED ALWAYS that no lines or sidings over which passengers or goods are not carried for hire, connecting the traffic lines with the stables, carriage sheds, or depôts or other property of the Grantees shall be included in mileage for which rent shall be payable.

18. If the said rent or any part thereof shall not be paid on due date, the said Grantees shall be liable to pay interest thereon at the rate of 8 per cent. per annum from the due date until payment.

19. In consideration of the premises the Corporation shall allow to be deducted from the rent payable under this agreement, a sum equal to the amount levied upon the Grantees, as the municipal taxes upon their horses, carriages, and tramway lines (but not on their depôts and buildings or any other property or effects).

নোটের যে সুদ হয়, তাহা উক্ত গ্রান্টীদের নামে জমা দেওয়া যাইবে এবং তাহা পাওনা হইলে পঞ্চাশ-খিত বিধানানুসারে তাঁহাদিগকে দেওয়া যাইবে। কিন্তু এই দলীলের কোন শর্তে সমবায়িত সারি যে সকল টাকা পাইতে অধিকারী হন, তৎসমুদয় উক্ত গচ্ছিত টাকা হইতে বা তদুপস্থ বা উক্ত নোট হইতে উৎপন্ন সুদ হইতে বা উক্ত নোটের বিক্রয়োৎপন্ন টাকা হইতে কাটিয়া লইতে পারিবেন।

১৭। এই অধিকার দান উপলক্ষে, উক্ত গ্রান্টীরা পঞ্চাশখিত কএক হারে উক্ত সমবায়িত সারিকে খাজানা দিবেন। অর্থাৎ, প্রথম ৯ বৎসরের প্রারম্ভাবধি নবম বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩০০০ টাকা এবং প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২০০০ টাকা; দশম বৎসরের প্রারম্ভ অবধি ত্রয়োদশ বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩২৫০ টাকা ও প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২২৫০ টাকা; চতুর্দশ বৎসরের প্রারম্ভাবধি সপ্তদশ বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩৫০০ টাকা এবং প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২৫০০ টাকা; অষ্টাদশ বৎসরের প্রারম্ভাবধি একবিংশ বৎসরের শেষ পর্যন্ত প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৩৭৫০ টাকা ও প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ২৭৫০ টাকা এবং দ্বাবিংশ বৎসরের প্রারম্ভাবধি প্রত্যেক মাইল ডবল লাইন প্রতি বৎসর ৪০০০ টাকা ও প্রত্যেক মাইল এক লাইন প্রতি বৎসর ৩০০০ টাকা হিসাবে খাজনা দিতে হইবে। পূর্বেকৃত খাজনা ছব ছয় মাসান্তে দিতে হইবে ও ট্রামওয়ে উপর প্রথম দায়ের মধ্যে গণ্য হইবে; এবং যে তারিখে কোন ট্রামওয়ে লাইন বা তাহার অংশ সাধারণের বাণিজ্যার্থে খোলা থাকে সেই তারিখ অবধি উক্ত লাইনের বা তাহার অংশের খাজনা পাওনা হইতে আরম্ভ হইবে। কিন্তু গ্রান্টীদের আস্তানার বা গাড়ীখানা বা ডেপো বা অন্য সম্পত্তির সহিত বাণিজ্যের লাইনের সংযোগকারী যে সকল লাইনের বা পাথর পনের উপর ভাড়া গ্রহণ করিয়া আর বিধানকে বা মাল লইয়া যাওয়া হয় না, তৎসমুদয় খাজনা দিবার মাইলের হিসাবে ধরা যাইবে না।

১৮। নিয়মিত দিনে উক্ত খাজনা বা তাহার বিয়-দংশ দেওয়া না গেলে, উক্ত নিয়মিত দিন অবধি যাদব না দেওয়া যায় তাহার উপর উক্ত গ্রান্টীদের বৎসর শতকের আট টাকা হিসাবে সুদ দিতে হইবে।

১৯। গ্রান্টীদের ডেপো ও নোটের অন্যান্য সম্পত্তি বা মালের উপর না হয় তাহাদের ঘোড়ার ও গাড়ীর ও ট্রামওয়ে লাইনের উপর মনিসিপল ট্যাক্স বলিয়া তাহাদের স্থানে যত টাকা আদায় করা যায়, পূর্বে-নির্ধারিত নিয়মাবলীর উপলক্ষে তত্বুল্য টাকা সমবায়িত সমাজ এই নিয়মপত্রমতে দেয় খাজনা হইতে কাটিয়া লইতে দিবেন।

20. From and after the commencement of the 15th year of this contract to the end of the 21st, the said Grantees shall not be at liberty to enter upon any fresh engagements or expenditure which would increase their capital account in connection with this contract, without first notifying their intention to the said Corporation, and obtaining their approval thereof and sanction thereto in writing.

21. The Corporation shall have the right of purchasing the said tramways with the plant, buildings, stores, rolling stock and everything connected therewith upon the expiration of 21 years from the commencement of this contract upon declaring its intention so to do in writing not less than six months before the expiration of the said 21 years, and shall have a renewed right of purchase at the end of every seven years after the expiration of the said 21 years, upon similar notice being given, and the consideration for such purchase shall be a cash payment of one and two-fifths of the amount of the invested capital of the said Grantees or securities of the Government of India or securities the interest whereon shall have been guaranteed by the Secretary of State for India in Council or debentures of the said Corporation of such amount as to produce at the rate of interest current on such securities 7 per cent. per annum on the amount of the said invested capital, and if the consideration for such purchase shall be given in such securities as aforesaid, the said Grantees shall be entitled to have in addition a first mortgage of all the property, assets, and profits of the tramway or tramways which shall have been purchased from them.

22. In the event of the said Corporation failing to declare its intention, as above provided, to purchase the property of the said Grantees, the terms of this contract shall continue in force.

23. The provisions hereinbefore contained shall, so far as applicable, apply to all tramways to be constructed by the said Grantees by any route or routes to be hereafter fixed by the said Corporation or under clauses 1, 3, and 4 of these presents, and to the works connected with or incidental to such tramways.

24. The date of the commencement of this concession shall be the date on which notice of the sanction of the Government of Bengal to the same shall be given to the said Grantees.

25. Unless the said Grantees shall have commenced the work of laying down the said tramways within twelve months from the date of the recognition of this agreement by an Act of the Bengal Legislature, the said Corporation

[Government Gazette, 27th January 1880.]

২০। উক্ত সমবায়িত সমাজের নিকটে আপনাদের অভিপ্রায় প্রথমে জ্ঞাপন না করিয়া ও তাঁহাদের লিখিত অনুমোদন ও অনুমতি না লইয়া, এই চুক্তিমত পঞ্চদশ বৎসরের প্রারম্ভাবধি একবিংশ বৎসরের শেষ পর্য্যন্ত উক্ত গ্রান্টীরা এমন কোন নুতন চুক্তি বা ব্যয় করিতে প্ররত হইতে পারিবেন না যাহাতে এই চুক্তি সম্বন্ধে গ্রান্টীদের মূলধনের হিচাব বাড়িয়া যায়।

২১। এই আইনের প্রচলনারন্ত অবধি ২১ বৎসর গত হইবার অন্ত্যন চরমাস পূর্বে আপন অভিপ্রায় লিখিয়া ব্যক্ত করিলে, সমবায়িত সমাজ উক্ত ২১ বৎসরের পর ট্রামওয়ে তাকার সরমঞ্জার ও কোটা বাড়ী ও জব্বা সামগ্রী ও গাড়ী প্রভৃতি ও তৎসংক্রান্ত সমুদয় জব্বানমেত ক্রয় করিবার স্বত্ত্ববান হইবেন, এবং উক্ত ২১ বৎসর গত হইলে পর পূর্বোক্তরূপ নোটিস দিয়া প্রতি সাতবৎসরের অন্তে পুনর্বার তজপ স্বত্ত্ববান হইবেন, এবং উক্ত গ্রান্টীদের যত পুঞ্জোজিত ধন থাকে উক্ত ক্রয়ের মূল্য নগদ দেওয়া গেলে তাহার ১৫ গুণ হইবে; বা ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টের সিকুরিটী কিম্বা ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাভিষ্ঠিত ত্রীভূত পেক্রেটী সাক্ষর স্বাক্ষর পুতিভূ এরূপ নুদের সিকুরিটী কিম্বা সমবায়িত সমাজের ডেবেঞ্চর দেওয়া গেলে নুদের চলিত হারে প্রয়োজিত ধনের উপর বার্ষিক শত করা ৭ টাকা সাহায্যে পোষায় তাহা সেই পরিমাণের করিয়া দিতে হইবে, এবং পূর্বোক্ত রূপ সিকুরিটী দ্বারা উক্ত ক্রয়ের মূল্য প্রদান করা গেলে, গ্রান্টীদের স্থানে যে বা যে২ ট্রামওয়ে ক্রয় করা যায়, তাহার সম্পত্তির ও স্থিতির ও লাভের উপর অধিকতর উক্ত গ্রান্টীদের প্রথম বন্ধকের স্বত্ত্ব থাকিবে।

২২। উক্ত সমবায়িত সমাজ উপলিখিত বিধানমতে উক্ত গ্রান্টীদের সম্পত্তি ক্রয় করিবার অভিপ্রায় প্রকাশ না করিলে, এই চুক্তিপত্রের নিয়ম বলবৎ থাকিবে।

২৩। উক্ত সমবায়িত সমাজ তবিধাতে যে বা যে২ পথ নিরূপণ করেন সেই বা সেই২ পথ দিয়া উক্ত গ্রান্টীরা যে সকল ট্রামওয়ে প্রস্তুত করেন এবং এই দলীলের ১ ও ৩ ও ৪ ধারামতে যে সকল ট্রামওয়ে প্রস্তুত হয় তৎসমুদয়ের প্রতি ও উক্তরূপ ট্রামওয়ে সংক্রান্ত বা তৎসাহুয্যিক সমুদয় কার্যের প্রতি যতদূর বর্ধিতে পারে পূর্বগত বিধান সমূহ বর্ত্তিবে।

২৪। এই অধিকারদানপত্র সম্বন্ধে বঙ্গদেশীয় গবর্ণমেন্টের অনুমোদন যে তারিখে উক্ত গ্রান্টীদিগকে দেওয়া যাইবে, সেই তারিখ এই অধিকারদানপত্রান্তরে তারিখ বলিয়া গণ্য হইবে।

২৫। বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার প্রণীত আইন দ্বারা যে তারিখে এই নিয়মপত্র প্রাধ করা যায় সেই তারিখ অবধি দ্বাদশ মাস মধ্যে উক্ত গ্রান্টীরা উক্ত ট্রামওয়ে বসাইবার কার্য আরম্ভ না করিলে, উক্ত সমবায়িত সমাজ

shall be at liberty to cease and determine this contract, and to enter into arrangements with any other person or persons for the construction of tramways.

26. Nothing in this agreement shall take away or affect any power which the Corporation may have by law to open, or break up, or to widen, alter, divert or improve any street or road. Provided always—

1st.—That they shall cause as little detriment or inconvenience to the Grantees as circumstances will admit.

2nd.—That they may (if absolutely necessary, but not otherwise) order the temporary stoppage of traffic on the said tramways or any of them on giving twenty-four hours' previous notice in writing to the said Grantees.

3rd.—That before they commence any work, whereby the traffic on the tramway will be interrupted, they shall (except in cases of urgency, in which cases no notice shall be necessary) give to the Grantees notice of their intention to commence such work, specifying the time at which they will begin to do so; such notice to be given eighteen hours at least before the commencement of the work.

4th.—That in the event of their so interfering with or stopping the running of any tramway under this clause, an abatement proportioned to the length of road over which, and time during which running is stopped, shall be made from the rent hereinbefore reserved and payable by the said Grantees.

5th.—That any alteration of the position of any of the tramways, or the making good of any injury or damage that may be occasioned thereto by reason of such widening, alteration or improvement shall be executed by the Grantees at the expense of the Corporation.

27. If any doubt, difference or dispute shall arise between the said Grantees and the said Corporation touching the construction of these presents or anything herein contained or touching or concerning any other matter or thing relating to these presents, then and in every such case such doubt, difference or dispute shall be referred to the arbitration of two persons, one to be chosen by the said Grantees and the other by the said Corporation within one calendar month after either of them shall have made to the other a requisition to that effect, and should the arbitrators fail to agree, they shall refer the question or questions at issue to the decision of an umpire to be chosen by the said arbitrators, and the decision of such arbitrators, if they agree, or of such

এই চুক্তিপত্র রহিত ও অন্যথা করিতে পারিবেন, এবং ট্রামওয়ে প্রস্তুত করণার্থে অন্য কোন ব্যক্তির বা ব্যক্তিদের সহিত বন্দোবস্ত করিতে পারিবেন।

২৬। কোন রাস্তা বা পথ খুঁড়িবার বা ভাঙিবার বা চৌড়া করিবার বা পরিবর্তন করিবার বা অন্য দিকে লইয়া যাইবার বা ভাল করিবার যে কোন ক্ষমতা আইনমতে সমবায়িত সমাজের থাকে, এই নিয়মপত্রের কোন কথায় তাহার সোপ বা বিঘ্ন হইবে না। কিন্তু (১) অবস্থানুসারে গ্রাণ্টীদের যত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিলে চলে তত কম ক্ষতি ও অসুবিধা করিবেন।

(২) নিতান্ত আবশ্যক হইলে, (দুলাহুরে নহে) তাঁহারা চল্লিশ ঘণ্টাপূর্বে উক্ত গ্রাণ্টীদিগকে নোটিস দিয়া উক্ত ট্রামওয়ে সমূহের বা কোন ট্রামওয়ের বাণিজ্য কিয়ৎকাল বন্ধ করিতে পারিবেন।

(৩) ট্রামওয়ের বাণিজ্যের বন্ধারা প্রতিবন্ধকতা হয় এরূপ কার্য আরম্ভ করিবার পূর্বে তাঁহারা যেসময়ে কার্যারম্ভ করিবেন তাহা নির্দেশ করিয়া কার্যারম্ভ করিবার অভিপ্রায়ের নোটিস গ্রাণ্টীদিগকে দিবেন; কার্যারম্ভের অন্ত্যন ১৮ ঘণ্টা পূর্বে ঐ নোটিস দিতে হইবে। কিন্তু অত্যাবশ্যক হলে কোন নোটিস দেওয়া আবশ্যক হইবে না।

(৪) এই ধারামতে তাঁহারা ট্রামওয়ের গাড়ী চলিবার প্রতিবন্ধকতা করিলে বা তাহা চালান বন্ধ করিয়া দিলে, যে পরিমাণ পথের উপর যতকাল গাড়ী চলা বন্ধ থাকে উক্ত গ্রাণ্টীদের দৈন্য বলিয়া পূর্বনির্দিষ্ট খাজানা তদনুসারে কম করিয়া দেওয়া যাইবে।

(৫) উক্তরূপে রাস্তা চৌড়া কি পরিবর্তিত কি ভাল করিতে যাওয়াতে কোন ট্রামওয়ের যদি স্থান পরিবর্তন আবশ্যক হয় অথবা এরূপ কোন ক্ষতি বা হানি হয় বাহা পূরণ করা আবশ্যক, তবে সমবায়িত সমাজের খরচে গ্রাণ্টীরা ঐ পরিবর্তন বা পূরণ করিবেন।

২৭। যদি এই দলীলের অথবা ইহার অন্তর্গত কোন কথার অর্থকরণ লইয়া অথবা এই দলীল সম্পর্কীয় অন্য কোন বিষয় বা বস্তু লইয়া উক্ত গ্রাণ্টীদের ও উক্ত সমবায়িত সমাজের মধ্যে কোন সন্দেহ বা মতভেদ বা বিবাদ উপস্থিত হয়, তাহা হইলে তদ্রূপ প্রত্যেক স্থলে উক্ত সন্দেহ বা মতভেদ বা বিবাদ দুই ব্যক্তির সালিসীতে অর্পণ করা যাইবে। উক্ত গ্রাণ্টীরা এক জনকে মনোনীত করিবেন ও উক্ত সমবায়িত সমাজ অন্য জনকে, একপক্ষ অন্য পক্ষকে এই সম্বন্ধে আদেশ দিলে ইংরেজী পঞ্জিকামতে এক মাসের মধ্যে সালীস মনোনীত করিতে হইবে। সালীসেরা একমত হইতে না পারিলে, তাঁহারা আপনাদের মনোনীত একজন মধ্যস্থের নিকটে বিবাদীয় প্রশ্ন বা প্রশ্নসমূহ নিষ্পত্তি নিমিত্ত অর্পণ করিবেন। সালীসেরা একমত হইলে, তাঁহাদের নিষ্পত্তি এবং তাঁহারা একমত না হইলে, উক্ত মধ্যস্থের নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে। কোন একপক্ষ নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে

umpire if they disagree, shall be final, and in case either party shall neglect or refuse to appoint an arbitrator within the specified time, the arbitrator appointed by the other party shall make a decision alone, and the decision of such arbitrators, umpire, or arbitrator, as the case may be, shall be effectual and binding upon both parties.

28. The words "the said Corporation" used in this agreement shall include the present Corporation and their successors, and also all persons empowered by the said Corporation or their successors or by other duly constituted authority to do any act or thing or exercise any powers or authorities which the said Corporation are hereinbefore authorized or empowered to do or exercise.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal,
Legislative Department.

THE following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 20th December 1879, and was referred to a Select Committee, who are to report thereon in three weeks:—

A Bill for amending the Calcutta Port Improvement Act, 1870.

WHEREAS upon the appointment of the Commissioners for making
Preamble. Improvements in the Port

of Calcutta to be Conservators of the said Port under the provisions of section 95 of Bengal Act V of 1870, the sum of Rs. 17,65,000 was amongst others due from the said Commissioners to the Secretary of State for India in Council, and it was subsequently agreed between the said Commissioners and the said Secretary of State that the former should be held liable for interest only on the said Rs. 17,65,000, and should not be called upon to repay the principal, and it is expedient to provide for payment of interest on the said sum; and whereas the said Commissioners have accumulated funds amounting to about 5½ lakhs of rupees, hereinafter called the reserve fund, to meet sudden and urgent disbursements connected with the said port, and it is expedient to exempt the same from liability for certain debts of the said Commissioners; and whereas it is expedient to empower the said Commissioners to borrow money for the estimated costs of any works hereafter to be undertaken by them, and to borrow from Government the sum of Rs. 54,22,567-3-0 in respect
[Government Gazette, 27th January 1880.]

একজন সালীস নিযুক্ত করিতে উপেক্ষা বা অস্বীকার করিলে, অপর পক্ষে নিযুক্ত সালীস একাকী নিষ্পত্তি করিবেন; এবং উক্ত সালীসদের বা, স্থলবিশেষে, মধ্যস্থের বা সালীসের নিষ্পত্তি উভয় পক্ষের সম্মুখেই ফলবৎ ও বলবৎ হইবে।

২৮। এই নিয়মপত্রে ব্যবহৃত "উক্ত সমবায়িত সমাজ" শব্দে বর্তমান সমবায়িত সমাজ ও তাঁহাদের উত্তরাধিকারাদিগকে বুঝাইবে, এবং ইচ্ছাতে উক্ত সমবায়িত সমাজের যে কোন কার্য বা অন্য কিছু করিবার বা যে কোন ক্ষমতা বা শক্তি চালাইবার বিধান আছে, উক্ত সমবায়িত সমাজ বা তাঁহাদের উত্তরাধিকারীরা বা অন্য নিষ্পত্তিরূপে ক্ষমতা প্রাপ্ত কর্তৃপক্ষ তাহা করিবার বা চালাইবার ক্ষমতা যে সকল ব্যক্তিদিগকে প্রদান করেন তাহাদিগকেও বুঝাইবে।

ডবলিউ. ই. এচ. ফর্সাইথ,
বান্ধাপন কার্য বিভাগ,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি ১৮৭৯ সালের ২০ ডিসেম্বর তারিখে আইন • ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ বঙ্গদেশের প্রিন্সিপাল সেক্রেটারী গবর্ণর সাহেবের মন্ত্রিসভায় পাঠিত হইয়া সিলেক্ট কমিটির হস্তে প্রাপ্ত হয়, তাঁহারা তদ্বিষয়ে তিন সপ্তাহের মধ্যে রিপোর্ট করিবেন।—

কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ ১৮৭০ সালের আইন সংশোধন করিবার নিমিত্ত আইনের পাণ্ডুলিপি।

কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ কমিশ্যনরের ৭৫ নং
ফেব্রুয়ারি ১৮৭০ সালের রাজ্যীয় ৫
আইনের ৯৫ ধারার বিধানমতে

উক্ত বন্দরের রক্ষকের পক্ষে নিযুক্ত হন, উক্ত কমিশ্যনরের অন্য ঋণের সহিত ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভা-নির্ধারিত প্রিন্সিপাল সেক্রেটারী সাহেবের নিকটে ১৭,৬৫,০০০, টাকা ঋণ ছিল, এবং পরে উক্ত প্রিন্সিপাল সেক্রেটারী সাহেবের সহিত উক্ত কমিশ্যনরের এই চুক্তি হয় যে কমিশ্যনরের উক্ত ১৭,৬৫,০০০, টাকার সুদের জন্য কেবল দায়ী থাকিবেন, এবং আসল টাকা পরিশোধ করিবার নিমিত্ত তাঁহাদের প্রতি আদেশ করা যাইবে না, এক্ষণে ঐ টাকার সুদ দ্বিবার বিধান করা আবশ্যিক। আর উক্ত বন্দর সংক্রান্ত আকস্মিক ও অভ্যাবশ্যক খরচ যোগাইবার নিমিত্ত উক্ত কমিশ্যনরের আপনাদের তহবীলে ৫½ লক্ষ টাকা জমা করিয়াছেন। এই তহবীল পরে বিচার্য ফণ্ড অর্থাৎ উত্তর কাল জন্য রাখিত তহবীল নামে অভিহিত হইবে, এবং ইহা উক্ত কমিশ্যনরের কোমর ঋণ দায় হইতে মুক্ত রাখা আবশ্যিক। আবার উক্ত কমিশ্যনরের ভবিষ্যতে যে কোন কার্যে প্রবৃত্ত হন, তাহার অনুমানমত বায়বিক-হাণ্ডেল ঋণ গ্রহণ করিবার নিমিত্ত ও এপর্যন্ত তাঁহারা যে সকল কার্যে প্রবৃত্ত হইয়াছেন তজ্জন্য গবর্ণমেন্টের স্থানে ৫৬,২২,৫৬৭/০ ঋণ গ্রহণ করিবার ও তৎ পরিশোধের বিধান করিবার নিমিত্ত উক্ত কমিশ্যনরদিগকে

of works hitherto undertaken by them and to provide for the repayment of the same, and to further amend Bengal Act V of 1870: It is hereby enacted as follows:—

I.—This Act may be called “The Port Commissioners’ Amendment Act, 1880.”

It shall be read with, and taken as part of, Bengal Act V of 1870, as amended by Bengal Act VII of 1871 and Bengal Act III of 1872, and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

II.—Sections 6, 7, 8, 9, 10, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 82, and 90 of Bengal Act V of 1870, and Schedules A, B and C annexed thereto, are hereby repealed.

This repeal shall not affect the validity of anything done or suffered, or any right, title, obligation, or liability accrued, before the commencement of this Act.

III.—All property vested in, or acquired or held by, and all moneys paid or payable to, the Commissioners shall be held upon trust for the purposes of this Act and not otherwise.

IV.—It shall be lawful for the Commissioners to borrow from the Secretary of State for India in Council the sum of Rs. 54,22,567-3-0 upon the terms hereinafter mentioned.

V.—The said sum shall be repaid by the Commissioners to the said Secretary of State by half-yearly instalments of such amount that not less than one-fifth of the whole shall be repaid within ten years, not less than one-half within twenty years, and the whole within thirty years from the commencement of this Act.

VI.—Interest at the rate of 4½ per cent. per annum upon the said amount and upon the said sum of Rs. 17,65,000 shall be paid by the Commissioners to the said Secretary of State half-yearly; the first of such payments to be made on the 30th day of June 1880.

VII.—In case of default of payment of any such instalment or interest, the Government may proceed to realize the same in

কমতা দেওয়া ও ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইন আরো সংশোধন করা আবশ্যিক। অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।—

১ ধারা।—এই আইন “বন্দরের কমিশ্যনরদের আইন সংশোধন বিধক ১৮৮০ সালের আইন” নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

এই আইন ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৭ আইন দ্বারা ও ১৮৭২ সালের বঙ্গীয় ৩ আইন দ্বারা সংশোধিত ১৮৭০ সালের বঙ্গীয়

৫ আইনের সহিত পাঠিত ও তাহারই অংশ বলিয়া গৃহীত হইবে, এবং ইহা যে তারিখে জীযুত গবর্নর জেনরল সাহেবের অনুমোদনসহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশিত হয় সেই তারিখ অবধি বলবৎ হইবে।

২ ধারা। ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৬, ৭, ৮, ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৯ আইনের ১০, ১১, ১২, ১৩, ১৪, ১৫, ১৬, ১৭, ৮২, ও ৯০ ধারা এবং উক্ত আইন সংযুক্ত A, B, ও C তফসীল এতদ্বারা রহিত করা গেল।

কিন্তু এক আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে যাহা কিছু করা বা করিতে দেওয়া যায়, অথবা যে কোন স্বত্ব বা অধিকার বা কত্ব বা দায় উৎপন্ন হয়, এই রাহিত্য দ্বারা তাহার সিদ্ধতা সম্বন্ধে কোন বিঘ্ন হইবে না।

৩ ধারা। যে সকল সম্পত্তি কমিশ্যনরদের প্রতি এই আইনের কার্য্য-পক্ষে সম্পত্তি কমিশ্যনরদের অধিকারে রাখিবার কথা।

বর্ত্তে বা তাহার প্রাপ্ত হইয়া অধিকারে রাখেন, এবং যে সকল টাকা তাহাদিগকে দত্ত বা দেয় হয়, তৎ সমুদয় এই আইনমত কার্য্যপক্ষে ব্যস্তধন

স্বরূপ তাহাদের অধিকারে থাকিবে, অন্যরূপে নহে।

৪ ধারা। নিম্নলিখিত নিয়মে কমিশ্যনরগণ ভারত-গবর্নমেন্টের স্বাস্থ্য কমিশ্যনরদের ঋণ গ্রহণ করিতে পারিবার কথা।

৫ ধারা। কমিশ্যনরগণ উক্ত জীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবকে ছয় ছয় বাসারে আসল টাকা দিবার কথা।

বর্ষের পক্ষে মস্তিস্তাধিষ্ঠিত জীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবের স্থানে ৫৪,২২,৫৬৭ ১০ টাকা ঋণ গ্রহণ করিতে পারিবেন।

৬ ধারা। কমিশ্যনরগণ উক্ত জীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবকে ছয় ছয় বাসারে আসল টাকা দিবার কথা।

১৭,৬৫,০০০ টাকার উপর বৎসর শতকরা ৪ টাকার হিসাবে সুদ দিবেন। ১৮৮০ সালের ৩০ জুন তারিখে প্রথমে উক্তরূপ সুদের টাকা দেওয়া যাইবে।

৭ ধারা। উক্তরূপ কোন কিস্তির বা সুদের টাকা দিতে দিতে ত্রুটি হইলে, গবর্নমেন্টের ইতিকর্তব্যতার আওতায় ১৭ ও ১৮ ধারার বিধি প্রণালীতে তাহা

the manner prescribed by sections 17 and 18 of this Act, but nothing in this Act shall be deemed to confer upon Government any greater right in respect of realization than that conferred upon other creditors of the Commissioners under this Act.

VIII.—Notwithstanding the provisions of section 5, it shall be lawful for the Commissioners, if they think fit, out of any moneys which may come to their hands under the provisions of this Act, to repay to the Secretary of State in Council any sum which for the time being may remain due to him under the provisions of this Act for principal, although the time fixed for the repayment of the same shall not have arrived: provided always that no such repayment shall be made of any sum less than ten thousand rupees, nor of any sum not being a multiple of ten thousand rupees; and from and after any such repayment no further sum as interest shall be payable to the said Secretary of State in Council in respect of the sum which shall have been so repaid.

IX.—If the Lieutenant-Governor of Bengal shall by an order published in the *Calcutta Gazette*, so direct, it shall be lawful for the Commissioners from time to time to raise money for the estimated cost of any works or arrangements sanctioned by him to such extent as he may from time to time direct.

X.—In such case it shall be lawful for the Commissioners to raise a loan or loans on the security of the property, other than the said reserve fund, and the interest thereon, vested in or acquired by them under this Act, or on the security of the total aggregate amount of the proceeds of all or any of the tolls, duties, rates, and charges eviable under this Act.

XI. Unless the Lieutenant-Governor of Bengal, with the previous sanction of the Governor-General in Council, shall by an order published in the *Calcutta Gazette* otherwise direct, such loans shall be contracted in India and in the Indian currency, and the Commissioners shall accumulate, in the case of each of such loans, a sinking fund of such an amount as will suffice to liquidate such loan within thirty years from the date of the contracting of the same.

আদায় করিতে প্ররুত হইতে পারিবেন; কিন্তু এই আইনমতে কমিশ্যনরদের অন্য মহাজনদের প্রতি টাকা আদায় করিবার যে স্বত্ত্ব অর্পিত হইয়াছে, এই আইনের কোন কথায় তদধিক স্বত্ত্ব গবর্ণমেন্টের প্রতি অর্পিত হইয়াছে বলিয়া জ্ঞান হইবে না।

৮ ধারা। ৫ ধারার বিধান প্রবল থাকিতে ও এই নিয়মিত তারিখের পূর্বে আইনের বিধানমতে মন্ত্রিসভা টাকা নির্ধারণ কথা। যিষ্টিত উক্ত জীবুত ফেট সেক্রেটারী সাহেবের বৎকালে আসল যত টাকা পাওনা থাকে সেই টাকা নির্বার সময় না হইলেও এই আইনের বিধানমতে কমিশ্যনরদের হাতে যে টাকা আইনে বিহিত বোধ করিলে তাঁহারা তাহা হইতে ঐ টাকা দিতে পারিবেন। কিন্তু উক্ত প্রকারে একই কালে দশ সহস্রের হান কিনা দশ সহস্রের গুণিতক তিন্ন দেওয়া যাইবে না। তদ্রূপে টাকা দেওয়া গেলে পর উক্ত জীবুত ফেট সেক্রেটারী সাহেবকে সেই টাকার সুদ আর দিতে হইবে না।

৯ ধারা। বঙ্গদেশের জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব উক্ত কার্যের নিয়মত কলিকাতা গেজেটে অনুজ্ঞাপত্র টাকা তুলিবার কথা। প্রকাশ করিয়া আজ্ঞা দিলে, তিনি সময়েই যে কার্য ও নিয়ম অনুমোদন করেন কমিশ্যনরদের সময়েই তাহার আনুমানিক ব্যয়ের উপযুক্ত টাকা তুলিতে পারিবেন।

১০ ধারা। এরূপ স্থলে উক্ত রিজার্ভ ফণ্ড ও তাহার স্বগ্ৰহণের জামিনের সুদ হাড়া যে সম্পত্তি কমিশ্যনরদের হাতে থাকিবে তাহা তাঁহারা তাহা ও মীম রায়িয়া, অথবা এই আইনমতে আনের সমুদয় বা কোন টোলসের, মাঙ্গুলের, করের ও খরচের উপর মোট টাকা জামিন রাখিয়া, স্বগ্ৰহণ করিতে পারিবেন।

১১ ধারা। বঙ্গদেশের জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর ভারতবর্ষে স্বগ্ৰহণ সাহেব মন্ত্রিসভা বিধিত জীবুত করিতে হইবার কথা। গবর্ণর জেনরল সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক কলিকাতা গেজেটে অনুজ্ঞাপত্র প্রকাশ করিয়া প্রবাসস্থের আদেশ না দিলে, ভারতবর্ষে ও ভারতবর্ষের প্রচলিত মুদ্রার উক্ত স্বগ্ৰহণ করা যাইবে; এবং উক্তরূপ প্রত্যেক স্বগ্ৰহণস্থলে কমিশ্যনরগণ ঐদূর পরিমাণের সিদ্ধি ফণ্ড অর্থাৎ স্বগ্ৰহণের ঋণ তহবীল জমাইতে থাকিবেন যাঁহাতে স্বগ্ৰহণের তারিখ অবধি ঐ ঋণ বৎসরের মধ্যে উক্ত স্বগ্ৰহণের হইতে পারে।

XII.—Such loans and the interest thereon shall be a first charge on all property acquired by the Commissioners under this Act, and on all tolls, duties, rates, and charges leviable under this Act.

XIII.—All the moneys so to be raised shall be applied by the Commissioners upon the construction and repair of works and erections necessary or expedient for the carrying out of the purposes of this Act, and upon the acquisition of immovable and movable property requisite for such construction or repair as aforesaid, and to the payment of such salaries, fees, and expenses, and such principal and interest as may be due in respect of such construction or repair as aforesaid.

XIV.—Whenever the half-yearly account, directed by Bengal Act V of 1870 to be laid before the Lieutenant-Governor of Bengal, shall show a surplus for the half-year of receipts over expenditure, such surplus, or so much thereof as the Lieutenant-Governor shall think fit, shall be applied by the Commissioners, in paying off any of the debentures that may be issued under this Act, the principal sum due in respect whereof may be then payable; or such surplus may, if the Lieutenant-Governor shall so direct, in whole or part, be invested by the Commissioners in the purchase in their corporate name of Government securities or of their own debentures, and the interest thereof may be accumulated and invested in like manner, with power to the Commissioners at any time to dispose of any such securities or debentures, and to apply the proceeds and interest thereof, with the sanction of the Lieutenant-Governor, in or towards any of the purposes of this Act.

XV.—The Commissioners may at any time, according to the provisions aforesaid, and with the approval of the Lieutenant-Governor of Bengal, raise in any of the ways aforesaid any money that may be required to pay any amount for the time being due from the Commissioners under this Act.

XVI.—All debentures which may be issued under the authority of this Act shall be in the form contained in the schedule hereto annexed, and shall be transferable by endorsement, and the right to sue in respect of the moneys secured by any of such debentures shall be vested in the holders thereof for the time being without any

১২ ধারা। এই আইনমতে কমিশনারগণ যে সকল ঋণের টাকা সম্পত্তির সম্পত্তি প্রাপ্ত হইবে ও এই উপর প্রথম দায়বদ্ধতা গণ্য আইনমতে যে সকল টোল ও হইবার কথা।

মাসুল ও কর ও খরচ আদায় করা যাইতে পারে, উক্ত ঋণের টাকা ও তাহার সুদ তৎসমুদয়ের উপর প্রথম দায়ের মধ্যে গণ্য হইবে।

১৩ ধারা। উক্ত পুকারে যত টাকা ডোলা যাইবে, তত টাকা ডোলা যাইব কমিশনারেরা তাহা লইয়া এই তাহার প্রয়োগের কথা। আইনের উদ্দেশ্যে সকল করিবার নিমিত্ত আবশ্যিক বা বাঞ্ছনীয় কার্য ও গাঁওনী-নিৰ্ম্মাণ ও মেরামত করিবেন, ও পূর্বোক্তরূপ নিৰ্ম্মাণ ও মেরামত কার্যনিমিত্ত পুরোজনীয় স্বাবর ও অস্বাবর সম্পত্তি ক্রয় করিবেন, এবং পূর্বোক্তরূপ নিৰ্ম্মাণ বা মেরামত কার্য সম্বন্ধে যে বেতন ও ফী ও খরচ ও যে আসল টাকা ও সুদ দেয় হয় তাহা দিবেন।

১৪ ধারা। ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় আইন বঙ্গদেশ-শের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর-অবশিষ্ট আয়ের প্রয়ো-সাহেবের সম্মুখে ছয় মাসের সময়ের কথা।

যে ঋণের অর্পণ করিয়া আদেশ হইয়াছে তদ্বারা বাধ্যাসিক ব্যয় বদে আয়ের উদ্ধৃত্ত দেখা গেল কমিশনারেরা সেই উদ্ধৃত্ত লইয়া উক্ত জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহার যে অংশ উক্ত বোধ করেন সেই অংশ লইয়া এই আইনমতে প্রাপ্ত ঋণ গ্রহণের যোগ্য মূল টাকা তৎকালে দেখা থাকে তাহা পরিশোধ করিবেন। অথবা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব আজ্ঞাবিরুদ্ধে কমিশনারেরা সেই উদ্ধৃত্ত টাক ব সমুদয় কি একাংশ লইয়া আপনাদের সমবায়িত বা ম গবর্নমেন্টে সত্যাদি কিম্বা আপনাদের ঋণ গ্রহণপত্র ক্রয় করিতে পারিবেন ও তাহার সুদ জমা হইল তাহ ও সেই প্রকারে প্রয়োগ করিতে পারিবেন। এবং কমিশনারদের এই ক্ষমতাব্যাপ্তি যে, উক্ত কাম সত্যাদি কি ঋণ গ্রহণপত্র কোম সময়ে বিক্রয় করিয়া জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মতিক্রমে এই আইনের উদ্দিষ্ট কোন কক্ষে সেই টাকা ও তাহার সুদ ব্যয় করিতে পারিবেন।

১৫ ধারা। এই আইনমতে কমিশনারদের যৎকালে যে দেনা থাকে তাহা শোধ করি-কর যত্ন করিয়া বন্ধক বার নিমিত্ত যত টাকার প্রয়ো-বাধ্যতা ঋণপত্রের টাকা জম হয়, কমিশনারেরা যে শোধ করিবার কথা।

কোন সময়ে পূর্বলিখিত বিধানমতে ও বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক পূর্বোক্তরূপ কোন প্রকারে উক্ত টাকা তুলিতে পারিবেন।

১৬ ধারা। এই আইনের বল যে সকল ঋণ গ্রহণ পত্র দেওয়া যায় তাহা এই আইনের ঋণ গ্রহণপত্রের পাঠের তফসীলের পাঠে লেখা যাইবে। তাহা পৃষ্ঠলিপি দ্বারা হস্ত স্বাক্ষর করা যাইতে পারিবে। এবং যৎকালে যিনি উক্ত ঋণ গ্রহণপত্র দ্বারা হস্ত স্বাক্ষর করিয়া দিয়া থাকেন, তৎকালে তাহার পুতি এই পত্রের দ্বিষ্ট টাকা সম্পর্কে নালিশ করিবার অধিকার বর্তিবে।

preference by reason of some of such debentures being prior in date to others

XVII.—If any loan made under this Act, or the interest accrued thereupon, is not repaid according to the conditions of this

Remedy by attachment if loan not repaid.

loan, the local Government may of its own mot on, and shall upon the application of lenders representing not less than one-third in value of the total of the loan of which default has been committed, attach the tolls, duties, rates, fund, or property on the security of which the loan was made. After such attachment no person, except an officer appointed by the Lieutenant-Governor, shall in any way deal with the attached toll, duty, rate, fund, or property; but such officer may do all acts in respect thereof which the borrower might have done if attachment had not taken place, and shall apply the proceeds in satisfaction of the loan and of all interest and charges due in respect thereof, and of all expenses involved by the attachment and subsequent proceedings

XVIII.—The attachment of any toll, duty, rate, fund, or any property held as security for the loan shall be made by a notice addressed to the Commissioners, prohibiting the collection of such toll, duty, rate, or fund, or suspending the management of such property by the Commissioners, and vesting the administration thereof in such officer as the local Government may appoint. This notice shall be published in the *Calcutta Gazette*, and otherwise as may be directed by the local Government within the local limits of the Commissioners. The moneys collected or received under such attachment shall be paid into the Government treasury, and the accounts of such moneys shall be prepared in such form as the local Government may, on the report of the Accountant-General, from time to time direct. A copy of such accounts shall be published in the *Calcutta Gazette*; and if the Government of India so direct, submitted to it.

XIX.—The Commissioners may from time to time make such bye-laws consistent with this Act, and with the Indian Ports Act, 1875, as they may think necessary for any of the following purposes (that is to say):—

(a) for regulating, declaring, and defining the wharves, quays, stages, jetties, and piers on and from which goods shall be landed from, and shipped in, vessels within the port;

[*Government Gazette*, 27th January 1880.]

এই বিষয়ে কোনও পত্রের তারিখ অন্য পত্রের তারিখের পূর্ববর্তী হইলেও তাহার অগ্রগণ্যতা হইবে না।

১৭ ধারা। এই আইনমতে যে ঋণগ্রহণ করা যায় ঋণের টাকাদেওয়া ও তাহার উপর যেসুদ পাওমা গেলেন, ক্রোক করিয়া প্রতি হয়, তাহা ঋণপত্রের নিয়মাকার পাইবার কথা। সাইরে না দেওয়া গেলে, যে টোল বা মাসুল বা কর বা তহবীল বা সম্পত্তি জামিন স্বরূপ রাখিয়া ঐ ঋণ দেওয়া যায় স্থানীয় গবর্ণমেন্টে আপন ইচ্ছাক্রমে তাহা ক্রোক করিতে পারিবেন, এবং যে ঋণের টাকা দিতে ক্রটি হয় তাহার অস্থান এক তৃতীয়াংশ পাইবার অধিকারী মহাজনের প্রার্থনা করিলে অবশ্যই ক্রোক করিবেন। ক্রোক করিলে স্থানীয় গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত কার্যকারক ভিন্ন কোন ব্যক্তি ঐ ক্রোককৃত টোল বা মাসুল বা কর বা তহবীল বা সম্পত্তি লইয়া কোন কাৰ্য্য করিতে পারিবেন না। কিন্তু ক্রোক না করা গেলে ঋণী তৎসম্মুখে যাঁহা করিতে পারিবেন, উক্ত কার্য্যকারকও তাহা করিতে পারিবেন ও উৎপন্ন টাকা লইয়া ঐ ঋণ পরিশোধ করিবেন ও তৎসম্পর্কীয় সকল সুদ ও খরচ দিবেন ও ক্রোক করিবার ও তৎপরবর্তি অন্য আনুষ্ঠানিক কার্য্যের সমস্ত খরচ দিবেন।

১৮ ধারা। কোন টোল বা মাসুল বা কর বা তহবীল বা সম্পত্তি জামিন স্বরূপ যেপ্রকারে ক্রোক করিতে হইবে তাহার কথা। ঋণগ্রহণ গেলেন, কমিশ্যনরদের নামে নোটিস দিয়া তাঁহাদিগকে উক্ত টোলের বা মাসুলের বা করের বা তহবীলের টাকা আদায় করিতে নিষেধ করিয়া কিম্বা উক্ত সম্পত্তি সম্বন্ধে কমিশ্যনরদের কার্য্যধাক্ততা স্থগিত করিয়া ও স্থানীয় গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত কার্য্যকারকের প্রতি ঐ সম্পত্তির কার্য্যনির্বাহের ভার দিয়া, উক্ত টোল প্রভৃতি ক্রোক করা যাইবে। ঐ নোটিস কলিকাতা গেজেটে ও কমিশ্যনরদের ক্ষমতাবীণ স্থানান্তরিত স্থানীয় গবর্ণমেন্ট অন্য যে প্রকারের আদেশ করেন সেই প্রকারে প্রকাশ করা যাইবে। উক্ত রূপ ক্রোকসম্বন্ধে যত টাকা আদায় করা বা পাওয়া যায় তাহা গবর্ণমেন্টের খাজানা খানায় দিতে হইবে; এবং স্থানীয় গবর্ণমেন্ট আকৌন্ট্যান্ট জেনরলের রিপোর্ট ক্রমে সমগ্রতঃ যপাঠের আদেশ করেন, সেই পাঠে উক্ত টাকার হিসাব প্রস্তুত করা যাইবে। ঐ হিসাবের এক খণ্ড এতিলিপি কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে ও, ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টে আদেশ দিলে, উক্ত গবর্ণমেন্টে পাঠান যাইবে।

১৯ ধারা। কমিশ্যনরদের আংশিক নোটিস করিলে কমিশ্যনরদের উপ-পক্ষস্থিতিত কার্য্য নিমিত্ত বিধি করিতে পারিবার সময়ে এই আইন সজ্ঞত ও কথা। ভারতবর্ষীয় বন্দর বিধয়ক ১৮৭৫ সালের আইন সজ্ঞত উপবিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন, অর্থাৎ,

(ক) যাহা যে ওয়ার্ক ও পোস্ত ও জেটী ও ফেজ ও মঞ্চ ইহিতে জলযানে তোলা যাইবে ও তাহা হইতে নামান যাইবে, ইহার শিফান ও নির্দেশ ও নিরূপণ করিবার নিমিত্ত;

(b) for the safe and convenient use of such wharves, quays, stages, jetties, and piers and of landing-places, tramways, warehouses, sheds, and other works in and adjoining the same ;

(c) for regulating the reception and removal of goods within and from the premises of the Commissioners, and for declaring the procedure to be followed for taking charge of goods which may have been damaged before landing or may be alleged to be so damaged ;

(d) for the mode of payment of tolls, charges, dues, and rates levied under this Act ;

(e) for providing water for ships and for licensing and regulating water-boats within the port ;

(f) for the removal of wrecks from the port or the river, and keeping clean the port, the river, the bank of the river, and the works of the Commissioners, and for preventing filth and rubbish being thrown therein or thereon ;

(g) for otherwise carrying out the purposes of this Act, and from time to time to vary, alter, or make any such bye-law so made by them.

XX.—In section 39 (2) of the said Bengal Act V of 1870, the words “for the conveyance of passengers and” shall be inserted after the word “appliances,” and the said section shall be read and construed as if the words hereby directed to be inserted therein had been originally therein inserted.

SCHEDULE (referred to in section 16).

FORM OF DEBENTURE.

The Commissioners for making Improvements in the Port of Calcutta.

The 18. No. By virtue of the Act No. of 18 of the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for making Laws and Regulations, entitled “an Act to appoint Commissioners for making Improvements in the Port of Calcutta,” we, the Commissioners for making Improvements in the Port of Calcutta, in consideration of the sum of rupees paid to us by A B of promise to pay to the said or order the said sum of rupees after the date hereof, together with interest at the rate of per centum per annum payable half-yearly on the day of and the day of (Signatures of the Chairman or Vice-Chairman and two Commissioners).

[কর্তৃপক্ষের গেজেট ১৮৭০ সালের জানুয়ারি।]

(খ) উক্ত ওয়ার্ফ ও পোস্তা ও স্টেজ ও পিয়ার ও ত্যাগস্থান ও তৎপার্শ্ববর্তীঘাট ও ট্রামওয়ে ও ডানম্বর ও শেড ও অন্য বিষয় নির্বিশেষে ও সুবিধাজনকরূপে ব্যবহার হইবার নিমিত্ত ;

(গ) কমিশনারদের ভূমাদির সীমার মধ্যে মাল গ্রহণ ও তথ্য হইতে তাহা স্থানান্তর করিবার নিমিত্ত, ও আচ্ছাদিত হইতে নায়াটবার পূর্বে যে মালের হানি হইয়াছে বা হইয়াছে বলিয়া কথিত হয়, সেই মাল আপনাদের জিম্মায় লইতে হইলে কমিশনারদের যে প্রণালীমতে কার্য্য করিবে তাহা নির্দেশ করিবার নিমিত্ত ;

(ঘ) এট আইনমতে যে প্রকারে টোল ও মাসুল ও দেনা টাকা ও কর দেওয়া যাইবে তাহা নির্দিষ্ট ;

(ঙ) বন্দরের মধ্যে জাহাজে জল যোগাইবার ও জলের নৌকার লাইসেন্স দিবার ও বিধান করিবার নিমিত্ত ;

(চ) বন্দর বা নদী হইতে ভগ্ন জলযান স্থানান্তর করিবার ও বন্দর ও নদী ও নদীর ধার ও কমিশনারদের বিষয় পরিষ্কার রাখিবার এবং তদ্ব্যপেক্ষ তাহার উপর জঞ্জাল বা রাবিশ ফেলা নিবারণ করিবার নিমিত্ত ;

(ছ) প্রকৃতপক্ষে এই আইনের উদ্দেশ্য সফল করিবার নিমিত্ত, উপবিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন, এবং সময়ে তাহাদের প্রণীত উক্ত উপবিধি পারিকর্ত্তন কি তাবাস্তর কি রহিত করিতে পারিবেন।

২০ ধারা। ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৩৯ ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৩৯ ধারায় “রক্ষা করণার্থ” এই কথা পর “ও শোভনের কথা। আরোহিদিগকে লইয়া যাইবার নিমিত্ত” এই কথা দিতে হইবে ; এবং উক্ত ধারায় যে কথা দিতে আদেশ হইল সেই কথা পৃথমে থাকিলে যেরূপ হইত, তদ্রূপে এই ধারার পাঠ ও অর্থ করিতে হইবে।

(১৬ ধারার উল্লিখিত) তফসীল।

খণ্ড গ্রহণ পত্রের পাঠ।

কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ কমিশনার গণ।

সাল ১৮৭০
তাং ১৮
আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের মন্ত্রিসভায় প্রণীত “ কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ কমিশনারদিগকে নিযুক্ত করিবার আইন ” নামে অমুক সালের অমুক আইনের বলে কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ কমিশনার আমর অমুক স্থান নিবাসি জীযুত অমুকের স্থানে এত টাকা পাপ্ত হইলঃম, অদ্যকার তারিখ অবধি এত কালের পর তাহার উক্ত টাকা দিওয়া দিব, এবং এই টাকার উপর হইতে মাসে অথবা অমুক মাসের অমুক তারিখে ও অমুক মাসের অমুক তারিখে বৎসর শতক ১ টাকা হিসাবে সুদ দিব এই প্রতিজ্ঞা করিয়া খণ্ড গ্রহণ পত্র লিখিয়া দিলাম।

(সভাপতির কিম্বা পুতিমিধি সভাপতির ও দুই জন কমিশনারের স্বাক্ষর)

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

IN consequence of the decision of the Government of India that the Port Commissioners should in future borrow only in the open market, and that, to enable them to do so, the Government should surrender its preferential lien on the Commissioners' property, it becomes necessary to amend Bengal Act V of 1870. Sections 41 and 42 of that Act having been impliedly repealed by Act XXIV of 1871, which last Act is now repealed by Act XI of 1879, it is further necessary for the local legislature to grant fresh borrowing powers to the Port Commissioners. In consequence of a portion of the existing debt due from the Commissioners to Government having been incurred under Act XXIV of 1871, it is beyond the powers of the Local Council to alter the mode of repayment of that portion, and as it is desirable that the mode of repayment of all the existing repayable Government loans should be the same, it is provided that the Commissioners should take from Government, on the terms of payment proposed, a fresh loan equal to the aggregate sum due on the existing repayable loans, and should apply the amount in discharging these loans.

In the rules under the Local Authorities' Loan Act, 1879, the Governor-General in Council will make the requisite provision for the loans under that Act being immediately paid off if necessary.

Opportunity is also taken to make a slight amendment of section 82 of Bengal Act V of 1870, relating to the power of the Commissioners to make bye-laws.

C. T. BUCKLAND.

The 13th December 1879.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

অভিপ্রায় ও হেতুর বর্ণনা।

ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টে নিষ্পত্তি করিয়াছেন যে বন্দরের কমিশ্যনরদেরা ভবিষ্যতে চলিত বাজারেই ঋণগ্রহণ করিবেন, এবং তাঁহাদিগকে তৎকার্য্যকরণক্ষম করিবার নিমিত্ত কমিশ্যনরদের সম্পত্তির উপর গবর্ণমেন্টের যে অগ্রগণ্য স্বত্ত্ব আইন গবর্ণমেন্ট সেই স্বত্ত্বপরিভাগ্য করিবেন। এই কারণে ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইন সংশোধন করা আবশ্যক হইতেছে। উক্ত আইনের ৪১ ও ৪২ ধারা ১৮৭১ সালের ২৪ আইন দ্বারা ভাবতঃ রহিত করা যায়। এবং শেষোক্ত আইন ১৮৭৯ সালের ১১ আইন দ্বারা এক্ষণে রহিত করা হইয়াছে। এ নিমিত্ত স্থানীয় বাৎসরিকদের বন্দরের কমিশ্যনরদিগকে ঋণগ্রহণ করিবার নূতন ক্ষমতা দেওয়াও আবশ্যক। গবর্ণমেন্টের স্থানে গৃহীত কমিশ্যনরদের বর্তমান ঋণের কিয়দংশ ১৮৭১ সালের ২৪ আইনমতে গ্রহণ করা যায় বলিয়া স্থানীয় গবর্ণমেন্ট সেই অংশ পরিশোধের প্রণালী পরিবর্তন করিতে সক্ষম নহেন; এবং বর্তমান পরিশোধনীয় গবর্ণমেন্টের সমুদয় ঋণের টাকা শোধ করিবার একই প্রণালী হওয়া বাঞ্ছনীয়, এই নিমিত্ত এইরূপ বিধান করা গিয়াছে যে বর্তমান পরিশোধনীয় ঋণপত্র ক্রমে যোক্ত যত টাকা দেয় হয় পরিশোধ করিবার অন্ত্যাবিত্ত নিয়মসারে কমিশ্যনরদেরা ততুল্য টাকার নূতন ঋণ গবর্ণমেন্টের স্থানে লইয়া উক্ত ঋণপত্রের টাকা পরিশোধার্থে প্রয়োগ করিবেন।

স্থানীয় কর্তৃপক্ষদের ঋণগ্রহণ বিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনমত নির্দিষ্ট মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত ত্রিযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেব আবশ্যক হইলে উক্ত আইনমত ঋণের টাকা অবিলম্বে পরিশোধ করিবার আবশ্যক বিধান করিবেন। কমিশ্যনরদের উপবিস্তি করিবার ক্ষমতা সম্পর্কীয় ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৮২ ধারা ও এই সুযোগে কিয়ৎপরিমাণে সংশোধন করা গিয়াছে।

সি, টি, বকল।ও।

১৮৭৯ সাল ১৩ ডিসেম্বর।

ডব্লিউ, ই, এস, ফর্সাইথ।

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং অফিসেন্টে সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L.,

Bengali Translator.



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, FEBRUARY 3, 1880.

বঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ৩ ফেব্রুয়ারি।

PART VI.

Bills of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 10th January 1880, and was referred to a Select Committee, who are to report thereon in six weeks:—

[The portions in italics indicate proposed changes in the law.]

A Bill to amend and consolidate the Law relating to local rating for the construction, charges and maintenance of roads and other means of communication, and of provincial public works.

WHEREAS it is expedient to amend and consolidate the law relating to local rating for the construction,

charges and maintenance of district roads and other means of communication, and of provincial public works, within the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, and to the levy of a road cess and a public works cess on immovable property situate therein, and to the

[গবর্ণমেণ্ট গেজেট। ১৮৮০। ৩ ফেব্রুয়ারি।]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেণ্ট।

ব্যবস্থাপন কার্য বিভাগ।

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি ১৮৮০ সালের ১০ জানুয়ারি তারিখে আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মন্ত্রিসভায় পঠিত হইয়া সিলেক্ট কমিটীর হস্তে আর্পিত হয়; তাঁহারা তদ্বিষয়ে ছয় সপ্তাহের মধ্যে রিপোর্ট করিবেন।

পথ ও গমনাগমনের অন্যান্য উপায় ও প্রদেশীয় পূর্ত কার্য প্রস্তুত করিবার ও তাহার ব্যয় নির্বাহ ও রক্ষা করিবার স্থানীয় কর সংক্রান্ত ব্যবস্থা সংশোধন ও সংগ্রহ করণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসিত দেশের মধ্যে জিলার পথ

ও গমনাগমনের অন্যান্য উপায় ও প্রদেশীয় পূর্ত কার্য প্রস্তুত করিবার ও তাহার ব্যয় নির্বাহ ও রক্ষা করিবার স্থানীয় কর সংক্রান্ত ও উক্ত দেশান্তর্গত স্থাবর সম্পত্তির উপর পথকর ও পূর্ত কার্য কর আদায় সংক্রান্ত এবং উক্ত পথকরের প্রাপ্ত টাকার অধ্যাক্ষতা করণার্থ স্থানীয় কমিটী সংস্থাপন সংক্রান্ত

constitution of local committees for the management of the proceeds of the said road cess: It is hereby enacted as follows:—

PRELIMINARY.

1. This Act may be called "The Cess Acts
Short title and com- 1879," and it shall come
mencement. into force from the date on
which it may be published in the Calcutta Gazette,
with the assent of the Governor-General.

2. This Act may extend to all the territories
Extent of Act. under the administration of
the Lieutenant-Governor of
Bengal, including the Scheduled Districts of
Bengal as defined by the Scheduled Districts Act,
1874;

And it shall take effect at once in every district and part of a district in which the said Bengal Act X of 1871 and Bengal Act II of 1877 were in force on the date of the commencement of this Act.

The Lieutenant-Governor may, by notification in the Calcutta Gazette, extend its provisions to any other district or part of a district situate in the said territories which is not included within the limits of the town of Calcutta, or within the limits of any first class or second class municipality or union or station under the Bengal Municipal Act, 1876; and this Act shall take effect accordingly from the date specified in such notification.

The Lieutenant-Governor may, by notification in the Calcutta Gazette, exempt any district or part of a district, or any estate or tenure, from the operation of this Act or from the operation of so much of this Act as relates to the public works cess, and may at any time, by a similar notification, cancel such exemption.

3. Bengal Act X of 1871 and Bengal Act II of 1877 are hereby repealed.

But all rules, orders, appointments and valuations in force at the commencement of this Act, which were made under the said Acts, shall, so far as they are consistent with this Act, be deemed to have been made under this Act

And all cesses which were imposed under the said Acts, and are leviable under this Act, shall be deemed to have been imposed under this Act, and shall continue to be levied as herein provided.

[Government Gazette, 3rd February 1880.]

ব্যবস্থা সংশোধন ও সংগ্রহ করা বিহিত; এই হেতুক মিল্লিখিত বিধান করা গেল।

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। এই আইন "কর-
বিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইন"
নামে খ্যাত হইতে পারিবে। এই আইন যে তারিখে
ক্রিয়ুত গবর্নর-জেনারল সাহেবের অনুমোদনক্রমে কলি-
কাতা গেজেটে প্রকাশ করা যায়, সেই তারিখ অবধি
প্রচলিত হইবে।

২ ধারা। ভূকসীলের লেখা প্রদেশবিষয়ক ১৮৭৪
আইনের ব্যাপ্তি। গালের আইনমত। ভূকসীলের
লেখা প্রদেশসমেত বঙ্গদেশের
ক্রিয়ুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসনাধীন সমস্ত
দেশে এই আইন প্রচলিত হইতে পারিবে।

এবং যে জিলায় বা জিলায় অংশে ১৮৭১ সালের বঙ্গীয়
১০ আইন ও ১৮৭৭ সালের বঙ্গীয় ২ আইন এই আইন
প্রচলিত হইবার সময়ে বলবৎ থাকে, তথায় এই আইন
আবলম্বে কলবৎ হইবে।

কলিকাতা নগরের সীমার অন্তর্গত স্থান ভিন্ন অথবা
১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় মুনিসিপালিটিসর আইনমত প্র-
থম বা দ্বিতীয় শ্রেণীর মুনিসিপালিটির বা গ্রাম
সমাহারের বা মেট্রোপলিটন অঞ্চলস্থ স্থান ভিন্ন উক্ত
দেশের কোন জিলায় বা জিলায় অংশে বঙ্গদেশের
ক্রিয়ুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব, কলিকাতা গেজেটে
জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া, এই আইন প্রচলিত করিতে
পারিবেন; তাহা করা গেলে সেই জ্ঞাপনপত্রে যে
তারিখ নির্দিষ্ট থাকে সেই তারিখ অবধি এই আইন
কলবৎ হইবে।

ক্রিয়ুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে
জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া এই
আইনের বিধানহইতে জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া এই
কোন জিলা মুক্ত করি- আইনের বিধানহইতে অথবা
বার কথা। এই আইনের যে অংশ পূর্-
কার্য্য কর সম্পর্কীয় সেই অংশ
শের বিধান হইতে কোন জিলা কিম্বা কোন জিলায়
অংশ কিম্বা কোন মহাল কি তালাুকানি মুক্ত করিতে
পারিবেন, ও কোন সময়ে তজ্জন জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ
করিয়া ঐ মুক্ত করণের আজ্ঞা রহিতও করিতে
পারিবেন।

৩ ধারা। ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ১০ আইন ও ১৮৭৭
সালের বঙ্গীয় ২ আইন এত-
প্রাধান্যে পঞ্চকর বিষয়ক ১৮৭১ সালের আইন
ও সাধারণের উপকারার্থ
কাব্য বিষয়ক ১৮৭৭ সালের
আইন রহিত হইবার কথা।
কিন্তু পূর্বোক্ত আইনসমূহে
প্রণীত যে সকল বিধি ও আজ্ঞা
ও নিয়োগ ও মূল্য নিয়ন্ত্রণ এই
আইন প্রচলিত হইবার সময়ে
প্রবল থাকে, তৎসমুদয় যত দূর এই আইন সঙ্গত হয়
এই আইনমতে কৃত বলিয়া গণ্য হইবে।

আর পূর্বোক্ত আইনসমূহে সংস্থাপিত যে সকল
কর এই আইনমতে আদায় করা বাইতে পারে, তৎসমুদয়
এই আইনমতে সংস্থাপিত বলিয়া গণ্য হইবে
ও এই আইনমতে আদায় হইতে থাকিবে।

4. In this Act, unless there be something repugnant in the subject or context—
Interpretation clause.

"Annual value of land" means the total rent which is paid or, if no rent is actually paid, would be

reasonably expected to be payable during the year by all the cultivating ryots thereof; or by other persons in actual use and occupation thereof.

"Collector," "Collector" includes any person vested with the powers of a Collector.

"Cultivating ryot" means a person cultivating himself or through hired labourers or others lands

held in his name for which he receives no rent in money or in kind.

"District" means the portion of territory throughout which any person vested with the powers of

a Collector is authorized to exercise such powers.

"Estate" means—(1) any land or share or interest in land subject to the payment to Government

of an annual sum, in respect of which the name of a proprietor is entered in the general register of revenue-paying lands, or in respect of which a separate account may in pursuance of section 10 or 11 of Act XI of 1859, or of section 70 of Bengal Act VII of 1876, have been opened;

(2) any revenue-free property or share or interest in any such property entered in the general register of revenue-free lands;

(3) any land the revenue or rent of which may be payable directly to the Collector or any person specially appointed by him to collect the same;

(4) any land acquired under any rules issued by or under authority of Government for the sale, grant, lease, or clearance of waste lands.

"Holder of an estate or tenure" means all or any of the holders thereof; and where two or more persons are jointly holders thereof, they shall be jointly or severally liable under this Act.

"Immovable property" includes lands, and all benefits to arise out of land and things attached to the earth, or permanently fastened to anything which is attached to the earth, but does not include crops of any kind, or houses, shops, or other buildings.

"Land," "Land" means land which is cultivated, uncultivated, or covered with water.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৩ ফেব্রুয়ারি।]

৪ ধারা। বিবরণ বা পূর্ণাঙ্গ কথ্য দ্বারা ভাষান্তর প্রকাশ না হইলে এই আইনে,

কোন ভূমির সকল কৃষিকারি রাইয়ৎ কিম্বা অন্য যে ব্যক্তির নিজে ভূমি যোত ও "ভূমিবাহিক মূল্য" দখল করে তাহার বৎসর যত খাজানা দেয়, কিম্বা খাজানা না দিলেও যুক্তিমতে ঐ ভূমির যত খাজানা হইতে পারে, "ভূমির বার্ষিক মূল্য" শব্দে সেই খাজানা লম্বিত বুঝাইবে।

"কালেক্টর" শব্দে কালেক্টরের ক্ষমতাবিশিষ্ট কোন ব্যক্তিকে বুঝাইবে।

যে ব্যক্তি স্বয়ং বা বেতন ভোগী মুজুরের বা অন্যের দ্বারা স্বনামে জেলগুক্ত ভূমি "কৃষিকারি রাইয়ৎ" চাষ করিয়া খাজানা স্বরূপ টাকা কি শস্য পায়ে না "কৃষিকারি রাইয়ৎ" শব্দে তাহাকে বুঝাইবে।

কালেক্টরের ক্ষমতাবিশিষ্ট কোন ব্যক্তি দেশের যে অংশ ব্যাপিয়া সেই ক্ষমতামতে "জিলা" কার্য্য করিতে সক্ষম হন

"জিলা" শব্দে দেশের সেই অংশ বুঝাইবে। "মহাল" শব্দে—১। মালগুজারী মহালের সাধারণ রেজিষ্টার নামে খ্যাত রেজি-

ষ্টরী বহীতে গবর্ণমেন্টের বার্ষিক মালগুজারী যে ভূমির কি ভূমির যে অংশের বা স্বার্থের অধিকারির নাম লেখা থাকে, অথবা যাহার উপলক্ষে ১৮৫৯ সালের ১১ আইনের ১০ কি ১১ ধারামু-সারে কিম্বা ১৮৭৬ সালের বজীর ৭ আইনের ৭০ ধারামু-সারে স্বতন্ত্র হিসাব রাখা যায় সেই ভূমি, বা অংশ বা স্বার্থ,

২। লাখেরাজ ভূমির সাধারণ রেজিষ্টরী বহীতে যে লাখেরাজ সম্পত্তি কিম্বা তদ্রূপ সম্পত্তির যে অংশ কি স্বার্থ লেখা থাকে সেই সম্পত্তি কি অংশ কি স্বার্থ,

৩। যে ভূমির রাজস্ব কি খাজানা নিজ কালেক্ট-টর সাহেবকে কিম্বা তাঁহার অধীন করণার্থে তাঁহার বি-শেষমতে নিযুক্ত কোন ব্যক্তিকে দেওয়া যায় সেই ভূমি,

৪। পণ্ডিত ভূমি বিক্রয় কি দান কি পাট্টা বিলি কি পরিষ্কার করণার্থে গবর্ণমেন্টকর্তৃক কিম্বা গবর্ণমেন্টের অনুমতিক্রমে যে বিধি করা যায় সেই বিধিমতে প্রাপ্ত ভূমি বুঝাইবে।

"মহালের কি ভান্দুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী" শব্দে ঐ ভূমির সকল কি অন্যতর "মহালের কি ভান্দুক ভোগাধিকারী" বুঝাইবে। ভূমি কি উদ্বিগ্ন ব্যক্তি সাধারণ অ-ধিকারী হইলে তাঁহার এই আইনমতে একত্র ও স্বতন্ত্র দারী হইবে।

ভূমি এবং ভূমিহইতে ও ভূমিতে সংলগ্ন জব্বা হইলে "জব্বর সম্পত্তি" ও যে জব্বা ভূমিতে সংলগ্ন কোন জব্বো চিরবদ্ধ থাকে সেই জব্বাহইতে উৎপন্ন কোন লাভও "জব্বর সম্পত্তি" শব্দে গণ্য, কিন্তু এ শব্দে কোন প্রকারের ফসল কিম্বা বাগী বা দোকান বা অন্য কোটা প্রভৃতি গণ্য নয়।

"ভূমি" শব্দে আবাদ ও গরজাবাদি ও হলময় ভূমিও বুঝাইবে।

"Part" and "Section" mean respectively a Part and Section of this Act.

"Tenure" includes every interest in land, whether rent-paying or not, save an estate as above-defined, and save the interest of a cultivating ryot.

5. The Lieutenant-Governor shall have power

Lieutenant-Governor may declare what are provincial public works.

to declare, by notification in the Calcutta Gazette, what works are to be deemed provincial public works for the purposes of this Act.

6 From and after the commencement of this

All immovable property to be liable to a road cess and public works cess.

Act in any district, or part of a district, all immovable property situated therein

shall be liable to the payment of—

(1) a road cess, to be applied to the construction and maintenance of roads and other means of communication within the said district, or part thereof;

(2) a public works cess, to be applied to the construction and maintenance of provincial public works to be at the disposal of the Lieutenant-Governor for application to the construction charges and maintenance of provincial public works, or to the payment of interest on capital already expended on such works;

and such road cess and public works cess shall be recoverable from the several owners and occupiers of such property in the proportions and in the manner hereinafter provided.

7. The Lieutenant-Governor shall, by an

Power to fix cess year.

order published in the Calcutta Gazette, fix the date

from which all the cesses leviable under this Act in any district, or part of a district, shall take effect therein, and the cess year in such district, or part thereof, shall run from that date.

PART I.—CESS ON LAND.

Valuation.

8. Whenever it has been decided to make a valuation of a general re-valuation of lands for the purposes of this Act in any district or part thereof, the

Proclamation to make return of lands to be issued.

Collector shall cause a proclamation to be issued, requiring every holder of any estate or tenure of which the annual Government revenue or the annual rent shall exceed one hundred rupees, and every holder of any revenue-free estate or rent-free tenure, the gross rental of which shall exceed one hundred rupees, severally to lodge at the

[Government Gazette, 3rd February 1880.]

"অধার" ও "খার" শব্দে যথাক্রমে এই আইনের "অধার" ও "খার" অধার ও খার বুঝাইবে।

"ভানুকপ্রভৃতি" শব্দে পূর্ব নিৰ্দ্ধিষ্ট মহাল ভিন্ন এবং "ভানুকপ্রভৃতি" শব্দে কৃষিকারি রায়তদের বার্ষিকি খাজানাদারি বা অন্যরূপ ভূমিগত সকল স্বার্থ গণ্য।

৫ ধারা। এই আইনের কার্য্যপালকে যে২ প্রকারের প্রদেশীয় পুৰ্ত্তকার্য্য কার্য্য প্রদেশীয় পুৰ্ত্ত কার্য্য কার্য্যকে বলা যাইবে বলিয়া জানিতে হইবে, জীযুত জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সাহেবের ইহা নির্দেশ কলিকাতা গেজেটে জ্ঞাপনপত্র করিবার কথা। প্রকাশ করিয়া ইহা নির্দেশ করিতে সক্ষম হইবেন।

৬ ধারা। এই আইন যে সময়ে কোন জিলায় বা স্থাবর সম্পত্তির উপর জিলায় অংশে চলন করা যাম পথকর ও পুৰ্ত্ত কার্য্য সেই সময়াবধি ভদ্রমুগত সকল কর ধার্য্য হইতে পারিবার স্থাবর সম্পত্তির উপর কথা।

(১) প্রদেশীয় পথকর লাগিতে পারিবে। এ কর উক্ত জিলায় বা অংশের মধ্যে যাতায়াত করিবার পথ প্রভৃতি নির্মাণ ও রক্ষা করণের কার্য্যে প্রয়োগ করা যাইবে।

(২) পুৰ্ত্তকার্য্য কর লাগিতে পারিবে। এ কর প্রদেশীয় পুৰ্ত্ত কার্য্য নির্মাণ ও রক্ষণার্থে প্রয়োগ করা যাইবে এবং প্রদেশীয় পুৰ্ত্ত কার্য্য নির্মাণ ও রক্ষা করিবার ব্যয় নির্কাহার্থে ও উক্ত কার্য্যে ব্যয়িত মূল ধনের সুদ-দানার্থে তাহা জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আ-জ্ঞাদীন থাকিবে।

যে২ ব্যক্তি এ সম্পত্তির স্বামী ও দখলকার হন, তাঁহা-দের স্থানে নিম্নলিখিত হারে ও নিয়মানুসারে এ পথ-কর ও পুৰ্ত্ত কার্য্য কর আদায় করা যাইতে পারিবে।

৭ ধারা। এষ্ট আইনমতে যে কর আদায় ইতে পারে তাহা যে তারিখ অবধি যে করের বৎসর নিরূপণ জিলায় বা জিলায় অংশে করিবার ক্ষমতার কথা। প্রবল হইবে, জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া ইহা নির্দ্ধিষ্ট করিবেন ও উক্ত জিলায় বা জিলায় অংশে সেই তারিখ অবধি এ করের বৎসর চলিবে।

১ অধার।—ভূমির উপর পথকর।

মূল্যনিরূপণের কথা।

৮ ধারা। এই আইনের কার্য্যপালকে কোন জিলায় ভূমির রিটর্গ দিবার কথা। জিলায় অংশে ভূমির বোঝাপড়া হইবার কথা। মূল্য নিরূপণ কিম্বা সাধা-রণ পুনর্মূল্য নিরূপণ করিতে হইবে, অবধারিত হইলে, যে২ মহালের কিতালুকপ্রভৃতির বার্ষিক সরকারী রাজস্ব বা বার্ষিক খাজানা এক শত টাকার অধিক হয়, এবং যে২ লাখেরা মহালের বা মিকরভালুকপ্রভৃতির মোট খাজানা একশত টাকার অধিক হয়, তাহার প্রত্যেক ভোগাধিকারী এক মাসের মধ্যে কালেক্টরী কাছারীতে এই আইনের A চিহ্নিত তক-বীলের পাঠে এ পাঠের নির্দ্ধিষ্ট রূপান্তর সম্বলিত

Collector's office within one month a return of all lands comprised in his estate or tenure in the form in Schedule (A) hereto annexed, and containing the particulars in such form set forth.

The Collector shall cause such proclamation to be published by affixing a copy thereof in some conspicuous place in the office of such Collector, in every civil court, in every police station, and in the office of every sub-divisional officer within the district.

9. After the publication of such proclamation, or, in the event of a partial re-valuation of lands in any district, after the Board of Revenue shall have determined the estates to be re-valued, the Collector shall cause a notice to be served in respect of every such estate which is to be so valued or re-valued, and also a notice in respect of every such tenure included in any such estate which may have been named in any return lodged in pursuance of the provisions of this Act either for the purposes of the re-valuation then contemplated, or for the purposes of any previous valuation, or which may have been entered in any register in the Collector's office ;

such notice shall be in the Form of notice No. 2 in Schedule A hereto annexed ;

and all holders of such estates and of such tenures who shall, without sufficient cause being shown to the satisfaction of the Collector, refuse or omit, for the space of two months after service of such notice, to lodge in the office of the Collector such return as hereinbefore mentioned, shall be severally liable to a fine which may extend to fifty rupees for every day after the expiration of such two months until such return shall be furnished, or until the value of the lands comprised in their respective estates and tenures shall have been ascertained and fixed by the Collector as hereinafter provided.

The Collector may, upon sufficient grounds for so doing being proved to his satisfaction, from time to time extend the period for lodging any such return.

10. From and after the expiry of two months from the service of any such notice, or of any extension of such time under the provisions of the last preceding section, every holder of an estate or tenure in respect of which such notice shall have been served shall be precluded from suing for or recovering any rent in respect

No rent to be recovered till return is made.

আপনার মহালের ও তালুকপ্রভৃতির অন্তর্গত সমস্ত ভূমির রিটার্ন দেন কালেক্টর সাহেব এই নির্দেশ যোগ্যপত্র প্রচার করিবেন।

আপনার কাছারী ঘরের কোন একাংশ স্থানে ও জিলায় অন্তর্গত প্রত্যেক দেও-
যোগ্যপত্র একাংশ রানী আদালতে ও প্রত্যেক
হইবার কথা। পোলীশ থানায় ও প্রত্যেক
মহকুমার কর্তৃপক্ষের কাছারীঘরে কালেক্টর সাহেব এই
যোগ্যপত্র লটকাইয়া প্রকাশ করিবেন।

৯ ধারা। সেই যোগ্যপত্র প্রকাশ করা গেলে পর
ভূমির রিটার্ন দিবার নোটিশ কিম্বা কোন জিলায় ভূমির
নের কথা। আংশিক পুনর্মূল্য নিরূপণ
স্থলে রেবিনিউ বোর্ড যেহে মহালের পুনর্মূল্য নিরূপণ করি-
বেন তাহা স্থির করিলে পর কালেক্টর সাহেব যে প্রত্যেক
মহালের মূল্য নিরূপণ বা পুনর্মূল্য নিরূপণ করিতে চাহিবেন,
তাহার পক্ষে নোটিশ দেওয়া হইবে, এবং তৎকালে
কম্পিত পুনর্মূল্য নিরূপণ কার্যোপলক্ষে অথবা পূর্বের
কোন মূল্য নিরূপণ কার্যোপলক্ষে এই আইনের
বিধানানুসারে রিটার্ন দেওয়া গেলে তৎস্থলে কিম্বা কালেক্টর
সাহেবের কাছারীর কোন রেজিস্ট্রারী বহীতে
পূর্বোক্ত কোন মহালের অন্তর্গত যে তালুক প্রভৃতির মান
লেখা থাকে তাহার পক্ষেও নোটিশ দেওয়া হইবে।

এ নোটিশ এই আইন সংযুক্ত A তফসীলের ২ নং
নোটিশের পাঠে হইবে।

এবং উক্ত মহালের ও তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকার-
অধীকার করিলে বা না রীরা কালেক্টর সাহেবের
দিলে দেওয়া হইবে। হুজুমতে উপযুক্ত কারণ
না দর্শাইয়া, ও যদি এই নোটিশ পাঠবার পর দুই মাস
পর্যন্ত উক্ত কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে পূর্বোক্ত
রিটার্ন দিতে অস্বীকার করেন কিম্বা না দেন, তবে এই
দুই মাস গত হইলে পর যতদিন সেই রিটার্ন না দেওয়া
যায় কিম্বা কালেক্টর সাহেব নিম্নলিখিত বিধানমতে যত
দিন সেই মহালের কি তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির
মূল্য নিরূপণ ও নির্দ্ধার্য না করেন, তাহার দিনপ্রতি এই
ব্যক্তির পক্ষাংশ টাকা পর্য্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কালেক্টর সাহেবের হুজুমতে এই রিটার্ন দিবার
রিটার্ন দিবার সময় রুজি সময়রুজি করিবার উপযুক্ত
করিবার কথা। কারণ থানায় প্রমাণ হইলে
তিনি সময়েই এই রিটার্ন দিবার সময় রুজি করিতে
পারিবেন।

১০ ধারা। যে মহালের কি তালুক প্রভৃতির বিষয়ে সেই
রিটার্ন না দেওয়া পর্যন্ত প্রচারের নোটিশ দেওয়া
থাকনা আদার না হইবার যায়, তাহাও ভোগাধিকারী
কব রিটার্ন দিলেও তৎস্থলে কোন
এক ভূমি কি তালুক প্রভৃতি ধরা যায় নাই এমন প্রমাণ
হইলে কিম্বা কোন একখণ্ড ভূমির কি তালুক প্রভৃতির
পূর্বোক্ত রিটার্ন না দিলে ও কালেক্টর সাহেব কর্তৃক
পক্ষাংশিতমতে তাহার মূল্য নিরূপণ না করা গেলে উক্ত

of any land or tenure which shall be proved not to have been included in the return lodged by him, or in respect of which no return shall have been lodged as aforesaid or valuation made by the Collector, *as hereinafter provided*, and from recovering rent for tenures subsequently created or in excess of the sum mentioned in such return without proof of the creation of such tenure or enhancement subsequent to such lodgment.

11. Whenever the revenue annually payable in respect of any estate, or the rent annually payable in respect of any tenure, does not exceed the sum of one hundred rupees, the Collector may, without issuing any notice for such estate or tenure—(a) *in any case* determine the annual value of the land comprised therein to be, in a permanently settled estate or tenure, a sum not exceeding three times, and in a temporarily-settled estate or tenure, a sum not exceeding twice the amount of the annual revenue or rent payable therefor; and (b) *when the area of the said estate or tenure has been ascertained, determine the annual value of such estate or tenure to be at such rate per acre as to him shall seem fit.*

12. *When the area of any revenue-free estate or rent-free tenure, the gross rental of which does not exceed, or is not estimated by the Collector to exceed, the sum of one hundred rupees, has been ascertained, the Collector may, without issuing any notice for such estate or tenure, determine the annual value of such estate or tenure to be at such rate per acre as to him may seem fit.*

13. When the land comprised in any estate or tenure has been valued by the Collector under section 11 or 12, the annual value of any portion of such land which is comprised within a subordinate tenure shall be taken to be a sum equal to the rent thereof increased by half the same multiple or fraction of such rent as that by which the annual value of the whole of such land determined as aforesaid exceeds the revenue or rent payable for the same; or shall be at the same rate per acre as the whole of such land:

Provided that the holder of any such estate or tenure may, within one month from the posting of the valuation roll in respect thereof under section 24, and the holder of such subordinate tenure may within one month from the date of the first demand

নোটিস পাইবার তারিখ অবধি, কিম্বা ইহার পূর্বধারার বিধানমতে সময় রুদ্ধ হইলে সেই সময় অবধি দুই মাস গত হইলে পর, তিনি সেই ভূমি কি ভালুকপ্রভৃতির খাজানার নিমিত্ত নালিশ করিয়া তাহা আদায় করিতে পারিবেন না; এবং ঐ রিটার্ন দিবার পক্ষাৎ কোন ভালুকপ্রভৃতি সৃষ্টি করা গেলেও কিম্বা রিটার্নে যত খাজানা লেখা থাকে তাহা রুদ্ধ করা গেলেও ইহার প্রমাণ না করিলে তিনি সেই নূতন সৃষ্ট ভালুকপ্রভৃতির খাজানা কিম্বা ঐ অধিক খাজানা আদায় করিতে পারিবেন না।

১১ ধারা। কোন মহালের নিমিত্ত যে বাৎসরিক রাজস্ব মহালের ও ভালুক-অন্য দেওয়া যায় কিম্বা ভালুকপ্রভৃতির মূল্য নিরূপণের কপ্রভৃতির নিমিত্ত যে বার্ষিক খাজানা দেওয়া যায় তাহা ১০০ টাকার অধিক না হইলে, কালেক্টর সাহেব সেই মহালের কি ভালুকপ্রভৃতির পক্ষে নোটিস না দিয়া, (ক) মহালের বা ভালুকপ্রভৃতির চিরকালীন বন্দোবস্ত থাকিলে ঐ ভূমির বার্ষিক রাজস্বের কি খাজানার তিন গুণের অনধিক কিম্বা দ্বিগুণের বন্দোবস্ত থাকিলে ঐ ভূমির রাজস্বের কি খাজানার দ্বিগুণের অনধিক ঐ ভূমির বার্ষিক মূল্য বলিয়া নির্ণয় করিতে পারিবেন; এবং (খ) উক্ত মহালের বা ভালুকপ্রভৃতির আয়তন নির্ণয় করা গিয়া থাকিলে, একর প্রতি যে হার ধরা বিহিত বোধ করেন সেই হারানুসারে তাহার বার্ষিক মূল্য ধরিবেন।

১২ ধারা। যে লাখেরাত মহালের বা নিজের ভালুক সাধারণ একর পরিমাণ প্রভৃতির মোট খাজানা এক নির্ণীত হইয়াছে এরূপ শত টাকার অনধিক না হয় বা ক্ষুদ্র মহালের ও ভালুক ভদ্রাধিক বলিয়া কালেক্টর সাহেব প্রভৃতির মূল্য নিরূপণের ২০ অনুমান না হয়, সেই মহালের বা ভালুকপ্রভৃতির আয়তন নির্ণয় করা গিয়া থাকিলে, কালেক্টর সাহেব সেই মহালের বা ভালুকপ্রভৃতির পক্ষে নোটিস না দিয়া একর প্রতি যে হার ধরা বিহিত বোধ করেন সেই হারানুসারে তাহার বার্ষিক মূল্য ধরিতে পারিবেন।

১৩ ধারা। কালেক্টর সাহেব পূর্ব ধারামতে কোন পেটাও ভালুকের মহালের কি ভালুকপ্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্য অন্তর্গত ভূমির মূল্য নির্ণয় করিলে, ঐ ভূমির যে অংশ পেটাও ভালুকের অন্তর্গত থাকে তাহার বার্ষিক মূল্য এইরূপে নির্ণয় করিবেন; সম্পূর্ণ মহালের কি ভালুকপ্রভৃতির যত রাজস্ব কি খাজানা হয়, পূর্বোক্তমতে নির্ণীত বার্ষিক মূল্য সেই রাজস্বের কি খাজানার মত গুণ কি যে ভগ্নাংশ পর্যন্ত অধিক হয় ঐ ভূমির রাজস্বের কি খাজানার সেই গুণিতকের কি সেই ভগ্নাংশের অঙ্কে রুদ্ধ করিয়া তাহা ঐ ভূমির বার্ষিক মূল্য বলিয়া ধরা যাইবে; কিম্বা সমুদয় ভূমির একর প্রতি যে হারে মূল্য ধরা গেল ঐ ভূমির একর প্রতি সেই হারে মূল্য ধরা যাইবে।

কিন্তু ২৪ ধারামতে ঐ নিরূপিত মূল্যের বর্দ্ধ মহালের কি পেটাও লটকাইয়া দেওয়া গেলে পর ভালুকের ভোগাধিকারীর উক্ত মহালের কিম্বা ভালুক রিটার্ন দিতে পারিবার প্রভৃতির ভোগাধিকারী এক কথা। মাসের মধ্যে, ও সেই পেটাও ভালুকের ভোগাধিকারীর উপর পঞ্চম দিবার মধ্যে প্রথম যে তারিখে করা যায় তিনি সেই তারিখ অবধি

made on him for payment of road cess, lodge a return in the form in the said Schedule (A) contained in regard to such estate or tenure or subordinate tenure, and thereupon the annual value of the land comprised therein shall be fixed at the amount entered in such return subject to the provisions of sections 17 and 20.

Or the Collector may, if he think fit, cause a notice to be served in respect of any such estate or tenure in the form contained in the said Schedule (A), and thereupon all the provisions of this part shall apply in the same way as they would have applied if the annual Government revenue or rent thereof had exceeded one hundred rupees.

14. Whenever any lands have been acquired under any rules issued by or under the authority of the Government for the sale, lease, grant, or clearance of waste lands, or are held directly from Government, and are used for the cultivation of tea, coffee, or cinchona, the Collector shall, in lieu of the notice to be served under section 9, but at the time, in the manner, and under the penalties therein prescribed, cause a notice to be served calling on the holder of such lands to lodge a return in the form in Schedule (B) hereto annexed, and containing the particulars in such forms set forth; and the annual value of such lands shall be fixed at ten rupees in respect of every acre therein entered as cultivated.

15. Fines under clause 2, section 9, and all costs of recovery thereof shall be recoverable as provided in section 109.

16. The Collector may, after the expiration of two months from the service of any notice mentioned in sections 9, 13 or 14, ascertain and fix, by such ways and means as to him shall seem expedient, the annual value of the lands mentioned in such notice of which no return required by such notice shall theretofore have been lodged; and all expenses incurred in making such valuation may be recovered with all costs of recovery thereof in manner as is provided by section 109.

17. Whenever the Collector may deem that any return required by sections 9, 13, or 14 of lands for which no rent is payable by cultivating ryots to the

এক মাসের মধ্যে ঐ মহালের কি ভালুক প্রভৃতির কিম্বা পেটা ও ভালুকের বিষয়ে A তফসীলের পাঠে রিটার্ন দিতে পারিবে। তাহা হইলে, ১৭ ও ২০ ধারার বিধান প্রবল রাখিয়া ঐ মহাল প্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্য ঐ রিটার্নের লিখিত টাকা অনুসারে নির্দ্ধার্য হইবে।

অথবা কালেক্টর সাহেব উচিত বোধ করিলে উক্ত অথবা কালেক্টর সাহেব কোম মহালের কিম্বা ভালুক বের নোটিস দিতে পারি- প্রভৃতির বিষয়ে A তফসীলের পাঠে নোটিস জারী করাইতে পারিবে। তাহা করিলে সেই ভূমি হইতে গবর্ণমেন্টের বার্ষিক রাজস্ব কি খাজানা এক শত টাকার অধিক হইলে এই অধ্যায়ে বর্ণিত যেরূপে খাতে ঐ ভূমির প্রতি তাহা সেইরূপে খাটিবে।

১৪ ধারা। পতিত ভূমি বিক্রয়কি পাট্টা বিলিকি বাগান বাড়ীপ্রভৃতির দান কিম্বা পারিষ্কার করণার্থে রিটার্নের কথা। গবর্ণমেন্টকর্তৃক কিম্বা গবর্ণমেন্টের অনুমতিক্রমে যে বিধি হইয়াছে কোম ভূমি সেই নিধিক্রমে প্রাপ্ত হওয়া গেলে, কিম্বা নিজ গবর্ণমেন্টের স্থানেন লওয়া গেলে ও তাহাতে চা কি কাকী কি সিনকনার চাষ হইলে, কালেক্টর সাহেব ৯ ধারায় নোটিস না দিয়া ঐ ধারার নির্দ্ধারিত সময়ে ও প্রকারে ঐ ভূমির ভোগাধিকারির নামে নোটিস দেওয়াইয়া পশ্চাৎ লিখিত B তফসীলের পাঠে রিটার্ন দিবার আজ্ঞা করিবে। ঐ রিটার্ন না দেওয়া গেলে উক্ত ধারার নির্দ্ধারিত দণ্ড হইবে। ঐ পাঠের নিধিক্রমে সকল বৃত্তান্ত ঐ রিটার্নে লিখিতে হইবে। এবং কর্তৃত্ব হইয়াছে বলিয়া যত ভূমি লেখা থাকে তাহার বার্ষিক মূল্য একর প্রতি দশ টাকা নির্দ্ধারিত হইবে।

১৫ ধারা। এই আইনের ৯ ধারার ২ প্রকরণমতে যে অর্থদণ্ডের টাকা যে অর্থদণ্ড করা যায় তাহার টাকা প্রকারে আদায় করিতে ও তাহা আদায় করিবার সকল হইবে, তাহার কথা। খরচ ১০৯ ধারার বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

১৬ ধারা। ৯, ১৩ বা ১৪ ধারার উল্লিখিত নোটিস রিটার্ন না দেওয়া গেলে দেওয়া গেল পর ঐ নোটিসে কালেক্টর সাহেবকর্তৃক মূল্য নিরূপণ হইবার কথা। যে রিটার্ন দিবার আজ্ঞা হইল তদুপায় সেই নোটিসের উল্লিখিত ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ ও নির্দ্ধার্য করিবে; ও ঐ মূল্যনিরূপণের কাণ্ডাঘটিত সমস্ত খরচ ও ঐ টাকা আদায় করিবার সকল খরচ ১০৯ ধারার বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

১৭ ধারা। যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহাকে ব্যক্তিগত কোম ভূমির বিষয়ক রায়তদের যে ভূমির খাজানা রিটার্ন অবখ্যাত হইলে দিতে না হয় তিনি ৯, ১৩ বা ১৪ কালেক্টর সাহেবের মূল্য ধারার আজ্ঞামতে সেই ভূমির নিরূপণ করিবার কথা। যে রিটার্ন পাঠাইলেন কালেক্টর

person making such return is untrue or incorrect, he may, by such ways and means as to him shall seem expedient, ascertain and fix the annual value of such lands; and in case the annual value of such lands so determined by him shall exceed by one-fifth the value stated in such return, the expense of such valuation shall be paid by the person by whom such return shall have been lodged, and may be recovered in manner as is provided by section 15 for the recovery of fines, and in all other cases shall be defrayed from the District Road Fund established under this Act.

18. The Collector may, whenever he may think fit, cause a notice in the form in the said Schedule (A) to be served on any person holding any lands or possessing any interest therein, although such person may have been mentioned in any return as a cultivating ryot; and thereupon such person shall be bound to make a return *within one month from the service of such notice* in the form contained in the said Schedule (A), and the provisions contained in section 9 with regard to fines and extension of time for lodging a return shall be applicable to him.

Person returned as cultivating ryot may be served with notice.

19. If no return is made, the Collector may proceed to ascertain the annual value of the lands held by such person; and in case it appears that the annual value of the land is greater than the rent which he pays, the expense of such valuation shall be borne by such person, and may be recovered with all costs of recovery thereof in manner as is provided by section 15 for recovery of fines, and in all other cases shall be defrayed from the said District Road Fund.

20. If the Collector shall see ground for believing that any return made under this Act other than a return mentioned in section 17 is untrue and incorrect, he may prosecute the maker of such return under section 177 of the Indian Penal Code. And if the Magistrate convict the person so prosecuted under the said section, the Collector may proceed to make a valuation of the lands mentioned in such return by such ways and means as to him shall seem expedient.

21. For the purpose of making any valuation of lands directed by this part, the Collector shall exercise the powers vested

Power of Collector in making valuation

সাহেব সেই রিটার্ন অবধার্ষ কিম্বা অশুদ্ধ জ্ঞান করিলে যজ্ঞপে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তজ্ঞপে ও সেই উপায়ে সেই ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ ও নির্দ্ধা করিবেন; এবং উক্ত রিটার্ণে ঐ ভূমির যে মূল্য বরা গেল কালেক্টর সাহেব যদি তদধিক পঞ্চমাংশ পর্যন্ত মূল্য নিরূপণ করিয়া থাকেন তবে যে ব্যক্তি ঐ রিটার্ন দিলেন তিনি সেই মূল্যনিরূপণ কার্যের খরচ দিবেন, ও ১৫ ধারার অর্থদণ্ড আদায় করিবার যে বিধি আছে সেই বিধিতে তাহার স্থানে ঐ খরচ আদায় করা হইতে পারিবে। অন্য স্থলে সেই খরচ এই আইনমত প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে দেওয়া যাইবে।

১৮ ধারা। কোন ব্যক্তি কোন ভূমির যোত করিলে কিম্বা ভূমিতে তাহার কোন অংশ থাকিলে রিটার্ণে কৃষিকারি বলিয়া কোন ব্যক্তির নাম লেখা গেলে তাহার নামে নোটিস দিবার কথা।
হেব বিহিত বোধ করিলে তাহাকে A তফসীলের পাঠে নোটিস দেওয়া হইতে পারিবে। তাহা হইলে সেই ব্যক্তি ঐ নোটিস পাইবার এক মাস মধ্যে A তফসীলের লিখিত পাঠে রিটার্ন দিতে আবদ্ধ হইবেন। এবং ১৫ ধারার অর্থদণ্ডের বিষয়ে ও রিটার্ন দিবার সময় রুজি করণ বিষয়ে যে ২ বিধি আছে তাহাও তাহার প্রতি বর্ত্তিবে।

১৯ ধারা। রিটার্ন না দেওয়া গেলে কালেক্টর সাহেব ঐ ব্যক্তির যোতের ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করিতে প্রহৃত হইবেন। ও সেই ব্যক্তি যত করিতে পারিবার কথা।
খাজানা দিয়া থাকেন ঐ ভূমির বার্ষিক মূল্য তদধিক দৃষ্ট হইলে, ঐ মূল্য নিরূপণ কার্যের খরচ সেই ব্যক্তির দিতে হইবে। ১৫ ধারার অর্থদণ্ড আদায় করিবার যে বিধি আছে ঐ টীকা এবং তাহা আদায় করিবার সকল খরচ সেই বিধিতে আদায় হইতে পারিবে। অন্য স্থলে উক্ত প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে ঐ খরচ দেওয়া যাইবে।

২০ ধারা। ১৭ ধারার উল্লিখিত রিটার্ন তির এই অবধার্ষ রিটার্ণের কথা। আইনমতে অন্য যে রিটার্ন দেওয়া যায় কালেক্টর সাহেব তাহা অবধার্ষ ও অশুদ্ধ জ্ঞান করিবার কারণ জানিলে, তিনি ভারতবর্ষীয় সশুবিধির আইনের ১৭৭ ধারামতে ঐ রিটার্ন লেখকের নামে অভিযোগ করিতে পারিবেন। এবং মাজিস্ট্রেট সাহেব উক্ত ধারামতে অভিযুক্ত ব্যক্তিকে দোষি নির্ণয় করিলে, কালেক্টর সাহেব যেক্ষপে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তদ্ব্যসারে ঐ রিটার্ণের উল্লিখিত ভূমির মূল্য নিরূপণ করিতে প্রহৃত হইতে পারিবেন।

২১ ধারা। বঙ্গদেশীয় ১৮২২ সালের ৭ আইনের ১৯ ধারার ১ প্রকরণে ও ২৩ ধারার ১ প্রকরণে ও ২৪ ধারার ১ প্রকরণে কালেক্টর সাহেবদের প্রতি যে ক্ষমতা অর্পিত হইয়াছে,

in Collectors by section 12, clause 1, section 23, clause 1, and section 24, clause 1, of Regulation VII of 1822 of the Bengal Code, except so far as the said clauses authorise any inquiry into rights or interests attaching to such lands.

22. For the purpose of every inquiry under this Act the Collector may *Power to summon witnesses and compel production of documents.* summon and enforce the attendance of witnesses and compel them to give evidence and compel the production of documents by the same means and as far as possible in the same manner, as provided in the case of a Civil Court by the Code of Civil Procedure of 1877.

23. The Collector shall cause to be prepared from the returns furnished to him, and from the valuations made by him under this part, a valuation roll of each estate within his district, and of the tenures therein comprised, noting thereon the amount of revenue annually payable to Government on which the deduction specified in clause (1) of section 33 is to be calculated, and shall, on the application of any holder of an estate or tenure or of any cultivating ryot within his district, cause to be furnished to him a copy of so much of the said roll and of the returns as relate to the lands included within his estate or tenure or ryottee holding, on being paid for the same at such rate as the Lieutenant-Governor of Bengal shall from time to time determine.

24. On the completion of every roll prescribed under this part, the Collector shall cause a copy thereof to be posted up at the māl cutcherry of the estate to which such roll refers, and an extract from such roll of the portion thereof relating to any tenure at the māl cutcherry thereof: provided that if no māl cutcherry be found, some conspicuous places on the said estate and tenure shall be selected instead.

25. The procedure prescribed by the last two preceding sections shall be followed whenever a redistribution of the valuation is made in consequence of a partition as contemplated in section 26.

26. Every valuation under this part shall remain in force for the term of five years from the date fixed as hereinbefore provided for the several cesses leviable in pursuance thereof to take effect and until a new valuation and assessment shall have been completed:

[বর্ধমান গেজেট ১৮৮০ ৩ ফেব্রুয়ারি]

এই অধ্যায়ের নিম্নলিখিত দুই মূল্য নিরূপণ করিবার কার্যের কালেক্টর সাহেব সেই সময়সীমাতে কার্য করিবেন। কিন্তু উক্ত এক প্রকরণে এই দুই সংজ্ঞাত অধের কি সম্পর্কের অনুসন্ধান লইবার যে ক্ষমতা দেওয়া আছে তিনি সেই ক্ষমতামতে কার্য করিবেন না।

২২ ধারা। দেওয়ানী নোংরা কার্যপ্রণালী বিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইনে দেওয়ানী আদালতের সম্বন্ধে যেসকল বিধান আছে, তদ্রূপ উপায়ে ও যত দূর সম্ভব তদ্রূপ প্রণালীতে কালেক্টর সাহেব এই আইনমত তদন্তের উপলক্ষে সাক্ষিদিগকে সমন দিতে ও তাহাদিগকে উপস্থিত করাইতে পারিবেন ও তাহাদিগকে সাক্ষ্য দিতে ও দলীল উপস্থিত করিতে বাধ্য করিতে পারিবেন।

২৩ ধারা। তদ্রূপে যে সকল রিটার্ন কালেক্টর সাহেব নিরূপিত মূল্যের ফর্দ প্রস্তুত করিবেন, এবং এই আইনের ২৮ ধারায় প্রকরণে বাদ দিবার যে টাকা নির্দিষ্ট হইল গবর্নমেন্টের আপা বার্ষিক যত রাজস্বের উপর এই বাদ দেওয়ার হিসাব করিতে হইবে তাহা এই ফর্দে লিখিবেন; এবং আপন জিলার অন্তর্গত কোন মহালের কিম্বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী কিম্বা কৃষিকারি রাইয়ৎ প্রার্থনা করিলে তাহার মহালের বা তালুক প্রভৃতির কিম্বা রায়তী খোতের ভূমির সম্বন্ধে উক্ত ফর্দের ও রিটার্নের যে অংশের সম্পর্ক থাকে বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সম্মুখে তাহার যে হার নিরূপণ করেন কালেক্টর সাহেব সেই হারানুসারে মূল্য লইয়া তাহাকে এই ফর্দের রিটার্নের সেই অংশ দেওয়াইবেন।

২৪ ধারা। এই অধ্যায়ের নিম্নলিখিত এক ফর্দ সম্বন্ধে উক্ত ফর্দ প্রকাশ করি হইলেই তাহা যে মহাল সম্প্রদায়ের কীর মত কালেক্টর সাহেব সেই মহালের মালকাতারীতে এই ফর্দের এক কতানকল লাগাইয়া দিবেন এবং উক্ত ফর্দের যে অংশ কোন তালুক প্রভৃতির সম্পর্কীয় হয় সেই অংশের সকল উক্ত তালুক প্রভৃতির মালকাতারীতে লাগাইয়া দিবেন। কিন্তু মালকাতারির সন্ধান না পাওয়া গেলে এই মহালের ও তালুক প্রভৃতির কোন প্রকাশস্থান ভৎপরিবর্তে মনোনীত করিয়া লইতে হইবে।

২৫ ধারা। ২৬ ধারার উল্লিখিত বাটওয়ারা হইয়া বাটওয়ারা হইলে যে নিরূপিত মূল্যের মত বিভাগ কার্যপ্রণালী অবলম্বিত হইলে, পূর্ববর্ত্ত দুই ধারার হইবে তাহার কথা। নির্দিষ্ট কার্যপ্রণালী অবলম্বিত হইবে।

২৬ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে মূল্য নিরূপণ করা যায় তাহা পূর্ব বিধানানুসারে আদায়ের দাবী প্রকাশের কর প্রচলিত হইবার নির্ধারিত তারিখ অবধি পাঁচ বৎসর প্রবল থাকিবে।

২৭ ধারা। এই অধ্যায়ের ও নির্ধারিত করের মূল্যপত্রাদি হওনসম্বন্ধে প্রবল থাকিবে।

Provided that in case of partition under Regulation XIX of 1814 or Bengal Distribution of valuation in case of partition. Act VIII of 1876 of an estate after valuation, and while such valuation remains in force, the total valuation of the old estate shall be distributed proportionately under the order of the Collector over the newly-formed estates, whereupon the newly-formed estates shall, for the purpose of this Act, take the place of the old estate, the liability to pay road cess of each newly-formed estate being separate and distinct, and no liability being incurred by any one of the newly-formed estates on account of the default of another;

Provided also that if any arrear of road cess is due from the old estate when the order for partition is passed, all the newly-formed estates shall be jointly and severally liable for the same.

৪৭. Nothing in the last preceding section shall be held to debar the Collector, with the sanction of the Board of Revenue from making any reductions which he may think fit in the amount of cess for which any estate or tenure may be liable.

৪৮. After the expiration of the five years from the time of the valuation of any district, part of a district, estate or tenure, or at any time within twelve months previous to such expiration, the Collector may cause new valuation rolls under this part to be prepared for such district or part of a district or for particular estates only, to take effect from the commencement of any cess year commencing after the expiration of the said five years, and for that purpose may cause such proclamations and notices to be issued and served, and such returns to be made, as are hereinbefore directed, and shall have such powers and authorities as are in this part conferred.

৪৯. Every person who shall deem himself to be aggrieved by any valuation to be made by any Collector under the provisions of section 17 may, within one month after the posting up of a copy of such roll as above-mentioned, appeal to the Commissioner of the division against such valuation, and the decision of such Commissioner shall be final and conclusive.

৫০. Every order for the levy of a fine or of expenses passed by a Collector under this Act shall be appealable to the Commissioner of the Division within one month from [Government Gazette, 3rd February 1880.]

কিন্তু মূল্য নিরূপণ করিবার পর উক্ত মূল্য নিরূপণ পত্র বঙ্গবৎ থাকিতে ১৮১৪ বাউয়ারী হইলে নিরূপিত মূল্য বিলি করিয়া দিবার কথা।

১৮১৬ সালের বঙ্গবৎ ১৮১৭ সালের ১৯ আইনমতে কিস্তি ইনমতে কোন মহালের বাউয়ারী হইলে, পুরাতন মহালের বাউয়ারী নিরূপিত কর কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞামতে নূতন মহালগুলির উপর অংশক্রমে বিলি করিয়া দেওয়া যাইবে। তাহা হইলে নূতন মহালগুলি এই আইনের কার্যপক্ষে পুরাতন মহালের স্থান গ্রহণ করিবে। এতদ্বারা নূতন মহালের পথকর দিবার দায় পৃথক ও স্বতন্ত্র হইবে; এবং নূতন এক মহাল অন্য মহালের জাতি নিমিত্ত দায়ী হইবে না।

পরন্তু যৎকালে বাউয়ারীর আজ্ঞা প্রস্তুত হয় তৎকালে পুরাতন মহালের পথকর বাকী থাকিলে, তদ্বিত্ত সমুদায় নূতন মহালগুলি একত্র ও স্বতন্ত্ররূপে দায়ী হইবে।

২৭ ধারা। কোন মহালের বা তালুক প্রভৃতির কলের টাকা কালেক্টর যত টাকা কর নিতে হয়, কালেক্টর সাহেবের কবাইতে পা- কুটর সাহেব উচিত বোধ করিলে রেবিমিটে বোর্ডের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক তাহা কবাইতে পারিবে না, পূর্ব ধারার কোন কথায় এরূপ বুদ্ধিতে হইবে না।

২৮ ধারা। কোন জিলার বা জিলার অংশের বা মহালের পাঁচ বৎসরের পর মূল্য বা তালুক প্রভৃতির যে সময়ে নিরূপণের নূতন পত্র করি- মূল্য নিরূপণ পত্র হয়, তদবধি পাঁচ বৎসর গত হইলে, অথবা গত হইবার পূর্বে স্বাভাবিক মৃত্যু বা অন্য কোন সময়ে কালেক্টর সাহেব উক্ত পাঁচ বৎসর গত হইবার পর কর সংক্রান্ত কোন বৎসরের প্রারম্ভ অবধি কলবৎ হইবার নিমিত্ত উক্ত জিলার বা তাহার কোন অংশের বা কেবল বিশেষ মহালের মূল্য নিরূপণের নূতন নক্সা এই অধ্যায়মতে প্রস্তুত করাইতে পারিবে না; তদ্বিত্ত তিন পূর্ব বিধানমত ঘোষণাপত্র ও মোটাস প্রচার করাইতে ও রিটার্ন প্রস্তুত করাইতে পারিবে এবং এই অধ্যায়ে যে শক্তি ও ক্ষমতা প্রস্তুত হইয়াছে সেই শক্তি ও ক্ষমতা প্রাপ্ত হইবে।

২৯ ধারা। কালেক্টর সাহেব ১৭ ধারার বিধানমতে নিরূপিত মূল্যের উপর যে মূল্য নিরূপণ করেন কোন আপীল হইবার কথা। ব্যক্তি তদ্বারা আপনাকে অস্বাভাবিক জ্ঞান করিলে ঐ নক্সার নকল পূর্বোক্তমতে লটকাইয়া দেওয়া যাইবার পর এক মাসের মধ্যে খণ্ডের কমিশনার সাহেবের নিকটে সেই নিরূপিত মূল্যের বিক্ষেপে আপীল করিতে পারিবে। ঐ কমিশনার সাহেবের নিষ্পত্তি চূড়ান্ত ও সিদ্ধান্ত হইবে।

৩০ ধারা। কালেক্টর সাহেব এই আইনমতে অর্থ- অর্থও আদায় করি- দণ্ড কিম্বা খরচ আদায় করি- যার আজ্ঞা উপর আ- যার যে আজ্ঞা করেন, ঐ অর্থ- পীল হইবার কথা। দণ্ড কিম্বা খরচ আদায় করি- যার প্রথম পরওয়ানা জারী হইবার সময়াবধি এক বা-

the service of the first process for the levy of such fine or expenses. Pending such appeal, and until the order of the Commissioner which shall be final, all process for such levy shall be discontinued.

Assessment and payment.

31. From and after the commencement of this Act in any district, or part of a district, all lands in such district or part thereof shall be liable to the payment of a road cess and a public works cess at the following rates:—

in the case of road cess, at such rate per annum not exceeding one-half of an anna in the rupee of the annual value of such lands as the District Committee in manner hereinafter provided shall from year to year determine;

in the case of public works cess, at such rate per annum not exceeding one-half of an anna in the rupee of the annual value of such lands as the Lieutenant-Governor of Bengal may, by an order published in the Calcutta Gazette, from year to year determine.

32. When a recorded sharer of a joint revenue-paying estate has opened a separate account under Act XI of 1859 or under section 70 of Bengal Act VII of 1876 for the payment of revenue, he shall be entitled, in regard to the payment and realization of road cess and public works cess under this Act, to all the advantages of separate liability enjoyed by him under the said Act XI of 1859 and Bengal Act VII of 1876 in regard to the payment and realization of revenue, and shall be entitled to separate assessment and to the issue of separate notices under this Act. This section shall apply from the date of the opening of such accounts to the recorded proprietors of estates in respect of which such separate accounts may be opened while the valuation of the estate is in force under section 26.

33. (1)—Every holder of an estate shall yearly pay the entire amount of the road cess and public works cess calculated on the annual value of the lands comprised in such estate, at the rates at which the said cesses may be fixed respectively under this Act, less a deduction to be calculated at one-half of the said rates for every rupee of the revenue entered in the valuation roll of such estate as payable in respect thereof.

(2)—Every holder of a tenure shall yearly pay to the holder of the estate or tenure within [গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮১ ও কলকাতা]

সের মধ্যে এই আদায় উপর ধনের কমিশনার সাহেবের নিকট আপীল হইতে পারিবে। তদুপ আপীল হইলে যত কাল কমিশনার সাহেবের আজ্ঞা না হয়, তত কাল এই টাকা আদায় করিবার সকল কার্য স্থগিত থাকিবে। কমিশনার সাহেবের আজ্ঞা চূড়ান্ত হইবে।

কর ধাৰ্য্য করণের ও দেওনের কথা।

৩১ ধারা। কোন জিলার কিবা জিলার অংশে এই করের অধ্যক্ষ হারের আইন প্রচলিত হইবার সমস্ত-কথা। ববি নিয়মিত হারে সেই জিলার বা অংশের অন্তর্গত সমস্ত ভূমির উপর পথকর ও পূর্তকার্য্য কর লওয়া যাইতে পারিবে, অর্থাৎ.

পথকর সম্বন্ধে, প্রাদেশীয় কমিটি পঞ্চাশখিতমতে বৎসর ২ এই ভূমির যে বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করেন, তাহার উপর টাকা প্রতি আধআনার অনধিক বার্ষিক হারে;

পূর্তকার্য্য কর সম্বন্ধে, বঙ্গদেশের জিহুত মেপ্টেমেন্টে গবর্ণর সাহেব কলিকাতা গেজেটে বিজ্ঞাপন প্রকাশ করিয়া বৎসর ২ এই ভূমির যে বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করেন, তাহার উপর টাকা প্রতি আধআনার অনধিক বার্ষিক হারে।

৩২ ধারা। এজমালী মালগুজারী মহালের কোন ১৮৫৯ সালের ১১ আইন-মতে যতই হিসাব খুলিবার কালের কথা। ১৮৫৯ সালের ১১ আইন-মতে কিবা ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনের ৭০ ধারামতে যতই হিসাব খুলিলে, তিনি রাজস্ব দিবার ও আদায় করিবার সম্বন্ধে ১৮৫৯ সালের ১১ আইনমতে ও ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনমতে যতই হারের যে সমস্ত কল ভোগ করেন, এই আইনমতে পথকর ও পূর্তকার্য্য কর দিবার ও আদায় করিবার সম্বন্ধেও সেই সমস্ত কল ভোগ করিতে অধিকারী হইবেন, এবং এই আইনমতে তাহার উপর যতদুরপে কর ধাৰ্য্য হইবে ও যতদুর মোটাম দেওয়া যাইবে এই অধিকারও প্রাপ্ত হইবেন। আর ২১ ধারামতে মহালের মূল্য নিরূপণত্র বলক থাকে যে মহালের সম্পর্কে উক্তরূপ যতই হিসাব খোলা যায় সেই মহালের লিখিত আদার পুতি এই হিসাব খুলিবার তারিখ অবধি এই ধারার বিধান বর্ত্তিবে।

৩৩ ধারা। (১) কোন মহালের মূল্য নিরূপণ কর্ত্তে অধিদায় বেরুগে প- যত টাকা রাজস্ব লেখা থাকে পথ ও পূর্ত কার্য্যকর তাহার প্রত্যেক টাকার উপর দিবেন তাহার কথা। এই আইনমতে যে হারে পথ কর ও পূর্তকার্য্য কর ধাৰ্য্য করা যায়, এই মহালের প্রত্যেক অধিদায়ী সেই হারের অর্দ্ধেক বাদ দিয়া, এই মহালের অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্যের উপর যত টাকা বার্ষিক পথকর ও পূর্তকার্য্যকর নিরূপণ হয় বৎসর ২ সেই সমস্ত টাকা দিবেন।

(২)—তালুক প্রভৃতি ভূমির প্রত্যেক ভোগাধিকারী তালুকদার প্রভৃতি যে এই ভূমির নিমিত্ত যত টাকা রূপে দিবেন তাহার কথা। বাজানী দিয়া থাকেন, তাহার

which the land held by him is included, the entire amount of the road cess and public works cess calculated on the annual value of the land comprised in his tenure at the rates at which the said cesses may be fixed respectively under, this Act, less a deduction to be calculated at one-half of the said rates for every rupee of the rent paid by him for such tenure.

(3)—Every cultivating ryot shall pay to the person to whom his rent is payable one-half of the said road cess and public works cess calculated upon the rent payable by him or upon the annual value, ascertained under the provisions of section 16, of the land held by him.

34. When the rate of road cess and public works cess to be levied in any district shall have been determined for any year by the District Committee and the Lieutenant-Governor respectively, the Collector shall cause to be served on the holder of every estate within the district a notice showing the amount of road cess and public works cess payable by such holder, and specifying the date from which such road cess and public works cess shall take effect: provided that it shall not be necessary to serve such a notice when no change has been made in the valuation of the estate or in the rate of road cess or public works cess since the issue of the last notice under this section.

The said holder shall pay the amount of such road cess and public works cess to the said Collector, by equal instalments, on the several days fixed for the payment of the instalments of the Government revenue due in respect of his estate, if revenue be payable thereon; and if no revenue be payable thereon, then upon such days as shall be for that purpose appointed by any order of the Lieutenant-Governor made under the provisions hereinafter contained.

35. The payment for road cess and public works cess by the holder of a tenure, or by a cultivating ryot, shall be made in the proportion of the instalments of rent payable in respect of such tenure or ryottee holding; and if no rent be payable in respect thereof, then by two equal half-yearly instalments, upon such days as shall be for that purpose appointed by any order of the Lieutenant-Governor made under the provisions hereinafter contained.

অন্যত্র টাকার উপর এই আইনধারাতে যে হার পদ্ধতির ও পূর্তকার্য কর হার, যাহা তিনি সেই হারের অর্ধেক বাস দিয়া আপনীর সেই ভূমি যে মহালের নি জাহাজ প্রভৃতির অন্তর্গত থাকে সেই মহালের নি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে, বৎসর, আপনীর তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্যের উপর সেই হারে সম্পূর্ণ পথকর ও পূর্তকার্য কর দিবে।

(৩)—কৃষিকারিরাইহত যে- কিস্তি ১৬ খারার বিধানমতে লেপে দিবে তাহার কথা। তাঁহার ভোগ করা ভূমির যত টাকা বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করা যাব তাহার উপর যে হারে পথকর ও পূর্তকার্য কর হার্য হইবে তিনি যাহাকে বাজান দিয়া থাকেন তাঁহাকে সেই হারানু-সারে এই করের অর্ধেক দিবে।

৩৪ ধারা। কোন জিলার মধ্যে কোন বৎসরের বৎসর কর দিতে হইবে পথকর ও পূর্তকার্য কর যে জমিদারদিগকে তাহার হারে লওয়া বাইবে প্রদেশীয় নোটিস দিবার কথা। কমিটি ও জিহুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যথাক্রমে জাহাজ নির্ণয় করিলে পর কয়েক টর সাহেব আপন জিলার অন্তর্গত প্রত্যেক মহালের জোগ্যিকারিকে নোটিস দেওয়াইয়া তাঁহারা যত টাকার পথকর ও পূর্তকার্য কর দিতে হইবে ও যে তারিখ অবধি এই পথ কর ও পূর্তকার্য কর প্রচলিত হইবে এই কথা জানাইবে। কিন্তু এই ধারায়ত শেষ নোটিস দিবার পর মহালের মূল্য নিরূপণের বা পথকরের বা পূর্তকার্য করের হারের পরিবর্তন না হইলে উক্তরূপ নোটিস দেওয়া আবশ্যিক হইবে না।

যদি জমিদারের, মালিকারী মহাল থাকে তবে এই জমিদারের বৎসরটাকা বৎসরের উপর গবর্নরলেন্টেনেন্ট দিতে হইবে তাহার রাজস্বের কিস্তি দিবার যে- কথা। দিন নিরূপণ আছে তিহ সেই দিনে সমান কিস্তি করিয়া উক্ত কয়েকটর সাহেবকে এই পথকর ও পূর্তকার্য কর দিবে। যদি ভূমি লাংওয়াজ হয় তবে জিহুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব নিম্নলিখিত বিধানমতে জাহাজ করিয়া যে তারিখ নিরূপণ করেন সেই তারিখে এই কর দিবে।

৩৫ ধারা। তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারির বা কৃষিকারি রাইহতের যে পথকর ও পূর্তকার্য কর দিতে হইবে তাহার ভোগ প্রভৃতির দিয়া রাজস্বী যোতের বাজানার কিস্তি যে হারানুসারে দেওয়া যায় পথকর ও পূর্তকার্য কর সেই হারানুসারে, দেওয়া বাইবে। যদি সেই ভূমির বাজানার লা লাগে তবে হারানুসারের দুই সমান কিস্তি করিয়া কর দিতে হইবে। জিহুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব নিম্নলিখিত বিধানমতে জাহাজ করিয়া এই কিস্তির যে দিন নিরূপণ করেন তাহা সেই দিনে দেওয়া বাইবে।

36. Every holder of an estate or tenure to whom any sums may be payable under the provisions of this Act may recover the same in the same manner and under the same penalties as if the same were arrears of rent due to him in respect of the land in respect of which such sums may be payable. And any shareholder in an estate or tenure, who may have paid the road cess or public works cess payable in respect of such estate or tenure, may recover from his co-sharers such sums as may be payable in respect of their shares as arrears of rent; or may take credit for such sums in any adjustment of accounts between himself and his co-sharers.

37. All lands held without payment of rent other than lands mentioned in section 14, and not being estates entered on the General Register of revenue-free lands of the district, shall, for the purposes of this Act, be deemed to form a part of the tenure within the local boundaries of which they may be included, and if they be not included within the local boundaries of any tenure, then to be a part of the estate within the local boundaries of which they are included, and if they be not included within the local boundaries of any estate, then to be a part of such conterminous estate as the Collector, in whose district such conterminous estate is situated, shall, by an order under his seal, appoint. And road cess and public works cess in respect of such lands shall be payable by the holder of the estate or tenure of which they are deemed to form a part, and shall be recoverable under the provisions of section 109 if due to the Collector; or under the provisions of section 36 if due to any other person: *Provided that if the cess for such lands is not paid to the holder of the estate or tenure by the due date, the holder of the estate or tenure shall be entitled to recover from the holder of such land an additional sum equal to double the amount of the cess with all costs of suit* Or such lands may, if the Collector shall see fit, be entered on a separate register to be kept for the purposes of this Act, as hereinafter provided, by the Collector, and thereupon road cess and public works cess shall be payable thereon and shall be recoverable in respect thereof as if the same were an estate.

38. The person to whom any sum shall, under the provisions of the last preceding section, have been directly paid by the holder of any tenure or

৩৬ ধারা। এই আইনের বিধানমতে কোন মহালের কিম্বা তালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারকে টাকা দিবার বিধান হইলে ঐ টাকা যে ভূমির মিত্র পাওমা হয় সেই ভূমির খাজানা বাকী পড়িলে তিনি যে রূপে ও যে দণ্ডবিধানমতে তাহা আদায় করিতেন সেইরূপে ও সেই দণ্ডবিধানানুসারে ঐ টাকা আদায় করিতে পারিবেন। কোন মহালের কি তালুকপ্রভৃতির অংশী সেই মহালের কি তালুকপ্রভৃতির পথকর ও পূর্তকার্য্য কর শোধ করিলে, তিনি সহঅংশীদের স্থানে বাকী খাজানার ন্যায় তাঁহাদের দেয় সেই টাকা আদায় করিতে পারিবেন। অথবা আপনাদিগের ও সহঅংশীদের মধ্যে হিসাব নিষ্পত্তির কালে ঐ টাকা কমা করিয়া লইতে পারিবেন।

৩৭ ধারা। ১৪ ধারায় লিখিত ভূমিভিন্ন এবং জিলার লাখেরাজ ভূমির সাধারণ রেজি. যে ভূমির খাজানা নাই তাহার নিমিত্তে এ কর যে ভূমি কিনা খাজানায় ভোগ দিবার কথা। তাহা থাকে তাহা যে তালুকপ্রভৃতির সীমার মধ্যে থাকা এই আইনের কাগপক্ষে সেই তালুকপ্রভৃতির একাংশ বলিয়া গণ্য হইবে। যদি কোন তালুকপ্রভৃতির সীমার মধ্যে থাকা না থাকে, তবে যে মহালের সীমার মধ্যে থাকা সেই মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য হইবে। যদি কোন মহালের সীমার মধ্যে থাকা না থাকে, তবে তাহার সম্মিলিত মহাল যে কালেক্টর সাহেবের জিলার মধ্যে থাকে তিনি আপন মোহুরাতিত বাজাজুমে ঐ ভূমি সম্মিলিত যে মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য হইবার আদেশ করেন তাহা সেই মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য হইবে। তাহাতে উক্ত ভূমি যে মহালের কি তালুকপ্রভৃতির একাংশ বলিয়া গণ্য হয় ঐ ভূমির নিমিত্ত পথকর তাহার ভোগাধিকারির স্থানে আদায় হইবে, এবং কালেক্টর সাহেবকে দিতে হইলে ১০৯ ধারার কিম্বা অন্য কোন ব্যক্তিকে দিতে হইলে ৩৬ ধারার বিধানমতে ঐ টাকা আদায় হইতে পারিবে। কিন্তু মহালের কি তালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারিকে নিয়মিত তারিখে উক্ত ভূমির কর দেওয়া না হলে মহালের কি তালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারী উক্ত ভূমির ভোগাধিকারির স্থানে মোকদ্দমার খরচ সমেত করের টাকার দ্বিগুণের সমান অতিরিক্ত টাকা আদায় করিয়া লইতে অধিকারী হইবেন। অথবা কালেক্টর সাহেব বিহত বোধ করিলে এই আইনের কাগপক্ষে পক্ষা-লিখিতমতে হতস্তর বেজিউরী বহী রাখিয়া সেই বহীতে ঐ ভূমি লিখিত পারিবে। তাহা হইলে মহালের ন্যায় সেই ভূমির পথকর ও পূর্তকার্য্য বর দেন হইবে ও তদ্রূপে তাহা আদায় করা যাইতে পারিবে।

৩৮ ধারা। কিন্তু তালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারী যে ভূমির নিমিত্ত খাজানা দিবার পূর্ব্ব ধারার বিধানমতে না নাই তাহার কব যে ব্যক্তিকে টাকা দেন সেই আদায় করিবার পাণ্ডিত্য-টাকা আদায় করণে তাঁহাদের যিকের কথা। যে খরচ ও কষ্ট স্বীকার করিতে

tenures for which no rent is paid, may retain one-fourth thereof as and for his remuneration for costs and risk of collecting the same.

39. The separate register referred to in section 37 shall be called the register of claims to rent-free tenures, and it shall be lawful for the Collector of any district, with the sanction of the Board of Revenue, to issue a proclamation which shall be published in the manner described in section 8.

40. Such proclamation shall require all persons who claim to be in actual rent-free possession of any lands in the district, other than lands already assessed to the road and public works cess as being borne on Register B, the General Register of revenue-free lands, to appear within two months at the cutcherry of the Collector, or at such other place or places as may be specified in the proclamation, and state in writing the approximate area of such lands, the number of plots of which they consist, and the mouzah or mouzahs, and thana or thanas in which each plot is situate.

41. The Collector shall enter the above details in the register of claims to rent-free tenures, but such registration shall only be binding against the claimant, and shall be evidence only of the fact of such claim having been made. Should the right to hold rent-free or the fact of the claimants being in possession be questioned in a competent court, registration will be no bar to a suit being brought at any time to contest the claim.

42. Should any objection to a claim be made before the Collector, he will not adjudicate on the objection, and if rival claims to be in actual rent-free possession of the same lands are preferred, he may register both or all such claims.

43. Every person whose claim to be in rent-free possession of any lands is registered will, so long as his name remains upon the register, be liable to pay road and public works cesses according to the valuation of such lands; and in case two or more such claims shall have been registered in respect of the same land, it shall be at the discretion of the Collector to demand payment of the cesses from such of the registered claimants as he may think fit.

[Government Gazette, 3rd February 1880.]

হয় তজ্জন্মে তিনি পারিভ্রমিক স্বরূপে ঐ টাকার চতুর্থাংশ রাখিতে পারিবেন।

৩৯ ধারা। ৩৭ ধারায় যে স্বতন্ত্র রেজিস্ট্রারী বহীর উল্লেখ কালেক্টর সাহেবের হস্তেই আছে তাহা নিজের ভালুক-ঘোষণাপত্র দিতে পারি- প্রভৃতি সম্বন্ধীয় দাওয়ার রেজি- বার করা। ঙ্গের নামে খ্যাত হইবে, এবং কোন জিলার কালেক্টর সাহেব রেজিস্ট্রারী বোর্ডের অনুমতি গ্রহণপূর্বক ঘোষণাপত্র দিতে পারিবেন; ঐ ঘোষণাপত্র ৮ ধারায় লিখিতমতে প্রচার করিতে হইবে।

৪০ ধারা। কীথেরাজ ভালুকপ্রভৃতির B চিহ্নিত ঘোষণাপত্রে যাঁরা খা- রেজিস্ট্রারী বোর্ড বলিয়া যে সকল ভূমির উপর পথকর ও পূর্তকার্য্য কর দিয়া গিয়াছে, ভূমিরাজিলার যে কোন ভূমি নিজেররূপে ভোগদখল করিতেছেন বলিয়া যে সকল ব্যক্তি দাওয়া করেন, ঐ ঘোষণাপত্রে তাঁহাদের উপর আদেশ থাকিবে যে তাঁহারা দুই মাস মধ্যে কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে অথবা ঘোষণা-পত্রে যে বা যেহ স্থান নির্দিষ্ট থাকে সেই বা সেইহ স্থানে উপস্থিত হইয়া উক্ত ভালুক প্রভৃতির সম্বন্ধিত পরিমাণ, তদন্তগত ভূখণ্ডের সংখ্যা, ও তাহা যে না যেহ মৌজার ও থানার মধ্যে আছে সেই বা সেইহ মৌজার ও থানার নাম লিখিয়া দিবেন।

৪১ ধারা। কালেক্টর সাহেব ঐ ২ কথা নিজের ভালুক- রেজিস্ট্রারী করণের প্রভৃতি সম্বন্ধীয় দাওয়ার রেজি- ঙ্গের লিখিবেন, কিন্তু তজ্জন কলের কথা। রেজিস্ট্রারী করণ কেবল দাওয়া-দারের বিকল্পেই প্রবল হইবে, এবং তজ্জন দাওয়া হইয়া ছিল কেবল ইহারই প্রমাণ হইবে। দাওয়াদারেরা দখল-কার কাছেই কিম্বা নিজেররূপে ভোগ করিবার স্বত্ব ন। কিনা এতৎসম্বন্ধে উপযুক্ত আদালতে বিবাদ উপস্থিত হইলে, ঐ দাওয়ার বিকল্পে যে কোন সময়ে মোকদ্দম উপস্থিত করিবার সম্বন্ধে উক্ত রেজিস্ট্রারীকরণ কোন বাধা হইবে না।

৪২ ধারা। কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে কোন দাওয়ার সম্বন্ধে আপত্তি করা কালেক্টর সাহেবের আপ- দাওয়ার সম্বন্ধে আপত্তি করা গেলে, তিনি আপত্তির পত্তির নিষ্পত্তি না করি- কোন মীমাংসা করিবেন না, বার কথা। এবং নিজেররূপে একই ভূমির ভোগদখল সম্বন্ধে অভিযোগী দাওয়া উপস্থিত হইলে তিনি উভয় কি সমুদয় তজ্জন দাওয়া রেজিস্ট্রারী করিতে পারিবেন।

৪৩ ধারা। যে প্রত্যেক ব্যক্তির কোন ভূমি নিজের- রূপে দখল করিবার দাওয়া রেজিস্ট্রারীকৃত ব্যক্তি- রেজিস্ট্রারী করা যায়, যত কাল দেয় কর দিবার দারের তাঁহার নাম রেজিস্ট্রারে থাকে কথা। উক্ত ভূমির নিরূপিত মূল্যানু-সারে তিনি পথকর ও পূর্তকার্য্য কর দিতে দায়ী থাকি-বেন; এবং একই ভূমি সম্বন্ধে দুই বা তদধিক দাওয়া রেজিস্ট্রারী করা গেলে, কালেক্টর সাহেব স্বীয় বিবেচ-নামতে রেজিস্ট্রারীকৃত দাওয়াদারদের মধ্যে যাহাদের স্থানে কর লওয়া উচিত বোধ করেন তাহাদের স্থানে চাহিতে পারিবেন।

44. Such cesses shall ordinarily be payable to the Collector or to such person as he may appoint for its collection ; but notwithstanding the provisions of section 37, it shall be lawful for the Collector, after the claim has been entered in the register, to declare that the tenure forms a part of any estate, and to make the cess payable through the zemindar of the estate as provided for in section 37.

45. Any person who ceases to be in rent-free possession of the lands registered in his name may apply to the Collector to remove his name from the register ; and on receipt of such application the Collector shall remove his name accordingly, and his liability to pay cess shall cease from the date of such application.

46. Any person in actual rent-free possession of lands in a district in which a proclamation as above is published, who fails to register his name within two months as directed, shall be liable to a fine by the Collector not exceeding Rs. 100, and such fine shall be recoverable in the manner prescribed in section 109.

47. In addition to the liability to fine as above, such person shall also be liable to pay rent at the rates paid for similar lands in the neighbourhood for a period not exceeding one year preceding the date of institution of any suit for recovery of such rent, and until the holder of such land shall apply for registration under section 41.

48. Such suit may be brought by any zemindar or tenure-holder who alleges that the lands in question are included in his estate or tenure, or are adjacent to the lands of his estate or tenure.

49. If any other zemindar or tenure-holder than the claimant of rent under the last preceding section objects that the rent of the lands in question is paid to him ; or if any person objects that he holds the lands on which a claim for rent is made under the last preceding section, on payment of rent to some other zemindar or tenure-holder than the claimant under that section ; the Collector shall make such other zemindar or tenure-holder a party to the suit, and shall ascertain and decide whether the lands have actually been held on such payment, and if so, shall dismiss the suit.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৩ ফেব্রুয়ারি।]

৪৪ ধারা। এইরূপ কর সাধারণতঃ কালেক্টর সাহেবকে কর কালেক্টর সাহেবকে কিম্বা তিনি তাহা আদায় দিতে হইবার কথা। নিযুক্ত করেন সেই ব্যক্তিকে দিতে হইবে ; কিন্তু ৩৭ ধারার প্রকারান্তরের বিধান থাকিলেও কালেক্টর সাহেব কোন দাওয়া রেজিস্ট্রী বহীতে লিখিয়া লইবার পর সেই তালুক প্রভৃতি কোন মহালের অংশ বলিয়া নির্দেশ করিতে ও ৩৭ ধারার বিধানমতে মহালের জমীদারের হস্ত দিয়া কর দিবার নিয়ম করিতে পারিবেন।

৪৫ ধারা। যাহার নাম ভূমি রেজিস্ট্রী করা যায়, রেজিস্ট্রী হইতে নাম মিছরূপে সেই ভূমি উহার উঠাইয়া দিবার নিমিত্ত মথলে না থাকিলে, তিনি রেজিস্ট্রী করিতে পারিবেন। নিমিত্ত উহার নাম উঠাইয়া দিবার নিমিত্ত কালেক্টর সাহেবের নিকটে দরখাস্ত করিতে পারিবেন। উক্ত দরখাস্ত পাইলে কালেক্টর সাহেব তদন্তসারে তাহার নাম উঠাইয়া দিবেন, এবং উক্ত দরখাস্তের তারিখ অবধি তাহার কর দিবার দায় থাকিবে না।

৪৬ ধারা। যে জিলার পূর্কোক্তরূপ ঘোষণাপত্র রেজিস্ট্রী না করিলে প্রচার করা যায় সেই জিলার অর্থদণ্ডের কথা। মিছরূপে ভূমি ভোগ দখলকারী কোন ব্যক্তি আদেশমত দুই মাস মধ্যে তাহার নাম রেজিস্ট্রী না করিলে, কালেক্টর সাহেব তাহার ১০৮ একশত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড করিতে পারিবেন, এবং উক্ত অর্থদণ্ড ১০২ ধারার বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

৪৭ ধারা। উক্তরূপ অর্থদণ্ডের অতিরিক্ত নিকটস্থ যে ব্যক্তি রেজিস্ট্রী তালুক প্রভৃতিতে তদ্রূপ ভূমির না করে তাহাদের অতি। যে হারে খাজানা প্রদত্ত হয় সেই হারে উক্ত ব্যক্তি খাজানা দিতে দায়ী হইবে, উক্ত খাজানা আদায় করিবার নিমিত্ত যে তারিখে কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায় সেই তারিখের পূর্বগামী এক বৎসরের অনধিক কালের জন্য ও যত কাল ঐ ভূমির ভোগাধিকারী ৪১ ধারামতে রেজিস্ট্রী করণার্থ প্রার্থনা না করে তত কালের জন্য উক্ত দায় থাকিবে।

৪৮ ধারা। যে জমীদার কি তালুকদার উক্ত ভূমি কে মোকদ্দমা উপস্থিত আপনার মহালের কি তালুকের করিতে পারিবে, তাহার অন্তর্গত বা পাখবর্তী বলিয়া কথা। প্রকাশ করেন, তিনিই উক্তরূপ মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবেন।

৪৯ ধারা। পূর্ব ধারামত খাজানার দাওয়াদার ভিন্ন অন্য জমীদার প্রভৃতিকে মোকদ্দমার পক্ষ দিতে পারিবার কথা। করেন ; অথবা যে ভূমির সম্বন্ধে পূর্ব ধারামত খাজানার দাওয়া হয়, সেই ভূমির ভোগাধিকারী যদি এই বলিয়া আপত্তি করেন যে উক্ত ধারামত দাওয়াদার ভিন্ন অন্য জমীদারকে কি তালুকদারকে খাজানা দিয়া তিনি ঐ ভূমি ভোগ করেন ; তবে আদালত তদ্রূপ অন্য জমীদারকে কি তালুকদারকে মোকদ্দমার এক পক্ষ করিবেন, ও উক্তরূপ খাজানা দিয়া প্রকৃতরূপে ভূমি ভোগ হইয়াছে কি না ইহা নিশ্চিতরূপে জানিয়া নিষ্পত্তি করিবেন, এবং তাহা হইয়া থাকিলে, মোকদ্দমা অগ্রাহ্য করিবেন।

50. If more than one zemindar or tenure-holder shall make a claim for the special rent payable under section 47 in respect of the same lands, the Court shall determine, with reference to the relative positions of the estates or tenures of the claimants and of the lands hitherto held without payment of rent, and with reference to all the circumstances of the case, to which of the claimants such special rent shall be payable.

51. Every order passed by the Collector under sections 37, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49 or 50 shall be appealable to the Commissioner of the Division within one month from the date of such order.

52. The Collector, with the sanction of the Board of Revenue, may appoint such establishments as may be required for making valuations and revaluations under this Act, for making collections, recovering arrears, keeping accounts connected therewith, and generally for all purposes connected with such valuations, revaluations, collections, and realizations, and the payment of such establishments on bills signed by the Collector shall be the first charge on the District Road Fund constituted as hereinafter provided.

PART II.—ROAD CESS AND PUBLIC WORKS CESS ON MINES, RAILWAYS, &c.

53. From and after the commencement of this Act in any district, or part of a district, every mine, quarry, tramway, or railway, or other immovable property not included within the provisions of Part I situate therein, shall be liable to the payment of a road cess and a public works cess at the following rates:—

In the case of road cess, at such rate per annum not exceeding one-half anna on every rupee of the annual net profits of such mine, quarry, tramway, or railway, or other property as aforesaid, as the District Committee may as hereinafter provided, from year to year, determine to be the rate in the rupee leviable in respect of the annual value of land under Part I;

in the case of public works cess, at such rate per annum not exceeding one-half anna on every rupee of the annual net profits of such mine, quarry, tramway, or railway, or other property as aforesaid, as the Lieutenant-Governor of Bengal may, by an order published in the Calcutta Gazette, from year to year determine.

[Government Gazette, 3rd February 1880.]

৫০ ধারা। ৪৭ ধারামতে কোন ভূমি সম্পর্কে যে একাধিক জমীদার প্রভৃ- বিশেষ খাজানা দেয় তার একা-
তি বিশেষ খাজানার দাও- দিক জমাদার কি ভাণ্ডারকার
রা করিলে, কাৰ্য্যপ্রণালী: তাহার দাওয়া করিলে, দাওয়া-
কথা। দারদের মহালের বা ভাণ্ডারের
ও এপার্য্যুক্ত নিষ্কর ভোগকৃত ভূমির অবস্থানের প্রতি ও
মৌজদমাব সমুদয় অবস্থার প্রতি দৃষ্টি করিয়া আপীল
উক্ত বিশেষ খাজানা কোন দাওয়াদারকে দিতে হইবে
ইহা স্থির করিবেন।

৫১ ধারা। ৩৭, ৪১, ৪২, ৪৩, ৪৪, ৪৫, ৪৬, ৪৭, ৪৮
অধ্যায় উপর কামিয়া- ৪৯ বা ৫০ ধারামতে কালেক্-
নর সাহেবের নিকটে টের সাহেব যে কোন আঞ্জা
আপীল হইতে পারিবার করেন, উক্ত আঞ্জার তারিখ
কথা। অবধি এক মাসের মধ্যে খণ্ডের
কামিয়ানর সাহেবের নিকটে তাহার উপর আপীল
হইতে পারিবে।

৫২ ধারা। এই আইনমত মূল্যনিরূপণ ও পুনর্মূল্য
কালেক্ট সাহেবের নিরূপণ করিবার নিমিত্ত ও
সেইমতে নিয়ুক্ত করিতে ও সংক্রান্ত কর ও বাকী আ-
পারিবার কথা। দায় করিবার ও হিসাব রাখি-
বার নিমিত্ত ও সাধারণতঃ উক্ত মূল্য নিরূপণ ও পুনর্মূল্য
নিরূপণ ও কর আদায় ও বাকী আদায় সংক্রান্ত সমু-
দয় কার্য্য নিমিত্ত কালেক্টর সাহেব রেভিনিউ ডিভিশনের
অনুমতি লইয়া যেরূপ আমলা সেবেস্ত আবশ্যক হয়
নিযুক্ত করিতে পারিবেন, এবং পণ্ডে যে জিলার পণ্ডের
তহবিল সংস্থাপিত হইল কালেক্টর সাহেব দিল স্থাপন
করিয়া দিলে উক্ত সেবেস্তার বেতন সেই তহবিলের
উপর প্রথম দায় হইবে।

২ অধ্যায়।

খনি রেলওয়ে প্রভৃতির উপর পথকরের ও পুর্ন্তকার্য্য
করের কথা।

৫৩ ধারা। এই আইন যে সময়ে কোন জিলায় কি
লেন ওয়ে প্রভৃতির উপর জিলার অংশে প্রচলিত হয়
অতীত পথকরের কথা। সেই সময়াবধি তৎসম্পর্কত ধাতুর
ও পাতরের যে খনি ও মৌজার
ওয়ে কি রেলপথ ও অন্য স্থানের সম্পত্তি এই আইনের
১ অধ্যায়ের বিধানের মধ্যে ধরা না যায় তাহার
উপর নিম্নলিখিত হারে পথকর ও পুর্ন্তকার্য্য কর দিতে
হইবে, অর্থাৎ,

পথকর সম্বন্ধে উক্ত ধাতুর বা পাতরের খনির বা
ট্রামওয়ের বা রেলওয়ের বা অন্য সম্পত্তির খরচ
বা মৎসর ২ নিট যত লভ্য হয় প্রদেশীয় কনিষ্ঠ
১ অধ্যায়মতে ভূমির বার্ষিক মূল্যের উপর টানা প্রতি
বৎসর ২ শতাংশ নিরূপণ করে নিম্নলিখিত বিধানমতে
সেই লভ্যের প্রত্যেক টাকার উপর দুই পয়সার অনধিক
সেই হারে।

পুর্ন্ত কার্য্য কর সম্বন্ধে, উক্ত ধাতুর বা পাতরের খনির
বা ট্রামওয়ের বা রেলওয়ের বা অন্য সম্পত্তির বার্ষিক
নিট লভ্যের টাকা প্রতি দুই পয়সার অনধিক যে তার
বৎসর ২ শতাংশ লেণ্ডেমেণ্ট গবর্নর সাহেব কনিষ্ঠ
গোয়েটে অনুজ্ঞা প্রকাশ করিয়া বৎসর ২ নিরূপণ করেন,
সেই হারে।

Provided that no railway or tramway, the property of the Government of India, nor any railway or tramway of which the dividend is guaranteed by Her Majesty's Secretary of State for India in Council, or by the Governor-General of India in Council, shall be liable to road cess or public works cess under the provisions of this Act without the previous consent of the said Governor-General of India in Council.

54. At the time, in the manner, and under the penalties provided by section 9, the Collector shall

cause a notice to be served upon the owner, chief agent, manager, or occupier of any property assessable under this Part: such notice shall be in the form provided by Schedule D *hereto annexed*, and shall require such owner, chief agent, manager, or occupier to send in to the office of the Collector a return of the annual net profits of such property calculated on the average of the annual net profits thereof for the last three years for which accounts were made up. The Collector may, upon sufficient grounds for so doing being proved to his satisfaction, from time to time extend the period for lodging any such return.

55. Whenever any property assessable under this part lies in two or more districts under the Lieutenant-Governor of Bengal, the notice to furnish a return under section 54 shall be served on the owner, chief agent, manager, or occupier of such property by or through the Collector of the district where such owner, chief agent, manager, or occupier may reside or have his chief place of business, and one return for the whole of such property shall suffice.

56. Whenever any property assessable under this Part lies partly within and partly outside the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, the return sent in under section 54 shall state the total annual net profits calculated as aforesaid accruing from such property, and also the proportion of such profits which may reasonably be calculated to accrue in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal.

57. If such return be not furnished within the period of *two months* or any extension thereof from the date on which such notice was served, or if the Collector shall

কিছু যে রেলওয়ে কি ট্রামওয়ে ভারতবর্ষের গবর্ণমেন্টের সম্পত্তি হয়, ও যে রেলওয়ের বর্জিত কথা।

দেওন বিষয় ভারতবর্ষের পক্ষে মাসুলকারিত্ব জিযুত ফেট সেক্রেটারী সাহেব বা জিযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেব প্রণীত হন, ভারতবর্ষের মন্বিসভাধিষ্ঠিত জিযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের সম্মতি না হইলে, এই আইনের বিধানমতে সেই রেলওয়ের বা ট্রামওয়ের উপর পঞ্চকর বা পূর্তকার্য কর লওয়া যাইবে না।

৫৪ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর লভ্যের রিটার্ন দিবার ঠিক সাহেব এই আইনের মোটিসের কথা।

৯ ধারার নিরূপিত সময়ে ও প্রকারে ও সেই ধারার নিরূপিত মত বিধানমতে সেই সম্পত্তির স্বামির কিম্বা প্রধান কর্মকারকের বা কার্যাব্যাহকের বা মখিলকারের নামে এই আইনের D ফর্মসীলের পাঠে মোটিস দেওয়া যাইবে। তদনুসারে বার্ষিক নিট লভ্যের গড় হইয়া এই সম্পত্তির উপর খরচ বাবে বৎসর ২ যত টাকা লভ্য হইয়াছে কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে ইহার রিটার্ন পাঠাইতে আজ্ঞা করিবেন। কালেক্টর সাহেবের ক্ষেত্রমতে সেই রিটার্ন দিবার সময় হক্কি করণের উপযুক্ত কারণের প্রমাণ হইলে তিনি সময় ২ এই সময় হক্কি করিতে পারিবেন।

৫৫ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির কর ধারী সম্পত্তি ডিমে জিলায় হইতে পারে তাহা বঙ্গদেশের থাকিলে ডিমে জিলায় জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসনাধীন হইবে। তদন্থিক জিলায় অন্তর্গত থাকিলে, এই সম্পত্তির স্বামী কিম্বা প্রধান কর্মকারক কি কার্যাব্যাহক কিম্বা মখীলকার যে জিলায় বাস করেন কিম্বা তাঁহার কর্মের প্রধান স্থান যে জিলায় থাকে সেই জিলায় কালেক্টর সাহেব কর্তৃক কিম্বা তাঁহার দ্বারা এই ব্যক্তিকে এই আইনের ৫৪ ধারামতে রিটার্ন দিবার মোটিস দেওয়া যাইবে। এই সমুদয় সম্পত্তির একই রিটার্ন হইলে চলিতে পারিবে।

৫৬ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির কর ধারী সম্পত্তির একাংশ বঙ্গদেশের সীমার মধ্যে ও একাংশ এই সীমার বাহিরে থাকিলে তাহার কথা। হইতে পারে তাহার একাংশ বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসিত দেশের মধ্যে ও একাংশ বাহিরে থাকিলে, পূর্বোক্তমতে হিসাব করিয়া এই সমুদয় সম্পত্তিরই বৎসর ২ সর্বমুখ্য নিট যত টাকা লাভ হয় এবং এই লাভের যে অংশ যুক্তিমতে বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসিত দেশের উপর বলিয়া ধরা যাইতে পারে এই আইনের ৫৪ ধারামতে ইহা এই রিটার্নে ব্যক্ত হইবে।

৫৭ ধারা। উক্ত মোটিস যে তারিখে দেওয়া যায় রিটার্ন না দেওয়া গেলে তদন্থিক দুই মাসের মধ্যে কিম্বা বা অন্তর্গত হইলে কালেক্টর সময় হক্কি হইলে সেই সময়মধ্যে যদি সেই রিটার্ন না দেওয়া যায় তাহা হইলে মোটিসমতে রিটার্ন দেওয়া গেলেও যদি কালেক্টর সাহেব তাহা অস্বীকার

deem that any return made in pursuance of such notice is untrue or incorrect, the Collector shall proceed to ascertain and determine, by such ways or means as to him shall seem expedient, the annual net profits of such property calculated as aforesaid, and all expenses incurred in making such valuation shall be borne by the person by whom, or the property in respect of which, the default occurred, and shall be recoverable, with all costs of recovery thereof, in manner as is provided by section 109.

58. So soon as the Collector shall have ascertained and determined the annual net profits as aforesaid of any such property, he shall cause to be served upon the owner, chief agent, manager, or occupier of such property, a notice informing him of the amount of the annual net profits so ascertained and determined by him. Any person who, having made a return under section 54, may deem himself aggrieved by any valuation made by the Collector under the last preceding section may, within one month from the service of such notice, appeal to the Commissioner of the Division, and the decision of the Commissioner on such appeal shall be final.

59. If the Collector be unable to ascertain the annual net profits as aforesaid of any property assessable under this Part, he may, by such ways or means as to him shall seem expedient, ascertain and determine the value of such property, and shall thereupon determine six per centum on such value to be the annual net profits thereon. The expenses incurred under this section shall be borne by the person by whom, or the property in respect of which, the default occurred, and shall be recoverable with all costs of recovery thereof in manner provided by section 109.

The Collector may from time to time, on good reason being shown to him, revise any valuation made by him under this part.

60. Whenever any property assessable under this Part lies in two or more districts, the Lieutenant-Governor of Bengal shall from time to time determine out of the total annual net profits stated in the return, or in the valuation of such profits accruing in the territories subject to him, and ascertained in any manner as aforesaid, the proportions in which such property shall be assessed in each of the said districts respectively.

Determination of proportion of profits when property in different districts.

কিষ্ণা অশুদ্ধ জ্ঞান করেন, তবে যে নিয়ম ও উপায় বিধিত হইয়া থাকে তদনুসারে পূর্বোক্তমতে হিসাব করিয়া তিনি ঐ সম্পত্তির বার্ষিক নিট লভ্যা নিশ্চয়মতে জানিয়া নিরূপণ করিতে প্রবর্ত্ত হইবেন। ঐ মূল্য নিরূপণ কার্যের বত খরচ লাগি যে ব্যক্তির কিম্বা যে সম্পত্তি সম্পর্কে উক্ত ক্রটি হইয়া থাকে সেই ব্যক্তির বা সেই সম্পত্তি হইতে সেই খরচ দিতে হইবে ও উক্ত টাকা ও তাহা আদায় করিবার সমস্ত খরচ ১৯৯ ধারার বিধানমতে আদায় হইতে পারিবে।

৫৮ ধারা। কালেক্টর সাহেব পূর্বোক্তমতে উল্লিখিত মূল্য নিরূপণ করিবার সম্পত্তির বার্ষিক নিট লভ্যা মোটিসের ও আপীলের নিশ্চয়মতে জানিয়া নিরূপণ করিলেই তিনি সেই প্রকারে বৎসরের নিট কত টাকা লাভ নিশ্চয় ও নিরূপণ করিবেন, ঐ সম্পত্তির স্বামিকে কিম্বা প্রধান কর্মকারকে কিম্বা কার্যাব্যাহককে কিম্বা দাখলকারকে সেই কথার মোটিস দেওয়াইবেন। কোন ব্যক্তি ৫৮ ধারামতে রিটার্ন দিলে পর পূর্ব ধারামতে কালেক্টর সাহেবের কৃত মূল্য নিরূপণদ্বারা আপনাকে অনায়ত্ত জ্ঞান করিলে তিনি ঐ মোটিস পাইবার পর এক মাসের মধ্যে খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের নিকট আপীল করতে পারিবেন। সেই আপীলক্রমে কমিশ্যনর সাহেব যে নিষ্পত্তি করেন তাহা চূড়ান্ত হইবে।

৫৯ ধারা। এট অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর কর বৎসরের নিট লভ্যের ধার্য হইতে পারে সেই সম্পত্তি হইতে বৎসর ২ নিট কত টাকা লভ্যা হয় কালেক্টর সাহেব ঐ মূল্য নিরূপণ করিতে পারিলেন যত্নপূর্ণ ও যে উপায়ে বিধিত বোধ করেন তদনুসারে ঐ সম্পত্তির মূল্য নিশ্চয় ও নির্ণয় করিয়া সেই মূল্যের উপর শতকরা ৬ টাকা ভাণ্ডার বার্ষিক নিট লভ্যা হইবেন। এই ধারামতে কার্য করিতে যত টাকা খরচ হয় যে ব্যক্তির কিম্বা যে সম্পত্তি সম্পর্কে উক্ত ক্রটি হইল সেই ব্যক্তির বা সেই সম্পত্তি হইতে সেই খরচ দিতে হইবে ও তাহা এবং ঐ টাকা আদায় করিবার সমস্ত খরচ ১৯৯ ধারার নিদিষ্ট বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

এই অধ্যায়মতে কালেক্টর সাহেব যে মূল্য নিরূপণ করেন, উপযুক্ত কারণ দেখান গেলে, তিনি সময়ে তাহা সংশোধন করিতে পারিবেন।

৬০ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর কর সম্পত্তি তিনই জিলায় ধার্য হইতে পারিবে সেই থাকিলে যে জিলায় লক্ষ্য সম্পত্তি দুই কতিপয় জিলায় বত লভ্য নিরূপণ হইবে মধ্যে থাকিলে, ঐ রিটার্নে কিম্বা তাহার কথা। বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসিত দেশের উপর লভ্যের নিরূপণপত্রে বৎসর ২ নিট বত টাকা লাভ পূর্বোক্তমতে নিশ্চিত হইয়া গেথা থাকে তাহার মধ্যে উক্ত প্রত্যেক জিলায় ঐ সম্পত্তির উপর কি হারে ঐ কর ধরিতে হইবে, জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে ইহা নির্ণয় করিবেন।

61. When the rate of road cess and public works cess to be levied in the district upon property assessable under this Part shall have been determined for any year by the District Committee and the Lieutenant-Governor respectively, the Collector shall cause to be served on the owner, chief agent, manager, or occupier of every such property a notice showing the amount of road cess and public works cess payable respectively in respect of such property and specifying the date from which such cesses shall take effect. And such amount shall be payable by such owner, chief agent, manager, or occupier, to the Collector in two equal instalments, the first on the expiry of six months, the second on the expiry of nine months after the date fixed as hereinbefore provided for the commencement of the cess year. *Provided that it shall not be necessary to serve any notice under this section when no change has been made in the valuation of the property or in the rate of road cess or public works cess since the issue of the last notice under this section.*

62. Every occupier of such property, who shall have paid in excess of half of such amount, shall be entitled to deduct such excess from the next instalment of rent payable in respect of such property; and every owner who has paid in excess of half of such amount shall be entitled to recover such excess from the occupier thereof; provided that in no case shall an occupier deduct from his annual rent more than half of the rate of the road cess or public works cess on every rupee thereof.

63. If any instalment of cess which has become payable under this section shall not be paid to the Collector, the amount thereof may thereupon, at any time within three years next after the same has become payable, be recovered with all costs under the provisions contained in section 109 for so far as the same may be applicable.

64. The total road cess and public works cess payable respectively in respect of property assessable under this Part, owned by the same person in two or more districts shall be payable to the Collector of the district where the owner, chief agent, manager, or occupier may reside or have his chief place of business, and shall be by him transmitted to the Collectors of the districts in respect of which such cesses shall be payable, in the proportion in which such Collectors, shall be severally entitled thereto.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৩ ফেব্রুয়ারি।]

৬১ ধারা। এই অধ্যায়ে যে সম্পত্তির উপর কর পথকর ও পুর্নকার্যকর আদায় করা যাইবে প্রদেশীয় কমিটি ও লিউটেনেন্ট গভার্নর সাহেব যথাক্রমে তাহা নিরূপণ করিলে পর, ঐ সম্পত্তির উপর তত টাকা পথকর ও পুর্নকার্যকর কর দিতে হইবে ও সেই কর কোন তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে কালেক্টর সাহেব উক্ত প্রত্যেক সম্পত্তির স্বামীর কিম্বা প্রধান কর্মকারককে কিম্বা কার্যাব্যাহককে কিম্বা দখলকারকে ইহার নোটিস দেওয়াইবেন। ও সেই স্বামী কি প্রধান কর্মকারক কিম্বা কার্যাব্যাহক কিম্বা দখলকার কালেক্টর সাহেবকে সমান দুই কিস্তি করিয়া ঐ কর দিবেন অর্থাৎ পূর্বলিখিত বিধানমতে ঐ করের বৎসরের প্রারম্ভের যে তারিখ নির্দিষ্ট হয় সেই তারিখ অবধি ছয় মাস গত হইলে প্রথম কিস্তি ও নয় মাস গত হইলে দ্বিতীয় কিস্তি দিবেন। কিন্তু এই ধারামতে শেষ নোটিস দিবার পর সম্পত্তির নিরূপিত মূল্যের অথবা পথকরের বা পুর্নকার্যকরের হারের পরিবর্তন না হইলে, এই ধারামতে নোটিস দেওয়া আবশ্যিক হইবে না।

৬২ ধারা। উক্ত সম্পত্তির কোন দখলকার সেই দখলকার কি স্বামী টাকার অর্দ্ধেকের অধিক দিলে অধিক দিয়া থাকিলে তাহা তৎপরে ঐ সম্পত্তির খাজানার কাটিয়া লইবার কথা। যে কিস্তি দেয়া হয় তিনি তাহা হইতে ঐ অধিকাংশ কাটিয়া লইতে পারিবেন। স্বামী ঐ টাকার অর্দ্ধেকের অধিক দিলে ঐ সম্পত্তির দখলকারের স্থানে সেই অধিকাংশ ফিরিয়া পাঠিতে পারিবেন। কিন্তু টাকাপ্রতি যে হারে পথকর ও পুর্নকার্যকর কর ধরা হয়, কোন দখলকার আপনায় বার্ষিক খাজানা হইতে সেই হারের অর্দ্ধেকের অধিক কাটিয়া লইতে পারিবেন না।

৬৩ ধারা। এই ধারামতে পথকরের কোন কিস্তি কিস্তির টাকা আদায় দেয়া হইয়া কালেক্টর সাহেবকে করিবার কথা। না দেওয়া গেলে, অর্থদণ্ড আদায় করণার্থে ১০৯ ধারার বিধান যৎসুদৃশ্যভাবে পারে তত দূর উক্ত টাকা দেয়া হইবার পর তিন বৎসরের মধ্যে কোন সময়ে ঐ সমস্ত আদায় করা যাইতে পারিবে।

৬৪ ধারা। এই অধ্যায়ে যে সম্পত্তির উপর কর সম্পত্তি ভিন্ন জিলার স্বামী হইতে পারে একই ব্যক্তির সেই সম্পত্তি দুই কি তদধিক জিলার মধ্যে থাকিলে তাহার নিমিত্ত মোটে যে পথকর ও পুর্নকার্যকর দিতে হইবে, স্বামী কিম্বা প্রধান কর্মকারক কিম্বা কার্যাব্যাহক কিম্বা দখলকার যে জিলায় বাস করেন কিম্বা যে জিলায় তাঁহার কর্মের প্রধান স্থান থাকে সেই জিলার কালেক্টর সাহেবকে ঐ কর দেওয়া যাইবে। ঐ পথকর ও পুর্নকার্যকর যে জিলার পক্ষে দেয়া হয় উক্ত কালেক্টর সাহেব সেই জিলার কালেক্টর সাহেবের মধ্যে যোগ্য যত টাকা পাওনা হয় তাহাকে তত টাকা দিবেন।

65. New valuations under this Part shall be made by the Collector every year, and the Collector may for that purpose cause such notices to be issued and served, and such returns to be made, and shall have such powers and authorities as are in this Part mentioned and conferred.

Provided that whenever any return made under section 54 shall be accepted by the Collector for any year, the owner, chief agent, manager, or occupier of such property may, if he see fit, declare in writing at the time of such acceptance that the annual net profits set forth in such return shall, for the purposes of this Act, be the annual net profits for the five years then next ensuing.

And if the Collector shall agree to accept such declaration, no new valuation shall be made for such property until the said five years shall have expired, or until a general re-valuation be made under section 28.

PART III.—ROAD CESS COMMITTEES.

Constitution of District Committees.

66. In and for any district to which this Act shall have been extended, the Lieutenant-Governor shall from time to time appoint, or cause to be elected under such rules in regard to qualification, election, and discharge as may by him be prescribed for such period not exceeding two years as to him may seem fit, any number of the road-cess payers of such district their managers or agents, to be members of a district committee for carrying out the purpose, of the Act, in respect of the construction and maintenance of district roads and communications.

67. The Lieutenant-Governor may, from time to time, discharge any one or more of the members of the committee so appointed, who shall desire to be discharged, or refuse or become incapable to act, or whom, for any cause which he may deem sufficient, he may think it expedient to remove.

68. In addition to the members appointed or elected as aforesaid, the Lieutenant-Governor shall have power to direct by

৬৫ ধারা। কালেক্টর সাহেব প্রতি বৎসর এই অধ্যায়ের নীতি অনুসারে নতুন মূল্য নির্ধারণ করিবেন। ও এই অধ্যায়ের যের মোটিস দিবার ও ফার্ম করিবার ও যের রিটার্ন দিবার কথা আছে ও যের শক্তি ও ক্ষমতা প্রদত্ত হইল কালেক্টর সাহেব উক্ত কার্যার্থে সেই মোটিস দেওয়া-ইবেন ও ফার্ম করাইবেন ও সেই রিটার্ন আনাইবেন ও সেই সকল শক্তি ও ক্ষমতামতে কার্য করিবেন।

পাঠ কালেক্টর সাহেব কোন বৎসর এই আইনের ৫৪ ধারায় কোন রিটার্ন গ্রহণ করিলে উক্ত রিটার্নে বার্ষিক যে নিট লভ্যা নির্দেশ করিবার নিট লভ্যা প্রকাশ হইল এই আইনের বার্ষিক পক্ষে আগামি পাঁচ বৎসর সেই বার্ষিক নিট লভ্যা ধরিতে হইবে উক্ত সম্পত্তির স্বামী কিম্বা প্রধান কর্মকারক বা কার্যাব্যাক বা মালিকের উচিত বোধ করিলে সেই রিটার্ন গ্রহণ হওয়ার সময়ে এই বর্ণের নির্দেশ বাক্য লিখিয়া দিতে পারিবেন।

কালেক্টর সাহেব সেই নির্দেশ বাক্য গ্রহণ করিলে সেই পাঁচ বৎসর গত না হওক কালেক্টর সাহেব নি-পাঠ কালেক্টর সাহেব নি-র্দেশ পাকা গ্রহণ করিলে পর্যন্ত অথবা ২৮ ধারামতে ৩৫ ধারায় নির্দেশ করা নতুন মূল্য ভাষার কালের কথা। নিরূপণ না করা যায় তাহা এই সম্পত্তির নতুন মূল্য নিরূপণপত্র করা যাইবে না।

৩ অধ্যায়।—স্থানীয় কমিটির বিধি।

প্রদেশীয় কমিটির সংস্থিতির কথা।

৬৬ ধারা। এই আইন যের জিলায় প্রচলিত করা যায় জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর প্রদেশীয় কমিটির সং-সাহেব সময়ে দুই বৎসরের স্থিতির কথা। অধিক যত কাল বিহিত বোধ করেন তত কালের জন্য সেই জিলায় পথকরদাতা কএক জনকে কিম্বা তাঁহাদের কার্যাব্যাকদিগকে কি গোমস্তাদিগকে কালেক্টর পথ ও গমনাগমনের উপায়াদি প্রস্তুত ও রক্ষা করণ সম্বন্ধে এই আইনের উদ্দেশ্য সাধন করণার্থ প্রদেশীয় কমিটির সংস্থাপন করিবেন কিম্বা আপনি তাঁহাদের যোগাযোগাদির ও মনোনীত ও অবসর করণ বিষয়ক বিধি করিয়া তাঁহাদিগকে সেই বিধিমতে মনোনীত করাইবেন।

৬৭ ধারা। কোন ব্যক্তি তরুণে কর্মীতে নিযুক্ত হইয়া কর্ম চাড়িতে ইচ্ছা করি-কমিটির লোকদিগকে লে কিম্বা কার্য করিতে অস্বী-অবসর করিবার কথা। কার করিলে কিম্বা অক্ষম হইলে কিম্বা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব অন্য যে কারণ উপযুক্ত জ্ঞান করেন সেই কারণে তাঁহাকে অবসর করা বিহিত বোধ করিলে, তিনি সময়ে এই কমিটির এক বা অধিক ব্যক্তিকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

৬৮ ধারা। জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব আপ-নার স্বাক্ষরত নিষিদ্ধ এই আইন করিতে পারিবেন। এই আইন যের জিলায় প্রচ-লিত করা যায় সেই জিলায়

any writing signed by him, that all persons holding the offices in such writing specified shall be ex-officio members of the committee for any district in which they exercise the said offices, and in which this Act shall have come into force.

69. The number of members of a district committee holding salaried offices under the Government shall not be more than one-third of the total number of the said committee.

Their mode of transacting business.

70. The Collector of the district shall be the chairman of the district committee, and the vice-chairman shall be elected by the said committee.

71. The committee shall have an office within the district in and for which they shall have been appointed, where they shall meet for the transaction of business at least once in every quarter of a year.

72. The chairman, or in his absence the vice-chairman, shall preside at every meeting of the committee. In the absence of both the chairman or vice-chairman the members present shall elect a president for the occasion.

73. The chairman, or in his absence the vice-chairman, may, whenever he thinks fit, and shall, upon a requisition made in writing and signed by not less than one-third of the members, convene a meeting.

74. At least ten days' notice shall be given of every meeting. Every notice shall state the business to be transacted at the meeting proposed to be called; and no business other than that so stated shall be transacted at such meeting.

75. The quorum necessary for the transaction of business at a meeting shall be one-fourth of the total number of members forming the committee at the time of the meeting.

76. If at the time appointed for the meeting or such time not exceeding one hour thereafter, as the

কমিটীর যে ব্যক্তিরা পূর্বোক্তমতে নিযুক্ত কি মনোনীত হন, সেই ব্যক্তিগণ হইয়া এই লিপির নিম্নলিখিত পদ-ধারী হইয়া উক্ত জিলায় আপন-পদের কর্ম নির্বাহ করেন তাঁহারাও আপন-পদোপলক্ষে এই কমিটীর মেম্বর হইবেন।

৬৯ ধারা। যে ব্যক্তিরা গবর্ণমেন্টের অধীন বেতন-বিশিষ্ট পদ ধারণ করিয়া উক্ত প্রদেশীয় কমিটিভুক্ত হন তাঁহাদের সংখ্যা এই কমিটির মোট সংখ্যার তৃতীয়াংশের অধিক হইবে না।

উহাদের কর্মনির্বাহ করিবার নিয়মের কথা।

৭০ ধারা। জিলায় কালেক্টর সাহেব প্রদেশীয় কমিটির সভাপতি ও প্রতিনিধি সভাপতি হইবেন।

৭১ ধারা। কমিটি যে জিলায় ও যে জিলায় নিযুক্ত হইয়া উক্ত জিলায় তাঁহাদের কার্যালয় থাকিবে। সেই কার্যালয়ে তাঁহারা রক্ত-রক্তের দিনে মাসে দুইবার একবার কর্ম নির্বাহ করিবার জন্য সমাগত হইবেন।

৭২ ধারা। কমিটির প্রত্যেক অধিবেশন কালে সভাপতি ও তাঁহার অনুপস্থানে প্রতিনিধি সভাপতি উপস্থিত থাকিবেন। সভাপতি ও প্রতিনিধি সভাপতি এই উভয়ের অনুপস্থানকালে কমিটির যে ব্যক্তিরা উপস্থিত থাকেন তাঁহারা সেই অধিবেশন কালে সভাপতিস্বরূপ এক জনকে মনোনীত করিবেন।

৭৩ ধারা। সভাপতি কিম্বা তাঁহার অনুপস্থানে প্রতিনিধি সভাপতি বিধিত বোধ করিলে কমিটির ব্যক্তিগণকে আহ্বান করিয়া অধিবেশন করিতে পারিবেন এবং কমিটির তৃতীয়াংশের অধিক সংখ্যক ব্যক্তিরা স্বাক্ষরিত লিপিবদ্ধ প্রার্থনা করিলে তাহা অবশ্য করিবেন।

৭৪ ধারা। অধিবেশনের পূর্বে অন্তত দশ দিন পূর্বে তাহার নোটিস দেওয়া হইবে। প্রস্তাবিত অধিবেশনকালে যে কার্য নির্বাহ করিতে হইবে তাহা নোটিসে ব্যক্ত থাকিবে। নোটিসে ব্যক্ত না থাকিলে কোন কর্ম অধিবেশনকালে নির্বাহ করা যাইবে না।

৭৫ ধারা। অধিবেশনকালে কমিটির অন্তর্গত যে ব্যক্তিরা উপস্থিত হন তাঁহারা কমিটির অন্তর্গত সমস্ত ব্যক্তির তৃতীয়াংশের ন্যূন হইলে কোন কার্য সম্পাদন হইতে পারিবে না।

৭৬ ধারা। সভার অধিবেশনের নিরূপিত সময়ে কিম্বা এ সভার উপস্থিত অধিকাংশ ব্যক্তি এক ঘণ্টার অধিক যত কাল উচিত বোধ

majority of the members present shall think fit, & quorum is not present, the meeting shall stand adjourned till some future day, to be appointed by the chairman or vice-chairman of the committee, and ten days' notice of such adjourned meeting shall be given. The members present at such adjourned meeting shall form a quorum, whatever their number may be.

77. All questions which may come before the committee at any meeting shall be decided by a majority of votes of the members present. Every member shall have one vote. In case of equality of votes, the president shall have a casting vote.

78. The minutes of the proceedings of every meeting shall be recorded in a book to be kept for that purpose in the office of the committee, and any person resident in, or owning land in the district, may at all reasonable times inspect and examine such book without payment of any fee, and may obtain a certified copy of any extract therefrom on payment of such fees as the Lieutenant-Governor may direct.

79. All correspondence between the committee and the local Government shall pass through the Commissioner of the Division, who in all things under this Act shall be subject to the control and supervision of the Lieutenant-Governor. The committee shall furnish him with any information he may call for connected with the duties imposed upon them by this Act.

Their Functions.

80. The first meeting of a district committee shall be convened by the chairman at such time as he shall think fit, and shall proceed to the election of a vice-chairman.

Provided that the Lieutenant-Governor shall have the power to veto the election of a vice-chairman, and that no such election shall take effect till it has received his approval.

81. The committee, at a subsequent meeting to be convened by the chairman at such time as he shall think fit, may appoint, on the nomination of the chairman, and may suspend or dismiss, as they may think fit, such officers, engineers, clerks, and servants as may seem to

করেন তত কালের মধ্যে কার্য নিষ্পাদন করিবার উপযুক্ত সংখ্যক লোক উপস্থিত না হইলে কমিটির সভাপতি কি প্রতিনিধি সভাপতি অধিবেশনের অন্য দিন নিরূপণ করিয়া দশ দিন থাকিতে সেই অন্য দিনের মোটস নিবেশন। সেই দ্বিতীয় অধিবেশনে কমিটির যত জন অনুপস্থিত থাকুন উপস্থিত ব্যক্তিদের দ্বারা কার্য নিষ্পাদন হইতে পারিবে।

৭৭ ধারা। কোন অধিবেশনকালে কমিটির সমুখেষে যে প্রশ্ন উপস্থিত করা যায় উপযুক্ত আশঙ্কায় কথা ও দ্বিতীয় ব্যক্তিদের অধিকাংশের মত প্রকাশের কথা। সভাপতি তদা নিষ্পত্তি করা যাইবে। প্রত্যেক জনের একবার মত প্রকাশ করিবার ক্ষমতা থাকিবে। যদি সমান সংখ্যার লোক ভিন্ন দুই মতের সপক্ষে হন তবে সভাপতি যে মতের সপক্ষে তাহাই প্রধাম হইবে।

৭৮ ধারা। প্রত্যেক অধিবেশনকালে যে সকল কার্য করা যায় এই কমিটির রূতান্ত লিখিবার বহী কমিটির কার্যালয়ে তাহার রূতান্ত লিখিবার বহী থাকিবে। তাহাতে কার্যের রূতান্ত লিখিতে হইবে। জিলার মধ্যে যে ব্যক্তির বাস করেন কিম্বা বাসার ভূমিকাকে তাহার কী না দিয়া উপস্থিত কোন সময়ে এ বহী পরীক্ষা করিয়া দেখিতে পারিবেন। এবং জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যত টাকা কী নিরূপণ করেন তত টাকা দিয়া এ বহী হইতে গৃহীত কোন কথার সংশ্লিষ্ট প্রতিলিপি পাইতে পারিবেন।

৭৯ ধারা। কমিটির ও স্থানীয় গবর্নমেন্টের মধ্যে যে পত্রাদির লিখনপঠন হয় তাহা কমিটির ও স্থানীয় গবর্নমেন্টের মধ্যে লিখনপঠনের কথা। দেশখণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের দ্বারা হইবে। এই আইনমত সমস্ত বিষয়ে তিনি জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের কর্তৃত্বের ও তত্ত্বের অধীন থাকিবেন। এই আইনদ্বারা কমিটির প্রতি যে কর্ম অর্পিত হইল কমিশ্যনর সাহেব তাহা যেরূপ কোন সজ্ঞান জানিতে চাহিলে তাহারা জানাইবেন।

তাহাদের কর্মের কথা।

৮০ ধারা। সভাপতি যৎকালে বিহিত বোধ করেন তৎকালে প্রদেশীয় কমিটির প্রতিনিধি সভাপতিকে ব্যক্তিগতকৈ আহ্বান করিয়া মনোনীত করিবার কথা। প্রথম অধিবেশন করাইবেন ও তাহার প্রতিনিধি সভাপতিকে মনোনীত করিবার কার্যে অস্বর্ত্ত হইবেন।

কিন্তু জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর কোন প্রতিনিধি সভাপতির মনোনীত করণ অস্বিক্ত করিতে পারিবেন, এবং তাহার অনুমোদন ব্যতী প্রাপ্ত হওয়া না যায় তদ্রূপ মনোনীত করণ ফলস্ব হইবে না।

৮১ ধারা। সভাপতি তৎপরে যে সময় বিহিত কর্মকারকদিগকে কবি বোধ করেন সেই সময়ে সভার নিরূক্ত করিবার ও অধিবেশন করাইয়া এই আইনবোধন প্রভৃতি দিবার কথা। মেরু উদ্দেশ্য সাধন করিবার জন্যে কমিটি যে কার্যকারকদিগকে ও ইঞ্জিনিয়ারদিগকে ও কেরানীদিগকে ও ডাক্তারদিগকে নিরূক্ত করা আবশ্যিক বোধ করেন সভাপতি তাহাদিগকে মনোনীত করিলে

them to be necessary for carrying out the purposes of this Act, and may pay to such officers, engineers, clerks, and servants such salaries, absentee allowances while on leave, *gratuities*, and *pensions* as they may from time to time determine :

Provided that the aggregate salaries and absentee allowances of such officers, engineers, clerks, and servants for any one year shall not, except with the sanction of the Commissioner of the Division, exceed one-fourth of the entire income of the committee for the said year.

82. No member, officer, or servant of any committee shall be in any wise concerned or interested in any contract or work made with or executed for such committee; and if any such member, officer, or servant be so concerned or interested, he shall be incapable of afterwards continuing to be a member of such committee, or holding or continuing in any office or employment under such committee, and shall be liable on conviction thereof to a fine of five hundred rupees :

Provided that nothing in this section shall apply to any person by reason only of his being a shareholder in any company incorporated by Act of Parliament or by Royal Charter or otherwise, or registered under any Act for the registration of Joint-Stock Companies, passed by the Parliament of the United Kingdom, or by any Indian Legislature, which may enter into any contract with such committee, or execute any work for such committee, if such person shall, at or before the time of any such contract being made or tendered for, declare to such committee the extent of his interest in such company, and if an officer or servant of the committee obtain the sanction of such committee to his continuing to be an officer or servant.

83. The vice-chairman, within three months after his election, shall cause to be prepared a general statement of the roads, bridges, rivers, khals, and canals other than those on which tolls of any kind are collected the proceeds of which are not paid to the District Road Fund, and other than canals constructed for purposes of irrigation, to be brought within the operation of this Act within the three years then next ensuing, and the committee shall at some meeting to be held within one month after the submission of such statement, or at any

কমিটি অধিবেশন কালে তাহাদিগকে নিযুক্ত করিতে পারিবেন, এবং যতদূর বিহিত বোধ করেন তজ্জপে তাহাদিগকে কিয়ৎকালের কিম্বা চির কালের নিমিত্ত কর্ম্মহইতে অসর করিতে পারিবেন, এবং সময়ে২ এই কর্ম্মকারকের ও ইঞ্জিনিয়ারের ও কেরানীর ও চাকরের যত টাকা বেতন ও ছুটী কালীন রুতি ও পুরস্কার ও পেনশান নির্ণয় করেন তাহাদিগকে তাহা দিবে।

পরন্তু কোন বৎসর কমিটির সর্বস্বত্ব যত টাকা ব্যয় হয় দেশখণ্ডের কমিশনার সাহেবের অনুমতি না হইলে এই কর্ম্মকারকের ও ইঞ্জিনিয়ারের ও কেরানীরদের ও চাকরের এক বৎসরের বেতন ও ছুটী কালীন রুতিসমষ্টি এই টাকার চতুর্থাংশের অধিক না হয়।

৮২ ধারা। কমিটির সঙ্গে যোগুক্ত করা যায় কিম্বা কমিটির নিমিত্তে যে কর্ম্ম করা যায় তাহাতে কমিটির অন্তর্গত কোন ব্যক্তির কি কর্ম্মকারকের কি চাকরের সংশ্লিষ্ট বা স্বার্থ থাকে। থাকিলে সেই ব্যক্তি তৎপরে কমিটিতে থাকিতে কিম্বা কমিটির অধীন কোন পদ ধারণ কি কর্ম্ম করিতে কিম্বা সেই পদে কি কর্ম্মে থাকিতে পারিবেন না ও সেই অপরাধের প্রমাণ হইলে তাঁহার ৫০০ টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিন্তু পারলিয়ামেন্টের আইন দ্বারা বা রাজকীয় চার্টার দ্বারা কিম্বা প্রকাদান্তরে যে কোম্পানি সমাবায়িত হয় কিম্বা ইঙ্গলণ্ড ও ওয়েলস্‌ সংযুক্ত রাজ্যের প্যারলিয়ামেন্টের কিম্বা ভারতবর্ষীয় কোন ব্যবস্থাপকগণের দ্বারা চার্টার্ড কোম্পানি রেজিস্ট্রী করিবার আইন প্রণীত হইয়া তদ্বারা যে কোম্পানি রেজিস্ট্রী করা যায় কমিটির সঙ্গে সেই কোম্পানির চুক্তি হইলে কিম্বা কমিটির নিমিত্ত সেই কোম্পানি কর্ম্ম করিলে, এই কমিটির অন্তর্গত কোন ব্যক্তি সেই কোম্পানির অংশী হইলেও, সেই ব্যক্তি এই চুক্তি করিবার কিম্বা তদ্বিষয়ের প্রসঙ্গ হইবার সময়ে কিম্বা তৎপূর্বে এই কোম্পানিতে আগমার যত দূর স্বার্থ থাকে ইহা ব্যক্ত করিলে অথবা কমিটির কর্ম্মকারক কি চাকর হইয়া কমিটির নিকট কর্ম্মকারক কি চাকরের পদে থাকিবার অনুমতি পাইলে এই কোম্পানির অংশী হইলেও এই ধারার পূর্বোক্ত কথা তাহার প্রতি বর্তিবে না।

৮৩ ধারা। এই আইন কোন জিলার প্রচলিত হইলে এই জিলার যে২ পথ ও পুল পথের বর্ণনা প্রস্তুত ও নদী ও খাল এবং যে নালার উপর মানুষল আদায় হইয়া প্রদেশীয় পথের তহবীলে দেওয়া না যায় ও জল সৈচি-বার নিমিত্তে যে নালার কাটা গেল তদ্বিষয়ে২ নালার আ-গমি তিন বৎসরের মধ্যে এই আকিমের বিধানের অ-ধীনে আনা যাইবে প্রতিনিবিশ সভাপতি মনোনীত হই-বার পর তিন মাসের মধ্যে তাহার সাধারণ বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করাইবেন। এবং এই বর্ণনাপত্র অর্পণ হইবার পর এক মাসের মধ্যে কমিটি অধিবেশন করিয়া কিম্বা সেই সময় কর্ম্ম অগিত রাখিয়া সংসদে অধিবেশন

adjourned meeting, take such statement into consideration, and may pass any statement relating thereto which they may think fit.

84. The committee shall thereupon forward the statement which shall be so passed to the Commissioner of the Division.

85. The vice-chairman may in any subsequent year cause to be prepared a supplemental statement of the kind mentioned in section 83, and every such supplemental statement shall be subject to the provisions of the two last preceding sections with respect to the statement therein mentioned.

86. The Collector shall, at such date as the district committee shall fix, prepare and deliver to the district committee a statement showing under separate heads the estimated proceeds, for the cess year then next ensuing, of the several road cesses at the maximum rates hereinbefore provided, and also of any sum and of any sources of revenue for the said period which the Lieutenant-Governor shall have assigned to the said district.

87. The committee shall, at some meeting to be held in such month as the Lieutenant-Governor shall determine, prepare an estimate of the income and expenditure of the committee for the cess year then next ensuing, together with specifications and estimates of the works to be performed during such year, such works being a portion of, or included in, the works mentioned in the statement for the time being in force.

In making such estimate the committee shall first provide for the amount to be paid to the Collector for establishments entertained by him under section 52, secondly for the amount to be appropriated to establishment and charges of their own office, thirdly for the amount to be appropriated to the repair of roads, bridges, rivers, khals and canals then existing, fourthly for the amount to be set aside as a reserve in case of accidents or emergencies, and fifthly for the amount to be appropriated to the construction of new roads or canals; provided that no portion of the District Road Fund of any one district shall, save with the previous sanction of the Lieutenant-Governor, be appropriated for the construction, repairs, maintenance or improvement of roads, bridges, rivers, khals or canals within any other district

[Government Gazette, 3rd February 1880]

বরিয়। ঐ বর্ণনাপত্র বিবেচনা করণপূর্বক উক্ত পত্রাদির বিষয়ে যে বর্ণনাপত্র গ্রহণ করা উচিত বোধ করেন গ্রহণ করিতে পারিবেন।

৮৪ ধারা। উক্ত যে বর্ণনাপত্র গ্রহণ করা যায় কমিশনার সাহেবের কমিটী দেশখণ্ডের রাজস্বের নিকট বর্ণনাপত্র পাঠাই- কমিশনার সাহেবের নিকট বার কথা। তাহা পাঠাইবেন।

৮৫ ধারা। উৎপত্তিতে কোন বৎসরে প্রতিমাসি সভাপতি ৮৩ ধারার লিখিত পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্র। প্রকারের পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করাইতে পারিবেন। ইহার পূর্ব হই ধারার বর্ণনাপত্রের যে বিধান হইয়াছে এই ধারার উল্লিখিত পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্রের প্রতি সেই বিধান বর্তিবে।

৮৬ ধারা। পূর্বভাগে পথকরের যে অভ্যুচ্চ হারের কমিটীর নিকট কালেক- বিধান হয় সেই হারানুসারে টর সাহেবের বৎসর বর্ণ- পথকরের আণামি বৎসরে নাপত্র দিবার কথা। পথের নিমিত্তে এতদোক প্রকা- রের করদ্বারা কত টাকা উৎপন্ন হইবার সম্ভাবনা। প্রদেশীয় কমিটী যে আণামি নিরূপণ করেন কালেক্টর সাহেব সেই তারিখে পৃথক মকামতে ইহার বর্ণনাপত্র এবং প্রযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সেই জিলার পক্ষে সেই বৎসরে যত টাকা ও রাজ-স্বোৎপাদক যত বিষয় নিরূপণ করেন তাহার বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিয়া প্রদেশীয় কমিটীকে দিবেন।

৮৭ ধারা। প্রযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে বৎসর অনুমানপত্র দাস নিরূপণ করেন কমিটী প্রস্তুত করিবার কথা। সেই মাসে অধিবেশন করিয়া পথকরের আণামি বৎসরে কমিটীর কত টাকা আর ও বার হওয়া সম্ভাবনা ইহার অনুমানপত্র এবং ঐ বৎসরে যে কার্য করিতে হইবে ইহার নির্দেশপত্র ও খরচের অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবেন। যৎকালে যে বর্ণনাপত্র প্রবল থাকে উক্ত কার্য শেষ সেই বর্ণনাপত্রের উল্লিখিত কার্যের একাংশ হয় কিম্বা তদ্ব্যপেক্ষ হয়।

উঃ অনুমানপত্র করিতে গেলে, কা লকটর সাহেবের হারানুসারে য আমলা সেৱন্তা অনুমানপত্র ধরেনে রাধেন তাহা দরজনা যত টাকা প্রস্তুত করিতে হইবে, দেওয়া যাইবে কমিটী প্রথমে তাহার কথা। তাহারিধান করিবেন দ্বিতীয়তঃ কা লাদির কার্যালয়ের আমলাদের অন্য ও খরচের জন্য যত টাকালগিবে তাহার বিধান করিবেন, তৃতীয়তঃ যেহ পথ ও পুল ও নদী ও খাল ও নালা তৎকালে থাকে তাহা মেরামৎ করিবার নিমিত্ত যত টাকা দেওয়া যাইবে চতুর্থতঃ দুর্ঘটনা বা আকস্মিক ঘটনা বলিয়া যত টাকা জমা করিয়া রাখিতে হইবে, ও পঞ্চমতঃ স্তূতম পথ কি নালা করিতে যত টাকা দেওয়া যাইবে ইহার বিধান করিবেন। পঃ উঃ প্রযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতি না হইলে কোন এক জিলার প্রদেশীয় পথের উদ্ভবিলের কোন টাকা জমা জিলার পথ কি পুল কি নদী কি খাল কি নালা প্রস্তুত কি মেরামৎ কি রক্ষা করণার্থে কিম্বা তাহার উৎকর্ষ সাধনার্থে নিরূপণ করা যাইবেন।

88. Every such estimate shall be forwarded by the Vice-Chairman to the Commissioner, and the Commissioner may approve such estimate or may return such estimate for revision in such respects as he may point out, or may alter or vary the details or total amount thereby proposed to be expended: Provided the Commissioner shall not alter or vary any estimate which has been approved by not less than two-thirds of the members of the committee present at the meeting at which such estimate shall have been adopted.

89. The total amount in and by any estimate proposed to be expended in any one cess year shall not exceed the proceeds estimated to be at the disposal of the committee for that year of the several road cesses hereinbefore directed to be imposed within the district at the maximum rates at which they are respectively leviable, together with any sum, and the annual proceeds of any source of revenue which shall have been placed by the Lieutenant-Governor at the disposal of the committee, and the estimated unexpended balance of the District Road Fund of the previous year.

90. Whenever any estimate shall have been altered or revised by the Commissioner as hereinbefore is provided, the committee shall cause a supplemental estimate to be prepared, and in case the amount proposed to be expended shall have been increased by such alteration or revision, shall at a meeting provide for the expenditure of such increased sum, within the limits in the next preceding section specified, and in case such sum shall have been similarly diminished, shall therein determine the works proposed in the original estimate which are to be altered or abandoned.

91. When and so soon as the amount for any one cess year proposed to be extended shall have been determined as hereinbefore is provided, the committee shall at a meeting, after deducting therefrom the amount which may be placed at their disposal as aforesaid, together with the estimated proceeds of any sources of revenue assigned to them, determine the several rates of road cess under this Act required to produce the residue, and such rates shall be the rates at which the several road cesses shall be respectively leviable for the ensuing year.

[গ.ন.সে.ট. গেজেট ১৮৮০ ৩ ফেব্রুয়ারি]

৮৮ ধারা। প্রতিদিন সভাপতি কমিশনার সাহেবের কমিশনারের দ্বারা সেই নিকটে সেই অনুমানপত্র পাঠাইবেন। কমিশনার সাহেব সেই অনুমানপত্র প্রত্যাহার করিতে পারিবেন কিম্বা সংশোধন করিবেন উপযুক্ত বলিয়া যে অংশ দেখা যাইবে তাহা সংশোধন করিবেন অন্য কিরূপে দিতে পারিবেন কিম্বা তদ্ব্যতীত বিশেষ বা মোটে যত টাকা খরচ করিবেন প্রস্তাব হয় কমিশনার সাহেব তাহা পরিবর্তিত করিতে পারিবেন। কিন্তু এই অনুমানপত্র যে কমিশনারের কাগজে প্রাপ্ত হয়, সেই অধিবেশনকালে কমিশনার যে ব্যক্তির উপস্থিতি ছিলেন তাহাদের তিন অংশের দুই অংশের অনুমতি ব্যক্তি এই অনুমানপত্র প্রত্যাহার করিলে কমিশনার সাহেব তাহা পরিবর্তিত কিরূপে করিতে পারিবেন না।

৮৯ ধারা। ইহার পূর্বে কংসংক্রান্ত কোন বৎসরে কোন জিয়ার নানা প্রকার অনুমানপত্রের পরিবর্তন পথকর আদি উচ্চ যে নীমার কথা। হারে ধরিতার অনুমতি হইল তদনুসারে অনুমান যত টাকা উৎপন্ন হইবে সেই বৎসর কমিশনার ব্যয়ার্থে থাকিবে এবং জীয়া লেপ্টেনেন্ট গভর্নর সাহেব এই কমিশনার নামে যত টাকা নিরূপণ করেন ও রাজস্বোৎপাদক যে বৎসর অর্পণ করেন তাহাতে বৎসর যত টাকা উৎপন্ন হয় ও পূর্বে বৎসরের পথকর তদ্ব্যতীত খরচ বাস অনুমান যত টাকা থাকে কোন অনুমানপত্রে সেই বৎসরে সর্বমুখ্য ইহার অধিক টাকা খরচ করিবেন প্রস্তাব করিতে হইবে না।

৯০ ধারা। কমিশনার সাহেব পূর্বে বিধানমতে কোন অনুমানপত্র পরিবর্তন কি সংশোধন করিলে কমিশনারের দ্বারা তাহা পরিবর্তিত করা হইবে। এবং যত টাকা খরচ করিবেন প্রস্তাব ছিল উক্ত প্রকারে পরিবর্তন কি সংশোধন করণ দ্বারা তাহা বাড়িয়া গেলে কমিশনার অধিবেশন করিয়া ইহার পূর্বে ধারার নিদিষ্ট পরিমাণের মধ্যে সেই অধিক টাকার বিধান করিবেন। আর টাকা কমিয়া গেলে, প্রথম অনুমানপত্রে তাহাদের প্রস্তাবিত যে কাণ্ড পরিবর্তন করা বা ত্যাগ করা যাইবে তাহা নিরূপণ করিবেন।

৯১ ধারা। পথকরের কোন এক বৎসরে যত টাকা বৎসর পথকর অনু- খরচ করিবেন প্রস্তাব হয় যাহা করিবেন কথা। ইহা পূর্বে বিধানমতে নিরূপণ করা গেলে পর কমিশনার সভা করিয়া পূর্বে প্রস্তাবিত তাহাদের হাতে খরচ করিবেন যত টাকা দেখা যায় ও তাহাদের প্রতি রাজস্বোৎপাদক যে বৎসর অর্পণ করা গেল তাহাতে যত টাকা উৎপন্ন হইবার সম্ভাবনা তাহা খরচ করিবেন প্রস্তাবিত টাকাহতে বাদ দিয়া অবশিষ্ট টাকা তুলিবার নিমিত্তে এই আইনমতে কি হারে পথকর ধরিতে হইবে ইহা নিরূপণ করিবেন। আগামি বৎসরে সেই জিলায় সেই হারানুসারে নানা প্রকারের পথকর আদায় করা যাইবে।

92. So soon as the said rates shall have been determined as aforesaid, the committee shall inform the Collector thereof, and the Collector shall cause a proclamation to be issued in his district declaring the same. Such proclamation shall be published in manner as in section 8 is directed. And the said rates shall be reported by every Collector to the Lieutenant-Governor, who shall forthwith cause the same to be published in the *Calcutta Gazette*.

Branch Committees.

93. In any district to which this Act shall have been extended, the Lieutenant-Governor shall, in addition to a district committee, form as many branch committees as he shall think fit for carrying out the purposes of this Act, and shall appoint a chairman and vice-chairman thereof respectively, and shall define the portion of such district within which any branch committee shall exercise the powers conferred and discharge the duties imposed upon them by this Act. The Lieutenant-Governor shall from time to time appoint, or cause to be elected under such rules in regard to qualification, election and discharge, as may by him be prescribed, for such period not exceeding two years as to him may seem fit, to be members of a branch committee any number of the road-cess payers of the portion of the district for which such branch committee shall be formed.

The provisions of sections 67 to 69 (both inclusive) and 71 to 78 (both inclusive) respecting district committees shall apply, so far as the same are suitable, to such branch committees.

94. Every such branch committee shall be, except as hereinafter provided, subordinate to the district committee, and shall forward to the district committee such statements, suggestions, and estimates as it may think fit, and the district committee shall consider and have regard to such statements, suggestions, and estimates in framing the statements and estimates hereinbefore directed. And such branch committee may from time to time select any member thereof to be an additional member of the said district committee, who shall thereupon, for the space of one year, become a member thereof.

95. The Lieutenant-Governor may in each year assign to any branch committee so much of the road fund levied for that year in the district for portion of which such

৯২ ধারা। কর যে হারে গরিভে হইবে ইহা পূর্বো-
কর ঘোষণা ও প্রকাশ ক্ষমতে নিরূপণ করা গেলে,
কমিটী কালেক্টর সাহেবকে

সেই কথা জানাইবেন। কালেক্টর সাহেব তাহা
প্রকাশ করণার্থে আপন জিলার ঘোষণাপত্র প্রচার
করাইবেন। এই ঘোষণাপত্র ৮ ধারার নির্দিষ্টমতে
প্রচার করা যাইবে। ও যে হারে কর ধরা গিয়াছে
এতোক জন কালেক্টর সাহেব জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর
সাহেবের নিকট সেই কথার রিপোর্ট করিবেন। তিনি
অবিলম্বে কলিকাতা গেজেটে তাহা প্রকাশ করাইবেন।

শাখা কমিটীর কথা।

৯৩ ধারা। এই আইন যের জিলার প্রদেশিত করা
শাখা কমিটীর কথা। যার, বঙ্গদেশের জিহুত
লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সেই জিলার প্রদেশীয়
কমিটীতে এই আইনের উদ্দেশ্য সকল করিবার জন্য
যত শাখা কমিটী থাকি উচিত বোধ করেন নিযুক্ত করি-
বেন, ও সেই কমিটীর সভাপতিকে ও প্রতিনিধি
সভাপতিকে নিযুক্ত করিবেন। এবং শাখা কমিটীর
প্রতি এই আইনমতে যের ক্ষমতা প্রদান ও যের কাৰ্য্য
অর্পণ করা যায় তাহার উক্ত জিলার কোন অংশে সেই
ক্ষমতামতে সেই কার্য্য নিষ্পাদন করিবেন ইহা নির্ণয়
করিবেন। জিলার যে অংশে এই শাখা কমিটী করা
যায় জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়েই সেই
অংশের পথকরদারি ব্যক্তিদের মধ্যে কএক ব্যক্তিকে
দুই বৎসরের অনধিক যত কাল বিহিত বোধ করেন
তত কালের নিমিত্তে এই শাখা কমিটীর মেম্বররূপ
নিযুক্ত করিবেন (কিহা যোগ্যতার গুণাদি বিষয়ের এবং
মনোনীত ও অবসর করণের বিধিনির্দিষ্ট করিয়া) সেই
বিধিমতে তাহারিগকে মনোনীত করাইবেন।

৬৭ অবধি ৬৯ পর্য্যন্ত ও ৭১ অবধি ৭৮ পর্য্যন্ত ধারা -
উহারের প্রতি যের রায় প্রদেশীয় কমিটীসম্পর্কীয়
ধারা বক্তে তাহার কথা। যের বিধান হইয়াছে তাহা শাখা
কমিটীর প্রতি যত দূর খাটিতে পারে খাটিবে।

৯৪ ধারা। নিম্নলিখিত যে স্থলের অন্য বিধান
শাখা কমিটীর বর্ণনা- হইয়াছে সেই স্থল ভিন্ন উক্ত
পত্রের কথা। প্রত্যেক শাখা কমিটী প্রদেশীয়
কমিটীর অধীন থাকিবেন, ও যের বর্ণনাপত্র ও প্রসঙ্গ
পত্র ও অনুমানপত্র উচিত বোধ করেন তাহা প্রদেশীয়
কমিটীর নিকট প্রেরণ করিবেন। প্রদেশীয় কমিটী
পূর্বাবধানমতে আপনাদের বর্ণনাপত্র ও অনুমানপত্র
প্রস্তুত করণ কালে সেই বর্ণনা ও প্রসঙ্গ ও অনুমানপত্র
বিবেচনা করিবেন ও তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিবেন এবং সেই
শাখা কমিটী সময়েই আপনাদের কোন এক ব্যক্তিকে উক্ত
প্রদেশীয় কমিটীর অতিরিক্ত মেম্বররূপ মনোনীত
করিতে পারিবেন তাহা হইলে সেই ব্যক্তি এক বৎসর
পর্য্যন্ত এই কমিটীতে থাকিবেন।

৯৫ ধারা। উক্ত প্রকারের শাখা কমিটী যে জিলার
শাখাকমিটীর তহবিলের কোন অংশে নিযুক্ত হই
কথা। সেই জিলার কোন বৎসর
পথের তহবিলের যত টাকা আদায় হয় জিহুত লেপ্টেনেন্ট

branch committee is appointed as he may think fit, not exceeding the total estimated proceeds of all road cesses leviable within the said portion of the district; and further, to allot to the said branch committee so much of the income of the fund from other sources as he shall think fit.

96. In any case where the Lieutenant-Governor of Bengal may declare that a branch committee shall have the full powers of a district committee within the said portion of the district, the district committee shall cease to exercise powers under sections 81, 82, 83, 87 and 90 within such portion of the district: and such powers, together with the powers specified in sections 75 and 85, shall then vest in the branch committee; and in any case where the Lieutenant-Governor of Bengal may declare that a branch committee shall have the powers of a district committee for specified works or specified purposes only, the powers of the district committee in respect of such works and such purposes only shall cease within the said portion of the district; and such powers shall then vest in the branch committee.

97. Every branch committee so vested with powers as in the next preceding section provided, shall prepare an estimate in regard to their annual income, and expenditure, similar to that required by section 87 to be prepared by the district road committee.

98. The provisions of sections 88, 89, and 90 shall apply to such estimate: provided that the aggregate amount to be expended by the branch committee in any year shall not exceed the aggregate of the fund placed at their disposal for that year.

PART IV.—DISTRICT ROAD FUND.

99. The District Road Fund under this Act shall consist of the amount produced by the several road cesses, and of all sums levied or recovered as fines or penalties or otherwise, in respect of the said cesses under this Act, and of all sums assigned by the Government thereto, whether as a contribution from the proceeds of the public works cess towards the expenses of assessing and collecting such cess jointly with the road cess or otherwise.

100. The Lieutenant-Governor shall, on or before the date fixed as that from which the several

গবর্নর সাহেব সেই বৎসর সেই টাকার যত অংশ উদ্ভিত হইবে সেই অংশ কমিটীর প্রতি সেই অংশ নিরূপণ করিতে পারিবেন। কিন্তু এই জিলার সেই অংশ না না প্রকার পথ করবার অনুমান যত টাকা উৎপন্ন হইবে তাহার অধিক নিরূপণ করিবেন না। অমাত প্রকারে এই তহবিলের যত আয় হয় তাহার যে অংশ বিহিত বোধ করেন উক্ত শাখা কমিটীর পক্ষে অর্পণ করিতে পারিবেন।

৯৬ ধারা। জিলার উক্ত অংশ শাখা কমিটি প্রা-
শাখা কমিটির ক্ষমতার দেশীয় কমিটির সম্পূর্ণ ক্ষমতা
কথা।
প্রাপ্ত হইবেন বঙ্গদেশের জিহুত
লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কোন স্থলে এমত আজ্ঞা
করিলে, প্রদেশীয় কমিটি জিলার সেই অংশে ৮১, ৮২,
৮৩, ৮৭ ও ৯০ ধারামত ক্ষমতাক্রমে কার্য্য করিবেন না;
তৎকালে সেই ক্ষমতা এবং ৭৫ ও ৮৫ ধারার নিদ্ধিষ্ট
ক্ষমতা শাখা কমিটির প্রতি বর্ত্তিবে। কোন বিশেষ
কর্ম্মের নিমিত্তে কিম্বা কেবল বিশেষ অভিপ্রায়ে শাখা
কমিটি প্রদেশীয় কমিটির ক্ষমতা প্রাপ্ত হইবেন, বঙ্গদে-
শের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কোন স্থলে এমত
আজ্ঞা করিলে জিলার সেই অংশে সেই কার্য্য পক্ষে ও
কেবল সেই অভিপ্রায়ে প্রদেশীয় কমিটির ক্ষমতা বিহিত
হইবে ও শাখা কমিটির প্রতি এই ক্ষমতা বর্ত্তিবে।

৯৭ ধারা। কোন শাখা কমিটির প্রতি ইহার পূর্ক
অনুমানপত্রের কথা। ধারার বিধানমত ক্ষমতা
প্রদান করা গেলে, ৮৭ ধারায় প্রদেশীয় পথের কমিটির
বার্ষিক আয়ের ও ব্যয়ের যে অনুমানপত্র প্রস্তুত করি-
বার আদেশ আছে এই শাখা কমিটিও সেই প্রকারের
অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবেন।

৯৮ ধারা। উক্ত অনুমানপত্রের প্রতি ৮৮, ৮৯ ও ৯০
অনুমানপত্রের পরিলী- ধারার বিধান বর্ত্তিবে। কিন্তু
মার কথা। কোন বৎসর শাখাকমিটির
ব্যয়ার্থে সর্ব্বমুজ্ব যত টাকা নিরূপিত হয় তাহার সেই
বৎসরের ব্যয়সমষ্টি উক্ত টাকার অধিক না হয়।

৪ অধ্যায়। প্রদেশীয় পথের তহবিল।

৯৯ ধারা। নানাপ্রকারের পথকরের টাকা এবং এই
প্রদেশীয় পথের তহ- সকল করের সম্পর্কে এই আইন
বিল সংস্থাপনের কথা। মতে অর্ধদণ্ড কিম্বা দণ্ডস্বরূপে
কিম্বা প্রকারান্তরে যে সকল
টাকা আদায় করা যায় তাহা এবং পূর্ত্তকার্য্যকর পথ-
করের সহিত একত্রে ধার্য্য করিবার ও আদায় করিবার
ব্যয়পোষণার্থে পূর্ত্তকার্য্য করের উৎপন্ন হইতে সাহায্য
স্বরূপ বা প্রকারান্তরে গবর্নমেন্টে যে সকল টাকা দেন
তাহা লইয়া এই আইনমতে ডিষ্ট্রিক্ট রোডকণ্ড অর্থাৎ
প্রদেশীয় পথের তহবিল হইবে।

১০০ ধারা। জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কোন
জিলায় এই আইনমতে নানা
এই আইন বাতীত যে প্রকারের পথকর প্রচলিত হই-
পথকর হয় তাহার কথা।
বার যে তারিখ নিরূপণ করেন

road cesses under this Act shall take effect in any district, assign to the district committee appointed therein all such sums as may have been collected within the said district during the financial year then last completed, on account of any road cess payable otherwise than under the provisions of this Act, and such sums shall by the said committee be added to the District Road Fund.

101. The District Road Fund shall be lodged with the Collector, and the Collector shall keep a separate account thereof, and shall cause to be prepared an annual statement of such account showing in detail therein all receipts and disbursements during the cess year. After the appointment of any branch committee in a district the Collector shall in like manner keep a separate account of the fund placed at its disposal.

102. All payments on account of the District Road Fund shall be made by the Collector out of the said fund upon cheques signed by the vice-chairman for sums not exceeding one hundred rupees, or by the chairman and vice chairman for sums above that amount. When the vice-chairman is absent, or from any cause incapacitated to sign cheques, the chairman may sign cheques on behalf of the vice-chairman.

The word "chairman" in this section includes any officer for the time being in charge of the office of chairman under a written order from the chairman.

103. The Collector shall forward to the vice-chairman of every committee in every month an account of his receipts and disbursements on account of the District Road Fund for the previous month.

104. Every committee shall keep regular and detailed accounts of the moneys received or applied by them under the provisions of this Act and of their application, and such accounts shall be, at all convenient seasons, open to the inspection of all members of the committee.

105. The vice-chairman of every committee shall, in every year, prepare a detailed account current of the receipts and expenditure of the District Road Fund during the previous cess year, and such account shall within one month of the submission thereof be examined by the said vice-chairman, together with three members of the

সেই তারিখে কিবা তৎপূর্বে এই আইনের বিধানভিন্ন প্রকারান্তরে পথের যে কর আদায় হইয়া থাকে, রাজস্ব-সংক্রান্ত যে বৎসরের অবশান হয় সেই বৎসরে কর বাবদী যত টাকা উক্ত জিলার আদায় হইল পূর্বোক্তরূপে নিযুক্ত প্রদেশীয় কমিটীর প্রতি সেই সকল টাকা নিরূপণ করিবেন। উক্ত কমিটী প্রদেশীয় পথের তহবীলে সেই টাকা জমা দিবেন।

১০১ ধারা। প্রদেশীয় পথের তহবীল কালেক্টর সাহেব-প্রদেশীয় পথের তহবীর নিকট গচ্ছিত থাকিবে। বীলের বর্ণনাপত্র কালে- তিনি তাহার স্বতন্ত্র হিসাব রাক্টর সাহেবের বৎসর-খিবেন। এবং এই হিসাবের বা-কবিবার কথা। ঐক বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করা-ইবেন। পথের সংক্রান্ত বৎসরে যত টাকা জমা ও খরচ হয় সেই পত্রে তাহার বিস্তারিত বর্ণনা লিখিবেন। কোন জিলার শাখা কমিটী নিযুক্ত করা গেলে কালেক্টর সাহেব সেই প্রকারে এই কমিটীর ব্যয়ার্থ টাকার স্বতন্ত্র হিসাব রাখিবেন।

১০২ ধারা। প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে টাকা প্রদেশীয় পথের তহবীর দিতে হইলে যদি এক শত টাবীল হইতে টাকা দিবার কার কম হয় তবে প্রতিনিধি কথা। সভাপতি চ্যাক স্বাক্ষর করিয়া দিলে কিম্বা যদি এক শত টাকার অধিক হয় তবে সভাপতি ও প্রতিনিধি সভাপতি চ্যাক স্বাক্ষর করিয়া দিলে কালেক্টর সাহেব এই তহবীল হইতে সেই টাকা দিবেন। প্রতিনিধি সভাপতির অনুপস্থানে কিবা তিনি কোন কারণে চ্যাক স্বাক্ষর করিয়া দিতে না পারিলে সভাপতি তাহার নিমিত্তে চ্যাক স্বাক্ষর করিবেন।

সভাপতির লিখিত আজ্ঞামত তাহার আফিসের ভার যৎকালে যে কার্যাকারকের প্রতি অর্পিত হয়, এই ধারায় "সভাপতি" শব্দে তাঁতাকে বুঝাইবে।

১০৩ ধারা। কালেক্টর সাহেব প্রতি মাসে প্রদেশীয় কালেক্টর সাহেবের পথের তহবীলের যত টাকা জমা মাসিক হিসাবের কথা। ও খরচ করেন তাহার পর মাসে প্রত্যেক কমিটীর প্রতিনিধি সভাপতির নিকট তাহার হিসাব পাঠাইবেন।

১০৪ ধারা। কমিটী এই আইনের বিধানমতে যত টাকা কমিটীর হিসাবের কথা পান ও যত টাকা প্রয়োগ করেন ও সেই টাকা যে কর্মে প্রয়োগ হইল ইহার বিস্তারিত হিসাব নিয়মিতরূপে রাখিবেন। ও কমিটীর অন্তর্গত প্রত্যেক ব্যক্তি উপযুক্ত কোন সময়ে এই হিসাব দেখিতে পারিবেন।

১০৫ ধারা। কর সংক্রান্ত কোন বৎসরে প্রদেশীয় তহবৎসরের চলিত হিসাব বীলের যত টাকা আয় ও যত বের ও তাহার পরীক্ষার টাকা খরচ হইল প্রতিনিধি কথা। সভাপতি তৎপর বৎসর তাহার বিস্তারিত হিসাব প্রস্তুত করিবেন। এবং প্রদেশীয় কমিটী আগমাদের পক্ষে আগমাদের অন্তর্গত যে ভিন্ন ব্যক্তিকে নিযুক্ত করেন উক্ত প্রতিনিধি সভাপতি তাহার দিগকে লইয়া এই হিসাব অর্পণ করিবার পূর্বে এক মাসের মধ্যে তাহার পরীক্ষা করিয়া দেখিবেন। কমিটীর উক্ত

committee appointed in its behalf by the committee. Such members shall have power to call for all vouchers and papers they may require, and may amend, correct, and pass the said account.

The account so passed shall be submitted to a meeting of the said committee to be convened to consider the same within one month from the receipt thereof.

106. Within one month after the account of the next preceding cess year shall have been examined as aforesaid, the committee shall submit to the Commissioner a copy of such account and a report of the work done and in progress in such year, and such account and report shall be published at the expense of the District Road Fund in the *Calcutta Gazette*, together with such remarks thereon as may have been received from the Commissioner.

107. The District Road Fund shall be applied—

in paying the necessary expenses for carrying out the provisions of this Act, including establishment and charges incurred by the Collector, and in the offices of the Commissioner, the Accountant-General, and the Board of Revenue;

in the payment of the staff and establishment appointed under this part;

in the construction, repair, improvement, and maintenance of roads, bridges, rivers, khals, and canals other than those on which tolls are collected, the proceeds of which are not paid to the District Road Fund, and other than canals constructed for purposes of irrigation.

PART V.—APPLICATION OF PUBLIC WORKS CESS.

108. The proceeds of the public works cess shall be paid into the public treasury, and shall be applied, in the first instance, to the payment of such contributions to the District Road Fund as the Lieutenant-Governor may think proper in consideration of the said cess being assessed and collected jointly with the road cess by establishments paid from the Road Cess Fund, and, next, to the construction charges and maintenance of provincial public works in such manner as the Lieutenant-Governor may direct. Accounts of the moneys received and expended under the provisions of this Act in respect of the said cess shall be kept in such form as the Lieutenant-Governor may prescribe,

[সদ্য মত দেওয়া হয় ১৮৮০ ও ১৮৮১ খ্রিস্টাব্দ]

যাক্রিয়া যে সকল পৌর ও অন্য পত্র চাহেন তাহা আদায় হইতে ও ইহা বৎসর বৎসর সংশোধন ও আদায় করিতে পারিবেন।

মেট্রিক্সের পাই এর তারিখ অবধি এক মাসের মধ্যে তাহার বিবেচনা করিবার নিমিত্তে উক্ত কমিটির অধিবেশন হইবে ও উক্ত প্রকারে আদায় করা সেই হিসাব তাঁহাদের সম্মুখে অর্পিত হইবে।

১০৬ ধা.। করসংক্রান্ত পূর্বে বৎসরের হিসাব পূর্কো-কমিশনার সাহেবকে জমিতে পৌঁছা করিয়া দেখা-বৎসর রিপোর্ট দিবার গেলে পর কমিটি এক মাসের মধ্যে কমিশনার সাহেবের নি-কথা। কট্র হিসাবের প্রতিনিপা এবং ঐ বৎসরে যে কাঁচা করা গিয়াছে ও যাহা চাহিতেছে তাহার বৃত্তান্তের রিপোর্ট পাঠাইবেন। ও তদ্বিষয়ে কমিশনার সাহেবের মন্তব্য কথার যে লিপি পাওয়া যায় তৎসহ সেই হিসাব ও রিপোর্ট কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে। প্রকাশ করিবার পূর্বে প্রদেশীয় পত্রে তহবীল হইতে নেওয়া যাইবে।

১০৭ ধা.। প্রদেশীয় পত্রে তহবীলের টাকা এই প্রদেশীয় পত্রে তহবীল কর্তৃক প্রয়োগ হইবে। যথা—বিলেটাকার কার্য এই আদায়ের বিধানমতে হয় হইবে তাহার কথা। কার্য করিবার আবশ্যক পূর্ক শোধ। তাহার মধ্যে আমলাগণের বেতন ও খরচ বন্দিয়া কলেক্টর সাহেব যাহা খরচ করেন এবং কমিশনার সাহেবের ও আকৌটা টেন্ডার সাহেবের ও পেনিউ বোর্ডের আফিসে যাহা খরচ হয় তাহাও ধরিতে হইবে।

ও এই অধ্যায়মতে যে কর্মকারকদিগকে ও আমলাগণকে যুক্ত করা যায় তাহাদের বেতন দেওনে;

ও রাস্তা ও পুল ও নদী ও খাঁ, ও যে নালার উপর মামুল আদায় হইয়া তৎপরে টাকা প্রদেশীয় কমিটিকে দেওয়া যায় তদ্বিষয়ে এবং জল সৈঁচাির নিমিত্ত যে নালার উপর তদ্বিষয়ে ও নালার প্রস্তুত ও যেরামৎ করণে ও তাহার উৎকর্ষসাধন ও সংরক্ষা কার্যে প্রয়োগ হইবে।

৫ অধ্যায়।—পূর্ক কার্যের প্রয়োগের কথা।

১০৮ ধা.। পূর্ক কার্যের নিমিত্ত করের যে টাকা উৎপন্ন টাকা প্রয়োগের উৎপন্ন হয় তাহা রাজকীয় ও হিসাব রাখার কথা। খাজনাখানার দেওয়া যাইবে, ও পথের তহবীল হইতে বেতনপ্রাপ্ত সেরস্তাদার পথের সহিত একত্রে পূর্ক কার্য কর সাধা করা ও আদায় করা হয় বলিয়া প্রদেশীয় পত্রে তহবীল যত টাকা সংহায়া স্বরূপ দেওয়া জিহুত লেটেনেন্ট গবর্নর সাহেব উচিত বোধ করেন প্রথমতঃ তত টাকা দেওয়া যাইবে ও পরে জিহুত লেটেনেন্ট গবর্নর সাহেব যতনে আত্মকরেন তক্রূপ প্রদেশীয় পূর্ক কার্য নিম্মাণ ও তাহার ব্যয়পোষণ ও রক্ষা করণার্থে প্রয়োগ করা যাইবে। উক্ত করসম্পর্কে এই আইনের বিধানমতে ১০৬ টাকা আয় ও ব্যয় হয়, জিহুত লেটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিম্নার্কে পাঠে তাহার হিসাব রাখা যাহবে

and a statement showing the receipts, expenditure, and balance of the public works cess shall be published annually in the Calcutta Gazette.

PART VI.—GENERAL PROVISIONS.

109. Every amount due or which may become due to the Collector under the provisions of this Act in respect of any arrears of cess of any expenses incurred, of any fees payable, of any notices served, of any costs payable, or of any fines imposed may be realized as arrears of revenue by any process provided by any law for the time being in force for realization of such arrears; and for the recovery of any amount so due the provisions of Act XI of 1859 and of any other Act for the time being in force for the sale of revenue-paying estates shall be applicable to revenue-free estates; and every amount so due shall be deemed to be a demand under section 1, Bengal Act VII of 1868, or any similar Act for the time being in force for the recovery of public demands; and may be realized as such.

Provided that the Collector may, if he see fit, after recording his opinion to that effect, cause a notice in form contained in Schedule (C), hereto annexed, to be served for the estate or tenure in respect of which any such amount is due, and thereupon every payment of rent, save to the Collector or some person by him thereunto appointed, made after such service, until further order for the Collector, shall be null and void; and the Collector may recover by any process of law for the time being in force, by which he might recover rent due to the Government from a tenure-holder, under-tenant or ryot in an estate which is managed directly by the Collector, the rent then or thereafter to become due from any occupier, tenure-holder, under-tenant, or ryot on the said estate or tenure until such amount with all costs shall be satisfied, whereupon the said notice shall be ordered to be revoked; and the receipt of the Collector in respect of all sums so recovered shall be, to the extent of such sums, a valid discharge in respect of rent due by such occupier, tenure-holder, under-tenant or ryot.

In case the Collector shall see fit so to proceed, the claim for arrears of road cess and public works cess due from any estate or tenure for which a notice has been served shall have priority over any other demand or claim or lien subsisting thereupon.

[Government Gazette, 3rd February 1880.]

ও পূর্তকার্যের নিমিত্ত করসম্পর্কীয় আদায়ের ও উক্ত টাকার বর্ণনাপত্র বৎসর ২ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে।

৬ অধ্যায়।—সাধারণ বিধি।

১০৯ ধারা। যে কর বাকী থাকে, যে ব্যয় পড়ে, যে ফী পাওনা হয়, যে নোটিস জারী করা যায়, যে খরচা পণ্ডা হয় আদায় করিতে হইবে বা যে অর্থদণ্ড করা যায়, তৎ- তাহার কথা।

সম্পর্কে এই আইনের বিধান- মতে কালেক্টর সাহেবের নিকটে যে টাকা দেনা হয়, তা মেন হইতে পারে, তাহা বা তা রাজস্ব আদায় করিবার সে আইন যৎকাল বলবৎ থাকে তাহার দ্বারা প্রণালীমতে বাকী রাজস্ব আদায় করা যাইতে পারিবে এবং এই টাকা আদায়ের নিমিত্ত ১৮৫৯ সালের ১১ আইনের ও মালজুমদারী মহাল ব্যবহার্য অনা যে আইন যৎকালে প্রচলিত থাকে সেই আইনের বিধান লাম্ব- রাজ মহালের প্রতি বার্তবে; এবং এই দেনা টাকা ১৮৬৮ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনের ১ ধারামত দাওয়া কথবা সরকারী দাওয়া আদায়ের জন্য যে আইন যৎকালে বলবৎ থাকে সেই আইনমত দাওয়া বলিয়া গণ্য হইবে ও এই দাওয়ার ন্যায় আদায় করা যাইতে পারিবে।

অথবা যে মহালের কি তালুক প্রভৃতির সম্পর্কে অথবা খাজানাহইতে এই টাকা দেনা হয় কালেক্টর তাহা কালেক্টর সাহেবের সাহেবসেই মহালের কি তালুক আদায় করিতে পারিবার প্রভৃতির বিষয়ে ডেকলারেশন করণ।

পাঠে নোটিস দেওয়া উচিত বোধ করিলে তাপনার এই মত লিপিবদ্ধ করিয়া এই নোটিস দেওয়া হইবে। দেওয়া হইলে পর যত কাল প্রকৃতিস্বত্বের আজ্ঞা না করুন তৎকাল কালেক্টর সাহেব তদ্বিষয়ে তিনি যে ব্যক্তিকে নিযুক্ত করেন সেই ব্যক্তি তদ্বিষয়ে অন্য কোন ব্যক্তিকে খাজানা দেওয়া মেনে তাহা অসিদ্ধ ও ব্যর্থ হইবে; এবং সমস্ত খরচ মুক্ত উক্ত অর্থদণ্ডের টাকা যতকাল আদায় না করা যায় তত কাল উক্ত মহালের কি তালুক প্রভৃতির নিমিত্ত কোন দখলকারের কি তালুকদারের কি পেটাও তালুকদারের কি রায়তের যত খাজানা সেই সময়ে কিম্বা তৎপক্ষে দেনা হয় আদায় সম্বন্ধে যে মহাল কালেক্টর সাহেবের কর্তৃত্বাধীন থাকে তাহার তালুকদারের বা পেটাও তালুকদারের বা রায়তের স্থানে গবর্ণমেন্টের প্রাপ্য খাজানা আদায় করিবার নিমিত্ত যৎকালে যে আইনের কার্যপদ্ধতি প্রবল থাকে কালেক্টর সাহেব তৎকালে সেই আইন অনুসারে এই খাজানা আদায় করিতে পারিবেন তাহা পর সেই নোটিস বিহিত করিবার আজ্ঞা হইবে এবং কালেক্টর সাহেব তৎপক্ষে প্রাপ্য টাকার যে রসীদ দেন সেই রসীদ এই দখলকারের কি তালুকদারের কি পেটাও তালুকদারের কি রায়তের দেনা তত টাকা খাজানার অমোঘ মুক্তিপত্র হইবে।

কালেক্টর সাহেব যদি এরূপ কার্য সুষ্ঠুতর করা বিহিত কালেক্টর সাহেবের বোধ করেন, কোন মহাল কিম্বা দাওয়া অগ্রগণ্য হইবার তালুক প্রভৃতির বাকী পণ্ডা করের ও পূর্তকার্য করের নো-টিস দেওয়া গেলে সেই বাকীর উপর কালেক্টর সাহে-বের যে দাওয়া থাকে তাহা এই মহালের কি তালুক প্রভৃতির উপর অন্য দাবীর কি দাওয়ার কি দায়ের অগ্রগণ্য হইবে।

110. Every return filed by or on behalf of any person in pursuance of the provisions of this Act shall *bear the signature and address of such person or his authorized agent, and shall bear on it the address of the person making the return, and shall be admissible in evidence against him, but shall not be admissible in his favour.*

Evidence.
111. Every notice in and by this Act required to be served may be served—

1.—By delivering the same to the person to whom it is directed, or on failure of such service, by posting the same on some conspicuous part of the house in which the said person resides, or by delivering the said notice to any agent authorized to appear generally for the person to whom such notice is directed; or

2.—By sending a registered letter containing such notice directed to the said person at his usual place of abode, or to the place where he may be known to reside; or

3.—By posting a copy of the notice at the māl cutcherry of the estate or tenure; or if no such māl cutcherry be found, on some conspicuous place on the said estate or tenure to which such notice relates, and by delivering, in the case of estates paying their annual revenue by four instalments, another copy thereof to the agent who shall have paid an instalment of revenue next after the preparation of such notice. In all cases where two or more persons are holders of an estate or tenure, service of notice under this clause shall be deemed to be good and sufficient service on each and all of such persons.

112. The costs of service of all notices by this Act required to be served shall be defrayed from the District Road Fund, and it shall be lawful for the Board of Revenue to fix from time to time the amounts of costs which shall be levied under section 109 in respect of each process for recovery of arrears of the cesses; and every such amount shall be deemed to be due to the Collector, but when levied by the Collector shall be credited to the District Road Fund.

113. The Lieutenant-Governor of Bengal may from time to time make rules for the performance of the duties of the district and branch committees, and of all persons employed under this Act, and in regard to the appointment, election, qualification, and discharge of such persons;

Lieutenant-Governor empowered to prescribe forms and rules.

১১০ ধারা। এই আইনের বিধানমতে কোন ব্যক্তি দ্বারা কি তাঁহার পক্ষ যেরিটন দেওয়া যায় তাহাতে তাঁহার নিষা তদীয় ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মকারকের স্বাক্ষর ও ঠিকানা থাকিবে। এবং যে ব্যক্তি রিটন দেন তাঁহার ও ঠিকানা থাকিবে। তাহা তাঁহার বিপক্ষ প্রমাণমধ্যে গ্রাহ্য হইবে, সপক্ষ প্রমাণ মধ্যে নয়।

১১১ ধারা। এই আইনে যে২ নোটিস দিবার আজ্ঞা হইল তাহা নিম্নলিখিত নোটিস দিবার কথা।
অন্যতঃ প্রকারে দেওয়া যাইতে পারিবে।

১। যাহার নামে হয় তাঁহাকেই দেওয়া যাইবে। তাঁহাকে দেওয়া যাইতে না পারিলে, তিনি যে ঘরে বাস করেন তাহার কোন প্রকাশ দ্বাৰে লাগাইয়া দেওয়ার যাইবে, কিন্তু তাঁহার যে মোস্তাফা সাগরনমতে তাঁহার পক্ষে উপস্থিত হইবার ক্ষমতাপ্রাপ্ত হন তাঁহাকে দেওয়া যাইবে। অথবা

২। এ নোটিস রেজিস্ট্রারী পত্রে দিয়া শিরোনামায় তাঁহার নিয়ত বাসস্থান লিখিয়া; কিন্তু তাঁহর যে স্থানে নিবাস জানা আছে সেই স্থান লিখিয়া পাঠান যাইবে। অথবা

৩। মহালের কিম্বা তালুকের মাল কাছারীতে এই নোটিসের প্রতিলিপি লাগাইয়া দেওয়া যাইবে। মাল কাছারী পাওয়া না গেলে, এই নোটিস যে মহালের কি তালুকের বিষয়ে হয় তাহার কোন প্রকাশ স্থানে লাগাইয়া দেওয়া যাইবে এবং মহালের রাজস্ব বৎসর চারি কিস্তি করিয়া দেওয়া গেলে, এই নোটিস প্রস্তুত করিবার অব্যবহিত পরে যে ব্যক্তি তাঁহার নিমিত্ত কিস্তির টাকা দিয়াছিলেন এই নোটিসের অন্য প্রতিলিপি তাঁহাকে দেওয়া যাইবে। যদি দুই কি তদধিক ব্যক্তি একই মহালের কি তালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারী হন তবে এই ধারামতে নোটিস দেওয়া গেলে উক্ত প্রত্যেক ও সকল ব্যক্তির উপর যথোচিতমতে জারী করা মেল জ্ঞান হইবে।

১১২ ধারা। এই আইনে যে সকল নোটিস দিবার আজ্ঞা হইল তাহা দিবার খরচ নোটিস দিবার খরচের প্রদেশীয় পথের তহবীলভণ্ডে দেওয়া যাইবে, এবং বাকী কর আদায়ের প্রত্যেকে পরওয়ানা সম্বন্ধে ১০৯ ধারামতে যত টাকা খরচ আদায় করা যাইবে, রেবিনিউ বোর্ড সময়ে ইহা ধার্য্য করিতে পারিবেন; এবং তদ্রূপ প্রত্যেক টাকা কালেক্টর সাহেবের নিকট দেনা বলিয়া গণ্য হইবে কিন্তু এ টাকা কালেক্টর সাহেব আদায় করিলে, তাহা প্রদেশীয় পথের তহবীলে জমা দেওয়া যাইবে।

১১৩ ধারা। বঙ্গদেশের জীয়ত লেফটেনেন্ট গবর্নর পাঠ ও বিধি নিষ্কিষ্ট সাহেব জিলার ও শাখাকমিটির কবিতে জীয়ত লেফটেনেন্ট এবং এই আইনমতে নিযুক্ত গবর্নর সাহেবের ক্ষমতার সকল ব্যক্তির কার্য্য নির্বাহ করিবার এবং এই ব্যক্তিদের নিয়োগ ও মনোনীত করণ ও যোগ্যতার গুণ ও অবসর করণবিষয়ের যে বিধি বিহিত বোধ করেন সেই বিধি করিতে পারিবেন;

prescribing forms for the notices, returns, valuation rolls, estimates, account books, reports, and statements required by this Act, and for which forms are not hereby given;

for fixing the dates for payment of instalments under sections 34 and 35; and generally for purposes of this Act.

The Lieutenant-Governor may from time to time alter, add to, or cancel any such rules.

Such rules shall be published in the *Calcutta Gazette*, and shall thereupon have the force of law

SCHEDULE A.

No. 1.—Form of return prescribed by Section 9.

Amount of Government revenue in case of an estate: or of rent in case of a tenure: Rs. a. p.

PART I.

District Mehal No.

Details of lands in the actual occupation or cultivation of the person submitting the return:—

1	2	3	4	5
Pargunnah	Name of village and than in which the lands are situated.	Area of land.	Deduct area of land situated within any municipal boundary.	Annual value of remaining land.

Note—Only *nijjote* lands and unculturable *malat* lands should be included in this part.

PART II.

District Mehal No.

Details of lands held by cultivating ryots paying direct to the persons submitting the return:—

1	2	3	4	5	6
Pargunnah.	Name of village, and than in which the lands are situated.	Name of ryot, name of village, thana, and district in which he resides.	Annual rent.	Deduct rent of land included in any municipality.	Balance of net rent assessable.

এবং এই আইন মতে যে নোটিস ও রিটার্ন ও মূল্য নিরূপণ পত্র ও অনুমানপত্র ও হিসাব খাতা ও রিপোর্ট ও বর্ণনাপত্র নিতে হইবে ও যাহা লিখিবার পাঠ দেওয়া যায় নাই তিনি তাহা লিখিবার পাঠ নির্দিষ্ট করিয়া বিধি করিতে পারিবেন।

এবং ৩৪ ও ৩৫ ধারা মতে কিস্তি দিবার তারিখ নিরূপণ ও সাধারণতঃ এই আইনের উদ্দেশ্য সাধন করণ সম্বন্ধে বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন।

ঐযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়েই বিধি পরিবর্তন কি পরিষ্কৃত কি অন্যথা করিতে পারিবেন।

এই সকল বিধি কলকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে ও প্রকাশ করা গেলে আইন তুল্য বল প্রাপ্ত হইবে।

A অঙ্গশীল।

১ নং।—১ ধারায় নির্দিষ্ট রিটার্ন লিখিবার পাঠ।
মহাল হইলে গবর্নমেন্টের রাজস্ব এত টাকা
তালুক প্রভৃতি হইলে খাজানা এত টাকা

১ খণ্ড।

জিলা

মহাল নং

যে যাকি রিটার্ন দেন তাঁহাকে নিম্ন ভোগদখলের বা
আবাদেদর ভূমির বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫
যে পর্ব- গনায় ভূমি থাকে	যে গ্রাম ও থানা জমি থা- কে তাহার নাম	ভূমির আয়তন	মুনসিপাল নগরের সীমার মধ্যে ভূমির এক খাকিলে তাহার পরিমাণ বাদে	অবশিষ্ট ভূমির বা- বিস্তৃতি

মন্তব্য।—এই খণ্ড কেবল নিজস্বোক্ত ভূমি ও কৃষিক-
্ষেত্র অর্থাৎ যে ভূমি পাট্টা বল করা যায় নাই তাহা
নিতে হইবে।

২ খণ্ড

জিলা

মহাল নং

যে যাকি রিটার্ন দেন তাঁহাকে কৃষিচারি রায়তদর
যে ভূমির খাজানা দেওয়া যায় তাহার বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫	৬
যে পর্ব- গনায় ভূমি থাকে	যে গ্রাম ও থানা জমি থা- কে তাহার নাম	রায় তবনাম ও যে কিস্তি যে থানা র যাকি নাম	মালিক আদার খাজানা	মুনসিপালিটি অন্তর্গত ভূমির খাজানা বাদে	অবশিষ্ট যে খাজা- নার উপর পঞ্চক বা- খ্য হইতে পারে।

PART III.

District Mehal No.

Details of the tenure-holders paying to the person submitting the return :—

1	2	3	4	5	6
Name of tenure-holder and person paying rent for him borne on the book of holder of estate or tenure.	Name of village, thana, pergunnah and district in which such persons reside.	Name of village and towns in which tenure is situated.	Name of village and thana in which mal chukerry is situated.	Annual rent paid by tenure-holder.	Amount to be deducted from that entered in column 5 on account of rent of land situated within any municipal boundary.

PART IV.

District Mehal No.

Details of lands for which no rent is paid included in the estate or tenure of the person submitting the return so far as may be known to him :—

1	2	3	4	5
Pergunnah in which situated.	Name of village, and thana in which situated.	Name of holder.	Name of village, thana, and district in which the holder resides.	Estimated annual value.

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Signed _____

N.B.—This return must be signed by the holder or his authorized agent.

No. 2.—Form of Notice upon an estate or tenure under Section 9.

District of

NOTICE UNDER DISTRICT CESS ACT, 1879.

The holders of estate or tenure (description of the land to be filled in) in the district of , and all other interested therein, are hereby required to lodge in the office of the Collector of the said district a return, in the form hereunto annexed, of all lands comprised in such estate or tenure and the rents paid therefor. Such return must be signed by such holder or his authorized agent, and be so lodged within the space of two months from the service of this notice (unless within the said two months you obtain from the Collector an extension of the said space of two months) under a penalty of a daily fine of fifty rupees for every day after the expiry of such period or extension thereof until such return shall

[গণপদেটে গেজেট। ১৮৮০। ৩ ফেব্রুয়ারি।]

৩৫৩।

জিলা

মহাল - ২

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহাকে যে তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিরা খাজানা দেয় তাহার বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫	৬
মহালের বা তালুক প্রভৃতির অধিকারিরা বহীতে যে তালুকদার প্রভৃতির নাম থাকে ও তাঁহাদের নিমিত্ত যে ব্যক্তি খাজনা দিয়া থাকেন তাহার নাম।	উক্ত ব্যক্তিরা যে জিলার যে পরগনার যে থানার যে গ্রামে বাস করেন।	তালুক প্রভৃতি যে গ্রামের ও থানার অধিকৃত তাহার নাম।	যদি কাছারী যে গ্রামের ও থানার অধিকৃত এত দূর নয়।	তালুকদার প্রভৃতি যে গ্রামের ও থানার অধিকৃত গ্রাম থাকেন।	কোন মুন্সিপাল সীমার অধিকৃত ভূমির বাস ও যেরা লিখিত থাকে হওতে যতটা কাছারী দিতে হইবে।

৪৫৩।

জিলা

মহাল - ২

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহার জ্ঞানমতে তাঁহার মহালের কি তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত যে ভূমির খাজানা নাই তাহার বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫
যে পর্ণা গাংগা নামে তাহার নাম।	যে থানার যে গ্রামে থাকে তাহার নাম।	যে ব্যক্তির নাম।	যে জিলার যে থানার যে গ্রামে বাস করেন।	অনুমান বা লব্ধিক মুদ্রা

উক্ত রিটার্নে যে বর্ণনা আছে তাঁহা আমার জ্ঞান ও সন্ধান ও বিশ্বাসমতে সত্য আমি শ্রী অমুক ইহা স্বাক্ষর করিলাম।

স্বাক্ষর

মন্তব্য।—এই রিটার্নে ভূমির ভোগাধিকারিরা কিম্বা তৎপক্ষে ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মকারকের স্বাক্ষর করিতে হইবে।

২ নং।—৯ ধারামতে মহালের কি তালুক প্রভৃতির নোটিশ নিম্নবিবরণ পাঠ।

অমুক জিলা।

প্রদেশীয় কর বিষয়ক ১৮৭১ সালের আইনমতে (ম.টিস।)

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক (এইস্থলে বর্ণনা লিখিতে হইবে) মহালের কিম্বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিদিগকে ও অন্য যে ব্যক্তিদের স্বার্থ থাকে তাঁহাদিগকে এই আদেশ করা গেল। সেই মহাল বা তালুক প্রভৃতিতে যত ভূমি আছে ও তাহার নিমিত্ত যত খাজানা দেওয়া যার তাঁহা নিম্নলিখিত পাঠে ইহার রিটার্ন লিখিয়া উক্ত জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে দিবে। এই নোটিশ পাঠবার পর দুই মাসের মধ্যে উক্ত ভোগাধিকারিরা কিম্বা তাহার ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মকারকের সেই রিটার্নে স্বাক্ষর করিয়া দিতে হইবে, (কিম্বা সেই দুই মাসের মধ্যে ঐ কালেক্টর সাহেবের স্থানে সেই দুই মাসের অধিক সময় পাইলে সেই সময়ে তাহা দিতে হইবে।) না দিলে ঐ দুই মাস কিম্বা ঐ ব্যক্তির সময় গত হইলে পর যতদিন তাঁহার রিটার্ন না দেন তত দিন তাঁহাদের দিনপ্রতি পঞ্চাশ

টাক দণ্ড দিতে হইবে। আরো ঐ সময়ের পর সেই বর্ণ উক্ত প্রকার যত কাল না দেওয়া যায় তৎ কাল তাঁহারা বৈকল্য করিয়া উক্ত মহাশয় সম্পর্ক আপনাদের পাণ্ডা খাওয়া পাইতে পারিবেন না এই কথা জানিবেন।

A. B.,
 कालकट्टर ।

বালেক্টী কাছাদী।
তাং।

B ତମ ଶିଳା ।

১৪ শ্রীমদ্ভগবদ্গীতা

অন্যক ছিল।

প্রদেশীয় করবিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনসমূহ
কোটস।

অমুক জিলার অহুগত অমুক বাগান প্রকৃতির স্বামিস্বর
কি প্রধান বর্ষাকালের বা কার্যকারকের বা কার্যার্থক্ষেত্র
বা দখিলকারের প্রতি এই আদেশ হইল। এই
রিটের তারিখে সেই বাগান প্রভৃতির বৃত্ত জমা চাব
হইতে ছোঁয়া লিখিত পাঠে তাহা লিখিয়া অমুক জিলার
কলেক্টর সাহেবের বাছুরাতে দিবে। এই মোটিম
পাইবার পর দুই মাসের মধ্যে, (যদি সেই দুই
মাসের মধ্যে কালেক্টর সাহেবের স্থানে ঐ দুই মাসের
অধিক সময় পাইনে যেই সময়ে) তোমার ঐ রিটের
স্বাক্ষর করিয়া দিতে হইবে। তা মিলে, সেই দুই
মাস কিম্বা সেই বর্ষাকাল সময় গত হইলে পর যত দিন
ঐ রিটের মীমাংসা তাহার দিন প্রাপ্তি তোমার পক্ষাংশ
টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

Such return must be signed by him and be lodged within the space of two months from the service of this notice (unless within the said three months you obtain from the Collector an extension of the said space of two months), under penalty of a daily fine of fifty rupees for every day after the expiry of such period or extension thereof until such return shall be presented.

রিটন লিখিত্য পাঠ এই।

জিলা

Details of lands acquired under any rules for the sale, grant, or clearance of waste lands, or held direct from Government and used for the cultivation of tea, coffee, or cinchona under the control of the persons submitting the return:—

পতিত ভূমি বিক্রয় নিয়মানুযায়ী পরিষ্কার নথিভুক্ত
কেন্দ্রীয়ভাবে কিংবা মিত্র গণনাধীনে হকীতে প্রাপ্ত
যে ভূমিতে এই রিটর্ন লেখকদের তত্ত্বাবধানে চাষ
কর্মের ও সিনকমার চাষ হয়। থাকে সেই ভূমি
বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭
ডেডিলয় হেলগানার ওনাথ উমিগাকে	যোজ যেনী যেথো কোব বা দ- খিলকারেব নন।	সমীর বা কাজী- কের বা কাহাধ্য কোব বা দ- খিলকারেব নন।	ভূমর সম্পূর্ণ আয়ত্তন	ভূমিক একধের চায় হই- ভেছে	ভূমিক একধের চায় হই- ভেছে	ভূমিক একধের চায় হই- ভেছে

I, X. F. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Signed _____

*N. B.—This return must be signed by the owner,
chief agent, manager, or occupier.*

উক্ত রিপোর্টে যে বর্ণনা আছে তাহা আমার জ্ঞান ও
সন্ধান ও বিশ্বাসমত সত্য আমি জ্ঞান মুক্ত হই ধর্ম্যত
কহিলাম।

२।५३

মহুবা ।—এই পত্রে আমিরা বা প্রাচীন নন্দ্যাকান্ত
বা কাৰ্য্যক্ষেত্রে বা দখিলকারের স্বাক্ষর বহিঃস্থ হইবে ।

SCHEDULE C.

Form of Notice under Section 109.

District of

NOTICE UNDER DISTRICT CESS ACT, 1879.

The occupiers and tenure-holders on estate or tenure (description of the land to be filled in) are hereby prohibited, until further order of the Collector, from making any payment of rent now or hereafter to become due from them in respect of any land comprised within such estate or tenure except to the Collector of the said district or to (name of person) hereby appointed to receive the same. The Collector will grant receipts for all sums paid, and such receipts will, under the provisions of the above Act, be a valid discharge to the extent of such sums in respect of rent due or hereafter to become due as above stated by the holder of such receipt. All payments, except to the Collector, until further order, will be null and void.

(Sd.) A. B.,
Collector.

SCHEDULE D.

Form of Notice under Section 54.

District of

NOTICE UNDER DISTRICT CESS ACT, 1879.

The owner, chief agent, manager, or occupier of the, situated in the district of is required to lodge in the office of the Collector of the district of a return in the form herewith annexed, showing the net profits of the calculated on the average of the profits of the last three years for which accounts have been made up. Such return must be signed by him or his authorized agent and be lodged within the space of two months from service of this notice unless within the said two months an extension of the time allowed is obtained from the Collector.

(Sd.) A. B.,
Collector.

COLLECTOR'S OFFICE,

Dated

[স্বাক্ষরিত গেজেট ১৮৮০। ৩ ফেব্রুয়ারি।]

C তফসীল।

১০৯ ধারামতে নোটিশ লিখিবার এই পাঠ।

অমুক জিলা।

প্রাদেশীয় করবিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনমতে নোটিশ।

অমুক (এই স্থানে ভূমির বর্ণনা লিখিতে হইবে) হা-
জালের নিম্ন তালুক প্রভৃতির দখলকারদের ও তালুক-
দার প্রভৃতির প্রতি এই নিবেদন হইল। উক্ত মহালের বা
তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত কোন ভূমির নিম্নত তাহা-
দের যে খাজানা দেয়া আছে তাহা কালেক্টর সাহেবকে
কিছা কালেক্টর সাহেবের নিযুক্ত অমুক ব্যক্তিকে
দেন ও কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞা না পাইলে
অন্য কাহাকে না দেন। উক্ত টাকা পাইলে কালেক-
টর সাহেব রসীদ দিবেন। এবং ঐ রসীদ যে ব্যক্তি
পান তাঁহার যে খাজানা দেয়া থাকে বা হয় তৎসম্পর্কে
উক্ত আইনের বিধানমতে ঐ রসীদ অমোঘ মুক্তিপত্র হই-
বে। কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞা না পাইয়া অন্য কোন
ব্যক্তিকে খাজানা দিলে তাহা ব্যর্থ ও অসিদ্ধ হইবে।

কালেক্টর।

D তফসীল।

৫৪ ধারামতে যে নোটিশ দেওয়া হইবে তাহা
লিখিবার পাঠ।

অমুক জিলা।

প্রাদেশীয় করবিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনমতে নোটিশ।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক বনি প্রভৃতির অধিকার
কি প্রধান কর্মকারককে কি ক.ব্য.ধাকের বা দাখিল
কারের প্রতি এই আদেশ হইল। ততপূর্বক যে তি-
-সরের হিসাব প্রস্তুত করি গিয়াছে সেইহই ২৭ মাসের
নিট লাভের গড় ধরিয়া নিম্নলিখিত পাঠে রিটার্ন লিখিয়া
অমুক জিলার কালেক্টরী কাছারিতে দিবেন; নোটিশ
পাইবার পক্ষ দুই মাসের মধ্যে কিছা সেই দুই মাসের
মধ্যে কালেক্টর সাহেবের স্থানে অধিক সময় পাইলে
সেই সময়ে তিনি কিছা তাঁহার ক্ষমতা প্রাপ্ত কর্মকারক
তাহাতে স্বাক্ষর করিয়া অসণ করবেন।

কালেক্টরী কাছারী।

কালেক্টর।

তারিখ

*Annexed Form of Return.***District**

Detail of yearly profits of mines, quarries, railways, and tramways in the possession or under the control of the person submitting the return :—

1	2	3	4
DISTRICTS	PERGUNNAS	Name of holder or manager.	Annual net profits per annum on the average of the last three years for which accounts have been made up.
In which the property lies.			

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Signed—

N.B.—This return must be signed by the owner, chief agent, manager, or occupier.

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

DURING the eight years that the Road Cess Act of 1871 has been in force a few points of importance have come to light on which it requires amendment.

The opportunity is taken of repealing the Provincial Public Works Act, 1877, and of consolidating into one Act the law relating to the road cess and to the provincial public works cess, both of which are assessed on the same principle, and levied according to the same procedure and by the same machinery.

H. L. DAMPIER.

The 19th December 1879.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

রিটার্ন লিখিবার পাঠ।

জিলা।

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহার অধিকৃত কিম্বা তাঁহার তত্ত্বাবধীন থাকিবার কি পাতরের খনির কি রেলওয়ের কিম্বা ট্রামওয়ের বার্ষিক লভ্যের বর্ণনা।

১	২	৩	৪
যে জিলায়	যে পরগনার	অধিকারীর কি কার্যাব্যাহকের নাম	গত ত্রিশ বৎসরের দিগার প্রাপ্ত ক্রী গিয়াছে তাহার গড় বার্ষিক বৎসর ২ বছর টাকার নিট লাভ ছিল।
সম্পত্তি থাকে।			

এই রিটার্নে যে বর্ণনা আছে তাহা অস্বীকার্য আন ও সম্মান ও বিশ্বাসযোগ্যতা সত্তা আমি প্রীতঃকৃত ইহা স্বীকৃতঃ করিলাম।

স্বাক্ষর।

মন্তব্য।—এই রিটার্নে স্বাক্ষর কিম্বা প্রধান কর্মকারকের কি কার্যাব্যাহকের বা মখিলকারের স্বাক্ষর করিতে হইবে।

অভিপ্রায় ও হেতুর বর্ণনা।

পথকর বিষয়ক ১৮৭১ সালের আইন যে আট বৎসর প্রচলিত রহিয়াছে তদ্ব্যতীত, সংশোধনের যোগ্য করেকর্তী প্রয়োজনীয় ছিল প্রকাশ হইয়াছে।

এই সুযোগে সাধারণের উপকারার্থ প্রদেশীয় কার্য। বিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইন রহিত করিয়া পথকর ও প্রদেশীয় পুর্ভকার্য কর সংক্রান্ত ব্যবস্থা একই আইনে সংগ্রহ করা গেল। এই দুই কর একই বিধানমত দ্বারা করা যায়, এবং একই প্রণালীতে একই ব্যক্তিদের দ্বারা আদায় করা যায়।

এচ, এস, ডাম্পিয়র,

১৮৭৯ সাল ১৯ ডিসেম্বর।

ডবলিউ, ই, এফ, ফর্সাউথ।

বঙ্গদেশের গৱর্ণমেন্টের একটি আনিটোটে সেক্রেটারী।
RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, MARCH 2, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ২ মার্চ।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় বাবদ্বাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 25th February 1880, and was referred to a Select Committee with instructions to report at the next meeting of the Council:—

A Bill to amend the law for licensing Trades, Dealings and Industries.

WHEREAS it is expedient to amend the law for licensing trades, dealings and industries within the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal; It is hereby enacted as follows:—

1. This Act may be called "The Bengal License Act, 1880;"

It extends to all the territories for the time being administered by the Lieutenant-Governor of Bengal; and it shall come into force from the date on which it may be

গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ২ মার্চ।

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

বাবদ্বাপন কাণ্ডবিভাগ।

পশ্চাৎলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি ১৮৮০ সালের ২৫ ফেব্রুয়ারি তারিখে আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ বঙ্গদেশের জ্যেষ্ঠ লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মন্ত্রিসভায় পঠিত হইয়া এই আদেশসহ সিলেক্ট কমিটীতে প্রেরিত হইয়াছে যে সভার আগামী অধিবেশনে তাঁহার তদ্বিষয়ে রিপোর্ট করিবেন।—

ব্যবসায়ের ও কাণ্ডবাদের ও শিল্পকর্মের লাইসেন্স দিবার আইন সংশোধনার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের জ্যেষ্ঠ লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসিত দেশে ব্যবসায়ের ও কাণ্ডবাদের ও শিল্পকর্মের লাইসেন্স দিবার আইন সংশোধন করা বিহিত; অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা গেল।

১ ধারা। এই আইন "১৮৮০ সালের বঙ্গদেশীয় লাইসেন্স আইন" নামে খ্যাত সংক্ষেপ নাম। হইতে পারিবে।

যৎকালে যে সকল দেশ বঙ্গদেশের জ্যেষ্ঠ লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসনাধীন থাকে, এই আইন তৎসমুদয়ের প্রতি বর্তিবে, ও জ্যেষ্ঠ গবর্ণর জেনরল সাহেবের অনু-

published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

Bengal Act I of 1878 is hereby repealed, but any money due thereunder at the time of the commencement of this Act may be recovered as if this Act had not been passed.

2. In this Act, unless there be something repugnant in the subject or context—

“Collector” means the Chief Officer in charge of the revenue administration of a district;

and within the local limits of the ordinary original jurisdiction of the High Court at Fort William in Bengal, such officer as the Lieutenant-Governor of Bengal may from time to time appoint in this behalf;

For the purposes of this Act the local limits of the ordinary original jurisdiction of the High Court at Fort William in Bengal shall be deemed to be a district:

“Section” means a section of this Act.

3. Nothing in this Act shall be deemed to affect the tax on professions, trades and callings imposed for municipal purposes by Bengal Act IV of 1876.

4. In this Act the words ‘trade,’ ‘dealing’ or ‘industry’ shall not be deemed to include the following, that is to say:—

(a) agriculture;

(b) the performance by a cultivator or receiver of rent in kind of any process ordinarily employed by a cultivator or receiver of rent in kind to render the produce raised or received by him fit to be taken to market;

(c) the sale by a cultivator or receiver of rent in kind of the produce raised or received by him, when he does not keep a shop or stall for the sale of such produce.

5. Every person who, on or after the first day of April 1880, falls under any of the heads of the Schedule hereto annexed, and carries on (whether on behalf of himself or any other person) his trade, dealing or industry in any district situate in the territories administered by the Lieutenant-Governor of

[Government Gazette, 2nd March 1880.]

মোদন সহ যে তারিখে কলিকাতা গেজেটে প্রকাশিত হয় সেই তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে।

১৮৭৮ সালের বঙ্গীয় ১ আইন এতদ্বারা রহিত করা গেল; কিন্তু এই আইন প্রচ-
১ আইন রহিত হইবার পিত হইবার সময়ে তৎকালে
কথা। যে কোন টাকা পাওনা থাকে,

তাহা এই আইন বিধিবদ্ধ না চাইলে যেভাবে হইত সেই
রূপে আদায় করা যাইতে পারিবে।

২ ধারা। এই আইনে বিষয় বিবেচনার কি পূর্বা-
পর কথা দ্বারা ভাবান্তর বোধ
না হইল,

জিলার রাজস্ব লংক্রান্ত কার্যনিরূপণের ভার প্রধান
বে কর্তৃপক্ষের প্রতি অর্পিত
“কালেক্টর।” থাকে, “কালেক্টর” শব্দে

উাহাকে বুঝাইবে;

এবং বঙ্গদেশস্থ কোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর অন্তর্গত
হাই কোর্টের আদৌ নিয়মিত বিচারবিপত্তোর সীমান্ত-
বর্ত্তি স্থানের মধ্যে বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর
সাহেব এতদ্বর্থে সময়ে২ যে কার্যকারককে নিযুক্ত
করেন, তাঁহাকেও বুঝাইবে।

এই আইনের কার্যপক্ষে বঙ্গদেশস্থ কোর্ট উইলিয়ম
রাজধানীর অন্তর্গত হাই কোর্টের আদৌ নিয়মিত বিচা-
বাধিপত্তোর সীমান্তবর্ত্তি স্থান একটি জিলা বলিয়া জ্ঞান
হইবে।

“ধারা।” “ধারা” শব্দে এই আইনের
ধারা বুঝিতে হইবে।

৩ ধারা। ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৪ আইনমতে মুনি-
সিপাল কার্যের নিমিত্ত স্থিত
আইন প্রবল রাখিবার ও ব্যবসায়ের ও কর্মের উপর
কথা। যে টাকুল ধার্য হইরাছিল,
এই আইনের কোন কথায়

তাহার ব্যতিক্রম হইল বলিয়া জ্ঞান করিতে হইবে না।

৪ ধারা। এই আইনে “ব্যবসায়” বা “কারবার”
“ব্যবসায়” ও “কার” বা “শিল্পকর্ম” শব্দে নিম্ন-
বার” ও “শিল্পকর্ম” লিখিত বিষয় গুলি গণ্য হইবে
শব্দে কৃষিকর্মাদি না, না, অর্থাৎ,
বুঝাইবার কথা। (ক) কৃষিকর্ম;

(খ) কোন কৃষক যে শস্য উৎপাদন করেন বা
খাজানা স্বরূপ শস্যগ্রাহক যে শস্য গ্রাপ্ত হন, সেই
শস্য হাটে লইয়া বাইবার যোগ্য করিবার নিমিত্ত
সচরাচর তাঁহার যে কার্য করিতে হয়, তাহা;

(গ) কোন কৃষক যে শস্য উৎপাদন করেন বা খাজা-
না স্বরূপ শস্যগ্রাহক যে শস্য গ্রাপ্ত হন, তাহা বিক্রয়
করিবার দোকান কি স্থান না রাখিয়া, তৎকর্তৃক সেই
শস্য বিক্রয়।

৫ ধারা। কোন ব্যক্তি ১৮৮০ সালের আগ্রিল মাসের
বঙ্গদেশ ১ তারিখে কি তৎপরে এই
লইতে হইবার কথা। আইনের তৎসীলের নির্দিষ্ট
কোন প্রণীর মধ্যে আটলে, ও বঙ্গদেশের জিহুত
লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসনাধীন দেশের অন্ত-
র্গত কোন জিলায় আপনাত নিযুক্ত কি অন্য ব্যক্তির
পক্ষ হইয়া ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্প কর্ম চালা-

Bengal, shall take out a license under this Act in such district, and shall pay for the same the annual fee specified in the same Schedule as payable by persons of the class to which he belongs;

Provided that no person whose annual earnings from his trade, dealing or industry carried on within the said territories are less than five hundred rupees shall be required to take out a license under this Act;

Provided further that, if such person carries on such trade or dealing in more than one such district, he shall take out such license in the district in which his principal place of business in the said territories is situate.

When any question arises as to what shall, for the purposes of this Act, be deemed to be the principal place of any business, the Lieutenant-Governor of Bengal, or such authority as the Lieutenant-Governor may from time to time appoint in this behalf, shall decide such question, and his or its decision thereof shall be final.

6. Such license shall be granted by the Collector of such district, and shall be signed by him or by such officer as he may appoint in this behalf.

Particulars to be specified in the license. 7. Every such license shall specify—

- the date of the grant thereof;
- the name, father's name, residence, caste, if any, and the trade, dealing or industry of the licensee;
- the fee paid for the license;
- the place or places within the said territories at which the licensee intends to carry on his trade, dealing or industry for the ensuing year;
- the term for which such license shall remain in force;

and shall be received in evidence as *prima facie* proof of all matters contained therein.

8. Every such license shall have effect throughout the said territories, and shall continue in force from the day of the date thereof until the thirty-first day of March next after the day of the granting thereof.

9. Every person to whom any such license has been granted, and who desires to continue to carry on his trade, dealing or industry in the said territories after the expiration thereof, shall take out a fresh license for that purpose for the following year, to expire on the day appointed in the last preceding section, and shall renew the same so long as he

[দরপনেক্ত গেজেট। ১৮৮০। ২ মার্চ।]

হইলে, সেই জিলার তাহার এই আইনমতে লাইসেন্স লইতে হইবে, ও তিনি যে জেলার লোক হন এই তফসীলমতে সেই জেলার যত ফী ধাওয়া আছে তাহার বৎসর ৩০০ টাকা দিতে হইবে।

কিন্তু কোন ব্যক্তি উক্ত দেশে যে ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্প কর্ম চালাইতে চাহিলে, বৎসর পাঁচ শত টাকার কম উপার্জন হইলে তাহার এই আইনমতে লাইসেন্স লইতে হইবে না।

পাঁচ উক্ত ব্যক্তি একাধিক জিলায় তদ্রূপ ব্যবসায় বা কারবার চালাইলে, উক্ত দেশের অন্তর্গত যে জিলায় তাহার কর্মের সদরস্থান থাকে তিনি সেই জিলায় এই লাইসেন্স লইবেন।

এই আইনের কার্যপক্ষে কোন্ স্থান কোন্ কর্মের সদরস্থান বলিয়া গণ্য হইবে এবিষয়ে কোন প্রশ্ন উৎপন্ন হইলে, বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব, কিম্বা এতদন্থে জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে ২ যে কর্তৃপক্ষকে নিযুক্ত করেন তিনি উক্ত প্রশ্নের নিষ্পত্তি করিবেন, ও তাহার নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে।

৬ ধারা। সেই জিলার কালেক্টর সাহেব কিম্বা তিনি যে কার্যকারকের দ্বারা এই কার্যপক্ষে যে কর্মকারকে লাইসেন্স পাওয়া যাইবে নিযুক্ত করেন তিনি এই আইনমতে লাইসেন্স দিবেন।

লাইসেন্সের মধ্যে বিশেষ বৈধতা লিখিতে লাইসেন্সের মধ্যে এই ২ কথা হইবে তাহার কথা। বিশেষ করিয়া লেখা যাইবে,

- লাইসেন্স যে তারিখে দেওয়া যায়।
- লাইসেন্সপ্রাপ্ত ব্যক্তির নাম ও পিতার নাম ও নিবাস ও জাতি থাকিলে তাহা ও তাহার ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্ম।
- লাইসেন্সের নিমিত্ত যত ফী দেওয়া গেল।
- আগামি বৎসরে এই লাইসেন্স প্রাপ্ত ব্যক্তি এই দেশের অন্তর্গত যে বা যে ২ স্থানে স্মীর ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্প কর্ম চালাইতে চাহেন।

(৬) এই লাইসেন্স বত কাল প্রবল থাকিবে।
ও সেই লাইসেন্সখানি আপাততঃ এই লাইসেন্সের লিখিত সকল কথা প্রমাণস্বরূপ গ্রহণ হইবে।

৮ ধারা। উক্ত প্রত্যেক লাইসেন্স উক্ত দেশের লাইসেন্স যে অবধি সর্বত্র প্রচলিত হইবে, এই লাইসেন্স চলিবে ও যে সময়ের মিত লেন্স দিবার তারিখ অবধি হইবে তাহার কথা। প্রবর্তি মাস মাসের একত্রিশ দিন পর্যন্ত প্রবল থাকিবে।

৯ ধারা। যে প্রত্যেক ব্যক্তিকে তদ্রূপ কোন লাইসেন্স দেওয়া যায়, তিনি এই লাইসেন্স নুতন করিয়া লাইসেন্সের মিয়াদ ফুরাওয়াল পরে এই দেশের মধ্যে স্মীর ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্পকর্ম চালাইতে চাহিলে, আগামি বৎসরের নিমিত্ত তদ্ব্যতীত নূতন লাইসেন্স লইবেন। সেই লাইসেন্সের মিয়াদও হইবার পূর্ব পর্যন্ত বিধিই দিবে ফুরাইবে। এই প্রকারে যত দিন এই ব্যবসায়

desires to carry on such trade, dealing or industry.

10. As soon as may be after the commencement of this Act, and the first day of January in every subsequent year, the Collector to prepare annual list of licensees. Collector shall prepare a list of the persons in his district to be licensed under this Act. Such list shall state—

- (a) the trade, dealing or industry of each of the persons therein named;
- (b) the class under which he is charged; and
- (c) the fee to be paid for his license.

Such list shall be in such language as the Lieutenant-Governor may direct, but a copy thereof in the language of the district shall be filed in the office of the Collector, and shall be open to public inspection at all reasonable times without any payment.

The Lieutenant-Governor of Bengal shall have power to declare what shall, for the purposes of this Act, be deemed to be the language of the district.

11. The Collector may by a notice in writing require the occupier of any house to forward to him a statement in writing signed by such occupier of the names of all persons residing in such house, and of their respective trades, dealings or industries.

12. The Collector shall from time to time determine under which of the classes mentioned in the Schedule hereto annexed every person required to take out a license under this Act shall be charged, and shall prepare or amend the said list accordingly.

13. A person or firm carrying on several trades, dealings or industries shall be chargeable only under one of the classes in the said Schedule with reference to his or its total annual earnings from all such trades, dealings or industries. In the case of a firm, payment by any one of the partners shall, for the purposes of this Act, be considered payment by the firm.

14. The Collector may, subject to such rules as the Lieutenant-Governor of Bengal may lay down, remit the whole or any part of the fee payable

সায় কি কারবার কি শিল্পকর্ম চালাইতে চাহেন তত দিন ঐ লাইসেন্স বৎসর নূতন করিয়া লইবেন।

১০ ধারা। জ্বর জ্বলায় যে ব্যক্তিদের লাইসেন্স লাইসেন্স পাইবার যোগ্য হইতে হইবে, কালেক্টর ব্যক্তিদের কর্ম কালেক্টর সাহেব এই আইন প্রচলিত সাহেবের বৎসর প্রভৃত হইবার পর, ও পঞ্চাৎ প্রতি-করিতে হইবার কথা। বৎসর জারুয়ারি মাসের প্রথম দিনের পর যত শীঘ্র হইতে পারে ঐ সকল ব্যক্তির নামের কর্ম প্রভৃত করিবেন। ঐ কর্মে এইরূপ লেখা যাইবে,

(ক) ঐ কর্ম লিখিত প্রত্যেক ব্যক্তির ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্ম।

(খ) তাঁহাকে যে শ্রেণীর মধ্যে ধরা গেল। ও

(গ) তাঁহার লাইসেন্সের মিমিত্ত যত কী দিতে হইবে।

স্থানীয় গবর্ণমেন্ট যে ভাষায় ঐ কর্ম লিখিতে বলেন সেই ভাষায় লেখা যাইবে কিন্তু তাঁহার নকল জিলার চলিত ভাষায় কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে রাখা যাইবে, ও সাধারণ লোকেরা যুক্তিসঙ্গত যে সময়ে দেখিতে চাহেন বিনাধরিতে দেখিতে পাইবেন।

এই আইনের কার্যপক্ষে যে ভাষা জিলার চলিত ভাষা বলিয়া জ্ঞান করিতে হইবে, বঙ্গদেশের জীবিত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব ইহা নির্দেশ করিতে সক্ষম হইবেন।

১১ ধারা। কালেক্টর সাহেব কোন গৃহের দখল কোন গৃহে বাসকারী কারের নামে এই মর্মের নোটিস থাকেন তাঁহাদের নামের লিখিয়া দিতে পারিবেন যে কর্ম কালেক্টর সাহেবের ঐ গৃহে বাসকারী বাস করেন ঐ চাহিয়া লইতে পারিবেন দখলকার তাঁহাদের সকলের কথা।

নাম ও প্রত্যেক জন যে ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্ম করেন তাঁহার এক বর্ণনা-পত্র লিখিয়া স্বাক্ষর করিয়া তাঁহার নিকটে পাঠান।

১২ ধারা। এই আইনতে যে প্রত্যেক ব্যক্তির লাইসেন্স পাইবার যোগ্য সে লাইসেন্স লইবার বিধান আছে ব্যক্তিকে যে শ্রেণীর তাঁহাকে এই আইনের তফসী-মধ্যে ধরিতে হইবে লের লিখিত যে শ্রেণীর মধ্যে কালেক্টর সাহেবের ইহা ধরিতে হইবে, কালেক্টর নির্ণয় করিবেন কথা।

সাহেব ইহা সময়ে স্থির করিয়া উদযুগের উক্ত কর্ম প্রভৃত কি সংশোধন করিবেন।

১৩ ধারা। কোন ব্যক্তি বা কুঠী মানা একাত্তর ব্যবসায় কোন ব্যক্তির নাম কি কারবার কি শিল্পকর্ম চালা-ব্যবসায় থাকিলে উহা ইলে, উক্ত সমুদয় ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্ম হইতে বৎসরে তাঁহার বা তাঁহাদের মোট যত উপার্জন হয় তদুপলক্ষে উক্ত তফসীলের এক শ্রেণীতে তাঁহার কী ধরা হইবে। কুঠী হইলে, অংশীদের মধ্যে কোন এক জন কী দিলে এই আইনের কার্যপক্ষে ঐ কুঠীরই সেই কী দেওয়া হইল বলিয়া জ্ঞান হইবে।

১৪ ধারা। কোন ব্যক্তি বৎসরের একাংশমাত্র ব্যবসায় কী করা করিবেন সায় কি কারবার কি শিল্প-কর্ম করিয়া থাকিলে, এই আইনমতে তাঁহার যত কী দেওয়া উচিত, কালেক্টর সাহেব, বঙ্গদেশের জীবিত

under this Act by any person who may carry on his trade, dealing or industry for a portion of the year only.

15. The list, or such part or parts thereof as the Collector thinks fit, shall be published in the principal bazars, and at all police-stations of all towns, and at all sub-divisional offices, police-stations and outposts in the district, and at some conspicuous place in all villages concerned, together with a notification setting forth the Schedule hereto annexed, and directing that if any person falling under any of the classes specified in the said Schedule, whether he is mentioned in such list or not, continues his trade or dealing in the said district, payment of the fee specified in the list as payable by him, or, when he is not mentioned in such list, of the fee mentioned in the said Schedule as payable by persons of the class to which he belongs, must be made by him within sixty days of the date of the publication of the notification, and within sixty days next after the first day of April of each succeeding year.

16. Any person mentioned in the list referred to in section ten, and objecting to the class in which he is charged, may, within thirty days after its publication, or within such further time as the Collector may in each case think fit, apply by petition to the Collector in order to establish his right to have his name transferred to another class, or altogether removed from the list.

17. The Collector shall fix a day for the hearing of the petition, and on the day so fixed, or on such subsequent day as he may from time to time direct, shall hear the same and pass such order thereon as he thinks fit ;

Provided that if in the judgment of the Collector the petitioner is able to show that the fee which has been charged exceeds two per centum upon his annual earnings in his trade, dealing or industry, such excess shall, for the purpose of section 16, be deemed a valid ground of objection, and the Collector shall thereupon order the petitioner's name to be transferred to another class, or to be altogether removed from the list.

18. There shall be no appeal from an order of a Collector under section 17; but where the order is passed by any officer subordinate to a Collector, an appeal shall lie to the Collector, or to some officer specially empowered by the Lieut. [গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২ মার্চ।]

লিপ্টমেন্ট গবর্নর সাহেবের নির্ধারিত বিধি প্রবল মানিয়া, এই কীর একংশ কি লম্বুর কম্য করিতে পারিবেন।

১৫ ধারা। উক্ত লিপ্টমেন্ট সাহেব কর্তৃক বিধি কালেক্টর কর্তৃক ও জাপনপত্র সাহেব তাহার যে বৎসর অংশ প্রকাশ করিবার কথা। প্রকাশ করা উচিত বোধ করেন তাহ। প্রধান বাজারে ও সকল নগরের অন্তর্গত সকল পোলীস থানায় ও ডিলার সকল মহকুমার কাছারীতে ও পোলীস থানায়, ও ফাঁড়িতে, ও এই কর্তৃক সম্পর্কীয় সকল জামের কোন প্রকাশ হইবে প্রচার করা যাইবে ও এই আইনের তফসীলের জাপনপত্র ও একদের সাহেব প্রকাশ করা যাইবে ও তাহাতে এই আদেশ থাকিবে যে কোন ব্যক্তি উক্ত তফসীলের নির্দিষ্ট কোন শ্রেণীর মধ্যে আইনে, তাঁহার নাম কর্তৃক লেখা থাকুক বা না থাকুক উক্ত জামায় আপনকার ব্যবসায় কি কারবার চালাইলে, এই কর্তৃক তাঁহার যত ফী দিতে হইবে বলিয়া নির্দিষ্ট থাকে কিম্বা কর্তৃক তাঁহার নাম লেখানো থাকিলে তিনি যে শ্রেণীর ও সম্প্রদায়ের লোক হন উক্ত তফসীলমতে সেই শ্রেণীর বা সম্প্রদায়ের লোকদের যত ফী দেওয়া উচিত এই জাপনপত্র প্রকাশ হইবার তারিখ অবধি ৬০ যাইট দিনের মধ্যে, ও তৎপরে প্রতি বৎসর আগ্রহ মাসের প্রথম দিবসাবধি ৬০ যাইট দিনের মধ্যে, তাঁহার তত ফী দিতে হইবে।

১৬ ধারা। ১০ ধারার উল্লিখিত কর্তৃক কোন ব্যক্তির আপত্তিকারকের দরখাস্ত নামে লেখা গেলে, তাঁহাকে যে শ্রেণীতে স্থানান্তর করা যাইবে তাহার আপত্তি থাকিলে, তিনি আপনকার নাম অন্য শ্রেণীতে লেখাইবার কিম্বা একেবারে ফর্দ হইতে উঠাইয়া দিবার অধিকার স্থাপন করিবার জন্য এই কর্তৃক প্রকাশ হইবার পর ৩০ দিবস দিনের মধ্যে কিম্বা কালেক্টর সাহেব কোন স্থলে আর যত সময় দেওয়া উচিত বোধ করেন সেই সময়ের মধ্যে, কালেক্টর সাহেবের নিকট দরখাস্ত করিতে পারিবেন।

১৭ ধারা। কালেক্টর সাহেব দরখাস্ত শুনিবার দিন ধার্য করিয়া, সেই দিনে কিম্বা তাহার পর, সময়ের অন্য যে দিন ধার্য করেন সেই দিনে, এই দরখাস্ত শুনিয়া উদ্ভিষয়ের যে আজ্ঞা উচিত বোধ করেন করিবেন।

পরন্তু দরখাস্তকারী ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্প কর্ম করিয়া বৎসর ২ মাহা উপার্জন করেন তাহার উপর শতকরা ২ টাকার অধিক ফী ধার্য হইয়াছে, কালেক্টর সাহেবের বিচারমতে ইহা দেখাইতে পারিলে, ১৬ ধারার কাগজে এই বিবরণ লিখিয়া ধার্য আপত্তির উপযুক্ত কারণ বলিয়া জ্ঞান হইবে। তাহা হইলে কালেক্টর সাহেব দরখাস্তকারির নাম এক শ্রেণী হইতে উঠাইয়া অন্য শ্রেণী ভুক্ত করিতে, কিম্বা একেবারে ফর্দ হইতে উঠাইয়া দিতে আজ্ঞা করিবেন।

১৮ ধারা। কালেক্টর সাহেব ১৭ ধারামতে যে আজ্ঞা করিলে বৈধক কথা। করেন তাঁহার উপর আপীল নাই। কিন্তু কালেক্টর সাহেবের আদীন কোন কর্মকারক সেই আজ্ঞা করিলে কালেক্টর সাহেবের নিকট, কিম্বা বঙ্গদেশের জ্যেষ্ঠ লিপ্টমেন্ট গবর্নর সাহেব এতৎকার্য্যক্ষে অন্য যে কর্মকার-

tenant-Governor of Bengal in this behalf, whose decision shall be final. Every petition of appeal under this section shall be accompanied by a copy of the order complained of, and be presented within fifteen days of the date of such order. In computing the said period of fifteen days, the day on which the order complained of was made, and the time requisite for obtaining a copy of the same, shall be deducted.

19. Subject to the control of the Lieutenant-Governor of Bengal, the Commissioner of Revenue

Power of revision. of the division, and within the local limits of the ordinary original jurisdiction aforesaid, such officer as the Lieutenant-Governor may from time to time appoint, may in his discretion on the application of any person deeming himself aggrieved by an order passed by the Collector under section 17, call for the record of the case, and pass such order thereon as he thinks fit, and such order shall be final.

20. The Collector may, for the purpose of enabling him to determine

Power to summon witnesses, &c.

under which of the said classes the petitioner should be charged, summon and enforce the attendance of witnesses and compel them to give evidence, and compel the production of documents, by the same means, and, as far as possible, in the same manner, as is provided in the case of a Civil Court by the Code of Civil Procedure;

Provided that the Collector shall not, in the course of any proceedings under this section, call for any evidence except at the instance of the petitioner, or in order to ascertain the correctness of facts alleged by him.

21. If, after expiry of the period mentioned in the notification published under section 15

Penalty for carrying on business without a license.

for payment of the amount specified therein, any person carries on his trade, dealing or industry without having taken out a license as required by this Act, he shall be liable by order of the Collector to pay a fine not exceeding thrice the amount payable by him in respect of such license, exclusive of the amount so payable; and on receipt of such payment the Collector shall grant him a license.

22. All sums due under section 21 and all fees payable under this Act, shall, where the

Recovery of fees and penalties.

amount exceeds fifty rupees, be recoverable either as if they were arrears of land revenue, or by distress and sale of the move-

[Government Gazette, 2nd March 1880.]

ককে বিশেষ ক্ষমতা প্রদান করেন তাঁহার নিকটে, আপীল হইতে পারিবে, ও তাঁহার নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে। যে আজ্ঞার বিষয়ে আপীল হয়, এই ধারায়তে আপীলের দরখাস্তের সঙ্গে সেই আজ্ঞার নকল দিতে হইবে, ও সেই আজ্ঞার তারিখ অবধি ১৫ দিনের মধ্যে মধ্যে ঐ দরখাস্ত উপস্থিত করিতে হইবে। উক্ত ১৫ দিনের দিন মিয়াদেব হিসাব করিতে গেলে, ঐ আজ্ঞা যে তারিখে করা যায়, ও আজ্ঞার নকল পাইবার যত সময় আবশ্যিক তাহা ধরিতে হইবে না।

১৯ ধারা। ১৮ বঙ্গদেশের জিযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর লেপ্টেনেন্টের ক্ষমতার সাহেবের কর্তৃত্বাধীনে থণ্ডের কথা। রেবিনিউ কমিশনার সাহেব ও পূর্বেক অর্দে নিয়মিত বিচারাপিতোর সীমান্ত-কর্ত্তি স্থানের মধ্যে জিযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে-যে কার্যাকারকে নিযুক্ত করেন তিনি, ১৭ ধারামত কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞাক্রমে আপনাকে অন্যান্য-এস্ত জ্ঞান করিয়া কোন ব্যক্তি দরখাস্ত করিলে, স্বীয় বিবেচনামতে মোকদ্দমার নথী তলব করিয়া যে আজ্ঞা বিহিত বোধ করেন করিতে পারিবেন, ঐ আজ্ঞা চূড়ান্ত হইবে।

২০ ধারা। দরখাস্তকারিকে যে প্রণীর মধ্যে ধরিতে সাক্ষিপ্ৰত্যেকে তলব হইবে ইহা স্থির করিবার অনেক করিব, ক্ষমতার কথা। কালেক্টর সাহেব সাক্ষিদিগকে সম্মান করিয়া, দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী-বিষয়ক আইনে দেওয়ানী আদালতের যে উপায়ে ও যে প্রকারে করিবার বিধান আছে, সাধামতে সেই উপায়ে ও সেই প্রকারে বলপূর্বক সাক্ষিদিগকে উপস্থিত করাইতে ও তাঁহাদের সাক্ষ্য লইতে ও সনদ উপস্থিত করাইতে পারিবেন।

কিন্তু এই ধারায়তে কোন কার্য করণ সময়ে, দরখাস্তকারী প্রার্থনা না করিলে, কিম্বা তিনি যে রুজান্ত জ্ঞানাইতাহেন তাহার সত্যতা নির্ণয় করিবার নিমিত্ত না হইলে, কালেক্টর সাহেব কোন সাক্ষ্য তলব করিবেন না।

২১ ধারা। ১৭ ধারায়তে প্রদানিত জ্ঞাপনপত্রে লাইসেন্সনা পাইয়া বঙ্গ এ পত্রে নিম্নলিখিত কী দিবার চাহিবার দণ্ডের কথা। যে মিয়াদ ধার্য হইল, কোন ব্যক্তি সেই মিয়াদ গত হইলেও, এই আইনমতে লাইসেন্স না লইয়া আপনার ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্পকার্য চালাইলে, ঐ লাইসেন্স সম্পর্কে তাঁহার যত টাকা দিতে হইত, কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞায়তে তাঁহার ঐ টাকা ও তাহার তিন গুণের অনধিক জরীমানাও দিতে হইবে। সেই সকল টাকা পাইলে বা কালেক্টর সাহেব তাঁহাকে লাইসেন্স দিবেন।

২২ ধারা। কোন ব্যক্তির স্থানে ২১ ধারায়তে পাঁচনা কী ও দণ্ডের টাকা ও এই আইনমতে তাঁহার দেনা আদায় করণবিষয়ক কথা। সকল কী ৫০৭ টাকার অধিক হইলে, কালেক্টর সাহেবের বিবেচনামতে বাকী রূপান্তর মায়, কিম্বা দায়ি ব্যক্তির অস্থাবর জব্বা ক্রোক ও সীলন করিয়া, আদায় হইতে

able property of the person liable, at the discretion of the Collector. In all other cases they shall be recoverable by distress and sale of the moveable property of the person liable.

The provisions of sections 113, 114, 115, and 119 of Bengal Act V of 1876 shall apply as far as possible to warrants of distress and sale issued by the Collector under this section, and no tools or implements of trade or agriculture shall be distrained or sold under any such warrant.

23. No proceedings for the recovery of any fees or other sums due under this Act shall be commenced after the expiry of six months from the last day of the year in respect of which they are payable.

24. Every person holding a license under this Act shall produce and show such license when required so to do by an officer generally or specially empowered in writing by the Collector to make such requisition;

But no person shall be proceeded against for neglect or refusal to produce such license except at the instance of the Collector.

25. The Court of Wards, and receivers and managers appointed by any Court in British India, shall be chargeable under this Act in respect of any trade, dealing or industry of which the income is officially in their possession or under their control.

26. When any trustee, guardian, curator, committee or agent is charged under this Act in such capacity, or when the Court of Wards, or any receiver or manager appointed by any Court, is charged under this Act, every Court and person so charged may, from time to time, out of the money coming to it or his possession as such trustee, guardian, curator, committee or agent, or as such Court of Wards, receiver or manager, retain so much as is sufficient to pay the fee charged.

Every such person or Court is hereby indemnified for every retention and payment made in pursuance of this Act.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২ মার্চ।]

পারিবে। অন্য সকল স্থলে, দায়ি ব্যক্তির অস্থাবর অথবা ক্রোক ও নীলাম করিয়া আদায় করা যাইবে।

কালেক্টর সাহেব এই খণ্ডে ক্রোক ও নীলাম করণের যে পরওয়ানা দেন, তৎপ্রতি যত দূর সম্ভব ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় আইনের ১১৩, ১১৪, ১১৫, ও ১১৯ ধারার বিধান বর্তিবে। ও তদ্রূপ কোন পরওয়ানা ক্রমে ব্যবসায়ের কি কৃষিকার্যের কোন যন্ত্র কি হাতিয়ার ক্রোক বা নীলাম হইতে পারিবে না।

২৩ ধারা। এই আইনমতে যে ফী কি অন্য টাকা মিয়াদের বর্ণা। যে বৎসরে দেয় হয়, সেই বৎসরের শেষ দিনের পর ছয় মাস গত হইলে, ঐ টাকা আদায় করিবার নিমিত্ত কোন আনুষ্ঠানিক কার্যাবলী করা যাইবে না।

২৪ ধারা। এই আইনমতে কোন ব্যক্তি লাইসেন্স পাইলে, কোন কর্মকারক কাচাধাষা লাইসেন্স লেটর সাহেবের লিখনক্রমে দেখাইতে হইবার কথা। সাধারণভাবে কি বিশেষভাবে ক্ষমতাপ্রাপ্ত হইয়া তাঁহাকে ঐ লাইসেন্স দেখাইতে বলিলে, তাঁহার সেই লাইসেন্স বাহির করিয়া দেখাইতে হইবে।

কিন্তু ঐ লাইসেন্স দেখাইবার ডাঙ্গলা বা ট্রুটি প্রযুক্ত কেবল কালেক্টর সাহেবের প্ররতিমতে কোন ব্যক্তির নামে লালিশ হইতে পারিবে, নতুবা নয়।

২৫ ধারা। কোর্ট অব ওয়ার্ডসের, ও ব্রিটিশ ভারত বোর্ড অব ওয়ার্ডসের বর্ষের অন্তর্গত কোন আদালত ও সম্পত্তি আধিকারের ও কর্তৃত্ব নিযুক্ত গ্রাহকদের ও কার্যাদক্ষদের কী দিতে হইবার কথা। কার্যাদক্ষদের পদসম্পর্কে কোন ব্যবসায়ের কি কারবারের কী শিল্প কর্মের আয় তাঁহাদের অধিকারে কি তত্ত্বাধীনে থাকিলে, তৎসম্পর্কে তাঁহাদের এই আইনমতে ফী ধার্য হইবে।

২৬ ধারা। কোন ট্রুটির কি অভিভাবকের কি সম্পত্তিরক্ষকের কি কমিটির কি এজেন্টের পদোপলক্ষে তাঁহার এই আইনমতে ফী ধার্য হইলে, কিন্তু কোর্ট অব ওয়ার্ডসের বা কোন আদালত কর্তৃত্ব নিযুক্ত গ্রাহকের কি কার্যাদক্ষের এই আইনমতে ফী ধার্য হইলে, ঐ ট্রুটি কি অভিভাবক কি সম্পত্তিরক্ষক কি কমিটি কি এজেন্ট কি কোর্ট ওয়ার্ডস কি গ্রাহক কি কার্যাদক্ষস্বরূপ তাঁহার অধিকারে যে টাকা আদায়, তাঁহাহইতে তিনি সময়ে ঐ নির্দ্ধারিত ফীর উপযুক্ত টাকা বাদ দিয়া রাখিতে পারিবেন।

এই আইন অনুসারে উক্ত টাকা বাদ দিয়া রাখা বা দেওয়া প্রযুক্ত উক্ত প্রত্যেক ব্যক্তিকে কি কোর্টকে এতৎক্রমে ক্ষতিহইতে মুক্ত করা গেল।

27. All or any of the powers and duties conferred and imposed by this Act on a Collector may, subject to the orders of the Collector of the district, be exercised and performed by any Assistant or Deputy Collector, or by such other officer as the Lieutenant-Governor of Bengal shall from time to time appoint in this behalf.

28. From the nett amount of all fees and penalties paid or recovered under this Act, after deducting the expense of collection, so much as the Governor-General in Council from time to time directs shall be applied, in such manner as the Governor-General in Council thinks fit, for the purpose of increasing the revenues available for defraying expenditure incurred or to be incurred for the relief and prevention of famine in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, or if the Governor-General in Council so directs, in any other part of British India.

The residue (if any) of such nett amount shall be carried to the credit of the local Government of Bengal.

29. Every person shall be legally bound to furnish information to any officer or person exercising any of the powers of a Collector under this Act when required by him to do so.

30. The Lieutenant-Governor of Bengal may from time to time (a) exempt from the operation of this Act any portion of the territories subject to him, or any persons or class of persons in such territories, and may (b) make rules consistent with this Act—

(1) for defining more precisely the classes of persons liable under this Act;

(2) for regulating the time and manner of collecting the fees charged under this Act;

(3) for providing in any case or class of cases for serving notices on persons charged under this Act; and

(4) generally for the guidance of officers in all matters connected with the enforcement of this Act.

[Government Gazette, 2nd March 1880.]

২৭ ধারা। এই আইনমতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি এই আইনমতে কালেক্টর সাহেবের যে ক্ষমতা আছে অন্য কার্যকারকদের সেই ক্ষমতামতে কার্য করিতে পারিবার কথা।

এই কার্যপক্ষে অন্য যে কার্যকারককে নিযুক্ত করেন তিনিও সেই সকল বা উদ্দেশ্যে কোনও ক্ষমতামতে সেই কার্য করিতে পারিবেন।

২৮ ধারা। এই আইনক্রমে যত কী ও দণ্ডের টাকা কোর্ট ও সেশনস ট্রাঙ্ক প্রয়োগ করণ বিষয়ক খরচ বাদে অবশিষ্ট টাকার মধ্যে, মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জিযুত

গবর্নর জেনরল সাহেব সময়ে যত নিরূপণ করেন, তত টাকা মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জিযুত গবর্নর জেনরল সাহেবের আজ্ঞানুসারে বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসিত দেশে, কিম্বা মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জিযুত গবর্নর জেনরল সাহেব আজ্ঞা করিলে ব্রিটিশ ভারতবর্ষের অন্তর্গত অন্য কোন দেশে, দুর্ভিক্ষপ্রসীড়িত ব্যক্তিদের উপকারার্থে ও দুর্ভিক্ষ নিবারণার্থে যে ব্যয় হইয়াছে বা হইবার সম্ভাবনা তাৎপোষণার্থে রাজস্ব হ্রাস করণে প্রয়োগ করা যাইবে।

ঐ নিট টাকার অবশিষ্ট থাকিলে বঙ্গদেশের স্থানীয় গবর্নমেন্টের নামে জমা করিয়া লওয়া যাইবে।

২৯ ধারা। এই আইনমতে যে কোন কার্যকারক বা সন্ধান জানাইতে পারিবার কথা। যে ব্যক্তি কালেক্টরের কোন ক্ষমতাক্রমে কার্য করেন, তিনি কোন ব্যক্তির স্থানে কোন সন্ধান জানিতে চাহিলে, সেই ব্যক্তি আইনমতে সেই সন্ধান জানাইতে বদ্ধ হইবেন।

৩০ ধারা। বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে (ক) তাঁহার মুক্ত করিবার ও বিধি করিবার ক্ষমতার কথা। শাসনাধীন দেশের কোন অংশ, কিম্বা উক্ত দেশবাসি কোন লোকদিগকে বা কোন শ্রেণীর লোককে এই আইনের বিধানহইতে মুক্ত করিতে ও (খ) এই আইনের সঙ্গত নিম্নলিখিত বিষয়ের বিধি করিতে পারিবেন।

(১) এই আইনমতে বাঁহারা কী দিবার যোগ্য হন তাঁহাদিগকে যেভাবে শ্রেণীবদ্ধ করিতে হইবে ইহা আরো নিশ্চিতমতে নিরূপণ করিবার বিধি।

(২) এই আইনমতে যে কী ধার্য হয় তাহা যে সময়ে যে প্রকারে আদায় হইবে ইহার বিধি।

(৩) এই আইনমতে বিশেষ নোক্তদের বা বিশেষ শ্রেণীর লোকদের যে কী ধার্য হইল তাঁহাদের নামে তথ্যের নোটিস দিবার বিধি। ও

(৪) সাধারণতঃ এই আইন প্রবলকরণ সম্পর্কীয় সকল বিষয়ে কার্যকারকদের কার্য পদ্ধতি দেখাইবার বিধি।

SCHEDULE.

<i>Class I.</i> —Every person carrying on any trade, dealing or industry who shall be adjudged by the Collector to be a licensee of this class ...	Rs. 500
<i>Class II.</i> —Every person carrying on any trade, dealing or industry who shall be adjudged by the Collector to be a licensee of this class ...	200
<i>Class III.</i> —Every person carrying on any trade, dealing or industry who shall be adjudged by the Collector to be a licensee of this class ...	100
<i>Class IV.</i> —Every person carrying on any trade, dealing or industry who shall be adjudged by the Collector to be a licensee of this class ...	50
<i>Class V.</i> —Every person carrying on any trade, dealing or industry who shall be adjudged by the Collector to be a licensee of this class ...	20
<i>Class VI.</i> —Every person carrying on any trade, dealing or industry who shall be adjudged by the Collector to be a licensee of this class ...	10

তফসীল ।

১ প্রথম শ্রেণী ।—ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্মকারি যে প্রত্যেক ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেব এই শ্রেণীর লাইসেন্সের যোগা বলিয়া বিচার করেন ...	৫০০
২ দ্বিতীয় শ্রেণী ।—ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্মকারি যে প্রত্যেক ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেব এই শ্রেণীর লাইসেন্সের যোগা বলিয়া বিচার করেন ...	২০০
৩ তৃতীয় শ্রেণী ।—ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্মকারি যে প্রত্যেক ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেব এই শ্রেণীর লাইসেন্সের যোগা বলিয়া বিচার করেন ...	১০০
৪ চতুর্থ শ্রেণী ।—ব্যবসায় বা কারবার বা শিল্পকর্মকারি যে প্রত্যেক ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেব এই শ্রেণীর লাইসেন্সের যোগা বলিয়া বিচার করেন ...	৫০
৫ পঞ্চম শ্রেণী ।—ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্পকর্মকারি যে প্রত্যেক ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেব এই শ্রেণীর লাইসেন্সের যোগা বলিয়া বিচার করেন ...	২০
৬ ষষ্ঠ শ্রেণী ।—ব্যবসায় কি কারবার কি শিল্পকর্মকারি যে প্রত্যেক ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেব এই শ্রেণীর লাইসেন্সের যোগা বলিয়া বিচার করেন ...	১০

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

This Bill is intended primarily to give effect to recent orders of the Government of India in respect of the license tax on trades, dealings and industries, imposed by Bengal Act I of 1878.

2. It exempts from tax all persons whose annual earnings are below five hundred rupees.

3. It exempts persons who may carry on business in more than one district, or of more than one description, from the necessity of taking out separate licenses in each such district and for each such business. One license to be taken out in the district where the licensee's principal place of business is situate will now suffice, and the fee will be fixed with reference to the licensee's total annual earnings from all his businesses.

4. The period of limitation within which the tax may be recovered by process of law having been found insufficient, it is proposed to extend it.

5. A power of revising the Collector's assessments is specifically given to the Commissioner of the division, as in the Northern India License Act.

6. The alternative procedure provided in sections 27 to 30 of the existing law for assessing and collecting the tax within municipalities and unions, and the special procedure laid down in Part IV for the town of Calcutta, not having worked satisfactorily, it is proposed to repeal those portions of Act I of 1878, and to assess and collect the tax in future by the usual Government agencies. The special schedule for Calcutta need not, under these circumstances, be maintained, and any reference to municipalities in the general schedule becomes unnecessary.

7. Various minor alterations of the law have been suggested by the experience of the last two years and are embodied in the Bill.

8. It is deemed most convenient, under the circumstances, to repeal Bengal Act I of 1878 altogether and to re-enact its provisions in their amended form.

The 21st February 1880.

A. MACKENZIE.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt of Bengal.

অভিপ্রায় ও হেতুর বর্ণনা।

১৮৭৮ সালের প্রথম আইন দ্বারা ব্যবসায় ও কারবার ও শিল্পকর্মের উপর যে লাইসেন্স টাক্স ধার্য হয় তৎসম্পর্কে ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টে সম্প্রতি যে আজ্ঞা দিয়াছেন সেই আজ্ঞা কলবর্তী করা এত পাণ্ডুলিপির মুখ্য উদ্দেশ্য।

২। যে সকল ব্যক্তির বার্ষিক উপার্জন পাঁচ শত টাকার কম, ইহাতে তৎসম্পর্কে টাক্স হইতে মুক্ত করা গিয়াছে।

৩। যে সকল ব্যক্তি একাধিক জিলায় বা একাধিক প্রকারের কর্ম চালায়, তদ্রূপ প্রত্যেক জিলায় তদ্রূপ প্রত্যেক কর্মের নিমিত্ত স্বতন্ত্র লাইসেন্স লভ্য হইতে তাঁহা দগকে মুক্ত করা গিয়াছে। যে জিলায় লাইসেন্স গৃহীতার কর্মের সদর স্থান থাকে, এক্ষণে সেই জিলায় একমাত্র লাইসেন্স লভ্য হইবে, এবং সমুদয় কর্ম হইতে লাইসেন্স গৃহীতার বার্ষিক খোট যত টাকা উপার্জন হয় তদ্রূপ টাক্স ধার্য করা যাইবে।

৪। আইনমত কার্যামুষ্ঠান দ্বারা যে সময়ের মধ্যে টাক্স আদায় করা যাইতে পারে, তাহা যথেষ্ট নহে দৃষ্ট হওয়াতে বাড়ানোর প্রস্তাব করা গিয়াছে।

৫। কালেক্টর সাহেব যে টাক্স ধার্য করেন তাহা সংশোধন করিবার ক্ষমতা বিশেষ করিয়া খণ্ডের কমিশনার সাহেবকে দেওয়া গিয়াছে। উত্তর ভারতবর্ষীয় লাইসেন্স আইনেও এইরূপ বিধান আছে।

৬। বর্তমান আইনের ২৭ অর্থাৎ ৩০ পর্যন্ত ধারায় মুনিসিপালিটির ও গ্রাম সমষ্টির মধ্যে টাক্স ধার্য ও আদায় করিবার যে দ্বিতীয় প্রকারের কার্যপ্রণালীর নিধান আছে, ও চতুর্থখণ্ডে কলিকাতা নগরের নিমিত্ত যে বিশেষ কার্যপ্রণালী নির্দিষ্ট আছে, তদনুসারে সন্তোষজনকরূপে কার্য না হওয়াতে ১৮৭৮ সালের ১ আইনের এই অংশ রহিত করিয়া গবর্ণমেন্টের নিমিত্ত কার্যপ্রণালীর দ্বারা ভবিষ্যতে টাক্স ধার্য ও আদায় করিবার প্রস্তাব করা গিয়াছে। এরূপ অবস্থায় কলিকাতার নিমিত্ত বিশেষ তফসীল রাখিবার প্রয়োজন নাই, এবং সাধারণ তফসীলে মুনিসিপালিটির উল্লেখও অনাবশ্যক।

৭। গত দুই বৎসরের লব্ধ অভিজ্ঞতা দ্বারা আইনের সামান্যতম পরিবর্তনের প্রয়োজনীয়তা বুঝা গিয়াছে ও তৎসমুদয় পাণ্ডুলিপিসমূহে লিখিত করা গিয়াছে।

৮। এরূপ অবস্থায় ১৮৭৮ সালের বঙ্গীয় ১ আইন সম্পূর্ণরূপে রহিত করিয়া উহার বিধানগুলি সংশোধিতাকারে পুনর্বিধিবদ্ধ করাই সর্বোপেক্ষ সুবিধা বলিয়া বোধ হইয়াছে।

১৮৮০ সাল ২১ ফেব্রুয়ারি।

এ. মাকেন্সি,

ডবলিউ ই. এচ. ফর্সাউথ,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২ মার্চ।]



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, MARCH 30, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ৩০ মার্চ।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Report of the Select Committee, together with the Bill as amended by them, is, by order of the President, published for general information :—

WE, the undersigned members of the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal to whom the Bill “to provide against the spreading of contagious diseases among animals” was referred, have the honor to make the following report :—

We have, in accordance with the wishes of Government, restricted the application of the Bill to horses, and to the diseases of glanders and farcy, empowering the local Government to extend, if necessary, hereafter the definition of disease.

We have provided that the person in possession or charge of a diseased horse shall keep the animal separate from other horses, and further that he shall within twenty-four hours give notice to the officer in charge of the nearest police station.

We have defined “Veterinary Surgeon,” so as to include veterinary practitioners appointed by Government, and struck out all reference to Surgeons and Assistant Surgeons in the service of Government.

We have empowered the local Government to establish a hospital for the detention and examination of diseased horses, and to make such rules as may be deemed advisable for realizing hospital charges from the owners of the animals; the expenses of such hospital will be defrayed out of the surplus of the Hackney Carriage Fund.

We have empowered Police Officers not under the rank of Inspectors to enter upon premises where there is reason to believe a diseased animal is kept, and to take with them other Police Officers and a Veterinary Surgeon. But a certificate of a Veterinary Surgeon will be necessary in order to compel the owner of the premises to cleanse the same: the expenses of so doing are recoverable from the owner in the manner provided for the realization of fines.

We have lessened the amount of fine and period of imprisonment in one or two of the penalty sections, and limited the period for prosecutions for vexatious entries to two months.

We have added two sections (13 and 14) providing for rewards to Police Officers on whose information offenders are convicted, and enacting that the proceeds of fines imposed and realized shall be applied to the expenses incurred in carrying out this Act.

We have made a few verbal alterations, and recommend that the Bill as amended be passed.

J. O’KINEALY.
SYUD AMEER HOSSEIN.
C. D. FIELD.
KRISTODAS PAL.
A. B. INGLIS.

The 20th February 1880.

[Government Gazette, 30th March 1880.]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট ।

বাবস্থাপন কাৰ্য্যবিভাগ ।

সিলেক্টকমিটীর পঞ্চালিখিত রিপোর্ট তাঁহাদের সংশোধিত পাণ্ডুলিপিসময়েত জীযুত প্রেসিডেন্ট সাহে-
বের আজ্ঞাক্রমে সাধারণের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশিত হইল ।

বঙ্গদেশের জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মন্ত্রিসভার নিম্ন স্বাক্ষরকারী সদস্য আমাদের প্রতি
“ পশুদের মধ্যে সংক্রামক রোগের সঞ্চার নিবারণার্থ ” আইনের পাণ্ডুলিপি অর্পিত হইয়াছিল ; আমরা
তৎসম্বন্ধে সমস্ত্রমে নিম্নলিখিত রিপোর্ট দিতেছি ।

আমরা গবর্ণমেন্টের ইচ্ছানুসারে কেবল অশ্বদের প্রতি ও সরদি ও কুষ্ঠরোগের প্রতি পাণ্ডুলিপির
বিধান বর্ত্তাইয়াছি, এবং আবশ্যক হইলে, রোগের লক্ষণের বাণ্টি বৃদ্ধি করিবার ক্ষমতা স্থানীয় গবর্ণমে-
ন্টকে দিয়াছি ।

আমরা বিধান করিয়াছি যে, যে ব্যক্তির অধিকারে বা জিম্মায় রোগগ্রস্ত কোন অশ্ব থাকে তিনি ঐ
অশ্বকে অন্য অশ্ব হইতে পৃথক করিয়া রাখিবেন, আর নিকট পৌলীস থানার অধ্যক্ষকে ২৪ ঘণ্টার মধ্যে
সংবাদ দিবেন ।

আমরা “পশুচিকিৎসক” শব্দের একরূপ লক্ষণ করিয়াছি যে গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত পশু চিকিৎসকেরা তদ-
ন্তর্গত হয়; এবং গবর্ণমেন্টের কর্ত্তে নিযুক্ত সর্জন ও আসিস্ট্যান্ট সর্জনদের সম্বন্ধীয় সমুদয় কথা উঠাইয়া
দিয়াছি ।

রোগগ্রস্ত অশ্বদিগকে আটক করিয়া রাখিবার ও পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত চিকিৎসালয় স্থাপন
করণার্থে ও পশুস্বামিদের নিকট চিকিৎসালয়ের খরচ আদায় করিবার নিমিত্ত যে বিধি বাঙালীর বোধ হয়
তৎপ্রণয়নার্থে আমরা স্থানীয় গবর্ণমেন্টের প্রতি ক্ষমতা দিয়াছি। ছকড়া গাড়ীর ওহবীলের উক্ত টাকা
হইতে উক্ত চিকিৎসালয়ের খরচ দেওয়া যাইবে ।

যেখানে রোগগ্রস্ত কোন পশু রাখা হয় বলিয়া বিশ্বাস করিবার কারণ থাকে, সেই বাটীতে ইনস্পেক্ট-
রের অন্যান্য পদস্থ পৌলীসের কার্য্যকারকেরা অন্য পৌলীস কার্য্যকারকদিগকে ও একজন পশুচিকিৎসককে
সঙ্গে লইয়া প্রবেশ করিতে পারিবেন, তাঁহাদিগকে আমরা এই ক্ষমতা দিয়াছি, । কিন্তু বাটীর স্বামিকে
তাঁহা পরিষ্কার করিতে বাধ্য করিবার নিমিত্ত একজন পশুচিকিৎসকের সার্টিফিকেট আবশ্যক হইবে।
উক্ত কার্য্যের খরচ অর্থদণ্ড আদায় করিবার প্রণালীমতে স্বামির নিকট আদায় করা যাইতে
পারিবে।

দণ্ডসংক্রান্ত একটি কি দুইটি ধারায় আমরা অর্থদণ্ডের টাকা ও কারাদণ্ডের মিয়াদ কমাইয়াছি, এবং
কন্ট্রিদিবার নিমিত্ত প্রবেশের অভিযোগের মিয়াদ দুই মাস ধার্য্য করিয়াছি ।

পৌলীসের যে কার্য্যকারকদের সন্ধানক্রমে অপরাধির অপরাধনির্ণয় হয়, তাঁহাদিগকে পুরস্কার
দিবার বিধান করা ও যে অর্থদণ্ড করা যায় তাহার টাকা আদায় করা গেলে এই আইন ফলবৎ করিবার
ব্যয়নির্বাহার্থে সেই টাকা প্রয়োগ করিবার বিধান করিয়া আমরা দুইটি ধারা (১৩ ও ১৪) যোগ করিয়াছি ।

আমরা ভাণ্ডাগত কয়েকটি পরিবর্তন করিয়াছি, এবং আমাদের পরামর্শ এই যে সংশোধিত পাণ্ডু-
লিপি বিধিবদ্ধ হউক ।

জে, ওকিনেলী ।

সৈয়দ আমীর হোসেন ।

সি, ডি, কিল্ড ।

কৃষ্ণদাস পাল ।

এ, বি, ইংলিস ।

১৮৮০ সাল ২০ ফেব্রুয়ারি ।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ৩০ মার্চ ।]

AMENDED BILL.

A Bill to provide against the spreading of certain Contagious and Infectious Diseases among Horses.

WHEREAS it is expedient to provide against the spreading of certain contagious and infectious diseases among horses: It is hereby enacted as follows:—

Short title. 1. This Act may be called “The Bengal Contagious Diseases (Animals) Act, 1880:”

Extent. It applies to the Town of Calcutta as defined by Bengal Act IV of 1866, and to the Suburbs of the Town of Calcutta as defined by the notification of the 10th September 1877, and published in the *Calcutta Gazette* for the 26th September 1877;

Commencement. and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

Interpretation clause. 2. In this Act—

“Disease” means glanders, farcy, or any dangerous epidemic disease among horses, which the Lieutenant-Governor may from time to time, by an order published in the *Calcutta Gazette*, declare to be a disease for the purposes of this Act:

“Horse.” “Horse” includes ponies, asses, mules and jennets:

“Inspector of Police.” “Inspector of Police” includes any police officer not under the rank of an Inspector of Police:

“Section.” “Section” means a section of this Act:

“Veterinary Surgeon” means a member of the Royal College of Veterinary Surgeons, or any veterinary practitioner appointed to be a Veterinary Surgeon for the purposes of this Act by the Lieutenant-Governor.

3. Every person having in his possession or under his charge any horse which he knows or has reason to believe to be affected with disease, shall as far as practicable keep such horse separate from

Owner of diseased horses to give information to the Police.

সংশোধিত পাণ্ডুলিপি।

অশ্বদের মধ্যে কোন২ স্পর্শসঞ্চারী ও সংক্রামক রোগের সঞ্চার নিবারণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

অশ্বদের মধ্যে কোন২ স্পর্শসঞ্চারী ও সংক্রামক রোগের সঞ্চার নিবারণের বিধান করা বাঞ্ছনীয়; অতএব এতদ্বারা পশ্চাৎলিখিত বিধান করা যাইতেছে—

১ ধারা। এই আইন “বঙ্গদেশীয় (পশুদের) সংক্রামক রোগবিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন” নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

এই আইন ১৮৬৬ সালের বঙ্গীয় ৪ আইন নির্দিষ্ট কলিকাতা নগরের প্রতি, এবং ১৮৭৭ সালের ১০ মেম্বেন্টের যে বিজ্ঞাপন ১৮৭৭ সালের ২ অক্টোবরের বাঙ্গলা গবর্নমেন্ট গেজেটে প্রকাশিত হয় সেই বিজ্ঞাপন নির্দিষ্ট কলিকাতা নগরের শাখানগরের প্রতি বর্তিবে;

এবং এই আইন জীযুত গবর্নর জনরল সাহেবের অমু-মোদন সহ যে তারিখে কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যায় সেই তারিখ অবধি বলবৎ হইবে।

অর্থকরণের ধারা। ২ ধারা। এই আইনে “রোগ” শব্দে অশ্বের সরদি রোগ ও কুষ্ঠরোগ ও অন্য যে আশঙ্কাজনক দেশব্যাপী রোগ জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে২ কলিকাতা গেজেটে অমুখ্যাপত্র প্রকাশ করিয়া এই আইনের অভিপ্রায়ানুযায়ী রোগ বলিয়া নির্দেশ করেন তাহাও বুঝাইবে।

“অশ্ব” শব্দে টাটু ও গাধা ও খতর ও ছোট্ট ঘোড়া ও “অশ্ব” গণ্য হইবে।

“পোলীসের ইন্সপেক্টর” শব্দে পোলীসের যে কোন কাহা-কারক পোলীসের ইন্সপেক্টরের নিম্নশ্রেণীস্থ নহেন, “পোলীসের ইন্সপেক্টর” শব্দে তাহাকেও বুঝাইবে।

“ধারা” শব্দে এই আইনের ধারা বুঝাইবে।

“পশু চিকিৎসক” শব্দে পশু চিকিৎসকদের সম্বন্ধীয় রাজকীয় কলেজের কোন বা-

“পশু চিকিৎসক” ক্রিকে বুঝাইবে, অথবা যে কোন পশু চিকিৎসাব্যবসায়িকে

জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই আইনের কাষাপক্ষে পশুচিকিৎসক বলিয়া নিযুক্ত করেন তাহাকেও বুঝাইবে।

৩ ধারা। যে ব্যক্তির অধিকারে কি জিম্মায় কোন অশ্ব থাকে, তিনি ঐ অশ্ব রোগ-রোগগ্রস্ত অশ্বের বা-গ্রস্ত বলিয়া জানিলে বা বিশ্বাস দ্বারা পে দীসে সংবাদ দিবার কথা।

সকল অশ্ব তদ্রূপ রোগগ্রস্ত নহে সেই সকল অশ্ব হইতে ঐ অশ্বকে যথাসাধ্য স্বতন্ত্র করিয়া রাখিবেন, এবং ঐ

horses not so affected, and shall send intimation of the fact to the officer in charge of the nearest police-station within twenty-four hours from his knowledge of the same, and

Penalty. in default of so doing, he shall be liable to a fine not exceeding Rs. 500.

4. On receiving this intimation the officer in charge of the police-station shall have the horse examined by a Veterinary Surgeon, and if the Surgeon certifies that the animal is affected with disease, shall cause it to be forwarded to the hospital established under section 5, or if no such hospital has been established, to be slaughtered forthwith.

An Inspector of Police may exercise the powers of an officer in charge of a station under this section.

5. The Lieutenant-Governor may from time to time make, and when made revoke, add to, and alter rules in relation to the following matters or any of them :—

(1)—For establishing and maintaining a hospital for the examination and detention of horses affected with disease ;

(2)—For prescribing and realizing from the owner of any horse detained in such hospital a reasonable sum to meet the expenses connected with the conveyance, detention and disposal of the animal ;

(3)—For determining a proper place for the burial of horses affected with disease ;

(4)—For generally carrying out the provisions of this Act.

Notice of the making of any such rules shall be published in the *Calcutta Gazette*.

6. Whenever such hospital is established in Calcutta, the expenses of the same shall, so far as may be necessary, be a first charge on the surplus of the fees levied on the registration of hackney carriages under Bengal Act V of 1866.

7. An Inspector of Police may at any time enter any place where he has reasonable grounds for supposing that any horse affected with disease is or has lately been, and may cause such horse, if found, to be dealt with in the manner laid down in section 4, and whether such horse be found in the place or not, may, upon the certificate of a Veterinary Surgeon, cause all articles that have been

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৩০ মার্চ।]

কথা জানিতে পাইবার চকিণ যতদূর মধ্যে নিকট পৌলীস থানার অধ্যক্ষকে দ্বিষয়েব সংবাদ দিবেন। না দিলে, তাঁহার ১০০০ পাঁচশত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড দেওয়ার কথা। হইতে পারিবে।

৪ ধারা। এই সংবাদ পাইলে, পৌলীস থানার কার্য্য-সংবাদ পাইলে, পৌলী-প্রাক কোন চিকিৎসক দ্বারা সের কার্য্যকারকের বক্ত-এ অথের পরীক্ষা করাষ্ট্রদন, বোর কথা। এবং উক্ত পশু রোগগ্রস্ত বলিয়া উক্ত চিকিৎসক সার্টিফিকেট দিলে, তাহাকে ৫ ধারামতে সংস্থাপিত চিকিৎসালয়ে পাঠাইয়া দিবেন, অথবা তদ্রূপ চিকিৎসালয় সংস্থাপিত না হইয়া থাকিলে, তৎক্ষণাৎ নিহত করাইবেন।

পৌলীসের কোন ইনস্পেক্টর এই ধারামত পৌলীস থানার অধ্যক্ষের কমতানুসারে কায্য করিতে পারিবেন।

৫ ধারা। ত্রিমূত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব পক্ষা-গবর্ণমেন্টের বিধি লিখিত সমুদয় বা কোন বিষয় প্রণয়ন করিতে পারিবেন সঙ্ক্ষে সময়ে ২ বিধি প্রণয়ন করিতে ও প্রণীত হইলে তাহা রহিত কি পরিবর্তিত কি পরি-বর্তিত করিতে পারিবেন।—

(১) রোগগ্রস্ত অশ্বদিগকে পরীক্ষা পরিবার ও আটক করিয়া রাখাথার চিকিৎসালয় সংস্থাপন ও সংরক্ষণ নিমিত্ত ;

(২) উক্ত চিকিৎসালয়ে যে অশ্বকে আটক করিয়া রাখাথার তাহাকে ইয়া গাইবার ও আটক করিয়া রাখাথার ও তৎসংক্রান্ত বিধান হইবার ব্যয় সংকুলন ও যাকমতটাকা ধায়া করিয়া ঐ অশ্বের স্বামির নিকট তাহা আদায় করিবার নিমিত্ত ;

(৩) রোগগ্রস্ত অশ্বদিগকে পুতিয়া ফেলায় মধ্য-যোগ্য স্থান নিরূপণ নিমিত্ত ;

(৪) ও সাধারণতঃ এই আইনের বিধান ফলবৎ করিবার নিমিত্ত।

এই প্রকার বিধি প্রণয়নের জ্ঞাপনপত্র কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা হাইবে।

৬ ধারা। উক্তরূপ চিকিৎসালয় কলিকাতায় সংস্থাপিত হইলে, বায় পানক ১। গেলে, ১০-৬ পালের দ্বিধা বিরূপে করিতে বজ্রীয় ৫ আশেনমতে ছকড়া হইবে, তাঁহার কথা। গাড়ী রেজিষ্টারী করণার্থ যে ফী আদায় হয়, তাঁহার উক্ত টাকার উপর ঐ চিকিৎসালয়ের খরচ, যত দূর আবশ্যক হয়, প্রথম দাতার মধ্যে গণ্য হইবে।

৭ ধারা। কোন স্থানে রোগগ্রস্ত অশ্ব আছে বা সংপ্রতিছিল, কোন পৌলীসের পৌলীসের ইনস্পেক্ট-ইনস্পেক্টর একপা অকুমান বের পুবেশ করিতে পারি-করিবার যুক্তিসিদ্ধ কারণ দে-বার কথা। খিলে, তথায় যে কোন সময়ে অবশ্য করিতে পারিবেন; এবং তদ্রূপ অশ্ব তথায় পা-ওয়া গেলে, ঐ অশ্ব লইয়া ৪ ধারার নির্দিষ্ট প্রকারে কায্য করাইতে পারিবেন, এবং উক্ত স্থানে তদ্রূপ অশ্ব পাওয়া যাউক বা না যাউক, যে সকল অশ্ব তদ্রূপ কোন অশ্বের সংস্পর্শে ছিল বা তাহার নিকটে ব্যবহৃত

in contact with or used about any such horse to be burnt or otherwise destroyed.

The Inspector shall, if required, state in writing the grounds on which he has so entered.

If any person refuses admission to such Inspector, he shall be liable to a fine not exceeding Rs. 500.

8. An Inspector of Police entering any premises in accordance with the last preceding section, may take with him one or more Police Officers and any Veterinary Surgeon.

Who may take with him other officers and a Veterinary Surgeon.

9. Every owner or person in charge of any place as aforesaid, shall be bound, if required by an Inspector of Police, acting upon the certificate of a Veterinary Surgeon, to thoroughly cleanse and disinfect the same, and on his failing to do so within twenty-four hours from the requisition, the Inspector of Police shall cause the said place to be thoroughly cleansed and disinfected;

And the expenses of so doing if not paid by the owner or person in charge within seven days from the incurring of the same, may, with all costs, be recovered as a fine adjudged by any Magistrate exercising jurisdiction in the place.

Expenses how recoverable.

10. Every person having in his possession or under his charge any horse that has died of glanders, or has been slaughtered in consequence of being affected with glanders, shall cause the same to be buried as soon as possible in its skin, which shall be slashed before burial, and to be covered with a sufficient quantity of quicklime or other disinfectant, or to be disposed of in such other manner as the Lieutenant-Governor may direct, and in default of so doing, shall be liable to a fine not exceeding Rs. 200.

Burial of diseased horses.

11. Whoever voluntarily or negligently causes or permits any horse affected with disease to be worked, driven, or led on any public road or street, except for the purpose of being taken to a Veterinary Surgeon or hospital for examination, or to be slaughtered in accordance with this Act, or voluntarily or negligently causes or permits any such horse to be turned loose

Penalty for allowing diseased horses in the streets.

[Government Gazette, 30th March 1880.]

হইত, পশুচিকিৎসকের সার্টিফিকেটক্রমে তৎসমুদয় পোড়াইয়া কেলাইতে বা প্রকারান্তরে নষ্ট করা হইতে পারিবে।

উক্ত ইনস্পেক্টর আদেশপ্রাপ্ত হইলে, যে কারণে তথায় উক্ত রূপে প্রবেশ করেন তাহা লিখিয়া দিবে।

কোন ব্যক্তি উক্ত ইনস্পেক্টরকে প্রবেশ করিতে না দিলে, ঐ ব্যক্তির ৫০০ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

৮ ধারা। পোলীসের কোন ইনস্পেক্টর পূর্ক ধারামতে যৎকালে কোন স্থানে প্রবেশ করেন, তৎকালে এক বা একাধিক পোলীসের কার্য্যকারককে ও কোন পশুচিকিৎসককে সঙ্গে করিয়া লইয়া যাইতে পারিবে।

৯ ধারা। পূর্বোক্ত রূপ কোন স্থানের স্বামী কিম্বা ভোগের স্থানাদির স্বামির তাহা পরিষ্কার করিতে হইবার কথা।

দেশ পাঠিল তাহা সম্পূর্ণরূপ পরিষ্কার করিয়া তাহার বোগসংক্রমণ দোষ নিবারণ করিবে; এবং উক্ত আদেশ পাইয়া তিনি ২৪ চক্ষিণ ঘন্টার মধ্যে ঐ রূপ না করিলে, ঐ পোলীসের ইনস্পেক্টর উক্ত স্থান সম্পূর্ণরূপে পরিষ্কার করাইয়া তাহার বোগসংক্রমণ দোষ নিবারণ করাইবে।

উক্ত কার্য্যের নিমিত্ত যত টাকা খরচ হয়, খরচ হইবার সাত দিনের মধ্যে ঐ স্থানের স্বামী বা তাহা যে ব্যক্তির জিম্মায় থাকে তিনি সেই টাকা না দিলে, ঐ স্থানে বিচারাধিপত্যপ্রাপ্ত মাজিস্ট্রেটের রূত অর্থ দণ্ডের ন্যায় খরচা সমেত ঐ টাকা আদায় করা যাইতে পারিবে।

১০ ধারা। সরদি রোগে যে অশ্বের মৃত্যু হয়, অথবা সরদি রোগে প্রস্তুত বলিয়া যাহাকে নিহত করা যায় সেই পুতিয়া কেলিবাব কথা। অশ্ব যে ব্যক্তির অধিকারে কি জিম্মায় থাকে তিনি যত শীঘ্র সম্ভব তাহার চর্ম্ম না খুলিয়া কিন্তু পুতিবার পূর্বে তাহা চিরিয়া ঐ অশ্বকে পোঁতাইবেন। ও তাহার উপর যথেষ্ট পরিমাণ চূণ বা অন্য রোগসম্ভার নিবারক ত্রব্য দিয়া ঢাকা দিবে, অথবা জীপুত লেপ্টোমেন্ট গবর্ণর সাহেব অন্য যে প্রকারের আদেশ দেন, সেই প্রকারে ঐ অশ্ব লইয়া কার্য্য করিবে। তাহা না করিলে, তাহার ২০০ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

১১ ধারা। পশু চিকিৎসকের নিকটে অথবা চিকিৎসক রোগপ্রাপ্ত অশ্বকে রা. সালগ্রে পরীক্ষার্থে কিম্বা এই স্থায় বাইতে দিলে দণ্ডের আইনমতে নিহত করণার্থে কথা। লইয়া যাইবার নিমিত্ত না হইলে, কেহ যদি রোগপ্রাপ্ত কোন অশ্বকে কোন সরকারী রাস্তায় বা পথে ইচ্ছাপূর্বক বা শৈথিল্যপ্রযুক্ত খাটায় বা হাঁকায় বা চালাইয়া লইয়া যায় অথবা খাটাইতে বা হাঁকাইতে বা চালাইয়া লইয়া বাইতে দেয়, অথবা যেখান হইতে সরকারী রাস্তায় বা পথে বা সা-

or to stray or escape into any place whence such horse can escape into any public road or street or any private premises, shall be punished with imprisonment for a term which may extend to three months, or with a fine which may extend to Rs. 500, or with both.

12 An Inspector of Police, who vexatiously or frivolously

Penalty for vexatious entries, searches and seizures.

enters or searches any place, seizes or detains any horse on the pretence that it is affected with disease,

shall be punished with imprisonment for a term which may extend to three months, or with a fine which may extend to Rs. 500, or with both.

No prosecution under this section shall be instituted after the expiry of two months from the date on which the offence has been committed.

13. Whenever an offender is sentenced to pay a fine under this Act, the convicting Magistrate may direct that any portion, not exceeding one-half, shall, if realized, be paid to the Police Officer on whose information the offender has been convicted.

14. Subject to the provisions of section 13, the proceeds of all fines recovered under this Act shall be applied, as the Lieutenant-Governor may direct, to expenses incurred in the execution of the same.

15. The Lieutenant-Governor may, by an order published in the Calcutta Gazette, extend this Act to any town or place.

W. E. H. FORSYTH,
Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

যাযা কোন ব্যক্তির বাটীতে বাইতে পারে তদুপ কোন অশ্বকে এরূপ স্থানে ইচ্ছাপূর্বক বা টেশখিলা প্রযুক্ত খুলিয়া বা ডাড়াইয়া বা ছাড়িয়া দেয় বা দিতে দেয় তাহার তিন মাস পর্যন্ত কারাদণ্ড কিম্বা ৫০০ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড অথবা উভয় দণ্ড হইবে।

১২ ধারা। পোলীসের কোন ইন্সপেক্টর কষ্ট কষ্টদায়ক নিমিত্তপ্রবেশ দিবার নিমিত্ত অপরা অনর্থক বা খামাডলাসী করিলে কোন স্থানে প্রবেশ বা খান-তালাসী করিলে কিম্বা ছল-পূর্বক কোন অশ্বকে রোগপ্রাপ্ত বলিয়া ধরিলে বা আটক করিয়া রাখিলে,

তাহার তিন মাস পর্যন্ত কারাদণ্ড কিম্বা ৫০০ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড অথবা উভয় দণ্ড হইবে।

যে তারিখে অপরাধ করা যায়, তদবধি দুই মাস গত হইলে পর এই ধারামতে কোন অভিযোগ উপস্থিত করা যাইবে না।

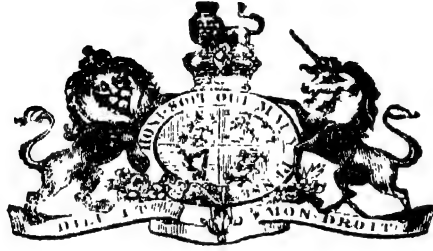
১৩ ধারা। যখন এই আইনমতে কোন অপরাধের অর্থদণ্ডের আদায় করা যায়, পোলীস কার্যকারকের তখন অপরাধ নির্ণয়কারী মা-পুত্রকারের কথা। জিজ্ঞেস্ট এই আদেশ করিতে পারিবেন যে, পোলীসের যে কার্যকারকের সন্ধানক্রমে অপরাধের অপরাধনির্ণয় হইয়াছে, অর্থদণ্ড আদায় করা গেলে, তাহার অর্ধেকের অধিক কোন অংশ সেই কার্যকারকে দেওয়া যায়।

১৪ ধারা। এই আইনমতে যত অর্থদণ্ডের টাকা আদায় করা যায়, তৎসমুদয় অর্থদণ্ডের টাকা আইন-মত ব্যয়নির্বাহার্থে প্র-১৩ ধারার বিধানের নিয়মা-যোগ করিবার কথা। ধীনে জীবিত লেপ্টেনেন্ট গব-র্নর সাহেবের আদেশক্রমে এই আইন ফলবৎ করিবার ব্যয় নির্বাহার্থে প্রয়োগ করা যাইবে।

১৫ ধারা। জীবিত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে অনুজ্ঞাপত্র প্রকাশ করিয়া কোন নগরে বা স্থানে এই আইন প্রচলিত করিতে পারিবেন।

ডবলিউ, ই, এচ, কসাইথ।

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।
RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M.A. AND B.L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, APRIL 6, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ৬ আশ্বিন ।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড ।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি ।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Report of the Select Committee on the Bill for amending the Calcutta Port Improvement Act, 1870, is, by order of the President, published for general information, together with the Committee's further Report and the Bill as re-amended by them :—

WE, the undersigned members of the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal to whom the Bill for amending the Calcutta Port Improvement Act, 1870, was referred, have the honor to make the following report :—

In the preamble we have omitted the word “only” in the thirteenth line, and for “accumulated funds amounting to five lakhs of rupees” have substituted “purchased Government securities of the par value of five and a half lakhs of rupees.”

We have stated the sum which the Commissioners are authorized to borrow as Rs. 53,40,349-3-0, the correct amount after repayment made on 31st December 1879.

We have altered the title of the Bill to that of “the Calcutta Port Improvement Act Amendment Act.”

In section 5, now section 6, we have provided that the Government loan shall be repaid in equal half-yearly instalments within 30 years, empowering the Commissioners, with the sanction of Government, to postpone the period of payment of any instalment and at their discretion to prepay any instalment before its due date.

We have omitted the last sentence of section 8, as the equal half-yearly instalments are not to be affected in amount by any anticipatory repayments.

In section 11 we have provided that the sinking fund shall be accumulated by half-yearly instalments and invested in the names of two trustees in Government securities or debentures of the Commissioners, and in section 10 we have exempted it from liability for the debts of the Commissioners.

Section 12 we have slightly altered so as to make it consistent with section 10.

We have substituted section 18 of Bengal Act IX of 1871 (The Hooghly Bridge Act) for section 14.

Section 17 we have divided into two sections, providing separately the procedure for the recovery of the loan and of the interest.

In section 19, now section 20, we have empowered the Lieutenant-Governor to make bye-laws on the recommendation of the Commissioners, and provided for their publication in the *Calcutta Gazette*.

Among the purposes for which bye-laws may be made we have omitted (e), considering it doubtful whether the clause sufficiently empowered the Commissioners to provide and regulate the supply of water to the shipping.

In consequence of the Lieutenant-Governor being empowered to make bye-laws, we have repealed sections 83 and 84 of Bengal Act V of 1870.

We have omitted section 20, as the Commissioners' tramways are not required for passenger traffic at present.

In the schedule we have appended a more accurate form of debenture, and provided in section 16 that the Commissioners and the Lieutenant-Governor may from time to time alter it.

We have made a few verbal alterations, and recommend that the Bill be passed as amended by us.

C. T. BUCKLAND.

G. C. PAUL.

C. D. FIELD.

A. MACKENZIE.

A. B. INGLIS.

PEARY MOHUN MOOKERJEE.

The 11th February 1880.

[*Government Gazette*, 6th April 1880.]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগ।

কলিকাতাবন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ ১৮৭০ সালের আইন সংশোধন করিবার পাণ্ডুলিপি সম্বন্ধে সিলেক্ট কমিটির নিম্নলিখিত রিপোর্ট ঐ কমিটির অভিরিক্ত রিপোর্ট ও পুনঃ সংশোধিত পাণ্ডুলিপি সমেত প্রেসিডেন্ট সাহেবের আজ্ঞাক্রমে সাধারণের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশ করা গেল।

বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মন্ত্রিসভার সদস্য আমাদের প্রতি কলিকাতাবন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ ১৮৭০ সালের আইন সংশোধন করিবার আইনের পাণ্ডুলিপি অর্পিত হইয়াছে। আমরা তৎসম্বন্ধে সমস্ত নিম্নলিখিত রিপোর্ট দিতেছি।

আমরা হেতুবাদের ১০ পংক্তি হইতে “কেবল” শব্দটা উঠাইয়া দিয়াছি, এবং “আপনাদের তহবীলে ৫২ লক্ষ টাকা জমা করিয়াছেন” এই কথার পরিবর্তে “পুরা ৫২ লক্ষ টাকা মূল্যের গবর্ণমেন্ট সিক্যুরিটী ক্রয় করিয়াছেন” এই কথা দিয়াছি।

কমিশ্যনরদিগকে যত টাকার ঋণগ্রহণ করিবার ক্ষমতা দেওয়া যাইতেছে তাহা আমরা ৫০, ৪০, ৩৪৯৭ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছি। ১৮৭৯ সালের ৩১ ডিসেম্বর তারিখে যে টাকা দেওয়া যার তাহার পর ঠিক ঐ টাকাই বাকী আছে।

আমরা পাণ্ডুলিপির আখ্যা পরিবর্তন করিয়া “কলিকাতাবন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ আইন সংশোধন বিষয়ক আইন,, এইরূপ করিয়াছি।

৫ ধারায়, একশকার ৬ ধারায়, আমরা বিধান করিয়াছি যে গবর্ণমেন্টের নিকট যে টাকা ঋণ করা যার তাহা সমান বা আর্থিক কিস্তি করিয়া ৩০ বছর মধ্যে পরিশোধ করিতে হইবে। কিন্তু কমিশ্যনরেরা গবর্ণমেন্টের অসুগতি গ্রহণ পূর্বক কোম কিস্তির টাকা দিবার সময় বাড়াইয়া লইতে ও আপন ইচ্ছামতে নিয়মিত দানের পূর্বে কোন কিস্তির টাকা দিতে পারিবেন।

আমরা ৮ ধারার শেষ বাক্যটি উঠাইয়া দিয়াছি, কারণ আগে কোন টাকা দেওয়া গেলে তাহাতে সমান আর্থিক কিস্তির টাকার কোন ব্যতিক্রম হইবে না।

১১ ধারায় আমরা বিধান করিয়াছি যে সাক্ষর ফণ্ড আর্থিক কিস্তি করিয়া জমা করা যাইবে, এবং উদ্ভাৱা হুই জন ট্রাষ্টীর নামে গবর্ণমেন্টের সিক্যুরিটি বা কমিশ্যনরের ত্রিবেদীর ক্রয় করা যাইবে। ১০ ধারায় ঐ ফণ্ড কমিশ্যনরের ঋণায় হইতে মুক্ত করা গিয়াছে।

১০ ধারার সহিত সঙ্গতি রাখিবার নিমিত্ত আমরা ১২ ধারার কিঞ্চিৎ পরিবর্তন করিয়াছি।

আমরা ১৪ ধারার পরিবর্তে হুগলী নদীর সেতু বিষয়ক ১৮১১ সালের বঙ্গীয় ৯ আইনের ১৮ ধারা দিয়াছি।

ঋণের টাকা ও মুদ্র আদায় করিবার কার্যপ্রণালীর স্বতন্ত্র বিধান করিয়া আমরা ১৭ ধারা তাদিয়া হুই ধারা করিয়াছি।

১৯ ধারায়, একশকার ২০ ধারায়, কমিশ্যনরের অমুরোধক্রমে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব উপবিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন, আমরা তাঁহাকে এই ক্ষমতা দিয়াছি ও কলিকাতা গেজেটে ঐ উপবিধি প্রকাশ করিবার বিধান করিয়াছি।

যে কার্যের নিমিত্ত উপবিধি প্রণয়ন করা যাইতে পারে, তন্মধ্যে আমরা (ঙ) প্রকরণটি উঠাইয়া দিয়াছি। তাহাজে জল যোগাইবার বিধান ও নিয়ম করিতে ঐ প্রকরণে কমিশ্যনরের প্রতি প্রচুর ক্ষমতা প্রদত্ত হইয়াছে কি না এবিষয়ে আমাদের সন্দেহ বোধ হইয়াছে।

জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রতি উপবিধি প্রণয়ন করিবার ক্ষমতা দেওয়া গেল বলিয়া, আমরা ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৮৩ ও ৮৪ ধারা রহিত করিয়াছি।

আমরা ২০ ধারাটি উঠাইয়া দিয়াছি, কারণ এক্ষণে আরোহিনের যাত্রায় অন্য কমিশ্যনরের ট্রানজের প্রয়োজন নাই।

তকসীলে আমরা ঋণপত্রের শুদ্ধতার পাঠ দিয়াছি এবং ১৬ ধারায় বিধান করিয়াছি যে কমিশ্যনরেরা ও জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব সম্মুখ ২৬ ধা পরিবর্তন করিতে পারিবেন।

আমরা ভাষাগত কএকটি পরিবর্তন করিয়াছি, এবং আমাদের পরামর্শ এই যে আমাদের কৃত সংশোধিতাকারে পাণ্ডুলিপি বিধিবদ্ধ হউক।

সি. টি, বকলাণ্ড।

জি. সি. পল।

সি. ডি, কীল্ড।

এ, মাকেন্সি।

এ, বি, ইংলিস।

পার্সিমোহন মুখোপাধ্যায়।

১৮৮০ সাল ১১ ফেব্রুয়ারি।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১ আগ্রিল।]

FURTHER REPORT.

WE the Select Committee on the Bill for amending the Calcutta Port Improvement Act, 1870, to whom certain amendments suggested by the Financial Department of the Government of India were referred for consideration, have the honor to report that we have considered the recommendations of the Financial Department, and have the honor to present the Bill as now amended.

We have added a section in order to make clear the Commissioners' powers to work tramways for carrying goods.

C. T. BUCKLAND.

G. C. PAUL.

C. D. FIELD.

A. MACKENZIE.

A. B. INGLIS.

PEARY MOHUN MOOKERJEE.

The 6th March 1880.

অতিরিক্ত রিপোর্ট।

কসিকাডা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ ১৮৭০ সালের আইন সংশোধন করিবার পাণ্ডুলিপি সংক্রান্ত সিলেক্ট কমিটী স্বরূপ আমাদের প্রতি ভারতবর্ষীয় গবর্নমেন্টের রাজস্ব বিভাগের উদ্ভাবিত কএকটি সংশোধনের কথা বিবেচনা করিয়া দেখিবার নিমিত্ত অর্পিত হয়। আমরা সমগ্রমে রিপোর্ট করিতেছি যে আমরা রাজস্ব বিভাগের ঐ কথাগুলি বিবেচনা করিয়া দেখিয়াছি, এবং উক্ত পাণ্ডুলিপি এক্ষণে যেরূপ সংশোধিত হইয়াছে তদ্রূপ আকারে তাহা উপস্থিত করা যাইতেছে।

মাল লইয়া বাইবার নিমিত্ত ট্রামওয়ার্দের কার্য চালাইতে কমিশ্যনরদের যে কর্তব্য থাকিল, তাহা স্পষ্ট করিয়া বুঝাইবার জন্য আমরা এখতি দ্বারা যোগ করিয়াছি।

সি, টি, বকলাণ্ড।

জি, সি, পল।

সি, ডি, কীল্ড।

এ, মাকেল্লি।

এ, বি, ইংলিস।

প্যারী মোহন সুখোপাধ্যায়।

১৮৮০ সাল ৬ মার্চ।

RE-AMENDED BILL.

A Bill to amend the Calcutta Port Improvement Act, 1870.

Whereas upon the appointment of the Commissioners for making Improvements in the Port

Preamble. of Calcutta to be Conservators of the said Port under the provisions of section 95 of Bengal Act V of 1870, the sum of Rs. 17,65,000 was amongst others due from the said Commissioners to the Secretary of State for India in Council, and it was subsequently agreed between the said Commissioners and the said Secretary of State that the former should be held liable for interest on the said Rs. 17,65,000, and should not be called upon to repay the principal, and it is expedient to provide for payment of interest on the said sum; and whereas the said Commissioners have purchased Government securities of the par value of 5½ lakhs of rupees, hereinafter called the reserve fund, to meet sudden and urgent disbursements connected with the said Port, and it is expedient to exempt the same from liability for certain debts of the said Commissioners; and whereas it is expedient to empower the said Commissioners to borrow money for the estimated costs of any works hereafter to be undertaken by them, and to borrow from the said Secretary of State the sum of Rs. 53,40,349-3 in respect of works hitherto undertaken by them, and to provide for the repayment of the same, and to further amend Bengal Act V of 1870: It is hereby enacted as follows:—

1. This Act may be called "The Calcutta Port Improvement Act Amendment Act;"

Short title.

It shall be read with, and taken as part of, Bengal Act V of 1870, as amended by Bengal Act VII of 1871 and Bengal Act III of 1872, and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

Commencement.

2. Sections 6, 7, 8, 9, 10, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 82, 83, 84 and 90 of Bengal Act V of 1870, and Schedules A, B and C annexed thereto, are hereby repealed.

This repeal shall not affect the validity of anything done or suffered, or any right, title, obligation or liability accrued before the commencement of this Act.

(Government Gazette, 6th April 1880.)

মূলসংশোধিত পাণ্ডুলিপি।

কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ ১৮৭০ সালের আইন সংশোধন করিবার নিমিত্ত আইনের পাণ্ডুলিপি।

কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ কমিশনারদের ১৮৭০ সালের ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৯৫ ধারার সিধানবতে

উক্ত বন্দরের রক্ষকের পক্ষে লিখিত হইল, উক্ত কমিশনারদের অন্য ঋণের সহিত ভারতবর্ষের পক্ষে বঙ্গীয় সীমিত শ্রীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবের নিকটে ১৭,৬৫,০০০, টাকা ঋণ হইল, এবং পরে উক্ত শ্রীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবের সহিত উক্ত কমিশনারদের এই চুক্তি হয় যে কমিশনারেরা উক্ত ১৭, ৬৫, ০০০, টাকার সুদের জন্য দায়ী থাকিবেন, এবং আসল টাকা পরিশোধ করিবার নিমিত্ত তাঁহাদের প্রতি আদেশ করা যাইবে না, এক্ষণে উক্ত টাকার সুদ বিবরণ বিধান করা আবশ্যিক। আর উক্ত বন্দর সংকান্ত আকস্মিক ও অন্ত্যাবশ্যক খরচ যোগাইবার নিমিত্ত উক্ত কমিশনারেরা পূর্বে ৫৫ লক্ষ টাকা মূল্যের গবর্ণমেন্ট সিকিউরিটি জরি করিয়াছেন। এই তহবীল পরে রিজার্ভ ফণ্ড অর্থাৎ উত্তর কাল জন্য রক্ষিত তহবীল নামে অভিহিত হইবে, এবং ইহা উক্ত কমিশনারদের কোন ঋণ দায় হইতে মুক্ত রাখা আবশ্যিক। আবার উক্ত কমিশনারেরা ভবিষ্যতে যে কোন কার্যে প্রবৃত্ত হন, তাহার অনুমানমত ব্যয়নির্বাহার্থে ঋণ গ্রহণ করিবার নিমিত্ত ও এ পর্যন্ত তাঁহারা যে সকল কার্যে প্রবৃত্ত হইয়াছেন তাহা উক্ত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবের স্থানে ৫৩, ৪০, ৩৪৯/০ টাকা ঋণ গ্রহণ করিবার ও তৎ পরিশোধের বিধান করিবার নিমিত্ত উক্ত কমিশনারদিগকে ক্ষমতা দেওয়া ও ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইন আরো সংশোধন করা আবশ্যিক। অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।—

১ ধারা। এই আইন "কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ আইন সংশোধন বিধক আইন" নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

এই আইন ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনসংগ্রহ ৩১৮৭২ সালের বঙ্গীয় ৩ আইনসংগ্রহ সংশোধিত ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের সহিত পঠিত ও তাহারই অংশ বলিয়া গৃহীত হইবে, এবং ইহা যে তারিখে শ্রীযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের অনুমোদনসহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশিত হয় সেই তারিখ অবধি বলবৎ হইবে।

২ ধারা। ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৬, ৭, ৮, ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৮২, ৮৩, ৮৪, ৮৫, ৮৬, ৮৭, ৮৮, ৮৯, ৯০, ৯১, ৯২, ৯৩, ৯৪, ৯৫, ৯৬, ৯৭, ৯৮, ৯৯, ১০০, ১০১, ১০২, ১০৩, ১০৪, ১০৫, ১০৬, ১০৭, ১০৮, ১০৯, ১১০, ১১১, ১১২, ১১৩, ১১৪, ১১৫, ১১৬, ১১৭, ১১৮, ১১৯, ১২০, ১২১, ১২২, ১২৩, ১২৪, ১২৫, ১২৬, ১২৭, ১২৮, ১২৯, ১৩০, ১৩১, ১৩২, ১৩৩, ১৩৪, ১৩৫, ১৩৬, ১৩৭, ১৩৮, ১৩৯, ১৪০, ১৪১, ১৪২, ১৪৩, ১৪৪, ১৪৫, ১৪৬, ১৪৭, ১৪৮, ১৪৯, ১৫০, ১৫১, ১৫২, ১৫৩, ১৫৪, ১৫৫, ১৫৬, ১৫৭, ১৫৮, ১৫৯, ১৬০, ১৬১, ১৬২, ১৬৩, ১৬৪, ১৬৫, ১৬৬, ১৬৭, ১৬৮, ১৬৯, ১৭০, ১৭১, ১৭২, ১৭৩, ১৭৪, ১৭৫, ১৭৬, ১৭৭, ১৭৮, ১৭৯, ১৮০, ১৮১, ১৮২, ১৮৩, ১৮৪, ১৮৫, ১৮৬, ১৮৭, ১৮৮, ১৮৯, ১৯০, ১৯১, ১৯২, ১৯৩, ১৯৪, ১৯৫, ১৯৬, ১৯৭, ১৯৮, ১৯৯, ২০০, ২০১, ২০২, ২০৩, ২০৪, ২০৫, ২০৬, ২০৭, ২০৮, ২০৯, ২১০, ২১১, ২১২, ২১৩, ২১৪, ২১৫, ২১৬, ২১৭, ২১৮, ২১৯, ২২০, ২২১, ২২২, ২২৩, ২২৪, ২২৫, ২২৬, ২২৭, ২২৮, ২২৯, ২৩০, ২৩১, ২৩২, ২৩৩, ২৩৪, ২৩৫, ২৩৬, ২৩৭, ২৩৮, ২৩৯, ২৪০, ২৪১, ২৪২, ২৪৩, ২৪৪, ২৪৫, ২৪৬, ২৪৭, ২৪৮, ২৪৯, ২৫০, ২৫১, ২৫২, ২৫৩, ২৫৪, ২৫৫, ২৫৬, ২৫৭, ২৫৮, ২৫৯, ২৬০, ২৬১, ২৬২, ২৬৩, ২৬৪, ২৬৫, ২৬৬, ২৬৭, ২৬৮, ২৬৯, ২৭০, ২৭১, ২৭২, ২৭৩, ২৭৪, ২৭৫, ২৭৬, ২৭৭, ২৭৮, ২৭৯, ২৮০, ২৮১, ২৮২, ২৮৩, ২৮৪, ২৮৫, ২৮৬, ২৮৭, ২৮৮, ২৮৯, ২৯০, ২৯১, ২৯২, ২৯৩, ২৯৪, ২৯৫, ২৯৬, ২৯৭, ২৯৮, ২৯৯, ৩০০, ৩০১, ৩০২, ৩০৩, ৩০৪, ৩০৫, ৩০৬, ৩০৭, ৩০৮, ৩০৯, ৩১০, ৩১১, ৩১২, ৩১৩, ৩১৪, ৩১৫, ৩১৬, ৩১৭, ৩১৮, ৩১৯, ৩২০, ৩২১, ৩২২, ৩২৩, ৩২৪, ৩২৫, ৩২৬, ৩২৭, ৩২৮, ৩২৯, ৩৩০, ৩৩১, ৩৩২, ৩৩৩, ৩৩৪, ৩৩৫, ৩৩৬, ৩৩৭, ৩৩৮, ৩৩৯, ৩৪০, ৩৪১, ৩৪২, ৩৪৩, ৩৪৪, ৩৪৫, ৩৪৬, ৩৪৭, ৩৪৮, ৩৪৯, ৩৫০, ৩৫১, ৩৫২, ৩৫৩, ৩৫৪, ৩৫৫, ৩৫৬, ৩৫৭, ৩৫৮, ৩৫৯, ৩৬০, ৩৬১, ৩৬২, ৩৬৩, ৩৬৪, ৩৬৫, ৩৬৬, ৩৬৭, ৩৬৮, ৩৬৯, ৩৭০, ৩৭১, ৩৭২, ৩৭৩, ৩৭৪, ৩৭৫, ৩৭৬, ৩৭৭, ৩৭৮, ৩৭৯, ৩৮০, ৩৮১, ৩৮২, ৩৮৩, ৩৮৪, ৩৮৫, ৩৮৬, ৩৮৭, ৩৮৮, ৩৮৯, ৩৯০, ৩৯১, ৩৯২, ৩৯৩, ৩৯৪, ৩৯৫, ৩৯৬, ৩৯৭, ৩৯৮, ৩৯৯, ৪০০, ৪০১, ৪০২, ৪০৩, ৪০৪, ৪০৫, ৪০৬, ৪০৭, ৪০৮, ৪০৯, ৪১০, ৪১১, ৪১২, ৪১৩, ৪১৪, ৪১৫, ৪১৬, ৪১৭, ৪১৮, ৪১৯, ৪২০, ৪২১, ৪২২, ৪২৩, ৪২৪, ৪২৫, ৪২৬, ৪২৭, ৪২৮, ৪২৯, ৪৩০, ৪৩১, ৪৩২, ৪৩৩, ৪৩৪, ৪৩৫, ৪৩৬, ৪৩৭, ৪৩৮, ৪৩৯, ৪৪০, ৪৪১, ৪৪২, ৪৪৩, ৪৪৪, ৪৪৫, ৪৪৬, ৪৪৭, ৪৪৮, ৪৪৯, ৪৫০, ৪৫১, ৪৫২, ৪৫৩, ৪৫৪, ৪৫৫, ৪৫৬, ৪৫৭, ৪৫৮, ৪৫৯, ৪৬০, ৪৬১, ৪৬২, ৪৬৩, ৪৬৪, ৪৬৫, ৪৬৬, ৪৬৭, ৪৬৮, ৪৬৯, ৪৭০, ৪৭১, ৪৭২, ৪৭৩, ৪৭৪, ৪৭৫, ৪৭৬, ৪৭৭, ৪৭৮, ৪৭৯, ৪৮০, ৪৮১, ৪৮২, ৪৮৩, ৪৮৪, ৪৮৫, ৪৮৬, ৪৮৭, ৪৮৮, ৪৮৯, ৪৯০, ৪৯১, ৪৯২, ৪৯৩, ৪৯৪, ৪৯৫, ৪৯৬, ৪৯৭, ৪৯৮, ৪৯৯, ৫০০, ৫০১, ৫০২, ৫০৩, ৫০৪, ৫০৫, ৫০৬, ৫০৭, ৫০৮, ৫০৯, ৫১০, ৫১১, ৫১২, ৫১৩, ৫১৪, ৫১৫, ৫১৬, ৫১৭, ৫১৮, ৫১৯, ৫২০, ৫২১, ৫২২, ৫২৩, ৫২৪, ৫২৫, ৫২৬, ৫২৭, ৫২৮, ৫২৯, ৫৩০, ৫৩১, ৫৩২, ৫৩৩, ৫৩৪, ৫৩৫, ৫৩৬, ৫৩৭, ৫৩৮, ৫৩৯, ৫৪০, ৫৪১, ৫৪২, ৫৪৩, ৫৪৪, ৫৪৫, ৫৪৬, ৫৪৭, ৫৪৮, ৫৪৯, ৫৫০, ৫৫১, ৫৫২, ৫৫৩, ৫৫৪, ৫৫৫, ৫৫৬, ৫৫৭, ৫৫৮, ৫৫৯, ৫৬০, ৫৬১, ৫৬২, ৫৬৩, ৫৬৪, ৫৬৫, ৫৬৬, ৫৬৭, ৫৬৮, ৫৬৯, ৫৭০, ৫৭১, ৫৭২, ৫৭৩, ৫৭৪, ৫৭৫, ৫৭৬, ৫৭৭, ৫৭৮, ৫৭৯, ৫৮০, ৫৮১, ৫৮২, ৫৮৩, ৫৮৪, ৫৮৫, ৫৮৬, ৫৮৭, ৫৮৮, ৫৮৯, ৫৯০, ৫৯১, ৫৯২, ৫৯৩, ৫৯৪, ৫৯৫, ৫৯৬, ৫৯৭, ৫৯৮, ৫৯৯, ৬০০, ৬০১, ৬০২, ৬০৩, ৬০৪, ৬০৫, ৬০৬, ৬০৭, ৬০৮, ৬০৯, ৬১০, ৬১১, ৬১২, ৬১৩, ৬১৪, ৬১৫, ৬১৬, ৬১৭, ৬১৮, ৬১৯, ৬২০, ৬২১, ৬২২, ৬২৩, ৬২৪, ৬২৫, ৬২৬, ৬২৭, ৬২৮, ৬২৯, ৬৩০, ৬৩১, ৬৩২, ৬৩৩, ৬৩৪, ৬৩৫, ৬৩৬, ৬৩৭, ৬৩৮, ৬৩৯, ৬৪০, ৬৪১, ৬৪২, ৬৪৩, ৬৪৪, ৬৪৫, ৬৪৬, ৬৪৭, ৬৪৮, ৬৪৯, ৬৫০, ৬৫১, ৬৫২, ৬৫৩, ৬৫৪, ৬৫৫, ৬৫৬, ৬৫৭, ৬৫৮, ৬৫৯, ৬৬০, ৬৬১, ৬৬২, ৬৬৩, ৬৬৪, ৬৬৫, ৬৬৬, ৬৬৭, ৬৬৮, ৬৬৯, ৬৭০, ৬৭১, ৬৭২, ৬৭৩, ৬৭৪, ৬৭৫, ৬৭৬, ৬৭৭, ৬৭৮, ৬৭৯, ৬৮০, ৬৮১, ৬৮২, ৬৮৩, ৬৮৪, ৬৮৫, ৬৮৬, ৬৮৭, ৬৮৮, ৬৮৯, ৬৯০, ৬৯১, ৬৯২, ৬৯৩, ৬৯৪, ৬৯৫, ৬৯৬, ৬৯৭, ৬৯৮, ৬৯৯, ৭০০, ৭০১, ৭০২, ৭০৩, ৭০৪, ৭০৫, ৭০৬, ৭০৭, ৭০৮, ৭০৯, ৭১০, ৭১১, ৭১২, ৭১৩, ৭১৪, ৭১৫, ৭১৬, ৭১৭, ৭১৮, ৭১৯, ৭২০, ৭২১, ৭২২, ৭২৩, ৭২৪, ৭২৫, ৭২৬, ৭২৭, ৭২৮, ৭২৯, ৭৩০, ৭৩১, ৭৩২, ৭৩৩, ৭৩৪, ৭৩৫, ৭৩৬, ৭৩৭, ৭৩৮, ৭৩৯, ৭৪০, ৭৪১, ৭৪২, ৭৪৩, ৭৪৪, ৭৪৫, ৭৪৬, ৭৪৭, ৭৪৮, ৭৪৯, ৭৫০, ৭৫১, ৭৫২, ৭৫৩, ৭৫৪, ৭৫৫, ৭৫৬, ৭৫৭, ৭৫৮, ৭৫৯, ৭৬০, ৭৬১, ৭৬২, ৭৬৩, ৭৬৪, ৭৬৫, ৭৬৬, ৭৬৭, ৭৬৮, ৭৬৯, ৭৭০, ৭৭১, ৭৭২, ৭৭৩, ৭৭৪, ৭৭৫, ৭৭৬, ৭৭৭, ৭৭৮, ৭৭৯, ৭৮০, ৭৮১, ৭৮২, ৭৮৩, ৭৮৪, ৭৮৫, ৭৮৬, ৭৮৭, ৭৮৮, ৭৮৯, ৭৯০, ৭৯১, ৭৯২, ৭৯৩, ৭৯৪, ৭৯৫, ৭৯৬, ৭৯৭, ৭৯৮, ৭৯৯, ৮০০, ৮০১, ৮০২, ৮০৩, ৮০৪, ৮০৫, ৮০৬, ৮০৭, ৮০৮, ৮০৯, ৮১০, ৮১১, ৮১২, ৮১৩, ৮১৪, ৮১৫, ৮১৬, ৮১৭, ৮১৮, ৮১৯, ৮২০, ৮২১, ৮২২, ৮২৩, ৮২৪, ৮২৫, ৮২৬, ৮২৭, ৮২৮, ৮২৯, ৮৩০, ৮৩১, ৮৩২, ৮৩৩, ৮৩৪, ৮৩৫, ৮৩৬, ৮৩৭, ৮৩৮, ৮৩৯, ৮৪০, ৮৪১, ৮৪২, ৮৪৩, ৮৪৪, ৮৪৫, ৮৪৬, ৮৪৭, ৮৪৮, ৮৪৯, ৮৫০, ৮৫১, ৮৫২, ৮৫৩, ৮৫৪, ৮৫৫, ৮৫৬, ৮৫৭, ৮৫৮, ৮৫৯, ৮৬০, ৮৬১, ৮৬২, ৮৬৩, ৮৬৪, ৮৬৫, ৮৬৬, ৮৬৭, ৮৬৮, ৮৬৯, ৮৭০, ৮৭১, ৮৭২, ৮৭৩, ৮৭৪, ৮৭৫, ৮৭৬, ৮৭৭, ৮৭৮, ৮৭৯, ৮৮০, ৮৮১, ৮৮২, ৮৮৩, ৮৮৪, ৮৮৫, ৮৮৬, ৮৮৭, ৮৮৮, ৮৮৯, ৮৯০, ৮৯১, ৮৯২, ৮৯৩, ৮৯৪, ৮৯৫, ৮৯৬, ৮৯৭, ৮৯৮, ৮৯৯, ৯০০, ৯০১, ৯০২, ৯০৩, ৯০৪, ৯০৫, ৯০৬, ৯০৭, ৯০৮, ৯০৯, ৯১০, ৯১১, ৯১২, ৯১৩, ৯১৪, ৯১৫, ৯১৬, ৯১৭, ৯১৮, ৯১৯, ৯২০, ৯২১, ৯২২, ৯২৩, ৯২৪, ৯২৫, ৯২৬, ৯২৭, ৯২৮, ৯২৯, ৯৩০, ৯৩১, ৯৩২, ৯৩৩, ৯৩৪, ৯৩৫, ৯৩৬, ৯৩৭, ৯৩৮, ৯৩৯, ৯৪০, ৯৪১, ৯৪২, ৯৪৩, ৯৪৪, ৯৪৫, ৯৪৬, ৯৪৭, ৯৪৮, ৯৪৯, ৯৫০, ৯৫১, ৯৫২, ৯৫৩, ৯৫৪, ৯৫৫, ৯৫৬, ৯৫৭, ৯৫৮, ৯৫৯, ৯৬০, ৯৬১, ৯৬২, ৯৬৩, ৯৬৪, ৯৬৫, ৯৬৬, ৯৬৭, ৯৬৮, ৯৬৯, ৯৭০, ৯৭১, ৯৭২, ৯৭৩, ৯৭৪, ৯৭৫, ৯৭৬, ৯৭৭, ৯৭৮, ৯৭৯, ৯৮০, ৯৮১, ৯৮২, ৯৮৩, ৯৮৪, ৯৮৫, ৯৮৬, ৯৮৭, ৯৮৮, ৯৮৯, ৯৯০, ৯৯১, ৯৯২, ৯৯৩, ৯৯৪, ৯৯৫, ৯৯৬, ৯৯৭, ৯৯৮, ৯৯৯, ১০০০, ১০০১, ১০০২, ১০০৩, ১০০৪, ১০০৫, ১০০৬, ১০০৭, ১০০৮, ১০০৯, ১০১০, ১০১১, ১০১২, ১০১৩, ১০১৪, ১০১৫, ১০১৬, ১০১৭, ১০১৮, ১০১৯, ১০২০, ১০২১, ১০২২, ১০২৩, ১০২৪, ১০২৫, ১০২৬, ১০২৭, ১০২৮, ১০২৯, ১০৩০, ১০৩১, ১০৩২, ১০৩৩, ১০৩৪, ১০৩৫, ১০৩৬, ১০৩৭, ১০৩৮, ১০৩৯, ১০৪০, ১০৪১, ১০৪২, ১০৪৩, ১০৪৪, ১০৪৫, ১০৪৬, ১০৪৭, ১০৪৮, ১০৪৯, ১০৫০, ১০৫১, ১০৫২, ১০৫৩, ১০৫৪, ১০৫৫, ১০৫৬, ১০৫৭, ১০৫৮, ১০৫৯, ১০৬০, ১০৬১, ১০৬২, ১০৬৩, ১০৬৪, ১০৬৫, ১০৬৬, ১০৬৭, ১০৬৮, ১০৬৯, ১০৭০, ১০৭১, ১০৭২, ১০৭৩, ১০৭৪, ১০৭৫, ১০৭৬, ১০৭৭, ১০৭৮, ১০৭৯, ১০৮০, ১০৮১, ১০৮২, ১০৮৩, ১০৮৪, ১০৮৫, ১০৮৬, ১০৮৭, ১০৮৮, ১০৮৯, ১০৯০, ১০৯১, ১০৯২, ১০৯৩, ১০৯৪, ১০৯৫, ১০৯৬, ১০৯৭, ১০৯৮, ১০৯৯, ১১০০, ১১০১, ১১০২, ১১০৩, ১১০৪, ১১০৫, ১১০৬, ১১০৭, ১১০৮, ১১০৯, ১১১০, ১১১১, ১১১২, ১১১৩, ১১১৪, ১১১৫, ১১১৬, ১১১৭, ১১১৮, ১১১৯, ১১২০, ১১২১, ১১২২, ১১২৩, ১১২৪, ১১২৫, ১১২৬, ১১২৭, ১১২৮, ১১২৯, ১১৩০, ১১৩১, ১১৩২, ১১৩৩, ১১৩৪, ১১৩৫, ১১৩৬, ১১৩৭, ১১৩৮, ১১৩৯, ১১৪০, ১১৪১, ১১৪২, ১১৪৩, ১১৪৪, ১১৪৫, ১১৪৬, ১১৪৭, ১১৪৮, ১১৪৯, ১১৫০, ১১৫১, ১১৫২, ১১৫৩, ১১৫৪, ১১৫৫, ১১৫৬, ১১৫৭, ১১৫৮, ১১৫৯, ১১৬০, ১১৬১, ১১৬২, ১১৬৩, ১১৬৪, ১১৬৫, ১১৬৬, ১১৬৭, ১১৬৮, ১১৬৯, ১১৭০, ১১৭১, ১১৭২, ১১৭৩, ১১৭৪, ১১৭৫, ১১৭৬, ১১৭৭, ১১৭৮, ১১৭৯, ১১৮০, ১১৮১, ১১৮২, ১১৮৩, ১১৮৪, ১১৮৫, ১১৮৬, ১১৮৭, ১১৮৮, ১১৮৯, ১১৯০, ১১৯১, ১১৯২, ১১৯৩, ১১৯৪, ১১৯৫, ১১৯৬, ১১৯৭, ১১৯৮, ১১৯৯, ১২০০, ১২০১, ১২০২, ১২০৩, ১২০৪, ১২০৫, ১২০৬, ১২০৭, ১২০৮, ১২০৯, ১২১০, ১২১১, ১২১২, ১২১৩, ১২১৪, ১২১৫, ১২১৬, ১২১৭, ১২১৮, ১২১৯, ১২২০, ১২২১, ১২২২, ১২২৩, ১২২৪, ১২২৫, ১২২৬, ১২২৭, ১২২৮, ১২২৯, ১২৩০, ১২৩১, ১২৩২, ১২৩৩, ১২৩৪, ১২৩৫, ১২৩৬, ১২৩৭, ১২৩৮, ১২৩৯, ১২৪০, ১২৪১, ১২৪২, ১২৪৩, ১২৪৪, ১২৪৫, ১২৪৬, ১২৪৭, ১২৪৮, ১২৪৯, ১২৫০, ১২৫১, ১২৫২, ১২৫৩, ১২৫৪, ১২৫৫, ১২৫৬, ১২৫৭, ১২৫৮, ১২৫৯, ১২৬০, ১২৬১, ১২৬২, ১২৬৩, ১২৬৪, ১২৬৫, ১২৬৬, ১২৬৭, ১২৬৮, ১২৬৯, ১২৭০, ১২৭১, ১২৭২, ১২৭৩, ১২৭৪, ১২৭৫, ১২৭৬, ১২৭৭, ১২৭৮, ১২৭৯, ১২৮০, ১২৮১, ১২৮২, ১২৮৩, ১২৮

3. All property vested in, or acquired or held by, and all moneys paid or payable to the Property of Commissioners to be held for purposes of this Act, &c. Commissioners shall be held upon trust for the purposes of this Act and not otherwise.

Property of Commissioners to be held for purposes of this Act, &c.

4. It shall be lawful for the Commissioners to borrow from the Secretary of State for India in Council the sum of Rs. 53,40,349-3 upon the terms hereinafter mentioned.

Commissioners may borrow from Government.

5. Interest at the rate of 4½ per cent. per annum upon the said sum of Rs. 53,40,349.8 and upon the said sum of Rs. 17,65,000 shall be paid by the Commissioners to the said Secretary of State half-yearly; the first of such payments to be made on the 30th day of June 1880.

Payment of interest.

6. The said sum of Rs. 53,40,349-3, together with the interest thereon, shall be repaid by the Commissioners to the said Secretary of State by equal half-yearly instalments of such amount that the whole shall be repaid within thirty years from the commencement of this Act: provided that the Lieutenant-Governor of Bengal may, upon the representation of the Commissioners, and with the sanction of the Governor-General in Council, postpone the period of re-payment.

Re-payment of principal.

7. In case of default of payment of any such instalment or interest, the Lieutenant-Governor of Bengal may proceed to realize the same on behalf of the said Secretary of State in the manner prescribed by sections 17 and 18 of this Act; but nothing in this Act shall be deemed to confer upon the said Secretary of State any greater or prior right in respect of realization than that conferred upon other creditors of the Commissioners under this Act.

**In case of default Gov-
ernment how to proceed.**

8. It shall be lawful for the Commissioners, if they think fit, out of any moneys which may come into their hands under the provisions of this Act, to repay to the said Secretary of State any sum which for the time being may remain due to him under the provisions of this Act for principal, although the time fixed for the repayment of the same shall not have arrived: provided that no such repayment shall be made of any sum less than ten thousand rupees; and that if any such re-payment

[গদ্যবন্দে ৫৫৫ টি। ৮০। ৬ অপ্রিন।]

ও খার। যে সকল সম্পত্তি কমিশানর দর প্রতি বর্তে বা তাঁহার প্রাপ্ত হয় বা অধিক রে রাখেন, এবং যে সকল টাকা তাঁহাদিগকে দত্ত বা দর হয়. ৩৫ সমুদয় এই

আইনমত কার্যপক্ষে বাস্তব-
রূপে তাঁদের অধিকারে থাকিবে, অন্যরূপে নহে।

৪ ধারা। নিম্নলিখিত নব্বই কমিশনারগণ ভারত
গণরাজ্যের স্বাধীন বর্ষের পক্ষ হিসাব রাখিব
কমিশনারদের ঋণ গ্রহণ জীযুত স্যার সের্গেই মাই-
কোভের স্বাধীন ৫৩, ০৪৯৯০
টাকা ঋণ গ্রহণ করিতে
পারিবেন।

৫ দা.। কমিশানরূপণ উক্ত ই যুক্ত ফোর্ট সেক্রেটারী
সুদ দিবার কথা। সাইকেল ছয় ছয় মাসের উক্ত
৫৩, ৪০, ৩৪৯০০ টাকা'র উপর ও
পূর্নাক্ত ১৭,৬৫,০০০ টাকা'র উপর বৎসর শতকর ৪;
টাকা হিসাবে সুদ দিবে। ১৮০ সা লং ৩০ জুন
তারিখে প্রথমে উক্তরূপ সুদের টাকা দেওয়া যাইবে।

৬ ধারা। কমিশ্যনরগণ উক্ত জীযুত স্টেট সেক্রেটারী
আসল টাকা দিবার সাংবেদে ছয় হই শাসের
কথা। সমান কিস্তি করিয়া সূচ সমেত

উক্ত ৫০.৪১ ও ৩৪৯ টা টাকা
একপে নিবেন যে এই আদানের প্রচলনারস্ত অবধি জিলা
২৬ মাসের মধ্যে সমুদয় পরিশোধ হইবে। কিন্তু বঙ্গ-
দেশের জীবুও লেটেমেন্টে গবর্ণর সাহেব কমিশ্যনের দর
অনুরোধক্রমে মাজিসতানিহিত জীবুও গবর্ণর জেনরল
সহে বর অনুমতি প্রচলপূর্বক টাকা পরিশোধ ধরিতার
ময়াদ বাড়াইয়া দিতে পারিবেন।

৭ ধারা। উল্লিখিত কোন নিষিদ্ধ বা সুরক্ষিত চিহ্নে
দিতে ক্রটি হইলে, গব- ফ্রটি হা-লে, বঙ্গদেশের জীবুত
মেটর ইতিকর্তব্যতা- -প্টেনেট গবণর সাংজন
কথা। উক্ত জীবুত ফেট: সেক্রেটরী
হা-হে-র পক্ষে এই আইনের ১৭ ও ১৮ ধারার নিষিদ্ধ
এবং লিখিত তাক, আদায় এরিতে প্ররুজ হইতে পারিবেন;
কিন্তু এই আইনমত কমিশানরদের অন-বহ-জ-নদের
প্রতি টাকা আদায় করিবার যে স্বত্ব অর্পিত হইয়াছে,
এই আইনের গৌন কথায় তদনিক কি তদগ্রগণা স্বত্ব
জীবুত ফেট সেক্রেটরী সাংহেবের প্রাত অর্পিত
হইয়াছে বলিয়া জ্ঞান হইবে না।

৮ ধারা। এই আইনের বিধানমতে বাক্যক্রমিক ফ্রেম
নিয়মিত তারিখের পক্ষে
টাকা দিয়ার কথা।

লেও এই আইনের বিধানমতে কনিষ্ঠান্নদের হাতে-য
টাকা আইসে বিহিত বোধ করিলে তাঁকরা ভাণ্ডাই
ঐ টাকা দিতে পারিবেন। কিন্তু উক্ত প্রকারে একই
কালে দশ সহস্রের কম টাকা দেওয়া যাইবে না।
তদ্রূপে টাকা মেওয়ার গোল পত্রভৌক বাণ্যায়িক
কিন্ডিতে সুদের টাকা এরূপ হিসাবে দিও হইবে যে

[illegible]

made, the amount of interest in each succeeding half-yearly instalment shall be adjusted so as to represent exactly the interest due on the outstanding principal.

9. If the Lieutenant-Governor of Bengal shall by an order published in the *Calcutta Gazette* so direct, it shall be lawful for the Commissioners from time to time to raise money for the estimated cost of any works or arrangements sanctioned by him to such extent as he may from time to time direct.

10. In such case it shall be lawful for the Commissioners to raise a loan or loans on the security of all, or, with the sanction of the Lieutenant-Governor of Bengal, of any portion of the property, vested in or acquired by them under this Act, other than the said reserve fund or the sinking fund provided for by section 11 of this Act, or on the security of the total aggregate amount of the proceeds of all or any of the tolls, duties, rates and charges leviable under this Act.

11. Unless the Lieutenant-Governor of Bengal with the previous sanction of the Governor-General in Council shall by an order published in the *Calcutta Gazette* otherwise direct, such loans shall be contracted in India and in the Indian currency, and the Commissioners shall accumulate by half-yearly instalments in the case of each of such loans a sinking fund of such an amount as will suffice to liquidate such loan within a period not exceeding thirty years from the date of the contracting of the same.

Such sinking fund shall be invested in the names of two trustees, one to be appointed by the Lieutenant-Governor of Bengal, and one by the Commissioners, in the promissory notes, debentures, stock and other securities of the Government of India, or in the debentures issued by the Commissioners under this Act.

12. Such loans and the interest thereon shall be a first charge on the property or on the tolls, duties, rates, and charges on the security of which such loans shall have been raised as provided by section 10 of this Act.

13. All the moneys so to be raised shall be applied by the Commissioners to the following purposes:—

(a) the construction and repair of works and erections necessary or expedient for the carrying out of the purposes of this Act;

[Government Gazette, 6th April 1880.]

৩৬ ঠিক পানী আসল টাকা পাওনা হুই বলিয়া ধরা যায়।

৯ ধারা। বঙ্গদেশের জিযুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কালের নিমিত্ত টাকা কলিকাতা গেজেটে অফুজাপত্র তুলিবর কথা। প্রকাশ করিয়া আজ্ঞা দিলে, তিনি সময়ের যে কায ও নিয়ম অনুমোদন করেন কমিশ্যনরো সময়ের তাহার আনুমানিক ব্যয়ের উপর টাকা তুলিতে পারিবেন।

১০ ধারা। এরূপ স্থলে উক্ত বিচার কণ্ড ও এই ধারার আশ্রিত আইনের ১১ ধারার নিমিত্ত কণ্ড। সিদ্ধান্ত কণ্ড হাড়া যে সম্পত্তি এ আটনমতে কমিশ্যনরদের প্রাপ্ত বর্ত্তে বা উত্তরা প্রাপ্ত হন তাহার সেই সময়ের সম্পত্তি অথবা বঙ্গদেশের জিযুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক তাহার কোন অংশ তাঁ মন রাখিয়া, অথবা এই আইনমতে আর সমুদয় বা কোন টোল, দায়িত্ব, করের ও খরচের উপর মোট টাকা আমল রাখিয়া, ঋণ গ্রহণ করিতে পারিবেন।

১১ ধারা। বঙ্গদেশের জিযুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর ডায়রিতে ঋণগ্রহণ সাহেব বস্ত্রিসভা দ্বিতীয় জিযুত কলিকাতা হইবার কথা। গবর্নর জেনরল ২৭-বের অনুমত গ্রহণপূর্বক কলিকাতা গেজেটে অফুজাপত্র প্রকাশ করিয়া প্রাপ্তবের আদেশ দিলে, ভারত-বর্ষে ও ভারত-বর্ষে পচলত মুদ্রায় উক্ত ঋণগ্রহণ করা যাইবে; এবং উক্তরূপ প্রত্যেক ঋণগ্রহণস্থলে কমিশ্যনর-গণ বাৎসরিক কিস্তি করিয়া ঋণ পূরণেরাসমিত্ত কণ্ড অর্থাৎ ঋণপ্রাপ্তি পূর্ব তহবীল জমা ত থাকিবেন যাচার ঋণগ্রহণের তারখ অবধি এম বৎসরের অধিক কাল মধ্যে উক্ত ঋণ পরিশোধ হইতে পারে।

উক্ত সিদ্ধান্তের টাকা দিয়া দুই জন টেক্সি নামে ভারতবর্ষীয় গবর্নরদের প্রমিসরী নোট ডিবেলু, টাক " অন্য সিকুরীটি অথবা এই আইন-তে প্রদত্ত নিয়মানুসারে প্রকৃত কর করা যাইবে। টেক্সির একজনকে বঙ্গদেশের জিযুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ও এক জনকে কমিশ্যনরো নিযুক্ত করিবেন।

১২ ধারা। এই আইনের ১০ ধারামতে যে সম্পত্তি ঋণের টাকা সম্পত্তির বা যে সকল টোল ও মাসুল উপর প্রথম দায়িত্ব গণ্য ও কর ও খরচ আমল রাখিয়া হইবার কথা। ঋণের টাকা তোলার ঋণ উক্ত ঋণের টাকা ও তাহার সুদ তৎসমুদয়ের উপর প্রথম দায়ের মধ্য গণ্য হইবে।

১৩ ধারা। উক্ত পুকারে যত টাকা ভোলা যায়, বত টাকা ভোলা যায় কমিশ্যনরো তাহা লইয়া তাহার প্রয়োগের কথা। নিয়ন্ত্রিত কার্য করিবেন।

(৩) এই আইনের উদ্দেশ্য সকল করিবার নিমিত্ত আদ্যাক বা বাস্তবীক কার্য ও গাঁওনী নির্মাণ ও মেরামত করিবেন, ও

(b) the acquisition of immovable and movable property requisite for such construction or repair as aforesaid ;

(c) the payment of such salaries, fees and expenses, and such principal and interest as may be due by the Commissioners.

14. Whenever the half-yearly accounts to be laid before the Lieutenant-Governor of Bengal under the provisions of this Act show a surplus for the half-year of receipts over expenditure, such surplus, or so much, thereof as the Commissioners shall think fit, may be invested by the Commissioners in the purchase in their corporate name of promissory notes, debentures, stock, and other securities of the Government of India, and the interest thereof may be accumulated and invested in like manner, with power to the Commissioners at any time to dispose of any such securities, and to apply the proceeds and interest thereof, with the sanction of the Lieutenant-Governor of Bengal, in or towards any of the purposes of this Act.

15. The Commissioners may at any time according to the provisions aforesaid, and with the approval of the Lieutenant-Governor of Bengal, raise in any of the ways aforesaid any money that may be required to pay any amount for the time being due from the Commissioners, under this Act.

16. All debentures which may be issued under the authority of this Act shall be in the form contained in the Schedule hereto annexed, or in such form as may from time to time be approved by the Commissioners and the Lieutenant-Governor of Bengal, and shall be transferable by endorsement; and the right to sue in respect of the moneys secured by any of such debentures shall be vested in the holders thereof for the time being without any preference by reason of some of such debentures being prior in date to others.

17. If the interest on any loan under this Act is not paid according to the conditions of the loan, the Lieutenant-Governor of Bengal may of his own motion, and shall upon the application of lenders holding not less than one-third in value of the total of the loan in respect of the payment of the interest on which default has been committed, attach the tolls, duties, rates, fund or property on the security of which the loan was made. After

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৬ অপ্রিল।]

(খ) পূর্বোক্তরূপ নির্মাণ ও মেরামত কার্যনিমিত্ত প্রয়োজনীয় স্থাবর ও অস্থাবর সম্পত্তি ক্রয় করিবেন, এবং

(গ) কমিশানরদের যে বেতন ও ফী ও খরচ ও যে আসল টাকা ও হুদ দেয় হয় তাহা দিবেন।

১৪ ধারা। এই আইনের বিধানমতে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সম্মুখে ছয় মাসের যে হিসাব অর্পণ করিতে হইবে তাহা বাৎসরিক বার বার আয়ের উত্তর দেখা গেল কমিশানরদেরা সেই উত্তর লইয়া নিম্না তালিকা তালিকা য় অংশ উচিত বোধ করেন সেই অংশ লইয়া আপনাদের সম্মুখিত নাম ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টের প্রমিসরী নোট, ডিবেঞ্চার, ষ্টক ও অন্য সিদ্ধান্তী ক্রয় করিতে পারিবেন ও তাহার সুদ জমা হইলে তাহাও সেই প্রকারে প্রয়োগ করিতে পারিবেন। এবং কমিশানরদের এই ক্ষমতা থাকিবে যে, উক্ত কোন সিদ্ধান্তী কোন সময়ে বিক্রয় করিয়া জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সম্মতক্রমে এই আইনের উদ্দিষ্ট কোন কর্মে সেই টাকা ও তাহার হুদ ব্যয় করিতে পারিবেন।

১৫ ধারা। এই আইনমতে কমিশানরদের যৎকালে যে কয় হুদন করিয়া বন্ধক দেনা থাকে তাহা শোধ করিবার নিমিত্ত যত ষ্টক প্রয়োজনীয় ঋণপত্রের টাকা জমা হয়, কমিশানরদেরা যে শোধ করিবার কথা। কোম সময়ে পূর্বলিখিত বিধানমতে ও বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক পূর্বোক্তরূপ কোন প্রকারে উক্ত টাকা তুলিত পারিবেন।

১৬ ধারা। এই আইনের বলে যে সকল ডিবেঞ্চার বা ঋণগ্রহণ পত্র দেওয়া যায় তাহা ঋণগ্রহণপত্রের পাঠের এই আইনের তফসীলের পাঠে কথায়। অথবা কমিশানরদেরা বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের সম্মুখে যে পাঠের অনুমোদন করেন, সেই পাঠ লেখা হইবে। তাহা পৃষ্ঠলিপি দ্বারা হস্তান্তর করা যাইতে পারিবে; এবং যৎকালে যিনি উক্ত কোন ঋণগ্রহণপত্রধারী হন, তৎকালে তাহার পতি এই পত্র নির্দিষ্ট টাকা সম্পর্কে নালিশ করিবার অধিকার বর্তিবে। এই বিষয়ে কোন পত্রের তারিখ অন্য পত্রের তারিখের পূর্ববর্তী হইলেও তাহার অগ্রগণ্যতা হইবে না।

১৭ ধারা। এই আইনমতে যে ঋণের টাকার উপর হুদ না দেওয়া গেল, যেহুদ পাওনা হয় তাহা ঋণগ্রহণ করিয়া প্রতিবার পত্রের নিয়মানুসারে না দেওয়া পাঠিবার কথা। গেল, যেটোল বা মাসুল বা কং বা তহবীল বা সম্পত্তি জমিনস্বরূপ রাখা এই ঋণ লওয়া যায় বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব আপন ইচ্ছাক্রমে তাহা ক্রোক করিতে পারিবেন, এবং যে ঋণের টাকা দিতে ক্রটি হয় তাহার অনুমান এক তৃতীয়াংশ পাইবার অধিকারী মহাজনেরা ওপল করিলে অবশ্য ক্রোক করিবেন। ক্রোক বহিলে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের নিযুক্ত

such attachment, no person except an officer appointed by the Lieutenant-Governor of Bengal shall in any way deal with the attached tolls, duties, rates, fund or property; but such officer may do all acts in respect thereof which the borrower might have done if such attachment had not taken place, and shall apply the proceeds in satisfaction of the interest on the loan and charges due in respect thereof and of all expenses involved by the attachment and subsequent proceedings; and on satisfaction of such interest, charges and expenses, the property so attached shall be at once released. No default in payment of interest shall render the loan repayable.

18. If any loan made under this Act is not repaid according to the conditions of this loan, the Lieutenant-Governor of Bengal may of his own motion, and shall upon the application of lenders holding not less than one-third in value of the total of the loan on which default has been committed, attach the tolls, duties, rates, fund or property on the security of which the loan was made. After such attachment, no person except an officer appointed by the Lieutenant-Governor of Bengal shall in any way deal with the attached toll, duty, rate, fund or property; but such officer may do all acts in respect thereof which the borrower might have done if such attachment had not taken place, and shall apply the proceeds in satisfaction of the loan, and of all charges due in respect thereof, and of all expenses involved by the attachment and subsequent proceedings.

19. The attachment of any toll, duty, rate, fund or any property held as security for any loan under this Act shall be made by a notice addressed to the Commissioners prohibiting the collection of the proceeds of such toll, duty, rate, or fund, or suspending the management of such property by the Commissioners, and vesting the administration thereof in such officer as the Lieutenant-Governor of Bengal may appoint. This notice shall be published in the *Calcutta Gazette*, and otherwise as may be directed by the Lieutenant-Governor of Bengal within the local limits of the Commissioners. The moneys collected or received under such attachment shall be paid into the Government treasury, and the accounts of such moneys shall be prepared in such form as the Lieutenant-Governor of Bengal may, on the report of the Accountant-General, from time to time direct. A copy of such accounts shall be published in the *Calcutta Gazette*, and shall, if the Governor-General in Council so direct, be submitted to him.

[Government Gazette, 6th April 1880]

বাগ্যকারক ভিন্ন কোন ব্যক্তি এই কোককৃত টোল বা মাসুল বা কর বা তহবীল বা সম্পত্তি লইয়া কোন কাগজ করিতে পারিবেন না। কিন্তু কোক না করা গেলে ঋণী তৎসম্বন্ধে বাহ্য করিতে পারিবেন, উক্ত কার্যকারকও তাহা করিতে পারিবেন ও উৎপন্ন টাকা লইয়া এই ঋণ সম্পর্কীয় সকল সুদ ও ভার খরচ দিবেন ও কোক করিবার ও উৎপন্ন তাহা আনুষ্ঠানিক কার্যের সংস্থ খরচা দিবেন। উক্ত সুদ ও খরচ খ-চ মেওরা গলে, এ কোককৃত সম্পত্তি একেবারে মুক্ত করা যাইবে। সুতরাং উক্ত হইলে, ঋণের টাকা ফিরিয়া আসিতে হইবে।

১৮ ধারা। এই আইন মতে যে ঋণের টাকা লওয়া ঋণের টাকা বা দেওয়া যায়, তাহা ঋণপাত্র নিয়ম অনুসারে কোক করিয়া যত সারি না দেওয়া গলে, যে কার পাঁচবাঁকখা। টোল বা মাসুল বা কর বা তহবীল বা সম্পত্তি জামিন-স্বরূপ রাখা এই ঋণ লওয়া যার বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব আপন ইচ্ছা অনুযায়ী তাহা কোক রিতে পারিবেন, এবং যে ঋণের টাকা দিতে উচিত হয় তাহার তহবীল এক তৃতীয়াংশ পাইবার অধিকারী হইবার প্রার্থনা করিলে অবগত করিবেন। কোক করিলে বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত বাগ্যকারক ভিন্ন কোন ব্যক্তি এই কোককৃত টোল বা মাসুল বা কর বা তহবীল বা সম্পত্তি লইয়া কোন কাগজ করিতে পারিবেন না। কিন্তু কোক না করা গেলে, ঋণী তৎসম্বন্ধে বাহ্য করিতে পারিবেন, উক্ত কার্যকারকও তাহা করিতে পারিবেন ও উৎপন্ন টাক লইয়া এই ঋণের টাকা ও তৎসম্পর্কীয় সকল খরচ ও কোক করিবার ও উৎপন্নবর্তি আনুষ্ঠানিক কার্যের খরচা দিবেন।

১৯ ধারা। কোন টোল বা মাসুল বা কর বা তহবীল বা সম্পত্তি জামিন-স্বরূপ যেপ্রকারে কোক করি- রাখা ঋণ করা গেলে, কমি- তে হইবে তাহার কথা। শাসনরত্নের নামে নোটিশ দিয়া তাঁহাদিগকে উক্ত টোলের বা মাসুলের বা করের বা তহবীল বা টাকা আদায় করিতে নিষেধ করিয়া কিন্তু উক্ত সম্পত্তি সম্বন্ধে কমিশনারদের কার্যাবলী হইতে বিরোধী ও বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত কার্যকারকের প্রতি এই সম্পত্তির কাগ্যাবলীর হার দিয়া, উক্ত টোল প্রভৃতি কোক কর; যাইবে। এই নোটিশ কলিকাতা গেজেটে ও কমিশনারদের কমি- শীল স্থানের মধ্যে বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব অন্য যে প্রকারের আদেশ করেন সেই প্রকারে প্রকাশ করা যাইবে। উক্ত রূপ কোককৃত যত টাকা আদায় করা বা পাওয়া যায় তাহা গবর্নমেন্টের খাতিয়া খানায় দিতে হইবে; এবং বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব আকৌন্ট্যান্ট জেনারেলের রিপোর্টক্রমে সমস্ত যে পাঠের আদেশ করেন, সেই পাঠে উক্ত টাকার হিসাব প্রস্তুত করা যাইবে। এই হিসাবের এক খণ্ড প্রতিলিপি কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে ও, ভারতবর্ষীয় গবর্নমেন্টে আদেশ দিলে, উক্ত গবর্নমেন্টে পাঠান যাইবে।

20. The Lieutenant-Governor of Bengal may, on the recommendation of the Commissioners, from time to time make such bye-laws consistent with this Act and with the Indian Ports Act, 1875, as he may think necessary for any of the following purposes (that is to say) :—

(a) for regulating, declaring and defining the wharves, quays, stages, jetties and piers on and from which goods shall be landed from, and shipped in, vessels within the port;

(b) for the safe and convenient use of such wharves, quays, stages, jetties and piers, and of landing-places, tramways, warehouses, sheds and other works in and adjoining the same;

(c) for regulating the reception and removal of goods within and from the premises of the Commissioners, and for declaring the procedure to be followed for taking charge of goods which may have been damaged before landing, or may be alleged to be so damaged;

(d) for the mode of payment of tolls, charges, dues, and rates levied under this Act;

(e) for the removal of wrecks from the port or the river, and keeping clean the port, the river, the bank of the river, and the works of the Commissioners, and for preventing filth and rubbish being thrown therein or thereon;

(f) for otherwise carrying out the purposes of this Act;

and may from time to time, on the recommendation aforesaid, vary, alter or revoke any such bye-law so made by him.

Previous to the making, alteration or revocation of any such bye-law the recommendation of the Commissioners in respect thereof shall be published for three weeks successively in the *Calcutta Gazette*.

21. To section 39 (2) of Bengal Act V of 1870 the following words shall be added, that is to say :

“or carried; such tramways with the previous sanction of the Governor-General in Council, to be worked by locomotive engines or other motive power drawing or propelling carriages and wagons for the conveyance of goods therein;”

and the said section shall be read and construed as if the said words had been originally therein inserted.

[সংসদে গাজেট ১৮৮০ ১৬ অপ্রিল ১]

২০ ধারা। বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর জিযুত লেপ্টেনেন্ট গব- সাহেব কমিশনারদের তত্ত্বাবধায় নর সাহেবের উপবিধি স্বক্ৰমে পাশ্চ লিখিত কার্য নি- করিতে পারিবাব কথা। কিন্তু সময়েই এই আইন সজ্জত ও ভারত-মহা-বন্দর বিষয়ক ১৮৭৫ সালের আইন সজ্জত যে উপবিধি প্রণয়ন করা আবশ্যক বোধ করেন তাহা প্রণয়ন করিতে পারিবাব, অর্থাৎ,

(ক) মাল যে ওয়ার্ক ও পোস্ত ও জেটী ও ফেজ ও মঞ্চ হইতে জলযানে তো। যাইতে ও তাল হইতে নামান যাইবে, ইহার শিখণ ও নির্দেশ ও নিরূপণ করিবাব নিমিত্ত;

(খ) উক্ত ওয়ার্ক ও পোস্ত ও ফেজ ও জেটী ও মঞ্চ ও তল্লাসস্থান তৎপার্বতীঘাট ও ট্রামওয়ে ও গুদামঘর ও শেড ও অন্য বিষয় নির্দিষ্ট ও সুবিধাজনকরূপে ব্যবহার হইবার নিমিত্ত;

(গ) কমিশনারদের ভূমাদির সীমার মধ্যে মাল গ্রহণ ও তথা হইতে তাহা স্থানান্তর করিবাব নিমিত্ত, ও জাহাজ হইতে নামাইবার পূর্বে যে মালের হানি হইয়াছে বা হইয়াছে বলিয়া কথিত হয়, সেই মাল আপনাদের জিয়ার লইতে হইলে কমিশনারদের যে প্রমাণমাতে কার্য করিতে হইবে তাহা নির্দেশ করিবাব নিমিত্ত;

(ঘ) এই আইনমতে যে প্রকারে টোল ও মাসুল ও দেনা টাকা ও কর দেওয়া যাইবে তন্নিমিত্ত;

(ঙ) বন্দর বান্দী হইতে ভগ্ন জলযান স্থানান্তর করিবাব ও বন্দর ও নদী ও নদীর ধার ও কমিশনারদের বিষয় পরিষ্কার রাখিবার এবং তন্মধ্যে বা তাহার উপর জঞ্জাল বা রাবশ ফেলা নিবারণ করিবাব নিমিত্ত;

(চ) প্রকাস্তরে এই আইনের উদ্দেশ্য সফল করি- বার নিমিত্ত, উপবিধি প্রণয়ন করিতে পারিবাব;

এবং সময়েই তাহাদের প্রণীত উক্ত উপবিধি পূর্বোক্তরূপে অনুবোধক্রমে পরিবর্তন কি ভাবান্তর কি রাখত করিতে পারিবাব।

উক্তরূপ কোন উপবিধি প্রণয়ন, পরি-র্তন বা রহিত করিবাব পূর্বে, কমিশনারদের তৎসম্পর্কীয় অনুবোধ ক্রমিক তিন সপ্তাহের কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে।

২১ ধারা। ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনের ৩৯ ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ ধারার ২ প্রকরণে “তুলিতে আইনের ৩৯ ধারার ২ প্র- হইবে” এই কথার পর “ও কর সংশোধনের কথা। লইয়া যাইতে হইবে” এইরূপ কথা দিতে হইবে; ও এই প্রকরণে এই কথাগুলি যোগ করিতে হইবে, যথা, “মন্ত্রিসভা দ্বিগিত জিযুত গবর্নর জেনারেল সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক মালবহনকার্য আ- রাহদের ও মালের গাড়ী টানিবার বা চালাইয়া লইয়া যাইবার কলের গাড়ী বা অন্য পরিচালনা শক্তি দ্বারা এই ট্রামওয়ের কার্য সাধিত হইবে।”

এবং উক্ত ধারায় যে কথা দিতে আদেশ হইল সেইরূপ কথা পুথমে থাকিলে যেক্রমে হইত, তক্রমে এই ধারার পাঠ ও অর্থ করিতে হইবে।

(SCHEDULE referred to in section 16).

FORM OF DEBENTURE.

The Commissioners for making Improvements in the Port of Calcutta.

The 18

No.

By virtue of the Act No. of 1880 of the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for making Laws and Regulations, entitled "the Calcutta Port Improvement Act Amendment Act," we, the Commissioners for making Improvements in the port of Calcutta, in consideration of the sum of rupees paid to us by *A B* of

do hereby charge

all the property vested in or acquired by us under the said Act (except as provided by section 10 of the same), and the tolls, duties, and rates leviable under the said Act, (or if any portion of the property is to be charged state the portion charged) with the payment to the said *A B*, his executors, administrators, and assigns of the sum of , and interest thereon at the rate of per cent. per annum, which sum of is to be paid and payable to the said *A B*, his executors, administrators, and assigns at the on the day of , with interest on the same at the rate of per cent. per annum, payable half-yearly at said place on every day of ; and we hereby undertake to pay the said sum of and interest aforesaid as above-mentioned.

(Signatures of the Chairman or Vice-Chairman and two Commissioners.)

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal,
Legislative Department,

(১৬ ধারার উল্লিখিত) তফসীল।

খণ্ড গ্রহণ পত্রের পাঠ।

কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ কমিশনারগণ।

১৮ সাল

তাং

নং।

আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ বঙ্গদেশের জিযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের মন্ত্রিসভার প্রণীত " কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ আইন সংশোধন বিধায়ক আইন " নামে ১৮৮০ সালের অমুক আইনের বলে কলিকাতা বন্দরের সৌষ্ঠব করণার্থ কমিশনার আমরা অমুক স্থান নিবাসি জিযুত অমুককে স্থানে এত টাকা গুণ্ড হইলাম, এবং উক্ত আইনের ১০ ধারার বর্ণিত সম্পত্তি ভিন্ন যে সকল সম্পত্তি উক্ত আইনমতে আমাদের প্রতি বর্ণিত আছে বা আমরা প্রাপ্ত হইয়াছি ও উক্ত আইনমতে যেহেতু টোল ও মাসুল ও কর আদায় করা যাইবে, (অথবা সম্পত্তির কোন অংশের প্রতি দায় বর্তাইতে হইলে তাহার উল্লেখ করিতে হইবে), তাহা হইতে উক্ত জিযুককে ও তাহার অর্ধ ও ধনাধিক ও আসেনীদিগকে উক্ত টাকা ও বৎসর শতকরা এত হিসাবে সুদ দিব। এই টাকা উক্ত জিযুককে ও তাহার অর্ধ ও ধনাধিক ও আসেনীদিগকে অমুক বৎসরের অমুক মাসের অমুক তারিখে অমুক স্থানে দিতে হইবে ও দেওয়া যাইবে। উহার সুদ বৎসর শতকরা এত হিসাবে অমুক মাসের অমুক তারিখে ছয় মাসান্তে উক্ত স্থানে দিতে হইবে। আমরা উপরিলিখিতমত উক্ত টাকা ও সুদ দিব এই প্রতিজ্ঞা করিয়া খণ্ড গ্রহণ পত্র লিখিয়া দিলাম।

(সভাপতির কিম্বা প্রতিনিধি সভাপতির
ও দুই জন কমিশনারের স্বাক্ষর

ডবলিউ, ই, এচ, ফর্সাইথ,

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগে,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.
Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, APRIL 13, 1880.

বঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ১৩ আপ্রিল।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 20th March 1880, and was referred to a Select Committee with instructions to report in a fortnight:—

A Bill to make Vaccination compulsory.

WHEREAS it is expedient to make vaccination compulsory in the Town and Suburbs of Calcutta, and in other municipalities and selected areas in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal: It is hereby enacted as follows:—

PRELIMINARY.

1. This Act may be called "The Bengal Vaccination Act, 1880:"

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১৩ আপ্রিল।]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগ।

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি ১৮৮০ সালের ২০ মার্চ তারিখে আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ বঙ্গদেশের জিহুত সেন্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মন্ত্রিসভায় পঠিত হইয়া দুই সপ্তাহের মধ্যে রিপোর্ট করিবার আদেশসহ সিলেক্ট কমিটির হস্তে অর্পিত হয়।

গোবীজে টিকাদান অধ্যুসংঘনীয় করিবার আইনের পাণ্ডুলিপি।

কলিকাতা নগরে ও তাহার শাখানগরে ও বঙ্গদেশের জিহুত সেন্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসনাধীন দেশের অন্তর্গত অন্য মুন্সিপালিটিতে ও নির্ধারিত স্থানে গোবীজে টিকাদান অধ্যুসংঘনীয় করা বিহিত। অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। এই আইন "বঙ্গদেশে গোবীজে টিকাদান বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন" নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

It applies in the first instance only to the Town and Suburbs of Calcutta; but the Lieutenant-Governor of

Local extent.

Bengal may extend it by a notification published in the *Calcutta Gazette* to any first or second class municipality, and to any local area within specifically defined limits in the territories subject to his control;

it shall come into force from the day on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General; but its operation in any place to which it applies or may hereafter be extended may at any time be suspended by the Lieutenant-Governor by notification in the said *Gazette*.

Commencement.

2. In this Act—unless there be something repugnant in the subject or context—

“Parent” includes the father and mother of a legitimate child, and the mother of an illegitimate child:

“Guardian” means any person to whom the care, nurture, or custody of any child falls by law, or by natural right or recognized usage, or who has accepted or assumed the care, nurture, or custody of any child, or to whom the care or custody of any child has been entrusted by any authority lawfully authorized in that behalf:

“Public vaccinator” means any vaccinator appointed under this Act, or any deputy duly authorized to act for such public vaccinator:

“Medical practitioner” means any person duly qualified by a diploma, degree, or license, to practise in medicine or surgery, or specially licensed by the Lieutenant-Governor to practise vaccination and grant certificates under the provisions of this Act:

“Unprotected person” and “unprotected child” mean a person and child respectively who have not been protected from small-pox by having had that disease either naturally or by inoculation, or by having been successfully vaccinated, and who have not been certified under the provisions of this Act to be insusceptible to vaccination:

“Section” means a section of this Act.

“Section”

[Government Gazette, 13th April 1880.]

এই আইন প্রথমতঃ কেবল কলিকাতা নগরে প্রচলিত হইবে; কিন্তু বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে আপন-পত্র প্রকাশ করিয়া প্রথম বা বিতীয় জেবীর কোন মুন্সিপালিটীতে ও তাহার শাসনাধীন দেশের অন্তর্গত নির্দিষ্ট সীমান্তবর্তি কোনস্থানে এই আইন চালাইতে পারিবেন।

এই আইন যে তারিখে জিহুত গবর্নর জেনরল সাহেবের অনুমোদন সহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যায়, সেই তারিখ অবধি প্রবল হইবে; কিন্তু যে স্থানে এই আইন প্রচলিত হয়, বা পরে চালাই য়ার, বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব উক্ত গেজেটে আপনপত্র প্রকাশ করিয়া যে কোন সময়ে সেই স্থানে ইহার কার্য স্থগিত করিতে পারিবেন।

২ ধারা। এই আইনে বিবরণ বিবেচনার বা পূর্বাণর কথা দ্বারা তাবাত্তর বোধ না করণের ধারা।

“জনমিতা” শব্দে ঔরস সন্তানের পিতা ও মাতা “জনমিতা।” ও আরজ সন্তানের মাতা বুঝাইবে।

“অভিভাবক।” আইন বা স্বাভাবিক অথবা প্রচলিত রীতিক্রমে যে ব্যক্তির উপর কোন শিশুর যত্ন বা পালন বা রক্ষা করিবার ভার পড়ে, অথবা যে ব্যক্তি কোন শিশুর যত্ন বা পালন বা রক্ষা করিবার ভার গ্রহণ করেন বা লন, কিম্বা আইন-যতে এতদর্থে ক্ষমতাপন্ন কোন কর্তৃপক্ষ যে ব্যক্তির প্রতি কোন শিশুর যত্ন বা রক্ষা করিবার ভার অর্পণ করেন, “অভিভাবক” শব্দে তাঁহাকে বুঝাইবে।

“গোবীজের সরকারী টিকাদার” শব্দে এই আইনমতে নিযুক্ত কোন টিকাদার বুঝাইবে, এবং যে কোন প্রতিনিধি উক্ত সরকারী টিকাদারের কর্তব্য করিতে নিয়মিতরূপে ক্ষমতাপন্ন হন তাঁহাকে বুঝাইবে।

“চিকিৎসক” শব্দে ডিম্বোমা বা ডিম্বী বা লাইসেন্স পাইয়া ঔষধ প্রয়োগ বা অন্ত্র চিকিৎসা করিতে নিয়মিত-রূপে ক্ষমতাপন্ন ব্যক্তি অথবা এই আইনের বিধানমতে গোবীজের টিকা ও সটিকিকিট দিবার বিশেষ লাইসেন্স জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে ব্যক্তিকে দেন সেই ব্যক্তি বুঝাইবে।

আপন। আপনি অথবা বীজের বসন্ত টিকায়োগে “অরক্ষিত ব্যক্তি” ও বসন্ত রোগ না হওয়ারিতে অথবা “অরক্ষিত শিশু।” গোবীজের সকলরূপ টিকা না হওয়ারিতে যে ব্যক্তি ও শিশু বসন্তের আক্রমণ হইতে রক্ষিত নহে এবং যাহারা গোবীজের টিকা গ্রহণাক্ষম বলিয়া এই আইনের বিধানমতে সটিকিকিট পায় নাই, তাহাদিগকে বধাক্রমে “অরক্ষিত ব্যক্তি” ও “অরক্ষিত শিশু” বলা যায়।

“ধারা” শব্দে এই আইনের ধারা বুঝাইবে।

“অরক্ষিত ব্যক্তি” ও “অরক্ষিত শিশু”

“অরক্ষিত ব্যক্তি” ও “অরক্ষিত শিশু”

VACCINATION OF CHILDREN.

3. The parent or guardian of every child born in any place to which this Act applies or may hereafter be extended shall, within one year after the birth of such child; and

the parent or guardian of every unprotected child under the age of fourteen years brought to reside, whether temporarily or permanently, in such place aforesaid shall, within three months after such child's arrival in such place or, if the child be at the time of its arrival less than one year old, within one year after its birth; and

the parent or guardian of every unprotected child living in such place at the date of this Act coming into force therein, and whose age at such date exceeds one year, but does not exceed fourteen years, shall, within six months from the said date,

take it, or cause it to be taken, to a public vaccinator to be vaccinated, or shall, within such period as aforesaid, cause it to be vaccinated by some medical practitioner;

and the public vaccinator to whom such child, or to whom any child under the age of fourteen years, is brought for vaccination, is hereby required, with all reasonable despatch, subject to the conditions hereinafter mentioned, to vaccinate such child.

4. At an appointed hour, upon the same day in the following week, after inspection. vaccination shall have been performed by a public vaccinator or a medical practitioner, or on an earlier day if the public vaccinator or medical practitioner so desires, the parent or guardian shall again take the child, or cause it to be taken, to the public vaccinator or to the medical practitioner by whom the operation was performed, that he may inspect it and ascertain the result of the operation:

In the event of the vaccination being unsuccessful, such parent or guardian shall, if the public vaccinator or medical practitioner so direct, cause the child to be forthwith again vaccinated, and subsequently inspected as on the previous occasion.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১৩ আশ্বিন]

গোবীজে শিশুদের টিকা দিবার বিধি।

৩ ধারা। যে কোন স্থানে এই আইন প্রচলিত হয় বা পরে চালান যায়, সেই নির্দিষ্ট নীয়ার মধ্যে বা পূর্বেকাল হইলে, সেই জাত শিশুদের, জন্মিত বা অভিভাবক উক্ত শিশুর জন্মের পর এক বৎসর মধ্যে; ও

চতুর্দশ বৎসরের স্থান বয়স্ক যে প্রত্যেক অরক্ষিত শিশু উক্ত নীয়ার মধ্যে বাস করিবার নিমিত্ত আনীত অরক্ষিত শিশুদের, তাহার জন্মিত বা অভিভাবক উক্ত শিশুর ঐ স্থানে পৌঁছিয়াবার পর তিন মাস মধ্যে, অথবা পৌঁছিয়াবার সময়ে শিশুর বয়স এক বৎসরের কম হইলে, উহার জন্মের পর এক বৎসর মধ্যে; ও

বা এই আইন প্রবল হইবার তারিখে উক্ত নী- যার মধ্যে যে অরক্ষিত শি- শু থাকে তাহাদের জ- নিয়তা ও অভিভাবক, এই আইন যে তারিখে উক্ত স্থানে প্রচলিত হয়, সেই তারিখে তথায় যে প্রত্যেক অরক্ষিত শিশু থাকে ও যাহার বয়স ঐ তারিখে এক বৎসরের অধিক কিন্তু চতুর্দশ বৎসরের অনধিক হয়, তাহার জন্মিত বা অভিভাবক উক্ত তারিখ অবধি ছয় মাস মধ্যে,

ঐ শিশুকে গোবীজে টিকা দিবার নিমিত্ত গোবীজের গোবীজে তাহাদের সরকারী টিকাদানের নিকট টিকা দেওয়াইবেন ইহার লইয়া বা লওয়াইয়া যাইবেন, অথবা পূর্বেকাল কাল মধ্যে কোন চিকিৎসক দ্বারা তাহার গোবীজের টিকা দেওয়াইবেন।

গোবীজের যে সরকারী টিকাদানের নিকট উক্তরূপ গোবীজের সরকারী শিশু বা চতুর্দশ বৎসরের স্থান টিকাদানের নিকট যে বয়স্ক কোন শিশু গোবীজে সকল শিশু আনীত হইবে টিকাদান নিমিত্ত আনীত হইবে, তাহার তাহাঙ্গিকে টিকা দিতে হই- বার কথা। নিম্নলিখিত যত শীঘ্র হইতে পারে গোবীজে ঐ শিশুর টিকা দিবে।

৪ ধারা। গোবীজের সরকারী কোন টিকাদান বা কোন চিকিৎসক গোবীজের টিকা দিলে, পরবর্ত্তি সপ্তাহের সেই বারে অথবা সরকারী টিকাদানের বা চিকিৎসকের ইচ্ছানুসারে তৎপূর্ব্ব কোন বারে নির্দিষ্ট সময়ে উক্ত জন্মিত বা অভিভাবক, যে সরকারী টিকাদান বা চিকিৎসক টিকা দেন, তিনি দেখিয়া যাহাতে উক্ত কার্যের ফল নির্ণয় করিতে পারেন তদ্বিষয়ে ঐ শিশুকে তাহার নিকট পুনরায় লইয়া বা লওয়াইয়া যাইবেন।

গোবীজের টিকাদান ফলবৎ না হইয়া থাকিলে, যদি গোবীজে পুনরায় উক্ত সরকারী টিকাদান বা চিকিৎসক আদেশ করেন, উক্ত জন্মিত বা অভিভাবক তৎক্ষণাত্ ঐ শিশুকে পুনরায় গোবীজের টিকা দেওয়া- ইবেন ও পূর্ব্ববারের মত পরে দেখাইবেন।

5. If any public vaccinator or medical practitioner shall be of opinion that any child is not in a fit state to be vaccinated, he shall forthwith deliver to the parent or guardian of such child a certificate under his hand according to the form of Schedule A hereto annexed, or to the like effect, that the child is then in a state unfit for vaccination.

The said certificate shall remain in force for two months only, but shall be renewable for successive periods of two months until a public vaccinator or medical practitioner shall deem the child to be in a fit state for vaccination, when the child shall, with all reasonable despatch, be vaccinated and a certificate of successful vaccination given in the form of Schedule C hereto annexed, according to the provisions of section 7, if warranted by the result.

At or before the end of each successive period, the parent or guardian shall take, or cause the child to be taken, to some public vaccinator or medical practitioner, who shall then examine the child and give a fresh certificate according to the said form A, so long as he deems requisite under the circumstances of the case.

6. If any public vaccinator or medical practitioner shall find that a child whom he has three times unsuccessfully vaccinated is insusceptible of successful vaccination, or that the child brought to him for vaccination has already been successfully inoculated or had the small-pox, he shall deliver to the parent or guardian of such child a certificate under his hand, according to the form of Schedule B hereto annexed, or to the like effect, and the parent or guardian shall thenceforth not be required to cause the child to be vaccinated.

7. Every public vaccinator or medical practitioner who shall have performed the operation of vaccination upon any child, and shall have ascertained that the same has been successful, shall deliver to the parent or guardian of such child a certificate according to the form of Schedule C hereto annexed, or to the like effect, certifying that the said child has been successfully vaccinated.

[Government Gazette, 13th April 1880.]

৫ ধারা। কোন শিশুর গোবীজের টিকা হইবার যোগ্য অবস্থা নয়, গোবীজের টিকা দিবার বোগ্য না হইলে কোন সরকারী টিকাদারের বা A পাঠে সর্টিফিকেট চিকিৎসকের এরূপ নথি হইলে, দিবার কথা। তিনি উক্ত শিশুর গোবীজের টিকা হইবার যোগ্য অবস্থা নয়, এই আইনের A তফসীলের পাঠে বা সেই মর্মে আপন স্বাক্ষরযুক্ত এরূপ সর্টিফিকেট লিখিয়া তৎক্ষণাত্ এই শিশুর জনরিতাকে বা অভিভাবককে দিবে।

উক্ত সর্টিফিকেট কেবল দুই মাস প্রবল থাকিবে, সর্টিফিকেট দুই মাস কিন্তু যতকাল গোবীজের কোন প্রবল থাকিবার, কিন্তু সরকারী টিকাদার বা কোন যতন করিয়া নও, চিকিৎসক এই শিশুর গোবীজের বাইতে পারিবার কথা। টিকা দিবার যোগ্য অবস্থা হইয়াছে বলিয়া জ্ঞান না করেন, ততকাল ক্রমিক দুই মাসের নিমিত্ত এই সর্টিফিকেট নুতন করিয়া লওয়া যাইতে পারিবে। এই রূপ অবস্থা হইলে, এই শিশুর যুক্তিমত যত শীঘ্র হইতে পারে গোবীজে টিকা দেওয়া যাইবে, এবং কল ভাণ হইলে, ৭ ধারার বিধানমতে এই আইনের C তফসীলের পাঠে গোবীজের সকল টিকা হইবার সর্টিফিকেট দেওয়া যাইবে।

প্রত্যেক ক্রমিক দুই মাস কালের অন্তে বা তৎপূর্বে ক্রমিক দুই মাস কালের, উক্ত জনরিতা বা অভিভাবক সর্টিফিকেট দিবার কথা। এই শিশুর গোবীজের কোন সরকারী টিকাদারের বা চিকিৎসকের নিকট লইয়া বা লওয়াইয়া যাইবে। এই টিকাদার বা চিকিৎসক শিশুর পরীক্ষা করিবেন ও যতকাল অবস্থা দেখিয়া আবশ্যক জ্ঞান করেন, তত কাল উক্ত A পাঠ নত নুতন সর্টিফিকেট দিবে।

৬ ধারা। যদি গোবীজের সরকারী টিকাদার বা গোবীজের সকলরূপ চিকিৎসক কোন শিশুর টিকা গ্রহণক্ষমতার সর্টিফিকেট দিবার কথা। কোন কল না পাইয়া নির্ণয় করেন যে এই শিশু সকলরূপ গোবীজের টিকা গ্রহণক্ষম, অথবা যদি তিনি নির্ণয় করেন যে, তাঁহারানকটে গোবীজের টিকা দিবার নিমিত্ত যে শিশুরে আনা গিয়াছে, তাহার বসন্ত বীজের সকলরূপ টিকা বা বসন্ত রোগ হইয়াছিল, তাহা হইলে তিনি উক্ত শিশুর জনরিতাকে বা অভিভাবককে এই আইনের B তফসীলের পাঠে বা সেই মর্মে আপন স্বাক্ষরযুক্ত সর্টিফিকেট দিবে, এবং তদবধি উক্ত জনরিতার বা অভিভাবকের প্রতি এই শিশুর গোবীজের টিকা দেওয়াইবার আজ্ঞা করা যাইবে না।

৭ ধারা। গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার বা গোবীজের টিকাদান ল-কল হইবার সর্টিফিকেট দিবার কথা। কোন চিকিৎসক কোন শিশুর গোবীজে টিকা দিয়া তাহা সফল হইয়াছে জানিলে, উক্ত শিশুর গোবীজে টিকাদান সকল হইয়াছে এইরূপ শংসিত কথা লিখিয়া এই আইনের C তফসীলের পাঠে বা সেই মর্মে উক্ত শিশুর জনরিতাকে বা অভিভাবককে সর্টিফিকেট দিবে।

8. No fee or remuneration shall be charged by any public vaccinator to the parent or guardian of any child for any such certificate as afore-said, nor for any vaccination done by him in pursuance of this Act at a public vaccine station:

No fee to be charged for vaccination at a public vaccine station or for certificates.

But it shall be lawful for a public vaccinator to accept a fee not exceeding eight annas for vaccinating a child, by request of the parent or guardian, elsewhere than at a public vaccine station.

9. All such fees shall, in Calcutta, be paid in by the public vaccinator

Fees how to be appropriated.

to the credit of the Corporation of the Town of Calcutta, and be by them appropriated for the purposes of this Act. In places outside Calcutta such fees shall be appropriated as the Lieutenant-Governor may from time to time direct.

10. The Superintendent of Vaccination as hereinafter appointed or

Superintendent of Vaccination or his Assistants may inspect vaccination of child.

any of his assistants may from time to time inspect the vaccination of any child whether performed by a public vaccinator or medical practitioner, and may if he think fit, direct that such child be forthwith again vaccinated.

VACCINATION OF UNPROTECTED PERSONS.

11. Every unprotected person may, whenever the said Superintendent of Vaccination shall deem it advisable, be served with a notice in the form in Schedule D hereto annexed, requiring him within 15 days after the service of the same to submit himself to a public vaccinator or medical practitioner to be vaccinated, and every such person shall within the said period submit himself to a public vaccinator or medical practitioner for vaccination.

Unprotected persons to be vaccinated.

12. The provisions for inspection, re-vaccination, the granting of certificates, and the charging and appropriation of fees, hereinbefore enacted in the case of unprotected children, shall apply with the necessary alterations to the case of unprotected persons.

Former sections applicable.

[সর্বশেষে গেজেটে ১৮৮০। ১৩ আশ্বিন।]

৮ ধারা। গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার

গোবীজের টিকা দানের সরকারী ষ্টেশনে টিকা দিবার নিমিত্ত বা সার্টিফিকেটের নিমিত্ত কোন ফী না লইতে হইবার কথা।

পূর্ণোক্ত সার্টিফিকেট নিমিত্ত অথবা এই আইনমতে গোবীজ টিকাদানের সরকারী কোন ষ্টেশনে ঐ টিকা দিবার নিমিত্ত কোন শিশুর জনস্বিতার বা অভিভাবকের নিকট কোন

কা বা পারিশ্রমিক লইবেন না।

কিন্তু গোবীজ টিকাদানের সরকারী ষ্টেশন ছাড়া অন্য কোন স্থানে জনস্বিতার বা অভিভাবকের অত্যাধিক্রমে

কোন শিশুর গোবীজ টিকা দিলে, গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার আট আনার অনধিক ফী গ্রহণ করিতে পারিবেন।

৯ ধারা। কলিকাতা নগরে উক্তরূপ সমুদয় ফী

গোবীজের সরকারী টিকাদার কী নিরূপে প্রয়োগ করিতে হইবে তাহার সমাজের নামে জমা করিয়া কথা।

কলিকাতা নগরের সমবায়িত সমাজের নামে জমা করিয়া দিবেন, এবং ঐ সমাজ তাহা

এই আইনের কাগ্যগাধনার্থ প্রয়োগ করিবেন। কলিকাতার বাহিরে উক্ত ফী জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে সময়ে যেরূপ আদেশ করেন তদনুসারে প্রয়োগ করা যাইবে।

১০ ধারা। পশ্চাৎলিখিতমতে নিম্নুক্ত গোবীজ টিকা-

দানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব গোবীজ টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের অথবা তাহার সহকারী কোন কর্মকারক সময়ে পোন শিশুর টিকাদান কাঁবা দেখিতে পারিবেন, ঐ কাঁবা গোবীজের কোন সরকারী টিকাদারই করুন বা কোন চিকিৎসকই করুন,

এসং উক্ত বোধ করিলে ঐ শিশুকে ৩২ ফনাং গোবীজ পুনর্বার টিকা দিবার আদেশ করিতে পারিবেন।

গোবীজ অরক্ষিত ব্যক্তিদের টিকা দিবার বিধি।

১১ ধারা। গোবীজ টিকাদানের উক্ত সুপারিন্টেন্ডেন্ট

সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব পিছিত বোধ করিলে, ঐ আইনের D ডুক-সীলের পাঠে কোন অরক্ষিত ব্যক্তির উপর নোটিস জারী

করিতে পারিবেন। তাহাতে তাহার প্রতি এই আদেশ থাকবে যে ঐ নোটিস জারী হইবার পর ১৫ দিনের মধ্যে কোন সরকারী টিকাদারে বা চিকিৎসকের নিকট গোবীজের টিকা গ্রহণার্থে উপস্থিত হন; এবং উক্ত প্রত্যেক ব্যক্তি উক্ত সময়ের মধ্যে কোন সরকারী টিকাদারের বা চিকিৎসকের নিকট গোবীজের টিকা গ্রহণার্থে উপস্থিত হইবেন।

১২ ধারা। অরক্ষিত শিশুদের সম্বন্ধে দেখিবার,

গোবীজ পুনর্বার টিকা দিবার, সার্টিফিকেট দিবার, ও খাটিবার কথা।

কী লইবার ও প্রয়োগ করিবার যে বিধান ইতিপূর্বে প্রদত্ত হইয়াছে, আবশ্যিক পরিবর্তন সহ তৎসমুদয় অরক্ষিত ব্যক্তিদের সম্বন্ধেও খাটিবে।

13. The powers conferred by this Act upon the said Superintendent of Vaccination may in the case of seamen arriving in the port of Calcutta be exercised by the Health Officer of the said port immediately upon their arrival.

PROCEDURE APPLICABLE TO THE TOWN OF CALCUTTA ONLY.

Establishment.

14. For the purposes of this Act the Corporation of the Town of Calcutta (hereinafter called the Corporation) shall, subject to the approval of the Lieutenant-Governor, divide the said town into as many districts for the performance of vaccination as they shall from time to time deem fit. Each such district shall be called a "vaccination district."

The Corporation shall appoint a public vaccinator for every vaccination district, whose name shall be registered at the Office of the Corporation, and shall appoint such places as they shall from time to time deem fit in each district to be stations for the performance of vaccination. Such stations shall be called "public vaccine stations." Every such public vaccinator shall be removable from office by the Corporation.

The limits of the vaccination districts made and the positions of the public vaccine stations fixed under the provisions of this section, and the days and hours of the public vaccinator's attendance at each station, shall be published from time to time in such manner as shall be directed in rules to be framed under section 34.

15. Every public vaccinator, unless specially permitted by the Corporation to reside elsewhere, shall reside within the district for which he is appointed, and shall cause his name, with the addition of the words "Public Vaccinator for the district of _____," to be posted up in some conspicuous place on or near the outer door of his dwelling-house, and of every public vaccine station in his district.

[Government Gazette, 13th April 1880.]

১৩ ধারা। উক্ত গোবীজের টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট নাবিকেরা আসিয়া-ওয়েস্ট সাহেবের প্রতি এই আ-মাত্র বন্দরের স্বাস্থ্যরক্ষক ইনক্রমে যেরূপ ক্ষমতা অর্পিত সাহেবের তাহাদিগকে হইল, কলিকাতা বন্দরে যে গোবীজে টিকা দিতে নাবিকেরা আইসে আসিয়া-পারিবার কথা। মাত্র তাহাদের সম্বন্ধে উক্ত নগরের স্বাস্থ্যরক্ষক সাহেব সেইরূপ ক্ষমতামতে কার্য করিতে পারিবেন।

কেবল কলিকাতা নগরের নিমিত্ত বিশেষ কার্যপ্রণালীর বিধি।

সেবাস্থ্যর কথা।

১৪ ধারা। এই আইনের কার্যপক্ষে (অতঃপর সম-গোবীজে টিকাদানের ব্যক্তি সমাজ নামে অভিহিত) কলিকাতা নগরের সমবায়িত পঞ্জীর কথা। সমাজ, শ্রীযুত লেফটেনেন্ট গব-র্নর সাহেবের অনুমোদনের অপেক্ষায়, গোবীজে টিকা-দানের নিমিত্ত উক্ত নগর সমগ্র যত পঞ্জীতে বিভক্ত করা উচিত বোধ করেন তত পঞ্জীতে বিভক্ত করিবেন। তদ্রূপ প্রত্যেক পঞ্জী "গোবীজে টিকাদানের পঞ্জী" নামে খ্যাত হইবে।

সমবায়িত সমাজ গোবীজে টিকাদানের প্রত্যেক পঞ্জীর নিমিত্ত এক এক জন গোবীজের সরকারী টিকাদার নিযুক্ত করিবেন। তাহার নাম সমবায়িত সমাজের কার্যালয়ে লেখা থাকিবে। সমবায়িত সমাজ সমগ্র প্রত্যেক পঞ্জীতে যেরূপ উচিত বোধ করেন গোবীজে টিকা-দানের স্টেশন স্বরূপ সেই স্থান নিরূপণ করিবেন। উক্ত স্টেশনগুলি "গোবীজে টিকাদানের সরকারী স্টেশন" নামে খ্যাত হইবে। গোবীজে টিকাদানের সরকারী স্টেশনের কথা। সমবায়িত সমাজ গোবীজের প্রত্যেক সরকারী টিকাদারকে পদ হইতে অবসৃত করিতে পারবেন।

এই ধারার বিধানমতে গোবীজে টিকাদানের পঞ্জীর মধ্যে গীমা ও গোবীজে টিকা-পঞ্জীর ও স্টেশনের স-দানের সরকারী স্টেশনের যেরূপ স্থান নির্দেশ করা যায়, এবং প্রত্যেক স্টেশনে গোবীজের সরকারী টিকাদারের উপস্থিতি থাকিবার যেরূপ দিন ও ঘণ্টা নিরূপণ করা যায়, তাহাধারামতে প্রণীত বিধিতে যে প্রকারের আদেশ থাকে সেই প্রকারে তাহার সম্বাদ সময়ে প্রকাশ করা যাইবে।

১৫ ধারা। গোবীজের প্রত্যেক সরকারী টিকাদার, সমবায়িত সমাজের নিকট অ-গোবীজের সরকারী টিকাদারের আপন পঞ্জীর মধ্যে বাস করিবার কথা। মাত্র বাস করিবার বিশেষ অনু-মতি না পাইলে, যে পঞ্জীর নিমিত্ত নিযুক্ত হন সেই পঞ্জীর মধ্যেই বাস করিবেন, এবং স্বীয় বাসগৃহের ও আপন পঞ্জীর গোবীজে টিকাদানের প্রত্যেক স্টেশনের বহির্দ্বারের উপরে বা নিকটে কোন প্রকাশ্য স্থানে "অমুক পঞ্জীর গোবীজের সরকারী টিকা-দার" এইরূপ কথার সহিত আপন নাম লিখিয়া লটকা-ইয়া দিবেন।

16. No person shall be appointed a public vaccinator, or act as a deputy for a public vaccinator, who shall not possess a certificate of qualification signed by the Superintendent of Vaccination.

17. The Health Officer for the town of Calcutta shall be appointed Superintendent of Vaccination by the Corporation. Such officer, subject to the orders of the Lieutenant-Governor, shall have a general control over all the proceedings of public vaccinators, and shall perform such duties, in addition to those prescribed by this Act, as shall be required by the Lieutenant-Governor.

The Superintendent shall have one or more assistants, as the Lieutenant-Governor may from time to time direct.

18. The expenses of all vaccination establishments under this Act shall be defrayed by the Corporation.

Registration.

19. On the registration of the birth of any child under the provisions of Chapter X of the Calcutta Municipal Consolidation Act, 1876, or of any other law for the time being in force, the Registrar shall deliver to the person giving information of such birth a printed notice in the form of Schedule E hereto annexed, or to the like effect, and such notice shall have attached thereto the several forms of certificates prescribed by this Act.

20. Every public vaccinator or medical practitioner, who gives to any parent or guardian a certificate in any of the forms of the said Schedules A, B, and C shall, within twenty-one days after giving the same, transmit a duplicate thereof to the Registrar of Births of the district where the birth of the child on whose account such certificate was given has been registered; or if that be not known to him, or if the child was born out of the town of Calcutta, or his birth has not been registered in the said city, to the Registrar of the district within which the child was vaccinated or presented for vaccination.

[সর্বমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১৩ অপ্রিল।]

১৬ ধারা। গোবীজের টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের স্বাক্ষরিত যোগ্যতার সার্টিফিকেট না পাইলে, কোন টিকাদারের যোগ্যতার ব্যক্তি গোবীজের সরকারী টিকাদারের পদে নিযুক্ত হইবে না, অথবা গোবীজের সরকারী টিকাদারের প্রতিনিধি স্বরূপ কর্ম্য করিবেন না।

১৭ ধারা। সমন্বিত সমাজ কলিকাতা নগরের গোবীজে টিকাদানের স্বাস্থ্যরক্ষক সাহেবকে গোবীজে সুপারিন্টেন্ডেন্টের কথা। টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্টের পদে নিযুক্ত করবেন। শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আজ্ঞাধীনে গোবীজে সরকারী টিকাদারদের সকল কার্যের উপর উক্ত কার্যকারকের শাধারণ কর্তৃত্ব থাকিবে, এবং এক আদেশে যে সকল কর্ম্য নির্দিষ্ট হইল, তদানন্তর তিনি শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আদেশমত সমুদয় কর্ম্য করিবেন।

শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে সময়ে সরকারী সুপারিন্টেন্ডেন্ট-আদেশ করবেন তদনুসারে গুণের কথা। সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের এক বা একাধিক সহকারী কর্মকারক থাকিবে।

১৮ ধারা। এই আইনমত সংন্বিত সমাজের দিতে গোবীজে টিকাদানের মেরে-হইবার কথা। শ্রীযুত খরচ হয়, সমন্বিত সমাজ তাহা দিবেন।

রেজিষ্ট্রারের কথা।

১৯ ধারা। কলিকাতার মুনিসিপাল আইন সংগ্রহ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইন-গোবীজে টিকাদানের আদেশক নোটিশ জন্মের বৈজ্ঞানিকের দিতে হই-বাব কথা। নের ১০ অধ্যায়ের বা যৎকালে অন্য যে আইন প্রবল থাকে তাহার বিধানমতে কোন শিশুর জন্ম রেজিষ্ট্রারী করা গেলে, যে ব্যক্তি ঐ জন্মের সংবাদ দেন রেজিষ্ট্রার তাঁহাকে এই আইনের E তফসীলের পাঠে অথবা সেই মর্ম্মের ছাপা নোটিস দিবেন, এবং এই আইনের নির্দিষ্ট ভিন্ন সার্টিফিকেটের পাঠ ঐ নোটিসের সঙ্গে লাগান থাকিবে।

২০ ধারা। গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার অথবা রেজিষ্ট্রারের নিকট সমু-কোন চিকিৎসক পূর্বোক্ত A বা দয় সার্টিফিকেটের দোকর B বা C তফসীলের পাঠে কোন লিপি পাঠাইবার কথা। জনগণকে বা অভিভাবককে সার্টিফিকেট দিলে, তাহা দিবার পর একুশ দিনের মধ্যে তাহার দোকর লিপি, যে শিশুর নিমিত্ত সার্টিফিকেট দেওয়া যায় তাহার জন্ম যে পঞ্জীতে রেজিষ্ট্রারী করা হইয়াছিল সেই পঞ্জীর জন্মের রেজিষ্ট্রারের নিকটে পাঠাইবেন; কিম্বা ঐ কথা তাহার জানা না থাকিলে, অথবা কলিকাতার বাহরে শিশুর জন্ম হইয়া থাকিলে, বা উক্ত নগরে তাহার জন্ম রেজিষ্ট্রারী করা না হইয়া থাকিলে, যে পঞ্জীর মধ্যে ঐ শিশুকে গোবীজের টিকা দেওয়া য়র বা ঐ টিকা দিবার নিমিত্ত উপস্থিত করা যায় সেই পঞ্জীর রেজিষ্ট্রারের নিকটে পাঠাইবেন।

21. The Registrar of Births shall keep a book in such form as may from time to time be prescribed by the rules made under section 34, in which he shall enter minutes of the notices of vaccination given by him as herein required, and shall also register the duplicates of certificates transmitted to him as herein provided.

22. He shall also prepare and keep a duplicate of the Register of Births required to be kept by him under the provisions of the Calcutta Municipal Consolidation Act, 1876, or of any other law for the time being in force, with such additional columns as shall from time to time be prescribed by the rules made, under section 34, in which he shall record the date of every duplicate certificate in the form of the said Schedule B or Schedule C received by him concerning any child whose birth he has registered, and make an entry to the effect that the child has been vaccinated or is insusceptible of vaccination, as the case may be.

23. He shall also keep a Register of Postponed Vaccinations in the form of Schedule F hereto annexed, in which he shall record the name of every child concerning whom he receives a duplicate certificate in the form of the said Schedule A, together with the date of such duplicate certificate and of each such successive duplicate certificate, if he receives more than one, and shall show the number and year of the entry, if any, in the Register of Births in which such child's birth has been registered.

24. Every Registrar shall transmit on the first of every month to the Superintendent of Vaccination a return, in such form as may from time to time be prescribed by the rules made, under section 34, of all cases in which duplicate certificates have not been duly received by him in pursuance of the provisions of this Act during the last preceding month.

PROCEDURE APPLICABLE OUTSIDE THE TOWN OF CALCUTTA.

25. In any municipality other than the town of Calcutta, and in any local area to which this Act may hereafter be extended, the Magistrate of the district may exercise all or any of the powers by this Act conferred upon the Corporation;

Registrar to keep a Vaccination Notice and Certificate Book,

and also a duplicate Register of Births, with entries concerning vaccination,

and also a Register of Postponed Vaccinations.

Transmission of returns to Superintendent.

Powers of Corporation may be exercised in mofussil by Magistrate of the district;

২১ ধারা। ৩৪ ধারায় বিধিতে সময়ে ২ বে পাঠ্যে বীজ্যে টিকাদানের নিদ্রিষ্ট হয়, জন্মের রেজিষ্টার মোটিলের ও সটিক- সেই পাঠ্যে একখান বহী রাখি- কের একখান বহী বে- বেন। এই আইনের আদেশ- জিষ্টারের রাখিবার কথা। মতে তিনি গোবীজে টিকাদা- নের যে মোটিল দেয়, ঐ বহীতে তাহার চুখক কথা লিখিয়া রাখিবেন, এবং পূর্বলিখিত িধানমতে সটিক- কিকটের যে মোটর লিপি তাহার নিকট প্রেরিত হয় তাহাও ঐ বহীতে রেজিষ্টর করিয়া রাখিবেন।

২২ ধারা। কলিকাতার মুনিসিপাল আইন সংগ্রহ গোবীজের টিকাদানের বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইনের কথানুযায়ী জন্মের রেজিষ্ট- বা যৎকালে অন্য যে আইন বের দোকরলিপি রাখি- প্রদল থাকে তাহার বিধানমতে বার কথা। যে জন্মের রেজিষ্টর রাখিতে তাঁহার প্রতি আদেশ আছে, তিনি তাহার দোকর লিপি প্রস্তুত করিয়া রাখিবেন এবং ৩৪ ধারায় বিধিতে প্রণীত বিধিতে সময়ে ২ বে অতিরিক্ত ঘর দিবার আদেশ থাকে, ঐ রেজিষ্টরে সেই ২ ঘর দিবেন। তাহাতে তিনি যে শিশুর জন্ম রেজিষ্টরী করেন তৎসম্বন্ধে উক্ত B কি C তালিকার পাঠ্যে যে সটিকফিকটের দোকর লিপি পান তাহার তারিখ লিখিবেন ও ঐ শিশুকে গোবীজের টিকা দেওয়া গিয়াছে অথবা, স্থলবিশেষে, সে গোবীজের টিকা গ্রহণ- ক্ষম এই মর্মে কথা লিখিবেন।

২৩ ধারা। গোবীজে টিকাদান স্থগিত রাখা গেলে, গোবীজে টিকাদান তিনি এই আইনের F তফসী- স্থগিত রাখা গেলে তা- লের পাঠ্যে তাহারও রেজিষ্টর হার রেজিষ্টর রাখিবার রাখিবেন। যে প্রত্যেক শিশু- কথা। সম্বন্ধে তিনি উক্ত A তফসীলের পাঠ্যে সটিকফিকটের দোকর লিপি পান তাহার নাম ও ঐ দোকরলিপির তারিখ ও এক্ষণিক দোকর লিপি পাঠ্যে পূর যে প্রত্যেক দোকর লিপি পান তাহার তারিখ ঐ রেজিষ্টরে লিখিবেন, এবং জন্মের রেজিষ্টরে উক্ত শিশুর জন্ম রেজিষ্টরী করা গিয়া থাকিলে তাহার নম্বর ও সা ও লিখিতে হইবে।

২৪ ধারা। পূর্বমাসে এই আইনের বিধানক্রমে যে সকল স্থলে সটিকফিকটের সুপারিন্টেণ্ডেন্ট সাহেব দোকর লিপি নিয়মিতরূপে বের নিকট রিটার্ন পাঠাই- পাওয়া যায় নাই, ৩৪ ধারায় বিধিতে বার কথা। প্রণীত বিধিতে সময়ে ২ বে- রূপ পাঠ্যের আদেশ থাকে তৎরূপ পাঠ্যে প্রত্যেক রে- জিষ্টার প্রত্যেক মাসের প্রথম দি- সে গোবীজে টিকাদা- নের সুপারিন্টেণ্ডেন্ট সাহেবের নিকট সেই সকল স্থল- সম্বন্ধীয় রিটার্ন পাঠাইবেন।

কলিকাতানগরের বহির্ভূত স্থানের কার্য প্রণালীর বিধি।

২৫ ধারা। এই আইনে সম্বন্ধিত সমাজের প্রতি যে সকল এ যে কোন ক্ষমতা জ- সম্বন্ধিত সমাজের ক্ষমতাক্রমে মকসলে পিত হইল কলিকাতা নগর ভিন্ন কোন মুনিসিপালিটিতে ও যে জিলায় মাজিষ্ট্রেট সাহেব কোন স্থানে ইহার পর এই বের কার্য করিতে পারি- আইন চালান যায় ওয়ার্ডজিলায় বার কথা। মাজিষ্ট্রেট সাহেব সেই সকল বা তৎরূপ কোন ক্ষমতা- নুসারে কার্য করিতে পারিবেন।

and the Civil Surgeon of the district or such other officer as the Lieutenant-Governor may from time to time appoint in that behalf shall exercise the powers and perform the duties by this Act conferred upon the Superintendent of Vaccination.

PROSECUTIONS AND OFFENCES.

26. If the Superintendent of Vaccination shall

Magistrate may make an order for the vaccination of any unprotected child under 14 years.

give information in writing to a Magistrate that he has reason to believe that any child under the age of four-

teen years is an unprotected child, and that he has given notice to the parent or guardian of such child to procure its being vaccinated, and that the said notice has been disregarded, such Magistrate may summon such parent or guardian to appear with the child before him, and if the Magistrate shall find, after such examination as he shall deem necessary that the child is an unprotected child, he may make an order directing such child to be vaccinated within a certain time.

If at the expiration of such time the child shall not have been vaccinated,

Penalty for disobedience of such order.

or shall not be shown to be then unfit to be vaccinated,

or to be insusceptible of vaccination, the person upon whom such order shall have been made shall, unless he can show some reasonable ground for his omission to carry the order into effect, be punished with fine which may extend to fifty rupees.

Provided that if the Magistrate shall be of opinion that the person is

Proviso for costs to person improperly summoned.

improperly brought before him, and shall refuse to

make an order for the vaccination of the child, he may order the informant to pay to such person such sum of money as he shall consider a fair compensation for his expenses and loss of time in attending before the Magistrate.

27. If any parent or guardian intentionally omits to produce a child

Penalty for not producing a child.

whom he has been summoned to produce under the last

preceding section, he shall be liable to fine which may extend to Rs. 100, and to a further fine of Rs. 25 for every day during which the offence continues;

Provided that the aggregate amount of fine for such offence shall not exceed Rs. 1,000.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ১৩ অপ্রিল]

আর এই আইনে গোবীজে টিকাদানের সুপারিশ

গোবীজে টিকাদানের সুপারিশে গোবীজে টিকাদানের সুপারিশে সিরিল মজুমদার কর্তৃক

নটেগেটে সাহেবের প্রতি যে ২ নম্বর ও কর্তব্যভার অর্পিত হইল জিলা সিবিল সার্জন অথবা উক্ত কার্যপক্ষে প্রযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব সময়ে

অন্য যে কার্যকারকে নিযুক্ত করেন তিনি সেই নম্বর মতামতে কার্য করিয়া সেই কর্তব্য পালন করিবেন।

অতিযোগের ও অপব্যবহার কথা।

২৬ ধারা। গোবীজে টিকাদান নসুপারিশেগে

চতুর্দশ বৎসরের কম বয়স্ক কোন অবস্থিত শিশুকে গোবীজের টিকা দিবার আজ্ঞা মাজিষ্ট্রেটের করিতে পারিবার কথা।

সাহেব যদি লিখিয়া কোন মাজিষ্ট্রেটকে এইরূপ সংবাদ দেন যে, চতুর্দশ বৎসরের কম বয়স্ক কোন শিশু অরক্ষিত শিশু বলিয়া বিশ্বাস

করিবার কারণ দেখিয়া তিনি এই শিশুর গোবীজে টিকা দেওয়াইবার নিমিত্ত তাহার জনমিতাকে বা অভিভাবকে নোটিস দিয়াছেন, কিন্তু উক্ত নোটিসের প্রতি অবহেলা করা গিয়াছে, তাহা হইলে উক্ত মাজিষ্ট্রেট এই শিশুর সহিত আপনার সম্মুখে উপস্থিত হইবার নিমিত্ত উক্ত জনমিতাকে বা অভিভাবকে সমন দিতে পারিবেন, এবং উক্ত মাজিষ্ট্রেটের রূপপরীক্ষা আবশ্যক বোধ করেন সেইরূপ পরীক্ষা করিয়া উক্ত শিশুকে অরক্ষিত শিশু বলিয়া নির্ণয় করিলে এই শিশুকে নির্দিষ্ট কোন সময়ের মধ্যে গোবীজের টিকা দিবার আদেশস্বত্বক আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

উক্ত সময় গত হইলেও এই শিশুকে গোবীজের টিকা উক্ত আজ্ঞা অমান্য দেওয়া না গেলে অথবা সে তৎকালে গোবীজের টিকা দানের অযোগ্য বা উক্ত টিকা গ্রহণক্ষম হইতে দেখান না গেলে, যে ব্যক্তির প্রতি উক্ত আজ্ঞা করা যায় অজ্ঞা পালন না করিবার যুক্তি সিদ্ধ কারণ দেখাইতে না পারিলে তাহার ৫০ পঞ্চাশ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিন্তু উক্ত ব্যক্তিকে অনায়াস পূর্বক তাহার সম্মুখে

যে ব্যক্তিকে অনায়াস পূর্বক তাহার সম্মুখে আনিয়া হইয়াছে মাজিষ্ট্রেট কর্তৃক সমন দেওয়া যায়, তা যদি এইরূপ বিবেচনা করেন তাহা হইলে তাহা সৎকায় উপবিধান।

দিবার আজ্ঞা করিতে অস্বীকার করেন, তাহা হইলে মাজিষ্ট্রেটের সম্মুখে উপস্থিত হইতে উক্ত ব্যক্তির যে অর্থদণ্ড ও সময়ক্ষর হয় তাহার ক্ষতি পূরণরূপ মাজিষ্ট্রেট যত টাকা নাযায়া বোধ করেন এই ব্যক্তিকে তত টাকা দিবার নিমিত্ত ক্ষতিপূরণের প্রতি আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

২৭ ধারা। পূর্ববরাবর যে শিশুকে উপস্থিত করিবার

শিশুকে উপস্থিত না সমন দেওয়া যায়, কোন জনমিতা করিলে দণ্ডের কথা। বা অভিভাবক তাহাকে উপস্থিত করিতে ইচ্ছা না করিলে,

তাহার ১০০ একশত টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড ও তদতিরিক্ত যত দিন অপরাধ হইতে থাকে তত দিন প্রতি ২৫ পঞ্চাশ টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিন্তু উক্ত অপরাধ জন্য মোট অর্থদণ্ড ১০০০ এক হাজার টাকার অধিক হইবে না।

28. Whoever, in contravention of this Act,

(a) neglects without reasonable excuse to submit himself within 15 days after the service on him of the notice prescribed by section 11 to a public vaccinator or medical practitioner to be vaccinated, or after vaccination to be inspected, or

(b) neglects without reasonable excuse to take, or cause a child to be taken to be vaccinated, or after vaccination to be inspected, or

(c) neglects to fill up and sign and give to the parent or guardian of any child any certificate which such parent or guardian is entitled to receive from him, or to transmit a duplicate of the same to the Registrar of Births,

shall be punished for each such offence with fine which may extend to fifty rupees.

29. Whoever wilfully signs or makes, or

Penalty for making or signing false certificate. procures the signing or making of, a false certificate or duplicate certificate under this Act, shall be punished with imprisonment of

either description, within the meaning of the Indian Penal Code, for a term which may extend to six months, or with fine which may extend to one hundred rupees, or with both.

30. If any public vaccinator accepts, or obtains,

Penalty for accepting illegal fee or remuneration. or agrees to accept, or attempts to obtain from any person any fee or remuneration contrary to the provisions of section 8, he

shall be deemed to have committed an offence punishable under section 161 of the Indian Penal Code.

31. All offences under this Act shall be cognizable by a Magistrate,

Cognizance of offences under this Act. subject to the provisions of any law for the

time being in force for the trial of offences, but no complaint of any such offences shall be entertained unless the prosecution be instituted by order of, or under authority from, the Lieutenant-Governor or the Superintendent of Vaccination.

32. In any prosecution for neglect to procure

Prosecution for neglect the vaccination of a child, it shall not be necessary in support thereof to prove that the defendant had received notice from the Registrar or any other officer of the requirements of the law in this respect; but if the defendant produce any such certificate as hereinbefore described, or the duplicate of the Register of Births or the Register of

[Government Gazette, 13th April 1880.]

২৮ ধারা। এই আইনের বিকল্পে কোন ব্যক্তি (ক) ১১ ধারার নির্দিষ্ট নোটিস পাইয়া, যুক্তিসঙ্গত

গোবীজের টিকাগ্রহণ আপত্তি না থাকিলেও, ১৫ দিনের মধ্যে গোবীজের কোন সরকারী টিকাদারের বা কোন চিকিৎসকের ঘিটে গোবীজের

টিকা গ্রহণার্থে উপস্থিত হইতে অথবা টিকা হইলে পর দেখাইতে উপেক্ষা করিলে; কিম্বা

(খ) যুক্তিসঙ্গত আপত্তি না থাকিলেও, টিকা দিবার গোবীজের টিকা দিবার নিমিত্ত কোন শিশুকে লইয়া; নিমিত্ত শিশুকে লইয়া বা লওয়াইয়া যাইতে অথবা যাইতে উপেক্ষা করিলে, টিকা হইলে পর দেখাইতে দণ্ডের কথা। উপেক্ষা করিলে; কিম্বা

(গ) কোন শিশুর জনস্বাস্থ্য বা অভিভাবক তাঁহার নিকট যে কোন সর্টিফিকেট পাইবার অধিকারী তাহা লিখিয়া ও স্বাক্ষর করিয়া উক্ত জনস্বাস্থ্যকে বা অভিভাবককে দিতে অথবা তাহার দোকর লিপি জন্মের রেজিস্ট্রারের নিকট পাঠাইতে উপেক্ষা করিলে;

তাঁহার তত্ত্বা প্রত্যেক অপরাধের নিমিত্ত ৫০ পঞ্চাশ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

২৯ ধারা। কেহ এই আইনমতে মিথ্যা সর্টিফিকেট

মিথ্যা সর্টিফিকেট বা সর্টিফিকেটের দোকর লিপি মিথ্যে লিখিয়া স্বাক্ষরিত করি- ইচ্ছা পূর্বক স্বাক্ষরিত করিলে; দণ্ডের কথা। বা লিখিলে অথবা অন্যের দ্বারা স্বাক্ষরিত করাইলে বা

লিখাইলে, তাঁহার ভারতবর্ষীয় দণ্ডবিধির আইনের অধিপ্ত্রয়মত কোন প্রকারের ছয় মাস পর্যন্ত কারাদণ্ড অথবা একশত টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড বা উভয়দণ্ড হইবে।

৩০ ধারা। ৮ ধারার বিধান লঙ্ঘন করিয়া গোবী-

জের কোন সরকারী টিকাদার স্বৈরধর্মী বা পারিজন- কোন ব্যক্তি নিকট কোন কী মিক গ্রহণ করিলে বা পারিজনিক গ্রহণ করিলে বা

লইলে বা গ্রহণ করিতে সম্মত হইলে বা লইতে চেষ্টা করিলে, তিনি ভারতবর্ষীয় দণ্ডবিধির আইনের ১৬১ ধারামতে দণ্ডযোগ্য অপরাধ করিয়াছেন বলিয়া জ্ঞান হইবে।

৩১ ধারা। অপরাধের বিচার সম্বন্ধীয় যৎকালে যে

এই আইনমত অপরা- আইন প্রবল থাকে তাহার ধের বিচার হইবার কথা। বিধানের মিয়মাণীনে, এই আইনমত সমুদয় অপরাধ

মাজিস্ট্রেটের বিচার্য হইবে; কিন্তু জীবিত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের বা গোবীজে টিকা দানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের আজ্ঞা বা অনুমতিক্রমে অভিযোগ উপস্থিত করা না গেলে, উক্তরূপ কোন অপরাধের মালিশ গ্রহণ করা যাইবে না।

৩২ ধারা। কোন শিশুকে গোবীজের টিকা দেওয়াই-

উপেক্ষা জন্য অভি- য়াতে উপেক্ষা জন্য যে অভি- যোগ উপস্থিত করা যায়, তৎ- যোগের কথা। প্রতিপোষণার্থে প্রতিবাদী রেজিস্ট্রারের বা অন্য কোন কার্যকারকের নিকট এতৎ

সমক্ষে আইনের আদেশের নোটিস পাঠিয়াছেন, ইচ্ছা প্রমাণ করা আবশ্যক হইবে না। কিন্তু প্রতিবাদী পূর্বোক্ত প্রকারের সর্টিফিকেট উপস্থিত করিলে, অথবা উক্ত সর্টিফিকেট রেজিস্ট্রারের রক্ষিত পূর্বনির্দিষ্ট

Postponed Vaccinations kept by the Registrar as hereinbefore provided, in which such certificate shall be duly entered, the same shall be a sufficient defence for him, except in regard to the certificate according to the form of the said Schedule A, when the time specified therein for the postponement of the vaccination shall have expired before the time when the information shall have been laid.

MISCELLANEOUS.

33. It shall be the duty of the Superintendent of Vaccination to show in an Annual Return the number of children successfully vaccinated, the number whose vaccination has been postponed, and the number certified to be insusceptible to successful vaccination during the year; and generally to fill up any forms that may be prescribed from time to time by the Lieutenant-Governor or the Corporation.

34. The Lieutenant-Governor may from time to time make rules or issue orders consistent with this Act—

- (a) providing for the appointment of deputies of public vaccinators when necessary;
- (b) determining the qualifications to be required of public vaccinators or their deputies, and regulating the grant of certificates of qualification under section 16;
- (c) for regulating the gratuitous vaccination of such females as are by the custom of the country unable to attend at the public vaccine stations and are too poor to pay fees;
- (d) providing for the supply of lymph;
- (e) for regulating the books and forms to be kept by the public vaccinators or by registrars, and also such forms as shall be required for the signature of medical practitioners under the provisions of this Act;
- (f) for the guidance of public vaccinators and others in all matters connected with the working of this Act.

All such rules or orders shall be published in the Calcutta Gazette.

[স্বর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ১৩ আশ্বিন।]

জন্মের যে রেজিস্টারে বা গোবীজে টিকাদান স্থগিত রাখিবার যে রেজিস্টারে নিয়মিতরূপে লিপিবদ্ধ থাকে তাহার দোকর লিপি উপস্থিত করিলে, তাহাই আত্ম-সমর্থনার্থ তাঁহার পক্ষে যথেষ্ট হইবে। কিন্তু উক্ত A তফসীলের পাঠের সার্টিফিকেটে গোবীজে টিকাদান স্থগিত রাখিবার যে সময় নির্দিষ্ট থাকে, নালিশ করিবার পূর্বে সেই সময় অতীত হইয়া থাকিলে, ঐ সার্টিফিকেটে কোন ফল হইবে না।

বিবিধ বিধি।

৩৩ ধারা। বৎসরের মধ্যে গোবীজে টিকাদান যতগুলি শিশুর পক্ষে সফল হইয়াছে, যতগুলি স্থগিত রাখা গিয়াছে, এবং যতগুলি সফলরূপে উক্ত টিকা গ্রহণ করিয়া সার্টিফিকেট দেওয়া গিয়াছে, গোবীজে টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব একখান বার্ষিক রিটার্নে তাহা দেখাইবেন; এবং জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব বা সমবায়িত সমাজ সময়ে যে কোন পাঠ নির্দেশ করেন, সাধারণতঃ তাহাও পূরণ করিয়া দিবেন।

৩৪ ধারা। নিম্নলিখিত বিষয়ের নিমিত্ত জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সম-য়ে এই আইন সজ্জত বিধি প্রণয়ন করিবার কথা।
প্রণয়ন ও আজ্ঞা প্রচার করিতে পারিবেন:—

(ক) আশ্যক হইলে গোবীজের সরকারী টিকাদানের প্রতিনিধি নিয়োগের বিধান করিবার নিমিত্ত।

(খ) গোবীজের সরকারী টিকাদানের ও তাঁহাদের প্রতিনিধিদের যাগাতা নিরূপণের নিমিত্ত ও ১৬ ধারামত যোগাতার সার্টিফিকেট দিবার বিধান করিবার নিমিত্ত।

(গ) যে সকল স্ত্রীলোকেরা দেশাচারমতে গোবীজে টিকাদানের সরকারী ষ্টেশনে উপস্থিত হইতে পারে না অথচ নির্দীন বলিয়া কীওঁদিত্তে পারে না, বিনা মূল্যে গোবীজে তাহাদের টিকাদানের বিধান করিবার নিমিত্ত।

(ঘ) বীজ জোগাইবার বিধান করিবার নিমিত্ত।

(ঙ) গোবীজের সরকারী টিকাদারেরা ও রেজিষ্ট্রারেরা যে বর্ষ ও পাঠ রাখিবেন তাহার বিধান করিবার নিমিত্ত, এবং এই আইনের বিধানমতে চিকিৎসকদের স্বাক্ষর করিবার নিমিত্ত যে পাঠ আবশ্যক হইবে সেই পাঠের বিধান করিবার নিমিত্ত।

(চ) এই আইনের কার্যসংক্রান্ত সকল বিষয়ে গোবীজের সরকারী টিকাদার ও অন্যান্য ব্যক্তিদের কাহা পদ্ধতি প্রদর্শন নিমিত্ত।

এই সকল বিধি ও আজ্ঞা কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে।

SCHEDULE A.

(See Section 5.)

I, the undersigned, hereby certify that in my opinion , the child of , resident at , is not now in a fit and proper state to be vaccinated, and I do hereby postpone the vaccination for the period of two months from this date.—Dated this day of 18 .

(Signature of Medical Practitioner or Public Vaccinator.)

SCHEDULE B.

(See Section 6.)

I, the undersigned, hereby certify that I have three times unsuccessfully vaccinated , the child of , residing at (or that the child has already had small-pox, as the case may be), and I am of opinion that the said child is insusceptible of successful vaccination.—Dated this day of 18

(Signature of Medical Practitioner or Public Vaccinator.)

SCHEDULE C.

(See Section 7.)

I, the undersigned, hereby certify that , the child of age , resident at , has been successfully vaccinated by me.—Dated this day of 18

(Signature of Medical Practitioner or Public Vaccinator.)

SCHEDULE D.

(See Section 11.)

To

Take notice that you are hereby required, under the provisions of the Bengal Vaccination Act, 1880, to submit yourself to a public vaccinator or medical practitioner within from the service of this notice for vaccination, and that in default of so doing you will be liable to a fine not exceeding Rs. 50.

The public vaccine station nearest your house is at . The days and hours for vaccination at that station are as follows:—

(Here insert the days and hours when the public vaccinator is in attendance.)

On your attending before a public vaccinator at the said station within the said hours on any of [Government Gazette, 13th April 1880.]

A তফসীল।

(৫ ধারা দেখ।)

নিম্নস্বাক্ষরকারী আমি এতদ্বারা এই সার্টিফিকেট দিতেছি যে, আমার মতে, অমুক স্থান বাসী ঐ অমুকের শিশুসন্তান ঐ অমুক এক্ষণে গোবীজের টিকা দিবার যোগ্য অবস্থায় নাই, এবং আমি এই তারিখ অবধি দুই মাস তাঁহার টিকা দেওয়া স্থগিত রাখিলাম।

১৮ সাল ৩১

(চিকিৎসকের বা গোবীজের সরকারী
টিকাদারের স্বাক্ষর।)

B তফসীল।

(৬ ধারা দেখ।)

নিম্নস্বাক্ষরকারী আমি এতদ্বারা এই সার্টিফিকেট দিতেছি যে, অমুক স্থানবাসী ঐ অমুকের শিশুসন্তান ঐ অমুককে তিনবার গোবীজে টিকা দিয়া সফল হই নাই (অথবা, স্থলবিশেষে, ঐ শিশুর বসন্ত হইয়াছিল), এবং আমার মত এই যে উক্ত শিশু সফলরূপে গোবীজের টিকা গ্রহণক্ষম।

১৮ সাল ৩১

(চিকিৎসকের বা গোবীজের সরকারী
টিকাদারের স্বাক্ষর।)

C তফসীল।

(৭ ধারা দেখ।)

নিম্নস্বাক্ষরকারী আমি এতদ্বারা এই সার্টিফিকেট দিতেছি যে, অমুক স্থান বাসী এত বৎসর বরষা শিশু ঐ অমুককে আমি গোবীজের যে টিকা দিয়াছিলাম তাহা সফল হইয়াছে।

১৮ সাল ৩১

(চিকিৎসকের বা গোবীজের সরকারী
টিকাদারের স্বাক্ষর।)

D তফসীল।

(১১ ধারা দেখ।)

ঐ অমুক সমীপে

তোমাকে নোটিস দেওয়া যাইতেছে যে বঙ্গদেশে গোবীজে টিকাদান বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইনের বিধানমতে তোমার প্রতি এই আদেশ হইল যে তুমি এই নোটিস পাইবার পর এত দিনের মধ্যে গোবীজের টিকা গ্রহণার্থে গোবীজের কোন সরকারী টিকাদানের নিকট অথবা কোন চিকিৎসকের নিকট উপস্থিত হইবে, এবং তাহা না করিলে তোমার ৫০ পয়সা টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

অমুক স্থানে তোমার বাটীর অতি নিকটবর্তী গোবীজে টিকাদানের সরকারী স্টেশন আছে। সেই স্টেশনে টিকাদানের দিন ও ঘণ্টা নিম্নলিখিত রূপে:—

(যে ২ দিন যে ২ ঘণ্টায় গোবীজের সরকারী টিকাদার উপস্থিত থাকেন, সেই ২ দিন ও ঘণ্টা এইখানে লিখ।)

উক্ত কোন দিনে এত ঘণ্টার মধ্যে উক্ত স্টেশনে, কিম্বা নগরস্থ গোবীজে টিকাদানের অন্য কোন সরকারী

the said days, or at any other public vaccine station in the town on the days and within the hours prescribed for public vaccination at such station, you will be vaccinated free of charge.

If you wish to be vaccinated at your own house the public vaccinator will attend there upon payment of a fee of eight annas together with any additional charge for his conveyance (if any).

Dated the of 18

Chairman of the Corporation,
or Magistrate of the district, as the case may be.

SCHEDULE E.

(See Section 19.)

To

(Here insert the name of the parent, guardian, or other person who gives information of the child's birth.)

Take notice that the child of (here enter the mother's name), whose birth has this day been registered, must be vaccinated under the provisions of the Bengal Vaccination Act, 1880, within six months from the date of its birth, under a penalty of ten rupees.

The public vaccine station nearest to the house in which the child was born is at No.

The days and hours for vaccination at that station are as follows :—

(Here insert the days and the hours when the Public Vaccinator is in attendance.)

On your taking, or causing the child to be taken, to the public vaccinator at the said station within the said hours on any of the said days, or at any other public vaccine station in the city on the days and within the hours prescribed for public vaccination at such station, it will be vaccinated free of charge.

If you wish to have the child vaccinated at your own house the public vaccinator will attend there upon payment of a fee of eight annas together with any additional charge for his conveyance (if any).

You should be careful to have one of the annexed forms of certificates filled in by the public vaccinator, or, if you employ a private medical practitioner to vaccinate the child, by such medical practitioner,

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ১৩ আগ্রিল ।]

কারী ষ্টেশনে গোবীজের টিকাদানের যে২ দিন ও ঘণ্টা নির্দিষ্ট থাকে তৎকালে তথায় গোবীজের কোন সরকারী টিকাদানের নিকটে উপস্থিত হইলে, বিনা মূল্যে তঁহাকে গোবীজের টিকা দেওয়া যাইবে।

তুমি আপন গৃহে গোবীজের টিকা গ্রহণ করিতে চাহিলে, আট আনা ফী ও যানাদির নিমিত্ত যদি অতিরিক্ত খরচ লাগে তাহা দিলে গোবীজের সরকারী টিকাদার তথায় উপস্থিত হইবেন।

১৮ সাল ডাং

সহবাইড সমাজের সভাপতি ।
অথবা, মহাবিশেষ, জিলার মাজিস্ট্রেট নাহবে।

E তফসীল ।

(১৯ ধারা দেখ ।)

ঐ অমুক সমীপেব ।

(যে জনরিতা, অভিভাবক, বা অন্য ব্যক্তি শিশুর জন্মের লে-বাসদেন, এই খানে তাঁহার নাম দিবে ।)

তঁহাকে নোটিস দেওয়া যাইতেছে যে ঐ মতী অমুকের (এই খানে মাতার নাম দিবে) যে শিশু সমাজের জন্ম অদা রেজিস্ট্রী করা গেল, তাহাকে বঙ্গদেশে গোবীজের টিকাদান বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইনের বিধানমতে জন্মের তারিখ অবধি ছয় মাসের মধ্যে গোবীজের টিকা দিতে হইবে, না দিলে ১০০ দশটাকা দণ্ড হইবে।

যে গৃহে শিশুর জন্ম হইয়াছে তাহার অভিনবিকটবর্তী গোবীজের টিকাদানের সরকারী ষ্টেশন অমুক রাস্তার এত নং বাড়িতে আছে। ঐ ষ্টেশনে টিকাদানের দিন ও ঘণ্টা নিম্নলিখিতমত।—

(যে২ দিনে যে২ ঘণ্টার গোবীজের সরকারী টিকাদার উপস্থিত থাকেন এখানে তাহা লিখ।)

উক্ত কোন দিনে ঐ ২ ঘণ্টার মধ্যে উক্ত ষ্টেশনে কিম্বা লগরহ গোবীজের টিকাদানের অন্য কোন সরকারী ষ্টেশনে গোবীজের টিকাদানের যে২ দিন ও ঘণ্টা নির্দিষ্ট থাকে তৎকালে তথায় ঐ শিশুকে গোবীজের সরকারী টিকাদানের নিকটে লইয়া বা লওয়াইয়া গেলে, বিনা মূল্যে গোবীজের টিকা দেওয়া যাইবে।

তুমি আপন গৃহে গোবীজের ঐ শিশুর টিকা দিতে চাহিলে আট আনা ফী ও যানাদির জন্য যদি অতিরিক্ত খরচ লাগে তাহা দিলে, গোবীজের সরকারী টিকাদার তথায় উপস্থিত হইবেন।

তুমি গোবীজের সরকারী টিকাদানের দ্বারা, কিম্বা উক্ত শিশুকে গোবীজের টিকা দিবার নিমিত্ত যদি তুমি কোন সামান্য চিকিৎসককে নিযুক্ত কর, ঐ চিকিৎসকের দ্বারা এতৎসংযুক্ত সার্টিফিকেটের এক খান পাঠ সাব-

and to keep the same in your possession. Any such certificate will be granted to you by a public vaccinator free of charge.

Dated the of 18

Registrar of Births.

SCHEDULE F.

(See Section 23.)

Register of Postponed Vaccinations for the District of

Consecutive number.	NAME OF CHILD.	BIRTH.		Date of certificate of postponement.		Signature of Registrar.
		Year	Number of entry in register.			
1	Rain Chunder Dass	1868	12	1868. May ..	10	H. O.

যাহনে পূরণ করাইয়া লইয়া আপনাব লিকটে রাখিবেন।
গোবীন্দের কোন সরকারী টিকাদার বিনা মূল্যে ডোমাকে
এ সর্টিফিকেট দিবেন।

১৮ সাল তাং

অথের রেজিষ্টার।

F তকসীল।

(২৩ ধারা দেখ।)

অমুক পল্লীর টিকাদান স্থগিত রাখিবার রেজিষ্টার।

ক্রমিক নম্বর।	শিশুর নাম।	জন্ম।		স্থগিত রাখিবার সর্টিফিকেটের তারিখ।	রেজি- ষ্টারের স্বাক্ষর।
		বছর	রেজিষ্টারে লিখিত ক- বার নম্বর		
১	রায়চন্দ্র দাস	১৮৬৮	১২	১৮৬৮ মে। ১০	ক. ড।

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

VACCINATION of children has been compulsory in the city of Bombay since the passing of Bombay Act I of 1877. The grounds upon which it is thought desirable to make it generally compulsory also in the town and suburbs of Calcutta are set forth in the following extract from a memorandum submitted to the Corporation by Dr. Charles, Superintendent General of Vaccination.

“The following propositions may be assumed as capable of proof. If any question should arise as to the advisability of accepting them without evidence, I shall be prepared to adduce the proofs when called upon.

“(a) The great majority of the *resident* population in Calcutta, amounting perhaps to such a high figure as one above that represented by 95 per cent., have accepted vaccination, or would accept it as a matter of course were there any children in the family, and would, if left to themselves, continue to have their children vaccinated.

“(b) Among the *floating* population any man, woman or child that can be caught by a vaccinator, can be, with greater or less difficulty, vaccinated. The exceptions to this proposition are so few as might possibly be represented by such a small figure as 1 per cent.

“(c) Besides the above classes there is a distinct and separate class, which consists chiefly of adult males among the floating population, who, from causes inseparably connected with the position, cannot be singled out or caught hold of by the vaccinators. Among this class a considerable percentage consists of unprotected persons. The percentage, though not a large one in itself, may be taken to represent a very considerable number indeed of unprotected persons, who constitute a source of great danger to Calcutta. These persons catch small-pox when it prevails, and form so many centres of contagion that it is very difficult for vaccinators to keep pace with an epidemic when it has once begun among them.

“(d) The vaccination, as it has been practised in Calcutta since the year 1864, though nominally only a voluntary system, has virtually amounted to compulsory vaccination. The law, it is true, does not compel a man to be vaccinated, but the Vaccination Department brings so much pressure to bear on the population that, so far as relates to any man, woman or child belonging to certain classes, their vaccination amounts almost to a certainty; the cases are few indeed in which repeated representations addressed to any unprotected persons fail in inducing them sooner or later to receive vaccination.

[Government Gazette, 13th April 1880.]

2. "Based on the knowledge of the above facts, the argument for compulsory vaccination simply amounts to this. Almost all the educated and the thinking members of the community have already accepted vaccination of their own accord. The uneducated and unthinking part of the population from one reason or another already undergo vaccination; the interests of neither will be affected by a vaccine law. The law will chiefly affect a number of adults who come to live among a vaccinated community. Although this number is small when calculated in relation to the general population, yet in itself it is so large as to constitute a very serious source of danger even to a protected population. It is chiefly these people who die during an epidemic of small-pox. A compulsory vaccination law would doubtless save some of their lives; it would do more than this: it would prevent these persons from becoming so many foci of contagion, which disseminate small-pox among a comparatively well vaccinated community, who are thus exposed to the inconveniences attending on an attack of this disease, although they have availed themselves of the only means at their command to ward off such a visitation."

Although the practice of inoculation has been prohibited by law since 1865, epidemics of small-pox have been not unfrequent, and the last which broke out in the early part of 1879 showed that further measures were necessary to protect the community against this dangerous preventible disease. The reports of the late Health Officer of the town and of the Superintendent of Vaccination in connection with this subject will be circulated as annexures to the Bill.

The measure is drafted mainly on the lines of the Bombay Act, supplemented by provisions for dealing with the case of unprotected adults and seamen. It is so arranged as to admit of the extension of its general sections to first and second class municipalities and other places in the interior. This power of extension has been introduced into the Bill at the request of Government.

It is proposed to provide, as in the Bombay Act, for the levy of a small fee in cases where the public vaccinators are required to attend at private houses. But these fees will in Calcutta be credited to the Corporation and devoted to the purposes of the Act. The Corporation will pay the cost of all vaccine establishments, but if the receipts from fees are insufficient to meet also the cost of supervision, the Government will, it is understood, contribute as at present the pay of the Assistant or Deputy Superintendents.

The Lieutenant-Governor is empowered to make rules arranging for the gratuitous vaccination of females who are prevented by their position from attending at the vaccine stations, and are too poor to pay fees.

The 13th March 1880.

KRISTODAS PAL.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Government Gazette, 13th April 1880.]

এই পাণ্ডুলিপি সাধারণত : বোম্বাইর আইন অবলম্বন করিয়া প্রস্তুত করা গিয়াছে, ও অরাকচ প্রাণবন্ত ব্যক্তিদের ও নাবিকদের সম্বন্ধীয় বিধান তাহাতে যোগ করা গিয়াছে। আইনের বিধানগুলি এরূপে বিন্যস্ত হইয়াছে যে, ইহার সাধারণ ধারাগুলি প্রথম ও দ্বিতীয় শ্রেণীর মুনিসিপালিটিতে ও মহাসালের অন্য স্থানে চালান যায়। এই প্রকার চালাইবার ক্ষমতা গবর্ণমেন্টের ইচ্ছানুসারে পাণ্ডুলিপিতে দেওয়া গিয়াছে।

সামান্য কোন ব্যক্তির গৃহে গোবীজের সরকারী টিকাদারকে উপস্থিত হইতে আদেশ দেওয়া গেলে, বোম্বাইর আইনের ন্যায় কিঞ্চিৎ ফী আদায় করিবার বিধান করণার্থ প্রস্তাব করা গিয়াছে। কিন্তু কলিকাতা নগরে এই ফী সমবায়িত সমাজের নাথৈ জমা দেওয়া যাইবে ও আইনের উদ্দেশ্য সাধনার্থ প্রয়োগ করা যাইবে। সমবায়িত সমাজ গোবীজে টিকাদানের সমস্ত সেরেরস্তার খরচাদিহীন; কিন্তু প্রাপ্ত ফী হইতে তত্ত্বাবধানের খরচেরও সম্মুখীন না হইলে, গবর্ণমেন্ট একজনকার ন্যায় আসিস্ট্যান্ট বা ডেপুটী সুপারিন্টেন্ডেন্টদের বেতন দিবেন, ইহা বুঝিতে হইবে।

যে জ্রীলোকেরা আপনাদের পদ মর্যাদানুসারে গোবীজে টিকাদানের কোন কৈশনে উপস্থিত হইতে পারে না অথচ এত নিরুদ্বিগ্ন যে ফী দিতেও পারে না, বিনা মূল্যে গোবীজে ছাত্রদের টিকা দিবার বিধান করিয়া বিধি প্রণয়ন করণার্থ জ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রতি ক্ষমতা অর্পিত হইল।

কৃষ্ণদাস পাল।

১৮৮০ সাল ১৩ মার্চ।

ডবলিউ, ই, এচ, কর্মাইথ,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, APRIL 20, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ২০ আশ্বিন ।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড ।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি ।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following report of the Select Committee, together with the Bill as amended by them, is, by order of the President, published for general information :—

WE, the members of the Select Committee appointed to consider the Bill to amend the Howrah Bridge Act, 1871, have the honor to make the following report :—

We have considered the Bill and made a few verbal alterations.

We recommend that the Bill be passed.

A. MACKENZIE.
J. O'KINEALY.

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট ।

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগ ।

সিলেক্ট কমিটির পক্ষাভিষিষ্ট রিপোর্ট ও আইনের সংশোধিত পাণ্ডুলিপিসম্মত জীযুত প্রেসিডেন্ট সাহেবের আজ্ঞাক্রমে সাধারণের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশ করা গেল ।

হাবড়াব সেতুবিষয়ক ১৮৭১ সালের আইন সংশোধনার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি বিবেচনা করিয়া দেখিবার নিমিত্ত নিযুক্ত সিলেক্ট কমিটির সভা আমরা তৎসম্মুখে সমস্ত্রমে নিম্নলিখিত রিপোর্ট দিতেছি ।

আমরা পাণ্ডুলিপি বিবেচনা করিয়া দেখিয়া; তাহা যোগত কএকটি পরিবর্তন করিয়াছি ।

আমাদের পরামর্শ এই যে পাণ্ডুলিপি বিধিবদ্ধ হউক ।

এ, ম্যাকেন্জি,
জে, ওকিনেলী ।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ২০ আশ্বিন ।]

THE following Bill was read in the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal for the purpose of making Laws and Regulations on the 25th March 1880, and was referred to a Select Committee with instructions to report at the next meeting of the Council :—

A Bill to amend the Howrah Bridge Act, 1871.

WHEREAS under the sanction of the Lieutenant-Governor of Bengal the Commissioners for making improvements in the Port of Calcutta, being the Commissioners appointed under Bengal Act IX of 1871, have for some time past been running steamers from Calcutta to Howrah and back, and carrying passengers and goods therein, and employing tugs and other boats in towing vessels through the bridge and generally in the service of the bridge, and it is expedient that they should continue to own and work such steamers, tugs, and boats for the purposes aforesaid, and also that the said Commissioners should have power to build, purchase, provide, or procure steam-vessels and tugs and other craft and employ the same for any purposes aforesaid: It is hereby enacted as follows :—

1.—This Act shall be, and shall be deemed to have always been, a part of Bengal Act IX of 1871.

To be part of Bengal Act IX, 1871.

2.—It shall be lawful for the Commissioners, with the sanction of the Lieutenant-Governor of Bengal, to build or acquire in any manner whatsoever such steam or other vessels as they may think fit, and to employ the same or any of them in towing vessels through the bridge and generally in the service of the bridge, and also in carrying goods, merchandize, and passengers to and from such places in Calcutta and Howrah as may from time to time be fixed by the Lieutenant-Governor, and to book and receive goods, merchandize, and passengers at any such places, and to make and levy such fees and charges as may from time to time be prescribed by the Lieutenant-Governor for the aforesaid duties and services.

Commissioners may procure or build and run steam vessels, &c., in the port of Calcutta;

and may book goods and passengers.

[Government Gazette, 20th April 1880.]

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি ১৮৮০ সালের ২৫ মার্চ তারিখে আইন ও ব্যবস্থাপনায় বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের মন্ত্রিসভার পঠিত হইয়া মন্ত্রিসভার পরবর্ত্তি অধিবেশনে রিপোর্ট দিবার আদেশ-সহ সিনেট কমিটীর হস্তে অর্পিত হয়।

হাবকার সেতুবিষয়ক ১৮৭১ সালের আইন সংশোধনার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অমুমতিক্রমে কলিকাতা বন্দরের মোষ্ঠব করণার্থ কমিশ্যনরগণ ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৯ আইনমতে নিযুক্ত কমিশ্যনরস্বরূপ কলিকাতা হইতে হাবড়া পর্য্যন্ত ও হাবড়া হইতে কলিকাতা পর্য্যন্ত কিয়ৎবালাবধি বাষ্পীয় পোত চালাইতেছেন, ও তাহাতে আরোহী ও মাল লইয়া যাইতেছেন, ও সেতুর নীচে দিয়া জাহাজাদি টানিয়া লইয়া যাইবার নিমিত্ত ও সাধারণতঃ সেতুর কর্ম্মে টগ ও অন্যান্য নৌকা নিয়োজিত রাখিয়াছেন; এবং তাঁহারা পূর্বোক্ত এই কার্যনিমিত্ত উক্তরূপ বাষ্পীয় পোত ও টগ ও নৌকার স্বামী থাকিয়া তাহা চালাইতে থাকেন, এবং বাষ্পীয় পোত ও টগ ও অন্য নৌকা নির্মাণ করিতে বা ক্রয় করিতে বা যোগাইতে বা পাইতে পারেন ও তাহা পূর্বোক্ত কোন কার্যে নিয়োজিত করিতে পারেন, ইহা বাঞ্ছনীয়। অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।

১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৯ আইনের একাংশস্বরূপ হইবার কথা।
১ ধারা। এই আইন ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৯ আইনের একাংশস্বরূপ হইবে ও নিম্নত এই আইনের একাংশস্বরূপ ছিল বলিয়া জ্ঞান হইবে।

২ ধারা। কমিশ্যনরগণ, বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অমুমতিক্রমে, যতদূর উচিত বোধ হইবে তাহা নির্মাণ করিতে ও চালাইতে পোত নির্মাণ করিতে অথবা পারিবার কথা।
যে কোন প্রকারে প্রাপ্ত হইতে পারিবেন, এবং তৎসমুদয় বা তদ্ব্যতী কখন খান সেতুর নীচে দিয়া জাহাজাদি টানিয়া লইয়া যাইবার নিমিত্ত ও সাধারণতঃ সেতুর কর্ম্মে ও জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে কলিকাতার ও হাবড়ার যে স্থান নির্দ্ধারিত করেন সেই স্থান হইতে বা পর্য্যন্ত মাল ও বাণিজ্যস্রব্য ও আরোহী লইয়া যাইবার নিমিত্ত নিয়োজিত রাখিতে পারিবেন মাল ও আরোহী লিখিয়া লইতে পারিবার স্রব্য ও আরোহী লিখিয়া এবং এই স্থানে মাল ও বাণিজ্যস্রব্য ও আরোহী লিখিয়া গ্রহণ করিতে পারিবেন ও পূর্বোক্ত কার্য ও কর্ম্মনিমিত্ত জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে যে ফী ও খরচ নির্দ্ধিক্ত করেন সেই ফী ও খরচ ধার্য্য ও আদায় করিতে পারিবেন।

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

THE Commissioners for the Hooghly Bridge under Act IX of 1871 have for years under Government sanction maintained the steam ferry between Armenian Ghât and Howrah, which is used when the bridge is open and which carries goods for the East Indian Railway Company at other times. They also employ tugs for hauling vessels through the bridge. The present Act gives them no power to spend money on such objects; and in connection with traffic arrangements rendered necessary by the transfer of the Armenian Ghât premises from the East Indian Railway Company to the Commissioners, it is deemed desirable to declare formally that the Commissioners have the powers they now exercise under a mere executive sanction.

A. MACKENZIE.

The 25th March 1880.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

অভিপ্রায় ও হেতুর বর্ণনা।

১৮৭১ সালের ৯ আইনমত হুগলী সঙ্গী সঙ্গী সেতুর কমিশ্যনরগণ গবর্ণমেন্টের অনুমতিক্রমে আশ্মাণীঘাট ও হাব-ডার মধ্যে কয়েক বৎসর বাষ্পীয় খেয়ার নৌকা রাখিয়াছেন। সেতু খুলিয়া কেলিলে ঐ নৌকার ব্যবহার হয় ও অন্য সময়ে তাহা ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির মাল লইয়া যাতায়াত করে। কমিশ্যনরগণ আবার সেতুর নীচে দিয়া জাহাজাদি টানিয়া লইয়া যাইবার নিমিত্ত টগ নিয়োজিত করিয়া থাকেন। এই সকল কার্যে অর্থব্যয় করিবার কোন ক্ষমতা এই আইনে তাঁহাদের প্রতি অর্পিত হইতেছে না; এবং আশ্মাণীঘাটের বাটীপ্রভৃতি ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির হস্ত হইতে কমিশ্যনরদের হস্তে আসিতে বাণিজ্যের যে বন্দোবস্ত করা আবশ্যক হইয়াছে, তৎসম্বন্ধে ইহা যথার্থ্যি ব্যক্ত করা বাঞ্ছনীয় বোধ হয় যে কমিশ্যনরদের এক্ষণে কেবল এক্ষেত্রে গবর্ণমেন্টের অনুমতিক্রমে যে ক্ষমতানুসারে কাৰ্য্য করিতেছেন, তাঁহাদের সেই ক্ষমতা আছে।

এ, মাকেঞ্জি।

১৮৮০ সাল ২৫ মার্চ।

ডবলিউ, ই, এচ, কসাইথ,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MURHOPADHYAYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, APRIL 27, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ২৭ আশ্বিন ।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড ।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি ।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following report of the Select Committee, together with the Bill as amended by them, is, by order of the President, published for general information :—

WE, the undersigned members of the Council of the Lieutenant-Governor of Bengal, to whom *The Bill to make Vaccination compulsory* was referred, have the honor to make the following report.

We were favoured with the attendance of Drs. Charles and McLeod, and Mr. Beverley, the Chairman of the Corporation.

We have extended the application of the Act in the first instance to the Port of Calcutta, and as regards its extension hereafter we have adopted a section from the Punjab Municipal Act, 1873, which it is understood will also be embodied in the Vaccination Bill now pending before the Governor-General's Council. This section gives every inhabitant of a town or area, in respect of which Government has declared its intention of extending the Act, power to object to such extension, and the local Government is bound thereupon to consider such objection. We have provided that the notification of extension shall be published in the Gazette, and proclaimed in the vernacular of the place affected in such manner as the Lieutenant-Governor may direct.

We have given definitions of the town, port, and suburbs of Calcutta. To meet the case of unprotected children who have no parents or guardians, we have made it clear that they come under the definition of unprotected persons.

In section 3 we have changed "three months" into "six months," and "within one year" to "within one year and three months."

In the last clause of the same section we have inserted words to show that a child may be vaccinated by a public vaccinator at its own dwelling.

In section 4 we have provided that a public vaccinator shall be bound to visit children for purposes of inspection and free of charge.

We have omitted the last clause of section 5 as unnecessary.

In section 6 we have required the endorsement of the Superintendent of Vaccination to the certificate of insusceptibility of vaccination.

In section 13 we have given the Health Officer the powers of the Superintendent of Vaccination in respect of all unprotected persons arriving in the port of Calcutta.

In section 14 we have given the Corporation of Calcutta a general power to appoint public vaccine stations and public vaccinators, and in the following section we have empowered them to make rules for certain purposes.

In case the work thrown on Registrars of Births, by sections 19 to 23, should prove too onerous, we have given the Lieutenant-Governor power to entrust their duties in connection with vaccine registration to other officers.

In section 26 we have made it clear that the Magistrate may, whether the child is produced or not before him, order it to be vaccinated, and that if the child is vaccinated in his presence the parent or guardian thereof may be fined a sum not exceeding Rs. 5.

[Government Gazette, 27th April 1880.]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগ।

সিলেট কমিটির পক্ষাধিষ্ঠিত রিপোর্ট তাহাদের সংশোধিত পাণ্ডুলিপি সমেত জিযুত প্রেসিডেন্ট সাহেবের আজ্ঞাক্রমে সাধারণের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশ করা গেল।

বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের মন্ত্রিসভার নিম্নস্বাক্ষরকারী সদস্য আমাদের হস্তে গোবীন্দের টিকাদান অনুজ্ঞাঘনীয় করিবার আইনের পাণ্ডুলিপি অর্পিত হয়; আমরা সমস্তমতে তৎসম্বন্ধে নিম্নলিখিত রিপোর্ট দিতেছি।—

ডাক্তার জিযুত চার্লস সাহেব ও মালিশড সাহেব ও সমবায়িত সমাজের সভাপতি জিযুত বেবরলী সাহেব অনুগ্রহ করিয়া আমাদের নিকটে উপস্থিত হইয়াছিলেন।

আমরা আইনের ব্যাপ্তি স্থল বৃদ্ধি করিয়া ইহা প্রথমই কলিকাতা বন্দরের প্রতি বর্ধাইয়াছি, এবং পরে ইহার ব্যাপ্তি বাড়াইবার সম্বন্ধে আমরা ১৮৭৩ সালের পঞ্জাব মুনিসিপল আইনের একটি ধারা গ্রহণ করিয়াছি। জিযুত গবর্নর জেনরল সাহেবের মন্ত্রিসভায় এক্ষণে গোবীন্দের টিকাদানের যে পাণ্ডুলিপি উপস্থিত আছে, ঐ ধারাটি তাহারও অঙ্গীভূত হইবে বলিয়া জানা গিয়াছে। যে নগরে বা স্থানে গবর্ণমেন্ট এই আইন চালাইবার অভিপ্রায় প্রকাশ করেন, এই ধারায় সেই নগরের বা স্থানের প্রত্যেক অধিবাসকে ঐ আইন চালান সম্বন্ধে আপত্তি করিবার ক্ষমতা দেওয়া গিয়াছে। আপত্তি হইলে স্থানীয় গবর্ণমেন্ট তাহা বিবেচনা করিয়া দেখিতে বাধ্য হইবেন। আমরা বিধান করিয়াছি যে আইন চালাইবার বিজ্ঞাপন গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে, এবং জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে প্রকারের আদেশ করেন, সেই প্রকারে আইন চালাইবার স্থানের চলিত ভাষায় তাহার ঘোষণা করা যাইবে।

আমরা কলিকাতা নগরের ও বন্দরের ও কলিকাতার শাখানগরের অর্থ নির্দেশ করিয়া দিয়াছি। যে সকল অরক্ষিত শিশুদের জনস্বিতা বা অভিভাবক নাই, তাহাদের সম্বন্ধে আমরা স্পষ্ট করিয়া লিখিয়া দিয়াছি যে তাহারা অরক্ষিত ব্যক্তিদের লক্ষণের অন্তর্গত।

৩ ধারায় আমরা “তিন মাস” কথা পরিবর্তে “ছয় মাস” করিয়াছি, এবং “এক বৎসর মধ্যে” এই কথা পরিবর্তে “এক বৎসর তিন মাস মধ্যে” এই পাঠ করিয়াছি।

কোন শিশুকে তাহার গৃহেই গোবীন্দের সরকারী টিকাদার টিকা দিতে পারেন, ইহা বুঝাইবার নিমিত্ত আমরা ঐ ধারার শেষ প্রকরণে কএকটি শব্দ বসাইয়াছি।

৪ ধারায় আমরা বিধান করিয়াছি যে, গোবীন্দের সরকারী টিকাদার শিশুদিগকে পরীক্ষা করিয়া দেখিবার নিমিত্ত বিনামূল্যে তাহাদিগকে দেখিতে যাইবেন।

আমরা অনাবশ্যক জ্ঞান করিয়া ৫ ধারার শেষ প্রকরণটি উঠাইয়া দিয়াছি।

৬ ধারায় আমরা গোবীন্দের টিকাগ্রহণক্ষমতার সর্টফিকেটে গোবীন্দের টিকাদানের সুপরিণ্টেন্ডেন্ট সাহেবের পৃষ্ঠলিপি করিবার আদেশ করিয়াছি।

কলিকাতাবন্দরে যে সকল অরক্ষিত ব্যক্তি আইসে, তাহাদের সম্বন্ধে আমরা ১৩ ধারায় স্বাস্থ্য-রক্ষক সাহেবের প্রতি গোবীন্দের টিকাদানের সুপরিণ্টেন্ডেন্ট সাহেবের ক্ষমতা দিয়াছি।

১৪ ধারায় আমরা কলিকাতার সমবায়িত সমাজের প্রতি গোবীন্দের টিকাদানের সরকারী স্টেশন স্থাপন ও গোবীন্দের সরকারী টিকাদার নিয়োগ করিবার সাধারণ ক্ষমতা অর্পণ করিয়াছি, এবং পরবর্ত্তি ধারায় কোন ২ কাৰ্য্যনিমিত্ত বিধি প্রণয়ন করিবার ক্ষমতাও তাহাদিগকে দিয়াছি।

১৯ অর্থাৎ ২০ পর্য্যন্ত ধারায় জঘের রেজিষ্ট্রারদের প্রতি যে কার্য্যভার অর্পিত হইয়াছে, তাহা অত্যন্ত গুরু হইয়া উঠিলে, গোবীন্দের টিকাদান রেজিষ্ট্রারীকরণ সম্বন্ধে তাহাদের যে ২ কর্ম করিতে হয়, অন্য কার্য্যকারকদের প্রতি সেই ২ কর্মের ভার অর্পণ করিবার ক্ষমতা আমরা জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবকে দিয়াছি।

২৬ ধারায় আমরা স্পষ্ট করিয়া বাক্য করিয়াছি যে, মাজিষ্ট্রেটের সম্মুখে শিশুকে উপস্থিত করা যাইক বা না যাইক, তিনি গোবীন্দের তাহার টিকা দিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন, এবং তাহার সম্মুখে গোবীন্দের ঐ শিশুর টিকা দেওয়া গেলে, জনস্বিতার বা অভিভাবকের ৭৭ পাঁচ টাকার অনাধিক অর্থদণ্ড হইতে পারবে।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ এপ্রিল।]

We have limited the period of a prosecution under section 28, to twelve months from the commission of the offence.

We have struck out section 30.

In section 33 we have omitted (a), and empowered the Lieutenant-Governor to regulate the fees to be paid outside Calcutta, the Corporation being empowered, under section 15, to fix the scale in the town of Calcutta.

We have made a few verbal alterations, and recommend that the Bill as amended by us be passed.

A. MACKENZIE.

KRISTODAS PAL.

J. B. KNIGHT.

PEARY MOHUN MOOKERJEE.

C. D. FIELD.

J. O'KINEALY.

SYED AMEER HOSEIN.

The 25th March 1880.

১৮ ধারামতে যে অভিযোগ করা যায়, আমরা অপরাধ করণাবধি বার মাস পর্যন্ত তাহার নিয়াদেব সীমা করিয়াছি ।

আমরা ৩০ ধারা উঠাইয়া দিয়াছি ।

৩০ ধারায় আমরা (ক) প্রকরণটি উঠাইয়া দিয়াছি, এবং কলিকাতার বাহিরে যে ফৌ দিতে হইবে তাহার বিধান করিবার ক্ষমতা শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবকে দিয়াছি । কলিকাতা নগরে যে হার হইবে, তাহা ধার্য্য করিবার ক্ষমতা ১৫ ধারায় সমবায়িত সমাজের প্রতি অর্পিত হইয়াছে ।

আমরা ভাষাগত কএকটি পরিবর্তন করিয়াছি, এবং আমাদের পরামর্শ এই যে পাণ্ডুলিপি আমাদেব কৃত সংশোধিতাকারে বিধিদ্ধ হউক ।

এ, মাকেল্লি
কৃষ্ণদাস পাল ।
জি, বি, নাইট ।
প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায় ।
সি, ডি, ফিল্ড ।
জি, ওকিনেলী ।
সৈয়দ আমীর হোসেন ।

১৮৮০ সাল ২৫ মার্চ ।

A Bill to make Vaccination compulsory.

Preamble. WHEREAS it is expedient to make vaccination compulsory in the Town, Port, and Suburbs of Calcutta, and in other towns and selected local areas in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, to which this Act may be hereafter extended : It is hereby enacted as follows :—

PRELIMINARY.

Short title. 1. This Act may be called "The Bengal Vaccination Act, 1880 ;"

Extent. It applies in the first instance only to the Town, Port, and Suburbs of Calcutta as hereinafter defined.

But the Lieutenant-Governor may, by notification published in the *Calcutta Gazette*, declare his intention to extend this Act, or any of its provisions, to any town or selected local area in the territories administered by him.

Any inhabitant of such town or area objecting to such extension may, within six weeks from the said publication, send his objection in writing to the Secretary to the Government of Bengal, and the Lieutenant-Governor shall take such objection into consideration.

When six weeks from the said publication have expired, the Lieutenant-Governor, if no such objections have been sent as aforesaid, or (where such objections have been so sent in) if in his opinion they are insufficient, may by like notification effect the proposed extension.

The Lieutenant-Governor shall cause the substance of any notification mentioned in this section to be proclaimed and notified within the town or area affected by the same, in the vernacular of such town or area, by such means, and in such manner as he may direct.

Commencement. This Act shall come into force from the day on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General; but its operation in any place may at any time be suspended by the Lieutenant-Governor by notification in the said *Gazette*.

[Government Gazette, 27th April 1880.]

গোবীন্দের টিকাদান অধ্যুযায়ী করিবার আইনের পাণ্ডুলিপি।

কলিকাতা নগরে ও দ্বারে ও কলিকাতার শাখানগরে ও বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টে-
হেতুবাদ। নেন্টে গবর্নর সাহেবের শাস-
নাধীন দেশের অন্তর্গত অন্য যে নগরে ও নির্ধারিত স্থানে এই আইন পরে চালান যার তথায় গোবীন্দের টিকাদান অধ্যুযায়ী করা বিধিত। অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। এই আইন "বঙ্গদেশে গোবীন্দের টিকাদান বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন" নামে খ্যাত হইতে পারিবে।
এই আইন প্রথমতঃ কেবল পাশ্চাত্যধর্মের দ্বারা নিৰ্দ্ধারিত কলিকাতা নগরে ও বঙ্গদেশে ও কলিকাতার শাখা নগরে প্রচলিত হইবে ;

কিন্তু বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে জ্ঞাপনপত্র কোন নগরে বা স্থানে প্রকাশ করিয়া তাঁহার শাসন-আইন চালাইতে পারি-
বার কথা। ধীন দেশের অন্তর্গত কোন নগরে বা নির্ধারিত স্থানে এই আইন কিম্বা ইহার কোন বিধান চালাইবার অভিপ্রায় প্রকাশ করিতে পারিবেন।

এই আইন চালাইবার সম্বন্ধে উক্ত নগর বা স্থানবাসী কান্দারও আপত্তি থাকিলে, তিনি উক্ত কথা প্রকাশ হওনাবধি ছয় সপ্তাহ মধ্যে বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের সেক্রেটারী সাহেবের নিকটে আপত্তি লিখিয়া পাঠাইতে পারিবেন, এবং জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব উক্ত আপত্তি বিবেচনা করিয়া দৃষ্টিগত।

উক্ত কথা প্রকাশ হইবার ষোল্ল মাসের মধ্যে পূর্বেক্তরূপ কোন আপত্তি পাঠান না গেলে, অথবা উক্ত আপত্তি পাঠান গেলেও জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের মতে তাহা যথেষ্ট না হইলে, তিনি পূর্বেক্তরূপ জ্ঞাপনপত্র দ্বারা আইন চালাইবার প্রস্তাব ফলবৎ করিতে পারিবেন।

এই ধারার উল্লিখিত কোন বিজ্ঞাপন যে নগর বা স্থান সম্পর্কীয় হয়, জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ঐ বিজ্ঞাপনের মর্ম্ম সেই নগরের বা স্থানের চলিত ভাষায় তথায় যে উপায়ে ও যে প্রকারে ঘোষণা ও প্রচার করিবার আজ্ঞা করেন সেই উপায়ে ও সেই প্রকারে ঘোষণা ও প্রচার করাইবেন।

এই আইন যে তারিখে জিহুত গবর্নর জেনরল সাহেবের অনুমোদন সহ কলিকাতা আরম্ভ।
গেজেটে প্রকাশ করা যায়, সেই তারিখ অবধি প্রবল হইবে ; কিন্তু বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব উক্ত গেজেটে জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া যে কোন সময় কোন স্থানে ইহার কার্য স্থগিত করিতে পারিবেন।

2. In this Act—unless there be something repugnant in the subject or context—

Interpretation clause.

“Town of Calcutta” includes all places within the local limits of the ordinary original jurisdiction of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal :

“Port of Calcutta” means the Port of Calcutta subject to the jurisdiction of the Commissioners appointed under Bengal Act V of 1870 :

“Suburbs of Calcutta” means the suburbs defined by the notification of the 10th September 1877, and published in the *Calcutta Gazette* of the 26th September 1877 :

“Parent” includes the father and mother of a legitimate child, and the mother of an illegitimate child :

“Guardian” means any person to whom the care, nurture, or custody of any child falls by law, or by natural right or recognized usage, or who has accepted or assumed the care, nurture, or custody of any child, or to whom the care or custody of any child has been entrusted by any authority lawfully authorized in that behalf :

“Public vaccinator” means any vaccinator appointed under this Act, or any person duly authorized to act for such public vaccinator :

“Medical practitioner” means any person duly qualified by a diploma, degree, or license, to practise in medicine or surgery, or specially licensed by the Lieutenant-Governor to practise vaccination and grant certificates under the provisions of this Act :

“Unprotected child” means a child who has not been protected from small-pox by having had that disease either naturally or by inoculation, or by having been successfully vaccinated, and who has not been certified under the provisions of this Act to be insusceptible of vaccination :

“Unprotected person” includes a child who has no parent or guardian, and means a person who has not been protected from small-pox by having had that disease either naturally or by inocula-

[গৱৰ্ণমেণ্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ অপ্রিল।]

২ ধারা। এই আইনে বিষয় বিশেষায় বা পূর্বাঙ্গের অর্থকরণের ব্যয়। কথা দ্বারা ভাষান্তর বোধ না হইলে,

“কলিকাতা নগর” শব্দে বঙ্গদেশস্থ কোর্ট উইলিং- “কলিকাতা নগর।” রম রাজধানীর হাই কোর্টের আদৌ নিয়মিত বিচারাবি- ভোর সীমান্তগত সমুদয় স্থান গণ্য।

“কলিকাতা বন্দর” শব্দে ১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৫ “কলিকাতার বন্দর।” আইনমতে নিযুক্ত কমিশনারের আধিপত্যধীন কলিকাতা বন্দর বুঝাইবে।

“কলিকাতার শাখানগর” শব্দে ১৮৭৭ সালের ১০ সেপ্টেম্বরের যে বিজ্ঞাপন “কলিকাতার শাখা- ১৮৭৭ সালের ২ অক্টোবরের বঙ্গলা গৱর্ণমেণ্ট গেজেটে প্রকাশ করা যায়, সেই বিজ্ঞাপনের নির্দিষ্ট শাখা- নগর বুঝাইবে।

“জনয়িতা” শব্দে ঔরস সন্তানের পিতা ও মাতা “জনয়িতা।” ও জারজ সন্তানের মাতা বুঝাইবে।

আইন বা স্বাভাবিক স্বত্ব ৭৭ এচলিড রীতিক্রমে যে “অভিভাবক।” ব্যক্তির উপর কোন শিশুর যত্ন বা পালন বা রক্ষা করিবার ভার পড়ে, অথবা যে ব্যক্তি কোন শিশুর যত্ন ৭৭ পালন বা রক্ষা করিবার ভার গ্রহণ করেন বা লন, কিম্বা আইন-মতে এতদ্বার্থে ক্ষমতাপন্ন কোন কর্তৃপক্ষ যে ব্যক্তির প্রতি কোন শিশুর যত্ন বা রক্ষা করিবার ভার অর্পণ করেন, “অভিভাবক” শব্দে তাঁহাকে বুঝাইবে।

“গোবীজের সরকারী টিকাদার” শব্দে এই আইনমতে নিযুক্ত কোন টিকাদার বুঝাইবে, এবং যে কোন ব্যক্তি উপরোক্ত টিকাদারের ক্ষমতা করিতে নিয়মিতরূপে ক্ষমতাপন্ন হন তাঁহাকেও বুঝাইবে।

“চিকিৎসক” শব্দে ডিপ্লোমা বা ডিগ্রী বা লাইসেন্স পাইয়া ঔষধ প্রয়োগ বা অন্ত্র চিকিৎসা করিতে নিয়মিত-রূপে ক্ষমতাপন্ন ব্যক্তি অথবা এই আইনের বিধানমতে গোবীজের টিকা ও গাটিকিকেট দিবার বিশেষ লাইসেন্স প্রযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গৱর্ণর সাহেব যে ব্যক্তিকে দেন সেই ব্যক্তি বুঝাইবে।

আপনা আপনি অথ। বসন্ত বীজের টিকাযোগে বসন্ত রোগ না হওয়াতে অথবা “অরক্ষিত শিশু।” গোবীজের সকলরূপ টিকা না হওয়াতে যে শিশু বসন্তের আক্রমণ হইতে রক্ষিত নহে এবং যে গোবীজের টিকা গ্রহণাক্ষম বলিয়া এই আইনের বিধানমতে গাটিকিকেট পায় নাই, তাহাকে “অরক্ষিত শিশু” বলা যায়।

যে শিশুর জনয়িতা বা অভিভাবক নাই “অরক্ষিত “অরক্ষিত ব্যক্তি।” ব্যক্তি” শব্দে সেই শিশু গণ্য, এবং আপনা আপনি অথবা বসন্ত বীজের টিকাযোগে বসন্তরোগ না হওয়াতে যে ব্যক্তি বসন্তের আক্রমণ হইতে রক্ষিত নহে ও যে

tion, or by having been successfully vaccinated, and who has not been certified under this Act to be insusceptible of vaccination:

" Section "

" Section " means a section of this Act.

VACCINATION OF CHILDREN.

3. The parent or guardian of every child born in any place to which this Act applies as above provided or may hereafter be extended shall, within one year after the birth of such child; and

the parent or guardian of every unprotected child under the age of fourteen years brought to reside, whether temporarily or permanently, in such place aforesaid shall, within six months after such child's arrival in such place, or, if the child be at the time of its arrival less than one year old, within one year and three months after its birth; and

the parent or guardian of every unprotected child living in such place at the date of this Act coming into force therein, and whose age at such date exceeds one year, but does not exceed fourteen years, shall, within six months from the said date,

take it, or cause it to be taken, to a public vaccine station to be vaccinated, or shall, within such period as aforesaid, cause it to be vaccinated by some medical practitioner or public vaccinator,

and any public vaccinator to whom such child, or to whom any child under the age of fourteen years, is brought for vaccination, at such vaccine station, or who is requested to vaccinate such child elsewhere than at a public vaccine station, is hereby required, with all reasonable despatch, subject to the conditions hereinafter mentioned, to vaccinate such child.

4. At an appointed hour, upon the same day in the following week, after inspection, vaccination shall have been performed by a public vaccinator or a medical practitioner, or on an earlier day if the public vaccinator or medical practitioner so desires, the parent or guardian shall cause the child to be inspected by the public vaccinator or medical

[Government Gazette, 27th April 1880.]

গোবীজের টিকা গ্রহণকর বলিয়া এই আইনের বিধানমতে বর্টিকিকেট পত্র নাহি, তাহাকে " অরক্ষিত ব্যক্তি " বলা যায়।

" ধারা। "

" ধারা " শব্দে এই আইনের ধারা বুঝাইবে।

গোবীজের শিশুদের টিকা দিবার বিধি।

৩ ধারা। যে কোন স্থানে এই আইন প্রযোজ্য বিধানমতে প্রচলিত হয় বা নির্দিষ্ট নীতির মধ্যে পত্র চালান যায়, সেই স্থানে জাত শিশুদের, জাত প্রত্যেক শিশুর জনগণিতা বা অভিভাবক উক্ত শিশুর জন্মের পর এক বৎসর মধ্যে; ও

চতুর্দশ বৎসরের নূন বয়স্ক য প্রত্যেক অরক্ষিত শিশু উক্ত সীমার মধ্যে বাস করিবার নিমিত্ত আনীত অরক্ষিত শিশুদের, কিংবাকালের জন্য বা স্থায়ীভাবে পূর্ণকৃত স্থানে বাস করিবার নিমিত্ত আনীত অরক্ষিত শিশুদের, তাহার জনগণিতা বা অভিভাবক উক্ত শিশুর এই স্থানে পৌঁছিবার পর ছয় মাস মধ্যে, অথবা পৌঁছিবার সময়ে শিশুর বয়স এক বৎসরের কম হইলে, উহার জন্মের পর এক বৎসর তিন মাস মধ্যে; ও

বা এই আইন প্রবল হইবার তারিখে উক্ত নীতি স্থানে প্রচলিত হয়, সেই তারিখে যার মধ্যে যে অরক্ষিত শিশু থাকে তাহাদের জাত শিশু থাকে ও যাহার বয়স এই নিয়তা ও অভিভাবক, তারিখে এক বৎসরের অধিক কিন্তু চতুর্দশ বৎসরের অনধিক হয়, তাহার জনগণিতা বা অভিভাবক উক্ত তারিখ অবধি ছয় মাস মধ্যে,

এ শিশুকে গোবীজের টিকা দিবার নিমিত্ত গোবীজের টিকা দানের টিকাদানের কোম সরকারী টিকা দেওয়াইবেন ইহার টেশনে লইয়া বা লওয়াইয়া বধ্য। বাইবেন, অথবা পূর্ণকৃত কাল-মধ্যে কোন চিকিৎসক বা গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার দ্বারা তাহার গোবীজের টিকা দেওয়াইবেন।

এ প্রকার গোবীজের টিকাদানের টেশনে গোবীজের গোবীজের সরকারী টিকাদানের নিকট যে সকল শিশু আনীত হয়, তাহার তাহাদিগকে গোবীজের টিকা দিতে হই-বার কথা। টিকাদানের সরকারী টেশন চাড়া অন্যত্র তৎক্ষণ শিশুকে টিকা দিবার নিমিত্ত যাহার নিকট অনুরোধ হয়, তাহার প্রতি এতদ্বারা আদেশ করা যাইতেছে যে, নিম্নলিখিত নিয়মাবলীনে যুক্তিমত যত শীঘ্র হইতে পারে গোবীজের শিশুর টিকা দি-বেন।

৪ ধারা। গোবীজের সরকারী কোম টিকাদার বা যেখানকার কথা। কোন চিকিৎসক গোবীজের টিকা দিলে, পরবর্ত্তি সপ্তাহের সেই বারে অথবা সরকারী টিকাদারের বা চিকিৎসকের ইচ্ছামত তৎপূর্ব্ব কোন বারে নির্দিষ্ট সময়ে উক্ত জনগণিতা বা অভিভাবক, যে সরকারী টিকাদার বা চিকিৎসক টিকা দেন, তিনি যাহাতে উক্ত কার্যের ফল নির্ণয় করিতে পারেন তদ্বিষিত তাহার দ্বারা এ

practitioner by whom the operation was performed, that the result of the operation may be ascertained; and it shall be the duty of any public vaccinator who has vaccinated a child elsewhere than at a public vaccine station to visit the child at the time and for the purpose abovementioned, whether he is requested to do so or not.

In the event of the vaccination being unsuccessful, such parent or guardian shall, if the public vaccinator or medical practitioner so direct, cause the child to be forthwith again vaccinated and subsequently inspected as on the previous occasion.

No fee shall be charged by a public vaccinator for anything done by him under this section.

5. If any public vaccinator or medical practitioner shall be of opinion

If child be unfit for vaccination, certificate in form A to be given, that any child is not in a fit state to be vaccinated, he shall forthwith deliver to the parent or guardian of such child a certificate under his hand according to the form of Schedule A hereto annexed, or to the like effect, that the child is then in a state unfit for vaccination.

The said certificate shall remain in force for three months only, but shall be renewable for successive periods of three months until a public vaccinator or medical practitioner shall deem the child to be in a fit state for vaccination, when the child shall, with all reasonable despatch, be vaccinated and a certificate of successful vaccination given in the form of Schedule C hereto annexed, according to the provisions of section 7, if warranted by the result.

6. If any public vaccinator or medical practitioner shall find that a child

Provision for giving certificates of insusceptibility of successful vaccination. whom he has three times unsuccessfully vaccinated is insusceptible of successful vaccination, or that the child brought to him for vaccination has already been successfully inoculated or had the small-pox, he shall deliver to the parent or guardian of such child a certificate under his hand, according to the form of Schedule B hereto annexed, or to the like effect, and if the Superintendent of Vaccination be satisfied that such child is insusceptible of successful vaccination, he shall endorse such certificate, and the parent or guardian shall thenceforth not be required to cause the child to be vaccinated.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ এপ্রিল।]

শিশুর পরীক্ষা করাইবে। গোবীজের টিকাদানের সরকারী স্টেশন ছাড়া অন্যত্র গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার গোবীজ কোন শিশুর টিকা দিলে, তাঁর ক-অনুরোধ করা যাউক বা না যাউক, পূর্বোক্ত সময়ে পদোক্ত কার্ধ্য নিমিত্ত তাঁহার ঐ শিশুকে দেখতে হইবে।

গোবীজের টিকাদান ফলবৎ না হইয়া থাকিলে, যদি উক্ত সরকারী টিকাদার বা গোবীজে পুনরায় চিকিৎসক আদেশ করেন, টিকাদানের কথা। উক্ত জনগিতা বা অভিভাবকে তৎক্ষণাত্ ঐ শিশুকে পুনরায় গোবীজের টিকা দেওয়া হইবে ও পূর্ববারের মত পরে দেখাইবেন।

এই ধারানুসারে গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার যাহা কিছু করেন, তজ্জন্য কোন ফী লইবেন না।

৫ ধারা। কোন শিশুর গোবীজের টিকা হইবার শিশু গোবীজে টিকা যোগ্য অবস্থায় নহে, গোবীজের দিবার যোগ্য না হইলে কোন সরকারী টিকাদারের বা A পাঠে সার্টিফিকেট চিকিৎসকের একপত্র হইলে, দিবার কথা। তিনি উক্ত শিশুর গোবীজের টিকা হইবার যোগ্য অবস্থা নয়, এহ আইনের A তফসাতের পাঠে বা সেই মর্মে আপন স্বাক্ষরযুক্ত একপত্র সার্টিফিকেট লিখিয়া তৎক্ষণাত্ ঐ শিশুর জনগিতাকে বা অভিভাবকে দিবে।

উক্ত সার্টিফিকেট কেবল তিন মাস প্রবল থাকিবে, সার্টিফিকেট তিন মাস প্রবল থাকিবে, কিন্তু সরকারী টিকাদার বা কোন মৃতন করিয় লওয়া চিকিৎসক ঐ শিশুর গোবীজের খাইতে পারিবার কথা। টিকা দিবার যোগ্য অবস্থা হইয়াছে বলিয়া জ্ঞান না করেন, ততকাল ক্রমিক তিন মাসের নিমিত্ত ঐ সার্টিফিকেট মৃতন করিয় লওয়া যাউতে পারিবে। ঐ রূপ অবস্থা হইলে, ঐ শিশুর মুক্তিমত যত শীঘ্র হইতে পারে গোবীজে টিকা দেওয়া যাইবে, এবং ফল হইলে, ৭ ধারার বিধানমতে এই আইনের C তফসীলে পাঠে গোবীজের সফল টিকা হইবার সার্টিফিকেট দেওয়া যাইবে।

৬ ধারা। যদি গোবীজের সরকারী টিকাদার বা গোবীজের সকলরূপ চিকিৎসক কোন শিশুকে তিনবার গোবীজের টিকা দিয়া টিকা গ্রহণক্ষমতার সার্টিফিকেট দিবার কথা। কোন ফল না পাইয়া নির্ণয় করেন যে ঐ শিশু সফলরূপে গোবীজের টিকা গ্রহণক্ষম, অথবা যদি তিনি নির্ণয় করেন যে, তাঁহার নিকটে গোবীজের টিকা দিবার নিমিত্ত যে শিশুকে আনা গিয়াছে, তাহার বসন্ত বীজের সফলরূপ টিকা বা বসন্ত রোগ হইয়াছিল, তাহা হইলে তিনি উক্ত শিশুর জনগিতাকে বা অভিভাবকে এই আইনের B তফসীলের পাঠে বা সেই মর্মে আপন স্বাক্ষরযুক্ত সার্টিফিকেট দিবে, এবং ঐ শিশু সফলরূপে গোবীজের টিকা গ্রহণক্ষম, গোবীজে টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের এইরূপ হুকুমের জামিনে, তিনি ঐ সার্টিফিকেটের পৃষ্ঠালপি লিখিবেন, এবং তদবধি উক্ত জনগিতার বা অভিভাবকের প্রাত ঐ শিশুর গোবীজ টিকা দেওয়াইবার আজ্ঞা করা যাইবে না।

7. Every public vaccinator or medical practitioner who shall have performed the operation of vaccination upon any child and shall have ascertained that the same has been successful, shall deliver to the parent or guardian of such child a certificate according to the form of Schedule C hereto annexed, or to the like effect, certifying that the said child has been successfully vaccinated.

8. No fee or remuneration shall be charged by any public vaccinator to the parent or guardian of any child for any such certificate as aforesaid, nor for any vaccination done by him in pursuance of this Act at a public vaccine station:

But when a public vaccinator attends at the request of the parent or guardian elsewhere than at a public vaccine station for the purpose of vaccinating a child, he shall be paid a fee not exceeding eight annas, such fee to be devoted to the purpose in the next succeeding section mentioned.

9. All such fees shall, in Calcutta, be paid in by the public vaccinator to the credit of the Corporation of the Town of Calcutta, and be by them appropriated for the purposes of this Act. In places outside Calcutta such fees shall be appropriated as the Lieutenant-Governor may from time to time direct.

10. The Superintendent of Vaccination as hereinafter appointed or any of his assistants may from time to time inspect the vaccination of any child whether performed by a public vaccinator or medical practitioner, and may, if he think fit, direct that such child be forthwith again vaccinated.

VACCINATION OF UNPROTECTED PERSONS.

11. Every unprotected person may, whenever the said Superintendent of Vaccination shall deem it advisable, be served with a notice in the form in Schedule D hereto annexed, requiring him within 15 days after the service of the same to submit himself to a public vaccinator or medical practitioner to be vaccinated, and every such person

[Government Gazette, 27th April 1880.]

৭ ধারা। গোবীজের কোন সরকারী টিকাদান বা কোন চিকৎসক কো-শিশুর গোবীজে টিকা দিয়া তাহা সফল হইয়াছে জানিলে, উক্ত শিশুর গোবীজে টিকাদান সফল হইয়াছে এইরূপ শংসিত কথা লিখিয়া এই আইনের C তফসিলের পাঠে বা সেট মন্তব্যে উক্ত শিশুর জননির্ভরতা বা অভিভাবককে সর্টিফিকেট দিবেন।

৮ ধারা। গোবীজের কোন সরকারী টিকাদান গোবীজের টিকা দানের সরকারী টেশনে টিকা দিবার নিমিত্ত বা সর্টিফিকেটের নিমিত্ত কোন ফী বা লইতে হইবার কথা।

পুত্রোক্ত সর্টিফিকেট নিমিত্ত অথবা এই আইনমতে গোবীজে টিকাদানের সরকারী কোন টেশন নহে টিকাদানের নিমিত্ত কোন শিশুর জননির্ভরতা বা অভিভাবকের নিকট কোন ফী বা পারিশ্রমিক লইবেন না।

কিন্তু গোবীজের কোন সরকারী টিকাদান গোবীজে টিকাদানের সরকারী টেশন ছাড়া অন্য কোন স্থানে জননির্ভরতা বা অভিভাবকের আবেদনক্রমে কোন শিশুর গোবীজে টিকাদিতে গোল, তাঁকে আশ্রয় আনার অনাধিক ফী দেওয়া যাইবে। এই ফী পঞ্চাশটি ধারার লিখিত কাব্যে বায় করা যাইবে।

৯ ধারা। কলিকাতা নগরে উক্তরূপ সমুদয় ফী গোবীজে সরকারী টিকাদান কলিকাতা নগরের সমবায়িত করিতে হইবে তাহার সমাজের নামে জমা করিয়া দিবেন, এবং এই সমাজ তাহা এই আইনের কার্যসাধনার্থে প্রয়োগ করিবেন। কলিকাতার বাহিরে উক্ত ফী জীবিত লেফটেনেন্ট গভর্নর সাহেব সমগত যেকোন আদেশ করেন তদনুসারে প্রয়োগ করা যাইবে।

১০ ধারা। পঞ্চাশটিমতে নিযুক্ত গোবীজে টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব অথবা তাঁহার সহকারী কোন কর্মকারক সময়েই কোন শিশুর টিকাদান দিয়া দেখিতে পারিবেন, ও কখনো গোবীজের কোন সরকারী টিকাদানই কখনো না চিকৎসক করণ, এবং উচিত বোধ করিলে ও শিশুকে তৎক্ষণাৎ গোবীজে পুনর্ব্যবহার টিকা দিবার আদেশ করিতে পারিবেন।

গোবীজে অরক্ষিত ব্যক্তিদের টিকা দিবার বিধি।

১১ ধারা। গোবীজে টিকাদানের উক্ত সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব দ্বিগুণ বোধ করিলে, এই আইনের D তফসিলের পাঠে কোন অরক্ষিত ব্যক্তির উপর নোটিস জারী করিতে পারিবেন। তাহাতে তাহার প্রতি এই আদেশ থাকবে যে এই নোটিস জারী হওয়ার পর ১৫ দিনের মধ্যে কোন সরকারী টিকাদানে না চিকৎসকের নিকট গোবীজের টিকা গ্রহণার্থে উপস্থিত হন; এবং

shall within the said period submit himself to a public vaccinator or medical practitioner for vaccination.

12. The provisions of sections 3 to 10 (both inclusive) shall apply with the necessary alterations to the case of unprotected persons.

13. The powers conferred by sections 11 and 30 upon the said Superintendent of Vaccination may in the case of unprotected persons arriving in the port of Calcutta be exercised by the Health Officer of the said Port immediately upon their arrival.

PROCEDURE APPLICABLE TO THE TOWN OF CALCUTTA ONLY.

Establishment.

14. For the purposes of this Act the Corporation of the Town of Calcutta (hereinafter called the Corporation) shall, subject to the approval of the Lieutenant-Governor, appoint such stations for the performance of vaccination as they shall from time to time deem fit. Such stations shall be called "public vaccine stations."

The Corporation shall appoint such public vaccinators and vaccination establishments for carrying out the purpose of this Act as they shall from time to time deem fit.

The positions of the public vaccine stations fixed under the provisions of this section, and the days and hours of the public vaccinator's attendance at each station, shall be published from time to time in such manner as the Corporation may direct.

15. The Corporation may from time to time make such rules, consistent with this Act, as they may deem fit, for regulating the expenses of such vaccination establishments afore-said, the payment of public vaccinators, and the realization and scale of fees under this Act.

16. The Health Officer for the town of Calcutta shall be *ex-officio* Superintendent of Vaccination for the said Town. Such officer, subject to the orders of the Lieutenant-Governor shall have a general control over all the proceedings of public vaccinators, and shall perform such duties, in connection with public

উক্ত প্রত্যেক ব্যক্তি উক্ত সময়ের মধ্যে কোন সরকারী টিকাদানের বা চিকিৎসকের নিকট গোবীজের টিকা গ্রহণার্থে উপস্থিত হইবেন।

১২ ধারা। ও অধি ১০ পর্যন্ত পূর্ব নিষিদ্ধ ধারাগুলি সমুদয় ধারার বিধান আবেশ্যক পরিবর্তন সহ অরক্ষিত ব্যক্তিদের সম্বন্ধেও খাটিবে।

১৩ ধারা। উক্ত গোবীজের টিকাদানের সুপারিটে- অরক্ষিত ব্যক্তিরা আশিবার বন্দরে আসিয়া যেরূপে কলিকাতা নগরে আসিয়া হইল, কলিকাতা বন্দরে যে সকল গোবীজের টিকা দিতে পারিবার কথা।

উক্ত নগরের স্বাস্থ্যরক্ষক সাহেব সেইরূপে কলিকাতা নগরের নিমিত্ত বিশেষকর প্রাধিকার প্রদান করিবেন।

লীজ বিধ।

সেবস্তার কথা।

১৪ ধারা। এই অধিনেয় কার্যপক্ষে (অতঃপর সম- গোবীজের টিকাদানের কার্য) উক্ত সমাজ নামে অভিহিত) সরকারী টিকাদানের কার্য। কলিকাতা নগরের সমাব্যস্ত সমাজ, জীযুত লেপ্টেনেন্ট গব- র্নর সাহেবের অনুমোদনের অপেক্ষায়, গোবীজের টিকা- দানের নিমিত্ত যে স্থানে স্থান নির্দেশ করা যায়, এবং প্রত্যেক টিকাদানে সেইরূপে নিয়ন্ত্রণ করিবেন। উক্তরূপে টিকাদানের সরকারী টিকাদানের কার্য।

সমাব্যস্ত সমাজ সময়ে যেরূপে উচিত বোধ করেন, সরকারী টিকাদানাদির এই আদেশের উদ্দেশ্যে সফল করণার্থে উক্ত গোবীজের সরকারী টিকাদান ও গোবীজের টিকাদানের সেবস্তা নিযুক্ত করিবেন।

এই ধারার বিধানমতে গোবীজের টিকাদানের সরকারী টিকাদানের কার্য। কলিকাতা নগরের স্বাস্থ্যরক্ষক সাহেব সেইরূপে কলিকাতা নগরের নিমিত্ত বিশেষকর প্রাধিকার প্রদান করিবেন।

১৫ ধারা। গোবীজের টিকাদানের পূর্বোক্ত সেবস্তার সমাব্যস্ত সমাজের কার্য। কলিকাতা নগরের স্বাস্থ্যরক্ষক সাহেব সেইরূপে কলিকাতা নগরের নিমিত্ত বিশেষকর প্রাধিকার প্রদান করিবেন।

১৬ ধারা। কলিকাতা নগরের স্বাস্থ্যরক্ষক সাহেব গোবীজের টিকাদানের কার্য। কলিকাতা নগরের স্বাস্থ্যরক্ষক সাহেব সেইরূপে কলিকাতা নগরের নিমিত্ত বিশেষকর প্রাধিকার প্রদান করিবেন।

vaccination in addition to those prescribed by this Act, as shall be required by the Lieutenant-Governor.

The Lieutenant-Governor may appoint, if necessary, one or more Assistant Superintendents to be Superintendent, and from time to time remove any such assistant.

17. The expenses of all vaccination establishments under this Act and of the supply of lymph in Calcutta, shall, unless the Lieutenant-Governor otherwise direct, be defrayed by the Corporation.

Registration.

18. On the registration of the birth of any child under the provisions of Chapter X of the Calcutta Municipal Consolidation Act, 1876, or of any other law for the time being in force, the Registrar shall deliver to the person giving information of such birth a printed notice in the form of Schedule E hereto annexed, or to the like effect, and such notice shall have attached thereto the several forms of certificates prescribed by this Act.

19. Every public vaccinator or medical practitioner, who gives to any parent or guardian a certificate in any of the forms of the said Schedules A, B, and C shall, within twenty-one days after giving the same, transmit a duplicate thereof to the Registrar of Births of the district where the birth of the child on whose account such certificate was given has been registered; or if that be not known to him, or if the child was born out of the town of Calcutta, or his birth has not been registered in the said city, to the Registrar of the district within which the child was vaccinated or presented for vaccination.

20. The Registrar of Births shall keep a book in such form as may from time to time be prescribed by the rules made under section 33, in which he shall enter minutes of the notices of vaccination given by him as herein required, and shall also register the duplicates of certificates transmitted to him as herein provided.

[Government Gazette, 27th April 1880.]

তদতিরিক্ত তিনি গোবীজের সরকারী টিকাদান সম্বন্ধে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আদেশমত সমুদয় কর্তব্য করিবেন।

জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব, আবশ্যক হইলে, সহকারী সুপারিন্টেণ্ডেন্ট সাহেবের এক ডেপুটীর কথা। বা এতদধিক সহকারী কর্মকা-রক নিযুক্ত করিতে পারিবেন, ও সময়ে তদ্রূপ কোন সহকারী কর্মকারকে অবস্থত করিতে পারিবেন।

১৭ ধারা। জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব প্রকা-র স্তরের আঙ্কা না করিলে, এই আইনমত গোবীজে টিকাদানের সেরস্তার ও কলিকাতায় বীজ যোগাইবার সমস্ত খরচ সমা-য়িত সমাজ দিবেন।

রেজিষ্ট্রীকরণের কথা।

১৮ ধারা। কলিকাতার মুনিসিপল আইন সংগ্রহ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আই-নগোবীজে টিকাদানের আবশ্যক নোটিশ জন্মের রেজিষ্ট্রীর দিতে হই-বার কথা।
নেত্র ১০ অধ্যায়ের বা যৎকালে অন্য যে আইন প্রবল থাকে তাহার বিধানমতে কোন শিশুর জন্ম রেজিষ্ট্রী করা গেল, যে ব্যক্তি ঐ জন্মের সংবাদ দেন রেজিষ্ট্রার তাঁহাকে এই আইনের E তফসীলের পাঠে অথবা সেই মর্মের নোটিস দিবেন, এবং এই আইনের নির্দিষ্ট ভিন্ন সর্টিফিকেটের পাঠ ঐ নোটিসের সঙ্গে লাগান থাকিবে।

১৯ ধারা। গোবীজের কোন সরকারী টিকাদান অথবা রেজিষ্ট্রারের নিকট লম্ব- কোন িকিৎসক পূর্বোক্ত A বা দয় সর্টিফিকেটের দোকর B বা C তফসীলের পাঠে কোন নিপি পাঠাইবার কথা। জনমিতাকে বা অভিভাবকে সর্টিফিকেট দিলে, তাহার দবার পর একুশ দিনের মধ্যে তাহার দোকর নিপি, যে শিশুর নির্মিত সর্টিফিকেট দেওয়া যায় তাহার জন্ম যে পল্লীতে রেজিষ্ট্রী করা হইয়াছিল সেই পল্লীর জন্মের রেজিষ্ট্রারের নিকটে পাঠাইবেন; কিম্বা ঐ কথা তাহার জানা না থাকিলে অথবা কলিকাতার বাহরে শিশুর জন্ম হইয়া থাকিলে বা উক্ত নগরে তাহার জন্ম রেজিষ্ট্রী করা না হইয়া থাকিলে, যে পল্লীর মধ্যে ঐ শিশুকে গোবীজের টিকা দেওয়া যায় বা ঐ টিকা দিবার নির্মিত উপস্থিত করা যায় সেই পল্লীর রেজিষ্ট্রারের নিকটে পাঠাইবেন।

২০ ধারা। ৩৩ ধারামত বিধিতে সময়ে ২ যে পাঠ গোবীজে টিকাদানের নির্দিষ্ট হয়, জন্মের রেজিষ্ট্রার নোটিসের ও সর্টিফিকেটের একখান বহীতে রাখিবেন এই আইনের আদেশ-জিষ্ট্রারের রাখিবার কথা। মতে তিনি গোবীজে টিকাদা-নের যে নোটিস দেন, ঐ বহীতে তাহার চূষক কথা লিখিয়া রাখিবেন, এবং এই আইনের বিধানমতে সর্টিফিকেটের যে দোকর লিপি তাহার নিকটে প্রেরিত হয় তাহাও ঐ বহীতে রেজিষ্ট্রী করিয়া রাখিবেন।

21. He shall also prepare and keep a duplicate of the Register of Births required to be kept by him under the provisions of the Calcutta Municipal Consolidation Act, 1976, or of any other law for the time being in force, with such additional columns as shall from time to time be prescribed by the rules made, under section 33, in which he shall record the date of every duplicate certificate in the form of the said Schedule B or Schedule C received by him concerning any child whose birth he has registered, and make an entry to the effect that the child has been vaccinated or is insusceptible of vaccination, as the case may be.

22. He shall also keep a Register of Postponed Vaccinations in the form of Schedule F hereto annexed, in which he shall record the name of every child concerning whom he receives a duplicate certificate in the form of the said Schedule A, together with the date of such duplicate certificate and of each such successive duplicate certificate, if he receives more than one, and shall show the number and year of the entry, if any, in the Register of Births in which such child's birth has been registered.

23. Every Registrar shall transmit on or before the fifteenth of every month to the Superintendent of Vaccination a return, in such form as may from time to time be prescribed by the rules made, under section 33, of all cases in which duplicate certificates have not been duly received by him in pursuance of the provisions of this Act during the last preceding month

24. The Lieutenant-Governor may direct that the duties imposed on the Registrar of Births under sections 19, 20, 21, 22 and 23, shall be performed by any other person appointed by the Lieutenant-Governor.

PROCEDURE APPLICABLE OUTSIDE THE TOWN OF CALCUTTA.

25. In any municipality other than the town of Calcutta, and in any local area to which this Act may hereafter be extended, the Magistrate of the district may exercise all or any of the powers by this Act conferred upon the Corporation,

২১ ধারা। কলিকাতার মুনিসিপাল আইন সংগ্রহ গোবীন্দের টিকাদানের বিধির ১৮৭৬ সালের আইনের কথানুযায়ী রেজিষ্টার ২১ যৎকালে অন্য যে আইন বের দোকরলিপি রাখি- প্রবল থাকে তাহার বিধানমতে বার কথা। যে জন্মের রেজিষ্টার রাখিতে তাঁহার প্রতি আদেশ আছে, তিনি তাহার দোকর লিপি প্রস্তুত করিয়া রাগিবেন এবং ৩৩ ধারামতে প্রণীত নিষিদ্ধে সময়ে যে অতিরিক্ত ঘর দিবার আদেশ থাকে, ঐ রেজিষ্টারে সেই ঘর দিবেন। তাহাতে তিনি যে শিশুর জন্ম রেজিষ্টারী করেন তৎসম্বন্ধে উক্ত B কি C তফসীলের পাঠে যে সার্টিফিকেটের দোকর লিপি পান তাহার তারিখ লিখিবেন ও ঐ শিশুকে গোবীন্দের টিকা দেওয়া গিয়াছে অথবা, স্থলবিশেষে, সে গোবীন্দের টিকা গ্রহণ-কর এই মর্মের কথা লিখিবেন।

২২ ধারা। গোবীন্দের টিকাদান স্থগিত রাখা গেলে, গোবীন্দের টিকাদান তিনি এই আইনের F তফসী-স্থগিত রাখা গেলে তা- লের পাঠে তাহারও রেজিষ্টার হারও রেজিষ্টার রাখিবার রাখিবেন। যে প্রত্যেক শিশু-কথা। সন্দেহে তিনি উক্ত A তফসীলের পাঠে সার্টিফিকেটের দোকর লিপি পান তাহার নাম ও ঐ দোকরলিপির তারিখ ও একাধিক দোকর লিপি পাইলে পরে যে প্রত্যেক দোকর লিপি পান তাহার তারিখ ঐ রেজিষ্টারে লিখিবেন, এবং জন্মের রেজিষ্টারে উক্ত শিশুর জন্ম রেজিষ্টারী করা গিয়া থাকিলে তাহার নাম ও সালও লিখিতে হইবে।

২৩ ধারা। পূর্ব মাসে এই আইনের বিধানক্রমে যে সকল স্থলে সার্টিফিকেটের স্থপরিটেণ্ডেন্ট সাহে- দোকর লিপি নিষিদ্ধরূপে বের নিকট ফিটপ পাঠাই- পাওয়া যায় আই, ৩৩ ধারামতে বার কথা। প্রণীত বিধিতে সময়ে যে-কপ পাঠের আদেশ থাকে তৎরূপ পাঠে প্রত্যেক রেজি-ষ্টার প্রত্যেক মাসের ১৫ তারিখে বা তাহার পূর্বে গো-বীন্দের টিকাদানের স্থপরিটেণ্ডেন্ট সাহেবের নিকট সেই সকল স্থলসম্বন্ধীয় ফিটপ পাঠাইবেন।

২৪ ধারা। জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব আজ্ঞা করিতে পারিবেন যে, ১৯, জিযুত লেপ্টেনেন্ট গ- ২০, ২১, ২২, ও ২৩ ধারামতে বর্নর সাহেবের যে কোন ব্যক্তিকে বেজিষ্ট্রারের কর্তৃত্বাবস্থায় আজ্ঞা দিতে পারিবে কথা। জিযুত লেপ্টেনেন্ট গব- ২৫ ধারামতে নিযুক্ত অন্য কোন ব্যক্তি সেই সকল কন্ম করিবেন।

কলিকাতানগরের বিধিত স্থানের কায্য প্রণালীর বিধি।

২৫ ধারা। এই আইনে সম্বাসিত সমাজের প্রতি যে সকল এ যে কোন ক্ষমত অ- সম্বাসিত সমাজের সমস্ত ক্ষমতাক্রমে একসঙ্গে পিত হইল কলিকাতা নগর ভিন্ন জিলায় যাজেটেটসাহে কোন মুনিসিপালিটিতে ও যে বের কার্য করিতে পারি- কোন স্থানে ইহার পর এই আইন চালান যাব তথায় জিলায় যাজেটেট সাহেব সেই সকল বা তৎরূপ কোন ক্ষমতা- যুসারে কার্য করিতে পারিবেন।

and the Civil Surgeon of the district or such other officer as the Lieutenant-Governor may from time to time appoint in that behalf shall exercise the powers and perform the duties by this Act assigned to the Superintendent of Vaccination.

and of Superintendent of Vaccination by Civil Surgeon.

PROSECUTIONS AND OFFENCES.

26. If the Superintendent of Vaccination shall notify in writing to a Magistrate that he has reason to believe from the statement of informant or otherwise that any child under the age of fourteen years is an unprotected child, and that he has given notice to the parent or guardian of such child to procure its being vaccinated, and that the said notice has been disregarded, such Magistrate may summon such parent or guardian to appear with the child before him, and if the Magistrate shall find, after such enquiry as he shall deem necessary that the child is an unprotected child, he may, whether the child has been produced or not, make an order directing such child to be vaccinated within a certain time. If the child is at any time produced before him the Magistrate may, unless the child is certified under section 5 to be in a state unfit for vaccination, order it to be vaccinated forthwith in his presence, and in that case may punish such parent or guardian for any recusancy under this clause with a fine which shall not exceed Rs. 5.

If at the expiration of the time appointed by the Magistrate the child shall not have been vaccinated, or shall not be shown to be then unfit to be vaccinated, or to be insusceptible of vaccination, the person upon whom such order shall have been made shall, unless he can show some reasonable ground for his omission to carry the order into effect, be punished with fine which may extend to fifty rupees:

Provided that if the Magistrate shall be of opinion that the person is improperly brought before him, and shall refuse to make an order for the vaccination of the child, he may direct the said Superintendent to disclose the name of his informant, if any, and may order such informant to pay to such person such sum of money as the Magistrate shall consider a fair compensation for expenses and loss of time in attending before him.

Penalty for disobedience of such order.

Proviso for costs to person improperly summoned.

আর এই আইনে গোবীজে টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট গোবীজে টিকাদানের নোটিশ সাহেবের প্রতি যে ২ মাসের মধ্যে নিম্নলিখিত নীতি-নয় কার্য করিতে পারি-বাংকথা।
উক্ত কার্যপক্ষে জীবিত লেন্ট-মেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ের অন্য যে কার্যসমূহকে নিষ্পত্ত করেন তিনি সেই-ক-রতমতে কার্য করিয়া সেই-কর্তব্য পালন করিবেন।

অভিযোগের ও অপরাধের কথা।

২৬ ধারা। গোবীজে টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব যদি লিখিয়া কোন চতুর্দশ বৎসরের কম বয়স্ক কোন অক্ষিত শিশুকে গোবীজের টিকা দিবার আজ্ঞা মাজিষ্ট্রেটের করিতে পারিবার কথা।
কিন্তু শিশু বলিয়া বিশ্বাস করিবার কারণ দেখিয়া তিনি ঐ শিশুর গোবীজে টিকা দেওয়াইবার নিমিত্ত তাহার জনমিতাকে বা অভিভাবকে মোটাস দিয়াছেন, কিন্তু উক্ত নোটিশের প্রতি অবহেলা করিয়াছে, তাহাই হইলে উক্ত মাজিষ্ট্রেট ঐ শিশুর সহিত আপনার সম্মুখে উপস্থিত হইবার নিমিত্ত উক্ত জনমিতাকে বা অভিভাবকে সম্মুখিত পারিবেন, এবং উক্ত মাজিষ্ট্রেট রূপে উক্ত আবশ্যক বোধ করেন সেইরূপ তদন্ত লইয়া উক্ত শিশুকে অক্ষিত শিশু বলিয়া নির্ণয় করিলে, ঐ শিশুকে উপস্থিত করা যাউক বা না যাউক, তাহাকে নির্দিষ্ট কোন সময়ের মধ্যে গোবীজের টিকা দিবার আদেশ দ-চক আজ্ঞা করিতে পারিবেন। যদি কোন সময়ে ঐ শিশুকে মাজিষ্ট্রেটের সম্মুখে উপস্থিত করা যায়, তবে ঐ শিশু গোবীজের টিকাদানের যোগ্য অবস্থায় না হ-খারতঃ এই সার্টিফিকেট না থাকিলে, ঐ মাজিষ্ট্রেট আপনার সম্মুখে তৎক্ষণাৎ গোবীজে ঐ শিশুর টিকা দি-বার আজ্ঞা করিতে পারিবেন, ও তাহা করিলে এই প্রক-রগত আজ্ঞাবহেলন নিমিত্ত উক্ত জনমিতার বা অভিভা-বকের ৫০ টাকার অনধিক অর্থদণ্ড করিতে পারিবেন।
উক্ত সময় গত হইলেও ঐ শিশুকে গোবীজের টিকা উক্ত আজ্ঞা অমান্য দেওয়া না গেলে অথবা সে তৎ-করিলে দণ্ডের কথা।
কালে গোবীজের টিকা দানের অযোগ্য বা উক্ত টিকা গ্রহণক্ষম ইহা দেখান না গেলে, যে ব্যক্তির প্রতি উক্ত আজ্ঞা করা যায় আজ্ঞা পালন না করিবার যুক্তি সিদ্ধ কারণ দেখাইতে না পারিলে তাহার ৫০ পর্যন্ত টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিন্তু উক্ত ব্যক্তিকে অন্যান্যপূর্বক তাহার সম্মুখে যে ব্যক্তিকে অন্যান্যপূ- আনা হইয়াছে মাজিষ্ট্রেট-রক সমন দেওয়া যায়, তা- যদি এইরূপ বিবেচনা করেন হার স্বচা সংক্রান্ত উপ- ও ঐ শিশুকে গোবীজের টিকা বিধান।
দানের আজ্ঞা করিতে অস্বীকার করেন, তাহা হইলে তিনি উক্ত সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের প্রতি সম্মানসূচক থাকিলে তাহা নাম প্রকাশ করিবার আদেশ দিতে পারিবেন, ও মাজিষ্ট্রেটের সম্মুখে উপস্থিত হইতে উক্ত ব্যক্তির যে অর্থদণ্ড ও সময়ক্ষর হয় তাহার ক্ষতি পূরণরূপ মাজিষ্ট্রেট যত টাকা ন্যায্য বোধ করেন ঐ ব্যক্তিকে তত টাকা দিবার নিমিত্ত সম্মানসূচক প্রতি আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

২৭. If any parent or guardian intentionally omits to produce a child whom he has been summoned to produce under the last preceding section, he shall be liable to fine which may extend to Rs. 100, and to a further fine of Rs. 25 for every day during which the offence continues;

Provided that the aggregate amount of fine for such offence shall not exceed Rs. 1,000.

২৮. Whoever, in contravention of this Act,

Penalty for neglect to be vaccinated.

(a) neglects without reasonable excuse to submit himself within 15 days after the service on him of the notice prescribed by section 11 to a public vaccinator or medical practitioner to be vaccinated, or after vaccination to be inspected, or

Penalty for neglect to take child to be vaccinated, &c.

(b) neglects without reasonable excuse to take, or cause a child to be taken to be vaccinated, or after vaccination to be inspected, or

(c) neglects to fill up and sign and give to the parent or guardian of any child any certificate which such parent or guardian is entitled to receive from him, or to transmit a duplicate of the same to the Registrar of Births,

shall be punished for each such offence with fine which may extend to fifty rupees.

No prosecution under this section shall be instituted after the expiry of twelve months from the date on which the offence has been committed.

২৯. Whoever wilfully signs or makes, or procures the signing or making of, a false certificate,

Penalty for making or signing false certificate.

or duplicate certificate under this Act, shall be punished with imprisonment of either description, within the meaning of the Indian Penal Code, for a term which may extend to six months, or with fine which may extend to one hundred rupees, or with both.

৩০. All offences under this Act shall be cognizable by a Magistrate, subject to the provisions of any law for the time being in force for the trial of offences, but no complaint of any such offences shall be entertained unless the prosecution be instituted by order of, or under authority from, the Lieutenant-Governor or the Superintendent of Vaccination.

৩১. In any prosecution for neglect to procure the vaccination of a child,

Prosecution for neglect

it shall not be necessary in support thereof to prove that the defendant had

২৭ ধারা। পূর্ব ধারামতে যে শিশুকে উপস্থিত করিবার শিশুকে উপস্থিত না সময় দেওয়া যায়, কোন জনমিতা বা অভিভাবক তাহাকে উপস্থিত করিতে ইচ্ছা পূর্বক ত্রুটি করিলে, তাঁহার ১০০ একশত টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড ও তদতিরিক্ত যত দিন অপরাধ হইতে থাকে দিন প্রতি ২৫ পঁচিশ টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিন্তু উক্ত অপরাধ জন্য মোট অর্থদণ্ড ১০০০ এক হাজার টাকার অধিক হইবে না।

২৮ ধারা। এই আইনের বিকল্পে কোন ব্যক্তি (ক) ১১ ধারার নির্দিষ্ট নোটিস পাইয়া, যুক্তিসঙ্গত

গোবীজের টিকাদান আপত্তি না থাকিলেও, ১৫ দিনের মধ্যে গোবীজের কোন সরকারী টিকাদানের বা কোন চিকিৎসকের নিকট গোবীজের

টিকা গ্রহণার্থে উপস্থিত হইতে অথবা টিকা হইলে পর দেখাইতে উপেক্ষা করিলে; কিম্বা

(খ) যুক্তিসঙ্গত আপত্তি না থাকিলেও, টিকা দিবার গোবীজের টিকা দিবার নিমিত্ত কোন শিশুকে লইয়া নিমিত্ত শিশুকে লইয়া বা লওয়াইয়া বাইতে অথবা বাইতে উপেক্ষা করিলে, টিকা হইলে পর দেখাইতে দেওয়ার কথা। উপেক্ষা করিলে; কিম্বা

(গ) কোন শিশুর জনমিতা বা অভিভাবক তাঁহার নিকট যে কোন সার্টিফিকেট পাইবার অধিকারী তাহা লিখিয়া ও স্বাক্ষর করিয়া উক্ত জনমিতাকে বা অভিভাবককে দিতে অথবা তাঁহার দোকর লিপি জম্মার রেজিষ্ট্রারের নিকট পাঠাইতে উপেক্ষা করিলে;

তাঁহার তদ্রূপ প্রত্যেক অপরাধের নিমিত্ত ৫০ পঞ্চাশ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

যে তারিখে অপরাধ করা যায় সেই তারিখ অবধি ১২ মাস গত হইলে পর এই ধারামতে কোন অভিযোগ উপস্থিত করা যাইবে না।

২৯ ধারা। কেহ এই আইনমতে মিথ্যা সার্টিফিকেট মিথ্যা সার্টিফিকেট বা সার্টিফিকেটের দোকর লিপি লিখিলে কি স্বাক্ষরিত করি। ইচ্ছা পূর্বক স্বাক্ষরিত করিলে না, দেওয়ার কথা। বা লিখিলে অথবা অন্যর দ্বারা স্বাক্ষরিত করা হইলে বা

লিখাইলে, তাঁহার ভারতবর্ষীয় নওদিধির আইনের অতিপ্রায়মত কোন প্রকারের ছয় মাস পর্যন্ত কারাদণ্ড অথবা একশত টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড বা উভয়দণ্ড হইবে।

৩০ ধারা। অপরাধের বিচার সম্বন্ধীয় সংকল্পে যে এই আইনমত অপরাধ আদালত প্রবল থাকে তাহার বিধানের নিয়মানুসারে, এই আইনমত সমুদয় অপরাধ মাজিস্ট্রেটের বিচার্য হইবে; কিন্তু আধুনিক লেপ্টেনেন্ট-গবর্নর সাহেবের বা গোবীজ টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের আজ্ঞা বা অনুমতিক্রমে অভিযোগ উপস্থিত করা না গেলে, উক্তরূপ কোন অপরাধের নালিশ গ্রহণ করা যাইবে না।

৩১ ধারা। কোন শিশুকে গোবীজের টিকা দেওয়াইয়াতে উপেক্ষা জন্য যে অভি- উপেক্ষা জন্য অভি- যোগ উপস্থিত করা যায়, তৎ- যোগের কথা। প্রতিপোষণার্থ প্রতিবাদী রে-

জিস্ট্রারের বা অন্য কোন কার্যকারকের নিকট এতৎ

received notice from the Registrar or any other officer of the requirements of the law in this respect; but if the defendant produce any such certificate as hereinbefore described, or the duplicate of the Register of Births or the Register of Postponed Vaccinations kept by the Registrar as hereinbefore provided, in which such certificate shall be duly entered, the same shall be a sufficient defence for him, except in regard to the certificate according to the form of the said Schedule A, when the time specified therein for the postponement of the vaccination shall have expired before the time when the information shall have been laid.

MISCELLANEOUS.

32. It shall be the duty of the Superintendent of Vaccination to show in an Annual Return the number of children successfully vaccinated, the number whose vaccination has been postponed, and the number certified to be insusceptible to successful vaccination during the year; and generally to fill up any forms that may be prescribed from time to time by the Lieutenant-Governor or the Corporation.

33. The Lieutenant-Governor may from time to time make rules or issue orders consistent with this Act—

- (a) determining the qualifications to be required of public vaccinators;
- (b) regulating the scale of fees to be paid outside the Town of Calcutta;
- (c) regulating the gratuitous vaccination of such females as are by the custom of the country unable to attend at the public vaccine stations and are too poor to pay fees;
- (d) providing for the supply of lymph;
- (e) regulating the books and forms to be kept by the public vaccinators or by registrars, and also such forms as shall be required for the signature of medical practitioners under the provisions of this Act; and generally
- (f) for the guidance of public vaccinators and others in all matters connected with the working of this Act.

All such rules or orders shall be published in the *Calcutta Gazette*.

SCHEDULE A.

(See Section 5)

I, the undersigned, hereby certify that in my opinion, the child of _____, resident at _____, is not now in _____ [Government Gazette, 27th April 1880.]

সহজে আইনের আদেশের মোটামুটি পাইয়াছেন, ইহা প্রমাণ করা আবশ্যক হইবে না। কিন্তু প্রতিবাদী পূর্বোক্ত প্রকারের সর্টিকিকেট উপস্থিত করিলে, অথবা উক্ত সর্টিকিকেট রেজিষ্টারের রক্ষিত পূর্বনির্দিষ্ট ক্ষেত্রে যে রেজিষ্টারে বা গে বীজে টিকাদান স্থগিত রাখিবার যে রেজিষ্টারে নিম্নলিখিতরূপে লিপিবদ্ধ থাকে তাহার দোকর লিপি উপস্থিত করিলে, তাহাই আত্ম-সমর্থনার্থ তাহার পক্ষে বোধ্য হইবে। কিন্তু উক্ত A তকসীলের পাঠের সর্টিকিকেটে গোবীজে টিকাদান স্থগিত রাখিবার যে সময় নির্দিষ্ট থাকে, মালিশ বরিবার পূর্বে সেই সময় অতীত হইয়া থাকিলে, ঐ সর্টিকিকেটে কোন বল হইবে না।

বিবিধ বিধি।

৩২ ধারা। বৎসরের মধ্যে গোবীজে টিকাদান বৎসর লিঙ্গগোবী- বৎসর লিঙ্গের পক্ষে সকল জের টিকা প্রভৃতি হইয়াছে, হইয়াছে, বৎসর লিঙ্গ তাহার বার্ষিক রিটার্ন রাখা গিয়াছে, এবং বৎসর লিঙ্গ দিবার কথা। সকলরূপে উক্ত টিকা প্রকাশ্য বলিয়া সর্টিকিকেটে দেওয়া গিয়াছে, গোবীজে টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব একখান বার্ষিক রিটার্নে তাহা দেখাইবেন; এবং জিহুড লেপ্টোমেন্ট গবর্নর সাহেব বা সমবাসিত সমাজ সময়ে যে কোন পাঠ নির্দেশ করেন, সাধারণতঃ তাহাও পূরণ করিয়া দিবে।

৩৩ ধারা। নিম্নলিখিত বিষয়ের নিমিত্ত জিহুড লেপ্টোমেন্ট গবর্নর সাহেব সম- জিহুড লেপ্টোমেন্ট য়েই আইন সঙ্গত বিধি মর্নর সাহেবের বিধি প্রণয়ন করিবার কথা। প্রণয়ন ও আজ্ঞা প্রচার করিতে পারিবেন;—

(ক) গোবীজের সরকারী টিকাদানের যোগ্যতা নিরূপণের নিমিত্ত
(খ) কলিকাতা নগরের বাহিরে যে স্থানে কী দিতে হইবে, তাহার বিধান করিবার নিমিত্ত।
(গ) যে সকল জীলোক দেশচারমতে গোবীজে টিকাদানের সরকারী ষ্টেশনে উপস্থিত হইতে পারে না অথচ নির্জন্ম বলিয়া কীও দিতে পারে না, বিশেষ মূল্যে গোবীজে তাহাদের টিকাদানের বিধান করিবার নিমিত্ত।
(ঘ) বীজ যোগ্যতার বিধান করিবার নিমিত্ত।
(ঙ) গোবীজের সরকারী টিকাদানের ও রেজিষ্টার- রেখা যে বন্ধী ও পাঠ রাখিবেন তাহার বিধান করিবার নিমিত্ত, এবং এই আইনের বিধানমতে চিকিৎসকদের স্বাক্ষর করিবার নিমিত্ত যে পাঠ আবশ্যক হইবে সেই পাঠের বিধান করিবার নিমিত্ত। ও সাধারণতঃ
(চ) এই আইনের কার্যসংক্রান্ত সকল বিষয়ে গোবীজের সরকারী টিকাদার ও অন্যান্য ব্যক্তিদের কাণ্ড পদ্ধতি প্রদর্শন নিমিত্ত।
এই সকল বিধি ও আজ্ঞা কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে।

A তকসীল।

(৫ ধারা দেখ।)

নিম্নস্বাক্ষরকারী আমি এতদ্বারা এই সর্টিকিকেট দিতেছি যে, আমার মতে, অমুক স্থান বাসী জিহুডের

a fit and proper state to be vaccinated, and I do hereby recommend that the vaccination be postponed for the period of three months from this date.—Dated this day of 18 .

(Signature of Medical Practitioner or Public Vaccinator.)

SCHEDULE B.

(See Section 6.)

I, the undersigned, hereby certify that I have three times unsuccessfully vaccinated , the child of , residing at (or that the child has already had small-pox, as the case may be), and I am of opinion that the said child is insusceptible of successful vaccination.—Dated this day of 18 .

(Signature of Medical Practitioner or Public Vaccinator.)

(Endorsement by Superintendent of Vaccination.)

SCHEDULE C.

(See Section 7.)

I, the undersigned, hereby certify that the child of , age , resident at , has been successfully vaccinated by me —Dated this day of 18 .

(Signature of Medical Practitioner or Public Vaccinator.)

SCHEDULE D.

(See Section 11.)

To

Take notice that you are hereby required, under the provisions of the Bengal Vaccination Act, 1880, to submit yourself to a public vaccinator or medical practitioner within from the service of this notice for vaccination, and that in default of so doing you will be liable to a fine which may amount to Rs 50.

The public vaccine station nearest your house is at . The days and hours for vaccination at that station are as follows :—

(Here insert the days and hours when the public vaccinator is in attendance.)

On your attending before a public vaccinator at the said station within the said hours on any of (স্বাক্ষরিত গেজেট ১৮৮০ ১২ অক্টোবর ১৮৮০)

শিশুসন্তান জন্মকালে এক্ষণে গোবীজের টিকা দিবার যোগ্য অবস্থায় নাই, এবং আমি এই তারিখ অবধি তিন মাস তাহার টিকা দেওয়া হইতে রাখিলাম।

১৮ সাল তাং

(চিকিৎসকের বা গোবীজের সরকারী টিকাদাতার স্বাক্ষর।)

B তফসীল।

(৬ খণ্ড দেখ।)

নিম্নস্বাক্ষরকারী আমি এতদ্বারা এই সার্টিফিকেট দিচ্ছি যে, অমুক স্থানবাসি জন্মকালে শিশুসন্তান জন্মকালে তিনবার গোবীজে টিকা দিয়া সফল হই নাই (অথবা, স্থলবিশেষে, ঐ শিশুর বসন্ত হইয়াছিল), এবং আমার মত এই যে উক্ত শিশু সফলরূপে গোবীজের টিকা গ্রহণ করিবে।

১৮ সাল তাং

(চিকিৎসকের বা গোবীজের সরকারী টিকাদাতার স্বাক্ষর।)

(গোবীজে টিকাদানের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের প্রত্যয়ন।)

C তফসীল।

(৭ খণ্ড দেখ।)

নিম্নস্বাক্ষরকারী আমি এতদ্বারা এই সার্টিফিকেট দিতেছি যে, অমুক স্থানবাসি জন্মকালে এত বৎসর বয়সে শিশুসন্তান জন্মকালে আমি গোবীজের যে টিকা দিয়াছিলাম তাহা সফল হইয়াছে।

১৮ সাল তাং

(চিকিৎসকের বা গোবীজের সরকারী টিকাদাতার স্বাক্ষর।)

D তফসীল।

(১১ খণ্ড দেখ।)

জন্মকালে সমীপে।

তোমাকে নোটিস দেওয়া যাইতেছে যে বঙ্গদেশে গোবীজে টিকাদান বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইনের বিধানমতে তোমার প্রতি এই আদেশ হইল যে তুমি এই নোটিস পাইবার পর এত দিনের মধ্যে গোবীজের টিকা গ্রহণার্থে গোবীজের কোন সরকারী টিকাদাতার নিকট অথবা কোন চিকিৎসকের নিকট উপস্থিত হইবে, এবং তাহা না করিলে তোমার ৫০ পঞ্চাশ টাকা পর্যন্ত জরিমানা হইতে পারিবে।

অমুক স্থানে তোমার বাটীর অতি নিকটবর্তী গোবীজে টিকাদানের সরকারী স্টেশন আছে। সেই স্টেশনে টিকাদানের দিন ও ঘণ্টা নিম্নলিখিত রূপে :—

(যে দিন যে ঘণ্টায় গোবীজের সরকারী টিকাদাতা উপস্থিত থাকেন, সেই দিন ও ঘণ্টা এইখানে লিখ।)

উক্ত কোন দিনে ও ঘণ্টায় মধ্যে উক্ত স্টেশনে, কিম্বা নগরস্থ গোবীজে টিকাদানের অন্য কোন সরকারী

the said days, or at any other public vaccine station in the town on the days and within the hours prescribed for public vaccination at such station, you will be vaccinated free of charge.

If you wish to be vaccinated at your own house the public vaccinator will attend there upon payment of a fee of

Dated the of 18 .

*Superintendent of Vaccination,
or Civil Surgeon, as the case may be.*

SCHEDULE E.

(See Section 18.)

To

(Here insert the name of the parent, guardian, or other person who gives information of the child's birth.)

Take notice that the child of (here enter the mother's name), whose birth has this day been registered, must be vaccinated under the provisions of the Bengal Vaccination Act, 1880, within one year from the date of its birth, under penalty.

The public vaccine station nearest to the house in which the child was born is at No.

The days and hours for vaccination at that station are as follows:—

(Here insert the days and the hours when the public vaccinator is in attendance.)

On your taking, or causing the child to be taken, to the public vaccinator at the said station within the said hours on any of the said days, or at any other public vaccine station in the city on the days and within the hours prescribed for public vaccination at such station, it will be vaccinated free of charge.

If you wish to have the child vaccinated at your own house the public vaccinator will attend there upon payment of a fee of

You should be careful to have one of the annexed forms of certificates filled in by the public vaccinator, or, if you employ a private medical practitioner to vaccinate the child by such medical practitioner, and to keep the same in your possession. Any such certificate will be granted to you by a public vaccinator free of charge.

Dated the of 18 .

Registrar of Births.

[Government Gazette, 27th April 1880.]

কারী স্টেশনে গোবীজের সরকারী টিকাদানের যে দিন ও ঘণ্টা নির্দিষ্ট থাকে তৎকালে তথায় গোবীজের কোন সরকারী টিকাদানের নিকটে উপস্থিত হইলে, বিনা মূল্যে তদ্বাক্ত গোবীজের টিকা দেওয়া যাইবে।

তুমি আপনার গৃহে গোবীজের টিকা গ্রহণ করিতে চাহিলে, এত কী দিনে গোবীজের সরকারী টিকাদার তথায় উপস্থিত হইবেন।

১৮ সাল তাং

গোবীজ টিকাদার সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব,
অথবা, অসিষ্টেণ্টে, সিভিল সার্জন।

E তফসীল ।

(১৮ ধারা দেখ।)

ঐ অমুক সমীপেবু।

(যে জনরিজা, অভিভাবক, বা অন্য ব্যক্তি শিশুর জন্মের সংবাদ দেন, এইখানে তাহার নাম দিবে।)

তোমাকে নোটিস দেওয়া যাইতেছে যে ঐ শিশুর অমুকের (এইখানে মাতার নাম দিবে) যে শিশু সন্তানের জন্ম অন্য রেজিস্ট্রারী করা গেল, তাহাকে বঙ্গদেশে গোবীজ টিকাদান বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইনের বিধানমতে জন্মের তারিখ অবধি এক বৎসর মধ্যে গোবীজের টিকা দিতে হইবে, না দিলে দণ্ড হইবে।

যে গৃহে শিশুর জন্ম হইয়াছে তাহার অতি নিকটবর্তী গোবীজ টিকাদানের সরকারী স্টেশন অবস্থিত এই নং বর্ণিত আছে। ঐ স্টেশনে টিকাদানের দিন ও ঘণ্টা নির্দিষ্ট থাকত।—

(যে দিনে যে ঘণ্টায় গোবীজের সরকারী টিকাদার উপস্থিত থাকেন এখানে তাহা লিখ।)

উক্ত কোন দিনে ঐ ঘণ্টার মধ্যে উক্ত স্টেশনে কিম্বা নগরস্থ গোবীজ টিকাদানের অন্য কোন সরকারী স্টেশনে গোবীজের সরকারী টিকা দানের যে দিন ও ঘণ্টা নির্দিষ্ট থাকে তৎকালে তথায় ঐ শিশুকে গোবীজের সরকারী টিকাদানের নিকটে লইয়া বা লওয়াইয়া গেলে, বিনা মূল্যে গোবীজের তাহার টিকা দেওয়া যাইবে।

তুমি আপনার গৃহে গোবীজের শিশুর টিকা দিতে চাহিলে, এত কী দিনে গোবীজের সরকারী টিকাদার তথায় উপস্থিত হইবেন।

তুমি গোবীজের সরকারী টিকাদানের দ্বারা কিম্বা উক্ত শিশুকে গোবীজের টিকা দিবার নিমিত্ত যদি তুমি কোন সামান্য চিকিৎসককে নিযুক্ত কর, ঐ চিকিৎসকের দ্বারা এতৎসংযুক্ত সার্টিফিকেটের এক খান পাঠ দ্বারা তাহা করাইয়া লইয়া আপনার নিকটে রাখবে। গোবীজের কোন সরকারী টিকাদার বিনা মূল্যে তোমাকে ঐ সার্টিফিকেট দিবে।

১৮ সাল তাং

জন্মের রেজিস্ট্রার।

SCHEDULE F.

(See Section 22.)

Register of Postponed Vaccinations for the District of

Consecutive number.	NAME OF CHILD.	BIRTH.		Date of certificate of postponement.		Signature of Registrar.
		Year.	Number of entry in register.			
1	Ram Chunder Das.	1878	12	1878. May... 10		H. O.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

F ডকুমেন্ট।

(২২ ধারা দেখ।)

অমুক পল্লীর টিকাদান স্থগিত রাখিবার রেজিষ্টার।

ক্রমিক নম্বর।	শিশুর নাম।	জন্ম।		স্থগিত রাখিবার সার্টিফিকেটের তারিখ।	রেজি- স্ট্রারের স্বাক্ষর।
		বৎসর	রেজিষ্টারে লিখিত কথার মত		
১	রামচন্দ্র দাস	১৮৭৮	১২	১৮৭৮ মে ১০	ক. চ

ডবলিউ, চ, এচ, ফসাইথ,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং অফিসে সেক্রেটারী।

The following report of the Select Committee, together with the Bill as amended by them, is, by order of the President, published for general information :—

We, the undersigned members of the Select Committee to whom *The Bill to amend the law for the Recovery of certain Public Demands* was referred, have the honor to make the following report.

We have struck out the words which gave the Bill operation within the local limits of the Ordinary Original Jurisdiction of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal.

We have provided that a certificate made (1) for a balance of arrears of land revenue not realized by the sale of the estate upon which such arrears accrued, or (2) for arrears of revenue due by a farmer, may be contested in the Civil Court on the ground that no such arrears were due, if the judgment-debtor under the Certificate has paid the amount to the Collector within *one month* after service of notice or within *fifteen* days after any objection made by him has been rejected by the Revenue Authorities. Practically this is the existing law under the unrepealed section 12 of Regulation III of 1794. We have in consequence included this section in the schedule of repeals. The necessary result of this change is that a Certificate of the above description will be no longer absolute in the first instance. We have therefore dispensed with the terms "Absolute" and "Conditional."

We have retained the provisions by which rents in estates managed by the Court of Wards or the Revenue Authorities are recoverable under the provisions of the Bill: but we have provided the following safeguards in applying the Special Procedure to this class of cases :—

- (1) When these rents are payable, not to the Collector direct, but to a Manager. the Certificate, though made by the Collector, will be made upon the responsibility of the Manager.
- (2) The notice sent to the Collector, and on which the Certificate is made, must be verified as a plaint.
- (3) A court-fee will be payable on such notice as upon a plaint for the recovery of the same amount of rent. This was necessary to protect the public revenue from loss.
- (4) The judgment-debtor under such Certificate will be, not the Secretary of State for India, but the private individual on behalf of whom the estate is managed; and when he is a minor or lunatic, then such minor or lunatic by his next friend.
- (5) The protection given to the Collector and other public officers is not extended to managers, and the result of this and No. (4) will be, that the Secretary of State for India in Council will incur no liability in respect of either the making of such Certificates or of anything done under them.

- (6.) We have excluded this class of cases from the operation of the provisions as to the attachment of movables when the Collector is satisfied that the judgment-debtor is likely to conceal, or remove, or dispose of his movable property.

We have made it clear by express language that a Certificate may not be made for any demand, the recovery of which is barred by any law of Limitation for the time being in force.

We have made more clear the procedure under which petitions of objection referred to the Revenue Authorities are to be heard and determined.

We have provided that petitions of objection may be referred for hearing to Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners as well as to Deputy Collectors.

We have given the Collector (or Deputy Collector, &c.) power to deal with resistance to execution. This will enable him to dispose of objections made by persons dispossessed of immovable property by the execution proceedings.

We have provided that when a Certificate is set aside by a competent Civil Court, such Court may also set aside a sale of immovable property made in execution of such Certificate, directing the refund of the purchase-money with or without interest, as the Court may think fit; but only if the purchaser has been made or added as a party to such suit and so has had an opportunity of being heard. We think that the rule laid down in *Jan Ali v. Jan Ali Chaudhri* (1 B. L. R., A. C. 56) ought not to govern a sale made otherwise than under the regular provisions of the Code of Civil Procedure.

We have provided for a general power of supervision and control by Commissioners and the Board of Revenue.

We have made a few other minor alterations.

We recommend that the Bill as amended be passed.

H. L. DAMPIER.

J. O'KINLALEY.

KRISTODAS PAL.*

PEARY MOHUN MOOKERJEE.

AMEER HOSSEIN.

C. D. FIELD.

The 26th March 1880.

* Dissenting as to the extension of the provisions of the Bill to Wards' estates.

সিলেট কমিটির পঞ্চাশখিত রিপোর্ট ও, হাদের সংশোধিত পাণ্ডুলিপিসম্মেত জীবুত প্রেসিডেন্ট সাহেবের আজ্ঞাক্রমে সাধুরের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশ করা গেল।

সিলেট কমিটির নিম্নস্থ করকারী সভা আদালতের প্রতি কামত রাজকীয় প্রাপ্য আদায় করিবার আইন সংশোধন নর্থ আইনের পাণ্ডুলিপি অর্পিত হইল। আমরা সমস্ত্রুমে তৎসম্বন্ধে গিম্মনিখিত রিপোর্ট দিতেছি।

বঙ্গদেশস্থ কোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর হাই কোর্টের আদালত নিয়মিত বিচারাবস্থাপত্যের সীমান্তগত স্থানের মধ্যে যেহে কথায় পাণ্ডুলিপি কার্যকর হইবার বিধান ছিল, আমরা সেই কথাগুলি উঠাইয়া দিয়াছি।

আমরা সিদ্ধান্ত করিয়াছি যে (১) যে মহালের ভূমির রাজস্ব বাকী পাড়ে সেই মহাল বিক্রয় দ্বারা বাকী টাকা আদায় করা গেল, এই টাকার নিমিত্ত ও (২) ইজারদারের স্থানে পাওনা বাকী রাজস্ব নিমিত্ত যে সার্টিফিকেট লেখা যায়, সার্টিফিকেটমত খাতক নোটিস পাইবার পর এক মাসের মধ্যে অথবা রাজস্ব বিষয়ক কর্তৃপক্ষের তৎকৃত আপত্তি অগ্রাহ্য করিবার পর পনের দিনের মধ্যে নোটিস কালেক্টর সাহেবকে এই টাকা দিলে তৎকৃত কোন টাকা পাওনা নাই বলিয়া দেওয়ানী আদালতে সেই সার্টিফিকেটে প্রতিবাদ করিতে পারিবে। ১৭৯৪ সালের ৩ আইনের যে ১২ ধারা রহিত করা যায় নাই, তৎক্রমে কার্যতঃ ইচ্ছাই বর্তমান ব্যবস্থা। এই নিমিত্ত আমরা রহিত বিধায় তৎসম্মিলে এই ধারা পরিহার্য। এই পরিবর্তনের অবশ্যকতা এই যে উক্ত প্রকারের সার্টিফিকেট আর প্রথম চূড়ান্ত হইবে না। আমরা এই নিমিত্ত “চূড়ান্ত” ও “নিয়মান্বিত” এই দুইটা শব্দ উঠাইয়া দিয়াছি।

[Government Gazette, 27th April 1880]

কোর্ট অব ওয়ার্ডের বা রাজস্ববিষয়ক কর্তৃপক্ষদের কার্যাব্যবহার মঙ্গলের খাজানা এই পাণ্ডুলিপির বিধানমতে আদায় করিবার বিধান আমরা রাখিয়াছি; কিন্তু এই শ্রেণীর মোকদ্দমায় উক্ত বিশেষ কার্যাবলী প্রয়োগ সম্বন্ধে আশঙ্কা নিবারণার্থে নিম্নলিখিত বিধান করিয়াছি।—

(১) এই খাজানা যখন কালেক্টর সাহেবকে দিতে হয় ১. খাজানা ককে দিতে হয়, কালেক্টর সাহেব দ্বারা সার্টিফিকেট লিখিত হইলেও, তাহা কার্যাব্যবহারে মাত্ৰরূপে লিখিত হইবে।

(২) কালেক্টর সাহেবকে যে নো স পাঠান যায়, ও যাহা অবলম্বন করিয়া সার্টিফিকেট লেখা যায় আবেদনপত্রের ন্যায় তাহাতে সো স পাঠ লিখিতে হইবে।

(৩) তত টাকা খাজানা আদায় করিবার আবেদন পত্রে যে কোর্টফী লাগে উক্ত নোটিসে সেই কোর্টফী দিতে হইবে। সরকারী রাজস্বের ক্ষতি নিবারণার্থে এটি আবশ্যক হইয়াছিল।

(৪) ভারতবর্ষের পক্ষে জীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেব উক্ত সার্টিফিকেটমতে খাতক হইবেন না, যে সামান্য ব্যক্তির পক্ষে মহালের কার্যাব্যবহার করা যায় সেই ব্যক্তি এবং ঐ ব্যক্তি অপ্রাপ্তবয়স্ক বা কিন্তু হইলে, আসন্নবয়স্ক সহযোগে ঐ অপ্রাপ্তবয়স্ক বা কিন্তু ব্যক্তি হইবেন।

(৫) কালেক্টর সাহেবকে ও অন্য রাজকীয় কার্যকারকদিগকে যে আশ্রয় দেওয়া গিয়াছে, কার্যাব্যবহারকে সেই আশ্রয় দেওয়া যায় নাই, এই ও ৪ দফার ফল এই হইবে যে, ঐ সার্টিফিকেট লিখন সম্বন্ধে ও তৎক্রমে যাহা করা যায় তৎসম্বন্ধে ভারতবর্ষের পক্ষে মতিসভাধিষ্ঠিত জীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেব কোন রূপে দায়ী হইবেন না।

(৬) ডিক্রীমত খাতক তাহার অস্থাবর সম্পত্তি লুকাইবার বা স্থানান্তরিত করিবার বা বিক্রয়াদি করিবার সম্ভাবনা, কালেক্টর সাহেবের একপক্ষদ্বারা জমািলে অস্থাবর সম্পত্তি ক্রোক করিবার যে বিধান আছে সেই বিধানের কার্য হইতে আমরা এই প্রকারের মোকদ্দমা মুক্ত করিয়াছি।

আমরা স্পষ্টভাবে পরিষ্কার করিয়া লিখিয়াছি যে, মিয়াদবিষয়ক যে আইন যৎকালে প্রচলিত থাকে তদ্বারা যে প্রাপ্য আদায়ের বাধা হয়, সেই প্রাপ্য নিমিত্ত সার্টিফিকেট লেখা যাইবে না।

রাজস্ব বিষয়ক কর্তৃপক্ষদের প্রতি আপত্তির দরখাস্ত অর্পণ করা গেলে, যে প্রণালীমতে তাহা শুনিয়া নিষ্পত্তি করা যাইবে, আমরা পরিষ্কার করিয়া দিয়াছি।

আমরা বিধান করিয়াছি যে, আপত্তির দরখাস্ত শুনিবার নিমিত্ত তাহা আসিস্টেন্ট কমিশনার ও অতিরিক্ত আসিস্টেন্ট কমিশনার ও ডেপুটী কালেক্টরদের প্রতি অর্পিত হইতে পারিবে।

জারীকরণকাল্যে বাধা দিলে, আমরা কালেক্টর সাহেবকে (বা ডেপুটী কালেক্টর প্রভৃতিকে তদ্বিষয়ের বিচারাদ করিবার ক্ষমতা দিয়াছি। সার্টিফিকেট জারী করিবার আনুষ্ঠানিক কার্যক্রমে যে ব্যক্তির দ্বারা সম্পত্তিচ্যুত হয়, এই বিধান বলে তিনি তাহাদের আপত্তির মীমাংসা করিতে পারিবেন—

আমরা বিধান করিয়াছি যে উপযুক্ত আদালত কর্তৃক কোন সার্টিফিকেট অসিদ্ধ করা গেলে, ঐ আদালত উক্ত সার্টিফিকেট আবার ক্রমে স্থাবর সম্পত্তির বিক্রয়ও অসিদ্ধ করিতে পারিবেন; ঐ আদালত যে রূপ উচিত বোধ করেন, সুদ সহিত বা সুদবিহীন ক্রয়ের টাকা ফিরাইয়া দিবার আদেশ করিবেন; কিন্তু ক্রেতাকে একপক্ষ করা গেলে বা একপক্ষ স্বরূপ যোগ করা গেলে ও এইরূপে তাহার কথা শুনিবার সুযোগ হইবেই এইরূপ হইবে। দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যাবলী বিষয়ক আইনের নিয়মিত বিধানক্রমে না হইয়া প্রকাবেস্তরে যে বিক্রয় হয়, আমরা বিবেচনা করি সেই বিক্রয় বেঙ্গল ল্যাপোর্টার্সের ১ বালামের আপীলের মোকদ্দমার ৫৬ পৃষ্ঠায় জানআলি ও জানআলি চৌধুরীর মোকদ্দমায় যে বিধি নির্দিষ্ট হইয়াছে তাহার নিয়মাদীন থাকা উচিত নয়।

আমরা কমিশনারদের ও বোর্ডে দ্বারা সাধারণতঃ তত্ত্বাবধান ও কর্তৃত্ব হইতে পারিবার বিধান করিয়াছি।

আমরা আর কতকটা সামান্য পরিবর্তন করিয়াছি।

আমাদের পরামর্শ এই যে সংশোধিত পাণ্ডুলিপি বিধিবদ্ধ হউক।

এচ, এল, ডাম্পিয়র।

জে, ওকিনেনলী।

কৃষ্ণ দাস পাল।*

প্যারী মোহন মুখোপাধ্যায়।

আমীর হোসেন।

সি, ডি, ফিল্ড।

* রাজাপুলালতদের মহালে পাণ্ডুলিপির বিধান বক্তৃতাটির সম্বন্ধে ভিন্নমত।

[সংস্করণে গেজেট ১৮৮১ ২৭ এপ্রিল।]

ARRANGEMENT OF SECTIONS.

	Sections.
Preamble.	1
Short title	1
Extent	1
Commencement	1
Construction of this Act	2
Repeal of Acts in Schedule	3
Certificate under Act VII (B.C.) of 1868 to be enforced under this Act	3
Definitions	4
When an estate or tenure has been sold for its own arrears; and the sale proceeds are insufficient to liquidate the same: or when arrears of revenue due from a farmer are not paid on latest date of payment the Collector of the district may make a Certificate of the unpaid arrears	5
Such Certificate shall have the same force and effect as a decree of a Civil Court as regards the remedies for enforcing it	6
Judgment-debtor may bring a suit in the Civil Court to contest his liability, if he has deposited the amount of the certificate	6
If no suit within a year or if suit brought be decided against judgment-debtor, Certificate to become absolute and to have effect of a decree of the Civil Court to all intents and purposes	6
When any arrear of a public demand is unpaid by the person liable to pay the same, the Collector of the district may make a Certificate of the unpaid demand	7
Such Certificate shall have the same effect as a decree of a Civil Court, but only as regards the remedies for enforcing the same	8
Judgment-debtor may bring suit within one year to have Certificate cancelled. If no suit, or if suit brought be decided against judgment-debtor, Certificate to become absolute and have effect of decree of Civil Court to all intents and purposes	8
In case of arrears of public demand payable to Officer other than Collector, such Officer may give notice to Collector	9
Such notice given by a manager to be verified and stamped as a plaint	9
Collector may on receipt of such notice make a Certificate	9
When Certificate filed, notice to be given to judgment debtor. Upon service of notice, Certificate to bind immovable property of judgment-debtor	10
[Government Gazette, 27th April 1880.]	

ধারার নিবন্ধ

	ধারা।
হেতুবাদ	
সংক্ষেপ নাম।	১
ব্যাপ্তি।	১
শীর্ষক	১
এই আইনের অর্থ করণের কথা	২
উফদীলের লিখিত আইনগুলি রহিত হইবার কথা	৩
১৮৬৮ সালের বঙ্গীয় আইনক্রমে প্রদত্ত সার্টিফিকেট এই আইনমতে প্রবল করিতে পারিবার কথা	
পরিভাষা	৪
কোন মজাল বা ভূসম্পর্ক ভাণ্ডার বাকী রাজস্ব নিষিদ্ধ বিক্রীত হইলে ও বিক্রয়োৎপন্ন টাকায় তাহা শোধ না হইলে বা	৫
ইকরদারের স্থানে প্রাপ্য বাকী রাজস্ব টাকা দিবার শেষ দিনে দেওয়া না গেলে,	
জিলার কালেক্টর সাহেবের বাকী টাকার সার্টিফিকেট লিখিতে পারিবার কথা	
উক্ত সার্টিফিকেট প্রবল করিবার প্রতিকার সম্বন্ধে উহা দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীর ম্যায় বলবৎ ও	
কমবৎ হইবার কথা	৬
সার্টিফিকেটের লিখিত টাকা জমা করিয়া দিলে,	
ডিক্রীমত খাতকের ম্যায় দায়ের প্রতিবাদ করণার্থে দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবার কথা	
এক বৎসরের মধ্যে তদ্রূপ মোকদ্দমা উপস্থিত করা না গেলে, অথবা গেলেও ডিক্রীমত খাতকের বিরুদ্ধে নিষ্পত্তি হইলে, সার্টিফিকেট হুড়াঙা হইবার ও সর্বপ্রকারে দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীর ম্যায় ফলবৎ হইবার কথা	
রাজকীয় প্রাপ্যের বাকী টাকা নিতে যে ব্যক্তি দায়ী সেই ব্যক্তি তাহা না দিলে,	
জিলার কালেক্টর সাহেবের অন্তত প্রাপ্য টাকার সার্টিফিকেট লিখিতে পারিবার কথা	৭
সার্টিফিকেট প্রবল করিবার প্রতিকার সম্বন্ধে উহা দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীর ম্যায় বলবৎ হইবার কথা	
সার্টিফিকেটের প্রতিবাদ করণার্থে ডিক্রীমত খাতকের দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবার ও এক বৎসর মধ্যে তদ্রূপ মোকদ্দমা করা না গেলে অথবা গেলেও ডিক্রীমত খাতকের বিরুদ্ধে নিষ্পত্তি হইলে, সার্টিফিকেট হুড়াঙা হইবার কথা	
কালেক্টর সাহেব ভিন্ন অন্য কার্যকারকের বিকট দেয় রাজকীয় প্রাপ্য বাকী থাকিলে উক্ত কার্যকারকের কালেক্টর সাহেবকে মোটিল দিতে পারিবার কথা	৮
কোন কার্যধ্যক্ষ ঐ মোটিল দিলে, তাহাতে আবেদন পত্রের ন্যায় মত্যা পাঠ ও ইফতাদা সংযোগ করিবার কথা	
ঐ মোটিল পাঠিলে বা লেখার সাহেবের সার্টিফিকেট লিখিতে পারিবার কথা	
সার্টিফিকেট পাঠিয়া রাখা গেলে, ডিক্রীমত খাতকের মোটিল দিবার ও মোটিল জব্দী করা গেলে, সার্টিফিকেটক্রমে ডিক্রীমত খাতকের স্থান রক্ষা পাইবে এবং	
হইবার কথা	১০

	Sections.
Copy of Certificate may be sent to Collector of another district to be filed in his office; and upon its being filed, Certificate shall bind immovable property situate in such district ...	10
Movable property of person, against whom Certificate has been made, may be attached at any time, if Collector satisfied that such person is likely to conceal, remove, or dispose of such property ...	11
Any person served with notice under Section 10 may file a petition of objection ...	12
Day to be fixed for hearing such petition. Collector to determine the liability of the petitioner. Certain provisions of the Code of Civil Procedure to apply to the inquiry ...	13
Costs of petition how realized ...	14
Collector may refer petition for hearing to Deputy Collector, Assistant Commissioner, &c., who shall have the same powers to hear it as the Collector ...	15
Appeal from Deputy Collector, Assistant Commissioner, &c., to Collector; and from Collector to Commissioner stay of execution ...	16
Power of revision ...	17
Certificate may be enforced after one month from notice, or when petition of objection disposed of ...	18
Certificate may be enforced under the provisions of the Code of Civil Procedure as a decree for money ...	19
Sale of immovable property may be set aside, if Certificate is set aside by a competent court. Proviso ...	20
Register of Certificates to be kept in Collector's office and to be open to inspection on payment of fee of eight annas ...	21
Rules as to the payment of sums due under Certificates; and as to such payments being certified by Collectors ...	22
Collector, Deputy Collector, &c., or Public Officer of Government to be deemed to be acting judicially in the discharge of his duties under this Act ...	23
Collectors, &c., to be subject to the supervision and control of the Commissioners and Board in the discharge of their duties under this Act ...	24
First Schedule ...	Repeals.
Second do. ...	Forms.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ২৭ আশ্বিন]

অন্য জিলার কালেক্টর সাহেবের আফিসে রাখিয়া বা খবর নিষ্পত্তি হইবার মিকট সার্টিফিকেটের প্রতি- লিপি পাঠান এবং তাহা রাখিয়া রাখা গেল সার্টিফিকেটের জেলায় অভ্যন্তরস্থ স্থাবর সম্পত্তি আবদ্ধ হইবার কথা	
যে ব্যক্তি বিক্রয় সার্টিফিকেট লেখা যায়, সেই ব্যক্তি স্বয়ং স্বাক্ষর করিবে বা অন্য কারো নামে বা অন্য কারো কর্তৃত্বের নামে বা অন্য কারো নামে করিবে এবং সন্তোষজনক বলিয়া কালেক্টর সাহেবের ক্ষমতা জন্মিলে কোম সময়ে এই সম্পত্তি কোম বহিতে পারিবার কথা ...	১১
যে ব্যক্তি উপর ১০ ধারায় দেওয়া যোগ্য জারী করা যায় উহার আপত্তির দাখল দিতে পারিবার কথা ...	১২
দরখাস্ত শুনবার দিন দ্বারা ধরিবার ও কালেক্টর সাহেবের দরখাস্তকারের দায় মীমাংসা করি- বার ও উদ্দেশ্যের পূর্তি দেওয়ার মৌকদ্দমার কার্য- পূর্ণাঙ্গী বিষয়ক আইনের কোন বিধান বর্ত্তিবার কথা ...	১৩
কিছুতে খরচা আদায় করা যাইবে, তাহার কথা ...	১৪
ডেপুটি কালেক্টর আসিস্ট্যান্ট কমিশনার প্রভৃতির প্রতি কালেক্টর সাহেবের দরখাস্ত শুনবার সময় সম- পন্ন করিতে পারিবার ও উহার কালেক্টর সাহে- বের মত সমতাক্রমে তাহা শুনবার কথা ...	১৫
ডেপুটি কালেক্টর আসিস্ট্যান্ট কমিশনার প্রভৃতির মিকট হইতে কালেক্টর সাহেবের মিকট, ও কালেক- ্টর সাহেবের মিকট হইতে কমিশনার সাহেবের মিকট আদালত হইবার ও জারী করণ স্থগত রাখিবার কথা ...	১৬
সংশোধনের কথা ...	১৭
যেটি দিবার এক মাস পরে অথবা আপত্তির দরখা- স্তের মিলিত হইলে, সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা ...	১৮
টাকার ডিক্রীর ব্যাখ্যা দেওয়ার মৌকদ্দমার কার্য- পূর্ণাঙ্গী বিষয়ক আইনের বিধানমতে সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা ...	১৯
উপযুক্ত আদালতে সার্টিফিকেট অঙ্গীকৃত করা গেল, স্থাবর সম্পত্তি বিক্রয় অঙ্গীকৃত হইতে পারিবার কথা উপবিধান ...	২০
সার্টিফিকেটের ডেপুটি কালেক্টর সাহেবের আফিসে রাখিবার ও আট আনা ফী দিলে তাহা দেখিতে পারিবার কথা ...	২১
সার্টিফিকেটের দোষ টাকাকিস্তী করিয়া দিতে পারি- বার ও কিস্তির টাকা প্রদান রেজিষ্টারে লিখিবার কথা ...	২২
এই আইনমতে কয় করিবার সময়ে কালেক্টর, ডেপুটি কালেক্টর, প্রভৃতি ও রাজকীয় কার্যকারক বিভাগের অধ্যক্ষ কয় করিতেছেন বলিয়া জান হইবার কথা ...	২৩
এই আইনমতে আপন কয় করিবার সময়ে কালেক- ্টর প্রভৃতি কমিশনারদের ও বোর্ডের ও কয়দান ও কয়দার অধীক্ষকতার কথা ...	২৪
প্রথম ভুক্তি।—যে আইন রহিত হইল। দ্বিতীয় ভুক্তি।—পাঠ।	

AMENDED BILL.

A Bill to amend the Law for the Recovery of certain Public Demands.

WHEREAS it is expedient to amend the law for the recovery of certain dues and debts demandable by Public Officers: It is hereby enacted as follows:—

1. This Act may be called "The Public Demands' Recovery Act, 1880."

It extends to all the territories for the time being administered by the Lieutenant-Governor of Bengal.

It shall come into operation on and after the date on which it shall be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

2. This Act, so far as is consistent with the tenor thereof, shall be construed as one with Act XI of 1859, passed by the Governor-General in Council, and Act VII of 1868, passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council. The powers given by this Act shall be deemed to be in addition to, and not in derogation of, any powers conferred by any Act now being in force for the recovery of any due, debt, or demand to which the provisions of this Act are applicable.

3. The Acts specified in the first Schedule annexed to this Act are hereby repealed from and after the commencement of this Act, to the extent specified in the third column of that Schedule: provided that this repeal shall not affect—

(a) the past operation of any enactment hereby repealed, nor anything duly done or suffered thereunder;

(b) any liability created under any enactment hereby repealed.

Every Certificate made under the provisions hereby repealed of Act VII of 1868, passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, may be enforced under the provisions of this Act.

4. In this Act, unless the context otherwise requires, but not in the other Acts mentioned in

Section 2,

[*Government Gazette*, 27th April 1880.]

সংশোধিত পাণ্ডুলিপি।

বোম্বাই রাজকীয় প্রাপ্য আদায়ের আইন সংশোধনার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

রাজকীয় কার্যকারকদের দাওয়াযোগ্য কোনও প্রাপ্য ও ঋণের টাকা আদায়ের ভূবাদ।

কর্তব্য আইন সংশোধন করা

বিহিত। অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।

১ ধারা। এই আইন "রাজকীয় প্রাপ্য আদায়বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন" নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

এই আইন বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসনাধীনে যৎ-ব্যাপ্তি।

কালে যে২ দেশ থাকে তৎসং-

মুদয়ের প্রতি বর্জিবে।

এই আইন যে তারিখে জিযুত গবর্নর জেনরল সাহেবের অনুমোদন সহ কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা

যায়, সেই তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে।

২ ধারা। এই আইনের ভারের সহিত যতদূর সম্ভব হয়, এই আইন মন্ত্রিসভার প্রতিষ্ঠিত জিযুত গবর্নর জেনরল সাহেবের প্রণীত ১৮৫৯

সালের ১১ আইনের ও মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৬৮ সালের ৭ আইনের অঙ্গীভূত বলিয়া ইহার অর্থ করিতে হইবে। যে কোনদেনা বা ঋণ বা প্রাপ্যের প্রতি এই আইনের বিধান বর্ত্ত, তাহা আদায় করণার্থ এক্ষণে যে কোন আইন বলবৎ আছে, এই আইনক্রমে প্রদত্ত ক্ষমতা সেই আইনক্রমে প্রদত্ত ক্ষমতার অন্তর্ভুক্ত বলিয়া জান হইবে, তদ্বিকল্প বলিয়া নহে।

৩ ধারা।—এই আইনের প্রচলনার্থক্য এই আইনের প্রথম তফসীলের নির্দিষ্ট আইনগুলির যে পরিমাণ ও তফসীলের তৃতীয় ঘরে নির্দিষ্ট হইল সেই পরিমাণ রহিত

হইল। কিন্তু এই প্রকারে রহিত হওয়াতে,

(ক) যে কোন আইন এতদ্বারা রহিত করা গেল তাহার গত কার্যের বা তৎক্রমে নিয়মিতরূপে যাচা কিছু করা বা করিতে দেওয়া গিয়াছে তাহার, বা

(খ) যে কোন আইন এতদ্বারা রহিত করা গেল তৎক্রমে সৃষ্ট কোন দায়ের, কোন ঋণ হইবে না।

মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৬৮ সালের ৭ আইনের যে২ বিধান এতদ্বারা রহিত করা গেল তৎক্রমে প্রদত্ত প্রত্যেক সর্টিফিকেট এই আইনের বিধানমতে প্রবল করা

যাইতে পারিবে।

৪ ধারা। পূর্বাগত কথাম্বারা ভাবান্তরের প্রয়োজন না হইলে, এই আইনে, (কিন্তু

২ ধারার উল্লিখিত অন্য কোন আইনে নহে),

"Collector" means (a) the Collector of a District or any Officer specially appointed by the Lieutenant-Governor to perform the functions of a Collector under this Act; and (b) any Officer in charge of a Sub-division of a District whom the Collector of such District, with the sanction of the Commissioner, authorizes to perform such functions as aforesaid :

"Section" means a section of this Act.

5. In the following cases, that is to say—

- (1) when, under the provisions of Act XI of 1859, passed by the Governor-General in Council, or of Act VII of 1868 passed by the Lieutenant-Governor of

When an estate or tenure has been sold for its own arrears; and the sale-proceeds are insufficient to liquidate the same; or

Bengal in Council, an estate or tenure has been sold for the recovery of arrears of revenue due thereupon, and, after deducting the expenses of such sale, the balance of the sale-proceeds remaining is insufficient to liquidate the arrears of revenue in discharge of which such sale-proceeds may under the aforesaid provisions be applied :

- (2) when arrears of revenue due from a farmer on account of an estate held by him in farru are not paid on the latest day of payment fixed under the provisions of Section 3 of Act XI of 1859, passed by the Governor-General in Council ;

when arrears of revenue due from a farmer are not paid on latest date of payment,

the Collector may make under his hand, and in form No. 1 in the second Schedule annexed to this Act, a certificate of the amount of arrears so remaining unpaid, and may cause the same to be filed in his office.

the Collector of the district may make a certificate of the unpaid arrears.

Such certificate shall have the force and effect of a decree of a Civil Court as regards the remedies for enforcing it.

6. (a) Subject to the provisions of this Act, every certificate made under the provisions of Section 5 shall, as regards the remedies for enforcing the same and so far only, have the force and effect of a decree of a Civil Court, and the Secretary of State for India in Council shall be deemed to be the decree-holder, and the person therein named as debtor shall be deemed to be the judgment-debtor.

[সর্বমোট গেজেট ১৮৮০। ২৭ আগ্রিস।]

"কালেক্টর" শব্দে (ক) জিলার কালেক্টর সাহেবকে অথবা এই আইনমতে কালেক্টরের কর্ম্য করিবার নিমিত্ত

জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব বিশেষরূপে যে কোন কার্যকারকে নিযুক্ত করেন তাঁহাকে এবং (খ) পূর্বে-কল্পিত কর্ম্য করিবার নিমিত্ত উক্ত জিলার সাহেব কমিশনার সাহেবের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক মজবু-মার অগত্যা ভার প্রাপ্ত যে কোন কার্যকারকের প্রতি ক্ষমতাপর্ণ করেন তাঁহাকে বুঝাইবে।

"ধারা" শব্দে এই আইনের ধারা বুঝাইবে।

৫ ধারা। পশ্চাৎলিখিত স্থলে, অর্থাৎ,

- (১) মজিসতাদিষ্টিত জিহুত গবর্নর জেনরল সাহেবের প্রণীত ১৮৫৯ সালের ১ আইনের বিধি: মজিসতাদিষ্টিত বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৬৮ সালের ৭ আইনের বিধানমতে কোন মজা বা ভূসপর্ক তাহার

বাকী রাজস্ব আদায়ের নিমিত্ত বিক্রীত হইলে, এবং বিক্রয়ের খরচ বা দিগা বিক্রয়োৎপন্ন টাকার বাহা অবশিষ্ট থাকে, তৎকালে বাকী রাজস্ব আদায়ের নিমিত্ত পূর্বেকল্পিত বিধানমতে উক্ত বিক্রয়োৎপন্ন টাকার প্রয়োগ হইতে পারে সেই বাকী রাজস্ব শোধ না হইলে;

- (২) কোন ইজারদারের মজা বা ভূসপর্ক তাহার প্রাপ্য বাকী রাজস্ব টাকা দিবার শেষ দিনে দেওয়া না গেলে;

১৮৫৯ সালের ১১ আইনের ৩ ধারার বিধানমতে নির্দিষ্ট টাক দিবার শেষ দিনে দেওয়া না গেলে;

যতটাকা দিতে বাকী থাকে, কালেক্টর সাহেব এই আইনের জিলার কালেক্টর সাহেব দ্বিতীয় তফসীলের ১ নম্বর পাঠে বের বাকী টাকার সঠিক-আপন আক্ষরিক ভাৱ কেট লিখিতে পারিবার সঠিকিফেট লিখিয়া আপন আক্ষরে গাঁথাইয়া রাখিতে পারিবেন।

৬ ধারা। (ক) এই আইনের বিধানের নিয়মাবলীতে উক্ত সঠিকিফেট প্রবল ৫ ধারার বিধানমতে প্রদত্ত করিবার প্রতিকার সম্বন্ধে প্রত্যেক সঠিকিফেট, উহা প্রবল হইলে দেওয়ানী আদালত করিবার প্রতিকার সম্বন্ধে যত-তের ডিক্রী ম্যার বলবৎ হইতে পারে ততদূর পর্যন্ত ও বলবৎ হইবার কথা, দেওয়ানী আদালতের হুজুম ডিক্রী ম্যার বলবৎ ও বলবৎ হইবে এবং ভারতবর্ষের পক্ষে মজিসতাদিষ্টিত জিহুত সেক্রেটারী সাহেব ডিক্রীদার বলিয়া গণ্য হইবেন, এবং ঐ সঠিকিফেটে খণী বলিয়া যে ব্যক্তির নাম লেখা থাকে তিনি ডিক্রীদার খাতক বলিয়া গণ্য হইবেন।

(b) Such judgment-debtor may at any time within one year after the service upon him of such notice as is mentioned in Section 10, bring a suit in the Civil Court to have the said Certificate cancelled on the ground that the arrears stated therein were not due by him; but no such suit shall be entertained unless such judgment-debtor has paid such amount to the Collector within one month after being served with the said notice, or, in any case in which he has filed a petition of objection under Section 12, then within fifteen days after such petition has been heard and determined.

Judgment-debtor may bring a suit in the Civil Court to contest his liability, if he has deposited the amount of the certificate.

Certificate cancelled on the ground that the arrears stated therein were not due by him; but no such suit shall be entertained unless such judgment-debtor has paid such amount to the Collector within one month after being served with the said notice, or, in any case in which he has filed a petition of objection under Section 12, then within fifteen days after such petition has been heard and determined.

(c) If no such suit is instituted within the said period of one year, or of any such suit having been instituted, is decided against such judgment-debtor, such certificate shall become absolute, and shall have to all intents and purposes the effect of a final decree of a Civil Court.

If no such suit brought within one year, is brought and decided against judgment-debtor, the Certificate to become absolute, and have effect of a decree of the Civil Court to all intents and purposes.

7. When any arrears of the following Public Demands are unpaid by the person liable to pay the same, that is to say—

When any arrear of a Public Demand is unpaid by the person liable to pay the same,

- (1) any sum of money which by any law for the time being in force is declared to be recoverable or realizable as an arrear of revenue or land revenue, or by the process prescribed for the recovery of arrears of revenue or of the public or Government revenue;
- (2) any sum of money due from the sureties of a farmer in respect of the revenue of the estate farmed by him;
- (3) any such demand, money, fee, duty, arrear, fine, or costs as is mentioned in the following sections of the following Acts passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, that is to say—in Act VI of 1873, Section 50; in Act IV of 1875, Section 1; in Act V of 1875, Section 57; in Act III of 1876, Section 42, Section 73 and Section 85; in Act VII of 1876, Section 82; in Act VIII of 1876, Section 138; or in Act VII of 1878, Section 36;
- (4) in the case of a person to whom the collection of tolls has been farmed under the provisions of Section 8 of "The Canals Act, 1864," or of the sureties of such person—any sum of money due in respect of such farm;

[Government Gazette, 27th April 1880.]

(খ) তদ্রূপ ডিক্রীমত খাতকের উপর ১০ ধারার

সার্টিফিকেটের লিখিত টাকা জমা করিয়া দিলে, ডিক্রীমত খাতকের নাম দ্বারা প্রত্যাশিত করণের দেওয়ানী আদালতে যেকোন উপস্থিত করিতে পারি বন; কিন্তু উক্ত নোটিস পাঠবার পর এক মাসের মধ্যে অথবা ১২ ধারায় উক্ত নোটিস প্রত্যাশিত করিয়া থাকিলে, ঐ দরখাস্ত শুনা গয়া নিষ্পত্তি হইলে পর পনের দিনের মধ্যে, ডিক্রীমত খাতক উক্ত টাকা কালেক্টর সাহেবকে না দিলে, তদ্রূপ কোন আবেদন গ্রাহ্য করা যাইবে না।

উপস্থিত করিতে পারি বন; কিন্তু উক্ত নোটিস পাঠবার পর এক মাসের মধ্যে অথবা ১২ ধারায় উক্ত নোটিস প্রত্যাশিত করিয়া থাকিলে, ঐ দরখাস্ত শুনা গয়া নিষ্পত্তি হইলে পর পনের দিনের মধ্যে, ডিক্রীমত খাতক উক্ত টাকা কালেক্টর সাহেবকে না দিলে, তদ্রূপ কোন আবেদন গ্রাহ্য করা যাইবে না।

(গ) উক্ত এক বৎসর মিস্যবের মধ্যে তদ্রূপ কোন এক বৎসরের মধ্যে মোকদ্দমা উপস্থিত করিবে না; তদ্রূপ থাকিয়া উপস্থিত করিবে না গেলে, অথবা তদ্রূপ কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করিবে না গেলেও ডিক্রীমত খাতকের বিরুদ্ধে নিষ্পত্তি হইলে, সার্টিফিকেট চূড়ান্ত হইবে ও সর্বপ্রকার দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীমত ন্যায় করণ হইবে বাধ্যকথা।

৭ ধারা। নিম্নলিখিত রাজস্ব প্রাপ্যের বাকী টাকা দিতে যে ব্যক্তি দায়ী সেই ব্যক্তির নাম না দিলে, অর্থাৎ

(১) যে কোন টাক রাজস্বের বা রাজস্বের বাকী টাকার অথবা রাজস্বের বা রাজস্বের বাকী টাকার মেটের রাজস্বের বাকী আদায় করবার জন্য দ্রুত প্রণালী মত আদায় করা বা প্রণয়ন করা যাইবে, সেই টাকার বাস্তবায়ন প্রচলিত কোন আইনে নির্দেশ থাকে, সেই টাকা;

(২) কোন ইজারাদার যে মহালের ইজারা লেন তার রাজস্ব সংক্রান্ত ইজারাদারের আদায়ের স্থানে যে কোন টাক পাওনা হয়, সেই টাকা;

(৩) যন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশে জায়গা মেটের গবর্ণ সাহেবের প্রণীত আইন লিখিত আইনের নিম্নলিখিত ধারায়, অর্থাৎ, ১৮৭৩ সালের ৬ আইনের ২০ ধারায়, ১৮৭১ সালের ৪ আইনের ১ ধারায়, ১৮৭১ সালের ৫ আইনের ১০ ধারায়, ১৮৭৬ সালের ৩ আইনের ৪ ও ৭ ও ৮ ধারায়, ১৮৭৬ সালের ৭ আইনের ৮০ ধারায়, ১৮৭৬ সালের ৮ আইনের ১৮ ধারায়, বা ১৮৭৮ সালের ৭ আইনের ৩৬ ধারায়, যে কোন প্রাপ্য বা টাকা বা ফী বা মাসুল বা বাকী বা জরিমানা বা খরচ; উল্লিখিত হইয়াছে তাহা;

(৪) জলপ্রণালী বিষয়ক ১৮৬৪ সালের আইনের ৮ ধারায় বিধানমতে যে বাকী টাকের কোন ইজারা করায় দেওয়ানী গিয়াছে, তাহা ও উহার জামিনদের বেলা, ঐ ইজারা সম্পর্কীয় যে কোন টাকা পাওনা থাকে তাহা;

(5) in the case of a person having charge of a ferry subjected to the payment of a yearly rent—any arrear of such rent ascertained and certified as provided in Regulation VI of 1819, Section 10 :

(6) any arrears of revenue or rent payable to the Secretary of State for India in Council from any ryot, or from any person holding any interest in land, pasturage, forest rights, fisheries, and the like, whether such interest is or is not transferable :

(7) in the case of property which, under the provisions of any law for the time being in force, has been taken under the charge of, or is managed by, the Court of Wards or the Revenue Authorities on behalf of a private individual—any arrears of rent or of other demands recoverable as rent, whether such arrears became due before or after the management devolved upon such Court or such Authorities.

(8) any sum payable to a Public Officer of Government in respect of which the person liable to pay the same has agreed by a written instrument duly registered that it shall be recoverable under the provisions of this Act :

(9) any fee, duty, tax, or other demand, which by any Act passed hereafter shall be declared to be recoverable under the provisions of this Act.

the Collector of the district may make under his hand, and in form No. 2

the Collector of the district may make a Certificate of the unpaid demand.

in the second Schedule annexed to this Act, a Certificate of the amount of

such arrears so remaining unpaid, and may cause the same to be filed in his Office: provided that no such Certificate shall be made in respect of any such demand, the recovery of which is barred by any law of Limitation for the time being in force.

8. (a) Subject to the provisions of this Act, every Certificate made under the provisions of Section 7 shall, as regards the remedies for enforcing the same, and so far only, have the force

Such Certificate shall have the same effect as a decree of a Civil Court, as regards the remedies for enforcing the same.

and effect of a decree of a Civil Court. In the cases other than case 7 mentioned in the said Section 7, the Secretary of State for India in Council, and in the said case 7 the private individual therein mentioned, or, if such private individual be a Minor, Lunatic or Ward of Court, then such Minor, Lunatic or Ward of Court by his next

[গণপত্র গেজেট ১৮৮০ ২৭ অপ্রিল]

(৫) বার্ষিক খাজানা দিবার নিয়মাদীন খেরাঘাটের অধ্যক্ষতা ভারপ্রাপ্ত ব্যক্তির নোংরা ১৮১৯ সালের ৬ আইনের ১০ ধারার বিধানমতে এই খাজনার কোন বাকী টাকা নির্ণীত হইয়া তাহার সর্টিফিকেট দেওয়া গেলে, এই টাকা,

(৬) কোন ব্যক্তির নিকট বা ভূমি, চণ্ডীজমি, বনকর, জলকর প্রভৃতিতে যে ব্যক্তি কোন স্বার্থ থাকে, সেই ব্যক্তির নিকট বা ভারতবর্ষের পক্ষে যন্ত্রি সভা দিষ্ট ৬ অধ্যুত ফেট সেক্রেটারী সাহেবের যে কোন বাকী রাজস্ব খাজানা পাওনা হয়, তাহা।

(৭) প্রচলিত আইনের বিধানমতে সামান্য কোন ব্যক্তিরপক্ষে কোট অবোর্ডস বা রাজস্ব বিষয়ক কর্তৃপক্ষের যে কোন সম্পত্তির ভার গ্রহণ বা কার্যাব্যাহত করণ, সেই সম্পত্তির নোংরা বাকী খাজানা বা খাজনার শায় আদায় অন্য কোন প্রাপ্য, উক্ত উক্ত কোর্টের বা কর্তৃপক্ষের প্রতি কার্যাব্যাহত ভার অর্পিত হইবার পূর্বেই দেওয়া হইয়া থাকুক বা পরে হইয়া থাকুক;

(৮) গণপত্রের রাজস্বী কার্য কার্যের পাওনা যে টাকা দিতে যে ব্যক্তি দাগী সেই টাকা এই আইনের বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে সেই ব্যক্তি নিয়মিতরূপে রেজিষ্টারী করা নিদর্শনপত্রদ্বারা এই বিষয়ে সম্মতি দিলে, এই টাকা।

(৯) ইহার পর প্রণীত কোন আইনে যে কোন কী বা বাস্তব বা টাক্স বা অন্য প্রাপ্য এই আইনের বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে বলিয়া নির্দেশ থাকিবে তাহা;

জিলার কালেক্টর সাহেব, এই আইনের দ্বিতীয় স্কচ-গীলের ২ নম্বর পাঠে, তদ্রূপ জিলার কালেক্টর সাহেবের অদর প্রাপ্য টাকার সর্টিফিকেট লিখিতে পারিবাব কথা।

ফিসে গাথাইয়া রাখিতে পারিবেন, কিন্তু যৎকালে নিষাদবিষয়ক যে আইন চলিত থাকে, তদ্বারা বা তাহার আদায় করিবার বাধা হয়, তদ্রূপ কোন প্রাপ্য সম্বন্ধে তদ্রূপ কোন সর্টিফিকেট লেখা যাইবে না।

৮ ধারা। (ক) এই আইনের বিধানের নিয়মাদীনে সর্টিফিকেট প্রস্তুত করি ৭ ধারার বিধানমতে প্রদত্ত বাধ্য প্রত্যকার শব্দে উহা প্রত্যেক সর্টিফিকেট, উক্ত দেওয়ানী আদালতের প্রবল করিবার প্রতিকার সম্বন্ধিতক্রীয়ায় বলবৎ হইবে যতদূর হইতে পারে তত ব্যতীত।

দূর পর্যন্ত, দেওয়ানী আদালতের ডিক্রী ন্যায় বলবৎ ও ফলবৎ হইবে। উক্ত ৭ ধারার ৭ প্রকরণের উল্লিখিত স্থল ভিন্ন অন্য স্থলে ভারতবর্ষের পক্ষে যন্ত্রিসভা দিষ্ট ৬ অধ্যুত ফেট সেক্রেটারী সাহেব, এবং উক্ত ৭ প্রকরণে লিখিত গুলে উল্লিখিত সামান্য ব্যক্তি, তথবা এই ব্যক্তি অপ্রাপ্ত বয়স্ক বা অক্ষম বা কোর্টের অধুপালিত হইলে, উক্ত অপ্রাপ্ত বয়স্ক বা অক্ষম বা কোর্টের অধুপালিত ব্যক্তি আসন্ন

friend, shall be deemed to be the decree-holder, and in all the cases mentioned the person therein named as debtor shall be deemed to be the judgment-debtor.

(b) Such judgment-debtor may at any time within one year after the service upon him of such notice as is mentioned in Section 10 bring a suit in the Civil Court to contest his liability to pay the amount stated in the said Certificate, and to have such Certificate cancelled.

If no such suit is instituted within the said period of one year, or if any such suit having been instituted is decided against such judgment-debtor, such Certificate shall become absolute, and shall have to all intents and purposes the same force and effect as a final decree of a Civil Court.

9. (a) When any arrears of any of the public demands specified in Section

In case of arrears of public demand payable to Officer other than collector, such Officer may give notice to Collector.

7 is unpaid by any person liable to pay such public demand to a Public Officer other than a Collector, or when any such demand as is specified in the seventh clause of the said section is unpaid by any person liable to pay the same to a Manager appointed by the Court of Wards, such Officer or such Manager may give to the Collector of the district, in which such person resides, or in which such demand is payable, a notice in writing in form No. 3 in the second Schedule annexed to this Act: provided that no such notice may be given in respect of any such demand, the recovery of which is barred by any law of Limitation for the time being in force.

(b) Every such notice given by a Manager shall be verified by such Manager in accordance with the provisions of the Code of Civil Procedure as to the verification of plaints, and

Such notice given by a Manager to be verified and stamped as a plaint.

there shall be payable in respect thereof a Court-fee of the same amount as is payable under the Court-fee Act for the time being in force in respect of a plaint for the recovery of a sum of money equal to that stated in such notice.

(c) On receipt of such notice, such Collector, if satisfied that such demand is justly recoverable, may make under his hand, and in the form No. 2 in the second

Collector may on receipt of such notice make a Certificate.

Schedule annexed to this Act, a Certificate of

[Government Gazette, 27th April 1880.]

বন্ধুর সহযোগে, ডিক্রীদার বলিয়া গণ্য হইবেন, এবং উল্লিখিত কল স্থলে সার্টিফিকেটে খণী বলিয়া যে ব্যক্তির নাম লেখা যায় তিনিই ডিক্রীদার খাতক বলিয়া গণ্য হইবেন।

(খ) উক্ত ডিক্রীদার খাতকের উপর ঐ খাতক উপস্থিত সার্টিফিকেটের প্রতি খতি নোটিস জারী করা গেলে বাদ করণার্থে ডিক্রীদার খাতকের দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবার ও এক বৎসর মধ্যে তক্রপ মোকদ্দমা করা না গেলে অথবা গলেও ডিক্রীদার খাতকের বিরুদ্ধে নিষ্পত্তি হইলে, সার্টিফিকেট চূড়ান্ত হইবার কথা।

৯ ধারা। (ক) ৭ ধারার নির্দিষ্ট কোন রাজকীয় কালেক্টর সাহেব ভিন্ন অন্য কার্যাব্যাহারের নিকট দের রাজকীয় প্রাপ্য বাকী থাকিলে তক্রপ কার্যাব্যাহার কালেক্টর সাহেবকে নোটিস দিতে পারিবার কথা।

(খ) কোন কার্যাব্যাহার তক্রপ নোটিস দিলে, দেওয়ানী কোন কার্যাব্যাহার মোকদ্দমার কার্য প্রণালী বিষয়ে নোটিস দিলে, তাহাতে রক আইনের আবেদনপত্রের আবেদনপত্রের ন্যায় সভ্য পাঠ ও ইঙ্গান সংযোগ করিবার কথা।

(গ) উক্ত নোটিস পাইলে, উক্ত প্রাপ্য বাকী এই নোটিস পাইলে আদার করণযোগ্য কালেক্টর সাহেবের নিকট সাহেবের একরূপ জব্বা ক্রিকেট লিখিতে পারি- অশ্বিলে, তিনি এই আইনের দ্বিতীয় ডফসীলের ২ নম্বর পাঠে, যে বাকী টাকা দেওয়া যায় নাই, অথবা আদার

the amount of such arrears so remaining unpaid, and shall cause the same to be filed in this office.

(d) The provisions of Section 8 shall apply to every such Certificate.

10. When a Certificate has been filed in the Office of a Collector under the provisions of Section 5, or Section 7, or Section 9,

When Certificate filed, notice to be given to judgment-debtor. Upon service of notice, Certificate to bind immovable property of judgment-debtor.

such Collector shall issue to the judgment-debtor a copy of such Certificate and a notice in form No. 4 in the second Schedule annexed to this Act. From and after the service of such notice, such Certificate shall bind all immovable property of such judgment-debtor situate within the jurisdiction of such Collector in the same manner and with like effect as if such immovable property had been attached under the provisions of Section 274 of the Code of Civil Procedure. A copy of such

Certificate may be transmitted by post to any other Collector for the purpose of being filed in his Office, and as soon as it is so filed, such

Copy of Certificate may be sent to Collector of another district to be filed in his office, and, upon its being filed, Certificate shall bind immovable property situate in such district.

Certificate shall, if the aforesaid notice has been served, bind in like manner all immovable property of such judgment-debtor situate within the jurisdiction of such last-mentioned Collector.

11. If in any case other than the case mentioned in clause 7 of Section

Movable property of person, against whom Certificate has been made, may be attached at any time, if Collector satisfied that such person is likely to conceal, remove, or dispose of such property.

7, the Collector is satisfied that any person against whom a Certificate has been filed under the provisions of Section 5, or Section 7, or Section 9, is likely to conceal, or remove, or dispose of the whole or any part of his movable property, and that the realization of the amount of such Certificate will in consequence be delayed or obstructed, he may at any time after making such Certificate direct an attachment of the whole or any part of the movable property of such person. Such attachment shall be made in the manner provided in the Code of Civil Procedure for attaching movable property, and subject to the provisions of Section 266 of the same Code. Such property may be sold for the purpose of satisfying such Certificate, if no petition of objection is filed under Section 12,

যুক্ত তাহার সার্টিফিকেট লিখায় আপনায় আফিসে গাঁথিয়া রাখিতে পারিবেন।

(ঘ) তদ্রূপ প্রত্যেক সার্টিফিকেটের প্রতি ৮ ধারার বিধান বর্ত্তবে।

১০ ধারা। ৫ কি ৭ ক ৯ ধারার বিধানমতে কোন

সার্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা গেলে, ডিক্রীমত খাতককে নোটিস দিবার ও নোটিস জারী করা গেলে, সার্টিফিকেটক্রমে ডিক্রীমত খাতকের স্থান সম্পত্তি আবদ্ধ হইবার কথা।

কালেক্টর সাহেবের আফিসে কোন সার্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা গেলে উক্ত কালেক্টর সাহেব ডিক্রীমত খাতককে এ সার্টিফিকেটের একখণ্ড প্রতিলিপি ও এই আইনের দ্বিতীয় তফসীলের ৪ নম্বর পাঠে একখান নোটিস দিবেন। এই নোটিস জারী

করা গেলে, উক্ত কালেক্টর সাহেবের বিচারাদীন স্থানের মধ্যে উক্ত ডিক্রীমত খাতকের যে সকল স্থাবর সম্পত্তি থাকে তাহা দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালীবিষয়ক আইনের ২৭৪ ধারার বিধানমতে ক্রোক করা গেলে যে প্রকারে ও যাদৃশ ফল সহ এ সমস্ত সম্পত্তি আবদ্ধ হইবে, এই সার্টিফিকেটের দ্বারা

সেই প্রকারে ও যাদৃশ ফল

অন্য জিলার কালেক্টর সাহেবের আফিসে গাঁথিয়া রাখিবার নিমিত্ত তাঁহার নিকট সার্টিফিকেটের প্রতিলিপি পাঠাইবার ও তাহা গাঁথিয়া রাখা গেলে সার্টিফিকেটক্রমে এই জিলার অন্তর্গত স্থাবর সম্পত্তি আবদ্ধ হইবার কথা।

সহ আবদ্ধ হইবে। এই সার্টিফিকেটের একখণ্ড প্রতিলিপি অন্য কোন কালেক্টরের আফিসে গাঁথিয়া রাখিবার নিমিত্ত তাঁহার নিকট ডাকযোগে পাঠান যাইতে পারিবে, এবং তদ্রূপে গাঁথিয়া রাখা গেলে এই সার্টিফিকেটক্রমে, পূর্বোক্ত রূপ নোটিস জারী করা গেলে

পর, শেষোক্ত কালেক্টরের বিচারাদীন স্থানের অন্তর্গত উক্ত ডিক্রীমত খাতকের সমুদয় সম্পত্তিও উক্তরূপে আবদ্ধ হইবে।

১১ ধারা। ৭ ধারার ৭ প্রকরণের উল্লিখিত স্থল

বেবাক্তির বিরুদ্ধে সার্টিফিকেট লেখা যায়, সেই ব্যক্তি স্থায়ী অস্থায়ী সম্পত্তি লুকাইবে বা স্থানান্তর করিবে বা বিক্রয়াদি করিবে এরূপ সম্ভাবনা আছে বলিয়া কালেক্টর সাহেবের ক্রোধ জন্মিলে কোন সময়ে এই সম্পত্তি ক্রোক করিতে পারিবার কথা।

ভিন্ন অন্য কোন স্থলে, যদি কালেক্টর সাহেবের ক্রোধ জন্মে যে ৫ কি ৭ কি ৯ ধারার বিধানমতে যে ব্যক্তির বিরুদ্ধে সার্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা গিয়াছে, সেই ব্যক্তি আপনায় সমস্ত অস্থায়ী সম্পত্তি বা তাহার কোন অংশ লুকাইবে কি স্থানান্তর করিবে কি বিক্রয়াদি করিবে এরূপ সম্ভাবনা আছে এবং ভবিষ্যত উক্ত সার্টিফিকেটের লিখিত টাকা আদায় করিতে লিঙ্গ কি বাধা হইবে, তাহা হইলে তিনি সার্টিফিকেট লিখার পর

যে কোন সময়ে উক্ত ব্যক্তির সমস্ত অস্থায়ী সম্পত্তি বা তাহার কোন অংশ ক্রোক করিবার আদেশ দিতে পারিবেন। দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালীবিষয়ক আইনে অস্থায়ী সম্পত্তি ক্রোক করিবার যে প্রকার বিধান আছে তদনুসারে ও উক্ত আইনের ১৬ ধারার বিধানের নিয়মাদিমে এই ক্রোক করণ কার্য করিতে হইবে। ১০ ধারামতে আপত্তির দরখাস্ত দেওয়ানী গেল, অথবা তদ্রূপ দরখাস্ত দেওয়ানী গেল ও

or if any such petition is filed, then as soon as it has been heard and determined.

12 If any person, who has been served with
a notice under Section 10,

Any person served with
notice must section 10
must file a motion of objec-
tion

denies his liability to pay
the whole or any part of
the amount for which such

Certificate has been made and filed against him, he may at any time within thirty days after service of such notice file a petition, denying his liability as aforesaid, before the Collector by whom such Certificate has been made. Such petition shall be in, or as nearly as possible in, the form No. 5 in the second Schedule annexed to this Act.

13. Such Collector shall fix a day for hearing any such petition so filed,

Day to be fixed for hearing such petition. Collector to determine the liability of the petitioner. Certain provisions of the Code of Civil Procedure to apply to the inquiry.

and upon such day, or any subsequent day to which such hearing may be adjourned, shall determine whether such petitioner is

liable for the whole or any part of the amount for which such Certificate was made, and may set aside or modify or vary the Certificate accordingly. Every such Collector shall, for the purpose of hearing any such petition and determining aforesaid, exercise all or any of the powers of a Civil Court in respect of summoning, causing the attendance of, and examining witnesses and in respect of causing the production of documents; and the provisions of the Code of Civil Procedure applicable to these matters shall apply to a Collector exercising these powers.

14. The Collector shall have full power to

Clerks may direct costs of such petition to be paid by the petitioner. Such costs may be realized.

direct that the costs of such petition and of the hearing thereof shall be paid by the petitioner, and in any case

in which a Collector directs the payment of such costs by any such petitioner, the amount thereof shall, if such petitioner be the judgment-debtor, be added to the amount entered on the Certificate, and shall be recoverable as if the same had been originally entered therein.

জাতির শুদ্ধি চাইয়া নিষ্পত্তি চাইলে, যেসকল ফিল্ডেবের
টাকা পরিশোধার্থ উক্ত সম্পত্তি বিক্রয় করা যাইবে
পারিবে

১০ ধার। যে কোন ব্যক্তির উর ১০ পারশত

বে ব্যক্তি উপায়
দারামত নোটস জারী
করা যায়, তাঁহার আপ-
ত্তি দরখাস্ত দিতে পারি-
বার কথা।
কারণে, এই নোট জারী হইবার পর ত্রিশ দিনের মধ্যে
যে কোন সময় যে কোন ব্যক্তির সাহেব এই সার্টিফিকেট
লিখন তাঁহার সম্মুখে পূর্ণাঙ্গ দার অফিসার করণস্থল
দরখাস্ত দিতে পারিবেন। এই দরখাস্ত এই আইনের
ধারা ৩৩ তফসীলের ৫ নম্বর পাঠে বা যত দূর সম্ভব
৩৩ নং পাঠে লিখিতে হইবে।

१७ शरीर। उक्त कालमें माँहव व नदयाखु लुनि-

দরখাস্ত শুনিবার দিন
প্রার্থ্য করিবার ও কাগলেটের
সাথেবের দরখাস্ত কাগর
দ্বারা 'নিরূপণ' করিবার
ও তদন্তের প্রতি দেওয়ানী
মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী
বিষয়ক আইনে কোন
বিধান বর্ত্তিয়ার কথা।

বাবু দিন প্রার্থ্য করিলেন, এবং
ঐ দিনে অথবা তাহা শুনিবার
জন্ম পরবর্ত্তি অনায়ে দিন
স্থির করা যায় সেই দিনে, ক্র
সিটিফিকেটে যত টাঙ্গা লেখা
থাকে তৎ অনুসরণে বা তাহার
কোন অংশের বা মতদরখাস্ত
কারী দায়ী কিনা ইহা নিরূপণ
করবেন ও তদুপাসারে উক্ত
সিটিফিকেট রহিত কি
করা হইতে পারে
করিলেন পাঠ্যেবন।

উক্তরূপ কোন দরখাস্ত শুনিয়া
নিষ্পত্তি করণার্থে উক্ত প্রত্যেক বাগেটের সাহেব
ন্যাকি মগকে সমন দিয়া ও উক্ত প্রাইসার ও
পলীকা কাগর ও দলান আনাইবর সম্বন্ধে দেওয়ানী
আদালতের সাহেব বা কোন ক্ষমতাক্রমে কার্য করিলেন
এবং এই সকল বিষয় সম্বন্ধে দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য-
প্রণালী বিষয়ক আইনে যাবদ্যাব আছে, এবং সকল
ক্ষমতাক্রমে কাহ্যকারি বাগেটের সাহেবের প্রতি সেই
বিধা বর্ত্তি।

২৪ ধারা। ম.খা.সু.কারী উক্ত মন্ত্রাঙ্কের ও তাহার

দখাস্তকারী দখা-
স্তের খরচা দিবেন কালে
ষ্টর সাহেবের এরূপ
আদেশ কবিতো পরি-
বার কথা। কিন্তু যে
খরচা আদায় করা যাইবে,
তাহা কথা।

শুনানির খরচা দিবেন, কালেষ্টর
সাহেবের এরূপ আদেশ করি-
বার সম্পূর্ণ ক্ষমতা থাকিবে,
এবং তদ্রূপ কোন দরখাস্ত-
কারী ঐ খরচা দিবেন কালেষ্টর
সাহেব কোন স্থলে এরূপ
আদেশ করিলে, দখাস্তকারী
যদি ডিক্রীসহ খাত গ্রহণ, ঐ খরচার টাকা মর্টিফিকেটের
লিখত টাকার যোগ করা যাইবে, এবং তাহা ওয়ার
প্রথমে লেখ থাকিলে যেভাবে আদায় করা যাইত
সেভাবে আদায় করা যাইবে পারিবে।

15. The Collector of a district may refer to any Deputy Collector or Assistant Commissioner, or Extra Assistant Commissioner subordinate to him any such petition as is mentioned in

Collector may refer petition for hearing to Deputy Collector, Assistant Commissioner, &c., who shall have the same powers to hear it as the Collector

Section 12, and such Deputy Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner shall hear and determine such petition accordingly. The provisions of Sections 13 and 14 shall be applicable to any such Deputy Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner to whom any such petition has been so referred.

16. An appeal from any order of a Deputy Collector or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner may be preferred to the Collector within fifteen days, and an appeal

Appeal from Deputy Collector, Assistant Commissioner, &c. to Collector, and from Collector to Commissioner. Stay of execution.

from any original order of a Collector may be preferred to the Commissioner within thirty days after the making of such order respectively. Pending the decision of such appeal, execution may be stayed, if the Appellate Authority so direct, but not otherwise.

17. There shall no appeal, as of right, lie from any order of a Collector passed on appeal from an

Power of revision

order of a Deputy Collector, or Assistant Commissioner or Extra Assistant Commissioner. The Commissioner may in any case, in which he thinks fit, revise any order passed by a Collector or Deputy Collector, or Assistant Commissioner, or Extra Assistant Commissioner.

18. Every Certificate made under the provisions of Section 5, or Section 7, or Section 9, may be enforced and executed

Certificate may be enforced after one month from notice, or when petition of objection disposed of.

upon the expiry of one month after service of the notice mentioned in Section 10, or when any such petition as is mentioned in Section 12 has been filed, then as soon as such petition has been heard and determined.

19. Such certificate may be enforced and executed by all or any of the ways and means mentioned

Certificate may be enforced under the provisions of the Code of Civil Procedure as a decree for money

and provided in and by The Code of Civil Procedure for the enforcement and execution of decrees for money, and all the practice and procedure provided by the said Code of Civil Procedure

[গণপেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ অপ্রিল।]

১৫ ধারা। ডিলার কালেক্টর সাহেব আপনার অধীন

ডেপুটী কালেক্টর অ-সিস্ট্যান্ট কমিশনার প্রভৃতির প্রতি কালেক্টর সাহেবের দরখাস্ত শুনিলার নিষিদ্ধ সমর্পণ ক্রিতে পারিবার ও তাঁহাদের কালেক্টর সাহেবের মত ক্রমতাক্রমে ডায়ালগনিং করণ।

কোন ডেপুটী কালেক্টর অ-সিস্ট্যান্ট কমিশনারের কি অতিরিক্ত অ-সিস্ট্যান্ট কমিশনারের হস্তে সমর্পণ করা যায়, তৎপ্রতি ১৩ ও ১৪ ধারার নিয়ম বাতিল।

১৬ ধারা। ডেপুটী কালেক্টর কি অসিস্ট্যান্ট কমিশনারের কি অতিরিক্ত অ-সিস্ট্যান্ট কমিশনারের উপর আপীল আত্মা করিবার পর পনের দিনের মধ্যে কালেক্টর সাহেবের নিকটে উপস্থিত করা যাইতে পারিবে, এবং কালেক্টর সাহেবের মূল আত্মা উপর আপীল আত্মা করিবার পর এক মাসের মধ্যে কমিশনার সাহেবের নিকটে উপস্থিত করা যাইতে পারিবে। আপীলী কর্তৃপক্ষ আদেশ দিলে, (স্থলাবস্থে হইলে) যাবৎ উক্ত আপীলের নিষ্পত্তি না হয় আত্মা আত্মা হইয়া রাখা হইতে পারিবে।

১৭ ধারা। কোন ডেপুটী কালেক্টর অ-সিস্ট্যান্ট কমিশনারের কি অতিরিক্ত অ-সিস্ট্যান্ট কমিশনারের উপর আপীল হইলে, কালেক্টর সাহেব যে আত্মা কোন আত্মার উপর আপীল করবার আশঙ্কায় থাকিবে না, কমিশনার সাহেব কোন স্থলে আত্মা বোধ করিলে কালেক্টর সাহেবের কি ডেপুটী কালেক্টরের কি অসিস্ট্যান্ট কমিশনারের কি অতিরিক্ত অ-সিস্ট্যান্ট কমিশনারের আত্মা সংশোধন করিবে-পারিবে।

১৮ ধারা। ১০ ধারার উল্লিখিত নোটিস জারী হইলে, অথবা যদি ১০ ধারার উল্লিখিত দরখাস্ত দেওয়া যায়, তাহা হইলে উক্ত নোটিসের প্রবল করিতে পারিবার কথা।

১৯ ধারা। টাকার ডিক্রী প্রবল ও জরী করণার্থে টাকার ডিক্রী দ্বারা দেওয়ানী মোকদ্দমার ন্যায় প্রণালীবিধির অধীনে প্রণালীবিধির বা যে কোন পক্ষ ও উপায় আইনের বিধানমতে সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা।

২০ ধারা। টাকার ডিক্রী প্রবল ও জরী করণার্থে টাকার ডিক্রী দ্বারা দেওয়ানী মোকদ্দমার ন্যায় প্রণালীবিধির অধীনে প্রণালীবিধির বা যে কোন পক্ষ ও উপায় আইনের বিধানমতে সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা।

২১ ধারা। টাকার ডিক্রী প্রবল ও জরী করণার্থে টাকার ডিক্রী দ্বারা দেওয়ানী মোকদ্দমার ন্যায় প্রণালীবিধির অধীনে প্রণালীবিধির বা যে কোন পক্ষ ও উপায় আইনের বিধানমতে সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা।

২২ ধারা। টাকার ডিক্রী প্রবল ও জরী করণার্থে টাকার ডিক্রী দ্বারা দেওয়ানী মোকদ্দমার ন্যায় প্রণালীবিধির অধীনে প্রণালীবিধির বা যে কোন পক্ষ ও উপায় আইনের বিধানমতে সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা।

২৩ ধারা। টাকার ডিক্রী প্রবল ও জরী করণার্থে টাকার ডিক্রী দ্বারা দেওয়ানী মোকদ্দমার ন্যায় প্রণালীবিধির অধীনে প্রণালীবিধির বা যে কোন পক্ষ ও উপায় আইনের বিধানমতে সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা।

২৪ ধারা। টাকার ডিক্রী প্রবল ও জরী করণার্থে টাকার ডিক্রী দ্বারা দেওয়ানী মোকদ্দমার ন্যায় প্রণালীবিধির অধীনে প্রণালীবিধির বা যে কোন পক্ষ ও উপায় আইনের বিধানমতে সার্টিফিকেট প্রবল করিতে পারিবার কথা।

in respect of sales in execution of decrees; in respect of raising the amount of a decree otherwise than by sale of immovable property under the provisions of Sections 305, 320, 322, 323 and 324 of the said Code: in respect of arrests in execution of decrees for money; in respect of the execution of decrees by imprisonment; in respect of insolvent judgment-debtors; in respect of claims to attached property; in respect of resistance to execution; and in respect of the execution of decrees out of the jurisdiction of the Courts by which they were passed,

shall apply to every execution issued to enforce such Certificate and realize the amount recoverable thereunder, save that all the duties, powers and authorities by the said Code imposed or conferred on the Court shall be exercised by the Collector in whose office any such Certificate, or any copy thereof transmitted for execution under the provisions of Section 223 of the said Code, has been filed. Subject to the control of the Collector and save and except in respect of the provisions relating to insolvent judgment-debtors, any of the said duties, powers, and authorities may be exercised by any Deputy Collector subordinate to such Collector.

20. If any immovable property is sold in execution of a Certificate under the provisions of Section 18, and if such certificate is subsequently set aside by a competent Court, such

Sale of immovable property may be set aside, if certificate is set aside by a competent Court. Provision.

Court may set aside such sale of such immovable property, and in any case in which such sale is so set aside, such Court shall direct that the amount of the purchase-money be refunded to the purchaser with or without interest, as such Court thinks fit: provided that no such sale shall be so set aside unless such purchaser has been made or added as a party to the suit brought to set aside such Certificate.

21 Every Collector shall cause to be kept in his office a Register in such form as may from time to time be prescribed by Board of Revenue, and shall cause to be entered in such Register the particulars of every certificate made under this Act, which, or a copy of which, has been filed in his office. Such Register shall be open during office hours to the inspection of

Register of Certificates to be kept in Collector's office and to be open to inspection on payment of fee of eight annas.

the Collector, and shall be open during office hours to the inspection of

ডিক্রীজারীকমে বিক্রয় সম্বন্ধে; ও উক্ত আইনের ৩০৫, ৩২০, ৩২২, ৩২৩ ও ৩২৪ ধারার বিধানমতে স্থাবর সম্পত্তি বিক্রয় ভিন্ন অন্য প্রকারে ডিক্রীর টাকা তুলিবার সম্বন্ধে; ও টাকার ডিক্রীজারীকমে ধৃতকরণ সম্বন্ধে; ও পাবাদণ্ড দ্বারা ডিক্রীজারীকরণ সম্বন্ধে; ও যাত্রী ডিক্রীজারীকমে খাতকদের সম্বন্ধে; ও ক্রাকৃত সম্পত্তি সংক্রান্ত দাওয়ার সম্বন্ধে, ও ডিক্রী জারীকরণের বাণ্য দিবার সম্বন্ধে, ও যে আদালত ডিক্রী মিলেন সেই আদালতের এলাকার বাহিরে ডিক্রী পরীক্ষণ সম্বন্ধে

যে সকল রীতির ও কার্যপ্রণালীর বিধান আছে, উক্ত সার্টিফিকেট প্রবল করণার্থ ও তৎক্রমে প্রাপ্য টাকা আদায় করণার্থ যে জারী করণের পত্র প্রদান করা যায়, তাহার প্রতি সেই সকল রীতি ও কার্যপ্রণালী বর্ত্তিবে। - প্রভেদ এই যে, এই আইনে যে ২ কর্ম ও ক্ষমতা ও শক্তি আদালতের প্রতি অর্পিত বা প্রদত্ত হইয়াছে, যে কালে উক্ত সাহেবের আফিসে এই সার্টিফিকেট, অথবা উক্ত আইনের ২২৩ ধারার বিধানমতে জারীকরণার্থ প্রেরিত এই সার্টিফিকেটের প্রতিলিপি রাখা যায়, তিনি সেই ২ কর্মতা ও শক্তিক্রমে সেই ২ কর্ম করিবেন। কালে-কুটর সাহেবের কর্তৃত্বাবধানে, যে কালে ডিক্রীজারী খাতকদের সম্বন্ধীয় বিধান সম্পর্কে না হইলে কালেজের সাহেবের অধীন কোন ডেপুটি কালেক্টর উক্তরূপ কোন ক্ষমতা ও শক্তিক্রমে তদ্রূপ কোন কর্ম করিতে পারিবেন।

২০ ধারা। ১৮ ধারার বিধানমতে কোন সার্টিফিকেট উপযুক্ত আদালতে জারীকরণক্রমে কোন স্থাবর সার্টিফিকেট অসিদ্ধ করা গেলে, স্থাবর সম্পত্তির বিক্রয় অসিদ্ধ হইতে পারিবার কথা।

উপবিধান। তবে উক্ত আদালত উক্ত স্থাবর সম্পত্তির বিক্রয় অসিদ্ধ করিতে পারিবেন, এবং যে স্থলে তদ্রূপ বিক্রয় অসিদ্ধ করা যায়, সেই স্থলে উক্ত আদালত যেরূপ উচিত বোধ করেন, মুদ সহিত বা মুদ নীলা ক্রেয়ের টাকা ক্রেতাকে কিরাইবা দিবার আদেশ করিবেন; কিন্তু উক্ত সার্টিফিকেট অসিদ্ধ করিবার নিমিত্ত যে যৌক্তিক উপস্থিত করা যায়, তাহাতে ক্রেতাকে একপক্ষ করা বা একপক্ষস্বরূপ যোগ করা না গেলে, এই বিক্রয় উক্তরূপে অসিদ্ধ করা যাইবে না।

২১ ধারা। রেজিষ্টার বোর্ড সময়ে যে পাঠনির্দেশ করেন সেই পাঠে কালেক্টর সাহেব আপন আফিসে এক খান রেজিষ্টার রাখাইবেন, এবং এই আইনমতে লিখিত যে প্রত্যেক সার্টিফিকেট বা তাহার প্রতিলিপি তাহার আফিসে রাখা যায়, তাহার বিশেষ বিবরণ প্র রেজিষ্টারে লিখাইবেন। যে কএক ঘণ্টা আফিস খোলা থাকে সেই সময়ে এই রেজিষ্টার কেহ দেখিতে চাহিলে দেখিতে পাইবেন, এবং দেখিবার নিমিত্ত আট আনা;

any one desiring to inspect the same, and a fee of eight annas, or such fee not exceeding eight annas as the Board of Revenue may prescribe, shall be chargeable for such inspection.

22. (a) Payment of the amount due under a Certificate may be made by instalments, if the Collector who made such Certificate so direct. The payment of any instalment shall be entered in the Register mentioned in Section 21.

Payment of sum due under a Certificate may be made by instalments. Payment of instalments to be entered in Register.

(b) When the total amount due under a Certificate has been paid and satisfied, the Collector in whose office such Certificate was originally filed shall enter satisfaction upon such certificate under his hand and signature; and shall cause the same to be entered in the Register mentioned in Section 21.

When total amount satisfied, Collector to enter satisfaction on certificate and in Register;

(c) When a copy of such Certificate has been transmitted to another Collector, or when such Certificate has been made under the provisions of Section 9 upon notice from a Public Officer other than a Collector or from a Manager appointed by the Court of Wards, such satisfaction shall be communicated to such other Collector or to such Officer, or to such Manager.

and to communicate it to other Collector in whose office a copy of such Certificate has been filed.

(d) When a sum has been levied or received by a Collector in respect of a Certificate, a copy of which has been transmitted to him and filed in his office, such Collector shall send such sum to the office in which such Certificate was originally made.

Sum levied by Collector to whom copy of Certificate sent to be transmitted to Collector who made Certificate.

23. Every Collector, Deputy Collector, Assistant Commissioner and Extra Assistant Commissioner and every such Public Officer as is mentioned in Section 9 shall, in the discharge of his functions under this Act, be deemed to be a person acting judicially within the meaning of Act XVIII of 1850, passed by the Governor-General in Council.

Collector, Deputy Collector, Assistant Commissioner, Extra Assistant Commissioner and Public Officer to be deemed to be acting judicially in the discharge of his duties under this Act.

কী অথবা আট আনার অধিক যে কী বোর্ড নির্ধারিত করেন সেই কী দিতে হইবে।

২২ ধারা। (ক) যে কালেক্টর সাহেব সার্টিফিকেট লিখন তিনি আদেশ করিলে সার্টিফিকেটমত দেয়া টাকা কিস্তি করিয়া দিতে পারিবার ও কিস্তির টাকা প্রদান রেজিষ্টারে লিখিবর কথা।

(খ) সার্টিফিকেটমত সমুদয় দেয়া টাকা দেওয়া সমুদয় টাকা পরিশোধ ও পরিশোধ করা গেলে, যে হইলে পরিশোধের কথা সার্টিফিকেটের উপর ও রেজিষ্টারের লেট্টার সাহেবের লিখিবর কথা।

(গ) ঐ সার্টিফিকেটের প্রতিলিপি অন্য কোন কাঙ্কটর সাহেবের নিকট অন্য যে কালেক্টর সাহেবের আফিসে সার্টিফিকেটের প্রতিলিপি রাখা গিয়াছে, তাঁহাকে পরিশোধে বিবরণ জানাইবার কথা।

(ঘ) যে সার্টিফিকেটের প্রতিলিপি কোন কালেক্টর সাহেবের নিকট প্রেরিত হইয়া গাঁথিয়া রাখা যায় সেই সার্টিফিকেট সম্পর্কীয় কোন টাকা আদায় করিলে বা পাইলে, তিনি যে আফিসে ঐ সার্টিফিকেট প্রথমে লিখিত হয় সেই আফিসে ঐ টাকা পাঠাইবেন।

২৩ ধারা। প্রত্যেক কালেক্টর সাহেব ও ডেপুটী কালেক্টর ও আনিস্টাণ্ট কমিশনার ও অতিরিক্ত আনিস্টাণ্ট কমিশনার ও ৯ ধারার ডিক্রিখিত প্রত্যেক রাষ্ট্রীয় কার্য-কারক, এই আইনমতে বর্ণিত করিবর সময়, মাদ্রাস ৩০ শতাব্দী, ৩ গবর্নর জেনরল সাহেবের প্রণীত ১৮৫০ সালের ৮ আইনের অতিপ্রায়নত বাচা।

রূপকর্ণ কার্য করিতেছেন বলিয়া জান হইবে।

24. *All Collectors, Deputy Collectors, Assist-
ant Commissioners, and Ex-*

Collectors, &c. to be subject to the supervision and control of the inspectors and Board in discharge of their duties and to the &c.

shall, in the performance of
their duties under this Act,

be subject to the general supervision and control of the Commissioners and the Board of Revenue.

২৬ খারী। সমুদয়
এই আইনমতে অংশ
অন্যকিছর সমুদয় কলে
এবং ১০ ত খারী
দরও বোর্ডে। তদ্বাধীন
কলে অধীন ছাত্র
খা।

ধান ও কর্তৃত্বের অধীন হইবেন।

প্রথম তফসীল । — ৩ খণ্ডে বিভক্ত ।

FIRST SCHEDULE - See Section 3.

FIRST SCHEDULE.—See Section 3.				সাল ও নম্বর।	বিষয়।	যে পরিমাণ রহিত হইল
Number and year.	Subject of Act.	Extent of repeal.				
VII of 1868	<i>Acts passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council.</i> An Act to make further provision for the Recovery of Arrears of Land Revenue and Public Demands or Arrears of Land Revenue.	In section 1 from and including the words "The word 'Demand' means" to the end of the section. In section 2 the words "not having a sole made under, and by virtue of any execution issued upon a certificate made as hereinafter is provided."		১৮৬৮ সা. ৭ অ।	মদ্রাসভা দ্বিক্রিড বঙ্গ-দেশের ক্রীযুক্ত লে-প্টেনেন্ট গবর্নর সা-হেবেব প্রণীত আ-ইন। ভূমি বাজী রাজস্ব এবং চাকরীয় যে প্রাপ্য ভূমি বাজী রাজস্বের ন্যায় আদায় হইতে পা-বে সেই প্রাপ্য আদায় কববার অধিক বিধান কব-বার্ণ আইন।	১ ধারায় "বাজীকীয় প্রা-প্য যেব কী" এই কথা হইতে আরম্ভ করিয়া ধারার শেষ পর্যন্ত। ২ ধারায় "পঞ্চ হ'ল" শব্দ বিধানমতে দৃষ্টি-কি কট অনুযায়ি বার্য-গাধনের বল ও শক্তি-কমে যে শিক্ত হইতে পা-বে, ও ক্ষম" এই-কথা। ৩ ধারায় "কি ব্যক্তি-দের" "কি কোন দা-ওয়া টীকা" "কি দা-উক্ত দায়ি ব্যক্তি-দ-গকে" "কি ব্যক্তি-দের" "কি জম্বাটীকা" "কি-অন। টীকার" এই-কথা। ১৫, ১৬, ১৭, ১৮, ১৯, ২০, ২১, ২২, ২৩, ২৪, ২৫, ২৬, ২৭, ও ২৮ ধারায়। ৩০ ধারায় "১৮৬৮ সা-লের" এই কথা হইতে আরম্ভ করিয়া "বিধা-নমতে" এই কথা প-র্যন্ত।
VI of 1870	An Act to amend the law relating to Embankments and Water courses.	In section 50, from and including the words "under the proviso" to the end of the section.	Sections 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, and 28.	১৮৭০ সা. ৬ অ।	বাহের ও গমনালার সিধান বিষয়ক আ-ইন সা' শোধন কর-বার্ণ আইন।	৩০ ধারায় "১৮৬৮ সা-লের" এই কথা হইতে আরম্ভ করিয়া "বিধা-নমতে" এই কথা প-র্যন্ত।
I of 1875	An Act for the Realization of Arrears in Govern-ment Estates.	The whole Act		১৮৭৫ সা. ১ অ।	গবর্নমেন্টের মহা-লেব বাজী আদায় কববার নিমিত্ত আইন।	সমুদয় আইন।
IV of 1875	An Act to provide for the summary realization of sums due in account of fees made by the Government during the late financial operations.	Section 1, from and including the words "within the meaning" to the end of the section.		১৮৭৫ সা. ৪ অ।	বিগত ত্রিভুজময় কার্য করণ কালে গবর্নমেন্টের মহা-দিলেনতাহার পা-ওনা টীকা স্বাধীন-সীমতে আদায় কববার্ণ আইন।	১ ধারায় "বঙ্গদেশীয় ১৮৬৮ সা-লের" এই কথা অবধি "নক্ষত্রা-ই এই কথা পর্যন্ত এবং "ও জে আইন" এই কথা অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত। ২৭ ধারায় "১৮৬৮ সা-লের" এই কথা অবধি "২ ধারামত" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও ওফ-পে" এই কথা অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত।
V of 1875	An Act to provide for the summary realization of sums due in account of fees made by the Government during the late financial operations.	In section 57, from and including the words "under section 2" to the end of the section. In section 58, from and including the words "under section 2" to the end of the section.		১৮৭৫ সা. ৫ অ।	ভূমি দখল কববার ও সীমার চিক্র দি-বার বিধান করণার্ণ আইন।	১ ধারায় "১৮৬৮ সা-লের" এই কথা অবধি "২ ধারামত" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও ওফ-পে" এই কথা অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত।

Number and year.	Subjects of Act.	Extent of repeal.	সাল ওনম্বর ।	বিবরণ ।	য প' ম' গণ ব'হিত হইল ।
III of 1876	An Act to provide for Irrigation in the Provinces subject to the Lieutenant-Governor of Bengal.	In section 73 from and including the words "under the provisions" to the end of the section. In section 85 from and including the words "under the provisions" to the end of the section.	১৮৭৬ সা. ৩ অ।	বঙ্গদেশের প্রিয়তম লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অধীন প্রদেশে জলসচ-নোর বিধান কর-ণার্থ আইন ।	২২ ধারায় "কৃষি ও কী-র্ষাজ্ঞা" অবধি "১ ধা-রায় বিধানমত" এই কথা পর্যন্ত । ৭৩ ধারায় "১৮৬৮ সা-লেব" এই কথা অবধি "ভার বিধানমত" এই কথা পর্যন্ত । ৮৫ ধারায় "১৮৬৮ সা-লেব" এই কথা অবধি "বিধানমতে" এই কথা পর্যন্ত ।
VII of 1876	An Act to provide for the Registration of Revenue-paying and Revenue-free lands, and of the proprietors and managers thereof.	In section 82 from and including the words "under section" to the end of the section.	১৮৭৬ সা. ৭ অ।	রাজসদায়ী ও নিষ্কর ভূমি ও ভূম্যাধি কারিদের ও কৃষি-দায়ীদের নাম রে-জিস্ট্রী করিবার বিধান করণার্থ আইন ।	৮২ ধারায় "১৮৬৮ সা-লেব" এই কথা অবধি "১ ধারামত" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও তদ-নুসারে" অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত ।
VIII of 1876	An Act to make better provision for the Partition of Estates.	In section 138 from and including the words "under section" to the end of the section.	১৮৭৬ সা. ৮ অ।	মহাল বণ্টন করিবার সুবিধান করণার্থ আইন ।	১৩৮ ধারায় "১৮৬৮ সা-লেব" এই কথা অবধি "১ ধারামত" এই কথা পর্যন্ত এবং "ও তদ-নুসারে" এই কথা অবধি ধারার শেষ পর্যন্ত ।
XII of 1878	An Act to consolidate and amend the law relating to the Exercise of Jurisdiction in the Presidency of Fort William in Bengal.	In section 36 from and including the words "or by the process" to the end of the section.	১৮৭৮ সা. ৭ অ।	বঙ্গদেশের কোর্ট উইলিয়াম ফোর্ট-নীর অধীন দেশে আবর্তী রাজস্ব বিষয়ক আইন সংগ্রহ ও সংশোধন করণার্থ আইন ।	৩৬ ধারায় "কিমা ১৮৬৮-এই কথা অবধি "কা-র্যপ্রণালীমতে" এই কথা পর্যন্ত ।
Regulations of the Bengal Code					
III of 1894	A Regulation for exempting proprietors of land (with certain exceptions) from being confined for arrears of Revenue, and for prescribing the process by which tenants are to demand payment of arrears; and for enabling the Collectors to recover from Native officers employed under them public money or papers which they may embezzle or retain, &c.	Section 12 Sections 16, 17, 18, 19, and 20, so far as they relate to the recovery of money belonging to Government	১৯১৪ সা. ৩ অ।	বঙ্গদেশীয় ব্যবস্থা-কানন বিশেষ ভূমি-সিকারি ডাফা অন্য ভূমি স্বকারিদিগকে মালিকানাধীন বাকী-কারণ বয়েদ না করণের এবং সেই বাকী যে একারে ভোগীলদায়েবা ভোগ করিবেন তাহার বিবরণের এবং কানেক্টর সাহেব দিমেব উরক এনে-লীয় আমলাবা সবকারের মালিক-জারী টাকা যাচা তসরূপ করে ওয়েই কাগজপত্র তার-দিগের স্থানে বহে তাহা বুঝিয়া লও-নের নিয়মে কা-লেষ্টর সাহেব দিগের লিখিত অর্পণাদির আইন ।	১৩, ১৭, ১৮, ১৯ ও ২০ ধারা বতনু-গবর্নমেন্টের টাকা জারী করণের লিখিত কাগজপত্র, ততদু-পা ।

SECOND SCHEDULE.

FORM No. 1 (See Section 5.)

Certificate of Arrears of Revenue filed in the Office of the Collector of the District of (name of District.)

No. of certificate.	Name of Debtor.	Address of Debtor.	Amount of Arrears of Revenue for which this Certificate is made, and period for which such Arrears are due.	Estate or tenure for which Arrears of Revenue due.

I hereby certify that the above-mentioned sum of Rs. _____ is due to the Secretary of State for India in Council from the above-named

Dated this _____ day of _____ 18 ____ A. B.
Collector of _____

FORM No. 2 (See Sections 7 and 9.)

Certificate of Arrears of Public Demands filed in the Office of the Collector of the District of (name of District)

No. of certificate.	Name of Debtor.	Address of Debtor.	Amount of the Public Demand for which this Certificate is made.	Particulars of Public Demand for which this Certificate is made, and Public Officer (or Manager, and of what estate) to whom due.

I hereby certify that the above-mentioned sum of Rs. _____ is due to the Secretary of State for India in Council [or to A. B. Manager of the estate of C. D. a Ward of Court or a Lunatic, or as it may be] from the above-named

Dated this _____ day of _____ 18 ____ A. B.
Collector of _____

FORM No. 3 (See Section 9.)

NOTICE OF DEMAND.

To the Collector of the District of _____

Name of Debtor.	Address of Debtor.	Amount of Public Demand for which this Notice is given.	Nature of the Public Demand for which this Notice is given.

The above sum of Rs. _____ is due from the said _____ in respect of _____

Certified this _____ day of _____

A. B.

[Government Gazette, 27th April 1880]

দ্বিতীয় তফসীল।

১ নম্বর পাঠ (৫ ধারা দেখ)

অমুক জিলার কালেক্টর সাহেবের আফিসে বাকী রাজস্বের যে সার্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা যায়।

সার্টিফিকেটের নম্বর।	খাতকের নাম।	খাতকের ঠিকানা।	যত বাকী রাজস্বের নিমিত্ত সার্টিফিকেট লেখা গেল। এবং যতকালের বাকী।	যে মহাল বা কুশল্যের নিমিত্ত বাকী পড়ে।

আমি এতদ্বারা এই সার্টিফিকেট দিতেছি যে উক্ত অমুকের স্থানে ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত শ্রীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবের উপরি লিখিত এত টাকা পাওনা আছে।

১৮ সাল তাং

ক. খ.

অমুক জিলার কালেক্টর

২ নম্বর পাঠ (৭ ও ৯ ধারা দেখ।)।

অমুক জিলার কালেক্টর সাহেবের আফিসে রাজস্বীয় প্রাপ্যের বাকী টাকার যে সার্টিফিকেট গাঁথিয়া রাখা যায়।

সার্টিফিকেটের নম্বর।	খাতকের নাম।	খাতকের ঠিকানা।	রাজস্বীয় যত প্রাপ্য নিমিত্ত সার্টিফিকেট লেখা গেল।	যে রাজস্বীয় প্রাপ্য নিমিত্ত এই সার্টিফিকেট লেখা গেল।	তার বিশেষ বিবরণ। এবং যে রাজস্বীয় কাছাকাছের (বা কাছাকাছের) ও যে মহালের নিমিত্ত পাওনা।

আমি এতদ্বারা এই সার্টিফিকেট দিতেছি যে উক্ত অমুকের স্থানে ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত শ্রীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেবের (অথবা কোর্ট অব লরড্‌সের অনুমতিতঃ) বাকী টাকার (অথবা উক্ত অমুকের মহালের কাছাকাছ অমুকের) উপরি লিখিত এত টাকা পাওনা আছে।

ক. খ.

১৮ সাল তাং

অমুক জিলার কালেক্টর।

৩ নম্বর পাঠ (৯ ধারা দেখ।)।

প্রাপ্যের নোটিস।

অমুক জিলার কালেক্টর সাহেব বরাবরেষু।

খাতকের নাম।	খাতকের ঠিকানা।	রাজস্বীয় যত প্রাপ্য নিমিত্ত এই নোটিস দেওয়া গেল।	যে প্রকারের রাজস্বীয় প্রাপ্য নিমিত্ত এই নোটিস দেওয়া গেল।

উক্ত শ্রী অমুকের স্থানে এই বিষয় উপলক্ষে উপরি লিখিত এত টাকা পাওনা আছে অথবা অমুক মহালের অমুক মহলের অমুক ভাণ্ডারে এই সার্টিফিকেট দেওয়া গেল।

ক. খ.

Form No. 4 (See Section 10).

NOTICE.

To (Insert name of judgment-debtor.)

You are hereby informed that a Certificate for Rs. due from you on account of has been this day made by me against you under the provisions of Section of Act of 1880 passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, and that such certificate has been filed in this office. If you deny your liability to pay the said sum of Rs. , you may within thirty days show cause why such Certificate should not be executed. If you fail to show cause within thirty days, or do not show sufficient cause, such Certificate will be executed in the same manner as if it were a decree of a Civil Court for the said sum of Rs. unless you pay the amount into this Office. Until such amount is paid, you are hereby prohibited from alienating your immovable property or any part of it by sale, gift, mortgage, or otherwise.

A copy of the Certificate above-mentioned is hereto annexed.

Dated this day of 18 A. B
Collector of

Form No. 5 (See Section 10.)

To

THE COLLECTOR OF THE DISTRICT OF

The humble petition of (name of petitioner) of
(address).

SHEWETH—

That a Certificate No. for the sum of Rs. has been filed against your petitioner in your Office under the provisions of section of Act of 1880 passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council.

That your petitioner respectfully denies his liability to pay the said sum of Rs. (or, where the liability to pay part is admitted, denies his liability to pay more than Rs.), and this for the following reasons:—

That the facts above stated are true to the best of your petitioner's knowledge and belief.

Your petitioner therefore respectfully prays that the said Certificate may be set aside (or modified or varied).

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

[স্বাক্ষরিত গেজেট ১৮৮০। ২৭ এপ্রিল।]

৪ নম্বর পাঠ (১০ ধারা দেখ।)

নোটিস।

শ্রী অমুক (এই খানে ডিক্রীমত খাতকের নাম দিবে)
সমীপেস্থ।

তোমাকে এতদ্বারা সংবাদ দেওয়া যাইতেছে যে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৮০ সালের অমুক আইনের অমুক ধারার বিধানমতে সদ্য আমি তোমার বিরুদ্ধে অমুক হিসাব তোমার স্থানে পাওয়া এত টাকা সার্টিফিকেট লিখিয়াছি, এবং এই সার্টিফিকেট এই আফিসে রাখা গিয়াছে। যদি তুমি উক্ত টাকা দিতে তোমার বায়ত্ব অস্বীকার কর, উক্ত সার্টিফিকেট কেন জারী করা যাইবে না ত্রিশদিনের মধ্যে ইহার কারণ দেখাইতে পার। ত্রিশদিনের মধ্যে তুমি কারণ দেখাইতে পারিলে, অথবা যথোপযুক্ত কারণ না দেখাইলে, যদি এই টাকা এই আফিসে না দেও, তবে উক্ত টাকার দেওয়ানী আদালতের ডিক্রী হইলে যেক্রমে হইতে সেইক্রমে এই সার্টিফিকেট জারী করা যাইবে। তোমাকে এতদ্বারা নিবেদন করা যাইতেছে যে, যাহা উক্ত টাকা দেওয়া না যায়, তাবৎ তোমার দ্বাবর সম্পত্তি কি তাহার কোন অংশ বিক্রয় বা দান বা বন্ধকদাওয়া বা প্রচারান্তরে হস্তান্তর করিতে পারিবে না।

উল্লিখিত সার্টিফিকেটের এক খণ্ড প্রতিলিপি এতৎসঙ্গে দেওয়া গেল।

ক, খ,

১৮ সাল তাং

অমুক জিলার কালেক্টর।

৫ নম্বর পাঠ (১০ ধারা দেখ।)

শ্রীযুত অমুক

অমুক জিলার কালেক্টর সাহেব বরাবরেস্থ।

লিখিতঃ শ্রী অমুক সাং অমুক দরখাস্ত পত্রমিদং মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত ১৮৮০ সালের অমুক আইনের অমুক ধারার বিধানমতে দরখাস্তকারির বিরুদ্ধে আপনার আফিসে এত টাকার এত নম্বরের সার্টিফিকেট রাখা গিয়াছে।

সমস্ত্রমে দরখাস্তকারির বক্তব্য এই যে, সে উক্ত টাকা দিতে দায়ী নহে (অথবা, কিঞ্চিৎ পরিমাণ দায় স্বীকার করা গেলে, সে এত টাকার অধিক টাকা দিতে দায়ী নহে)। দায়ী নহে কেন তাহার হেতু নিম্নে দেওয়া যাইতেছে।—

উপলিখিত রূডাও দরখাস্তকারির জ্ঞান ও বিশ্বাসমতে সত্য।

এখনা সমস্ত্রমে দরখাস্তকারির প্রার্থনা এই যে উক্ত সার্টিফিকেট অসিদ্ধ (বা পারবর্তিত বা রূপান্তরিত) করিতে আজ্ঞা হয়।

ডবলিউ, ই, এচ, কসাইথ।

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং সেক্রেটারি।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, JULY 27, 1880.

বঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ২৭ জুলাই।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

CESS BILL.

TABLE OF CONTENTS.

Preamble.

PRELIMINARY.

	Sections.
Short title and Commencement ...	1
Extent ...	2
Power to exempt districts from operation of Act ...	2
Repeal of District Road Cess Act, 1871, and Provincial Public Works Act, 1877 ...	3
Interpretation clause ...	4
"Annual value of land, &c." ...	4
"Commissioner" ...	4
"Cultivating ryot" ...	4
"District" ...	4
"Estate" ...	4

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কার্যবিভাগ।

করসম্পর্কীয় আইনের পাণ্ডুলিপি।

ধারার বিবৃতি।

হেতুবাদ।

উপক্রমবিকা।

	ধারা।
সংক্ষেপ নাম ও আরম্ভ ...	১
ব্যাপ্তি ...	২
আইনের বিধানহইতে কোন২ জিলা মুক্ত করিতে পারিবার কথা ...	২
প্রাথমিক পথকর বিষয়ক ১৮৭১ সালের আইন ও সাধারণের উপকারার্থ কার্যবিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইন রহিত হইবার কথা ...	৩
অর্থ করণের ধারা ...	৪
"ভূমির বার্ষিক মূল্য প্রভৃতি" ...	৪
"কমিশ্যনর" ...	৪
"কৃষিকারি রায়ত" ...	৪
"জিলা" ...	৪
"মহাল" ...	৪

	Sections.
"Holder of an estate or tenure" ...	4
"Holding" ...	4
"Immovable property" ...	4
"Land" ...	4
"Part," "Chapter," and "Section" ...	4
"Schedule" ...	4
"Tenure" ...	4
"The Collector" ...	4
"The Committee" ...	4
"Year" ...	4

PART I.

CHAPTER I.

IMPOSITION AND APPLICATION OF THE CESSES.

All immovable property to be liable to a road cess and public works cess ...	5
Cesses how to be assessed ...	6
Public revenues not liable for more road cess than has been paid to Collector by persons liable ...	7
Government and guaranteed railways not liable to the cesses without consent of Governor-General in Council ...	8
Application of proceeds of road cess ...	9
Application of proceeds of public works cess ...	10
Power to fix cess year ...	11

PART II.

MODE OF ASSESSMENT.

CHAPTER II.—Valuation of Lands.

Lieutenant-Governor may order valuation ...	12
And revaluation ...	12
After five years holder of estate or tenure may apply to Collector for revaluation ...	13
Proclamation to make return of lands to be issued ...	14
Publication of proclamation ...	14
Revaluation may be of particular estates or tenures only ...	15
Notice to return lands ...	16
Proclamation of such revaluation ...	16
Form of notice and time for lodging returns ...	17
Penalty for omitting to make return ...	18
No rent to be recovered till return is made ...	19
No rent to be recovered for land, &c., not mentioned in return ...	20
If returns not furnished, Collector to make valuation ...	21
After conviction of making false returns, Collector may make valuation ...	22

[Government Gazette, 27th July 1880.]

	খণ্ড।
"মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী..."	৪
"যোক্ত"	৪
"স্থাবর সম্পত্তি"	৪
"ভূমি"	৪
"খণ্ড" ও "অধ্যায়" ও "ধারা"	৪
"ডকসীল"	৪
"তালুক প্রভৃতি"	৪
"কালেক্টর"	৪
"কমিটি"	৪
"বৎসর"	৪

প্রথম খণ্ড।

১ অধ্যায়।

কর সংস্থাপনের ও প্রয়োগের বিধি।

স্থাবর সম্পত্তির উপর পথকর ও পুর্নকার্য কর ধাৰ্য্য হইতে পারিবার কথা ...	৫
কর যেখানে ধরা যাইবে তাহার কথা ...	৬
করদায়ি ব্যক্তির কালেক্টর সাহেবকে যত পথকর দেম সরকারী রাজস্ব হইতে তদধিক না দিতে হইবার কথা ...	৭
মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জিহুত গবর্ণর জেনরল সাহেবের সম্মতি না হইলে, গবর্ণমেন্টের ও গরাক্তী কর রেলওয়ের উপর কর না ধরিবার কথা ...	৮
পথকরের উৎপন্ন টাকা প্রয়োগের কথা ...	৯
পুর্নকার্য করের উৎপন্ন টাকা প্রয়োগের কথা ...	১০
করের বৎসর নিরূপণ করিবার ক্রমতার কথা ...	১১

দ্বিতীয় খণ্ড।

কর ধাৰ্য্য করিবার প্রণালী।

২ অধ্যায়।—ভূমির মূল্য নিরূপণের কথা।

জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের মূল্য নিরূপণ... ও পুনর্মূল্য নিরূপণ করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবার কথা ...	১২
পাঁচ বছরের পর মহালের বা তালুকাদির ভোগাধিকারির পুনর্মূল্য নিরূপণ নিমিত্ত কালেক্টর সাহেবের নিকট প্রার্থনা করিতে পারিবার কথা ...	১৩
ভূমির রিটর্ন দিবার ঘোষণাপত্র হইবার কথা ...	১৪
ঘোষণাপত্র প্রকাশ হইবার কথা ...	১৪
বিশেষতঃ মহালের বা তালুকাদির পুনর্মূল্য নিরূপণ হইতে পারিবার কথা ...	১৫
ভূমির রিটর্ন দিবার নোটিসের কথা ...	১৬
পুনর্মূল্য নিরূপণের ঘোষণাপত্রের কথা ...	১৬
নোটিসের পাঠের ও রিটর্ন দাখিল করিবার সময়ের কথা ...	১৭
রিটর্ন না দিলে দণ্ডের কথা ...	১৮
রিটর্ন না দেওয়া পর্যন্ত খাজানা আদায় না হইবার কথা ...	১৯
যে ভূমি প্রভৃতি রিটর্নের মধ্যে না ধরা যায় তাহার খাজানা আদায় না হইতে পারিবার কথা ...	২০
রিটর্ন না দেওয়া গেলে কালেক্টর সাহেব কর্তৃক মূল্য নিরূপণ হইবার কথা ...	২১
বিধা রিটর্ন দিবার দোষ প্রমাণ হইলে, কালেক্টর সাহেবের মূল্য নিরূপণ করিতে পারিবার কথা ...	২২

	Sections
In certain cases of incorrect returns, Collector to make valuation without previous conviction	23
Person returned as cultivating ryot may be served with notice	24
If no return made, Collector may ascertain annual value of lands	25
Collector may correct classification in returns	26
Summary valuation of small revenue-paying estates and tenures	27
Summary valuation of small revenue-free estates and rent-free tenures of which the area has been ascertained	28
Computation of annual value of land comprised in a subordinate tenure in a summarily valued estate or tenuro	29
When such land valued according to rate per acre	30
Holder of summarily valued estate or tenure may lodge return	31
Collector may value small estate or tenure by regular process	32
<i>Lands used for Tea, Coffee, or Cinchona.</i>	
Return of plantations, &c.	33
Publication of Valuation Rolls and Duration of Valuations.	
Valuation rolls to be prepared	34
Publication of rolls	35
Valuation to be in force for five years	36
Collector may reduce valuation, and may value and assess omitted and newly found estates and tenures	37
CHAPTER III.—Rating and Levy of the Cesses.	
Rate at which road cess shall be levied, how to be fixed	38
Rate at which public works cess shall be levied how to be fixed	39
Notice showing amount of cess payable to be served on zemindars	40
Mode of payment of road cess and public works cess by holder of estate	41
By holder of tenure	41
[গবর্ণমেন্ট প্রজেন্ট ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]	

	ধারা।
কোমর ভূমিবিষয়ক রিটার্ন অযথার্থ হইলে দোষ প্রমাণ না হইলে ও কালেক্টর সাহেবের মূল্য নিরূপণ করিবার কথা।	২৩
রিটার্নে কৃষিকারি রায়ত বলিয়া কোন ব্যক্তির নাম লেখা গেলে তাহার নামে মোটীস দিবার কথা।	২৪
রিটার্ন না দেওয়া গেলে কালেক্টর সাহেবের ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করিতে পারিবার কথা।	২৫
রিটার্নে যে ভ্রমণী বন্ধন থাকে, কালেক্টর সাহেবের তাহা সংশোধন করিতে পারিবার কথা।	২৬
কুদ্রাজস্বদায়ি মহালের ও তালুক প্রভৃতির সংক্ষেপে মূল্য নিরূপণের কথা।	২৭
যাহার পরিমাণ নির্ণীত হইয়াছে এরূপ কুদ্রাজ লাখেরাজ মহালের ও নিরুর তালুক প্রভৃতির সংক্ষেপে মূল্য নিরূপণের কথা।	২৮
যে মহাল বা তালুক প্রভৃতির সংক্ষেপে মূল্য নিরূপণ করা যায় তাহার পেটাও তালুকের অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্য ধরিবার কথা।	২৯
একর প্রতি হার ধরিয়া যে স্থলে উক্ত ভূমির মূল্য নিরূপণ হইতে পারিবে, তাহার কথা।	৩০
যে মহালের বা তালুকের মূল্য সংক্ষেপে নিরূপণ করা যায়, তাহার ভোগাধিকারির রিটার্ন দিতে পারিবার কথা।	৩১
নিয়মিত প্রণালীমতে কালেক্টর সাহেবের কুদ্রাজ মহালের বা তালুকাদির মূল্য নিরূপণ করিতে পারিবার কথা।	৩২
চা বা কাফি বা লিমকোনার নিমিত্ত ব্যবহৃত ভূমির কথা।	
বাগানবাড়ী প্রভৃতির রিটার্নের কথা।	৩৩
নিরূপিত মূল্যের ফর্দ প্রস্তুত করিবার ও তাহা যত কাল প্রবল থাকিবে তাহার কথা।	
নিরূপিত মূল্যের ফর্দ প্রস্তুত করিবার কথা।	৩৪
উক্ত ফর্দ প্রকাশ করিবার কথা।	৩৫
মূল্যনিরূপণ পাঁচ বৎসর প্রবল থাকিবার কথা।	৩৬
নিরূপিত মূল্য কালেক্টর সাহেবের কমান্ডিতে পারিবার কথা।	৩৭
যে মহাল ও তালুকাদি পূর্বে ধরা যায় তাই ও যাহা নূতন প্রকাশ হইয়াছে, কালেক্টর সাহেবের তাহার মূল্য নিরূপণ ও কর নির্দ্ধারণ করিতে পারিবার কথা।	৩৮
৩ অধ্যায়।—কর ধাৰ্য্য ও আদায়ের বিধি।	
যে হারে পথকর লওয়া যাইবে, তাহা।	৩৯
যে হারে পুর্ভকাধ্যকর লওয়া যাইবে, তাহা।	৪০
কিভাবে ধাৰ্য্য হইবে, ইহার কথা।	৪১
যত কর দিতে হইবে জমীদারদিগকে তাহার মোটীস দিবার কথা।	৪২
মহালের ভোগাধিকারী যেরূপে পথকর ও পুর্ভকাধ্যকর দিবেন তাহার কথা।	৪৩
তালুকদার প্রভৃতি যেরূপে দিবেন তাহার কথা।	৪৪

	Sections.	ধারা।
By cultivating ryot	41	কৃষিকারি রায়ত যেরূপে দিবেন তাহার কথা... ৪১
Time of payment by holder of an estate ...	42	মহালের ভোগাধিকারির মতন টাকা দিতে হইবে তাহার কথা ... ৪২
By tenure holder and ryot	42	ভালুকদার ও রায়তের কর দিবার সময়ের কথা ৪২
Distribution of valuation in case of partition ...	43	বাটওয়ারা হইলে নিরূপিত মূল্য বিলি করিবার দিবার কথা ৪৩
Procedure to be followed when there is a partition	43	বাটওয়ারা হইলে যে কার্য প্রণালী অবলম্বন করিতে হইবে, তাহার কথা ... ৪৩
Effect of opening separate account under Act XI of 1859, or Act VII of 1876 ...	44	১৮৫৯ সালের ১১ আইনমতে কিম্বা ১৮৭৬ সালের ৭ আইনমতে স্বতন্ত্র হিসাব খুলিবার ফলের কথা ৪৪
Penalty for default of payment of instalments...	45	কিস্তির টাকা না দিলে দণ্ডের কথা ... ৪৫
With permission of the Lieutenant-Governor Collector may keep separate account of cesses payable by registered holders of revenue-free estates	46	লাখোজ মহালের রেজিষ্টারী করা ভোগাধিকারিদের দেয় করের স্বতন্ত্র হিসাব জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতিক্রমে কালেক্টর সাহেবের রাখিতে পারিবার কথা ... ৪৬
Recovery by holders of estates or tenures ...	47	মহালের কি ভালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারিদের দ্বারা আদায় হইবার কথা ... ৪৭
Recovery from co-shareholders	48	সহঅংশিদের দ্বারা আদায় হইবার কথা ... ৪৮
Recovery by recorded shareholders from their co-sharers by certificate process ...	49	লিখিত অংশিদের সহ অংশিদের দ্বারা সার্টিফিকেট প্রণালীমতে টাকা আদায় করিবার কথা ৪৯
CHAPTER IV.—Valuation and assessment of lands held rent-free, and payment and recovery of Cess in respect thereof.		৪ অধ্যায়।—বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির মূল্য নিরূপণ ও কর নির্ধারণ করিবার ও উৎসম্পাদী করের টাকা দিবার ও আদায় করিবার বিধি।
Rent-free lands in what estates or tenures to be included for the purposes of this Act ...	50	যে ভূমির খাজানা নাই তাহা এই আইনের কার্য পক্ষে কোন মহালের বা ভালুকাদির অন্তর্গত বলিয়া গণ্য হইবে, ইহার কথা ৫০
Holders of estates and tenures to pay cess at half rates for rent-free lands included therein	51	মহালের বা ভালুক প্রভৃতির অন্তর্গত নিজের ভূমির মিস্ত্র মহালাদির ভোগাধিকারিদের অর্দ্ধেক হারে কর দিতে হইবার কথা ৫১
Notice and extracts of valuation-roll to be published by Collector in respect of such rent-free lands	52	বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমি সম্বন্ধে কালেক্টর সাহেবের নোটিস ও মূল্যনিরূপণ পত্রের উদ্ধৃতাংশ প্রচার করিবার কথা ৫২
Holder of rent-free land may object to valuation	53	বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির ভোগাধিকারির মূল্যনিরূপণ সম্বন্ধে আপত্তি করিতে পারিবার কথা ৫৩
Fresh notice to be published by holders of estate in certain cases	54	কোন স্থলে মহালের ভোগাধিকারিদের নোটিস দিতে হইবার কথা ৫৪
Mode of publication	55	যে প্রকারে প্রচার করিতে হইবে, তাহার কথা ৫৫
Owner of rent-free land bound to pay cess at full rate	56	বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির স্বামির পূর্ণ হারে কর দিতে হইবার কথা ৫৬
Instalments to be fixed by Lieutenant-Governor	57	কিস্তির দিন জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের দ্বারা করিবার কথা ৫৭
If instalments not paid within a month, treble the amount may be recovered	58	কিস্তির টাকা একমাস মধ্যে না দেওয়া গেলে, তিনগুণ টাকা আদায় হইতে পারিবার কথা... ৫৮
Holders of estates, &c., may send in supplementary returns in respect of rent-free lands ...	59	নিজের ভূমিসম্বন্ধে মহাল প্রভৃতির ভোগাধিকারিদের পরিশিষ্ট রিটার্ন পাঠাইতে পারিবার কথা ৫৯
Certain sections applicable	60	কোন দ্বারা বর্জিবার কথা ৬০
Sections applicable to amounts payable by owner, &c. of rent-free land	61	নিজের ভূমির স্বামী প্রভৃতির দেয় টাকার প্রতি কোন দ্বারা বিধান বর্জিবার কথা ... ৬১

	Sections.
Section 58 not applicable to such amounts until sections 52, 53, and 54 are complied with	63
Owner of rent-free land liable to pay cess in future ...	63
Additional return may be lodged ...	64
Additional return of rent-free land entered in return under Act X of 1871 may be made ...	64
Additional return to be supplementary return	64
Holders of estates, &c., how to recover from holders of rent-free lands ...	65
Owner, or holder of rent-free lands may be sued	66
Occiuper may deduct cess paid from rent	67
Notice to be served on holder of rent-free land requiring him to lodge return ...	68
If no notice served, such holder bound to notify omission to Collector ...	69
Collector thereupon to require such holder to make return ...	70
Liability of such holder to pay cesses ...	71
Penalty for neglecting to give information to Collector ...	72
Such holder is not liable to pay cesses except to Collector or Deputy ...	73
CHAPTER V.—Valuation, assessment, and levy of Cesses on mines, railways, and other immoveable property.	
Notice to return profits ...	74
When property lies in different districts ...	75
When property is partly in and partly outside Bengal ...	76
If return not furnished or incorrect, Collector to make valuation ...	77
Valuation on value of property ...	78
Cost of valuation from whom to be recovered ...	79
Notice of valuation ...	80
Valuations under this Chapter to be annual ...	81
Declaration of annual net profits by owner for five years ...	81
Effect of acceptance by Collector of declaration ...	81

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ২৭ জুলাই ।]

	ধারা ।
৫২, ৫৩ ও ৫৪ ধারার আদেশ পাশ্চাত্য আইনে উক্ত টাকার প্রতি ৫৮ ধারার বিধান না বর্ত্তিবার কথা ...	৬২
নিষ্কর ভূমির স্বামির ভবিষ্যতে কর দিতে হইবার কথা ...	৬৩
অতিরিক্ত রিটার্ন দিতে পারিবার কথা ...	৬৪
১৮৭১ সালের ১০ আইনমত রিটার্নে লিখিত নিষ্কর ভূমির অতিরিক্ত রিটার্ন দিতে পারিবার কথা ...	৬৪
অতিরিক্ত রিটার্ন পরিণতি রিটার্ন বলিয়া গণ্য হইবার কথা ...	৬৪
নিষ্কর ভূমির ভোগাধিকারীদের স্থানোন্নয়ন প্রভৃতির ভোগাধিকারিরা যেরূপে আদায় করিবেন, তাহার কথা ...	৬৫
নিষ্কর ভূমির স্বামির বা ভোগাধিকারির বিরুদ্ধে মোকদ্দম হইতে পারিবার কথা ...	৬৬
অধিকারের যে কর দেন তাহা খাজানা হইতে কাটিয়া লইতে পারিবার কথা ...	৬৭
রিটার্ন দিবার আদেশমতক নোটিস নিষ্কর ভূমির ভোগাধিকারিকে দিতে হইবার কথা ...	৬৮
নোটিস না দেওয়া গেলে, উক্ত ভোগাধিকারি কালেক্টর সাহেবকে ক্রটি হইবার সংবাদ দিবার কথা ...	৬৯
তাহা হইলে কালেক্টর সাহেবের ঐ ভোগাধিকারিকে রিটার্ন দিবার আদেশ করিবার কথা ...	৭০
ঐ ভোগাধিকারির কর দিবার দায়ের কথা ...	৭১
কালেক্টর সাহেবকে সংবাদ দিতে উপেক্ষা করিলে, দণ্ডের কথা ...	৭২
ঐ ভোগাধিকারির কালেক্টর সাহেব বা তাঁহার প্রতিনিধি ভিন্ন অন্য কাহাকেও কর না দিতে হইবার কথা ...	৭৩
৫ অধ্যায় ।—খনি ও রেলওয়ে ও অন্য স্থাবর সম্পত্তির মূল্য নিরূপণের ও তাহার উপর কর ধার্য ও আদায় করণের বিধি।	
সত্তার রিটার্ন দিবার নোটিসের কথা ...	৭৪
সম্পত্তি ভিন্ন জমায় থাকিলে ভবিষ্যতের কথা ...	৭৫
সম্পত্তির একাংশ বঙ্গদেশে সীমার মধ্যে ও একাংশ ঐ সীমার বাহিরে থাকিলে তাহার কথা ...	৭৬
রিটার্ন না দেওয়া গেলে বা অশুদ্ধ হইলে কালেক্টর সাহেবের মূল্যনিরূপণ করিবার কথা ...	৭৭
সম্পত্তির মূল্য পরিয়া বার্ষিক মূল্যনিরূপণের কথা ...	৭৮
মূল্যনিরূপণের খরচ কাহার স্থানে আদায় করিয়া লইতে হইবে, ইহার কথা ...	৭৯
মূল্যনিরূপণ করিবার নোটিসের কথা ...	৮০
এই অধ্যায়মতে বঙ্গদেশে মূল্যনিরূপণ হইবার কথা ...	৮১
পাঁচ বৎসরের নিমিত্ত স্বামিপ্রভৃতির বার্ষিক নিট লভা নির্দেশ করিবার কথা ...	৮২
কালেক্টর সাহেব নির্দেশাবলী গ্রহণ করিলে তাহার ফলের কথা ...	৮২

	Sections.
Notice of rate of cess and dates of payments ...	82
Recovery by occupier or owner who has paid in excess ...	83
How distributed when property in different districts ...	84
Determination of proportion of profits when property in different districts ...	85
Service of notices under this Chapter ...	86
CHAPTER VI.— <i>Special provisions for Orissa and Midnapore.</i>	
Collectors in Orissa and Midnapore may order certain revenue-free estates to be annexed to other estates for purposes of payment of cess ...	87
Notice to be given to holder of estate of which such revenue-free estate is annexed ...	88
Notice to be given to holder of revenue-free estate ...	89
Cesses payable by holder of revenue-free estate in such instalments as Lieutenant-Governor may direct ...	90
Notices to be served ...	91
Collector may revoke orders passed under section 87 ...	92
CHAPTER VII.— <i>Miscellaneous.</i>	
Collector may appoint certain establishments ...	93
Powers of Collector in making valuation ...	94
Commissioner or Board may revise valuation ...	95
False returns ...	96
Evidence ...	97
Service of notices under this Part ...	98
Costs of service ...	99
No costs for notice to be recovered unless notice is necessary ...	99
Dues under the Act how to be levied ...	100
Collector may recover due out of rent ...	101
Collector's claim to have priority ...	101
Lieutenant-Governor may invest any person with Collectors' powers ...	102
Collector may delegate powers ...	103
Appeals against valuation ...	104
Orders for levy of fine appealable ...	105
Orders appealable to Commissioner ...	106
Collector's proceedings subject to supervision of Commissioner and Board ...	107

	পার।
করের হারের নোটিস দিবার ও আদায়ের তারিখের কথা ...	৮২
দখলকার কি স্বামী অধিক দিয়া থাকিলে তাহা কাটিয়া লইবার কথা ...	৮৩
সম্পত্তি ভিন্ন জিলায় থাকিলে কর বিলি করিবার কথা ...	৮৪
সম্পত্তি ভিন্ন জিলায় থাকিলে যে জিলায় গণ্য যত লাভ নিরূপণ হইবে তাহার কথা ...	৮৫
এই অধ্যায়মত নোটিস জারী করিবার কথা ...	৮৬
৬ অধ্যায়।—উড়িষ্যা ও মেদিনীপুরের নিমিত্ত বিশেষ বিধান।	
কর দিবার কার্যপক্ষে কোন লাঞ্চারাজ মহাল অন্য মহাল সংযুক্ত করণার্থ উড়িষ্যা ও মেদিনীপুরে কালেকটরদের আজ্ঞা করিতে পারিবার কথা ...	৮৭
ঐ লাঞ্চারাজ মহাল যে মহাল সংযুক্ত করা যায় সেই মহালের ভোগাধিকারিকে নোটিস দিবার কথা ...	৮৮
লাঞ্চারাজ মহালের ভোগাধিকারিকে নোটিস দিবার কথা ...	৮৯
জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে কিস্তির আদেশ করেন সেই কিস্তিক্রমে লাঞ্চারাজ মহালের ভোগাধিকারির কর দিতে হইবার কথা ...	৯০
নোটিস জারী করিবার কথা ...	৯১
৮৭ ধারামতে যে আজ্ঞা করা যায় কালেকটর সাহেবের তাহা রহিত করিতে পারিবার কথা ...	৯২
৭ অধ্যায়।—বিবিধ বিধি।	
কালেকটর সাহেবের সেরেস্তা নিযুক্ত করিতে পারিবার কথা ...	৯৩
মূল্য নিরূপণ ব্যতীে কালেকটর সাহেবের ক্ষমতার কথা ...	৯৪
কমিশ্যনর সাহেবের বোর্ডের মূল্য নিরূপণপত্র সংশোধন করিতে পারিবার কথা ...	৯৫
নিখা রিটার্নের কথা ...	৯৬
সাক্ষ্যের কথা ...	৯৭
এই খণ্ডমতে নোটিস দিবার কথা ...	৯৮
নোটিস দিবার খরচের কথা ...	৯৯
নোটিস দেওয়া আবশ্যক না হইলে নোটিস দিবার কোন খরচ আদায় না করা যাইবার কথা ...	১০০
আইনমত দেনা টাকা যেরূপে আদায় করিতে হইবে, তাহার কথা ...	১০০
দেনা টাকা খাজনা হইতে কালেকটর সাহেবের আদায় করিতে পারিবার কথা ...	১০১
কালেকটর সাহেবের দাওয়া অগ্রগণ্য হইবার কথা ...	১০১
জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের কোন ব্যক্তিকে কালেকটরের ক্ষমতা দিতে পারিবার কথা ...	১০২
কালেকটর সাহেবের ক্ষমতা অর্পণ করিতে পারিবার কথা ...	১০৩
নিরূপিত মূল্যের উপর আপীল হইবার কথা ...	১০৪
অর্থ দণ্ড আদায় করিবার আজ্ঞার উপর আপীল হইবার কথা ...	১০৫
আজ্ঞার উপর কমিশ্যনর সাহেবের মিকট আপীল হইতে পারিবার কথা ...	১০৬
কালেকটর সাহেবের আনুষ্ঠানিক কার্য কমিশ্যনর সাহেবের ও বোর্ডের তত্ত্বাবধাধীন থাকিবার কথা ...	১০৭

	Sections.
Board may make rules ...	... 108
All rights in immoveable property saved, unless affected by this Act ...	... 109
PART III.	
CONSTITUTION AND ADMINISTRATION OF THE DISTRICT ROAD FUND.	
CHAPTER VIII.—<i>Constitution and Application of the District Road Fund.</i>	
Constitution of District Road Fund ...	... 110
Application of District Road Fund ...	... 111
Committee may guarantee sums from District Funds as interest on capital ...	... 112
Lieutenant-Governor may apportion costs of works extending over more than one district ..	113
CHAPTER IX.—<i>The District Road Committee.</i>	
Constitution of District Committee ...	... 114
Members may hold office for five years ...	... 115
Resignation of member ...	... 115
Removal of member ...	... 116
Member who neglects to attend meetings, or is sentenced to imprisonment, to cease to be member ...	... 117
Appointment of <i>ex-officio</i> members ...	... 118
Members holding salaried offices under Government not to exceed one-third ...	... 118
Proceedings not to be invalidated by reason of excessive proportion of officials ...	... 119
<i>Their mode of transacting business.</i>	
Chairman and Vice-Chairman of Committee ...	... 120
Committee to have an office ...	... 121
Two kinds of meetings ...	... 122
What are special meetings ...	... 123
President at meetings ...	... 124
Meeting to be called on requisition ...	... 125
Notice of meeting ...	... 126
Quorum ...	... 127
Delegation of powers to Sub-Committee ...	... 127
Adjournment, voting, &c. of Committee ...	... 127
Adjourned meeting ...	... 128
Minute-book to be kept... ..	... 129
Correspondence between Committee and Lieutenant-Governor ...	... 130
Committee to furnish information .	... 130
<i>Their Functions.</i>	
Appointment of Vice-Chairman ...	... 131
Vice-Chairman may be appointed <i>ad interim</i> ...	... 131
[গবর্ণমেন্ট গেজেটে । ১৮৮০ । ২৭ জুলাই ।]	

ধারা ।

বোর্ডের বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবার কথা... ১০৮
এই আইনের সহিত সম্পর্ক না থাকিলে স্থাবর সম্পত্তিগত সমুদয় স্বত্ব সংরক্ষণের কথা ... ১০৯

তৃতীয় খণ্ড ।

প্রদেশীয় পথের তহবীল সংস্থাপন ও তাহার কার্যের বিধান ।

৮ অধ্যায় ।—প্রদেশীয় পথের তহবীল সংস্থাপনের ও তাহার টাকা প্রয়োগের বিধি ।

প্রদেশীয় পথের তহবীল সংস্থাপনের কথা ... ১১০
প্রদেশীয় পথের তহবীলের টাকা প্রয়োগের কথা ... ১১১
প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে মূলধনের সুদের টাকা দিতে কমিটির অধীকারবদ্ধ হইতে পারিবার কথা ... ১১২

একাধিক জিলা ব্যাপিয়া কোন পুর্ন্ত কার্য থাকিলে জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের তাহার খরচ বিলি করিয়া দিতে পারিবার কথা ... ১১৩

৯ অধ্যায় ।—প্রদেশীয় পথের কমিটির কথা ।
প্রদেশীয় কমিটির সংস্থিতির কথা ... ১১৪

মেশ্বরের পঁচ বৎসর পদস্থ থাকিতে পারিবার কথা ... ১১৫
মেশ্বরের পদ ত্যাগের কথা ... ১১৫

কোন মেশ্বরকে অবসর করিবার কথা ... ১১৬
কোন মেশ্বর অধিবেশনকালে উপস্থিত হইতে উপেক্ষা করিলে, অথবা কারাদণ্ডাজ্ঞা প্রাপ্ত হইলে তাহার মেশ্বরের পদে থাকিতে না পারিবার কথা ... ১১৭

যাহারা স্বয়ং পদোপলক্ষে কমিটিতে থাকিবেন তাহাদের নিয়োগের কথা ... ১১৮
গবর্ণমেন্টের অধীন বেতনবিশিষ্ট পদধারী মেশ্বরের সংখ্যা তৃতীয়াংশের অধিক না হইবার কথা ... ১১৮

রাজকর্মচারীদের সংখ্যা অপেক্ষাকৃত অধিক হইলে আনুষ্ঠানিক কার্য অসিদ্ধ না হইবার কথা ... ১১৯

তাহাদের কার্য নিরীহ করিবার নিয়মের কথা ।
কমিটির সভাপতি ও প্রতিনিধি সভাপতির কথা... ১২০

কমিটির কার্যালয় থাকার কথা ... ১২১
দুই একর অধিবেশনের কথা ... ১২২

বিশেষ অধিবেশনের কথা ... ১২৩
অধিবেশন কালে সভাপতির কথা ... ১২৪

প্রার্থনামতে অধিবেশনের কথা ... ১২৫
অধিবেশনের নোটিসের কথা ... ১২৬

যত ব্যক্তির বিদ্যমান কার্য চলিতে পারে তাহার কথা ... ১২৭
সব কমিটির প্রতি ক্ষমতাপর্ণ করিবার কথা ... ১২৭

সময়ান্তর নিরূপণ ও মত জ্ঞাপন প্রভৃতির কথা... ১২৭
সময়ান্তরে অধিবেশনের কথা ... ১২৮

হস্তান্ত লিখিবার বহোর কথা ... ১২৯
কমিটির ও স্থানীয় গবর্ণমেন্টের মধ্যে লিখিনপত্রের কথা ... ১৩০

কমিটির সন্ধান জানাইতে হইবার কথা ... ১৩০
তাহাদের কর্মের কথা ।

প্রতিনিধি সভাপতিকে মনোনীত করিবার কথা... ১৩১
কিয়ংকালের,মিমিত্ত প্রতিনিধি সভাপতি নিযুক্ত করিতে পারিবার কথা ... ১৩১

	Sections.	ধারা
Vice-Chairman may hold office for two years ...	131	প্রতিনিধি সভাপতির দুইবৎসর স্থপনে থাকিতে
Removal of Vice-Chairman ...	132	পারিবার কথা ... ১৩১
Proxies allowed ...	132	প্রতিনিধি সভাপতিকে অবস্থ করিতে পারি.
Salary of District Engineer ...	133	বার কথা ... ১৩২
Appointment of Engineer ...	134	কমতাপত্র দিতে পারিবার কথা ... ১৩২
Existing appointments to hold good for two years only ...	134	ডিক্রিট ইঞ্জিনিয়ারের বেতনের কথা ... ১৩৩
Engineer may be suspended or dismissed by Lieutenant-Governor ...	134	ইঞ্জিনিয়ার নিযুক্ত করিবার কথা ... ১৩৪
Establishments and salaries how to be fixed ...	135	বর্তমান নিয়োগ কেবল দুইবৎসর সিদ্ধ থাকিবার কথা ... ১৩৪
Appointments how to be made ...	135	জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের ইঞ্জিনিয়ারকে স্থগিত বা পদচ্যুত করিতে পারিবার কথা ... ১৩৪
Leave of absence to officers ...	136	সেবাশ্রা ও বেতন কিরূপে ধাৰ্য্য করিতে হইবে
Salaries not to exceed one-fourth of income ...	137	ইহার কথা ... ১৩৫
Appointment of Divisional Superintendent of Works ...	138	নিয়োগ কিরূপে করিতে হইবে, ইহার কথা ... ১৩৫
Appointment of Superintendent of Works for a group of districts ...	139	কার্য্যকারকদিগকে ছুটি দিবার কথা ... ১৩৬
Pensions, gratuities, &c. ...	140	বেতন আয়ের চতুর্থাংশের অধিক না হইবার কথা ... ১৩৭
Mode of executing contracts ...	141	খণ্ডস্থ কার্য্যের সুপারিন্টেন্ডেন্টে নিযুক্ত করিবার কথা ... ১৩৮
Penalty on members and officers being interested in contracts ...	142	কএক জিলায় নিযুক্ত কার্য্যের সুপারিন্টেন্ডেন্ট নিযুক্ত করিবার কথা ... ১৩৯
Exception ...	142	পেনশন ও পারিভোষিকাদির কথা ... ১৪০
Statement of communications to be prepared ...	143	যে প্রকারে চুক্তি সম্পাদন করিতে হইবে, তাহার কথা ... ১৪১
Statement to be forwarded to Commissioner ...	144	কমিটির অন্তর্গত ব্যক্তি ও কার্য্যকারকেরা চুক্তির অংশী হইলে দণ্ডের কথা ... ১৪২
Supplemental statement ...	145	বর্জিত কথা ... ১৪২
Lieutenant-Governor may include or exclude any works in or from statement ...	146	পথের বর্ণনা প্রস্তুত করিবার কথা ... ১৪৩
Estimates: Rate and Publication thereof.		কমিশ্যনর সাহেবের নিকট বর্ণনাপত্র পাঠাইবার কথা ... ১৪৪
Collector to submit annual statement to Committee of estimated assets for coming year ...	147	পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্র ... ১৪৫
Annual estimate to be prepared ...	148	জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের কোন কার্য্য বর্ণনাপত্র মধ্যে ধরিতে অথবা তাহা হইতে বাদ দিতে পারিবার কথা ... ১৪৬
Works not to be constructed until estimates passed or execution sanctioned ...	149	অনুমোদন ও তাহার হার ও প্রকাশ করণের কথা ।
Committee to determine rate of road cess ...	150	কমিটির নিকট কালেক্টর সাহেবের বৎসর ২ আগামী বৎসরের আনুমানিক আয়ের বর্ণনাপত্র দিবার কথা ... ১৪৭
Limit of estimate ...	151	বৎসর ২ অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবার কথা ... ১৪৮
Commissioner may revise estimate ...	152	যাং অনুমানপত্র গ্রাহ্য বা কার্য্যসম্পাদনের অনুমতি প্রদত্ত না হয়, কার্য্যারম্ভ না করিবার কথা ... ১৪৯
Commissioner may, under certain circumstances, alter estimate ...	153	কমিটির পক্ষের হার নিরূপণ করিবার কথা ... ১৫০
Procedure where estimate has been approved by not less than two-thirds of Committee ...	154	অনুমান পত্রের পরিশীলার কথা ... ১৫১
When estimate is submitted by Commissioner, Lieutenant-Governor may pass orders thereon ...	155	কমিশ্যনর দ্বারা সেই অনুমানপত্র সংশোধন হইবার কথা ... ১৫২
Rate determined to be reported to Lieutenant-Governor ...	156	কোন ২ স্থলে কমিশ্যনর সাহেবের অনুমানপত্র পরিবর্তন করিতে পারিবার কথা ... ১৫৩
Rate to be published in Gazette ...	157	কমিটির তিন ভাগলোকের অনুমান দুই ভাগ লোকে অনুমানপত্র অনুমোদন করিলে, কার্য্যপ্রণালীর কথা ... ১৫৪
Rate published to be rate in force for year ...	158	কমিশ্যনর সাহেব অনুমানপত্র পাঠাইলে, তৎস. যুদ্ধে জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আজ্ঞা করিতে পারিবার কথা ... ১৫৫
Estimates may be amended ...	159	নিরূপিত হার সম্বন্ধে জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিকট রিপোর্ট করিবার কথা ... ১৫৬

	Sections.	
CHAPTER X.—Branch Committees.		
Branch Committees ...	160	
Sections which apply to them ...	161	
Chairman and Vice-Chairman of Branch Committee may be removed ...	162	
Member of Branch Committee may be additional member of District Committee ...	163	
Branch Committees' statements ...	164	
Branch Committee may require statement to be submitted to Lieutenant-Governor ...	165	
Funds of the Branch Committee ...	166	
Special powers of the Branch Committee ...	167	
Their estimates ...	168	
Limit of estimates ...	169	
Lieutenant-Governor may assign functions of Chapter XI to Branch Committee ...	170	
Lieutenant-Governor may revoke order forming Branch Committee ...	171	
CHAPTER XI.—Disbursement and Accounts of the District Road Fund.		
Collector to prepare annual statement of the District Road Fund ...	172	
Payments on account of the District Road Fund ...	173	
Collector's monthly account ...	174	
Accounts of Committee ...	175	
Committee to appoint a Sub-Committee to audit accounts ...	176	
Sub-Committee may call for vouchers and papers ...	177	
And certify correctness of accounts ...	178	
Accounts to be submitted to officer directed by the Lieutenant-Governor ...	179	
Vice-Chairman to prepare account of receipts and a report ...	180	
Accounts to be certified by Sub-Committee and transmitted to Lieutenant-Governor ...	181	
The Committee may make bye-laws with approval of Lieutenant-Governor ...	182	

CHAPTER XII.—Miscellaneous.

Lieutenant-Governor may give directions as to establishments, expenses, &c. ...	183
---	-----

PART IV.

CHAPTER XIII.—General.

Lieutenant-Governor empowered to prescribe forms and rules ...	184
--	-----

SCHEDULES.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

ধারা।

১০ অধ্যায়।—শাখাকমিটীর কথা।

শাখা কমিটীর কথা ...	১৬০
উাহাদের প্রতি যে২ ধারা বর্জ্য তাহার কথা ...	১৬১
শাখাকমিটীর সভাপতি ও প্রতিনিধি সভাপতিকে অবহৃত করিতে পারিবার কথা ...	১৬২
শাখা কমিটীর মেম্বরের প্রদেশীয় কমিটীর অতিরিক্ত মেম্বর হইতে পারিবার কথা ...	১৬৩
শাখা কমিটীর বর্ণনাপত্রের কথা ...	১৬৪
বর্ণনাপত্র জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের নিকট পাঠাইবার নিমিত্ত শাখা কমিটীর অমু- বোধ করিতে পারিবার কথা ...	১৬৫
শাখা কমিটীর তহবীলের কথা ...	১৬৬
শাখা কমিটীর বিশেষ ক্ষমতার কথা ...	১৬৭
অনুমান পত্রের কথা ...	১৬৮
অনুমানপত্রের পরিসীমার কথা ...	১৬৯
১১ অধ্যায়ের লিখিত কর্ম শাখা কমিটীর প্রতি জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অর্পণ করিতে পারিবার কথা ...	১৭০
শাখা কমিটী সংস্থাপনসূচক আজ্ঞা জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের রহিত করিতে পারিবার কথা ...	১৭১

১১ অধ্যায়।—প্রদেশীয় পথের তহবীলের ব্যয়ের ও হিসাবের কথা।

প্রদেশীয় পথের তহবীলের বর্ণনাপত্র কালেক্টর সাহেবের বৎসর২ করিবার কথা ...	১৭২
প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে টাকা নিবার কথা ...	১৭৩
কালেক্টর সাহেবের মাসিক হিসাবের কথা ...	১৭৪
কমিটীর হিসাবের কথা ...	১৭৫
হিসাব পরীক্ষার্থে কমিটীর সবকমিটী নিযুক্ত করিবার কথা ...	১৭৬
সব কমিটীর বোঁচর ও কাগজপত্র চাহিতে পারিবার কথা ...	১৭৭
ও হিসাবের শুদ্ধতার সর্টিফিকেট দিতে পারিবার কথা ...	১৭৮
জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের আদেশমত কার্যকারকের নিকট হিসাব পাঠাইতে হইবার কথা ...	১৭৯
প্রতিনিধি সভাপতির আয়ব্যয়ের হিসাব ও রিপোর্ট প্রস্তুত করিবার কথা ...	১৮০
সব কমিটীর হিসাব বিষয়ে সর্টিফিকেট দিতে ও তাহা জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের নিকট পাঠাইতে হইবার কথা ...	১৮১
জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অনুমোদন ক্রমে কমিটীর উপবিধি প্রণয়ন করিতে পারিবার কথা ...	১৮২

১২ অধ্যায়।—বিবিধ।

সেরেস্তা ও ব্যয়াদি বিষয়ে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের আদেশ দিতে পারিবার কথা ...	১৮৩
---	-----

৪ খণ্ড।

১৩ অধ্যায়।—সাধারণ বিধি।

জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের পাঠ ও বিধি নির্দিষ্ট করিতে পারিবার কথা ...	১৮৪
---	-----

তফসীল।

THE following Bill, as settled in Council, is, by order of the President, published for general information :—

A Bill to amend and consolidate the law relating to rating for the construction charges and maintenance of district communications and other works of public utility, and of provincial public works.

WHEREAS it is expedient to amend and consolidate the law relating to rating for the construction charges and maintenance of district roads and other means of communication, and of provincial public works, within the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal, and to the levy of a road cess and a public works cess on immovable property situate therein, and to the constitution of local committees for the management of the proceeds of the said road cess, and also to provide for the construction and maintenance of other works of public utility out of the proceeds of the said road cess : It is hereby enacted as follows :—

PRELIMINARY.

1. This Act may be called “The Cess Act, 1880;”

Short title and commencement.

and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

2. This Act shall take effect at once in every district and part of a district

Extent.

in which Bengal Act X of 1871 (*an Act to provide for local rating for the construction and maintenance of roads and other means of communication*) and Bengal Act II of 1877 (*an Act to provide for the levy of a cess for the construction charges and maintenance of provincial public works*) may be in force on the date of the commencement of this Act :

The Lieutenant-Governor may, by notification in the *Calcutta Gazette*, extend its provisions to any other district or part of a district situate in the territories for the time being administered by him, and this Act shall take effect accordingly therein from the date specified in such notification ;

Provided that nothing herein contained shall be deemed to affect any

Proviso.

immovable property within the limits of the ordinary original jurisdiction of the High Court of Judicature at Fort. William in Bengal, or within the limits of any first or second class Municipality under The Bengal Municipal Act, 1876.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি, যে আকারে মন্ত্রিসভায় স্থিরীকৃত হইয়াছে, জি.ইউ. প্রেসিডেন্ট সাহেবের আজ্ঞাক্রমে সাধারণের অংগতি নিমিত্ত প্রকাশিত হইল।

জিলার বর্তমান ও সাধারণের হিতকর অন্যান্য কার্য ও প্রাদেশীয় পুর্ন কার্য প্রস্তুত করিবার ব্যয় নির্বাহ ও তৎসমুদয় রক্ষা করিবার স্থানীয় কর সংক্রান্ত ব্যবস্থা সংশোধন ও সংগ্রহ করণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের জি.ইউ. লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসিত দেশের মধ্যে জিলার পথ ও গমনাগমনের অন্যান্য

উপায় ও প্রাদেশীয় পুর্ন কার্য প্রস্তুত করিবার ব্যয় নির্বাহ ও তৎসমুদয় রক্ষা করিবার স্থানীয় কর সংক্রান্ত ও উক্ত দেশান্তরগত স্থাবর সম্পত্তির উপর পথকর ও পুর্ন কার্য কর আদায় সংক্রান্ত এবং উক্ত পথকরের প্রাপ্ত টাকার অধ্যক্ষতা করণার্থ স্থানীয় কমিটী সংস্থাপন সংক্রান্ত ব্যবস্থা সংশোধন ও সংগ্রহ করা এবং উক্ত পথকরের উপর টাকা হইতে সাধারণের হিতকর অন্যান্য কার্য প্রস্তুত ও রক্ষা করিবার বিধান করা বিহিত, এই হেতুক নিম্নলিখিত বিধান করা গেল।

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। এই আইন “কর সংক্রমণ বর্ম ও আরম্ভ। বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন,” নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

এই আইন যে তারিখে জি.ইউ. গবর্নর জেনরল সাহেবের অনুমোদনক্রমে কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যায়, সেই তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে।

২ ধারা। যে জিলায় বা জিলার অংশে পথ ও গমনাগমনের অন্যান্য উপায়

প্রস্তুত ও রক্ষা করিবার জন্য স্থানীয় করের বিধান করণার্থ ১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ১০ আইন ও সাধারণের উপকারার্থ বিষয় নিম্নান ও তাহার সাহায্যেণ ও রক্ষা করণার্থে কর আদায় করিবার বিধান করণার্থ ১৮৭৭ সালের বঙ্গীয় ২ আইন এই আইন প্রচলিত হইবার সময়ে বলবৎ থাকে, তথায় এই আইন অঙ্গিলে ফলবৎ হইবে।

বঙ্গদেশের জি.ইউ. লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসিত দেশের কোন জিলায় বা জিলার অংশে উক্ত সাহেব, কলিকাতা গেজেটে জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া, এই আইন প্রচলিত করিতে পারিবেন; তাহা করা গেলে সেই জ্ঞাপনপত্রে যে তারিখ নির্দিষ্ট থাকে সেই তারিখ অবধি এই আইন কলবৎ হইবে।

কিন্তু বঙ্গদেশের কোট উইলিয়ম রাষ্ট্রধানীর অন্তর্গত হাট কোর্টের আদৌ নিয়মিত

উপবিধান।

বিচারপরিষদের সীমান্তগত স্থানের মধ্যে, অর্থাৎ ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় মুনি-গিপল বিষয়ক আইনমত প্রথম বা দ্বিতীয় শ্রেণীর মুনিগিপালিটির মধ্যে, যে কোন স্থাবর সম্পত্তি থাকে তৎপ্রতি এই আইনের কোন কথা বর্তিবে না।

The Lieutenant-Governor may, by notification in the *Calcutta Gazette*, exempt any district or part of a district, or any estate or tenure, from the operation of this Act, or from the operation of so much thereof as relates to the road cess, or as relates to the public works cess, and may at any time, by a similar notification, revoke such exemption.

3. The said Bengal Act X of 1871 and the said Bengal Act II of 1877 are hereby repealed; but this repeal shall not affect the past operation of such Acts, or anything duly done or suffered, or any right, privilege, obligation, or liability acquired, accrued, or incurred thereunder;

And all rules, orders, appointments, and valuations in force at the commencement of this Act which were made under the said Acts, shall, so far as they are consistent with this Act, be deemed to have been made under this Act;

And all cesses which were imposed under the said Acts shall be deemed to have been imposed under this Act, and every sum due to the Collector in respect of arrears of cess, of expenses incurred, of fees or costs payable, of notices served, or of fines imposed under either of the said Acts, shall be deemed to be due on such accounts under this Act;

And all cesses so imposed and every sum so due may be levied as herein provided.

4. In this Act, unless there be something repugnant in the subject or context—

“Annual value of any land, estate, or tenure”

“Annual value of land, means the total revenue or rent which is payable, or if no revenue or rent is actually payable, would on a reasonable assessment be payable during the year by all the cultivating ryots of such land, estate, or tenure, or by other persons in the actual use and occupation thereof:

“Commissioner.” “Commissioner” means the Commissioner of the

Division:

“Cultivating ryot” means a person cultivating

“Cultivating ryot.” land and paying rent therefor not exceeding one hundred rupees per annum:

When rent is payable in kind the money value thereof shall for the purposes of this Act be

[বর্ণন্যেই পেনেট। ১৮৭০। ২৭ জুলাই।]

শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে আইনের বিধান হইতে জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া এই আইনের বিধান হইতে অথবা এই আইনের যে অংশ পথকর সম্পর্কীয় অথবা যে অংশ পুন্ড কার্য কর সম্পর্কীয় সেই অংশের বিধান হইতে কোন জিলা কিম্বা কোন জিলার অংশ কিম্বা কোন মহাল কি তালুকাদি মুক্ত করিতে পারিবেন, ও কোন সময়ে তক্রপ জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া এই মুক্ত করণের আজ্ঞা রহিতও করিতে পারিবেন।

৩ ধারা। উক্ত ১৮৭৮ সালের বঙ্গীয় ১০ আইন ও উক্ত

প্রদেশীয় পথকর বিষ- ১৮৭৭ সালের বঙ্গীয় ২ আইন যক ১৮৭১ সালের আইন ও সাধারণের উপকারার্থ কার্যাবিসম্বন্ধ ১৮৭৭ সালের আইন রহিত হইবার কথা।

এতদ্বারা রহিত করা গেল। কিন্তু এই রাহিতা দ্বারা এই আইন পূর্বে প্রচলিত থাকিবার অথবা তৎক্রমে নিয়মিত রূপে যাঁহা কিছু করা যায় বা করিতে দেওয়া যায় না যে কোন স্বত্ব বা অধিকার লক্ষ্য বা কর্তব্য উৎপন্ন বা দায় উপস্থিত হয় তাহার কোন বিষয় হইবে না।

আর পূর্বেই আইনদ্বয়মতে প্রণীত যে সকল বিধি ও আজ্ঞা ও নিয়োগ ও মূল্যনিরূপণ এই আইন প্রচলিত হইবার সময়ে প্রবল থাকে, তৎ সমুদয় যত দূর এই আইন সঙ্গত হয় এই আইনমতে কৃত বলিয়া গণ্য হইবে।

আর পূর্বেই আইনদ্বয়মতে যে সকল কর সংস্থাপিত তৎ সমুদয় এই আইনমতে সংস্থাপিত বলিয়া গণ্য হইবে ও উক্ত কোন আইনমতে যে কর বাঁকী পড়ে বা যে ব্যয় করা যায় বা যে ফী বা খরচা দেয় হয় বা যে নোটিস জারী বা যে অর্থদণ্ড করা যায়, তৎসম্পর্কে কালেক্টর সাহেবের নিকট যে টাকা দেয় হয়, তাহা এই হিসাবে এই আইনমতে দেয় বলিয়া গণ্য হইবে।

এবং উক্তরূপে সংস্থাপিত সমুদয় কর ও তক্রপে দেয় টাকা এই আইনমতে আদায় হইতে থাকিবে।

৪ ধারা। বিষয় বা পূর্বাঙ্গের কথা দ্বারা ভাবান্তর প্রকাশ না হইলে এই আইনে, অর্থ করণের ধারা

কোন ভূমির বা মহালের বা তালুকাদির সকল “ভূমির বার্ষিক মূল্য” কৃষিকারি রায়ত কিম্বা অন্য যে ব্যক্তির নিজে ভূমি যোত ও দখল করে তাহার বৎসরত যত রাজস্ব বা খাজানা দেয়, কিম্বা রাজস্ব বা খাজানা না দিলেও যুক্তিমতেই ভূমির যত রাজস্ব বা খাজানা হইতে পারে, “ভূমির বা মহালের বা তালুকাদির বার্ষিক মূল্য” শব্দে সেই রাজস্ব বা খাজানা সমষ্টি বুঝাইবে।

“কমিশ্যনার।” “কমিশ্যনার” শব্দে থাণ্ডার কমিশ্যনার সাহেবকে বুঝাইবে।

যে ব্যক্তি ভূমিচার করিয়া বৎসর একশত টাকার “কৃষিকারি রায়ত।” অনধিক খাজানা দিয়া থাকে “কৃষিকারি রায়ত।” শব্দে তাহাকে বুঝাইবে।

শস্য দ্বারা খাজনা দেওয়া গেলে, ভূম্যধিকারী শস্যের যে ভাগ পান এই আইনমত মূল্য নিরূপণ বা পুনঃ-

taken to be the annual value of the landlord's share of the crop calculated on an average of the three years next preceding any valuation or revaluation under this Act:

"District" means the local area to which a Collector is appointed, and no lands situate beyond

the limits of such local area shall be deemed to form part of a district by reason of their forming part of an estate paying revenue to the Collector thereof:

"Estate" means—(1) land included under one entry in the general registers of revenue-paying lands and of revenue-free lands prepared and maintained by the Collector of a district under the "Land Registration Act, 1876," or any similar law for the time being in force;

(2) any land other than the holding of a cultivating ryot, the revenue or rent of which may be payable directly to the Collector or any person specially appointed by him to collect the same;

(3) any land acquired under any rules issued by, or under authority of, Government for the sale, grant, lease, or clearance of waste lands:

"Holder of an estate or tenure" means all or any of the holders thereof; and where two or more persons are jointly holders thereof; they shall be jointly and severally liable under this Act:

"Holding" means the land held by a cultivating ryot:

"Immovable property" includes lands and all benefits to arise out of land and things attached to

the earth, or permanently fastened to anything which is attached to the earth, but does not include crops of any kind, or houses, shops, or other buildings:

"Land" means land which is cultivated, uncultivated, or covered with water, and does not include houses or buildings:

"Part," "Chapter," and "Section" mean respectively a part, chapter, and section of this Act:

"Schedule" means a schedule to this Act annexed, and every such schedule shall be read as part of this Act:

"Tenure" includes every interest in land, whether rent-paying or not, save and except an estate as above defined, and save and except the interest of a cultivating ryot:

[Government Gazette, 27th July 1880.]

মূল্য নিরূপণ হইবার পূর্বে তিন বৎসরে গড়ে তাহার যত টাকা মূল্য হয় সেই মূল্যই এই আইনের কার্যপক্ষে বার্ষিক মূল্য বলিয়া গণ্য হইবে।

যে স্থানের নিমিত্ত এক জন কালেকটর সাহেব নিযুক্ত হইল, "জিলা" শব্দে সেই স্থান বুঝাইবে এবং যে ভূমি ঐ স্থানের বাহিরে থাকে তাহা ঐ কালেকটর সাহেবের নিকট রাজস্ব দায়ী মহালের অংশ হইলেও জিলার অংশ বলিয়া গণ্য হইবে না।

"মহাল" শব্দে—১। ভূমি রেজিস্ট্রী করণ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইনক্রমে অথবা তদুপযুক্ত যে আইন যৎকালে প্রচলিত থাকে তৎক্রমে জিলার কালেকটর সাহেব মালিকদারী ভূমির ও লাখেদার ভূমির যে সাধারণ রেজিস্ট্রী প্রস্তুত করিয়া রাখেন তাহাতে একই দফার মধ্যে যে ভূমি লেখা যায় সেই ভূমি,

২। কৃষিকারী রায়তের যোত ভিন্ন যে ভূমির রাজস্ব কি খাজানা মিজ কালেকটর সাহেবকে কিম্বা তাহার আদায় করণার্থে তাহার বিশেষমতে নিযুক্ত কোন ব্যক্তিকে দেওয়া যায় সেই ভূমি,

৩। পতিত ভূমি বিক্রয় কি দান কি পাট্টা বিলি কি পরিষ্কার করণার্থে গবর্ণমেন্ট কর্তৃক কিম্বা গবর্ণমেন্টের অনুমতিক্রমে যে বিধি করা যায় সেই বিধিগত প্রাপ্ত ভূমি বুঝাইবে।

"মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী" শব্দে ঐ ভূমির সকল কি অন্যতর "মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী" বুঝাইবে। ইহা কি তদধিক ব্যক্তি সাধারণ অধিকারী হইলে তাহারাই এই আইনমতে একত্র ও স্বতন্ত্র দায়ী হইবেন।

"যোত" শব্দে কৃষিকারী রায়তের ভোগকৃত ভূমি বুঝাইবে।

ভূমি এবং ভূমি কইতে ও ভূমিতে সংলগ্ন জব্বা হইতে ও জব্বার সম্পত্তি।" ও যে জব্বা ভূমিতে সংলগ্ন কোন জব্বা চিরবদ্ধ থাকে সেই জব্বা হইতে উপর কোন লাভ ও "জব্বার সম্পত্তি" শব্দে গণ্য, কিন্তু ঐ শব্দে কোন প্রকারের ফসল কিম্বা বাটী বা দোকান বা অন্য কোটা প্রভৃতি গণ্য নয়।

"ভূমি" শব্দে আবাদ বা গরআবাদ বা জলমগ্ন ভূমি বুঝাইবে, এবং বাটী বা কোটা প্রভৃতি বুঝাইবে না।

"খণ্ড" ও "অধ্যায়" ও "ধারা" শব্দে যথাক্রমে এই "খণ্ড" ও "অধ্যায়" ও আইনের খণ্ড ও অধ্যায় ও "ধারা" বুঝাইবে।

"তফসীল" শব্দে এই আইন সংযুক্ত তফসীল বুঝাইবে, এবং তদুপযুক্ত প্রত্যেক তফসীল এই আইনের অংশ বলিয়া গণ্য হইবে।

"তালুক প্রভৃতি" শব্দে পূর্বে নির্দিষ্ট মহাল জিন্ন এবং কৃষিকারী রায়তদের স্বার্থ ভিন্ন "তালুক প্রভৃতি" খাজানাদায়ী বা অন্যরূপ ভূমিগত সকল স্বার্থ গণ্য।

"The Collector." "The Collector" means—

I.—When used in reference to revenue-paying estates and lands comprised therein, to all proceedings connected therewith, and to the assessment and levy of taxes in respect thereof,

the Collector or other similar officer on whose revenue-roll such estate is borne;

II.—When used in reference to revenue-free estates and lands comprised therein, to all proceedings connected therewith, and to the assessment and levy of taxes in respect thereof,

the Collector or other similar officer on whose general register of revenue-free lands such lands are borne:

"The Collector of the district" means the officer in charge of the revenue administration of a district:

Explanation.—The terms "The Collector" and "The Collector of the district" include any person specially invested with the powers of a Collector for the purposes of this Act:

"The Committee" means the District Road Committee of any district:

"Year" means the cess year as determined by the Lieutenant-Governor under section 11.

"Year."

PART I.

CHAPTER I.

IMPOSITION AND APPLICATION OF THE CESSES.

5. From and after the commencement of this Act in any district or part of a district, all immovable property situate therein, except as otherwise in sections 2 and 8 provided, shall be liable to the payment of a road cess and a public works cess.

All immovable property to be liable to a road cess and public works cess.

6. The road cess and the public works cess shall be assessed on the annual value of lands and on the annual net profits from mines, quarries, tramways, railways, and other immovable property, ascertained respectively as in this Act prescribed;

and the rates at which such cesses respectively shall be levied for each year shall be determined for such year in the manner in this Act prescribed;

Provided that the rate at which each such cess shall be levied for any one year shall not exceed the rate of one-half anna on each rupee of such annual value and annual net profits respectively.

[গণসংসদ গেজেট ১৮০১ ২৭ জুলাই]

১।—মালিকজারী মহাল ও তদন্তগত ভূমি ও তৎসংক্রান্ত সমুদয় আর্থিক কার্য "কালেক্টর।" ও তৎসংক্রান্ত টাকার ধার্য ও আদায় করণ সম্বন্ধে "কালেক্টর" শব্দের ব্যবহার হইবে,

উক্ত মহাল যে কালেক্টর সাহেবের বা তদ্রূপ অন্য যে কার্যকারকের তত্ত্বাভুক্ত হইতে থাকে বুঝাইবে।

২।—লাখেরাজ মহাল ও তদন্তগত ভূমি ও তৎসংক্রান্ত সমুদয় আর্থিক কার্য ও তৎসংক্রান্ত টাকার ধার্য ও আদায় করণ সম্বন্ধে "কালেক্টর" শব্দের ব্যবহার হইবে,

উক্ত ভূমি যে কালেক্টর সাহেবের বা তদ্রূপ অন্য যে কার্যকারকের লাখেরাজ ভূমির সাধারণ রেজিস্ট্রার তত্ত্বাভুক্ত হইতে থাকে বুঝাইবে।

"জিলার কালেক্টর সাহেব" শব্দে কোন জিলার রাজস্ব-ব্যয়ক কার্য সম্পাদনের অধ্যক্ষতা ভারপ্রাপ্ত কার্যকারক বুঝাইবে।

ব্যাখ্যা।—এই আইনের কার্যপক্ষে যে কোন ব্যক্তিকে বিশেষ করিয়া কালেক্টরের ক্ষমতা দেওয়া যায়, "কালেক্টর" ও "জিলার কালেক্টর" শব্দে তাঁহাকেও বুঝাইবে।

"কমিটি" শব্দে কোন জিলার প্রাদেশীয় পথের কমিটি বুঝাইবে।

"বৎসর" ১১ ধারামতে প্রযুক্ত লেগেট-সেক্টে গৱর্ণর সাহেব কর্তৃক সংক্রান্ত যে বৎসর নিরূপণ করেন, "বৎসর" শব্দে সেই বৎসর বুঝাইবে।

প্রথম খণ্ড।

১ অধ্যায়।

কর-সংস্থাপনের ও প্রয়োগের বিধি।

৫ ধারা। এই আইন যে সময়ে কোন জিলার বা জিলার অংশে প্রচলিত হয়, হাবর সম্পত্তির উপর সেই সময়াবধি ২ ও ৮ ধারার পথকর ও পূর্তকার্যকর ধার্য হইতে পারিবার কথা। একাধিকবার বিধানমতে বর্জিত না হইলে উক্ত জিলার বা জিলার অংশের অন্তর্গত সমুদয় হাবর সম্পত্তির উপর পথকর ও পূর্তকার্যকর ধার্য হইতে পারিবে।

৬ ধারা। এই আইনের নির্দিষ্টমতে যথাক্রমে ভূমির কর বৎসরপে ধরা যাইবে যে বার্ষিক মূল্য ও ধাতুর ও তাহার কথা। পাতরের খনির ও ট্রাঙ্কওয়ে ও রেলওয়ের ও অন্য হাবর সম্পত্তির যে বার্ষিক নিট লভ্য নির্ণীত হয়, তাহার উপর পথকর ও পূর্তকার্যকর ধরা যাইবে।

এবং যে ২ হারে কোন বৎসর ৫২ কর আদায় করা যাইবে, সেই হার উক্ত বৎসরের নিমিত্ত এই আইনের নির্দিষ্টমতে নিরূপণ করা যাইবে।

কিন্তু তদ্ব্যতীত কোন কর কোন বৎসর যে হারে লওয়া যায়, সেই হার যথাক্রমে উক্ত বার্ষিক মূল্যের ও বার্ষিক নিট লভ্যের টাকার প্রতি দুই পয়সার অধিক হইবে না।

7. Nothing in this Act contained shall be deemed to require the payment by the Lieutenant-Governor of Bengal, from the public revenues, of any sum as road cess in excess of such sums as may have been paid as such cess to the Collector of each district by persons liable to pay the same.

Public revenues not liable for more road cess than has been paid to Collector by persons liable.

8. No railway or tramway, the property of the Government of India, and no railway or tramway of which the dividend is guaranteed by Her Majesty's Secretary of State for India in Council, or by the Governor-General of India in Council, or by the Lieutenant-Governor of Bengal, shall be liable to road cess or public works cess under the provisions of this Act without the previous consent of the Governor-General of India in Council.

Government and guaranteed railway not liable to the cess without consent of Governor-General in Council.

9. The proceeds of the road cess in each district shall be paid into the District Road Fund of such district, and, together with other assets of such fund, shall be applied to the purposes mentioned in section 111.

Application of proceeds of road cess.

10. The proceeds of the public works cess shall be paid into the public treasury, and shall be applied —
(1) to the payment of such contributions to the District Road Fund as the Lieutenant-Governor may think proper in consideration of the said cess being assessed and collected jointly with the road cess by establishments paid from the District Road Fund; and
(2) to the construction, charges and maintenance of provincial public works, and to the payment of interest on capital which may have been expended, or which may hereafter be expended, on such works in such manner as the Lieutenant-Governor may direct.

Application of proceeds of public works cess.

11. The Lieutenant-Governor shall, by an order published in the *Calcutta Gazette*, fix the date from which the cesses leviable under this Act in any district or part of a district shall take effect therein, and may fix and from time to time alter the date from which the cess year shall run in any district or part thereof.

Power to fix cess year.

৭ ধারা। যে সকল ব্যক্তি পথ কর দিতে দায়ী তাঁহারা জিলার কালেক্টর সাহেব দিগে এই কর বলিয়া যৎ টাকা দেয়, তদতিরিক্ত কোন টাকা পথকর বলিয়া সরকারী রাজস্ব হইতে বঙ্গদেশের জীবিত লেন্টেনেট গবর্নর সাহেব দিবেন, এই আইনের কোন কথা দ্বারা এরূপ জ্ঞান হইবে না।

৮ ধারা। যে রেলওয়ে কি ট্রামওয়ে ভারতবর্ষীয় গবর্নমেন্টের সম্পত্তি ও য়ে রেলওয়ের কি ট্রামওয়ের ভিডিও দেওন বিষয়ে ভারতবর্ষের পাবলিক সত্বাধিষ্টিত জীবিত স্টেট সেক্রেটারী সাহেব বা ভারতবর্ষের মনিস্ত্রাধিষ্টিত জীবিত গবর্নর জেনরল সাহেব বা বঙ্গদেশের জীবিত লেন্টেনেট গবর্নর সাহেব প্রতিভূ হন, ভারতবর্ষের মনিস্ত্রাধিষ্টিত জীবিত গবর্নর জেনরল সাহেবের সম্মতি না হইলে, এই আইনের বিধানমতে সেই রেলওয়ের বা ট্রামওয়ের উপর পথকর বা পুর্ন্তকার্য কর লওয়া যাইবে না।

৯ ধারা। প্রত্যেক জিলার পথকরের উৎপন্ন টাকা এ জিলার প্রদেশীয় পথের তহবীলে দেওয়া যাইবে এবং তাহা এই তহবীলের অন্যান্য টাকা সহ ১১ ধারার লিখিত কার্যে প্রয়োগ করা যাইবে।

১০ ধারা। পুর্ন্তকার্যের নিমিত্ত কারর যে টাকা উৎপন্ন হয় তাহা রাজকীয় পুর্ন্তকার্যকরের উৎপন্ন টাকা প্রয়োগের কথা। খাজনাখানার দেওয়া যাইবে, ও নিম্নলিখিতমতে তাহা প্রয়োগ করা যাইবে, অর্থাৎ, (১) পথকর তহবীল হইতে বর্তমানপ্রাপ্ত সেতুস্বাধারা পথকরের সহিত একত্রে পুর্ন্তকার্য কর ধার্য করা ও আদায় করা হয় বলিয়া প্রদেশীয় পথের তহবীলে যত টাকা সাংগাধ্যক্ষরূপে দেওয়া জীবিত লেন্টেনেট গবর্নর সাহেব উচিত বোধ করেন তত টাকা দেওয়া যাইবে ও (২) জীবিত লেন্টেনেট গবর্নর সাহেব ক্রমে আত্মীয় করন তক্রমে প্রদেশীয় পুর্ন্তকার্য নিধান ও তাহার ব্যয়পোষণ ও রক্ষা করণার্থে ও উক্ত কার্যে যত মুদ্রন ব্যয়িত হইয়াছে বা পরে হইবে তাহার সুদ দিবার নিমিত্তে প্রয়োগ করা যাইবে।

১১ ধারা। এই আইনমতে যে কর আদায় হইতে পারে তাহা যে তারিখ অবধি করের বৎসর নির্ণয় করা যাইবে তাহা জিলা বা জিলার অংশে করিবার ক্রমভিত্তিক কথা। প্রথম হইবে, জীবিত লেন্টেনেট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে অনুজ্ঞাপত্র প্রকাশ করিয়া তাহা নির্ধার্য করিবেন ও কোন জিলার বা জিলার অংশে যে তারিখ অবধি করের বৎসর চলিবে, তাহা অবশ্যপূর্ব করিতে ও সময়ের পরিবর্তিত করিতে পারিবেন।

PART II.

MODE OF ASSESSMENT.

CHAPTER II—Valuation of Lands.

12. Upon the commencement of this Act in any district or part of a district the Lieutenant-Governor may order valuation of such district or part of a district; and the Lieutenant-Governor may order that a valuation shall be made of such district or part of a district;

and from time to time, after the expiration of the term of five years and revaluation, from the beginning of the cess year in which the levy of the cesses took effect in accordance with any such valuation, or with any revaluation as hereafter provided in this section, or at any time within twelve months previous to the expiration of such term,

the Lieutenant-Governor may, if he think fit, order that a revaluation shall be made of any such district or part of a district, and such revaluation shall take effect from the beginning of such next year as the Lieutenant Governor may direct.

13 Whenever the term of five years shall have expired from the beginning of the next year in which the levy of the cesses took effect in any estate or tenure in accordance with any valuation under this Act, or Bengal Act X of 1871, the holder of any such estate or tenure may apply to the Collector for re-valuation.

After five years holder of estate or tenure may apply to Collector for re-valuation.

and for such purpose shall lodge in the office of the Collector returns in the form in Schedule (A) contained; and thereupon the Collector shall proceed to revalue such estate or tenure, and if he make any alteration in the valuation of any such tenure shall give notice of such alteration to the holder of the estate or superior tenure in which such tenure is included, and shall alter the valuation of such estate accordingly;

Provided that no revaluation or reduction of the amount of cesses previously payable by any estate or tenure, in consequence of a revaluation under this section, shall take effect until the beginning of the cess year commencing next after such revaluation, unless the application for revaluation shall have been made, and the returns necessary lodged in the Collector's office within three months of the beginning of a cess year, in which case such revaluation and reduction, if any, shall take effect from the commencement of such year.

(গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮০ । ২৭ জুলাই ।)

ਬਿਤੀਸ਼ ਖੰਡ ।

ਕਰੁ ਮਾਰਧਾ ਕਰਿਟਾਰੁ ਅਨਾਮੀ ।

२ अध्याय ।—भूमिद्र मूला निरूपणर कथा ।

১০ দ্বারা। কোম জিলায় বা জিলায় অংশে এই

আইন প্রচালিত হইলে, জীবিত
মেটেনেন্ট গবর্নর ঐ জিলার
বা জিলার অংশের ভূমির মূল্য
নিরূপণ করিবার আজ্ঞা
দিত পারিবেন;

এবং তদ্রূপ কোন মূল্য নিরূপণেরাত অথবা এই
ও পুনর্মূল্য নিরূপণ
করবার আশা দিতে
পাণিবান্ধ কথা।
খারার পচান্নিকিট পুনর্মূল্য
নিরূপণমতে যে বৎসর কর
আমার ফলবৎ হয় সেই বৎস-
রের প্রারম্ভাবধি পাঁচ বৎসর
গত হটলে পর সময়ের, কিন্তা উক্ত কাল গত হইবার
পূর্বে বার মাস মধ্যে কোন সময়ে,

ক্রিয়ত লোপস্টেনটগবর্নর সাহেব উচিত বোধ করিলে,
তদ্রূপ নোন প্রিলাব ৭ ডিলা। অ শের ভূমি পুনশ্চুলা
নিরূপণ করিবার ও তি যে কর সংক্রান্ত বৎসর
নির্দেশ করেন তাহার প্রারম্ভাবধি ঐ পুনশ্চুলা নিরূপণ
ফলঃ ২ হাজার আঞ্জা করিতে পারিবেন ।

৩ নং। এই আইনমত কিয়া ১৮৭১ সালের ১০
 পঁচ বৎসরের পর ম-
 হালের বা তালুকাদির
 ভোগাধিকার পুনর্মূল্য
 নিরূপণ নিমিত্ত কালেক্টর
 ল হবেব নিকট প্রার্থনা
 করিতে পারিবার কথা।

আইনমত কোন মূল্য নিরূপণ-
 ক্রমে কোন মহালে বা তালুকা-
 দিতে যে বৎসর কর আদায়
 ফলবৎ হয় সেহ কর বৎসরান্ত
 বৎসরের প্রা শুধি পাঁচ বৎ-
 সর গত হইলে পর, উক্ত মহা-
 লের বা তালুকাদির ভোগাধিকারী তাঁহার মহালের বা
 তালুকাদির পুনর্মূল্য নিরূপণ নিমিত্ত কালেক্টর সাহেবেব
 নিকট প্রার্থনা করিতে পারিবেন, এবং সেহ অভিপ্রায়ে
 কালেক্টর সাহেবের আফিসে A ডফসীলের পাঠে রিটর্ন
 দিতে পারিবেন। তাহা হইলে কালেক্টর সাহেব উক্ত
 মহালের বা তালুকাদির পুনর্মূল্য নিরূপণ করিতে প্ররস্ত
 হইবেন, এবং তিনি তদ্রূপ কোন তালুকাদির নিরূপিত
 মূল্যের কোন পরিবর্তন করলে ঐ তালুকাদি যে মহা-
 লের অথবা উক্ত তালুকাদির অঙ্গত হয় তাহার
 ভোগাধিকারী ক. নাটস দিয়া তদুসারে ঐ মহালের
 নিরূপিত মূল্য পরবর্ত্তন করিবেন।

কিন্তু যে কোন পুনর্মূল্যনিরূপণ হয় তাহা কিম্বা এই ধারানুগে পুনর্মূল্য নিরূপণ হওয়াতে কোন মহাত্মার বা তাঁহার পূর্বদেয় করের টাকা কম হইলে তাহা পুনর্মূল্য নিরূপণ হওয়ার পর করসংক্রান্ত যে বৎসর আরম্ভ হয় সেহ বৎসরের পূর্বে ফলদে হইবে না। পরন্তু করসংক্রান্ত কোন বৎসর আরম্ভ হইবার তিনমাস মধ্যে পুনর্মূল্য নিরূপণের আর্থনীতি ও আংশিক রিটর্ন কালেক্টর সাহেবের আফিসে দেওয়া হইলে, উক্ত বৎসরের আরম্ভাবধি এই পুনর্মূল্য নিরূপণ ও যদি টাকা কম করা গিয়া থাকে তাহা ফলদে হইবে।

14. Whenever the Lieutenant-Governor has ordered that a valuation or a revaluation of any district or part of a district shall be made for the purposes of this Act, the Collector shall cause a proclamation to be issued requiring every holder of any estate or tenure which is liable to pay an annual amount of revenue or an annual amount of rent exceeding one hundred rupees, and every holder of a revenue-free estate or rent-free tenure the gross rental of which exceeds one hundred rupees, severally to lodge at the Collector's office within one month a return of all lands comprised in his estate or tenure in the form in Schedule (A) contained, giving the particulars in such form set forth.

The Collector shall cause such proclamation to be published by affixing a copy thereof in some conspicuous place in the office of such Collector, in every civil court, in every police station, and in the office of every subdivisional officer within the district, and in any other manner which the Lieutenant-Governor may from time to time direct.

15. At any time at which the Lieutenant-Governor might order a revaluation of a district or part of a district to be made as provided by section 12, he may, if he think fit, instead of so ordering, make an order that particular estates or tenures only in such district or part of a district shall be revalued.

16. Whenever any proclamation has been published, as mentioned in section 14, in any district, and whenever the Lieutenant-Governor has made an order, under the last preceding section, that a revaluation of particular estates and tenures only shall be made, the Collector shall cause a notice to be served in respect of every estate and tenure which is to be valued or revalued, and in respect of which no return shall have been lodged in accordance with the requirement of such proclamation, requiring every holder of such estate or tenure severally to lodge at the Collector's office the return mentioned in section 14; and shall also cause a similar notice to be served in respect of every tenure included in any

১৪ ধারা। এই আইনের কার্যপক্ষে কোন জিলার ভূমির রিটার্ন দিবার কিম্বা জিলার অংশের ভূমির মূল্য নিরূপণ কিম্বা পুনর্মূল্য নিরূপণ করিতে হইবে, জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এইরূপ আজ্ঞা করিলে, যেহেতু মহালের কি তালুকপ্রভৃতির বার্ষিক সরকারী রাজস্ব বা বার্ষিক খাজানা এক শত টাকার অধিক হয়, এবং যেহেতু লাঞ্চেঞ্জ মহালের বা নিষ্কর তালুকপ্রভৃতির মোট খাজানা একশত টাকার অধিক হয়, তাহার প্রত্যেক ভোগাধিকারী এক মাসের মধ্যে কালেক্টরী কাছারিতে এই আইনের A চিত্রিত তফসীলের পাঠে এই পাঠের নির্দিষ্ট রূপান্তর সম্বলিত আপনঃ মহালের ও তালুকপ্রভৃতির অন্তর্গত সমস্ত ভূমির রিটার্ন দেন কালেক্টর সাহেব এই মর্মে প্রত্যেক প্রকাশ করিবেন।

কালেক্টর সাহেব আপনার কাছারী ঘরের ও জিলার অধুগত প্রত্যেক দেওয়ানী ঘোষণাপত্র প্রকাশ আদালতের ও প্রত্যেক পো-লীস থানার ও প্রত্যেক মহকুমার কর্তৃপক্ষের কাছারী ঘরের কোন প্রকাশ স্থানে এই ঘোষণাপত্র লটাইয়া এবং জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সমবেত বে প্রকারের আদেশ করেন সেই প্রকারে তাহা প্রকাশ করিবেন।

১৫ ধারা। যে সময়ে জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ১২ ধারার বিধানমতে বিশেষ মহালের বা কোন জিলার বা জিলার তালুকদির পুনর্মূল্য-নিরূপণ করিতে পারিবেন, অংশের ভূমির পুনর্মূল্য নিরূপণ করিবার আজ্ঞা দিতে পারেন, সেই সময়ে তিনি উচিত বোধ করিলে তাহা না করিয়া উক্ত জিলার বা জিলার অংশের অন্তর্গত বিশেষ মহালের বা তালুকদির পুনর্মূল্য নিরূপণ হইবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

১৬ ধারা। কোন জিলার ১৪ ধারার লিখিত ঘোষণাপত্র প্রকাশ করা গেলে পর ভূমির রিটার্ন দিবার এবং জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর নোটিসের কথা। সাহেব পূর্বে প্রাপ্ত হইলে বিশেষ মহালের তালুকদির পুনর্মূল্য-নিরূপণ হইবার আজ্ঞা করিলে পর, কালেক্টর সাহেব যে প্রত্যেক মহালের ও তালুকদির মূল্য নিরূপণ বা পুনর্মূল্য নিরূপণ করিতে হইবে, এবং যৎসময়ে উক্ত ঘোষণাপত্রের রিটার্ন দেওয়া যায় তাহার পক্ষে নোটিস দেওয়াইয়া উক্ত মহালের ও তালুকদির প্রত্যেক ভোগাধিকারীকে ১৪ ধারার লিখিত রিটার্ন কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে দাখিল করিবার আদেশ করিবেন, এবং তৎকালে কম্পিত মূল্যনিরূপণ বা পুনর্মূল্য নিরূপণ কার্যোপলক্ষে অথবা পূর্বে কোন মূল্যনিরূপণ বা পুনর্মূল্য নিরূপণ কার্যোপলক্ষে এই আইনের বা ১৮৭১ সালের দ্বিতীয় ১০ আইনের বিধানানুসারে রিটার্ন দেওয়া গেলে তৎমধ্যে যে তালুক

such estate or tenure which may have been named in any return lodged in pursuance of the provisions of this Act, or of Bengal Act X of 1871, either for the purposes of the valuation or revaluation then contemplated, or for the purposes of any previous valuation or revaluation, or of which the existence may in any other way have come to his knowledge.

17. The notice mentioned in the last preceding

Form of notice and time section shall be in the form for lodging return. in Schedule (B I) or in Schedule (B II) contained, as the case may be, and shall require every holder of the estate or tenure severally to lodge the return within the time specified below, viz —

In the case of revenue-paying estates and rent-paying tenures.

If the return relate to an estate or tenure which is liable to the payment of annual revenue or of rent not exceeding Rs. 500, or to any share or interest in such estate or tenure ;

Within six weeks of the service of the notice.

If the return relate to any other estate or tenure, or to any share or interest therein ;

Within three months of the service of the notice.

In the case of revenue-free estates and rent-free tenures.

If the return relate to any estate or tenure of which the gross annual rental does not exceed Rs. 500, or to any share or interest in such estate or tenure ;

Within six weeks of the service of the notice.

If the return relate to any other estate or tenure, or to any share or interest therein ;

Within three months of the service of the notice.

The Collector may in his discretion extend the time allowed for lodging any such return.

18. All holders of estates or tenures in

Penalty for omitting to make return. respect of which such notice has been served who shall,

without sufficient cause being shown to the satisfaction of the Collector, refuse or omit to lodge the required return in the office of such Collector within the time allowed by such notice in respect of the estate or tenure which they hold, or within any extended time which may have been allowed by the Collector for lodging such return, shall be severally liable to a fine which may extend to fifty rupees for every day after the expiration of such time or extended time until such return is furnished, or until the

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

প্রভৃতির নাম লেখা থাকে বা প্রকারান্তরে যাহার কথা তিনি জানিতে পান তাহার পক্ষেও নোটিস দেওয়া হইবে।

১৭ ধারা। পূর্বধারার উল্লিখিত নোটিস (১) B অথবা

মোটালের পাঠের ও স্থলবিশেষে (২) B চিহ্নিত রিটর্ন দাখিল করিবার তাহাতে প্রত্যেক মহালের বা সময়ের কথা।। ভালুকাদির ভোগাধিকারের প্রতি নিম্নলিখিত সময়ে মনোমতক্রমে রিটর্ন দাখিল করিবার আজ্ঞা থাকিবে, অর্থাৎ,

রাজস্বদারি মহাল ও খাজানাদারি ভালুকাদি হইলে।

যে মহালের বা ভালুকাদির ৫০০ প.চ মোটাল জারী শত টাকার অধিক বার্ষিক রাজস্ব বা হইবার হয় সপ্তাহ খাজনা দিতে হয় ভোগাধিকার, কিম্বা মধ্যে। ভহার কোন অংশ বা স্বার্থ সম্পর্কীয় রিটর্ন হইলে,

অথবা কোন মহাল বা ভালুকাদি মোটাল জারী সম্পর্কীয় বা ভহার কোন অংশ বা হইবার ভিন্ন মাস স্বার্থ সম্পর্কীয় রিটর্ন হইলে, মধ্যে।

নাথেরাজ মহাল ও বিক্রয় ভালুকাদি হইলে,

যে মহালের বা ভালুকাদির মোটাল জারী বার্ষিক মোট খাজনা ৫০০ প.চ হইবার হয় টাকার অধিক ভোগাধিকার বা ভহার মধ্যে।

কোন অংশ বা স্বার্থ সম্পর্কীয় রিটর্ন হইলে, মোটাল জারী অথবা কোন মহাল বা ভালুকাদি সম্প. হইবার ভিন্ন মাস কর্ত্তব্য বা ভহার কোন অংশ বা স্বার্থ সম্পর্কীয় রিটর্ন হইলে, মধ্যে।

কালেক্টর সাহেব স্বীয় বিবেচনামতে উক্তরূপ কোন রিটর্ন দাখিল করিবার সময় বাড়াইয়া দিতে পারিবেন।

১৮ ধারা। যে মহালের ও ভালুক প্রভৃতির সম্বন্ধে

রিটর্ন না দিলে দেণ্ড ঐ মোটাল জারী করা যায়, সেই মহালের ও ভালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী কালেক্টর সাহেবের

বের ক্ষেত্রে মতে উপযুক্ত কারণ না দর্শাইয়াও যদি তাহাদের ভোগকৃত মহাল বা ভালুক প্রভৃতি সম্পর্কীয় মোটিসে যে সময় দেওয়া যায় সেই সময় মনোমতক্রমে কিম্বা কালেক্টর সাহেব রিটর্ন দাখিল করিবার সময় বাড়াইয়া দিলে সেই বর্জিত সময় মধ্যে উক্ত কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে পূর্বোক্ত রিটর্ন দিতে অস্বীকার করেন কিম্বা না দেন, তবে ঐ সময় বা বর্জিত সময় গত হইলে পর যত দিন সেই রিটর্ন না দেওয়া যায় কিম্বা কালেক্টর সাহেব নিম্নলিখিত বিধানমতে যত দিন প্রকারান্তরে সেই মহালের কি ভালুক প্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির মূল নিরূপণ ও মিস্ত্রীদ্বারা

value of the lands comprised in their respective estates and tenures shall have been otherwise ascertained and determined by the Collector as hereinafter provided.

The amount of such fine accruing due from time to time may be levied by the Collector as provided in section 100 or 101, and the fact of an appeal against such fine being pending shall not avail to prevent the levy of any such fine pending the disposal of the appeal, unless the Commissioner shall otherwise direct.

Whenever the amount levied in respect of any such fine exceeds five hundred rupees, the Collector shall report the case specially to the Commissioner; and no further levy for such default shall be made otherwise than by authority of the Commissioner.

19. From and after the expiry of the time allowed by the notice, or of any extended time under the provisions of section 17, every holder of an estate or tenure in respect of which such notice has been served shall be precluded from suing for or recovering rent for any land or tenure situate in any estate or tenure in respect of which no return has been lodged as aforesaid.

The Collector may send a list to the civil court of all such holders so making default in lodging returns as aforesaid, and such court shall take judicial notice of the same.

Whenever the required return is lodged in respect of any estate or tenure, or whenever the valuation of any such estate or tenure has been otherwise completed, the disability imposed on the holder thereof by this section shall cease; and if such estate or tenure shall have been included in any list as aforesaid, the Collector shall forthwith give notice to the civil court of the cessation of such disability.

20. Every holder of an estate or tenure in respect of which a return has been made as required by this chapter shall be precluded from suing for or recovering—

(a) any rent whatsoever for any land, holding, or tenure forming part of the estate or tenure to which such return relates, but which has not been mentioned in such return, unless it be proved that the holding or tenure for the rent of which the rent is claimed was created subsequently to the lodging of such return;

(b) rent at any higher rate than is mentioned in such return for any land, holding, or tenure included in such return, unless it be proved that

[Government Gazette, 27th July 1880.]

না করেন, তাহার দিনপ্রতি প্রত্যেক ভোগাধিকারি পক্ষান টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

সময়ে ৩০ দিনের মধ্যে টাকা পাওনা হয় তাহা কালেক্টর সাহেব ১০০ বা ১০১ ধারার বিধানমতে আদায় করিতে পারিবেন এবং কমিশ্যনর সাহেব প্রকারণের আদেশ না দিলে উক্ত অর্থদণ্ডের বিরুদ্ধে আপীল হইলেও আপীলের নিষ্পত্তি না হওয়া পর্যন্ত এই অর্থদণ্ড আদায় বিবারণ হইবে না।

উক্তরূপ কোন অর্থদণ্ড উপলক্ষে যে টাকা আদায় করা যায় তাহা পাঁচশত টাকার অধিক হইলে, কালেক্টর সাহেব উক্ত মোকদ্দমা সম্বন্ধে কমিশ্যনর সাহেবের নিকট বিশেষ রিপোর্ট করিবেন; এবং কমিশ্যনর সাহেবের অনুমতি বিনা উক্ত ক্রটি নিষিদ্ধ আর টাকা আদায় করা যাইবে না।

১৯ ধারা। নোটিসে যে সময় দেওয়া যায় তাহা কিম্বা রিটার্ন না দেওয়া পর্যন্ত ১৭ ধারার বিধানমতে বর্জিত খাজানা আদায় না হইবার সময় অতীত হইলে পর, যে মহালের কিম্বা তালুক প্রভৃতির বিষয়ে সেই প্রকারের নোটিস দেওয়া যায়, তাহার ভোগাধিকারী কোন মহালের কি তালুক প্রভৃতির পূর্বোক্ত রিটার্ন না দিলে তিনি উক্ত মহালের কি তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত কোন ভূমির বা তালুকের খাজনার নিষিদ্ধ নালিশ করিয়া তাহা আদায় করিতে পারিবেন না।

পূর্বোক্ত রিটার্ন দাখিল করিতে যে ভোগাধিকারীদের উক্তরূপ ক্রটি হয়, কালেক্টর সাহেব তাঁহাদের নামের ফর্দ দেওয়ানী আদালতে পাঠাইতে পারিবেন, এবং এই আদালত বিচার কালে এই ফর্দের প্রতি দৃষ্টি রাখিবেন।

কোন মহাল বা তালুকাদি সম্বন্ধীয় আবশ্যিক রিটার্ন দাখিল করা গেল, অথবা উক্তরূপ কোন মহালের বা তালুকাদির ভূমির মূল্য নিরূপণার্থে প্রকারণের সম্পন্ন হইলে, এই ধারাক্রমে ভোগাধিকারির প্রতি যে অক্ষমতা বর্তিয়াছিল তাহার নিষ্কৃতি হইবে; এবং এই মহাল বা তালুকাদি পূর্বোক্ত কোন ফর্দে ধরা গিয়া থাকিলে, কালেক্টর সাহেব উক্ত অক্ষমতা নিষ্কৃতি হইবার সংবাদ তৎক্ষণাৎ এই দেওয়ানী আদালতে দিবেন।

২০ ধারা। এই অধ্যায়ের যে ভূমি প্রভৃতি রিট-গের মধ্যে না ধরা যায় আদেশমতে কোন মহালের তাহার খাজানা আদায় বা তালুকাদির সম্বন্ধে রিটার্ন না হইতে পারিবার কথা। দেওয়া গেল এই মহালের বা তালুকাদির ভোগাধিকারী,

(ক) উক্ত রিটার্ন যে মহাল বা তালুকাদি সম্পর্কীয় হয় তদন্তর্গত কোন ভূমি বা যোত বা তালুক যদি এই রিটার্নে উল্লিখিত না হইয়া থাকে, তবে যে যোত বা তালুকের খাজানার দায়িত্ব হয় তাহা এই রিটার্ন দাখিল করিবার পর সূত্রে হইয়াছে ইহার প্রমাণ দিতে না পারিলে, এই ভূমি ও যোত প্রভৃতির খাজানার নিষিদ্ধ নালিশ করিয়া তাহা আদায় করিতে পারিবেন না।

(খ) উক্ত রিটার্নে যে কোন ভূমি বা যোত বা তালুকাদি ধরা যায় এই রিটার্ন দাখিল করিবার পর সেই ভূমির বা তালুকাদির খাজানা আইন অনুসারে হুজি করা

the rent of such land or tenure has been lawfully enhanced subsequently to the lodging of such return;

Provided that the Collector may at his discretion, at any time within six months from the presentation of any return made under this Part, receive a petition correcting any such return;

and on the acceptance of such petition, and on payment of the amount of cess due from the date when the corrected valuation came into force, rent at the rate shown in the corrected return may be recovered. Such notices as the Collector may direct shall be served upon the parties affected by such petition at the expense of the person lodging the return as aforesaid.

21. If no return shall have been lodged

If returns not furnished, Collector to make valuation.

in respect of any lands for which notice under section 16 has been issued, the Collector may, after the

expiration of the time allowed by the notice, or of such extended time as is mentioned in section 17, ascertain and fix by such ways and means as to him shall seem expedient the annual value of any estate, tenure, or lands mentioned in such notice; and all expenses incurred in making such valuation may be recovered with all costs of recovery thereof as provided in sections 100 and 101.

22. Whenever the maker of any return

After conviction of making false returns, Collector may make valuation.

under this Act has been convicted on a prosecution under section 96 of making a false return relating to

any lands, the Collector may, by such ways and means as to him shall seem expedient, ascertain and fix the annual value of such lands;

and the expense of such valuation may be recovered from the maker of such return as provided in sections 100 and 101.

23. Whenever the Collector may deem that any

In certain cases of incorrect returns, Collector to make valuation without previous conviction.

return lodged relating to lands for which no rent is payable by cultivating ryots to the person making

such return is untrue or incorrect, he may, whether any prosecution as mentioned in section 96 shall have been instituted or not, by such ways and means as to him shall seem expedient, ascertain and fix the annual value of such lands; and in case the annual value of such lands so determined by him shall exceed by one-fifth the value stated in such

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

নিয়মিত ইহার প্রমাণ দিতে না পারিলে, ঐ রিটার্নে ঐ ভূমিদির খাজানার যে কারের উদ্দেশ্য থাকে, তদধিক হারে খাজানার নিমিত্ত মালিশ করিয়া তাহা আদায় করিতে পারিবে না।

কিন্তু কালেক্টর সাহেব এই ঘটমতে কোন রিটার্ন দেওনা দিইয়া হইয়াছে মধ্যে যে কোন সময়ের স্বীয় বিবেচনামতে তদ্রূপ কোন রিটার্ন সংশোধন করিবার দরখাস্ত লইতে পারিবে;

ঐ দরখাস্ত লওয়া গেলে, এবং সংশোধিত মূল্য নিরূপণ যে তারিখে প্রেরণ হইয়াছে সেই তারিখ অবধি পাওনা করের টাকা দেওয়া গেলে, সংশোধিত রিটার্নে যে হার দেখা যায়, সেই হারে খাজানা আদায় করা যাইতে পারিবে। পূর্বেকৃত রিটার্ন যে ব্যক্তি দাখিল করেন তাহার খরচে কালেক্টর সাহেব যে নোটিস দিবার আদেশ করেন ঐ দরখাস্তে তাহাদের স্বার্থ থাকে তাহাদের উপর সেই নোটিস জারী করা যাইবে।

২১ ধারা। ১৬ ধারামতে যে ভূমির নিমিত্ত নোটিস রিটার্ন দেওয়া গেলে দেওয়া যায়, সেই ভূমি সম্প্রদায়ের সাহেব কর্তৃক কীর কোন রিটার্ন দেওয়া না হইয়া গেলে, কালেক্টর সাহেব ঐ কথা।

নোটিসে যে সময় দেওয়া যায় তাহা না ১৭ ধারার উল্লিখিত বর্জিত সময় গত হইলে পর যত্নে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তদ্রূপে ও সেই উপায়ে সেই নোটিসের উল্লিখিত মহালের বা ভাড়াবাদের বা ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ ও নির্দ্ধার্য করিবে ও ঐ মূল্য নিরূপণের কার্য দৃষ্টিতে সমস্ত খরচ ও ঐ টাকা আদায় করিবার সকল খরচ ১০০ ও ১০১ ধারার বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

২২ ধারা। কোন ব্যক্তি এই আইনমতে কোন রিটার্ন

বিধা রিটার্ন দিবার মিথ্যা করিয়া দিলে, কোন ভূমি দোষ প্রমাণ হইলে সম্পর্কীয় মিথ্যা রিটার্ন দিয়াছে কালেক্টর সাহেবের মূল্য বলিয়া ১৬ ধারামতে তাহার নিরূপণ করিতে পারিবার নামে অভিযোগ হইয়া তাহার কথা।

দোষ নির্ণয় হইলে কালেক্টর সাহেব যেক্রমে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তদনুসারে ঐ রিটার্নের উল্লিখিত ভূমির মূল্য নিরূপণ ও নির্দ্ধার্য করিতে পারিবে।

ঐ মূল্য নিরূপণের কার্য দৃষ্টিতে সমস্ত খরচ ঐ রিটার্ন দাতার স্থানে ১০০ ও ১০১ ধারার বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

২৩ ধারা। যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাহাকে কৃষিকারি

রাষ্ট্রতদের যে ভূমির খাজানা কোমর ভূমিবিষয়ক রিটার্ন অবধারণ হইলে দিতে না হয় তিনি সেই ভূমির দোষ প্রমাণ না হইলে ও যে রিটার্ন পাঠান কালেক্টর সাহেবের মূল্য সাহেব সেই রিটার্ন অবধারণ নিরূপণ করিবার কথা।

কিন্তু অন্তত জ্ঞান করিলে ১৬ ধারার উল্লিখিত অভিযোগ উপস্থিত করা হইয়া থাকুক বা না থাকুক, যত্নে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তদ্রূপে ও সেই উপায়ে সেই ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ ও নির্দ্ধার্য করিতে পারিবে; এবং উক্ত রিটার্নে ঐ ভূমির যে মূল্য ধরা যায় কালেক্টর সাহেব যদি তদধিক পাওনাংশ পাওয়ান মূল্য নিরূপণ করিয়া থাকেন তবে যে ব্যক্তি ঐ রিটার্ন দেন

return, the expense of such valuation may be recovered from the person by whom such return was lodged, as provided in sections 100 and 101, and in all other cases the said expense shall be borne by the District Road Fund established under this Act as hereinafter provided.

24. The Collector may, whenever he may think fit, cause a notice in the form in Schedule (B I) contained to be served on any person holding any lands or possessing any interest therein, although such person may have been mentioned in any return as a cultivating ryot; and thereupon such person shall be bound to make a return of the annual value of such lands within one month from the service of such notice in the form in Schedule (A) contained, and the provisions of sections 17 and 18 regarding extension of time for lodging a return and regarding fines shall be applicable to such person.

25. If no return is made by any person on whom a notice has been served as provided in the last preceding section, the Collector may proceed by such ways and means as to him shall seem expedient to ascertain the annual value of the lands held by such person; and in case it appears that such annual value is greater than the rent paid by such person, the expense of such valuation shall be borne by such person, and may be recovered with all costs of recovery thereof as provided in sections 100 and 101, but in all other cases shall be defrayed from the said District Road Fund.

26. If it shall appear to the Collector that any person on whom a notice has been served under section 24 has been wrongly classed in the return as a cultivating ryot, the Collector may direct that the entry be corrected and that such person be classed as a tenure-holder;

and thereupon such person shall be deemed to be a tenure-holder for the purposes of the assessment and levy of the cesses in respect of the lands held by him.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

উহার স্থানে সেই মূল্যনিরূপণ খরচ ১০০ ও ১০১ ধারার বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে। অন্য সকল স্থলে সেই খরচ এই আইনের পক্ষস্থিতি বিধানমতে সংস্থাপিত প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে দেওয়া যাইবে।

২৪ ধারা। কোম ব্যক্তি কোম ভূমির ঘোড় করিলে রিটর্নে কৃষিকারি রায়ত বলিয়া কোম ব্যক্তির নাম লেখা গেলে তাহার নামে নোটিস দিবার কথা।
কিন্তু ভূমিতে তাহার কোম অর্থ থাকিলে রিটর্নে কৃষিকারি রায়ত বলিয়া তাঁহার নামের উল্লেখ হইলেও কালেক্টর সাহেব বিহিত বোধ করিলে তাঁহাকে (১) B, তফসীলের পাঠে নোটিস দেওয়াইতে পারিবে। তাহা হইলে সেই ব্যক্তি ঐ নোটিস পাইবার এক মাস মধ্যে A তফসীলের লিখিত পাঠে উক্ত ভূমির বার্ষিক মূল্যের রিটর্ন দিতে আবদ্ধ হইবেন; এবং ১৭ ও ১৮ ধারায় রিটর্ন দিবার সময় রুজি করণ বিষয়ে ও অর্থ দণ্ডের বিষয়ে যে ২ বিধান আছে তাহাও তাঁহার প্রতি বর্তিবে।

২৫ ধারা। পূর্ব ধারার বিধানমতে যে ব্যক্তিকে নোটিস দেওয়া যায় সেই ব্যক্তি রিটর্ন না দিলে, কালেক্টর সাহেব যত্নপে ও যে উপায়ে বিহিত বোধ করেন তদ্রূপে ও সেই উপায়ে ঐ ব্যক্তির ভোগকৃত ভূমির বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করিতে প্রবৃত্ত হইবেন। ও সেই ব্যক্তি যত খাতানা দিয়া থাকেন ঐ ভূমির বার্ষিক মূল্য তদধিক দুষ্ট হইলে, ঐ মূল্যনিরূপণ কার্যের খরচ সেই ব্যক্তির দিতে হইবে। ঐ টাকা এবং তাহা আদায় করিবার সকল খরচ ১০০ ও ১০১ ধারার বিধানমতে আদায় হইতে পারিবে। অন্য সকল স্থলে উক্ত প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে ঐ খরচ দেওয়া যাইবে।

২৬ ধারা। যে ব্যক্তিকে ২৪ ধারামতে নোটিস দেওয়া রিটর্নে যে শ্রেণীবদ্ধন যায়, অন্যায়পূর্বক তাঁহাকে থাকে, কালেক্টর সাহেবের কৃষিকারি রায়ত বলিয়া রিটর্নে তাহা সংশোধন করিতে থরা গিয়াছে, কালেক্টর সাহেবের এইরূপ প্রতীতি হইলে, তিনি ঐ কথা সংশোধন করিবার ও ঐ ব্যক্তিকে তালুকদার শ্রেণী মধ্যে ধরিয়া লইবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

তাহা হইলে তাঁহার ভোগকৃত ভূমি সম্পর্কীয় কর শাখা ও আদায় করণ কার্যপক্ষে ঐ ব্যক্তিকে তালুকদার বলিয়া জ্ঞান করা যাইবে।

27. Whenever the revenue annually payable in respect of any estate, or the rent annually payable in respect of any tenure, does not exceed the sum of one hundred rupees, the Collector may, without issuing any notice for such estate or tenure—

(a) in any case, determine the annual value of the land comprised therein to be in a permanently-settled estate or tenure, a sum not exceeding three times, and in a temporarily-settled estate or tenure, a sum not exceeding twice, the amount of the annual revenue or rent payable therefor; or

(b) when the area of the said estate or tenure has been ascertained, determine the annual value of such estate or tenure to be at such rate per acre as to him shall seem fit.

28. When the area of any revenue-free estate or rent-free tenure, the gross rental of which does not exceed, or is not estimated by the Collector to exceed, the sum of one hundred rupees has been ascertained, the Collector may, without issuing any notice for such estate or tenure, determine the annual value of such estate or tenure to be at such rate per acre as to him may seem fit.

29. When the land contained in any estate or tenure has been summarily valued by the Collector in the manner provided by clause (a) of section 27, the annual value of any portion of such land which is comprised within a tenure subordinate to such estate or tenure shall be determined according to the following rules:—

(1).—When the subordinate tenure comprises the whole of the estate or superior tenure, the annual value of the subordinate tenure shall be taken to be the same as that of the estate or superior tenure.

(2).—When the subordinate tenure comprises a part only of the land constituting the estate or superior tenure—

(a) The difference between the annual value of the estate or superior tenure, and the revenue or rent payable in respect of such estate or superior tenure shall first be ascertained ;

(b) Next, the ratio which such difference bears to such revenue or rent shall be ascertained ;

(c) Then the amount which bears the same ratio to the rent payable in respect of the subordinate tenure shall be ascertained ;

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ২৭ জুলাই ।]

২৭ ধারা। কোন মহালের মিমিত্ত যে বাৎসরিক রাজস্ব দেওয়া যায় কিম্বা তালুক প্রভৃতির মিমিত্ত যে বার্ষিক খাজানা দেওয়া যায় তাহা ১০০ টাকার অধিক না হইলে কালেক্টর সাহেব সেই মহালের কি তালুকপ্রভৃতির পক্ষে নোটিস না দিয়া,

(ক) মহালের বা তালুকপ্রভৃতির চিরকালীন বন্দোবস্ত থাকিলে ঐ ভূমির বার্ষিক রাজস্বের বা খাজানার তিন গুণের অধিক কিম্বা মিয়াদী বন্দোবস্ত থাকিলে ঐ ভূমির রাজস্বের বা খাজানার দ্বিগুণের অধিক ঐ ভূমির বার্ষিক মূল্য বলিয়া নির্ণয় করিতে পারিবেন; অথবা

(খ) উক্ত মহালের বা তালুকপ্রভৃতির পরিমাণ নির্ণয় করা গিয়া থাকিলে, একর প্রতি যে হার ধরা বিহিত বোধ করেন সেই হারানুসারে তাহার বার্ষিক মূল্য ধরিবেন।

২৮ ধারা। যে লাখেরাজ মহালের বা মিকর তালুক-প্রভৃতির মোট খাজানা এক শত টাকার অধিক না হয় বা তদধিক বলিয়া কালেক্টর সাহেবের অনুমান না হয়, সেই মহালের বা তালুক প্রভৃতির পরিমাণ নির্ণয় করা গিয়া থাকিলে কালেক্টর সাহেব সেই মহালের বা তালুক প্রভৃতির পক্ষে নোটিস না দিয়া একর প্রতি যে হার ধরা বিহিত বোধ করেন সেই হারানুসারে তাহার বার্ষিক মূল্য ধরিতে পারিবেন।

২৯ ধারা। কালেক্টর সাহেব সংক্ষেপে ২৭ ধারার (ক) প্রকরণমতে কোন মহালের কি তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির মূল্য নির্ণয় করিলে, ঐ ভূমির যে অংশ উক্ত মহালের বা তালুকাদির অধীন পেটাও তালুকের অন্তর্গত থাকে তাহার বার্ষিক মূল্য এইরূপে নির্ণয় করিবেন:

(১) সমস্ত মহাল বা উর্দ্ধতন তালুক লইয়া পেটাও তালুক হইলে, ঐ মহালের বা উর্দ্ধতন তালুকের যে বার্ষিক মূল্য হয়, তাহাই পেটাও তালুকের বার্ষিক মূল্য বলিয়া ধরা যাইবে।

(২) মহালের বা উর্দ্ধতন তালুকের কিয়দংশ ভূমি লইয়া পেটাও তালুক হইলে,

(ক) প্রথমতঃ ঐ মহালের বা উর্দ্ধতন তালুকের বার্ষিক মূল্য হইতে ঐ মহালের বা উর্দ্ধতন তালুকের মিমিত্ত য রাজস্ব বা খাজানা দেওয়া যায় তাহা বাদ দিলে যত টাকা থাকে ইহা নির্ণয় করিতে হইবে।

(খ) পরে ঐ টাকা উক্ত রাজস্বের বা খাজানার যে অংশ হয়, তাহা নির্ণয় করিতে হইবে।

(গ) তদনন্তর পেটাও তালুকের মিমিত্ত যে খাজানা দিতে হয়, তাহার সেই অংশ হইলে যত টাকা হয় তাহা নির্ণয় করিতে হইবে।

(d) Half of the amount so ascertained shall be added to the rent payable in respect of the subordinate tenure, and

the result shall be taken to be the annual value of the subordinate tenure.

Examples—

A.—An estate paying a revenue of Rs. 80 is summarily valued by the Collector, under clause (a) of section 27, at Rs. 200. The whole estate is let in patni for a rent of Rs. 120. The annual value of the patni tenure will be Rs. 200.

B.—An estate paying a revenue of Rs. 120 is summarily valued by the Collector, under clause (a) of section 27, at Rs. 200. A part only of the estate is let in patni for a rent of Rs. 75.

The difference between the annual value of the estate (Rs. 200) and the revenue paid in respect of it (Rs. 120) is Rs. 80. This difference bears a ratio of two-thirds to the revenue (Rs. 120).

The amount which bears the same ratio (two-thirds) to the rent payable in respect of the patni (Rs. 75) is Rs. 50;

add half of Rs. 50 to the rent payable in respect of the patni tenure, and the result (Rs. 75 + 25 = Rs. 100) will be the annual value of the patni tenure.

C.—Within the patni tenure paying a rent of Rs. 75, as in example B, is a darpatni tenure paying a rent of Rs. 54.

The difference between the annual value of the patni ascertained as above (Rs. 100) and the rent payable in respect of the patni (Rs. 75) is Rs. 25, which bears a ratio of one-third to the said rent.

The amount which bears the same ratio (one-third) to the rent payable in respect of the darpatni (Rs. 54) is Rs. 18;

add half of Rs. 18 to the rent payable in respect of the darpatni, and the result (Rs. 54 + 9 = Rs. 63) will be the annual value of the darpatni tenure.

30. When the land contained in any estate or

When such land may be valued according to rate per acre.

tenure has been summarily valued according to a rate per acre, under clause (b) of

section 27, or under section 28, the annual value of the land comprised in any subordinate tenure shall be taken at the same rate per acre as that of the estate or superior tenure.

31. The holder of any estate, tenure, or

Holder of summarily valued estate or tenure may lodge return.

subordinate tenure which has been summarily valued under section 27 or 28 may,

within one month from the posting of the valuation roll in respect thereof under section 32, lodge a return in the form in Schedule (A)

(Government Gazette, 27th July 1880.)

(ঘ) পেটাও তালুকের নিমিত্ত যে খাজানা দিতে হয় তাহাতে এই নির্ণীত টাকার অর্ধেক যোগ করিতে হইবে, এবং

ফল যাহা হইবে তাহাই পেটাও তালুকের বার্ষিক মূল্য বলিয়া ধরা যাইবে।

উদাহরণ

ক।—৮০ টাকা রাজস্ব দায়ি কোন মহালের মূল্য কালেক্টর সাহেব : ৭ ধারার (ক) প্রকরণমতে সংক্ষেপে ২০০ টাকা বলিয়া ধরিলেন। ১২০ টাকা খাজানার সমস্ত মহাল পতনী দেওয়া গেল। পতনী তালুকের বার্ষিক মূল্য ২০০ টাকা হইবে।

খ।—১২০ টাকা রাজস্ব দায়ি কোন মহালের মূল্য কালেক্টর সাহেব ২৭ ধারার (ক) প্রকরণমতে সংক্ষেপে ২০০ টাকা বলিয়া ধরিলেন। ৭৫ টাকা খাজানার মহালের কিয়দংশ পতনী দেওয়া গেল।

মহালের বার্ষিক মূল্য ২০০ টাকা হইতে উহার দেয় রাজস্ব ১২০ টাকা বাদ দিলে ৮০ টাকা থাকে। এই ৮০ টাকা রাজস্ব ১২০ টাকার দুই তৃতীয়াংশ।

পতনী তালুকের নিমিত্ত যে ৭৫ টাকা খাজানা দিতে হয় তাহার দুই তৃতীয়াংশ ৫০ টাকা।

এ পতনী তালুকের নিমিত্ত যে খাজানা দিতে হয় তাহাতে ৫০ টাকার অর্ধেক যোগ কর, এবং ফল (৭৫ + ২৫ =) ১০০ টাকা পতনী তালুকের বার্ষিক মূল্য হইবে।

গ।—৭৫ টাকা খাজানা দায়ি পতনী তালুকের মধ্যে থা উদাহরণের অনুরূপ, ৫৪ টাকা খাজানা দায়ি দরপতনী তালুক আছে।

উপরি লিখিতমতে নির্ণীত পতনী তালুকের বার্ষিক মূল্য ১০০ টাকা হইতে এই পতনী তালুক দেয় খাজানা ৭৫ টাকা বাদ দিলে ২৫ টাকা থাকিবে, এই ২৫ টাকা উক্ত খাজানার এক তৃতীয়াংশ।

দরপতনীর নিমিত্ত যে ৫৪ টাকা খাজানা দিতে হয় তাহার এক তৃতীয়াংশ ১৮ টাকা।

দরপতনীর নিমিত্ত যে খাজানা দিতে হয় তাহাতে ১৮ টাকার অর্ধেক যোগ কর, এবং ফল (৫৪ × ২ =) ৬৩ টাকা এই দরপতনী তালুকের বার্ষিক মূল্য হইবে।

৩০ ধারা। ২৭ ধারার (খ) প্রকরণ বা ২৮ ধারামতে

একর প্রতি হার ধরিলে একর প্রতি বোন হারানুসারে যে মূল্য উক্ত ভূমির মূল্য কোম মহালের বা তালুকাদির অন্তর্গত ভূমির মূল্য সংক্ষেপে নিরূপণ হইতে পারিবে, নিরূপণ করা গেলে, উক্ত মহালের বা উক্ত তালুকের বার্ষিক মূল্য একর প্রতি যে হারে ধরা যায় কোন পেটাও তালুকের অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্যও সেই হারে ধরা যাইবে।

৩১ ধারা। ২৭ বা ২৮ ধারামতে যে মহালের বা তালুকাদির বা পেটাও তালুকের মূল্য সংক্ষেপে নিরূপণ করা যায়, তাহার ভোগাধিকারী ভোগাধিকারির রিটন ৩২ ধারামতে প্রনিরূপিত মূল্যের দিতে পারিবার কথা। কর্দলটকাইয়া দেওয়া গেলেনর এক মাসের মধ্যে এই মহালের কি তালুকপ্রভৃতির কিম্বা

contained in regard to such estate, tenure, or subordinate tenure, and thereupon such return shall be deemed to be a return made as required by section 16 and shall be dealt with accordingly.

32. Instead of proceeding to value any estate or tenure summarily under the provisions of section 27 or 28, the Collector may, if he think fit, cause a notice to be served in respect of any such estate or tenure in the form in Schedule (BI) or Schedule (BII) contained, as the case may be, and thereupon all the provisions of this Part shall apply in the same way as they would have applied if the annual Government revenue or rent payable in respect of such estate or tenure had exceeded one hundred rupees.

Lands used for Tea, Coffee, or Cinchona.

33. In the case of lands acquired under any rules issued by, or under the authority of, the Government for the sale, lease grant, or clearance of waste lands, or held directly from Government, and used for the cultivation of tea, coffee, or cinchona, the Collector shall, in lieu of the notice prescribed by section 16, cause a notice to be served calling on the holder of such lands to lodge within two months of the service of such notice, a return in the form in Schedule (C) contained giving the particulars in such form set forth; and the annual value of such lands shall be fixed at ten rupees in respect of every acre therein entered as cultivated, unless the Board of Revenue shall in any particular case prescribe a lower rate. The provisions of sections 18 and 21 shall apply to all lands in respect of which a notice has been issued under this section.

Publication of Valuation Rolls and Duration of Valuations.

34. Whenever any valuation or revaluation is made under this Part, the Collector shall cause to be prepared from the returns furnished to him and from the valuations made by him in accordance with this Act a valuation roll of each estate within his district and of the tenures therein comprised, noting thereon for each estate the amount of revenue annually payable to Government on which the deduction specified in section 41 is to be calculated.

On the application of any holder of an estate or tenure or holding within his district, and on payment of such copying fee as the Board of Revenue shall from time to time determine [গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

পেটাতালুকের বিষয়ে এতফসীলের পাঠে রিটার্ন দিতে পারিবেন। তাহা হইলে, ঐ রিটার্ন ১৬ ধারার আদেশ-মতে প্রদত্ত রিটার্ন বলিয়া গণ্য হইবে ও তদনুসারে তাহা লইয়া কার্য হইবে।

৩২ ধারা। ২৭ বা ২৮ ধারার বিধানমতে কোন মহাল-

লের বা তালুকাদির মূল্য বৎ-
মিয়নিত প্রণালীমতে কমেপে নিরূপণ না করিয়া কালে
কালেক্টর সাহেবের ক্রমসাহেব উচিত বোধ করিলে
কুদ্র মহালের বা তা- উক্ত কোন মহালের কিম্বা
লুকাদির মূল্য নিরূপণ তালুকাদির বিষয়ে (১) B বা
করিতে পারিবাব কথা। (২) B তফসীলের পাঠে নোটিস
জারী করাইতে পারিবেন। তাহা করিলে সেই ভূমি
হইতে গবর্ণমেন্টের বার্ষিক রাজস্ব কি খাজানা এক শত
টাকার অধিক হইলে এই খণ্ডের বিধান যেক্রমে খাটিত এই
ভূমির প্রতি তাহা সেইরূপে খাটিবে।

চা বা কাকী বা সিনকনাম নিমিত্ত ব্যবহৃত ভূমির কথা।

৩৩ ধারা। পতিত ভূমি বিক্রয় কি পাট্টা বিলি কি
বাগান বা কীপ্রভৃতির দান কিম্বা পরিষ্কার করণার্থে
বিটর্ণের কথা। গবর্ণমেন্ট কর্তৃক কিম্বা গবর্ণমেন্টের
অনুমতিক্রমে যে বিধি হইয়াছে কোন ভূমি সেট
বিধিক্রমে প্রাপ্ত হওয়া গেলে, কিম্বা নিজ গবর্ণমেন্টের
স্থানে লওয়া গেলে ও তাহাতে চা কি কাকী কি সিনক-
নার চাষ হইলে, কালেক্টর সাহেব ১৬ ধারামতে নোটিস
না দিয়া ঐ ভূমির ভোগাধিকারির মাখে এই রূপ
নোটিস দেওয়াইবেন যে নোটিস পাইবার পর দুই মাস
মধ্যে C তফসীলের পাঠে রিটার্ন দিবেন, ঐ পাঠের
নির্দিষ্ট সকল রূতান্ত ঐ রিটার্ণে লিখিতে হইবে। এবং
রেবিনিউ বোর্ড কোন বিশেষ স্থলে নিম্নতর হার নির্দেশ
না করিলে, কার্যত হইয়াছে বলিয়া যত ভূমি ঐ রিটার্ণে
লেখা থাকে তাহার বার্ষিক মূল্য একর প্রাত দশ টাকা
নির্দ্ধারিত হইবে। এই ধারামতে যে ভূমি সম্পর্কে
নোটিস দেওয়া যায় তৎ প্রতি ১৮ ও ২১ ধারার বিধান
বর্ত্তিবে।

নিরূপিত মূল্যের ফর্দ প্রস্তুত করিবার ও তাহা যত কাল প্রবল
থাকিবে তাহার কথা।

৩৪ ধারা। এই খণ্ড মতে কোন ভূমির মূল্য নিরূপণ
নিরূপিত মূল্যের ফর্দ বা পুনর্মূল্য নিরূপণ করা
প্রস্তুত করিবার কথা। গেলে, কালেক্টর সাহেব এই
আইনমতে যে রিটার্ন পান ও যে মূল্য নিরূপণ করেন
তাহা দেখিয়া আপন জিলার অন্তর্গত প্রত্যেক মহালের
ও তদন্তর্গত তালুকপ্রভৃতির নিরূপিত মূল্যের ফর্দ
প্রস্তুত করিবেন, এবং এই আইনের ৪১ ধারায় বাদ
দিবার যে টাকা নির্দিষ্ট হইল গবর্ণমেন্টের প্রাপ্য বার্ষিক
যত রাজস্বের উপর ঐ বাদ দিবার হিসাব করিতে
হইবে তাহা ঐ ফর্দে লিখিবেন।

আপন জিলার অন্তর্গত কোন মহালের কিম্বা তালুক-
প্রভৃতির বা যোতের ভোগাধিকারী প্রার্থনা করিলে
তাহার মহালের বা তালুকপ্রভৃতি কিম্বা যোতের
ভূমির সহিত উক্ত ফর্দের ও রিটার্ণের যে অংশের সম্পর্ক

mine, the Collector shall cause to be furnished to such holder a copy or corrected copy of so much of any such returns, and of any such roll as relates to the lands included within his estate, tenure, or holding.

35. On the completion of every roll prescribed under this Part, the Collector shall cause a copy thereof

Publication of rolls.

to be posted up at the māl cutcherry of the estate to which such roll refers, and shall cause extracts of such portions of any such roll as refer to any tenure to be posted up at the māl cutcherry of such tenure; provided that, if no such māl cutcherry be found, such roll and such extracts shall be posted up at some conspicuous places on the estate and tenures respectively to which they refer.

The person who is entrusted with the publication of any such return shall obtain an acknowledgment in writing signed by two persons, who may be either respectable residents of the neighbourhood, or chowkidars, or other officers of Government, to the effect that such return was duly published on the spot, and shall give in such acknowledgment to the Collector.

36. Except as otherwise in this Part expressly provided, every valuation and every revaluation made under this chapter shall remain in force for the term of five years from the date fixed by the Lieutenant-Governor under section 11 as the date from which the cess leviable in pursuance thereof shall take effect, and thereafter, until another revaluation and assessment in substitution therefor shall have been ordered and completed.

37. Nothing in section 36 contained shall be held to debar the Collector, with the sanction of the Board of Revenue, from making at any time any reduction which he may think fit in the valuation of any estate or tenure;

or from making a valuation of and assessing and levying cess under the rules laid down in this Part upon any estate or tenure which for any reason whatever has been omitted from the valuations and assessments for the time being in force, or which was not in existence when such valuation or assessment was made.

and may value and assess omitted and newly-found estates and tenures.

থাকে রেবিনিউ বোর্ড সময়ে তাহার নকল লইবার কীর যে হার নিরূপণ করেন কালেক্টর সাহেব সেই হারানুসারে মূল্য লইয়া তাহাকে ঐ ফর্দের ও রিটার্নের সেই অংশের নকল বা সংশোধিত নকল দেওয়াইবেন।

৩৫ ধারা। এই খণ্ডের নিরূপিত একই ফর্দ সমাপ্ত হইলেই তাহা যে মহাল সম্প্রদায়ের প্রকাশ করি- কীর হার কালেক্টর সাহেব সেই হার কথ। মহালের মালকাছারীতে ঐ ফর্দের এককোটা নকল লাগাইয়া দিবেন এবং উক্ত ফর্দের যে অংশ কোন তালুকপ্রভূতির সম্পর্কীয় হয়, সেই অংশের নকল উক্ত তালুকপ্রভূতির মালকাছারীতে লাগাইয়া দিবেন। কিন্তু মালকাছারীর সজ্ঞান না পাওয়া গেলে ঐ মহালের ও তালুকপ্রভূতির কোন প্রকাশ হইলে ঐ ফর্দের বা অংশের নকল লাগাইয়া দিতে হইবে।

যে ব্যক্তিকে উক্তরূপ কোন ফর্দাদি প্রকাশ করিবার হইজন সাক্ষী থাকি- তার দেওয়া যায়, সেই ব্যক্তি নিকটবাসি ভূমালোক বা চৌকিদার বা গবর্ণমেন্টের কর্মচারী এরূপ দুই জন লোকের স্বাক্ষরিত এই ফর্দের স্বীকারপত্র আনিবেন যে ঐ ফর্দাদি নির্মিতরূপে ঐ স্থানে প্রকাশ করা গিয়াছে, ও ঐ পত্র আনিয়া কালেক্টর সাহেবকে দিবেন।

৩৬ ধারা। এই খণ্ডে প্রকারান্তরের স্পষ্ট বিধান না থাকিলে, এই অধ্যায়মতে যে মূল্য নিরূপণ পাঁচ বৎসর প্রবল থাকিবার পূর্ণ করা যায় তাহা তদনুযায়ী কর প্রচলিত হইবার যে তারিখ জুযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ১১ ধারামতে নির্দ্ধারিত করেন সেই তারিখ অবধি পাঁচ বৎসর এবং তাহার পর মূল্য নিরূপণের ও নির্দ্ধারিত করের নূতন পত্র করিবার আজ্ঞা হইয়া যত কাল ঐ পত্র সম্পূর্ণরূপে প্রস্তুত না হয় তত কাল প্রবল থাকিবে।

৩৭ ধারা। কোন মহালের বা তালুক প্রভূতির যে নিরূপিত মূল্য কালে- মূল্য নিরূপিত হয়, কালেক্টর ঠিক সাহেবের কমান্ডে সাহেব উচিত বোধ করিলে রেবিনিউ বোর্ডের অনুমতি প্রাপ্ত পূর্বক তাহা যে কমান্ডে পরিবেশ না,

অথবা যে মূল্য নিরূপণের ও কর নির্দ্ধারণের পত্র যে মহাল ও তালুকাদি যৎকালে প্রবল থাকে, তাহাতে পূর্বে ধরা যায় নাই ও কোন কারণে কোন মহাল বা বাহা নুতন প্রকাশ হই- তালুকাদি না উঠিয়া থাকিলে, যাছে, কালেক্টর সাহেবের কিছা ঐ মহাল প্রভূতি উক্ত তাহার মূল্যনিরূপণ ও মূল্যনিরূপণ বা কর নির্দ্ধারণ কর নির্দ্ধারণ করিতে হইবার সময়ে বর্তমান না পারিবার কথ। থাকিলে, কালেক্টর সাহেব যে এই খণ্ডের বিধিমতে তাহার মূল্য নিরূপণ ও কর নির্দ্ধারণ ও আদায় করিতে পারিবেন না, ৩৬ ধারার কোন কথায় এরূপ বুঝিতে হইবে না।

CHAPTER III.—Rating and Levy of the Cesses.

38. The road cess for each year shall be assessed and levied in each district as provided in section 6, and, subject to the maximum rate in that section mentioned, at such rate as may be determined for such year by the Committee of such district with the approval of the Commissioner under section 152 or 153, or with the approval of the Lieutenant-Governor under section 155, as the case may be, or at such rate as the Lieutenant Governor may order under section 155.

39. The public works cess for each year shall be assessed and levied in each district as provided in section 6, and, subject to the maximum rate in that section mentioned, at such rate as the Lieutenant-Governor may determine for such year.

40. When the rate of road cess and public works cess to be levied in any district shall have been determined for any year and published in the *Calcutta Gazette* as provided in section 157, the Collector

shall cause the rate so determined to be published by affixing a notification in some conspicuous place in the office of the said Collector, in every civil court, in every police station, and in the office of every sub-divisional officer within the district,

and shall cause such rate to be proclaimed by beat of drum throughout the district,

and shall cause to be served on the holder of every estate and of every tenure within the district paying rent directly to the Collector a notice showing the amount of road cess and public works cess payable in respect of his estate or tenure, and specifying the date from which such road cess and public works cess will take effect;

Provided that it shall not be necessary to serve such notice when no change has been made in the valuation of the estate or tenure or in the rate of road cess or public works cess since the issue of the last notice under this section.

41. (1)—Except as otherwise in this Act provided every holder of an estate shall yearly pay to the Collector the entire amount of the road cess and public works cess calculated on the annual value of the lands comprised in such estate, at the rate or [মবণমতে গেজেট ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

৩ অধ্যায়।—কর ধার্য ও আদায় করিবার বিধি

৩৮ ধারা। প্রত্যেক বৎসরের পথকর ৬ ধারার বিধান মতে প্রত্যেক জিলায় ধার্য ও আদায় করা যাইবে এবং উক্ত ধারার লিখিত অভ্যুচ্চ হারের নিয়মাদীনে ১৫২ বা ১৫৩ ধারা-মতে কমিশনার সাহেবের অথবা স্থলবিশেষে ১৫৫ ধারামতে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমোদনক্রমে উক্ত জিলায় কমিটি এই বৎসরের যাহার নিরূপণ করেন সেই হারে, কিম্বা ১৫৫ ধারামতে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে হারের আজ্ঞা করেন সেই হারে, এই কর ধার্য ও আদায় করা যাইবে।

৩৯ ধারা। প্রত্যেক বৎসরের পুস্তকধার্য কর ৬ ধারার বিধানমতে প্রত্যেক জিলায় যে হারে পুস্তকধার্য কর লওয়া যাইবে, তাহা কিরূপে ধার্য হইবে, ইহার উক্ত ধারার লিখিত অভ্যুচ্চ হারের নিয়মাদীনে উক্ত বৎসরের নিমিত্ত জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে হার নিরূপণ করেন সেই হারে এই কর ধার্য ও আদায় করা যাইবে।

৪০ ধারা। কোন জিলায় মধ্যে কোন বৎসরের পথ-যত কর দিতে হইবে জমিদারদিগকে তাহার নোটিস দিবার কথা। কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা

গেলে পর কালেক্টর সাহেব আপনার আকসের ও আপনার জিলায় অন্তর্গত প্রত্যেক দেওয়ানী আদালতের ও পৌরীস থানার ও মহকুমার কাছারী ঘরের কোন প্রকাশ স্থানে প্রিাপন লাগাইয়া দিয়া এই নিরূপিত হার প্রকাশ করাইবেন।

ও সমস্ত জিলায় টেঁড়া দিয়া এই হার ঘোষণা করা হইবেন; ও

আপন জিলায় অন্তর্গত প্রত্যেক মহালের ও তালুক প্রভৃতির যে ভোগাধিকারী নিজ কালেক্টর সাহেবকেই খাজনা দেন, সেই ভোগাধিকারিকে নোটিস দেওয়াইয়া তাঁহার যত টাকা পথকর ও পুস্তকধার্য কর দিতে হইবে ও যে তারিখ অবধি এই পথকর ও পুস্তকধার্য কর প্রচলিত হইবে এই কথা জানাইবেন।

কিন্তু এই ধারামত শেষ নোটিস দিবার পর মহালের বা তালুকপ্রভৃতির মূল্য নিরূপণের বা পথকরের বা পুস্তকধার্য করের হারের পরিবর্তন না হইলে উক্তরূপ নোটিস দেওয়া আবশ্যিক হইবে না।

৪১ ধারা। (১) এই আইনে প্রকৃষ্টভাবের বিধান মহালের ভোগাধিকারী না থাকিলে, কোন মহালের মূল্য, করী যেভাবে পথকর ও নিরূপণ যদে যত টাকা রাজস্ব পুস্তকধার্য কর দিবেন লেখা থাকে তাহার প্রত্যেক ডাহাবকথা। টাকার উপর এই আইনের বিধানমতে যে বৎসর ১০০ হারে পথকর ও পুস্তকধার্য কর ধার্য করা যায়, এই মহালের প্রত্যেক অধিকারী সেক্টর

rates which may have been determined for such cesses respectively for the year as in this Act provided, less a deduction to be calculated at one-half of the said rates for every rupee of the revenue entered in the valuation roll of such estate as payable in respect thereof.

(2)—Every holder of a tenure shall yearly pay to the holder of the estate or tenure within which the land held by him is included, the entire amount of the road cess and public works cess calculated on the annual value of the land comprised in his tenure at the rate or rates which may have been determined for such cesses respectively for the year as in this Act provided, less a deduction to be calculated at one-half of the said rates for every rupee of the rent payable by him for such tenure.

(3)—Every cultivating ryot shall pay to the person to whom his rent is payable one-half of the said road cess and public works cess calculated at the said rate or rates respectively upon the rent payable by him, or upon the annual value ascertained under the provisions of section 24 or 25 of the land held by him.

42. (1)—Every holder of a revenue-paying estate shall pay the amount of road cess and public works cess due by him in equal instalments on the several days fixed for the payment of the instalments of the Government revenue due in respect of his estate, or if such revenue be payable in one annual sum then on the day fixed for the payment of such sum ;

(2)—Every holder of a revenue-free estate shall pay the amount of road cess and public works cess due by him in two equal instalments or in one annual payment upon such days or day as shall be for that purpose appointed by any order of the Lieutenant-Governor ;

(3)—Every holder of a rent-paying tenure and every cultivating ryot shall pay the amount of road cess and public works cess due by him in instalments in the proportion of the instalments of rent payable in respect of the tenure or holding of such tenure-holder or ryot ;

Provided that, in cases in which, according to local usage or to the terms of any agreement, no part of such rent falls due before the end of the year on account of which it is payable, the tenure-holder or ryot shall pay the amount of

হারের অর্ধেক বাদ দিয়া ঐ মহালের অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্যের উপর যত টাকা বার্ষিক পথকর ও পূর্তকার্য কর নিরূপণ হয় বৎসর ২ সেই সমুদয় টাকা দিবেন।

(২) ভানুকপ্রভৃতি ভূমির প্রত্যেক ভোগাধিকারী ঐ ভূমির ক্ষিতি যত টাকা ভানুকদারপ্রভৃতি যে খাজানা দিয়া থাকেন, তাহার রূপে দিবেন তাহার প্রত্যেক টাকার উপর এই কথা। আইনের বিধানমতে যে বৎসর যে হারে পথকর ও পূর্তকার্য কর ধরা যায় তিনি সেই হারের অর্ধেক বাদ দিয়া আপনায় সেই ভূমি যে মহালের কি ভানুকপ্রভৃতির অন্তর্গত থাকে সেই মহালের কি ভানুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারিকে বৎসর ২ আপনায় ভানুকপ্রভৃতির অন্তর্গত ভূমির বার্ষিক মূল্যের উপর সেই হারে যত টাকা পথকর ও পূর্তকার্য কর দিতে হয় বৎসর ২ সেই সমুদয় দিবেন।

(৩) কৃষিকারি রায়ত যত টাকা খাজানা দিয়া থাকেন কিম্বা ২৪ বা ২৫ ধারার কৃষিকারি রায়ত যেরূপে বিধানমতে তাহার ভোগ করা ভূমির যত টাকা বার্ষিক মূল্য নিরূপণ করা যায় তাহার উপর যে হারে পথকর ও পূর্তকার্য কর ধরা হয় তিনি যাহাকে খাজানা দিয়া থাকেন তাহাকে সেই হারানুসারে ঐ হারের অর্ধেক দিবেন।

৪২ ধারা (১)। মালিকানা মহালের ভোগাধিকারী ঐ মহালের উপর গবর্ণমেন্টের মহালের ভোগাধিকারির যখন টাকা দিতে রাজস্বের ক্ষিতি দিবার যে হইবে তাহার কথা। দিন নিরূপণ থাকে সেই দিনে সমান ক্ষিতি করিয়া কিম্বা রাজস্বের টাকা বার্ষিক একবার দেওয়া গেলে উক্ত টাকা দিবার যে দিন নিরূপণ থাকে সেই দিন পথকর ও পূর্তকার্যকরের টাকা দিবেন।

(২) লাখেরাজ মহালের ভোগাধিকারী আপনায় দেন পথকর ও পূর্তকার্য কর সমান দুই কিন্তু কিম্বা বৎসর একবার জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব আজ্ঞা করিয়া যে বা যে তারিখ নিরূপণ করেন সেই বা সেই তারিখে দিবেন।

(৩) খাজানা দারি ভানুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারির বা কৃষিকারি রায়তের যে ভানুকদার ও রায়তের পথকর ও পূর্তকার্য কর দিতে কর দিবার সময়ের হয় ঐ ভানুক প্রভৃতির কিম্বা যোঁতের খাজানার ক্ষিতি যে হারানুসারে দেওয়া যায় পথকর ও পূর্তকার্য কর ও সেই হারানুসারে দেওয়া যাইবে।

কিন্তু স্থানীয় রীতি বা কোন নিয়মপত্রের নিয়ম অনুসারে বৎসর শেষনা হইলে যে হারে ঐ বৎসরের খাজানা দিতে হয় না, সেই স্থলে ভানুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারী বা রায়ত দুই সমান ক্ষিতি করিয়া কর দিবেন। জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব আজ্ঞা

road cess and public works cess due by him in two equal instalments upon such days as shall be for that purpose appointed by any order of the Lieutenant-Governor.

43. In case of partition of an estate being effected under Regulation XIX of 1814, or Bengal Act VIII of 1876, or any similar Act, after valuation of such estate and while such valuation remains in force, the total valuation of the original estate shall be distributed proportionately under the order of the Collector over the newly-formed estates, whereupon the newly-formed estates shall, for the purposes of this Act, take the place of the original estate, the liability to pay cess in respect of each newly-formed estate being separate and distinct from the liability to pay cess in respect of any other of such newly-formed estates.

Such separate liability shall take effect from the same date as the separate liability of the newly-formed estates respectively in respect of land-revenue.

The procedure prescribed by sections 34 and 35 shall be followed whenever a redistribution of the valuation is made in consequence of a partition as mentioned in the last preceding section.

44. When a recorded sharer of a joint revenue-paying estate has opened a separate account under Act XI of 1859, or under section 70 of Bengal Act VII of 1876, or any similar law for the time being in force for the regulation of the opening and maintaining of such separate accounts, he shall be entitled, in regard to the payment and realization of road cess and public works cess under this Act, to all the advantages of separate liability enjoyed by him under the said Act XI of 1859, and Bengal Act VII of 1876, in regard to the payment and realization of revenue, and shall be entitled to separate assessment and to the issue of separate notices under this Act from the date on which such advantages shall take effect in respect of the demand of Government revenue.

45. If any instalment of road cess or public works cess or part thereof payable to the Collector shall not be paid within fifteen days from the date on which the same becomes due, the amount of such instalment or part thereof may be recovered at any time within three years

[গবর্ণমেণ্ট গেজেট। ১৮০। ২৭ জুলাই।]

করিয়া ঐ কিস্তির যে দিন নিরূপণ করেন তাহা সেই দিনে দেওয়া যাইবে।

৪৩ ধারা। মূল্য নিরূপণ করিবার পর উক্ত মূল্য-নিরূপণ পত্র বলবৎ থাকিতে বাটওয়ারা হইলে ১৮১৪ সালের ১৯ আইনমতে নিরূপিত মূল্য বিলি কিস্তি ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনমতে বা তদ্রূপ কোন আইনমতে কোন মহালের বাটওয়ারা হইলে, পুরাতন মহালের মোট নিরূপিত কর কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞামতে নূতন মহালগুলির উপর অংশক্রমে বিলি করিয়া দেওয়া যাইবে। তাহা হইলে নূতন মহালগুলি এই আইনের কার্য পক্ষে পুরাতন মহালের স্থান গ্রহণ করিবে। প্রত্যেক নূতন মহালের কর দিবার দায় তদ্রূপ অন্য নূতন মহালের কর দিবার দায় হইতে পৃথক ও স্বতন্ত্র হইবে।

ভূরাজস্ব সমন্ধে উক্ত নূতন মহালগুলির স্বতন্ত্র দায় যে তারিখে বর্ত্তে সেই তারিখ অবধি ঐ করসম্বন্ধীয় স্বতন্ত্র দায় বর্ত্তিবে।

পূর্ব ধারার উল্লিখিত বাটওয়ারা শিবন্ধন নিরূপিত বাটওয়ারা হইলে যে মূল্য নূতন করিয়া বিলি কার্যপ্রণালী অবলম্বন করিতে হইলে, ৩৪ ও ৩৫ ধারার নির্দিষ্ট প্রণালী অবলম্বন করিতে হইবে।

৪৪ ধারা। এজমালী মালজমদারী মহালের কোন লিখিত অংশিদার ১৮৫৯ সালের ১১ আইনমতে কিস্তি ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনের ৭০ ধারামতে অথবা স্বতন্ত্র হিসাব খুলিবার ও তাহা রক্ষা করিবার বিধানার্থ যৎকালে তদ্রূপ যে আইন প্রচলিত থাকে সেই আইনমতে স্বতন্ত্র হিসাব খুলিলে, তিনি রাজস্ব দিবার ও আদায় করিবার সম্বন্ধে ১৮৫৯ সালের ১১ আইনমতে ও ১৮৭৬ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনমতে স্বতন্ত্র দায়ের যে সমস্ত ফল ভোগ করেন, এই আইনমত পথ কর ও পূর্তকার্য কর দিবার ও আদায় করিবার সম্বন্ধেও সেই সমস্ত ফল ভোগ করিতে অধিকারী হইবেন, এবং গবর্ণমেণ্টের রাজস্বের দায়ের সম্বন্ধে যে তারিখ অবধি উক্ত ফল ভোগ আরম্ভ হয়, সেই তারিখ অবধি এই আইনমতে তাহার উপর স্বতন্ত্ররূপে কর ধার্য হইবে ও স্বতন্ত্র নোটিস দেওয়া যাইবে এই অধিকারও প্রাপ্ত হইবেন।

৪৫ ধারা। পথকরের বা পূর্তকার্যকরের কোন কিস্তির টাকা না দিলে কিস্তি বা তাহার কোন অংশ কালেক্টর সাহেবের নিকট দেয় নগের কথা।

হইয়া দেয় হইবার তারিখ অবধি ১৫ দিন মধ্যে না দেওয়া গেলে, ঐ কিস্তির বা অংশের টাকা দেয় হইবার পর তিন বৎসরের মধ্যে কোন সময়ে উক্ত কিস্তির টাকা দেয় হইবার তারিখ অবধি হিসাব

after it became due, with interest at the rate of twelve per centum per annum calculated from the date on which such instalment became due, and with all costs of recovering the same.

46. (1)—In any district to which the Lieutenant-Governor may specially order that the provisions of this section shall be extended, it shall be lawful for the Collector to keep a separate account in respect of the amount of cesses payable and paid by any holder of a revenue-free estate who is recorded in Part I of the Collector's general register of revenue-free lands as proprietor or manager of any specified share or interest in any revenue-free property.

With permission of the Lieutenant-Governor Collector may keep separate account of cesses payable by registered holders of revenue-free estates.

(2)—Such separate account shall be opened and kept under such rules as to the levy of fees and other matters, and subject to such conditions and in such manner as the Board of Revenue may from time to time prescribe, and the Board of Revenue may at any time order that any separate account which has been so opened shall be closed from such time as they may direct, and no longer kept as a separate account.

(3)—As long as any separate account shall remain open as provided in the preceding section, and no longer, the joint liability of the holders of such revenue-free estate for payment of the entire amount payable in respect of such estate shall cease; and the Collector shall recover the amount of cess or other demand due in respect of each share or interest for which an account has been so separately kept from the holder or holders of such share or interest only; and, if the Collector shall think fit to proceed under section 101, he shall take action under that section against the share or interest only in respect of which the sum demanded is due and the rents thereof.

47. Every holder of an estate or tenure to whom any sum may be payable under the provisions of this Act may recover the same with interest at the rate of twelve per centum per annum in the same manner and under the same penalties as if the same were arrears of rent due to him.

48. Any shareholder in an estate or tenure who may have paid the road cess or public works cess payable in respect of such estate or tenure, or any part thereof in excess of the amount proportionate to his own interest in

Recovery from co-shareholders.

করিয়া বৎসর শতকরা ১২ টাকা চারে সুদ ও আদায় করিবার খরচ সমেত আদায় করা হইতে পারিবে।

৪৬ ধারা। (১)—যে জিলায় লেফটেনেন্ট-

লাথেরাজ মহালের রেজিস্ট্রী করা ভোগা-ধিকারিদের দের করের স্বতন্ত্র হিসাব জীবুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতিক্রমে কালেক্টর সাহেবের রাখিতে পারিবার কথা।

গবর্নর সাহেব এই ধারার বিধান বর্ত্তাইবার বিশেষ আজ্ঞা করেন, সেই জিলায় কোন লাথেরাজ সম্পত্তির কোন নি-ক্ষিপ্ত অংশের বা স্বার্থের অধিকারী বা কার্য্যার্থক বলিয়া লাথেরাজ ভূমি সম্পর্কীয় কালেক্টরের সাধারণ রেজিস্ট্রীর প্রথম খণ্ডে যাহার নাম লেখা থাকে একরূপ লাথেরাজ মহালের কোন ভোগাধিকারির দেয় ও দত্ত করের টাকা সম্বন্ধে কালেক্টর সাহেব সতন্ত্র হিসাব খুলিয়া রাখিতে পারিবেন।

(২)—রেভিনিউ বোর্ড সময়েই কী আদায় ও অন্যান্য বিষয় সম্পর্কীয় যে বিধিতে ও যে নিয়মাদীনে ও যে প্রকারে এই স্বতন্ত্র হিসাব খুলিয়া রাখিবার আদেশ করেন, সেই বিধিতে ও সেই নিয়মাদীনে ও সেই প্রকারে উক্ত হিসাব খুলিয়া রাখা যাইবে, এবং রেভিনিউ বোর্ড যে কোন সময়ে আজ্ঞা করিতে পারিবেন যে, যে স্বতন্ত্র হিসাব খোলা গিয়াছে তাহা তাঁহারা যে সময়ের আদেশ করেন সেই সময়াবধি বন্ধ করা যায় ও তাহা আর স্বতন্ত্র হিসাব করিয়া না রাখা হয়।

(৩)—পূর্বে প্রকরণের বিধানমতে যত দিন স্বতন্ত্র হিসাব খোলা থাকে কেবল তত দিন পর্যন্ত উক্ত লাথেরাজ মহাল সম্পর্কে মোট যত টাকা দিতে হয় তজ্জনা এই মহালের ভোগাধিকারিরা একত্র দাখী থাকিবেন না; এবং যে অংশ বা স্বার্থ সম্বন্ধে স্বতন্ত্র হিসাব রাখা গিয়াছে, তৎসম্পর্কীয় করের বা অন্য দাওয়ার টাকা পাওনা হইলে, কালেক্টর সাহেব কেবল এই অংশের বা স্বার্থের ভোগাধিকারির বা ভোগাধিকারিদের স্থানে এই টাকা আদায় করিবেন; এবং কালেক্টর সাহেব ১০১ ধারামতে কার্য্যানুষ্ঠান করা উচিত বোধ করিলে, যে টাকার দাওয়া হয় তাহা যে অংশ বা স্বার্থ সম্বন্ধে পাওনা হয়, কেবল সেই অংশের বা স্বার্থের বিরুদ্ধে ও তাহার খাজানার বিরুদ্ধে কার্য্যানুষ্ঠান করিবেন।

৪৭ ধারা। এই আইনের বিধানমতে কোন মহালের

মহালের কিস্তী প্রভৃতির ভোগা-ধিকারিকে টাকা দিবার বিধান হইলে এই টাকা যে ভূমির নিমিত্ত পাওনা হয় সেই ভূমির খাজানা পাকী পড়িলে তিনি

যে রূপে ও যে দণ্ডবিধানমতে তাহা আদায় করিতেন সেই রূপে ও সেই দণ্ডবিধানমতে এই টাকা বৎসর শতকরা ১২ টাকা সুদসহিত আদায় করিতে পারিবেন।

৪৮ ধারা। কোন মহালের কিস্তী প্রভৃতির অংশী

সহ অংশীদের স্থানে সেই মহালের কিস্তী প্রভৃতির পথকর ও পূর্ত্তকার্য্য খরচ শোধ করিলে, অথবা উক্ত

মহাল বা ভোগাধিকারিগত স্বীয় স্বার্থানুসারে তাহার যত টাকা দিতে হয় তদতিরিক্ত এই করের কিস্তিংশ

such estate or tenure, may recover from his co-sharers such sums as he may have paid on account of their respective shares and interests, in the same manner and under similar penalties, or may take credit for such sums in any adjustment of accounts between himself and his co-sharers.

49. Whenever any shareholder in an estate who is recorded in the general register of revenue-paying and revenue-free lands maintained by the Collector, or whenever any shareholder in an estate the extent of whose share or interest in such estate is recorded in any other register of lands paying revenue or rent to the Collector direct, which is kept up by the Collector, shall have paid the road cess or public works cess payable in respect of such estate, or any part thereof in excess of the amount proportionate to his own interest in such estate, he may, within fifteen days of such payment being made, move the Collector to make a certificate as provided by any law for the time being in force for the recovery of Public Demands, specifying the amount which has been paid in by such shareholder as cess in respect of the recorded share or interest of any other shareholder in the estate;

and thereupon such Collector may if he think fit shall make such certificate, and such certificate shall have the same effect as a certificate made for the recovery of a Public Demand; and the same notices shall be issued and the same proceedings may be taken thereon by the Collector as in case of such certificate;

Provided that the person in whose favour the certificate has been made shall be deemed to be the decree-holder for the sum mentioned in the certificate; and all proceedings taken by the Collector for the recovery of the sums mentioned in the certificate shall be taken at the instance of the person in whose favour the certificate has been made, and at his cost, and on his responsibility, and not otherwise;

Provided also that if any person against whom such certificate has been made shall object that the amount of the cesses for the recovery of which the certificate has been made is greater than the amount which the applicant for the certificate would recover from such person in a civil court as being equitably payable in respect of such person's share or interest in the estate or tenure, and if in the opinion of the Collector there is probable ground for such

দিলে, তিনি যে২ সহঅংশির অংশ ও স্বার্থের নিমিত্ত যত টাকা দিয়াছেন সেই২ সহ অংশির স্থানে পূর্বোক্তমতে ও পূর্বোক্তরূপ দণ্ডবিধানানুসারে তাঁহাদের দেয় সেই টাকা আদায় করিতে পারিবেন, অথবা আপনার ও সহঅংশীদের স্বার্থ হিসাবনিষ্পত্তির কালে ঐ টাকা জমা করিয়া লইতে পারিবেন।

৪৯ ধারা। কালেক্টর সাহেব মালগুজারী ও লাখেরাজ ভূমির যে সাধারণ রেজিস্টার লিখিত অংশীদের সহ অংশীদের স্থানে সটিকি-কেট প্রণালীমতে টাকা আদায় করিবার কথা। কালেক্টর সাহেবকে যে ভূমির রাজস্ব ঐ খাজানা দেওয়া যায় কালেক্টর সাহেব সেই ভূমির অন্য কোন রেজিস্টার রাখিলে তাহাতে কোন মহা-লের যে অংশির অংশের বা স্বার্থের পরিমাণ লেখা থাকে তিনি, উক্ত মহালের দেয় পথকর ও পূর্তকাবা কর দিলে, অথবা ঐ মহালগত স্বীয় স্বার্থানুসারে তাঁহার যত টাকা দিতে হয় তদতিরিক্ত ঐ ২ করের কিয়দংশ দিলে, উক্ত টাকা দিবার পর পনের দিনের মধ্যে রাজস্ব প্রাপ্য আদায় করণার্থ যৎকালে যে আইন প্রবল থাকে সেই আইনের বিধানমত সটিকি-কেট লিখিয়া দিবার নিমিত্ত কালেক্টর সাহেবের নিকট প্রার্থনা করিতে পারিবেন। উক্ত অংশী ঐ মহালের অন্য অংশির লিখিত অংশ বা স্বার্থ সম্বন্ধে কর স্বরূপ যত টাকা দিয়াছেন, ঐ সটিকি-কেটে তাহা লিখিতে হইবে।

তাহা হইলে উক্ত কালেক্টর সাহেব উচিত বিবেচনা করিলে ঐ সটিকি-কেট লিখিয়া দিবেন, এবং উক্ত সটিকি-কেটে রাজস্ব প্রাপ্য আদায় করণার্থে লিখিত সটিকি-কেটের ন্যায় ফলবৎ হইবে; এবং শেষোক্ত প্রক-রের সটিকি-কেট হইলে, কালেক্টর সাহেব যে নোটিস দিতেম ও যে২ কার্য্যারূপ করিতে পারিতেম, সেই২ নোটিস দিবেন ও সেই২ কার্য্যারূপ করিতে পারিবেন।

কিন্তু যে ব্যক্তির পক্ষে সটিকি-কেট লিখিয়া দেওয়া যায়, তিনি সটিকি-কেটের লিখিত টাকার ডিক্রীদার বলিয়া গণ্য হইবেন; এবং সটিকি-কেটের লিখিত টাকা আদায় করিবার নিমিত্ত কালেক্টর সাহেব যে সকল কার্য্যারূপ করেন, তাঁহার পক্ষে সটিকি-কেট লিখিয়া দেওয়া যায়, তাঁহারই আবেদনমতে ও তাঁহারই বায়ে ও তাঁহারই সাক্ষরিতে সেই সকল কার্য্যারূপ করা যাইবে, প্রকারান্তরে নয়।

পরন্তু যে ব্যক্তির বিরুদ্ধে সটিকি-কেট লিখিয়া দেওয়া যায়, তিনি যদি এরূপ আপত্তি করেন যে, উক্ত মহালে বা তালুকপ্রভৃতিতে তাঁহার যে অংশ বা স্বার্থ আছে তৎসম্বন্ধে ন্যায়ানুসারে তাঁহার যত টাকা দেয় বলিয়া সটিকি-কেটের প্রার্থনাকারি দেওয়ানী আদালত দ্বারা তাঁহার স্থানে আদায় করিতে পারিতেম, তদনিকট টাকা কর আদায় করিবার নিমিত্ত সটিকি-কেট লিখিয়া দেওয়া গিয়াছে, এবং যদি কালেক্টর সাহেবের মতে উক্তরূপ আপত্তির সম্ভাবিত হেতু আছে বোধ হয়, তবে কালেক্টর সাহেব উচিত বোধ করিলে ঐ সটিকি-কেট রহিত

objection, the Collector may, if he see fit, cancel such certificate, and leave the applicant to his remedy in the civil court.

CHAPTER IV.—*Valuation and assessment of lands held rent-free and payment and recovery of Cess in respect thereof.*

50. All lands held without payment of rent other than lands mentioned in section 33, and other estates entered on the general register of revenue-free lands of the district, shall, for the purposes of this Act, be deemed to form a part of the tenure within the local boundaries of which they are contained; and if they are not contained within the local boundaries of any tenure, then to form a part of the estate within the local boundaries of which they are contained; and if they are not contained within the local boundaries of any estate, then to form a part of the estate in which they were included at the original settlement of such estate; and if there be any doubt as to the estate in which they were so included, then to form a part of such conterminous estate as the Collector, in whose district such conterminous estate is situate, shall by an order under his seal appoint.

51. Every holder of an estate or tenure who is required by this Act to submit a return in the form in Schedule (A) contained shall be bound to enter in such return all lands of the nature of those specified in section 50 according to the tenor thereof; and shall be bound to pay road cess and public works cess on the annual value of such lands, at one-half of the rates fixed under this Act for the levy of such cesses respectively in the district generally for the year.

52. Whenever any land held rent-free shall have been included in the return of any estate or tenure as provided in the last preceding section, the Collector shall, on publication of the valuation-roll of such estate or tenure as provided in section 35, cause to be published a notice in the form in Schedule (D) contained, to which notice shall be annexed such extracts from the valuation-roll of such estate or tenure as relate to such land.

Such publication may be lawfully made by affixing one copy of such notice and extracts at some conspicuous place in the village within which such land is situate,

[Government Gazette, 27th July 1880.]

করিয়া প্রার্থনাকারিকে দেওয়ানী আদালতে প্রতিকার প্রার্থী হইতে দিবে।

৪ অধ্যায়।—বিণা খাজানায় ভোগকৃত ভূমির মূল্য নিরূপণ ও কং মিল্লিগণ করিবার ও ওৎসপকারী কথের টাকা দিবার ও আদায় করিবার বিধি।

৫০ ধারা। ৩৩ ধারার লিখিত ভূমিভিন্ন এতৎ জিলার যে ভূমির খাজানা মাই লাখেরাজ ভূমির সাধারণ রেজি-
ভাষা এই আইনের কার্য উত্তরে যে মহাল লেখা থাকে
পক্ষে কোন্ মহালের বা, তাহা যে ভূমি বিনা খাজানায়
ভালুকাদির অন্তর্গত বলিয়া ভোগ হইয়া থাকে তাহা যে
গণ্য হইবে, ইহার কথা। তালুক প্রভৃতির স্থানীয় সীমার
মধ্যে থাকে এই আইনের কার্য পক্ষে সেই তালুক প্রভৃ-
তির একাংশ বলিয়া গণ্য হইবে। যদি কোন তালুক-
প্রভৃতির স্থানীয় সীমার মধ্যে না থাকে, তবে যে মহা-
লের সীমার মধ্যে থাকে সেই মহালের একাংশ বলিয়া
গণ্য হইবে। যদি কোন মহালের স্থানীয় সীমার মধ্যে
না থাকে তবে মহালের প্রথম বন্দোবস্ত সময়ে যে মহা-
লের মধ্যে দ্বারা গিয়াছিল সেই মহালের একাংশ বলিয়া
গণ্য হইবে। আর যে মহালের মধ্যে তদ্রূপে দ্বারা গিয়া-
ছিল তাহার সম্বন্ধে যদি কোন সন্দেহ থাকে, তবে
তাহার সন্নিহিত মহাল যে কালেক্টর সাহেবের জিলার
মধ্যে থাকে তিনি আপন মোহর দ্বিত আজ্ঞাক্রমে ঐ
ভূমি সন্নিহিত যে মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য হইবার
আদেশ করেন তাহা সেই মহালের একাংশ বলিয়া গণ্য
হইবে।

৫১ ধারা। কোন মহালের বা তালুকাদির যে ভোগদি-
মহালের বা তালুক প্র- কারির প্রতি এই আইনগত
ভূমির অন্তর্গত নিরূপণ A তফসীলের পাঠে রিটার্ন
ভূমির নিমিত্ত মহালাদির দিবার আদেশ হয়, তিনি ৫০
ভোগ দিকারিদেব অ- ধারার মর্মানুসারে ঐ ধারার
ক্লেজ হারে কর দিতে নির্দিষ্ট প্রকারের সমুদয় ভূমি
হইবার কথা। ঐ রিটার্ণে লিখিতে বাধ্য থাকি-
বেন; এবং সাধারণতঃ যে জিলায় যে ওৎসপ পথকর
ও পুর্তকার্য কর আদায় করিবার যে হার ধার্য হয়
সেই হারের অর্ধেক হিসাবে উক্ত ভূমির বার্ষিক মূল্যের
উপর ঐ কর দিতে বাধ্য থাকিবেন।

৫২ ধারা। বিনা খাজানায় ভোগকৃত কোন ভূমি
বিনা খাজানায় ভোগ- পূর্বে ধারার বিধানমতে কোন
কৃত ভূমি সম্বন্ধে কালেক্টর মহালের বা তালুকাদির রিট-
সাহেবের নোটিস ও মূল্য- র্ণমধ্যে দ্বারা গেলে, কালেক্টর
নিরূপণ পত্রের উদ্ভাষণ সাহেব ৩৫ ধারার বিধানমতে
প্রচার করিবার কথা। উক্ত মহালের বা তালুকাদির
মূল্যনিরূপণের ফল প্রকাশ হইলে পর, B তফসীলের
পাঠে নোটিস প্রচার করাইবেন; ঐ নোটিসে উক্ত
মহালের বা তালুকাদির মূল্যনিরূপণের ফল হইতে উক্ত
ভূমি মালিকীয় অংশগুলি উদ্ধৃত করিয়া দেওয়া যাইবে।

উক্ত নোটিসের ও উদ্ধৃত অংশের এক কতঃ নকল
ঐ ভূমি যে গ্রামে থাকে সেই গ্রামের কোন সুপ্রকাশ
স্থানে লাগাইয়া,

by depositing another copy of the same at any police-station, registration office, or other Government office in the neighbourhood for the inspection of all concerned, and by proclamation as herein next provided.

The proclamation shall be made by beat of drum throughout such village, and shall be to the effect that such extracts have been so affixed and deposited, and that the owner or holder of such land is required to inform himself, by inspection of such extracts, of the valuation put upon his land, and to pay yearly to the holder of the estate or tenure of which such land is, according to the provisions of section 50, to be deemed to form a part the cesses which shall be payable in respect of such land under the provisions of this Act.

53. Within a reasonable time not exceeding thirty days after the issue of any process for the recovery of any sum due from him as cess under this chapter, the owner, holder, or occupier of any such land may make before the Collector an objection to the valuation of his land as entered in the valuation-roll so published, and on such objection being made, the Collector shall, by such ways and means as to him shall seem expedient, ascertain and fix the annual value of the land in the possession of such owner, holder, or occupier, and may alter such roll accordingly, and shall give notice of any such alteration to the holder of the estate or tenure to which such roll relates;

Provided that nothing in this section shall be taken to authorize the Collector to alter any return so as to show any area of land as held rent-free which the maker of such return can show to be accounted for by him in the return as rent-paying land.

54. In the following cases, that is to say—
(1) when a new valuation or revaluation takes effect in any district or part of a district;

(2) when the rate fixed for the levy of the road cess or of the public works cess in any year is changed from the rate at which such cess was levied in the preceding year; and

(3) when the dates fixed by the Lieutenant-Governor under section 57 for payment of instalments of the cesses by holders of rent-free land are changed,

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

এবং আর এক কেষ্ট নতুন নিকটবর্তী পোলীস থানায় বা রেজিস্ট্রী আফিসে বা অন্য গবর্ণমেন্ট আফিসে তদ্বিষয়ে যাহাদের স্বার্থ থাকে তাহাদের সকলের দেখিবার নিমিত্ত রাখিয়া,

এবং পঞ্চাঙ্গিষিত বিধানমতে ঘোষণাপত্র দিয়া, ঐ মোটিন প্রভৃতি আইনমতে প্রচার করা যাইতে পারিবে।

ঐ গ্রামের সর্বত্র টেঁড়রা দিয়া ঘোষণাপত্র প্রচার করা যাইবে, ও তাহাতে নিম্নলিখিত মর্ম্মের কথা থাকিবে, অর্থাৎ, উক্ত উক্ত অংশগুলি পূর্বাঙ্করূপে লাগাইয়া ও রাখিয়া দেওয়া হইয়াছে এবং উক্ত ভূমির স্বামী বা ভোগাধিকারী উক্ত উক্ত অংশগুলি দেখিয়া তাঁহার ভূমির যে মূল্য নিরূপণ হইয়াছে তাহা জানিয়া লইবেন এবং ৫০ ধারার বিধানমতে ঐ ভূমি যে মহালের বা তালুকাদির অংশ বলিয়া গণ্য হইয়াছে সেই মহাল বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে এই আইনের বিধানমতে ঐ ভূমিসম্বন্ধে করের যে অংশ দিতে হয় বৎসর ২ সেই অংশ দিবেন, তাহার প্রতি এই আদেশ হইল।

৫০ ধারা। এই অধ্যায়মতে কর বলিয়া পাওনা বিনা খাজানার ভোগ— কোন টাকা আদায় করিবার কৃত ভূমির ভোগাধিকারী— কোন পরওয়ানা দিবার পর রিয় মূল্যনিরূপণ সম্বন্ধে 'ত্রিশ দিনের অধিক না হয় আপত্তি করিতে পারিবার' এমন যুক্তিসঙ্গত সময়ের মধ্যে কথা।

উক্তরূপ কোন ভূমির স্বামী বা ভোগাধিকারী বা দখলকার উক্তরূপে প্রচারিত মূল্য নিরূপণের ফর্দে তাঁহার ভূমির যে মূল্য লেখা থাকে তৎসম্বন্ধে কালেক্টর সাহেবের নিকট আপত্তি করিতে পারিবেন এবং ঐ আপত্তি করা গেলে কালেক্টর সাহেব যে উপায়ে ও যে প্রকারে বিহিত দেখ করেন সেই উপায়ে ও সেই প্রকারে উক্ত স্বামীর বা ভোগাধিকারীর বা দখলকারের অধিকারগত ভূমির বার্ষিক মূল্য নির্ণয় ও ধার্য্য করিয়া তৎমুসারে ঐ ফর্দ পরিবর্তন করিতে পারিবেন এবং ঐ ফর্দ যে মহাল বা তালুকাদি সম্পর্কীয় হয় তাহার ভোগাধিকারিকে ঐ পরিবর্তনের সংবাদ দিবেন।

কিন্তু রিটার্নদাতা যে ভূমি রিটার্ণে খাজানাদারী বলিয়া ধরিয়াছেন দেখাইতে পারেন, কালেক্টর সাহেব রিটার্ণ পরিবর্তন করিয়া তাহাবিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমি বলিয়া যে দেখাইতে পারেন, তাঁহার প্রতি এই ধারার কোন কথায় তজ্জন ক্ষমতা অর্পিত হইল এরূপ জান হইবে না।

৫৪ ধারা। নিম্নলিখিত স্থলে, অর্থাৎ।

(১) যখন কোন জিলায় বা কোন স্থলে মহালের ভোগাধিকারীদের মোটিন দিতে হইবার কথা।
(১) যখন কোন জিলায় বা জিলার অংশে নূতন মূল্য নিরূপণপত্র বা পুনর্মূল্য নিরূপণপত্র ফলবৎ হয়;

(২) পূর্ব বৎসর যেখানে পথকর বা পুর্নকার্য্য কর আদায় হইত, সেই স্থান পরিবর্তন করিয়া কোন বৎসর বৎসর ঐ কর আদায়ের নূতন হার ধরা যায়; ও

(৩) বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির ভোগাধিকারীদের করের যে কিস্তির টাকা দিতে হয় ৫৭ ধারামতে জিযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কর্তৃক অবধারিত সেই কিস্তির তারিখ যখন পরিবর্তিত হয়,

the holder of every estate or tenure to whom any cesses are payable in respect of lands held free of rent shall cause a notice to be published in every village in which any such lands are situate, informing all concerned of the rate which has been fixed for the levy of such cesses respectively; and requiring every holder and owner of any such land of which the cesses are payable to the person who causes the notice to be published to pay the amount of the cesses specified in such notice as it falls due, until a similar notice of change of the amount shall be given..

Such notice shall contain the following information in respect of each holding of rent-free land which is entered separately in the Collector's valuation-roll :—

- (1) a specification of the land in respect of which the cesses are payable;
- (2) the name of the owner, holder, or occupier of such lands, if known;
- (3) the annual value of such land as entered in the Collector's valuation-roll;
- (4) the rate on each rupee of the value which has been fixed under the Act for the levy of the road cess and public works cess respectively for the year;
- (5) the amount of the cesses payable in respect of each holding, calculated at such rates; and
- (6) the dates fixed by the Lieutenant-Governor under section 57 for the payment of each instalment and the amount of each instalment.

55. Publication of the notice abovementioned may be lawfully made by affixing one copy of the same at some conspicuous place in the village in which such land is situate;

by depositing another copy thereof to be available for general inspection at any māl cutcherry the estate or tenure in which such land is included,

or at any other convenient place in the neighbourhood;

and by proclamation as herein next provided.

The proclamation shall be made by beat of drum throughout such village, and shall be to the effect that such notice has been so affixed and so deposited, that it is open to inspection at the māl cutcherry or other convenient place as abovementioned, and that every owner and holder of rent-free land is required to inform himself of the contents of such notice and to pay the amount of the cesses due by him accordingly.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমি সম্বন্ধে কোন মহালের বা তালুক প্রভৃতির যে ভোগধিকারিকে কোন কর দিতে হয়, তিনি উক্ত ভূমি যে গ্রামে থাকে তথায় নোটিস দেওয়া হয়। সম্পর্কযুক্ত সকল লোককে এই কর আদায়ের যে হার ধার্য্য হইয়াছে তাহা জানাইবেন, এবং নোটিস দায়ি ব্যক্তির নিকট যেহে ভূমির কর দিতে হয় সেইহে ভূমির প্রত্যেক স্বামী ও ভোগধিকারিকে এই আদেশ করিবেন যে, যাবৎ টাকা পরিবর্তনের তদ্রূপ নোটিস না দেওয়া যায়, নোটিসের নির্দিষ্ট করের টাকা দিবার সময় হইলেই তাহা দিতে হইবে।

কালেক্টর সাহেবের মূল্য নিরূপণপত্রে স্বতন্ত্র করিয়া বিনা খাজানার ভোগকৃত যে ভূমি লেখা থাকে তাহার প্রত্যেক তালুক ও যোত সম্বন্ধে নোটিসে নিম্নলিখিত বিবরণ থাকিবে।—

(১) যে ভূমি সম্বন্ধে কর দিতে হইবে তাহার বিশেষ বিবরণ।

(২) ঐ ভূমির স্বামির বা ভোগধিকারির বাদখিলকারের নাম জানা থাকিলে, তাহা।

(৩) কালেক্টর সাহেবের মূল্য নিরূপণপত্রের লিখনমতে উক্ত ভূমির বার্ষিক মূল্য।

(৪) ঐ বৎসর পঞ্চকর ও পূর্তকার্য্য কর আদায়ের নিমিত্ত আইনমতে নিরূপিত মূল্যের টাকা প্রতি যেহে হার ধার্য্য করা গিয়াছে।

(৫) ঐহে হারে হিসাব করিয়া প্রত্যেক ভূখণ্ডের সম্বন্ধে যত টাকা কর দিতে হইবে।

(৬) জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ৫৭ ধারামতে প্রত্যেক কিস্তির টাকা দিবার যে তারিখ ধার্য্য করেন ও প্রত্যেক কিস্তিতে যত টাকা হয় তাহা।

৫৫ ধারা। উক্ত নোটিসের এক কেতা নকল ঐ ভূমি যে গ্রামে প্রচার ক. যে গ্রামে থাকে সেই গ্রামের দিতে হইবে, তাহার কথা। কোন সুপ্রকাশ স্থানে লাগাইয়া,

এবং ঐ ভূমি যে মহালের বা তালুক প্রভৃতির মধ্যে ধরা যায় তাহার কোন মাল কাছারিতে বা নিকটবর্তী অন্য কোন সুবিধামত স্থানে সর্বসাধারণের দেখিতে পাইবার নিমিত্ত আর এক কেতা নকল রাখিয়া,

এবং পঞ্চলিখিত বিধান মত ঘোষণাপত্র দিয়া, ঐ নোটিস আইনমতে প্রচার করা যাইতে পারিবে।

ঐ গ্রামের সর্বত্র টেঁড়রা দিয়া ঘোষণাপত্র প্রচার করা যাইবে, ও তাহাতে নিম্নলিখিত মন্ত্রের কথা থাকিবে; অর্থাৎ উক্ত নোটিস পূর্বোক্তরূপে লাগাইয়া রাখিয়া দেওয়া গিয়াছে, উহা পূর্বোক্তলিখিত মাল কাছারিতে বা অন্য সুবিধামত স্থানে দেখা যাইতে পারিবে, এবং বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির প্রত্যেক স্বামী ও ভোগধিকারী ঐ নোটিসে যাহা লেখা আছে তাহা জানিয়া লইবেন ও তদনুসারে আপনার দেয় করের টাকা দিবেন তাহাদের প্রতি এই আদেশ হইল।

56. After publication of the extracts from the roll as provided in section 52, and in cases in which publication of the notice mentioned in section 54 is required, after publication of such notice, and not otherwise, every owner and holder of any rent-free land included in such extract shall be bound to pay year by year to the holder of the estate or tenure on which the land held by him is deemed to form a part, the amount of the road cess and public works cess which may thereafter become due to such holder, calculated on the annual value of such land as entered in such extracts, or on any other annual value which may have been determined by the Collector under section 53, at the full rate or rates which may have been fixed under this Act for the levy of such cesses respectively in the district generally for the year.

57. The payment of the cesses for each year by the holder of any land which is held rent-free shall be made by two equal instalments, upon such days as shall be for that purpose appointed by the Lieutenant-Governor.

58. When an instalment of the cesses due on any rent-free land is not paid to the holder of the estate or tenure of which such land is deemed to form a part within one month of the date on which such instalment is payable, the holder of such estate or tenure shall be entitled to recover a sum equal to double the amount of such instalment due to him under sections 56 and 57, with interest on such sum calculated at the rate of twelve per centum per annum from the date on which such instalment was payable, and with all costs of suit;

Provided that such holder shall have paid to the Collector all sums due to such Collector up to date in respect of road cess and public works cess, and not otherwise.

59. If the holder of any estate or tenure shall have omitted to enter in his return any rent-free land, which under section 51 he was bound to enter in such return, and has failed to enter any such land in his return lodged with the Collector under the provisions of the "District Road Cess Act, 1871," such holder may at any time after the passing of this Act give in to the Collector a Supplementary Return showing the necessary particulars in respect of the land so omitted or not entered, and he shall thereupon pay to the Col-

Holders of estates, &c., may send in supplementary returns in respect of rent-free lands.

[বর্ণন্যেতে গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

৫৬ ধারা। ৫২ ধারার বিধানমতে কর্তৃক উদ্ধৃত অংশ বিনা খাজানার ভোগ প্রকাশ হইলে পর এবং যে স্থলে রুত ভূমির স্বামির ৫৪ ধারার উল্লিখিত নোটিস পূর্ণ হইতে পারিতে হইবে— প্রচার করা আবশ্যিক সেই স্থলে বার কথা।

উক্ত নোটিস প্রচার করা গেলে পর (অন্যথা নহে),—এ উদ্ধৃত অংশের মধ্যে বিনা খাজানার ভোগকৃত যে ভূমি যার ভাওয়ার প্রত্যেক স্বামী ও ভোগাধিকারী তাঁহাদের ভোগকৃত ভূমি যে মহালের বা তালুক প্রভৃতির একাংশ বলিয়া গণ্য করা যায়, সেই মহালের বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে উক্ত উদ্ধৃত অংশের লিখনমতে এই ভূমির বার্ষিক মূল্য অথবা ৫৩ ধারামতে কালেক্টর সাহেব কর্তৃক নিরূপিত অন্য কোন বার্ষিক মূল্য দিয়া, এই বৎসর সাধারণতঃ এই জিলার পথকর ও পূর্তকাধ্য কর আদায়ের যে বা যে২ হার এই আইনমতে ধার্য করা যায় সেই বা সেই২ পূর্ণহারে হিসাব করিলে যত টাকা দেয় হয়, বৎসর২ তত টাকা দিবে।

৫৭ ধারা। বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির ভোগাধিকারি দ্বিতীয় দিন জিহুত করী প্রতি বৎসর যে কর দেয় সেপ্টেমেন্ট গবর্নর সাহেব তাহা দুই সমান কিস্তি করিয়া, বের ধার্য করিবার কথা। জিহুত সেপ্টেমেন্ট গবর্নর সাহেব তদন্তে যে২ দিন নিরূপণ করেন, সেই২ দিনে দেওয়া যাইবে।

৫৮ ধারা। বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমি যে মহাল-কিস্তির টাকা একমাসের বা তালুক প্রভৃতির একাংশ মধ্যে না দেওয়া গেলে, বলিয়া গণ্য করা যায় তাহার ভিত্তি টাকা আদায় ভোগাধিকারিকে এই ভূমির করের হইতে পারিবার কথা। কোন কিস্তির টাকা যে তারিখে দিতে হয় সেই তারিখ অবধি এক মাস মধ্যে না দেওয়া গেলে ৫৬ ও ৫৭ ধারামতে এই কিস্তির বাবদ তাহার যত টাকা পাওনা হয় তিনি কিস্তির টাকা দিবার তারিখ অবধি বৎসর শতকরা ১২ টাকা হিসাবে সুদ সনেত ও মোকদ্দমার খরচা সহিত তাহার ষিগুন টাকা আদায় করিয়া লইবার অধিকারী হইবেন।

কিন্তু এই তারিখ পর্যন্ত পথকর ও পূর্তকাধ্য করের বাবদ কালেক্টর সাহেবকে যত টাকা দিতে হয়, উক্ত ভোগাধিকারির তত টাকা দেওয়া চাই, নতুবা এই অধিকার বর্তিবে না।

৫৯ ধারা। কোন মহালের বা তালুকাদির ভোগাধিকারি ভূমিস্বত্ব করী ৫১ ধারামতে আপন রি-মহাল প্রভৃতির ভোগা-টার্গে বিনা খাজানার ভোগকৃত ভোগাধিকারির পরিশিষ্ট যে ভূমি লিখিতে বাধ্য ছিলেন রিটার্ন পাঠাইতে পারি- তাহা লিখিতে ক্রটি করিয়া বার কথা।

ধাকিলে অথবা প্রদেশীয় পথকর বিষয়ক ১৮৭১ সালের আইনের বিধানমতে কালেক্টর সাহেবকে যে রিটার্ন দেন তাহাতে এই ভূমি না লিখিয়া দিয়া থাকিলে, এই আইন বিধান হইবার পর কোন সময়ে কালেক্টর সাহেবকে পরিশিষ্ট রিটার্ন দিতে পারিবে। উক্তরূপে যে ভূমি লিখিতে ক্রটি হয় বা যাহা লখা যায় নাই, সেই ভূমিস্বত্বকার আবশ্যিক বিশেষ বিবরণ এই রিটার্নে দিবে। পূর্ক ভিন্ন বৎসরের নিমিত্ত অথবা মহালের

lector the amount of the cesses which would have been payable by him in respect of such land for the three years next preceding, or for any shorter period which may have elapsed since the estate or tenure was last valued.

Such Supplementary Return shall to all intents and purposes have the same effect as a return duly made under the provisions of section 51.

60. Sections 51, 52, 53, and 54 shall be applicable to and in respect of any rent-free land included in a supplementary return as provided in the last preceding section.

61. The provisions of sections 57 and 58 shall be applicable to every amount which, as provided in section 56, may become payable by the owner and holder of any such rent-free land to the holder of any such estate or tenure after the fulfilment of the requirements in sections 52, 53, and 54 contained.

62. The provisions of section 58 shall not be applicable to any such amount which may have become so payable under the provisions of Bengal Act X of 1871 or of this Act before the fulfilment of the requirements of the sections 52, 53, and 54; but when any instalment of cess which may have become payable before the fulfilment of such requirements has not been paid to the holder of such estate or tenure on the date on which such instalment was payable, the holder of such estate or tenure may recover the amount of such instalment, together with interest at the rate of twelve per centum per annum on such amount, and with all costs of suit;

Provided that no holder of an estate or tenure shall recover any amount under the provisions of this section, unless he has paid to the Collector all sums which became payable by him to such Collector on account of road cess and public works cess, at any date within the year in which the amount sought to be recovered became payable to such holder of an estate or tenure.

63. As soon as the said requirements shall have been fulfilled, the owner, or person in receipt of the rents and profits, or in possession and enjoyment of such rent-free land, shall be liable to pay the cesses thereafter falling

Owner of rent-free land liable to pay cess in future.

বা ভান্সকাদির লেব মূল্য নিরূপণাবধি তদপেক্ষা অল্প-কাল গত হইয়া থাকিলে ঐ কালের নিমিত্ত ঐ ভূমি সম্বন্ধে উক্ত ভোগাধিকারির যত টাকা কর দিতে হইত, ঐ রিটার্ন দিয়া তিনি কালেক্টর সাহেবকে তত টাকা দিবে।

উক্ত পরিশিষ্ট রিটার্ন সর্বপ্রকারে ৫১ ধারার বিধান-মতে নিয়মিতরূপে প্রদত্ত রিটার্নের তুল্য বলবৎ হইবে।

৬০ ধারা। পূর্বধারার বিধানমত পরিশিষ্ট রিটার্নে কোন ধার্য বর্জিত ভূমি ধরা যার, তৎপ্রতি ও তৎসম্বন্ধে ৫১, ৫২, ৫৩ ও ৫৪ ধারার বিধান বর্জিত।

৬১ ধারা। ৫২, ৫৩ ও ৫৪ ধারার লিখিত আদেশ পালন হইলে পর উক্তরূপ নিরূপিত ভূমির বামি প্রভৃতির দের টাকার প্রতি কোন ধার্য বি-ধান বর্জিত।

৬২ ধারা। উক্ত ৫২, ৫৩ ও ৫৪ ধারার লিখিত আদেশ পালন না হইলে, ৫২, ৫৩ ও ৫৪ ধারার আদেশ পালন না হইলে উক্ত টাকার প্রতি ৫৮ ধারার বিধান না বর্জিত-বার কথা।

কিন্তু যে টাকা আদায় করিতে চেষ্টা হয় সেই টাকা মহালের বা ভান্সক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে যে বৎসর দেয় হয়, সেই বৎসর কোন তারিখে কালেক্টর সাহেবকে পথকর ও পূর্তকার্য্য করের বাবদ যে সমুদয় টাকা দিতে হয় উক্ত ভোগাধিকারী কালেক্টর সাহেবকে সেই সমুদয় টাকা না দিয়া থাকিলে, এই ধারার বিধান-মতে কোন টাকা আদায় করিয়া লইতে পারিবে না।

৬৩ ধারা। উক্ত আদেশ পালন হইলেই, বিনা খাজানার ভোগকৃত উক্ত ভূমির নিরূপিত ভূমির বামি অথবা যিনি উহার ভবিষ্যতে কর দিতে হই-খাজানা ও লাভ পায় তিনি, বা যিনি উহা দখল ও ভোগ করেন তিনি, উক্ত মহালের বা ভান্সক প্রভৃতির ভোগ

due on such land to the holder of the estate or tenure, as provided in sections 56 and 57, and subject to the penalty for default mentioned in section 58.

64. (1).—Every holder of an estate or tenure who has included any rent-free lands in any return made to the Collector in respect of his estate or tenure under the provisions of the "District Road Cess Act, 1871," and has paid to the Collector any cess payable under the said Act, or under the "Provincial Public Works Act, 1877," in respect of the said rent-free lands, may at any time after the commencement of this Act lodge with such Collector an additional return in the form given in Part IV of Schedule (A).

(2).—Such additional return shall be deemed to be a supplementary return within the meaning of section 59, and from the date of the inclusion of any such lands in such additional return the same consequences shall ensue, and the same rights and obligations accrue to the Collector and to the holder of such estate or tenure, and the same liabilities shall attach to the owner, holder and occupier of such lands as would have attached to them respectively if such lands had been included in a supplementary return given in under section 59.

65. All sums due to the holder of any estate or tenure under the provisions of this chapter in respect of any land held rent-free may be recovered by such holder from any owner or holder of such rent-free land, or from any occupier of the same, by any means and any process by which the amount might be recovered if it were due on account of rent of a transferable tenure or holding, and subject to the same rules as to limitation;

Provided that if any such objection as is mentioned in Section 53 has been made before the Collector, no proceedings shall be commenced, and no proceedings which have been commenced shall be continued, for recovery of cess in respect of the lands which are the subject of such objection, until such objection shall have been disposed of by the Collector.

[গবর্ণমেণ্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

খিকারিকে তদবধি যে কর দেয় হয়, তাহা ৫৬ ও ৫৭ ধারার বিধান মতে ও ৫৮ ধারার উল্লিখিত ক্ষেত্রবিশেষক দণ্ডবিধানের নিয়মাবলীতে দিতে দায়ী হইবে।

৬৪ ধারা। (১) —কোন মহালের বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী প্রদেশীয় পঞ্চকর অতিরিক্ত রিটর্ন দিতে পারিবার কথা।
১৮৭১ সালের ১০ আইন যত রিটর্নে লিখিত দিকের ভূমির অতিরিক্ত রিটর্ন দিতে পারিবার কথা।
কোন মহালের বা তালুক প্রভৃতির সম্বন্ধে কালেক্টর সাহেবকে যে কোন রিটর্ন দেন, তদ্ব্যতীত বিনা খাজানার ভোগকৃত তরুণ কোন ভূমি ধরিয়া থাকিলে ও ঐ ভূমি সম্বন্ধে উক্ত আইনমতে অথবা সাধারণের উপকারার্থ প্রদেশীয় কার্য বিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইনমতে দেয় কোন কর কালেক্টর সাহেবকে দিয়া থাকিলে, এই আইন প্রচলিত হইবার পর উক্ত কালেক্টর সাহেবের নিকট A ওকসীলের চতুর্থ খণ্ডের পাঠে অতিরিক্ত রিটর্ন দাখিল করিতে পারিবে।

(২) —ঐ অতিরিক্ত রিটর্ন ৫৯ ধারার অর্থমত পরিশিষ্ট রিটর্ন বলিয়া গণ্য হইবে, এবং ৫৯ ধারামতে প্রদত্ত পরিশিষ্ট রিটর্নে ঐ ভূমি ধরা গেলে, যেসকল ফল হইত, এবং কালেক্টর সাহেবের ও উক্ত মহালের বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারির যেই স্বত্ব ও কর্তব্য উৎপন্ন হইত এবং উক্ত ভূমির স্বামী, ভোগাধিকারী ও দখলকারের প্রতি যে সকল দায় বর্তিত, উক্ত অতিরিক্ত রিটর্নে ঐ ভূমি ধরিবার তারিখ অবধি সেইরূপ ফল হইবে এবং কালেক্টর সাহেবের ও উক্ত মহালের বা তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারির সেই স্বত্ব ও কর্তব্য উৎপন্ন হইবে এবং উক্ত ভূমির স্বামী, ভোগাধিকারী ও দখলকারের প্রতি সেই সকল দায় বর্তিবে।

৬৫ ধারা। বিনা খাজানার ভোগকৃত কোন ভূমিসম্বন্ধে দিকের ভূমির ভোগা- এই আইনের বিধানমতে কোন খিকারিদের স্থানে মহাল মহালের বা তালুকপ্রভৃতির প্রভৃতির ভোগাধিকারির ভোগাধিকারিকে যত টাকা বেরূপে আদায় করিবে, দিতে হয়, তাহা কোন হস্তান্তর-ভাষার কথা।
যোগ্য তালুক বা যোক্তের দেনা খাজানা হইলে যে উপায়ে ও বে প্রণালীমতে ও মিয়াদ সম্বন্ধীয় যে বিধির নিয়মাবলীতে আদায় করা যাইতে পারিবে, উক্ত ভোগাধিকারী সেই উপায়ে ও সেই প্রণালীমতে ও সেই নিয়মাবলীতে ঐ টাকা বিনা খাজানার ভোগকৃত উক্ত ভূমির স্বামির বা ভোগাধিকারির বা দখলকারের স্থানে আদায় করিতে পারিবে।

কিন্তু কালেক্টর সাহেবের নিকটে ৫০ ধারার উল্লেখমত কোন আপত্তি করা গিয়া থাকিলে, যাবৎ তিনি ঐ আপত্তির মীমাংসা না করেন, উক্ত আপত্তির বিষয়ী-ভূত ভূমি সম্বন্ধীয় কর আদায় করণার্থ কোন আনুষ্ঠানিক কার্য উপস্থিত করা যাইবে না ও উপস্থিত করা গিয়া থাকিলেও চালান যাইবে না।

66. In every suit for the recovery of any such sum the person to whom the sum is due may proceed at his option either against the owner or holder of the rent-free land in respect of which such amount is due, or against the occupier thereof; and any decree obtained in such suit against any occupier of such land shall have the same effect and be followed by the same consequences in respect of the execution of such decree against the owner or holder of such land, and in respect of the sale of such land in such execution as if the suit had been brought and the decree given against such owner or holder of such land, but shall have effect against such occupier personally so long only as he remains in occupation of such land, and no longer.

67. Whenever any occupier of land which is held rent-free by the owner thereof shall have paid any sum as cess due in respect of such land to any holder of an estate or tenure to whom such cess is payable, such occupier shall be entitled to deduct the sum so paid by him from the rent next thereafter payable by him to the owner of such land, until such sum is fully adjusted.

68. Notwithstanding anything in this Chapter contained, the Collector may at any time cause a notice as mentioned in section 16 to be served on the holder of any rent-free land which he shall consider not to have been entered in the return of any estate or tenure in which such land should have been included under the provisions of section 51. Such notice shall require the holder of such land to lodge at the office of the said Collector a return in the form in Schedule (A) contained in respect of such land;

and on service of such notice the provisions of this Chapter shall no longer apply to such lands; but the same consequences shall ensue, and the same liabilities shall attach to the holder of such land as would have ensued and would have attached if such lands had constituted a revenue-free estate.

If the Collector has reason to believe that any land in respect of which he determines to serve such notice has been included in the return of any estate or tenure, he shall give notice of his intention to the holder of such estate or tenure, and shall alter such return as may be requisite,

[Government Gazette, 27th July 1880.]

৬৬ ধারা। উক্তরূপ কোন টাকা আদায় করিবার মিকর ভূমির স্বামির বা প্রত্যেক মোকদ্দমার বাহ্যিক এই ভোগাধিকারির বিরুদ্ধে টাকা দেয় হয় তিনি আপন মোকদ্দমা হইতে পারি- উক্তরূপে হয় বিনা খাজানার ব্যয় কথা।

ভোগকৃত যে ভূমি সম্বন্ধে এই টাকা দেয় হয় সেই ভূমির স্বামির বা ভোগাধিকারির বিরুদ্ধে নয় তাহার মখিলকারের বিরুদ্ধে, মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবেন; এবং এই মোকদ্দমার উক্ত ভূমির মখিলকারের বিরুদ্ধে ডিক্রী হইলে যদি এই ভূমির স্বামির বা ভোগাধিকারির বিরুদ্ধে মোকদ্দমা হইয়া ডিক্রী হইত, তবে এই স্বামির বা ভোগাধিকারির বিরুদ্ধে ডিক্রী জারী সম্বন্ধে এবং এই ভূমির বিরুদ্ধে সম্বন্ধে এই ডিক্রীর যেরূপ কার্য হইত ও তৎক্রমে যেরূপ ফল হইত, তাহার সেইরূপ কার্য হইবে ও তৎক্রমে সেইরূপ ফল হইবে, কিন্তু উক্ত মখিলকারের মখলে যত কাল এই ভূমি থাকে তত কাল মাত্র এই ডিক্রী তাহার বিরুদ্ধে কার্যকর হইবে, তৎপরে নহে।

৬৭ ধারা। যে ভূমির স্বামী তাহা বিনা খাজানা মখিলকার যেহেতু দায় ভোগ করেন, সেই ভূমির দেন, তাহা খাজানা হইতে কোন মখিলকার সেই ভূমি কাটিয়া লইতে পারি- সম্বন্ধে দেয় কোন কর কোন ব্যয় কথা।

মহালের বা তালুকপ্রভৃতির যে ভোগাধিকারিকে দিতে হয় তাঁহাকে কর স্বরূপ কোন টাকা দিয়া থাকিলে, যাবৎ এই টাকা শোধ না হয়, তৎকালে এই ভূমির স্বামিকে তাহার যে খাজানা দিতে হয় তাহা হইতে এই টাকা কাটিয়া লইতে পারিবেন।

৬৮ ধারা। বিনা খাজানার ভোগকৃত যে ভূমি ১১ রিটর্গ দিবার আদেশ- দ্বারা বিধানমতে যে মহালের সূচক মোট মিকর ভূমির বা তালুকাদির রিটর্গে ধরা ভোগাধিকারিকে দিতে উচিত ছিল, সেই ভূমি সেই হইবার কথা।

রিটর্গে লেখা হয় নাই, কালেক্টর সাহেব এইরূপ বিবেচনা করিলে, এই অধ্যায়ে প্রকারান্তরে কথা থাকিলেও, এই ভূমির ভোগাধিকারিকে যে কোন সময়ে ১৬ ধারার উল্লিখিত মোট দিয়াইতে পারিবেন। এই নোটিশে এই ভূমির ভোগাধিকারির প্রতি আদেশ থাকিলে যে তিনি কালেক্টর সাহেবের আফিসে A তফসীলের পাঠে উক্ত ভূমি সম্পর্কীয় রিটর্গ দিবেন।

এ নোটিশ জারী হইলে এই ভূমি সম্বন্ধে এই অধ্যায়ের বিধান আর থাকিবে না। কিন্তু উক্ত ভূমি লাখেরাজ মহাল হইলে যেরূপ ফল হইত ও উক্ত ভূমির ভোগাধিকারির প্রতি যে দায় বর্জিত, সেইরূপ ফল হইবে ও সেই দায় বর্জিবে।

কালেক্টর সাহেব যে ভূমি সম্বন্ধে এইরূপ নোটিশ দিবার সম্পূর্ণ করেন, তাহা কোন মহালের বা তালুকা মিকর রিটর্গে ধরা গিয়াছে, এরূপ বিশ্বাস করিবার কারণ দেখিলে, তিনি উক্ত মহালের বা তালুকাদির ভোগাধিকারিকে অল্পম আভিপ্রায়ের নোটিশ দিবেন, এবং রিটর্গের প্রয়োজনমত পরিবর্তন করিবেন, এবং উক্ত

and shall correct the valuation and assessment of such estate or tenure as may be required.

69. If within one year of the commence-

If no notice served, such holder bound to notify omission to Collector.

ment of this Act no notice has been served on the holder of any rent-free land

as mentioned in section 68 requiring him to lodge a return in the office of the Collector, and if such land has not been included in any extracts from the returns of estates and tenures published by the Collector under section 52 or other similar section, the holder of such rent-free land shall be bound within one month of the expiration of such year to give information of such omission to the Collector, together with a description of the said land, a specification of the village or villages within which it is situate, the area in each village, and the amount of rent payable to him thereupon.

70. On receipt of such information whether

Collector thereupon to require such holder to make return.

within the time prescribed or after the expiration thereof, the Collector may, by an order in writing,

require such owner or holder to make a return of his land in the form in Schedule (A) contained, or, if the gross rental of such land does not exceed one hundred rupees, may order that such land shall be summarily valued under section 27 or section 28, and may proceed to make such valuation.

Such orders shall have the same effect and be followed by the same consequences as the issue of a notice by the Collector under section 68.

71. As soon as any rent-free land has been

Liability of such holder to pay cesses

valued by the Collector after the issue of a notice as provided in section 68, or after

an order made under section 70, the holder of such land shall become liable to pay to the Collector the road cess and the public works cess due on such land, in accordance with such valuation, for the three years last preceding such valuation, at the full rates at which such cesses were respectively levied for each such year in the district generally, with interest calculated at twelve per centum per annum on each instalment from the date on which such instalment would have been payable if the land had been so valued at the last valuation of the district or part of a district.

72. Every holder of rent-free land who, being

Penalty for neglecting to give information to Collector.

required by section 69 to give information to the Collector, voluntarily or negligently omits to give

such information within the prescribed time

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।

মহালের বা তালুকাদির মূল্য নিরূপণ ও কর নির্ধারণ-পত্রের যে রূপ সংশোধন আবশ্যক হয়, সেইরূপ সংশোধন করিবেন।

৬৯ ধারা। এই আইন প্রচলিত হইলে এক বৎসর মধ্যে

নোটিশ না দেওয়া গেলে, উক্ত ভোগাধিকারীর কালেক্টর সাহেবকে ক্রটি হইবার সংবাদ দিবার কথা।

কালেক্টর সাহেবের অফিসে রিটার্ন দাখিল করিবার আদেশ-সূচক ৬৮ ধারার উল্লিখিত নোটিশ বিনা খাজানায় ভোগকৃত ভূমির ভোগাধিকারিকে না দেওয়া গেলে, এবং ৫২ ধারামতে বা তদ্রূপ অন্য ধারামতে কালেক্টর সাহেব মহালের ও তালুকপ্রভৃতির রিটার্ন হইতে যে কোন উক্তভাংশ প্রচার করেন তদ্ব্যতীত ঐ ভূমি ধরা না গেলে, ঐ ভূমির ভোগাধিকারী উক্ত বৎসর গত হইলে পর এক মাস মধ্যে উক্তরূপ ক্রটি হইবার সংবাদ কালেক্টর সাহেবকে দিবেন ও তৎসঙ্গে উক্ত ভূমির বর্ণনা, ও ঐ ভূমি যে বা যে২ গ্রামে থাকে সেই বা সেই২ গ্রামের বিশেষ বিবরণ, ও প্রত্যেক গ্রামে যত ভূমি আছে, ও তিনি তজ্জন্য যত টাকা খাজানা পান তাহা লিখিয়া দিতে হইবে।

৭০ ধারা। উক্ত নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যেই হউক

অথবা তাহা অতীত হইলেই তাহা হইলে কালেক্টর সাহেবের ঐ ভোগাধিকারিকে রিটার্ন দিবার আদেশ করিবার কথা।

হউক কালেক্টর সাহেব, ঐ সংবাদ পাউলে, লিখিত আজ্ঞা দিয়া উক্ত স্বামির বা ভোগাধিকারির প্রতি A তকসীলের পাঠে রিটার্ন দিবার আদেশ করিতে পারিবেন অথবা ঐ ভূমির মোট খাজানা ১০০২ একশত টাকার অধিক না হইলে ২৭ বা ২৮ ধারামতে ঐ ভূমির মূল্য নিরূপণ হইয়া আজ্ঞা করিয়া সেই মূল্য নিরূপণ কার্যে প্ররত্ত হইতে পারিবেন।

৬৮ ধারামতে কালেক্টর সাহেব নোটিশ দিলে, তাহা তদ্রূপ কার্যকর ও তৎক্রমে যেরূপ ফল হয়, ঐ আজ্ঞা তদ্রূপ কার্যকর ও তৎক্রমে তদ্রূপ ফল হইবে।

৭১ ধারা। ৬৮ ধারার বিধানমত নোটিশ দিবার পর অথবা ৭০ ধারামতে আজ্ঞা করিবার পর কালেক্টর সাহেব

বিনা খাজানায় ভোগকৃত কোন ভূমির মূল্য নিরূপণ করিলে, উক্ত ভূমির ভোগাধিকারী উক্ত মূল্য নিরূপণমুদার মূল্য নিরূপণের পূর্বে তিন বৎসরের পথকর ও পূর্তকাব্য কর কালেক্টর সাহেবকে দিতে দায়ী হইবেন। যে জিলায় ঐ ভূমি থাকে সেই জিলায় সাধারণতঃ তদ্রূপ প্রত্যেক বৎসর ঐ কর যে২ হারে আদায় করা যায় সেই২ হারে পূর্ণমাত্রায় ঐ কর দিতে হইবে। জিলায় বা জিলায় অংশের ভূমির শেষ মূল্য নিরূপণ সময়ে ঐ ভূমির উক্তরূপ মূল্য নিরূপণ হইলে যে তারিখে কোন িত্তর টাকা দিতে হইত সেই তারিখ অবধি ঐ টাকার উপর বৎসর শত করা ১২ টাকা হিচাবে সুদও দিতে হইবে।

৭২ ধারা। বিনা খাজানায় ভোগকৃত কোন ভূমির ভোগাধিকারী, ৬৯ ধারাক্রমে কালেক্টর সাহেবকে সংবাদ দিতে বাধ্য হইলেও, নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে ইচ্ছাপূর্বক বা

উপেক্ষাক্রমে ঐ সংবাদ না দিলে, ঐ ক্রটি নিমিত্ত

shall be liable for such omission to such fine as the Collector shall think fit to impose, not exceeding fifty rupees, for such omission ;

Provided that no such fine shall be imposed by the Collector for such omission on any holder of rent-free land who at any time after the expiration of the time prescribed shall of his own motion and otherwise that after the issue of any notice by the Collector in respect of his lands give such information to the Collector.

73. No owner or holder of rent-free land on whom a notice has been served by the Collector under section 68, or in respect of whose land an order has been made by the Collector under section 70, shall be liable to have the land to which such notice or order refers included in any return of an estate or tenure or to pay any amount as road cess or public works cess otherwise than to the Collector or to some person appointed by him in that behalf, unless, on a revaluation of any estate or tenure being made, the Collector shall by an order direct that for the future such land shall be included within such estate or tenure for the purposes of this Act ;

and upon such order being made the provisions of this Chapter, in so far as they are applicable, shall apply to the assessment and payment of road cess and public works cess in respect of such land.

CHAPTER V.—Valuation, assessment, and levy of cesses on mines, railways, and other immovable property.

74. On the commencement of this Act in any district, and thereafter before the close of each cess year, the Collector shall cause a notice to be served upon the owner, chief agent, manager or occupier of every mine, quarry, tramway, railway and other immovable property not included within the provisions of Chapter II, and not being one of the tramways or railways mentioned in section 8 ; such notice shall be in the form in Schedule (E) contained, and shall require such owner, chief agent, manager or occupier to lodge in the office of the Collector within two months a return of the annual net profits of such property, calculated on the average of the annual net profits thereof for the last three years for which accounts have been made up.

The Collector may in his discretion extend the time allowed for lodging such return.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

কালেক্টর সাহেব ৫০৭ পঞ্চাশ টাকা অধিক যত টাকা অর্থ দণ্ড করা উচিত বোধ করেন, ঐ ভোগাধিকারির তত টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

কিন্তু বিনা খাজানার ভোগকৃত কোন ভূমির ভোগাধিকারী নির্দিষ্ট সময় গত হইলে পর আপন ইচ্ছাক্রমে ও ঐ ভূমিসম্বন্ধে কালেক্টর সাহেবের কোন নোটিস না পাইয়া কালেক্টর সাহেবকে ঐ সংবাদ দিলে, ঐ ভূমি নিমিত্ত কালেক্টর সাহেব তাহার কোন অর্থদণ্ড করিবেন না।

৭৩ ধারা। বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির যে স্বামিকে বা ভোগাধিকারিকে কালেক্টর সাহেব ৬৮ ধারামতে নোটিস দিয়াছেন, অথবা যাহার ভূমি সম্পর্কে কালেক্টর সাহেব ৭০ ধারামতে আজ্ঞা করিয়াছেন, ঐ নোটিস বা আজ্ঞা যে ভূমি সম্পর্কীয় হয়, তাহার সেই ভূমি কোন মহালের বা তালুক প্রভৃতির ভিত্তিতে ধরা যাইবে না এবং তজ্জন্য পথকর বা পুর্নকার্য্য কর স্বরূপ কোন টাং কালেক্টর সাহেব কিম্বা তদর্থ কালেক্টর সাহেবের নিযুক্ত বক্তি ভিন্ন অন্য কাহাকেও দেওয়া যাইবে না। কিন্তু কোন মহাল বা তালুক প্রভৃতির পুনর্মূল নিরূপণ করা গেলে, কালেক্টর সাহেব আজ্ঞা করিয়া এই আদেশ দিতে পারিবেন যে, ভবিষ্যতে এই আইনের কার্য্যপক্ষে ঐ ভূমি উক্ত মহালের বা তালুক প্রভৃতির মধ্যে ধরা যাইবে।

উক্ত আজ্ঞা করা গেলে, উক্ত ভূমিসম্পর্কীয় পথকর ও পুর্নকার্য্য কর ধার্য্যকরণ ও দেওন সম্বন্ধে এই অধ্যা-
য়ের বিধান যত দূর খাটিতে পারে তত দূর খাটিবে।

৫ অধ্যায়।—

খনি ও রেলওয়ে ও অন্য স্থাবর সম্পত্তির মূল্য নিরূপণের ও তাহার উপর কর ধার্য্য ও আদায় করণের বিধি।

৭৪ ধারা। এই আইন কোন জিলায় প্রচলিত হইলে, লভ্যের রিটার্ন দিবার ও তদনন্তর কর সংক্রান্ত প্রত্যেক নোটিসের কথা।
কালেক্টর সাহেব, যাহা ২ অধ্যা-
য়ের বিধান মধ্যে ধরা যায় নাই ও যাহা ৮ ধারার উল্লি-
খিত কোন ট্রামওয়ে বা রেলওয়ে নহে, এরূপ ধাতুর ও
প্রস্তরের খনি ও ট্রামওয়ে ও রেলওয়ে ও অন্য স্থাবর
সম্পত্তির স্বামির কিম্বা প্রধান কর্ম্মকারকের বা কার্য্যা-
ধ্যক্ষের বা দখিল কারের নামে এই আইনের E তফসী-
লের পাঠে নোটিস দেওয়াইয়া ভূতপূর্ব্ব যে তিন বৎস-
রের হিসাব নিষ্পত্তি করা গিয়াছে তদনুসারে বার্ষিক
নিট লভ্যের গড় ধরিয়া ঐ সম্পত্তির উপর খরচ বাদে
বৎসর ২ যত টাকা লভ্য হইয়াছে কালেক্টর সাহেবের
কাছারিতে ইহার রিটার্ন দুই মাস মধ্যে পাঠাইতে আজ্ঞা
করিবেন।

কালেক্টর সাহেব স্বীয় বিবেচনামতে সেই রিটার্ন
দিবার সময় রক্ষি করিতে পারিবেন।

When property lies in different districts.

80. So soon as the Collector shall have ascertained and determined the annual net profits as aforesaid of any such property, he shall cause to be served upon the owner, chief agent, manager or

[गढ़गढ़गढ़ गढ़गढ़गढ़ । १८८० । २१ कुमाई ।]

৮০ ধারা। কালেক্টর সাহেব পূর্বোক্তমতে উল্লিখিত
 সম্পত্তির বার্ষিক নিট লভা
 যুক্ত শ্রদ্ধা করিবার
 নিশ্চয়মতে জানিয়া নিরূপণ
 নোটিসের কথা।
 করিলেই তিন সেই প্রকারে
 বৎসরের নিট কত টাকা লাভ নিশ্চয় ও নিরূপণ

occupier of such property a notice informing him of the amount of the annual net profits so ascertained and determined by him.

81. New valuations under this Chapter shall be made by the Collector every year, and the Collector may for that purpose cause such notices to be issued and served, and such returns to be made, and shall have such powers and authorities as are in this Part mentioned and conferred ;

Provided that whenever any return made under section 74 shall be accepted by the Collector for any year, the owner, chief agent, manager or occupier of such property may, if he see fit, declare in writing at the time of such acceptance that the annual net profits set forth in such return may, for the purposes of this Act, be deemed to be the annual net profits for each of the five years then next ensuing ;

And if the Collector shall agree to accept such declaration, no new valuation shall be made of such property until the said five years shall have expired, or until a general revaluation of the district or part of a district be made under section 13, or until the revaluation of such property be specially ordered under section 15.

82. When the rate of road cess and public works cess to be levied in the district upon property assessable under this Chapter shall have been determined for any year as in this Act provided, the Collector shall cause to be served on the owner, chief agent, manager or occupier of every such property a notice showing the amount of road cess and public works cess respectively payable in respect of such property, and specifying the date from which such cesses shall take effect. And such amount shall be payable by such owner, chief agent, manager or occupier to the Collector in two equal instalments—the first on the expiry of six months, the second on the expiry of nine months, after the date fixed as hereinbefore provided for the commencement of the cess year.

83. In any case in which the occupier of such property is a different person from the owner, and has paid in excess of half of the sum due as road cess and public works cess on account of any instalment, such occupier shall be entitled to deduct the amount of such excess from the next and subsequent instalments of rent payable in respect of such property ; and every

করিলেন, ঐ সম্পত্তির স্বামিকে কিম্বা প্রধান কর্মকারকে কিম্বা কার্যাব্যাককে কিম্বা দখিলকারকে সেই কথার নোটিস দেওয়াইবে।

৮১ ধারা। কালেক্টর সাহেব প্রতি বৎসর এই অধ্যায়-এই অধ্যায়মতে বৎসর মতে মূল্যনিরূপণসূচক নূতন সর্ব মূল্যনিরূপণ হইবার পত্র করিবেন। ও এই খণ্ডে যে২ কথা। নোটিস দিবার ও জারী করিবার ও যে২ রিটার্ন দিবার কথা আছে ও যে২ শক্তি ও ক্ষমতা প্রদত্ত হইল কালেক্টর সাহেব উক্ত কার্যার্থে সেই২ নোটিস দেওয়াইবেন ও জারী করাইবেন ও সেই২ রিটার্ন আনাইবেন ও সেই সকল শক্তি ও ক্ষমতামতে কার্য করিবেন। পরন্তু কালেক্টর সাহেব কোন বৎসরের নিমিত্ত এই পাঁচ বৎসরের নিমিত্ত আইনের ৭৪ ধারামতে কোন স্বাক্ষরপ্রতি বা বার্ষিক নিট রিটার্ন গ্রহণ করিলে উক্ত রিটার্নে লভ্য নির্দেশ করিবার বার্ষিক যে নিট লভ্য প্রকাশ করা হইল এই আইনের কার্য পক্ষে আগামী পাঁচ বৎসর সেই বার্ষিক নিট লভ্য ধরিবে, উক্ত সম্পত্তির পামী কিম্বা প্রধান কর্মকারক বা কার্যাব্যাক বা দখিলকার উচিত বোধ করিলে সেই রিটার্ন গ্রহণ হইবার সময়ে এই মতের নির্দেশবাক্য লিখিয়া নিতে পারিবেন।

কালেক্টর সাহেব সেই নির্দেশবাক্য গ্রহণ করিলে, যাবৎ সেই পাঁচ-বৎসর গত না হয় অথবা ১০ ধারামতে যাবৎ জিলার বা জিলার অংশের সাধারণ পুনর্মূল্য নিরূপণ না করা যায় অথবা যাবৎ ১৫ ধারামতে ঐ সম্পত্তির পুনর্মূল্য নিরূপণ করিবার বিশেষ আজ্ঞা হয়, তাবৎ ঐ সম্পত্তির নূতন মূল্য নিরূপণ করিয়া যাইবে না।

৮২ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে সম্পত্তির উপর করের হারের নোটিস দিবার ও আদায়ের তারিখের কথা। কর ও পূর্তকায়া কর আদায় করা যাইবে এই আইনের বিধানমতে তাহা নিরূপণ করা গেল পর, ঐ সম্পত্তির উপর কত টাকা পথকর ও পূর্তকায়া কর দিতে হইবে ও সেই২ কর কোন তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে কালেক্টর সাহেব উক্ত প্রত্যেক সম্পত্তির স্বামিকে কিম্বা প্রধান কর্মকারককে কিম্বা কার্যাব্যাককে কিম্বা দখিলকারকে ইহার নোটিস দেওয়াইবেন। ও সেই স্বামী কি প্রধান কর্মকারক কিম্বা কার্যাব্যাক কিম্বা দখিলকার কালেক্টর সাহেবকে সমান দুই অংশ করিয়া ঐ কর দিবেন অর্থাৎ পূর্বলিখিত বিধানমতে ঐ করের বৎসরের প্রারম্ভের যে তারিখ নির্দিষ্ট হয় সেই তারিখ অবধি ছয় মাস গত হইলে প্রথম অর্ধ ও নয় মাস গত হইলে দ্বিতীয় অর্ধ দিবেন।

৮৩ ধারা। যে স্থল স্বামী ও দখিলকার ভিন্ন২ ব্যক্তি, দখিলকার কি স্বামী সেই স্থলে উক্ত সম্পত্তির কোন অধিক দিয়া থাকিলে দখিলকার পথকর ও পূর্তকায়া করিয়া লইবার কথা। কর্য করের কোন ভিত্তির অঙ্কের অধিক টাকা দিলে তৎপরে ঐ সম্পত্তির স্বামীর যে২ কিস্তি দেওয়া হয় তিনি তাহা হইতে ঐ অধিকাংশ কাটিয়া লইতে পারিবেন। স্বামী ঐ টাকার অঙ্কের অধিক দিলে ঐ সম্পত্তির দখিলকারের স্থানে সেই অধিকাংশ ফিরিয়া পাইতে পারিবেন। কিন্তু টাকা-

respect of such revenue-free estate on the holder of the other estate to which it is under the provisions of section 87 annexed.

92. The Collector may at any time, with the sanction of the Commissioner, revoke any order passed under section 87, and shall give notice of such revocation both to the holder of the revenue-free estate affected and to the holder of the other estate to which such revenue-free estate was annexed.

Collector may revoke orders passed under section 87.

CHAPTER VII.—Miscellaneous.

93. The Collector, with the sanction of the Board of Revenue, may appoint such establishments as may be required for making valuations and revaluations under this Act, for making collections, recovering arrears, keeping accounts connected therewith, and generally for all purposes connected with such valuations, revaluations, collections, and recoveries, and other purposes of this Act, and may incur such other expenses as are requisite for such purposes, and the payment of such establishments and other charges on bills signed by the Collector shall be the first charge on the District Road Fund constituted as hereinafter provided.

94. For the purpose of making any valuation of lands directed by this Part, the Collector shall exercise the powers vested in Collectors by clause I of section 23, and clause I of section 24 of Regulation VII of 1822, except so far as the said clauses authorize any enquiry into rights or interests attaching to such lands.

Powers of Collector in making valuation.

95. Every valuation under this Part shall be open to revision by the Commissioner or Board of Revenue, and not otherwise.

Commissioner or Board may revise valuation.

96. Any person who is bound to make any return under this Part shall be deemed to be legally bound to give notice and to furnish information to a public servant in respect of the same. If the Collector shall see ground for believing that any return made is false, he may prosecute the maker accordingly. And if the person so prosecuted is convicted, the Collector may proceed to make a valuation of the lands mentioned in such return by such ways and means as to him shall seem expedient.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ২৭ জুলাই ।]

কারিকে উক্ত লাখেরাজ মহালসম্বন্ধে সেইরূপ হস্তান্তর সম্বলিত নোটিশ দেওয়া হইবে।

৯২ ধারা। কালেক্টর সাহেব কমিশ্যনর সাহেবের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক যে কোন ৮৭ ধারামতে যে আজ্ঞা করা যায় কালেক্টর সাহেবের নোটিশ রহিত করিতে পারিবেন, এবং এইরূপ রহিত করিবার আজ্ঞা হইবার নোটিস এই লাখেরাজ মহালের ভোগাধিকারিকে ও উক্ত লাখেরাজ মহাল অন্য যে মহাল সংযুক্ত করা যায় সেই মহালের ভোগাধিকারিকে দিবে।

৭ অধ্যায়।—বিবিধ বিধি।

৯৩ ধারা। এই আইনমতে মূল্যনিরূপণ ও পুনর্মূল্য নিরূপণ করিবার নিমিত্ত ও সেরেস্টা নিযুক্ত করিতে পারিবেন, এবং দায় করিবার ও হিসাব রাখিবার নিমিত্ত ও সাধারণতঃ উক্ত মূল্য নিরূপণ ও পুনর্মূল্য নিরূপণ ও কর আদায় ও বাকী আদায় সংক্রান্ত সমুদয় কার্য নিমিত্ত ও এই আইনমতে অন্য কার্য নিমিত্ত রেবিনিউ বোর্ডের অনুমতি লইয়া কালেক্টর সাহেব যেরূপ আদায় সেরেস্টা আবশ্যক হয় নিযুক্ত করিতে পারিবেন, এবং উক্ত কার্য নিমিত্ত অন্য যে খরচ আবশ্যক হয় তাহাও করিতে পারিবেন, এবং পরে যে জিলার পথের তহবীল সংস্থাপিত হইল কালেক্টর সাহেব বিল স্বাক্ষর করিয়া দিলে উক্ত সেরেস্টার বেতন ও অন্য খরচ সেই তহবীলের উপর প্রথম দায় হইবে।

৯৪ ধারা। বঙ্গদেশীয় ১৮২২ সালের ৭ আইনের ২৩ ধারার ১ প্রকরণে ও ২৪ ধারার ১ প্রকরণে কালেক্টর সাহেবের ক্ষমতা আরও বৃদ্ধি হইয়াছে, এই খণ্ডের নির্দিষ্ট ভূমির মূল্য নিরূপণ করিবার কার্যে কালেক্টর সাহেব সেই ক্ষমতামতে কার্য করিবেন। কিন্তু উক্ত এক প্রকরণে এই ভূমি সংক্রান্ত স্বত্ত্বের কি সম্পর্কের অনুসন্ধান লইবার যে ক্ষমতা দেওয়া আছে তিনি সেই ক্ষমতামতে কার্য করিবেন না।

৯৫ ধারা। এই খণ্ডমতে প্রত্যেক মূল্য নিরূপণপত্র কমিশ্যনর সাহেবের বা কমিশ্যনর সাহেবের ও রেবিনিউ বোর্ডের দ্বারা সংশোধিত হইতে পারিবে, প্রকারান্তরে বার কথা।

৯৬ ধারা। এই খণ্ডমতে যে কোন ব্যক্তি কোন রিটর্ন দিতে বাধ্য হন তিনি আইনমতে ও সংশ্লিষ্ট কোন রাজকীয় কার্যকারকে নোটিস ও সংবাদ দিতে বাধ্য বলিয়া জ্ঞান হইবে। অনিমিত্ত কোন রিটর্ন মিথ্যা বলিয়া কালেক্টর সাহেব বিশ্বাস করিবার কারণ দেখিলে, রিটর্ন দাতার নামে অভিযোগ করিতে পারিবেন; এবং অভিযুক্ত ব্যক্তির অপরাধ সপ্রমাণ হইলে, কালেক্টর সাহেব যে নিয়ম ও উপায় বিহিত বোধ করেন, সেই নিয়ম ও উপায়ে এই রিটর্নের লিখিত ভূমির মূল্য নিরূপণ করিতে প্ররুত হইবেন।

97. Every return filed by or on behalf of any person in pursuance of the provisions of this Part shall

Evidence.

bear the signature and address of such person, or his authorized agent, and shall be admissible in evidence against such person, but shall not be admissible in his favour.

98. Every notice under this Part required to be served, except as otherwise expressly provided, may be served—

Service of notices under this Part.

(1) by delivering the same to the person to whom it is directed, or on failure of such service, by posting the same on some conspicuous part of the house in which the said person resides, or by delivering the said notice to any agent authorized to appear generally for the person to whom such notice is directed; or

(2) by sending a registered letter containing such notice directed to the said person at his usual place of abode, or to the place where he may be known to reside; or

(3) by posting a copy of the notice at the māl cutcherry of the estate or tenure to which the notice relates, or, if no such māl cutcherry be found, on some conspicuous place on such estate or tenure; and by delivering in the case of estates paying their annual revenue by four instalments, another copy thereof to the agent who shall have paid an instalment of revenue next after the preparation of such notice. In all cases where two or more persons are holders of an estate or tenure, service of notice under this clause shall be deemed to be good and sufficient service on each and all of such persons.

99. The costs of service of every notice and process by this Act required to be served shall in the first instance be defrayed from the District Road Fund, and subject to such rules as may be made by the Board of Revenue under section 100, shall be recoverable either from the person to whom such notice or process is addressed, or from the person owing to whose default such notice or process is issued, as the Collector may think fit; and every such amount shall be deemed to be due to the Collector, but when levied by the Collector shall be credited to the District Road Fund;

Costs of service.

Provided that no costs or other expenses whatever shall be recovered from any person in respect of the publication or issue of any proclamation or notice calling for any return, or giving intimation of any amount payable by

No costs for notice to be recovered unless notice is necessary.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

৯৭ ধারা। এই খণ্ডের বিধানমতে কোন ব্যক্তি হারা কি তাঁহার পক্ষে যে রিটার্ন নাক্যের কথা।

দেওয়া যায় তাহাতে তাঁহার কিম্বা তদীয় ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মকারকের স্বাক্ষর ও ঠিকানা থাকিবে; তাহা তাঁহার বিপক্ষ প্রমাণমধ্যে গ্রাহ্য হইবে, সপক্ষে প্রমাণ মধ্যে নয়।

৯৮ ধারা। এই খণ্ডে যে২ নোটিস দিবার আজ্ঞা হইল তাহা প্রকারান্তরের স্পষ্ট এই খণ্ডমতে নোটিস দিবার কথা।

বিধান না থাকিলে নিম্নলিখিত অন্যতর প্রকারে দেওয়া বা

হইতে পারিবে।

১। যাঁহার নামে হয় তাঁহাকেই দেওয়া যাইবে। তাঁহাকে দেওয়া যাইতে না পারিলে, তিনি যে ঘরে বাস করেন তাহার কোন প্রকাশ স্থানে লাগাইয়া দেওয়া যাইবে, কিম্বা তাঁহার যে মোস্তাফি সাধারণমতে তাঁহার পক্ষে উপস্থিত হইবার ক্ষমতাপ্রাপ্ত হন তাঁহাকে দেওয়া যাইবে। অথবা

২। ঐ নোটিস রেজিষ্টারী পত্রে দিয়া শিরোনামায় তাঁহার নিয়ত বাসস্থান লিখিয়া কিম্বা তাঁহার যে স্থানে নিবাস জানা আছে সেই স্থান লিখিয়া পাঠান যাইবে। অথবা

৩। মহালের কিম্বা তালুকের মাল কাছারীতে ঐ নোটিসের প্রতিলিপি লাগাইয়া দেওয়া যাইবে। মাল কাছারী পাওয়া না গেলে, ঐ নোটিস যে মহালের কি তালুকের বিষয়ে হয় তাহার কোন প্রকাশ স্থানে লাগাইয়া দেওয়া যাইবে এবং মহালের রাজস্ব বৎসর চারি কিস্তি করিয়া দেওয়া গেলে, ঐ নোটিস প্রস্তুত করিবার অব্যবহিত পরে যে ব্যক্তি তাহার নিমিত্ত কিস্তির টাকা দিয়াছিলেন ঐ নোটিসের অন্য প্রতিলিপি তাঁহাকে দেওয়া যাইবে। যদি দুই কি তদধিক ব্যক্তি একই মহালের কি তালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী হন তবে ঐ ধারামতে নোটিস দেওয়া গেলে উক্ত প্রত্যেক ও সকল ব্যক্তির উপর যথোচিতমতে জারী করা গেল জ্ঞান হইবে।

৯৯ ধারা। এই আইনে যে সকল নোটিস দিবার আজ্ঞা হইল তাহা দিবার খরচ নোটিস দিবার খরচের প্রথমে প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে দেওয়া যাইবে, এবং ১০০ ধারামতে রেবিনিউ বোর্ড যে বিধি প্রণয়ন করেন সেই বিধির নিয়মাধীনে ঐ খরচ যাঁহার নামে নোটিস বা পরওয়ানা দেওয়া যায় তাঁহার স্থানে, অথবা কালেক্টর সাহেব উচিত বোধ করিলে যাঁহার ক্রটিবশতঃ ঐ নোটিস বা পরওয়ানা দেওয়া যায় তাঁহার স্থানে আদায় করা যাইতে পারিবে; এবং তদ্রূপ প্রত্যেক টাকা কালেক্টর সাহেবের নিকটে দেনা বলিয়া গণ্য হইবে কিন্তু ঐ টাকা কালেক্টর সাহেব আদায় করিলে, তাহা প্রদেশীয় পথের তহবীলে জমা দেওয়া যাইবে।

কিন্তু যে করের টাকা দেনা হয় সেই টাকা দিবার নোটিস দেওয়া আব- দাওয়ার নোটিস না হইলে, শ্যাক না হইলে, নোটিস কোন রিটার্ন দিবার আদেশ- দিবার কোন খরচ আদায় নুচক অথবা এই আইনমতে না করা যাইবার কথা। কোন ব্যক্তির যে টাকা দিতে হয় তাহার জাপনসুচক ঘোষণাপত্র বা নোটিস এচার

owner who has paid in excess of half of such sum due shall be entitled to recover the amount of such excess from the occupier thereof; provided that in no case shall an occupier deduct from his annual rent more than half of the rate of the road cess and public works cess on every rupee thereof.

84. The total of the cesses payable in respect of property assessable under this Chapter, owned or occupied by the same person in two or more districts, shall be payable to the Collector of the district where the owner, chief agent, manager or occupier may reside or have his chief place of business, and shall be by him transmitted to the Collectors of the districts in respect of which such cesses shall be payable in the proportion in which the Committees of each district shall be severally entitled thereto, as provided in section 85.

85. Whenever any property assessable under this Chapter lies in two or more districts subject to the Lieutenant-Governor of Bengal, the Lieutenant-Governor shall from time to time determine out of the total annual net profits stated in the return, or in the valuation of such profits accruing in the territories subject to him, and ascertained in any manner as aforesaid, the proportions in which such property shall be assessed in each of the said districts respectively, and the proportion of the road cess due thereon which shall be assigned to the Committee of each district concerned.

86. Every notice under this Chapter may be served—
(a) by leaving it at the registered office (if any) of such owner, chief agent, manager or occupier; or
(b) by sending it by post in a letter addressed to such owner, chief agent, manager or occupier at his office, or, if he have more offices than one, at his principal office; or
(c) by giving it to such owner, chief agent, manager or occupier.

CHAPTER VI.—Special provisions for Orissa and Midnapore.

87. In any district of the province of Orissa and in the district of Midnapore, the Collector may at any time, with the sanction of the Commissioner, order that any revenue-free estate not exceeding 500 standard

Collectors in Orissa and Midnapore may order certain revenue-free estates to be annexed to other estates for purposes of payment of cess.

[ଗବର୍ଣ୍ଣମେଣ୍ଟ ଗେଜେଟ । ୧୮୮୦ । ୨୭ ଜୁଲାଇ ।]

ଅତି ଯେହାରେ ପଥକର ଓ ପୂର୍ତ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ କର ଧାର୍ଯ୍ୟ ହେବ, କୌଣ ଦଖିଲକାର ଆପଣାର ବାର୍ଷିକ ଖାଜାନାହିତେ ସେହି ହାବେର ଅର୍ଦ୍ଧେକର ଅଧିକ କାଟିବ। ଲହିତେ ପାରିବେନା ।

୮୪ ଧାରା । ଏହି ଅଧ୍ୟାୟମତେ ଯେ ସମ୍ପତ୍ତିର ଉପର କର ସମ୍ପତ୍ତି ତିନି ଜିଲାର ଧାର୍ଯ୍ୟ ହିତେ ପାରେ ଏକି ବ୍ୟକ୍ତିର ଥାକିଲେ କର ବିଲି କରି- ସେହି ସମ୍ପତ୍ତି ଦୁଇ କି ତଦଧିକ ବାରକଥା । ଜିଲାର ମଧ୍ୟ ଥାକିଲେ ତାହାର ନିମିତ୍ତେ ଯୋଟେ ସେ.ପଥକର ଓ ପୂର୍ତ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ କରମିତେ ହିତେ ହିତେ ଆସି କିନ୍ତୁ ପ୍ରଧାନ କର୍ମକାରକ କିନ୍ତୁ କାର୍ଯ୍ୟାଧ୍ୟକ୍ଷ କିନ୍ତୁ ଦଖିଲକାର ଯେ ଜିଲାର ବାସ କରେନ କିନ୍ତୁ ଯେ ଜିଲାର ତାହାର କର୍ମର ପ୍ରଧାନ ସ୍ଥାନ ଥାକେ ସେହି ଜିଲାର କାଲେକ୍ଟର ସାହେବକେ ଏ କର ଦେଓରା ଯାହିବେ । ଏ ପଥକର ଓ ପୂର୍ତ୍ତକାର୍ଯ୍ୟକର ଯେ ଜିଲାର ପକ୍ଷେ ଦେନା ହେଉ ଉକ୍ତ କାଲେକ୍ଟର ସାହେବ ସେହି ଜିଲାର କାଲେକ୍ଟର ସାହେବମିତେ ୮୫ ଧାରାର ବିଧାନମତେ ଏତେକ ଜିଲାର କମିଟିର ଯତ ଟାକ ପାଠନା ହେଉ ତତ ଟାକା ଦିବେନ ।

୮୫ ଧାରା । ଏହି ଅଧ୍ୟାୟମତେ ଯେ ସମ୍ପତ୍ତିର ଉପର କର ସମ୍ପତ୍ତି ତିନି ଜିଲାର ଧାର୍ଯ୍ୟ ହିତେ ପାରିବେ ସେହି ସମ୍ପତ୍ତି ବଙ୍ଗଦେଶର ଶ୍ରିୟୁତ ଲେ- ଥାକିଲେ ସେ ଜିଲାରପକ୍ଷେ ସମ୍ପତ୍ତି ବଙ୍ଗଦେଶର ଶ୍ରିୟୁତ ଲେ- ଯତ ଲାଭ ନିରୂପଣ ହିତେ ଷ୍ଟେନେଟ ଗବର୍ଣ୍ଣର ସାହେବର ଶାସ- ନାଧୀନ ଦୁଇ କି ତଦଧିକ ତାହାର କଥା । ଜିଲାର ମଧ୍ୟ ଥାକିଲେ, ଏ ରିଟର୍ଣ୍ଣ କିନ୍ତୁ ବଙ୍ଗଦେଶର ଶ୍ରିୟୁତ ଷ୍ଟେନେଟ ଗବର୍ଣ୍ଣର ସାହେବର ଶାସିତ ଦେଶର ଉପର ଲାଭର ନିରୂପଣମତେ ବଂସର ଲିଟି ଯତ ଟାକା ଲାଭ ପୂର୍ବୋକ୍ତମତେ ନିଶ୍ଚିତ କରିବା ଲେଖା ଥାକେ ତାହାର ମଧ୍ୟ ଉକ୍ତ ଏତେକ ଜିଲାର ଏ ସମ୍ପ- ତ୍ତିର ଉପର ଯେ ହାରେ ଏ କର ଧରିତେ ହିତେ, ଏବଂ ପଥକରର ଯେ ଅଂଶ ଏତେକ ଜିଲାର କମିଟିକେ ଦେଓରା ଯାହିବେ, ଶ୍ରିୟୁତ ଷ୍ଟେନେଟ ଗବର୍ଣ୍ଣର ସାହେବ ସମୟେ ତାହା ନିର୍ଣ୍ଣୟ କରିବେନ ।

୮୬ ଧାରା । ଏହି ଅଧ୍ୟାୟମତେ ଏତେକ ନୋଟିସ (କ) ଉକ୍ତ ଏହି ଅଧ୍ୟାୟମତେ ନୋଟିସ ଆସିର ବା ପ୍ରଧାନ କର୍ମକାରକର ଜାରି କରିବାର କଥା । ବା କାର୍ଯ୍ୟାଧ୍ୟକ୍ଷର ବା ଦଖିଲ- କାରର କୌଣ ରେଜିଷ୍ଟରୀ କରା ଆଫିସ ଥାକିଲେ ତଥ୍ୟ ଯାହିବା ଦିଆ; ଅଥବା (ଖ) ଉକ୍ତ ଆସିର ବା ପ୍ରଧାନ କର୍ମକାରକର ବା କାର୍ଯ୍ୟ- ଧ୍ୟକ୍ଷର ବା ଦଖିଲକାରର ନାମେ ତାହାର ଆଫିସର ଠିକାନା, କିନ୍ତୁ ତାହାର ଏକାଧିକ ଆଫିସ ଥାକିଲେ, ପ୍ରଧାନ ଆଫିସର ଠିକାନା ଡାକଯୋଗେ ପତ୍ରଦ୍ୱାରା ପାଠାହିବା; ଅଥବା (ଗ) ଉକ୍ତ ଆସିକେ ବା ପ୍ରଧାନ କାର୍ଯ୍ୟକାରକକେ ବା କାର୍ଯ୍ୟାଧ୍ୟକ୍ଷକେ ବା ଦଖିଲକାରକେ ଦିଆ, ଏ ନୋଟିସ ଜାରି କରା ଯାହିତେ ପାରିବେ ।

୬ ଅଧ୍ୟାୟ ।

ଓଡ଼ିଶା ଯେଦିନୀପୁରର ନିମିତ୍ତ ବିଶେଷ ବିଧାନ ।

୮୭ ଧାରା । ଓଡ଼ିଶା ପ୍ରଦେଶର କୌଣ ଜିଲାର ଓ ଯେଦିନୀ- କର ଦିବାର କାର୍ଯ୍ୟପକ୍ଷେ ପୁର ଜିଲାର କାଲେକ୍ଟର ସାହେବ କୌଣ ଲାଞ୍ଚେରାଜ ସହାୟ ଯେ କୌଣ ସମୟେ କମିଶନର ଅନ୍ୟ ସହାୟ ଲାଞ୍ଚେରାଜ ଓଡ଼ିଶା ଓ ଯେଦିନୀପୁର କାଲେକ୍ଟରଙ୍କର ଆଜ୍ଞା କରିତେ ପାରିବେନ ଯେ, କଞ୍ଚିତ ୫୦୦ ବିସାର ଅନଧିକ ପରିମାଣର କୌଣ ଲାଞ୍ଚେରାଜ

bigbas in extent, of which the valuation shall have been completed, shall, for the purpose of payment and levy of the cesses due in respect thereof, be annexed to any other estate within the ambit of which it is situate or which it adjoins.

88. Notice of such order shall be given by the Collector to the holder of the estate to which such revenue-free estate is ordered to be so annexed, and to such notice shall be appended, a copy of the valuation-roll of the said revenue-free estate, and thereupon such holder shall be liable to pay annually to the Collector on account of such revenue-free estate, road cess and public works cess at one-half of the rates which may be fixed under this Act for the levy of the said cesses respectively in the district generally for each year.

89. Notice of such order shall also be given by the Collector to the holder of the said revenue-free estate, and such notice shall require him to pay annually, and he shall thereupon be bound to pay to the holder of such other estate, road cess and public works cess at the full rates which may be fixed under this Act for the levy of the said cesses respectively in the district generally for each year.

90. Such cesses shall be so payable by the holder of the said revenue-free estates in two equal instalments on such dates as may be fixed by the Lieutenant-Governor under section 42 for the payment of cess by the holders of revenue-free estates, or in such other instalments and on such other dates as the Lieutenant-Governor may direct, or, if the Lieutenant-Governor shall so order, the whole amount so payable on account of such cesses for each year shall be payable in a single sum on any such date as the Lieutenant-Governor may appoint.

In default of payment as hereby required, the provisions of section 47 shall be applicable.

91. Whenever the service of a notice on the holder of a revenue-free estate is required by the provisions of section 40, the Collector shall cause such notice to be served, notwithstanding that the revenue-free estate may have been annexed to another estate as hereinbefore provided;

and the Collector shall further cause a notice containing the same particulars to be served in

[Government Gazette, 27th July 1880.]

মহালের মূল্যনিরূপণ সমাপ্ত হইলে, উক্ত মহাল অন্য যে মহালের সীমার অন্তর্গত বা পার্শ্ববর্তী হয়, কর দিবার ও আদায় করিবার কার্যপক্ষে সেই মহাল সংযুক্ত করা যাইবে।

৮৮ ধারা। যে মহালে উক্ত লাখেরাজ মহাল সংযুক্ত এই লাখেরাজ মহাল করিবার আজ্ঞা হয়, সেই যে মহাল সংযুক্ত করা মহালের ভোগাধিকারিকে বায় সেই মহালের ভোগা-ধিকারিকে নোটিস দিবার কথায়।

কালেটর সাহেব উক্ত আজ্ঞা হইবার নোটিস দিবেন, এবং এই নোটিসে উক্ত লাখেরাজ মহালের ভূমির মূল্য নিরূপণপত্রের এক কত; নকল লাগাইয়া দিতে হইবে। তাহা হইলে প্রতিবৎসর সাধারণতঃ জিলায় এই আইনমতে পঞ্চকর ও পূর্তকার্য কর আদায় করিবার যে হার ধার্য হয়, সেই হারের অর্ধেক হারে এই ভোগাধিকারী কালেটর সাহেবকে উক্ত লাখেরাজ মহালের নিমিত্ত বৎসর ১২ কর দিতে দায়ী হইবেন।

৮৯ ধারা। কালেটর সাহেব উক্ত লাখেরাজ মহালের লাখেরাজ মহালের ভোগাধিকারিকে এই আজ্ঞা ভোগাধিকারিকে নোটিস হইবার নোটিস দিবেন এবং দিবার কথায়। তাহাতে তাঁহার প্রতি এই আদেশ থাকিবে যে, প্রতি বৎসর সাধারণতঃ জিলায় এই আইনমতে পঞ্চকর ও পূর্তকার্য কর আদায় করিবার যে হার ধার্য হয় সেই হারে পূর্ণমাত্রায় তিনি উক্ত অন্য মহালের ভোগাধিকারিকে এই কর দিবেন, তাহা হইলে তিনি এই ভোগাধিকারিকে উক্তরূপে এই কর দিতে বাধ্য হইবেন।

৯০ ধারা। জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ৪২ জিহুত লেপ্টেনেন্ট ধারামতে লাখেরাজ মহালের গবর্নর সাহেব বৎসর ভোগাধিকারিদের কর দিবার কিস্তির আদেশ করেন যে ১২ কিস্তিতে লাখেরাজ মহালের ভোগাধিকারির কর দিতে হইবার কথায়।

সেই তারিখে সমান দুই কিস্তি করিয়া উক্ত লাখেরাজ মহালের ভোগাধিকারির এই কর দিতে হইবে, অথবা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব অন্য যে ১২ কিস্তি ও তারিখের আদেশ করেন সেই কিস্তিতে সেই তারিখে দিতে হইবে, অথবা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব আদেশ করিলে, এই করের নিমিত্ত প্রতি বৎসর মোট যত টাকা দিতে হয়, তাহা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে তারিখ নিরূপণ করেন সেই তারিখে একেবারে দিতে হইবে।

এই ধারার আদেশমত টাকা দিতে ত্রুটি হইলে, ৪৭ ধারার বিধান বস্তুিবে।

৯১ ধারা। ৪০ ধারার বিধানমতে কোন লাখেরাজ মহালের ভোগাধিকারিকে নোটিস জারী করিবার নোটিস দিবার আদেশ থাকিলে, পূর্বলিখিত বিধানমতে এই লাখেরাজ মহাল অন্য কোন মহাল সংযুক্ত করা গেলেও, কালেটর সাহেব এই নোটিস দেওয়াইবেন;

এবং এই লাখেরাজ মহাল ৮৭ ধারার বিধানমতে অন্য যে মহাল সংযুক্ত করা যায়, সেই মহালের ভোগাধি-

any person as cess under this Act other than notices of demand to pay any amount of cess which has become due.

100. Every amount due, or which may become due, to the Collector under the provisions of this Act in respect of any arrears of cess, of any expenses incurred, of any fee or costs payable, of any notices served, of any fines imposed, or on any other account, may be realized by such Collector by any process provided by any law for the time being in force for the realization of Public Demands; and shall be deemed to be a Public Demand under such law;

Provided that the District Road Committee shall indemnify the Collector for all expenses incurred, and for all costs and damages for which such Collector may become liable (whether in connection with suits before the civil courts or otherwise) in respect of any proceedings for the recovery of any such dues as aforesaid.

101. Instead of proceeding as provided by the last preceding section for the recovery of any sum due under this Act, or if after so proceeding the Collector shall have failed to find property belonging to the person from whom any such sum is due, by the sale of which such sum may be fully recovered, the Collector may, if he see fit, after recording his opinion to that effect, cause a notification in form in Schedule (F) contained to be served for the estate or tenure in respect of which any such amount is due. Such notification shall be published by beat of drum in every village containing any land to which such notification relates, and a copy thereof shall be posted in a conspicuous place in every such village and at the mál cutcherry of the estate or tenure to which such notification relates, if such cutcherry be found.

On the publication of such notification every payment of rent, save and except to the Collector or some person by him thereunto appointed, made after such publication until further order from the Collector, shall be null and void;

and the Collector may recover by any process of law for the time being in force, by which he might recover rent due to the Government from a tenure-holder, under-tenant or ryot in an estate which is managed directly by the Collector, the rent then or thereafter to become due from any occupier, tenure-holder, under-tenant or ryot on

বা জারী করণ সম্বন্ধে কোন ব্যক্তির স্থানে কোন খরচ বা অন্য খরচ আদায় করা যাইবে না।

১০০ ধারা। যে কর বা কী থাকে, যে বায় পড়ে, যে কী বা খরচা পাওনা হয়, যে আইনমত দেমা টাকা মোটিস জারী করা যায়, বা যে খরচের আদায় করিতে হইবে, তাহার কথা। বা অন্য কোন হিসাবে এই আইনের বিধানমতে কালেক্টর সাহেবের নিকটে যে টাকা দেমা হয়, বা দেমা হইতে পারে, তাহা রাজকীয় প্রাপ্য আদায় করিবার যে আইন যৎ কালে বলবৎ থাকে তদ্বিধিত প্রণালীমতে আদায় করা যাইতে পারিবে, এবং তাহা উক্ত আইনমত রাজকীয় প্রাপ্য বলিয়া গণ্য হইবে।

কিন্তু পূর্বোক্তরূপ কোন দেমা টাকা আদায় করিবার নিমিত্ত দেওয়ানী আদালতের মোকদ্দমা সংক্রান্ত অথবা প্রকারণের কোন আনুষ্ঠানিক কার্য উপলক্ষে কালেক্টর সাহেবের যে টাকা ব্যয় হয় ও তিনি যে খরচায় ও ক্ষতিপূরণের টাকার দায়ী হন, এদেশীয় পথের কমিটি তজ্জন্য কালেক্টর সাহেবের ক্ষতিনিকৃতি বিধান করিবে।

১০১ ধারা। এই আইনমত দেমা টাকা আদায় করি-
দেমা টাকা থাকানা বার নিমিত্ত পূর্বধারার বিধান-
হইতে কালেক্টর সাহে- মতে আনুষ্ঠানিক কার্য না
বের আদায় করিতে পারি। করিয়া, অথ বা তাহা করিয়াও ঐ
বার কথা। টাকা যে ব্যক্তির দেমা হয় সেই
ব্যক্তির এমন কোন সম্পত্তি যদি কালেক্টর সাহেব না
পান বাহা বিক্রয় করিয়া ঐ টাকা সম্পূর্ণরূপে শোধ হয়,
যে মহালের কি তালুক প্রভৃতির সম্পর্কে ঐ টাকা দেমা
হয় কালেক্টর সাহেব সেই মহা লের কি তালুক প্রভৃতির
নিষয়ে Fতফসীলের পাঠে মোটিস দেওয়া উচিত বোধ
করিলে আপনাকে ঐ মত লিপিবদ্ধ করিয়া ঐ মোটিস
দেওয়াইবেন। ঐ মোটিস যে ভূমি সম্পর্কীয় হয় সেই
ভূমি যে কোন গ্রামে থাকে তথায় টেডরা দিয়া ঐ মোটিস
জারী করা যাইবে, এবং মোটিসের এক কতী নকল
তজ্জন্য প্রত্যেক গ্রামের কোন সুপ্রকাশ স্থানে ও
ঐ মোটিস যে মহাল বা তালুকানি সম্পর্কীয় হয়
তাহার মাল কাছারী পাওয়া গেলে সেই কাছারিঘরে
লাগাইয়া দেওয়া যাইবে।

দেওয়াইলে পর যত কাল প্রকারণের আজ্ঞা
না করেন ততকাল কালেক্টর সাহেব ভিন্ন কিম্বা তিনি যে
ব্যক্তিকে নিযুক্ত করেন সেই ব্যক্তি ভিন্ন অন্য কোন
ব্যক্তিকে খাজনা দেওয়া গেলে তাহা অসিদ্ধ ও বার্থ
হইবে;

এবং সমস্ত খরচ মুক্ত উক্ত দেমা টাকা যতকাল
আদায় না করা যায় তত কাল উক্ত মহালের কি
তালুক প্রভৃতির নিমিত্ত কোন দখলকারের কি
তালুকদারের কি পেটাও তালুকদারের কি
রায়তের যত থাকানা সেই সময়ে কিম্বা তৎপক্ষাৎ দেমা
হয় সাক্ষাৎ সম্বন্ধে যে মহাল কালেক্টর সাহেবের কর্তৃত্বা-
ধীন থাকে তাহার তালুকদারের বা পেটাও তালুকদা

the said estate or tenure until the amount due to the Collector with all costs, shall be satisfied, whereupon the said notification shall be revoked.

The receipt of the Collector in respect of all sums paid to him as rent or so recovered shall be, to the extent of such sums, a valid discharge in respect of rent due by the occupier, tenureholder, under-tenant or ryot, to whom such receipt is given.

In case the Collector shall see fit so to proceed, the claim for arrears of road cess and public works cess due from any estate or tenure for which a notice has been served as above provided shall have priority over any other demand or claim or lien subsisting thereupon other than the demand of Government revenue.

102. The Lieutenant-Governor may at any time invest any person with the powers of a Collector under this Act to be exercised by such person under the control or supervision of the Collector, or independently of such control and supervision, as the Lieutenant-Governor shall direct.

103. The Collector may, with the sanction of the Commissioner, delegate all or any of his powers and functions under this Act to be exercised, under the control and supervision of the Collector, by any Deputy Collector, Assistant Collector, Sub-Deputy Collector or other officer of like rank;

Provided that every order passed by such Deputy Collector, Assistant Collector, Sub-Deputy Collector or other officer, shall be appealable to the Collector within fifteen days of such order being passed.

104. Every person who shall deem himself to be aggrieved by any valuation made by the Collector under the provisions of sections 21, 22, 25, 27 or 28, may, within one month after the posting up of a copy of the valuation-roll as mentioned in section 35;

and every person who shall deem himself to be aggrieved by any valuation made by a Collector under the provisions of section 77 or 78 may, within one month after the issue of the notice mentioned in section 80,

[Government Gazette, 27th July 1880.]

রের বা রায়তের স্থানে গবর্ণমেন্টের আশী খাজানা আদায় করিবার নিমিত্ত যৎকালে যে আইনের কার্য পদ্ধতি প্রচল থাকে কালেক্টর সাহেব তৎকালে সেই আইন অনুসারে ঐ খাজানা আদায় করিতে পারিবেন। তাহার পর সেই নোটিস রহিত করিবার আজ্ঞা হইবে।

কালেক্টর সাহেব ডাকপে ও গু টাকার যে রসীদ দেন সেই রসীদ ঐ দখিলকারের কি ডালুকদারের কি গেটাও ডালুকদারের কি রায়তের দেনাতত টাকা খাজনার অমোঘ মুক্তিপত্র হইবে।

কালেক্টর সাহেব যদি এরূপ কার্যামুষ্ঠান করা বিহিত কালেক্টর সাহেবের বোধ করেন, কোন মহাল কিম্বা দাওয়া অগ্রগণ্য হইবার তালুক প্রভৃতির বাকী পথ কথা। কলের ও পূর্তকার্য কলের নো. টিস দেওয়া গেলে সেই বাকীর উপর কালেক্টর সাহেবের যে দাওয়া থাকে তাহা গবর্ণমেন্টের রাজস্বের দাওয়া ভিন্ন ঐ মহালের কি তালুক প্রভৃতির উপর অন্য দাবীর কি দাওয়ার কি দায়ের অগ্রগণ্য হইবে।

১০২ ধারা। জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব জিযুত লেপ্টেনেন্ট গব. যে কোন সময়ে কোন ব্যক্তিকে গব. সাহেবের কোন ন্য- এই আইনমত কালেক্টরের ত্তিকে কালেক্টরের ক্ষমতা ক্ষমতা দিতে পারিবেন। জিযুত দিতে পারিবার কথা। লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে-রূপ আদেশ করেন তদনুসারে ঐ ব্যক্তি কালেক্টর সাহেবের কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধানাধীনে থাকিয়া অথবা স্বাধীনভাবে তদ্রূপ কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধানেনা থাকিয়া উক্ত ক্ষমতামতে কার্য করিবেন।

১০৩ ধারা। কমিশ্যনর সাহেবের অনুমতি গ্রহণ কালেক্টর সাহেবের পুঙ্খক কালেক্টর সাহেব কোন ক্ষমতা অর্পণ করিতে ডেপুটী কালেক্টর বা আসি-পারিবার কথা। ফাঁট কালেক্টর বা সব-ডেপুটী কালেক্টরের বা তদ্রূপ পদস্থ অন্য কোন কার্যকারকের প্রতি এই আইনমত আপনার সমুদয় বা কোন ক্ষমতা ও কর্ম অর্পণ করিতে পারিবেন। তাহার কালেক্টর সাহেবের কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধানাধীনে উক্ত ক্ষমতামতে ঐ কর্ম করিবেন।

কিন্তু উক্ত ডেপুটী কালেক্টর বা আসিফাঁট কালেক্টর বা সব-ডেপুটী কালেক্টর বা অন্য কার্যকারক যে কোন আজ্ঞা করেন, আজ্ঞা করিবার তারিখ অবধি পনের দিনের মধ্যে কালেক্টর সাহেবের নিকট তাহার আপীল হইতে পারিবে।

১০৪ ধারা। কালেক্টর সাহেব ২১, ২২, ২৫, ২৭, বা ২৮ ধারার বিধানমতে নিরূপিত মূল্যের উপর যে মূল্য নিরূপণ করেন কোন আপীল হইবার কথা। ব্যক্তি তদ্বারা আপনাকে অগাধগ্রস্ত জ্ঞান করিলে ঐ ফর্মের নকল ৩৫ ধারার উল্লিখিতমতে লটকাইয়া দেওয়া যাইবার পর এক মাসের মধ্যে,

এবং কালেক্টর সাহেব ৭৭ বা ৭৮ ধারার বিধানমতে যে মূল্য নিরূপণ করেন কোন ব্যক্তি তদ্বারা আপনাকে অগাধগ্রস্ত জ্ঞান করিলে ৮০ ধারার উল্লিখিত নোটিস দেওয়া যাইবার পর এক মাসের মধ্যে,

prefer his objections to the Collector, and if such objections, or any of them, are disallowed, may, within one month of such disallowance, appeal to the Commissioner against such valuation, and the decision of the Commissioner shall be final and conclusive.

105. Every order for the levy of a fine or of expenses passed by a Collector under this Act shall be appealable to the Commissioner within one month from the service of the first process for the levy of such fine or expenses. Except as otherwise provided in section 18, pending such appeal, and until the order of the Commissioner which shall be final, all process for such levy shall be discontinued.

106. Every order passed by the Collector under any of the following sections, that is to say sections 19, 20, 49, 50, 51, 53, 100 or 101, shall be appealable to the Commissioner within one month from the date of such order.

107. Notwithstanding anything hereinbefore contained, all proceedings of the Collector or of any officer of a lower grade under this Part shall be subject to the general control and supervision of the Commissioner and of the Board of Revenue, and all such proceedings of the Commissioner shall be subject to the general control and supervision of the Board of Revenue.

108. The Board of Revenue may from time to time make, and when made, from time to time alter, add to, or cancel, any rules—

(a) prescribing forms for the notices, returns, and valuation-rolls required by this Act to be issued or made;

(b) prescribing the amounts which shall be levied in respect of the issue of each notice and process under this Act;

(c) prescribing the fee to be levied in respect of supplying extracts and copies of returns and valuation rolls as provided in section 34;

(d) regulating the opening, keeping, and closing of separate accounts in respect of amounts of cess payable by recorded shareholders in revenue-free estates as provided in section 46.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

কালেক্টর সাহেবের নিকট আপত্তি উপস্থাপন করিতে পারিবেন, এবং তদুপায় সমুদয় বা কোন আপত্তি অগ্রাহ্য হইলে অগ্রাহ্য হইবার পর এক মাসের মধ্যে খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের নিকটে সেই নিরূপিত মূল্যের বিরুদ্ধে আপীল করিতে পারিবেন। ঐ কমিশ্যনর সাহেবের সিদ্ধান্ত চূড়ান্ত ও সিন্ধান্ত হইবে।

১০৫ ধারা। কালেক্টর সাহেব এই আইনমতে অর্থ-দণ্ড কিম্বা খরচ আদায় করিবার আজ্ঞার উপর আপীল হইবার কথা।
দণ্ড কিম্বা খরচ আদায় করিবার যে আজ্ঞা করেন, ঐ অর্থ-দণ্ড কিম্বা খরচ আদায় করিবার প্রথম পরওয়ানা জারী হইবার সময়াবধি এক মাসের মধ্যে ঐ আজ্ঞার উপর খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের নিকট আপীল হইতে পারিবে। ১৮ ধারার প্রকారান্তরে বিধান স্থল ছাড়া তদুপায় আপীল হইলে যত কাল কমিশ্যনর সাহেবের আজ্ঞা না হয়, ততকাল ঐ টাকা আদায় করিবার সকল কার্য স্থগিত থাকিবে। কমিশ্যনর সাহেবের আজ্ঞা চূড়ান্ত হইবে।

১০৬ ধারা। কালেক্টর সাহেব নিম্নলিখিত কোন আজ্ঞার উপর কমিশ্যনর সাহেবের নিকট আপীল হইতে পারিবার কথা।
ধারাবতে, অর্থাৎ ১০, ২০, ৪০, ৫০, ৫১, ৫৩, ১০০ বা ১০১ ধারামতে, কোন আজ্ঞা করিলে, আজ্ঞা করিবার তারিখ অবধি এক মাসের মধ্যে কমিশ্যনর সাহেবের নিকট তাহার উপর আপীল হইতে পারিবে।

১০৭ ধারা। পূর্বে পূর্বে ধারার প্রকারান্তরে কথাকালে কালেক্টর সাহেবের আনুষ্ঠানিক কার্য কমিশ্যনর সাহেবের ও বোর্ডের তত্ত্বাবধাধীন থাকিবার কথা।
পূর্বে পূর্বে ধারার প্রকারান্তরে কথাকালে কালেক্টর সাহেবের বা তদনুযায়ী কোন কার্যকারকের সমুদয় আনুষ্ঠানিক কার্য কমিশ্যনর সাহেবের ও রেভিনিউ বোর্ডের সাধারণ কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধাধীন থাকিবে, এবং কমিশ্যনর সাহেবের এই প্রকার সমুদয় আনুষ্ঠানিক কার্য রেভিনিউ বোর্ডের সাধারণ কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধাধীন থাকিবে।

১০৮ ধারা। নিম্নলিখিত কার্যের নিমিত্ত রেভিনিউ বোর্ড সময়ে বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন ও প্রণয়ন করণ গেলে সময়ে তাহা পরিবর্তিত, পরিবর্তিত বা রহিত করিতে পারিবেন; (ক) এই আইনের আদেশনত নোটিসের ও রিটর্নের ও মূল্য নিরূপনপত্রের পাঠনির্দিষ্ট করিবার নিমিত্ত।

(খ) এই আইনমতে যে কোন নোটিস বা পরওয়ানা দেওয়া যায় তদুপায় যত টাকা লইতে হইবে তাহা নির্দিষ্ট করিবার নিমিত্ত।

(গ) ১৪ ধারায় বিধারিত রিটর্নের ও মূল্যনিরূপনপত্রের উক্ত্যংশ ও নকল দিতে হইলে যত কী লইতে হইবে তাহা নির্দিষ্ট করিবার নিমিত্ত।

(ঘ) ৪৬ ধারার বিধানমতে লিপ্যন্তর মহালের লিখিত অংশদের যত টাকা কর দিতে হয়, তৎসম্বন্ধে হতভ্রম হিসাব খুলিবার ও প্রাথমিক ও বন্ধ করিবার বিধান করিবার নিমিত্ত।

(e) regulating the proceedings of Collectors under Chapter V;

and otherwise providing for the proper execution of this Act in respect of valuations, of the assessment, and of the levy of the cesses and other sums due under the same.

109. Nothing in this Part contained, and nothing done in accordance with this Act, shall be deemed to affect the rights of any person in respect of any immovable property or of any interest therein except as otherwise expressly provided in this Act.

All rights in immovable property saved unless affected by this Act.

PART III.

CONSTITUTION AND ADMINISTRATION OF THE DISTRICT ROAD FUND.

CHAPTER VIII.—*Constitution and Application of the District Road Fund.*

110. The District Road Fund of every district under this Act shall consist of the amount produced by the road cess,

Constitution of District Road Fund.

of all sums levied or recovered as fines, penalties or otherwise in respect of the cesses under this Act,

of all sums assigned by the Government thereto, whether as a contribution from the proceeds of the public works cess towards the expenses of assessing and collecting such cess jointly with the road cess or otherwise, and

of all sums whatsoever which may be at the disposal of the District Road Committee as hereinafter appointed

111. The District Road Fund of every district shall be applicable to the following objects and in the following order:—

First.—To the payment of the cost of establishment entertained and expenses incurred by the Collector as mentioned in section 93;

to the indemnification of the Collector with the sanction of the Commissioner, for any other costs or damages which he may have incurred, or for which he may have become liable, in the course of the proceedings for the assessment and collection of the cesses under this Act;

and to the payment of such sums as may be determined by the Lieutenant-Governor for the purposes mentioned in section 183, subject to the limit imposed in that section:

Secondly.—To the payment of establishments entertained and expenses incurred by the District Road Committee, as hereinafter provided for the

[*Government Gazette. 27th July 1880.*]

(ঙ)। এ অধ্যায়মতে কালেক্টরদের আনুষ্ঠানিক কার্যের বিধান করিবার নিমিত্ত।

এবং মূলানিকরণ ও করনির্ধারণ ও কর ও এই আইনমতে অন্য দেশ টাকা আদায় সম্বন্ধে এই আইন নিম্নলিখিতরূপে কার্য পরিণত করিবার বিধান করিবার নিমিত্ত।

১০৯ ধারা। এই আইনে প্রকারান্তরের ন্যূনতম বিধান এই আইনের লিখিত বা থাকিলে, এই ধারার কোন সম্পর্ক না থাকিলে কথা কমে এবং এই আইনমতে স্থাবর সম্পত্তিগত লম্বন বাছা কিছু করা যার তৎকমে স্বতন্ত্র করণের কথা। স্থাবর সম্পত্তি বা তদন্তের কোন কার্য সম্পর্কে কোন ব্যক্তির স্বত্বের কোন হানি হইবে এরূপ জ্ঞান করিতে হইবে না।

তৃতীয় খণ্ড।

প্রদেশীয় পথের তহবীল সংস্থাপন ও তাহার কার্যের বিধান।

৮ অধ্যায়।—প্রদেশীয় পথের তহবীল সংস্থাপনের ও তাহার টাকা প্রয়োগের বিধি।

১১০ ধারা। পথকরের টাকা এবং এই আইনমতে করের প্রদেশীয় পথের তহবীল সংস্থাপনের কথা। স্বরূপে কিংবা প্রকারান্তরে যে সকল টাকা আদায় করা যায় তাহা,

এবং পূর্তকার্য কর পথকরের সন্তিত একত্রে ধার্য করিবার ও আদায় করিবার ব্যয়পোষণার্থে পূর্তকার্য করের উৎপন্ন হইতে সাহায্যরূপ বা প্রকারান্তরে গবর্ণমেন্ট যে সকল টাকা দেন তাহা,

এবং পঞ্চালিখিত নিয়োগক্রমে প্রদেশীয় পথের কমিটীর হস্তে যে কোন টাকা দেওয়া যায় তাহা।

লইয়া এই আইনমতে প্রত্যেক জিলার ডিষ্ট্রিক্ট রোড-ফন্ড অর্থাৎ প্রদেশীয় পথের তহবীল হইবে।

১১১ ধারা। প্রত্যেক জিলার প্রদেশীয় পথের তহবীল প্রদেশীয় পথের তহবীলের টাকা নিম্নলিখিত বীলের টাকা প্রয়োগের কার্যের নিমিত্ত নিম্নলিখিতরূপে প্রয়োগ করা যাইবে।

(১) ৯০ ধারার উল্লিখিতরূপে কালেক্টর সাহেব যে সেবাস্তা রাখেন তাহার খরচ ও অন্য যে খরচ পড়ে তাহা দিবার নিমিত্ত,

এই আইনমতে কর ধার্য ও আদায় করণার্থ আনুষ্ঠানিক কার্যকালে কালেক্টর সাহেবের অন্য যে খরচ দিতে বা ক্ষতিপূরণ করিতে হয় বা যাহার জন্য তিনি দায়ী হন. তৎসম্বন্ধে কমিশনার সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক কালেক্টর সাহেবকে ক্ষতি দিবার নিমিত্ত,

এবং ১৮৩ ধারার লিখিত কার্যার্থে এ ধারার নিয়মাবলি অনুযায়ী লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব বৎ টাকা বিলম্ব করেন তাহা দিবার নিমিত্ত।

(২) এই আইনের কার্যপক্ষে ও এই আইনমতে দেয় ভূটিকালীন স্থতির বা পারিতোষিকের বা পোজানোর কার্যপক্ষে পঞ্চালিখিত বিধানমতে প্রদেশীয় পথের কমিটি

purposes of this Act, and of any leave allowances, gratuities, or pensions which may be payable under this Act :

Thirdly.—To the payment of any sums which the Committee may under this Act from time to time have undertaken to pay as interest on capital expended on any works which may directly improve the means of communication within the district or between the district and adjacent districts :

Fourthly.—To the repair and maintenance of roads, bridges, water-channels and other means and appliances for facilitating communications which have been taken charge of by the Committee under this Act, or towards which they may have agreed to contribute :

Fifthly.—To the construction of new roads, bridges, water-channels and other means of communication ;

to the construction, provision, repair and maintenance of any means and appliances for facilitating communication within the district or between the district and adjacent districts which the Committee may determine to construct or to take charge of, or towards which they may determine to contribute ;

to the planting of trees by the roadside ; and to the construction and maintenance of any means and appliances for improving the supply of drinking-water, or for providing or improving drainage ; and

Sixthly.—To investment in any local debenture loans issued by the Government of India or the Lieutenant-Governor for the construction of productive works, which may directly improve the means of communication within the district, or between the district and adjacent districts ;

Provided—

(1)—that no sum shall be expended from the District Road Fund in the construction of any channel for the purposes of irrigation,

or for the purposes of drainage connected with any irrigation works in charge of public officers,

or for the improvement or maintenance of any water-channel on which tolls are levied, when the proceeds of such tolls are not paid into the District Road Fund ;

(2)—that no part of the District Road Fund of any district shall be applied in the construction or maintenance of any road within any first or second class municipality under the Bengal Municipal Act, 1876, unless such road shall have been expressly excluded from the operation of the said Act under section 32 thereof ; and

[গণপত্রিক ১৮৭০ ২১ জুলাই]

বে সেরেস্তা রাখেন ও যে খরচ করেন তাহার টাকা দিবার নিমিত্ত ।

(৩) যে কার্যদ্বারা কোন জিলার অন্তর্গত বস্তাদির অথবা ঐ জিলা হইতে অব্যাজিলার যাইবার বস্তাদির উৎকর্ষ সাধন হয় তাহার উপর ব্যয়িত মূলধনের সুদস্বরূপ যে টাকা দিতে উক্ত কমিটী এই আইনমতে সময়ে ২ প্রতিজ্ঞা করিয়াছেন সেই টাকা দিবার নিমিত্ত ।

(৪) যে সকল পথ ও সেতু ও পরঃপ্রণালী ও গমনাগমনের সুবিধা জনক যে সকল উপায়াদি কমিটী এই আইনমতে আপন হস্তে গ্রহণ করিয়াছেন, অথবা যিনিমিত্ত তাঁহারা অর্থ সাহায্য করিতে সম্মত হইয়াছেন, তৎসমুদয় মেয়ামত ও রক্ষা করিবার নিমিত্ত ।

(৫) নূতন পথ ও সেতু ও পরঃপ্রণালী ও গমনাগমনের অন্যান্য উপায় প্রস্তুত করিবার নিমিত্ত ;

জিলার অন্তর্গত অথবা ঐ জিলা ও পার্শ্ববর্তি জিলার মধ্যগত গমনাগমনের সুবিধা করণার্থে যে উপায়াদি কমিটী প্রস্তুত করিতে বা লব্ধিতে গ্রহণ করিতে সংকল্প করেন বা যিনিমিত্ত অর্থ সাহায্য করিতে সংকল্প করেন, তাহার নির্মাণ ও বিধাম ও সংস্কার ও রক্ষা করিবার নিমিত্ত ;

পথের ধারে রক্ষা বসাইবার নিমিত্ত ; এবং পানীয় জল যোগানের উৎকর্ষসাধনার্থ এবং জলনিঃসরণের ব্যবস্থা করণার্থ বা উৎকৃষ্ট করণার্থ কোন উপায়াদি প্রস্তুত ও রক্ষা করিবার নিমিত্ত ।

(৬) জিলার অন্তর্গত অথবা ঐ জিলা ও পার্শ্ববর্তি জিলার মধ্যগত গমনাগমনের উপায়ের উৎকর্ষ সাধনার্থ লাভজনক পূর্ত কার্য নিম্নোদ্দেশ্যে ভারতবর্ষীয় গবর্ন-মেন্টের বা প্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের স্থানীয় অণপত্র ক্রয় করিয়া রাখিবার নিমিত্ত ।

কিছু

(১) জলসেচন কার্যের কোন মালা প্রস্তুত করিবার নিমিত্ত,

অথবা রাজকীয় কার্যকারকের অধ্যক্ষতায় জলসেচন কার্য সংক্রান্ত জল নিঃসরণের কার্য নিমিত্ত, অথবা যে পরোমালার টোল লওয়া যায় ও টোলের উপর টাকা প্রদেশীয় পথের তহবীলে দেওয়া যায় না, সেই পরোমালার উৎকর্ষসাধন ও রক্ষা করিবার নিমিত্ত,

প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে কোন টাকা ব্যয় করা যাইবে না ।

(২) বঙ্গদেশীয় মুনিসিপালবিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইনমত প্রথম বা দ্বিতীয় শ্রেণীর মুনিসিপালিটীর অন্তর্গত কোন পথ উক্ত আইনের ৩২ ধারামতে ঐ আইনের কার্য বহির্ভূত বলিয়া স্পষ্ট নির্দেশ করা না গেলে, ঐ পথ প্রস্তুত বা রক্ষা করিবার নিমিত্ত প্রদেশীয় পথের তহবীলের কোন অংশ ব্যয় করা যাইবে না ; এবং

(৪)—that no part of the District Road Fund of any district shall be expended on any work or for any purpose without the limits of such district, unless the special sanction of the Lieutenant-Governor to such expenditure shall have been obtained, as being for the benefit of the district charged.

112. With the sanction of the Lieutenant-Governor, the Committee may from time to time undertake to guarantee the annual payment from the District Road Fund of such sums as they shall think fit, as interest on capital expended on any works which may directly improve the means of communication within the district or between the district and other districts.

113. Whenever any works to which any portion of the Road Fund of any district is applicable under the last preceding section extend over more than one district, the Lieutenant-Governor may decide the proportions in which the Road Fund of each district concerned shall contribute towards the cost or interest upon the cost of such works.

CHAPTER IX.—The District Road Committee.

114. For the administration of the District Road Fund, and for the construction, repair and maintenance of district roads, bridges, water-channels and other works as aforesaid under this Act, the Lieutenant-Governor shall from time to time appoint, or cause to be elected, under such rules in regard to qualification, election, and discharge, as may by him be prescribed, any number of the payers of road cess of such district, their managers or agents, to be members of a District Road Committee.

115. Every member of the Committee may hold office for five years from the date of his appointment or election, and the Lieutenant-Governor may at any time before the expiration of such term of five years accept the resignation of such member.

116. The Lieutenant-Governor may remove any member appointed or elected under this Act, if such member shall have been guilty of misconduct in the discharge of his duties, or of any disgraceful conduct.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

(৩) যে দিলা হইতে টাকা লওয়া যায় সেই জিলার উপকারার্থ বলিয়া জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিকট ব্যয় করিবার বিশেষ অনুমতি পাওয়া গা গোলে" এ জিলার বহির্ভূত স্থানের কোন কার্যে বা কোন উদ্দেশ্যে এ জিলার প্রদেশীয় পথের তহবীলের কোন অংশ ব্যয় করা যাইবে না।

১১২ ধারা। জিলার অন্তর্গত অথবা এ জিলা ও অন্য জিলার মধ্যগত গবর্নর-গবর্নর উপায়ের উৎকর্ষ সাধনার্থ কোন কার্যে ব্যয়িত হুলধনের সুদস্বরূপ রড টাকা দেওয়া কমিটী উচিত বোধ করেন, জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক, প্রদেশীয় পথের তহবীলহইতে বৎসর ২ তক টাকা দিবার মিমিত্ত সব্বসর ২ অঙ্গীকারবদ্ধ হইতে পারিবেন।

১১৩ ধারা। পূর্ব ধারামতে যে পূর্বাধিকার্যে কোন জিলার প্রদেশীয় পথের তহবীলের কোন অংশ প্রয়োগ করা যাইতে পারে, সেই পূর্বাধিকার্যে একাধিক জিলা ব্যাপিয়া থাকিলে, এ কার্যে যে টাকা খরচ হয় ও এ টাকার যে সুদ হয়, তাহার পোষণার্থে কোমু জিলার প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে কি পরিমাণে টাকা দেওয়া যাইবে ইহা জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব স্থির করিবেন।

১১৪ ধারা। প্রদেশীয় পথের তহবীলের কার্য নির্বাহার্থে এবং এই আইনমতে প্রদেশীয় পথের কমিটীর সংস্থিতির কথা।

১১৫ ধারা। উক্ত কমিটীর প্রত্যেক মেম্বর নিযুক্ত বা মনোনীত হইবার তারিখ অবধি পাঁচ বৎসর অপরদে থাকিতে পারিবেন, এবং জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এ পাঁচ বৎসর গত হইবার পূর্বে যে কোন সময়ে উক্ত মেম্বরের পদত্যাগপত্র গ্রহণ করিতে পারিবেন।

১১৬ ধারা। এই আইনমতে নিযুক্ত বা মনোনীত কোন ব্যক্তি স্বার্থা সাধন কোন মেম্বরের অবসর কালে অসদাচরণ করিলে, জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহাকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

১১৭ ধারা। এই আইনমতে নিযুক্ত বা মনোনীত কোন ব্যক্তি স্বার্থা সাধন কোন মেম্বরের অবসর কালে অসদাচরণ করিলে, জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহাকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

১১৮ ধারা। প্রদেশীয় পথের তহবীলের কার্য নির্বাহার্থে এবং এই আইনমতে প্রদেশীয় পথের কমিটীর সংস্থিতির কথা।

১১৯ ধারা। উক্ত কমিটীর প্রত্যেক মেম্বর নিযুক্ত বা মনোনীত হইবার তারিখ অবধি পাঁচ বৎসর অপরদে থাকিতে পারিবেন, এবং জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এ পাঁচ বৎসর গত হইবার পূর্বে যে কোন সময়ে উক্ত মেম্বরের পদত্যাগপত্র গ্রহণ করিতে পারিবেন।

১২০ ধারা। এই আইনমতে নিযুক্ত বা মনোনীত কোন ব্যক্তি স্বার্থা সাধন কোন মেম্বরের অবসর কালে অসদাচরণ করিলে, জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহাকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

১২১ ধারা। এই আইনমতে নিযুক্ত বা মনোনীত কোন ব্যক্তি স্বার্থা সাধন কোন মেম্বরের অবসর কালে অসদাচরণ করিলে, জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহাকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

১২২ ধারা। এই আইনমতে নিযুক্ত বা মনোনীত কোন ব্যক্তি স্বার্থা সাধন কোন মেম্বরের অবসর কালে অসদাচরণ করিলে, জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহাকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

১২৩ ধারা। এই আইনমতে নিযুক্ত বা মনোনীত কোন ব্যক্তি স্বার্থা সাধন কোন মেম্বরের অবসর কালে অসদাচরণ করিলে, জিহুড লেণ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহাকে কর্ম হইতে অবসর করিতে পারিবেন।

187. Any member who, without having obtained permission from the Committee, shall have omitted to attend six consecutive meetings of the Committee,

Member who neglects to attend meetings, or is sentenced to imprisonment, to cease to be member.

and any member who shall have been sentenced to imprisonment,

shall cease to be a member of the Committee.

118: In addition to the members appointed or elected as aforesaid, the Lieutenant-Governor may appoint any officer of Government to be a member of the Committee,

Appointment of ex-officio members.

and may direct, by a writing signed by him, that all persons holding the offices in such writing specified shall be *ex-officio* members of the Committee for any district in which they exercise the said offices, and in which this Act shall have come into force;

Provided that the number of members of the Committee holding salaried offices under the Government shall not be more than one-third of the total number of the Committee.

Members holding salaried offices under Government not to exceed one-third.

119. No act or proceedings of the Committee shall be invalidated by reason that at the time of doing such act or taking such proceedings the number of members of the Committee as then existing, who were holding salaried offices under the Government, was greater than the proportion mentioned in the last preceding section; and no act or proceedings of any meeting shall be invalidated by reason of the proportion of members holding such salaried offices as aforesaid present at the same being greater than as provided by the said section.

Proceedings not to be invalidated by reason of excessive proportion of officials.

Their mode of transacting business.

120. The Collector of the district shall be the Chairman of the Committee, and the Vice-Chairman shall be appointed as provided in section 131.

Chairman and Vice-Chairman of Committee.

121. The Committee shall have an office within the district in and for which they shall have been appointed, and shall meet for the transaction of business at least once in every quarter of a year.

Committee to have an office.

122. There shall be two kinds of meetings for the transaction of business, namely, special meetings and ordinary meetings.

[দ্বয়সংকেত গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

১১৭ ধারা। কোন মেম্বর কমিটির অনুমতি না লইয়া

কোন মেম্বর অধিবেশন কালে উপস্থিত হইতে উপেক্ষা করিলে, অথবা কাগজদাওয়া প্রাপ্ত হইলে তাঁহার মেম্বরের পদে না থাকিতে পারিবার কথা।

কমিটির ক্রমিক হ্রস্ব অধিবেশনে উপস্থিত না হইলে,

এবং কোন মেম্বরের প্রতি কারাদণ্ডের আজ্ঞা হইলে, তিনি আর কমিটির মেম্বর থাকিতে পারিবেন না।

১১৮ ধারা। কমিটির যে ব্যক্তির পূর্বোক্তভাবে

বাঁচায়া অর্থাৎ পদোপলক্ষে কমিটিতে থাকিবেন তাঁহাদের নিয়োগের কথা।

নিযুক্ত কি বনোত্তীত হন, সেই ব্যক্তি ভিন্ন আর লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব গবর্নমেন্টের কোন কর্মচারিকে

কমিটির মেম্বরের পদে নিযুক্ত করিয়া আপনার স্বাক্ষরিত লিপিবদ্ধ এই আজ্ঞা করিতে পারিবেন। এই আইন যের জিলার প্রচলিত করা যায় সেই জিলার বাঁচায়া ও লিপির নির্দিষ্ট পদধারী হইয়া উক্ত জিলায় আপন পদের কর্ম নির্বাহ করেন তাঁহারাও আপন পদোপলক্ষে এই কমিটির মেম্বর হইবেন।

কিন্তু যে ব্যক্তির গবর্নমেন্টের অধীন বেতনবিশিষ্ট গবর্নমেন্টের অধীন পদ ধারণ করিয়া উক্ত প্রদেশ-বেতনবিশিষ্ট পদধারী শ্রীর কমিটিভুক্ত হন তাঁহাদের মেম্বরের সংখ্যা তৃতীয়াংশের অধিক না হইবার কথা।

১১৯ ধারা। কোন কর্ম বা আনুষ্ঠানিক কার্য

রাজকর্মচারির সংখ্যা অপেক্ষাকৃত অধিক হইলে, আনুষ্ঠানিক কার্য অসিদ্ধ না হইবার কথা।

কর্ম বা আনুষ্ঠানিক কার্য করিবার সময়ে যত জন মেম্বর কমিটি ভুক্ত থাকেন, তাঁহাদের মধ্যে গবর্নমেন্টের বেতনভোগি পদধারির সংখ্যা পূর্বধারার

লিখিত তৃতীয়াংশের অধিক হইলে, তন্নিমিত্ত কমিটির এই কর্ম বা আনুষ্ঠানিক কার্য অসিদ্ধ হইবে না; এবং কমিটির কোন অধিবেশনে পূর্বোক্তরূপ বেতনবিশিষ্ট পদধারী মেম্বরের সংখ্যা উক্ত ধারার নির্দিষ্ট অংশ অপেক্ষা অধিক হইলে, তন্নিমিত্ত এই অধিবেশনের কোন কর্ম বা আনুষ্ঠানিক কার্য অসিদ্ধ হইবে না।

তাঁহাদের কর্ম নির্বাহ করিবার নিয়মের কথা।

১২০ ধারা। জিলার কালেক্টর সাহেব কমিটির কমিটির সভাপতি ও সভাপতি হইবেন। প্রতি-প্রতিনিধি সভাপতির নিধি সভাপতি ১৩১ ধারার কথা।

১২১ ধারা। কমিটি যে জিলার ও যে জিলার নিযুক্ত

কমিটির কার্যালয় নিযুক্ত হন সেই জিলার তাঁহাদের কার্যালয় থাকিবে। সেই

কার্যালয়ে তাঁহারা বৎসরের ত্রিশ মাসে স্নানকাল একবার কর্মনির্বাহ করিবার জন্য সন্ধ্যা হইবে।

১২২ ধারা। কর্মনির্বাহ করিবার নিমিত্ত দুইপ্রকার

দুইপ্রকার অধিবেশনের অধিবেশন হইবে, অর্থাৎ, কথ্য।

বিশেষ অধিবেশন ও নিয়মিত অধিবেশন।

123. Meetings of the following description shall be special meetings. What are special meetings. —

- (1) For the election of a Vice-Chairman under section 131;
- (2) For determining the salary of the Engineer under section 133;
- (3) For the election of an Engineer under section 134;
- (4) For determining the details of establishment, and the salaries to be attached to each office under section 135;
- (5) For making rules for leave of absence under section 136, and for pensions and gratuities under section 140;
- (6) For considering and passing the general statement under section 143 or 144;
- (7) For preparing and framing an estimate of income and expenditure, and for determining the rate of road cess for the coming year under sections 149 and 150;
- (8) Any meeting convened by the Chairman under section 125;
- (9) For receiving and considering the annual report and accounts.

All other meetings shall be ordinary meetings.

124. The Chairman, or, in case of his absence at the time appointed for the meeting, the Vice-Chairman, shall preside at every meeting of the Committee. In the absence of both the Chairman or Vice-Chairman, the members present may choose one of their number to be President of such meeting.

125. The Chairman, or, in case of his absence, the Vice-Chairman, may, whenever he thinks fit, and shall, upon a requisition made in writing and signed by not less than one-third of the members, convene a meeting.

126. At least ten days' notice shall be given of every meeting. Every notice shall state the business to be transacted at the meeting proposed to be called; and no business other than that so stated shall be transacted at such meeting, except with the permission of the meeting.

127. (1)—No business shall be transacted at any special meeting unless at least one-fourth of the total number of members forming the Committee at the time of the meeting are present at

১২৩ ধারা। পক্ষান্তরিত প্রকারের অধিবেশন বিশেষ অধিবেশনের শব্দগুলি বিশেষ অধিবেশন কথায়।

(১) ১৩১ ধারামতে প্রতিমিথি সভাপতি মনোনীত করণার্থ।

(২) ১৩৩ ধারামতে ইঞ্জিনিয়ারের বেতন নিরূপণার্থ।

(৩) ১৩৪ ধারামতে ইঞ্জিনিয়ার মনোনীত করণার্থ।

(৪) ১৩৫ ধারামতে সেরেস্তার কি প্রকারের স্থত লোক থাকিবে ও প্রত্যেক পদের কি বেতন হইবে, ইহা নিরূপণ করণার্থ।

(৫) ১৩৬ ধারামতে ছুটির ও ১৪০ ধারামতে পেনশনের ও পারিতোষিকের বিধি প্রণয়নার্থ।

(৬) ১৪৩ বা ১৪৪ ধারামতে সাধারণ বর্ণনামূলক বিবেচনা করিয়া অনুমোদন করণার্থ।

(৭) ১৪৯ ও ১৫০ ধারামতে আর যারের অনুমোদন প্রাপ্ত করণার্থ ও আগামী বৎসরের পথকরের হার নিরূপণার্থ।

(৮) ১২৫ ধারামতে সভাপতি কোন সভা আহ্বান করিলে।

(৯) বার্ষিক রিপোর্ট ও হিসাব গ্রহণ ও বিবেচনা করণার্থ।

অন্য সমুদয় অধিবেশন নিম্নলিখিত অধিবেশন হইবে।

১২৪ ধারা। কমিটির প্রত্যেক অধিবেশন কালে সভাপতি ও তাঁহার অনুপস্থানে প্রতিমিথি সভাপতি পতির কথা।

অধিবেশন কালে সভাপতি ও তাঁহার অনুপস্থানে প্রতিমিথি সভাপতি এই উভয়ের অনুপস্থানে কমিটির যে ব্যক্তিরা উপস্থিত থাকেন তাঁহারা সেই অধিবেশন কালীন সভাপতিস্বরূপ এক জনকে মনোনীত করিবেন।

১২৫ ধারা। সভাপতি কিংবা তাঁহার অনুপস্থানে প্রতিমিথি সভাপতি নিম্নলিখিত প্রাথমিক অধিবেশন কালে সভাপতি হইবে।

প্রাথমিক অধিবেশন কালে সভাপতি হইবে।

১২৬ ধারা। অধিবেশনের পূর্বে অন্তত দশ দিন অধিবেশনের নোটিশ দিতে হইবে।

নোটিশে বক্তব্য থাকিবে।

১২৭ ধারা। (১) বিশেষ অধিবেশনকালে যে কার্য হইবে তাহার প্রারম্ভ ও সমাপ্তি সময়ে কমিটির অন্তর্গত যে ব্যক্তিরা উপস্থিত থাকেন তাঁহারা কমিটির অন্তর্গত সমস্ত

the commencement and close of such business ; and no business shall be transacted at an ordinary meeting unless at least three members are so present.

(2)—The Committee may delegate any of their powers to Sub-Committees consisting of such member or members of their body as they think fit. Any Sub-Committee so formed shall, in the exercise of the powers delegated, conform to any regulations that may be imposed on them by the Committee.

(8)—The Committee may hold meetings Adjournment, voting, and adjourn as they think proper. Questions at any meeting shall be determined by a majority of votes of the members present, and in case of an equal division of votes, the President shall have a second or casting vote.

128. If at the time appointed for a special meeting, or within one hour thereafter, a quorum is not present, the meeting shall stand adjourned till some future day to be appointed by the Chairman or Vice-Chairman of the Committee, and ten days' notice of such adjourned meeting shall be given. The members present at such adjourned meeting shall form a quorum, whatever their number may be.

129. The minutes of the proceedings of every meeting shall be recorded in a book to be kept for that purpose in the office of the Committee, and any person resident in, or owning or holding land in, the district, may at all reasonable times inspect and examine such book without payment of any fee, and may obtain a certified copy of any extract therefrom on payment of such fees as the Lieutenant-Governor may direct.

At the request of any member of the Committee who is not acquainted with the English language, the Chairman shall cause to be delivered to such member an abstract of the minutes of any meeting in the vernacular of the district.

130. All correspondence between the Committee and the Lieutenant-Governor shall pass through the office of the Commissioner, who in all things under this Part shall be subject to the control and supervision of the Lieutenant-Governor.

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

ব্যক্তির চতুর্থাংশের ভাষা হইলে কোন কার্য সম্পাদন হইতে পারিবে না; এবং অতীত ভিন্ন জন মেম্বর উক্ত একান্তে উপস্থিত না থাকিলে, নিম্নলিখিত অধিবেশনে কোন কার্য করা যাইবে না।

(২) কমিটি যেরূপ উচিত বোধ করেন, এক বা সব কমিটির প্রতি একাধিক মেম্বরকে সব কমিটি কমভার্ণ করিবার কথা। যেরূপ নিযুক্ত করিয়া এই সব কমিটির প্রতি আপনাদের কোন কমতা অর্পণ করিতে পারিবেন। উক্তরূপে নিযুক্ত কোন সব কমিটি সম্বন্ধে কমিটি যে নিয়ম করেন, এই সব কমিটি অর্পিত কমতানুসারে কার্যকরিবার সময়ে সেই নিয়মানুসারে চলিবেন।

(৩) কমিটি অধিবেশন করিতে অথবা বিহিত কমিটির সমগ্রাভার নি- বোধ করিলে অধিবেশনের সম- রূপণ ও যত জাপন প্র- রান্তর নিরূপণ করিতে পারি- ভূতির কথা। বেন। কোন অধিবেশনকালে কমিটির সম্মুখে যে প্রসঙ্গ উপস্থিত করা যায় উপস্থিত ব্যক্তিদের অধিতাংশের মতানুসারে তাহা নিষ্পত্তি করা যাইবে। যদি সম্মান সংখ্যার লোক ভিন্ন হই মতের সপক্ষ হন তবে সভাপতি যে মতের সপক্ষ তাহাই প্রধান হইবে।

১২৮ ধারা। সভার বিশেষ অধিবেশনের নিরূপিত সময়ে কিম্বা তৎপরে এক সমগ্রাভারে অধিবেশনের সমগ্রাভার মধ্যে কার্য নিষ্পাদন করিবার উপযুক্ত সংখ্যক লোক উপস্থিত না হইলে কমিটির সভাপতি কি প্রতিমিহি সভাপতি অধিবেশনের অন্য দিননিরূপণ করিয়া দশ দিন থাকিতে সেই অন্য দিনের মোটাস দিবে। সেই দ্বিতীয় অধিবেশনে কমিটির যত জন উপস্থিত থাকুন তাঁহাদের দ্বারা কার্য নিষ্পাদন হইতে পারিবে।

১২৯ ধারা। প্রত্যেক অধিবেশনকালে যে সকল কার্য করা যায় এই কমিটির কার্যালয়ে রক্তান্ত লিখিবার বহীর তাহার রক্তান্ত লিখিবার বহী থাকিবে। তাহাতে কার্যের রক্তান্ত লিখিতে হইবে। জিলার মধ্যে যে ব্যক্তির বাস করেন কিম্বা যাঁহার বা ভূমির স্বামী বা ভোগাধিকারী হন তাঁহার কী না দিয়া উপযুক্ত কোন সময়ে এই বহী পরীক্ষা করিয়া দেখিতে পারিবেন; এবং জিহুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যত টাকা কী নিরূপণ করেন তত টাকা দিয়া এই বহী হইতে গৃহীত কোন কথার সংশিত প্রতিলিপি পাইতে পারিবেন।

ইংরাজী ভাষায় অনভিজ্ঞ কমিটির কোন মেম্বর প্রার্থনা করিলে, সভাপতি এই জিলার চলিত ভাষায় এই মেম্বরকে কোন অধিবেশনের কার্যবিবরণের চুৎক দেওয়াইবেন।

১৩০ ধারা। কমিটির ও স্থানীয় গবর্নমেন্টের মধ্যে কমিটির ও স্থানীয় যে পত্রাদির লিখনপঠন হয় গবর্নমেন্টের মধ্যে লিখন পঠনের কথা। তাহা লেখকের কমিশ্যনর সাহেবের আকিস দিয়া যাইবে। এই খণ্ডমত সমস্ত বিষয়ে তিনি জিহুত লেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের কর্তৃত্বের ও তত্ত্বাব- ধানের অধীন থাকিবেন।

The Committee shall furnish the Lieutenant-Committee to furnish Governor and the Commissioner respectively with any information for which they may call connected with the duties imposed upon them by this Act.

Their Functions.

131. The first meeting of the Committee shall be convened by the Appointment of Vice-Chairman. at such time as he shall think fit, and shall proceed to nominate one of the members of the Committee to be Vice-Chairman of the Committee, and shall submit to the Lieutenant-Governor the name of the person so nominated; whereupon the Lieutenant-Governor may, if he think fit, appoint such person to be Vice-Chairman of the Committee, or may require the Committee to nominate and to submit to him the name of some other person, and whenever the office of Vice-Chairman shall be vacant, a Vice-Chairman shall be nominated and appointed in the manner abovementioned;

Provided that whenever the office of Vice-Chairman may be Chairman shall become vacated, the Chairman may, with the approval of the Commissioner, appoint any member of the Committee to be Vice-Chairman thereof *ad interim* until the vacancy shall have been filled up by appointment as above provided.

The Vice-Chairman may hold office for a period not exceeding two years, and at the expiration of that time may be reappointed by the Committee and reappointed to the office by the Lieutenant-Governor.

132. The Lieutenant-Governor may, if he thinks fit, upon the recommendation of two-thirds of the members voting at any special meeting, remove the Vice-Chairman, and any member entitled to vote may give a proxy in writing to any other member for the above purpose.

Such proxy shall be produced at the time of voting, and shall entitle the member to whom it is given to vote as authorized by the tenor of such proxy.

133. The Committee at a special meeting shall determine the salary which they are prepared to give to the District Engineer, and shall report the same to the Lieutenant-Governor, who may approve of [G vernment Gazette, 27th July 1880.]

এই আইনধারা কমিটির প্রতি যে কর্মের ভার অর্পিত হইল জিহুত লেফটেনেন্ট-গবর্নর সাহেব ও কমিশনার সাহেব তাহাবের কোন সন্ধান জানিতে চাহিলে তাহারা জানাইবেন।

তাহাদের কর্মের কথা।

১৩১। সভাপতি যৎকালে বিহিত বোধ করেন তৎকালে প্রতিনিধি সভাপতি-কালে প্রদেশীয় কমিটির ব্যক্তি ডিকে মনোনীত করি-নিগকে আহ্বান করিরা প্রথম বার কথা। অধিবেশন করাইবেন ও তাহারা আপনাদের মধ্যাহ্নে প্রতিনিধি সভাপতি মনোনীত করিতে প্ররুত হইবেন এবং মনোনীত ব্যক্তির নাম জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিকট পাঠাইবেন। তাহা হইলে জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব উচিত বোধ করিলে ঐ ব্যক্তিকে উক্ত কমিটির প্রতিনিধি সভাপতির পদে নিযুক্ত করিতে পারিবেন, অথবা কমিটির প্রতি অন্য ব্যক্তিকে মনোনীত করিরা তাহার নাম পাঠাইবার আদেশ করিতে পারিবেন। প্রতিনিধি সভাপতির পদ শূন্য হইলে, পূর্বোক্তরূপে একজন প্রতিনিধি সভাপতি মনোনীত ও নিযুক্ত করা যাইবে।

কিন্তু প্রতিনিধি সভাপতির পদ শূন্য হইলে, যৎকাল কিংকালের নিমিত্ত পূর্বোক্ত বিধায়িত নিয়োগ প্রতিনিধি সভাপতি দ্বারা শূন্যপদ পূর্ণ করা না যায়, নিযুক্ত করিতে পারিবার সভাপতি কমিশনার সাহেবের কথা। অমুমোদনক্রমে কমিটির কোন মেম্বরকে তত কালের নিমিত্ত প্রতিনিধি সভাপতির পদে নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

প্রতিনিধি সভাপতি দুই বৎসরের অনধিক কাল অগ্রে থাকিতে পারিবেন, এবং ঐ প্রতিনিধি সভাপতির হইবৎসর অগ্রে থাকিতে পুনর্ব্বার মনোনীত ও জিহুত পারিবার কথা। লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব ঐ পদে পুনর্ব্বার নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

১৩২ ধারা। কোন বিশেষ অধিবেশনে যত জন মেম্বর যৎ মেন, তাহাদের ঐক্য প্রতিনিধি সভাপতিকে অবসৃত করিতে পারি-ভার কথা। তাগের দুই ভাগ লোকের অমু-রোক্তমে জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব উচিত বোধ করিলে প্রতিনিধি সভাপতিকে অবসৃত করিতে পারিবেন এবং যে কোন মেম্বরের মত দিবার অধিকার থাকে তিনি উক্ত কার্য নিমিত্ত অন্য কোন মেম্বরকে কমতা-পত্র দিতে পারিবেন।

উক্ত কমতাপত্র যত দিবার সময়ে উপস্থিত করিতে কমতাপত্র দিতে পা-হইবে, এবং উহা যে মেম্বরকে দিবার কথা। দেওয়া যায় তিনি ঐ কমতা-পত্রের মর্ম্মানুসারে মত দিতে পারিবেন।

১৩৩ ধারা। কমিটি বিশেষ অধিবেশন করিরা ডিষ্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ারের ইঞ্জিনিয়ারকে যত বেতন দিতে বেতনের কথা। প্ররুত আছেন ইহা স্থির কর ও জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবকে, জানাইবেন। তিনি ঐ বেতন অমুমোদন করিতে

such salary, or require the Committee to increase or to reduce the same. In determining such salary regard shall be had in each district to the character of the works and the nature of the duties required therein. The salary so determined and approved may from time to time be altered by the Committee with the approval of the Lieutenant-Governor.

134. (1)—Whenever the office of District Engineer shall be vacant, the Committee shall represent the occurrence of such vacancy to the Lieutenant-Governor, who shall thereupon cause a list of qualified officers, not being less than three in number, to be laid before the Committee, and the Committee shall proceed to elect a District Engineer from the persons named in such list.

(2)—All appointments of District Engineers existing at the time of the commencement of this Act shall hold good for a period not exceeding two years from such commencement, and on the expiration of such time every office of District Engineer to which the last appointment shall have been made before the commencement of this Act shall be deemed to be vacant, and a District Engineer shall be appointed in manner above prescribed;

Provided that if the Lieutenant-Governor and the Committee are satisfied that no change is required, any person holding the appointment of District Engineer at the time of the commencement of this Act may, with the sanction of the Lieutenant-Governor, be reappointed by the Committee to be District Engineer.

(3)—The District Engineer may be suspended, removed, or dismissed, from his office by the Lieutenant-Governor.

135. The Committee, subject to the limit of cost imposed by section 104, may, with the sanction of the Commissioner, determine, and from time to time alter, the details of the establishment of officers (other than the District Engineer), clerks, and servants to be employed by them or by any Branch Committee, as hereinafter appointed for the purposes of this Act, and the salary to be paid to each such officer, clerk, or servant; provided that no salary exceeding Rs. 200 a month shall be attached to any office without the express sanction of the Lieutenant-Governor.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

অথবা কমিটীকে উহা বাড়াইবার বা কমাইবার আদেশ দিতে পারিবেন। কোন জিলার এই বেতন স্থির করিবার সময়ে, উহার যে প্রকারের পূর্তকার্যের প্রয়োজন ও বাস্তব করিতে হইবে, তাহা প্রতি দৃষ্টি রাখিতে হইবে। উক্তরূপে যে বেতন স্থিরীকৃত হইয়া অনুমোদিত হইয়া তাহা কমিটী জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অনুমোদনক্রমে সময়ে পরিবর্তন করিতে পারিবেন।

১৩৪ ধারা। (১)—ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ারের পদ শূন্য হইলে, কমিটী উক্ত ঘটনার ইঞ্জিনিয়ার নিযুক্ত করি-
কথা জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবকে জানাইবেন। তাহা হইলে তিনি তিন জনের অন্যান্য যোগ্য কার্যকারীদের নামের কর্দ কমিটীর সম্মুখে স্থাপন করাইবেন, এবং এই কর্দে যে সকল ব্যক্তির নাম থাকে তাহাদের মধ্য হইতে কমিটী একজন ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ার মনোনীত করিতে প্ররত হইবেন।

(২)—এই আইন প্রচলিত হইবার সময়ে ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ার পদে যে সকল ব্যক্তি নিযুক্ত থাকেন, তাহাদের নিয়োগ ঐ সময়াবধি দুই বৎসরের অনধিক কাল সিদ্ধ থাকিবে, এবং উক্ত কাল গত হইলে যে ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ারের পদে শেষ নিয়োগ এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে করা গিয়াছে তাহা শূন্য বলিয়া গণ্য হইবে, এবং পূর্বনির্দিষ্ট প্রকারে একজন ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ার নিযুক্ত করা যাইবে।

কিন্তু পরিবর্তন করিবার প্রয়োজন নাই জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের ও কমিটীর এইরূপ চুক্তি থাকিলে, এই আইন প্রচলিত হইবার সময়ে যে ব্যক্তি ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ারের পদে নিযুক্ত থাকেন, কমিটী জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক উক্ত ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ারের পদে পুনরায় নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের ইঞ্জিনিয়ারকে স্থগিত বা পদচ্যুত করিতে পারিবার কথা। (৩)—জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ারকে স্থগিত বা অবসর বা পদচ্যুত করিতে পারিবেন।

১৩৫ ধারা। কমিটী বা এই আইনের কার্যপক্ষে সেরস্তা ও বেতন নির্ধারণ করিতে হইবে ইহার কথা। পঞ্চাঙ্গিখিত মতে নিযুক্ত কোন শাখা কমিটী ডিস্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ার ছাড়া যত জন কার্যকারক, কেরানী ও চাকরের সেরস্তা রাখিবেন, ও তজ্জপে প্রত্যেক কার্যকারক, কেরানী বা চাকরকে যত বেতন দিবেন, কমিটী ইহা ১৩৪ ধারার নির্দ্ধারিত খরচের নিয়মাধীনে কমিশনার সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক নিরূপণ করিতে ও সময়ে পরিবর্তন করিতে পারিবেন। কিন্তু জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের স্পষ্ট অনুমতি ব্যতিরেকে কোন পদের মাসে ২০০ টাকার অধিক বেতন দিবারা যাইবে না।

Appointments to offices on the establishment
so determined shall be made
as follows :—

to every office of which the salary does not
exceed Rs. 50 per mensem, by the Chairman of
the Committee or of the Branch Committee, as
the case may be ;

to every office of which the salary exceeds such
amount, by the Committee or the Branch Com-
mittee, as the case may be, with the approval of
the Commissioner.

Any such officer, clerk, or servant as aforesaid
may be suspended or dismissed by the authority
appointing him, subject to an appeal to the Com-
missioner, whose decision shall be final.

136. The Committee shall make such rules as
to leave of absence and ab-
sente allowances as they
from time to time may
think fit for their own officers and servants, as
well as for those of any Branch Committee ;

Provided that in the case of District Engi-
neers, drawing a salary of Rs. 200 or upwards
per mensem, leave of absence on medical cer-
tificate shall be granted in accordance with the
rules contained in Supplement F of the Civil
Leave Code, or of any other rules for the time
being in force for uncovenanted officers.

137. The aggregate salaries and absentee
allowances of the engineers,
officers, clerks and servants
aforesaid, entertained by any
District Road Committee and by all Branch Com-
mittees in any district, together with the expenses
of the Collector's establishments under section
63, and the amount which such District Road
Committee is required to pay under section 183
shall not for any one year, without the express
sanction of the Lieutenant-Governor, exceed one-
fourth of the income of the Committee for the said
year, exclusive of the balance of the previous year.

138. The Lieutenant-Governor may, on the
application of two-thirds of
the Committees in any
division, appoint a Divi-
sional Superintendent of Works, with the neces-
sary office establishment, for the control and
supervision of the executive works establishment
in all districts of such division, and may deter-
mine the proportion of the cost payable by each
district in the division in respect of the same.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

উক্তরূপে নিরূপিত সেরেস্তার ভিত্তি পক্ষে
নিয়োগ করিতে নিয়োগ নিম্নলিখিতমতে করা
হইবে, ইহার কথা। যাইবে।

যে পদের মাসিক বেতন ৫০৭ টাকার অধিক নহে,
তাহাতে কমিটির বা স্থল বিশেষে শাখা কমিটির সভা-
পতি নিয়োগ করিবেন।

যে পদের বেতন উক্ত টাকার অধিক, তাহাতে
কমিটি বা স্থল বিশেষে শাখা কমিটি কমিশ্যনর সাহেবের
অনুমোদন প্রাপ্ত হইয়া নিয়োগ করিবেন।

যে কর্তৃপক্ষ পূর্বোক্তরূপ কোন কার্যকারক, কেরানী
বা চাকরকে নিযুক্ত করিল, সেই কর্তৃপক্ষ তাহাকে
হুগিত বা পদচ্যুত করিতে পারিবেন। তাহা করিলে
কমিশ্যনর সাহেবের নিকট আপীল হইতে পারিবে।
তাহার নিষ্পত্তি হুড়াস্ত হইবে।

১৩৬ ধারা। কমিটি আগমাদের ও শাখা কমিটির
কার্যকারকদিগকে ছুটি কার্যকারক ও চাকরদের ছুটি
দিবার কথা। ও ছুটিকালীন রুতি বিষয়ে
সময়ে যেরূপ বিধিত বোধ
করেন সেইরূপ বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন।

কিন্তু ২০০৭ বা তদধিক টাকা মাসিক বেতন ভোগী
ডিপ্লোমাইজেন্সের সম্বন্ধে, চিকিৎসকের সার্টিফিকেট-
ক্রমে ছুটি শিবিলা কার্যকারকদের ছুটির চিহ্নিত পরি-
শিষ্ট বিধিমতে অথবা অর্চিহিত কার্যকারকদের নিম্নিত
বৎসরকালে অন্য যে বিধি প্রচলিত থাকে সেই বিধিমতে
দেওয়া যাইবে।

১৩৭ ধারা। কোন প্রদেশীয় পথের কমিটি ও সমুদয়
শাখা কমিটি পূর্বোক্তরূপ যত
বেতন আয়ের চতু- জন ইঞ্জিনিয়ার, কার্যকারক,
র্থংশের অধিক না হই- কেরানী ও চাকর রাখেন, তাহা-
বার কথা। দের মোট বেতন ও ছুটিকালীন
রুতি ও ৬৩ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের সেরেস্তার খরচ
ও ১৮৩ ধারামতে প্রদেশীয় পথের কমিটির যে টাকা
দিতে হয় তাহা কোন বৎসর জিয়ুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর
সাহেবের স্পষ্ট অনুমতি ব্যতিরেকে পূর্ব বৎসরের বাকী
বাদে উক্ত বৎসর কমিটির যে আয় হয় তাহার চতুর্থাংশ-
শের অধিক হইবে না।

১৩৮ ধারা। কোন থকের কমিটিসমূহের তিন
ভাগের দুই ভাগ প্রার্থনা করি-
বৎসর কার্যের সুপ- লে, জিয়ুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর
সার্টিফিকেট নিযুক্ত করি- সাহেব উক্ত থকের সমুদয়
বার কথা। জিলার কার্য সম্পাদক সেরে-
স্তার উপর কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধান করিবার নিমিত্ত প্রয়ো-
জনীয় আয়না সেরেস্তাসহ বৎসর কার্যের একজন
সুপারিন্টেন্ডেন্ট নিযুক্ত করিতে, এবং তৎসম্পর্কীয় খর-
চের যে অংশ উক্ত থকের প্রত্যেক জিলা হইতে দিতে
হইবে তাহা নিরূপণ করিতে পারিবেন।

139. The Lieutenant-Governor may, on the application of any number of districts, whether forming part of the same division or otherwise, appoint a Superintendent of Works and establishment as aforesaid for such districts, and determine the proportion of the cost payable by each such district in respect of the same.

140. The Committee may, with the approval of the Lieutenant-Governor, make rules for pensions and gratuities to be granted and paid out of the District Road Fund to their officers and servants, and to those of any Branch Committee, and may from time to time, with such approval, repeal, alter, or add to such rules;

Provided that no officer shall be entitled to any pension or gratuity under this Act from the Road Fund of any district in respect of any period during which he was not serving under the Committee of such district, or under the Collector of such district on an establishment entertained under section 93 for the purposes of this Act;

Provided also that no officer lent by Government and contributing from his salary to any pension fund shall be entitled to claim any pension from the District Road Fund.

141. The Committee may through their Chairman or Vice-Chairman enter into and execute any contract necessary for the purposes of this Act;

Provided that every contract made on behalf of the Committee in respect of any sum exceeding five hundred rupees, or which shall involve a value exceeding five hundred rupees, shall be sanctioned by the Committee and shall be in writing and signed by at least two of the members of the Committee, one of whom shall be the Chairman or Vice-Chairman:

Unless so executed, such contract shall not be binding on the Committee.

142. No member, officer or servant of the Committee shall be in anywise pecuniarily interested in any contract or work made with, or executed for, the Committee; and if any such member, officer or servant be so interested, he shall be incapable of afterwards continuing to be a member of the Committee, or holding or continuing in any office or employment under the Committee, and shall be liable on conviction thereof to a fine of five hundred rupees;

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

১৩৯ ধারা। একই খণ্ডের অন্তর্গত হউক আর না হউক, কএক জিলা হইতে কএক জিলার নিমিত্ত কার্যের সুপারিন্টেন্ডেন্ট নিযুক্ত করিবার কথা। প্রার্থনাপত্র পাইলে, জিলা লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই জিলায় নিযুক্ত পূর্বোক্ত সেরেস্তার পূর্বকার একজন সুপারিন্টেন্ডেন্ট নিযুক্ত করিতে ও উৎসম্পর্কীয় খরচের যে অংশ প্রত্যেক জিলা হইতে দিতে হইবে তাহা নিরূপণ করিতে পারিবেন।

১৪০ ধারা। কমিটি জিলা লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমোদন ক্রমে আপনাদের পেনশন ও পারি- বের অফিসের ক্রমে আপনাদের পারি- বের ও কোন শাখা কমিটির কার্যকারক ও চাকরদিগকে প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে পেনশন ও পারি- তোষিক দিবার বিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন ও উক্তরূপ অনুমোদন ক্রমে সময়ে এই বিধি রহিত বা পরিবর্তিত বা পরিবর্তিত করিতে পারিবেন।

কিন্তু কোন কার্যকারক যে সময়ে এই আইনের কার্য- পক্ষে ২৩ ধারায় নিযুক্ত কোন সেরেস্তায় কোন জিলায় কমিটির বা কালেক্টর সাহেবের অধীনে কর্ম না করেন, সেই সময় সম্বন্ধে উক্ত জিলায় পথের তহবীল হইতে এই আইনমতে কোন পেনশন বা পারিতোষিক পাইতে পারিবেন না।

পরন্তু গবর্ণমেন্টের প্রদত্ত যে কার্যকারক আপনাদের বেতন হইতে কোন পেনশনের তহবীলে টাকা দেন, তিনি প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে কোন পেনশনের দাওয়া করিতে পারিবেন না।

১৪১ ধারা। কমিটি আপনাদের সভাপতি বা প্র- বেষ প্রকারে চুক্তি মিথি সভাপতি দ্বারা এই সম্পাদন করিতে হইবে, আইনের কার্যপক্ষে প্রয়ো- তাহার কথা। জনীয় কোন চুক্তি করিতে ও তাহা সাধন করিতে পারিবেন।

কিন্তু পাঁচশত টাকার অধিক টাকা সম্পর্কীয়, কিনা পাঁচশত টাকার অধিক মূল্যবান যে চুক্তি কমিটির পক্ষে করা যায়, তদ্বিষয়ে কমিটির অনুমোদন লইতে হইবে, এবং তাহা লিখিত হইবে ও তাহাতে কমিটির দুইজন সদস্যের স্বাক্ষর থাকিবে, তদ্ব্যতীত একজন সভাপতি বা প্রতিনিধি সভাপতি হওয়া চাই।

উক্ত প্রকারে সম্পাদন করানো গেলে, কমিটি তদ্রূপ চুক্তি দ্বারা আবদ্ধ হইবেন না।

১৪২ ধারা। কমিটির সঙ্গে যে চুক্তি করা যায় কিনা কমিটির অন্তর্গত ব্যক্তি কমিটির নিমিত্তে যে কর্ম করা ও কর্মকারকের চুক্তির যায় তাহাতে কমিটির অন্তর্গত অংশী হইলে দণ্ডের কথা। কোন ব্যক্তির কি কর্মকারকের কি চাকরের সংশ্লিষ্ট বা স্বার্থ না থাকে। থাকিলে সেই ব্যক্তি তৎপরে কমিটিতে থাকি- তে কিনা কমিটির অধীন কোন পদ ধারণ কি কর্ম করিতে কিনা সেই পদে কি কর্মে থাকিতে পাইবেন না ও সেই অপরাধের প্রমাণ হইলে তাহার ৫০০ টাকা অর্থদণ্ড হইতে পারিবে।

Provided that nothing in this section shall apply to any person by reason only of his being a shareholder in any company incorporated by Act of Parliament or by Royal Charter or otherwise, or registered under any Act for the registration of Joint-Stock Companies, passed by the Parliament of the United Kingdom, or by any Indian Legislature, which may enter into any contract with the Committee, or execute any work for the Committee, if such person shall, at or before the time of any such contract being made or tendered for, declare to the Committee the extent of his interest in such company, and, if he be an officer or servant of the Committee, obtain the sanction of the Committee to his continuing to be such officer or servant.

143. On the commencement of this Act in any district or part of a district, the Vice-Chairman, within three months after his election, shall cause to be prepared a general statement of the roads, bridges, water-channels and other means of communication to be brought within the operation of this Act within the three years then next ensuing, and the Committee shall at some meeting to be held within one month after the submission of such statement, or at any adjourned meeting, take such statement into consideration, and may pass such statement, or may make such alteration or addition therein as it shall think fit. Such statement shall be prepared with due advertence to the provisions of section 111.

144. The Committee shall forward the statement which shall be passed as provided in the last preceding section to the Commissioner for transmission to the Lieutenant-Governor.

145. The Vice-Chairman may in any subsequent year cause to be prepared a supplemental statement of the kind mentioned in section 143 or a revised statement, and every such supplemental or revised statement shall be subject to the provisions of the last two preceding sections with respect to the statement therein mentioned.

146. The Lieutenant-Governor may at any time order that any road, bridge, water-channel, or other means of communication as abovementioned be included in, added to, or excluded from, any statement or supplementary or revised statement prepared as mentioned in section 143 or 145.

কিন্তু পার্লিয়ামেন্টের আইন দ্বারা বারানকীর চার্জ বজ্জিত কণা।
কোম্পানি সমাবয়িত হয়
কিন্তু ইংলণ্ড ও ওয়েলস্‌সংযুক্ত রাজ্যের পার্লিয়ামেন্টের
কর্তৃক ভারত-বর্ষে কোন ব্যবস্থাপকগণের দ্বারা আইন-
বিকাশ নিষেধকর্তৃক করিবার আইন প্রণীত হইয়া
তদ্বারা যে কোম্পানি রেজিস্ট্রী করা যায় কমিটির
সদস্য কোম্পানির চুক্তি হইলে কিন্তা কমিটির
নিমিত্ত সেই কোম্পানি কর্ম করিলে, ঐ কমিটির অন্তর্গত
কোন ব্যক্তি সেই কোম্পানির অংশী হইলে সেই
ব্যক্তি ঐ চুক্তি করিবার কিন্তা তদ্বিষয়ের প্রসঙ্গ হইবার
সময়ে কিন্তা তৎপূর্বক ঐ কোম্পানিতে আপনায় যত দূর
স্বার্থ থাকে ইহা ব্যক্তি করিলে অথবা কমিটির কর্মকারক
কি চাকর হইয়া কমিটির মিনটে কর্মকারক কি চাকরের
পদে থাকিবার অনুমতি পাইলে ঐ কোম্পানি অংশী
হইলেও এই ধারার পূর্বোক্ত কথা তাহার প্রতি
বর্তিবে না।

১৪৩ ধারা। এই আইন কোন জেলায় বা জিলার
পঞ্চম বর্ণনা প্রস্তুত অংশে প্রচলিত হইলে ঐ জিলার
করিবার কথা। যে পথ ও পুল ও জলপ্রণালী
ও গমনাগমনের অন্যান্য উপায়
আগামি তিন বৎসরের মধ্যে এই আইনের বিধানের
অধীনে আনা যাবে প্রতিনিধি সভাপতি মনোনীত
হইবার পর তিন মাসের মধ্যে তাহার সাধারণ বর্ণনাপত্র
প্রস্তুত করাইবেন। এবং ঐ বর্ণনাপত্র প্রাপ্ত হইবার
পর এক মাসের মধ্যে কমিটি অধিবেশন করিয়া কিন্তা
সেই সময় কর্ম হইতে রাখিয়া সমযান্তরে আবেশন
করিয়া ঐ বর্ণনাপত্র বিবেচনা করণপূর্বক প্রণয় করিতে
পারিবেন। অথবা যেরূপ উচিত মনে করেন তদ্রূপে
তাঁহা পরিবর্তিত বা পরিবর্জিত বা ত পরিবর্তন
১৪৪ ধারার বিধানের প্রতি যথোচিত দৃষ্টি রাখিয়া ঐ
বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিতে হইবে।

১৪৪ ধারা। পূর্বধারার বিধানমতে যে বর্ণনাপত্র
কমিশনার সাহেবের প্রত্যেকরা যাব কমিটি তাহা
মিনটে বর্ণনাপত্র পাঠাই- জীবিত লেপ্টেনেন্ট গভর্নর
বার কথা। সাহেবের পত্র প্রণয়
নিমিত্ত কমিশনার সাহেবের মিনটে পাঠাইবেন।

১৪৫ ধারা। তৎপূর্বক কোন বৎসর প্রতিনিধি
সভাপতি ১৪৩ ধারার লিখিত
পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্র। প্রকারের পরিশিষ্ট বর্ণনাপত্র
কিন্তা সংশোধিত বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করাইতে পারিবেন।
ইহার পূর্বক দুই ধারায় বর্ণনাপত্রের যে বিধান হইয়াছে
ঐ ধারার উল্লিখিত পরিশিষ্ট বা সংশোধিত বর্ণনা-
পত্রের প্রতি সেই বিধান বর্তিবে।

১৪৬ ধারা। ১৪৩ ও ১৪৫ ধারার লিখিতমতে যে
জীবিত লেপ্টেনেন্ট গভর্নর কোন বর্ণনাপত্র বা পরিশিষ্ট
বর্ণনাপত্রের কোন বর্ণনাপত্র বা সংশোধিত বর্ণনাপত্র
কর্তৃক বর্ণনাপত্র যথোপ- প্রস্তুত করা যাক, জীবিত লেপ্টে-
রিতে অথবা তাহা হইতে লেপ্টেনেন্ট গভর্নর বা কোন
বাদ দিতে পারিবার কথা। সময়ে কোন পথ বা পুল বা
জলপ্রণালী বা গমনাগমনের অন্য উপায় সেই বর্ণনা-
পত্রের মধ্যে ধরিবার কিন্তা তাহাতে যোগ করিবার
অথবা তাহা হইতে বাদ দিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

Estimates; rate and publication thereof.

147. The Collector shall, at such date as the Committee shall fix, prepare and deliver to the Committee a statement showing under separate heads the estimated proceeds for the cess year then next ensuing, of the road cess at the maximum rate hereinbefore provided, and also of any sum and of any sources of revenue for the said year which the Lieutenant-Governor shall have assigned to the said district, or which may be otherwise at the disposal of the Committee.

148. The Committee shall, at some meeting to be held in such month as the Lieutenant-Governor shall determine, prepare an estimate of the income and expenditure of the Committee for the cess year then next ensuing.

149. Notwithstanding that any work has been included in such estimate, the Committee shall not begin the construction of any work until detailed specifications and estimates of the same have been passed, or until the execution of the work shall have been otherwise sanctioned by any authority whose sanction to the execution of such work is required under any rules made by the Lieutenant-Governor on that behalf as hereinafter provided.

150. In making the estimate of income as by the last section required, the Committee shall take into consideration any sum and the proceeds of any source of revenue which shall have been placed at their disposal by the Lieutenant-Governor, or which may otherwise be available to them, and any unexpended balance of the District Road Fund of the previous year which is expected to be available for expenditure in the year of estimate; and shall proceed to determine the rate at which it will be necessary to levy the road cess for the last-mentioned year, so as to provide the further amount estimated to be required for expenditure in the said year.

151. The total amount proposed to be expended in any one cess year in and by any estimate prepared as required by section 149, shall not exceed the proceeds estimated to be at the disposal of the Committee for that year from the road cess, if levied within the district at the maximum rate at which

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ২৭ জুলাই]

অনুমানপত্র ও তাহার হার ও প্রকাশ করণের কথা।

১৪৭ ধারা। পূর্বে পথকরের যে অভ্যুচ্চ হারের কনিষ্ঠ নিকট কালেক্টর সাহেবের বৎসর ২ আর্গামি বৎসরের আনু-মানিক আয়ের বর্ণনাপত্র দিবার কথা।
বিধান করা গিয়াছে সেই হারা-নুসারে পথকরের আর্গামি বৎসরে পথ করদ্বারা কত টাকা উৎপন্ন হইবার সম্ভাবনা। প্রদেশীয় কমিটি যে তারিখ নিরূপণ করেন কালেক্টর সাহেব সেই তারিখে পৃথক দফাভায়ে ইহার বর্ণনাপত্র এবং শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সেই জিলার পক্ষে সেই বৎসরে যত টাকা ও রাজ-স্বোৎপাদক যত বিষয় নিরূপণ করেন, অথবা যাহা প্রকারান্তরে কমিটির হস্তে আইসে, তাহার বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিয়া প্রদেশীয় কমিটিকে দিবেন।

১৪৮ ধারা। শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে মাস নিরূপণ করেন কমিটি সেই মাসে বৎসর ২ অনুমানপত্র অধিবেশন করিয়া পথকরের প্রত্যেক কবিবার কথা। আর্গামি বৎসরে কমিটির কত টাকা আয় ও ব্যয় হইবার সম্ভাবনা ইহার অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবেন।

১৪৯ ধারা। ঐ অনুমানপত্র মধ্যে কোন কার্য ধরা যাবে অনুমানপত্র গ্রহণ বা কার্য সম্পাদনের অনুমতি প্রদত্ত না হয়, কার্য আরম্ভ না কবিবার কথা।
গেলেও যতকাল তাহার বিস্তারিত বিবরণ ও অনুমানপত্র গ্রহণ করা না যায়, অথবা পুঙ্খানুপুঙ্খ বিধানমতে তদন্তে শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রণীত বিদিক্রমে ঐ কার্য সম্পাদনার্থে কর্তৃপক্ষের অনুমতি আবশ্যক যত কাল সেই কর্তৃপক্ষ প্রকারান্তরে উক্ত কার্য সম্পাদনের অনুমতি না দেন; তত কাল কমিটি ঐ কার্য আরম্ভ করিবেন না।

১৫০ ধারা। পূর্বাধারিত আয়ের অনুমানপত্র করিতে হইলে শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কমিটির নিরূপণ করিবার কথা।
হাতে যত টাকা ও রাজস্বোৎপাদক যে ২ বিষয় অর্পণ করেন, অথবা যাহা প্রকারান্তরে তাঁহাদের ব্যবহারে আদিতে পারে, এবং পূর্বে বৎসরের প্রদেশীয় পথের তহবীলের অব্যয়িত যে অংশ অনুমানপত্রটি বৎসরে ব্যয় করিতে পারা যায়, তাহা বিবেচনা করিয়া ঐ বৎসরের অনুমানপত্রমতে অতিরিক্ত যত টাকা আবশ্যক হয়, তত টাকা তুলিবার নিমিত্তে এই আইনমতে কি হারে পথকর ধরিতে হইবে ইহা নিরূপণ করিবেন।

১৫১ ধারা। ৬ ধারার উল্লিখিতমতে করসংক্রান্ত অনুমান পত্রের পবি- কোন বৎসরে কোন জিলার লীমার কথা।
পথকর অতি উচ্চ যে হারে ধরিবার ও নুমাতি হইল তদনুসারে অনুমান যত টাকা উৎপন্ন হইয়া সেই বৎসর কমিটির ব্যয়ার্থে থাকিবে এবং শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ঐ কমিটির নামে যত টাকা নিরূপণ করেন ও

such cess is leviable as mentioned in section 6, together with any sum, and the annual proceeds of any source of revenue which shall have been placed by the Lieutenant-Governor at the disposal of the Committee, or which may be otherwise at their disposal, and with the estimated unexpended balance of the District Road Fund of the previous year as abovementioned.

152. Every such estimate prepared by the Committee under section 148 shall be forwarded by the Vice-Chairman through the Collector to the Commissioner, and the Commissioner may approve such estimate and the rate determined by the Committee.

153. If such estimate shall have been approved by any number being less than two-thirds of the members of the Committee present at the meeting at which such estimate was adopted, the Commissioner may, before approving of such estimate, make such alterations as he shall think fit in the details or total of such estimate, or may return such estimate to the Committee with instructions to make any such alterations in such details or total;

Provided that the Commissioner shall not make, and shall not require the Committee to make, otherwise than with their own consent, any such alterations as shall have the effect of raising the total of such estimate above the total of the sum estimated to be at the disposal of the Committee for expenditure during the year in question, the cess being levied at the rate which may have been determined for such year by the Committee under section 150:

On receipt of such instructions the Committee shall proceed to make such alterations, and shall resubmit the estimate to the Commissioner, who shall thereupon approve of the estimate and of the rate determined by the Committee.

154. (1)—If any estimate prepared under section 148 shall have been approved by any number not being less than two-thirds of the members of the Committee present at the meeting at which such estimate was adopted, the Commissioner may, before approving of such estimate, make a communication to the Committee bringing to

Procedure where estimate has been approved by not less than two-thirds of Committee.

রাষ্ট্রস্বোৎপাদক যে২ বিষয় অর্পণ করেন অথবা যাছা প্রকারান্তরে কমিটীর ব্যবহারে আসিতে পারে, তাহা হইতে বৎসর ২ যত টাকা উৎপন্ন হয় ও পূর্ববৎসরের পথ কর তহবীলে খরচ বাদ অনুমান যত টাকা থাকে ১৪৮ ধারামতে প্রস্তুত কোন অনুমানপত্রে সেই বৎসরে সর্ব-মুদ্র ইহার অধিক টাকা খরচ করিবার প্রস্তাব করিতে হইবে না।

১৫২ ধারা : ১৪৮ ধারামতে কমিটী যে অনুমানপত্র প্রস্তুত করেন, প্রতিনিধি সভা- কমিশ্যনর দ্বারা সেই পতি কালেক্টর সাহেবের দ্বারা অনুমান পত্র সংশোধন কমিশ্যনর সাহেবের নিকটে হইবার কথা। সেই অনুমানপত্র পাঠাইবেন। কমিশ্যনর সাহেব সেই অনুমানপত্র ও কমিটীর নিরূপিত হার গ্রাহ্য করিতে পারিবেন।

১৫৩ ধারা। ঐ অনুমানপত্র যে অধিবেশন কালে প্রস্তুত করা যায়, সেই অধিবে- কোন ২ হলে কমিশ্য- শনকালে কমিটীর যে ব্যক্তির নর সাহেবের অনুমান- উপস্থিত ছিলেন তাঁহাদের তিন পত্র পরিবর্তন করিতে অংশের দুই অংশের ন্যূন পাবিবার কথা। ব্যক্তি ঐ অনুমানপত্র অনুমোদন করিলে, কমিশ্যনর সাহেব তাহা অনুমোদন করিবার পূর্বে যেরূপ উচিত বোধ করেন সেইরূপে তন্মধ্যে বিশেষ ২ বা মোটে যত টাকা খরচ করিবার প্রস্তাব হয় তাহা পরিবর্তিত করিতে পারিবেন কিম্বা ঐ বিশেষ ২ বা মোটে টাকার কি পরিবর্তন করিতে হইবে তা'র উপদেশ সহিত ঐ অনুমানপত্র কমিটীকে ফিরাইয়া দিতে পারি-বেন।

কিন্তু ঐ বৎসরের জন্য ১৫০ ধারামতে কমিটী যে হার নিরূপণ করেন, সেই হারে কর আদায় করা গেলে, ঐ বৎসর ব্যয়ার্ণে কমিটীর হাতে মোটে যত টাকা থাকিবার সম্ভাবনা বলিয়া অনুমান হয়, সেই টাকা যাছাতে বা-ড়িয়া যায়, কমিশ্যনর সাহেব কমিটীর সম্মতি না লইয়া ঐ অনুমানপত্রের এরূপ পরিবর্তন করিবেন না বা করি-বার নিমিত্ত কমিটীর প্রতি আদেশ দিবেন না।

কমিটী উক্তরূপ উপদেশ পাইলে উক্তরূপ পরিবর্তন করিতে প্ররত্ত হইবেন, এবং অনুমান পত্র পুনর্বার কমিশ্যনর সাহেবের নিকটে পাঠাইবেন। তাহা হইলে তিনি উক্ত অনুমানপত্র ও কমিটীর নিরূপিত হার অনু-মোদন করিবেন।

১৫৪ ধারা। (১)—১৪৮ ধারামতে প্রস্তুত কোন অনুমানপত্র কমিটীর যে অধি- কমিটীর তিন ভাগের বেশনে গ্রাহ্য করা যায় সেই অনুমান হই তাগলোকে অধিবেশনে যত জন মেম্বর অনুমানপত্র অনুমোদন উপস্থিত থাকেন তাঁহাদের করিলে, কার্যপ্রণালীর তিন ভাগের দুই ভাগের অন্য় ব্যক্তিরা ঐ অনুমানপত্র অনুমোদন করিলে, কমিশ্যনর সাহেব যদি দেখেন যে ঐ অনুমানপত্রের বিশেষ ২ বা মোটে টাকার কোন পরিবর্তন করা বাঞ্ছনীয়, তবে

their notice any alterations which it appears to him to be desirable to make in the details or total of such estimate ;

and on receipt of such communication, the Committee shall proceed to reconsider such suggestions, and may either,

(a) adopt such suggestions or any of them and revise their estimate accordingly, and, if necessary, the rate determined by them as that at which the cess shall be leviable during the coming year, and submit such revised estimate and rate for the sanction of the Commissioner ; or

(b) may adhere to their original estimate, and resubmit it to the Commissioner with their reasons for adhering to the same.

(2)—On receipt of such estimate so resubmitted the Commissioner may either sanction the estimate and rate as determined by the Committee or may submit such estimate, together with the reasons recorded by the Committee for adhering to the same, to the Lieutenant-Governor.

155. Whenever any such estimate shall be so submitted by the Commissioner, the Lieutenant-Governor may approve of such estimate; or pass such orders as he shall think fit, in respect to the alteration of the details or of the total of such estimate ;

Provided that the Lieutenant-Governor shall not make any such alterations or require the Road Committee to make any such alterations as shall have the effect of raising the total of such estimate above the total of the sum estimated to be at the disposal of the Committee for expenditure during the year in question, the cess being levied at the rate which may have been determined for such year by the Committee under section 150, unless such rate shall in his opinion be insufficient to provide for the proper maintenance of such works as are contained in the statement prepared under section 143 or 145.

If it shall appear to the Lieutenant-Governor that the proceeds of the cess at the rate so determined will not suffice for such purpose, the Lieutenant-Governor may order that the cess shall be levied for the year in question at such rate as he may deem sufficient for such purpose, subject to the limit in section 6 provided.

156. When the estimate prepared and the rate determined by the Committee shall have been approved by the Commissioner under section 152, 153 or 154, the rate so determined and approved shall be reported

Rate determined to be reported to Lieutenant-Governor.

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

তিনি তাহা অনুমোদন করিবার পূর্বে ঐ ২ পরিবর্তনের কথা জানাইবার নিমিত্তে কমিটীকে পত্র লিখিতে পারিবেন।

ঐ পত্রপাইল, কমিটী ঐ ২ কথার পুনঃ বিবেচনা করিতে প্রস্তুত হইবেন এং হই

(ক) ঐ সকল বা তদ্ব্যতীত কোন কথা গ্রহণ করিয়া তদনুসারে আপনাদের অনুমান পত্র, ও আবশ্যক হইলে আগামী বৎসরে কর আদায় করিবার যে হার নিরূপণ করিয়া থাকেন তাহা, সংশোধন করিবেন, এং ঐ সংশোধিত অনুমানপত্র ও হার কমিশ্যনর সাহেবের অনুমোদনার্থে পাঠাইবেন; নয়

(খ) আপনাদের মূল অনুমানপত্র বজায় রাখিয়া বজায় রাখিবার হেতুসহ তাহা কমিশ্যনর সাহেবের নিকট পুনর্ব্যার পাঠাইবেন।

(২) উক্তরূপে পুনঃপ্রেরিত অনুমানপত্র প্রাপ্ত হইলে, কমিশ্যনর সাহেব কমিটীর প্রাপ্তকৃত অনুমানপত্র ও হার অনুমোদন করিতে পারিবেন; কিন্তু ঐ অনুমানপত্র বজায় রাখিবার নিমিত্ত কমিটী যে ২ যুক্তি লিপিবদ্ধ করেন সেই ২ যুক্তি সহ ঐ পত্র জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিকট পাঠাইতে পারিবেন।

১৫৫ ধারা। কমিশ্যনর সাহেব উক্তরূপ কোন কমিশ্যনর সাহেব অনুমানপত্র ঐরূপে পাঠাইলে, মান পত্র পাঠাইলে উক্ত জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সম্বন্ধে জীবুত লেপ্টেনেন্ট ঐ অনুমানপত্র অনুমোদন করিবেন; অথবা ঐ অনুমানপত্রের আভা তে পারিবেন, অথবা ঐ অনুমানপত্রের পরিবর্তন সম্বন্ধে যেরূপ উচিত বোধ করেন সেইরূপ আদেশ করিতে পারিবেন।

কিন্তু ঐ বৎসরে জন্য ১৫০ ধারামতে কমিটী যে হার নিরূপণ করেন, সেই হারে কর আদায় করা গেলে, ঐ বৎসর বার্ষিক কমিটীর হাতে মোট যত টাকা থাকিবার সম্ভাবনা বলিয়া অনুমান হয়, সেই টাকা যাহাতে বাড়িয়া যায় জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ঐ অনুমানপত্রের এরূপ পরিবর্তন করিবেন না বা করিবার নিমিত্ত কমিটীর প্রতি আদেশ দিবেন না। কিন্তু ১৫৩ বা ১৫৫ ধারামতে প্রস্তুত বর্ষাপত্রে যে ২ কার্য ধরা যায়, সেই ২ কার্য যথাবধি রক্ষা করিবার বিধান নিমিত্ত উক্ত হার উচ্চার মতে অগ্রসূর হইলে, ঐ নিষেধ থাকিবে না।

জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের যদি প্রীতি হয় যে, উক্তরূপ নিরূপিত হারে কর লইলে তদনুসারে টাকা উক্ত কার্য সাধনের উপযোগী হইবে না, তবে তিনি ১৫৩ ধারার নিমিত্ত অত্যাধিক হারের নিয়মাদীনে উক্ত কার্য সাধন নিমিত্ত য হার উপযুক্ত জান করেন সেই হারে ঐ বৎসর উক্ত কর আদায় করিবার আদেশ করিতে পারিবেন।

১৫৬ ধারা। কমিটী যে অনুমানপত্র প্রস্তুত করেন ও নিরূপিত হার সম্বন্ধে যে হার নিরূপণ করেন, তাহা জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর ১৫২, ১৫৩ বা ১৫৪ ধারামতে সাহেবের নিকট রিপোর্ট করিয়া কমিশ্যনর সাহেব অনুমোদন করিবার কথা। বরিলে, তিনি উক্ত নিরূপিত ও অনুমোদিত হার বিষয় জীবুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর

by the Commissioner to the Lieutenant-Governor, who shall forthwith cause the same to be published in the *Calcutta Gazette*.

157. When the Lieutenant-Governor shall have approved of any estimate submitted to him as provided by section 154 and of the rate determined by the Committee under section 150, or under clause (a) of section 154 in connection with such estimate, or when the Lieutenant-Governor shall under section 155 have ordered that the cess shall be levied at any other rate, the Lieutenant-Governor shall cause such rate as finally fixed by him to be published in the *Calcutta Gazette*.

158. The rate published in the said *Gazette* as provided in either of the last two preceding sections shall be the rate at which the road cess shall be leviable for the year in respect of which such rate is so published, and the Collector shall cause such rate to be published and proclaimed throughout the district and notice be given thereof as in section 40 is provided.

159. Any estimate prepared under section 148 and approved as hereinbefore provided may be amended or revised at any time with the sanction of the authority who originally approved of such estimate; provided that the total of the estimate of expenditure as amended shall not exceed the total of the sums estimated to be available for expenditure during the year.

CHAPTER X.—Branch Committees.

160. In any district to which this Act shall have been extended, the Lieutenant-Governor may, in addition to a District Road Committee, form as many Branch Committees as he shall think fit for carrying out the purposes of this Act, and shall appoint a Chairman and Vice-Chairman thereof respectively, and shall define the portion of such district within which any Branch Committee shall exercise the powers conferred and discharge the duties imposed upon them by this Act;

Provided that whenever the office of Vice-Chairman of any Branch Committee shall become vacant, the Chairman thereof may, with the approval of the Commissioner, appoint any member of such Branch Committee to be Vice-Chairman thereof *ad interim*, until the vacancy shall have been filled up by the Lieutenant-Governor.

[*Government Gazette*, 27th July 1880.]

সাহেবের নিম্নে ট্রিপোর্ট পাঠাইবেন। জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব তাহা অবিলম্বে কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করাইবেন।

১৫৭ ধারা। ১৫৪ ধারার বিধানমতে জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিকট এই হার গেজেটে প্রকাশ করিবার কথা। যে কোন অনুমানপত্র পাঠান যায় ও এই অনুমানপত্র সম্বন্ধে ১৫০ ধারামতে কিবা ১৫৪ ধারার (ক) প্রকরণমতে কমিটি যে হার নিরূপণ করেন, তিনি তাহা অনুমোদন করিলে, অথবা জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ১৫৫ ধারামতে অন্য কোন হারে কর আদায় করিবার আজ্ঞা দিলে, তিনি যে হার চূড়ান্তরূপে ধার্য করেন তাহা কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করাইবেন।

১৫৮ ধারা। পূর্বে দুই ধারার কোন ধারার বিধানমতে উক্ত গেজেটে যে হার প্রকাশিত হার এই বৎসর প্রকাশ করা যায়, তাহা যে বৎসর সম্বন্ধে প্রকাশিত হয়, সেই বৎসর উক্ত হারে পথকর আদায় করা যাইবে, এবং কালেক্টর সাহেব ৪০ ধারার বিধানমতে জিলার সমুদয় স্থানে এই হার প্রকাশ করাইবেন ও তাহার নোটিস দেওয়াইবেন।

১৫৯ ধারা। ১৪৮ ধারামতে প্রস্তুত কোন অনুমানপত্র সংশোধন পত্র পূর্বলিখিত বিধানমতে করিতে পারিবার কথা। অনুমোদিত হইলে, তাহা যে কর্তৃপক্ষ প্রথমে অনুমোদন করেন, সেই কর্তৃপক্ষের অনুমতি গ্রহণপূর্বক যে কোন সময়ে এই অনুমানপত্র পরিবর্তন বা সংশোধন করা যাইতে পারিবে। কিন্তু সংশোধন করিয়া মোট যত ব্যয়ের অনুমানপত্র হয়, তাহা এই বৎসর ব্যয় করা যাইতে পারে বলিয়া মোট যত টাকা ধরা গিয়াছে তদবিক না হয়।

১০ অধ্যায়।—শাখা কমিটির কথা।

১৬০ ধারা। এই আইন যের জিলার প্রচলিত করা যায়, বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সেই জিলার প্রদেশীয় পথের কমিটি ত্রিংশ এই আইনের উদ্দেশ্য সকল করিবার জন্য যত শাখা-কমিটি থাকা উচিত বোধ করেন নিযুক্ত করিতে পারিবেন ও সেই কমিটির সভাপতিকে ও প্রতিনিধি সভাপতিকে নিযুক্ত করিবেন, এবং শাখা কমিটির প্রতি এই আইনমতে যের ক্ষমতা প্রদান ও যের কার্য অর্পণ করা যায় তাহার উক্ত জিলার কোন অংশে সেই ক্ষমতামতে সেই কার্য সম্পাদন করিবেন ইং নির্ণয় করিবেন।

কিন্তু কোন শাখাকমিটির প্রতিনিধি সভাপতির পদ শূন্য হইলে, যতকাল জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই শূন্যপদ পূর্ণ না করেন, এই শাখা কমিটির সভাপতি কমিশ্যনর সাহেবের অনুমোদনক্রমে এই কমিটির কোন মেম্বারকে তত কাল প্রতিনিধি সভাপতির পদে নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

161. The provisions of sections 111 to 119 (both inclusive), of sections 121 to 130 (both inclusive), and of sections 141 and 142 respecting District Road Committees, shall apply, so far as the same are applicable, to such Branch Committees.

162. The Lieutenant-Governor may remove the Chairman or Vice-Chairman of a Branch Committee whenever he shall think fit.

Chairman and Vice-Chairman of Branch Committee may be removed.

163. Every Branch Committee may from time to time select any member thereof to be an additional member of the District Road Committee, and such member shall thereupon, for the space of one year, become a member of the said Committee.

Member of Branch Committee may be additional member of District Committee.

164. Every such Branch Committee shall be, except as hereinafter provided, subordinate to the District Road Committee, and shall forward to the Committee such statements, suggestions and estimates as it may think fit, and the Committee shall consider and have regard to such statements, suggestions and estimates in framing the statements and estimates hereinbefore directed.

Branch Committees' statements.

165. Any such Branch Committee may require that any such statement, suggestion or estimate, shall be submitted to the Commissioner for his consideration and for that of the Lieutenant-Governor.

Branch Committee may require statement to be submitted to Lieutenant-Governor.

166. The Lieutenant-Governor may in each year assign to any Branch Committee so much of the Road Fund levied for that year in the district, for portion of which such Branch Committee is appointed, as he may think fit, not exceeding the total estimated proceeds of the road cess leviable within the said portion of the district; and further, may allot to the said Branch Committee so much of the income of the District Road Fund from other sources as he shall think fit.

Funds of the Branch Committee.

167. The Lieutenant-Governor may in any case declare that a Branch Committee shall have the full powers of a District Road Committee within the said portion of the district, and whenever the Lieutenant-Governor shall so have declared, the District

Special powers of the Branch Committee.

১৬১ ধারা। ১১১ অবধি ১১৯ পর্যন্ত ও ১২১ অবধি ১৩০ পর্যন্ত ও ১৪১ অবধি ১৪২ পর্যন্ত ধারার প্রদেশীয় কমিটিসম্পর্কীয় যে বিধান হইয়াছে তাহা শাখাকমিটির প্রতি যত দূর খাটিতে পারে খাটিবে।

১৬২ ধারা। জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যখন শাখাকমিটির সভাপতি ও প্রতিনিধি সভাপতিকে অবসৃত করিতে পরিবার কথা। উচিত বোধ করেন কোন শাখাকমিটির সভাপতিকে বা প্রতিনিধি সভাপতিকে অবসৃত করিতে পারিবেন।

১৬৩ ধারা। প্রত্যেক শাখাকমিটি আপনাদের কোম মেশরকে প্রদেশীয় পথের শাখাকমিটির মেম্বরে কমিটির অতিরিক্ত মেম্বর-রূপে মনোনীত করিতে পারিবেন। তাহা হইলে ঐ মেম্বর এক বৎসর কাল উক্ত কমিটির মেম্বর থাকিবেন।

১৬৪ ধারা। নিম্নলিখিত যে স্থলের অন্য বিধান শাখাকমিটির বর্ণনা-হইয়াছে সেই স্থল ভিন্ন উক্ত প্রত্যেক শাখাকমিটি প্রদেশীয় কমিটির অধীন থাকিবেন, ও যে বর্ণনাপত্র ও প্রসঙ্গপত্র ও অনুমানপত্র উচিত বোধ করেন তাহা প্রদেশীয় কমিটির নিকট প্রেরণ করিবেন। প্রদেশীয় কমিটি পূর্ববিধানমতে আপনাদের বর্ণনাপত্র ও অনুমানপত্র প্রস্তুত করণ কালে সেই বর্ণনা ও প্রসঙ্গ ও অনুমানপত্র বিবেচনা করিবেন ও তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিবেন।

১৬৫ ধারা। তদ্রূপ কোন বর্ণনাপত্র বা প্রসঙ্গপত্র বা অনুমানপত্র কমিশ্যনর সাহেবের ও জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের বিবেচনা নিমিত্ত পাঠান যায়, কোন শাখাকমিটি এইরূপ অনুরোধ করিতে পারিবেন।

১৬৬ ধারা। উক্ত প্রকারের শাখাকমিটি যে জিলার শাখাকমিটির তহবী-কোন অংশে নিযুক্ত হন সেই লের কথা। জিলার কোন বৎসর পথের তহবীলের যত টাকা আদায় হয় জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সেই বৎসর সেই টাকার যত অংশ উচিত বোধ করেন সেই শাখাকমিটির প্রতি সেই অংশ নিরূপণ করিতে পারিবেন। কিন্তু ঐ জিলার সেই অংশ পথ করদ্বারা অনুমান যত টাকা উৎপন্ন হইবে তাহার অধিক নিরূপণ করিবেন না। অন্য প্রকারে ঐ তহবীলের যত আয় হয় তাহার যে অংশ বিহিত বোধ করেন উক্ত শাখাকমিটির পক্ষে অর্পণ করিতে পারিবেন।

১৬৭ ধারা। জিলার উক্ত অংশে শাখাকমিটি প্রদেশীয় শাখাকমিটির বিশেষ শীর্ষ পথের কমিটির সম্পূর্ণ ক্ষমতার কথা। যত প্রাপ্ত হইবেন বঙ্গদেশের জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কোন স্থলে এমত আজ্ঞা করিতে পারিবেন; করিলে, প্রদেশীয় পথের কমিটি জিলার সেই অংশে ১৩৫, ১৪১, ১৪৩ ১৪৫, ১৪৮, ১৫২ ১৫৩ ও ১৫৮ ধারামত ক্ষমতাক্রমে কার্য করিবেন না; তৎকালে

Road Committee shall cease to exercise powers under sections 135, 141, 143, 145, 148, 152, 153 and 158, within such portion of the district; and such powers shall then vest in the Branch Committee; and in any case in which the Lieutenant-Governor may declare that a Branch Committee shall have the powers of a District Road Committee for specified works or specified purposes only, the powers of the District Road Committee in respect of such works and such purposes only shall cease within the said portion of the district, and such powers shall then vest in the Branch Committee.

168. Every Branch Committee so vested with powers as in the last preceding section provided shall prepare an estimate in regard to their annual income and expenditure similar to that required by section 148 to be prepared by the District Road Committee.

169. The provisions of sections 152, 153, 154, 155, 156, and 157 shall, as far as they are applicable, apply to such estimate; provided that the aggregate amount to be expended by the Branch Committee in any year shall not exceed the aggregate of the fund placed at their disposal for that year.

170. The Lieutenant-Governor may at any time order that any of the functions hereafter mentioned or referred to in Chapter XI shall be discharged by any Branch Committee instead of by the District Road Committee in respect of any portion of the district for which such Branch Committee has been appointed.

171. The Lieutenant-Governor may at any time revoke an order forming any Branch Committee, or an order declaring that a Branch Committee shall exercise the full powers or any special powers of a District Road Committee.

CHAPTER XI.—Disbursement and Accounts of the District Road Fund.

172. The District Road Fund shall be lodged with the Collector and the Collector shall keep a separate account thereof, and shall cause to be prepared an annual statement of such account, showing in detail therein all sums paid into and all disbursements made from the treasury on account of the District Road Fund during the cess year.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

সেই ক্ষমতা শাখা কমিটির প্রতি বর্জিতবে। কোন বিশেষ কর্মের নিমিত্তে কিম্বা কেবল বিশেষ অভিপ্রায়ে শাখা কমিটি প্রদেশীয় পথের কমিটির ক্ষমতা প্রাপ্ত হইবেন বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কোন স্থলে এমত আজ্ঞা করিলে জিলার সেই অংশে সেই কার্যপক্ষে ও কেবল সেই অভিপ্রায়ে প্রদেশীয় পথের কমিটির ক্ষমতা বর্জিত হইবে ও শাখা কমিটির প্রতি এই ক্ষমতা বর্জিতবে।

১৬৮ ধারা। কোন শাখা কমিটির প্রতি ইহার পূর্বে অনুমান পত্রের কথা। ধারার বিধানমতে ক্ষমতা প্রদান করা গেলে, ১৪৮ ধারার প্রদেশীয় পথের কমিটির বার্ষিক আয়ের ও ব্যয়ের যে প্রকারের অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবার আদেশ আছে এই শাখা কমিটিও সেই প্রকারের অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবেন।

১৬৯ ধারা। উক্ত অনুমানপত্রের প্রতি ১৫৩, ১৫৩, অনুমানপত্রের পরিশী- ১৫৪, ১৫৫, ১৫৬, ও ১৫৭ ধারার মার কথা। বিধান, যত দূর বর্জিত পাবে, বর্জিতবে। কিন্তু কোন বৎসর শাখাকমিটির ব্যয়ার্থে সর্বমুদ্রিত টাকার নিরূপিত হয় তাহাদের সেই বৎসরের বরসমষ্টি উক্ত টাকার অধিক না হয়।

১৭০ ধারা। জিলার যে অংশের নিমিত্ত কোন ১১ অধ্যায়ের লিখিত শাখা কমিটি নিযুক্ত করা যায়, কন্ম শাখা কমিটির প্রতি সেই অংশসম্বন্ধে প্রদেশীয় জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর পথের কমিটির পরিবর্তে এই সাহেবের অর্পণ করিতে শাখা কমিটি ১১ অধ্যায়ের পারিবার কথা। পঞ্চাংশ লিখিত বা উল্লিখিত কোন কর্ম সম্পাদন করিবেন, জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে কোন সময়ে এই আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

১৭১ ধারা। জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে শাখা কমিটি সংস্থাপন কোন সময়ে কোন শাখা সূচক আজ্ঞা জিহুত লে- কমিটি সংস্থাপন সূচক আজ্ঞা প্টেনেন্ট গবর্নর সাহে- অথবা শাখা কমিটির প্রতি বের করিতে প্রদেশীয় পথের কমিটির সম্পূর্ণ পারিবার কথা। ক্ষমতা বা বিশেষ কোন ক্ষমতা প্রদানস্বত্ব আজ্ঞা বর্জিত করিতে পারিবেন।

১১ অধ্যায়।—প্রদেশীয় পথের তহবীলের ব্যয়ের ও হিসাবের কথা।

১৭২ ধারা। প্রদেশীয় পথের তহবীল কালেক্টর সাহেবের নিকট গচ্ছিত থাকিবে তিনি তাহার স্বতন্ত্র হিসাব রাখিবেন। এবং এই হিসাবের বার্ষিক বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করাইবেন। পথের সংক্রান্ত বৎসরে খাজনাখানা হইতে প্রদেশীয় পথের তহবীলের হিসাবে যত টাকা জমা ও খরচ হয় সেই পয়ে, তাহার বিস্তারিত বর্ণনালিখিবেন।

After the appointment of any Branch Committee in a district, the Collector shall in like manner keep a separate account of the fund placed at the disposal of such Branch Committee.

173. All payments on account of the District Road Fund shall be made by the Collector out of the said fund upon cheques signed by the Vice-Chairman for sums not exceeding one hundred rupees. When the Vice-Chairman is absent, or from any cause incapacitated from signing, the Chairman may sign such cheques on behalf of the Vice-Chairman :

Cheques for sums exceeding one hundred rupees shall be signed by the Chairman and the Vice-Chairman. When the Vice-Chairman is absent or from any cause incapacitated from signing, such cheques shall be signed by any *x-officio* member of the Committee other than the Chairman, on behalf of such Vice-Chairman.

The word "Chairman" in this section includes any officer for the time being in charge of the office of Chairman under a written order from the Chairman.

174. The Collector shall forward to the Vice-Chairman of every Committee, as soon as possible after the close of each month, an account of his receipts and disbursements on account of the District Road Fund during such month.

175. Every Committee shall keep regular and detailed accounts of the moneys received or applied by them under the provisions of this Act and of their application, and such accounts shall be, at all convenient times, open to the inspection of all members of the Committee.

176. Every Committee shall appoint a standing Sub-Committee consisting of the Vice-Chairman and not less than two other members for the audit of their accounts ; and the accounts of each month shall be laid before the Sub-Committee as soon as possible after the close of such month ; whereupon the said Sub-Committee shall proceed to audit the said accounts in such manner as the Lieutenant-Governor may direct, and to pass or to amend and correct the said accounts as may be necessary, and to pass them as so amended and corrected.

177. For the purposes of every audit and examination of accounts Sub-Committee may call for vouchers and papers ; under this Act, such Sub-Committee shall have power to call for all vouchers and papers which they may require.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ২৭ জুলাই ।]

কোন জিলায় শাখা কমিটী নিযুক্ত করা গেলে কালেক্টর সাহেব সেই প্রকারে ঐ কমিটীর ব্যয়ার্খ টাকার স্বতন্ত্র হিসাব রাখিবেন।

১৭৩ ধারা। প্রদেশীয় পথের তহবীল হইতে টাকা দিতে হইলে যদি এক শত টাকার কম হয় তবে প্রতিনিধি সভাপতি চাক স্বাক্ষর করিয়া দিলে কালেক্টর সাহেব ঐ তহবীল হইতে সেই টাকা দিবেন। প্রতিনিধি সভাপতির অনুপস্থানে কিম্বা তিনি কোন কারণে চাক স্বাক্ষর করিয়া দিতে না পারিলে সভাপতি তাঁহার নিমিত্তে চাক স্বাক্ষর করিবেন।

একশত টাকার অধিক হইলে সভাপতি ও প্রতিনিধি সভাপতি চাক স্বাক্ষর করিবেন। প্রতিনিধি সভাপতির অনুপস্থানে কিম্বা তিনি কোন কারণে চাক স্বাক্ষর করিয়া দিতে না পারিলে, সভাপতি ছাড়া যে কোন ব্যক্তি কোন পদোপলক্ষে কমিটীর মেম্বর হন তিনি প্রতিনিধি সভাপতির পক্ষে স্বাক্ষর করিতে পারিবেন।

সভাপতির লিখিত আজ্ঞামত তাঁহার আসিসের ভার যৎকালে যে কার্য্যকারকের প্রতি অপিত হয়, এই ধারার "সভাপতি" শব্দে তাঁহাকে বুঝাইবে।

১৭৪ ধারা। কালেক্টর সাহেব প্রতি মাসে প্রদেশীয় পথের তহবীলের যত কালেক্টর সাহেবের টাকা জমা ও খরচ করেন তা- মাসিক হিসাবের কথা। হার পর মাসে যত শীঘ্র পারেন প্রত্যেক কমিটীর প্রতিনিধি সভাপতির নিকটে তাহার হিসাব পাঠাইবেন।

১৭৫ ধারা। কমিটী এই আইনের বিধানমতে যত কমিটীর হিসাবের টাকা পান ও যত টাকা প্র- যোগ করেন ও সেই টাকা যে- কৰ্ম্মে প্রয়োগ হইল ইহার বিস্তারিত হিসাব নিয়মিত- রূপে রাখিবেন। কমিটীর অন্তর্গত প্রত্যেক ব্যক্তি উপযুক্ত কোন সময়ে ঐ হিসাব দেখিতে পাইবেন।

১৭৬ ধারা। প্রত্যেক কমিটী আপনাদের হিসাব পরীক্ষা নিমিত্ত প্রতিনিধি সভাপতি ও অন্যান্য দুই জন কমিটীর সবকমিটী নিযুক্ত মেম্বরকে লইয়া একটি স্থায়ী করিবার কথা। সব কমিটী নিযুক্ত করিবেন।

প্রত্যেক মাসের হিসাব ঐ মাস শেষ হইবার পর যত শীঘ্র হইতে পারে সবকমিটীতে দিতে হইবে। তাহা হইলে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব যে প্রকারের আদেশ করেন সেই প্রকারে উক্ত সবকমিটী ঐ হিসাব পরীক্ষা করিতে প্ররস্ত হইবেন, এবং হয় ঐ হিসাব গ্রাহ্য করিবেন নয় প্রয়োজনমতে তাহা সংশোধন ও শুদ্ধ করিয়া সংশোধিত ও শুদ্ধ আকারে গ্রাহ্য করিবেন।

১৭৭ ধারা। এই আইনমত হিসাব পরীক্ষা ও পধ্যবেক্ষণ করিবার অভিপ্রায়ে সব কমিটীর বোর্ড ও ঐ কমিটী আপনাদের প্রয়ো- কাগজপত্র চাহিতে পা- জ্ঞমত সমুদয় বোর্ড ও কাগজ- রিবার কথা। পত্র চাহিতে পারিবেন।

178. When such Sub-Committee shall have audited and passed the accounts of any month as above provided, they shall certify the result and the correctness of the accounts as passed by them in such form as the Lieutenant-Governor may direct.

179. The accounts of each month audited, passed and certified as in the last preceding section provided, shall be submitted by the Committee, not later than the twenty-fifth day of the following month, to such officer as the Lieutenant-Governor may direct.

180. As soon as possible after the close of each year, the Vice-Chairman of every Committee shall prepare a detailed account of the receipts and expenditure of the District Road Fund during such year; and also a report of the work done and in progress during such year, whether under the directions of the District Road Committee or of any Branch Committee other than a Branch Committee which has been vested with the full powers of a District Road Committee under section 167.

181. The annual accounts so prepared by the Vice-Chairman shall be examined and certified by the Sub-Committee of audit, and after such examination and certification, shall be laid with the said annual report before a special meeting of the Committee to be held within two months of the close of such year; and the Committee shall submit a copy of the said accounts with a similar report to the Commissioner for transmission to the Lieutenant-Governor, who shall cause such accounts, with an abstract of such report, together with such remarks as the Commissioner may have made thereon, to be published in the *Calcutta Gazette*.

182. Every District Road Committee may from time to time make, and when made, alter, add to, or cancel bye-laws not inconsistent with the provisions of this Act, for all or any of the following purposes, that is to say:—

- (1) regulating the traffic and providing for the safety and convenience of

[Government Gazette, 27th July 1880.]

১৭৮ ধারা। উপরিলিখিত বিধানমতে ঐ সব কমিটি ও হিসাবের শুদ্ধতার কোম মাসের হিসাব পরীক্ষা করিয়া গ্রাহ্য করিলে, ত্রিযুত সার্টিফিকেট দিতে পারিবার কথা। লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে পাঠের আদেশ করেন সেই পাঠে তাহার পরীক্ষার ফলের ও গ্রাহ্য কৃত হিসাবের শুদ্ধতার সার্টিফিকেট দিবেন।

১৭৯ ধারা। প্রত্যেক মাসের হিসাব পরীক্ষিত হইয়া গ্রাহ্য হইলে ও পূর্ব-ধারার বিধানমতে তাহার সার্টিফিকেট দেওয়া গেলে, ঐ হিসাব ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে কার্যকারকের নিকট পাঠাইবার আদেশ করেন কমিটি পরবর্ত্তী মাসের ২৫ তারিখে বা তৎপূর্বে উহা সেই কার্যকারকের নিকট পাঠাইবেন।

১৮০ ধারা। করসংক্রান্ত কোন বৎসরে প্রদেশীয় তহ-প্রতিনিধি সভাপতির বীলের যত টাকা আয় ও ব্যয় আয়ব্যয়ের হিসাব ও কাটা খরচ হইল প্রতিনিধি রিপোর্ট প্রস্তুত করিবার সভাপতি তৎপর বৎসর যত কথা। শীঘ্র পারেন তাহার বিস্তারিত হিসাব প্রস্তুত করিবেন; এবং প্রদেশীয় পথের কমিটির আজ্ঞাধীনেই হউক অথবা ১৮৭ ধারামতে প্রদেশীয় পথের কমিটির সম্পূর্ণ ক্ষমতাপ্রাপ্ত শাখা কমিটি ভিন্ন অন্য কোন শাখা কমিটির আজ্ঞাধীনেই হউক, ঐ বৎসর যে কার্য করা গিয়াছে বা চলিয়াছে তাহারও রিপোর্ট দিবেন।

১৮১ ধারা। প্রতিনিধি সভাপতি উক্তরূপে যে বার্ষিক হিসাব প্রস্তুত করেন, তাহা হিসাবপরীক্ষক সব কমিটি পরীক্ষা করিয়া দেখিয়া সার্টিফিকেট দিবেন এবং পূর্বোক্তমতে পরীক্ষা করিয়া দেখিয়া সার্টিফিকেট দেওয়া গেলে পর ঐ বৎসর শেষ হইবার সময় অবধি দুই মাস মধ্যে ঐ হিসাব উক্ত বার্ষিক রিপোর্টের সহিত কমিটির বিশেষ অধিবেশনে দিতে হইবে; এবং কমিটি ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সমীপে প্রেরণ নিমিত্ত কমিশ্যনর সাহেবের নিকট ঐ হিসাবের প্রতিলিপি এবং সেই প্রকারের রিপোর্ট পাঠাইবেন ও তদ্বিষয়ে কমিশ্যনর সাহেবের মন্তব্য কথার যে লিপি পাওয়া যায় তৎসহিত সেই হিসাব ও রিপোর্টের চূষক ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করাইবেন।

১৮২ ধারা। নিম্নলিখিত সমুদয় বা কোন কার্যের ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমোদনক্রমে কমিটির উপবিধি প্রণয়ন করিতে পারিবার কথা। নিমিত্ত সময়ে প্রত্যেক প্রদেশীয় পথের কমিটি এই আয়ের বিধানের সহিত অঙ্গীত না হইয় একরূপ উপবিধি প্রণয়ন করিতে পারিবেন ও অঙ্গীত হইলে তাহা পরিবর্তিত, পরিবর্তিত বা রহিত করিতে পারিবেন, অর্থাৎ,

- (১) কমিটির কর্তৃত্বাধীনে যে কোন পথ বা জলপ্র-ণালী বা গমনাগমনের অন্য উপায় থাকে তাহার

passengers on any road, water-channel or other means of communication, under the charge of the Committee;

(2) providing for the preservation of such roads, water-channels and other means of communication,

Fines may be imposed for the breach of any such bye-laws, provided that no fine exceeds for any

offence the sum of Rs. 10, or, in the case of a continuing offence, the sum of Rs. 2 for every day during which such offence is continued.

Any bye-law so made, and every alteration of, addition to, and cancellation of, such bye-law shall require the sanction of the Lieutenant-Governor;

and, on such sanction being given, such bye-law shall be published in the *Calcutta Gazette* and in the vernacular of the district, as the Lieutenant-Governor may direct;

and on such publication such bye-law shall have the force of law.

CHAPTER XII.—Miscellaneous.

183. The Lieutenant-Governor may from time

to time direct that such establishments shall be entertained, and such expenses incurred, in the

Lieutenant-Governor may give directions as to establishments, expenses, &c.

offices of the Board of Revenue and of the Commissioners of Divisions, in any other office of control, in any office of account, and in any treasury, or that such special officers shall be employed and such expenses incurred by them as may be necessary

for the exercise of proper control over the proceedings of the Collectors and District Road Committees and Branch Committees in the discharge of their duties under this Act,

for the proper examination and checking of estimates furnished and accounts kept under this Act, and for the proper audit of such accounts,

and for the performance of the duties connected with the cash transactions of the District Road Committees:

and the Lieutenant-Governor may make rules providing for the recovery of the cost of the establishments so entertained, the officers so employed, and the expenses so incurred, from the several District Road Committees, in such proportions as he may think fit; provided that the total amount which any District Road Committee is required to pay under this section shall not in any year exceed two per centum on the income of such Committee for such year.

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

বাণিজ্যের বিধান ও যাত্রীদের নিরীক্ষিত ও সুবিধা সম্পাদন নিমিত্ত।

(২) উক্ত পথ ও জল প্রণালী ও গমনাগমনের অন্য উপায় রক্ষা করিবার বিধান নিমিত্ত।

উক্তরূপ কোন উপবিধি লংঘন নিমিত্ত অর্থদণ্ড করা যাইতে পারিবে। কিন্তু কোন অপরাধে ১০২ দশ টাকার

অধিক অর্থদণ্ড হইবে না; এবং ক্রমাগত অপরাধ হইতে থাকিলে, যত দিন অপরাধ হইতে থাকে তাহার দিন প্রতি ২২ দুই টাকার অধিক অর্থদণ্ড হইবে না।

উক্তরূপ কোন উপবিধি প্রণয়ন করিতে হইবে, অথবা তাহা পরিবর্তিত বা পরিবর্তিত বা রহিত করিতে হইলে, জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের অনুমতির প্রয়োজন হইবে।

উক্ত অনুমতি প্রদত্ত হইলে, জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে প্রকারে আদেশ উপবিধি গেজেটে প্রকাশ করেন সেই প্রকারে এই উপবিধি কলিকাতা গেজেট ও

জিলার চলিত ভাষায় প্রকাশ করা যাইবে।

উক্তরূপে প্রকাশ করা গেলে এই উপবিধি আইনতুল্য বলবৎ হইবে।

১২ অধ্যায়।—বিবিধ।

১৮৩ ধারা জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে

সেরস্তা ও ব্যয়াদি আঞ্জা কা তে পরিবেন যে, এই আইনমত কর্মসম্পাদন বিষয়ে জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আদেশ দিতে পারিবার কথা।

এই আইনমতে যে অনুমানপত্র দেওয়া ও হিসাব রাখা যায় তাহা নিয়মিতরূপে দেখা মিলানিবার নিমিত্ত ও এই হিসাব নিয়মিতরূপে পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত,

এবং প্রদেশীয় পথের কমিটির নগদ টাকা সংক্রান্ত কর্ম সম্পাদন নিমিত্ত,

যে রূপ আবশ্যিক হয়, রেবিনিউ বোর্ডের ও থেণ্ডের কমিশনার সাহেবদের আফিসে ও তদ্বাবধান সরকারী অন্য কোন আফিসে ও হিসাব সংক্রান্ত কোন আফিসে ও কোন থানা থানায় সেইরূপ সেরস্তা রাখিতে ও খরচ করিতে হইবে এবং সেইরূপ বিশেষ কার্য কারক নিযুক্ত করিবে ও সেইরূপ ব্যয় করিতে হইবে।

এইরূপে যে সেরস্তা রাখা যায়, যে কার্যকারকদিগকে নিযুক্ত করা যায়, ও যে ব্যয় করা যায়, তাহা সংক্রান্ত খরচ নানা প্রদেশীয় পথের কমিটির স্থানে যেরূপ হারহারিমতে আদায় করা জিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব উচিত বোধ করেন, তাহার বিধান পরিসীমিত করিতে পারিবেন। কিন্তু এই ধারামতে কোন বৎসর কোন প্রদেশীয় পথের কমিটির উপর মোট যত টাকা দিবার আদেশ হয়, তাহা কমিটির এই বৎসরের আয়ের শত করা দুই টাকার অধিক হইবে না।

PART IV.

CHAPTER XIII.—General.

184. The Lieutenant-Governor may from time to time make, and when made, from time to time alter, add to, or cancel any rules not inconsistent with the provisions of this Act,

Lieutenant-Governor empowered to prescribe forms and rules.

(a) regulating the performance of the duties of the District Road Committees and Branch Committees, and of all persons employed under this Act, and in regard to the qualification, appointment, election and discharge of such person ;

(b) prescribing the authorities by whom the execution of works of different classes respectively may be authorized and sanctioned ;

(c) prescribing forms for the estimates, accounts, reports and statements required by this Act to be kept or made by the District Road Committee ;

(d) prescribing forms of accounts to be kept by the Collector under this Act ;

(e) providing for the submission and checking of any estimates or accounts as aforesaid ; and for the audit of any accounts as aforesaid ;

(f) fixing the dates for payment of instalments of cess under sections 42 and 57 ;

(g) determining the amount of fees to be levied for supplying copies of proceedings of any District Road Committee or Branch Committee as provided in section 129 ;

(h) fixing the month in which the meeting mentioned in section 148 shall be held ;

(i) and generally for the purposes of this Act.

Such rules shall be published in the Calcutta Gazette, and shall thereupon have the force of law.

SCHEDULE A.

Form of Return prescribed by Section 14.

Amount of Government revenue or rent payable by the estate or tenure: Rs. A. P.

PART I.

District

Name by which the estate or tenure is known, and the number which it bears on the Collector's

[Government Gazette, 27th July 1880.]

৪ খণ্ড।

১৩ অধ্যায়।—সাধারণ বিধি।

১৮৪ ধারা। নিম্নলিখিত কার্যের নিমিত্ত জিহুত জিহুত লেপ্টেনেন্ট লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই গবর্নর সাহেবের পাঠ ও আইনের বিধানের সহিত অস-বিধি নির্দিষ্ট করিতে ক্ষমতা হয় এরূপ বিধি সময়ে ২ পরিবর্তন করা। প্রণয়ন করিতে পারিবেন, এবং প্রণীত হইলে তাহা সময়ে ২ পরিবর্তিত, পরিবর্তিত বা রহিত করিতে পারিবেন।

(ক) প্রদেশীয় পথের কমিটির ও শাখা কমিটির এবং এই আইনমতে নিযুক্ত সকল ব্যক্তির কর্ম সম্পাদনের এবং ঐ ব্যক্তিদের যোগ্যতা নিরূপণ ও নিয়োগ ও মনোনীত করণ ও অবসর করণ বিষয়ের বিধান করিবার নিমিত্ত।

(খ) যে ২ কর্তৃপক্ষ ভিন্ন ২ প্রণীত যে ২ কার্য সম্পাদনের ক্ষমতা ও অনুমতি দিতে পারিবেন তাহা নির্দেশ করিবার নিমিত্ত।

(গ) এই আইনমতে প্রদেশীয় পথের কমিটির যে অনুমানপত্র ও হিসাবপত্র ও রিপোর্ট ও বর্ণনাপত্র দিতে হইবে, তাহার পাঠ নির্দিষ্ট করিবার নিমিত্ত।

(ঘ) এই আইনমতে কালেক্টর সাহেবের যে হিসাব রাখিতে হইবে তাহার পাঠ নির্দিষ্ট করিবার নিমিত্ত ;

(ঙ) পূর্বেকরূপ কোন অনুমানপত্র বা হিসাব পাঠাইবার ও মিলাইয়া দেখিবার ও পূর্বেকরূপ কোন হিসাব পরীক্ষা করিবার বিধান করিবার নিমিত্ত।

(চ) ৪২ ও ৫৭ ধারামতে করের কিস্তির টাকা দিবার দিন ধাওয়া করিবার নিমিত্ত।

(ছ) ১২৯ ধারার বিধানমতে কোন প্রদেশীয় পথের কমিটির বা শাখা কমিটির কাঁয়া বিবরণের নকল লইতে হইলে যত টাকা কী দিতে হইবে তাহা নিরূপণ করিবার নিমিত্ত।

(জ) ১৪৮ ধারার লিখিত অধিবেশন যে মাসে হইবে তাহা ধাওয়া করিবার নিমিত্ত।

(ঝ) এবং সাধারণতঃ এই আইনের উদ্দেশ্য সফল করিবার নিমিত্ত।

এই সকল বিধি কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করা যাইবে ও প্রকাশ করা গেলে আইন তুল্য বলবৎ হইবে।

A তফসীল।

১৪ ধারার নির্দিষ্ট রিটার্ন লিখিবার পাঠ।

মহাল হইলে গবর্নমেন্টের রাজস্ব এত টাকা
তালুক প্রভৃতি হইলে খাজানা এত টাকা

১ খণ্ড।

জিলা

মহাল বা তালুক প্রভৃতি যে নামে খ্যাত এবং কালেক্টর সাহেবের সাধারণ রেজিস্টারে বা কালেক্টর সাহেব

general register, or on any other register kept by the Collector—

Details of lands in the actual occupation or cultivation of the person submitting the return:—

1	2	3	4	5
Parganah.	Name of village and thana in which the lands are situated.	Area of land.	Deduct area of land situated within any municipality.	Annual value of remaining land.

NOTE.—Only nijjote lands and unculturable unlet lands should be included in this Part.

PART II.

District

Name and number of estate or tenure as in Part I.

Details of lands held by cultivating ryots paying direct to the persons submitting the return:—

1	2	3	4	5	6	7
Parganah.	Name of village and thana in which the lands are situated.	Name of ryot, name of village, thana, and district in which he resides.	Area occupied.	Annual rent.	Deduct rent of land included in any municipality.	Balance of net rent assessable.

PART III.

District

Name and number of estate or tenure as in Part I.

Details of the tenure-holders paying to the person submitting the return:—

1	2	3	4	5	6	7	8
Name of tenure-holder and person paying rent for him borne on the books of holder of estate or tenure.	Name of village, thana, and district in which such person resides.	Name of village and thana in which tenure is situated.	Name of village and thana in which tal cutcherry is situated.	Area, if known.	Annual rent paid by tenure-holder.	Deduct rent of land included in any municipality.	Balance of net rent assessable.

[সর্বজনীন গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

অন্য কোন রিজিষ্টার রাখিলে তাহাতে ঐ মহাল বা ভালুক প্রভৃতির নাম নথ্য।

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহার নিজ ভোগদখলের বা আবাদের ভূমির বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫
পরগণা।	যেখানে ও থানার ভূমি থাকে তাহার নাম।	ভূমির পরিমাণ।	মুনসিপাল নগরের সীমার মধ্যে ভূমির একাংশ থাকিলে তাঁহার পরিমাণ বাদে।	অবশিষ্ট ভূমির বার্ষিক মূল্য।

মন্তব্য।—এইখানে কেবল নিজস্বোক্ত ভূমি ও কৃষিকর্মের অযোগ্য যে ভূমি পাট্টা বিলি করা যায় তাই তাহা দিতে হইবে।

২ খণ্ড।

জিলা

১ খণ্ডের ন্যায় মহালের বা ভালুক প্রভৃতির নাম ও নম্বর।

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহাকে কৃষিকারি রায়তদের ভোগকৃত যে ভূমির খাজানা সাফাৎ সম্বন্ধে দেওয়া যায় তাহার বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭
পরগণা।	যে গ্রামে ও থানার ভূমি থাকে তাহার নাম।	রায়তের নাম ও যে জিলায় যে থানার যে গ্রামে থাকে।	যে পরিমাণ ভূমি যখনে আছে।	সাদিকানা খাজানা।	মুনসিপালিটির অন্তর্গত ভূমির খাজানা বাদে।	অবশিষ্ট যে খাজানার উপর কর দাখ্য হইতে পারে।

৩ খণ্ড।

জিলা

১ খণ্ডের ন্যায় মহালের বা ভালুক প্রভৃতির নাম ও নম্বর।

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহাকে যে ভালুক প্রভৃতির ভোগদখলিরা খাজানা দেয় তাহাদের বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭	৮
যাহাদের বা ভালুক প্রভৃতির অধিকারি বহিতে যে ভালুকদার প্রভৃতির নাম থাকে ও তাঁহার নিমিত্ত যে ব্যক্তি খাজানা দিয়া থাকেন তাহার নাম।	উক্ত ব্যক্তি যে জিলায় যে গ্রামের যে গ্রামে বাস করেন।	ভালুক প্রভৃতি যে গ্রামের ও থানার অন্তর্গত তাহার নাম।	মাল কাছারী যে গ্রামের ও থানার অন্তর্গত তাহার নাম।	পরিমাণ জানা থাকিলে তাহা।	ভালুকদার প্রভৃতি বৎসর যত খাজানা দিয়া থাকেন।	মুনসিপাল সীমার অন্তর্গত ভূমির খাজানা বাহ।	অবশিষ্ট যে খাজানার উপর কর দাখ্য হইতে পারে।

PART IV.

District

Name and number of estate or tenure as in Part I.

Details of lands for which no rent is paid included in the estate or tenure of the person submitting the return so far as may be known to him:—

1	2	3	4	5	6	7
Parganah in which situate.	Name of village and thana in which situated.	Name of holder, and owner, if known.	Name of village, thana, and district in which the holder resides.	Area, if known.	Deduct area of land included in any municipality.	Annual value of remaining land.

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information and belief.

Signed—

N.B.—This return must be signed by the holder or his authorized agent, whose address must also be given.

SCHEDULE B.—I.

Form of notice upon a revenue-paying estate or rent-paying tenure under Section 17.

District of

NOTICE UNDER SECTION 17 OF THE CESS ACT, 1880.

The holders of estate or tenure (*description of the land to be filled in*) in the district of and all others interested therein, are hereby required to lodge in the office of the Collector of the said district a return, in the form hereunto annexed, of all lands comprised in such estate or tenure and the rents paid therefor. Such return must be signed by such holder or his authorized agent, and be so lodged within the time mentioned below under a penalty of a daily fine which may amount to fifty rupees on each such holder for every day after the expiry of such time or of any extended time which may be allowed by the Collector on application made to him, until such return shall be lodged. Notice is hereby given that no rents due to the holders of the said estate (or tenure) can be recovered by suit after such time until such returns be so lodged.

If the annual amount of revenue or rent payable on the estate or tenure to which this notice [Government Gazette, 27th July 1880.]

৪ ৩৩।

জিলা

১ খণ্ডের ন্যায় মহাল বা তালুক প্রভৃতির নাম ও নম্বর।

যে ব্যক্তি রিটার্ন দেন তাঁহার জামিনতে তাঁহার মহালের কি তালুক প্রভৃতির অন্তর্গত যে ভূমির খাজানা নাই তাঁহার বর্ণনা।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭
যে পরগনার আঁকে তাহাব নাম।	যে থানার যে এম্বে থাকে তাহার নাম।	ভোগাধিকারি ও স্বামির নাম জানা থাকিলে তাহা।	যে জিলার যে থানার যে এম্বে ভোগাধিকারী বাস করেন।	পরিমাণ জানা থাকিলে তাহা।	কোন মুনিবপানিতির মধ্যে যত ভূমি থাকে তাহা বাদ।	অবশিষ্ট ভূমির বার্ষিক মূল্য।

উক্ত রিটার্ণে যে বর্ণনা আছে তাহা আমার জ্ঞান ও সন্ধান ও বিশ্বাসমতে সত্য আদিম শ্রীলমুক ইহা ধর্ম্যতঃ কহিলাম।

স্বাক্ষর

মন্তব্য।—এই রিটার্ণে ভূমির ভোগাধিকারির কিস্তি তৎপক্ষে ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মচারকের স্বাক্ষর করিতে হইবে, এবং তাঁহার ঠিকানাও দিতে হইবে।

(১)—B তফসীল।

রাজস্বদার মহালের ও খাজানাদার তালুকপ্রভৃতির উপর ১৭ ধারামতে যে নোটিস দেওয়া যায় তাহার পাঠ।

অমুক জিলা।

কর বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইনের ১৭ ধারামতে নোটিস।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক ২ (এইস্থলে ভূমির বর্ণনা লিখিতে হইবে) মহালের কিস্তি তালুকপ্রভৃতির ভোগাধিকারিদিগকে ও অন্য যে ব্যক্তিদের স্বার্থ থাকে তাঁহাদিগকে এই আজ্ঞা করা গেল। সেই মহালে বা তালুকপ্রভৃতিতে যত ভূমি আছে ও তাহার নিমিত্তে যত খাজানা দেওয়া যায় তাঁহারা এতৎ সংযুক্ত পাঠে ইহার রিটার্ন লিখিয়া উক্ত জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছা-রীতে দিবে। এই নোটিস পাছার পর নিম্নলিখিত সময়ের মধ্যে কিস্তি উক্ত সময় অতীত না হইলে ঐ কালেক্টর সাহেবের স্থানে প্রার্থনা করিয় অধিক সময় পাইলে সেই বর্জিত সময়ে উক্ত ভোগাধিকারির কিস্তি তাঁহার ক্ষমতা প্রাপ্ত কর্মচারকের সেই রিটার্ণে স্বাক্ষর করিয়া দিতে হইবে, না দিলে ঐ সময় কিস্তি বর্জিত সময়গত হইলে পর যত দিন তাঁহার রিটার্ন না দেন তত দিন তাঁহাদের দিন প্রতি পঞ্চাশ টাকা দণ্ড দিতে হইবে। ঐ সময়ের পর সেই রিটার্ন উক্ত প্রকারে যত কাল না দেওয়া যায় তত কাল তাঁহার মোকদ্দম করিয়া উক্ত মহাল (বা তালুক প্রভৃতি) সম্পর্কে আপনাদের পাওনা খাজানা পাঠিতে পারিবে না এতদ্বারা এই সংবাদ দেওয়া গেল।

যে মহাল বা তালুক প্রভৃতি সম্পর্কে এই নোটিস দেওয়া যায়, তাহার বার্ষিক রাজস্ব বা খাজানা ৫০০০ টাকার

refers does not exceed Rs. 500, the holders are required to lodge the return within six weeks of the service of this notice.

If such amount exceeds Rs. 500, within three months of such service.

If for any good reason the holders will be unable to lodge the return within the time allowed, they should apply to the Collector for extension of such time.

(Sd.) A. B.,

COLLECTOR'S OFFICE,

Collector.

Dated

N.B.—To this notice shall be annexed forms of Parts I, II, III, and IV of the return which is mentioned in Schedule A.

SCHEDULE B —II.

Form of notice upon a revenue-free estate or rent-free tenure under Section 17.

District of

NOTICE UNDER SECTION 17 OF THE CESS ACT, 1880.

The holder of the revenue-free estate or rentfree tenure (*description of the land to be filled in*) in the district of and all others interested therein are hereby required to lodge in the office of the Collector of the said district a return, in the form hereunto annexed, of all lands comprised in such estate or tenure. Such return must be signed by such holder or his authorized agent, and be so lodged within the time mentioned below under a penalty of a daily fine which may amount to fifty rupees on each such holder for every day after the expiry of such time or of any extended time which may be allowed by the Collector on application made to him, until such return shall be lodged.

Notice is hereby given that no rents due to the holders of the said estate (or tenure) can be recovered by suit after such time until such return be so lodged.

If the gross annual rental of the estate or tenure to which this notice refers does not exceed Rs. 500, the holders are required to lodge the return within six weeks of the service of this notice.

If the gross rental exceeds Rs. 500, within three months of such service.

If for any good reason the holders will be unable to lodge the return within the time allowed, they should apply to the Collector for extension of such time.

(Sd) A. B.,

COLLECTOR'S OFFICE,

Collector.

Dated

N.B.—To this notice shall be annexed forms of Parts I, II, III and IV of the return which is mentioned in Schedule A.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

অধিক না হইলে, এই নোটিস পাইবার তারিখ অবধি ছয় সপ্তাহ মধ্যে উক্ত ভোগাধিকারিরা রিটার্ন দিবেন, এই আদেশ হইল।

উহা ৫০০ টাকার অধিক হইলে, তিন মাস মধ্যে রিটার্ন দিবেন।

যে সময় দেওয়া গেল সেই সময়ের মধ্যে ভোগাধিকারিরা কোন বিশিষ্ট কারণে রিটার্ন দিতে না পারিলে, সময় রক্ষা করিয়া লইবার নিমিত্ত কালেক্টর সাহেবের নিকট প্রার্থনা করিবেন।

কালেক্টরী কাছারী।

(স্বাক্ষর) ক, খ।

তাং

কালেক্টর।

মন্তব্য।—A তফসীলের লিখিত রিটার্নের ১, ২, ৩ ও ৪ খণ্ডের পাঠ এই নোটিসের সঙ্গে দিতে হইবে।

(২) —B তফসীল।

লাখেরাজ মহালের বা নিকর তালুক প্রভৃতির উপর ১৭ ধারাবতে যে নোটিস দেওয়া যায় তাহার পাঠ।

অমুক জিলা।

কর বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইনের ১৭ ধারাবত নোটিস।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক (এই স্থলে ভূমিরবর্ণনা লিখিতে হইবে) লাখেরাজ মহালের বা নিকরতালুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে ও অন্য যে ব্যক্তিদের স্বার্থ থাকে তাঁহাদিগকে এই আজ্ঞা করা গেল। সেই মহালে বা তালুক প্রভৃতিতে যত ভূমি আছে তাঁহারি এতৎ সংযুক্ত পাঠে ইহার রিটার্ন লিখিয়া উক্ত জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে দিবেন। এই নোটিস পাইবার পর নিম্নলিখিত সময়ের মধ্যে, কিম্বা উক্ত সময় অতীত না হইতে ঐ কালেক্টর সাহেবের স্থানে প্রার্থনা করিয়া অধিক সময় পাইলে সেই বর্জিত সময়ের মধ্যে, উক্ত ভোগাধিকারির কিম্বা তাঁহার ক্ষমতা প্রাপ্ত কর্ম্মকারকের সেই রিটার্নে স্বাক্ষর করিয়া দিতে হইবে। না দিলে ঐ সময় বা বর্জিত সময় গত হইলে পর যতদিন তাঁহারি রিটার্ন না দেন তত দিন তাঁহাদের দিন প্রতি পকাশ টাকা অর্থ দণ্ড দিতে হইবে।

ঐ সময়ের পর সেই রিটার্ন উক্ত প্রকারে যত শাল না দেওয়া যায় ততকাল উক্ত ভোগাধিকারিরা মোকদ্দমা করিয়া উক্ত মহাল (বা তালুক প্রভৃতি) সম্পর্কে আপনাদের পাওনা খাজানা পাইতে পারিবেন না, এতদ্বারা এই সংবাদ দেওয়া গেল।

যে মহাল বা তালুক প্রভৃতি সম্পর্কে এই নোটিস দেওয়া যায়, তাহার বার্ষিক মোট খাজনা ৫০০ টাকার অধিক না হইলে, এই নোটিস পাইবার তারিখ অবধি ছয় সপ্তাহ মধ্যে উক্ত ভোগাধিকারিরা রিটার্ন দিবেন, এই আদেশ হইল।

মোট খাজনা ৫০০ টাকার অধিক হইলে, তিন মাস মধ্যে রিটার্ন দিবেন।

যে সময় দেওয়া গেল সেই সময়ের মধ্যে ভোগাধিকারিরা কোন বিশিষ্ট কারণে রিটার্ন দিতে না পারিলে, সময় রক্ষা করিয়া লইবার নিমিত্ত কালেক্টর সাহেবের নিকট প্রার্থনা করিবেন।

কালেক্টরী কাছারী।

(স্বাক্ষর) ক, খ।

তাং

কালেক্টর।

মন্তব্য।—A তফসীলের লিখিত রিটার্নের ১, ২, ৩ ও ৪ খণ্ডের পাঠ এই নোটিসের সঙ্গে দিতে হইবে।

SCHEDULE C.

Form of Notice under Section 33.

District of

NOTICE UNDER SECTION 33 OF THE CESS ACT, 1880.

The owner, chief agent, manager or occupier of (give the name by which the concern or property is known) situated in the district of

is hereby required to lodge in the office of the Collector of the district of a return in the form hereunto annexed, showing the amount of land under cultivation at the date of this return in the said

Such return must be signed by him and be lodged within the space of two months from the service of this notice (unless within the said two months such owner, chief agent, manager, or occupier obtain from the Collector an extension of the said space of two months), under penalty of a daily fine of fifty rupees for every day after the expiry of such period or extension thereof until such return shall be presented.

Form of Return to be annexed to the notice.

District

Details of lands acquired under any rules for the sale, lease, grant, or clearance of waste lands, or held direct from Government and used for the cultivation of tea, coffee, or cinchona, under the control of the persons submitting the return:—

1	2	3	4	5	6	7
Districts	Parganahs and thanas	Designation by which the estate, lot, or grant is known, and the number it bears on any register kept by the Collector.	Name of owner, agent, manager, or occupier.	Entire area of land.	Area or areas of lands under cultivation.	Aggregate value at Rs. 10 per acre of land in column 5.
In which the lands lie.						

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information and belief.

Signed—

N.B.—This return must be signed by the owner, chief agent, manager, or occupier.

SCHEDULE D.

Form of notice under Section 52.

NOTICE TO HOLDERS OF LANDS HELD RENT-FREE UNDER SECTION 52 OF THE CESS ACT, 1880.

Notice is hereby given to all concerned that the lands specified in the annexed extracts from [Government Gazette, 27th July 1880.]

O তফসীল।

৩৩ ধারামত নোটিস লিখিবার পাঠ।

অমুকজিলা।

বরবিষয়ক ১৮৮০ সালের আইনের ৩৩ ধারামত নোটিস।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক সম্পত্তির (বিষয় বা সম্পত্তি যে নামে খ্যাত এই খণ্ডে তাহা দিবে) স্বামির বা প্রধান কর্মকারকের বা কার্যাব্যাহকের বা দখলকারের প্রতি এই আদেশ হইল। এই রিটার্নের তারিখে সেই সম্পত্তির কত জমী চাষ হইতেছে এতৎ সংযুক্ত পাঠে তাহা লিখিবে। অমুক জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে দিতে হইবে। এই নোটিস পাইবার পর দুই মাসের মধ্যে কিম্বা সেই দুই মাসের মধ্যে উক্ত স্বামী বা প্রধান কর্মকারক বা কার্যাব্যাহক বা দখলকার কালেক্টর সাহেবের স্থানে ঐ দুই মাসের অধিক সময় পাইলে সেই সময়ে তাহার ঐ রিটার্নে স্বাক্ষর করিয়া দিতে হইবে। না দিলে, সেই দুই মাস কিম্বা সেই বর্জিত সময় গত হইলে পর যত দিন ঐ রিটার্ন না দেওয়া যায় তত দিন দিন প্রতি তাহার পকাশ টাকা অর্থ দণ্ড হইতে পারিবে।

রিটার্ন লিখিবার পাঠ এই।

জিলা

পতিত ভূমি বিক্রয় কি পাঠা বিলি কি দান কি পত্রিকার করিবার কোন বিধিতে কিম্বা নিজ গবর্ণমেন্ট হইতে প্রাপ্ত যে ভূমিতে এই রিটার্ন লেখকদের তত্ত্বাবধানে চাষা কার্যের বা সিনকনার চাষ হইয়া থাকে সেই ভূমির বর্ণনা

১	২	৩	৪	৫	৬	৭
বেকিদার	যে পরগনায় ও থানায়	যে মাল, মাট বা দস্তখ্তমি যে নামে খ্যাত এবং কালেক্টর সাহেবের কোন রেজিষ্টারে তাহার বর্ণনা থাকে।	স্বামির বা কর্মকারকের বা কার্যাব্যাহকের বা দখলকারের নাম।	ভূমির সম্পূর্ণ কত ও পরিমাণ	ভূমির চাষ হইতেছে	৫ মাসের মধ্যে এক লেখা আছে, এ-কর প্রতি ১০ টাকা হিসাবে সেই ভূমির মূল্য।
ভূমিধিকার						

উপরি লিখিত রিটার্নে (যে বর্ণনা আছে তাহা) আমার জ্ঞান ও সন্ধান ও বিশ্বাসমতে সত্য আমি জি অমুক ইহা স্বীকৃতঃ করিলাম।

স্বাক্ষর

মন্তব্য।—এই রিটার্নে স্বামির বা প্রধান কর্মকারকের বা কার্যাব্যাহকের বা দখলকারের স্বাক্ষর করিতে হইবে।

D তফসীল।

৫২ ধারামত নোটিসের পাঠ।

বিনা খাজানার ভোগকৃত ভূমির ভোগাধিকারিদের প্রতি কর বিধয়ক ১৮৮০ সালের আইনের।

৫২ ধারামত নোটিস।

যাহাদের কোন সম্পর্ক থাকে তাহাদিগকে এতদ্বারা এই সংবাদ দেওয়া যাইতেছে। মহাল ও তালুক প্রভৃতির

valuation-rolls of estates and tenures have been entered by the holders of such estates and tenures in the valuation returns of their estates and tenures under the Cess Act, 1880, and have been valued as shown in the extracts.

Every owner and holder of any land entered in these extracts may appear before the Collector within one month of the publication of this notice, and may object to the amount at which his land has been valued.

If no such objection is made, the owners and holders of lands will be bound to pay year by year to the holder of the estate or tenure in which his land has been entered the amount of road cess and public works cess calculated on the annual value of such land as entered in these extracts at the full rate which may be fixed for the year in the district.

If any instalment of the cess due upon any of the lands included in these extracts is not paid to the holder of the estate or tenure on or before the date which the Lieutenant-Governor may fix for the payment of such instalment, the holder of the estate or tenure will be entitled to recover three times the amount due with all costs of suit.

SCHEDULE E.

Form of notice under Section 74.

District of

NOTICE UNDER SECTION 74 OF THE CESS ACT, 1880.

The owner, chief agent, manager, or occupier of the (give the designation of the property) situated in the district of

is required to lodge in the office of the Collector of the district of

a return in the form hereunto annexed, showing the net profits of the

calculated on the average of the profits of the last three years for which accounts have been made up. Such return must be signed by him or his authorized agent, and be lodged within the space of three months from service of this notice, unless within the said three months an extension of the time allowed is obtained from the Collector.

(Sd.) A. B.,
Collector.

Collector's Office,

Dated

Annexed Form of Return

District

Detail of yearly profits of mines, quarries, railways, and tramways, or other immovable

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৭ জুলাই।]

মূল্য নিরূপণের কর্তৃক উক্ত ভূমি নিষ্কিষ্ট হইল, তাহা উক্ত মহাল ও ভোগাধিকারি কর বিষয়ক ১৮৮০ সালে আপনাদের মহাল ও ভানুক প্রভৃতি নিরূপণের রিটার্ন মধ্যে ধরিয়াছেন। এবং উক্ত অংশে যেরূপ প্রদর্শিত হইল ঐ ভূমির সেইরূপ মূল্য নির্ণয় হইয়াছে।

এই সকল রিটার্নে যে কোন ভূমি ধরা গিয়াছে তাহার স্বামী ও ভোগাধিকারী এই নোটিস জারী হইবার তারিখ অবধি এক মাস মধ্যে কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে উপস্থিত হইয়া তাঁহার ভূমির যত টাকা মূল্য ধরিয়া হইয়াছে তৎসম্বন্ধে আপত্তি করিতে পারিবেন।

উক্তরূপ আপত্তি না করা গেলে, যে মহালের বা ভানুক প্রভৃতির মধ্যে ঐ ভূমি ধরা গিয়াছে, সেই মহালের বা ভানুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে উক্ত ভূমির স্বামী ও ভোগাধিকারির বৎসর পথকরের ও পূর্তকায়া করে। টাকা দিতে হইবে। এই সকল উক্ত অংশে ঐ ভূমির যে বার্ষিক মূল্য ধরা গিয়াছে, কোন বৎসর জিলায় যে তাব ধার্য হয় সেই হারের পূর্ণমাত্রায় সেই বার্ষিক মূল্য ধরিয়া ঐ টাকার হিসাব করিতে হইবে।

এই সকল উক্ত অংশের মধ্যে যে কোন ভূমি ধরা গিয়াছে, তাহা করের কোন কিস্তির টাকা দিবার যে দিন শ্রুত লেটে নেন্ট গবর্ণর সাহেব ধার্য করেন সেই দিনে তাৎপূর্বে ঐ কিস্তির টাকা ঐ মহালের বা ভানুক প্রভৃতির ভোগাধিকারিকে না দেওয়া গেলে, ঐ মহালের বা ভানুক প্রভৃতির ভোগাধিকারী মোকদ্দমার খরচ সহিত পাওনা টাকার তিনগুণ আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

উত্তরসীল।

৭৪ ধারায় যে নোটিস দেওয়া যাইবে তাহা লিখিবার পাঠ।

অমুক জিলা

কর্তাবিশয়ক ১৮৮০ সালে আইনের ৭৪ ধারায় নোটিস।

অমুক জিলার অন্তর্গত অমুক সম্পত্তির (সম্পত্তির নাম দিতে হইবে) স্বামির কি প্রদান কর্মকারকের কি কাগজাদেশের এক দখলকারের প্রতি এই আদেশ হইল। ভূতপূর্ব যে দিন বৎসরের হিসাব প্রস্তুত কর গিয়াছে সেটা বৎসরের নিট লাভের গড় বরিয়া এতৎসম্বন্ধে পাঠে রিটার্ন লিখিয়া অমুক জিলার কালেক্টরী কার্যালয়ে দিবেন। নোটিস পাঠিবার পর তিন মাসের মধ্যে কিম্বা সেই তিন মাসের মধ্যে কালেক্টর সাহেবের স্থানে অধিক সময় পাঠলে সেই সময়ে তিনি কিম্বা তাঁহার ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মকরক তাহাতে স্বাক্ষর করিয়া আপন করিবেন।

কালেক্টরী কাছারী।

কালেক্টর।

তারিখ

রিটার্নসংযুক্ত পাঠ।

অমুক জিলা।

যিনি রিটার্ন দেন তাঁহার দখলে বা কর্তৃত্বাধীনে যে পাহার ও পাতরের খনি ও রেলওয়ে ও ট্রামওয়ে বা অন্য স্থাবর

property in the possession or under the control of the person submitting the return :—

1	2	3	4
DISTRICTS	PARGANAH	Name of holder or manager.	Annual net profits per annum on the average of the last three years for which accounts have been made up.
In which the property lies.			

I, X. Y. Z., do declare that the statements contained in the above return are true to the best of my knowledge, information and belief.

Signed—

N.B.—This return must be signed by the owner, chief agent, manager or occupier.

SCHEDULE F.

Form of notice under Section 101.

District of

NOTICE UNDER SECTION 101 OF THE CESS ACT, 1880.

The occupiers, tenure-holders, under-tenants and ryots on estate or tenure (*the estate, tenure or lands to be here clearly designated*) are hereby prohibited, until further order of the Collector, from making any payment of rent now or hereafter to become due from them in respect of any land comprised within such estate or tenure except to the Collector of the said district, or to (*name of person*) hereby appointed to receive the same. The Collector will grant receipts for all sums paid, and such receipts will, under the provisions of the above Act, be a valid discharge to the extent of the sums covered by such receipts, for rent due, or hereafter to become due as above stated, by the holders of such receipts. All payments, except to the Collector, until further order, will be null and void.

(Sd.) A. B.,

Collector.

W. E. H. FORSYTH,

Offg. Asst. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Government Gazette, 27th July 1880.]

সম্পত্তি থাকে তাহার বার্ষিক লভ্যের বিস্তারিত বর্ণনা।

১	২	৩	৪
জেলায়	জেলা পরগণায়	ভোগাধিকারি বা কা- র্যাদাক্ষের নাম।	ভূত পূর্ব যে ভিন্ন বৎসরের হিসাব প্র- স্তুত করা গিয়াছে সেই ভিন্ন বৎসরের গড় ধরিয়া বার্ষিক নিট লভ্য।
সম্পত্তি থাকে।			

উপরোল্লিখিত রিটার্নে যে বর্ণনা আছে তাহা আমার জ্ঞান ও সঙ্গী ও বিশ্বাসমতে সত্য আমি জ্ঞানমুখ ইহা স্বীকার করিলাম।

স্বাক্ষর।

মন্তব্য।—এই রিটার্নে স্বাক্ষর বা প্রধান কর্মকারকের বা কার্যাদাক্ষের বা দখলকারের স্বাক্ষর করিতে হইবে।

১০ ফর্মসীল।

১০১ ধারামত নোটিশ লিখিবার এই পাঠ।

অমুক জেলা।

কর্তব্যমক ১৮৮০ সালের আইন নং ১০১ ধারামত
নোটিশ।

অমুক (এই স্থানে মহাল, ভালুক প্রভৃতি ভূমির স্পষ্ট বর্ণনা লিখিতে হইবে) মহালের এক্ষা ভালুক প্রভৃতির দখলকারদের ও ভালুকদার ও পেটাদার ও রায়তদের প্রতি এই নিষেধ হইল। উক্ত মহাল বা ভালুক প্রভৃতির অন্তর্গত কোন ভূমির নিমিত্ত তাহাদের যে খাজানা দেনা আছে বা পরে দেনা হয় তাহা উক্ত জিলার কালেক্টর সাহেবকে কিম্বা এতৎ প্রমোদিত অমুক (নাম দিতে হইবে) বা কালেক্টর সাহেবের আদ্রনা পাইলে অন্য কাহাকে না দেন। উক্ত টাকা পাইলে কালেক্টর সাহেব রসীদ দিবেন। এবং এ রসীদ যে ব্যক্তি পান তাহার যে খাজানা দেনা থাকে তাহা হয় তৎসম্পর্কে উক্ত আদ্রনের বিধানমতে এ রসীদ অমোঘ মুক্তি পত্র হইবে। কালেক্টর সাহেবের আদ্রনা পাইয়া অন্য কোন ব্যক্তিকে খাজানা দিলে তাহা বার্থ ও অসিদ্ধ হইবে।

কালেক্টর।

ডবলিউ, ই, এচ, ফর্মসীল,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং

আসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, AUGUST 10, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ১০ আগষ্ট ।

PART VI.

Bill of the Bengal Council.

ষষ্ঠ খণ্ড ।

বঙ্গীয় বাবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি ।

GOVERNMENT OF BENGAL.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

A Bill to provide for the Drainage and Improvement of Lands.

TABLE OF CONTENTS.

Preamble.

PRELIMINARY.

	Sections.
Short title ...	1
Extent ...	1
Commencement ...	1
Repeal of Bengal Act V of 1871 ...	2
Interpretation clause ...	3
"The Collector" ...	3
"The Commissioners" ...	3
"Estate" ...	3
"Proprietor" ...	3
"Tenure" ...	3
"Undertenure" ...	3
"Landholder" and "Holder of land" ...	3

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ১০ আগষ্ট ।]

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট ।

বাবস্থাপন কার্যবিভাগ ।

ভূমির জননিসংস্কারের ও উৎকর্ষসাধনের বিধানার্থ
আইনের পাণ্ডুলিপি ।

ধারার নিম্নলিখিত ।

হেতুবাদ ।

উপক্রমণিকা ।

	ধারা ।
সংক্ষেপনাম	১
ব্যাপ্তি	১
আরম্ভ	১
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইন রহিত হইবার কথা	২
অর্থকরণের ধারা	৩
"কালেক্টর"	৩
"কমিশনার"	৩
"মহাল"	৩
"ভূস্বামী বা জমিদার"	৩
"ভালুক"	৩
"পেটাও ভালুক"	৩
"ভূমাধিকারী ও ভূমির আধিকারী"	৩

	Sections.
"Reclaimed land"	3
"Improved land"	3
"Part" and "Section"	3

PART I.

APPOINTMENT OF COMMISSIONERS AND CONDUCT OF BUSINESS.

Lieutenant-Governor to appoint Commissioners	4
Lieutenant-Governor to appoint Chairman. Commissioners may sue and be sued in his name	5
Meetings of Commissioners and quorum	6
Extraordinary meetings	7
Presidency of meetings	8
Transaction of business at meetings	9
Delegation of powers to Committee	9
Election of Chairman of Committee	9
Adjournment, voting, &c., of Committee	9
Power to appoint servants	10
When objects of their appointment fulfilled, Lieutenant-Governor may direct their powers and functions to cease	11

PART II.

DRAINAGE SCHEME.

Commissioners to cause a notification of the scheme to be published	12
List of persons assenting or objecting to be published	13
Commissioners how to ascertain what proprietors have assented	14
Vote for estate, tenure, &c., held by two or more co-sharers	14
Persons voting to specify the extent of their lands	15
Commissioners to decide who is entitled to vote	16
Vote for property held by a minor or lunatic	16
Case of landholder not found	16
If half of landholders agree, Commissioners to consider the scheme submitted	17
Power to proceed with portion of scheme	18
Scheme approved by Commissioners to be laid before the Lieutenant-Governor	19

"কৃষিযোগ্যকৃত ভূমি"	৩
"উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি"	৩
"খণ্ড ও-খারা"	৩

প্রথম খণ্ড ।

কমিশ্যনরদিগকে নিযুক্ত করিবার ও কার্য চালাইবার বিধি ।

ক্রিয়ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের দ্বারা কমিশ্যনরদের নিয়োগের কথা	৪
সভাপতিক্রিয়ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত করিবার এবং সভাপতির নামে কমিশ্যনরদের দ্বারা ও তাহাদের বিরুদ্ধে মোকদ্দমা হইবার কথা	৫
কমিশ্যনরদের অধিবেশনের কথা ও কতজন উপস্থিত হইলে কার্য চলিতে পারিবে তাহার কথা	৬
বিশেষ অধিবেশনের কথা	৭
অধিবেশনের অধিপত্যের কথা	৮
অধিবেশন কালে কার্য চালাইবার কথা	৯
কমিটীর প্রতি ক্ষমতা অর্পণ করিবার কথা	৯
কমিটীর সভাপতি মনোনীত করিবার কথা	৯
কমিটীর সম্মানস্বরূপ নিরূপণ ও মত প্রদান প্রভৃতির কথা	৯
চারদিগকে নিযুক্ত করিবার কথা	১০
কমিশ্যনরদিগকে নিযুক্ত করিবার উদ্দেশ্য সফল হইলে, তাহাদের ক্ষমতা ও কর্মশেষ হইবার আজ্ঞা ক্রিয়ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের দিতে পারিবার কথা	১১

দ্বিতীয় খণ্ড ।

পয়েন্টালার কম্পানাপত্র বিষয়ক বিধি ।

কম্পানাপত্র কমিশ্যনরদের প্রকাশ করাইবার কথা	১২
সম্মত কি আপত্তিকারি ব্যক্তিদের ক্ষমতা প্রকাশ করিবার কথা	১৩
যেহ ভূম্যধিকারী সম্মত হইয়াছেন কমিশ্যনরদের ইহা কিরূপে নির্ণয় করিবেন, তাহার কথা	১৪
তুই বা তদবিক অংশীদের ভোগকৃত মহাল ও তালুক প্রভৃতি সম্বন্ধে মতের কথা	১৪
যাহারা মত দেন তাহাদের ভূমির পরিমাণ নির্দেশ করিতে হইবার কথা	১৫
কে মতদিতে স্বাক্ষরান, ইহা কমিশ্যনরদের নির্ণয় করিবার কথা	১৬
অপ্রাপ্ত বৃদ্ধ বা ক্ষিপ্তমন্য ব্যক্তির ভোগকৃত সম্পত্তি সম্বন্ধে মতের কথা	১৬
ভূম্যধিকারিকে না পাওয়া গেলে, ইতিকর্তব্যতার কথা	১৬
অন্যে ভূম্যধিকারিরা সম্মত হইলে, অর্পিত কম্পানাপত্র কমিশ্যনরদের বিবেচনা করিবার কথা	১৭
কম্পানাপত্রের একাংশ মতে কার্য করিবার কথা	১৮
কমিশ্যনরদের অনুমোদিত কম্পানাপত্র ক্রিয়ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মুখে অর্পণ করিবার কথা	১৯

	Sections.
Power to reconsider scheme and modify it ...	20
Publication of modified schemes ...	20
Powers for the acquisition of land...	21
Lieutenant-Governor may order scheme to be carried out ...	22
Power to Lieutenant-Governor to modify scheme ...	23
Claims to compensation for damage caused in carrying out scheme or works ...	24
Compensation to be assessed by the Commissioners ...	24
Reference to Civil Court if amount assessed be not accepted ...	24
Reference to Civil Court where amount of compensation agreed to or settled by Court, but dispute as to its apportionment ...	24
Reference may in certain cases be transferred to Subordinate Judge or Munsif for disposal	24

PART III.

EXPENDITURE AND APPORTIONMENT.

Cost of compensation, &c., to be deemed part of expense of construction. Such expense may be defrayed by advances from the public funds ...	25
Interest to be paid on such advances. Such interest after completion of the works to be payable half-yearly to Collector by the holders of the lands affected ...	26
Commissioners to distribute liability to pay interest amongst landholders and certify same to the Collector ...	26
How the liability to pay interest is to be distributed ...	26
Notice of amount of interest payable half-yearly to be served on each landholder. Amount, if not paid, recoverable as a Public Demand ...	26
Reports to be made and expenditure certified ..	27
Commissioners upon expiry of three years from Completion Report to classify lands benefited by the works, distinguishing between Improved lands and Reclaimed lands ...	28
Cost of construction with interest to be apportioned upon the Improved lands and Reclaimed lands ...	28
Amount payable for the Improved lands not to exceed value of improvement ...	28
Adjustment of excess or deficient payments of interest ...	29

ধারা ।

কম্পনাপত্র পুনর্বিবেচনা করিয়া রূপান্তর করিবার ক্ষমতার কথা ...	২০
রূপান্তরিত কম্পনাপত্র প্রকাশ করিবার কথা ...	২০
ভূমি গ্রহণ করিবার ক্ষমতার কথা ...	২১
কম্পনাপত্রমতে কার্য্য হইবার নিমিত্ত ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আজ্ঞা করিতে পারিবার কথা ...	২২
ঐ কম্পনাপত্র রূপান্তরিত করিতে ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের ক্ষমতার কথা ...	২৩
কম্পনাপত্র বা কার্য্য সফল করিতে গিয়া যে হানি হয় তাহা পূরণ করিবার দায়তার কথা ...	২৪
কমিশ্যনরদের হানিপূরণের টাকা নিরূপণ করিবার কথা ...	২৪
নিরূপিত টাকা গ্রহণ করা না গেলে, দেওয়ানী আদালতে প্রদ্বার্পণ করিবার কথা ...	২৪
কতিপূরণের টাকা সম্বন্ধে সম্মতি হইলেও অথবা তাহা আদালত দ্বারা ধার্য্য হইলেও তাহা বন্টন করিবার সম্বন্ধে বিবাদ হইলে, দেওয়ানী আদালতে বিবাদপূর্ণ করিবার কথা ...	২৪
যে প্রদ্বার্পণ করা যায়. তাহা কোনই স্থলে সব-জন্মের বা মুনসেফের নিকট নীমাংসা নিমিত্ত পাঠাইতে পারিবার কথা ...	২৪

তৃতীয় খণ্ড ।

খরচ ও ব্যয়বন্টনের বিধি ।

হানিপূরণের খরচ কার্য্য সম্পাদনের ব্যয়ের অংশ বলিয়া জ্ঞান হইবার ও রাজস্বীয় ধনাগার হইতে অগ্রিম টাকা লইয়া ঐ ব্যয় নির্বাহ করিবার কথা ...	২৫
অগ্রিম টাকার সুদ দিবার ও কার্য্য সমাপন হইলে ভূমির অধিকারীদের ঐ সুদ চর ২ মাসান্তে কালেক্টর সাহেবকে দিতে হইবার কথা ...	২৬
ভূমিধিকারীদের মধ্যে সুদ দিবার দায় বিভাগ করিয়া দিয়া, কালেক্টর সাহেবের নিকট কমিশ্যনরদের তাহার সার্টিফিকেট দিবার কথা ...	২৬
সুদ দিবার দায় যে প্রকারে বিভাগ করিতে হইবে তাহার কথা ...	২৬
প্রত্যেক ভূমিধিকারিকে ষাণ্মাসিক সুদের টাকার নোটিস দিবার ও টাকা না দেওয়া গেলে রাজস্বীয় প্রাপ্যের ন্যায় তাহা আদায় করিবার কথা ...	২৬
রিপোর্ট করিবার ও খরচ নিশ্চিতমতে জ্ঞানাইবার কথা ...	২৭
কার্য্য সমাপ্ত হইবার রিপোর্টের তারিখ অবধি তিন বৎসর গত হইলে, উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি ও কৃষিযোগ্যকৃত ভূমি পৃথক করিয়া কার্য্যদ্বারা উপকারপ্রাপ্ত ভূমির শ্রেণীবদ্ধকম কমিশ্যনরদের করিবার কথা ...	২৮
প্রাপ্ত কৃষির খরচ ও সুদ উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির উপর বন্টন করিয়া দিবার কথা ...	২৮
উৎকর্ষগাধনদ্বারা ভূমির যত মূল্য বৃদ্ধি হয়, তদতিরিক্ত টাকা না দিতে হইবার কথা ...	২৮
সুদ অধিক বা কম দেওয়া গেলে সামঞ্জস্য করিবার কথা ...	২৯

	Sections.
When the land is part of a tenure, &c., Commissioners may declare who shall be deemed liable as landholders ...	30
Amounts made payable to be a charge upon the Improved lands and Reclaimed lands respectively. Secretary of State for India in Council to have a perpetual lien for their recovery ...	31
Commissioners to report Apportionment ...	32
In default of Commissioners, officer appointed by Lieutenant-Governor to make Apportionment and Report ...	33
Report to be published ...	34
Appeal against apportionment ...	35
Final determination of Apportionment ...	36

PART IV.

RECOVERY OF SUMS DUE TO THE COLLECTOR.

Collector to serve notice of Apportionment, requiring payment or engagement to pay ...	37
If amount not discharged, the Collector may recover it as a Public Demand ...	38
Collector may also with sanction of Board of Revenue raise unpaid amount by leasing or mortgaging the Improved or Reclaimed lands ...	39
Recovery of unrealized portion of charge ...	40
Power to repay advances ...	41

PART V.

RECOVERY BY LANDHOLDERS OR SUPERIOR TENANTS OF THE COST OF THE WORKS FROM PERSONS HOLDING LAND UNDER THEM.

Proprietor may recover from subordinate tenants ...	42
Recovery by superior tenant ...	43
Mode and time of payment ...	44
Provision in case of dispute as to the amount to be paid ...	44
Collector to decide objection ...	44
Proviso ...	45

PART VI.

MISCELLANEOUS.

Drainage works to be subject to the laws relating to embankment ...	46
Lands and works to be vested in Collector on behalf of Secretary of State ...	47
Cost of maintenance of works ...	48

ধারা।

ভূমি কোন ভানুস্থভূতির অংশ হইলে, কে ভূমিধিকারিস্বরূপ দায়ী হইবেন, ইহা কমিশ্যনর দের নির্দেশ করিতে পারিবার কথা ...	৩০
যে টাকা দেয় হয় তাহা যথাক্রমে উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির উপর দায় মধ্যে গণ্য হইবার ও তাহার আদায় নিমিত্ত ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভা দ্বিগুণ জীযুক্ত সেক্রেটারী সাহেবের চিরকালীন স্বত্ব থাকিবার কথা ...	৩১
যাহার যত টাকা ধর গেল কমিশ্যনরদের এই কথা রিপোর্ট করিবার কথা ...	৩২
কমিশ্যনরেরা ঐ কার্য না করিলে জীযুক্ত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত কার্যকারকের ঐ খরচ নিরূপণ করিয়া রিপোর্ট করিবার কথা ...	৩৩
রিপোর্ট প্রকাশ করিবার কথা ...	৩৪
বায়বন্টনের বিকল্পে আপীলের কথা ...	৩৫
বন্টনপত্রের শেষ নিষ্পত্তির কথা ...	৩৬

চতুর্থ খণ্ড।

নালেক্টর সাহেবের পাওনা টাকা আদায়ের বিধি। বন্টনপত্রের টাকা দিবার বা দিতে করার করিবার আদেশ সূচক নোটিস কালেকটর সাহেবের জারী করিবার কথা ...	৩৭
টাকা পরিশোধ করা না গেলে, কালেকটর সাহেবের তাহা রাজকীয় প্রাপ্য স্বরূপ আদায় করিতে পারিবার কথা ...	৩৮
বোর্ডের অনুমতি গ্রহণপূর্বক উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমি পাট্টা বিলি করিয়া বা বন্ধক রাখিয়া কালেক্টর সাহেবের অমানদায়ী টাকা তুলিতে পারিবার কথা ...	৩৯
খরচের যে অংশ আদায় করা যায় ন্যূন তাহা আদায় করিবার কথা ...	৪০
অগ্রিম দত্ত টাকা শোধ করিবার কথা ...	৪১

পঞ্চম খণ্ড।

কার্যসম্পাদনের খরচ অধীনস্থ ভূমিভোগকারি ব্যক্তিদের স্থানে ভূমাবিকারিদের ও উপরিস্থ প্রজাদের আদায় করিবার বিধি। অধীন প্রজাদের স্থানে ভূমাবিকারি টাকা আদায় করিবার কথা ...	৪২
উপরিস্থ প্রজার টাকা আদায় করিবার কথা ...	৪৩
যে প্রকারে ও যে সময়ে টাকা দিতে হইবে, তাহার কথা ...	৪৪
যত টাকা দিতে হইবে তাহা দিতে বিবাদ উদ্ভিত হইলে, তৎসংক্রান্ত বিধানের কথা ...	৪৪
কালেক্টর সাহেবের আপত্তি নিষ্পত্তি করিবার কথা ...	৪৪
উপরিধান ...	৪৫

ষষ্ঠ খণ্ড।

বিবিধ বিধান।

পয়োনালি, যতটি কার্য স্বাধীনসম্পর্কীয় আইনের অধীন হইবার কথা ...	৪৬
ভূমি ও কার্য জীযুক্ত সেক্রেটারী সাহেবের পক্ষে কালেক্টর সাহেবের প্রতি বস্তিবার কথা ...	৪৭
কার্য রক্ষা করিবার খরচের কথা ...	৪৮

	Sections.
Recovery of items omitted from apportionment	48
Surplus profits from property vested in Collector under section 47 to be appropriated to payment of debt to Government	... 48
Cost of maintenance may be capitalized, and the capitalized amount levied	... 48
Powers for taking evidence	... 49
Rent-free lands may be deemed subordinate tenures	... 50
Sum payable by holder of rent-free land to be payable in two instalments	... 51
Service of notices	... 52
Proceedings not to be invalidated by formal errors	... 53
Portion of scheme may be deemed separate scheme	... 54
Lieutenant-Governor may empower other person to act for Collector	... 55
Collector may delegate authority	... 56
Control of Commissioner and Board	... 57
Power to make, alter, and cancel rules	... 58
Publication of rules	... 58

PART VII.

SPECIAL PROVISIONS FOR WORKS CARRIED OUT UNDER BENGALESE ACT V OF 1871.	
Portions of this Act applicable to works carried out under Bengal Act V of 1871	59
Revision of apportionment of cost of scheme or works carried out under Bengal Act V of 1871	... 60
Commissioners to be guided in making such revision by certain provisions of this Act	... 61
Commissioners may increase or reduce apportionment. Appeal	... 62
Finality of revised apportionment. Realization of sums due thereunder	... 63

ব্যয়বন্টনপত্রে যে টাকা লেখা না যায়, তাহা আদায় করিবার কথা	... ৪৮
৪৭ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি যে সম্পত্তি অর্পিত হয় তাহার লভ্যের উদ্বর্ত্ত গবর্ণমেন্টের দেনা পরিশোধার্থে প্রয়োগ করিবার কথা	... ৪৮
রক্ষাকার্যের খরচার নিমিত্ত অর্থ সংগ্রহ করিবার ও ঐ অর্থ আদায় করিবার কথা	... ৪৮
সাক্ষ্য লইবার ক্ষমতার কথা	... ৪৯
নিষ্কর ভূমি অধীন তালুক বলিয়া জ্ঞান হইতে পারিবার কথা	... ৫০
বিনা খাজানায় ভূমি ভোগকারী ব্যক্তির যে টাকা দিতে হয়, তাহা দুই কিস্তী করিয়া দিতে হইবার কথা	... ৫১
নোটিস জারী করিবার কথা	... ৫২
রীতিগত ভ্রমভেদক আনুষ্ঠানিক কার্য্য অসিদ্ধ না হইবার কথা	... ৫৩
কম্পানীপত্রের একাংশ স্বতন্ত্র কম্পানীপত্র বলিয়া গণ্য হইতে পারিবার কথা	... ৫৪
শ্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অন্য কোন ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহেবের পরিবর্তে কার্য্য করিবার ক্ষমতা দিতে পারিবার কথা	... ৫৫
কালেক্টর সাহেবের ক্ষমতাপ্রাপ্ত করিতে পারিবার কথা	... ৫৬
কমিশ্যনর সাহেবের ও বোর্ডের কর্তৃত্বের কথা	... ৫৭
বিধি প্রণয়ন, পরিবর্তন ও রহিত করিতে পারিবার কথা	... ৫৮
বিধি প্রকাশ করিবার কথা	... ৫৮

সপ্তম খণ্ড ।

১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে সম্পাদিত কার্য্যসংক্রান্ত বিশেষ বিধি ।	
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে যে ২ কার্য্য সাধিত হয় তৎপ্রতি এই আইনের কোন অংশ বর্ত্তিবার কথা	... ৫৯
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে যে কম্পানীপত্র বা কার্য্য সাধন করা যায়, তাহার ব্যয় বন্টনপত্র সংশোধন করিবার কথা	... ৬০
উক্তরূপ সংশোধন করিবার সময়ে কমিশ্যনরদের এই আইনের কোন বিধান অনুসারে চলিবার কথা	... ৬১
যে টাকা ধরা যায়, কমিশ্যনরদের তাহা বাড়াইতে বা কমাইতে পারিবার আপীলের কথা	... ৬২
সংশোধিত ব্যয়বন্টনপত্র চূড়ান্ত হইবার ও তৎক্রমে দেয় টাকা আদায় হইবার কথা	... ৬৩

THE following Bill, as settled in Council on the 3rd April, is, by order of the President, published for general information :—

A Bill to provide for the Drainage and Improvement of Lands.

WHEREAS it is expedient that provision should be made for the better drainage and improvement of lands in the territories administered by the Lieutenant-Governor of Bengal: It is hereby enacted as follows :—

PRELIMINARY.

1. This Act may be called “The Bengal Drainage Act, 1880 :”.

It extends to all the territories for the time being under the administration of the Lieutenant-Governor of Bengal ;

and it shall come into force from the date on which it may be published in the *Calcutta Gazette* with the assent of the Governor-General.

2. Bengal Act V of 1871 (*The Hughli and Burdwan Drainage Act*) shall be repealed on and from the date upon which this Act comes into force, but, subject to the provisions of this Act, this repeal shall not affect the past operation of such Act, or anything duly done or suffered, or any right, privilege, obligation or liability, acquired, accrued or incurred thereunder.

3. In this Act, unless there be something repugnant in the subject or context—

“The Collector” means the officer in charge of the revenue jurisdiction of the district within which the lands which form the subject of a scheme under this Act, or the greater portion of such lands, are situate. If any doubt arises as to whether the greater portion of the lands is situate within one of two or more districts, the Board of Revenue shall decide the point, and such decision shall be final :

“The Commissioners” mean the Drainage Commissioners to be appointed under this Act :

“Estate” means land included under one entry in the General Registers of revenue-paying lands and revenue-free lands, prepared and maintained

[*Government Gazette, 10th August 1880.*]

নিম্নলিখিত আইনের পাণ্ডুলিপি, ৩ অপ্রিল তারিখে যে আকারে মন্ত্রিসভায় প্রস্তুতকৃত হইয়াছে, ত্রীযুত প্রেসিডেন্ট সাহেবের আজ্ঞাক্রমে সাধারণের অবগতি নিমিত্ত প্রকাশিত হইল।—

ভূমির জননিঃসরণের ও উৎকর্ষ সাধনের বিধানার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের ত্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের যেত্ববাদ। শাসিত প্রদেশে ভূমির জন নিঃসরণের ও উৎকর্ষসাধনের উৎকৃষ্টতর বিধান করা বিহিত; অতএব নিম্নলিখিত বিধান করা যাইতেছে।—

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। এই আইন “বঙ্গদেশের পয়েনালি বিধ-
রক ১৮৮০ সালের আইন”
সংক্ষেপ নাম। নামে খ্যাত হইতে পারিবে;
বঙ্গদেশের ত্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাস-
নাধীনে যৎকালে যে২ দেশ
থাকে সেই২ দেশে এত আইন
বর্ত্তবে;

এবং ইহা যে তারিখে ত্রীযুত গবর্নর জেনারেল সাহে-
বের অনুমোদনসহ কলিকাতা
আরম্ভ। গেজেটে প্রকাশ করা যায় সেই
তারিখ অবধি প্রচলিত হইবে।

২ ধারা। যে তারিখে এই আইন প্রচলিত হয়, সেই
তারিখ অবধি হুগলী ও বর্ধমান-
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ও ত্রীযুত পয়েনালি বিধরক ১৮৭১
আইন বিহিত হইবার নের পয়েনালি বিধরক ১৮৭১
কথা। সালের বঙ্গীয় ও আইন বিহিত
হইবে। কিন্তু এই রাতিভা
দ্বারা উক্ত আইনের বিগত কার্যের অথবা ভৎক্রমে
যাহ কিছু যথার্থ করা বা করিতে দেওয়া গিয়াছে
কিন্তু যে কোন স্বত্ব বা অধিকার বন্ধ বা কর্তব্য উৎপন্ন
বা দায় উপস্থিত হইয়াছে তাহার কোন ব্যতিক্রম
হইবে ন।

৩ ধারা। বিষয় বা পূর্ণাপর কথা দ্বারা বিপরীত
অর্থকরণের ধারা। ভাবে দৃষ্ট না হইলে, এই
আইনে,

“কালেক্টর” শব্দে এত আইনমতে কম্পানাপত্রের বিষয়ী-
ভূত সমুদয় বা অধিকাংশ ভূমি
“কালেক্টর।” যে জিলার থাকে সেই জিলার
রাজস্ববিষয়ক বিচারাপ্রাপ্ত ভারপ্রাপ্ত কর্তৃপক্ষকে
বুঝাইবে। দুই কিম্বা তদধিক জিলার মধ্যে কোন জি-
লায় অধিকাংশ ভূমি আছে তদ্বিষয়ে সম্বন্ধে উদ্ভিত
হইলে রেবিনিউ বোর্ড সেই কথার নিষ্পত্তি করিবেন
এবং এই নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে।

এই আইনমতে যোগ্য পয়েনালি সম্পর্কীয় কমিশ্য-
নরের পদে নিযুক্ত হইবেন,
“কমিশ্যনর।” “কমিশ্যনর” শব্দে তাঁহাদি-
গকে বুঝাইবে।

প্রচলিত আইনক্রমে কোন জিলার কালেক্টর সাহেব
মামলুজারী ভূমির ও লাখেরাজ
“মামলুজারী।” ভূমির যে২ সাধারণ রেজিষ্টার
একত্র করিয়া রাখেন সেই২ রেজিষ্টারে এই সকল

under the law for the time being in force by any Collector of a district, or a share of, or interest in, such land :

“ Proprietor ” means a person who as owner is solely or jointly in possession of an estate :

“ Tenure ” means—

(1) a permanent rent-paying interest in land immediately subordinate to that of a proprietor, and superior to that of a ryot, extending to not less than one hundred standard bighas affected or to be affected by any works under this Act ;

(2) a permanent revenue-free or rent-free interest in land affected or to be affected by any works under this Act, when there exists no rent-paying interest in the same land between the proprietary interest in the estate and such revenue-free or rent-free interest :

“ Undertenure ” means—

(1) a permanent rent-paying interest in land subordinate to that of a tenure-holder and superior to that of a ryot, extending to not less than one hundred standard bighas affected or to be affected by any works under this Act ;

(2) a revenue-free or rent-free interest in land affected or to be affected by any works under this Act, when there exists a rent-paying interest in the same land between the proprietary interest in the estate and such revenue-free or rent-free interest :

EXPLANATION.—The term “ permanent ” is used with reference to the tenure or undertenure itself, and not with reference to the person who happens to hold such tenure or undertenure for the time being. A tenure or undertenure is none the less permanent although held by a Hindú widow, a Sebait, or a person subject to the Mitakshara law.

“ Landholder ” and “ Landholder ” and “ Holder of Land ” and “ Holder of land ” mean —

(1) any person who as owner of an estate is solely or jointly in possession thereof ;

(2) any person who as owner of a tenure or undertenure is solely or jointly in possession thereof :

Where two or more persons are joint landholders, they shall be jointly and severally liable under this Act, except as is otherwise expressly provided herein :

যদ্যে যে ভূমি লেখা যায়, “মহাল” শব্দে সেই ভূমি বা তাহার কোন অংশ বা তদন্তর্গত কোন স্বার্থ বুঝাইবে।

যে ব্যক্তি মালিক স্বরূপ একাকী বা সংস্কৃতাভাবে কোন মহাল ভোগ দখল করেন, “ভূস্বামী বা জমিদার, “ভূস্বামী বা জমিদার” শব্দে তাঁহাকে বুঝাইবে। “তালুক।” “তালুক” শব্দে

(১) এই আইনমত কোন কার্যদ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কতিমত অনূন এক শত বিঘা পরিমিত, নিজ ভূস্বামির অধীন ও রাইতের উদ্ধতন খাজানাদায়ী চিরকালীন ভূসম্পর্ক বুঝাইবে।

(২) এই আইনমত কোন কার্যদ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কোন চিরকালীন ভূসম্পর্ক রাজস্ব বা খাজানার দায়ে মুক্ত থাকিলে, যদি মহালের ভূস্বামির স্বার্থ ও উক্ত রাজস্বমুক্ত বা খাজানামুক্ত ভূসম্পর্ক এই উভয়ের মধ্যে ঐ ভূমিতে কোন খাজানাদায়ী স্বার্থ না থাকে, তবে “তালুক” শব্দে উক্ত ভূসম্পর্কও বুঝাইবে।

“পেটাও তালুক” শব্দে

“পেটাও তালুক।”

(১) এই আইনমত কোন কার্যদ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কতিমত অনূন একশত বিঘা পরিমিত, কোন তালুকদারের অধীন ও রাইতের উদ্ধতন, খাজানাদায়ী চিরকালীন ভূসম্পর্ক বুঝাইবে।

(২) এই আইনমত কোন কার্য দ্বারা যাহার উপকার হইয়াছে বা হইবে, এরূপ কোন চিরকালীন ভূসম্পর্ক রাজস্ব বা খাজানার দায়ে মুক্ত থাকিলে, যদি মহালের ভূস্বামির স্বার্থ ও উক্ত রাজস্বমুক্ত বা খাজানামুক্ত ভূসম্পর্ক এই উভয়ের মধ্যে ঐ ভূমিতে কোন খাজানাদায়ী স্বার্থ থাকে, তবে “পেটাও তালুক” শব্দে উক্ত ভূসম্পর্কও বুঝাইবে।

কাথ্য।—তালুক বা পেটাও তালুক সম্বন্ধেই “চিরকালীন” শব্দের ব্যবহার হইল, যৎকালে যিনি উক্ত তালুকের বা পেটাও তালুকের ভোগাধিকারী হন তৎসম্বন্ধে নহে কোন হিন্দু বিধবা বা সেবায়ত বা নিতাকরার ব্যবস্থার বিন ব্যক্তি ভোগদখল করিতে থাকিলেও, তালুক বা পেটাও তালুক চিরকালীন ভূসম্পর্ক হইতে পারে।

“ভূস্বামিকারী ও ভূ- “ভূস্বামিকারী” ও “ভূমির নিম্ন অধিকারী।” “অধিকারী” শব্দে

(১) যে ব্যক্তি কোন মহালের মালিক স্বরূপ একাকী বা সংস্কৃতাভাবে তাহা ভোগদখল করেন, তাঁহাকে বুঝাইবে ;

(২) যে ব্যক্তি কোন তালুকের বা পেটাও তালুকের মালিক স্বরূপ একাকী বা সংস্কৃতাভাবে তাহা ভোগ দখল করেন, তাঁহাকে বুঝাইবে।

দুই কিম্বা তদধিক ব্যক্তি সংস্কৃতাভাবে ভূস্বামিকারী হইলে, যদি এই আইনে প্রকৃষ্টভাবে স্পষ্ট বিধান না থাকে, তাহারাই এই আইনমতে সংস্কৃরূপে ও স্বতন্ত্ররূপে দায়ী হইবেন।

“Reclaimed land” means land which was unfit for cultivation before the execution of any works under this Act, but which has been rendered productive by such works :

“Improved land” means land which was more or less fit for cultivation before the execution of any works under this Act, but of which the productive powers have been increased by such works :

“Part” and “Section” mean respectively a part and section of this Act.

PART I.

APPOINTMENT OF COMMISSIONERS AND CONDUCT OF BUSINESS.

4. Whenever it appears expedient to the Lieutenant-Governor to carry out any scheme and plans for the drainage and improvement of any tract of land, the Lieutenant-Governor may appoint any number of persons not less than seven, of whom the majority shall be qualified by being holders of lands to be affected by the works mentioned in the said scheme and plans, or managers on behalf of such holders, to be Drainage Commissioners for carrying out the provisions of this Act;

and the Lieutenant-Governor may from time to time remove, or accept the resignation of, any such Commissioner, or may add to the number of the Commissioners, and may appoint another person in the place of any such Commissioner dying, resigning, being removed or ceasing to reside in the district in which such lands are situate, but so as that the majority of the Commissioners shall always be persons qualified as aforesaid.

No act done or proceeding taken by the Commissioners shall be invalid merely on the ground that at the time of doing such act or of taking such proceeding the majority of the Commissioners were not persons qualified as aforesaid.

5. The Lieutenant-Governor shall from time to time appoint one of the persons so appointed Commissioners as aforesaid to be Chairman of the Commissioners, and may at any time, if he see fit, revoke such appointment and appoint another of such persons to be Chairman.

Lieutenant-Governor to appoint Chairman. Commissioners may sue and be sued in his name.

এই আইনমত কোন কার্যসম্পাদনের পূর্বে যে ভূমি কৃষিকর্মের অসুপযোগী ছিল, “কৃষিযোগ্যভূমি” নামে সেই ভূমি বুঝাইবে।

এই আইনমত কোন কার্যসম্পাদনের পূর্বে যে ভূমি বৃন্যাদিক পরিমাণে কৃষিকর্মের উপযোগী ছিল, কিন্তু উক্ত কার্য দ্বারা যাহার উৎপাদিকা শক্তিরক্তি হইয়াছে, “উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি” নামে সেই ভূমি বুঝাইবে।

“খণ্ড” ও “খণ্ডাংশ” “খণ্ড” ও “খণ্ডাংশ” নামে যথাক্রমে এই আইনের খণ্ড ও খণ্ডাংশ বুঝাইবে।

প্রথম খণ্ড।

কমিশ্যনরদিগকে নিযুক্ত করিবার ও কার্য চালাইবার বিধি।

৪ ধারা। যখন ভূখণ্ডের জল নিঃসরণের ও উৎকর্ষসাধনের সম্পাদনাপত্র ও নকশা প্রস্তুত হইলে জিলা সার্কেলের দ্বারা কমিশ্যনরদের নিয়োগের কথা।

জিলা সার্কেল লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই আইনের বিধানসম্মত করণার্থ পরোক্ষাচারে কমিশ্যনর বালিয়া সাত জনের অন্তর্গত ব্যক্তিকে নিযুক্ত করিবেন। উক্ত কমিশ্যনপত্রে ও নকশায় যেহেতু কার্যের উল্লেখ হইয়াছে সেই কার্যদ্বারা যে ভূমির উপকার হইতে পারিবে উক্ত সাত জনের মধ্যে অধিকাংশ ব্যক্তি সেই ভূমির অধিকারী কিম্বা উক্ত ভূমিধারীদের কার্যাদক্ষ হইবে।

এবং জিলা সার্কেল লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব সময়ে-পরে পরোক্ষাচারে উক্ত কমিশ্যনরদের মধ্যে কোন ব্যক্তিকে অবসর করিতে কিম্বা তাঁহার কর্ম ভাগপত্র গ্রহণ করিতে কিম্বা তাঁহাদের সংখ্যা হ্রাস করিতে পারিবেন, এবং কোন কমিশ্যনর মিলে কি কর্মভাগী কি অবসর হইলে কিম্বা উক্ত ভূমি যে জিলায় থাকে সেই জিলা ত্যাগ করিয়া অন্য স্থানে বাস করিতে গেলে তিনি তাঁহার স্থানে অন্য ব্যক্তিকে নিযুক্ত করিতে পারিবেন। পরন্তু তাঁহার পূর্বোক্তমতে যোগা হইল তাঁহারই কর্মদক্ষতা কমিশ্যনরদের অধিকাংশ লোক হইবেন।

কোন কর্ম করিবার বা আনুষ্ঠানিক কার্য অবলম্বন করিবার সময়ে কমিশ্যনরদের অধিকাংশ ব্যক্তি পূর্বোক্তমতে যোগা হইলেন না বালিয়া কমিশ্যনরদের কর্ম বা আনুষ্ঠানিক কার্য অসিদ্ধ হইবে না।

৫ ধারা। যে ব্যক্তির পূর্বোক্তমতে কমিশ্যনর পদে নিযুক্ত হন, জিলা সার্কেল লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সময়ে-পরে তাঁহাদের কর্ম নিযুক্ত করিবার এবং তাঁহাদের সভাপতি নামে কমিশ্যনরদের দ্বারা ও তাঁহাদের বিরুদ্ধে যোকদ্দম হইবার কথা।

নিয়োগ রহিত করিয়া তাঁহাদের অন্য কোন ব্যক্তিকে

The Commissioners may sue and be sued in the name of their Chairman.

6. The Commissioners shall ordinarily meet for the transaction of business once at least in every quarter. Such meeting shall be held upon such day and at such hour as the Commissioners shall from time to time determine. No business shall be transacted at any meeting unless at least three members are present at the commencement and close of such business.

7. The Chairman of the Commissioners may, whenever he thinks fit, and shall, upon request made in writing by three of the Commissioners, call an extraordinary meeting of the Commissioners.

8. The Chairman shall preside at every meeting of the Commissioners, but in case of his absence at the time appointed for holding a meeting, the Commissioners present may choose one of their number to be President of such meeting.

9. (1)—All questions at any meeting, including the question of adjourning such meeting, shall be decided by a majority of votes of the members present. In case of an equality of votes, the President for the time being of such meeting shall have a second or casting vote.

(2)—The Commissioners may delegate any of their powers to Committees consisting of such member or members of the body as they think fit. Any Committee so formed shall, in the exercise of the powers delegated, conform to any regulations that may be imposed on them by the Commissioners.

(3)—A Committee may elect a Chairman at their meetings. If no such Chairman is elected, or if he is not present at the time appointed for holding the same, the members present shall choose one of their number to be Chairman of the such meeting.

(4)—A Committee may meet and adjourn as they think proper. Questions at any meeting shall be determined by a majority of votes of the members present, and in case of

সভাপতি পদে নিযুক্ত করিতে পারিবেন। সভাপতির নামে কমিশ্যনরদের দ্বারা ও তাঁহা দর বিকল্পে মোকদ্দমা হইতে পারিবে।

৬ ধারা। কমিশ্যনরদের ন্যায় কম্পে তিনই বাসাস্তর একবার কার্য নির্বাহ করিবার জন্যে অধিবেশন করিবেন। তাঁহারা সময়েই যে দিন ও যে ঘণ্টা নিরূপণ করেন সেই দিনে সেই ঘণ্টায় অধিবেশন হইবে।

কোন কার্য আরম্ভ ও সমাপনকালে কমিশ্যনরদের অধিবেশনে অন্যান্য তিন জন মেম্বর উপস্থিত না হইলে কার্য চলিতে পারিবে না।

৭ ধারা। কমিশ্যনরদের সভাপতি যখন উচিত বিশেষ অধিবেশনের বোধ করেন তখন কমিশ্যনরদের দিগকে বিশেষ অধিবেশনে আহ্বান করিতে পারিবেন; এবং কমিশ্যনরদের মধ্যে তিন জন লিখিত অনুরোধ করিলে অবশ্য আহ্বান করিবেন।

৮ ধারা। কমিশ্যনরদের প্রত্যেক অধিবেশনকালে সভাপতি আধিপত্য করিবেন। অধিবেশনের আধিপত্যের কথা। সভাপতির অনুপস্থানে যে কমিশ্যনরেরা অধিবেশনে উপস্থিত হন তাঁহারা আপনাদের এক ব্যক্তিকে আধিপত্য করণার্থে মনোনীত করিবেন।

৯ ধারা। (১)—অধিবেশন কালে যত জন মেম্বর উপস্থিত থাকেন, তাঁহাদের অধিকাংশের মতক্রমে অধিবেশনের দিবাভাগ নির্ধারণের প্রস্তাব সমস্ত সমুদয় প্রস্তাবের নিষ্পত্তি হইবে। মতভেদ হইয়া দুই দিকে সমান সংখ্যক লোক হইলে, যৎকালে যিনি সভাপতি থাকেন তিনি যাঁহাদের পক্ষ হন তাঁহাদের মতই প্রবল হইবে।

(২)—কমিশ্যনরদের আপনাদের যে মেম্বরকে বা মেম্বর-দ্বিগকে উপযুক্ত বোধ করেন কমিটির প্রতি ক্ষমতা-প্রতিষ্ঠা করিবার কথা। তাঁহাকে বা তাঁহাদিগকে কমিটি স্বরূপ নিযুক্ত করিয়া ঐ কমিটির প্রতি আপনাদের কোন ক্ষমতা অর্পণ করিতে পারিবেন। উক্তরূপে নিযুক্ত কোন কমিটি অর্পিত ক্ষমতানুসারে কার্যকরণ কালে কমিশ্যনরদের নিরূপিত নিয়ম পালন করিবেন।

(৩)—কমিটি অধিবেশনকালে আধিপত্য করিবার নিমিত্ত একজন সভাপতি মনোনীত করিতে পারিবেন। তদ্রূপ কোন সভাপতি মনোনীত করা না গেলে, অথবা তিনি অধিবেশনকালে উপস্থিত না থাকিলে, যে সকল মেম্বর উপস্থিত থাকেন তাঁহারা আপনাদের এক জনকে উক্ত অধিবেশনকালীন সভাপতি মনোনীত করিবেন।

(৪)—কমিটি যেরূপ উচিত বোধ করেন, সেইরূপে কমিটির সমগ্রাঙ্গের নি-অধিবেশন করিতে বা অধিবেশনের সমগ্রাঙ্গের নিরূপণ করিতে পারিবেন। অধিবেশন কালে যে সকল মেম্বর উপস্থিত থাকেন, তাঁহাদের অধিকাংশের মত ক্রমে সমু-

an equal division of votes, the Chairman shall have a second or casting vote.

10. The Chairman of the Commissioners may by Power to appoint an order in writing appoint servants. and dismiss such servants and officers other than Engineers and their subordinates, as may be required for the purposes of this Act, and he may control them as he shall see fit. There shall be paid to such servants and officers respectively such salaries as may appear to the Commissioners to be proper.

11. The Lieutenant-Governor may, when satisfied that the objects of their appointment have been fulfilled, direct that the powers and functions of the Commissioners shall cease.

PART II.

DRAINAGE SCHEME.

12. The Commissioners shall within three months after their appointment cause a notification in the language of the district to be published by beat of drum in every village in which may be situate any portion of the lands to be affected by the works proposed in such scheme and plans. Every such notification shall be in the form in Schedule (A) hereto annexed, and shall further be published by posting the same at the office of the Collector and of the Sub-divisional Officer and in some conspicuous part of the village aforesaid, and at the Court of the Munsif within whose jurisdiction, and at the thana within the limits of which, such village is situate.

13. After the date named in such notification, a list of the persons who may have given their assent or made any objection in writing in accordance with such notification shall be prepared and published in the manner provided in section 12 for the information of all concerned. Such list shall contain a specification of the land in respect of which such persons claim to vote as landholders, and of the titles in virtue of which they claim to vote respectively: and there shall be appended thereto a notice that objections to the right of voting so claimed must be lodged with the Commissioners within one month after the publication of the said list.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

দয় প্রার্থনা নীতিসম্মত হইবে, এবং সভাপতি হইয়া দুই দিকে সমান সংখ্যক ভোট হইলে সভাপতি বাহাদুরের পক্ষ হইবে তাহাদের মতই প্রবল হইবে।

১০ ধারা। এই আইনের কার্যোপলক্ষে যে চাকর চাকরদিগকে নিযুক্ত দিগকে ও কর্মকারকদিগকে করিবার কথা। নিযুক্ত করা আবশ্যিক কমিশনারদের সভাপতি লিখিত আজ্ঞা দিয়া ইঞ্জিনিয়ার ও তাহাদের অধীন কর্মকারক ভিন্ন সেই চাকরদিগকে ও কর্মকারকদিগকে নিযুক্ত করিতে ও কর্মহইতে ছাড়াইতে এবং বিহিত বোধ করিলে তাহাদিগকে বৃত্তিহীন রাখিতে পারিবে। কমিশনারেরা যত বেতন উচিত বোধ করেন উক্ত চাকর ও কর্মকারকদিগকে তত বেতন দেওয়া যাইবে।

১১ ধারা। যে উদ্দেশ্য সাধনার্থ কমিশনারদিগকে নিযুক্ত করা যায় সেই উদ্দেশ্য সফল হইয়াছে, শ্রীযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের এইরূপ ক্ষমতা ও কর্তৃত্ব হইবার ক্ষমতা ও কর্তৃত্ব লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের দিতে শেষ হইবার আজ্ঞা করিতে পারিবে।

দ্বিতীয় খণ্ড।

পান্ডালায় কম্পানাপত্র বিষয়ক বিধি।

১২ ধারা। কমিশনার দিগকে নিযুক্ত করা গলে পর তিন মাস মধ্যে সেই কম্পানাপত্র ও নকশায় যে কার্য করিবার প্রকাশ করাইবার বধ্য। বার প্রস্তাব হয় সেই কার্যদ্বারা যেহেতু ভূমির উপকার হইতে পারে সেই ভূমি যেহেতু গ্রামের অন্তর্গত থাকে কমিশনারেরা এই কম্পানাপত্রাদির জ্ঞাপনপত্র জিলার চলিত ভাষায় উক্ত প্রত্যেক গ্রামে প্রকাশ করাইবেন। সেই জ্ঞাপনপত্র A চিহ্নিত তফসীলের পাঠে লিখিত হইবে এবং কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে ও মহকুমার কর্তৃপক্ষের কাছারিতে ও উক্ত গ্রামের কোম প্রকাশ স্থানে এবং এই গ্রামে যুনসেফের বিচারাপত্যের ও যে খানার সীমার মধ্যে থাকে সেই যুনসেফের কাছারী ঘরে ও সেই খানায় লটকাইয়া এই পত্র প্রকাশ করা যাইবে।

১৩ ধারা। উক্ত বিজ্ঞাপনে যে তাৎপরি লিখিত থাকে তাহার পর, এই বিজ্ঞাপন অনুসারে যে সকল ব্যক্তি লিখিয়া সম্মতি দান করেন কি আপত্তি করিবার কথা। কয়েক তাহাদের নামের কর্দ সম্পর্কযুক্ত সমুদয় লোকের অধোগতি নিমিত্ত ১২ ধারার বিধানমতে প্রকাশ করা বাইবে, ও তৎসঙ্গে উক্ত ব্যক্তিরা যেহেতু ভূমির সম্পর্কে ভূম্যধিকারী বলিয়া মত দিবার দাওয়া করেন, ও যেহেতু স্বত্বক্রমে তাহারা দাওয়া করেন, ইহারও নির্দেশ থাকিবে। এবং এই কর্দে সন্নিহিত এই নোটিস থাকিবে যে, উক্তরূপে মত দিবার ক্ষমতা যে দাওয়া হয়, তাহার বিজ্ঞাপন আপত্তি উক্ত কর্দ প্রকাশ হইবার পর এক মাসের মধ্যে কমিশনারদের নিকট দাখিল করিতে হইবে।

14. (1)—The Commissioners may, at some meeting to be held not less than one month after such list has been published under the provisions of section 18, proceed to ascertain whether the holders of half of the lands to be reclaimed or improved have assented in writing to the adoption of the scheme. For the purpose of so ascertaining, the Commissioners shall take into account the vote of not more than one landholder in respect of any one portion of the area affected, and, whenever more than one landholder shall have given his vote in respect of the same portion of such area, the Commissioners shall take into account the vote of the landholder who holds the lowest interest in respect of such area, and shall not take into account, in respect of such area, the vote of any superior landholder who may have voted.

Example—

- A gives his vote as proprietor of 5,000 bighas ;
B as patnidar of 2,000 bighas included in A's proprietary of 5,000 bighas ;
C as mokarraridar of 100 bighas included in B's patni ;
D as holding a permanent jama of 500 bighas included in A's proprietary of 5,000 bighas, but not in B's patni of 2,000 bighas.

The Commissioners shall take into account the votes of the respective landholders in respect of the following areas :—

D for	...	...	500 bighas.
C "	...	...	100 "
B " (2,000—100=)	...	1,900	"
A " (5,000—2,000—500=)	...	2,500	"
Total...	5,000	..	

(2)—One vote only shall be allowed in respect of an estate, tenure or undertenure belonging to two or more co-sharers. In order to ascertain whether this vote shall be taken as assenting or objecting to the adoption of the scheme, regard shall be had to the votes of the co-sharers individually, and account shall be taken of those only who actually vote. If the majority assent, a vote of assent shall be deemed to have been given in respect of the estate, tenure or undertenure. If the majority object, a vote of objection shall be deemed to have been given. If the number assenting and the number objecting are equal, no vote shall be deemed to have been given in respect of such estate, tenure or undertenure.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০। ১০ আগস্ট।]

১৪ ধারা ১৩ দ্বারা বিধানুসারে উক্ত ক্ষেত্র প্রকাশ করণের অন্তরালে এক মাস পরে যেই জমাদারী সম্বন্ধে কমিশ্যন-হইয়াছেন কমিশ্যন-রোয়া ইহা কিরূপে নির্ণয় করিবেন, তাহার কথা। এই কথা নির্ণয় করিতে প্রবৃত্ত হইবেন যে, যে ভূমি কৃষিযোগ্য কি উৎকর্ষিত করিতে হইবে, তাহার অর্জেকের অধিকারিগণ কল্পনা পত্র অবলম্বন সম্বন্ধে লিখিয়া সম্মতি দিয়াছেন কিনা। এই কথা নির্ণয় করবার নিমিত্ত কমিশ্যন-রোয়া কোন ভূখণ্ড সম্পর্কে একাধিক ভূমাদিকারীর মত গ্রহণ করিবেন না; এবং একই ভূখণ্ড সম্পর্কে একাধিক ভূমাদিকারী মত দিলে পর উক্ত ভূখণ্ডে যাহার নিম্নতম স্বার্থ থাকে, কমিশ্যন-রোয়া সেই ভূমাদিকারীর মত গ্রহণ করিবেন, এবং উক্ত ভূখণ্ড সম্পর্কে উপরিস্থ যে ভূমাদিকারী মত দিয়া থাকেন, তাহার মত গ্রহণ করিবেন না।

উদাহরণ।

আনন্দ ৫০০০ বিঘার জমীদার স্বরূপ মত দিলেন। বলরাম আনন্দের ৫০০০ বিঘা জমীদারির অন্তর্গত ২০০০ বিঘার পত্তনীদার স্বরূপ, চন্দ্র বলরামের পত্তনীদার অন্তর্গত ১০০ বিঘার মকররীদার স্বরূপ, ও দিননাথ আনন্দের ৫০০ বিঘা জমীদারির অন্তর্গত, কিন্তু বলরামের পত্তনীদার অন্তর্গত নহে, এরূপ ৫০০ বিঘার কায়ম-জমাভোগী স্বরূপ মত দিলেন।

কমিশ্যন-রোয়া পশ্চাল্লিখিত ভূখণ্ড সম্পর্কে ঐ ২ ভূমাদিকারীর মত গ্রহণ করিবেন;

দিননাথের	...	...	৫০০	বিঘা
চন্দ্রের	...	...	১০০	"
বলরামের (২,০০০—১০০=)	...	১,৯০০	"	
আনন্দের (৫,০০০—২,০০০—৫০০=)	...	২,৫০০	"	
মোট	...	...	৫,০০০	

(২) কোল মহালের বা তালুকের বা পেটাও তালুকের

হই বা তদধিক অংশী-দেয় ভোগবৃত্ত মহাল ও তালুক প্রতি সম্বন্ধে মতের কথা। দুই বা তদধিক অংশী-দেয় ভোগবৃত্ত মহাল ও তালুক প্রতি সম্বন্ধে কেবল একটি মত দেওয়া যাইবে। ঐ মত কল্পনা-পত্র অবলম্বন বিষয়ে সম্মতিসূচক কি আপত্তিসূচক বলিয়া গণ্য হইবে, ইহা নির্ণয় করিবার নিমিত্ত, প্রত্যেক অংশীদেয় মতের প্রতি দৃষ্টি রাখিত হইবে, এবং যাহার ঐ বাস্তবিক মত দেন কেবল তাহারই মত গৃহীতে হইবে। তাহারদের অধিকাংশ লোকে সম্মতি দিলে, উক্ত মহাল, তালুক বা পেটাও তালুক সম্বন্ধে সম্মতিসূচক মত দেওয়া হইয়াছে বলিয়া বিবেচনা করা যাইবে। অধিকাংশ লোকে আপত্তি করিলে আপত্তিসূচক মত দেওয়া হইয়াছে বলিয়া বিবেচনা করা যাইবে। সম্মতিদাতা ও আপত্তিকারীদের সংখ্যা সমান হইলে, ঐ মহাল বা তালুক বা পেটাও তালুক সম্বন্ধে কোন মত দেওয়া হয় নাই বলিয়া বিবেচনা করা যাইবে।

15. The Commissioners may in their discretion refuse to take into account the vote of any person who, after being required to do so, fails to specify the extent of land held by him, and the nature of the interest which he has in such land.

Persons voting to specify the extent of their lands.

16. (1)—Whenever the right of any person to vote as a holder of any land shall be disputed, the Commissioners shall determine whether the vote of such person shall or shall not be accepted in respect of such land, and their determination shall be final for the purposes of section 17; provided that any “recorded proprietor,” as defined by section 3 of “The Land Registration Act, 1876,” shall be entitled to vote in respect of any property of which he is the recorded proprietor.

Commissioners to decide who is entitled to vote.

(2)—In the case of a landholder who is a proprietor disqualified to manage his own property under the provisions of “The Court of Wards’ Act, 1879,” or any similar law for the time being in force, or who is a minor or a lunatic, the right to vote shall be exercised by any manager of the property of such disqualified proprietor or minor or lunatic, appointed by the Court of Wards or by the Civil Court under the provisions of any law for the time being in force, or, where no such manager has been appointed, by any person who, in the opinion of the Commissioners, duly represents the interests of such minor or lunatic.

Vote for property held by a minor or lunatic.

(3)—Where the holder of any land cannot be found, such land shall be altogether excluded in any computation that may be made in order to determine whether the landholders of not less than half of the area to be reclaimed or improved have assented to the adoption of the scheme.

Case of landholder not found.

17. If the landholders of not less than half of the area to be reclaimed or improved, ascertained as above provided, shall have assented to the adoption of the scheme, and not otherwise, the Commissioners shall proceed to consider such scheme, together with the plans and estimates for carrying out the same, and shall further consider such objections as have been made thereto; and may adopt such schemes, plans and estimates, or may alter and modify the same, and adopt the scheme, plans and estimates so altered or modified, or may disapprove or reject the same.

If half of landholders agree, Commissioners to consider the scheme submitted.

১৫ ধারা। যে কোন ব্যক্তি তাঁহার ভোগ্যভুক্ত জমির পরিমাণ ও ঐ ভূমিতে তাঁহার ইচ্ছা মত দেন তাঁহার দের জমির পরিমাণ নির্দেশ করিতে হইবার কথা।

১৬ ধারা। (১)—কোন ভূমির অধিকারিস্বরূপ মত কে মত দিতে স্বত্বান, দান সম্বন্ধে কোন ব্যক্তির স্বত্ব ইচ্ছা কমিশ্যনদের নির্ণয় লইয়া বিবাদ হইলে, ঐ ভূমি করিবার কথা।

সম্পর্কে উক্ত ব্যক্তির মত গ্রহণ করা যাইবে কি না, কমিশ্যনদের সওয়ালীমতে ইচ্ছা নির্ণয় করিবেন, এবং ১৭ ধারার কার্য পক্ষে তাঁহার নির্ণয় চূড়ান্ত হইবে। কিন্তু ভূমি রেজিষ্ট্রার করণ বিষয়ক ১৮৭৬ সালের আইনের ৩ ধারামতে “লিপিবদ্ধ ভূম্যধিকারী” যে ভূসম্পত্তির লিপিবদ্ধ অধিকারী হন সেই সম্পত্তি সম্পর্কে মত দিতে পারিবেন।

(২)—যে ভূম্যধিকারী কোর্ট অব ওয়ার্ডস বিষয়ক অপ্রাপ্তবয়স্ক বা কিশোর- ১৮৭৯ সালের আইনের অথবা মনো ব্যক্তির ভোগ্যভুক্ত তদ্রূপ প্রচলিত অন্য কোন সম্পত্তি সম্বন্ধে মতের আইনের বিধানমতে আপনার কথা।

সম্পত্তির কার্যাব্যাহকতা করিতে অক্ষম, অথবা যিনি অপ্রাপ্তবয়স্ক বা কিশোর, কোর্ট-অব ওয়ার্ডস বা দেওয়ানী আদালত প্রচলিত কোন আইনের বিধানমতে তাঁহার সম্পত্তির যে কার্যাব্যাহক নিযুক্ত করেন, সেই কার্যাব্যাহক মত দিবার স্বত্বাভ্যাস-সারে কার্য করিতে পারিবেন, অথবা তদ্রূপ কোন কার্যাব্যাহক নিযুক্ত না হইয়া থাকিলে, কমিশ্যনদের মতে যে ব্যক্তি স্বার্থসম্বন্ধে উক্ত অপ্রাপ্তবয়স্ক বা কিশোর-মনো ভূম্যধিকারির উপযুক্ত প্রতিনিধি হন সেই ব্যক্তি উক্ত স্বত্বাভ্যাসারে কার্য করিতে পারিবেন।

(৩) কোন ভূমির অধিকারিকে পাওয়া না গেলে, ভূম্যধিকারিকে না যে ভূখণ্ড কৃষিযোগ্য বা উৎপাদনযোগ্য ইত্যাকার- কর্তৃত্ব করিতে হইবে তাহার তার কথা।

অন্য অর্জকের ভূম্যধিকারীরা কম্পানাপত্র অবলম্বন বিষয়ে সম্মতি দিয়াছেন কি না ইচ্ছা নির্ণয় করিবার নিমিত্ত যে হিসাব ধরিতে হয়, তাহা হইতে ঐ ভূমি একেবারে বাদ দেওয়া যাইবে।

১৭ ধারা। যে পরিমাণের ভূমি কৃষিযোগ্য বা উৎপাদনযোগ্য অর্জক ভূম্যধিকারীরা কর্তৃত্ব করিতে হইবে অন্য সম্মত হইলে, অর্ন্ত তাহার অর্জকের অধিকারীরা কম্পানাপত্র কমিশ্যনদের বিবেচনা করিবার পূর্বে নির্দিষ্টমতে নির্ণীত হইলে (জলাস্তরে নহে), কমিশ্যনদের

সেই কম্পানাপত্র ও তাহার সকল করণার্থ নকশা ও অনুমোদনপত্র ও তদ্বিষয়ক সকল আপত্তি বিবেচনা করিতে প্রবর্ত হইবেন এবং তাহার তাহা গ্রহণ করিতে পারিবেন কি না তাহা পরিবর্তন বা রূপান্তর করিয়া সেই পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত কম্পানাপত্র ও নকশা ও অনুমোদনপত্র গ্রহণ করিতে কিম্বা তাহা অনুমোদন না করিতে বা অগ্রাহ্য করিতে পারিবেন।

18. If the landholders of half of the area to be reclaimed and improved do not assent to such scheme, but the landholders of half of the area to be affected by some portion of such scheme assent thereto, the Commissioners may resubmit such portion of the scheme to the Lieutenant-Governor, and may, with his approval, proceed thereupon in manner aforesaid.

19. If the Commissioners adopt such scheme, plans and estimates, or any modification or alteration thereof, they shall, within one month after such scheme, plans and estimates, or some modification or alteration thereof, have been adopted by them, cause the same to be laid before the Lieutenant-Governor, and the Lieutenant-Governor may sanction the scheme, plans and estimates so adopted, or any portion thereof, as to him shall seem fit.

20. (1)—The Commissioners may, with the previous assent of the Lieutenant-Governor, at any time reconsider any scheme, plans or estimates adopted by them, and add to, alter or modify the same;

and when any addition, modification or alteration has been adopted by them, they shall cause the same to be laid before the Lieutenant-Governor:

the Lieutenant-Governor may sanction such addition, alteration or modification, or any portion thereof, as he may think fit,

and thenceforth the provisions of this Act shall apply to such addition, modification or alteration, as if it had been a portion of the original scheme, plans or estimates; and every such addition, modification or alteration, after it has been adopted, shall be published by the Commissioners as to them shall seem fit.

No such addition, modification or alteration shall be adopted at a meeting at which the majority of the members present are not qualified as provided by section 4.

(2)—No addition, modification or alteration under clause (1) to or of any scheme which affects any lands other than those which would be affected by some scheme theretofore published, shall be adopted by the Commissioners until the same has been published for not less than fifteen days, according to the provisions of the Act.

১৮ ধারা। যত ভূমির অর্ধ ভাগ উৎকর্ষ সাধন করিতে হইবে তাহার অর্ধেক কম্পান্যত্রের একাংশ কাংশের অধিকারীরা ঐ কম্পান্যত্রে সম্মত না হইলে, কিন্তু ঐ কম্পান্যত্রের কোম অংশদ্বারা যে ভূমির উপকারের কামনা থাকে তাহার অর্ধেকের ভূমিধিকারীরা সম্মত হইলে, কমিশ্যনরেরা কম্পান্যত্রের ঐ অংশ জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মুখে পুনশ্চ অর্পণ করিতে পারিবেন, ও তিনি অনুমোদন করিলে পূর্বোক্তমতে কার্যে প্রবর্ত্ত হইতে পারিবেন।

১৯ ধারা। কমিশ্যনরেরা সেই কম্পান্যত্র ও নকশা ও অনুমানপত্র কিম্বা রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত সেই পত্র গ্রাহ্য করিলে পর তদ্রূপ গ্রাহ্য করিবার এক মাসের মধ্যে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মুখে তাহা অর্পণ করিবেন; ও তিনি সেই গ্রাহ্য করা কম্পান্যত্র ও নকশা ও অনুমানপত্র অথবা তাহার যে অংশ বিহিত বোধ করেন অনুমোদন করিতে পারিবেন।

২০ ধারা। কমিশ্যনরেরা যে কম্পান্যত্র কি নকশা বা অনুমানপত্র অনুমোদন করেন তাহার। কোম সময়ে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মুখে তাহা অর্পণ করিবেন; ও তিনি সেই কম্পান্যত্র কি নকশা বা অনুমানপত্র অথবা তাহার যে অংশ বিহিত বোধ করেন অনুমোদন করিতে পারিবেন, ও সেই বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথা গ্রাহ্য করিলে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মুখে অর্পণ করিবেন।

জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ঐ বর্জিত কি পরিবর্ত্তিত কি রূপান্তরিত কথা কিম্বা তাহার যে অংশ বিহিত বোধ করেন অনুমোদন করিতে পারিবেন।

তদবধি সেই বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথা ঐ মূল কম্পান্যত্রের কি নকশার কি অনুমানপত্রের একাংশ হওয়ার ন্যায় তৎপ্রতি এই আইনের বিধান বর্ত্তিবে, ও কমিশ্যনরেরা সেই বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথা গ্রাহ্য করিলে পর যেরূপ বিহিত বোধ করেন সেইরূপে প্রকাশ করিবেন।

কোম অধিবেশন কালে যে কমিশ্যনরেরা উপস্থিত হন তাহাদের অধিকাংশ ব্যক্তি ৪ ধারার লিখিতমতে যোগ্য না হইলে উক্ত বর্জিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তিত কথা গ্রাহ্য হইবে না।

(২) কোম কম্পান্যত্র প্রকাশিত হইলে তদ্বারা যে ভূমির উপকার হইতে পারে, তাহা প্রকাশ করিবার কথা। (১) প্রকরণমতে সেই কম্পান্যত্রের পরিবর্ত্তন কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তন করণ দ্বারা যদি অন্য ভূমির উপকার হইতে পারে, তবে ঐ পরিবর্ত্তন কি রূপান্তরিত কি পরিবর্ত্তন করণ দ্বারা যে ভূমির উপকার হইতে পারে সেই ভূমির কোম অংশ যেহেতু আমেরিকাকে ১২ ধারার বিধানমতে সেই রূপ

sions of section 12, in every village in which may be situate any portion of the lands to be affected by such addition, alteration or modification; nor shall any such addition, modification or alteration be adopted unless the landholders of not less than half the entire area to be affected by the scheme as so added to, modified or altered, assent to the same.

21. When the Lieutenant-Governor has sanctioned any scheme, plans and estimates as aforesaid or some portion thereof

Power for the acquisition of land.

he may direct proceedings to be taken under the provisions of "The Land Acquisition Act, 1870," or any other law for the time being in force for the acquisition of land for public purposes, in order to obtain any land likely to be required for the works mentioned in such sanctioned scheme, plans and estimates, or any portion thereof.

22. The Lieutenant-Governor may, if he thinks fit, order the works specified in such sanctioned scheme, plans and estimate, or portion thereof, to be executed by an officer to be thereunto appointed by the Lieutenant-Governor, and may, subject to the sanction of the Governor-General of India in Council, order the advance from the Public Funds of such sum of money as may be required for the purpose of making such improvements, and such officer may cause the works specified in such scheme and plans to be executed, and for that purpose may by himself, his agents and workmen enter into or upon any lands and perform such works thereupon as may be required.

23. The Lieutenant-Governor may at any time after the said works have been commenced by an order sanction any alteration or modification of such scheme or plan suggested to him by the officer in charge of such works, if after communication with the Commissioners it shall appear to him that by such modification or alteration the general character and scope of the scheme will not be altered, nor greater expenditure incurred thereon, than would be incurred in the scheme as originally sanctioned; and after such sanction, such alteration or modification shall be taken to be a portion of the scheme adopted by the Commissioners in substitution for the portion of such scheme thereby altered, and every such modification or alteration shall be published by the Commissioners as to them shall seem fit.

[Government Gazette, 10th August 1880]

স্তরিত পত্র সেই ২২ আশ্বিন পঞ্চম দিবস পর্যন্ত প্রকাশ না করা গেলে কমিশনারেরা তাহা প্রাচীর করিবেন না এবং এই ভূমির অধিকারের অনুমানের আধিকারিরা সেই পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত কি পরিবর্তিত পত্রে সম্মত না হইলে তাহা প্রাচীর করিবেন না।

২১ ধারা। বঙ্গদেশের জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর ভূমি গ্রহণ করিবার সাহেব উক্ত কোন কম্পানীপত্র ও নকশা ও অনুমানপত্র বা কমতার কথা।

তাহার কোন অংশ অনুমোদন করিলে তন্নিমিত্ত কোন কার্য সম্পাদনের জন্য কোন ভূমির প্রয়োজন হওয়া সম্ভাবনা হইলে, তিনি এই ভূমি পাইবার নিমিত্তে ১৮৭০ সালের ১০ আইনের বিধানমতে কিম্বা রাজকীয় কার্যার্থে ভূমি গ্রহণ করিবার অন্য যে আইন যৎকালে প্রবল থাকে সেই আইনের বিধানমতে কার্যসুষ্ঠান করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন।

২২ ধারা। উক্ত অনুমোদিত কম্পানীপত্রে ও নকশা কম্পানীর যত কার্য শার ও অনুমানপত্রে কিম্বা হইবার নিমিত্ত জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের তাহার কোন অংশে যে উৎকর্ষসাধন কার্য নির্দিষ্ট করা।

করয়াছে জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব বিহিত বোধ করিলে, সেই কার্য সম্পাদনার্থে কোন কাব্যাকারকে নিযুক্ত করিয়া তাহার দ্বারা সেই কার্য হইবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন এবং উক্ত উৎকর্ষসাধনের নিমিত্তে যত টাকা প্রয়োজন মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত ভারতবর্ষের জিহুত গবর্নর জেনারেল সাহেবের অনুমোদনের অপেক্ষায় রাজকীয় অর্থাগারহইতে সেই টাকা অগ্রিম দিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন। এবং সেই কার্যাকারকে এই কম্পানীপত্রের ও নকশার নির্দিষ্ট কার্য সম্পাদন করিতে পারিবেন, ও তন্নিমিত্তে আপনি কিম্বা আপনায় প্রতিনিধির বা অন্যকারকের দ্বারা কোন ভূমিতে প্রবেশ করিয়া এই ভূমিতে যে কার্য করা আবশ্যিক তাহা করিতে পারিবেন।

২৩ ধারা। উক্ত কার্যচারিত্ত করা গেলে পর যে কার্য এই কম্পানীপত্র রূপান্তরিত করিতে জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর করেন, তিনি যদি এই কম্পানীপত্রের গবর্নর সাহেবের পত্রের কি নকশার কোন অংশ কমতার কথা।

পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত করিবার প্রস্তাব করেন, তবে তদ্রূপে পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত করিলে এই কার্যের সাধারণ ভাব ও উদ্দেশ্য পরিবর্তন হইবে না এবং এই প্রথম অনুমোদিত কম্পানীপত্রানুসারে কার্য করিলে যত টাকা খরচ হইত এই পরিবর্তিত নিয়মানুসারে কার্য করিলে তদধিক খরচ হইবে না কমিশনারদের সহিত চিঠিপত্র চালাইয়া জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ইহা দেখিলে কোন সময়ে অনুমোদিত দ্বারা উক্ত কম্পানীপত্র কি নকশা পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত করিবার অনুমতি দিতে পারিবেন। অনুমোদিত হইলে এই কম্পানীপত্রের যে অংশ পরিবর্তিত করা গেল তৎকালে এই পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত অংশ কমিশনারদের প্রাচীর করা কম্পানীপত্রের অংশ বলিয়া জ্ঞান হইবে; এবং কমিশনারেরা যত প্রমাণ বিহিত বোধ করেন সেই পরিবর্তিত কি রূপান্তরিত কথা তদ্রূপে প্রকাশ করাইবেন।

Claims to compensation
for damage caused in
carrying out scheme or
works.

Compensation to be assessed by the Commissioners.

Reference to Civil Court
if amount assessed be not
accepted.

Reference to Civil Court where amount of compensation agreed to or settled by Court, but dispute as to its apportionment.

Reference may in certain cases be transferred to Subordinate Judge or Munsif for disposal.

এ জিলায় কোন সব জজের নিকট
পাঠাইতে পারিবেম, এবং উক্ত সব জজ তাহা শুনিয়া
তাহার মীমাংসা করিতে পারিবেম । (২) প্রকরণমতে যে

and dispose of the same; and any reference made under clause (2) may be transferred by such Principal Civil Court to any Munsif in the same district, and such Munsif shall have power to hear and dispose of the same.

PART III.

EXPENDITURE AND APPORTIONMENT.

25. All amounts paid as compensation for any lands taken for the purposes of this Act, or for damage inflicted in carrying out any scheme or works under this Act, or as salaries of officers, servants,

Cost of compensation, &c., to be deemed part of expense of construction. Such expense may be defrayed by advances from the Public Funds.

or establishments, or for surveys or valuations (whether antecedent or subsequent to the preparation of the scheme and plans), and all amounts otherwise duly expended in carrying out the purposes of this Act, shall be included in, and deemed to constitute the cost of, construction of the works, and may be defrayed by advances from the Public Funds as provided by section 22

26. (1)—All such advances shall bear interest at the rate of five per centum per annum until recovered in the manner hereafter in this Act provided. All such interest, which falls due before the comple-

Interest to be paid on such advances. Such interest after completion of the works to be payable half-yearly to Collector by the holders of the lands affected.

tion of the works is certified to the Commissioners as hereafter provided, shall, upon such completion being so certified, be added to the total amount of the principal sums advanced; and interest at the rate of five per centum per annum upon the total of such interest and principal shall thereafter be payable to the Collector half-yearly by the holders of the lands affected by the works.

(2)—It shall be the duty of the Commissioners to distribute the liability to pay such half-yearly interest amongst such landholders, as soon as the completion of the works has been certified to them, and to report the details of such distribution to the Collector.

Commissioners to distribute liability to pay interest amongst landholders and certify same to the Collector.

(3)—In order to the distribution of such liability, the Commissioners shall have regard to the plans and estimates of the scheme and to such other information as may be supplied to them by the Officer in charge of such works, and shall dis-

How the liability to pay interest is to be distributed.

বিবাদ অর্পণ করা যায়, উক্ত প্রধান দেওয়ানী আদালত তাহা এই জিলার কোন মুনসিফের নিকট পাঠাইতে পারিবেন, এবং এই মুনসিফ তাহা শুনিয়া তাহার মীমাংসা করিতে পারিবেন।

তৃতীয় খণ্ড।

খরচ ও ব্যয়বন্টনের বিধি।

২৫ ধারা। এই আইনের কার্য পক্ষে যে ভূমি গৃহীত হানিপূরণের খরচ কায্য হয় তাহার মূল্য কিম্বা এই সম্পাদনের ব্যয়ের অংশ আইনমতে কম্পনাপত্র কি কায্য-বলিয়া জ্ঞান হইবার ও সাধন করিতে গিয়া যে হানি রাজকীয় ধনাগার হইতে করা যাইবে সেই হানিপূরণের অগ্রিম টাকা লইয়া এই ব্যয় টাকা কিম্বা এই আইনের নির্ধারিত করিবার কথা। বিধানমতে কায্য করণার্থে কর্মচারী ও চাকর ও আমলাদের বেতনস্বরূপ, কিম্বা উক্ত কম্পনাপত্র ও নকশা প্রস্তুত করিবার পূর্বে বা পরে যাপন করণ কি মূল্যনির্দ্ধারণ নিমিত্ত, যে টাকা দিতে হয় তাহা এবং এই আইনের উদ্দেশ্য সকল করণার্থ অন্য যে সকল টাকা যৌক্তিকরূপে কোন প্রকারে ব্যয় করা যায় তৎসমুদয় কায্য সম্পাদনার্থ ব্যয়ের অংশ বলিয়া জ্ঞান হইবে; এবং ২৬ ধারার বিধানমতে রাজকীয় ধনাগার হইতে অগ্রিম টাকা লইয়া এই ব্যয় নির্ধারিত করা যাইতে পারিবে।

২৬ ধারা। (১)—এ অগ্রিম টাকা যত কাল এই আইনের পশ্চিমস্থিত বিধানমতে অগ্রিম টাকার সুদ আদায় করা না যায় তত কাল দিবার ও কায্য সম্পাদন হইলে ভূমির অধিকারীদের এই সুদ ছয় মাসান্তে কালেক্টর সাহেবকে দিতে হইবার কথা।

অগ্রিম টাকার সুদ আদায় করা না যায় তত কাল তাহার উপর বৎসর শত করা পাঁচ টাকা হারে সুদ চলিবে পশ্চিমস্থিত বিধানমতে কমিশনারদের নিকট কায্য সম্পাদনের সার্টিফিকেট দিবার পূর্বে যে সুদ পাওনা হয়, এই সার্টিফিকেটে দেওয়া গেলে পর তাহা অগ্রিম দত্ত কাসল টাকার সহিত যোগ করিতে হইবে। এই রূপ সুদে আসলে নোট যত টাকা হয়, কায্য দ্বারা যে ভূমির উপহার হইবার সম্ভাবনা সেই ভূমির অধিকারীদের তদনুসর চয় ছয় মাসান্তে বৎসর শত করা পাঁচ টাকা হারে ততটাকার সুদ কালেক্টর সাহেবকে দিতে হইবে।

(২)—কমিশনারদের নিকট কায্য সম্পাদনের সার্টিফিকেটে দেওয়া গেলে, তাহা দ্বারা যৎশীঘ্র পারেন উক্ত ভূমির অধিকারীদের মধ্যে এই বাৎসরিক সুদের দায় বিভাগ করিয়া দিবেন ও কালেক্টর সাহেবের নিকট বিভাগের বিস্তারিত বিবরণ পাঠাইবেন।

(৩) উক্ত দায় বিভাগ করিতে গিয়া, কমিশনারদের সুদ দিবার দায় যে কম্পনাপত্র সম্বন্ধীয় নকশা ও প্রকারে বিভাগ করিতে অনুমানপত্রের প্রতি ও কায্যের হইবে, তাহার কথা। অধ্যাকতা প্রাপ্ত কর্তৃপক্ষ অন্য যে কথা জানান তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিবেন এবং সাধন্য প্রণালীমতে দায় একরূপে বিভাগ করিবেন যে, কমিশনারেরা যতদূর বুঝিতে পারেন, প্রত্যেক ভূমিধিকারির

tribute the liability in a general way, so that the share of the interest payable by each landholder shall be in proportion to the benefit to be derived by the lands of such landholder so far as the Commissioners can judge of such proportions.

(4)—A notice shall be served upon each such landholder setting forth the half-yearly amount of interest payable by him and the date upon which it is payable. If such half-yearly amount be not paid upon such date, the Collector may proceed for its recovery according to the law for the time being in force for the recovery of Public Demands.

Notice of amount of interest payable half-yearly to be served on each landholder. Amount, if not paid, recoverable as a Public Demand.

27. The Officer in charge of the said works shall, until the same shall be finally completed, once in every three months make a detailed report to the Commissioners of the progress of such works and the expenditure thereupon from the day up to which the next preceding report shall have been brought down; and the Examiner of Public Works Accounts to the Government of Bengal, or some other officer authorized in that behalf by the Lieutenant-Governor, shall from time to time certify the sums advanced in accordance with the provisions of section 25, and the dates of such advances, and every such certificate shall be final and conclusive evidence in a Civil Court or in any proceedings under this Act of the sums therein stated to have been advanced having been so advanced, and of the dates upon which they were respectively so advanced.

Reports to be made and expenditure certified.

Commissioners upon expiry of three years from Completion Report to classify lands benefited by the works, distinguishing between Improved lands and Reclaimed lands.

28. (1)—The Officer in charge of the works shall, as soon as they have been completed, certify such completion to the Commissioners; and the Commissioners shall, upon the expiry of three years from such completion being so certified to them, proceed to classify all the lands benefited by the works according to the degree of benefit conferred; and in such classification they shall distinguish the Improved lands from the Reclaimed lands:

It shall be lawful for the Commissioners at any time during such three years to make such inspections of the lands and such surveys thereof, and otherwise to collect such information, as shall in their opinion conduce to the making of such classification, and of the apportionment hereinafter mentioned.

[গৱর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১০ আগষ্ট।]

ভূমির যে পরিমাণে উপকার হইবার সম্ভাবনা তাঁহার সেই পরিমাণে সুদের অংশ দিতে হয়।

(৪) যে ভূমিধিকারির বাৎসরিক যত সুদ যে তারিখে দিতে হইবে, তারিখের বিবরণ সম্বলিত নোটিস তাঁহাকে দেওয়া যাইবে। ঐ বাৎসরিক টাকার নোটস দিবার ও টাকানা দেওয়া গেলে রাজকীয় প্রাপ্তির ন্যায় তাহা আদায় করিবার কথায় যে আইন বৎকালে প্রচলিত থাকে সেই আইনের সাহেব তদনুসারে ঐ টাকা আদায় করিতে প্রবর্ত্ত হইতে পারিবেন।

২৭ ধারা। যে ব্যক্তির প্রাপ্ত ঐ কার্য সম্পাদন রিপোর্ট করিবার ও খরচ নিশ্চিতভাবে জানাইবার কথা।

২৭ ধারা। যে ব্যক্তির প্রাপ্ত ঐ কার্য সম্পাদন রিপোর্ট করিবার ও খরচ নিশ্চিতভাবে জানাইবার কথা।

২৭ ধারা। যে ব্যক্তির প্রাপ্ত ঐ কার্য সম্পাদন রিপোর্ট করিবার ও খরচ নিশ্চিতভাবে জানাইবার কথা।

২৮ ধারা। (১)—কার্য সমাপ্ত হইলে পায়ত শীত্ৰ প রেম কাযের অধক্ষতাতার- কার্য সমাপ্ত হইবার রিপোর্টের তারিখ অবধি তিন বৎসর গত হইলে, উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি ও কৃষি-যোগ্য ভূমি পৃথক করিয়া কাযদ্বারা উপকা-রপ্রাপ্ত ভূমির শ্রেণীবদ্ধন কমিশ্যনদের করিবার কথা।

২৮ ধারা। (১)—কার্য সমাপ্ত হইলে পায়ত শীত্ৰ প রেম কাযের অধক্ষতাতার- কার্য সমাপ্ত হইবার রিপোর্টের তারিখ অবধি তিন বৎসর গত হইলে, উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি ও কৃষি-যোগ্য ভূমি পৃথক করিয়া কাযদ্বারা উপকা-রপ্রাপ্ত ভূমির শ্রেণীবদ্ধন কমিশ্যনদের করিবার কথা।

কমিশ্যনদের মতে উক্ত শ্রেণীবদ্ধন ও পশ্চাৎলিখিত ব্যয় বটন কাযের যাহাতে সুবিধা হয়, তাঁহার উক্ত তিন বৎসরের মধ্যে যে কোন সময়ে উক্ত ভূমির এরূপ পরিদর্শন ও জরীপ করিতে ও প্রকারান্তরে এরূপ অম; সম্বন্ধ লইতে পারিবেন।

(2)—The Commissioners shall, after making such classification, proceed further to apportion the total cost of construction, together with the interest mentioned in section 26, upon the Improved lands and Reclaimed lands, and shall draw up a statement showing the amount payable to the Collector by each landholder—

Cost of construction with interest to be apportioned upon the Improved lands and Reclaimed lands.

(a) in respect of his Improved lands, if any ; and

(b) in respect of his Reclaimed lands, if any.

In making this Apportionment the Commissioners shall, as far as may be possible, make payable in respect of each plot or field of Improved land a sum not exceeding the amount of the increased capitalized value, which, in the opinion of the Commissioners, has been conferred on such land by the works.

Amount payable for the Improved lands not to exceed value of improvement.

29. If upon the completion of the Apportionment under section 28 it shall be found that any landholder has, under the provisions of section 26, paid more or less interest than he would have been required to pay according to the proportions adopted in the apportionment under clause (2) of section 28, if such apportionment had then been in force, the Commissioners shall direct such refunds to be made and such additional amounts to be levied as shall be necessary to bring the payments of all the landholders concerned into conformity with such proportions.

Adjustment of excess or deficient payments of interest.

30. Whenever any land, in respect of which any sum is apportioned as payable under the provisions of sections 26 or 28, forms part of a tenure, or of tenure and of an undertenure, it shall be lawful for the Commissioners to declare whether the holders of the estate, of the tenure, or of the undertenure, shall be deemed to be the landholders liable to pay to the Collector the sum apportioned as payable in respect of such land.

When the land is part of a tenure, &c., Commissioners may declare who shall be deemed liable as landholders.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

(২) উক্ত শ্রেণীবদ্ধ করিবার পর কমিশ্যনরেরা প্রকৃত করণের ধরত ও প্রকৃত করিবার খোট ধরত ও মুদ উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষি- ২৬ ধারার উল্লিখিত মুদ যোগ্যকৃত ভূমির উপর উৎকর্ষপ্রাপ্ত ও কৃষিযোগ্যকৃত বন্টন করিয়া দিবার কথা। ভূমির উপর বন্টন করিয়া দিতে প্রস্তুত হইবেন, এবং

(ক) উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি থাকিলে, তৎসম্বন্ধে, ও

(খ) কৃষিযোগ্যকৃত ভূমি থাকিলে, তৎসম্বন্ধে, প্রত্যেক ভূম্যধিকারির কালেক্টর সাহেবকে কত টাকা দিতে হইবে তাহার বর্ণনাপত্র লিখিবেন।

এই রূপ ব্যয়বন্টন করিতে হইলে, উৎকর্ষ সাধন কার্যদ্বারা কমিশ্যনরেরা বি- উৎকর্ষ সাধনদ্বারা ভূমির যত টাকা পরিমিত মূল্য বৃদ্ধি হয়, তদ- তিরিক্ত টাকা না দিতে হইবার কথা। উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমির উপর যত টাকার অধিক ধরা না হয়, এই প্রকারে তাহার যথাসমুদায় ভূমির প্রত্যেক খণ্ড ও ক্ষেত্র সম্বন্ধে টাকা দিবার নিয়ম করিবেন।

২৯ ধারা। ২৮ ধারামতে ব্যয়বন্টন সমাপন করা হইলে পর যদি দেখা যায় যে, মুদ অধিক বা কম দেওয়া গেলে সামঞ্জস্য করিবার কথা। উক্ত পত্রানুসারে যে পরিমাণ মুদ দিতে হইত, কোন ভূম্যধিকারী ২৬ ধারার বিধানমতে প্রাপ্ত অধিক বা মূল্য মুদ দিয়াছেন, তবে ভূম্যধিকারীদের সকলের দেয় টাকা উক্ত বন্টনপত্রের নির্দিষ্ট পরিমাণানুরূপ করিবার নিমিত্ত যেরূপ আবশ্যক হয়, কমিশ্যনরেরা তদ্রূপ টাকা কিরাইরা দিবার ও তদ্রূপ অতিরিক্ত টাকা আদায় করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন।

৩০ ধারা। যে ভূমি সম্বন্ধে ২৬ বা ২৮ ধারার বিধান- ভূমি কোন ভালুক মতে দেয় কোন টাকা বন্টন প্রভৃতির অংশ হইলে, কে করিয়া দেওয়া যায়, সেই ভূমি ভূম্যধিকারীরূপ দায়ী কোন ভালুকের অংশ অথবা হইবেন, ইহা কমিশ্যনরের নির্দেশ করিতে পারিবার কথা। ভূমি সম্বন্ধে দেয় বলিয়া যে টাকা বন্টন করিয়া দেওয়া যায় সেই টাকা মহালের কি ভালুকের কি পেটো ও ভালুকের ভোগাধিকারিরা ভূম্যধিকারী স্বরূপ কালেক্টর সাহেবকে দিতে দায়ী হইবেন, ইহা কমিশ্যনরেরা নির্দেশ করিতে পারিবেন।

31. The total sum so made payable in respect of the Improved lands of

Amounts made payable to be a charge upon the improved lands and Reclaimed lands respectively. Secretary of State for India in Council to have a perpetual lien for their recovery.

any one landholder, and the total sum so made payable in respect of the Reclaimed lands of any one landholder, with interest upon such

sums at five per centum per annum from the date of Apportionment, and any interest payable under section 29, and any interest payable under clause (1) of section 26, but not paid or recovered before the apportionment under section 28, shall be a first charge upon such Improved lands and upon such Reclaimed lands respectively. Such charge shall not be avoided by the sale of such lands or of any estate, tenure or undertenure within which they are included for arrears of revenue or rent.

32. The Commissioners shall, so soon as conveniently may be, after

Commissioners to report Apportionment.

having apportioned the sums to be payable by the holders

of the lands of any village respectively, make and publish a Report describing the several lands in respect of which they have declared such sums to be payable, the names of the respective holders thereof, who have been made liable to pay the same to the Collector, and the sum payable by each in respect of the same. Every such Report shall distinguish between the Reclaimed lands and the Improved lands, and shall classify the latter according to the extent of the improvement. A copy of such report shall be sent through the Collector to the Commissioner of the Division for confirmation by such Commissioner.

33. If the Commissioners shall, for the space of three months after

In default of Commissioners, officer appointed by Lieutenant-Governor to make Apportionment and Report.

the completion of the entire works has been certified

to them as aforesaid, neglect or refuse to proceed

with the Apportionment of the sums payable as aforesaid, or to make such Report as aforesaid, or for the space of two months after any Report and Apportionment shall have been returned to them for further consideration and revision under the provisions hereinafter contained, neglect or refuse to proceed to such further consideration and revision as is required, the Collector may serve them with a notice requiring them to proceed as aforesaid: and if for one month after service of such notice they neglect so to proceed, the Lieutenant-Governor may appoint such officer or officers as to him shall seem fit to make or consider and revise such Apportionment

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১০ আগস্ট।]

৩১ ধারা। কোন ভূমিকার উৎকর্ষপ্রাপ্ত ভূমি-

যেটাকা দেয় হয় তাহা সম্বন্ধে উক্তরূপে মোট যত যথাক্রমে উৎকর্ষপ্রাপ্ত টাকা দেয় হয়, ও কোন ভূমি-
ও কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির িকারির কৃষিযোগ্যকৃত
উপর দায় মধ্যে গণ্য ভূমিসম্বন্ধে উক্তরূপে মোট যত
হইবার ও তাহার আদায় টাকা দেয় হয়, ও বায় বন্টন-
নি যত ভাণ্ডবর্ষের পক্ষে পত্রের তারিখ অবধি ঐ ২
মন্ত্রিভাষিত জীযুত টাকার উপর বৎসর শতকরা
ষ্ট্রেট সেক্রেটারী সাহেবের পাঁচ টাকা হারে যে সুদ হয়,
চিকানীন স্বত্ব থাকিবার ও ২৯ ধারামতে যে কোন সুদ
করা।

দেয় হয়, ও ২৬ ধারার (১) প্রকরণমতে যে সুদ দেয়
হইয়া ২৮ ধারামত বায়বন্টনপত্র হইবার পূর্বে দেওয়া
বা আদায় করা না যায়, তাহা যথাক্রমে উক্ত উৎকর্ষ-
প্রাপ্ত ভূমির ও উক্ত কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির উপর প্রথম
দায় মধ্যে গণ্য হইবে। ঐ ভূমি অথবা যে মহালের বা
ভালুকের বা পেটাও ভালুকের মধ্যে ঐ ভূমি ধরা যায়
তাহা বা দী রাজস্বের বা বাকী খাজানার নিমিত্ত বিক্রীত
হইলে, ঐ দায় বাইবে না।

৩২ ধারা। কোন গ্রামের ভূমির অধিকারিদের মধ্যে

যাঁহার যত টাকা ধরা হইবে, কমিশ্যনরেরা ইহা নিরূ-
পণ করিলে এই পণ করিলে পর সাধার্মতে
কথা রিপোর্ট করিবার তুরায় তাহার রিপোর্ট লিখিয়া
কথা। প্রকাশ করিবেন। যে ভূমির

উপলক্ষে কোন টাকা দেয় বলিয়া প্রকাশ করা যায় এবং
ঐ ভূমির যে অধিকারিদের ঐ টাকা কালেক্টর সাহেবকে
দিতে হইবে তাহাদের নাম, ও তৎসম্বন্ধে প্রত্যেক ক্ষমের
যত টাকা দিতে হইবে ঐ রিপোর্টে ঐ সকল কথা
লিখিবেন। তদ্রূপ প্রত্যেক রিপোর্টে ভূমির মধ্যে কোন্
গুলি কৃষিযোগ্যকৃত ও কোন্ গুলি উৎকর্ষপ্রাপ্ত হইবারও
নির্দেশ থাকিবে, ও উৎকর্ষ সাধনের পরিমাণানুসারে
শেষোক্ত ভূমিগুলি শ্রেণীবদ্ধ করা যাইবে। খণ্ডের কমি-
শ্যনর সাহেবেরদ্বারা দৃঢ় করাইবার নিমিত্ত ঐ রিপোর্টের
এক খণ্ড কালেক্টর সাহেব দ্বারা উক্ত কমিশ্যনর সাহে-
বের নিকট পাঠাইতে হইবে।

৩৩ ধারা। কার্য সম্পূর্ণরূপে নিষ্পন্ন হইবার শংসিত-

কমিশ্যনরেরা ঐ কার্য পত্র কমিশ্যনরের নামে পূর্বো-
না করিলে জীযুত সেক্রে- ক্রমতে দেওয়া গেলে পর
নেট গবর্ণর সাহে- তিন মাসের মধ্যে তাহার
বের নিযুক্ত কার্যকাব- পূর্বোক্তমতে নানা ব্যক্তিদের
কের ঐ খণ্ড নিরূপণ টাকা ধাড়া করিতে কিম্বা পূর্ব-
করিয়া রিপোর্ট করিবার লিখিত আজ্ঞামতে রিপোর্ট
কথা। করিতে শৈথিল্য কি অস্বীকার

করিলে কিম্বা পশ্চাৎলিখিত বিধানমতে তাহাদের অধিক
বিবেচনা ও সংশোধন করিবার নিমিত্ত কোন রিপোর্ট
ও বায়বন্টনপত্র তাহাদিগকে ফিদিয়া দেওয়া গেলে পর
দুই মাসের মধ্যে আদেশমত অধিক বিবেচনা ও সং-
শোধন করিতে শৈথিল্য কি অস্বীকার করিলে, কালেক্টর
সাহেব তাহাদিগকে উক্ত কার্য করিবার আদেশ সূচক
নোটিস দিতে পরিবেন এবং ঐ নোটিস দেওয়া গেলে
পর একমাস মধ্যে তাহারা ঐ কার্য করিতে উপেক্ষা
করিলে জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেব যে কার্যকারককে
কিম্বা যে কার্যকারকদিগকে উপযুক্ত বোধ করেন তাহাকে
বা তাহাদিগকে সেই বায়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট প্রস্তুত
করণার্থে অথবা পুনর্বিবেচনা ও সংশোধন করণার্থে

and Report, and to do all or any of the subsequent acts which the Commissioners are hereby required or empowered to do in respect of such Apportionment and Report; and every Apportionment and Report so made or revised, and every such act so done shall have the same force and effect as if the same had been made, revised, or done by the Commissioners.

34. Whenever any Apportionment and Report have been made in pursuance of the provisions hereinbefore contained, the Commissioners shall cause such Report to be published by affixing in every village in which any lands mentioned therein are situate a copy of so much thereof as relates to such lands, and also a like copy at the office of the Collector and of the Sub-divisional Officer, and at every Munsif's Court within whose jurisdiction, and at every police thana within the limits of which, such village, or any part thereof, is situate. The fact of such Apportionment and Report having been made, and of such copies having been affixed, shall also be notified by beat of drum in every such village.

35. Any person who may deem himself to be aggrieved by any such Apportionment may, within one month after such Report has been published, prefer an objection before the Commissioners, and the Commissioners shall be bound to enquire into and decide upon such objection; and any person who is dissatisfied with such decision may within one month from the date of such decision appeal to the Commissioner of the Division against such Apportionment; and such Commissioner shall cause notice of the day fixed for the hearing of such appeal to be published by affixing the same in the office of the Collector and of the Sub-divisional Officer and in a conspicuous place in every village, and in the Court of every Munsif within whose jurisdiction, and at every police thana within the limits of which any of the lands mentioned in such Report are situate.

Such Commissioner shall hear such appeal and the objections thereto of all persons interested, and may confirm such Apportionment, or may revise and alter the same as to him shall seem fit, or may return the same to the Commissioners for further consideration and revision.

Every such Apportionment and Report, when revised or altered, shall, so far as the same has been altered, be published, and be liable to appeal in like manner as the original Apportionment and Report.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

এবং উক্ত বায়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট সম্বন্ধে পরে যে সকল বা যে কোন কার্য করিতে কমিশনারদের প্রতি এই আইনমতে আদেশ বা ক্ষমতা দেওয়া যায় তাহা করণার্থে নিযুক্ত করিবে পারিবেন; ও তাহার 'ক' তাঁহা-দের সেই বায়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট ও কাহা কমিশনারদের দ্বারা প্রস্তুত, সংশোধিত বা কৃত হইবার ন্যায় বলবৎ ও ফলবৎ হইবে।

৩৪ ধারা। পূর্বলিখিত বিধানানুসারে বায়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট করা গেলে পর, সেই রিপোর্ট প্রকাশ করিবার রিপোর্টের মধ্যে যে গ্রামের কথা। কোন ভূমির উল্লেখ হইয়াছে এই রিপোর্টের যে অংশের সাঙ্গ এই ভূমির সম্পর্ক থাকে কমিশনারেরা সেই গ্রামে সেই অংশের নকল লটকাইয়া এবং তদ্রূপ এক ২ কেতা নকল কান্টের সাহেবের ও মহকুমার কলেক্টরের কাছারীতে লটকাইয়া এবং গ্রাম কিস্তি তাহার কোন অংশ যে মুনসেফের বিচার-রিপোর্টের মধ্যে ও যে পোলীস থানার সম্মান মধ্যে থাক সেই মুনসেফের কাছারি ঘরে ও সেই থানার লটকাইয়া তাহা প্রকাশ করবেন। উক্ত বায়বন্টনপত্র ও রিপোর্ট প্রস্তুত হইবার ও উক্তরূপ নকল লটকাইয়া দিবার কথা টেডুর দিয়াও তদ্রূপ প্রত্যেক গ্রামে প্রচার করা যাইবে।

৩৫ ধারা। উক্ত বায়বন্টনপত্র কোন ব্যক্তি আপ-নায়েক অনায়ম প্রাপ্ত হইয়া থাকিলে, বায়বন্টনের বিরুদ্ধে আপীল করিবে। তিনি সেই রিপোর্ট প্রকাশ হইবার পর এক মাস মধ্যে কমিশনারদের সম্মুখে আপীল উপস্থাপিত করিতে পারি-বেন ও কমিশনারেরা উক্ত আপীলের তদন্ত লইয়া নিষ্পত্তি করিতে আবদ্ধ থাকবেন; এবং উক্ত নিষ্প-ত্তিতে কোন ব্যক্তি অসন্তুষ্ট হইলে, তিনি ঐ আপ-পীলের তারিখ অবধি এক মাস মধ্যে খণ্ডের কমিশনার সাহেবের নিকট ঐ বায়বন্টনপত্রের বিরুদ্ধে আপীল করিতে পারিবেন। এবং সেই আপীল শুনবার যে দিন নিরূ-পণ করা যায় কমিশনার সাহেব সেই দিনের নোটিস কালেক্টর সাহেবের ও মহকুমার কলেক্টরের কাছারীতে লটকাইয়া ও এই রিপোর্টের উল্লিখিত কোন ভূমি যে গ্রামে ও যে মুনসেফের বিচার-রিপোর্টের মধ্যে ও যে পোলীস থানার সম্মান মধ্যে থাক সেই গ্রামের ও সেই মুনসে-ফের কাছারি ঘরের ও সেই থানার কোন নুপ্রকাশ স্থানে লটকাইয়া সেই নোটিস প্রচার করাইবেন।

এই কমিশনার সাহেব ঐ আপীল শুনিয়া এবং তাহাতে যে সকল ব্যক্তির সম্পর্ক থাকে তাহাদের আপীল শুনিয়া সেই বন্টনপত্র দৃঢ় রাখিতে পারিবেন, কিম্বা তদ্রূপ বিহিত বোধ করেন তদ্রূপে তাহা সংশোধন কিম্বা পরি-স্কৃত করিতে পারিবেন, কিম্বা পুনঃ বিবে-চনা করবার ও সংশোধন করবার নিমিত্তে কমিশনারদের নিকট তাহা ফিরাইয়ানিতে পারিবেন।

তদ্রূপ প্রত্যেক বন্টনপত্র ও রিপোর্ট সংশোধিত কিম্বা পরিবর্তিত হইলে পর যত দূর পারিবার্ণ করা গেল, ততদূর প্রকাশ করা যাইবে ও প্রথম বন্টনপত্রের ও রিপোর্টের ন্যায় তাহার উপর আপীলও হইতে পারিবে।

The decision of the Commissioner of the Division upon any appeal under this section shall be final.

36. Whenever the Commissioner of the Division shall confirm any Apportionment and Report, or whenever one month shall have elapsed from the publication of any Report without any appeal therefrom having been preferred, he shall pass an order declaring the sums payable in respect of the lands respectively and the persons liable to pay the same to be determined, and shall cause such order to be published in such manner as to him shall seem fit.

PART IV.

RECOVERY OF SUMS DUE TO THE COLLECTOR.

37. As soon as any Apportionment has been determined as aforesaid, the Collector may cause a notice in the form in Schedule (B) hereto annexed to be served upon any landholder who has not paid the sum payable by him. Such notice shall require such landholder within one month from the date of its service upon him to pay such sum with interest at the rate of five per centum per annum, or to enter into an engagement for the payment by instalments extending over a period of not more than ten years of such sum, together with interest at the said rate on all instalments remaining unpaid at the date of such payment.

38. If any landholder fails to discharge the sum made payable in respect of his Improved lands or in respect of his Reclaimed lands, or fails to enter into an engagement for the payment thereof as in this Act hereafter provided, or having entered into such an engagement fails to discharge any instalment payable thereunder, such sum or such instalment, together with interest thereupon at five per centum per annum shall be recoverable under the provisions of any law for the time being in force for the recovery of Public Demands.

[গবর্নমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ১০ আগষ্ট ।]

এই ধারামত আপীল হইলে খণ্ডের কমিশনার সাহেব যে নিষ্পত্তি করেন তাহা চূড়ান্ত হইবে।

৩৬ ধারা। খণ্ডের কমিশনার সাহেব কোন রিপোর্ট ও বায়বকীলপত্র দৃঢ় রাখিলে, বর্টনপত্রের শেষ নি. কিম্বা কোন রিপোর্ট প্রচার প্তির কথা। করা গেলে পর এক মাস গত হইলেও তাহার উপর আপীল উপস্থিত না করা গেলে, উক্ত ভিন্ন ২ ভূমি খণ্ডের উপলক্ষে যত টাকা দেয় ও যে ২ ব্যক্তি তাহা দিতে দায়ী খণ্ডের কমিশনার সাহেব ইহা নির্দ্ধারিত হইল এই মর্মে অমুজ্ঞাপত্র করিয়া যজ্ঞপ বিহিত বোধ করেন তজ্জপ ঐ পত্র প্রকাশ করাইবেন।

চতুর্থ খণ্ড ।

কালেক্টর সাহেবের পাওনা টাকা আদায়ের বিধি।

৩৭ ধারা। বটনপত্রে যাহার যত টাকা ধরা গেল বটনপত্রের টাকা দি- তাহা পূর্ব্বোক্ত রূপে নিধাৰ্য্য হার বা দিতে করার করি- করা গেলে যদি কোন ভূম্যবি- বাং আদেশ সূচক নো- কারী আপনাদের টাকা না টিস কালেক্টর সাহেবের দিয়া থাকেন, তবে জিলার জারী করিবার কথা। কালেক্টর সাহেব তাহার নাম B চিহ্নিত তফসীলের পাঠে লিখিত নোটিস জারী করা- ইবেন। ঐ নোটিসে উক্ত ভূম্যধিকারির প্রতি এই আদেশ থাকিবে যে নোটিস জারী হইলে পত্র এক মাসের মধ্যে বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হারে সুদ সমেত ঐ টাকা পরিশোধ করিতে হইবে, অথবা দশ- বৎসরের অনবিক কালব্যাপী কিন্তু করিয়া ঐ টাকা পরিশোধ করিবার এ প্রকার করার করিতে হইবে যে পরিশোধ করিবার তারিখপৰ্য্যন্ত যে সকল কিস্তির টাকা না দেওয়া যায় তাহার উপর পূর্ব্বোক্ত হারে সুদ দেওয়া যাইবে।

৩৮ ধারা। কোন ভূম্যধিকারির উৎকর্ষপ্রাপ্তভূমি টাকা পরিশোধ করা বা কৃষিযোগ্যভূমি সম্বন্ধে না গেলে, কালেক্টর যে টাকা দেয় হয় তিনি সেই নাহেবের তাহা রাজকীয় টাকা পরিশোধ না করিলে, প্রাপ্য স্বরূপ আদায় কবি- অথবা ঐ আইনের পক্ষা- তে পাতিবার কথা। লিখিত বিধানমতে সেই টাকা পরিশোধ করিবার করার না করিলে, অথবা কার করিয়াও তৎক্রমে কিস্তি টাকা না দিল, ঐ টাকা বা কিস্তির টাকা বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হারে সুদ সমেত রাজকীয় প্রাপ্য আদায় করিবার যে আইন যৎকালে বলবৎ থাকে সেই আইনের বিধানমতে আদায় করা যাইতে পারিবে।

39. If the Collector thinks it inexpedient to

Collector may also with sanction of Board of Revenue raise unpaid amount by leasing or mortgaging the Improved or Reclaimed lands.

proceed under the provisions of section 38, or having so proceeded shall have failed to realize the sum due, he

may, with the sanction of the Board of Revenue, raise the amount necessary to discharge the sum or instalment remaining unpaid—

- (a) by letting in perpetuity or for a term, on payment of a premium equivalent to such amount, the whole or any part of such Improved lands or Reclaimed lands;
- (b) by mortgaging the whole or any part of such Improved lands or Reclaimed lands;
- (c) by letting in farm or managing by himself or another the whole or any part of such Improved lands or Reclaimed lands;
- (d) partly by one of such modes and partly by another or others of them.

For the purposes of this section, the Collector may exercise all the powers of the owner of such Improved or Reclaimed lands: and his signature shall be a good and sufficient signature to any document necessary to carry into effect the said purposes.

40. In case the Collector certifies that any sum payable as hereinbefore

Recovery of unrealized portion of charge.

provided cannot be realized as provided by sections 38 or 39, so much of such sum

as shall not have been so realized shall be a charge upon any profits that may accrue from the property vested in the Collector under the provisions of section 47.

41. Any landholder who has entered into an

Power to repay advances.

engagement for the repayment of any sum apportioned

as aforesaid may at any time repay to the Collector the entire amount of the principal sum which shall be then remaining due, and interest thereupon up to the day of payment, and thenceforth the said engagement shall be terminated and all liabilities in respect thereof for principal or interest shall determine.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

৩৯ ধারা। কালেক্টর সাহেব ৩৮ ধারার বিধানমতে

বোর্ডের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির সমুদয় বিলি করিয়া বা বন্ধক রাখিয়া কালেক্টর সাহেবের অনাদারী টাকা তুলিতে পারিবাব কথা।

কার্য্য করা অনুবিধা বোধ করিলে, অথবা উক্তপে কার্য্য করিয়া পাওনা টাকা আদার করিতে না পারিলে, যে টাকা বা কিস্তির টাকা বাকী থাকে তাৎপরিণোদ্য যত টাকা আবশ্যক হয় তত টাকা, বোর্ডের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক, নিম্নলিখিতমতে তুলিতে পারিবেন, অর্থাৎ,

(ক) উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির সমুদয় বা কোন অংশ, এই টাকার তুল্য শন গ্রহণ পূর্বক, চিরকালের বা কিস্তিকালের নিমিত্ত পাট্টা বিলি করিয়া;

(খ) উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির সমুদয় বা কোন অংশ বন্ধক রাখিয়া;

(গ) উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির সমুদয় বা কোন অংশ হজারা দিয়া অথবা আপনি বা অন্য দ্বারা তাহার কার্য্যাদেশতা করিয়া;

(ঘ) অংশতঃ এইরূপ এক প্রণালী ও অংশতঃ এইরূপ অন্য বা অন্যান্য প্রণালী অবলম্বন করিয়া।

এই ধারার কার্য্যপক্ষে কালেক্টর সাহেব উক্ত উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত ভূমির মালিকের সমুদয় ক্ষমতাক্রমে কার্য্য করিতে পারিবেন; এবং উক্ত কার্য্য সাধনার্থে যে নিম্নলিখিত আবশ্যক হয় তাহাতে তিনি স্বাক্ষর করিলে ঐ স্বাক্ষর দৃষ্ট ও কলোচর স্বাক্ষর বলিয়া গণ্য হইবে।

৪০ ধারা। যদি কালেক্টর সাহেব সার্টিফিকেট দেন

যে পূর্ব নির্দিষ্টমতে আদায়ের যে অংশ আদায় করা যায় নাই তাহা আদায় করিবাব কথা।

যে পূর্ব নির্দিষ্টমতে আদায়ের কোন টাকা ৩৮ বা ৩৯ ধারার নির্দিষ্ট উপায়ে আদায় হইতে পারে না, তবে ৪১ ধারার বিধানমতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি যে সম্পত্তি অর্পিত হয় উক্ত যত টাকা আদায় হয় নাই তাহার দায় সেই সম্পত্তির লভ্যের উপর বর্ত্তবে।

৪১ ধারা। পূর্বোক্তমতে যে টাকা ধরা গেল কোন

অগ্রিমদত্ত টাকা শোধ করিবাব কথা।

ভূমিধিকারী তাহা কিস্তি করিয়া দিবার করার করিলে পর কোন সময়ে কালেক্টর সাহেবকে তাহার বাকী দেমা সমুদয় আসল টাকা ও সেই টাকার দিবার তারিখ পর্যন্ত তাহার উপর সুদ দিতে পারিবেন। তাহা হইলে সেই করার রহিত হইবে এবং আসল টাকার ও সুদের মিনিতে সমস্ত দায়ও রহিত হইবে।

PART V.

RECOVERY BY LANDHOLDERS OR SUPERIOR
TENANTS OF THE COST OF THE WORKS FROM
PERSONS HOLDING LAND UNDER THEM.

42. Every landholder who has been charged
with any sum by a Report
Proprietor may recover
from subordinate tenants.
published as aforesaid may,
after he has paid or engaged
to pay the same—

(a) proceed under any law for the time being in
force to enhance the rents of any person holding
immediately from him any land, the productive
powers of which have been increased by any
works carried out under this Act; provided that
any such person may at his option elect to pay
under clause (b) of this section: or

(b) recover such sum or any part thereof,
according to the proportions hereinafter provided,
with interest at the rate of five per centum per annum
from the date of payment by him of any portion
thereof, from the persons holding immediately
from him lands in respect of which such sum has
been declared payable, and which have been bene-
fited by any scheme or works carried out under
this Act.

(c) The sum recoverable by such landholder
from each such person under clause (b) in respect
of the lands of each class shall bear the same pro-
portion to the sum charged upon such landholder
in respect of all lands of that class as the area of
the lands of that class which are held by such per-
son bears to the area of the lands of the same
class in respect of which the landholder has been
charged. No person from whom a landholder
is authorized to recover any sum under this
section shall be liable to pay in any one year
more than one-tenth part of the total sum so
recoverable from him, and no person shall be
liable to pay in one year more than the increased
annual value of the lands in respect of which
the payment is made.

43. Any superior tenant who has made any
payment to a landholder un-
der the provisions of clause
Recovery by superior
tenant.
(b) of section 42 may

(a) proceed under any law for the time being
in force to enhance the rents of any person hold-
ing directly from him lands the productive powers
of which have been increased by any works
carried out under this Act, provided that any
such person may at his option elect to pay under
clause (b) of this section, or

[গবর্ণমেণ্ট গেজেট ১৮৮০ ১০ আগষ্ট ১]

পঞ্চম খণ্ড ।

কার্যসম্পাদনের খরচ অধীনস্থ ভূমিভোগকারি
ব্যক্তিদের স্থানে ভূম্যধিকারীদের ও উপরিস্থ
প্রজাদের আদায় করিবার বিধি।

৪২ ধারা। পূর্বোক্ত বিধানমতে রিপোর্ট প্রকাশ
করা গেলে যে ভূমির অধিকা-
রী প্রজাদের স্থানে রিঃ উপর টাকা ধার্য হয় সেই
ভূম্যধিকারি টাকা আ- ভূমির অধিকারী সেই টাকা
দায় করিবার কথা। দিলে কিম্বা দিবার করার
করিলে পর,

(ক) এই আইনমত কার্য দ্বারা যে ভূমির উৎপাদিকা
শক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে এ ভূম্যধিকারির স্থানে যে ব্যক্তি
অবাবহিতরূপে সেই ভূমির অধিকার গ্রহণ করেন, তিনি
প্রচলিত আইনমতে সেই ব্যক্তির খাজনা বৃদ্ধি করিতে
প্ররত্ত হইতে পারিবেন। কিন্তু উক্ত ব্যক্তি স্বেচ্ছামতে
এই ধারার (খ) প্রকরণমতে টাকা দিতে পারিবেন;
অথবা

(খ) যে ভূমিসম্বন্ধে এ টাকা দিবার আজ্ঞা হয়
ও যখন এই আইনমত কল্যাণাপত্র বা কার্য দ্বারা উপ-
কা-প্রাপ্ত হইয়াছে, এ ভূম্যধিকারির স্থানে যে ব্যক্তি
অবাবহিতরূপে সেই ভূমির অধিকার গ্রহণ করেন ভূম্য-
ধিকারী তাহার স্থানে উক্ত টাকার কোন অংশ দিবার
তারিখ অবধি বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদ
সমেত এ টাকা কি তাহার কোন অংশ পশ্চাৎলিখিত
ধারে আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

(গ) ভূম্যধিকারির প্রত্যেক শ্রেণীর ভূমির যে
অংশ কোন ব্যক্তির অধিকারে থাকে, প্রত্যেক শ্রেণীর
সমুদয় ভূমির উপর ভূম্যধিকারির দেয় বলিয়া যত
টাকা ধরা যায়, সেই টাকাও সেই অংশ এ ভূম্যধিকারী
উক্ত ব্যক্তির নিকটে (খ) প্রকরণমতে আদায় করিয়া
লইতে পারিবেন। কিন্তু ভূম্যধিকারী এই ধারামতে
যে ব্যক্তির স্থানে টাকা আদায় করিতে পারেন সেই
ব্যক্তির স্থানে মোট যত টাকা আদায় হয়, কোন এক
বৎসরে তাহার দশমাংশের অধিক আদায় করিতে
পারিবেন না, এবং যে ভূমির উপলক্ষে টাকা দেওয়া
যায় কোন ব্যক্তি এক বৎসরে সেই ভূমির বৃদ্ধিত
বার্ষিক মূল্যের অধিক টাকা দিবার দায়ী হইবেন না।

৪৩ ধারা। কোন উপরিস্থ প্রজা ৪২ ধারার (খ) প্রক-
রণের নিধানমতে কোন ভূম্যধি-
উপরিস্থ প্রজার টাকা কার্যকে টাকা দিলে পর,
আদায় করিবার কথা।

(ক) এই আইনমত কার্য-
দ্বারা যে ভূমির উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে তাহার
স্থানে যে ব্যক্তি অবাবহিতরূপে সেই ভূমির অধিকার
গ্রহণ করেন, তিনি প্রচলিত আইনমতে সেই ব্যক্তির
খাজনা বৃদ্ধি করিতে প্ররত্ত হইতে পারিবেন, কিন্তু উক্ত
ব্যক্তি স্বেচ্ছামতে এই ধারার (খ) প্রকরণমতে টাকা
দিতে পারিবেন; অথবা

(b) recover the sum or part of the sum which has been so paid by him according to the proportions and subject to the rules laid down in clause (c) of section 42, with interest at the rate of five per centum per annum from the date of payment by him of any portion thereof, from the persons holding directly from him lands in respect of which the payment has been made, and which have been benefited by any scheme or works carried out under this Act.

44 (1)—The sum payable to a landholder or superior tenant in any one year under clause (b) of section 42 or under clause (b) of section 43 shall be payable by equal instalments upon the days appointed for the payment to such landholder or superior tenant of the rent of the lands concerned, and shall be recoverable as if the same were an arrear of rent.

(2)—If such landholder or superior tenant and any person holding lands directly from him cannot agree as to the amount which such person shall pay, such landholder or superior tenant may serve such person through the Collector with a notice setting forth the amount which he claims, and requiring such person, within one month after the service of such notice, to pay the amount claimed or enter into an engagement for the payment thereof by instalments extending over a period of not more than ten years, or appear before the Collector and object.

(3)—If such person do not within the said period of one month appear and object, the amount set forth in such notice shall be recoverable with interest at five per centum per annum. If such person appear and object, the Collector shall dispose of such objection, and his decision shall be final. The Collector may direct that any sum of money payable under his decision, together with any costs awarded by him, be paid by instalments extending over a period of not more than ten years. The provisions of clause (1) shall apply to every sum payable according to an order of the Collector passed under this section.

45. No person from whom any sum has been recovered under clause (b) of section 42 or under clause (b) of section 43 shall be subject to any claim for enhanced rent on account of the benefit caused by the works to his lands.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

(খ) ঐ প্রজা ৪২ ধারার (গ) প্রকরণের নির্দিষ্ট অংশ ও বিধিতে ঐ টাকা বা তাহার অংশ দিলে, যে ভূমি সম্বন্ধে টাকা দেওয়া যায় ও যাহা এই আইন-মত কৃষি পত্র বা কার্য দ্বারা উপকার প্রাপ্ত হইয়াছে, তাহার স্থানে যে ব্যক্তি অব্যবহিতরূপে সেই ভূমির অধিকার গ্রহণ করেন সেই ব্যক্তির স্থানে ঐ টাকার কোন অংশ দিবার তারিখ অবধি বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদ সমেত ঐ টাকা কি তাহার কোন অংশ আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

৪৪ ধারা। (১) ৪২ বা ৪৩ ধারার (খ) প্রকরণমতে কোন এক বৎসরে ভূমি-ধিকারকে কি উপরিস্থ প্রজাকে যে টাকা দিতে হইবে, যে টাকা দিতে হয় উক্ত ভূমি-ধিকারকে কি উপরিস্থ প্রজাকে ঐ ভূমির খাজানা দিবার যে তারিখ ধার্য থাকে, সেই তারিখে সমান কিস্তিরূপে সেই টাকা দিতে হইবে, এবং তাহা বাকী খাজানার ন্যায় আদায় করা যাইতে পারিবে।

(২) যে ব্যক্তি অব্যবহিতরূপে উক্ত ভূমি-ধিকারের যত টাকা দিতে হইবে বা উপরিস্থ প্রজার স্থানে ভূমির অধিকার প্রাপ্ত হইয়াছে তাহা দিতে হইবে, তৎপ্রতি বিধান-সেই ব্যক্তির যত খাজানা দিতে হইবে এই বিষয়ে তাহার সহিত ঐ ভূমি-ধিকারী বা উপরিস্থ প্রজা একমত হইতে না পারিলে কালেক্টর সাহেবের দ্বারা ঐ ব্যক্তির উপর নোটিস জারী করিতে পারিবেন। ঐ নোটিসে তিনি যত টাকা দাওয়া করেন তাহা লেখা থাকিবে ও উক্ত ব্যক্তির প্রতি এই আদেশ থাকিবে যে তিনি নোটিস পাইবার পর এক মাসের মধ্যে ঐ দাওয়ার টাকা দিবেন অথবা ১০ দশ বৎসরের অনধিক কালব্যাপী কিস্তি করিয়া টাকা দিবার করার করিবে, নতুবা কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে উপস্থিত হইয়া আপত্তি করিবে।

(৩)—ঐ ব্যক্তি উক্ত একমাস মধ্যে উপস্থিত হইয়া আপত্তি না করিলে, ঐ নোটিসের লিখিত টাকা বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদ সমেত আদায় করা যাইতে পারিবে। ঐ ব্যক্তি উপস্থিত হইয়া আপত্তি করিলে কালেক্টর সাহেব আপত্তির নিষ্পত্তি করিবেন, এবং তাঁহার নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে। কালেক্টর সাহেব এই আজ্ঞা করিতে পারিবেন যে তাহার নিষ্পত্তিরূপে যে টাকা দিতে হয় ও তিনি যে খরচা ধার্য করিয়া দেন, তাহা দশবৎসরের অনধিক কাল ব্যাপী কিস্তি করিয়া দেওয়া যাইবে। এই ধারামতে কালেক্টর সাহেবের আজ্ঞাক্রমে যে টাকা দিতে হয়, তৎপ্রতি (১) প্রকরণের বিধান বর্তিবে।

৪৫ ধারা। যে কোন ব্যক্তির স্থানে ৪২ বা ৪৩ ধারার উপবিধান (খ) প্রকরণমতে টাকা আদায় করা গিয়াছে, উক্ত কার্য দ্বারা তাহার ভূমির যে উপকার সাধিত হয়, তৎজন্য তাহার উপর বর্ধিত খাজানার দাওয়া করা যাইবে না।

PART VI.

MISCELLANEOUS.

46. All outlets and water-channels, natural or artificial, which shall be altered, enlarged, excavated or cut under the provisions of this Act, and the construction and maintenance of embankments and of dams and works therein or connected therewith shall, save as hereinafter provided, be subject to the law for the time being in force regulating the construction and maintenance of public embankments and public rivers, channels, and outlets.

47. All lands which are taken under the provisions of this Act for the purpose of the construction of works therein or thereon, and all works constructed under the provisions of this Act, as well as all outlets, water-channels, embankments and dams so constructed, altered, enlarged, excavated or cut, shall be vested in the Collector of the district for the time being on behalf of the Secretary of State for India in order to effectuate and maintain the objects of this Act; and, to assist the Collector in the management of the same, the Lieutenant-Governor may appoint, or authorize the election, by the said landholders, of a Committee consisting of not less than four or more than six persons, being themselves holders of the lands reclaimed or improved.

48. (1)—The expense of keeping in efficient order and repair any improvements or works effected under this Act shall be charged to the profits from the property vested in the Collector under section 47, and if such profits shall not suffice, the balance shall be paid to the Collector in the proportions of the original contributions by the holders for the time being of the lands which have been benefited by such works; and all sums payable to the Collector under the provisions of this section shall be recoverable in the manner provided by section 38, or in the manner provided by section 39, and every proprietor or other person who has paid any such sum may recover the same, or any part of the same, in the proportion and subject to the rules laid down in section 42 or 43, as the case may be.

(2)—Any such amount as is specified in section 25 which from oversight or other cause has been omitted from the Apportionment and Report

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৮০ ১০ আগষ্ট]

১৪৩০।

বিবিধ বিধি।

৬৬ ধারা। রাজকীয় বাঁধ এবং রাজকীয় নদী ও জল-পয়োন্মালা বটিত কার্য পথ ও পয়োন্মালা প্রস্তুত ও বাঁধ সম্পর্কীয় আইনের রক্ষা করণার্থ যে আইন যৎ-অধীন হইবার কথা। কাল প্রবল থাকে, পঞ্চা-ল্লিখিত স্থলভিন্ন আভাবিক বা কৃত্রিম যত পয়োন্মালা ও জলপথ এই আইনের বিধানমতে পরিবর্তন কি পরিবর্জন কি খনন কি কর্তন করা যায় এবং তদ্ব্যবস্থা বা তৎসংক্রান্ত যে বাঁধ ও ভেড়ি ও বাঁধ করা যায় ও রক্ষা করা যায় তাহাও সেই আইনের অধীন হইবে।

৪৭ ধারা। যে সমুদয় ভূমি তাহাতে কি তদুপরি ভূমি ও কার্য জীযুত কার্য সম্পাদনার্থ এই আই-টেট সেক্রেটারী সাহেবের নের বিধানমতে গৃহীত হয়, ও পক্ষে কালেক্টর সাহেব— এই আইনের বিধানমতে যে বের প্রতি বর্তিবার কথা। সমুদয় কার্য সম্পাদিত হয় এবং যে সমুদয় পয়োন্মালা ও জল পথ ও বাঁধ ও ভেড়ি উক্তপে সম্পাদন কি পরিবর্তন কি পরিবর্জন কি খনন কি কর্তন করা যায়, তৎসমুদয় যিনি যৎকালে জিলার কালেক্টর হন, এই আইনের উদ্দেশ্য সাধন ও সংরক্ষণ নিমিত্ত ভারতবর্ষের পঞ্চম মন্ত্রিসভাধিষ্টিত জীযুত টেট সেক্রেটারী সাহেবের পক্ষে নাস্তস্বরূপ উহার প্রতি বর্তিবে; এবং তাহার কাব্যাদ্যক্ষতা কার্যে কালেক্টর সাহেবের সাহায্য নিমিত্ত জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব চারিধরের অত্ম ও হয় জমের অনধিক ব্যক্তির কমিটী নিয়োগ করিতে কিম্বা উক্ত ভূমিধিকারীদের দ্বারা মনোনীত হইবার ক্ষমতা দিতে পারিবেন, ঐ ব্যক্তিরাও উক্ত কৃষিযোগ্যকৃত কি উৎকর্ষিত ভূমির অধিকারী হইবেন।

৪৮ ধারা। (১)—এই আইনমতে যে উৎকর্ষ সাধন কার্যরক্ষা কবিবার কি কাব্য করা যায় তাহা ফলোপধায়করূপে ও সংস্থার খরচের কথা। তাহা রাখিবার যত টাকা লাগে তাহা ৪৭ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি আর্পিত সম্পত্তির লভ্য হইতে লওয়া যাইবে এবং ঐ লভ্য হইতে সঙ্কুলান হইতে না পারিলে, ঐ কার্যদ্বারা যে ভূমিধিকারীদের ভূমির উপকার হয় তাহারাই আপ-নাদের প্রথম দত্ত টাকার পরিমাণের হিসাবমতে কালেক্টর সাহেবকে বাকী টাকা দিবেন। এই ধারার বিধান-মতে কালেক্টর সাহেব নিম্নকৃত যত টাকা দেনা হয়, তদ্ব্যয় ব্যক্তিদের স্থানে তাহা ৩৮ বা ৩৯ ধারার বিধান মতে আদায় করা যাইতে পারিবে এবং যে প্রত্যেক ভূমিধিকারী কি অন্য ব্যক্তি তদ্রূপ কোন টা দেন তিনি তাহা কি তাহার কোম অংশ ৪২ ১ক, স্থল বি-শেষে ৪৩ ধারার নিম্নকৃত বিধানের অধীনে হারহারি-মতে আদায় করিয়া লইতে পারিবেন।

(২) ৩৫ ধারার নিম্নকৃত কোন টাকা আন্তিক্রমে বা বায়বন্টনপত্র যে টাকা অন্য কারণে ৩২ বা ৩৩ ধারামতে লেখা না যায়, তাহা বায়বন্টনপত্রে ও রিপোর্টে আদায় করিবার কথা। লেখা না হইয়া থাকিলে, (১)

made under section 32 or section 33 may be charged and recovered under the provisions of clause (1).

(3)—If on the first day of January next before the last instalments payable under the provisions of section 36 are due, there is, after providing for the expense of keeping in efficient order and repair the improvements and works executed under this Act, a surplus of the profits from the property vested in the Collector under section 47, such surplus or as much thereof as will suffice shall be appropriated to the liquidation of the said last instalments. Any landholder who has paid any such instalment in advance under the provisions of section 41 shall be entitled to a refund in proportion with interest at five per cent. per annum.

(4)—The Lieutenant-Governor may at any time, in his discretion, direct that the total average annual expense, which over and above such profits as aforesaid is necessary to keep such improvements and works in efficient order and repair, be estimated, and that there be levied from such landholders in lieu of all future contributions to the maintenance of such improvements and works, such amount as being invested in Government securities at the current rate of interest shall yield a sum equal to such average annual expense. The provisions of sections 31, 38, and 39 shall apply to such capitalized amount.

49. The Commissioners and the Commissioner of the Division shall have the powers conferred on Civil Courts by the Code of Civil Procedure for compelling the attendance of witnesses and the production of evidence and for examining witnesses in any enquiry or appeal which they or he may be empowered to make or entertain under the provisions of this Act.

50. Any land held free of rent or revenue, being less than one hundred standard bighas in extent, and not being a property entered on the Collector's General Register of revenue free lands, may, for the purposes of this Act, be deemed to form a tenure or under-tenure held immediately from some landholder, and the Commissioners shall determine who shall be deemed to be the landholder in respect of such tenure; provided that any holder of such land, who may deposit the cost of survey of his land at a

প্রকরণের বিধানমতে তাহা করিয়া আদায় করা যাইতে পারিবে।

(৩) ৩৬ ধারার বিধানমতে যে শেষ কিস্তির টাকা দিতে হয় সেই টাকা দেনা হইবার পূর্বে আগামী জানুয়ারি মাসের প্রথম দিনসে এই আইনমত সাধিত উৎকর্ষ ও কার্য ফলোপায়ক ব্যয় ও সংস্কার সহকারে রাখিবার খরচ দিয়া ৪৭ ধারামতে কালেক্টর সাহেবের প্রতি অপিত সম্পত্তির লভা হইতে উৎকর্ষ থাকিলে, ঐ উৎকর্ষ টাকা অথবা উক্ত টাকার যে অংশের প্রয়োজন হয় তাহা উক্ত শেষ কিস্তির টাকা পরিশোধার্থে প্রয়োগ করা যাইবে। কোন ভূম্যধিকারী ৪১ ধারার বিধানমতে এইরূপ কোন কিস্তির টাকা অগ্রিম দিলে, বৎসর শতকরা পাঁচ টাকা হিসাবে সুদসমেত তাহা হারহাতিমতে ফিরিয়া পাইতে পারিবেন।

(৪) ত্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব স্বীয় বিবেচনায় মতে যে কোন সংঘর্ষে এই আত্মা নিমিত্ত অর্থ সংগ্রহ করিবার ও ঐ অর্থ আদায় করিবার কথা। উৎকর্ষ ও কার্য ফলোপায়ক ব্যয় ও সংস্কার সহকারে রাখিবার নিমিত্ত পূর্বোক্ত লভ্যের অতিরিক্ত বার্ষিক মোট যত খরচ গড়ে আবশ্যক হয়, তাহার অনুমানপত্র প্রস্তুত করিতে হইবে, এবং উক্ত সাংখ্যিক উৎকর্ষ ও ব্যয়সম্বন্ধে ভবিষ্যতে ঐ ভূম্যধিকারীদের যত অর্থানুকূল্য করিতে হইবে তাহার পরিদর্শিত আদায়ের স্থানে এরূপ টাকা লইবে হইবে যদ্বারা বোম্পানির কাগজ ক্রয় করিলে প্রচলিত বার্ষিক সুদের হারে তাহা হইতে উক্ত গড়খরচের তুল্য টাকা উঠিবে। উক্তরূপ স্থায়ী টাকার প্রতি ৩১, ৩২ ও ৩৩ ধারার বিধান বহিবে।

৪৯ ধারা। কমিশ্যনরেরা এবং খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেব এই আইনের বিধানমতে যে অনুসন্ধান লইবার কিস্তি যে আপীল গ্রাহ্য করিবার ক্ষমতাপন্ন হন, তৎসম্পর্কে তাহারা দেওয়ানী মোকদ্দমার কাব্যপ্রণালী বিষয়ক আইনে আদালতের প্রতি প্রদত্ত ক্ষমতাক্রমে সাক্ষিদগকে ও প্রমাণ উপস্থিত করাইতে ও সাক্ষিদগকে পরীক্ষা করিতে পারিবেন।

৫০ ধারা। যাজমা কি রাজব বিনা ভোগকৃত কোন নিষ্কর ভূমি অর্থাৎ ভূমি পরিমাণে কতিমত একতালুক বলিয়া জ্ঞান না হইবার কয় হইলে ও হইতে পারিবার কথা। কালেক্টর সাহেবের সাংখ্যিক ভূমির সাধারণ রেজিস্ট্রী বহীতে লেখা না থাকিলে এই আইনের কাব্য পক্ষে কোন ভূম্যধিকারির স্থানে অব্যবহিতরূপে প্রাপ্ত তালুক বা পেটাও তালুক বলিয়া জ্ঞান হইবে, এবং উক্ত তালুক সম্পর্কে কাহাকে ভূম্যধিকারী বলিয়া জ্ঞান করা যাইবে, ইহা কমিশ্যনরেরা স্থির করিবেন। কিন্তু উক্ত ভূমি ভোগকারী কোন ব্যক্তি যত ভূমির দাওয়া করেন ততদুপরি কমিশ্যনরেরা যে হারের অনুমোদন করেন সেই হারে আপন ভূমি মাপ হইবার

rate to be approved by the Commissioners and calculated on the area claimed by him, shall be entitled to be deemed a landholder in respect of such lands within the meaning of this Act.

51. Wherever any land as mentioned in the last preceding section shall be deemed to form a tenure or undertenure held immediately from a landholder as therein provided, every sum payable to the landholder in respect of such land in any one year shall be payable in two equal instalments on such dates as the Commissioner of the Division may fix. Such Commissioner shall cause due notice to be given in the villages concerned of the dates so fixed by him.

52. All notices under this Act required to be served may be served by delivering the same to the person to be served, or by posting the same upon the door of his dwelling-house, or if such person cannot be found and his dwelling-house is not known, then by posting the same on some conspicuous part of the land to which such notice relates, and copies thereof at the Munsif's Court within whose jurisdiction, and the police thana within the limits of which, such land is situate.

53. No proceeding under this Act shall be defeated or invalidated by reason of any defect in the number or property of assenting landholders, nor by any defect or omission in the publication or service of any notification, notice or order, unless material injury is done to any person by such defect or omission; and every order and report of the Commissioners, of the Collector, and of any officer appointed by the Lieutenant-Governor under section 33, shall be conclusive evidence that all notifications and notices hereby required as preliminary thereto had been duly published and served, and that all other preliminaries thereunto had been duly performed, and, save as is hereinbefore provided, shall be final and conclusive.

54. The Lieutenant-Governor may by an order in writing direct that any portion of a scheme adopted and ordered to be executed under this Act shall, for the purposes of this Act or for any such purposes, be deemed to be a separate scheme.

খসড়াখিল করিলে উক্ত ভূমি সম্বন্ধে এই আইনের অভিপ্রায়ানুযায়ী ভূম্যবিকারী বলিয়া গণ্য হইবার স্বত্ব-
বান হইবেন।

৫১ ধারা। পূর্বে ধারার উল্লিখিত কোন ভূমি ঐ বিনা খাজানায় ভূমি ধারার বিধানমতে কান ভূম্য-
ভোগকারী ব্যক্তির যে বিকারির স্থানে অবস্থিতরূপে
টাকা দিতে হয়, তাহা প্রাপ্ত ভানুক বা পেটাপ ভানুক
তুই কিস্তি করিয়া দিতে বলিয়া গণ্য হইবে, ঐ ভূমির
হইবার কথা। উপলক্ষে কোন বৎসর উক্ত
ভূম্যবিকারিকে যে টাকা দিতে হয় তাহা খণ্ডের কমিশ্য-
নর সাহেব যের তারিখ ধার্য করিয়া দেন সেই
তারিখে তুই সমান কিস্তি করিয়া দিতে হইবে। উক্ত
কমিশ্যনর সাহেব যের তারিখ ধার্য করেন সম্পর্কযুক্ত
গ্রামে তাহার উপযুক্ত নোটিস দেওয়াইবে।

৫২ ধারা। এই আইনমতে যে সকল নোটিস জারী-
করিবার আদেশ ছিল ঐ
নোটিস জারী করিবার নোটিস হইবার নামে হয় তাঁহা-
কথা। কেই দিয়া কিস্তি তাঁহার বাস-
গৃহর দ্বারে তাহা লাগাইয়া জারী করা যাওঁতে পারিবে
তাঁহার সন্ধান পাওয়া না গেলে ও তাঁহার বাসগৃহ জানা
না থাকিলে, ঐ নোটিস যে ভূমিসম্পর্কীয় হয় তাহার
কোন একাংশ স্থানে, এবং ঐ ভূমি যে মুনসেফের বিচার-
বিভাগের ও যে পোন্সি থানার সীমার মধ্যে থাকে
সেই মুনসেফের কাছারীঘরে ও সেই থানায় তাহা লট-
কাইয়া জারী করা যাইবে।

৫৩ ধারা। যে ভূম্যবিকারিয়া সম্মত হন তাঁহাদের
রীতিগত ভ্রমভ্রুক সংখ্যা লিখিতকিষা তাঁহাদের,
আনুমানিকভাবে অল্প সম্পত্তি বিষয়ে কোন ভ্রম
মা হইবার কথা। হইলেও তখন কোন জ্ঞাপন-
পত্র কি নোটিস কিম্বা আজ্ঞা একাংশ করিতে কি জারী
করিতে কোন ত্রুটি কি চুক হইলেও, যদি সেই ত্রুটি কি
চুক প্রযুক্ত কোন ব্যক্তির গুরুতর ক্ষতি না হইয়া থাকে
তবে তৎপ্রযুক্ত এই আইনমতে আনুমানিক কোন কাষা
অসিদ্ধ বা অকর্ম্মা হইবেন। এবং কমিশ্যনরদের
ও বালেক্টর সাহেবের ও ও৩ ধারামতে জ্যুত লেপ্টে-
নেন্ট গবর্নর সাহেবের নিযুক্ত কার্যকারকের আজ্ঞাপত্র
ও রিপোর্ট প্রচার করিবার পূর্বে কোন জ্ঞাপনপত্র ও
নোটিস প্রচার ও জারী করা আশংক্য হইলে সেই
আজ্ঞাপত্র ও রিপোর্ট প্রচার করাই ঐ জ্ঞাপনপত্র ও
নোটিস প্রকাশ ও জারী হইবার ও পূর্বেইলায় সমস্ত
কম্ম নিষ্পাদন হইবার সিদ্ধান্ত প্রমাণ হইবে এবং
পূর্বেইলায় তুলতির অন্য স্থলে ঐ আজ্ঞাপত্র ও রিপোর্ট
চূড়ান্ত ও সিদ্ধান্ত হইবে।

৫৪ ধারা। জ্যুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব লিখিত
কম্পানপত্রের একাংশ আজ্ঞা দিয়া আদেশ করিতে
স্বতন্ত্র কম্পানপত্র বলিয়া পারিবেন যে, এই আইনমতে
গণ্য হইতে পারিবার কোন কম্পানপত্রের যে অংশ
কথা। আছা করিয়া কলবৎ করিবার
আজ্ঞা হয়, তাহা এই আইনের কাণ্ডপক্ষে ও তদ্রূপ
কোন কার্য পক্ষে স্বতন্ত্র কম্পানপত্র বলিয়া গণ্য
হইবে।

55. The Lieutenant-Governor may specially

Lieutenant-Governor
may empower other person
to act for Collector.

empower any person to do all or any acts, to discharge all or any functions, and to exercise all or any powers which may be done, discharged or exercised by a Collector under this Act, and on any person being so specially empowered, such person may do all or any of such acts, discharge all or any of such functions, and exercise all or any of such powers, and such person shall be deemed to be the Collector for the purposes of the scheme in respect of which he is so specially empowered.

56. The Collector may, with the sanction

Collector may delegate
authority.

of the Commissioner of the Division, delegate to any Deputy, Assistant, or Sub-Deputy Collector, or to any similar officer, the performance of any acts and the discharge of any functions which the said Collector may perform or discharge under this Act;

and upon such delegation such Deputy Collector or other officer may do any such acts and discharge any such functions;

and may exercise any powers for the performance of the same, which the Collector may exercise under this Act;

Provided that all acts done, functions discharged, and powers exercised by such officer, shall be done, discharged, or exercised subject to the control and supervision of the Collector.

57. All the proceedings of the Commis-

Control of Commis-
sioner and Board.

sioners and of the Collector under the Act shall be subject to the general control and supervision of the Commissioner of the Division.

58. The Lieutenant-Governor may from

Power to make, alter,
and cancel rules.

time to time make rules to regulate the following matters:—

- (a) the proceedings of any officer, who, under any provision of this Act, is required or empowered to take action in any matter;
- (b) the person by whom, the time, place, or manner at or in which, anything for the doing of which provision is made in this Act, shall be done;
- (c) and generally to carry out the provisions of this Act.

The Lieutenant-Governor may from time to time alter or cancel any rules so made.

৫৫ ধারা। এই আইনমতে কালেক্টর সাহেব যে

ক্রিয়ুত লেপ্টেনেন্ট গব- সেকল বা যে কোন কার্য সাধন
র সাহেবের অন্য কোন করিতে ও যে সকল বা যে কোন
ব্যক্তিকে কালেক্টর সাহে- কর্ম করিতে ও যে সকল বা যে
বের পদবর্তে কার্যকর- কোন ক্ষমতা চালাইতে পারেন,
বার ক্ষমতা দিতে পারি- তদ্বিষয়ে ক্রিয়ুত লেপ্টেনেন্ট
বার কথা। গবর্নর সাহেব কোন ব্যক্তিকে

বিশেষ ক্ষমতা দিতে পারিবেন; এবং কোন ব্যক্তি উক্ত-
রূপে বিশেষ ক্ষমতাপন্ন হইলে, উক্তরূপ সকল বা কোন
কার্যসাধন করিতে ও উক্তরূপ সকল বা কোন কর্ম
করিতে ও উক্তরূপ সকল বা কোন ক্ষমতা চালাইতে
পারিবেন, এবং যে কম্পনাপত্র উপলক্ষে তিনি উক্তরূপ
বিশেষ ক্ষমতাপন্ন হন সেই কম্পনাপত্রের কার্য পক্ষে
তিনি কালেক্টর সাহেব বলিয়া গণ্য হইবেন।

৫৬ ধারা। কালেক্টর সাহেব এই আইনমতে যে কোন

কার্যসাধন করিতে বা যে
কালেক্টর সাহেবের কোন কর্ম করিতে পারেন,
ক্ষমতাপন্ন করিতে পারি- কোন কর্ম করিতে পারেন,
বার কথা। খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের

অনুমতি গ্রহণ পূর্বক, সেই
কার্যসাধন করিবার ও সেই কর্ম করিবার ভার কোন
ডেপুটী বা আসিস্ট্যান্ট বা সূব-ডেপুটী কালেক্টর বা ইজপ
কোন কার্যকারকের প্রতি অর্পণ করিতে পারিবেন;

এবং উক্তরূপ অর্পণ করা গেলে, ঐ ডেপুটী কালেক্টর
বা অন্য কার্যকারক তদ্রূপ কোন কার্য সাধন করিতে
ও তদ্রূপ কোন কর্ম করিতে পারিবেন,

এবং উক্ত কার্য সাধনার্থে এই আইনমত কালেক্টর
সাহেবের কোন ক্ষমতাক্রমে কার্য করিতে পারিবেন।

নিম্ন উক্ত কার্যকারক যেরূপ কার্য সাধন করেন, যেরূপ
কর্ম করেন ও যেরূপ ক্ষমতা চালান, তৎসমুদয় কালেক্টর
সাহেবের কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধানের অধীনে সাধিত, কৃত
বা চালিত হইবে।

৫৭ ধারা। পূর্বের ভাষান্তরের কোন কথা থাকিলেও,

কমিশ্যনর সাহেবের কমিশ্যনরদের ও কালেক্টর
ও বোর্ডের কর্তৃত্বের কথা। সাহেবের এই আইনমত সমু-
দয় আনুষ্ঠানিক কার্য দেশ-

খণ্ডের কমিশ্যনর সাহেবের ও রেভিনিউ বোর্ডের
সাধারণ কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধান থাকিবে।

৫৮ ধারা। নিম্নলিখিত বিষয়ের বিধানার্থে ক্রিয়ুত

বিধি প্রণয়ন, পরিব- লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব
র্তন ও রহিত করিতে সময়ে বিধি প্রণয়ন করিতে
পারিবার কথা। পারিবেন:—

(ক) এই আইনের কোন বিধানমতে কোন বিষয়ে
কার্য করিবার আদেশ বা ক্ষমতা যে কার্যকারকের প্রতি
অর্পিত হয় তাহার আনুষ্ঠানিক কার্যের।

(খ) এই আইনে বাহা কিছু করিবার বিধান আছে
তাহা যে ব্যক্তি করুক যে সময়ে যে স্থানে যে রূপে
করিতে হইবে তদ্বিষয়ের;

(গ) এবং সাধারণতঃ এই আইনের বিধান বেরূপে
কলবৎ করিতে হইবে তদ্বিষয়ের।

এই রূপে যে কোন বিধি প্রণীত হয়, ক্রিয়ুত লেপ্টে-
নেট গবর্নর সাহেব সময়ে তাহা পরিবর্তিত বা রহিত
করিতে পারিবেন।

Such rules, alterations, and cancelment shall be published in the *Calcutta Gazette*, and shall thereupon have the force of law.

PART VII.

SPECIAL PROVISIONS FOR WORKS CARRIED OUT UNDER BENGAL ACT V OF 1871.

59. The following portions of this Act shall apply to any scheme or works carried out under the provisions of Bengal Act V of 1871, that is to say—

Portions of this Act applicable to works carried out under Bengal Act V of 1871.

(a) As to the method of realizing sums due on account of the cost of the works, sections 31, 38, 39, and 40;

(b) As to the recovery by landholders or superior tenants of the cost of the works, from persons holding land under them, Part V;

(c) As to other matters, Part VI.

60. If the Lieutenant-Governor is satisfied that the apportionment of the cost of any scheme or works carried out under the provisions of the said Bengal Act V of 1871 is inequitable for reasons discovered by the operation of the completed scheme, or on grounds not originally considered by the Commissioners, the Lieutenant-Governor may, at any time within one year after the commencement of this Act, direct a revision of the said apportionment, and may for the purpose of such revision appoint Commissioners. The provisions of Part I shall be applicable to the appointment of, and to the conduct of business by, such Commissioners.

Commissioners to be guided in making such revision by certain provisions of this Act.

61. Such Commissioners shall proceed without delay to revise such apportionment, and in making such revision they shall be guided by the provisions of sections 28, 32, and 34, so far as the same may be applicable, and shall have regard to the degree of benefit which, upon taking proceedings under this section, they may find to have been conferred on the lands: provided that the total sum apportioned upon such revision as payable in respect of all the lands improved or reclaimed by the works shall not be less than the total cost of the construction of such works within the meaning of section 25.

[গবর্নমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ১০ অগস্ট ।]

উক্ত বিধি ও তাহার পরিবর্তন ও রহিত করণ কলি-
বিধি প্রকাশ করিবার কাণ্ডা গেজেটে প্রকাশ করা
করা। যাইবে ও প্রকাশ করা গেল
আইন তুল্য বলবৎ হইবে।

সপ্তম খণ্ড ।

১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে সম্পাদিত কার্য-
সংক্রান্ত বিশেষ বিধি ।

৫৯ ধারা। ১৮৭১ সালের
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫ আইনমতে কোম
৫ আইনমতে যে কাণ্ডা
সংক্রান্ত হয় তাহা এই
আইনের কোন অংশ
বিস্তারিত করা।
৫৯ ধারা। ১৮৭১ সালের
বঙ্গীয় ৫ আইনমতে কোম
কম্পানাপত্র বা কাণ্ডা সাধন
করা গেলে তৎপ্রতি এই আই-
নের নিম্নলিখিত অংশগুলি
বিস্তারিত, অর্থাৎ,

(ক) কার্যের খরচ বাবদ দেনা টাকা আদায় করিবার
প্রণালী সম্বন্ধে ৩১, ৩৮, ৩৯ ও ৪০ ধারা ।

(খ) কার্যের খরচ ভূমিধারিকারি বা উপরিহু প্রভৃতি
দিলে, তাহাদের অধামে ভূমি ভেগকারী ব্যক্তিদের
স্থানে ঐ খরচ আদায় করিবার সম্বন্ধ, পঞ্চম খণ্ড ।

(গ) অমান্য বিষয় সম্বন্ধে ষষ্ঠ খণ্ড ।

৬০ ধারা। ১৮৭১ সালের উক্ত বঙ্গীয় ৫ আইনের
বিধানমতে কোম
১৮৭১ সালের বঙ্গীয় ৫
আইনমতে যে কম্পা-
নাপত্র বা কাণ্ডা সাধন করা
হয় তাহা পরিমাপ্ত কম্পানাপত্রের
অনুযায়ী কার্যক্রমে প্রকাশিত
যুক্তিতে অথবা কমিশনারের
প্রথমে যে সকল কারণ বিবেচনা
করিয়া সিদ্ধান্ত হইবে সেই সকল কারণে প্রযুক্ত হেবোর্টমেন্ট
গবর্নর সাহেবের এইরূপ হুজুর্জ্ঞানিলে, তিনি এই আইন
প্রচলিত হইবার পর একবৎসর মধ্যে যে কোন সময়ে
উক্ত বায়বন্তনপত্র সংশোধন করিবার আজ্ঞা দিয়া উক্ত
কাণ্ডা নিমিত্ত কমিশনার নিযুক্ত করিতে পারিবেন। উক্ত
কমিশনারদের নিয়োগ ও তাহাদের কাণ্ডা চালাইবার
সম্বন্ধে প্রথম খণ্ডের বিধান বিস্তারিত।

৬১ ধারা। উক্ত কমিশনারেরা অবিলম্বে উক্ত
উক্তরূপ সংশোধন
করিবার সময়ে কমিশনা-
রদের এই আইনের
কোন বিধান অনুসারে
চলিবার কথা।
৬১ ধারা। উক্ত কমিশনারেরা অবিলম্বে উক্ত
বায়বন্তনপত্র সংশোধন করিতে
প্রস্তুত হইবেন, এবং সংশো-
ধন কাণ্ডাকালে ২৮, ৩০ ও ৩৪
ধারার বিধান মতভূর খাটে
তাহা দেখিয়া তদনুসারে কাণ্ডা
করবেন, এবং এই ধারানুসারে
কাণ্ডাচালনা সময়ে ভূমির যে পরিমাণ উপকার হইয়াছে
তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিবেন। কিন্তু উক্ত কাণ্ডা দ্বারা
উৎকর্ষপ্রাপ্ত বা কৃষিযোগ্যকৃত সমুদয় ভূমি সম্বন্ধে দেয়
বালিয়া উক্ত সংশোধন কালে মোট যত টাকা ধরা যায়,
তাহা ২৫ ধারার মর্মানুযায়ী উক্ত কাণ্ডা প্রস্তুত করিবার
মোট খরচ অপেক্ষা কম হইবে না।

62. For the purpose of making such revised apportionment, such Commissioners shall have full power to increase or reduce the apportionment which was previously made upon individuals, and to direct such refunds to be made to, or additional payments to be levied from, individuals, as may be necessary to give full and complete effect to such revision. Any person dissatisfied with any order passed by such Commissioners under this section may appeal to the Commissioner of the Division, and the provisions of section 35 shall be applicable to any such appeal.

63. The provisions of section 36 as to an apportionment becoming final shall be applicable to such revised apportionment; and the provisions of sections 31, 38, 39, and 40 shall be applicable to the realization of any sums which may become payable under the same.

SCHEDULE A—(referred to in section 12).

BENGAL DRAINAGE ACT, 1880.

To all whom it may concern.

TAKE notice that it is proposed to drain and improve certain lands in the village of _____, paraganah _____. Plans and provisional estimates of the works proposed are now lodged in _____ and may be inspected by any person interested on any of the days and at any of the times specified below till the day of _____ next. (Here specify the days and hours at which the plans and the estimates will be open to inspection.)

All proprietors of estates paying revenue direct to Government of which any lands may be affected by the proposed drainage and improvement,

all owners of revenue-free lands borne on the Collector's General Register of Revenue-free lands, which may be so affected,

all persons having permanent rent-paying interests in tenures, undertenures or lands extending to not less than one hundred standard highas to be so affected,

and all persons having permanent rent-free interests in tenures, undertenures and lands to be so affected,

are hereby called upon to inspect the said plans and estimates.

[Government Gazette, 10th August 1880.]

৩২ ধারা। উক্ত সংশোধিত ব্যরবটনপত্র প্রস্তুত করিবার নিমিত্ত, কমিশনাররা যে টাকা ধরা যার, কমিশনারদের তাহা বাড়াইতে বা কমাইতে পারিবার ও আপীলের কথা। ব্যক্তি বিশেষের উপর পূর্বে যে টাকা ধরা গিয়াছিল তাহা বাড়াইতে বা কমাইতে সম্পূর্ণরূপে ক্ষমতা বান হইবে, এবং উক্ত সংশোধন সম্পূর্ণরূপে ও সর্বতোভাবে কলবৎ করিতে কইলে যেরূপ আবশ্যক হয়, ব্যক্তি বিশেষকে তদ্রূপ টাকা কিরাইয়া দিবার বা তাহার স্থানে তদ্রূপ অতিরিক্ত টাকা আদায় করিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন। এই ধারামতে কমিশনারেরা যে আজ্ঞা করেন কোন ব্যক্তি তাহাতে অসন্তুষ্ট হইলে ঐদের কমিশনার সাহেবের নিকট আপীল করিতে পারিবেন। এই রূপ আপীলের প্রতি ৩৫ ধারার বিধান বর্ত্তিবে।

৩৩ ধারা। ব্যরবটনপত্র চূড়ান্ত হইবার যে বিধান সংশোধিত ব্যরবটনপত্র চূড়ান্ত হইবার ও উৎকর্ষ দেয় টাকা আদায় হইবার কথা। ৩৬ ধারায় আছে তাহা উক্ত সংশোধিত ব্যরবটনপত্রের প্রতি বর্ত্তিবে; এবং উক্ত পত্রানুসারে যে টাকা দেয় হয়, তাহা আদায় করিবার সম্বন্ধে ৩১, ৩৮, ৩৯ ও ৪০ ধারার বিধান থাকিবে।

৪ চিহ্নিত তফসীল।—(১২ ধারায় উল্লিখিত হইয়াছে)

বঙ্গদেশের পয়েন্টাল বিধায়ক ১৮৮০ সালের আইন।
যাঁহাদের সম্পর্ক থাকে তাঁহাদের সমীপে।

জানিবেন যে অমুক পরগনার অন্তর্গত অমুক গ্রামের কিয়ৎ পরিমাণ ভূমির জলনিঃসরণ ও উৎকর্ষ সাধন করিবার প্রস্তাব হইয়াছে। যে কার্য করিবার প্রস্তাব হইল তাহার নকশা ও ব্যয়ের অনুমানপত্র অমুক স্থানে আছে। সেই বিষয়ে যাঁহাদের সম্পর্ক থাকে তাঁহারা অমুক দিনবারি আগামি অমুক মাসের অমুক দিন পর্যন্ত বেলি অমুক ঘন্টারি অমুক ঘন্টারি মধ্যে কোন সময়ে দেখিতে পারিবেন। (যে ২ দিন যে ২ ঘন্টারি এই নকশা ও কম্পানপত্র দেখিতে পাওয়া যাইবে, এই খানে তাহার নির্দেশ করিবেন।)

প্রস্তাবিত জলনিঃসরণ ও উৎকর্ষসাধন কার্য দ্বারা যদন্তর্গত ভূমির উপকার হইবার সম্ভাবনা একপক্ষ সাক্ষ্যে সম্বন্ধে গণনামতে রাজস্ব দায়ী মহালের মিনি স্বাধীন, ও

কালেক্টর সাহেবের লিখিত জরুুর সাধারণ স্ট্রেজিটরী বহীতে যে লিখিত ভূমি ভুক্ত আছে তাহার উক্তরূপ উপকার পাইবার সম্ভাবনা থাকিলে, তাহার মিনি স্বাধীন হইবে, ও

উক্ত কার্যদ্বারা উপকৃত হইতে পারিবে এরূপ কতিমতে অনুমান একশত বিঘা পরিমিত ভালুকে বা পেটাও ভালুকে বা ভূমিতে খাজানা দিবার নিয়মাদ্বারা যে সকল ব্যক্তির স্থায়ী স্বার্থ আছে, ও

কতিমতে অনুমান একশত বিঘা পরিমিত তদ্রূপ ভালুকে বা পেটাও ভালুকে বা ভূমিতে খাজানা দিবার নিয়মাদ্বারা যে সকল ব্যক্তির স্থায়ী স্বার্থ আছে,

তাঁহাদিগকে এতদ্বারা আদেশ করা যাইতেছে যে তাঁহারা উক্ত নকশা ও অনুমানপত্র পরীক্ষা করিয়া দেখেন।

Those who wish the works to be carried out and are willing to bear their proportion of the cost thereof are requested to send to the Drainage Commissioners their assent in writing, signifying therein, so far as possible, the nature and extent of their interest in such land, on or before the day of 18 . Those who have any objection to the execution of the said works are required to send in their objection in writing to the said Commissioners on or before the said day.

All persons who are hereby called upon to give their assent or express their objections in writing are warned that under the law the Commissioners are not bound to recognize any such assent or objection unless the person making the same specifies the extent and portion of the land which he holds, and the tenure or interest which he has in the same.

Collector, for the Drainage Commissioners.

SCHEDULE B—(referred to in section 37).

BENGAL DRAINAGE ACT, 1880.

To

Take notice that the Drainage Commissioners have apportioned against you the sum of as your contribution in respect of the lands of and that you are hereby required, within one month from the date of the service of this notice, to pay to me the said sum of Rs. together with interest at the rate of five per centum per annum from the day of or to enter into an engagement for the payment of the same by instalments extending over a period of not more than ten years.

Collector.

W. E. H. FORSTER,

Offg. Asst. Secy. to the Govt of Bengal.

উক্ত কার্য সম্পাদনবিষয়ে ষাঁহাদের ইচ্ছা আছে ও খরচের যে অংশ তাঁহাদের প্রতি অর্শিবে সেই অংশ দিতে ষাঁহারা সম্মত আছেন, তাঁহাদের প্রতি এই আদেশ হইতেছে যে, তাঁহারা ১৮ সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তৎপূর্বে পয়েনালার কমিশ্যনরদের নিকট লিখিয়া সম্মতি জানাইবেন এবং সেই ভূমিতে তাঁহাদের কত দূর ও কীদুক সম্পর্ক আছে সেই পত্রে এই কথা সাধাযতে জানাইবেন। উক্ত কর্ম সম্পাদন বিষয়ে ষাঁহাদের আপত্তি থাকে তাঁহারা সেই তারিখে বা তৎপূর্বে আপনাদের আপত্তি লিখিয়া কমিশ্যনরদিগকে জ্ঞাত করিবেন।

যে সকল ব্যক্তিকে এতদ্বারা লিখিয়া সম্মতি দিবার কি আপত্তি জানাইবার আদেশ করা গেল, তাঁহাদিগকে সাবধান করিয়া দেওয়া যাইতেছে যে সম্মতিদাতা কি আপত্তিকারি ব্যক্তি আপন ভোগকৃত ভূমির পরিমাণ ও অংশ ও তাহাতে তাঁহার যে সম্পর্ক কি স্বার্থ আছে তাহা নির্দেশ না করিলে, কমিশ্যনরেরা আইনমতে তদ্রূপ সম্মতি কি আপত্তি গ্রাহ্য করিতে বদ্ধ হইবেন না।

পয়েনালার কমিশ্যনরদের পক্ষে, কালেক্টর সাহেব।

B তফসীল।—

(৩৭ ধারায় উল্লিখিত হইয়াছে)

বঙ্গদেশের পয়েনালার বিষয়ক ১৮৮০ সালের আইন।
শ্রীঅমুক সমীপেষু।

অমুক স্থানের ভূমির নিমিত্তে যে খরচ লাগিয়াছে তাহার মধ্যে পয়েনালার কমিশ্যনরেরা তোমার অংশ এত টাকা ধাড়া করিয়াছেন ইহা জানিবে। অতএব এই নোটিস পাইবার তারিখ অবধি এক মাসের মধ্যে তুমি আমাকে অমুক মাসের অমুক তারিখ অবধি বৎসর গতকরা ৫% টাকার হিসাবে সুদসহ উক্ত টাকা দিবে অথবা দশ বৎসরের অনধিক কাল ব্যাপিয়া কিস্তিরূপে সেই টাকা দিবার করার করিবে, তোমার প্রতি এই আদেশ হইল।

কালেক্টর।

ডালিউ, ই, এচ, ফর্সাউথ,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং অ্যাসিস্ট্যান্ট সেক্রেটারী।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L.

Bengali Translator.



অতিরিক্ত গবর্ণমেন্ট গেজেট ।

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ২ নবেম্বর ।

ষষ্ঠ খণ্ড ।

রাজ্যীয় ব্যবস্থাপক সভার আইনের পাণ্ডুলিপি ।

খাজানার আইন সংক্রান্ত কমিশ্যনের রিপোর্ট ।

নিম্নবন্ধ প্রদেশের খাজানার আইন সংশোধন করিবার প্রস্তাব বিবেচনার্থ নিম্নবন্ধ কমিশ্যনের আমরা সবিনয়ে নিম্নলিখিত রিপোর্ট দিতেছি।—

১। আমাদের নিয়োগ করিয়া গবর্ণমেন্ট যে আজ্ঞা দেন, তাহাতে আমাদের প্রতি আদেশ ছিল যে (১) এতদ্বিষয় সংক্রান্ত আইন ও ব্যবস্থা এবং ১৮৭৯ সালের ১০ আইন বিবিধ হইবার পর আদালতের নিষ্পত্তিতে খাজানা বিষয়ক যেরূপ ব্যবস্থা আছে, সাবধানে তাহার সারসংগ্রহ ও সংহিতা প্রস্তুত করিতে হইবে; এবং (২) ইদানীন্তন কএক বৎসর মধ্যে যে সংশোধনের প্রস্তাব উত্থাপিত হইয়াছে, তৎসমুদয় বিবেচনা করিয়া দেখিয়া যাহা পরামর্শসিদ্ধ বোধ হয়, মূল ব্যবস্থাগত এরূপ সংযোগ সম্বলিত এবং কার্যবিধির এরূপ উন্নতি সহকৃত পাণ্ডুলেখ্য প্রস্তুত করিবার চেষ্টা করিতে হইবে।

২। আমাদের সহযোগী জিযুত ফীল্ড সাহেব প্রথমে ঐ সংহিতা সঙ্কলন করেন, এবং আমাদের সেক্রেটারীর গত ১৯ আগস্টের ৪৪ নং পত্রের সহিত উহা ঐ তারিখে পাঠান গিয়াছে।

৩। পাণ্ডুলেখ্য এক্ষণে প্রস্তুত হইয়াছে এবং এই রিপোর্টের সহিত প্রেরিত হইল। নিম্নবন্ধ প্রদেশস্থ ভূম্যধিকারী ও প্রজা সংক্রান্ত সমস্ত আইনগত ও ষোকদ্দমা প্রস্তুত ব্যবস্থা অর্থাৎ বর্তমান সমস্ত ব্যবস্থা সংহিতায় সংগ্রহ করা হইয়াছিল। এই সংগ্রহ কার্যে যত দূর পারা যায় তত দূর গ্রহণ করা এবং উপস্থিত বিষয়ের সহিত যেকোন বিষয়ের অধিক বা অল্প সম্পর্ক আছে তাহাই ধরা বাঙালীয় জ্ঞান করা হয়, কোন বিশেষ ব্যবস্থা খণ্ড উক্ত গ্রন্থে স্থান পাইবে কি না, এই প্রশ্ন, উহা কিছু মাত্র প্রাসঙ্গিক বলিয়া বোধ হইলেই, গ্রন্থের অন্তর্ভুক্তে নিষ্পত্তি করা হইয়াছে। উপকরণের অল্পতা হইলে কোন গুরুতর বিষয়ের প্রতি দৃষ্টি না পড়িতে পারিত, কিন্তু উপকরণের আভিলাষে আইন সংগ্রহে যাহা গ্রহণ করিলে ভাস হয় তাহার নির্দোষ, সহজ। আইনের এই শাখার, অন্যান্য অনেক শাখার ন্যায়, অবশিষ্ট কয়েক শাখার সহিত অধিক বা অল্প সম্বন্ধ আছে এবং সীমার রেখা ঠিক কোথায় পড়িবে ইহা স্থির করা সর্বদা সহজ নহে। এই পাণ্ডুলেখ্য সম্বন্ধে এই কথার নিষ্পত্তি সময়ে বিশেষ বা স্থানীয় আইনগত সকল বিষয় বাদ দেওয়া আমাদের পরামর্শসিদ্ধ বোধ হয়। সংহিতার অন্তর্গত উক্তরূপ কোন বিষয়ের সহিত ভূম্যধিকারী ও প্রজা সংক্রান্ত আইনের বিশেষ স্পর্শ সম্বন্ধ নাই বলিয়া এরূপ করা হয় নাই; আমাদের বোধ হইয়াছিল যে ঐ বিষয় এক্ষণে যে স্থলে, দৃষ্ট হয় তাহার সহিত উহার গুঢ়তর সম্বন্ধ আছে। এইরূপ বিবেচনায় নিম্নলিখিত আইনের অংশগুলি সংহিতার মধ্যে থাকিলেও পাণ্ডুলেখ্য মধ্যে গৃহীত হয় নাই।

কমিশ্যনের প্রতি প্রদত্ত
ইহা প্রকার আদেশের কথা।

গত আগষ্ট মাসে সংহিতা
পাঠাইবার কথা।

পাণ্ডুলেখ্যের উদ্দেশ্য।

আইনের কোন অংশ
সংহিতার থাকিলেও, পাণ্ডু-
লেখ্যে গৃহীত না হইবার
কথা।

- (১) কোন অব ওয়ার্ডের বা রাজস্ব বিষয়ক কর্তৃপক্ষদের কার্যাব্যবহারিক মহালের খাজানা আদায় করিবার বিশেষ কার্যপ্রণালী।
- (২) খাস মহালের খাজানা আদায় করিবার বিশেষ কার্যপ্রণালী।
- (৩) ঘাটৌয়ালদের সংক্রান্ত এবং ঘাটৌয়ালী ও অন্য চাকরান তালুক সংক্রান্ত আইন।
- (৪) গবর্ণমেন্টের নাকী রাজস্ব নিমিত্ত নিলাম দ্বারা তালুক প্রভৃতি অসিদ্ধ হইবার আইনের বিশেষ বিবরণ।
- (৫) মালগুজারী মহালের বাটওয়ারী হইলে তদন্তগততালুক প্রভৃতির সম্বন্ধে যে ফল হয়।

ভূস্বামীদের কর্তৃক লাখেরাজ ভূমি বাজেয়াপ্ত করণ ও তাহার কর নির্ধারণ সম্বন্ধীয় ব্যবস্থাও (সংহিতার ৭৫ ও ৮৩ ধারা দেখ) বাদ দেওয়া গিয়াছে, কারণ ভূস্বামিনারী ও প্রজাসংক্রান্ত আইনের সহিত একগুণে এই বিষয়ের বিশেষ কোন সম্বন্ধ নাই, এবং অসিদ্ধ দানপত্র বলে ভোগকৃত বলিয়া কথিত ভূমি বাজেয়াপ্ত করিয়া তাহার খাজানা নির্দ্ধারণ করণার্থে যে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায় তাহা দেওয়ানী মোকদ্দমান মধ্যে পড়ে (১৮৬০ সালের বঙ্গীয় ৭ আইন দেখ)। এই সকল বাদ দিয়া এবং একগুণে যে আর একটি প্রয়োজনীয় বিষয়ের উল্লেখ করা যাইতেছে তাহা বাদ দিয়া, সংহিতার অন্তর্গত ব্যবস্থা এই পাণ্ডুলেখো দেওয়া হইয়াছে, এবং সমস্ত বিষয়ের গুরুত্ব বুঝিয়া বিবেচনা ও বিচারপূর্বক আমরা যাহা যাহা গ্রাহ্য করিবার পরামর্শ দেওয়া ন্যায় জ্ঞান করিবেছি ১ এই ব্যবস্থার তদ্রূপ সংশোধন ও পরিবর্তন করা গিয়াছে।

৪। ফসলাদি ক্রোক সম্বন্ধ একগুণে যে ব্যবস্থা আছে পাণ্ডুলেখো তাহা গৃহীত হয় নাই এবং খাজানা আদায়ের এই প্রণালী আমরা একেবারে উঠাইয়া দিতে চাই। ইংলণ্ডীয় আইনের এই শাখাটি প্রথমে ১৭৯৩ সালের ১১ আইনদ্বারা এ দেশে প্রচলিত করা হয়। ঐ আইনে বিশেষরূপে নির্দিষ্ট কোন ভূস্বামিকারির প্রতি এই ক্ষমতা প্রদত্ত হয় যে তাঁহারি আপন প্রজাদের ফসল ও ভূমির উৎপন্ন প্রত্যেক প্রকার জব, শস্য, গবাদি পশু, ও অন্য সমুদয় অস্থাবর সম্পত্তি (উহা ক্রটিকারী ব্যক্তির বা অন্য যাহার যত্রে বা বাটীর মধ্যে পাওয়া যাউক না কেন) ক্রোক করিয়া বিক্রয় করিতে পারিবেন। ১৮৫৯ সাল পর্যন্ত এই ব্যবস্থাটি চলিত ছিল। যে ভূমির খাজানা পণ্ডনা থাকে, কেবল সেই ভূমির ফসলাদি ক্রোক করা যাইতে পারিবে, ঐ সালে ইনিগম হয়। খাজানা আদায়ের উপায় স্বরূপ এই কান্সপ্রণালীর যে প্রবল শক্তি ছিল, উক্ত পরিবর্তন দ্বারা নিঃসন্দেহ তাহার অনেক দূর হ্রাস হয়, এবং দরুন মান আইনের বিধানগুলি সর্বদা ঠিক ২ পালিত হয় না আমাদের এইরূপ আশঙ্কা আছে। দেখাও যে এই সকল বদান্ধের নিশ্চিত অপব্যবহার হইয়াছে, ইহার প্রমাণ আছে; এবং আমাদেরও কএক জনের জানা আছে যে এদেশের অন্যান্য স্থানেও এই সকল বিধান অনুসারে সর্বদা নিয়মিতরূপে কার্য হয় না। এইকারণ প্রণালী সংক্ষেপ ও উৎকৃষ্টতর করিবার কএকটি প্রস্তাব আমাদের সম্মুখে উপস্থিত ছিল, এবং ঐ সকল প্রস্তাব অবলম্বন করিলে এই কার্য প্রণালী নির্দিষ্টমুদ্রে অপেক্ষাকৃত অধিক পরিমাণে কার্যকর করা যায় কিনা ইহা আমরা বিবেচনা করিয়া দেখিয়াছি; কিন্তু পরিশেষে আমাদের অধিকাংশের এই সিদ্ধান্ত হয় যে এই বিষয়টি কোন সংগ্রহ ও সংশোধনাত্মক আইন হইতে বাদ দেওয়াই ভাল। ইহা উল্লেখযোগ্য যে এই সিদ্ধান্ত বেহারের খাজানা বিষয়ক কমিটির ও বেহারের নীসকরদের সভার অধিকাংশের মতানুযায়ী।

৫। সংহিতায় বা পাণ্ডুলেখো বন্দোবস্ত কার্যকারকদের ক্ষমতা ও কর্মসংক্রান্ত ব্যবস্থা গৃহীত হয় নাই। অতীত দিন হইল এই বিষয় বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার মনোযোগ আকর্ষণ করে, এবং এতৎ সংক্রান্ত বিধান ১৮৭৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনে বিধিদ্ধ হইয়াছে। গত বৎসরের ২২ মে তারিখে শ্রীযুত গবর্ণর জেনরল সাহেব ঐ আইন অনুমোদন করেন। আমাদের প্রতীতি হইয়াছে যে, আইনের এই অংশের কথা একগুণে পুনরায় তুলিলে একটি যথেষ্ট জটিল বিষয় বিনা প্রয়োজনে অধিকতর জটিল করা হইবে, কিন্তু আমরা এই বিষয় সম্বন্ধে একটি প্রশ্নের উল্লেখ করিতে পারি। ঐ প্রশ্নসম্বন্ধে কখনও বিশেষ প্রকারের গোলযোগ উপস্থিত হয়, এবং পাণ্ডুলেখের একটি ধারা দ্বারা আমরা উহার মীমাংসার চেষ্টা করিয়াছি। এই প্রদেশের শাসন কার্যের ভার অত্রী বাহাদুর হস্তে ছিল, রাজস্ব ও খাজানার

বন্দোবস্তী কার্যকারকদের ক্ষমতা পাণ্ডুলেখো মধ্যে না বিবরণ কথা।

গবর্ণমেন্টের বেল, সম্বন্ধে নিম্নলিখিত কথা।

১ কমিশ্যনের মেম্বারদের সকলের মত কিয়া, বিষয় সাধাধ্য হইলে, অধিকাংশের মত প্রকাশ করণার্থে এই রেপোর্টে সর্বত্র উক্তম পুরূষের বহুগুণ "আমরা" শব্দ ব্যবহার করা গিয়াছে। প্রয়োজনীয় বিষয়ে মেম্বারদের মতভেদ থাকিলে, যে মত গৃহীত হইয়াছে, তাহা অধিকাংশ মেম্বারদের মত বলিয়া স্পষ্ট করিয়া লিখিত হইয়াছে। কোমর মেম্বার বিষয়বিশেষ সম্বন্ধে রেপোর্টের ক্রোড়গত করিয়া আপনাদের মত প্রকাশ করিয়াছেন।

এতেম তাঁহাদের যেন সর্বদা বিশেষ পরিস্ফুটভাবে বহীষ্কৃত থাকিবে না, এ বিষয়ের প্রতি বাঁহারা দৃষ্টি রাখেন, ইদানীন্তন কংগ্রেসের উঁচারা এই প্রভেদ অতি স্পষ্টরূপে স্বরূপ করিয়াছেন। এই প্রভেদ মোটামোটি দুই গণেশ যে বিশেষ হইবে রাজস্ব এবং স্বত্বস্বত্ব রাজার সর্বোচ্চ অধিকার এবং স্বাধীনতা স্বত্বস্বত্ব ভূস্বামির অধিকার একই গবর্ণমেণ্টে সম্মিলিত হয় সেই স্থলে এই প্রভেদ তত সহজে বোধগম্য হয় না। দুই অধিকারই কি আপন-অনুযায়ী রাখা করিয়া একত্রে অবস্থিতি করিতে থাকে? অথবা একটি, এবং তাই হইলে কোনটি অপরটির উচ্চতর সত্যমধ্যে গৃহীত ও বিলুপ্ত হয়? অর্থাৎ, এই দুই অধিকার গবর্ণমেণ্টের হস্তে আসিলে, প্রজারা রাজস্ব দেয় কি স্বাধীনতা দেয়? কেবল বাণী আশ্বাসের দ্বারা প্রত্যাশী সম্বন্ধে নহে, অন্যান্য প্রয়োজনীয়স্বার্থ সম্বন্ধেও, এই প্রশ্নের মীমাংসা করা প্রয়োজনীয়। ৪৫ খারায় আমরা, ইহাই ব্যবস্থা আছে এবং সর্বদাই ছিল বলিয়া, প্রধান কারণ এই যে ভারতবর্ষের পক্ষে জীবিত স্টেট সেক্রেটারী নাহেব ক্রয়দ্বারা বা প্রকারান্তরে কোন মহাল প্রাপ্ত হইলে, অনিদারী স্বার্থ সর্বোচ্চ রাজস্বদিকাবে নিমজ্জিত হইবে। আমরা চারিটি বীচাইয়া একত্রে এই বিধান করিতে চেষ্টা করিয়াছি যত্নীয় পক্ষে কোন স্বত্বের বা স্বার্থের কোন হানি না হয়; এবং আমরা বঙ্গোবস্তা কাব্যকবদর কনতা নির্ধারণ ও সীমানা কবী বিষয়ক ১৮৯৯ সালের বঙ্গীয় আইনের ও রাজকীয় প্রাপ্য আদার বিষয়ক আইনের কার্যচলন বীচাইয়া গিয়াছি।

৬। পাটওয়ারী পদ পুনঃ সংস্থাপনের কথা সংপ্রতি গবর্ণমেণ্টের মনোযোগ আকর্ষণ করিয়াছে; এবং আমাদের শাসন প্রণালীর কাণ্ডগোলে বাহা একেবারে নিমজ্জিত হইয়াছে, সীমাক প্রণালীর একরূপ প্রচারণে যথাল পুনঃ সংগঠন করা কংগ্রেস পরামর্শসিদ্ধ ও সম্ভবিত্বিতকর এবিষয়ে ভিন্ন মত আছে। সম্পূর্ণ পাটওয়ারী করিয়া দেখিয়া গবর্ণমেণ্টে সংপ্রতি স্থির করিয়াছেন যে রাজ্যলার বা ডাডমার পাটওয়ারী রাখিবার নিমিত্ত আর অমীদারদের প্রতি আদেশ দেওয়া যাইবে না। পোঁর সম্বন্ধে এই প্রশ্নের কদাপি মীমাংসা হয় না। এই প্রশ্নে বিচার করা কিস্থা এতৎসম্বন্ধে কোন মত প্রকাশ করা আমাদের বর্তমান কাণ্ড ফেব্রের মনো পড়িচ্ছে বলিয়া আমরা বিবেচনা করিয়া, বিলুপ্ত ইহা বলা ভাল যে পাটওয়ারী কান অংশ পাটওয়ারী পদ পুনঃ সংস্থাপন না, রাখা কারবার উপর নিভর রাখেন। আমরা ইহাও বলিতে পারি যে, যেহেতু স্বাধীনতা বিষয়ক কমিটি পাটওয়ারী সংক্রান্ত আইন স্বাধীনতা বিষয়ক আইনের অন্তর্ভুক্ত করা বাঞ্ছনীয় জ্ঞান করেন না।

৭। এগুলি করেকটী প্রস্তাব উল্লেখ করা সুবিধা বোধ হইতেছে। এই সকল প্রস্তাব আমরা মনোযোগ সহকারে বিবেচনা করিব দেখিরাছি; কিন্তু বিবেচনা করিয়া দেখিয়া এইগুলি অবলম্বন করিবার পরামর্শ দিতে পারি না বলিয়া ইহাদের বিষয় পাটওয়ারী স্থান পায় না। ইহাদের মধ্যে প্রথম এবং বোধ হয় সর্বাপেক্ষা প্রয়োজনীয় প্রস্তাব এই যে প্রজা সমস্ত সংক্রান্ত সকল চুক্তি আইন অনুসারে লিখিত হইবার আদেশ হওয়া উচিত। এই প্রস্তাব বারম্বার হইয়াছে এবং একাধিকবার উচ্চ কর্তৃপক্ষ কর্তৃক ইহার পোষকতা হইয়াছে। বাঙ্গলা ও বেহারের অধিকাংশ প্রজাস্বত্ব চুক্তি অপেক্ষা দেশাচারের উপর নির্ভর করে। যে সমাজে চুক্তির জ্ঞান অথবা বিকাশ প্রাপ্ত হইয়া সর্বত্র শ্রমীর লোকের মধ্যে শীঘ্র ব্যাপ্ত হয়, কোন বিশেষ আকারে প্রজাস্বত্ব সংক্রান্ত চুক্তি করিবার আদেশ স্ট্রক আইন সে সমাজের উপযোগী হইবেও, আমরা বিবেচনা করি যে, যে সমাজে দেশাচারের প্রবল প্রাতিভা এবং যে সমাজে চুক্তি বন্ধনের মধ্যমা পালনী সত্যতা অপেক্ষা চুক্তিভঙ্গের কৌশল অধিক প্রশংসা প্রাপ্ত হয়, উক্তরূপ আইন সেই সমাজের তাদৃশ উপযোগী নহে। ১৭৯৩ সালের বাঙ্গলা গণ ভূম্যধিকারী ও প্রজার মধ্যে লিখিত চুক্তি চালাইবার চেষ্টা পান এবং উক্ত চুক্তিপত্র বহুবার করিম উভয় পক্ষের নিশ্চয় কত লাভ হইবে এই সময়ের আটনে এই বিষয়ে উপদেশ অনেক বান আছে। কিন্তু এই উপদেশ দ্বারা কোন পক্ষে কি স্বার্থ প্রাপ্তি বা মত পরিবর্তন হয় নাই। পরিণেমে এই বাদস্থা রহিত করা হয়, কারণ কোন পক্ষই উহাতে আপনার এমন কোন লাভ দেখিত না যাহার নিমিত্ত উহা অনেক বিক্ষিপ্ত প্রবল করিবার ইচ্ছা হয়। বর্তমান আটনে বিধান আছে যে প্রাপ্ত পাটওয়ারী পাইবার নিমিত্ত ও ভূম্যধিকারী কবুলিয়ত পাইবার নিমিত্ত মোকদ্দমা করিতে পারেন। কিন্তু এই বিধান অনুসারে যে অল্পমাত্র কাণ্ড হয় তাহা তত বিলক্ষণ জ্ঞান যাউতেছে যে বঙ্গদেশের ভূম্যধিকারী ও প্রজা এই বিষয় সম্বন্ধে চিরস্থায়ী বন্দবস্তের সমগ্রাধি আপনাদের মত অধিক পরিবর্তন করে নাই। রেজিস্ট্রারী আকসে যে জ্ঞান লাভ হইয়াছে তাহাতে দৃষ্ট হয় যে নতুন প্রজা স্বত্ব স্বত্বের সংগ্রহে সচরাচর লিখন ব্যবহৃত হয়, এবং যে ব্যবস্থা প্রচলিত অপেক্ষা পাশ্চাত্য জ্ঞানমুখী তাহা এতদেশবাসীদের মধ্যে বলপূর্বক চালান অপেক্ষা আপন আপন লিখন অবলম্বিত হইতে রাখিয়া দেওয়া আমরা অধিকতর পরামর্শসিদ্ধ জ্ঞান করি। চাহী লোকদের মধ্যে মত বিদ্যা চর্চা বাড়িবে তত লিখন অবলম্বিত হইবে সন্দেহ নাই।

পাটওয়ারী থাকিবার উপর কোন রূপে পাটওয়ারী নিভর না করিবার কথা।

যে সকল প্রস্তাব পাটওয়ারী লেখা গৃহীত হয় না তাহা বলা।

প্রজাস্বত্ব সংক্রান্ত চুক্তি লিখিত হইবার প্রস্তাব।

পাট্টা ও কবুলিয়ত সংক্রান্ত
ও পাট্টা ও কবুলিয়ত আইন
মোকদ্দমা সংক্রান্ত ব্যবস্থা
উঠাইয়া দিবার কথা।

৮। রায়ভদ্রের পাট্টা, পাট্টাবার ও ভূম্যধিকারীদের কবুলিয়ত পাট্টাবার স্বত্ব সংস্কীর
এবং এই স্বত্ব প্রবল করিবার কার্যপ্রণালী সংস্কীর বর্তমান আইনের বিধানের তুল্য
কোন বিধান পাণ্ডুলেখ্যে না কর। এই বিষয়ের সহিত অনেক দূর সম্পর্ক রাখে।
আমরা এখনই বলিয়াছি যে এই সকল বিধান যাহাদের উপকার নিমিত্ত কল্পিত হইয়া
ছিল, তৎকালে তাহারা অভ্যাসই কার্য করিয়াছে। ভূম্যধিকারী ও প্রজাসমূহ বিধায়ক
নিষগুণি লেখাগত করিবার উপায় স্বরূপ এই সকল বিধানমত কার্য সম্বন্ধেই
আঁধারা বিশেষ করিয়া এই কথা বলিয়াছি। কিন্তু আর একটি কার্য নিমিত্ত উক্ত
বিধানের ব্যবহার হইতে পারিত অর্থাৎ প্রজাসমূহ সংস্কীর কোন প্রয়োজনীয় বিষয়,
যথা খাজানার হার অথবা প্রজার ভোগকৃত ভূমির পরিমাণ, লইয়া উত্তর পক্ষের
মধ্যে বিবাদ থাকিলে, কর্তৃপক্ষদের সিদ্ধান্তি প্রাপ্তির উপায় স্বরূপ এই সকল বিধানের
ব্যবহার হইতে পারিত। ভূম্যধিকারী বলিতে পারেন যে রায়ত বিশ দিবা ভূমি ভোগ
করে, কিন্তু রায়ত বলে যে আমার পক্ষের বিষ আছে। বৎসর এই বিষয় লুপ্ত
করিয়া হয়। ভূম্যধিকারী ভরীপ করিবে বলিয়া ভয় দেখায়, এবং রায়ত ঘুমখোর
আমীন ও ভিন্নভিন্ন রকমের মাপকাটির ভয়ে ভরীপ এড়াইতে চাহে। গোমস্তাকে
ঘুষদিলে বা কোন সামান্য আবেগ্যাব দিলে প্রেমের চূড়ান্ত মীমাংসা হয়ত এক বৎসর।
স্বগিত থাকে। কিন্তু পর বৎসর আবার সেই প্রশ্ন উঠে। ইহাতে রায়ত রায়ত
ভূম্যধিকারীকে খাজানা দিতে বাধ্য বদ্ধ করে। আশঙ্কা এই যে পাছে
তাহার কাছে এমন কোন দাওয়া হয়, যাহা সে ন্যায্য বলিয়া স্বীকার করিবে না
অথবা রায়তের যেতের অন্তর্গত কোনও ক্ষেত্র সে দ্বিতীয় শ্রেণীর (চুরম) ধানী
জমি বলিয়া ধরে এবং এই শ্রেণী ভূমির প্রচলিত বা নিয়মিত হারে তাহার খাজানা
ধাওয়া হইবার দাওয়া রাখে, কিন্তু ভূম্যধিকারী বলেন যে এই সকল ক্ষেত্র প্রথম শ্রেণীর
(আউওল) ধানীজমি ও তজ্জন্য অধিকতর খাজানা দেওয়া উচিত। খাজানা দিবার
প্রত্যেক দিন এই বিষয় লইয়া বাদানুবাদ হয়; এবং এদেশে বাদানুবাদ হইতে যগড়া
উপস্থিত হওয়াতে, ও যগড়া হইলে প্রায় উচিত লক্ষ প্রয়োগ না হওয়াতে, যত বিরক্তি
রুদ্ধি হইয়া থাকে, তাহা ভূম্যধিকারীর সহিত প্রজাদের যেরূপ মৈত্রী সহজ থাক
উচিত তদুপযোগী নহে। এই দেশে এইরূপ যে সকল প্রশ্ন, সীমার চিহ্ন ও বেড়া
ও একরূপ মানদণ্ডানুযায়ী ঠিক জরীপ না থাকায় বিশেষ করিয়া, সর্বদাই উঠে। সেই-
সকল প্রশ্নে স্বত্বের মীমাংসা হইবার নিমিত্ত সুবিধা করিয়া দেওয়া অভ্যাস গাঙ্গুনীর।
কেহ বিবেচনা করিতে পারেন যে ভূম্যধিকারী প্রথম উদাহরণে বিগ্ন বিষার নিমিত্ত
পাট্টা দিতে চাহিয়া ও কবুলিয়তের দাওয়া করিয়া, ও দ্বিতীয় উদাহরণে প্রথম
শ্রেণীর ধানী জমি বলিয়া ক্ষেত্রের নিমিত্ত পাট্টা দিতে চাহিয়া ও কবুলিয়তের
দাওয়া করিয়া, সম্বন্ধেই প্রেমের মীমাংসা করিয়া লইতে পারিতেন। কিন্তু যদি জমি
বিশ বিষ না হইয়া সাড়ে উনিশ বিষ হয়, কিম্বা এই সকল ক্ষেত্রের অন্তর্গত কোন ক্ষেত্র
কোনমুখা শ্রেণীর ভূমি বলিয়া দৃষ্ট হয়, তবে ভারতবর্ষের উচ্চতম বিচারালয়ের
নিষ্পত্তি অনুসারে মোকদ্দমা বার্থ হইবে, এবং বিবাদের বিষয়ভূত প্রকৃত প্রেমের
মীমাংসা দিনা ও মোকদ্দমাজনিত চিত্তাবেগ ও বঞ্চিত মনোবিকার সহকারে উত্তর
পক্ষই নিষ্কান্ত হইবে। বর্তমান আইনের এই সকল বিধান লোকে যে কাণ্ডে লাগা
ইতে যত্ন করিত ও করিলে উপকার হইত, সেই কার্য সম্বন্ধেই এই সকল বিধান এই
রূপে নিষ্কল হইয়াছে। কার্যে যাহা নিশ্চয়োজ্ঞান বলিয়া দৃষ্ট হইয়াছে তাহা বাদ
দিয়া, ভুরোধর্শন দ্বারা যে অভাব দেখিতে পাওয়া গিয়াছে তাহা দূর করিবার নিমিত্ত
আমরা চেষ্টা করিয়াছি। ভূম্যধিকারী ও প্রজার মধ্যে এই রূপ যে প্রশ্ন উদ্ভূত হয়,
তাহার মীমাংসা নিমিত্ত ভূম্যধিকারী ও প্রজা মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবে,
পাণ্ডুলেখের ১৫১ ধারায় এই রূপ বিধান আছে। মোকদ্দমা হইয়া যে ডিক্রী হয়
তাহার নকল, পক্ষেরা আপনারা যে বিষয়ের মীমাংসা চাহে সেই বিষয় সম্বন্ধে পাট্টা
বা কবুলিয়তের দাওয়া ফলবৎ হইবে।

বেআইনী আবেগ্যাব আদা-
যের নুতন দণ্ড বিধান করা
পব্যবস্থা সিদ্ধ না হইবার কথা।

৯। নুতন দণ্ডের ব্যবস্থা দ্বারা বেআইনী আবেগ্যাব আদার নিবারণার্থ আর
চেষ্টা করা আঁধারা বাঙালীর জ্ঞান করি না। বর্তমান আইনে বিধান আছে যে, কোন
ভূম্যধিকারী আইনমতে দেয় খাজানার অতিরিক্ত কোন টাকা প্রজাদ্বারা অন্যায়
পূর্বক গ্রহণ করিলে, এই প্রজা উক্ত টাকা ও এই টাকার দ্বিগুণের অধিক ক্ষতিপূরণের
টাকা পাইতে পারিবে। পাণ্ডুলেখ্যে উক্ত বিধানই পুনঃ সম্মিলিত হইয়াছে। যদি
অন্যায় খাজানা গ্রহণের সঙ্গে এরূপ কোন ঘটনা ঘটিয়া থাকে, যাহা দণ্ডবিধির আই-
নমতে অপরাধ বলিয়া গণ্য হয়, তবে উক্ত বিধান থাকায় ফৌজদারী আদালতে
বাইবার কোন বাধা হয় না। একটি দলস্বরূপ ধরিলে দেখা যায় যে রায়তেরা দিনে
আপনাদের স্বত্ব ভাল করিয়া বুঝিতেছে। মফঃসলে মহকুমা স্থাপিত হওয়াতে ও
ফৌজদারী আদালত খুলাতে প্রতীকারের উপায় অপেক্ষাকৃত সহজ ও নিশ্চিত হইয়া
অভ্যাসের নিবারণের সম্ভাবনা হইতেছে। আমাদের বিশ্বাস এই যে এই সকল উন্নতি

স্বতন্ত্র কার্যক্রমে সময়ে এই বিশেষ অপকাহ কমিরা সামান্য অপকারের চলিত সীমার আশিরা দাঁড়াইবে, এবং বর্তমান আইনে যে দণ্ডের বিধান আছে তাহাতে নূতন দণ্ড যোগ করিলে কোন রূপে অপেক্ষাকৃত অল্পচাল মধ্যে এই ফললাভের সম্ভাবনা নাই।

১০। এক্ষণে পাণ্ডুলেখ্যর প্রতি দৃষ্টি করা যাউক। আমরা আইনের যে পরিবর্তন ও সংশোধন করিতে চাই, তাহার বিচার করিতে হইলে, পাণ্ডুলেখ্যে প্রথম বিষয় বিন্যাস আছে তদনুসারে চলাই সুবিধা। পাণ্ডুলেখ্যের প্রথমে যে সূচীপত্র প্রদত্ত হইয়াছে, তাহা হইতে এই বিন্যাস প্রচুর পরিমাণে বুঝা যাইবে। আমরা এইস্থলে কেবল এইমাত্র বলিতেছি যে প্রথম খণ্ডে মূল ব্যবস্থা এবং দ্বিতীয় খণ্ডে আয়ুযজিক বা কার্যপ্রণালীগত ব্যবস্থা দেওয়া হইয়াছে। আমরা, প্রথমে “মহাল” “ভূস্বামী বা জমিদার,” “তালুক,” ও “পেটা ও তালুক,” শব্দের এক্রুপে অর্থ করিয়াছি যে তাহাতে প্রকৃত অর্থ সম্বন্ধে স্পষ্ট জ্ঞান হইতে পারে এবং এই সকল শব্দের অর্থ ভেদ না করিয়া ত্রয় বস্তু বুঝাইতে একই শব্দ প্রয়োগ করিতে যে গোলযোগ হয় তাহার নিবারণ হইতে পারে। আমরা “মহাল” শব্দের এই অর্থ করিয়াছি যে মানজুরী ও লাণেরাজ ভূমির কোন সাধারণ রেজিষ্টারে একই নকার মধ্যে যে ভূমি ধরা যায়, ঐ শব্দে সেই ভূমি বুঝায়। সুতরাং ভূমিতে গবর্ণমেণ্টের যে সর্বোচ্চ স্বার্থ আছে, এই শব্দে ঠিক তাহার নিম্নস্থ স্বার্থ বুঝাইতেছে। মহালের মালিকের নাম “ভূস্বামী বা জমিদার”। রায়তের উপরিস্থ ও ঠিক মহালের নিম্নস্থ স্বার্থকে আমরা “তালুক” বলিয়া ও তালুকের মালিককে “তালুকদার” বলিয়া লক্ষণ করিয়াছি। তালুকের নীচে কিন্তু রায়তের স্বার্থের উপরে “পেটা ও তালুক”, উচ্চার মালিক “পেটা ও তালুকদার”। উক্তরূপ একাধিক মধ্যবর্তী স্বার্থ থাকিলে, তাহাদিগকে প্রথম, দ্বিতীয়, ইত্যাদি শ্রেণীর পেটা ও তালুক বলা যায়। এইরূপে ক্রমে নানিয়া আদার রায়তের নিকটে উপস্থিত হই। “যে ব্যক্তি ভূমি ভোগ করে; অথবা দখল ও চাষ করে, সেই ব্যক্তি ঐ ভূমির চাষ বা আবাদ করিবার নিমিত্ত প্রথমে অধিকার প্রাপ্ত হইয়া থাকিলে”, তাহাকে রায়ত বলিয়া আমরা রায়ত শব্দের অর্থ করিয়াছি; এবং পরে বলিয়াছি যে, “কোন ব্যক্তি আপনি, বা আপন পরিবারস্থ ব্যক্তিগণ দ্বারা, বা চাকর দ্বারা, বা বেতন ভোগী মজুর দ্বারা, বা কোন ব্যক্তিদিগকে ঐ ভূমি বা তাহার কোন অংশ বিলি করিয়া তাহাদের দ্বারা, অথবা অংশতঃ এই সকল ব্যক্তিদের একদল দ্বারা ও অংশতঃ অন্য দলদ্বারা, চাষ কার্য চালাইলে, এই ধারার মন্বানুসারে ঐ ব্যক্তি ভূমি চাষ বা আবাদ করে”। কোন শ্রেণীর ব্যক্তিদিগকে রায়ত বা তালুকদার (বা পেটা ও তালুকদার) বলিয়া জ্ঞান করিতে হইবে ইহা বলা যে স্থলে কিছু কর্তন, সেই স্থল বিবেচনা করিবার সময়ে রায়তদের বিষয়ে আমাদের শীঘ্রই আরো কিছু বলিতে হইবে। রায়তের স্বার্থের নাম “যোত”, এবং তাহার দখলীস্বত্ব থাকিলে “দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত”।

১১। ভারতবর্ষে বাস্তবিক খাজানা কি এবিষয়ে মতভেদ থাকতে, খাজানার লক্ষণ করিতে কিছু কষ্ট হয়। এই বিষয়ে যাহা যুক্তিসিদ্ধ মত বলিয়া গৃহীত হইবে বলিয়া আমাদের প্রত্যাশা আছে, আমরা তাহাই ব্যক্ত করিতে প্রয়াস পাইয়াছি, এবং “কোন তালুকদার বা পেটা ও তালুকদার বা দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট রায়ত আপন ভোগ-কৃত ভূমির অব্যবহিত উর্দ্ধতন স্বার্থভোগকারী ভূস্বামিকে, বা তালুকদারকে, বা পেটা ও তালুকদারকে, উক্ত উর্দ্ধতন স্বার্থের স্বীকার ও পরিশোধ স্বরূপ যাহা কিছু মগন বা শস্যাদিরূপে দেন; অথবা ভূমির ব্যবহার বা দখল নিমিত্ত অথবা যাসকর, বনকর, জলকর প্রভৃতি স্বত্ব নিমিত্ত প্রতিদান বা ক্ষতিপূরণ স্বরূপ যাহা কিছু মগন বা শস্যাদিরূপে দেওয়া যায়” খাজানা শব্দে আমরা তাহাই ধারিয়াছি। এদেশ সম্বন্ধে খাজানাবিষয়ক যে মত খাটে বলিয়া আমাদের ধারণা আছে পরে আমরা সেই মত লইয়া যে বিচার করিয়াছি তাহা পাঠ করিলে পর এইলক্ষণের সম্পূর্ণ তাৎপর্য অধিকতর স্পষ্ট করিয়া বুঝা যাইবে। আর কেবল একটি লক্ষণ বিশেষ উল্লেখ যোগ্য আছে। এটি “ভূমির” লক্ষণ। ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের ও ১৮৬৯ সালের ৮ আইনের কোন ২ অংশের এক্রুপে অর্থ করা হইয়াছে যে তাহার প্রয়োগ কেবল কৃষিকার্য বা বাগাং প্রভৃতি কার্য নিমিত্ত ব্যবহৃত ভূমির প্রতিই হয়। অবশিষ্ট অংশের প্রয়োগ সীমা বদ্ধ কিনা, এটি বড় প্রশ্ন। ইহার কোন মীমাংসা হয় নাই। আবার কেহ বলেন যে বাকী খাজানা আদায় বিষয়ক উক্ত আইনদ্বয়ের বিধান যে কার্য নিমিত্ত ভূমি ব্যবহৃত হয় তৎসাপেক্ষ নাই হইয়া, যে কোন ভূমির খাজানা

শকার্থ। “মহাল” ভূস্বামী বা জমিদার “তালুক” পেটা ও তালুক”।

“রায়ত”

“যোত” “দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত”।

“খাজানা”

“ভূমি”।

২ বঙ্গীয় মন্ত্রিসভার প্রণীত কোন ২ আইনে “তালুক” ও “পেটা ও তালুক” শব্দ একই বস্তুর প্রতি দ্বিগুণে প্রয়োগ করা হইয়াছে। এক আইনে “পতনীতালুক ও অন্যান্য নীলাম্ব যোগ্য পেটা ও তালুকের” কথা আছে। কিন্তু পতনী পেটা ও তালুক নহে, তালুক; এবং ১৮১৯ সালের ৮ আইনের ২২ তালুক বলিয়া উক্ত হইয়াছে।

“বাস্তব”।

দেশাচার ও দেশাচারবান-
গত ন্য বঁচাইবার কথা।

কৃষিকার্যকারী কোমন্স
জমির লোক রায়ত বা
তালুকদার বলিয়া গণ্য
হইবে ইহার কথা।

রজপুতের বাতদারদের
কথা।

সম্বন্ধে খাটে। তালুকদার ও পেটাও তালুকদার খাজনা এই দুই আইনমতে যে আদায় করা যাইতে পারে এবিষয়ে কখন সন্দেহ হয় নাই; এবং কৃষিকার্য বা বাগান প্রভৃতি কার্য নিমিত্ত ব্যবহৃত ভূমির অতিরিক্ত অনেক ভূমি সচরাচর তালুকদারের মধ্যে থাকে, আমাদের লক্ষণ দ্বারা আমরা উদ্ভিষে এবিষয় পরিষ্কার করিবার চেষ্টা পাইয়াছি, এবং এই দেশে সচরাচর যেও কার্যে ভূমির ব্যবহার হয়, সেই কার্যে ব্যবহৃত ভূমির প্রতি এই লক্ষণানুসারে পাণ্ডুলেখের বিধান বর্তিতে পারিবে। রায়তের দখলে থাকিলে বাস্তব ভূমি কৃষিকার্যার্থে ব্যবহৃত ভূমি বলিয়া গণ্য হইবে এবং ঐ রায়তের করিত ভূমির সহিত একত্রে এই যোত হইবে, এই বলিয়া আমরা বাস্তব ভূমির লক্ষণ করিয়াছি। যাহারা কৃষিকার্যে নিযুক্ত নহেন, তাঁহাদের দখলীকৃত বাস্তব ভূমি সম্বন্ধে আমরা কএকটি প্রস্তাব বিবেচনা করিয়া দেখিয়াছি। যে সকল ব্যক্তি অনেক বৎসর উক্তরূপ ভূমি দখল করিয়াছেন, উচ্ছ্রামতে তাঁহাদেরকে, উঠাইয়া দিতে পারা গেল, তাঁহাদের অভ্যস্ত কষ্ট হয়। আমরা সম্মুখায়ে ইহারত প্রভৃতির নিমিত্ত ব্যবহৃত ভূমি সম্বন্ধে সাধারণতঃ বিধান করিয়াছি। যথাক্রমে উক্ত বিধানের উল্লেখ করিব।

১২। আমরা বিধান করিয়াছি যে এই পাণ্ডুলেখের বিধানের বিকল্প না হইলে, অথবা উক্ত বিধান দ্বারা স্পষ্টতঃ বা ভাবতঃ পরি-র্ভিত বা রহিত না হইলে, এই আইনের কোন কথাক্রমে কোন দেশাচারের বা দেশাচারানুগত স্বত্ব কোনদ্বা তিক্রম হইবে না। দেশাচার প্রমাণ করিবার প্রণালী এই দেশের লোকে ভাল করিয়া বুঝে না এবং শ্রীযুক্ত স্যার বাণেন্দ্র শীলক সাহেবের বিপরীত বারম্বার স্বত্ব ও হর্তাগ্য বশতঃ এই-মত ক্রমে প্রচলিত হয় যে ১০ আটন ক্রমে সমুদয় দেশাচার রহিত হইয়াছে এবং ঐ আইনে কৃষিকার্য সংক্রান্ত যে সকল স্বত্ব বিশেষ করিয়া উল্লিখিত ও নির্দিষ্ট হইয়াছে তদ্বিত্ত সমুদয় স্বত্ব লোপ করিবার অভিপ্রায় ছিল। আমাদের বিশ্বাস এই যে, অন্যান্য দেশের ন্যায় এ দেশে অনেক দেশাচার আছে। তাহা লোকে বেশ জানে, ভূমিকারিরাও স্বীকার করেন, এবং বিচারালয়ে প্রমাণ করা যাইতে পারে; আমরা ইহা স্পষ্ট করিয়া বুঝাইয়া দেওয়া বাঞ্ছনীয় জ্ঞান করি যে এই পাণ্ডুলেখের বিধান দ্বারা স্পষ্টতঃ রহিত করা না গেল, অথবা স্পষ্টই উক্ত বিধানের বিকল্প না হইলে, এই পাণ্ডুলেখে উক্তরূপ কোন দেশাচারের প্রতি হস্তক্ষেপ করিবার অভিপ্রায় নাই।

১৩। আমরা পূর্বে, যে বিষয়ের উল্লেখ করিয়াছি এই স্থলে সেই বিষয়ের বিবেচনা করা সুবিধা। কৃষিসমাজের কোমন্স জমির লোক দিগকে রায়ত অথবা তালুকদার বা পেটাও তালুকদার বলিয়া ধরা যাইবে, ইহা বলা বঠিন। রায়ত ভূমি চাষ করে, আমাদের বিবেচনায় “রায়ত” বলিলে সাধারণতঃ এইরূপ অর্থ বোধ হয় যদি সমুদয় যোতই এরূপ আয়তনের হইত যে সামান্য একটি পরিবারের লোকে তাহা চাষ করিতে পারিত, এবং যদি ভূমি কোর্পোরিলি করিবার প্রথা কখনও না থাকিত, তবে সম্ভবতঃ প্রত্যেক স্থলেই রায়ত অদ্যাপি ভূমি চাষ করিত। কিন্তু ভূমি কোর্পোরিলি করিবার প্রথা অভ্যস্ত চলিত হইয়াছে। যে স্থলে ভূমির আয়তন এরূপ যে সামান্য এক পরিবারে তাহা চাষ করিতে পারে, সেই স্থলেও এরূপ ঘটনা অসাধারণ নহে যে ভোগারিকারী আপন পৈত্রিক ক্ষেত্রগুলি কোর্পোরিলি করিয়া আপন কৃষি ভিন্ন অন্য কর্ম করেন। আবার অনেক জিলায় ইংরাজি ভাষার শকার্য বুঝিয়া প্রয়োগ করিলে বলা যায় “য়ার্মি” আছে, অর্থাৎ এদেশে হস্তপরিমাণে বেতনভোগী মজুর ও কৃষিকার্যের যন্ত্রাদি লাগাইয়া মূল ধনীরা কৃষিকার্যে চালাইতে নিযুক্ত না থাকায় যে ভূমি এক সামান্য পরিবারের চাষ করিতে হইলে অত্যধিক হয়, এরূপ অনেক ভূমিখণ্ড আছে। এই সকল ভূমিখণ্ডের আয়তন দেখিয়া এরূপ অনুমান হয়না যে প্রথমে যাহারা ঐ ভূমি পাট্টা করিয়া লন, উহা স্বত্বন্তে বা আপন পরিবারস্থ ব্যক্তিবর্গ দ্বারা বা বেতনভোগী মজুর দ্বারা চাষ করিতে তাঁহাদের অভিপ্রায় ছিল; এবং তাঁহাদের ইচ্ছান্ত আমরা যত দূর জানি তাহাতে উক্তরূপ অভিপ্রায় ছিল এমন বোধ হয় না। কএক জিলায় এই শ্রেণীস্থ লোকদের ব্যবস্থা বর্ণনা করা প্রয়োজনীয়।

১৪। রজপুত সম্বন্ধে আমরা কালেক্টর শ্রীযুক্ত গুজির সাহেবের ১৮৭৬ সালে লিখিত পত্র হইতে নিম্ন লিখিত অংশ উদ্ধৃত করিলাম।— “যে রায়ত নিজ জমিদারের স্থানে অধিকার প্রাপ্ত হন তাঁহাকে যোতদার বলে, এবং তাঁহার অধিকৃত ভূমির নাম যোত, উহার আয়তন যাহা কম হউক না, এবং উহার আয়তনে এত ভেদ হইতে পারে ও হয় যে উহার খাজনা এক টাকা হইতে অর্ধলক্ষ টাকা পর্যন্ত হইতে পারে। অধিকাংশ যোতদারদের ক্ষুদ্র যোত আছে ও তাহারা প্রকৃত রায়ত, আপন হস্তে বা বেতনভোগী মজুর দ্বারা কিম্বা আধিয়ারি প্রণালীমতে আপন ভূমি চাষ করে। কিন্তু অনেক যোতদারের অধীনে রায়ত আছে, ঐ রায়তদিগকে চুকদার বা কোপা প্রজা বলে। চুকদারদের অধীনেও অনেক স্থলে রায়ত আছে, এবং কোন স্থলে, বিশেষতঃ বড় যোতের মধ্যে, প্রকৃত কৃষকে প্রাপ্ত হইবার পূর্বে চারি বা তদধিক শ্রেণীর রায়ত দেখিতে পাইবে। যতকাল ভোগ হইয়াছে তাহার বিচার না করিয়া

বোত বিক্রয় হইতে পারে, এই যোত নিজ অধীদারের দ্বাৰাই প্রাপ্ত যোত হউক, অথবা যোতদারের দ্বাৰাই প্রাপ্ত চুকমী যোতই হউক। যদি কেহ অন্য কোম যোত পায়, সে তাহা কলা বিক্রয় করিয়া আইনধৰ্মে হস্তান্তর করিতে পারে। রেজিষ্টারী করা দলীলের বলে অথবা আদালতের ডিক্রীক্রমে এরূপ যোত বিক্রয় প্রত্যাহই হইতেছে।” রঙ্গপুরের ভূমিগত স্বার্থের সহিত জুটান জুয়ারে ভূমিগত স্বার্থের বিস্তার সৌসাদৃশ্য আছে। জুয়ুত প্রেক্ষিত সাহেব বলেন যে যোতদার ১০০০ টাকা দিলে, প্রকৃত চাষীদের দ্বাৰাই ২০০০ টাকা আদায় করেন।

১৫। বাথরগঞ্জের ভূস্বামী বা জমীদারের নীচে ভূমিতে ক্রমিক স্বার্থবিশিষ্ট ভের জন লোক আছে। এই স্বার্থগুলি এইরূপ, যথা, (১) তালুক (২) জিহ্মা তালুক, (৩) সামিলাত তালুক, (৪) আশত তালুক, (৫) নিম আশত তালুক ও (৬) হাওলা, (৭) আশত হাওলা, (৮) নিম আশত হাওলা, (৯) নিম হাওলা (১০) আশত নিম হাওলা, (১১) মিরাস কর্খা, (১২) কায়েম কর্খা, (১৩) তর্জাদার বা রায়ত। যে ব্যক্তি বিস্তারিত পণ্ডিত ভূমিখণ্ড আবাদ করিতে চাহেন তাঁহাকে খাজানা বিষয়ে সুবিধামত নিয়মে এই ভূমিদান করাতে অধিকাংশ তালুক ও হাওলার সৃষ্টি হইয়াছে বলিয়া বোধ হয়। গৃহীতা ক্রিয়দংশ আবাদ করেন এবং ক্ষুদ্র আবাদকারী প্রজাদিগকে ক্রিয়দংশ কোর্পা বিলি করেন; অথবা তাহা আবাদ করিবার প্রজা পাইলে, হয়ত সমস্ত ভূমিই কোর্পা বিলি করেন। এই কোর্পাপ্রজারা আবার কোর্পা বিলি করে; এবং যাবৎ সমস্ত ভূমি একই পরিবারের উপযোগী আয়তনের যোতে বিভক্ত না হইয়াছে, তাবৎ এইরূপে ক্রমে নীচের দিকে কোর্পা বিলি চলিয়াছে। যে ভূখণ্ড প্রথমে পাউ করিয়া দেওয়া যায়, সেই ভূখণ্ডের আয়তন অনুসারে ও স্থান বিশেষের লোক সংখ্যানুসারে নিঃসন্দেহ জেদার সংখ্যা ভিন্ন ভিন্ন রূপ হইয়াছে। যাগারা ভূমি আবাদ করিয়াছিল, ভূমির গ্রাহক রক্ষি হইলে, তাহারা ই অমেকস্থলে এই ভূমি কোর্পাবিলি করিয়াছে; অথবা যে ব্যক্তি দুই তিন যোতের উপযোগী ভূমি গ্রহণ করিয়াছে, সেই ব্যক্তি এক যোতের উপযোগী ভূমি আবাদ করিয়া ও রাখিয়া অবশিষ্ট ভূমি কোর্পাবিলি করিয়াছে। এইরূপ প্রণালীক্রমে ক্রমিক স্বার্থগত জটিলতা উৎপন্ন হইয়া থাকিবে, ইহা সহজেই কল্পনা করা যায়। জমীদারের দ্বাৰাই ভূমি গৃহীতা কখনও ক্রিয়দংশ খাটাইতে প্ররক্ত হইয়া বহুজনাকানস্থান হইতে জন-বাহুল্যজনিত কষ্টে বহির্গত সজ্জতিহীন রায়তদিগকে টাকা দান করিয়াছেন এবং এইরূপে তাহাদের লাভল, গরু, ও বৌজ ক্রয় করিতে ও বাসগৃহ প্রস্তুত করিতে সমর্থ করিয়াছেন। নূতন সতি করিতে হইলে ইহা হয়ত আবশ্যক হইত। এই ভূস্বামী বাসারের কৃতকর্মা হইলে, যত উন্নতি হইতে থাকে, গৃহীতা নূতন লোকদিগকে আপন ভূমির কোন খণ্ড দিবার পূর্বে তাহাদের তাঁহাকে সেলামী দিতে হয়। অনেক স্থলে গৃহীতার প্রতি বিশ্বাস থাকিতে তাঁহাকে দলপতি করিয়া যাচার তাঁহর সঙ্গে যায়, তাহাদের শ্রমই আবাদ কাধ্যে নিয়োজিত, প্রধান ধন। যে স্থলে সমস্ত পণ্ডিত ভূমি আবাদ হইয়াছে ও ভূমি সম্পূর্ণরূপে দখলীকৃত হইয়াছে, সেই স্থলে আধারা ভূস্বামিকারী ও প্রজার দ্বিবিধ অবস্থাপন্ন এমন অনেক লোক দেখিতে পাই, বাহারা একটি সমস্ত ভূমিখণ্ডের নিমিত্ত খাজানা দিতেছে, ক্রিয়দংশ চাব করিতেছে এবং ক্রিয়দংশ অপার ব্যক্তিদিগকে কোর্পাবিলি করিতেছে, শেষোক্ত ব্যক্তিরাও হয়ত আবার কোর্পা বিলি করিতেছে। “তালুকদার” নামা ব্যক্তিদের সম্বন্ধে কোন গোলাযোগ উপস্থিত হয় নাই, বোধ হয় “তালুক” শব্দের একটি নির্দিষ্ট প্রকারের অর্থ আছে এবং উহা, পুর্বাভাস আইনে ও ১৮৫৯ সালের ১০ আইনে পাওয়া যায়। কিন্তু হাওলাদারদের সম্বন্ধে বিষয়টি তাদৃশ স্পষ্ট দেখা যায় না। তাহারা কি তালুকদার? যে সম্পত্তি অর্থে পেটা ও তালুক শব্দের অপব্যাস্ত ব্যবহার হইয়াছে, সেই অর্থে তাহারা কি পেটা ও তালুক ভোগ করে? যদি তাহাই হয় তবে ইহার প্রকৃতি কিরূপ, এবং ইহার কি অমুদ্র আছে? তাহারা কি দখলীস্বত্ব পাটবার অধিকার বিশিষ্ট রায়ত, এবং যদি তাহাই হয়, তবে তাহাদের নীচে ভূমির প্রকৃত চাষী পণ্ডান্ত যেসকল মধ্যবর্তী লোক আছে, তাহাদের কি হইবে? ১০ আইনে এই সকল প্রশ্নের কোন উত্তর নাই এবং আদালত সমূহ এ পর্যন্ত ইহাদের কোন সীমাংসা করেন নাই। হাওলা স্বার্থ দেশান্তারবশে পুরুষানুক্রমে ভোগ্য, হস্তান্তরযোগ্য, যে পণ্ডান্ত খাজানা দেওয়া যায় স্থায়ী, কিন্তু খাজানার নিয়মধীন বলিয়া গণ্য হইয়া আসিয়াছে। গবর্ণমেণ্ট কোনও খাম মহাল বন্দোবস্ত করিবার সময়ে হাওলাদারদিগকে দখলী-স্বত্ববিশিষ্ট রায়ত বলিয়া ধরিয়াছেন এবং বলিয়াছেন যে বন্দোবস্ত কার্যকারকদের হস্তক্ষেপ নীচ তাহারা আপন অধীনস্থ ভূমি ভোগকারী ব্যক্তিদের সহিত বন্দোবস্ত করিতে পারিবেন।

বাথরগঞ্জের হাওলাদার
প্রকৃতির কথা।

৩ মোয়াখালির কোনও বন্দোবস্তী কার্যের রূপকারীতে উক্ত হইয়াছে যে আশত তালুকদারেরা ও নিম আশত তালুকদারেরা হাওলাদার ও নিম হাওলাদারদের দত্ত পুত্র।

মেদিনীপুরের আয়েমাদার-
দের কথা।

১৬। প্রায় এই রূপ অবস্থাপন্ন, জঙ্গলবিহীন রাইত, মণ্ডল, আয়েমাদার প্রভৃতি ভিন্ন নাম ধারী ব্যক্তি অন্যান্য জিলায় দেখা যায়। সকলেরই মূল বোধ হয় একই প্রকারের, যদিও দেশাচারানুসারে প্রত্যেকের ঠিক যেহেতু স্বত্ব থাকে তাহা ভিন্ন জিলায় ভিন্নরূপ হইতে পারে। মেদিনীপুরের বন্দোবস্তী কার্যকারক জীবিত প্রধাম সাহেব দেখেন যে কোনও আয়েমাদার গবর্ণমেন্টকে স্বত্ব খাজানা দিতেছিল, তাহার শতকরা, একশত টানা, অধিক আপন অধীন রায়তদের স্থানে আদায় করিতে ছিল। ইহাদের মধ্যে কোনও আয়েমাদার বন্দোবস্তী কার্যকারকের নিয়মে সম্মত না হওয়ার তাহাদিগকে ছাড়িয়া দিয়া তাহাদের অব্যবহিত অধীন প্রজাদের সহিত বন্দোবস্ত করা হয়। পরে মোকদ্দমা উপস্থিত হইল, এবং এই আয়েমাদারেরা দেওয়ানী আদালত কর্তৃক দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রায়ত বলিয়া নির্দিষ্ট হইল। কিন্তু দেখা যায় যে যদিও অধীন প্রজারা এই মোকদ্দমার একপক্ষ ছিল, গবর্ণমেন্ট ও আয়েমাদারদের মধ্যেই বস্তুতঃ এই নিষ্পত্তি হয়। এই প্রজারা অধিকতর কার্যকরভাবে বাদ প্রতিবাদে নিযুক্ত থাকিলে অধিকতর সন্তোষজনক কল হইত, এবং তাহা হইলে আয়েমাদারদের স্বত্ব নিরূপণ করিবার সময়ে এই প্রজাদের অবস্থাও ভাল করিয়া বিবেচিত হইত।

মেদিনীপুরের মণ্ডলদের
কথা।

১৭। জঙ্গল মহালের সীমার নিকটস্থ মেদিনীপুরের কোনও স্থানে মণ্ডল নামা এক শ্রেণীর লোক আছে। নিম্নলিখিত প্রকারে তাহাদের উৎপত্তি হয়। জমিদার আবাদকর নামা একজন সম্ভ্রান্ত-পন্ন রায়তকে একগুণ পতিত ভূমি দিলেন। সে নির্দিষ্ট মোট টাকা খাজানা স্বরূপ জমিদারকে দিয়া এই ভূমি আবাদ করিতে প্রবৃত্ত হইল। এই আবাদকর অংশতঃ আপন পরিবারস্থ ও অধীনস্থ ব্যক্তিবর্গের পরিচর্যা দ্বারা ও অংশতঃ আপনার অধীনে রসতি করিবার নিমিত্ত অন্য রায়তদিগকে প্ররতি দিয়া, প্রদত্ত ভূমির অধিকাংশ ক্রমশঃ আবাদ করিয়া তথায় একখান গ্রাম সংস্থাপন করিল। প্রায় তাহার নামানুসারেই এই গ্রামের নাম হয়; এবং বসতির প্রধান স্বরূপ তাহাকে মণ্ডল বলে। জমিদার ও মণ্ডল সময়েই আপনাদের চুক্তির নিয়ম সম্বন্ধে নূতন বন্দোবস্ত করিয়া লন, কিন্তু জমিদার মণ্ডল ও তদধীন প্রজাদের মধ্যে যাহা ঘটে তাহাতে হস্তক্ষেপ করেন না। ১৮৩৯ সালের বন্দোবস্তী কার্যের কবচারিতে, এই মণ্ডলদের স্থানী বা খাদকান্ত রায়তের স্বত্ব মাত্র আছে ও তাহারা কোন মুনাফা বা লভা পাইবার অধিকারী নহে বলিয়া প্রকাশ করা যায়; কিন্তু ত্রিক তালুকদার বলিয়া স্বীকৃত না হইলেও, তাহারা ক্রমশঃ সামান্য খোদদাস্ত রায়ত-দের অপেক্ষা উচ্চতর স্বত্ব লাভ করে এবং তাহারা যে সকল রায়ত দসায় তাহাদের সহিত আপন ইচ্ছামত নিয়ম করিতে পারাতে আপনাদের কর্তৃত্ব ভূমি হইতে যে লাভ পাইত তদতিরিক্ত অনেক লাভ করিয়া থাকিবে। তাহাদের মণ্ডলী স্বত্ব দেশাচার ক্রমে হস্তান্তর যোগ্য হয়; এবং যখন বন্দোবস্তের সময়ে তাহারা নিজ গবর্ণমেন্টের সংশ্লেষে আইসে তখন নিয়মিত তালুকদার বলিয়া স্বীকৃত না হইলেও, যে ব্যক্তি প্রথম নূতন ভূমি আবাদ করে তাহার সম্বন্ধে বঙ্গদেশে সচরাচর যে রূপ অসুগ্রহ দেখান হয়, তাহারা সেইরূপ অনুগ্রহের পাত্র বলিয়া গণ্য হইল। বন্দোবস্ত করিবার সময়ে গবর্ণমেন্ট তাহাদের অনুরূপে মোট জমা হইতে শতকরা পনের টাকা বাস দিলেন, এবং কিঞ্চিৎ আপত্তির পর ইহাই তাহারা আপনাদের স্বত্বের যথোচিত স্বীকার বলিয়া গ্রহণ করিল।

১৭৯০ সালের চিরস্থায়ী
বন্দোবস্তী মহালে যে
ব্যক্তিরা আবাদ করণ
পাটী পায়, তাহাদের
সহিত অন্য মহালের স্বত্বপ
পাটীদারের প্রভেদের কথা।

১৮। পূর্বে কএক প্রকরণে যে শ্রেণীর লোকদের কথা বলা গেল, তাহাদের অবস্থা বিবেচনা করিতে হইলে, ইহা উল্লেখ করা প্রয়োজনীয় যে, ১৭৯৩ সালে যে সকল মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত হয় তাহাতে যাহারা আবাদ করিবার পাটী পান তাহাদের সহিত তুলনা করিয়া দেখিলে, এ সময়ের পর অপেক্ষাকৃত ইদানীন্তন কালে যে মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত হইয়াছে বা যাহা অদ্যাপি বিয়ংকালীন বন্দোবস্তের নিয়মাধীন আছে সেই মহালে যাহারা এই রূপ পাটী পান তাহাদের অনেক প্রভেদ আছে। ১৭৯৩ সালে যে ভূমি আবাদ ছিল, সেই ভূমির খাজানা ধরিয়া তৎকালীন বন্দোবস্ত হয়; এবং যে ভূমি তখন পতিত ছিল, কিন্তু পরে আবাদ হইতে পারিবে, সেই ভূমি হইতে যে আয়ের সম্ভাবনা তাহা ধরাই হয় না। ১৭৯৩ সালে বঙ্গদেশের তিন ভাগের এক ভাগ বা (কাহার মাত) অর্ধেক বা তদধিক পতিত ভূমি ছিল গণনা হয়; এবং এই পতিত ভূমির আবাদ করণ ভবিষ্যৎ আয় বৃদ্ধির উপায় বলিয়া স্পষ্টই জমিদার-দিগকে দেখাইয়া দেওয়া হয়। যে ভূমির তৎকালে আবাদ ছিল জমিদারদের দের রাজস্ব তৎসাপেক্ষ হওয়াতে এবং পতিত ভূমি আবাদ করা হউক বা না হউক তাহাতে এই রাজস্বের কোন ব্যত্যয় না হওয়াতে, দেখা যাইতেছে যে এই পতিত ভূমি জমিদারেরা রাজস্ব মুক্ত স্বরূপ ভোগ করিতে ছিলেন; সুতরাং তাহা আবাদ করিবার পাটী দিবার সময়ে তাঁহারা স্বভাবতঃই গবর্ণমেন্টের রাজস্বের বিষয় কিছু ভাবিতেন না। এই রূপে

ভূমি দিয়া তাঁহারা বাহা কিছু খাজানা পাইতেন, তাহাই স্পষ্ট লাভ ও কোন রূপ-
কর্তৃস্বের দিয়মাধীন নহে। স্বতাবতঃই তাঁহারা অতিশয় সুবিধামত হারে পাট্টা দিতে
পারিতেন ও দিতেন। ঐ হারে নিজে তাঁহাদের অধীন পাট্টাদারদের অনেক লাভ
থাকিত ও ক্রমেই তাহা বাড়িত। কোন মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত করিবার পূর্বে
তৎসম্বন্ধে পতিত ভূমি ধরিবার প্রয়োজন পরে গবর্ণমেন্টে বিলক্ষণ হুদুজ্জয় করেন, এবং
পরিশেষে এই সাধারণ বিধি করেন যে, যত ভূমি আবাদ হইতে পারে তাহার
শতকরা অষ্টান ৮০ ভাগ আবাদ না হইলে, কোন মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত
করিবেন না। সেই সময়েই ১৭৯৩ সালে যে সকল মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত হয়,
তদ্বাধ্য যেহে বিস্তীর্ণ পতিত ভূখণ্ড ধরা যায় নাই, তাহাও গবর্ণমেন্টে আপন হস্তে লন;
এবং সরকারী রাজস্ব কত হইতে পারে ইহা সাবধানে ধরিয়া গবর্ণমেন্টের স্বার্থের
দিকে যুক্তিসিদ্ধ দৃষ্টি রাখিয়া এই সকল ভূমিখণ্ডের তৎসম্বন্ধে ভূমি আবাদ করিবার
পাট্টা দিবার নিয়ম হয়। ১৭৯৩ সালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের অন্তর্গত নহে, এরূপ
কোন মহালের এক্ষণে বন্দোবস্ত করিতে হইলে, গবর্ণমেন্টে সচরাচর রাজস্ব বলিয়া
মোট আদায়ের শতকরা ৭০ ভাগ লম। আদায়েব খরচা শতকরা দশটাকা ধরিলে,
অধিদার ও আবাদকারী পাট্টাদারের মধ্যে ভাগ করিয়া লইবার নিমিত্ত শতকরা
বিশ টাকা থাকে। ১৭৯৩ সালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্তী মহালে, লভ্যের শতকরা ৯০
ভাগ বিভাজ্য; অথবা সরকারী রাজস্ব সমস্ত মহালের উপর বণ্টন করিয়া
দিলে, ইহা অনেক স্থানে শতকরা দশ টাকা দাঁড়ায়, এবং বিভাগের নিমিত্ত শতকরা
আশি টাকা থাকে।

১৯। মোকদ্দমা প্রস্তুত ব্যৱস্থায় প্রতি দৃষ্টি করিলে, আদ্য এই নিম্পত্তি দেখিতে
পাই যে, (১) কোন ব্যক্তি ভূমি লইয়াই কোর্পা বিলি করিলে, তিনি মধ্যবর্তী লোক
হইবেন ও বর্তমান আইনমতে দখলী স্বত্ত্ব প্রাপ্ত হইবেন না, (২) কোন রায়ত ভূমিতে
দখলী স্বত্ত্ব প্রাপ্ত হইয়া ঐ ভূমি কোর্পা বিলি করিলে তদ্বারা তাহার দখলী স্বত্ত্ব নষ্ট হয়
না; কিন্তু (৩) সে ঐ কার্যদ্বারা আপনাব গোতের প্রকৃতি পরিবর্তন করিতে ও তাহা
পেটাওতালুক পরিণত করিতে পারে না। এই সকল বিধি প্রয়োগ করিলে, দৃষ্ট
হইবে যে, যে আবাদ কারী পাট্টাদার কখন আপন চাষ করেন নাই এবং বার বৎসর
ভোগ করিবার পূর্বে কোর্পা বিলি করিয়াছেন, তিনি কখনও দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট
রায়ত ছিলেন না। তিনি মধ্যবর্তী লোক ছিলেন ও আছেন; কিন্তু মধ্যবর্তী
লোকদের কি কি স্বত্ত্ব আছে, ইহা ব্যৱস্থা দ্বারা নির্দিষ্ট নাই এবং অবশ্যই অত্যন্ত
অনিশ্চিত হইবে। উক্ত পাট্টাদার আপনাব ভূমিখণ্ডের কিয়দংশ আবাদ করিয়া চাষ
করিতে থাকিলে ও অবশিষ্ট অংশ বিলি করিলে, উক্ত দুই অংশ সম্বন্ধে তাঁহার অবস্থান
ও স্বত্ত্ব কি ভিন্ন ভিন্ন রূপ হইবে? তিনি কি প্রথমোক্ত অংশ সম্বন্ধে দখলী স্বত্ত্ব
বিশিষ্ট রায়ত ও আপন প্রকৃতি পরিবর্তন করিয়া রায়ত ভিন্ন অন্য কিছু হইতে অক্ষম
থাকিতে, এবং শেষোক্ত অংশ সম্বন্ধে অনির্দিষ্ট স্বত্ত্ব ও দার বিশিষ্ট মধ্যবর্তী লোক
হইতে পারেন। যে সকল ব্যক্তি আদালতের সম্মুখে না থাকিতে তাহাদের বিষয়
উপর্যুক্তরূপে বিবোচিত হয় নাই, সেই সকল ব্যক্তির স্বত্ত্ব সাপেক্ষে বক্তি বিশেষের
স্বত্ত্ব সংক্রান্ত স্বত্ত্বস্ব মোকদ্দমা সম্বন্ধে ব্যৱস্থার এই রূপ অনিশ্চিত ও অসঙ্গত অবস্থা
নিবন্ধন অনেক নিষ্ফল মোকদ্দমা হইয়াছে, এবং এই অবস্থা থাকিতে দিলে আরো
অসন্তোষজনক ফল ফলিবে। এনিমিত্ত আমরা ইহা অত্যন্ত বাঞ্ছনীয় জ্ঞান করি
যে উক্ত শ্রেণীস্থ ব্যক্তিদের স্বত্ত্ব নিরূপিত হয়, এবং এমন, কতকগুলি বিধি নির্দিষ্ট
হয়, যাহাতে আদালত সর্বদ্বন্দ্বই বলিতে সমর্থ হইবেন কাহারো তালুকদার বা
পেটাওতালুকদার এবং কাহারো দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট রায়ত।

২০। সমস্ত বিষয়টি ভাল করিয়া বিবেচনা করিয়া দেখিয়া, আমাদের বোধ হয় যে
রায়ত ও তালুকদার বা পেটাওতালুকদারের মধ্যে এমন কোন বিভেদ সূত্র আবিষ্কার
করা অসম্ভব, যাহা সর্বত্র বা অধিকাংশ স্থলে খাটিবে। কোন প্রজা বিশেষের স্বার্থ
তালুক (বা পেটাওতালুক) বা রায়তী যোত কি না, চাষ করা ইহার প্রমাণস্বরূপ
বলিয়া যদি ধর, দেখিবে যে তালুকদার, পেটাওতালুকদার প্রভৃতি হয়ত আপনাদের
তালুক, পেটাওতালুক প্রভৃতির অন্তর্গত ভূমি চাষ করে, আর যে ব্যক্তিকে সচরাচর
রায়ত বলে সে হয়ত আপনাব সমস্ত মোত কোর্পা বিলি করিয়াছে ও আপন চাষ
করিবার নিমিত্ত এক বর্ষ ফুটও রাখে নাই। সুতরাং ইহা বলা যাইতে পারেনা যে,
অবস্থা যেমনই হউক না কেন, যে ব্যক্তি চাষ করে সে রায়ত, এবং যে ব্যক্তি চাষ
করে না সে তালুকদার। ভূমি প্রকৃতপক্ষে যাহাদের দখলে থাকে, তাহাদের স্থানে
খাজানা প্রাপ্তি যদি তালুকদারের বা পেটাওতালুকদারের প্রদান লক্ষ্য বলিয়া গণ্য
হয়, তবে আমরা অনেক রায়তও দেখিতে পাই যাহারা কোর্পাবিলি করিয়া প্রকৃত
প্রকারে দখলপ্রাপ্ত প্রজাদের স্থানে খাজানা পাইতেছে। পুরুষাণুক্রমিক ভোগ্যতা
বিশিষ্ট, রায়তের স্বার্থ, রায়তের যোত তালুকের ন্যায় পুরুষাণুক্রমিক ভোগ্য।
ও হস্তান্তর যোগ্যতাই কি প্রমাণ স্বরূপ ধরিবে রায়তের জন্য ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের

এই শ্রেণীর লোকের অব-
স্থা সম্বন্ধে মোকদ্দমা প্রস্তুত
আইন ক্রমেবে কল কলি-
য়াছে তাহার কথা।

বর্তমান আইনে রায়তী
যে ত ও তালুক বা পেটাও
তালুকের মধ্যে কোন স্পষ্ট
প্রভেদ বেধা নাই।

১৮৬৯ সালের ৮ আইনের অপেক্ষা না রাখিয়া সচরাচর দেশাচারক্রমে হস্তান্তর বোণ্য নিজবাকী খাজনার নিমিত্ত নীলাম হইতে পারাই কি একত্রে প্রভেদ বলিয়া গণ্য হইবে? হুঁ হিঃ ১। আগম ইচ্ছামতে খাজনার ভিকী জারী কমে রায়তের যোত নীলাম করিয়া থাকেন, কিন্তু তালুক বা পেটাও তালুক স্বত্বাধিকার সম্বন্ধীয় দলীল পত্রাদির বা প্রচলিত দেশাচারের বলে নীলাম করা যাইতে ন পাঁ রলে, তাহা তৎসংক্রান্ত বাকী খাজনা আদায়ের নিমিত্ত পেটাও তালুক বিরূপ বিষয়ক বিশেষ আইনের অধীন নহে। প্রজা যে পরিমাণ খাজনা দেয় তাহাতেই কোন প্রভেদ হয় নিযায়াদ অন্তর্গত করা যায়, তবে দৃষ্ট হইবে যে রজপুরে যোতের খাজনা একটাকা অধি অর্জুলক টাকা পর্য্যন্ত হইতে পাঁ র; এবং অন্য জিলার অনেক তালুকের খাজনা কএক টাকা যাত্র। সভ্যবটে, দখলী স্বত্ব চিহ্নি প্রকার খাজনা যে ২ কারণে বৃদ্ধি করা যায়, সেই ২ কারণে তালুকদারের বা পেটাওতালুকদারের খাজনা বৃদ্ধি হইতে পারে না; কিন্তু এই প্রভেদ এই স্থলেই বন্ধ, কেননা যে ২ কারণে কোন তালুকের বা পেটাওতালুকের খাজনা বৃদ্ধি করা যাইতে পারে, বর্তমান আইনে তাহার নির্দেশ নাই।

এক দলীল ভুক্ত জমী পরিমাণ বরিফাই কোন্টি বার্তী যোত এবং কোন্টি তালুক বা পেটাওতালুক তাহা স্থব হইবার কথা।

২১। এইরূপ অবস্থার আমরা এই সিদ্ধান্ত উপনীত হইরাছি যে এক যোতের অন্তর্ভুক্ত ভূমির পরিমাণই, আমরা যে প্রণীত প্রজাদের কথা কহিতেছি অন্য প্রণী হইতে তাহাদিগকে বা ছিন্ন করিবার সর্ব প্রথম যুক্তিসঙ্গত উপায়। যদিও বর্তমান সময়ে কৃষক সমাজের পরিবর্তিত অবস্থার প্রকৃত প্রস্তাবে ভূমি করণই ঐয়তী যোতের উদ্দেশ্য নহে, কিন্তু আমাদের নিবেচনা হয় রায়ত বলিলে মূল কৃষকদিগকেই বুঝাইতে; যাহারা নিজে ভূমি কষণ করিবার জন্য অথবা ভূমিকে করণের উপযোগী করিবার জন্য ভূমিতে প্রবেশ করিত তাহারা রায়ত ছিল; তাহারা নিজের পরিপ্রবেশেই হউক, নিজের ভৃত্য বা অনুচর বর্গ দ্বারাই হউক, অথবা যে সকল লোক দেশাচার অনুসারে উৎপন্নের অংশ দিয়া তাহার ভূমির কোন অংশ দখল করে তাহাদের দ্বারা হউক, কৃষিকর্ম নির্বাহ করত। শেষোক্ত স্থলে পরিণামে উভয় পক্ষের সুবিধা অনুশাবে লভ্য পরিবর্তে প্রায়ই নগদ খাজনা প্রদত্ত হইত; এই প্রকারে রায়তী যোত স্বত্ব হইবার পর যদি রায়ত আপনার যোত কোর্পা বিলি করিত তাহা হইলে যদিও সে কাজে মধ্যবর্তী লোক অর্থাৎ তালুকদার বা পেটাওতালুকদার হইয়া দাঁড়াইত, তথাপি জে যোত রায়তী যোতই থাকিত; কারণ দেশের প্রথায় অথবা তাহার চুক্তিতে কোর্পা বিলি বিকল্প কোন নিয়ম নাই। রাজ্যলাব প্রত্যেক জিলাতেই এরূপ বহু সংখ্যক রায়ত ও মধ্যবর্তী লোক হইতেছে এবং বহুকাল হইতে হইয়া আসিতেছে। যখন এইরূপ পার্যুক্তন চলিতেছে, তখন উক্ত প্রজা, যে বায়তের অবস্থা ভাগ করিতেছে তাহার নিয়মে কতদূর বাধ্য, এবং যে তালুকদারের অন্তর্গত উপস্থিত হইতেছে তাহারই নিয়মে বা কতদূর বাধ্য, এরূপ সম্বন্ধ হওয়া স্বাভাবিক; এরূপ পরিবর্তনের অবস্থার জন্য আইনের দ্বারা ঠিক ব্যবস্থা করা অসম্ভব; কিন্তু রায়ত যথার্থ কাহাকে বলে বিবেচনা করিলে, এবং কোর্পা বিলির প্রথা অস্বীকার করা অসম্ভব বিবেচনা করিলে, আমাদের ইচ্ছা যুক্তিসঙ্গত বোধ হয়, প্রজাকে এক দলীলে যে জমী দেওয়া যায় তাহার সমস্ত বা কোন অংশ পরে কোর্পা বিলি করুক, আর নাই করুক, যদি সেই জমী এত অধিক হয় যে এদেশে সচরাচর যে রূপ সাহায্য ও উপায় পাওয়া যায় তাহাতে যদি একজন প্রজা সমস্ত জমী চাষ করিয়া উঠিতে না পারে তাহা হইলে সে রায়তের অবস্থা গ্রহণের জন্যই যে উক ভূমি লইয়াছিল এরূপ অনুমান করা সহজ নহে।

যে ব্যক্তিকে এক দলীলে একশত বিঘার অধিক জমী দেওয়া হইয়াছে সে তালুকদার বা পেটাওতালুকদার বলিয়া গণ্য হইবার কথা।

২২। এইজন্য আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি (১১ ধারা) যে আমাদের ব্যবস্থার বিপরীতে কোন চুক্তি বা প্রথা থাকিলেও যে ব্যক্তি একদলীলে প্রচলিত পরিমাণের একশত বিঘার অধিক জমী মিরাদী বা সন্বসন বন্দোবস্ত ব্যতিরেকে লইবে তাহাকে ৮, ৯ ও ১০ ধারার অর্থের মধ্যে তালুকদার বা পেটাওতালুকদার বলিয়া গণ্য করা যাইবে। পাটাদাতা যদি জমীদার বা ভূস্বামী হন তাহা হইলে পাটী গৃহীতা তালুকদার হইবেন; যদি পাটাদাতা তালুকদার হন তাহা হইলে পাটী গৃহীতা পেটাও তালুকদার হইবেন; যদি পাটী দাতা প্রথম প্রণীর পেটাও তালুকদার হন তাহা হইলে গৃহীতা দ্বিতীয় প্রণীর পেটাও তালুকদার হইবেন ইত্যাদি। এদেশে একদল লোক আছে মোকদ্দমা করাই বাহাদের ব্যবসা; আর একদল লোক আছে বাহারা ভূম্যাদিতে স্বত্ব সংগ্রহ ও উদ্ধারে বেনখল; তাহাদের স্বত্ব বলবৎ করিতে হইলে অগ্রে আদালতে উহা প্রমাণ করিতে হয়; এরূপ স্থলে বেনখল ব্যক্তির প্রথমোক্ত মোকদ্দমা প্রিয় ব্যক্তি দিগকে পাটী দিয়া এত মোকদ্দমা বাধ্যতায় ভুলেন যে তাহার আর অবধারণ নাই। অতএব এরূপ মোকদ্দমা বন্ধ করিবার জন্য আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে দখল শাপাইলে দলীল সম্পূর্ণ হইবে না। আমরা এই আইন জারী হইবার পূর্বে এবং পরে স্বত্ব তালুকদারের প্রাতঃসকল বিধান খাটিবার ব্যবস্থা করিয়াছি; আমরা আরো প্রকাশ করিয়াছি

যে প্রাপ্য প্রত্যেক তালুক এবং পেটাও তালুক বারবৎসর মধ্যে থাকিলে চিরস্থায়ী এবং হস্তান্তরযোগ্য হইবে। আমরা এই সকল বিধান অনুযায়ী কায্য চলা কৃষির পরিমাণ হ্রাস করিয়াছি তাহা যে আপন ইচ্ছামত হইয়া পরিণতি তাহাতে লক্ষ্যই নাই; কিন্তু আমরা পূর্বে যাচাই বলিয়াছি উল্লিখিত বিবেচনা করিলে এক্ষণে বিষয় বার্তা যোতের উদ্ধৃতন সীমা বলিয়া নিষ্কিন্তি হওয়া অণৌমিক বলিয়া বোধ হয় না। এখানে ইহাও বলা আবশ্যক যে যদিও যে ব্যক্তি এক্ষণে বিচার অতিরিক্ত জমী ভোগ করে সে নিজ অথবা তাহার ভূমাদিকারী ইচ্ছা করুক আর নাই করুক, তালুকদার বা পেটাও তালুকদার বলিয়া গণ্য হইবে; কিন্তু যে ব্যক্তি এক্ষণে বিচার তাহার অংশ জমী ভোগ করে সে নিজ এবং তাহার ভূমাদিকারী ইচ্ছা করিলে হয় রায়ত, না হয় তালুকদার বলিয়া গণ্য হইতে পারিবে।

২৩। আমরা এক্ষণে যে সকল প্রকার কথা কহিতেছিলাম তাহার দিগকে বারত এবং তালুকদার বা পেটাও তালুকদারদের মধ্যে গণ্য করিতে হইবে তাহাও জমা যে নিয়ম আমরা প্রস্তাব করিতেছি তাহা এখানে বর্ণনা যাত্র করিয়াছি নিরন্তর থাকি। কিন্তু গতকাল রায়তদের অবস্থা ও স্বত্ব নিয়ম সংক্রান্ত পাণ্ডুলিপির ধারা সকল না যাওয়ায় রায়তদের ৩৩কণ এই নিয়মের কায্য সকল পরিষ্কাররূপে প্রকাশিত বা সম্পূর্ণরূপে বোধগম্য হইতেছে না; আমরা প্রথম অধ্যায়ের যে সকল বিধান তালুকদার ও পেটাও তালুকদারদের কথা আছে সেই সকল বিধান উল্লেখ করিয়া শীঘ্রই যথাসময়ে রায়তদের অবস্থা ও স্বত্ব নির্ধারণ বিষয়ে প্রস্তাব করিব। বর্তমান ১৩০৫ বিধান আছে যে কোন মজার জমিদার এবং তাহার রায়তের মধ্যবর্তী ভূমিতে চিরস্থায়ী হস্তান্তরযোগ্য স্বার্থবিশিষ্ট, ব্যক্তি অথবা কোন অধীনস্থ তালুকদার বা তাহার মিসাদী ভিন্ন অন্য কোনো ব্যক্তি চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে অপরিবর্তিত থাকিবে। তালুকদার ভোগ করিয়া আসিতেছে এক্ষণে তাহা না রুদ্ধ হইবে না। ১৭৯৩ খৃষ্টাব্দে ৮ আইনের ৫১ ধারায় অথবা অন্য কোন আইনে ইহা বিবদ্ধ যদি কোন ব্যবস্থা থাকে তাহা এখানে থাকিবে না। আমরা এই সকল বিধান বলবৎ রাখিয়াছি কেবল “কে ন মহালের ভাড়া এবং তাহার বাধে বন্দোবস্তী ভূমিতে চিরস্থায়ী হস্তান্তর যোগ্য স্বার্থবিশিষ্ট ব্যক্তিগণের কোন অধীনস্থ তালুকদার” এই সকল কথা পরিবর্তে “তালুকদার অথবা পেটাও তালুকদার” ব্যবহার করিয়াছি; আমরা আবেদন পত্রের রূপে বলিয়াছি যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত বলিতে গেলে সর্বত্রই ১৭৯৩ খৃষ্টাব্দে প্রাপ্য বন্দোবস্ত এবং উদ্ভিষা যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত হইয়াছে তাহাই বুঝিবে, এবং পরবর্তী সময়ে যে জমিদার বা যে ভূগুণে চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত করা হইয়াছে তাহাই বুঝাইবে না।

২৪। বর্তমান আইনে ব্যবস্থা আছে যে, মোকদ্দমা আরম্ভ হইবার পূর্বেই বিশ বৎসর কাল ধরিয়া যদি কোন তালুকদার (৪) খাজানা পরিবর্তিত হয় নাই সপ্রমাণ হয় তবে সে তালুক চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে সেইহারে ভোগ হইতেছে অনুমান করিতে হইবে; কিন্তু যদি ইহা বিপরীত কোন প্রমাণ দেখান হয় অথবা চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের পরিবর্তী কোন সময়ে উহা নির্দ্ধারিত হইয়াছে বলিয়া সপ্রমাণ হয় তবে এক্ষণে অনুমান করা হইবে না। আমরাও এই বিধান বলবৎ রাখিলাম। পরবর্তী নজীর আছে যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের পর কোন সময়ে এই তালুকদার হইয়াছে প্রমাণ দিতে পারিলে পূর্বেই অনুমান থাকিত হইবে; এবং আমরাও পাণ্ডুলিপির ধারায় এই মর্মে কথাবোঝনা করিয়াছি। অনেক পুনঃ পুনঃ আমাদের কাছে বলিয়াছেন যে এইরূপ অনুমান প্রণালীতে জমিদারদিগের বড়ই ক্ষতি হয়, যদি একবার কোন তালুকদার বিশ বৎসর ধরিয়া একই খাজানা দিয়া আসিতেছে প্রমাণ করিতে পারে, তাহা হইলে জমিদারের পক্ষে এই আইন দ্বারা উপাধিত অনুমান খণ্ডন যদিও অসম্ভব না হউক বড়ই কঠিন হইয়া উঠে! এক্ষণে অবশ্যই বিশ বৎসর ধরিয়া তালুকদারকে একই খাজানায় নির্বিরোধে তালুক ভোগ করিতে দেওয়া বিপদের কাণ্ড হইয়াছে এবং পাছে আপনাদের স্বত্ব নীরবে অন্তর্হিত হয় এই ভয়ে জমিদারদিগকে মোকদ্দমা করিতে বাধ্য হইতে হয়। আমরা এই সকল যুক্তি বিশেষরূপে বিবেচনা করিয়া দেখিয়াছি; কিন্তু উহাতে বর্তমান আইন, পরিবর্তন করার যে বিশেষ প্রয়োজন আছে এক্ষণে ধারণা আমাদের অধিকাংশের মনে জন্মিয়া দিতে পারে নাই; বিশেষ যখন প্রায় বিশ বৎসর হইল, আইন অনুসারে এই অনুমান প্রণালী সৃষ্টি হইয়া চলিয়া আসিতেছে তখন উহাকে উল্টাইয়া দেওয়াও যাইতে পারে না। যদি এক্ষণে অনুমানের আইন পরিবর্তন করা হয় তাহা হইলে অনুমান দ্বারা যে সকল লোকের স্বত্ব সম্পূর্ণ অবস্থা প্রাপ্ত হইয়াছে তাহাদের স্বত্ব একবারে লোপ করা হইবে। যে সকল তালুক অনুমান দ্বারা উপকৃত হইতে স্বত্ববান নহে, তাহাদের কাধাবিবরণ সম্বন্ধে রীতিমত লিখিত পঠিত করিয়া রাখিয়া স্বার্থহানি নিবারণ করা জমিদারের সম্পূর্ণ আযত্ত। আর একদিক হইতে দেখিলে সৃষ্টি হইবে যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের পর তালুকদার হইয়াছে, খাজানা নির্দ্ধারিত হইয়াছে, অথবা এক বা অনেকবার খাজানা পরিবর্তন

তালুকদার এবং পেটাও তালুকদারদের সম্বন্ধে প্রথম অধ্যায়ের বিধান লব্ধ।

যাহার চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে অপরিবর্তিত হারে জমী ভোগ করিয়া আসিতেছে তাহা এবং খাজানা রুদ্ধ দিতে বাধ্য নহে।

বিশ বৎসর কাল বিদ্ধা রিত হারে ভূমি ভোগ করিয়া বাধ্য প্রমাণ দিতে পারিলে চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে সেই হারে ভোগ হইয়া আসিতেছে অনুমান হইবার কথা।

(৪) পরবর্তী পাঠ্যাদিক সমুদে কেবল তালুক শব্দ ব্যবহৃত হইবে, কিন্তু তর্ক বিভর্কের সময় যাহা বলা হইবে, তাহা তালুক ও পেটাও তালুক তুল্যরূপে গণ্য হইবে। যদি পেটাও তালুকদারীয় আইনে কোন প্রভেদ থাকে তাহা বিশেষ করিয়া লিখিত হইবে।

যে মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত নাই উক্ত তালুকের সম্বন্ধে বর্জিত বিধি।

১৭৯০ খৃষ্টাব্দের ৮ আইনের ৫১ ধারা। বিশেষ বিশেষ স্থান ভিন্ন চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে ভোগ করা অধীনস্থ তালুক খাজানা বৃদ্ধি হইতে রক্ষিত হইবার কথা।

চিরস্থায়ী তালুক অথবা পেটাও তালুক উত্তরাধিকার যোগ্য, উইল দ্বারা বিনিয়োগযোগ্য, অথবা হস্তান্তর যোগ্য বলিয়া প্রকাশ হইবে।

নির্ধারিত হারে ভূমি ভোগে ব্যবহৃত রায়তের সম্বন্ধীয় আইন ওরফত পরিবর্তন ব্যতীত রকে পুনঃ সন্নিবিষ্ট হইবার কথা।

করা হইয়াছে; এরূপ প্রমাণ করা ত জমীদারের পক্ষে কঠিনই কিন্তু তালুকদারের পক্ষে চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে তাহার স্বত্ব প্রমাণ করা আরো অধিক পরিমাণে কঠিন। আমরা অনুমানের সাধারণ কার্য প্রণালীতে একটিমাত্র বর্জিত বিধি ব্যবস্থা করিয়াছি, অর্থাৎ যে মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত নাই সে মহালের তালুকের পক্ষে এ নিয়ম খাটিবে না; আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে যদি বন্দোবস্তের কার্য প্রণালীতে নির্দিষ্টরূপে বন্দোবস্ত করিবার অথবা বন্দোবস্ত দৃঢ়ীকৃত করিবার অন্য গবর্ণমেন্ট হইতে ক্ষমতা প্রাপ্ত রাজস্ব সংক্রান্ত কর্মচারীর দ্বারা নির্ধারিত হারে ভূমি ভোগ করিবার স্বত্ব স্পষ্টরূপে স্বীকৃত না হইয়া থাকে তাহা হইলে যে সকল মহালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত নাই, নিম্নাদী বন্দোবস্তের অন্তর্গত সে সকল মহালের তালুক উক্ত অনুমান প্রণালী দ্বারা রক্ষিত হইবে না।

২৫। আমরা ১৭৯৩ খৃষ্টাব্দের ৮ আইনের ৫১ ধারার বিধান সকল রক্ষা করিয়াছি। সে বিধান এহাৎ, যে অধীনস্থ তালুকদার চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় সে হইতে তালুক ভোগ করিয়া আসিতেছে সে খাজানা বৃদ্ধি দিতে বাধ্য হইবে না; (১) বিশেষ এই যে জমীদার যদি প্রমাণ করিতে পারে যে সে হয় (ক) সেই জিলার বিশেষ প্রথা অনুসারে অথবা (খ) তালুক যে করারে ভোগ হইয়া আসিতেছে ওদনুসারে সে খাজানা বৃদ্ধি পাইতে স্বত্বাধীন, তাহা হইলে উক্ত তালুকদারকে খাজানা বৃদ্ধি দিতে হইবে; (২) কিন্তু যদি জমীদার প্রমাণ করিতে পারে যে কোন সময়ে তালুকদার খাজানা হ্রাস প্রাপ্ত হইয়া আপনাকে খাজানা বৃদ্ধি দিতে বাধ্য করিয়াছে এবং তাহার জমী হইতে উক্ত বর্জিত খাজানা উঠিতে পারে; তাহা হইলেও তালুকদার খাজানা বৃদ্ধি দিতে বাধ্য হইবে। কিন্তু আমরা এই বিধান সকল তালুক ও পেটাও তালুক পক্ষেও খাটিবে ব্যবস্থা করিয়াছি এবং দুইটি বাধ্য যোগ করিয়াছি। যে সকল তালুক বা পেটাও তালুক পূর্বোক্ত দুই পেরাগ্রামে কণিত আইনের দ্বারা রক্ষিত না হইবে এবং উক্তন্য এই সকল বিধান দ্বারা সৃষ্ট হইবে এরূপ তালুকের সংখ্যা সন্তোষজনক অল্প; আমরা প্রথম বাধ্য একটি নিষ্পত্তি প্রাপ্ত মোকদ্দমা হইতে গৃহীত হইয়াছে। তাহার মর্ম্ম এই যে উক্ত দ্বারা প্রদত্ত উপকারের স্বত্বাধীন হইতে হইলে এই প্রমাণ করিলেই যথেষ্ট হইবে, যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় উক্ত তালুক বর্তমান ছিল এবং যদিও প্রকৃত প্রস্তাবে ফাল্গুনের কাছারীতে রেজিস্ট্রী করা হয় নাই, কিন্তু অনায়াসে করা যাউতে পারিত। দ্বিতীয় বাধ্য এই যে ১৮৭০ সালের ভূমি গ্রহণ বিষয়ক আইনের বিধানমতে যে ভূমি গৃহীত হইয়াছে; তাহার জন্য যদি খাজানা হ্রাস হইয়া থাকে তবে এই ধারার কথিত খাজানা হ্রাসের অর্থের মধ্যে উহা পড়িবে না, অর্থাৎ এই কারণ বশতঃ খাজানা হ্রাস হইলে সে তালুকদার খাজানা বৃদ্ধি দিতে বাধ্য হইবে না। আমরা তালুকের খাজানা বৃদ্ধির সম্বন্ধে সম্পর্কযুক্ত অন্য অন্য বিষয় সাধারণতঃ খাজানা বৃদ্ধি সম্বন্ধীয় তর্কবিতর্কস্থলে দেখিব।

২৬। আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে সমস্ত চিরস্থায়ী তালুক ভোগকর্তার আপন ইচ্ছানুসারে উত্তরাধিকার যোগ্য উইল দ্বারা বিনিয়োগ যোগ্য, বিক্রয়, দান বা অন্য কোন উপায়ে হস্তান্তর করণ যোগ্য হইবে এবং তাহার নিজ মেনার জন্য দায়ী হইবে এবং দেওয়ানী আদালতের কার্য প্রণালীর অধীন চইবে। এতদ্বারা আমরা যাহা বর্ণনা করিয়াছি আমাদের বিশ্বাস যে উহা এদেশের প্রচলিত প্রথার অনুযায়ী; যে অধ্যায়ে তালুকের বিষয় উক্ত হইয়াছে সেই অধ্যায়ে আমরা ১৮১৯ খৃষ্টাব্দের ৮ আইনে পত্তনি তালুক আইনসম্মত ফলফল সম্বন্ধে যে সকল কথা আছে তাহাও তুলত করিয়া লইয়াছি। এইস্থলে আমরা কোন পরিবর্তন করি নাই; আমরা কেবল স্পষ্টরূপে প্রকাশ করিয়াছি যে পত্তনি তালুক উইল দ্বারা বিনিয়োগযোগ্য হইবে; এরূপ করার তাৎপর্য্য এই যে, পুরাতন আইন যেরূপে সূতন করিয়া বলা হইয়াছে তাহাতে যদি কখন কোন সন্দেহ উপস্থিত হয় তাহা হইলে সে সন্দেহ নিরসন হইবে।

২৭। আইনের পাণ্ডুলিপির দ্বিতীয় অধ্যায়ে নির্ধারিত খাজানার ভূমিভোগ স্বত্বাধীন প্রজাদের বিষয় বর্ণিত হইয়াছে; আমরা এইস্থলে বর্তমান আইনই বজায় রাখিয়াছি, কোন বিশেষ পরিবর্তন করি নাই। এই আইন চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে ভূমি ভোগকারী তালুকদারদিগের প্রতি প্রযোজ্য আইনের প্রতিরূপ মাত্র। এতদ্বারা চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত বলিলে যে ১৭৯৩ খৃষ্টাব্দের বন্দোবস্ত বুঝাইবে তাহা আমরা পরিষ্কার করিয়া বলিয়াছি। আমরা কতকগুলি বাধ্য যোজন করিয়াছি; তাহাতে সমস্ত নিষ্পন্ন মোকদ্দমার তাৎপর্য্য তুলত করিয়াছি। এই সকল বাধ্য দ্বারা প্রথমতঃ প্রকাশ করিয়াছি যে যদি খাজানা শস্যাদিতে দেওয়া হয় তাহা হইলে উৎপন্নের কোন নির্দিষ্ট অংশও আংশের অর্থানুযায়ী নির্দিষ্ট হইবে, বলিয়া গণ্য হইবে, দ্বিতীয়তঃ জমী ভিন্ন ভিন্ন লোককে পাঠ্য করিয়া দেওয়াই হউক,

ইস্তাকর করাই হউক, অন্য যে সকল ভূমি ভূমির সহিত এক যোত ছিল তাহা হইতে স্বতন্ত্র করাই হউক, অথবা অন্যান্য জমীর সহিত মিলিয়া এক যোত করিয়া লওয়া হউক, যত দিন পর্য্যন্ত এই সকল কার্য্য দ্বারা খাজনার হার পরিবর্তন না হয় তত দিন নির্দিষ্ট হারে ভূমি ভোগ করিবার নিয়ম অনুযায়ী কার্য্যের অন্তর্গত হইবে না। পূর্বে ১৪ পেরাগ্রাফে বর্ণিত বৎসরের অনুমান সম্বন্ধে বাছা বলা হইয়াছে এশ্রেণীস্থলেও তাহা খাটিবে; আমরা নিম্নলিখিত মোকদ্দমা অনুসরণ করিয়া আরো বোধগম্য করিয়াছি যে যদিও রায়ত, চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে অপরিবর্তিত হারে ভূমি ভোগ করিতেছে এরূপ যদি স্পষ্টীকরে না বলে তথাপিও সে যে উহা ঐ রূপে ভোগ করিয়াছে ইহার দিক্ দিক্ যদি কোন বর্ণনা করা না হইয়া থাকে তাহা হইলে পূর্বোক্ত প্রকার অনুমান চলিতে পারে। আমরা ১৪ পেরাগ্রাফের মত মিয়াদ বন্দোবস্তী মহালের ভূমিতে খাটিবার জন্য একটি বর্জিত বিধির ব্যবস্থা করিয়াছি।

২৮। আমরা এক্ষণে তৃতীয় অধ্যায়ে উপনীত হইলাম; এই অধ্যায়ে যে সকল রায়তেরা দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে তাহাদের বিষয় বর্ণিত আছে। আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে কোন রায়ত ১১ পারাগ্রাফ বিধান সকলের নিয়মাদীনে (২২ পেরাগ্রাফ দেখ) ক্রমাগত বার বৎসর কাল পর্য্যন্ত কোন ভূমি প্রজাস্বরূপ ভোগ করিয়াছে অথবা প্রজাস্বরূপ দখল এবং চাষ করিয়াছে এবং তাহার জন্য খাজনা দিয়াছে, সে ঐ ভূমিতে দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে, অনধিকার প্রবেশ-কারীর ভোগ বা দখল উক্ত স্বত্ব প্রদান করিতে পারিবে না দেখাইবার জন্য প্রজাস্বরূপ এই কথাটি প্রয়োগ করা হইয়াছে। যাহারা প্রকৃত প্রস্তাবে ভূমি করণ করে, কেবল তাহাদেরই মাত্র দখলী স্বত্ব জন্মান উচিত কিনা এই বিষয়ে আমরা বিশেষ রূপ বিবেচনা করিয়াছি; এই বিষয় সর্ব্বতোভাবে বিশেষরূপ পরীক্ষা করিয়া আমরা এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছি যে যদি এরূপ নিয়ম বিধি করা হয় তাহা হইলে উহাতে গোলযোগ হইবার সম্ভাবনা; এবং আমাদের মধ্যে কেহ কেহ, উহারদ্বারা উপস্থিত কোন উপকার লাভ হইবে কিনা সে বিষয়ে বিলক্ষণ সন্দেহ করেন; এবং পরিণামে উহারদ্বারা কি ফল উৎপন্ন হইবে তাহা কেহই ন্যায়সঙ্গত নিকটতার সহিত বলিতে পারেন না। যদি সমুদয় কোর্পা প্রজা দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইতে পারে অথবা পারিবারিক বলা যায়, তাহা হইলে আমাদের মধ্যে কেহ কেহ বিবেচনা করেন যে, দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রায়তের খাজনা এরূপ বাড়িয়া যাইবে যে দখলী স্বত্বের কোন আদর থাকিবে না; যেহেতু তাহা হইলে উল্লিখিত রায়তকে ভালুকদার বা পেটাবোতালুকদার বলিয়া গণ্য করা আবশ্যক হইবে; এবং কোর্পা প্রজা এক্ষণে যে হারে খাজনা দেয়, দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রায়ত পরে সেই হারে খাজনা দিতে বাধ্য হইবে। এইজন্য আমরা এ বিষয়ে বর্তমান যে আইন আছে তাহা দ্বিগুণে কোন বিশেষ পরিবর্তন করিব না স্থির করিয়াছি, বর্তমান আইনে যে কেহ ভূমি করণ বা ভোগ করে তাহাকেই দখলী স্বত্ব দেয়, আমরা স্বক্ষম করিবার জন্য “করণ” এই শব্দের পরিবর্তে “দখল ও করণ” ব্যবহার করিয়াছি, “ভোগ করা” এই কথা এখনকার মত সেরায়ত তাহার নিজ জমী ভোগ্যেতে বা অন্যরূপ কোর্পা বিনি করিয়াছে তাহার বিষয়েও খাটিবে, এই স্থলে বলা যাউতে পারে যে আমাদের মতে “রায়ত” শব্দের যে অর্থ আমরা পূর্বে উল্লেখ করিয়াছি, (উপরে ২১ পারাগ্রাফে) উক্ত প্রকারে প্রকাশিত আইনের সহিত তাহার ঐক্য আছে।

২৯। আমরা, ভূমি ভোগ বা দখল করার সহিত রায়তের খাজনা দেওয়া ও রায়তের পক্ষে আবশ্যক, বিধান করিয়াছি; এতদ্বিধা বিধান নাযা ও যুক্তিসঙ্গত বলিয়া বোধ হয়; এবং ইহার কতকটা সমানস্থল প্রিন্সিপালসের যে নিয়ম বাধির দিয়াছেন আমাদের বিধানও তদনুযায়ী; প্রিন্সিপালসের নিয়ম এই যে নম্বাতে সমস্ত জমী বুড়িয়া গেলে যদি উহার অধিকারী বরাবর তত্ত্বজন্য রাজস্ব দিতে থাকে তাহা হইলে সে উহার ভূস্বামী বলিয়া গণ্য হইতে থাকিবে এবং সেই স্থানে যদি পুনরায় ভূমি উপস্থিত হয় সে উহাতে স্বত্বান্বিত। আমরা বর্তমান আইন অনুসরণ করিয়া ব্যবস্থা করিয়াছি যে বার বৎসর গণনা করিতে হইলে রায়ত, পিতা অথবা অন্য যে কোন লোকের নিকট হইতে উত্তরাধিকার সূত্রে উক্ত ভূমি প্রাপ্ত হইয়াছে, সে যতকাল ঐ ভূমি দখল করিয়াছিল তাহাও রায়তের নিজের ভোগের সময়ে যোগ করিতে হইবে; কিন্তু বার বৎসর পূর্ন হইবার পূর্বে, উত্তরাধিকার ভিন্ন হস্তান্তর প্রভৃতি স্থলে, ভূস্বামীর সম্মতি হউক বা না হউক, হস্তান্তরকারী যতদিন ভোগ করিয়াছেন তাহা হস্তান্তর গৃহস্থার ভোগ বলিয়া গণ্য হইবে না। কেবল যে স্থলে ভূস্বামী লিখিত পাতে করিয়া স্পষ্টরূপে ঐ রূপ যোগ করার সম্মতি দিয়াছেন সে স্থলে অনিয়ম খাটিবে না। এবিষয়ে যে সকল নতীর আছে তদনুসারে উক্ত দুই সময় একত্র করিয়া বার বৎসর পূর্ণ করা যাইতে পারে না; আমরা উহার এইমাত্র পরিবর্তন করিয়াছি যে ভূস্বামীর লিখিত স্পষ্ট অনুমতি থাকিলে, উক্ত দুই সময় একত্র করিয়া

কিছুপে দখলী স্বত্ব উপস্থাপন
হয়।

অনধিকার প্রবেশকারী
দখলী স্বত্ব পাইতে পারেন না।

ভূমি ভোগ ও দখল করার
সম্বন্ধে রায়তের অবগত
খাজনা দিবার কথা।

যখন সময় বার বৎসর
দখলী স্বত্ব নিজে ভূমি ভোগ
বা দখল করে নাই সে স্থলে
কাল গণনা করা।

যে ভূম্যধিকারীর ভূমিতে
কম দখলি অথবা যে ক্ষেত্র
মহাধিকারী মাত্র তাঁহার
অধীনেও দখলীস্বত্ব জন্মি-
বার কথা।

কতকগুলি সন্নিহিত স্থলে
দখলী স্বত্ব জন্মিতে পারিবে
বলিয়া লক্ষ্য প্রকাশ হইল।

যে সকল স্থানে দখলী
স্বত্ব জন্মিতে পারিবে না
আমরা কথ্য।

বাইতে পারিবে। মজীর উৎপন্ন আইন অনুসারে আমরা বাসস্থান কংক্রিট যে সকল
বার বন্ধুর অথবা ভাড়া কোম অংশে জমীত ভূম্যধিকারীর স্বত্ব ছিল না বলিয়া
কিন্তু ভূম্যধিকারী সার্বিকারী ছিল বলিয়া রাখতের দখলীস্বত্ব জন্মাইবার কোন
ব্যাপ্য হইবে না।

৩০। বর্তমান আইনে যে সকল সন্নিহিত উপস্থিতি হইয়াছে এবং ইহার পরে যে
বহুসংখ্যক সন্নিহিত উপস্থিতি হইতে পারে তাহা। ভাড়া দানের জন্য আমরা ব্যাখ্যা করিলে
স্পষ্ট করিয়া বলিয়াছি যে, নিম্নলিখিত কয়েক ব্যক্তির দখলীস্বত্ব জন্মাইতে পারে
(১) যে ব্যক্তি মোকররীদার বা ইস্তমরারীদারের নিজ অধীনে ভূমিভোগ করে
(২) যে ব্যক্তি এক ঘোঁড়ায় একশত বিঘা বা তদধিক জমী অধিকার হওয়াতে এই আইন
অনুসারে (১১ খণ্ড) সৃষ্ট তালুকদারের অধীনে ভূমি ভোগ করে; (৩) যে ব্যক্তি
দখলী স্বত্বাধিকারী রাখতের নিজ অধীনে জমী দখল করে, কিন্তু মিয়াদী বন্দোবস্ত
অথবা সনবসন বন্দোবস্তে ভূমিভোগ করে না; (৪) যে ব্যক্তি কোন ভূম্যধিকারী নিজ
অধীনে খামার নিয়োজিত বা সেবী কর্মদল করে, কিন্তু মিয়াদী অথবা সনবসন বন্দোবস্তে
দখল করে না। ইহার মধ্যে প্রথমোক্ত ব্যক্তি পূর্বে দখলী স্বত্ব পাইবার অধিকারী
ছিল না; কিন্তু আমাদের মধ্যে অনেকে বিবেচনা করেন যে মোকররীদার অথবা
ইস্তমরারীদার অনেক অংশেই প্রায় তালুকদারের মত। সুতরাং যাহারা তাহাদের
নিজ অধীনে ভূমি ভোগ করে তাহাদের দখলী স্বত্ব পাইতে দেওয়া উচিত। আইন
সৃষ্ট তালুকদারের তালুকদারত্ব পূর্ণ করিবার জন্য দ্বিতীয় শ্রেণীর লোকের দখলীস্বত্ব
পাওয়া আবশ্যক তৃতীয় এবং চতুর্থ স্থলে আদালত কর্তৃক বর্তমান আইনের ব্যাখ্যা
অনুসারে দখলী স্বত্বের ব্যাপ্য করা হইল।

৩১। যে স্থলে, দখলী স্বত্ব জন্মাইতে পারিবে না, ব্যাখ্যা করিলে এরূপ বিষয়ের
বর্ণনা আমরা আবশ্যক বলিয়া বোধ করিয়াছি। ভূম্যধিকারী, তালুকদার, পেটাওতালুক-
দার, মোকররীদার, ইস্তমরারীদার, অথবা ইজারাদার ক্রমান্বয়ে নিজের মহাল, তালুক,
পেটাওতালুক, মোকররীঘোঁড়া, ইস্তমরারী ঘোঁড়া অথবা ইজারা দ্বিতীয় কোন অধিকারী
দখলী স্বত্ব পাইতে পারিবে না। যদিও ইজারাদার নিজ ইজারাদারিত্ব জমীতে দখলী
স্বত্ব পাইতে না পারে তথাপি যদি পূর্বে কোথায় দখলীস্বত্ব জন্মিয়া থাকে পরে সেই
জমী ইজারাদার হইয়াছে বলিয়াই তাহার পূর্বস্বত্ব লোপ হইবে না। দখলীস্বত্ব
বিশিষ্ট রাখতের অধীনে মিয়াদী বা সনবসন বন্দোবস্তে ভোগ করা জমীতে দখলীস্বত্ব
জন্মাইতে পারিবে না। কোন ভূম্যধিকারী অধীনে যে খামার, নিজঘোঁড়া বা সেবী জমী
মিয়াদী বা সনবসন বন্দোবস্তে ভোগ করা হয় তাহাতে দখলীস্বত্ব জন্মিতে পারিবে
না। প্রথম জমী লভ্যতার সময় যদি লিখিত ও রেজিস্ট্রী করা হয় তখন কোন বন্দোবস্ত
থাকে যে দখলীস্বত্ব জন্মিবে না তাহা হইলে উক্তরূপ দখলীস্বত্ব জন্মাইতে পারিবে
না। যদিও আমাদের মতে চুক্তিদ্বারা এই আইন অনুযায়ী কার্য হইতে মুক্ত হওয়া
বন্ধ করা পরামর্শ সিদ্ধ নহে তথাপি এরূপ মুক্ত হইবার যে ইচ্ছা ছিল, যতদূর সম্ভব
তাহার পরিষ্কার প্রমাণ রাখা আবশ্যক।

৩২। আমরা দখলীস্বত্ব জন্মাইলে আইন অনুসারে তাহাতে কি কি কল হইবে
তাহা নির্ণয় করিয়াছি (২০ ধারা) এবং সর্বপ্রথমে উহা যে ঘর ও বিক্রয় বা দান দ্বারা
হস্তান্তর করা যাইতে পারে এবং উইল দ্বারা নিয়োগ করা যাইতে পারে তাহা প্রকাশ
করিয়াছি; এবং এরূপ হস্তান্তর বা নিয়োগ বলবৎ করিবার জন্য জমীদারের অনুমতি
যে আবশ্যক হইবে না তাহার ব্যাখ্যা করিয়াছি। হস্তান্তর যোগ্যতার সপক্ষে এবং
বিপক্ষে যে সকল যুক্তি আছে এখানে তাহার পুনরুজ্জীবন করিবার প্রয়োজন নাই।
সংহিতার পরিশিষ্টে তাহা সম্পূর্ণরূপে বর্ণিত হইয়াছে। এই পর্য্যন্ত বলিলেই
যথেষ্ট হইবে যে বিশেষ যত্ন পূর্বক এই সমস্ত যুক্তি আলোচনা করিয়া আমাদের মধ্যে
অধিকাংশই হস্তান্তর যোগ্যতার সপক্ষে হইয়াছেন; কিন্তু যখনও আমরা রাখতকে তাহার
যেত বিক্রয় করিতে দিওঁছি তথাপি উহা বন্ধক দিতে দিতেছি না। আমাদের
বোধ হয় এরূপ করিল রাখত এবং যেতকে মহাজনের হস্তে পড়ার দায় হইতে সং-
পূর্ণরূপে রক্ষা করা যাইবে এত কেষ্টক যে আশঙ্কা করেন যে মহাজন দখলীস্বত্ব
বিশিষ্ট ঘোড়ার অধিকারী হইবে এবং আসল রাখত নামে রাখত হইয়া দাসভাব অতি
ঘনিষ্ঠ এবং গোচনায় অবস্থায় আপন ভূমিতে বাস করিলে সেই বিপদের আশঙ্কাও
অনেক পরিমাণে দূর হইতে পারিবে। আমাদের বিশ্বাস যে কোন প্রলোভন বশ-
তঃ ই রাখত আপন ভূমি বিক্রয় করিতে প্রস্তুত হয় না কিন্তু বিবাহ কিম্বা প্রাক্কের জন্য
কিম্বা কোন বিপদ ঘটাইতে পারিত হইলে অন্যায়সে জমী বন্ধক দিয়া চুই পাঁচ টাকা ধার
করে। শস্যোৎপত্তির ব্যাঘাত, সংক্রামক পীড়ার সঞ্চার কিম্বা যে রূপ সচরাচর
ঘটিয়া থাকে, নিজের অমিতব্যয়িতা প্রযুক্ত সে খণ্ড পরিশোধ করিতে অপারক হয়,
সুদে তাহার খণ্ড ক্রতগতি বন্ধিত হইতে থাকে, সে ক্রমেই মহাজনের আধিকার অধীন
হইয়া পড়ে, খণ্ড দায় হইতে আপনাকে মুক্ত করার এবং পূর্বাবস্থা পুনঃ প্রাপ্ত
হইবার আশা একবারেই থাকে না; যখন এই হয় মহাজন ডিক্রী করে,

দখলী স্বত্বের আইন লঙ্ঘন
কলাকল।

হস্তান্তর করণ যোগ্যতা।

দখলী স্বত্ব বিশেষ যোগ্য
বন্ধক দেওয়া বাইতে পা-
রিবে না।

ভাষার ঘোঁত দীর্ঘাষে চড়াইয়া দেয় এবং উহার প্রকৃত মূল্য (৫) অমেক কম দিয়া ক্রয় করিয়া লয়। যে মহাধন পরিণামে বন্ধক বিক্রয় করিয়া যথেষ্ট লাভ করিবার আশায় রাইতের ঘোঁতের উপর অনায়াসে কাঁচ সহকারে কিছু টাকা খর দেয়, শেষে নিজের টাকায় নিজে চাষ করিবলিয়া সে যথার্থ মূল্য দিয়া ঐ ঘোঁত ক্রয় করিবার ইচ্ছা করিবে ইহা কখন সম্ভব নয়। অতএব বন্ধক দেওয়া একদার বন্ধ করিবার জন্য আমরা বাবস্থা করিয়াছি যে উক্ত বন্ধক, সকল অবস্থাতেই সকল প্রকার কার্য জন্য, অগ্রাহ্য হইবে; এবং কোন বিচারপতি কোন প্রকার বিচার কার্যের অনুষ্ঠানেই উহা গ্রাহ্য করিবেন না এবং উহা বলবৎ করিবার আশা দিবেন না (২০ ধারা ১ একশত)। আমরা আরো বাবস্থা করিয়াছি যে দখলীস্বত্ব খাজনার জন্য ডিক্রীর জারীতে বিপরীত হইলেও উহা অন্য কোন প্রকার ডিক্রী জারীতে দিষ্ট হইবে না।

৩৩। আমরা বলিয়াছি যে, প্রজা যে আটকের অধীন সেই আইনের নিয়মমা- সারে তাহার দখলীস্বত্ব উত্তরাধিকারযোগ্য হইবে; কিন্তু ভূমিধিকারীর নিখিত অনুমতি ব্যতিরেকে খাজনা অথবা যাতের ভাগ করিলে সেই ভাবে যাতের ভাগ তাহাকে আবদ্ধ করিতে পারিবে না (২০ ধারা ১ একশত)। দেশজাতগণসম্মতি এই নিয়ম চালিয়া আসিতেছে; আমরা উহাকে স্পষ্টরূপে নির্দেশ এবং বলবৎ করিবার বাবস্থা করিয়াছি। যখন উত্তরাধিকারিশূন্য দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রাইত উঠিল না করিয়া জ্ঞান ভাগ্য করে, আমরা বাবস্থা করিয়াছি যে ভূমিধিকারী ঐ মৃত রাইতের ভূমির দখল হইতে স্বত্বান হইবেন। বর্তমানেও এই নিয়মে কার্য চলিয়া আসিতেছে।

৩৪। দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত হস্তান্তর করণ যোগ্য এবং বাকী খাজনার ডিক্রী জারীতে বিক্রয়যোগ্য করা হইয়াছে; উহার নিয়ম ফল এই যে খাজনা না দেওয়ার জন্য রাইতের এরূপ যোত উচ্ছেদ কখনই কর্তব্য নহে। এই জন্য আমরা বাবস্থা করিয়াছি যে দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট রাইতকে কেহ তাহার ঘোঁত চাইতে, খাজনা না দেওয়া জন্যই হউক অথবা চুক্তি ভঙ্গভিন্ন অন্য যে কোন কারণেই হউক, উচ্ছেদ করিতে পারিবে না। যদি লিখিত পঠিত এমন কোন শর্ত থাকে যে উক্ত শর্ত ভঙ্গ হইলে রাইতের যোত উচ্ছেদ করা যাইবে তাহা হইলে তাহার কোন কথাই নাই। যখন পূর্বোক্ত একদার শর্ত ভঙ্গের জন্য রাইতের যোত উচ্ছেদ করা হয় তখন পশ্চাৎ লিখিত কতকগুলি বিধান অনুসারে সে ভূমির যে উন্নতি করিয়াছে, তাহার ক্ষতিপূরণ পাইতে স্বত্বান হইবে আমরা তাহার বাবস্থা করিয়াছি। পাট্টার শর্তভঙ্গ হইলে যোত বাজেয়াপ্ত হওয়া ওকিনেলি সাহেবের নত নহে; এবং যে স্থলে ভূমিধিকারীর প্রকৃত প্রস্তাবে কোন ক্ষতি হয় নাই এবং তাহার খাজনার মাহসবী যেমন তেমনই আছে সে স্থলে যুক্তিসঙ্গত ক্ষতিপূরণ দেওয়া তাহার অভিপ্রায়। এরূপ কোর্ট বাজেয়াপ্তের শর্তের উপর কোন কালেই সম্মতি নহেন; এরূপ অসম্মতি হইবার কারণ এই যে উক্ত কোর্ট মনে করেন যে ঐ শর্ত কেবল জমিদারের খাজনা দেওয়ার নিশ্চয়তার জন্য এবং প্রজা মরিয়া গেলে যাহাতে ঐ জমি দিনা গোলযোগে জমিদারের হাতে আসিয়া পড়ে তাহারই জন্য অভিপ্রায়। ঐ স্বত্বদ্বারা জমিদারের অভিপ্রায় সিদ্ধির জন্য তাহাকে আইনসম্মত স্বত্ব দেওয়া হয়; তিনি স্বত্ব অনুসারে কার্য করিতে পারেন এবং ইচ্ছা হইলে অত্যাচার, কর্কশ ব্যবহার এবং জমি করিবার জন্য প্রজার অনেক হানিও করিতে পারেন; কিন্তু এরূপ অত্যাচার আদি যাহাতে তিনি করিতে ন পারেন তাহার বিধান করা আবশ্যিক। ফীল্ড সাহেব ও ওকিনেলি সাহেবের কথা বাক্য অংশে স্বীকার করেন তিনি বলেন যে ব্যবস্থাপক সভায় আইনের পাণ্ডুলিপি যদি উপস্থিত হয় তাহা হইলে এ বিষয়ের বিবেচনা করা আবশ্যিক কর্তব্য।

৩৫। আমরা দের অধিকাংশ সভার মতানুসারে আমরা বাবস্থা করিয়াছি (২০ ধারা) যে, যেস্থলে দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোতের জন্য খাজনা শস্যাদিতে দিতে হয় এবং রাইত শস্য উৎপাদন বিষয়ে জমিদারের কোন সাহায্য না পায় এরূপ স্থলে খাজনা প্রদান শস্যের বেলা মোট উৎপাদনের শতকরা পঞ্চাশ ভাগের অধিক হইবে না। কোন বিশেষ শস্যের স্থলে যদি ভূমিধিকারী ও প্রজা কোন বিশেষ অংশের জন্য লিখিতপঠিত দ্বারা চুক্তি করিয়া থাকে এরূপ চুক্তি বলবৎ হইতে পারে; কিন্তু যদি এরূপ চুক্তি না থাকে তাহা হইলে মোট উৎপাদনের বাৎসরিক মূল্যের গড়ের শতকরা পঁচিশ ভাগের অধিক বা অন্য কোন খাজনা আদায় করিতে পারিবে না। আমরা যে সকল বিধানের পাণ্ডুলিপি করিয়াছি তাহাতে শস্যাদিতে দেয় বর্তমানে খাজনা যে স্থলে মোট উৎপাদনের অর্ধেকের অধিক আছে তাহা মোট উৎপাদনের অর্ধেক করিয়া দেওয়া যাইতে পারিবে। ডামপিয়ার সাহেব বর্তমান খাজনার বিষয়ে হস্তক্ষেপ করার বড়ই বিরোধী। বেহারের অনেক স্থানে এবং অন্যত্রও ভূমিধিকারী মোট উৎপাদনের মূল ভাগের নয়ভাগ গ্রহণ করিয়া থাকেন। ডামপিয়ার সাহেব এবং বায়ু প্যাণীমোচন যুগোপাধায় মনে করেন যে এষ্টরূপ নত পদ্ধতি প্রচলিত হ

(৫)। কারণ যে স্থলে উক্ত দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট ভূমি আছে এবং লোকে ঐ যোতের মূল্য জ্ঞান- ভাষা না হইয়া তাহা হইতে অনেক দূরে আদায়তে বিক্রয় কার্য সমাধা হয়, এবং ভূমিতে যে টাকা ও আনা লোভের স্বার্থ থাকে তাহার বিক্রয়ে কেহই তা কতে চাহে না, আদায়ের বিশেষ অনুমতি ব্যতিরেকে ডিক্রীদান হইতে পারিবে না। দেওয়া নী মোকদ্দমান বাগাওয়ালী বিষয় আইন এবং এই বিধান যদি এই সকল স্থলে প্রচলিত থাকিত তাহা হইলে লোকের ডাকা মহাজনের স্বার্থে অসুস্থ করিয়া দেওয়া যায়, তাহা হইবে একশত, অপেক্ষা উত্তর মূল্য পাওয়া যায়, তাহার সম্ভাবনা নাই।

দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত
রাইতের উত্তরাধিকার
এই অনুসারে উত্তরাধিকার-
যোগ্য হইবার কথা

রাইতের যদি উত্তরাধিকারী
না থাকে তাহার মৃত্যুর পর
ঐ যোত ভূমিধিকারীর
স্বত্ব হইবার কথা।

খাজনা না দেওয়া বা
অন্য কারণবশতঃ রাইত তা-
হার দখলী স্বত্ববিশিষ্ট যোত
হইতে চুরিকৃত না হইবার
কথা।

পাট্টার শর্ত ভঙ্গ করিলে
বাজেয়াপ্ত হইবার কথা।

প্রধান উৎপাদনের পক্ষে
শস্যাদিতে দেয় খাজনার
মোট উৎপাদনের অর্ধেকের
অধিক না হইবার কথা।

বিশেষ শস্যের স্থলে
নিয়ম।

আইনের পাণ্ডুলিপির দ্বারা তাহা পরিবর্তিত করা উচিত নহে; অন্ততঃ এক্ষণে যে সকল স্থানে এইরূপ চলিতেছে তাহাতে হস্তক্ষেপ করা উচিত নহে। এ কমিশনের অন্যান্য সভাপনসময়ে মোট উৎপন্নের একে জমিদারকে লইতে দিলে অত্যন্ত তবিক দেওয়া হয়; তাঁহার মনে করেন এইরূপ অধিক লওয়াতেই রায়ভাগের একরূপ দক্ষিণ ও হীনানতা হইয়াছে। চিরস্থায়ী বন্দোবস্তে প্রজাদিগের প্রতি-
বেশরূপ সদয় ব্যবহার করিতে এবং তাহাদের প্রতি অত্যাচার না; করিতে স্পষ্ট কবিত্বা বসিয়া দেওয়া হইয়াছিল। তাঁহার তাহার কিছুটা কমে নাট, বরং তাহার বিপরীত কথিত্বেন। অতএব সদয়বান্ এবং অত্যাচারহিত হইলে যে সকল নিয়ম তাঁহার আশ্রয় হইতেই করিয়া লইতে পারিতেন, আইনের দ্বারা সেই সকল নিয়ম করিয়া দিতে হইবে; মতুবা অর্থ প্রজাদের দারিদ্র্য নিবারণের উপায় নাহি। ওকালতি মাফে বসেন যে দখলী স্বত্ববান্ প্রজারা শাসাদিতে দেয় খাজানা যদি অত্যন্ত অধিক দেয় তাহাপি মোট উৎপন্নের শতকরা চল্লিশ অর্থাৎ পঁচ ভাগের দুই ভাগের অধিক দিতে না।

৩৬। তালুকদার ও রায়কে এক ভেন, বর্তমান আইনে তাহা পরিষ্কার করিয়া স্পষ্ট রূপে বলিয়া দেওয়া নাই আনখা পূর্বেই বলিয়াছি। আমরা ভরসা করি, আমরা এই পাণ্ডুলিপিতে ইহা পূর্বোপেক্ষ পরিষ্কার ও চিত্রিত করিতে পারিয়াছি। আমাদের বিল সনদরূপে প্রতীতি জন্মিয়াছে যে এই প্রকার আশ্রয় সূক্ষ্মরূপে সীমা নির্ধারণ করা সম্ভবপর নহে। একরূপ করিতে গেলে, যে সকল স্বত্ব জন্মিয়া গিয়াছে, তাহা হানি হইতে পারে; এবং তখন আমরা যে ঘোড় খুলিতে গাইয়েছি তাহা আরো জড়াইয়া যাগতে পারে। যে আকারে পাণ্ডুলিপি প্রস্তুত হইয়াছে তাহাতে উহার দার সমূহে তালুকদার ও রায়কে যে সকল বিষয়ে ভর দৃষ্ট হইয়াছে এখানে তাহা প্রদর্শন করিলে সুবিধা হইতে পারে। (১) দখলী স্বত্ববিশিষ্ট যোতের আয়তন একশত বিঘার অধিক হইতে পারে না; ইহার অধিক আয়তন বিশিষ্ট হইলে উহা ১১ ধারার কান্যামুসারে তালুক বা পেটা ও তালুক বালদাগণ্য হইবে। তালুক বা পেটাও তালুকের আয়তনের কিছু নির্ণয় নাই। (২) যেখানে পূর্বোৎপন্ন কোন দখলী স্বত্ব নাই সে স্থলে ভোগ করিলে অথবা দখল এবং করণ করিলে দখলী স্বত্ব হইয়াছে। চুক্তি দ্বারা যে দখলী স্বত্ব জন্মে, আইনে তাহার একটি কথাও নাই। তালুক বা পেটাও তালুক চুক্তি দ্বারা অর্জিত হইতে পারে এবং এইরূপে মারিচার হইয়া থাকে। যে সকল জায়গায় ভূমির আয়তন একশত বা তদধিক এবং এ সকল ভূমি মরাদী অথবা সনদসন হিসাবে বালদাগণ্য হয় সে স্থলে বার বৎসর ভোগ করিলে তালুক বা পেটাও তালুক হইতে পারে। (৩) তালুকদার কিংবা পেটাও তালুকদার এবং দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রাহত উভয়েই কোরপা বিল করিতে পারে, যদি তাহা দ্বারা কোন রেজিস্টারী করা চুক্তিপত্র না থাকে তাহা হইলে কোর্প প্রজা যে তালুকদারের বা পেটাও তালুকদারের নীনে সে তাহার জমাতে দখলী স্বত্ব পাঠে পাঠে দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রাহতের ভূমিতে যদি দিয়া দ অথবা সনদসন বলিয়া হইয়া কোরপা বিল হইয়া থাকে তাহা হইলেই দখলী স্বত্ব জন্মে। (৪) উভয়েই কোরপা বিল করিতে পারে; কিন্তু তালুকদার কিংবা পেটাও তালুকদার কোরপা প্রজা; খাজানা মোট উৎপন্নের বাৎসরিক মূল্যের গড়ের শতকরা পঁচ ভাগের দারক হইতে পারবেন। কিন্তু দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রাহতের কোরপা, জার খাজানা, যতদূর ইচ্ছা বাড়িতে পারবে; কেবল দেখিতে হইবে যেমত হারা জমীনা ছাড়িয়া দেয় কিম্বা মাদ কোরপা প্রজারা দখলী স্বত্ব পায় তাহা হইলে এরূপ বাৎসরিক গড় উৎপন্নের শতকরা ৩০ ভাগ পর্যন্ত বর্জিত হইতে পারবে। (৫) ধারার (গ) প্রকরণ। (৫) তালুকদার (কিংবা পেটাও তালুকদার) অথবা দখলী স্বত্ববিশিষ্ট প্রজার খাজানা বৃদ্ধি হইতে পারে; কিন্তু উভয় স্থলে খাজানা বৃদ্ধির কারণ ও তাহার সীমা স্বতন্ত্র। (৬) উভয়েই চাব দিতে পারে কিন্তু তালুকদার অথবা পেটাও তালুকদার চাব করিলে দখলী স্বত্ব পায় না। (৭) উভয়েই স্বাথ উত্তরাধিকারযোগ্য; কিন্তু তালুকদার উত্তরাধিকারশূন্য হইয়া মিলে তাহার তালুক গড়ের প্রাপ্য হয় কিন্তু দখলী স্বত্ববিশিষ্ট প্রজা উত্তরাধিকারশূন্য হইয়া মারলে ভূমিধারী তাহার জমী পুনর্বিহীন করিতে পারে। দেনা ও অন্য ডিক্রীজারিতে তালুক লওয়া যাইতে পারবে; কিন্তু দখলী স্বত্ববিশিষ্ট জমার স্থলে কেবল বাকী খাজনার ডিক্রীজারীতেই জমী বিক্রয় হইতে পারিবে।

৩৭। এই সকল প্রস্তাবের ভূমিকারী প্রজা স্বত্বীয় সংশোধিত আইন প্রস্তুত করিতে গেলে খাজানা বৃদ্ধি করার বন্দোবস্ত সর্বোপেক্ষা বর্জন হইয়া উঠে। যে মুহূর্ত্তে বাবদপক সভা কোন প্রণীত প্রজা ভূমিকারীর ইচ্ছা; সারে যোত উৎপন্ন হইতে বৃদ্ধি হইতে স্বত্ববান্ বলিয়া স্বীকার করেন সেই মুহূর্ত্তেই আইন দ্বারা উক্ত প্রজাদের দেয় খাজানা নিশ্চিত বা বৃদ্ধি হইতে পারে তাহার ব্যবস্থা করা একান্ত আবশ্যিক। কোনরূপে আর্থনৈতিক ব্যক্তির মত এই যে বহুসংখ্যক ব্যক্তির প্রতিযোগিতা-
ভায়ে খাজানা বর্জিত হয়; অতএব প্রতিযোগিতার কাণ্ড যাহাতে বর্জিত চলিতে পারে তাহা ভিন্ন খাজানা স্থিরীকরণের অর কোন উৎকৃষ্টতর উপায় নাই।

পাণ্ডুলিপি অনুসারে
তালুক বা পেটাও তালুক
এবং দখলী স্বত্ববিশিষ্ট
যোত পদবল্লভ যে যে বিষয়ে
বিভিন্ন তাহার কথা।

খাজানা বর্জিত বিষয় বিধে-
চনা করা সর্বোপেক্ষা কঠিন
কথা; একথা কেন আবশ্যিক
হইল।

সুতরাং তাঁহাদের মতে ব্যবস্থাপক সভা যদি প্রতিযোগিতাকে দূরে নিক্ষেপ করিয়া তাহার পরিবর্তে অন্য কোন উপায় অবলম্বন করেন তাহা হইলে যাহাদের জন্য আইন করা হইয়াছে তাহাদের অপকার ভিন্ন উপকার হইবে না। যে সকল দেশ হইতে পাক্ষাত্য অর্থনীতি শাস্ত্রের প্রচলিত প্রণালীর প্রমাণ প্রয়োগ সংগৃহীত হইয়াছে সে সকল দেশে পূৰ্ব্বোক্ত যুক্তি কত দূর সত্য ও সঙ্গত তাহা পরীক্ষা করা আমাদের বিশেষ প্রয়োজন নাই; কিন্তু এদেশের যে রূপ অবস্থা তাহাতে এই যুক্তি যে এ দেশে উপাদেয় বলিয়া গৃহীত হওয়া উচিত নহে এবং আমাদের উপস্থিত বিষয়ে ব্যবস্থা প্রস্তুত করণ সম্বন্ধে এই যুক্তি অনুসারে কার্য করা যে একান্ত অন্যায় তদ্বিষয়ে আমাদের অনুমাত্র সন্দেহ নাই। এরূপ মতের কারণ সহজে লোকের বোধগম্য করিতে হইলে এ সকল প্রদেশে খাজানা কি তাহা বিবেচনা করা সৰ্ব্ব প্রথমে আবশ্যিক; কিন্তু খাজানা কি স্থির করা বিলক্ষণ কঠিন; ইহার কষ্টকর কারণ এই যে তাহা স্বভাবতই অনিশ্চিত; অনেক স্থলে একই কথায় অনেক জিনিস বুঝায় এবং এই সকল জিনিস কি তাহা বুঝিতে গেলে আরো ভিন্ন ভিন্ন জিনিস জানা আবশ্যিক।

৩৮। খাজানা সম্বন্ধে আমরা প্রথমে যে মতের উল্লেখ করিব তাহা এই; অন্যান্য ব্যবসায় সচরাচর যে মুনাফা হয়, ভূমি হইতে তাহা অপেক্ষা অধিক যে কিছু উৎপন্ন হয় তাহার নাম খাজানা; গত শতাব্দীর শেষ ভাগে এই মত প্রথম প্রকাশ হয়; তাহার পর বিশ বৎসর গোণে বড় বড় অর্থনীতিজ্ঞ পণ্ডিতেরা ইহাকে পুনঃ প্রকাশ করেন। ইহারা স্বীকার করিয়া লন অন্য ব্যবসায়ের টাকা খাটাইলে সচরাচর যে মুনাফা পাওয়া যায় ভূমিতে সেই টাকা খাটাইলে যদি সেই মুনাফা না মিলে, তবে কেহ চাষ করিবে না। যদি ভূমি হইতে ইহা অপেক্ষা অল্প উৎপন্ন হয় কেহই চাষে টাকা খাটাইবে না। যদি অধিক উৎপন্ন হয়, উক্ত মুনাফার উপর যাহা কিছু থাকিবে, ভূমির অধিকারী তাহা আত্মসাৎ করিয়া লইবে, না করিতে পারিলে, সে তাহার জমী ব্যবহার করিতে দিবে না। উৎপাদনের নাম বত বাড়িতে থাকে, কৃষিকার্যে খাটান টাকার মুনাফাও সেই সঙ্গে বাড়িতে থাকে; এক বৎসর যে ভূমিতে চলিত মুনাফার অধিক কিছুই জন্মাইল না, পর বৎসর তাহা অপেক্ষা কিছু অধিক জন্মাইতে পারে; সুতরাং সে ভূমি খাজানাও 'মিতে' পারে। বত ভূমি চাষ করা হয় তাহার মধ্যে যাহাতে চলিত মুনাফার অধিক কিছু উৎপন্ন না হয় সেই ভূমি সৰ্ব্বাপেক্ষা নিকৃষ্ট। নিকৃষ্ট অর্থাৎ উহার মাটি নিকৃষ্ট, জায়গা নিকৃষ্ট, হাটবাজার হইতে দূরে এবং গমনাগমনের কোন সুবিধা নাই ইত্যাদি। যখন এরূপ নিকৃষ্ট ভূমি চলিত মুনাফার অধিক জন্মাইতে সুতরাং খাজানা দিতে আরম্ভ করে তখন তাহা অপেক্ষাও নিকৃষ্ট ভূমির চাষ চইতে থাকিবে এবং তখন এই নিকৃষ্টতর ভূমি সৰ্ব্বাপেক্ষা নিকৃষ্ট বলিয়া গণ্য হইতে থাকিবে, উহা যে ভূমি, অল্প দিন হইল খাজানা দিতে আরম্ভ করিয়াছে তাহার নিকৃষ্ট নাম লোপ করিবে; এই রূপে যে সময়ে, চাষ করা ভূমি সমুদ্রের মধ্যে যে ভূমি সৰ্ব্বাপেক্ষা নিকৃষ্ট তাহাকে ধরিয়াই, যে সকল ভূমি খাজানা দেয়, তাহাদের খাজানার মোট নিকাশিত হইবে। এই মতে মূলধন রূপে ব্যবহৃত হইতে পারে এমন টাকা দেশে আছে মনে করিয়া লওয়া হইয়াছে; এবং আরো মনে করিয়া লওয়া হইয়াছে যে দেশে কতকগুলি লোক আছে যাহারা, অন্য ব্যবসায় খাটাইলে সচরাচর যে মুনাফা হইত, চাষ কায়ে টাকা খাটাইয়া সেই মুনাফা পাইতে চেষ্টা করে। মুনাফা, মজুরী, মূল্য প্রভৃতি সম্বন্ধীয় কতকগুলি স্বাভাবিক নিয়ম আছে; পূৰ্ব্বোক্ত মত সেই সকল নিয়মের একান্ত অধীন; কিন্তু উক্ত মুনাফা, মজুরী এবং মূল্যের নিয়ম যেখানে প্রতিযোগিতা অবাদে স্বাধীন ভাবে কাৰ্য্য করিতে পারে সেই স্থলেই খাটে; একথা এক জন প্রধান অর্থনীতিজ্ঞ স্বীকার করিয়াছেন এবং এ কথা সত্য। যে স্থলে কৃষিকার্য্যালিপ্ত লোকের এরূপ অবস্থায় সাধারণতঃ যে সকল অভ্যপ্রায় থাকিতে পারে তদ্বিম আর কোন অভ্যপ্রায় নাই, যে খানে উহার সামান্য ব্যবসাদারদিগের মত কেবল লাভ লোকসান ঝুঁকি, সেই স্থানেই উক্ত নিয়ম সকল খাটে। এই সকল প্রদেশে লাভের জন্য টাকা খাটাইয়া চাষ করে এমন লোক নাই। যাহারা রপ্তানী করণার্থে রেশম, নীল, চা, প্রভৃতি খাদ্য ভিন্ন অন্য দ্রব্য উৎপন্ন করিবার জন্য টাকা খাটায়, আমরা তাহাদের কথা বলিতেছি না। এ দেশে চাষে অতি অল্প টাকা ব্যয় হয়; এমন কি কিছুই হয় না, যাচাও হয় তাহা এই;—অতি সামান্য চাষের বস্ত্র ওষু, আগামী বৎসরের ফসলের জন্য দরকারী বীজ, আগামী বৎসরের ধানকাটা পর্যন্ত চাষার নিজ খোরাক, এবং, যে খানে বড় অধিক থাকে সে খানে অজম্মার বৎসরের জন্য কিছু ধান চাউল সংগ্ৰহ করা; ইহাকে মূলধন বলিলেও হয়, না বলিলেও হয়। এদেশে চাষের উদ্দেশ্য প্রাণ ধারণ, খাটান টাকার মুনাফা পাওয়া নয়; মজুরীতে দিবার টাকাই নাই, টাকা দিয়া মজুরও খাটান হয় না; ধরিতে গেলে, কোন শিম্পকার্যের কারখানাই নাই; চাষ ভিন্ন অন্য পেশাই নাই; এমন কোন বড় নগরই নাই যেখানে চাষাদের লোক সম্ভ্রম অধিক হইলে, বাড়তি লোকে মজুরী করিতে পায়; রিকার্ড এবং তাঁহার মতাবলম্বী অন্য অন্য অর্থনীতিজ্ঞেরা যে মত প্রচার করিয়াছেন সেই মত এরূপ অবস্থায় এবং এরূপ সমাজের পক্ষে খাটিতে পারে না। এই সকল দেশে যদি এই মতানুসারে জমিদার ও প্রজার মধ্যে বন্দোবস্ত করিয়া দিতে বাওয়া হয়, তাহা হইলে আমাদের মত এই, বড়ই তুল করা হইবে।

৩৯। ইদানীন্তন আর এক দল অর্থনীতিজ্ঞ পণ্ডিত পূৰ্ব্বোক্তমতে অসম্মত হইয়া উৎপাদকতার ভারতময় অনুসারে খাজানা নির্ণয় প্রথা পরিচ্যায় করিয়াছেন; তাঁহারা বলেন কৃষিকর্ম নিযুক্ত নিকৃষ্ট ভূমি ধরিয়া ভূম্যধিকারী ও প্রজার বিরোধ স্থলে প্রত্যেক যোতে কত খাজানা দিতে হইবে নির্ণয় করিতে গেলে নানা রূপ তুল হয় এবং কাজের সময় এরূপ নির্ণয় নিরর্থক হইয়া পড়ে; তাঁহারা কেবল অতিরিক্ত মুনাফাকে খাজানা বলিতে চান; তাঁহাদের মতে উৎপাদনের সমস্ত খরচ উঠিলে পব, কৃষি-উৎপন্ন দ্রব্য শিম্পজাত হইলে প্রজার যে ন্যায়সঙ্গত মুনাফা হইত, তদতিরিক্ত সমস্ত মুনাফার নাম খাজানা; তাঁহারা যে উপায়ে এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছেন তাহা এই:—কোন ভূমির কত খাজানা যুক্তিযুক্ত স্থির করিতে হইলে কোন ভূম্যধিকারী বা প্রজা, কোন জমী সৰ্ব্বাপেক্ষা নিকৃষ্ট এবং খাজানার অযোগ্য তাহা নির্ণয় করেন না; কিন্তু ভূমি লইবার সময় সকল বুদ্ধিমান রায়তই যত্ন পূর্বক নিম্নলিখিত বিষয় সকলের সন্ধান লইয়া থাকে; (১) ভূমি হইতে কি প্রকারে কত পরিমাণ শস্য উৎপন্ন হইবে আশা করা যাউতে পারে; (২) উক্ত শস্য উৎপাদন করিতে হইলে কত খরচ আবশ্যিক, (৩) উক্ত শস্য বিক্রয় করিলে কত টাকা উঠিতে পারে। প্রথম বিষয়টি নির্ণয় করিতে হইলে, মাটি কিরূপ, জলবায়ু কিরূপ জল পাইবার উপায় কিরূপ এবং সার দিয়া বা অন্য উপায়ে ভূমির কত দূর উন্নতি করা যাইতে পারে ইত্যাদি

খাজানা বিষয়ে ভিন্ন ভিন্ন মত।
রিকার্ডের মত।

অপেক্ষাকৃত নূতন অর্থনীতিজ্ঞের প্রচলিত মত।

অনেক বিষয় দেখিতে হয়। দ্বিতীয় বিষয় স্থির করিতে হইলে দেখিতে হইবে যে মাটি আলগা কি শক্ত, সহজে চাষ করা যায় কি না, দুই কিয়া চারি গরুতে তাহার লাজল চলিবে, ভাল চাষ করিবার জন্য সারের প্রয়োজন হইলে উহা দূরে বা নিকটে পাওয়া যাইতে পারে, যে জায়গায় জমী সেখানকার মজুরীর হার কত ইত্যাদি। তৃতীয় বিষয় স্থির করিতে হইলে তাহাকে সম্বন্ধ লইতে হইবে, নিকটে কোথায় ভাল হাট বা বাজার আছে, সেখানে সচরাচর কি দরে শস্য বিক্রয় হয়,—হাট বা বাজার হইতে তাহার জমী কত দূর, এবং যেখানে শস্য উৎপন্ন হইল সেখানে হইতে বিক্রয় স্থানে লইয়া যাইবার খরচ কত। এই সকল বিষয় স্থিরীকৃত হইলে উৎপাদনের খরচা ভুলিয়া লইবার পর মূনাফার হিসাবে কত বাকী থাকিবে তাহা জানিবার উপায় হইবে এবং তখন ঐ জমীর জন্য কত খাজানা দেওয়া যাইতে পারে প্রজা তাহা স্থির করিবে। এইরূপে উৎপাদনের খরচের সহিত উৎপন্ন দ্রব্যের প্রাপ্ত মূল্য তুলনা করিলে খাজানা এরূপ তুলনার উপর নির্ভর করিবে; প্রকারান্তরে বলিতে গেলে, প্রজা যত মূনাফা চাহে শস্য বিক্রয় করিলে তাহা অপেক্ষা অধিক মূনাফা হইতে পারে এরূপ দর আছে বলিয়াই খাজানা দিতে হয়। এই মত পূর্বমত অপেক্ষা অধিক পরিমাণে কাজে লাগিতে পারে, কিন্তু ইহাতেও পূর্বহইতে অনুমান করিয়া লওয়া হইয়াছে যে চাষ করিতে মূলধন প্রয়োজন হয়, মজুরদের নগদ মজুরী দিতে হয়, শস্য বিক্রয় করিয়া টাকা ভুলিতে হয়, যে টাকা উঠিল এবং যে টাকা খরচ হইল তাহার রীতিমত জমা খরচ রাখিতে হয়, এবং বাকী কত থাকে সুস্পষ্টরূপে তাহা নির্ণয় করিতে হয়; যেখানে এ সকল নাই সেখানে এই মত খাটে না।

ভারতবর্ষে প্রযোজ্য
খাজানা প্রণালীর যে
যে বিশেষ অবস্থা থাকি
উচিত তাহার কথা।

৪০। এখন এদেশে খাজানা নির্ণয় প্রণালীর অবস্থা কিরূপ এবং এ দেশের লোকের পক্ষে খাটিতে পারে খাজানা নির্ণয় বিষয়ে এরূপ কোন মত স্থির করিতে হইলে তাহা কিরূপ হইবে এবং কোন্ কোন্ নিয়মে আবদ্ধ হইবে আমরা তৎসমালোচনার প্রবৃত্ত হইব। আমরা জানি, যে এ দেশের প্রচলিত প্রাচীন প্রথা অনুসারে অতি প্রাচীন কাল হইতে প্রতি বিঘার বাৎসরিক উৎপন্নের কোন বিশেষ অংশ রাজপ্রাপ্য বলিয়া স্থির ছিল; প্রাচীন হিন্দু রাজাদিগের সময়ে রাজা নিজেই প্রায় সকল স্থলেই কৃষকদিগের নিকট হইতে সাক্ষাৎ সম্বন্ধে আপনার প্রাপ্য আদায় করিতেন; তখন এই নিয়মই প্রচলিত ছিল। মুসলমানেরা এই নিয়মই বলবৎ রাখিয়াছিলেন; কেবল ফল ভাল হইবে বলিয়া কোন কোন স্থানে তাহা পরিবর্তন করিয়াছিলেন। রাজার গৃহীত শস্যের অংশকে খাজানা বলা, রাজস্ব বলা, বা কর বলা, তাহাতে বড় ক্ষতি বা বৃদ্ধি নাই; জমীর স্বত্ত্ব রাজার ছিল, প্রজার ছিল, অথবা সহাধিকারীরূপে উভয়েরই ছিল তাহা নির্ণয় করা আমাদের বিশেষ প্রয়োজনীয় বলিয়া বোধ হইতেছে না। জমী এক বার আবাদ হইয়া চাষ হইলেই উৎপন্ন অংশ দিতে হইতই হইত; রায়তেরা উদরারের জন্য চাষ করিত, মূনাফার উদ্দেশ্যে করিত না। অধিক ভূমি চাষ করিতে হইবে স্থির করিতে হইলে উৎপন্ন দ্রব্যের মূল্য বৃদ্ধি হইয়াছে কি না কেহই দেখিত না; কেবল দেখিত যে, যে ভূমিতে চাষ চলিতেছে তাহা হইতে সমস্ত লোকের অন্ন সংস্থান হয় কি না; রাজার দাবী কখনই মূনাফার উপর নির্ভর করিত না, রাজা উৎপন্নের মোট মূল্য এবং উৎপাদনের খরচ হিসাব করিয়া আপনার প্রাপ্য কখনই স্থির করিতেন না; রাজা, আপনি কত লইবেন, স্থির করিতেন, সুতরাং রাজা অস্পষ্ট লইয়া অধিক দিলে প্রজাদের অবস্থা ভাল এবং অধিক লইয়া অস্পষ্ট দিলে তাহাদের অবস্থা মন্দ হইত; সুতরাং প্রজাবর্গের সুখস্বচ্ছন্দ্য যথেষ্টাচারী রাজার যথেষ্ট ব্যবহারের উপর নির্ভর করিত। আমরা ইতিহাস পাঠে অবগত আছি যে যদিও অতি প্রাচীনকালে হিন্দু রাজারা চর ভাগের এক ভাগমাত্র গৃহণ করিতেন, কিন্তু তৎপরেবর্তী কালে অধিক পর্য্যন্ত গৃহীত হইত; এবং যথেষ্ট ব্যবহার দ্বারা প্রজা পাড়ন করিয়া অধিক রাজস্ব আদায়ই নিয়ম ছিল বলিয়া কোন কোন স্থলে এবং কোন কোন সময়ে, যাহারা ভূমি কর্তব্য করিত তাহাদের অতি কষ্টে উদরারের সংস্থান হইত। যদি কখন রাজার প্রাপ্য স্থির করিবার জন্য চেষ্টা করা হইত তাহা হইলে প্রজারা কত অস্পষ্ট পাইলে কোন রূপে বাঁচিয়া থাকিয়া আগামী বৎসরের শস্য উৎপাদন করিতে পারিবে তাহাই হিসাব করিয়া দেখা হইত। কেহ কেহ মনে করেন যে, ঐ সময়ে যদিও ব্যবস্থাপক সভা হইতে অবশ্য প্রতিপালন করিতে হইবে বলিয়া কোন আইন প্রস্তুত করা হইত না কিন্তু “দেশাচার” অনুসারে রায়ত উৎপন্ন দ্রব্যের কত অংশ দিবে তাহা এক প্রকার স্থিরীকৃত থাকিত; ইহার উত্তরে এ কথা বেশ বলা যায়, যে, দেশাচার যেমন রায়তের দেয় স্থির করিয়া দিতে পারিত, সেই রূপ সকল প্রকার প্রজাপাড়ন এবং অত্যাচারেরও (*) পোষক হইত। আমাদের পূর্বতন রাজারা, প্রজারা যত দূর দিতে পারিবে তাহাই রাজপ্রাপ্য অংশের সীমা বলিয়া গৃহণ করিতেন, খাজানা সম্বন্ধে তাহাদের অন্য কোন নিয়ম ছিল বলিয়া বোধ হয় না, সময়ে সময়ে আবার ইহা অপেক্ষাও অনেক পরিমাণে অধিক আদায় করা হইত, ১৮১৮ সালের (†) কমিশ্যনরদের বোর্ড বলিয়া গিয়াছেন।

মুসলমানদের খাজানা
প্রণালী।

৪১। মুসলমানেরা, কেবল দুই জন মাত্র ব্যক্তি ভূমিতে স্বার্থবান বলিয়া স্বীকার করিতেন; এই দুই ব্যক্তি রাজা ও কৃষক। কৃষকদের ভূমিতে সে স্বত্ত্ব ছিল সে বিষয়ে কোন সন্দেহ হইতে পারে না; এই সকল স্বত্ত্ব কি সে বিষয়ে অনেক বিবাদ আছে; আমরা সে বিবাদ ভাঙনের অথবা উক্ত স্বত্ত্বের সীমা নির্ধারণে যত্নপর হইব না। রায়তেরা ভূমি চাষ করিত এবং সরকারে খেঁরাজ দিত; খেঁরাজ উৎপন্ন অংশ মাত্র; সময়ে সময়ে উহা শস্যাদিরূপেই প্রদত্ত হইত; সময়ে সময়ে শস্যের মূল্যস্বরূপ টাকা প্রদত্ত হইত; সরকার এই টাকার পরিমাণ স্থির করিয়া দিতেন। যত দিন পর্য্যন্ত খেঁরাজ দেওয়া হইত, তত দিন ভূমি কৃষকের দখলে থাকিত; ভূমি ও তৎসম্বন্ধীয় অন্যান্য শর্ত যথেষ্টাচারী শাসনকর্তার ইচ্ছার উপর নির্ভর করিত; খেঁরাজ দিতে না পারিলে ফল এই হইত যে প্রজা ভূমিতে সমস্ত স্বত্ত্ব হারাইত; এই তাহার শাস্তি ছিল। ভূমিতে যে দুই পক্ষের স্বার্থ ছিল তাহাদের পরস্পর সম্বন্ধ মোটামোটি এই রূপই ছিল। আমাদের স্থির ও স্বার্থ প্রণালী মুসলমানদের স্বত্ত্ব ও স্বার্থ প্রণালী হইতে স্বতন্ত্র; আমাদের এরূপ বিষয়ে যে সকল ধারণা মুসলমানদের সেরূপ নহে; আমরা যদি আমাদের ভাষায় এবং ধারণানুসারে মুসলমানদের প্রণালী ব্যাখ্যা করিতে যাই,

(*) ১৭২৩ সালের ১১ ফেব্রুয়ারি তারিখের লর্ড কর্ণওয়ালিস লিখিত মিনিট্ এবং ১৮১২ সালের ১৫ জানুয়ারি তারিখের বেমিনিউ ডেসপ্যাচের ৩১ পারাগ্রাফ দেখ।

(†) ১৮১৮ সালের ২৭ অক্টোবর তারিখের রিপোর্টের ৩৭ পারাগ্রাফ দেখ।

তাহাতে তো উহার সুখ ব্যাখ্যা হইবেই না; বরং কুল হইবার সম্ভাবনা। যদি কেহ জিজ্ঞাসা করেন খেবাজ কি খাজানা? না খাজানা ইহার অন্তর্ভুক্ত? যদি ইউরোপীয় অর্থনীতিজ্ঞদের মতব্বয়ের যে কোন মত অনুসারে খাজানা শব্দের অর্থ নির্ণয় হয় তাহা হইলে অবশ্যই বলিতে হইবে যে খেবাজ খাজানা নহে, কোন ব্যক্তি যে সরকার এবং কৃষকের মধ্যে থাকিয়া খেবাজের কোন অংশ আত্মসাৎ করে, মুসলমানদের প্রণালীর একপ অভিশ্রাব্য নহে। কিন্তু নূতন নূতন রাজ্য অধিকার করা প্রযুক্ত সাম্রাজ্যসীমা যতই বিস্তৃত হইতে আরম্ভ হইল ততই রাজকর্মচারীদের দ্বারা সাক্ষাৎ সম্বন্ধে খেবাজ আদায় করা অত্যন্ত কঠিন হইয়া পড়িল; হয় ত অনেক স্থলে অসম্ভবও হইল। কোথায় কোথায় অধিকৃত প্রদেশ সমূহে কৃষকের অপেক্ষা উচ্চতর স্বত্ববিশিষ্ট অনেক লোক দৃষ্ট হইল; এই সকল লোককে একেবারে উড়াইয়া দেওয়া অত্যন্ত কঠিন; বরং দেখা গেল যে তাহাদের সাহায্য এবং স্থানীয় অভিজ্ঞতা দ্বারা খেবাজ আদায় সম্বন্ধে অনেক সুবিধা হইতে পারে। এই সকল এবং অন্যান্য অনেক কারণ (যাহা এখানে বর্ণনা করা নিষ্পয়োজন) বশতঃ সরকার এবং কৃষকের মধ্যে এক দল মধ্যবর্তী লোক খাড়া হইল; উহার কখন কন্ট্রাক্টর, কখন ইজারাদার, কখন বা কোন পূর্ব সম্মত স্বত্ব অনুসারে বিস্তীর্ণ ভূখণ্ডে কৃষকদের নিকট হইতে খেবাজ আদায় করিত এবং সরকারকে দিত; তাহাদের পূর্বসম্মত কোন স্বত্ব থাকিলে মুসলমানেরা তাহার অনুমতি লইতে বা সীমা নির্ণয় করিতে কখন যত্নবান হইত না। এই রূপে সুবিধামত স্থান (১) থাকায় তাহাদের ক্ষমতা ক্রমেই বাড়িয়া যািতে লাগিল; এবং মুসলমান সাম্রাজ্য যতই প্রসাৰিত হইতে লাগিল ততই উক্ত ক্ষমতা ক্রমেই বৃদ্ধি হইতে লাগিল। তাহার এক দিকে কৃষকে পীড়ন করিয়া খেবাজ বলিয়া যত অধিক সম্ভব টাকা আদায় করিত এবং তদ্ব্যতিরিক্ত সরকার-প্রদত্ত সমস্ত ক্ষমতা নিয়োগ করিত, অন্য দিকে আদায় করা টাকা যত দূর নিজে রাখিতে পারা যায় তাহার জন্য নানা প্রকার কৌশল প্রয়োগ করিত এবং সরকারের খাজানাখানায় যত দূর সম্ভব কম টাকা পাঠাইত।

৪২। রাজ্যের অবস্থা এই প্রকার এমন সময়ে ইষ্টইন্ডিয়া কোম্পানির হস্তে রাজ্যভার সমর্পিত হইল; নূতন ইংরাজ গবর্ণমেন্টের পক্ষে এই মধ্যবর্তী শ্রেণীর স্বত্ব সমূহের নির্ণয় এবং বন্দোবস্ত করা সর্ব প্রথম কঠিন সমস্যার মধ্যে পড়িল। এই প্রস্তর বিষয় লইয়া কত তর্কবিতর্ক হইয়াছিল; কিন্তু এই শ্রেণীস্থ জমিদারদিগকে ভূস্বামী বলিয়া স্বীকার করত এই প্রশ্নের মীমাংসা হইয়াছিল এবং এই মীমাংসার ফলোপধায়কতা বিষয়ে তদবধি লোকে সন্দেহ করিয়া আসিতেছে, এক্ষণে উহা ভারতবর্ষীয় ইংরাজ সাম্রাজ্যের শাসন প্রণালীর ইতিহাসের অংশ বলিয়া পরিগণিত। জমিদারেরা এই রূপে আপন পদে দৃঢ় সংস্থাপিত হইয়া কৃষকদের নিকটে খেবাজ আদায় করিতে এবং গবর্ণমেন্টে উহা প্রদান করিতে লাগিল। ক্রমে এই বন্দোবস্তের মত কায্য হইতে লাগিল; ইংরাজদিগের খাজানা সম্বন্ধে যে সকল ধারণা ছিল সে সকল প্রকাশ হইতে লাগিল; ইচ্ছাতে ভারতসমাজে নানাবিধ পরিবর্তন সংঘটিত হইতে লাগিল। প্রথমতঃ জমিদারদিগের নিকট হইতে গবর্ণমেন্ট যে পরিমাণ খেবাজ দাবী করিতে পারিবে তাহা চিরকালের জন্য নিষ্কারিত ও সীমাবদ্ধ করিয়া দিলেন। জমিদারেরা ভূস্বামী, ভূম্যধিকারী ইত্যাদি বলিয়া স্বীকৃত হওয়ায় এবং ইংরাজদের ধারণামত কায্যহইতে আরম্ভ হওয়ায়, রায়তেরা জমিদারদের প্রজা হইয়া দাঁড়াইল। রায়তেরা জমিদারদিগকে নগদ বা শস্যদিতে যাহা দিত তাহা খাজানা বলিয়া পরিগণিত হইল; জমিদারেরা গবর্ণমেন্টকে যাহা দিত, তাহার নাম হইল রাজস্ব। ইংরাজ জাতির হস্তে রাজ্যশাসন ক্ষমতা এবং বিচার ক্ষমতা রহিল, যখনই জমিদার ও রায়তদের সম্বন্ধ বিষয়ে তাহাদের কোন কায্য করিতে হইত, তখনই তাহাদের নিজকৃত ভারতবর্ষীয় ব্যবস্থা সমূহে ভূম্যধিকারী ও প্রজা সম্বন্ধীয় ইংরাজী আইনের যে সকল মত ও উদ্দেশ্য প্রকাশিত ও নিয়মবদ্ধ হইয়াছে সেই সকল তাহাদের মনে জাগরুক থাকিত; ইহার অপরিহার্য ফল এই দাঁড়াইল যে পূর্বাবস্থা অনেক পরিমাণে পরিবর্তিত হইয়া গেল। (২)

৪৩। চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়ে রায়তের জমিতে যে কতক স্বত্ব ছিল, তাহা তখন কেহই অস্বীকার করেন নাই, এবং যাহাদের এ বিষয়ে অভিজ্ঞতা আছে তাহারা এ পর্য্যন্ত উহা অস্বীকারও করেন না। কিন্তু এই সকল স্বত্ব কখনই স্থির বা নির্ণয় করা নাই। (৩) উহার যে নির্ণয় হয় নাই তাহা বড় আশ্চর্যের বিষয় নহে; কারণ পূর্বতন সরকারের কায্য প্রণালী যথেষ্ট ব্যবহার ক্রমে সম্পাদিত হইত, আইনের সূক্ষ্ম নিয়ম ছিল না; এবং তদন্ত ও নিষ্পত্তি করিবার নিষ্ঠারিত প্রণালী দ্বারা বিচারকায্যানুষ্ঠান একেবারেই ছিল না। গবর্ণমেন্ট ১৭৯৩ খ্রীষ্টাব্দে সম্পূর্ণ এবং সুস্পষ্টরূপে প্রজাদের কি স্বত্ব ছিল স্থির ও নির্ণয় করিতে পারেন নাই। গবর্ণমেন্টের দক্ষতম মেশ্বরেরাও বলিতেন আমাদের হস্তে খবর পাইবার যে সকল উপায় আছে তাহার দ্বারা রায়তদের স্বত্ব নির্ণয় করিতে আমরা পারিলাম না। (৪) তাহাদের আরো এই আশঙ্কা ছিল, যে উক্ত স্বত্ব নির্ণয়ের জন্য তদন্ত করিতে গেলে, পাছে জমিদারদের মনে সন্দেহ হয় যে গবর্ণমেন্ট যে রাজস্ব ধার্য্য করিয়াছেন তাহা

ইংরাজ গবর্ণমেন্টের রাজনীতিতে পূর্বোক্ত প্রণালী। কিন্তু পরিবর্তিত হইল তাহার কথা।

চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় রায়তের ভূমিতে স্বত্ব ছিল; যদিও সে স্বত্ব নির্ণীত ও স্থিরীকৃত নাই।

(১) এই কথা শুনিয়া কেহ যেমন মনে করেন না যে এই সকল ব্যক্তির সকলেই নূতন লোক ছিলেন, তাহাদের মধ্যে অনেকেই মুসলমান অধিকারের পূর্বে রাজা ছিলেন অথবা দেশের মধ্যে উচ্চ পরিবারস্থ সম্ভ্রান্ত লোক ছিলেন।

(২) ইংরাজদের ধারণামতে কায্য হওয়ায় কিছু হইয়াছে যদি কেহ জানিতে ইচ্ছা করেন, তাহা হইলে তাহাকে আমরা শৌর সাহেবের লেখা পড়িতে বলি। শৌর সাহেব তৎকালের অবস্থা সম্বন্ধে নিজের মত অতি পরিষ্কাররূপে এবং দক্ষতা সহকারে প্রকাশ করিয়াছেন; যদিও “তিনি পূর্বাঙ্গের নজীর আছে বলিয়া রায়তদের উপর জযা ধার্য্য করণ সম্বন্ধে হস্তক্ষেপ করায় গবর্ণমেন্টের স্বত্ব আছে” স্বীকার করিয়াছেন ও তাহা “স্মার্ট আবশ্যক না থাকিলে এরূপ হস্তক্ষেপ করা যুক্তিবিহীন এবং নীতিবিহীন” বলিয়া তিনি উহাতে আপত্তি করিয়াছেন। তিনি বলিয়াছেন “রায়তদের খাজানার বন্দোবস্ত করা যথার্থ বলিতে গেলে জমিদার বা ভূম্যধিকারী এবং তাহার রায়ত এই উভয়ের কায্য, উহা গবর্ণমেন্টের কায্য নহে; ইহার মধ্যে এত সূক্ষ্ম কথা আছে যে যাহারা এ বিষয়ে বিলক্ষণ অভ্যস্ত নহেন তাহারা ইহার কিছু করিয়া উঠিতে পারেন না।” ১৭৮২ সালের ১৮ জুন তারিখের মিনিটের ৪৩৩ প্যারাগ্রাফ।

(৩) “রায়তদের সম্বন্ধে এই বলা যায় যে উহাদের স্বত্ব অনিশ্চিত এবং অনির্ণীত”—১৭৮২ সালের ১৮ জুনের শৌর সাহেব লিখিত মিনিটের ৩৮৮ প্যারাগ্রাফ।

(৪) ১৮১৫ সালের ২১ সেপ্টেম্বর তারিখের লিখিত আবুলফয়রার মিনিটের ১৪০ ও ১৪৪ প্যারাগ্রাফ।

এই সকল স্বত্ব স্পষ্ট-
কারে রক্ষিত হইয়া-
ছিল।

রায়তের ঘেয় উপস্থিত
আংশ যে গবর্ণমেন্টের
দ্বারা নিৰ্ণীত হইবে,
ওঁহিঘেয় রায়তের স্বত্ব
খাতিয়ার করা।

চিরস্থায়ী (*) হওয়া হয়ত গবর্ণমেন্টের অভিপ্রেত নহে। মেম্বরদিগের মনে মনে এই ভরসা ছিল যে জমিদার ও রায়ত ইংলণ্ডীয় ভূম্যধিকারী ও প্রকার ন্যায় কোন বিষয়ে বিবাদ হইলে আপনা আপনি চুক্তি দ্বারা তাহা মজ করিয়া লইবেন। কিন্তু যদিও গবর্ণমেন্ট ১৭৯৩ খ্রীষ্টাব্দে রায়তদের স্বত্ব স্থির ও নির্ণয় করেন নাই, কিন্তু স্পষ্টকারে সেই সকল স্বত্ব রক্ষা করিয়াছিলেন এবং ভবিষ্যতে যখন উপযুক্ত মনে হয় (*) তখন উক্ত স্বত্ব নির্ণয় এবং তাহার জন্য বন্দোবস্ত করার ভার আপনাদের হস্তে রাখিয়াছিলেন। গবর্ণমেন্ট যে স্পষ্টকারে এরূপ ক্ষমতা আপনাদের হস্তে রাখিয়াছেন বলিয়াই এক্ষণে তদনুসারে কার্য্য করিবেন এমনও নহে; গবর্ণমেন্ট হইলেই এরূপ ক্ষমতা প্রকাশ হইতামিহু; কিন্তু এরূপে স্পষ্টকারে বলার গুণ এই, আমরা উহার দ্বারা জানিতে পারিয়াছি যে এই সময়ে রায়তদের স্বত্ব ছিল বলিয়া সকলেই স্বীকার করিত এবং উক্তরূপে বিচারপূৰ্ব্বক উল্লেখ করা হইয়াছে।

৪৪। ১৭৯৩ খ্রীষ্টাব্দেই রায়তদের স্বত্ব অনির্ণীত ছিল; সে সময়েও উহা নির্ণয় করিয়া দেওয়া হয় নাই; তাহার পর প্রায় এক শতাব্দী চলিয়া গিয়াছে; এ বিষয়ের অনেক প্রমাণ প্রয়োগ নষ্ট হইয়া গিয়াছে; অতএব এত কাল পরে রায়তের স্বত্ব সম্বন্ধে যে ভিন্ন ভিন্ন মত হইবে তাহাতে আশ্চর্য্য কি? বাহাই হউক ১৭৯৩ খ্রীষ্টাব্দে রায়তদের অন্য কি কি স্বত্ব ছিল সে বিষয়ে যত কেন মত ভেদ হউক না, আমরা বিবেচনা করি একটি স্বত্বের বিষয়ে তাহারও তখন কোন সন্দেহ হইতে পারে না; সে স্বত্ব এই যে রায়তের প্রদেয় উপস্থিত আংশ গবর্ণমেন্ট কর্তৃক নিৰ্ণীত হইতে পারিবে। হিন্দু ও মুসলমান রাজাশ্রিতের (*) ব্যবহার যে এই রূপ ছিল সে বিষয়ে কোন মতভেদ নাই; গবর্ণমেন্ট ১৭৯৩ খ্রীষ্টাব্দে জমিদারদিগকে ভূস্বামী করিয়া দিলেন এবং তাহার দ্বারা বোধ হইল যে ইংরাজ ভূম্যধিকারীরা যেমন আপনাদের ভূমিতে বাহা ইচ্ছা করিতে পারেন সেই রূপ এখানকার জমিদারেরাও পারিবে; কিন্তু তথাপি রায়তদিগের স্বত্ব যে নষ্ট হইবে ইহা তাঁহাদের অভিপ্রেত ছিল না; এবং এ দেশের প্রাচীন ব্যবস্থা (৬) অনুসারে তাঁহাদের উপর যে ভার ন্যস্ত হইয়াছে তাহাও ত্যাগ করিতে তাঁহাদের অভিপ্রায় ছিল না। রায়তদের যে কোন প্রকার হউক দখলীস্বত্ব থাকিলে, জমিদারের খাজানা নির্ণয় সম্বন্ধে যথেষ্ট ব্যবহার ক্ষমতার অসঙ্গত

(৭) “অনেকে বলিতে পারেন যদি গবর্ণমেন্ট ভবিষ্যতে ভূমির রাজস্ব বৃদ্ধি করিতে না চাহেন তবে উক্ত ভূমির মূল্য লম্বে এক্ষণে বাহা জানা আছে তাহা অপেক্ষা অধিক জানা অনাবশ্যক, যদি জমিদারের নিকট হিসাব চাওয়া যায় তাহা হইলে উহাদের মনে এই আশঙ্কা উপস্থিত হইবে যে বুঝি এ ধাৰ্য্য জমা চিরস্থায়ী হইবে না। কোর্ট অব ডিরেক্টর এ কথা সভ্য বলিয়া বিশ্বাস করেন; এবং জমীর মূল্যের বিষয়ে স্থানীয় তত্ত্বানুসন্ধান যতের উৎসাহ দিতে সম্মত নহেন। তাঁহারা প্রকাশ করেন যে প্রত্যেক জমিদারের কর একেবারে নির্দ্ধারিত হইয়া যাইবে; এবং তিনি আপন মহাল অববিবাহে ভোগ স্বত্ব ও বন্দোবস্ত করিতে পারিবেন। তাঁহাকে বলিয়া দেওয়া হইবে যে যত দিন তিনি করার মত রাজস্ব দিতে থাকিবেন তত দিন গবর্ণমেন্টের কর্মচারীরা তাঁহার কার্য্যে হস্তক্ষেপ করিবে না, এবং তাঁহার হিসাবাদির পরীক্ষা কখন করিবে না। কেবল যেখানে তাঁহার সহিত তাঁহার প্রজাদের, ভালুকদারদের অথবা কোন অন্যান্যদের কোন বিবাদ থাকে অথবা তাঁহার উপর কোন দাবী থাকে তবে সেই বিবাদের বিচার এবং দাবী দেওনের জন্য গবর্ণমেন্ট কর্মচারীর হস্তক্ষেপ করিবার ক্ষমতা থাকিবে।” ১৭৮২ সালের ১৮ জুন তারিখের লিখিত শৌর সাহেবের মিনিটের ৪৭০ পারাগ্রাফ। ১৮১২ সালের ১৫ জানুয়ারির রাজস্ববিষয়ক পত্রের ৩১ পারাগ্রাফ দেখ। এক্ষণে আরো বলা যাইতে পারে যে ১৮১২ সালের কোর্ট অব ডিরেক্টর এই কথাটি ভুল বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন। ১৮১২ সালের ১৫ জানুয়ারি তারিখের রাজস্ববিষয়ক ১ পত্রের ৩৮ পারাগ্রাফ দেখ।

(৮) ১৭৯৩ সালের ১ প্রথম আইনের ৮ অর্থম প্রকরণের ১ প্রথম দফা। ১৮১২ সালের ১৫ জানুয়ারির রাজস্ববিষয়ক পত্রের ৩২ পারাগ্রাফে লিখিত আছে যে “যদিও বন্দোবস্ত শেষ হইবার পর এত বৎসর কাটিয়া গিয়াছে তথাপি আমরা রায়তদের স্বত্ব স্থির ও নির্ণয় করিবার জন্য যে ক্ষমতা স্পষ্টে বিধান দ্বারা আমাদের হস্তে রাখিয়াছি, এখনও সে ক্ষমতা অনুসারে কার্য্য করিলাম না; এই কথাটি কখন উপেক্ষা করা উচিত নহে; আমাদের মতে হস্তক্ষেপ করা অত্যন্ত কঠিন এবং অসম্ভব বোধ থাকাই হস্তক্ষেপ না করিবার কারণ।” ১৮১৮ সালের ১৭ জুলাই তারিখের লিখিত বাঙ্গালাহইতে রাজস্ববিষয়ক পত্র, ১৪৩ হইতে ১৪৮ পারাগ্রাফ।

(৯) উপরি দ্রষ্ট ৪১ পারাগ্রাফ দেখ। ইউইউজিয়া কোম্পানির কার্য্য পরিদর্শনার্থ সিলেক্টকমিটির ৫ পঞ্চম রিপোর্টের ২৪ পৃষ্ঠায় লিখিত আছে যে “যদিও বলিতে গেলে বোধ হয় প্রাচীন কালে খাজানার আসল মোট জমা সরকার কর্তৃক নিৰ্ণীত ও নির্দ্ধারিত হইত।”

(১০) “ভূমিতে অধিকারিত্ব স্বত্ব সম্বন্ধে এই বলা যায় যে ইউরোপীয় ভূসম্পত্তির অধিকারী আপন ইচ্ছাযত আপন ভূমির কিয়-
দংশ প্রজাদিগে করিতে এবং শ্রমজীবী নিযুক্ত করিতে ও তাহাদিগকে ছাড়াইয়া দিতে পারেন; কিন্তু সংগতি যে তত্ত্বানুসন্ধান হইয়া গিয়াছে তাহাতে জমিদার যে, ইউরোপীয় ভূসম্পত্তির অধিকারীর সহিত সমান স্বত্ববান এই রূপ প্রমাণ হয় না; বরং তত্ত্বানুসন্ধান প্রমাণ হইয়াছে জমিদার ও যথার্থ কৃষকের মধ্যে, জমিদারের হস্ত হইতে রক্ষা প্রাপ্তির দাবী করিতে স্বত্ববান, গবর্ণমেন্ট এরূপ এক দল অধস্তন ভূম্যধিকারী আছে বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন; ইহাদের নাম ভালুকদার, নানা জেদীর কৃষকও এই দলের অন্তর্ভুক্ত, কিন্তু ইহাদের স্বত্ব, বর্তমান প্রণালীর নিয়মানুসারে চিরকালের জন্য যে সকল নিয়ম শীঘ্রই ব্যবস্থাপিত হইবে, একবারে তাহার অধীনে আসিবার যোগ্য হইতে পারে এমন স্থিরতা ও নিশ্চয়তা বিশিষ্ট নহে। ডাইরেক্টরেরা, এই স্বত্ব বিষয়ে বিশেষরূপ বিবেচনা করিবার জন্য, গবর্ণমেন্টকে অনুরোধ করিয়াছেন; তাঁহারা বলেন গবর্ণমেন্ট যখন চিরকালের জন্য নিয়ম সংস্থাপন করিবেন তখন যেন জমিদারেরা রায়তদের দখল সম্বন্ধে অন্যান্য রূপে গোলাযোগ না ঘটাইতে পারে এবং বে-
আইনী করিয়া তাহাদের নিকট হইতে অধিক আদায় করিতে না পারে, ইহার জন্য ভবিষ্যতে সময়ে সময়ে যে সকল নিয়ম বিধান করা আবশ্যক বোধ হইবে সেই সকল নিয়ম বিধানের দ্বার যেম যুক্ত রাখেন। ডাইরেক্টরেরা বলিয়াছেন এই রূপ করিলেই যোগ্য গবর্ণমেন্ট বৈরূপ করিতে চিক সেই রূপ করাই হয়। উক্ত গবর্ণমেন্টের এই সাধারণ মত ছিল যে প্রকৃত প্রভাবে যে ভূমি কর্তব্য করে সে যদি ভূমি তত্ত্বানুসন্ধান দ্বারা দেয় তবে সে তাহার দখলী ভূমি হইতে কখনই বেদখল হইতে পারিবে না।” ডাইরেক্টরেরা আরো বলিয়াছেন “ইহার দ্বারা অবশ্যই অনুমান করিতে হইবে যে খাজানা স্থির করিবার জন্য সীমা নির্দ্ধারিত ছিল, এবং উহা নির্দ্ধারণ করা জমিদারের নিজ ইচ্ছার উপর নির্ভর করিত না।” পুঙ্খের দীকাতো যে ব্যক্তি উক্ত হইয়াছে তাহা ইহার চিক পরে ১-পঞ্চম রিপোর্ট।

আমরা বিবেচনা করি “যে মোট আসল খাজানা নির্ণয় যে জমিদারের আপন ইচ্ছার উপর নির্ভর করে না তারতবর্ষীয় ভিন্ন ভিন্ন রাজ্যের শাসন প্রণালীর সহিত জড়িত অন্যান্য নিয়ম যে রূপ এটিও সেই রূপ। ১৮১৫ সালের ৭ অক্টোবর তারিখের বাঙ্গালা হইতে লিখিত রাজস্ববিষয়ক পত্র।

চইত, সুতরাং নিতান্ত আবশ্যক বলিয়া এবং দেশে প্রাচীনকালহইতে রীতি আছে বলিয়া ঐ ক্ষমতা গবর্ণমেন্টের হস্তে থাকা উচিত।

৪৫। ১৭৯৩ খ্রীষ্টাব্দে রায়তদের যে মূল্যবান স্বত্ত্ব ছিল সে বিষয়ে আমাদের কোন সন্দেহ নাই; কিন্তু যদিও তাহাদের কোন স্বত্ত্ব না থাকিত, গবর্ণমেন্ট, আপনাদের কর্তব্য অনুযায়ী কাহা সুচারুরূপে করিতে চাইলে, রায়তদের দেয় যাহাকে আমরা এক্ষণে খাজানা বলিব তাহার বন্দোবস্তের জন্য কেবল প্রতিযোগিতার (১) উপর নির্ভর করিতে পারেন না। এই সকল প্রদেশে চাষ করিবার জন্য মূল ধন ব্যয় করে জমিদার ও রায়তের মধ্যস্থলে একরূপ কোন লোক নাই। এদেশে ভূমির উৎপন্ন শস্য দুই শ্রেণীর লোকের মধ্যে বিভক্ত হয়, প্রথম জমিদার, দ্বিতীয় অমজীদারী, যদি কৃষিকার্যে মূলধনের কোন কথা থাকে তবে চাষাই অতি অল্প সাহা প্রয়োজন হয় তাহা দেয়, সুতরাং সেই মূলধনী। একরূপ অবস্থায় কেবল তিন উপায়ে খাজানা নিষ্কারণ হইতে পারে, প্রথম, দেশাচার, দ্বিতীয় প্রতিযোগিতা, তৃতীয় আইন। বাজারার শ্রীমত লেপুটেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের অধীন দেশসমূহে দেশাচারদ্বারা এখনও খাজানা নিবীত হয় নাই; একরূপ হইবার এক প্রধান কারণ এই যে আমাদের আইন অনুসারেই, বিশেষ কালেক্টরীর নীলাগের আইনে মধ্যে মধ্যে গোলযোগ ঘটাইয়া দেয়; আর এক কারণ এই দেশাচার তো এ পর্যন্ত বন্দোবস্ত করিয়া উঠিতে পারে নাই; ভবিষ্যতে যে উহাহইতে ইহা অপেক্ষা অধিক কার্য হইবে তাহারও সম্ভাবনা দেখিতেছি না; যদিও হয় তবে অতি অল্পে অল্পে অনেক দিনে হইবে; অতএব একরূপ যুদ্ধ ঔষধের উপর একরূপ গুরুতর রোগ নির্ভর করিয়া রাখা উচিত নহে। তাহার পর প্রতিযোগিতার কথা—যখন মানুষ অল্প এবং ভূমি যথেষ্ট, যখন চাষার আমদানী অল্প এবং বহুমূল্যক চাষার প্রয়োজন তখনই রায়তের বড় সুবিধা; তখন সে সুবিধামত চাষে জমী পাইতে পারে। তাহার পর যেমন লোকসংখ্যা বৃদ্ধি হইতে থাকে, তাহার সঙ্গে সঙ্গে চাষাদের অবস্থাও পরিবর্তিত হইতে থাকে; যেখানে ভূমি কর্ণকই উদরামসংস্থানের একমাত্র উপায় সে স্থানে প্রতিযোগিতা অবশ্যে কাহা করিতে পারিলে, চরম ফল এই হয় যে জমিদার রায়তকে কারদার পাইয়া আপন সুবিধামত করার করাইয়া জন; রায়ত

রায়তের। জমিদারকে যে খাজানা দেয় তাহা দেশাচারানুসারে নিষ্কারিত হয় নাই, প্রতিযোগিতার দ্বারা নিষ্কারিত হইবার উপায় নাই।

(১) মৃত জন্ম ট্যাক্সট মিস সাহেব কটিয়ার তালুকের যে লক্ষণ নির্ণয় করিয়াছেন তাহাতে যে সকল স্থলে নিজের টাকায় চাষব্যবসায়ী লোকের হস্তক্ষেপ ব্যতিরেকে শ্রমজীবীরা ভূমির নিমিত্তে নিজেই চুক্তি করে সে সকল স্থলকেই কটিয়ার যোঁত বলিয়াছেন; একরূপ কোন স্থলই পরিত্যাগ করেন নাই; কটিয়ার যোঁতের চুক্তির করার, বিশেষতঃ যোঁত খাজানা দেশাচার অনুসারে না হইয়া প্রতিযোগিতা অনুসারে নিবীত হইয়া থাকে। মিস সাহেব স্বরচিত অর্থনৈতিকগ্রন্থেরও এক সারণ্য অধ্যায়ে ভারতবর্ষ এবং আয়রল্যান্ডের যোঁত সম্বন্ধে তুলনা করিয়াছেন; তিনি বলেন “কটিয়ার প্রণালীতে ভূমির উৎপন্ন দুই ভাগে বিভক্ত হয়, খাজানা ও শ্রমজীবীদের পারিশ্রমিক; সুতরাং একটী স্থির হইলেই আর একটী অপমানহইতে স্থির হইয়া যায়। জমিদার যাহা না পয়সে প্রজ্ঞার তাহা থাকিয়া যায়; সুতরাং প্রজ্ঞার অবস্থার তীরতম খাজানার ন্যূনত্বের উপর নির্ভর করে; কিন্তু খাজানা প্রতিযোগিতাদ্বারা নিবীত হয়, সুতরাং যত ভূমির দরকার এবং যত ভূমি আছে এই দুয়ের অনুপাতে খাজানা নির্ণয় হয়। কত জমীর প্রয়োজন প্রতিযোগীর সংখ্যা দেখিলেই জানা যায়; এবং প্রতিযোগীর মধ্যে সন্যস্ত চাষী প্রজ্ঞাই দেখা যায়। একরূপ যোঁতপ্রণালীর ফল এই যে ইংলণ্ডে যেমন লোকসংখ্যা অধিক হইলে মূলধনের ভাগ অল্প হয় এক্ষণে সেই রূপ লোকসংখ্যা যত বাড়িতে থাকিলে জমিও তত মহাশয় হইবে; একরূপ অবস্থায় লোকসংখ্যা এবং জমীর অনুপাতের উপর খাজানা নির্ভর করিলে। জমীর পরিমাণ নির্ধারিত, ইহা বৃদ্ধি হইতে পারে না। কিন্তু লোকসংখ্যাবৃদ্ধি কোন সীমা নাই; অতএব যদি এই লোকসংখ্যাবৃদ্ধি বন্ধ করিবার কোন উপায় না থাকে তবে লোকের প্রতিযোগিতায় ভূমির খাজানা শীঘ্র শীঘ্রই ভূগোলিক বাঁধিয়া যাইবে; এই বৃদ্ধির সীমা নাই বস্তুতঃ অত্যুক্তি হয় না; কেবল উহার একমাত্র সীমা এই যে খাজানা বাদে অবশিষ্ট যাহা থাকে তাহাতে সমস্ত লোকের কোন মতে জীবন ধারণ হওয়া চাই; অতএব দেশাচার অনুসারে, পুত্রোৎপাদননিয়মে লোকের দূরদর্শিতা অনুসারে, অথবা পিঁড়া এবং অনাহারে যে পরিমাণে লোকসংখ্যা হ্রাস বা বৃদ্ধি হয় সেই পরিমাণে কটিয়ার যোঁতের ফল ফলিয়া থাকে।”

“কটিয়ার যোঁতপ্রণালীতে শ্রমজীবীদের অবস্থা যে কখনই উন্নত হইতে পারে না একরূপ দলা অত্যুক্তি বলিয়া বোধ হয়। যদি কোন দেশের লোকের উচ্চপ্রণালীতে সুখস্বচ্ছন্দে থাকা স্বভাববিশিষ্ট হয়, যদি উচ্চদেব স্বচ্ছন্দে থাকিতে হইলে অনেক বাদে প্রয়োজন হয় এবং যত ক্ষণ সেই ব্যয়ের উপযোগী যথেষ্ট না থাকে তত ক্ষণ অধিক হারে খাজানা দিতে না চাহে, যদি অল্প পরিমাণে উচ্চদেব সজ্ঞাবৃদ্ধি হওয়াতে, প্রতিযোগিতায় খাজানাবৃদ্ধি করিবার জন্য বহুমূল্যক কার্যজনক লোকের লোক না থাকে, এবং কৃষিকার্যের দক্ষতাবৃদ্ধি অনুসারে উৎপন্নের বৃদ্ধি না হইলে নিজের অসুবিধা করিয়া উচ্চহারে খাজানা দিতে অসম্মত হয় একরূপ লোকের মধ্যে কটিয়ার যোঁতপ্রণালী প্রচলিত আছে বলিয়া যদি আমরা মনে করিতে পারি তাহা হইলে অন্য অন্য যোঁতপ্রণালীর ন্যায় ইচ্ছাতেও কৃষকেরা পরিশ্রমের যথেষ্ট পুরস্কার পাইতে পারে এবং জীবনধারণের ও সুখস্বচ্ছন্দের উপযোগী অনেক টাকা থাকিতে পারে, কিন্তু যত ক্ষণ তাহাদের খাজানা কেবল জমিদারের ইচ্ছার উপর নির্ভর করে তত ক্ষণ টমকানি দেশীয় প্রণালীমত মেটায়র অথবা ভাগযোঁত কৃষকেরা জমীর সন্ততি সম্পর্কবিশিষ্ট হইয়া যে সকল সুবিধা ভোগ করে, কটিয়ার যোঁতবিশিষ্ট প্রজ্ঞাদের অদৃষ্টে কখনই সে সুবিধা হইতে পারিলে না, উচ্চারা ভূমিধিকারীর মূলধন ব্যবহারও করিতে পারিলে না এবং চিদ্রায়া যোঁত থাকিলে প্রজ্ঞার কাহাঘনোবাক্যে শারীরিক ও মানসিক পরিশ্রম করিবার যেকোন প্রবল ইচ্ছা থাকে তাহাও কখনও থাকিলে না; বরং নিজের যত্নে যদি ভূমির মঙ্গ্যবৃদ্ধি হইয়া যায়, তবে হা আপাদী বহমরে না হয় যখন যেমাদ ফরাটয়া যাইলে তখন আপন ভূমির খাজানাবৃদ্ধি ভিন্ন অন্য কোন ফল হয় না। ভূমিধিকারীদের ন্যায্যপরতা ও সুবৃদ্ধি থাকিলে প্রতিযোগিতায় উচ্চাদের যে সুবিধা করিয়া দিয়াছে সে সুবিধা গ্রহণ না করিতে পারেন; এবং ভিন্ন ভিন্ন জমিদারেরা ভিন্ন ভিন্ন পরিমাণে এই সুবিধা ভাগও করিতে পারেন। * * * * * কেবল নিম্নলিখিতরূপ প্রণা প্রচলিত হইলেই এই সকল অনিশ্চয়তা নিবারনের একমাত্র উপায় হইতে পারে। সে প্রণা এই যে, সেই দখলকার আপন যোঁতে চিদ্রায়া হইবে এবং সমাজের সাধারণ লোকের যত অনুসারে যেকোন বৃদ্ধি মন্তুর হইবে তদতিরিক্ত স্থলে খাজানাবৃদ্ধির সম্ভাবনা থাকিলে না। * * * * * যদি আইন অথবা দেশাচারদ্বারা যোঁত খাজানা সাধারণ করা না হয় তাহা হইলে মেটায়রপ্রণালীর যত কিছু অসুবিধা সমুদয়ই কটিয়ার প্রজ্ঞাকে ভাগ করিতে হইবে। * * * * * যে স্থলে প্রজ্ঞাদের স্বভাব এই যে কষ্টমুখে প্রাণধারণ উপযোগী আহাৰ সংগ্রহ অসম্ভব না হইলে তাহাদের সজ্ঞাবৃদ্ধি কোন মতেই বন্ধ হয় না এবং যখন কেবল ভূমিহইতেই এই সমস্ত আহাৰীয় জব্য সংগ্রহ করিতে হয় তখন খাজানার যোঁত সম্বন্ধে যত কেন সর্ল করা হউক না সে সমস্তই নামমাত্রে পর্যাবসিত হইবে। বহু লোকের প্রতিযোগিতা যেতু প্রজ্ঞারা যাহা দিতে কখনই সমর্থ হইবে না সেই জমী দিব বলিয়া স্বাকার করিবে এবং যখন সাধ্যমত সমস্ত দিয়া ফেলিলে তখনও জমিদারের খাজানা তাহাদের নামে অনেক লাভী থাকিবে।” এই উদ্ধৃত অংশের মন্ত অনুসারে যে স্থলে কৃষিকার্যে লোকদের স্বভাব বা প্রচলিত প্রণা প্রজ্ঞাদের যুক্তনসত্ত সুখস্বচ্ছন্দ উপযোগী জব্য রাখিয়া খাজানা নিষ্কারণ করিয়া দিতে না পারে সে স্থলে ব্যবস্থাপকসভার পক্ষে ঐ খাজানাসীমা নিষ্কারণ করিয়া দেওয়া উচিত বোধ হয়; একরূপ না করিলে যখন লোকসংখ্যা কিয়দূর বৃদ্ধি হইয়া উঠিলে তখন আত নিবৃদ্ধি কটিয়ার প্রণালীতে যে ফল ফলিয়া থাকে সেই ফল ফলিবে।

হয় এই করারে (৮) রাজী হউক, না হয় অন্যভাবে প্রাণত্যাগ করুক। এই রূপে একতীব্র দেশের সমস্ত কৃষিক্রীষী প্রজা দরিদ্র ও শোচনীয় অবস্থায় পতিত হয়;—গবর্ণমেন্ট উহারিগকে এরূপ অবস্থায় পতিত হইতে দিলে বড়ই নিন্দার কথা। যদিও উৎপন্ন স্বজের উপর যত দূর সম্ভব সময় ব্যবহার করা উচিত তথাপি দেশের ভূমিতে দেশবাসীমাত্রেই সমান অধিকার; উহা যে জন কয়েক লোক আত্মসাৎ করিয়া সমাজিক অধিকাংশ লোককে চিরকালের জন্য লক্ষ্যহারা করিয়া তুলিলে এরূপ হইতে দেওয়া গবর্ণমেন্টের কখনই উচিত নহে; তাহাতে আবার যদি ভূমিসংক্রান্ত আইনের সংশোধন বা পরিবর্তনদ্বারা অথবা অবলম্বিত অন্য কোন কার্যের সহযোগে এই দুর্গতি পরিহার করিতে অথবা ইহার প্রতীকার করিতে পারা যায় তাহা হইলে তাহা না করা নিতান্ত অন্যায়।

বাঙ্গালা ও বেহারে
খাটিতে পারে এরূপ
খাজানা সম্বন্ধীয় মত।

৪৬। এদেশের প্রাচীন শাসনপ্রণালীর আলোকে আলোকিত হইয়াই হউক, অথবা প্রজাবর্ণের সুখসমৃদ্ধি বৃদ্ধি করাই গবর্ণমেন্টের অবশ্য কর্তব্য বলিয়াই হউক, যেকোনোই আমরা এ বিষয় পরীক্ষা করি আমরা সেই একই সিদ্ধান্তে উপনীত হই যে এই সকল প্রদেশে প্রজা জমিদারকে কত খাজানা দিবে গবর্ণমেন্টের তাহা স্থির করিয়া দেওয়া উচিত। এই মত অবলম্বন করিলে দৃষ্ট হইবে যে এদেশে কৃষিকার্যে নিয়োজিত মূলধনের অতিরিক্ত মুনাফা ধরিয়া খাজানা নিগয় করিতে গেলে চলিবে না; এবং মূলধনের মুনাফার উপর ভূমির খাজানা নির্ভর করে, কিম্বা উক্ত মুনাফা অনুসারে ভূমির খাজানা নির্ণীত হয় একথা বলিলেও চলিবে না; যে খাজানা সম্বন্ধীয় মত এদেশে ঠিক খাটিতে পারে তাহা এই;—খাজানা ভূমির উৎপন্নের অংশ; উহা হয় নগদ না হয় শস্যে দিতে হইবে; গবর্ণমেন্ট সময়ে সময়ে যে অংশ স্থির করিয়া দিবেন কৃষকেরা সেই অংশ নগদ বা শস্যে জমিদারকে অথবা জমিদার যাহাকে নিজ স্বস্ত্র হস্তান্তর করিয়াছে তাহাকে দিবে। এক্ষণে কেহ কেহ জিজ্ঞাসা করিতে পারেন যে এরূপ অংশ নিরূপণ করিতে হইলে গবর্ণমেন্ট কি নিয়ম অনুসারে নিরূপণ করিবেন? কত অংশ ন্যায্য ও যুক্তিসঙ্গত বলিয়া গৃহ্য হইবে? আমাদের উত্তর এই যে ভূমির উৎপন্ন হইতে কৃষক কৃষিকার্যে ঢালাইতে পারিবে, নিজে যত দূর স্বচ্ছন্দে থাকা যুক্তিসঙ্গত তত দূর স্বচ্ছন্দে থাকিবে এবং স্বদেশের সমৃদ্ধি ও উন্নতির, যত দূর যুক্তিসঙ্গত, অংশ গৃহণ করিবে; এই সকল করিয়া উৎপন্নের যে অংশ অবশিষ্ট থাকিবে সেই অংশই খাজানা।

এই মত ঢালাইতে
গেলে এই সকল প্রদেশে
সমস্ত খাটিতে পারিবে
এরূপ পরিমাপক
মিলিবে না।

৪৭। যখন আমরা উক্ত মত অনুসারে এই বিষয়ের মীমাংসা করিতে প্রবৃত্ত হই, তখনই আমরা দেখিতে পাই যে সকল প্রকার অবস্থাতেই খাটিতে পারে এরূপ একটি নিয়ম নির্ধারণ করা একবারে অসম্ভব। আমাদের সম্মুখে কোন বোর্ড নাই, যাহাতে এক কথা লিখিয়া রাখিলেই চলিবে। প্রায় এক শত বৎসরের কার্যগতিতে ভিন্ন লোকের এবং ভিন্ন ভিন্ন পদার্থের নূতন নূতন সম্বন্ধ উৎপাদিত হইয়াছে; আমাদের ধারণামত কোন এক নূতন নিয়ম ধরিয়া কার্য্য করিবার জন্য উক্ত সকল সম্বন্ধ একেসারে ঘুচাইয়া দিলে, উৎপন্ন স্বজ হস্তক্ষেপ করা হয় এবং লোকের এক্ষণে যেরূপ মনের ভাব আছে তাহাতে গোলযোগ করিয়া দেওয়া হয়; এরূপ করিলে এ ব্যাপারে লিপ্ত সমস্ত লোককে অসম্মত করা হয় এবং তাহাতে রোগ অপেক্ষা ঔষধে অধিক হানি হয়। আমরা যদি এই সকল প্রদেশের সমস্ত কৃষিক্রীষী লোকদিগের জন্য মোটামুটি স্বচ্ছন্দের একটি রকম পরিমাণ স্থির করিয়া দিই তাহা হইলে বেচারের রানতদিগকে এত আয়েশ দেওয়া হইবে যে চোখ এরূপ অবস্থা পরিবর্তনে তাহারা অত্যন্ত আয়েশী এবং অলস হইয়া পড়িবে এবং পরিশ্রম করিবে না, কিন্তু অন্য অন্য প্রদেশের কৃষিক্রীষী লোকদিগের বর্তমান সুখস্বচ্ছন্দের হানি বই বৃদ্ধি করা হইবে না। বর্তমান খাজানার অসমতার মূল কারণ সকল এক শত বৎসরের অপিকাংশের অগীত ইতিহাসে নিহিত রহিয়াছে। ভিন্ন ভিন্ন দিলার লোকসংখ্যার আধিক্য বা অপুষ্টি, বর্জনশীল সমাজের অভাব পূরণার্থ লভনীয় অনাবাদী ভূমির পরিমাণ, কোন কোন ভূগাণিকারীর তেজস্বিতা, এরূপ তেজস্বিতা যখন আইনের সীমা অতিক্রম করিয়া যায় তখন তাহাকে সীমাবদ্ধ করিবার জন্য মাজিস্ট্রেটের কাছারীর দূরত্ব বা নৈকট্য, দেশের ভিন্ন ভিন্ন অংশের রাহতদিগের ভিন্ন ভিন্ন রূপ

(৮) বেহার এবং পূর্ব বাঙ্গালার কৃষকের অবস্থাগত প্রভেদই প্রতিযোগিতায় পূর্বোক্ত অবস্থায়ের উদাহরণরূপ গৃহীত হইতে পারে। চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় গবর্ণমেন্ট রায়তকর্তৃক জমিদারকে দেয় খাজানা নিগয় করিবার ক্ষমতা আপনাদের আঁচ বসিয়া প্রকাশ করিলেন, কিন্তু তদনুসারে কোন কার্য্য করিলেন না; বরং প্রজা ও জমিদার আপনাদের মধ্যে যেরূপ পারে খাজানা স্থির করিয়া লউক এই বলিয়া তাহা স্থির করিবার ভার উহাদেরই হস্তে ফেলিয়া রাখিলেন (১৮৩২ সালের ১৫ জানুয়ারি তারিখের বাঙ্গল বিদ্যক পত্রের ৪৬ হইতে ৫৪ পারাগ্রাফ পর্যন্ত দেখ)। পূর্ব বাঙ্গালা অপেক্ষা বেহার প্রদেশে লোকসংখ্যা বৃদ্ধি হওয়ায় জমীর প্রয়োজন অত্যন্ত বৃদ্ধি হইয়াছে, সুতরাং ভূম্যধিকারী শ্রেণীক প্রদেশে সমস্ত সুবিধাই পাইয়াছেন এবং শস্যমিতে দেয় খাজানাপ্রমাণ বজায় রাখিয়া খাজানা এত দূর বৃদ্ধি করিয়া ফেলিয়াছেন যে অবশিষ্টে প্রজাদের অতি কষ্টে জীবনধারণ হয় কি না সন্দেহ। অপরক পূর্ব বাঙ্গালীয় অনাবাদী ভূমি যখনই ছিল, কৃষকের সংখ্যা অল্প, এই জন্য কৃষকের সুবিধা পাইত এবং অতি সুবিধামত হারে জমা লইতে পারিত। এই কারণবশতঃ পূর্ব বাঙ্গালীয় অল্প খাজানায় অনেক প্রকার যোত আছে, সেরূপ যোত বেহার দেশে একবারেই নাই। যাহা হউক, এরূপ বিবেচনা করা উচিত নহে, যদি কেবলমাত্র বাধাশূন্য প্রতিযোগিতার উপর খাজানা নির্ধারণ ফেলিয়া রাখা যায় তবে উক্ত প্রকার যোত সকল স্বাভাবিক অবলম্বিত গতিরোধ করিবে। এই সকল যোতদ্বারেরা যেখানে লোকসংখ্যা ভূমি সম্পর্কে বৃদ্ধি হইয়া উঠিয়াছে সেখানে শীঘ্র শীঘ্রই মধ্যবর্তী সোঁক হইয়া দাঁড়াইয়াছে এবং কোরপা বিলি করিয়াছে; এক জন কোরপা প্রজা আর এক জন কোরপা প্রজাকে বিলি করিয়াছে, এইরূপে অনেক জেবীর কোরপা প্রজা দাঁড়াইয়া গিয়াছে। ইহাতে হইতে পারে যে এই মধ্যবর্তী নানাবিধ স্বার্থ লোকায়, সচরাচরই এরূপ স্বার্থ ক্রয় বিক্রয় হওয়ায় এবং সকলেই এরূপ স্বার্থ পাইতে আগ্রহবান হওয়ায় পরিণামে সুখস্বচ্ছন্দের প্রণালী উন্নত হইবার বিষয়ে অনুসন্ধান করিবে, কিন্তু যদিও এখন যেরূপ আছে, তাহাতে দেশের অবস্থা ভালই বলিতে হইবে, তথাপি লোকসংখ্যাবৃদ্ধি বন্ধ করিবার কোন বিশেষ উপায় না থাকিতে উহা যে শীঘ্র শীঘ্রই জঘন্য কটিয়ায়ের অবস্থায় উপনীত হইবে এরূপ আশঙ্কা নিতান্ত অমূলক নহে। এরূপ আশঙ্কা যে নিতান্ত অমূলক নহে তাহা প্রতিপন্ন করিবার জন্য আমরা রঙ্গপুর আদালতের উকীলদের ১৮৭৬ সালের লিখিত পত্রহইতে নিম্নলিখিত পংক্তি কয়টি উদ্ধৃত করিয়া দিলাম।

“জমীর প্রয়োজন অত্যন্ত অধিক; এবং কৃষকশ্রেণী যতই বৃদ্ধি হইতেছে ততই ভূমিপ্রাপ্তির জন্য প্রতিযোগিতা ও তৎসঙ্গে খাজানার হারও বৃদ্ধি হইতেছে। এই শ্রেণীর লোকের জমী পাইবার ইচ্ছা এত অধিক যে তাহার সময় সময়ে এত অধিক খাজান দিব বলিয়া স্বাকার করিয়া বসে যে নিজের উপস্থিত কিছুই থাকে না; জমিদারেরাও এই সুযোগে আপনাদের খাজানা বৃদ্ধি করিয়া লইতে কোন মতেই ছাড়েন না।”

অত্যাচার নিবারণ-ক্ষমতা, অন্য অন্য ভূম্যধিকারীদের আলস্য, গবর্ণমেন্টের কার্যাব্যাহার পৌনঃপুন্য, ভিন্ন ভিন্ন স্থানে দূর্ভিক্ষের আধিক্য বা অসুবিধার ফলাফল, এখনও সকল জিলায় রেল ও রাস্তার সমতুল্যরূপ সুবিধা না হওয়াতে রেল এবং রাস্তাঘাটা গমনাগমনের সুবিধা এবং অসুবিধা, বড় বড় নদীর গতি এবং কার্য। এই সকল কারণে দেশের ভিন্ন ভিন্ন অংশে যেরূপ অসমতা উৎপাদন করিয়াছে, আইনের দ্বারা খাজানা বৃদ্ধি বা খাজানা নির্ণয় করিতে চেষ্টা করিতে হইলে সে সকল অসমতা বিশেষরূপ পর্যালোচনা করা আবশ্যিক; এই জন্য বর্তমান খাজানাই যে আমাদের কার্যপ্রণালীর মূলভিত্তি হইবে এ বিষয়ে আমাদের সকলের একমত; অর্থাৎ কোন নতুন এবং একই নিয়ম ধরিয়া কখনই বর্তমান খাজানা উঠাইয়া দেওয়ার কোন চেষ্টা করা হইবে না; এবং খাজানা হ্রাস হইবার প্রসিদ্ধ ও প্রচলিত কারণ ব্যতিরেকে কোন অঞ্চলের সাধারণতঃ খাজানা কমাইয়া দিবার কোন আবশ্যিকতা নাই এবং এই সঙ্গে আমরা ইহাও বিবেচনা করি যে ভবিষ্যতে খাজানাবৃদ্ধির নিয়ম করিতে হইলে বর্তমান অসমতার বিষয়ে যত দূর যুক্তিসঙ্গত দৃষ্টি রাখা আবশ্যিক; এবং যে সকল ভূম্যধিকারীরা, পূর্বে উল্লিখিত কারণসমূহের কার্য উত্থানের অনুকূল হইয়াছিল বলিয়া অন্য ভূম্যধিকারী অপেক্ষা অধিক লাভবান হইয়াছেন, ভবিষ্যতে তাঁহারা আর উক্ত প্রকার সুবিধা পাইবার অধিকারী নহেন এ কথাও মনে রাখা উচিত।

৪৮। খাজানাবৃদ্ধির কি কোন সচজ এবং সর্বতোমুখ নিয়ম নির্ধারিত হইতে পারে? আমরা এই প্রস্তাবের ব্যাপারে আলোচনায় উপনীত হইলাম; আমাদের মতে উক্ত প্রশ্নের উত্তর নিম্নোক্তক বাক্যেই দিতে হইল; এই বিষয় অনেক প্রসিদ্ধ কাযদক্ষ লোক অনেক বার আলোচনা করিয়াছেন, কিন্তু তাঁহারা যতই তর্কবিতর্ক করুন, কিছুতেই সচজ এবং কাব্যোপযোগী এমন কোন নিয়ম নির্ধারণ করিতে পারেন নাই যাহা যেরূপ অবস্থাতেই এবং যেরূপ স্থানেই প্রযুক্ত হউক না সর্বত্র সম্ভোষণক ফল উৎপাদন করিবে। পুনরায় এই বিষয় আলোচনা করিতে গিয়া এবং পুনরায় একরূপ সর্বতোমুখ নিয়ম আবিষ্কার করিতে গিয়া আমাদের পূর্বতন অনুসন্ধানকারীরা যাহা কিছু করিয়া গিয়াছেন তাহা বিশেষরূপে পরীক্ষা করিয়াছি এবং তাঁহাদের অভিজ্ঞতার আলোকে যাহা কিছু নূতন দেখিতে পাইবার সম্ভাবনা তদ্বিষয়েও অনেক অনুসন্ধান করিয়াছি; কিন্তু আমাদের চরম সিদ্ধান্ত এই হইয়াছে যে একরূপ নিয়ম আবিষ্কার এবং নির্ধারণ (১) করা যাইতে পারে না। একরূপ নিয়ম নির্ধারণ যে একেবারে অসম্ভব তাহা বলিতেছি না; একরূপ সর্বতোমুখ নিয়ম যে কেবল একটীমাত্র ধারায় ব্যবস্থাপিত হইতে পারে না একরূপ নহে; কিন্তু উহা ব্যবস্থাপিত হইলে দ্বিতীয় ডেকোর দণ্ডবিধি হইয়া দাঁড়াইবে; এবং তদনুসারে কার্য করিতে হইলে উভয় পক্ষের প্রতি এত অবিচার করা হইবে যে সকলে মিলিয়া উহা রদ করাইবার জন্য ব্যস্ত হইবে।

৪৯। যতই অভিজ্ঞতা বৃদ্ধি চর ততই দেখা যায় যে সকল দেশেই কৃষি কাষের ফলাফল অত্যন্ত অনিশ্চিত; কিন্তু ভারতবর্ষে একরূপ অনিশ্চিততা যত অধিক একরূপ আর কোথায় নহে। এই অনিশ্চিততা প্রযুক্ত অনেক বৎসরের গড় হিসাব করিয়া প্রতিবৎসর উৎপাদনের হ্রাসবৃদ্ধিজনিত কষ্ট নিবারণের কোন উপায় করা অত্যন্ত কষ্টকর। অন্য দেশের কৃষিজারীরা আপনাদের মূলধনের উপর নির্ভর করিয়া অসামান্য দুর্বৎসর পরম্পরায়ও পরিগ্রহণ পাইয়া যায়; তাহাদের ভরসা থাকে দুঃসময়ে তাহারা যাহা রাখা করিয়া ফেলিল, আবার সুসময় উপস্থিত হইলে অধিক পরিশ্রম ও অধ্যবসায়দ্বারা তাহা পূরণ করিয়া লইবে; কিন্তু এ দেশে মূলধনের নামমাত্রও নাই; সুতরাং পুরোক্ত গড় গণনা করিতে না পারা প্রযুক্ত অতি ভাবন ফল উৎপন্ন হয়। অন্যান্য দেশের মত ভারতবর্ষেও জমির উৎকর্ষতা মাটি এবং তলামাটির উপর নির্ভর করে এবং এই সকল দেশে যে বহুসঙ্খ্যক প্রকারের মাটি ও তলামাটি আছে, রায়তেরা তাহা বিলক্ষণ জানে; আকবর বাদশাহের সময়হইতে অন্য পর্যন্ত যত বার বন্দোবস্তের চেষ্টা হইয়াছে সে সকলেই এই রূপ ভিন্ন ভিন্ন প্রকারের মাটি ও তলামাটির কথা আছে এবং সেই মতে বন্দোবস্ত হইয়াছে। কোন কোন জমীর মাটিতে শীঘ্রই চাষ দেওয়া যায়, কোন কোন জায়গায় অধিক পরিশ্রম লাগে, এই একটী প্রকৃতির বিষয়; এ বিষয়ের বিশেষ বিবেচনা করা আবশ্যিক; কারণ এখানে অধিকাংশ কাষাই হাতে করিতে হয়, যন্মুখের পরিশ্রমের সহায়তার জন্য গরুই একমাত্র উপায়; কিন্তু সেই গরুও কমজোর এবং তাহাদের পেশী অতি অস্প; দেশের মূলধন একেবারেই নাই এবং জমীর অবস্থা যেরূপ তাহাতে, যন্মুখের পরিশ্রমের সাহায্যক্রমে যে কোন নূতন উপায় অবলম্বিত হইবে তাহারও সুবিধা নাই। চরের (১) পলীমাটির উপর কেবল বাঁজ জড়াইবার পরিশ্রম করিলেই প্রচুর ফসল হয়; আবার গুঁড়িকালে যখন আকাশ পিঙ্গলবর্ণ এবং পৃথিবী লোহময়ী, আকাশহইতে সূর্য্যদেব অনবরত অগ্নি বৃষ্টি করিয়া উক্ত মাঠের (২) শকু মাটি পুড়াইয়া তুলেন এবং বৃষ্টি হইয়া মাটি যে একটু নরম হইবে তাহাও হয় না, তখন এ মাটি উজটাইতে কৃষকদের গলদস্যম হয়। বলাদ তাঁপাইতে থাকে, অথচ ধান্য রোপণের সময় পর্যন্ত ভূমি চাষ করা শেষ হয় কি না সন্দেহ; চরের মাটিতে শস্য উৎপাদন করার সতিত তুলনা করিলে একরূপ একটী মাঠের সমস্ত ভূমিতে এক ২ গাছ করিয়া ধান্য রোপণ করা যে কত কঠিন তাহা অনায়াসেই বোধগম্য হইতে পারে। মনে কর যত জমীর প্রয়োজন তত জমী মিলিতে পারে তথাপি সচরাচর কৃষকপরিবারে যত লোক থাকে তাহারা সকলে পরিশ্রম করিলে প্রথমোক্ত স্থলে যত শস্য উৎপন্ন হইতে পারে দ্বিতীয় স্থলে তত হইবার সম্ভাবনা নাই। যদি খাজানা বলিয়া উৎপাদনের অঙ্কে দিতে হয় তাহা হইলে এক শত কাঠার অঙ্কে এবং তিন শত কাঠার

(১) “প্রত্যেক গ্রামে খাজানার হার ভিন্ন ভিন্ন; কেবল যে ভূমি ও শস্যের ভারতম্য অনুসারে খাজানার ভারতম্য হয় একরূপ নহে, অনেক সময়ে কৃষকদিগের জাতিগত বৈলক্ষ্য্য হেতুও খাজানার বৈলক্ষ্য্য হইয়া থাকে। ইহা হইতে এই অনুমান হয় যে কোন সাধারণ নিয়ম বাঁধিয়া দেওয়া অসম্ভব, এবং এই বিষয় বন্দোবস্ত করিয়া দিবার জন্য পূর্বে যত চেষ্টা হইয়াছে সে সমুদয় চেষ্টা কেন বিফল হইল ইহার তদ্বানুসন্ধান করিলে এইমাত্র দেখিতে পাওয়া যাইবে যে রাজকীয় কর্মচারীরা যাহা যত্নবতঃই নানা প্রকারের তাহাকে সহজ ও সর্বতোমুখ করিবার চেষ্টা পাইয়াছেন, এবং যে সূক্ষ্মানুসূক্ষ্ম তদ্বানুসন্ধান ব্যতিরেকে কোন বিষয়ই ঠিক জানা যায় না, তাহারা ধীরে তাহাকে সেই সূক্ষ্ম তদ্বানুসন্ধান করেন নাই।” ১৮২২ সালের ১ জা আগষ্টের ভারত-বর্ষীয় গবর্ণমেন্টের রেজলিউশন।

(২) চর বলিতে গেলে নদী মধ্যস্থিত স্থান অথবা পলী পড়িয়া যাহা উৎপন্ন হয় তাহাকে বুঝায়।

(৩) মাঠ বলিতে গেলে প্রত্যেক গ্রামের চতুর্দিকে যে সকল বৃক্ষাদি জন্মে সেইরূপ দুই শ্রেণীর মধ্যস্থিত বৃক্ষাদিশূন্য পরিষ্কৃত সমতল ক্ষেত্রকে বুঝায়।

খাজানা বৃদ্ধি করার কোন সহজ ও সর্বতোমুখ নিয়ম অসম্ভব।

যে সকল বিষয়ের উপর খাজানা নির্ভর করে তাহার সংখ্যা অত্যন্ত অধিক।

অর্ধেক অনেক তফাৎ হয়। এক স্থলে খাজানা দিয়া বাকী শস্য কৃষকদিগের গ্রাসাচ্ছাদন চলিতে পারে আর এক স্থলে চলে না। যেখানে কৃষিকার্য্য করিতে কত মজুরি লাগিবে হিসাব করিয়া কৃষকেরা কত জমী লইব স্থির করে না সেখানে লোকসঙ্ক্ৰিয়া কত এবং কৃষিকার্য্যোপযোগী পতিত ভূমি কত ধরিয়া উহার পরিমাণ স্থির হইতে পারে। এই রূপে ভিন্ন ভিন্ন কারণে একটি ফল উৎপন্ন হয়। তাহার উপর আবার জমী সুবিধামত জায়গায় থাকিতে পারে নাও পারে, সেই সুবিধা বা অসুবিধার পরিমাণও কত প্রকারই হইতে পারে। যেখানে খাজানা টাকায় দিতে হয় সেখানে দেনা টাকা শোধ করিবার জন্যে কৃষককে তাহার শস্যের কিয়দংশ অবশ্য বিক্রয় করিতে হয়। যদি হাট বাজার নিকটে থাকে তাহা হইলে বহনী খরচা অতি অল্পই লাগে এবং যখন দর খুব সুবিধা থাকে কৃষক তখনই যাইয়া বিক্রয় করিতে পারে। কিন্তু যদি সেই শস্য তাহাকে রাখাশূন্য মাঠ দিয়া সেতুহীন নাল পারা হইয়া অনেক দূরে কোন হাটে লইয়া যাইতে হয় এবং সেখানকার দর জানা না থাকে তাহা হইলে বহনী খরচাই বিষম হইয়া উঠে। কোন কোন জমী গ্রামের নিকটে থাকিলেও কৃষককে সুতরাং শস্য যেমন উঠিল তখনই গোলাজাত হইল; কিন্তু যখন জমী অনেক দূরে মাঠের মধ্যে এবং শস্য বলদের পিঠে বা মানুষের মাথায় আনিতে হইবে তখন আর এক রূপ, রাখিয়া যাইবার সময় অনেক শিব পড়িয়া যাইবে; শুদ্ধ তাহাই নহে কৃষক যে সময় বলদের জন্যে অথবা তাহার প্রতিবেশীদিগের সাহায্যের জন্যে তাঁ করিয়া আছে—সকলেই ব্যস্ত—কেহ আসিতেছে না সেই সময় পাখিতে, গরুতে আর কাছে জঙ্গল থাকিলে বন্যশুকরে তাহার অনেক অপচয় করিয়া ফেলে। কোথাও আমন ধানের সময় জল হইল না কোথাও আবার আশু ধানের সময় কোথাও হইতে বন্যা আসিয়া সব ডুবায়া ফেলিল। কোন জায়গায় জমী এত অধিক আছে যে চারি ভাগের এক ভাগ জমী প্রতিবৎসর পতিত রাখিতে পারা যায়, আবার কোন কোন স্থানে জমীর বিশ্রাম নাই এবং কাঠের পরিবর্তে গোময় পর্য্যন্ত পোড়ায় এজন্যে মারও মিলে না। কোন পরগণায় বয়ঃপ্রাপ্ত লোক সবল এবং সুস্থ তাহারা পরিশ্রম করিতে পারে, আবার আর এক পরগণায় জল বায়ু এত ক্ষয়ন্য যে প্রায় এক তৃতীয়াংশ লোক পালাজরে শয্যাগত এবং অবশিষ্ট কেচ বা ভুগিতছে কেহ বা মারিয়াছে কেচ বা সম্পূর্ণ মারিয়া উঠিতে পারে নাই সুতরাং কৃষিকর্ম্ম করিতে যে শ্রম আবশ্যক তাহা কেহই করিয়া উঠিতে পারে না। কোন জিলায় কেবল এক শ্রেণীর মাত্র ভূম্যধিকারী উৎপন্নের অংশভাগী কোথাও আবার জমীদার ও কৃষকের মধ্যে অনেক শ্রেণীর মধ্যবর্তী লোক আছে। তাহাদের ভিন্ন ২ নাম ও ভিন্ন ২ প্রকারের স্বত্ব। এই সকল প্রদেশে যে সকল কারণবশতঃ খাজানার ভারতম্য ও ন্যূনাধিক্য হইয়া থাকে তাহার কতগুলি উক্ত হইল (১)। এমন কোন মহাজন নিয়ম নাই বাহা সকলের প্রতি সমান রূপে খাটিতে পারে। যদি প্রত্যেক স্থলে অসাম্যের এই সকল কারণ ধরিয়া তাহার কোন ব্যবস্থা না করা যায় তাহা হইলে খাজানার ন্যায্য এবং যুক্তিসঙ্গত হার স্থির করা যায় না। কারণ ন্যায্য ও যুক্তিসঙ্গত হইতে হইলে উহা যেমন সাধারণ নিয়মে খাটে সেই রূপ প্রত্যেক বিশেষ স্থলেও খাটা উচিত। এই রূপ খাজানা বন্দোবস্ত ও বৃদ্ধি সম্বন্ধীয় সমস্ত বিষয় বিশেষরূপে বিবেচনা করিয়া আগাদের এই সিদ্ধান্ত হইয়াছে যে ব্যবস্থাপকসভার পক্ষে সঙ্গোপসঙ্গো সুবিধাকর উপায় এই যে সভ্যেরা কতগুলি মোটামুটি নিয়ম রক্ষিয়া দিবেন, গবর্ণমেন্টের বিচার ও কর্তৃক কার্য্যবিভাগের কর্ম্মচারীগণ সেই নিয়ম অনুসারে খাজানা সম্বন্ধীয় কার্য্যপ্রণালী অবলম্বন করিবেন এবং বাঙ্গালা দেশের ভূম্যধিকারী ও প্রজাদিগের অবস্থাগত আকস্মিক বিষয় পরিবর্তন নিবারণ করিবার জন্য এ পর্য্যন্ত কর্ম্মচারীগণের অভিজ্ঞতা অনুসারে আবশ্যক বলিয়া নির্ণীত কতকগুলি নিষেধ বিধির বিধান আবশ্যক।

পুর্নোক্ত হেতুগুলক
সাধারণ সিদ্ধান্ত।

সাজানো বৃদ্ধি সম-
ভাব বহুমান মূল
ব্যবস্থা।

৫০। আমরা এক্ষণে খাজানা সম্বন্ধীয় সারসংগ্ৰহ ও তর্ক বিতর্কের পর এই সকল প্রদেশে খাজানাবৃদ্ধি সম্বন্ধে যে সকল বিধান করিলে উপকার হইবার সম্ভাবনা এবং অপকারের সম্ভাবনা নাই সেই সকল বিধান ব্যবস্থা করিতে প্রবৃত্ত হইব। এই প্রকৃত্তর বিষয়ে যে সকল আইন আছে তাহার বর্তমান অবস্থা নির্ণয় করা প্রথমতঃ আবশ্যক। (১) তালুক ও পেটাও তালুকের খাজানা বৃদ্ধি করিবার কোন সপক্ষে বিধান নাই, একপক্ষে বিধান না থাকায় অনেক ব্যয় কর মোকদ্দমা উপস্থিত হয় (২) দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট রায়তের খাজানা বৃদ্ধি কেবল নিম্নলিখিত তিনটি কারণের যে কোন এক বা অধিক কারণ বশতঃ হইতে পারে। সে তিনটি কারণ এইঃ—(ক) সেই প্রকার সুবিধাবিশিষ্ট সেই প্রকারের নিকটবর্তী ভূমির জন্য দেয় প্রচলিত খাজানার হার অপেক্ষা কোন ভূমির খাজানার হার নূন হইলে (খ) রায়তের খরচ ও চেষ্টা ব্যতিরেকে অন্যাকারণ বশতঃ ভূমির উৎপন্ন অথবা উহার উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি হইলে (গ) যে পরিমিত ভূমির জন্য রায়ত পূর্বে খাজানা দিত প্রকৃত্ত প্রস্তাবে জরীপ করিয়া ভূমি তাহা অপেক্ষা অধিক আছে প্রমাণ হইলে। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রায়তের খাজানা বৃদ্ধি করিতে হইলে, যে বৎসরের খাজানা বৃদ্ধি করিবার প্রার্থনা করা হইয়াছে তাহার পূর্বে বৎসরের শেষে নোটিস দেওয়া নিতান্ত আবশ্যক। না দিলে কোন ক্রমেই খাজানা বৃদ্ধি হইতে পারেনা। (৩) যে স্থলে রায়তের দখলীস্বত্ব জন্মে নাই অর্থাৎ যে স্থলে রায়তের বার বৎসর ভোগ হয় নাই সে স্থলে খাজানা বৃদ্ধি করিবার সপক্ষে কোন বিধান নাই। যদিও বিধান আছে যে জমী তাহার দখলে থাকিলে যুক্তিসঙ্গত খাজানা অপেক্ষা অধিক দাবী করা হইবে না কিন্তু কাজে এই দাঁড়াইয়াছে যে যদি কোন রায়ত দাবী করিবার খাজানা দিতে অস্বীকার করে তাহা হইলে ভূম্যধিকারী তাহার সোত উচ্ছেদ করিয়া দেন।

তালুক ও পেটা ও তা-
লুকের খাজানা বৃদ্ধির
জন্য প্রস্তাবিত নিয়ম-
সমূহ।

৫১। আমরা এক্ষণে পুর্নোক্ত তিনটি বিষয়ের আলোচনার প্রবৃত্ত হইব, আলোচনা করিতে হইলে প্রথম হইতেই আরম্ভ করা কর্তব্য। প্রথমতঃ আমরা তালুক ও পেটাও তালুকের খাজানা বৃদ্ধি করার দাবী সম্বন্ধে এই ব্যবস্থা করিয়াছি যে যে স্থলে খাজানা বৃদ্ধি দাবী করা যাইতে পারে (সকল স্থলে দাবী করা যায় না) সে স্থলে নিকটবর্তী স্থানে সেই প্রকারের তালুক বা পেটাও তালুকের জন্য লোকে সচরাচর যে হারে খাজানা দেয় সেই পর্য্যন্ত খাজানা

(২) যখন খাজানা টাকায় দেওয়া হয় তখন শস্যের মূল্যের হ্রাসবৃদ্ধিও এই রূপ একটী গোলযোগের কারণ। “অন্য অন্য দেশের অপেক্ষা ভারতবর্ষে শস্যাদির মূল্যের হ্রাস হ্রাস বৃদ্ধি হয়, এই হেতু ইহার অনেক প্রদেশে টাকায় যে খাজানা ধায়া আছে তাহা যদিও আদৌ ন্যায্য ছিল, এক্ষণে অত্যন্ত অধিক হইয়া দাঁড়াইয়াছে।” ১৮৩২ সালে ইকুইটিয়া কোম্পানির কার্য্য বিষয়ে কমন্স হাউসের সিলেক্ট কমিটির যে সাক্ষ্য দেওয়া হয় তাহার মিনিটের পরিশিষ্টের ৫৬ পৃষ্ঠা।

বৃদ্ধি করা যাউতে পারে। যে স্থলে একুপ প্রচলিত কোন হার নাই সে স্থলে আদালত যেকুপ ন্যায্য ও যুক্তিসঙ্গত মনে করেন সেই রূপ আদালত দিবেন। কিন্তু তালুকদারের বা পেটাও তালুকদারের লাভ যেন, রায়তেরা তাঁহাকে মোট যে খাজানা দেয় সরঞ্জামী খরচ বাদে তাহার শতকরা, কেবল পরে যে কতক স্থলি বিশেষ অবস্থার কথা বলা যাইবে তাহার অনুপস্থিতিতে, ত্রিশ ভাগের অধিক না হয় (পাণ্ডুলিপির ৯ ধারা দেখ)। এস্থলে ইচাও বক্রব্য যে ১৮১২ সালের ৫ পঞ্চম আইনের ৮ ধারার লিখিত নিয়ম অনুসারে আমরা সরঞ্জামী বাদে যে টাকার কথা এইমাত্র কথিত হইলমাত্র উহার শতকরা দশ ভাগের অধিক তালুকদারকে রাখিতে দেওয়া চইত না। ১৮৫৯ সালের ১০ দশ আইনে ঐ ধারা রদ করিয়া দেওয়া হয়; কিন্তু অনবধানতা বশতঃ তাহার পরিবর্তে কোন বিধান করা হয় নাই; কিন্তু ন্যায্য ও যুক্তিসঙ্গত খাজানা স্থির করিতে হইলে বিচার-পতিরা পূর্বোক্ত ১৮১২ খ্রীষ্টাব্দের ৫ আইনে আছে বলিয়া বরাবর শতকরা দশ ভাগই যে যথেষ্ট মনে করিয়া তদনুসারে কার্য করিয়া আসিতেছেন। আমরা এবিষয়ে প্রণিধান পূর্বক বিবেচনা করিয়াছি। আমাদের অধিকাংশ মেম্বরের বিবেচনায় শতকরা দশ ভাগ অত্যন্ত অস্পষ্ট বলিয়া বোধ হয়; এজন্য আমরা তালুকদার বা পেটাও তালুকদারকে অধিক দেওয়া যুক্তিসঙ্গত মনে করিয়াছি, অর্থাৎ সচরাচর স্থলে (২) অত্যন্ত অধিক হইলে উক্ত তালুকদার ত্রিশ ভাগের অনধিক ভাগ লইতে পারে। প্রসিদ্ধ জঙ্গলদ্বী যোও স্থলে আমরা ব্যতীত করিয়াছি (১২ ধারা) যে, যে স্থলে আবাদ করিবার জন্য এক শত বিঘার অতিরিক্ত ভূমি এক দলীলে বন্দোবস্ত করা হইয়াছে এবং উহা লইবার সময় অধিকের অধিক অনাবাদী ছিল, কিন্তু পরে সমস্ত আবাদ হইতেছে, সে স্থলে প্রকার খাজানা এত দূর বৃদ্ধি করা যাউতে পারে না যে সরঞ্জামী খরচ বাদে অবশিষ্টের শতকরা বিশভাগ প্রকার লাভ না হয়; এবং বিচারপতিরা যেকুপ ন্যায্য ও যুক্তিসঙ্গত মনে করেন তদনুসারে শতকরা বিশভাগের অধিকও দেওয়াইতে পারেন। এই নূতন বিধান সকল পাছে চর্চা বিষয় পরিবর্তন উপস্থিত করিয়া লোকের কষ্ট উৎপাদন করে এই আশঙ্কায় নিম্ন লিখিত নিষেধ বিধি সকল যোজিত করিয়াছিঃ—(ক) বৃদ্ধিত খাজানা কোন স্থলেই পূর্বদেয় খাজানার দ্বিগুণের অধিক চইবে না; (খ) আদালত আদেশ দিতে পারেন যে এই খাজানা বৃদ্ধি ক্রমে ক্রমে কার্য্যকর চইবে, অর্থাৎ পাঁচবৎসরের অনধিককাল মধ্যে যতদিন বৃদ্ধিত খাজানার শেষ সীমায় উপস্থিত না হয় ততদিন বৎসর বৎসর অংশতঃ বৃদ্ধি চইবে; (গ) একবার খাজানা বৃদ্ধি চইলে পৈবস্তী ও শিকদ্বী ভিন্ন উচা দশ বৎসরের মধ্যে আর পরিবর্তিত চইবে না (পাণ্ডুলিপির ৯ ধারা)। আমরা সপেক্ষরূপে বিধান করিয়া একটি সন্দিক্ত বিষয়ের সুব্যবস্থা করিয়াছি (৮ ধারা); সেইটি এই যে, যদি বিপরীতে কোন সপেক্ষ চুক্তি না থাকে তাহা হইলে প্রত্যেক তালুকদার এবং পেটাও তালুকদার পৈবস্তীতে যোজিত জমীর অধিক খাজানা দিতে বাধ্য এবং শিকদ্বীতে ক্ষয়িত জমীর খাজানা রেচাই পাউতে স্বজ্ঞবান; খাজানা প্রতিরূপক রাজস্ব স্থলে গবর্ণমেণ্ট যে প্রণালীতে কার্য্য করা উচিত স্বীকার করিয়াছেন আমরা এস্থলে সেই প্রণালীর অনুসরণ করিতেছি; এই প্রণালী অনুসারে কার্য্য করাই বিচারসঙ্গত, যুক্তিসঙ্গত এবং বিবেক সম্মত। আমরা আর এক স্থলে, (১৮ ধারা) নির্দ্ধারিত হারে ভূমি ভোগ করিতে স্বজ্ঞবান রায়তদিগের সম্বন্ধেও উক্ত প্রণালী অবলম্বন করিয়াছি। যে ভূমি হইতে ভূম্যধিকারী ও প্রজা উভয়েরই আংশিক লাভ হয় সে ভূমি যখন তিরোহিত হইয়াছে তখন প্রজা আপনার অংশ তাহা পায়ই না; ইহার উপর তাহাকে জমীদারের অংশ দিতে বাধ্য করা নিতান্ত অযৌক্তিক বলিয়া বোধ হয়; একুপ করিলে জমীদার সেলামী (প্রিমিয়ম) না দিয়া ইন্সটিগুরেন্সের সকল সুবিধা ভোগ করেন। তাহার পর যে পরের নিকট সুবিচার প্রত্যাশা করে, পরের প্রতিও তাহার সুবিচার করা যুক্তিসঙ্গত; অতএব যে প্রজা ভূমি তিরোহিত হওয়া প্রযুক্ত খাজানার দায় হইতে নিষ্কৃতি পাইয়াছে, যাতে ভূমি যোজিত হইলে খাজানা দেওয়াও তাহার পক্ষে উচিত। আমাদের আলোচ্য বিষয়ের আর এক অংশে আমরা তালুকদার ও পেটাও তালুকদারদিগের খাজানা বৃদ্ধির বিষয় পুনরাবলোচনা করিব।

৫২। আমাদের আলোচ্য বিষয়ের এই অংশের দ্বিতীয় শাখা অর্থাৎ দখলী স্বজ্ঞবিশিষ্ট প্রজাদের খাজানা বৃদ্ধি বিষয়ে উপস্থিত হইয়া অনেক রীতিমত বিবেচনার পর বর্তমান আইনে যে সকল খাজানা বৃদ্ধির কারণ দৃষ্ট হয় তাহাই সারতঃ বজায় রাখাই স্থির বিবেচনা করিয়াছি; কিন্তু বিগত বিশ বৎসরের মধ্যে আমরা যে নূতন অভিজ্ঞতা লাভ করিয়াছি তদনুসারে যাহাতে পূর্ব কারণ সকল বিশদ হয় এবং যাহাতে তল্লিখ লোকের পক্ষে উচা শীঘ্র বোধগম্য হয় তাহা করিবার চেষ্টা করিয়াছি। বিশদ ও বোধগম্য করিবার জন্য আমরা দ্বিতীয় কারণটিকে ভাজিয়া দুইটি করা সুবিধা বোধ করিয়াছি; পাণ্ডুলেখের ২২ দ্বাবিংশ ধারায় উক্ত কারণ সকল যে রীতিতে পর পর লিখিত হইয়াছে তাহা এই :—

(১) সেই প্রকারের তুল্যরূপ সুবিধাবিশিষ্ট নিকটবর্তী ভূমির সেই শ্রেণীর রায়তদের দেয় প্রচলিত হার অপেক্ষা কোন রায়তের খাজানার হার কম;

(২) পূর্বে যে পরিমাণ ভূমির জন্য খাজানা প্রদত্ত হইত জরীপদ্বারা রায়তের ভোগকৃত ভূমি তদধিক বলিয়া সপ্রমাণ হইয়াছে;

(৩) যখন খাজানা নির্দ্ধারিত হইয়াছিল সেই সময় বা তাহার পরবর্তী কোন সময়ের ভূমির উৎপাদিকা শক্তির তুলনায় রায়তের খরচা এবং চেষ্টা ব্যতীত এবং অন্তর্যায়ী বা আকস্মিক মাত্র নহে একুপ কারণবশতঃ ভূমির উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি চইয়াছে।

(৪) যখন খাজানা নির্দ্ধারিত হইয়াছিল সেই সময় বা তাহার পরবর্তী কোন সময়ে ঐ স্থানে অথবা নিয়মিত বিক্রয় স্থানে যে দর ছিল তাহার সহিত তুলনায় যদি উৎপাদের দর, রায়তের খরচা এবং চেষ্টা ব্যতীত অন্তর্যায়ী বা আকস্মিক মাত্র নহে একুপ কোন কারণে, বৃদ্ধি চইয়াছে;

এই সকল কারণের মধ্যে প্রথমটি বর্তমান আইনের প্রথম কারণের সত্তি সমান; দ্বিতীয়টি তৃতীয়ের সত্তি

(১) জমিন্ লিভিঞ্জ সাহেব, ১০ দশ আইনের উপর তাঁহার যে মিনিট আছে তাহাতে এক মোকদ্দমার কথা লিখিয়াছেন, সে মোকদ্দমায় দুই তৃতীয়াংশ (মোট আদায়ের বা সরঞ্জামীবাদ আদায়ের তাহা তিনি বলেন নাই) ভূম্যধিকারীকে দেওয়া হইয়াছিল এবং অবশিষ্ট মধ্যবর্তী লোককে দেওয়া হইয়াছিল। যদি সরঞ্জামীবাদ আদা ধরিয়া হিসাব করা হইয়া থাকে তবে শতকরা দশ টাকা যদি সরঞ্জামী খরচ হয় তাহা হইলে মধ্যবর্তী লোক শতকরা ত্রিশ টাকা মাত্র পাইল। ১০০—২ (১০০—৩—১০)—১০।

দখলী স্বজ্ঞবিশিষ্ট রায়তের খাজানা বৃদ্ধির কারণ সকল যাহা ছিল তাহাই রহিল; কেবল কিছু উন্নতি করিবার চেষ্টা হইল মাত্র।

সমান; তৃতীয় এবং চতুর্থ এই দুইটি দ্বিতীয়ের সমান। উপরে যে রূপ পর পর লিখিত হইয়াছে সেই ক্রমানুসারে আমরা কিছু কিছু গম্ভীর প্রকাশ করিব।

খাজানা বৃদ্ধির প্রথম কারণ যে দত্ত খাজানা চলিত হারের অপেক্ষা অল্প। ইহাতে কোন গোলযোগ নাই।

৩৩। প্রথম কারণে আমরা “চতুঃপার্শ্ব ভূমির” পরিবর্তে “নিকটবর্তী” এই কথাটি ব্যবহার করিয়াছি; আ-
মরা বিবেচনা করি যে যে পরিমিত ভূমি চতুষ্টয়ে প্রমাণের উপাদান সংগৃহ করিতে হইবে তাহা যত বিকৃত হইবে ততই প্রমাণের সুবিধা হইবে। সেই জ্ঞেয়ীর রায়ত ইহার অর্থ নির্ণয়্য কতকগুলি উদাহরণ যোগ করিয়াছি; অন্য অন্য সম্বন্ধে খাজানা বৃদ্ধির এই কারণটিতে বিশেষ গোলযোগ নাই। যে সকল মোকদ্দমার বিষয় লিপিবদ্ধ আছে তাহাতে এই কারণ সম্বন্ধে কোন রূপ সংশোধন সে বিশেষ আবশ্যিক তাহা বোধ হয় না। দেশের কোন অঞ্চলের সেই জ্ঞেয়ীর প্রজাদিগের দত্ত প্রচলিত হার পরগণার হার নামে অনেক দিন পর্য্যন্ত লোকের নিকট বিশেষ পরি-
চিত। যে স্থলে এরূপ হারের কথা লোকে জানে এবং ওদনুসারে কার্য্য করে সে স্থলে অন্য কোন গোলযোগের বিশেষ কারণ না থাকিলে প্রজাকে সেই হার দেওয়াইসার জন্য জমিদারকে প্রায় আদালতে যাউতে হয় না। বিবাদ এবং মোকদ্দমার মূল এখানে নিহিত নহে। যখন জমিদার কোন এক জন রায়তকে অন্য অন্য রায়তদের সহিত সমান করিয়া তুলিতে চাহেন তখন সাধারণ লোকের মত প্রায়ই তাহারই অনুকূল হয়; কারণ অন্যান্য দেশের ন্যায় বাজালাতেও মানুষের স্বভাব এই যে সমাজের মধ্যে এক জন কোন বিশেষ সুবিধা ভোগ করিলে অপরেরা তাহা দেখিতে পারে না। যখন প্রতিবেশীদের মধ্যে কাহারও অসন্তোষ উন্নত হওয়ায় সাম্যভঙ্গ হয় তখন সেই সাম্য পুনঃ সংস্থাপিত হইলে লোকের আশ্রয় হয়; অতএব সে স্থলে কোন বিবাদের সম্ভাবনা নাই। কিন্তু যখন জমিদার সমস্ত প্রকার খাজানা বৃদ্ধি করিবার চেষ্টা করেন, যখন সকলে সাধারণ বিপদের আশঙ্কায় আশঙ্কিত হয় তখনই গুমস্ত সমস্ত লোক সাধারণ শত্রুর বিরুদ্ধে একযোগ হয় এবং আত্মরক্ষার্থ একতাবা হয়, সে সময় আইনে অনু-
মোদিত খাজানা দিতে বাধ্য করিবার কোন উপায় ব্যতিরেকে জমিদারের কৃতকার্য্য হইবার কোন আশা থাকে না।

জরীপ করিয়া রায়-
তের দখলে অধিক জমী
আছে প্রমাণ হইলে
সেই কারণবশতঃ খা-
জানাবৃদ্ধি হইবার কথা।
ইহা প্রকৃত প্রমাণে খা-
জনা বৃদ্ধি করা নহে।
এই নিয়মের ফল সকল
দুই ভাগে বিভক্ত।

৩৪। দ্বিতীয় কারণটিকে খাজানা বৃদ্ধির কারণ বলা আগাদের মতে কুল; যদি রায়ত যে পরিমাণ ভূমি ভোগ
করে ওয়াহার জন্য খাজানা দেয়, জরীপদ্বারা ভূমির পরিমাণ তাহা অপেক্ষা অধিক বলিয়া সপ্রমাণ হয় এবং
যদি অতিরিক্ত ভূমির জন্য অধিক খাজানা দিতে বাধ্য করা হয়, তাহা হইলে তাহার খাজানা বর্ধিত করা
হইল সত্য, কিন্তু খাজানার হার বর্ধিত হইল না। খাজানা বৃদ্ধি শব্দ শেষোক্ত রূপ হারের বৃদ্ধিতেই পর্য্যাপ্ত হওয়া
উচিত। এই কারণে যে সকল মোকদ্দমা হয়, তাহা স্থলতঃ দুই ভাগে বিভক্ত করা যাইতে পারে; প্রথম যে স্থলে
রায়ত জমিদারের খালী এবং অনাবাদী জমী ক্রমে ক্রমে আপন যোগতত্ত্ব করিয়া লইয়াছে এবং এই রূপে অনু-
চিত উপায়ে আপনার যোগ বৃদ্ধি করিয়াছে; দেশের যে সকল অংশে অনেক দিন হইতে বন্দোবস্ত চলিয়া আসি-
তেছে, যেখানে কোন অনাবাদী জমী নাই অথবা অল্প আছে, যেখানে আটল অর্থাৎ প্রায় এক হাত উচ্চ মাটির
বোধের দ্বারা ক্ষেত সকল এক প্রকার চিহ্নিত হইয়াছে, এবং যেখানে প্রত্যেক ক্ষেত্রের এক এক জন অধিকারী
আছে এবং লোকে তাহাকে জানে, সে সকল স্থানে এরূপ যোগতত্ত্ব করার স্থল অতি বিরল। কিন্তু যে সকল
জায়গায় লোক অল্প, যেখানে এখানে একটু, ওখানে একটু করিয়া চাষ করা হয় এবং যেখানে অধিকাংশ ভূমি
অনাবাদী এবং পতিত থাকে সে স্থলে এরূপ যোগতত্ত্ব করণের সুবিধা এবং মোহ অত্যন্ত অধিক; সুতরাং সে
খানে এরূপ মোকদ্দমাও অত্যন্ত অধিক। দ্বিতীয়তঃ যে স্থলে বাস্তবিক অধিক জমী যোগতত্ত্ব করা হয় নাই অথচ
জমিদার খাজানা বৃদ্ধি পাওয়া উচিত বিবেচনা করিয়া এবং তাহা পাইবার অন্য উপায় না দেখিয়া জমী জরীপ
করিয়া অথবা জরীপের ভর দেখাইয়া খাজানা বৃদ্ধি করিতে চাহেন। মানদণ্ডের কি নির্দয় হওয়া উচিত তাহা লইয়া
বিবাদ হয়, জমিদার আপনার ইচ্ছামত দণ্ডের দ্বারা জরীপ করিয়া আপনার যাহাতে সুবিধা হয় সেই মত
বিবাদ মিটাইবার চেষ্টা করেন অথবা জরীপকারী আমিনের যে সকল জুরাচুরীর মতগব আছে তাহার উপর
নির্ভর করিয়া প্রজা অতিরিক্ত ভূমি দখল করিতেছে প্রমাণ করিবার চেষ্টা পান। যে স্থলে জমিদার ভদ্রলোক এবং
এরূপ জুরাচুরী করিতে চাহেন না সে স্থলে আমরা জরীপ করিয়া বিলক্ষণ লাভ করিয়া লয়; যে রায়ত টাকা
দিয়া আমলাদিগকে সম্বলিত করিতে অধিকার করে, সে দেখিতে পায় জরীপ চিঠায় তাহার যোগের পরিমাণ
অনেক বাড়িয়া গিয়াছে; যদি সে যথেষ্ট পরিমাণে টাকা দিতে পারে তাহা হইলে উক্ত পরিমাণ কম লেখাইতেও
তাহার কষ্ট হয় না। সর্বত্র কিছু বিঘা প্রতি হিসাব করিয়া খাজানা দেওয়া হয় না, জমা এবং যোগ নির্ণয়ের
সচরাচর প্রথা এই যে মোটামুটি এত বিঘা জমী এই টাকায় দেওয়া গেল। এরূপ স্থলে জমিদার এরূপ মোটামুটি
লেখাকে সূক্ষ্ম বলিয়া মনে করিয়া খাজানার হার চিহ্নিত করেন এবং যখন দেখেন যে যোগের অতিরিক্ত ভূমি
আছে তখন ঐ অতিরিক্ত ভূমির জন্য অধিক খাজানা চাহিয়া বসেন; লিখিত পাট্টা কবুলিয়ত না থাকায়
অনেক স্থলে খাজানা বৃদ্ধি করা মনে করিলেই সম্ভব হয়। আমরা কতকগুলি উদাহরণদ্বারা এরূপ স্থলের
ব্যবস্থা করিবার চেষ্টা করিয়াছি; লোকে যে ফল লাভ করিবার জন্য আইনের এই অংশের বৈপরীত্য করিতে
চাহে আইনসম্মত কারণ বশতঃ আইনসম্মত উপায়দ্বারা সেই ফল লাভ হইবার ব্যবস্থা করাই বৈপরীত্য করণ
নিবারণের উৎকৃষ্ট উপায়।

৩৫। খাজানার হার বৃদ্ধি করিবার তৃতীয় কারণ এই যে, ভূমির উৎপাদিকাশক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে। এরূপ
উৎপাদিকাশক্তির বৃদ্ধি তিন রূপে হইতে পারে (১) রায়তের খরচে ও চেষ্টায়, (২) জমিদারের খরচে ও
চেষ্টায় এবং (৩) এ উভয়ের কাহারও পরিশ্রম বা চেষ্টা ব্যতিরেকে। “রায়তের চেষ্টা ও খরচ ব্যতিরেকে
অন্য প্রকারে” এই কয়টি কথার ফল এই যে প্রথম স্থলে রায়ত খাজানা বৃদ্ধি দিতে বাধ্য নহে। যদি রায়ত তাহার
যোগের উন্নতি করিয়া থাকে এবং যদি সে নিজ পরিশ্রমে বা নিজের টাকা খরচ করিয়া ভূমিকে সমধিক ফলোৎ-
পাদিকা করিয়া থাকে তাহা হইলে এরূপ উন্নতির সমস্ত ফলই সেই উপভোগ করিবে আর কেহ তাহার
অংশী হইবে না। এই প্রকারে যে উন্নতি সম্পাদন করে তাহাকেই উন্নতির ফল ভোগে নিশ্চিত অধিকারী করিয়া
আইনে নিশ্চয়্যিতা ও পরিশ্রমের উৎসাহ প্রদান করে। দ্বিতীয় ও তৃতীয় প্রকারের উন্নতি সম্বন্ধে বর্তমান আইনে
কোন প্রভেদ করে না। ঐ দুই প্রকারের উন্নতি হইলেই আইনে সমস্ত অতিরিক্ত উপজন্ম জমিদারকে দেয়। কেবল
যে স্থলে দেশাচারানুযায়ী খাজানা চলিয়া আসিতেছে সে স্থলে সমস্তটা জমিদার পান না, কারণ পূর্বে খাজানা

ভূমির উৎপাদিকা-
শক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে
বলিয়া খাজানা বৃদ্ধি
করা; কাহার চেষ্টায়
বৃদ্ধি হইয়াছে বিবে-
চনা করা আবশ্যিক।

সমাজে যে এক প্রকাণ্ড যোদ্ধা হইয়া গিয়াছে তাহাতে আংশিক গৃহণের ব্যবস্থা হইয়াছিল। আমাদের পাণ্ডু-লিপিতে (২৩ ধারা) আমরা দ্বিতীয় প্রকারের উন্নতিজনিত সমস্ত উপদ্রষ্ট ভূম্যধিকারীকে দিয়াছি। প্রথম প্রকারের উন্নতিতে রায়তকে দিবারও যে কারণ দ্বিতীয় প্রকারের উন্নতিতে ভূম্যধিকারীকে দিবারও ঠিক সেই কারণ। যে স্থলে ভূম্যধিকারীর নিজের খরচে ও পরিশ্রমে উন্নতি হইয়াছে সে স্থলে সমস্ত অতিরিক্ত উপদ্রষ্ট তাঁহাকে দেওয়া যত কেন ন্যায়সঙ্গত হইক না কিন্তু তাহা বলিয়া যে স্থলে তিনি কিছুই করেন নাই, অতিরিক্ত উপদ্রষ্ট লাভের জন্য তাঁহার একটি পয়সাও ব্যয় হয় নাই সেরূপ স্থলে অর্থাৎ তৃতীয় প্রকারের উন্নতি স্থলে তাঁহাকে সমস্ত অতিরিক্ত উপদ্রষ্টভাগী করা কত দূর ন্যায়সঙ্গত তাহা আমরা বলিতে পারি না। এরূপ উন্নতি করণ বিষয়ে রায়ত ও ভূম্যধিকারী কাহারও কোন হাত নাই। দু জনই সমান স্থলে দণ্ডায়মান। এরূপ অবস্থায় যদি ভূমিতে রায়তের কোন রূপ স্বত্ত্ব আছে স্বীকার করা যায়, ভূম্যধিকারীর মত ভূমিতে তাহারও স্বার্থ আছে স্বীকার করা যায় তাহা হইলে লোকে অনায়াসে জিজ্ঞাসা করিতে পারে, যে বহিষ্কার কারণ বশতঃ, উভয়ের মধ্যে কাহারও ক্ষমতা ও তত্ত্বাবধারণ ব্যতিরেকে সাধারণ সম্প্রতিষ্ঠে যে উন্নতি সংসাধিত হইয়াছে তাহাতে উভয়েই কেন ভূল্য-রূপ আংশী না হইবে? উপরি উক্ত যুক্তি ন্যায়ানুগত বিশ্লেষণ করিয়া, আমরা এরূপ স্থলে অতিরিক্ত উপদ্রষ্ট ভূম্যধিকারী ও প্রজাকে সাধারণতঃ সমান ভাগ করিয়া দেওয়া ন্যায় ও যুক্তিসঙ্গত স্থির করিয়াছি। কিন্তু যখন ঐ অতিরিক্ত উপদ্রষ্ট পুরাতন খাজানার অপেক্ষা অধিক হয় তখন আমরা পূর্বে যে কয়েকটি নিষেধবিধি ব্যবস্থা করিয়াছি তাহার একটি অর্থাৎ বর্ধিত খাজানা পুরাতন খাজানার দ্বিগুণ হইবে না, এই নিয়ম অনুসারে রায়ত অধিকারের অধিক উপদ্রষ্ট পাঠিতে পারে (পাণ্ডুলিপির ২৩ ধারার ৭ প্রকরণ)। কতটুকু অতিরিক্ত হইয়াছে স্থির করিতে হইলে ভুলনার প্রয়োজন, এ জন্য অতীত কালে কোন একটি সময়ের সহিত বর্তমানের তুলনা করিতে হইবে। এই বিষয়ের জন্য কোন বিশেষ নিয়ম না থাকায় সময়ে সময়ে অত্যন্ত গোলযোগ উপস্থিত হয়, এজন্য আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে যে সময়ে ভূমির খাজানা সর্ব প্রথম স্থির করা হইয়াছিল অথবা তাহার পরবর্তী যে কোন সময়ের সহিত বর্তমান অর্থাৎ বর্ধিত উৎপাদিকা শক্তির তুলনা হইতে পারিবে। এই নিয়মের প্রথম আংশের জন্য কোন ব্যাখ্যা বা সমালোচনা প্রয়োজন করে না; প্রথম খাজানা নির্ধারিত হইবার সময় ভূমির যে উৎপাদিকা শক্তি ছিল, বর্তমান কালের উৎপাদিকা শক্তির সহিত তাহার তুলনায় উভয় পক্ষেই সুবিধা। কিন্তু এই নিয়ম সর্বত্র খাটিতে পারে না; সুতরাং এই একমাত্র নিয়ম অবলম্বন করিলে আমরা যে যুক্তি অনুসারে কায়া করিতেছি তাহার কায্যকারিতা ভাতি অস্পষ্ট হয়; কারণ অধিকাংশ স্থলে খাজানা নির্ধারণ সময়ে ভূমির কি উৎপাদিকা শক্তি ছিল স্থির করিবার উপায় নাই। হয় তো খাজানা নির্ধারণ এত কাল হইয়া গিয়াছে যে সে সময়ের কোন লোকই জীবিত নাই, সুতরাং তাহার সাক্ষ্য নাই; সময়ে সময়ে এরূপ সাক্ষ্য চলিতে পারে কিন্তু তাহাতে কিছুমাত্র বিশ্বাস করা যায় না; কারণ উহা কেবল মুখের কথায়াই; বহুকাল পরে সাক্ষ্য দেওয়া হইতেছে; আবার যে বিষয়ের জন্য সাক্ষ্য দেওয়া হইতেছে সে বিষয়ে সে সময়ে কেহই মনোযোগ করে নাই; সুতরাং এরূপ সাক্ষ্য ভাতি অকিঞ্চিৎকর। এরূপ স্থলে যদি তুলনা করার প্রথাই প্রচলিত করিতে হয় তাহা হইলে সর্ব প্রথম যে সময় খাজানা স্থির করা হইয়াছিল তাহার পরবর্তী কোন সময়ের সহিত বর্তমানের তুলনা আদর্শ্যক বোধ হয়। যদি এরূপ পরবর্তী সময়ের উৎপাদিকা শক্তি প্রথম খাজানা অবধারিত হইবার সময়ের শক্তি অপেক্ষা অস্পষ্ট হয় তাহা হইলে তিসাবে রায়তের লোকসান হইবে; কারণ তাহা হইলে সর্বপ্রথম সময়ের সহিত তুলনা করিলে যেদ্রুপ হইত অতিরিক্ত উৎপাদিতা অপেক্ষা অধিক হইয়াছে বলিয়া প্রতিপন্ন হইবে। কিন্তু আর এক দিকে যদি এরূপ পরবর্তী সময়ের উৎপাদিকা শক্তি প্রথম খাজানা নির্ধারণ করিবার সময়ের অপেক্ষা অধিক হয় তাহা হইলে অতিরিক্ত উপদ্রষ্ট যথার্থ অতিরিক্ত উপদ্রষ্ট অপেক্ষা অস্পষ্ট বলিয়া প্রতিপন্ন হইবে এবং জমিদারের লোকসান হইয়া প্রজার লাভ হইবে। কিন্তু কার্যে যত দূর দেখা যায় তাহাতে অধিকাংশ স্থলে অধিক পরিমাণে এই রূপ কোন দৃষ্টটনা ঘটবে কিংবা উভয় পক্ষের কাহারও অধিক হানি হইবে বোধ হয় না। আমাদের সকলের মত এই যে যে স্থলে ভূমির উৎপাদিকা শক্তির বৃদ্ধি বলিয়া খাজানা বৃদ্ধির অনুমতি হয় সে স্থলে উক্ত বৃদ্ধি যে সকল কারণ বশতঃ ঘটয়াছে সেই সকল কারণ চিরস্থায়ী হইবার যুক্তিসঙ্গত ভরসা থাকা উচিত; উহা যেন অস্থায়ী বা আকস্মিক না হয়; আমরা খাজানা বৃদ্ধির এই কারণ প্রদর্শন স্থলে এই যন্ত্রের কথা যোজনা করিয়াছি।

৫৬। খাজানা বৃদ্ধির চতুর্থ কারণ এই যে, উৎপাদকের মূল্য বৃদ্ধি হইয়াছে। আমাদের বোধ হয় যে খাজানা বৃদ্ধির এই হেতু, জমীর উৎপাদিকা শক্তির বৃদ্ধি নিরঙ্কন উৎপাদকের পরিমাণ বৃদ্ধি হইতে সম্পূর্ণ বিভিন্ন। এই জন্য আমরা এই দুই হেতুকে সম্পূর্ণরূপে স্বতন্ত্র করিয়াছি। চতুর্থ হেতুর উল্লেখ কালে আমরা প্রথমতঃ “মূল্য” শব্দের পরিবর্তে অর্থ মূল্যবাক্য “দাম” শব্দ ব্যবহার করিয়াছি, এই “মূল্য” শব্দে অর্থমূল্য ভিন্ন অন্যত্র মূল্যও বুঝায়। আমরা ১৮৫৯ সালের দশ আইনপ্রণেতৃগণের অভিপ্রায় যত দূর বুঝিয়াছি তাহার কিছুমাত্র পরিবর্তন না করিয়া কেবল ভাষাকে এই রূপে অধিক সুস্পষ্ট করিয়াছি। গত বিশ ত্রিশ বৎসরের মধ্যে এতদেশীয় কৃষিজাত উৎপাদকের দাম বহুল পরিমাণে বর্ধিত হইয়া উঠিয়াছে। দুইটি প্রধান কারণ বশতঃ ঐ বৃদ্ধি হইয়াছে। প্রথমতঃ, যদিও কোন দেশের মুদ্রার জন্য ব্যবহৃত মহার্ষি ধাতুর আপেক্ষিক মূল্য একই থাকে, তথাপি যে পরিমাণে অধিবাসীদের সম্বন্ধে বর্ধিত হইতে থাকে এবং যে পরিমাণে উন্নতি সাধন হইতে থাকে, সেই পরিমাণে কৃষিজাত উৎপাদকের অর্থ-মূল্য বা দাম দিন ২ বৃদ্ধি প্রাপ্ত হয়। (°) গত এক শতাব্দী ধরিয়া বঙ্গদেশের সর্বত্র শাস্তি বিরাজ করিতেছে এবং

অতীতের মধ্যে কোন সময়ের সহিত অস্থায়ী বা আকস্মিক তুলনা হইবে।

উৎপাদিকা শক্তির বৃদ্ধির কারণ অনিত্য বাক্যন্যায়ী হওয়া উচিত নহে।

উৎপাদকের মূল্যবাক্য হেতু খাজানা বৃদ্ধি।

(°) অর্থব্যবহারবিৎ পণ্ডিতেরা এই কথা বলেন যে উন্নতিশীল সমাজে লাভ ও সুদের হার যেমন হ্রাসাভিমুখ হয় তেমনি খাজানা (অর্থাৎ তাহার যে অর্থে “খাজানা” শব্দ ব্যবহার করেন) নিরঙ্কর বৃদ্ধিপ্রবণ হয়, বাস্তবিক ধন ও অধিবাসিসংখ্যা বৃদ্ধি হইলে তৎসঙ্গে ২ খাজানা ও বৃদ্ধি হইয়া থাকে। মিলের অর্থ ব্যবহারের প্রথম ভাগের ৩৮৬ পৃষ্ঠা দেখ; ভিন্ন ২ দেশের ভূমি বিলির প্রণালী, ২২১ পৃষ্ঠা। যে দেশে মূল ধনীকে ইজারা দিবার পদ্ধতি আছে, সে দেশে লাভ ও সুদের প্রচলিত হার কিছু পড়িলেই খাজানা বাড়িবে। কিন্তু এই কারণ ব্যতিরেকেও, উন্নতি-শীল সমাজে খাজানা বৃদ্ধি হইয়া থাকে। উন্নতিপর অধিবাসিগণ খাদ্যের অধিকতর আবশ্যকতা সৃষ্টি করে, সুতরাং দাম বাড়ে।

মূল্যবৃদ্ধির সমালোচনা।

সেই জন্য গত শতাব্দী মধ্যে বঙ্গদেশে সর্বপ্রকার ও অতি শীঘ্র ২ উন্নতি সাধিত হইয়াছে। অধিবাসী-সংখ্যা বৃদ্ধি হইয়াছে। একেত শুদ্ধ এই দেশেরই আবশ্যকতা দিন ২ বৃদ্ধি হওয়াতে মূল্যের তারতম্য হইতেছে তাহার উপর বিশাল এবং দিন ২ বর্ধমান রপ্তানী ব্যবসায় এ দেশস্থ দুব্যজাত বিদেশীয়দিগের প্রয়োজন হওয়াতে মূল্যের আরও পরিবর্তন ঘটিতেছে। দ্বিতীয়ঃ অত্র মূল্য রোপা নিম্নিত এবং রোপোর আপেক্ষিক মূল্য ক্রমেই কমিতেছে। সুতরাং উৎপন্নের দাম বা অর্থমূল্য বাড়িয়া গিয়াছে। আমাদের মতে উপরোক্ত কারণদ্বয় নিবন্ধন দাম বৃদ্ধির অংশ ভূম্যধিকারীরও পাওয়া উচিত। উক্ত কারণদ্বয়ের প্রত্যেকের ফল স্বতন্ত্র নির্দেশ করা এবং প্রত্যেকের জন্য কত বৃদ্ধি হইয়াছে তাহা গণনা করা সম্ভব নহে। সে যাহা হউক, আমাদের বিবেচনায় প্রত্যেক কারণ হইতে উদ্ভূত লাভে ভূম্যধিকারির অংশ পাওয়া উচিত। প্রথম হেতু অর্থাৎ সমাজের সাধারণ উন্নতিদ্বারা ভূমি অধিক মূল্যবান হইয়া উঠে খাদ্যোৎপাদনে নৈসর্গিক সাধনস্বরূপ মূল্য বৃদ্ধি যদি রাজস্ব না হয় এবং রৈস্ব্যারী বন্দোবস্তের ফল এই যে উহা রাজস্ব হইবে না তবে, ভূমিতে যে স্বার্থ থাকিলে ভূমির স্বামিষ্ট আছে বলা যায়, যাহারা আইনানুসারে সেই স্বার্থভোগে অধিকারী, তাহারাই সেই মূল্য-বৃদ্ধি পাইবেন। এক্ষণে বর্তমান আইনানুসারে এতদেশে ভূমির স্বামিষ্ট জমিদার ও রায়ত উভয়ে পাইয়া থাকেন, শুদ্ধ রায়ত পান না। অতএব, যে স্বার্থে স্বামিষ্ট উৎপাদন করে সেই সম্পূর্ণ স্বার্থের অংশ যখন জমিদারের প্রাপ্য হইল, তখন সেই স্বার্থের পুষ্টিসাধক মূল্যবৃদ্ধির অংশ তাহার ও পাওয়া উচিত। দ্বিতীয় কারণের ফল এই যে, ইহাতে রোপ্যরূপে দেয় খাজনার মূল্য, ভূম্যধিকারী টাকার বিনিময়ে যে কৃষিজাত দুব্য পাইতে পারেন তাহার সম্বন্ধে, কম হয়। অতএব রোপোর আপেক্ষিক মূল্য কমিয়া যাইবার পক্ষে এ টাকা যে পরিমাণ উৎপন্নের প্রতিকূপ হইত এক্ষণে তদপেক্ষা অনেক অংশ পরিমাণ উৎপন্নের প্রতিকূপ হয়। অতএব শুদ্ধ ন্যায়ের অনুরোধেও ভূম্যধিকারীর অর্থখাজানা এত বৃদ্ধি করা উচিত যে, ইহা আদৌ খাজানা নির্ধারণকালে যে পরিমাণ উৎপন্নের প্রতিকূপ ছিল এক্ষণেও সেই পরিমাণ উৎপন্নের প্রতিকূপ হয়। তৎপরে অন্যান্য বিবেচনাও আছে। প্রথম কারণ যে উপকার প্রসব করে তাহা, রায়ত যে পরিমাণ উৎপন্ন বিক্রয় করে বা বিনিময় করে সেই পরিমাণদ্বারা মীমাবদ্ধ। উৎপন্নের যে অংশ সে নিজের, স্বীয় পরিবারবর্গের ও গোমেসাদির আহারার্থ এবং দীজের জন্য সঞ্চয় করিয়া রাখে, দামবৃদ্ধি হেতুক সেই অংশ হইতে সাক্ষাৎ সম্বন্ধে কোন লাভ হয় না, কারণ তাহা বাজারে বিক্রয় করে না। প্রথম কারণ দ্বিতীয় কারণ হইতে এই অংশে বিভিন্ন এবং যদ্বারা ভূমির বৃদ্ধি উৎপাদিকাশক্তিলাভ অতিরিক্ত উৎপন্নটী নিখরচায় লাভ বলিয়া বোধ হয়, বৃদ্ধির সেই তৃতীয় কারণ হইতে ও প্রথম কারণ এই অংশে বিভিন্ন। এই সমালোচনা দৃষ্টে স্পষ্টই সোধ হইবে যে, বৃদ্ধির এই হেতুর সমবায়া উপাদান অতিশয় জটিল এবং উপরোক্ত বিচারের প্রতি দৃষ্টি করিলে উপলব্ধি হইবে যে, দামবৃদ্ধি নিবন্ধন লাভ কিরূপে বিভাগ করিয়া দিলে উভয়পক্ষের প্রতিই ন্যায় করা হইবে তাহা বলা সহজ নহে।

৫৭। কিঞ্চিৎ বিবেচনা করিয়া দেখিলেই সোধ হইবে যে তৃতীয় হেতুস্থলের ন্যায় এস্থলেও নিম্নলিখিত কারণ দ্বারা মূল্যবৃদ্ধি ঘটিতে পারিবে; (১) রায়তের পরিশ্রম বা ব্যয় দ্বারা; (২) ভূম্যধিকারির পরিশ্রম বা ব্যয়দ্বারা; (৩) এই উভয়ের কাহারও পরিশ্রম বা ব্যয় ব্যতিরেকে। বর্তমান আইনানুসারে প্রথমস্থলে রায়তের খাজনা বৃদ্ধি হইতে পারে না। রায়তের নিজের যজ্ঞে যে মূল্যবৃদ্ধি হইয়াছে তাহার লাভ সে স্বয়ং পাইয়া থাকে। “রায়তের পরিশ্রম ও ব্যয় ভিন্ন অন্য উপায়ে” এই কয়টি শব্দের ফলও এরূপ এবং আমরা ইহার পরিবর্তন করিতে চাহি না। আবার, যে স্থলে রায়ত শুদ্ধ নিজ পরিশ্রমে বা নিজ ব্যয়ে মূল্যবৃদ্ধি করিতে পারে, এরূপ স্থল অনুমান করাও সহজ নহে। পথকর বা পূর্ভকাব্যাকরের টাকা হইতে গতাগতির যে সুবিধা হইয়াছে তদ্বিবন্ধন যত দূর মূল্যবৃদ্ধি সম্ভব তত দূর মূল্যবৃদ্ধির পক্ষে আমরা বিধান করিয়াছি যে উক্ত করদ্বয় রূপে রায়তকে বাৎসরিক যত টাকা দিতে হয় সেই টাকা রায়তের দেয় বাৎসরিক বৃদ্ধিত খাজানা হইতে বাদ যাইবে। দ্বিতীয় স্থলে অর্থাৎ যে স্থলে শুদ্ধ জমিদারের পরিশ্রমে মূল্যবৃদ্ধি হইয়াছে বা শুদ্ধ জমিদারের ব্যয়ে মূল্যবৃদ্ধি ঘটিয়াছে সে স্থলে শুদ্ধ জমিদারই সমস্ত লাভ পাইবে, ইহা আমাদের যুক্তিসিদ্ধ বোধ হইয়াছে। যে স্থলে জমিদার নূতন হাট খুলিয়াছেন এবং এই হাট ও নিজ মহালের ভূমির মধ্যে গমনাগমনের সুবিধা করিয়া দিয়াছেন সেই স্থলেই উপরোক্ত ঘটনা ঘটিয়াছে ধরিতে হইবে। তৃতীয় স্থলে অর্থাৎ যে স্থলে জমিদার বা রায়ত কাহারও দ্বারা মূল্যবৃদ্ধি হয় না, কেবল সাধারণ কারণেই হইয়া থাকে এবং যে স্থল সর্বাপেক্ষা অধিক সাধারণ, সেই স্থলে, বৃদ্ধির তৃতীয় হেতু নিবন্ধন উপস্থিত তুল্য স্থলে যে সমস্ত যুক্তির উল্লেখ করা গিয়াছে (৫৫ পারাগ্রাফ দেখ), সেই সমস্ত যুক্তি খাটিবে। এই বিষয় পূঙ্কানুপূঙ্করূপে বিচার করিতে আমরা যত দূর সমর্থ হইয়াছি তাহাতে আমাদের অধিকাংশেরই বোধ হইয়াছে যে এ অতিরিক্ত লাভ ভূম্যধিকারী ও প্রজার মধ্যে তুল্য অংশে বিভাগ করিয়া দেওয়া সর্বাপেক্ষা ন্যায়সঙ্গত সাধারণ নিয়ম। শ্রীযুত হাকোঞ্চি ও ওকেনেলি সাহেবের ইচ্ছা এই স্থলে ও বৃদ্ধির তৃতীয় হেতু নিবন্ধন উপস্থিত তুল্য স্থলে উক্ত অতিরিক্ত লাভের দুই তৃতীয়াংশ রায়তকে এবং অবশিষ্ট এক তৃতীয়াংশ ভূম্যধিকারিকে দেওয়া হয়।

৫৮। বৃদ্ধির তৃতীয় হেতু স্থলে উদাহৃত সমুদয় সম্ভবা, কোন্ অতীত সময়ের সহিত বর্তমান সময়ের তুলনা করিতে হইবে তাহার প্রতি ও বৃদ্ধির কারণ শুদ্ধ, অস্থায়ি বা আকস্মিক না হইলে সেই কারণের প্রতি, খাটিবে। কোন্ বাজারের মূল্য ধরিয়া মূল্য নির্ধারণ করিতে হইবে, এই সম্বন্ধে আমরা বিধান করিয়াছি যে সেই স্থানের চলিত মূল্য বা সাধারণ বাজারের মূল্য ধরিতে হইবে। স্থানীয় মহাজনদিগের নিকট হইতে, তাহাদের খাতা হইতে বা অন্য উপায়ে উক্ত মূল্যের বিশিষ্ট প্রমাণ পাওয়া উচিত। এই প্রমাণের সুবিধার জন্য আমরা বাৎসরিক মূল্যের তালিকা রাজকীয় কার্য্যকারকগণ কর্তৃক প্রস্তুত ও প্রচারিত হইবার বিধান করিয়াছি; এ তালিকার উদ্দেশ্য ও ব্যবহার পরে উল্লিখিত হইবে।

৫৯। এই প্রস্তাবের পূর্বেই অংশ সম্বন্ধে তৎপরে যে প্রশ্নের মীমাংসায় প্রবৃত্ত হওয়া গিয়াছে তাহা এই যে মূল্যনিরূপণার্থে কোন্ জাতীয় উৎপন্ন ধরিতে হইবে। ভূমিতে যত শস্য জন্মে সমুদায়েরই কি মূল্য নিরূপণ করিতে হইবে অর্থাৎ যে বিশেষ শস্যের উৎপাদনার্থে বিশেষ যত্ন ও বিশেষরূপ কর্ষণ আবশ্যক এবং যে শস্য জিলার

মূল্যবৃদ্ধি (১) রায়-
তের পরিশ্রমে, (২) ভূ-
ম্যধিকারীর পরিশ্রমে,
(৩) উভয়ের কাহারও
পরিশ্রম ব্যতিরেকে, হ-
ইতে পারে। প্রত্যেক
স্থলের লাভ কে পাই-
বে।

কোন্ ২ সময়ের এবং
কোন্ ২ স্থানের মূল্যের
সহিত তুলনা করিতে
হইবে।

কোন্ জাতীয় শস্যের
মূল্য মূল্যনিরূপণের ভি-
ত্তিস্বরূপ গৃহীত হইবে।

অধিবাসিগণের নিত্য আদ্যরূপে ব্যবহৃত হয় এই উভয়বিধ শস্যেরই কি মূল্য ধরিতে হইবে। ব্রিটিশ রাজ্যের পূর্বেই সময়ে এরূপ প্রথা ছিল যে কৃষিজাত শস্যের পরিবর্তনের সঙ্গে ২ খাজানাও পরিবর্তিত হইবে। ১৭৯৩ সালের ৮ আইনের ৫৬ ধারায় বিধান আছে যে “যে স্থানে ভূমিতে উৎপন্ন দ্রব্যানুসারে পাট্টা পরিবর্তন করিবার চিরানুগত প্রথা আছে এবং যৎকালে প্রকৃত প্রস্তাবে ভূস্বামী, অধীনস্থ ভালুকদার বা ইজারাদার, এবং তদ্ব্যতীত রায়তগণ খেচাপূর্বক উক্ত প্রথার অনুবর্তন করিতে চাহিবে, সে স্থলে ও তৎকালে তাহাদের সহিত কৃত নিয়মপত্র নিম্নলিখিত বিষয় সকলের নির্দেশ থাকিবে; অর্থাৎ ভূমির পরিমাণ, কোন্ জাতীয় শস্য, খাজানার হার ও খাজানার পরিমাণ, যত দিনের জন্য পাট্টা দেওয়া হইল সেই সময়, উৎপন্নের জাতি পরিবর্তিত হইলে প্রথম পাট্টার অবশিষ্ট সময়ের জন্য কিম্বা তদধিক সময়ের চুক্তি হইলে সেই সময়ের জন্য নূতন নিয়মপত্র লিখিয়া দেওয়া হইবে এই শর্ত, উক্ত নিয়মপত্রে উল্লিখিত হইবে; এবং কোন নূতন জাতীয় শস্য উৎপাদিত হইলে, উক্ত নিয়মপত্রানুসারে পূর্ববৎ নির্দেশ ও নিয়ম সমেত নূতন নিয়মপত্র লিখিত হইবে।” ইহা সহজেই বোধগম্য হইবে যে যথেষ্টাচারী গবর্নমেন্ট বা অপেক্ষাকৃত অধিক যথেষ্টাচারী অধীনস্থ কর্মকারকগণ, ইতিপূর্বে যত টাকা প্রজার নিকট হইতে আদায় হইত কি উপায়ে প্রজা তদপেক্ষা অধিক টাকা দিতে পারিবে, যত্নপূর্বক তাহারই অনুসন্ধান করিত। যে স্থলে রাজপ্রাপ্য অংশ শস্যানিরূপে গৃহীত হইত সে স্থলে বিশেষ শস্য উৎপাদনার্থে অধিকতর অর্থব্যয় ও মজুত আবশ্যক হয় বিবেচনা করিয়া বিশেষ শস্যের পক্ষে অপেক্ষাকৃত অল্প অংশ লওয়া হইত। যেস্থলে বাজপ্রাপ্য অংশ টাকায় পরিবর্তিত হইয়া গৃহীত হইত, সে স্থলে যে ভূমিতে বিশেষ শস্য জন্মিত তাহার উপর অতিরিক্ত অধিক হারে খাজানা ধার্য হইত। প্রচুরপরিমাণে জাত মোট উৎপন্নের মূল্য ধরিয়া প্রায়ই উক্ত হার ধার্য হইত, সাধারণ শস্যোৎপাদনের খরচার তুলনায় অত্যন্ত অধিক খরচার উপর তত দৃষ্টি রাখা হইত না। উহার মধ্যে সুবৎসরে রায়ত খাজানা দিতে পারিত এবং বিলক্ষণ লাভ করিত। তৎপরে দুর্ভিক্ষের আসিত, হইতে পারে অন্যান্য বৎসর অপেক্ষা সে বৎসর রায়ত অধিক চাষ করিয়াছে, কাজেই তাহার সামান্য মূলধন বিলপ্ত হইল কিন্তু তাহাকে অধিক হারে খাজানা দিতে হইবে এবং উজ্জ্বল সম্ভবতঃ তাহাকে মহাজনের আশ্রয় লইতে হইল। বহুকালপর্যন্ত মহাজনের দাওয়া চলিয়া আসিতে লাগিল সুতরাং এই দুর্ভিক্ষের চিরকাল তাহার অঙ্কুরে জাগরুত রহিল, কিন্তু সুবৎসরের স্মৃতি শীঘ্রই বিলপ্ত হইল, কারণ সুবৎসরে রায়ত যৎকিঞ্চিৎ মাত্র বাঁচাইতে পারিয়াছিল হয় ত বা কিছুই বাঁচাইতে পারে নাই। এইরূপে বিশেষ শস্যোৎপাদনার্থে নিয়োজিত ক্ষেত্রে অতিরিক্ত হারে খাজানা ধার্য করার কৃষিকার্যের উন্নতি উৎসাহ অভাবে হ্রাস হইত বা একবারেই বন্ধ হইত। উৎকৃষ্ট শস্যের উৎপাদনক্রম, সুতরাং বিশেষ শস্যোৎপাদনের উপযোগী, ক্ষেত্রের উপর যে অতিরিক্ত হার ধার্য হইত বৎসর ২ প্রকৃত প্রস্তাবে যে বিশেষ ২ শস্য জন্মিত তাহার সহিত উক্ত হারের কোন সংস্ব খাটিত না;—এবং প্রতিবৎসর যে শস্য জন্মিত তাহা ধরিয়া যে অতিরিক্ত হার ধার্য হইত এই উভয় হারের প্রভেদ এস্থলে প্রদর্শন করা মন্দ নহে। শেষোক্ত হার পূর্ণোক্ত হার অপেক্ষা নিশ্চয়ই অনেক উচ্চতর এবং দুর্ভিক্ষের এতদ্বিবন্ধন লোকসান ও তাহার কারণ অধিক স্পষ্টরূপে লোকের অনুভব হইত। এই প্রভেদ, এবং সাক্ষাৎ সম্বন্ধে শস্যের উপর অতিরিক্ত হার ধার্য করিবার বিবরণ ফল, লোকে বহুকাল পূর্বে বুঝিয়াছে। ১৭৯২ সালের ১২ ই ডিসেম্বর তারিখের রাজস্বসংক্রান্ত বিজ্ঞাপনটিতে গবর্নমেন্ট লিখিয়াছেন, “বর্তমান সময়ে চিনি অধিক পরিমাণে আবশ্যক হইতেছে এবং তদ্বিবন্ধন চিনির মূল্য বৃদ্ধি হইতেছে দেখিয়া, ইক্ষুর চাষে নিয়োজিত ভূমির খাজানা বৃদ্ধি করিবার জন্য পাছে কোন ভূম্যধিকারীর ক্ষোভ হয় এবং পাছে এই অদূরদৃষ্টিমুঢ় আচরণে উৎসাহভাবে ইক্ষুর চাষ কমিয়া যায় এবং তদ্বিবন্ধন ইউরোপ ও এতদেশমধ্যে এখন যে চিনির ব্যবসায় চলিতেছে তাহা বন্ধ হইয়া যায়, এই আশঙ্কায় ভূম্যধিকারিদিগকে, যে ভূমিতে ইক্ষু জন্মে তাহার খাজানা বৃদ্ধি নিষেধ করিয়া এক বিজ্ঞাপন দেওয়া যুক্তিসঙ্গত বলিয়া আমাদের বোধ হইল, কারণ ইহা যেমন এতদেশীয় প্রথার বিরুদ্ধ তেমনি ভূম্যধিকারিগণের নিজের ও সমস্ত রাজ্যের স্বার্থের অনিষ্টকর।” তৎপরে ১৮৩৭ সালে ডাইরেক্টরগণ নিম্নলিখিত ভাবে লিখিয়াছেন, “মূল্য নিরূপণার্থে ভূমির উৎপাদিকা শক্তিই ভিত্তিরূপে গৃহীত হইবে, প্রকৃতপ্রস্তাবে ইহার উৎপন্ন ধরিয়া মূল্যনিরূপণ করিতে হইবে না। চাষ বৃদ্ধি করিবার ও কৃষকের নিজের উপকারী ও লাভজনক শস্য উৎপাদন করিবার জন্য কৃষককে সমরিক উৎসাহিত করিবার এই সর্বোৎকৃষ্ট উপায়, এবং ইতিপূর্বে একবার আমরা বলিয়াছি এবং এক্ষণেও আমাদের মত এই যে, এই প্রণালী পরিণামে রাজ্যের স্বার্থের অনিষ্টকর হইবে না।” অতএব বিশেষ শস্যোৎপাদনরূপ উৎকৃষ্ট গুণ বা শক্তি অনুযায়ী ভূমির যে শ্রেণীবিভাগ আপাততঃ প্রচলিত আছে তৎপ্রতি আমরা চক্ষুরূপে করিতে চাছি না। কিন্তু যে মূল্যবৃদ্ধি হেতুক ভূমির খাজানা বৃদ্ধির বন্দোবস্ত হইবে, আমাদের বিবেচনায় সে স্থলে শুদ্ধ সাধারণ বা প্রচলিত শস্যের উপর দৃষ্টি রাখা কর্তব্য। আমাদের বিবেচনায়, অন্য নিয়ম অবলম্বন করিলে নূতন ও দামী শস্যের উৎপাদনে লোকে শিথিলপ্রায় হইয়া আসিবে এবং সেই কারণে কৃষিকার্যের উন্নতির পথ ও বন্ধ হইবে। কোন নির্দিষ্ট ভূভাগের মধ্যে কোন জাতীয় শস্যকে প্রচলিত শস্য বলিয়া ধরা হইবে এই বিষয় রেবিনিউ বোর্ডকে মধ্য ২ প্রচার করিবার অনুমতি দিলে, যে কোন নূতন জাতীয় শস্যের চাষ সম্পূর্ণরূপে ও সাধারণতঃ চলিত হইয়াছে, তাহাকেই প্রচলিত শস্য বলিয়া গণ্য করিবার সুবিধা হইবে। যে হেতু পান, তামাক, ইক্ষু এবং এতাদৃশ বিশেষ শস্য অল্প-পরিমাণে ও কদাচিত্ জন্মে এবং ইহাতে বিশেষ যত্ন ও বিলক্ষণ অর্থব্যয় আবশ্যক হয়, সেই জন্য, আমাদের মতে, খাজানা বৃদ্ধির বন্দোবস্তকালে উহার প্রতি দৃষ্টি রাখা কর্তব্য নহে। আমাদের মতের পোষকতায় ইহাও বলা যাইতে পারে যে সাধারণ শস্য ধরিয়াই ইংলণ্ডে টাইল বা দশমাংশ অর্থে পরিবর্তিত হইয়াছিল এবং গোদাম, ওট ও যবকেই সাধারণ শস্য বলিয়া মনোনীত করা হইয়াছিল।

৬০। কোন ভূম্যধিকারী খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারিবে এই প্রশ্ন সম্বন্ধে, কেহ ২ সে প্রস্তাব করিয়াছিলেন যে ইজারাদারেরা তাহাদের ইজারার অন্তর্গত ভূমিভোগী রায়তগণের খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারিবেন না, তাহা প্রথমে আমাদের বড় মনে লাগিয়াছিল। কিন্তু সর্বশেষ পর্যালোচনা করাতে আমাদের মনে অধিকাংশেরই এইরূপ বোধ হইল যে, যখন জমিদারের ভূস্বামিস্বার্থ কিয়ৎকাল বা চিরকালের জন্য আইনানুসারে পাট্টাবিল করা যাইতে পারে, তখন যদিও জমিদার ঐ স্বার্থের কোন বিশেষ অংশ খেচাপূর্বক অর্পণ করিতে চাহে তথাপি পাট্টা-

বিশেষ শস্যের বিষয়
আলোচিত হইতেছে।

কোন ভূম্যধিকারী
খাজানা বৃদ্ধি করিতে
পারিবে উদ্ভিদক প্র-
স্তাব।

গৃহীত। উহা লইতে পারিবে না, একথা সম্পূর্ণ সঙ্গত নহে। তবে খাজানা বৃদ্ধির কার্যপ্রণালী প্রস্তাব করিতে গিয়া আমরা অসম্মোচে এই কথা বলিতে পারি যে যাহার স্বার্থ শেষ চইতে দশ বৎসরের নূন কাল অবশিষ্ট আছে এরূপ শুদ্ধ পাট্টাদার চিরস্থায়ী স্বার্থযুক্ত ভূম্যধিকারির সহিত খাজানাবৃদ্ধি বিষয়ে তুল্য স্বস্তি পাইবে না। ইজারাদার-দিগকে খাজানা বৃদ্ধি করিবার ক্ষমতা দিবার জমিদারদিগের যে স্বস্তি আছে তাহা জমিদারদিগের নিকট চইতে কাড়িয়া লইলে, পূর্বাধি তাহাদের যাচা ছিল তাহাই কাড়িয়া লওয়া হইবে, চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে ভূম্যমির স্বার্থ যেরূপে চলিয়া আসিতেছিল তাহার অঙ্গহানি হইবে এবং যে সকল স্বস্তি কাহার উপর বর্তিয়াছে তাহার সঠিত বিরোধ ঘটিবে। কোন এক নূতন স্বস্তি দিতে হইলে, যে প্রণীত হইতে কৃষক সম্প্রদায়ের কোন উপকার হয় না সেই প্রণীতকে উহা যে কি জন্য দেওয়া যাইবে আমরা তাহার কোন যুক্তিযুক্ত কারণ দেখিতে পাইতেছি না।

৩১। আমাদের বিবেচনায়, যে সমস্ত প্রধান সারবান্ নিয়ম অনুসারে খাজানা বৃদ্ধি করিবার ব্যবস্থা করা উচিত তৎসমুদায় প্রদর্শন করা হইল। এক্ষণে এই সকল নিয়ম ব্যবহৃত হইলে যাহাতে উহার ফল কষ্টকর না হইতে পারে এই জন্য যে সমস্ত দমনোপায় প্রয়োগ করা কর্তব্য বলিয়া আমাদের বোধ চইয়াছে এক্ষণে তদ্বিষয়ের পর্যালোচনায় প্রবৃত্ত হওয়া যাইতেছে। সর্বপ্রথমেই বিধিবদ্ধ করা হইয়াছে, যে ক্ষেত্রের উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধিত হইয়াছে বলিয়া কিম্বা মূল্য বৃদ্ধি হইয়াছে বলিয়া যদিও খাজানাবৃদ্ধির আদেশ করা যায় তথাপি কোন স্থলেই বৃদ্ধিত খাজানা পূর্বদত্ত খাজানার দ্বিগুণের অধিক হইবে না। প্রায়ই এইরূপ ঘটনা থাকে যে, যে কারণ খাজানা বৃদ্ধির মূলভিত্তি সৃষ্টি করে তাহা ধীরে ২ অংশে ২ কার্য করে এবং অংশে ২ সেই বৃদ্ধি ভোগ করা কৃষকের অভ্যাস হইতে থাকে। যে দূর্য্য এত কাল ব্যবহার করিয়া আসিতেছে ও যাহা নিজস্ব বলিয়া জান করিতে শিক্ষা করিয়াছে, তাহার অংশ ছাড়িয়া দেওয়া এবং নিজ ভূম্যধিকারিকে সমর্পণ করা, সেই অশিক্ষিত কৃষকের ন্যায় ব্যক্তির পক্ষে কত কষ্টকর, যে কৃষক ভুলপূর্ব্ব অতীত উপকার অপেক্ষা বর্তমান ক্লেশই অধিক গণনা করে। যাহা কাড়িয়া লইলে তাহার মর্যাদার এবং প্রার্থনীয় স্বাচ্ছন্দ্যের গুরুতর পরিবর্তন হইতে পারে, এরূপ অধিক তাহার নিকট হইতে সহসা কাড়িয়া লইলে, ক্ষতিবোধ জন্মে এবং এই ভাব যে আদৌ যুক্তির উপর সংস্থাপিত নহে তাহাও বলা যায় না। যদি কোন ইউরোপবাসিকে এইরূপ নোটিস দেওয়া হয় যে তিনি বরাবর বাটীর যে ভাড়া দিয়া আসিতেছিলেন দুই এক মাসের মধ্যে তাহার চতুর্গুণ ভাড়া দিতে হইবে, তবে তিনি মনে করেন ইহা বিষম কষ্টকর; আর যদি তাঁহাকে বাটী ছাড়িতে না দেওয়া হয় এবং এই চতুর্গুণ ভাড়া দিতে বাধ্য করা যায় তবে তিনি মনে করেন যে ইহা এক প্রকার আইনসম্মত অত্যাচার। রায়তকে ভূমি ইচ্ছানা করিতে বাধ্য করা যায় না বটে কিন্তু সে ইহা পরিত্যাগ করিতে পারে না, কারণ ইহা তাহার একমাত্র জীবনোপায় এবং দুই এক মাস পূর্বে নোটিস দিয়া কোন ইউরোপবাসিকে পূর্বদত্ত ভাড়ার তিনগুণ বা চতুর্গুণ দিতে বাধ্য করিলে তাঁহার যেরূপ ক্লেভ জন্মে, রায়তেরও সেইরূপ ক্লেভ হয়। এই কারণে আমাদের বোধ হয় কোন রায়তেরই খাজানা লাফাইয়া দ্বিগুণের অধিক হইয়া না পড়ে ইহাই যুক্তিযুক্ত; এবং যেহেতু এমন অনেক স্থলও থাকিতে পারে যেখানে এই বৃদ্ধিত খাজানা দিতেও লোকের কষ্ট বোধ হইবে, সেইজন্য আমরা ক্রমিক বৃদ্ধির আদেশ দিয়াছি অর্থাৎ যত দিন না আদিষ্ট খাজানাবৃদ্ধি চরমসীমায় উপস্থিত হইবে তত দিন পাঁচ বৎসরের অনধিক কয়েক বৎসর ধরিয়া প্রতিবৎসর খাজানা ক্রমে ২ কিস্তি ২ বাড়িতে থাকিবে। খাজানা বৃদ্ধির যে চারি হেতু নির্দেশ করা গিয়াছে, যে কোন স্থল তাহার অধ্বগত হইবে, সেই সমস্ত স্থলেই আদালত বা কালেকটর উপযুক্ত জান করিলে, ক্রমিক বৃদ্ধি হইতে পারিবে এই আদেশ করিতে পারিবেন। তৃতীয় ও চতুর্থ হেতু স্থলেই দ্বিগুণকে আমরা খাজানাবৃদ্ধির চরমসীমা বলিয়া নির্দেশ করিয়াছি। যদি কোন রায়ত তাহার ভূমির জন্য প্রচলিত হার অপেক্ষা অংশ হার দিয়া আসে কিম্বা যদি খাজানা না দিয়া অতিরিক্ত ভূমি চাপিয়া লয় এবং চাষ করিতে থাকে, তবে এমন অবস্থাপ্রতিপত্তি হইতে পারে যে অবস্থায় খাজানা হঠাৎ অধিক বৃদ্ধি করিলে তাহা দেওয়া সেই রায়তের পক্ষে অতিশয় কঠিন হইবে, চয়ত বা তাহা দিতে সে একেবারে অশক্ত হইবে, সুতরাং এ অবস্থায় রায়তের যত টাকা দেওয়া উচিত ক্রমে ২ বাড়িয়া তত টাকায় আনিলে, সকল দিক বাজায় থাকিতে পারে। কিন্তু এই সকল স্থলে দ্বিগুণ খাজানার সীমা অতিক্রম না করিবার সপক্ষে কোন যুক্তিই আমরা দেখিতে পাই না। বাস্তবিকও অনধিকারে ভূমি চাপিয়া লওয়া স্থলে, ইহাতে বহুল পরিমাণে অন্যায়া করিবার সাক্ষাৎ লক্ষ্যে উল্লাহ দেওয়া হইবে, কেননা কিয়ৎপরিমাণের অতিরিক্ত যত ভূমি লওয়া হইবে তাহা খাজানামুকরূপে পাওয়া যাইবে। ২৪ ধারার (গ) প্রকরণে আমরা বিধান করিয়াছি যে যদি প্রথম, তৃতীয় বা চতুর্থ হেতুতে দখলী স্বস্তিবিশিষ্ট রায়তের খাজানা বৃদ্ধি করিতে হয়, তবে এই বৃদ্ধিত খাজানা মোট উৎপন্নের গড় বাৎসরিক মূল্যের চতুর্গুণশেষ অধিক হইবে না; কিম্বা যদি এই দখলীস্বস্তিবিশিষ্ট রায়ত অন্য এক জন দখলীস্বস্তিবিশিষ্ট রায়তের কোর্পারূপে এই ভূমিভোগ করে তবে এই বৃদ্ধিত খাজানা উক্ত বাৎসরিক গড় মূল্যের ত্রিশমাংশের অধিক হইবে না। কোন স্থলেই দখলীস্বস্তিবিহীন রায়তের খাজানা মোট উৎপন্নের গড় বাৎসরিক মূল্যের শতকরা চল্লিশভাগ বা দুই পঞ্চমাংশের অধিক হওয়া উচিত নহে এই যে প্রস্তাব হইয়াছিল, তাহা একটামাত্র মতদান (স্কোট) কম পড়াতে পরি-ত্যাগ হইয়াছে। অবশেষে আমরা বিধান করিয়াছি, যদি তৃতীয় ও চতুর্থ হেতুতে খাজানা বৃদ্ধি হয় এবং যদি কালেকটর সাহেব বৃদ্ধিত খাজানার এক তালিকা প্রস্তুত করেন, তবে দশ বৎসরের নিমিত্ত উভয় পক্ষকে উক্ত তালিকা বাধ্য থাকিতে হইবে। এই দশবার্ষিক সময়ের মধ্যে পৈবস্তীদ্বারা ভূমি লাভ হইলে সেই ভূমির খাজানা বৃদ্ধি ইহাতে নিবদ্ধ হইবে না কিম্বা শিকদ্বীদ্বারা ভূমি নষ্ট হইলে সেই ভূমির খাজানা কম হইবারও ইহাতে নি-ষেধ হইবে না। ইতিপূর্বে যে সমস্ত মন্তব্যের উল্লেখ করা হইয়াছে (উপরিস্থ ৫১ পারাগুলি দেখ) তৎসমুদয় এই বিষয়ে খাটিবে।

৩২। ভূম্যধিকারী ও প্রজার মধ্যে পরস্পর চুক্তি হইলে, আইনানুসারে খাজানা বৃদ্ধির যে স্বস্তি দেওয়া হইয়াছে তাহার উপর এই চুক্তির ফল কত দূর বর্তিবে তদ্বিষয়ে আমরা দ্বিবিধ নিয়ম সংস্থাপন করিয়াছি। আমরা বিধান করিয়াছি (২৪ ধারা) যে, যদি নির্দিষ্ট কালের নিমিত্ত লিখিত পাট্টাদ্বারা রায়ত ভূমিভোগ করে এবং এই

কোন ২ স্থলে বৃদ্ধিত খাজানা পূর্বদত্ত খাজানার দ্বিগুণের অধিক হইবে না। খাজানা বৃদ্ধির দমনোপায়।

ক্রমিক বৃদ্ধি।

কোন ২ স্থলে খাজানা মোট উৎপন্নের যত মূল্য তাহার অধিকারিত অংশের উপর উঠিবে না।

চুক্তির ফল খাজানা বৃদ্ধির যত্নের উপর কত দূর বর্তিবার অনুমতি দেওয়া যাইতে পারে।

কাল অতীত না হইয়া থাকে, তবে যত দিন অবশিষ্ট আছে সেই সময়ের মধ্যে ঐ রায়তের খাজানা বৃদ্ধি করা যাউতে পারিবে না। ইহাও স্পষ্টরূপে বিধিবদ্ধ করা হইয়াছে যে, যদি রায়ত ও তাহার ভূম্যধিকারির মধ্যে এরূপ চুক্তি হইয়া থাকে যে ঐ রায়তের খাজানা বৃদ্ধি হইতে পারিবে না, তবে কিছুতেই খাজানা বৃদ্ধি করা হইবে না। যদি লিখনের ভাষা অতিশয় অস্পষ্ট না হয়, তবে শেষোক্ত স্থলে এমন কি প্রথমোক্ত স্থলেও রায়ত সম্পূর্ণরূপে যে বন্ধিত হইবে, তাহা সহজেই উপলব্ধি হয়। কিন্তু এস্থলে এবং অন্যান্য স্থলেও, ভাবের উপর যতদূর সম্ভব নির্ভর না করা এবং সন্দেহ না জন্মিতে পারে এই জন্যে স্পষ্ট ভাষা ব্যবহার করা আমাদের উচিত বোধ হইয়াছে।

৩৩। মূলব্যবস্থা সম্পর্কে ইতিপর্বে যাহা ২ কর্তব্য বলিয়া নির্দেশ করা গিয়াছে, কি রূপ কার্য্যপ্রণালী অবলম্বন করিলে ইহা কার্য্যে পরিণত হইবে, সম্প্রতি সেই বিষয়ের পর্যালোচনায় প্রবৃত্ত হওয়া যাইতেছে। ১৮১৫ সালের ৭ই অক্টোবর তারিখের রাজস্ব সংক্রান্ত পত্রে তৎকালিক ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্ট যে মত প্রকাশ করিয়াছেন আমরা সেই মতের সম্পূর্ণ অনুমোদন করি :—“বিচারস্থলে রায়তদিগের যে কোন স্বত্ত্ব আছে বলিয়া প্রকাশ করা যাউক না কেন, বিরোধী দাওয়া উপস্থিত হইলে প্রত্যেক রায়তের কত খাজানা দেওয়া উচিত যত দিন পর্য্যন্ত ইহা সূক্ষ্ম-রূপে ও সহজে নির্ধারণ করিবার উপায় বাহির করা না হইতেছে এবং যত দিন পর্য্যন্ত এই সমস্ত মোকদ্দমা কাল-বিলম্ব ব্যতিরেকে নিষ্পত্তি করিবার জন্য কোন কর্তৃপক্ষের সৃষ্টি করা না হইতেছে, তত দিন পর্য্যন্ত তাদৃশ যাবতীয় স্বত্বনিবন্ধন প্রকৃত উপকার অতি অল্পই চাইবে।” এই প্রস্তাবের এই অংশের বিচারস্থলে খাজানাবৃদ্ধির চারি চেতুর স্বত্ব পর্যালোচনা করা আবশ্যিক বলিয়া বোধ করা গিয়াছে। ঐ সকল চেতুর সম্পর্কীয় বিষয়ের সূক্ষ্মভাবে সমালোচনা করিতে প্রবৃত্ত হইবার পূর্বে ইহা উল্লেখ করা আবশ্যিক যে, বর্তমান আইন অনুসারে খাজানাবৃদ্ধির যে নোটস দিবার প্রথা আছে এবং ১৮৫২ সালের পূর্বে যে আইন প্রবল ছিল তদনুসারেও যে নোটস দিবার নিয়ম ছিল, আমরা সেই নোটস দেওয়া রহিত করিয়াছি। নোটস জারী হয় নাই বলিয়া কিম্বা নোটসের পাঠ অসম্পূর্ণ আছে বলিয়া শত করা এত খাজানা বৃদ্ধির মোকদ্দমা অগাছ হইয়াছে যে, আমরা উক্ত সামান্য অংশটুকু বাদ দেওয়াই উচিত বিবেচনা করিয়াছি, কারণ উহার প্রকৃত ফল এই যে উভয়পক্ষের মধ্যে যথার্থ বিচার্য্য প্রশ্নের নিষ্পত্তির বিলম্ব হয় ও ব্যাঘাত জন্মে। এই নিষ্পত্তি খাজানাবৃদ্ধির মোকদ্দমা উপস্থিত করাই প্রজাকে নোটস দেওয়ার স্বরূপ, আমরা এই বিধান করিয়াছি। যে জিলায় বা জিলার কোন অংশে ফসলী সন প্রচলিত তথায় ত্রৈমাসিক বা তাহার পূর্বে এবং যে জিলায় বা জিলার কোন অংশে বাঙ্গালী সন চলিত তথায় পৌষ মাসে বা তাহার পূর্বে, বর্তমান আইন অনুসারে খাজানাবৃদ্ধির নোটসজারী করিতে হয়। এরূপ নিয়মের উপযুক্ত ও সম্ভবপর অভিপ্রায় এই যে, অধিক খাজানা দাওয়া করা হইয়াছে এই বৃত্তান্ত রায়ত এমন সময়ে জানিতে পারে যে সময়ে, যদি সে অধিক খাজানা দিতে অনিচ্ছুক হয় তবে সে কৃষিপ্রচলিত বৎসর শেষ হইবার পূর্বেই ঐ ভূমি ইচ্ছা করিতে পারে। ত্রৈমাসিক বা পৌষমাসে কিম্বা তাহার পূর্বে যদি নোটস জারী না হয় তবে তাহাতে পরবর্তী সনের খাজানার কোন ব্যতিক্রম হইবে না। সেই উদ্দেশ্যই আমরা নিম্নলিখিত রূপে সাধন করিয়াছি ; এইরূপ আদেশ করা হইয়াছে যে, যে জিলায় ফসলী বা আমলী সন চলিত আছে তথায় বৈশাখ মাসে বা তাহার পূর্বে এবং যে জিলায় বাঙ্গালী সন প্রচলিত আছে তথায় অগস্ত্য মাসে বা তাহার পূর্বে অর্থাৎ বর্তমান সময়ের নোটস জারীর এক মাস পূর্বে আবেদনপত্র দাখিল করিতে হইবে, নতুবা পরবর্তী সনে খাজানার পরিবর্তন হইবে না। ইহাতে, এক্ষণে যে সময়ে নোটস জারী হয়, সেই সময়ে বা তাহার পূর্বে ঐ মোকদ্দমার সমন জারী হইবে সুতরাং যদি রায়ত বন্ধিত খাজানায় ভূমি রাখিতে অনিচ্ছুক হয় তবে কৃষিপ্রচলিত বৎসর শেষ হইবার পূর্বে ভূমি ইচ্ছা দিবার পূর্ববৎ সুবিধা রায়তের থাকিতেছে।—(পাণ্ডুলেখের ৯৬ ধারা)।

৩৪। খাজানা বৃদ্ধির প্রত্যেক চেতুর কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক পর্যালোচনায় প্রবৃত্ত হইয়া সর্ব প্রথমে প্রথম চেতুর দাওয়া উঠুক ; তাহা এই যে রায়ত যে চারে খাজানা দিতেছে তাহা, নিকটবর্তী ভূম্যসুবিধাযুক্ত ভূমির জন্য এই শ্রেণীর রায়তেরা যে চারে খাজানা দেয় সেই প্রচলিত হার অপেক্ষা অল্প। এই চেতুর অনুসারে জমীদারকে অনেক স্থলে সুদুর্ভোগ রায়তের নামে নালিশ করিতে হয়। উভয় পক্ষের মধ্যে যে প্রশ্নের মীমাংসা করিতে হইবে, দেওয়ানী আদালত কি জন্য তাহার বিচার করিবেন না আমরা তাহার কারণ দেখিতে পাই না ; এবং যে চেতুর প্রত্যেক মোকদ্দমার ভূমি বিভিন্ন, সেই জন্য ভিন্ন ২ মোকদ্দমা স্বতন্ত্র বিচার করিলে কিঞ্চিৎ লাভও আছে। যে স্থলে মোকদ্দমার সংখ্যা অল্প না হয়, সে স্থলেও জমীদার যে সমস্ত রায়তের নামে নালিশ উপস্থিত করিবে তাহা-দের সংখ্যা অবশ্যই রায়তসমষ্টির সংখ্যা অপেক্ষা অনেক কম হইবে, কারণ অধিকাংশ রায়ত যে হার না দেয় তাহাকে প্রচলিত হার বলা যায় না। এস্থলে যদি প্রচলিত হার সম্বন্ধে প্রকৃতপক্ষে কোন বিবাদ না থাকে এবং প্রত্যেক রায়ত যে ভূমি ভোগ করিতেছে তাহার উপর ঐ হার খাটিবে কি না এইমাত্র জিজ্ঞাস্য হয়, তবে দেওয়ানী আদালতে উক্ত সমস্ত মোকদ্দমার স্বতন্ত্র ২ বিচার উত্তমরূপে চলিতে পারিবে। আর যদি প্রত্যেক রায়তের দখলী ভূমির প্রকৃতি বা ভৌগোলিক সম্বন্ধে কোন বিবাদ না থাকে এবং যদি সকল মোকদ্দমাতেই প্রচলিত হার প্রধান ইস্যু বলিয়া ধার্য্য হয়, তবে সমুদায় মোকদ্দমা এক সময়ে এক বিচারালয়ে আনীত হইলে বিচার কার্য্য অল্প লোকদ্বারা সুচারুরূপে নির্বাহিত হইতে পারে। জমীদার ও সমস্ত রায়তগণ যে প্রমাণ উপস্থিত করিবে, সেই সমস্ত দৃষ্টি করিয়া নিকটবর্তী স্থানের প্রচলিত হার কি? এই প্রশ্নের যে রূপ সম্ভাবজনক মীমাংসা হইবে, প্রত্যেক পৃথক মোকদ্দমার আনীত প্রমাণের কিয়দংশ দর্শনে, কখনই সেরূপ হইবার সম্ভাবনা নাই, কারণ প্রত্যেক মোকদ্দমায় ক্রমান্বয়ে আনীত প্রমাণের উপর (এবং ইহা এই রূপেই আনীত হইবে) নিভর করিয়া নিষ্পত্তি করিলে, ভিন্ন ২ প্রকারে হয় ত বা টিক বিপরীত ভাবে মোকদ্দমার নিষ্পত্তি হইবে। এই কারণে যে সকল মোকদ্দমা খাজানা বৃদ্ধির প্রথম চেতুর উপর নির্ভর করে সেই সকল মোকদ্দমায় কালেক্টরকে দেওয়ানী আদালতের সতিত সমকালিক বিচারাদিপত্য প্রদান করা গিয়াছে। এক্ষণে ইহা জিজ্ঞাস্য হইতে পারে যে, উপরোক্ত মন্তব্যানুসারে, প্রত্যেক বিচারালয়ের বিচারোপযোগী মোকদ্দমা সকল কিরূপে সেই বিচারালয়ে আনিবার প্রস্তাব করিয়াছি। পরীক্ষার প্রকৃতি পর্যালোচনা করিলে ইহা স্পষ্টই বোধ হইবে যে, যথারীতি ও সম্পূর্ণরূপে ইহা সাধন করা বড় সহজ নহে ; কিন্তু যত দূর সম্ভব ইহা সাধন করিবার জন্য আমরা নিম্নলিখিত উপায় অবলম্বন করিয়াছি ; এই রূপ আদেশ করা

খাজানা বৃদ্ধির কার্য্য প্রণালী। এই বিষয়ের এই অংশের প্রয়োজনীয়তা।

খাজানাবৃদ্ধির নোটস দেওয়া রহিত হইয়াছে। এই রূপ পরিবর্তনের কারণ।

খাজানাবৃদ্ধির প্রথম চেতুর। এতৎসম্পর্কীয় মোকদ্দমা কোন বিচারালয়ে বিচার করিলে সুবিধা হইতে পারে।

দেওয়ানী আদালত ও কালেক্টরকে সমকালিক বিচারাদিপত্য দেওয়া হইয়াছে।

গিয়াছে যে, জমীদার যে বিচারালয় ইচ্ছা সেই বিচারালয় প্রথমে মনোনীত করিয়া লইতে পারিবে, পরে মোকদ্দমার সংখ্যা বৃদ্ধি হইলে, যদি জমীদার প্রথমে দেওয়ানী আদালত মনোনীত করিয়া থাকে তবে উক্ত সমস্ত মোকদ্দমা দেওয়ানী আদালতহইতে কালেক্টরের নিকট উঠাইয়া আনা হইবে (পাণ্ডুলেখ্যের ১৩০ ধারা)। যদি মোকদ্দমা সংখ্যায় অল্প এবং বহুদিন অন্তর ২ হয় এবং জমীদার সর্বপ্রথমে যদি কালেক্টরের বিচারালয় মনোনীত করে তবে প্রজার অসন্তুষ্টি হইবার কোন কারণ নাই। সমকালিক এলাকা স্থলে সারাচর বাদিকে বিচারালয় মনোনীত করিয়া লইতে দেওয়া হয়। প্রথম কার্যানুষ্ঠান কালে এই রূপ করা আবশ্যিক; তৎপরে, যে স্থলে এক বিচারালয়তই অন্য বিচারালয়ে উঠাইয়া লইবার অনুমতি আছে সে স্থলে প্রতিবাদী এই রূপে উঠাইয়া লইবার প্রার্থনা করিতে পারে। যে স্থলে প্রথমে দেওয়ানী আদালতে বা কতক দেওয়ানী আদালতে এবং কতক কালেক্টরের নিকট মোকদ্দমা উপস্থিত করা হইয়াছে, সে স্থলে যে কোন প্রজা দেওয়ানী আদালতের নিকট প্রার্থনা করিতে পারে, যেন উক্ত আদালত ১৩০ ধারামতে কার্যানুষ্ঠান করেন, এবং এই রূপে সমস্ত মোকদ্দমা কালেক্টরের নিকট আনিতে পারে। যে স্থলে সর্বপ্রথমে কালেক্টরের নিকট মোকদ্দমা উপস্থিত করা হইয়াছে সে স্থলে দেওয়ানী আদালতে উঠাইয়া লইয়া যাওয়া দুই পক্ষের মধ্যে কোন পক্ষেরই ইচ্ছাসাধক নহে এবং এরূপ করিবার বিধানও করি নাই।

যে সকল মোকদ্দমা খাজানাবৃদ্ধির তৃতীয় হেতুর উপর নির্ভর করে সে সমস্ত মোকদ্দমায়ও সমকালিক বিচারাদি-পত্য প্রদত্ত হইয়াছে।

৩১। খাজানা বৃদ্ধির তৃতীয় হেতু এই, রায়ত ইতিপূর্বে যে পরিমাণ ভূমির জন্য খাজানা দিত, মাপে সেই ভূমির পরিমাণ অধিক বলিয়া প্রমাণ হইয়াছে। যে সমস্ত মোকদ্দমা এই দ্বিতীয় হেতুর উপর নির্ভর করে তাহারও বিচার দেওয়ানী ও রাজস্ব সংক্রান্ত এই উভয় আদালতে সমান সুচারুরূপে হইতে পারে। এস্থলেও আমরা উক্ত বিচারালয়দ্বয়কে সমকালিক বিচারাদি-পত্য দিয়াছি এবং যাহা এই মাত্র কথিত হইয়াছে, তাহার অধিকাংশ এস্থলেও খাটিবে। যে সমস্ত মোকদ্দমায় কোন মহালের রায়তগণ যোগ করিয়া তাহার প্রত্যেকে কোন্ ২ ভূমি ভোগ করে তাহা দেখাইয়া দিতে অস্বীকার করে, সেই সমস্ত মোকদ্দমা কালেক্টর একত্র বিচার করিলে সুবিধা। মনে কর, গবর্ণমেন্টের বাকী রাজস্বের জন্য নীলামে কোন মহালের ক্রেতা দেখিল যে রায়তেরা নিজ ২ দখলে আছে বলিয়া যে ভূমির পরিমাণ দিল তাহার সমষ্টি মহালের পরিমাণের অনেক কম হইল। তিনি ভূমির মাপ আরম্ভ করিলেন এবং দেখিলেন তাহাতে কিছুই সুবিধা হইল না, কারণ রায়তেরা কে কোন্ ক্ষেত্র দখল করে এবং চাষ করে তাহা দেখাইয়া দিল না। যাঁহারা এদেশের বিষয় বিশেষ অবগত নহেন তাঁহাদের সুখবোধার্থে বলা যাইতেছে যে ইংল্যান্ডদেশীয় ক্ষেত্রের ন্যায় এদেশস্থ রায়তগণের যোত প্রায় অঙ্গুরীয়াকার বেটনের মধ্যবর্তী এক লাগাও ক্ষেত্র লইয়া গঠিত নহে, কিন্তু ভিন্ন ২ স্থানে, গ্রামের ভিন্ন ২ পার্শ্বে ভূমি খণ্ড, কখন ২ বা কালি জমী লইয়া গঠিত এবং এদেশে প্রত্যেক রায়ত কতক মন্দ, কতক বা ভাল জমী লইয়া থাকে এবং উহার মধ্যে প্রত্যেক ভূমি বিভিন্নপ্রকার শস্য উৎপাদনের উপযোগী হইয়া থাকে। যে নীলাম খরিদার রাজস্বের জন্য নীলামে বা ডিক্রী-জারীর নীলামে ক্রয় করেন তিনি তাঁহার পূর্ববর্তী ভূস্বামির নিকট হইতে কোন সাহায্য প্রাপ্ত হন না, কারণ পূর্ববর্তী ভূস্বামী তাঁহাকে নিজ স্বস্ত্রের অপচারকল্পরূপে জান করেন। পাছে খাজানা বৃদ্ধি হয় এই ভয়ে অথবা পূর্বভূম্যধিকারী তাহাদের উপর অন্যায় পৃথক যে ভার চাপাইয়া দিয়াছিল তাহার কিয়দংশ কমানিবার এই উত্তম সুযোগ উপস্থিত হইয়াছে বিবেচনা করিয়া, রায়তেরা তাহাদের নিজ ২ দখলী ভূমির পরিমাণ কম করিয়া বলে। এরূপ অবস্থায় এক ২ জন রায়তের বিপক্ষে মোকদ্দমা উপস্থিত করিলে এবং স্বতন্ত্রভাবে তাহার বিচার হইলে কিছুই ফল দর্শে না; কিন্তু সমস্ত মহাল মাপ করিলে, প্রত্যেক রায়তের দখলে কত ভূমি আছে তাহা প্রকৃতরূপে জানা যায় এবং পূর্বে যে ভূমির জন্য খাজানা দিত তদপেক্ষা যত অধিক ভূমি ভোগ করে তাহার খাজানাও ধরা যায়। কিন্তু এমন স্থলও আছে যেখানে নীলাম খরিদার এই মন্বাদ না জানিতে পারে। অতঃপর আমরা সেই সকল স্থলের বিচারে প্রবৃত্ত হইব এবং সেই সকল স্থলের জন্য বিধানও করা গিয়াছে।

যে সকল মোকদ্দমা খাজানাবৃদ্ধির তৃতীয় হেতুর উপর নির্ভর করে সেই সমস্ত মোকদ্দমায় দেওয়ানী আদালত ও কালেক্টরের উপর সম-কালিক বিচারাদি-পত্য দেওয়া হইয়াছে।

৩২। খাজানা বৃদ্ধির তৃতীয় হেতু এই যে, রায়তের বিনা পরিশ্রমে ও বিনা ব্যয়ে ভূমির উৎপাদিকা শক্তি বর্ধিত হইয়াছে। এ স্থলেও আমরা দেওয়ানী আদালত ও কালেক্টরকে সমকালিক বিচারাদি-পত্য দিয়াছি। সামান্যতঃ এই সকল মোকদ্দমা পরস্পর সম্পর্কশূন্য নহে। যে কারণে কোন বিশেষ রায়তের যোত পূর্ণাপেক্ষা অধিক উৎপন্ন হইয়া উঠিবে, অথচ তাহাতে তাহার চতুঃপার্শ্ববর্তী রায়তের যোতের অল্প বা অধিক পরিমাণে উৎকর্ষসাধন হইবে না, এমন কোন কারণ কল্পনা করা সহজ নহে। যাহাতে উর্বরতাজনক পলি পড়ে এরূপ জলপ্লাবন, ভূমিতে জল সেচনার্থ জল যোগাইবার খাল, যাহাতে বাদা বা জলজড়িত ভূমি উর্বর ক্ষেত্র হইয়া উঠে এরূপ জলনিঃসরণ প্রণালী, শস্য সকল যাহাতে জলে ডুবিয়া না যায় এবং গুম্ব মকল যাহাতে জলমগ্ন হইতে না পারে এই জন্য নির্মিত বাঁধ প্রভৃতি ভূমির উর্বরতাসাধক যে সমস্ত কারণ এই নিয়মের অর্থের অন্তর্ভুক্ত, তাহাতে বিস্তৃত ভূমিখণ্ডের এবং অধিক-সংখ্যক কৃষকের উপকার হয়। এই প্রকারে উপকৃত অধিকাংশ লোকই, ভূম্যধিকারিগণ যে হারে খাজানা বৃদ্ধি করিবার দাওয়া করে, যদি তাহা দিতে স্বীকার করে, তাহা হইলে উহাই প্রচলিত হার হইয়া উঠিবে এবং ভূম্যধিকারীও বৃদ্ধির প্রথম হেতু অনুসারে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবে। যদি অধিকাংশ লোকই উক্ত বর্ধিত খাজানা দিতে না চাহে, নিশ্চয় যে অংশ লোকে মোকদ্দমাদ্বারা মীমাংসা করিতে ইচ্ছা করে তাহাদের সংখ্যা যদি অধিক হয়, তবে এই সমস্ত মোকদ্দমা একত্র বিচার করা সুবিধা, কেননা জমীর উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি হইবার কারণ সকল ভূমির পক্ষেই সমান এবং এই বিষয়ে যে সমস্ত প্রমাণ আছে তৎসমুদায় একত্র করা ও একমস্ত্রে আলোচনা করা প্রার্থনীয়।* যদি সর্ব প্রথমে ভূম্যধিকারী কালেক্টরের আদালত মনোনীত না করে, তবে উক্ত সমস্ত মোকদ্দমা ও তাহার যাবতীয় প্রমাণ এই পাণ্ডুলেখ্যের ১৩০ ধারার বিধানমতে এই আদালতে উপস্থিত করিবার সুবিধা হইবে।

* দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের ৩০ ধারায় বিধান আছে যে, একই মোকদ্দমায় অনেক ব্যক্তির সমান স্বার্থ থাকিলে, তাহাদের এক জন কি এক জন আদালতের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক তদ্রূপ স্বার্থযুক্ত সকল ব্যক্তির সপক্ষে নাজিল করিতে পারিবেন ও তাহার কি তাহাদের নামে নাজিল হইতে পারিবে ও তিনি কি তাহারা এই মোকদ্দমায় প্রতিবাদ করিতে পারিবেন, কিন্তু প্রকাশ্য বিজ্ঞাপনদ্বারা বা অন্য উপায়ে এই সকল ব্যক্তিকে অগ্রে নোটিস দিতে হইবে। প্রচলিত হার বা উৎপাদিকাশক্তি বৃদ্ধি রূপ প্রমাণ সম্বন্ধে সকল রায়তেরই সংস্ফূর্তভাবে সম্পর্ক আছে এই হেতুতে এক মোকদ্দমায় সকলকে সাধারণ প্রতিবাদী করিয়া ভিন্ন ২ যোতভোগী রায়তের নামে নাজিল করিবার চেষ্টা কোন কালে হইয়াছিল কি না তাহা আমরা অবগত নহি।

৩৭। এক্ষণে খাজানা বৃদ্ধির সমুদয় হেতু অপেক্ষা অধিক প্রয়োজনীয় চতুর্থ হেতুর সমালোচনার প্রবৃত্তি হওয়া যাউতেছে। চতুর্থ হেতু এই যে ভূমির উৎপন্নের মূল্য বৃদ্ধি হইয়াছে। ইহা সাধারণতঃ দেশের সমগ্র প্রযুক্ত হয় এবং যে কেহ কৃষকদিগের নিকট খাজনা লয় সকলেরই ইহার সহিত সম্পর্ক আছে। বিশেষরূপ বিবেচনা করিয়া আমাদেব মধ্যে অধিকাংশের এরূপ বোধ হইয়াছে যে, এখানে, ভূম্যধিকারিদিগকে যে বর্দ্ধিত হারে খাজনা দেওয়া যায় তাহাদের উচিত তাহার বন্দোবস্ত করিয়া দিবার পক্ষে দেওয়ানী আদালত উপযুক্ত বিচারালয় নহে। প্রথমতঃ, সাধারণ নিয়ম বিশেষ ২ স্থলে প্রয়োগ করাই দেওয়ানী আদালতের রীতি। এই সাধারণ নিয়ম প্রায়ই স্বীকাণ্ড বলিয়া গৃহীত হয়। ইহা লিখিত আইন বা দেশাচারের অন্তর্ভুক্ত হইতে পারে কিনা নানাবিধ নজীর হইতে ইহা সংগৃহ করিয়া লওয়া হইতে পারে। সে ঘাটাই হউক, আদালত প্রয়োজন মত নিয়মের সৃষ্টি করিয়া লন না। উক্ত আদালতের কার্যপ্রণালীর রীতি এই কার্যকরণের উপযোগী নহে এবং ইহা সুচারুরূপে সম্পাদন করার ঠিক বিপরীত, কারণ (সাধারণতঃ বলিতে গেলে) অন্য অন্য ব্যক্তির সন্তিত যাহা ২ কৃত হয় ইহাতে তাহা বাদ যায় পক্ষগণের আপনাদিগের মধ্যে যাহা ঘটিয়া থাকে তাহারই বিচার হইয়া থাকে। এই নিয়মের কতগুলি বর্জিত স্থল আছে, কারণ কোন মোকদ্দমার বহুসংখ্যক পক্ষের একই স্বার্থ থাকিলে উক্ত আদালত সেই সমস্ত লোকের বিষয় বিচার করিয়া থাকে; কিন্তু সমস্ত সমাজ বা সমাজের অধিকাংশ লোকের উপর খাটিতে পারে এরূপ কোন নূতন সাধারণ নিয়ম সৃষ্টি করা পর্যন্ত কখন কোন বর্জিত স্থলে প্রয়োজন হয় না। সভ্যদেশে ব্যবস্থাপ্রণয়নে নিম্নকৃত গবর্ণমেন্টের সাধারণ নিয়ম সৃষ্টি করে। এই নিয়ম সৃষ্টি করিবার রীতি এরূপ নহে যে, রাজ্যের যাবতীয় লোককে রীতিমত কার্যপ্রণালী অবলম্বন করিবার পক্ষ করিতে হইবে এবং প্রস্তাবিত বিধির সপক্ষে বা বিপক্ষগণ যে সমস্ত প্রমাণ উপস্থিত করিবে তৎসমুদায়ই গৃহণ করিতে হইবে, কারণ এরূপ করা একান্ত অসম্ভব; ইহার রীতি এই যে, সাধারণ জ্ঞানী বা পরিণামদর্শী বলিয়া খ্যাত এরূপ কতিপয় ব্যক্তি কর্তৃক রচিত হইয়া প্রস্তাবিত সাধারণ নিয়ম প্রকাশ হয়, পরে সাধারণের সমক্ষে উঠা লইয়া আন্দোলন হয় এবং যে শ্রেণী বা সে ব্যক্তির উপর উহা বর্জিত হইতে পারে তাহাকে, প্রস্তাবিত বিধির সপক্ষে বা বিরুদ্ধে নিজ অভিমত উপযুক্ত দ্বারা দিয়া পাঠাইবার সুবিধা করিয়া দেওয়া হয়। এক দিকে যেমন আমরা বিবেচনা করি যে, কোন জিলা বা বিস্তৃত প্রদেশের অধিবাসী কৃষক সম্প্রদায়ের বা তাহার কোন অংশের জন্য কোন নূতন সাধারণ নিয়ম সৃষ্টি করিবার পক্ষে দেওয়ানী আদালত স্বীয় কার্যপ্রণালীর রীতানুসারে অনুপযুক্ত, তেমনি অন্য দিকে আমরা বোধ করি যে ব্যবস্থা সমাজ, ভিন্ন ২ মোকদ্দমার প্রয়োগার্থ দেওয়ানী আদালতের জন্য সাধারণ নিয়ম করিয়া দিবার উপযুক্ত নহে, কারণ এই সাধারণ নিয়ম একরূপে সমগ্র প্রয়োগের উপযোগী সরল নিয়ম নহে; ইহা এরূপ একটা জটিল নিয়ম, যাহা ভিন্ন ২ জিলার বা জিলার অংশে প্রয়োগার্থ প্রয়োগকালে বর্তমান অবস্থানুসারে পরিবর্তিত করিতে হইবে। কেবল স্থানীয় অনুসন্ধানদ্বারা এই সমস্ত অবস্থা নিষ্কারণ করিতে পারা যায় এবং বিচারালয়ে প্রণালী অনুসারে প্রমাণ গৃহণ করিলে উহার বিশেষ সাহায্য হইতে পারে। অর্থাৎ এই অনুসন্ধানের প্রসার দেওয়ানী আদালতের পক্ষে এত প্রশংসনীয় যে এই আদালতদ্বারা উহার কিছুই উপকার হয় না এবং ব্যবস্থাসমাজের পক্ষে এত সঙ্গীর্ণ ও বিচিত্র যে এই সমাজদ্বারাও ইহার প্রতি ন্যায় সাধন হয় না। অতএব আমাদের বিবেচনায়, যে সাধারণ মূল্যবৃদ্ধি কোন দেশের অতিবিস্তৃত অংশের খাজনাবৃদ্ধির নিয়মক হইবে, তাহা ব্যবস্থাসমাজ ও বিচারসমাজ এই উভয়ের মধ্যবর্তী এমন কোন আদালতদ্বারা নিরূপিত ও নিষ্কারিত হওয়া ভাল, যাহা উভয়ের প্রকৃতির কিছু ২ লইবে অথচ কাহারও রীতির অনুসারী হইবে না। আমরা কালেকটরকেই এই এই যন্ত্রের প্রধান অঙ্গরূপ স্থির করিয়াছি; প্রমাণগুণে জন্য তাঁহাকে ব্যবস্থানুসারী ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে, কেননা এই উপরে অনেক সন্ধান পাওয়া যাইতে পারে; বিশেষ ২ কার্যসম্পাদন বিষয়ে তাঁহার সাহায্যার্থ কতগুলি অধীনস্থ কর্মচারী প্রদত্ত হইয়াছে; এবং রাজস্ববিভাগের উন্নতপদাভিযুক্ত কার্যকারকদিগের অপেক্ষাকৃত অধিক অভিজ্ঞতা ও ক্ষমতাদ্বারা তাঁহার নিষ্কারিত পরীক্ষা হইবে এরূপ আদেশ করা গিয়াছে। নির্দিষ্ট প্রদেশে কতিপয় বৎসরের মধ্যে প্রধান উৎপন্নের মূল্যবৃদ্ধি নিরূপণ করা এবং এইরূপে নিরূপিত বৃদ্ধির পরিমাণ প্রত্যেক রায়তের উপর প্রয়োগ করা, আমাদের বিবেচনায় উক্ত যন্ত্রদ্বারা সম্পাদিত হওয়া অসম্ভব নহে। এইরূপে কালেকটরের উপর অপিত কর্তব্য কল্প সাধনবিষয়ে তিনি যে কার্য প্রণালী অনুসারে চলিবেন, অতঃপর তাহার পর্যালোচনা করা যাইবে।

৩৮। এখানে কিরূপ ভূম্যধিকারিগণ, আমাদের বিবেচনায় দেওয়ানী আদালতে বা কালেকটরের নিকট খাজনা বৃদ্ধির মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবে তাহার উল্লেখ করা আবশ্যিক। এই অভিপ্রায়ে আমরা ভূম্যধিকারিগণকে দুই শ্রেণীতে বিভক্ত করিয়াছি—প্রথম, চিরস্থায়ী হস্তান্তরযোগ্য স্বার্থবিশিষ্ট ভূম্যধিকারী;—দ্বিতীয়, যে ভূমির খাজনা তাঁহাদিগকে দেওয়া হয় সেই ভূমিতে ইজারাস্বার্থ বা পাট্টাভোগী স্বার্থবিশিষ্ট ভূম্যধিকারী। কালেকটরের বিচারালয়ে খাজনাবৃদ্ধির আশ্রয় সুবিধাজনক বোধ করিয়া আমরা দ্বিতীয় শ্রেণীর ভূম্যধিকারিকে সকল স্থলেই সুবিধা দেওয়া অনুচিত বোধ করিয়াছি। তদনুসারে যে সমস্ত মোকদ্দমা বৃদ্ধির প্রথম ও দ্বিতীয় হেতুর উপর নির্ভর করে, তৎসমুদায় কালেকটরের নিকট উপস্থিত করিবার ক্ষমতা প্রথম শ্রেণীর ভূম্যধিকারিদিগকে দেওয়া হইয়াছে, কিন্তু উক্ত স্থলে উভয় শ্রেণীর ভূম্যধিকারী দেওয়ানী আদালতের আশ্রয় গৃহণ করিতে পারে। বৃদ্ধির তৃতীয় হেতুস্থলে, প্রথম শ্রেণীর ভূম্যধিকারি উভয় আদালতের অন্যতরের আশ্রয় লইতে পারে; কিন্তু দ্বিতীয় শ্রেণীর ভূম্যধিকারী অর্থাৎ শুদ্ধ ইজারাদার বা পাট্টাদারের পক্ষে যদিও সকল স্থলেই দেওয়ানী আদালত অব্যাহতি আছে তথাপি যদি তাহার স্বার্থ শেষ হইবার দশ বৎসরের অনস্পর্কাল অবশিষ্ট না থাকে তবে সে রাজস্বসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষের সাহায্য প্রার্থনা করিতে পারে না। চতুর্থ হেতুস্থলে কোন শ্রেণীর ভূম্যধিকারী দেওয়ানী আদালতের আশ্রয় লইতে পারে না; কিন্তু চিরস্থায়ী ও হস্তান্তরযোগ্য স্বার্থযুক্ত ভূম্যধিকারী কালেকটরের সাহায্য লইতে পারে; ইজারাদার বা পাট্টাদার যদি আপন স্বার্থ শেষ হইবার দশ বৎসরের অনস্পর্কাল অবশিষ্ট না থাকে তবে কালেকটরের সাহায্য লইতে পারে না, অর্থাৎ সে এই হেতুস্থলে আদৌ খাজনাবৃদ্ধি করিতে পারে না। পাণ্ডুলেখের ৯৫ ধারা দেখ।

যে সকল মোকদ্দমা খাজনা বৃদ্ধির চতুর্থ হেতুর উপর নির্ভর করে দেওয়ানী আদালত তাহার বিচার করিবার যোগ্য নহে।

শুদ্ধ ইজারাদারকে চিরস্থায়ী হস্তান্তরযোগ্য স্বার্থবিশিষ্ট ভূম্যধিকারীর সন্তিত খাজনা বৃদ্ধি করিবার তুল্য সুবিধা দেওয়া হয় নাই।

দেওয়ানী আদালতে
খাজানা বৃদ্ধি করিবার
কার্যপ্রণালী।

আবেদন পত্রে কি ২
বিশেষ বিবরণ দিতে
হইবে।

খাজানাবৃদ্ধির মোক-
দমার বিচারে দেওয়ানী
আদালতের কার্যপ্রণা-
লী বিষয়ক সাধারণ
বিধান সকল খাটিবে।

কালেক্টরের নিকট
কার্যপ্রণালী তিন শ্রে-
ণীর মোকদমায় খা-
টিবে।

কোন জিলায় কালেক-
টরের নিকট খাজানা
বৃদ্ধির দরখাস্ত করিতে
হইবে।

৩৯। যদি কোন ভূম্যধিকারী দখলীঅবিশিষ্ট রায়তের খাজানাবৃদ্ধি করিবার জন্য প্রথমতঃ দেওয়ানী আদালতে মোকদমা করিতে ইচ্ছা করে তবে চলিত রীতানুসারে তাহাকে আবেদনপত্র দাখিল করিতে হইবে। যদি প্রথম হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করা হয়, তবে আবেদনপত্রে নিম্নলিখিত বিষয়ের উল্লেখ থাকিবে; (১) রায়ত যে ভূমি ভোগ করে তাহার পরিমাণ এবং উক্ত ভূমি ভিন্ন ২ শ্রেণীর হইলে, প্রত্যেক শ্রেণীর পরিমাণ; (২) উক্ত ভূমির জন্য বা উক্ত ভূমির প্রত্যেক শ্রেণীর জন্য প্রকৃত প্রস্তাবে যে খাজানা দেওয়া হয় তাহার হার; এবং (৩) প্রকৃতপ্রস্তাবে যে হার দেওয়া হয় তাহার পরিবর্তে বাদী যে প্রচলিত হার দাওয়া করে সেই প্রচলিত হার। দ্বিতীয় হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, নিম্নলিখিত বিষয় সকল আবেদনপত্রে উল্লিখিত হইবে; (১) রায়ত ইতিপূর্বে যে পরিমাণ ভূমি ভোগ করিত সেই পরিমাণ, এবং উক্ত ভূমি ভিন্ন ২ শ্রেণীর হইলে প্রত্যেক শ্রেণীর পরিমাণ; (২) উক্তভূমির মোট খাজানা এবং যে হার বা হার সকল অনুসারে উক্ত খাজানার হিসাব করা হইয়াছে সেই হার বা হার সকল; (৩) যে অতিরিক্ত ভূমির জন্য বাদী অতিরিক্ত খাজানার দাওয়া করিতেছে, সেই অতিরিক্ত ভূমির পরিমাণ; (৪) উক্ত অতিরিক্ত ভূমির জন্য যে অতিরিক্ত খাজানা দাওয়া করা হইয়াছে সেই অতিরিক্ত খাজানার মোট; (৫) যে মোট খাজানা দাওয়া করা হইয়াছে সেই মোট খাজানা অর্থাৎ (২) ও (৩) এর সমষ্টি। তৃতীয় হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে আবেদনপত্রে সম্পত্তি (১) ও (২) চিত্রে নির্দিষ্ট বিবরণ সমস্ত উল্লিখিত হইবে; এবং তদ্ব্যতীত (৩) কথিত ভূমির উৎপাদিকা শক্তিবৃদ্ধির কারণের, ও উহা কত দূর হইয়াছে, তাহার উল্লেখ থাকিবে; এবং (৪) উক্ত শক্তিবৃদ্ধিনিবন্ধন বাদী যাহা পাইবার দাওয়া করে, সেই বদ্ধিত খাজানা বা খাজানার হার, লিখিত থাকিবে। আমাদের বোধ হয় এই সমস্ত বিবরণ পাঠ করিয়া আদালত কি ২ ইহাকে বিচার করিতে হইবে তাহা পরিষ্কাররূপে বুঝিতে পারিবে এবং প্রত্যেক মোকদমায় তাহাকে কোন ২ বিষয়ের ভাব দিতে হইবে প্রতিবাদী তাহা বুঝিতে পারিবে।

৭০। দেওয়ানী আদালতের কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের সাধারণ বিধানমতে; দেওয়ানী আদালত খাজানা বৃদ্ধির মোকদমার আবেদনপত্র লইয়া কার্য করিবেন। পাণ্ডুলেখের ১৮ অধ্যায়ে যে সংক্ষিপ্ত কার্যপ্রণালী আছে তাহা এই সমস্ত মোকদমায় খাটিবেন। (১৮ ধারা।) যে স্থলে বৃদ্ধির ডিক্রী হইয়াছে, সে স্থলে যে বৎসর আদালতে আবেদনপত্র দাখিল করা হইয়াছে সেই বৎসরের পরবর্তী বৎসরের প্রারম্ভহইতে ঐ বদ্ধিত খাজানা দেয় বলিয়া গণ্য হইবে। আমরা ইহাও বিধিবদ্ধ করিয়াছি যে ভূম্যধিকারীর খাজানাবৃদ্ধির স্বত্ত্ব বিষয়ে এবং প্রার্থিত খাজানাবৃদ্ধি সত্ত্বে কি অসম্মত তদ্বিষয়ে বিচার করিবার দেওয়ানী আদালতের সম্পূর্ণ ক্ষমতা আছে এবং এই বদ্ধিত খাজানা বা ভদপেক্ষা অসম্প খাজানা, যাহা ন্যায্য ও সম্মত বলিয়া বোধ হইবে, ভূম্যধিকারী তাহার অধিকারী এই আজ্ঞা প্রচার করিবারও উক্ত আদালতের ক্ষমতা আছে। এবং বহুলপরিমাণে মোকদমা না হইতে পারে যত দূর সম্ভব তাহার প্রতিকার করিবার জন্য বিচারের প্রাসঙ্গিক পক্ষগণের মধ্যে যে সমস্ত প্রশ্ন উঠিবে সাক্ষ্য সম্বন্ধে তৎসমুদায়ের মীমাংসা করিবার ক্ষমতা আছে। নর্দারহইতে কতকগুলি উদাহরণ উদ্ধৃত করিয়া আমরা এই নিয়মের অভিপ্রেত প্রয়োগ বুঝাইতে চেষ্টা করিয়াছি। পূর্বে নিম্নপস্থি করা বিষয় সম্বন্ধে কতকগুলি আধুনিক নিষ্পত্তিদ্বারা, ইহা পূর্বাধিকারী অধিক প্রয়োজনীয় বলিয়া স্থির হইয়াছে যে পক্ষগণের মধ্যে সাক্ষ্যসম্বন্ধে উত্থাপিত প্রধান ইমু সকল চূড়ান্তরূপে নিষ্পত্তি করিতে হইবে, উক্ত ইমু সকল উত্থাপিত করিয়া অনিম্পন্ন রাখিলে কি ফল হইত, তাহা পরবর্তী মোকদমায় সন্দেহস্থল রাখা হইবে না।

৭১। কালেক্টরের জন্য, এই পাণ্ডুলিপিতে বৃদ্ধির কার্যপ্রণালী সম্বন্ধে যে বিধান করা গিয়াছে এক্ষণে তাহার সমালোচনা করা যাউক। যে সমস্ত মোকদমায় এই কার্যপ্রণালী বিশেষরূপ প্রযুক্ত হইবে সেই সমস্ত মোকদমা তিন শ্রেণীতে বিভক্ত করা যাউতে পারে, অর্থাৎ—

(১) যেস্থলে প্রধানতঃ হার লইয়া বিবাদ এবং যে স্থলে ভিন্ন ২ শ্রেণীর ভূমির হার একবার দৃঢ়রূপে নিদ্রািত করিয়া দিলে, এই হার অনুসারে প্রত্যেক রায়তকে কত খাজানা দিতে হইবে তাহা পরস্পর বন্দোবস্ত করিয়া লইতে ভূম্যধিকারী ও তাহার প্রজার বাস্তবিক কোন কষ্ট হইবে না, এরূপ বোধ করিবার বিশিষ্ট কারণ আছে।

(২) যেস্থলে শুদ্ধ হার লইয়া বিবাদ নহে কিন্তু প্রত্যেক রায়ত যত ভূমি ভোগ করে তাহার পরিমাণ বা গুণ অথবা উভয় লইয়া বিবাদ; এবং যাহাতে পক্ষগণের মধ্যে বিবাদীয় সমস্ত বিষয়, জমাবন্দী প্রস্তুত না করিলে মিটিতে পারে না।

(৩) যাহাতে ভূম্যধিকারী, রাজস্ব সংক্রান্ত নীলাম বা ডিক্রীজারীর নীলামে খরিদার হওয়া প্রযুক্ত, প্রজার ইতিপূর্বে কত খাজানা দিত বা কত পরিমাণ ভূমি ভোগ করিত কিম্বা এই উভয় নিরূপণ করিতে অক্ষম হন। সম্ভবতঃ এরূপ স্থলে খাজানা বৃদ্ধি নাও হইতে পারে এবং যদি ইতিপূর্বে কত খাজানা আদায় হইত, ভূম্যধিকারী শুদ্ধ তাহাই নিশ্চয় জানিতে পারেন তবে তাহার পূর্ববর্তী ভূম্যধিকারী যত খাজানা পাইত তাহা লইয়াই তিনি সম্মতি হইয়া থাকিতে পারেন।

আমরা যে কার্যপ্রণালীর বিধান করিয়াছি তাহা কিরূপে এই তিন শ্রেণীর প্রয়োজন সাধনের উপযোগী হইবে এক্ষণে তাহা প্রদর্শন করিতে প্রবৃত্ত হইলাম। ইহা প্রদর্শন করিবার পূর্বেই বলা উচিত, যে ভূম্যধিকারী কালেক্টরের নিকট খাজানাবৃদ্ধির দরখাস্ত করিয়াছে, তাহাকে “আবেদক” শব্দে অভিহিত করা হইয়াছে, এবং আবেদক যে ভূমির খাজানা পাইবার অধিকারী সেই ভূমি বা তাহার কোন অংশ যে জিলার অন্তর্গত সেই জিলার কালেক্টরের নিকট ঐ দরখাস্ত করিতে হইবে বাবস্তা করা হইয়াছে। যদি ঐ ভূমি একই কমিশনরের বিভাগস্থ দুই বা ততোধিক জিলার মধ্যস্থিত হয়, তবে ঐ কমিশনর, এবং যদি ঐ ভূমি যে দুই বা ততোধিক জিলার অবস্থিত সেই দুই বা ততোধিক জিলা একই কমিশনরের বিভাগের অন্তর্গত না হয়, তবে বোর্ড অব রেভিনিউ, বিশিষ্ট কারণ থাকিলে, যাহার কালেক্টরের মধ্যে উক্ত ভূমির কোন অংশ আছে সেই অপর কোন কালেক্টরের নিকট উক্ত দরখাস্ত পাঠাইবার আদেশ দিতে পারিবেন। দেওয়ানী আদালতের কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনমতে কোন স্থাবর সম্পত্তির মোকদমা, উক্ত সম্পত্তির কোন অংশ যে জিলার স্থিত সেই জিলাতে উপস্থিত করা যায়,

আমাদিগের বিধানের প্রথম অংশ সেই আইনের অনুযায়ী। যে স্থলে, সুবিধা হইবে বিবেচনা করিয়া বা অন্য কোন কারণে এক জিলার কালেক্টর অপেক্ষা অন্য জিলার কালেক্টরদ্বারা কোন দরখাস্তের বিচার হওয়া প্রার্থনীয় হইবে, সে স্থলে মোকদ্দমা উঠাইয়া লইবার ক্ষমতা উক্তজন রাজস্বসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষের থাকিবে।

৭২। উপরি লিখিত তিন স্থলের মধ্যে প্রথম স্থলে, যে মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুক সম্বন্ধে দরখাস্ত হইয়াছে সেই মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুকের হারের তালিকা প্রস্তুত করিয়া দিবার জন্য আবেদক কালেক্টরকে বলিবে। যে ফর্দে বা তফসীলে কোন মহাল; ভালুক বা পেটাও ভালুকের স্থানীয় প্রচলিত শ্রেণীবিভাগ প্রণালী অনুসারে ভূমির শ্রেণী এবং প্রত্যেক শ্রেণীর উপর দেয় খাজানার হার লিখিত থাকে তাহার নাম হারের তালিকা, আমরা এই পরিভাষা করিয়াছি। প্রথম বা দ্বিতীয় তেজ অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, এই তালিকা প্রস্তুত করিবার অব্যবহিত পূর্বে প্রচলিত হার কি ছিল এই তালিকায় তাহার উল্লেখ থাকিবে; এবং তৃতীয় ও চতুর্থ তেজ অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, উক্ত প্রচলিত হার এবং ওছাতীত ক্রমাধিকারে উক্ত হেতুদ্বয় স্থলে কালেক্টর যত বদ্ধিত হারের আদেশ দিয়াছেন সেই বদ্ধিত হার, উক্ত তালিকাতে নির্দিষ্ট হইবে। আবেদক যে হারকে ন্যায্য ও সমস্ত বলিয়া প্রকাশ করিবে এবং যদনুসারে সে মখলীসঅবিশিষ্ট রায়তের নিকট বদ্ধিত খাজানা আদায়ের দাওয়া করিবে সেই হারের তালিকার নকল আবেদককে দরখাস্তের সহিত দাখিল করিতে হইবে; এবং এবং এতদ্ব্যতীত কি হেতুতে সে খাজানাবৃদ্ধি করিবার দাওয়া করে এবং কোন সময়ে এই হেতু ঘটিয়াছে এ দরখাস্তে তাহার লক্ষ্য নির্দেশ থাকিবে। এক্ষেপে হারের তালিকার নকল দাখিল করিলে এবং এক্ষেপে হেতুর উল্লেখ করিলে, আবেদকের মোকদ্দমার বর্ণনা সম্পূর্ণ হইবে; এবং ইহা স্মরণে রাখা আবশ্যিক যে, সাধারণতঃ মহাল, ভালুক বা পেটাওভালুক মখলীসঅবিশিষ্ট সমস্ত রায়তের সহিত এই মোকদ্দমার সম্পর্ক আছে কিন্তু উক্ত রায়তগণের ব্যক্তিবিশেষের বিশেষ অবস্থার সত্তি ইহার কোন সম্বন্ধ নাই।

৭৩। এক্ষেপে ভূমি ভিন্ন ২ শ্রেণীতে বিভাগ করিবার সম্বন্ধে কিছু বলা আবশ্যিক। আমাদের বোধ হয় সকল মহালেই অল্প বা অধিক পরিমাণে এই শ্রেণীবিভাগ প্রচলিত আছে এবং রায়তেরা এতদ্বিষয় বিলক্ষণ অবগত আছে ও বিলক্ষণ বুঝে। প্রত্যেক শ্রেণীর জন্য যে হারে খাজানা দিতে হয় সেই নির্ধারিত হারও সকলে জ্ঞাত আছে এবং যে স্থলে বিবাদ বা বিরোধে সত্য বিবৃত হয় নাই, সে স্থলে অস্পারাসেই উহা নিরূপণ করা যাইতে পারে। আমাদের সচকারী বাবু প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায়—যাঁচার নিজের ও পিতার মহালে কার্যতঃ দর্শনকারী অনেক বিজ্ঞতা জন্মিয়াছে—বলেন, কোন গ্রাম মাপ হইলে ভূমির যজনপূরক শ্রেণীবিভাগও হইয়া থাকে, এবং কোন এক খণ্ড ভূমি কোন শ্রেণীতে পড়িবে ইহা লইয়া বিবাদ হইলে, গ্রামের মণ্ডলের সাহায্যে তাহা মিটিয়া যায়। তিনি বলেন যে কোন ভূম্যধিকারী সুচারুরূপ বন্দোবস্তের অভিগান করিতে পারেন, তাহাকে যজনপূরক নিজ মহাল মাপ করিতে হয় এবং মাপের কাগজ (চিঠা) দেখিয়া তিনি যে শুদ্ধ রায়তগণের সমস্ত নোতের পরিমাণের হিসাব পাইবেন তাহা নহে, প্রত্যেক ঘোটে কোন শ্রেণীর ভূমি, কত পরিমাণে আছে তাহারও হিসাব পাইবেন। তিনি নিম্নলিখিত শ্রেণীবিভাগের আদর্শ আমাদিগকে দিয়াছেন।—

		প্রতি বিঘা				
১।	সূনা ভূমি, আওল বা প্রথম শ্রেণী	৫৭	টাকা	..	হারে	
	এ ' দোয়েম বা দ্বিতীয় শ্রেণী	৪৭	টাকা	..	হারে	
	এ ' সোয়েম বা তৃতীয় শ্রেণী	৩৭	টাকা	..	হারে	

সূনা ভূমি অপেক্ষাকৃত অধিক উচ্চ ও উৎকৃষ্ট ভূমি, ইহা বন্যায় ডুবিয়া যায় না এবং ইহাতে আউস ধান্য, নানাবিধ দাউল, আলু, ইক্ষু ও নীল জন্মে।

		প্রতি বিঘা				
২।	শালী ভূমি, আওল বা প্রথম শ্রেণী	৪৭	টাকা	..	হারে	
	এ ' দোয়েম বা দ্বিতীয় শ্রেণী	৩৭	টাকা	..	হারে	
	এ ' সোয়েম বা তৃতীয় শ্রেণী	২১০	টাকা	..	হারে	
	এ ' চতুর্থ বা চতুর্থ শ্রেণী	১১০	টাকা	..	হারে	

শালী জমিতে আমন ধান্য, তিল, মুগ ও পাট জন্মে।—

- ৩। ডাঙ্গা বা উচ্চ কৃষিযোগ্য ভূমি প্রতি বিঘা ৬৭ টাকা হারে; ইহাতে ইক্ষু, আলু, বেগুন এবং নীল জন্মে।
- ৪। যে ভূমিতে বাঁশ জন্মে, তাহা প্রতি বিঘা ৫৭ টাকা হারে।
- ৫। যে ভূমিতে ফলের গাছ এবং তরকারি জন্মে তাহা বাগাং, প্রতি বিঘা ৮৭ টাকা হারে।
- ৬। যে ভূমিতে তুত জন্মে, তাহা প্রতি বিঘা ৬৭ টাকা হারে।
- ৭। যে ভূমিতে পান জন্মে, তাহা প্রতি বিঘা ১৫৭ টাকা হারে।
- ৮। বাস বা বাস ভূমি, প্রতি বিঘা ১০৭ টাকা হারে।
- ৯। উদ্বাস্ত বা বাসুর লাগাও ভূমি, প্রতি বিঘা ৭১০ টাকা হারে।
- ১০। ডোবা বা ক্ষুদ্র গর্ত, বাহাতে বৃষ্টির সময় বহুলায় ধরা যায় প্রতি বিঘা ২৭ টাকা হারে।
- ১১। হাসকর বা পশুচর, প্রতি বিঘা ১৭ টাকা হারে।

এই শ্রেণীবিভাগে ১১ টি বিভিন্ন শ্রেণীর ভূমি আছে এবং এই শ্রেণীর সাতটি উপশ্রেণী আছে।

৭৪। আবেদক তাহার মোকদ্দমা বর্ণনা করিলে পর, রায়ত উহার কি জবাব দেয় কালেক্টর তাহা নিরূপণ করিবেন। এই অভিপ্রায় সাধনার্থে তিনি, যে সকল গ্রামে এই ভূমি আছে তাহার প্রত্যেক গ্রামের মালকান্দারীতে, বা উক্ত গ্রামের কোন প্রকাশ্য স্থানে কিম্বা এই ভূমিতে, আবেদকের হারের তালিকার নকল লটকাইয়া দিবেন এবং উক্ত নকল উল্লুরূপে লটকাইয়া দেওয়া হইয়াছে ইহা চেষ্টা দ্বারা প্রচার করিবেন; এবং রায়তগণ উক্ত নকলে নির্দিষ্ট হারে সম্মত হইতে চায়, কি, যদি তাহাদের আপত্তি থাকে, তবে আপত্তি করিতে চায় ইহা প্রকাশ করিবার জন্য এক মাসের মধ্যে হাজির হইবার নোটিস্ তৎসঙ্গে ২ রায়তগণকে দিবেন। রায়ত এই হার স্বীকার করিয়া লইলে,

প্রত্যেকস্থলে আবেদক হারের তালিকা চাতিবে।

“হারের তালিকার” অর্থ।

দরখাস্তে কিং বিষয় অন্তর্নিবিষ্ট হইবে।

ভূমির শ্রেণী এবং খাজানার হার।

ভূমি শ্রেণীবিভাগের নির্দেশন।

আবেদকের হারের তালিকা প্রচার করা ও তৎসঙ্গে ২ একমাসের মধ্যে উক্ত তালিকাতে সম্মত হইবার বা আপত্তি উপস্থাপন করিবার নোটিস্ রায়তকে দেওয়া।

এজা হাজির হইয়া সম্মতি দিলে বা আপত্তি করিলে কিরূপে কা-
র্য্যপ্রণালী হইবে।

কালেক্টর তাহা লিখিয়া রাখিবেন এবং সেই স্থলেই সমুদায় চুক্তিয়া যাইবে। আর যদি রায়তগণ বা তাহাদের মধ্যে কেহ ২ উক্ত হারে আপত্তি করে, তবে কালেক্টর যে হার তাহার ন্যায্য ও সমস্ত বলিয়া বোধ হইবে সেই হারে তালিকা প্রস্তুত করিতে প্রবৃত্ত হইবেন। আবেদক মোকদ্দমা যেরূপ দাঁড় করাইয়াছে এবং রায়ত যে সমস্ত আপত্তি করিয়াছে কালেক্টর তৎসমুদায় রীতিমত বিচার করিবেন এবং যেরূপ প্রমাণ ও অনুসন্ধান আবশ্যক বোধ করিবেন তাহা লইবেন ও করিবেন। এই সকল করিবার পর, তিনি নিজ কার্য্যের বিবরণ লিখিবেন এবং আবেদক যে সকল হারের দাওয়া করিয়াছিল, তাহার সমস্ত বা কোনটার কি হেতুতে অনুমতি দিয়াছেন কিম্বা কি হেতুতে দেন নাই অথবা কি হেতুতে তৎপরিবর্তে অল্প হারের অনুমতি দিয়াছেন, উক্ত বিবরণে তাহার উল্লেখ করিবেন।

প্রথম হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে কার্য্যপ্রণালী কিরূপ হইবে।

৭৫। রায়ত যে হারে খাজানা দিতেছে তাহা নিকটবর্তী ভূল্যশ্রেণীর ও ভূল্যসুবিধায়ুক্ত ভূমির জন্য একই শ্রেণীর রায়তেরা যে হারে খাজানা দেয় সেই প্রচলিত হার অপেক্ষা অল্প—এই প্রথম হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, যে শ্রেণীর ভূমিসম্বন্ধে মোকদ্দমা উপস্থিত হইয়াছে মহাল, তালুক বা পেটাওতালকের মধ্যে তাহার ভূল্যশ্রেণীর নিকটবর্তী ভূমির জন্য দেয় প্রচলিত হার কত, কালেক্টর তাহা নিরূপণ করিবেন। তিনি নিয়ত এই বিষয়ে দৃষ্টি রাখিয়া বিচার করিবেন। যদি কোন রায়ত আপত্তি করে যে, ভুলনা করিবার জন্য নিকটবর্তী স্থানহইতে যে শ্রেণীর রায়ত ও যে শ্রেণীর ভূমি মনোনীত করা হইয়াছে রায়ত নিজে ও তাহার ভূমি ক্রমান্বয়ে সেই শ্রেণীর বা সেইরূপ সুবিধায়ুক্ত নচে, তবে কালেক্টর এই সমস্ত বিশেষ প্রশ্নের মীমাংসা করিতে অস্বীকার করিবেন। হারের তালিকা প্রচার করিবার পর যদি আবেদক ও রায়তগণ পরস্পরের মধ্যে সমস্ত বিষয় মিটাইতে না পারে, তবে আবেদকের পক্ষে দুই পথ খোলা আছে; সেই দুই পথ অতঃপর উল্লিখিত হইবে। তিনি বিশেষ ২ রায়তগণের বিরুদ্ধে উক্ত হারের তালিকা বলবৎ করিবার জন্য দেওয়ানী আদালতের সাহায্য লইতে পারেন অথবা কালেক্টরকে জমাবন্দী প্রস্তুত করিয়া দিতে বলিতে পারেন। এই উভয় স্থলেই রায়তগণ নিজ ২ বৃত্তান্ত নিবৃত্ত করিবার সম্পূর্ণ সুযোগ পাইবে এবং তাহাদের বৃত্তান্ত ও যথারীতি বিচার করা হইবে। রায়ত ইতিপূর্বে যে পরিমাণ ভূমির জন্য খাজানা দিত, তাপে সেই ভূমির পরিমাণ অধিক বলিয়া প্রতিপন্ন হইয়াছে—এই দ্বিতীয় হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, প্রত্যেক শ্রেণীর দেয় চলিত হার কালেক্টর নিরূপণ করিবেন ও আজ্ঞাদ্বারা প্রচার করিবেন, কিন্তু কোন রায়ত কত অধিক ভূমি দখল করে এবং এই অধিক ভূমি কোন শ্রেণীর তাহা কালেক্টর স্থির করিবেন না। যখন আবেদনকারী এক এক করিয়া প্রত্যেক রায়তের বিরুদ্ধে হারের তালিকা বলবৎ করিবার জন্য কাগ্যানুষ্ঠান করিবেন তখনই এই সকল প্রশ্নের মীমাংসা হইবে।

দ্বিতীয় হেতু অনুসারে

৭৬। রায়তের বিনা পরিশ্রমে ও বিনা ব্যয়ে রায়তকর্তৃক ভোগকৃত ভূমির উৎপাদিকা শক্তি বন্ধিত হইয়াছে—এই তৃতীয় হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, কালেক্টর আইনের নিয়মাদীনে কত বৃদ্ধি হইয়াছে তাহা নিরূপণ করিবেন। ইহা নিরূপিত হইলে, পূসতারের পরিবর্তে এই লঙ্কোৎকর্ষ ভূমির কত তার ন্যায্য ও সমস্ত, কালেক্টর তাহা স্থির করিবেন। মনে কর উপরি প্রদত্ত শ্রেণীবিভাগ অনুসারে (৭৩ চিত্র দেখ) সূনা ভূমি স্থলে যদি তিনি দেখেন যে ভূমির উৎপাদিকা শক্তি শতকরা ৫০ ভাগ বাড়িয়া গিয়াছে, তবে,

লঙ্কোৎকর্ষ প্রথম শ্রেণীর সূনার নূতন হার ... প্রতি বিঘা ৫৭+২৭=৭৬ টাকা হইবে।

লঙ্কোৎকর্ষ দ্বিতীয় শ্রেণীর সূনার নূতন হার ... প্রতি বিঘা ৪৭+২৭=৭৬ টাকা হইবে।

লঙ্কোৎকর্ষ তৃতীয় শ্রেণীর সূনার নূতন হার ... প্রতি বিঘা ৩৭+১১=৪৮ টাকা হইবে।

যদি কোন রায়ত আপত্তি করে যে, তাহার ভূমির অবস্থান অন্যান্য বিসদৃশ বলিয়া কি অন্য কোন কারণে, উহা অন্যান্য ভূমির ন্যায় সমস্ত উপকার পায় না, তবে কালেক্টর সে প্রশ্নের বিচার করিবেন না; বিশেষ ২ রায়তের বিপক্ষে হারের তালিকা বলবৎ করিবার মোকদ্দমায় উক্ত প্রশ্নের মীমাংসা হইবে। অবশেষে, রায়তের পরিশ্রম ও ব্যয় ব্যতিরেকে উৎপন্ন মুলাবৃদ্ধি হইয়াছে—এই চতুর্থ হেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, কালেক্টর আইনের নিয়মাদীনে খাজানাবৃদ্ধির পরিমাণ নিরূপণ করিবেন এবং এই আইনের বিধানমতে উক্ত বৃদ্ধি বিভাগ করিয়া দিয়া যে হার ন্যায্য ও সমস্ত হইবে, সেই হার স্থির করিয়া দিবেন। উপরি প্রদত্ত শ্রেণীবিভাগ অনুসারে (৭৩ চিত্র দেখ) শালী জমির দৃষ্টান্ত লও; যদি মুলাবৃদ্ধি হইয়া থাকে এবং যদি উক্ত বৃদ্ধি রায়ত বা ভূম্যধিকারী কাহারও পরিশ্রম বা ব্যয় ব্যতিরেকে ঘটিয়া থাকে, তবে উক্ত বৃদ্ধি অংশ সমান ভাগে বিভক্ত হইবে এবং ভূম্যধিকারী উহার অর্দ্ধাংশ পাইবে। তাহা হইলে নূতন খাজানা নিম্নলিখিতরূপ হইবে:—

১ম শ্রেণীর শালীর খাজানা ... প্রতি বিঘা ... ৪৭+২৭=৭৬ টাকা হইবে।

হারের তালিকা প্রস্তুত হইলে এক মাসের মধ্যে প্রতিবাদ করিতে পারা যাইবে এই নোটিস সমেত উহা প্রচার করিতে হইবে।

২য় " " " " ... ৩৭+১১=৪৮ " "

৩য় " " " " ... ২১+১১=৩২ " "

৪র্থ " " " " ... ১১+১১=২২ " "

কালেক্টরের কার্য্য উদ্ধতন রাজস্বসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষের নিকট পাঠাইতে হইবে।

৭৭। হারের তালিকা প্রস্তুত করিয়া কালেক্টর তাহা প্রচার করিবেন এবং সেই সঙ্গে আবেদকও রায়তগণকে নোটিস দিবেন যে যদি তাহারা এই হারের কোন প্রতিবাদ করিতে ইচ্ছা করে, তবে তাহা কালেক্টরের নিকট দাখিল করা নিশ্চিত আবেদনপত্রদ্বারা এক মাসের মধ্যে করিতে হইবে। যদি এই প্রতিবাদ করা হয় তবে কালেক্টর তাহার বিচার করিবেন এবং উপযুক্ত বোধ করিলে তালিকা সংশোধন করিয়া দিবেন। তৎপরে তিনি উক্ত তালিকা এবং তৎসম্বন্ধিত নিজ কার্য্যপ্রণালীর বিবরণ এবং যদি প্রতিবাদের কোন আবেদনপত্র হইয়া থাকে তবে সেই আবেদন পত্র কমিশনরের নিকট অথবা কমিশনরের হস্ত দিয়া রেবিনিউ বোর্ডে যাইবে। মোকদ্দমার উল্লিখিত খাজানার মোট সমষ্টি, ভূমির পরিমাণ এবং এতৎসম্পর্কীয় রায়তগণের সংখ্যার প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া, প্রস্তুত লেপ্টেলেট গবর্নর সাহেব কমিশনর বা বোর্ডের দ্বারা মোকদ্দমার চূড়ান্ত পুনরালোচনা কর্তব্য, সময়ে ২ তাহা আদেশ করিতে পারেন। যে স্থলে যেরূপ সম্ভব তদনুসারে, বোর্ড বা কমিশনর, পরবর্তী কার্য্যপ্রণালী ও অনুসন্ধানের আদেশ দিতে এবং উক্তজন্য অপেক্ষা করিতে পারেন, নালিশসংক্রান্ত কোন

পুনরালোচনা, সংশোধন বা পরিবর্তন করিবার কাহার সম্পূর্ণ ক্ষমতা আছে।

ব্যক্তির কথা শুনিতে পারেন, কোন আপত্তি গৃহ্য বা অগৃহ্য করিতে পারেন এবং হারের তালিকা পুনরা-
লোচনা, সংশোধন বা পরিবর্তন করিতে পারেন। (১০৪ ধারা দেখ।)

৭৮। সর্বশেষে বোর্ড বা কমিশ্যনের কর্তৃক যে হারের তালিকা মঞ্জুর হইয়াছে, তাহা আবেদন ও রায়ত উভয়কেই
বাধ্য করিবে এবং উক্ত তালিকাতে উল্লিখিত যে শ্রেণীর ভূমির যে হার দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রায়তের দেয় বলিয়া
উক্ত তালিকাতে নির্দিষ্ট হইয়াছে, সেই হারই যে ন্যায্য ও সমস্ত ভবিষ্যৎ আর কোন আপত্তি হইতে পারিবে
না। কিন্তু যত দিন পর্যন্ত অন্য মোকদ্দমাতে প্রমাণ না হইতেছে বা রায়ত স্বয়ং স্বীকার না করিতেছে যে, সে যে
ভূমিভোগ করে তাহা উক্ত তালিকায় নির্দিষ্ট ভূমি শ্রেণীর কোন না কোন শ্রেণীভুক্ত, তত দিন আবেদন কোন বিশেষ
রায়তের নিকট হইতে উক্ত তালিকায় নির্দিষ্ট হারে খাজানা আদায় করিতে পারিবে না। বহুদশী ও দক্ষ ব্যক্তির
বলেন যে, কর্তৃপক্ষেরা একবার হারের বন্দোবস্ত করিয়া দিলে, ভূম্যধিকারী ও প্রজাগণ হার সম্বন্ধীয় সমুদায়
বিবাদ আপনা আপনি মিটিয়া লইতে পারিবে। এই কথায় যদি কোন সারবাস্তা থাকে তবে, যে সমস্ত রায়তের
ভূমি সম্ভবতঃ তালিকার শ্রেণীবিভাগের মধ্যে পড়িবে এবং তন্নিবন্ধন যে সমস্ত রায়তের মোকদ্দমা চালাইলে কোন
লাভের প্রত্যাশা নাই, আবেদন সেই সমস্ত রায়তের সহিত মিটিয়া লইতে পারিবে। এবং তাহাদের সংখ্যাই অধিক-
অবশিষ্ট রায়তেরা হারের তালিকা অনুসারে খাজানা দিতে অস্বীকার করিবার হয় বাস্তবিক বিশিষ্ট কারণ থাকিবে,
নয় বিশিষ্ট কারণ আছে বলিয়া তাহাদের বোধ থাকিবে। কেহ বা এই আপত্তি করিতে পারে যে, সে সেই বনিয়াদি
বংশ বা উৎকৃষ্ট জাতিতে জন্মগ্ৰহণ করিয়াছে, যে বংশ বা জাতি চিরকাল অন্যান্য রায়ত অপেক্ষা সুলভ হারে,
(মনে কর) টাকা প্রতি দুই আনা বা চারি আনা কম, ভূমি ভোগ করিয়া আসিতেছে। অন্য কেহ বলিতে পারে যে,
তাহার পিতামহ বা প্রপিতামহ জমিদারের সরকারে চাকরী করিয়াছে এবং উচ্চতর অপেক্ষাকৃত অস্পৃহারে
নিজ যোত পাইয়াছে ও চিরকাল অপর রায়ত হইতে এই প্রভেদ টুকু তাহার পক্ষে করা হইবে এরূপ অস্বীকারও
আছে। যে সকল ব্যক্তি এই রূপ কথা বলে, প্রতিবাদিদিগের অপেক্ষা তাহারা অস্পৃহা হারে ভূমি ভোগ
করিতেছে এই বৃদ্ধান্ত তাহাদের কথার পোষক হইবে। তৃতীয় ব্যক্তি বলিতে পারে যে, তাহার ভূমির অবস্থান
অন্য সঙ্গ বলিয়া ঐ ভূমির জন্য ২য় শ্রেণীর শালী অপেক্ষা অধিক কিন্তু ১ম শ্রেণীর শালী অপেক্ষা কম
খাজানা দিতে হয়; অতএব ঐ ভূমি মধ্যশ্রেণীভুক্ত বলিয়া গণ্য হইয়া থাকে এবং ঐ মধ্যশ্রেণী তালিকাতে
প্রদর্শিত হয় নাই। চতুর্থ ব্যক্তি এই আপত্তি উত্থাপন করিতে পারে যে, তাহার জমী মাঠের এক প্রান্তে অবস্থিত
এবং গোমেষাদিতে উহার অনেক ক্ষতি করে; তন্নিবন্ধন ঐ জমী যে শ্রেণীভুক্ত সেই শ্রেণীর প্রচলিত হার
অপেক্ষা কিছু কম হারে যে ব্যক্তি চিরকাল খাজানা দিয়া আসিতেছে। পঞ্চম ব্যক্তি এই ওজর করিতে পারে
যে, তৃতীয় তেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, উৎপাদিকাশক্তি বৃদ্ধির কারণ তাহার ফল প্রসব করিবার পর
দুই বৎসর গড় হইলে তাহাকে ভূমির দখল দেওয়া হইয়াছে এবং অস্পৃহা খাজানায় উৎকৃষ্ট ভূমি পাটবে এই
বিবেচনায় সে অনেক সেলামী দিয়াছে অতএব আইন ন্যায়ানুসারে সে ঐ হারের তালিকাদ্বারা বাধ্য
হইতে পারে না। ষষ্ঠ ব্যক্তিও চতুর্থ তেতু অনুসারে বৃদ্ধির দাওয়া করিলে, এরূপ আপত্তি তুলিতে পারে।
যে স্থলে এরূপ আপত্তি ন্যায়সঙ্গত ও যুক্তিসিদ্ধ, সে স্থলে বুদ্ধিমান ভূম্যধিকারী সময়ে কিঞ্চিৎ ত্যাগ স্বীকার
করিবেন এবং যে সকল রায়তের পক্ষে বিশেষ বিবেচনা হইবার সম্পূর্ণ সম্ভাবনা আছে, প্রচলিত হার অপেক্ষা
কিছু কম হইতে সম্মত হইয়া, তাহাদিগকে সন্তুষ্ট করিবেন; এবং এই রূপে হারের তালিকা প্রচারদ্বারা আবেদন
তাঁহার সমস্ত প্রকার সঙ্গিত মিটিয়া ফেলিতে পারিবেন।

৭৯। যদি রায়তেরা যুক্তিরুদ্ধ আপত্তি করে কিম্বা ভূম্যধিকারী রায়তের সমস্ত দাওয়া দিতে না চাহে, তবে
বিবাদের এই প্রকার ব্যক্তিগত তেতুর মীমাংসা হইবার দুই উপায় আছে (১০৬ ধারা দেখ।) আবেদন তাহার
রায়তের বিপক্ষে ঐ হারের তালিকা বলবৎ করিবার জন্য দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারে
এবং উক্ত মোকদ্দমায়, দশ জনের অনধিক যে কয়েক জন রায়তকে ইচ্ছা, সেই কয়েক জনকে সহপ্রতিবাদী করিতে
পারা যায়। হারের তালিকা যত দূর পর্যন্ত সিদ্ধ পূর্বে প্রদর্শিত হইয়াছে, এতদূর তত দূর পর্যন্ত সিদ্ধ হইবে;
কিন্তু ভূম্যধিকারী কালেকটরের সাহায্য না লইয়া যদি প্রথমেই দেওয়ানী আদালতের সাহায্য লইতেন তবে
তাঁহার উপর যে রূপ প্রমাণের ভার ন্যস্ত হইত, এই মোকদ্দমার অন্যান্য বিষয়ের প্রমাণের ভার সম্বন্ধেও
তদপেক্ষা তাঁহার অধিক সুবিধা হইবে না। ইচ্ছাদ্বারা, রায়তদিগের মধ্যে প্রত্যেক ব্যক্তি নিজ ২ বিবরণ আদালতের
গোচর করিবার সুযোগ পাইবে এবং ভবিষ্যৎ আদালতদ্বারা নিষ্পত্তি করিয়া লইতে পারিবে। আবেদনের
পক্ষে দ্বিতীয় উপায় এই যে তিনি কালেকটরের নিকট বর্দ্ধিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিয়া দিবার দরখাস্ত করিতে
পারিবেন এবং হারের তালিকা চূড়ান্তরূপে মঞ্জুর হইবার তারিখের তিন মাস পরে (এই সময়ের মধ্যে আপসে
মিটিবার বিলক্ষণ সময় রহিল) এবং উক্ত তারিখ হইতে এক বৎসরের মধ্যে যে কোন সময়ে ঐ দরখাস্ত করিতে
পারা যাইবে। বর্দ্ধিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিবার কার্যপ্রণালীর পক্ষাৎ উল্লিখিত সবিস্তার বর্ণনা পাঠ করিলে
স্পষ্টই প্রতীয়মান হইবে যে এ স্থলেও রায়তদিগের আপত্তি ক্ষত ও বিচারিত হইবার বিলক্ষণ সুযোগ আছে।

৮০। যে মহাল, তালুক বা পেটাওতালুক সম্বন্ধে দরখাস্ত করা হইয়াছে, আবেদন কালেকটরের নিকট সেই
মহাল, তালুক বা পেটাও তালুকের বর্দ্ধিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিয়া দিবার অনুমতি দুই প্রকারে চাহিতে পারে
(১) তাহার আদি দরখাস্ত দ্বারা (২) হারের তালিকা পাইয়া সমুদায় বা কয়েক জন রায়তের সহিত
মিটিতে না পারিলে পর, একখানি পরিশিষ্ট দরখাস্ত দ্বারা। আমরা ১০০ ধারায় নির্দেশ করিয়াছি যে
“জমাবন্দী” শব্দে সেই তালিকা বা তফসীল বুঝাইবে বাহাতে নিম্নলিখিত বিষয়গুলির উল্লেখ থাকিবে।—

(১) মহাল, তালুক বা পেটাওতালুকের রায়তগণের নাম।

(২) প্রত্যেক রায়ত যে ভূমি ভোগ করে তাহার পরিমাণ এবং উক্ত ভূমি বিভিন্ন শ্রেণীর হইলে প্রত্যেক
শ্রেণীতে যত ভূমি আছে তাহার পরিমাণ।

(৩) প্রত্যেক রায়ত প্রত্যেক শ্রেণীর যত ভূমি ভোগ করে, সেই প্রত্যেক শ্রেণীর যোট ভূমির জন্য দেয়
যোট খাজানা।

খাজানার বন্দোবস্ত
করিবার জন্য হারের
তালিকা কিরূপে ব্যব-
হার করিতে হইবে।

ইচ্ছাদ্বারা ভূম্যধি-
কারীও তাহার প্রজা
পরস্পর মিটিয়া লই-
তে পারিবে তাহার
সম্ভাবনা।

যদি উভয়পক্ষের না
যেতে তবে ভূম্যধিকা-
রির পক্ষে দুই পথ
খোলা আছে।

কোন কোন ক্ষেত্রে বর্দ্ধিত
জমাবন্দীর দরখাস্ত ক-
রিতে হইবে।

“জমাবন্দী” শব্দের
অর্থ

“বদ্ধিত জমাবন্দী”
পৃষ্ঠা ৯৭।

(৪) প্রত্যেক রায়তকে যত খাজানা দিতে হয় তাহার সর্বস্বক্কে মোট।

আমরা নির্দেশ করিয়াছি যে “বদ্ধিত জমাবন্দী” শব্দে সেই জমাবন্দী বুঝাইবে যাহাতে পূর্বোক্ত বিশেষ বিবরণ ব্যতীত নিম্নলিখিত বিষয়েরও উল্লেখ থাকিবে।—

(ক) প্রথম চেষ্টা অনুসারে বৃদ্ধির আদেশ হইলে,

(৫) পূর্বদেয় হারের পরিবর্তে কোন শ্রেণীর ভূমির নিমিত্ত যে প্রচলিত হার দিবার আদেশ হইয়াছে সেই প্রচলিত হার।

(৬) প্রত্যেক রায়ত উক্ত শ্রেণীর যত ভূমি ভোগ করে, সেই প্রত্যেক শ্রেণীর মোট ভূমির জন্য পূর্বোক্ত কারণে দেয় নূতন মোট খাজানা।

(৭) প্রত্যেক রায়তের সর্বস্বক্কে দেয় নূতন মোট খাজানা।

(খ) দ্বিতীয় চেষ্টা অনুসারে বৃদ্ধির আদেশ হইলে,

(৫) প্রত্যেক রায়তের দখলে প্রত্যেক শ্রেণীর যে অধিক ভূমি আছে বলিয়া সপ্রমাণ হইয়াছে সেই প্রত্যেক শ্রেণীর অধিক ভূমি।

(৬) প্রত্যেক রায়ত উক্ত শ্রেণীর যত ভূমি ভোগ করে; সেই প্রত্যেক শ্রেণীর মোট ভূমির জন্য পূর্বোক্ত কারণে দেয় নূতন মোট খাজানা।

(৭) প্রত্যেক রায়তের সর্বস্বক্কে দেয় নূতন মোট খাজানা।

(গ) তৃতীয় ও চতুর্থ চেষ্টা অনুসারে বৃদ্ধির আদেশ হইলে,

(৫) প্রত্যেক শ্রেণীর ভূমির যে বদ্ধিত হারে খাজানা দিবার আদেশ হইয়াছে, সেই বদ্ধিত হার।

(৬) প্রত্যেক রায়ত উক্ত শ্রেণীর যত ভূমি ভোগ করে, সেই প্রত্যেক শ্রেণীর মোট ভূমির জন্য পূর্বোক্ত কারণে দেয় নূতন মোট খাজানা।

(৭) প্রত্যেক রায়তের সর্বস্বক্কে দেয় নূতন মোট খাজানা।

পাঠ্যমাত্রই স্পষ্ট প্রতীতি জন্মিবে যে জমাবন্দী বা বদ্ধিত জমাবন্দী হারের তালিকার ন্যায় নহে, কারণ ইহাতে প্রত্যেক রায়ত সম্পর্কীয় বিশেষ ২ বিবরণ লিখিত আছে।

বদ্ধিত জমাবন্দীর
জন্য দরখাস্তে কি ২
অতিরিক্ত থাকিবে।

রায়তগণ সম্বন্ধে লি-
খিত বিবরণে সম্মতি
দিবার বা তাহার আ-
পত্তি করিবার জন্য
রায়তগণকে যে নোটিস
দিতে হইবে তাহার
সঙ্গে ২ বদ্ধিত জমাবন্দী
প্রচার করিতে হইবে।

সকল রায়ত সম্মতি
দিলে, কিরূপ কার্যপ্র-
ণালী হইবে।

সকলে বা কোন রা-
য়ত আপত্তি করিলে,
কিরূপ কার্যপ্রণালী
হইবে।

কালেক্টর নিজ কা-
র্যবিবরণ প্রস্তুত করি-
বেন।

বদ্ধিত জমাবন্দী প্র-
ণালী হইলে, প্রচার
হইবে।

বিশেষ ২ রায়তেরা
যে আপত্তি করিয়াছে
কালেক্টর সেই সমস্ত
আপত্তির প্রতি দৃষ্টি
রাখিবেন।

কমিশনরের নিকট
আপত্তি।

৮১। যিনি বদ্ধিত জমাবন্দীর প্রার্থনা করিতেছেন সেই আবেদক যে বদ্ধিত জমাবন্দীকে তিনি ন্যায্য ও সম্মত বলেন এবং যদনুসারে তিনি রায়তগণের নিকট হইতে বদ্ধিত খাজানা পাইবার দাওয়া করেন সেই বদ্ধিত জমাবন্দীর নকল তাহার দরখাস্তের সহিত দাখিল করিবেন; এবং উহাতে নির্দিষ্ট প্রত্যেক রায়তের খাজানা কি হেতুতে বৃদ্ধি করিবার দাওয়া করেন সেই হেতু বা হেতু সকল তিনি স্পষ্ট করিয়া নির্দেশ করিবেন। কোন রায়তের নাম এই নকলে লেখা থাকা এই রায়তের দখলীস্বজ্ঞ আছে ভূম্যধিকারী কর্তৃক এই স্বীকারের তুল্য হইবে। আবেদক কর্তৃক দাখিল করা বদ্ধিত জমাবন্দী, হারের তালিকা যেরূপে প্রচার হয় সেই রূপে এই ভূমিতে প্রচার হইবে এবং তৎসঙ্গে ২ প্রত্যেক রায়ত সম্বন্ধে যাহা লেখা হইয়াছে তাহাতে প্রত্যেকের সম্মতি দিবার জন্য, বা আপত্তি থাকিলে, আপত্তি উত্থাপন করিবার জন্য এক মাসের মধ্যে উপস্থিত হইবার নোটিস রায়ত-গণকে দেওয়া হইবে। প্রত্যেক রায়ত তাহার নিজ বিষয় সম্বন্ধে যে কোন আপত্তি আছে সমুদায় এক্ষণে উত্থাপন করিতে পারে।

৮২। আবেদক কর্তৃক দাখিল করা বদ্ধিত জমাবন্দীর নকলের সমুদায় দফা যদি সমস্ত রায়ত সম্মতি দেয়, তবে উক্ত জমাবন্দীতে আবেদক ও রায়তগণ উভয়েই দশ বৎসরের নিমিত্ত বাধ্য থাকিবেন কালেক্টর এই ক্ষম্য দিবেন, কিন্তু পৈবস্তীর খাজানা বৃদ্ধি বা শিকস্তীর খাজানা কম হওয়ার সহিত এই ক্ষম্যের কোন সম্পর্ক থাকিবে না। যদি কোন এক জন রায়ত বা সমুদায় রায়ত আপত্তি করে কিম্বা যদি তাহারাজির হইয়া সম্মতি না দেয়, তবে কালেক্টর এই মতাল, তালুক বা পেটাওয়ালকের বদ্ধিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিতে প্রবৃত্ত হইবেন। ইহা প্রস্তুত করিবার জন্য তিনি, ইতিপূর্বে যে সকল স্থলে হারের তালিকা প্রস্তুত হয় নাই সেই সকল স্থলে অগ্রে উক্ত তালিকা প্রস্তুত করিবার জন্য সে সকল সম্মান প্রয়োগন লইবে; তৎপরে প্রত্যেক স্থলের বিশেষ ২ অবস্থার প্রতি এবং যদি কোন রায়ত আপত্তি করিয়া থাকে তবে সেই আপত্তির প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া, বিশেষ ২ রায়তের স্থলে এই বদ্ধিত হার খাটাইবেন।

৮৩। এই সমস্ত কার্য সম্পন্ন হইলে, কালেক্টর এই কার্যের বিবরণ লিখিবেন এবং বদ্ধিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিবেন ১০১ ধারা; তৎপরে তিনি উক্ত জমাবন্দী প্রচার করিবেন এবং আবেদক ও রায়তগণকে এই নোটিস দিবেন, যে যদি তাহারা সকলে বা তাহাদের মধ্যে কেহ উক্ত বদ্ধিত জমাবন্দীর হার বা কোন দফায় আপত্তি করিতে ইচ্ছা করে, তবে লিখিত আবেদন দ্বারা এই প্রচারের পর এক মাসের মধ্যে উক্ত আপত্তি করিতে পারিবে এবং এই আবেদন কালেক্টরের নিকট দাখিল করিতে হইবে। যদি কোন আপত্তি করা হয়—এবং প্রত্যেক বিশেষ ২ রায়তের স্থলে যত্ন সহিত সমস্ত বিষয়েই এই আপত্তি হইতে পারিবে—তবে কালেক্টর সমুদায় আপত্তির উপরই দৃষ্টি রাখিবেন। এই সমস্ত আপত্তি যথার্থ কি না তদ্বিষয়ে নিজের স্বদোষ জন্য, কালেক্টর যে সমস্ত কার্য আবশ্যক বোধ করিবেন তাহা করিতে পারিবেন এবং আদৌ সেই সমস্ত কার্য করিতে চাইলে তিনি যেরূপ ক্ষমতা প্রয়োগ করিতে পারিবেন এক্ষণেও সেই সমস্ত ক্ষমতা প্রয়োগ করিতে পারিবেন এবং যে কোন আজ্ঞা উচিত বলিয়া জান করিবেন তিনি সেই আজ্ঞা দিতে পারিবেন, তাহাতে উক্ত হার বা উক্ত কোন দফা রহিত করিতে, সংশোধন করিতে বা অন্য প্রকারের পরিবর্তন করিতে পারিবেন কিম্বা উক্ত আপত্তি অগ্রাহ্য করিতে পারিবেন। উক্ত আজ্ঞার ফল যাহাদের উপর বর্তিবে এরূপ কোন ভূম্যধিকারী বা রায়ত এই আজ্ঞায় মন্তস্ত না হইলে তিনি ৩০ দিনের মধ্যে কমিশনরের নিকট আপীল করিতে পারিবেন; এবং এই আপীল হইলে কমিশনের অনুসন্ধানের পর বা অনুসন্ধান ব্যতিরেকে, যে আজ্ঞা উচিত বোধ করিবেন সেই আজ্ঞা দিবেন (১০১ ধারা)। সমুদায় আপত্তির মাধ্যমে হইলে পর প্রস্তুত করা বদ্ধিত জমাবন্দীতে দশ বৎসরের জন্য ভূম্যধিকারী ও প্রজা উভয়ে আবদ্ধ থাকিবেন এবং পৈবস্তীর জন্য খাজানা বৃদ্ধি বা শিকস্তীর জন্য খাজানা যে কম হইয়া থাকে, তাহা এই

জমাবন্দী সংশ্লিষ্ট পূর্ববর্তী চইবে। যে সকল রায়ত বাকী জমাবন্দী অনুসারে আবেদনকে খাজানা দেয় তাহার। যাচাতে প্রতিবন্দী ভূম্যধিকারিগণ কর্তৃক মোকদ্দমায় উৎপীড়িত হইতে না পারে সেই জন্য আমরা বিধিবদ্ধ করিয়াছি (১১১ ধারা)। যে, এই রূপ কোন রায়তই ওয়াসিলতের মোকদ্দমায়, যে তৃতীয় ব্যক্তি এই ওয়াসিলত পাইবার দাওয়া করে তাহার নিকট দায়ী নহে, কিন্তু এরূপ কোন মোকদ্দমা আবেদনের বিপরীতে চলিতে চইবে।

৮৪। এক্ষণে আমরা তৃতীয় শ্রেণীর কার্য অর্থাৎ বন্দোবস্তী জমাবন্দী পাইবার জন্য যাচা ২ কতক্য উদ্ভিচারে প্রবৃত্ত হইতেছি। কোন ভূম্যধিকারী কোন ২ রায়ত তাহাকে খাজানা দিবার দায়ী, উক্ত রায়তগণ কর্তৃক দেয় খাজানা, প্রত্যেক রায়ত যে ভূমিখণ্ডের জন্য উক্ত খাজানা দেয় সেই ভূমিখণ্ড, নিরূপণ করিতে অসমর্থ হইয়া কালেক্টরের নিকট দরখাস্ত করিলে কালেক্টর যে জমাবন্দী প্রস্তুত করিয়া দেন, “বন্দোবস্তী জমাবন্দী” শব্দে তাহাকে বুঝাইবে, ইহা আমরা নির্দেশ করিয়াছি। প্রকাশ্য নীলামে ক্রেতা, ক্রীত মহালের দখল পাইবার জন্য যখন চেষ্টা করেন তখন তিনি নিরূপণ কক্ষে পড়েন তাহা আমরা ইতিপূর্বে (পৃষ্ঠ ৩৫ চিত্র) উল্লেখ করিয়াছি। পূর্ব মালিক ব্যাঘাত দিবার জন্য রায়তদিগের সহিত যোগ করেন। হয় ক্রেতার এই ইচ্ছা যে খাজানা বৃদ্ধি করিয়া কিছু লাভ করেন, কিম্বা এই রূপ ইচ্ছা মিথ্যা করিয়া তাঁহার উপর আরোপ করা হয়। পুরাতন ভূম্যধী কোন খবর বা কোন কাগজপত্র দেন না। রায়তেরা নিজ ২ খাজানা কম করিয়া বলে এবং পুরাতন গোয়ালগণের নিকট হইতে ক্রীত, কিম্বা ক্রেতা এই ক্রয় লাভজনক হইল না বলিয়া আরোপ করিবে এবং ইহা ছাড়িয়া দিবার জন্য তাঁহার নিকট প্রস্তাব করিবে। এই আশয়ে হয় ত বা পুরাতন ভূম্যধী কর্তৃক স্বাক্ষরিত, জাল কবজ দাখিল করে। প্রত্যেক যোতের ভূমির পরিমাণ মিথ্যা করিয়া বলা হয় কিম্বা কোন খবর দিতে অস্বীকার করা হয়। যদি ক্রেতা দাপিবার চেষ্টা করে, তবে কোন ভূমিখণ্ড বা ক্ষেত্র কাহার, কেহই বলিয়া দিবে না। বিশেষ ২ রায়তের নামে নাশিশ করিবারও যো নাই, কারণ কোন একটা মোকদ্দমারও আবেদনপত্র লিখিবার জন্য প্রয়োজনীয় সমস্ত খবর ক্রেতা অবগত নহে। শুদ্ধ যে নূতন ভূম্যধিকারী রাজস্বের জন্য নীলামে বা ডিক্রীজাবীর নীলামে ক্রেতা হইলেই এই সমস্ত ঘটনা থাকে এমন নহে; আইন যে ব্যক্তির স্বপক্ষে আছে যদি তাহার বিরুদ্ধে মৃত মালিকের বংশীয় কোন স্ত্রীলোক বা অন্য ব্যক্তি যাহারা বিবেচনা করে যে তাহাদের স্বস্তের প্রতি দৃষ্টি রাখা উচিত—দণ্ডায়মান হয়, তবে উত্তরভাগিঅ স্বলেও এই সমস্ত ঘটনাতে পারে।

৮৫। এইরূপ অবস্থায় যে আবেদক বন্দোবস্তী জমাবন্দীর জন্য কালেক্টরের নিকট দরখাস্ত করেন, তিনি নিজ দরখাস্তে যে সমস্ত অবস্থার জন্য তাঁহাকে খাজানা দিতে বাধ্য রায়তগণের নাম, উক্ত রায়তগণ কর্তৃক দেয় খাজানা, যে ভূমির জন্য খাজানা দিতে হয় সেই ভূমিখণ্ড, নিরূপণ করিতে অসমর্থ হইয়াছেন, সেই সমস্ত অবস্থার উল্লেখ করিবেন। যদি কালেক্টরের স্বস্তোষ জন্মে যে আবেদক যথার্থই এই সমস্ত বিষয় নিরূপণ করিতে অসমর্থ হইয়াছিলেন এবং তদ্বিবন্ধন হারের তালিকা বা বন্ধিত জমাবন্দীর জন্য কার্য্যানুষ্ঠান আরম্ভ করিতে পারে নাই কিম্বা করিলেও তাহা ব্যর্থ হইত, তবে তিনি বন্দোবস্তী জমাবন্দী প্রস্তুত করিতে প্রবৃত্ত হইতে পারেন। এই কার্যসাধনার্থে তিনি প্রথমতঃ, মহাল, তালুক বা পেটা ও তালুকের রায়তগণের উপর একমাসের মধ্যে চাকির হইবার এবং তাহার। প্রত্যেকে যে ভূমিখণ্ড ভোগ করে সেই ভূমিখণ্ড, তাহার শ্রেণী, পরিমাণ, ও চতুর্দশী, এই ভূমির জন্য পূর্বে কত খাজানা দিতে হইত, এবং এক্ষণে তাহার। কত খাজানা দিতে ইচ্ছা করে, এই সমস্ত বর্ণনা করিবার জন্য নোটস জারী করিবেন।

৮৬। এই নোটস প্রচার হইবার পর এক মাসের মধ্যে যদি রায়তেরা চাকির হইয়া, তাহাদের নিকট যে বিশেষ খবর চাওয়া হইয়াছিল তাহা দেয় এবং আবেদক এই সমস্ত বিশেষ খবরে সম্মতি দেন, তবে সেই খবর অনুসারে বন্দোবস্তী জমাবন্দী প্রস্তুত হইবে। যদি তাহার। চাকির হইয়া উক্ত বিশেষ খবর না দেয় অথবা এরূপ খবর দেয় যে আবেদক তাহার প্রতিবাদ করেন, তবে কালেক্টর নিম্নলিখিত বিষয়গুলি নিরূপণ ও স্থির করিতে প্রবৃত্ত হইবেন; (১) কোন রায়তের। আবেদনকে খাজানা দিতে বাধ্য; (২) কোন ভূমির জন্য উক্ত খাজানা দিতে হয়; (৩) উক্ত ভূমিতে রায়তদিগের কিরূপ স্বস্ত আছে; (৪) পূর্ব ২ খাজানা বা হার অপেক্ষা কত অধিক বা অল্প খাজানা বা খাজানার হার, আবেদক উক্ত ভূমির জন্য রায়তের নিকট পাইবার অধিকারী (১১৩ ধারা)। বন্দোবস্তী জমাবন্দী সম্পূর্ণ হইলে, বন্ধিত জমাবন্দী যেরূপে প্রচার করা হয় এবং তৎসঙ্গে ২ তৎসম্পর্কীয় রায়তগণকে যেরূপ নোটস দেওয়া হয়, কালেক্টর সেইরূপ বন্দোবস্তী জমাবন্দী ও প্রচার করিবেন এবং তৎসঙ্গে তৎসম্পর্কীয় রায়তদিগকে নোটস দিবেন। প্রত্যেক ব্যক্তি যে আপত্তি করিবেন কালেক্টর তাহার প্রতি দৃষ্টি রাখিবেন; এবং উক্ত ব্যক্তিগণ কালেক্টরের ছুঁমে অসন্তুষ্ট হইলে, তাহার। কমিশ্যনরের নিকট আপীল করিতে পারেন।

৮৭। যে তিন শ্রেণীর মোকদ্দমার জন্য আইন বিধিবদ্ধ করিতে চেষ্টা করা গিয়াছে সেই তিন শ্রেণীর জন্য কর্তব্য কার্যসম্বন্ধীয় প্রধান ২ বিষয় পর্যালোচিত হইল, এক্ষণে উক্ত তিন শ্রেণীর সাধারণ বিধান সম্বন্ধে কিছু বলা যাউক। প্রথমতঃ, এই আদেশ করা গিয়াছে যে, যে কয়েক জন ভূম্যধিকারী ইচ্ছা, একত্র দরখাস্ত করিতে পারিবে, এবং কে কত খরচার অংশ দিতে চাহে তাহা এই দরখাস্তে নির্দিষ্ট থাকিবে। কিন্তু কালেক্টর উপযুক্ত যৌগ করিলে, আবেদকের অধিকৃত কোন মহাল, তালুক বা পেটা ও তালুকের স্থান সম্বন্ধে স্বতন্ত্র কার্যপ্রণালী অবলম্বন করিবার আদেশ করিতে পরিবেন (১১৫ ধারা)। উক্তরূপ ছকুম দিবার জন্য কালেক্টরকে যে ২ বিষয় দেখিতে হইবে তাহা এই যে, যে কারণে খাজানা বৃদ্ধির হেতু উপস্থিত হয় সেই কারণ কখন ২ বহুবিস্তৃত ভূমিভাগে বর্ত্তে এবং উচার ফল সম্বন্ধে কোন প্রভেদ অনুভব করিতে পারা যায় না। মূল্যবৃদ্ধি সম্বন্ধে যে এইরূপ প্রায়ই ঘটিয়া থাকে তাহা সকলেরই বিদিত আছে। বিচার্য প্রশ্ন সম্বন্ধে যে সমস্ত ভূম্যধিকারীও প্রজার তুল্য সম্পর্ক আছে, এক অনুসন্ধান দ্বারা তাহাদের সকলের বিচার করিলে, যে পরিশ্রম আবশ্যক ও যে অনুসন্ধানের প্রয়োজন তাহা অনেক বাঁচিয়া যায়। যাহাতে প্রত্যেক বিশেষ ২ স্থলের বিশেষ ২ বিবরণ দিতে হইবে সেই বন্ধিত জমাবন্দী বা বন্দোবস্তী জমাবন্দী প্রস্তুত করণ স্থল অপেক্ষা, যাহাতে প্রত্যেক বিশেষ ২ স্থলের বিশেষ ২ বিবরণ দিতে হইবে না সেই হারের তালিকা প্রস্তুত করণ স্থলে অপেক্ষাকৃত

যে রায়তের। বন্ধিত জমাবন্দী অনুসারে আবেদনকে খাজানা দেয় তাহাদিগকে কি রূপে আশ্রয় দেওয়া হয়।

বন্দোবস্তী জমাবন্দী পাইবার জন্য নিরূপণ কার্য করিতে হইবে।

বন্দোবস্তী জমাবন্দীর আবেদক তাহার দরখাস্তে সমুদায় অবস্থার উল্লেখ করিবে।

রায়তের। জিজ্ঞাসিত বিশেষ ২ খবর না দিলে কিম্বা তাহারা যে খবর দিলে আবেদক তাহা প্রতিলিপি করিলে, কালেক্টর কোন ২ বিষয় নিরূপণ ও স্থির করিতে প্রবৃত্ত হইবেন।

যে কয়েক জন ভূম্যধিকারী ইচ্ছা একত্র দরখাস্ত করিতে পারে। কালেক্টর উপযুক্ত বিবেচনা করিলে, স্বতন্ত্র কার্যপ্রণালী অবলম্বন করিতে পারেন।

কোন ২ বিষয়ে দৃষ্টি রাখিয়া কালেক্টর উক্ত বিষয়ে নিজ বিবেচনা যত কাব্য করিতে পারিবেন।

অধিক সংখ্যক ব্যক্তিকে অনায়াসে উক্ত কার্যভূক্ত করিয়া লওয়া যাইতে পারে। একই ভালুকের অন্তর্গত দুই বা ততোধিক পেটাও ভালুক কিম্বা একই মহালের অন্তর্গত দুই বা ততোধিক ভালুক এক অনুসন্ধানের বিষয়াভূত হইতে পারে; কিন্তু ভিন্ন ২ এবং দূরবর্তী মহালের অন্তর্গতী এবং ভিন্ন ২ অবস্থাপন্ন ভালুকের স্বতন্ত্রভাবে অনুসন্ধান হইবে। সকল স্থলেই প্রধান উদ্দেশ্য এই যে অনুসন্ধান অতি প্রকাণ্ড হইয়া না উঠে এবং যে সমস্ত ভূমির একই ভাবে বিচার হইতে পারে না তাহাদের বিচার একত্রে না হয়।

কালেকটর উপযুক্ত
লিখ্য করিলে, আপসে
মিটিয়া দিবার চেষ্টা
করিতে পারেন।

৮৮। আমরা বিধিবদ্ধ করিয়াছি যে (১১৬ ধারা), কালেকটরকে দয়াক্ষত করা হইলে, তিনি উপযুক্ত বোধ করিলে, বিরোধী বিষয় শেষ করিবার ও মীমাংসা করিবার পূর্বে, আবেদনক ও রায়ভাগের মধ্যে আপসে মিটিয়া দিবার চেষ্টা করিবেন; এবং এইরূপে মিটিয়া গেলে কালেকটর ইহার নিয়ম সকল। রীতিমত নিষিদ্ধ করিবেন। এবং এই নিষিদ্ধ নিয়ম উচাতে উল্লিখিত যাবতীয় ব্যক্তিকে বাধ্য করিবে। এই বিধান সকল ১৮৭৬ সালের প্রজাবিদ্রোহ বিষয়ক ৬ আইন (যাহা মিয়াদ অতীত হওয়ায় এক্ষণে রহিত হইয়াছে) হইতে গৃহণ করা হইয়াছে।

মোকদ্দমার খরচার
টাকা দিতে কালেকটর
আদেশ করিলে, টাকা
আমানত করিতে হইবে।

৮৯। ইহা বিধিবদ্ধ করা হইয়াছে যে কার্য চালাইবার জন্য কালেকটরের আদ্যাজ্ঞে যত টাকা আবশ্যক হইবে, লিখিত নোটিস দিলে আবেদনকে মধ্যে ২ ঐ টাকা আমানত করিতে হইবে। যদি এক জন যাত্র আবেদনক থাকে এবং উক্তরূপে আদেশ করিবার পর ১৫ দিনের মধ্যে উক্ত আদেশ পালন না করে তবে কালেকটর কার্য বন্ধ রাখিতে সক্ষম হইবেন; কিম্বা নিজের বিবেচনামতে, পনের দিন গত হইলেও, ঐ টাকা আমানত লইতে পারিবেন। ভিন্ন ২ মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুক সম্বন্ধে মিলিত একাধিক আবেদনক থাকিলে, কোন বিশেষ মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুকের জন্য যত টাকা আবশ্যক কালেকটর তাহা লইতে পারেন এবং তৎসংক্রান্ত অনুসন্ধান প্রবৃত্ত হইতে পারেন, কিন্তু যাহার বা যাহাদিগের সম্বন্ধে টাকা আমানত হয় নাই, তাহার বা তাহাদিগের সম্বন্ধীয় অনুসন্ধান বন্ধ করিবার আজ্ঞা দিতে পারেন। আবেদনকেরা সহায়িকারী হইলে, এক জন যত টাকা আবশ্যক সমস্ত আমানত করিতে পারে এবং অন্য সহায়িকারীর নিকট হইতে যত টাকা তাহার আমানত করা উচিত ছিল তাহা আদায় করিয়া লইতে পারে। কার্য বন্ধ করিবার আজ্ঞা একবার হইয়া গেলে, দশ বৎসরের মধ্যে খাজানা বৃদ্ধির আর নূতন কার্য উপস্থিত করিতে পারা যাইবে না (১১৮ ধারা)।

আমানত না করিবার
ফল।

মোকদ্দমা চলিবার
সময় সাফ্য গ্রহণ জন্য
কালেকটর কি ক্ষমতা
চালাইতে পারেন।

৯০। আমরা বিধিবদ্ধ করিয়াছি (১২১ ধারা) যে কালেকটর মোকদ্দমার পক্ষভূত বা অন্য প্রকার সাফ্যদিকে শমন দেওয়া, হাজির করান এবং তাহাদের সাফ্য লওয়া সম্বন্ধে এবং দলীল দাখিল করা সম্বন্ধে এবং খরচা দেওয়া বা বিভাগ করিয়া দেওয়া সম্বন্ধে দেওয়ানী আদালতের সমস্থ বা কোন ক্ষমতা, কার্য চলিবার মধ্যে যে কোন সময়ে, নিজ বিবেচনামতে, প্রয়োগ করিতে পারিবেন; এবং উক্ত ক্ষমতা প্রয়োগ কালে কালেকটরের উপর, উক্ত বিষয়ে প্রয়োগযোগ্য দেওয়ানী আদালতের কার্যপ্রণালী বিষয়ক বিধান সকল খাটিবে। আমরা ইহাও বিধান করিয়াছি যে, কালেকটর পক্ষগণের সম্মতিতে কোন বিষয় শালিসীতে পাঠাইতে পারিবেন এবং শালিসী সম্বন্ধীয় দেওয়ানী আদালতের কার্যপ্রণালী বিষয়ক বিধান সকল এস্থলে খাটিবে।

জিলার কালেকটর
সাংসদিক মূল্যের তা-
লিকা প্রস্তুত করিবেন
এবং উহা কলিকাতা
গেজেটে ছাপাইবেন।

৯১। খাজানা বৃদ্ধি বা কম হইবার হেতুভূত মূল্য বৃদ্ধি বা মূল্য হ্রাস সম্বন্ধে অনুসন্ধানের সুবিধার জন্য আমরা বিধান করিয়াছি (১২২ ধারা) যে, কোন জিলা বা ভূমি-ভাগের নিম্নিত রেভিনিউ বোর্ড কর্তৃক নিদ্ধারিত প্রচলিত শস্যের সাংসদিক মূল্যের তালিকা, শস্যকর্তৃন সময়ে প্রত্যেক জিলার কালেকটর প্রস্তুত করিবেন। তালিকা সকল এক রূপ করিবার জন্য রেভিনিউ বোর্ড যে নিয়ম করিয়া দিবেন, তদনুসারে ঐ মূল্যের তালিকা প্রস্তুত হইবে এবং প্রতি বৎসর কলিকাতা গেজেটে উহার বিজ্ঞাপন দেওয়া হইবে। আমরা প্রকাশ করিয়াছি যে মূল্যের তালিকা এই রূপে ছাপান হইলে, ১৫ অধ্যায় মতে উপস্থিত করা যে কোন মোকদ্দমায় তাহা প্রাসঙ্গিক বলিয়া গণ্য হইবে এবং যে জিলার বা ভূমিভাগের মূল্য বলিয়া উহার বিজ্ঞাপন দেওয়া হইয়াছে, সেই জিলার বা ভূমিভাগের সেই বৎসরের প্রচলিত শস্যের মূল্য বলিয়া আপাততঃ প্রমাণ হইবে। যে ভূমিভাগের জন্য ঐ তালিকা প্রস্তুত হইবে, কালেকটরের কথানুসারে বোর্ড অব রেভিনিউ সেই ভূমিভাগ নির্দিষ্ট করিয়া দিবে। কোন নিদ্ধারিত হাটের দর ধরা হইবে এবং একই হাট বরাবর ধরা হইবে। কোন ক্ষেত্রের উৎপাদনের মূল্য প্রচলিত বাজারের দরজ্ঞ ও আবশ্যিক বহনী খরচা অনুসারে কম বেশী হইয়া থাকে। ভিন্ন ২ বাজারের দর বড় ২ বাজার বা রপ্তানীর বন্দরের সমীপস্থ এবং ঐ বন্দর বা বাজারে বহিয়া লইয়া যাইবার সুবিধা অনুসারে কম বেশী হইয়া থাকে। নিম্নত একই বাজারের দর ধরিলে, স্থানীয় এবং বিশেষ কারণ ভিন্ন বাহ্য ও সাধারণ কারণে দরের সাধারণ উত্তর বিশেষ কত দূর হইতে পারে তাহা জানিবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা আছে।

বৃদ্ধির মোকদ্দমার
আপাততঃ প্রমাণ হ-
ইবে।

কালেকটরের, মাপ
করিবার ও রায়ভাগকে
উপস্থিত থাকিলে আ-
দেশ করিবার ক্ষমতা।

৯২। আমরা বিধান করিয়াছি (১২৩ ধারা) যে কালেকটর আপন বিবেচনা অনুসারে, মোকদ্দমা চলিবার যে কোন সময়ে, উক্ত মোকদ্দমা সম্পর্কীয় সমস্ত বা যে কোন ভূমি মাপ করিতে পারেন এবং উক্ত মাপকালে রায়ভাগকে উপস্থিত থাকিবার আদেশ করিয়া আজ্ঞা দিতে পারেন, কিন্তু ঐ আজ্ঞা যথাসময়ে প্রচার হওয়া চাই। উক্ত আজ্ঞা প্রচার হইবার পর কোন রায়ভাগ উপস্থিত হইয়া তাহার ভূমি না দেখাইয়া দিলে, তাহার অনুপস্থিতিতে যে মাপ বা যে কোন কার্য হইয়াছে তাহার যথার্থতা সম্বন্ধে প্রতিবাদ করিতে পারিবে না। যদি কালেকটর যথোচিত অনুসন্ধানের পরও কোন ভূমি মাপিতে বা উক্ত ভূমি-ভাগী রায়ভাগ বা অন্য ব্যক্তির নাম নিরূপণ করিতে অক্ষম হন, তবে তিনি প্রকাশ করিতে পারেন যে ঐ ভূমি জমিদারের সম্পূর্ণ অধিকারভুক্ত। কালেকটর ঐ নির্দেশ লিখিয়া লইবার পর পনের দিনের মধ্যে যদি কোন রায়ভাগ-হাজির হয় এবং তাহার অনুপস্থিতির বিশিষ্ট কারণ দর্শাইতে পারে, তবে কালেকটর যে নিয়ম বা শর্ত উপযুক্ত বলিয়া বোধ করিবেন তদনুসারে পূর্বের নির্দেশ পরিবর্তন বা রহিত করিতে পারিবেন। বিশিষ্ট কারণ দর্শাইতে না পারিলে, কালেকটর উক্ত নির্দেশ পরিবর্তন বা রহিত করিতে অস্বীকার করিয়া আজ্ঞা দিতে পারেন; এবং ঐ আজ্ঞার আপীল কমিশনরের নিকট হইবে। ভূমি প্রণেীর কার্যস্থলে অর্থাৎ বন্দোবস্তী জমাদানী প্রস্তুত করিবার কার্যস্থলে এই বিধান সকল অতীত কার্যকর ও আবশ্যিক বলিয়া বোধ হইবে। এস্থলে ইহাও উল্লেখ করা আবশ্যিক যে এই সমস্ত বিধান নূতন নহে, ১৮৬২ সালের বঙ্গীয় ৬ আইনদ্বারা এইরূপ বিধান বিধিবদ্ধ হয় এবং ১৮৬৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনে এই সকল অন্যান্যি দেখিতে পাওয়া যায়।

অনুপস্থিতির ফল।

১৩। আমরা বিধান করিয়াছি (১২৪ ধারা) যে, ১৫ অধ্যায়ের কার্যসাধনার্থে জীঘৃক লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব যে কোন ব্যক্তিকে কালেকটরের ক্ষমতা প্রদান করিতে পারিবেন, এবং এই আইন সম্বন্ধে উপস্থিত কর্ম, উক্ত ব্যক্তি এবং জিলার কালেকটর সাহেবের মধ্যে বিভাগ করিয়া দিবার পক্ষে যে আদেশ সুবিধাজনক বোধ হইবে, সেই আদেশ দিতে পারিবেন; এবং যে কোন ডেপুটি কালেকটর, জিলার কালেকটর বা কালেকটরের ক্ষমতা প্রাপ্ত কোন ব্যক্তির শাসন ও তত্ত্বাবধারণের নিয়মাধীনে, ১৫ অধ্যায় অনুসারে কালেকটরের উপর সমর্পিত সমুদায় বা যে কোন ক্ষমতা (কতকগুলি বাদে) প্রয়োগ করিতে পারিবে। নিজের প্রযুক্তি অনুসারে বা যে ব্যক্তি তাহার প্রতি অবিচার হইয়াছে বলিবে তাহার আবেদন অনুসারে কালেকটর শাসন ও তত্ত্বাবধারণ ক্ষমতা পরিচালন করিতে পারিবেন। এইরূপ বিধান করা গিয়াছে যে, উক্ত অনুসন্ধান করিবার নিমিত্ত এবং এই আইনের বিধান সকল কার্যে পরিণত করিবার জন্য আবশ্যিক কার্য সমস্ত সম্পাদনার্থে যে আমলা ও অন্য কার্যকারকের প্রয়োজন হইবে, কালেকটর বোর্ড অব রেভিনিউ যে নিয়ম করিয়া দিবে তাহার অধীনে, সেই সমস্ত আমলা ও অন্যান্য কার্যকারক নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

১৪। কার্যানুষ্ঠান শেষ হইলে, কালেকটর মোট খরচার হিসাব প্রস্তুত করিবেন। আবেদক কর্তৃক আমানতী টাকায় এই খরচা শোধ গিয়া যদি কিছু উদ্ধৃত থাকে তবে সেই উদ্ধৃত টাকা ফিরাইয়া দেওয়া যাইবে। কিছু কম পড়িলে, রাজস্বীয় প্রাপ্যের ন্যায় বলিয়া উহা আদায় হইবে। (ক) যে কালেকটর বা ডেপুটি কালেকটর উক্ত কার্যানুষ্ঠান সম্পন্ন করিয়াছেন তাহাদের বেতন বা বারবরদারি; (খ) আমলাগণের বেতন; এবং (গ) প্রকৃত প্রস্তাবে যে উপরি খরচ বা অন্য খরচ হইয়াছে; এই সকল কার্যানুষ্ঠানের খরচার সামিল হইবে। কোন আপত্তি বা আপীল অগ্রাহ্য হইলে, আপত্তি বা আপীলকারী ব্যক্তিকে কিম্বা তাহার প্রতিবাদকারী ব্যক্তিকে, কমিশনার এবং কালেকটর নিজ বিবেচনা অনুসারে খরচার দায়ী করিতে পারেন। বঞ্চিত জমাবন্দীর জন্য কার্যানুষ্ঠানের আবেদক বঞ্চিত খাজানা পাইবার অধিকারী বলিয়া প্রমাণ হইলে, কালেকটর তাহার খরচা দিবার নিমিত্ত রায়তকে আদেশ করিতে পারেন; কিন্তু কোন রায়তই এক বৎসরের বঞ্চিত খাজানা অপেক্ষা অধিক টাকা খরচা হিসাবে দিবার দায়ী হইবে না; এবং ঐ খরচা কিস্তি ২ দিবার আদেশ হইবে। যে খরচা দেওয়া হয় নাই তাহা বাকী খাজানার ন্যায় আদায় হইবে (১২৮ ধারা)। কার্যানুষ্ঠান যাছাদের উপর বর্তিয়াছে তাহাদের প্রত্যেকেই, কালেকটরের বিবরণের, এবং হারের তালিকার, বঞ্চিত জমাবন্দীর অথবা কালেকটর কর্তৃক প্রস্তুত বন্দোবস্তী জমাবন্দীর শংসিত নকল পাইবার অধিকারী এবং উক্ত নকলের খরচা তাহার নিজে দিতে হইবে। কোন রায়ত চারি আনা ফী দিলে জমাবন্দীর নিজস্ব ক্রান্ত অংশের সহী মোহরের নকল পাইবার অধিকারী এবং ঐ ফীতে সব খরচ শোধ হইবে।

১৫। এই রূপ বিধান করা গিয়াছে (১৩০ ধারা) যে, যদি এক বা ততোধিক ভূম্যধিকারী একই স্থানের ভূমি-ভোগী রায়তদিগের বিপক্ষে কোন দেওয়ানী আদালতে বহুসংখ্যক মোকদ্দমা উপস্থিত করে এবং যদি ঐ আদালত এরূপ বোধ করেন যে সেই সমস্ত মোকদ্দমা কালেকটরের দ্বারা নিষ্পত্তি হওয়া বাঞ্ছনীয়, তবে দেওয়ানী আদালত যে জিলার জজ সাহেবের অধীন সেই জিলার জজ সাহেবের নিকট উক্ত অভিপ্রায়ে লিখিতে পারেন এবং জিলার জজ সাহেব উপযুক্ত বোধ করিলে উক্ত মোকদ্দমা সকল কালেকটরের নিকট পাঠাইয়া দিতে পারেন এবং কালেকটরও যেন সর্বপ্রথমেই তাহার নিকট দরখাস্ত হইয়াছে এই ভাবে ঐ মোকদ্দমার কার্যানুষ্ঠান করিবেন। যখন ভূম্যধিকারিগণ কালেকটরের নিকট দরখাস্ত করিবার পরিবর্তে বিশেষ ২ রায়তগণের বিপক্ষে কতকগুলি মোকদ্দমা উপস্থিত করেন, তখন অর্পে দিচার কার্য হইবে; এবং যে বিষয়ে বহু লোকের স্বার্থ আছে সেই বিষয় একত্র অনুসন্ধান হইলে অনেক উপকার হইবে; উক্ত বিধানের এইই উদ্দেশ্য।

১৬। ১৮৭৩ সালের প্রজাবিদ্রোহ বিষয়ক আইন, যাহার মেয়াদ অতীত হইয়াছে, তাহার প্রতিনিধি স্বরূপ এই বিধান করা গিয়াছে যে, যদি কোন জিলার কালেকটর বোধ করেন যে তাহার জিলার অন্তর্গত বিস্তৃত ভূমিভাগের মধ্যে খাজানা সম্বন্ধে এরূপ গুরুতর বিবাদ হইবে যে তাহাতে সাধারণের শান্তি ভঙ্গ হইবার সম্ভাবনা এবং তদ্বিবন্ধন উক্ত ভূমিভাগের রায়তগণকর্তৃক ভূম্যধিকারিগণকে দেয় খাজানার বন্দোবস্ত করিবার জন্য কার্যানুষ্ঠান করা উচিত, তবে তিনি এরূপ বোধ করিবার কারণ লিখিবেন এবং কমিশনারের হস্ত দিয়া উহা জীঘৃক লেপ্টেনেন্ট গবর্নরের গোচরার্থে পাঠাইয়া দিবেন। যদি জীঘৃক লেপ্টেনেন্ট গবর্নরের জ্ঞানোপযোগী যে এরূপ কার্যানুষ্ঠান করা উচিত, তিনি উক্ত কালেকটরকে এই ক্ষমতা দিতে পারেন যে কালেকটর নিজে প্রবৃত্তিগত ঐ খাজানার বন্দোবস্ত করিয়া দেন; এবং তখন কালেকটর যেন উক্ত বিষয় সম্পর্কীয় ব্যক্তিগণ তাহার নিকট দরখাস্ত করিয়াছে এই ভাবে, কার্যানুষ্ঠান করিবেন।

১৭। খাজানার বৃদ্ধি এবং খাজানার নিষ্কারগণ্য আমরা এই রূপ কার্যপ্রণালীর দ্বারা করিয়াছি। কোন আবেদন উপস্থিত করা হইলে কালেকটর এই সমস্ত বিধান অনুসারে কার্য করিতে বাধ্য। যদি এই বিধান গুলি আইন বলিয়া পরিগণিত হয় তাহা হইলে সন্দেহঃ রাজস্ববিভাগে অতিরিক্ত কর্মচারী নিয়োগের আবশ্যিকতা হইবে। এদিকে সন্দেহঃ দেওয়ানী আদালতের কার্যভার ন্যূন হইয়া আসিবে। এই ন্যূনতার জন্য দেওয়ানী আদালতের কর্মচারী সংখ্যা কমাইয়া ঐ আবশ্যিকতার কত দূর পরিপূরণ হইতে পারে তাহার অনুমান করা সম্ভব নয় এবং সন্দেহঃ ইহা আমাদের প্রতি সমর্পিত কর্তব্যেরও অন্তর্ভুক্ত নয়। কিন্তু যদি এই জন্য উপস্থিত বিধান সকল বর্তমান অবস্থায় ও বর্তমানভাবে বিবেচনা করা অভিপ্রেত হয়, তাহা হইলে আমাদের মতে কি কি উপায় অবলম্বন করা যাইতে পারে তাহা উল্লেখ আবশ্যিক ১ম, খাজানা বৃদ্ধি অধ্যায়ের (পঞ্চদশ) বিধান সকল একবারে কার্যে পরিণত করা হইবে না; বিজ্ঞাপন দিয়া জিলা বিশেষে ইহা প্রসারিত হইতে পারে। এই ব্যক্তি বিজ্ঞাপন গেজেটে প্রকাশিত হইবে। ২য়, কেবল কালেকটর খাজানার তালিকা প্রস্তুত করিতে পারেন। ব্যক্তিগতভাবে দেওয়ানী আদালত এই তালিকার প্রয়োগ করিতে পারিবেন। ৩য়, জিলার কোন স্থলে অধিক সম্ভ্রান্ত মোকদ্দমা উপস্থিত হইলেই জিলার জজ কালেকটরের সাহায্য চাহিবেন ৪র্থ, কোন বিশেষ অথবা বহুসংখ্যক মোকদ্দমা উপস্থিত না হইলে ভূম্যধিকারী রাজস্বসংক্রান্ত আদালতে উপস্থিত হইতে পারিবেন না।

এই আইনের কার্য-সাধনার্থে যে কোন ব্যক্তিকে কালেকটরের ক্ষমতা প্রদত্ত হইতে পারিবে।

ডেপুটি কালেকটর কালেকটরের শাসনাধীনে ক্ষমতা প্রয়োগ করিতে পারে।

আমলা প্রকৃতির নিয়োগ।

কার্যানুষ্ঠানের খরচা সম্বন্ধীয় নিয়মাবলী।

বহুসংখ্যক মোকদ্দমা উপস্থিত হইলে দেওয়ানী আদালত কতক মোকদ্দমা কালেকটরের নিকট পাঠাইবেন।

খাজানার বন্দোবস্ত করিবার জন্য নিজ ইচ্ছানুসারে কাগ্য করিবার কালেকটরের ক্ষমতা আছে।

এই প্রণালীতে রাজস্ব বিভাগের কার্য বৃদ্ধির সম্ভাবনা আছে, এবং কমাইবার অন্য উপায় নির্দেশ।

ভালুক এবং পেটোও
ভালুক খাজানা বুদ্ধির
মোকদ্দমা দেওয়ানী
আদালতে উপস্থাপিত
হইবে।

কোন কোন স্থলে
দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রাই-
য়ত কম খাজানা দি-
বার যোগ্য।

কোন আদালতে
দখলী স্বত্ববান রাইয়ত
খাজানা কমাইবার অভি-
যোগ করিবে।

ভালুকদার এবং পে-
টোও ভালুকদারগণ কো-
থায় খাজানা কমাইবার
অভিযোগ করিবে।

৯৮। আমরা এই রূপ বিধান (১৩২ ধারা) করিয়াছি যে, ভালুক, পেটোওভালুকদের খাজানাবুদ্ধির সমস্ত মোকদ্দমা দেওয়ানী আদালতে উপস্থাপিত করিয়া চালান হইবে, এবং দেওয়ানী আইনের সমস্ত বিধান এই সকল মোকদ্দমায় প্রযোজিত হইবে। পরবর্তী বৎসরের খাজানায় হস্তক্ষেপ করিতে হইলে মোকদ্দমা বর্তমান বৎসর শেষ হইবার অন্ততঃ চারি মাস পূর্বে উপস্থাপন করিতে হইবে। উত্তর পক্ষহইতে যে সকল বিষয় উপস্থাপিত হইবে, তৎসমুদয়ের মীমাংসা করিতে আদালতের সম্পূর্ণ ক্ষমতা আছে। আদালত ভূম্যধিকারী যে বর্ধিত খাজানা দাবী করিতেছেন তাহা অথবা তদপেক্ষা কম খাজানা বাহা উচিত ও ন্যায্যসঙ্গত বোধ হইবে, ভূম্যধিকারীর প্রাপ্য বলিয়া আদেশ দিবে।

৯৯। দশ বৎসরের জন্য খাজানার হারের তালিকা অথবা বর্ধিত জমাবন্দী প্রস্তুত করণ সংক্রান্ত বিধান সমূহের নিয়মাধীনে আমরা এই বিধান করিয়াছি যে, যে সকল দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রাইয়ত টাকায় খাজানা দিয়া থাকে, তাহার নিম্নলিখিত হেতুর কোন একটীতে কম খাজানা দিতে পারিবে, যথা;—

(১) পূর্বে সেই রাইয়ত যে পরিমাণ ভূমির জন্য খাজানা দিতে যাপ করিয়া ভূমি তাহা অপেক্ষা কম দেখান হইয়াছে ;
(২) সেই রাইয়তের অধিকৃত ভূমির উৎপাদিকা শক্তি, যখন খাজানা নির্ধারিত হয় তখন অথবা তৎপরবর্তী কোন সময়ের উৎপাদিকা শক্তির তুলনায় রাইয়তের ক্ষমতাভীত কোন স্থায়ী কারণে ন্যূন হইয়াছে।

(৩) সেই স্থানে অথবা যে সকল বাজারে ভূমির উৎপন্ন দ্রব্য সচরাচর বিক্রয় হয়, তথায় যে মূল্য হয় তাহা যখন খাজানা নির্ধারিত হয়, তখন অথবা তৎপরবর্তী সময়ে মূল্যের তুলনায় রাইয়তের ক্ষমতাভীত স্থায়ী কারণে ন্যূন হইয়াছে। এই তিন হেতু খাজানাবুদ্ধির দ্বিতীয়, তৃতীয় এবং চতুর্থ হেতুর ঠিক বিপরীত। খাজানাবুদ্ধির প্রথম হেতুর বিপরীত খাজানা হ্রাসের কোন কারণ নাই। দখলীস্বত্ববান রাইয়ত পূর্বে যে খাজানা দিয়াছে, সেই খাজানা কমাইবার জন্য যদি এই হেতু দেখায় যে, তাহার খাজানা নিকটবর্তী স্থানের সেই শ্রেণীর সেই ভাবে ও সেই প্রকার সুবিধায়ুক্ত ভূমির খাজানা অপেক্ষা অধিক, তাহা হইলে সে বর্তমান আইন অনুসারে খাজানা কমাইবার দাবী করিতে পারে না। আমরা এ স্থলে এই আইনের কোন পরিবর্তন করি নাই।

১০০। দখলীস্বত্ববান রাইয়ত (১) যখন পূর্বে পারাগ্রাফের প্রথম এবং দ্বিতীয় হেতু অনুসারে খাজানা কমাইবার দাবী করিবে তখন দেওয়ানী আদালতে অথবা মাজিস্ট্রেটের নিকটে আর (২) যখন তৃতীয় হেতুতে খাজানা হ্রাসের দাবী করিবে, তখন কেবলমাত্র কালেক্টরের নিকটে মোকদ্দমা উপস্থাপন করিবে। কিন্তু অন্ততঃ দশ জন রাইয়ত এই সূত্রে একত্রিত না হইলে কালেক্টরের নিকটে এই প্রকার কোন মোকদ্দমা উপস্থাপিত হইতে পারিবে না। আমরা প্রকাশ করিয়াছি যে, দশ অথবা তদপেক্ষা অধিক সংখ্যক রাইয়ত আপনাদের যোত ভিন্ন এবং পৃথক হইলেও যদি এক ভূম্যধিকারীকে খাজানা দেয়, তাহা হইলে একত্রিত হইয়া এই প্রকার মোকদ্দমা উপস্থাপন করিতে পারে। শিক্কা অথবা অন্য কোন কারণবশতঃ যদি ভালুকদার অথবা পেটোও-ভালুকদারগণ খাজানা কমাইবার মোকদ্দমা করে তাহা হইলে তাহা গৃহযোগ্য হইলে দেওয়ানী আদালতে উপস্থাপিত হইবে, এবং দেওয়ানী আইনের বিধান সকল ইহাতে প্রযোজিত হইবে।

১০১। যে সকল রাইয়ত তিন কিম্বা তাহা অপেক্ষা অধিক কিন্তু বার বৎসরের ন্যূন কাল ভূমি ভোগ করিয়াছে, চতুর্থ অধ্যায়ে তাহাদের বিষয় লিখিত হইয়াছে। কমিশ্যনসংক্রান্ত মেন্সরিগের ভিন্ন ভিন্ন মতের সামঞ্জস্য করিয়া এই অধ্যায় সকলন করা হইয়াছে। মাকেঞ্জী * এবং ওকিনেলী সাহেব দখলী স্বত্বপ্রাপ্তির

(৭) মাকেঞ্জী সাহেবের অভিপ্রায় এ স্থলে উদ্ধৃত হইল; ১৮৮০ সালের ২০এ জানুয়ারির পক্ষে এই অভিপ্রায় অভিব্যক্ত হয় আমাদের কার্যবিবরণের মধ্যে এই পত্র পাওয়া যাইবে।

“আমি পূর্বেই দেখাইয়াছি যে, বাঁহারা ১০ আইন প্রণয়ন করেন, তাঁহারা বুঝিয়াছিলেন যে, প্রত্যেক বাসিন্দা রাইয়তের দখলীস্বত্ব আছে কোন প্রকারে এই স্বত্বের ক্ষতি করিতে তাঁহাদের ইচ্ছা হয় নাই। আমি সপ্রমাণ করিয়াছি যে, এ আইনের ১২ বৎসরের প্রকরণে তাহার এই স্বত্বের ক্ষতি হইয়াছে। বাঁহালায় অধিকাংশ রাজস্বসংক্রান্ত কর্মচারীই আবার এই মতের অনুসন্ধান করিয়াছেন। প্রচলিত প্রচাসম্মত দীর্ঘভোগকাল সম্বন্ধীয় নিয়ম এই পাণ্ডুলেখো ভঙ্গ হইবে না, ইহা প্রকৃত উত্তর নহে। রাইয়ত কোন সময়ে যথেষ্টভাবে নিকাশিত হইতে পারে, এবং কোন সময়ে তাহার এই নিকাশন হইতে পারে না, আমরা তাহারই সহজ প্রণালী অবধারণ করিতে চাই। এক্ষণে সকলে এক স্থানে বাস ও চাস করে না, সুতরাং কোন বাসিন্দা রাইয়ত নিকাশিত হইতে পারে না, যদি এরূপ বলা অসম্ভব হয়, তাহা হইলে আমি পূর্বেই নিকাশন করিতে, এবং যে কৃষক কোন ভূমিতে অধিবাস করিয়া, স্থায়ীভাবে তাহা কর্ষণ করিবে বলিয়া প্রতিজ্ঞ হইবে, তাহাকে রক্ষা করিতে কহিতেছি। বোধ হয় তিন বৎসরের জন্য চাষই এই প্রতিজ্ঞাতিরকার প্রমাণ বলিয়া গৃহীত হইতে পারে। যে ভূমির উপর পূর্বে দখলীস্বত্ব বা বাঁহা জম্য কোন পাড়া ছিল না, দশ আইনের পাণ্ডুলিপিতে এরূপ বাসিন্দা রাইয়তকে এই ভাবে দখলীস্বত্ব দিবার প্রস্তাব হইয়াছিল।”

“আমি এ বিষয়ে ফীল্ড সাহেবের আপত্তির গুরুত্ব স্বীকার করিতে পারি না। এই রূপ বিধান যে বহুসংখ্যক মোকদ্দমার উৎপত্তি হইবে তাহাতে আবার বিশ্বাস নাই। প্রত্যুতঃ ফীল্ড সাহেবের প্রস্তাবমত স্থানীয় প্রচার উপর সকল বিষয়ের বরাট দিলে নিশ্চয়ই যে মোকদ্দমার উৎপত্তি হইতে ইহাতে তাহা বন্ধ হইবার সম্ভাবনা। এই বিধান নিকটবর্তী সমস্ত্রণীর ভূমির উপর যে খাজানা নির্ধারিত আছে, বার বৎসর ভোগদখলকারী তাহা অপেক্ষা কম খাজানা দিবার যোগ্য, এই জরাজীর্ণ ধারণার মূলোৎপাটন করিবে। ইহা ভূম্যধিকারিগণের স্বত্বের ক্ষতি করিবে না; যেহেতু এতদ্বারা তাঁহাদের সহিত প্রজাদের সমস্ত ক্ষতিকৃত হইবে, এবং প্রেনীভেৎ না করিয়া সকলের উপর এক নিয়মে খাজানা বুদ্ধির বিষয় উপস্থাপিত হইবে। ইহা রাজনৈতিক হেতুতে সকলের বাঞ্ছনীয় কারণ, ইহাতে আপনাদের শস্যক্ষেত্রের অধিকার সম্বন্ধে প্রজার স্বত্ব নির্ধারিত হইবে। গবর্ণমেন্টের সাক্ষাৎ সম্বন্ধে করবুদ্ধির সোনা নির্ধারণ করা উচিত, এই প্রস্তাব এই বিধানের সহিত সংযোজিত হইলে কৃষিকার্যের উন্নতায় ভিত্তি প্রশস্ত হইবে দুর্ভিক্ষের ভয় ন্যূনতর হইয়া আসিবে এবং যে সম্পত্তির উপর দীর্ঘভোগ প্রথা অনুসারে (যদিও আইন এবং ন্যায়ের বিরুদ্ধে) ভূম্যধিকারীর অধিকার জন্মিয়াছে, এবং বাঁহাহইতে তাহাকে বঞ্চিত করা মুখতার কার্য সেই সম্পত্তির মূল্য হ্রাস না হইয়াও স্থায়ী রাইয়তী স্বত্ব অবধারিত থাকিবে।”

বাঁহারা তিন বৎসর কাল বাস করিয়া আপনাকে স্থায়ী অথবা বাসিন্দা রাইয়ত বলিয়া এক প্রকার প্রকাশ করিয়াছে যদি তাহার যাবৎ নিকটবর্তী অন্যান্য দখলীস্বত্ববান প্রজার ন্যায় এক নির্দিষ্ট হারে খাজানা দিবে, তাবৎ যথেষ্টভাবে নিকাশন হইতে রক্ষিত হয় তাহা হইলে মাকেঞ্জী সাহেব চতুর্থ অধ্যায়ের অনুসূচ্য নহেন।

১৮৮০ সালের ১০ই জানুয়ারির পক্ষে ফীল্ড সাহেবের অভিপ্রায় প্রকাশিত হইয়াছে। ইহাও আমাদের কার্য বিবরণের মধ্যে পাওয়া যাইবে।

কাল বার বৎসরের পরিবর্তে তিন বৎসর করিতে চাহেন। ডাম্পিয়ার এবং ফোল্ড এ অংশে ১৮৫১ সালের আইনের কোন পরিবর্তন করিতে ইচ্ছা করেন না। ইহাদের বিশ্বাস, এতদ্বারা যে সকল লোকের উপকারের সম্ভাবনা আছে, তাহাদের সংখ্যা এবং উপকারের পরিমাণ এত অধিক হইবে না, যদ্বারা বর্তমান অধিকার সম্বন্ধীয় ধারণার ও বর্তমান স্বত্বের গোলযোগ জনিত ক্ষতির পূরণ হইতে পারে এবং এই নূতন বিধানে সম্ভবতঃ সর্বদা মোক্ষম হইবে। প্রস্তাবিত বিষয়ে কোন পরিবর্তনের আবশ্যিকতা দেখা না যাওয়াতে কমিশনের এই শেষোক্ত দুই জন মেম্বর চতুর্থ অধ্যায় একবারে তুলিয়া দিবার অতিপ্রায় প্রকাশ করিয়াছেন। আমরা এই অধ্যায়ের বিধান সকল উল্লেখ করিতে প্রবৃত্ত হইতেছি।

১০২। এই ব্যবস্থা (২৬ ধারা) করা হইয়াছে যে, কোন রায়ত ক্রমাগত তিন কিম্বা তাহা অপেক্ষা অধিক কিন্তু বার বৎসরের নূন কাল কোন নির্দিষ্ট সময় অথবা বৎসর বৎসরের জন্য পাট্টা করিয়া খামার, নিজ ঘোত অথবা সেরী ভূমি ব্যতীত কোন ভূমি প্রজাবরূপ চাষ করিলে ও মৎসে রাখিলে বা ভোগ করিলে ভূম্যধিকারীকে তাহার (ক) খাজানা না দেওয়া; কিম্বা (খ) যে নিয়মভঙ্গ হইলে উচ্ছেদ মণ্ড অবধারিত হইবে, পাট্টার এরূপ কোন নিয়মভঙ্গ অথবা (গ) ভূম্যধিকারীর প্রার্থিত বর্জিত খাজানা দেওয়ার অধিকার এই তিন কারণ ব্যতীত অন্য কোন কারণে ভূমি হইতে তাহাকে উচ্ছেদ করা হইবে না। পাণ্ডুলেখ্যের বিধানে বর্জিত খাজানার জন্য এই দাওয়ার সীমা নির্ধারিত হয় নাই। কিন্তু বৎসর শেষ হইবার অন্ততঃ তিন মাস পূর্বে রায়তকে এবিষয়ের সংবাদ দিতে হইবে। যদি রায়ত সংবাদ পাওয়ার পরেও সেই ভূমি ভোগদখল করিতে থাকে, তাহা হইলে তাহাকে দাবীকৃত বর্জিত খাজানা দিতে হইবে। যদি সে এই বর্জিত খাজানায় ভূমি রাখিতে অসম্মত হয়, তাহা হইলে ভূম্যধিকারীকে জাড়িয়া যাইবার ইচ্ছা জানাইবে। এই রায়ত ভূম্যধিকারীর প্রার্থিত বর্জিত হারে এক বৎসরের খাজানা উপসুৰজনিত ক্ষতিপূরণরূপ পাইবে। যদি ভূম্যধিকারী পরবর্তী বৎসরের প্রথম মাসে তাহাকে এই ক্ষতিপূরণের টাকা না দেন, তাহা হইলে রায়ত পূর্ব খাজানায় সেই ভূমি আপনার ভোগ দখলে রাখিতে পারিবে।

১০৩। উল্লিখিত হেতুত্রয়ের কোন একটীতে কোন রায়তকে উচ্ছেদ বা নিষ্কাশন করা গেলে সে কর্ষণ অথবা ভোগ করিবার সময় ভূমির যে উন্নতি করিয়াছিল, উচ্চতায় তাহার ক্ষতিপূরণ করিতে হইবে। যে সমস্ত কার্যে ভূমি কর্ষণেই স্থায়ী সুবিধা হইয়াছে, এবং যদ্বারা ভূমির উৎপাদিকা শক্তি স্থায়ীরূপে বৃদ্ধি পাইয়াছে সেই সমস্ত কার্য আমরা উন্নতি সংজ্ঞার অর্থ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছি। নিম্নলিখিত বিষয়গুলিও ইহার অন্তর্ভুক্ত হইবে;—

(ক) কৃষিকার্য্যকারী প্রজার বাসজন্য উপযুক্ত আবাসগৃহ এবং অন্যান্য গৃহনির্মাণ।

(খ) কৃষিকার্য্যার্থ জল জমা করিবার, জল যোগাইবার এবং জল বিতরণ করিবার জন্য পুষ্করিণী, কূপ এবং অন্যান্য কার্য্য করণ।

(গ) ভূমিহইতে জল নিষ্কাশনজন্য কিম্বা জলপ্লাবন অথবা নদী প্রভৃতির আক্রমণ জন্য ক্ষয় বা অন্যবিধ ক্ষতি হইতে ভূমিকে রক্ষা করিবার জন্য কার্য্য।

(ঘ) কৃষিকার্য্যের জন্য ভূমি আবাদ, পরিষ্কার করণ অথবা ঘেরাও।

(ঙ) উল্লিখিত কার্য্যের কোন একটী নবীকৃত অথবা পুনঃ প্রস্তুত করণ, কিম্বা তাহার কিছু পরিবর্তন বা তাহাতে অন্য কিছু সংযোজন।

(চ) ফলবৃক্ষ রোপণ।

১০৪। ভূম্যধিকারী এবং প্রজা পরস্পর সম্মত হইয়া আপনাদের মধ্যে উন্নতির জন্য এই ক্ষতিপূরণের টাকা, তাহার প্রণালী এবং তাহা দিবার সময় নির্ধারণ করিবেন। যদি এবিষয়ে উভয়পক্ষে ঐক্য না হয়, তাহা হইলে দেওয়ানী আদালত এই টাকা অবধারিত করিবেন। অবধারণ সময়ে নিম্নলিখিত বিষয়গুলি বিবেচনাম্বলে আনিতে হইবে;—

(ক) উন্নতি বিধানকম্পে রায়ত যত টাকা ব্যয় করিবে, তাহা হইতে যে বৎসর ভূমির উন্নতিজন্য ব্যয় হইয়াছে, সেই বৎসরের পরে যাবৎ সেই ভূমি তাহার ভোগদখলে থাকে ও যাবৎ উন্নতির ফল অক্ষুণ্ণ থাকে তাবৎ প্রতি বৎসরের জন্য অনুপাত অনুসারে কিছু কিছু অংশ বাদ দিয়া যাহা থাকিবে তাহাই রায়তের প্রাপ্য ক্ষতিপূরণের টাকার সমষ্টি হইবে।

(খ) উন্নতিবিষয়ক কার্য্যের মেরামত জন্য সম্মত যে টাকা আবশ্যক হইবে, তাহা রায়তের প্রাপ্য ক্ষতিপূরণের টাকা নির্ধারণ সময়ে হিসাবে বাদ দিতে হইবে।

(গ) রায়তের জন্য যোতের যে ক্ষতি হইয়াছে, তাহার হিসাবে ধরিতে হইবে।

দেওয়ানী আদালত ক্ষতিপূরণের টাকা নির্ধারণ করিয়া সেই টাকার ডিক্রী দিবেন। যদি এই টাকা পক্ষাংশের অধিক না হয়, তাহা হইলে এই ডিক্রীই চূড়ান্ত ও শেষ হইবে (৩০ ধারা)।*

১০৫। আমরা এই বিধান করিয়াছি (৩১ ধারা) যে, দখলীস্বত্ববান রায়ত যে হেতুতে খাজানা কমাইবার প্রার্থনা করিতে পারে, সমালোচ্য শ্রেনীর রায়তও সেই হেতু দেখাইয়া যুক্তাযোগে দেয় আপনার খাজানা হ্রাস করিবার দাবি করিতে পারিবে, এবং যদি ভূম্যধিকারী, রায়ত যে কম খাজানা দিবার যোগ্য হইয়াছে, সেই কম খাজানা লইতে অস্বীকৃত হন, তাহা হইলে রায়ত ভূমি পরিত্যাগ এবং ক্ষতিপূরণের দাবি করিতে পারিবে। ভূম্যধিকারী যে হার নূন করিতে অসম্মত হইয়াছেন, সেই হার অনুসারে এক বৎসরের খাজানার পরিমাণে এই ক্ষতিপূরণের টাকা দিতে হইবে।

বিশেষ দল ব্যতীত তিন বৎসরের জন্য ভোগদখলকারী রাইয়-তেরা নিষ্কাশন হইতে রক্ষিত হইবে।

বর্জিত খাজানার দা-ওয়া।

এই রাইয়ত বর্জিত হারে ভূমি রাখিতে অসম্মত হইলে উপ-গ্রহ জনিত ক্ষতি-পূরণের টাকা পাইবে।

উপরি লিখিত তি-নটি হেতুর কোন এক-টিতে যদি রাইয়ত নি-ষ্কাশিত হয়, তাহা হই-লে ভূমির উন্নতির জন্য তাহার ক্ষতিপূরণ ক-রিতে হইবে।

যদি উভয় পক্ষে ঐক্য না হয়, তাহা হইলে দেওয়ানী আদালত ক্ষতিপূরণের টাকা নির্ধারণ করিবেন।

ক্ষতিপূরণের টাকার ডিক্রী হইবে।

তিন বৎসরের রাই-য়ত খাজানা কমাইবার দাবি করিতে পারে এবং যদি ভূম্যধিকারী ইহাতে অসম্মত হন, তাহা হইলে ভূমি জা-ড়িয়া দগ্য ক্ষতিপূরণের দাবি করিতে পারে।

* এই সকল বিধান প্রস্তুত করিবার সময় আমরা ১৮৬৮ সালের অক্টোবর কর সংক্রান্ত ১১ আইনের ২২-২৩ ধারা; ১৮৭০ সালের উত্তর পশ্চিমপ্রদেশের কর সংক্রান্ত ১৮ আইনের ৪৪ হইতে ৪৭ ধারা; আয়লওয়ের ১৮৭০ সালের ভূম্যধিকারী এবং প্রজা সংক্রান্ত আইন অর্থাৎ ৩৩ এবং ৩৪ বিক্টোরিয়া ৪৯ অধ্যায়ের ৩ হইতে ১৪ ধারা এবং ইংলণ্ডের ১৮৭৫ সালের কৃষি সম্বন্ধীয় বোত সংক্রান্ত আইন অর্থাৎ ৩৮ এবং ৩৯ বিক্টোরিয়া ২২ অধ্যায় হইতে অনেক সাহায্য পাইয়াছি।

যে সকল রাইয়ত
তিন বৎসরের ন্যূনকাল
ভূমি ভোগ দখলে রা-
খিয়াছে।
এই সকল রাইয়তের
নিষ্কাশন।

যে সকল রাইয়ত
তিন বৎসরের ন্যূন
কোন নির্দিষ্ট সময়ের
জন্য ভূমি অধিকার
করিয়াছে, অনুযতি ব্য-
তীত তাহাদের ভূমি
অধিকারে রাখা।

যদি বর্ধিত হারে খা-
জানা দিবার জন্য কোন
লিখিত চুক্তিপত্রে আব-
দ্ধ না হয়, তাহা হইলে
নোটিশ জারী না করি-
লে তিন বৎসরের অন্য
রাইয়ত বর্ধিত হারে
খাজানা দিবে না।

বাটী নির্মাণার্থে
ব্যবহৃত ভূমি বিষয়ক
ব্যবস্থা।

রাইয়ত আপনায়
ঘোড়ের উপর আপনায়
ব্যবহার জন্য ইটক নি-
শ্চিত বা অন্য কোন
উপযুক্ত গৃহ নির্মাণ ব-
সিতে পারে।

১০৬। যে সকল রাইয়ত তিন বৎসরের ন্যূন কাল ভূমি ভোগদখলে রাখিয়াছে পক্ষ অধ্যায়ে তাহাদের বিষয় উল্লিখিত হইয়াছে। এই সকল রাইয়তকে কোন বিশেষ অধিকার দিবার কি ইহাদিগকে কোন বিশেষ উপায়ে রক্ষা করিবার প্রস্তাব হয় নাই। ইহারা ভূম্যধিকারীর ইচ্ছানুসারে ভূমি ভোগদখল করিয়া থাকে; কিন্তু আদালত কর্তৃক ইহাদের উপর উপযুক্ত সময়ে নোটিশ জারী না করিলে ইহারা ভূমিহইতে নিষ্কাশিত হইতে পারিবে না। এই শ্রেণীর রাইয়ত ভবিষ্যতে আপনাদের দেয় খাজানা অবধারণ করিবার অথবা খাজানা কমাইবার দাবি উপস্থিত করিতে পারিবে না। এই সিদ্ধান্ত আদালতের নিষ্কাশিত মূলক ও ঘেচ্ছাধীন প্রকার অবস্থার স্বাভাবিক ফল। কোন ভূম্যধিকারী এই শ্রেণীর কোন রাইয়তকে নিষ্কাশিত করিতে ইচ্ছা করিলে ভূমি ছাড়িয়া দিবার জন্য দেওয়ানী আদালতদ্বারা তাহার উপর নোটিশজারী করিবেন। ভূম্যধিকারী যে বৎসর ভূমি অধিকার করিতে ইচ্ছা করেন সেই বৎসরের পূর্ববর্তী বৎসর শেষ চতুর্থবার অন্ততঃ তিন মাস পূর্বে এই নোটিশ জারী করিতে হইবে। নোটিশ জারীর পর যদি রাইয়ত পরবর্তী বৎসরের প্রথম দিনে ভূমি ছাড়িয়া না দেয়, তাহা হইলে ভূম্যধিকারী সেই রাইয়তকে ছাড়াইবার জন্য তিন মাসের মধ্যে মোকদ্দমা উত্থাপন করিতে পারিবেন। মোকদ্দমা উত্থাপিত হইলে রাইয়ত যত দিন ভূমি আপনায় ভোগদখলে রাখিবে, তত দিন পূর্ববর্তী সময়ের সহিত যোগ করা হইবে না; কারণ তাহা হইলে যাহারা তিন বৎসরের অধিক কাল ভূমি আপনাদের ভোগ দখলে রাখিয়াছে, তাহারা আইনানুসারে যে উন্নত অবস্থার সুবিধা ভোগ করিতেছে, রাইয়তকে সেই সুবিধা দেওয়া হইবে। যদি অবশেষে রাইয়তের বিরুদ্ধে নিষ্কাশনের ডিক্রী হয়, তাহা হইলে সেই রাইয়তকে যত দিন ভূমি অন্যায়রূপে আপনায় অধিকারে রাখা হইয়াছে তত দিনের জন্য সেই ভূমির জামার সম্পূর্ণ মূল্য দিতে হইবে। ভূমির অধিকার না পাওয়াতে ভূম্যধিকারীর যে ক্ষতি হইয়াছে রাইয়ত সে ক্ষতিরও পূরণ করিবে (৩৪ ধারা)। যে রাইয়ত তিন বৎসরের ন্যূন কোন নির্দিষ্ট সময়ের জন্য ভূমি আপনায় অধিকারে রাখিয়াছে, নির্দিষ্ট সময় অতীত হইয়া গেলে সে যদি ভূমি ছাড়িয়া দিতে সম্মত না হয়, ও অধিকারে আনিবার জন্য ভূম্যধিকারীর লগৎ কি ভাবতঃ সম্মতি না থাকে তাহা হইলে, আমরা তাহার প্রতিও এই সকল বিধান প্রয়োগ হইবার ব্যবস্থা করিয়াছি। বর্তমান ব্যবস্থাপ্রসূত আইন এই সকল বিষয়ে নীরব এবং যে সমস্ত রাইয়তের দখলীস্বত্ব নাই তাহাদের সম্বন্ধে মোকদ্দমা নিষ্কাশিত নজীরহইতে উপযুক্ত ব্যবস্থা পাওয়া যায় না, আমরা বিশ্বাস করি এই সকল বিষয় সম্বন্ধে যে বিশদ ব্যবস্থা বিহিত হইল, তাহা ন্যায্যসঙ্গত বলিয়া বিবেচিত হইবে এবং তদ্বারা ভবিষ্যতে মোকদ্দমার সংখ্যা ন্যূন হইয়া আসিবে।

১০৭। যে সকল রাইয়তের দখলী স্বত্ব নাই, সেই সকল রাইয়তের সম্বন্ধে অন্য একটা বিষয় মীমাংসা করিতে গোলযোগ হইয়া থাকে, আমরা এই গোলযোগ দূর করিবার জন্য বিধান (৩৫ ধারা) করিয়াছি যে, যে রাইয়ত তিন বৎসরের ন্যূন কাল ভূমি অধিকার করিবে, সে যদি বর্ধিত হারে খাজানা দিবার জন্য লিখিত চুক্তিপত্রে আবদ্ধ না হয়, কিম্বা যে বৎসরের জন্য এই খাজানার প্রার্থনা করা হইয়াছে, সেই বৎসরের পূর্ববর্তী বৎসর শেষ চতুর্থবার অন্ততঃ তিন মাস পূর্বে যদি তাহার উপর নোটিশজারী করিয়া সেই বর্ধিত খাজানা প্রার্থনা করা না হয়, তাহা হইলে সে বর্ধিত হারে খাজানা দিবে না। এই নোটিশে খাজানা বৃদ্ধির হেতু নির্দিষ্ট থাকিবে; পাণ্ডুলেখের কোন বিধান ক্রমেই এই সকল হেতুর মীমাংসা নির্দেশ করিতে হইবে না যদি রাইয়ত বর্ধিত খাজানা দিতে অনিচ্ছুক হয়, তাহা হইলে ভূমি ছাড়িয়া দিবে, যদি ভূমি ছাড়িয়া না দেয়, তাহা হইলে বর্ধিত খাজানা দিতে বাধ্য হইবে; কিন্তু এই বর্ধিত খাজানা পূর্বতন খাজানার দ্বিগুণ অপেক্ষা অধিক হইবে না। মোকদ্দমার নজীর অনুসারে আমরা ব্যাখ্যা প্রসঙ্গে এই বিধান করিয়াছি যে, যদি এই শ্রেণীর কোন রাইয়তের উপর ভূমি ছাড়িয়া দিবার জন্য কিম্বা নির্দিষ্ট বর্ধিত খাজানা দিবার জন্য নোটিশজারী করিলে সে ভূমি আপনায় অধিকারে রাখিতে চাহে তাহা হইলে প্রজাসম্বন্ধে শেষ হইয়াছে বলিয়া বিবেচিত হইবে না, এবং নোটিশ বর্ধিত খাজানা দেওয়ার নোটিশ বলিয়া পরিগণিত হইবে।

১০৮। নগরের ন্যায় কৃষকপঞ্জীতে বাটী নির্মাণ এবং তদনুরূপ কার্যে যে ভূমি ব্যবহৃত হয়, তৎসম্বন্ধে আইন ব্যবস্থাপন করা আমাদের মধ্যে অনেকে সঙ্গত বলিয়া বিবেচনা করিয়াছেন। আমাদের বিশ্বাস, অকৃষিকারী ব্যক্তিদের সম্ভাব্য বৃদ্ধি পাইয়াছে, এবং এক্ষণেও বৃদ্ধি পাইতেছে; নগর ব্যতীত পল্লীগামসমূহে একরূপ অনেক ব্যক্তি আছেন যে, ঘাঁহারা কৃষিকার্যের জন্য ভূমি অধিকার না করিলেও আবাস গৃহের জন্য ভূখণ্ড অধিকার করিয়া থাকেন, এবং অনেক স্থলে অনেক বৎসর পর্যন্ত এই ভাবে অধিকার করিয়া আসিয়াছেন। ব্যবসায়ী লোক—যাহাদিগকে উৎসাহিত করা অভিপ্রায়—মহাজন, এবং দোকানদারের আপনাদের গৃহ, দোকান এবং গোলা নির্মাণজন্য ভূমির প্রয়োজন পড়ে, জমিদার কোন কোন স্থলে এই জন্য ব্যবহৃত বাস্তবিক ভূমির অপেক্ষাকৃত অধিক খাজানা গৃহণ করিয়া থাকেন। নতুন গাম সংগঠন কিম্বা কোন প্রাচীন গামের সম্পূর্ণরূপে সচরাচর তাঁহার এই বিধিসিদ্ধ লভের কারণ হইয়া থাকে, আমরা এক দিকে স্থল বিশেষে বর্ধিত আয়ের ফল ভোগ করিবার জন্য জমিদারকে রক্ষা করা অপব দিকে সহসা যথেষ্টভাবে নিষ্কাশনহইতে প্রজাকে রক্ষা করা উচিত বিবেচনা করিতেছি। কোন লাভবান ব্যবসায়ী অথবা শিল্পী প্রায়ই পাকা বাড়ী করিতে বিশেষ ইচ্ছা করে, কিন্তু উক্ত কার্যের নিমিত্তে প্রয়োজনীয় ভূমির উপর স্বত্বলাভ করা দুর্লভ দেখিয়া, পাছে সে পরে নিষ্কাশিত হয়, এই আশঙ্কায় অর্থব্যয় করিতে সম্মত হয় না। নিষ্কাশনস্থলে বাটী নির্মাণের উপকরণাদি স্থানান্তরিত করিতে বলা হইয়া থাকে, কিন্তু নতুন পাকা বাড়ীর সম্বন্ধে ইহা এক প্রকার উপহাসস্বরূপ হয়। আমাদের বিশ্বাস সুবিধাজনক বাটীর নির্মাণ এবং তাহা ব্যবহার করা অপেক্ষা অন্য কিছুতেই সাধারণের অধিকতর পরিতোষ জন্মিতে পারে না, এই জন্য আমরা কৃষক এবং অকৃষিকারী উভয় শ্রেণীর মধ্যেই এই বিষয়ের সুবিধাসম্পাদন এবং ইহার উন্নতিজন্য উৎসাহদান করিতে প্রয়াস পাইয়াছি।

১০৯। প্রথমে আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে, কোন ভূমি কৃষিকার্যের জন্য, বা উদ্যান করিবার জন্য, গো প্রভৃতি চরণের জন্য বা তদনুরূপ অন্য কোন কারণে ব্যবহার করা বা ব্যবহার করিতে দেওয়া হইলে কোন রাইয়ত তাহার ভূম্যধিকারীর সম্মতি ব্যতীত যে জন্য পূর্বে সেই ভূমি ব্যবহার করা বা ব্যবহার করিতে দেওয়া হইয়াছে, তদবিরুদ্ধ গৃহ নির্মাণ বা অন্য কোন বিষয়ের জন্য সেই ভূমির কোন অংশ ব্যবহার করিতে পারিবে না, কিন্তু রাইয়ত তাহার ভূম্যধিকারীর সম্মতি ব্যতীত আপনায় ঘোড়ের উপর আপনায় এবং পরিবারবর্গের বাসের জন্য ইটকনির্মিত বা অন্য কোন আবাসগৃহ এবং তৎসঙ্গে উপযুক্ত অন্যান্য বাহিরের গৃহ নির্মাণ করিতে পারে।

ইহাতে এই ফল হইবে যে, রায়ত আপনাব্যবসায়ের জন্য সুবিধাজনক বাটী নির্মাণ করিবার ক্ষমতা পাইলেও, এবং এই ক্ষমতা বখানিয়মে ব্যবহৃত হইলে তাহাকে রক্ষা করা হইলেও সে তাহার ভূমির উপর পাকা দোতান ঘর বা ভাড়াবাগান নির্মাণ অথবা অপরের বাসের জন্য আপনাব্যবসায়ের যোত গৃহনির্মাণস্থান করিতে পারিবে না। যদি কোন নতুন নগর বা গ্রামের উদ্ভব হয়, এবং বাটী নির্মাণের জন্য কৃষিকার্যের ভূমি সকল আবশ্যক হইয়া উঠে, তাহা হইলে মঙ্গলসম্মতিবিশিষ্ট রায়ত, বাটী প্রভৃতি নির্মাণ করিতে দেওয়ার জন্য ভূমির যে মূল্য বর্দ্ধিত হইবে, সেই বর্দ্ধিত মূল্যের সমুদয় অংশ আত্মসাৎ করিতে পারিবে না, যেহেতু ভূমিধিকারীর সম্মতি ব্যতীত সে ভূমির এইরূপ ব্যবহার করিতে পারে না। এইরূপে ভূমিধিকারীও সেই বর্দ্ধিত মূল্যের সমুদয় অংশ আত্মসাৎ করিতে পারিবেন না; যেহেতু ভূমি রায়তের অধিকারে রহিয়াছে এবং রায়ত কোন প্রকারে নিষ্কাশিত হইতে পারে না, ভূমিধিকারী গৃহনির্মাণকে কোন তৃতীয় ব্যক্তিকে এই ভূমি দিতে পারেন না। এই হেতু যখন ভূমিধিকারী এবং রায়ত উভয়ের সম্মতি ব্যতীত গৃহ নির্মাণ কার্য আরম্ভ হইতে পারে না এবং যখন উভয়ের লাভের জন্য এই বর্দ্ধিত মূল্য আপনাদের মধ্যে ভাগ করিয়া লইবার কোন বন্দোবস্ত করা আবশ্যক দেখা যাইতেছে, তখন আশা করা যায় যে আত্মসম্মতি উভয়কে এই বন্দোবস্ত করিতে প্রবর্তিত করিবে। সুতরাং সম্পত্তিতে যে উভয় ব্যক্তির স্বত্ত্ব রহিয়াছে, তাহার আপনাদের মধ্যে এই বর্দ্ধিত মূল্য ভাগ করিয়া লইবে, এই ফল হইবে (পাণ্ডুলেখ্যের ৩৬ ধারা দেখা)

১১০। যদি রায়ত ভূমিধিকারীর সম্মতি না পাইলেও ভূমি অন্যরূপে ব্যবহার করিতে আরম্ভ করে তাহা হইলে ভূমিধিকারী তাহাকে এই কার্য হইতে বিরত হইবার আজ্ঞা দিয়া তাহার উপর নোটিস জারী করিবেন। যদি রায়ত এই নোটিস অনুসারে, বিরত না হয়, তাহা হইলে ভূমিধিকারী দেওয়ানী আদালতে যাইয়া নিষেধ আজ্ঞা প্রার্থনা করিবেন। যদি রায়ত এই নিষেধ আজ্ঞা প্রতিপালন না করে, তাহা হইলে আদালত রায়তকে ভূমিতট্টে নিষ্কাশিত করিতে পারিবে, এবং ভূমি পূর্বের অবস্থায় রাখিতে যে ব্যয় হইবে ক্ষতিপূরণরূপ তাহা দিতে রায়তের প্রতি আদেশ দিবেন। মাকেস্তা এবং ওকিনেগা সাহেব রায়তের নিষ্কাশনে আপত্তি করেন। কিন্তু আমাদের অনেকের বিবেচনায় এই নিষ্কাশন পরামর্শসিদ্ধ বোধ হইয়াছে। যদি রায়ত অন্য হেতু দেখাইয়া সেই ভূমি অন্য প্রকারে ব্যবহার করিবার দাওয়া করে, তাহা হইলে সে আদালতের নিষেধ আজ্ঞা জন্য ভূমিধিকারীর উপস্থাপিত মোকদ্দমায় আপনাব্যবসায়ের সমর্থন স্বরূপ এই দাওয়া উপস্থিত করিতে পারে। রায়তকে ভূমিধিকারীর স্বত্ত্বের ন্যায্যতার প্রতিবাদ করিবার এই রূপ সুযোগ দেওয়া হইয়াছে। ইহার পরে যদি আমরা নির্দেশ করি যে রায়ত প্রথমে ভূমিধিকারীর নোটিসে মনোযোগ না দিলে এবং পরে আদালতের আদেশে তাচ্ছিল্য দেখিলে নিষ্কাশিত হইবে, তাহা হইলে আমাদের এই নির্দেশ বোধ হয় অযৌক্তিক হইবে না (পাণ্ডুলেখ্যের ৩৮ ধারা)।

১১১। বর্তমান আইনের কোন নিদিষ্ট ব্যবস্থা না থাকায় অনেক রায়তের একপ প্রকৃত বিশ্বাস আছে যে, তাহার ইচ্ছামত আপনাদের ভূমিতে গৃহনির্মাণ করিতে পারে। আমরা এই জন্য ব্যবস্থা করিয়াছি যে, কোন রায়ত আপনাব্যবসায়ের ভূমি অন্যরূপে ব্যবহার করিতে আরম্ভ করিলে যদি ভূমিধিকারী আপনাব্যবসায়ের এই সম্পত্তির প্রতি ঐদারী দেখাইয়া রায়তকে বিরত করিবার জন্য তাহার উপর নোটিস জারী করিতে ও তৎপরে নিষেধ আজ্ঞা লইতে বিলম্ব করেন তাহা হইলে পরে একপ আজ্ঞা পাইলেও রায়তকে নিষ্কাশিত করিতে পারিবেন না, এবং নোটিস পাওয়ার পূর্বে রায়ত যে গৃহ বা অন্য কোন বিষয় প্রস্তুত করিয়াছে, তাহা স্থানান্তরিত করিতে তাহার যে ক্ষতি হইয়াছে, তাহা পূরণ করিবেন। এই স্থলের সত্ত্ব নিষ্কাশিত স্থলের পার্থক্য দেখা যাইতেছে, যে স্থলে রায়ত একপ দেখাইতে পারিবে যে, সে যাহা করিতেছিল, তাহা ভূমিধিকারী জানিতেন; জানিয়াও নীরবে রহিয়াছিলেন এবং তাহাকে গৃহনির্মাণ ও অন্য কোন কাহার জন্য অর্থ ব্যয় করিতে দিয়াছিলেন। ইহা বলা যাইতে পারে যে, যদি এই পাণ্ডুলিপি বিধিবদ্ধ হয় তাহা হইলে আইন আর অনিদিষ্ট অবস্থায় থাকিবেও না এবং রায়ত জানিতে পারিবে যে, তাহার নিজের আবাসগৃহ ব্যতীত অন্য কোন গৃহ নির্মাণে তাহার কোন অধিকার নাই সুতরাং যদি সে আইন অমান্য করিয়া গৃহ প্রস্তুত করে, তাহা হইলে কোন রূপ ক্ষমতা না থাকিতে সে যাহা প্রস্তুত করিয়াছে, তাহা ভাঙ্গিয়া ফেলিবার জন্য কোন ক্ষতিপূরণ করা উচিত নয়। ইহার উত্তর এই, দেওয়ানী আইন সাপেক্ষ এবং প্রকৃতির নিয়মের অবিরোধী ব্যক্তিগত অধিকার সংক্রান্ত এই সকল বিষয়ে “আমি আইন জানি না এই ওজর গ্রাহ্য নয়” এই প্রসিদ্ধবাক্য লওয়া আমাদের বিবেচনায় কিছু বাড়াবাড় করা হইয়াছে। গবর্ণমেন্ট যে সকল আইন প্রণয়ন করেন এবং যাহা গেজেটে প্রকাশিত হয়, এক জন শিক্ষিত জমিদার তৎসমুদয় অবগত থাকেন, এই সকল প্রদেশে এই অনুমানের বল বাহ্যি হউক না কেন, এক জন নিরক্ষর রায়তের সম্বন্ধে এই অনুমান অতি অস্পষ্ট পরিমাণেই পড়ে। এই জন্য আমরা যে ভূমিধিকারী আপনাব্যবসায়ের অধিকারের প্রতি তীব্র দৃষ্টি রাখেন এবং সেই অধিকার প্রবল করিতে প্রস্তুত থাকেন, উপস্থিত বিষয়ে, তাহার সত্ত্ব যে জমিদার আপনাব্যবসায়ের সম্পত্তি তত্ত্বাবধানে রাখিলে প্রবল ও অমনোযোগী থাকেন, তাহার বিশেষ পার্থক্য বিধান করিয়াছি।

১১২। কিন্তু তৃতীয় আর একটি স্থল হইতে পারে; অর্থাৎ রায়ত ভূমি অন্য প্রকারে ব্যবহার করিতে আরম্ভ করিয়াছে, ভূমিধিকারী ইহা জানিয়াও কোন আপত্তি করেন নাই, ও রায়তকে বাটী প্রভৃতি নির্মাণে টাকা ব্যয় করিতে দিয়াছেন। ইদৃশ স্থলে এবং যে স্থলে ভূমিধিকারী দুই বৎসরের মধ্যে রায়তকে বাটী প্রভৃতির নির্মাণ কার্য হইতে বিরত করিবার নোটিস দেন নাই (এস্থলে ভূমিধিকারী এ বিষয় জানিতেন কি না, তাহা দেখিবার প্রয়োজন নাই,)—সে স্থলে আমরা এই বিধান করিয়াছি যে, ভূমিধিকারী পরে ভূমির ব্যবহার পরিবর্তনের আপত্তি করিয়া রায়তকে বাধা দিতে পারিবেন না। তাহার ভূমিধিকারী এবং প্রজাঘটিত ইংরাজী আইনের বিধান অনুসারে মঙ্গলসম্মতিবিশিষ্ট রায়তকে দেখেন, এই সকল বিধানের কোন কোনটিতে তাঁহারা আপত্তি উত্থাপন করিলে আমরা বিশ্বয় প্রকাশ করিব না; কিন্তু ভূমির উপর রায়তের কোন নিদিষ্ট অধিকার আছে, যদি একথা স্বীকার করা যায়, তাহা হইলে এই সকল বিধানের সম্বন্ধে বিচার অন্যরূপ হইবে।

১১৩। যে স্থলে দেশাচারানুসারে কৃষিকার্য, বাগান প্রভৃতি প্রস্তুত করণ, পশুচারণ প্রভৃতি কার্য ব্যতীত

ভূমিধিকারীর সম্মতি ব্যতীত যদি রায়ত ভূমি অন্যরূপে ব্যবহার করে এবং যদি ভূমিধিকারী তাহার স্বত্ত্ব রক্ষা জন্য অতঃকৃত থাকে, তাহা হইলে যে কার্য প্রণালী অনুষ্ঠিত হইবে।

১

ভূমিধিকারী আপনাব্যবসায়ের অধিকার রক্ষায় ঐদারী দেখাইলে যে কার্যপ্রণালী অনুষ্ঠিত হইবে।

কোন কোন ক্ষেত্রে ভূমিধিকারী রায়তকে ভূমি অন্যরূপে ব্যবহার করিতে বাধা দিতে পারিবেন না।

সঙ্গী নির্মাণ বা
উজ্জ্বল অন্য বিষয়ের
জন্য ব্যবহৃত ভূমির
উপর দখলী স্বত্ত্ব জ-
ন্মিতে পারে। এই
দখলী স্বত্ত্বের ভাব এবং
অনুবন্ধ।

বাটী নির্মাণ বা অন্য কোন বিষয়ের জন্য ভূমি ব্যবহৃত হইয়াছে বা ব্যবহৃত হইবার জন্য দেওয়া হইয়াছে, সে স্থলে আমরা এই বিধান করিয়াছি যে কোন প্রজা সম্পূর্ণ বার বৎসর ভূমি নিজ দখলে রাখিলে যদি কোন বিরুদ্ধ চুক্তি বর্তমান না থাকে, তাহা হইলে সেই ভূমির উপর তাহার দখলীস্বত্ত্ব জন্মিবে, এবং সে ভূমিহইতে নিষ্কাশিত হইতে পারিবে না। এই বিধান ভূতকাল সম্পর্কে কার্যকর করা আমাদের অভিপ্রেত নয়। এই আইনের কার্য আরম্ভ হইবার পূর্বে যে সময় অতীত হয়, দখলীস্বত্ত্ব জন্মাওনের উদ্দেশ্য সেই সময় হইতে বার বৎসরের গণনা হইবে না। এই দখলীস্বত্ত্ব পুরুষানুক্রমে অধিকৃত, দান বিক্রয় প্রভৃতিতে হস্তান্তরিত, উইলক্রমে প্রদত্ত এবং আদালতের ডিক্রীতে নীলামে বিক্রীত হইতে পারে বলিয়া প্রকাশ করা গিয়াছে। যদি প্রজা ভূম্যধিকারীকে খাজানা না দেয়, তাহা হইলে ভূম্যধিকারী বাকী খাজানার জন্য ডিক্রীজারীক্রমে বাটী প্রভৃতির সহিত সেই ভূমি নীলামে বিক্রয় করিতে পারেন (পাণ্ডুলেখের ৪১ ধারা।) আমরা এমনও বিধান করিয়াছি যে, পূর্ববর্তী দশ বৎসরের মধ্যে যদি এই রূপ ঘোড়ের খাজানা বৃদ্ধি না হইয়া থাকে তাহা হইলে উচা বর্ধিত হইতে পারে। অন্যান্য প্রজারা এই রূপ লাভের, এবং এই উদ্দেশ্যে ব্যবহৃত সমীপবর্তী অন্যান্য ভূমির যে খাজানা দেয়, এই বর্ধিত হার সেই খাজানার সমান অথবা ভূমির বাজার দরের শতকরা পাঁচ টাকা হারের তুল্য হইবে (৪২ ধারা।) আমাদের বিশ্বাস আছে, এই সকল বিধানের সময়ে ভূম্যধিকারী এবং যে সকল প্রজা অধিকৃত ভূমিতে বাটী নির্মাণ করিয়া বাস করে, তাহাদের মধ্যে পরস্পরের স্বত্ত্ব নির্ধারিত হইবে।*

স্পষ্ট ব্যবস্থা দ্বারা
নিমজ্জন সংক্রান্ত বি-
ধির প্রয়োগ সহজে
সম্পন্নের নিরাশ।

১১৪। নিমজ্জন সংক্রান্ত বিধি মফসলে প্রয়োজিত হইতে পারে কি না, প্রধানতম বিচারালয়সমূহ তাহার নিষ্কলিতে একমত চন নাট। এই বিষয়ে আইনের অবস্থা সম্বন্ধে কোন রূপ সন্দেহ উপস্থিত হইলে নিঃসন্দেহ মোকদ্দমার উপস্থিতি হইতে পারে। আইনটী পরিষ্কার এবং সন্দেহশূন্য করিতে পারিলেই এই মোকদ্দমা নিবারণিত হইবে। যে দেশে শীঘ্রভাগে জমিদার এবং নিম্নভাগে কৃষকের মধ্যবর্তী অনেকগুলি স্বত্ত্ব নির্ধারিত আছে, সে দেশে জমিদার অথবা তৎপরবর্তী কোন স্বত্ত্বের অধিকারী তাহার অব্যবহিত অধস্তন স্বত্ত্বাধিকারীর স্বত্ত্ব লাভ করিলে কি কি ঘটনার আবির্ভাব হইতে পারে, তাহা নিশ্চয় করিয়া জানা বিশেষ প্রয়োজন। আমরা এই বিধান (৪৩ ধারা।) করিয়াছি যে, কোন গোপনীয় অথবা প্রকাশ্য নীলামে ক্রয়দ্বারা কিম্বা দান, উত্তরাধিকার বা উইলদ্বারা যখন কোন মহালের অধিস্বামী সেই মহালের অন্তর্গত কোন তালুকের অধিকারী হইবেন, তখন উক্ত অধিস্বামী কোন রূপ বিরুদ্ধ অভিপ্রায় না দেখাইতে পারিলে সেই তালুক তাহার জমিদারীস্বত্ত্বের নিম-
জ্জিত হইবে, এবং একই ব্যক্তি মহালের ও তালুকের অধিকারী হওয়াতে সেই তালুকদারী স্বত্ত্ব বিলুপ্ত হইয়া যাইবে। কোন উচ্চতম স্বত্ত্বের অধিকারী তাহার অব্যবহিত অধস্তন স্বত্ত্বাধিকারীর স্বত্ত্ব লাভ করিলেও এই বিধান প্রয়োজিত হইবে (৪৪ ধারা।) আমরা এস্থলে ন্যায়সঙ্গত নিমজ্জনের রীতির অনুসরণ করিয়াছি; এই বিষয় যাহার সত্তি এই দুই স্বত্ত্বের সংস্রব আছে, এরূপ ব্যক্তির ইচ্ছা (যদি এই ইচ্ছা ন্যায়সঙ্গত এবং সাধু হয়) এবং সুবিচার দ্বারা পরিচালিত হইয়া থাকে। এ দেশে বাচনিক প্রমাণের দুর্দশা মনে করিয়া আমরা স্থির করিয়াছি যে, যিনি এই দুই স্বত্ত্ব পৃথকভাবে রাখিতে ইচ্ছা করিবেন, তাহাকেই উপযুক্তমতে রেজেক্টরী করা দলীল উপস্থিত করিয়া সেই ইচ্ছার বিষয় প্রমাণ করিতে হইবে, এবং এই দলীলের নকল এ তালুক বা পেটাওতালুকে যে প্রকাশ করা হইয়াছে, তদ্বিষয় সপ্রমাণ করিতে হইবে। নিমজ্জন হইবার তারিখহইতে তিন মাস গত হইলে ইচ্ছাসূচক উক্ত প্রমাণ দেওয়া আবশ্যক। বিবেচনা করিবার নিমিত্ত ও যে স্থলে নিমজ্জন কার্য নিবারণ করা স্থির হয় তথায় উল্লিখিত দলীল সম্পাদন করণ পক্ষে এই সময়ই যথেষ্ট।

অধস্তন স্বর্গগত স্বত্ত্বা-
ধিকারী বা ঐ স্বর্গাধীন
প্রজাসিগের রক্ষার কথা।

যে স্থলে নিমজ্জন
বিধি প্রয়োজিত হইবে
না।

১১৫। আমরা এই বিধান করিয়াছি যে, যে স্থলে উচ্চতম স্বত্ত্বের অনেকগুলি সহাধিকারী থাকিবে, ও তন্মধ্যে কতিপয় ব্যক্তিমাত্র অব্যবহিত অধস্তন স্বত্ত্ব লাভ করে সে স্থলে নিমজ্জন হইবে না। সহাধিকারীদের বিশেষ প্রকৃতি অনুসারে অন্য কোন নিয়ম করিলে গোলযোগ ঘটিতে পারে। আমরা এরূপ ব্যবস্থা করিয়াছি যে, যে স্থলে যাবৎ অপ্রাপ্ত বয়স্ক প্রাপ্ত বয়স্ক না হইবে, এবং যে স্থলে যাবৎ কোন অব্যবহিতচিৎ এবং স্বস্থিচিৎ না হইবে, সে স্থলে তাবৎ নিমজ্জনের সম্বন্ধে অনুশান করিতে পারিবে না। উক্ত অনুশান অভিপ্রায়ের উপরেই নির্ভর করিয়া থাকে, এই তেতু যাবৎ স্বত্ত্ব সংস্কৃত ব্যক্তির অভিপ্রায় আইন অনুসারে ধর্তব্য না হইবে, তাবৎ এ সম্বন্ধে কোন কার্য হইবে না। বাকী খাজানার জন্য তালুক বা পেটাওতালুকের বিক্রয় জন্য যে দায় অসিদ্ধ হয়, তদ্বিষয়ে আইনের বিধানোক্ত স্থল ব্যতীত পূর্বতন স্বত্ত্বাধিকারীর অধীনে যাহারা অধস্তন স্বত্ত্ব লাভ করিয়াছে, তাহাদের ক্ষতি করা ন্যায়সঙ্গত নয়, আমরা এই জন্য এই সকল ব্যক্তি এবং তাহাদের স্বত্ত্ব রক্ষা করিবার জন্য ব্যবস্থা করিয়াছি।* যে স্থলে গবর্ণমেণ্ট কোন মহালগুহণ করেন, এবং তদগত উচ্চতম অধিকার ও স্বামিস্ব স্বত্ত্ব গবর্ণমেণ্ট লাভ করেন, সে স্থলের নিমজ্জন সংক্রান্ত বিষয় উপরি লিখিত ৫ পারাগ্রাফে নির্ধারিত আছে।

তালুক, পেটাও তা-
লুক হস্তান্তর করণের
রেজেক্টরী।

১১৬। প্রধান ভূম্যধিকারীর সেরেস্তায় তালুক এবং পেটাওতালুকের হস্তান্তরিত করণের রেজেক্টরীর বিষয় অনেক বার ব্যবস্থাপকাদিগের মনোযোগ আকর্ষণ করিয়াছে। যে সকল মহালের রাজস্ব গবর্ণমেণ্টকে দিগে হয়, সেই সকল এন্টোন্টের হস্তান্তরিত করণ পত্র অতি প্রাচীন সময়হইতে কালেক্টরীতে রাখা হইয়া থাকে, যেহেতু গবর্ণমেণ্ট এতদ্দ্বারা কোন ব্যক্তিকে নির্দিষ্ট সময়ের জন্য রাজস্ব দিতে হইবে। তাহা জানিতে পারিবেন। পঠনি তালুক সৃষ্টি হইলে তাহার অনুবঙ্গও অনেক বিষয়ে রাজস্ব প্রদায়ী ন্যায় বিহিত হইয়াছিল। আমরা উদাহরণস্থলে

(১) কেবল পরীক্ষার জন্য এই এবং অন্যান্য স্থলে এই সকল অঙ্ক নির্দেশ করা হইয়াছে। পাণ্ডুলিপির সমালোচকেরা উপযুক্ত কারণ দেখাইলে ইহা পরিবর্তিত হইতে পারে।

(২) ফীল্ড সাহেবের ১৮৭২ সালের ২৪ এ ডিসেম্বরের মন্তব্যলিপিতে বাঙ্গালা এবং উত্তর পশ্চিমাঞ্চলে গৃহানির্মাণ ও কৃষিকার্যের কার্যের জন্য যে ভূমি ব্যবহৃত হয়, তৎসংক্রান্ত আইনের বর্তমান অবস্থার সংক্ষেপ বিবরণ আছে। কমিশনের কার্য বিবরণের সহিত ইহা প্রকাশ করা হইয়াছে।

(৩) নিমজ্জন সংক্রান্ত আইনের বর্তমান অবস্থার সংক্ষিপ্ত বিবরণ ফীল্ড সাহেবের ১৮৭২ সালের ১২ শে ডিসেম্বরের মন্তব্য লিপিতে আছে কমিশনের কার্য বিবরণের সহিত ইহা পাওয়া যাইবে।

বাকী খাজানার জন্য বিক্রয় করা, এই বিক্রয় জন্য অন্যান্য দায় ব্যর্থ করা, এবং হস্তান্তরিত করণের রেজেক্টরীর (উপস্থিত বিষয়ে ইহাই আমাদের প্রধান আলোচ্য) উল্লেখ করিতেছি। নিয়মিত ফী এবং জামিন দেওয়া গেলে ভূস্বামী হস্তান্তরিত করণের রেজেক্টরী করিতেন এবং যাতাকে দেওয়া হইয়াছে তাহার চুক্তিপত্র গৃহণ ও যে হস্তান্তরিত করিয়াছে, তাহাকে সদস্য দায়িত্ব হইতে মুক্ত করিতেন। সমস্ত অধীন ভালুকদার এবং জমীদার ও কৃষকের মধ্যবর্তী হস্তান্তরিতকরণযোগ্য স্বত্ত্বের অধিকারীকে যখন কোন ভালুক বিক্রয় দান, কিম্বা অন্য কোন কাযে অথবা উত্তরাধিকারীদিগের মধ্যে বিভাগ সময়ে হস্তান্তরিত হইবে, তখন জমীদার বা যে প্রধান প্রজাকে খাজানা দিতে হয়, তাহাদের সেরেস্তায় ১৮৫৯ সালের দশ আইন অনুসারে এই সকল ভালুকের রেজেক্টরী করিতে হয়। জমীদার এবং উক্তন প্রকার এই রেজেক্টরীতে সম্মতি দেওয়া আবশ্যিক; কিম্বা বিবাস পূর্বক কায্য হইলে অন্যরূপে এই সকল ভালুকের হস্তান্তরিত করণ বলবৎ করিয়া দেওয়া আবশ্যিক, যদি জমীদার বা প্রজা এবিষয়ে অসম্মতি প্রকাশ করে, তাহা হইলে কালেক্টরের নিকট একখানি দরখাস্ত করিতে পারা যায় কালেক্টর অনুমোদন করিয়া উপযুক্ত বোধ করিলে রেজেক্টরী করিবার আদেশ দিতে পারেন। ১৮৬৯ সালের ৮ আইনে (বঙ্গীয়) এই সকল বিধানের সেই ধারা উদ্ধৃত হইয়াছে, যদ্বারা এক দিকে প্রজাকে রেজেক্টরী করিতে অপর দিকে জমীদারকে সেই রেজেক্টরী করাইতে হয়। কিন্তু ভূম্যধিকারী এই সকল রেজেক্টরী স্বীকার করিতে বাধ্য হইবেন আইনে এরূপ কোন বিধান নাই। ভূম্যধিকারী এবং প্রজার মধ্যে কোন বিবাদ উপস্থিত হইলে সেই মোকদ্দমা গৃহণের ক্ষমতা যখন রাজস্ব বিভাগহইতে দেওয়ানী আদালতে সমর্পিত হয় থাকে, তখন এ সম্বন্ধে কোন স্পষ্ট বিধান করিবার আবশ্যিকতা অনুভূত হয় নাই। দেওয়ানী আদালতই এরূপ বিষয়ের প্রণীকার করিতে পারিতেন।

এবিষয়ে পূর্বতন আইনের বিধান।

১১৭। যখন ডিক্রী জারীতে কোন পহনী ভালুক বিক্রীত হয়, এবং ক্রেতা এক মাসের মধ্যে তাহার ক্রীত সম্পত্তি রেজেক্টরী না করে, তাহা হইলে জমীদার “সাজোয়াল” পাঠাইয়া সেই ভালুক ক্রোক করিতে পারেন; এবং যখন ক্রেতা বাকী খাজানার জন্য নীলামে ভূমি ক্রয় করিয়া এক মাসের মধ্যে জমীদারের প্রার্থনামত জামিন না দেন, তখনও এই কায্যপ্রণালী অনুষ্ঠিত হইতে পারে। যে ভালুক গৃহণ করিয়াছে, তাহাকে রেজেক্টরী করিবার জন্য বাধ্য করিতে ভূম্যধিকারীর কোন সামর্থ্য নাই, এজন্য ঘরাণ্ডাক্রেয়ে যে সকল ভালুক হস্তান্তরিত হয়, তাহার প্রায়ই রেজেক্টরী হয় না। ইহার দুই কারণের উল্লেখ করা যাউতে পারে। প্রথম, পহনী ভালুকের হস্তান্তরিত করণের রেজেক্টরীতে ভূম্যধিকারীকে ফী দিতে হয়, প্রচলিত প্রথা অনুসারে অপরপূর্ণ ভালুক এবং পেটাওভালুকের স্থলেও এই রূপ ফী দেওয়া হইয়া থাকে। হস্তান্তরিত সম্পত্তির রেজেক্টরী না করিলে এই ফী দেওয়া হয় না। দ্বিতীয়, অজ্ঞাত ভাবে এবং গোপনে ভালুক হস্তান্তরিত করিলে বেনামী করিয়া ভূমিগৃহণের সুবিধা হয়। যাহারা এই দেশের ব্যবহার পদ্ধতি অবগত নহেন তাহারা জিজ্ঞাসা করিতে পারেন যে, যে ভূমি গৃহণ করিয়াছে, যখন সে তাহার খাজানা দিতেছে, তখন কিরূপে গোপনে ভূমি হস্তান্তরিত হইতে পারে। এতদ্দেশপ্রচলিত ব্যবহারের দিকে দৃষ্টিপাত করিলেই ইহার উত্তর পাওয়া যাইবে। যে খাজানা দিতে আইসে, মচরাচর তাহার নিকট হইতে খাজানার টাকা গৃহণ করা হয়; কিন্তু যাহার নাম ভূম্যধিকারীর খাতায় আছে, তাহার নামে রশীদ দেওয়া হইয়া থাকে, চল্লিশ বৎসর হইল, যাহার সূচ্য হইয়াছে, তাহার নামেও এই রশীদ দেওয়া যাউতে পারে, এবং প্রাপ্ত টাকা যে ব্যক্তিদ্বারা আনীত হইয়াছে তাহার মারফত, গুজরত বলিয়া লিখিত হইতে পারে। আমাদের বিবেচনায় এই পদ্ধতি প্রচলিত থাকিলে অনেক ক্ষতির সম্ভাবনা আছে। ভালুক-বিক্রয়ের পর যখন ভূমির খাজানা আদায় থাকিবে, কিম্বা অন্য কারণে যখন প্রকৃত অবিকারীর নিদারণ আবশ্যক হইয়া উঠিবে, তখন প্রায়ই মোকদ্দমা উত্থাপিত হইতে পারে।

পূর্বতন আইনের অসম্পূর্ণতা। যেহেতু নির্দিষ্ট স্থল ব্যতীত হস্তান্তরিত ভালুকের রেজেক্টরী করাইতে ভূম্যধিকারীর কোন ক্ষমতা নাই।

১১৮। এক্ষণে এই পাণ্ডুলেখ্যে কিরূপ বিধান আছে, তাহা দেখা উচিত। আমরা এই বিধান (৪৬ ধারা) করিয়াছি যে, কোন ভালুক, পেটাওভালুক কিম্বা তাহার কোন অংশ অথবা কোন দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত, যখন উত্তর ভোগিগ্ৰহ বা দান বিক্রয় প্রভৃতিতে হস্তান্তরিত হইবে তখন হস্তান্তরিত হওয়ার অথবা উত্তর ভোগিগ্ৰহ প্রাপ্তির পরে তিন মাসের মধ্যে যে ভূম্যধিকারীকে সেই ভালুক, পেটাও ভালুক অথবা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের খাজানা দেওয়া হয়, সেই ভূম্যধিকারীর সেরেস্তায় তাহার রেজেক্টরী করিতে হইবে। এক্ষণে যে তিন মাসের সময় দেওয়া হইয়াছে, সম্ভবতঃ তাহা অল্প হইয়াছে, এবং ইহার স্থলে ছয় মাস উপযুক্ত সময় বলিয়া নিদারিত হইতে পারে। ভূম্যধিকারী এই সকল বিষয়ের রেজেক্টরী এবং অন্য প্রকার এই হস্তান্তরিত করণ ও উত্তরাধিকার বলবৎ করিয়া দেওয়ার আদেশ আছে। কিন্তু ভূম্যধিকারী খাজানার ভাগ বলবৎ করিতে বাধ্য হইবেন না। খাজানা ভাগ হইলেও, নিখিত সম্মতি ব্যতীত উহা তাহার বিরুদ্ধে দিল্লি বলিয়া প্রতিপন্ন হইবে না। গোপনে বিক্রয়, দান, পরিবর্ত বা আদালতের ডিক্রীতে নীলামদ্বারা অপরের অধিকারে যাওয়া আমরা “হস্তান্তরিত করণের” অর্থ নিদেশ করিয়াছি, এবং উইল কিম্বা উত্তরাধিকারদ্বারা অপরের হস্তগত হওয়াকে “উত্তরভোগিগ্ৰহ” কহিয়াছি। আমরা কহিয়াছি হস্তান্তরিত করণ বা উত্তরভোগিগ্ৰহের সম্বন্ধে রেজেক্টরীর ফী ভূম্যধিকারীর প্রাপ্য। এই ফী বার্ষিক খাজানার শতকরা দুই টাকা হারে হইবে, কিন্তু কোনও স্থলে ইহা এক টাকার কম ও একশত টাকার বেশি হইবে না (৪৭ ধারা।) আমরা এই ব্যবস্থা করিয়াছি যে, যে স্থলে আদালতের ডিক্রী অনুসারে বিক্রয়দ্বারা হস্তান্তরিত না হইবে, সে স্থলে যে হস্তান্তরিত করিয়াছে, তাহার পরিবর্তে যাহার হস্তগত করা হইয়াছে, তাহাকেই রেজেক্টরী করিবার জন্য আবেদনের তারিখের পরহইতে বরাবর নিজেই খাজানার জন্য দায়ী হইতে হইবে। এই বিধান ঘরাণ্ডা হস্তান্তরিত করণের সম্বন্ধে প্রয়োজিত হইবে। ইহা হস্তান্তরকারী ও হস্তান্তরগৃহীতা উভয় পক্ষেরই জানিতে হইবে, এবং হস্তান্তরিত হইবার পরে যে খাজানা বাকী পাড়িবে তাহার জন্য দায়িত্ব নিয়মবদ্ধ হইতে পারিবে (৪৮ ধারা।) যদি হস্তান্তরকার্যের রেজেক্টরীর দরখাস্ত না হইয়া থাকে, তাহা হইলে হস্তান্তরকারী খাজানার জন্য দায়ী থাকিবেন, এবং ভূম্যধিকারী হস্তান্তর স্বীকার করিতে বাধ্য হইবেন না। (৪৯ ধারা।) এই প্রকার হস্তান্তরকরণ রেজেক্টরী করায় যে হস্তান্তরিত করিয়াছে এবং যাহার হস্তগত হইয়াছে, তাহার উভয়েরই স্বার্থ আছে প্রথম পক্ষ জানিতে পারিবে যে, সে ভবিষ্যতের খাজানার দায়হইতে নিষ্কৃতি পাইয়াছে, এবং দ্বিতীয় পক্ষ তাহার প্রয়োজিত স্বত্ব

পাণ্ডুলেখ্যে ভালুক পেটাও ভালুক এবং দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোতের হস্তান্তরিত করণের রেজেক্টরীর সম্বন্ধে যে বিধান আছে তাহার কথা।

বুঝিয়া লইতে পারিবে। যে স্থলে বাকী খাজানার জন্য আদালতের ডিক্রীজারীর নীলামদার কোন তালুক, পেটাওতালুক বা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত বিক্রীত হয়, সে স্থলে ক্রেতা আদালতের ডিক্রীর তারিখহইতে তাহার খাজানার জন্য দায়ী থাকিবে, এ স্থলে যখন ভূম্যধিকারীর প্রার্থনামত বিক্রয় হইতেছে তখন এরূপ বুঝিতে হইবে যে, তিনি এবিষয় অবগত আছেন, বিক্রয়ের আদেশের পর পূর্ণতন প্রজ্ঞাকে খাজানার জন্য দায়ী করা তাঁহার পক্ষে অসম্ভব হইবে। যে স্থলে বাকী খাজানার ডিক্রী ভিন্ন অন্য কোন ডিক্রীর জারীতে বিক্রয়দ্বারা ভূমি হস্তান্তরিত হইবে, সে স্থলে ভূম্যধিকারী এবিষয় না জানিতে পারেন। এরূপ স্থলে যাহার স্বত্ব বিক্রীত হইতেছে, সেই প্রজ্ঞা ডিক্রীর পূর্বে বা পরে যাহা হইবে, তাহা সমস্তই অবগত আছে, এই জন্য আমরা নির্দেশ করিয়াছি যে, সে যদি খাজানার দায়িত্বহইতে বিমুক্ত হইতে চায় তাহা হইলে ভূম্যধিকারীকে এই বিক্রয়ের সংবাদ দেয়া তাহারই উচিত। এই জন্য আমরা সংবাদ দিবার ভার তাহার স্বত্ব নিক্ষেপ করিয়াছি। উত্তরাধিকারের স্থলে আমরা নির্দেশ করিয়াছি যে, যে ব্যক্তি উত্তরাধিকারী হইয়াছে, তাহাকে পূর্ণতন প্রজ্ঞার মৃত্যুর পরহইতে খাজানার জন্য দায়ী হইতে হইবে। এই সকল স্থলে বাকী খাজানার জন্য তালুক, পেটাও তালুক এবং দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত নীলামে বিক্রীত হইতে পারে; তালুক, পেটাও তালুক কিম্বা যোত বিক্রয় করিয়াও যখন বাকী খাজানার পরিপূরণ না হইবে, তখনই অধিকারীর নিজের দায়ীস্বত্ব ইয়া টানাটানি পড়িলে এ কথা অরণ থকা আবশ্যিক।

তালুক এবং পেটাও
তালকের দান প্রভৃতি
দ্বারা অথবা উত্তরাধি-
কার দ্বারা হস্তান্তরিত
করণের রেজেক্টরী না
হইলে যাহা হইবে।

১১১ গোপনে হস্তান্তরিত ভূসম্পত্তি রেজেক্টরী করা না হইলে যাহা হইবে, তাহা আমরা নির্দেশ করিলাম; এস্থলে পূর্ণ প্রজ্ঞা খাজানার দায়িত্বহইতে নিষ্কৃতি পাইবে না, এবং ভূম্যধিকারীও এই হস্তান্তরিত করণ সিদ্ধ বলিয়া স্বীকার করিতে বাধ্য হইবেন না। এজন্য ক্ষতিপূরণ অংশে এই ভূম্যধিকারীর অধিকার কিছুমাত্র পরিবর্তিত হইতেছে না। বিক্রয় এবং উত্তরাধিকারদ্বারা তালুক বা পেটাওতালকের হস্তান্তরিত করণ স্থলে আমরা এই বিধান করিয়াছি যে, যদি রেজেক্টরী করিবার জন্য তিন মাসের মধ্যে দরখাস্ত করা না হয়, তাহা হইলে ভূম্যধিকারী সেই তালুক বা পেটাওতালুক ক্রোক করিয়া কর সংগ্ৰহ করিতে পারেন। তাহার প্রাপ্য কর এবং সংগ্ৰহের ব্যয়ের উপর যে উদ্ধৃত হইবে, তাহার হিসাবের জন্য কিন্তু তিনি দায়ী থাকিবেন। যাবৎ এবিষয়ের রেজেক্টরী না হয়, তাবৎ ভূমি ক্রোক থাকিবে, সংগৃহীত বস্তুতে যদি প্রাপ্য খাজানার পরিপূরণ না হয়, তাহা হইলে প্রধান ভূম্যধিকারী সেই তালুক বা পেটাওতালুক বিক্রয় করাইতে পারিবেন। বিক্রয়ের পরে ও যদি অনাটন দেখা যায়, তাহা হইলে যে হস্তান্তরিত করিয়াছে, তাহাকে তিনি দায়ী করিবেন। এই ক্রোকের ব্যবস্থা পেটাও তালুক পর্য্যন্ত প্রসারিত করিতে ওকিনেনলী সাহেবের আপত্তি আছে।

দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট
যোতের দান প্রভৃতি-
দ্বারা এবং উত্তরাধিকার
দ্বারা হস্তান্তরিত করণের
রেজেক্টরী না হইলে
তাঁহার ফলের কথা।

১২০। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত সচরাচর কৃষকেরা কর্ষণ করিয়া থাকে, লোকদ্বারা ইচ্ছাচইতে কোন খাজানা সংগ্ৰহ করা হয় না, এজন্য দান প্রভৃতি এবং উত্তরাধিকারদ্বারা এই সকল যোতের হস্তান্তরিত করণ সম্বন্ধে অন্যবিধ কার্য প্রণালী অবলম্বন করা আবশ্যিক। এতদ্বিবন্ধন আমরা রেজেক্টরী করিবার জন্য তিন মাসের মধ্যে দরখাস্ত না করিলে ভূম্যধিকারীকে সেই ভূমি ক্রোক করিতে, নিজে সেই ভূমি কর্ষণ করিতে বা অপরকে কর্ষণ করিতে দিতে ক্ষমতা দিয়াছি। উত্তরাধিকার বা হস্তান্তরিত করণের পরবর্তী বৎসর শেষ হইবার পূর্বে যদি রেজেক্টরীর জন্য দরখাস্ত করা না হয়, তাহা হইলে আমাদের বিধান অনুসারে সেই যোত ভূম্যধিকারীর অধিকারে যাইবে। যদি কোন ব্যক্তি উত্তরাধিকার বা ক্রয় করিয়া এক বৎসরেরও অধিক কালের মধ্যে রেজেক্টরী করিবার জন্য কোন উপায় অবলম্বন না করে, তাহা হইলে আমাদের বিবেচনায় সেই যোত সে ছাড়িয়া দিয়াছে মনে করাষ্ট সম্ভব (৫১ ধারা)।

নিয়মিত সময়ের মধ্যে
রেজেক্টরীর জন্য দর-
খাস্ত করিতে হইবে।
এই সময়ের পর রেজেক্ট-
রী করিলে নিয়মিত
ফীর দশগুন দিতে হই-
বে।

১২১। আমরা বিধান করিয়াছি (৪৬ ধারা) যে, উত্তরাধিকার এবং হস্তান্তরিত করণের পর তিন মাসের মধ্যে রেজেক্টরীর জন্য দরখাস্ত করিতে হইবে, এবং ভূম্যধিকারীকে যে ফী দিতে হইবে, তাহা বার্ষিক খাজানার শতকরা দুই টাকা চারে হইবে। যদি তিন মাসের মধ্যে দরখাস্ত না করা হয়, তাহা হইলে কি রূপ শাস্তি বিধান করা সম্ভব, যাহা আমরা বিবেচনা করিয়া দেখিয়াছি। কেত কেত প্রস্তাব করিয়াছিলেন যে, তালুক এবং পেটাও তালুক বাজেয়াপ্ত করাষ্ট এই অপরাধের শাস্তি। কিন্তু আমাদের অধিকাংশ সভ্যের বিবেচনায় ইচ্ছা সান্ত্বনার গুরুত্ব বলিয়া বিবেচিত হইয়াছে। আমাদের মধ্যে অনেকে শেষে মীমাংসা করিয়াছেন যে, তিন মাসের পর রেজেক্টরী করিবার জন্য উপস্থিত হইলে নিয়মিত ফীর দশগুন দিতে হইবে। এই দণ্ডই যথেষ্ট বলিয়া বিবেচিত হইয়াছে। কিন্তু এই ফী দশ টাকা কম এবং তাহার টাকার বেশী হইবে না। যে দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজ্ঞা তিন মাসের পর এবং উত্তরাধিকার বা হস্তান্তরিত করণের পরবর্তী বৎসর শেষ হইবার পূর্বে রেজেক্টরী করিবার জন্য আসিবে, তাহার প্রতিও এই নিয়ম প্রযোজিত হইবে। ওকিনেনলী সাহেব শাস্তিবিধানের স্থলে অতিরিক্ত ফী নির্ধারণ করিতে অমত প্রকাশ করিয়াছেন, তাঁহার মতে ভূম্যধিকারী এই উত্তরাধিকার বা হস্তান্তরিত করণ স্বীকার করিতে বাধ্য নহেন, বলিয়া দিলেই যথেষ্ট শাস্তিবিধান করা হইল কোন ভূম্যধিকারী উপযুক্ত কারণ ব্যতীত কোন হস্তান্তরিত করণ বা উত্তরাধিকারেও রেজেক্টরী করিতে অসম্মত হইলে আমরা দেওয়ানী মোকদ্দমানার দ্বারা তাহাকে সেই বিষয়ে সম্মত করাইবার বিধান করিয়াছি। যদি এই অসম্মতিজন্য কোন ক্ষতি হয়, তাহা হইলে দেওয়ানী আদালত ক্ষতিগুরু ব্যক্তিকে ক্ষতিপূরণের টাকা দিবার আদেশ দিবেন। আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে, রেবিনিউ বোর্ড কোন কোন শ্রেণীর ভূম্যধিকারি-দিগের জন্য তালুক, পেটাওতালুক এবং দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের উত্তরাধিকার এবং হস্তান্তরিত করণের রেজেক্টরী ফারম প্রস্তুত করিবেন। এই ফারম, প্রস্তুত হইলে উত্তরাধিকার বা হস্তান্তরিত করণসম্বন্ধে ব্যক্তিগণ চারি আশা ফী দিলে সেই ফারমে যাহা লেখা থাকিবে, তাহার নকল পাইবে। এতৎপ্রদেশে বহুসংখ্য ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র ভূম্যধিকারী আছেন, এইজন্য আমরা সকল শ্রেণীর ভূম্যধিকারীর জন্য এই রেজেক্টরী বহি করা উচিত বোধ করি নাই; পক্ষান্তরে ইংলণ্ডের জমিদারী সেরেক্টার রোল বহির্ভূত যে সুবিধা হয়, বড় বড় মহাল এইরূপ রেজেক্টরী বহি থাকিলে সেই সুবিধার অধিকাংশই পাওয়া যাইতে পারে।

যদি ভূম্যধিকারী রে-
জেক্টরী করিতে অস-
ম্মত হন তাহা হইলে
দেওয়ানী আদালত তাঁ-
হাকে এবিষয়ে বাধ্য
করাইবেন। এবং ক্ষতি
গ্রস্ত ব্যক্তির ক্ষতি পূর-
ণের আদেশ দিবেন।

১২২। তালুকদারদিগের মধ্যে কেবল পত্তনীদারকে বর্তমান আইন অনুসারে খাজানা দিবার জন্য জামিন দিতে হয়। সকল স্থলেই বিক্রয়, দান বা পরিবর্ত্ত কিম্বা আদালতের ডিক্রী অনুসারে নীলাম দ্বারা পত্তনী

হস্তাক্রান্ত হইলে যাহার হস্তগত হইয়াছে, তাহাকে বার্ষিক খাজানার অর্দ্ধাংশ পরিমিত জামানতি দিতে হয়। এই জামিন না দিলে ভূস্বামী হস্তাক্রান্ত করণ রেষ্ট্রেক্টরী করিতে অসম্মত হইতে পারেন। আমরা পতনী তালুকের সম্বন্ধে এই সকল বিধান উদ্ধৃত করিয়াছি। কিন্তু বাকী খাজানার জন্য যে সকল তালুক, পেটাওতালুক এবং দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত বিক্রয় হইবে, তৎসমুদয়ের জন্য এতদনুরূপ বিধান করা উচিত কি না, তাহার বিচার করা উচিত, আমাদের নিকট উপযুক্ত কাগজ পত্র না থাকিতে আমরা আশানুরূপে এই বিষয়ের মীমাংসা করিতে সমর্থ হই নাই। কিন্তু আমরা অনুরোধ করি যে এই রিপোর্ট প্রকাশের পর সমস্ত ব্যবস্থার উপর যে তর্কবিতর্ক হইবে, যেন এবিষয়ে লোকের বিলক্ষণ দৃষ্টি থাকে।

১২৩। আমরা নির্দেশ করিয়াছি যে, রায়ভদ্রের খাজানা ১ লা আষাঢ়, ১ লা আশ্বিন, ১ লা পৌষ, এবং ১ লা চৈত্র এই ত্রৈমাসিক চারি কিস্তিতে দিতে হইবে। এই রূপ কিস্তি বন্দীতে খাজানা দিবার কোন চুক্তি বা নিয়ম থাকিলে আষাঢ়ের কিস্তি, বৈশাখ জ্যেষ্ঠ এবং আষাঢ় মাসের সমুদয় খাজানার সমষ্টি স্বরূপ গণ্য হইবে, এই রূপে আশ্বিনের কিস্তি, জ্যৈষ্ঠ, ভাদ্র এবং আশ্বিন মাসের দেয় খাজানার সমষ্টি, পৌষের কিস্তি, কার্তিক, অশ্বিন এবং পৌষ মাসের দেয় খাজানার সমষ্টি, এবং চৈত্রের কিস্তি মায়, ফাল্গুন এবং চৈত্র মাসের দেয় খাজানার সমষ্টি হইবে। এই সকল মাস ও তারিখ বাঙ্গালা এবং বেতারের সমস্ত জিলার উপযোগী হইবে কি না তাহার মীমাংসা করা আবশ্যিক। যে স্থলে উক্তরূপ কোন চুক্তি বা নিয়ম না থাকিলে, সে স্থলে কালেকটর সমস্ত খাজানার কত অংশ প্রতি ত্রৈমাসিক কিস্তিতে দিতে হইবে তাহা নির্ধারণ করিবেন এবং এই নির্ধারিত অংশের বিষয় তাঁহার এলাকায় প্রচার করিয়া দিবেন। তালুকদার এবং পেটাও তালুকদারদিগের দেয় খাজানার কিস্তির সম্বন্ধে উভয় পক্ষ আপনাদের সুবিধা অনুসারে কোন নিয়ম করিবে (৫৫ ধারা)। এইরূপ কোন চুক্তি করা না হইলে রায়ভদ্রের ন্যায় চারি কিস্তিতে খাজানা দিতে হইবে। পূর্বোক্ত বিধান অনুসারে যে দিনে খাজানা দেয় সেই দিন সুযোগ্যদের পক্ষে কোন কিস্তির খাজানা দেওয়া না হইলে, তাহা বাকীখাজানা বলিয়া গণ্য হইবে, এবং শতকরা বার্ষিক বার টাকা হারে তাহার সুদ চলিবে। যে সমস্ত ঘটনায় প্রজার ক্ষমতায়ত্ত নয়, যেমন সমুদয় শস্যের নাশ প্রভৃতি, প্রজা উপযুক্ত সময়ে খাজানা না দেওয়ার এইরূপ কোন কারণ যদি নির্দেশ না করিতে পারে, তাহা হইলে আদালত আমাদের বিধান অনুসারে এই সুদের ডিক্রী দিতে বাধ্য। ভূম্যধিকারীকে এই অনুগৃহ করা আমাদের মধ্যে অনেকে যক্ষিমনস্ত বলিয়া বিবেচনা করিয়াছেন, যে হেতু এক্ষণে প্রথা বা চুক্তি অনুসারে বার্ষিক কিস্তিতে রায়ভদ্রের খাজানা লওয়া হয়, তাহা আমরা উঠাইবার প্রস্তাব করিয়াছি এবং এক্ষণে যে তারিখে খাজানা দিতে হয়, ও উপস্থিত পাণ্ডুলেখ্য ইহার স্থলে যে তারিখের নির্দেশ আছে, এই উভয়ের মধ্যে যতদিন আছে, তাহার জন্য কোনরূপ সুদ গৃহণের অনুমোদন করি নাই।

১২৪। খাজানার রসীদেব সম্বন্ধে আমরা মাকেণ্ডী মাতেবের পাণ্ডুলেখ্যের বিধানগুলির সারভাগ গৃহণ করিয়াছি আমরা নির্দেশ করিয়াছি যে প্রত্যেক প্রজা তাহার ভূম্যধিকারীকে খাজানা অথবা খাজানার ন্যায় আদায় যোগ্য কোন টাকা দিলে, অবিলম্বে যে টাকা দেওয়া হইয়াছে, তাহার রসীদ পাঠিবে। “খাজানার ন্যায় আদায়-যোগ্য” কথাটা নুতন; রথ্যাকরও ইহার অন্তর্ভুক্ত। ১৮৭৩ সালের বঙ্গদেশের বাঁধ সংক্রান্ত আইন, ১৮৭৫ সালের জরীপ আইন এবং অন্যান্য আইন অনুসারে যে কোন টাকা বাকী খাজানার ন্যায় আদায় হয়, তাহাও ইহার মধ্যে ধরা থাকে। রসীদ দিবার পাঠ বিশেষ নির্দেশ করা আমরা বাঞ্ছনীয় জ্ঞান করি নাই; কিন্তু আমরা তাহাতে যাহা থাকিলে এমন কয়েকটি অবশ্য প্রয়োজনীয় বিষয় মাত্র নির্দেশ করিয়াছি যথা; খাজানা দেওয়ার তারিখ, খাজানার যে টাকা দেওয়া হইল তাহা কিম্বা যে স্থলে টাকার পরিবর্তে শস্য গৃহণ করা হয়, সে স্থলে প্রদত্ত শস্যের পরিমাণ; তালুক, পেটাও তালুক, যোত কিম্বা ভূমির নির্দেশ; এবং যে কিস্তি ও বৎসরের খাজানা দেওয়া হইল, তাহার উল্লেখ। যে কোন পাঠে হউক, এই সকল বিষয় যাহাতে থাকে, তাহাই রসীদ হইবে। অধিকন্তু আমরা এরূপ বিধান করিয়াছি যে, প্রত্যেক প্রজাকে বৎসরের শেষে এক একখানি হিসাবের বিবরণপত্র দিতে হইবে; এই বিবরণ পত্রে যাহার জন্য খাজানা দেওয়া হয় এরূপ তালুক, পেটাওতালুক, যোত বা ভূমি; বার্ষিক দেয় খাজানা; বৎসরের প্রথমে বাকী খাজানার সমষ্টি, বৎসরে যত খাজানা দেওয়া হইয়াছে তাহা প্রত্যেক বার দত্ত টাকার যে অংশ বকয়া এবং যে অংশ চলিত খাজানার হিসাবে জমা করা হইয়াছে এবং বৎসরের শেষে বাকী খাজানার সমষ্টি এইগুলির নির্দেশ থাকিবে। কাৰ্য্যতঃ এই বিবরণ “আখিরা দাখিলা” বা শেষ রসীদ হইতেছে। এতদ্বশে ভিন্ন ভিন্ন নামে ইহা চলিত আছে। ভূম্যধিকারীর সহিত আপনাদের কিস্তি সম্বন্ধ তাহা সূক্ষ্মরূপে জানিতে পারিবে বলিয়াই ইহাতে এই সকল অবশ্য প্রয়োজনীয় বিষয়ের উল্লেখ থাকিবে। আমরা এরূপও বিধান করিয়াছি যে, ভূম্যধিকারী এই সকল রসীদ ও বিবরণ পত্রের অনুলিপি রাখিবেন, এবং স্বয়ং অনুলিপি সম্বলিত এই রসীদেব ও হিসাবের বিবরণ পত্রের সংগৃহ করিবেন; ইহা পৃথক বাঁধা থাকিবে; প্রতি পৃথক অন্ততঃ পঁচিশ খানি রসীদ বা বিবরণ পত্র নম্বরের পর্যায় অনুসারে নিবন্ধ রহিবে। আমরা ভূম্যধিকারিদিগকে এই সকল আবশ্যিক পাঠ সংগৃহ করিবার জন্য এই আইনের কাৰ্য্য আরম্ভ হইবার পর ছয় মাস সময় দিয়াছি। এই সময়ের পরে ভূম্যধিকারী প্রজার প্রার্থনামত পূর্বোক্ত বিবরণ সম্বলিত রসীদ বা হিসাবের বিবরণ পত্র না দিলে, প্রদত্ত খাজানার রসীদ না দিলে যে দণ্ডের ব্যবস্থা আছে, সেই দণ্ড পাঠিবেন (৫৭ অধ্যায়)।

১২৫। আমরা আদালতে খাজানা জমা করণ সংক্রান্ত আইনের প্রকৃত পরিবর্তন এবং সংস্করণ করিয়াছি। প্রথমে এই সকল জমা গৃহণের কার্য্য দেওয়ানী আদালত হইতে রাজস্ব বিভাগে স্থানান্তরিত করিয়াছি এবং আমরা কেবল জিলায় কালেকটরীতে জমা করিবার নিয়ম করি নাই; মহকুমার ধনাগারেও জমা করিবার বিধান করিয়াছি। আমরা বোধ করি যে, যে স্থলে মহকুমা আছে, সেই সেই স্থলের লোকেরা অন্যান্য বিষয়ের সতিত এ অংশেও মহকুমা হইতে উপকার পাইবে। বর্তমান আইন অনুসারে একটা মাত্র স্থলে আদালতে খাজানা জমা করিতে হয়। সে স্থলটি এই প্রজা ভূম্যধিকারীকে খাজানা দিতে চাহিলে ভূম্যধিকারী যখন তাহা গৃহণ করিতে অসম্মত হন। আমরা এই স্থলটি রক্ষা করিয়াছি এবং আর দুটা স্থলের জন্যও ব্যবস্থা বিধান করিয়াছি (১) যে স্থলে বহু সরিককে খাজানা দিতে হয়; এই সরিকগণ এক জন সাধারণ কার্য্যকারক নিয়োজিত করেন নাই,

রেসিনিউ বোর্ড উত্ত-
রাধিকার এবং হস্তাক্র-
ান্ত করণের রেষ্ট্রিক্ট-
রীর কার্য্য প্রস্তুত করি-
বেন।

হস্তাক্রান্ত করণ রে-
জিষ্টার করিবার সময়
খাজানার জন্য জামিন
দেওয়া।

তিন মাস অন্তর চারি
কিস্তিতে রায়ভদ্রে খা-
জানা দিতে হইবে।

তালুকদার এবং পে-
টাও তালুকদারদিগের
কিস্তির টাকা দে-
ওয়া, বাকী খাজানা
এবং তাহার সুদ।

খাজানার রসীদ স-
ম্বন্ধে উপস্থিত পাণ্ডু-
লেখ্যের বিধান।

বৎসরের শেষের বি-
বরণ পত্র।

আদালতে খাজানা
জমা করা, এতদ্বিধক
কর্তব্য; এই কাৰ্য্যভার
দেওয়ানী আদালতের
পরিবর্তে রাজস্ববিভাগে
সমর্পণ।

খাজানা জমা করি-
বার দ্বীপ নতুন স্থল।

ইহাদের হইয়া জেলার জজ ও কোন কর্মচারীর উপর সমস্ত কার্যভার সমর্পণ করেন নাই; প্রজা ইহাদের সকলের নিকট হইতে সংস্কৃত রসীদ পাইতে পারে না; (২) যে স্থলে উত্তরাধিকারের জন্য অথবা অন্য অন্য কোন কারণে গোলযোগ উপস্থিত হয়; তাহাকে খাজানা দিতে হইবে, প্রজা তাহা অবধারণ করিতে পারে না। আমাদের বিশ্বাস আছে, এই সকল পরিবর্তনে, প্রথমতঃ স্থলে সরিকগণ বাধ্য হইয়া তাহাদের খাজানা সংগৃহের কোন সু-বন্দোবস্ত করিবেন; দ্বিতীয়তঃ খাজানা সংক্রান্ত মোকদ্দমায় আনুসঙ্গিক ইস্তা তুলিয়া বিবাদীয় স্বজের প্রশ্ন উত্থাপন সম্বন্ধীয় যে অন্যান্য রীতি, তাহা ন্যূন হইবে, এবং উভয়স্থলেই রায়তেরা অনেক কষ্ট হইতে মুক্তি লাভ করিবে। ভূম্যধিকারী খাজানা গৃহণে অসম্মত হইলে প্রজাদিগকে খাজানা জমা দিবার যে সুবিধা দেওয়া হইয়াছে, তাহার কিয়ৎপরিমাণ অপব্যবহার হইয়াছে আমরা জানি, অনেক সময়ে জমিদারকে টাকা দিতে না চাহিয়া জমা দেওয়া হয় যাহারা মিথ্যা এজাহার দিয়া এই রূপ করে, তাহাদিগকে দণ্ডিত করা অসম্ভব যেহেতু তাহাদের আবেদনে অত্যন্ত সাধারণ সত্যের কথা থাকে সংশোধিত আইনে এই অপব্যবহার নিবারণ জন্য আমরা বিধান করিয়াছি যে, দিবার প্রস্তাব স্থলে প্রস্তাবের তারিখ হইতে দশ দিনের মধ্যে আদালতে খাজানা জমা দিতে হইবে। এবং অন্যান্য স্থলে যে তারিখে খাজানা দিতে হইবে, তাহার ১৫ দিনের মধ্যে জমা করিতে হইবে। লিখিত প্রতিজ্ঞা পত্রের সহিত একখান লিখিত আবেদন পত্র দাখিল করিয়া জমা দিতে হইবে। দিবার প্রস্তাব স্থলে এই প্রতিজ্ঞাপত্র প্রস্তাবের তারিখ এবং যাহাদের সাক্ষাতে ইহা করা হইয়াছে, তাহাদের নাম থাকিবে। অন্যান্য স্থলে যাহাতে রাজস্ব সংক্রান্ত কর্মচারিগণ তাহা এই আইনের বিধানের অন্তর্ভুক্ত কি না, জানিতে পারেন এরূপ যথেষ্ট বৃহত্তর দিতে হইবে। জমা দেওয়ার টাকা দিবার প্রস্তাব স্থলে প্রস্তাবের তারিখ হইতে যদি সুদ প্রাপ্ত হয়, তাহা হইলে সেই সুদের সহিত নির্দিষ্ট তারিখ পর্যন্ত সমস্ত দেয় খাজানার সমষ্টি হইবে। কালেকটরী অথবা মহকুমার খাজানাখানার কর্তৃপক্ষ এই জমা দেওয়া খাজানার রসীদ দিবেন। দায়িত্ব হইতে আইনমত বিমুক্তিরূপ এই রসীদ কায়কর হইবে।

আইনের অপব্যবহার
না হয়, তদ্বিষয়ে সাব-
ধানতা।

এই বিধান অনুসারে
সকলতঃ খাজানাখানায়
কার্য বাড়িবে, এই
কারণে চার্জ কম করি-
বার উপায়।

জমাকরা খাজানা
কিরাইয়া দেওয়া।

১২৬। ত্রৈমাসিক কিস্তি সম্বন্ধীয় বিধান এবং এই সকল বিধানে বৎসরে চারি বার ১০। ১৫ দিন পর্যন্ত জিলা এবং মহকুমার খাজানাখানায় কার্য বাড়িবে। নানাবিধ অসাধারণ ঘটনায় এই কার্য ভার সান্ত্বিত্য গুরুতর হইতে পারে কিন্তু স্থানীয় কর্মচারিগণ এই সকল বিষয় অবগত থাকিবেন, সুতরাং তাহারা অগুণেই এবিষয়ে প্রস্তুত হইয়া থাকিতে পারেন। খাজানাখানায় কর্মচারী আপনাদের কার্যালয়ের কোন প্রকাশ্য স্থলে একখানি বিজ্ঞাপন পত্র স্থাপন করিবেন; যাহারা খাজানা পাইবার তাহাদের উদ্দেশ্যে এই বিজ্ঞাপন পত্র লিখিত থাকিবে; এই নিয়ম করিয়া আমরা ভূম্যধিকারীদিগকে দেয় খাজানা জমা করিবার সংবাদ প্রচারের কার্য সংক্ষিপ্ত করিতে চেষ্টা করিয়াছি। কালেকটরীতে এবং মহকুমার কার্যালয়ে প্রায় সকল সংভ্রান্ত ভূম্যধিকারীদিগেরই এজেন্ট বা মোকদ্দমার থাকে। সম্ভবতঃ ইহারা এই জমারফন্দ দেখিয়াই অবিলম্বে টাকা বাতিব করিয়া লইবে। সুতরাং ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্তিকে পৃথক ভাবে সংবাদ দেওয়ার কার্য ন্যূন হইবে। এই বিজ্ঞাপন পত্র স্থাপনের পর ১৫ দিনের মধ্যে যদি ভূম্যধিকারীর পক্ষ হইতে টাকার জন্য আবেদন না হয়, তাহা হইলে খাজানাখানার কর্তৃপক্ষ এই প্রথমোক্ত ১৫ দিন শেষ হইবার পর আর ১৫ দিনের মধ্যে ভূম্যধিকারীর উপর নোটিস জারী করিবেন। এই নোটিস জারীর পরচা জমা দেওয়া টাকা হইতে বাদ দেওয়া যাইবে; ইহাতে এই জমা দেওয়া টাকার ফন্দ দেখা এবং নোটিস জারীর পূর্বে টাকা গৃহণ করা ভূম্যধিকারীদের স্বার্থ হইবে। দিবার প্রস্তাব স্থলে জমা দেওয়া খাজানা, যাহার তাহাতে স্বজ আছে, তাহাকে দেওয়া যাইবে; বহু সরিকের স্থলে, সকল সরিকের অথবা তাহাদের কোন সাধারণ কায্যাপক্ষ নিয়োজিত থাকিলে, তাহার রসীদ লইয়া দিতে হইবে; স্বজ লইয়া বিবাদের স্থলে সকল দাওয়ারদারের অথবা তাহাদের মধ্যে যে ব্যক্তি সমুদয় সম্পত্তি বা তাহার কোন অংশের উপর আপনমুখ্য সংস্থাপনের ডিক্রী পাইয়াছে তাহার রসীদ লইয়া দিতে হইবে। যদি তিন বৎসরের মধ্যে এই জমা করা খাজানা গৃহণ করা না হয়, তাহা হইলে যে জমা দিয়াছে, তাহাকে, জমার জন্য খাজানাখানা হইতে যে রসীদ প্রদত্ত হইয়াছিল, সেই রসীদ লইয়া, জমা করা টাকা ফিরাইয়া দেওয়া হইবে। তিন বৎসরের জমাকরা টাকা প্রত্যর্পণের পূর্বে আকোণ্ট জেনরেলের বিশেষ অনুমতি অপেক্ষা করে। আকোণ্ট বিভাগের এই নিয়মের বিঘ্ন করা এই বিধানের উদ্দেশ্য নয়। যে স্থলে টাকা জমাকরা হইলেও ভূম্যধিকারী, আইনের বিধান অনুসারে জমা দেওয়া হয় নাই, এই হেতু দেখাইয়া খাজানা সংক্রান্ত মোকদ্দমা উপস্থিত করিয়া ডিক্রী পান, সে স্থলের নিষ্কাশিতর জন্য আমরা এই বিধান করিয়াছি যে, তিন বৎসর অতীত হইবার পূর্বে, যে জমা দিয়াছে, এবং খাজানা যাহার প্রাপ্য, এই উভয়ের আবেদন পাঠিলে আবেদন লিখিত প্রণালী অনুসারে টাকা দেওয়া যাইবে। এই নিয়মে, অনুচিত ভাবে জমা দেওয়া খাজানার জন্য যে ডিক্রী হইয়াছে, তাহার পূরণ জন্য জমাকরা টাকা পাইবার সুবিধা হইবে।

খাজানার বিভাগ প্র-
চলিত আইনে এ স-
ম্মত উপযুক্ত বিধানের
অসম্ভাব।

এ জন্য নানা প্রকার
অসুবিধা।

খাজানা বিভাগে সু-
বিধা।

১২৭। খাজানার বিভাগ সম্বন্ধে উপযুক্ত ব্যবস্থা না থাকিতে মোকদ্দমার উৎপত্তি এবং তদ্বিষয়ে রায়তদিগের নানা প্রকার অসুবিধা হইয়া থাকে। যখন বহু সরিকের অধিকৃত মালগুজারী মহলে সরিকগণ আপনাদের মধ্যে স্বয়ং অংশ অনুসারে সীমাবদ্ধ করিয়া থাকে, যে সকল প্রকার ভূমির একাংশ এক জনের ভাগে অপরাংশ অন্য জনের ভাগে পড়ে, তাহাদের খাজানা বিভাগের জন্য ১৮৭৬ সালের মহলের বণ্টন বিষয়ক বকীয়া আইনে কতি-
পয় নিয়ম আছে। কিন্তু যে স্থলে কোন অংশ বিক্রীত হওয়াতে অথবা দেওয়ানী আদালতে বলবৎ করা হইতে পারে সহাধিকারীদের মধ্যে এরূপ বাঁটওয়ার হওয়াতে লাঞ্ছনাজনক ভূমি, এবং মালগুজারী ভূমির স্বত্বগত কোন তালুক বা পেটীও তালুক বিভক্ত হয়, সে স্থলে প্রয়োগ করিবার জন্য এই রূপ কোন নিয়ম নাই। খাজানা বিভাগের সম্বন্ধে এই আপত্তি হইতে পারে যে, এতদ্বারা প্রজাকে, যাহা প্রথমে অখণ্ড ছিল, তাহার জন্য ভিন্ন ভিন্ন মোকদ্দমায় পড়িতে হয়, এবং যখন প্রজা এক জনকে সমুদয় টাকা দিতে চুক্তিবদ্ধ হইয়াছে, তখন সে আপনাদের খাজানা ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্তিকে ভিন্ন ভিন্ন অংশে দিতে বাধ্য নয়। প্রজা স্বার্থ ধরিয়াই কেবল এই হেতুবাদ প্রবৃত্ত হইয়া থাকে। যদি কেবল প্রজার স্বার্থই বিবেচনা করা যায়, তাহা হইলে আমাদের বিবেচনায়, এক সঙ্গে সমুদয় খাজানা দেওয়াতে তাহার যে সুবিধা হইয়াছে বলিয়া বোধ হইতেছে; এতদ্বারা তাহা অপেক্ষা

অসুবিধার ভাগ অধিক হইয়া উঠে। যখন তাহার ভূম্যধিকারীর সম্পত্তি বিস্তৃত হয়, এবং তাহার ভূমি দুই কিম্বা অধিক ব্যক্তির অংশে পড়ে তখন প্রজাকে এই অসুবিধায় নিশ্চয়ই পড়িতে হয়। এখানে খাজানা বিভাগ ব্যতীত আর কিছুই রায়তের সুবিধার হেতু হইতে পারে না। যদি এরূপ না হইত, তাহা হইলে বাঁহারী খাজানা বিভাগের এই হেতু দেখান যে, মানবজাতির প্রয়োজন বশতঃ, পরিবারবর্গের অভাববশতঃ, কারবারের প্রয়োজনবশতঃ, এই বিভাগ আবশ্যিক ; এবং প্রজা নিয়মিতসময়ে খাজানা দিলে নানা প্রকার মোকদ্দমা হইতে পরিত্রাণ পাইবে, ও যখন তাহাকে পরিণামে নির্দ্ধারিত বা প্রথানুগত খাজানার অধিক কিছু দিতে হয় না ইহাতে তাহার কোন কষ্ট দেখা যায় না ; আমরা তাঁহাদের সহিত একমত হইতাম।

১২৮। এই জন্য আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে, দুই বা বহু ব্যক্তি আপনাদের মধ্যে এক স্বতন্ত্র প্রজাই স্বত্ত্বের বিষয়ভূত ভূমির ভিন্ন ভিন্ন অংশের স্বতন্ত্র অধিকারী হইলে, যদি এই অংশ সীমা ও চৌহদ্দা দ্বারা বিভক্ত হইয়া থাকে বা করা যাইতে পারে, তবে ঐ অংশের খাজানা সেই ব্যক্তির বিভাগ করিয়া লইতে পারিবেন এবং খাজানার এই রূপ বিভাগের পর, যে অংশের জন্য যে খাজানা ধরা হইয়াছে, সেই অংশের খাজানার ভাগ আপনাদিগের পৃথক ভাবে লইবেন (৬২ ধারা)। আমরা এরূপও বিধান করিয়াছি যে, এই সকল ব্যক্তি এবং প্রজা, ইহাদের পরস্পরের একতায় খাজানা হারহারিমতে ভাগ হইতে পারিবে ; যদি পরস্পরের মধ্যে ঐক্য না হয়, তাহা হইলে ইহাদের কাহারও আবেদন পাইলে দেওয়ানী আদালত খাজানা ভাগ করিয়া দিবে। এজন্য ভূমির সমস্ত বা কোন অংশ মাপিবার আদেশ দেওয়া হইবে। ভূম্যধিকারিগণের মধ্যে বিবাদ উপস্থিত হইলে প্রজাকে খাজানা আমানত করিবার যে সুবিধা দেওয়া হইয়াছে, তাহাতে ভূম্যধিকারিগণ অনেক স্থলে পরস্পরের সম্মতিতে অথবা আদালতের সাহায্যে খাজানা ভাগ করিতে উদ্যত হইবেন।

১২৯। আমরা এরূপ নির্দেশ করিয়াছি যে, প্রত্যেক তালুক, পেটা ও তালুক এবং দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত খাজানার জন্য বন্ধক থাকিতে পারিবে এবং ঐ খাজানাই তাহার অগুণ্য দায় হইবে (৬৩ ধারা)। ইহার পর আমরা ব্যবস্থা করিয়াছি যে, খাজানা বাকী পড়িলে ভূম্যধিকারী যাবৎ সেই তালুক, পেটা ও তালুক বা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত সরাসরি ভাবেই (এই সকল স্থলে বোড়শ অধ্যায়ের বিধান মকল প্রয়োজিত হইতে) হউক বা খাজানার নিমিত্তে আদালতের ডিক্রীজারী ক্রমেই হউক, নীলামে না পরিবেন, তাবৎ বাকী খাজানা আদায়ের জন্য অন্য কোন উপায় অবলম্বন করিতে পারিবেন না। এই সকল বিধানে একটী অতি গুরুতর পরিবর্ত সাধিত হইবে। প্রচলিত আইনে খাজানার জন্য ভূমির উৎপন্ন দ্রব্য মাত্র বন্ধক থাকে ; ভূমি বন্ধক থাকে না। উৎপন্ন দ্রব্য বন্ধকধীন করা বলপূর্বক শস্যাদি আটক করণ বিষয়ক আইনের এক অংশ ; আমরা এই আইন রহিত করিয়াছি। খাজানার জন্য তালুক, পেটা ও তালুক বা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত বন্ধক দিবার ব্যবস্থা করাতে, খাজানাই যে ঐ তালুকদিগের অগুণ্য দায় হইবে এই রূপ বিধান করাতে এবং ভূম্যধিকারীকে প্রথম স্থলেই ঐ তালুক, পেটা ও তালুক ও যোতের বিক্রয়ে কার্য্য করিতে বাধ্য করাতে বোধ হয় ভূম্যধিকারী এক দিকে যেমন নিয়মিত রূপে খাজানা পাইবেন, কিম্বা খাজানা আদায় থাকিলে বর্তমান পাণ্ডুলিপিতে যে সমস্ত বিধান আছে, তাহার কার্য্য প্রণালী অনুসারে উহা আদায় করিবার প্রকৃত সুবিধা লাভ করিবেন, সেই রূপ অপর দিকে প্রজাও অর্থনৈক অসুবিধা হইতে পরিত্রাণ পাইবে। বাকী রাজস্ব বা খাজানার জন্য বাকীদারের স্বত্ব বিক্রয়ের প্রথা এতদ্দেশে বহুকাল হইল, প্রচলিত আছে ; সাধারণেও এ বিষয় দিলক্ষ্য জানে। মালগুজারির মহাল, পতনী তালুক এবং অন্যান্য তালুকের বিক্রয়স্থলে ইহার কার্য্য দেখিয়া আমরা যে বহুদর্শিতা উপার্জন করিয়াছি; তদ্বারা ইহা যে, ফলোপধায়ী তাহা আমাদের জানা আছে। ইহা যে, দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের সম্বন্ধেও ফলোপধায়ী হইবে, আমাদের তাহা বিবেচনা করিবার প্রকৃষ্ট কারণ রহিয়াছে। অনেক ভূম্যধিকারী আপনাদের ইচ্ছানুসারেও খাজানা আদায়ের সুবিধাজনক উপায় বলিয়া খাজানার জন্য আদালতের ডিক্রী জারী ক্রমে রায়তের যোত নীলামে ধরিয়া থাকেন ; এ বিষয় আমরা পূর্বে হইতেই অবগত আছি। ভূম্যধিকারী চারি বৎসরের অধিক বাকী খাজানার জন্য আদালতে আভ্যোগ করিতে পারেন না। প্রকৃষ্টরূপে অধ্যুষিত জিলা সমূহে এরূপ যোত অতি অল্পই আছে, যাহার মুগ্য ডিক্রী লাভের খরচা স্বল্প চারি বৎসরের খাজানার সমান হয় না। যদি এ সম্বন্ধে ভূম্যধিকারীর কোন সন্দেহ থাকে, তাহা হইলে তিনি এক বৎসর এমন কি তিন মাসের অধিক কালের খাজানা বাকী রাখিবেন না ; তাহার নিমিত্তে নালিশ করিতে পারিবেন।

১৩০। আমরা যে কার্য্যপ্রণালীর বিধান করিয়াছি, তদ্বারা আশা করি ভূম্যধিকারী অবিলম্বে আদালতের ডিক্রী লাভ করিবেন। এই ডিক্রী পাইলে তিনি একবারে ঐ তালুক, পেটা ও তালুক বা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত বিক্রয় করিতে পারেন। ইহা বিশেষরূপে জানা আছে, কোন রায়তের খাজানা প্রদানের সমর্থ্য থাকিলে, তাহার যোত বিক্রয়স্থল আনয়ন ব্যতীত অন্য কোন উপায়ই তাহাকে খাজানা দানে প্রবর্তিত করিবার সম্বন্ধে অধিকতর ফলোপধায়ী নহে। যদি সে নিশ্চিত রূপে জানে যে, ফিরিয়া আসিলে তাহার ভূমি পাওয়া যাইবে, তাহা হইলে সে জেলে যাইতে পারে। সে তাহার গবাদি পশু বিক্রয় করিতে দিবে, যেহেতু সে ইহার স্থলে তরুণ উৎকৃষ্ট পশু ক্রয় করিবার আশা করে। কিন্তু যে ভূমির উপর তাহার শুদাসন রহিয়াছে, যে ভূমিতে জন্ম গৃহণ করিয়াছে ; তাহার শৈশব এবং বালাকাল যে ভূমিতে অতিবাহিত হইয়াছে, যে ক্ষেত্র তাহার এবং তাহার পিতার পিতা কর্তব্য করিয়াছে, সেই ভূম্যধিকারী অস্বাভাবিক ও অদৃষ্ট পূর্বক ব্যক্তির হস্তগত হইলে সে তাহার স্থলে তদনুরূপ আর কোন ভূম্যধিকারী পাইবে না। এই জন্য আমরা বোধ করি, যে রায়ত খাজানা দিতে পারে, তাহাকে সেই খাজানা দানে প্রবর্তিত করার সম্বন্ধে, তাহার যোত বিক্রয় করিবার বিজ্ঞাপন প্রচার করণই বিশেষরূপে ফলোপধায়ী হইবে। কিন্তু যদি দুরবস্থা বা অন্য কোন কারণে রায়ত খাজানা দিতে অসমর্থ হয়, তাহা হইলে আমরা যেমন দেখাইয়াছি ভূমি বিক্রয় করিলেই ভূম্যধিকারীর দাবির পরিপূরণ হইবে। এইরূপে ভূম্যধিকারীকে ভূমি বিক্রয় করাইতে বাধ্য করিয়া আমরা তাহাকে তাহার নিজ স্বার্থ রক্ষার জন্যই কায্য করিতে বাধ্য করিয়াছি। কেহ কেহ এরূপ নির্দেশ করিতে পারেন যে, রায়তের প্রতি কঠোরতা দেখাইতে ভূম্যধিকারীর ইচ্ছা না হইতে পারে, তিনি তাহাকে তাহার ভূমিহইতে বঞ্চিত করিতে ইচ্ছা না করিতে পারেন, প্রাপ্য টাকার

খাজানা বিভাগের সম্বন্ধে পাণ্ডুলেখের বিধান।

প্রত্যেক তালুক পেটা ও তালুক এবং দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত খাজানার জন্য বন্ধক থাকিতে পারে।

এই সকল বিধান সম্বন্ধে বিবেচনা।

প্রজা সমর্থ হইলে, তাহার যোত বিক্রয়ই খাজানা লইবার ও অসমর্থ হইলে আদায় করিবার কার্য্যকর উপায়।

ভূম্যধিকারীর পক্ষে এ বিষয়ের বিবেচনা।

অংশমাত্র গৃহণ করিয়াই তিনি পরিতৃপ্ত হইতে পারেন, এবং যাবৎ রায়তের অস্থি ভাল না হয়, তাবৎ অবশিষ্ট অংশের জন্য অপেক্ষা করিতে পারেন। যদি রায়তের অস্থির সম্পত্তি গৃহণ করিতে কিম্বা তাহাকে জেলে দিতে তাহার প্রতি কোন রূপ ক্ষমতা সমর্পিত হয় তাহা হইলে তিনি ইহা কার্যে পরিণত করিয়া খাজানা আদায় করিতে পারেন। আমরা এই সকল হেতুবাদ কিম্বা এই মত গৃহণ করিতে প্রস্তুত নহি। আমাদের বিবেচনায়, তাহার যোত বিক্রয়ের ভয়, জেলে যাওয়ার ভয়ের ন্যায় প্রবল এবং ফলোপধায়ক হইবে। পক্ষান্তরে অস্থির সম্পত্তি গৃহণ করিলে সে চাষ করিতে সমর্থ হইবে না। ইচ্ছাবশতঃ নয় কিন্তু অসামর্থ্য হেতু খাজানা দিতেছে না।

প্রজার পক্ষে এ বি-
ষয়ের বিবেচনা।

১৩১। ভূম্যধিকারীর স্বার্থ সম্বন্ধে এ বিষয়ে এত কথা বলা হইল; এক্ষণে প্রজার স্বার্থ সম্বন্ধে বিচার করা কর্তব্য। আমাদের বিবেচনায় ভূমি হারাইবার ভয়ে প্রজা খাজানা দিতে অধিকতর সাবধান হইবে এবং এই খাজানা বাকী রাখিবে না। কেহ কেহ এই প্রশ্ন উত্থাপন করিতে পারেন যে, নিষ্কাশন ভয় প্রজাকে এই রূপ সাবধান করে নাই কেন—ভূমি বিক্রয়ের ভয় নিষ্কাশন বা উচ্ছেদ হইবার ভয় অপেক্ষা অধিকতর ফলোপধায়ী কেন? আমরা এই প্রশ্নের উত্তর স্থলে কহিতেছি যে, কোন রায়ত প্রকৃতরূপে ভূম্যধিকারীর বিরুদ্ধিতাক না হইলে এবং ভূম্যধিকারী যত ব্যয়ই হউক না কেন তাহার হস্ত হইতে পরিত্রাণ পাইতে ইচ্ছা না করিলে নিষ্কাশন বিধি প্রয়োজিত হয় না। রায়ত যৎকিঞ্চিৎ সেলামি দিলে বা কিছু অধিক খাজানা দিতে সম্মত হইলেই উচ্ছেদ করণার্থ ডিক্রীজারী করা হয় না কি জারী করা হইলে ও তাহাকে পুনর্বার অধিকার লইতে দেওয়া হয়। কিন্তু বিক্রয় স্থলে ভূমি অপরিচিতের চক্ষুগত হয়, এবং কোন প্রকারে ইহার পুনঃ প্রাপ্তির সম্ভাবনা থাকে না। আলস্য বা মন্দ চাষের জন্য যদি রায়ত খাজানা দিতে না পারে, তাহা হইলে সাধারণের উপকারার্থে সেই ভূমি বিক্রয় করিয়া এক জন কার্যদক্ষ ব্যক্তির হস্তে সমর্পণ করাই উচিত। হিন্দু অথবা মুসলমানদিগের উত্তরাধিকার সংক্রান্ত আইন অনুসারে যদি যোত পরম্পর অনৈক্য সম্পন্ন অনেক সন্নিহিত অধিকারে পড়ে, এবং ইহাদের অনৈক্য ও ভিন্নবন্ধন অব্যবস্থিত ভাবাবস্থানে খাজানা বাকী পড়ে, তাহা হইলে সেই যোত বিক্রয়দ্বারা অপর কোন কার্যদক্ষ কৃষকের হস্তগত হইলে পূর্বোক্ত আইন অনুসারে উহার বহুসংখ্যক ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র উপবিভাগ হইবার সম্ভাবনা রহিত হইবে। যোত ক্রয়ের ব্যবস্থা থাকিলেও সচরাচর টাকা বাঁচাইয়া ভূমি কিনিতে লোকের যে রূপ ইচ্ছা দৃষ্ট হয়। তাহাতে পরিমিত ব্যয়ের জন্য উৎসাহ হইতে পারে। আমরা জানি, পূর্ন বাঙ্গালার কোন কোন অংশে পেটাও ভালুক এবং যোত ক্রয় করিয়া দক্ষিণ ধনের ব্যবহার করা হয়। লোকে এই সকল ভূমি কিনিবার জন্য টাকা বাঁচাইয়া থাকে। অতঃপর অন্যদিকে এবিষয়ের বিচার করিলে দেখা যায়; যদি কোন ভূমির খাজানা অধিক করা হয়, যদি ইহা অকর্মণ্য হইয়া পড়ে কিম্বা শিকতি হইয়া ইহার পরিমাণ হ্রাস হইয়া থাকে। রায়ত খাজানা কমাইবার যোকদমার ব্যয় ভার বহনে অসমর্থ হইয়া পড়ে অথবা ঐ যোত রাখিতে ইচ্ছুক না হয়, তাহা হইলে উচার বিক্রয়ই সমুদয় মূল্য পাইবার আশু উপায়; নির্দিষ্ট খাজানা বাদে যাহা উত্তর থাকিবে তাহা রায়তের প্রাপ্য। ইহার বিপরীত স্থলে, যদি রায়ত তাহার যোতের উৎকর্ষ সাধন করে, এবং এই উৎকর্ষের মূল্য লাভ করিতে ইচ্ছুক হয়, তাহা হইলে খাজানা বাকী রাখিলেই ঐ ভূমি বিক্রীত হইবে এবং ভূম্যধিকারীর প্রাপ্য নির্দিষ্ট খাজানার উদ্ধৃত অংশ তাহাকে দেওয়া হইবে। ইচ্ছা পূর্বক খাজানা বাকী ফেলিয়া আদালতের দ্বারা নীলাম ক্রমে কোন ভূমির হস্তান্তরিত করণ উপস্থিত সময়ের বিশেষ অসাধারণ ঘটনা নহে, কোন কোন ক্ষেত্রে তাহা বিবেচনা করেন, এই রূপে অধিকার লাভ হইলে তাহা উৎকর্ষের হয়।

১৩২। আমরা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের সম্বন্ধেই প্রস্তাবিত পরিবর্তনের এতদূর বিচার করিয়াছি; যেহেতু আমাদের বিবেচনায় দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের সহিত ইহার বিশেষ সম্বন্ধ আছে। এক্ষণে আইনে খাজানার জন্য ভালুক ও পেটাও ভালুক বন্ধক রাখিবার কোন স্পষ্ট বিধান না থাকিলেও অনেক স্থলে কার্যতঃ এরূপ বন্ধক হইয়া থাকে। খাজানার ডিক্রী জারীক্রমে ভূম্যধিকারী ভালুক, কিম্বা পেটাও ভালুকের সম্বন্ধে যে কার্য করেন, তাহাতেই এরূপ হইয়া থাকে। যে স্থলে পত্তনী বিষয়ক আইন (১৮১৯ সালের ৮ আইন) প্রয়োজিত হয়, সে স্থলে সেই আইন অনুসারে, কিম্বা ডিক্রীর পর ১৮৩৫ সালের ৮ আইনের বিধান বা ১৮৬৯ সালের ৮ আইন অনুসারে অনাদায় বাকী খাজানা আদায় করা হয়। সুতরাং নূতন বিধানে ভালুক এবং পেটাও ভালুকের সম্বন্ধে কোন প্রকৃত পরিবর্তন হইবে না। কিন্তু এই সাধারণ কথাটির দুটি ব্যতিরেক স্থল আছে; এই স্থলেই তাহার উল্লেখ করা যাইতেছে। আমরা এই বিধান [২০৭ ধারা (খ)] করিয়াছি যে, যে স্থলে বাকী খাজানার জন্য ডিক্রী পাওয়া কোন ভালুক, পেটাও ভালুক বা দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত নীলামে ধরা হইবে, সে স্থলে যদি সেই নীলামের ডাক না হয়, তাহা হইলে যিনি ডিক্রী জারী করিয়াছেন তিনি, অর্থাৎ ভূম্যধিকারী নীলাম ডাকিবেন। এ বিষয়ে অসম্মত হইলে ভূম্যধিকারী ডিক্রীমত খাতকের শরীর বা তাহার অন্য সম্পত্তির বিরুদ্ধে ডিক্রী জারী করিতে পারি-
বেন না। কয়েকটি কথায় এই বিধানের উদ্দেশ্য বুঝাইয়া দেওয়া যাইতেছে। কোন রায়ত যেমন তাহার যোত ছাড়িতে পারে, কোন ভালুকদার অথবা পেটাও ভালুকদার যেমন আপনার ভালুক বা পেটাও ভালুক ছাড়িতে পারে না। এরূপ হইতে পারে যে, ভালুক কি পেটাও ভালুক একবারে অকর্মণ্য হইয়া গিয়াছে; ইহা কোন বৃহৎ নদীর পল্লবনে বালুকা আচ্ছাদিত হইয়াছে, বা কৃষিকার্যের বিঘ্নকারক ভূগর্ভদিতে আবৃত হইয়াছে। এক্ষণে যেমন আইন রহিয়াছে, তাহাতে এই দুর্দশাগুস্ত প্রজাকে এই অলাভজনক ভূমির জন্য খাজানা দিতে হয়। যদি সে খাজানা না দেয়, তাহা হইলে তাহার বিরুদ্ধে যোকদমা উত্থাপিত ও ডিক্রী হইয়া থাকে। কেহ এই ভালুক বা পেটাও ভালুকের নীলাম না ডাকিলে প্রজা নিজে কারারুদ্ধ এবং তাহার অন্যান্য সম্পত্তি বিক্রীত হইয়া থাকে। প্রজার অবস্থা উন্নত হইলে সে এই অকর্মণ্য ভূমির জন্য প্রতিবৎসর ভূম্যধিকারীকে খাজানা দিতে পারে। আমরা যে বিধানের প্রস্তাব করিয়াছি তাহাতে ইহা একবার মাত্র ঘটিতে পারে, সচরাচর ঘটিবে না। ভূম্যধিকারীকে

সামান্যতঃ প্রস্তাবিত
বিধানে ভালুক ও পে-
টাও ভালুক সম্বন্ধে
প্রকৃত কোন পরিবর্তন
হইবে না।

দুটি আবশ্যিক পরি-
বর্তন।

নীলামে যদিকের ক্রয়
না করে, তাহা হইলে
ভূম্যধিকারীকে ক্রয় ক-
রিতে হইবে।

অবশ্য এই নীলাম ডাকিয়া ভূমি ক্রয় করিতে হইবে ও সুতরাং প্রজা ভবিষ্যতের দায়িত্ব হইতে রক্ষা পাইবে। প্রজার স্বার্থের জন্য বর্তমান আইনের এইরূপ সংশোধন হইয়াছে; ভূম্যধিকারীর স্বার্থের জন্য নিম্নলিখিত ব্যবস্থা বিহিত হইয়াছে। আমরা ব্যবস্থা [২১১ ধারা, (৩)] করিয়াছি যে, বিক্রয়ের পূর্বে এবং বাকী খাজানা আদায়ের জন্য যে ডিক্রী হইয়াছে, সেই ডিক্রীর তারিখের পরে যাহা প্রাপ্য হইবে, বিক্রয়োৎপন্ন টাকাও উত্তর অংশ হইতে তাহা ভূম্যধিকারীকে দেওয়া যাইবে। কিন্তু যে মোকদ্দমায় ডিক্রী হইয়াছে তাহাতে যদি ভূম্যধিকারী এই অংশ নির্দেশ করিতে পারেন, তাহা হইলে তিনি এই নিয়ম অনুসারে উঠা পাইবেন না, এবং কোন স্থলে চূড়ান্ত ডিক্রীর তারিখের পর চয় মাসের অধিক কালের জন্য তিনি খাজানা লাভ করিতে পারিবেন না। তরুণ খাজানা দেনা থাকার বিষয়ে বিবাদ উপস্থিত হইলে আদালত তাহার নিষ্পত্তি করিবেন। এই সকল বিধানে মোকদ্দমার সমাপ্তি নান হইবে, এবং ভালুক বা পেটাও ভালুক বিক্রয় হইয়া গেলে ব্যক্তি বিশেষকে দায়ী করিয়া কোন কোন স্থলে যে বাকী খাজানা আদায় করা দুরূহ হয় ভূম্যধিকারীর প্রাপ্য সেই খাজানা অনাদায় থাকিবে না।

১৩১। এই ধারা (৩৪) যখন ফোল্ড সাহেব প্রথম প্রস্তুত করেন, তখন তাহাতে এই একটি অতিরিক্ত অংশ ছিল; “ভূম্যধিকারী ব্যতীত যদি কোন ব্যক্তি টাকার জন্য ডিক্রীজারীক্রমে এইরূপ কোন ভালুক, পেটাও ভালুক কিম্বা কোন স্থলে যে এই প্রকার বিক্রয় যোগ্য কোন যোত বিক্রয় করেন, তাহা হইলে বিক্রয়ের টাকা হইতে প্রথমে সেই ভালুক, পেটাও ভালুক বা যোতের জন্য ভূম্যধিকারীর যে খাজানা প্রাপ্য থাকিবে, তিনি তাহা পাইবার অধিকারী হইবেন। এই খাজানা দেওয়ার পর অবশিষ্ট টাকা ডিক্রীদাতার দাওয়া শোধ জন্য কিম্বা বিতরণের টাকা পাইবার অধিকারী উত্তমর্গদিগের মধ্যে বিতরণ জন্য থাকিবে।” আমাদের মধ্যে অধিকাংশ মেম্বরের মতে এই অংশ টুকু পাণ্ডুলেখ্য হইতে বাদ দেওয়া উচিত বোধ হইয়াছে। এই পাণ্ডুলেখ্য মন্ত্রিসভায় উপস্থিত হইলে বিভিন্ন মত প্রবল হইতে পারে। এই জন্য আমাদের বিবেচনায় যে অংশ বাদ দেওয়া হইয়াছে, তাহার উল্লেখ করা কর্তব্য। বর্তমান আইন অনুসারে ভূম্যধিকারীর খাজানার দাওয়ার কোন রূপ অগুণ্ণ্যতা নাই। যে স্থলে তাহার প্রজা দেওয়ানী কাযাবিবির বিংশ অধ্যায়ের বিধান অনুসারে দেউলিয়া বলিয়া স্বীকৃত হইবে সে স্থলে তিনি অন্যান্য উত্তমর্গদিগের সঙ্গিত সমান হারে মাত্র অংশ লইতে পারেন। ইংলণ্ড এবং আমরা বোধ করি আমেরিকার আইন অনুসারে অন্যান্য উত্তমর্গদিগের উপর ভূম্যধিকারীর কোন রূপ অগুণ্ণ্যতা নাই। কিন্তু ভূম্যধিকারীকে ফাঁকি দিবার জন্য প্রজা এবং তাহাদের উত্তমর্গদিগের মধ্যে যে যোগ সাজোস হয়, তাহার নিবারণ উদ্দেশ্যে অফিস আইন, চতুর্দশ অধ্যায়ের ১ ধারায় এই ব্যবস্থা আছে যে, আবাস বাসী কিম্বা ভূমিতে যে সকল দ্রব্য বা অস্থাবর সম্পত্তি থাকিবে, সেই দ্রব্য স্থানান্তরিত করিবার পূর্বে যাহার মোকদ্দমাক্রমে ডিক্রীজারী হইতেছে সে যদি ভূম্যধিকারী অথবা তাহার পোয়াদাকে ঐ দ্রব্য বা অস্থাবর সম্পত্তি স্থানান্তর করণকালে প্রাপ্য খাজানার সমুদয় টাকা না দেয়, তবে তৎসমুদয় ডিক্রীজারীর ক্ষমতার কোন ছলে স্থানান্তরিত হইতে পারিবে না। কিন্তু এই বাকী খাজানা এক বৎসরের জন্য প্রাপ্য খাজানার অধিক হইবে না।

১৩৪। হিন্দুদিগের মধ্যে মহাধিকার প্রথা থাকিতে ভূম্যধিকারী এবং প্রজাদের সম্বন্ধ সাক্ষ্যযোগ পূর্ণ হইয়া থাকে। এক্ষণে মুসলমানগণও সচরাচর এই প্রথার অনুকরণ আবহু করিয়াছেন। মহাধিকারীগণ ভূম্যধিকারী হইলে যখন পরিবারের মধ্যে এক ব্যক্তি (কর্তা) অথবা তাহাদের কোন সাধারণ কমিটারী সমুদয় বিষয়ের তত্ত্বাবধান করেন, তখন কোন গোলযোগ উপস্থিত হয় না, এবং তাহাদের প্রজারাও অন্যান্য ভূম্যধিকারীগণের প্রজাণ অপেক্ষা অধিকতর অসুবিধা ভোগ করেন না। কিন্তু যদি এই সরিকদিগের মধ্যে অতৈনক্য ও বিবাদ উপস্থিত হয়, তাহা হইলে তাহাদের প্রজাদিগের বিশ্বাস অসুবিধা হইয়া থাকে। সকল সরিককেই তাহাদের সকলের রসীদ লইয়া খাজানা দিতে হয়। কিন্তু এদিকে প্রত্যেকে তাহার আপনার প্রাপ্য অংশ পৃথক ভাবে লইতে চেষ্টা করেন; প্রজা সকলের প্রার্থনা পরিপূরণ করিতে যাইয়া দেখে, তাহার দেয় খাজানা অপেক্ষা সে অধিক দিয়া ফেলিয়াছে। ইহার পর প্রতি অংশীদারের ভৃত্য বা তৎপক্ষীয় লোকেরা উপরি লাভের চেষ্টা পায়। ইহা পাইবার জন্য যুগ্ম প্রজাদিগকে প্রহারিত করিয়া থাকে; এই রূপে প্রতারিত হইয়া প্রজারা কোন অংশীদারকে তাহার প্রাপ্য অংশ অপেক্ষা অধিক দিতে বাধ্য হয়। পক্ষান্তরে প্রমাণ প্রস্তুত করিবার জন্য বেশি অংশের রসীদ দেওয়া হয়, কিন্তু এদিকে এই মিথ্যা। দলীলে যাহা লিখিত থাকে তাহা অপেক্ষা কম খাজানা দেওয়া হইয়া থাকে। ভাগ করা না হইলেও প্রতি অংশীদার আপন আপন অংশের খাজানা বাড়িতে চেষ্টা করেন কিম্বা ভূমি গাপিতে উন্নত হন; উভয় পক্ষের প্রতিবন্ধী আমিনেরা চিঠা প্রস্তুত করে; রায়তেরা যদি কিছু ঘস দিতে সমর্থ হয় অথবা দিতে ইচ্ছা করে, তাহা লইয়া এই চিঠার ভূমির পরিগণ অস্প, অন্যথা অধিক করিয়া লেখা হয়। এদিকে মোকদ্দমা হইতে থাকে; রায়তেরা কখন এ অংশীদারের কখন বা ও অংশীদারের পক্ষ অবলম্বন করে; তাহারা সাক্ষ্য দিয়া এক পক্ষের ক্ষণিক কৃতজ্ঞতা ও অপর পক্ষের চির আক্রোশভাজন হয়। প্রতিবন্ধিদিগের মধ্যে দাঙ্গা উপস্থিত হয়; এবং পোলীসের বিলক্ষণ উপাভ্রম হয়। রায়তেরা দারিদ্র্যগুস্ত হয়, চাস বাস বন্ধ হয়, এবং গৃহে অবিবাস ও অতৈনক্য বিরাজ করিতে থাকে। ভূম্যধিকারিদিগের মধ্যে ভ্রাতৃত্ববাদের অস্তাব হইলে যে মারাত্মক ফলের উৎপত্তি হয়, ইহা তৎসমুদয়ের চিহ্ন। এই চিত্র কোনরূপে অতি রঞ্জিত করা হয় নাই।

১৩৫। ব্রিটিশ শাসনের প্রথমাবস্থায় ইহার প্রতিবিধানের আবশ্যকতা অনুভূত হইনাস্থিল। ১৮১২ সালের এই ব্যবস্থা হয় যে, যে চেতু কোনও স্থলে অবিভক্ত সংস্কৃত মহালের আধিকারিদিগের মধ্যে বিবাদ জন্য সাধারণের অসুবিধা এবং ব্যক্তি বিশেষের অধিকারের ক্ষতি হইতে দেখা যায়, যখন রাজস্ব বিভাগের কমিটারিগণ অথবা সেই মহালের স্বার্থভোগী কোন ব্যক্তি দেওয়ানী আদালতের মধ্যবর্তিতার জন্য উপযুক্ত কারণ দেখাইবেন, তখন জিলার জজ উপযুক্ত জামিন লইয়া কোন কার্যদক্ষ ব্যক্তিকে সেই মহালের তত্ত্বাবধান অর্থাৎ খাজানা সংগৃহ, মালগুজারি প্রদান এবং কৃষিকার্য ও ভবিষ্যৎ উন্নতির উপায় বিধান জন্য নিযুক্ত করিতে পারিবেন (১৮১২ সালের পাঁচ আইন, ২৩ ধারা)। রাজস্ব সংক্রান্ত কমিটারী অথবা পুয়োক কোন ব্যক্তির প্রার্থনামত জিলার জজ এই নিযুক্ত

খাজানার উপর ভূম্য-
ধিকারীর দাওয়া অন্যান্য
না মনের সঙ্গিত তুল্য
ভাবে হইবে, না উভয়ের
মধ্যে ইতর বিশেষ করা
যাইবে ?

মহারাজার আইনের
৮ বৎসরের আইনের
১৪ অধ্যায় ১ ধারা।

যে স্থানে রাইয়তকে
বহুসরিকের প্রাপ্য খা-
জানা দিতে হয়, ইহা-
দের অতৈনক্য হইলে
রায়তের অনেক কষ্ট
সংঘটিত হয়।

১৮১২ সালের ইহার
প্রতিবিধান।

১৮১২ সালের পাঁচ
আইন।

ব্যক্তিকে কর্মচ্যুত করিতে পারিতেন (৫, ২৭ ধারা)। ইহার পরবর্তী বিধিতে (১৮২৭ সালের পাঁচ আইন) এই ব্যবস্থা হয় যে, যখন জিলার আদালত কোন ভুলম্পত্তি প্রকৃষ্ট পদ্ধতিক্রমে শাসন এবং তত্ত্বাবধান করা আবশ্যিক এবং উচিত বোধ করিবেন, তখন সেই মহাল ক্রোক করিতে এবং বিখস্তভাবে উহার তত্ত্বাবধান জন্য সেই মহালের পরিমাণানুরূপ বিশিষ্ট ও উপযুক্ত জামিন লইয়া এক জন বিখস্ত কর্মচারী নিয়োগ করিতে কালেক্টরের প্রতি আদেশ দিবেন। ১৮১২ সালের ৫ আইনের যে উল্লেখ ১৮২৭ সালের ৫ আইনে ছিল তাহা ১৮৭৪ সালের ষোল আইন দ্বারা রদ হয়। এক্ষণে জিলার জজ কোন অবিভক্ত পরিবারের অধিকৃত মহালের তত্ত্বাবধারণের উপায় করিতে কালেক্টরকে আদেশ দিতে পারেন না। ১৮১২ সালের ৫ আইনের যে অংশ এখনও প্রচলিত আছে, তাহা কিন্তু ইটা অসম্পূর্ণ এবং ভ্রমবন্ধন প্রায় অকার্য্যকর হইয়া রহিয়াছে।

অংশীদারদিগের মধ্যে
অনৈক্য উপস্থিত
হইলে এক জন তত্ত্বাব-
ধারক নিয়োগের সম্বন্ধে
পাণ্ডুখোর বিধান।

তত্ত্বাবধারকের ক্ষমতা
এবং বর্তব্য।

১৩৬। বর্তমান আইনের এই অবস্থায় আমাদের মধ্যে অনেকে উক্ত অংশ একবারে তুলিয়া দিয়া তাহার স্থলে কোন ফলোপপ্রায়ক এক প্রস্থ বিধান সন্নিবেশিত করিবার ইচ্ছা করেন। আমরা উদনুসারে এই বিধান করিয়াছি যে, অংশীদারেরা অবিভক্ত ভাবে কোন মহাল, তালুক, বা পেটাও তালুক অধিকার করিলে যদি অবিভক্ত ভাবে তত্ত্বাবধানের সম্বন্ধে অনৈক্য এবং ভ্রমবন্ধন (ক) সাধারণের অসুবিধা কিম্বা (খ) ব্যক্তিশেষের অধিকারের ক্ষতি হয়, বা হইবার সম্ভাবনা হয়, তাহা হইলে জিলার জজ প্রথম (ক) স্থলে কালেক্টরের এবং দ্বিতীয় (খ) স্থলে সেই মহাল, তালুক, অথবা পেটাও তালুকের কোন স্বত্ব সংস্কৃত ব্যক্তির আবেদন অনুসারে অংশীদারদিগের উপর নোটিস জারী করিয়া তাহাদিগকে এক জন সাধারণ তত্ত্বাবধারক নিয়োগ না করিবার হেতু দেখাইতে কর্ত্তিবেন। যদি অংশীদারেরা এক মাসের মধ্যে এক জন সাধারণ তত্ত্বাবধারক নিয়োগ না করিবার হেতু না দেখায়, তাহা হইলে জিলার জজ তাহাদিগকে তত্ত্বাবধারক নিয়োগ করিতে আদেশ দিতে পারিবেন (পাণ্ডুলেখ্যের ৬৫ ধারা)। যদি অংশীদারেরা এই আদেশ প্রতিপালন না করে, তাহা হইলে জিলার জজ এক জন তত্ত্বাবধারক নিয়োগ করিবেন, অথবা যদি কোর্ট অব্ ওয়ার্ড ভারগৃহণ করিতে ইচ্ছা করেন, তাহা হইলে ঐ কোর্ট কর্ত্তক এই মহাল, তালুক বা পেটাও তালুকের তত্ত্বাবধান হইবার আদেশ দিবেন। জিলার জজের এই অংশীদারদিগকে আইন অনুসারে ক্ষমতাভুক্ত করিবার পক্ষে, আমরা তাহাদিগকে আপনাদের ইচ্ছানুসারে কার্য্যাদ্যক্ষ নিয়োগ করিবার সুবিধা দেওয়া পরামর্শ সিদ্ধ বোধ করিয়াছি। কোর্ট অব্ ওয়ার্ড এই তত্ত্বাবধানের ভার লইলে ১৮৭২ সালের কোর্ট অব্ ওয়ার্ড সংক্রান্ত ২ আইনের বিধান অনুসারে কার্য্য করিবেন (৬৬ ধারা)। এই তত্ত্বাবধানের ভার গৃহণ করা কোর্ট অব্ ওয়ার্ডের ইচ্ছার উপর নির্ভর করিতেছে। কোন কোন স্থলে এরূপ ঘটিতে পারে যে, এই তত্ত্বাবধান কার্য্য অন্যরূপে চলিতে পারে না; এরূপ স্থলে আমাদের অধিকাংশের মতে এই তত্ত্বাবধান প্রণালী অবলম্বন সাধ্য হইতে পারে এপ্রকার বিধান করা আমাদের পরামর্শসিদ্ধ বোধ হইয়াছে। কোর্ট অব্ ওয়ার্ডের এই বিশেষ ক্ষমতা বৃদ্ধি করণ এবং তাহার প্রতি পরস্পর অনৈক্য সম্পন্ন ব্যক্তিদিগের মহাল তত্ত্বাবধান করিবার ক্ষমতা সমর্থন করা সম্ভব কি না, তদ্বিময়ে ওকিনেন্সী মাঠের সংশয় প্রকাশ করিয়াছেন। যখন জেলার জজ কার্য্যাদ্যক্ষ নিয়োগ করিবেন, তখন তিনি তাহার পারিশ্রমিক এবং তাহার প্রণালী অর্থাৎ তাহা নির্দিষ্ট বেতনরূপে প্রদত্ত হইবে বা আদায়ের শতকরা হিসাবে দেওয়া যাইবে, অবধারণ করিবেন। এতদ্ব্যতীত জিলার জজকে রাতিমত কার্য্যনিষ্ঠাচ নিমিত্ত তাহার নিকট হইতে উপযুক্ত জামিন গৃহণ করিতে হইবে। এই কার্য্যাদ্যক্ষ নিয়ুক্ত না হইলে অংশীদারেরা যে ক্ষমতা প্রয়োগ করিতে পারিত, ইহার তদ্বৎ সেই ক্ষমতা সমাপিত হইবে। তাহাকে দক্ষরমত হিসাব রাখিতে হইবে; তিনি অংশীদারদিগকে এই হিসাব পরিদর্শন করিতে এবং ইহার নকল লইতে দিবেন। তিনি কালেক্টরের অথবা এই মহাল, তালুক বা পেটাও তালুকের স্বত্ব সংস্কৃত কোন ব্যক্তির আবেদনে পদচ্যুত হইতে পারেন। (৬৭ ধারা)। যদি জিলার জজ এরূপ বিশ্বাস করেন যে, অংশীদারেরা সাধারণের অসুবিধা বা ব্যক্তি বিশেষের অধিকারের ক্ষতি না করিয়া মহালের কার্য্য চালাইতে পারিবে, তাহা হইলে যে কোন সময়ে উক্ত, তাহাদের তদ্বৎ এই তত্ত্বাবধানস্বার সমর্থন করিতে পারিবেন।

সমুদায় অংশীদার-
কেই বাকী খাজানার
মোকদ্দমায় পক্ষ থাকি-
তে হইবেক।

এই নিয়মের তিনটি
ব্যভিচার আছে।

এক অংশীদার কোন
স্বত্ব সমসারী যতে না-
পান কিম্বা জরিপ অথবা
জমা বৃদ্ধি করিতে পা-
রিবে না।

১৩৭। আমরা বিধান করিয়াছি (৬৯ ধারা) যে অংশীদারদিগকে দেয় খাজানা সেই অংশীদারগণের এক রসীদে অথবা তাহাদের কিম্বা ডিফ্টিকট জজ কর্ত্তক নিয়ুক্ত কার্য্যাদ্যক্ষের রসীদে দিতে হইবে; এবং উক্ত ধারায় ইটাও বিহিত হইয়াছে যে কোন বাকী খাজানার মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে হইলে কিম্বা উপস্থিত হইলে উক্ত অংশীদারদিগের সকলকেই একত্রে বাদী হইতে হইবে, কিম্বা প্রতিবাদী করিতে হইবে, নতুবা ঐ মোকদ্দমা খরচাসহ ডিসমিস হইবে। ইটাই সাধারণ বিধি; এইস্থলে একেবারে সমুদায় খাজানার জন্যই মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে হইবে। এই নিয়মের তিনটি ব্যভিচার আছে ১ম। যখন কোন প্রজা এবং এক কিম্বা একাধিক অংশীদার অপর অংশীদার কিম্বা অংশীদারগণের অনুমতি লইয়া পরস্পর এইরূপ সম্মত হয় যে উক্ত এক কিম্বা একাধিক অংশীদারের প্রাপ্য খাজানা তার অংশ তাহার কিম্বা তাহাদের নিকটই দেওয়া যাইবে, তখন এইরূপ আপনাদের অংশ এইপ্রকারে দেওয়া যাইতে পারে কিম্বা আদায় হইতে পারে। এইরূপ স্থলে সমুদায় পক্ষই সম্মত হওয়াব কোন পক্ষই ক্ষতিগস্ত হইতে পারে না। ২য়। যখন কোন প্রজা অপর অংশীদার কিম্বা অপর অংশীদারগণের বিনা আপত্তিতে কোন এক কিম্বা একাধিক অংশীদারের দেয় খাজানা সেই এক কিম্বা একাধিক অংশীদারকে দিয়া আসিতেছে, তখন খাজানার এই প্রকার অংশ এইপ্রকারে দিতে পারে এবং আদায় হইতে পারে। এমন স্থলে উপরোক্ত বন্দরস্বত্ব সকল পক্ষের যৌন সম্মতিক্রমেই এগ্রেমেন্টের তুল্য বিবেচনা করা যাইতে পারে। ৩য়। যদি কোন অংশীদার কোন প্রজার অপরাপর অংশীদারের সহিত যোগ থাকা বশতঃ উক্ত প্রজার নিকট তাহার নিজ অংশের প্রাপ্য খাজানা আদায় করিতে অসমর্থ হয়, তবে উক্ত অংশীদার উপরোক্ত প্রজার নামে স্বত্ব মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারে এবং এইপ্রকার মোকদ্দমায় অপর অংশীদারগণকে প্রতিবাদী করিতে পারিবে। পূর্বোক্ত ব্যভিচারত্রয় আমরা মীমাংসিত মোকদ্দমা হইতে গৃহণ করিয়াছি, এবং আমরা বিবেচনা করি উপরোক্ত নিয়মের ঐ সকল ব্যভিচারই উপযুক্ত ব্যভিচার, এবং নিম্পত্তি দ্বারা এই প্রকারে যে আইন সংস্থাপিত হইয়াছে তাহার পরিবর্তন হওয়া উচিত নহে। আমরা নদীর দৃষ্টে বিধান করিয়াছি যে কোন অংশীদার অন্যান্য অংশীদারগণের একযোগে শ্রম অথবা কার্য্যাদ্যক্ষের দ্বারা ভিন্ন (১) কোন স্বত্ব সরাসরীমতে নিলাম করা হইতে পারিবে না (২) সকল অংশীদারের একমালী

প্রজার ভোগদখলী জমি জরিপ করিতে পারিবে না, (৩) এরূপ প্রজার খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারিবে না। এই সকল বিধান খাজানা আমানত সম্বন্ধীয় আইনের সংশোধিত আইনের সহযোগে মহাধিকারী ভূম্যধিকারিগণের উৎপাত হইতে প্রজাগণকে নিষ্করিত রক্ষা করিবে এইরূপ আশা করা যাইতে পারে।

১৩৮। আমরা একদশ অধ্যায়ে ভূম্যধিকারিগণের ও প্রজাগণের বিবিধ প্রকার স্বস্ব সংগৃহ করিয়াছি। এই সকল স্বস্বের কতকগুলি যে সকল রেগুলেমন্ অন্যাপিও রদ হয় নাই, তাহা হইতে, এবং আর কতকগুলি নজীর হইতে সংগৃহীত হইয়াছে; অপর গুলি সপেক্ষাকারে অবস্থারিত না হইলেও আদালতের নিষ্পত্তি দ্বারা প্রকারান্তরে অবস্থারিত হইয়াছে। জমিদারদিগের আনুগত্য অথবা অবখার লওয়া অথবা প্রজাগণের হাজিরা বাধ্য করা অথবা বেআইনী মতে খাজানা আদায় করার বিকল্পে যে সপেক্ষ প্রতিবেদ ছিল, আমরা তাহা রাখিয়াছি (৭২ ধারা)। আমরা বিধান করিয়াছি যে কোন ভূম্যধিকারী জমি নতুন বিলি করিলে প্রজাকে সেই জমির দখল দিতে বাধ্য, এবং যে ভালুক, পেটাও ভালুক, মোত, অথবা ভূমির জন্য প্রজা ভূম্যধিকারী সম্বন্ধ স্থাপিত হয়, সেই ভালুক, পেটাও ভালুক, মোত, অথবা ভূমি প্রজা নিরুদ্ধেগে ভোগদখল করিতে পারে তত্ত্বজ্ঞাত প্রত্যেক জমিদার বাধ্য। কিন্তু এই বাধ্যতা তাহার নিজের, কিম্বা তাহার আদায় কিম্বা উপরিস্থ কোন দাওয়াদারকর্তৃক ব্যাঘাত বা বিবাদ সম্পর্কে কেবল খাটিবে, কোন তৃতীয় পক্ষকর্তৃক ব্যাঘাত বা বিবাদ সম্পর্কে খাটিবে না (৭৩ ধারা)। আমরা বিধান করিয়াছি যে কেহ তাহার নিজ স্বস্ব-কাল হইতে অধিকতর কালের জন্য কাহাকেও পাট্টা দিলে উক্ত পাট্টা অসিদ্ধ হইবে; এবং এই রূপ নিজ স্বস্ব-কাল হইতে অধিকতর কালের জন্য কেহ পাট্টা দিলে তাহার নিজ স্বস্ব কাল পর্য্যন্ত এই পাট্টা সিদ্ধ থাকিবে, এবং কেবল অতিরিক্ত কালের জন্য অসিদ্ধ হইবে। কিন্তু ইহাও বিস্তৃত আছে যে যদি ঐ পাট্টাদাতা পরে ঐ অতিরিক্ত কালের জন্য স্বস্ববান্ হয়, তবে তাহার বিরুদ্ধে ঐ পাট্টা সিদ্ধ বলিয়া গণ্য হইবে। আমরা সুবিজ চীফ জজীস্ মহোদয়ের পরামর্শ অনুসারে ইহাও বিধান করিয়াছি যে যদি কোন ব্যক্তি যে ভূমিতে তাহার কোন প্রকার স্বস্ব নাই, কাহাকে সেই ভূমির পাট্টা দেয় এবং পাট্টা গৃহীত ঐ পাট্টার অনুবলে ঐ ভূমি দখল করে, এবং যদি এই পাট্টাদাতা পরে ঐ ভূমিতে স্বস্ববান্ হয়, তবে ঐ পাট্টা এই প্রকার ভবিষ্যৎকাল স্বস্ব সম্পর্কে দাতা ও গৃহীতা এবং উভয়পক্ষ হইতে স্বস্বস্বল অপরাপর ব্যক্তিগণ সম্বন্ধে বিশ্বাস্য থাকিবে (৭৪ ধারা) এই বিধান কোন কোন সুসভ্য দেশের আইন অনুমোদিত এবং সুবিচার, ন্যায়, এবং বিবেক সম্বলিত।

১৩৯। প্রচলিত আইনে যে বিধান আছে, যে প্রজার সচিব সপেক্ষ কোন নিয়মদ্বারা প্রতিষিদ্ধ না থাকিলে ভূম্যধিকারী যে সকল মহাল, ভালুক, পেটাও ভালুক, এবং ঘোড়ের খাজানা পাঠিয়া থাকেন, তাহার সাধারণ জরাপ ও মাপ করিবার অধিকার তাহার আছে ইহার আমরা পুনঃ বিধান করিয়াছি; আমরা আরও বিধান করিয়াছি যে উক্ত ভূম্যধিকারীর পুঙ্খানুপুঙ্খ প্রকার জরাপ ও মাপ করিবার জন্য পুঙ্খানুপুঙ্খ ভূমিতে প্রবেশ করিবার অধিকার আছে (৭৫)। এই প্রকার অধিকার দেওয়ার ইহা বলা যাইতে পারে, যে অন্যান্য আইন অনুযায়ী অধিকারের ন্যায় এই অধিকারও দেওয়ানী আদালতের সহায়তায় কায্যে পরিণত করা যাইতে পারে। মতরাচর স্থলে এই অধিকারে কায্যে পরিণত করিবার উপায়ের জন্য পাণ্ডুলিপিতে আমরা কোন বিশেষ বিধান করি নাই, কিন্তু ইহা পুঙ্খানুপুঙ্খ উল্লিখিত হইয়াছে, যে আমরা ঐ সকল স্থলের জন্য বিশেষ বিধান করিয়াছি যে যে স্থলে কোন ভূম্যধিকারী তাহার মহাল, ভালুক এবং পেটাও ভালুকের মধ্যস্থিত ভূমিতে দখলিকার ব্যক্তিগণকে নির্বণ করিতে অথবা প্রত্যেক রায়তের ভোগাধীনে যে ভিন্ন ভিন্ন জমি আছে, তাহা অবধারণ করিতে অসমর্থ হইয়া থাকে।

১৪০। যাহাদ্বারা ভূমির মাপ হইয়া থাকে, সেই স্থানীয় প্রচলিত নলের দৈর্ঘ্য, সম্বন্ধে নানা প্রকার বিশদ ও মোকদ্দমা উপস্থিত হইয়া থাকে। ইহা সম্বন্ধেই দেখা যায় যে এক জন ভূম্যধিকারী তাহার নিজের ইচ্ছানুরূপ একটী নলদ্বারা তাহার ভূমি মাপিয়া থাকে, তাহার দৈর্ঘ্য সম্বন্ধে প্রমাণ গৃহণ করিলে সন্দেহ উপস্থিত হইয়া থাকে। কিন্তু উপরি উক্ত মাপ কায্যে যে সমস্ত প্রজা রায়তগণের সম্বন্ধ আছে, তাহারা বলে যে পদগণার প্রচলিত নল যে উক্ত নল হইতে স্বতন্ত্র কেবল তাহা নহে, কিন্তু মাপ করিবার সময় জমিদার যে নলকে প্রচলিত নল বলিয়া বলেন, তাহার পরিবর্তে কখন ২ তৃতীয় এক নলদ্বারা মাপকায্য হইয়া থাকে। যতদূর সম্ভবপর হয়, এই সমস্ত দোষ পরিহার করিবার উদ্দেশ্যে আমরা এই বিধান করিয়াছি যে দেওয়ানী আদালত অথবা কালেকটরের আজ্ঞানুসারে যে সকল মাপ হইয়া থাকে তাহা ১৪৪০০ বর্গফুটে যে এক বিঘা হয়, সেই গবর্ণমেন্ট নিদ্ধারিত পরিমাণ অনুসারে হইবেক। যদি এই রূপ দেখা যায় যে কোন মোকদ্দমার উভয় পক্ষের স্বস্ব সেই পদগণার এক নির্দিষ্ট নল প্রচলিত থাকায় সেই ভিন্ন প্রকার স্থানীয় পরিমাণদ্বারা নির্ণয়িত হইয়া থাকে, তবে উক্ত মোকদ্দমার উদ্দেশ্য সাধন জন্য উক্ত গবর্ণমেন্ট নিদ্ধারিত পরিমাণ স্থানীয় পরিমাণে পরিবর্তিত করা যাইবে। যদি কোন স্থলে ক্রি রূপ নল প্রচলিত এই সম্বন্ধে বিবাদ উপস্থিত হয়, তবে কালেকটর যে মোকদ্দমা তাহার নিজ সম্বন্ধে উপস্থিত হয়, অথবা যে মোকদ্দমা দেওয়ানী আদালতে উপস্থিত হওয়ায় ঐ আদালত উক্ত বিষয় অবগত হইবার জন্য তাহার মত জিজ্ঞাসা করিয়া পাঠান্, উক্ত নলের উপযুক্ত দৈর্ঘ্য নিদ্ধারণ করিবেন। আমরা নজীর অনুযায়ী প্রচলিত আইন অনুসারে এই বিধান করিয়াছি যে কালেকটরের জরুরের পরে ডিফিকল্ট ক্ষেত্রের নিকট আপীল হইতে পারিবেক; কিন্তু যদি উক্ত প্রকার কোন আপীল উপস্থিত না করা হয়, তবে কালেকটরের জরুরী চূড়ান্ত জরুরী বলিয়া গণ্য হইবে (৭৬ ধারা)।

১৪১। আমরা সাধারণ কথায় এই বিধান করিয়াছি (৭৭ ধারা) যে কোন রায়ত যে ভূমি ভোগ করে, তাহার ভূম্যধিকারীর অনুমতি ব্যতীত তাহার অবস্থার এমন কোন পরিবর্তন করিতে পারিবে না, যাহাতে উক্ত ভূমিকে কৃষিকার্য্য অথবা বাগানের জন্য অনুপযুক্ত করে; কিন্তু কোন রায়ত তাহার ভূম্যধিকারীর অনুমতি ব্যতীত নিম্ন লিখিত উৎকর্ষকর কার্য্য করিতে পারিবেক:—

- (ক) কৃষিব্যবসায়ী রায়ত এবং তাহার পরিবারের বাসের উপযোগী বসংগৃহ ও বাতিরের গৃহ নির্মাণ;
- (খ) কৃষিকার্য্যের জন্য পুষ্করিণী, কূপ এবং জলসঞ্চয়, জলাগম ও জল বিতরণের উপযোগী অন্যান্য জলাধার নির্মাণ;

ভূম্যধিকারী ও প্রজাগণের বিবিধ প্রকার স্বস্ব -

ভূম্যধিকারিগণ স্বস্ব-ধারক লইতে এবং প্রজাদিগের হাজিরা বাধ্য করিতে পারিবে না।

ভূম্যধিকারী প্রজাকে জমিতে দখল দিতে ও সেই জমি দখলের আধিকারিত্যে পারে এই রূপ করিতে বাধ্য।

যতদূর সম্ভব হইতে অধিকতর সময়ের পাট্টা অথবা যে স্থানে যত নাই তাহার পাট্টা।

ভূম্যধিকারীর জরাপ করিবার ও মাপ করিবার অধিকার।

সমস্ত মাপ গবর্ণমেন্ট নিদ্ধারিত পরিমাণ দ্বারা হইবে—

আংশিক বোধ হইলে উক্ত পরিমাণ স্থানীয় পরিমাণে পরিবর্তিত করিতে হইবে।

রায়ত তাহার ভূমি কৃষিকার্য্যের অনুপযুক্ত করিতে পারিবে না, কিন্তু উৎকর্ষকর কার্য্য করিতে পারিবেক।

(গ) ভূমির জল নিঃসরণের জন্য অথবা তাহা জলপ্লাবন হইতে রক্ষা করিবার জন্য অথবা জলদ্বারা ক্ষয় অথবা অন্য কোন প্রকার ক্ষতি হইতে রক্ষা করিবার জন্য উপায় অবলম্বন।

(ঘ) কৃষিকার্যের জন্য অনুরূপ ভূমিকে উর্বরাবস্থায় আনয়ন, পরিষ্কার বা বেটন করণ;

(ঙ) উপরে উল্লিখিত কার্য নিচয়ের সংস্কার অথবা পুনর্নির্মাণ গঠন, অথবা কোন প্রকার পরিবর্তন বা কোন প্রকার নূতন বিষয় যোগ;

(চ) ফলকর বৃক্ষ রোপণ।

রায়ত তাহার স্বরাশ্রিত অথবা তাহার পূর্ববর্তী রায়ত কর্তৃক রোপিত বৃক্ষাদি কর্তন করিতে পারিবেক।

ভূম্যধিকারীর স্বত্ব হস্তান্তর করা হইলে যাহার নিকট হস্তান্তর করা হয়, তিনি প্রজাকে হস্তান্তরের বিজ্ঞাপন (নোটিস) দিতে বাধ্য।

যে সকল স্থলে ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ শেষ হয়।

পরিচয়—

প্রজা কর্তৃক ভূম্যধিকারীর স্বত্ব অধীকার।

রাজস্ব অগ্ৰা কর বাকী থাকিলে তাহা নিলাম হইলে তাহা অথবা নিম্নতম মূল্যে তাহা ইচ্ছানুসারে রহিত হইবার বিষয়।

অবশ্য হওয়ার পর এক বৎসর মধ্যে রাবা না রাখার ইচ্ছা প্রকাশ করিতে হইবেক।

আমরা বিবেচনা করি যে পূর্বোক্ত কার্যগুলি দ্বারা উৎকৃষ্ট চাষ ও কৃষিকার্যের যথেষ্ট উৎকর্ষসাধন হইয়া থাকে, বলিয়া এই সকল কার্য করিতে অনুমতি দেওয়া কর্তব্য। আমাদের মধ্যে অধিকাংশের মতে এই বিষয়টি বঙ্গদেশের অনেক স্থলের প্রথানুগত বলিয়া বোধ হওয়ায় আমরা আরও বিধান করিয়াছি যে কোন রায়ত তাহার নিজ যোতের স্বরাশ্রিত বৃক্ষাদি কর্তন ও ভোগ করিতে পারিবেক অথবা যে পূর্ববর্তী রায়ত হইতে সে ঘরাও বা প্রকাশ্য বিক্রয়ে জয় করিয়াছে বা দানপত্র, উইল অথবা উত্তরাধিকারিতা সূত্রে প্রাপ্ত হইয়াছে, তৎকর্তৃক রোপিত বৃক্ষাদিও কর্তন ও তাহা ভোগ করিতে পারিবেক (৭৭ ধারা)।

১৪২। আমরা বিধান করিয়াছি যে যখন কোন ভূম্যধিকারীর স্বত্ব হস্তান্তর করা হয়, তখন যাহার নিকট হস্তান্তর করা হয়, তিনি প্রজাকে উক্ত হস্তান্তর সম্বন্ধে বিজ্ঞাপন (নোটিস) না দিলে উক্ত হস্তান্তরের পর যে খাজানা প্রাপ্য হইয়াছে এবং যে ব্যক্তি হস্তান্তর করিয়াছে, তাহার নিকট উক্ত প্রজা ঐ খাজানা দিয়া থাকিলে, উক্ত প্রজা ঐ খাজানার জন্য নূতন ভূম্যধিকারীর নিকট দাবী নহে (৭৮ ধারা)। এই সকল বিষয়টির সম্বন্ধে কোন নিয়ম না থাকায় কতক মোকদ্দমা উপস্থিত হইয়াছে। আমরা কতক সংখ্যক স্থল নির্দেশ করিয়াছি (৭৯ ধারা) যে স্থলে ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ শেষ হইয়াছে বলিয়া ব্যক্ত করা হইয়াছে। ইহার কতিপয়স্থল বর্তমান আইনে দেখিতে পাওয়া যায়, যথা রায়তে যখন পরিত্যাগ করিয়া যায়—এবং কোন স্থলে ভূম্যধিকারী যখন উচ্ছেদ করেন। কোন কোনটি নূতন এবং নজীর হইতে গৃহীত হইয়াছে, এবং যে স্থানে উচিত বোধ হইয়াছে নিয়মটি সম্পূর্ণ করিবার বাসনায় বিচার নিষ্পত্তি ফলে আবশ্যিক কথা সংযোগ করিয়াছি। আমরা শেষোক্ত বিষয়ের সর্ব প্রধান স্থলের উল্লেখ করিতে পারি। আমরা বিধান করিয়াছি যে হস্তান্তর করিবার অযোগ্য যোত সম্পর্কে ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ পরিত্যাগ দ্বারা শেষ হইয়া থাকে, যখন প্রজা ভূমি চাষ করিতে অথবা উক্ত ভূমির খাজানা আদায় করিতে বিরত থাকিয়া এক বৎসর কাল যাবৎ উহার নিকটবর্তী স্থান হইতে অনুপস্থিত থাকে এবং ভূম্যধিকারী (৭৯ ধারা, ৩ প্রকরণ) প্রজাসম্বন্ধ শেষ হইয়াছে বলিয়া গণ্য। হস্তান্তর যোগ্য যোত সম্বন্ধে ভূম্যধিকারীকে যোত নীলামের উদ্যোগ করিতে হইবেক, এবং যদি প্রজাকে পাওয়া না যায় তবে উক্ত যোতের মধ্যস্থিত কোন প্রকাশ্য স্থানে সমনের নকল লাগাইয়া দিতে হইবেক। (১৭৪ ধারা)।

১৪৩। আমরা বিশেষরূপে বিবেচনা করিয়াছি যে, যে প্রজা ভূম্যধিকারীর স্বত্ব অধীকার করে তাহার স্বত্ব জঙ্গ করিয়া তাহাকে শাস্তি দেওয়া যাউতে পারে কি না। আমাদের মধ্যে কেহ কেহ কদের বিরোধী; কিন্তু আমরা এক বাক্যে স্বীকার করি যে যখন কোন মোকদ্দম, যাচাতে ভূম্যধিকারী একপক্ষ থাকে, কোন প্রজা ঐ ভূম্যধিকারীর স্বত্ব অধীকার করে এবং তাহার নিজের বা অপরের পক্ষে উক্ত ভূম্যধিকারীর বিরুদ্ধে লিখিত বা লিখিয়া লওয়া দলীল দ্বারা কোন স্বত্ব উত্থাপন করে, তখন ঐ ভূম্যধিকারীর উক্ত প্রজার নিকট হইতে জমি জঙ্গ করার একতর থাকিবে, যদি উপযুক্ত সময় মধ্যে উক্ত ভূম্যধিকারী ঐ প্রকার করিতে ইচ্ছা করে—এবং আমরা তদনুসারে বিধান করিয়াছি যে ৬ মাস মধ্যে ভূম্যধিকারী এইরূপ করিতে পারিবে। এই নিয়ম প্রয়োগে কোন অত্যাচার না হয় এজন্য আমরা আরও বিধান করিয়াছি যে যখন কোন প্রজা কোন ব্যক্তি কর্তৃক কোন স্থানের দখল পাইয়া অধীকার কালে সেই ব্যক্তির স্বত্ব কাল অতীত হইয়াছে অথবা কোন প্রকারে স্বত্ব লোপ বা ধ্বংস হইয়াছে এইরূপ দর্শাইতে সমর্থ হয়, অথবা সেই ব্যক্তি কর্তৃক না উইয়া অপর ব্যক্তি কর্তৃক উক্তরূপ দখল পাইলেও যদি দেখািতে পারে যে উক্ত ব্যক্তির স্বত্ব সে বাস্তবিক ভুলক্রমে অথবা বুঝিবার ত্রুটিতে স্বীকার করিয়াছে। আমরা সকলে এবিষয়ে এক মত হইয়াছি যে, বিশেষতঃ এই দেশে, সামান্যতঃ কোন কথার জন্য অথবা কোন প্রজা তাহার নিজ স্বত্ব অপেক্ষা আধিক্যের স্বত্ব দাবী করার জন্য তাহার সম্পত্তি জঙ্গ হওয়া উচিত নহে।

১৪৪। সময় বাকী খাজানার নীলাম সম্বন্ধে যে সকল আইন প্রচলিত আছে যদিও সে সকল আইনের তাহা একপ্রকার না হউক তথাচ সেই সকল আইনেরই মর্ম এই যে বাকী খাজানার জন্য কোন মহাল নীলাম হইলে তদন্তগত তালুক অথবা অপরিবর্তন নিম্নস্থ স্বত্ব উক্ত নীলামের তারিখ হইতে রহিত বা অসিদ্ধ হইবে, প্রিবিকোন্সিলের একটা বিখ্যাত নিষ্পত্তি দ্বারা ইহা স্থির হইয়াছে যে উক্ত বিধানের অর্থ এই নহে যে নীলাম হইলেই তালুক অথবা নিম্নস্থ স্বত্ব রহিত হইয়া যাইবে কিন্তু ক্রেতার ইচ্ছানুসারে উক্ত তালুকাদি রহিত যোগ্য। বাকী খাজানার দায়ে তালুক নীলাম সম্বন্ধে যে সকল নূতন আইন হইয়াছে তাহার ভীষকেও সেই অর্থ করা হইয়াছে। ইহা সচরাচরই স্বীকার করা হইয়াছে যে ক্রেতার নীলামের পর উপযুক্ত সময় মধ্যে তাহার এরূপ ইচ্ছা প্রকাশ করিতে হইলে এক বৎসর মধ্যে করিতে এবং যখন দীর্ঘকাল যাবৎ ক্রেতা কোন উপায় অবলম্বন করে নাই, তখন তাহার ব্যবহার দ্বারা যেনো সম্মতি লক্ষণ অনুমান করা হইবে। যাহা হউক আমরা বিবেচনা করি যে উহার জন্য একতীর্নিক্ষিপ্ত সময় নির্ধারণ করা আবশ্যিক যে সময় মধ্যে নীলামের পূর্বে যে তালুকাদিতে নিম্নস্থ স্বত্ব ছিল তাহা রহিত করিবার জন্য ক্রেতার ইচ্ছা প্রকাশ করিতে হইবেই হইবে। আমরা বিশ্বাস করি যে এরূপ সময় নির্দিষ্ট থাকিলে মোকদ্দমা বাহুল্য কতক পরিমাণে কমিয়া যাইবে; এবং তদনুসারে আমরা বিধান করিয়াছি যে বাকী খাজানা অথবা রাজস্বের জন্য নীলাম হইলে যদি ক্রেতা নিম্নস্থ স্বত্ব রহিত করিতে অথবা শেষ করিতে ইচ্ছা করেন তাহা হইলে ক্রেতা এইরূপ স্বত্ব আছে এইরূপ অবগত হইবার এক বৎসর কাল মধ্যে পূর্বোক্তরূপ রহিত কিম্বা শেষ করিবে। (৭৯ ধারা ২ প্রকরণ)।

১৪৫। আমরা ব্যাখ্যাচ্ছি বিধান করিয়াছি (৭৯ ধারা) যে যখন কোন সম্পদ সম্পর্কে ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ কেবল দুই ব্যক্তির মধ্যে অবস্থিত থাকে তখন কেবল কর আদায় না করাতেই এই সম্বন্ধ শেষ হইবে না। এই বিষয়টি আদালতের নিষ্পত্তিহইতে যে বিধান প্রচলিত আছে তদনুসারে স্থির করা হইল। যেচ্চাচার বশতঃ যে উচ্ছেদ করা হয় তাহা রাইত করিবার জন্য আমরা বিধান করিয়াছি যে কোন রায়তই আদালতের ক্ষুদ্র বা ডিক্রিজারী ভিন্ন উচ্ছেদ হইবে না (৭৯ ধারা ৫ প্রকরণ)। উক্ত কারণ ভিন্ন অপর কোন হেতুতে কোন রায়তকে উচ্ছেদ করিলে সেই রায়ত ১৮৭৭ সালের বিশেষ উপকারবিষয়ক আইনের ৯৯ ধারা অনুসারে প্রতীকার লাভ করিতে পারিবে এবং এই সকল বিধান অনুসারে আপন স্বস্তে পুনরায় দখল পাইতে পারিবে। আমরা বিধান করিয়াছি যে এক বৎসরের উচ্ছেদ জন্য খাজানা আদায় না করিলে উচ্ছেদের উৎখাতের যে অধিকার জন্মে, তাহা পরবর্তী সনের খাজানা প্রাপ্তি দ্বারা রহিত হইয়াছে এইরূপ বিবেচনা করিতে হইবে। প্রচলিত আইনে জমীতে ফসল থাকি। সত্ত্বে প্রজা উচ্ছেদ প্রাপ্ত হইলে ফসলের অধিকার সম্বন্ধে কোন বিধান নাই; এবং ক্ষেত্রে শস্য থাকা অবস্থায় যদি কোন রায়ত উচ্ছেদ প্রাপ্ত হয় তখন স্বভাবতঃই এই ফল দাঁড়ায় যে এই ফসলের অধিকার লইয়া অনেক বিবাদ ও মোকদ্দমা উপস্থিত হইয়া থাকে। আমরা বিধান করিয়াছি যে যখন কোন রায়ত ডিক্রিজারী দ্বারা উচ্ছেদ প্রাপ্ত হয়—এবং এই মাত্র দেখাইয়াছি ইহা রাইত উচ্ছেদ করিবার একমাত্র উপায়—এবং উচ্ছেদ সময়ে ক্ষেত্রে জমিতেছে এমন কোন শস্য থাকে অথবা ক্ষেত্রজাত অন্য কোন বস্তু সংগৃহীত থাকে বা তা উচ্ছেদ না হইলে রায়তেরই কাটিতে কিম্বা সঞ্চয় করিতে অধিকার থাকিত, তখন এই রূপ রায়ত উক্ত রূপে উচ্ছেদ হইলে এই প্রকার শস্য কিম্বা ক্ষেত্রজাত বস্তু কাটিতে কিম্বা সঞ্চয় করিতে স্বত্ত্ববান হইবে, এবং শাঠ্য রক্ষা করিতে, কাটিতে, সঞ্চয় করিতে এবং স্থানান্তরিত করিবার জন্য সেই জমী ব্যবহার করিতে পারিবে; এবং এই রূপ করিতে হইলে তাহাকে এই অভি-প্রায়ে ঐ জমী ব্যবহার এবং দখলের সুক্ৰিয়ক কতক অর্থ দিতে হইবে (৮০)। আমরা ইহাও সুক্ৰিয়ক বিবেচনা করিয়াছি যে ভূম্যধিকারী উচ্চা করিলে যদি ডিক্রিজারীর সময়ে উক্ত ভূম্যধিকারী এই রূপ উচ্চার বিজ্ঞাপন দেয় উপযুক্ত মূল্যে উক্ত প্রকারের শস্য কিম্বা ক্ষেত্রজাত বস্তু নিজে কিনিতে পারিবে। যদি প্রজা ও ভূম্যধিকারী ফসলের কিম্বা ক্ষেত্রজাত বস্তুর মূল্যসম্বন্ধে এক মত না হয়, আদালত তাহাদের এক পক্ষের প্রার্থনা মতে মূল্য নির্দ্ধারিত করিতে পারেন, এবং সে ক্ষুদ্রমে এই রূপ মূল্য নির্দ্ধারিত করিবেন, সেই ক্ষুদ্র ডিক্রীর ন্যায় বলবৎ হইবে।

১৪৬। বেহার প্রদেশের জন্য ব্যবস্থাসম্বন্ধীয় কি কি বিশেষ পরিবর্তন আদ্যক তদ্বিষয়ে মত স্থির করিবার কালে বেহার প্রদেশীয় রাজস্ব আদায় বিবেচনা করিবার জন্য যে কমিটী (১) নিয়ুক্ত হইয়াছিল সেই কমিটীর রিপোর্ট এবং ঐ তৎসম কমিটীর কার্যপ্রণালীর বিবরণ আমরা বিশেষ মনোযোগ পূর্বক বিবেচনা করিয়াছি। বেহার বঙ্গদেশ হইতে দুইটি গুরুতর বিষয়ে বিভিন্ন। প্রথম বিভিন্নতা এই যে বঙ্গদেশে সাধারণতঃ খাজানা টাকায়ই দেওয়া হয়, এই খাজানার টাকার সহিত মোট উৎপন্ন শস্য অথবা খরচ বাদ শস্যের সহিত কোন সপক্ষে সম্পর্ক থাকে না, কিন্তু বেহার প্রদেশের অনেক জিলায়ই খাজানা প্রকৃত প্রস্তাবে উৎপন্ন শস্যদ্বারা দেওয়া হয়, অথবা মোট উৎপন্ন শস্যের কোন নির্দিষ্ট অংশের মূল্যদ্বারা দেওয়া হয়। () বেহার প্রদেশীয় নিয়মের

ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ কোন কর না দিলেই শেষ হয় না।

আদালতের ক্ষুদ্র ভিন্ন কোন প্রকরণ হইতে পারিবে না।

উচ্ছেদ প্রাপ্ত রায়তের উৎপন্ন দ্রব্য স্বত্ত্ববান এবং উক্ত শস্য স্থানান্তরিত করিবার জন্য ভূমি প্রবেশের অধিকার প্রাপ্ত হইবার কথা।

কিন্তু ভূম্যধিকারী মূল্য দিয়া লইতে পারে

১২ শ অধ্যায়; বেহারের জন্য বিশেষ বিধান। বেহার কমিটীর রিপোর্ট বিচার।

(১) রাজস্ব গবর্নমেন্টের সেক্রেটারীর উক্ত কমিটী নিয়োগ বিষয়ক ১৮৭৮ সালের ৭ই সেপ্টেম্বর তারিখের ২১২২ নং চিঠি এবং পাটনার কমিশ্যনরের ঐ কমিটীর রিপোর্ট প্রেরণ বিষয়ক ১৮৭৯ সালের ৮ই মার্চের ২১৪১ নং চিঠি দেখ।

(২) আগের বাটাই বায়ানুসারে শস্য প্রকৃত প্রস্তাবে বিভক্ত করিয়া ভূম্যধিকারীর অংশ তাহাকে দেওয়া হয়। ধনবন্দী রীত্যনুসারে রায়ত উৎপন্ন দ্রব্যের কতকংশের বাজারমূল্য ভূম্যধিকারীকে দিয়া থাকে; ফসল উঠিলে শস্যের মূল্য নির্দ্ধারন করা হয়, এবং এই নির্দ্ধারিত মূল্যানুসারে টাকার কর দেওয়া হয়। এতদ্ব্যতীত অন্য কিছু জমিতে হইলে পাটনার কমিশ্যনরের রেসিনিউ সোর্ডের সেক্রেটারীর নিকট ১৮৭৮ সনের ২১ আগস্ট তারিখের ১১৩০ নং চিঠি দেখ; ঐ চিঠির নিম্নলিখিত পারাগ্রাফ সকল প্রযোজনীয়:—

৪। “আমি যে দ্বিতীয় সংশোধন প্রস্তাব করি তাহা এই সকলক্ষেত্রে প্রযোজন। চাষ আদায় করিবার পক্ষেই যে উৎপন্ন শস্য তাহাদের উভয়ের স্বত্ব থাকিবে, তৎসম্বন্ধে ক্রিয় করা যাইবে তাহা ভূম্যধিকারীর সহিত স্থির করিয়া লওয়া রায়তের পক্ষে নিতান্ত প্রয়োজনীয়। এক রীতি (আগের বাটা) অনুসারে যখন শস্য পাকিয়া উঠে তখন উক্ত শস্যের জন্য ভূম্যধিকারী এক জন প্রজার রাখে, এবং কাটনের উপযুক্ত হইলে নিজে কাটিয়া লইয়া যায়। ঐ প্রকার জমাৎসঙ্গে কখন কখন এইরূপও দেখা যায় যে রায়ত ভূম্যধিকারীর কেবল কমচারীর শস্য কাটে ও মাড়ে, এবং ঐ মাড়ার স্থানেই শস্য বিভাগ করিয়া দেয়; এইরূপ ক্ষেত্রে ভূম্যধিকারী কেবল শস্য পাইবেন না গুড়ও পাইবেন এবং ইহা কি রায়তের নিজ গ্রামের মাড়ার জায়গায়ই তাঁহাকে দেওয়া যাইবেক অথবা জমিদারের সুবিধা হয় এমন কোন স্থানে দেওয়া যাইবেক উভয়ে তাহা স্থির হইয়া থাকে।”

৫। “সাহাবাদ এবং বেহার জিলায় অন্যান্য জিলা অপেক্ষা ভাওঙ্গী এবং ধনবন্দী জনো অধিক থাকায় বিবাদের সম্ভাবনা অধিক হইয়াছে। ১৮৪২ সনে এবং ১৮৫১ সনে ডিরেক্টর সভার এক পত্রের মর্মানুসারে এই সকল জমী উপলক্ষে অনেক চিঠি পত্র চলিয়াছিল। ব্যবস্থাপক সভায় যে সকল সভাপন ও দানীদ্বন্দ্ব তরু বিতর্ক অবগত নাই তাঁহারা উক্ত বিষয়ের গুরুত্ব এবং তৎসম্পর্কীয় অন্যান্য বিষয় সকল অবগত হইতে পারেন এই অভিপ্রায়ে আমি সেই সময়ে যে সমস্ত চিঠি পত্রাদি লিখিত হইয়াছিল তাহার মধ্যে

তিন খানি এই সম্বন্ধে পাঠাইতেছি।* এই সমস্ত পত্র পাঠে দৃষ্ট হইবে যে ধনবন্দী পাটনা ভূম্যধিকারী এবং প্রজার মধ্যে যে চুক্তিপত্র হয় তাহা পুংখ্যানুপুংসারূপে স্থির করা কঠোর আবশ্যক। এই অভিপ্রায়ে আমি প্রস্তাব করি যে দ্বিতীয় ধারার যে সংশোধন প্রস্তাব করিয়াছি তৎসম্বন্ধে নিম্নলিখিত বিধান, এমি নুতন ধারা রূপেই হউক, অথবা

দ্বিতীয় ধারার আনুবাচিকরূপেই হউক বিহিত করা কর্তব্য।”—“যদি কোন ভাওঙ্গী কিম্বা ধনবন্দী কিম্বা তৎসদৃশ অন্য কোন জমী বাহার খাজানা স্বরূপ রায়ত ভূম্যধিকারীকে উৎপন্ন শস্যের কতক অংশের বাজার মূল্য দিতে সম্মত হয়, তবে উক্ত জমীর পাটনা মধ্যে বাজার মাস এবং যে তারিখে খাজানা দেওয়া হইবে তাহা নির্দেশ করা আবশ্যক; বাজার মূল্যের সেই মাসের গড় হার দ্বারা উক্তরূপ চুক্তি নির্ণয় হইবে।”

৭। “বাঁহারা এই প্রদেশের বিষয়ে বিশেষরূপ অভিভূত নছেন তাঁহারা এই রূপ বিবেচনা করেন যে ভাওঙ্গী রীতিতে যে শস্যদ্বারা কিম্বা টাকা ও শস্যযোগে যে খাজানা আদায় করার প্রথা আছে তাহার উৎসাহ দেওয়া এবং ব্যবস্থাদ্বারা অনুবোধিত করা উচিত নহে

* ১৭২৫ সনের ২য় আইনে দেখা আবশ্যক।

যেহেতুক ইহাতে উক্ত বিষয় সম্পর্কে অনেক বিষয় অবগত হইতে পারা যায়।

বেহার ও বঙ্গদেশে
যে যে বিভিন্নতা।

বেহার প্রদেশীয় রীতি
ম্যাটেরার রীতির ম-
ন্যত্ব।

বেহার প্রদেশীয়
কৃষক শ্রমীর দরিদ্র-
বস্থা।

বেহার কমিটির অ-
নুরোধ।

ভূম্যধিকারীর গবর্ণ-
মেন্টে আপিলে বিবরণ
দাখিল করিবার প্রস্তাব।

একটি সাক্ষাৎ সম্বন্ধে এবং বিশেষ ফল এই যে ভূম্যধিকারীরা শস্যের মূল্য বৃদ্ধির সম্পূর্ণ উপকার প্রাপ্ত হইয়া থাকেন, এবং শস্যের মূল্য বা দাম বৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে ক্রমবৃদ্ধি হওয়া বেহার দেশীয় রায়তের অভ্যুত্থান দ্বিতীয় বিভিন্নতা এই যে বঙ্গদেশে রায়ত সকল এবং ভূম্যধিকারী দুর্বল, বেহারে ইহার বিপরীত, রায়ত (কোন কোন স্থান ভিন্ন) নিতান্ত শোচনীয় অবস্থাপন্ন এবং আইন প্রকৃত স্বত্ব রক্ষার্থে ভূম্যধিকারীর প্রতি-
কূলে দণ্ডায়মান হইতে অশক্ত। এই দুইটি বিভিন্নতায় কতকটা কার্য কারণ ভাব থাকা, সম্ভবপর বেহার প্রদেশীয় নিয়ম প্রকৃত প্রস্তাবে ইউরোপাঞ্চের ম্যাটেরার রীতির সমতুল্য। কিন্তু এই শোচনীয় রীতির অধীন প্রকারা যেন সকল সুবিধা ভোগ করে বেহার প্রদেশীয় নিয়মে তাহার অস্পষ্ট আছে, কিন্তু সুবিধাগুলিই সমুদয়ই আছে। ইউরোপীয় ম্যাটেরার সচরাচর নিরুদ্বেগে তাহার জমী ভোগদখল করে, এবং সে জমীতে নিজের ব্যয়ে অথবা শ্রমে যে উৎকর্ষ সাধন করে তাহার অধঃ অর্ধেক ফলভোগীও হয়। তাহার ভূম্যধি-
জমীতে নিজের ব্যয়ে অথবা শ্রমে যে উৎকর্ষ সাধন করে তাহার অধঃ অর্ধেক ফলভোগীও হয়। তাহার ভূম্যধি-
কারী কোন কোন স্থানে চাষ উপযোগী পশুর অর্দ্ধাংশ সাতায়া করিয়া থাকে এবং অন্যান্য স্থানে অর্ধেক শস্য-
বীজ দিয়া থাকে। অনেক স্থানে এক খানি গৃহ তাহার জন্য রাখা হয়। এই প্রকারে ম্যাটেরার, যে শস্য সে
এবং তাহার ভূম্যধিকারী অংশীদার সেই শস্য উৎপাদন করিবার জন্য সে ভূম্যধিকারীর অনেক সাহায্য পাইয়া
থাকে। পক্ষান্তরে বেহার প্রদেশীয় রায়ত কেবল জমী ভিন্ন আর কিছুই পায় না। তাহার দখল সুরক্ষিত নহে
এবং জমির উৎকর্ষসাধন জন্য তাহার কোন প্রকার উৎসাহক কারণ নাই, বরং শস্য স্বরূপে খাজানা আদায় কালে
যে সকল অত্যাচার তাহাকে সহ্য করিতে হয়, তদ্বারা যে শস্য উৎপাদন জন্য সমস্ত ব্যয় তাহাকে কুলান করিতে হই-
য়াছে, তাহার অর্দ্ধাংশও তাহার ভাগ্যে ঘটিয়া উঠে না। (১) ভূম্যধিকারীদের প্রজাদিগকে রক্ষা ও তাহাদের
অবস্থা উন্নত করিতে যত্ন করা কঠোর কর্ম্ম তাহা না করিয়া যে ঠিকাদারী কিম্বা ইজারাদারী রীতি অনুসারে
তাঁহারা প্রজাদিগকে উৎপাদিত হইবার জন্য ইজারাদারের হস্তে সমর্পণ করে, সেই ইজারাদারী রীতিই বেহার প্রদে-
শীয় কৃষক শ্রমীর অবস্থা সম্বন্ধে সমস্তাংশ উৎপাদন করে।

১৪৭। বেহার কমিটির অনুরোধ ক্রমান্বয়ে বিবেচনা করাই সুবিধা। প্রথমতঃ তাঁহারা প্রস্তাব করেন যে
ভূম্যধিকারীগণ প্রত্যেক বৎসর কালেকটর অথবা অন্য কোন গবর্ণমেন্ট কর্ম্মচারীর আফিসে এই কয়েকটি বিষয়ের
বিবরণ দিতে বাধ্য থাকিবে। (১) প্রত্যেক রাইয়তের ক্রমিক নম্বর; (২) প্রত্যেক রাইয়তের নাম; (৩)
প্রত্যেক রাইয়তের দখলী জমির পরিমাণ এবং ঐ জমির যে অংশের জন্য সে টাকা কর কিম্বা উৎপন্ন বস্তুদ্বারা
খাজানা আদায় হয়, তাহার পরিমাণ; এবং (৪) প্রত্যেক রায়তের নিকট ভিন্ন ভিন্ন প্রকারের বার্ষিক দাবীর
বিশেষ বিবরণ এবং মোট দাবী। তাঁহারা বলেন;—

“আমাদের মধ্যে কেহ কেহ বলেন যে রাইয়তগণের এই রূপ বিবরণের নকল প্রাপ্তিই তাহাদের দখলী
জমির পরিমাণ খাজানার দাবী, এবং তাহাদের প্রতি ভূম্যধিকারীর বার্ষিক দাবীর সংশ্লিষ্ট পত্র স্বরূপ হইবে।
আমাদের মধ্যে অবশিষ্টাংশের মত এই যে কার্যকালে রাইয়ত এই রূপ প্রথা প্রত্যাখ্যান করিবে।”
তাঁহারা আরও প্রস্তাব করেন যে।—

“এই বিবরণ দাখিল করা বলবৎ করিতে হইলে এই রূপ নিয়ম করা হইবে যে যদি কোন বাদী খাজানার
মোকদ্দমার আরম্ভের সত্তি তাহার বার্ষিক হিসাবের আমানতী রশীদ দাখিল না করে, অথবা ভোজী সেরেজার
এই রূপ বিবরণ দাখিল করা হইয়াছে—এ সম্বন্ধে আদালতের মধ্যে বক্তব্য প্রমাণ দর্শাইতে না পারে, তবে সেই
খাজানার মোকদ্দম ডিসমিস হইবে।

তাঁহাদের অত্যন্ত জম। এই প্রদেশের অধিকাংশ জমীর উন্নতি সম্পূর্ণরূপে বৃদ্ধির পরে নির্ভর করে। ভালবৎসরে জমী উত্তম
ফসল প্রদান করে, মল বৎসর প্রায় কিছুই শস্য জন্মে না; এবং মল ও মাসারি বৎসরের সংখ্যা উত্তমের সংখ্যা অপেক্ষা অনেক
অধিক। রায়তের মূলধন ও নিজেকে নিজে চালাইতে পারে এমন মজল না থাকা প্রযুক্ত নির্দিষ্ট খাজানা (নগদ) দেওয়ার নিয়মে একটি
কি-২টি মল ক্ষুদ্রতাই তাহার মজল হওয়ার সম্ভব। পক্ষান্তরে ভাওলা ও বাগীচী রাষ্ট্রানুসারে খাজানা উৎপন্ন শস্যের হারানুসারে
দেয় থাকায় তাহার সকল সময়েই চালাইতে পারে এবং যদিও টাকা সকলের বড় সুবিধা না হয় মজল হইবার সম্ভাবনাও
অতি বিরল। এজন্য এইরূপ জমাগুলি বড় লোকপ্রিয় এবং যদি ভূম্যধিকারী ন্যায্যপর লোক হন তবে সকলের পক্ষেই সুবিধা।
এই জমা উঠাইয়া দিবার যে চেষ্টাই করা যাউবে তাহাতে লোককে অসন্তুষ্ট করা হইবে মাত্র। কেবল আপত্তিগুলি এই যে, বর্তমান
আইনের অসম্পূর্ণতা বশত এই প্রকার জমীভোগী রায়তেরা একেবারে ভূম্যধিকারীর করতলধীন।”

১৮। ভাওলা রীতি সম্পর্কে আমার সংবাদদাতা সকলেই ধনবদ্ধ অথবা এক্ষেপেট কাগজ দাখিল করিতে বাধ্য করার আবশ্যকতার
কথা বলেন। এই বিষয়ে সুচারুরূপে রূপায়ণ করিতে হইলে ভাওলা রীতির হিসাব রাখার নিয়ম জানা আবশ্যক। যখন শস্য
পাকিয়া উঠে, পাটোয়ারী, গোমস্তা, আমান, জমীদার, জরাজপক, শালিশ, দসীমিন্দা কিম্বা লেখক এবং গ্রামের জেট রায়তেরা
সকলে মিলিয়া যে ক্ষেতে শস্য পাকিয়া উঠিয়াছে সেই ক্ষেতের রায়তকে লইয়া সেই পাকা শস্যের ক্ষেত্রে যায়। প্রথম শালিশ
কত শস্য হইয়াছে তাহার অনুমান (এক্সেস্ট) করে; তৎপরে আমান অনুমান করে। এই দুই অনুমান এক হইলে, তখন বিষয়
ক্ষির হইতে বিবেচনা করিতে হইবে। যদি এক না হয়, তবে রায়ত যেখানে শস্য কম জমিয়াছে সেই খান হইতে এক কাঠা
জমির শস্য কাটে, জমীদারের লোকে যে খানে শস্য বেশী হইয়াছে সেই খান হইতে আর এক কাঠা জমির শস্য কাটে। উহা মাজা
হইলে একর করা হয় এবং একেই ওজন দেওয়া হয় এবং এই হিসাব নমুনা ধরিয়া সমুদয় শস্যের অনুমান করা হয়। তৎপরে
পাটোয়ারি এবং তাহার কেরানী বা লেখক দ্বারায় এই অনুমান ঘটিত একটি চুখ হিসাব (ধনবদ্ধ) প্রস্তুত করা হয় এবং উপ-
স্থিত সকলের দ্বারায় সই করিয়া লওয়া হয়। তৎপরে রায়তের শস্য কাটিয়া গোলাজাত করিতে কোন বাধা নাই। পাটোয়ারী
তৎপরে বেহারী নামক আর একটি হিসাব প্রস্তুত করে। তাহাতে রায়তের হেপাজাতে কত শস্য আছে রায়তে বা কত শস্য পাইবে,
এবং মালিকে বা কত পাইবে লেখা থাকে। পাটোয়ারীই মালিকের অংশ, পূর্বে যেরূপ বন্দোবস্ত থাকে তদনুসারে টাকায় বা
পেমো চাকিয়া পাঠায়। যদি টাকায় দেওয়ার এম্বোবেট (বন্দোবস্ত) থাকে তবে গোমস্তা নিকটবর্তী গ্রাম সকলের আমলার নিকট
নিরীক্ষ কিম্বা বাজার ঘরের জন্য লিখিয়া পাঠায়। তাহার গোমস্তার চিঠির পুঠাইই উত্তর দেয় এবং পরে গড় সাব্যস্ত কর
হয়। এত প্রকারে দুই হইলে যে শস্য ও শস্যের ওজনের অনুমান সম্পর্কীয় হিসাবই ভাওলা জমার প্রধান দলীল, জমাওয়ারী
হিসাব অপেক্ষা হৃত অস্পষ্ট কাজে আইসে।

(১) উপরে যে বিভিন্নতা দর্শান হইয়াছে, তাহাতে গ্রীষ্ম উষ্ণতার সাহেব স্বাক্ষর করিতে অশক্ত।

আমরা বঙ্গদেশের জন্য এই বিষয়টী বিশেষরূপে বিবেচনা করিয়া দেখিয়া এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছি যে ভূম্যধিকারীদিগকে কোন নির্দিষ্ট ফার্মে হিসাব রাখিতে বাধ্য করা অথবা কালেকটরের আপিসে নিয়মিতরূপে বৎসরের নির্দিষ্ট সময়ে সেই হিসাব দাখিল করিতে বাধ্য করা সঙ্গত নহে, এই প্রকার করিলে জমিদার ও কালেকটরের উপর যেরূপ গুরুতর ভাব অর্পণ করা হইবে তদনুরূপ ফল দর্শিবে না। পাটনার কমিশ্যনর বেতার প্রদেশীয় পাটোয়ারী রীতি সম্বন্ধে অস্পষ্ট করেক দিসস হইল রেবিনিউ বোর্ডে যে রিপোর্ট প্রদান করিয়াছেন, তাহাতে তিনি উক্ত বিষয়টী সূক্ষ্মানুসূক্ষ্মরূপে বিবেচনা করিয়া এই মত দিয়াছেন যে পাটোয়ারী-নিগের হিসাব দেওয়ার বিষয় যে নিয়ম প্রচলিত আছে তাহা রহিত করা উচিত, সাহাবাদ ও চম্পারনের কালেকটর মহোদয়গণেরও এ বিষয়ে এই মত। এই বিষয়ে আইন প্রণয়ন করিয়া এই প্রদেশে পরীক্ষা করা হইয়াছে, কিন্তু কোন ফল দর্শে নাই। বেতার কমিটী যে আইনের বিষয় প্রস্তাব করিয়াছেন তাহা বিবিসদ্ধ হইলে কার্যে পরিণত করা অত্যন্ত কষ্টকর হইবে। ইহার ন্যায়ানুগত শাসন নাই। যে সকল ব্যক্তিরা হিসাব দাখিল না করিবার জন্য ক্ষতিগুরু হইবে, অথবা গিণ্ডা হিসাব দাখিল করার জন্য শাস্তপ্রাপ্ত হইবে, তাহার প্রচলিত আইনের বিরোধী হওয়ায় অশিক্ষিত লোকদিগের মনেও এমন স্থলে যে সূচাব্যঙ্গক ভাবের উদয় হয়, তাহা প্রাপ্ত হইবেক না, কিন্তু তদ্বিপরাতে ন্যায় বিরোধী আচার প্রতিপাদ্যচরণকারীরা যে সন্মানভূতি প্রাপ্ত হয় তাহা প্রাপ্ত হইবে—কারণ ভূম্যধিকারী সম্প্রদায়েরা সকলেই এই ভাবে দেখিবে। কারণ এই বিধান পালন করার সাক্ষাৎ ফল এই হইবে যে প্রত্যেক ভূম্যধিকারীর অনেক ঘরের কথা বাতির চীৎসা পড়িবে এইরূপ বিবরণ রাখিবার জন্য যে গৃহ প্রস্তুত হইবে, এবং সেই সকল কাগজপত্র সুশৃঙ্খল রাখিবার জন্য যে সকল কর্মচারী রাখিতে হইবে তাহার ব্যয় আমাদের মতে রানতদিগের উপকারের সম্ভাষণ। অপেক্ষা অধিকতর হইবে। বেতার প্রদেশের অবস্থা এমন কিছু নাই যদ্বারা আমরা এই প্রদেশের জন্য ভিন্নরূপ সিদ্ধান্ত করিতে পারি।

১৪৮। বেতার কমিটী যে প্রস্তাবে পাটোয়ারী কিম্বা জমিদারী সেরেস্কার জমাবন্দী, জমাওয়ারীস বাকী কিম্বা সেই প্রকারের অন্য কোন ফন্দ কাগজ প্রমাণ লইতে পরিত্যাগ করিতে বলেন আমরা সেই প্রস্তাবে সম্মত হইতে পারি না। এই প্রস্তাবে উক্ত কমিটী এই সকল কাগজপত্র বর্তমান আইন অনুসারেও যে প্রমাণ স্বরূপ গৃহীত হওয়া উচিত নহে এইরূপ মত প্রকাশে সাক্ষর করিতেছেন। বর্তমান আইন অনুসারেই যদি এই সকল কাগজপত্র প্রমাণরূপে গৃহীত হইবার অসম্ভব হয়, তবে তাহাদের অযোগ্যতা স্থির করিবার জন্য নূতন বিধান প্রস্তুত করা আবশ্যিক, কারণ অপ্রাসঙ্গিকতার ন্যূনত্ব নাই। সকল সভ্যদেশেই প্রাপ্ত প্রমাণের মূল্য, বিধান দ্বারা স্থির করা অথবা অতিসূক্ষ্ম নিয়মের দ্বারা কোন প্রমাণ গৃহীত এবং কোন প্রমাণ উপেক্ষিত ইহা নিশ্চয় করার চেষ্টা পরিত্যক্ত হইয়াছে। যে সকল মত রহিত হইয়া গিয়াছে তাহার পুনরুত্থাপনে বর্তমান অবস্থায় আমাদের যে কিছু সাহায্য হইবে এমন মনে করি না। কোন বিষয় প্রমাণ স্বরূপ গৃহণ করা এবং গৃহীত হইলে ন্যায়রূপে তাহার গুরুত্ব ধরা এই উভয়ের মধ্যে যে বিভিন্নতা আছে তাহা অনেক দিন হইতে দৃষ্টিগোচর হইয়াছে এবং ভারতবর্ষে আইনে কার্যেও পরিণত হইয়াছে। গুরুত্বের মাত্রা অসংখ্য, লব্ধ তৎসময়ের যে ভাবে তাহা অতিসূক্ষ্ম হুদাদও চালিত হয় না তাহা হইতে পৃথিবীর ভারের সম্বন্ধ স্থলনা করা যাইতে পারে। ইংল্যান্ডে ব্যাংকের মারফত নৃকিত খাতা সকল যাহাতে মতান্তর অনেক আভ্যন্তরিক প্রমাণ থাকিলেও বাহ্যিক অসংখ্য ঘটনা দ্বারা সেই মতান্তর সুপ্রমাণিত করা যাইতে পারে, এবং দেশীয় জমাবন্দীর ফন্দ যাহা অল্পমাত্রা মনোই প্রস্তুত হইবে, তাহা এবং যাহাতে আভ্যন্তরিক ও বাহ্যিক প্রমাণের চিহ্ন অস্পষ্ট দেখিতে পাওয়া যায়, এই ইংল্যান্ডে ব্যাংকের খাতা এবং দেশীয় জমাবন্দীর বিভিন্নতা এক হাজার এবং দশমিক চতুর্থ স্থানের একের মূল্যের বিভ্রমতার তুল্য। আমরা বিবেচনা করি যে জমাবন্দী, জমাওয়ারীস বাকীও এই প্রকারের হিসাব পত্রের মূল্য নিদারিত্ব করাব ভার আদালতের চক্ষে ন্যস্ত থাকি আবশ্যিক; আদালত দেখিবেন যে সেই সকল হিসাব কিরূপ মজের সতি প্রস্তুত হইয়াছে এবং তাহাদের আভ্যন্তরিক অথবা বাহ্যিক কি অকৃত্রিমতা আছে এবং তদনুসারে বিশেষ বিশেষ স্থলে তাহার কত গুরুত্ব আছে। সুদৃষ্ট রিপোর্টে অনেক মোকদ্দমা আছে যাহাতে দেখা যায় যে এই সকল অকৃত্রিমতার চিহ্ন বুঝিয়া কার্য হয়। এই বিষয় পরিত্যাগ করিবার পক্ষে আমরা ভারতবর্ষের সাক্ষ্য সম্বন্ধে আইনের ৩৪ ধারার মন্তব্য উপলক্ষে দর্শাইতে চাছি যে যদিও দৈনন্দিন জীবনকালে হিসাবের বর্গীতে যে বিষয় লিখিত হয় তাহা সেই দ্বারা অনুসারে আদালতের বিচারার্থীন কোন বিষয়ে প্রাসঙ্গিক প্রমাণ রূপে গৃহীত হইয়া থাকে, তথাপি সেই দ্বারা আবার এই বিধান ও আছে যে এরূপ হিসাব বহা লিখিত বিষয়ই কেবল কোন ব্যক্তির প্রতিপক্ষে কোন দাবী স্থির করিবার পক্ষে যথেষ্ট প্রমাণ হইবে না।

১৪৯। পাট্টা এবং করুলিয়ত সম্বন্ধে বেতার কমিটী বলেনঃ—“আমরা বিবেচনা করি যে, কোন নির্দিষ্ট পাট্টা পাট্টা এবং করুলিয়তের দান ও গুণণ অবশ্য কর্তব্য বলিয়া স্থির করিতে চেষ্টা করিলে এই চেষ্টা বহুশ্রমী মোকদ্দমা ও বিবাদের কারণ হইয়া দাঁড়াইবে; আরও বিবেচনা করি যে, বেতার প্রদেশে ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ ইহাতে পরস্পরের পক্ষে অত্যন্ত ক্রেশকর করিয়া উলিবে; এবং ভবিষ্যতে প্রজার অবস্থার উৎকৃষ্ট সাধন করার পরিবর্তে বরং অপকার করিতে পারে। অধিকন্তু বিধানপ্রবর্তিত কোন নির্দিষ্ট প্রকারের পাট্টা এবং করুলিয়ত দান ও গুণণ অবশ্য কর্তব্য করিলে রেজিস্ট্রারী অফিস এবং দেওয়ানী আদালতের সজ্জা অনেক বৃদ্ধি করিতে হইবে, ইহার জন্য অনুরোধ করিতে আমরা প্রস্তুত নছি। এই বিষয়ে অসুত ব্রাউন সাহেব এক প্রস্তাব করিয়াছেন এবং তাহাতে কমিটী সম্মতি দিয়াছেন; তাহা এই যে যখনই কোন আদালত দখলী স্বত্বের জন্য উক্ত দানেন, তখনই উক্ত আদালত যে জমিতে স্বত্ব ডিকী চলি তাহার সাম্য লিখিত থাকে এরূপ পাট্টা ও করুলিয়ত দান ও গুণণ করা হইতে উভয় পক্ষকে বাধ্য করিবে।”

কাহ্য বিবরণ পৃঃ ৫।

জমাবন্দী, জমাওয়ারী-
সীল বাকী প্রভৃতি প্র-
মাণরূপে গৃহীত না
হইবার প্রস্তাব।

পাট্টা ও করুলিয়ত
আদান প্রদান অবশ্য
কর্তব্য কি না এই বি-
ষয়ে বেতার কমিটির
মত।

এই মত পূর্বে আমরা (৭ এবং ৮ পারাগ্রাফ) যে মত অবলম্বন করিয়াছি সাধারণতঃ তাহার তুল্য। পাণ্ডুলিপি ১৫১ ধারায় রাইয়তী জমির নিয়ম নির্ধারণ সম্পর্কায় মোকদ্দমার যে বিধান আছে তাহা ১৩৭ ধারার বিধানের এবং দেওয়ানী কার্য বিধির আরজীর লিখিত বিষয়ের বিধানের সহিত একতর গৃহণ করিলে শ্রীঘৃত ব্রাউন সাহেবের প্রস্তাবের উদ্দেশ্য প্রচুর পরিমাণে সিদ্ধ হইবে। ১২৫ ধারার (গ) প্রকরণের বিধান অনুসারে আরজীর লিখিত আবেদনীয় বিষয় গুলি ডিক্রীতে অবশ্য পুনরায় উল্লেখ করিতে হইবে, এবং উক্ত ডিক্রীর আদালতের সহী মোহরের নকল প্রকার পক্ষে পাটুর কার্য এবং ভূমিকারীর পক্ষে কবুলিয়তের কার্য করিবে। এইরূপ দলিলকে এই দেশীয় লোকেরা অত্যন্ত মূল্যবান জ্ঞান করে।

১৫০। বেচার কমিটির অনেকেংশের এই মত এই যে চেক রসীদের ব্যবহার প্রচলিত করা হয়। তাহার বিবেচনা করেন যে—

খাজানার জন্য চেক রসীদের ব্যবহারের কথা।

“রসীদ গুলি চেক রসীদ হইবে, এবং ভূমিকারী নির্দিষ্ট প্রণালীর চেক রসীদ লিখে অধীকার বা অবচেলা করিলে রসীদ দিতে অধীকার করে এই রূপ বিবেচনা করা হইবে; আরও “খাজানার নালিসের আরজীর সহিত, যে সময়ের খাজানার দাওয়া হয় বা যে অতিরিক্ত সময়ের আদালতের নিকট আবেদন্য বোধ হয়, বাদী সেই সময়ের খাজানার এক খানী রসীদ বচী দাখিল না করিলে তাহার মোকদ্দমা গৃহণ করা যাইবে না।”

আমরা বিধান করিয়াছি (পাণ্ডুলিপি ৫৭ ধারা) যে প্রকার কোন কোন প্রয়োজনীয় বিষয় পূর্ণ রসীদ এবং বৎসরান্তে হিসাবের বিবরণ পাঠিতে অধিকার থাকিবে; ভূমিকারী এই রূপ রসীদের ও হিসাবের বিবরণের অনুজ্ঞাপত্র রাখিবে; এবং সে এই প্রকার রসীদ অথবা হিসাবের বিবরণ না দিলে দণ্ডনীয় হইবে। আইনে এতদপেক্ষা অধিকতর আর কিছু করিবার অনুরোধ করিতে আমরা প্রস্তুত নহি। আরজীর সহিত চেক রসীদের বচী দাখিল না করিলেই মোকদ্দমা যে ডিস মিস হইবে, এরূপ অনুরোধ করিতে আমরা প্রস্তুত নহি। আমরা বিবেচনা করি যে ভিন্ন অবস্থায় এই প্রকার রসীদ বচী দাখিল না করিলে কি দোষ ঘটে এবং বাহির করিলেই তা কি গুণ হয় তাহা বিবেচনা করিবার সম্পূর্ণ ভারই আদালতের হস্তে দেওয়া উচিত। এবং সকল স্থলে ব্যবহারের জন্য এই বিষয়ে একটা নির্দিষ্ট নিয়ম বিবিস্তৃত করিতে চেষ্টা পাইলে ব্যবস্থাপকদিগের একটা অত্যন্ত ভ্রমের কার্য হইবে।

রেজিস্ট্রী কার্যের সুবিধার ও বায় লায়-খের জন্য বেচার কমিটির অনুরোধ।

১৫১। বেচার কমিটি রেজিস্ট্রী কার্যের সুবিধা ও খরচা কমানিবার জন্য এই অনুরোধ করেন যে (১) রেজিস্ট্রী আইনের এই রূপ সংশোধন করা উচিত যে কোন এক পক্ষকেই দলিলের নকল দাখিল করিতে অনুমতি দেওয়া হয়, তাহা হইলে রেজিস্ট্রী আফিসে দলিলের নকল করিতে যে বিলম্ব, ব্যয় এবং অসুবিধা হয়, তাহা হইতে মুক্তি পাইতে পারিবে; এবং (২) প্রচলিত আইন মত বামিশ্যাম না পাটয়া ও সব রেজিস্ট্রীর দলিল রেজিস্ট্রী করিবার জন্য যতদূর সম্ভব যাইতে পারে, তাহাদিগকে এইরূপ ক্ষমতা দেওয়া হয়। এই সকল প্রস্তাব বিবেচনার যোগ্য, কিন্তু আমরা বিবেচনা করি যে এই সকল বিষয়ের চর্চা আমাদের কার্যের মধ্যে নহে।

বেচার প্রদেশে চানী জমা বর্জনার পরিভাষা করিতে হয় বলিয়া রায়-ওরা দখলী স্বত্ত্ব পায় না।

১৫২। বেচার প্রদেশে রায়তের দখলীস্বত্ত্ব প্রাপ্তি পক্ষে এই একটা প্রধান আশ্রয় যে, দেশীয় রীতি মূলক কারণ বশতঃ রায়তেরা ক্রমিক বার বৎসর একই জমী কদাচিত্ত ভোগ করিয়া থাকে এবং তজ্জন্য বর্তমান আইনের অক্ষরানুসারে দখলী স্বত্ত্ব জন্মায় না। কমিটি রিপোর্টে লিখিয়াছেন;—

“জমিদারের পাট্টা না দেওয়া এবং বেচার প্রদেশে যোগুলি সামিল করিয়া লওয়া এবং ভাগ করিয়া দেওয়ার রীতিবশতঃ প্রকৃত প্রস্তাবে দখলীস্বত্ত্ব থাকিলেও, রায়তের সেই স্বত্ত্ব প্রমাণ করা সুকঠিন। বেচার প্রদেশীয় মহাল সকলের জমাবন্দী কাগজের পরীক্ষায় দেখা গিয়াছে যে বর্তমান রায়তগণের শতকরা ৬০ জনে যে যে গুমে তাহার বাস করে ১২ বৎসরের অধিককাল সেই সেই গুমে কোন জমী ভোগ করিয়াছে অথচ শতকরা এক জনেও ১২ বৎসর পূর্বে যে পরিমাণ জমী ভোগ করিত সেই পরিমাণ জমী এক্ষণে ভোগ করে না। যেহেতু রায়তেরা পাট্টা কি অন্যান্য কোন দলিল রাখেন না যে যদ্বারা দেখাটতে পারে কোন বিশেষ ক্ষেত্রে তাহার ১২ বৎসরের অধিক কাল ভোগ করিয়াছে এবং পরে কোন ক্ষেত্রে প্রাপ্ত হইয়াছে, যে স্থানে তাহাদের নিঃসন্দেহ দখলী-স্বত্ত্ব আছে সে স্থানেও যে তাহার বর্তমান আইনানুসারে ঐ স্বত্ত্ব প্রমাণ করিতে পারিবে ইহা সন্দেহজনক। এই অনিশ্চিপাতের প্রতিকারস্বরূপ আমরা প্রস্তাব করি যে কোন বাসেন্দা রায়ত কোন মহালে বার বৎসরের অধিক কোন জমী ভোগ করিলে সে সেই মহালের তাহার সমুদয় যোতে দখলী স্বত্ত্বের যে অধিকারী আইনের এই অনুমানটী বর্তমানে যে রূপ আছে তদপেক্ষা বিশদ করা হয়। এই অনুমানের ফল এইরূপ হইবে যে কোন রায়ত কোন মহালের যে কোন জমীতে হউক না কেন, বার বৎসরের অধিক কাল বাস এবং চাষ করিলে সেই রায়তের তাহার সমুদয় যোতে বা কতকংশে যে দখলীস্বত্ত্ব নাই ইহা প্রমাণ করার ভার জমিদারের শিরে পড়িবে।

আমাদের বোধ হইয়াছে উপরোক্ত উদ্দেশ্যে বেচার স্বত্ত্ব বর্তমান আইনের একটা গুরুতর ত্রুটি দেখাইয়া দিয়াছে। ভিন্ন সময়ে ভিন্ন ভিন্ন জমী চাষ করার রীতি ভারতবর্ষে বহুকাল হইতে প্রচলিত। এই রীতি পুরাতন গুণ্য সমাজ সকল অনুসরণ করিয়াছেন এবং আমরাও এখন জানিতেছি যে সময়ে সমাজের জমী বিভাগ করিয়া দেওয়া প্রাচীনকালের একটা সাধারণ নিয়ম ছিল এবং ইহার চিহ্ন বর্তমান ইউরোপের সভ্যতম প্রদেশ সমূহেও এখনও বিদ্যমান আছে। (১) গুণ্য সম্প্রদায়ী প্রথা রহিত হইবার পরেও জমী যথেষ্ট এবং লোক কম থাকার গতিকে কৃষক কোন জমী ২০ বৎসর চাষ করণানন্তর এক শস্য উৎপাদন করিতে করিতে এবং সার না দেওয়াতে জমীর উর্বরতা শক্তি হ্রাস হইলে জমী মচরাচর পরিভাষা করিত। লোক সংখ্যা বৃদ্ধি হইতে লাগিলে এই রীতি

কমিয়া আসিতে থাকে। বেহার প্রদেশে যে অসম্মান বিদ্যমান আছে তাহা উক্ত পুস্তক রীতির ভগ্নাবশেষই (*) হউক অথবা অন্য কোন কারণ বশতঃই হউক বেহার প্রদেশের এই বর্তমান অসম্মানী স্বতন্ত্র ; এবং এই দেশের অবস্থা পরিবর্তন জন্য যে নতুন ব্যবস্থা করা হয়, তাহাতে উক্ত বিষয় বিস্মৃত হওয়া উচিত নহে। যখন ১৮৬৯ সালের ১০ আইনে বিহিত হইল যে, কোন রায়ত ১২ বৎসরের অধিক কোন জমী চাষ বা ভোগ করিলে তাহার এই প্রকার ভোগকৃত ও কর্ষিত জমীতে দখলী সত্ত্ব জন্মিবে ; তখন ইহাতে বেহারের এই স্বতন্ত্র অবস্থার জন্য কোন বিধান করিতে উপেক্ষা হইল এবং আমরা এখন বিবেচনা করি যে এই অবস্থা স্বীকার করিয়া ইহার দোষের প্রতীকার করা সম্ভব। আমরা এই অনুবিদ্যা নিগূহণ করিবার জন্য এই প্রস্তাব করি যে, যে সকল রায়ত কোন নির্দিষ্ট তারিখে (যাহার জন্য পরে নোটিস দেওয়া হইবে, জিরাট জমী শিল্প অন্য প্রকার জমীতে দখলিকার আছে এবং তিন বৎসর যাবৎ এই জমী ক্রমিক ভোগ করিয়া আসিতেছে তাহার যদ ইচ্ছা প্রমাণ করিতে পারে যে উক্ত মহালে অথবা এমন কোন মহালে যাহা কোন দিন এই মহালভুক্ত ছিল কোন জমী ১২ বৎসর ভোগ করিয়াছে, তবে উক্ত জমীতে তাহাদের দখলী সত্ত্ব জন্মে এই রূপ বিহিত হউক (পাণ্ডুলিপির ৮১ দ্বারা দেখ)। বার বৎসর কোন জমী দখল করিলে বাসেন্দা রায়ত হইবার ইচ্ছার চিহ্ন বলিয়া আমরা বিবেচনা করি এবং বেহার প্রদেশের স্বতন্ত্র অবস্থা দৃষ্টে আমরা এই দখলীসত্ত্বের সময় ১২ বৎসরের স্থলে ৩ বৎসর করিলাম। যে কোন নির্দিষ্ট তারিখ সম্বন্ধে নোটিস জারী করা হইবে উক্ত দিবসে যে বিশেষ অসম্মান থাকে তৎসম্বন্ধেই এই বিধান বর্ত্তিবে। ভবিষ্যতে দখলীসত্ত্ব প্রাপ্তি পাণ্ডুলিপির সামান্য বিধান অনুসারে হইবে বলিয়া অভ্যর্থনা আছে। কিন্তু ইহা বিচার যোগ্য যে ভবিষ্যতে বেহারে দখলী সত্ত্বের উৎপত্তি নিমিত্ত তিন বৎসরই যথেষ্ট বলিয়া গণ্য করা উচিত কি না।

১৫৩। কমিটী উত্তর পশ্চিম প্রদেশীয় খাজানা সম্বন্ধীয় আইন অর্থাৎ ১৮৭৩ সালের ১৮ আইনে উল্লিখিত সেরী ভূমির যে সংজ্ঞা আছে তাহা হইতে জিরাট ভূমিও সংজ্ঞা সংগত করিয়া গৃহণকরিয়া অনুবোধ করিয়াছেন, আমরা তাহাই গৃহণ করিয়াছি। তাঁহার বলেন যে একরূপ সংজ্ঞা করণ বেহার প্রদেশের কোন কোন স্থানে যে একটা রীতি প্রচলিত আছে, তাহা নিবারণ করিবে। সে রীতিটী এই ভূম্যধিকারিগণ বলপূর্বক, রাওতদিগের জমীর কতকাংশ কাড়িয়া লইয়া থাকে, অথবা জিরাট ভূমি লইয়া তৎপরিবর্ত্তে রাওতী ভূমি দিয়া জমাবন্দিতে উভয় ভূমিকেই জিরাট ভূমি বলিয়া লিখিয়া রাখে। ভবিষ্যতে রায়তদিগের ইচ্ছানুসারে কোন জমির বিনিময় সম্বন্ধে আমরা এই বিধান করিয়াছি (৮২ দ্বারা) যে যখন কোন ভূমির এই প্রকার বিনিময় হইবে, তখন রাওত তাহার পূর্বের ভূমিতে যে প্রকার দখলী সত্ত্ব ভোগ করিত এই বিনিময়লব্ধ ভূমিতেও সেই প্রকার দখলীসত্ত্ব ভোগ করিবে। যদি কোন ভূমি তাহার ইচ্ছার বিরুদ্ধে বিনিময় করা হয় তবে সে আদালতে প্রতিবিধানের জন্য প্রার্থনা করিতে পারিবে।

১৫৪। নিম্নলিখিত বিষয়গুলির উপর বেহার কমিটী যে মত দিবাছেন, তাহা আমরা বিশেষরূপ পর্যালোচনা করিয়াছিঃ—যে সকল রাওতের দখলীসত্ত্ব নাই তাহাদের উচ্ছেদ—যে সকল রায়ত ভূমির কোন প্রকার উৎকর্ষ সাধন করিয়াছে তাহাদিগকে উচ্ছেদ করা হইলে তাহাদের ক্ষতিপূরণ—দখলী সত্ত্ব হস্তান্তর করণের অধিকার—দখলী সত্ত্ববান রায়তদিগের কোর্পোরালি করিবার অধিকার—শস্যাদির আটক সম্বন্ধীয় আইনের সংশোধন—জগা বুদ্ধি সম্বন্ধীয় আইনের পরিবর্ত্তন ও উৎকর্ষ সাধন—খাজানা আদায়ের জন্য সরাসরী কার্যপ্রণালী—বিবাদ স্থলে কালেকটর কর্তৃক হার নিধারণ—যে যে কিস্তিতে খাজানা দিতে হইবে—যে ব্যক্তি ভূমির খাজানা পাইয়া থাকে তৎ কর্তৃক উক্ত ভূমির জরীপ—গাফা খাজানা আদায়ের মোকদ্দমার আরজীতে জমির মাথা ও পরিমাপের উল্লেখ—যখন কোন ব্যক্তিকে খাজানা দিতে হইবে এই বিষয় লইয়া বিবাদ উপস্থিত হয় তখন প্রজা কর্তৃক খাজানা আদায়ের রাখা। উপরোক্ত বিষয়গুলির কোন কোন বিষয়ে কমিটীর সভ্যেরা রিপোর্টে যে অনুবোধ করিয়াছেন তাহাতে তাহারা সকলে একমত হন নাই ; এবং কোন কোন বিষয়ে, যথা কার্যপ্রণালীর বিষয়ে কোন কোন সভ্য অন্যের সম্পূর্ণ বিপরীত মত অবলম্বন করিয়াছেন। উল্লিখিত বিষয়গুলি সম্পর্ক প্রচলিত আইনের অধিকাংশ দোষ বঙ্গ এবং বেহার উভয় স্থানের প্রতিই বর্ত্তে ; এবং আমরা বিবেচনা করি যে চলিত আইন সংশোধন করিবার সময় বঙ্গ এবং বেহার উভয় প্রদেশ সম্বন্ধেই তুল্যরূপ ব্যবহার করা উচিত। এই নিমিত্ত আমরা বিবেচনা করি যে পাণ্ডুলিপিতে এই সকল বিষয়ের উপর যে বিধান করা হইয়াছে তাহা বেহারের প্রয়োজন জন্য যথেষ্ট এবং উপযুক্ত।

১৫৫। বেহারে ভূমিজাত দ্রব্য দ্বারা খাজানা আদায়ের যে প্রচলিত নিয়ম আছে তৎসম্পর্কে উক্ত কমিটী এই প্রস্তাব করেন।—

১য়। ফসলের পরিমাণ অথবা মূল্য সম্বন্ধে বিবাদ উপস্থিত হইলে কোন পক্ষ আবেদন করিলেই কালেকটর ভাগ, পরিমাণ ও মূল্য নিধারণ করিবার জন্য এক ডন উপযুক্ত কার্যকারকে প্রেরণ করিবেন ;

২য়। দানাবন্দী অথবা মূল্য নিধারণের কাগজ পত্র মূল্য নিধারণের পর পনের দিনের মধ্যে কালেকটরের আফিসেদাখিল করিতে হইবে ;

৩য়। যখন কোন প্রজা উপযুক্ত কারণ ব্যতীত কোন ভাঙলী জমি পতিত রাখিলে, যে কালের জন্য উক্ত জমি পতিত রাখিবে, সেকালের জন্য তাহাকে উক্ত জমির খাজানা টাকায় দিতে হইবেক ; এই খাজানার হার নিকটবর্ত্তী স্থানের এই প্রকার জমির খাজানার হার অপেক্ষা অধিকতর হইতে পারিবে না ;

৪র্থ। যেস্থানে দখলী সত্ত্ব স্থাপিত হইয়াছে সে স্থানের দখলী সত্ত্ববান রায়ত অথবা জমিদার নিকটবর্ত্তী স্থানের দখলী সত্ত্ববান রায়তগণ যে হারে খাজানার টাকা দিয়া থাকে সেই হারে ভাঙলী জমিকে নগদ টাকায়

জিরাট জমী সংজ্ঞা

রাওতের যে ভূমিতে দখলী সত্ত্ব ছিল তাহা পরিবর্ত্তে ভূম্যধিকারী হইতে অন্য কোন ভূমি পাইলে তাহাতে দখলী সত্ত্ব পাটাত পারিবে।

যে যে বিষয়ে বঙ্গ ও বেহারের বিধান কোন কণা বিভিন্ন হয় তাহা উচিত লোচন রাখিবে।

ফসল দ্বারা খাজানা আদায় করিবার নিয়ম সম্পর্কে বেহার কমিটীর প্রস্তাব।

(*) জীযুত ডাক্তার সার্জেব বেহার প্রদেশের বর্ত্তমান অবস্থা সম্বন্ধে এই মন্তব্য খাটে কিনা সন্দেহ করেন।

আদায়কারী জমিতে পরিবর্তন করিতে পারিবেক, এবং যদি নিকটবর্তী স্থানে খাজানার টাকা আদায়কারী জমি না থাকে, তবে পূর্ববর্তী পাঁচ বৎসরে যেরূপ ফসল হইয়াছে, তাহাতে জমিদারের অংশের উৎপন্নদুব্যের গড় মূল্য নির্ধারণ করিয়া তদুল্য খাজানার টাকা আদায় করিতে হইবেক ;

৫ য। যখন উৎপন্ন দুব্য হইতে জমিদারের প্রাপ্য অংশের পরিমাণ কোন লিখিত চুক্তিপত্রে নির্ধারিত না থাকে, ইহা অনুমান করা হইবে যে জমিদারের অর্দ্ধাংশ এবং রায়তের অর্দ্ধাংশ ।

আমরা প্রথম ও দ্বিতীয় প্রস্তাবটী সম্পূর্ণরূপে গৃহণ করিয়াছি এবং পাণ্ডুলিপির ৮৪ এবং ৮৫ ধারায় তাহা লিপিত হইয়াছে। জিলার ম্যেজিস্ট্রেটদিগকে জিজ্ঞাসা করা যাইতে পারে বাঙ্গালা প্রদেশের জন্য উক্ত প্রকার বিধানের আবশ্যকতা আছে কি না। আমরা ওয় প্রস্তাবটী অনুমোদন করিতে অসমর্থ। বৎসরে কোন জমি চাষ করা হইবে এবং কোন জমি চাষ করা হইবে না, রায়তদিগের এই অধিকারটী থাকায় দক্ষিণ বেহারের রায়তেরা উৎপন্ন শস্যের অর্দ্ধাংশ পর্য্যন্তও তাহাদের ভূমির কর স্বরূপ দিতে সমর্থ হইয়া থাকে। সুতরাং আমরা যত দূর জানিতে পারিয়াছি তাহাতে আমরা বেহার কমিটির এই প্রস্তাব অনুমোদন করিতে পারি এমন সম্ভাবনা নাই। ৪র্থ প্রস্তাবটী আমরা অল্প কিছু পরিবর্তন করিয়া গৃহণ করিয়াছি এবং পাণ্ডুলিপির ৮৬ ধারায় তাহা সন্নিবেশিত হইয়াছে। আমাদের অনেকেই এইরূপ বিবেচনা করেন যে শস্যদ্বারা কর আদায়ে যে সকল উৎপাদন হইয়া থাকে, নগদ টাকায় কর দেওয়ার নিয়ম করিলে ঐ সকল দূর হইতে পারে এবং এই কর পরিবর্তনের ক্ষমতা প্রজাদিগকে দিলেই কৃষিকার্য্যে উৎসাহ দেওয়া হইবে এইরূপ আশা করা যায়।^{*} রায়তকে শস্যের পরিবর্তে অবশ্যই টাকা দিতে হইবেক শ্রীমত ডোম্পীয়ার সাহেব এইরূপ বাধ্যতার নিয়মের প্রতিরোধী^(*) আমরা পঞ্চম প্রস্তাবটীও সম্পূর্ণ গৃহণ করিয়াছি, কিন্তু আমরা আরও অতিরিক্ত বিধান করিয়াছি যে কোন অবস্থায়ই জমিদারের প্রাপ্য উৎপন্ন শস্যের অংশ অর্দ্ধাংশ অপেক্ষা অধিক হইতে পারিবে না।

বেহার প্রদেশের
অন্য আইন করার
উদ্দেশ্য।

১৫৬। আমরা বিবেচনা করি যে শস্যাদির বেআইনী আটক হইতে অর্ধে খাজানা বৃদ্ধি হইতে, এবং অন্যায় কর হইতে, প্রজাকে রক্ষা করা বেহার প্রদেশের জন্য আইন করার প্রধান উদ্দেশ্য। রায়তগণকে নিজ দখলীস্থল রক্ষা করিতে পারণ করা এবং শস্যাদিদ্বারা যে খাজানা আদায় হয়, এবং কমিস্তিত ফসলের মূল্যানুসারে অথবা অন্য কোন উপায়ে উৎপন্ন শস্যের মূল্য নির্ধারণ করিয়া যে নগদ টাকায় খাজানা দেওয়া হয় তাহা আদায় করিতে যে অত্যাচার ঘটে, তাহা নিবারণ করা এই আইনের আর একটি প্রধান উদ্দেশ্য। আমরা বিবেচনা করি, আইন দ্বারা যত দূর সংস্খিপ্ত হইতে পারে দ্বাদশ অধ্যায়ে বেহার সম্বন্ধে যে সকল বিশেষ বিধান করা হইয়াছে তৎসঙ্গে পাণ্ডুলিপির অন্যান্য বিধান যোগে এই সকল উদ্দেশ্য সংস্খিপ্ত হইবেক।

ক্ষতি ও দণ্ড।

১৫৭। ত্রয়োদশ অধ্যায়ে ক্ষতি ও দণ্ড সম্বন্ধে যে সকল বিধান করা হইয়াছে তৎসম্বন্ধে অল্পই বহুশ্য আবশ্যক করে। যেহেতু সেই সকল বিধান প্রকৃত প্রস্থাবে বর্তমান আইনের বিধানের পুনর্নির্দিষ্টকরণ যাত্র। (১) আইন অনুসারে দেয় খাজানার অতিরিক্ত টাকা বেআইনী আদায়ের জন্য; (২) খাজানা দেওয়া হইলে তৎক্ষণাৎ রসিদ না দেওয়ার জন্য; এবং (৩) বল পূর্বক খাজানা আদায় করার জন্য ক্ষতিপূরণ দেওয়া যাইতে পারে। আমরা আইনের সে অংশ অবিপল রাখিয়াছি যাচাতে প্রজা খাজানা আদায় সম্বন্ধে অবহেলা করিয়া এইরূপ অবহেলার গুরুত্বক বা সম্ভবপর কারণ দেখাইতে না পারিলে, যে খাজানা দেওয়া বা আদায় করা না যায় তাহার উপর শতকরা ২৫ টাকায় অনধিক ক্ষতিপূরণ দেওয়াইবার জন্য আদালতের ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে। আদালতের নিষ্পত্তি অনুসারে ইহা বিশদ করা হইয়াছে যে (ক) খাজানার জন্য ডিক্রীর পূর্বে উক্ত খাজানার সুদ এই সকল ক্ষতিপূরণের সঙ্গে দেওয়া হইবেক না; এবং (খ) ডিক্রীপ্রাপ্ত খাজানা ও এরূপ মোট টাকার ন্যায় ক্ষতিপূরণের আদায় হইলে তাহার উপর আদায় তারিখপর্য্যন্ত শতকরা ৬ টাকা হারে সুদ দিতে হইবেক। আমরা বর্তমান বিধানের এই অংশও রাখিয়াছি যে যুক্তি-অথবা সম্ভবপর কারণ ব্যতিরেকে যে খাজানার জন্য দাবী করা হয়, অথবা খাজানা নিয়মিতরূপে কালেক্টরীকে যুক্ত দাখিল করা হইলেও যদি তাহার জন্য নালিশ করা হয়, তবে সেই খাজানার উপর শতকরা ২৫ টাকা হিসাবে আদালত প্রতিবাদীকে ক্ষতিপূরণ দেওয়াইতে পারিবেন।

তামাদি জমিদার ও
প্রজাদের মোকদ্দমার
এবং দরখাস্তেরতফসীল।

১৫৮। ১৮৭৭ সালের ১৫ আইন অর্থাৎ ভারতবর্ষীয় তামাদি আইনের তফসীলের আদর্শক্রমে আমরা এক তফসীলে জমিদার ও প্রজাবর্গের সেই সকল মোকদ্দমা ও দরখাস্ত সংগৃহ করিয়াছি, যে সকল মোকদ্দমা ও দরখাস্তের জন্য ১৮৫৯ সন হইতে একটি বিশেষ তামাদি নিয়ম চলিয়া আসিতেছে, এবং আমরা ঐ ফর্দে কতক নূতন বিষয়ের যোগ করিয়াছি। ১৮৭৭ সালের ১ আইনের অর্থাৎ বিশেষ উপকার বিষয়ক আইনের ৯ ধারার অন্তর্গত না হয় এমন স্থলে ভূম্যধিকারী কর্তৃক বে-আইনীমতে কোন প্রজার উক্ত হইলে সেই প্রজাকে জমিদারের প্রতি-কুলে তাহার যোতের দখল পাওয়ার নালিশ এক বৎসরের মধ্যে উপস্থিত করিতে হইবে, এই রূপ আমরা বিধান করিয়াছি; অর্থাৎ সে স্থলে মোকদ্দমায় বিনা সম্মতিতে বেদখল করা এই প্রণয় কেবল উদ্ঘাপিত হইয়া থাকে এমন

* “শস্যট লোকের নিকট একটি অতি সুপরিচিত কর আদায়ের উপায়, তৎক্ষণাৎ অতি সস্ত্র স্বত্ব ও পরিমিত হওয়া সম্ভব। পক্ষান্তরে শস্যের মূল্য স্বরূপ টাকা দেওয়া হইলে শস্য কর আদায় করার জন্য যে সকল উৎপাদন ঘটে তাহা আর ঘটেনা, এবং এই রূপ শস্যের পরিবর্তে টাকা দেওয়া না দেওয়ার ক্ষমতা স্থায়ী ভাবেই হউক অথবা সার্বিক ভাবেই হউক, প্রজার উপর থাকিলেই কৃষিকার্য্য যথেষ্ট উৎসাহিত হয়।” মেঘর ক্যাডেল সাহেবের মতব্য লিপি। ১ ৮৩২ সনের সিলেক্ট কমিটির রিপোর্টের পরিশিষ্ট ২৩ পৃষ্ঠা।

(*) ডাক্ষিণায়ক সাহেব যে সকল কারণ দর্শনে একপ বিবেচনা করেন তাহা এই রিপোর্টের ১৪৩ ধারায় (গত ৭৩ পৃষ্ঠা দেখ) ফটনোট স্বরূপ পাটনার কমিশনের চিঠির দারাশ্রয় মধ্যে দেখা যাইবে।

নহে, স্বয়ং সম্বন্ধেও প্রশ্ন উত্থাপিত হইয়া থাকে। ভালুকদার কিম্বা পেটাও ভালুকদার কর্তৃক ঐ প্রকার মোকদ্দমা উত্থাপনের বিষয়ে আমরা ৩ বৎসর মিয়াদ নির্দ্ধারিত করিয়াছি। আমরা বিধান করিয়াছি যে, নির্দ্ধারিত সময়ের পরে মোকদ্দমা উপস্থিত অথবা দরখাস্ত দাখিল হইলে, যদিও তামাদি আপারি স্বরূপ উত্থাপিত করা না হউক, তথাপি মোকদ্দমা ও দরখাস্ত ডিসমিস হইবে। ভারতবর্ষীয় গবর্নমেন্টের ব্যবস্থানুসারে ইহা করা হইয়াছে।

১৮৯১। আমরা প্রস্তাবিত আইনে মোকদ্দমা এবং আবেদন বিষয়ে ভারতবর্ষীয় তামাদিসম্বন্ধীয় আইনের অর্থাৎ ১৮৭৭ সালের ১৫ আইনের নিম্নলিখিত অংশ সম্পর্কিতরূপে বিস্তৃত করিয়াছি, যথা (ক) ৪ ধারার ব্যাখ্যা যথা, যখন একখানি আরজী কোন উপযুক্ত কর্মচারীর নিকট অর্পণ করা হয়,—সাধারণ স্থলে তখনই মোকদ্দমা উপস্থিত করা হয়; পাপর সম্বন্ধে যখন নালিশ করিবার অনুমতির জন্য তাহার আরজী দাখিল করা হয়; যখন আদালতের দ্বারা, কোন ব্যবসায়ী কোম্পানির কার্য শেষ করিয়া দেওয়া হয়, উক্ত কোম্পানির বিরুদ্ধে কাহার ও কোন দাবী থাকিলে, যখন দাবীদার আদালত নিযুক্ত শ্রমপরিশোধকের নিকট তাহার দাবী লিখিয়া পাঠান; (খ) এই বিষয় সম্বন্ধে ৫ ধারা অর্থাৎ যে মোকদ্দমা অথবা আরজীর মিয়াদের শেষ দিন আদালত বন্ধ হইবার দিনে পড়ে যে দিবস আদালত পুনরার খুলিবে সেই দিবস পর্য্যন্ত তাহা গুণ্য করা এবং মিয়াদ অতিবাহিত হইলে পর কোন মোকদ্দমার বা আরজী পুনর্বিচার জন্য তাহা গৃহীত হওয়া, যখন আপিলান্ট অথবা আরজী প্রদানকারী আদালতকে সন্মত করিতে পারে যে উপযুক্ত সময়ে আপিল বা আরজী উপস্থিত না করিবার যথেষ্ট কারণ আছে; এবং (গ) মিয়াদের সময় গণন বিষয়ক তৃতীয় খণ্ড।

১৯০। ১৮৯২ সন হইতে খাজানা সম্বন্ধীয় মোকদ্দমার এক বিশেষ তামাদি আইন চলিয়া আসিতেছে। বর্তমান সাধারণ তামাদি আইন অর্থাৎ ১৮৭৭ সালের ১৫ আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে এই বিশেষ আইন কোন কোন বিষয়ে সাধারণ আইন হইতে বিভিন্ন ছিল:—যথা

(১) সাধারণ তামাদি আইনের বিধানের বিপরীতে এই নিয়ম ছিল যে যখন আদালতের বন্ধের দিনে কোন মোকদ্দমার মিয়াদ অর্থাৎ হইত, তখন কোন সময় কর্ত্তন করা হইত না এবং যে দিবস আদালত পুনরার খুলিত সে দিবস মোকদ্দমা উপস্থিত হইতে পারিত না।

(২) সাধারণ তামাদি আইনের বিধানের বিপরীতে এই রূপ নিয়ম ছিল যে যখন কোন বাদী নালিসের এক দেওয়ানীক অন্য একটা দেওয়ানী মোকদ্দমা উপযুক্ত যন্ত্রের সহিত অন্য এক বিচারালয়ে চালাইত, অথবা অকপট বিখ্যাসের সহিত এমন এক আদালতে মোকদ্দমা করিত বিচারাপিত্য না থাকায় অথবা ঐ প্রকার অন্য কোন কারণ বশতঃ যে আদালত উক্ত মোকদ্দমা গুণ্য করিতে নিজে অসমর্থ হইতেন, তখন উক্ত কারণ জন্য সময়কর্ত্তন হইত না।

(৩) সাধারণ তামাদি আইনের বিধানের বিপরীতে এই রূপ নিয়ম ছিল যে আইন অনুযায়ী কোন প্রকার অক্ষমতা, অর্থাৎ অপ্রাপ্ত ব্যবহারতা, উন্মাদ, জড়তা থাকিলেও সময়কর্ত্তন হইত না;

(৪) সাধারণ তামাদি আইনের বিধানের বিপরীতে ইংলণ্ডীয় পঞ্জিকা অনুসারে সময় গণনা হইত;

(৫) যে তর্কের উপর পৃথক প্রস্তাব কয়েকটি স্থাপিত হইয়াছে, সেই তর্কানুসারে তামাদি আইনের যে বিধানক্রমে আপীল করার সময় গণনা দিবসে নিম্ন আদালতের ডিক্রী ও রায়ে নকল পাঠিতে যে সময় আবশ্যিক, সে সময় কর্ত্তনের স্যম্বন্ধ হইয়াছিল, সে বিধান খাজানার মোকদ্দমার প্রয়োজিত হইত না; কিন্তু সদর আদালতের একটা সার্কিউলার আজ্ঞা অনুসারে উক্ত সময় কর্ত্তন হইত।

১৯১। তামাদি আইনের ১৮৭১ সালের ২৭) ৩ ধারার বিধান নিম্নে উল্লিখিত হইতেছে;—যখন এতৎসংযুক্ত কোন তফসীলে অনুরিখিত কোন আইনদ্বারা (যে আইন ইংলণ্ডের শাসনাধীন ভারতবর্ষের কোন অংশে এখন বলবৎ আছে, অথবা ভবিষ্যতে বলবৎ হইবে,) কোন মোকদ্দমা আপীল অথবা আরজীর জন্য এই আইনদ্বারা নির্দিষ্ট মিয়াদ হইতে স্বতন্ত্র কোন প্রকার মিয়াদ বিশেষরূপে নির্দিষ্ট হয়, তবে এই আইনের উল্লিখিত কোন কথাই উক্ত আইনের বিরোধী হইবে না। ১৮৯২ সালের ১০ আইন এবং ১৮৯২ সালের বঙ্গীয় ৮য় আইন এই আইন সংযুক্ত তফসীলে উল্লিখিত নাই,—এবং তদনুসারে ইহা নির্দ্ধারিত হইয়াছে যে ১৮৭১ সালের ২৭ আইনে উল্লিখিত কোন বিষয়ই উপরি উক্ত আইনের বিরোধী হয় নাই; অতএব ২৭ আইনে মিয়াদ গণনা বিষয়ে যে সকল নিয়ম আছে—তাহা খাজানার মোকদ্দমান প্রযুক্ত অথবা তাহার বিরোধী হয় নাই। বর্ত্তমান মিয়াদ বিষয়ক আইনের (১৮৭৭ সালের ১৫) ৩ ধারা (যাহা ১৮৭১ সালের ২ আইনের ৩ ধারার স্থানীয়) ভিন্ন ভাষায় নিবদ্ধ হইয়াছে;—যথা, “ব্রিটনীয় ভারতবর্ষের কোন স্থানে বিশেষ কি স্থানীয় যে আইন এইখণ্ডে প্রবল আছে বা ভাবিকালে প্রচলিত হইবে, এমত কোন আইনে কোন মোকদ্দমা কি আপীল কি প্রার্থনা পত্র উপস্থিত করিবার বিশেষ মিয়াদ নির্দ্ধারিত থাকিলে, এই আইনের কোন কথাদ্বারা ঐ নির্দ্ধারিত মিয়াদের ব্যতিক্রম কি পরিবর্ত্তন চহবে না।” ইহা দ্বিতীকৃত হইয়াছে (ইণ্ড. ল. রি. ও কলি, ১১০) যে ভাষা পরিবর্ত্তনের এই কল হইয়াছে যে ১৮৭৭ সালের ১৫ আইনক্রমে নির্দ্ধারিত সময় গণনার জন্য মিয়াদের নিয়মগুলি সম্পর্কিত এই যেতুতে প্রয়োজিত হইতে পারে যে মিয়াদ গণনার জন্য যে নিয়ম নির্দ্ধারিত হইয়াছে তাহাতে মিয়াদ কালের সহিত কোন সম্পর্ক নাই যদি এই বিচারতীকেই চূড়ান্ত বলিয়া গুণ্য করা যায় তবে বিশেষ উল্লেখ করিয়া বাকী খাজানার মোকদ্দমার প্রতি ৩য় অধ্যায় প্রযোজিত করণ আবশ্যিক, করণ শীঘ্র লিখিত বিষয় দৃষ্টে সম্পর্কিত বোধ হয় যে এই অধ্যায়ের সমস্তই, (অর্থাৎ ১২ হইতে ২৫ ধারা পর্য্যন্ত) “মিয়াদ গণন” বিষয়ক। যাহা হউক আমরা উক্ত বিচার অনুসরণ করিয়া স্পষ্ট কথাই বিধান করা অধিকতর সুবিধাজনক বোধ করিয়াছি। মণামোহা বিবেচনার পর আমরা এই স্থির করিয়াছি যে অপারগতর স্থলে বাকী খাজানার মোকদ্দমার সময়

ভারতবর্ষীয় তামাদি সম্বন্ধীয় আইনের কতকগুলি খাজানা সম্বন্ধীয় মোকদ্দমার বিশেষরূপে বিস্তৃত।

১৮৯২ সাধারণ আইন খাজানা সম্বন্ধীয় মোকদ্দমার বিশেষ তামাদি আইন।

যে যে বিষয়ে সাধারণ আইনের সন্নিহিত এই আইনের বিভিন্নতা।

দেওয়া উচিত নহে। আমরা বিবেচনা করি যে, অপ্রাপ্ত ব্যবহারাবধায় রায়তের নিকট খাজানা বাকী পড়িলে প্রাপ্ত ব্যবহার হইয়া কোন ব্যক্তিকে রায়তের নামে উক্ত বাকী খাজানার জন্য নালিশ করিতে ক্ষমতা দেওয়া উচিত নহে; যে যখন কোন নিম্ন লোক বাৎসরিক উৎপন্ন সামগ্রী হইতে বৎসর বৎসর আদায় করিয়া থাকে তাহা এই রূপ বাকী পড়িতে দেওয়া উচিত নহে; এবং যদি কোন অপ্রাপ্তব্যবহার ব্যক্তির মহালের কার্য্যাধ্যক্ষ খাজানা প্রাপ্ত হইলে তাতা উপলব্ধি করিতে অবহেলা করেন, তবে উক্ত অপ্রাপ্তব্যবহার ব্যক্তির এই প্রতিবিধানের ক্ষমতা থাকা উচিত যে তিনি উক্ত কার্য্যাধ্যক্ষের বিরুদ্ধে ক্ষতিপূরণের নালিশ করিতে পারিবেন।

এক্ষা ভূম্যধিকারীর পরস্পর অধিকার সম্বন্ধীয় মোকদ্দমার নিষ্পত্তি না হওয়া পর্যন্ত যে সময়ে ভূম্যধিকারী খাজানার জন্য প্রজার নামে নালিশ করিতে পারিবেন। সেই সময় গণনার বিষয়।

১৬২। আমরা বিধান করিয়াছি (১৪) যে যখন কোন ব্যক্তির মধ্যে কোন মোকদ্দমার এই ফল হইবে যে তাতাদের পরস্পরের মধ্যে প্রজা ও ভূম্যধিকারীর সম্বন্ধ আছে এবং ঐ মোকদ্দমার সময় ও ঐ প্রকার সম্বন্ধ ছিল এই রূপ দেখিতে পাওয়া যায়, কিন্তু ঐ মোকদ্দমা দ্বারা যে পর্য্যন্ত তাতাদের পরস্পরের অধিকার নিষ্কৃতি না হয় সে পর্য্যন্ত উক্ত ভূম্যধিকারী উক্ত প্রজার নামে খাজানার জন্য নালিশ করিতে অসমর্থ থাকে, তখন উক্ত খাজানার জন্য নালিশের মিয়াদ উক্ত মোকদ্দমা নিষ্পত্তির দিন হইতে গণিত হইবেক এই নিয়মটি পরিষ্কাররূপে বাক্য করা কঠিন সে জন্য আমাদের ইচ্ছা যে সকলে ইহা বিচার করিয়া দেখেন। এই নিয়ম যে যে মোকদ্দমায় প্রযুক্ত হইয়াছে সেই সেই মোকদ্দমার প্রতি দৃষ্টি করিলেই আমাদের উদ্দেশ্যটি অধিকতর বোধগম্য হইবে। রাণী স্বর্ণময়ী বাদিনী ও শশিমুখী বাদিনী প্রভৃতি প্রতিবাদিনীর (১২ মূর ইং আপিল ২৪৪; এবং এন্স সি, ২ বি এল আর, পি সি ১০) মোকদ্দমার বিষয় এই ছিল—কোন জমিদার ১৮১৯ সনের ৮ ম রেগুলেসন অনুসারে কোন পতনী ভালুক নিলাম করিয়াছিল। তদনুসারে পতনিন্দারের স্বত্ত্ব রহিত হইল এবং ক্রেতা দখল পাইল। তৎপরে পতনিন্দার বিস্তৃত প্রণালী অনুসারে নিলাম হয় নাই বলিয়া নিলাম রহিতের জন্য নালিশ উত্থাপিত করিয়া কৃতকার্য হয় এবং ক্রেতা যত দিন দখল করিয়াছিল তত দিনের ওয়াসিলাৎ সহিত পতনী ভালুক পুনরায় প্রাপ্ত হইল। অতঃপর জমিদার উক্ত সময়ের খাজানার জন্য পতনিন্দারের বিরুদ্ধে নালিশ উত্থাপিত করে। ১৮৫৯ সনের ১০শ আইন অনুযায়ী তামাদির সময় কোন রূপান্তর না করিয়া প্রয়োগ করিলে উক্ত খাজানা তামাদি হইয়া যায়। কিন্তু প্রবি কোন্সিল এই মত দিয়াছিলেন যে উক্ত খাজানা তামাদি হয় নাই—যে নিলাম রহিত হইয়া যখন ঐ খাজানা দিবার জন্য বাধ্যতা জন্মিল সেই সময় হইতে নালিশের অধিকার জন্মিয়াছে—যে পতনিন্দার পুনরায় দখল প্রাপ্ত হওয়ায় খাজানা আদায় করার বাধ্যতাসহ মতল পুনরায় গৃহণ করিয়াছে—এবং যে বৎসর সে পুনরায় দখল প্রাপ্ত হইয়াছে সেই বৎসরই উক্ত বাকী খাজানা দেয় হইয়াছে বলিয়া অবশ্য বিবেচনা করা যাইবে। এইস্থলে দুইটি বিষয় বিবেচিত হইবে ১মতঃ যে পর্য্যন্ত পতনিন্দার অধিকার চ্যুত ছিল সে পর্য্যন্ত জমিদার খাজানার জন্য তাহার বিরুদ্ধে নালিশ উত্থাপিত করিতে পারে নাই; ২য়তঃ যে সময়ের খাজানার জন্য জমিদার দাবী করে পতনিন্দার সে সময়ের ওয়াসিলাৎ প্রাপ্ত হইয়াছে। এই মোকদ্দমা হইতে পরবর্তী কয়েকটি মোকদ্দমার অংশ কিছু স্বতন্ত্র হইয়াছে, যাচাতে যদিও ভূম্যধিকারী ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ অধিকার করিয়াছেন ও উক্ত সম্বন্ধ রহিত করার চেষ্টা করিয়াছেন তথাপি প্রজা অধিকার চ্যুত হইয়াছিল না, সুতরাং উক্ত ভূম্যধিকারীর প্রজার নিকট খাজানা আদায় করার পক্ষে কোন প্রতিবন্ধক ছিল না। এই সকল মোকদ্দমায় যদিও একটী বিষয় বর্তমান ছিল অর্থাৎ প্রজা কর্তৃক জমির উপর স্বত্ত্ব গৃহণ তথাপি অন্য বিষয়টির অর্থাৎ ভূম্যধিকারীর নালিশের অসমর্থতা অভাব ছিল (আই, এল, আর, ও কলিকাতা ৬, ৭১১, ৮১৭ দেখ।)

ডিক্রী ব্যতীত বাকী খাজানার জন্য সরাসরি নিলাম। পতনী ভালুক রেগুলেসনের সমাবেশ।

১৬৩। আমরা এখন পাণ্ডুলিপির দ্বিতীয় অংশে হস্তক্ষেপ করিলাম, ইহাতে বিশেষণীয় আইন অর্থাৎ কার্যবিধি উল্লিখিত হইয়াছে। এই অংশের প্রথম অধ্যায়ে অর্থাৎ পাণ্ডুলিপির ১৫শ অধ্যায়ে দখলী স্বত্ত্বান্ প্রজাদিগের অথবা ভালুকদারদিগের অথবা পেটাও ভালুকদারদিগের খাজানা যাচা টাকায় দেওয়া হয় তাহা বৃদ্ধি করার কার্য্য বিবরণ সন্নিবেশিত হইয়াছে। ভূম্যধিকার বিষয় বিবেচনা করা উপলক্ষে আমরা এই বিষয় ইতিপূর্বে সূক্ষ্মানুসূক্ষ্মরূপে বিবেচনা করিয়াছি, কারণ পাণ্ডুলিপির শৃঙ্খলা অনুযায়ী বিবেচনা করা অপেক্ষা এইরূপ করাই আমাদের অধিকতর সুবিধাজনক বোধ হইয়াছে। ১৬শ অধ্যায়ে ডিক্রী ব্যতীত সরাসরি নিলাম দ্বারা কোন কোন স্থলে বাকী খাজানা আদায়ের বিষয় উল্লিখিত হইয়াছে, এই অধ্যায়টি প্রকৃত পক্ষে ১৮১৯ সালের অর্থাৎ পতনী রেগুলেসনের প্রতিফলিত মাত্র। ইহাতে যতদূর সম্ভব হইয়াছে রেগুলেসনের ভাষাই গৃহীত হইয়াছে, এবং সেই জন্যই এই অধ্যায়ের ভাষা পাণ্ডুলিপির অন্যান্য অংশের ভাষা হইতে কিছু ভিন্ন রকম হইয়াছে। বিষয়গুলির শৃঙ্খলা বিষয়ে কতক পরিবর্তন করিতে হইয়াছে, এবং উক্ত রেগুলেসন সম্বন্ধে যে সমস্ত সারবান প্রশ্ন উত্থাপিত হইয়াছে তৎসম্বন্ধে আদালতের নিষ্পত্তির মত নিষ্কৃত করিয়া কতক নূতন বিষয় যোগ করা হইয়াছে। চলিত আইন অনুসারে রাজস্ব আদায়কারী মহালের অধিকারীরাই উক্ত কার্যবিধি অনুসারে চলিতে পারে, এবং পতনী ভালুক ও অন্যান্য যে যে ভালুক সূজন সময়ে চুক্তি লিখিত প্রস্তাবানুসারে বাকী খাজানার জন্য তাহাদের উপর নিলামের অধিকার বিশেষরূপে রাখা হইয়াছে, সেই সেই ভালুক সম্বন্ধেই উক্ত কার্যবিধি খাটিবে। এই কার্যবিধি অন্যান্য ভালুকে অথবা পেটাও ভালুকে এবং দখলী যোত পয়াদ্বি বিস্তৃত করা যাইতে পারে কিনা এই প্রশ্নটি বিবেচনার যোগ্য। আমাদের মধ্যে কেহ কেহ কতক পরিমাণে বিস্তারকরা সম্বন্ধে মত প্রকাশ করিয়াছেন; কিন্তু আমাদের মধ্যে অনেকাংশেই উক্ত প্রশ্নটির ভূম্যধিকারীর হস্তে ব্যতীত অন্য কাহার হস্তে এই সরাসরি কার্যবিধি দেওয়ার বিরোধী। যে সমস্ত ভালুকদারের প্রতি এই আইন এখন প্রযুক্ত হইতেছে, তাহারা সম্পন্ন লোক, সুতরাং তাহারা অন্যরূপে স্বত্বভুক্ত হইলে, সেই স্বত্ত্ব প্রতিপন্ন করিতে সমর্থ। রাজস্ব আদায়কারী মহালের অধিকারীরা, যাহারা এই আইন অনুযায়ী কার্য্য করিতে পারে, তাহারা পনী লোক, সুতরাং তাহাদের বিরুদ্ধে ক্ষতিপূরণের ডিক্রী বলবৎ করা যাইতে পারে। ইহা প্রায় কখনই ঘন্য যায় না যে বাকী খাজানা প্রকৃত প্রস্তাবে দেওয়া হইলেও কোন ভালুক সরাসরীমতে নিলামে উঠিয়াছে, এবং যে একমাত্র চেতুতে এই সকল নিলাম রহিত করিতে চেষ্টা করা হয় তাহা এই যে বিজ্ঞাপন প্রচারে (নুটিস জারিতে) অনিয়ম হইয়াছে। ইহা বলা যাইতে পারে

এই কার্য্য বিধি অন্যান্য ভালুক ও পেটাও ভালুকপ্রভৃতিতে বিস্তৃত করার বিষয়।

যে এই নুটিস জারির ভার, লচরাচরই সাধারণ লোকের হস্তে দেওয়া হয়, তাহার কার্য করিতে সূচত্ব নহে, এবং তাহার যে অবৈধ লালসা হইতে মুক্ত তাহাও বোধ হয় না। এই সরাসরী নিলাম সকল যে পর্য্যন্ত জমিদারদের কার্য ও ইচ্ছার উপরে নির্ভর করে সে পর্য্যন্ত বিবেচনা করিলে এমন কথা বলা যায় না যে এই কার্য বিধির অনুচিত ব্যবহার হইয়া থাকে কিন্তু এই কার্যবিধি ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র ভূম্যধিকারীর হস্তে অর্পণ করিয়া,—যে রায়ভগণ অত্যাচারের বিরুদ্ধে সর্বদা আইনের সাহায্য পাইবার অবস্থাপন্ন নহে, তাহাদের বিরুদ্ধে উহা প্রয়োগ করিবার অধিকার দিলে যে এই প্রকার সম্ভাব্যজনক ফল ফলিবে তদ্বিষয়ে বলবৎ সন্দেহ।

১৩৪। বেঙ্গলেনস অনুসারে—আমরা পাণ্ডুলিপিতে কান পরিবর্তন করি নাই—এই সকল সরাসরী নিলাম বঙ্গ-সরের মধ্যে দুই ব্যুর হইয়া থাকে, যথা জৈষ্ঠ মাসের ১ম এবং অগুষ্ঠায়ন মাসের ১ম তারিখে। নিলামের আরজী ১লা বৈশাখ এবং ১লা কার্তিক দেওয়া হইয়া থাকে। যদি ঐ সকল তারিখে আদালত ছুটী থাকে, তবে এমন কোন বিধান নাই যে যেদিন আদালত খুলিবে, সেই দিবস আরজী দেওয়া যাইবে অথবা নিলাম হইবে। আমরা পাণ্ডুলিপিতে এই প্রকার কোন বিধান করি নাই কারণ আমরা এমন কোন ঘটনা ঘটতে দেখি নাই, অথবা আমাদেরকে কেহ জ্ঞাপন করে নাই, যাহাতে এইরূপ বিধানের অভাবে অপকার হইয়াছে। তথাচ আমরা এই বিষয়টী মনোনিবেশ পূর্বক দেখিতে অনুরোধ করিতেছি কেননা আমাদের অজ্ঞানিত এমন অনেক কারণ থাকিতে পারে যে জন্য উক্ত বিষয়ে একটী নির্দিষ্ট বিধান করা আবশ্যকীয় বলিয়া বোধ হইবে। পর্বনী বেঙ্গলেনসনের বিধানে আমরা এক মাত্র পরিবর্তন করিয়াছি এই যে যে তালুকদারের তালুক, খাজানা আদায় না করার জন্য কোন নির্দিষ্ট দিনে—নিলাম হইবে বলিয়া বিজ্ঞাপন দেওয়া হইয়াছে, উক্ত তালুকদার ঐ দিনের পূর্বদিন সূর্যাস্ত পর্য্যন্ত গবর্ণমেন্ট ট্রেজারিতে বাকী খাজানা আদায় করিতে পারিবে। প্রচলিত আইন অনুসারে কালেকটর দুই স্থল ব্যতীত বাকী খাজানা গুলন করিতে বাধ্য নহে। যথা (১) যখন ঐ খাজানা আদায়ে অপারগ ব্যক্তি সরাসরি অনুসন্ধানের জন্য আরজী করিয়াছে (পাণ্ডুলিপি ১৩৭ ধারা দেখ); (২) যখন কোন পেটোও তালুকদার নিলাম হইলে তাহার পেটোও তালুক উঠিয়া যাইবে এই জন্য উক্ত নিলাম রহিত করিবার অভিপ্রায়ে সমস্ত টাকা আদায় করিতে ইচ্ছা করে (পাণ্ডুলিপি ১৩৮ ধারা দেখ)। এই দুই স্থলে বাকী খাজানার টাকা নিলামের দিবসে অথবা নিলামের সময়ের পূর্বে যে কোন সময়ে আদায় করা যাইতে পারে। কিন্তু অনেক সময়ে এই রূপ ঘটিয়াছে যে এই দুই স্থল ব্যতীত অন্যান্য স্থলে ও কালেকটরীতে টাকা আদায় করা হইয়াছে; এবং যে ব্যক্তি ঐরূপ আদায় করিয়াছে তাহার মনে এই বিশ্বাস হইয়াছে যে সে তালুকের নিলাম রহিত করিয়াছে, যদিও প্রকৃত পক্ষে তাহার ঐরূপ করা হয় নাই, কারণ ঐ টাকাতী তাহার ভূম্যধিকারীকে দেওয়া উচিত ছিল এবং তাহা নী করিয়া কালেকটরীতে তাহার আদায় রাখা আইন অনুসারে নিলাম প্রতি দেবক নহে। যে বিশেষ মোকদ্দমার বিষয় আমরা উল্লেখ করিলাম, সে মোকদ্দমায় তালুক নিলাম হইয়া গিয়াছিল এবং তালুকদারের অন্য কোন প্রভাৱ ছিল না। এই প্রকারের সমূহ ক্ষতি নিবারণের অভিপ্রায়ে আমরা সকল স্থলেই কালেকটরীতে বাকী খাজানা আদায় রাখিবার ক্ষমতা দেওয়া হয় এই বিষয় যত্নবান মনে করিয়াছি। অবিকল্প যে একটী বিষয়ে সন্দেহ আছে সে বিষয়টী পরিস্কার করিয়াছি এই বলিয়া যে পূর্বোক্ত দুইটী স্থল ব্যতীত অন্যান্য স্থলে নিলামের পূর্বদিন সূর্যাস্তের পূর্বে টাকা ভূম্যধিকারীর নিকট দিতে হইবে অথবা কালেকটরীতে আদায় রাখিতে হইবে, এই রূপ না করিলে নিলাম স্থগিত বা নিবারণ থাকিবে না।

১৩৫। ১৭শ অধ্যায়ে ভূম্যধিকারী ও তাঁহাদের প্রজ্ঞাপনের কথা এক্ষেত্রে নিম্নের মধ্যে মোকদ্দমা সকলের কার্যবিধির বিশেষ নিয়ম বর্ণিত হইয়াছে। ইহা প্রকাশ করা হইয়াছে (১৪৭ ধারা) যে, এই পাণ্ডুলিপি যে যে স্থলে অন্যরূপ বিধান করিয়াছে সেই সেই স্থল ভিন্ন ভূম্যধিকারী ও তাঁহাদের প্রজ্ঞাপন এক্ষেত্রে গণ মধ্যে অভিযোগের কারণ উপলক্ষে যে সকল মোকদ্দমা উপস্থিত হইবে সেই সকল মোকদ্দমায় দেওয়ানী কার্যবিধি আইন থাকিবে; এবং (১৪৮ ধারা) এই সকল মোকদ্দমায় নালিশের হেতু সেই দেওয়ানী আদালতের অধিকারের স্থানীয় সীমার মধ্যে উপস্থিত হইয়াছে বলিয়া বুঝিয়া লইতে হইবে, যে দেওয়ানী আদালতের সেই জমির স্বত্বাধিকারের বিচারের অধিকার থাকিবে যে জমির সম্বন্ধে বাদী এবং প্রতিবাদীর মধ্যে ভূম্যধিকারী এবং প্রজ্ঞাপন অথবা এক্ষেত্রে সম্পর্ক রহিয়াছে। এই পেশোক্ত বিধান সর্বদা আইনের লেখানুসারে বিহিত হইয়াছে। সরবরাহকার এবং তালুকদারদিগের মোকদ্দমা করা কিম্বা তাহাদের প্রতিকূলে মোকদ্দমা উপস্থিত করার পক্ষে আমরা বর্তমান বিধান রাখিয়াছি এবং কোর্ট অব ওয়ার্ডসের অধীন ম্যানেজারদিগের প্রতিও সেই বিধান বিস্তৃত করিয়াছি। কিন্তু আমরা বিধান করিয়াছি (১৪৯ ধারা) যে সম্ভাব্য ভারতবর্ষীয় স্টেট সিক্রেটারির নামে অথবা যে ব্যক্তির অধিকার ক্ষুদ্র উপরোক্ত মহাল আছে তাহার নামে এই সকল মোকদ্দমা চালাইতে হইবে। আমরা নায়েব ও গোমস্তা সম্বন্ধে বর্তমান আইনের বিধান রাখিয়াছি, যদি সেই নায়েব ও গোমস্তা বিশেষ রূপে ক্ষমতাপ্রাপ্ত হইয়া তাহাদের মনিবদের ক্ষমতাপ্রাপ্ত এক্ষেত্রে ন্যায় কার্য করে এবং যদিও উক্ত মনিবগণ আদালতের অধিকারের স্থানীয় সীমার মধ্যে বাস করে। ভূম্যধিকারীদিগকে এই প্রকার কার্যের যে সুবিধা দেওয়া হইয়াছে আমরা তাহা যত্নবান মনে করি আমাদের বিবেচনার এবং সেই সুবিধা অপহৃত করা উচিত নয়। আবার আমরা ইচ্ছাও প্রকাশ করিয়াছি যে ঐ আইনানুসারে এই প্রকার নায়েব অথবা গোমস্তাকে কোন নোটিস দেওয়া অথবা তাহার নিকট কোন ফী কি টাকা দিবার প্রস্তাব তাহার মনিবের নিকট দেওয়া বা প্রস্তাব ভুল্য বলিয়া গৃহ্য হইবে (১৫০ ধারা)

১৩৬। যে সকল কারণ বশতঃ আমরা পাট্টা ও কবুলিয়াত দাবীর মোকদ্দমা উঠাইয়া দিয়া তৎপরিবর্তে রায়তি সম্বন্ধে নিয়ম স্থির স্থির করিবার মোকদ্দমা করিতে বলিয়াছি সেই সকল কারণ আমরা (উপরে ৮ পারাগ্রাফ) পূর্বোক্ত উল্লেখ করিয়াছি। ভূম্যধিকারী হউক কিম্বা রায়ত হউক উভয়েই নিম্নলিখিত বিষয় সকল অথবা তাহার

প্রয়োগের অধিকারিত-
কর দিন ছুটির দিন
থাকিলে তৎপরে কোন
বিধান আবশ্যকীয় কি
না।

নিলামের পূর্ব দিন
সূর্যাস্তের পূর্বে বাকী
খাজানা কালেকটরীতে
আদায় করিতে পারি-
বেক।

এই পাণ্ডুলিপি যে
যে স্থলে অন্যরূপ বিধান
করিয়াছেন সেই সেই
স্থল ভিন্ন ভূম্যধিকারী
ও প্রজ্ঞাপন এক্ষেত্রে
মধ্যে মোকদ্দমায় দে-
ওয়ানী কার্য বিধি আ-
ইন থাকিবে।

সরবরাহকার এবং
তহসিলদার।

বা প্রতিকূলে নায়েব
এবং গোমস্তা।

রায়তসম্বন্ধে নিয়ম-
ব্যত করিবার মোকদ্দমা।

কোন একটা স্থির করিবার জন্য মোকদ্দমা করিতে পারে ;—(ক) রায়তের ভোগাধীন জমীর পরিমাণ (খ) এই প্রকার জমীর জন্য বার্ষিক যত খাজানা দেয় ; (গ) কোন শ্রেণীর রায়ত (১৫৬ ধারা)। বাদীর আরজিতে ইহার প্রত্যেক বিষয় লেখা থাকিবে, যেহেতু মোকদ্দমার বাদ প্রতিবাদ করিবার কালে এবং কোন্ পক্ষের শিরে প্রমাণ ভার পড়িবে তাহা স্থির করিবার কালে উহা আবশ্যক হইয়া থাকে। আমরা বিধান করিয়াছি যে বাদী তাহার আরজীর লিখিত নালিশের বিষয় ঠিক প্রমাণ করিতে কৃতকার্য না হইলেই যে তাহার মোকদ্দমা ডিসমিস হইবে এমত নহে। বর্তমান আইনানুসারে কবুলিয়তের দাবীর মোকদ্দমায় কবুলিয়তের ঠিক করার ওলির প্রমাণের আবশ্যকতায় মোকদ্দমার কার্যাকারিতা নষ্ট করিয়া থাকে, এবং আমাদের ইচ্ছা এই যে মফসল আদালতে এই ভ্রমযুক্ত ফল আর স্থায়ী না হয়। আরজিতে যেরূপ বর্ণনাই থাকুক না কেন, আদালত রায়তী স্বত্তা ঘটিত প্রকৃত অবস্থা কি তাহা স্থির করিয়া নির্দেশ করিতে অগুসর হইবেন।

খাজানা অনাধারে উচ্ছেদের কথা।

১৬৭। বাকী খাজানার মোকদ্দমায় অথবা যে বাকী খাজানায় ডিক্রী জারী হয় নাই সেই ডিক্রীর কারণে উচ্ছেদের দাবী করিবার বিধান, এবং বাকী খাজানার ডিক্রীর টাকা ১৫ দিনের মধ্যে আদায় হইল উচ্ছেদ রহিত করা সম্বন্ধীয় বিধান বর্তমান আইন হইতে গৃহীত হইয়াছে ; কিন্তু আমরা নিষ্পত্তিকৃত মোকদ্দমায় ফলানুসারে দুইটা ব্যাখ্যা যোগ করিয়াছি ; ১ম, যদিও পাটায় এইরূপ কোন সৰ্ত্ত লেখা থাকে যে খাজানা আদায়ের এক কিম্বা একাধিক কিস্তি খেলাপ করিলে অথবা খাজানা আদায় সম্পর্কে অন্য কোন নিয়ম ভঙ্গ করিলে ১৫ দিনের নিয়ম খাটিবে না তথাচ ডিক্রীমত খাতক এই ১৫ দিনস নিয়মের ফল পাইবে ; ২য়, যদি প্রথম ডিক্রী আপীলে বা পুনর্বিচারে পরিবর্তিত বা সংশোধিত হয় তবে এই ১৫ দিন আপীল কিম্বা পুনর্বিচারের নিষ্পত্তির তারিখ হইতে গণনা করিতে হইবে ; কিন্তু যদি ঐরূপে পরিবর্তিত বা সংশোধিত না হয়, তবে প্রথম ডিক্রীর তারিখ হইতে গণনা করিতে হইবে (১৫২ ধারা)। কোন কোন উচ্ছেদের মোকদ্দমায় অগোণে ডিক্রীজারী সম্বন্ধে এবং এইরূপ মোকদ্দমায় আপীল উপস্থিত থাকিলে উচ্ছেদ স্থগিত না থাকা সম্বন্ধে (১৫৫ এবং ১৫৬ ধারা) আমরা বর্তমান আইনের বিধান রাখিয়াছি।

কোন্ কোন্ আদালতে খাজানা কমী মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে হইবে।

১৬৮। ২৫ ধারার বিধান মতে দখলী স্বত্তাবান রায়ত খাজানা কম পাইতে পারে ; এবং ৩১ ধারার বিধান মতে যে রায়ত ভিন বৎসরের অধিক কিন্তু বার বৎসরের কম ভোগ করিয়াছে সে খাজানা কমাইবার দাবী করিতে পারে। আমরা বিধান করিয়াছি (১৫৩ ধারা) যে, উপরোক্ত দুই শ্রেণীর রায়তেরা অর্থাৎ যে রায়তেরা ভিন বৎসরের অধিক ভোগবান্ন আছে তাহারা খাজানা কমির মোকদ্দমা নিম্নলিখিত স্থানে উপস্থিত করিতে পারে (ক) যখন ২৫ ধারার বিশেষ উল্লিখিত ১ম ও ২য় হেতুবাদে খাজানা কমির দাবী করে দেওয়ানী আদালতে কিম্বা কালেক্টরের নিকট ; (খ) যখন উক্ত ধারার ৩য় হেতুবাদে খাজানা কমী দাবী করে কেবল কালেক্টরের নিকট ; কিন্তু কালেক্টরের নিকট এমন কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা যাইতে পারিবে না, যদি অমৃত্য : ১০ রায়ত একযোগে উপস্থিত না করে। তাহারা একস্মাদিকারীকে খাজানা দেয়, তাহাদের ঘোত বিভিন্ন হউক না কেন, এমন ১০ জন কিম্বা তদধিক সংখ্যক রায়তকে একযোগে খাজানা কমীর জন্য নালিশ করিতে ক্ষমতাপন্ন করিলাম। এই সকল বিধান খাজানা বৃদ্ধি সম্পর্কীয় বিধান সকলের পক্ষান্তর মাত্র। যখন উপপাটিকা শক্তির হাল বশত : কিম্বা উৎপন্ন দুবোর মুলোর হাল বশত : খাজানা কমী প্রার্থনা করা যায়, যে কারণ বশত : ইহা ঘটে তাহাতে কতক ঞ্চলি লোককে ব্যাপে সুতরাং কতক ঞ্চলি মোকদ্দমা একত্রে বিচার করিলে বিচারের উৎকর্ষ এবং বিচার আদালতের কার্যাকারিতা শক্তির পরিমিত ব্যয়িতা লাভ করা হয়। সকল অবস্থায়ই ভালকদার, পেটীও-ভালকদার এবং কিম্বা সকল রায়তে নির্দিষ্ট হারে খাজানা দেয় তাহাদের কর্তৃক মোকদ্দমা দেওয়ানী আদালতে উপস্থিত করিতে হইবে। ১৫ অধ্যায়ের বিধান ঘটনুর খাটে তদনুসারে কালেক্টরের নিকট খাজানা কমীর মোকদ্দমার বিচার হইবে। দেওয়ানী আদালতে খাজানার মোকদ্দমা সকলের দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের বিধান অনুসারে বিচার হইবে।

ডিক্রী জারী কখন কোন্ ব্যক্তির বিরুদ্ধে অথবা তাহার স্থাবর স্বত্তাব সম্পত্তির বিরুদ্ধে হইতে পারে।

১৬৯। আমরা প্রচলিত আইনের এই বিধান অপরিবর্তিত রাখিয়াছি (১৫৪ ধারা) যে ডিক্রী জারির পরওয়ানা এক সময়ে কোন ব্যক্তির এবং তাহার সম্পত্তির বিরুদ্ধে বাহির হইতে পারিবেক না, কিন্তু ডিক্রীজারীর পরওয়ানা প্রাপ্ত হইবার পূর্বে ভালুক, পেটীওভালুক, অথবা দখলীস্বত্তাবিশিষ্ট ঘোত অবশ্যই নীলাম হইবে এই নিয়ম বজায় রাখিয়া আমরা অস্থাবর অথবা স্থাবর অথবা উভয় সম্পত্তির বিরুদ্ধে ডিক্রীজারির অনুমতি দিয়াছি ; ইহা দ্বারা দাবী-কের অস্থাবর সম্পত্তির উপর জারি করিয়া পরিশোধ সম্ভব না থাকিলে কেবল স্থাবর সম্পত্তির উপর জারি হইবে এই প্রচলিত নিয়মের পরিবর্তন করিয়াছি। এই বিধানের প্রথমার্শের উদ্দেশ্য উৎপীড়ন রহিত করা, বিশেষতঃ রায়তদিগের সম্বন্ধে তাহারা দেওয়ানী জেলে আবদ্ধ থাকিলে চাষ কার্য করিতে পারে না। যদি তাহাদের অস্থাবর ও স্থাবর সম্পত্তি থাকে যদ্বারা ডিক্রী পরিশোধ হইতে পারে, এমন অবস্থায় তাহাদিগকে জেলে দেওয়ানী কোন অস্তিপায়ই সিদ্ধ হয় না, সুতরাং তাহা কদাচিৎ কার্যে পরিণত হইয়া থাকে। যদি তাহাদের এমন কোন সম্পত্তি থাকে যাহা তাহারা গোপন করিয়াছে, তবে করাবাস হইলে তাহারা কখনও বন্দোবস্তকরিয়া ফেলে। যদি তাহাদের কোন সম্পত্তি না থাকে, তবে কারারুদ্ধ হইলে তাহারা নেউলে প্রচারিত হইবার জন্য প্রার্থনা করিতে পারে। দ্বিতীয় বিষয় সম্বন্ধে আমাদের বক্তব্য এই, অমান্য ডিক্রীমত মহাজন ও খাজানার ডিক্রীমত মহাজনের মধ্যে কি জন্য তারতম্য করা হয়, এবং কি জন্য শেখোক্ত মহাজনকে স্থাবর ও অস্থাবর উভয়বিধ সম্পত্তির উপর ক্ষমতা দেওয়া হয় না, তাহা আমরা বুঝিতে পারিলাম না।

১৭০। আমরা আপীল সম্পর্কীয় আইন অপরিবর্তিত রাখিয়াছি, এবং তৎসম্বন্ধে এই বলিয়াছি যে পাণ্ডুলিপি লিখিত কোন বিধানই ১৮৫৯ সনের ১০ আইন নির্ধারিত আপীল বিষয়ক বিধান পরিবর্তন করিতে পারিবে না, অর্থাৎ

জিলার জজ অথবা আডিশ্যনাল জজ প্রথমাবস্থায়ই হউক অথবা আপিলমুখেই হউক যে মোকদ্দমার মূল্য এক শত টাকার অতিরিক্ত নহে অথবা যে মোকদ্দমার বিবাদীয় সম্পত্তির মূল্য এক শত টাকার অতিরিক্ত নহে, এমন কোন মোকদ্দমার বিচারে নিষ্পত্তি করিলে এবং তাহাতে রায়ত বা প্রজার খাজানার বৃদ্ধি বা পরিবর্তন সম্বন্ধীয় কোন প্রশ্ন অথবা বিরোধী পক্ষদ্বয় মধ্যে ভূমির স্বত্ত্ব অথবা ভূমিতে স্বার্থ সম্বন্ধীয় কোন বিষয়ের মীমাংসা না হইয়া থাকিলে উক্ত নিষ্পত্তির উপর আর আপীল হইতে পারিবেক না (১৫৭ ধারা)। এই বিধানের যে কোন পরিবর্তন প্রয়োজন আমাদেব তাহা যত নহে; এবং আমরা ১৮৬৯ সনের বঙ্গীয় ৮ আইনের ১০২ ধারা অবিকল উদ্ধৃত করিয়াছি। হাই কোর্টের ফলবৎক সিদ্ধান্ত করিয়াছেন যে উক্ত বিধান প্রণয়ন বঙ্গদেশীয় ব্যাপক সভার ক্ষমতার বহির্ভূত নহে (ইণ্ড, ল, রি, ৩ কলি, ১৫১)। “অথবা আডিশ্যনাল জজ” এই কথা কয়েকটি হাইকোর্টের যে একটি নিষ্পত্তি আছে যে জিলার জজ এবং আডিশ্যনাল জজ এই প্রকার আপিল সম্পর্কে একি অবস্থাপন এই নিষ্পত্তি অনুসারে সন্নিবেশিত হইয়াছে (১৩ বঙ্গ, ল, র, ৩৭৩)।

১৭১। টাকা, হিসাব কিম্বা কাগজপত্রের নিমিত্তে কর্মকারকগণের বিরুদ্ধে মোকদ্দমার বিষয়ক আইনে কএকটি বিশেষবিশেষ পরিবর্তন করিয়াছি। প্রথমতঃ আমরা এই সকল বিধানের মধ্যে যাহারা প্রজাগণের নিকট খাজানা তহসিল করে কেবল তাহানিগকে এমত নহে যাহারা এই প্রকার সংগৃহীত খাজানা বুঝিয়া লইয়া ভূম্যধিকারীর নিকট হিসাব দেয় তাহানিগকেও ডুক করিয়াছি। বড় বড় মহালে সচরাচর দেখা যায় যে এক শ্রেণীর আমলারা মফস্বলে খাজানা আদায় করে এবং অন্য এক শ্রেণীর আমলারা সদর মোকামে থাকিয়া হিসাব পত্রাদি রাখে এবং পূর্বোক্ত তহসিলী কর্মচারী হইতে খাজানা গুহণ করিয়া আবশ্যিকমত খরচা দেওয়ার জন্য খাজানা খানায় দেয়। এই শেষোক্ত শ্রেণীর কর্মকারকের উপর বর্তমান আইনের এই বিশেষ বিধান প্রযুক্ত হয় কি না, সন্দেহ আছে। আমরা সেট সন্দেহ দূরীকরণ ইচ্ছায় এই বিধান ভূম্যধিকারী কর্তৃক নিযুক্ত যে ব্যক্তিরা খাজানা তহসিল করে, যাহারা উক্ত তহসিলী খাজানা গুহণ করে এবং যাহারা ভূমি সংক্রান্ত কার্য নির্যাহ করে এই তিন শ্রেণীর লোকের উপরই ণটিবে নিয়ম করিয়াছি। বর্তমান আইনে হিসাব দেওয়ার মোকদ্দমার কথার উল্লেখ আছে কিন্তু ইহার অর্থ কি বুঝা সুকঠিন কোন কোন স্থলে দেওয়ানী বিচারকগণ জমা ওয়াসীল বাকী, বাকী জায় প্রভৃতি কতকগুলি হিসাবের কাগজপত্র হাতে হাতে বুঝাইয়া দিলেই ডিক্রী দেওয়ার উপযুক্ত কারণ বিবেচনা করেন, এবং যদি এই সকল হিসাবপত্র আদালতে দাখিল করা হয়, তাহা হইলে ডিক্রীর যথেষ্ট কার্য হইয়াছে বলিয়া মনে করেন। তৎপর ভূম্যধিকার যে উপায়ে হউক, উহার শুদ্ধান্তকের বিষয় নিজে বুঝিয়া লইবেন; যদি অন্তর্ভুক্ত বলিয়া প্রমাণ করিতে পারেন, শুদ্ধ হিসাব অনুসারে তাহার নিকট যে টাকা দেয় হয়, তজ্জন্য তিনি আবার নালিশ উপস্থিত করিতে পারেন। ইহা লক্ষ্যই দেখা যায় যে প্রতীকারলাভার্থে এ উপায়টি অত্যন্ত অসম্ভাবজনক। অন্য অন্য স্থলে মোকদ্দমার দাবী একটা কম্পিও সন্ধ্যাক, যথা ৫০০ টাকা ধরা হয়; এবং হয় হিসাবপত্র দেওয়ার জন্য নতুবা এই টাকার জন্য ডিক্রী হইয়া থাকে, প্রাপ্য কিনা শুদ্ধ হিসাব অনুসারে এই সন্ধ্যাক টাকা কর্মকারকের স্থানে প্রকৃতপক্ষে ইহা নির্ধারণ করিতে কোন চেষ্টা করা হয় না।

১৭২। আমরা প্রতীকারটিকে সহজ এবং কার্যকর করিতে প্রয়াস পাইয়াছি। আমরা বিবেচনা করি এমন দুই প্রকার স্থল আছে যাহাতে প্রতীকার সম্ভাবিত—প্রথমতঃ যে স্থলে ভূম্যধিকারী অরণত আছেন যে কত টাকা অথবা বিশেষ কি হিসাব বা অন্য কাগজপত্র তাহার কর্মকারক তাহাকে দিতে বাধ্য; দ্বিতীয়তঃ, যে স্থলে কর্মকারক হিসাব না দেওয়ায় ভূম্যধিকারী বলিতে পারিতেছেন না কত টাকা আদায় হইয়াছে, এবং কত টাকার জন্য হিসাব দিতে হইবে। যে স্থানে অস্পষ্টসন্ধ্যাক প্রজা অধিক টাকা খাজানা দিয়া থাকে, সেই স্থলে সহজেই প্রথমোক্ত ব্যাপার ঘটতে পারে। ভূম্যধিকারী জানিয়া থাকেন রায়তী জমির কোন কাগজপত্র তাহার কর্মকারকের হস্তে রহিয়াছে, এবং প্রজার কর্মকারকের নিকট কত টাকা দিয়াছে তাহা তাহাদের নিকট জিজ্ঞাসা করিয়া অতি সহজেই জানিতে পারেন। যে স্থানে অধিকসন্ধ্যাক ক্ষুদ্র ২ প্রজা অস্পষ্ট টাকা খাজানা দিয়া থাকে এবং তাহাদের প্রণোক্তের নিকট হিসাবের প্রকৃত অবস্থা স্থির করা অত্যন্ত কঠিন হইয়া থাকে, তখন শেষোক্ত বিষয়টি সহজেই ঘটিয়া থাকে। অনেক স্থলে নিরক্ষর প্রজা নিজের হিসাবপত্রের বিষয় কিছুই জানে না এবং সম্পূর্ণরূপে জমিদারের আমল। এসং তাহাদের হিসাবের উপর নির্ভর করিয়া থাকে। অনেক সময়ে আমায় উমুলের খরচার ভার কর্মকারকের হস্তে দেওয়া হয়, এবং যে পর্য্যন্ত এই সমস্ত খরচার হিসাব পরিষ্কার না করা হয়, কর্মকারকের নিকট ভূম্যধিকারীর কত প্রাপ্য তাহা স্থির করা যায়তে পারে না। প্রথমোক্ত স্থলে ভূম্যধিকারী তাহার কর্মকারকের নিকট কত টাকা এবং যে হিসাব অথবা কাগজপত্র দাবী করেন, তাহার একটি বিবরণ তাহার আরজীর মধ্যে লিখিয়া দিতে হইবে।

১৭৩। দ্বিতীয় স্থলটি পূর্বের ন্যায় সরল নহে। আমরা এই স্থলে বিধান করিয়াছি যে ভূম্যধিকারী তাহার আরজীর মধ্যে লিখিয়া দেন যে তাহার কর্মকারক উপযুক্ত হিসাব দিতে অবতল বা অস্বীকার করায় এই কর্মকারকের হস্তে কত টাকা, কি কি কাগজপত্র, কি কি বৌচর, অথবা অন্যান্য কি কি দলীলপত্র আছে, তাহা তিনি (উক্ত ভূম্যধিকারী) নিশ্চয়রূপ বলিতে অসমর্থ, এবং আদালতের নিকট এই প্রার্থনা করেন, যে আদালত উক্ত কর্মকারকের নিকট হিসাব গুহণ করেন এবং উক্ত হিসাব দৃষ্টে যদি বাসীকে দেয় কোন টাকা থাকে তাহা দিতে, এবং তাহার হাতে যে সকল কাগজপত্র, বৌচর অথবা দলীল থাকে, তাহা অর্পণ করিতে ডিক্রী দেন (১৬১ ধারা)। এই আরজা দাখিল করিলে, প্রতিবাদী যে সকল টাকা উমুল ও খরচ করিয়াছে তাহার সম্পূর্ণ এবং সম্ভাবজনক হিসাব কেন দাখিল করিবে না, এবং তাহার কর্তব্য কন্ম নির্যাহ করিবার সময় যে যে কাগজপত্র, বৌচর অথবা দলীলপত্র তাহার হস্তে আসিয়াছে পারে, তাহা সে কি জন্য ভূম্যধিকারীর হস্তে অর্পণ করিবে না; তাহার কারণ দর্শাইতে তাহার প্রতি সমন জারি হইবে (১৬২ ধারা)। যদি প্রতিবাদী, উক্ত হিসাব কি জন্য দাখিল করিবে না এই বিষয়ে কোন প্রকার কারণ দর্শাইতে অসমর্থ হয়, অথবা যে কারণ দর্শায়, তাহা আদালতের হতে পর্যাণ্ড

মোকদ্দমার মূল্য এক শত টাকার অধিক না হইলে, এবং যত্ন সং-ভীয কোন প্রার্থের মীমাংসা না হইলে জজ কি আডিশ্যনাল জজের নিষ্পত্তির উপর আপিল হইতে পারিবে না।

টাকা, হিসাব অথবা অন্যান্য কাগজ পত্রের নিমিত্তে কর্মকারকের বিরুদ্ধে মোকদ্দমা। আইন সর্বপ্রকার কার-কের কর্মকারকের উপর প্রযুক্ত।

বর্তমান আইনের বিহিত প্রতীকার সন্ধ্যাক-জনক নহে।

দুইটা স্থলের জন্য প্রতীকার বিধান (১) যে স্থলে ভূম্যধিকারী কত টাকা এবং কিরূপ দলীল পত্র পাঠিতে পারেন তাহা-বি-হয় অবগত আছেন।

(২) যে স্থলে কর্মকারক হিসাব পত্র না দেওয়া হেতুক ভূম্যধিকারী উক্ত বিষয় গুলি অব-গত হইতে পারেন না।

প্রণোক্ত স্থলের কাহা প্রমাণ।

দ্বিতীয় স্থলের কাহা-প্রমাণ।

না হয়, তাহা হইলে আদালত তাহাকে উক্ত হিসাব আদালতে দাখিল করিতে আদেশ করিলেন এবং যে দিনে ব
যাহার পূর্বে তাহাকে এই হিসাব দাখিল করিতে হইবে এমত একটী দিন নির্দিষ্ট করিয়া দিলেন। এই আদেশ
অমান্য করিলে কারাবাসের আজ্ঞা অথবা সম্পত্তি ক্রোক অথবা এই উভয়দ্বারা তাহা বলবৎ করা যাইতে পারিবে
(১৬৩ ধারা)। প্রতিবাদী হিসাব দাখিল করিলে বাদীকে উহা পরীক্ষা করিয়া দেখিতে এবং এই সম্বন্ধে তাহার
কোন আপত্তি উপস্থিত হইলে, তাহা করিতে, উপযুক্ত সময় দেওয়া যাইবে। তৎপরে আদালত উক্ত আপত্তি
সমিবার এবং মীমাংসা করিবার জন্য একটী দিন স্থির করিলেন, এবং তদনুসারে ডিক্রী দিলেন।

খাজানার মোকদ্দমার
সংক্ষিপ্ত কার্যবিধি—
সরাসরী নামে খ্যাত
কার্যবিধির ভাষনক
কল।

১৭৪। আমরা এক্ষণে ১৮শ অধ্যায়ে উপনীত হইলাম, ইহাতে খাজানার মোকদ্দমা সম্বন্ধে আমাদের সাধা-
নুসারে সংক্ষিপ্ত কার্যবিধি নির্ণয় করিয়াছি। যদি কাহারও মতে এই কার্যবিধি তাহাদের আশানুরূপ সংক্ষিপ্ত
না হইয়া থাকে এবং এ জন্য এই রূপ কার্যবিধি আপত্তি জনক হয় তবে প্রত্যুত্তরে আমরা ইহাই বলিতে চাই যে,
বিচারের সংক্ষিপ্ত প্রণালী অভ্যস্ত ভয়াবহ এই আমাদের দৃষ্ট বিশ্বাস। সুবিচার করিতে হইলে, সত্য বাস্তব করিয়া
লইতে হইবে; এবং সেই সত্য বাস্তব করিয়া লওয়া, বিশেষতঃ এই দেশে এবং নানা কারণে, সে সকল কারণ এ
স্থানে সম্বন্ধে উল্লেখ করিবার আবশ্যক নাই) অল্প সময় ও সহজতার কার্য নহে। কোন পক্ষের অনুকূলে
যথেষ্ট ও অব্যবহিক অনুমান দ্বারা বিচার সংক্রান্ত অনুসন্ধান কার্যের সংক্ষেপ করিবার চেষ্টাকরিলে জজের
প্রমাণ দাখিল না করিতে দিয়া দ্রুত নিষ্পত্তিতে উপনীত হইতে পারেন বটে, কিন্তু আমরা তাহা নিরাপদ ও উন্নত
বিধান মনে করি না। এইদে শের গত অর্জনভাদ্রির বিচার কার্যের ইতিহাসে দৃষ্ট হইবে যে লোকের স্বস্তি সম্বন্ধে
দ্রুত ও অসতর্ক ভাবে বিচার করিবার পদ্ধতি ক্রমশঃই পরিত্যক্ত হইয়াছে; উক্ত পদ্ধতির এইফল হইত যে পরাজিত
ও অসন্তুষ্ট ব্যক্তি অন্যায় কার্য প্রণালী দ্বারা ক্ষতিগ্ৰস্ত হইয়া থাকিলেও নিয়মিত মোকদ্দমা (বেঙ্গলার “সুট”)
দ্বারা স্বস্তি সাব্যস্ত করণ ভিন্ন তাহার উপায়ান্তর ছিল না। প্রমাণের ভার যুক্তিযুক্ত রূপে তাহার শ্রমের শিবে
না পড়িয়া, তাহার শিরে পড়ায় ভবিষ্যৎ কৃতকার্যতার লাভের ও সম্ভাবনা ছিল না। উক্ত পদ্ধতিতে সুবিচার
না হইয়া কেবল বল পূরক মোকদ্দমা সমনকরা হইত, সুতরাং উচা রহিত করা যে স্বক্ৰিয় কার্য হইয়াছে ইহা
আমরা স্বীকার করি; যে সরাসরী কার্যপ্রণালীতে এই পদ্ধতির আংশিক পুনরুৎপাদনেরও সম্ভব খাজানার মো-
কদ্দমায় তাহার প্রচলন আমরা অনুমোদন করিতে পারি না।

যে যে শ্রেণীর মোক-
দ্দমায় নুতন কার্যপ্র-
ণালী প্রয়োগ করা যাই-
বে।

১৭৫। পক্ষান্তরে আমাদের বিবেচনায় খাজানার মোকদ্দমায় এমত কয়েক শ্রেণীর মোকদ্দমা আছে যে
সকল মোকদ্দমার উচিত বিচার, সাধারণ দেওয়ানী মোকদ্দমায় যে প্রচলিত বিস্তারিত আইন আছে, তদনুসারে
সংক্ষিপ্ত কার্য প্রণালী দ্বারা নিষ্পন্ন হইতে পারে। আমরা এইরূপ প্রণালী ব্যবস্থাপনের চেষ্টা পাইয়াছি। যে
শ্রেণীর মোকদ্দমায় এই সংক্ষিপ্ত কার্যপ্রণালী প্রয়োগে সুবিধা হইতে পারে তাহা নিম্নে বর্ণন করা যাইতেছে;—

- (১) বাকী খাজানা আদায়ের মোকদ্দমা;
- (২) উচ্ছেদের মোকদ্দমা;
- (৩) জমী দখল প্রাপ্তির মোকদ্দমা;
- (৪) খাজানা ও অন্যায় কর বেআইনীমতে আদায় কবাব জন্য অথবা রসীদ দিতে অস্বীকার করার
জন্য ক্ষতিপূরণের মোকদ্দমা;
- (৫) ভালুক, পেটা ও ভালুক কিম্বা দখলীস্বস্তির যোত্তেব} উত্তরাধিকারিক কিম্বা চম্ভাস্তর করণ রেজেন্টরী
করিতে বাধ্য করার মোকদ্দমা।

দেওয়ানী কার্যবিধির
যে যে অংশ খাটিবে।

১৭৬। দেওয়ানী কার্যবিধি এবং উপরোক্ত খাজানার মোকদ্দমার জন্য প্রস্তাবিত কার্য বিধির মধ্যে বিভিন্নতার
বিষয়গুলি অর্থাৎ যে যে বিষয়ে পূর্বের কার্যবিধি সংক্ষিপ্ত করা গিয়াছে তাহা নিম্নে বিবৃত হইল;—

প্রথমতঃ—দেওয়ানী কার্যবিধির পঞ্চাৎ লিখিত অংশ সমূহ খাজানার মোকদ্দমায় মোটেই আবশ্যক করিবে
না, যথা, সন্ধান, পরিদর্শন, প্রশ্নপত্র এবং আফিডেবিট সম্বন্ধীয় ধারা সকল; খরচাব জন্য জামিন
সম্বন্ধীয় ৩৮০—৩৮২ ধারা; পাপরদের মোকদ্দমা সম্বন্ধীয় ৪০১—৪১৫ ধারা; বিদেশীয় ব্যক্তিদের
দ্বারা এবং বিদেশীয় কিম্বা দেশীয় রাজাদিগের কর্তৃক কিম্বা তাহাদের প্রতিকূলে মোকদ্দমা সম্বন্ধীয়
৪৩০—৪৩৪ ধারা; বাদপ্রতিবাদার্থক মোকদ্দমা সম্বন্ধীয় ৪৭০—৪৭৬ ধারা;—গুণ্যক সম্বন্ধীয় ৫০৩—৫০৫
ধারা; যদ্ব্যন্থ সম্বন্ধীয় ৫০৬—৫২৬ ধারা; উভয়পক্ষের সম্মতিক্রমে কার্য প্রণালী সম্বন্ধীয় ৫২৭—৫৩১
ধারা; ক্রেয় বিক্রয় নিদর্শন পত্র সম্বন্ধীয় ৫৩২—৫৩৮ ধারা; এবং সাধারণের হিতার্থ দস্তখন
সম্বন্ধীয় ৫৩৯ ধারা।

চূড়ান্ত বিচারের জন্য
সমন হইবে।

দ্বিতীয়তঃ—যে মোকদ্দমার প্রথম বিচারের দিবসে সচরাচর নিষ্পত্তি হয় তাহার চূড়ান্ত বিচার জন্য সকল মোকদ্দমারই
সমন হইবে—(১৭৩ ধারা)। যে যে মোকদ্দমা স্থগিত রাখা বিধেয় সেই সেই মোকদ্দমার জন্য সুজ্ঞ
নিয়ম করিয়াছি—(১৮৮ ধারা)। কোন কোন স্থলে মোকদ্দমা স্থগিত রাখা অস্বীকার করিলে বিচার
অস্বীকার করার তুল্য হইবে কিন্তু এইরূপ স্থল অতি বিরল; এবং যদি নিম্ন আদালত সকল তাহাদের
কর্তব্য কর্ম করেন এবং জেলার জজেরা তাহারা করেন কি না দৃষ্টি রাখেন; তবে আমাদের
এই বিশ্বাস যে শতকরা ৯০র অধিক খাজানার মোকদ্দমার প্রথম বিচারে উপযুক্তরূপে নিষ্পত্তি
হইতে পারিবেক।

তৃতীয়তঃ—প্রতিবাদী ইচ্ছা করিলে প্রতিবাদের লিখিত বর্ণনা দাখিল করিতে পারিবেক কিন্তু অন্য কোন লিখিত
উত্তর প্রত্যুত্তরের আবশ্যক নাই (১৮৪ ধারা)।

চতুর্থতঃ—আমরা বিধান করিয়াছি (১১০ ধারা) যে, আদালত শুননির দিনে প্রত্যেক পক্ষকে জিজ্ঞাসা করিয়া দ্বির করিবেন যে অপর পক্ষে যে দলীল দাখিল করে এবং যাচা বলে তাহা সে স্বীকার করে কি না, এবং এই স্বীকার কিম্বা অস্বীকার তিনি লিপিবদ্ধ করিবেন। আমরা বিশ্বাস করি যে, অনেক স্থলে যে পরিমাণে প্রমাণ লওয়া আবশ্যিক হইয়া থাকে, এই প্রণালীতে তাহা অনেকাংশে কষিবে এবং কোন স্থলে একেবারে প্রমাণ না লইলেও চলিবে। অনেক স্থলে নিম্ন শ্রেণীর দেওয়ানী বিচারকেরা মোকদ্দমার প্রথম অবস্থায় উভয় পক্ষের চক্ষে মোকদ্দমা ছাড়িয়া দিয়া কেবল রায় লিখিবার কালে বিশেষ মনোযোগ করেন। প্রথম অবস্থায় যে সকল বৃহত্তর ও দলীল অবলীলাক্রমে স্বীকৃত হইবার সম্ভাবনা ছিল তাহা পক্ষ-দ্বয় এই সকল বৃহত্তর ও দলীল পত্রের দোষগুণ বুঝিয়া, তর্ক বিতর্কে উত্তেজিত হইয়া, ধর্ম-জ্ঞান-শূন্য-মোকাশরণ দ্বারা উপস্থিত হইয়া এবং যে উপায়েই হউক না কেন কেবল জয়ের জন্য ব্যস্ত হইয়া জেদ করিয়া অস্বীকার করিয়া থাকে। এই প্রকারে আদালতের কার্য-প্রণালীর বিলম্ব ঘটে এবং আদালতের সময় অনাবশ্যক প্রমাণ লইতে বৃথা নষ্ট হয়।

লিখিত উত্তর প্রত্য-
স্তর নিম্পূর্ণ্যজন।

বিরোধী বৃহত্তর ও
দলীল পত্রের স্বত্তর ও
কায্যকর নির্ধারণ।

পঞ্চমতঃ—আমরা প্রমাণের মর্মপত্র রাখিবার জন্য বিধান করিয়াছি (১১২ ধারা)। এই পত্রে যাচা বলা হয় তাহার তাৎপর্য ও মর্ম থাকিবে কিন্তু দেওয়ানী কার্য বিধির বিধান অনুসারে আপীল যোগ্য মোকদ্দমায় যে প্রকার সাক্ষীর জবানবন্দী সমুদয় লিপিবদ্ধ করিবার নিয়ম আছে সেই প্রকার লিপিবদ্ধ করিয়া রাখিতে হইলে যেসকল সময় লাগিত তদপেক্ষা অনেক কম সময় লাগিবে। কোন বিশেষ প্রশ্ন কিম্বা উত্তর জজ উচিত বিবেচনা করিলে, লিখিয়া রাখিতে পারেন। (১১৩ ধারা)

জবানবন্দী লিপিবদ্ধ
করার সংক্ষেপ উপায়

ষষ্ঠতঃ—আমরা বিধান করিয়াছি (১১৬ ধারা) যে কোন ব্যক্তি মোকদ্দমার মূল বিষয় সম্বন্ধে বাদী বা প্রতিবাদীর প্রতিকূলে দাওয়া উত্থাপন করিলে আদালত তাহাকে কোন পক্ষ বলিয়া গণ্য করিবেন না। কিন্তু উপস্থিত মোকদ্দমার কোন পক্ষের সন্তিত উক্ত ব্যক্তির স্বত্ব সম্বন্ধীয় কোন প্রশ্ন উঠিলে এবং মোকদ্দমার নিষ্পত্তি সম্বন্ধে উক্ত প্রশ্নের মীমাংসা আবশ্যিক বোধ হইলে উক্ত পক্ষদ্বয়ের মোকদ্দমার ন্যায় আদালত তাহার নিষ্পত্তি করিতে পারেন। স্বত্ব সাব্যস্তের জটিল প্রশ্ন উত্থাপন এবং সেই প্রশ্নের চূড়ান্ত ও সিদ্ধান্ত নিষ্পত্তি উপলক্ষে যে বিলম্ব হইয়া থাকে তাহা অপেক্ষা খাজানার মোকদ্দমার অধিকতর বিলম্ব হইবার এমন আর কোন কারণ নাই। এই প্রকারে অল্প কয়েক টাকা খাজানা আদায়ের মোকদ্দমার সহস্র টাকা মূল্যের সম্পত্তির স্বত্বাধিকার বিষয় উপস্থিত হইতে পারে, উহাতে স্ট্যাম্প রাজস্বের হানি করে। ফলতঃ ইহা কখনও ঘটে যে খাজানার মোকদ্দমার নিষ্পত্তি করিতে এইরূপ প্রশ্নের নিষ্পত্তি প্রয়োজনীয় হইয়া থাকে। যে যে স্থলে এই রূপ ঘটনা হয় তখন এইরূপ বিচার ও নিষ্পত্তি করা যাউতে পারে, কিন্তু এইরূপ নিষ্পত্তি দেওয়ানী কায্যবিধি আইনের বিধান অনুসারে সেই বিষয়ের স্বত্ব রীতিমত বিচারের দান বিরোধী হইবেক না।—(১২৩ ধারা)

স্বত্বাধিকার কটন
প্রশ্নের উপেক্ষা।

সপ্তমতঃ—যে মোকদ্দমার দাবী ১০০ টাকার অতিরিক্ত নহে এবং যে মোকদ্দমায় জমা বৃদ্ধি অথবা জমা পরি-বর্তনের অধিকার সম্বন্ধে কোন নিষ্পত্তি হয় নাই এমন বাকী খাজানার মোকদ্দমার আপীল না হয়, আমরা প্রস্তাব করি।

আপীলার মিয়াদ।

১৭৭। শেষোক্ত বিষয়ে আমালিগের মত এই যে বাকী খাজানা আদায়ের নিমিত্ত ক্ষুদ্র মোকদ্দমা সম্পর্কে আপীল করিবার স্বত্ব হরণ করিলে কোন হানি হইতে পারে না। আপীল সম্বন্ধে লোকের মনের ভাব ও ক্ষুদ্র মোকদ্দমার আদালত সমূহের চূড়ান্ত বিচারাপিত্য থাকার বিষয়ে সাধারণের যে বিদ্বেষ আছে তাহা আমরা বিলক্ষণ অবগত আছি বলিয়াই যে শ্রেণীর মোকদ্দমায় আপীল করিবার স্বত্ব হরণের প্রস্তাব করিতেছি তৎ-সম্পর্কে দুইটি রক্ষার উপায় বিধান করিলাম। প্রথমতঃ যে কর্মচারীরা মনোনীত হইয়া ক্রীযত লেপটেনেণ্ট গবর্নর সাহেব হইতে বিশেষমতে ক্ষমতাপ্রাপ্ত হইবেন কেবল তাহাদিগেরই এই চূড়ান্ত বিচারাপিত্য থাকিবে, ও দ্বিতীয়তঃ জিলার জজ সাহেবদের প্রতি পুনরাবলোচনা করিবার ক্ষমতা প্রদান করা যাউতেছে। তাঁহারা কায্যপ্রণালী কি নিষ্পত্তিগত কোন গুরুতর দোষ কি রীতি তৈবপরীতা ঘটতে বিচারের হানি হইয়াছে ইহা স্বছোধ মতে বুঝিলেই এই ক্ষমতানুযায়ী কার্য করিতে পারিবেন।

যে রক্ষার উপায় পা-
কাতে ক্ষুদ্র মোকদ্দমার
আপীল করিবার স্বত্ব
হরণ করিবার প্রস্তাব
করা যাউতেছে।

১৭৮। ১৮৭৯ সালের ১২ আইন দ্বারা সংশোধিত দেওয়ানী কার্য বিধান আইনে ৩৩৩ ধারা আছে। ইহার মধ্যে নিম্নলিখিত ৩৩৩ টি ধারা খাজানার মোকদ্দমার প্রতি বর্তান গিয়াছে; ১১, ১২, ২৫, ২৭, ৩১, ৩৬-৪১, ৪৫, ৪৯, ৫২-৫৭, ৫৯, ৬০, ৬২-৬৩, ৬৬ ৬৭, ৬৯, ৭১, ৭৪, ৭৭, ৮৮, ৯১-১০৩, ১০৫-১০৯, ১১১, ১৩৭-১৪৫, ১৫৭-১৬১ ১৭৮ ১৭৯-১৭৮-১৮৩-১৮৮-১৯১, ১৯৩, ১৯২-২০৩, ২০৫, ২০৬, ২১০, ২১৬ ২১৯-২২৮, ২৩০-২৩৪, ২৩৬ ২৫৪, ২৫৭, ২৫৭ ক. ২৫৮, ২৬৬-৩০৪, ৩০৬-৩১৯-৩২৬-৩৭২, ৩৮৩ ৩৯৫, ৩৯৭-৪০০ ৪১৬-৪২২ ৪৩৫-৪৩৯, ৪৮২-৪৯১, ৫৪০ ৫৯১, ৩০ সুদ্ধ ৬২৩-৬৩০, ৬৪০-৬৪৫ ৬৪৮, ৬৫১ ও ৬৫২ ধারা। এ স্থলে ইহাও বলা কর্তব্য যে, উহার মধ্যে অনেক গুলি ধারার প্রয়োগ সময়েই প্রয়োজনীয় হইলেও খাজানা সংক্রান্ত মোকদ্দমায় বিচারে অতি বিরল দৃষ্ট হইবে। খাজানা সংক্রান্ত মোকদ্দমায় দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের উক্ত সকল ধারা বর্তাইয়া কার্যপ্রণালী বিষয়ক অধ্যায় যতদূর সাধ্য সরল ও কায্য লৌক্য পক্ষে সহজ করণাভিপ্রায়ে দুইটি উপায় অবলম্বন করা গিয়াছে। অর্থাৎ প্রথমতঃ কোন বিষয়ে এই সকল ধারা বর্তান দিয়া থাকিলে যে স্থলে যে ২ ধারার কার্য প্রয়োজন, সেই স্থলেই সেই ২ ধারার উল্লেখ করা গিয়াছে, যথা প্রতিবাদীর উপর সমনজারী করণ বিষয়ক এই আইনে যে ২ ধারা আছে এই আইনের ১৭৪ ধারায় তাহার বিধান সন্নিবেশ করণ আবশ্যক বলির তাহা ১৭৪ ধারার কথার মধ্যেই পাওয়া যাইবে। দ্বিতীয়তঃ যে স্থলে কার্যবিধান আইনের কোন ধারার উল্লেখ করা গিয়াছে, সেই স্থলেই আইনে এই ধারার পাশ্চলিখিত যে মর্ম আছে তাহা অথবা এই ধারার যে ২ কথা আছে তাহার সম্যক মর্ম একরূপ ভাবে লেখা গিয়াছে যে বিচার সংক্রান্ত যে কর্মচারীর তাহা দেখা প্রয়োজনীয় তিনি এক বারেই অভ্যাসরূপে ঠিক ধারাটি বাহির করিতে পারিবেন।

দেওয়ানী কার্য বি-
ধান আইনের যে সমস্ত
ধারা খাজানার মোক-
দ্দমার প্রতি বিশেষমতে
বর্তান গিয়াছে।

বিশেষ কোন মোকদ্দমার দেওয়ানী কার্য বিধান আইনের বিধানক্রমে বিচার হওন জন্য জিলার জজ সাহেব আদেশ করিতে পারিবেন।

১৭১। প্রস্তাবিত কার্যপ্রণালী সংক্রান্ত আর কএকটি বিষয়ের এই স্থলে উল্লেখ প্রয়োজন। প্রথমতঃ, এইরূপ ঘটতে পারে যে দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের যে ২ ভাগ (যথা দৃষ্টি ও সন্ধান বিষয়ক অধ্যায়) আমরা এই আইনে গৃহণ করি নাই, খাজানা সংক্রান্ত কোন গুরুতর মোকদ্দমায় অন্যতর পক্ষ এই ভাগের বিহীনমত কার্য করিতে পারিলে তাহার বিশেষ সুবিধা হয় আমরা তদন্ত জিলার জজ সাহেবের প্রতি এইরূপ ক্ষমতা দিয়াছি যে তিনি কোন এক পক্ষের প্রার্থনাক্রমে বিশেষ কোন মোকদ্দমা দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের বিধানক্রমে বিচার হইবার আদেশ করিতে পারিবেন। তদ্রূপ আদেশ হইলেই উক্ত ভাগ বিধান এই মোকদ্দমার বিচারের প্রতি বর্তবে।

আবেদন পত্র ও ডিক্রীতে যে ২ কথা থাকিবে।

১৮০। তালুক, পেটাওতালুক, যোত কি কোন ভূমি সংক্রান্ত মোকদ্দমার আবেদনপত্রে অন্য ২ বিষয়ের মধ্যে এই তালুকাদির পরিমাণ, অবস্থান, নাম ও সীমার বর্ণনা, কি বাদী সীমার কথা লিখিতে না পারিলে তৎপরিবর্তে এই তালুকাদি চিনিতে পারিবার নিমিত্তে যথেষ্ট হইতে পারে এমন বর্ণনা, থাকিবার (১৬৭ ধারা) বিধান করিলাম। ডিক্রীতেও (১২৫ ধারার (গ) প্রকরণ) এই বিষয়ের উল্লেখ থাকিবার আদেশ করিয়াছি। দেওয়ানী কার্য বিধান আইনের ৪৫ ধারাক্রমে একি প্রতিবাদী কি সংস্কৃতভাবে একি প্রতিবাদীদের বিরুদ্ধে বাদী এক মোকদ্দমায় অনেক মোকদ্দমার হেতু সংযোগ করিয়া দিতে পারেন, অতএব দুই কি তদধিক তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোতের নিমিত্ত বাকী খাজানার দাওয়া হইলে তাহাও একি মোকদ্দমায় সংযোগ করিয়া দিতে পারা যাইবে। কিন্তু এই প্রত্যেক তালুকাদি কেবল আপন ২ বাকী খাজানার নিমিত্তে দায়ী ও নীলাম হইতে পারে বলিয়া আমরা আদেশ করিয়াছি যে এই রূপ স্থলে এই তালুক, পেটাওতালুক, ও দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের প্রত্যেকের যত বাকী খাজানার ডিক্রী হইল ডিক্রীতে তাহা পৃথক ভাবে লিখিতে হইবে (১২৫ ধারার (গ) প্রকরণ)

প্রতিবাদীকে বিচারের পূর্বে যে ২ স্থলে দূত করা যাইতে পারিবে ও তাহার নিয়ম।

১৮১। বিচারের পূর্বে প্রতিবাদীকে দূতকরণ সম্পর্কে ১৮৫৯ সালের ১০ আইনে যে ২ বিধান আছে আমরা (১৭৫—১৭৯ ধারায়) তাহা সারতঃ গৃহণ করিলাম, কিন্তু কোন তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত ৬৪ ধারার বিধানমতে তাহার খাজানার নিমিত্তে বন্ধকী দায়াদান করা গেলে তাহার বাকী খাজানা আদায়ের মোকদ্দমায় এরূপ দূতকারণের ব্যবস্থা করি নাই। যে জিলায় আদালতের অধিবেশন হয় প্রতিবাদী সেই জিলাবাসী হইলে ও (ক) বাদীর দাওয়া সমুলক বিবাস করিবার আপাততঃ হেতু আছে ও (খ) প্রথম স্থলে সমন জারী করিলে প্রতিবাদী পলায়ন করিবে আদালতের ইচ্ছা হইলে জজ সাহেব তাহাকে দূত করা যাইতে পারিবে। বাদী যথেষ্ট হেতু না থাকিয়া দূতকারণের আদেশ পাইলে প্রতিবাদীর ক্ষতিপূরণ প্রার্থনা করিবার অধিকার থাকিবে।

বিচারের পূর্বে যে ২ স্থলে ক্রোক করা যাইতে পারিবে, ও তাহার নিয়ম।

১৮২। দেওয়ানী কার্যবিধান আইনে বিচারের পূর্বে ক্রোককরণ বিষয়ে যে ২ বিধান আছে আমরা খাজানা সংক্রান্ত মোকদ্দমার প্রতি তাহা বর্তাইলাম। বাদী এই সকল বিধানক্রমে আদালতের দ্বারা প্রতিবাদীর ফসল ক্রোক করিতে সমর্থ হইবেন ও তাহা হইলে ফসলাদি আটককরণ রূপ উপায়ের পরিবর্তে স্থল বিশেষে এই বিধানগুলিতে প্রয়োজনীয় ও বিধিসম্মত উপায় হইবে। কিন্তু কোন তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত তাহারি খাজানার নিমিত্তে বন্ধকী দায়াদান করা গেলে তাহার বাকী খাজানা আদায়ের মোকদ্দমায়, এই তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত নীলাম করিলে বিক্রয়োৎপন্ন টাকাতঃ মূল ও খরচাসমূহ উক্ত বাকী খাজানার টাকা শোধ হইবার সম্ভাবনা নাই বাদী আদালতের ইচ্ছা হইলে জজ সাহেব তাহাও না পারিলে, বিচারের পূর্বে ক্রোক হইবে না, আমরা এই রূপ বিধান করিয়াছি (১৮০ ধারা)। আমরা ব্যবস্থা করিলাম যে কোন তৈয়ারি শস্য কি অসংগৃহীত ফসলাদি উৎকরণে ক্রোক করা গেলে ক্রোক সঙ্গেও প্রতিবাদী কর্তৃক কর্তৃত ও সংগৃহীত হইয়া তিনি মগাই কি অন্য যে স্থানে সচরাচর তাহা গাদি করিয়া রাখেন তথায় তদ্রূপে রাখা যাইতে পারিবে ও প্রতিবাদী তাহা করিতে শৈথিল্য করিলে বাদী এই শস্য কি ফসল কাটাইয়া কি সংগৃহ করাইয়া তদ্রূপ মগাই কি স্থানে কি নিকটবর্তী অন্য যে স্থানে সুবিধা হয় তথায় রাখাইতে পারিবেন। আরো যে শস্য কি ফসল রাখিলে নষ্ট হইতে পারে ইতিমধ্যে তাহার বিক্রয়ের (১৮১ ধারা) বিধান করিয়াছি।

প্রজার কৃষিকার্যের যত্নাদি হল, যোগ্য কি ঘর ডিক্রীদ্বারা করিয়া ক্রোক করা যাইতে পারিবে না।

১৮৩। দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের ২৬৬ ধারা খাজানা সংক্রান্ত মোকদ্দমায় বর্তাইবার ফলস্বরূপ নিম্নলিখিত অস্থাবর সম্পত্তি ডিক্রীজারী ক্রমে লওয়া যাইতে পারিবে না; অর্থাৎ (ক) ডিক্রীমত খাতকের নিজের, তাহার স্ত্রীর কি পুত্র কন্যাদির প্রয়োজনীয় পরিধেয় বস্ত্র; (খ) কৃষিকার্যোপযোগী যন্ত্রাদি, ও ডিক্রীমত খাতকের কৃষিকার্য করিয়া জীবিকা নির্যাস করণ পক্ষে যে পশুাদির প্রয়োজন আছে বলিয়া আদালতের বিবেচনায় চর সেই পশুাদিও (গ) কুবকদের অপিকারগত ও দখলীকৃত বাসের ঘর ও অন্যান্য ঘরের উপকরণ। ইহাও বক্রব্য যে যে স্থলে ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের বিধান মত ডিক্রীজারী ক্রমে ক্রোক হয় তথায় এই সকল সম্পত্তি মুক্ত নহে, সুতরাং যে ২ জিলায় এই আইন প্রবল আছে তথায় এই বিষয়ে ডিক্রীমত খাতকদের খাজানার ডিক্রীতে অনেক অসুবিধা ভোগ করিতে হয়।

বাকী খাজানার নিমিত্তে তালুক বিক্রয় হইয়া পেটাও পাট্টা ও দায় বর্ণন করা গেলে ব্যক্তি বিশেষের ক্রেশ।

১৮৪। বাকী খাজানার নিমিত্তে কোন তালুক নীলাম হইলে এই তালুকে যে পেটাও স্বার্থ কি দায় থাকে তাহা ব্যর্থ হইবে রাজস্ব আদায়ের নিমিত্ত নীলামের আইনের এই বিধি গৃহণ করাতে অনেক নির্দোষ ব্যক্তিকে সময়ে ২ বিশেষ ক্রেশ ভোগ করিতে হয়। সাধারণতঃ এই ক্রেশ নিবারণ করা আমাদেরই মতে অতিশয় বাঞ্ছনীয় বোধ হওয়াতে আমরা কএকটি উপায় বিধান করিয়াছি ও তাহাতে এই উদ্দেশ্য সম্যক সফল হইবে ভরসা করি। (২০৫ ধারায়) বিধান করিয়াছি যে কোন তালুক কি পেটাওতালুকের বিক্রয়ার্থ বিজ্ঞাপন দেওয়া গেলে পর এই তালুকাদিতে স্বার্থগুরু কোন ব্যক্তির যদি তাহা দায়মুক্তভাবে বিক্রীত হইলে স্বার্থের হানি হয় তাহা হইলে তিনি ডিক্রী ও খরচার টাকা আদালতে আমানত করিতে পারিবেন ও খাজানা দিতে যাহার ত্রুটিবশতঃ এই তালুকাদি বিক্রয়ের বিজ্ঞাপন দেওয়া গেল তাহার স্থানে ধন দেওয়া টাকার ন্যায় তদ্রূপ বত টাকা আমানত করেন তাহা আদায় করিতে পারিবেন।

পাণ্ডুলিপিতে তাহা নিশ্চয়গণের বিধান।

বিক্রয়ে যাহার হানি হইবার সম্ভাবনা তাহার কর্তৃক ডিক্রীর টাকা আদালতে আমানত করণ।

ডায়ালিসিস প্রাপ্ত
 যাত্রীরা আদায় করিয়াই
 বিক্রয়ে দায় ব্যর্থ করণের
 উদ্দেশ্য।

ভালুক দাঁয়ের অধীনে
নিঃশেষ করিয়া গাছানার
দাওয়া শোধ করিলে
উকু উদ্দেশ্য বিফল
হয় না।

ভালুক প্রণয়ত: দা-
য়ের অধীন বলিয়া না-
লামে ধরা যাইবে, ও
ডিএর টাকা শোধ
হওন পক্ষে ডাক যোগ্য
না হইলে দায়বদ্ধ
ভাবে বিক্রয় হইতে পা-
রিবে, পাবুলিপিতে
ইহার বিধান আছে।

রেজিষ্টারী কব। যে
দায়েব বিনয়ে উপরি-
তন অধ্যক্ষবাবকে লো-
টিম দেওয়া গেল কেবল
তাহারই রক্ষার বিধান
হইয়াছে।

উৎসাহিত হইল। (কম) পদ-
কর্তা দ্বারা সুস্থি কদ-
দা নিমিত্ত প্রমাণ প্রাপ্ত
দি। ১. ১৮৮১-১৮৮২
প্রতিষ্ঠিত কদ দ্বারা
অন্য কদ দ্বারা
কর্তৃত্ব প্রাপ্ত হইল।

খোদ কক্ষ প্রজ্ঞাকে উদ্দেশ্য করা যাইতে পারিলে না।

যে অবস্থায় আদালত বিক্রয় অসিদ্ধ করিতে পারিলেন।

বিক্রয় অসিদ্ধ করা গেলে ধরীদের টাকা ফিরিয়া দিলার আজ্ঞা হইতে পারিলে।

কোন নিয়মাদি হইয়া থাকিলে উক্ত সকল নিয়ম হইবার সময়ে ন্যায়তঃ উক্তের খাজানার দাওয়া করা যাইতে পারিত ইহা প্রমাণ করিতে না পারিলে, তাহা রহিত করিতে পারিলেন না। পরন্তু তিনি এই আটনের বিধানক্রমে অন্য সকল প্রকার খাজানা বৃদ্ধি করণার্থে প্রবৃত্ত হইতে পারিলেন। প্রিন্সী কোনসিলকৃত একটি নিষ্পত্তি অনুযায়ী আমরা বিধান করিয়াছি যে কোন ভালুক দায় মুক্ত করণার্থে ডিক্রীমতখাতক নিজে কি অপর কেহ তাঁহার সহিত যোগে প্রতারণাভাবে কার্য করিলে তাঁহার দায় ব্যর্থ করিবার অধিকার থাকিবে না।

১৮৯। কার্যপ্রণালী সম্বন্ধে কেবল আর এক বিষয়ের অর্থাৎ বিক্রয় অসিদ্ধ করণ বিষয়ের বিশেষ উল্লেখ করা আবশ্যিক বোধ করি। (ক) বিক্রয়ের বিজ্ঞাপন দিতে কি বিক্রয় কার্য চালাওনে গুরুতর রীতি বৈপরীত্য ঘটিয়াছে ও (খ) তাহাতে গুরুতর হানি হইয়াছে ইহা প্রমাণ করা গেলেই কেবল আদালত বিক্রয় অসিদ্ধ করিতে পারিলেন অন্যথা নহে (২১২ ধারা)। বিক্রয় অসিদ্ধ হওনের আজ্ঞা হইলে এই আজ্ঞাক্রমে ধরীদের টাকা আদালতের বিবেচনামত সুদসহ কি সুদ বিনা ফিরিয়া দিলার আদেশ থাকিবার বিধান করিলাম, ও এই আজ্ঞা যে ব্যক্তির হস্তে এই ধরীদের টাকা কি তাহার কোন আংশ পড়িয়াছে বিক্রয় অসিদ্ধ হওনার্থ প্রার্থনাপত্রের নোটস তাঁহার উপর জারী হইয়া থাকিলে তাঁহার বিরুদ্ধে টাকার ডিক্রীর ন্যায় প্রবল করা যাইতে পারিবে। ইহাতে ক্রেতার ক্রয়সম্বৃত্ত উপকারে বঞ্চিত হইবার পর টাকা পুনঃ প্রাপ্তির নিমিত্তে মোকদ্দমা করিবার ক্রেশভোগ করিতে হইবে না।

বক্ষ্যমান বিষয় বি-বেচনায় পাণ্ডুলিপিবৃৎ নহে।

১৯০। এই রিপোর্টের সহিত যে পাণ্ডুলিপি আমরা সম্মান সহকারে উপস্থিত করিতেছি, তাহাতে ২২৫টি ধারা আছে। ইহার মধ্যে কতকগুলি ধারা সুদীর্ঘ হওয়াতে দুই কি তদধিক ভাগে বিভক্ত। বিচারার্থীন বিষয়ের বিস্তার ও গুরুত্ব বিবেচনায় আমাদের এইরূপ বোধ হয় না যে এই প্রদেশস্থ ভূম্যধিকারী ও প্রজা সংক্রান্ত ব্যবস্থাগত ও মোকদ্দমা সম্বৃত্ত আইন যে পাণ্ডুলিপিক্রমে সংহিতা বদ্ধ হইতেছে তাহা ইহা অপেক্ষা ক্ষুদ্রায়তন করা যাইতে পারে। বঙ্গদেশীয় ব্যবস্থাসমূহের মধ্যে সাতটি, বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার চারিটি ও প্রধান ব্যবস্থাপক সভার চারিটি আইন আমরা সম্পূর্ণরূপে বা অংশতঃ রহিত করিবার প্রস্তাব করিলাম। বঙ্গদেশীয় প্রথমোক্ত সাতটি আইনে ৩৭টি ধারা আছে, তাহার কোন ২ ধারা (বিশেষতঃ পহনি আইনের) এই পাণ্ডুলিপির যে কোন ধারা অপেক্ষা দীর্ঘতর। ১৮৫৯ সালের ১০ আইনে ১৬৮টি ধারা আছে, ও ১৮৬২ সালের বঙ্গীয় ৬ আইনের ১৯টি ধারা ও ১৮৬৫ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনের ১৭টি ধারা রহিত হয় নাই; এই চারিটি আইনের ধারার সমষ্টি ২৪১ সুতরাং পাণ্ডুলিপির ধারার সংখ্যা অপেক্ষা অধিক। ১৮৬৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনে দেওয়ানী কার্যবিধান আইনসম্বৃত্ত কার্যপ্রণালী না ধরিয়াও ১১১টি ধারা আছে। উপস্থিত পাণ্ডুলিপিতে ধারার এইরূপ বিন্যাস হইল:—

	ধারা।
মূল আইন	২৪
খাজানা বৃদ্ধি সংক্রান্ত কার্যপ্রণালী ...	৩৮
সরাসরিমতে বিক্রয়ের কার্যপ্রণালী ...	১৪
খাজানা আদায় প্রভৃতি বিষয়ক কার্যপ্রণালী...	৭২
	মোট ২২৫

উক্ত পশ্চিম প্রদেশীয় ১৮৭০ সালের খাজানা সংক্রান্ত আইনে ২১২টি ধারা আছে ও উক্ত আইন সংশোধনার্থে যে পাণ্ডুলিপি এক্ষণে ব্যবস্থাপক সভায় অর্পিত হইয়াছে তাহাতে ২২টি ধারা আছে, দুই যোগ করিলে ২৪১টি ধারা হয়। সংক্ষেপে এই সকল বিষয় আমরা উল্লেখ করিলাম, কারণ আমাদের অন্ত্যম সচয়োগী এমত আশা প্রকাশ করিয়াছেন যে পাণ্ডুলিপি ব্যবস্থাপক সভায় অর্পিত হইলে “যেন ইহার অর্ধেক ধারা ও উপধারা এবং সমস্ত উদাহরণ ও ব্যাখ্যা গুলি ত্যাগ করিয়া আইনটিকে সরল ও কার্যসূচক করা হয়।” তিনি আরো বলেন;— “আমরা ভূয়োদশনক্রমে অবগত আছি যে উদাহরণ ও ব্যাখ্যার উদ্দেশ্য প্রায়ই সফল হয় না ও মূলের অর্থ সুস্পষ্ট না করিয়া বরং তাহাতে নূতন ও অচিন্তিতপূর্ব দুরূহতা ও সন্দেহ উপস্থিত করে।” আমাদের মধ্যে অধিকাংশ ব্যক্তিই এই বিষয় অবগত নহেন ও পূর্বোক্ত কথা পাঠ করিবার পূর্বে আমরা ইহা জ্ঞাত ছিলাম না। আমাদের নিজের বহুদর্শনক্রমে অন্য প্রকার জানিয়াছি। দণ্ডবিধি আইনে যে সকল উদাহরণ ও ব্যাখ্যা আছে বোধ হয় তাহাতে মূলের অর্থকারণ সম্বন্ধে অনেক স্থলেই ভ্রান্তি অপনীত করিয়াছে। অনুমানিক মূল লইয়া উদাহরণ ও ব্যাখ্যা প্রণয়ন করিলে তাহার ফলোপধায়িতা সম্বন্ধে যতই তেন মত ভেদ থাকুক না, আমরা এই বিষয়ে আধুনিক প্রধান ব্যবস্থা প্রণেতা বর্গের মতের অনুমোদন করি। তাঁহার প্রকৃত ঘটনামূলক উদাহরণ ও ব্যাখ্যার বিশেষ প্রয়োজনীয়তা স্বীকার করিয়া থাকেন।

উপস্থিত পাণ্ডুলিপি হইতে অতিরিক্ত আশা করা যাইতে পারেনা।

১৯১। উপস্থিত কালে বক্তব্য যে আমাদের প্রতি যে কার্যভার ন্যস্ত হইয়াছে তাহা দূরূহ বলিলে অন্যায় কি তাহাতে আমাদের কর্তব্য কার্যের প্রতি অথবা গুরুত্ব আরোপ করিতেছি এই রূপ প্রতীয়মান না হইলেও, এত দূর সন্দেহবিরহিত বিশ্বাস নাই যে আমাদের প্রণীত পাণ্ডুলিপি খানি ব্যবস্থারূপে পরিণত হইলেই এই সকল প্রদেশের গ্রাম্যসমাজে কৃষিকার্য সুলভ শান্তি ও সমৃদ্ধি সম্বন্ধে স্বর্ণসুখের আবির্ভাব হইবে এবং মোকদ্দমা, দুর্ভিক্ষ ও এতদেশে কৃষকজীবনে যে সকল দুর্দৈব সর্বস্বাট ঘটিয়া থাকে তাহাতে আর ব্যাঘাত উৎপাদন করিতে পারিবে না। স্বতন্ত্র ২ জিলায় ও রাজকর্ম্যের ভিত্ত ২ বিভাগে নিযুক্ত থাকিয়া আমাদের বহুদর্শন ভিত্ত ২ প্রকারে লাভ হইলেও পাণ্ডুলিপির অনেক প্রস্তাবে আমরা সকলেই একমত প্রকাশ করিয়াছি। যতভেদ মূলে

বাদানুযায়ের পর এই রূপ সামঞ্জস্য স্বীকার করা উচিত বোধ করিয়াছি যে তাহাতে কাহারো মত সম্পূর্ণরূপে অগ্ণীভ্য হয় নাই। একান্ত ভরসা করি আমাদিগের শ্রম সার্থক হইবে, কিন্তু হইবে কি না তাহা সময় ও কার্যে প্রকাশ পাইবে। যদি যমুনা মাত্রেয়ই স্বত্ব ও কর্তৃত্ব কার্য গুলি সুনিশ্চিত ও সুনির্দিষ্ট থাকিলে উপকারজনক হয়, তাহা হইলে ভূম্যধিকারী ও প্রজাসংক্রান্ত স্বত্ব ও কর্তৃত্ব কার্যাবিসরক তাৎপর্যবাহী এইরূপ একটি আইন মধ্যে সংগৃহ করাতেও অবশ্য উপকার হইবে। উদাহরণ স্বরূপ বক্তব্য পূর্বে যে সকল স্থলে সংশ্লিষ্ট কানুন বিদ্যমান থাকিতে যৌকদ্দম্য হইয়াছিল। স্বত্ব নিয়ন্ত্রণ করণ ও সহঅংশী প্রভৃতি বিষয়ক অনেক গুলি বিধানক্রমে সেই সকল স্থলে সুদৃষ্ট বিধি প্রণীত হইয়াছে। কৃষক শ্রমীর হিতার্থে আমরা তাহাদিগকে যথেষ্ট ও অতিরিক্ত খাজানাবৃদ্ধি হইতে রক্ষার বিধান করিয়াছি, দখলীদ্বারা অধিকার অনুব্রজি নির্দেশ করিয়া মজলীস প্রজার হস্তে তাহা বাহাতে মূল্যবান সম্পত্তি হইতে পারে তাহার বিধান করিয়াছি, মজলীস খাজানার কিস্তির ও খাজানা দেওয়া গেলে প্রমাণ থাকিবার বিধান করিয়াছি ভূম্যধিকারীরা সহঅংশী হইয়া এতমত হইতে না পারিলে সংশ্লিষ্ট প্রকার প্রতি অত্যাচার নিবারণের বিধান করিয়াছি, উচ্ছিন্নিত প্রজার নিজ রোপিত ক্ষেত্র ফসল পাইবার ও তৎ কর্তৃক ভূমির উৎকর্ষ বিধায়ক কোন কার্য অনুষ্ঠিত হইয়া থাকিলে তজ্জন্য ক্ষতিশূরণ পাইবার বিধান করিয়াছি ও পরিশেষে প্রজা বাহাতে নিজে মুখে থাকিতে পারে এমন সামগ্র্য নিম্মাণ করিতে পারিলে ও স্বদেশের অর্থোন্নতিতে কিয়দংশ লাভবান হইতে পারিলে এইরূপ বিধান করিয়া প্রজাভোগ্য স্বচ্ছন্দমুখ বৃত্তিকরণের প্রয়াস পাইয়াছি।

প্রজার হিতার্থ বিধান।

১৯২। ভূম্যধিকারীর হিতার্থে আমরা তালুক, পেটা ও তালুক ও দখলীদ্বারা বিশিষ্ট মোতের কল্যাণ ও উন্নতি-ধিকার রেজিস্ট্রীকরণার্থ বিধি প্রণয়ন করিয়াছি, ভূম্যধিকারীর স্বত্বাধিকার অধীকার করিলে প্রজাকে উচ্ছন্ন করিতে পারিবার বিধান করিয়াছি 'এদেশে কোন ব্যক্তি জমীদারের বিকল্পে কোন স্বত্বের দাওয়া উপস্থিত করিলে প্রায়ই দখলীকারের প্রজাদের মধ্যস্থিতে মিথ্যামাক্য সংগৃহ করিয়া নিজ স্বত্বাধিকার প্রমাণ করিবার চেষ্টা পাইয়া থাকে সুতরাং ভূম্যধিকারীর পক্ষে পূর্ণোক্ত ক্ষমতাপ্রাপ্তি' বিশেষ উপকারজনক। আমরা তালুকদার ও পেটা ও তালুকদারদিগের খাজানা বৃদ্ধি করণার্থে সুনির্দিষ্ট বিধি প্রণয়ন করিয়াছি ও প্রজার খাজানার যাক মজ-তমত বৃদ্ধি করিবার নিষেধে শাসনকামো নিয়ক গবর্ণমেণ্টের কমিটারীদিগকে জমীদারের প্রয়োজনান্বিত করিয়া এই উদ্দেশ্যমত পক্ষে তাহাকে প্রাণ গবর্ণমেণ্টের সহিত ভূম্য সুবিধা প্রদান করিয়াছি। পরিশেষে এতদ্দেশীয় ভূম্য-কারী শ্রেণীর অন্যতর প্রধান অংশের 'প্রতিনিধিস্বরূপ যিনি নীলামখারীদার' হইয়া ভূম্যক্রম কামো মূলধন লাভ করেন বাহাতে তিনি ব্যয়ধনের লভ্য পাইতে পারেন তাহাও বিধান করিয়াছি। ইহাতে ভূম্যস্থির যুক্ত্য বৃদ্ধি হইয়া ভূম্যধিকারী শ্রেণীর উপকার হইবে। পাণ্ডুলিপিতে ভূম্যধিকারীদিগের পক্ষে যে ২ উপকার করণের বিধান হইয়াছে তাহা প্রজাপক্ষে প্রস্তাবিত উপকারসমূহের সহিত সম্পূর্ণরূপে ভূম্য মূল্য বলিয়াই আমাদিগের বিশ্বাস। কেহ অন্যথা ভাবিলে তাহাদিগের স্বরণার্থে এই মাত্র বলিতে বাসনা করি যে, অনেকের মতে প্রজাদের এতদপেক্ষা কতই অধিক প্রার্থনা করিবার অধিকার আছে। সমগু সমাজের হিতার্থে ভূম্যস্থির নতুন করিয়া বিভাগকরণ প্রয়ো-জ্ঞ হইলে যে কোন সময়ে ব্যবস্থা প্রণেত্বগণের যে তজ্জন্য বিভাগ করণের ক্ষমতা আছে তাহাও বিধান কোন মন্দে হইতে পারে না। এইরূপ কামো অধ্যবসিত ফলস্বরূপ বর্তমান স্বত্বাধিকারী হানি ঘটিল সুদূর দেশের ব্যবস্থাপকেরা সচরাচর ক্ষতিগুরুণের ব্যবস্থা করিয়া থাকেন। পাণ্ডুলিপির লিখিত কোন বিধানক্রমে এই বিধির বিষয়াদি হইতে পারে এমত কোন স্থল ঘটিলে আমাদিগের মতে প্রাপ্তি অনুমারেই কার্য হওয়া উচিত। পবন্দ আমরা অধিকাংশ ব্যক্তিকে সুদৃষ্টভাবে বলিতেছি যে আমাদিগের মতে পাণ্ডুলিপির লিখিত কোন ব্যতিক্রমেই এইরূপ স্থল ঘটে নাই। ইহার যে সমস্ত বিধান প্রজাদের হিতার্থে প্রস্তাবিত হইয়াছে তাহা চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের নিয়ম ক্রমে সংরক্ষিত ক্ষমতা অর্থাৎ অধীন তালুকদার, প্রজা ও ভূমিকরকারী অন্য ব্যক্তিদের বক্ষণ ও মজলীস যে সকল আইন প্রণয়ন করণ আবশ্যক, সেই সকল আইন প্রায়শ্চলিত জেনারেল মাদেন যে সময়ে পিহিত বোপ করেন সেই সময় প্রণয়ন করণার্থ তাহার প্রতি যে, ক্ষমতা অর্পিত হইয়াছে সেই ক্ষমতানুসরণেই প্রণয়ন করা যাইতে পারে। ৮

ভূম্যধিকারীর হিতার্থ বিধান।

* এচ, এল, ডাম্পসন, সভাপতি।

মি, ডি, ফীল্ড,

এ, মাকেন্জী,

জে, ওকিনিজী,

* মোহিনীমোহন রায়,

১৮৮০ সাল ১২ জুন।

* প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায়,

ব্রজেন্দ্রকুমার শীল।

কমিশ্যনের এই ২ সভার ৩৩২ সংখ্যক তাহাদিগের মন্তব্যলিপির অপেক্ষা রাখিয়া যাকর করিলেন।

(৮) ১৭৯০ সালের ১ আইনের ৮ ধারার ১ প্রকরণ।

শ্রীযুত ডাম্পিয়র সাহেবের মন্তব্যালিপি ।

১। দণ্ডীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজারা যত টাকা খাজানা দেন তাহা বৃদ্ধিকরণার্থ কার্যপ্রণালীর বিষয় পাণ্ডুলিপির ১৪ চতুর্দশ অধ্যায়ে লিখিত হইয়াছে। এই অধ্যায়ের অন্তর্গত ধারাবলির বর্তমান আকারে ভূমিগত স্থায়ী ও চন্দ্রাস্বর-করণীয় স্বত্ববিশিষ্ট ভূম্যধিকারীরা কালেকটরের সাহায্যতঃ কার্যপ্রণালীর অনুষ্ঠান করিয়া দণ্ডীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজাদের খাজানা বৃদ্ধি করিবার অভিনব ও সমাজতর উপায় লাভ করিতে পারিবেন। কোন ভূম্যধিকারী ২২ ধারার উল্লিখিত প্রথম, দ্বিতীয় কি তৃতীয় হেতুতে খাজানা বৃদ্ধি করিবার বাসনা করিলে নিজ ইচ্ছামত এই সকল ধারাক্রমে পূর্বমত দেওয়ানী আদালতে অথবা নূতন কার্যপ্রণালী অনুসারে কালেকটরের নিকট মোকদ্দমা করিতে সমর্থ হইবেন, ও (মূল্যবৃদ্ধিবশতঃ) চতুর্থ হেতুতে হইলে। এবং কালেকটরের নিকট তদ্রূপ মোকদ্দমা করিতে পারিবেন।

২। এইরূপ অনুমান করা হইয়াছে যে সম্প্রসংখ্যক প্রজার বিরুদ্ধে মোকদ্দমা করিবার অভিপ্রায় থাকিলে ভূম্যধিকারী দেওয়ানী আদালতেই গমন করিবেন। আমি এই অনুমানের কোন তেহু দেখিতে পাই না। কালেকটরের আদালতে অনুষ্ঠেয় কার্যপ্রণালী ভূম্যধিকারীদের মনোমত হইলে স্বতন্ত্র ভাবাপন্ন মোকদ্দমাতেও তাঁহাদের এই প্রণালীরই অনুসরণ করিবার সম্ভাবনা। ক্ষতিবিশেষের নিবারণ কল্পেই উপস্থিত পাণ্ডুলিপি প্রণীত হইয়াছে, প্রজারা যোগ করিয়া প্রতিকূলস্চরণ করিলে ভূম্যধিকারী আইন ও সর্বসম্মতিমত আপনার যে সকল স্বত্ব আছে তাহা প্রবল করিতে কার্যতঃ অক্ষম হন বলিয়া যাহাতে তদ্রূপ প্রতিকূলতা অতিক্রম করিতে পারেন তাহার বিশেষ উপায় বিধান করাই ইহার উদ্দেশ্য। কিন্তু পূর্বোক্তরূপ সম্ভাবনা থাকিলে এই উদ্দেশ্য অতিক্রম করা হয়।

৩। অপিচ নূতন কার্যপ্রণালী অনুসরণ করা সম্পূর্ণরূপেই ভূম্যধিকারীদের ইচ্ছামাপেক্ষ, সুতরাং তাহা জমীদারদিগের মনোমত হইলেই তদনুযায়ী কার্য করণার্থ লোক পাইবার নিমিত্তে এককালে অনেকেই গবর্ণমেণ্টের নিকট প্রার্থনা করিবেন, আমার এইরূপ আশঙ্কা হয়। এই প্রার্থনা বিশেষ অসুবিধাজনক হইবে, হয়ত সমস্ত পূরণ করা ও অসম্ভব হইয়া পড়িবে। অতএব আমার অভিপ্রায় যে ব্যক্তি বিশেষের দেয় খাজানা নিষ্কারণ করিবার কোন মোকদ্দমা রাজস্ব সংক্রান্ত কর্তৃপক্ষদিগের দ্বারা বিচারিত হইবে কি না তাহা অবধারণ করিবার ক্ষমতা গবর্ণমেণ্টের হস্তে থাকা উচিত।

কোন ভূম্যধিকারী সাধারণে প্রয়োগ হইতে পারে, খাজানার হারের এইরূপ কোন তালিকা প্রস্তুত করা যায় বাসনা করিলে তাহাকে অবশ্যই ১০১ ও পরবর্তীধারা ক্রমে কালেকটরের নিকট প্রার্থনা করিতে হইবে। কিন্তু তদ্রূপে প্রস্তুত কোন তালিকানুযায়ী কি অন্য কোন নিয়মানুসারে প্রত্যেক প্রজার কত খাজানা দিতে হইবে তাহা অবধারণ করণার্থ মোকদ্দমা আমার মতে প্রাধান্যস্থলে দেওয়ানী আদালতে উপস্থিত করা ও তৎসম্পর্কে প্রেরণ হইলে দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের ৩০ধারা প্রয়োগ করিতে পারা অবশ্যক।

৪। যদি এইরূপে উপস্থাপিত মোকদ্দমার সংখ্যা অধিক হয় ও কালেকটরের নিকট অনুষ্ঠেয় কার্যপ্রণালী ক্রমে যে প্রকৃতির কষ্ট নিবারণের উপায় বিধান করা গিয়াছে রটনার অনশ্বা বিবেচনায় সেই কষ্টের আবির্ভাব লক্ষিত হয়। তাহা হইলে এই মোকদ্দমাগুলি কালেকটরের নিকট দেওয়া যাইবে। পাণ্ডুলিপির ১১০ ধারা ক্রমে এইরূপে মোকদ্দমা অর্পণ করণার্থে আদেশ করিবার ক্ষমতা জজ সাহেবদের প্রতি প্রদত্ত হইয়াছে কিন্তু আমার মতে এই ক্ষমতা লেপ্টেনেন্টগবর্ণর সাহেবের প্রতি অর্পণ করা উচিত। মোকদ্দমা কালেকটরের নিকট অর্পণ করিবার উত্তম কারণ আছে, জজ সাহেবের অভিমতি ক্রমে লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের ইচ্ছা হ্রদ্বোধ জন্মিলে তিনি পাণ্ডুলিপির ১০৭ ও পরবর্তীধারা সমূহের বিধানানুযায়ী বর্জিত জমাবন্দী করিবার নিমিত্তে কালেকটরের প্রতি আদেশ করিবেন।

৫। পরন্তু ১১২ ও পরবর্তীধারা সমূহের লক্ষিতমত যে সকল স্থলে ভূম্যধিকারী এইরূপ প্রমাণ করিতে পারেন যে তাঁহার ক্ষমতা বহির্ভূত কোন কারণবশতঃ মহালের বর্তমান অবস্থা তিনি সম্যক অবগত নহেন তাহা হইলে আমার মতে এই সকল স্থল পূর্বোক্ত বিধানহইতে মুক্ত করা উচিত। সম্পত্তির স্বত্বধিকারী প্রতিকূল থাকিলে সম্পত্তি জয় করিয়া তাহার নিকট হইতে কাগজপত্র ও সন্ধানদি পাওয়া যায় না। ইহাতে ক্রেতার যে কত ক্রেশ ও অসুবিধা ভোগ করিতে হয় তাহা সকলেই বিদিত আছেন। এইরূপ স্থলে ভূম্যধিকারী একেবারেই ১১২ ধারার অভিপ্রায়মত কালেকটরের নিকট “বন্দোবস্তী জমাবন্দী” করিবার নিমিত্তে প্রার্থনা করিতে পারিবেন আমার এই অভিপ্রায়।

কলিকাতা,
১৮৮০ সাল ৫ জুন।

এচ, এল, ডাম্পিয়র।

ঐযুত বাবু প্যারী মোহন মুখোপাধ্যায়ের মন্তব্য লিপি।

১। উপস্থিত আইনের পাণ্ডুলিপি স্বস্ত্যগত অনেক গুলি বিধানই আমাদের অধিকাংশ ব্যক্তির মতামতানুযায়ী হওয়াতে এবং যে সকল ঘটনাও যুক্তিতে এই বিধানগুলির পোষকতা হয় পূর্ববর্তী রিপোর্টে যথোচিত মত কেবল তাহারই উল্লেখ থাকিতে পাণ্ডুলিপির বিষয়ীভূত অণ্ডঃ কএকটিমূল বিষয়ে আমার অভিপ্রায় লিপিবদ্ধ করিতে ইচ্ছা করি।

২। পাণ্ডুলিপি খানি যে মূল সূত্রানুসারে প্রণীত হইল বলিয়া প্রকাশ তাহা এই।—কোন দেশের স্বস্ত্যগত ভূমিতে ঐ দেশের লোকদিগেরই আধিকার আছে; সুতরাং শাসন কর্তৃপক্ষ দিগের উচিত যে নির্দ্ধারিত স্বত্ববিশিষ্ট ব্যক্তিদের প্রতি সাধা মত সদয় ব্যবহার করিয়াও ব্যক্তি বিশেষের কোন প্রকার স্বত্ব ভোগ হওন কি কৃষিকাৰ্য্য করণ দ্বারা বাহাতে সমাজস্থ অধিকাংশ লোকের দারিদ্র্য সংঘটিত হয় চিরকালের নিমিত্ত তাহা হইতে না দেন। কিন্তু এই মতের অনুসরণ করিলে ব্যক্তি বিশেষের সম্পত্তি-গত অধিকারের মূল আঘাত করা হয়। দীর্ঘকাল ভোগের ফলস্বরূপই উক্ত কি পরিশ্রম বা অর্থদ্বারাই অর্জিত উক্ত সম্পত্তিগত স্বত্ব সাবহিত ভাবে মান্য করা উচিত। নির্দ্ধারিত স্বত্বের লোপ করা শাসন কর্তার অভিপ্রায় হইলে উক্ত স্বত্বাধিকারীকে তাহার মূল্যের উপযুক্ত অর্থ কিম্বা তুল্যমূল্য কোন বস্তু দিয়া ক্ষতিপূরণ করা কর্তব্য। কোন এক জন প্রজাকে ভারতবর্ষীয় সমস্ত লোকের উপকারার্থ যত্নপূর্বক কৃষিকাৰ্য্য করিতে বলিও যে রূপ যুক্তি সঙ্গত, প্রজাসমূহের হিতার্থে ভূমিধিকারীর নির্দ্ধারিত স্বত্বের প্রতি হস্তক্ষেপ করাও সেই রূপ যুক্তি সঙ্গত।

রিপোর্টের ৪৫
পৃষ্ঠায়।

৩। গবর্ণমেন্ট ১৭৯৩ সালে জমীদার দিগকে “ভূস্বামী” ও “ভূমিধিকারী” বলিয়া প্রকাশ করেন। দশমালা বন্দবস্ত শেষ হইবার পূর্বে প্রদত্ত পট্টাক্রমে যে প্রজাদের যোত ছিল কেবল তাহার ও খোদকন্ত প্রজাতির অম্বা কোন প্রকারেই ভূমিতে দখলীস্বত্ব থাকা কি নির্দ্ধারিত খাজানার হারে ভূমি দখল করিতে পারিবার স্বত্ব থাকা প্রকাশ পায় নাই। পট্টাক্রমে ভূমিধিকারীদের প্রতি আদেশ হইয়াছিল যে তাঁহারা দশ বৎসরের অধিক কালের নিমিত্ত পাঠা দিতে পারিবেন না।

১৭৯৩ সালের ৪৪
আইনের ২ ধারা ও
হেতুবাদ। ১৭৯৩
সালের ৮ আইনের
৫২ ও ৬০ ধারা।

৪। ১৮৬৪ সালে হাট কোর্টের অধিকাংশ জজেরাই এই মত প্রকাশ করেন যে ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের ৬ ধারাক্রমে দখলীস্বত্ব সৃষ্টি হওয়াতে ভূমিধিকারীর স্বত্বের প্রতি আক্রমণ করা হইয়াছে। চিয়ারপতি ট্রেনর বলেন যে ইহাতে “পূর্বপ্রচলিত আঠনের গুরুতর উল্লঙ্ঘন ঘটিয়াছে” এবং সর বর্ণেস শীকক, বাবু শম্ভুনাথ পণ্ডিত প্রভৃতি অপর বিচারপতিরা উক্ত স্বত্ব রহিত করিবার পরামর্শ দিয়াছিলেন। তদানীন্তন ব্যবহারবিদ প্রধান বিচারপতি তাহার পরামর্শে তেজ স্থলে বলেন এতৎকালে অন্তঃস্থ চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের অধীন জমীদারগণের প্রতি অপ্রচলিতপূর্ব দখলী স্বত্ব প্রদান হওয়াতে জমীদার দিগের ন্যায্য স্বত্বের প্রতি হস্তক্ষেপ করা হইয়াছে। দ্বিতীয়তঃ ইহাতে ক্ষুদ্র যোত সকল চিরস্থায়ী করিবার সম্ভাবনা থাকাতে শেষে দেশে হিতবঞ্চে বিশেষ অনিষ্ট হইবে। এই বিষয়ে সর রিচার্ড মার্শ সাহেব ও সমান দৃঢ়তা সহকারে এই মত প্রকাশ করিয়াছেন:—এইবিধানটি যতই কেন সুবিবেচিত ও সমীচীন থাকুক না, ইহা কার্যে পরিণত হওয়াতে সে চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত ক্রমে ভূমিধিকারীর প্রতি প্রদত্ত স্বত্বের প্রতি আক্রমণ হইয়াছিল তাহা বোধহয় অস্বীকার করা অসম্ভব।”

৪, ওয়াইমান ২৪৭
পৃষ্ঠা।

৪ ওয়াইমান পৃষ্ঠা।

১৮৬০ সালের ৭
জানুয়ারির
মন্তব্য
লিপি।

৫। প্রজাদের এই স্বত্ব এত দীর্ঘ কাল ভোগ হইয়া আসিয়াছে যে উপস্থিত সময়ে তাহার রহিত করিবার প্রস্তাব বিষয়ে তর্ক নিস্প্রয়োজন; কিন্তু ব্যবহার ব্যাখ্যা করিবার দায়িত্ব বিশিষ্ট কর্মচারীদের পূর্বোক্ত রূপ অভিপ্রায় দৃষ্টে ভূমিধিকারীদের বলিবার অধিকার আছে যে তাঁহাদিগের স্বত্বের উপর আর অধিক হস্তক্ষেপ করা না হয়। কিন্তু উপস্থিত আইনের পাণ্ডুলিপিতে (১) যাহারা কোন মকররীদার কি ইস্তমরার দারের অধীন কোন ভূমি ভোগ কি করণ করিয়াছে তাহাদের প্রতি, (২) যে কোপা প্রজারা কোন নির্দ্ধিষ্ট সময়ের নিমিত্ত না হইয়া প্রকারান্তরে কি বৎসর দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট প্রজার পেটাও থাকিয়া ভূমি ভোগ বা করণ করিয়াছেন তাহাদিগের প্রতি; এবং (৩) যাহারা তিনবৎসর বা তদধিককাল ও ১২ বৎসরের নূন কাল ভূমি ভোগ করিয়াছে রূপান্তরিতভাবে তাঁহাদিগের প্রতি দখলীস্বত্ব প্রদান করিবার বিধান হইয়াছে।

১০ ধারা।
৩ ব্যাখ্যা।
এ

৪ অধ্যায়।

৬। পাণ্ডুলিপির ১৯ ধারাক্রমে মকররীদার ও ইস্তমরারীদার ও যে প্রজাদের যোত ২০ বৎসর একই হারে খাজানা দেওয়া হইয়াছে অনুমানে খাজানা বৃদ্ধি হওয়া হইতে রক্ষিত বলিয়া প্রকাশ করা গিয়াছে বা যাইবে তাঁহাদিগের দখলীস্বত্ব হরণ হইয়া তাঁহাদিগের কোপা প্রজাদিগের প্রতি প্রদান করা হইতেছে। ইহাতে সমূহ গোলযোগ উৎপাদিত হইবে। মকররীদারেরা যে ভূমি আপনারা করণ

২০ ধারা (৭)
প্রকরণ।

করেন তৎসম্বন্ধে তাঁহাদিগকে উপরিতম ভূম্যধিকারীদের অনুগ্রহাধীন হইতে হইবে ও তাঁহাদিগের পেটাও প্রজাদের স্থানে খাজানা পাইবার দাওয়া প্রদীকৃত হইয়া এক্ষণে খাজানার স্বরূপ জানা জিলার উৎপন্ন শস্যের যে পৰিমাণ পাইতেছেন তাহা এক কন পারমাণ হইতে হইবে। এই ক্ষতির অংশ জমীদারদিগকেও সহ্য করিতে হইবে। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজার উত্তরাধিকারী না রাখিয়া মৃত্যুহইলে পাণ্ডুলিপির ২০ ধারা (গ) প্রকরণমতে তাহার ভূমির অধিকার লইতে ভূম্যধিকারীর স্বত্ব আছে স্বীকার করা হইয়াছে, কিন্তু য রূপীনার কি তাহার কোর্পা প্রজার মৃত্যু হইলে তাহার ভূমি ভূম্যধিকারী অধিকার করিতে পরিবেন না। প্রথমোক্তস্থলে ঐ ভূমি গবর্ণমেন্টে জন্ম হইবে, শেষোক্ত স্থলে মকররীদারের প্রতি পুনর্বার বাস্তবে।

১৯. উ, রি, ১৫।

১৫. উ, রি, ৪৩৯।

৭। প্রচলিত আইনে কোন ব্যাখ্যাক্রমেই কোর্পা প্রজাদের সংকান্ত নূতন বিধান গুলির ন্যায্যতা প্রতিপন্ন হয় না। বিচার পত্রিকা এমত প্রকাশ করিয়াছেন যে কোর্পা প্রজা বা দখলীস্বত্ব লাভ করিতে পারে না। বিচার পত্রিকা এল, এস, আকসন মাহে (উইকলীর প্যাটের ২২ মং ২৬ পৃ) লিখেন যে “আইনমতে দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজা কত্বে ভূমির কোর্পা বিলি করণের ব্যবস্থা আছে, কিন্তু এক দখলীস্বত্বের মধ্যে আর একটি দখলীস্বত্ব জন্মিবার বিধান নাই”। পেটাও দখলীস্বত্বের স্বষ্টি হইলে শ্রেণী বিশেষের বহু সংখ্যক প্রজার অবস্থাগত মৌলিক পরিবর্তন ঘটিয়া প্রজা ও তাহাদের পেটাও প্রজাদিগের পরস্পরের স্বত্ব নির্ণয় করণ পক্ষে বিধম গোলযোগ উপস্থিত হইবে। কোন প্রজা তাহার যোতের অন্তর্গত ভূমি কোন অংশ কোর্পা বিলি করিলে ঐ অংশ সম্পর্কে মধ্যস্থিতি প্রজাস্বরূপ হইয়া বক্রী অংশ সম্পর্কে দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট প্রজা হইবেন। কোর্পা প্রজাও ভূমিতে যে তাহার ঐকতর স্বত্ব আছে ইণ্ড উপস্থাপন করিতে পারিলে তাহার মধ্যে আর এক শ্রেণীর প্রজাদিগকে তাহা কোর্পা বিলি করিতে পারিবে। প্রকৃত কৃষক শ্রেণীভুক্ত শ্রেণীভুক্ত ব্যক্তিদের উপকার করণই এক্ষণে উদ্দেশ্য হইলেও তাহাদিগের কোন স্বত্বই থাকিবে না।

৩১ ধারা।

২৭ (খ) ধারা।

৮। যে সকল প্রজা তিন বৎসরের অধিক ও ১২ বৎসরের নূন কাল কোন ভূমি ভোগ করিয়াছে তাহাদিগের প্রতিও আইনসম্মত পদবী ও স্বত্ব প্রদান পক্ষে সমান আপত্তি আছে। এইরূপ করিলে জমীদারের স্বত্বের প্রতি নূতন করিবার ও অন্যায় ভাবে হস্তক্ষেপ করা হইবে। এতদ্বশেষে প্রচলিত নিয়মই এই যে যাহারা পূর্বা ১২ বৎসর কাল ভূমি ভোগ কি চাষ করিয়া দখলীস্বত্ব লাভ না করিয়াছে তাহারা জমাদার যে খাজানা দাওয়া করেন তাহা দিতে অথবা ভূমিভাগ করিতে বাধ্য। কিন্তু এক্ষণে প্রস্তাব করা হইতেছে যে প্রজা কেবল তিন বৎসর ভূমি ভোগ কি চাষ করিলেই তাহাতে তাহার এক প্রকার স্বাধিকৃত স্বত্ব জন্মিবে। চিক দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট প্রজার ন্যায় তাহাবও খাজানা দ্রাস হইবার নিমিত্ত দাওয়া করিবার স্বত্ব থাকিবে। প্রজা যত খাজানা দিতে সম্মত আছে ভূম্যধিকারী ওদপেক্ষা অধিক দাওয়া করিলে, ক্ষতিপূরণ স্বরূপ বর্জিত যত খাজানা দাওয়া করিলেন ততটাকা ও সম্ভবতঃ ভূম্যধিকারীর অজ্ঞাতভাবে ও বিনামূলিতে ঐ ভূমিতে কোন ঘর নিৰ্ম্মিত কি অন্য কার্য্য করা গেলে তাহার মূল্য স্বরূপ টাকা উচ্ছেদ করণের প্রজাকে অগ্রো না দিলে তাহাকে উচ্ছেদ করিতে পারিবেন না। প্রকাশ্য নীলাম বা ঘণ্ড বিক্রয় হইলে এক্ষণে দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত যে মূল্যে বিক্রয় হইতে দেখা যায় তাহা বিবেচনার ক্ষতিপূরণের টাকা পূরোক্ত হিসাবে দিতে হইলে তাহা তরুণ যোতের সম্পূর্ণ মূল্য অপেক্ষা অধিক হইবে। অতএব অনেকস্থানে প্রকৃত পক্ষে এই সকল প্রজারা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজাদিগের অপেক্ষা অধিকতর মূল্যবান স্বত্ব ভোগের অধিকারী হইবে।

৩৩। ম রি ৬৯২
৭৮১ পৃষ্ঠা।
৩৬ ধারা।
৭৭ ধারা।

অতিরিক্ত উ রি,
৩৬৭।

৯। ব্যবস্থাসম্মত যে অনুযুক্ত গুলিকে দখলীস্বত্ব অনুযুক্ত বলিয়া প্রকাশ করা হইয়াছে তাহাতেও জমীদারের স্বত্বের প্রতি হস্তক্ষেপ করা হইয়াছে। আদালত সমূহের ব্যাখ্যাক্রমায়ী সর্বসম্মত রীতি ও ব্যবস্থার বিরুদ্ধে প্রজাকে তাহার দখলীকৃত ভূমিতে জমীদারের অনুমতি বিদ্যাপাওয়া ঘর, অন্য বাসের ঘর কি বাহিরের প্রভৃতি নিৰ্ম্মাণ করিবার ও তাহা ত পুষ্কিনী খনন করিবার ও তাহাতে তৎকর্তৃক কি অন্য যে প্রজা হইতে প্রকাশ্য কি ঘণ্ড বিক্রয়ে, অথবা দান, চরমপত্র কি উত্তরাধিকারসূত্রে সে ঐ ভূমি লাভ করিয়াছে সে প্রজা কর্তৃক কোন রকম নিষেধিত হইয়া থাকিলে তাহা কর্তৃক ও গ্রহণ করিবার অধিকারী বলিয়া প্রকাশ করা গিয়াছে। এইরূপ নিষ্পত্তি হইয়াছে যে “প্রজা নিজ ভূমিতে রক্ষণোপায় করিলে ঐ রকম জমীদারের স্বত্ব থাকে ও রক্ষণ বর্জিত হওনকালীন তাহাতে প্রজা উপকার লাভ করিতে পারিলেও তাহা ছেদন করিবার ক্ষমতা তাহার নাই”। কোন ভূমির উপস্থিত রক্ষণ কাটিয়া গেলিলে বিলি হওন পক্ষে ঐ ভূমির মূল্য বিলকণ হ্রাস হইয় পড়ে ও কর্তৃত রক্ষণ মূল্যোৎপাটন করিয়া ঐ ভূমিকে ক্রয়যোগ্য অবস্থায় আনতে অনেক ব্যয় হইয়া থাকে। সুতরাং প্রজা রক্ষণগুলি আনয়ন

করিয়া ভূমি ছাড়িয়া দিলে তাহারই সম্পূর্ণতা ও ভূম্যধিকারীরই সম্পূর্ণকতি। প্রজাদিগের বাস বাটী সংক্রান্ত বিধানগুলি আন্তঃ অসুমানের উপর নির্ভর করিয়া প্রণীত হইয়াছে। এইরূপ অসুমান করা হইয়াছে যে আইনের অনিশ্চিত অবস্থাহেতু অনেক প্রজাই সরলভাবে বিশ্বাস করিয়া থাকে তাহারাই ইচ্ছা-মত তাহাদের ভূমির উপর বাটী প্রস্তুত করিতে পারে। কিন্তু ঘটনা ইহার সম্পূর্ণ বিপরীত। বসেবাটী নির্মাণে প্রজা সর্বদাই জমিদার কি তাহার নায়েরের নিকট গাইয়া উক্ত কার্যের নিমিত্তে এতদঞ্চল বাস্তবভূমি জমা করিয়া লন। পাকাবাটী প্রস্তুত করার ইচ্ছা না থাকিলে তাহার কোন সেলামা দিতে হয় না। বাটী নির্মাণ করিতে তাহাকে কোন অসুবিধা ভোগ করিতে হয় না, কিন্তু তিনি ইহা উক্তরূপে জ্ঞাত থাকেন যে জমিদারের অসুমানত বিনা তিনি কৃষিযোগ্য ভূমির উপর বাটী প্রস্তুত করিয়া ই ভূমিকে বাস্তবরূপে পরিণত করিতে পারেন না। কৃষিযোগ্য ভূমি অপেক্ষা বাস্তবভূমির খাজানা অধিক অনুমান করা হইয়াছে, কিন্তু এরূপ সর্বদাই নহে; অনেকস্থানে কমখাজানা পাওয়া যায়। পাকাবাটী কি বাগান প্রস্তুত করার ইচ্ছাকরিলে প্রজারা ভূম্যধিকারীর স্থানে সর্বদাই স্থায়ীপাত্রী লইয়া আপনাদের স্বত্বরক্ষা করিয়া থাকেন। গত বৎসরের শাসন সংক্রান্ত বিজ্ঞাপনীতে দৃষ্ট হয় ১৮৭৮-৭৯ সালে বঙ্গপ্রভৃতি প্রদেশে ১১৯,০১৫ খানি এই প্রকার পাট্টা রেজিস্ট্রী করা হইয়াছে। অতএব বিচারাধীন বিধানটি সম্পূর্ণরূপে নিষ্ফল, ও ইহাতে বাস্তবভূমির খাজানা তদ্রূপ ভূমির বাজার দর অপেক্ষা শতকরা বৎসর ৫ টাকার অধিক হিসাবে ধরা যাইতে পারিবে না নিয়ম হওয়াতে জমিদারদিগের সমুদয় কতিবাহিত কারণ হইবে। সেরূপ অনুমান করা হইয়াছে এক যুক্তির নিমিত্তেও সেইরূপ অনুমান করিয়া দখলীখত বিশিষ্ট কোন যোত্রের মূল্য উহার চারবৎসরের খাজানা সমষ্টির তুল্য বলিলে ইহাই দৃষ্ট হয় যে প্রজা কোন ভূমির উপর একটি বাসের ঘর কি বাহিরের ঘর নির্মাণ করিলেই উহার কার্যক্রমে এই ভূমি খণ্ডের খাজানা কমাইয়া শেষে চলিত খাজানার এক পঞ্চমাংশ মাত্র করিয়া লইতে পারিবেন। পরন্তু অনেক স্থানে দখলীখত বিশিষ্ট যোত্রের মূল্য প্রায়ই একবৎসরের খাজানা অপেক্ষা অধিক হয় না। অতএব এই সকল স্থানে দখলীখত বিশিষ্ট যোত্র বাস্তবভূমিরূপে পরিণত হইলে প্রস্তাবিত বিধি অনুসারে তাহার খাজানা এই অনুপাতে কম হইবে। জমিদারের নিরাস্রাব্যত্বে পৃথিবী খননার্থ প্রত্যেক ক্ষমতাদিবার যে বিধান করা হইয়াছে পূর্বোক্ত মন্তব্য গুলি প্রয়োজনমত পরিবর্তন করিলে তাহার প্রতিও প্রয়োগযোগ্য।

রিপোর্ট ১১১
প্রকরণ।

ট্যাক্সিকান রিটর্ন,
৪০ পৃষ্ঠা।

৪২ খাতি।

রিপোর্টের ১২৯
প্রকরণ।

৩২ খাতি।

১০। কোন প্রজা নিজের বাসের জন্য প্রয়োজন নহে এমন কোন কুঠি কি ঘর প্রস্তুত করিলে ঐ প্রজাকে উচ্ছেদ করবার ক্ষমতা পাওয়া গিয়াছে জমিদারের প্রতি প্রদত্ত হইয়াছে বটে; কিন্তু এইরূপ স্থলেও বিধান হইয়াছে যে ভূম্যধিকারী ঐ ভূমির অনারূপ ব্যবহারের কথা জ্ঞাত না থাকিতে যুক্তিসঙ্গত সময়ের মধ্যে প্রজাকে নোটিস না দিলে শেষোক্ত ব্যক্তি কতিপয়রূপ টাকা পাইবার অধিকারী হইবেন। এই প্রস্তাব বিচার কালে বিচারপতি এনুসী সাহেবের পক্ষাভিহিত কথা গুলি (৩, ভা. ল.রি, ৭৮৪) স্বরণ করিলে ভাল হয়:—“আইনমত এমত দখলী স্বত্বক্রমে কেবল নির্দিষ্ট কতিপয় নিয়মাদীনে প্রজাদিগের খাজানা বৃদ্ধি হইতে পারিবে নিয়ম থাকিলেও ভূমির উপর সম্পূর্ণ স্বামিত্ব স্বত্ব প্রদান করিতে পারা যায় না। ভূম্যধিকারীর সর্বদাই ইহা বলিবার অধিকার আছে যে যে কার্যের নিমিত্তে ভূমি দেওয়া হইয়াছিল কেবল সেই কার্যে তাহা ব্যবহৃত হইবে; এই বিষয়ের ব্যবস্থা উদার ভাবে ব্যাখ্যা করিলেও ভূমির এক প্রকার ভোগের স্থলে সম্পূর্ণ অন্যপ্রকার ভোগের বিধি দৃষ্ট হয় না।”

১১। খাজানা বৃদ্ধি করণ সম্পর্কে বক্তব্য যে যাহা এত কাল পর্যন্ত জমিদারের এই বিষয়ে গুরুতর বাধা স্বরূপ হইয়া রহিয়াছে তাহার কিছুই করা হয় নাই। চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে কোন যোত্রের খাজানা একই হারে দেওয়া গিয়া থাকিলে তাহা বৃদ্ধি হইতে পারিবে না বলিয়া যদিহি আছে অংশাংশেই তাহার মাধ্যমতা অস্বীকার করেন না, কিন্তু ঐ যোত্রের খাজানা যেতদ্রূপে দেওয়া হইতেছে তাহা প্রমাণ করিবার ভার প্রজার উপর ন্যস্ত না করিয়া উক্ত খাজানা যে তদ্রূপে দেওয়া হয় নাই ইহা প্রমাণ করিবার ভার জমিদারের উপর ন্যস্ত হইবার কারণ কি? প্রজাই বলিতেছে যে ঐ খাজানা নির্দিষ্টরূপে দেওয়া হইয়াছে ও তাহার কথা সত্য হইলে সে উত্তমরূপেই তাহা প্রমাণ করিতে পারে, পক্ষান্তরে জমিদারের পক্ষে নিজের কথা প্রমাণ করিবার উপায় নাই। চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে ভূমি অধিকার করিতেছেন এমতদেখে এমন জমিদারের সংখ্যা অতি অল্পত; এই বিবরণ প্রাপ্য ব্যক্তিদিগকে ভাগ করিলে প্রায় সকল ভূম্যধিকারীরাই প্রকাশ্য বা ঘরাণে বিক্রয়ে তাহাদিগের অধিকার লাভ করিয়াছেন। ভূম্যদর্শনে জানিতে পারা যায় যে খাজানা বৃদ্ধির অধিকাংশ মোকদ্দমায়, এখতিশতকালকালের অধিক মোকদ্দমায়, প্রজা মোকদ্দমার সময়ের পূর্বে বিশ বৎসর একই হারে খাজানা দেওয়ার প্রমাণ করাতে আইনমত তাহার সপক্ষে যে অনুমান হইল ভূম্যধিকারীরাই অনুমানের খণ্ডন করিতে পারেন নাই। উক্ত সকল স্থলেই যে ১৭৯৩ সাল অবধি ভূমি অধিকৃত হইয়া আসিতেছিল তাহা সম্ভব নহে। এইরূপ অনুমান চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়ে এতদেশের যে এক তৃতীয়াংশ অপেক্ষাও অধিক ভূমি পতিত অবস্থায় ছিল ও প্রত্যেক পরগনায় প্রচলিত খাজানার হার সময়েই যে পরিবর্তিত হইত এই সকল কথাদিত ঘটনার

১৭ খাতি।

সহিত সঙ্গত হয় না। ভূমিদিকারীরা কোন গড়িকেই বিশেষতঃ তাহার নীলাম খীনার হওয়াতে প্রজার অনুকূল যে অনুমান করা হইল তাহার খণ্ডন করা অসম্ভব দেখিয়া খণ্ডন করিতে পারিলেন না বলিয়া তাঁহাদিগের ন্যায্য প্রাপ্য পাইলেন না। ১৮৫৯ সালের ১০ আইন প্রণীত হইবার অপ্পদ্বিন পারাই পূর্বোক্ত বিধির কার্যক্রমে জমীদারদিগের বিশেষ কষ্ট অনুভূত হয়, গত বিংশ বৎসরের মধ্যে প্রজারা অনেক স্থলেই কোন বাবস্থাপনাত পারিভাসিক কি অন্য আপত্তি উপস্থাপন করিয়া খাজানা রদ্বি বিবরণ করণপক্ষে কৃতকার্য হওয়াতে এইরূপ প্রমাণসংগ্রহ করণে সমর্থ হইয়াছে যে তাহার সহায়ায় প্রজার অনুকূল উক্ত অনুমান সংক্রান্ত আইনের কার্যক্রমে ভূম্যধিকারির কষ্ট দ্বিগুণিত হইবে। কমিশনারের সভারা এই অনুমান সংক্রান্ত বিধির কার্য হ্রাসে গবর্নমেন্টের স্বার্থরক্ষা করণ আদেশাদি দেখিয়া বিধান করিয়াছেন যে, “যে সকল মহালে চিরস্থায়ি বন্দোবস্ত প্রচলিত হয় নাই, তথায় উক্ত অনুমানের কার্যক্রমে খাজানা রদ্বি হইবার বাধা হইবে না।” অনুমান সংক্রান্ত উক্ত বিধির অন্যায়াগ ইচ্ছা অপেক্ষা আর কিছুতেই অগ্রসর বিশদ হইতে পারিবে না। যদি গবর্নমেন্ট আপনার এত দূর প্রভাব ও ক্ষমতা সম্বন্ধে এবং সুরক্ষিত ও সুপ্রণালী সিদ্ধ হিসাবপত্র থাকিলে যে সকল উপায় ও কৌশল মূলতঃ হয় তাহা লাভ কারণ ও বহুদর্শন বলে নিজ স্বার্থরক্ষা করণার্থে আইন পরিবর্তনের আশঙ্ক্যতা অনুভব করিয়া থাকেন, তাহাই হইলে সাধারণ ভূম্যধিকারীদের স্বার্থ রক্ষার্থে আইন সংশোধ করিবার আশঙ্ক্যতা কি অধিক ও গুরুতর নহে ?

৬ ও ১৭ ধারা।
বর্জিত স্থান।

রিপোর্টের ৪৬ অঙ্ক-
৪৭।

১২। খাজানা রদ্বি হার সম্পর্কে এতদ্দেশে প্রজাদের জমীদারকে বত খাজানা দিতে হইবে তাহা কর্তৃপক্ষেরই অবধারণ করা কর্তব্য এই আনুমানিক নিয়মের অনুসরণ করিয়াই প্রচলিত আইনের বিধানগুলির মৌলিক পরিবর্তন করা হইয়াছে। কিন্তু বঙ্গদেশীয় ব্যবস্থা সমূহ পাঠ করিয়া আমার উপপত্তি এই যে এতদ্দেশে প্রজাদের খাজানা শাসন কর্তৃপক্ষ কর্তৃক না হইয়া প্রচলিত রীতি ক্রমেই অবধারিত হইয়া থাকে ব্যবস্থাপকেরা এইটি স্থিতিকৃত মূল নিয়ম বলিয়া সর্বদাই স্বীকার করিয়া আনিয়াছেন। ১৭৯০ সালের আইনে জমীদারকে রীতি অনুযায়ি কি পরগনা প্রচলিত পূর্ণ হারে খাজানা পাইবার অধিকারী বলিয়া প্রকাশ করা হইয়াছে। বঙ্গদেশের অনেক স্থানে প্রজার (স্পটাই বোধ হয় ইহার খোঁজকাল) প্রজা উচ্ছেদ হইতে মুক্ত থাকিবার যে স্বত্বভোগ করে তাহার উল্লেখ করিয়া লর্ড কর্ণওয়ালিস ১৭৯০ সালের ৩রা ফেব্রুয়ারি তারিখের মন্তব্যালিপিএর এক স্থানে লিখিয়াছেন যে “যেব্যক্তি ভূমি কর্তন করুক না, জমীদার প্রচলিত খাজানার অপেক্ষা অধিক পাওতে পারেন না, অনেক স্থানেই কৃষকেরা এই খাজানার অপেক্ষা আদ্যকালে সমর্থ নহে। অপর একজনকে ভূমি বিলি করিবার অভিপ্রায় ঐ ভূমি প্রজাকে উচ্ছেদ করিবার ক্ষমতা জমীদারের প্রতি প্রদান করিলে তাঁহাকে নিরর্থক অত্যাচারে করিবার ক্ষমতা দেওয়া হয়, এরূপ অত্যাচারে তাঁহর কোন লাভ নাই।” ১৮১২ সালের ৫ আইন ও নীলামের সকল আইনক্রমেই প্রচলিত বা পণ্যনা হাটের অগ্রহ স্বাকর করা হইয়াছে; তাহার ১৮৫৯ সালের ১০ আইন প্রণয়ন করিয়াছিলেন তাঁহাও এতাবধি জমীদারদিগের স্বত্ব ধরন করেন নাই। ঐযুত মার্চ ৪ সাহেব গত জুনুয়ারি মাসের ৬ তারিখের নিজ মন্তব্য লিপির ৭ প্রকরণে যথার্থই বলিয়াছেন “অমার মতে দখলী স্বত্বক্রমে প্রজা কেবল যথেষ্ট উচ্ছেদ হইতে রক্ষিত হইতে পারিবেন কিন্তু সুবিধা জনক নির্দিষ্ট খাজানার হারে তাহা অধিকার কারতে পারিবেন না।” ঐখুর ঘোষের মোকদ্দমার নিষ্পত্তির মধ্যে সর বণেস পীকক লিখিয়াছেন “নূতন প্রজার নিকট সঙ্গতমত যে খাজানা পাওয়া যাইতে পারে তদনুযায়ি কয় খাজানার ব্যবস্থাপকগণ যে প্রচলিত পূর্ববর্তী স্বত্ব প্রদান করিবার অভিপ্রায় করিয়াছিলেন ইহা বলিলে আইনের এরূপ ব্যাখ্যা করা হয় যে তাহাতে চির স্থায়ি বন্দোবস্ত বিধান জিলাসমূহে ভূম্যধিকারীদিগের নির্দ্ধারিত স্বত্বপ্রতিষ্ঠানায় হস্তক্ষেপ, ও তাহা দিগের সম্পত্তির বিলক্ষণমূল্য হ্রাসের কারণ হওয়াতে উক্ত চিরস্থায়ি বন্দোবস্তের সময়ে তাহা দিগের প্রতি আপন পরিশ্রম ও সূচাকরূপ কার্য সম্পাদনের সম্পূর্ণ ফলাধিকারী হইবেন বলিয়া যে আশা দেওয়া হইয়াছিল তাহাও ব্যর্থ করা হইবে। এই বিষয়ে অভিযুক্তদের একটি প্রধান নিষ্পত্তি মধ্যে লেখা আছে, চিরস্থায়ী বন্দোবস্তক্রমে জমীদার যে সময়ে পরগনা বা প্রচলিত হারে তাহার জমীদারীর অন্তর্গত খাজানাদায়ী সমস্ত ভূমির খাজানা রদ্বি করিবার স্বত্ববান এই অনুমানের উপরই খাজানা রদ্বির মোকদ্দমা নির্ভর করিয়া থাকে, কেবল যে স্থলে কোন নিয়মপত্রক্রমে আবদ্ধ হইয়া উক্ত স্বত্বক্রমে “তাঁহার কার্য করিবার বাধা থাকে কি বিবেচনার বিষয়ীভূত ভূমি বঙ্গদেশীয় ১৭৯০ সালের ৮ আইনের স্বীকৃত বর্জিত স্থল মধ্যে গণ্য হয় সেই স্থলেই অন্যরূপ হয়”। ১৭৯০ সালে গবর্নমেন্ট ঐ সালের ১ আইনের ৮ ধারাক্রমে অধোন তালুকদার, প্রজা ও ভূমির কর্তনকারী অপর ব্যক্তি দেয় রক্ষা করণ ও মঙ্গলার্থ” প্রয়োজন মত আইন প্রণয়ন করিতে পারিবার নিমিত্ত আপনার ক্ষমতা রাখেন, কিন্তু কোট অব ডিরেক্টরস দিগের লিখিত পত্রের উদ্ধৃত কথাতে দৃষ্ট হয় যে তদ্রূপ ক্ষমতার অধিষ্ঠিত কেবল প্রয়োজনমত এইরূপ আইন প্রণয়ন করণের ক্ষমতার উল্লেখ করা হয় যাহাতে প্রজাদিগকে স্বীয় অধিকার হইতে অনায় পূর্বক উচ্ছেদকরণ কি তাহাদিগের উপর অনায়াকর্মের ভার ন্যস্ত করণ নিবারিত হইতে পারে। ঐ ক্ষমতা ক্রমেই জমীদারকে দেয় প্রজার খাজানা ও অবধারিত

চরিত্র আনালি.
সীম. ২ নং ১৮৯
পৃষ্ঠা।

হইতে পারিবে বলিলে ১৭৯৩ সালে একইকালে যে ব্যবস্থা সমূহ প্রণীত হয় তাহার লিখন ও মর্মে বিশেষরূপ সম্পূর্ণ অসম্ভব ব্যবহার করা হয়।

১৩। উপরে যে আনুমানিক মূল নিয়ম আক্রমণ করিয়া দাখা অনুসরণ করিয়া কমিশ্যনের সভারা এই রূপ বিধায় করিবার প্রস্তাব করিয়াছেন যে দখলীস্বত্ববিশিষ্ট কোন প্রকার ভূমির বন্ধিত খাজানা ঐ ভূমির উৎপন্ন মোট শস্যের গড় ধরিয়া বার্ষিক যে মূল্য হয় তাহার চতুর্থাংশের অধিক হইবে না। উৎপন্ন শস্যে জমীদারের প্রাপ্য অংশ এইরূপ যত্নসূত্রে নির্দিষ্ট করণ চেষ্টা কেবল যে খাজানামান প্রকৃত ঘটনার বিরুদ্ধ তাহা নয়, কারণ বঙ্গ ও বেহার উভয় দেশেই শস্য ভাগ করিয়া খাজানা দেওয়ার নিয়ম প্রবল থাকিলে উভয় স্থানেই জমীদারের প্রাপ্য অংশ প্রায়ই কোন স্থলে অন্ধকের কম নাই, এইরূপ চেষ্টা ন্যায়বিরুদ্ধ ও অসুবিধাজনক। দেশের যে স্থানে খাজানা উৎপন্ন সমগ্র শস্য মূল্যের শতকরা ২৫ টাকার অনেক অধিক হারে দেওয়া যায় এই বিধি ক্রমে তথায় এককালে খাজানা বৃদ্ধি হইতে পারিবে না। ঐ সকল স্থানে ভূম্যধিকারীরা তাঁহাদের ন্যায্য লভ্য হইতে অধিক লভ্য পাইতেছেন এরূপ তর্ক আপত্তি মনোহরভিন্ন আর কিছু বলা যাইতে পারে না। কোন জিলায় উৎপন্ন শস্যের অনুপাতে খাজানা অধিক হইলেই যে তথায় অবশ্যস্বাবি ফল স্বরূপ ভূম্যধিকারীরা অধিক লভ্য পান কি কোন জিলায় ঐ অনুপাতে খাজানা কম হইলেই যে তথায় তদ্রূপ কম লভ্য পান তাহা সত্য নহে। পৃথক সংক্রান্ত কাগজে মহাল প্রভৃতির যে মূল্য অবদারিত হইয়াছে তাহাতে প্রতীয়মান হয় যে বীরভূম ও লুগলীতে উৎপন্ন শস্যের অনুপাতে খাজানা একচতুর্থাংশ ও পেন্ফা ও নেক অধিক কিন্তু মহালের রাজস্ব তাহার মূল্যের শতকরা ৫৫ টাকার অধিক হিসাবে অবদারিত হইয়াছে। আবার ঢাকা ও চট্টগ্রাম জিলায় ঐ অনুপাত যে ডশ ভাগের এক ভাগেরও অল্প কিন্তু মহালের রাজস্ব তাহার মূল্যের শতকরা ২৫ টাকারও কম অবদারিত হইয়াছে। সুতরাং প্রস্তাবিত বিধিক্রমে কার্য হইলে এইকল হইবে যে কোন স্থলে) আনি যে রূপ পূর্বেই বলিয়াছি) ইহাতে খাজানা বৃদ্ধি করণ এককালে হইতে পারিবে না, আবার কোন স্থলে ইহাতে ভিন্ন অনুপাতে খাজানা বৃদ্ধি হইবে, আবার স্থলবিশেষে ইহাতে প্রতিদশবৎসর অন্তর খাজানা দ্বিগুণিত হইবে, ও সর্বত্রই প্রজ ও ভূম্যধিকারী এককাল পর্যন্ত ভূমি হইতে পরস্পর যে লাভ পাইতেছেন তাহার ব্যত্যয় হইবে। খাজানা বৃদ্ধিসংক্রান্ত মোকদ্দমার নিষ্পত্তি করণ পক্ষে ইহাতে আদানভেদ কোন সাহায্য লাভ হইবে না। সর রিপোর্ট টেম্পল সাহেবের শাসন কালে ও ১৮৫৭ বৎসর গবর্নমেন্ট সন্যাসনের নিমিত্ত যে সমস্ত কাগজপত্র প্রকাশ করিয়াছেন তদ্ব্যতিবেদন হয় যে উৎপন্ন শস্যের চতুর্থাংশই খাজানার সর্বোচ্চ সীমা উত্তীর্ণ হইতে পারিলে আদালতের বিশেষ সাহায্য হয় না, কারণ কাষাতঃ উৎপন্ন শস্য সম্পর্কে খাজানার অনুপাত একস্থানে বা শত ভাগের ৪ ভাগের অধিক অথবা শত ভাগের ৪০ ভাগও দেওয়া যায়।

২০ ধারা (গ)।

রিপোর্ট ৪৭ প্রকরণ।

১৮৭০-৭১ সালের অতিরিক্ত রিপোর্ট ৩৭৪ পৃষ্ঠা।

হারিসন সাহেবের টেম্পল।

১৪। বিখ্যাত খাজানার মোকদ্দমায় টেম্পল সাহেব বলিয়াছিলেন “দেশ প্রচলিত যে প্রক্রমে কোন ভূমির মোট উৎপন্ন শস্যের অন্যতর ভাগের মূল্য বুঝা যায় তাহা যে নামেই অভিহিত হউক উপযুক্ত ও ন্যায্য শব্দ আমায়মতে সেই হার সম্পর্কেই প্রযুক্ত হয় বলিয়া ও বিবাদ স্থলে দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট প্রজা যে হারে খাজানা দিয়া থাকেন সেই হারই পিণ্ডীত প্রমাণ করিতে না পারিলে, যে উপযুক্ত ও ন্যায্য বিবেচনা করিতে হইবে আত্মনে এরূপ আশ্রয় থাকাতে এক্ষণে যে খাজানা দেওয়া যায় বিপীত প্রমাণের অভাবে তাহা কেই প্রচলিত হার বলিয়া ন্যায়তঃ অনুমান করা যাইতে পারিবে। এই অনুমান প্রবল মানিষ্য প্রজা কি জমীদারের চেষ্টা কি দায় দিয়া কেবল সাধারণ মূল্য বৃদ্ধি দশতঃ উৎপন্ন শস্যের মূল্য বৃদ্ধি হইলে কোন মূল নিয়মানুসারে খাজানা নিরূপিত হইবে? এক্ষণে দেয় খাজানাই প্রচলিত খাজানা হওয়াতে, আমার অবলম্বিত মতানুসারে উহাতেই মোট উৎপন্ন শস্যের যে অংশ জমীদারের প্রাপ্য সে অংশের মূল্য বুঝা যাইতে পারে। জমীদার ও প্রজার কৃত কোন কাষা বিনা অন্য কারণে শস্যের মূল্য বৃদ্ধি হওয়াতে জমীদার তাঁহার প্রাপ্য শস্যভাগের বন্ধিত মূল্য অনুপাতে খাজানা বৃদ্ধি করিতে স্বত্ত্ববান হইবেন।” এই বিষয় সংক্রান্ত সমস্ত কথা বিবর্তনা করিলে পূর্বোক্ত বিবৃতিটি উপস্থিত প্রশ্নের প্রকৃত মাতৃস্বাভাবিক মীমাংসা স্বরূপ হইতে পারে। ইহা অনুসরণ করিলে জমীদার ও প্রজাকে স্থানীয় রীতি ক্রমে শাসন যে অংশ প্রত্যেকের উচিত প্রাপ্য বলিয়া প্রকাশ আছে সেই অংশই দেওয়া হইবে ও শস্যের বন্ধিত মূল্য সমুদায় যে অনুপাতে তাঁহাদিগের মধ্যে বিভাগ হইত ঐ মূল্য সেই অনুপাতেই বিভাগ হইবে। কমিশ্যনের সভারা টেম্পল সাহেবের সহিত একমত হইয়া বলেন যে খাজানা সম্বন্ধে কোন কার্য্য করিতে হইলে একনকার প্রচলিত খাজানাই মূল বলিয়া গণ্য করিতে হইবে, অথচ খাজানা বৃদ্ধির মোকদ্দমায় অনুপাতমূলক বিধিটি কার্য্যকর করিবার প্রয়াস না পাইয়া সভাদের মধ্যে অধিকাংশ বাক্তিই বন্ধিত খাজানার একটি সর্বোচ্চ সীমা প্রস্তাব করিয়াই ক্ষান্ত হইয়াছেন। যদি যত পূর্বক অনুসন্ধানের পর ভিন্ন জিলায় কি অন্য স্থানে উৎপন্ন শস্য ও খাজানার মধ্যে যে অনুপাত লক্ষিত হয় তাহা চিরকালের জন্য নির্ধারিত ও প্রকাশিত হয় ও খাজানা বৃদ্ধি করণার্থ সকল মোকদ্দমায় ও কার্য্য প্রণালীতে তাহা বিধিতে উক্ত অনুপাত মূলে নিষ্পত্তি করা

৩, উ, বি, ১০
আইন ৪১ পৃষ্ঠা।

রিপোর্ট ৪৭ প্রকরণ।

যায়, তাই হইলে, আমাদের ভেঁদে হয়, যে বিধাত খাজানার মোকদ্দমার বিচারে ম্যাক্সিমাম যে মূল বৃত্তি সমূহ প্রকাশিত হইয়াছে তাহার কার্য সহজ হইবে ও খাজানা সংক্রান্ত মোকদ্দমার অনুসন্ধান ও বিধান ত্রি কার্য একনে যে সুকৃতির ক্ষতি থাকে তাহাও অপসীত হইবে। আইনের উপস্থিত পাণ্ডুলিপিতে পূর্বেক বিধির স্যায়তা প্রকারান্তরে স্বীকার করা গেলেও এই বিধিটি প্রাপ্ত আকারে গ্রহণ করবার অনুরোধ হইয়াছে যে তাহাতে অনুসন্ধান কার্যের সুকৃতি, কিন্তু মোকদ্দমার কলের তিরতা, ও উচ্চমিত গোলযোগ পূর্বের ন্যায় থাকিয়া বাহবে; বিধাত খাজানার মোকদ্দমার এই বিধিটি যে আকারে নির্দিষ্ট হইয়াছে সেই আকারে কার্য হইলেই সর্বদাই উক্ত গোলযোগাদি ঘটয়া থাকে।

২০ (ব) ধারা।

২০ (খ) ধারা।

৩০ (খ) ধারা।

১৫। অনুপাতের বিধিটি খাজানা বৃদ্ধি বরণ সর্বদাই যে রূপ বিবেচিত হইয়াছে তদ্রূপ মূল বিধি স্বরূপ গণ্য করিলে, বর্ধিত খাজানা পূর্ব খাজানার দ্বিগুন অপেক্ষা অধিক হইবে না। (১) এই বিধিটির কি কোন যোতের খাজানা একবার বর্ধিত হইলে পঞ্চাৎ দশবৎসরের মধ্যে আর বর্ধিত হইতে পারিবে না।

২০ (ক) ধারা।

(২) এই বিধিটির, কি ভূমির উৎপাদিকা শক্তি কি উৎপন্ন শস্যের মূল্য ভূম্যধিকারী কি প্রজার যত্ন কি বার বিন্যাস হইয়া থাকিলে ভূম্যধিকারী এই বৃদ্ধিজন্য লভ্যের কেবল অর্ধেক অংশ পাইতে স্বত্বান (৩) এই বিধিটির কোন প্রয়োজন হইবে না। (১) ও (২) বিধি দুইটি অনাবশ্যক হইলেও অপেক্ষাকৃত অনাগতিযোগ্য কিন্তু (১) বিধির ন্যায় (৩) বিধিটি স্পষ্ট নির্দেশ সূচক হওয়াতে তৎক্রমে হুগলী ও বর্ধমান জিলার বর্ধিত লাভ ন্যায়তঃ ভাগ করা হইবে, কিন্তু ঢাকা ও চট্টগ্রাম জিলার ভূম্যধিকারী ও প্রজার মধ্যে এই লভ্য এরূপ অনুপাতে বিভক্ত হইবে যে প্রজার বিক্ষেপে যত দূর যায় বর্তমান অনুপাত অপেক্ষা এই অনুপাত অষ্ট হইতে দশ গুন পর্যন্ত অধিক হইবে। খাজানা বৃদ্ধি সংক্রান্ত বিধিবিধানের এই কল হইবে যে অনুসরণীয় অনুপাত মূলক সহজ একটি বিধির পরিবর্তে মুনসেফ বা কালেকটরের পালনার্থ এমত কতকগুলি বিধি প্রণীত হইবে যে তাহাতে উপস্থিত প্রশ্নের নিষ্পত্তি করণ পক্ষে কণাশ্রু ও অধিকতর ন্যায় বিচার সম্ভাবনা না থাকিয়া বরং এতলিত যে বিধি বৃদ্ধি করার কল্পনা হইতেছে উচ্চমিত অটলতা অপেক্ষা অধিক গোলযোগ সংঘটিত হইবে।

১১ ধারা।

৯ ধারা।

রিপোর্টের ৫১ প্রকরণ

রিপোর্টের ৫১ প্রকরণ।

২৩ (ন) ধারা।

১৬। প্রত্যেক যে রাইয়ত যোতের মধ্যে ১০০ বিঘা কি তদধিক ভূমি আছে তাহা তালুক পরিগণ্য করিবার প্রস্তাব করা হইয়াছে। তালুকদার যে খাজানা আদায় করেন তাহা হইতে আদায়ের খরচ বাদ দিয়া বাকী টাকার শতকড়া ৩০ টাকা তাহার অংশের উচ্চতম লাভ বলিয়া নির্দিষ্ট না হইলে প্রস্তাব-টীতে ভূম্যধিকারীদের যথা কিঞ্চৎকতি হইলেও তাহা বিশেষ হানিজমক হইত না। তালুকদার মোট যে খাজানা আদায় করেন ১৮১৩ সালের ৫ আইনের ৮ ধারাক্রমে তাহার শতকরা ১০ টাকা হিসাবে তাহার লভ্যের অংশ নিরূপিত হইয়াছিল, ও ১৮৫৯ সালে উক্ত আইন রহিত হইয়া জাস্তিবশতঃ তৎপরিবর্তে নূতন কোন বিধান প্রণীত না হইলেও আদালতে পূর্বেক অংশই উপযুক্ত ও ন্যায্য বলিয়া গ্রহণ হইয়া আসিতেছে। তালুকদার ও মহাবর্তী অন্য লোকেরা কৃষিসমাজের বিশেষ প্রয়োজনীয় লোক নহে স্বীকার করা হইয়াছে তবে তাহাদিগের লভ্যাংশ বাড়িয়া দিবার কারণ কি? জমিদারের স্বার্থ হানি করিয়াই বা এরূপ করা হয় কেন?

২৩ (য) ধারা।

১৭। খাজানার ক্রমিক বৃদ্ধি বিষয়ক প্রবরণ ও অগতিযোগ্য। এই প্রকরণে বিধান করা হইয়াছে যে খাজানা ৫ বৎসরের অনধিক কাল পর্যন্ত বৎসর ২ ক্রমশঃ বাড়িয়া বৃদ্ধির নির্দিষ্ট সীমায় পহুঁছিতে কোন ডিক্রিমেন্ট এই রূপ আজ্ঞা হইতে পারিবে। এই বিষয়ে আমার ১৮৮০ সালের ২০ আগ্রিলের মন্তব্য লিপিতে যাহা বলিয়াছি তাহা পুনরবার বসিতে ইচ্ছা করি।—“ক্রমিক বৃদ্ধি হওনের নিয়মটি নূতন ও উপস্থিত বিষয়ের সহিত ইহা কোন সংশ্লিষ্ট নাই। পতিত ভূমির আবাদ করিতে হইলে অধিকসময় না গেল এই ভূমিতে পূর ফসল হইবে না বিবেচনায় শৌন প্রজা ক্রম বর্ধমানশীল জনার যে তাহা লইতে ইচ্ছা করিতে পারে তাহা বুঝিতে পারা যায়, কিন্তু আদালতের বিবেচনামত উপযুক্ত ও ন্যায্য হার অপেক্ষা কম হারে খাজানা দিবার অধিকার প্রজার পক্ষে এমন কি ছুই কি তিন বৎসরের নিমিত্তই বা কেন থাকিবে। বর্ধিত খাজানার ভার অঙ্গীকার করিয়া ক্রমশঃ প্রজার উপর ন্যস্ত করা উচিত এই রূপ বিবেচনা করা গেলে উত্তর পক্ষের স্বার্থে যথার্থ পর্যালোচনা করা হয় না। তদ্রূপ প্রজা অপেক্ষা কোন শস্য-ভোজী ব্যক্তির শস্যের মূল্য এক কালে বৃদ্ধি না হইয়া ক্রমশঃ বৃদ্ধি হউক বলিবার অধিকতর স্বত্ব আছে। প্রজার বিষয়ে অবশ্যই অনুমান করিতে হইবে যে শস্যের মূল্য ক্রমশঃ বৃদ্ধি হইয়াছে ও সে আপোষে ভূম্যধিকারীকে তাহার প্রাপ্য বর্ধিত মূল্যের অংশ দিতে অসম্মতি প্রকাশ করিয়াছে। এরূপ স্থলে প্রজার প্রতি অনুগ্রহ করিলে সে অনুগ্রহ অপারো করি হইবে এবং তাহাতে মোকদ্দমা করণ প্রকৃতির প্রভাব দেওয়া হইবে আপোষে খাজানা নিরূপণ করা চিরকালের নিমিত্তে অসম্ভব হইয়া পড়িবে।”

১৪। কেবলো শস্য ভাগ করিয়া খাজানা দিবার নিয়ম আছে তাহার ভূম্যধিকারীর প্রাণা অংশ লক্ষ্য করিয়া পক্ষাভাগ নির্দিষ্ট হইয়াছে। পরন্তু বঙ্গ ও বেহার উত্তর প্রদেশের অনেক স্থানেই, ভূম্যধিকারী প্রজাকে বীজ, কি পরিগ্রহ বা অন্য সাহায্য না করিলেও উৎপন্ন শস্যের নয় অংশ অংশ পাইয়া থাকেন। এক্ষণকার প্রচলিত হার কমান্বয়ের চেষ্টা করিলে তাহাতে যে কেবল অন্যায় হইবে তাহা নহে আরো বর্তমান অবস্থাদির প্রতি হস্তক্ষেপ করিয়া বহুশ গোলযোগ উৎপাদন করিবে। বেহারে শস্য ভাগ করিয়া খাজানা দিবার নিয়ম থাকিতে তত্ত্ব প্রজাদের প্রতি বৎসর খাজানা-স্বরূপ শস্যের মূল্য হিসাবে টাকা দেওয়ার ক্ষমতা প্রদানের প্রস্তাবেও আমি আপত্তি করি। যে স্থলে খাজানা স্বরূপ শস্যের ভাগ দেওয়া যায় তথায় খাজানা রক্ষি করিবার আবশ্যকতা হয় না, উৎপন্ন শস্যের মূল্য রক্ষি হইলে উত্তর পক্ষই লভ্যের নিজ নিয়মিত অংশ পাইয়া থাকেন। এক্ষণে উত্তর পক্ষের স্বত্বই যে স্থলে তৃতীয় ব্যক্তির সাহায্য বিনা আপনা আপনি নিরূপিত হইতেছে, প্রস্তাবিত পরিবর্তন সংঘটিত হইলে সেই স্থলে যৌকদ্দমা অপরিহার্য হইয়া উঠিবে।

৮৬৫৪।

১৯। ভূম্যধিকারীরা তাহাদের প্রাণা খাজানা আদায় করিবার নিমিত্ত ফসল আটক করিবার বিধানের প্রায় সর্বদাই সাহায্য গ্রহণ করিয়া থাকেন। আইনমত উপায় কাঁধাতঃ অবলম্বন না করিয়া বলপূর্ব্বক কাঁচা করিবার ভয় প্রদর্শন করিয়াই তাঁহার উক্ত বিধানের সাহায্যে উপযুক্ত সময়ে খাজানা আদায় করিতে সমর্থ হন ও বাকী খাজানার নিমিত্ত যৌকদ্দমা করিলে প্রজা দিগের যে সময়, কাঁচা, ও অর্থক্ষতি হইত তাহা নিবারণ করিতে পারেন। ভূম্যধিকারীদের আপনাদিগের প্রতি প্রদত্ত ক্ষমতার অপব্যবহার করিবার প্রায়ই প্ররতি হয় না ও প্রকৃতই উক্ত ক্ষমতা অপব্যবহার হয় না। অপব্যবহার স্থলে যে ক্ষমতা সশ্রমে বিধান করা হইয়াছে তাহাতে নিরর্থক কি অত্যাচার করণাভিপ্রায়ে ফসল আটক করণ হইতে দেয় না। অন্যায়মতে উক্ত ক্ষমতা যুগ্মভাবে কাঁচা হইলে আইনে ক্ষতিগ্রস্ত প্রজার বিনয়রূপে ক্ষতি পূরণের ব্যবস্থা আছে। ফসল আটক করণরূপ বর্তমান কাঁচাপ্রণালী ভূম্যধিকারীদের মনে এরূপ বদ্ধমূল হইয়াছে যে তাঁহারা ইহাকে প্রজাদের নিক হইতে সময় মত ও সহজে খাজানা আদায়ের উৎকৃষ্টতর কার্যকর উপায় বলিয়া জ্ঞান করেন। প্রজারা সাধারণতঃ অমিতব্যয়ী বলিয়া বিদিত আছে, এই প্রণালীটি রহিত করিলে পরিণামে তাহাদিগের উপকার না হইয়া বরং অপকার হইবে। ইহার রহিত করণ পক্ষে যে সমস্ত কারণ দেওয়া হইয়াছে তাহা অপ্রকৃত ও অপ্রচলিত জ্ঞান সম্মত হওয়াতে তাহার বলে জমীদার ও প্রজা উভয়েরই পক্ষে দুর্ব্বল স্বরূপ হয় আইনের এমত কোন পরিবর্তন করা ন্যায্য হইবে না।

রিপোর্টের ৪২-
৪৩।

২০। দুই কি তদধিক সহ অংশীর অনিচ্ছিত মহান কি তদ্ব্যতীত কাঁচা নির্বাহ করণার্থ কাঁচা নির্বাহক নিযুক্ত হইবার নিমিত্ত কোন এক জন প্রজা কি অতি ক্ষুদ্রতর অংশী। অধিকাংশ প্রার্থন করিলে জিলার আদালত সমূহের প্রতি যে তদ্রূপ কাঁচা নির্বাহক নিযুক্ত বরাদ্দ করা দেওয়া হইয়াছে তাহার আবশ্যকতা প্রতাপন হয় নাই। সম্প্রতি হাই কোর্টের পুনর্নির্দেশনের একটি নিষ্পত্তি ক্রমে স্বীকৃত হইয়াছে যে প্রত্যেক সহাধিকারীই প্রাণা স্বীয় শাজন্যের অংশ আদায় লভ্যে যৌকদ্দমা করিয়া ভাগ করিয়া লইতে পারিবেন। ইহাতেই অভিজ্ঞ মহান ও তাজুকের প্রজাদের কষ্টের কারণ ও সহঃশীনের মধ্য ও বিবাদের কারণ অপনীত করিবে। অভ্যন্তর আদালত কর্তৃক কাঁচা নির্বাহক নিয়োগের প্রস্তাব অনাবশ্যক। সরজরি বাস্তবেল সাহেবের শাসন কালে এইরূপ একটি প্রস্তাব হইয়াছিল। তদ্বিব্যেচন ও বিচার কার্য সংক্রান্ত যে সকল কর্মচারীর যত জিজ্ঞাসা করা হয় তাঁহারা প্রতিকূলমত একাংশ করেন ও শেষে তাহার দোষ গুণের সম্পূর্ণরূপ বিচার করিয়া প্রস্তাবটি ভাগ করা হয়। অনর্থক ব্যবস্থা প্রণয়নকারী ভূম সংক্রান্ত বিষয়ে প্রত্যেক ব্যক্তির স্বাধীনভাবে কাঁচা করণে বাধা ঘটানোর যে প্রবৃত্তি ইউরোপ খণ্ডে মধ্যযুগে প্রচলিত হইয়াছিল তাহা পুনর্বার সৃষ্টি করা নিশ্চই বাঞ্ছনীয় নহে।

৩২ ধারা।

২১। গুটিকতক সামান্য বিষয়েও আদালত অধিকাংশ সংযোগী হইতে ভিন্নমত প্রকাশ করিতে হইল। (১) প্রচলিত আইনে বাকী খাজানার উপর শতকরা ১০ টাকা হারে সুদ দিবার ব্যবস্থা আছে পাণ্ডুলিপিতে ভূম্যধিকারীর মাস কিস্তিক্রমে খাজানা আদায় করিবার স্বত্ব হরণ করা হইয়াছে অথচ সুদের হার কতক অংশে আদালতের বিবেচনাবীন করা হইয়াছে। (২) আদালতে স্থিরীকৃত হইয়াছে যে যে কোন যোড়ের সীমার পরিবর্তন না হইয়া পরিমাণের কিঞ্চিৎ বৃদ্ধি হইলে খাজনা বৃদ্ধির হেতু হয় না, কিন্তু পাণ্ডুলিপিতে এই বিষয়ে যে সকল উদাহরণ দেওয়া হইয়াছে তাহার মূল স্বত্ব অনুসারে কাঁচা হইলে বিধিমেতে ইহার মধ্যে আইনে না এইরূপ অনেকস্থলেই ভূম্যধিকারী অধিক ভূমি থাকা হেতুতে খাজানা

৫৬ ধারা।

২০ ধারা।

২৫ ধারা।

যুদ্ধ করিবার স্বত্ব হইতে বঞ্চিত হইবেন। ইহাও লক্ষ্যে রাখিয়া যাইতেছে যে স্থলে বিধিপ্রতি খাজানা দ্বারা বিচারিত আছে সেই স্থলে পূর্বেকৃত নিয়ম বর্তিতে পারে না। সুতরাং যদি অস্পষ্ট পরিমাণ বৃদ্ধি হইলেও খাজানা বৃদ্ধি না হইবার কারণ নাই। পক্ষান্তরে প্রজা তাহার দশ বিষয় যোক্ত মাপে এক কাঠা কম হইয়াছে এরূপ বলিলে খাজানা কম হইবার নিমিত্তে প্রার্থনা করিতে পারিবে। (৩) তালুকদারি খাজানা দিতে ক্রটি হইলে তাহার বিক্রয় বিষয়ে পাণ্ডুলিপিক্রমে আইনের যে পরিবর্তন করিবার প্রস্তাব হইয়াছে তাহা অবশ্যক, আমি নিঃসন্দেহরূপে বলিতে পারি ইহাতে বহুল যৌক্তিকতার সৃষ্টি হইবে।

২৬ ধারা।

২২। দখলীস্বত্ব হস্তান্তর করণযোগ্য করিবার প্রস্তাব করিয়া যে সকল বাদামুবাদ হইবার প্রার্থনা করা হইয়াছিল তাহাতে ইহাই প্রকাশ হয় যে প্রস্তাবটিতে ভূম্যধিকারীদের প্রতি অবিচার হইবে অথচ ইহা হিতকর হইবে কি না সেপক্ষে সন্দেহ রহিয়াছে। এই বিষয়ে সুপণ্ডিত প্রধান বিচারপতি মহাশয় তাঁহার গত ৮ জুলাই তারিখের মন্তব্য লিপিতে যে কথাগুলি বলিয়াছেন তাহা এতদূর ঘটনামূলক ও যুক্তিযুক্ত যে আমি তাহার কএকটি উদ্ধৃত করিয়াই ক্ষান্ত হইব। দখলীস্বত্ব সৃষ্টির যেরূপ ন্যায়মূলক কার্য্য বলিয়া সম্মত করা যাইতে পারে তাহা অনুমান করত তিনি এই সঙ্গত কথাটি জিজ্ঞাসা করিয়াছেন, “যদি ভূম্যধিকারির প্রতি ন্যায় বিচার করিতে হইলে তাহার স্থায়ীরূপে ভাল প্রজা পাওয়া অসম্ভব হয়, তাহা হইলে প্রজা নিজের স্বার্থ হস্তান্তর করিতে পারিবে এইরূপ বিধান করিলে সেই ন্যায় বিচার কোথায় থাকিবে? প্রজাদের কর্তৃক যোক্ত হস্তান্তরিত হইলে জমীদারদের কিছু অনুবিধি অথবা ক্ষতি হইতে পারে বলিয়া তদ্রূপ কার্য্য তাহাদিগের আপত্তি করা উচিত নয় এরূপ বলা অন্যায়। আমার বিবেচনায় কেবল এত কারনেই জমীদার অথবা অন্য কোন শ্রেণীর লোকেরা কোন রাজকাণ্ডের প্রতি ন্যায়তঃ সম্পূর্ণরূপে আপত্তি করিতে পারেন। প্রতিপক্ষ কোম জমীদার তাহার প্রতিবাদীর মহালের অন্তর্গত কতকগুলি রাইয়তি গোড় ক্রয় করিয়া তদ্রূপে লব্ধ নিজস্বত্ব ও পদ মর্যাদাক্রমে শ্রেষ্ঠত্ব লাভ করিবার প্রজ্ঞাপনের মধ্যে আড়োষ ও বিদ্রোহিতা সৃষ্টি করিলে আমার বোধ হয় তাহা অপেক্ষা বিরক্তির আর গুরুত্ব কারণ হইতে পাবে না। আইনমত ভূম্যধিকারীর নিজ প্রজা মনোনীত করিবার স্বত্ব আছে, তাহা হরণ করিলে যে তাহার প্রতি কোন অন্যায় করা হয় ন তাহা বোধ হয় কোনরূপ যুক্তি দেখাইয়া এইরূপ তর্ক করা অসম্ভব। তদ্রূপ অন্যায় সহ্যকরণকে আমি কাগপনিক ক্রেশ বলিয়া স্বীকার করিতে পারি না। পক্ষান্তরে ইহাও সমানভাবে সত্যতাই যে বঙ্গদেশীয় প্রজাদিগের ন্যায় দরিদ্র ব্যক্তিদিগকে ইচ্ছানুসারে তাহাদিগের যোক্ত বিক্রয় করণ কি বন্ধক দেওয়ার উপায় করিয়া দিলে তাহাদিগকে অসমর্থতা ও অন্তর্ব্যয়ী করিবার সুনিশ্চিত উপায় বিধান করা হইবে। আমার বিবেচনায় এই সকল ব্যক্তিদিগকে বন্ধা করিবার ও নিজ সম্পত্তি হস্তে বহিতে না দিবার উৎকৃষ্ট উপায়ই এই যে তাহাদিগকে সম্পত্তিতে স্থায়ী স্বার্থ লাভ করিয়া কোন ভাবে কি কোন প্রকারে তাহা হস্তান্তর করিতে পারিবেন।” দখলীস্বত্ব হস্তান্তর যোগ্য করা হইলে উক্তস্বত্ব বিশিষ্ট প্রজাদিগকে বাদী খাজানার নিমিত্তে উচ্ছন্ন করিবার বিধান পাণ্ডুলিপির বিধিতমতে রাখিত হইতে হইবে। অতএব গার্হ যেটে দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোক্ত বিক্রয় যোগ্য বলিয়া স্থির করিলে, জমীদারেরা এরূপ আশা করিতে পারেন যে তাঁহাদিগের স্বত্ব এই অভিনব হানি সংঘটন হওয়ার ভয়েনা যুক্তমত ক্ষতিগ্রস্ত করা যাইবে ও অন্তঃ খাজানা আদায় ও বৃদ্ধিকরণার্থ তাহাদিগের কার্য্য করিবার সুবিধা করিয়া দেওয়া হইবে।

২৭ ধারা।

ব্যাখ্যা।

৪৬,৪৮ ধারা।

২৩। ভূম্যধিকারীদের স্বত্বের প্রতি যে অভিব্যক্তি হস্তক্ষেপ হইতেছে তাৎপরিবর্তে পাণ্ডুলিপিতে তাঁহাদিগকে কি সুবিধা ও উপকার দিবার প্রস্তাব হইয়াছে? তালুক, পেটা ও তালুক ও যোক্ত উত্তরাধিকার, দান, বিক্রয় কি অন্য কোন স্বত্ব হস্তান্তরিত হইলে তদ্রূপ হস্তান্তর করণ কার্য্যের রেজিস্টারী বিষয়ক বিধান পাণ্ডুলিপির যে ২ ধারায় আছে কেবল তাহাতেই জমীদার দিগের স্বত্ব এক বিষয়ে স্বীকার করা হইয়াছে বলিয়া তাহা তাহাকে প্রচলিত আইনের উৎকর্ষ মানন চেষ্টা স্বরূপ গণ্য করিতে পারেন। কিন্তু এই বিধানগুলি রাইয়তের যোক্ত হস্তান্তর করণীয়তা বিষয় যে সকল নূতন ধারা প্রণীত হইয়াছে তাহারই অবশ্যস্বত্ব উপপত্তি স্বরূপ। কালেক্টর সাহেব কর্তৃক খাজানা নিয়ন্ত্রণ ও মার্গ নূতন বিধানক্রমে জমীদারের উপকার হইবে কি না সন্দেহ আছে। ইহাতে পক্ষ দিগের যে উকীল দ্বারা উপস্থিত হওন ও আপীল করণ সম্পর্কে আইনমত স্বত্ব আছে তাহা হরণ হইবা শাসন কার্য্যে নিযুক্ত কর্মচারীদের হস্তে বিশিষ্ট মূল্য বান স্বত্ব নির্ণয়ের ভার ন্যস্ত হইবে।

২৪। সমগ্র বিষয় বিবেচনায় আমার মত এই যে, লিখিত ও অলিখিত যে সকল ব্যবস্থাক্রমে এক্ষণে প্রজার সহিত ভূম্যধিকারির সম্বন্ধ নিরূপিত করিয়া থাকে তাহা ভূম্যধিকারি সাধারণের যেকোন আদরের সামগ্রী তত্ত্বলনায় পাণ্ডুলিপিখানি বর্তমান আকারে অক্লেশ আদরণীয় হইবে না। এক দিকে তাঁহাদিগের হিতজনক দুই একটী মাত্র প্রস্তাব করিয়া তৎপরিবর্তে ভিন্ন পক্ষাংশটী দিকে তাহা দিগের স্বত্ব হরণ ও লোপ করিবার প্রস্তাব করা হইতেছে।

১৮৮০ সাল ১৪ জুন।

শ্রীপর্যায়মোহন মুখোপাধ্যায়।

শ্রীযুক্ত বাবু মোহিনীমোহন রায়ের মন্তব্য।

১। পাণ্ডুলিপিখানি আমি সাকল্যে অনুমোদন করি না। ও ইচ্ছাতে ভূমির স্বত্বসংক্রান্ত মূল বাবস্থাসম্বন্ধে যে অনেকগুলি গুরুতর পরিবর্তন করিবার প্রস্তাব আছে তাহা আমি অত্যন্ত দুঃখ জ্ঞান করি। আমি এইরূপ পরিবর্তনের বিরুদ্ধে সর্বদাই মত প্রকাশ করিয়াছি। ভূমিগত স্বত্বসম্পর্কে ভূম্যধিকারী ও প্রজার মধ্যে এইরূপ সম্বন্ধ যে এক শ্রেণীর প্রতি কোন একটি মূল্যবান স্বত্ব প্রদান করিলেই অপর শ্রেণীর স্বার্থের তদনুরূপ ধ্বংস সাধিত হইবে। সুতরাং আমার মতে ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের ও ১৮৬৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনের নির্দিষ্ট ভূম্যধিকারী ও প্রজাদের স্বত্বসম্বন্ধে কোন গুরুতর পরিবর্তন করা উচিত নহে। কিন্তু কার্যপ্রণালী ও উক্ত শ্রেণীর সম্বন্ধ সরলতর করিয়া ও তাহাদিগের ন্যায্য ও নিঃসন্দেহ সম্বাহনকারী কার্য হওনপক্ষে এক্ষণে আইন ও রীতি-ষটিত যে সকল বিঘ্ন ও বাধা আছে তাহা অপসারণ করিয়া অনেকাংশে তাহাদিগের উভয়েরই উপকার ও যৌক্তিকতা-সংখ্যা বৃদ্ধি করা যাইতে পারে। খাজানাসংক্রান্ত কমিশানে রাজপুরুষ-শ্রেণীভুক্ত সভাসংখ্যাই অধিক; তাহাদিগের অধিকাংশ ব্যক্তিরই কিঞ্চিৎ ভিন্ন মত, তাহারা বোধ হয় বিবেচনা করেন যে, প্রচলিত আইনে, [১৮৫৯ সালের ১০ আইন ও ১৮৬৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনে] ভূম্যধিকারী ও প্রজার বিরোধী স্বত্ব যে ভাবে নির্দেশ করা হইয়াছে তাহা সম্যক্ “বিজ্ঞানসম্মত” না হওয়াতে উক্ত শ্রেণীর মধ্যে ভূসম্পর্ক নূতন করিয়া নির্দেশ ও ভূসম্পত্তি নূতন করিয়া ভাগ করা যাইতে পারে ও করাও কর্তব্য।

২। এক বিষয়ে অনেক বাদাম্বাদ ও মতভেদ ঘটিয়াছিল। বিষয়টি এই—১৮৫৯ সালের ১০ আইনে পূর্বে প্রচলিত আইন পরিবর্তিত হইয়া প্রজার উপকার কি অপকার হইয়াছে। এই বিষয়ে আমার মত স্পষ্ট ও সুনিশ্চিত ও উচ্চ কর্তৃপক্ষকর্তৃক সমর্থিত। সর বর্ণেস পীকক তাহার লিখিত ১৮৬৪ সালের ৩১ মার্চের মন্তব্যলিপিতে বলেন, “আমার বিবেচনায় ৬ ধারাটি আপত্তি-যোগ্য ও প্রথম ৩: ইচ্ছাতে চিরস্থায়ী বন্দোবস্তাধীন জিলাসমূহে প্রজাদিগের প্রতি অপ্রচলিত-পূর্বে দখলীস্বত্ব প্রদান করিয়া জমীদারদিগের ন্যায্য স্বত্বের উপর হস্তক্ষেপ করা হইতেছে বলিয়া ইহা রহিত করা উচিত।” লর্ড কানিং (১৮৫৯ সালের ১০ আইনের) এই পাণ্ডুলিপিতে আপনাতঃ সম্মতিসূচক সংবাদ দিয়া বলেন যে, “পাণ্ডুলিপির লিখিত ভূম্যধিকারী ও প্রজার পরস্পর স্বত্ব-সংক্রান্ত গুরুতর বিষয়গুলি মীমাংসা করা অনেক দিন অবধিই বাঞ্ছনীয় হইয়াছে। পাণ্ডুলিপি-খানি বঙ্গদেশীয় প্রজার অবস্থার উৎকর্ষসাধনপক্ষে প্রকৃত ও একান্ত প্রয়াসের ফল, ইচ্ছাতে প্রজার স্বত্ব স্পষ্টরূপে নির্দেশকরণ ও জমীদারদিগের ক্ষমতা সীমাবদ্ধ করণার্থ যে সকল বিধান বহুকাল পূর্বেই প্রণীত হওয়া উচিত ছিল, তাহার প্রণয়নদ্বারা প্রজারা ইতিপূর্বে যে স্বাধীনতা ও স্বা-লম্বিতা ভোগ করে নাই, এক্ষণে তাহা ভোগ করিতে পারিবে এরূপ আশা দেওয়া হইয়াছে।”

৩। পূর্বেকর্তৃক উচ্চ কর্তৃপক্ষদিগের মতদ্বারা এই বিষয়ের সিদ্ধান্ত হইয়াছে বোধ হয়। কিন্তু আমার বিবেচনায় ১৮৫৯ সালের ১০ আইনের পূর্বেবর্তি অবস্থা ধরা উচিত নহে। এক্ষণে এই আইন প্রায় গত ২০ বৎসর অবধি ব্যবস্থাস্বরূপ প্রচলিত রহিয়াছে, বঙ্গদেশীয় লোকেরা ইহার বিধান উত্তমরূপে অবগত হইয়াছেন ও এই আইনমূলেই তাহাদিগের বন্দোবস্ত ও নিয়মপ্রভাদি ব্যরিয়াছেন। নূতন ব্যবস্থা প্রচলনজন্য যে অশান্তি ও অসন্তোষের আবির্ভাব হয় তাহারও অনেক ভ্রাস হইয়াছে। কোন একটি ব্যবস্থা উত্তমরূপে প্রচলিত হইতে ও দেশের লোকদের তদনুরূপী কাণ্ড করিয়া আপন আপন সম্বন্ধ স্থির করিয়া লইতে প্রায়ই অনেক সময় লাগে। ভূম্যধিকারী ও প্রজাসংক্রান্ত প্রচলিত আইন পূর্বেকর্তৃক অবস্থায় উপনীত হইয়াছে বলিলে অন্যায় হয় না। যে কাণ্ডের ফলস্বরূপ উক্ত দুই শ্রেণীর মধ্যে পুনরায় বিবাদ উপস্থিত হইয়া আবার কিছুকাল অশান্তি ও উপজ্রবের আবির্ভাব হইতে পারে, এরূপ কার্য অতি সাবধানে পরিহার্য। আমার আশঙ্কা হয় যে, বহুল গুরুতর পরিবর্তন না করিয়া পাণ্ডুলিপিখানি আইনে পরিণত হইলে এই ফল উৎপাদন হইবার ঝিলক্ষণ সম্ভাবনা।

৪। পাণ্ডুলিপি সংস্থাপন একটি আপত্তিযোগ্য বিষয়ের বিশেষমতে উল্লেখ করা প্রয়োজন। বিধানগুলি সর্বোচ্চস্থান করিবার প্রয়াস পাওয়াতে এই ব্যবস্থাক্রমে ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ জটিল হইয়া পড়িয়াছে। সরলকরণ পক্ষে অতি অস্পষ্ট কার্য হইয়াছে। আমি বলি না যে এই বিষয়ে কিছুই করা হয় নাই, কিন্তু অনেক অধিক করা যাইতে পারিত। পাণ্ডুলিপিখানির উপস্থিত আকারে ইচ্ছাতে যে জটিলতার গরিবেশ করা হইয়াছে ততুলনার সরল করণার্থ বিধানগুলি কিছুই নহে। সুতরাং আমাদের পাণ্ডুলিপিখানির ১৮৫৯ সালের ১০ আইন অপেক্ষা উৎকৃষ্টতর ব্যবস্থারূপে বিবেচিত হইবার অতি অস্পষ্ট স্বত্ব আছে। প্রাচীন ব্যবস্থার একটি ধারা খিল্ডার করিয়া দশটি করা হইয়াছে, ও আধুনিক ব্যবস্থাসমূহে যেরূপ দেখা যায় তজ্জন অনেক উদাহরণ ও ব্যাখ্যা দেওয়া হইয়াছে। আমরা ভূয়োদর্শনক্রমে অবগত আছি যে উদাহরণ ও ব্যাখ্যার উদ্দেশ্য প্রায়ই সফল হয় না ও মূলের অর্থ স্পষ্ট না করিয়া বরং তাহাতে নূতন ও অচিন্তিতপূর্ব ভ্রান্ততা ও সন্দেহ উপস্থিত করে। পাণ্ডুলিপিখানির অদৃষ্টক্রমে যদি ইহা ব্যবস্থাপক সভায় অর্পিত হয়, তাহা হইলে যেন ইহাকে যত্নপূর্বক উপযুক্ত আকারে পরিণত করিয়া ইহার অর্ধেক ধারা ও উপধারা এবং সমস্ত উদাহরণ ও ব্যাখ্যাগুলি ত্যাগ করিয়া আইনটিকে সরল ও কাণ্ডমুক্ত করা হয়। উৎকর্ষ সাধনার্থক কতকগুলি বিশেষ আপত্তিযোগ্য বিধান এই সকল উপধারা, উদাহরণ

ও ব্যাখ্যামধোই নিহিত আছে। (১৮ ধারার ১ ব্যাখ্যা ও ৭৭ ধারার (খ) প্রকরণ দেখ।)

৫। পাণ্ডুলিপিতে প্রচলিত আইনের যে সমস্ত বিষয় পরিবর্তন করিবার প্রস্তাব করা হইয়াছে তৎসমুদয় সমালোচন করা আমার অভিপ্রেত নহে; তন্মধ্যে বিশিষ্ট আপত্তিযোগ্য যে কএকটি প্রস্তাবে গুরুতর অনিষ্ট সম্ভাবনা, কিম্বা বর্তমান স্বত্বের উল্লঙ্ঘন হইতে পারে কেবল সেইগুলিরই সংক্ষেপে উল্লেখ করিব।

(ক) ৩ অধ্যায়, ১৮ ধারা।—দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজাকর্তৃক পেটাওবিলকরণ ও তদ্রূপ প্রজাকে তালুকদারে পরিণত করণার্থ বিধান। ইহাতে ভূম্যধিকারীদিগের ও কিয়ৎপরিমাণে দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজাদের ও আপন পেটাওপ্রজা সম্পর্কীয় স্বত্বের স্পষ্ট উল্লঙ্ঘন হইয়াছে; ইহাতে বহুল পরিমাণে মোকদ্দমা ঘটবার সম্ভাবনা।

(খ) ৪ অধ্যায়, ২৬-৩১ ধারা।—তিন বৎসরের প্রজাদের প্রতি রূপান্তরিত আকারে দখলী-স্বত্ব প্রদান। ইহা একটি জাজুলামান অস্থায় পরিবর্তন, ইহার বিষয় বলা বাহুল্য।

(গ) ৬ অধ্যায়, ৩৭, ৩৮, ৩৯ ও ৪০ ধারা।—৩৬ ধারাক্রমে প্রজা আপন যোতের অন্তর্গত ভূমির উপর বাসের স্বত্বপ্রস্তুত করিতে পারিবে, এই ধারার আমার আপত্তি নাই। কিন্তু ৩৭, ৩৮, ৩৯ ও ৪০ ধারায় অনিষ্ট হইবার সম্ভাবনা এবং বিদ্রোহমূলক ও কষ্টকর মোকদ্দমার সৃষ্টি করিবে। আমার বিবেচনায় প্রজাকে ফে-কার্থের নিমিত্তে ভূমি জমা করিয়া দেওয়া যায়, সে তদ্বির অত্র কোন কার্থের নিমিত্ত ঐ ভূমি ব্যবহার করিলে অনিষ্টকারী পদবাচ্য। তাহার প্রতি এতদূর দয়া করিয়া অনিষ্টপ্রতিচিকীর্ষ ভূম্যধিকারীর পক্ষে এতগুলি বাধা সৃজন করিবার ঞ্চারসঙ্গত কোন কারণই নাই। ৪০ ধারাটি এতদেগীয় আদালতের প্রাচীন কএকটি নিষ্পত্তি লক্ষ্য করিয়া প্রণীত হইয়াছে। বোধ হয়, ইহার মূল নিয়মে দোষ আছে। তাহার পর অনেক মোকদ্দমার স্থির হইয়াছে যে মোকদ্দমা করিতে বিলম্ব হইলেই সম্মতি থাকা প্রকাশ হয় না, এবং বাদী প্রতিকার লাভ করিবার স্বত্ব হইতে বঞ্চিত হন না। (ভারতবর্ষীয় ল রিপোর্টের, এলাহাবাদ আদালতের ১ খণ্ড, ৩২ পৃষ্ঠা ও বঙ্গদেশীয় ল রিপোর্টের ১০ খণ্ড, ৩২৪ পৃষ্ঠা দেখ।)

(ঘ) ৬ অধ্যায়, ৪১ ও ৪২ ধারা।—এই “উৎকর্ষ” সাধন করিতে গেলে বিশেষ অনিষ্ট হইতে পারে: ইহা বহুবিস্তীর্ণ ও ব্যাপক ভাবাপন্ন। শিল্পকার, দোকানদার ও কৃষকেতর অত্র ব্যক্তির প্রাণের যে স্বাভূতভূমি বাসের স্বত্ব প্রস্তুত করণার্থে ব্যবহার করিয়া থাকেন তৎপ্রতি দখলী-স্বত্ব বর্তাহার প্রস্তাবে আমার আপত্তি নাই, কিন্তু ঐ ভূমির সর্বোচ্চ খাজানা তাহার বাজার দরের শতকরা ৫ টাকার হিসাবে ধার্য হওয়ায় আমার আপত্তি আছে। এই হার আমার বিবেচনায় বড় কম। শতকরা ৯ টাকা হইলে ঠিক হয়। প্রাণের যে সমস্ত ভূমি বাসার্থে ব্যবহৃত হয় না ও যে ভূমি কোন নগরের অন্তর্গত (তাহা বাসার্থে ব্যবহৃত হউক বা না হউক), তাহার প্রতি সাধারণ ব্যক্তিদের সম্পত্তি এককালে জব্দ করিবার অভিপ্রায় না থাকিলে দখলীস্বত্ববিষয়ক নিয়মটি বর্তান যাঁহাতেই পারে না।

(ঙ) ১০ অধ্যায়, ৬৫—৬৭ ধারা।—কার্যাদাক্ষ নিযুক্ত করণার্থ বিধানের আবশ্যকতা নাই, তাহাতে কোন প্রয়োজনই সিদ্ধ হইবে না। কোন সম্পত্তির অংশ পাইবার দাওয়া থাকিয়া যাহারা বেদখল আছে, এমন অনেক লোক কোন আকারে তাহাদিগের দাওয়া স্বীকার করা যাইবে বলিয়া কিম্বা প্রতিপক্ষদিগকে কষ্ট দিবার অভিপ্রায়ে এই বিধানের আশ্রয় গ্রহণ করিবে। আমার বিবেচনায় বর্তমান আইন এই সম্পর্কে কার্য পক্ষে যথেষ্ট ও তাহা পরিবর্তন করিবার প্রয়োজন নাই।

(চ) ১১ অধ্যায়, ৭৭ ধারা, (খ) প্রকরণ।—প্রজাদের রক্ষাচ্ছেদন করিবার স্বত্ব। রতনজী ইহুলজী সেটের মোকদ্দমায় (১০, উ, রি, ১৩ পৃষ্ঠা, পৃ, কো) প্রিভী কোর্টিলের বিচারসংক্রান্ত সভা বলেন, “ভূমির উপরিস্থিত রক্ষ ভূমিরই অংশভূত, ঐ রক্ষাচ্ছেদন ও বিক্রয় করিবার স্বত্ব ভূস্বামীর স্বত্বেরই অন্তর্ভুক্ত। আপীলকারকে (গবর্ণমেন্টের অধীন ইজারদার) ঐ রক্ষা যে তাঁহার অধিকার আছে কি তাহা ছেদন করিবার যে তাঁহার স্বত্ব আছে তাহা নিম্নলিখিত কোন একটি হেতুমূলক বলিয়া দেখাষ্টতে হইবে। উক্ত অধিকার তাঁহার পাট্টার অবশুস্তাবি অনুসৃত, কিম্বা দ্বিতীয়তঃ তাহা কোন স্পষ্ট ব্যবস্থামূলক, কিম্বা তৃতীয়তঃ তাহা পাট্টামধ্যে সন্নিবেশযোগ্য কোন রীতির অনুমায়ী, কিম্বা চতুর্থতঃ তাহা পাট্টার স্পষ্ট নিয়মানুযায়ী। ”

(ছ) ১৮ অধ্যায়, ২০৬ ও ২০৭ ধারা।—ব্যবহারাজীবস্বরূপ এই “উৎকর্ষ সাধন” ফেয়ার জজ আমার কৃতজ্ঞ হওয়া উচিত। ইহাতে নিশ্চয়ই বহুল মোকদ্দমা উৎপন্ন হইবার সম্ভাবনা। কিন্তু নীলামযোগ্য যোত সম্পর্কে খাজানার ডিক্রীজারীকরণপক্ষে ইহাতে গুরুতর বাধা হইবে। মার বনেন্স পীকক তাঁহার একটি নিষ্পত্তির একস্থলে বলিয়াছেন যে “এ দেশে বাদী ডিক্রী পাইলেই তাঁহার কষ্ট আরম্ভ হয়।” বস্তুতঃ আমরাদিগের আইনে ডিক্রীজারীকরণের বাধা ও বিলম্ব ঘটাইবার নিমিত্তে অনেকগুলি সুকৌশলসম্পন্ন সুবিধা করিয়া দেওয়া হইয়াছে। অত্র ডিক্রী অপেক্ষা খাজানার নিমিত্ত ডিক্রীজারীকরণে বিলম্ব হইলে অধিকতর অনিষ্ট হয় ও ক্ষতির সম্ভাবনা থাকে। অত্র ডিক্রীতে কেবল সুদই বাড়িতে থাকে কিন্তু খাজানার ডিক্রীতে সুদ ও তাহার পর সময়ের খাজানা এই দুই বাড়িয়া উঠে।

ইহাও বিবেচনায়োগ্য যে অধীন প্রজারা আপনাদিগের সম্ভাবিত ক্ষতির বিষয় সম্পূর্ণ রূপে অবগত থাকিয়াই যোত লাভ করিয়াছে ও তদ্রূপ অবস্থার জন্যই মূল্য দিয়াছে এরূপ অনুমান

করা যাইতে পারে। উপরিতন ভূম্যধিকারীদের ক্ষতি করিয়া তাহাদের উপকারার্থ আইনের পরিবর্তন করা হউক অর্থাৎ উপরিতন ভূম্যধিকারীকে অধিকতর বাধা ও ক্ষতির সম্ভাবনাধীন করিয়া তাহাদিগকে এককালে ক্ষতি হইতে রক্ষা করা হউক, ন্যায়সঙ্গত মতে তাহারা এরূপ প্রার্থনা করিতে পারে না। অধীন প্রজারা নূন তালুক রক্ষা করিবার ও ডিক্রীর টাকা আমানত করিয়া আপনার স্বার্থ রক্ষা করিবার স্বত্বান হইয়াছে। আমার বিবেচনায় যে সকল স্থলে দায় ও মধ্যবর্তী ভূসম্পর্ক সংখ্যা অনিয়মিত রূপে বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইয়াছে সেই সকল স্থলে তাহা লোপ করা বিশেষ মতে আবশ্যক। তজ্জা স্থলে বাকী খাজানার নিমিত্তে উপরিস্থ তালুক বিক্রয় হইলেই ঐ সম্পত্তি রক্ষা হইবার উপায় হয়। রিপোর্টের ১১ ধারায় লিখিত হইয়াছে যে বাকরগঞ্জে ভূস্বামী বা জমীদারের অধীনে ক্রমাগত তেরজন ব্যক্তির ভূমিতে স্বার্থ আছে। প্রস্তাবিত পরিবর্তনক্রমে কতিপয় মধ্যবর্তী প্রজার কথকিত উপকার হইলেও আনুষঙ্গিক যে জটিলতা ও তজ্জনিত যে মোকদ্দমা ঘটবে তাহা বিবেচনায় ঐ উপকার অতি সামান্য।

৬। পরিশেষে, রিপোর্টের ৭ ধারায় যে একটি গুরুতর বিষয়ের উল্লেখ হইয়াছে তৎসম্পর্কে কিছু বলিতে ইচ্ছা করি। আমার বিবেচনায় প্রজাস্বত্ববিষয়ক সকল নিয়মপত্রই লিখিয়া করিতে হইবে আইনে ইহার আদেশ থাকা আবশ্যক, এই পরামর্শটি কমিশ্বনের অধিকাংশ সভাই বিনা কারণে গ্রহণ করিয়াছেন। রিপোর্টে যে সকল র্ত্তান্তের উল্লেখ ও যুক্তির প্রয়োগ করা হইয়াছে তাহাতে ইহাই প্রমাণ হয় যে ভূতকাল সম্পর্কে উক্ত আইন প্রবল করা উচিত নহে। নূতন প্রজাসম্বন্ধ ঘটিলে তৎপ্রতি উক্ত আইন বর্ত্তাবস্থার বিরুদ্ধে আমি একটি ও র্ত্তান্ত বা যুক্তি অধেষণ করিয়াও পাই নাই।

ইহা স্বীকার করা হইয়াছে যে “এই পরামর্শটি অনেকবার প্রদত্ত ও অনেক সময়ে প্রধান কর্ত্তৃপক্ষগণকর্ত্তৃক সমর্থিতও হইয়াছে। পূর্বোক্ত নিয়মপত্র লিখিয়া করিবার পরামর্শ-সিদ্ধতা বহুকাল পূর্বেই ইংলণ্ডীয় জনসাধারণকর্ত্তৃক অম্বুত হইয়াছিল। প্রতারণাবিসয়ক আইনের প্রথম ধারায় বিধিবদ্ধ হইয়াছিল যে না লিখিয়া বাচনিক পাট্টা দিলে ঐ পাট্টা কেবল ঠিকা পাট্টার ন্যায় প্রবল ও কার্যকর হইবে। রেজিষ্টারী অফিসসমূহের কাষাদৃষ্টে প্রকাশ যে নূতন রায়তীজমা সৃষ্টিকরণে লিখিত নিয়মপত্রাদির সর্বদাই ব্যবহার হইয়া থাকে।”

কিন্তু ইহা বলা হইয়াছে যে “বঙ্গ ও বেহার প্রদেশের অধিকাংশ রায়তি জমাই লিখিত নিয়মপত্রক্রমে না হইয়া দেশাচারের উপর নির্ভর করে।” এই কথাটি র্ত্তান্তমূলক কি না সন্দেহ আছে ও অস্পষ্টভাবে বলা হইয়াছে। কিন্তু নূতন রায়তি যোতসম্পর্কে লিখিত নিয়মপত্র প্রচলনের বিরুদ্ধে এই কথা হইতে যে উপপত্তি করা হইয়াছে তাহা স্পষ্ট ভ্রান্তি-বিজ্ঞিত। দেশাচার বিষয়ক ব্যবস্থা প্রিবি কোম্পানীকর্ত্তৃক নীলকৃষ্ণদেব বর্ম্মণের মোকদ্দমায় (১২, উ, রি, ২১ পৃষ্ঠা, প্রি, কো,) যেরূপ নির্দিষ্ট হইয়াছে, তাহাতে দেখা যায়, “যে কোন স্থলে কোন দেশাচার প্রচলিত থাকা প্রমাণ হইলে ঐ দেশাচারক্রমে তথায় সাধারণ ব্যবস্থা রহিত হইবে, কিন্তু শেষোক্ত ব্যবস্থাই দেশাচারের বিষয়ীভূত ব্যাপার ভিন্ন অনাজ প্রবল হইবে।” পাণ্ডুলিপিতে দেশাচার ও দেশাচারসংগত স্বত্বরক্ষার্থে বিশেষ বিধান করা হইয়াছে। (রিপোর্টের ১২ ধারা দেখ।) ঐ স্থলে লিখিত হইয়াছে, “আমরা বিশ্বাস করি যে এদেশে ও অন্যান্য দেশে এমন অনেক দেশাচার আছে, বাহা লোকে বেশ জানে, ভূম্যধিকারিরাও প্রকার করেন, এবং বিচারালয়েও প্রমাণ করা যাতে পারে; এবং আমরা ইহা স্পষ্টরূপে বুঝাইতে চাই যে পাণ্ডুলিপির বিধান-দ্বারা স্পষ্টাক্ষরে রহিত করা না গেলে বা স্পষ্ট তাহার বিরুদ্ধ না হইলে এসকল দেশাচারের প্রতি হস্তক্ষেপ করা পাণ্ডুলিপির অতিপ্রেরিত নহে।” দেশাচার অনুযায়ী অতি অল্প স্থানেই কার্য হইয়া থাকে, সুতরাং উহা নূতন রায়তি যোতের প্রতি কিরূপে বর্ত্তিতে পারে বুঝা সহজ নহে। নূতন রায়তি যোত সৃষ্টি হইলেই নূতন লিখিত নিয়মপত্র করিতে হইবে এইরূপ আদেশ করিয়া আইন প্রণীত হইলে তাহাতে কোন স্থানে দেশাচার থাকা প্রমাণ হইলে ঐ দেশের প্রতি হস্তক্ষেপ হইবে না, হইতেও পারিবে না।

প্রতারণাবিসয়ক আইনের প্রথম ধারায় ন্যায় কোন আইন প্রণয়ন করিলে স্পষ্টই সুবিধা হয়। এরূপ আইন হইলে ভূম্যধিকারী ও প্রজার সম্বন্ধ সরল হইয়া অপেক্ষাকৃত সুনিশ্চিত এবং সন্দেহ ও বিবাদ হইতে মুক্ত হইবে ও মোকদ্দমার বিলক্ষণ হ্রাস হইবে। তাহাতে বর্ত্তমান আইনের প্রায় কোন পরিবর্তন হইবে না। এতদ্ব্যতীত আদালতকর্ত্তৃক অনেক মোকদ্দমায় স্থিরীকৃত হইয়াছে যে উচ্ছেদিত প্রজা তাহার ভূম্যধিকারীর বিরুদ্ধে পুনরায় অধিকার পাইবার নিমিত্তে মোকদ্দমা করিলে তাহারই প্রমাণ করা আবশ্যক যে সে জমীদারের প্রদত্ত কোন পাট্টাক্রমে কি ১০ আইনের ৬ ধারামত লব্ধ দখলীস্বত্বক্রমে অধিকার পাইবার স্বত্বান।” রামমোহন দাসের মোকদ্দমায় বিচারপতি দ্বারকানাথ মিত্রকৃত নিষ্পত্তি হইতে পূর্বোক্ত কথাগুলি উদ্ধৃত করা গেল। (১৪, উ, রি, ৪১ পৃষ্ঠা।)

৭। দখলীস্বত্ব থাকুক, বর্ত্তমান সকল প্রকার রায়তি যোত ও দেশাচার রক্ষিত হউক, কিন্তু যেন আইনক্রমে কোন রায়তি নত্ব সৃষ্টি করা না হয়। ইহাও বিধান করা হউক যে অতঃপর প্রজা সম্বন্ধসূচক নিয়ম “লিখিত না হইলে কেবল ঠিকা পাট্টার ন্যায় প্রবল ও কার্যকর হইবে।” ইহাই সরল ব্যবস্থা, ও বোধ হয় ইহাতেই দেশের উপস্থিত প্রয়োজন সিদ্ধ হইবে।

শ্রীযুক্ত মাকিজি সাহেবের মন্তব্য।

১। আমি রিপোর্টে স্বাক্ষর করিয়াছি ও মোটামোটি সমস্ত পাণ্ডুলেখাটি গ্রাহ্য করিয়াছি ; কিন্তু ছুরেতেই এমন একটি কথা আছে যাঁহা আমি সম্পূর্ণরূপে অস্বীকার করি না।

২। কমিশ্যনের কয়েক জন মেম্বর ইদানীং কলিকাতায় না থাকা প্রযুক্ত বহুবিধ অনুবিধা স্বত্বেও, শ্রীযুক্ত ফীল্ড সাহেব যে প্রকারে আমাদের অধিকাংশের মত যথাযথরূপে রিপোর্টে সন্নিবেশ করিয়াছেন এবং আমরা সকলে একত্র থাকিবার সময়ে যে যে সাধারণ সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছিলাম তৎসমুদয় যে প্রকারে পাণ্ডুলেখার ধারাগুলিতে ব্যক্ত করিয়াছেন, উক্ত তিনি বিশেষ প্রশংসার যোগ্য। কার্য যে প্রকারে করা হইয়াছে, বোধ হয় কেবল একজন মেম্বর, শ্রীযুক্ত বাবু মোহিনীমোহন রায়, তাহার দোষ ধরা উচিত বোধ করিয়াছেন। ইনি, আমাদের দুর্ভাগ্যবশতঃ, কমিশ্যনের চোয়াল্লিশ অধিবেশনের মধ্যে অর্ধেকেরও কম অধিবেশনে উপস্থিত হইবার অবকাশ পান, কখনও উপস্থিত হইলেও অধিবেশনের শেষ পর্যায়ে প্রায় থাকিতে পারিতেন না, অনেকগুলি গুরুতর বিষয়ের বাদামুবাদ সময়ে উপস্থিত ছিলেন না, এবং এক্ষণে যে কার্খার দোষ ধরিতেছেন সেই কার্য সম্পাদন সম্বন্ধে অন্য এতোক মেম্বর অপেক্ষা কম সাহায্য করিয়াছেন। ইহাতে আমি নিজে দুঃখিত আছি, কারণ ইনি আমাদেরকে যেক একটি পরামর্শ দেন তাহা কাজের পরামর্শ ও তাহাতে তীক্ষ্ণবুদ্ধির পরিচয় পাওয়া যায়, এবং ইনি অল্পযুক্তরূপে মৌনাবলম্বন না করিয়া উদ্যোগ সহকারে পরামর্শ দিলে, তাঁহার সাহায্যে আমাদের অনেক উপকার হইতে পারিত।

৩। প্রধান লক্ষণগুলি ধরিলে, পাণ্ডুলেখা যে মেম্বর সকলের সাধারণ সিদ্ধান্ত ব্যক্ত আছে, তাহার সন্দেহ নাই। তবে যে দুই জন ভূতলোক জমীদারদের বিশেষ প্রতিনিধিত্বরূপ ছিলেন, তাঁহারা, অর্থাৎ বাবু প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায় ও বাবু মোহিনীমোহন রায়, চিহ্নিত ব্যক্তিরেকশূল। যে পাণ্ডুলিপিতে জমীদারদিগকে খাজানা আদায় ও বৃদ্ধি করিবার অপব্যাপ্ত সুবিধা করিয়া দেওয়া যায় ও অধীন প্রজাদের ও রায়তদের আইনমতে স্বীকৃত কতিপয় অধিকার বখায়াধা কমাইয়া দেওয়া যায়, কেবল সেই পাণ্ডুলিপিরই তাঁহাদের সম্পূর্ণ অস্বীকার পাওয়ার সম্ভাবনা, আমি এইরূপ আশঙ্কা করি। বিশেষতঃ বাবু প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায় ভাস্করদারদিগকে বা চাষীদিগকে কোনরূপ অধিকার দানবিষয়ে বরাবর বিরোধী আছেন, এবং দখলীস্বত্ববিধিষ্ট রায়তদের উচ্চতম খাজানার হার ও দখলীস্বত্ববিধিষ্ট খোতের হস্তান্তর-যোগ্যতা প্রভৃতি বিষয়ে ব্রিটিশ ইণ্ডিয়ান এসোসিয়েশনের আপন পদামুযায়ী কার্যকরণকালে ব্যক্ত অপেক্ষাকৃত উদার মতও উড়াইয়া দেন। এই দুই জন ভূতলোকই আপন আপন মতভেদ-মূচক পথে “১৮৫৯ সালের ১০ আইনের পূর্ববর্তি অবস্থা ধরিবার” বিরুদ্ধে যথাসক্তি আপত্তি করেন, যদি ইহাতে প্রজাদের কোন উপকার হইবার সম্ভাবনা হয় ; কিন্তু উভয়েই ১০ আইন ছাড়িয়া দিতে প্রস্তুত, যদি তাহাতে তাঁহাদের আপন প্রীতির কোন লাভ হইবার সম্ভাবনা থাকে। ইহার কিঞ্চিৎ প্রমাণস্বরূপ আমি নিম্নলিখিত পদবয়, বৈলক্ষণ্য দেখাইবার নিমিত্ত, পাশাপাশি স্থাপন করিলাম :—

পাণ্ডুলেখ্যসম্বন্ধে শ্রীযুক্ত বাবু মোহিনীমোহন
রায়ের মন্তব্য হইতে উদ্ধৃত।

“পাণ্ডুলিখানি আমি সাক্ষ্যে অস্বীকার করি না, এবং ইহাতে ভূমির স্বত্বসংক্রান্ত মূল ব্যবস্থাসম্বন্ধে যে অনেকগুলি গুরুতর পরিবর্তন করিবার প্রস্তাব আছে, তাহা আমি অত্যন্ত দৃষ্টিজ্ঞান করি। আমি এইরূপ পরিবর্তনের বিরুদ্ধে সর্বদা মত প্রকাশ করিয়াছি। ...এ-নিমিত্ত আমার মতে ১৮৬৯ সালের ১০ আইনের ও ১৮৬৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনের নির্দিষ্ট ভূম্যধিকারী ও প্রজাদের স্বত্বসম্বন্ধে আমাদের কোন গুরুতর পরিবর্তন করা উচিত নহে।.....আমার বিবেচনায় ১০ আইনের পূর্ববর্তি অবস্থা ধরা উচিত নহে।”

কমিশ্যনের অষ্টাদশতম অধিবেশনের
কার্যবিবরণ হইতে উদ্ধৃত।

“২০ বৎসর কোন রায়তের খাজানা পরি-
বর্তিত না হইয়া থাকিলে, উক্ত ভূমির
খাজানা চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সমর্যাবধি
ভোগ হইয়া আসিতেছে, এহ যে অস্বীকার হয়
শ্রীযুক্ত বাবু মোহিনীমোহন রায় তাহা পরি-
বর্তন করিবার প্রস্তাব করিলেন।

হাঁ
শ্রীযুক্ত বাবু মোহিনী-
মোহন রায়।

না
কমিশ্যনের অন্য
হয় জন মেম্বর।

শ্রীযুক্ত বাবু প্যারী-
মোহন মুখোপাধ্যায়।

৪। এই ভিন্নমত মেম্বরেরা যে ভাবে এই বিষয়ে হস্তার্পণ করেন তাহার উল্লেখ করা উচিত জ্ঞান করিলেও, আমি এক মুহূর্ত্ত জ্ঞান এমন বলি না যে ইহাতে তাঁহাদের দোষাদোষ বিচার অসিদ্ধ বা তাঁহাদের যুক্তি অবজ্ঞেয় হইতেছে। তাঁহারা একটি কঠিন প্রশ্নের একপক্ষ সমর্থন করেন, এবং এরূপ করিতে তাঁহাদের অধিকার আছে। তাঁহারা আপনারা ভূম্যধিকারী হওয়ার

বঙ্গদেশের জমীদারী শব্দের প্রকৃতি ও পরিমাণ সম্বন্ধীয় বড় বড় কথা বলিবেন, ইহা আভাবিক ঘটে। ১৭৯৩ সালের আইনে “ভূস্বামী” ও “ভূমির মালিক” শব্দের প্রয়োগ লইয়া তাঁহারা অবশ্য অনেক ধুমধাম করিয়াছেন, এবং একপ করাও তাঁহাদের পক্ষে বিধিত বটে। তাঁহারা আপন দলের প্রধান অবলম্বনস্বরূপ ঐযুত সার বাণেস্ সীকক সাহেবকে দৃঢ়কপে ও ত্রাযাতঃ ধরিয়া আছেন; এবং তাঁহাদের সৌভাগ্য যে বর্তমান চীফ জাডিস সাহেব (এপর্যন্ত অপর পক্ষের যুক্তি না শুনিয়া) জমীদার-দলের মত গ্রহণ করিয়াছেন বলিয়া উল্লেখ করিতে পারেন। সুতরাং দেখা যাইতেছে যে তাঁহাদের রত্নাশ্রয়টি মতসম্মত অনেক কথা বলিবার আছে, এবং উহা যে বলা হইবে না এমন কোন সম্ভাবনা নাই। বঙ্গদেশের ভূসংক্রান্ত ও সমৃদ্ধিশালী ব্যক্তিদের প্রতিপোষক ক্ষমতাসালী অনেক সংবাদপত্র আছে, এবং এখানে ও বি-তে তাঁহাদের অনেক ক্ষমতাসালী বন্ধু আছে। তাঁহাদের মধ্যে অনেক সুন্দর প্রকৃতি, অতিশয় বুদ্ধিমান ও অসম্মত পরোপকারী লোক আছেন। রাজকর্মচারীরা তাঁহাদিগকে অনুগ্রহ করিতে ভাল বাসেন ও তাঁহাদের সহিত মৈত্রিসম্বন্ধ রাখা সুখকর বোধ করেন। সম্প্রতিসংক্রান্ত পাশ্চাত্য জ্ঞান ও ব্রিটনদ্বীপের ভূমাদিকারী ও প্রজাসম্বন্ধ হইতে যে প্রত্যেক সংস্কারের উৎপত্তি হয় তাহা সম্পূর্ণরূপে তাঁহাদের পক্ষে। কেবল বলবিধ পুরাতন কাগজপত্র, পুরাতন আইন ও পুরাতন প্রবন্ধ অনেক নীরস অংশ অধ্যয়ন করিয়া, এবং এই প্রদেশের গ্রাম্য বন্দোবস্তের কতকগুলি অসম্মত প্রতীয়মান ব্যবস্থাবশেষ নিবিষ্টিচেষ্টা ও স্বক্ষানুস্বক্ষরূপে পরীক্ষা করিয়া, কেহ জানিতে পারে যে এই চিরস্থায়ীবন্দোবস্তী বঙ্গদেশেও ভূমিসংক্রান্ত প্রবন্ধ এমন অসম্মত পক্ষ আছে, যাহা জমীদারদের বর্ণনায় দৃষ্ট হয় না; আধুনিক ব্যবস্থাদ্বারা যাহার অনুমানানুকা বাতায় হয় নাই; যাহাতে বহুসংখ্যক বন্ধুশূন্য কৃষকদের স্বার্থ আছে; এবং যাহা হদানীন্তন কএক বৎসরের ঘটনানিবন্ধন একবার পাকাপাকি করিয়া সুপ্রকাশরূপে গবর্ণমেন্টের ও ব্যবস্থাপকদিগের বিবেচনাগোচরে আনা আবশ্যক হইয়াছে।

৫। যে যে কারণে আমি নিজে এই মত অবলম্বন করিতে বাধ্য হইয়াছি, যে বঙ্গদেশে ব্যবস্থাগত ও কার্যতঃ জীবন্ত প্রজাপত্র আছে, তাহার বিস্তারিত বিবরণ আমি এখানে দিতে পারি না। কৃষকের এই স্বত্বদ্বারা জমীদারের মালিকস্বত্ব সীমাবদ্ধ ও নিরূপিত, এবং অবিবেচনাজনিত ব্যবস্থাদ্বারা ইহার বিশেষ হানি হইয়া থাকিলেও ইহা এখনও একেবারে বিনষ্ট হয় নাই। এই সকল কারণের মধ্যে কতকগুলি কমিশানের কার্যবিবরণে, বিশেষতঃ ঐযুত ওকিনেনলী সাহেবের ঐতিহাসিক মন্তব্য লিপিতে, দৃষ্ট হইবে। কমিশান অধিকাংশ মেম্বরের অভিমতিতে কার্যতঃ সেই সাধারণ মত অবলম্বন করিয়াছেন; কিন্তু এই বিষয়ের মীমাংসা নিমিত্ত আমি যে সহজ উপায় অবলম্বন করিবার পরামর্শ দিয়াছিলাম, তাহা অবলম্বন করিবার পথ দেখিতে পান নাই। এ নিমিত্ত আমি অতি সংক্ষেপে আর একবার আমার যাহা বক্তব্য বলিতে চাই, এবং জমীদারেরা সুবোধ হইলে যাহা দিতে চাহিতেন ইহাতে তদতিরিক্ত কিছুই নাই দেখাওঁতে চাই।

৬। আমি প্রথমতঃ বলিতেছি যে ১৮১৯ সালের ১০ আইনের প্রতি আমার নিজের বিশেষ প্রত্যাশা নাই। ইহার পূর্বে যে সকল চিঠিপত্র চলে, এবং ইহা বিধিবদ্ধ হইবার সময়ে যে সকল বাদানুবাদ হয়, আমি সমুদয় পড়িয়াছি, এবং আমার বোধ হয় যে এমন প্রয়োজনীয় কোন ব্যবস্থাসম্বন্ধে এত অসম্পূর্ণ বিবেচনা ও বাদানুবাদ কখনও হয় নাই। বস্তুতঃ তৎকালে খাজানা আদায়ের সরাসরী কার্যপ্রণালী ও ক্রোকপ্রণালী প্রচলিত থাকিতে যে যে দোষের উৎপত্তি হইয়াছে বলিয়া স্বীকৃত হইত, প্রধানতঃ সেই সেই দোষানবরণার্থে উক্ত আইন কম্পিত; এবং মূল ব্যবস্থাগত যে যে বিধান ইহার মধ্যে সরিষিষ্ট হইয়াছিল সে সমুদয় প্রায় নৈবাতঃ সংগৃহীত। তৎসংক্রান্ত যে রাশি রাশি বিবরণ গবর্ণমেন্টের মহাফেজখানায় পড়িয়াছিল, এবং পূর্বকালীন যে বহুসংখ্যক বাদানুবাদ ও প্রস্তাব ক্রমে বিস্মৃতির গর্ভে পতিত হইতে দেওয়া হয়, সেই সকলের প্রতি কোন দৃষ্টি করা হয় নাই। লিখিবার সময়ে আমার সম্মুখে মূল কাগজপত্র রহিয়াছে, এবং রায়তদের স্বত্বসংক্রান্ত ভূতপূর্ব বাদানুবাদসম্বন্ধে, এই সকল অল্প রক্ষণার্থে কোর্ট অব ডিরেক্টরের ভূতপূর্ব আজ্ঞাসম্বন্ধে, এবং জমীদারদের কর্তৃক “অবিহিত স্বত্বাক্রমণ” দ্বিষরক কালেক্টরদের ভূতপূর্ব বর্ণনা সম্বন্ধে এত কম কথা জানা ছিল, দেখিলে বিস্ময়াপন্ন হইতে হয়। উক্ত আইনের পাণ্ডুলিপিসম্বন্ধীয় রিপোর্টের মধ্যে প্রায় যেটিতে কেবল বঙ্গদেশের গ্রাম্য সমাজের ব্যবস্থাগত ইতিবৃত্তের কিঞ্চিৎ প্রকৃত জ্ঞান দৃষ্ট হইল, সেটি ইহার সঙ্গে সংযোগ করিয়া দিলাম। এটি ঐযুক্ত এ, স্কোন্স সাহেবের মিনিট, যদিও স্কোন্স সাহেবও বাসেন্দা রায়তের অবস্থাগত প্রকৃত বল সম্পূর্ণরূপে অবগত ছিলেন না। পাণ্ডুলিপির ভারপ্রাপ্ত মেম্বর ঐযুক্ত করি সাহেবের উপদেশার্থে লেফটেনেন্ট গবর্ণর ঐযুক্ত এফ, এম, হ্যান্ডিডে সাহেব যে মন্তব্যপত্র লিপিবদ্ধ করেন, তাহাও এই সঙ্গে দিলাম। ১৮৫৯ সালে দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রায়তেরা চিরস্থায়ী খাজানার হার প্রাপ্ত হইবার কত নিকটে পৌঁছিয়াছিল, এবং দৃষ্টান্তঃ উক্ত রায়তদের সাধারণ ভাবে খাজানা বন্ধির উত্তেজনা করিবার কত অসম্মত অভিপ্রায় ছিল, দেখিলে আশ্চর্য্য বোধ হয়। ইহাও কম আশ্চর্য্যের বিষয় নহে যে ১০ আইনসম্বন্ধীয় সিলেক্ট কমিটি, বঙ্গদেশের সহিত যাহার কোন সংজ্ঞা ছিল না, উত্তর-পশ্চিম প্রদেশের রেবিনিউ বোর্ডের এমন এক সরকুলরের ডাব্রিমূলক অর্থ করিয়া দখলীস্বত্ব-

সম্বন্ধে বার বৎসরের নিয়ম অবলম্বন করিবার প্রধান প্ররুতি পান, ইহা কাগজপত্র পড়িয়া জানা যায়। পাণ্ডুলিপি যখন উপস্থিত করা যায়, তাহাতে ইহা স্বীকৃত ব্যবস্থা বলিয়া নির্দিষ্ট ছিল যে, প্রত্যেক বাসেন্দা রায়তের দখলীস্বত্ব আছে, এবং যে ভূমি পূর্বে তাহাদের দখলে ছিলনা ও যাহার নিমিত্ত তাহাদের লিখিত পাট্টা নাই বাসেন্দা রায়তেরা তাহাও তিন বৎসর চাষ করিলে তাহাদের দখলীস্বত্ব জন্মে। আইন যখন বিধিবদ্ধ হয়, উহাতে বাস্তবিক প্রধানতঃ উক্ত ভ্রান্তি-হেতুক ঐ ব্যবস্থা নির্দেশ করা হইল না।

৭। ১০ আইন প্রণয়নের আভ্যন্তরিক ইতিবৃত্ত যখন এইরূপ, তখন ব্যবস্থাসম্বন্ধীয় এক প্রকার আশুব্যাক্যস্বরূপ ইহার উল্লেখ করা, এবং ইহার পরিবর্তন ও পরিবর্তনের কথা সনাতন ধর্ম ত্যাগ ও দেবস্বাপাধরণের ন্যায় গণনা করাই আমার চক্ষে অসঙ্গত বলিয়া লাগে। যদি দেখাইতে পারা যায় যে এই আইনে যে সকল প্রশ্নসম্বন্ধে বিধান আছে, এতদ্বারা তাহার সম্ভাবজনক মীমাংসা হয় নাই, তবে আমি বলি যে অন্য অসম্পূর্ণ ব্যবস্থার ন্যায় ইহার সংশোধন হউক। ইহা অবলম্বন করিয়া আদালতে যে রাশি রাশি বিরোধী নিষ্পত্তি হইয়াছে, তাহাতেই প্রমাণ হইতেছে যে এই আইনটি অসম্পূর্ণ। এতদ্বারা কোথাও ভূমাদিকারী ও প্রজার স্বত্বের মীমাংসা হইয়াছে বলিলে সত্যের অপলাপ করা হয়। ইহাতে নিশ্চয় জমীদারদের সম্ভাব জন্মে নাই, তাঁহারা আপন স্বার্থানুরোধে ইহার সংশোধন নিমিত্ত উচ্চৈশ্বরে প্রার্থনা করিতেছিলেন, এবং ইহার বিধানক্রমে তাঁহারা প্রথমে আইনমতে যে পদ প্রাপ্ত হইয়াছেন, যখন কেবল তাহা হারাঁইবার আশঙ্কা হয়, তখনই প্রজাদের সহিত আপনাদের সম্বন্ধের চূড়ান্তমীমাংসাস্বরূপ এই আইনের দোহাই দেন। তাঁহারা আমাদের বারম্বার বলিয়াছেন যে আইন যেরূপ আছে, তাহাতে তাঁহারা খাজানা আদায় করিতে বা বৃদ্ধি করিতে পারেন না; এবং গবর্ণমেন্ট কেবল এই এই বিষয়ের প্রতি দৃষ্টি রাখিলে, আইনটি রদ হইয়া যায় দেখিতে তাঁহাদের বিলক্ষণ ইচ্ছা আছে। তবে এই এই বিষয়-সম্বন্ধে আইন সংশোধন করা সর্ব্বথা আমাদের উচিত হইতেছে; কিন্তু যখন আমরা ভূমাদিকারী-দের স্বার্থানুরোধে ভূমাদিকারী ও প্রজার বর্তমানসম্বন্ধ বস্তুগত বিচলিত করিতেছি, উভয় পক্ষের ন্যায়ানুগত সম্বন্ধ সংরক্ষা বা পুনঃস্থাপন নিমিত্ত অন্য কিছু প্রয়োজন আছে কিনা আমাদের নিশ্চয়ই দেখা উচিত। ১৮৫৯ সালের ব্যবস্থাদ্বারা যেরূপ জমীদারদের স্বত্বের সঙ্কোচ ঘটে, সেদ্বারা রায়তদেরও কোন হানি হইয়াছে কিনা, এ বিষয়ের অনুসন্ধান করিতে আমার বিবেচনায় কমিশানের মেম্বরেরা বাধা ছিলেন।

৮। আমার এই বিষয়ে কোন সন্দেহ নাই যে অতি প্রাচীন কালাবধি ইহাট ভারতবর্ষীয় ভূমিসংক্রান্ত ব্যবস্থার বর্তমানিক বিধি বলিয়া পরিগণিত হইল যে প্রত্যেক বাসেন্দা রায়ত যে পর্যন্ত ভূমিসংক্রান্ত করের নির্দিষ্ট অংশ রাজাকে কিম্বা (বঙ্গদেশে) চুক্তিমতে রাজার প্রতিনিধিস্বরূপ জমীদারকে দিত, সে পর্যন্ত সে যে ভূমি চাষ করিত সেই ভূমি নির্দিষ্টবাদে দখলে রাখিবার অধিকারী ছিল। এই স্বত্ব কৃষকদের স্বভাবতঃ ছিল, এবং ইহা কোনরূপে মদর মালজুজার-স্বরূপ জমীদার হইতে উদ্ধৃত নহে। ভূমির নির্দিষ্ট কর না দেওয়া ভিন্ন অন্য কোন কারণে উচ্ছেদ আমি এতদ্দেশীয় লোকের মনোগত ভাবের ও তাহাদের ব্যবস্থা ও দেশাচারের সমুদয় ভাবগতিকের বিরুদ্ধ বলিয়া বিবেচনা করি। আমি বলি যে বঙ্গদেশে প্রত্যেক বাসেন্দা রায়তের আপন ঘোটে দখলীস্বত্ব ছিল; এবং যে প্রত্যেক কৃষক গ্রামসমাজভুক্ত হইয়া চাষ করিবার নিমিত্ত কায়ম বসবাস করিত, সে তাহাতেই বাসেন্দা রায়ত হইত। আমার মত এই যে, বাসেন্দা রায়ত বলিয়া স্বীকৃত হইলে তাঁহার পামগ্রামের উপর যে রাজস্ব ধরা যাইত, নির্দিষ্ট স্থানীয় হারে তাঁহার সেই রাজস্বের অংশ দিতে হইত, অন্য কোন উচ্চ হারে নহে। আমার বিশ্বাস এই যে এই নিয়ম পরিবর্তন করিতে অথবা রায়তবিশেষের খাজানার হার বা সাধারণ স্থানীয় হার ইচ্ছামতে বৃদ্ধি করিবার ক্ষমতা জমীদারদিগকে দিতে ১৭৯৩ সালের ব্যবস্থাপকগণের অভিপ্রায় ছিল না, এবং আমি ইহা প্রায় নিশ্চিত বলিয়া বিবেচনা করি যে আমাদের ব্যবস্থাদ্বীনে প্রথমে সামান্য ভূমাদিকারীদের দেশাচারানুগত প্রচলিত হার পরিবর্তন করিবার কোনরূপ বৈধ ক্ষমতা ছিল না। কিন্তু আমি স্বীকার করি যে বস্তুতঃ সামান্য ভূমাদিকারীরা নীলাম্বরদিদারদের অনুকূলে প্রণীত ও সরকারীরাজস্ব রক্ষণার্থে কম্পিত বিশেষ বিধির লাভ পাওয়া অবিচলিত ভাবে আদালতের অনুমোদন সহকারে (কিন্তু অস্পষ্ট পূর্ব পর্যন্ত ব্যবস্থাপকগণের অনুমোদন বিনা) ইচ্ছামত খাজানা বৃদ্ধি করেন, এবং এক্ষণে ন্যায়তঃ তাঁহাদের এই স্বত্ব অস্বীকার করা যায় না। অন্য দিকে আবার আমি বিবেচনা করি যে রায়তের পদ ন্যায়তঃ একবারে বিনষ্ট করা যাইতে পারে না। তাহার প্রাচীন স্বত্বের বলে, এবং ঐ স্বত্ব রক্ষাকরণার্থ হোম গবর্ণমেন্টের পুনঃ-পুনঃ-প্রদত্ত আজার বলে, সে ইচ্ছামতে উচ্ছেদ হইতে রক্ষা পাওয়ার অধিকারী; সে এরূপ দাওয়া করিবার অধিকারী যে তাহার খাজানার হার নিকটবর্তী স্থানের প্রচলিত বা আইনমতে স্থাপিত হারই হয়; এবং ১৭৯৩ সালের গবর্ণমেন্টের অভিপ্রায় অনুসারে সে এরূপ উপকার পাওয়ার অধিকারী, যে তাহার ঘোত হইতে কেবল ভরণপোষণ নহে, যুক্তিমত লভ্যও পাইতে পারে। যদি ১০^০ আইন কোন অংশে এই সকল স্বত্বসম্বন্ধে সহায়তা করিতে না পারে, তবে আমি বলি যে উক্ত উদ্দেশ্য সাধনজন্য রায়তও আপন পক্ষ হইতে উক্ত আইন সংশোধন হইবার ন্যায়ানুগত দাওয়া করিতে পারে।

৯। বুদ্ধিমান জমীদার এইমাত্র চাচ্ছেন যে সহজে খাজানা পাইতে পারেন, এবং দেশীয় শস্যের মূল্যবৃদ্ধিজনিত লভ্যের অংশ পাইতে পারেন। যদি তাঁহার এমন সঙ্গতিপন্ন কায়ম প্রজা থাকে, যাহারা মাঝে মাঝে হুর্দাসের হইলেও তাঁহার চাপ সহ্য করিতে পারে, তবে তাঁহারই সম্পূর্ণ সুবিধা। তাঁহার খাজানা আদায়ের উপযুক্ত সুবিধা থাকিলে ইচ্ছামতে রায়তদিগকে উচ্ছেদ করিবার স্বত্বের দাওয়া করণার্থ তাঁহার কোন ন্যায্য কারণ থাকিতে পারে না। তিনি ইচ্ছাপূর্বক প্রত্যেক সঙ্গতিপন্ন রায়তের দখল করিবার স্বই স্বীকার করিবেন। তবে কিরূপে আমরা সঙ্গতিপন্ন রায়ত সংগ্রহ করিব? আইনমত প্রাপ্য যাহা এক্ষণে খাজানা হইয়া দাঁড়াইয়াছে, তাহা সঙ্কোচ করাই একমাত্র উপায়। যদি হ্যা একবার স্বীকৃত হয় যে রায়তের যোতে তাহার লাভজনক স্বার্থ আছে, কৃষিসংক্রান্ত সয়কির মূলপত্তন হইল, জ্ঞান করা যাইতে পারে। এক্ষণে জমীদারেরা এই বলিয়া হুঃখ করেন, যে ১০ আটনে তাঁহাদের যে সকল সুবিধা করিয়া দেওয়া হইয়াছে, তাহা স্বত্বেও তাঁহারা খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারেন না। শস্যের মূল্য উপলক্ষে তাঁহাদের খাজানা বৃদ্ধি করিবার স্বই এই আইনেই প্রথমতঃ নির্দিষ্টরূপে স্বীকৃত হইয়াছে। রায়তের লাভজনক স্বার্থ তাঁহারা একেবারে চিরকালের নিমিত্ত স্বীকার করিয়া লইতে সম্মত না হইলে, এখনও তাঁহাদের পথে যে সকল কটক আছে আমি নিজে তাহা দূর করিতে চাহি না। যদি তাঁহারা আপনাদের বর্তমান অবস্থার উন্নতি করিতে চাচ্ছেন, তবে আমি বলি যে দেশের সাধারণ উন্নতি সাধনার্থ যে যে যুক্তিসিদ্ধ ব্যবহার প্রয়োজন, তাহাতে তাঁহাদের সম্মত হইতে হইবে। এক্ষণে তাঁহাদের যে আয় আছে, আমি তাহা কাড়িয়া লইতে চাহি না; কিন্তু কৃষকদের স্বত্ব স্বীকার ও পুনঃসংস্থাপন-কার্যে তাঁহারা সাহায্য করিতে প্রস্তুত না হইলে আমি তাঁহাদের আয়বৃদ্ধি করিবার উপায় প্রস্তুত করিয়া দিতে চাহি না। জমীদার ও কৃষক উভয়েই অর্থ-বিবেচনায় মালিক, এবং একজন অন্য জনের স্বই মান্য করিবেন।

১০। ভারতবর্ষীয় ভূমিসংক্রান্ত আইনের কম্পনায় (যদিও হুর্ভাগাক্রমে কার্যো নহে) যেক্রপ সঙ্গতিপন্ন কৃষকদের দিকে সর্বদাই টান দেয়া যায়, সেইরূপ সঙ্গতিপন্ন কৃষকদের সংরক্ষণ ও প্রয়োজন হইলে সুষ্টি, আমার বিবেচনায়, হুর্ভিক্ষ নিবারণের একমাত্র প্রকৃত উপায়। এই উদ্দেশ্য সাধনার্থ আমার ইচ্ছা এই যে গবর্ণমেন্ট খাজানার হার নির্ধারণকার্যে আপন হস্তে গ্রহণ করেন। আমি আবার বলিতেছি যে, এক্ষণে জমীদারদের যে কোন লভা আছে তাহা কাড়িয়া লওয়া আমার ইচ্ছা নহে। তবে যে কএক স্থলে এ লভা স্পষ্ট অত্যন্ত অধিক, যথা যেখানে ভূম্যধিকারী সকল দায় রায়তের স্বত্বকে কেলিয়া আপন মোট উৎপন্নের অধিকের অধিক গ্রহণ করেন, সেস্থলে স্বতন্ত্র কথা। কিন্তু আমার অভিপ্রায় এই যে রাজস্বসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষেরা পূর্বের ন্যায় ভবিষ্যতে লভা বটন করিয়া দেন; এবং বাগেন্দা কৃষকদিগের উপর উপরিষ্ট কেই ইচ্ছামতে কোনরূপ হস্তক্ষেপ করিতে না পারে।

১১। এই অভিপ্রায়ে আমি কমিশ্যনের নিকট প্রস্তাব করি যে, কোন রায়ত ক্রমান্বয়ে তিন বৎসর কোন গ্রামের ভূমি চাপ করিয়া থাকিলে, রাজস্ব বিষয়ক কর্তৃপক্ষেরা যে হার স্থির করিয়া দেন, সে হারে ঐ রায়তের দখল করিবার স্বই স্বীকৃত হউক। দেশের অবস্থা পরিবর্তন এবং জরীপ অনুসায়ী গ্রামের যথেষ্ট চৌহদ্দী হওয়াতে, যাহাদিগকে প্রাচীন বাগেন্দা রায়তের তুল্য বলিয়া যুক্তিতে ধরা যায়, সেইরূপ রায়ত হইবার অভিপ্রায়ে উপযুক্ত প্রমাণস্বরূপ আমি তিন বৎসরকাল ধরিয়াছিলাম। ত্রীযুত ওকিনির্লী সাহেব, ত্রীযুত বাবু ব্রজেন্দ্রকুমার শীল এবং অনেকদূর ত্রীযুত হ্যারিসন্ সাহেব আমার সহিত একমত হন। হুর্ভাগাক্রমে ত্রীযুত ডাম্পিয়ন্ সাহেব ও ফীল্ড সাহেব “১০ আটন সমর্থন করা” প্রয়োজনীয় জ্ঞান করিয়া এই প্রস্তাবে সম্মত হইলেন না, যদিও আমার বিশ্বাস এই যে, এ আপত্তি ছাড়া, ত্রীযুত ডাম্পিয়ন্ সাহেব এই প্রস্তাবের অনুরূপ ছিলেন। এই প্রস্তাব যদি গ্রাহ্য হইত, তবে তিন বৎসরের অধিকারবিশিষ্ট রায়তদের উচ্ছেদ হইলে ক্ষতিপূরণের যে সকল জটিল প্রস্তাব ত্রীযুত হ্যারিসন্ সাহেব উপস্থিত করেন এবং যেগুলি পাণ্ডুলিপির ৪ অধ্যায়ে সন্নিবেশিত হইয়াছে, তৎসমুদয়ের প্রয়োজন হইত না।

১২। আমার এইরূপ মত হওয়াতে, আমি পাণ্ডুলিপির ২০ ধারার (ঙ) প্রকরণের বিধানে সন্তুষ্ট নহি। উক্ত বিধান এই, ভূম্যধিকারির সহিত রায়তের একরূপ চুক্তি হইতে পারে যে উভয়ের মধ্যে যে কোন নিয়ম হয় রায়ত তাহা উদ্ধ করিলে তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে। আমি ১৯ ধারার ৪ ব্যাখ্যার (জ) প্রকরণও আমার ভাল লাগে না, উহাতে ভূম্যধিকারির প্রতি এই ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে যে তিনি নূতন প্রজার সহিত এই চুক্তি করিতে পারিবেন যে তাহার দখলীস্বত্ব জন্মিবে না। আমি বলি যে সাধারণের হিতার্থে পূর্বোক্ত দখলীস্বত্ব ব্যতিরেক্ষত্ব না হইয়া সাধারণবিধি হওয়া উচিত; এবং সাধারণ রাজনীতিমূলক কোন বিধি বাস্তবিকপক্ষে চুক্তিদ্বারা বার্থ করিতে দেওয়া আমার অভিপ্রায় নহে। ঐ চুক্তির এক পক্ষের অর্থাৎ রায়তের সর্বদাই অতিরিক্ত অসুবিধা হইবার কথা, এবং স্বাধীন থাকিলে, সে নিঃসন্দেহ যে যে নিয়মে বদ্ধ হইতে অস্বীকার করিত, সেই সেই নিয়মে স্বাক্ষর করিতে বাধ্য হইতে পারে। আমি আরো দোহাতে পাঠিতেছি যে বিলাতের ইকুইটি আদালতে যেস্থলে ক্ষতিপূরণের টাকা দিলে ন্যায় বিচার হইতে পারে সেই স্থলে উচ্ছেদসংক্রান্ত নিয়ম প্রবল করিতে অস্বীকার করা হয়।

১৩। পাণ্ডুলিপির আর একটি কথাসম্বন্ধে অর্থাৎ ৪৫ ধারার শেষ প্রকরণসম্বন্ধে আমার আপত্তি আছে। যদি দেওয়ানী আদালতসমূহ অর্থতঃ-ঘটিত বিষয়ের বিচার করিতে অক্ষম বলিয়া তাহাদের হস্তক্ষেপ ব্যতিরেকে গবর্ণমেন্ট আপন রাজস্ববিষয়ক কার্যকারকদের দ্বারা জমীদারদিগের প্রাপ্য খাজানা এক্ষণে নির্দ্ধার্য করিতে আরম্ভ করেন, তবে আপন রাজস্ব-নির্দ্ধারণ-কার্যসম্বন্ধে নিশ্চয়ই গবর্ণমেন্টের স্বাধীনতা থাকা উচিত। অতি প্রাচীন কালাবধি যাবৎ আদালতসমূহ ১০ আইনের অশ্রুতপূর্ব্ব অর্থ না করিয়াছিলেন, তাবৎ গবর্ণমেন্ট আপন রাজস্ব আপনি নির্দ্ধারণ করিতেন। জমীদার অপেক্ষা লব্ধকর নির্দ্ধারণে গবর্ণমেন্টের অধিকতর স্বার্থ আছে। আমি স্বীকার করি যে গবর্ণমেন্ট অতীতকালে সর্বদা ইহা বুঝিতে পারেন নাই। কিন্তু রাজপুরুষদের মনে এই সম্বন্ধে অনেক পরিবর্তন ঘটিতেছে; সে যাহা হউক, এরূপ স্থলে উপযুক্ত সংশোধক কর্তৃপক্ষ শ্রীযুত ট্রেট সেক্রেটারী সাহেব, দেওয়ানী আদালত নহে। যদি আবশ্যক হয়, রাজস্ববিষয়ক কার্যকারকদের কাৰ্য্যপদ্ধতি প্রদর্শনার্থ শক্ত ও সুবিবেচিত বন্দোবস্তী আইন প্রণয়ন কর; তাহা হইলে ১৮৭৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনমতে আমাদের যেমন কেবল দেওয়ানী আদালতের পাশে পাশে ঘুরিয়া কাৰ্য্য করিতে হয়, তাহা না করিয়া দেওয়ানী আদালতদিগকে একেবারে একদিকে রাখিতে পারিব।

১৪। ১৫ অধ্যায়সম্বন্ধে শ্রীযুত ডাম্পিয়র সাহেব যে যে কথা বলিয়াছেন, আমি সাধারণতঃ তাহাতে সম্মতি দিতে প্রস্তুত আছি। যদি রাজস্ববিষয়ক কর্তৃপক্ষের স্থানবিশেষের ভিন্ন ভিন্ন শ্রেণীর ভূমির নিমিত্ত স্বীকৃত হার নির্দ্ধারণ করেন, এবং বিবাদস্থলে ভূমাদিকারী ও আদালতসমূহ ঐ সকল হার গ্রাহ্য করিতে বাধ্য হন, তবে যাহা কিছু আবশ্যক তাহা প্রায়ই সম্পন্ন হইবে। কাৰ্য্যতঃ পুরাতন পরগণা নিরিখ পুনঃসংস্থাপিত হইবে। ঐ নিরিখ শীঘ্রই সর্বত্রব্যাপী ও গ্রাহ্য হইবে।

১৫। কোর্পারিলিসম্বন্ধীয় প্রশ্ন অত্যন্ত কঠিন। পাণ্ডুলেখো উহার যে মীমাংসা প্রদত্ত হইয়াছে ও ভূমির পরিমাণ ধরিয়া তালুক ও ঘোতে যথেষ্টক্রমে যে প্রভেদ করা হইয়াছে, তাহা কতদূর গ্রাহ্য হইবার ও তদনুসারে কতদূর সহজে কাৰ্য্য হইবার সম্ভাবনা, তদ্বিয়ে নিশ্চয় করিয়া আমি কিছুই বলিতে পারি না। কিন্তু এই প্রশ্নানী বিবেচনা করিয়া দেখিবার যোগ্য। কমিশ্যনের কাৰ্য্যবিবরণগত মন্তব্যালিপিতে এ বিষয়ে আমার যাহা কিছু বলিবার প্রয়োজন, বলিয়াছি। আমি এস্থলে কেবল এই কথা বলিতে চাই যে, যে রায়তদের দখলীস্থ হই নাই তাহাদের খাজানার আইনমত অতুল হার নির্দ্ধারণ করিয়া দিলে, আমার বিবেচনায় তাহা এদেশের প্রায় বন্দোবস্তের মধ্যে পরিণামে স্থান পাউত, এবং অত্যধিক কোর্পারিলিসম্বন্ধে আস্তে আস্তে সফলরূপে বাধ্য হইয়া দাঁড়াইত। মোট উপর্য্যুপরি এইরূপ আইনমত অতুল হার নির্দ্ধারণ করিবার মতের বিবন্ধে যে সকল আপত্তি হইতে পারে, আমি তৎসমুদয় বেশ জানি; কিন্তু ইহা ভাবিয়া দেখা উচিত, যে মজুর সময় হইতে এই মত ভারতবর্ষবাসীদের পরিচিত, এবং ইহার প্রয়োগ্যতায় অসাম্য তাহার অসম্ভব নহে। করবিষয়ে চিরকালই অসাম্য থাকিবে, এবং আমাদের ইহা স্বরণ রাখা উচিত, যে আমরা প্রকৃত প্রস্তাবে যাহার মীমাংসা চেষ্টা করিতেছি, তাহা আদৌ খাজানা নহে, ভূমিসংক্রান্ত কর।

১৬। আমার ৩৩১ বলা প্রশ্ন নিম্নপ্রয়োজন, যে কমিশ্যনের অধিকাংশ মেম্বরদের সহিত আমি শ্রীযুত বাবু প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায়ের খাজানা-রদ্ধি-বিষয়ক মতের প্রতিবাদ করি। উহাতে কাৰ্য্যতঃ এই দাঁড়ায় যে, যখন কোন জিলার একজন অত্যাচারী ও যোকদ্দম-প্রিয় জমীদার মানিক কিস্তির নিমিত্ত রায়তদের নামে নালিশ করিয়া ও অত্যাচার বিরক্তিকর উপায়ে তাহাদের স্বহ স্বংস করিয়া তাহাদিগকে অত্যধিক খাজানা দিতে বাধ্য করেন, ঐ খাজানা মুক্তিমত অতুল খাজানা অপেক্ষা অনেক অধিক হইলেও উহা ভবিষ্যৎ খাজানা-রদ্ধির পক্ষে নূতন সোপান বলিয়া গণ্য হইবে। আইনে যখন দিয়াছে, তখন উক্তরূপ প্রত্যেক জমীদার সর্বদা আপনাদের বর্তমান লভ্য ভোগ ককন, এবং যেরূপ পারেন, আপন মনকে প্রবেশ দিউন; কিন্তু তাঁহার এরূপ আশা করা উচিত নয়, যে গবর্ণমেন্ট কিছা ব্যবস্থাপকগণ তাঁহার হুঁত্যা প্রজাদের সর্বনাশ সাধন করিতে সাহায্য করিবেন।

১৭। আমি পূর্ব্বমতের হার তাঁহার এ মতেরও প্রত্যাখ্যান করি, যে দখলীস্থত্ববিলক্স যোতহস্তান্তর যোগ্য করা গেলে জমীদারদিগকে “তাঁহাদের স্বত্বের এই নূতন লক্ষ্যন নিমিত্ত ক্ষতিপূরণ” দেওয়া উচিত। যদি এইরূপ অসঙ্গত দাওয়ানিবন্ধন বঙ্গদেশের জমীদারী স্বত্ব বস্তুতঃ কি ইহার অধিকতর বাপক ও ক্ষম অল্পসঙ্কন হয়, তবে ইহাতে কিঞ্চিৎ উপকার হইতে পারে, যদিও উহা সম্পূর্ণরূপে শ্রীযুত বাবু প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায়ের কল্পিত প্রশ্নানীতে না হইবারই সম্ভাবনা।

১৮। তাঁহার ও শ্রীযুত বাবু মোহিনীমোহন রায়ের মন্তব্যালিপির অন্ত্যস্ত কথার যথেষ্ট উত্তর আমার বিবেচনায় কমিশ্যনের রিপোর্টেই আছে।

দার্জিলিং,
১৮৮০ সাল, ২৩ মে। }

এ, মাকেঞ্জি।

A চিহ্নিত পরিশিষ্ট।

“কোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর অধীন খাজানা দেশে খাজানা আদায় করিবার আইন সংশোধন করিবার” আইনের
পাণ্ডুলিপিসম্বন্ধে শ্রীযুক্ত এ. স্কোন্স সাহেবের ১৮৫৮ সালের ১৯এ যে তারিখের মিনিট।

আমি বিবেচনা করি যে, এই পাণ্ডুলিপির ৩ ও তাহার পরবর্তী ধারাগুলিতে বিচার করিয়া
বিধিবদ্ধ করিবার নিমিত্ত যে বিষয়ের প্রস্তাব হইয়াছে, ব্যবস্থাপকগণের বিবেচনা নিমিত্ত
তদপেক্ষা গুরুতর বিষয় কখনও উপস্থিত হয় নাই, বা (আমি বলি) হইতে পারে না। ১৭৯৩
সালের ১৭ (১) আইনের ৮ ধারার ১ প্রকরণে গবর্ণমেন্টে অঙ্গীকার করেন যে, যে সকল শ্রেণীর
লোক আপনাদের অবস্থাগুণে সর্বাপেক্ষা সহায়হীন তাহাদিগকে রক্ষা করিবেন এবং
রায়তদের ও অন্ত্র চাষীদের রক্ষা ও মঙ্গল নিমিত্ত যে যে আইনের প্রয়োজন তাহা বিধিবদ্ধ
করিবেন। উক্ত ধারাগুলিতে এই অঙ্গীকার পালনের প্রথম নহতী চেষ্টা দৃষ্ট হইতেছে।

এই বিষয় সম্বন্ধে যে ব্যবস্থার প্রস্তাব হইয়াছে, তাহা স্বভাবতঃই দুই প্রধান ভাগে বিভক্ত
হইতেছে; প্রথম, রায়তের দখলের আইনমত প্রকৃতি বা স্বভাব, ও দ্বিতীয়, তাহার যে খাজানা
ধরা যাইতে পারে।

পাণ্ডুলিপির ৩ ও ৪ ধারায় রায়তের দখলের প্রকৃতি ভিন্ন ভিন্ন নামে বর্ণিত হইয়াছে।
আমরা পুরুষাত্মকমিক রায়ত, বাসেন্দা, রায়ত, ও অন্ত্র রায়তদের উল্লেখ করিয়াছি। আমি ইহা
জানি না এমন নয় যে রায়তের দখলের প্রকৃতি এক অর্থে তাহার দেয় খাজানা বা খাজানার হার
দ্বারা অনেক পরিমাণে নিরূপিত হয়; কিন্তু আমরা সকলেই দখলসংক্রান্ত চিরস্থায়ী ও কিয়ৎ-
কালীন স্বত্বের রহস্য প্রভেদ অবগত আছি; এবং আমাদের ভাষায় কি বুঝায় ইহা স্পষ্ট করিয়া
বিবেচনা করা, এবং আমরা যে সকল ভ্রমসম্পর্কের নিমিত্ত আইন প্রস্তুত করি, তাহার বিশেষ ভাব
আইনমত যথাক্রমে নির্দেশ করা, আমার অত্যন্ত প্রয়োজনীয় বোধ হয়।

৪ ধারায় বলা হইয়াছে যে প্রত্যেক বাসেন্দা রায়ত যে ভূমি ভোগ বা চাষ করেন, তাহাতে
তাঁহার দখলীস্বত্ব আছে। ৩ ধারায় পুরুষাত্মকমিক রায়ত শব্দ ব্যবহৃত হইয়াছে। বাসেন্দা ও
পুরুষাত্মকমিক এই দুই শব্দে কোন প্রভেদ আছে কি না; এবং যদি থাকে, সেই প্রভেদ কি
প্রকার? বাসেন্দা রায়তের যে স্বত্ব আছে বলিয়া ধরা হইয়াছে, তাহা অতিশয় উচ্চ দরের, কারণ
সে দেয় খাজানা দিলে তাহার দখল নড়চড় করিতে পারা যায় না। আমি অনুমান করি যে
বাসেন্দা শব্দে স্থায়ী বাস অর্থাৎ পুরুষাত্মকমিক দখল বুঝায়, এবং এইরূপ রায়ত ১৮২২ সালের ১১
আইনের ৩২ ধারার সূচিত ধোদকন্ত বা কদিমা রায়তত্ব না। নাম যাহা হউক না, স্বত্বটি বোধ হয়
প্রধানতঃ দীর্ঘভোগমূলক; এবং বোধ হয় “দীর্ঘভোগমূলক দখলীস্বত্ব” এইরূপ শব্দ প্রয়োগ
করিলে বর্তমান স্বত্বের ভালরূপ নির্দেশ হইবে, এবং আইনের নিরূপিত কক্ষিমতে বিবাদীয়
ভ্রমসম্পর্ক পরীক্ষা করিবার সর্বোৎকৃষ্ট উপায় হইবে। এই নিমিত্ত আমার প্রথম প্রস্তাব এই যে
৩ ও ৪ ধারার শব্দগুলি তুল্যরূপ হয়, এবং “বাসেন্দা” ও “পুরুষাত্মকমিক” শব্দের পরিবর্তে
“দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্ববিশিষ্ট” এই কথা দেওয়া যায়।

আমি কিন্তু এরূপ বলি না যে একরূপ শব্দ প্রয়োগ করিলেই প্রত্যাহ যে সকল গোলযোগ
মিটিতে ও নিষ্পত্তি করিতে হয়, তৎসমুদয়ের সফলরূপ মীমাংসা হইবে। ইহাতে সন্দেহ না
থাকিতে পারে, যে ধোদকন্ত রায়তের দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্ব আছে; কিন্তু দীর্ঘভোগ-
বর্জনশীল ও কালতিপাতে স্থাপ্য। এইরূপে যে দখল কাঁচা ও নূতন হওয়াতে স্থায়ী স্বত্ব বলিয়া
গণ্য হয় না, তাহাই দীর্ঘকাল স্বীকৃত হইলে পরিণামে দীর্ঘভোগমূলক হইয়া উঠে। দেশাচারের
ন্যায় স্বত্বের উৎপত্তি ও উন্নতি অলক্ষ্য থাকিতে পারে; কিন্তু কালে আমরা তাহার লক্ষণ বর্ণনা
করিয়া চিরস্থায়ী করিতে কুষ্ঠিত হই না। যে বাসেন্দা রায়ত সংপ্রতি কোন ভূমি প্রাপ্ত হইয়াছে,
তাহার অমূল্য দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্ব সৃষ্টি করিবার অভিপ্রায় বোধ হয় পাণ্ডুলিপির
৫ ধারার শেষ বাক্যে আছে। লিখিত চুক্তিদ্বারা প্রজার স্বত্ব প্রকারান্তরে সঙ্কোচিত করা না গেলে,
তিন বৎসর অধিকার ও খাজানা দেওয়া হইলেই এতদ্বারা দখলীস্বত্বের সৃষ্টি হইতেছে। ইহা দৃষ্ট
হইবে যে বাসেন্দা রায়তেরা যে নূতন ভূমি প্রাপ্ত হন, এই বিধান কেবল সেই ভূমি সম্বন্ধেই করা
হইয়াছে। দীর্ঘভোগজনিত সম্পর্কে যে ভূমির পূর্বে ভোগ হয় নাই, তাহা তিন বৎসর
পরে পুরাতন ভূমির মধ্যে ধরা যাইবে এবং আমি অনুমান করি, দখলসংক্রান্ত একই নিয়মের
অধীন হইবে; এবং আমার বোধ হয়, যখন কিয়ৎকালের দখল হইলেই ভূমাদিকারির উচ্ছেদ
করিবার স্বত্ব সঙ্কোচিত হইতেছে, তখন দীর্ঘকাল দখলহেতুক অন্য রায়তদের অমূল্যে এরূপ
বিধান করা উচিত।

আমার বিশ্বাস, বহুদর্শনদ্বারা সকলেই জানেন যে রায়তদের পুরাতন ও নূতন দখলের
মধ্যে কোন বিশেষ প্রভেদ প্রত্যাশা করা হইবে। কদিমী শব্দে পুরাতনমাত্র বুঝায়। যে ভূমি

বিশেষমতে রায়তের নিজের এবং বাহার নিমিত্ত অন্য কেহ সমান দাওয়া উপস্থিত করিতে পারে না, খোদকস্ত শব্দে সেই ভূমির দখল বুঝায় বোধ হয়। কিন্তু বড় ও সাধারণ রকমের প্রভেদ যথেষ্ট দেখিতে পাওয়া যায়। একদিকে খোদকস্ত রায়তের ধারাবাহিক দখল জানা আছে; এহু দখল তাহার ইচ্ছামতে চলিতেছে, যদিও জমীদারের মৌন সম্মতিতেও বটে। অন্যদিকে, কিয়ৎকালীন দখলের সচরাচর এমন কতকগুলি লক্ষণ আছে, যাহা স্থায়ী স্বত্বের বিরোধী, যথা ইদানীন্তন ও আকস্মিক প্রাপ্তি, অনিত্য দখল, নির্দিষ্ট কালের নিমিত্ত পাট্টা। এই নিমিত্ত প্রধানতঃ খাজানার রসীদদ্বারা কিন্তু সম্ভবতঃ অন্য প্রকারে, জমীদার বার বৎসরের দখল স্বীকার করিয়া থাকিলে, তাহাতে দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্ব জন্মিবে, ইহা আমাদের অধিকতর মনোমত। কিন্তু কোন লিখিত চুক্তির স্পষ্ট বাধ্য হইতে, অথবা যে অবস্থায় কোন ভূসম্পর্ক সৃষ্ট হয় বা চলিত থাকিতে দেওয়া হয়, সেই অবস্থার সঙ্গে একত্র করিয়া ধরিলে কোন দলীলের সাধারণ শব্দ প্রয়োগ হইতে ইহা অনুমান করা যাইতে পারিবে, যে জমীদারের ইচ্ছাক্রমে কোন দখলীস্বত্ব নূতন করিয়া লওয়া যাইতে পারে। যেখানে কোন লিখিত চুক্তি নাই, কেবল বার বৎসর দখল হইলেই স্থায়ী স্বত্ব জন্মিবে; কিন্তু কোন দলীলে উঠিয়া বাৎসরিক স্পষ্ট নিয়ম না থাকিলে যদি স্থলবিশেষে অবস্থাসূত্রে এরূপ অনুমান না হয়, পাট্টার মিয়াদ গত হইলেই দখল করিবার সীমাবদ্ধ স্বত্ব বুঝাওঁবে না।

যে বিধিতে রায়তের ভূমির খাজানা ধরা যাইবে, পাণ্ডুলিপির ও ধারায় তাহা নির্দিষ্ট হইয়াছে। দুই প্রকার হার আছে। পুরুষানুক্রমিক রায়তদের খাজানা অবধারিত হারে ধরা যায়, অন্য রায়তদের সামান্য প্রচলিত হারে। নিঃসন্দেহ এরূপ অভিপ্রায় নাই যে দীর্ঘভোগ জনিত দখলী স্বত্বক্রমে ভূমিভোগকারী যে রায়ত পূর্বে সমান হারে খাজানা দিতে দায়ী ছিল না, পূর্বে যে দাওয়ার বৃদ্ধি হইতে পারিত সেই দাওয়া সন্তোচ করিয়া সে পাট্টা পাইবার অধিকারী হইবে। কিন্তু আমার বলিতে হইতেছে যে খোদকস্ত রায়তদের অবধারিত হার সম্বন্ধে হউক কিম্বা অন্য রায়তদের চলিত হার সম্বন্ধে হউক, কোন রায়তের যে খাজানা দেয় হয় তাহার পরিমাণ নিরূপণ নিমিত্ত আমরা যে অনুসন্ধান করিয়াছি তাহাতে কার্যতঃ প্রায়ই সাম্য দেখিতে পাই নাই। হারসম্বন্ধীয় প্রকাশ্য অনুসন্ধানের স্বায় অসম্ভবজনক বাঁপার আর নাই। বস্তুতঃ সর্ক্সেঞ্জীর রায়ত ও প্রজাদের মধ্যে কিঞ্চিৎ সাম্য নাই, অথবা অস্পষ্টমাত্র আছে; এবং যদিও বস্তুগত্যা প্রদত্ত খাজানার হারগুলি কাছাকাছি হইয়া থাকে, কোন একটি হার আদর্শ-স্বরূপ ধরিয়া চলি ইহার কারণ নয়। ইহার কারণ এই যে, ভিন্ন ভিন্ন লোকের বিশেষ বিশেষ নির্দ্ধারিত খাজানা পরস্পর তুলনা করিয়া দেখিলে হিসাব করিয়া একটা গড় পড়তা করা যায়। এই কথা বুঝিয়া আমার বোধ হয়, দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্বক্রমে ভোগকৃত ভূমির কর নির্দ্ধারণ নিয়মিত করিবার বিধান করা উচিত। যত খাজানা প্রত্যেক স্থলে ধরিতে হইবে, তাহা পূর্বদত্ত টাকার সামান্যদৃষ্টে নিরূপণ করা উচিত, নিকটবর্তী ভূমির উপর যে খাজানা ধরা যায়, ততুল্য হার প্রবল করিয়া নয়। প্রত্যেক ব্যক্তির দায় তাহার আপন স্বত্বানুসারে নিয়মিত হওয়া উচিত, যে স্বত্ব রক্ষা করা তাহার কাধ্য নহে তদনুসারে নয়।

১৭৯৩ সালের প্রচারিত বিধি হইতে যে মূলস্বত্ব টানিয়া আনা যায়, আমি তদনু-সারে চলিতে চাই। ঐ সালের ৮ আইনে জমীদারদিগকে বলা হয়, তাহারা খোদকস্ত রায়তদের সহিত কিরূপ ব্যবহার করিবে। জমীদার ও প্রজার আইনমত সম্বন্ধেও সরকারী রাজস্বের চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের ভাব ব্যাপ্ত ছিল। চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত একপক্ষীয় নহে; ভূমিধি-কারীর পক্ষে চিরস্থায়ী ও প্রজার পক্ষে অচিরস্থায়ী নহে। প্রত্যুতঃ প্রজাদের যাহার যেমন অবস্থা ছিল, তাহাই যে যে মহালের উপর জমীদার বিশেষ কারণ বিনা আইনমতে হাত বাড়ানিতে পারিতেন না, সেই সেই মহালের প্রাপ্তিযোগ্য আয়প্রকাশক বলিয়া গ্রাহ্য হয়। এই কথার পোষকতায় আমার ১৭৯৩ সালের ৮ আইনের ৫১ ও ৬০ ধারার উল্লেখ করিবার বিশেষ প্রয়োজন নাই। কিন্তু ব্যবস্থাপকগণের তাৎকালিক অভিপ্রায় ভাল করিয়া জানা অত্যন্ত প্রয়োজনীয়, এবং তজ্জন্য পরিচিত আদর্শ উদ্ধৃত করাও ক্ষমত্ব। অধীন তালুকদারদের সম্বন্ধে ইহা স্পষ্টকৃত বোধ হয় যে তাহাদের তাৎকালিক অবস্থাদ্বারা জমীদারের হাত বাঁধা পড়ে। বন্দোবস্ত সম্পূর্ণ হইবার পূর্বে তাঁহার নিকট যে খাজানা দেয় ছিল, তাহাও তিনি পাছতে পারিবে, তদধিক নহে; এবং স্পষ্ট করিয়াই এই নিয়ম করা হয় যে, যদিও তাঁহার আপনাদেয় খাজানা বর্জিত করা গিয়া থাকে, তথাপি কোন কোন ঘটনার প্রমাণ না হইলে তিনি আইনমতে তালুকদারদের স্থানে বর্জিত খাজানার দাওয়া করিতে পারিবে না। খোদকস্ত রায়তদের সম্বন্ধেও এরূপ। তাহাদের সম্বন্ধে এই বিধি ছিল যে, প্রত্যাহার প্রমাণ না হইলে পূর্বচুক্তির বিকল্পে তাহাদের স্থানে খাজানা বৃদ্ধির দাওয়া করা যাইবে না; কিন্তু যদি ইহা দেখান যায় যে, বন্দোবস্তের পূর্বে তিন বৎসরের মধ্যে যে খাজানা প্রদত্ত হয়, তাহার হার প্রচলিত পরগণা নিরিখ অপেক্ষা কম করা হইয়াছিল, তবে উক্ত দাওয়া হইতে পারিবে। এমলে ইহা উল্লেখযোগ্য যে গত তিন বৎসরের মধ্যে খাজানা কম করিবার উপর খাজানাবৃদ্ধি নির্ভর করিতেছে। যদি তিন বৎসরের অধিক

কাল সমান পরিমাণে রায়তের খাজানা আদায় করা হিঁর থাকে, তবে নিষ্কারিত কর পরিবর্তিত করা যাইবেনা। অবধারিত খাজানা নিরূপণনিমিত্ত এই ব্যবস্থা আমার প্রধান প্রমাণ বলিয়া বোধ হয়। এই বিধি ১৭৯৩ সাল অবধি প্রবল আছে। পোদকস্ত রায়ত যদি ছয় বৎসর খাজানা দিয়া থাকে, তবে তাহার খাজানার হার অত্যন্ত কম একথা শুনা যাঁতে পারে না। ১৭৯৩ সালে তিনি এই আইনের আশ্রয় পান, এবং এক্ষণে আইন অপেক্ষাকৃত নূন পরিমাণে রায়তের রক্ষক হইতে পারে না। ১৭৯৩ সালে বিধি ছিল যে দীর্ঘভোগজনিত দখলী স্বত্বক্রমে ভোগকৃত ভূমির নিষ্কারিত খাজানা তিন বৎসর মধ্যে প্রচলিত নিরিখের কম করা হইয়াছে, ইহার প্রমাণ হইলে ঐ খাজানা সংশোধন করিয়া লওয়া যাঁতে পারিত; এবং যে মূলস্বত্বানুসারে এইরূপ কাব্য হইত তাহা বস্তুগত্যা এই স্বীকারমূলক বোধ হয় যে তিন বৎসরের অধিককাল সমান খাজানা দেওয়া গেলে, ভবিষ্যতে ঐ খাজানা দিতে থাকিবার দীর্ঘভোগজনিত স্বত্ব জন্মে। আমি আরো বিবেচনা করি যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের ব্যবস্থাগত মতানুসারে যেরূপ জমীদারের, মেহরূপ প্রজারও, নিষ্কার্যকর সকলরূপে চিরস্থায়ী হয়। হুঁহা এত মূল্যবান সত্য যে হুঁহা বিন্যূত হইতে দেওয়া উচিত নহে। হুঁহা দীর্ঘভোগজনিত ভূমির দখলকারদের প্রতি যেমন অন্য প্রজাদের প্রতিও তেমনই বর্তে, কিছু হুঁহা পূর্বেজ্ঞ দখলকারদের প্রতিও বর্তে। উঠবন্দী প্রজার ও কিয়ৎকালীন প্রজারদের স্বত্ব হইতে স্বত্ব ভূমিগত প্রজারই উক্ত বন্দোবস্তের নির্দিষ্ট মূল ছিল। এই সকল স্থায়ী প্রজারই হইতে সমুৎপাদ্য পিত খাজানা বন্দোবস্তের অবধারিত আয় ধরিয়া প্রত্যেক মহালের সদরজমা নিয়মিত হয়, এবং বিশেষ কারণ দেখাঁতে না পারিলে, জমীদারেরা তৎকালে আদায় খাজানা রুঁকি করিতে সক্ষম হইতেন না। গবর্ণমেণ্টের পক্ষীয় চুক্তি জমীদারদের পক্ষে চুক্তি প্রবল করিত। কোন মহালের খাজানার একাংশ অবধারিত (যদিও অপরিজ্ঞাত) বলিয়া অনুমিত হইত; এবং গবর্ণমেণ্টের দাওয়া সীমাবদ্ধ হওয়াতে তৎসম্বন্ধে এই নিয়মও উক্ত থাকিত যে এই বিশেষ শ্রেণীর প্রজাদের দেয় খাজানা জমীদারদের হিঁর রাখিতে হইবে।

চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়ে মহালের প্রজারা এক্ষণকার গ্রাম তিন শ্রেণীতে বিভক্ত ছিল। প্রথম যে শ্রেণীকে গামিলী তালুকদার বলে। এই সাধারণ শ্রেণীবন্ধনের অন্তর্গত ভূসম্পর্ক-সমূহ ভিন্ন ভিন্ন জিলায় প্রচলিত স্থানীয় ভাষায় অনেক ভিন্ন ভিন্ন নামে অভিহিত হইত, কিছু সর্ব স্থলে ঐ ভূসম্পর্কের যেকণ প্রকৃতি তাহাতে নির্দিষ্ট খাজানার পুরুষাত্মক্রে ভোগকৃত দখলী-স্বত্ব বুঝায়। দ্বিতীয় অপেক্ষাকৃত অধীন শ্রেণী; হুঁহা প্রথম শ্রেণীর অন্তর্গত হইতে পারে, না হইতেও পারে; দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্বক্রমে যেরায়তেরা যোত ভোগ করে, তাহারা এই শ্রেণীর লোক। তৃতীয়, যেরায়তেরা বা অন্য প্রজারা কিয়ৎকালের নিমিত্ত ভোগ করে। প্রথম শ্রেণীসম্বন্ধ জমীদারদের খাজানা রুঁকি করিবার সাধারণ স্বত্ব নাই বলিয়া প্রকাশ করা হয়। উক্ত প্রজাবৃত্তক তখন যে খাজানা দেয় ছিল, তাহা হুঁহা তাহার চরমদায় বলিয়া গ্রাহ্য হয়। ১৭৯৩ সালের ৮ আইনের ৫১ ধারায় নির্দিষ্ট বিশেষ ও অত্যন্ত সীমাবদ্ধ নিয়মানুসারে, জমীদার আপন দাওয়া বাড়াঁবার কারণ দেখাঁতে পারিতেন, কিছু উক্ত বিশেষ কারণ বাতিরেকে প্রজার ভূসম্পর্ক অন্যক্রমে ছিল। ঐ স্বত্বই আমাদের সময় পর্যন্ত ১৮৪৫ সালের ১ আইনের ২৬ ধারাদ্বারা বর্তমান হইয়া আসিয়াছে। আবার, দ্বিতীয় শ্রেণীর রায়তদের যে যে স্বত্ব ছিল, সেই সেই খহ ১৭৯৩ সালের ৮ আইনের ৬০ ধারায় ও ১৮৪৫ সালের ১ আইনে ঐরূপেই মান্ত করা হইয়াছে।

এই সকল কারণে আমি বলি যে, জমীদারের সদর জমা চির-অবধারিত, এবং প্রজার খাজানা চির-বন্ধনশীল নহে। হুঁহা আইনদ্বারা অবধারিত, এবং আমার বোধ হয়, আইনের আন্তরিক ভাব আশ্রয়সহকারে কার্যে পরিণত করা আমাদের কর্তব্য।

১৭৯৩ সাল অবধি যে যোতদায় দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্বক্রমে ভূমিভোগ করিয়া আসিতেছে, তাহার খাজানা সম্বন্ধে কোন গোলযোগ হইতে পারে না। আমি কেবল হারের কথা বলিতেছি না, খাজানার পরিমাণের কথাও বলিতেছি। এত দীর্ঘকাল যে খাজানা প্রদত্ত হইয়াছে, আইনের ভাব দেখিতে গেলে, তাহা রুঁকি করা যাঁতে পারে না।

চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়ে সকল যে অধীন ভূসম্পর্ক ছিল, আমার বিবেচনায় তৎপ্রতিও এই বিধি প্রয়োগ করা উচিত; অর্থাৎ ১৭৯৩ সালের ৮ আইনের ৫১ ধারায় বিশেষ স্থলে জমীদারদের প্রতি তালুকদারদের বা ততুল্য স্বত্বক্রমে ভোগী অন্য প্রজাদের খাজানা রুঁকি করিবার যে ক্ষমতা অর্পণ করা যায়, আমি সেই ক্ষমতা রহিত করিতে চাই। বর্তমান অবস্থার প্রতি দৃষ্টি কর। ১৭৯০ সালের বন্দোবস্ত হইবার পর প্রায় ৭০ বৎসর গত হইয়াছে। এই দীর্ঘকাল মধ্যে তালুকদারের খাজানা লওয়া কোন গোলযোগ হয় নাই। বস্তুতঃ বাকী রাজস্ব নিমিত্ত যতকাল কোন মহাল নীলাম না হয়, এতকালের পর, তালুকদারদিগকে আদালতে উপস্থিত করা যাঁতে পারে না; কিন্তু এমন একজনক দৃষ্টান্ত আমাদের সম্মুখে আসিয়া থাকে, যে স্থলে গবর্ণমেণ্ট কি প্রজার,

প্রত্যেক ব্যক্তির অপরিচিত নীলাম খরিদারেরা আইনমতে খাজানা বৃদ্ধি করিবার আপনাদের যে বিশেষ স্বত্ব আছে তাহা প্রবল করিতে যার। ইহা তালুকদারের পক্ষে জীবন মরণের কথা। গত পঞ্চাশ বৎসরের অনেক অধিক কাল তিনি ও তাঁহার পূর্বপুরুষেরা অবধারিত খাজানা দিয়া আসিয়াছেন, এই খাজানা আদৌ চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের মূল পত্তন মধ্যে পরিগণিত ছিল। সহসা এক হাজার টাকার পরিবর্তে তাঁহার প্রতি তিন হাজার টাকার দাওয়া হয়। ইহা সত্যি তাঁহার পক্ষে জীবন মরণের কথা। আইনক্রমে অতীত এই হইতে পারে যে, যদি খরিদার ইহা প্রমাণ করিতে পারেন যে, তাঁহার পূর্বপদধারী ১৭৯০ সালের জমীদার জিলার বিশেষ দেশাচারমতে অথবা ক্রিয়াকালের নিমিত্ত খাজানা কম করিয়া দেওয়া হইয়াছিল বলিয়া কিম্বা এই ভূসম্পর্কের নিয়ম-মুসারে বর্দ্ধিত খাজানার দাওয়া করিতে প্ৰস্তুতিবেন, তাহা হইলেই কেবল খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারেন। কিন্তু ১৭৯০ সালের জমীদার আপনাদের হুবিধা ছাড়িয়া দেন; এবং তিনি যে দাওয়া প্রবল করিতে কার্য্যতঃ আপনাকে অক্ষম জান করেন, এত দীর্ঘকালের পর কোন প্রকার বিকল্পে সেই দাওয়া পুনর্জীবিত করিতে দিলে তাঁহাকে হানিজনক বিপদে ফেলা হয়।

আমি বলিয়াছি যে দীর্ঘভোগজনিত স্বত্ববিশিষ্ট ১৭৯০ সালের যোতদার সম্বন্ধে কোন গোলযোগ হইতে পারে না। অপেক্ষাকৃত ইদানীন্তনকালে সমুৎপন্ন দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্ব সম্বন্ধে আমার বোধ হয় যে, খাজানা নির্দ্ধারণের স্বত্বসম্বন্ধে যে কোন গোলযোগ উপস্থিত হয়, আইনের দ্বারা তাহার মীমাংসা করা উচিত এবং অমুপদিষ্ট আদালতের বিচার নিমিত্ত তাহা রাখিয়া দেওয়া উচিত নয়। আমি এইরূপ নির্দেশ করিবার প্রস্তাব করি যে, দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্বক্রমে ভূমি ভোগ কারী যে রায়ত পাট্টা পাইয়া বা পাট্টা ব্যতিরেকে সমানভাবে নির্দ্ধিষ্ট পরিমাণ খাজানা দিয়া আসিয়াছে, তাহার উপর খাজানা বৃদ্ধির দাওয়া হইতে পারিবে না।

চিরকাল দখলকার বাসেন্দা রায়তেরা আপনাদের স্বত্ব নিমিত্ত জমীদারদের স্থানে কোন অহু-গ্রহ প্রাপ্ত হয় নাই। যদি কোন বিষয়ে আমরা এই দেশের প্রচলিত ব্যবস্থায় পবিত্র বল প্রয়োগ করিতে পারি, তবে এই বিষয়ে। পরিজ্ঞম ও দখল এই দুই হইতে দীর্ঘভোগজনিত স্বত্ববিশিষ্ট রায়তের স্বত্ব জন্মে। কেবল তিন বৎসরের মধ্যে কম করা হইয়া থাকিলেই, ১৭৯৩ সালের ৮ আইনমতে দীর্ঘভোগজনিত স্বত্ববিশিষ্ট যোতদারের নির্দ্ধারিত খাজানা পরিবর্তিত হইতে পারে। পরবর্তীকালের স্বত্বসম্বন্ধে আমি বার বৎসর প্রস্তাব করি। সকল রায়ত দীর্ঘভোগজনিত স্বত্ববিশিষ্ট রায়ত নহে; কিন্তু দীর্ঘভোগজনিত স্বত্ববিশিষ্ট রায়তের যোতের প্রকৃতি নির্দেশ করিয়া সেই সঙ্গেই আইনের ব্যক্ত বিধিমতে তাহার যে স্বার্থ থাকিবে আমাদের তাহাও নির্দেশ করা উচিত।

এই উৎকৃষ্ট পাণ্ডুলিপির অন্যান্য অংশের বিচার করিতে আমার অবকাশ না হইতে পারে, কিন্তু প্রথম ধারাগুলি একটি স্বতন্ত্র বিষয় সম্বন্ধীয়, এবং এক্ষণে আমি কেবল এই বিষয়ের কথাই বলিলাম। ক্রিয়াকালীন ও সীমাবদ্ধ ভূসম্পর্ক সম্বন্ধে, আমি ২ ধারার শেষাংশের প্রতি মনোযোগ আকর্ষণ করিতে চাহি। তথায় বিধান আছে যে ৩ ধারায় যে হার (অর্থাৎ যে চলিত পরগণা নিরিখ) নির্দ্ধিষ্ট হইয়াছে, কোন রায়ত কোন অবস্থায় ভদতিরিজ্ঞ হারে বর্দ্ধিত খাজানা দিতে দায়ী হইবে না। ১৮৪৫ সালের ১ আইনের ২৬ ধারার বিধি আছে যে জমীদার “স্বেচ্ছাক্রমে” খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারেন; এবং যখন বস্তুগত্যা স্থানীয় হার নির্দেশ ইচ্ছানত দাওয়ার বিরুদ্ধে হইতেছে, পাণ্ডুলিপির প্রস্তাব অবলম্বিত হইলে বর্তমান ব্যবস্থা রহিত হইবে।

B চিহ্নিত পরিশিষ্ট।

মিনিট।

পাণ্ডুলিপির বিধানসম্বন্ধে সাধারণতঃ শ্রীযুত করি সাহেবের সহিত আমাব ঐকমত্য আছে; এবং ইহার সম্বন্ধে যে সকল ভিন্ন ভিন্ন রিপোর্ট আসিয়াছে, আমি এক্ষণে তৎসমুদয় তাহার নিকট পাঠাইতে চাই। তন্মধ্যে কোন কোন রিপোর্টে মূলসুত্রবিষয়ক প্রয়োজনীয় তর্ক বিতর্ক আছে এবং বিশেষ বৃত্তান্ত সম্বন্ধেও অনেকগুলি সংপরাশর আছে। এ সমুদয় শ্রীযুত স্যামুএলস সাহেবের রিপোর্টে বিশেষ করিয়া দেখা যায়, এবং তথ্যর ভাঙলী যাতে বর্ত্তিবার যোগ্য আইনসম্বন্ধে কএকটি প্রয়োজনীয় কথাও দৃষ্ট হইবে।

খাজানা আদার
বিষয়ক পাণ্ডুলিপি।

২। এতদ্ব্যতীত যাহাদের পরামর্শ জিজ্ঞাসা করা গিয়াছে, আপীলসম্বন্ধে তাহাদের অভ্যন্তর ও অত্যন্তব্যাক্রম ঐকমত্য দেখা যায়। সকলেই আপীল চাহেন, এবং এই অধিকার কোনরূপে সঙ্কোচ করা অস্বাধিকার ও অন্যায় জ্ঞান করেন। ৫০ টাকার কম মূল্যের মোকদ্দমায় কালেক্টর সাহেবের নিকট আপীল হইতে দিয়া, সর্ব্বদাব্যয়গণের এইরূপ মনোগত ভাবানুসারে আমি কার্য্য করিতে চাই; কিন্তু টাকা গ্রহণ ও প্রদানের অতিরিক্ত কোন প্রশ্ন থাকিলে, বিচার কায্যসংক্রান্ত আদালতে আপীল হইবে।

৩। সদর আদালতের জজ শ্রীযুত রেজ সাহেব বলেন যে, ১৮৪৫ সালের ১ আইনের ২৬ ধারা বিধিবদ্ধ হইবার পর অনেক নজীর দ্বারা ইহা স্থিরীকৃত হইয়াছে যে, ঐ ধারাক্রমে যেকোন প্রজা বিশেষরূপে রক্ষিত, নীলামখরিদার ইচ্ছামতে তন্নিম্ন সকল প্রজাকেই উচ্ছেদ করিতে বা তাহাদের খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারেন; কিন্তু বর্ত্তমান পাণ্ডুলিপির ৩ ও ৪ ধারাক্রমে অন্যান্য শ্রেণীর লোকেরাও ঐরূপ রক্ষণ প্রাপ্ত হইতেছে, সুতরাং ঐ ধারাদ্বয় পূর্ব্ব পূর্ব্ব ব্যবস্থার ও তন্মূলক আদালতের নিষ্পত্তির বিরুদ্ধ। কিন্তু আমি বিবেচনা করি যে, পাণ্ডুলিপির ঐ অংশের অভিপ্রায় ১৮৪৫ সালের ১ আইনের অভিপ্রায় হইতে ভিন্ন নহে, অর্থাৎ উক্ত অভিপ্রায় খোদকস্ত ও কদিমী রায়তদের স্বত্ব নির্দেশ করা ও বজায় রাখা, এবং “অব-ধাণিত হারে ভূমি ভোগকারী পুরুষানুক্রমিক রায়ত” ও “বাসেন্দা রায়ত ও কৃষক” শব্দে উক্ত শ্রেণীর রায়তই বুঝায় বলিয়া আমি বোধ করি। সন্দেহই নাহার অর্থ করিবার প্রয়োজন ছিল, হয়ত এই সন্দেহে সেই “খোদকস্ত ও কদিমী রায়ত” শব্দের অর্থ করা উচিত। সদর আদালতের জজ শ্রীযুত স্কোন্স সাহেব পরামর্শ দিয়াছেন যে পাণ্ডুলিপির ৩ ও ৪ ধারায় ব্যবহৃত শব্দের পরিবর্ত্তে “দীর্ঘভোগজনিত দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট” এই কথা দেওয়া হয়; এবং তিনি ক্রমাগত দখলের মিসাদ বার বৎসর অবধারিত করিতে চাহেন, তাহার পর কোন রায়ত তাহার প্রস্তাবিত বর্ণনাব মধ্যে আসিবে। ইহাতে আমি সম্মতি দিতে চাই, কারণ আমার বিশ্বাস যে ইহা করিলে রায়তদের সম্বন্ধে আমাদের যে প্রধান কর্ত্তব্য ব্যবস্থাপন কাণ্ডারী দীর্ঘকাল পালিত হয় নাই, সেই কর্ত্তব্য সম্পাদন হইবে। আমাদের আইনের অন্যত্র যে “খোদকস্ত ও কদিমী রায়তের” উল্লেখ আছে, তাহাতেই যে এইরূপ অর্থবোধ হয় ইহাও আমি কোন উপায়ে দেখাইতে চাই।

৪। ঐরূপ রায়তেরা বাস্তবিক যে খাজানা দেয়, শ্রীযুত স্কোন্স সাহেব পরিমাণসম্বন্ধে তাহা স্থায়ী বলিয়া নির্দেশ করিবার প্রস্তাব করেন। কিন্তু এ বিষয়ে আমার দ্বিধা আছে, কারণ আমার বিশ্বাস এই যে, এক্ষণে জমানিশস্তীর সাধারণ আদালতে মোকদ্দমা করিয়া যেরূপ হয়, সেইরূপ এই বিষয় নূতন খাজানা-সংক্রান্ত আদালতদ্বারা নিরূপিত হইতে দেওয়া অপেক্ষাকৃত ভাল। আর আমার ইচ্ছা এই যে নূতন আদালতের বিচার্য্যি, ভিন্ন প্রকার মোকদ্দমার উল্লেখ মধ্যে খাজানা বন্দোবস্ত বা ধায়া বা বৃদ্ধি করিবার মোকদ্দমা স্পষ্ট করিয়া লিখিতে হইবে।

৫। আপন আপন রায়তদিগকে বলপূর্ব্বক উপস্থিত করাইবার সম্বন্ধে পাণ্ডুলিপির ৮ ধারা জমীদার-দের যে ক্ষমতাসঙ্কোচ হইতেছে তদ্বিষয়ে যে যে ক্ষমতার পরামর্শ জিজ্ঞাসা করা গিয়াছে, তাহাদের মধ্যে কিঞ্চিৎ মতভেদ আছে। এ বিষয়ে শ্রীযুত স্যামুএলস সাহেবের সহিত আমি সম্পূর্ণরূপে একমত হইয়া বিবেচনা করি যে, রায়তেরা সহজ উপায়ে যাহাদের ক্ষমতার বহির্ভূত হইয়া বাইতে পারে, এইরূপ কোন কোন ক্ষুদ্র জমীদারেরা যদিও এই ক্ষমতাহরণ কষ্টকর বলিয়া বোধ করিবে, তথাপি বর্ত্তমান প্রণালীক্রমে এত গুরুতর অন্যাচারচারণ হয় ও এত অসহ্য অভ্যচার হইতে পারে যে পাণ্ডুলিপির প্রস্তাবমতে নিঃসন্দেহ এই প্রণালীর সংশোধন হওয়া উচিত।

৬। যে সকল কর্ত্তৃপক্ষ এই পাণ্ডুলিপিসম্বন্ধে রিপোর্ট করিয়াছেন, তাহারা বাহা কিছু বলিয়াছেন, তাহাতে মুন্সেফদের পরিবর্ত্তে কালেক্টর ও ডেপুটি কালেক্টরদের হাতে নূতন আদালতের কন্মসম্পর্গবিষয়ক আমার মতের কোন পরিবর্ত্তন হয় নাই। ডেপুটি কালেক্টরদিগকে অতি সাবধানে নিরূচিত করিয়া শীঘ্রই প্রত্যেক জিলার এইরূপে অবস্থাপিত করিতে হইবে যে তিন থানা লইয়া এক একজন থাকিবেন। অন্ততঃ প্রথমে এই কায্যকারকদের হস্তে এই নূতন ক্ষমতা দিলেই রায়তদের আবশ্যক আশ্রয় ও সংরক্ষণের বিধান হইবে। পরে সম্ভবতঃ মুন্সেফদের দ্বারা এই কার্য্য হইতে পারিবে, কিন্তু এক্ষণে নহে। নূতন আইনের কার্য্যনিষ্ঠা নিমিত্ত প্রথমে মুন্সেফদিগকে নিয়োগ করিলে ইহার প্রস্তাবিত সুবিধা সকল নষ্ট হইবার আশঙ্কা আছে।

১৮৫৮ সাল, ২৭ নবেম্বর।

এফ, জে, হ্যালিডে।

এই অভ্যন্তর প্রয়োজনীয় বিষয়ে রেবিনিউ বোর্ডের স্থানে রিপোর্ট পাঠিলে ভাল হইত; কিন্তু ইহার নিমিত্ত আমি দীর্ঘকাল অপেক্ষা করিয়া শেষে উক্ত রিপোর্টের অভাবে আপন মত লিখিতে বাধ্য হইলাম। যখন পরে পাওয়া যায় তজ্জন্য আর কোন বলিবার কথা থাকিলে, আমি তাহা যোগাইতে ক্রটি করিব না।

এফ, জে, এচ।

বঙ্গদেশের জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের
শাসনামলীন দেশে ভূমিকারী ও প্রজা সংক্রান্ত
আইন সংগ্রহ ও সংশোধন করণার্থ
আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের
শাসনামলীন দেশে ভূমিকারী ও প্রজা সংক্রান্ত আইন
সংগ্রহ ও সংশোধন করা বিহিত; অতএব নিম্নলিখিত
বিধা করা যাইতেছে।—

উপক্রমণিকা।

১ ধারা। এই আইন “বঙ্গদেশের ভূমিকারী ও
প্রজা সংক্রান্ত ১৮৮০ সালের
সংশোধন নাম। আইন” নামে খ্যাত হইতে
পারিবে;

উদ্ভিষাখণ্ড ছাড়া, এবং তফসীলে লেখা প্রদেশ
স্থানীয় ব্যক্তি। বিষয়ক ১৮৭৪ সালের আইনের
প্রথম তফসীলের তৃতীয় খণ্ডের

নির্দিষ্ট তফসীলে লেখা প্রদেশ ছাড়া, বঙ্গদেশের
জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসনামলীন যৎ-
কালে যে দেশ থাকে সেই দেশে এই আইন বর্তিবে;
কলিকাতা গেজেটে জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ করিয়া উক্ত
জীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই আইনের সমুদয়
বা কোন অংশ উদ্ভিষাখণ্ডে বর্তাইতে পারিবেন;
এবং উক্ত জ্ঞাপনপত্র প্রকাশ হইবার তারিখ অবধি এই
আইন অথবা ঐ জ্ঞাপনপত্রে ইহার যে অংশ নির্দিষ্ট
থাকে তাহা উক্ত খণ্ডে প্রচলিত হইবে।

এই আইন ১৮৮০ সালের
আবৃত্ত। —মাসের—তারিখে প্রবল
হইবে।

২ ধারা। এই আইন প্রচলিত হইবার তারিখ অবধি
যে আইন বিহিত ইহার প্রথম তফসীলের নির্দিষ্ট
আইনগুলি এতদ্বারা বিহিত
করা গেল। যৎকালে এই
আইন বা ইহার কোন অংশ উদ্ভিষাখণ্ডে বর্তান যায়,
তৎকাল ঐ সকল আইনের মধ্যে যৎ আইন উক্ত খণ্ডে
প্রবল থাকে, অথবা এই আইনের বিধানমত মাত্র বর্তান
গেলে, তৎকালে যে আইন ঐ অংশের সহিত অসঙ্গত
হয়, সেগুলি উক্ত খণ্ডে আর চলিবে না।

কিছু

(১) এই আইন দ্বারা কোন আইন বা ব্যবস্থা
রহিত করা যায়, কোন ব্যবস্থার বা দপীলে
সেই আইনের বা ব্যবস্থার উল্লেখ থাকিলে,
উহা এই আইনের বা উদ্ভিষিক এই আই-
নের অংশ বিশেষের উল্লেখ জ্ঞান করিয়া
অর্থ করিতে হইবে।

(২) এই বিধিতা দ্বারা

(ক) রহিত করা কোন আইনের বিগত
কার্য্য, অথবা ঐ আইনমতে যৎ
দিগ্ধিযাহা কিছু করা বা করিতে দেওয়া
হইয়াছে তাহার, কিছু।

(খ) রহিত করা আইনমতে যে কোন
স্বত্ব বা অধিকার লব্ধ, কর্তব্য উৎপন্ন,
বা দায় উৎপত্ত হইয়াছে, তাহার,
বিধা।

(গ) পূর্বস্বত্বরূপ কোন স্বত্ব, অধিকার,
কর্তব্য বা দায়সংক্রান্ত কোন অস্ব-
স্বত্বের বা আইনমত কার্য্যাসুষ্ঠানের
বা প্রতিকারের কোন বাধা হইবে
না; এবং এই আইন বিধিবদ্ধ না
হইলে যেহেতু পশ্চত, সেইরূপে উক্ত
অস্বস্বত্ব ও আইনমত কার্য্যাসুষ্ঠান
ও প্রতিকার হইতে পারিবে; এবং

(৩) এই আইন প্রচলিত হইবার সময়ে যে কোন
ব্যবস্থা, স্বত্ব, অধিকার, বিষয় বা বস্তু প্রবল
বা বিদ্যমান না থাকে, এই বিধিতা দ্বারা
তাহা পুনর্জীবিত হইবে না।

৩ ধারা। পূর্বাপর কথা দ্বারা বিভিন্ন অভিপ্রায়
শব্দার্থ। প্রকাশ না হইলে, এই আইন
নিম্নলিখিত শব্দ ও কথাগুলি

নিম্নলিখিত অর্থে ব্যবহৃত হইবে।—

প্রচলিত আইন ক্রমে কোন জিলার কালেক্টর মাল-
মহাল।

জমিদার ভূমির ও লাখেবাজ
ভূমি যেহেতু সাধারণ রেজিস্টার
প্রস্তুত করিয়া রাখেন, সেইহেতু রেজিস্টারে একটি
দফার মধ্যে যে ভূমি লেখা যায়, “মহাল” শব্দে সেই
ভূমি বুঝাইবে।

যে ব্যক্তি মালিক স্বরূপ একাকী বা সংস্কৃতিভাবে কোন
ভূমামী বা জমিদার। মহাল বা তাহার কোন অংশ
বা অন্তর্গত কোন স্বার্থ ভোগ-
দখল করেন, “ভূমামী বা জমিদার” শব্দে তাঁহাকে
বুঝাইবে।

“ভালুক” শব্দে (১) নিজ ভূমামির অধীন ও বায়-
তের উদ্ধতন খাজানা দায়ী
ভূমাস্পর্ক বুঝাইবে। (২)

কোন ভূমাস্পর্ক রাজস্ব বা খাজানার দায়ের মুক্ত থাকিলে,
যদি মহালের ভূমামির স্বার্থ ও উক্ত রাজস্বমুক্ত বা
খাজান মুক্ত ভূমাস্পর্ক এই উভয়ের মধ্যে ঐ ভূমিতে কোন
খাজানা দায়ী স্বার্থ না থাকে, তবে “ভালুক” শব্দে
উক্ত ভূমাস্পর্কও বুঝাইবে।

উদাহরণ।

(ক) পতনী নামক স্বার্থ একটি ভালুক।

(খ) কএক বৎসরের মিথাদেব ইজারা একটি ভালুক।

(গ) আনন্দের ১২০ বিঘা সিদ্ধ লাখেবাজ ভূমি আটচ. ওয়া
বলরাঘব মালিকদ্বারা মহালের সীমার অন্তর্গত এবং প্রচলিত
আইনক্রমে জলাব কালেক্টর সাহেব লাখেবাজ ভূমি যে সাধা-
রণ রেজিস্টার রাখেন তাহা কোন দফার মধ্যে বিধিত নহে।
এই ভূমি প্রকৃত প্রস্তাবে বায়তদের দখলে আছে। তাহা
আনন্দকে খাজানা দিয়া থাকে। উক্ত ভূমিতে আনন্দের যে
স্বার্থ আছে তাহা ভালুক বলিয়া গণ্য হইবে।

(ঘ) এক খালিওয়ানী মহালের ভূমামী বলরাঘব ঐ মহালে
অন্তর্গত ৫০ বিঘা ভূমি খাজানামুক্ত করিয়া আনন্দকে দান
করিলেন। ঐ ভূমি প্রকৃত প্রস্তাবে বায়তদের দখলে আছে।
ঐ বায়তদের যে খাজানা দেয় হয়, উক্ত দানের বলে আনন্দ
তাঁহা পাইবার অধিকারী। এই ৫০ বিঘায় আনন্দের যে স্বার্থ
আছে তাহা ভালুক বলিয়া গণ্য হইবে।

যে ব্যক্তি মালিকস্বরূপ একাকী বা সংস্কৃষ্টভাবে
তালুকদার। কোন তালুক বা তাহার কোন
অংশ বা ভাগভুক্ত কোন স্বার্থ
ভোগদখল করেন, “তালুকদার” শব্দে তাঁহাকে
বুঝাইবে।

“পেটাওতালুক” শব্দে (১) কোন তালুকদারের
পেটাওতালুক। অধীন ও রায়তের উক্তভূতন
খাজানাদারী ভূসম্পর্ক বুঝা-
ইবে। (২) কোন ভূসম্পর্ক খাজানার দ্বারা মুক্ত
থাকিলে, যদি তাহার ভূস্বামির স্বার্থ ও উক্ত খাজানা-
মুক্ত ভূসম্পর্ক ঐ উভয়ের মধ্যে ঐ ভূমিতে কোন
খাজানাদারী স্বার্থ থাকে, তবে “পেটাও তালুক” শব্দে
উক্ত ভূসম্পর্কও বুঝাইবে।

একই ভূমি সম্বন্ধে একাধিক পেটাও তালুক থাকিলে,
প্রথম শ্রেণীর পেটাও নিজ তালুকদারের অধীন
তালুক। পেটাও তালুককে “প্রথম
শ্রেণীর পেটাও তালুক” বলা যাইবে। ঐ পেটাও-
দ্বিতীয় শ্রেণীর পেটাও তালুকের অব্যবহিত অধীন
তালুক। তালুককে “দ্বিতীয় শ্রেণীর
পেটাও তালুক”, এবং শেষ্ঠোক্ত পেটাও তালুকের
তৃতীয় শ্রেণীর পেটাও অব্যবহিত অধীন তালুককে
তালুক। “তৃতীয় শ্রেণীর পেটাও তালুক,”
বলা যাইবে, ইত্যাদি।

উদাহরণ।

(ক) দর পতনী প্রথম শ্রেণীর পেটাও তালুক।
(খ) সে পতনী দ্বিতীয় শ্রেণীর পেটাও তালুক।
(গ) দর ইয়ার। একটি পেটাও তালুক।
(ঘ) বলবাম গোপালপুর মহালের ভূস্বামী চন্দ্রের অধীনে
২০০০ বিঘা ভূমির পতনী তালুকদার। ঐ ২০০০ বিঘার মধ্যে
৮০ বিঘা ভূমি বলবাম খাজানামুক্ত করিয়া আনন্দকে দান
করেন। ঐ ৮০ বিঘা প্রকৃত প্রভাবে রায়তদের দখলে আছে।
এরূপ দান করা গেলে পব তাহার আনন্দকে খাজানা দিয়া
থাকে। আনন্দের স্বার্থ পেটাও তালুক বলিয়া গণ্য হইবে।

যে ব্যক্তি মালিকস্বরূপ একাকী বা সংস্কৃষ্টভাবে
কোন পেটাও তালুক বা তাহার
পেটাও তালুকদার। কোন অংশ বা ভাগভুক্ত কোন
স্বার্থ ভোগ দখল করেন, “পেটাও তালুকদার” শব্দে
তাঁহাকে বুঝাইবে।

যে ব্যক্তি ভূমি ভোগ করে, অথবা ভূমি দখল ও চাষ
করে, সেই ব্যক্তি কিম্বা স্বত্ব
রায়ত। সম্বন্ধে সেই ব্যক্তির পূর্বপদ-

ধারী ঐ ভূমি চাষ বা আবাদ করিবার নিমিত্ত প্রথমে
দখল পাইয়া থাকিলে, ১১ ধারার বিধানের নিয়মাদীনে
“রায়ত,” শব্দে ঐ ব্যক্তিকে বুঝাইবে। কোন ব্যক্তি
আপনি, বা আপনার পরিবারস্থ ব্যক্তিগণদ্বারা, বা চাক-
রদ্বারা, বা ভেতনভোগী মজুর দ্বারা, অথবা যে
ব্যক্তিদ্বারা ঐ ভূমি বা তাহার কোন অংশ কোর্সা বিলি
করেন তাহাদের দ্বারা, অথবা অংশতঃ ঐ ব্যক্তিদের
একদলের ও অংশতঃ অন্যদলের দ্বারা, চাষ করিলে,
ঐই লক্ষণের মধ্যমাসারে ভূমি চাষ বা আবাদ করেন।

যে ভূমি কোন রায়ত ভোগ করে, কিম্বা দখল ও চাষ
করে, এবং যাহা এক স্বতন্ত্র
“যোত” প্রজাস্বত্বের বিষয়ীভূত হয়,
সেই ভূমিতে ঐ রায়তের যে স্বার্থ থাকে তাহাকে
“যোত” বলে।

যে যোতে কোন রায়তের বা ৪১ ধারার লিখিত কোন
প্রজার দখলী স্বত্ব থাকে,
দখলীস্বত্ববিশিষ্ট “দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট যোত”
যোত। বলিতে সেই যোত বুঝাইবে।

যে ব্যক্তিকে কোন রায়ত আপনাব যোত বা
কোণী রায়ত। তাহার কোন অংশ কোর্সা
বিলি করে, “কোপারায়ত”
বলিতে সেই ব্যক্তিকে বুঝাইবে।

তালুকদার বা পেটাও তালুকদার বা দখলীস্বত্ব-
বিশিষ্ট রায়ত যে ভূমি ভোগ
খাজানা। করেন, সেই ভূমিতে অব্যবহিত
উক্তভূতন স্বার্থ বিশিষ্ট ভূমি মণ্ড বা তালুকদারকে বা
পেটাও তালুকদারকে উক্ত উক্তভূতন স্বার্থ স্বীকার ও
পরিশোধ নিমিত্ত তাহার যাহা কিছু মগদ বা শস্যাদি-
রূপে দিতে হয়, অথবা ভূমি ব্যবহার বা দখল
করিবার নিমিত্ত কিম্বা ঘাসকর বা বনকর বা জলকর
প্রভৃতি স্বত্ব ভোগনিমিত্ত প্রতিদান বা কর্তৃপূরণস্বরূপ
যাহা কিছু মগদ বা শস্যাদিরূপে দিতে হয়, তাহাকে
“খাজানা” বলে।

“ভূমি” শব্দে ভূপরিচ্ছদ বন ও জলও বুঝায়। কোন
রায়ত যে ভূমি চাষ বা
“ভূমি।” ভোগ করে, তৎপ্রতি এই

শব্দের প্রয়োগ হইলে, যে ভূমি কৃষি কার্য বা বাগানের
নিমিত্ত ব্যবহার করা হয় বা ব্যবহার করিবার কল্পনা
থাকে, সেই ভূমি বুঝাইবে। ১৮ অধ্যায়ে এইশব্দে (ক)
তালুক, বা পেটাওতালুক ও যোত, ও (খ) কৃষিকার্য,
বাগান বা পশুচারণ প্রভৃতি কার্য নিমিত্ত, অথবা বাস-
গৃহ বা শিল্পকার্য প্রভৃতির ইমারত নিমিত্ত যে ভূমি ব্যব-
হার করা বা করিতে দেওয়া যায় তাহা ও (গ) ঘাসকর
বনকর, জলকর প্রভৃতি স্বত্ব বুঝাইবে।

ব্যাখ্যা। ১—বাস্তব ভূমি রায়তের দখলে থাকিলে, কৃষি
কার্যার্থে ব্যবহৃত ভূমি হইবে, এবং ঐ রায়ত যে ভূমি
চাষ করে তাহার সহিত এক যোত বলিয়া গণ্য হইবে।

যে ব্যক্তি মগদ বা শস্যাদি-
রূপ খাজানা দিতে দারী
তাঁহাকে “প্রজা” বলে।

যে ব্যক্তিকে কোন প্রজা মগদ
ভূম্যধিকারী। বা শস্যাদিরূপ খাজানা দিতে
দারী, তাঁহাকে “ভূম্যধিকারী” বলে।

যে নিদর্শনপত্র বলে ভূম্যধিকারী ও প্রজা সম্বন্ধ
ভোগানুযতিপত্র পাট। সৃষ্ট হয় বা চলিত থাকে, তাহা
ভূম্যধিকারী প্রজার অনুকূলে
সম্পাদন করিলে, সেই নিদর্শনপত্রকে “ভোগানুযতিপত্র”
বা “পাটী” বলে।

যে নিদর্শনপত্র বলে ভূম্যধিকারী ও প্রজাসম্বন্ধ সৃষ্ট
হয় বা চলিত থাকে, তাহা প্রজা।
কবুলিয়ত।

ভূম্যধিকারির অনুকূলে সম্পা-
দন করিলে, সেই নিদর্শনপত্রকে “কবুলিয়ত” বলে,
ইহার মধ্যে ভোগানুযতিপত্রের বা পাটীর অনুরূপ
পত্রও গণ্য।

যে জিলার একজন কালেক্টর সাহেব নিযুক্ত হন
“কালেক্টরী” শব্দে সেই জিলা
বুঝাইবে। যে ভূমি ঐ জিলার
স্থানীয় সীমার অন্তর্গত নহে কিন্তু ঐ জিলার খাজানা

খানায় যে মহালের বাজার দেওয়া যায় সেই মহালের অন্তর্গত, “কালেইরী” শব্দে সেই ভূমি গণ্য হইবে না।

কোন ব্যক্তি আপনার নাম লিখিতে না পারিতে চেরা স্বাক্ষরিত।

সহী করিলে “স্বাক্ষরিত” শব্দে চেরা সহী করা বুঝাইবে। এই শব্দে পূর্বোক্ত ব্যক্তির নামের “মোহরযুক্ত”ও বুঝাইবে।

“বিচারপতি” শব্দে কোন আদালতের আধিপত্যকারী কর্তৃপক্ষ বুঝাইবে।

“দার” শব্দে এই আইনের দ্বারা বুঝাইবে।

৪ ধারা। এই আইনের দেশাচার প্রভৃতি সংরক্ষণের কথা।

(ক) কোন দেশাচার বা দেশাচারানুগত স্বত্ব এই আইনের বিধানের সহিত অসঙ্গত না হইলে অথবা এই আইনের বিধানক্রমে স্পষ্টতঃ বা তাবত পরিবর্তিত বা রহিত না হইলে তাহার,

(খ) আইনে যেসকল লক্ষণ ও সীমার নির্দেশ আছে তদনুযায়ী বন্দোবস্তী কার্যকারকদের ক্ষমতার ও কর্মের,

(গ) এই আইন দ্বারা স্পষ্টতঃ বা তাবতঃ যে বিশেষ বা স্থানীয় আইন রহিতকরা না যায় তাহার কোন বিধানের,

কোন ব্যতিক্রম করিবার অভিপ্রায় নাই।

উদাহরণ।

নির্দিষ্ট মিয়াদে বা বৎসর হিসাবে রায়তের আপন ভূমি কোর্পারেশন করিবার দেশাচার এই আইনের বিধানের সহিত অসঙ্গত নহে, এবং এই আইনের বিধান দ্বারা স্পষ্টতঃ বা তাবতঃ পরিবর্তিত বা রহিত করা যায় নাই। এই আইন দ্বারা উক্ত দেশাচারে কোন ব্যতিক্রম হয়, এরূপ অভিপ্রায় নাই।

৫ ধারা। এই আইন পঞ্চাশ

খণ্ডে ও অধ্যায়ে আইন লিখিতমতে খণ্ডে ও অধ্যায়ে বিভাগের কথা।

প্রথম খণ্ড।—ভূম্যধিকারী ও প্রজা সম্বন্ধীয় মূল ব্যবস্থা।

১ অধ্যায়।—তালুকদার ও পেটাওতালুকদারদের কথা।

২ অধ্যায়।—যে রায়তেরা অবধারিত হারে ভূমি ভোগ করিতে স্বত্ববান তাহাদের কথা।

৩ অধ্যায়।—যে রায়তেরা বার বৎসর ভূমি ভোগ করিয়া দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে তাহাদের কথা।

৪ অধ্যায়।—যে রায়তেরা তিন বা তদধিক বৎসর কিন্তু বার বৎসরের নূন কাল ভূমি ভোগ করিয়াছে তাহাদের কথা।

৫ অধ্যায়।—যে রায়তেরা তিন বৎসরের নূন কাল ভূমি ভোগ করিয়াছে তাহাদের কথা।

৬ অধ্যায়।—ইমারত প্রভৃতির নিমিত্ত ভূমির ব্যবহারের কথা।

৭ অধ্যায়।—স্বত্ব নিমজ্ঞদের কথা।

৮ অধ্যায়।—তালুক, পেটাওতালুক ও দখলী স্বত্ব-বিশিষ্ট যোতের হস্তান্তর রেজিস্ট্রী করণের কথা।

৯ অধ্যায়।—খাজানা, খাজানার নিস্তী, খাজানার রসিদ, খাজানা আদাও নরণ, খাজানা বন্টন ও খাজানা বন্ধকের কথা।

১০ অধ্যায়।—সহাধিকারীদের কথা।

১১ অধ্যায়।—ভূম্যধিকারী ও প্রজাদের কোনও রূপে বিভিন্ন স্বত্বের কথা।

১২ অধ্যায়।—সেবারের নিমিত্ত বিশেষ বিধানের কথা।

১৩ অধ্যায়।—ক্ষতিপূরণের ও দণ্ডের কথা।

১৪ অধ্যায়।—মিরাবের কথা।

দ্বিতীয় খণ্ড। ভূম্যধিকারী ও প্রজাদের মধ্যে মোকদ্দমার কার্যপ্রণালীর বিধি।

১৫ অধ্যায়।—দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রায়তদের ও তালুকদার পেটাওতালুকদারদের নগদ খাজানা দিতে হইলে, খাজানা হুক্ম করিবার কার্যপ্রণালীর কথা।

১৬ অধ্যায়।—বিনা ডিক্রীতে সরাসরী মীলাম দ্বারা কোনও স্থান বা কী খাজানা আদায় করিবার কথা।

১৭ অধ্যায়।—ভূম্যধিকারী ও তদীয় প্রজা বা কর্ম-কারকদের মধ্যে যে মোকদ্দমা হয় তাহাব কার্যপ্রণালী-গত কোনও বিশেষ বিধির কথা।

১৮ অধ্যায়।—বাকী খাজানা আদায়ের মোকদ্দমার ও অন্য কোনও মোকদ্দমার কার্য-প্রণালীর কথা।

প্রথম খণ্ড।

ভূম্যধিকারী ও প্রজা সম্বন্ধীয় মূল ব্যবস্থা।

১ অধ্যায়।—তালুকদার ও পেটাওতালুকদারদের কথা।

৬ ধারা।—(ক) মিয়াদী পাক্টাক্রমে ভোগ না হইলে, চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের কোন তালুকদার বা পেটাও সময়াবধি অবধারিত তালুকদার, ১৭৯৩ খ্রিষ্টাব্দে খাজানায় তালুক বা বাঙ্গালা, বেহার ও উড়িষ্যার পেটাওতালুক ভোগ যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত হয়, হইলে তাহার খাজানা বৃদ্ধি তৎকালাবধি যাহার পরিবর্তন হইতে না পারিবার কথা। হয় না। এরূপ অবধারিত খাজানা দিয়া আপন তালুক বা পেটাওতালুক ভোগ করিতে থাকিলে, তাহার ঐ খাজানা হুক্ম হইতে পারিবে না।

(খ) এই আইনমতে কোন মোকদ্দমায় যদি প্রমাণ হয় অপরিবর্তিত খাজানায় যে, যে হারে খাজানা নিষা বিশ বৎসর ভোগ হইলে কোন তালুক বা পেটাওতালুক অনুমানের কথা। ভোগ হইতেছে, উক্ত মোকদ্দমা উপস্থিত হইবার পূর্ব দশ বৎসর মধ্যে তাহার পরিবর্তন হয় নাই, তবে ঐ তালুক বা পেটাওতালুক উক্ত চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়াবধি ঐ খাজানা দিয়া ভোগ হইয়া আসিতেছে, এরূপ অনুমান হইবে। কিন্তু যদি বিপরীত দর্শন যায়,

অথবা উক্ত তালুক বা পেটাওতালুক পরে সৃষ্ট হইয়াছে, কিম্বা এ খাজানা পরবর্ত্তি কোন সময়ে সম্পাদিত হইয়াছে, ইহার প্রমাণ দেওয়া যায়, তবে এ অনুমান হইবে না।

বর্জিত কথা — যে মহালের চিরস্থায়ী বন্দাবস্ত হয় নাই, তদন্তঃঃ তালুকের বা পেটাওতালুকদের বন্দাবস্তের কিংকালীন বন্দাবস্ত দিয়া দফতরাইল উক্তরূপ অনুমান হইয়াছে। তালুকের বা পেটাওতালুকদের খাজানা বৃদ্ধির দাবী হইবে না; কিন্তু কোন রাজস্ব বিষয়ক কর্তৃপক্ষ পূর্বাঘটকের স্থানে পাকা বন্দাবস্ত করিয়া বা বন্দাবস্ত রূপকভাবে কয়ত পাইয়া, বন্দাবস্তী কায়াকুঠানিমতো, তালুক বা পেটাওতালুক আদার বা হাওর খাজানা দিয়া বিক্রয় ভোগ করণার স্বত্ব স্পষ্ট বাক্যে সীমার করিয়া থাকিলে, স.স.স্থ.থ।।

৭ ধারা। উক্ত চিরস্থায়ী বন্দাবস্তের সারাবধি যে তালুক বা পেটাওতালুক ভোগ হইয়া আসিতেছে, নিম্নলিখিতরূপ প্রমাণ ব্যতিরেকে তাহার খাজানা বৃদ্ধি করা যাইতে পারিবে না, অর্থাৎ খাজানা বৃদ্ধি হইতে পারিবে না।

যায় ফিন, (ক) জিলাব বিশেষ দেশাচারক্রমে, কিম্বা (খ) সানসনমারীনে এ তালুক বা পেটাওতালুক ভোগ হয় তদনুসারে, তাহার খাজানা বৃদ্ধি করিতে অর্থাৎ; অথবা (২) এ তালুকদার বা পেটাওতালুকদার অংশনার খাজানা কমান্দী লগ্নী দাবীকৃত বর্জিত খাজানা দিতে দায়ী হইয়াছেন, এবং ভূমি হইতে এ খাজানা তোলা যাইতে পারে।

৮ ধারা।— কোন তালুকদার বা পেটাওতালুকদার যদি দেখাইতে পারেন যে তাহার তালুক বা পেটাওতালুক চিহ্নায়ী বন্দাবস্তের সময়ে ছিল ও কালেক্টর সাহেবের আদেশে রেজিষ্টারী করা যাইতে পারিত, তবে তাহা প্রকৃত প্রস্তাবে রেজিষ্টারী করা গিয়া না থাকিলেও, এ তালুকদার বা পেটাওতালুকদার এই কারণে উপকার প্রাপ্ত হইতে পারিবেন।

২ ব্যাখ্যা।— ভূমি অংশ বিয়ক ১৭০ সালের আদেশের বিধান তে যে ভূমিগৃহীত হয় তন্নিমিত্ত কোন তালুকদারের বা পেটাওতালুকদারের খাজানা কমান্দী দেওয়া গেলে এ অনুমান এই ধারার সম্মতগায়ী কমান বলিয়া গণ্য হইবে না।

৯ ধারা। ৬ বা ৭ ধারায় প্রকারান্তরে কথ্য থাকিলেও বিপরীত কারণে স্পষ্ট চুক্তি যে স্থলে না থাকে, সে স্থলে, এ তালুকদার বা পেটাওতালুকদার, পোস্তা হইয়া তাহার তালুক বা পেটাওতালুককে যে ভূমি বৃদ্ধি হয় তাহা দাবী করিয়া খাজানা দিতে দায়ী হইবেন, এবং

শ্রমকর্তী হইয়া বা প্রকারান্তরে তাহার ভাণ্ডারের বা পেটাওতালুকদার ভূমি বা ভোগ বা হইলে তন্নিমিত্ত খাজানা দান করিয়া লবণের স্বত্ব বা হইবে। যে পরিমাণ ভূমি বাড়িয়া গিয়াছে, তাহা তালুকদার বা পেটাও-

তালুকদারের ভূমির যে অংশ হয়, সে পরিমাণ খাজানা বাড়াই বা কমান যায় তাহা পূর্ব প্রদত্ত খাজানার ন্যে অংশ হইবে।

১০ ধারা। যে স্থলে কোন তালুকদারের বা পেটাওতালুকদারের খাজানা বৃদ্ধি করা যাইতে পারে, সেই স্থলে এই অবনিকটত তালুক বা পেটাওতালুকদার তাহার

দেয় তাহা বা দেশাচারানুগত যে স্থলে খাজানা দান হইয়া পোস্তা রক্ষ করা যাইতে পারে; যে স্থলে তদ্রূপ দেশাচারানুগত হার নাই অথবা যে স্থলে পোস্তার বর্জিত কয় বা মতো পড়ে, সেই স্থলে আদালত দ্বারা উপযুক্ত প্রমাণ প্রদান করিয়া এই ধারার খাজানা বৃদ্ধির দাবী হইবে। কিন্তু যে স্থলে কোন দেশাচারানুগত হার নাহি সেই স্থলে তালুকদারের বা পেটাওতালুকদারের মোটায়ত খাজানা পাওনা হয় তাহা হইতে খাজানা আদায় করিবার খরচ বা দিতে যাই অংশিত থাকে, তাহার লভ্য তাহার শতকরা দ্বিগুণের অধিক ন হয়। উক্ত তালুকদার আপনার তালুক বা পেটাওতালুক অর্গত ভূমির কোন অংশ আপনি দখল করিলে, অথবা এই ভূমির কোন অংশ খাজানামুক্ত করিয়া দান করিলে, এই অংশের নিমিত্ত মুক্তিমত খাজানা হিসাব করিয়া পূর্বোক্ত মোট খাজানার মধ্যে দারত হইবে।

১০ ধারা। (ক) যে স্থলে কোন তালুকদারের বা বর্জিত খাজানা পূর্ব পেটাওতালুকদারের খাজানা-দায় খাজানার দ্বিগুণের বৃদ্ধি করা যাইতে পারে দেখা অধিক না হইবার ও যার বর্জিত খাজানা পূর্ব দেয় খাজানার দ্বিগুণের অধিক হইবে না, এবং আদালত আজ্ঞা করিতে পারিবেন যে খাজানা বৃদ্ধি ক্রমে ৭২ বা ৭৩ অর্থাৎ ৭২ খাজানা বৃদ্ধির উক্ত নীমায় উপস্থিত না হওয়া যায়, পঁচাত্তরসরের অনধিক একক বৎসর ব্যাপিয়া ক্রমে ৭২সর খাজানা বৃদ্ধি হইবে।

(খ) এই আদেশের বিধানমতে কোন দেশায়ী খাজানা একবার বর্জিত আদালত কোন তালুকদারের হইলে দশবৎসর পরি- বা পেটাওতালুকদারের খাজানা বৃদ্ধি করিয়া থাকিলে, বার কথা। উক্ত খাজানা বৃদ্ধি করিবার

চূড়ান্ত আজ্ঞার তারিখ অবধি দশ বৎসর গত না হইলে উক্ত খাজানা পরিবর্তন করা যাইতে পারিবে না।

১১ ধারা।— উপবস্তী হইয়া ভূমি বৃদ্ধি হওয়াতে যে খাজানা বৃদ্ধি হয় অথবা শিকস্তা হওয়া ভূমি নষ্ট হওয়াতে যে খাজানা হ্রাস হয়, তাহা এই ধারার (খ) প্রকরণের মধ্যস্থায়ী পরিবর্তন নহে।

১১ ধারা। (ক) প্রকারান্তরে দেশাচার বা চুক্তি নির্দিষ্ট কালের নিমিত্ত বা বৎসর ২ হিসাবে না হইলে, গবর্ণমেণ্ট বা কোন ভূমি অধিকারীকে ১০০ বিঘার অধিক ভূমি হস্তান্তর করিয়া দেন, তাহার ৮২ ও ১০০ ধারার সম্মতগায়ী তালুকদার বলিয়া গণ্য হইবার কথা।

ভূমি অধিকার করিয়া থাকিলে ৮২ ও ১০০ ধারার সম্মত-

সুয়ারী তালুকদার বলিয়া গণ্য হইবেন। উক্তরূপ প্রত্যেক তালুক ঐ ব্যক্তি বা তাঁহার উত্তরাধিকারী বার বৎসর ভোগ করিয়া থাকিলে, চিরস্থায়ী ও হস্তান্তরযোগ্য হইবে।

নির্দিষ্টকালের নিমিত্ত বা বৎসর হিসাবে না হইলে, কোন তালুকদার বা পেটাও তালুকদারকে ১০০ বিঘার অধিক ভূমি হস্তান্তর করিয়া দেন, তাঁহার ৮০ ও ১০০ ধারার মধ্যস্থায়ী পেটাও তালুকদার বলিয়া গণ্য হইবার কথা।

করিয়া দিলে পর ঐ ব্যক্তি উক্তরূপ হস্তান্তরীকৃত ভূমি অধিকার করিয়া থাকিলে, ৮০ ও ১০০ ধারার মধ্যস্থায়ী পেটাও তালুকদার বলিয়া গণ্য হইবেন। উক্তরূপ প্রত্যেক পেটাও তালুক ঐ ব্যক্তি বা তাঁহার উত্তরাধিকারী বার বৎসর ভোগ করিয়া থাকিলে, চিরস্থায়ী ও হস্তান্তরযোগ্য হইবে।

১২ ধারা। ১১ ধারার উল্লিখিত একমাত্র হস্তান্তরপত্রে যে ভূমি ধরা যায় তাহার

হস্তান্তর করিবার সময়ে হস্তান্তরীকৃত ভূমির অধিক কোন অধিক কৃষিকর্মের অনুপযোগী থাকিলে, ১১ ধারার নিমিত্ত তালুকদার ও পেটাও তালুকদারের খাজানা বর্জিত সীমার কথা।

তদনুসারে কৃষিযোগ্য করা গেলে, ১১ ধারার উল্লিখিত উক্তরূপ কোন তালুকদারের বা পেটাও তালুকদারের খাজানা, ১২ ধারার প্রকারান্তরের কথা থাকিলেও, একপে রক্ষা করা যাইবে না, যে ১২ ধারার উল্লিখিত অংশট টাকা ঐ ধারার বিধান অনুসারে হিসাব করিয়া ধারনে ঐ টাকার শতকরা কুড়ি ভাগের কম তাঁহার লভ্য না হয়; এবং যে স্থানে ঐ খাজানা রক্ষা করা যায়, সেই স্থলে আদালতের যেকোন উপযুক্ত ও ন্যায্য বোধ হয়, আদালত ঐ তালুকদারকে বা পেটাও তালুকদারকে লভ্যরূপে উক্ত অংশট টাকার শতকরা কুড়ি ভাগের অধিক তরুণ কোন অংশ দিতে পারিবেন।

১৩ ধারা। সমুদয় চিরস্থায়ী তালুক ও পেটাও তালুক অন্য স্থাবর সম্পত্তির

চিরস্থায়ী তালুক ও পেটাও তালুক পুরুষানুক্রমে ভোগ্য এবং উইল ও হস্তান্তর করিবার যোগ্য বলিয়া প্রকাশ করিবার কথা।

আদালতের কার্যপ্রণালীর অধীন হইবে, বলিয়া প্রকাশ করা গেল।

১৪ ধারা। (ক) পত্তনী তালুক চিরকালের নিমিত্ত

পত্তনী তালুকের আইন-বর্ত অনুযায়ী কথা।

অবধারিত খাজানা দিয়া ভোগ করা যায়; ইহা পুরুষানুক্রমে ভোগ্য, উইল করিবার যোগ্য, বিক্রয় বা দানরূপে বা ভোগাধিকারির ইচ্ছামত প্রকারা-

(খ) প্রকারান্তরের দেশাচার বা চুক্তি থাকিলেও, কোন তালুকদার বা পেটাও তালুকদার, এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে বা পরে, নির্দিষ্টকালের নিমিত্ত বা বৎসর হিসাবে না হইয়া কোন ব্যক্তিকে একমাত্র হস্তান্তরপত্ররূপে ক্রয়িত একমাত্র বিঘার অধিক ভূমি হস্তান্তর

করে হস্তান্তরযোগ্য, তাঁহার নিজের দেনার জন্য দায়ী, ও অন্য স্থাবর সম্পত্তির ন্যায় দেওয়ানী আদালতের কার্যপ্রণালীর অধীন হইবে।

(খ) পত্তনী তালুকের খাজানা দিতে ক্রটি হইলে, তাঁহা অসিদ্ধ করা যাইতে পারিবে না, কিন্তু ঐ তালুক প্রকাশ্য নালাগে পরিয়া বিক্রয় করা যাইতে পারিবে এবং উক্ত তালুকের বাকী খাজানার অতিরিক্ত বিক্রয়োৎপন্ন টাকার গাছা কিছু উদ্ধৃত্ত থাকে, ক্রটিকারী পত্তনী দার অর্থাৎ ঐ পত্তনী তালুক ভোগাধিকারী এই আইনের বিধানের নিয়মানুসারে তাহা পাইতে পারিবেন।

(গ) পত্তনীদার আপনার তালুকের অন্তর্গত ভূমি যে ভূমি বলি করিবার কোন প্রকারে স্বীয় স্বার্থগত স্বত্বের কথা। অধিক সুবিধা দেখেন, সেই

প্রকারে বিলি করিতে পারিবেন, এবং উক্ত পত্তনীদার অনেকের সহিত যেন কোন চুক্তি করেন, তাহা সেই চুক্তির উত্তর পক্ষ এবং তাঁহাদের উত্তরাধিকারী ও আত্মীয়দের অর্থাৎ প্রতিনিধিদের মধ্যে বৈধ ও সিদ্ধ থাকিবে। কিন্তু ভূস্বামী পত্তনী তালুক করিয়া দিবার সময়ে তাহার যে অবস্থা ছিল, তাঁহার বাকী খাজানার নিমিত্ত তিনি ঐ তালুককে সেই অবস্থায় দায়ী করিতে পারিবেন, এবং স্বীয় প্রজা পত্তনীদারের কার্যক্রমিত সমুদয় দায় হইতে মুক্ত জ্ঞান করিতে পারিবেন, উক্ত চুক্তিবারা ভূস্বামির এই স্বত্বের কোন বিঘ্ন হইবে না।

বাখা।—কোন পাক্ষিক্রমে সন্ত ভূমিস্বর্ক ঐ পাক্ষিক্রমে পত্তনী তালুক বলিয়া লেখা গেলে, এইরূপ অনুমান হইবে যে এই ধারার নির্দিষ্ট অনুযায়ী সহিত তালুক সম্পত্তি হইয়াছে।

১৫ ধারা। ১৪ ধারার বিধান আবশ্যক পরিবর্তনসহ

১২ ধারার বিধান আবে- নিম্নলিখিত পেটাও তালুকের শাকপরিবর্তনসহ পেটাও প্রতি অর্থাৎ মরপত্তনী নামা পত্তনী তালুকের প্রতি দ্বিতীয় শ্রেণীর পত্তনী তালুবর্তিবার কথা। কেবল প্রতি, ও সেপত্তনীনাং তৃতীয় শ্রেণীর পত্তনী তালুকের প্রতি, ও চার পত্তনী নামা চতুর্থ শ্রেণীর পত্তনী তালুকের প্রতি, নব্বিশ।

২ অধ্যায়।—যে রায়তেরা অবধারিত হারে ভূমি ভোগ করিতে সম্মত হইয়া তাহা দেখা।

১৬ ধারা। ১৭২০ খ্রীষ্টাব্দে বাঙ্গালা, বেহার ও উড়িষ্যার

চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের যে চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত হয়, তৎসময়কারি বাহ্যিক পরিবর্তন হয় নাই, বাস্তব সেই হারে খাজানা দিয়া সেই হারে যে রায়তেরা ভূমি ভোগ করে, তাহাদের সেই হারে ভূমি ভোগ করিতে থাকিবার অধিকার আছে।

১ বাখা।—খাজানা শস্যাদিরূপে দেয় হইলে, উপরেব অবধারিত অংশ এই ধারার মধ্যস্থায়ী অবধারিত হারে বলিয়া গণ্য হইবে।

২ বাখা।—ভূমি ভিন্ন ব্যক্তিকে দেওয়া গেলে, কিম্বা হস্তান্তর করা গেলে, অথবা যে ভূমির সচিৎ এক যোগে কোন যোগের অংশ ছিল সেই ভূমি হইতে পৃথক করা গেলে, অথবা অন্য ভূমির সহিত মিশ্রিয়া এক স্বত্ব করা গেলে, যদি ঐ কার্য দ্বারা খাজানার

হার পরিবর্তিত না হইয়া থাকে, তবে এই ধারার কার্য হইবার কোন বিষয় হইবে না।

১৭ ধারা। যদি কোন বৌদ্ধমান বা আনুষ্ঠানিক যৌক্তিকতার পূর্বে বিশ কালের প্রমাণ হয় যে, কোন বৎসর বৎসর ভূমির রায়ত য ভূমি ভোগ করে, খাজানা পরিবর্তিত না তাহার খাজানা উক্ত যৌক্তিকতা হইয়া থাকিলে অনুমান উপস্থাপিত হইবার পূর্বে নিম্নোক্তের কথা।

সর মতো পরিবর্তিত হয় না, তবে তাহার বিপরীত দর্শন না গেলে, বা উক্ত খাজানা পরে কোন সময়ে ধারা ১৮য় আছে তাহার প্রমাণ দেওয়া না গেলে, এত অনুমান হইবে যে, চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়াবধি এই খাজানা দিয়া ভূমি ভোগ হইয়া আসিতেছে।

১৮ ধারা।—চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়াবধি য খাজনার পরিবর্তন হয় না, সেই খাজানায় সেই সময়াবধি ভূমি ভোগ করিয়া আসিতেছে। রায়ত স্পষ্ট বাক্যে এইরূপ বাস্তব উৎপত্তি না করিলেও, যদি এইরূপে ভোগ হইবার বিরুদ্ধ কোন কথা হার উক্তির মধ্যে না থাকে, তবে এই অনুমান হইতে পারিবে।

বর্জিত কথা।—যে মফালের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত হয় নাই তদন্তে ভূমি ভোগকারী রায়তের বেলা, রাজস্বের কিয়ৎকালীন বন্দোবস্তের মিয়াদ ফুরাইলে, উক্ত অনুমানবলে এই ভূমির খাজানা বর্জিত কোন বাস্য হইবে না। কিন্তু কোন রাজস্ব বিষয়ক কতৃপক্ষ গবর্ণমেন্টের সন্মতিক্রমে খাজানা বন্দোবস্ত করিবার বা বন্দোবস্ত দূর করিবার ক্ষমতা প্রাপ্ত হইয়া, বন্দোবস্তের অন্তিম কার্যক্রমে অবশেষে খাজানার হারে এই ভূমি চিরকাল ভোগ করিবার অধিকার প্রাপ্ত করিয়া থাকিলে, স্বতন্ত্র কথা।

১৮ ধারা। কোন রায়ত অবস্থারিত হারে ভূমি ভোগ রায়ত অবস্থারিত হারে খাজানা দিয়া ভূমি ভোগ করিলে, পৈবী হইয়া ভূমি বর্জিত হইলে উক্ত ভূমির অতিরিক্ত খাজানা দিতে হইবে। শিক্তা হইয়া ভূমি বর্জিত হইলেও, অন্য ভূমির খাজানা কম হইয়া পাইতে পারিবার কথা।

১৯ ধারা।—যে রায়তের দায় বৎসর ভূমি ভোগ করিয়া দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে, তাহার কথা।

২০ ধারা। ১১ ধারার বিধানের নিয়মাদীনে, যে বয়সের ভূমি ভোগ করিলে, অথবা দখল ও চাষ করিলে, দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইবার কথা।

উদাহরণ।

আমদানি আটবৎসর ভূমি ভোগ ও চাষ করিয়া ভূমি বর্জিত খাজানা দেয়। বয়স ২৫সর ভূমি শিক্তা হইয়া এ খাজানা বর্জিত হয়, এবং অধিক খাজানা দেওয়া বন্ধ করে। সাত বৎসর পরে ভূমি ভোগ আবেদন আবার উঠে। এই ভূমিতে আমদানি দখলী স্বত্ব নাই।

১২ ধারা।—রায়তের পিতা অথবা রায়ত অন্য যে ব্যক্তির উত্তরাধিকারী হয় সেই ব্যক্তি এই ভূমি ৩০ কাল ভোগ বা দখল করে, সেই কাল রাহত স্বত্ব যত কাল ভোগ বা দখল করিয়াছে তাহার সহিত, উক্ত বার বৎসর কালের হিসাব পরিবার মধ্যে যোগ করা যাউতে পারিবে। কিন্তু ভূমি ভোগকারীর সম্মতিক্রমে হউক বা না হউক, বার্ষিক পূর্ণ হইবার পূর্বে উত্তরাধিকার ভিন্ন প্রকারান্তরে ভোগ হইলে তাহার দায়ী যত কাল ভোগ বা দখল করিয়া তাহার চতুস্তরক্রমে গৃহীত ভোগের বা দখলের সময়ের সহিত যোগ করা যাইতে পারিবে না। কিন্তু উক্ত ভূমি ভোগকারী উক্তরূপ যোগ হইবে বলিয়া স্পষ্ট বাক্যে নিশ্চিত্য সম্মতি দিলে, এরূপ যোগ হইতে পারিবে।

২৩ ধারা।—যে ভূমি ভোগকারীর অধীনে কোন রায়ত উক্ত বার বৎসরের সময় বা কিয়দংশ কাল ভূমি ভোগ বা দখল করে, এই ভোগ করা বা দখল করা ভূমিতে সেই ভূমি ভোগকারীর কোন অধিকার ছিল না, অথবা সেই ভূমি ভোগকারী একজন ভূমি ভোগকারী মাত্র, এরূপ প্রমাণ হইলে এই রায়তের দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইবার কোন বাধা হইবে না।

২৪ ধারা। নিম্নলিখিত ব্যক্তির দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইতে পারিবেন,—

(ক) কোন মোবররীদারের বা ইত্তমরারীদারের অবস্থারিত অধীনে ভূমি ভোগ বা দখল করিয়া তাহার এই যে ব্যক্তি খাজানা দেন, তিনি;

(খ) ১১ ধারার লিখিত কোন ভূমি ভোগকারীর বা পেটাও ভূমি ভোগকারীর অধীনে ভূমি ভোগ বা দখল করিয়া তাহার এই যে ব্যক্তি খাজানা দেন সেই ব্যক্তি আপনি পেটাও ভূমি ভোগকারী না হইলে, এবং তিনি দখল পাইবার পূর্বে অন্য ভূমি ভোগকারী এই আইনের, অথবা ১৮৭৯ সালের ১৮ আইনের, কিংবা বঙ্গীয় মন্ত্রিসভার ৩৭৩, ১৮৬৯ সালের ৮ আইনের বিধানমতে এই ভূমিতে দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইয়া না থাকিলে, তিনি;

(গ) কোন ভূমির দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রায়তের অবস্থারিত অধীনে এই ভূমি ভোগ বা দখল করিয়া তাহার এই যে ব্যক্তি খাজানা দেন, এই ভূমি নির্দিষ্ট কালের নিমিত্ত বা বৎসর ২ হিসাবে ভোগ বা দখল করা না হইলে, তিনি;

(ঘ) কোন ভূমির অবস্থারিত অধীনে খামীর, বা নিরুৎসাহ, বা সেরা ভূমি ভোগ বা দখল করিয়া তাহার এই যে ব্যক্তি খাজানা দেন, এই ভূমি নির্দিষ্ট কালের নিমিত্ত বা বৎসর ২ হিসাবে ভোগ বা দখল করা না হইলে, তিনি।

২৫ ধারা।—নিম্নলিখিত স্থলে নিম্নলিখিত কোন ব্যক্তি দখলী স্বত্ব প্রাপ্ত হইতে পারিবেন না,

(ক) যে ভূমি কোন ভূস্বামির মহালের অংশ, সেই ভূমিতে ঐ ভূস্বামী;

(খ) যে ভূমি ৬, ৭, ৮, ৯, ১০, ১১, ১২ বা ১৩ ধারার লিখিত কোন তালুকদারের তালুকের অংশ, সেই ভূমিতে ঐ তালুকদার;

(গ) যে ভূমি ৬, ৭, ৮, ৯, ১০, ১১, ১২ বা ১৩ ধারার লিখিত কোন পেটীও তালুকদারের পেটীও তালুকের অংশ, সেই ভূমিতে ঐ পেটীও তালুকদার;

(ঘ) যে ভূমিতে কোন মকররীদারের বা ইস্তমরাদারের মকররী বা ইস্তমরাদারী স্বত্ত্ব আছে, সেই ভূমিতে ঐ মকররীদার বা ইস্তমরাদার;

(ঙ) যে ভূমি কোন ইজারদারের ইজারার অন্তর্গত, সেই ভূমিতে ঐ ইজারদার। কিন্তু, কোন ভূমিতে এক রাস্তারে স্বাধিকার দখলী স্বত্ত্ব প্রাপ্ত হইলে পর ঐ ভূমি ইজারার অংশ স্বরূপ ভোগ করিলে, ঐ দখলী স্বত্ত্ব নষ্ট হইবে না।

(চ) কোন ভূমির দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট রাষ্ট্রের আবাসিত অধীনে ঐ ভূমি ভোগ বা দখল করিয়া তাঁহাকেই যে ব্যক্তি খাজানা দেন, উক্ত ভূমি নির্দিষ্ট কালের নিমিত্ত বা বৎসর হিঙ্গনে ভোগ করিলে, সেই ব্যক্তি।

(ছ) কোন ভূস্বামির আবাসিত অধীনে খাজার নিজ যোত বা সেবী ভূমি ভোগ বা দখল করিয়া তাঁহাকেই যে ব্যক্তি খাজানা দেন, ঐ ভূমি নির্দিষ্ট কালের নিমিত্ত, বা বৎসর হিঙ্গনে ভোগ করা গেল, সেই ব্যক্তি;

(জ) যে প্রজা আপন ভূস্বামিকারির স্থানে প্রথমে ভূমির অধিকার পাইবার সময়ে ঐ ভূস্বামিকারির সহিত লিখিত চুক্তি করেন যে ঐ ভূমিতে দখলীস্বত্ত্ব উৎপন্ন হইবে না, ঐ চুক্তি ত্রি নিয়মিতরূপে রেজিস্ট্রী করা গেল, সেই প্রজা। অন্য কোন স্থলে কোন চুক্তি থাকিতে প্রজার দখলীস্বত্ত্ব প্রাপ্ত হইবার কোন বাধা হইবে না।

২০ ধারা। এই আইনমতে কিম্বা এই আইনদ্বারা দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট যোতের আইনমত অনুসরণের কথা।
যে যোতে দখলীস্বত্ত্ব জগিয়াছে, তাহার নিম্নলিখিত আইনমত অনুসরণ হইবে, অর্থাৎ,

(ক) ঐ যোতের বাকীখাজানার ডিক্রী জারীকালে তাহা বিক্রয় করা যাইতে পারবে, কিন্তু অন্য কোন ডিক্রী জারীকালে তাহা বিক্রয় করা যাইতে পারিবে না।*

* ৬৪ ধারার বিধান আছে যে কোন ভূস্বামিকারী ডিক্রী পাইলে অন্য প্রকারে ডিক্রী জারী করিবার পক্ষে বিক্রয় করিবেন। বিক্রয়ের সময়ে সকলেই ডাকিতে পারিবেন।—২০৮ ধারার (১) প্রকরণ দেখ।

(খ) ঐ যোতেরাও বিক্রয় বা দানক্রমে হস্তান্তর বিক্রয় বা দানক্রমে ও উইলক্রমে বিনিয়োগ করা যাহার ও উইলক্রমে যাহাতে পারিবে, এবং উক্ত বিনিয়োগ করা যাইতে হস্তান্তর বা বিনিয়োগ কার্য্যের পাবিবার কথা।

সিদ্ধতা পক্ষে ভূস্বামিকারির

সম্মতি আবশ্যক হইবে না। কিন্তু ভূস্বামিকারির লিখিত সম্মতি না হইলে উক্ত যোতের বিক্রয়ক্রমের ২০ ধারার বা অন্তিম বিনিয়োগ ভূস্বামিকারির সিক্ক সিদ্ধ হইবে না। হস্তান্তরক্রমে প্রাপ্তি স্বত্ব অধিকার না পান তাহা এই প্রকরণমত হস্তান্তর কার্য্য সম্পূর্ণ হয় না।*

* হস্তান্তর ও উত্তরাধিকার রেজিষ্ট্রী কবিবার বিধান অন্যত্র আছে।—৮ অধ্যায়ের ৪৬-৪৮ ধারা দেখ।

(গ) প্রজা যে উত্তরাধিকারের ব্যবহার অধীন, প্রথম উত্তরাধিকারের সেই ব্যবহারস্থান ঐ যোত ব্যবহারক্রমে উত্তরাধিকার উত্তরাধিকৃত হইতে পারিবে, কৃত হইতে পারবার কিন্তু ভূস্বামিকারির সম্মতি নাই।

সিদ্ধ থাকিতে পারে তাঁহার লিখিত সম্মতি ব্যতিরেকে ঐ যোত বা তাঁহার খাজানা একপে বিভাগ করা যাইবে না। কোন ভূমির দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট রাষ্ট্রের উত্তরাধিকারী না হইয়া ও উইল না করিয়া মিলে, ভূস্বামিকারী ঐ ভূমির অধিকার গ্রহণ করিতে পারিবেন।

(ঘ) ভূমির দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট কোন রাষ্ট্রের ঐ স্বত্ত্ব বন্ধক দিতে না পারি। বা ভূমি বা তাহার কোন অংশ বার কথা। বন্ধক দিতে পারিবেন না, ও উক্ত বন্ধক সর্ব্বথা বার্থ হইবে, এবং কোন বিচারালয় তাহা গ্রহণ করিবেন না অথবা বিচারসম্পন্ন হইলে কোন কার্য্য তাহা ফলবৎ করিবেন না।

(ঙ) যে ভূমিতে কোন রাষ্ট্রের দখলী স্বত্ত্ব আছে যে ভূমিতে রাষ্ট্রের খাজানা দেওয়া গেল বা দখলী স্বত্ত্ব আছে, সেই অন্য কোন কারণে তাহাকে ভূমি হইতে ত্যক্ত সেই ভূমি হইতে উচ্ছেদ করা উচ্ছেদ করিতে না পারি। যাহাতে পারিবেন না। কিন্তু যদি বার কথা।

ঐ রাষ্ট্রের সাহিত ভূস্বামিকারির এই মর্মে লিখিত চুক্তি হইবে। থাকে যে রাষ্ট্রের কোন নিয়ম লঙ্ঘন করিলে ভূমি হইতে তাহা উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে, তবে সেই নিয়ম লঙ্ঘন করিলে তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে। তদ্রূপ কোন নিয়ম লঙ্ঘন হওয়াতে উক্তরূপ কোন রাষ্ট্রের উচ্ছেদ হইলে, সে ১৯ ও ২০ ধারার বিধানমত উৎকর্ষ সাধনের ক্ষতি পূরণ। টাকা পাইতে পারিবে।

২১ ধারা। যে স্থলে দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট কোন যোতের দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট রাষ্ট্রের খাজানা দিয়া থাকে এবং ঐ রাষ্ট্রের স্বীয় ভূস্বামিকারির স্থানে শাসন, উপদান নিমিত্ত দীর্ঘ বা মজুর বা অন্য কোন সাহায্য পায় না, সেই স্থলে ২০ ধারার (গ) প্রকরণের উল্লিখিত প্রদান শস্য সম্বন্ধে ঐ খাজানা মোট উৎপন্নের শতকরা পঞ্চাশ ভাগের অধিক হইবে না। উক্ত প্রদান শস্য ছাড়া অন্য শস্য হইলে, যদি ভূস্বামিকারী ও প্রজা লিখিয়া চুক্তি করিয়া থাকেন যে মোট উৎপন্নের একটি চিহ্নিত অংশ খাজানাস্বরূপ ভূস্বামিকারির

দখলী স্বত্ত্ব বিশিষ্ট রাষ্ট্রের খাজানা শস্যাদিরূপ দিতে হইলে, তাহা প্রদান শস্যাদির সম্বন্ধে শতকরা পঞ্চাশ ভাগের অধিক হইবার কথা। অন্য শস্য সম্বন্ধে বিশেষ চুক্তিপত্র করিয়া প্রদান করিতে পারিবার ও উক্ত চুক্তিপত্র না থাকিলে প্রদান শস্যের শতকরা পঞ্চাশ ভাগের মূল্য আদায় করিতে পারিবার কথা।

অন্য শস্য সম্বন্ধে বিশেষ চুক্তিপত্র করিয়া প্রদান করিতে পারিবার ও উক্ত চুক্তিপত্র না থাকিলে প্রদান শস্যের শতকরা পঞ্চাশ ভাগের অধিক হইবে না। উক্ত প্রদান শস্য ছাড়া অন্য শস্য হইলে, যদি ভূস্বামিকারী ও প্রজা লিখিয়া চুক্তি করিয়া থাকেন যে মোট উৎপন্নের একটি চিহ্নিত অংশ খাজানাস্বরূপ ভূস্বামিকারির

পরের একটি চিহ্নিত অংশ খাজানাস্বরূপ ভূস্বামিকারির

কারিকে দেওয়া যাইবে, তবে এই চুক্তি প্রবল করা যাইতে পারিবে; কিন্তু উক্তরূপ চুক্তি প্রবল না থাকিলে, ভূমি-কারী ২৩ ধারার (গ) প্রকরণের বিধানুসারে গণিত মোট উৎপাদের গড় বার্ষিক মূল্যের শতকরা পঁচিশ ভাগ ছাড়া বা তাহার অধিক পাইতে পারিবেন না।

২০ ধারা। যে ভূমিতে কোন রায়তের দখলীস্বত্ব আছে

সেই ভূমির নিমিত্ত এই রায়ত ভূমিধিকারিকে যুক্তাযোগে (নগদ খাজানা দিলে, এবং খরিদা বৃদ্ধি করা যাইতে পারে, তাহার কথা।

সেই খাজানা বৃদ্ধি করিতে পারিবেন। নিম্নলিখিত এক বা একাধিক হেতু দ্বারা এই খাজানা বৃদ্ধি করা যাইতে পারিবে, অন্য হেতু দ্বারা নয়।—

- (১) সমশ্রেনার রায়তেরা পার্শ্ববর্তী সেই প্রকারের ও তরুণ সুবিধাবিধিষ্ট ভূমির নিমিত্ত যে প্রচলিত হারে খাজানা দিয়া থাকে, উক্ত রায়ত তদপেক্ষা কম হারে খাজানা দেয়।
- (২) এই রায়ত যে পরিমাণ ভূমির নিমিত্ত পূর্বে খাজানা দিয়াছে, জরীপ দ্বারা প্রমাণ হইয়াছে যে সে তদপেক্ষা অধিক পরিমাণ ভূমি ভোগ করিতেছে।
- (৩) যে সময়ে খাজানা ধাওয়া হয়, সেই সময়ের অথবা পরবর্তী কোন সময়ের উৎপাদিকা শক্তির তুলনায় রায়তের পরিপ্রমাণ বৃদ্ধি এবং যাত্রা আবাদী বা আকাশিক মাত্র নহে এরূপ কারণ ভিন্ন এই রায়তের ভোগকৃত ভূমির উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি হইয়াছে।
- (৪) যে সময়ে খাজানা ধাওয়া হয়, সেই সময়ের বা পরবর্তী কোন সময়ের দানের তুলনায় রায়তের পরিপ্রমাণ বা বৃদ্ধি এবং যাত্রা আকাশিক মাত্র নহে এরূপ কারণ ভিন্ন এ স্থানে বা চলিত বাজারে শস্যের দাম বৃদ্ধি হইয়াছে।

উদাহরণ।

(১) হেতুস্বকীয়।

(ক) আশঙ্ক যে ভূমি ভোগ ও দখল করেন, তাঁহার পিতামহ সত্তর বৎসর পূর্বে তাঁহা কৃষিযোগ্য করিয়া আবাদ করেন, এবং তাঁহা এই পিতামহ হইতে উত্তরাধিকারক্রমে তাঁহাতে বর্তিয়াছে। বলরাম পুত্রের বৎসর ভূমি ভোগ ও চাষ করিয়াছেন। যখন তিনি এই ভূমির অধিকার প্রাপ্ত হন, তখন আবাদ অবস্থায় ছিল। সুতরাং আশঙ্ক ও বলরাম উভয়েই দখলীস্বত্ব আছে। ইহার প্রমাণ আছে যে, প্রথম য রায়ত বাণ করিয়া ভূমি কৃষিযোগ্য করে, তাহার পুত্রপৌত্রাদির বিশেষ অধিকার আছে। আশঙ্ক ও বলরাম সমশ্রেনীর রায়ত বহে।

(খ) আশঙ্কের প্রপিতামহ চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়ে যে যোজ ভোগ করিতেছেন, তাহার উত্তরাধিকারক্রমে প্রাপ্ত হইয়া আশঙ্ক ভোগ দখল করিতেছেন। বলরাম বিশ বৎসর হইয়া আশঙ্ক ভোগের অধিকার প্রাপ্ত হন। চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময়ে যে রায়তদের ভোগদখল ছিল, তাহাদের পুত্রপৌত্রাদি পরে অধিকারপ্রাপ্ত রায়তদের অপেক্ষা টাকা প্রতি চ. বি. আবাদ কম নিরিখে ভূমি ভোগ করে, ইহার প্রমাণ আছে। আশঙ্ক ও বলরাম সমশ্রেনীর রায়ত বহে।

(গ) আশঙ্ক যে ভূমিতে দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে, তাহা ভূমির অধীনে ও তাঁহাকেই খাজানা দিয়া ভোগ করে। বলরাম ১৯ ধারার ৩ ব্যাখ্যার (গ) দ্বারা উল্লিখিত অবস্থার দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছেন। আশঙ্ক ও বলরাম সমশ্রেনীর রায়ত বহে।

(২) হেতু স্বকীয়।

(ক) আশঙ্ক বাবা রায়ত বিধা প্রতি এক টাকা হিসাবে ভূমি ভোগ করিয়া ১৭ বিঘার নিমিত্ত ১৭ টাকা বার্ষিক খাজানা দিয়া আসিতেছেন। জরীপ করিয়া দেখা গেল যে ২৩ বিঘা ভূমি ভোগ করিতেছেন, এবং এই সমস্ত ভূমি একই প্রকারের। তাহার খাজানা বৃদ্ধি হইয়া ২৩ টাকা হইতে পারিবে।

(খ) আশঙ্ক বাবা রায়ত জমা ওয়ালিদ বাকী কাগজে ও রায়তের কবজ ১৭ বিঘা বন্দিয়া 'মহত' লিখিত যোজ ভোগ করিয়া উক্তব্য ৩৩০ খাজানা দিয়া থাকে। কশিনু কালে এই যোজের জরীপ হয় যাই এবং শিকস্তা হইয়া ইহার পরিমাণ কম হইয়াছে, একথা কেহ বলে না। কিন্তু জরীপ করিয়া দেখা গেল যে স্পষ্ট করিয়া পৃথক করা যাইতে পারে এরূপ ১৫ বিঘা ভূমি পৈবস্তী হইয়া এই যোজে যোজিত হইয়াছে। মূল যোজের যে কোম অংশ দেখ, এই পৈবস্তী ভূমি তদপেক্ষা উৎকৃষ্টতর, এবং আশঙ্কের সমশ্রেনীর রায়তেরা পার্শ্ববর্তী সেই প্রকারের ও তরুণ সুবিধা বিধিষ্ট ভূমির নিমিত্ত যে প্রচলিত হারে খাজানা দিয়া থাকে, তাহা বিধা প্রতি দুই টাকা প্রমাণ হয়। আশঙ্কের ৩৩০ শতক খাজানার অতিরিক্ত ৩০০ টাকা দিতে হইবে।

(গ) আশঙ্ক ১৮৬০ সালে পাট্টা পত্র বলে যোজের অধিকার প্রাপ্ত হন। এই পাট্টা যোজের ভূমি ৩৭ বিঘা বন্দিয়া লেখা আছে ও চৌহদ্দী দেওয়া আছে। ভূমি আবাদী প্রাথমিক মধ্যে অবস্থত ও উহার চৌহদ্দী স্থির করিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। ১৮৮০ সালে এই চৌহদ্দীর অত্যন্ত ভূমি জরীপ করিয়া ৪৫ বিঘা পাওয়া গেল। পাট্টা চৌহদ্দীর মধ্যে যে অতিরিক্ত ৮ বিঘা ভূমি পাওয়া গেল, উক্তব্য আশঙ্কের বক্তিত খাজানা দিতে হইবে।

(ঘ) আশঙ্ক ১৮৫০ সালে পা টা পত্র বলে যোজের অধিকার প্রাপ্ত হন। এই পাট্টায় যোজের ভূমি সুবাদিক ৫০ বিঘা বন্দিয়া লেখা আছে, ও চৌহদ্দী দেওয়া আছে। ভূমি যেখানে আছে তাহা ১৮৫০ সালে প্রায় অবিচ্ছিন্ন ক্ষয় ছিল এবং চৌহদ্দী ঠিক ও নির্দিষ্ট বহে। ১৮৮০ সালে দেখা গেল যে আশঙ্কের অধিকারে ২০০ বিঘা আবাদী ভূমি আছে, চৌহদ্দীর দ্বারা যে রূপ বর্ণনা আছে তাহা এই ভূমি সম্বন্ধে ঠাটে। আশঙ্কের খাজানা বৃদ্ধি হইতে পারিবে।

(ঙ) আশঙ্ক ১৮৬৩ সাল অবধি ১৮৭৫ সাল পর্যন্ত বিধ প্রতি এক টাকা হিসাবে ৩০ বিঘা ভূমি ভোগ ও চাষ করে। সে এই প্রকার নিমিত্ত রূপে ভূমি ১৮৭৫ সাল পর্যন্ত চাষ করে তাহার পূর্বে সীমার আশঙ্কের ভূমিধিকারির অপেক্ষিত পতিত ভূমি ছিল। ১৮৭৬ সালে আশঙ্ক এই পতিত ভূমির প্রতি হাত পাড়াইতে আন্তরিক, এবং ১৮৮০ সালে দেখা গেল যে আশঙ্ক ভূমিধিকারির সমস্ত বিঘা সে আশঙ্কার প্রথম ভোগ ও চাষ কৃত ৩০ বিঘার আভিষ্কৃত পতিত ভূমির ২০ বিঘা অবধি করিয়াছে। আশঙ্কের ভূমিধিকারী এই ২০ বিঘা সম্বন্ধে আশঙ্ককে অধিকার প্রবেশকারী বলিয়া গণনা করিয়া তাহাকে এই ভূমি হইতে উচ্ছেদ করিবার ও উহার ওয়ালীলাং আদায় করিবার মোকদ্দমা করিতে পারেন, অথবা আশঙ্কের মূল ৩০ বিঘা যোজের অতিরিক্ত ২০ বিঘা নিমিত্ত তাহাকে প্রজা বলিয়া গ্রহণ করিতে পারেন। শেষোক্ত মূল অনঙ্গ উক্ত ২০ বিঘার নিমিত্ত অতিরিক্ত বা বক্তিত খাজানা দিতে দায়ী হইবে।

দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট রায়ত জমিদার বনিক থানা ৮৭ টাক দিয়া
 আদিত্তেছিল। স্বাক্ষর। মুক্তির কার্য্য সুষ্ঠু হইয়া, দেখা
 গেল যে এই স্বাক্ষর। চতুর্থ মেম্বর বলে বাচিয়া ন্যায় রূপ
 ২৭ টাকা করা যাইতে পারে। কিন্তু আশঙ্ক পথকর বনিয়া
 ২২২ টাকি আধা দিতেছিল, সুতরাং ভবিষ্যতে তাহার চারি
 আনা স্বত্ব ১২৭ টাকা, অর্থাৎ ১১৭০ দিতে হইবে।

২৪ ধারা। (১) যে নির্দিষ্ট মিয়াদ গত হয় নাই,

কোনও স্থলে দখলী-সেই মেয়াদে লিখিত পাট্টার
স্বত্ববিশিষ্ট রায়তের খা-বলে দখলীস্বত্ববিশিষ্ট কোন
জানা রুজি না হইবার রায়ত ভূমি ভাগ করিলে,

কিন্তু (২) খাজানা রুজি করা
যাই বা ভূম্যধিকারির সহিত রায়তের এইরূপ চুক্তি
হইয়া থাকিলে, ঐ রায়তের খাজানা রুজি করা যাইতে
পারিবে না।

২৫ ধারা। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট কোন রায়তের মুদ্রা-
দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রায়ত যোগে (নগদ) যে খাজানা
বে স্থলে খাজানা কমাইয়া দিতে হয়, কেবল নিম্নলিখিত
লইতে পারিবে, তাহার এক বা একাধিক হেতুতে ঐ
কথা।

রায়ত, ১০৫ ধারার (ক) প্রক-
রণের ও ১১১ ধারার (ক) প্রকরণের ও ১১৩ ধারার
বিধানের নিয়মানুসারে, সেই খাজানা কমাইয়া লইতে
পারিবে।

(১) ঐ রায়ত পূর্বে যে পরিমাণ ভূমির খাজানা
দিয়াছে, অরূপারা প্রমাণ হইয়াছে যে, সে
তদপেক্ষা কম ভূমি ভাগ করিতেছে।

(২) যে সময়ে খাজানা ধাওয়া হয় সেই সময়ের বা
পরবর্তী কোন সময়ের উৎপাদিকা শক্তির সহিত
তুলনায় ঐ রায়তের ভোগকৃত ভূমির বর্তমান
উৎপাদিকা শক্তি, রায়তের ক্ষমতাজীত যে কারণ
অস্থায়ী বা আকস্মিক মাত্র নহে, সেই কারণে
কমিয়া গিয়াছে।

(৩) যে সময়ে খাজানা ধাওয়া হয় সেই সময়ের বা
পরবর্তী কোন সময়ের দায়ের সহিত তুলনায় ঐ
স্থানের বা চলিত বাজারের শস্যের দাম রায়তের
ক্ষমতাজীত যে কারণ অস্থায়ী বা আকস্মিক মাত্র
নহে, সেই কারণে কমিয়া গিয়াছে।

৪ অধ্যায়।—যে রায়তেরা বার বৎসরের কম কিন্তু
তিন বৎসর বা তদধিককাল ভূমি ভাগ করিয়াছে।

তাহার কথা।

২৬ ধারা। যে রায়ত বার বৎসরের কম কিন্তু কমাগত
যে রায়ত তিন বৎসর ভূমি তিন বৎসর বা তদধিক কাল
চাষ বা ভাগ করিয়াছে নির্দিষ্ট মিয়াদে বা বৎসর ২
ইচ্ছামত উচ্ছেদ হইতে হিসাবে দিল করা খামার,

তাহার সংরক্ষণের কথা।
নিম্ন যোত বা সেরী ভূমি ছাড়ি
ভূমি প্রজ্ঞাস্বরূপ ভাগ করে, অথবা প্রজ্ঞাস্বরূপ দখল
ও চাষ করে, নিম্নলিখিত কোন একটি কারণ না ঘটিলে
ভূম্যধিকারী তাহাতে ভূমি হইতে উচ্ছেদ করিতে পারিবে না,
অর্থাৎ (ক) যদি সে খাজানা না দেয়, অথবা (খ)
কোন নিয়ম লঙ্ঘন নিমিত্ত উচ্ছেদরূপ দণ্ড হইবে তাহার
পাট্টার এরূপ স্পষ্ট বিধান থাকিলেও যদি সে ঐ নিয়ম
লঙ্ঘন করে, কিন্ত (গ) ভূম্যধিকারী বর্জিত খাজানার
দাওয়া করিলে যদি সে তাহা দিতে অস্বীকার করে।

উক্ত বর্জিত খাজানা ও তাহা দাওয়া করিবার হেতু
রায়তকে বর্জিত খাজা-নির্দেশ করিয়া রায়তকে নোটিস
আর দাওয়ার নোটিস দেওয়া যাইবে; (ক) যে ২ জিলায়
দিবার কথা। বা জিলায় অংশে ফসলী বা
আমলী সন চলে, তথায় ঠিকাত

মাসে বা তৎপূর্বে, আর (খ) যে ২ জিলায় বা জিলায়
অংশে বাঙ্গালী সন চলে, তথায় পোষ মাসে বা তৎ-
পূর্বে ঐ নোটিস দেওয়া যাইবে। উক্ত বর্জিত খাজানা

চাহিবার হেতু এই আইনের কোন বিধান দ্বারা সীমাবদ্ধ
হইবে না।

২৭ ধারা। (ক) ২৬ ধারার বিধানমতে উক্তরূপ

উক্তরূপ কোন রায়তকে কোন রায়তকে বর্জিত খাজা-
এরূপ নোটিস দেওয়া নার দাওয়ার নোটিস দেওয়া
গেলে, যদি সে ভূমি গেলে, নোটিস পাইবার তারি-
অধিকারে রাখে, তাহার খের পর যে বৎসর আরম্ভ হয়
দাবীকৃত বর্জিত খাজানা সেই বৎসরের প্রথম দিবসের
দিতে হইবার কথা। পর যদি সে ঐ নোটিসের

উল্লিখিত ভূমি ভাগ দখল করিতে থাকে, তবে ঐ
দিবসাবধি তাহার ঐ বর্জিত খাজানা দিতে হইবে।

(খ) যদি উক্ত রায়ত দাবীকৃত বর্জিত খাজানা দিতে
অনিচ্ছুক হয় ও নোটিসের
লিখিত ভূমি পরিত্যাগ করিতে
উক্ত বর্জিত খাজানা দিতে চাহে, তবে যে বৎসর নোটিস
অনিচ্ছুক হইলে, তাহার দেওয়া যায় সেই বৎসর শেষ
ভূমি ইচ্ছা করিতে পারি-না হইতে ২ মাস সময়ে সে
বার কথা। আপন ভূম্যধিকারিকে ইচ্ছা

করিবার নোটিস দিতে পারিবে। ঐ ইচ্ছা ক করার
নোটিস আদানোতের দ্বারা দিতে হইবে, এবং যদি
ঐ ভূম্যধিকারী নোটিস পাইবার পর আগামী
বৎসরের প্রথম মাসের মধ্যে ২০ ধারার নির্দিষ্ট উপদ্র-
বজনিত ক্ষতিপূরণের টাকা ঐ রায়তকে দেন বা আশা
লতে দাখিল করেন, তবে উভয়ের মধ্যে ঐ ভূমি সম্পর্কে
ভূম্যধিকারী ও প্রজ্ঞা সম্বন্ধ রহিত হইবে।

২৮ ধারা। যে রায়ত আপন ভোগকৃত ভূমির নিমিত্ত
উক্তরূপ কোন রায়ত দাবীকৃত বর্জিত খাজানা দিতে
আপন ভূমি ইচ্ছা করি-অনিচ্ছুক হওয়াতে, ২৭ ধারার
লে, উপদ্রবজনিত ক্ষতি (খ) প্রকরণের নির্দিষ্ট
পূরণস্বরূপ তাহার এক প্রকারে ঐ ভূমি ইচ্ছা করে, সে
বৎসরের বর্জিত খাজা-উপদ্রবজনিত ক্ষতিপূরণ
না পাইবার অধিকারের স্বরূপ পূর্বেক্ত নোটিসের
কথা। দাবীকৃত এক বৎসরের বর্জিত

খাজানার তুল্য টাকা পাইবার অধিকারী হইবে। উক্ত
(খ) প্রকরণের বিধানানুসারে ঐ টাকা ঐ রায়তকে
না দেওয়া গেলে বা আশনতে দাখিল করা না গেলে,
সে সাধেক খাজানা দিয়া ঐ ভূমি অধিকার রাখিতে
পারিবে, অথবা স্বীয় ইচ্ছা তে ঐ টাকার নিমিত্ত
মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবে। *

* উৎকর্ষ সাধনের নিমিত্ত ক্ষতিপূরণের কথা।

যে রায়ত বার বৎসর ভাগ করিয়া দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হয়, উৎ-
কর্ষসাধন নিমিত্ত সচরাচর তাহার ক্ষতিপূরণের প্রয়োজন হয়
না, কারণ আমরা স্থির করিয়াছি যে খাজানার ডিক্লেয়ারেশন-
তাহার যোত নীলাম করা যাইবে, এবং যে মূল্য পাওয়া যায়
তদ্ব্যযোত উৎকর্ষসাধনের মূল্যও থাকিবে। ভূম্যধিকারির খাজা-
নার দাওয়া পোষ করা গেলে পর বিক্রয়োৎপন্ন বাহা কিছু
উৎকর্ষ থাকে তাহারায়ত পাইবে। খাজানা না দিলেই কেবল
এইরূপ ঘটিবে। পাট্টার নিয়ম লঙ্ঘন নিমিত্ত যে উচ্ছেদ ঘটিতে
পারে, তৎসম্বন্ধে দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট রায়তকে উৎকর্ষ সাধন
নিমিত্ত ক্ষতিপূরণ দিবার বিধান ২০ ধারার (৩) প্রকরণে করা
গিয়াছে।

যে রায়ত তিন বৎসর ভাগ করে নাই, উৎকর্ষসাধন নিমিত্ত
তাহার ক্ষতিপূরণের কোন বিধি করিব না আমরা স্থির করিয়াছি।

যে রায়তেরা বার বৎসরের কম কিন্তু তিন বৎসর বা তদধিক
কাল ভাগ করিয়াছে, তাহাদের সম্বন্ধে বিধান করা আবশ্যিক
এবং পাণ্ডুলিপিতে তাহাদের সম্বন্ধে বিধান করা গিয়াছে।

২৯ ধারা। যে রায়ত নির্দিষ্ট মিয়াদে বা বৎসর

যে রায়ত বার বৎসরের কম কিন্তু তিন বৎসর ভোগ করিয়াছে তাহাকে উচ্ছেদ করা গেলে, উৎকর্ষসাধন নিমিত্ত তাহার ক্ষতিপূরণ পাইবার অধিকারের কথা।

উল্লিখিত কোন হেতুতে এই ভূমি হইতে উচ্ছেদ করা যায়, অথবা যদি সে ২৭ ধারার (খ) প্রকরণমতে এই ভূমি ইস্তফা করে, তবে উক্তরূপে ভোগ দখল করিবার সময়ে সে এই ভূমিতে যে কোন উৎকর্ষসাধন করিয়া থাকে তজ্জন্য ক্ষতিপূরণ পাইবার অধিকারী হইবে।

২৮ ধারা।—যে কার্যাদ্বারা ভূমি চাষ করিবার স্থায়ী সুবিধা হইয়াছে, অথবা ভূমির উৎপাদিকাশক্তি স্থায়ী-রূপে বর্দ্ধিত হইয়াছে, এই ধারার “উৎকর্ষসাধন” শব্দে সেই কার্য বুঝাইবে, এবং ইহার মধ্যে নিম্নলিখিত কার্যগুলি গণ্য হইবে, যথা,—

- (ক) চাষী রায়তের বাণের উপযোগী বাসগৃহ ও গোশালা প্রভৃতি নির্মাণ;
- (খ) কৃষিকার্যার্থে জল সংগ্রহ, যে গাণ বা বিতরণের নিমিত্ত পুকুরনী ও কূপ প্রভৃতি খনন;
- (গ) ভূমির জলনিঃসরণের, অথবা জলপ্রবাহ হইতে ভূমি সংরক্ষণের,

অথবা জলজনিত ক্ষয় বা অন্যহানি নিবারণের কার্য সকল;

(ঘ) কৃষিকার্যার্থে ভূমি আবাদ বা পরিষ্কার করা বা ঘেরা;

(ঙ) পূর্বোক্ত কোন কার্য নতুন করিয়া বা পুনর্বার করা, অথবা তাহার পরিবর্তন বা পরিবন্ধন করা;

(চ) ফল রক্ষা রোপণ করা।

৩০ ধারা। ২৯ ধারার উল্লিখিত ক্ষতিপূরণের নিমিত্ত

ভূমিধিকারী ও রায়ত উভয়ে মিলিয়া ক্ষতিপূরণ দেওয়া সম্বন্ধে বন্দোবস্ত করিতে পারিবার কথা। উভয়ের মিল না হইলে, দেওয়ানী আদালতের নিষ্পত্তি করিবার ও এই নিষ্পত্তি বৈধমন্ত্রমে হইবে তাহার কথা।

যত টাকা যে প্রকারে যে সময়ে দিতে হইবে ভূমিধিকারী ও রায়ত উভয়ে মিলিয়া তাহার বন্দোবস্ত করিতে পারিবেন। উভয় মিল না হইলে, দেওয়ানী আদালত এজ্ঞার দরখাস্ত পাইলে এই ক্ষতিপূরণের টাকানিরূপণ করিতে পারিবেন এবং তাহা নিরূপণ করিবার

সময়ে নিম্নলিখিত বিধানের প্রতি দৃষ্টি রাখিবেন।—

(ক) রায়ত যে বৎসর উৎকর্ষসাধন কার্যে অর্থব্যয় করে, সেই বৎসরের পর যত কাল তাহার প্রজাসম্বন্ধ থাকে ও উৎকর্ষসাধনজনিত উপকার প্রাপ্ত হয়, রায়ত উৎকর্ষসাধন নিমিত্ত যত টাকা খরচ করে, তাহা হইতে সেই কালের প্রত্যেক বৎসরের বাবদ হারহারমতে কিয়দংশ পান দিলে, এই উৎকর্ষসাধন সম্বন্ধে রায়তের ক্ষতিপূরণের টাকা স্থির হইবে।

(খ) কোন উৎকর্ষসাধন সম্বন্ধে ক্ষতিপূরণের টাকা নিরূপণ করিবার সময়ে, তাহা উক্ত রূপে বেরান্নত করিয়া বা লব্ধ্যায় রাখিতে হইলে যত টাকা যুক্তিমতে আবশ্যক বোধ হয়, তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিয়া এই ক্ষতিপূরণের টাকা কমান্বিত হইবে।

(গ) রায়তের কার্য দ্বারা যোতের অপকর্ষ সাধিত হইলে, তাহা হিসাব ধরিতে হইবে।

দেওয়ানী আদালত ক্ষতিপূরণের টাকা নিরূপণ করিয়া তাহার ডিক্রী দিবেন।

ক্ষতিপূরণের টাকার নিমিত্ত ডিক্রী দিবার কথা।

নিমিত্ত যত টাকা দিবার আশা হয় তাহা ৫০ টাকার অনধিক হইবে, এই ডিক্রী চূড়ান্ত ও সিদ্ধান্ত হইবে।

৩১ ধারা। ২৬ ধারার উল্লিখিত কোন রায়ত ২৫ ধারার উল্লিখিত সমুদয় বা কোন

তিন বৎসরের বায়তের খাজানা কমান্বিত লইবার দাওয়া করিতে পারিবার ও ভূমিধিকারী অধিকার করিলে, ভূমি ইন্তকা করিয়া ক্ষতিপূরণের দাওয়া করিতে পারিবার কথা।

রাষ্ট্র উল্লিখিত সমুদয় বা কোন

হেতু বলৈ মুজাযোগে (নগদ) দেয় তাহার খাজানা কমান্বিত লইবার দাওয়া করিতে পারিবেন। উক্ত রায়তের প্রকারে খাজানা কমান্বিত লইবার অধিকার থাকিলেও, ভূমিধিকারী এই রায়তের খাজানা কমান্বিত দিতে অসম্মত হইলে, এই রায়ত ২৭ ধারার নির্দিষ্ট প্রকারে এই ভূমি ইস্তফা করিতে পারিবেন, এবং তাহা হইলে ৮, ২৯, ও ৩০ ধারার বিধানমতে ক্ষতিপূরণ পাইবার অধিকারী হইবে। এরপক্ষে যে ক্ষতিপূরণের টাকা আদায় হইতে পারিবে, তাহা না কমান্বিত দেওয়া এক বৎসরের খাজানার টাকার তুল্য হইবে।

৩২ ধারা।—যে রায়তের তিন বৎসরের নূনকাল ভূমি ভোগ করিয়াছে তাহাদের কথা।

৩৩ ধারা। (১) এই আইনের অন্য বিধানের

যে রায়ত তিন বৎসরের নিয়মাদিমে যে রায়ত, লিখিত কম ভোগ করিয়াছে, চুক্তিরূপে উক্ত বা না উক্ত, ভূমিধিকারী তাহাকে তিন বৎসরের নূন কাল ইচ্ছাক্রমে কিছু কেবল প্রজাস্বরূপ ভূমি ভোগ, বা আদালতের দ্বারা উচ্ছেদ প্রজাস্বরূপ ভূমি দখল ও চাষ করিতে পারিবার কথা।

করিয়াছে, সে এই ভোগ বা দখল বশতঃ আপন ভূমিধিকারীর ইচ্ছার বিকল্পে উক্ত ভূমি অধিকারে রাখিতে পারিবেন না; কিন্তু যে রায়ত আপন ইচ্ছাক্রমে ভূমি ছাড়িয়া যায় না, দেওয়ানী আদালতের কার্য ব্যতিরিক্ত অন্য কোন প্রকারে তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইবে না।

ভাষ্যঃ খাজানা নিরূপণ নিমিত্ত বা খাজানা কমান্বিত লইবার নিমিত্ত উক্ত রায়তের মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে না পারিবার কথা।

(ক) যে খাজানা দিয়া উক্ত ভূমি ভোগ অথবা দখল ও চাষ, করিয়া থাকিতে পারিবে, তাহার নিরূপণ নিমিত্ত, কথা।

(খ) আপন পূর্বে উক্ত ভূমির যে খাজানা দিত তাহা কমান্বিত লইবার নিমিত্ত, আপন ভূমিধিকারীর বিকল্পে মোকদ্দমা চালাইতে পারিবেন না।

৩৪ ধারা। (১) ৩২ ধারার উল্লিখিত কোন রায়ত

যদি নির্দিষ্ট মিয়াদ ছাড়া অন্য প্রকারে অধিকার প্রাপ্ত হইয়া থাকে, অথবা নির্দিষ্ট মিয়াদে অধিকার প্রাপ্ত হইয়া থাকিলেও এই মিয়াদ গত হইলে পর যদি আপন ভূমিধিকারীর স্পষ্ট বা ভাবাগত সম্মতিক্রমে ভূমি ভোগ করিতে থাকে, তবে পঞ্চাল্লিখিত বিধানমতে এই

পঞ্চাল্লিখিত বিধানমতে এই

রায়তকে উঠিয়া যাউবার নোটিস না দেওয়া গেলে তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে না।

(২) ঐ উঠিয়া যাউবার নোটিস লিখিয়া দেওয়ার

৪টিয়া যাউবার নোটিস আদালতের দ্বারা দিতে হইবে।
যে সময় ও যে প্রকারে (ক) যে ২ জিলার বা
দিতে হইবে তাহার জিলার অংশে ফসলী বা
কথা। আমলী সন চলে, তথায় জৈষ্ঠ

মাসে বা তৎপূর্বে, অথবা (খ) যে ২ জিলার বা জিলার
অংশে বাঙ্গালা সন চলে, তথায় পৌষ মাসে বা তৎ-
পূর্বে ঐ নোটিস দিতে হইবে।

৩৩ ধারা। যদি কোন রায়ত ৩৩ ধারার (১) প্রক-

৩৩ ধারার বিধান মতে
যে রায়তকে নোটিস
দেওয়া যায়,

পাইবার পর আগামী বৎসরের প্রথম দিবসাবধি ভূমি
পরিভোগ করিয়া যাইতে অস্বীকার করে; কিংবা

যদি কোন রায়ত তিন বৎসরের কমান্বয়ে ভূমির

কিছু তিনবৎসরের ম্যন
মিয়াদগত হইলে যে রায়ত
ভূমিকারির সম্মতি বিনা
ভোগ করিতে থাকে,

স্বাক্ষর বা ভাবানুগত সম্মতি না পাইয়া থাকে;
তবে ভূমিকারি যে বৎসর নোটিস দেওয়া হয় সেই

তাহাকে মোকদ্দমা
করিয়া আদালত দ্বারা
উচ্ছেদ করিতে পারিবার
কথা।

যতকাল অন্যায় রূপে
ভোগ হয়, তাহা গণনার
মধ্যে না আনিবার কথা।

নোটিস দিবার বৎসরের বা ঐ মিয়াদের পর কোন সময়
এমন করিয়া ধরা যাইবে না যে ঐ রূপ কোন রায়ত, এই
আইনক্রমে তিন বৎসর বা তদধিক কাল ভূমি ভোগকারী

অথবা দখল ও চাষকারী রায়তেরা যেরূপ উপকার
প্রাপ্ত হয়, তরূপ উপকার প্রাপ্ত হইবে।

এবং যদি ঐ ভূমিকারী

উক্ত রায়তকে উচ্ছেদ
করা গেলে, ঐ ভূমি বিলি
হইয়া থাকিবার পূর্ণমূল্য
ও স্থানপূরণের নিমিত্ত
ঐ রায়তের দায়ের কথা।

উক্ত রায়তকে উচ্ছেদ করিবার
ডিক্রী পাস তবে পূর্বোক্ত বৎ-
সর বা মিয়াদ গত হইলে পর

যত কাল অধিকার প্রাপ্ত হন
নাই তত কাল বিলি করিলে ঐ

ভূমির যে মূল্য হইত তাহা, এবং অধিকার প্রাপ্ত না
হওয়াতে তাহার অন্য যেহানি বা ক্ষতি হইয়াছে
তাহার বৃত্তিসম্বন্ধ কতিপয়বৎসরের টাকা ঐ ডিক্রী জারী

করয়া আদায় করিতে পারিবে।

৩৫ ধারা। (১) কোন রায়ত তিন বৎসরের ম্যন-
কাণ প্রজ্ঞাস্বরূপ ভূমি ভোগ
করিলে, অথবা প্রজ্ঞাস্বরূপ

দখল ও চাষ করিলে, সে
পূর্ব বৎসর যে খাজানা
দিয়াছে তাহার অধিক খাজানা

দিতে দায়ী হইবে না। কিন্তু
যদি ঐ অধিক খাজানা দিবে
বলিয়া রায়ত ভূমিকারির
সহিত চুক্তিপত্র করিয়া থাকে;

কিন্তু যদি ঐ অধিক খাজানার দাওয়া করিয়া ৩৩ ধারার
লিখিত নোটিস ঐ ধারার (২) প্রকরণের নির্দিষ্ট
সময়ের মধ্যে তাহাকে দেওয়া যায়, তবে ঐ অধিক
খাজানা দিতে হইবে যে ২ মাসের বলে ঐ অধিক খাজ-
নার দাওয়া হয়, তাহা ঐ নোটিসে লেখা থাকিবে;
কিন্তু ঐ ক্ষেত্রেই এই আইনের কোন বিধান দ্বারা
সীমাবদ্ধ হইবে না।

(২) (১) প্রকরণের বিধানমতে উক্তরূপ কোন

ঐ নোটিস পাইলে রায়তকে অধিক খাজানার
রায়তের ভূমি ইন্তকা দাওয়ার নোটিস দেওয়া গেলে,

কতিপয় পারিবার ও ঐ রায়ত উক্ত বর্জিত খাজানা
ইন্তকানা করিলে, সাবেক দিতে অনিশ্চয়ক হইলে ঐ

খাজানার দিগুণমাত্রা নোটিস পাইবার পর আগামী
পর্যন্ত দাবিকৃত বর্জিত বৎসরের প্রথম দিবসের পূর্বে

খাজানা দিতে হইবে, ঐ ভূমি ইন্তকা করিতে পারিবে
কথা।

সে এইরূপে : ভূমি ইন্তকা
না করিলে, আগামী বৎসরের উক্ত প্রথম দিবস-
াবধি ঐ নোটিসের দাবিকৃত বর্জিত খাজানা দিতে

দায়ী হইবে। কিন্তু এই নিয়মে কোন স্থানে তাহার
সাবেক খাজানার দিগুণের অধিক দিতে হইবে না।

ব্যাখ্যা।—যখন কোন রায়তকে উঠিয়া যাউবার বা
নির্দিষ্ট বর্জিত খাজানা দিবার নোটিস দেওয়া যায় এবং
সে উক্ত নোটিসের উল্লিখিত ভূমি অধিকারে রাখাই স্থির

করে, ঐ নোটিস দ্বারা প্রজ্ঞাস্বরূপ রহিত হয় না, এবং
উক্ত নোটিস (১) প্রকরণমতে নোটিস বলিয়া বিবেচিত
হইবে।

৬ অধ্যায়।—ইমারত নিমিত্ত ভূমি ব্যবহার করিবার
কথা।

৩৬ ধারা। যে ভূমি কৃষিকার্য, বাগান, বা পশু চারণ
ভূমি ইমারত নিমিত্ত প্রভুক্তিার্থে নিমিত্ত ব্যবহৃত
কিন্তু উহা যেরূপ ব্যবহার হয় বা ব্যবহার করিতে দেওয়া

করা দেওয়া যায় তাহার যায়, সেই ভূমি ১৬ বা ২৬ ধারার
বিশেষ অন্যকার্য নিমিত্ত উল্লিখিত কোন রায়ত ভোগ

রায়তের ব্যবহার কতিপয় করিতে থাকিলে, ঐ ভূমির
না পারিবার কথা। ভূমিকারির অনুমতি বা সীত

উহার কোন অংশ ইমারত নিমিত্ত অথবা উহা পূর্বোক্ত
যে ব্যবহারে লাগে বা যে ব্যবহার জন্য দেওয়া গিয়াছে

তাহার বিকল্প অন্য কোন কার্য নিমিত্ত ব্যবহার
করিবে না।

কিন্তু উক্ত অনুমতি বিনা রায়ত ঐ ভূমির উপর
উপযুক্ত বাসস্থান আনিবার ও আপন পরিবারের

নিমাণের প্রতি এই বিধি ব্যবহারের ও দখলের উপ-
না বর্জিবার কথা। যোগী ইত্যক নিমিত্ত বা অন্য

প্রকারের বাসগৃহ ও তৎসঙ্গে
গে বাহিরের ঘর ও গোশালাদি আবশ্যিক হয় তাহা

নির্মাণ করিতে পারিবে।

৩৭ ধারা। যদি উক্তরূপ কোন রায়ত ভূমিকারির
অনুমতি বিনা উক্ত ভূমি ইমা-
রত নিমিত্ত অথবা উহা যে

ব্যবহারে লাগে বা যে ব্যবহার জন্য দেওয়া গিয়াছে তাহার
বিকল্প অন্য কোন কার্য নিমিত্ত

ব্যবহার করিতে আরম্ভ করে,
উক্ত ভূমিকারী ঐ রায়তকে দেওয়ানী আদালতের
দ্বারা নোটিস দিতে পারিবে। ঐ নোটিসে তাহার

প্রতি আদেশ থাকিবে যে, ঐ ভূমির অন্যরূপ ব্যবহার

হইতে বিরত হইবে, এবং উহার পূর্বাধিকার পরিবর্তন হইয়া থাকিলে, উহাকে পূর্বাধিকার পুনঃ সংস্থাপিত করিবে।

৩৮ ধারা। যে স্থলে কোন রায়ত ভূমিপরিবর্তন যুক্তিমত সময় মধ্যে করিতে আরম্ভ করিবার পর নোটিস দেওয়া গেলে, রায়ত যদি আদেশ পালন না করে, ও ভূমি-ধিকারী নিষেধসূচক আজ্ঞালন, তবে ঐ নিষেধসূচক আজ্ঞা অমান্য করিলে রায়তকে উচ্ছেদ করিতে পারিবার কথা।

আইনের বিধান মতে দেওয়ানী আদালতে প্রার্থনা করিয়া ঐ রায়তের প্রতি এই মর্মে নিষেধসূচক আজ্ঞা প্রাপ্ত হন যে ঐ রায়ত ঐ ভূমির অবস্থা পরিবর্তন কার্য হইতে বিরত হয়, এবং, উহার পূর্বাধিকার পরিবর্তন করিয়া থাকিলে, উহা পূর্বাধিকার পুনঃ সংস্থাপিত করে, তবে ঐ নিষেধসূচক আজ্ঞা দিবার ডিক্রীর তারিখের পর একমাস মধ্যে, অথবা এক তরফা ডিক্রী হইলে, ঐ নিষেধসূচক আজ্ঞার নোটিস রায়তকে দিবার পর একমাস মধ্যে, ঐ রায়ত তদনুসারে কার্য করিতে ক্রটি করিলে, যে ভূমি সম্বন্ধে ঐ নিষেধসূচক আজ্ঞা প্রদত্ত হয় আদালত সেই ভূমি হইতে তাহাকে উচ্ছেদ করিতে পারিবেন; এবং ভূমির পূর্বাধিকার পরিবর্তিত করা গেলে, ঐ ভূমির সেই অবস্থা পুনঃ সংস্থাপন করিতে ঐ নিষেধসূচক আজ্ঞা দাগী আদালত, যত টাকা আবশ্যক জ্ঞান করেন হানাপূরণ স্বরূপ ঐ রায়তের তত টাকাও দিতে হইবে; এবং ঐ ভূমির উপরে যে কোন ইয়ারত বা কার্য নিষ্পন্ন বা সম্পাদন করিয়া থাকিলে, তৎসম্বন্ধে কোন ক্ষতিপূরণ পাইবার অধিকারী হইবে না।*

*এই স্থলে পাণ্ডুলেখাগত অনুবাদ এই যে ভূমিধিকারী গতক এবং আদেশ সম্পত্তির উপর কি ঘটতিছে, তাহা সন্ধান রাখিয়া যাহা করিতে রায়তের স্বত্ব নাই, এক তরফে হইয়া তাহা করিতে থাকিলে, এই স্থলে উচ্ছেদই দণ্ড।

৩৯ ধারা। যে স্থলে কোন রায়ত ভূমির ব্যবহার পরিবর্তন করিতে আরম্ভ করিবার পর যুক্তিমত সময় মধ্যে ঐ রায়তকে নোটিস দেওয়া না যায়, সেই স্থলে যদি এরূপ প্রমাণ না থাকে যে উক্ত নোটিস দিবার উপায় অবলম্বন করিবার অনেক কাল পূর্বে ভূমিধিকারী ঐ বিষয় অবগত হইয়াছিলেন, এবং ভূমিধিকারী পূর্বোক্তরূপ নিষেধসূচক আজ্ঞালন, তবে হতদর্থে দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের বিদ্যিষ্ট কোন প্রকারে উক্ত নিষেধসূচক আজ্ঞা পালন করিতে ঐ রায়তকে বাধ্য করা যাইতে পারিবে। কিন্তু তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে না, এবং ৩৭ ধারার উল্লিখিত নোটিস পাইবার পূর্বে ঐ রায়ত যে কোন ইয়ারত বা কার্য নিষ্পন্ন করে, তাহা স্থানান্তরিত করিতে হওয়াতে তাহার যে কোন ক্ষতি হয়, নিষেধসূচক আদালতী আদালত যুক্তিমতে তাহার তুল্য বলিয়া যত টাকা নিরূপণ করেন, সেখান পল ভূমিধিকারীর স্থানে ক্ষতিপূরণ স্বরূপ ততটাকা পাইবার অধিকারী হইবে।*

অবগত হইয়াছিলেন, এবং ভূমিধিকারী পূর্বোক্তরূপ নিষেধসূচক আজ্ঞালন, তবে হতদর্থে দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের বিদ্যিষ্ট কোন প্রকারে উক্ত নিষেধসূচক আজ্ঞা পালন করিতে ঐ রায়তকে বাধ্য করা যাইতে পারিবে। কিন্তু তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে না, এবং ৩৭ ধারার উল্লিখিত নোটিস পাইবার পূর্বে ঐ রায়ত যে কোন ইয়ারত বা কার্য নিষ্পন্ন করে, তাহা স্থানান্তরিত করিতে হওয়াতে তাহার যে কোন ক্ষতি হয়, নিষেধসূচক আদালতী আদালত যুক্তিমতে তাহার তুল্য বলিয়া যত টাকা নিরূপণ করেন, সেখান পল ভূমিধিকারীর স্থানে ক্ষতিপূরণ স্বরূপ ততটাকা পাইবার অধিকারী হইবে।*

*এই স্থলে পাণ্ডুলেখাগত অনুবাদ এই যে ভূমিধিকারী আদেশ সম্পত্তির প্রতি দৃষ্টি রাখিতে উপেক্ষা করিয়া, ন্যূনতম তিনি সতর্ক হইলে রায়ত ক যতদূর আপত্তির নোটিস দিতে পারিতে, ততদূর দম নাই।

৪০ ধারা। উক্তরূপ কোন রায়ত এরূপ কোন ভূমি ইয়ারত নিমিত্ত অথবা উহা ভূমিধিকারী অবগত হইয়া বিনা আপত্তিতে রায়তকে অর্থব্যয় করিতে দিলে,

কোন কার্য নিমিত্ত ব্যবহার করিতে আরম্ভ করিয়াছে, ভূমিধিকারী ইহা অবগত হইয়াও যদি আপত্তি না করিয়া ঐ রায়তকে উক্ত ইয়ারত বা অন্য কার্য নিমিত্ত অর্থব্যয় করিতে দেন; কিন্তু উক্ত রায়তের ঐ ভূমির ব্যবহার পরিবর্তন করিতে

আরম্ভ করিবার পর দুই বৎসর মধ্যে যদি ঐ ভূমি-ধিকারী ঐ রায়তকে ৩৭ ধারার উল্লিখিত নোটিস দিতে ক্রটি করে,

তাহা হইলে ঐ ভূমিধিকারী পার ঐ পরিবর্তিত ব্যবহারের বিরুদ্ধে আপত্তি করিতে পারিত হইবেন, এবং ঐ ভূমি ইয়ারত নিমিত্ত ঐ উহার ব্যবহার পরিবর্তন করিয়া অন্য যে কার্যে লাগান গিয়াছে সেও কার্য নিমিত্ত দেওয়া হইয়াছে বলিয়া জ্ঞান করা যাইবে।

৪১ ধারা। (ক) ইয়ারত নিমিত্ত আশা কৃত কাষা, বাগান, পশুপালন প্রভৃতি কার্যে

অন্য কার্য নিমিত্ত দেওয়া যায়, বা বৎসর সেই ভূমির অধিকার হইলে দখলীস্বত্ব জমিবার কথা ভূমি পাটীক্রমে হউক বা না হউক, কোন প্রকার নিজ অধিকারে এত

আদেশ প্রচলিত হইবার পর পূর্ণ দ্বাদশ বৎসর থাকিলে, ঐ প্রজা, দিগন্ত ও ভাণ্ডার চুক্তি না থাকিলে, ঐ ভূমিতে দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হইবে, এবং তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে না।

বাগ্যানা।—প্রজা পিতা বা অন্য যে ব্যক্তির উত্তরাধিকার হা তাঁহার অধিকার দখলীস্বত্ব পাইবার পক্ষে এই বিধির মমানুসারে প্রজার অধিকার বর্ণিত গণ্য হইবে।

(খ) উক্তরূপ যে ব্যক্তি দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হন, ঐ স্বার্থ পূরণানুক্রমে তাঁহার স্বার্থ পূরণানুক্রমে ভোগ্য, হস্তান্তরযোগ্য, ও ভোগ্য, হস্তান্তরযোগ্য, ও উইল উইল করিবার যোগ্য করিবার যোগ্য হইবে, এবং হইবার কথা।

দেওয়ানী আদালতের ডিক্রী জারীক্রমে তাঁহার নীলাম হইতে পারিবে।

(গ) উক্ত প্রজা ঐ ভূমির খাজানা দিতে ক্রটি করিলে, ঐ ভূমি তরুপারিত হইলে ভূমি ইয়ারত প্রভৃতি ইয়ারত বা অন্য কার্য সমেত সমস্ত বিকীত হইতে পারিবে ঐ বাকী খাজানার ডিক্রী জারী বাধ্যকথা।

ক্রমে নীলামে ধরা যাইতে পারিবে ও ৬৪ ধারার বিধানের নিয়মাবলী হইবে।

কিন্তু যদি ভূমিধিকারীর সম্বন্ধিত প্রজার এরূপ চুক্তি থাকে যে প্রজা পূর্ণ থাকিত ঐ প্রজা কোন নিয়ম লঙ্ঘন করিলে তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে, তবে ঐ নিয়ম লঙ্ঘন নিমিত্ত তাহাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে।

৪২ ধারা। কোন প্রজা ৪১ ধারার বিধানমতে কোন ইয়ারত ও তক্রপ ভূমিতে দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হইলে, অন্য কার্য নিমিত্ত ব্যবহৃত ভূমির খাজনা বৃদ্ধি করিবার বিষয় কথা।
যদি পূর্ব দশবৎসরের মধ্যে ঐ ভূমির খাজনা বৃদ্ধি না হইয়া থাকে, ভূম্যধিকারী সময়ে ঐ খাজনা এক্ষেপে বৃদ্ধি করিতে পারিবেন, যে তাহা তক্রপ সুবিধা বিশিষ্ট ও তক্রপ কার্যে ব্যবহৃত পার্শ্ব-বর্তী ভূমির নিমিত্ত অন্য প্রজাদের দত্ত খাজনার তুল্য হয়, অথবা ঐ ভূমির বাজার দরের শতকরা পাঁচাশের তুল্য হয়।

৭ অধ্যায়।

স্বত্ব নিমজ্ঞনের কথা।

৪৩ ধারা। (ক) — যখন ঘরাও বা প্রকাশ্য নীলামে যখন একই ব্যক্তি মহাল ও তক্রপ তালুকের মালিক হন তখন ঐ তালুকের উক্ত মহালে নিমজ্ঞিত হইবার কথা।

যখন একই ব্যক্তি মহাল ও তক্রপ তালুকের মালিক হন তখন ঐ তালুকের উক্ত মহালে নিমজ্ঞিত হইবার কথা।
ক্রয় দ্বারা, কিম্বা দান, উত্তরাধিকারী অথবা উইল দ্বারা কোন মহালের ভূস্বামী উক্ত মহালের অন্তর্গত কোন তালুকের মালিক হন; তখন যদি উক্ত ভূস্বামী নিজের কোন বিপরীত অভিপ্রায় ছিল হইয়া দর্শাইতে না পারেন তবে অনুমান করিয়া লইতে হইবে যে উক্ত তালুক ভূস্বামীর স্বার্থে নিমজ্ঞিত হইয়াছে এবং একই ব্যক্তি মহাল ও তালুক উভয়ের মালিক হওয়ারে নিম্নলিখিত নিয়মাধনে ঐ তালুক বিলুপ্ত হইয়াছে।

(১) ঐ ব্যক্তির একই স্বত্বে ও একই সময়ে মহাল ও তালুক এই উভয়ের মালিক হওয়া আবশ্যিক।

(২) নাবালক স্থলে যতদিন তিনি বয়ঃপ্রাপ্ত না হন কিম্বা অসুস্থতাব্যক্তি স্থলে যতদিন তিনি সুস্থ-মনা না হন ততদিন এরূপ অনুমান হইবে না।

(৩) যে কোন ব্যক্তির উক্ত তালুকের উপর অধিকার আছে তাহার কিম্বা কোন পেটাও তালুকদারের কিম্বা কোন রায়তের প্রতিজ্ঞা উক্ত স্বত্বনিমজ্ঞনাবধি বর্ত্তিবে না।

(৪) উক্ত ভূস্বামীর পূর্ববর্তী তালুকদারের যেসকল ব্যক্তির সহিত ভূম্যধিকারী ও প্রজা সম্বন্ধ থাকাতে তাহাদের উপর যে সমস্ত স্বত্ব ছিল কিম্বা তিন তাহাদের নিকট যে সমস্ত দায়ে আবদ্ধ ছিলেন, উক্ত ভূস্বামী, গবর্ণ-মেণ্টের বাকী রাজস্বের জন্য ভূমি নীলাম সম্বন্ধে যৎকালে যে আইন প্রবল থাকে তাহার বিধানের নিয়মাধানে এবং ডিক্রীজারী দ্বারা অথবা ডিক্রীজারী ব্যতিক্রমে বাকী খাজানার জন্য নীলাম সম্বন্ধে এই আইনের যে সমস্ত বিধান আছে তাহার নিয়মাধানে সেই সমস্ত স্বত্ব প্রাপ্ত হইবেন ও সেই সমস্ত দায়ে আবদ্ধ হইবেন।

কিন্তু দুই বা ততোধিক ব্যক্তি সহাদিকারী হইলে উপবিধান।

যদি সকলে না হওয়া এক বা ততোধিক ব্যক্তি উক্ত মহালের অন্তর্গত তালুকের মালিক হন তাহা হইলে স্বত্বনিমজ্ঞন ঘটিবে না।

(খ) যে তারিখে ঐ ব্যক্তি মহাল ও তালুক উভয়ের মালিক হইলেন সেই তারিখ দলীলতিন মাসের মধ্যে রেজিষ্টারী করিবার এবং তালুকের অন্তর্গত ভূমিতে প্রচারিত করিবার কথা।

হইবে না, অর্থাৎ উক্ত অভিপ্রায় প্রকাশ্য এবং উক্ত তিন মাসের মধ্যে যথানিয়মে রেজিষ্টারী করা দলীল দাখিল করিয়া এবং ২০৩ ধারার (ক) প্রকরণের অন্ত-

র্গত (৪) ও (৫) দফায় উক্ত ধারা উল্লিখিত বিজ্ঞাপন প্রচার করিবার যে রীতির বিধান হইয়াছে সেই রীতানুসারে উক্ত দলীলের নকল প্রচারিত করা হইয়াছে এই বিষয়ের প্রমাণ দিয়া।

৪৪ ধারা। ৪৩ ধারার বিধান সকল আবশ্যক পরি-
বে স্থলে উৎকৃষ্টতর বর্ত্তন সহ যত দূর সম্ভব, কোন স্বত্বের মালিক ভবিষ্যৎ তালুকদার ১৫ শ্রেণীর পেটাও স্বার্থ প্রাপ্ত হইবে সে-
স্থলে ৪৩ ধারার বিধান উপরখাটিবে, কোন ১ম শ্রেণীর সর্বস্ব প্রমাণ হইবার পেটাও তালুকদার ২য় শ্রেণীর কথা।
পেটাও তালুক প্রাপ্ত হইলে

তাহার উপরখাটিবে এবং এক্ষেপে নিয়মে ক্রমায়মে খাটিবে; এবং কোন জমিদার বা তালুকদার অথবা পেটাও তালুকদার যে দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট যোতের খাজনা ইতিপূর্বে সাফাৎ সম্বন্ধে উক্ত জমিদার বা তালুকদার অথবা পেটাও তালুকদারকে দেওয়া হইত সেই দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত প্রাপ্ত হইলে, তাহার উপর খাটিবে।

৪৫ ধারা। — এতদ্বারা প্রকাশ করা যাউতেছে যে যখন ভারতবর্ষের পক্ষে বঙ্গদেশের জীযুত লেপ্টেনেন্ট মন্ত্রি সভাধিষ্ঠিত জীযুত গবর্ণর সাহেবের শাসনাধীন প্র-
স্টেট মেন্টের সাহেব দেশ সকলে এই আইন হইল এবং পূর্বাধিষ্ট এই আইন ছিল যে ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিস-
স্বার্থের সর্বোচ্চ স্বত্বে ভাষিষ্ঠিত জীযুত চোট্টে মন্ত্রি-
নিমজ্ঞিত হইবার কথা।
টরী সাহেব ক্রয় দ্বারা কিম্বা

অন্য প্রকারে কোন মহাল প্রাপ্ত হইলে ঐ মহালের অন্তর্গত ভূমির মালিকী স্বত্ব ঐ স্টেট মেন্টের সাহেবের সর্বোচ্চ স্বত্বে নিমজ্ঞিত হইবে এবং একই ব্যক্তিতে ঐ মালিকী স্বত্ব ও সর্বোচ্চ স্বত্ব সম্মিলিত হওয়ারে উক্ত মালিকী স্বত্বের বিলোপ হইবে। ৪৩ ধারার (ক) প্রকরণে উল্লিখিত তৃতীয় ও চতুর্থ নিয়ম ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীযুত স্টেট মেন্টের সাহেব কর্তৃক প্রাপ্ত উক্ত প্রজা প্রত্যেক মহালে খাটিবে। — বঙ্গদেশের মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রণীত ১৮৭৯ সালের ৮ আইনের এই প্রকার কোন মহালের উপর যে কার্যকারিতা আছে তাহার, কিম্বা রাজস্ব প্রাপ্য আদায় জন্য যৎকালে যে কোন আইন প্রবল থাকে তাহার বিরুদ্ধে থাকিবে এই ধারার অন্তর্গত কোন কথা এরূপ অর্থ করিতে পারা যাইবে না।

উদাহরণ। —

ভূমির বাকী রাজস্বের জন্য নীলামে ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীযুত স্টেট মেন্টের সাহেবের পক্ষে দখলতানপুর নামক এক মহাল ক্রয় করিলেন। ক, খ, গ, এই মহালের অন্তর্গত ভূমির ভোগাদিকারী রায়ত এবং বিক্রয়ের পূর্বে তাহার বাৎস-
রিক কতক টাকা খাজনাস্বরূপ সাফাৎ সম্বন্ধে মুলতান-পুরের মালিককে দিয়াছে। বিক্রয়ের পর তাহারা উক্ত বৎসরিক কতক টাকা ভারতবর্ষের মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত জীযুত স্টেট মেন্টের সাহেবকে দিবার দায়ী এবং ঐ কতক টাকা ভূমির রাজস্ব স্বরূপ দেয়, খাজনা স্বরূপ দেয় নহে।

৮ অষ্টম অধ্যায় ।

তালুক, পেটাও তালুক এবং দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোত হস্তান্তর করণের রেজিস্ট্রারী করিবার কথা ।

৪৬ ধারা । কোন তালুকের বা পেটাও তালুকের

প্রজার ভূমির ভূমি-
কারির ন্যেয় তাহার
তালুক বা পেটাও তালুক
অথবা দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট
যোত হস্তান্তর করণ রেজি-
স্ট্রারী করিবার কথা । —
ভূমিধিকারীর লিখিত সম্মতি
বাতিবৈকে খাজানার
বিভাগ তাঁহাকে বাধ্য
করিতে না পাঁহিবার কথা ।

অথবা তাহার কোন অংশের
কিন্তু কোন দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট
যোতের উত্তরভোগিত্ব বা হস্তা-
ন্তর করণ, ঐ উত্তরভোগিত্ব সং-
ঘটনের বা হস্তান্তর করণের পর
তিন মাসের মধ্যে যে ভূমিধি-
কারীকে উক্ত তালুক বা
পেটাও তালুক অথবা দখলী
স্বত্ব বিশিষ্ট যোতের খাজানা
দিতে হয় তাঁহার সেরেস্তায় বা

কাছারীতে রেজিস্ট্রারী করিতে হইবে । এবং উক্ত ভূমি-
ধিকারি প্রতি এই আদেশ হইতেছে যে তিনি উক্ত
প্রত্যেক হস্তান্তর করণ ও উত্তরভোগিত্ব রেজিস্ট্রারী
করেন ও অন্য প্রকারে সফল করেন । কিন্তু কোন ভূমি-
ধিকারী উক্ত তালুক বা পেটাও তালুক কিনা দখলী-
স্বত্ব বিশিষ্ট তালুকের খাজনার কোন বিভাগ বা বটন
রেজিস্ট্রারী করিয়া দিতে বা সকল করিতে বাধ্য নহেন
এবং উক্ত ভূমিধিকারীর লিখিত সম্মতি বাতিবৈকে কোন
বিভাগ বা বটন তাঁহার বিপক্ষে সিক্ত হইবে না ।

১ বাখ্যা । — এই ধারার “হস্তান্তর করণ” শব্দে ঘরাও
বিক্রয়, দান বা বিনিময় দ্বারা কিনা ডিক্রীজারীক্রমে
নীলাম দ্বারা হস্তান্তর করণ ব্যাঘাত এবং এইরূপ হস্তান্তর
করণ এই ধারার “হস্তান্তর করণ” শব্দের অন্তর্বিষিত ।

২ বাখ্যা । — উইল বা উত্তরাধিকারিত্ব যত্নে বর্তমান
এই ধারার “উত্তরভোগিত্ব” শব্দের অন্তর্বিষিত যে
উত্তরভোগিত্ব স্থলে একাদিক উত্তরাধিকারী থাকেন
তথায় প্রত্যেক উত্তরাধিকারীরই নিজ নাম রেজিস্ট্রারী
করিয়া লিখার স্বত্ব আছে ।

৪৭ ধারা । তালুক, পেটাও তালুক বা দখলী-
স্বত্ব বিশিষ্ট তালুকের প্রত্যেক
উত্তরভোগিত্ব ও হস্তান্তর করণ
স্থলে, যদি উক্ত হস্তান্তর করণ
উহার নিজস্ব খাজানার
ডিক্রীজারীক্রমে নীলাম হইয়া
না হয় তবে উহার ভূমিধিকারীর
ফী পাঁহিবার স্বত্ব আছে এবং

ঐ ফী উক্ত হস্তান্তর করণ ও উত্তরভোগিত্বের রেজিস্ট্রারী
হইলে দিতে হইবে । ঐ ফী উক্ত তালুক, পেটাও
তালুক বা দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট তালুকের বাৎসরিক
খাজানার উপর শতকরা দুই টাকা হিসাবে হইবে, কিন্তু
ঐ ফী এক টাকার কম বা এক শত টাকার অধিক হইবে
না । ঐ ফী না দিলে উক্ত ভূমিধিকারী ঐ হস্তান্তর
করণ বা উত্তরভোগিত্ব রেজিস্ট্রারী করিতে অস্বীকার
করিতে পারেন ।

৪৮ ধারা । (ক) তালুক, পেটাও তালুক বা দখলী
হস্তান্তর করিলে এবং হস্তা-
ন্তর করণ বা উত্তরভোগিত্ব
রেজিস্ট্রারী করিলে খাজানা
দিবার মাসের উপর য
কম বর্তিবে তাহার কথা ।

তৎপরে, উক্ত তালুক বা পেটাও তালুক বা দখলীস্বত্ব
বিশিষ্ট যোতের খাজানার দায় হইতে হস্তান্তরকারী

নিজে নিষ্কৃতি পাঁহিবেন এবং তাঁহাকে হস্তান্তর করিয়া
দিয়াছেন তিনি নিজে তজ্জনা দায়ী হইবেন ।

(খ) তালুক, পেটাও তালুক বা দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট
যোত উহার বাকী খাজানার ডিক্রীজারীক্রমে নীলাম
হইয়া হস্তান্তরিত হইলে আদানত কর্তৃক উক্ত বিক্রয়
মণ্ডুর দিন হইতে ও তৎপরে উক্ত খাজনার জন্য হস্তা-
ন্তর করণস্থলে প্রাপ্ত নিজে দায়ী হইবেন । পূর্বে প্রজা
উক্ত দিন পূর্বান্ত সমস্ত খাজানার জন্য নিজে দায়ী
থাকিবেন ।

(গ) কোন তালুক বা পেটাও তালুক উহার বাকী
খাজানার ডিক্রীজারীক্রমে নীলাম না হইয়া যদি অন্য
ডিক্রীজারীর নীলাম দ্বারা হস্তান্তরিত হয়, তবে যে প্রজার
স্বার্থ এইরূপে হস্তান্তরিত হইল, ভূমিধিকারীকে এই
রূপ হস্তান্তর হইবার নোটিস দেওয়া সেই প্রজার কর্তব্য
মধ্যে পারগণিত হইবে । যদি উক্ত প্রজা যথোচিত
সময়ের মধ্যে নোটিস দেয়, তবে বিক্রয় মণ্ডুর চইবার
দিন অবধি খাজনার দায় হইতে সে নিজে নিষ্কৃতি
পাঁহিবে এবং হস্তান্তর স্থলে প্রাপ্ত তজ্জনা দায়ী
হইবে । যদি যথোচিত সময়ের মধ্যে নোটিস দিতে সে
অবহেলা করে তবে যে যত দিন না ঐ রূপ হস্তান্তর
হইবার নোটিস না দেয় ততদিন ঐ খাজানার জন্য
নিজে দায়ী থাকিবে ।

(গ) কোন ব্যক্তি কোন তালুক, পেটাও তালুক বা
দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোতের উত্তরভোগিত্ব প্রাপ্ত হইলে,
ঐ উত্তরভোগী ব্যক্তি দখল প্রাপ্ত হইলে, পূর্বে প্রজার
মৃত্যু হইতে ও তৎপরে দেয় খাজানার জন্য নিজে
দায়ী হইবে ।

৪৯ ধারা । ডিক্রী জারীক্রমে নীলামে হস্তান্তর করণ
ডিক্রীজারীক্রমে নী- ভিন্ন অন্য কোন রূপে কোন
লাম দ্বারা হস্তান্তর ভিন্ন তালুক, বা পেটাও তালুক বা
অন্য হস্তান্তর করণের দখলীস্বত্ব বিশিষ্ট যোতের
রেজিস্ট্রারী না হইলে তা- হস্তান্তর করণ স্থলে যদি ৪৬ ধা-
রা কলের কথা । রার বিধানমতে তিন মাসের
মধ্যে উক্ত হস্তান্তর করণের রেজিস্ট্রারী করিবার দরখাস্ত
না করা হয় এবং রীতিমত ফী উপস্থিত না করা হয়
তবে হস্তান্তরকারী ঐ খাজানার দায়ী থাকিবেন এবং
ভূমিধিকারী ঐ হস্তান্তর করণ গ্রাহ্য করিতে বাধ্য
নহেন । কিন্তু একবৎসরের খাজানার উপর শত করা
কুড়ি টাকা ফী দিলে, সেই ভূমিধিকারী উক্ত তিন মাস
কাল গড় হইলে ঐ হস্তান্তর করণ রেজিস্ট্রারী করিয়া
দিবেন । পরন্তু ঐ ফী দশ টাকার কম ও এক হাজার
টাকার অধিক হইবে না ।

৫০ ধারা । (ক) কোন তালুক বা পেটাও তালু-
ক কোন তালুক বা পেটাও কের উত্তরভোগিত্ব প্রাপ্ত
তালুক পক্ষে উত্তর হইলে কিনা ডিক্রী জারীক্রমে
ভোগিত্বের বা ডিক্রী নীলামে উচ্চ হস্তান্তরিত
জারীক্রমে নীলাম দ্বারা হইলে, যাচাদের নামে হস্তা-
ন্তর করণের রেজি- স্তর হইয়াছে তাহাদের সকলে
গণী না হইলে তাহার কিনা অন্যতম অথবা উত্তর
কলের কথা ।

ভোগিগণ সকলে কিনা তাহা-
দের অন্যতম ৪৬ ধারার বিধানমতে তিন মাসের মধ্যে
যদি উক্ত উত্তরভোগিত্ব বা হস্তান্তর করণের রেজিস্ট্রারী
করিবার দরখাস্ত না করে এবং রীতিমত ফী জমা না
দেয়, তবে ঐ ভূমিধিকারীর উক্ত তালুক বা পেটাও তালুক
ক্রোক করিবার ও দখল করিবার স্বত্ব থাকিবে ।

(খ) ঐ তালুক বা পেটাও তালুক ক্রোক হইবার ভূম্যধিকারী ফ্রেণকী তালুক বা পেটাও তালুকের খাজানা আদায় করিতে পারেন; কিন্তু তাঁহাকে আপনাব খাজানা ইত্যাদি বাদে বাকী টাকার হিসাব দিতে হইবে, ইহার কথা।

নিজ প্রাপ্য খাজানা বাদে বাকী টাকা যে ব্যক্তি উত্তরভোগিত্বস্বত্ব অথবা ঐ নীলাম খরিদ স্বত্ব অধিকারী হইবে, তাহার গচ্ছিত ধনেরন্যায় জমা রাখিবেন।

(গ) পেটাও তালুকদার অথবা রায়ত গণের নিকট আদায় পধ্যন্ত না হইলে উত্তরভোগিত্ব বা খরিদ স্বত্ব অধিকারী ব্যক্তির বাণীকর জন্য দায়ী হইবার কথা।

তবে উত্তরভোগিত্ব বা ডিক্রীজারীর নীলামে খরিদ-স্বত্ব অধিকারী ব্যক্তি ঐ বাণী টাকার জন্য দায়ী হইবেন এবং উক্ত ভূম্যধিকারী ৩৪ ধারার বিধানের নিয়মাদিগে তাঁহার নিকট হইতে উক্ত টাকা আদায় করিবার জন্য তাঁহার বিরুদ্ধে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবেন।

(ঘ) উক্ত তিন মাস কাল গত হইবার পর যে কোন দিন মাস পরে জরিমানা দিলে ভূম্যধিকারী তালুক বা পেটাও তালুক রেজিস্ট্রীকরিতে পারেন; ইহার কথা।

তিন মাস পরে জরিমানা দিলে ভূম্যধিকারী তালুক বা পেটাও তালুক রেজিস্ট্রীকরিতে পারেন; ইহার কথা।

সময়ে ঐ ভূম্যধিকারী এক বৎসরের খাজানার উপর শতকরা কুড়ি টাকা ফী দিলে ঐ উত্তরভোগিত্ব বা ডিক্রীজারীর নীলামে হস্তান্তর করণ রেজিস্ট্রী করিয়া দিতে পারিবেন; কিন্তু ঐ ফী দশ টাকার কম বা এক হাজার টাকার অধিক হইবে না।

৫১ ধারা। কোন তালুক বা পেটাও তালুকের উত্তরভোগিত্ব প্রাপ্ত হইলে কিস্তি ডিক্রীজারীর নীলাম দ্বারা উণা হস্তান্তরিত হইলে যদি ৪৬ ধারার বিধান মতে উক্ত উত্তরভোগিত্ব বা হস্তান্তরকরণ, হস্তান্তর করণ স্বত্রে প্রাপ্তাগণ সকলে বা তাহাদের অন্যতম অথবা উত্তরভোগিত্বগণের সকলে বা অন্যতম রেজিস্ট্রী না করে, তবে উক্ত যোত ক্রোক করিবার ও দখল করিবার ঐ ভূম্যধিকারীর স্বত্ব থাকিবে এবং তিনি উহা চাষ করিতে বা চাষের জন্য বিলি করিতে পারিবেন। এক বৎসরের খাজানার উপর শতকরা কুড়ি টাকা ফী দিলে, উক্ত তিনমাসকাল গত হইবার পর যে কোন সময়ে ঐ ভূম্যধিকারী ঐ উত্তরভোগিত্ব বা ডিক্রীজারীর নীলামে হস্তান্তরকরণ রেজিস্ট্রী করিতে দিবেন; কিন্তু উক্ত ফী দশ টাকার কম কিস্তি এক হাজার টাকার অধিক হইবে না। উত্তরভোগিত্ব বা ডিক্রীজারীর নীলামে হস্তান্তর করণ স্বত্রে অধিকারী ব্যক্তি ফসলী, আমলী বা বাঙ্গালা মনের মধ্যে যাঁহা তাহার দেশে প্রচলিত আছে ঐ উত্তরভোগিত্ব বা হস্তান্তর করণের ঠিক পরবর্তী সেই সন শেষ হইবার পূর্বে যদি রেজিস্ট্রী করিবার দরখাস্ত না করে

কিস্তি রীতিমত ফী দিবার প্রস্তাব না করে তবে ঐ যোত ঐ ভূম্যধিকারীর সম্পূর্ণ অধিকারে থাকিবে।

৫০ ধারা। যদি কোন ভূম্যধিকারী রেজিস্ট্রী না করেন বা করিতে অস্বীকার করেন তবে তাঁহাকে বাধ্য করিবার জন্য দেওয়ানী মোকদ্দমা চলিবে। যে স্থলে অর্থ-ক্ষতি ঘটয়াছে সে স্থলে হানিপুরণের অনুমতি দেওয়া যাইতে পারে,।

ভূম্যধিকারী কোন তালুক, পেটাও তালুক বা দখলী স্বত্ব বিশিষ্ট যোত, ৪৬ ধারার বিহিত রীতানুসারে রেজিস্ট্রী না করেন বা অন্য প্রকারে সফল না করেন কিস্তি করিতে অস্বীকার করেন, তবে ঘরাও নীলাম, দান বা বিনিময় দ্বারা হস্তান্তর করণস্থলে ঐ হস্তান্তরকারক

কিস্তি যে কোন স্থলে হস্তান্তরকরণে প্রাপ্ত বা উত্তরভোগী দেওয়ানী আদালতে উক্ত ভূম্যধিকারীর নামে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারে। এবং কি অন্য ঐ উত্তরভোগিত্ব বা হস্তান্তরকরণ রেজিস্ট্রী হইবে না যদি তাহার বিশিষ্ট হেতু দর্শন না হয়, তবে উক্ত দেওয়ানী আদালত উহার রেজিস্ট্রীর লুকুম দিয়া ডিক্রী দিবেন এবং তদ্বাতিত যে স্থলে উক্ত উত্তরভোগিত্ব বা হস্তান্তরকরণ রেজিস্ট্রী করিতে বা অন্য প্রকারে সফল করিতে তাচ্ছিল্য বা অস্বীকার করায় অর্থক্ষতি হইরাছে সে স্থলে হানিপুরণের অনুমতি দিতে পারিবেন।

৫০ ধারা। (ক) যে স্থলে কোন পত্তনী তালুক ঘরাও বাঁহার নামে পত্তনী নীলাম, দান বা বিনিময় দ্বারা করা যাইবে বা যিনি অথবা ডিক্রী জাতিতে নীলাম দ্বারা হস্তান্তরিত হইবে, সে স্থলে হস্তান্তরকরণ স্বত্রে প্রাপ্তার নিকট উক্ত তালুকের দেয় বাৎসরিক খাজানার অর্ধেক পরিমাণে জামিন দিবার কথা।

মাগে মাতঙ্গর জামিন চাহিবার ভূম্যধিকারীর স্বত্ব থাকিবে এবং যতদিন পর্যন্ত ঐরূপ জামিন দেওয়া ও লওয়া না হয় ততদিন ঐ ভূম্যধিকারী উক্ত হস্তান্তর করণ রেজিস্ট্রী করিতে অস্বীকার করিতে পারেন।

(খ) যদি হস্তান্তর করণ স্থলে ঐরূপ জামিন চাওয়া হয় এবং ঐ হস্তান্তর করণের তারিখ হইতে তিন মাসের মধ্যে উক্ত জামিন উপস্থিত করা না হয় তবে যে পর্যন্ত না উক্ত জামিন উপস্থিত করা হয় সেপর্যন্ত হস্তান্তর করণ স্বত্রে প্রাপ্তাকে বাদ দিয়া উক্ত তালুক ক্রোক ও দখল করিবার ভূম্যধিকারীর স্বত্ব থাকিবে। ৫০ ধারার (খ) ও (গ) প্রকরণের বিধান সকল এই প্রকার ক্রোকের উপর বর্তিবে।

(গ) হস্তান্তরকরণ স্বত্রে প্রাপ্তার প্রস্তাবিত জামিন যদি ভূম্যধিকারী অগ্রাহ্য করেন এবং এইরূপ অগ্রাহ্য করাতে হস্তান্তর করণ স্বত্রে প্রাপ্তা অসন্তুষ্ট হন তবে তিনি জিলার জজ সাহেবের নিকট এইমর্মে দরখাস্ত করিতে পারেন যে জজ সাহেব উক্ত ভূম্যধিকারীকে উক্ত জামিন গ্রহণ করিবার ও উক্ত

হস্তান্তর করণের রেজিস্ট্রী করিবার লুকুম দেন। প্রস্তাবিত জামিনের যোগ্যতা বিষয়ে জজ সাহেবের হস্তোদ্বোধ জামিলে তিনি ঐ লুকুম দিতে পারেন, আর যদি তাঁহার

যদি ভূম্যধিকারী রেজিস্ট্রী না করেন বা করিতে অস্বীকার করেন তবে তাঁহাকে বাধ্য করিবার জন্য দেওয়ানী মোকদ্দমা চলিবে। যে স্থলে অর্থ-ক্ষতি ঘটয়াছে সে স্থলে হানিপুরণের অনুমতি দেওয়া যাইতে পারে,।

কছোব না জম্মে ভবে দরখাস্ত না মঞ্জুর করিয়া হুকুম দিতে পারেন। এইরূপ হুকুমের আশীল হইবে না।

৫৪ ধারা। রেভিনিউ বোর্ড সকল শ্রেণীর ভূস্বামী-

রেভিনিউ বোর্ড উক্ত গণের জন্য পাঠ নির্ধারণ করিয়া ভোগিৎ এবং হস্তান্তর করণের রেজিস্ট্রার পাঠ নিষ্কারিত করিয়া দিতে পারিবেন, তাহার কথা। চারি আনা ফী দিলে লেখার নবল পাইবার তৎসম্পর্কীয় ব্যক্তিগণের স্বত্ব থাকিবে তাহার কথা।

করণের রেজিস্ট্রার উক্ত ভূস্বামিগণ উক্ত পাঠে রাখিবেন। রেভিনিউ বোর্ড উক্ত রেজিস্ট্রার রাগিরাণী নিয়মা-বলী করিতে ও করা হইলে সচিত্র বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন এবং এতদ্ব্যতীত এই নিয়ম ভঙ্গ করিলে পঞ্চাশ টাকার অনধিক দণ্ড বিধান করিতে পারিবেন। চারি-আনা ফী দিলে উক্ত রেজিস্ট্রারে তৎসম্পর্কীয় লেখার নকল পাইবার উক্ত উত্তরভোগিৎ বা হস্তান্তরকারী সম্পূর্ণরূপে যেকোন ব্যক্তির স্বত্ব থাকিবে। এই ভূস্বামির ক্ষমতা যে ব্যক্তি তাহার পক্ষ সমচর্য্যে খাজনা প্রদান করে তাহার স্বাক্ষর উক্ত নকলে থাকিবে এবং যাহা এই ভূস্বামী সর্বদা মোহর ব্যবহার করেন তবে উক্ত ভূস্বামির মোহর উক্ত নকলে থাকিবে।

২ অধ্যায়।

খাজানা, খাজানার কিস্তি, খাজনার কবজ, খাজানা আমানত, খাজানা নটন এবং খাজনা বন্ধকের কথা।

৫৫ ধারা। (ক) যেহেতু তারিখে ও যেহেতু কিস্তিতে

ভালুকদারের বা পেটা-ভালুকদারকে কোন্ কদার বা পেটাও ভালুকদার তারিখে এবং কোন্ তারিখের ভূস্বামির সচিত্র যেহেতু কিস্তিতে খাজনা দেয় তারিখে ও যেহেতু কিস্তিতে দিবার তারিখের কথা।

ও সেইহেতু কিস্তিতে, উক্ত ভালুকদার বা পেটাও ভালুকদারের দেয় খাজানা দিতে হইবে এবং উক্ত প্রথা বা করা ন থাকিলে এই ধারার (খ) প্রকরণে উল্লিখিত তারিখে এবং উক্ত প্রকরণে নির্দিষ্ট রীতানুসারে অবধারিত কিস্তিতে দিতে হইবে।

(খ) রাষ্ট্রভোগের দেয় খাজানা চারি ত্রৈমাসিক কিস্তিতে দিতে হইবে। উক্ত

রাষ্ট্রভোগের খাজানা কিস্তি ক্রমান্বয়ে ১লা আষাঢ়, কোন্ তারিখে এবং ১লা আশ্বিন, ১লা পৌষ এবং কোন্ কিস্তিতে দেয় ১লা চৈত্র তারিখে পাওনা তাহার কথা।

হইবে। যে স্থলে এষ্ট আশ্রম আরম্ভের পূর্বে এই খাজানা দিবার কিস্তির বন্দোবস্তকারক কোন করার করা হইয়াছে বা কোন প্রথা প্রচলিত আছে সে স্থলে

(ক) এই করার বা প্রথা অনুসারে বৈশাখ, জ্যৈষ্ঠ ও আষাঢ় মাসে দেয় কিস্তির সমষ্টি ১লা আষাঢ় তারিখে দেয় কিস্তির টাকা বলিয়া গণ্য হইবে।

(খ) উক্ত করার বা প্রথা অনুসারে আশ্বিন, ভাদ্র এবং আশ্বিন মাসে দেয় কিস্তির সমষ্টি ১লা আশ্বিন তারিখে দেয় কিস্তির টাকা বলিয়া গণ্য হইবে।

(গ) উক্ত করার বা প্রথা অনুসারে কার্তিক, অগ্রহায়ণ ও পৌষ মাসে দেয় কিস্তির সমষ্টি ১লা পৌষ তারিখে দেয় কিস্তির টাকা বলিয়া গণ্য হইবে।

(ঘ) উক্ত করার বা প্রথা অনুসারে মাস, ফালগুন এবং চৈত্র মাসে দেয় কিস্তির সমষ্টি ১লা চৈত্র তারিখে দেয় কিস্তির টাকা বলিয়া গণ্য হইবে।

এরূপ কোন করার বা প্রথা না থাকিলে, কালেক্টর সাহেব যেরূপ অনুসন্ধান আবশ্যক জ্ঞান করিবেন তাহা করণান্তর এবং সেই জিলার যে রীতি তিনি সর্বাপেক্ষা অধিক প্রচলিত বোধ করিবেন সেই রীতি অনুসারে উপরোক্ত প্রত্যেক ত্রৈমাসিক কিস্তিতে মোট খাজানা কত অংশ দিতে হইবে তাহা অবধারিত করিয়া দিবেন। খাজানার যত অংশ ক্রমান্বয়ে ১লা আষাঢ়, ১লা আশ্বিন, ১লা পৌষ এবং ১লা চৈত্র তারিখে দেয় বলিয়া এইরূপে স্থির হইল তাহার নোটিশ নিম্নলিখিতরূপে দিতে হইবে।

কালেক্টর সাহেবের যে হুকুমে উক্ত কিস্তি অবধারিত হইয়াছে তাহা নকল এই জিলার প্রত্যেক থানায় এবং পঞ্চাশ উল্লিখিত কর্মচারিগণের অর্থাৎ জিলার অজ, কালেক্টর, মাজিষ্ট্রেট, ডাবং মুনসেফগণ, মহকুমার ভারপ্রাপ্ত কার্য্যকারকগণ এবং এই জিলার সব-রেজিষ্ট্রারগণের আশালত বা কাছারীতে লটকাইয়া দিয়া এবং

এই জিলার সদরমোকামে, এই জিলার অন্তর্গত প্রত্যেক মহকুমার সদরে এবং বঙ্গদেশের শ্রীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব যেহেতু স্থানে আবেদন করিবেন সেই স্থানে ঢেড়র দিয়া উক্ত হুকুম প্রচারিত করিয়া নোটিশ দিতে হইবে।

৫৬ ধারা। ৫৫ ধারার বিধানমতে যে দিনস খাজানা

কাঙ্ক্ষিত বাকীখাজানা কিস্তি দেয় সেই দিন বা সেই জাম করা যাইবে তাহার তারিখে স্থগীত পূর্বে যে কথা। বাকীখাজানা কোন খাজানার কিস্তি দেওয়া হইবে তাহার কথা।

বা পরিণোদ করা না হইবে তাহা বাকীখাজানা বলিয়া জ্ঞান করা যাইবে এবং সেই দিন বা সেই তারিখ অবধি যে তারিখে উহার ডিক্রী হুকুম হইবে সেই তারিখ পর্য্যন্ত বাৎসরিক শতকরা বার টাকা হারে উহার উপর সুদ চলিবে। যেদিন বা যে তারিখে কিস্তি দেয় সেই দিন বা সেই তারিখে নিজ আয়ের বহির্ভূত কোন কারণে উক্ত টাকা দিতে বা পরিণোদ করিতে অক্ষম হইয়াছিল যদি প্রজাহীন্স দর্শাইতে না পারে তবে যেহেতু স্থলে উক্ত বাকীখাজানা কোন দেওয়ানী আদালতের সাহায্যে আদায় হয় সেই স্থলে সেই দেওয়ানী আদালত হইতে উক্ত সুদের ডিক্রী হইবে।

খাজানার কবজের কথা।

৫৭ ধারা। (ক) নিজ ভূমালিকারিকে খাজানা বা

ভূমালিকারিকে খাজানা খাজানার ন্যায় আদায় যোগ্য দিনে প্রজার কবজ পাইবার স্বত্ব আছে তাহার কথা। এই কবজে কিং খিময় উল্লিখিত থাকিবে তাহার কথা। ভূমালিকারিকের নিকট কবজের অনু-লিপি থাকিবার কথা।

হয় সে স্থলে যে পরিমাণ শস্য

দেওয়া হইয়া তাহা সে ভালুক, পেটাও ভালুক, বা মোত সম্বন্ধে খাজানা বা টাকা নগদ কিস্তি শাসনানুসারে দেওয়া হইল তাহা; যে কিস্তিতে এবং যে মনে এ টাকা দেওয়া স্বীকার করা হইল তাহা; এই কবজে এই সকল বিষয়ের সবিশেষ উল্লেখ থাকবে। এই ভূমালিকারী উক্ত কবজে একখানি অনুলিপি রাখিবেন এবং এই অনুলিপিতে উক্ত সমস্ত বিবরণ কথা সন্নিবেশিত হইবে।

(খ) নিজ জিলায় কসলী, আমলী বা বাজানী সনের

বৎসরান্ত হিসাবের মধ্যে যাচাই চলিত তাহার শেষে বিবরণ পাইবার প্রকার প্রত্যেক জা. তদীয় ভূমাদিকারীকে তাহার কথায় কারি নিকট হইতে একখানি ভূমাদিকারী ও অমূল্য হি. তার নিয়ম পাইবার অধিকারী। এই প্রজ্ঞা উক্ত ভূমাদিকারি নিকট যে তালুক, পেটাও তালুক, যোত কিম্বা ভূমির জন্য খাজানা দেয়, সেই তালুক, পেটাও তালুক, যোত বা ভূমি; ও জমা বাৎসরিক যত খাজানা দিতে হয় তাহা; এই সনের প্রারম্ভে যত খাজানা বাকী আছে তাহা; এই সনে যত টাকা দেওয়া হইয়াছে; তাহার কত অংশ এই সনের খাজনায় জমা হইয়াছে এবং কতই বা গতসন সকলের বাকীতে জমা হইয়াছে তাহা; এই সনের শেষে যত দিতে বাকী থাকে তবৎসর টাকা দিতে বাকী আছে, এই সকল বিষয় উক্ত হিসাবের বিবরণে লেখা থাকিবে। উক্ত ভূমাদিকারী এই সনের বিবরণের একখানি অমূল্য লিপি রাখিবেন এবং এই অমূল্যলিপিতে উক্ত সমস্ত বিশেষ কথা সন্নিবেশিত হইবে।

(গ) প্রত্যেক ভূমাদিকারী উক্ত কবজ ও হিসাবের বিবরণ পাঠ রাখিবে এবং তাহার সচিব অমূল্য পত্রকে সলম্বা রাখিবে। পত্র একত্র বহরার আদায় বা ই হইব, অত্রিক বহরতে উক্ত কবজ পাঠ রাখিবে।

ভূমাদিকারী উক্ত কবজ ও হিসাবের বিবরণ পাঠ রাখিবে এবং তাহার সচিব অমূল্য পত্রকে সলম্বা রাখিবে। পত্র একত্র বহরার আদায় বা ই হইব, অত্রিক বহরতে উক্ত কবজ পাঠ রাখিবে।

খানার কম থাকিবে না এবং তাহার সচিব অমূল্য পত্রকে সলম্বা রাখিবে।

(ঘ) কোন ভূমাদিকারী এই প্রজ্ঞা প্রচলিত হইবার পরে কোন বিহিত পাঠে কবজ হইবার ছয় মাস পরে কোন বা হিসাবের ব্যবধান দিতে প্রজ্ঞাকে প্রাথমিকভাবে উপরে ক অব্যবহা বা অপীকারি দিবে না কথায় সালিত করণ করিলে দণ্ডে কথায়।

হিসাবের বিবরণ দিতে অব- হেলা বা অপীকারি করিলে, তাহাকে ৮৮ ধারার বিধিত দণ্ডের দণ্ডী হইতে হইবে।

কালেক্টরীতে খাজানা আমানত করিয়া কথায়

৮৮ ধারা। (১) ৫৯ ধারার নিম্নলিখিত নিয়মানুসারে

কোন স্থলে প্রজ্ঞা যে প্রজ্ঞা পশ্চৎ উল্লিখিত যে খাজানা পাওনা হইয়াছে কোন স্থলে তাহার দেয় তাহা কালেক্টরীতে আমানত করিয়া দিতে পারে।

সম্পর্কে খাজানা দেওয়া হয় সেই তালুক, পেটাও তালুক, যোত বা ভূমি যে জিনায় কিম্বা মহকুমা থাকিলে যে মহকুমার মধ্যে হইত সেই জিলায় কালেক্টরী খাজানাখানায় বা সেই মহকুমার খাজানাখানায় আমানত করিয়া দিতে পারবে। অথবা

(ক) যে স্থলে প্রজ্ঞা না তাহার কর্মকারক মাল কাছারীতে বা যে স্থলে এই প্রজ্ঞা দিতে হয় তাহার যথাসময়ে এই প্রজ্ঞা দিবার প্রস্তাব করিয়াছে এবং এইরূপে প্রস্তাবিত খাজানা লওয়া হয় নাই।

(খ) যে স্থলে এই প্রজ্ঞা সচিবিকারিদিগের সম্মুখভাবে দিতে হয় এবং এই প্রজ্ঞা এই খাজানার সচিবিকারিদিগের সম্মুখভাবে কবজ পাইতে অক্ষম হইয়াছে এবং সচিবিকারিদিগের জিলায় জর সাহেব কোন কার্যার্থক নিযুক্ত করেন নাই।

(গ) যে স্থলে কোন ব্যক্তি এই প্রজ্ঞা পাইবার অধিকারী এই প্রকার প্রকৃত রূপে এই সন্দেহ জন্মাবে।

(২) উপরোক্ত বিধানের নিয়মানুসারে এবং উপ

কোন রাজকীয় কার্যার্থক কোন রাজকীয় কার্যার্থক রক খাজানা আমানত গ্রহণ করিবার বিশেষ ক্ষমতা প্রাপ্ত হইতে পারেন।

যে স্থলে কোন রাজকীয় কার্যার্থক এইরূপ বিশেষ ক্ষমতা প্রদত্ত হইয়াছে সে স্থলে উক্ত ভূমিখণ্ডের মধ্যবর্তী তালুক, পেটাও তালুক যোত বা ভূমির খাজানা আমানত কোন কালেক্টরী বা মহকুমার খাজানা খানায় রাখিতে হইবে না।

৫৯ ধারা। উক্ত খাজানা আমানত নিম্নলিখিত নিয়মা- নুসারে নিয়মে খাজানা বলীর অধীনে হইবে অর্থাৎ— আমানত করা হইতে (ক) যে স্থলে প্রস্তাব করা পাত্র তাহার কথায়।

হইয়াছে সেই স্থলে এই প্রস্তাবের পর কালেক্টরী বা মহকুমার খাজানাখানায় বা সমস্ত রাজ- কীয় কার্যালয়ে যে তারিখে প্রথম খুলিবে সেই তারিখ হইতে দশপূর্ণ দিনের মধ্যে আমানত করিতে হইবে

এই অন্যান্য স্থলে প্রজ্ঞা প্রচলিত হইবার পর যে তারিখে প্রজ্ঞা উক্ত খাজানা খানায় রাজকীয় কার্যার্থক স্থানীয় পশ্চৎ উক্ত পূর্ণ পনের দিনের মধ্যে আমানত করিতে হইবে।

খ) কালেক্টরী বা মহকুমার খাজানাখানায় অথবা জিলায় পশ্চৎ উক্ত পূর্ণ পনের দিনের মধ্যে আমানত করিতে হইবে।

খ) কালেক্টরী বা মহকুমার খাজানাখানায় অথবা জিলায় পশ্চৎ উক্ত পূর্ণ পনের দিনের মধ্যে আমানত করিতে হইবে।

খ) কালেক্টরী বা মহকুমার খাজানাখানায় অথবা জিলায় পশ্চৎ উক্ত পূর্ণ পনের দিনের মধ্যে আমানত করিতে হইবে।

(গ) ৫৯ ধারার উল্লিখিত তালুক, পেটাও তালুক যোত বা ভূমি সম্বন্ধে প্রজ্ঞা নিকট এই ভূমাদিকারীর পাওনা খাজানার এবং যে স্থলে প্রস্তাব করা হইয়াছিল সে স্থলে উক্ত প্রস্তাব কালে যদি কিছু সুদ পাওনা থাকে সেই সুদের সমস্ত টাকা খাজানা বলিয়া আমানত করিতে হইবে।

৬০ ধারা। ৫৮ ধারার নিম্নলিখিত কোন অবস্থানতে ও এইরূপে আমানতি

খাজানার কবজ খাজানা বলীর অধীনে খাজানা আমানত করিতে আসিলে কালেক্টরী খাজানাখানায় বা মহকুমার মালখানার ভারপ্রাপ্ত কার্য- কারক বা উপরোক্ত রাজকার্য কার্যার্থকতা গ্রহণ করিবেন

এবং নিজের মোহর করিয়া উক্ত খাজানার রদীদ দিবেন। যেন বাস্তবিক নিম্নলিখিত ব্যক্তিগণ উক্ত টাকা গ্রহণ করিয়াছে সেই ভাবে ও সেই পরিমাণে উক্ত রদীদ উক্ত প্রজ্ঞাদের এবং উপরোক্ত প্রকারে আমানতি খাজানা হইতে সম্পূর্ণ নিষ্কৃতিপত্র স্বরূপ হইবে এবং সেইরূপে কার্যে লাগিবে।

(ক) ৫৮ ধারার (ক) চিহ্নিত স্থলে যাচার নিকট খাজানা দিবার প্রস্তাব করা হইয়াছিল সেই ব্যক্তি।

(ক) ৫৮ ধারার (ক) চিহ্নিত স্থলে যাচার নিকট খাজানা দিবার প্রস্তাব করা হইয়াছিল সেই ব্যক্তি।

একজন সাধারণ কার্যাব্যক্তি নিযুক্ত করিবার আদেশ-সূচক লুকুম দিতে পারিবেন। এই লুকুমদিবার পূর্বে যে কোন সহাধিকারী উপস্থিত হয় নাই, এই লুকুমের সকল তাহার উপর জারী করা যাইবে।

৬৬ ধারা।—(১) যদি উক্ত সহাধিকারিগণ উক্ত লুকুম

এই লুকুম অমান্য করিলে জজ সাহেব কার্যাব্যক্তি নিযুক্ত করিতে পারেন।

এইরূপে নিযুক্ত কার্যাব্যক্তিকে বন্ধ্যাকৃত করিবার কথা।

হইবার পর এক মাসের মধ্যে অথবা যে স্থলে এই লুকুম জারী হইয়াছে তথায় উক্ত জারী হইলে একমাসের মধ্যে সাধারণ কার্যাব্যক্তি নিযুক্ত না করে এবং এই জিলার জজ সাহেবের গোচরার্থ এই নিয়োগের সংবাদ

না দেয়, তবে উক্ত জিলার জজ সাহেব (ক) যে স্থলে কোর্ট অব ওয়ার্ডস্ উক্ত মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুকের ভার লগ্নিতে সম্মত হন সে স্থলে কোর্ট অব ওয়ার্ডস্ দ্বারা এই মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুক বা পেটাও ভালুকের কার্যাব্যক্তি করিবার আদেশ দিতে পারিবেন,

(খ) যে কোন স্থলে কার্যাব্যক্তি নিযুক্ত করিতে পারিবেন। তাহা হইলে উক্ত সহাধিকারিগণকে এই নিয়োগের দ্বারা বঞ্চিত হইতে হইবে।

(২) বঙ্গদেশের জমিদার লেফটেন্যান্ট গবর্নর সাহেব এই ধারার বিধান মতে যে কোন মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুকে খাটে তৎসমুদয়ের কার্যাব্যক্তি করণার্থ যে কোন জিলার জন্য এক ব্যক্তিকে নিযুক্ত করিতে পারেন এবং এইরূপ নিয়োগ হইয়া গেলে উক্ত ব্যক্তি (১) প্রকরণের অন্তর্গত (খ) দফার মতে জিলার জজ সাহেব কর্তৃক কার্যাব্যক্তি নিযুক্ত হইবে।

(৩) যে কোন স্থলে কোর্ট অব ওয়ার্ডস্ (১)

প্রকরণের অন্তর্গত (ক) দফা মতে কোন মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুকের কার্যাব্যক্তি ভার গ্রহণ করেন সেই স্থলে ১৮৭২ সালের কোর্ট অব ওয়ার্ডস্ বিধায়ক আইনের বিধায়ক ১৮৭১ সালের আইন কোর্ট অব ওয়ার্ডস্ কর্তৃক কার্যাব্যক্তি বন্ধ্যাকৃত থাকিবে, তাহার কথা।

যে সমস্ত বিধান অষ্টাবরসম্প্রদিত কার্যাব্যক্তি সম্প্রদায়, সেই সমস্ত বিধান উক্ত কার্যাব্যক্তি সম্বন্ধে থাকিবে।

৬৭ ধারা। ৬৬ ধারার (১) প্রকরণের অন্তর্গত (খ)

কার্যাব্যক্তির বেতন ও জামিন দিবার ও ক্ষমতার কথা। হিসাব রাখা তাহার যে কর্তব্য তাহার ও ক্ষমতায় করিবার কথা।

দফা মতে কার্যাব্যক্তি নিযুক্ত হইলে জিলার জজ সাহেব উক্ত কার্যাব্যক্তির পারিশ্রমিক বন্দে বস্ত্র করিতে ও সময়ে তাহা পরিবর্তন করিতে পারেন। এই পারিশ্রমিক

অবগারিত বেতন বা তিনিকার্যাব্যক্তি ধাক্করূপে যে টাকা আদায় করেন তাহার উপর শক্ত করা হইতে পারে। এই কার্যাব্যক্তিভার কন্মে রীতিমত আঞ্জাম করিবার জন্য জজ সাহেবের যে জামিন যুক্তিসঙ্গত ও বণোচিত বিবেচনা হইবে সেই জামিন দিতে হইবে তিনি নিযুক্ত নাই হইলে সহাধিকারিরা যে ক্ষমতা সংস্কৃতভাবে প্রয়োগ করিতে পারিতেন, তিনিও কার্যাব্যক্তি করণার্থে সেই ক্ষমতা পাইবেন ও প্রয়োগ করিবার অধিকারী হইবেন। তিনি রীতিমত হিসাব রাখিবেন এবং সহাধিকারিদিগকে বা তাহাদের কোন জনকে মধ্যস্থ উক্ত হিসাব পরিদর্শন করিতে

ও উহার সকল লইতে দিবে। তিনি এই জমির জজ সাহেবের আজ্ঞাক্রমে কর্মচ্যুত হইতে পারিবেন, অন্য প্রকারে হইবেন না এবং কালেক্টরের বা উক্ত মহাল, ভালুক বা পেটাও ভালুকের স্বার্থ বিশিষ্ট ব্যক্তির দরখাস্তে কর্মচ্যুত হইতে পারিবেন।

৬৮ ধারা। যি জিলার জজ সাহেবের একপ

যদি সহাধিকারিগণ হস্তক্ষেপ জন্মে যে সহাধিকারিগণ কর্তৃক সংস্কৃত ভাবে কার্যাব্যক্তি সাধারণের অন্তর্বিধা বা ব্যক্তি বিশেষের স্বত্বের হানি ব্যতীত চলিবে, তবে এই জিলার জজ সাহেব যে কোন

সময়ে এই কার্যাব্যক্তিভার উক্ত সহাধিকারিগণকে প্রত্যর্পণ করিবার আদেশ করিতে পারিবেন।

৬৯ ধারা। পঞ্চাশ উল্লিখিত বর্জিত স্থল ভিন্ন,

সহাধিকারিগণের সংস্কৃত বন্ধ্যাকৃত কথার ক্ষেত্র কবজ পাইলে স্থলে তাঁহারা জিলার জজ সাহেব কোন কার্যাব্যক্তি নিযুক্ত করিয়াছেন সে স্থলে এই কার্যাব্যক্তির কবজ পাইলে সহাধিকারিগণকে দেয় খাজানা দেওয়া যাইবে। উক্ত খাজানা

নাব বাকী আদায় করিবার জন্য যে কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা যাইবে তাহাতে এই সমস্ত সহাধিকারিগণকে পক্ষ করিতে হইবে। সমস্ত সহাধিকারিগণের পরিবর্তে যদি এক বা ততোধিক সহাধিকারী এই রূপ কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করেন সেই মোকদ্দমা এবং যে মোকদ্দমায় সমস্ত সহাধিকারিগণকে পক্ষ করা হয় নাই সেই মোকদ্দমা মায় খরচা ডিসমিস হইয়া যাইবে।

বর্জিত কথা (১)।—যে স্থলে কোন প্রজা এবং এক

বর্জিত কথা (১)।—যে স্থলে প্রজা খাজানা পৃথক দিবার যুক্তি করিয়াছে তাহার কথা।

বা ততোধিক সহাধিকারী, অন্য সকল সহাধিকারির সম্মতিক্রমে এই করার করিয়াছে যে, খাজানার যে অংশ এক বা ততোধিক সহাধিকারী অধিকারী তাহা উহাকে বা উহাদিগকে সাফাংসম্বন্ধে দেওয়া হইবে সে স্থলে উক্ত খাজানার অংশ উক্তরূপে দেয় ও উক্ত রূপে আদায় হইবে।

বর্জিত কথা (২)।—যে স্থলে প্রজা বহুসহাধিকারির

বর্জিত কথা (২)।—যে স্থলে প্রজা খাজানার অংশ বরাবর পৃথক দিয়া আসিতেছে তাহার কথা।

করা উহা বরাবর দিয়া আসিতেছে, সে স্থলে খাজানার উক্ত অংশ প্রকৃপে দেয় এবং এই রূপে আদায় হইবে।

বর্জিত কথা (৩)।—যে স্থলে কোন সহাধিকারী,

বর্জিত কথা (৩)।—যে স্থলে সহাধিকারী যোগ সাখোসের জন্য খাজানার নিজ অংশ প্রাপ্ত না হয়, তাহার কথা।

প্রজা এবং অন্যান্য সহাধিকারির যোগে, প্রজার দেয় খাজানার নিজ অংশ প্রাপ্ত হইতে না পারে, সে স্থলে উক্ত সহাধিকারী খাজানার নিজ অংশ পৃথক আদায়ের জন্য মোকদ্দমা করিতে পারে এবং উক্ত মোকদ্দমায় উক্ত অন্যান্য সহাধিকারিকে প্রতিবাদী করিবে।

৭০ ধারা। কোন সহাধিকারী অত্র সহাধিকারীর সহিত সংস্কৃতাভাবে ভিন্ন কিম্বা সমস্ত সহাধিকারীকর্তৃক বা জিলার জজ-ভূমি মাপ কাঁতে পারে না, সাহেবকর্তৃক নিগূ-কক্ষাধাক্ষ কিম্বা প্রজার খাজানার দ্বারা ভিন্ন ১৬ অধ্যায়ের রিতে পারে না, তাহার কথা। বিধানমতে কোন তালুক সরাসরী নীলামে উঠাইতে, কিম্বা উক্ত সহাধিকারীগণের প্রজাগণের ভোগদখলে স্থিত ভূমি মাপ করিতে, কিম্বা উক্ত প্রজাগণের খাজানা রদ্বি করিতে, কিম্বা যে স্থলে উক্ত মাপ বা খাজানা রদ্বি জন্ত মোকদ্দমা করা আবশ্যক সে স্থলে, উক্ত সহাধিকারীগণকে উক্ত মোকদ্দমার পক্ষ না করিয়া ঐ মোকদ্দমা চালাইতে পারিবে না।

১১ একাদশ অধ্যায়।

ভূম্যধিকারী ও প্রজাগণের কতকগুলি মিজব্বের বিধি।

৭১ ধারা। জমীদারেরা যে কয়েক বৎসরের জন্ত জমীদারগণ যে কয়েক বছর এমন কি চিরকালের বৎসরের জন্য ইচ্ছা যে জন্ত এবং যে কোন পাঠে কোন পাঠে এবং সে কোন এবং চুক্তিকারী পক্ষগণের খাজানার পাট্টা দিতে সক্ষম, অতিশয় সুবিধাজনক ও তাহার কথা। তাহাদের প্রত্যেকের স্বার্থের অতিশয় উপকারী যে কোন খাজানায় সেই ভূমির পাট্টা দিতে পারেন, যে ভূমি তালুকদার, পেটা ও তালুকদার বা রায়তগণ চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় ভোগ দখল করিত না, বা যে ভূমি উক্তরূপে ভোগ করা হইলেও তৎপরে উক্ত জমীদারের খাস বা প্রকৃত অধিকারে আসিয়াছে। কিন্তু এই সকল কার্য এই আইনের অত্র বিধানের নিয়মাদীন এবং নিম্ন-লিখিত নিয়মাবলীর অধীনে হওয়া আবশ্যক, এবং অত্ররূপে হইবে না।

১। প্রজার সহিত যে কোন স্বত্রে চুক্তি হইবে, সেই স্বত্রে তাহার নিয়মাবলীর এবং উহার বিষয়ীভূত খাজানার পরিমাণের বিশেষ নিরূপণ থাকা আবশ্যক।

২। প্রকৃত খাজানার উপর আবণ্ডার মাথট নাম দিয়া কিম্বা অন্য নাম দিয়া যে কোন অন্যায় কর ধাৰ্য করা হইবে, তৎসমুদায় আইনবিকল্প বলিয়া জান করা যাইবে, এবং উক্ত কর-আদায়কারী ব্যক্তি ৮৭ ধারার বিহিত দেওয়ান নিয়মাদীন হইবে, এবং ঐরূপ আবণ্ডার ইত্যাদি দিবার জন্য যদি কোন নিয়ম বা করার থাকে, তৎসমুদায় অসিদ্ধ ও বাতিল হইবে।

৩। ভূস্বামীর সহিত চুক্তিকারী কিম্বা তৎকর্তৃক নিযুক্ত কোন ব্যক্তি উক্ত ভূস্বামীর স্বাক্ষরিত বা লিখিত ক্ষমতা ভিন্ন ঐ ভূমির অথবা তাহার কর আদায়ের ভার লইতে পারিবে না।

কোন জমীদার প্রাথেরাজ ভূমি দান করিতে পারে, এবং উক্ত দান কেবল ঐ দাতা, তাহার উত্তরাধিকারীগণ কিম্বা তাহার বা তাহাদের সম্পর্কে দাওয়াকারী, যে কোন ব্যক্তিকে বাধ্য করিতে পারিবে।

৭২ ধারা। কোন ভূম্যধিকারী (ক) যে কোন ভূম্যধিকারী তাহার হলে তাহার প্রজার উপর প্রজার উপর কোন আবণ্ডার ধাৰ্য করিতে রাজস্ব অবধারণকালে দেয় পারিবে না, তাহার বলিয়া ধরা হয় নাই ঐরূপ কথা। কোন টাকা, কিম্বা যে টাকা

আইন দ্বারা অমুমত বা রাজস্বসম্বন্ধীয় কর্তৃপক্ষ কর্তৃক অনুমোদিত, প্রাচীন প্রথাভাষায়ী নহে, তাহা ধাৰ্য্য করিতে পারিবে না।

(খ) খাজানার ব্যবস্থা করিবার জন্য কিম্বা অন্য কিম্বা তাহার প্রজাগণকে কোন অভিপ্রায়ে তাহার বলপূর্বক হাজির করাইতে প্রজাগণকে হাজির করাইতে বা আইনানুসারে ভিন্ন অন্যরূপে বলপূর্বক খাজানা আদায় করিতে পারে না, তাহার কথা। খাজানা আদায় করিবার জন্য, বলপ্রকাশক অন্য কোন উপায় অবলম্বন করিতে পারিবে না।

৭৩ ধারা। ভূম্যধিকারী প্রজাকে যৎসম্পর্কে ভূম্যধিকারী প্রজাকে দখল তাহাদের মধ্যে ভূম্যধিকারী দেওয়াইতে ও ঐ দখল বজায় ও প্রজা সম্বন্ধ আছে, সেই রূপে রাখা, তাহার কথা। তালুক, পেটা ও তালুক, যোত বা ভূমির শান্তিপূর্ণ ও নিষ্কিন্দ্র দখল ও ভোগে যতদিন ঐ সম্বন্ধ থাকিবে, ততদিন রক্ষা করিতে বাধ্য। যে স্থলে ভূম্যধিকারী কিম্বা তাহার অধীনে, বা উক্ততন দাওয়াকারী কোন ব্যক্তি উপজব, বা বিঘ করিতেছে কেবল সেইস্থলেও উক্ত কর্তব্য কক্ষ কার্যে পরিণত করিতে হইবে। যে স্থলে তৃতীয় পক্ষ উপজব বা বিঘ করিতেছে, তথায় কার্যে পরিণত করিতে হইবে না।

নূতন বিলি স্থলে প্রজার প্রার্থনামতে ভূম্যধিকারী হস্তান্তরিত সম্পত্তিতে উক্ত প্রজাকে দখল দেওয়াইতে বাধ্য।

৭৪ ধারা। ভূমিতে স্বার্থবিশিষ্ট কোন ব্যক্তি আপন স্বার্থের অতিরিক্ত পাত্রাদাতার স্বার্থের অতিরিক্ত স্বত্রে উক্ত ভূমির সিদ্ধ পাত্রা দিতে সক্ষম নহেন।

পাত্রাদাতার স্বার্থের অতিরিক্ত স্বত্রে পাত্রা দেওয়া হইলে উক্ত স্বার্থের সিদ্ধ পাত্রা উক্ত পরিমাণ পর্যন্ত সিদ্ধ এবং স্বার্থের পরিমাণ পর্যন্ত সিদ্ধ শুদ্ধ অতিরিক্তের পক্ষে পক্ষে অসিদ্ধ, তাহার কথা। অসিদ্ধ, কিন্তু যদি উক্ত পাত্রাদাতা উক্ত পাত্রা দিবার পর উক্ত অতিরিক্ত প্রাপ্ত হয়, তবে উক্ত পাত্রাদাতা এবং উক্ত পাত্রা-গ্রহীতা এবং ক্রমাধিকারে তাহাদের বা তাহাদের অন্যতরের অধীনে দাওয়াকারী ব্যক্তিগণের মধ্যে উক্ত অতিরিক্তের সম্বন্ধে উক্ত পাত্রা সিদ্ধ বলিয়া গণ্য হইবে।

যদি কোন ব্যক্তি যে ভূমিতে তাহার কোন স্বার্থ আদৌ স্বার্থহীন কোন নাই, সেই ভূমির পাত্রা কোন ব্যক্তি পাত্রা দিলে ঐ পাত্রা পাত্রা গ্রহীতাকে দেয় এবং তৎপরে প্রাপ্ত স্বার্থের পরিমাণ পর্যন্ত সিদ্ধ হইবে, সে উক্ত পাত্রাহুত্রে উক্ত ভূমিতে দখল পায়, এবং

যদি উক্ত পাট্টাদাতা ব্যক্তি তৎপরে উক্ত ভূমিতে কোন স্বার্থ প্রাপ্ত হয়, তবে উক্ত পাট্টাদাতা এবং উক্ত পাট্টা-প্রাপ্তীতা এবং ক্রমাধারে তাহাদর বা তাহাদের অন্ততরের অধীনে দাওয়াকারী ব্যক্তিগণের মধ্যে উক্ত উত্তরকালে প্রাপ্ত স্বার্থের পরিমাণ পর্যন্ত উক্ত পাট্টা নিষ্ক বলিয়া গণ্য হইবে।

৭৪ ধারা। ৭০ ধারার বিধানের নিয়মাধীন এবং চুক্তি অনুসারে যদি যদি ভূমির দখলীকরণের নিষিদ্ধতা হয়, তবে সাধারণ সহিত স্পষ্ট নিয়মে নিষিদ্ধ রূপে জরীপ ও মাপ করিবার ভূমিকার অধিকার না হয়, তবে ভূমিকারী যে কার আছে, তাহার কথা। মহাল, তালুক, পেটা ও তালুক বা যোতের খাজানা পাওয়া থাকেন, সেই মহাল, তালুক, পেটা ও তালুক বা যোতের অন্তর্গত তাবৎ ভূমি সাধারণরূপে জরীপ ও মাপ করিতে তাহার অধিকার আছে, এবং তদাভীত উক্ত জরীপ বা মাপ করিবার অভিপ্রায়ে উক্ত ভূমিতে তাহার প্রবেশাধিকার আছে।

উদাহরণ।

(ক) ক নামক কোন জমীদার নিজ মহালের এক অংশ থেকে পত্তনি বিলি করিল; ককে দেয় পত্তনি খাজানা পাঁচ শত টাকা অবধারিত হইল। কাজে কাজেই রায়তেরা থেকে খাজানা দিতে লাগিল। ক ও খ উভয়ে পত্তনি পাট্টাভুক্ত ভূমি জরীপ ও মাপ করিবার অধিকারী।

(খ) ক কোন মহালের ভূস্বামী। খ কয়েক মহালের স্থানীয় সীমার মধ্যস্থিত লাপেরাজ ভূমি ভোগ করে। ক, খয়ের লাপেরাজ ভূমি মাপিবার অধিকারী নহে।

৭৬ ধারা। (ক) যেস্থলে ভূমিকারী ও প্রজার ভূমিকারী ও প্রজার মধ্যে উপস্থিত মোকদ্দমার মধ্যে উপস্থিত মোকদ্দমার দেওয়ানী আদালত বা গবর্ণমেন্ট কর্তৃক নির্দিষ্ট কালেক্টর সাহেবের তকুমমতে মাপ অনুসারে মাপ করিবার কথা।

ভূমি মাপ হয়, সেস্থলে উক্ত মাপ, যে মাপে কক্ষিত এক বিঘাতে ১৪৪০০ বর্গ ফুট হয়, সেই গবর্ণমেন্ট মাপ অনুসারে হইবে। যে পরগণার ভূমি অবস্থিত সেই পরগণায় প্রয়োজন হইলে স্থানীয় নির্দিষ্ট মানদণ্ডের অনুযায়ী মাপে পরিণত করিবার বিভিন্ন প্রকার স্থানীয় মাপ কথা।

দ্বারা যদি উক্ত মোকদ্দমার পক্ষগণের স্বয়ং বন্দোবস্ত করা হইয়া থাকে, তবে মোকদ্দমার ব্যবহারের জন্য গবর্ণমেন্ট মাপ উক্ত স্থানীয় মাপে পরিণত করিতে হইবে।

(খ) এই আদেশমতে কোন মোকদ্দমার উক্ত বিবাদস্থলে উক্ত নির্দিষ্ট নির্দিষ্ট মানদণ্ডের দৈর্ঘ্য-মানদণ্ডের দৈর্ঘ্য স্থির করিবার ক্ষেত্রে কোন বিবাদ উঠিলে, তার কথা।

কালেক্টর সাহেব তাহার নিকট উপস্থিত কোন মোকদ্দমার কিম্বা কোন দেওয়ানী আদালতে উপস্থিত মোকদ্দমার, উক্ত অভি-

প্রায়ে ঐ দেওয়ানী আদালত কালেক্টরের মতামত জিজ্ঞাসা করিলে, উক্ত মানদণ্ডের মতামত দৈর্ঘ্য স্থির করিয়া দিবেন। জিলার জজ সাহেবের নিকট ঐ কালেক্টরের নিষ্পত্তির আপীল হইবে। উক্ত আপীল উপস্থিত না করিলে উক্ত কালেক্টরের নিষ্পত্তি শেষ ও চূড়ান্ত বলিয়া গণ্য হইবে।

৭৭ ধারা। (ক) প্রজা যে ভূমি প্রজারূপে ভোগ করে, প্রজা ভূমির অবস্থা চির- সেই ভূমি যে অভিপ্রায়ে কালের জন্য পরিবর্তন করিতে পারিবে না, তাহার বিলি করা হইয়াছে, বা যে কথায় উৎকর্ষ সাধনের উপ- অভিপ্রায়ে প্রথমসারে ব্যবহার হইয়া আসিতেছে, সেই অভিপ্রায়মত উক্ত ভূমি যথোচিত নিয়মে ব্যবহার করিতে বাধ্য। রায়ত তাহার ভূমিকারীর সম্মতি ভিন্ন বাধ্যতে ভূমি চিরকালের জন্য কৃষিকার্য বা বাগাতকাধার অমুপযুক্ত হইয়া পড়ে, এরূপে ভূমির অবস্থা প্রকৃষ্টরূপ পরিবর্তন করিতে পারে না। কিন্তু যে কোন রায়ত উক্ত সম্পত্তি বাতিরেকে ২৯ ধারায় উল্লিখিত যে কোন উৎকর্ষসাধন করিতে পারে।

(গ) রায়ত, যে কোন প্রথা তদ্বিকছে থাকুক, তাহার যোতস্থিত নিজ- রায়ত নিজকর্তৃক বা স্বত্ব- কর্তৃক বা যে রায়তের নিকট বান পুণ্ডতন ব্যক্তি কর্তৃক রোপিত রক্ত কাটিবার অধিকারী, তাহার কথা। হইতে প্রকাশ্য বা স্বরাষ্ট্র বিক্রয়, দান, উইল, কিম্বা উত্তরাধিকারিত্বদ্বারা উক্ত যোত প্রাপ্ত হইয়াছে, তৎকর্তৃক রোপিত রক্ত কাটিবার ও নিজ ব্যবহারে আনিবার অধিকারী।

৭৮ ধারা। যে কোন স্থলে ভূমিকারীর স্বার্থ প্রজা হস্তান্তরকরণের হস্তান্তরিত হইয়াছে, সেই নোটিস না পাইলে পূর্বে স্থলে যদি ঐ হস্তান্তরকরণ ভূমিকারীকে দত্ত খাজানার জন্য ভূমিকারীর স্বার্থের হস্তান্তরকরণ-হুত্রে প্রাপ্ত হস্তান্তরকরণের নোটিস না পাইলে দায়ী নহে, দিয়া থাকে, তবে যে খাজানা তাহার কথা।

হস্তান্তরকরণের পর পাওনা হইয়াছে, এবং যে ভূমিকারীর স্বার্থ হস্তান্তরিত হইয়াছে, তাহাকে দেওয়া হইয়াছে সেই খাজানার জন্য উক্ত প্রজা হস্তান্তরকরণহুত্রে প্রাপ্ত নিকট দায়ী নহে।

৭৯ ধারা। এই আইনের অন্যান্য বিধানের নিয়মাধীনে প্রজাই স্বত্ব ভূমিকারী ও প্রজার উহার পক্ষগণের মধ্যে নিষ- সমস্ত কোন কোন স্থলে লিখিত ঘটনাবলীর কোন ঘটনাদ্বারা শেষ হয়, তাহার কথা। একটি দ্বারা ক্রমাধারে নিষ- লিখিত স্থলে শেষ হইয়া থাকে, অর্থাৎ—

১। নির্ধারিত সময়ের জন্য পাট্টাস্থলে—যদি নির্ধারিত সময় অতীত প্রজা ভূমিকারীর বিনা ঘটনাদ্বারা—বর্জিত হয়। আপত্তিতে অভিরিক্তকাল ভোগ না করে, কিম্বা যদি পাট্টার বল ভিন্ন অন্যরূপে

ভূমির দখলে প্রজার স্বত্ব না থাকে, তবে উক্ত নির্ধারিত কাল অতীত হওন দ্বারা।

২। যে ভূমিাদিকারির স্বার্থ শুদ্ধ কিয়ৎকালের ভূমিাদিকারীর বিষয়াদি নিমিত্ত স্থায়ী, উক্ত স্বার্থের স্বার্থের স্থিরীকরণ দ্বারা। অতিরিক্তকালে প্রজাই স্বত্ব বাতিল করিয়া দিতে পারেন না। সেই ভূমিাদিকারী পাট্টা দিলে—যদি পাট্টার বল ভিন্ন অন্যরূপে ভূমি স্বত্বের কথা। দখলে প্রজার স্বত্ব না থাকে, তবে উক্ত স্বার্থের কাল অতীত হওন দ্বারা, এবং উক্ত ভূমিাদিকারির দখল নিঃশেষ হওরা দ্বারা।

৩। নিয়মিত কালের জন্ত দেওয়া পাট্টা ভিন্ন নোটিস্ দিয়া রায়ত- অথবা কোনস্থলে রায়তকর্তৃক কর্তৃক ভূমি ইন্তকরণ ভোগ স্থলে—রায়ত এক দ্বারা।

যেতরূপে যে ভূমি ভোগ বা চাষ করিয়া আসিতেছে সেই সমগ্র ভূমি ইন্তকরণ দ্বারা। বিশেষ নিয়ম এই যে উক্ত ভূমির খাজানার অধিকারী ব্যক্তিকে কিম্বা তাহার ক্ষমতা-প্রাপ্ত কর্মকারকে রায়তের অতিপ্রায় সম্মিলিত নোটিস্, ইন্তকা কার্যে পরিণত হইবার পূর্বে বৎসরে যে জিলায় বা জিলার কোন অংশে ফসলী বা আমলী সন প্রচলিত তথায় জ্যৈষ্ঠমাসে বা তাহার পূর্বে এবং যে জিলায় বা জিলার কোন অংশে বাজালা সন প্রচলিত তথায় পৌষমাসে বা তাহার পূর্বে, রায়তের লিখিয়া দিতে হইবে।

যদি রায়ত উক্ত নোটিস্ না দিয়া থাকে এবং ঐ ভূমি অস্ত্র ব্যক্তিকে বলি করা না হইয়া থাকে, তবে উক্ত রায়ত উক্ত ভূমির খাজানার জন্ত দায়ী থাকিবে।

যদি উক্ত খাজানার অধিকারী ব্যক্তি বা তাহার কর্মকারক উক্ত নোটিস্ লংগে বা উক্ত নোটিস্ প্রাপ্তির বাদী স্বাক্ষর করিয়া দিতে অস্বীকার করে, তবে যে আদালতের এলাকার মধ্যে উক্ত ভূমি বা তাহার কোন অংশ অবস্থিত, সেই আদালতে উক্ত রায়ত দরখাস্ত করিতে পারেন। এবং উক্ত দরখাস্ত করিলে উক্ত আদালত উক্ত ব্যক্তি বা তাহার কর্মকারকের উপর উক্ত নোটিস্ জারী করা হইবে।

৪। ইস্তান্তরকরণযোগ্য যেতরূপে—যৎ-কালে প্রজা ভূমির চাষ পরিচালন করিয়া থাকে। তহতে বা উহার খাজানা দেওয়া হইতে বিরত হইয়া এক বৎসর ধরিয়। নিকটস্থ স্থান হইতে অস্থগিহিত হইয়াছে এবং যৎ-কালে ভূমিাদিকারী প্রজাই স্বত্ব নিঃশেষ হইয়াছে ব্যবহার দ্বারা চক্ষাপূর্বক হইয়া প্রকাশ করেন, তৎকালে পরিচালন করিয়া দ্বারা।

৫। ইস্তান্তরকরণযোগ্য যেতরূপে বাজালা খাজানা না দেওয়ার সনের শেষ কিম্বা ফসলী সন রায়তকে উঠাইয়া বা আমলী বা বিলারীতে দেওয়া দ্বারা। সনের জ্যৈষ্ঠমাসের শেষে উক্ত যোতের অন্য বাকী খাজানা পাওনা হইলে,—যে ভূমি সমগ্র উক্ত বাকী পাওনা হইয়াছে সেই ভূমি হইতে উঠাইয়া দেওয়া দ্বারা।

দেওয়ানী আদালতের ডিক্রী বা হুকুম জারী ভিন্ন অন্য প্রকারে কোন রায়তকে উঠাইয়া দেওয়া যাতে পারিবে না। কোন সনের খাজানা না দেওয়ার জন্য উঠাইয়া দিবার যে স্বত্ব থাকে, পরবর্তী কোন সনের খাজানা গ্রহণ করিলে, তাহা উপেক্ষিত হইয়াছে জান করিতে হইবে।

৬। ভূমিতে চিরস্থায়ী বা ইস্তান্তরকরণযোগ্য খাজানা না দেওয়ার জন্য স্বার্থশূন্য ইস্তান্তরদার বা ইস্তান্তরদার বা পাট্টাদারকে অন্য পাট্টাদারের পক্ষে, উঠাইয়া দেওয়া দ্বারা। বাকী খাজানা পাওনা হইলে এবং দেওয়া না হইলে—পাট্টা বাতিল করা এবং পাট্টাদারকে উঠাইয়া দেওয়া দ্বারা।

দেওয়ানী আদালতের ডিক্রী বা হুকুম জারী ভিন্ন অন্য প্রকারে উক্ত পাট্টা বাতিল করিতে ও উক্ত পাট্টাদারকে উঠাইয়া দিতে পারা যাইবে না।

৭। কোন রায়ত দখলী স্বত্বশূন্য হইলে এবং ২৬ ধারার যেরূপ উল্লিখিত কোন কোন স্থলে ছাড়িয়া হইয়াছে সেদৃশ রায়ত না দিবার নোটিস্ দ্বারা। হইলে, কিম্বা নির্ধারিত সময়ের প্রজা তাহার ভূমিাদিকারির স্পষ্ট বা ভাবতঃ সম্মতিতে উক্ত নিরূপিত সময় গত হইবার পরও ভোগ করিলে—৩৩ ধারার বিধানমতে ছাড়িয়া দিবার নোটিস্ দ্বারা।

বাখ্যা—উচ্চের নিয়মিত মোকদ্দমা উপস্থিত করা ছাড়িয়া দিবার নোটিসের সহিত একরূপ নহে।

৮। যে কোন প্রজার পক্ষে—যে মোকদ্দমায় প্রজা ভূমিাদিকারির স্বত্ব তাহার ভূমিাদিকারী এক অস্বীকার করিলে এবং বি-পক্ষে আছেন, সেই মোক-রোধ স্বত্ব উপস্থাপন করিলে দ্বারা যদি ঐ প্রজা উক্ত অস্বীকার দ্বারা।

ভূমিাদিকারির স্বত্ব অস্বীকার করে এবং ঐ আইন বা দেওয়ানী আদালতের কাধাপ্রণালী-বিষয়ক আইনের বিধানমতে লিপিত বা আদালত কর্তৃক লিখনে পরিণত বিবরণ দ্বারা আপনার বা অন্য ব্যক্তির বিরোধী স্বত্ব আছে ইহা উপস্থাপন করে, এবং যদি উক্ত ভূমিাদিকারী ৬২ মাসের মধ্যে উক্ত অস্বীকারকে উক্ত প্রজা স্বত্ব-বিলোপ-স্বরূপ চক্ষাপূর্বক জান করিয়া-ছেন হই। ব্যবহার দ্বারা প্রকাশ করেন, তবে উক্ত অস্বীকার দ্বারা।

কিন্তু যেস্থলে উক্ত প্রজা উক্ত ভূমিাদিকারী দখল দেওয়া হইলে একদা দর্শ্য হইতে পারিবে যে উক্ত অস্বীকারকরণ কালে উক্ত ভূমিাদিকারির স্বত্ব নিঃশেষ হইয়াছে বা বার্ষ হইয়াছে, বা অগ্রাহ হইয়াছে; কিম্বা যেস্থলে উক্ত ভূমিাদিকারী দখল না দেওয়া হইলে উক্ত প্রজা একদা দর্শ্য হইতে পারিবে যে, প্রকৃত পক্ষে ভ্রম বা ভুলক্রমে ভূমিাদিকারী বলিয়া সে তাহার স্বত্ব অস্বীকার করিয়াছে, সেস্থলে অস্বীকার দ্বারা উক্ত বিলোপ অস্বীমোদনীর হইবে না।

উদাহরণ।

খ ১২৭১ সালের ১লা বৈশাখ হইতে সম ১২৮৮ সালের চৈত্র মাসের শেষ দিন পর্যন্ত ক নামক জমিদারের নিকট হইতে কোন মহাল ইজারা লইয়া ১২৭২ সালে গ নামক রায়তকে উক্ত মহালের অন্তর্গত কুড়ি বিঘা ভূমি বিলি করিল, এবং গকে দখল দেওয়া হইল। ইজারার নিরূপিতকাল গত হইবার সময়ে ১২৮৮ সালের চৈত্র মাসের ক গকে নোটিস দিল, ১২৮৯ সালের খাজানা গকে দিও না। খ ১২৮৯ সালের খাজানার প্রথম কিস্তীর জন্য গয়ের নামে মোকদ্দমা উপস্থিত করিল, এবং ঐ মোকদ্দমায় গ গয়ের ভূমাধিকারিত্ব স্বত্ব অস্বীকার করিল। উত্তরকালে খ গয়ের নিকট হইতে আরও দশ বৎসরের জন্য ইজারা পাইয়া উক্তরূপে গয়ের স্বত্ব অস্বীকার জন্য গকে উঠাইয়া দিবার চেষ্টা করিল। উক্ত রূতান্ত প্রদর্শন করিলে গকে উঠাইয়া দেওয়া যাইতে পারে না।

৯। মহাল, তালুক বা পেটাও তালুকের নীলাম যদি ক্রেতা নিঃশেষ করি- শরিদদার ব্যক্তি ততৎকালে তে চাহে তাহা হইলে রা- প্রবল যে কোন আইনদ্বারা জম বা খাজানার বাকীর পাট্টা না দিবার বা প্রজাই জন্য নীলাম দ্বারা। স্বত্ব নিঃশেষ করিবার অধিকার প্রাপ্ত হয়, সেই আইনের অধীনে খাজানা বা রাজস্বের বাকীর জন্য যৎকালে ভূমাধিকারির উক্ত মহাল, তালুক বা পেটাও তালুক বিক্রয় নীলাম হইয়া যায় এবং যৎকালে উক্ত ক্রেতা পাট্টা অসিদ্ধ করিতে চাহে, বা উক্ত প্রজাই স্বত্ব নিঃশেষ করিতে চাহে।

ব্যাখ্যা। কোন সম্পত্তি সম্বন্ধে যদি দুই ব্যক্তির শুদ্ধ খাজানা না দেও- মধ্যে ভূমাধিকারী ও প্রজা- বাতে ভূমাধিকারী ও সম্বন্ধ বর্তমান থাকে, তবে প্রজাসম্বন্ধ নিঃশেষ উক্ত সম্পত্তি বা অন্য উক্ত হয় না, তাহার কথা। প্রজাকর্তৃক উক্ত ভূমাধিকারিকে দেয় খাজানা না দেওয়ামাত্র উক্ত সম্বন্ধ নিঃশেষ হইবে না।

১০ ধারা। যেস্থলে ডিক্রীজারীতে রায়তকে ভূমি যে রায়তকে ভূমি হইতে উঠাইয়া দেওয়া হই- উঠাইয়া দেওয়া হইয়াছে তাহার পূর্বরোপিত শস্যে অধিকার আছে এবং ঐ শস্য তুলিয়া লইবার জন্য ভূমিতে প্রবেশাধিকার আছে, তাহার কথা।

এবং যদি রায়ত উক্তরূপে উচ্ছেদ না হইলে উহা কাটিবার বা সংগ্রহ করি- বায় অধিকার পাইত, এরূপ হয়, তবে ঐ উচ্ছেদ স্বত্বের রায়ত ঐ শস্য বা উৎপন্ন কাটিবার বা সংগ্রহ করিবার অধিকারী, এবং উক্ত রায়ত সেই শস্য রক্ষা, কাটা, সংগ্রহ করা ও লইয়া যাইবার অতিপ্রায়ে উক্ত ভূমি ব্যবহার করিবার অধিকারী এবং এরূপ ব্যবহার করিলে যে কয়েক দিনের জন্য রায়ত উক্ত ভূমি ব্যবহার করিবে, রায়ত সেই কয়েক দিনের যথোচিত খাজানা দিবার দায়ী।

কিন্তু যদি ভূমাধিকারী ডিক্রীজারীর দরখাস্ত- ভূমাধিকারী ইচ্ছা করিলে কালে উক্ত শস্য বা উৎপন্ন বিবাদস্থলে আদালত যে ক্রয় করিবার অতিপ্রায়ে মূল্য নির্দিষ্ট করিয়া দিবে আছে এইরূপ নোটিস দেয়, সেই মূল্যে উক্ত শস্য বা উৎপন্ন ক্রয় করিতে পারি- তবে উক্ত ভূমাধিকারী বেন, তাহার কথা।

উচিত মূল্যে উক্ত শস্য বা উৎপন্ন ক্রয় করিতে পারে।

যেস্থলে উক্ত মূল্যসম্বন্ধে ভূমাধিকারী ও রায়তে ঐকা হইবে না, সেস্থলে উভয়ের অন্যতর দরখাস্ত করিলে আদালত উক্ত শস্য বা উৎপন্নের মূল্য নির্দিষ্ট করিয়া দিতে পারিবেন এবং ঐ মূল্য নির্দিষ্ট- কারক হকুম ডিক্রীর ন্যায় বলবৎ হইবে।

১২ দ্বাদশ অধ্যায়।

বেহারের পক্ষে বিশেষ বিধান।

১১ ধারা। যে রায়ত সালের মাসের তারিখে জরত ভিন্ন অন্য ভূমি দখল করিতেছে এবং উক্ত তারিখের অবাবহিত পূর্ব- বর্ত্তী তিন বৎসর অবিলম্বে দখল করিয়া আসিতেছে, সেই রায়তের তিন বৎসর অবিলম্বে দখলে স্থিত উক্ত ভূমিতে দখলীস্বত্ব জন্মি- য়াছে বলিয়া গণ্য করিতে

হইবে। যদি প্রথমোক্ত ভূমি যে মহালের অন্তর্গত সেই মহালে কিম্বা পূর্ববর্ত্তী কোন কালে যে মহাল উক্ত মহালের সহিত এক মহালভুক্ত ছিল সেই মহালে স্থিত জরত ভিন্ন অন্য প্রকার যে কোন ভূমি উক্ত প্রজা উপরোক্ত তারিখের অবাবহিত পূর্ববর্ত্তী বার বৎসরের এতোক বৎসর দখল করিয়া থাকে।

ব্যাখ্যা।—সম্পূর্ণরূপে ভূস্বামীর জন্য এবং তাহার লাভ লোকমানে, তাহার নিজ মূলধনে, কিম্বা তাহার চাকর বা বেতনভোগী মজুর দ্বারা, কিম্বা অংশতঃ উক্ত উভয় দলের লোক অবিলম্বে বার বৎসর যে ভূমির কৃষিকাষা চলিয়া আসি- তেছে, “জরত” ভূমিশব্দে সেই ভূমি বুঝিতে হইবে।

১২ ধারা। যে ভূমিতে রায়তের দখলীস্বত্ব আছে

যে ভূমিতে রায়তের তাহার সমগ্র বা কিয়দংশ দখলীস্বত্ব ছিল, ভূমাধি- একই মহাল, তালুক বা কারির সহিত সেই ভূমির পিটাও তালুকের অংশভুক্ত অনা ভূমির বিনিময়ে ঐ উক্ত রায়তের দখলীস্বত্ব থাকিবার কথা।

ইচ্ছায় যদি উক্ত রায়ত তাহার ভূমাধিকারিকে দেয়, তবে উক্ত ভূমির বিনিময়ে প্রাপ্ত ভূমিতে রায়তের দখলীস্বত্ব থাকিবে।

৮৩ ধারা। যদি খাজানা বাস্তবিক মোট উৎপন্নের কিয়দংশরূপে ভূম্যধিকারিকে দেয় হয়, তবে

শস্যাদিরূপে দেয় খাজানা মোট উৎপন্নের অর্ধেকের অতিরিক্ত হইবে না এবং কোন স্পষ্ট করার না থাকিলে মোট উৎপন্নের অর্ধেক হইবে, ইহার কথা।

না, এবং যেস্থলে বিভিন্ন-অংশ নিরূপণকারী কোন লিখিত করারপত্র নাই, সেস্থলে উক্ত অংশ অর্ধেক বলিয়া অনুমান করিয়া লইতে হইবে।

৮৪ ধারা। (ক) যেস্থলে খাজানা ভূমির বাস্তবিক

যদি খাজানা শস্যাদিরূপে বা শস্যের কিয়দংশের অর্থমূল্যে দেয় হয়, তবে ভূম্যধিকারী বা প্রজা বিবাদস্থলে নিষ্পত্তিকরণার্থে কোন কাষ্যকারক পাঠাইবার জন্য কালেক্টরের নিকট আবেদন করিতে পারেন, ইহার কথা।

অংশ বন্মোবলু করিবার জন্য বা দেয় ততুলা অর্থমূল্য নির্ধারণ করিবার জন্য উভয় পক্ষের, অর্থাৎ ভূম্যধিকারী ও প্রজার স্বয়ং বা কক্ষকারক দ্বারা উক্ত ভূমিতে একত্র উপস্থিত থাকি আবশ্যক হয়, সেস্থলে যদি উক্ত পক্ষদ্বয় উপরোক্ত অভিপ্রায়ে উক্ত ভূমিতে একত্র উপস্থিত থাকি আপসে বন্মোবলু করিতে না পারে, কিম্বা দেয় উৎপন্নের অংশ বন্মোবলু করিবার বিষয়ে বা দেয় ততুলা অর্থমূল্য নির্ধারণ বিষয়ে উক্ত পক্ষদ্বয়ের মধ্যে কোন বিবাদ উদ্ভূত হয়, তবে উক্ত পক্ষদ্বয়ের অন্ততর জিলার কালেক্টর সাহেবের নিকট এই মর্মে দরখাস্ত করিতে পারেন যে, তিনি উৎপন্নের অংশ বন্মোবলু কাংসা দিতে বা উপরোক্ত ততুলা অর্থমূল্য নির্ধারণ করিতে এবং তদনুসারে নিষ্পত্তি করণার্থে একজন উপযুক্ত কাষ্যকারক পাঠান।

(খ) এরূপ কোন দরখাস্ত কালেক্টরের নিকট করা হইলে তিনি উক্ত অভিপ্রায়ে কোন উপযুক্ত কাষ্যকারক পাঠাইবেন। উক্ত কাষ্যকারক যেস্থানে ও যে

কালেক্টর কাষ্যকারক পাঠাইবেন, তাঁহার রূত নিষ্পত্তি দেওয়ার জন্য আদালত নামজুর না করিলে, বলং হইবার কথা।

সময়ে নিষ্পত্তি করিবেন, সেই স্থান ও সময়ের যথোচিত নোটিস উভয় পক্ষকে দিবেন এবং তদনুসারে সেই স্থানে ও সেই সময়ে নিষ্পত্তি করিতে প্ররক্ত হইবেন, এবং যে পক্ষকে দোষী বোধ করিবেন, সেই পক্ষকে খরচা দিতে আদেশ করিতে পারিবেন। যদি কোন পক্ষ নোটিস পাঠিয়া হাজির না হয়, তথাপি সেই পক্ষের অনুপস্থিতিতে রূত নিষ্পত্তিতে তাহাকে বাধা হইতে হইবে। নিষ্পত্তি হইবামাত্র তৎক্ষণাৎ তাহা কার্যে পরিণত হইতে পারিবে। কোন পক্ষ অসন্তুষ্ট হইলে

ঐ নিষ্পত্তি নামজুর করিবার জন্য দেওয়ার জন্য আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবে। এরূপ মোকদ্দমা উপস্থিত না করিলে, এই নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে।

৮৫ ধারা। যদি ভূমির জন্য দেয় খাজানা উক্ত দানাবন্দী বা বাচাইর ভূমির বাস্তবিক মোট উৎপন্ন-কাগজপত্র বাচাইর পর পনের অবধারিত অংশের পনের দিনের মধ্যে কালে-তুলা অর্থমূল্য হয় এবং উক্ত ঠিকের কাছারীতে আদায়-তুলা অর্থমূল্য ক্ষেত্রস্থ শস্যের নত হইবার কথা।

আদায় বা বাচাই (দানাবন্দী) দ্বারা বা তাদৃশ অন্য কোন উপায়ে নির্দ্ধারিত হয়, তবে দানাবন্দী বা বাচাইর কাগজপত্র উক্ত বাচাইর পর পনের দিনের মধ্যে জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছারীতে রক্ষিত হইবে।

৮৬ ধারা। দরখাস্ত-স্বত্ববিশিষ্ট যে কোন প্রজা

রায়ত বা ভূম্যধিকারী কিম্বা উক্ত প্রজার ভূম্যধিকারী ৮৪ ধারার উল্লিখিত রীতানুসারে দেয় খাজানা বাৎসরিক অর্থ খাজানায় পরিবর্তিতরূপে পাঠবার অধিকারী। উক্ত অর্থ বাচাই-বার প্রত্যেক শস্যাক্ষেপকালে উৎপন্ন শস্যের সহিত সাক্ষাৎ সম্বন্ধে কোন সম্পর্ক থাকিবে না, কিন্তু এই আদানের বিধানাবলীতে উক্ত অর্থমূল্য বৃদ্ধি হইতে পারিবে। তুলা জোঁর প্রজাগণকর্তৃক তুলা প্রকারের ও সন্নিহিত স্থানস্থ তুলা সুবিধায়ুক্ত ভূমির জন্য দেয় প্রচলিত অর্থ খাজানা অনুসারে কিম্বা যদি সন্নিহিত স্থানে উক্তরূপ কোন প্রচলিত হার না থাকে, তবে পূর্ববর্তী পাঁচ বৎসরের বাস্তবিক মোট উৎপন্নের ভূম্যধিকারির প্রাপ্য অংশের গড় মূল্য ধরিয়া, রায়ত কাষ্যকার্যের সমস্ত কোঁক লইয়াছে সেই বিবেচনায় উহা হইতে উচিতমত কিছু বাদ দিয়া, উক্ত বাৎসরিক অর্থ খাজানা অবধারিত হইবে।

কালেক্টরের নিকট অবলম্বনীয় কাষ্যপ্রণালী-সম্বন্ধে ১৫ অধ্যায়ের বিধান সকল যতদূর প্রামাণিক হইবে ততদূর এই ধারার বাৎসরিক অর্থ খাজানার বন্মোবলু সম্বন্ধে খাটিবে।

১৩ ত্রয়োদশ অধ্যায়।

হানিপুরণ এবং দেওয়ার কথা।

৮৭ ধারা। আইনমতে প্রজার দেয় খাজানার

অতিরিক্ত কিছু টাকা বা দেয় খাজানার অতিরিক্ত প্রজার নিকট হইতে ভূম্যধিকারী অন্যায়পূর্বক গ্রহণ করিলে, হানিপুরণের কথা।

প্রজার নিকট আইনবিকল্প-রূপে লইলে, উক্ত প্রজা উক্ত প্রকারে অন্যায়রূপে গৃহীত টাকা, উক্ত টাকার দ্বিগুণের অনধিক হানিপুরণ সমেত, উক্ত ভূম্যধিকারির নিকট হইতে আদায় করিবার অধিকারী।

৮৮ ধারা। প্রজ্ঞা প্রজ্ঞানারূপে কিছু টাকা দিলে প্রজ্ঞানার কবজ না দিলে যদি উহার কবজ না দেওয়া হানিপূরণ আদায় হইতে হয়, তবে উক্ত প্রজ্ঞা উক্ত পারিবার কথা। প্রজ্ঞানার প্রতীতির নিকট হইতে এইরূপে প্রদত্ত টাকার দ্বিগুণের অনধিক হানিপূরণ আদায় করিবার অধিকারী।

৮৯ ধারা। প্রজ্ঞানার আইনমতে পাওনা হউক বা আটক দ্বারা অনার- না হউক, যদি কোন প্রজ্ঞার পূর্বে প্রজ্ঞানার আদায় নিকট হইতে তাহাকে আত্মন করিলে, হানিপূরণের কথা। বিকল্পরূপে কয়েদ বা অন্য প্রকারে আটক করিয়া আদায় করা যায়, তবে উক্ত প্রজ্ঞা এইরূপে অনার আদায় দ্বারা তাহার যে হানি হইয়াছে সেই হানির দ্বারা উপযুক্ত পূরণ বলিয়া জ্ঞান হইবে সেই হানিপূরণ আদায় করিবার অধিকারী। প্রেরণ অনারকারী ব্যক্তি আইন মতে যে দণ্ডের বা শাস্তির যোগ্য, এই ধারামতে হানিপূরণ দেওয়া গেলে, সেই দণ্ড বা শাস্তির কোন বাধা বা ব্যতিক্রম হইবে না।

৯০ ধারা। বাকী প্রজ্ঞানার আদায়ের জন্য উপস্থিত কোন মোকদ্দমায় যদি আদালতের বোধ হয় যে প্রতিবাদী যথোচিত বা সম্ভব- পর কারণ অসত্তে তাহার দেয় প্রজ্ঞানার দিতে উপেক্ষা বা অস্বীকার করিয়াছে, এবং ৫৫ ধারার বিধানমতে যে তারিখে উক্ত প্রজ্ঞানার দেয় সেই তারিখে বা তাহার পূর্বে বাদী বা নিয়মিতরূপে ক্ষমতাপন্ন বাদীর কর্তৃক উক্ত টাকা দিবার প্রস্তাব করে নাই, কিম্বা যে স্থলে বাদী বা উক্ত কর্তৃক উক্ত প্রস্তাবিত টাকা গ্রহণ করিতে অস্বীকার করিয়াছে, সে স্থলে এই মোকদ্দমা উপস্থিত করণের পূর্বে ৫৮ ধারার বিধানমতে উক্ত টাকা কালেক্টরীতে সমা- নত করে নাই, তবে আদালতের পক্ষে ইহা আইন- সঙ্গত যে প্রজ্ঞানার বা প্রচার জন্য যত টাকার ডিক্রী হইয়াছে তাহা ছাড়া ডিক্রীতে দত্ত প্রজ্ঞানার উপর শতকরা ২৫ টাকার অনধিক যত হানিপূরণ আদালতের উপযুক্ত বলিয়া বোধ হইবে, সেই হানিপূরণ উক্ত বাদীকে দেওয়া। এই হানিপূরণ দেওয়া হবার লক্ষ্য হইলে উহার এবং মোকদ্দমার যে প্রজ্ঞানার এবং প্রচার ডিক্রী হইয়াছে উহার ডিক্রীর তারিখ হইতে আদায় দেওয়া পর্যন্ত শতকরা ৬ টাকা হারে সুদ চলিবে।

ব্যাখ্যা।—হানিপূরণ ছাড়া ডিক্রীতে প্রদত্ত প্রজ্ঞানার উপর ডিক্রীর পূর্বকালীন সুদ আদালত না দিতে পারেন।

৯১ ধারা। বাকী প্রজ্ঞানার আদায়ের জন্য উপস্থিত কোন মোকদ্দ- মাতে যদি আদালতের এরূপ বোধ হয় যে বাদী বিশিষ্ট বা সম্ভবপর কারণ ব্যতিরেকে প্রতিবাদীর বি- পক্ষে মোকদ্দমা উপস্থিত করিয়াছে কিম্বা কালেক্ট- রীতে আদায় করিয়া

দিবার তারিখে যত টাকা বাদীর পাওনা বলিয়া আদালতের বোধ হইবে সেই সমস্ত টাকা ৫৮ ধারার বিধানমতে প্রতিবাদী যথাসময়ে কালেক্ট- রীতে দিয়া আসিয়াছে, তবে উক্ত আদালতের পক্ষে ইহা আইনসঙ্গত যে প্রতিবাদীকে ক্ষতিপূরণ স্বরূপ যাহা আদালতের বিবেচনার উপযুক্ত হইবে তত টাকা দেওয়া হইয়া দেন, কিন্তু উক্ত বাদীর প্রার্থিত মোট টাকার উপর শতকরা ২৫ টাকার অতিরিক্ত হইবে না। এবং আদায় বা দেওয়ার দিন পর্যন্ত বাৎসরিক শতকরা ১২ টাকা হারে সুদ সমেত উক্ত টাকা, এই আদালতের ডিক্রী দ্বারা যে সমস্ত টাকা দিবার অনুমতি হয়, তাহার নাম বাদীর নিকট হইতে আদায় হইবে।

১৪ চতুর্থ অধ্যায়।

মিলাদের কথা।

৯২ ধারা। ১৩ ধারার বিধানের নিয়মাধীনে তৃতীয় ও দ্বিতীয় আইনসংলগ্ন তৃতীয় ধিত মোকদ্দমা এবং দর- তফসীলে নিরূপিত মোক- দমা, আপীল এবং দরখাস্ত রিত সময়ের মধ্যে উপ- স্থাপিত করিতে ও করিতে হইবে, নতুবা ডিসমিস- হইয়া যাইবে। এই আইনসংলগ্ন তৃতীয় তফসীলে নিরূপিত মোক- দমা, আপীল এবং দরখাস্ত ক্রমান্বয়ে ইহাদের প্রত্যেকের নিমিত্ত যে সময় নির্ধা- রিত আছে, সেই সময়ের মধ্যে উপস্থাপিত করিতে ও করিতে হইবে; এবং উপস্থাপিত করণ প্রত্যেক মোক- দমা বা আপীল এবং দরখাস্ত উক্তরূপে নির্ধা- রিত মিলাদের কাল অতীত হইলে, মিলাদের তর্ক না উঠিলে ও ডিসমিস হইয়া যাইবে।

৯৩ ধারা। ১৮৭৭ সালের ভারতবর্ষীয় মিলাদবিষয়ক আইনের নিম্নলিখিত অংশ সকল ৯২ ধারায় উল্লিখিত মোকদ্দমা, আপীল এবং দরখাস্তে প্রযোজ্য হইবে; অর্থাৎ, দ্বিতীয় ভাগের ৪র্থ ও ৫ম ধারার ব্যাখ্যা এবং সমগ্র তৃতীয় ভাগ।

৯৪ ধারা। যে স্থলে কোন ব্যক্তিগণের মধ্যে উপস্থিত মোকদ্দমার ফল এক যে স্থলে ভূমাদিকারী যে তাহার পরস্পর ভূমাদি- সঙ্গীর মোকদ্দমার শেষ কারী ও প্রজ্ঞা সম্বন্ধ বিশিষ্ট না হইলে ভূমাদিকারী থাকিবে এবং যতদিন মোক- প্রজ্ঞানার জন্য প্রজ্ঞার দমা চলিতেছিল ততদিন নামে পূর্বে মোকদ্দমা তাহার এই সম্বন্ধে যুক্ত ছিল, করিতে না পারে, সে স্থলে বিস্তৃত ৩ দিন না তাহাদের সময় গণনার কথা। পরস্পরের স্বত্ব মোকদ্দমার আবেশে নিঃশেষ হইয়াছে, তত দিন ভূমাদিকারী প্রজ্ঞানার জন্য প্রজ্ঞার নামে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে অক্ষম ছিলেন, সে স্থলে উক্ত কোন প্রজ্ঞার নামে মোকদ্দমা করিবার মিলাদের কাল এই মোক- দমা শেষ হওয়া হইতে গণনা করিতে হইবে।

দ্বিতীয় খণ্ড।

ভূম্যধিকারী ও প্রজার মোকদ্দমা হইলে তাহার কার্যপ্রণালী।

১৫ পঞ্চদশ অধ্যায়।

দখলীস্বত্ববিশিষ্ট রায়ত অথবা ভাস্করদার অথবা পেটীও ভাস্করদার নগদ খাজানা রুদ্ধি কারবার কার্যপ্রণালীর কথা।

১৫ ধারা। (ক) যে ভূমিতে রায়তের দখলীস্বত্ব জন্মি-

চিরস্থায়ী হস্তান্তর-
যোগ্য স্বার্থবিশিষ্ট ভূম্য-
ধিকারী খাজানা রুদ্ধি
করিতে হইলে কোন
আদালতে যাইয়া নালিশ
করিবেন, তাহার কথা।

আপন ইচ্ছাক্রমে এই অধ্যায়ের পর লিখিত বিধান-
মতে দেওয়ানী আদালতে অথবা কালেক্টর সাহেবের
নিকট যাহা নালিশ করিতে পারেন। উক্ত ধারার
৪র্থ হেতুবশতঃ খাজানা রুদ্ধি করিতে হইলে কেবল
মাত্র কালেক্টর সাহেবের নিকট যাহতে পারিবেন।

(খ) যে ভূমিতে রায়তের দখলীস্বত্ব জন্মিয়াছে,
খাজানা রুদ্ধি করিতে সেই ভূমিতে ইজারাসত্ত্ব অ-
থবা পাট্টাপ্রদত্ত স্বার্থবিশিষ্ট
পাট্টাপ্রদত্ত স্বার্থবান জমা-
দার কোন আদালতে না-
লিশ করিবেন, তাহার কথা।

রায়তের খাজানা রুদ্ধি করিতে হইলে এই অধ্যায়ের
পরলিখিত বিধানমতে দেওয়ানী আদালতে যাহা
নালিশ করিতে পারিবেন, এবং যদি এরূপ স্বার্থের
দণ বৎসরের অন্তর সময় অভুক্ত থাকে, তাহা
হইলে তৃতীয় ও চতুর্থ কারণদ্বয় অথবা তাহার
অন্যতর কারণবশতঃ খাজানা রুদ্ধি করিতে হইলে
এরূপ ভূম্যধিকারী কালেক্টর সাহেবের নিকট
যাহা নালিশ করিতে পারিবেন; কিন্তু দশ বৎ-
সরের নূন স্বার্থ থাকিলে পারিবেন না।

* ১। দেওয়ানী আদালতের কার্যপ্রণালী।

১৬ ধারা। ২২ ধারায় নির্দিষ্ট প্রথম, দ্বিতীয় ও
দেওয়ানী আদালতে তৃতীয় কারণে এক বা অধিক
খাজানারুদ্ধির কার্যপ্রণালী: দখলীস্বত্ববি-
শিষ্ট রায়তের খাজানা
রুদ্ধি করিতে হইলে ভূম্যধি-
কারী যদি দেওয়ানী আদা-
লতে নালিশ করিতে চাহেন
তাহা হইলে উক্ত আদা-
লতে অথবা আদালতের
তরফ এই কাছের জন্য নিযুক্ত কর্মচারীর নিকট
আবেদনপত্র দাখিল করিবেন। আগামী বৎসরের
খাজানার নূনাধিক্য কারণে হইলে আবেদনপত্র
(ক) যে সকল জিলায় বা জিলার বিভাগে ফসলী
বা আমলী সন চলিত তথায় বৈশাখ মাসে বা

* ২। কাছপ্রণালীতে খাজানার দর নোটস এবং ৩৫ সহ-
ত গোণযোগ্য ও পারিভাষিক সমূহের কোন সম্পর্ক রহিল না।

তাহার পূর্বে (খ) এবং যে সকল জিলায় বা জিলার
বিভাগে বাজানী সন প্রচলিত তথায় অগ্রহায়ণ
মাস বা তাহার পূর্বে, দাখিল করিতে হইবে।

১৭ ধারা। এই আবেদনপত্রে, আবেদনপত্রে উল্লি-

আবেদনপত্রে খাজানা বিত প্রত্যেক যোতের সম্বন্ধ
রুদ্ধির সমস্ত হেতুর উল্লেখ ২২ ধারায় নির্দিষ্ট কোন্
ধাকিবার কথা। কারণ বা কারণ সমূহবশতঃ

খাজানারুদ্ধির দাওয়া করা হইয়াছে, তাহার
বিশেষ বর্ণনা থাকা আবশ্যক।

১। যদি উক্ত কারণসমূহের প্রথম কারণবশতঃ

খাজানারুদ্ধির দাওয়া করা
প্রথম কারণবশতঃ রুদ্ধি
প্রার্থনা করিলে যে সকল
বিষয়ের উল্লেখ থাকা উচিত,
তাহার কথা।

প্রথম কারণবশতঃ রুদ্ধি
প্রার্থনা করিলে যে সকল
বিষয়ের উল্লেখ থাকা
উচিত, তাহার কথা।

(ক) রায়তের দখলীকৃত ভূমির পরিমাণ এবং
যে স্থলে নানাজেগীর ভূমি থাকে সে স্থলে প্রত্যেক
জেগীর ভূমির পরিমাণ।

(খ) উক্তভূমি অথবা উক্তভূমির প্রত্যেক জেগীর
জন্য প্রকৃত প্রস্তাবে প্রদত্ত খাজানার হার।

(গ) প্রকৃত প্রস্তাবে প্রদত্ত হারের পরিবর্তে
যে হার প্রচলিত আছে বলিয়া উল্লেখ করিয়া
বাদী দাওয়া করেন।

২। যখন উক্ত কারণসমূহের দ্বিতীয় কারণবশতঃ
খাজানা রুদ্ধি দাবী করা
হইবে তখন আবেদনপত্রে
অধিকন্তু নিম্নলিখিত বিষয়
সমূহের উল্লেখ থাকা
উচিত, তাহার কথা।

(ক) যে পরিমাণ ভূমির জন্য পূর্বে খাজানা
রায়ত কর্তৃক প্রদত্ত হইত এবং যদি নানাজেগীর
ভূমি থাকে, তাহা হইলে প্রত্যেক জেগীর ভূমির
পরিমাণ।

(খ) এরূপ ভূমির জন্য যে মোট খাজানা প্রদত্ত
হয় এবং প্রত্যেক জেগীর ভূমির জন্য যে হারে বা
হারসমূহে উক্ত খাজানা নিগদিত হইয়াছিল।

(গ) (ক) চিহ্নিত অংশে নির্দিষ্ট ভূমি অপেক্ষা
অতিরিক্ত যে ভূমির জন্য বাদী অধিক খাজানা
পাঠিবার দাবী করেন, তাহার পরিমাণ।

(ঘ) (গ) চিহ্নিত অংশের নির্দিষ্ট ভূমির জন্য
যে অতিরিক্ত খাজানা দাবী করা হয়, তাহার
পরিমাণ।

(ঙ) মোট যত খাজানার দাবী করা হয় অর্থাৎ
খ ও ঘ চিহ্নিত অংশে যাহা উক্ত হইয়াছে, তাহার
মোট।

৩। যখন তৃতীয় কারণবশতঃ খাজানারুদ্ধির
দাবী করা হয় তখন আবে-
দনপত্রে অধিকন্তু নিম্নলিখিত
বিষয়ের উল্লেখ থাকা আব-
শ্যক।

(ক) রায়তের ভোগাধীন ভূমির পরিমাণ এবং
যে স্থলে নানাজেগীর ভূমি থাকে, প্রত্যেক জেগীর
ভূমির পরিমাণ।

(খ) এরূপ ভূমির জন্য যে মোট খাজানা পূর্বে প্রদত্ত হইত এবং যে হারে অথবা হারসমূহে উক্ত খাজানা নির্ণীত হইয়াছিল।

(গ) ভূমির যে উৎপাদিকাশক্তি রুদ্ধি হইয়াছে বলিয়া উল্লেখ করা হইয়াছে, তাহার কারণ ও পরিমাণ।

(ঘ) এরূপ রুদ্ধি হওয়ার কলম্বরণ বাদী যে বর্জিত খাজানা বা খাজানার হার দাবী করেন।

৯৮ ধারা। (ক) যে দেওয়ানী আদালতে উক্ত

দেওয়ানী কার্যবিধি আবেদনপত্র দাখিল করা আইনের বিধান সকল হইয়াছে, সে আদালত দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালীবিষয়ক আদালতের বিধান-কমার খাতিয়ার কথা। সমূহ অমুসারে কার্য করিবেন

এবং উক্ত আবেদনপত্র দাখিল করণদ্বারা উপস্থাপিত মোকদ্দমার বিচারের কার্যপ্রণালী উক্ত আইনের বিধানসমূহ অমুসারে সম্পাদিত হইবে।

(খ) উক্ত আদালত ভূম্যধিকারীর খাজানা

অর্থী-প্রত্যাখ্যের মধ্যে রুদ্ধি করিবার স্বত্ব এবং উপস্থাপিত ন্যায়সঙ্গত বি-প্রার্থিত খাজানা রুদ্ধির বাদী বিষয়ের মাঝেমাঝে ন্যায্যতা বিষয়ে নিষ্পত্তি দেওয়ানী আদালতের কার্যবিধি দ্বারা।

এবং, ভূম্যধিকারী বর্জিত খাজানা অথবা ন্যায্য অথবা যুক্তিসঙ্গত বলিয়া বিবেচনা করা যায় এরূপ নূন খাজানা এহণে প্রত্যাখ্য বলিয়া হুকুম দিতে পারিবেন, এবং যত দূর সম্ভব মোকদ্দমার রুদ্ধি নিষারণ করিবার জন্য অর্থী-প্রত্যাখ্যের মধ্যে সাক্ষাৎ সম্বন্ধে উপস্থাপিত সকল বিষয়ের নিষ্পত্তি করিয়া দিতে পারিবেন। যেহেতু আদালত খাজানা রুদ্ধির ডিক্রী দিবেন, সেহেতু খাজানা রুদ্ধি যে বৎসর আবেদনপত্র দাখিল হইয়াছে, তাহার পরবর্তী কাল, আমলী অথবা, বাজালা মনের আরম্ভ হইতে বলবৎ হইবে।

উদাহরণ।

(ক) ক ২২ ধারায় নির্দিষ্ট কারণসমূহের প্রথম কারণবশতঃ দখলীস্বত্ববিশিষ্ট ষ নামক রায়তের খাজানা রুদ্ধি করিবার জন্য নালিশ করে। সে বলে, ষ বিধা প্রতি এক টাকা খাজানার ২০ বিধাজমী ভোগ করে এবং ২০ টাকা খাজানা দেয়; ষ যে জেগীর প্রজা সেই জেগীর প্রজাদের তুল্যরূপ সুবিধাবিশিষ্ট সেই প্রকারের নিকটবর্তী ভূমির খাজানা প্রচলিত হার অমুসারে এক টাকা আট আনা। সুতরাং ষর খাজানা বর্জিত হইয়া ৩০ টাকা হওয়া উচিত। ষ জবাব দেয় যে, সে ১৫ বিধা মাত্র জমী ভোগ করে এবং উক্ত প্রচলিত হার যে তাহার প্রদত্ত বিধা প্রতি এক টাকার অধিক, তাহা সে অস্বীকার করে। প্রচলিত হার যে এক টাকা আট আনা তাহা প্রমাণ করিতে ক অপারগ হইল। তথাপি ষ ১৫ বিধা কি ২০ বিধা জমী ভোগ করে, এবং তাহার খাজানা ১৫ টাকা কি ২০ টাকা, আদালত তাহা নিষ্পত্তি করিয়া দিবেন।

(খ) ক ২২ ধারায় নির্দিষ্ট কারণসমূহের দ্বিতীয় কারণবশতঃ দখলীস্বত্ববিশিষ্ট ষ নামক রায়তের খাজানা রুদ্ধি করিবার জন্য নালিশ করে। সে বলে, ষ পূর্বে বিধা প্রতি এক টাকা আট আনা হারে দশবিধা জমী ভোগ করিত। তাহার পর অল্প দিন হইল, পৈবস্তীক্রমে আর আট বিধা জমী তাহার ঘোতে রুদ্ধি হইয়াছে, এবং ষর পূর্ব দত্ত ১৫ টাকার পরিবর্তে ২৭ টাকা খাজানা দেওয়া উচিত। পৈবস্তীক্রমে তাহার ঘোতে যে জমী রুদ্ধি হইয়াছে ষ তাহা অস্বীকার করে। সে বলে, যে সে পূর্বে দশ বিধা নয়, পনের বিধা জমী ভোগ করিত এবং খাজানার হার এক টাকা আট আনা নয়, বিধা প্রতি এক টাকা মাত্র ছিল। পৈবস্তীর কোন সম্ভাবজনক প্রমাণ নাহি। তথাপি ষ পূর্বে দশ বিধা কি পনের বিধা জমী ঘোত রাখিত এবং খাজানার হার এক টাকা, কি এক টাকা আট আনা, আদালত তাহার বিচার করিবেন।

(গ) ক দখলীস্বত্ববিশিষ্ট ষ নামক রায়তের নামে খাজানারুদ্ধির নালিশ করে। নালিশের কারণ এহ যে, গবর্ণমেণ্ট খাল কাটান প্রযুক্ত ষর জমীর জল নিঃসরণ হইয়া ঐ জমীর উন্নতি হওয়ায় ষর খরচ এবং চেফ্টা ব্যতিরেকে ভূমির উৎপাদিকাশক্তি রুদ্ধি হইয়াছে। জমীর উৎপাদিকাশক্তি যে রুদ্ধি হইয়াছে ষ তাহা অস্বীকার করে এবং বলে, যে তাহার জমীর খাজানা চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে অপরিবর্তিত থাকে প্রযুক্ত উহার খাজানা রুদ্ধি দিতে বাধ্য নহে। ক নিজ কথামত ভূমির উৎপাদিকাশক্তি রুদ্ধি প্রমাণ করিতে অসমর্থ হইল। তথাপি চিরস্থায়ী বন্দোবস্তের সময় হইতে ষ এক খাজানার হারে জমী ভোগ করিতেছে এবং ঐ হার কখন পরিবর্তিত হয় নাহি, এ কথা সত্য কি না এবং তজ্জনা তাহার জমী খাজানা রুদ্ধি হইতে রক্ষা পাইতে পারে কি না, আদালত ইহার বিচার করিবেন।

২। কালেক্টরের নিকট কার্য-প্রণালীর কথা।

৯৯ ধারা। যে ভূম্যধিকারী ২২ ধারায় নির্দিষ্ট

কারণচতুষ্টয়ের মধ্যে এক বা খাজানা রুদ্ধি বা খাজানা অধিক কারণবশতঃ দখলীস্বত্ব-বন্দোবস্তের জন্য কালেক্টর বিশিষ্ট রায়তের খাজানা সালেক্টর নিকট দরখাস্ত রুদ্ধি করিবার জন্য কালেক্টরের নিকট যাঁহা নালিশ

করিতে ইচ্ছা করেন, কিম্বা যে জমীদার, ১১২ ধারায় বর্ণিত স্থলে সেই ধারায় উল্লিখিত বিষয় সকলের বিশেষ অবস্থা নিশ্চিত রূপে জানিতে ইচ্ছা করেন, তিনি যে জমীর খাজানা পাইতে স্বত্ববান সেই জমী অথবা তাহার কোন অংশ যে জিলার অবস্থিত তথাকার কালেক্টর সাহেবের নিকট তজ্জনা দরখাস্ত করিবেন।

যে স্থলে ভূমি একই কমিশ্যনরের বিভাগের অন্তর্গত হই বা তদধিক জিলার অব-জমী হই কিম্বা তদধিক জিলার অবস্থিত হইলে স্থিত, সেস্থলে উক্ত কমিশ্যনর সাহেব এবং যে স্থলে ভূমি বিভাগবিভক্ত্যের কথা। একই কমিশ্যনরের বিভাগ-

গের অন্তর্গত নহে, এমন হই বা তদধিক জিলায় অবস্থিত, সেহলে রেবিনিউ বোর্ড, কোন কারণ উপযুক্ত বোধ হইলে, আদেশ দিতে পারেন যে উক্ত ভূমির কোন এক অংশ অন্য যে কোন কালেক্টরীর অন্তর্গত তথাকার কালেক্টরের নিকট উক্ত দরখাস্ত উঠাইয়া লওয়া যাইতে পারিবে। এবং শেষোক্ত কালেক্টর প্রথমতঃই একপ দরখাস্ত তাঁহার নিকট উপস্থিত হইলে যেরূপ কার্যবিধির অনুসরণ করিতেন এহলেও সেচরূপ করিবার ক্ষমতা পাইবেন।

যে ভূম্যধিকারী এই ধারামত দরখাস্ত করিয়াছেন এই অধ্যায়ে ইহার পর তিনি দরখাস্তকারী নামে অভিহিত হইবেন। আবেদনপত্রে স্বাক্ষর এবং সত্যাপাঠলিখন বিষয়ে ১৬৮ ধারায় যে যে বিধান আছে, পূর্বোক্ত প্রকার দরখাস্তেও সে সকল বিধান খাটিবে।

১০০ ধারা। দরখাস্তকারী আপন দরখাস্তে যেমহাল দরখাস্তকারির (১) হারের তালুক বা পেটাওতালুকের তালিকা (১) বর্জিত জমা-বিষয়ে দরখাস্ত করা হই-বন্দী, অথবা (৩) বন্দোবস্তী রাহে তাহার (১) হারের জমাবন্দী প্রার্থনা করিতে তালিকা (২) বর্জিত জমাবন্দী পারিবার কথা। এবং বন্দোবস্তী জমাবন্দীর জন্য প্রার্থনা করিতে পারেন।

যে ফর্দে বা তফসীলে কোন মহাল, তালুক বা হারের তালিকার অর্থ। পেটাও তালুকের স্থানীয় প্রচলিত জেগী-বিভাগ-প্রণালী অনুসারে ভূমির জেগী এবং প্রত্যেক জেগীর উপর দেয় খাজানার হার লিখিত থাকে তাহার নাম হারের তালিকা। যেহলে ২২ ধারায় নির্দিষ্ট কারণসমূহের প্রথম বা দ্বিতীয় কারণবশতঃ খাজানা বৃদ্ধি দাবী করা হয়, তখন উক্ত তালিকায় তালিকা প্রস্তুত করার অব্যবহিত পূর্বে প্রচলিত দেয় খাজানার হার প্রকাশ থাকিবে। যখন উক্ত কারণ সমূহের তৃতীয় ও চতুর্থ কারণ বশতঃ খাজানা-বৃদ্ধি দাবী করা হয়, তখন উক্ত ফর্দে উক্ত প্রচলিত হার প্রকাশ থাকিবে, এবং আরও কালেক্টর সাহেব উক্ত কারণসমূহের প্রত্যেক কারণবশতঃ যে বর্জিত হার নির্দ্ধারিত করিয়া দেন তাহাও প্রকাশ থাকিবে।

যে ফর্দে বা তফসীলে কোন মহাল, তালুক বা জমাবন্দীর অর্থ। পেটাও-তালুকের রায়ত-গণের নাম, ভূমির পরিমাণ এবং যখন ভূমি ভিন্ন ভিন্ন জেগীভুক্ত তখন প্রত্যেক রায়তের প্রত্যেক জেগীর ভূমির পরিমাণ, প্রত্যেক জেগীর ভূমির জন্য পূর্বে দেয় খাজানার হার, প্রত্যেক রায়তের ভোগাধীন প্রত্যেক জেগীর জমীর সমষ্টির জন্য উক্ত রায়তের দেয় মোট খাজানা, এবং প্রত্যেক রায়তের দেয় খাজানার সর্বমুদ্র মোট প্রদর্শিত হয়, তাহার নাম জমাবন্দী।

যে জমাবন্দীতে অধিকতর বর্জিত জমাবন্দীর অর্থ। নিম্নলিখিত বিষয় সকলও প্রদর্শিত হয়, তাহার নাম বর্জিত জমাবন্দী।

(ক) যেহলে ২২ ধারায় উল্লিখিত কারণ সমূহের প্রথম কারণবশতঃ খাজানা বৃদ্ধির আদেশ করা হয় তখন—পূর্বে দেয় হারের পরিবর্তে কোন জেগীর ভূমির জন্য যে প্রচলিত হারের আদেশ করা হইয়াছে, তজ্জন্য প্রত্যেক রায়তের ভোগা-ধীন উক্ত জেগীর জমীর জন্য দেয় নূতন মোট খাজানা; এবং প্রত্যেক রায়তের দেয় খাজানার নূতন সর্বমুদ্র মোট।

(খ) যখন পূর্বোক্ত কারণসমূহের দ্বিতীয় কারণবশতঃ খাজানা বৃদ্ধির আদেশ করা হয় তখন—প্রত্যেক রায়তের দখলী বলিয়া প্রমাণীকৃত প্রত্যেক জেগীর অতিরিক্ত ভূমি; পূর্বোক্ত কারণ বশতঃ প্রত্যেক রায়তের ভোগাধীন উক্ত জেগীর জমীর জন্য দেয় নূতন মোট খাজানা; এবং প্রত্যেক রায়তের দেয় খাজানার নূতন সর্বমুদ্র মোট।

(গ) যখন পূর্বোক্ত কারণসমূহের তৃতীয় অথবা চতুর্থ কারণবশতঃ খাজানা বৃদ্ধির আদেশ করা হয়—তখন প্রত্যেক জেগীর ভূমির জন্য খাজানার যে বর্জিত হারের আদেশ হইল; তজ্জন্য প্রত্যেক রায়তের ভোগাধীন উক্ত জেগীর সমস্ত ভূমির জন্য দেয় নূতন মোট খাজানা; প্রত্যেক রায়তের দেয় খাজানার নূতন সর্বমুদ্র মোট।

যে ভূম্যধিকারী, কোন রায়তের খাজানার জন্য বন্দোবস্তী জমাবন্দীর অর্থ। তাঁহার নিকট দায়ী, উক্ত রায়তদিগের দেয় খাজানা কি, এবং যে যে ভূমিখণ্ডের জন্য উক্ত খাজানা উক্ত রায়তদিগের প্রত্যেক কর্তৃক দেয় হইয়াছে তাহা কোথায়, এই সকল নির্ণয় করিতে অপারগ, তাঁহার দরখাস্ত অনুসারে কালেক্টর সাহেব যে জমাবন্দী প্রস্তুত করিয়া দেন, তাহার নাম বন্দোবস্তী জমাবন্দী।

ক। হারের তালিকা পাঠিবার জন্য কার্যামুষ্ঠানের কথা।

১০১ ধারা। (ক) যখন দরখাস্তকারী যে মহাল, তালুক বা পেটাওতালুকের জন্য হারের তালিকার জন্য দরখাস্তকারী তাহার দরখাস্ত হইয়াছে সেই মহাল তালুক বা পেটাওতালুকের হারের তালিকা প্রস্তুত করিবার জন্য প্রার্থনা করে, তখন খাজানা আদায় করিতে সে তাহার আপনার মতে চাহে, তাহার নকল দাখিল ন্যায্য ও যুক্তিসঙ্গত এবং যদ-করিবে।

নুসারে সে দখলিস্বত্ববিধিষ্ট রায়তগণের নিকট বর্জিত খাজানা আদায় করিবার দাবী করে, এরূপ এক হারের তালিকার নকল দরখাস্তের সঙ্গে দাখিল করিবে। অধিকন্তু উক্ত দরখাস্তে তাহার, যে সকল কারণবশতঃ উক্ত খাজানা বৃদ্ধি করিতে দাবী করে, তাহা স্পষ্ট করিয়া নির্দেশ করা আবশ্যক; এবং ২২ ধারায় উল্লিখিত তৃতীয় এবং চতুর্থ কারণস্থলে যে সময় হইতে উক্ত কারণ সকল কার্যকর হইয়াছে, তাহাও লিখিত থাকিবে।

(খ) দরখাস্ত হইলে পর কালেক্টর সাহেব যে

এক মাসের মধ্যে রায়ত-
দিগকে সম্বতি দিবার বা
আপত্তি করিবার জন্য
নোটিস দিবার কথা।

মহাল, তালুক বা পেটাও
তালুকের সম্বন্ধে দরখাস্ত
হইয়াছে, তাহার রায়ত-
গণকে নোটিস দিবেন এবং
উক্ত নোটিসদ্বারা তাহা-

দিগকে এক মাসের মধ্যে উপস্থিত হইয়া উক্ত
নকলে লিখিত হারে সম্বত হইতে অথবা উক্ত হারে
তাহাদের যদি কোন আপত্তি থাকে তাহা উপস্থাপন
করিতে, আদেশ করিবেন।

১০২ ধারা। (ক) যদি নোটিস প্রকাশ বা জারী করার

যদি রায়তেরা উক্ত হারে
সম্বত না হয় কিম্বা আপত্তি
করে, তবে কালেক্টরের হা-
রের তালিকা প্রস্তুত করি-
বার জন্য কার্য্যামুষ্ঠানের
এবং দরখাস্তকারির দাবী-
করা হারের আদেশ বা
নিষেধ করিবার কারণ প্রদ-
র্শন করিবার কথা।

এক মাসের মধ্যে দরখাস্ত-
কারী যাহাদিগের খাজানা
রুদ্ধ করিবার চেষ্টা করিতে-
ছেন সেই সকল প্রজারা
নির্দিষ্ট হারে সম্বতি প্রদান
করে, তাহা হইলে কালেক-
টর সাহেব তদনুসারে হা-
রের তালিকা প্রস্তুত করি-
বেন এবং ১০৫ ধারার

বিধান সকল সে স্থলে খাটিবে। যদি উক্ত রায়তেরা
উক্ত নির্দিষ্ট হারে সম্বতি প্রদান না করে, এবং
যদি তাহার অথবা তাহাদের মধ্যে কোন ব্যক্তি
উপস্থিত হয় এবং উক্ত হারে আপত্তি করে, কালেক-
টর সাহেব যে মহাল, তালুক বা পেটাও তালুকের
সম্বন্ধে দরখাস্ত করা হইয়াছে তাহার জন্য হারের
তালিকা প্রস্তুত করিবার জন্য কার্য্যামুষ্ঠান করি-
বেন। তাঁহার কার্য্যামুষ্ঠানের অন্তর্গত তিনি তাহার
এক বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিবেন। এবং সেই বর্ণনা-
পত্রে দরখাস্তকারিগণ বা তাহাদের মধ্যে কেহ
যে হার দাবী করে, তাহার আদেশ বা নিষেধ
করিবার এবং তৎপরিবর্তে কোন কম হার আদেশ
করিবার কারণ সকল প্রকাশ করিবেন।

(খ)। পূর্বেক্ত প্রকারে প্রস্তুত হারের তালিকা

দরখাস্তকারী এবং রায়ত-
দিগের নিকট, তাহারা আ-
পত্তি করিতে পারবে, এই
অভিপ্রায়ের নোটিসের স-
হিত হারের তালিকা প্রচার
করিবার কথা।

প্রচারিত করিতে হইবে
এবং সেই সঙ্গে দরখাস্ত-
কারী এবং রায়তদিগকে
এই বলিয়া নোটিস দিতে
হইবে যে যদি তাঁহার
অথবা তাহাদের উক্ত হা-
রের তালিকা অথবা তাহার

কোন অংশের উপর কোন আপত্তি থাকে, তাহা
তত্বে উক্ত প্রচারের পর এক মাসের মধ্যে সেই
আপত্তি উপস্থাপন করিয়া কালেক্টর সাহেবের নিকট
লিখিত দরখাস্ত দাখিল করা আবশ্যিক।

১০৩ ধারা। যদি এই প্রকার কোন আপত্তি দাখিল

এরূপে আপত্তি হইলে করা হয়, তাহা হইলে
কালেক্টরের হারের তালিকা কালেক্টর সাহেব তাহার
সংশোধন ও পরিবর্তন বিচার করিবার কার্য্যামু-
ষ্ঠান করিতে পারেন এবং

নিজ প্রস্তুত হারের তালিকা পরিবর্তন বা সংশোধন
করিতে পারেন। উক্ত এক মাস সময় অতিক্রান্ত
হইয়া গেলে পর এবং উক্ত হারের তালিকা

সংশোধন অথবা পরিবর্তন হইলে পর, কালেক্টর

কালেক্টর হারের তালিকা সাহেব উক্ত হারের তালিকা
ও তাহার সহিত তাঁহার এবং তাহার সঙ্গে তাঁহার
কার্য্যামুষ্ঠান এবং আপত্তির কার্য্যবিবরণ এবং দরখাস্ত
দরখাস্ত উক্তদম রাজস্ব কর্ম- কারী কিম্বা রায়তগণকর্তৃক
চারাদের পুনর্দৃষ্টি লিখিত দাখিল করা আপত্তির দর-
অর্পণ করিবার কথা। খাস্তসমূহ বিভাগের কমি-

শ্যানর সাহেবের নিকট অথবা বিভাগের কমিশ্যানর
সাহেবের দ্বারা রেবিনিউ বোর্ডে পুনর্দৃষ্টি জন্য
পেশ করিবেন। ঐযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব

ঐযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সময়ে সময়ে কলিকাতা
সাহেবের বোর্ড ও কমিশ্যান- গেজেটে প্রকাশিত আজা-
রের পুনর্দৃষ্টি ক্ষমতা বিষয়ে পত্রদ্বারা কোন্ যোকদ্দমা
বন্দোবস্ত করিবার কথা। রেবিনিউ বোর্ড দ্বারা,

কোনগুলি কমিশ্যানর সাহেবের দ্বারা চূড়ান্তরূপে
পুনর্দৃষ্টি হইবে, আদেশ করিতে পারিবেন।
এরূপ আদেশ করিবার সময় লেপ্টেনেন্ট গবর্নর
খাজানার কত মোট সম্বতি লইয়া বা কত পরিমিত
জমীর জন্য মোকদ্দমা, বা সেই মোকদ্দমার কত
সংখ্যক রায়ত লিপ্ত, তাহা বিবেচনা করিয়া আজা
দিবেন।

১০৪ ধারা। রেবিনিউ বোর্ড অথবা কমিশ্যানর সাহেব

বোর্ড কিম্বা কমিশ্যানরের যেরূপ যুক্তিসঙ্গত বলিয়া বোধ
হারের তালিকা পুনর্দৃষ্টি, হয় তদনুসারে হারের
সংশোধন ও পরিবর্তন তালিকা এবং ১০৩ ধারার
করিতে সম্পূর্ণ ক্ষমতা থাকি-
বার এবং অধিকতর তদন্ত বিধানমতে পেশ করা কার্য্য-
আদেশ করিতে পারিবার বিবরণ পুনর্দর্শন, সংশোধন
এবং স্বার্থবান পক্ষের কথা বা পরিবর্তন করিবার
শুনিতে পারিবার কথা। এবং সেই সঙ্গে প্রেরিত

আপত্তি অথবা তাহার
কোন অংশ গ্রাহ্য বা অগ্রাহ্য করিবার সম্পূর্ণ ক্ষমতা
প্রাপ্ত হইবেন, এবং চূড়ান্ত আজা দিবার পূর্বে যদি
কোন স্থলে এরূপ পদ্ধতি অবলম্বন করিলে সুবিধা
বোধ হয়, তাহা হইলে আরও কার্য্যামুষ্ঠান বা তদ-
ন্তের জন্য আদেশ করিতে বা অপেক্ষা করিতে
পারিবেন। বোর্ড কিম্বা কমিশ্যানর সাহেব পুনর্দর্শনের
ক্ষমতানুসারে কার্য্য করিবার সময় কার্য্যপ্রণালীতে
লিপ্ত কোন লোকের অথবা এরূপ লোকের তরফ
উপস্থিত কোন উকীল বা আডবোকেটের কথা
শুনিতে পারিবেন, কিন্তু শুনিতে বাধ্য হইবেন না।

১০৫ ধারা। (ক) বোর্ড অথবা কমিশ্যানরের চূড়ান্ত

পিক্তা এবং পৈবস্তী- অমুমতিপ্রাপ্ত উক্ত প্রকার
অনিত হ্রাস রুদ্ধির নিয়মা- হারের তালিকা, ১০৬ ধারার
ধীনে হারের তালিকা দশ কথিত দেওয়ানী আদালতে
বৎসর বলবৎ থাকিবার অথবা কালেক্টরের নিক-
কথা। টহু সমস্ত কার্য্যপ্রণালীতে

পূর্বেক্ত দরখাস্তকারী, এবং রায়তগণের সম্বন্ধে
চূড়ান্ত বলিয়া গণ্য হইবে। উক্ত তালিকা,
১০২ ধারার (খ) প্রকরণে উল্লিখিত নোটিস যে
বৎসর দেওয়া হইবে, তাহার পরবর্তী বৎসরের
আরম্ভ হইতে, যে সকল জমী লইয়া উক্ত কার্য্য-
প্রণালী অবলম্বিত হইয়াছে, তদ্বিষয়ে দশ বৎসরের

জন্ম, এবং তাহার পরও যে পর্যন্ত এই আইনানু-
যায়ী নূতন কার্যপ্রণালী দ্বারা পরিবর্তিত না
হয় তত দিন বহাল থাকিবে; যে সকল রায়ত
দখলীস্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে, অথচ প্রথা, চুক্তি কিম্বা
যুক্তিসঙ্গত অন্ত কোন বিশেষ কারণে অধিকতর
সুবিধাজনক হার পাইতে যত্ববান নহে, উক্ত
তালিকায় নির্দিষ্ট হার, এই আইনের অস্তিত্ত
বিধানসমূহের নিয়মাধীনে, তাহাদের দেয় শ্রায্য
এবং যুক্তিসঙ্গত হার বলিয়া পরিগণিত হইবে।

(খ) উক্ত হারের তালিকা অথবা তাহার সছী
মোহরের নকল, বোর্ড, কমি-
শনার এবং কালেক্টর সাহে-
বের কার্যপ্রণালী যে এই
আইনের বিধানসমূহমতে
নিষ্পন্ন হইয়াছে, সকল দেও-
য়ানী আদালতে তাহার
চূড়ান্ত প্রমাণস্বরূপ হইবে।

১০৬ ধারা। (ক) দরখাস্তকারী দেওয়ানী আদালতে
মোকদ্দমা করিয়া এই প্রকার
দরখাস্তকারির দেওয়ানী
আদালতে মোকদ্দমা করিয়া
হারের তালিকা বলবৎ
করিতে পারিবার কথা।

কোন সংখ্যক রায়তকে ঐ
মোকদ্দমায় সহপ্রতিবাদী করিয়া লইতে পারেন।
কিবা দরখাস্তকারী হারের তালিকা চূড়ান্ত অনুমতি
পাছবার তারিখের পর তিন মাস অন্তে এবং এক
বৎসরের মধ্যে যে কোন সময়ে বর্জিত জমাবন্দী
প্রস্তুত করিবার জন্য কালেক্টর সাহেবের নিকট
দরখাস্ত করিতে পারেন।
একরূপ দরখাস্ত পাইলে
কালেক্টর সাহেব বর্জিত
জমাবন্দী প্রস্তুত করিবার
জন্য কার্যামুঠান করিবেন
এবং এই জন্য এই আইন অনুসারে যে সকল
ক্ষমতা পরিচালনা করিতে শক্তিবান হইয়াছেন সে
সমস্ত ক্ষমতানুসারে কার্য করিতে পারিবেন।
যদি কালেক্টর সাহেবের একরূপ স্বদোষমতে বিশ্বাস
হয় যে রায়তদিগের অবা-
ধাতা বা অর্থোক্তিক আচরণে
দরখাস্তকারী হারের তালিকা
বলবৎ করিতে পারেন নাহি,
তাহা হইলে বর্জিত জমাবন্দী
প্রস্তুত করিবার সমস্ত খরচা ঐ প্রকার রায়তদিগের
দিতে হইবে বলিয়া আদেশ করিতে পারেন।

রায়তেরা অবাধ্য
হইলে বর্জিত জমাবন্দী
প্রস্তুত করিবার খরচার
কথা।

তাহা হইলে বর্জিত জমাবন্দী
প্রস্তুত করিবার সমস্ত খরচা ঐ প্রকার রায়তদিগের
দিতে হইবে বলিয়া আদেশ করিতে পারেন।

(খ) দেওয়ানী আদালত অথবা কালেক্টরের
নিকট এই প্রকার যে কোন
হারের তালিকা প্রস্তুত
হওয়া প্রযুক্ত প্রমাণের ভার
পারিবর্তিত না হইবার কথা।
কোন কার্যামুঠানে হারের তালিকা
নির্দিষ্ট ভূমিগোষ্ঠীর খাজানার
হার ভিন্ন আর সকল বিষয়
প্রমাণ করিবার ভার উপরি উক্ত ঐ প্রকার রায়ত-
দিগের খাজানা বর্জিত করিবার জন্য প্রথমতঃ
দেওয়ানী আদালতে বাইয়া নালিশ করিলে যেরূপ
হইত সেইরূপ দরখাস্তকারির উপরই পড়িবে।

খ। বর্জিত জমাবন্দী পাইবার জন্য
কার্যামুঠানের কথা।

১০৭ ধারা। (ক) যখন দরখাস্তকারী যে মহাল, তালুক
বা পেটা ও তালুকের জন্য
দরখাস্ত হইয়াছে, সেই
মহাল, তালুক বা পেটা ও
তালুকের বর্জিত জমাবন্দীর
প্রার্থনা করে, তখন সে
আপনার মতে যে জমাবন্দী
নাযা ও যুক্তিসঙ্গত বলিয়া
মনে করে, এবং যদনুসারে
সে দখলীস্বত্ববিধি রায়তগণের নিকট বর্জিত
খাজানা সংগ্রহ করিবার দাবী করে, এরূপ এক
বর্জিত জমাবন্দীর নকল দরখাস্তের সঙ্গে দাখিল
করিবে। অধিকতর নির্দিষ্ট প্রত্যেক রায়তের খাজানা
রুজি দাবী করার কারণ অথবা কারণ সকল তাহার
স্পষ্টরূপে নির্দেশ করা আবশ্যিক, এবং ২০ ধারার
নির্দিষ্ট তৃতীয় ও চতুর্থ কারণস্থলে যে সময় হইতে
উক্ত কারণ সকল কার্যকর হইয়াছে তাহারও
নির্দেশ করিতে হইবে। এরূপ বর্জিত জমাবন্দীর
নকলে রায়তের নাম লেখা থাকিলে উহা সে যে
তাহার নামের পার্শ্বে লিখিত ভূমিতে দখলীস্বত্ব-
বিধি, তাহার স্বীকার বলিয়া পরিগণিত হইবে।

(খ) কালেক্টর সাহেব ইহার পর বর্জিত জমা-
বন্দীর নকলে যে সকল
রায়তের নাম লেগা আছে
তাহাদিগকে নোটিস দি-
বেন, এবং সেই নোটিস
দ্বারা তাহাদের প্রত্যেক
ব্যক্তিকে এক মাসের মধ্যে উপস্থিত হইয়া বর্জিত
জমাবন্দীর নকলে তাহাদের নিজ নিজ নামে বেরূপ
লেখা হইয়াছে, তাহাতে সম্মত হইতে অথবা যদি
সেই লেখায় তাহাদের কিছু আপত্তি থাকে, তাহা
উত্থাপন করিতে আদেশ করিবেন।

এক মাসের মধ্যে রায়তকে
সম্মতি দিবার জন্য বা আ-
পত্তি করিবার জন্য নোটিস
দিবার কথা।

১০৮ ধারা। (ক) যদি উক্ত নোটিস প্রচার অথবা
যদি সকল রায়ত উপস্থিত
হয় এবং বর্জিত জমাবন্দীতে
সম্মতি দেয়, তবে উহা দশ
বৎসরের জন্য উত্তরপক্ষকে
আবদ্ধ করিবে, এই মধ্যে
কালেক্টরের আজ্ঞা দিবার
কথা।

বর্জিত জমাবন্দীর উক্ত নকলে তাহাদের প্রত্যেকের নামে বেরূপ
লেখা হইয়াছে, তাহাতে সম্মতি দেয়, তাহা হইলে
কালেক্টর সাহেব আজ্ঞাপত্রের তারিখ হইতে দশ
বৎসর সময়ের জন্য ঐ বর্জিত জমাবন্দী অনুসারে
কার্য করিতে দরখাস্তকারী এবং উক্ত প্রজারা বাধ্য
বলিয়া আজ্ঞা দিবেন, এবং পৈবস্তীতে যোজিত
জমীর খাজানা রুজি এবং শিকলীতে করিত জমীর
খাজানা হ্রাস সম্বন্ধীয় এই আইনের বিধানসমূহের
নিয়মাধীনে, পূর্বেকৃত দশ বৎসর এবং তাহার
পরও যত দিন চুক্তি, অথবা এই আইন অনুযায়ী
নূতন কার্যপ্রণালী দ্বারা পরিবর্তিত না হয়, তত-
দিন উক্ত দরখাস্তকারী এবং উক্ত রায়তগণ উক্ত

বর্জিত জমাবন্দী অনুসারে কার্য করিতে বাধ্য থাকিবে।

(খ) যদি উক্ত এক মাস সময়ের মধ্যে উক্ত

সমস্ত রায়ত উপস্থিত না হয় এবং পূর্বেজ্ঞমত সম্মতি না দেয়, কিম্বা যদি তাহার অথবা তাহাদের মধ্যে কেহ উপস্থিত হয় এবং যে বর্জিত খাজানার হার দাবী করা হইয়াছে তাহাতে কিম্বা বর্জিত জমাবন্দীর উক্ত নকলে তাহাদের সম্বন্ধে বাহা লেখা হইয়াছে, তাহাতে আপত্তি করে, তাহা হইলে কালেক্টর সাহেব যে মহাল, তালুক বা পেটাওতালুক সম্বন্ধে দরখাস্ত হইয়াছে তাহার বর্জিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিবার কার্যামুষ্ঠান করিবেন। এই কার্যামুষ্ঠানের মধ্যে যে কোন সময়ে যে কোন রায়ত হার এবং বর্জিত জমাবন্দীর নকলস্থিত বিষয়ে, যতদূর পর্যন্ত তাহার নিজের সম্বন্ধে, লিখিত দরখাস্তের দ্বারা সম্মতি দিতে পারে, এবং তাহা হইলে উক্ত রায়ত এবং উক্ত দরখাস্তকারী উক্ত হার ও বিষয় অনুসারে কার্য করিতে বাধ্য হইবেন।

১০৯ ধারা। (ক) এই সকল কার্যামুষ্ঠানের উপসং-

কালেক্টর কার্যবিবরণের বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিবেন এবং বর্জিত জমাবন্দীর নকলের হার ও লেখা আদেশ বা নিষেধ করিবার কারণ প্রদর্শন করিবেন, ইহার কথা।

হার হইলে কালেক্টর উহার একবর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিবেন এবং তাহাতে তিনি যে সকল কারণবশতঃ বর্জিত জমাবন্দীর নকলস্থিত সমস্ত হার বা লেখা অথবা তাহাদের যে কোনটির আদেশ, নিষেধ বা পরি-

বর্তন করিবেন, তাহা প্রকাশ করিতে হইবে। তাহার পর এই সকল বিষয়ে তাঁহার নিজ সিদ্ধান্ত অনুসারে তিনি বর্জিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিবেন।

(খ) উক্ত প্রকারে প্রস্তুত বর্জিত জমাবন্দী প্রচা-

এক মাসের মধ্যে দরখাস্তকারী ও রায়তদিগকে আপত্তি করিবার জন্য বর্জিত জমাবন্দীর সঙ্গে নোটিস দিবার কথা।

রিত করিতে হইবে; এবং সেই সঙ্গে দরখাস্তকারী ও রায়তদিগকে এচ বলিয়া নোটিস দিতে হইবে, যে যদি তাহার অথবা তাহাদের উক্ত বর্জিত জমাবন্দীতে

যে সকল হার ও লেখা আছে, তাহাতে কোন আপত্তি থাকে তাহা হইলে উক্ত প্রচারের পর এক মাসের মধ্যে সেই আপত্তি উত্থাপন করিয়া কালেক্টর সাহেবের নিকট লিখিত দরখাস্ত দাখিল করা আবশ্যিক।

১১০ ধারা। (ক) যদি দরখাস্তকারী কিম্বা রায়তেরা কিম্বা রায়তদিগের মধ্যে

কালেক্টরের আপত্তির বিচার কেহ বর্জিত জমাবন্দীর করিবার এবং আজ্ঞা প্রচারের পূর্বে আরো প্রমাণ নইতে পারিবার কথা।

হার অথবা লেখার বিষয়ে কোন আপত্তি উত্থাপন করে, তাহা হইলে কালেক্টর তাহার বিচার করিবেন; এবং উক্ত আপত্তি সম্বন্ধে প্রমাণ পাইবার জন্য তাঁহার যেরূপ আবশ্যিক বলিয়া বোধ হয়, এরূপ কোন কার্যপ্রণালী অবলম্বন করিতে পারিবেন, এবং মূল কার্যপ্রণালীতে তিনি যে সকল ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারিতেন, এতদ্বারা সে সকল ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারিবেন, এবং তাঁহার যেরূপ ন্যায্য বোধ হয় তদনুসারে তিনি পূর্বেজ্ঞ হার বা লেখা নামকুর করিবার, সংশোধন করিবার, কিম্বা অন্য কোন প্রকারে পরিবর্তিত করিবার, অথবা পূর্বেজ্ঞ আপত্তি অগ্রাহ করিবার, আজ্ঞা দিতে পারেন।

কালেক্টরের আদেশের উপর আপীল করিবার কথা।

(খ) যে কোন ভূম্যধিকারী বা রায়ত পূর্বেজ্ঞ আজ্ঞার দ্বারা স্পৃষ্ট হইবে, সে যদি উহাতে অসন্তুষ্ট হয় তাহা হইলে পূর্ণ ত্রিশ দিনের মধ্যে থেণ্ডের কমিশ্যনরের নিকট আপীল করিতে পারিবে; এবং এরূপ আপীল হইলে উক্ত কমিশ্যনর আরও অনুসন্ধান করিয়া বা তদ্বিপরীতে তাঁহার নিজের যেরূপ ন্যায্য বোধ হয় তদনুসারে আজ্ঞা দিতে পারিবেন।

১১১ ধারা। (ক) যদি পূর্বেজ্ঞ বর্জিত জমাবন্দীতে

যদি আপত্তি না হয় বা হইলেও যদি নিষ্পত্তি হইয়া যায়, তাহা হইলে নিষ্পত্তির সময় হইতে দশ বৎসরের জন্য বর্জিত জমাবন্দীতে যেতে তাহার নিষ্পত্তি হইবার কথা থাকিবার ও ১০৫ মাসের মধ্যে, দরখাস্তকারী এবং ধারা (খ) প্রকরণ তাহাতে বর্জিত জমাবন্দীতে উল্লিখিত খাতিয়ার কথা।

রায়তগণ যত দিন কার্যামুষ্ঠান হইতেছিল তাহার মধ্যে তাহারা অথবা তাহাদের কেহ উপস্থিত হউক আর না হউক, পূর্বেজ্ঞ বর্জিত জমাবন্দীমত কার্য করিতে একান্তই বাধ্য হইবে; এবং পৈবস্তীতে যোজিত জমীর খাজানা রক্মি এবং শিকন্তীতে ক্রয়িত জমীর খাজানার ক্রাস বিষয়ক এই আইনের বিধান সকলের নিয়মাধীনে উক্ত মাস শেষ হইবার পর দশ বৎসর পর্যন্ত, এবং তাহার পর যত দিন চুক্তি বা এই আইনের অনুযায়ী নূতন কার্যামুষ্ঠানদ্বারা পরিবর্তিত না হয়, তাবৎ কাল পর্যন্ত উহার ঐ বর্জিত জমাবন্দীতে বাধ্য থাকিবে; অধিকন্তু ১০৫ ধারার (খ) প্রকরণের বিধান সকলও এই বর্জিত জমাবন্দীতে থাকিবে।

(খ) যে রায়ত ঐ প্রকার বর্জিত জমাবন্দীর অনু-

দরখাস্তকারীকে খাজানা দিতে বাধ্য হইবে তাহা হইলে রায়তের তৃতীয় ব্যক্তিকে খাজানা দিতে বাধ্য না হইবার কথা।

সারে দরখাস্তকারীকে খাজানা দিতে বাধ্য হয়, সে উক্ত খাজানায় স্বত্ববান বলিয়া দাবীকারী কোন তৃতীয় ব্যক্তির ওয়াসিলে দিতে বাধ্য হইবে না; কিন্তু এরূপ মোকদ্দমা কেবল মাত্র উক্ত দরখাস্তকারির বিরুদ্ধে চলিতে পারিবে।

গ। বন্দোবস্তী জমাবন্দী পাঠবার জন্য কার্য্য-
মুঠানের কথা।

১১২ ধারা। (ক) যখন দরখাস্তকারী যে মহাল, তালুক বা পেটাওতালুকের সম্বন্ধে বন্দোবস্তী জমাবন্দীর দরখাস্ত হইয়াছে সেই মহাল, অন্য দরখাস্তকারী তাহার তালুক বা পেটাওতালুকের দরখাস্তে যে অবস্থাত্ত্বক বন্দোবস্তী জমাবন্দীর জন্য তাহাকে দেয় খাজানা স্থির করিতে অপারগ হইয়াছে, তাহার বর্ণনা করিবার কথা। তাহার দরখাস্তে যে সকল ঘটনাবলতঃ কোন্ রায়তেরা তাহার নিকট খাজানা দিতে বাধ্য, এরূপ রায়ত-দিগের দেয় খাজানা কত এবং যে সকল ভূমিখণ্ডের জন্য ঐ সকল রায়তের প্রত্যেককর্তৃক উক্ত খাজানা দেয় হইয়াছে, তাহা নির্ণয় করিতে পারি নাই; তাহা প্রকাশ করিবে। কালেক্টর সাহেব দরখাস্ত-কারী পূর্বোক্ত বিষয় সকল স্মৃদ্যস্মৃদ্য রূপে নির্ণয় করিতে পারি নাই এবং তজ্জন্য তারের তালিকা এবং বর্জিত জমাবন্দী প্রস্তুত করিবার জন্য অব-লম্বিত কার্য্যপ্রণালী কার্য্যকর হইবে না, ইহা স্বাধীনমতে বুঝিতে পারিলে, বন্দোবস্তী জমাবন্দী প্রস্তুত করিবার কার্য্যামুঠান করিবেন; এবং তাহা হইলে উক্ত মহাল, তালুক বা পেটাও তালুকের রায়তদিগকে নোটিস দিবেন।

(খ) সেই নোটিসে তাহাদিগকে একমাসের বিশেষ রুস্তান্ত বর্ণন মধ্যে উপস্থিত হইতে এবং করিবার জন্য রায়তকে তাহাদের প্রত্যেকের ভোগ-নোটিস দিবার কথা। করা প্রত্যেক ভূমিখণ্ড, তাহার শ্রেনী, পরিমাণ এবং চৌহদ্দী, সেই জমীর জন্য ইতিপূর্বে প্রদত্ত খাজানা, এবং যে খাজানা তাহার অংশে দিতে স্বীকৃত আছে, সমস্ত বর্ণনা করিতে তাহাদিগকে বলা হইবে। অধিকন্তু প্রত্যেক রায়ত তাহার ভোগ করা জমীতে দখলীপত্ৰ আছে বলিয়া দাবী করে কি না, বর্ণনা করিবে।

১১৩ ধারা। এ নোটিস প্রকাশ অথবা প্রদান জারী করার পর এক মাসের মধ্যে যদি রায়ত প্রার্থিতমত দরখাস্তকারী তাহাতে সম্মত হয়, কালেক্টর তদনুসারে বন্দোবস্তী জমাবন্দী প্রস্তুত করিবেন। যদি রুস্তান্ত না দেওয়া অথবা দিলেও প্রতিবাদ করা হয়, কালেক্টরের কোন্ জমীর জন্য কোন্ রায়তের কত খাজানা দেয় তাহা নির্ধারণ করিতে কার্য্যরত্ত করিবার কথা। প্রকরণের বিধান সকল বন্দোবস্তী জমাবন্দীতে বাটিবে। যদি ঐ রায়তেরা না উপস্থিত হয়, এবং উক্ত বিষয় সকল না বর্ণনা করে, কিম্বা যদি উক্ত বিষয় সকল তাহাদের বা তাহাদের যে কোন ব্যক্তিদ্বারা বর্ণিত হইলে, দরখাস্তকারী যে সকল কারণে উহার উপর আপত্তি করেন, তাহা কালেক্টর সাহেবের আপাততঃ প্রতীতিতে প্রচুর

বোধ হয়, তাহা হইলে কোন্ সকল রায়ত দরখাস্ত-কারীকে খাজানা দিতে বাধ্য, কোন্ কোন্ জমীর জন্য উক্ত খাজানা দেয়, উক্ত জমীতে রায়তের কি-রূপ স্বত্ব আছে, পূর্বদত্ত খাজানা বা হারের অধিক হউক বা না হউক কি পরিমাণ খাজানা বা হার উক্ত জমীর জন্য দরখাস্তকারী উক্ত রায়তদিগের নিকট হইতে আদায় করিতে সক্ষম হইবে, তাহা স্থির এবং নির্ণয় করিবার জন্য উক্ত কালেক্টর কার্য্য-মুঠান করিবেন।

১১৪ ধারা। কার্য্যামুঠানের উপসংহারে কালেক্টর কালেক্টর করি- সাহেব উহার বর্ণনাপত্র লেম এবং তাহার কারণ প্রস্তুত করিবেন; এবং কি কি প্রদর্শন করিয়া কার্য্য- উহাতে ১১৩ ধারার উল্লি- মুঠানের এক বর্ণনাপত্র প্র- থিত নানা বিষয়ের নির্ণয় স্ত করিবার কথা। এবং তাদৃশ নির্ণয়ের কারণ সকল প্রকাশ করিবেন। তাহার পর তিনি ঐ সকল বিষয়ের নিজকৃত নির্ণয় অনুসারে বন্দোবস্তী জমা-বন্দী প্রস্তুত করিবেন। ১০৯ ধারার (খ) প্রকরণের এবং ১১০ এবং ১১১ ধারার বিধান সকল বন্দোবস্তী জমাবন্দীতে বাটিবে।

সাধারণ বিধান।

১১৫ ধারা। ১০৯ ধারামত দরখাস্তে, উক্ত ধারায় দরখাস্তে যে কোন সং- বিচারাদিগে তাণিয়ক বিদা- থাক ভূম্যধিকারী যোগ নের নিয়মাধীনে যে দিতে পারিবার কথা, কিন্তু কোন সংখ্যক ভূম্যধিকারীর কালেক্টরের স্বতন্ত্র কার্য্যামুঠা- একযোগ হওয়া আচন- নের আদেশ দিতে পারি- সঙ্গত হইবে, এবং এক- বার কথা। যোগী ভূম্যধিকারীসকল কালেক্টরের কার্য্যামুঠানের ব্যয়ের কে কত অংশ দিতে সম্মত তাহা পৃথক পৃথক করিয়া উল্লেখ করিতে পারিবেন। কিন্তু কালেক্টর সাহেব যদি উপযুক্ত মনে করেন যে কোন দরখাস্তকারীর অধিকৃত যে কোন মহাল, তালুক, পেটাও তালুক অথবা নির্দিষ্ট পরি-মাণ ভূমির সম্বন্ধে স্বতন্ত্র কার্য্যামুঠানের আজ্ঞা করিতে পারেন; এরূপ ঘটনা হইলে উক্ত দরখাস্ত-কারীকে এরূপ স্বতন্ত্র কার্য্যামুঠানের সমস্ত খরচা দিতে হইবে।

১১৬ ধারা। ১০১ ধারা, ১০৭ ধারা অথবা ১১২ ধারা অনুযায়ী যে কোন হইলে কালেক্টরের মৈত্রীভাবে কালেক্টর যদি উপযুক্ত বোধ মটিয়া দিবার চেষ্টা কর- করেন, তবে উল্লিখিত বিষয় তে পারিবার এবং এরূপ সকলের নির্ণয় এবং নিষ্প- মিতান সিদ্ধ করিতে তি করিতে প্ররক্ত হইবার পারিবার কথা। পূর্বে দরখাস্তকারী এবং রায়ত এই উভয়ের বিবাদে বিষয় সকল মৈত্রী ভাবে মটিয়া দিবার চেষ্টা করিতে পারিবেন, এবং যদি এরূপ মিতান হইয়া যায় তাহা হইলে কালেক্টর সাহেব মিতান শর্তের রীতিমত নথী প্রস্তুত কর-বেন, এবং ঐ নথী অনুসারে কার্য্য করিতে উহাতে লিখিত সকল ব্যক্তি বাধ্য হইবে।

১১৭ ধারা। (ক) যখন যখন দরখাস্তকারী কালেক্টর

প্রয়োজনমতে কার্যায়-
ষ্ঠানের খরচা দরখাস্তকারীর
আমানত করিবার কথা ;
না পারিলে তাহার কলের
কথা।

সাহেবের স্বাক্ষরিত লিখিত

নোটিস্ দ্বারা আদেশ প্রাপ্ত

হইবে, তখন কালেক্টর

সাহেব কায্যায়ুষ্ঠান চালা-

ইবার জন্য যে টাকা আব-

শ্রুক বলিয়া নির্দ্ধারিত

করিবেন সেই টাকা আমানত করিবে। যদি দর-
খাস্তকারী তাহার উপর নোটিস্ দিবার দিনের
পর পনের দিনের মধ্যে ঐ টাকা আমানত না
করে, তাহা হইলে কালেক্টর কায্যায়ুষ্ঠান বন্ধ
করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন, কিম্বা তিনি আপ-
নার বিবেচনামতে উক্ত পনের দিন যতীকান্ত হইয়া
গেলে উক্ত টাকা গ্রহণ করিতে পারিবেন।

(খ) যেস্থলে দুই বা তদধিক দরখাস্তকারী ১১৫

যাহারা সর্বাধিকারী অ-
থবা যাহারা ১১৫ ধারামত
একত্র হইয়াছে এরূপ দর-
খাস্তকারিগণের মধ্যে কেহ
কেহ আমানত করিতে
অপারগ হইলে তাহার
কথা।

ধারার বিধানমতে এক-

যোগ হয়, সেস্থলে উচ্চ-

দের মধ্যে যে কেহ তাহার

নিজের মহাল, তালুক বা

পেটাওতালুকের সম্বন্ধে

কায্যায়ুষ্ঠান চালাইবার

জনা কালেক্টর যে টাকা

পূঁহর করিয়া দেন আমানত করিতে পারে,
এবং কালেক্টর সাহেব এরূপ কায্যায়ুষ্ঠান চালা-
তে পারেন। কালেক্টরের নোটিস্ দ্বারা আদিষ্ট
টাকার নিজ অংশ আমানত না করে এরূপ যে
কোন দরখাস্তকারীর অধিকৃত মহাল, তালুক
বা পেটাওতালুকের সম্বন্ধে কায্যায়ুষ্ঠান বন্ধ
করিবার জন্ত কালেক্টর আজ্ঞা দিতে পারেন।

যদি ঐ দরখাস্তকারিগণ সর্বাধিকারী হয়, তাহা
দুই বা তদধিক দরখাস্ত-
কারিদের একজন প্রয়োজ-
নীয় টাকা আমানত করতে
পারিবার এবং বাকীদারদের
নিকট তাহা আদায় করিতে
পারিবার কথা।

হইলে তাহাদের মধ্যে যে

কোন একজন অথবা তদ-

ধিক ব্যক্তি উক্ত পনের দিন

শেষ হইবার পর সাত

দিনের মধ্যে আর একজন

যে টাকা আমানত করিল

না, তাহা আমানত করিতে পারিবে এবং ঐ প্রকারে
আমানত করা টাকা দেওয়ানী আদালতে মোক-
দ্দম দ্বারা আদায় করিতে সক্ষম হইবে।

১১৮ ধারা। যে কোন স্থলে কালেক্টর সাহেব ১১৭

তত্ত্বাবধি ব্যতীত দরখাস্ত-
কারী ভগ্ন হইলে অথবা
কায্যায়ুষ্ঠান বন্ধ করিবার
আজ্ঞা হইলে দশ বৎসরের
মধ্যে আর নূতন কায্যায়ুষ্ঠান
না, হওয়ার কথা।

ধারামতে কায্যায়ুষ্ঠান বন্ধ

করিবার আজ্ঞা করেন, এবং

যে কোন স্থলে দরখাস্ত-

কারী কালেক্টরের অনুমতি

ব্যতীত কায্যায়ুষ্ঠান হইতে

অপসৃত করেন, সে স্থলে

কালেক্টরের নিকট অথবা দেওয়ানী আদালতে
প্রথমোক্ত কায্যায়ুষ্ঠানের সহিত সম্পর্কবিশিষ্ট
জমার জন্ত খাজানা বৃদ্ধির নূতন কায্যায়ুষ্ঠান
উক্ত বন্ধ করিবার আজ্ঞার তারিখ হইতে অথবা
অপসরণ প্রযুক্ত কায্যায়ুষ্ঠান শেষ হওয়ার তারিখ
হইতে দশ বৎসর পূর্ণ হইবার পূর্বে চলিতে পারিবে
না। কিন্তু এই ধারায় এমন কিছুই অন্তর্ভুক্ত

নাই, যাহার এরূপ ব্যাখ্যা হইতে পারে, যে
তদ্বারা উক্ত দশ বৎসরের মধ্যে পৈবস্তীতে
যোজিত জমীর খাজানা বৃদ্ধি বা শিকস্তীতে ক্ষয়িত
জমীর খাজানা হ্রাস করা বন্ধ হইতে পারে।

১১৯ ধারা। (ক) ১০১ ধারার (খ) প্রকরণে, ১০২

১০১, ১০২, ১০৭, ১০৯ ধারার (খ) প্রকরণে, ১০৭

এবং ১১২ ধারার উল্লিখিত ধারার (খ) প্রকরণে, ১০৯

নোটিস্ কিরূপে প্রচার ধারার (খ) প্রকরণে ও ১১৩

কারতে হইবে, তাহার কথা। ধারার (গ) প্রকরণে যে নো-

টিসের উল্লেখ আছে, তাহার নকল এবং যেস্থলে

হারের তালিকা কিম্বা বর্জিত জমাবন্দীর অথবা বন্দো-

বস্তী জমাবন্দীর নকল নথীর সামিল করা হইয়াছে

কিম্বা প্রকাশিত করিবার জন্য আদেশ দেওয়া হই-

য়াছে, উহারও নকল, যে সকল ভূমির সম্বন্ধে দরখাস্ত

করা হইয়াছে, সেই সকল জমী যে সকল গ্রামের

অন্তর্গত, এরূপ প্রত্যেক গ্রামের মাল কল্হায়াতে

কিম্বা উক্ত গ্রামের অথবা উক্ত ভূমির কোন প্রকাশ

স্থানে লটকাইয়া দিলেই প্রকাশ করা হইবে; এবং

উক্ত গ্রামে অথবা উক্ত ভূমি সকলের উপর টেঁড়রা

দিয়া উক্ত নোটিস্ যে লটকান হইয়াছে তাহার

ঘোষণা করিতেও হইবে। বিশেষ এই যে উক্ত

হারের তালিকা বা বর্জিত জমাবন্দী বা বন্দোবস্তী

জমাবন্দীর যে অংশটুকুতে উক্ত গ্রামের ভূমির

কথা আছে, উক্ত গ্রামে সেইটুকু মাত্র প্রকাশ করা

আবশ্রুক হইবে।

(খ) যেস্থলে একজন অথবা কতিপয় মাত্র

রায়তের বিকল্পে কায্যায়ু-

ষ্ঠান অবলম্বন করা হইয়াছে,

কিম্বা যেস্থলে নান্য বলিয়া

বোধ হয়, সেস্থলে কালেক-

্টর সাহেব আপনার বিবে-

চনামতে আজ্ঞা দিতে পারিবেন যে, প্রত্যেক রায়-

তের নামে তাহার সম্বন্ধীয় বিষয় সকল সম্বলিত এক

এক গানি নোটিস প্রদান করা হয়, ঐ নোটিস এক

ধারার বিধানমত সাধারণ নোটিসের পরিবর্তে

অথবা তাহার অতিরিক্ত হইতে পারে।

১২০ ধারা। হারের তালিকা, বর্জিত জমাবন্দী

অথবা বন্দোবস্তী জমাবন্দী

প্রস্তুত করিবার জন্য যে

সকল কায্যায়ুষ্ঠান আব-

শ্রুক, তাহা সম্পন্ন করিবার

জনা কালেক্টর সাহেব

রেবিনিউ বোর্ডকর্তৃক তাহার

উপদেশার্থ যে সকল বিধি প্রণীত হয়, তদনুসারে

চলিবেন; রেবিনিউ বোর্ড বাঙ্গালাদেশের ত্রীমুখ

লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের সম্মতিক্রমে সময়ে

সময়ে এক আংশের বিধান

সকলের সহিত অসঙ্গত না

হয় এরূপ বিধি ঐ সকল

পরিবর্তন করিবার ক্ষমত,

বিধানকে বলবৎ করিবার

বোর্ডের থাকিবার কথা।

জন্য উক্ত বোর্ডের যেরূপ

আবশ্যক বোধ হয়, প্রণয়ন করিতে পারিবেন, এবং প্রণীত হইলে তাহা পরিবর্তন করিতে, তাহাতে যোগ করিতে ও তাহা রহিত করিতে পারিবেন। এই বিধি এবং তাহার বৃত্তি পরিবর্তন এবং রহিত করণ কলিকাতা গেজেটের পর পর তিন ইন্ডিতে প্রকাশিত হইবে।

১২১ ধারা। (ক)। কালেক্টর সাহেব তাঁহার বিবে-

সাক্ষীর সমন এবং পরীক্ষার জন্য এবং দলীল উপস্থিত করাইবার জন্য দেওয়ানী আদালতের যে সকল ক্ষমতা আছে তাহা কালেক্টরের পাইবার কথা।

চনামতে তাঁহার কার্যামুষ্ঠানের যে কোন সময়ে হউক, মোকদ্দমার কোন পক্ষ হউক আর না হউক, সাক্ষী সমন করিতে, তাহা-দিগকে আদালতে উপস্থিত করিতে এবং তাহাদের

পরীক্ষা করিতে এবং দলীলাদি দাখিল করাতে এবং খবচা দেওয়াতে, অথবা তাহার ভাগ বিলি করিতে দেওয়ান আদালতের যে সকল ক্ষমতা আছে, তাহা পরিচালনা করিতে পারিবেন; এবং দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালীবিশয়ক আইনের যে সকল বিধান এই সকল বিষয়ে খাটিতে পারে, তাহা উক্ত ক্ষমতাপ্রাপ্ত কালেক্টরের সহক্রেও খাটিবে।

(খ) তিনি স্বার্থবান ব্যক্তিদিগের সম্মতি ক্রমে,

সালিশীতে অর্পণ করিবার এবং দেওয়ানী কার্যবিধির বিধান সকল তাহাতে খাটিবার কথা।

তাঁহার কার্যামুষ্ঠানের যে কোন সময়ে আপন বিবেচনামতে, যে কোন বিষয় সালিশীতে সমর্পণ করিতে পারেন, দেওয়ানী মোক-

দ্দমার কার্যপ্রণালীবিশয়ক আইনের ৫০৬ হইতে ৫২২ পর্যন্ত ধারার বিধান সকল এই আইনের বিধান সকলের সঙ্গে যতদূর সম্ভব হয় এই সালিশীর কার্যামুষ্ঠানে খাটিবে।

১২২ ধারা। (ক) প্রত্যেক জিলার কালেক্টর

রেভিনিউ বোর্ডের সাধারণ উপদেশক্রমে প্রধান উৎপন্ন প্রণয়ন বাৎসরিক মূল্যের তালিকা কালেক্টরের পক্ষত কারবার এবং পুনর্দৃষ্টি বা মনোনীত করণ জন্য উক্ত বোর্ডে পেশ করিবার কথা।

সাহেব ফসল কাটার সময় ২৩ বারার (গ) প্রকরণে কথিত প্রধান শস্য সকলের বাৎসরিক দামের তালিকা প্রস্তুত করিবেন। রেবি-নিউ বোর্ড সময়ে সময়ে

যে সকল সাধারণ আদেশ দিবেন, উক্ত মূল্যের তালিকা তদনুসারে প্রস্তুত হইবে; এবং প্রস্তুত হইলে পর মনোনীত করণের বা পুনর্দর্শনের জন্য উক্ত তালিকা বোর্ডের নিকট সমর্পিত হইবে।

(খ)। উক্ত ২৩ ধারার (গ) প্রকরণে কথিত জিলা

বোর্ড কর্তৃক পুনর্দৃষ্টি ও মনোনীত মূল্যের তালিকা কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ হইবার এবং আপাততঃ প্রত্যাভিতে উক্ত প্রধান উৎপন্ন দামের মূল্যের প্রমাণ হইবার কথা।

অথবা ভূগণ্ডের জন্য যে মূল্যের তালিকা প্রস্তুত হইবে, তাহা রেবি-নিউ বোর্ড কর্তৃক মনোনীত ও পুনর্দৃষ্টি হইলে উক্ত বোর্ডের একজন সেক্রেটারী-দ্বারা স্বাক্ষরিত হইয়া প্রতি

বৎসর কলিকাতা গেজেটে প্রকাশিত হইবে। একপে

প্রকাশিত মূল্যের তালিকা এই অধ্যায়মত কার্যামুষ্ঠানে প্রাসঙ্গিক প্রমাণ বলিয়া গ্রহণ হইবে, এবং যে জিলা বা ভূগণ্ডের জন্য উক্ত উক্ত প্রকারে প্রকাশিত হইয়াছে তথাকার সেই বৎসরের প্রধান প্রধান শস্যের মূল্যের বিষয়ে আপাততঃ প্রমাণ হইবে।

১২৩ ধারা। (ক) কালেক্টর সাহেব তাঁহার বিবে-

কালেক্টর জমী জরীপ করিতে এবং রায়তাদগকে হাজির থাকিতে আদেশ করিবেন; নোটিস প্রচারের কথা।

চনামতে কার্যামুষ্ঠানের যে কোন সময়ে যে সকল ভূমির জন্য কার্যামুষ্ঠান হইতেছে সে সমস্ত জমী অথবা তাহার যে কোন অংশ

জরীপ করাতে পারেন, এবং রায়ত অথবা অগ্র স্বার্থবিশিষ্ট লোককে জরীপ করিবার সময় উপস্থিত থাকিতে হইবে, এই উপদেশ দিয়া আজ্ঞা দিতে পারেন। উক্ত আজ্ঞা ১১৯ ধারায় উল্লিখিত নোটিস প্রকাশ করিবার অগ্র উক্ত ধারায় বিহিত উপায় অনুসারে প্রচার করিতে হইবে।

(খ) যে কোন রায়ত একপে আজ্ঞা প্রচারের পর

উপস্থিত না হয় এবং তাহার হাজির না হওয়ার ফলের কথা।

নিজের জমী দেখাইয়া না দেয়, সে সম্পাদিত জরীপ

যে ঠিক তদ্বিষয়ে এবং তাহার অনুপস্থিতিতে যে সকল কার্যামুষ্ঠান হইবে তদ্বিষয়ে আপত্তি করিতে নিষিদ্ধ হইবে। যদি রায়তমত অনুসন্ধানের পর কালেক্টর সাহেব জমী জরীপ করিতে এবং রায়ত ও জমী ভোগকারী অগ্র লোকদিগের নাম নির্ণয় করিতে অপারগ হইয়া, তাহা হইলে এই জমীতে ভূমাদিকারীর সম্পূর্ণ একতার বলিয়া অভিপ্রায় প্রকাশ করিতে পারেন। যদি কোন রায়ত বা অগ্র ব্যক্তি কালেক্টর সাহেবের অভিপ্রায় প্রকাশ লিপিবদ্ধ হইলে পর পনের দিনের মধ্যে উপস্থিত হয় এবং তাহার পূর্বে অনুপস্থিতির ব্যক্তিগত কারণ প্রদর্শন করে, তাহা হইলে কালেক্টর সাহেব তাহার যেরূপ গ্রাফ বিবেচনা হয়, সেদ্বারা যে কোন শর্তে বা নিয়মে তাহার পূর্বে অভিপ্রায় প্রকাশ পরিবর্তন অথবা রদ করিতে পারেন। যদি উক্ত রায়ত অথবা অগ্র ব্যক্তি একপে ব্যক্তিগত কারণ প্রদর্শন না করে, তাহা হইলে কালেক্টর সাহেব উক্ত অভিপ্রায়প্রকাশ পরিবর্তন বা তাহা রদ করিতে অধিকার করিয়া আজ্ঞা করিতে পারেন। ১১০ ধারার (খ) প্রকরণে বিধান সকল এই আজ্ঞায় খাটিবে।

১২৪ ধারা। লেপ্টেনেন্ট গবর্নর এই অধ্যায়ের

এই আইন অনুসারে কার্য জন্য বিশেষ কালেক্টর নিযুক্ত হইবার এবং কালেক্টর অথবা বিশেষ কালেক্টরের তত্ত্বাবধানধানে ডেপুটি কালেক্টরের কার্য করিতে পারিবার কথা।

কোন ব্যক্তিকে কালেক্টরের ক্ষমতা প্রদান করিতে পারেন, এবং জিলার কালেক্টর এবং উক্ত ব্যক্তির এই আদেশমতে উল্লিখিত কার্য ভাগ করিয়া লেবার জন্য যেরূপ সুবিধা বোধ হয়

তজপ আদেশ দিতে পারেন। যে কোন তেওঁ

কালেক্টর, জিলার কালেক্টর অথবা কালেক্টরের ক্ষমতা প্রাপ্ত যে কোন ব্যক্তির শাসন ও তত্ত্বাবধানে ১০১, ১০২, ১০৩, ১০৭, ১০৮, ১০৯, ১১০, ১১২, ১১৩, ১১৪, ১১৫, ১১৭, ১১৯, ১২০, ১২১, ১২৩, ১২৬, ১২৭ এবং ১২৮ ধারায় কালেক্টরকে যে সকল ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে তাহা সমস্ত বা অংশতঃ পরিচালনা করিতে পারিবেন। কালেক্টর সাহেব, হয় আপন ইচ্ছায়, না হয় ক্ষতিগ্রস্ত বলিয়া প্রকাশ করে এমন লোকের দরখাস্ত মতে উক্তরূপ শাসন এবং তত্ত্বাবধান করিতে পারিবেন।

১২৫ ধারা। রেবিনিউ বোর্ড কর্তৃক সেই উদ্দেশ্যে কৃত বিধি সমূহের অধীনে আমলা প্রভৃতি নিয়োগের কালেক্টর সাহেব এই অধ্যা-
য়ের বিধান সকল অনুসারে ধার্য হইবার জন্য আবশ্যিক সমস্ত কার্য এবং সমস্ত অনুসন্ধান করিবার প্রয়োজনমত আমলা ও অন্ত্র কর্মকারক নিযুক্ত করিতে পারিবেন। এই সকল কর্মকারকের বেতন ও চাকরীর মিয়াদ কমিশ্যনরের সম্মতির অধীন হইবে।

১২৬ ধারা। ১০৪ ধারামতে চূড়ান্ত সম্মতি প্রাপ্ত হইয়া চারের তালিকার জন্য কার্য্যামুষ্ঠান চূড়ান্ত হইয়া যাউবামাত্র অথবা ১১০ এবং ১১৪ ধারামতে কজু করা আপীল অথবা উপস্থাপন করা আপত্তি নি-
ষ্পত্তি হইয়া গেলে কালেক্টর সাহেব এরূপ কার্যের অনুষ্ঠানের মোট ব্যয়ের এক হিসাব প্রস্তুত করিবেন। যদি এই মোট ব্যয় ১১৭ ধারামতে আমানতী টাকার মোট অপেক্ষা কম হয়, তাহা হইলে দরখাস্তকারীদিগের মোট আমানতী টাকার অংশ অনুসারে বাকী টাকা উহাদিগকে প্রত্যাৰ্পণ করিতে হইবে। কিন্তু যদি এরূপ (ব্যয়ের) মোট সমষ্টি, আমানতী টাকার মোট সমষ্টি অপেক্ষা অধিক হয়, তাহা হইলে ১১৭ ধারার বিহিত নোটিস দিবার পর ১৫ দিনের মধ্যে দরখাস্তকারীদিগের ঐ ফাজিল টাকা এরূপ অংশে দিতে হইবে। একপ দেওয়ার ত্রুটি হইলে রাজকীয় প্রাপ্য আদায়ের ক্ষমতা সে সময়ে যে আইন বলবৎ থাকিবে, তাহার বিধানসমূহ অনুসারে রাজকীয় প্রাপ্যের ন্যায় ঐ টাকা আদায় হইতে পারে।

১২৭ ধারা। ১২৬ ধারামতে প্রস্তুত কার্য্যামুষ্ঠানের হিসাবে কার্য্যামুষ্ঠানের ব্যয়ের হিসাবের মধ্যে নিম্ন-
কোন কোন বাব খরচে লিখিত বাব সকল ভুক্ত হইবে তাহার কথা।

(ক) যে কালেক্টর অথবা ডেপুটী কালেক্টর দ্বারা কার্য্যামুষ্ঠান সম্পাদিত হইয়াছে, তাহার সমস্ত বেতন ও ব্যয়বরদারী অথবা উহার কোন অংশ। এই বাবমত খরচ স্থির করিবার সময় কার্য্যামুষ্ঠানে কালেক্টর বা ডেপুটী কালেক্টরের সময়ের যে অংশ ব্যয় হইয়াছে তদ্বিষয়ে দৃষ্টি রাখা আবশ্যিক।

(খ) ১২৫ ধারামতে নিযুক্ত আমলাদিগের বেতন অথবা যেখানে উক্ত আমলারা অনেক কার্য্যামু-
ষ্ঠানে ব্যাপ্ত ছিল, সেখানে যে কার্য্যামুষ্ঠানের ব্যয়ের হিসাব প্রস্তুত হইতেছে, তাহাতে উক্ত আমলাগণের দত্ত সময়ংশের অংশানুযায়ী উক্ত বেতনের ভাগ।

(গ) সমস্ত নৈমিত্তিক ব্যয় এবং কার্য্যামুষ্ঠানার্থ যে ব্যয় বাস্তবিক করা হইয়াছে। কিন্তু কালেক্টর

অথবা কমিশ্যনর সাহেব আপন বিবেচনামতে ১১০ ধারা অথবা ১১৪ ধারানুযায়ী কজু করা আপীল অথবা উপস্থাপন করা আপত্তি রীমাংসা করিবার সময় আজ্ঞা করিতে পারেন যে উহার আবাবহিত খরচা আপত্তিকারী অথবা আপীল রজুকারী, অথবা কার্য্যামুষ্ঠানে লিপ্ত যে কোন ব্যক্তি উহার প্রতিবাদ করে, তাহার দিতে হইবে।

১২৮ ধারা। (ক) যে স্থলে বর্জিত জমাবন্দী প্রস্তুত করা হইয়াছে এবং কার্য্যামু-
স্থান দরখাস্তকারী কর্তৃক চাণের ফলস্বরূপ দরখাস্ত দিতে বাধ্য; খরচা এক বৎ-
সরের বর্জিত জমাবন্দীর ক্ষয়বান্ বলিয়া প্রতিপন্ন অধিক না হইবার কথা। হইয়াছে, সেখানে কালেক্টর সাহেব তাঁহাকে রায়ত-
দিগের নিকট হইতে খরচা দেওয়ার তরফে তরফ দিতে পারেন। কিন্তু কোন রায়তই বর্জিত জমাবন্দী অনুসারে নির্দ্ধারিত তাহার যোতের এক বৎসরের জমাবন্দীর অধিক খরচা দিতে বাধ্য হইবে না। কালেক্টর সাহেব আপন বিবেচনা মতে আদেশ দিতে পারেন যে, এই কারণবশতঃ যে কোন রায়তের দেয় খরচা তিন বৎসরের অনধিক যে কোন সময় পর্য্যন্ত কিস্তিবন্দী দ্বারা প্রদত্ত হইবে। কালেক্টরের জুকুমের তারিখ হইতে কিস্তিবন্দী অনুসারে আদায়ের তারিখ পর্য্যন্ত খরচা দেয় হইতে পারে। উক্ত প্রকার প্রত্যেক কিস্তির উপর শতকরা বাৎ-
সরিক ছয় টাকার হিসাবে সুদ দিতে হইবে।

(খ) এক ধারা অনুসারে রায়তের দেয় খরচা যদি জুকুমের তারিখের পর পনের দিনের মধ্যে না দেওয়া পাজানার ন্যায় আদায় হইতে হয়, অথবা যেখানে খরচা পারিবার কথা। কিস্তিবন্দীতে দেয়, যদি কোন কিস্তির নির্দ্ধারিত দিনে সে কিস্তি না দেওয়া হয়, তাহা হইলে বাকী পাজানা যে উপায়ে আদায় হয়, উক্ত খরচা সেই উপায়ে আদায় হইবে।

১২৯ ধারা। কার্য্যামুষ্ঠানের সহিত সম্পর্কবিশিষ্ট সকল ব্যক্তির এই অধ্যায়ের
রায়তের নকল পাইতে বিধান সকলের অনুযায়ী
স্বত্বান্ হইবার কথা। কালেক্টর কর্তৃক প্রস্তুত
বর্ণনাপত্র এবং কোন চারের তালিকা বর্জিত জমাবন্দী অথবা বন্দোবস্তী জমাবন্দীর সগী মোহরের নকল পাইতে স্বত্বান্ হইবে। এইরূপ

নকল লইবার খরচা উক্ত ব্যক্তির দিতে হইবে।
চারি আনা কী দাখিল করিলে রায়ত কোন জমা-
বন্দীর যতটুকু তাহার সম্পর্ক আছে, ততটুকুর
সহী মোহরেব নকল পাঠিতে স্বত্ত্বান্ হইবে।

১৩০ ধারা। যেস্থলে একই স্থানে যোত রাখে
দেওয়ানী আদালতের
রিপোর্ট মতে জিলার জজ
সাহেবের এক স্থান হইতে
কজ করা বহুসংখ্যক মোকদ্দমা
উঠাইয়া কালেক্টরের
হস্তে সমর্পণ করিতে পারি-
বার কথা।

একই স্থানে যোত রাখে
এক বা ততোধিক ভূমাদি-
কারী দেওয়ানী আদা-
লতে বহুসংখ্যক মোকদ্দমা
কজ করে, এবং দেওয়ানী
আদালতের একরূপ বাঞ্ছনীয়
বোধ হয় যে উক্ত মোকদ্দ-
মাসমূহ এই অধ্যায়ের অন্তর্গত বিধানসমূহ অনুসারে
কালেক্টরের দ্বারা নিষ্পত্তি হওয়া উচিত, যেস্থলে
উক্ত দেওয়ানী আদালত যে জিলার জজ সাহেবের
অধীন, সেই জজ সাহেবের নিকট এই মর্মে অমু-
রোধ করিতে পারিবেন। উক্ত জিলার জজ সাহেব
যদি উচিত বিবেচনা করেন, উক্ত মোকদ্দমা সকল
উঠাইয়া উক্ত কালেক্টরের হস্তে অর্পণ করিতে
পারিবেন। একরূপ স্থলে কালেক্টর সাহেব ৯৯ ধারার
বিধানসমূহমতে তাহার নিকট দরখাস্ত হইলে যে-
রূপ করিতেন, উক্ত মোকদ্দমা সকলও সেইরূপে
নিষ্পত্তি করিবার জন্য কাছাফুঠান করিবেন।
যেস্থলে জজ সাহেবের অর্পণমত কালেক্টর সাহেব
হারের তালিকা, বর্জিত জমাবন্দী অথবা বন্দোবস্তী
জমাবন্দী প্রস্তুত করিবার জন্য কাছাফুঠান
করিতে যাইবেন, যেস্থলে তিনি একরূপ কাছা-
ফুঠানের পূর্বে যে পরিমাণ ভূমির প্রতি উক্ত
হারের তালিকা, বর্জিত জমাবন্দী অথবা বন্দোবস্তী
জমাবন্দী খাটিবে, তাহা স্থির করিয়া লইবেন।

১৩১ ধারা। যদি কোন জিলার কালেক্টর সাহেবের
একরূপ প্রতীতি হয় যে তাঁ-
হার জিলার কোন বিস্তৃত
স্থানের মধ্যে খাজানার
সম্বন্ধে সম্ভবতঃ শান্তিভঙ্গ
উপস্থিত কারতে পারে,

একরূপ বিবাদ উপস্থিত হওয়াপ্রযুক্ত উক্ত স্থানের
রায়তগণকর্তৃক ভূমাদিকারীদিগকে দেয় খাজনার
বিষয়ে বন্দোবস্ত করা নিতান্ত প্রয়োজনীয় হইয়াছে,
তাহা হইলে তাহার একরূপ প্রতীতিকে মনে স্থান
দিবার কারণ লিপিবদ্ধ করিতে পারিবেন এবং কম-
িশনের সাহেবের দ্বারা উহা ত্রিযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর
সাহেবের বিবেচনাধীন প্রেরণ করিতে পারিবেন।
যদি লেপ্টেনেন্ট গবর্নরের একরূপ কার্যামুঠান অব-
লম্বনের প্রয়োজনীয়তা স্বপ্রদোষ হয়, তাহা হইলে
তিনি কালেক্টর সাহেবকে আপন ইচ্ছামতে খাজা-
নার বন্দোবস্ত করিতে ক্ষমতা দিতে পারিবেন।

একরূপ ক্ষমতা পাঠলে পর ৯৯ ধারামতে দরখাস্ত
করা হইলে কালেক্টর যে সকল ক্ষমতামতে কার্য
করিতে পারিতেন এই উদ্দেশ্যে তিনি সেই সকল
ক্ষমতার সহিত বন্দোবস্তের কার্যে প্ররত্ত হইতে
পারিবেন।

৩। তালুকদার এবং পেটাওতালুকদারদিগের দেয়
নগদ খাজানা বৃদ্ধি করিবার কার্য পণালীর কথা।

১৩২ ধারা। নিম্ন-লিখিত

তালুক অথবা পেটাও- স্থানসমূহে অর্থ;—
তালুকদার খাজানা বৃদ্ধি ক- (ক) যেস্থলে ভূস্বামী অ-
রিতে ইচ্ছুক ভূমাদিকারীর পন অব্যবহিত অধীন স্বার্থ
দেওয়ানী আদালতে নালিশ বান্ তালুকদারের খাজানা
করিতে পারিবার কথা। বৃদ্ধি করিবার দাবী করে;

(খ) যে স্থলে তালুকদার আপন অব্যবহিত অধীন
স্বার্থবিশিষ্ট পেটাওতালুকদারের খাজানা বৃদ্ধি
করিবার দাবী করে;

(গ) যে স্থলে উদ্ধৃতন পেটাওতালুকদার আপ-
নার অব্যবহিত অধীন স্বার্থবিশিষ্ট পেটাওতালুক-
দারের খাজানা বৃদ্ধি করিবার দাবী করে;

(ঘ) যে স্থলে ভূমাদিকারী ১৮ ধারার বিধানসমূহ
অনুসারে নির্দ্ধারিত হারে ভূমি ভোগে স্বত্ত্বান্
রায়তের খাজানা বৃদ্ধি করিবার দাবী করে;

(ঙ) যেস্থলে ভূমাদিকারী ৪২ ধারার বিধানসমূহ
অনুসারে ৪১ ধারার নির্দ্ধিত ভূমির খাজানা বৃদ্ধি
করিবার দাবী করে;

উক্ত ভূস্বামী, তালুকদার, উদ্ধৃতন পেটাও-
তালুকদার অথবা ভূমাদিকারীকে দেওয়ানী আদ-
লতে অথবা দেওয়ানী আদালতের তরফ নিযুক্ত
কোন কথাকারকের নিকট এক আবেদনপত্র দাখিল
করিতে হইবে। আগামী বৎসরের খাজানা নূনা-
ধিক করিতে হইলে (৮) যে জিলায় অথবা জিলায়
যে সকল অংশে ফসলী বা আমলী সন প্রচলিত,
তথায় বৈশাখ মাসে বা তাহার পূর্বে কিম্বা (৭) যে
জিলায় অথবা জিলায় যে সকল অংশে বাদলা
সন প্রচলিত, তথায় অগ্র-

আগামী বৎসরের খাজা-
না নূনাধিক কারতে হইলে
কোন সময়ে আবেদনপত্র
দাখিল করিতে হইবে, তাহার
কথা।
এই প্রকারে দেওয়ানী
আদালতে দাখিল করা
সমস্ত আবেদনপত্রের প্রতি ৯৮ ধারার বিধান
সকল বর্ত্তবে।

১৬ ষোড়শ অধ্যায়।

কোন কোন স্থলে উক্তা খাজাত সরাসরী বিক্রয়দ্বারা
বাকী খাজানা আদায় হইবার কথা।

১৩৩ ধারা। ৭০ ধারার বিধান এবং এই অধ্যা-
য়ের অন্যান্য বিধানসমূহের

কোন কোন প্রকার তালু- নিয়মাদীনে মালগুজারী
কের সরাসরী বিক্রয়ের জন্য মজালের ভূস্বামীরা যে সকল
দরখাস্ত করণে ভূস্বামীর পত্তনী এবং অন্যান্য তালুক
স্বত্ত্বান্ হইবার কথা।

সৃষ্টি কালীন বন্দোবস্তের
করাবাকী খাজানার নিমিত্ত বিক্রয় করিবার
অথবা বিক্রয় করাছবার স্বত্ত্ব বিশেষরূপে আপন
হস্তে রাখিয়াছেন, সেই সকল পত্তনী তালুক বা
অন্যান্য তালুকের সাময়িক বিক্রয়ের জন্য যেরূপ
ইতিপূর্ব ১৩৪ এবং ১৩৫ ধারায় বিহিত হইয়াছে,
তদনুসারে দরখাস্ত করিতে স্বত্ত্বান্। যে সকল স্থলে
বিক্রয়ের করণে সময় সম্বন্ধে কোন গীমা নির্দ্ধি নাহি

সেই সকল স্থলেই এই ক্রমতা অনুসারে কার্য করা সীমাবদ্ধ হইবে এরূপ নহে। উহা কেবল মাত্র বৎসরের শেষে বিক্রয় করিবার করার বিশিষ্ট বন্দোবস্তে ভোগাধীন তালুকেও তুলারূপে বর্তিবে।

১৩৪ ধারা। (ক) বৈশাখ মাসের প্রথম দিনে অর্থাৎ

যে বৎসরের খাজানা বাকী পহেলা বৈশাখে প্রথম তাহার পর বৎসরের প্রথমে বিক্রয়ের জন্য দরখাস্ত ক-
রিতে পারিবার কথা।
এরূপ যে কোন ভূস্বামী

১৩৩ ধারায় যে সকল তালু-
কের প্রকৃতি বর্ণিত হইয়াছে সেই সকল তালুকের সমস্ত বা যে কোন অধিকারীদিগের নিকট গত বৎসরের হিসাবে তাঁহার নিজ প্রাপ্য যাহা বাকী আছে তাহার বিশেষরূপে বর্ণনা সম্বলিত দরখাস্ত কালেক্টর সাহেবের নিকট দাখিল করিতে পারি-
বেন।

(খ) এইরূপ প্রাপ্য বাকীর বিশেষ বর্ণনা,

ইহার পর, কালেক্টরের
পাণ্ডার অনাদায়ে বিক্র-
য়ের নোটিশের সঙ্গে প্রাপ্য
বাকীর বিশেষ বর্ণনা কালেক-
টরের কাছারীতে লটকা-
ইয়া দিবার কথা।
কাছারীর কোন একাংশ
স্থানে লটকাইয়া দেওয়া
হইবে। তাহার সঙ্গে এই
নোটিস থাকিবে যে যদি
দাবী করা টাকা আগামী

পহেলা জ্যৈষ্ঠের পূর্বে না দেওয়া হয়, তাহা হইলে
উহার পরিশোধ জন্য বাকীদারের তালুক ঐ দিবস
প্রকাশ্য নীলামে বিক্রয় হইবে। যদি জ্যৈষ্ঠমাসের
পহেলা রবিবার অথবা অন্য কোন ছুটির দিন হয়,
তাহা হইলে তৎপরিবর্তে তাহার পর প্রথম যে
দিন কাছারী খুলিবে সেই দিন বিক্রয় হইবে।

(গ) এই রূপ এক নোটিস ভূস্বামীর নিজ সদর

কাছারীতে লটকাইয়া
দেওয়া হইবে এবং ঐ
নোটিশের নকল অথবা
নোটিশের যে অংশ কোন
বিশেষ স্থলে থাকিবে তাহার

উক্ত অংশের নকল ভূস্বামী, তালুকের কাছা
যেখানে সম্পন্ন হয়, তথায় অথবা বাকীদারের
তালুকের মধ্যে প্রধান গ্রাম বা নগরে উক্তরূপে
প্রচারিত হইবার জন্য পাঠাইয়া দিবেন। ভূস্বামী
কেবল উপরি নির্দিষ্ট নিয়মাবলীর প্রতিপালন
জনা দায়ী রহিবেন।

(ঘ) ঐ নকল অথবা তাহার যে উক্ত অংশ

স্থল বিশেষের প্রতি বর্তে
তালুকে প্রচার করিবার
জন্য আদেশ করা নোটিস
দেওয়া এবং দিবার বিশিষ্ট
প্রমাণের কথা।
একজন পেয়াদা দ্বারা জারী
করিতে হইবে; ঐ পেয়াদা
বাকীদারের রসীদ অথবা

তাঁহার কার্যাদ্যাক্ষের রসীদ
অথবা যেস্থলে তাহাদের ঐ রসীদ অপ্রাপ্য হয়,
নিকটবাসী তিনজন সম্পন্ন লোকের স্বাক্ষর, ঐ
নোটিস্ যে ঐ জায়গায় আনীত এবং প্রকাশিত
হইল তাহার প্রমাণস্বরূপ কেরত আনিবে।

যদি গ্রামের লোকেরা প্রমাণস্বরূপ তাহাদের
নাম স্বাক্ষর করিতে আপত্তি বা অস্বীকার করে,
তাহা হইলে ঐ পেয়াদা সর্কাপেকা নিকটবর্তী

মুলেকের কাছারীতে অথবা যেখানে মুলেক নাই,
সর্কাপেকা নিকটবর্তী খানার যাটবে, এবং তথায়
ঐ নোটিস্ রীতিমত প্রচার করা হইয়াছে এই মর্মে
আপন ইচ্ছায় শপথ করিবে। উক্ত মুলেক বা
খানার কর্মকারক উক্ত মর্মে এক সার্টিফিকেট সহী
এবং যোজ্ঞ করিয়া উক্ত পেয়াদার হস্তে দিবেন।

বাধ্য।—উক্ত নকল অথবা উহার যে অংশ
স্থলবিশেষে থাকে সেই অংশ বাকীদারের নিজের
হস্তে প্রদান করা ও উহা কাছারীতে অথবা
তালুকস্থিত প্রধান গ্রাম বা নগরে প্রচার করা
ঠিক সূচ্যস্থানীয় হইতে পারে না।

(ঙ) যদি উক্ত রসীদ বা প্রমাণস্বরূপ ঐহীত
স্বাক্ষরের মর্ম্য হইতে এরূপ বোধ হয় যে নোটিস্
বৈশাখমাসের পনেরই তারিখের পূর্বে যে কোন
সময়ে প্রচারিত হইয়াছে, তাহা হইলে উক্ত রসীদ
বা স্বাক্ষর নির্জারিত দিবসে বিক্রয়ের কার্যাসূত্যানের
উপযুক্ত প্রতিভূ স্বরূপ হইবে।

১৩৫ ধারা। বৎসরের মধ্যভাগে কার্তিক মাসের

প্রথম দিনে ভূস্বামী আধীন
কার্তিক মাসে দ্বিতীয়
মাসের শেষ পর্যন্ত প্রচলিত
বিক্রয়ের জন্য দরখাস্ত ক-
রিতে পারিবার কথা।
বৎসরের খাজানার হিসাবে
তাঁহার প্রাপ্য বাকীর এক

বর্ণনাপত্র সম্বলিত দরখাস্ত কালেক্টরের নিকট দাখিল
করিতে পারিবেন। এবং যদি
চাঁদ মাগাইদ বাকী যদি
বৎসরের খাজানার এক
চতুর্থাংশ বা তাহার অধিক
হয়, তাহা হইলে বিক্রয় হই-
বার কথা।
অগ্রহায়ণ মাসের পহেলা
তারিখের পূর্বে বিজ্ঞাপিত
বাকীর সমস্ত না দেওয়া
হয়, অথবা উহার যে অংশ,

কার্তিক মাসের মধ্যবর্তী
দাবীর সহিত বাকী খাজানা একত্র করিলে যে
মোট টাকা হয় তাহা হইতে বাদ দিলে, বৎসরের
প্রথম হইতে কার্তিক মাসের শেষ পর্যন্ত ভূস্বামীর
কিন্তুবন্দী অনুসারে যে মোট দাবী হয় তাহার
চতুর্থাংশ বা চারি আনা মাত্র অবশিষ্ট থাকে,
সেই অংশ না দেওয়া হয়, তাহা হইলে উক্ত
অগ্রহায়ণ মাসের পহেলা তারিখে বাকীদারের
তালুক নীলাম হইবে বলিয়া উক্ত ভূস্বামী উক্তরূপ
প্রচার করিতে পারিবেন।

১৩৬ ধারা। (ক) যদি তালুকের খাজানার

হিসাবে ভূস্বামীর দাবীকৃত
দাবীকৃত বাকী না দাখিল
করা হইলে বিক্রয় স্থগিত
না হইবার কথা।
বাকী ১৩৪ বা ১৩৫ ধারা
অনুসারে এরূপ তালুক
বিক্রয়ের নির্জারিত দিবসের

ঠিক পূর্ব দিন সূর্যাস্ত পর্যন্ত দেওয়া না হয়, তাহা
হইলে ১৪০ এবং ১৪১ ধারার বিহিত একারে সর্ক-
দায় শূন্যভাবে বিক্রয় হইবে। ১৩৭ এবং ১৩৮ ধারার
বিহিতস্থল ভিন্ন অন্যস্থলে যদি উক্ত দাবীর টাকা
পূর্বোক্ত বিক্রয়ের দিনের পূর্ব দিনের সূর্যাস্তের
পূর্বে দেওয়া বা দাখিল করা না হয়, তাহা হইলে
অন্য কোন কারণবশতঃ উক্ত বিক্রয় স্থগিত অথবা
মূলতবী রাখা যাইবে না।

বাধ্য।—ভূস্বামীর দাবীকৃত বাকী উক্ত ভূ-স্বামীকে অথবা উহা গ্রহণ করিতে ক্ষমতাপ্রাপ্ত তাঁহার কর্মকারককে দেওয়া যাইতে পারে; অথবা গবর্ণমেন্টের খাজানাখানাসমূহে গ্রহণ করার বিধি সমূহের নিয়মাবলীতে ১৪৬ ধারার বিধানসমূহ অনুসারে বিচারবিধিতাবিধি কালেক্টরের খাজানা-খানায় দাখিল করা যাইতে পারে।

(খ) ভূস্বামীর প্রাপ্য খাজানা বাকী নাই এই বিক্রয় নামজুরের জন্য কারণে অথবা অন্য কোন মোকদ্দমা হইবার কথা।
বিক্রয় করিবার স্বত্ব প্রতি-বাদ করিবার ইচ্ছা করে, বিক্রয় নামজুর করিবার জন্য ভূস্বামীর নামে নালিশ করিতে এবং উপযুক্ত কারণ দর্শাইতে পারিলে সম্পূর্ণ খরচা এবং ক্ষতিপূরণ সহিত ডিক্রী পাঠিতে তাহার ক্ষমতা থাকিবে।

(গ) এরূপ মোকদ্দমায় খরিদারকে মোকদ্দমার এক পক্ষ করা যাইবেক এরূপ মোকদ্দমায় ক্রেতা এবং বিক্রয় না মজুর করিয়া তাকে পক্ষ করিবার কথা। ডিক্রী দিতে হইলে যে ভূ-স্বামীর প্রার্থনামত বিক্রয় হইয়াছে, সে ভূস্বামীর খরচে খরিদারের সমস্ত ক্ষতির বাহাতে পূরণ হয় আদালত সতর্ক হইয়া তাহার ব্যবস্থা করিবেন।

উদাহরণ।

এই সমস্ত স্থলে উপযুক্ত কারণ দর্শান হইরাছে।

(ক) পত্তনীদার ক তাহার পত্তনী তালুক বিক্রয় নামজুর করিবার জন্ত নালিশ করে, সে বলে ১৩৪ ধারার (খ) প্রকরণে যে রূপ বিধান আছে কালেক্টরের কাছারীর কোন প্রকাজ্ঞা ছাণে সেরূপ নোটিস লটকাইয়া দেওয়া হয় নাই এবং তাহার কথা সত্য বলিয়া প্রমাণ হইল।

(খ) কোন পত্তনী তালুকের সংসৃষ্ট মালিক ক, খ ও গ পত্তনী তালুক বিক্রয় নামজুর করিবার জন্ত নালিশ করে, এবং তাহার বলে ১৩৪ ধারার (গ) প্রকরণে যে রূপ বিধান আছে তদনুসারে নোটিসের কোন নকল অথবা তাহার উদ্ধৃত অংশ কাছারীতে অথবা ভূমিান্ত প্রধান গ্রাম বা নগরে প্রচারিত হয় নাই। যদিও বোধ হয় ক ও খর হস্তে নকল দেওয়া হইয়াছিল, তথাপি উহাদের কথা ঠিক সত্য বলিয়া প্রমাণ হইল।

নিম্নলিখিত স্থলে উপযুক্ত কারণ প্রদর্শন করা হয় নাই।

(গ) পত্তনীদার ক পত্তনী তালুক বিক্রয় নামজুর করিবার জন্ত নালিশ করে; তাহার নালিশের কারণ এই যে, ১৩৪ ধারার (গ) প্রকরণের বিধানানুসারে ভূমির প্রধান গ্রাম বা নগরে কিম্বা কাছারীতে নোটিসের নকল বা তাহার উদ্ধৃত অংশ প্রচার করা হয় নাই। প্রমাণ হইল যে নোটিসের নকল বা তাহার উদ্ধৃত অংশ উক্ত প্রকরণের বিধান মত প্রচারিত হইয়াছিল; কিন্তু পেরাদা উক্ত ধারার (ঘ) প্রকরণের বিধানমত বাকীদারের বা তাহার কাছাধ্যক্ষের রসীদ অথবা নিকটবাসী তিনজন সম্প্রদায়ের স্বাক্ষর ফেরত আনে নাই এবং এই

প্রকরণমত সর্কাপেক্ষা নিকটবর্তী মুন্সেফের নিকট অথবা সর্কাপেক্ষা নিকটবর্তী খানায় ঐ নকল বা তাহার উদ্ধৃত অংশ যে প্রকাশ করিয়াছে তাহার জন্য আপন ইচ্ছার শপথও করে নাই।

১৩৭ ধারা। (ক) যে কোন স্থলে তালুকদার বিজ্ঞা-

পিত নোটিসে নির্দিষ্ট ভূ-

বাকীদারের বিক্রয়ের স্বামীর কোন বাকী খাজা-পূর্বে সরাসরী তদন্তের জন্য নার দাওয়ার প্রতিবাদ দরখাস্ত করিতে পারিবার করে, সে স্থলে উক্ত তালুক-কথা। দার নোটিসের সময়ের

মধ্যে সরাসরী তদন্তের জন্ত দরখাস্ত করিতে ক্ষমতা-বান হইবে; তাহার পর যদি সম্ভব হয়, বিক্রয়ের জন্য নির্দিষ্ট দিনের পূর্বে নিষ্পত্তি হইতে পারে এই উদ্দেশ্যে ভূস্বামীকে নোটিসের পর সুবিধামত অতি অল্প সময়ের মধ্যে তাঁহার কবুলিয়ত এবং অন্য প্রমাণ উপস্থিত করিতে বলা হইবে।

(খ) যদি এরূপ ত্রুটি বাহির হয়, তাহা হইলে

পরিবর্তী কার্যামুষ্ঠান সে-
যদি দাবীকৃত খাজানা না নিষ্পত্তি অনুসারে সম্পাদিত আমানত করা হয় তবে বিক্রয় হইবে। কিন্তু যদি মোক-দ্বিগিত না হইবার কথা। দমা বিক্রয়ের দিন পধ্যন্ত

চলিতে থাকে, তাহা হইলে মোকদ্দমা সত্ত্বেও পর্যায়ানুসারে ঐ তালুকের ডাক হইবে, এবং যদি ভূস্বামী কিম্বা বিক্রয় স্থলে উপস্থিত তাহার কোন কর্মকারক দাবীর টাকা পাঠিবার জন্য জেদ করে তাহা হইলে উহা বিক্রয় হইবে, এবং জবাবদিহার তার ঐ ব্যক্তির উপর থাকিবে; এবং যদি দাওয়া প্রতিবাদকারী তালুকদার দাবীকৃত টাকা কিম্বা তত মূল্যের কোম্পানির কাগজ দাখিল না করে, অথবা পূর্বে দাখিল না করিয়া থাকে, তাহা হইলে বিক্রয় বন্ধ হইবে না, এবং সরাসরী মোকদ্দমাও চলিতে দেওয়া হইবে না; এবং যদি টাকা আমানত না করা হয় তাহা হইলে, যাহাকে বাকীদার বলিয়া উল্লেখ করা হইয়াছে, তাহার বিক্রয় নামজুরের জন্য অথবা ক্ষতিপূরণের জন্য রীতিমত মোকদ্দমা করা ভিন্ন আর অন্য কোন উপায় থাকিবে না।

(গ) এই ধারামত সরাসরী তদন্তের জন্য দরখাস্ত

তদন্ত প্রার্থনা না করিলে না করিলে তালুকদারের মোকদ্দমা করিবার ক্ষমতা না উক্তরূপ রীতিমত মোক-যাইবার কথা। দমা করিতে বাধ্য হইবেন।

১৩৮ ধারা। প্রথম জেগীর পেটাও তালুকদারদিগকে

তালুক বিক্রয় হইলে তাহা-
পেটাও তালুকদার তালুক দের পেটাও তালুকের স্বত্ব বিক্রয় হইলে আপনাদের উদ্দেশ্যজনিত ক্ষতি হইতে পেটাও তালুকের স্বত্ব উ-রক্ষা করিবার জন্য নিয়-দ্বেদ হইতে আপনাদিগকে লিখিত নিয়ম সকল বিধান যে যে উপায়ে রক্ষা করিতে করিয়া হইয়াছে। পারবে তাহার কথা। করা হইয়াছে।

(১) এরূপ একজম বা তদধিক পেটাও তালুকদার, বিক্রয়ের বিজ্ঞাপন হইলে যে টাকার জন্য তালুক কালেক্টরী খাজানাখানায় বিক্রয় হইতেছে সেই টাকা অথবা বিক্রয় সম্পাদক দিরা। কয়চারির নিকট যে টাকা

আদায়ের জন্য তালুক বিক্রয় হইয়া যাইতেছে, সেই টাকা দিতে পারে এবং এরূপ টাকা দেওয়া হইলে ঐ বিক্রয় বন্ধ থাকিবে।

(২) উক্ত পেটাওতালুকদারদিগের মধ্যে যে কেহ একজন বা তদধিক ব্যক্তি বাকী শোধ করিবার জন্য তালুক বিক্রয়ের জন্য পূর্বে টাকা দাখিল করিয়া নির্ধারিত দিনে যে দাবী বাকী থাকিবার সম্ভাবনা পরিণামে সেই বাকী দাবী শোধ করিবার উপযুক্ত টাকা পূর্বে দাখিল করিতে পারে; এবং যদি দাখিল করা টাকা দাবী শোধের উপযুক্ত হয় তাহা হইলে বিক্রয় হইবে না, কিন্তু ভূস্বামীকে তাহার দাবীর টাকা দিবার পর, যদি কিছু বাকী থাকে তাহা যে ব্যক্তি টাকা দাখিল করিয়াছিল, তাহাকে ফেরত দেওয়া হইবে।

১৩৯ ধারা। (ক) যে স্থলে ১৩৮ ধারামতে কোন পেটাওতালুকদার আপনাদেওতালুকদারের আদায়ের জন্য পণ্ডা খাজানা হয়, তাহা হইলে কাছাকাছি কথায় যে তালুক বিক্রয় হইবে তাহার অধিকারীর উক্ত পেটাওতালুকদারের নিকট পণ্ডা টাকা হয়, তবে পণ্ডা কি না আমানত করিবার সময় স্পষ্ট করিয়া বর্ণনা করিতে হইবে, এবং যে খাজানার দাবী ঐ সময়ে তাহার নামে উপস্থিত আছে অথবা যে বৎসর বা যে কএক মাসের জন্য বিক্রয়ের নোটিশ প্রকাশ হইয়াছে সেই মাস বা বৎসরের হিসাবে ঐ বিজ্ঞাপিত তালুকের অধিকারী তাহার বিক্রেতা যে দাবী উপস্থিত করিতে পারে, সেই দাবী শোধের জন্য উক্ত দাখিল করা সমস্ত টাকা বা তাহার যে কোন অংশ আৱশ্যক বোধ হয়, তাহা দাখিলকারী প্রজার হিসাবে জমা দেওয়া যাইবে।

(খ) যদি যে ব্যক্তি তালুক বিক্রয় বন্ধ করিবার জন্য টাকা আমানত করে সে আপনাদেওতালুকদারের নিকট হইতে পণ্ডা সমস্ত খাজানা বা তাহার অংশ দিয়া থাকে, এবং সেইজন্ত আমানত করা টাকা সমস্ত বা অংশতঃ তাহার নিজ হস্তে অগ্রিম দেওয়া হয়, এবং খাজানার হিসাবে শোধ না হয়, তাহা হইলে উক্ত আমানতী টাকা অথবা (ক) প্রকরণের লিখিত মত খাজানার দাবীর শোধের পর যে অংশ অবশিষ্ট থাকে তাহা তাহার নামে ভবিষ্যৎ খাজানার দাবী শোধের জন্ত জমা করা হইবে না, অথবা উল্লিখিত দেওয়া হইবে না; বরং ঐ উপায়ে রক্ষিত তালুকের অধিকারীকে প্রদত্ত দেনা বলিয়া গণ্য হইবে; এবং উক্তরূপে রক্ষিত তালুক আমানতকারীর নিকট টাকার প্রাপ্তি থাকিবে; এবং বন্ধকক্রমে বন্ধকগ্রহীতার যেরূপ দাওয়া থাকে তজ্জন্য আমানতকারীর ঐ তালুকে দাওয়া থাকিবে; এবং যে টাকা অগ্রিম দেওয়া হইয়াছে তাহা ঐ তালুকের উপস্থিত হইতে

আদায় করিবার জন্ত দরখাস্ত করিলে, সে তৎক্ষণাৎ ঐ তালুকের দখল পাইতে স্বত্ত্ববান হইবে।

(গ) যে ব্যক্তি অগ্রিম টাকা দিয়া ঐ তালুকে উক্ত প্রকার আৱশ্য-লাভ বাকীদার তালুকদার যদি করিয়াছে এবং তৎপ্রযুক্ত তালুকক্রিয়া পাইতে চাহে, দখল প্রাপ্ত হইয়াছে, যদি তবে অগ্রিম দেওয়া সমস্ত বাকীদার তালুকদার সেই টাকা সুদ সমেত অবশ্য বাক্তির হস্ত হইতে আপন দিবার কথা।

তালুক ফেরত পাইতে ইচ্ছা করে, তবে উক্ত ব্যক্তি যে তারিখ হইতে দখল প্রাপ্ত হইয়াছে সেই দিন পর্যন্ত শতকরা বার টাকার হিসাবে সুদ সমেত সমস্ত টাকা পরিশোধ না করিলে, অথবা অগ্রিম দেওয়া সমস্ত টাকা সুদ সমেত তালুকের উপস্থিত হইতে শোধ হইয়াছে হইয়া প্রমাণ করিবার জন্ত রক্ষণ করা রীতিমত মোকদ্দমার প্রমাণ না করিতে পারিলে, সে উক্ত তালুক ফেরত পাইতে স্বত্ত্ববান হইবে না।

১৪০ ধারা। (ক) পূর্বে কাছাকাছি লটকান নোটিশ বিক্রয়ের সময় খুলিয়া পণ্ডারকমে লট বিক্রয় লওয়া হইবে এবং সেই হইবার কথা। নোটিশের র-নোটিসে যেরূপ পর পর সাদ ও হিসাব লইয়া ভূস্বামীর আছে তদনুসারে লট সকল বিক্রয়ের জন্ত ধরা হইবে। ভূস্বামীর তরফ একজন লোক প্রত্যেক বিজ্ঞাপিত লটের বাকীর হিসাবে বিক্রয়ের দিন পর্যন্ত যত টাকা দেওয়া হইয়াছে তাহার এক বিশেষ বর্ণনাপত্র এবং সেই সঙ্গে ১৩৪ ধারার (ঘ) প্রকরণে উল্লিখিত সার্টিফিকেট অথবা রসীদ লইয়া বিক্রয় স্থলে উপস্থিত থাকিবে। যতক্ষণ পর্যন্ত উপস্থিত করা বর্ণনাপত্র বিশেষরূপে পরীক্ষা করা এবং তাহা হইতে বাকীর সত্তা নির্ণীত না হয়, কিম্বা যতক্ষণ রসীদের নোটিশ না পড়া হয়, ততক্ষণ কোন লট বিক্রয়ার্থ ধরা যাইবে না। এই সকল নিয়ম যে প্রতিপালিত হইল তাহা প্রত্যেক লট বিক্রয়ের সময়ের স্বতন্ত্র কাছাকাছিতে লিপিবদ্ধ করিতে হইবে।

(খ) যদি ১৩৫ ধারার বিধানমতে বর্ণিত বিক্রয় হয়, তাহা হইলে বাকীদারের কিস্তীবন্দীও উপস্থিত করিতে হইবে; যেন তাহার বিক্রয়ের দিন পর্যন্ত দাবীর চারি আনা অংশের অধিক বাকী আছে দৃষ্ট হইতে পারে; যতক্ষণ পর্যন্ত হইয়া গিয়াছে না হয় ততক্ষণ বিক্রয় হইবে না।

(গ) এইরূপ উপস্থিত করা কাগজপত্রের শুদ্ধতা এবং সত্যতা জন্য কাগজপত্রের শুদ্ধতা কেবলমাত্র ভূস্বামী দায়ী হইবেন, আর কেহ হইবে না। কালেক্টর সাহেব অথবা বিক্রয়কারী কর্মচারী কেবল ডহার প্রকাশ্যতা ও

জাযাতা ভিন্ন এবং এই অধারে তাঁহার চলিবার উপদেশের জন্ত যে সকল নিয়ম বিধিবদ্ধ হইয়াছে তাহার প্রতিপালন ভিন্ন, অন্য কোন বিষয়ের জন্য তাঁহাকে জবাবদিহী করিতে হইবে না।

১৪১ ধারা। (ক) ভূমির রাজস্বের সংগ্রাহক যে

প্রকাশ্য কাছারীতে কালেক্টর সাহেবের কালেক্টরী এলাকাধীন ভূমি, ইরকরুক বিক্রয় হইবে; তিনি প্রকাশ্যস্থানে বিক্রয়-বিক্রয়ের অবশ্য্য জটব্য কার্য-প্রণালীর কথা।

যে ব্যক্তি সর্ব্বাপেক্ষা অধিক মূল্য ডাকে তাহাকে তালুক বিক্রয় করা যাইবে। প্রকৃত বাকীদার ভিন্ন যে কেহ হউক ডাকিতে পারিবে; যাহার দাবী শোধের জন্ত বিক্রয় হইতেছে সে এবং বাকীদারের পেটাও তালুকদারের বর্জিত হইবে না, (অর্থাৎ তাহারা ডাকিতে পারিবে); পণের টাকার মধ্যে শতকরা পনের টাকা বিক্রয় শেষ হইবার অব্যবহিত পর-ক্ষণে দিতে হইবে এবং বিক্রয়-কার্য-নির্ব্বাহক কর্ত্তা-চারী আমানত করিবার জন্ত প্রয়োজনীয় টাকা হাতে আছে অথবা দুই সপ্তাহের মধ্যে দাখিল করিতে পারিবে, আপন ক্রোধোধমতে এরূপ নিষ্কর আনিতে না পারিলে কোন ব্যক্তির ডাক গ্রাহ্য করিতে অথবা ডাকদারকে লাট দেওনে অস্বীকার করিতে ক্ষমতা-বান্ হইবেন।

(খ) যদি এই শতকরা পনের টাকা দুই সপ্তাহের

শতকরা পনের টাকা যদি মধ্যে না দেওয়া হয়, অথবা আমানত না করা হয়, কিম্বা পনের বাকী টাকা যদি না দেওয়া হয়, তবে দ্বিতীয়বার বিক্রয় হইবার কথা; শে-ষোক্ত স্থলে আমানত বাজে-য়াগ হইবার কথা।

উক্ত সময়ের মধ্যে এই টাকার তুলামূল্য কোম্পা-নির কাগজ দাখিল করা না হয়, তবে সেই দিনেই লাট পুনর্বিক্রয় হইবে। যদি পণের অবশিষ্ট টাকা অষ্টম দিবসের দুই প্রহরের মধ্যে না দেওয়া হয়, তাহা হইলে জিলার সদর মোকামের বাজারের মধ্যে চৌদ্দ দিনা ঘোষণাকরতঃ তৎপর দিবসে অর্থাৎ নবম দিবসে এ লাট যে পুনর্বিক্রয় হইবে তাহার নোটিস দেওয়া হইবে। নোটিসের পর নির্দ্ধারিত সময়ে, উহা প্রথম ক্রেতার দ্বারা বিক্রীত হইবে। প্রথম ক্রেতার অগ্রিম দত্ত শতকরা পনের টাকা বাজেয়াপ্ত হইবে। উক্ত ক্রেতা দ্বিতীয় বিক্রয়ের দর প্রথম বিক্রয়ের দর হইতে নূন হইলে তাহার জন্যও দায়ী হইবে। দেওয়ানী আদালতের ডিক্রীজারীর বিষয়ে যে কার্যবিধান আছে তদনু-সারে এই বাকী টাকা আদায় হইবে।

(গ) বাজেয়াপ্ত করা আমানতী শতকরা পনের বাজেয়াপ্ত আমানতী টাকা টাকা বিক্রয়ের ব্যয় নির্ব্বা-কিরূপে নিয়োজিত হইবে, তাহার কথা।

হার্ণ নিয়োজিত হইবে; অবশিষ্ট গবর্ণমেণ্টে জমা হইবে।

১৪২ ধারা। (ক) বাকী খাজানার জন্য ১৩৩

হইতে ১৪১ পর্যন্ত ধারা তালুক বিক্রয় হইলে উহা বাকীদারের কার্যদ্বারা উৎ-পন্ন দায় হইতে মুক্তভাবে বিক্রয় হইবার কথা।

সমূহের নিয়মামুসারে প্র-কাশ্য নীলামে যে সকল তালুক বিক্রয় হইবে, বাকী-দার অধিকারী, তাহার উত্তরাধিকারী কিম্বা তাহার স্বরূপ অন্য ব্যক্তির কার্যদ্বারা এই তালুকে যে সকল দায় পৌছিয়াছে সেই সকল দায়ে আবদ্ধ না হইয়া বিক্রয় হইবে বলিয়া এতদ্বারা আদেশ করা হইল, কিন্তু যেস্থলে তালুককে এরূপ দায়ে আবদ্ধ করিবার ক্ষমতা, যে লিখিত পঠিত বন্দোবস্তে এই তালুক ভোগ করা হইত, তদন্তর্গত কোন স্বত্ব অনুসারে স্পষ্ট করিয়া অধিকারীকে দেওয়া হইয়াছে, সেস্থলে এ নিয়ম বর্ত্তিবে না।

(খ) ভূস্বামী আপনি তালুক সৃষ্টি করিয়া সমস্ত

ভূস্বামীর সম্মতি ব্যতীত তালুকের উপর আপনার সৃষ্ট অবস্থায় খাজানার ভূমির হস্তান্তরিতকরণ ও পাছবার যে অধিকার লাভ বন্ধক প্রভৃতি বিধিসিদ্ধ করিয়াছেন, বিক্রয়, দান, হইবে না।

অথবা অন্য উপায়ে সেই তালুক হস্তান্তরিত হইলে, অথবা তাহা বন্ধক দিলে, অথবা তাহার সীমাবদ্ধ অত্র ব্যবস্থা করিলে ভূ-স্বামীর সেই অক্ষুণ্ণ অধিকারের কোন ব্যত্যয় হইবে না; কারণ এই খাজানাই তাঁহার এই তালুকসম্বন্ধে রক্ষিত সম্পত্তি। কিন্তু যদি ভূস্বামীর স্পষ্ট অনুমতি থাকে, তাহা হইলে তালুক এইরূপে হস্তান্তরিত হইতে পারে।

(গ) এইরূপে বাকী খাজানার দরুন যে তালুক বিক্রয়

হইবে, সেই তালুক সম্বন্ধে বাকীদার কর্ত্তক যে তালুকদার ও কৃষকদিগের সকল ভোগানুমতিপত্র দত্ত মধ্যবর্ত্তি স্বার্থ সৃষ্টিকারী হইয়াছিল, তৎসমুদয় বি-যে সকল ভোগানুমতি-ক্রয়ের দ হইবে।

পত্র থাকিবে, তৎসমুদয় রদ হইয়া যাইবে, কিন্তু যদি এই সকল ভোগানুমতিপত্রে ভূস্বামীর বিশেষ সম্মতি থাকে, তাহা হইলে উহা রদ হইবে না। এইরূপ ভোগানুমতিপত্রের বলে যাহারা ভূমি অধিকার করিয়াছে, ভূমি দখল এবং রায়তদিগের নিকট হইতে খাজানা আদায় করিতে তাহাদের কোন স্বত্ব থাকিবে না। বাকীদার ইহাদিগকে খাজানা প্রদান যোগ্য আপন স্বার্থের কিছু কিছু অংশ দিয়াছিল; কিন্তু যখন তাহার অধিকার বিলুপ্ত হইল, তখন এই সকলের অধিকারও বিলুপ্ত হইল বলিয়া মনে করিতে হইবে।

কিন্তু এই ধারার কোন কথার এরূপ বুঝিতে

হইবে না যে, তালুকের

রায়তদিগের সম্বন্ধে ক্রেতা কোন খুদকস্ত রায়-সরলভাবে চুক্তি হইলে তাকে কিম্বা বাসেন্দা এবং বর্জিত কথা।

পুরুষানুক্রমিক ভূমির কদম-কারীকে ছাড়াইতে অথবা এই সকল প্রজাদের সম্বন্ধিত পূর্বতন দখলকারী বা তাহার প্রতিনিধির সরল ভাবে যে সকল চুক্তি হইয়াছিল, তৎসমুদয় ভঙ্গ

করিতে সমর্থ হইবেন ; কিন্তু যদি এই ক্রেতা খাজানার নিরিখ স্থির করিবার জন্য যথানিয়মে মোকদ্দমা উপস্থিত করিয়া এরূপ প্রমাণ করিতে পারেন যে, যখন তাহার পূর্ববর্তী দখলকারীর সহিত এই সকল চুক্তি হইয়াছিল, তখন অধিক খাজানার দাবি হইতে পারিত, তাহা হইলে এই সকল চুক্তিপত্র রদ হইবে। এই সকল বিধান মানিয়া ক্রেতা ক্রীত তালুকের অন্তর্গত ভূমিভোগী রায়তের অধিকৃত ভূমির খাজানা এই আইনের বিধান অনুসারে রুজি করিতে পারেন ; কিন্তু কোন রায়তকে এই আইনের বিধান বাতীত প্রকারান্তরে ছাড়াইতে পারিবেন না।

১৪৩ ধারা। (ক) ক্রেতা যখন যত টাকায় ক্রয় করা হইয়াছে তৎসমুদয় দিবেন, তখন তিনি যে কর্মচারীকে সার্টিফিকেট দিতে হইবে। বিক্রয় করিয়াছেন, সেই কর্মচারীর নিকট হইতে ঐ টাকা দেওয়ার একখানি সার্টিফিকেট পাইবেন।

(খ) ইহার পর ক্রেতা এই সার্টিফিকেট লইয়া ক্রীত তালুক তাহার নামে লই- জমীদার ইহাকে অধিকার দিতে বাধ্য। বার জন্য ভূস্বামীর কাছারীতে যাইবেন, এবং যদি আবেদন হয়, তাহা হইলে ক্রীত তালুকের বার্ষিক খাজানার অর্দ্ধাংশ পরিমিত প্রতিভূ দিয়া তালুক অধিকারের অনুমতিপত্র লাভ করিবেন। এই অনুমতিপত্রের সহিত অতঃপর ক্রেতাকে আপন আপন খাজানা দিবার জন্য রায়ত ও অন্যান্য লোকের উপর একখানি নোটিস থাকিবে।

(গ) ক্রীত তালুকের সম্বন্ধে কাছারীতে যে সকল কাগজপত্র থাকিবে ভূস্বামী যদি জমীদার অধিকার দিতে বিলম্ব করেন বা অসম্মত হন, তাহা হইলে ক্রেতা কালেক্টরের নিকট দরখাস্ত করিতে পারিবেন। কালেক্টর তাঁহাকে ভূমি অধিকারের অনুমতি দিবেন। আদালতে ডিক্রী হইলে যেভাবে অধিকার লাভ হয়, কালেক্টর একজন কর্মচারী পাঠাইয়া সেভাবে ক্রেতাকে আপন অধিকারে স্থাপিত করিবেন। কিন্তু ভূস্বামী যদি প্রতিভূ উপযুক্ত নর বলিয়া আপত্তি করিয়া ভূমির অধিকার দিতে বিলম্ব করেন, তাহা হইলে বর্তমান আইনের ৫৩ ধারার (গ) প্রকরণ অনুসারে কার্য হইবে।

১৪৪ ধারা। (ক) নূতন ক্রেতা আপন ক্রীত ভূমি অধিকার করিতে গলে তালুকদার স্বয়ং অথবা তাঁহার ও কৃষকদিগের মধ্যবর্তী তৎকৃত পেটাওতালুকের বা অর্পিত স্বার্থের অধিকারিগণ যদি বাধা দিতে চেষ্টা করে, কিম্বা ক্রীত তালুকের খাজানা আদায়ে গোলযোগ ঘটায়, তাহা হইলে ক্রেতা অবিলম্বে আপন

স্বাধা অধিকার লাভ করিতে রাজকীয় কর্মচারিগণের সহায়তার জন্য কালেক্টরের নিকট আবেদন করিবেন।

(খ) কালেক্টর অতঃপর আপন মোহরে অস্তিত ও আপনার নাম স্বাক্ষরিত কালেক্টরের ঘোষণাপত্র প্রচার। একখানি ঘোষণাপত্র বাহির করিবেন। এই ঘোষণাপত্রে উল্লেখ থাকিবে যে, ভূস্বামীকে দেয় বাকী খাজানার জন্য ভূমি বিক্রয় হওয়াতে নূতন অধিকারী উহা ক্রয় করিয়া পূর্বতন তালুকদার যে অবস্থায় ভূস্বামী হইতে তালুক লইয়াছিলেন, সেই অবস্থায় অধিকৃত তালুক সংস্কৃত সমস্ত অধিকার ও স্বত্ব লাভ করিয়াছেন। এখন তিনি মাত্র রায়ত ও অন্যান্য ব্যক্তিগণ হইতে খাজানা আদায় করিতে পারিবেন। রায়ত বা প্রজারা যদি অন্য কাহাকে টাকা দেয়, তাহা হইলে বাকী খাজানার জন্য বা অন্য কোন কারণে তাহাদের নামে নালিশ হইলে তাহারা এই টাকার কথা বলা গেলে তাহাদের নামে জমা হইবে না।

(গ) এই ঘোষণাপত্র প্রচার করিবার পরেও যদি পূর্বতন অধিকারী অথবা যদি বাকীদার বা তাহার পুত্র প্রজারা ক্রমাগত বাধা দেয়, তাহা হইলে অবলম্বনীয় কার্যপ্রণালী। নূতন ক্রেতাকে অধিকৃত ভূমিতে প্রবেশ করিতে না দেয়, অথবা যদি কাছারও পক্ষে শান্তিভঙ্গ হইবার আশঙ্কা থাকে, তাহা হইলে ক্রেতা একখানি লিখিত দরখাস্ত দাখিল করিলে পুলিশের সাহায্য পাইবেন, ও কোনরূপ দাঙ্গা অথবা শান্তিভঙ্গ হইলে আছেন অনুসারে আপন অধিকার লাভের সময় যাহারা ক্রেতাকে বাধা দিয়াছিল, তাহাদের উপর সমস্ত দায়িত্ব থাকিবে।

১৪৫ ধারা। ভূমি বিক্রয় করিয়া যে টাকা পাওয়া যাইবে তাহা নিম্নলিখিত বিক্রয়লব্ধ টাকা ব্যয় কর- নিয়ম অনুসারে ব্যয় করা বার নিয়ম। হইবে।

(১) নিট যে টাকা সংগৃহীত হইবে, প্রথমে তাহার শতকরা এক টাকা গণ- শতকরা এক টাকা লইয়া বর্তমান আইনের ১৩৩ মেটে জমা দিতে হইবে। হইতে ১৪৪ পধ্যস্ত ধারা অনুসারে আবশ্যকমত অতিরিক্ত সেরস্তার ব্যয় নিকা- হের জন্য গবর্ণমেণ্টের হিসাবে জমা থাকিবে।

(২) যে বাকীর নিমিত্ত বিক্রয় হয়, ইহার পর ভূস্বামী অথবা অপর কোন তৎপর জমাদারের খাজা- নির্দিষ্ট ব্যক্তির সেহ প্রাপ্য নার দাবীপূরণ উপবিধান। সমস্ত টাকা (মুদ ও তালুক বিক্রয় করিবার খরচা সমেত) তাহাকে দেওয়া হইবে। কিন্তু বর্তমান বৎসরের (অথবা যদি পরবর্তী বৎসরের প্রথমে ভূমি বিক্রয় হয়, তাহা হইলে যে বৎসর সম্প্রতি গত হইয়াছে, তাহার) অতিরিক্ত ব্যয়কা বাকী এইরূপে পরিশোধ করা যাইবে না। উপযুক্ত সময়ে সরাসরীমতে ভূমি বিক্রয় করিয়া টাকা আদায় না করা হইলে ভূস্বামীর ঐ পূর্ব প্রাপ্য টাকা তালুকদারের আপনায় গণ বলিয়া

পরিগণিত হইবে। দেওয়ানী আদালতে নালিশ করিয়া যেমন অপরাপর ঋণের টাকা আদায় করা যায় এ টাকাও তেমন আদায় করা যাঁইতে পারিবে।

(৩) ভূস্বামীর প্রাপ্য অংশ পরিশোধ করিয়া বাহা

উদ্ধৃত থাকিবে, ভূমি নীলাম-
কারী কর্মচারী তাহা গবর্ণ-
মেন্টের ধনাগারে আমানত
করিবেন। এই উদ্ধৃত অংশে
প্রথম জেগীর পেটা ও তালুক-
দারের অথবা যে সকল ব্যক্তি

বাকীদার হইতে কোন স্বত্ব লাভ করিয়া এই সময়ে
বিক্রীত ভূমিতে অথবা তাহার কোন অংশে কোন
মূল্যবান স্বার্থের অধিকারী থাকেন, তাহাদের দাবী
পরিপূরণ করা যাঁইবে।

(৪) যে কোন ব্যক্তি আপনাকে (৩) প্রকরণের

উল্লিখিত কোন স্বার্থে অধি-
কারী বিবেচনা করেন,
তিনি যথাবিধি মোকদ্দম
উপস্থিত করিয়া তাহার
প্রদত্ত মূল্যের দাবী অথবা ভূমি বিক্রয় জন্য উপযুক্ত
ক্ষতিপূরণের প্রার্থনা করিতে পারিবেন।

(৫) আদালত অনুসন্ধান করিয়া যদি বাদীর

দাবী নাযা বিবেচনা করেন,
তাহা হইলে আদালত বাদী
পূর্বে যে মূল্য দিয়াছিল,
তাহা অথবা বিক্রয়ের সময়

তাঁহার স্বার্থের যে মূল্য হয়, তাহা কিম্বা উপস্থিত ঘটনা
অনুসারে যাচা খায়সঙ্গত ও উচিত বোধ হয়, তাহা
বাদীকে দিবেন। যদি দাওয়াকারী একজনের অধিক
হয় তাহা হইলে সমস্ত দাবীর যাবৎ মীমাংসা
না হইবে, তাবৎ আমানতী টাকা হইতে কাছাকেও
কিছু দেওয়া হইবে না। যে টাকা জমা আছে,
যদি দাবীর নিরূপিত মূল্য তাহা অপেক্ষা অধিক
হয়, তাহা হইলে সেই আমানত করা টাকা অনুপাত
অনুসারে ভাগ করিয়া দেওয়া হইবে। এইরূপ
বিভাগের পর সকলের যে যে অংশ অবশিষ্ট
থাকিবে, তাহা বাকীদারের ঋণ বলিয়া পরিগণিত
হইবে, এই ঋণের টাকা যে নিয়মে সচরাচর ডিক্রী-
জারী করা যায়, তদনুসারে আদায় করা হইবে।

(৬) কোন প্রথম জেগীর পেটা ও তালুকদার

অথবা বিক্রীত তালুকের
অন্তর্গত ভূমিতে যাহার
প্রতি কোন স্বার্থ অর্পিত
হইয়াছে, এরূপ কোন
অধিকারী বাধিক খাজানা

দিবার নিয়মে ভূমি অধিকার করিলে বিক্রয়ক্রমে
উক্ত পেটা ও তালুক কি অর্পণকার্যগত স্বই অসিদ্ধ
হওয়াতে ক্ষতিপূরণের দাবী উপস্থিত করিতে পারি-
বেন না। কিন্তু বিক্রয়ের পূর্বে তাঁহারা আপন-
দের দেয় খাজানা দিয়াছেন, অথবা কালেক্টারীতে
জমা রাখিয়াছেন, যদি হঠাৎ সপ্রমাণ করিতে
পারেন, তাহা হইলে ক্ষতিপূরণের দাবী উপস্থিত
করিতে পারিবেন।

(৭) বিক্রয়োৎপন্ন অবশিষ্ট টাকার উপর যদি

কোন দাবী উপস্থাপিত না
হইলে অথবা সকলের দাবী
পরিপূরণ করিলে তালুকদার
বিক্রয়লব্ধ টাকা পাইবার
অধিকারী।

কোপা প্রজা অথবা অর্পিত
স্বত্ব কোন ব্যক্তি বিক্রয়ের
তারিখ হইতে দুই মাসের
মধ্যে কোনরূপ দাবী উপ-
স্থিত না করে, কিম্বা তাহা

দেয় দাবীর মূল্য যদি আমা-

নতী টাকা অপেক্ষা অল্প হয়, তাহা হইলে যে বাকী-
দারের তালুক বিক্রীত হইয়াছে, তিনি সেই টাকা
অথবা বিষয় বিশেষে তাহার অতিরিক্ত অংশ পাঠবার
জ্ঞান আদালতে দরখাস্ত করিতে পারিবেন, এ অবস্থায়
আমানতী টাকা অথবা তাহার কোন অংশ অধিক-
কাল রাখিবার কোন হেতু না থাকায় আদালত
আপনাদের মোহরাস্তিত একখানি সার্টিফিকেট
বাকীদারকে দিবেন। বাকীদার কালেক্টরকে সেই
সার্টিফিকেট দেখাইলেই এই টাকা মুক্ত করিয়া তা-
হাকে দেওয়া যাঁইবে। এইরূপে কোন কোপা রায়ত
অথবা কোন অর্পিত স্বত্ব ব্যক্তির অমুকুল ডিক্রীজারী
হইলে, তাহারা আদালতের মোহরাস্তিত একখানি
সার্টিফিকেট পাঠবে; সার্টিফিকেটে আমানতী
টাকার মধ্য হইতে প্রাপ্য তাহাদের টাকার বিষয়
লিখিত থাকিবে। এই সার্টিফিকেট কালেক্টরকে
দেখাইলেই তাহাদিগকে তাহাদের প্রাপ্য টাকা
দেওয়া হইবে।

(৮) এই জমাকরা টাকায় যাহাদের কোনরূপ

স্বার্থ থাকিবে, তাহারা
সমস্ত প্রাপ্য টাকা অথবা
কোম্পানীর কাগজ রাখা।
তাহার কিয়দংশ ব্যক্তির
করিয়া লইতে পারিবে। কিন্তু তাহাদিগকে এই
টাকার পূলে কোম্পানীর কাগজ রাখিতে হইবে।
গতবারের গবর্ণমেন্ট গেজেটে যে রূপ থাকিবে,
তদনুসারে এই কাগজের ডিস্কোন্ট অথবা প্রিমিয়ম
নির্দ্ধারিত হইবে।

১৪৬ ধারা। ১৩৩ হইতে ১৪৫ ধারা অনুসারে

রাজস্ব সংক্রান্ত কর্মচারি-
দের সরাসরীয় নীলাম
সম্পর্কে ক্ষমতানির্ধারণকারী।
দিগের যে আধিপত্য থাকে
তাহা নিয়ন্ত্রিত নিয়মে
নিরূপিত হইবে:—

(১) যদি তালুকের অন্তর্গত সমস্ত ভূমি এক কালেক্ট-
রীর অধীনে থাকে, তাহা হইলে কালেক্টর তাহার
বিক্রয়ের ব্যবস্থা অথবা অন্য কোনরূপে আপনায়
ক্ষমতা প্রয়োগ করিতে পারিবেন।

(২) যদি তালুকের অন্তর্গত সমস্ত ভূমি দুই কিম্বা
অধিক সংখ্যক কালেক্টরীর অধীনে থাকে, তাহা
হইলে যে কালেক্টরীর অধীনে অধিকাংশ ভূমি
আছে, সেই কালেক্টর তাহার বিক্রয়ের ব্যবস্থা
অথবা অন্য কোনরূপে আপনায় ক্ষমতা প্রয়োগ
করিতে পারিবেন।

(৩) যদি কোন স্থলে কালেক্টর তাঁহার নিজের
অধীনে সমস্ত ভূমি অথবা তাহার বহু অংশ আছে
কি না, তাহা নিয়ে সন্নিধান হন, তাহা হইলে তিনি
আদেশ পাইবার নিমিত্ত কমিশনারের নিকট অথবা
রেভিনিউ বোর্ডে রিপোর্ট করিবেন। যদি ভূমি

কমিশনারের শাসনাধীন হইল কিম্বা অধিক সংখ্যক জিলায় থাকে, তাহা হইলে সেই কমিশনার, এবং যদি ভূমি কমিশনারের শাসনের বহির্ভূত হইল কিম্বা অধিক সংখ্যক জিলায় থাকে, তাহা হইলে রেবিনিউ বোর্ড কালেক্টরকে এই বিষয়ে কার্য্য করিতে আদেশ দিবেন। বিচারাধিপত্য সম্পর্কে এই আদেশই চূড়ান্ত বলিয়া পরিগণিত হইবে।

(৪) উক্ত কার্য্যপক্ষে রেবিনিউ বোর্ডের নির্দ্ধারিত নিয়মে একজন কালেক্টর এই অধ্যায় বর্ণিত বিক্রয় অথবা অন্য কোনরূপে ক্ষমতা প্রয়োগ করিতে একজন ডেপুটি কালেক্টরের প্রতি ক্ষমতা প্রদান করিতে পারিবেন।

সপ্তদশ অধ্যায়।

ভূম্যধিকারী এবং তাহাদের প্রজা বা এজেন্টদের মধ্যে যে মোকদ্দমা হয়, তৎসম্বন্ধীয় কার্য্য-প্রণালীর কতিপয় বিশেষ নিয়ম।

১৪৭ ধারা। ভূম্যধিকারী এবং তাহাদের প্রজা বা এজেন্টদিগের মধ্যে নালিশের হেতু উপস্থিত হইয়া

যে মোকদ্দমা হইবে, এই আইনে প্রকারান্তরের বিধান না থাকিলে দেওয়ানী কার্য্যবিধি আইনের কার্য্য-প্রণালী তৎসমুদয়ে প্রযোজিত হইবে।

ডিক্রীর পূর্বে অথবা পরে এই মোকদ্দমাসংক্রান্ত

এই সকল মোকদ্দমার একখানি বিশেষ রেজেষ্টরী বহি প্রতি আদালতে থাকিবে।

অনুসারে এই সকল মোকদ্দমার একখানি বিশেষ রেজেষ্টরীবহি প্রতি দেওয়ানী আদালতে রক্ষিত হইবে।

১৪৮ ধারা। যে ভূমি সম্পর্কে পক্ষদিগের মধ্যে ভূম্যধিকারী, প্রজা বা এজেন্ট সম্বন্ধ স্থাপিত হয়, তাহার দখল পাটবার নিমিত্ত মোকদ্দমা প্রচল করিতে যে দেওয়ানী আদালতের ক্ষমতা থাকে, এই সকল মোকদ্দমার কারণ স্থানীয় ভূম্যধিকারী ও প্রজা বা এজেন্ট ঘটতি মোকদ্দমা যে স্থানে উপস্থিত করিতে হইবে, সেই দেওয়ানী আদালতের সীমার মধ্যে সজ্ঞাটিত হইয়াছে বলিয়া মনে করিতে হইবে।

১৪৯ ধারা। ভূম্যধিকারী ও প্রজার সংগ্রহ ঘটতি যে সকল মোকদ্দমা ভূম্যধিকারী কর্তৃক অথবা তাহার

বিকল্পে উত্থাপিত হইবে, এবং যে সকল মোকদ্দমা ১৬০ ধারায় লিখিত মতানুসারে এজেন্টের বিকল্পে

হইবে, তৎসমুদয় (ক) ১৮৭৯ সালের কোর্ট অব ওয়ার্ডের আদেশ অনুসারে নিয়োজিত ম্যানেজার কর্তৃক অথবা তাহার বিকল্পে এবং (খ) রাজস্ব সংক্রান্ত কর্মচারীগণের অব্যবহিত শাসনাধীন

মহালের সরবরাহকার অথবা তহসীলদার কর্তৃক অথবা তাহাদের বিকল্পে উত্থাপিত হইতে পারিবে : এই সকল মহাল সেক্রেটারী অব্ ফোর্টের সম্পত্তি হইক, অথবা ব্যক্তি বিশেষের সম্পত্তি হইক, এই নিয়মের কোন ব্যত্যয় হইবে না। এই সকল মোকদ্দমা ভারতবর্ষের পক্ষে বহিস্ফুটনধর্মিত জম্মুত সেক্রেটারী অব্ ফোর্টের নামে অথবা এই সকল মহালের অধিকারী ব্যক্তি বিশেষের নামে পরিচালিত অথবা সমর্থিত হইবে।

১৫০ ধারা। (ক) প্রত্যেক যে নায়েব বা গোমস্তা

ভূম্যধিকারী এবং প্রজা-খীয় নিয়োগকর্তার লিখিত ষটিত মোকদ্দমার নায়েব ক্ষমতাপত্রক্রমে উক্ত কার্য্য অথবা বিশেষমতে ক্ষমতা পক্ষে বিশেষমতে ক্ষমতা প্রাপ্ত গোমস্তার ক্ষমতা-প্রাপ্ত হইয়াছেন ১৪৯ প্রাপ্ত এজেন্ট হইবে।

ধারায় উল্লিখিত মোকদ্দমা

চালাইবার জন্য তাঁহার।

দেওয়ানী কার্য্যবিধি আইনের ৩৬, ৩৭ এবং

৩৮ ধারার অর্থ অনুসারে চিহ্নিত এজেন্ট বলিয়া

পরিগণিত হইবেন। যে আদালতে উক্ত নায়েব

বা গোমস্তা উপস্থিত হন বা দরখাস্ত কি অন্য কার্য্য

করেন, বিচারাধিপত্যসম্পর্কে তাঁহার স্থানীয় সীমার

মধ্যে এই নিয়োগকর্তা উপস্থিত থাকিলেও এইরূপ

হইবে। এই প্রকার মোকদ্দমা এই নিয়োগকর্তার

নামে ও সপক্ষে উপস্থিত করিয়া চালান যাইবে।

(খ) বর্তমান আইনের কোন বিধান অনুসারে

ভূম্যধিকারীর উপর যে নো-

ভূম্যধিকারীর পরিবর্তে টিস্ জারী হইতে পারে, এবং

নায়েব অথবা গোমস্তার ভূম্যধিকারীকে যে টাকা

নামে নোটিশ জারী হইবে, অথবা ফী দিতে পারা যায়,

এবং নায়েব অথবা গোমস্তাকে টাকা অথবা ফী

দিতে পারা যাইবে।

সেই নোটিস (ক) প্রকরণের

লিখিত মত প্রকারে ও

কার্য্যপক্ষে ক্ষমতাপ্রাপ্ত উক্ত

ভূম্যধিকারীর নায়েব অথবা গোমস্তার উপর জারী

হইতে, এবং উক্ত বিশেষ ক্ষমতাপ্রাপ্ত নায়েব

অথবা গোমস্তাকে সেই টাকা অথবা ফী দিতে,

উক্ত ভূম্যধিকারীর উপর নোটিশ জারী করিলে কি

তাঁহাকে টাকা দিতে চাহিলে যে রূপ ফল হইত,

উক্ত নায়েব অথবা গোমস্তা সম্পর্কেও ঠিক তাহা

হইবে।

১৫১ ধারা। প্রত্যেক ভূম্যধিকারী আপনার

কোন রায়তের (যে রায়তের

রায়তী স্বত্ব নির্ধারণ জোতের খাজানা সেই

অন্য ভূম্যধিকারী অথবা ভূম্যধিকারীর আপা) বিকল্পে

রায়ত কর্তৃক উত্থাপিত মোকদ্দমা মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে

পারেন এবং ৩২ ধারায়

বিধান অনুসারে প্রত্যেক রায়ত নিম্নলিখিত বিষয়-

গুলির সমস্ত অথবা কোন একটির নির্ধারণ জন্য

ভূম্যধিকারীর বিকল্পে মোকদ্দমা করিতে পারে,

বিষয় গুলি এই—

(ক) এ রায়তের অধিকৃত ভূমির পরিমাণ।

(খ) এ ভূমির জন্ম দেয় বাধিক খাজানার

সমষ্টি।

(গ) সেই রায়তের জ্ঞেয়ী। অর্থাৎ সে অবধারিত হারে ভূমি অধিকার করিবার যোগ্য কি না, অথবা সে দখলীস্বত্ববান কি না কিম্বা সে ৩২, ৩৩ ও ৩৪ ধারার অর্থ অনুসারে তিন অথবা তদধিক বৎসরের জন্ত আপন অধিকৃত ভূমি কর্ষণ করিতেছে কি না।

এইরূপ মোকদ্দমার আবেদনপত্রে উল্লিখিত প্রত্যেক বিষয় সম্বন্ধে বাদী যথাক্রমে আপনায় যাঁহা কথা থাকে লিখিবে। বাদী স্বীয় আবেদনপত্রের লিখিত কথা যথায়থ প্রমাণ করিতে অসমর্থ হইলেই যে মোকদ্দমা ডিসমিস হইবে তাহা নহে।

১৫২ ধারা। কোন ভূম্যধিকারী বাকী খাজানা না দেওয়ার দক্ষ্য কোন রায়-রায়তকে ছাড়াইবার অথবা পাট্টা রদ করিবার দাবী কি প্রকারে কারতে হইবে।

তাকে ছাড়াইবার জন্য অথবা পাট্টা রদ করিবার জন্য এবং বাকী খাজানা পাইবার জন্ত এক মোকদ্দমা করিতে পারেন। কিম্বা বাকী খাজানার জন্য পূর্বেই কোন অসম্পন্ন ডিক্রীর নজীর দেখাওয়া রায়তকে ছাড়াইবার অথবা পাট্টা রদ করিবার নিমিত্ত নালিশ করিতে পারেন। এই সকল মোকদ্দমার ডিক্রীতে বাকী টাকার উল্লেখ থাকিবে। যদি এই টাকা সুদ এবং মোকদ্দমার পরচা সমেত ডিক্রীর তারিখ হইতে ১৫ দিনের মধ্যে আদালতে দাখিল করা হয়, তাহা হইলে ডিক্রী-স্থগিত থাকিবে।

জারী স্থগিত থাকিবে। যদি পঞ্চদশ দিবসে আদালত বন্ধ হয়, তাহা হইলে যেদিন আদালত খুলিবে, সেই দিনে এই টাকা দিতে হইবে।

বাণ্য ১।—খাজানার এক কিম্বা অধিক কিন্তু বাকী পড়িলে কিম্বা খাজানার টাকা দিবার পাট্টার অথ কোন নিয়ম ভঙ্গ হইলে পাট্টা অসিদ্ধ হইবে, পাট্টায় এরূপ শর্ত থাকিলেও যাহার উপর ডিক্রী হইয়াছে, সে এই ১৫ দিনের নিয়মের লাভ পাইবে।

বাণ্য ২। যদি আপীলে বা পুনরাপোচনায় পূর্বতন ডিক্রী পরিবর্তিত বা সংশোধিত হয়, তাহা হইলে আপীলের পুনরাপোচনার রায়ের তারিখ হইতে ১৫ দিন গণনা করিতে হইবে। আর যদি আপীলে বা পুনরাপোচনায় ডিক্রী পরিবর্তিত না হয়, তাহা হইলে পূর্বতন ডিক্রীর তারিখ হইতে ১৫ দিন ধরিতে হইবে।

১৫৩ ধারা। যে রায়ত প্রজাবরূপ ভূমি ভোগ করি-রায়ত কোন বিচারালয়ে রাখে, কিম্বা দখল ও করণ আপনায় খাজানা কমাইবার করিয়াছে, সে আপনায় নালিশ করিবে। দেয় খাজানা কমাইবার জন্য নিয়মিত আদালতে নালিশ করিতে পারে।

(১) ২৫ ধারায় লিখিত প্রথম অথবা দ্বিতীয় হেতু অনুসারে যখন খাজানা কমাইবার দাবী করা হইবে দেওয়ানী আদালতে অথবা কালেক্টরের নিকটে।

(২) ২৫ ধারার তৃতীয় হেতু অনুসারে যখন খাজানা কমাইবার দাবী করা হইবে কেবল কালেক্টরের নিকটে।

কিন্তু অন্ততঃ দশজন রায়ত এই হুত্রে একত্র মোকদ্দমা না করিলে কালেক্টরের সমক্ষে এইরূপ মোকদ্দমা হইতে পারিবে না। সকলের যোত পৃথক হইলেও যদি সকলের ভূমির খাজানা এক জমিদারের প্রাপ্য হয়, তাহা হইলে দশ কিম্বা অধিক সংখ্যক রায়ত এই মোকদ্দমায় একত্র হইতে পারে।

(খ) তালুকদার, পেটাওতালুকদার, কিম্বা শিকস্তী তালুকদার, কিম্বা পেটাও- হওয়ার ১৮ ধারা অনুসারে তালুকদার অথবা মোকদ্দমার কম খাজানা দিবার যোগ্য দারের খাজানা কমাইবার কোন রায়ত আপনায় মোকদ্দমা দেওয়ার আদ- খাজানা কমাইবার জন্ত লতে হইবে। দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উত্থাপন করিতে পারে।

(গ) দেওয়ানী আদালতে খাজানা কমাইবার জন্ত যে সকল মোকদ্দমা এই প্রকার মোকদ্দমার উপস্থিত হইবে, তৎসমুদয়ে কাগ্যপ্রণালী। ১৮ ধারার বিধান প্রয়ো-জিত হইবে। আর কালেক্টরের নিকট খাজানা কমাইবার যে মোকদ্দমা হইবে, তাহাতে যতদূর থাকিতে পারে, পঞ্চদশ অধ্যায়ের বিধান সকল প্রয়োগ করা যাইবে।

১৫৪ ধারা। ৩৬ ধারার বিধান মনিয়া ১৪৯ ধারায় লিখিত কোন মোকদ্দমায় ডিক্রীজারীর পর-অথবা সম্পাদার বিকল্পে ডিক্রীজারীর উপর ডিক্রী-অনুজিত হইবে। কিন্তু জারী হইয়াছে, তাহার উভয়ের বিকল্পে নয়।

বিকল্পে অথবা তাহার সম্পত্তির বিকল্পে প্রচার হইবে। কিন্তু ইহা যুগপৎ তাহার নিজের ও তদীয় সম্পত্তির বিকল্পে বর্ত্তিবে না। তাবর কিম্বা অস্থাবর অথবা উভয়বিধ সম্পত্তির বিকল্পে ডিক্রীজারীর পরওয়ানা দেওয়া যাইতে পারে।

১৫৫ ধারা। যখন কোন ভূম্যধিকারী বর্ত্তমান আইনের বিধান অনুসারে উচ্ছেদ প্রকৃত কোন কোন স্থলে আদালত জগীলে ডিক্রীজারীর আস্থা দিবেন।

পাট্টার বা প্রজাবরূপের মিরাদ অতীত হইবার পর নির্দিষ্ট কালের জন্ত ভোগকারী কোন ইজারদার কিম্বা অন্য কোন প্রজাকে ছাড়াইতে, কিম্বা এজেন্ডার সময় অতীত হইবার পর কোন এজেন্টকে ছাড়াইতে, কিম্বা কোন ব্যবস্থার বা আইনের স্পষ্ট বিধান অনুসারে কোনরূপ ফোক বা উচ্ছেদ বলবৎ করিতে মোকদ্দমা উপস্থিত করায়, আদালত বাদীর পক্ষে ডিক্রী দেন, দেওয়ানী কাগ্যবিধির ২৩৫ ধারার বিধিতা প্রকারে ডিক্রীজারীর দরখাস্ত আবশ্যক হইবে না। বাদী আদালতে আবশ্যক খরচা দিলে আদালত অবিলম্বে ডিক্রীজারীক্রমে দখল দিবার আদেশ

দিবেন। কিন্তু যেহেতু ১৫২ ধারা প্রয়োজিত হয়, সেহেতু ডিক্রীর তারিখ হইতে ১৫ দিন অতীত না হইলে এরূপ কোন আদেশ দেওয়া যাইবে না।

১৫৬ ধারা। ১৫৫ ধারা লিখিত আদেশের আপীল হইলেও ডিক্রীজারী স্থগিত রাখিবার জন্ত আবেদন প্রাধিকার করা আদালতের পক্ষে আইনসম্মত কার্য হইবে না। যাহাকে এই আদেশক্রমে উচ্ছেদ করা যায়, এরূপ কোন ব্যক্তি যাবৎ ঐ ডিক্রী রদ না হয় তাবৎ আপনার অধিকার ফিরিয়া পাইবে না।

১৫৭ ধারা। যদি দাবীর মূল্য একশত টাকার অধিক না হয়, এবং রায়-বিচার কিম্বা ভূমির উপর স্বত্ত্ব স্থাপনের কোন নিষ্পত্তি বিচারপত্রে না হয়, তাহা হইলে জিলার জজ এবং অতিরিক্ত জজ ১০০ টাকার নীচে যে সকল ডিক্রী দিবেন, তাহার আপীল হইবে না।

এই মোকদ্দমার বিচারপত্রে না হইয়া থাকে, তাহা হইলে জিলার জজ এবং অতিরিক্ত জজ দেওয়ানী কার্যবিধি বা এই আইনের অষ্টাদশ অধ্যায় অনুসারে যে সকল মোকদ্দমার বিচার করিবেন, তাহার আপীল হইবে না বলিয়া মন্তিসম্বোধিত জীযুত গবর্নর জেনরল সাহেবের প্রণীত ১৮৫৯ সালের ১০ আইনে যে ব্যবস্থা সংস্থাপিত হইয়াছে, উপস্থিত আইনে তাহা পরিবর্তিত হইল বলিয়া মনে করা হইবে না।

উদ্দেশ্য

কথার উপর কোন ভূমির খাজানার দাবী করিয়া নাশিশ করিল। য কহিল, এই খাজানা গএর প্রাপ্য, কএর নয়। গকে এই মোকদ্দমার কোন পক্ষ করা হইল না। আদালত থএর বিকল্পে ডিক্রী দিলেন। বিরোধী দাওয়াদারদের মধ্যে ভূমির স্বত্ত্ব সংক্রান্ত কিম্বা ভূমিগত কোন স্বার্থ-সংক্রান্ত প্রশ্নের নিষ্পত্তি এই মোকদ্দমার বিচারপত্রে হইল না।

১৫৮ ধারা। ১৪৯ ধারা লিখিত মোকদ্দমায় যে রায় বা আজ্ঞা বাহির হইবে, সেট রায়ের বা আজ্ঞার তারিখ হইতে ৩০ দিনের পর কলিকাতার হাইকোর্ট ব্যতীত অন্য কোন দেওয়ানী আদালত রায়ের বা আজ্ঞার পুনরালোচনা করিবার জন্য সেচ আবেদন গ্রহণ করিবেন না।

১৫৯ ধারা। এই আইন অনুসারে যে সকল যে নোটিশের বা সমনের নোটিস অথবা সমন জারী বিশেষ বিধান নাই, দেওয়ানী কার্যবিধিতে প্রাপ্য বাহ্যিক জন্য কোন বিশেষ বিধান নির্দিষ্ট হয় নাই, তৎসমুদয় ১৭৪ ধারা অনুসারে প্রতিবাদীর উপর সমন জারী করিবার বিধানমতে জারী করা হইবে।

এজেন্টের বিকল্পে মোকদ্দমা।

১৬০ ধারা। কোন ভূমিধিকারী খাজানা আদায়, গ্রহণ বা ভূমির কার্যাবধি-কতা জন্য কাহাকে এজেন্ট স্বরূপ নিযুক্ত করিলে যদি সেই এজেন্ট আপনার হস্তগত টাকা, হিসাব বা দলীলাদি ভূমিধিকারীকে যৌকদ্দমা। দিতে বা কিম্বা আগ্র বায়ের উপযুক্ত হিসাব দিতে উপেক্ষা বা অস্বীকার করে, তাহা হইলে সেই ভূমিধিকারী সেই এজেন্টের নামে দেওয়ানী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে পারিবেন।

ভূমিধিকারী এই এজেন্টের হস্তে ঠিক কত টাকা বা কোন হিসাব বা দলীলাদি আছে জানিতে পারিলে তিনি আদালতে সেই টাকা এবং হিসাব ও দলীলাদির বর্ণনা করিবেন।

১৬১ ধারা। সেট এজেন্ট উপযুক্ত হিসাব দিতে উপেক্ষা বা অস্বীকার করিতে যদি ভূমিধিকারী সেট এজেন্টের হস্তগত নির্দিষ্ট টাকা, কাগজপত্র বা বোঁচর বা অন্য কোন-রূপ দলীলাদির বিষয় জানিতে না পারেন, তাহা হইলে ভূমিধিকারী এবিষয় আদালতে উল্লেখ করিবেন, এবং উক্ত এজেন্টের নিকট হিসাব লইবার ও ঐ হিসাব লইয়া যে টাকা তাঁহার প্রাপ্য হয়, এবং যে কাগজপত্র বা বোঁচর বা দলীল দস্তাবেজ এজেন্টের নিকট আছে বলিয়া দৃষ্ট হয়। তৎসমুদয় দেওয়ানীবার জন্য আদালতের নিকট ডিক্রী প্রার্থনা করিবেন।

১৬২ ধারা। ১৬০ এবং ১৬১ ধারামতে উপস্থিত করা প্রত্যেক আবেদন-পত্রের প্রতি দেওয়ানী কার্যবিধির বিধান প্রয়োজিত হইবে। কিন্তু ১৬১ ধারায় যে আবেদনপত্রের উল্লেখ আছে, তাহার বেলা পূর্বেকৃত দেওয়ানী কার্যবিধির ৬৪ ধারা অনুসারে দত্ত সমনে আগ্র বায়ের সম্পূর্ণ ও সন্তোষজনক হিসাব না দেওয়ার এবং এজেন্টের কাছা উপলক্ষে তাহার হস্তগত সমস্ত কাগজপত্র ও দলীল দস্তাবেজ দাখিল না করার হেতু প্রদর্শনার্থ প্রতিবাদীর উপর আদেশ থাকিবে।

১৬৩ ধারা। যদি উক্ত প্রতিবাদী কারণ না দেখায়, এবং আদালতের বিবেচনার যদি

যদি প্রতিবাদী কারণ না দেখায়, কিম্বা যথোপযুক্ত কারণ দেখাইতে না পারে, তাহা হইলে আদালত হিসাব দাখিল করিবার আদেশ দিবেন। দাখিল করিবার তারিখ অবধারিত হইবে। এই আদেশ বিরূপে বলবৎ হইবে।

তাহার সম্পূর্ণ ও সমস্তো-জনক হিসাব না দেওয়ার কারণ উপযুক্ত বোধ না হয়, তাহা হইলে আদালত এই হিসাব দাখিল করিতে প্রতিবাদীকে আদেশ দিবেন।

এই তারিখে বা ইহার পূর্বে

এই হিসাব দাখিল করিতে হইবে। এই আদেশ দেওয়ানী কার্যবিধির ২৬০ ধারার বিধানমতে প্রবল করা যাইবে।

১৬৪ ধারা। প্রতিবাদী এই হিসাব দাখিল করিলে আদালত বাদীকে

এই হিসাব দেখিবার এবং কোনরূপ আপত্তি করিবার জন্য বাদীকে সময় দেওয়া হইবে। এই আপত্তি শুনিবার দিন অবধারিত হইবে। শুননির পর ডিক্রী হইবে।

তাহা পরীক্ষা করিবার জন্ত এবং তাহাতে কোন আপত্তি থাকিলে, তাহা উত্থাপন করিবার জন্য উপযুক্ত সময় দিবেন।

কোন আপত্তি থাকিলে আদালত নির্দিষ্ট দিনে তাহা শুনিবেন;

এবং সেই হিসাব পরীক্ষা করিয়া দেখিবেন। শুননির পর যদি বাদী প্রতিবাদীর হস্তগত কোন টাকা কিম্বা কাগজপত্র বা বোঁচর বা দলীল দস্তাবেজ পাঠিবার যোগ্য না হন, তাহা হইলে মোকদ্দমা ডিসমিস হইবে। আর যদি দেখা যায় যে বাদী কোন টাকা কিম্বা কাগজপত্র বা বোঁচর বা দলীল দস্তাবেজ পাঠিবার যোগ্য তাহা হইলে আদালত তৎসমুদয় বাদীকে দিবার জন্য ডিক্রী দিবেন। ডিক্রীতে টাকা এই সকল কাগজপত্র, বোঁচর বা দলীল দস্তাবেজ নির্দেশ করা থাকিবে।

১৮ অষ্টাদশ অধ্যায়।

বাকী গাজানা পাইবার জন্য মোকদ্দমা এবং অন্য কয়েকটি নির্দিষ্ট মোকদ্দমার কাৰ্য্যপ্রণালী।

১৬৫ ধারা। পক্ষদ্বয়ের মধ্যে ভূমিাদিকারী ও প্রজা-ঘটিত সমস্ত স্বীকৃত অথবা

সম্প্রমাণ হইলে এই অধ্যায়ের কাৰ্য্যপ্রণালী কয়েকটি নির্দিষ্ট মোকদ্দমায় খাটিবে।

(১) যে ভূমি বাঙ্গালার মহামান্য হাটকোটের প্রথমস্থলীয় বিচারাদিপত্যের সীমার বহির্ভূত থাকিবে, তাহার গাজানা আদায়ের মোকদ্দমা।

(২) এই প্রকার ভূমি হইতে ছাড়াইবার মোকদ্দমা।

(৩) এই প্রকার ভূমিতে অধিকার লাভ করিবার মোকদ্দমা।

(৪) বেআইন গাজানা বা কর আদায়ের ক্ষতি-পূরণার্থ এবং রসীদ দিতে অঙ্গীকার করিলে মোকদ্দমা।

(৫) তালুক, পেটাওতালুক অথবা দলীল শত্রু-বিশিষ্ট যোতের উত্তরাধিকার হস্তান্তরিতকরণ রেজিষ্টারী করিতে বাধা করিবার জন্ত ৫২ ধারা অনুসারে মোকদ্দমা।

কিন্তু কোন পক্ষ দরখাস্ত করিলে জিলার জজ স-

হেব এই মোকদ্দমা দেওয়ানী জিলার জজ এই সকল মোকদ্দমার কোন একটি মোকদ্দমার কাৰ্য্য-প্রণালী অনুসারে বিচার করিবার আদেশ দিবেন।

এইরূপ আদেশ দিলে উক্ত আটনের সমস্ত বিধান এই সকল মোকদ্দমায় প্রয়োজিত হইবে।

আবেদনপত্র প্রভৃতি।

১৬৬ ধারা। আবেদনপত্র দাখিল করিয়া এট মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে হইবে।

যে নিম্নতম আদালত এই মোকদ্দমার বিচারে সমর্থ, তাহাতে আবেদনপত্র দাখিল করিতে হইবে।

যে নিম্নতম দেওয়ানী আদালত এই মোকদ্দমার বিচারে সমর্থ তাহাতে এই বিবরণ-পত্র দাখিল করিতে হইবে।

১৪৮ ধারা লিখিত ভূমি যদি ভিন্ন ভিন্ন জিলায় থাকে, কিম্বা এক জিলায়

সীমার বিভিন্নতা হইলে মোকদ্দমার স্থান নির্দেশ।

যখন এইরূপে উপস্থিত করা মোকদ্দমা দায়ের

যখন এই মোকদ্দমা দায়ের থাকিবে, তখন কোন আদালত এই পক্ষদ্বয়ের এইরূপ বিষয় ঘটিত অন্য কিম্বা যাহাদের অধীনে কোন মোকদ্দমার বিচার তাহারা দাওয়া করে সে হইতে পারিবেন না।

পক্ষদ্বয়ের মধ্যে এই প্রকার উপকার পাঠিবার জমা উপস্থিত করা আর কোন মোকদ্দমা অথবা পূর্বের মোকদ্দমায় যে ইস্যু দাওয়া আছে সাফাৎ সম্বন্ধে অথবা সারতঃ সেই ইস্যুবিশিষ্ট কোন মোকদ্দমা গ্রহণ অথবা তাহার বিচার করিতে পারিবেন না।

১৬৭ ধারা। নালিশের বিবরণপত্রে নিম্নলিখিত নালিশের বিবরণপত্রে বিষয়গুলির উল্লেখ থাকিবে:—

(ক) যে আদালতে মোকদ্দমা উত্থাপিত হইয়াছে, তাহার নাম।

(খ) বাদীর নাম, বর্ণনা এবং বাসস্থানের নির্দেশ।

(গ) প্রতিবাদীর নাম, বর্ণনা এবং বাসস্থানের নির্দেশ।

(ঘ) দাবীর সংক্ষিপ্ত বিবরণ।

(ঙ) যে তারিখে এই মোকদ্দমার কারণ উপস্থিত হইয়াছে, তাহার নির্দেশ।

(চ) প্রার্থিত উপকারের দাওয়া।

(ছ) তালুক, পেটাও তালুক, যোত অথবা ভূমি সংক্রান্ত মোকদ্দমা হইলে তাহার পরিমাণ, অবস্থান নাম ও সীমার বর্ণনা। যেস্থলে বাদী সীমা নির্ধারণে অসমর্থ হইবে সেস্থলে উহার পরিবর্তে চিনিতে পারিবার জন্য পর্যাপ্ত বর্ণনা দিতে হইবে।

এই বিবরণপত্রের ভাষাসম্বন্ধে দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের ৪৯ ধারা প্রযোজিত হইবে।

১৬৮ ধারা। (ক) এই বিবরণপত্রে বাদী স্বয়ং

বিবরণপত্র স্বাক্ষরিত করিতে এবং তাহাতে সত্য পাঠ দিতে হইবে।

এবং যেস্থলে তিনি উকীল নিযুক্ত করিয়াছেন সেস্থলে তাহার নিয়োজিত উকীল স্বাক্ষর করিবেন। বিবরণপত্রের নিম্নভাগে বাদী অথবা আদালতের বিবেচনায় স্বাক্ষর্য এই মোকদ্দমার বিবরণ সবিশেষ অবগত আছেন, তাহার সত্য পাঠ লিগিবেন কিন্তু অসুপস্থিতির জন্য বিশেষ কারণ বশতঃ বাদী স্বয়ং স্বাক্ষর করিতে না পারিলে তাহার ক্ষমতা-প্রাপ্ত কোন ব্যক্তি স্বাক্ষর করিতে পারিবেন।

সত্য পাঠের কথা ও স্বাক্ষরসম্বন্ধে দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের ৪৯ ধারার বিধান সকল খাটিবে।

(খ) ১৬৬ ধারা অনুসারে যে নালিশের বিবরণপত্র

দাখিল করা হইবে, তাহাতে বতদূর পারা যায়, তাহা অগ্রাহ্য করা, সংশোধন করা এবং প্রতারণা সম্বন্ধে দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের ৫৩, ৫৪, ৫৫, ৫৬, এবং ৫৭ ধারার বিধান সকল প্রযোজিত হইবে।

এই বিবরণপত্র গ্রহণ হইলে আদালত ১৪৭ ধারা নির্দিষ্ট রেজিস্ট্রারী বহিতে ১৬৭ ধারা লিখিত সমস্ত বিবরণ লিপিবদ্ধ করা হইবে। এই সকল রেজিস্ট্রারীর লেখার বিবরণপত্র যেকোন পর পর গৃহীত হইবে তদনুসারে প্রতি বৎসরের জন্য ভিন্ন ভিন্ন শ্রেণীতে নম্বর দেওয়া হইবে।

পক্ষ প্রভৃতি।

১৬৯ ধারা। বর্তমান অধ্যায়ের বিধান অনুসারে

যে সমস্ত মোকদ্দমা উপস্থাপিত ও বিচারিত হইবে, তৎসমুদয়ে মোকদ্দমাকারী বাদীর পরিবর্তে অন্য বাদী করিতে অথবা অতিরিক্ত বাদী নিয়োগ করিতে দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের ২৭ ধারা এবং পক্ষের কাছাকাছি নিষ্কাশিত অথবা সংযোজিত করিতে হইবে তদ্বিষয়ে ৩২ ধারা প্রযোজিত হইবে।

এই অধ্যায়ের কার্যপ্রণালী অনুসারে যে কোন মোকদ্দমার বিচার হইবে তাহাতে যে ব্যক্তি বাদী অথবা প্রতিবাদীর বিপক্ষে মোকদ্দমার মূল বিষয় সম্পর্কে কোন স্বত্ব স্থাপনে উদ্যোগী হইবে, আদালত তাহাকে কোন পক্ষ করিবেন না। কিন্তু মোকদ্দমার

মোকদ্দমার দুই পক্ষ ভূম্যধিকারী অথবা প্রজার বিপক্ষে সে ব্যক্তি দাবী করবে তাহাকে কোন পক্ষ করা হইবে না।

মোকদ্দমার মূল বিষয় সম্পর্কে কোন স্বত্ব স্থাপনে উদ্যোগী হইবে, আদালত তাহাকে কোন পক্ষ করিবেন না। কিন্তু মোকদ্দমার

কোন পক্ষ ও তদ্রূপ কোন ব্যক্তির মধ্যে অধিকার সম্বন্ধে বিবাদ থাকিলে যদি উপস্থিত মোকদ্দমার মীমাংসা জন্য এই বিবাদ নিষ্পত্তি করা আবশ্যক হয় তাহা হইলে পক্ষদিগের মোকদ্দমার ন্যায় তাহার নিষ্পত্তি করা যাইতে পারিবে।

উদাহরণ।

ক এক জন ভূস্বামী, খ এক জন রায়ত, ক খএর নামে কোন যোতের খাজানার জন্য নালিশ করিল এবং আপনার সপক্ষে এ খ যোতের সম্বন্ধে খএর সহিত যে কবুলিয়াত হইয়াছিল, তাহা আদালতের নথীর সামিল করিয়া দিল, খ এই কবুলিয়াতের বিষয় অস্বীকার করিয়া কহিল, তাহার যোত কএর এলাকার অন্তর্ভুক্ত নয়, উহা নিকটবর্তী ভূস্বামী গএর এলাকাভুক্ত। গ উপস্থিত হইয়াও এই বিষয়ে আপনার স্বয়ং দেখাওয়া এই মোকদ্দমার এক জন পক্ষ হইতে হুজুর করিল। আদালত গকে এই মোকদ্দমার কোন পক্ষ করিবেন না, কিন্তু কবুলিয়াত বখার্ব কি না, তাহার মীমাংসা করিবেন।

১৭০ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধান অনুসারে যে

সমস্ত মোকদ্দমা উপস্থাপিত ও বিচার হইবে, তৎসমুদয়ে দেওয়ানী আইনের নিম্নলিখিত বিধানগুলি প্রযোজিত হইবে, যথা—

মোকদ্দমার কারণ যোগ্য করণ বিষয়ক ৪৫ ধারা। মোকদ্দমা স্থানান্তরিত করণ সম্পর্কে ২৫ ধারা, এবং ক্ষমতাপ্রাপ্ত এজেন্ট এবং উকীল নিয়োগ সম্বন্ধে ৩৬ ধারা, ৩৭ ধারার (ক) এবং (খ) প্রকরণ এবং ৩৮, ৩৯, ৪০ ও ৪১ ধারা।

দলীল সংস্কৃত প্রমাণ প্রভৃতি।

১৭১ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধান অনুসারে যে

সকল মোকদ্দমা উপস্থাপিত ও মীমাংসিত হইবে, তৎসমুদয়ে দলীলাদির উপস্থাপন, গ্রহণ, অগ্রাহ্যকরণ ও প্রতারণাসম্বন্ধে দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের নিম্নলিখিত বিধানগুলি প্রযোজিত হইবে, অর্থাৎ—

বাদী যে দলীলের উপর নির্ভর করিয়া নালিশ করিয়াছে, সেই দলীলের উপস্থাপন, সেই দলীল কিম্বা তাহার কোন নকলের সমর্পণ এবং যে সকল দলীল বাদী আপনার প্রমাণ স্বরূপ বলিয়া বিবেচনা করে, তাহার তালিকাসম্বন্ধে ৫৯ ধারা।

যাহার অধিকারে ও ক্ষমতায় দলীল আছে, তদ্বিষয়ের উল্লেখসম্বন্ধে ৬০ ধারা।

দোকানের খাতাপত্র উপস্থাপন এবং তাহাতে যে যে বিষয় লিখিত আছে, তাহাতে চিহ্ন দেওন বা তাহা প্রতারণাসম্বন্ধে ৬২ ধারা।

মোকদ্দমা নথীবদ্ধ করিবার সময় যে সমস্ত দলীল উপস্থিত হয় নাই, তৎসমুদয়ের অগ্রাহ্যীয়তা সম্বন্ধে ১৩ ধারা।

আদালত আপনাত অথবা অন্য আদালতের সেরেস্তা হইতে যে সকল কাগজপত্র চাহিয়া পাঠাইবেন তৎসম্বন্ধে ১৩৭ ধারা। ১৩৭ ধারায় যে বিবরণপত্রের উল্লেখ আছে, তাহা মোক্তার অথবা ঘটনাভিজ্ঞ কোন ব্যক্তিকে দাখিল করিতে হইবে।

প্রথম শুননিতে দলীল সংস্কৃত প্রমাণ প্রস্তুত রাখিবার সম্বন্ধে ১৩৮ ধারা।

দলীল উপস্থাপিত না করিলে যাহা হইবে, তৎসম্বন্ধে ১৩৯ ধারা।

দলীল গ্রহণ এবং অপ্রাসঙ্গিক ও অপ্রতিগ্রহীয় দলীল অগ্রাহ্যকারী আদালত সম্বন্ধে ১৪০ ধারা।

সেরেস্তার দলীলের স্থাপন, প্রমাণিত দলীল চিহ্নিত ও নথীবদ্ধ করণ এবং খাতার লিপিবদ্ধ বিষয় সম্বন্ধে ১৪১ ধারা।

অন্বীকৃত দলীলগুলি চিহ্নিত করণ এবং প্রত্যর্পণ সম্বন্ধে ১৪২ ধারা।

দলীলসমূহ আটক রাখিতে আদালতের আদেশ সম্বন্ধে ১৪৩ ধারা।

যে সমস্ত দলীল প্রমাণস্বরূপ গ্রাহ্য হইয়াছে, তৎসমুদয়ের প্রত্যর্পণ সম্বন্ধে ১৪৪ ধারা।

মোকদ্দমা শুননির পূর্বকার্য।

১৭২ ধারা। ১৬৮ ধারা অনুসারে আবেদনপত্র

প্রতিবাদীর উপর সমন জারী। প্রতিবাদীকে কি ভাবে উপস্থিত হইতে হইবে। প্রতিবাদীর উপর সমন জারী হইবে।

(ক) প্রতিবাদী স্বয়ং জবাব দিতে পারিবে। কিম্বা,

(খ) উপযুক্তমতে আদেশ প্রাপ্ত ও মোকদ্দমা-সংক্রান্ত প্রয়োজনীয় সমস্ত বিষয়ের উত্তর-দান-সমর্থ কোন উকীল অথবা,

(গ) এই সমস্ত বিষয়ের উত্তর-দান-সমর্থ অন্য কোন ব্যক্তির সমভিব্যাহারী উকীল।

এই প্রকার সমনে বিচারপতির কিম্বা তিনি যে ব্যক্তিকে নিয়োগ করিবেন, তাহার স্বাক্ষর থাকিবে, এবং ইচ্ছা আদালতের মোহরাক্ষিত হইবে। কিন্তু যদি প্রতিবাদী আদালতে নালিশ উপস্থিত হইলেই আপনি আসিয়া বাদীর দাবী স্বীকার করে, তাহা হইলে তজ্জন সমন বাহির করা হইবে না।

এই অধ্যায় অনুসারে যে সকল মোকদ্দমা উপস্থাপিত ও মীমাংসিত উভয় পক্ষের উপস্থিতি। হইবে, তৎসমুদয়ে বাদী কিম্বা প্রতিবাদীর উপস্থিতির সম্বন্ধে দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের ৬৬ এবং ৬৭ ধারায় এবং প্রতিবাদীর উপস্থিতির দিন অবধারণ সম্বন্ধে এই আইনের ৬৯ ধারায় বিধান প্রয়োজিত হইবে।

১৭৩ ধারা। মোকদ্দমার চূড়ান্ত নিষ্পত্তি

জন্য সমন হইবে। এই মোকদ্দমার চূড়ান্ত নিষ্পত্তি জন্য সমন হইবে, এবং তাহাতে প্রতিবাদীকে দলীল উপস্থিত ও স্বাক্ষর করিতে আদেশ দেওয়া যাইবে।

আপনাকে সমর্থন করিতে ইচ্ছা করিয়াছে, প্রতিবাদীকে সেই দলীল উপস্থিত করিতে বলা হইবে। অধিকন্তু এতদ্বারা যে সকল স্বাক্ষরী বিনা সমনে উপস্থিত হইতে ইচ্ছা করিবে, প্রতিবাদীকে নির্দিষ্ট দিনে সেই সকল স্বাক্ষরী হাজির করিতে বলা যাইবে। যে সকল স্বাক্ষরী বিনা সমনে উপস্থিত হইতে অসম্মত হইবে, তাহাদিগকে নির্দিষ্ট দিনে উপস্থিত হইবার জন্য যথোপযুক্ত সময় থাকিতে সমনজারী করিতে হইবে।

১৭৪ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধান অনুসারে যে

প্রতিবাদীর উপর যে সমন সকল মোকদ্দমার বিচার হইবে, তাহা জারী করিবার হইবে, তৎসমুদয়ে দেওয়ানী আইনের নিয়মিত

বিধান সকল প্রয়োজিত হইবে, যথা :—

প্রতিবাদীর উপর জারীর জন্য সমন দিবার সম্বন্ধে ৭২ ধারা।

সমন জারীর কার্যপ্রণালীর সম্বন্ধে ৭৩ ধারা।

কএক জন প্রতিবাদীর উপর সমন ধরাইবার সম্বন্ধে উপবিধি ব্যতিরিক্ত ৭৪ ধারা।

স্থাবর সম্পত্তির তত্ত্বাবধারক এজেন্টের উপর সমন ধরাইবার সম্বন্ধে ৭৭ ধারা।

প্রতিবাদীর পরিবারস্থ প্রাপ্তবয়স্ক পুরুষের উপর সমন ধরাইবার সম্বন্ধে ৭৮ ধারা।

যে ব্যক্তির উপর জারী করা যায় তাহার রসীদ স্বাক্ষর সম্বন্ধে ৭৯ ধারা।

যখন প্রতিবাদী অথবা অন্য কোন ব্যক্তি রসীদ স্বাক্ষর করিতে অসম্মত হয়, কিম্বা তাহাকে না পাওয়া যায়, তখনকার কার্যপ্রণালীর সম্বন্ধে ৮০ ধারা।

সমন ধরাইবার সময় এবং প্রণালীবিশয়ক পৃষ্ঠ-লিপি সম্বন্ধে ৮১ ধারা।

সমন ধরাইবার কর্মচারীর পরীক্ষা-প্রণালী এবং পরিবর্তিত প্রণালীতে দিবার সম্বন্ধে ৮২ ধারা।

পরিবর্তিত প্রণালীতে সমন দিলে যাহা হইবে তৎসম্বন্ধে ৮৩ ধারা।

অন্য প্রকারে সমন জারী হইলে উপস্থিতির সময় নির্ধারণ সম্বন্ধে ৮৪ ধারা।

যদি প্রতিবাদী অন্য আদালতের এলাকায় বাস করে, এবং সমন লইবার জন্য তাহার কোন এজেন্ট না থাকে, তাহা হইলে সমন ধরাইবার সম্বন্ধে ৮৫ ধারা।

রাজধানী নগরে সমন ধরাইবার সম্বন্ধে ৮৬ ধারা।

কারাবাসী প্রতিবাদীর উপর সমন ধরাইবার সম্বন্ধে ৮৭ ধারা।

কারাগার অন্য জিলায়, হইলে তৎসম্বন্ধীয় কার্যপ্রণালীর সম্বন্ধে ৮৮ ধারা।

সমনের পরিবর্তে পত্র লেখার সম্বন্ধে ৯১ ধারা।

এই পত্র প্রেরণের প্রণালীর সম্বন্ধে ৯২ ধারা।

যে ব্যক্তি পরওয়ানা বাহির করান তাহার ব্যয়ে জারী হইবার প্রণালীর সম্বন্ধে ৯৩ ধারা।

সমনের মত নোটিস এবং আদেশপত্র দিবার সম্বন্ধে ৯৪ ধারা; এবং ডাকের ইন্সট্রাক্টের সম্বন্ধে ৯৫ ধারা।

কিন্তু হস্তান্তরকরণোপযোগী তালুক, পেটাও-তালুক এবং যোতের বাকী খাজানার জন্ত মোকদ্দমার পূর্বোক্ত বিধান অনুসারে প্রতিবাদীর উপর সমন ধরাইতে যদি না পারা হয়, তাহা হইলে আদালত সেই সমনের এক খণ্ড সেই তালুক, পেটাওতালুক অথবা যোতের অন্তর্গত কোন প্রকাশ্য স্থানে স্থাপন করিবার আদেশ দিতে পারিবেন এবং ইহা উত্তম ও যথোচিত জারী করণ বলিয়া গণ্য হইবে।

১৭৫ ধারা। ১৬৫ ধারার (১) প্রকরণ নিম্নিত

কোন মোকদ্দমায় যদি বিচারের পূর্বে কোন বাদী এই হেতু দেখাইয়া কোন স্থলে প্রতিবাদীকে প্রেরণ করা যাইবে কিন্তু তালুক, পেটাওতালুক কিংবা দখলীবিশিষ্ট যোত যে স্থানের জন্য বন্ধক আছে তৎসম্বন্ধে এরূপ হইবে না।

প্রথম সমন বাহির হইলে প্রতিবাদী দাওয়ার উত্তর দিতে উপস্থিত না হইয়া পলায়ন করিবে; তাহা হইলে আদালত বাদী অথবা ঘটনাবিজ্ঞ তৎপ্রতিনিধির বক্তব্য শুনিবেন এবং তৎকর্তৃক উপস্থাপিত দলীলাদি পরিদর্শন করিবেন। যদি এই কয়েকটি বিষয়ে সন্তোষজনক প্রমাণ পাওয়া যায়—

(ক) যে, যে জিলায় এই আদালত আছে প্রতিবাদী সেই জিলায় বাস করে,

(খ) যে, প্রদর্শিত হেতু দেখিয়াই যদি দাবীর যথার্থতা বিশ্বাস জন্মে,

(গ) যে, প্রথম সমন বাহির হইলে প্রতিবাদী দাবীর উত্তর দিতে উপস্থিত না হইয়া পলায়ন করিবে;

তাহা হইলে আদালত প্রতিবাদীর নামে ওয়ারন্ট বাহির করিতে পারিবেন। তাহাতে প্রতিবাদীকে আদালতে উপস্থিত হইয়া বাদীর দাবীর টাকা দেওয়ার জন্য জামিন না দেওয়ার হেতু দেখাইতে আদেশ থাকিবে। ৬৪ ধারানিষিদ্ধ তালুক, পেটাওতালুক অথবা দখলী স্বত্ববিশিষ্ট যোতের বাকী খাজানার জন্ত যে মোকদ্দমা হইবে, তাহাতে এই প্রকার ওয়ারন্ট বাহির করা হইবে না।

১৭৬ ধারা। যখন এই প্রকার ওয়ারন্ট বাহির

হইবে, তখন আদালত তাহা ওয়ারন্ট কিরাইয়া দিবার সময়। প্রতিবাদীকে প্রেরণ করা হইলে তাহাকে নোটিস দিতে হইবে।

তাহার থাকিবে, সে প্রতিবাদী প্রেরণ হইলে

তাহাকে একখানি নোটিস দিবে। এই নোটিসে দাবীর সমস্ত বিবরণ থাকিবে, এবং যদি প্রতিবাদী দাওয়ার প্রতিবাদ করে, তাহা হইলে প্রতিবাদী আপনার প্রতিবাদ সমর্থন জন্ত যে সমস্ত দলীলের উপর নির্ভর করিতে ইচ্ছা করিয়াছে, তৎসমুদয় সঙ্গে আনিবার আদেশ থাকিবে।

১৭৭ ধারা। এইরূপ ওয়ারন্টে প্রতিবাদী

প্রেরণ হইলে তাহাকে ওয়ারন্টক্রমে প্রেরণ বত লীজ পায়া যায়, আদালত হইয়া প্রতিবাদীর আদালতে উপস্থিত হওয়ার পর কার্য-প্রণালী।

কিন্তু হেতু দেখাইতে অসমর্থ হয়, এবং আদালত যদি উপযুক্ত বিবেচনা করেন, তাহা হইলে বাদীর দাবীর টাকা দিবার জন্ত প্রতিবাদীকে জামিন দিবার আদেশ দিতে পারিবেন; জামিন দিতে না পারিলে তাহাকে দেওয়ানী কারাগারে রাখা যাইতে পারিবে। যাবৎ সে জামিন দিতে অথবা আদালতের আদেশানুসারে নির্দিষ্ট টাকা জমা রাখিতে না পারিবে, তাবৎ সে খালাস পাইবে না। প্রতিবাদী এই অবস্থায় আপনাকে দেউলিয়া বলিয়া প্রকাশ হইবার আবেদন করিতে পারে, ঈদৃশ স্থলে দেওয়ানী কার্যবিধির বিংশ অধ্যায়ের বিধান সকল প্রযোজিত হইবে।

যেস্থলে প্রতিবাদী জামিন দেয় সেস্থলে জামিনের খোলসার দরখাস্ত সম্বন্ধে দেওয়ানী কার্যবিধির ৪৮০ ধারা, এবং যেস্থলে প্রতিবাদী দেওয়ানি জেলে স্থাপিত হইবে, সেস্থলে তাহার খোরাকী সম্বন্ধে উক্ত আইনের ৪৮২ ধারা প্রযোজিত হইবে।

১৭৮ ধারা। যদি প্রতিবাদী ওয়ারন্টে প্রেরণ

না হয়, তাহা হইলে আদালত বাদীর প্রার্থনা অনুসারে যাবৎ বাদী দ্বিতীয় ওয়ারন্টের জন্য প্রার্থনা

করিতে সমর্থ না হইবে, তাবৎ মোকদ্দমা হয় স্থগিত রাখিবেন, না হয় এক ঘোষণাপত্র বাহির করিয়া তাহা আদালতের গৃহে এবং প্রতিবাদীর আবাস-বাটিতে সংলগ্ন রাখিতে আদেশ দিবেন। ঘোষণাপত্রে মোকদ্দমা শুননির দিন অবধারিত থাকিবে। এই দিন প্রতিবাদীর আবাসবাটিতে ঘোষণাপত্র প্রকাশ করিবার তারিখের অন্তর দশ দিন পরবর্তী হইবে। ঘোষণাপত্র অনুসারে প্রতিবাদী আদালতে হাজির হইলে ১৭৭ ধারার বিধান অনুসারে তাহার বিচার হইবে।

১৭৯ ধারা। যদি আদালত দেখেন যে, প্রতি-

বাদীকে উপযুক্ত কারণ বিমা কারণে প্রেরণ করা হইলে ক্ষতিপূরণ।

রাহে, তাহা হইলে আদালত এইরূপ প্রেরণ অথবা মোকদ্দমার বিচার না হওয়া পর্যন্ত জেলে থাকাইতে প্রতিবাদীর যে কোন হানি বা ক্ষতি হইয়াছে তাহার ক্ষতিপূরণ জন্ত প্রতিবাদীকে বাহা যুক্তিসিদ্ধ বোধ করেন এরূপ টাকা দিতে আদেশ করিবেন।

প্রতিবাদী সমন বাহির করিবার কী না দেওয়ার সমন ধরাণ না হইলে মোকদ্দমার ডিসমিসের সম্বন্ধে ৯৭ ধারা।

কোনও পক্ষ উপস্থিত না হইলে মোকদ্দমার ডিসমিসের সম্বন্ধে ৯৮ ধারা।

এরূপ স্থলে আদালতে প্রতিবাদীর পুনর্কীর সেই মোকদ্দমার উপস্থাপন করিতে পারিবার অথবা আদালতের সেই মোকদ্দমা নথীবদ্ধ করিতে পারিবার সম্বন্ধে ৯৯ ধারা।

কেবলবাদী উপস্থিত হইলে যে কার্যাপ্রণালী অমুষ্ঠিত হইবে, তৎসম্বন্ধে ১০০ ধারা।

মোকদ্দমা স্থগিত করণের দিনে পুনর্কীর যে দিন অবধারিত হইবে, যে স্থলে প্রতিবাদী সেই দিনে উপস্থিত হইবে, এবং পূর্ববর্তী নির্দিষ্ট দিনে উপস্থিত না হওয়ার উপযুক্ত কারণ দেখাইবে সেস্থলে যে কার্যাপ্রণালী অমুষ্ঠিত হইবে তৎসম্বন্ধে ১০১ ধারা।

কেবল প্রতিবাদী উপস্থিত হইলে, যে কার্যাপ্রণালী অমুষ্ঠিত হইবে, তৎসম্বন্ধে ১০২ ধারা।

বাদী অমুপস্থিত থাকিলে যদি তাহার নিকটে ডিক্রী হয়, তাহা হইলে সে পুনর্কীর সেই মোকদ্দমা উপস্থাপন করিতে পারিবে না, এ সম্বন্ধে ১০৩ ধারা।

কতিপয় বাদীর মধ্যে এক কিম্বা অনেক জন অমুপস্থিত হইলে যে কার্যাপ্রণালী অমুষ্ঠিত হইবে, তৎসম্বন্ধে ১০৫ ধারা।

অনেক প্রতিবাদীর মধ্যে এক কিম্বা অনেক জন অমুপস্থিত হইলে যে কার্যাপ্রণালী অমুষ্ঠিত হইবে, তৎসম্বন্ধে ১০৬ ধারা।

কোন পক্ষ প্রমাণ প্রদর্শন বাতীত যদি অমুপস্থিত হয়, তাহা হইলে যে কার্যাপ্রণালী অমুষ্ঠিত হইবে, তৎসম্বন্ধে ১০৭ ধারা।

প্রতিবাদীর নিকটে কোন এক ডিক্রী প্রারিজ করিবার সম্বন্ধে ১০৮ ধারা; এবং

প্রতিপক্ষকে না জানাইয়া কোন ডিক্রী প্রারিজ করা হইবে না, এ সম্বন্ধে ১০৯ ধারা।

১৮৪ ধারা। ইচ্ছা করিলে প্রতিবাদী আপনাত

প্রতিবাদী আপনাত পক্ষ সমর্থন জন্য স্ববক্তব্য লিপিবদ্ধ করিয়া আদালতে নথীবদ্ধ করিতে পারে। কোন পক্ষ অথবা কোন লিখিত বিবরণ নথীবদ্ধ করিতে পারিবে না, অথবা

আদালতও তাহা গ্রহণ করিবে না। কিন্তু আদালত কোন লিখিত বিবরণ চাহিতে পারেন, এবং তাহার উপস্থাপনের সময় নির্ধারণ করিতে পারেন।

১৮৫ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধান অনুসারে

যে সকল মোকদ্দমার উপস্থাপন ও বিচার হইবে, তৎসমুদয়ে আদালতে টাকা দাখিল করার সম্বন্ধে দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যাপ্রণালীবিসয়ক আইনের

নিয়মিত বিধান সকল প্রযোজিত হইবে, যথা;—

বাদীর দাবী পূরণ জন্য প্রতিবাদীর টাকা আমানত করার সম্বন্ধে ৩৭৬ ধারা।

বাদীকে আমানত করার নোটিস দেওয়ার সম্বন্ধে ৩৭৭ ধারা।

নোটিস পাওয়ার পরে বাদীকে আমানত করা টাকার উপর স্তদ না দেওয়ার সম্বন্ধে ৩৭৮ ধারা।

যেস্থলে বাদী আপনাত দাবী পূরণ জন্য আমানত করা সমস্ত টাকা অথবা তাহার কোন অংশ গ্রহণ করিবে, সেস্থলে যে কার্যাপ্রণালী অমুষ্ঠিত হইবে, তৎসম্বন্ধে ৩৭৯ ধারা; এবং

আইন অনুসারে আদায় যোগ্য নিশ্চিত টাকা বাদ দেওন সম্বন্ধে ১১১ ধারা।

১৮৬ ধারা। যদি উচিত বোধ হয়, তাহা হইলে

আদালত স্থানীয় অমুসন্ধানের জন্য আদেশ দিতে পারেন।

আদালত স্থানীয় অমুসন্ধানের আদেশ দিতে পারিবেন। সকল প্রকার অমুসন্ধানে দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যাপ্রণালীবিসয়ক আইনের ৩৯২, ৩৯৩, ৩৯৭, ৩৯৮, ৩৯৯ এবং ৪০০ ধারা প্রযোজিত হইবে।

১৮৭ ধারা। যদি কোন পক্ষ উপযুক্ত কারণ

বাতীত আপনাত পক্ষ সমর্থন উপযোগী প্রমাণ প্রদর্শনে অসমর্থ হয়, তাহা হইলে আদালত কাল বিলম্ব না করিয়া দিতে পারিবেন

মোকদ্দমা স্থগিত করণ।

১৮৮ ধারা। নিম্নলিখিত স্থলে মোকদ্দমা অন্য

কোন দিন পর্যন্ত স্থগিত থাকিতে পারে স্থগিত করণের আদেশে এই দিনের নির্দেশ থাকিবে, যথা;—

(১) যেস্থলে কোন পক্ষ উপস্থিত না থাকে, এবং তাহার উকীল অথবা ১৭২ ধারার (গ) প্রকরণে-লিখিত ব্যক্তি মোকদ্দমা সংক্রান্ত কোন গুরুতর বিষয়ের, বাহা আদালতের বিবেচনায় উত্তরদান যোগ্য এবং সেই পক্ষ উপস্থিত থাকিলে বাহার উত্তর দিতে পারিত, উত্তর দিতে সমর্থ না হইবে।

(২) ১১১ ধারার বিধানসমূহ অনুসারে কার্য করিবার পর যেস্থলে আদালত বিবেচনা করিবেন যে, উক্ত পক্ষগণের বিচার্য বিষয়ের নিষ্পত্তি জন্য অন্য কোন প্রমাণ গ্রহণ আবশ্যক হইবে;

(৩) যেস্থলে কোন পক্ষ উপযুক্ত হেতু দেখাইয়া প্রমাণ প্রদর্শন জন্য অথবা অন্য কোন বিষয়ের জন্য সময় প্রার্থনা করিবে; আদালত এই হেতুর বিবরণ লিখিয়া রাখিবেন।

প্রথমস্থলে আদালত পরবর্তী যে দিনে মোকদ্দমার শুননি হইবে, সেই দিনে উভয় পক্ষকে উপস্থিত হইতে আদেশ দিবেন।
স্বগত করণের খরচ। দ্বিতীয়স্থলে আদালত মোকদ্দমার স্থগিত করণের পরবর্তী শুননির দিনে বিচার জন্য ইচ্ছা প্রকাশ করিয়া দিবেন। সকল স্থলেই আদালত যেরূপ উচিত বিবেচনা করেন তদনুসারে স্থগিত করণের খরচারসম্বন্ধে আদেশ দিবেন।

কিন্তু একবার আরম্ভ হইলে আদালত যদি কোন কারণে মোকদ্দমা স্থগিত শুননি ক্রমাগত চলিবে।
রাখা আবশ্যিক বোধ না করেন, তাহা হইলে যাবৎ উপস্থিত সমুদয় সাক্ষীর জবানবন্দী না হইবে, তাবৎ মোকদ্দমার শুননি প্রতিদিন ক্রমাগত চলিবে। স্থগিত করিতে হইলে বিচারপতি স্থগিত রাখার কারণ স্বহস্তে লিপিবদ্ধ করিবেন।

১৮৯ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধান অনুসারে প্রথম স্থগিত করণের পরবর্তী শুননির দিনে উভয়পক্ষ উপস্থিত না হইলে কিম্বা স্থগিত করণের প্রমাণ প্রদর্শন না করিলে যে উপায় অবলম্বিত হইবে তাহার কথা।
যে সকল মোকদ্দমা উপস্থাপন ও বিচার হইবে, তৎসমুদয় যদি উভয়পক্ষ স্থগিত করণের পরবর্তী শুননির দিনে উপস্থিত না হয় তাহা হইলে যাহা হইবে তৎসম্বন্ধে দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের ১৫৭ ধারা এবং কোন পক্ষ প্রমাণ প্রদর্শন না করিতে পারিলেও আদালতের মীমাংসার সম্বন্ধে উক্ত আইনের ১৫৮ ধারা প্রযোজিত হইবে।

মোকদ্দমার শুননি।

১৯০ ধারা। সমন অথবা তৎপরে আদালতের উভয় পক্ষ উপস্থিত হইলে আদালত প্রত্যেক পক্ষ বিপক্ষের উল্লিখিত বিবরণ অথবা দলীলাদি স্বীকার কিম্বা অস্বীকার করে কি না তাহা নিশ্চয় নির্ধারণিত ও লিপিবদ্ধ করবেন।

(১) প্রতিবাদী অথবা তাহার উকীলকে জিজ্ঞাসা করিয়া জানিবেন যে (ক) আবেদনপত্রে নালিশের বিবরণ যাহা বলে তাহা সে স্বীকার অথবা অস্বীকার করে কি না; এবং (খ) সে কোন লিখিত বিবরণ নথীবদ্ধ না করিলে অথবা তাহার এই বিবরণ অসম্পূর্ণ হইলে এই অভিযোগের উত্তর দান স্থলে কি বলে।

(২) বাদী অথবা তাহার উকীলকে জিজ্ঞাসা করিয়া প্রতিবাদীর উল্লিখিত বিবরণ বাদী স্বীকার অথবা অস্বীকার করে কি না, তাহা জানিবেন।

(৩) প্রত্যেক পক্ষ অথবা তাহাদের উকীলকে জিজ্ঞাসা করিয়া, বিপক্ষের উপস্থাপিত কোন দলীলের যথার্থতাগরা স্বীকার অথবা অস্বীকার করে কি না, তাহা জানিবেন।

আদালত এই স্বীকার এবং অস্বীকারের বিষয় লিপিবদ্ধ রাখিবেন।

১৯১ ধারা। আদালত অতঃপর নিজে আদালতে স্বাক্ষর বা উপস্থিত কোন মোকদ্দমাসংক্রান্ত কোন প্রযোজনীয় বিষয়ের উত্তরদান-সমর্থ কোন পক্ষ অথবা কোন ব্যক্তির সাক্ষ্য গ্রহণ।
পক্ষের অথবা সেই পক্ষ অথবা তাহার উকীলের সমভিযোগ্য মোকদ্দমা-সংক্রান্ত বিষয়ের উত্তরদান-সমর্থ কোন ব্যক্তির জবানবন্দী লইবেন। যদি উচিত বোধ হয়, তাহা হইলে বিপক্ষ যেসকল প্রশ্ন উপস্থাপন করিবে উক্ত জবানবন্দীর মধ্যে তাহা জিজ্ঞাসা করা যাইতে পারিবে।

বিচারপতি এই জবানবন্দীর মর্ম্ম লিপিবদ্ধ রাখিবে। এই সাক্ষ্যের মর্ম্ম লিখিতে বেন। ইহা মোকদ্দমার নথীতে থাকিবে।
মার নথীতে থাকিবে।

১৯২ ধারা। বিচারপতির সমক্ষে ও অংশগোচরে এবং নিজ তাঁহার আদেশে খোলা আদালতে বিচারপতির সমক্ষে ও অংশগোচরে সাক্ষীর জবানবন্দী হইবে।
শেও তত্ত্বাবধানে খোলা আদালতে উপস্থিত সাক্ষীদিগের মুখে মুখে সাক্ষ্য গ্রহণ করা হইবে।

সাক্ষ্যের বিবরণ আত্মপূরিক লিপিবদ্ধ করা আবশ্যিক হইবে না। কিন্তু বিচারপতি সাক্ষ্য গ্রহণ সময়ে সাক্ষীগণ যে যে বিষয় প্রকাশ করিবে, তাহা স্মরণ রাখিয়া লিপিবদ্ধ করিবেন। ইহাতে সাক্ষ্যের তাৎপর্য্য ও মর্ম্ম থাকিলেই পর্যাপ্ত হইবে। এই স্মরণলিপি বিচারপতি নিজ হস্তে এবং নিজ ভাষায় লিখিবেন। যদি ইংরাজী তাঁহার নিজ ভাষা না হয়, এবং যদি তিনি ইংরাজীতে এই চূড়ক লিখিতে পারেন, তাহা হইলে ইংরাজীতে লিখিতে হইবে। ইহাতে তাঁহার স্বাক্ষর থাকিবে, এবং ইহা মোকদ্দমার নথীবদ্ধ হইবে।

যদি বিচারপতি উপরোক্ত আদেশমত স্মরণলিপি বিচারপতি স্বয়ং স্বাক্ষর লিখিতে অসমর্থ হন, তাহা লিপি লিখিতে না পারিলে হইলে তিনি অসামর্থের তিনি এবিষয়ের অন্তর্লিপি কারণ লেখাইবেন, এবং করাইবেন।
খোলা আদালতে তাঁহার কখনমতে এই স্মরণলিপি লেখাইবেন। উক্তরূপে লিখিত প্রত্যেক স্মরণলিপি মোকদ্দমার নথীর অংশ হইবে।

১৯৩ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধান অনুসারে যে সমস্ত মোকদ্দমার বিচার সাক্ষ্য লিপিবদ্ধ প্রণালী হইবে, তৎসমুদয়ে দেওয়ানী কার্যবিধি আইনের কতিপয় বিধান নিম্নলিখিত বিধান সকল প্রয়োগ করা যাইবে।
প্রযোজিত হইবে, যথা :—

কোন বিশেষ প্রশ্ন এবং তাহার যে উত্তর হয়, তাহা লেখার সম্বন্ধে ১৮৬ ধারা।

সাক্ষীদিগের আকার হজিতির উপর মণ্ডা সম্বন্ধে ১৮৮ ধারা।

মোকদ্দমা শেষ হইবার পূর্বে বিচারপতি স্থানান্তরিত হইলে তৎকর্তৃক গৃহীত সাক্ষ্য লইয়া কার্য্য করিবার ক্ষমতা সম্বন্ধে ১৯১ ধারা; এবং

কোন সাক্ষীকে পুনর্বার ডাকিয়া তাহার সাক্ষ্য গ্রহণে আদালতের ক্ষমতা সম্বন্ধে ১৯৩ ধারা।

১৯৪ ধারা। ১৯০, ১৯১, ১৯২ এবং ১৯৩ ধারা অনুসারে কার্য্য করিবার পর,

কখন রায় দিতে হইবে, এ বিষয়ে দেওয়ানী কার্য্যবিধি আইনের যে যে ধারা প্রয়োজিত হয়।

প্রত্যেক পক্ষের পক্ষীয় স্বীকৃত বা প্রমাণীকৃত দলীলাদি বিবেচনা করিয়া দেখিবার পর, এবং উভয় পক্ষ কিম্বা তাহাদের উকীলদিগের চেতুবাদ শুনিবার পর, বিচারপতি থোলা আদালতে সাধারণতঃ অবিলম্বে প্রকাশ্যভাবে রায় দিবেন। যদি তৎকর্ণায় রায় দান করা সম্ভবপর না হয়, তাহা হইলে পরবর্ত্তী কোন দিনে দিবেন। উভয় পক্ষ কিম্বা তাহাদের উকীলদিগকে ঐ দিনের যথাযোগ্য নোটিস দিতে হইবে। বর্ত্তমান অধ্যায় অনুসারে উপস্থিত যে সমস্ত মোকদ্দমার বিচার হইবে, তৎসমুদয়ে দেওয়ানী কার্য্যবিধির নিম্নলিখিত বিধান সকল প্রয়োজিত হইবে, যথা:—

বিচারপতির পূর্ব্বপদধারীর লিখিত রায় প্রকাশ করিবার ক্ষমতা সম্বন্ধে ১৯৯ ধারা।

রায়ের ভাষা সম্বন্ধে ২০০ ধারা।

রায়ের অনুবাদ সম্বন্ধে ২০১ ধারা।

রায়ের তারিখ, তাহাতে স্বাক্ষর করণ এবং তাহার সংশোধনের সম্বন্ধে ২০২ ধারা।

ছোট আদালত বাতীত অপরাপর আদালতের রায়ের বিষয় সম্বন্ধে ২০৩ ধারা।

খরচা কাহার দিতে হইবে, রায়ে এ বিষয়ের নির্দেশ সম্বন্ধে ২১৯ ধারা।

খরচার বিষয়ে আদালতের ক্ষমতা সম্বন্ধে ২২০ ধারা।

কোন টাকা পাওনা আছে ইহা স্বীকৃত বা নির্ণীত হইলে তাহা হইতে খরচা বাদ দিবার সম্বন্ধে ২২১ ধারা; এবং

খরচার সুদের কথা ২২২ ধারার যে অংশ আছে, সেই অংশ।

১৯৫ ধারা। (ক) ডিক্রীর সম্বন্ধে দেওয়ানী কার্য্যবিধির নিম্নলিখিত বিধান

ডিক্রী ও তাহাতে যাহা সকল প্রয়োজিত হইবে, থাকিবে তৎসম্বন্ধে বিধান।

যথা:—

ডিক্রীর তারিখ এবং তাহাতে বিচারপতির স্বাক্ষরের সম্বন্ধে ২০৫ ধারা।

ডিক্রীর বিষয় এবং তাহার সংশোধনের ক্ষমতার সম্বন্ধে ২০৬ ধারা।

কিন্তুক্রমে টাকা দিবার সম্বন্ধে ২১০ ধারা; এবং টাকা বাদ দেওয়ার সম্বন্ধে ২১৬ ধারা।

(খ) টাকার ডিক্রী হইলে, যে টাকার ডিক্রী হইবে,

ডিক্রী করা টাকার সুদ।

না হয়, তাবৎ তাহার সুদ শতকরা বার্ষিক ছয় টাকার অনধিক হিসাবে ধরা যাইবে।

(গ) ১৬৫ ধারার ১, ২, ৩, কিম্বা ৫ প্রকরণ লিখিত

মোকদ্দমার কোন একটীর কোন কোন মোকদ্দমার ডিক্রীতে ১৬৭ ধারার (হ) প্রকরণ লিখিত সমস্ত বিবরণ থাকিবে।

(ঘ) তালুক, পেটা ও তালুক কিম্বা দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোত এবং অন্ত

বাকী খাজানার জন্য বিক্রয়-যোগ্য তালুক, পেটা ও তালুক কিম্বা দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট অথবা অন্তবিধ যোতের বাকী খাজানার পৃথক পৃথক নির্দেশ থাকিবে।

কোন তালুক, পেটা ও তালুক কিম্বা দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট অথবা অন্তবিধ যোতের বাকী খাজানার জন্ত যে ডিক্রী হইবে, সেই ডিক্রীতে, যাহাতে ৬৪ ধারার বিধান প্রয়োজিত হয়, এরূপ প্রত্যেক তালুক, পেটা ও তালুক কিম্বা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতসংক্রান্ত ডিক্রী করা বাকী খাজানার পৃথক পৃথক নির্দেশ থাকিবে।

১৯৬ ধারা। পক্ষেরা আদালতে আবেদন ক-

রিলে আপন আপন উভয় পক্ষ রায় এবং ডিক্রীর সচীমোহরে নকল পাইতে পারিবে।

ডিক্রীজারী করণের কথা।

সাধারণ বিধান।

১৯৭ ধারা। ডিক্রীদার কিম্বা তাহার উকীলকে ডিক্রীজারী করণের প্রার্থনা করিতে

হইবে। তদ্রূপ প্রার্থনা লিখিয়া করিতে হইবে, কিন্তু রায় প্রকাশ করণকালে করা গেলে ২০১ ধারার বিধান মান্য করিয়া বাচনিক প্রার্থনা করা যাইতে পারিবে।

১৯৮ ধারা। এই অধ্যায়েব বিধানমতে যে সমস্ত

মোকদ্দমা উপস্থিত ও বিচার করা যায় তাহার ডিক্রীজারী করণ কার্যের প্রতি দেওয়ানী কাযা বিধান আইনের নিম্নলিখিত বিধি, যতদূর সম্ভব ততদূর, বহিবে; অর্থাৎ

যে আদালতেরদ্বারা ডিক্রীজারী করা যাইতে পারিবে তৎসম্পর্কে ২২৩ ধারা;

আপনার ডিক্রী অন্য আদালতেরদ্বারা জারী করা যাইবে, আদালতের এইকপ অভিপ্রায় হইলে কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক ২২৪ ধারা;

প্রেরিত ডিক্রীর নকল প্রভৃতি তদ্রূপ অন্য আদালত-কর্তৃক প্রমাণ না লইয়া গাঁথিয়া রাখা গেলে তৎসম্পর্কে ২২৫ ধারা;

ডিক্রী যে আদালতে পাঠান যায় তৎকর্তৃক জারী হওন বিষয়ক ২২৬ ধারা;

অন্য আদালতের প্রেরিত ডিক্রী হাইকোর্টকর্তৃক জারী হওন বিষয়ক ২২৭ ধারা;

ডিক্রাদায়কে ঢাকা দেশনিবাসক ২৫৮ ধারা।

- (ক) মোকদ্দমার নথির ;
- (খ) ক্ষতিগের নাম ;
- (গ) ডিকার তারিখ ;
- (ঘ) প্রজ্ঞার বহু টাকার ডিকী হইয়াছে ;
- (ঙ) পরেচর বহু টাকার ডিকী দেওয়া হইয়াছে ,
- (চ) ডিকীর উপর আপীল করা হইয়াছে কি না ;
- (ছ) যে হালুক, পেটাত্ত হালুক কি দপলাহ দর্শিত

মাহের আয়তন ও মীনা বহুব্র জানা আছে তৎসম্মত

মাক দানা ;

(জ) ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের বাৎসরিক খাজানা।

যে স্থলে ৫৪ ধারার নির্দিষ্টমত রেজিষ্টারী বহী রাখা গিয়া থাকে তাহার যে অংশের সহিত উক্ত তালুক, পেটাও-তালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যো-তের সম্পর্ক থাকে ঐ প্রার্থনাপত্র কি লিখিত বর্ণনাপত্রের সহিত।

ঐ অংশের এক কেরা নকল গাঁথিয়া দিতে হইবে।

২০২ ধারা। তদ্রূপ প্রার্থনাপত্র কি লিখিত বর্ণনা পত্র উপযুক্ত পাঠে উপস্থিত করা গেলে আদালত ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোত বিক্রয় হওনার্থ আজ্ঞা করিবেন। উক্ত প্রার্থনা-পত্র উপযুক্ত পাঠে না হইলে আদালত তাহা সংশোধন ক-রিতে দিতে কি উপযুক্ত পাঠে নূতন প্রার্থনাপত্র উপস্থিত করণের হানি না করিয়া তাহা অগ্রাহ্য করিতে পারিবেন।

২০৩ ধারা। (ক) ২০২ ধারা ক্রমে তদ্রূপ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোত বিক্রয় করণার্থ আজ্ঞা করা গেলে তদ্রূপে আদিষ্ট বিক্রয়ের নোটিস নিম্নলিখিত প্রকারে দিতে হইবে, অর্থাৎ

(১) পূর্বোক্ত আদালতের কাছারী বাটীতে ২০১ ধারার উল্লিখিত বৃত্তান্তমূলক এক খানি বিজ্ঞাপনপত্র লাগাইয়া দিয়া ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোত যে উক্ত বিজ্ঞাপনের লিখিত তারিখে বিক্রয় করা যাইবে ইহা প্রকাশ করিতে হইবে।

(২) জিলার কালেক্টর সাহেবের কাছারী বাটীতে তদ্রূপ এক খানি বিজ্ঞাপনপত্র লাগাইয়া দিতে হইবে।

(৩) জিলার জজ সাহেবকর্তৃক উক্ত ডিক্রীজারী করা না গেলে জিলার জজ সাহেবের কাছারী বাটীতে তদ্রূপ এক খানি বিজ্ঞাপনপত্র লাগাইয়া দিতে হইবে।

(৪) উক্ত তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের অন্তর্গত ভূমির কোন প্রকাশ্য স্থানে তদ্রূপ এক খানি বিজ্ঞাপনপত্র লাগাইয়া দিতে হইবে।

(৫) উক্ত তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত যে নগর কি গ্রামের অতি সরিহিত তাহার কোন প্রকাশ্য স্থানে তদ্রূপ এক খানি বিজ্ঞাপনপত্র লাগাইয়া দিতে হইবে।

(খ) তদ্রূপ বিজ্ঞাপনপত্রে ইহাও প্রকাশ থাকিবে যে উক্ত তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত প্রথ-মতঃ ২০৬ ধারার নির্দিষ্টমত রেজিষ্টারী করা দায়ের নিয়-মাদীনে নীলাম করা যাইবে, ও তাহা যত টাকা ডাকা যায় ডিক্রী ও খরচের টাকা শোধ করণ পক্ষে তাহা যথেষ্ট হইলে

তদ্রূপ দায়গ্রন্থ হইয়াই বিক্রীত হইবে। অন্যথা ডিক্রী-দার ইচ্ছা করিলে তাহা সমস্ত দায় হইতে মুক্ত করিয়া পরে কোন তারিখে উপযুক্ত নোটিস দিয়া বিক্রয় করা যাইতে পারিবে।

(গ) বিক্রয়ের তারিখ এরূপে নির্ধারিত করিতে হইবে যেন তাহা (ক) প্রকরণের (১) বিক্রয়ের তারিখ যেরূপে দফার নির্দিষ্টমত বিজ্ঞাপনপত্র নির্ধারিত কার্যতে হইবে। লাগাইয়া দিবার তারিখ হইতে বিশ দিনের নূন কোন দিনে কি কোন বন্ধের দিনে না পড়ে।

২০৪ ধারা। তদ্রূপ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলী-স্বত্ববিশিষ্ট যোত নীলামে তুলিয়া ডাক আরম্ভ হইবার পূর্বে কোন সময়ে, মোকদ্দমার খরচা যত ডিক্রী হয় তাহা ও নীলামকরণের খরচ মুক্ত ডিক্রীর টাকা আদালতে দেওয়া যাইতে পারিবে। ঐ টাকা উক্তরূপে আদালতে দেওয়া না গেলে, কি ডিক্রীদাব আদালতের বাহিবে ডিক্রীর টাকা শোধ হওয়াতে উক্ত মর্মে লিখিয়া প্রার্থনা না করিলে বিক্রয় স্থগিত করা যাইবে না। একপ স্থলে পুনরায় ডিক্রীজারী করণার্থ কোন প্রার্থনাপত্র গ্রাহ্য হইবে না।

২০৫ ধারা। ২০৪ ধারার উল্লিখিত ডিক্রী ও খরচের বিক্রয় স্থগিত করণার্থে যে টাকা নিম্নলিখিত ব্যক্তিদের ব্যক্তিয়া ডিক্রী ও খরচের মধ্যে কেহ আদালতে দাখিল টাকা আদালতে দিতে পা-রিবেন।

(ক) ডিক্রীমত খাতক ;

(খ) যে তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত বিক্রয়ের বিজ্ঞাপন দেওয়া গেল কোন ব্যক্তি আ-পনিই যে তাহাব উপযুক্তমত রেজিষ্টারী করা স্বত্বাধিকারী, ও ডিক্রীমত খাতক যে তদ্রূপ স্বত্বাধিকারী নহে, ইহা বলিলে ও তাহার উক্তির প্রমাণস্বরূপ ৫৪ ধারার নির্দিষ্টমত রেজিষ্টারী বহীও এক কেরা নকল উপস্থিত করিলে তিনি ;

(গ) তদ্রূপ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের যাহাব স্বার্থ কি স্বত্ব থাকে তিনি ;

(ঘ) যে তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত বিক্রয়ের বিজ্ঞাপন দেওয়া গেল তাহা দায়মুক্ত হইয়া বিক্রয় হইলে তদন্তস্বত্ববিশিষ্ট যে ব্যক্তি স্বত্বের ব্যাঘাত হইতে পারে তিনি ;

(গ) ও (ঘ) প্রকরণমত যে ব্যক্তি আদালতে টাকা দেন তিনি তদ্রূপে দেওয়া টা-

(গ) ও (ঘ) প্রকরণমত কার নিমিত্তে ঋণ দেওয়া টা-যে ব্যক্তি আদালতে টাকা কার নায় নাশিশ করিয়া যা-দেন তিনি ক্রটিকারকের নামে ঋণ দেওয়া টাকার যাত্রে কি অবৈধ কার্যবশতঃ ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত বিক্র-

য়ের বিজ্ঞাপন দেওয়া গেল তাহার নিকট আদায় করিতে পারিবেন।

যে তালুকের স্থটির সময় পরস্পর আদান প্রদান করা নিয়ম পত্রে উক্ত তালুক কোন্ কোন্ তালুকের প্রতি ১৩৮ ও ১৩৯ ধারা বাস্তবায়ন করা।

কোন নিয়ম ক্রেমে সংরক্ষিত হই-
রাছে, তজ্জপ তালুকের প্রতি পূর্বোক্ত বিধানসমূহের উপর ১৩৮ ও ১৩৯ ধারার বিধানও বর্ত্তিবে।

২০৬ ধারা। বিক্রয়ার্থ নির্দিষ্ট দিনে উক্ত তালুক, ডাক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোত প্রথমতঃ সকল দায়ের নিয়মাধীনে নীলামে তুলিতে হইবে, অর্থাৎ ডিক্রী-মতখাতক কি স্বত্বসম্বন্ধে তাঁ-হার পূর্বাধিকারীকর্ত্তক কোন দায় সৃষ্ট হইয়া থাকিলে ক্রেতা তাহা অসিদ্ধ করিতে পারিবেন না। ডাকের টাকা ডিক্রী ও বিক্রয় কর-ণের খরচস্বত্ব সমস্ত খরচের টাকা শোধ হওন পক্ষে পর্যাপ্ত হইলে উক্ত তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোত ঐ দায়ের অধীন হইয়া বিক্রীত হইবে।

২০৬ ধারা। ২০৬ কি ২০৭ ধারামত যে প্রত্যেক বিক্রয় ২০৬ কি ২০৭ ধারামত করা যায় তৎপ্রতি নিয়মিত বিক্রয়ের প্রতি যে যে বিধি বিধি সকল বর্ত্তিবে :—
বর্ত্তিবে।

২০৬ ধারা। এই ধারায় “দায়” শব্দে যে প্রকাব দায়, স্বত্ব, পেটাও পাট্টা, কি পেটাও স্বার্থ “দায়” শব্দের অর্থ। উক্ত তালুকের, পেটাওতালুকের কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের ক্রটিকারী অধিকারী নিজ স্বার্থ হানি করিয়া আইনমতে সৃষ্টি করিতে সমর্থ হওয়াতে লিখিত ও উপযুক্তমতে রেজি-ষ্টরী করা দলীল ক্রেমে সৃষ্টি করিমাছেন সেই প্রকাব দায় প্রভৃতি বুঝাইবে ও অন্তর্নিবিষ্ট করিবে। এক্ষণে স্থলে ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের খাজানা যাঁহাকে দেয় উক্ত দলীলের এক খানি প্রতী-লিপি তাঁহাকে দিতে হইবে। ভারতবর্ষীয় রেজিষ্টরীকরণ-বিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইনের ৭ খণ্ডে সমনজারী করিবার যেক্ষণ বিধান আছে প্রত্যেক রেজিষ্টরী কার্যকারকের প্রতি আদেশ হইলেই তিনি উক্ত প্রতিলিপি তজ্জপ কোন ব্যক্তির উপর সেইরূপে জারী করাইবেন। এই আইন প্রচলিত হইবার পূর্বে লিখিত ও রেজিষ্টরী করণ পক্ষে যে আইন যৎকালে খাটে তৎক্রমে উপযুক্তমতে রেজিষ্টরী করা দলীলেরদ্বারা কোন দায় সৃষ্ট হইয়া থাকিলে, এই আইন প্রচলিত হইবার পর ছয় মাসের মধ্যে কোন সময়ে উক্ত প্রতিলিপি জারী করা যাইতে পারিবে। এই ধারামত বিক্রয় হইলে যিনি ক্রেতা হন, উপরের ব্যাখ্যামত ও নির্দিষ্ট দায়, স্বত্ব, পেটাও পাট্টা, ও পেটাও স্বার্থ ভিন্ন অপর কোন দায় প্রভৃতির বিষয় তাঁহার গোচর হইলে তিনি এক বৎসরের মধ্যে তাহা অসিদ্ধ কি খণ্ডন করণার্থ কার্য্য করিতে অধিকারী হইবেন।

২০৭ ধারা। (ক) যত টাকার ডাক হয় তাহা পূর্বোক্ত ডিক্রী ও খরচের টাকা ডাকের টাকার ডিক্রী ও খরচের টাক শোধ না হই- শোধ হওন পক্ষে পর্যাপ্ত না সে ও ডিক্রীদার দায়মুক্ত- হইলে ও তজ্জন্য ডিক্রীদার ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত দায়মুক্ত- তাহা দিতে হইবে। উক্ত বাকী টাকা তজ্জপে দেওয়া না গেলে জমার টাকা গবর্ণমেণ্টে জম্ম হইবে; ঐ তালুক পেটাও তালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত (১) ও (২) প্রকরণমতে পুনরায় বিক্রয় করা যাইবে; যে ক্রেতা পূর্বোক্তমত বাকী টাকা পূরণ করিয়া দিতে অক্ষম হইলেন, উক্ত তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতে কি পরে যত টাকায় তাহা বিক্রয় হয় তাহাতে তাঁহার কোন দাওয়া থাকিবে না; এবং শেযোক্ত টাকা উক্ত ক্রেতাব ডাকের টাকার কম হইলে যত টাকা কম হয়, বাকী খাজানার ডিক্রী শোধের নিমিত্তে টাকা দেওয়ানার আইন ক্রেমে তাহা তাঁহার স্থানে আদায় করা যাইতে পারিবে।

২০৭ ধারা। (ক) যত টাকার ডাক হয় তাহা পূর্বোক্ত ডিক্রী ও খরচের টাকা ডাকের টাকার ডিক্রী ও খরচের টাক শোধ না হই- শোধ হওন পক্ষে পর্যাপ্ত না সে ও ডিক্রীদার দায়মুক্ত- হইলে ও তজ্জন্য ডিক্রীদার ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত দায়মুক্ত- তাহা দিতে হইবে। উক্ত বাকী টাকা তজ্জপে দেওয়া না গেলে জমার টাকা গবর্ণমেণ্টে জম্ম হইবে; ঐ তালুক পেটাও তালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত (১) ও (২) প্রকরণমতে পুনরায় বিক্রয় করা যাইবে; যে ক্রেতা পূর্বোক্তমত বাকী টাকা পূরণ করিয়া দিতে অক্ষম হইলেন, উক্ত তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতে কি পরে যত টাকায় তাহা বিক্রয় হয় তাহাতে তাঁহার কোন দাওয়া থাকিবে না; এবং শেযোক্ত টাকা উক্ত ক্রেতাব ডাকের টাকার কম হইলে যত টাকা কম হয়, বাকী খাজানার ডিক্রী শোধের নিমিত্তে টাকা দেওয়ানার আইন ক্রেমে তাহা তাঁহার স্থানে আদায় করা যাইতে পারিবে।

জানাইবেন যে উক্ত টাকা আদালতে দেওয়া না গেলে তাহার পর পঞ্চদশ দিনের অন্তর কি ত্রিশ দিনের অনধিক কোন দিনে তাহা নীলামে তুলিয়া দায়মুক্তভাবে বিক্রয় করা যাইবে। ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ব-বিশিষ্ট যোতের অন্তর্গত ভূমির কোন প্রকাশ্য স্থানে যতদূর সুবিধা হয় উক্ত মর্শ্বেব একখানি বিজ্ঞাপন লাগাইয়া দিতে হইবে। পশ্চাত্তাত্ত তজ্জপ বিক্রয়ের দিনে ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত নীলামে তুলিয়া দায়মুক্তভাবে বিক্রয় করা যাইবে।

(খ) (ক) প্রকরণমতে ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত নীলামে ডাক না হইলে ডিক্রীদার- তোলা গেলে যদি কোন কে ডাকতে হইবার কথা। ডাক না হয়, ডিক্রীদারকে ডাকিবার নিমিত্তে আদেশ করা যাইবে। তিনি ডাকিতে অসম্মত হইলে ডিক্রীমত খাতবের শরীর কি তাহার অন্য স্থাবর বা অস্থাবর সম্পত্তির উপর আর ডিক্রী জারী করিবার অধিকারী হইবেন না।

২০৮ ধারা। ২০৮ কি ২০৭ ধারামত যে প্রত্যেক বিক্রয় ২০৬ কি ২০৭ ধারামত করা যায় তৎপ্রতি নিয়মিত বিক্রয়ের প্রতি যে যে বিধি বিধি সকল বর্ত্তিবে :—
বর্ত্তিবে।

(১) বিক্রয় কার্য্য ২০৩ ধারার কি ২০৭ ধারার (ক) প্রকরণের বিধানমত নির্দিষ্ট ও বিজ্ঞাপিত দিনে কি তাহার পর নিরূপিত কোন দিনে নীলাম করিয়া সম্পন্ন করা যাইবে, কিম্বা ঐহার সুবিধা না হইলে, তাহার পর যে দিন কাফ্য চলে সেই দিনে করা যাইবে। ক্রটিকারক ভিন্ন সকল ব্যক্তিই ও ডিক্রীদার ডাকিতে পারিবেন।

(২) যিনি সর্ব্বাপেক্ষা উচ্চ ডাকিবেন ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত তাঁহাকেই বিক্রয় করা গিয়া তাঁহাব ডাকের টাকার মধ্যে শতকরা পঁচিশ টাকা হিসাবে টাকা অবিলম্বে জমা দিবার নিমিত্ত আদেশ করা যাইবে। তজ্জপ জমা না দিলে ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত পুনর্দাব নীলামে তুলিয়া অবি-লম্বে ঐ দিনেই কি ইহার সুবিধা না হইলে তাহার পর যে দিন কাফ্য চলে সেই দিনে বিক্রয় করা যাইবে; এবং যে মূল্য আদায় হয় তাহা, যে ব্যক্তি ডাকিয়া শতকরা পঁচিশ টাকা হিসাবে টাকা জমা দিতে পারেন নাই তাঁহার ডাক অপেক্ষা কম হইলে, যে টাকা কম হয় তাহা বাকী খাজানার ডিক্রী শোধের নিমিত্তে টাকা দেওয়ানার আইন ক্রেমে ঐ ব্যক্তির স্থানে আদায় করা যাইতে পারিবে।

(৩) খরদের টাকার যে টাকা দিতে বাকী থাকে, বিক্রয়ের তারিখ স্বেচ্ছ গণনা করিয়া অষ্টম দিনে সূর্যাস্তের পূর্বে, কিম্বা অষ্টম দিন ছুটাব দিন হইলে তাহার পর প্রথমে যে দিন কাফ্যালয় সকল খুলা থাকে সেই দিনে, তাহা দিতে হইবে। উক্ত বাকী টাকা তজ্জপে দেওয়া না গেলে জমার টাকা গবর্ণমেণ্টে জম্ম হইবে; ঐ তালুক পেটাও তালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত (১) ও (২) প্রকরণমতে পুনরায় বিক্রয় করা যাইবে; যে ক্রেতা পূর্বোক্তমত বাকী টাকা পূরণ করিয়া দিতে অক্ষম হইলেন, উক্ত তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতে কি পরে যত টাকায় তাহা বিক্রয় হয় তাহাতে তাঁহার কোন দাওয়া থাকিবে না; এবং শেযোক্ত টাকা উক্ত ক্রেতাব ডাকের টাকার কম হইলে যত টাকা কম হয়, বাকী খাজানার ডিক্রী শোধের নিমিত্তে টাকা দেওয়ানার আইন ক্রেমে তাহা তাঁহার স্থানে আদায় করা যাইতে পারিবে।

২০৯ ধারা। (ক) খরিরের সমস্ত টাকা দেওয়া হইলে পর আদালত ঐ বিক্রয় অসিদ্ধ

করণ পক্ষে কোন বলবৎ কারণ না থাকিলে তাহা দৃঢ় করিবেন, ও বিক্রয়ের সময়ে যে ব্যক্তিকে ক্রেতা বলিয়া প্রকাশ করা যায় তাঁহার নাম ও বিক্রয়ের তারিখ উল্লেখ করিয়া সর্টিফিকেট দিবেন। উক্ত ক্রেতা ৪৬ ধারার বিধানমত

য়েজিষ্টরী করিবার প্রার্থনা করিলে তাঁহাকে আদিল্ট হইলেই ঐ সর্টিফিকেট উপস্থিত করিতে ও দেখাইতে হইবে। ক্রেতা প্রার্থনা করিয়া প্রয়োজনীয় খরচের টাকা জমা করিয়া দিলে ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতে তাঁহাকে দখল দেওয়াইবার নিমিত্তেও প্রজা ও অন্য যে সকল ব্যক্তির সহিত ঐ বিষয়ের কোন সম্পর্ক থাকে তাঁহাদিগকে বিক্রয়ের কথা জ্ঞাপন করিবার নিমিত্তে কোন কর্মচারীকে প্রেরণ করিবেন।

(খ) (ক) প্রকরণমত সর্টিফিকেট প্রাপ্ত প্রত্যেক খরিদারের প্রতি দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের ৩১৭ ধারার সমস্ত বিধান বর্তিবে।

২১০ ধারা। ২০৭ ধারার (ক) প্রকরণের বিধানক্রমে যে ব্যক্তি কোন তালুক, পেটাও-

২০৭ ধারার (ক) প্রকরণমত ক্রেতা ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতে ক্রয় করেন, তিনি ঐ তালুকাদির উপর তাহার কোন স্বামী কি তাঁহার স্থলাভিষিক্ত কি সম্পন্ন কর্মকারক কর্তৃক আইনমতে সৃষ্ট দায় ভিন্ন অন্য কোন দায় বর্তান গিয়া থাকিলে এক বৎসরের মধ্যে উক্ত সমস্ত দায় অসিদ্ধ ও খণ্ডন করণার্থ কার্য্য করিবার অধিকারী হইবেন। কিন্তু প্রথমোক্ত সকল দায় সৃষ্টি করণের স্বত্ব ঐ তালুকাদির স্বামী লিখিত যে নিয়মপত্রক্রমে প্রথমতঃ অধিকার পান তৎক্রমে কিম্বা ঐ অধিকারদাতার নিলের কি তাহার স্থলাভিষিক্ত কি সম্পন্ন কর্মকারকের পশ্চাত্তদন্ত লিখিত ক্ষমতাপত্রক্রমে স্পষ্টাক্ষেপে প্রদত্ত হওয়া আবশ্যিক।

পরন্তু তদ্রূপ কোন ক্রেতাই খোদকন্ত রায়ত কি ঐ স্থানে বাস করিয়া যে ব্যক্তির পুরুষানুক্রমে কৃষিকার্য্য করিয়া থাকে, তাহাদিগকে উচ্ছেদ করিতে কি ঐ রায়ত কি কৃষকদিগের সহিত সরলভাবে কোন নিয়মপত্রাদি হইয়া থাকিলে তাহা অগ্রাহ্য করিতে পারিবেন না। কিন্তু উক্ত ক্রেতা খাজানা নিরূপণ করিবার নিমিত্তে রীতিমত মোকদ্দমা করিলে তাহাতে যদি একরূপ প্রমাণ হয় যে তদ্রূপ নিয়মপত্র করিবার সময় অধিকতর খাজানা ন্যায়তঃ পাওয়া যাইতে পারিত, তাহা হইলে সেই স্থল বর্জিত স্থল বিবেচনা হইবে।

ইহাও বিধান হইল যে, কোন স্থলে ডিক্রীমত খাতক আপনি কি অন্য কোন ব্যক্তি ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত দায়-মুক্ত করিবার অভিপ্রায়ে তাহার সহিত প্রবন্ধনাত্মক

উপাবধি। খোদকন্ত রায়ত কি ঐ স্থানবাসী পুরুষানুক্রমে কৃষিকার্য্যকারীদের উচ্ছেদনা করিতে পারিবার কথা।

করিতে পারিবেন না। কিন্তু উক্ত ক্রেতা খাজানা নিরূপণ করিবার নিমিত্তে রীতিমত মোকদ্দমা করিলে তাহাতে যদি একরূপ প্রমাণ হয় যে তদ্রূপ নিয়মপত্র করিবার সময় অধিকতর খাজানা ন্যায়তঃ পাওয়া যাইতে পারিত, তাহা হইলে সেই স্থল বর্জিত স্থল বিবেচনা হইবে।

ইহাও বিধান হইল যে, কোন স্থলে ডিক্রীমত খাতক আপনি কি অন্য কোন ব্যক্তি ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত দায়-মুক্ত করিবার অভিপ্রায়ে তাহার সহিত প্রবন্ধনাত্মক

যোগ করিয়া কার্য্যকরতঃ ক্রেতা হইলে তদ্রূপ কোন দায় অসিদ্ধ করা যাইতে পারিবে না।

উক্ত বিধান প্রবল মানিয়া তদ্রূপ কোন ক্রেতা তাঁহার ক্রীত তালুক, পেটাও তালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের অন্তর্গত ভূমি কোন প্রকার অধিকারে থাকিলে এই আইনের বিধানক্রমে তাহার খাজানা মুক্তি করণার্থ কার্য্যামুতান করিতে পারিবেন। কিন্তু এই আইনে যেক্রূপ বিধান আছে তন্নিম্ন কোন রূপেই কোন প্রজাকে উচ্ছেদ করা যাইতে পারিবে না।

২১১ ধারা। বিক্রয়োৎপন্ন টাকার ব্যবহারসম্বন্ধে নিম্ন-বিক্রয়োৎপন্ন টাকা দিয়া লিখিত বিধি পালন করিয়া কার্য্য করা করিতে হইবে, তাহা করিতে হইবে, অর্থাৎ—

২১১ ধারা। বিক্রয়োৎপন্ন টাকার ব্যবহারসম্বন্ধে নিম্ন-বিক্রয়োৎপন্ন টাকা দিয়া লিখিত বিধি পালন করিয়া কার্য্য করা করিতে হইবে, তাহা করিতে হইবে, অর্থাৎ—

(১) ঐ তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত বিক্রয় করাইতে ডিক্রীদারের যে বিক্রয় করণের খরচ খরচ হইল তাঁহাকে প্রথমতঃ প্রথমে দিতে হইবে। সেট খরচের টাকা দিতে হইবে।

(২) যে ডিক্রীদারী করিবার নিমিত্তে ঐ যোত বিক্রয় করা গেল, সেই ডিক্রী ক্রমে যত টাকা পরে ডিক্রীর টাকা শোধ পাওনা হয় তাহার পর ডিক্রীদারকে সেই টাকা দিতে হইবে।

(৩) উক্ত সমস্ত টাকা শোধ হইয়াও টাকা উত্তর থাকিলে, ডিক্রীদারী সকলের শেষ যে টাকা বদি উত্তর থাকে, বাকী খাজানা আদায় হইল, ডিক্রী ক্রমে যে বাকী খাজানা আদায় হইল তাহার পর খাজানা দেনা পড়িয়া থাকিলে ঐ টাকা হইতে দেওয়া যাইতে পারিবে।

উক্ত উত্তর টাকা হইতে ঐ খাজানা দেওয়া যাইতে পারিবে। কিন্তু ডিক্রীদার যে মোকদ্দমায় ঐ ডিক্রী পাইলেন, কোন খাজানা তাহার মধ্যে ধরা বাটতে পারিলে তিনি এই বিধিমতে তাহা আদায় করিতে ও কোন স্থলেই শেষ ডিক্রীর তারিখের পর ছয় মাসের অধিক কালের খাজানা পাইতে পারিবেন না। ডিক্রীদারের তদ্রূপ খাজানা পাইবার স্বত্ববিষয়ে ডিক্রীমত খাতক বিবাদ উপস্থিত করিলে, আদালত তাহার নিষ্পত্তি করিবেন ও ঐ নিষ্পত্তি ডিক্রীর ন্যায় প্রবল হইবে।

(৪) ৩ প্রকরণের উল্লিখিত খাজানা শোধ হইবার ঐ খাজানা দিয়াও টাকা পরেও টাকা উত্তর থাকিলে উত্তর থাকিলে তাহা ডিক্রীমত খাতকের প্রার্থনামতে তাঁহাকে দেওয়া যাইবে।

২১২ ধারা। (ক) ডিক্রীদার নীলামের কথা প্রকাশ করণে কি নীলামের কার্য্য শুরুতর বেদাড়া প্রযুক্ত চালানেন শুরুতর বেদাড়া শুরুতর হানি হওয়া প্রমাণ হইলেই কেবল বিক্রয় অসিদ্ধ করা যাইতে পারিবে।

আদালতে ঐ নীলাম অসিদ্ধ করিবার প্রার্থনা করিতে পারিবেন, এবং শুরুতর বেদাড়া ও তদ্রূপ শুরুতর হানি প্রমাণ হইলে আদালত ঐ নীলাম অসিদ্ধ করিতে পারিবেন, অন্যথা নহে।

(খ) কোন স্থলে বিক্রয় আদি করণের আজ্ঞা হইলে

এ আজ্ঞাক্রমে আদালতের নীলাম অসিদ্ধকরণ আজ্ঞা-ক্রমে খরিদের টাকা ফিরিয়া দিবার আদেশ হইবে ও ঐ আজ্ঞা টাকার ডিক্রীর দ্বারা প্রবল করা যাইতে পারবে।

ধাকিলে ও তাঁহার উপর (ক) প্রকরণমত প্রার্থনাপত্রের নোটিস্ জারী করা হইলে তাঁহার উপর আদালত টাকার ডিক্রীর ন্যায় উক্ত আজ্ঞা প্রবল করিতে পারিবেন।

(গ) কেতা ঐ তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের অধিকার প্রাপ্ত হইয়া সেই তালুক, পেটাওতালুক বা দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোতের ভূম্যধিকারীকে কোন খাজানা দিয়া থাকিলে ও কোন খাজানা কি লভ্য প্রাপ্ত হইয়া থাকিলে আদালত ঐ সমস্ত টাকার হিসাব করিয়া কোন টাকা বাকী থাকিলে যিনি তাহা পাঠবার অধিকারী তাঁহাকে দিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

তদ্রূপ আজ্ঞা ডিক্রীর ন্যায় প্রবল হইবে, কিন্তু উক্ত হিসাব লওন জন্য ডিক্রীমত খাতকের পুনর্বার অধিকার পাইবার বিলম্ব হইতে দেওয়া যাইবে না।

২১৩ ধারা। নিম্নলিখিত স্থলে অর্থাৎ—(১) কোন তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত তৎসম্পর্কে বাকী খাজানার ডিক্রী-জারীক্ৰমে বিক্রয় হইলে ও বিক্রয়োৎপন্ন টাকাতো ডিক্রীর টাকা শোধ না হইলে;

(২) তালুক, পেটাওতালুক, কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত না হইয়া অন্য কোন ভূমি সম্পর্কে বাকী খাজানার ডিক্রী হইলে;

(৩) খাজানা কি আবেদ্যাব অবৈধমতে বলপূর্বক লওয়াতে কি রসীদ দিতে অস্বীকার করিতে ক্ষতিপূরণের ডিক্রী হইলে;

(৪) খরচের নিমিত্তে ডিক্রী হইলে, ঐ ডিক্রী নিম্নলিখিত সকল কি তাহার অন্যতর কোন উপাখরারা প্রবল করা যাইতে পারিবে, অর্থাৎ (ক) ডিক্রীমতখাতকের অস্থাবর সম্পত্তি ক্রোক ও বিক্রয় করণদ্বারা, (খ) ডিক্রীমত খাতকের স্থাবর সম্পত্তি ক্রোক ও বিক্রয়করণদ্বারা, (গ) ও ডিক্রীমত খাতককে হৃত ও কারাবদ্ধ করণদ্বারা।

স্থাবর ও অস্থাবর সম্পত্তি ক্রোক ও বিক্রয় করণবিষয়ক বিধি।

২১৪ ধারা। দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের নিম্নলিখিত ধারা, এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে সমস্ত মোকদ্দমা উপস্থিত ও বিচার করা যায়, তাহার ডিক্রীজারী করণের প্রতি বর্জিত, অর্থাৎ—
স্থাবর সম্পত্তি ক্রোক করিবার প্রার্থনাপত্রের সহিত নির্বচনপত্র দিতে হওন বিষয়ক ২৩৬ ধারা;

স্থাবর সম্পত্তিক্রোক করিবার প্রার্থনা হইলে যে যে বৃত্তান্ত লিখিতে হইবে তদ্বিষয়ক ২৩৭ ধারা;

প্রার্থনাপত্রের সহিত যেস্থলে কালেক্টর সাহেবের রেজিষ্টার হইতে উদ্ধৃত কথা দিতে হইবে, তদ্বিষয়ক ২৩৮ ধারা;

টাকার ডিক্রী হইলে ক্রোক করা সম্পত্তির মূল্য যতদূর হইতে পারে, ডিক্রীর টাকার তুল্য হওয়া উচিত, ইহার বিধান ২৪৫ ধারাব যে অংশে আছে সেই অংশ;

ডিক্রীজারীক্ৰমে যে যে প্রকারের সম্পত্তি ক্রোক ও নীলাম হইতে পারে তদ্বিষয়ক ২৬৬ ধারা;

ব্যক্তিদিগকে ডাকাটয়া যে সম্পত্তি হৃত হইতে পারিবে তদ্বিষয়ে জিজ্ঞাসাবাদকরণসংক্রান্ত ২৬৭ ধারা;

ঋণ ও ঋার ও ভ্রাতৃ যে সম্পত্তি ডিক্রীমত খাতকের অধিকারে নাই, তাহার ক্রোকবিষয়ক ২৬৮ ধারা;

প্রতিবাদীর অধিকারে যে অস্থাবর সম্পত্তি থাকে তাহা ক্রোককরণ ও পঞ্চাদি ক্রোক করা গেলে তাহার আহাতিমির বিধিকরণ বিষয়ক ২৬৯ ধারা;

ক্রয়-বিক্রয় নিদর্শনপত্র ক্রোককরণবিষয়ক ২৭০ ধারা;

ঘরের ও অন্তঃপুরের মধ্যে সম্পত্তি হৃতকরণ বিষয়ক ২৭১ ধারা;

সম্পত্তি আদালতে কি গবর্ণমেন্টের কর্মচারীর নিকট গচ্ছিত থাকিলে তাহা ক্রোককরণ বিষয়ক ২৭২ ধারা;

টাকার ডিক্রী ও অন্য ডিক্রী ক্রোক করিবার ও ডিক্রীদারের পক্ষে সন্ধান জানাইতে হওন বিষয়ক ২৭৩ ধারা;

স্থাবর সম্পত্তি ক্রোককরণ বিষয়ক ২৭৪ ধারা;

ডিক্রীমত কার্যসাধন হইলে পর ক্রোক উঠাইয়া লওন বিষয়ক ২৭৫ ধারা;

ক্রোক হইবার পর সম্পত্তি গোপনে হস্তান্তর করা গেলে বার্থ হওন বিষয়ক ২৭৬ ধারা;

মুদ্রা কি নোট ক্রোক করা গেলে তাহা পাইবার স্বত্বদান ব্যক্তিকে দিতে আদালতের আজ্ঞা করিতে পারন এতদ্বিষয়ক ২৭৭ ধারা;

ক্রোককরা সম্পত্তির উপর দাওয়ার ও ক্রোক করিবার আপত্তি অনুসন্ধান লওন ও নীলাম স্থগিত করণ বিষয়ক ২৭৮ ধারা;

দাওয়ারদারের যে সাক্ষ্য উপস্থিত করিতে হইবে তদ্বিষয়ক ২৭৯ ধারা;

ক্রোক হইতে সম্পত্তি মুক্তকরণ বিষয়ক ২৮০ ধারা;

ক্রোককরা সম্পত্তির মুক্ত হওয়ার দাওয়া অগ্রাহকরণ-বিষয়ক ২৮১ ধারা;

অন্য ব্যক্তির দাওয়ার অবীনে সম্পত্তি ক্রোক থাকা-বিষয়ক ২৮২ ধারা;

ক্রোক সম্পত্তির উপর স্বত্ব স্থাপন করিবার মোকদ্দমা হইতে পারন বিষয়ক ২৮৩ ধারা;

ক্রোক করা সম্পত্তি বিক্রয় করিয়া স্বত্বদান ব্যক্তিদিগকে টাকা দিতে আদালতের আজ্ঞা করণের ক্ষমতা বিষয়ক ২৮৪ ধারা;

নানা আদালতের ডিক্রীজারীক্ৰমে সম্পত্তি ক্রোক হইলে তদ্বিষয়ক ২৮৫ ধারা;

যাহারদ্বারা ও যেরূপে নীলাম হইবে তদ্বিষয়ক ২৮৬ ধারা;

প্রকাশ্য নীলামদ্বারা বিক্রয়ের ঘোষণাবিষয়ক ২৮৭ ধারা;

বিচারপতি প্রভৃতির নিষ্কৃতি পাওনবিষয়ক ২৮৮ ধারা;

ঘোষণা যেরূপে করা যাইবে তদ্বিষয়ক ২৮৯ ধারা;

নীলাম হইবার সময় বিষয়ক ২৯০ ধারা;

নীলামের দিনান্তর নিরূপণ করণ ও দেনা ও খরচা দিবার

প্রস্তাব হইলে ও দেওয়ার প্রমাণ হইলে নীলাম স্থগিত করণের ক্ষমতা বিষয়ক ২৯১ ধারা ;

ডিক্রীজারীক্রমে নীলামে যে কর্মচারীদের সম্পর্ক থাকে বিক্রীত সম্পত্তির নিমিত্ত তাঁহাদের না ডাকিবার ও তাহা ক্রয় না করণবিষয়ক ২৯২ ধারা ;

পুলিশ বিক্রয় করিয়া কম মূল্য পাওয়া গেলে ক্রটিকারী ক্রেতার দায়ী হওনবিষয়ক ২৯৩ ধারা ;

ডিক্রীদার অনুমতি না পাইলে সম্পত্তির নিমিত্ত তাঁহার ডাকিতে কি সম্পত্তি ক্রয় করিতে না পারন ও ক্রয় করিলে মূল্য পরিশোধে ডিক্রীর টাকা লওনবিষয়ক ২৯৪ ধারা ;

ডিক্রীজারীক্রমে নীলামোৎপন্ন টাকা হারহারিমতে ডিক্রীদারদের মধ্যে বাটিয়া দেওন ও বন্ধকী সম্পত্তি বিক্রয় হইলে তদ্বিষয়ের উপর বিধি সম্পর্কীয় ২৯৫ ধারা ;

ক্রয় বিক্রয় নিদর্শনপত্র ও প্রকাশ্য কোম্পানির আয়ের বিধিবিষয়ক ২৯৬ ধারা ;

অস্থাবর সম্পত্তি বিক্রয় হইলে তাহার টাকা দেওন বিষয়ক ২৯৭ ধারা ;

অস্থাবর সম্পত্তি বিক্রয় করিলে দাঁড়ার দোষ হইলে বিক্রয় অসিদ্ধ না হওন কিন্তু কতিপয় ব্যক্তির নালিশ করিতে পারণ বিষয়ক ২৯৮ ধারা ;

প্রতিবাদীর অস্থাবর সম্পত্তি ধৃত হইলে ক্রেতাকে তাহা দেওন বিষয়ক ২৯৯ ধারা ;

ডিক্রীমত খাতক অনোর দাওয়ার অধীনে যে অস্থাবর সম্পত্তির স্বত্ববান হন তাহা দেওন বিষয়ক ৩০০ ধারা ;

৪৭ ও প্রকাশ্য কোম্পানীর শ্যার দেওয়াওন বিষয়ক ৩০১ ধারা ;

ক্রয় বিক্রয় নিদর্শনপত্র ও শ্যার হস্তান্তর করিয়া দেওন বিষয়ক ৩০২ ধারা ;

অন্য সম্পত্তির অর্পণ করণসূচক আজ্ঞা বিষয়ক ৩০৩ ধারা ;

স্থাবর সম্পত্তি নীলাম করণ বিষয়ক ৩০৪ ধারা ;

স্থাবর সম্পত্তির ক্রেতার আমানত বিষয়ক ৩০৬ ধারা ;

সমুদ্র টাকা দিবার সময় বিষয়ক ৩০৭ ধারা ;

টাকা দেওয়ার ক্রটি হইলে কার্য্যপ্রণালীবিষয়ক ৩০৮ ধারা ;

স্থাবর সম্পত্তি পুনরায় বিক্রয় করিতে হইলে জ্ঞাপন পত্র বিষয়ক ৩০৯ ধারা ;

ডিক্রীজারীক্রমে অবিভক্ত মহালের একাংশ বিক্রয় হইলে মূল্য ডাক করণে সহ অংশীর অগ্রগণ্য হওন বিষয়ক ৩১০ ধারা ;

(১) গুরুতর বেদীড়া ও (২) গুরুতর হানি না হইলে স্থাবর সম্পত্তির বিক্রয় অসিদ্ধ না হওন বিষয়ক ৩১১ ধারা ;

আপত্তি গ্রাহ্য কিম্বা অগ্রাহ্য হওয়ার ফল বিষয়ক ৩১২ ধারা ;

বিক্রয় অসিদ্ধ করিবার প্রার্থনা করণের ক্ষমতা বিষয়ক ৩১৩ ধারা ;

বিক্রয় সিদ্ধ করণ বিষয়ক ৩১৪ ধারা ;

বিক্রয় অসিদ্ধ হইলে ক্রেতাকে মূল্য ফিরিয়া দেওন বিষয়ক ৩১৫ ধারা ;

স্থাবর সম্পত্তির ক্রেতাকে সর্টিকিকেট দেওন বিষয়ক ৩১৬ ধারা ;

বেনামী খরিদারকে না স্বীকার করণ বিষয়ক ৩১৭ ধারা ;

ডিক্রীমত খাতকের অধিকারগত স্থাবর সম্পত্তি দেওন বিষয়ক ৩১৮ ধারা ;

প্রজার অধিকারস্থ স্থাবর সম্পত্তি দেওন বিষয়ক ৩১৯ ধারা ;

* কালেক্টর সাহেবের প্রতি স্থাবর সম্পত্তি নীলাম করিয়া ডিক্রীর টাকা শোধ হইবার বিধান করিবার ক্ষমতা দেওন বিষয় আদালতের ক্ষমতা সম্পর্কীয় ৩২৬ ধারা ;

টাকার ডিক্রীজারীক্রমে ভূমি বিক্রয়ের স্থানীয় গবর্ণ-মেন্টকর্তৃক বিধি প্রণয়ন বিষয়ক ৩২৭ ধারা ;

ডিক্রীজারী করিবার বাধা দেওয়া গেলে কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক ৩২৮ ধারা ;

ডিক্রীমত খাতকের দ্বারা কি তাঁহার প্রত্নত্বক্রমে বাধ-কতা হইলে কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক ৩২৯ ধারা ;

বাণ্য ক্রমাগত হইতে থাকিলে কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক ৩৩০ ধারা ;

ডিক্রীমত খাতক ভিন্ন কোন দাওয়ারদার সরল মনে বাধকতা করিলে কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক ৩৩১ ধারা ;

যে ব্যক্তিকে বেদখল করা গেল তিনি ডিক্রীদারের অধিকার পাইবার স্বত্ববিষয়ে বিবাদ করিলে কার্য্যপ্রণালী বিষয়ক ৩৩২ ধারা ;

৩৩১ ও ৩৩২ ধারামত যে যে আজ্ঞা করা যায় তাহা ডিক্রীর তুল্য বলবৎ হওন ও তাহার উপর আপীল হইতে পারন বিষয়ক ৩৩৩ ধারা ;

ক্রেতাদের স্থাবর সম্পত্তির অধিগত পাইবার বাধা কি প্রতিকূলাচরণ বিষয়ক ৩৩৪ ধারা, ও

প্রতিবাদী ভিন্ন কোন দাওয়ারদার বাধক হইলে তদ্বি-ষয়ক ৩৩৫ ধারা ।

মৃত ও কারাবদ্ধকরণবিষয়ক বিধান ।

২১৫ ধারা । ডিক্রীমত খাতক ১৭৭ ধারার বিধানমতে উপস্থিত হইবার জামীন দিয়া

ডিক্রীমত যে খাতককে আদালতে উপস্থিত থাকিলে বিচারের পূর্বে মৃত বরা কিম্বা ঐ ধারার বিধানমত যার তিনি ডিক্রীর টাকা শোধ করিতে না পারিলে তাঁহাকে কারাগারে অর্পণ করা গেলে ডিক্রীদারের প্রার্থনা-ক্রমে ও তিনি দেওয়ানী কার্য্য-বিধান আইনের ৩৩৯ ধারার

বিধানমত ধোরাকীর টাকা আ-মানত করিলে, আদালত ২১৬ ধারার বিধান প্রবল মানিয়া, উক্ত ডিক্রীমত খাতক তৎক্ষণাৎ ডিক্রীর টাকা না দিলে কারাগারে অর্পিত হন বা তথায় বদ্ধ থাকেন এইরূপ আজ্ঞা করিতে পারিবেন । তজ্জপ প্রার্থনা না হইলে ও ডিক্রীমত খাতক কাবাবদ্ধ থাকিলে, বিচার প্রকাশ করিবার সম্পূর্ণ তিন দিন পরে তাহাকে মুক্ত করা যাইবে ।

২১৬ ধারা । ডিক্রীমত খাতক উপস্থিত হইবার জামীন দিয়া বিচার প্রকাশের সময়

প্রতিভূ ডিক্রীমত খাতক-কে আসেধে অর্পণ না করিলে তাঁহারই বিরুদ্ধে পরওয়ানা জারী করিতে পারা যাইবে ।

খাতকের দেয় টাকার ডিক্রী হইলে যেক্রপ হইত, সেইক্রপে ডিক্রীজারীর পরওয়ানা বাহির করা যাইতে পারিবে ।

২১৭ ধারা । এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে সকল

মৃত ও কারাবদ্ধকরণ বিষয়ক দেওয়ানী কার্য্য-বিধান আইনের কএক ধারা এই অধ্যায়মত ডিক্রীজারীর প্রতি বার্তবে ।

মোকদমা উপস্থিত ও নিষ্পত্তি করা যায় তাহার ডিক্রীজারীর প্রতি দেওয়ানী কার্য্যবিধান আইনের নিম্নলিখিত ধারা-সমূহের বিধান বর্তিবে, অর্থাৎ—

ডিক্রীমত খাতকের কারাবদ্ধ হওনের স্থান, ঘরের মধ্যে স্থত হওন ও টাকা দিলে মুক্ত হওন বিষয়ক ৩৩৬ ধারা ;*

ধরিয়া আনিবার পরওয়ানায় ডিক্রীমত খাতককে আনিবার আজ্ঞা বিষয়ক ৩৩৭ ধারা ;

যে হারে খোরাকী পাওয়া যাইবে তদ্বিষয়ক ৩৩৮ ধারা ;

ডিক্রীমত খাতকের খোরাকী গচ্ছিত-করণ বিষয়ক ৩৩৯ ধারা ;

ডিক্রীর টাকার উপর খোরাকী চড়াইয়া দেওন-বিষয়ক ৩৪০ ধারা ;

ডিক্রীমত খাতককে ছাড়িয়া দেওন বিষয়ক ৩৪১ ধারা ;

যত দিন কারাবদ্ধ হইবে তদ্বিষয়ক ৩৪২ ধারা ; ও

পরওয়ানার পৃষ্ঠে লিপিবিসয়ক ৩৪৩ ধারা ;

এই অধ্যায়মত মোকদ্দমার প্রতি দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের বিবিধ বিধান বর্ত্তিবার বিধি।

২১৮ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে সকল

এই অধ্যায়মত মোকদ্দ- মোকদ্দমা উপস্থিত ও বিচার মার প্রতি দেওয়ানী কার্য- করা যায় তাহার প্রতি দেও- বিধান আইনের কোন কোন যানী কার্যবিধান আইনের নিয়- অধ্যায় ও ধারা সাধারণতঃ লিখিত অধ্যায় ও ধারা বর্ত্তিবে। অর্থাৎ ডিক্রীমত খাতক ঋণ

শোধ করিতে অক্ষম হইলে তদ্বিষয়ক ২০ (বিংশ) অধ্যায় ;

কোন পক্ষের মৃত্যু কি নিবাহ, কি ঋণ শোধকরণের অক্ষমতা হইলে তদ্বিষয়ক ২১ (এক বিংশ) অধ্যায় ;

মোকদ্দমা উঠাইয়া লওন ও আপোসে মিটাইয়া দেওন বিষয়ক ২২ (দ্বাবিংশ) অধ্যায় ;

৩৯৬ ধারা ভিন্ন ক্ষমতাপ্রাপ্তবিষয়ক বিধি সংক্রান্ত ২৫ (পঞ্চবিংশ) অধ্যায় ;

গবর্ণমেণ্টের কিস্তি রাজকীয় কর্মচারীদের দ্বারা কি তাঁহাদের নামে মোকদ্দমা বিষয়ক ২৭ (সপ্তবিংশ) অধ্যায় ;

সমবায়িত সমাজের ও কোম্পানির দ্বারা ও তাঁহাদের নামে মোকদ্দমা বিষয়ক ২৯ (উনবিংশ) অধ্যায় ;

টুকী ও উইলক্রমে নিরুপিত কর্ম সম্পাদক ও দ্বা নিরূপণাধিকারীদের দ্বারা ও তাঁহাদের নামে মোকদ্দমা বিষয়ক ৩০ (ত্রিংশ) অধ্যায় ;

নাবালগদের ও অসুস্থমনা ব্যক্তিদের দ্বারা ও তাঁহাদের নামে মোকদ্দমা বিষয়ক ৩১ (একত্রিংশ) অধ্যায় ;

সৈনিকদের দ্বারা ও তাঁহাদের নামে মোকদ্দমাবিসয়ক ৩২ (দ্বাত্রিংশ) অধ্যায় ; ও

বিবিধ বিধি সম্পর্কীয় ৪৯ (উনপঞ্চাশৎ) অধ্যায়ের ৬৪০, ৬৪১, ৬৪২, ৬৪৩, ৬৪৫, ৬৪৮, ৬৫১ ও ৬৫২ ধারা।

আপীল বিষয়ক বিধি।

১১৯ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে সকল মোক-

মূল ও আপীল ডিক্রী দেওয়ানী কার্যবিধান আই- নের বিধানক্রমে হইবার কথা।

কার্যবিধান আইনের ৪১ অধ্যায়ের ও আপীল ডিক্রীর উপর আপীলবিষয়ক উক্ত আইনের ৪২ অধ্যায়ের বিধান বর্ত্তিবে।

২২০ ধারা। ২১৯ ধারার লিখিত বিপরীত কোন কথা

বাকী ঋজ্ঞানার মোকদ্দ- নার দাওয়া দশ টাকার অন- ধিক হইলে আপীল হইবে না।

খাজানা বৃদ্ধি কি পরিবর্তন করিবার স্বত্বের বিচার না হইলে ও বঙ্গদেশের ত্রীযুত লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের স্থানে এই ধারামত চূড়ান্ত বিচার করণের ক্ষমতা-প্রাপ্ত কোন মুনসেফ কি বিচার সংক্রান্ত অন্য কর্মচারীকর্তৃক ঐ মোকদ্দমার বিচার ও নিষ্পত্তি হইয়া থাকিলে তাহাব উপর আপীল হইবে না। জিলার জজ সাহেব তজ্রপ যে

মোকদ্দমা নিষ্পত্তি হয়, তাহাব জিলার জজ সাহেবের কাগজপত্র চাহিয়া লইতে ও পুনরালোচনার ক্ষমতা থাকিবে। কাযাপ্রণালী কি নিষ্পত্তিগত

কোন গুরুতর ভ্রম, কি ত্রুটি কি বেদোড়া বশতঃ ন্যায় বিচারের হানি হইয়াছে ইহা তাঁহার হৃদ্বোধ হইলে যে আজ্ঞা করা উপযুক্ত জ্ঞান করেন তাহা করিতে পারিবেন। উক্ত আজ্ঞা চূড়ান্ত হইবে।

২২১ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে সকল মোক-

দমা উপস্থিত ও বিচার কর যান তাহার প্রতি দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের ৪৩ অধ্যা- য়ে কোন আজ্ঞার উপর আপীল বিষয়ক যে সমস্ত

বিধান আছে তাহা বর্ত্তিবে। কিন্তু ২২০ ধারার উল্লিখিত কোন মোকদ্দমাতে জিলার জজ কি আডিশানাল জজ যে আজ্ঞা করেন তাহার উপর আপীল হইবে না।

বিচার পুনরালোচনা করণবিষয়ক বিধি।

২২২ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে সকল মোক-

দমা উপস্থিত ও বিচার করা যায়, তাহার প্রতি এই আইনের ১৫৮ ধারার বিধান প্রবল মানিয়া বিচার পুনরালোচনা

বিষয়ক দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের ৪১ অধ্যায়ের সমস্ত বিধান বর্ত্তিবে।

২২৩ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধানমতে যে সকল মোকদ্দমা উপস্থিত ও বিচার

পুনর্নিষ্পত্তি করা বিষ- করা যায়, তাহার প্রতি দেও- য়ের কথা। উপবিধি। যানী কার্যবিধান আইনের

১৩ ধারার বিধান বর্ত্তিবে। কিন্তু তজ্রপ কোন মোকদ্দমাব স্থাবর সম্পত্তিগত স্বত্ব কি স্বার্থ সংক্রান্ত কোন বিষয়ের নিষ্পত্তি হইলে উক্ত নিষ্পত্তিক্রমে এই অধ্যায়ের বিধান- লুপ্যায়ী না হইয়া দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের বিধান- মতে বিচারিত কোন মোকদ্দমায় ঐ বিষয়ের আবার

বিচার হইবার বাধা হইবে না।

২২৪ ধারা। এই অধ্যায়মতে যে মোকদ্দমা উপস্থিত

কবা য য. কি বিচারাধীন থাকে বিনা খরচে পরওয়ানা কোন পক্ষ তৎসম্পর্কে কোন জারী করণের ক্ষমতা। প্রয়োজনীয় পরওয়ানা জারী

করণের খবচ দিতে অসমর্থ কোন দেওয়ানী আদালতের ইহা হৃদ্বোধ হইলে ঐ আদালত বিনাবায়ে উক্ত পরওয়ানা জারী হইবার আদেশ করিতে পারিবেন।

২২৫ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধান ক্রমে কি এত অধ্যায়ে দেওয়ানী কার্যবিধান আইনের যে সমস্ত বিধানের উল্লেখ আছে তৎক্রমে কোন উকীল যে কায করিতে পারেন

মুনসেফী আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত কবা গেলে, ঐ মোকদ্দমা সম্পর্কে ১৮৭৯ সালের, ১৮ আইনের ১০ ধারার উপবিধিতে যে রেবিনিউ এজেন্টের উল্লেখ আছে, তাঁহারাও তাহা করিতে পারিবেন।

প্রথম তফসীল।

(২ ধারা দেখ।)

বৎসর ও সংখ্যা।	যে বিষয়ের আইন।	যতদূর রহিত হইল।
১৭৯৭ সা, ৮ আ,	বঙ্গদেশীয় ব্যবস্থা। সুবেজাং বাঙ্গালা ও বেহার ও উড়িশার সমস্ত জমীদার ও হজুরীতালুকদার প্রভৃতি ভূম্যবিকারীদিগের সহিত সরকারের মালঞ্জারীর অর্থে দশমশনী বন্দোবস্তের বিষয়ের যে সকল আইন ইংরেজী ১৭৮৯ সালের ১৮ সেপ্টেম্বর ও ২৫ নবেম্বর এবং ইংরেজী ১৭৯০ সালের ১০ ফিব্রুয়ারি ও তাহার পর যে যে তারিখে নির্দিষ্ট হইয়াছে, তাহার পরিবর্তে পরিষ্কার ও দ্রুত করিবার আইন।	৫১, ৫২, ৫৩, ৫৪, ৫৫. ৬৪, ও ৬১ ধারা।
১৮০৫ সা, ১২ আ,	এক্সপে মেদিনীপুর জিলার অন্তর্গত পটেশপুর ও কুমার-দিচর ও বাগড়ী পরগণাস্থ কটক জিলায় সাধারণ রাজস্বের বন্দোবস্ত ও আদায় বিষয়ক আইন।	৭ ধারা।
১৮১২ সা, ৫ আ,	ভূমির মালঞ্জারী তহসীলের বিষয়ে যে সকল দাঁড়া এক্সপে চলন আছে, তাহার কোন কোন দাঁড়া শুধরিবার ও সারিবার নিমিত্ত আইন।	২, ৩, ৪, ২৬ ও ২৭ ধারা।
১৮১২ সা, ১৮ আ,	ইংরেজী ১৮১২ সালের ৫ আইনের ২ ধারার নশ্ব স্পষ্ট ও বিবরণ করিয়া লিখিবার ও ইংরেজী ১৭৯৩ সালের ৪৪ আইনের ৩ ও ৪ ধারা ও ১৭৯৫ সালের ৫০ আইনের ৩ ও ৪ ধারা রদ ও রহিত করিবার ও ঐ সকল ধারার লিখিত দাঁড়া সকলের পরিবর্তে নূতন দাঁড়া নির্দিষ্ট করিবার আইন।	হেতুবাদ ও ২ ও ৩ ধারা।
১৮১৯ সা, ৮ আ,	কোনও অধিকার সিদ্ধ হওন ও তৎসম্পর্কীয় করার দাদ সঙ্গত হওনাব কথা স্পষ্ট করিয়া লিখনের ও জমীদারদিগের ও পত্তনীতালুকদার ওগযরহেব পরস্পর স্বত্বের বিবরণের ও জমীদারের বাকীর নিমিত্তে নীলাম হওনের নকশা নির্দিষ্ট করণের ও তাহার প্রকার ও নিয়মের বিবরণের ও বাঙ্গালাদেশের জমীদারদিগের ও তালুকদারদিগের তহসীলের দাঁড়ার মধ্যে পূর্বের নির্দ্ধারিত কোন দাঁড়ার তাৎপর্য স্পষ্ট করণের ও তাহার কোন দাঁড়া শুধরণের নিমিত্ত আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮২০ সা, ১ আ,	যদি জমীদারের বাকী তাহার তালুকদারের শিরে পড়ে ও সে নিমিত্তে জমীদার তালুক নীলাম করাইবার ক্ষমতা পায় তবে সেই নীলাম ইংরেজী ১৮১৯ সালের ৮ আইনের নীলামের মতে হইবার নিমিত্ত আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮২৫ সা, ১১ আ,	চরের কি কোন নদী কি সমুদ্র স্থান ভাগ করণ প্রযুক্ত যে ভূমি পাওয়া যায় সেই ভূমির দাওয়ার নিষ্পত্তি যেহেতুতে দৃষ্টি রাখিয়া করিতে হইবেক, সেইহেতু প্রকাশ করিবার নিমিত্ত আইন।	৪ ধারার ১ প্রকরণের “এবং ঐ বৃদ্ধি হওয়া ভূমি যদি কোন প্রধান দখীল-কারের পেটার কোন দখীল-কারের দখলের ভূমিতে সংলগ্ন হয়,” এই এই কথা হইতে ও তাহা সূচক ঐ প্রকরণের শেষ পর্য্যন্ত।

বৎসর ও সংখ্যা।	যে বিষয়ের আইন।	যতদূর রহিত হইল।
	বঙ্গদেশীয় ব্যবস্থাপক সভার আইন।	
১৮৬২ সা, ৬ আ,	১৮৫৯ সালের ১০ আইন (অর্থাৎ ফোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর অধীন বঙ্গদেশের মধ্যে খাজানা আদায় করণের আইন সংশোধন করিবার আইন) সংশোধন করণের আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮৬৫ সা, ৮ আ,	অগম্যপত্রের কিস্তি প্রচলিত দেশাচারের বলে যে২ পেটাওতালুক বিক্রয় দ্বারা কি প্রকারান্তরে হস্তান্তরীকৃত হইতে পারে, তৎসম্পর্কীয় বাকী খাজানা আদায় করণোপলক্ষে তাহা বিক্রয় করিবার ব্যবস্থা সংশোধনার্থ আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮৬৭ সা, ৪ আ,	মন্ত্রিসভাভিষ্ঠিত বঙ্গদেশের ত্রীযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের প্রচলিত ১৮৬২ সালের ৬ আইনের ব্যাখ্যা ও সংশোধন করিবার এবং কোন কোন বিচার সিদ্ধ করিবার আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮৬৯ সা, ৮ আ,	ভূম্যধিকারির ও প্রজাব মধ্যে যে মোকদ্দমা হয় তাহার কার্যপ্রণালী সংশোধন করিবার আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮৫০ সা, ২৫ আ,	মন্ত্রিসভাভিষ্ঠিত ত্রীযুত গবর্নর জেনারেল সাহেবের আইন। ১৮১৯ সালের ৮ আইন ও ১৮৪৬ সালের ৪ আইন অনুসারে যে ভূমির নীলাম সম্পূর্ণ না হয়, তাহাতে বাখনার টাকা সরকারে জপকরণের আইন।	যতদূর রহিত হয় নাই, ততদূর।
১৮৫০ সা, ৩১ আ,	বঙ্গদেশের পত্তনীতালুকের নীলামের নিমিত্তে যে২ দাড়ার আবশ্যক আছে, তাহা শুধরিবার আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮৫৩ সা, ৬ আ,	মালগুজারীর বাকীর বিষয়ের সরাসরী মোকদ্দমা এবং পত্তনীতালুক ও বিক্রয় যোগ্য অন্যান্য অধিকারের নীলাম এবং খাজানার বিষয়ে সরাসরী ডিক্রীজারী করণার্থে ভূমির নীলামের বিষয়ক আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮৫৯ সা, ১০ আ,	ফোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর অধীন বঙ্গদেশে খাজানা আদায় করিবার আইন সংশোধন করিবার আইন।	সম্পূর্ণ আইন।
১৮৫৯ সা, ১১ আ,	বঙ্গদেশীয় রাজধানীর বঙ্গদেশ প্রভৃতি দেশে বাকী মালগুজারীর নিমিত্তে ভূমির নীলাম করিবার আইন পূর্বাগোষ্ঠা উত্তম করিবার আইন।	৫৫ ধারাব “ক্রোকব-ভিন্ন” এই এই কথা।

দ্বিতীয় তফসীল।

(৫৯ ধারা দেখ।)

ক পাঠ।

আমি আনন্দ বড়াল ধর্ম্মতঃ কহিতেছি যে আমি [প্রজা আনন্দ নিজে জ্ঞাত না থাকিলে, কি চন্দ্রনাথ] অমুক ভূমি [তালুক, পেটাওতালুক, যোত কি ভূমির বর্ণনা সম্ভব হইলে পরিমাণ ও সীমা সূদ্ধ লিখ] দখল করিয়া থাকি। তাহার বার্ষিক খাজানা এত টাকা [টাকা লিখ] ও উক্ত খাজানা ঈশ্বরচন্দ্রকে অমুক তারিখ [টাকা শেষবাব যে তারিখে দেওয়া গেল সেই তারিখ] পর্যন্ত দেওয়া যাইত, ও অমুক তারিখে [খাজানা যে তারিখে দেনা পড়ে] উক্ত [তালুক, পেটাওতালুক, যোত কি ভূমির] ভূমির এত টাকা খাজানা পাওনা হইল। উক্ত [তালুক, পেটাওতালুক, যোত ও ভূমির] ভূমি সম্পর্কে আর কোন কি অধিক খাজানা দেনা নাই। এবং আমি ধর্ম্মতঃ আরো কহিতেছি যে,

[৫৮ ধারার (ক) প্রকরণমত স্থলে]

আমি অমুক তারিখে [তারিখ] অমুক স্থানে [মাল-কাছারী কি অন্য যেখানে খাজানা দেওয়া যায় তাহার নাম লিখ] অমুকের সমক্ষে [খাজানা দিতে চাহিবার সময় উপস্থিত ব্যক্তিদের মধ্যে অন্ততঃ দুইজনের নাম কর] উক্ত টাকা অমুককে [যে ব্যক্তিকে খাজানা দিবার প্রস্তাব হইয়াছিল তাহার নাম কর, ঐ ব্যক্তি ভূম্যধিকারী কি তাহার যে এজেন্ট খাজানা লইবার ক্ষমতা প্রাপ্ত, কি সচরাচর খাজানা লইয়া থাকেন, সেই ব্যক্তি হওয়া উচিত] দিতে চাহিলাম, ও উক্ত ঐ টাকা গ্রহণ করিতে ও তাহার জন্য রসীদ দিতে চাহিলেন না। অথবা,

[৫৮ ধারার (খ) প্রকরণমত স্থলে]

যে উক্ত ঈশ্বরচন্দ্রের অমুক তারিখে [তারিখ] মৃত্যু হইয়াছে ও গোপালচন্দ্র, ইন্দ্রনাথ, ও কেশবলাল তাহার উত্তরাধিকারী ও সহাধিকারী। তাহার সাধারণ কোন কৰ্ম্মনির্বাহক নিযুক্ত করেন নাই, জিলার জজ সাহেবকর্তৃক ও তজ্জপ সাধারণ কৰ্ম্মনির্বাহক নিযুক্ত হইয়া নাই ও তাহার আমাকে উক্ত টাকার নিমিত্তে সংশ্লিষ্টভাবে রসীদ দিতে প্রস্তুত হইলেন না, আমিও তজ্জপ রসীদ পাইলাম না। অথবা,

[৫৮ ধারার (গ) প্রকরণমত স্থলে]

যে উক্ত ঈশ্বরচন্দ্রের অমুক তারিখে [তারিখ] মৃত্যু হইয়াছে ; ও তাহার বিধবা গণেশমুন্দরী ও উক্ত ঈশ্বরচন্দ্রের পোষাপুত্র বলিয়া ইন্দ্রনাথ নামক আর এক ব্যক্তি তাহার বিষয় পাইবার দাওয়া করিতেছেন। গণেশমুন্দরী উক্ত দত্তকগ্রহণ অসিদ্ধ বলেন এবং তিনি ও ইন্দ্রনাথ প্রত্যেকেই আমাকে [কি চন্দ্রনাথকে] তাহাকে ভিন্ন অন্য দাওয়াদারকে খাজানা না দিই এই নিমিত্তে সতর্ক করিয়াছেন, ও আমার [কি চন্দ্রনাথের] মনে উক্ত দুইজন দাওয়াদারদের মধ্যে কে খাজানা পাইবার স্বত্ববান, এই বিষয়ে সঙ্গতমত সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে।

তৃতীয় তফসীল।

(২২ ধারা দেখ।)

১ প্রথম ভাগ।— মোকদ্দমা।

মোকদ্দমা যে প্রকারের।	মিয়াদ।	যে সময় হইতে মিয়াদ চলিবে।
১। ৮৪ ধারার (খ) প্রকরণমত নিষ্পত্তি অসিদ্ধ করণার্থ মোকদ্দমা।	এক মাস।	নিষ্পত্তির তারিখ অবধি।
২। ১৪৫ ধারার (১) প্রকরণমতে নীলামদ্বারা কোন স্বার্থ ব্যর্থ করা গেলে পেটাওতালুকদার কর্তৃক তাহার মূল্য পাইবার কি ক্ষতিপূরণের মোকদ্দমা।	দুই মাস।	নীলামের তারিখ অবধি।
৩। ৫৮ ধারার বিধানমতে খাজানা আমানত করা গেলে উক্ত আমানত করণের তারিখের পূর্বে যে খাজানা দেনা পড়ে, তাহা আদায় হওনার্থ মোকদ্দমা।	ছয় মাস।	৫২ ধারামত আমানত করণের তারিখ অবধি।
৪। ৭২ ধারার (৮) প্রকরণমত অস্বীকারকরণ হেতুক স্বত্ব জব্দ হইবার নিমিত্ত মোকদ্দমা।	ছয় মাস।	অস্বীকার করণের তারিখ অবধি।
৫। বলপূর্বক অবৈধমতে খাজানা আদায় হইলে ক্ষতিপূরণের মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	বলপূর্বক অবৈধমতে আদায় করণের তারিখ অবধি।
৬। কয়েদ কি অন্য অবরোধের দ্বারা অনায়পূর্বক খাজানা আদায় হইলে, ক্ষতিপূরণের মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	অনায়পূর্বক আদায় করণের তারিখ অবধি।
৭। অত্যধিক খাজানা লগুন বশতঃ ক্ষতিপূরণের মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	অত্যধিক খাজানা লগুনের তারিখ অবধি।
৮। অবৈধমতে অনিয়মিত কোন সেস কি কর আদায় হইলে, ক্ষতিপূরণের মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	অবৈধমতে আদায়করণের তারিখ অবধি।

মোকদ্দমা যে প্রকারের।	মিয়াদ।	যে সময় হইতে মিয়াদ চলিবে।
৯। খাজানার রসীদ দিতে অসম্মত হইলে, ক্ষতি-পূরণের মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	অসম্মত হওনের তারিখ অবধি।
১০। তালুকদার, পেটাওতালুকদার কি প্রজা নির্দিষ্ট হারে খাজানা দিলে ঐ খাজানা কম হইবার জন্য তাহাদিগের কর্তৃক ১৫৩ ধারার (খ) প্রকরণমত মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	যে কারণে খাজানা কম হইবার অভি-কার হয়, সেই কারণ জন্মিবার তারিখ অবধি।
১১। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজার যোতের পরিমাণ শিক্তিবশতঃ কমিয়া গিয়াছে বলিয়া তাঁহার কর্তৃক খাজানা কম হইবার মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	ঐ পরিমাণ কম হইবার তারিখ অবধি, অথবা ক্রমশঃ কম হইলে, কম হওয়া শেষ হইবার তারিখ অবধি। এইরূপ ক্রমশঃ কম হওনের মধ্য কোন সময়ে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যাইতে পারিবে।
১২। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজার ভূমি যে পরিমাণের জন্য খাজানা পূর্বে দেওয়া যাইত, মাগিয়া তাহা অপেক্ষা কম প্রমাণ হওয়াতে তাঁহার কর্তৃক খাজানা কম হইবার মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	মাপ হওনের তারিখ অবধি।
১৩। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজা কর্তৃক নিজ ক্ষমতা বহির্ভূত কোন কারণবশতঃ উৎপন্ন দ্রব্যের মূল্য কমিয়াছে বলিয়া খাজানা কম হইবার মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	তদ্রূপ কারণ সজ্ঞটনের তাবিখ, কি মূল্য হ্রাস হওনের তারিখ অবধি।
১৪। দখলীস্বত্ববিশিষ্ট প্রজা কর্তৃক নিজ ক্ষমতা বহির্ভূত কোন কারণ বশতঃ ভূমির উৎপাদিকা শক্তি হ্রাস হইয়াছে বলিয়া খাজানা কম হইবার মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	তদ্রূপ কারণ সজ্ঞটনের কথা যখন জানা যায় তদবধি।
১৫। কোন নিয়ম ভঙ্গ করিলে দণ্ডরূপ যোত উচ্ছেদ হইবে চুক্তিপত্র ক্রমে এই মর্মে স্পষ্ট বিধান থাকিয়া তদ্রূপ নিয়ম ভঙ্গ হইলে, কোন তালুকদার, পেটাওতালুকদার, কি প্রজাকে উচ্ছেদ করণার্থ মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	নিয়মভঙ্গের তারিখ অবধি।
১৬। কোন মহাল, তালুক কি পেটাওতালুক, বাকী রাজস্ব, কি বাকী খাজানার জন্য নীলাম হইলে, যিনি তাহা ক্রয় করিয়া তদন্ত কোন তালুকদারী, পেটাওতালুকদারী, কি প্রজাই স্বত্ব, কি পেটাও স্বার্থ ব্যর্থ করিবার অধিকারী হন, তাঁহার কর্তৃক তদ্রূপ স্বত্ব কি স্বার্থ ব্যর্থ করণার্থ মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	বিক্রয় দৃঢ়ীকরণের পর যে তাবিখে উক্ত ক্রেতা তদ্রূপ তালুকদারী, পেটাও-তালুকদারী, কি প্রজাই স্বত্ব, কি পেটাও স্বার্থ থাকন বিষয়ে প্রথম অবগত হন, সেই তারিখ অবধি।
১৭। বিশেষ উপকারবিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইনের ৯ ধারার বিহিতমত না হইয়া যে স্থলে কোন প্রজা ভূম্যধিকারী কর্তৃক অবৈধ মতে কোন যোত হইতে উচ্ছেদ হইয়াছে তদ্রূপ প্রজা কর্তৃক ঐ যোতের অধিকার পুনর্বার পাইবার নিমিত্ত তদ্রূপ ভূম্যধিকারীর বিরুদ্ধে মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	বেদখল হইবার তারিখ অবধি।

মোকদ্দমা যে প্রকারের।	মিয়াদ।	যে সময় হইতে মিয়াদ চলিবে।
১৮। কোন তালুক, পেটাওতালুক কি দখলী-স্বত্ববিশিষ্ট যোতে উত্তরাধিকারিত্ব বর্তিলে, কি তাহা হস্তান্তরীকৃত হইলে, কোন ভূম্যধিকারীকে উক্ত বিষয় বলপূর্বক রেজিষ্টারে লিখাইবার নিমিত্ত ঐ উত্তরাধিকারী কি বাহার সপক্ষে হস্তান্তর করা যায়, তৎকর্তৃক ৫২ ধারামত মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	যে তারিখে স্পষ্ট কি ভাবতঃ অস-ম্মতি প্রকাশ করা যায়, সেই তারিখ অবধি।
১৯। ৫৮ ধারার বিধানমতে খাজানা আমানত করা না গেলে, বাকী খাজানা আদায় করণার্থ মোকদ্দমা।	তিন বৎসর।	বাস্তালা সনের শেষ যে দিনে, কি আমলী, ফসলী কি বিলারতী সন হইলে, জ্যৈষ্ঠ মাসের শেষ যে দিনে যে বাকী খাজানার দাওয়া করা যায়, তাহা দেনা পড়িল, সেই তারিখ অবধি।
২০। বিশেষ উপকারবিষয়ক ১৮৭৭ সালের আই-নের ৯ ধারার বিহিতমত না হইয়া যেস্থলে কোন তালুকদার কি পেটাওতালুকদার কোন ভূম্যধিকারী কর্তৃক অবৈধমতে কোন তালুক কি পেটাওতালুক হইতে উচ্ছেদ হইয়াছে, ঐ তালুকদার কি পেটাওতালুকদার কর্তৃক উক্ত তালুক কি পেটাওতালুকের পুনরুদ্ধার অবিকার পাইবার নিমিত্ত উক্ত ভূম্যধিকারীর বিরুদ্ধে মোকদ্দমা।	তিন বৎসর।	বেদখল হওনের তারিখ অবধি।
২১। প্রজাতন্ত্রসম্বন্ধের নিয়ম অবধারণ করণার্থ ১৫১ ধারামত মোকদ্দমা।	প্রজাতন্ত্র সম্বন্ধ থাকিবার কোন সময়ে।	প্রজাতন্ত্র সম্বন্ধের আরম্ভ অবধি।
২২। কোন এজেন্টের হস্তগত কোন টাকা কি কাগজপত্র পাইবার, কি কোন এজেন্টকে বলপূর্বক হিসাব দেওয়াইবার নিমিত্ত ১৬০ কি ১৬১ ধারামত মোকদ্দমা।	এজেন্ট-স্বরূপ কর্ম - করণের কোন সময়ে কি ঐ কর্ম শেষ হই-বার পর এক বৎ-সরের মধ্যে।	এজেন্ট যে সময়ে ঐ টাকা কি কাগজ-পত্র পাইলেন, সেই সময় অবধি।
২৩। মোকদ্দমা করিবার স্বত্ববান ব্যক্তিকে যে স্থলে, প্রত্যারণা করিয়া এজেন্টের তদ্রূপ টাকা প্রাপ্তির বিষয় জানিতে দেওয়া হয় নাই, কি যে স্থলে এজেন্ট মিথ্যা হিসাব দেয়, সেই স্থলে পূর্বের ন্যায় মোকদ্দমা।	এক বৎসর।	প্রত্যারণার বিষয় মোকদ্দমা করিবার স্বত্ববান ব্যক্তির প্রথম যখন গোচর হয় সেই সময় অবধি। কিন্তু কোন স্থলেই এজেন্টের কর্ম শেষ হইবার পর তিন বৎসরের অধিক মিয়াদ দেওয়া যাইবে না।
২৪। হারহারিমতে খাজানা দিবার নিমিত্ত ৬৩ ধারামত মোকদ্দমা।	প্রজাতন্ত্র সম্বন্ধ থাকিবার কোন সময়ে।	

দ্বিতীয় ভাগ।—আপীল।

আপীল যে প্রকারের।	মিয়াদ।	যে সময় হইতে মিয়াদ চলিবে।
২৫। এই আইনমত কোন ডিক্রী কি আজ্ঞার বিরুদ্ধে জিলার জজ সাহেবের আদালতে আপীল।	ত্রিশ দিন।	যে ডিক্রী কি আজ্ঞার বিরুদ্ধে আপীল হইল তাহার তারিখ অবধি।
২৬। এই আইনমতে কালেক্টর সাহেবকর্তৃক কোন আজ্ঞার বিরুদ্ধে কমিশ্যনর সাহেবের নিকট আপীল।	ত্রিশ দিন।	যে আজ্ঞার বিরুদ্ধে আপীল হইল তাহার তারিখ অবধি।

তৃতীয় ভাগ।—প্রার্থনাপত্র।

প্রার্থনাপত্র যে প্রকারের।	মিয়াদ।	যে সময় হইতে মিয়াদ চলিবে।
২৭। নীলাম অগিল কবণার্থ ২১২ ধারার (ক) প্রকরণমত প্রার্থনাপত্র।	ত্রিশ দিন।	বিক্রয় দৃঢ়ীকরণের তারিখ অবধি।
২৮। কোন পতনীতালুক বাহাকে হস্তান্তর কি উইল কবিতা দেওয়া যায়, তিনি যে জামীন দিতে চাহেন, তাহা লইবার জন্য ভূমালিকারীকে আজ্ঞা করিবার নিমিত্ত ৫৩ ধারার (গ) প্রকরণমত প্রার্থনাপত্র।	তিন মাস।	উক্ত জামীন স্পষ্ট কি ভাবতঃ যে তারিখে অগ্রাহ্য করা যায়, সেই তারিখ অবধি।
২৯। কোন ব্যক্তি কোন তালুক, পেটাওতালুক কি দখলীস্বত্ববিশিষ্ট যোত ক্রয় করিলে, তাহার কর্তৃক অধিকার পাইবার নিমিত্ত ২০৯ ধারার (ক) প্রকরণমত মোকদ্দমা।	তিন মাস।	বিক্রয় দৃঢ়ীকরণের তারিখ অবধি।
৩০। যত টাকা ডিক্রী হইল, ডিক্রী হইবার পর তাহার উপর স্বেচ্ছা না ধরিয়া কিন্তু ঐ ডিক্রী-জারী করণের খরচা হুঙ্ক ৫০০ টাবাব অনধিক কোন ডিক্রী কি আজ্ঞা এই আইনমত কি এই আটনক্রমে যে আইন রহিত হইল সেই আইনমত করা গেলে তাহা জাৰী কবিতার প্রার্থনাপত্র। ডিক্রীমত খাতক বল কি প্রত্যাহারক্রমে নির্দিষ্ট তিন বৎসরের মধ্যে উক্ত ডিক্রীজারীর বাধকতা করিলে, আদালত আরো এক বৎসরের অনধিক সময় দিতে পারিবেন।	তিন বৎসর।	১। ডিক্রী কি আজ্ঞার তারিখ অবধি; অথবা, ২। আপীল হইয়া থাকিলে আপীল-আদালতের চূড়ান্ত ডিক্রী কি আজ্ঞার তারিখ অবধি; অথবা, ৩। বিচারের পুনরালোচনা হইয়া থাকিলে, পুনরালোচনের নিষ্পত্তির তারিখ অবধি।
৩১। ৩০ প্রকরণমতে হিসাব করিয়া ৫০০ টাকার অধিক টাকার ডিক্রী হইলে, তাহা জারী করিবার প্রার্থনাপত্র।	মিয়াদবিষয়ক ভারতবর্ষীয় ১৮৭৭ সালের আইনে যে সময়ের বিধান হইয়াছে, সেই সময়।	মিয়াদবিষয়ক ভারতবর্ষীয় ১৮৭৭ সালের আইনে যেক্রপ বিধান হইয়াছে সেইক্রপ।



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, JANUARY 6, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ৬ জানুয়ারি।

PART VII.

Circular Orders of the High Court and Board of Revenue.*

সপ্তম খণ্ড।

হাই কোর্টের ও রেবিনিউ বোর্ডের আজ্ঞাপত্র।

CIRCULAR ORDERS OF THE BOARD OF REVENUE, L. P.

SEPTEMBER 1879.

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 2.

OMIT the word "Presidency" from line eight of clause 18, section III of the revised Excise Rules, and the word "Moorshedabad" from the heading in column 2 of the statement annexed to that clause.

No. 3.

A FEE of rupees two will in future be levied for the issue of a pass under clauses 30 and 48, section XVII of the Board's Excise Rules, to the wholesale dealers of ganja for the importation of the drug into any district. Accordingly the words "on payment of a fee of rupees two" should be inserted after the words "Form 34, Appendix A," in line five of clause 30. A similar addition should also be made of the words "The pass must" in line five of clause 48.

2. The amount of fees collected should be credited in the excise returns under the head "miscellaneous."

No. 4.

DISTRICT Officers are requested to indent on the Superintendent of Stationery for revised forms of excise returns Nos. XIV (quarterly) and XIX and XLII (yearly), and to use them in lieu of the present forms.

No. 5.

Act XVIII of 1869 having been repealed by Act I of 1879, the following corrections should be made in volume I of the revised edition of the Board's Rules:—

For the words "clause 19, schedule I, of the general Stamp Act, XVIII of 1869 (see Page 54, Section II, Rule 18, lines 2 to 4. the general exemption following Article 66, Schedule A, Act X of 1862)," the following should be substituted. "Article 39, Schedule I of the Indian Stamp Act, I of 1879."

Page 213, section XII, rule 9, line 8.
 " 222, " IV, " 7, line 20.
 " 283, " IV, heading register
 26, line 3.

For "XVIII of 1869" substitute "I of 1879."

OCTOBER 1879.

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 1.

THE attention of Divisional and District Officers is drawn to Rule 3, Section 5,

"3. All reports to superior authority must be complete in themselves. Voluminous enclosures are not to be submitted with a simple expression of opinion. It is the duty of every officer making a report to superior authority to state the case concisely in his own language, avoiding all unnecessary prolixity, and not submitting enclosures that are not distinctly required to elucidate the subject. This rule applies with special force to vernacular documents, which it can be very rarely necessary to forward. It is a primary rule that all useless correspondence is to be avoided."

Chapter IX, page 202 of the Board's Rules (new edition) which, for convenience of reference, is reproduced in the margin.

2. This rule applies to the correspondence with the Board from Commissioners, Opium Agents, and other officers who are in direct communication with the Board, as well as to the correspondence of Commissioners with subordinate officers.

[Government Gazette, 6th January 1880.]

রাজস্ব বিষয়ক সরকুলার।

১৮৭৯ সাল সেপ্টেম্বর মাস।

মান্যবর শ্রীযুত সি. টি. বকলাগু সাহেব।

২ নম্বর।

সংশোধিত আবকারী বিধির তৃতীয় পরিচ্ছেদের ১৮ ধারার ৭ পংক্তি হইতে “গ্রেসডেস্কী” এই শব্দটি এবং উক্ত ধারা সংযুক্ত বর্ণনাপত্রের শীর্ষকের দ্বিতীয় ঘর হইতে “মুরশিদাবাদ” এই শব্দটি উঠাইয়া ফেলিবে।

৩ নম্বর।

গাঁজা খোঁক দিক্রয়ের ব্যবসায়ীদিগকে উক্ত দ্রব্য কোন জিলায় আমদানী করিবার নিষিদ্ধ বোর্ডের আবকারী বিধির ১৭ পরিচ্ছেদের ৩০ ও ৪৮ ধারামতে যে চাড়াপত্র দেওয়া যায়, তাহাতে তাহার উপর দুই টাকা ফী আদায় করিতে হইবে। এই নিষিদ্ধ ৩০ ধারার ৫ পংক্তিতে “কালেক্টর সাহেব” এই কথাটির পর “দুই টাকা ফী পাইলে” এই কথা দিতে হইবে। এ রূপে ৪৮ ধারার ৬ পংক্তিতে “কাষাকারকের স্থানে” এই কথাটির পর “দুই টাকা ফী দিয়া” এই কথা যোগ করিতে হইবে।

২। যত কাঁ আদায় হয় তাহা আবকারী রিটার্নে “বিবিধ” শীর্ষকের নীচে জমা দিতে হইবে।

৪ নম্বর।

জিলার কতৃকপক্ষদিগকে আদেশ দেওয়া যাইতেছে যে তাঁহারা আবকারী ১৪ নং (ইকনামিক) ও ১৯ ও ৪০ নং (বার্ষিক) রিটার্নের সংশোধিত পাঠ ফেব্রুয়ারী স্পারিটেণ্ডেট সাহেবের নিকটে চাঞ্চিলাইয়া বর্তমান পাঠের পরিবর্তে ব্যবহার করিবেন।

৫ নম্বর।

১৮৬৯ সালের ১৮ আইন ১৮৭৯ সালের ১ আইন দ্বারা রহিত হওয়াতে, বোর্ডের বিধির নুতন সংস্করণের প্রথম বালগে নিম্নলিখিত সংশোধনগুলি করিতে হইবে।

“১৮৬৯ সালের ১৮ অর্থাৎ ইফ্টাঙ্গোব সাধারণ আইনের ১ অফগীলের ১৯ অকরণ (১৮৬৯ সালের ১০ ৮৪ পৃষ্ঠা, ২ পরিচ্ছেদ, ১৮ ধারা আইনের A চিহ্নিত তফসীলের ৬৬ অকরণের পরবর্তী সাধারণ ২ অকরণ ৪ পর্যন্ত পংক্তি। বর্জিত কথা দেখ) ” এই ২ কথার পরিবর্তে “ভারতবর্ষের ইফ্টাঙ্গোব বিষয়ক ১৮৭৯ সালের ১ আইনের প্রথম তফসীলের ৩৯ অকরণ ” এই ২ কথা দিতে হইবে।

২১০ পৃষ্ঠা, ১২ পরিচ্ছেদ, ৯ ধারা, ৮ পংক্তি। “১৮৬৯ সালের ১৮” এই কথার পরিবর্তে “১৮৭৯ সালের ২২২ পৃষ্ঠা ৪ পরিচ্ছেদ ৭ ধারা, ২০ পংক্তি। ” এই কথা দিতে হইবে।

২৮০ পৃষ্ঠা ৪ পরিচ্ছেদ ২৬ নম্বর রেজিষ্টরে নীচে ৩ পংক্তি।

১৮৭৯ সাল অক্টোবর মাস।

মান্যবর শ্রীযুত সি. টি. বকলাগু সাহেব।

১ নম্বর।

বোর্ডের বিধিপুস্তকের নুতন সংস্করণের ২০২ পৃষ্ঠার ৯ অধ্যায়ের ৫ পরিচ্ছেদের ৩ ধারার প্রতি

৩। উপরিষদ কর্তৃপক্ষকে যে রিপোর্ট দিতে হয়, তাহা সম্পূর্ণ রূপে উক্ত সাহায্যমূলক প্রকাশ করিয়া অনেক কাগজপত্র পাঠাইতে হইবে না। যে প্রাথমিক কার্য্য কাবক উপবিধি কর্তৃপক্ষের নিকটে রিপোর্ট করেন, তাহার কতক এই ৩ অনাবশ্যক বাগাড়ম্বর পরিত্যাগ পূর্বক সংক্ষেপে নিজের কথায় সমুদয় সূত্র মত লিখিবেন এবং তাহাযের ব্যাখ্যানমিত্ত যাছা স্পষ্টতঃ প্রয়োজনীয় নচেৎ একপ কাগজপত্র পাঠাইবেন না। এতদেশীয় ভাষায় লিখিত কাগজপত্র মধ্যে এই বিধি অনুসরণে খাটে তরুণ কাগজপত্র পাঠান প্রায়ই আবশ্যক হয় না। অনর্থক পত্রাদি লিখন প্রতিভাগ করিতে হইবে, এটি দুখ্য বিধি।

দেশখণ্ডের ও জিলায় কর্তৃপক্ষদের মান্য বাগ আকর্ষণ করিয়া দেওয়ার স্ববিধা নিমিত্ত তাহা পাঠে উদ্ধৃত করা যেন।

২। কমিশনর সাহেবদের, আফিনের এজেন্টদের ও অন্যান্য যোগদল কার্য্যকারকেরা বোর্ডে সাফাফসফিক

চিঠিপত্র চালাইতে পারেন তাঁহাদের বোর্ডে যে চিঠিপত্র লিখিতে হয়, তাৎপ্রতি এই বিধি বর্তে, এবং কাম-শ্যানরদের সঙ্গে অধীন কার্য্যকারকদের যে চিঠিপত্র চলে, তাৎপ্রতিও এই বিধি বর্তে।

[মরবর্মেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৬ জানুয়ারি।]

3. As the enclosures of a letter do not usually come under the notice of the head of the office, it has become the practice of the head assistants and clerks in public offices to have the enclosures of letters copied by apprentices, or other unauthorized persons, who cannot write or spell correctly. Apprentices and unauthorized volunteers in the offices of Government who write a bad hand should be suspended at once until they learn to write well and legibly.

4. There are many clerks on the sanctioned establishments who might advantageously be placed on leave without pay for a time until they learn to write a clear and legible hand. Experience has shewn that such persons will, if thus compelled, learn to write well, according to the standard copy prescribed for their instruction and imitation.

5. A bad habit has grown up of using native dates and native eras instead of the English dates and era. Where a public officer has occasion to use local native dates and eras for any special purpose, he should invariably give the corresponding English date and era. As a rule, only the English date and era should be used. Where this rule is not observed, the correspondence will be returned for amendment to the officer who submits it.

No. 2.

With reference to the provisions of Sections 53 and 54 of the Indian Stamp Act, I of 1879, all revenue officers are informed that it has been ruled by Government that the deduction of one anna for each rupee or fraction of a rupee required to be made under those sections in granting refunds on account of spoiled or unused stamps, is intended to cover the discount allowed on the purchase of stamps, as well as all other expenses incurred in their manufacture.

NOVEMBER 1879.

HON'BLE, C. T. BUCKLAND.

No. 1.

THE Board, having considered the replies to their circular letter No. 789A, dated the 18th October 1879, promulgate the following rules for the information and guidance of the officers concerned:—

Rules regarding Nazir's Accounts.

1. No money should be unnecessarily allowed to pass through the Nazir's hands. Direct payments into the treasury should be insisted on, and direct payments made whenever this is possible.

2. Every Nazir shall keep the following books:—

- A.—A cash-book, with subsidiary registers as described below.
- B.—A treasury remittance-book.
- C.—A stock-book.

3. In the general cash-book should be shown the details of all receipts and payments not included in any subsidiary register, and the daily totals of receipts and payments included in such a register. The number of subsidiary registers to be kept must vary in different districts. One subsidiary register should show realizations under process. When realizations under process of any particular kind are numerous, there may be more than one such register. In it should appear disbursements on account of stamps representing process fees not paid before the issue of process.

4. It should be noted, with reference to the last rule, that whenever a process has issued without previous payment of fee for the realization of any sum, the Nazir, out of the first amount which he recovers, should purchase stamps to the amount of the process fees due, and affix them to his report of recovery. If payment is offered to the officer by whom a process was issued, he should require a report from the Nazir that the process fees have been paid before accepting payment. To such report stamps to the amount of the fee should be affixed. It is the Record-keeper's duty to report the fact if the record of any case in which process fees were recoverable should be sent to him without stamps denoting the proper fee.

5. Each entry in the treasury remittance-book should be initialled by the Treasury Officer as an acquittance to the Nazir.

[Government Gazette, 6th January 1880.]

৩। চিঠির সঙ্গে যে কাগজপত্র যায় তাহা সচরাচর কার্যালয়ের কর্তৃপক্ষের দৃষ্টিগোচর হয় না। এনিমিত্ত বাহারা ভাল করিয়া লিখিতে কি বামান করিতে পারে না এরূপ শিক্ষানবিশ বা অন্য কোন অননুমত ব্যক্তিদের দ্বারা সরকারী কার্যালয়ের হেড অফিসটোন্টেরা কি ক্লাকেরা চিঠির সঙ্গে যাইবার কাগজপত্র নকল করাইয়া লয়, এইরূপ প্রথা দাঁড়াইয়াছে। রাজকীয় কার্যালয়ের যে সকল শিক্ষানবিশ ও অননুমত স্বেচ্ছাগত ব্যক্তি বদ খত লিখে, বত কাল তাহারা ভাল করিয়া স্পষ্ট স্পষ্ট লিখিতে নাপারে, অবিলম্বে তত কালের নিমিত্ত তাহাদিগকে স্থগিত করিতে হইবে।

৪। বত কাল পরিষ্কার ও স্পষ্ট করিয়া লিখিতে না শিখে, অনুমোদিত সেরেস্তার অনেক কেরা-নীকেও তত কালের নিমিত্ত দিনা বেতনে ছুটি দিতে পারিলে ভাল হয়। বহুদর্শন দ্বারা জানা গিয়াছে যে এইরূপ বল প্রয়োগ করিলে, উক্ত ব্যক্তিদের শিক্ষা ও অনুকরণ নিমিত্ত যে আদর্শ নির্দেশ করা যায়, তাহারা তদনুযায়ী উত্তমরূপে লিখিতে শিখে।

৫। ইংরেজী তারিখ ও সাল বৎসর পরিবর্তে এদেশীয় তারিখ ও সাল ব্যবহার করিবার কুরীতি বাড়িয়া গিয়াছে। কোন বিশেষ কারণে কোন সরকারী কার্যকারকের কোনস্থলে এদেশের স্থানীয় তারিখ ও সাল দিবার প্রয়োজন হইলে, তিনি সেই সঙ্গে ততুল্য ইংরেজী তারিখ ও সাল দিবেন। কেবল ইংরেজী তারিখ ও সাল দিতে হইবে, এইটাই সামান্য বিধি। এ বিধি পালন না হইলে, যে কার্যকারক চিঠিপত্র পাঠান সংশোধন নিমিত্ত উহা তাঁহার নিকটে ফিরাইয়া দেওয়া যাইবে।

২ নম্বর।

ভারতবর্ষীয় ইষ্টাঙ্গবিষয়ক ১৮৭৯ সালের ১ আইনের ৫৩ ও ৫৪ ধারার বিধান উপলক্ষে রাজস্ব-সংক্রান্ত সমুদয় কার্যকারকদিগকে এই কথা জানান যাইতেছে; গবর্ণমেন্ট নির্দেশ করিয়াছেন যে মজীকৃত কিস্তি অব্যাহত ইষ্টাঙ্গ নিমিত্ত টাকা ফিরাইয়া দিবার কালে উপ ধারাদ্বয় ক্রমে প্রত্যেক টাকা বা টাকার তদ্ব্যাপ্ত প্রতি এক আনা বাটিকা লইবার যে আদেশ আছে, ইষ্টাঙ্গ ক্রয়ের যে ডিস্কোন্ট দেওয়া যায় ও ইষ্টাঙ্গ প্রস্তুত করিতে অন্যান্য যে খরচা পড়ে তৎসমুদয়ের ব্যয়পোষণ করাই সেই আদেশের উদ্দেশ্য।

১৮৭৯ সাল নবেম্বর মাস।

সাহাবর জিযুত টি, সি, বকলাও সাহেব।

১ নম্বর।

বোর্ড ১৮৭৯ সালের ১৮ অক্টোবরের ৭৮৯ A নং সরকারী পত্রের যে যে উত্তর পাইয়াছেন তৎসমুদয় বিবেচনা করিয়া ভারপ্রাপ্ত কার্যকারকদের অবগতি ও উপদেশ নিমিত্ত নিম্নলিখিত বিধি প্রচার করিলেন।

নাজীরের হিসাব সংক্রান্ত বিধি।

১। আদ্যশাক না হইলে নাজীরের হাত দিয়া কোন টাকা পাঠাইতে হইবে না। সাফাৎ সম্বন্ধে খাজানাখানায় যাওয়াতে টাকা দেওয়া হয় তজ্জমা বিশেষ যত্ন করিতে হইবে, এবং যে স্থলে পাঁচা যায় সাফাৎ সম্বন্ধে টাকা দিতে হইবে।

২। প্রত্যেক নাজীরের নিম্নলিখিত বহী রাখিতে হইবে;

ক।—কাশবুক, অর্থাৎ টাকার হিসাব বহী, ও তদানুযায়িক নিম্নলিখিত প্রকারের রেজিস্টারগুলি।

খ।—ফ্রেজুদী রিমিট্যান্স বুক, অর্থাৎ খাজানাখানার চালান বহী।

গ।—ফাক বুক, অর্থাৎ জিনিষের হিসাব বহী।

৩। কোন আনুষঙ্গিক রেজিস্টারে যে সকল আয় ব্যয়ের কথা লেখা থাকে না তৎসমুদয়ের বিস্তারিত বিবরণ, এবং তজ্জপ রেজিস্টারে যে সকল আয় ব্যয়ের কথা লেখা থাকে তৎসমুদয়ের তৈদনিক মোট সাধারণ কাশ বহীতে দিতে হইবে। আনুষঙ্গিক রেজিস্টার যত খান রাখিতে হইবে তাহার সংখ্যা ভিন্ন ভিন্ন জিলায় ভিন্ন হইবে। পরওয়ানা হিসাবে বত টাকা আদায় হয়, এক খান আনুষঙ্গিক রেজিস্টারে ইহা দেখাইতে হইবে। যে স্থলে কোন বিশেষ প্রকার পরওয়ানা হিসাবে অনেক আদায় হয়, সেস্থলে ইহা দেখাইতে হইবে। যে স্থলে কোন বিশেষ প্রকার পরওয়ানা হিসাবে অনেক আদায় হয়, সেস্থলে ইহা দেখাইতে হইবে। যে স্থলে কোন বিশেষ প্রকার পরওয়ানা হিসাবে অনেক আদায় হয়, সেস্থলে ইহা দেখাইতে হইবে।

৪। পূর্বাধারা উপলক্ষে ইহা মনে রাখা উচিত যেপূর্বে ফী দেওয়া না গেলে যে স্থলে কোন টাকা আদায় নিমিত্ত পরওয়ানা দেওয়া যায়, সেই স্থলে নাজীর প্রথম যে টাকা আদায় করেন তাহা হইতে পাওনা পরওয়ানা ফীর তুল্য মূল্যের ইষ্টাঙ্গ ক্রয় করিয়া আদায়ের রিপোর্টে লগাইয়া দিবেন। যে কার্যকারক পরওয়ানা দেন তাহার নিকটে টাকা দিবার প্রস্তাব হইলে, উক্ত টাকা গ্রহণ করিবার পূর্বে তিনি পরওয়ানার ফী দেওয়া হইয়াছে কিনা এই বিষয়ে নাজীরের নিকটে রিপোর্ট চাহিবেন। ঐ রিপোর্টে ফীর তুল্য মূল্যের ইষ্টাঙ্গ লগাইয়া দিতে হইবে। যাহাতে পরওয়ানার ফী পাওয়া যাইবে এরূপ কোন মোকদ্দমার মতী উপযুক্ত ফী একাশক ইষ্টাঙ্গ বিনা মোহাফেজের নিকটে পাঠান গেলে, তাহার তাহাযের রিপোর্ট করা কর্তব্য।

৫। খাজানাখানার চালান বহীতে যে যে কথা লেখা থাকে, নাজীরের মুজিদান নিমিত্ত তাহার প্রত্যেক কথায় খাজানাখানার কর্তৃপক্ষ তাহার নিজ নামের আদায়ক সংযোগ করিবেন।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৬ জানুয়ারি।]

8 At the close of each month the Treasury Officer will satisfy himself and certify to the Collector that the Nazir's accounts have been duly kept.

A.

18

RECEIPTS.					DISBURSEMENTS.							
DATE.	From whom received.	On what account.	Amount.	Daily total of subsidiary registers.	Daily total.	Date.	Serial number of receiptance to treasury.	To whom paid.	On what account.	Amount.	Daily total of subsidiary registers.	DAILY TOTAL.
			Re. A. P.							Re. A. P.		

13.

18-

Serial Number.	Date.	Amount remitted to the treasury	Initials of Treasurer.	REMARKS.

No. 2.

THE following headings should be substituted for those of register (No. 45 [71]) of immoveable property held by the ministerial officers, at page 283 of the Board's rules, volume I:—

1. Name and designation of officer.
2. Nature of property and extent of interest held. (Note.—This includes immoveable property as well as shares in any partnership or company doing business as a land mortgage bank.)
3. District in which the property is situate.
4. In whose name held.
5. How acquired, whether by purchase, inheritance, or otherwise.
6. When acquired.
7. Signature and certificate of the officer that he has no other immoveable property besides that mentioned in column 2.
8. Remarks by immediate superior. (Note.—If after the first return is submitted no fresh acquisition is made, the fact should be stated in the next year's statement.)

No. 3.

ADD the following registers to the list given in clause 4, section I, chapter XII, page 270 of the Board's rules, new edition:—

64-65—(19-20.)

২ নম্বর।

আমলার। যে স্থাবর সম্পত্তি ভোগ করে, বোর্ডের বিধিপুস্তকের ১ বালমের ২৮৩ পৃষ্ঠার তাহার ৪৫ (৭১) নং রেজিস্টারে যে২ কথা আছে, তৎপরিবর্তে নিম্নলিখিত কথা দিতে হইবে।—

১। আমলার নাম ও পদের খ্যাতি।

২। সম্পত্তির ভাব ও ভোগকৃত ভূসম্পর্কের পরিমাণ। (মন্তব্য।—ইহাতে স্থাবর সম্পত্তি বুঝাইবে ও ভূমি বন্ধক রাখিবার কুটীস্বরূপ যাহারা কন্ম করে তদ্রূপ সম্ভূয়সমুৎপাদনের কি কোম্পানির স্বার্থ বা অংশও বুঝাইবে।)

৩। সম্পত্তি যে জিলায় আছে।

৪। যাহার নামে আছে।

৫। ক্রয়, উত্তরাধিকার, বা অন্য যেরূপে প্রাপ্ত।

৬। কখন পাওয়া গিয়াছে।

৭। ২ বৎসরের লিখিত সম্পত্তি ভিন্ন তাহার অন্য স্থাবর সম্পত্তি নাই, এই বলিয়া আমলার স্বাক্ষর ও শাসিতলিপি।

৮। অব্যবহিত উপরিত্ত কার্য্যকারকের মন্তব্য কথা। (মন্তব্য।—প্রথম রিটার্ন পাঠাইবার পর যদি নূতন সম্পত্তিপ্রাপ্তি না ঘটে, পর বৎসরের বিবরণপত্রে এই কথা লিখিতে হইবে।)

৩ নম্বর।

বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের ২৭০ পৃষ্ঠার ১২ অধ্যায়ের ১ পরিচ্ছেদের ৪ ধারায় যে তালিকা প্রদত্ত হইয়াছে, তাহাতে নিম্নলিখিত রেজিস্টার যোগ কর।—

৬৪-৬৫—(১৯-২০)।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L.,
Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, MARCH 9, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ২ মার্চ।

PART VII.

Circular Orders of the High Court and Board of Revenue.

সপ্তম খণ্ড।

হাই কোর্টের ও রেবিনিউ বোর্ডের আজ্ঞাপত্র।

CIRCULAR ORDERS OF THE BOARD OF REVENUE, L. P.

NOVEMBER 1879.

HON'BLE H. L. DANPIER.

No. 4.

A REVISED series of rules, for the guidance of officers in the administration of wards', attached, and other properties, has been published by the authority of the Board of Revenue, Lower Provinces. These rules supersede the rules contained in chapter XXV. pages 340 to 349 of the Board's Rules, old edition, as well as all subsequent alterations and additions introduced therein, as notified from time to time in the Board's circular orders.

2. A copy of the revised rules is now being forwarded by the Board to each Commissioner, Collector, and Sub-divisional Officer. Managers of estates can obtain copies of the rules from the Superintendent, Bengal Secretariat Press, on payment of the price fixed. Every officer concerned is specially requested to make himself thoroughly acquainted with the rules.

3. For convenience sake, the delegations of authority under section 15 of the Court of Wards' Act, 1879, have been included in their appropriate places among the rules. A list of these delegations, and of the Lieutenant Governor's sanction to them under the said section, will be found in Government order No. 1133/LB. dated 10th November 1879, which is annexed.

4. Officers concerned in the management of wards' estates should not hesitate to refer to their superiors any questions arising under the new Act or the rules regarding which they are in doubt. Wherever the rules do not enjoin any change from the practice which has prevailed up to the passing of the Act, the former practice may be adhered to, unless it is inconsistent with anything in the Act or rules.

5. The Board's circular order No. 4 of March 1875 is hereby cancelled.

No. 2313-899LE, dated Calcutta, the 10th November 1879.

From—C. W. BOLTON, Esq., Under-Secy. to the Govt. of Bengal,

To—The Secretary to the Board of Revenue, Land Revenue Department.

WITH reference to your letters No. 578A, dated 28th August 1879, and No. 637A, dated 11th October following, I am directed to say that the Lieutenant-Governor authorizes the Board of Revenue as Court of Wards to delegate to Commissioners, Collectors, or Deputy Commissioners the powers recited in the following rules, which have been framed by the Board under the Court of Wards' Act, IX (B.C.) of 1879.

SECTION I — RULE 7.

Delegation to Collectors and Deputy Commissioners of power to receive, for transmission to the Commissioner and Board, applications of the civil court, that the Court of Wards should take charge of certain properties.

SECTION II — RULE 3.

Delegation to Commissioners of power to determine which shall be the managing Collector of a ward's property situated in more than one district.

SECTION III.—RULES 3 AND 7.

Delegation to Commissioners and Collectors of power to make certain appointments, and to authorize certain managers to make appointments.

RULES 9 AND 10.

Delegation to Commissioners and Collectors of power to fine, suspend, and dismiss employes of the Court of Wards as therein defined; and to authorize certain managers to fine, suspend, and dismiss.

RULE 11.

Delegation (a) to Collectors of power, under section 47 of the Act, to order any past or present manager, or guardian or past or present officer subordinate to a manager or guardian, to deliver up his accounts or any property which may be in his possession within such time as may be fixed by them; and (b) to Commissioners of power, under section 58 of the Act, to punish any person who refuses to comply with an order made under section 47 with simple imprisonment and attachment of his property, until the order is complied with.

[Government Gazette, 21st March 1880.]

রাজস্ব বিষয়ক সরকুলার।

১৮৭৯ সাল নবেম্বর মাস।

সীমান্তর জিহুড এড, এল. ডাব্লিউ. সাহেব।

৪ নম্বর।

বিষয় বঙ্গ প্রদেশের রেভিনিউ শোর্ডের অফিসের মাজি সুপারিন্টেন্ডেন্ট ও ক্রোক কুত ও অন্যান্য সম্পত্তির কর্তৃত্ব প্রাপ্ত বার্ষিক করদেয় উপায়ে সংশোধিত বর্ষ প্রকাশ করা গিয়াছে। বোর্ডের বিধির পুরাতন সংস্করণের ২৫ অধ্যায়ের ৪২৭ অর্থাৎ ৪৩ পর্যন্ত পৃষ্ঠায় যে সকল বিধি আছে ও পরে তাহাতে বোর্ডের সরকুলার অর্ডার সময়ে বিজ্ঞাপিত যে সকল পরিবর্তন ও সংযোগ করা গিয়াছে, তাহা সমুদয়ের পরেই এই বিধি চলবে।

১। সংশোধিত বিধি এতৎ খণ্ড বোর্ড প্রত্যেক কমিশনার ও কালেক্টর সাহেবের ও মাজি সুপারিন্টেন্ডেন্টের নিকটে পাঠাইতেছেন। মহালের কার্যাবলীর বাস্তব মন্তব্যের ছাপাখানার সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের নিকটে নিকিটী মূল পাঠাইলে এই বিধি পাঠাতে পারিবেন। এতৎ সম্পর্কিত প্রত্যেক কার্যাবলীর ও এই বিশেষ আদেশ করা যাই তৎক্ষণে তিনি এই বিধি সম্পূর্ণরূপে আয়ত্ত করুন।

৩। সুবিধা জন্য কেট অর্গান্ড বিবরণ ১৮৭৯ সালের আইনের ১৫ ধারায় কমতাপর্ণ বিধির মাজি সুপারিন্টেন্ডেন্টের নিকটে পাঠাইতে। এতৎ সংক্রান্ত ১৮৭৯ সালের ১০ নবেম্বরের ১৩১৩ L.R. নম্বর গণ-পত্রের আজ্ঞার এই কমতাপর্ণের খালিকা ও উক্ত ধারা খণ্ডে জিহুড লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব কর্তৃক তাহার অনুমতি দৃষ্ট হইবে।

৪।—যে সকল কার্যাবলী বোর্ড পালিত মহালের কার্যাবলীর কাগজ কাগজে নিশ্চয় আছেন, তখন আইন কি বিধি সম্বন্ধে উহাদের নাম সম্বন্ধে হলে উহাদের উপস্থিত কার্যাবলীর নিকট প্রাপ্ত করিতে সম্মত হইবেন না। আইন বিধির ৪৩৭ পাঠ্য যে প্রমাণ প্রচলিত ছিল, তাহাতে তাহা পরি-বর্তন করিয়া আদেশ না থাকা, পূর্বে প্রমাণ আইনের কি বিধি বিধানের অসম্মত না হয়, তবে এই প্রমাণেই চলিতে হইবে।

৫।—১৮৭৯ সালের মাজি সুপারিন্টেন্ডেন্টের ৪ নম্বর সরকুলার অর্ডার এতৎদ্বারা রহিত করা গেল।

১৮৭৯ সাল ১০ নবেম্বর কালিকা ১৩১৩—১৮৭৯ L.R. নং।

জিহুড বিবরণ গেরিমান্ড বোর্ড। বোর্ডের সাহেবের প্রতি বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের ছোট সেক্রেটারী জিহুড, ডাব্লিউ, বোর্ড সাহেবের পত্র।

১৮৭৯ সালের ২, ২৭ নং তারিখে অফিসের ৫৭৮ A নং ও তৎপরবার্চি ১১ অক্টোবর তারিখের ৫৮৭ A নং পত্র সম্পর্কে আমি আদেশ প্রাপ্ত হইয়া জানি তৎক্ষণে যে কোর্ট অব ওয়ার্ড বিষয়ক ১৮৭৯ সালের ১৮৭৯ আইনতে বোর্ড পশ্চাৎ লিখিত যে বিধি প্রণয়ন করা হইবে, তাহাতে যেই সমতার উপস্থিতি আছে, রেভিনিউ বোর্ড কেট অর্গান্ড সম্পর্কিত কামিশনার কি কমেটী কি ডেপুটী কমিশনার সাহেবের ও এই যেই কমতাপর্ণ করিতে পারিবেন, জিহুড লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব এই অনুমতি দিলেন।

১ পরিচ্ছেদ।—৭ ধারা।

কোর্ট অব ওয়ার্ড কোন সম্পত্তির ভার গ্রহণ করুন, কমিশনার সাহেবের নিকটে ও বোর্ডে পাঠাইবার নিমিত্ত এই মন্ত্রের দেওয়ানী আদালতের প্রার্থনাপত্র গ্রহণ করিবার ক্ষমতা কালেক্টর ও ডেপুটী কমিশনার সাহেবের প্রতি অর্পণ।

২ পরিচ্ছেদ।—৩ ধারা।

কোন রাজ সুপারিন্টেন্ডেন্ট সম্পত্তি একধিক জিলায় থাকিলে কোন কালেক্টর সাহেব এই সম্পত্তির কার্যাবলী হইবেন, ইহা নির্ণয় করিবার ক্ষমতা কমিশনার সাহেবের প্রতি অর্পণ।

৩ পরিচ্ছেদ।—৩ ও ৭ ধারা।

কোন পক্ষে নিয়োগ করিবার ও কোন কার্যাবলীকে নিয়োগ করিবার অনুমতি দিবার ক্ষমতা কমিশনার ও কালেক্টর সাহেবের প্রতি অর্পণ।

২ ও ১০ ধারা।

ওরিন্জিট কোর্ট অব ওয়ার্ডের কর্মচারিদিগের অর্থ ও করিবার ও তাহাদিগকে স্থগিত ও পচুত করিবার ও কোন কার্যাবলীকে অর্থদণ্ড ও স্থগিত ও পচুত করণের অনুমতি দিবার ক্ষমতা কমিশনার ও কালেক্টর সাহেবের প্রতি অর্পণ।

১১ ধারা।

(ক) জুডিশিয়াল বার্তা কমিশনারের বা অভিভাবকের বা অভিভাবকের অধীন জুডিশিয়াল বার্তা কমিশনারের, কালেক্টর সাহেব যে সমস্ত লিখিত করণ সমস্ত মাজি সুপারিন্টেন্ডেন্টের আদেশ করণ ও কোন সম্পত্তি নিয়োগ করিবার আদেশের ৪৭ ধারায় কমতাপর্ণের প্রতি অর্পণ; ও (খ) যে সকল ১৭ ধারায় কমতাপর্ণ পালন করিতে অধীকার করা যাবে তাহা পালন না হয় তাইমের ১৮ ধারায় যেই ব্যক্তি সীমান্ত করণ ও সম্পত্তি ক্রোক করিবার ক্ষমতা কমিশনার সাহেবের প্রতি অর্পণ।

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৯ মার্চ।]

SECTION V.—RULE 9.

Delegation to Commissioners of power to remit and write off the accounts, arrears of rent, and debt as specified.

SECTION VI.—RULE 9.

Delegation to Commissioners of power to allow managers' accounts to be audited by a Deputy Collector.

SECTION XII.—RULE 2.

Delegation to Commissioners of power to order a suit to be brought on behalf of a ward, and to pass such other orders as may be requisite for the proper conduct of any suit in which a ward is concerned.

No. 5.

IN order to distinguish Registers Nos. 64 and 65 at pages 273 and 286 of the Board's Rules, Volume I, new edition, from Registers Nos. 17 and 18 prescribed at page 286 of the Board's Rules for use in districts in which Act X of 1859 is in force, the following addition should be made to the headings of Registers Nos. 64 and 65—"under Act VIII (B.C.) 1869."

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 6.

THE accompanying rules for the guidance of public officers in taking up land for Guaranteed Railways; for Railways to be constructed by private companies; for State Railways, and for canals and roads, should be substituted for the present sections II and III of the Rules for the guidance of public officers in the administration of the Land Acquisition Act X of 1870, published at pages 113 to 120 of Volume I of the new edition of the Board's Rules.

2. A new edition of the Land Acquisition Manual containing the rules with all revisions up to date, together with the Act, is about to issue.

SECTION II.

Special rules issued under the authority of the Board of Revenue for the guidance of public officers in taking up land for Guaranteed Railways; for Railways to be constructed by Private Companies; for State Railways, and for Canals and Roads.

PART 1.

GUARANTEED RAILWAYS AND RAILWAYS TO BE CONSTRUCTED BY PRIVATE COMPANIES.

1. LAND required for guaranteed railways and railways to be constructed by private Companies is divided into four classes—A, B, C, and D. *First*, class A, land which a Railway Company receives free of charge, under the contract with the Government, for permanent occupation; *second*, class B, land also provided free of cost, but only for temporary occupation; *third*, class C, land which the Railway Company has to provide at its own cost; *fourth*, class D, land which does not come directly into the possession of the Railway Company at all.

2. Class A comprises the land required for the permanent works of a railway, including the road with its bridges, &c., and all stations, workshops, permanent store-houses, and the like, necessary for the line when opened, and which, under the contracts, is to be provided by Government free of cost to the Railway Companies. The occupation of this land by a Railway Company is so far permanent that it only ceases when their contract is terminated or surrendered, and the whole lapses to Government. It is all provided free of charge.

3. Class B contains land essential for the execution of the permanent works of a railway, but not required after the completion of the line, in part or in whole, such as land for spoil banks, for extra excavation to make banks, for river diversion, and for the storage

[Government Gazette, 9th March 1880.]

৫ পরিচ্ছেদ।—৯ ধারা।

বাকী খাজানা ও নির্দিষ্ট খণ কমা করিতে ও হিসাব হইতে উঠাইয়া দিতে পারিবার ক্ষমতা কমিশ্যনর সাহেবদের প্রতি অপর্ণ।

৬ পরিচ্ছেদ।—১০ ধারা।

ডেপুটি কালেক্টরের দ্বারা কাগজাদির হিসাব নিষ্পত্তি করিতে দিবার ক্ষমতা কমিশ্যনরদের প্রতি অপর্ণ।

১২ পরিচ্ছেদ।—২ ধারা।

কোন রাজারূপানিত ব্যক্তির পক্ষে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে আজ্ঞা দিবার, এবং যে মোকদ্দমায় কোন রাজারূপানিত ব্যক্তি লিপ্ত থাকেন তাহা নিয়মিতরূপে চালাইবার নিমিত্ত অন্য যে ২ আদেশ করা আবশ্যিক হয় সেই ২ আদেশ করিবার ক্ষমতা কমিশ্যনর সাহেবদের প্রতি অপর্ণ।

৫ নম্বর।

যে ২ জিলায় ১৮৫৯ সালের ১০ আইন প্রচলিত আছে সেই ২ জিলায় বাবু হাথার্থ বোর্ডের বিধিপুস্তকের ২৮৬ পৃষ্ঠায় নির্দিষ্ট ১৭ ও ১৮ নম্বরের রেজিস্ট্রারের সহিত বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের ১ বালা-যের ২৭৩ ও ২৮৬ পৃষ্ঠায় ৬৪ ও ৬৫ নম্বরের রেজিস্ট্রারের বিবেদ স্থাপনার্থ “১৮৬৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইন-মতে” এই ২ কথা ৬৪ ও ৬৫ নম্বরের রেজিস্ট্রারের শীর্ষকে যোগ করিতে হইবে।

মান্যবর শ্রীযুত সি, টি, রকলাণ্ড সাহেব।

৬ নম্বর।

ভূমিগ্রহণ বিষয়ক ১৮৭০ সালের ১০ আইনের কার্য্য নির্কাহার্থ সরকারী কার্য্যকারকদের কার্য্যপদ্ধতি প্রদর্শক বিধির বর্তমান যে দ্বিতীয় ও তৃতীয় পরিচ্ছেদ বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের ১ বালা-যের ১১৩ অবধি ১২০ পর্য্যন্ত পৃষ্ঠায় প্রকাশিত হইয়াছে, তাৎপরিবর্তে গারান্টী করা রেলওয়ের নিমিত্ত ও সামান্য কোম্পানিদের নির্মিত রেলওয়ের নিমিত্ত ও রাজকীয় রেলওয়ের নিমিত্ত ও খালের ও পথের নিমিত্ত ভূমি গ্রহণার্থ সরকারী কার্য্যকারকদের কার্য্যপদ্ধতি প্রদর্শনার্থ এতৎ সংযুক্ত বিধি দেওয়া গেল।

২। এপর্য্যন্ত ঐ বিধির যে ২ সংশোধন হইয়াছে তৎসমুদয় সহ ঐ বিধি ও আইন একত্র করিয়া ভূমি গ্রহণ বিষয়ক পুস্তকের নূতন সংস্করণ শীঘ্রই বাহির হইবে।

২ পরিচ্ছেদ।

গারান্টী করা রেলওয়ের নিমিত্ত ও সামান্য কোম্পানিদের নির্মিত রেলওয়ের নিমিত্ত ও রাজকীয় রেলওয়ের নিমিত্ত ও খালের ও পথের নিমিত্ত ভূমি গ্রহণার্থ সরকারী কার্য্যকারকদের কার্য্যপদ্ধতি প্রদর্শন-গার্থ রেবিনিউ বোর্ডের আজ্ঞাক্রমে প্রচারিত বিশেষ বিধি।

১ খণ্ড।

গারান্টী করা রেলওয়ে ও সামান্য কোম্পানিদের নির্মিত রেলওয়ে সংক্রান্ত বিধি।

১। গারান্টী করা রেলওয়ের ও সামান্য কোম্পানিদের নির্মিত রেলওয়ের নিমিত্ত প্রয়োজনীয় ভূমি A, B, C ও D চারি শ্রেণিতে বিভক্ত। প্রথম, A শ্রেণীর, ভূমি কোন রেলওয়ে কোম্পানি চিরকাল দখলের জন্য গবর্ণমেন্টের সহিত চুক্তিক্রমে, বিনা মূল্যে পাইয়া থাকেন। দ্বিতীয়, B শ্রেণীর, ভূমি বিনা মূল্যে কিন্তু কিয়ৎকাল দখলের নিমিত্ত দেওয়া যায়। তৃতীয়, C শ্রেণীর, ভূমি রেলওয়ে কোম্পানির আপন খরচে লইতে হয়। চতুর্থ, D শ্রেণীর, ভূমি সাক্ষাৎ সম্বন্ধে কখনও রেলওয়ে কোম্পানির অধিকারে আইসে না।

২। কোন রেলওয়ে খুলিলে তাহার রাস্তা ও সেতু প্রভৃতি এবং স্টেশন ও কারখানা ও চিরস্থায়ী গুদাম ঘর ও ডক্কন অপরাপর চিরস্থায়ী কার্য্যের নিমিত্ত যে ভূমির প্রয়োজন হয় এবং যাহা চুক্তিমতে গবর্ণমেন্ট কর্তৃক বিনা মূল্যে ঐ রেলওয়ে কোম্পানিকে প্রদান করা হয়, সেই ভূমি A শ্রেণীর অন্তর্গত। কোন রেলওয়ে কোম্পানি কর্তৃক এই ভূমির অধিকার এত দূর চিরস্থায়ী যে কেবল তাঁহাদের চুক্তি ফুরাইলে বা পরিত্যক্ত হইলেই ঐ অধিকারের অবসান হইবে, এবং সমুদয় ভূমি সরকারে খাস হইয়া যাইবে। এই সমুদয় ভূমি বিনা মূল্যে প্রদত্ত হয়।

৩। যে ভূমি কোন রেলওয়ের চিরস্থায়ী কার্য্য সকল সম্পাদনার্থে নিত্যন্ত প্রয়োজনীয় কি ঐ পথে কোন অংশ কি সমুদয় সমাপ্ত হইলে পর প্রয়োজনীয় হয়, সেই ভূমি B শ্রেণীর অন্তর্গত। ক্ষুদ্র মৃত্তিকাদি রাস্তার পাশে রাখিবার নিমিত্ত, বাধ প্রস্তুত করণার্থ অতিরিক্ত খননের নিমিত্ত, নদী [গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৯ মার্চ।]

of railway materials held in stock by the Railway Company, pending the construction of the line or their despatch to the works.* It also is provided free of charge. The occupation of this class of land will be temporary.

4. Class C contains the land which a Railway Company has to provide at its own cost. This is the land which is required for the provision or preparation of materials, for purposes contingent on the actual execution for the works on the line, or for other miscellaneous objects which the Government recognizes as falling legitimately within the scope of the Railway Company's operations, though not giving the Company a claim to the provision of land free of charge. As a Railway Company is bound to pay for the construction of all works out of its capital, only receiving from Government, without charge, the land on which the works stand, the provision of all materials, and the means of facilitating the execution of all works, are to be at the cost of the Railway Company.† It is proper to bear in mind, in fixing the rent, that this land will in part deteriorate by the use to which it is put, and in part will not so deteriorate. In all cases, however, it will be most convenient to deal with the land, in the first instance, in the same manner. It will be taken possession of by Government, and handed over to the Railway Company for occupation at a fair rental. When the necessity for occupation ceases the land will be restored to the Government by the Railway Company. The proper time for the relinquishment being determined by the Railway officer and Consulting Engineer.

5. Class D contains that land which, being required in consequence of the works of a railway, still does not come directly into the occupation of the Railway Company. It will be provided free of charge. It will be exclusively land for roads, either new roads leading to railway stations, or to permanent store-yards or workshops detached from the main works, diversions, or changes of old roads made necessary by railway works.

6. Inconvenience would arise if Railway Companies were permitted to hold land on their own account, or otherwise than is above explained. By causing them to rent from the Government all land to which they are not entitled free, in the manner above explained, simplicity in the tenure of their property is secured, which will be a matter of importance at a future time when the railway may be transferred to Government. The determination of the value to be paid by the Government for any land not included in class A, which might be held by a Railway Company, would certainly be in such an event a great embarrassment.

7. Houses, trees, tanks, or other property on land which is not provided free of charge, and for which special payment or compensation is necessary, must be paid for at once by the Railway Company, and the Revenue officers will be held strictly responsible for the regular adjustment by the Railway Companies of all charges on this account and on account of land, to be determined in the manner above explained. In the case of land provided free of charge, the materials, &c., derived from the "clearance" of the surface, which then will be at the expense of Government, will be disposed of by the Revenue officers to the best advantage.

* The last sort of land is allowed free under the Right Hon'ble the Secretary of State's letter No. 25 of 30th November 1868.

† The following words were also in the original rules, and in the rules for taking up lands for railway purposes by the Government of India, issued 29th June 1861:—

"In this class, therefore, will fall all land for brick-making, for quarrying ballast (a) for houses for persons employed on the work, &c.; so also land for houses for engine-drivers and the like on the line when opened, and for other similar purposes will come under class C."

But Her Majesty's Secretary of State for India thought that any particularization in the rule might raise questions as to the power of Government to alter or vary the terms of the contract (a power which the Government has no intention of claiming). It has therefore been thought best to give these words in a note, simply for the guidance of the officers of Government and parties interested, as to the construction which Government puts on the contract in regard to certain points of frequent practical application.

(a) In the original rules, the words "for roads to works in progress" here found place, but they have been struck out as calculated to mislead. It is clear a road may be required from a site used temporarily for storage of materials itself in class B. This would carry the road itself into the same class. A road from a brickfield or quarry would be in the same category as the brickfield or quarry, viz. class C; whereas a road from a detached but permanent store-yard, although leading "to works in progress," would not the less come under class D, should such road still be necessary after the completion of those particular works. Thus, generally, the circumstances of the tenure of land at the end of the road furthest from the railway will decide the class into which the road itself shall be placed.

8. The annual rent on lands in class C, occupied by any Railway Company, shall be fixed at 5 per cent. on the outlay incurred by Government in taking up the land, *plus* any revenue or rent payable to Government in respect of the said land.

9. In the case of land already belonging to, and in the occupation of, Government, the rent shall be fixed at 5 per cent. on the value of the land as estimated by the Collector.

10. In the event of the land being required for purposes through which its letting value will be diminished, the Railway Company, on relinquishing it, shall pay, in addition to any rent paid during the occupation of the land under the previous instructions, the estimated difference between the actual value of the land when relinquished and the value that the land would have had if the rent remained at the amount that was paid during the occupancy of the Company.

11. When land, presented in free gift by private individuals for the purpose of a railway, is made over to a Railway Company in class C, no rent shall be charged by Government for the land.

12. Under clause 10 above, the real value of the land to the Government, before it was handed over to the Company, would be properly estimated on the basis of the rent charged for it. But when land has been actually paid for by the Company already, no re-opening of the old transactions should take place, and the adjustment can be made when any land is given up.

13. Compensation paid for surrender of a lease or any other charge should be considered in fixing the rent. If the land is not in the occupation of the Government, and therefore cannot be transferred to the Company without charge of some sort, it comes under clause 8, above.

14. It will be necessary for the Government to see that all rents or other payments for clearances, &c., chargeable on behalf of Government against any Railway Company are duly realized.

15. All contemplated changes in the land in possession of a Railway Company should be promptly reported by the Railway Agent to the Consulting Engineer to Government, who will notify the same to the local Government. It will be for the latter to see that the necessary steps are taken by the Revenue authorities for entering such changes in their records, and for carrying out all further proceedings that are requisite on such an occurrence.

16. The several classes of land required for guaranteed railways and railways to be constructed by private Companies will be colored pink, yellow, purple, and green, respectively, in the plans, and the exact purpose to which each parcel of land is to be devoted will be noticed in the schedule.

17. The subjoined form of schedule should be used for all guaranteed railways and railways constructed by private Companies:—

Form of Schedule.

Plan sheet No. _____

Railway _____

District _____

Schedule of land required for the use of the Railway in—

Village

Pergunnah

District

Number of land.	Purpose for which required.	Payable by Government.			Payable by railway Company.
		A. (Pink.) Land for permanent occupation by Railway Company.	B. (Yellow.) Land for temporary occupation by Railway Company.	D. (Green.) Land to be occupied by Government permanently.	C. (Purple.) Land for occupation by Railway Company permanently or temporarily.

Consulting Engineer to Government. Chief Engineer—Railway.

[Government Gazette, 9th March 1880.]

৮। কোন রেলওয়ে কোম্পানির অধিকৃত C. শ্রেণীর ভূমির বার্ষিক খাজানা, এই ভূমি লইতে গবর্ণ-
মেন্টের যে খরচ পড়ে তাহার উপর লম্বকরা ৫৯ পাঁচ টাকা ও এই ভূমি সম্পর্কে গবর্ণমেন্টে যত টাকা রাজস্ব
বা খাজানা দিতে হয় তত টাকা ধার্যা হইবে।

৯। গবর্ণমেন্টের অধিকারে ও দখলে যে ভূমি থাকে, কালেক্টর সাহেব সেই ভূমির যে মূল্য অনুমান
করেন, তাহার উপর লম্বকরা ৫৯ পাঁচ টাকা খাজানা ধার্যা হইবে।

১০। যে কার্যদ্বারা ভূমির বিলিকরণ সম্পর্কীয় মূল্য কমিয়া যাইবে, সেই কার্যের নিমিত্ত ভূমির
প্রয়োজন হইলে, রেলওয়ে কোম্পানি পূর্বাশ্রয়সমতে এই ভূমি দখল করিবার সময়ে যে খাজানা দেন,
এই ভূমি ভাগ করিলে তদতিরিক্ত তাগ করণ কালীন এই ভূমির প্রকৃত মূল্যের সহিত কোম্পানি দখল
করিবার সময়ে যত টাকা খাজানা দিতেন তত টাকা খাজানা থাকিলে এই ভূমির যে মূল্য হইত সেই
মূল্যের যত টাকা প্রভেদ অনুমান হয় তত টাকা দিবেন।

১১। রেলওয়ের কার্য নিমিত্ত সামান্য কোন ব্যক্তি বিনা মূল্যে যে ভূমি দান করেন, C. শ্রেণীর
সেই ভূমি রেলওয়ে কোম্পানিকে দেওয়া গেলে, এই ভূমির নিমিত্ত গবর্ণমেন্টে কোন খাজানা ধরিতেন না।

১২। উপরিলিখিত ১০ ধারামতে, রেলওয়ে কোম্পানিকে ভূমি দিবার পূর্বে গবর্ণমেন্টের নিকট
এই ভূমির প্রকৃত মূল্য কি ছিল, ইহা এই ভূমির নিমিত্ত যে খাজানা ধরা যায় তদনুসারে যথার্থরূপে অনু-
মান করা যাইবে। কিন্তু কোম্পানি ভূমির মূল্য দিয়া থাকিলে, পুরাতন কথার পুনরাবলম্ব করা হইবে
না, এবং যৎকালে কোন ভূমি পরিত্যক্ত হয় তৎকালে নিষ্পত্তি করা যাইতে পারিবে।

১৩। পাট্টা কি অন্য কোন দায় পরিত্যাগ নিমিত্ত যে ক্ষতিপূরণের টাকা প্রদত্ত হয়, তৎপ্রতি
বিবেচনা পূর্বক দৃষ্টি করিয়া খাজানা ধার্যা করিতে হইবে। ভূমি গবর্ণমেন্টের দখলে না থাকা প্রযুক্ত
কোন প্রকারের দায় বাতীরেকে তাহা উক্ত কোম্পানিকে দেওয়া যাইতে না পারা গেলে, তাহা উপরি-
লিখিত ৮ ধারার বিধানের অধীন হইবে।

১৪। গবর্ণমেন্টের হুজুরে আশ্রয় যে কোন রেলওয়ে কোম্পানির স্থানে গবর্ণমেন্টের যত
খাজানা বা পরিকার করণ প্রভৃতির নিমিত্ত যত টাকা পাওনা হয়, তৎসমুদয় নিয়মিতরূপে আদায়
করা হয়।

১৫। কোন রেলওয়ে কোম্পানির অধিকৃত ভূমির যে সকল পরিবর্তন করিতে কামনা থাকে, তৎস-
মুদয় রেলওয়ের এক্সেট সাহেব শীঘ্র গবর্ণমেন্টের কনসল্টিং ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের নিকট রিপোর্ট করি-
বেন; উক্ত ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তদ্বিষয়ের সংবাদ স্থানীয় গবর্ণমেন্টকে দিবেন। উক্ত গবর্ণমেন্ট দেখি-
বেন যে রাজস্বসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষেরা ও প্রকার পরিবর্তন, আপনাদের রিকার্ড বধে, লিখনার্থ এবং এই
রূপ ঘটনা নিবন্ধন আর যে সকল কার্যানুষ্ঠানের প্রয়োজন হয় তদ্বিকীর্ষার্থ আবশ্যিক সমস্ত উপায়
অলম্বন করেন।

১৬। গারান্টি করা রেলওয়ের ও সামান্য কোম্পানিদের নির্ম্ময় রেলওয়ের নিমিত্ত প্রয়োজনীয়
ভূমির ভিন্নতঃ জেনী নকুশার পাটল, পীত, ধূস্র ও হরিৎবর্ণে যথাক্রমে চিত্রিত হইবে এবং প্রত্যেক ভূমিখণ্ড
টিক যে আভাষে অর্পিত হইবে তাহা তৎকালে প্রকাশ থাকিবে।

১৭। গারান্টি করা ও সামান্য কোম্পানিদের নির্ম্ময় সমুদয় রেলওয়ের নিমিত্ত নিম্নলিখিত তফসী-
লের পাঠের ব্যবহার হইবে।

তফসীলের পাঠ।

এত নং নকসার কাগজ।

অমুক রেলওয়ে।

অমুক জিলা।

রেলওয়ের ব্যবহারার্থ প্রয়োজনীয় ভূমির তফসীল।

গ্রাম।

পরগনা।

জিলা।

যে নিমিত্ত প্রয়োজনীয়।	গবর্ণমেন্ট কর্তৃক দেয়।			লওয়ে কোম্পানি কর্তৃক দেয়।
	A (পাটল।) ভূমি রেলওয়ে কোম্পা- নি কর্তৃক চিরকাল দ- খলের নিমিত্ত।	B (পীত।) ভূমি রেলওয়ে কোম্পা- নি কর্তৃক ত্রিশৎকাল দখলের নিমিত্ত।	D (হরিৎ।) ভূমি গবর্ণমেন্ট কর্তৃক চিরকাল দখল করিবার নিমিত্ত।	C (ধূস্র।) ভূমি রেলওয়ে কোম্পানি কর্তৃক চিরকাল ককি- য়ৎকাল দখলের নি- মিত্ত।

গবর্ণমেন্ট কনসল্টিং ইঞ্জিনিয়ার। রেলওয়ের চীফ ইঞ্জিনিয়ার।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৯ মার্চ।]

PART 2.

STATE RAILWAYS.

1. Land required for State Railways may be divided into two classes—A and B.

Class A.—Land required permanently, or land necessary for the railway when it is open for public traffic, and when the works of construction are finished. Such lands are the sites of bridges, embankments, cuttings, fencings, and other works; the cess or berme introduced for the sake of safety between the limits of the works and the adjacent spoil bank, bazar, or side-cutting; roads permanently required and immediately in the neighbourhood of stations, over-bridges, under-bridges, or level-crossings on the railway; land or water required for the water-supply; land wanted for the preparation and reception of such materials as are used in maintenance, as ballast-pits; land for the lasting diversion of water-courses, and all space permanently required at the stations, whether for traffic, storage, workshops, dwellings, or recreation.

2. *Class B.*—Land required temporarily, or land necessary to be taken up, but not permanently wanted. Such land will be for roads required for access to works while in progress, but which will subsequently be abandoned; land for side cutting and spoil banks occupied during construction for the preparation and reception of materials used in constructing the railway, as brick-fields, quarries, or ballast-pits; the temporary diversion of streams and high-ways. The sites of overseers' dwellings to be occupied only during construction will come in this class.

3. All transfers of land belonging to a State Railway are reported by the Executive Engineer to the Engineer-in-Chief, who is required to notify the same to Government for such orders as will ensure the changes being entered by the Revenue officers in their records, and for carrying out all further proceedings that are requisite on such an occasion.

4. Land required permanently under class A for a State Railway will be colored pink in the plans; those temporarily under class B will be colored yellow.

5. Subjoined is the form of schedule of lands taken for State Railways:—

State Railway

Plan No. _____

District _____

Schedule of land taken for the use of the Railway in—

Zillah

Pergunnah

Mouzah

Number of plan.	Purpose for which required.	Class A, colored pink.	Class B, colored yellow.
		Occupation permanent.	Occupation temporary.
		Land for the regular works of the railway, including land for high roads and rivers, &c.	Land for excavations, spoil, and for contingencies of construction, for dwelling-houses, &c., &c.
		Acres. R. P.	Acres. R. P.
	Total		

Executive Engineer.

Engineer-in-Chief.

PART 3.

GENERAL—FOR ALL RAILWAYS, ROADS, AND CANALS.

1. All land required for any line of railway, road, or canal should be applied for in continuous portions; the measurements and areas being recorded in accordance with the fiscal divisions of villages, estates or mouzahs, pergunnahs and zillahs. In the case of land required for a railway these details should be given in schedules, for form of which, vide clause 17, part I, and clause 5, part 2, showing in detail the several classes to which the land belongs.

[Government Gazette, 9th March 1880.]

২ খণ্ড।

রাজকীর রেলওয়ে।

১। রাজকীর রেলওয়ের নিমিত্ত প্রয়োজনীয় ভূমি A ও B এই দুই জেনীতে বিভক্ত করা যাইতে পারে।

A জেনী।—যে ভূমি চি কালের জন্য প্রয়োজনীয়, অথবা সাধারণের বাণিজ্যার্থে রেলওয়ে খুলি গেলেও নির্দিষ্ট কার্য সমাপ্ত হইত। গলে রেলওয়ের নিমিত্ত যে ভূমি আবশ্যিক উক্ত ভূমিতে সেতু, বাঁধ, খাত, বেড়া ও অন্য কার্য হয়; এবং কার্যের সীমা আর লি-টাইনিং উদ্ভূত স্থিতিকারিণি বা বাঁধার বা পাশ খাত এই উভয়ের মধ্যে নির্দিষ্ট। সম্প্রদায়ার্থে যে স্থান বা স্থান, ও টেননের ও উদ্ভূত সেতুর ও অন্যান্য তুর ও রেলওয়ে চৌম্বা অবাধিত পাশ্বে বর্তি য রাজ্য চিরকালের জন্য প্রয়োজনীয়, ও জল যে গাইবার জন্য যে ভূমি বা জলের প্রচো ন হয়, ও সাতা সংরক্ষণ কাব্য ব্যবহৃত জবা দি প্রকৃত করিবার ও রাখবার নিমিত্ত যে ভূমি আবশ্যিক হয় (যথা চ.বড়া কাটিবার গর্ত), ও স্থায়িরূপে জল প্রণালী কি ই র নিমিত্ত যে ভূমি চাট, ও বাণিজ্যের বা ওসামখাত করনের বা কারখানার বা বাস গৃহের। আয়ের জন্য টেননে চিরকাল যত স্থানের প্রয়োজন, ও সেসবের নিমিত্ত উক্ত ভূমি লাগে।

২। B জেনী।—যে ভূমি কিরৎকালের নিমিত্ত প্রয়োজনীয়, অর্থাৎ যে ভূমি এখন করা আবশ্যিক, কিন্তু চিরকাল চাই ন। যে কার্য চলিতেছে ও, হর নিকটে স্থাবার মা যে রাস্তার প্রয়োজন, কিন্তু পরে যাহা পরিভাগ কসিতে হইবে, তন্নিমিত্ত; ও রেলওয়ে নির্মাণার্থে ব্যবহৃত জবা দি প্রকৃত করিবার ও রাখিবার জন্য নিম্নানকালে পাশ্বে খাত করনা ও উদ্ভূত জবা দি রক্ষণার্থে হটকক্ষেত্র, পাড়ের খনি, চাবড়া কাটিবার গর্ত প্রভৃতির জন্য যে ভূমি আবশ্যিক হয়, তন্নিমিত্ত; ও সরকারী রাস্তা ও খল প্রকৃতি কিরৎকালে জন্য গিরাইবার নিমিত্ত, এই প্রকার ভূমির প্রয়োজন। কেবল নিম্নানকালে ও বরসিয়রনের বাসগৃহের নিমিত্ত যে ভূমি আবশ্যিক হয়, তাহাও এই জেনী অন্তর্গত।

৩। রাজকীর রেলওয়ের ভূমি ক্ষেত্রের পরা গলে, একেকটিব ইঞ্জিনিয়ার সাহেব প্রধান ইঞ্জিনিয়ার সাহেবেও নিকট তাহার রিপোর্ট দাখিলেন রাজস্বস জাও কার্যকারকের। আপনাদের রিপোর্টে এই পরিবর্তন নিমিত্ত রূপে লিখিয়া লন, এই বিষয়ে গণনা, ও আদায় হইবার নিমিত্ত, এবং এই ঘটনা উপলক্ষে আর যত আনুষ্ঠানিক কার্য আবশ্যিক হয় তাহা হইবার নিমিত্ত প্রধান ইঞ্জিনিয়ার সাহেব গণনাতে তাহার সংবাদ দিবেন, এই আদেশ আছে।

৪। রাজকীর রেলওয়ের নিমিত্ত চিরকাল A জেনীমত যে ভূমির প্রয়োজন, নকসার তাহা পাটল-বর্ণে চিত্রিত হইবে; কিরৎকাল B জেনীমত যে ভূমির প্রয়োজন, তাহা পীতবর্ণে চিত্রিত হইবে।

৫। রাজকীর রেলওয়ের নিমিত্ত গৃহীত ভূমির তফসীলের পাঠ নিম্নলিখিতরূপ হইবে:—

রাজকীর রেলওয়ে।

এত মং নকসা।

অনুক জিলা।

রেলওয়ের ব্যবহারার্থে গৃহীত ভূমির তফসীল।

জিলা।

পাণ্ডা।

মৌজা।

নকসার মত	যে নিমিত্ত প্রয়োজনীয়।	A জেনী, পাটলবর্ণে চিত্রিত।	B জেনী, পীতবর্ণে চিত্রিত।
		চিরকালের নিমিত্ত আবশ্যিক।	কিরৎকালে নিমিত্ত আবশ্যিক।
		সরকারী রাস্তা নদী প্রভৃতির নিমিত্ত ভূমি ক্ষেত্র রেলওয়ের নিমিত্ত কার্যের নিমিত্ত প্রয়োজনীয় ভূমি।	পাড়ের নিমিত্ত উদ্ভূত জবা দি বাঁধ- বা নিমিত্ত, নিমিত্ত, আনুষ্ঠানিক কার্য- কার্যের নিমিত্ত, বাসগৃহাদির নিমিত্ত প্র- য়োজনীয় ভূমি।
		একর রত পোদ।	একর রত পোদ।
	যেট...		

একেকটিব ইঞ্জিনিয়ার।

প্রধান ইঞ্জিনিয়ার।

৩ খণ্ড।

সমুদ্র রেলওয়ে ও রাজ্য ও খালের নিমিত্ত সাধারণ বিধি।

১। কোন রেলওয়ের কি রাস্তার কি খালের নিমিত্ত যে ভূমির প্রয়োজন হয়, পাণ্ডা অংশ বরিসা তত্ত্বনা প্রার্থনা করিতে হইবে; গ্রাম, মহাল বা মৌজা, রগলা ও জিলা, এই প্রকার র... সংক্রান্ত বিভাগ অনুসারে আপ ও আরডন লিখিতে হইবে। রেলওয়ের নিমিত্ত যে ভূমির প্রয়োজন, তাহা যে এক জেনী মধ্য পড়ে বিশেষ করিয়া তালীলে দেখাইতে হইবে। তফসীলের পাঠ ১ খণ্ডের ১৭ ধারার ও ২ খণ্ডের ৫ ধারার দেখ।

(বর্ণনামতে গেজেট ১৮৮০ ১২ মার্চ।)

2. Plans furnished by Railway officers of lands required for a guaranteed railway, or a line to be constructed by private Companies will be drawn on a scale of 150 feet to the inch; those for State Railways, roads, or canals on a scale of 300 feet to the inch. Each plan should consist of the length of one mile, and they should be numbered consecutively. The area of the land to which each plan refers should be noted, in acres, roods, and poles, and in standard beegahs of 14,400 square feet, on the face of the plan as well as in an accompanying reference sheet or schedule. Where lands situated in different villages are covered by the plan, the area of the portion included in each village is to be shown separately in the plan and schedule. Each plan and schedule shall also bear a note stating the purposes for which the land is required.

3. The boundary of a district will of course seldom or never coincide with the termination of a mile. Unless it does so, a separate plan should be prepared for each of the broken parts of a mile, on either side of the boundary, so as to keep the records of each district separate.

4. As soon as the plans of the several miles or portions of a mile are completed, they should be submitted by the Surveyor to the Collector or officer appointed to take up the land, i.e., some officer vested with the powers of a Collector under section 3 of the Act.

5. Detached portions of land should be referred to some fixed point on one of the main sheets, with such distances and compass or other bearings as will enable the land to be identified at once. A corresponding entry should also be made on the main sheet to draw attention to the detached portion.

6. The general correctness of the plans and schedules furnished by the Engineer for guaranteed railways and railways to be constructed by private Companies will be attested by the Consulting Engineer to the Government of India; those for State Railways by the Engineers-in-Chief or other controlling officers; and the attesting officers will in each case forward the application, through Government, to the Board of Revenue to be dealt with as may be necessary by the Revenue authorities.

7. The instructions laid down in clauses 7 to 19, section I, for the framing and submission of estimates, and for the issue of declarations, will apply.

8. After issue of the declaration, the Collector, or the officer appointed to take up the land, will call on the officer who conducted the preliminary investigation, or some other officer to be appointed on the Collector's requisition by the Department or Company on account of which the land is to be occupied, to mark out the boundaries of the land. These marks, whether pegs or trenches, must be in exact accordance with the plans or instructions, and the termination of each mile must be clearly defined by side pegs and a cross nicking. The numbers (reckoned consecutively from the starting point of the line) of the miles of which they severally mark the termination and commencement should be painted on the front and back of each peg respectively. The officer entrusted with the execution or supervision of this work should himself mark the spots where the line passes out of one district into another.

9. The officer appointed to take up the land will then appoint an ameen or surveyor to make the measurements necessary for fixing the value of the land and for preparing schedules.

10. The ameen's maps for all railways, roads, and canals, should be prepared on paper or tracing-cloth, and should correspond each to each with those of the professional officer, and each one should represent a mile according to the marks on the ground where the termination of each mile is represented by a cross nicking. The maps must show the different holdings and the boundaries of each village differently colored, and should be upon the scale of 75 feet to the inch. Each plot or dág of the ameen's measurement is to be numbered consecutively from the beginning of each mile; and the area of each plot (in standard beegahs of 14,400 square feet) with the name of the proprietor should be noted on the plot on the face of the plan. In the cases of lands required for railways a separate series of numbers must be given for each class of land (A, B, C, or D).

11. From each separate plan is to be prepared a separate schedule in the form given in appendix H.

[Government Gazette, 9th March 1880.]

১। গারান্টি করা রেলওয়ের বা সামান্য কোম্পানিদের নির্মিত রেলপথের নিমিত্ত প্রয়োজনীয় ভূমির যত্নসহ রেলওয়ে কর্তৃপক্ষের দ্বারা ১৫০ ফুট এক ইঞ্চি স্কেল টানিতে হইবে; রাজকীয় রেলওয়ের কাম্পার কি খালের নকসা ৩০০ ফুট এক ইঞ্চি স্কেল টানিতে হইবে। এক হাটম দীর্ঘ স্থান হইবে এক এক খান নকসা প্রস্তুত করিতে হইবে, এবং প্রত্যেক খান ক্রমিক নম্বর দিতে হইবে। প্রত্যেক নকসায় যে ভূমির উল্লেখ থাকে, তাহার আয়তন একর, কড ও পোল ও ১৪,৪০০ বর্গফুটের কতিমত বিষয় নকসার উপরে ও তৎসঙ্গে প্রেরিত উল্লেখের কাগজে তাৎক্ষণিক লিপিতে হইবে। নকসার মধ্যে ভিন্ন ৩ গ্রামের ভূমি পড়িলে, প্রত্যেক গ্রামের অন্তর্গত অংশের আয়তন নকসায় ও তৎক্ষণিক স্বতন্ত্র করিয়া দেখা দিতে হইবে। আর যে নিমিত্ত ভূমির প্রয়োজন প্রত্যেক নকসায় ও তৎক্ষণিক তদ্বিসয়ক মন্তব্য কথা লেখা থাকিবে।

৩। সংঘাতঃ জিলা সীমা কোন মাইলের প্রান্তের সহিত প্রায়ই বা কখন মিলিবে না। না মিলিলে, উক্ত সীমার উভয় পার্শ্বে মাইলের যে প্রত্যেক অংশ পড়ে, তাহার স্বতন্ত্র নকসা প্রস্তুত করিতে হইবে, এইরূপে প্রত্যেক জিলায় রিকর্ড স্বতন্ত্র রাখা যাইবে।

৪। কয়েক মাইলের বা কোন মাইলের কয়েক অংশের নকসা সমাপ্ত হইলে পর, সর্ব্বের অর্থাৎ জরিপী কার্যকারক কলেক্টর সাহেবের নিকট বা ভূমি গ্রহণার্থে নিযুক্ত অর্থাৎ আইনের ৩ ধারামতে কালেক্টরের ক্ষমতাপ্রাপ্ত কার্যকারকের নিকট এই নকসা পাঠাইবেন।

৫। প্রধান এক খান কাগজের কোন নির্দিষ্ট স্থান উল্লেখ করিয়া স্বতন্ত্র ভূখণ্ডের এরূপ দূরত্ব ও কম্পাসের বা অন্য প্রকারের বেয়ারিং দিতে হইবে যেন তাহা অবিলম্বে চিনা যায়। এই স্বতন্ত্র ভূখণ্ডের প্রতি মনোযোগ আকর্ষণ করিবার নিমিত্ত উক্ত প্রধান কাগজে ও তৎক্ষণিক কথা লেখা থাকিবে।

৬। গারান্টি করা রেলওয়ের ও সামান্য কোম্পানিদের নির্মিত রেলওয়ের ইঞ্জিনিয়ার যে নকসা ও তৎক্ষণিক দেন, তারতম্যীয় গবর্ণমেন্টের কনসলিঃ ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহার সাধারণ শুদ্ধতা পরীক্ষা করিয়া দেখিবেন। রাজকীয় রেলওয়ের নকসা ও তৎক্ষণিক প্রধান ইঞ্জিনিয়ার সাহেব বা অন্য কর্তৃত্ব-ভারপ্রাপ্ত কার্যকারক পরীক্ষা করিবেন; এবং প্রত্যেক স্থলে পরীক্ষাকারী কার্যকারক গবর্ণমেন্টের হাত দিয়া বোর্ডে দরখাস্ত পাঠাইবেন, ও রাজস্ব সংক্রান্ত কর্তৃপক্ষেরা তাহা লইয়া যেরূপে আবশ্যক বোধ করেন সেইরূপে কার্য করিবেন।

৭। প্রথম পরিচ্ছেদের ৭ অর্থাৎ ১৯ পর্যন্ত ধারায় অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবার ও পাঠাইবার ও বিজ্ঞাপন প্রচার করিবার যে ২ আদেশ আছে, তদনুসারে কার্য হইবে।

৮। বিজ্ঞাপনপত্র প্রচার করিবার পর, কালেক্টর সাহেব বা ভূমি গ্রহণার্থে নিযুক্ত কার্যকারক যে কমচারী প্রথমস্থলীয় অনুসন্ধান করেন তৎপ্রতি, অথবা যে কার্য বিভাগের বা কোম্পানির নিমিত্ত ভূমি অধিকার করতে হইবে কালেক্টর সাহেবের আদেশমতে সেই কার্য বিভাগের বা কোম্পানির নিযুক্ত অন্য কোন কমচারীর প্রতি ভূমির সীমার চিহ্ন দিবার আদেশ করিবেন। এই চিহ্ন খুঁটাই হউক কি খাতই হউক, ঠিক নকসা না আদেশমতে হওয়া চাই, এবং পাশ্চাত্যে খুঁটা মারিয়া ও এড়ো খাঁজকাটা দাগ দিয়া প্রত্যেক মাইলের প্রান্ত স্পষ্টরূপে নির্দিষ্ট করিতে হইবে। পথের প্রথম স্থল হইতে ক্রমিক গণনানুসারে যে মাইলের শেষ ও আরম্ভ য খুঁটা দ্বারা চিহ্নিত হয় সেই মাইলের সংখ্যা সেই খুঁটার সম্মুখভাগে ও পশ্চাৎ ভাগে যথাক্রমে চিত্রিত করিতে হইবে। এই কার্য সম্পাদন বা তত্ত্বাবধান করিবার ভার যে কার্যকারকের প্রাপ্ত থাকে, পথ যে স্থলে এক জিলা হইতে অন্য জিলায় যায় তিনি স্বয়ং সেই স্থল চিহ্নিত করিবেন।

৯। তৎপরে ভূমি গ্রহণার্থে নিযুক্ত কার্যকারক ভূমির মূল্য ধার্য করণার্থ ও তৎক্ষণিক প্রস্তুত করণার্থ যে জরীপের প্রয়োজন তাহা করিবার নিমিত্ত এক জন আমীন বা সর্ব্বের নিযুক্ত করিবেন।

১০। রেলওয়ের ও রাস্তার ও খালের নিমিত্ত আমীন যে সবল মানচিত্র প্রস্তুত করেন, তৎসমুদয় কাগজের বা আঁকিবার কাপড়ের উপর প্রস্তুত করিবেন, এবং প্রত্যেক মানচিত্র জরিপী কার্যকারকের মানচিত্রের সহিত মিলিবে, এবং ভূমিতে যে চিহ্ন থাকে তদনুসারে প্রত্যেক মানচিত্রে এক মাইলের চিত্র থাকিবে ও প্রত্যেক মাইলের অন্ত্রে এক একটা এড়ো খাঁজকাটা দাগ থাকিবে। মানচিত্রে ভিন্ন ২ ফোড ও ভিন্ন ২ গ্রামের সীমা ভিন্ন ২ বর্ণে চিত্রিত থাকিবে ও ৭৫ ফুট এক ইঞ্চি দ্বারা ব্যক্ত হইবে। প্রত্যেক মাইলের প্রারম্ভ অবধি আমীনের জরিপী প্রত্যেক খণ্ডের বা দাগের ক্রমিক নম্বর দিতে হইবে; এবং কতিমত ১৪,৪০০ বর্গফুটের বিষয় প্রত্যেক খণ্ডের আয়তন ও তাহার অধিকারির নাম নকসায় ও খণ্ডের উপর লিপিতে হইবে। রেলওয়ের নিমিত্ত যে ভূমির প্রয়োজন, তাহার A বা B বা C বা D প্রত্যেক শ্রণীর ভূমির নিমিত্ত স্বতন্ত্র নম্বরের শ্রেণী দিতে হইবে।

১১। প্রত্যেক স্বতন্ত্র নকসা হইতে II চিহ্নিত পারশিফটের পাঠে একটা স্বতন্ত্র তৎক্ষণিক প্রস্তুত করিতে হইবে।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ৯ মার্চ।]

12. The boundary of a district will, as already remarked, seldom or never coincide with the termination of a mile. Unless it does so, a separate plan and schedule must be prepared for each of the broken parts of a mile on either side of the boundary, so as to keep the records of each district separate.

13. Again, it is very improbable that the termination of a mile will coincide precisely with the boundary of a holding. Unless it does so, the holding must be broken up into the portions lying on either side of the termination of a mile, and planned and entered in the schedule accordingly.

14. As soon as the plan and schedule of each mile, or portion of a mile, is completed, it should be submitted by the ameen to the officer appointed to take up the land, who will immediately test the correctness of the ameen's work in every particular, making any alterations that he may think necessary in red ink, and returning the rough copy to the ameen to be copied fair, as finally approved. The officer will, at the same time, himself appraise the quality of the land, and the value of the houses, trees, or crops upon it.

15. The ameen will prepare the usual abstract or *khatim* of his survey and measurements as directed in clause 15, section I.

16. The officer appointed to take up the land will then issue the notices proscribed by section 9 of the Act, and prepare a register in the form given in appendix I, in which he will enter the particulars of each case separately. It is desirable, as far as possible, to treat as one case all the land in one plan for which compensation is to be paid to one person or set of persons.* The cases should be entered in separate groups according to the nature of the tenures as "revenue free," "revenue paying," &c.

17. There should be a separate register for each separate mile, or portion of a mile, to correspond with the separate plan and schedule of the ameen or surveyor. The register cannot be completed until the proceedings are finally closed, but the officer should at once test the correctness of the areas entered in it by comparing the total area which it shows (which must of course be identical with that shown in the corresponding plan and schedule of the ameen or surveyor) with the gross area of the whole mile as shown in the original plan (*see* clause 2 above). If the result be a difference of more than $2\frac{1}{2}$ per cent., the cause must be investigated and (if correction is impossible) recorded. But correction must always be made where practicable, as a difference of area is a proof that one of the two plans is incorrect.

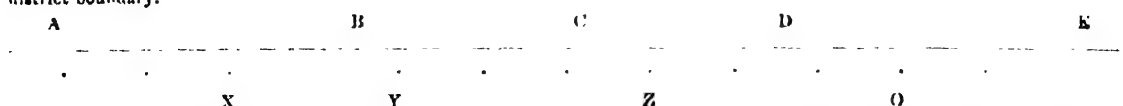
18. As soon as the register and records of each mile are as complete as the officer can make them, they shall be forwarded to the Collector of the district, who, when he has received all the records of the portion of the line which passes through his district, will prepare an abstract in the form given in appendix K.

19. The abstract should be bound up with the registers, schedules, and plans, and with the receipts given for the compensation paid, and should be deposited in the record-room with a proper label upon it.

20. When the necessity for occupation ceases, the land belonging to any railway will be restored to Government, the proper time for this being determined by the Consulting Engineer in the case of lands relinquished by Companies, and by the Engineer-in-Chief when no longer required for State Railways, or other controlling officers.

* *Vide* clause 30, section I, which provides that "the reference to be made by the Collector to the Court under section 15 or 43 shall in no one case cover more land than is included in any one of the mile plans prepared by the surveyor." The course to be adopted will be better understood from the following illustration:—

Let AB, EC, CD, DE be mile sections of a strip of land required for a road. Let AX, XY, YZ, and ZE represent the portions of the strip which are severally included in distinct estates, and let O mark the intersection of the strip and the district boundary.



Then the compensation for the lands comprised in AB, BX, XY, YC, CZ, ZD, DO, OE, respectively, must be determined in separate and distinct cases, whether the award be made by the Collector or the case be referred to the Court for adjudication. And in this illustration the cases comprising the lands from A to O and O to E severally will of course be disposed of by the authorities of the districts in which the areas in question are respectively included.

১২। পূর্বেই বলা হইয়াছে যে জিলার সীমা কোন মাঠের প্রান্তের সহিত প্রায়ই বা কখন মিলিবে না। না মিলিলে, উক্ত সীমার উত্তর পার্শ্বের মাঠের প্রত্যেক অংশের নিমিত্ত স্বতন্ত্র নক্সা ও ভূফসীল প্রস্তুত করিতে হইবে, এইরূপে প্রত্যেক জিলার রিকর্ড স্বতন্ত্র রাখা যাইবে।

১৩। আবার, কোন মাঠের প্রান্ত কোন যোতের সীমার সহিত ঠিক মিলিবে, ইহাও অত্যন্ত সম্ভব। না মিলিলে, মাঠের প্রান্তের উত্তর পার্শ্বের খণ্ডে যোত বিভক্ত করিয়া তৎক্রমে তাহার নক্সা করা ও তাহা ভূফসীলে লেখা যাইবে।

১৪। প্রত্যেক মাঠের বা কোন মাঠের প্রত্যেক অংশের নক্সা ও ভূফসীল সমাপ্ত হইলে, আমীন ভূমি গ্রহণার্থে নিযুক্ত কার্যকারকের নিকট তাহা পাঠাইবেন। ঐ কার্যকারক অবিলম্বে প্রত্যেক বিষয়ে আমীনের কার্যের শুদ্ধতা পরীক্ষা করিবেন, কোন পরিবর্তন করা অপ্রযোজ্য বোধ করিলে লাল কালী দিয়া তাহা করিবেন ও চূড়ান্তরূপে অনুমোদিত হইয়া বলিয়া পরিষ্কার করিয়া নকল করিবার নিমিত্ত সমস্ত লেখা ফিরাইয়া দিবেন। তৎকালেই উক্ত কার্যকারক ভূমির গুণ ও তদুপরিষ্কার গুণের বা রক্বের বা শস্যের মূল্য নিরূপণ করিবেন।

১৫। ১ পরিচ্ছেদের ১৫ ধারায় এরূপ আদেশ আছে তদনুসারে আমীন আপন জরীপের ও মাপের চলিত চুম্বক বা থিয়াম প্রস্তুত করিবেন।

১৬। তৎপরে ভূমি গ্রহণার্থে নিযুক্ত কার্যকারক আইনের ৯ ধারার নিম্নোক্ত নোটিস দিবেন, ও চিহ্নিত পরিশিষ্টের পাঠে একখান রেজিস্ট্রারী বহী প্রস্তুত করিবেন, ও ঐ বহীতে প্রত্যেক বিষয়ের বিশেষ বিবরণ লিখিবেন। এক নকসার অন্তর্গত যে সমুদয় ভূমির নিমিত্ত এক ব্যক্তি বা এক ব্যক্তি প্রণীত ক্ষতিপূরণের টাকা দিতে হয়, তৎসমুদয়, যতদূর সম্ভব, এক বিষয় বলিয়া ধরা যাইবে। “ল বোজ”, “রাজস্বদারি” প্রভৃতি ভূসম্পর্কের প্রকার ভেদে বিষয় গুলি ভিন্ন প্রণীত করিয়া লিখিতে হইবে।

১৭। প্রত্যেক মাঠের বা কোন মাঠের প্রত্যেক অংশের ক্ষতন রেজিস্ট্রারী বহী রাখিতে হইবে, ঐ বহী আমীন নর বা সর্কেয়ারের স্বস্ব নক্সার ও ভূফসীলের সহিত মিলিবে। আনুষ্ঠানিক কাম সম্পূর্ণরূপে শেষ হইলে, রেজিস্ট্রারী বহী সমাপ্ত করা যাইতে পারে না; কিন্তু উক্ত কার্যকারক যেরূপ আয়তন লিখিত হইয়াছে তাহাতে সেটি যত আয়তন হয়। ইহা আমীনের বা সর্কেয়ারের নক্সার ও ভূফসীলে প্রদর্শিত আয়তনের সহিত মিলিত হইলে মূল নক্সায় প্রদর্শিত (উপারিলিখিতঃ প্রমাণ দেখা) সমুদয় মাঠের মোট আয়তনের সহিত তাহার তুলনা করিয়া অবিলম্বে লিখিত আয়তনের শুদ্ধতা পরীক্ষা করিবেন। শতকরা ২ ভাগের অধিক বিভিন্ন দৃষ্ট হইলে, তাহার বা তাৎসল্যন করিতে হইবে এবং সংশোধন করা অসম্ভব হইলে ঐ কারণ লিপিবদ্ধ করিতে হইবে। কিন্তু সাধা হইলে সর্বত্র সংশোধন করিতে হইবে, কেন না ছুট খান নকসার মধ্যে একখান যে অশুদ্ধ আয়তন ভেদই ইহার প্রমাণ।

১৮। উক্ত কার্যকারক যতদূর পারেন প্রত্যেক মাঠের রেজিস্ট্রারী বহী ও রিকর্ড ততদূর সম্পূর্ণ করিয়া, জিলার সীলন্তের সাহেবের নিকট পাঠাইবেন। কালেক্টর সাহেব আপন জিলার মধ্যে পণের মে অংশ পড়ে তাহার সমুদয় রিকর্ড পাঠিলে, K চিহ্নিত পরিশিষ্টের পাঠে একটি চুম্বক প্রস্তুত করিবেন।

১৯। ঐ চুম্বক রেজিস্ট্রারী বহী ও ভূফসীল ও নক্সা ও প্রদত্ত ক্ষতিপূরণের টাকার রসীদের সহিত একত্র রাখিয়া ও উপযুক্ত লামেল দিয়া মোহাফেজ খানায় রাখিতে হইবে।

২০। অধিকারে রাখিবার প্রয়োজন না থাকিলে, কোন রেলওয়ের অধিকৃত ভূমি গবর্ণমেন্টে ফিরাইয়া দেওয়া যাইবে। ইহার সময় কোম্পানির অংশদারিত্বের বারলে কনসলিডেইন্সিয়ার সার্ভে নিক-পণ করিবেন, এবং রাজকীয় রেলওয়ের নিমিত্ত ভূমির প্রয়োজন না থাকিলে ওখান ইঞ্জিনিয়ার সাহেব অথবা অন্য কর্তৃত্বভারপ্রাপ্ত কার্যকারকগণ নিরূপণ করিবেন।

* ১ পরিচ্ছেদের ৩০ ধারা দেখ। ঐ ধারায় বিশদ আছে যে, “সর্কেয়ার ১২ মাইলের নক্সা প্রস্তুত করেন তৎপরে কোন এককীয় অন্তর্গত যত ভূমি থাকে, কালেক্টর সাহেব আইনে ১৫ বা ৩ ধারামতে আদালতে যে প্রমাণ দিয়া তাহা কোন স্থান তদন্তক ভূমিসম্বন্ধে হইবে না।” কিন্তু প্রাণালী অবলম্বন করিতে হইবে, নিম্নলিখিত উদাহরণ দেখিয়া ভাল করিয়া বুঝা যাইবে।

মনে কর AB, BC, CD, DE, কোন পান্থার নিমিত্ত প্রয়োজনীয় ভূমি খণ্ডের তিনই মাইল ভাগ। AX, XY, YZ, ZD, কিন্তু মহালের অন্তর্গত ভূমিখণ্ড, এবং O উক্ত ভূমিখণ্ডের ওজল। সীমার অবস্থান হইল।

A	B	C	D	E
	X	Y	Z	O

তাহাইলে কালেক্টর সাহেবই মীমাংসা করুন বা আদালতের বিচারার্থে অর্পণ করুন AB, BX, XY, YC, CZ, ZD, DE, এই কথক খণ্ডের অন্তর্গত ভূমির ক্ষতিপূরণের টাকা পরক ও সংগ্রহ করিয়া নির্ণয় করিতে হইবে। এই উদাহরণে A অবধি (O) পর্যন্ত ও O অবধি E পর্যন্ত ভূমির বিষয় যে ভূমি খণ্ডে ছিল তাহা অন্তর্গত সেই জিলায় কর্তৃপক্ষেরা স্বতন্ত্ররূপে মীমাংসা করিবেন।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৬০। ৯ মার্চ।]

21. All lands required for any railway under class B will, in the first instance, be permanently acquired by Government in accordance with the general rules, except in the neighbourhood of towns and other places of importance where the land is above the ordinary value. Such portions of B class lands as will not suffer deterioration while in the possession of the Railway officers may, to secure economy, be taken temporarily.

22. No Railway officer shall obtain possession of land whether by purchase, lease, or on simple toleration, except through the Revenue authorities.

23. In order to secure a correct record of title for all railway lands, a register of title with a complete set of plans to correspond should be kept, in the case of State Railways, in the office of the Engineer-in-Chief. In the case of guaranteed railways and other railways constructed by private companies a similar register and set of plans is kept in the office of the Consulting Engineer to the Government of India. In all cases two other copies should be furnished, one for the office of the Board of Revenue and the other for the office of the Collector of the district in which the land lies.

24. It is the duty of the Consulting Engineer to the Government of India for Guaranteed Railways, and the Engineer-in-Chief or other controlling officers of State Railways, in conjunction with Engineers in charge of railways and the Revenue authorities periodically to adjust the boundaries, the controlling officers being held specially responsible for any excess or deficiency in the land held for railway purposes, as well as for the punctual fulfilment of the foregoing rules in their several departments, and for the careful record of correct registers and plans in their respective offices.

২১। যেনগতের বা অন্য প্রদান স্থানের নিকটে ভূমির অংশ বা অধিক মূল্য তদ্বিন্ন যে স্থানে ঐ শ্রেণীর কোন রেলওয়ের নিমিত্ত ভূমির প্রয়োজন হয়, সেই স্থানে সামান্য বিধিতে গবর্ণমেন্ট চীফ কালের নিমিত্ত ভূমি গ্রহণ করিবেন। রেলওয়ে কার্যকারকদের অধিকারে থাকিলে ঐ শ্রেণীর ভূমির যে অংশের অপকর্ষ সাধন হইবে না, পরিমিত ব্যয়োধে তাহা কিসংকালের নিমিত্ত লওয়া যাইতে পারে।

২২। রাজসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষদের দ্বারা না হইলে, রেলওয়ের কোন কর্মচারী ক্রয়ক্রমে বা পাত্রী ক্রমে বা কেবল নিরাপত্তি স্থলে কোন ভূমি অধিষ্ঠার করিবেন না।

২৩। রেলওয়ের ভূমির স্বত্বাধিকারের শুদ্ধ রিকার্ড রাখিবার নিমিত্ত স্বত্বাধিকারের রেজিস্ট্রারী বহী ও তদনুযায়ী সম্পূর্ণ এফসেট নকশা রাজকীয় রেলওয়ের সম্বন্ধে প্রদান ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের আফিসে রাখা যাইবে। গারান্টী করা ও সামান্য কোম্পানিদের নির্মিত রেলওয়ের সম্বন্ধে উক্তরূপ রেডি ট্রী বহী ও নকশা ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টের কমন্সলিৎ ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের আফিসে রাখা যায়। প্রত্যেক স্থলে আরো দুই কেতা যোগািতে হইবে, এক কেতা রেবিনিউ বোর্ডের আফিসের জন্য ও অন্য কেতা যে জিলায় ভূমি থাকে সেই জিলায় কালেক্টর সাহেবের আফিসের জন্য।

২৪। গারান্টী করা রেলওয়ের নিমিত্ত ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টের কমন্সলিৎ ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের ও রাজকীয় রেলওয়ের প্রদান ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের বা অন্য কর্তৃত্বভারপ্রাপ্ত কার্যকারকের কর্তৃত্ব এই যে রেলওয়ে যে ইঞ্জিনিয়ার সাহেবদের দ্বিমাণ থাকে তাঁহাদের সহিত ও রাজসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষদের সহিত একত্রে নিয়মিত কালান্তরে সীমার গিলি বস্কাবস্ত করেন। রেলওয়ে কার্য জন্য যে ভূমি অধিকৃত হয় তাহার বাড়তি কমতি নিমিত্ত, ও ভিন্ন অধীন কার্য বিভাগ কর্তৃক পূর্বনির্দিষ্ট বিধির ঠিক পালন নিমিত্ত, ও শুদ্ধ রেজিস্ট্রারী বহীর ও নকশার রিকার্ড সাবধানে আপন আফিসে রাখিবার নিমিত্ত কর্তৃত্বভার প্রাপ্ত কার্যকারকগণ বিশেষরূপে দায়ী বলিয়া গণ্য।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, MAY 11, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ১১ মে।

PART VII.

Circular Orders of the High Court and Board of Revenue.

সপ্তম খণ্ড।

হাই কোর্টের ও রেবিনিউ বোর্ডের আদেশ।

CIRCULAR ORDER ISSUED BY AUTHORITY OF THE HIGH COURT OF JUDICATURE AT FORT WILLIAM IN BENGAL.

CIVIL.

No. 37, dated 10th December 1879.

In supersession of the instructions contained in Circular Order No. 6, dated 3rd March 1877, Civil Judicial Officers are directed in future to furnish the District Registrar with a brief notice of the facts of any case in which a registered document is discredited by the judgment of the courts.

CIVIL AND CRIMINAL.

No. 38, dated the 15th December 1879.

The attention of all subordinate Civil and Criminal Courts is invited to the change in the existing law (Sections 45 and 46, Act XX of 1865,) made by Sections 4 and 5, Act XVIII of 1879, which comes in force on the 1st proximo.

2. An Advocate, Vakeel or Attorney of a High Court other than this Court will not, after that date, be entitled to practise as such in the Lower Provinces of Bengal unless he ordinarily practises in the Court on the roll of which he is entered, or some Court subordinate thereto. This change in the law should at once be brought to the notice of practitioners whom it affects.

CIVIL.

No. 40, dated the 22nd December 1879.

The Court are pleased to make the following further exception to the rule laid down in circular order No. 22, dated 8th June 1878, requiring a separate charge to be made for every copy of a notice or proclamation issued under Article 7, Part II of the Rule I of the rules dated 6th February 1878, issued under Clause 1, Section 20 of the Court Fees Act VII of 1870.

2. Where in any case more than one copy of a citation issued under Section 250 Act X of 1865, or of a notice issued under Section 1, Act XXVII of 1860, has to be affixed in Court-houses or offices which are situated at the same station, but one fee shall be charged.

3. Where such Court-houses or offices are situated at different stations, a separate fee shall be charged in respect of the notices affixed in the Courts or offices at each station.

CIRCULAR ORDERS OF THE BOARD OF REVENUE, L. P.

DECEMBER 1879.

HON'BLE C. T. BUCKINGHAM

and

HON'BLE H. L. DAVIDSON

No. 1

THE Board having had under their consideration the question of levying fees under section 84 of Act VII (B.C.) of 1876, have decided that such fees can only be levied for a first registration after a *transfer* of an interest. The following is therefore to be substituted for the second sentence of Rule I, section 8, chapter V, volume I, page 118 of the Board's Rules:—

Fees can only be levied for a first registration after a transfer of an interest.

[*Government Gazette, 11th May 1880.*]

বঙ্গদেশের ফোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর হাই কোর্টের আদেশনামের প্রচারিত সরকুলার অডর।

দেওয়ানী।

৩৭ নম্বর। ১৮৭১ সাল ১০ ডিসেম্বর।

১৮৭৭ সালের ৩ মার্চের ১ নম্বর স.কুলার অর্ডারে যে আদেশ আছে তাহা রহিত করিয়া এই আঞ্জা দেওয়া যাউতেছে যে, কোন মোকদ্দমার আদালতের বিচারে বিজিটরীকৃত কোন দমীলের উপর অবিশ্বাস করা হইবে, দেওয়ানী মোকদ্দমার সম্পর্কীয় কর্তৃক গণ ভবিষ্যতে এই মোকদ্দমার রহিতকরণ সংক্ষেপ বিবরণ জিলার রেজিষ্ট্রারের নিকট পাঠানবেন।

দেওয়ানী ও ফৌজদারী।

৩৮ নম্বর। ১৮৭১ সাল ১৫ ডিসেম্বর।

১৮৭১ সালের ১৮ অক্টোবর আগামী মাসের প্রথম দি সাবধি পর্যন্ত হইবে, তাহার ৪ ও ৫ ধারা ক্রমে বর্জমান আইনের (অর্থাৎ ১৮৬৫ সালের ২০ আইনের ৩৫ ও ৪৬ ধারা) যে পরিবর্তন হইতেছে তাৎপরি সমুদয় অবতান দেওয়ানী ও ফৌজদারী আদালতের মনোযোগ আকর্ষণ করা যাউতেছে।

২। এই কোর্টের অন্য হাই কোর্টের আডবোকেট কি উকাল কি আর্ট। যে কোর্টের তালিমায় নাম লিখাইয়াছেন, সেই আদালতে কিম্বা তদনীন কোন আদালতে দানানতা কাম না করিলে, উকাল প্রাপ্তির পর নিম্নবর্ণ প্রদেশে যার পদাঙ্ক কাম করিতে অধিকারী হইবেন না। আইনের এই পরিবর্তন য় ব্যবহারীজাবিদের সমক্ষে কায্যকর হইবে তাহাদয়কে অলি.ম.স.ই.জা.মা.ই.তে হইবে।

দেওয়ানী।

৪০ নম্বর। ১৮৭১ সাল ২২ ডিসেম্বর।

আদালতের বর্জমান বিষয়ক ১৮৭১ সালের ৭ অক্টোবর ২০ ধারা ১ প্রকরণে ১৮৭১ সালের সেক্ট-হাই কোর্টের ১৩ তারিখে যে বিবি প্রচারিত হয়, তাহার প্রথম ধারার ১ ভাগের ৭ শব্দবস্তু হইবে নোটিস বা মোকদ্দমা প্রদেয় যায় তাহার প্রত্যেক খানার নিম্নবর্ণ অংশ প্রত্যেক দফার ১০ ধারা ১৮৭১ সালের ৮ জুনের ২০ নম্বর স.কুলার অর্ডারে আছে, তাহাতে হাই কোর্ট নিম্নলিখিত আত্মপ্রকাশ বিজিট করিয়া করিলেন।

১। ১৮৬৫ সালের ২০ অক্টোবর ২৫০ ধারায় যে তালব চিঠি জারী করা যায়, অন্য ১৮৬৫ সালের ২০ অক্টোবর ২৫০ ধারায় যে নোটিস দেওয়া যায়, তাহার প্রথম ধারার ১০ শব্দবস্তু মোকদ্দমার লীনা আদালতের বা অফিসের মোকদ্দমা দিতে হইবে, কেবল এক দফা লিখা যাইবে।

২। প্রত্যেক আদালতের যার আফসারি মোকদ্দমা থাকিলে, প্রত্যেক মোকদ্দমা আদালতের বা অফিসের মোকদ্দমা দিতে হইবে, কেবল এক দফা লিখা যাইবে।

Raj Krishna Mukhopadhyaya, M. A. and B. L. (Bengal) Presiding.

রাজস্ব বিষয়ক স.কুলার।

১৮৭১ সাল ডিসেম্বর মাস।

মান্যের আত্ম সি.টি. মেলান্ড সাহেব

ও

মান্যের আত্ম এচ. এল. ডাম্পার সাহেব।

১ নম্বর।

১৮৭১ সালের বর্জমান আইনের ১৪ ধারায় যে আদায়ের কথা বোঝা যায়, তাহা বিচার দ্বারা এই উপাধি করিয়াছেন, কোন আত্ম হস্তান্তর করবার পর প্রথম মোকদ্দমা দিতে হইবে, কেবল ফী আদায় করা যাউতে পারে। এনিমিত্ত বোডের বিপরীতকরণ ১ ধারার ১৮৭১ সালের ৮ জুনের ২০ পরিচ্ছেদের ১ ধারার দ্বিতীয় ধারার প্রত্যেক নিম্নলিখিত কথাগুলি দিতে হইবে।

“কোন আত্ম হস্তান্তর করবার পর প্রথম রেজিটরী মরণের নিম্নবর্ণ কেবল এই ফী আদায় করা হইতে পারে।”

১. বর্জমান্ড গেজেট। ১৮৭১ ১১ মে।

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 2.

Provisions similar to those made in section 38 of the General Stamp Act XVIII of 1869, for the grant of rewards to informers of offences committed against the Stamp law, having been omitted from the Indian Stamp Act I of 1879, the following rule, to which the approval of Government has been obtained, is issued for the information and guidance of all Revenue Officers in the Lower Provinces.

2. For information given regarding any evasion of the Stamp law, the Collector shall, if he thinks fit, grant rewards, not exceeding in any one case the amount of the fine levied from the offender up to a maximum of Rs. 50. When a larger reward than Rs. 50 is deemed necessary, an application should be made to the Board. The rewards should not be paid out of the fine levied from the offender, but the fine must be credited to "Law and Justice" and the reward debited to "Stamps."

No. 3.

District Officers are informed that a revised form of Return No. XXIII, corresponding with the provisions of the Indian Stamp Act I of 1879, is now passing through the press, and that they are required to adopt this form in submitting their return for the present quarter.

HON'BLE H. L. DAMPIER.

No. 4.

A REVISED series of settlement rules, entitled "Settlement Manual, 1879," has been published by the authority of the Board of Revenue, Lower Provinces. These rules will shortly appear as a chapter of volume II of the new edition of the Board's Rules, and supersede those contained in chapter XX of the old edition, as well as all alterations and additions introduced therein, as notified from time to time in the Board's circular orders. The old rules should therefore no longer be quoted.

2. The Manual, it will be seen, is not a mere reprint of the old rules; obsolete rules and appendices have been expunged, and those retained have been carefully revised wherever necessary. Further, the rules as well as the appendices have been re-arranged and re-classified in detail.

3. Copies of the Settlement Manual are now being distributed, and every revenue officer is requested to make himself thoroughly acquainted with its contents.

4. The Superintendent of Stationery will be instructed to print the revised forms of appendices, and officers requiring copies should indent for them in the usual manner.

No. 5.

The attention of Commissioners and District Officers is drawn to the accompanying extract (paragraph 3) from a Despatch of the Secretary of State for India, relating to the Board's Land Revenue Administration Report for 1877-78, and they are requested to exercise a close supervision over the proceedings of all officers charged with the duty of collecting rents from Government and Wards' estates under direct management.

2. The Secretary of State presses on the Government the expediency of writing off arrears which are really irrecoverable, instead of allowing these nominal balances to encumber the accounts.

"I cannot consider the state of collections satisfactory. The subject of the arrears due on Wards' estates has been noticed in my Despatch No. 30 of the 3rd July last. As regards temporarily settled estates (the arrears on account of which appear to be due chiefly from estates under management), and especially Government estates, the balances appear to me to be often unduly and unnecessarily large, and to have a tendency to increase. This would seem to indicate some defect in administration. I cannot admit that with an efficient system it is necessary that estates managed by Government officers should be always in arrear to the extent of half a year's rental or more. In ryotwari districts, which, as observed by the Lieutenant-Governor, are practically Government estates, the collections were nearly 99 per cent. of the current demand, and the gross balance at the close of the year about 20 per cent. of a year's demand."

[Government Gazette, 11th May 1880.]

মানাবর জীযুত এস টি বকলাগু সাহেব ।

২ নম্বর

ইন্টাঙ্গ আইনের বিকল্প অপরাধ হইবার সংবাদ বাহারা দেন তাঁহাদিগকে পুরস্কার দিবার যেরূপ বিধান সাধারণ ইন্টাঙ্গ বিষয়ক ১৮৭৯ সালের ১৮ আইন ৩৮ ধারায় ছিল, ভারতবর্ষীয় ইন্টাঙ্গ বিষয়ক ১৮৭৯ সালের ১ আইনে তদ্বল বিধান না থাকায়, নিম্নপ্রদেয় রাজস্ব বিষয়ক কার্যকারক সকলের অগতি ও উপদেশ নির্মিত নিম্নলিখিত বিধি প্রচার করা গেল । এই বিধি সংক্ষেপে গবর্ণমেন্টের অনুমোদন প্রাপ্ত হওয়া গিয়াছে ।

২। ইন্টাঙ্গ আইন লঙ্ঘন সম্বন্ধে সম্বাদ দেওয়া গেলে, কালেক্টর সাহেব যদি উচিত বোধ করেন, অপরাধের নিকট পঞ্চাশ টাকা পর্য্যন্ত যত অর্থদণ্ড আদায় হয়, কোন স্থলে তাহার অধিক না হয় একটা পুরস্কার দিবেন । পঞ্চাশ টাকার অধিক পুরস্কার দেওয়া আবশ্যিক যৌবন হইলে, বোর্ডের নিকট প্রার্থন করিতে হইবে । অপরাধের স্থানে যে অর্থদণ্ড আদায় হয়, তাহা হইতে পুরস্কার দেওয়া যাইবে না । অর্থদণ্ড 'আইন ও বিচার' এই খণ্ডে জমা দিতে হইবে, এবং পুরস্কার "ইন্টাঙ্গ" হিসাবে খরচ লিখিতে হইবে ।

৩ নম্বর ।

জিলার কর্তৃপক্ষদিগকে জানান যাইতেছে যে ভারতবর্ষীয় ইন্টাঙ্গ বিষয়ক ১৮৭৯ সালের ১ আইনে বিধান অনুযায় ২৩ নং রিটার্নের সংশোধিত পাঠ এক্ষণে মুদ্রিত হইতেছে, এবং বর্তমান টেরমানের রিটার্ন পাঠাইবার সময় তাহার এই পাঠ অলঙ্ঘন করিবেন, তাহাদের প্রতি এই আদেশ হইল ।

মানাবর জীযুত এচ, এল, ডাম্পিয়র সাহেব ।

৪ নম্বর ।

"১৮৭৯ সালের বন্দোবস্ত বিষয়ক পুস্তক" নাম বন্দোবস্ত কার্যের সংশোধিত বিধিগ্রেণী নিম্নপ্রদেয় রেবিনিউ বোর্ডের আত্মক্রমে প্রকাশিত হইয়াছে । এই সকল বিধি শীঘ্রই বোর্ডের বিধিগুস্তকর নূতন সংস্করণের দ্বিতীয় বালালের একটি অধ্যায় হইয়া বাহির হইবে, এবং পুরাতন সংস্করণের ২০ অধ্যায়ের বিধি ও সমস্ত বোর্ডের সরকারী ভাউরে প্রকাশিত হইয়া থাকিতে যে সকল পারদর্শন ও সংযোগ গৃহীত হইতে তৎসমুদয় এতদ্বারা রহিত করা যাইবে । এনিমিত্ত পুরাতন বিধি আর উদ্ধৃত করিতে হইবে না ।

৩। দুর্গত হইবে যে ক্রপুস্তক পুরাতন বিধির পুনর্মুদ্রাক্ষন মাত্র নহে, অব্যবহায়া বিধি ও ক্রোড়পত্র ছাটিয়া ফেলা গিয়াছে, এবং যেগুলি রাখা গিয়াছে সেগুলিও যে স্থলে প্রয়োজন হইয়াছে সাবধানে সংশোধন করা গিয়াছে । অধিকন্তু বিধি ও ক্রোড়পত্র বিশেষরূপে নূতন করিয়া বিন্যস্ত ও জ্ঞাপক করা হইয়াছে ।

৩। বন্দোবস্ত বিষয়ক পুস্তক এক্ষণে বিলি করা যাইতেছে, এবং রাজস্ব সংক্রান্ত প্রত্যেক কার্য কারকে অনুপদেশ করা যাইতেছে যে তাহার সম্পূর্ণরূপে এই পুস্তকের বিধিগুলি আয়ত্ত করেন ।

৪। ক্রোড়পত্রের সংশোধিত পাঠ মুদ্রিত পাববার আজ্ঞা স্টেশনী সুপারটেন্ডেণ্ট সাহেবের প্রতি দেওয়া যাইবে, এবং যে কার্যকারকের পাঠ চাঠেন তাহার চাঠিত রীতিক্রমে তাহার ইণ্ডেন্ট পাঠ দিবেন ।

৫ নম্বর ।

ভূত্বাস্থের কার্যনির্বাহী বিষয়ক ১৮৭৭-৭৮ সালের বোর্ডের রিপোর্ট সম্বন্ধে ভারতবর্ষের পক্ষে জীযুত কেট সেক্রেটারী সাহেব যে পত্র লিখেন, এতৎ প্রসঙ্গে উদ্ধৃত তাহার তৃতীয় পদের প্রতি কনিশানর সাহেবদের ও জিলার কর্তৃপক্ষদের মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে, এবং গবর্ণমেন্টের ও রাজস্বপালিত ব্যক্তিদের যের মঙ্গলের উপর সাফাৎসম্বন্ধে কতৃপক্ষকে তথায় থাকানো আদায় করিবার ভার যে কার্যকারক সকলের প্রতি অর্পিণ্ড হয় তাহাদের কার্যপ্রণালীর উপর তীক্ষ্ণদৃষ্টি রাখিতে অনুরোধ করা যাইতেছে ।

৩। যে সকল বাকী প্রকৃত পক্ষে আদায় হওয়া অসম্ভব, সেই সকল নামে বাকীদারী হিসাবপত্র ভারাক্রান্ত না করিয়া তৎসমুদয় বাদ দিয়া ফেলা সুবিধা বলিয়া জীযুত কেট সেক্রেটারী সাহেব গবর্ণমেন্টকে বিশেষ অনুরোধ করিয়াছেন ।

"আদায়ের অবস্থা আমি সত্যজনক বিবেচনাবশিতে পারি না । বিগত জুলাই মাসের ৩ তারিখে আমি বর্তমান পত্রাদি তাহাতে রাজস্বপালিত ব্যক্তিদের মঙ্গলের প্রার্থনা বাকীর বিষয় আলোচিত হইয়াছে । কিয়ৎকালীন বন্দোবস্তী মহালে (এই সকল মহালের মধ্যে কর্তৃপক্ষান মহালেই অধিক বাকী পড়িয়াছে দেখা যায়) বিশেষতঃ গবর্ণমেন্টের মাল মহালে, বাকী অনেক সময়ে অনুপায়করূপ ও অনাবশ্যকরূপ অধিক এবং ক্রমেই বাড়িতেছে, আমিও এইরূপ বোধ করি, ইহাতে কার্যপ্রণালী বোধ দোষ আছে একটা অনুমান হয় । উক্তই কার্যপ্রণালী থাকিলে, গবর্ণমেন্টের কার্যকারকদের কর্তৃপক্ষান মহালে নিয়ত এক বৎসরের অধিক কি উদ্বিগ্ন থাকিবার বাকী পড়বেই পড়িবে, ইহা আমি স্বীকার করিতে পারি না । জীযুত সেক্রেটারী গবর্ণর সাহেব বলিয়াছেন যে, প্রায়ত্তওয়ারি জিলাগুলি বাধ্যতঃ গবর্ণমেন্টের মাল মহালে ক্রমতঃ অধিক শতেন দায়িত্ব যথেষ্ট বাড়িয়া গিয়াছে, এবং ১৯ টা আদায় হয়, এবং বৎসরের শেষে মোট বাকী এক বৎসরের দায়িত্ব ২০ টাকার কাছাকাছি দাঁড়ায় । "

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ১১ মে ।]

No. 6.

THE Government of Bengal, Judicial, Political, and Appointment Departments, have decided* that although the Legal Remembrancer is ultimately responsible for the institution and results of legal proceedings at every stage, the Board should be consulted in revenue cases of importance, and that, with this object, a copy of the brief shall be sent by the Commissioner or the Collector to the Board for information—

* Government order No. 3262, dated 5th August 1879, to the address of the Legal Remembrancer.

(1) "In all cases or classes of cases involving revenue questions in which the Board may by general orders so direct.

(2) "In all cases of importance in which the Commissioner or Collector may think that the Board, as the chief revenue authority, should be informed of the facts," in order that the Board may be able to place themselves in communication with the Legal Remembrancer whenever they may think fit to do so.

2. The Government has further directed that the Legal Remembrancer shall "consult the Board in all cases involving either general revenue questions, or affecting seriously the interests of Government in the Revenue Department."

3. With reference to clause (1) above, the Board direct that copy of the brief shall be submitted to them in all cases in which a suit is brought against Government or the Court of Wards to contest, set aside, or modify any proceedings of the revenue authorities in which the Board have taken a part; in cases affecting the right of Government to lands taken possession of as islands; and in cases affecting the right of Government to assess alluvial increments.

4. For the present, copies of briefs should also sent be up in cases instituted by under-tenants or ryots to contest enhancements of rent, whether in Government estates, Wards' estates, or in estates the property of private individuals, brought under settlement under Bengal Act VIII of 1879. In such cases, when several suits are instituted on similar grounds, it will only be necessary to send up copy of the brief in one typical case, with a report explanatory of the general circumstances.

5. No special instructions are called for under clause (2) or paragraph 2 above, as, under the general rules therein laid down, a copy of the brief must be sent to the Board in cases of importance in which the Commissioner or Collector may think that the Board, as the chief revenue authority, should be informed of the facts; and the Legal Remembrancer has been directed to consult the Board in cases involving general revenue questions, or affecting seriously the interests of Government in the Revenue Department.

No. 7.

THE Board are now issuing, with the approval of Government, a revised code of survey rules under Bengal Act V of 1875, entitled "Thakbust Manual, 1879." These revised rules were drawn up after consultation with the Superintendent of Revenue Survey of India, and several local officers of experience in the (Survey) Thakbust Department. They supersede the rules contained in chapter XXIII of the Board's Rules (old edition), and the alterations and additions introduced therein from time to time, as well as the revised survey rules under the above Act, which were introduced tentatively and supplied* to a few selected officers in 1876.

2. As this Thakbust Manual is chiefly intended for the use of thakbust officers, the Board do not deem it necessary to distribute more copies than those noted on the margin. Any officer engaged on survey operations under the Board's control, who may require a copy of the Thakbust Manual, will be supplied with it on his applying for it through the head of his department.

Settlement Officer, Chittagong ... 1 copy.
Settlement Officer, Khoudah ... 4 copies.
Junior Superintendent of Survey, Midnapore ... 2 "
Each Collector and Deputy Commissioner ... 1 copy.
Each Commissioner and Deputy Surveyor-General of India ... 2 copies.

[Government Gazette, 11th May 1880.]

৬ নম্বর।

জুডিশাল, পলিটিক্যাল ও আর্টপন্টমেন্ট ডিপার্টমেন্টে বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টে স্থির করিয়াছেন * যে

* রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রতি ১৮৭৯ সালের ৫ আগষ্ট তারিখের ৩২৬২ নং গবর্ণমেন্টের আজ্ঞা।

যদিও রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেব মোকদ্দমার অনুষ্ঠান নিমিত্ত ও প্রতি পদে তাহার কনের নিমিত্ত পরিণামে দায়ী, গুরুতর রাজস্ব সংক্রান্ত মোকদ্দমার বোর্ডের পরামর্শ জিজ্ঞাসা করা উচিত, এবং এই নিমিত্ত কমিশ্যনর বা কালেক্টর সাহেব নিম্নলিখিত মোকদ্দমার অবগতি নিমিত্ত বোর্ডে মোকদ্দমার এক প্রস্থ ব্রীফ বা সংক্ষিপ্ত বিবরণ পাঠাইবেন, অর্থাৎ,

(১) রাজস্ববিষয়ক প্রশ্নযুক্ত যে সকল মোকদ্দমায় বা যে সকল শ্রেণীর মোকদ্দমায় বোর্ড সাধারণ আজ্ঞা দিয়া ঐ রূপ আদেশ করেন।

(২) যে সকল গুরুতর মোকদ্দমায় কমিশ্যনর কি কালেক্টর সাহেব বিবেচনা করেন যে, রাজস্ব-বিষয়ক প্রধান কর্তৃপক্ষ বলিয়া বোর্ডকে সমুদয় রক্তান্ত অবগত করা উচিত।

এরূপ বিবরণ উদ্দেশ্য এই যে বোর্ড যখন আন্যাক বোধ করেন রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের সহিত লিখন পঠনাদি করিতে পারিবেন।

২। গবর্ণমেন্ট আদৌ আদেশ করিয়াছেন যে, রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেব “সাধারণ রাজস্ব বিষয়ক প্রশ্ন যুক্তি অথবা রাজস্ব সংক্রান্ত কাহা বিভাগে গুরুতররূপে গবর্ণমেন্টের স্বার্থ যুক্তি সকল মোকদ্দমায় বোর্ডের পরামর্শ জিজ্ঞাসা করিবেন।”

৩। উপরি লিখিত (১) প্রকরণ উপনক্ষে বোর্ড আদেশ করিতেছেন যে, বোর্ড যাহাতে হস্তক্ষেপ করিয়াছেন রাজস্ববিষয়ক কর্তৃপক্ষদের এরূপ কোন আনুষ্ঠানিক কার্যের প্রতিবাদ করিবার বা তাহা অসিদ্ধ বা পরিবর্তিত করিবার নিমিত্ত গবর্ণমেন্টের বা বোর্ডের অগ্রাধিকার থাকিবে যে সকল মোকদ্দমা উপস্থিত হয়, এবং দীপ বলিয়া যে ভূমি আধিকৃত হয় তাহাতে গবর্ণমেন্টের স্বত্ব লইয়া যে মোকদ্দমা হয়, এবং টৈপবস্তী ভূমির উপর গবর্ণমেন্টের রাজস্ব দাবা করিবার স্বত্ব লইয়া যে মোকদ্দমা হয়, তৎসমুদয় মোকদ্দমার ব্রীফ বা সংক্ষিপ্ত বিবরণ বোর্ডে পাঠাইতে হইবে।

৪। গবর্ণমেন্টের বা রাজা জুপানি বা ক্রান্তনের মহাশয়ের হুকুম, অথবা ১৮৭৯ সালের বঙ্গীয় ৮ আইনমতে বন্দোবস্তদ্বারা আনীত সামান্য কোন ব্যক্তির সম্পত্তিস্বরূপ মহালেই হুকুম, প্রাজ্ঞানা ইচ্ছা প্রতিবাদ করণার্থ অধীন প্রজ্ঞা বা রায়ত মোকদ্দমা উপস্থিত করিলেও, এক্ষণে ব্রীফ পাঠাইতে হইবে। এরূপ স্থল একই প্রকারের হেতু মূলক নানা মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, সাধারণ অবস্থার ব্যাখ্যা-যুক্তি রিপোর্টসহ একটি আদর্শ মোকদ্দমার ব্রীফ পাঠাইলেই চলিবে।

৫। উপরিলিখিত (২) প্রকরণ বা ২ দ্বারা সম্বন্ধে কোনরূপ বিশেষ আদেশ আনয়ন করিতেছে না, বা অন্য উক্ত স্থলে যে সাধারণ বিধি আছে তদনুসারে যে সকল গুরুতর মোকদ্দমায় কমিশ্যনর কি কালেক্টর সাহেব বিবেচনা করেন যে, রাজস্ববিষয়ক প্রধান কর্তৃপক্ষ বলিয়া বোর্ডকে সমুদয় রক্তান্ত অবগত করা উচিত, সেই সকল মোকদ্দমার বোর্ডে অবশ্য ব্রীফ পাঠাইতে হইবে; এবং রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রতি আদেশ করা গিয়াছে যে তিনি সাধারণ রাজস্ব বিষয়ক প্রশ্নযুক্তি অথবা রাজস্ব সংক্রান্ত কাহা বিভাগে গুরুতররূপে গবর্ণমেন্টের স্বার্থযুক্তি সকল মোকদ্দমার বোর্ডের পরামর্শ জিজ্ঞাসা করিবেন।

৭ নম্বর।

বোর্ড এক্ষণে গবর্ণমেন্টের অনুমতি লইয়া “১৮৭৯ সালের থাকবস্ত পুস্তক” নামে ১৮৭৫ সালের

* বর্তমান চকা, উদ্ভিগা ও পাটনার কমিশ্যনর সাহেবদের প্রতি বোর্ডের ১৮৭৬ সালের ২৮ আগষ্টের ৩৯৮ A নং আজ্ঞা এবং রেভিনিউ সেক্সের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের প্রতি বোর্ডের ১৮৭৭ সালের ১৬ নব্বের ৭৭২ A নং পত্র।

বঙ্গীয় ৫ আইনমত জরীপ কাগজের সংশোধিত বিধি প্রকাশ করিতেছেন। ভারতবর্ষের রেভিনিউ সেক্সের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের এবং জরীপ বাখাংস্ত বিভাগের কয়েকজন বহুশী স্থানীয় কার্যকারকের সহিত পরামর্শ করিয়া এই সংশোধিত বিধি লিখিত হয়। বোর্ডের বিধিপুস্তকের পুরাতন সংস্করণের ২৩ অধ্যায়ে যে বিধি ছিল, এবং সময়ে তাহাতে

যে সকল পরিবর্তন ও সংযোগ ঘটাইয়াছিল, এবং উপরিলিখিত আইনমত জরীপ বিষয়ক সংশোধিত বিধি পরীক্ষার্থে অবলম্বিত হইয়া ১৮৭৬ সালে কয়েকজন নির্বাচিত কার্যকারকে প্রদত্ত হয়, * তৎসমুদয়ের পরিবর্তে এই বিধি চলিবে।

২। এই থাকবস্ত পুস্তক প্রধানতঃ থাকবস্ত কার্যকারকদের ব্যবহার জন্য অভিপ্রেত। এই নিমিত্ত বোর্ড পার্শ্বলিখিত ধণের আদিক বিলি করা আদেশ দিয়া করেন না। বোর্ডের কর্তৃত্বাধীন জরীপী কাগজে নিযুক্ত কোন কার্যকারকের যাদ এক খণ্ড থাকবস্ত পুস্তক আবশ্যক হয়, তিনি আপন কার্য বিভাগের কর্তৃপক্ষ দ্বারা প্রার্থনা করিলে ঐ পুস্তক পাইবেন।

প্রত্যেক কমিশ্যনর সাহেব—১

প্রত্যেক কমিশ্যনর সাহেব—২

ভারতবর্ষের ডেপুটি সেক্সের জেনরল ২

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১১ মে।]

No. 8.

For "(Act IX of 1871)," in line 2, clause 6, section VII, chapter IX, page 206. Board's Rules, Volume I, new edition, substitute "(Act XV of 1877)."

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 9.

OMIT the footnote in excise form No. 4, appendix A to Board's revised Excise Rules, and the words in brackets therein referred to.

No. 10.

THE attention of all revenue officers is called to the remarks contained in paragraph 20 of the resolution of the Government of Bengal, dated 17th November 1879, reviewing the annual report of the Board of Revenue on the administration of the Stamp Department for the year 1878-79; and they are requested to bear in mind the responsibility attaching to them of properly administering and enforcing the provisions of the new Stamp Act.

No. 11.

DISTRICT OFFICERS are informed that revised forms of license for the vend of non-judicial and court-fees stamps are now passing through the press, and that they are required to adopt those forms in granting licenses to the vendors in future.

No. 12.

DISTRICT OFFICERS are informed that a revised form of return No. XXXV is now passing through the press, and that they are required to adopt this form in submitting their return for the current official year.

৮ নম্বর ।

বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের ১ খালার ২০৬ পৃষ্ঠায় ৯ অধ্যায়ের ৭ পরিচ্ছেদের ৬ খারার ২ পংক্তিতে “ (১৮৭১ সালের ৯ আইন) ” এই কথা পরিবর্তে “ (১৮৭৭ সালের ১৫ আইন) ” এই কথা দিতে হইবে ।

মান্যবর জিযুড সি, টি, বকলাও সাহেব ।

৯ নম্বর ।

বোর্ডের সংশোধিত আবকারী বিধির A ক্রোড়পত্রের ৪নং আবকারী পাঠের ফুটনোট ও তদু-
ল্লিখিত ব্রাকেটের বা বন্ধনীর মধ্যগত কথাগুলি উঠাইয়া দিবে ।

১০ নম্বর ।

১৮৭৮-৭৯ সালের ইক্সাম্প কার্যবিভাগের কার্যসম্বন্ধে রেবিনিউ বোর্ড যে বার্ষিক রিপোর্ট করেন, তৎসমালোচন বিষয়ক নঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের ১৮৭৯ সালের ১৭ নবেম্বরের মির্জারগের ২০ পদে যে ২ মন্তব্য কথা আছে তৎপ্রতি রাজস্বসংক্রান্ত সকল কার্যকারকের মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে ; এবং তাঁহাদের প্রতি আদেশ করা যাইতেছে যে নূতন ইক্সাম্প আইনের বিধান অনুসারে নিয়মিতরূপে কার্য করিবার ও তাহা প্রবল করিবার সম্বন্ধে তাঁহাদের যেকিঞ্চ দায়িত্ব আছে, তাহা মনে রাখিবেন ।

১১ নম্বর ।

জিলার কর্তৃপক্ষদিগকে জানান যাইতেছে যে, বিচারসম্পর্কশূন্য ও কোর্টফী ইক্সাম্প বিক্রয়ের লাইসেন্সের সংশোধিত পাঠ এক্ষণে মুদ্রিত হইতেছে, এবং ভবিষ্যতে ইক্সাম্প বিক্রেতাদিগকে লাইসেন্স দিবার সময়ে উক্ত পাঠ ব্যবহার করিবেন তাঁহাদের প্রতি এই আদেশ হইল ।

১২ নম্বর ।

জিলার কর্তৃপক্ষদিগকে জানান যাইতেছে যে, ৩৫নং রিটার্নের সংশোধিত পাঠ এক্ষণে মুদ্রিত হইতেছে, এবং চলিত রাজকীয় বৎসরের রিটার্ন দিবার সময়ে তাঁহাদের এই পাঠ ব্যবহার করিতে হইবে তাঁহাদের প্রতি এই আদেশ হইল ।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, MAY 25, 1880.

বঙ্গাব্দ ১৮৮০ সাল ২৫ মে।

PART VII.

Circular Orders of the High Court and Board of Revenue.

সপ্তম খণ্ড।

হাই কোর্টের ও রেবিনিউ বোর্ডের আজ্ঞাপত্র।

CIRCULAR ORDER ISSUED BY AUTHORITY OF THE HIGH COURT OF JUDICATURE AT FORT WILLIAM IN BENGAL.

CIVIL.

No. 1, dated the 5th January 1880.

THE Court, having had under consideration the results exhibited in the returns of oath on affidavits administered in the Civil Courts during the past year, has determined, in order to relieve judicial officers of a share of the work devolving on them, to appoint the Serishtadars of Judges' Courts to be Commissioners for the purpose of administering such oaths.

2. A copy of the Court's orders on the subject, with the rules for the guidance of the Commissioner attached, is therefore forwarded to each District Judge for delivery to the Serishtadar of his Court, together with the commission, which will be forwarded under separate cover.

3. In case of any change of incumbency, the name of the new officer should be reported, in order that a commission may be issued to him.

CIVIL.

No. 2, dated the 6th January 1880.

THE attention of the officers presiding in the Civil and Revenue Courts in the Lower Provinces of Bengal and Assam is called to the rules *

* Published at page 1179 of the *Calcutta Gazette* of 26th November, and at page 711 of the *Assam Gazette* of 20th December 1879.

* * * * *

made by the Court under Clause 1, Section 20 of the Court Fees Act, 1870 authorizing the levy of boat-hire and ferry tolls in certain cases in addition to the process fees payable on civil processes.

2. These rules supersede paragraph 5 of circular order No. 31, dated 25th September 1867,† and the rules relating to the levy of boat-hire and ferry tolls in respect of notices of appeal issued by the High Court. In future such charges will be realized by the Court to which the notices are sent for service.

† Renewed by Circular Order No. 13, dated 12th May 1874.

CIVIL AND CRIMINAL.

No. 5, dated the 10th January 1880.

THE attention of the Court has recently been drawn to more than one instance in which Magistrates have held trials on Sundays. It has not hitherto been deemed necessary to enter Sundays in the published lists of close holidays, as no such recognition of the general practice of closing the Civil and Criminal Courts on these days appeared to be necessary. Cases must no doubt occur in which an enquiry by a Magistrate should proceed even on a Sunday, or gazetted holiday, but, without the consent of parties, and in the absence of urgent necessity, no civil or criminal trial should proceed on such days.

CIVIL.

No. 6, dated the 10th January 1880.

THE attention of all officers presiding in Civil Appellate Courts in the Lower Provinces of Bengal and Assam is invited to the notification, copy of which is appended to this circular order, issued by the Government of India under date the 22nd November last

2. It will be observed that while the fee payable on appeals from certain orders issued under section 214 of the Code of Civil Procedure is limited to the amount chargeable under article 11, Schedule II of the Court Fees Act, cases may occur in which, under the ordinary rules for the valuation of appeals from decrees, the fee payable may be less than this amount. Further, the notification does not cover the case of appeals from orders rejecting plaints, nor of appeals in certain miscellaneous cases, such as Certificate and Probate cases.

[*Government Gazette*, 5th May 1880.]

বঙ্গদেশস্থ কোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর হাই কোর্টের আদেশমতে প্রচারিত সরকুলার অর্ডার ।

• দেওয়ানী ।

১ নম্বর । ১৮৮০ সাল ৫ জানুয়ারি ।

গত বৎসর দেওয়ানী আদালতে আফিডেব' উপলক্ষে যে শপথ দেওয়া যায় তাহার রিটর্নের দৃষ্ট
কল বিবেচনা করিয়া দেখিয়া, হাই কোর্ট বিচারসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষদের কিয়দংশ কার্যভার কমাটোব
উদ্দেশ্যে জজ আদালতের সেরেস্তাদারদিগকে উক্ত শপথ দিবার কমিশানরস্বরূপ নিযুক্ত করিবেন
স্থির করিয়াছেন ।

২। এই নিমিত্ত এই বিষয়ে কোর্টের আজ্ঞার প্রতিলিপি উক্ত কমিশানদের উপদেশার্থে বিধিসম
প্রত্যেক জিলার জজ সাহেবের নিকট পাঠান হইতেছে । তিনি কমিশানসহ ঐ আজ্ঞাদি তাঁহার
আদালতের সেরেস্তাদারকে দিহেন । ঐ কমিশান স্বতন্ত্র খাদের মধ্যে বন্ধ করিয়া পাঠান যাইবে ।

৩। পদস্থারির পরিবর্তন হইলে, নূতন কর্মচারির নামে কমিশান বাহির হইবার নিমিত্ত তাঁহার
নাম হইয়া তাহা জানাইতে হইবে ।

দেওয়ানী ।

২ নম্বর । ১৮৮০ সাল ৬ জানুয়ারি ।

দেওয়ানী পরওয়ানার নিমিত্ত যে পরওয়ানা ফী দিতে হয় তদতিরিক্ত কোনও স্থলে নৌকা ভাড়া ও
পারানী মানুষ আদায় করিবার বিধান করণার্থ আদালতের
১৮৭৯ সালের ১৬ নবেম্বরের কলিকাতা
গেজেটের ১১৭৯ পৃষ্ঠায় ও ২০ ডিসেম্ব-
রের আশাম গেজেটের ৭১১ পৃষ্ঠায়
প্রকাশিত ।
রক্ষয় বিষয়ক ১৮৭০ সালের আইনের ২০ ধারার ১ প্রকরণমতে
হাই কোর্ট যে বিধি প্রণয়ন করেন, তৎপ্রতি নিম্নবন্ধ ও আসাম
প্রদেশের দেওয়ানী ও মাল আদালতের অধ্যক্ষতাপ্রাপ্ত
কর্তৃপক্ষদের মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে ।

১। ১৮৭৭ সালের ২৫ সেপ্টেম্বরের ৩১ নম্বর সরকুলার অর্ডারের ৫ পদ, + এবং হাই কোর্ট আপীলের
+ ১৮৭৮ সালের ১২ মে ১৩ নম্বর সবকা-
ল অর্ডার দ্বারা নবীকৃত ।
যে নোটিস দেন তদুপলক্ষে নৌকা ভাড়া ও পারানী মানুষ আদায়
সম্পর্কীয় বিধি, রহিত হইয়া তৎপরিবর্তে এই বিধি চলিবে ।
যে আদালতে উক্ত নোটিস জারী করিবার নিমিত্ত পাঠান
হয়, তাবিষাতে ঐ খরচ সেই আদালতের দ্বারা আদায় করা যাইবে ।

দেওয়ানী ও ফৌজদারী ।

৫ নম্বর । ১৮৮০ সাল ১০ জানুয়ারি ।

মাজিস্ট্রেটেরা রবিবার বিচার করিয়াছেন, এক্ষণে একাধিক স্থলের প্রতি সংপ্রতি হাই কোর্টের যত্ন-
যোগ আকৃষ্ট হইয়াছে । বন্দের দিনের যে কর্ম প্রকাশ করা যায় তদ্ব্যতীত রবিবার লেখা এপ্যান্স
আবশ্যক দেখা হয় নাই, কারণ ঐ দিনে দেওয়ানী ও ফৌজদারী আদালত বন্ধ করিবার যে সাধারণ রীতি
আছে উক্ত রূপে তাহা স্বীকার করিয়া লওয়া আবশ্যক হয় নাই । নিঃসন্দেহ, এমন অনেক স্থল
আছে যে স্থলে রবিবারে বা গেজেটে প্রকাশিত বন্দের দিনে মাজিস্ট্রেটের তদন্ত লইতে হয়, কিন্তু
পক্ষদের সম্মতি বিনা ও নিতান্ত আবশ্যক না হইলে, ঐ দিনে কোন দেওয়ানী কিম্বা ফৌজদারী বিচার
কায্য চলিবে না ।

দেওয়ানী ।

৬ নম্বর । ১৮৮০ সাল ১০ জানুয়ারি ।

গত ২২ নবেম্বর তারিখে ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্ট যে বিজ্ঞাপন প্রচার করেন ও যাহার প্রতিলিপি এই
সরকুলার অর্ডারের সঙ্গে প্রদত্ত হইল, তৎপ্রতি নিম্ন বন্ধ ও আসাম প্রদেশের দেওয়ানী আপীল আদাল-
তের অধ্যক্ষতাপ্রাপ্ত কর্তৃপক্ষদের মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে ।

২। দৃষ্ট হইবে যে, দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের ২৪৪ ধারামতে যে আজ্ঞা
দেওয়া যায় কোনও স্থলে তাহার উপর আপীলের ফী আদালতের রক্ষয়বিষয়ক আইনের ২ ডফমীলের
২১ প্রকরণমতে দেয় টাকা হইলেও, এমনও স্থল ঘটিতে পারে যে স্থলে ডিক্রীর উপর আপীলের মূল্য-
নিরূপণার্থে সামান্য দিগমতে ঐ টাকা গণ্য করা কম ফী দিতে হয় । আবার, আবেদনপত্র অগ্রাহ্য করিবার
আজ্ঞার উপর যে আপীল হয়, অথবা কোন বিবিধ প্রকারের মোকদ্দমার, যথা মার্টিফিকেটের ও প্রোটেটের
মোকদ্দমার, উপর যে আপীল হয়, তাহা উক্ত বিজ্ঞাপনের মধ্যে পড়ে না ।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ২৫ মে ।]

Notification by the Government of India, Department of Finance and Commerce, No. 3967, dated Simla, the 22nd November 1879.

WHEREAS certain orders issued by the Civil Courts under section 244 of the Code of Civil Procedure, 1877, have been declared to be "decrees" by Section 2 of Act XII of 1879:—

In exercise of the powers conferred by section 35 of the Court Fees Act, 1870, the Governor-General in Council is pleased to direct that the court fee payable on appeals from such orders issued under section 244 of the Code of Civil Procedure shall be limited to the amounts chargeable under Article 11, Schedule II of the Court Fees Act.

CIVIL AND CRIMINAL.

No. 8, dated the 14th January 1880.

With the approval of the Government, the Court are pleased to direct that when a judicial officer sees reason to doubt the genuineness of a stamp filed before him, the stamp should be forwarded to the Collector of the district, who will examine it and satisfy himself, if possible, as to its character, reporting the result to the officer sending it.

2. Care should be taken to retain an examined copy of any document bearing a stamp which may be forwarded to the Collector under the above orders.

CIVIL.

No. 9, dated the 17th January 1880.

In compliance with the request contained in the letter of the Secretary to the Board of Revenue, copy of which is annexed below, the Judges are pleased to direct that officers presiding in the Civil Courts will send under cover to the Collector, or the Deputy Commissioner, as the case may be, for transmission to the Court of Wards, all applications addressed to such Court, under section 10, Act IX of 1879, asking it to take charge of the properties of minors.

From R. H. WILSON, Esq., Officiating Secretary to the Board of Revenue, Lower Provinces, to the Registrar of the High Court,—No. 1129A, dated Fort William, the 13th December 1879.

I am directed to inform you that under section 15 of Act IX (B.C.) of 1879, the Court of Wards has, with the sanction of the Lieutenant-Governor (contained in Government order No. 2313—899L. R., dated 10th November 1879), delegated to Collectors and Deputy Commissioners the power to receive, for transmission to the Commissioner and the Board, applications from Civil Court under section 10 of the Act, requesting the Court of Wards to take charge of the properties of minors.

2. I am therefore to request that the Hon'ble Judges may be moved to issue instructions to all Civil Courts to address such applications to Collectors and Deputy Commissioners.

3. The Board will then, in order to save time, direct that a Collector, on receipt of such an application, shall at once make the necessary enquiries into the circumstances of the property, and submit with the application such report as may be necessary, to enable the Court of Wards to judge whether it should take charge of the property.

CIRCULAR ORDERS OF THE BOARD OF REVENUE, L. P.

JANUARY 1880.

HON'BLE H. L. DAMPIER.

No. 1.

THE special attention of Divisional and District Officers is called to the following Civil Suit Rules which have been added to Volume II of the new edition of the Board's Rules, now in press. These rules should be circulated by District Officers to the Managers of Estates under their charge, for information and guidance:—

(a.) Attention is drawn to rule 16 of the Rules of the Legal Remembrancer for the conduct of Civil Suits, under which certain suits will be conducted or brought without reference to the Legal Remembrancer.

[Government Gazette, 25th May 1880.]

ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্টের বিজ্ঞাপন, রাজস্ব ও বাণিজ্য সম্পর্কীয় কার্যবিভাগ, ৩২৬৭ নং, দিবসী, ১৮৭৯ সাল
২২ নবেম্বর।

দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক ১৮৭৭ সালের আইনের ২৪৪ ধারামতে দেওয়ানী আদালতের প্রচারিত কোন ১৮৭৯ সালের ১২ আইনের ২ ধারাক্রমে “ডিক্রী” বলিয়া প্রকাশ হওয়াতে, আদালতের রন্থ বিষয়ক ১৮৭০ সালের আইনের ৩৫ ধারামতে যে ক্ষমতা প্রদত্ত হইয়াছে তদনুসারে কার্য করিয়া নতুনত্বাধিষ্ঠিত জিহুত গবর্ণর জেনরল আদেশ করিলেন যে, দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য প্রণালী বিষয়ক আইনের ২৪৪ ধারা মতে উক্তরূপ যে আজ্ঞা দেওয়া যায় তাহার উপর আপীল করিতে হইলে আদালতের রন্থ বিষয়ক আইনের ২ তফসীলের ১১ একরূপমতে যত টাকা দিতে হয় তত টাকার কোর্ট ফী লাগিবে।

দেওয়ানী ও ফৌজদারী।

৮ নম্বর। ১৮৮০ সাল ১৪ জানুয়ারি।

গবর্ণমেন্টের অমুখতিক্রমে, হাই কোর্ট আদেশ করিতেছেন যে, কোন বিচারসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষের নিকটে কেন ইফ্টাম্প দাখিল করা গেলে, তাহা প্রকৃত কিনা তিনি তদ্বিষয়ে সন্দেহ করিবার কারণ দেখিলে জিলার কালেক্টর সাহেবের নিকটে এই ইফ্টাম্প পাঠাইবেন। কালেক্টর সাহেব তাহা পরীক্ষা করিয়া সন্তোষ হইলে তাহার ভাব বুঝিয়া লইবেন, ও কল যাহা হয় প্রেরণকারি কর্তৃপক্ষকে জানাইবেন।

২। উপরিলিখিত আজ্ঞামতে কালেক্টর সাহেবের নিকটে কোন ইফ্টাম্প পাঠান গেলে, এই ইফ্টাম্প যে মলীলে থাকে তাহার পরীক্ষিত প্রতিলিপি সাবধানে রাখিয়া দিতে হইবে।

দেওয়ানী।

৯ নম্বর। ১৮৮০ সাল ১৭ জানুয়ারি।

নিম্নে যাহার প্রতিলিপি প্রদত্ত হইল, রেবিনিউ বোর্ডের সেক্রেটারী সাহেবের সেই পত্রে যে অমু-
দ্রোশ আছে তদনুসারে জজ সাহেবেরা আদেশ করিতেছেন যে, অপ্রাপ্ত বয়স্ক ব্যক্তিদের সম্পত্তির
অধ্যক্ষতা ভার গ্রহণ ককন এই প্রার্থনায় ১৮৭৯ সালের ৯ আইনের ১০ ধারামতে কোর্ট অব ওয়ার্ডসের
উদ্দেশ্যে যে প্রার্থনাপত্র লিখিত হয়, দেওয়ানী আদালতের অধ্যক্ষতাপ্রাপ্ত কর্তৃপক্ষ তাহা ধামের
মধ্যে করিয়া উক্ত কোর্টে পাঠাইবার নিমিত্ত কালেক্টর বা মুলবিশেষে ডেপুটী কমিশনার সাহেবের নিকটে
পাঠাইবেন।

হাই কোর্টের রেজিষ্টার সাহেবের প্রতি নিম্নপ্রদেয় রেবিনিউ বোর্ডের একটি সেক্রেটারী জিহুত আর, এচ, উইলসন
সাহেবের পত্র।—১১২৯ A নং, কোর্ট উইলসন, ১৮৭৯ সাল ১০ ডিসেম্বর।

আমি আদেশপ্রাপ্ত হইয়া আপনাকে জানাইতেছি যে, অপ্রাপ্তবয়স্ক ব্যক্তিদের সম্পত্তির অধ্যক্ষতা
ভার গ্রহণ ককন বলিয়া কোর্ট অব ওয়ার্ডকে অমুরোধ করিয়া ১৮৭৯ সালের বঙ্গীয় ৯ আইনের ১০ ধারা-
মতে দেওয়ানী আদালত হইতে যে প্রার্থনাপত্র দেওয়া যায়, উক্ত আইনের ১৫ ধারামতে কোর্ট অব
ওয়ার্ডস (১৮৭৯ সালের ১০ নবেম্বরের ২৩১৩—৮৯৯ L. R., নং গবর্ণমেন্টের আজ্ঞাভুক্ত) জিহুত লেপ্টেনেন্ট
গবর্ণর সাহেবের অমুখতিক্রমে সেই প্রার্থনাপত্র কমিশনার সাহেবের ও বোর্ডের নিকটে পাঠাইবার
নিমিত্ত তাহা গ্রহণ করিবার ক্ষমতা কালেক্টর ও ডেপুটী কমিশনার সাহেবদের প্রতি অর্পণ করিয়াছেন।

২। এই নিমিত্ত আমি অমুরোধ করিতেছি যে, মান্যবর জিহুত জজ সাহেবেরা সমুদয় দেওয়ানী
আদালতের প্রতি আদেশ দিবেন যে উক্ত প্রার্থনাপত্র কালেক্টর ও ডেপুটী কমিশনার সাহেবদের নিকটে
পাঠান যায়।

৩। তাহা হইলে সময় ক্ষয় মিবারণার্থ বোর্ড আদেশ করিবেন যে, কোন কালেক্টর সাহেব উক্তরূপ
প্রার্থনাপত্র পাঠিলে অবিলম্বে এই সম্পত্তির অবস্থানসম্বন্ধে আবশ্যক তদন্ত করিবেন, এবং কোর্ট অব
ওয়ার্ডস উক্ত সম্পত্তির অধ্যক্ষতাব্যাপ্ত গ্রহণ করিবেন কি না ইহা বুঝিতে পারিবার নিমিত্ত উক্ত কোর্টের
যত্নপূর্ণ আবশ্যক হয় এই প্রার্থনাপত্রের সহিত তদ্রূপ রিপোর্ট পাঠাইবেন।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A AND B. L., Bengali Translator.

রাজস্ব বিষয়ক সরকুলার।

১৮৮০ সাল জানুয়ারি মাস।

মান্যবর জিহুত এচ, এল, ডাম্পির সাহেব।

১ নম্বর।

দেওয়ানী মোকদ্দমা সম্পর্কীয় নিম্নলিখিত বিধির প্রতি দেশখণ্ডের ও জিলার কর্তৃপক্ষদের
বিশেষ মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে। বোর্ডের বিধিপুস্তকের নুতন সংকরণের যে দ্বিতীয়
বানাম এক্ষণে মুদ্রিত হইতেছে, এই বিধি তাহাতে সংযোগ করা গিয়াছে। জিলার কর্তৃপক্ষেরা তাহা-
দের কর্তৃত্বাধীন মহালের কার্যাবল্যকদের অবগতি ও উপদেশ নিমিত্ত এই বিধি পাঠাইবেন।

(ক) রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রণীত দেওয়ানী মোকদ্দমা চালাইবার বিধির ১৬ ধারার প্রতি
মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে। এই ধারামতে কোন মোকদ্দমা রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক
সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া চালান বা উপস্থিত করা যাইতে পারিবে।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৫ মে।]

- (b.) Clause 1 of that rule refers to Government suits as well as Wards' suits; clause 2 to Wards suits only. To the institution of such suits, as well as to their being conducted without reference to the Legal Remembrancer, the sanction of the Commissioner will in each case be necessary. After institution, Government suits (in all cases), and Wards' suits as a general rule, will be conducted by the Collector under the supervision of the Commissioner; but in the case of large estates with experienced Managers, the conduct of such suits may, with the sanction of the Commissioner, be left to Managers.
- (c.) Collectors or Managers before instituting or defending such suits should obtain the opinion of the local pleader employed by them, and should be careful not to enter upon any suit without reference to the Legal Remembrancer or Board, which may probably involve important issues.
- (d.) The Board's previous sanction will not be requisite; but to enable them to exercise a general supervision over this litigation, a quarterly return—No. XXIG, pages 299 and 301, Volume I, Board's Rules—must be submitted for each district, through the Commissioner, in the form given below. The return will be in three Parts, of which the first two will not be in tabular form.
- (e.) The return will be due in the Commissioner's Office on the 15th July, October, January, and April; and in the Board's Office on the 1st August, November, February, and May, respectively.
- (f.) Commissioners should review the returns when forwarding them in all cases in which they show an unfavourable result.
- (g.) Whenever the Commissioner sees reason to apprehend that any case is likely to assume unforeseen importance, he should call for such information as will enable him to judge whether the advice of the Legal Remembrancer is necessary, and if such advice seems necessary, should forward the papers to the Legal Remembrancer.
- (h.) Whenever an appeal appears to be necessary in a case conducted without reference to the Legal Remembrancer, a reference should be made to the Board so as, if possible, to admit of their passing orders in time for the institution of the appeal; but if orders are not received in time, the appeal may be instituted.
- (i.) The papers sent up should be—
1. Copy of plaint.
 2. Copy of reply.
 3. Copy of decision.
 4. Copy of grounds of appeal.
 5. Copy of Government pleader's opinion.
 6. Collector's remarks.
- (j.) No appeal can, under any circumstances, be made to the High Court without reference to the Legal Remembrancer.
2. The first return to be submitted to the Board under rule (d) above, will be for the quarter ending 31st March 1880.
3. The following additions should be made in the list of periodical returns at pages 299 and 301 of Volume I of the Board's Rules, new edition:—
- Under the head of Quarterly Returns to be furnished by all District Officers, in page 299, add "Court of Wards' suits conducted without reference to the Legal Remembrancer, under rule 16, section I of the Legal Remembrancer's Rules regarding civil suits.—XXIG."
- The same addition should be made under the head of Quarterly Returns to be forwarded by Commissioners to the Board, in page 301.
- Return of Court of Wards' suits conducted without reference to the Legal Remembrancer under Rule 16, Section I, of the Legal Remembrancer's Rules for the quarter ending*

PART I.

Suits instituted during the quarter under report.

This Part will not be in tabular form. The suits will be entered consecutively. Information will be given regarding each suit under the following heads, as far as the suit has progressed during the quarter under report:—

1. Serial number of the suit in the return.
2. Court in which suit is instituted, and number of suit in that Court.
3. Date of institution.
4. Name of Ward's estate.
5. Names of parties.
6. Value of suit.
7. Purport of plaint.
8. Date of filing defence.
9. Purport of defence.

[Government Gazette, 25th May 1880.]

- (৭) এই ধারার প্রথম প্রকরণে গবর্ণমেন্টের ও রাজস্বপালিত ব্যক্তিদের মোকদ্দমার ও দ্বিতীয় প্রকরণে কেবল রাজস্বপালিত ব্যক্তিদের মোকদ্দমার কথা আছে। উক্তরূপ মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে ও রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া চালাইতে হইলে, প্রত্যেক ক্ষেত্রে কমিশ্যনর সাহেবের অনুমতি আবশ্যক হইবে। মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, কমিশ্যনর সাহেবের তত্ত্বাবধানের অধীনে কালেক্টর সাহেব গবর্ণমেন্টের মোকদ্দমা সকল স্থলেই ও রাজস্বপালিত ব্যক্তিদের মোকদ্দমা সামান্যতঃ চালাইবেন; কিন্তু কোন বৃহৎসংখ্যার বহুদলী কার্য্যাত্মক থাকিলে, কমিশ্যনর সাহেবের অনুমতিক্রমে উক্তরূপ মোকদ্দমা চালাইবার তার উক্ত কার্য্যাত্মকের উপর বাধা হইতে পারিবে।
- (৮) উক্তরূপ মোকদ্দমার অনুষ্ঠান বা প্রতিবাদ করিবার পূর্বে কালেক্টর সাহেব বা কার্য্যাত্মক যে আদালত উকীলকে নিযুক্ত করেন তাঁহার মত লইবেন, এবং যে মোকদ্দমার গুরুতর কথা উঠিবার সম্ভাবনা রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে বা বোর্ডের সাহেবদিগকে জিজ্ঞাসা না করিয়া তদ্রূপ কোন মোকদ্দমার প্রস্তুত হইবেন না।
- (৯) বোর্ডের পূর্বানুমতি আবশ্যক হইবে না; কিন্তু এইরূপ মোকদ্দমার বাহাতে তাঁহার সাধারণ তত্ত্বাবধান করিতে পারেন তদ্ব্যতীত প্রত্যেক জিলার নিমিত্ত বোর্ডের বিধিপুস্তকের ১ বালামের ২৯৯ ও ৩০০ পৃষ্ঠার ২১ ও নংর বৈমাসিক রিটার্ন নিয়মিত পাঠে কমিশ্যনর সাহেব দ্বারা পাঠাইতে হইবে। রিটার্নের তিন ভাগ থাকিবে। তন্মধ্যে প্রথম দুই ভাগ টেবিলের অর্থাৎ লতার আকারে হইবে না।
- (১০) এই রিটার্ন কমিশ্যনর সাহেবের আফিসে জুলাই ও অক্টোবর ও জানুয়ারি ও এপ্রিল মাসের ১৫ তারিখে এবং বোর্ডের আফিসে আগষ্ট ও নবেম্বর ও ফেব্রুয়ারি ও মে মাসের ১ তারিখে দিতে হইবে।
- (১১) রিটার্নে ভাল কল দৃষ্ট না হইলে তাহা পাঠাইবার সময়ে কমিশ্যনর সাহেব তাহার সমালোচনা করিবেন।
- (১২) কোন মোকদ্দমার অদৃষ্টপূর্ব গুরুত্ব হইয়া উঠিবার সম্ভাবনা, কমিশ্যনর সাহেব এরূপ আপীল করিবার কারণ দেখিলে, রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের উপস্থেল লওয়া আবশ্যক কি না ইহা বিচার করিয়া দেখিবার নিমিত্ত যে বিবরণের প্রয়োজন হয় তিনি তাহা চাহিয়া পাঠাইবেন, এবং উক্ত উপদেশ আবশ্যক বোধ হইলে, কাগজপত্র রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের নিকট পাঠাইবেন।
- (১৩) রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া যে মোকদ্দমা চালান যায় তাহাতে আপীল করা আবশ্যক বোধ হইলে, বোর্ডের সাহেবদিগকে এরূপে এই কথা জানাইতে হইবে যে লজ্জবতঃ তাঁহার আপীল উপস্থিত করিবার সময় থাকিতে আজ্ঞা দিতে পারেন; কিন্তু সময়ে আজ্ঞা না পাওয়া গেলে আপীল উপস্থিত করা হইতে পারিবে।
- (১৪) এই ২ কাগজ উপরে পাঠাইতে হইবে,
- ১। আরজীর বা আবেদনপত্রের নকল।
 - ২। জবাবের বা উত্তরের নকল।
 - ৩। রায়েম বা নিষ্পত্তির নকল।
 - ৪। আপীলের হেতুর নকল।
 - ৫। গবর্ণমেন্টের উকীলের মতের নকল।
 - ৬। কালেক্টর সাহেবের মন্তব্য।
- (১৫) রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া, যে কোন অবস্থায় হউক, হাই কোর্টে আপীল করা হইতে পারিবে না।
- ২। ১৮৮০ সালের ৩১ মার্চ তারিখে যে ত্রৈমাসিক শেখ, সেই ত্রৈমাসিকের নিমিত্ত উপরিলিখিত (খ) প্রকরণমত প্রথম রিটার্ন বোর্ডে পাঠাইতে হইবে।
- ৩। বোর্ডের বিধিপুস্তকের নৃতল সংস্করণের ১ বালামের ২৯৯ ও ৩০১ পৃষ্ঠায় সাময়িক রিটার্নের ক্ষেত্রে নিম্নলিখিত সংযোগ করিতে হইবে।
- ২৯৯ পৃষ্ঠার জিলার কর্তৃপক্ষদের যে ২ ত্রৈমাসিক রিটার্ন দিতে হইবে, এই শীর্ষকের নিম্নে “রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের এণ্ড দেওয়ানী মোকদ্দমা চালাইবার বিধির ১ পরিচ্ছেদের ১৬ ধারামতে রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া কোর্ট অব ওয়ার্ডসের মোকদ্দমা চালান সম্বন্ধীয় ২১ ও নং” এই ২ কথা যোগ করিতে হইবে।
- ৩০১ পৃষ্ঠায় কমিশ্যনর সাহেবদের বোর্ডে যে ২ ত্রৈমাসিক রিটার্ন পাঠাইতে হইবে, এই শীর্ষকের নিম্নে ঐসকল কথা যোগ করিতে হইবে।
- রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের এণ্ড বিধির ১ পরিচ্ছেদের ১৬ ধারামতে অধিক তারিখ পর্যন্ত ত্রৈমাসিক রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া কোর্ট অব ওয়ার্ডসের যে সকল মোকদ্দমা চালান যায় তাহার রিটার্ন।

প্রথম ভাগ।

যে ত্রৈমাসিক লস্ট্রে রিপোর্ট হইতেছে তদ্ব্যতীত যে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায়।

এই ভাগ লতার আকারে হইবে না। জবাবুসারে মোকদ্দমাতলি লেখা থাকিবে। যে ত্রৈমাসিক লস্ট্রে রিপোর্ট হইতেছে তদ্ব্যতীত মোকদ্দমার কার্য যত দূর চলিয়াছে, ততদূর পর্যন্ত পুস্তক মোকদ্দমা লস্ট্রে নিম্নলিখিত শীর্ষকানুযায়ী লেখান দিতে হইবে।

- ১। রিটার্নে মোকদ্দমার ক্রমিক নম্বর।
- ২। যে আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায়, ও উক্ত আদালতে মোকদ্দমার নম্বর।
- ৩। মোকদ্দমা উপস্থিত করিবার তারিখ।
- ৪। রাজস্বপালিত মালিকের নাম।
- ৫। পক্ষদের নাম।
- ৬। যত মূল্যের মোকদ্দমা।
- ৭। আবেদনপত্রের মর্ম্ম।
- ৮। জবাব দাখিল করিবার তারিখ।
- ৯। জবাবের মর্ম্ম।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৫ মে।]

10. Issues fixed, if any, or any other material order passed during the quarter under report.
11. Reference to any correspondence which may have passed with the Board in connection with the subject of the suit.

PART II.

Progress made during the quarter ending _____, *in suits instituted in quarters previous to that under report.*

This Part will not be in tabular form. Each suit will be entered consecutively, and for each suit the following particulars will be given:—

1. Specification of the quarter in which the suit appeared in Part I, with its serial number in Part I of that quarter.
2. Names of parties.
3. Reference to any entries relating to this suit, in Part II of previous quarter.
4. Brief account of the progress made during the quarter under report, with purport of defence filed, issues fixed, and of any important orders passed or steps taken.
5. If the suit is decided, the purport of decision, the amount of decree, order as to costs, by whom payable, and other details.

PART III.

Pending suits in which no material progress has been made during the quarter under report.

This Part will be in tabular form, the headings of the columns being as follows:—

1. Reference to the last entry of the suit in Parts I, II, or III.
2. Names of parties.
3. Stage at which the suit had arrived at the end of the quarter previous to that under report.
4. Explanation of want of progress in the disposal of the suit in the quarter under report.

N. B.—Where several suits are similar in their circumstances, such as suits for rent for a particular period, they need not be entered separately. It will be sufficient to enter one typical suit in detail, with a note that there are so many other similar suits pending in the same court.

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 2.

THE provision contained in section 42 of Act IV (B.C.) of 1870, that all persons employed in the management of the estate of any ward shall be deemed to be officers in the pay of Government, having been omitted from the new Court of Wards Act, IX (B.C.) of 1879, all Revenue Officers are informed that agreements or other instruments executed by employes under the Court of Wards for the due discharge of their duties, do not now come under article 12 (b), schedule II, of the Indian Stamp Act, 1879, which exempts from stamp duty instruments executed by officers of Government, or their sureties, to secure the due execution of an office.

No. 3.

THE following rule is added to section 2 of the Board's Excise Rules:—

14a.—A fee of Rs. 2 (two) should be levied for the issue of a duplicate license. The amount should be credited under the head of Miscellaneous Excise Revenue.

Erratum.

IN Board's circular order No. 4 for September 1879, substitute "Return No. XXIX" for "Return No. XIX."

HON'BLE H. L. DAMPIER.

No. 4.

UNDER clause 29 of the Rules issued by Government for the lease of Waste Lands in the Sundarbans, *vide* notification of 12th November, published in the *Calcutta Gazette* of 19th November 1879, the Board hereby prescribe the appended forms for use—

I.—Register of applications as required by rule 5.

II.— Ditto of leases as required by rule 28.

III.—Form of lease under rule 5.

2. Under clause 2 of the terms of lease, the Board declare that the rates of assessment shewn in the annexed schedule shall be those subject to which the different lots of land available for lease in the Sundarbans shall be leased under these rules.

[*Government Gazette*, 25th May 1880.]

১০। যদি কোন ইন্স ধার্য করা যায় তাহা, ও যে ট্রেডারস সম্বন্ধে রিপোর্ট হইতেছে তদ্ব্যতীত অন্য কোন প্রয়োজনীয় আত্মা হইয়া থাকিলে তাহা।

১১। মোকদ্দমার বিষয় লইয়া বোর্ডের সহিত টিটিপত্র চলিয়া থাকিলে তাহাও উল্লেখ।

দ্বিতীয় ভাগ।

রিপোর্টের পূর্বে ট্রেডারসে যে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায়, অমুক তারিখ পর্যন্ত ট্রেডারসে তাহা যতদূর অগ্রসর হইয়াছে এই ভাগ লতার আকারে হইবে না। প্রত্যেক মোকদ্দমার কথা একাদিক্রমে লেখা যাইবে, এবং প্রত্যেক মোকদ্দমা সম্বন্ধে নিম্নলিখিত বিবরণ প্রদত্ত হইবে।—

১। যে ট্রেডারসে মোকদ্দমা প্রথম ভাগে দেখা যায় তাহার নির্দেশ ও উক্ত ট্রেডারসের প্রথম ভাগে উহার যে ক্রমিক নম্বর ছিল তাহা।

২। পক্ষদেব নাম।

৩। পূর্বে ট্রেডারসের দ্বিতীয় ভাগে এই মোকদ্দমা সম্বন্ধে কোন কথা লেখা থাকিলে তাহার উল্লেখ।

৪। যে জবাব দাখিল, যে ইন্স ধার্য ও যে প্রয়োজনীয় আত্মা রুত না উপায় অবশিষ্ট হয়, তাহার মাসসহ মোকদ্দমা রিপোর্টের ট্রেডারসে যত দূর পর্যন্ত চলিয়াছে তাহার সংক্ষেপ বিবরণ।

৫। মোকদ্দমার নিষ্পত্তি হইয়া থাকিলে, নিষ্পত্তির মর্ম, যত টাকা ফী দিল, খরচা সমস্ত আত্মা বাহার দিতে হইবে, ও অন্যান্য বিস্তারিত বিবরণ।

তৃতীয় ভাগ।

যে সকল উপস্থিত মোকদ্দমা সম্বন্ধে রিপোর্টে ট্রেডারসমধ্যে বিবরণ কোন কার্য হয় নাই।

এই ভাগ লতার আকারে হইবে, যতদূর শীঘ্রকাল পঞ্চাশ্লিখিতরূপে হইবে।

১। প্রথম বা দ্বিতীয় বা তৃতীয় ভাগে মোকদ্দমার কথা শেষবাব লিখিবার উল্লেখ।

২। পক্ষদেব নাম।

৩। রিপোর্টের পূর্বে ট্রেডারসের শেষে মোকদ্দমা যে অবস্থায় দাঁড়াইয়াছিল।

৪। রিপোর্টের ট্রেডারসে মোকদ্দমার নিষ্পত্তি সম্বন্ধে কাণা না হইবার ক্রমিক নম্বর।

মন্তব্য।— কোন বিশেষ কালের খাজনার মোকদ্দমার নাম রাখা মোকদ্দমা লদুশী বস্তুপত্র হইলে, সমুদয় তালির কথা সত্যরূপে লিখিবার প্রয়োজন নাই। বিস্তারিতরূপে একটি আদর্শ মোকদ্দমার কথা লিখিয়া সেই আদর্শে তাদৃশ এত তালি মোকদ্দমা উপস্থিত আছে, এইরূপ মন্তব্য কথা লিখিলেই চলিবে।

মান্যবর জীযুত সি, টি, বকলাগু সাহেব।

২ নম্বর।

১৮৭০ সালের বঙ্গীয় ৪ আইনের ৪২ ধারায় বিধান ছিল যে, রাজস্বপালিত কোন ব্যক্তির মহালের অধ্যাক্ষতা কার্যে যে সকল ব্যক্তি নিযুক্ত থাকেন তাহারা গবর্ণমেন্টের বেতনভোগী কাব্যাকারক বলিয়া গণ্য হইবেন। কোর্ট অব ওয়ার্ডস বিষয়ক নূতন আইনে অর্থাৎ ১৮৭৯ সালের বঙ্গীয় ৯ আইনে এই বিধান না থাকাতে, রাজস্বসংক্রান্ত কার্যাকারক সকলকে জানান যাতেছে যে, কোর্ট অব ওয়ার্ডসের অধীনে নিযুক্ত ব্যক্তিগণ নিয়মিতরূপে আপন২ কর্ম সম্পাদনার্থ যে চুক্তিপত্র বা অন্য নিদর্শনপত্র লিখিয়া দেন, তাহ ভারতবর্ষীয় ইন্ডাস্ট্রি বিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইনের ২ তফসীলের ১২ (খ) প্রকরণের মধ্যে পড়ে না। গবর্ণমেন্টের কার্যাকারকরা বা তাহাদের জামিনের নিয়মিতরূপে কোন পদের কার্য সম্পাদন হইবার নিমিত্ত যে নিদর্শনপত্র লিখিয়া দেন, ঐ প্রকরণে তাহা ইন্ডাস্ট্রি মামুল হইতে মুক্ত হইয়াছে।

৩ নম্বর।

বোর্ডের আবকারী বিধির ২ পরিচ্ছেদে নিম্নলিখিত ধারা যোগ করিতে হইবে।—

১৪। দোস্ত লাইসেন্স দার নিমিত্ত ২১ দুই টাকা ফী লওয়া যাইবে। বিবিধ আবকারী রাজস্বের ঘরে ঐ টাকা জমা দেওয়া যাইবে।

অশুদ্ধ শোধন।

১৮৭৯ সালের সেক্টর মাসের বোর্ডের ৪ নম্বর সরকারের অর্ডারে “১৯” এই অঙ্কের পরিবর্তে “২৯” এই অঙ্ক দিবে।

মান্যবর জীযুত এচ, এল, ডাম্পিয়র সাহেব।

৪ নম্বর।

সুন্দর বনের পতিত ভূমির পাট্টা দিবার যে বিধি গবর্ণমেন্ট প্রচারিত করিয়াছেন (১৮৭৯ সালের ১১ ডিসেম্বরের রাজস্ব গবর্ণমেন্ট গেজেটে প্রকাশিত ১২ নবেম্বরের বিজ্ঞাপন দেখ), সেই বিধির ২৯ ধারায় বোর্ড ব্যবহারের নিমিত্ত নিম্নলিখিত পাঠ নির্দেশ করিলেন।

১।— ৫ ধারার আদেশমত প্রার্থনাপত্রের রেজিস্টার।

২।— ২৮ ধারার আদেশমত পাট্টার রেজিস্টার।

৩।— ৫ ধারামত পাট্টার পাঠ।

২। পাট্টার নিয়মের ২ দফামতে বোর্ড প্রকাশ করিতেছেন যে, এতৎ সংযুক্ত তফসীলে রাজস্ব বাধ্য করিবার যে ছাত্র আছে, তৎ ক্রমে সুন্দরবনের পাট্টা দিবার যোগ্য ভূমির ভিন্ন ২ লাট এই বিধিতে পাট্টা করিয়া দেওয়া যাইবে।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৫ মে।]

3. Further, under rule 5 of the Rules for cultivation leases of plots of waste land not exceeding 200 beeghas in extent in the Sundarbans, the Board also prescribe the following forms, of which samples are annexed :—

(A) Register of amalnamahs as required by rule 5.

(B) Ditto of leases as required by rule 5.

(C) Form of lease under rule 4.

I.

Register of applications for Leases under Rule 5 of the Sundarban Waste Land Rules.

Consecutive number of application and date.	Number of lot and name of mehal in Lieutenant Hodges' map.	Name and residence of applicant.	Number of entry in Register No. 17 under which the lands are included.	District, sub-division, and thana in which situated.	Estimated area and boundaries.	Estimated cost of—	Date of deposit of amount shown in column 7.	Date of completion of survey or demarcation.	Date of issue of notice under section 17 of Rules.	Number and date of lease.	REMARKS.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
						Survey					
						Demarcation					
						Clearing lines					
						Temporary boundary marks.					
						Advertisement					
						Total Rs.					

II.

Register of Leases prescribed by the Board of Revenue in accordance with Rule 28 of the Rules for the lease of Sundarban Waste Lands.

Number and date of the lease.	Number of entry in Register No. 17, under which the lands are included.	Number of lot or name of mehal in Lieutenant Hodges' map.	Name and residence of lessee.	District, sub-division, and thana in which situated.	Area in standard beeghas of 80 cubits square and in acres.	BOUNDARIES.	Date from which the rent-free period and clearing condition to be reckoned.	Area to be cleared and date on which inspection falls due.	Date on which the inspection was made.	REMARKS.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
						North		Area ...		
						East		Date ...		
						South				
						West				

৩। আর, সুন্দরবনে ২০০/ বিঘার অনধিক পরিমাণের পতিত ভূমিখণ্ডের কৃষিকাৰ্য্যার্থ পাট্টা বিষয়ক বিধির ৫ ধারামতে বোর্ড নিম্নলিখিত পাট্টাও নির্দেশ করিলেন, এই সকল পাট্টার আদর্শ এই সঙ্গে দেওয়া গেল।

৫ ধারার আদেশমত আমলনামার (A) রেজিস্টার।

৫ ধারার আদেশমত পাট্টার (B) রেজিস্টার।

৪ ধারামত পাট্টার (C) পাট্টা।

সুন্দরবনের পতিতভূমি বিষয়ক বিধির ৫ ধারামত পাট্টার প্রার্থনাপত্রের রেজিস্টার।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭	৮	৯	১০	১১	১২
প্রার্থনাপত্রের জমিদার নম্বর ও তারিখ।	সেপ্টেম্বর হজ্জের সময়ের মাসে নিম্নলিখিত নম্বর ও মাসের নাম।	প্রার্থকের নাম ও বাসস্থান।	১৭ নং রেজিস্টারের যে নিখনের মধ্যে ভূমিখণ্ড খায় তাহার নম্বর।	যে জিলায় যে মহকুমায় যে থানার মধ্যে থাকে।	আনুমানিক পরিমাণ ও সীমা।	আনুমানিক ব্যয়।	৭ ঘরের নির্দিষ্ট টাকার আদানপত্র করিবার তারিখ।	জরীপ করা বা চিকিৎসা করা শেষ হইবার তারিখ।	বিধির ১৭ ধারামতে নিম্নলিখিত নিবারণ তারিখ।	পাট্টার নম্বর ও তারিখ।	মন্তব্য।
						জরীপ করিবার ... চিকিৎসা ... পথ পরিষ্কার ... করিবার ... সীমার চিকিৎসা ... জন্য অঙ্গকাল ... জায় বেড়া ... দিবার ... ইশতিহার ... দিবার ... মোট ...					

সুন্দরবনের পতিত ভূমির পাট্টা দিবার বিধির ২৮ ধারামতে রেভিনিউ বোর্ডের নির্দিষ্ট পাট্টার রেজিস্টার।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭	৮	৯	১০	১১
পাট্টার নম্বর ও তারিখ।	১৭ নম্বর রেজিস্টারে যে নিখনের মধ্যে ভূমিখণ্ড খায় তাহার নম্বর।	সেপ্টেম্বর হজ্জের মাসে যে মাসে নিম্নলিখিত নম্বর বা মাসের নাম।	পাট্টাধারের নাম ও বাসস্থান।	যে জিলায় যে মহকুমায় যে থানার মধ্যে থাকে।	বর্গ ৮০ আতের বিষয় ও একরে যে পরিমাণ হয় তাহা।	সীমা।	যে তারিখ অবধি নিজের কাল ও পরিষ্কার করিবার নিয়ম মতিতে হইবে।	যে পরিমাণ পরিষ্কার করিতে হইবে ও যে তারিখে পরিদর্শন হইবার কথা।	যে তারিখে পরিদর্শন হইবে।	মন্তব্য।
						উত্তর পূর্ব দক্ষিণ পশ্চিম		পরিমাণ ... তারিখ ...		

III.

Form of Lease under Rule 5 of the Rules for the lease of Waste Lands in the Sundarbans.

THIS lease is granted by the Secretary of State for India in Council to his heirs, executors, administrators, and assigns, for the term of 40 years from the day of 18 for that portion of waste land in the Sundarbans estimated to contain beeghas, described as and bounded as follows:—

On the north
On the east
On the south
On the west

The conditions of this lease are—

First.—That one-fourth of the entire area leased shall be for ever exempted from assessment as an estimated allowance for unassessable area, such as that occupied by water-courses, creeks, tanks, roads, the space required for the construction of the lessee's embankments, dams, towpaths, &c., and for irreclaimable waste land.

Second.—That the remaining three-fourths of the area leased shall be held free of assessment for ten years from the . , and shall be subject thereafter to annual payment at the following rates, namely:—

From the beginning of the 11th to the end of the 15th year,	annas the beegha of
1,600 square yards.	
From the beginning of the 16th to the end of the 20th year,	annas the beegha of
1,600 square yards.	
From the beginning of the 21st to the end of the 40th year,	annas the beegha of
1,600 square yards.	

Third.—That one-eighth of the entire area leased, as recorded in the lease, shall be cleared, and shall be in a state fit for cultivation at the end of the fifth year reckoning from 18 ; and that at any time after the expiration of the said fifth year the Sundarbans Commissioner or other officer appointed by Government, or any person authorized by him, may enter upon the land, and cause it to be measured for the purpose of ascertaining whether this condition has been fulfilled.

Fourth.—That, on failure to comply with the above clearing condition, the lessee shall forfeit all rights in the land under the present lease, and the Government shall have the right of immediate re-entry: provided that, if the lessee shall give up the lease to the Sundarbans Commissioner or other officer appointed by Government, within one month of the date on which notice of such forfeiture shall be given to him, and shall demand a fresh lease, such fresh lease shall be given to him on the following conditions—namely, that the lessee shall forfeit all claim to continued possession of land free of assessment, and that his holding shall at once become liable to an annual payment at the lowest rate of assessment fixed in the present lease, and shall continue liable to payment at such rate for the remaining free term of the lease, and shall also be liable to a payment at a rate 20 per centum higher than that which has been fixed in the present lease for each period up to the termination of the settlement.

Fifth.—That, in the event of the lessee failing to demand such fresh lease, and to execute the corresponding agreement, the entire area comprised in the present lease shall be resumed by the Government which shall enter into possession at once, and the lessee shall forfeit all right and interest in the lands, both those which may still be uncleared and those which may have been cleared and brought into cultivation.

Sixth.—That the amount of assessment due on the land shall be paid according to the fixed instalments to the Collector of the district.

Seventh.—That all arrears of assessment due on the land shall be recoverable as arrears of revenue due on temporarily-settled estates according to any law for the time being in force.

Eighth.—That, upon or at any time after the expiration of the term of 40 years hereby granted, reckoning from . , this lot shall be open to resettlement for a period of 30 years on such terms as the Government shall think fit, provided that the assessment shall not be fixed higher than the rates which would be paid by cultivating ryots in the neighbourhood for land growing the ordinary crops of the country, less 30 per centum to be

[Government Gazette, 25th May 1880.]

সুন্দরবনের পতিত ভূমির পাট্টা দিবার বিধির ৫ ধারামত পাট্টার পাঠ।

ভারত-বর্ষের পক্ষে মস্তিস্‌ভাষিষ্ঠিত জীঘূত স্টেট সেক্রেটারী সাহেব ১৮ সালের অমুক মাসের অমুক তারিখ অবধি ৪০ বৎসর নিয়াদে অমুক নামে বর্ণিত নিম্নলিখিত সীমার অন্তর্গত আনুমানিক এত বিঘা পরিমিত সুন্দরবনের পতিত ভূমিখণ্ডের এই পাট্টা জীঘূতকে ও তাঁহার উত্তরাধিকারি ও অধি ও ধনাধ্যক্ষ ও প্রতিনিধিদিগকে দিলেন:—

উত্তর সীমা

পূর্বসীমা

দক্ষিণ সীমা

পশ্চিম সীমা

এই পাট্টার এই নিয়ম:—

১।—যত ভূমির পাট্টা দেওয়া গেল তৎসমুদয়ের চারিভাগের এক ভাগ জলস্রোত, খাড়ী, পুষ্করিণী, পথ, পাট্টাদারের বাস প্রস্তুত করণার্থ প্রয়োজনীয় স্থান, জলবন্ধক, গুণটানিবার পথ প্রভৃতি ও অশো, ধনীয়া পতিত ভূমি বলিয়া কর ধাৰ্য্য হইবার অযোগ্য, ইতানুমাণে তাহার উপর কমিন্‌কাজে কর ধাৰ্য্য হইবে না।

২।—অবশিষ্ট তিন ভাগ অমুক তারিখ অবধি দশবৎসর পর্য্যন্ত নিষ্কর ভোগ করা যাইবে, ও তাহার পর ঐ ভূমির নিম্নলিখিত হারে বার্ষিক রাজস্ব দিতে হইবে, অর্থাৎ,

১১ বৎসরের প্রারম্ভ অবধি ১৫ বৎসরের শেষপর্য্যন্ত ১৬০০ বর্গ গজ পরিমিত বিঘা প্রতি এত আনা।

১৬ বৎসরের প্রারম্ভ অবধি ২০ বৎসরের শেষ পর্য্যন্ত ১৬০০ বর্গ গজ পরিমিত বিঘা প্রতি এত আনা।

২১ বৎসরের প্রারম্ভ অবধি ৪০ বৎসরের শেষপর্য্যন্ত ১৬০০ বর্গ গজ পরিমিত বিঘা প্রতি এত আনা।

৩।—পাট্টার লিখিত যত ভূমির পাট্টা দেওয়া গেল তৎসমুদয়ের আট ভাগের এক ভাগ, ১৮ সালের অমুক তারিখ অবধি গণনা করিয়া প্রথম বৎসরের শেষে পরিকার ও আবাদের উপযুক্ত করিতে হইবে। উক্ত বৎসর অতীত হইবার পর কোন সময়ে সুন্দরবনের কমিশনার সাহেব বা গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত অন্য কার্য্যকারক বা তাঁহার স্থানে ক্ষমতাপ্রাপ্ত কোন ব্যক্তি উক্ত ভূমিতে প্রবেশ করিয়া এই নিয়ম পালন হইয়াছে কি না হই। নিশ্চয় জানিবার জন্যে উক্ত ভূমি বাপ করাইতে পারিবেন।

৪।—ভূমি পরিকার করিবার উক্ত নিয়ম পালনের ক্রটি হইলে বর্তমান পাট্টাদারের পাট্টাদারের যে স্বত্ব ছিল তাহা রহিত হইয়া তাহাতে অবিলম্বে গবর্ণমেন্টের পুনরধিকার স্বত্ব জন্মবে। কিন্তু পাট্টাদার যে তারিখে স্বত্ব রহিত হইবার নোটিস পান সেই তারিখ অবধি এক মাসের মধ্যে সুন্দরবনের কমিশনার সাহেবকে বা গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত অন্য কার্য্যকারককে যদি উক্ত পাট্টা ফেরৎ দিয়া নূতন পাট্টা পাইবার প্রার্থনা করেন, তাহা হইলে নিম্নলিখিত নিয়মাবলীতে তাহাকে সেই পাট্টা দেওয়া যাইবে, অর্থাৎ উক্ত ভূমিতে পাট্টাদারের নিকর ভোগের সকল দাওয়া রহিত হইবে, ও প্রথম পাট্টায় অভ্যাস যে হার ধাৰ্য্য হইয়াছে তিনি অবিলম্বে সেই হারে রাজস্ব দিবেন, ও নিকর ভোগের অবশিষ্ট কাল পর্য্যন্ত উক্ত হারে রাজস্ব দিতে থাকিবেন, ও বন্দোবস্তের শেষ পর্য্যন্ত প্রত্যেক কালের নিমিত্ত প্রথম পাট্টায় যে হার ধাৰ্য্য হইয়াছিল তাহার উপর শতকরা ২২ টাকা অধিক হারে রাজস্ব দিবেন।

৫।—পাট্টাদার উক্ত পাট্টা লইতে ক্রটি করিলে এবং উক্তরূপ গ্রীমেন্ট লিখিয়া না দিলে পাট্টায় যত ভূমি লেখা আছে গবর্ণমেন্ট তৎ সমুদয়ই বাজেয়াপ্ত করিয়া অবিলম্বে দখল করিতে প্ররত্ত হইবেন ও যত ভূমি অপরিষ্কারাবস্থায় আছে ও যত ভূমি পরিকৃত হইয়া আবাদ করা গিয়াছে তৎসমুদয়ে পাট্টাদারের যে স্বত্ব ও স্বার্থ ছিল তাহা রহিত হইবে।

৬।—উক্ত ভূমির যত রাজস্ব পাওনা থাকে তাহা নিরূপিত কিস্তি অনুসারে জিলার কালেক্টর সাহেবের নিকট দিতে হইবে।

৭।—উক্ত ভূমির যত রাজস্ব বাকী পড়ে তাহা কিয়ৎকালীন বন্দোবস্তী মহালের বাকী রাজস্ব আদায় করণার্থে যৎকালে যে আইন প্রচলিত থাকে তদনুসারে আদায় করা যাইবে।

৮।—অমুক তারিখ অবধি গণনা করিয়া চল্লিশ বৎসর অতীত হইলে পর গবর্ণমেন্ট যে নিয়ম উদ্ভিত নোদ করেন সেই নিয়মে ত্রিশ বৎসরের নিমিত্ত লাটের পুনঃবন্দোবস্ত করা যাইবে, কিন্তু তদনিকট তাঁ ভূমির কৃষিকার রায়ভোগ এদেশীয় নিয়মিত শস্যোৎপাদনের ভূমির যে হারে খাজানা দিয়া থাকে তদপেক্ষায় অধিক হারে খাজানা ধাৰ্য্য করা যাইবে না। তাহা হইতে পাট্টাদারের দায়ের ও খাজানা আদায়ের খরচের ও তাঁহার লাভের নিমিত্ত শতকরা ত্রিশ টাকা বাদ দেওয়া যাইবে। যত ভূমির পাট্টা

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৫ মে।]

allowed to the lessee to cover the risks and cost of collection and to represent his profits; and that the above assessment shall be calculated on the entire area leased, less the one-fourth which is exempted from assessment under the first condition of this lease.

That the land shall be subject to any cesses—such as the district road cess, the public works cess, or any other—in addition to the assessment to be paid; but the liability of the land to these cesses shall be left to the discretion of the local Government after the first period of 40 years' settlement has expired.

Ninth.—That the land shall from time to time be subject to resurvey and reassessment, in accordance with the first clause of the preceding condition, after the expiration of 30 years from any resettlement.

Tenth.—That the land shall be subject to all existing rights of way and water and other easements, and to the following exceptions and reservations which were particularized in the notice of sale of this lease.

Eleventh.—That the right of using all streams and channels in any way navigable shall be reserved to the public, as also the use of a towpath not less than 25 feet in width on each side of every such stream and channel.

That no charge will be made for wood and timber standing on the land at the time it is leased, nor for any wood which may be cut and burnt to effect clearances, or which may be used on the land. But, for wood and timber exported for sale, a duty shall be levied at such rate and in such manner as may from time to time be prescribed by Government.

Twelfth.—That, in the event of any boundary dispute arising between the lessee of this lot and the lessee of any adjoining lot already leased under the Waste Lands Lease Rules, or which may subsequently be leased, the holders of this lease shall be bound to submit such dispute to the decision of the Commissioner in the Sundarbans, or other officer empowered by Government to decide such disputes. That the decision of the Sundarbans Commissioner, or other officer abovenamed, shall be appealable to the Board of Revenue, and the decision of the Board shall be final and binding on the lessees. That the lessee shall have no claim against the Government for compensation or damages in respect of land having been included in this lease which has already been included in some previous lease; but the lessee shall be entitled to proportionate reduction of the assessment in respect of any land covered by this lease which may subsequently be discovered not to have been available for lease.

Thirteenth.—That, on being put in possession of the lot hereby leased, the lessee shall, except where the boundary runs along a river or well-defined nullah, within three months erect masonry pillars or platforms, or such other landmarks as may be required, to the satisfaction of the Sundarbans Commissioner, or other officer appointed by Government, at each point where more than two lots or patches of waste or other properties meet, and large earthen mounds at every angle and at intervals of a hundred yards of the boundary line between such masonry pillars or platforms.

Fourteenth.—That, if the lessee neglect to demarcate the lands as prescribed in the preceding condition, the Commissioner in the Sundarbans, or other officer appointed by Government, shall have the right of entry on the lands, and shall erect the land-marks hereinbefore described, and all costs incurred in that behalf, whether the actual costs of the landmarks, or the expenses incurred for clearing any jungle, or for supervision, or travelling expenses, and all charges whatsoever, shall be recovered from the lessee by the law in force for the time being for the recovery of Government demands, or the recovery of arrears of assessment of the land, as shall be decided upon by the Commissioner in the Sundarbans, or other officer appointed by Government.

Fifteenth.—That, if any land leased under this lease shall hereafter be required for any public purpose, such land, whether cultivated or uncultivated, may be resumed by Government on exempting the lessee from payment of the revenue assessed on the area required, and in the case of cultivated land by further payment of the reasonable cost of bringing the land under cultivation, and on payment of reasonable compensation for the value of any building, &c., which may stand on the lands.

Sixteenth.—That the Government reserves to itself the right to all minerals on the land, together with such rights of way and other reasonable facilities as may be requisite for working, getting, and carrying away such minerals. It also retains its proprietary right in the land, and only confers on the lessee an occupancy right, which shall be hereditary and transferable.

[Government Gazette, 25th May 1850.]

দেওয়া গেল সেই সমুদয় ভূমি হিসাব করিয়া উক্ত বর ধার্য্য হইবে, কিন্তু এই বিধির ১ প্রকরণে চারি ভাগের যে এক ভাগ কর হইতে মুক্ত হইয়াছে তাহা ভাগ করা যাইবে।

উক্ত ভূমির যে রাজস্ব দিতে হয় তদতিরিক্ত তাহার প্রদেশীয় পথকর ও পূর্জকার্য্য নিমিত্ত কর বা অন্য কোন কর দিতে হইবে; কিন্তু বন্দোবস্তের প্রথম ৪০ বৎসর অতীত হইলে পর উক্ত কর দিবার নিমিত্ত উক্ত ভূমির উপর দায় থাকিবে কি না ইহা স্থানীয় গবর্ণমেন্টের ইচ্ছানুযায়ী থাকিবে।

৯।—পুনঃ বন্দোবস্ত করিবার সময় অবধি ত্রিংশ বৎসর অতীত হইলে পর, পূর্জ ধারার প্রথমপ্রকরণ-মুসারে সময়ে উক্ত ভূমির পুনর্বার জরিপ করা ও তাহার পুনর্বার খাজানা ধার্য্য করা যাইবে।

১০।—উক্ত ভূমি বর্তমান পথ ও জল ও অন্য সকল স্বাচ্ছন্দ্য ভোগস্বত্বের নিয়মার্ধন থাকিবে ও এই পাট্টা বিক্রয়ের নোটিসে বিশেষ করিয়া পশ্চাৎবিদ্যিষ্ট যে বজিত ও রক্ষিত বিষয় লিখিত হইয়াছিল তাহারও নিয়মান্বিত হইবে।

১১।—মৌজাগমা সকল জলস্রোত ও খাল ব্যবহার করিবার স্বত্ব সাধারণের থাকিবে ও উক্ত প্রত্যেক জলস্রোতের ও খালের উভয় পাশে ২৫ ফুটের কম না হয় এমন প্রশস্ত গুণ টানিবার পথও ব্যবস্থা গ্রহণ রাখা যাইবে।

ভূমির পাট্টা দিবার সময়ে উক্ত ভূমিতে যে সকল কাঠের ও বাহাদুরী কাঠের রক্ষ থাকে তাহার, কিম্বা উক্ত ভূমি পারিষ্কার করিবার জন্য বা সেই ভূমিতে বাহাদুরার্থে যত কাঠ কাটা বা পোড়ান যার তাহার খরচ লওয়া যাইবে না। কিন্তু যে সকল কাঠ বা বাহাদুরী কাঠ বিক্রয়ার্থে রক্ষা করিয়া রাখা যায় তাহার উপর গবর্ণমেন্ট সময়ে যে ছাড়ে ও যেরূপে মাসুল আদায় করিবার নিয়ম করেন সেই হাবে ও সেই রূপে মাসুল আদায় করা যাইবে।

১২।—এইলাটের পাট্টাদারের ও পতিত ভূমির পাট্টা দিবার বিধিতে যাচার পাট্টা দেওয়া গিয়াছে কিম্বা পরে যাচার পাট্টা দেওয়া যায় এক্ষপ নিকটবর্তী কোন লাটের পাট্টাদারের মধ্যে সীমা লইয়া বিবাদ উপস্থিত হইলে, এই লাটের পাট্টা দাবী স্বন্দরবনের কমিশ্যনর সাহেবের কিম্বা গবর্ণমেন্টের যুক্ত অন্য কোন কার্য্যকারকের নিকট সেই বিবাদ নিষ্পত্ত্যার্থে অর্পণ করিতে বদ্ধ হইবেন। স্বন্দরবনের কমিশ্যনর সাহেবের বা উপস্থিত কার্য্যকারকের নিষ্পত্তির উপর প্রেরিত বোর্ডে আপীল হইতে পারিবে, এবং বোর্ডের নিষ্পত্তি চূড়ান্ত হইবে ও পাট্টাদারেরা তৎপালনে বদ্ধ হইবেন। পূর্জ কোন পাট্টায় যে ভূমি দিয়া গিয়াছে এই বিধিতে কোন পাট্টাদারের পাট্টার মধ্যে সেই ভূমি ধর গলে তিনি তন্নিমিত্ত গবর্ণমেন্টের স্থানে ক্ষণিক ভূমিপুরণ পাইবার দাওয়া করিতে পারিবেন না, কিন্তু তাঁহার পাট্টায় যত ভূমি লেখা থাকে পাট্টা দিবার নিমিত্ত তত ভূমি পাওয়া যায় না পরে একাশ হইলে, তিনি তাহার সাধারণতে সেই ভূমির খাজানা কম কমাইয়া লইবার স্বত্ববান হইবেন।

১৩।—এতদ্বারা যে লাটের পাট্টা দেওয়া গেল সেই লাট দখল দেওয়া গেল, যে স্থলে নদীর বা উত্তমরূপে নির্দিষ্ট নালার মধ্যে সীমা চলে ও উক্ত অন্য স্থলে পাট্টাদার দুই লাট বা পতিত ভূমির গোড়ের স্থলে বা অন্য সম্পত্তি যে স্থলে মিলে তথায় তিন মাসের মধ্যে পাকা স্তম্ভ পতিত ভূমির চিহ্ন দিয়া অন্য যে চিহ্ন দিবার আদেশ হয় তাহা স্বন্দরবনের কমিশ্যনর সাহেবের বা রোয়াক কিম্বা ভূমির অন্য যে চিহ্ন দিবার আদেশ হয় তাহা স্বন্দরবনের কমিশ্যনর সাহেবের বা গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত অন্য কার্য্যকারকের সম্মত জনকরূপে গাঁথাইয়া দিবেন, এবং প্রত্যেক কোণে ৬ উক্ত পাকা স্তম্ভের বা রোয়াকের মধ্যবর্তী সীমার রেখার এক এক শত গজ অন্তর মাটির পড় ৩ টি দিয়া দিবেন।

১৪।—পাট্টাদার পূর্জ ধারামতে ভূমির চিহ্ন দিতে শৈথিল্য করিলে, স্বন্দরবনের কমিশ্যনর সাহেবের বা গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত অন্য কার্য্যকারকের সেই ভূমিতে প্রবেশ করিবার স্বত্ব থাকিবে ও পূর্জ নির্দিষ্টমতে তিনি ভূমির চিহ্ন প্রস্তুত করাইয়া দিবেন, তাহাতে যে খরচ হয় অর্থাৎ ভূমির চিহ্ন দিবার প্রস্তুত খরচ বা জম্মল পারিষ্কার করিবার খরচ বা তত্ত্বাধারণের বা গমনাগমনের খরচ ও অন্য যে সকল খরচ স্বন্দরবনের গবর্ণমেন্টের প্রাপ্য আদায় বা ভূমির রাজস্ব আদায় করণপক্ষে যৎকালে যে আইন প্রবল থাকে তদনু-সারে স্বন্দরবনের কমিশ্যনর সাহেবের বা গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত অন্য কার্য্যকারকের নিষ্পত্ত্যমুসারে তাহা পাট্টাদারের স্থানে আদায় করা যাইবে।

১৫।—এই পাট্টাক্রমে কোন ভূমির পাট্টা দেওয়া গলে পর সেই ভূমি রাজকার্য্যের নিমিত্ত পাবে গ্রহণ করা আবশ্যক হইলে তাহা কর্তৃত হউক বা না হউক যত ভূমির প্রয়োজন পাট্টাদারকে তত ভূমির অবদারিত রাজস্ব দান হইতে মুক্ত করিয়া ও তাহা কর্তৃত ভূমি হইলে আবাদ করিবার যুক্তি সম্মত যে খরচ হইয়াছে তাহা দিয়া ও সেই ভূমির উপর যে গৃহাদি থাকে তাহার যন্ত্রের নিমিত্ত যুক্তিসঙ্গত ক্ষতিপূরণ করিয়া গবর্ণমেন্ট সেই ভূমি পূর্জ গ্রহণ করিতে পারিবেন।

১৬।—উক্ত ভূমির ধাতু প্রভৃতি খনির উপর গবর্ণমেন্টের স্বত্ব থাকিবে, তদ্বিত্ত সেই ধাতু প্রভৃতি ভুলিবার ও পাইবার ও লইয়া যাইবার নিমিত্ত যে পথ স্বত্ব রক্ষা করা এবং যুক্তিসঙ্গত অন্য যে সুবিধা করা আবশ্যক, তাহা করিতে হইবে। উক্ত ভূমিতে গবর্ণমেন্টের মালকী স্বত্বও থাকিবে, ও পাট্টাদারকে কেবল দখলী স্বত্ব দেওয়া যাইবে; সেই স্বত্ব পূর্জাধিকারিক ও হস্তান্তর যোগ্য হইবে।

(স্বত্ব-মত ৩ জেজেট ১৮০০ ২১ মো।)

Schedule of Rates of Assessment for grants of Sundarban Waste Land (referred to in paragraph 2 of the Circular Order).

In accordance with clause 2 of the terms of lease annexed to the Rules for the lease of waste lands in the Sundarbans, issued by Government on the 1st May 1879.

Tract I.—24-Pergunnahs, west of the Kalindi River.

Number of lot according to Mr. Ellison's map of the Sundarbans.	Estimated area in standard beegahs of 80 cubits square.	LOCALITY.		RATE OF ASSESSMENT PER BEEGHA OF 80 CUBITS SQUARE.		
		Thana.	Sub-division.	From 11th to 15th year.	From 16th to 20th year.	From 21st to 40th year.
Saugor Island (a portion) ..	135,674	Sultanpore ...	Diamond Harbour ...	2 annas ...	4 annas ...	8 annas ...
11	8,200	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
15	12,800	Ditto ...	Ditto ...			
67	9,654	Hassanabad ...	Basirhat ...	3 annas ...	4 annas ...	8 annas ...
(south portion).		Ditto ...	Ditto ...			
87	2,200	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
90	11,700	Ditto ...	Ditto ...			
110	31,000	Sultanpore ...	Diamond Harbour ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
111	60,000	Ditto ...	Ditto ...			
112	2,900	Mathurapur ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
113	26,000	Ditto ...	Ditto ...			
114	62,000	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
116	33,000	Ditto ...	Ditto ...			
117	29,000	Joynagar ...	Barripur ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
118	17,000	Ditto ...	Ditto ...			
119	31,000	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
120	18,000	Ditto ...	Ditto ...			
121	11,000	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
122	48,000	Ditto ...	Ditto ...			
123	27,000	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
124	19,000	Hassanabad ...	Basirhat ...			
125	26,000	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
126	26,000	Ditto ...	Ditto ...			
127	38,000	Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
128	8,000	Ditto ...	Ditto ...			
(reserved portion).		Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
128	29,000	Ditto ...	Ditto ...			
(south portion).		Ditto ...	Ditto ...	1½ annas ...	3 annas ...	6 annas ...
132	42,969	Ditto ...	Ditto ...			
(a portion).		Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
135	28,000	Ditto ...	Ditto ...			
138	17,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
139	29,000	Ditto ...	Ditto ...			
140	18,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
141	22,000	Ditto ...	Ditto ...			
142	22,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
143	10,000	Ditto ...	Ditto ...			
144	39,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
145	15,000	Ditto ...	Ditto ...			
146	47,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
147	28,000	Ditto ...	Ditto ...			
148	41,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
149	15,000	Ditto ...	Ditto ...			
150	33,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
151	15,000	Ditto ...	Ditto ...			
152	42,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
153	23,000	Ditto ...	Ditto ...			
154	38,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
155	78,000	Ditto ...	Ditto ...			
156	30,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
157	27,000	Ditto ...	Ditto ...			
158	33,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
159	26,000	Ditto ...	Ditto ...			
160	44,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
162	66,000	Ditto ...	Ditto ...			
163	17,000	Ditto ...	Ditto ...	1 anna ...	2 annas ...	4 annas ...
(a portion).		Ditto ...	Ditto ...			

(সরকারি অর্জনের ২ পদের উল্লিখিত) মুন্সিবনে যে পতিত ভূমি প্রদত্ত হয় তাহার রাজস্বের হার ধার্য করিবার উকসীল।

১৮৭৯ সালের ১ মে তারিখে গবর্নমেন্টের প্রচারিত মুন্সিবনের পতিত ভূমির পাউ দেওনার্থ বিধি-সংযুক্ত পাউর নিয়মের ২ ধারাক্রমে।
প্রথম ভূখণ্ড, ২৪ পরগনা, কালিন্দী নদীর পশ্চিম।

এলিসন সাহেবের মুন্সিব বনের মান- চিহ্নানুসারে লাটের নম্বর।	আনুমানিক পরি- মাণ বর্গ ৮০ ফুটের বিঘা।	স্থান।		বর্গ ৮০ ফুটের বিঘা পুতি ধার্য রাজস্বের হার।		
		নাম।	মহল্লা।	১১ অবধি ১৫ বৎসর পর্যন্ত।	১৬ অবধি ২০ বৎসর প- র্যন্ত।	২১ অবধি ৪০ বৎসর পর্যন্ত।
লাগরদীপ (একাংশ)	১০৫,৬৭৪	মুলতানপুর	কলাগাছী	৬	১০	১১০
১১	৮,২০০	ঐ	ঐ	১০	১০	১০০
১৫	১২,৮০০	ঐ	ঐ	১০	১০	১০০
৬৭	৯,৬৫৪	হালদাবাদ	বশিরহাট	৬	১০	১১০
(দক্ষিণাংশ)						
৮৭	২,২০০	ঐ	ঐ			
৯০	১১,৭০০	ঐ	ঐ			
১১০	৩১,০০০	মুলতানপুর	কলাগাছী			
১১১	৬০,০০০	ঐ	ঐ			
১১২	২,৯০০	মথুরাপুর	ঐ			
১১৩	২৬,০০০	ঐ	ঐ			
১১৪	৬২,০০০	ঐ	ঐ			
১১৬	৩৩,০০০	ঐ	ঐ			
১১৭	২৯,০০০	জয়নগর	বীরহপুর			
১১৮	১৭,০০০	ঐ	ঐ			
১১৯	৩১,০০০	ঐ	ঐ			
১২০	১৯,০০০	ঐ	ঐ			
১২১	১১,০০০	ঐ	ঐ			
১২২	৪৮,০০০	ঐ	ঐ			
১২৩	২৭,০০০	ঐ	ঐ			
১২৪	১৯,০০০	হালদাবাদ	বশিরহাট			
১২৫	২৬,০০০	ঐ	ঐ			
১২৬	২৬,০০০	ঐ	ঐ			
১২৭	৩৭,০০০	ঐ	ঐ			
১২৮	৮,০০০	ঐ	ঐ			
(রক্ষিত অংশ)						
১২৮	১৯,০০০	ঐ	ঐ			
(দক্ষিণাংশ)						
১৩২	৪২,৯৬৯	ঐ	ঐ			
(একাংশ)						
১৩৫	২৮,০০০	ঐ	ঐ	১০	১০	১০
১৩৬	১৭,০০০	ঐ	ঐ			
১৩৯	২৯,০০০	ঐ	ঐ			
১৪০	১৮,০০০	ঐ	ঐ			
১৪১	২২,০০০	ঐ	ঐ			
১৪২	২২,০০০	ঐ	ঐ			
১৪৩	১০,০০০	ঐ	ঐ			
১৪৪	৩৬,০০০	ঐ	ঐ			
১৪৫	১৫,০০০	ঐ	ঐ			
১৪৬	৪৭,০০০	ঐ	ঐ			
১৪৭	২৮,০০০	ঐ	ঐ			
১৪৮	৪১,০০০	ঐ	ঐ			
১৪৯	১৫,০০০	ঐ	ঐ			
১৫০	৩৩,০০০	ঐ	ঐ			
১৫১	১৫,০০০	ঐ	ঐ			
১৫২	৪২,০০০	ঐ	ঐ			
১৫৩	২৯,০০০	ঐ	ঐ			
১৫৪	৩৮,০০০	ঐ	ঐ			
১৫৫	৭৬,০০০	ঐ	ঐ			
১৫৬	৩০,০০০	ঐ	ঐ			
১৫৭	২৭,০০০	ঐ	ঐ			
১৫৮	৩৩,০০০	ঐ	ঐ			
১৫৯	২৬,০০০	ঐ	ঐ			
১৬০	৪৪,০০০	ঐ	ঐ			
১৬২	৬৬,০০০	ঐ	ঐ			
১৬৩	১৭,০০০	ঐ	ঐ			
(একাংশ)						

TRACTS.

*Tract II.—24-Pergunnahs, east of the Kalindi River.**Tract III.—Jessore.*

Number of lot according to Mr. Ellison's map of the Sundarbans.	Estimated area in standard beegahs of 80 cubits square.	LOCALITY.		RATE PER BEEGHA OF 80 CUBITS SQUARE.						
		Thana.	Sub-division.	From 11th to 15th year.	From 16th to 20th year.	From 21st to 40th year.				
24-Pergunnahs.										
(a portion) 165	48,461	Kalgunge	...	Satkshira	...	1 anna	...	2 annas	...	4 annas.
Jessore.										
Lot 222 (a portion)	10,000	Paikgacha	...	Khulna	...	1 anna	...	2 annas	...	4 annas.
Lot 223 (a portion)	885	Ditto	...	Ditto	...					
Lot 225	35,000	Ditto	...	Ditto	...					

Tract IV.—Backergunge.

Name of chuck according to Mr. Ellison's map of the Sundarbans.	Area in standard beegahs of 80 cubits square.	LOCALITY.		RATE PER BEEGHA OF 80 CUBITS SQUARE.		
		Thana.	Sub-division.	From 11th to 15th year.	From 16th to 20th year.	From 21st to 40th year.
Nultona	24,087	Gulsakhali	Patnakhali	3 annas	5 annas	9 annas.
Barobogi	32,363	Ditto	Ditto	2 annas	4 annas	6 annas.
Samatola (a portion)	24,017	Ditto	Ditto			

A.

Register of Amalnamahs in accordance with Rule 5 of the Rules for cultivation leases of Sundarbans Waste Lands.

Number and date of amalnamah	Name and residence of person to whom granted	Number of entry in Register No. 17 under which the lands are included.	Number of lot or name of mahal in Lieutenant Hodges' map.	District, sub-division, and thana in which situated.	Estimated area and boundaries.	Date before which the land is to be brought into cultivation.	Number and date of lease subsequently given.	Actual area included in the lease.	REMARKS
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

ভূখণ্ড।

দ্বিতীয় ভূখণ্ড, ২৪ পরগনা, কালিন্দীনদীর পূর্ব।

তৃতীয় ভূখণ্ড, যশোহর।

এলিসন সাহেবের সন্ম- রবনের মানচিত্রাঙ্ক সারে লটে নম্বর।	আনুমানিক পরিমাণ বর্গ ৮০ হাতের মত বিঘা।	স্থান।		বর্গ ৮০ হাতের বিঘা প্রতি খাঁচা রাজস্বের হার।		
		ধান।	মহকুমা।	১১ অবধি ১৫ বৎসর পর্যন্ত।	১৬ অবধি ২০ বৎসর পর্যন্ত।	২১ অবধি ৪০ বৎসর পর্যন্ত।

২৪ পরগনা।

১৬৫ (একাদশ)।	৪৬.৪৫১	কালীগঞ্জ।	সাতক্ষীরা।	১০	৯০	১০
--------------	--------	-----------	------------	----	----	----

যশোহর।

লাট ২২২ (একাদশ)	১০,০০০	পাইকগাছা	খুলনা	}	১০	৯০	১০
লাট ২২৩ (একাদশ)	৮৮৫	এ	এ				
লাট ২২৫	৩৫,০০০	এ	এ				

চতুর্থ ভূখণ্ড—বাথরগঞ্জ।

এলিসন সাহেবের সন্ম- রবনের মানচিত্রাঙ্ক সারে চকের নাম।	পরিমাণ বর্গ ৮০ হাতের মত বিঘা।	স্থান		বর্গ ৮০ হাতের বিঘা প্রতি মতের হার।			
		ধান।	মহকুমা।	১১ অবধি ১৫ বৎসর পর্যন্ত।	১৬ অবধি ২০ বৎসর পর্যন্ত।	২১ অবধি ৪০ বৎসর পর্যন্ত।	
নলটোনা	২৪,২৮৭	উলসামালি	পটুয়াখালি	}	১০	১০	১০
বড়গলী	৩০,৩৬৩	এ	এ				
সোণাতলা (একাদশ)।	১৪,৬১৭	এ	এ	১০	১০	১০	১০

A

স্বন্দরবনের পতিত ভূমির কৃষিকার্যার্থ পাট্টা দিবার নিদ্রিৎ ৫ ধারামত আশলনামার রেজিস্টার।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭	৮	৯	১০
আশলনামার নম্বর ও তারিখ।	হাকিক দেওয়ান জামির নাম ও আসলান।	১৭ নং রেজিস্ট্রারের যে লিখন মধ্যে ভূমিধরা বয়স তাহার নম্বর।	লেন্ডেনেন্ট সাহেবের মানচিত্রে লাটের নম্বর বা নদী- নৈরনাম।	যে জিয়ার যে মহকুমার যে খানাব মধ্যে থাকে	আনুমানিক পরিমাণ ও সীমা।	যে তারিখের পক্ষে ভূমি আবাদ করিয়া কেনিভেইবে।	পরে যে পাট্টা দেওয়া হাফ তাহার নম্বর ও তারিখ।	পাট্টার বাস্তবিক পরিমাণ ভূমি ধরা হাফ।	মহকুমা।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৫ মে।]

B.

Register of cultivation leases in accordance with Rule 5 of the Rules for cultivation leases of Sundarbans Waste Lands.

Number and date of the lease.	Number of entry in Register No. 12 under which the lands are included.	Number of lot or name of mahal in Lieutenant Hodges' map.	Name and residence of lessee.	District, sub-division, and thana in which situated.	Area in standard beeghas of 80 cubits square.	BOUNDARIES.	Date from which rent-free period to be reckoned.	Area of unreclaimed land included in the lease.	Dates when periodical inspections of area in column 9 fall due.	Dates of actual inspection and cultivated area disclosed.	REMARKS.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
										Date Area	

C.

Form of Cultivation Lease under Rule 4 of the Rules for cultivation leases of Waste Lands in the Sundarbans.

THIS cultivation lease is granted by the Secretary of State for India in Council to _____, his heirs, executors, and assigns, for that portion of cultivated land in the Sundarbans estimated to contain _____ beeghas of 1,600 square yards, described as _____ and bounded as follows :—

On the north
On the east
On the south
On the west

It also includes an estimated area of _____ beeghas of unreclaimed land situated as follows—

The conditions of this cultivation lease are—

First.—That the land shall be held free of assessment for two years from the date of the lease.

Second.—That from the beginning of the third year to the end of the thirtieth year the lessee shall pay rents at the following annual rates, namely—

From the beginning of the third year to the end of the _____ year Rs. _____, being at the rate of _____ annas the beegha on the cultivated area specified above.

From the beginning of the _____ year to the end of the _____ year Rs. _____, being at the rate of _____ annas the beegha on the said area.

Third.—That, in addition to the unreclaimed land aforementioned, the lessee shall be at liberty to bring under cultivation any quantity of land adjoining his holding which he may find *bonâ fide* unoccupied.

Fourth.—That the lessee's holding shall be liable to measurement at the expiration of the fifth year from _____ and again from time to time at the expiration of not less than five years from the date of the previous measurement, and that on each occasion all land found to be in his possession under cultivation in excess of the area originally assessed under the lease shall be assessed, but at no higher rates than the highest rate specified above in the second condition of this lease.

[Government Gazette, 25th May 1880.]

B

সুন্দর বনের পতিত ভূমির কৃষিকার্যার্থ পাট্টা দিবার বিধির ৫ ধারামত কৃষিকার্যার্থ পাট্টার রেজিষ্টার।

১	২	৩	৪	৫	৬	৭	৮	৯	১০	১১	১২
পাট্টার নং ও তারিখ।	১৭৭৭ রেজিষ্টারের যে সিঙ্কনের মধ্যে ভূমি ধরা যাবে, তাহার নং।	সেক্টর নং, ব্লক নং, বের মানচিত্রে লটের নং বা মহালের নাম।	পাট্টাদারের নাম ও বাসস্থান।	যে জিলার যে মহকুমার যে থানার মধ্যে থাকে।	পরিমাপ বর্গ ১০ হাতের যত বিঘা।	নাম।	যে তারিখ অবধি নিষ্কর কালগণনা করিতে হইবে।	পাট্টার মধ্যে যত পতিত ভূমি ধরা যাবে।	১. যবের যত ভূমি থাকে, তাহার নিম্নলিখিত কাল-ভর পরিদর্শন হইতে তাহারি বের করিতে হইবে।	২. যান্ত্রিক যে তারিখে প-রিদর্শন করা যাবে ও যত জাবানী ভূমি দেখা যাবে।	বহুবিধ।
										তারিখ পরিমাপ	

C

সুন্দর বনে পতিত ভূমির কৃষিকার্যার্থ পাট্টা বিধির ৪ ধারামত কৃষিকার্যার্থ পাট্টার পাঠ।

ভারতবর্ষের পক্ষে মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত শ্রীযুত স্টেট সেক্রেটারী সাহেব অমুকনামে বর্ণিত নিম্নলিখিত সীমার অন্তর্গত ১৬০০ বর্গ গজের বিঘার আনুমানিক এত বিঘা পরিমিত সুন্দর বনের কর্তৃত ভূমিখণ্ডে এই কৃষিকার্যার্থ পাট্টা অমুককে ও তাঁহার উত্তরাধিকারি ও অর্হি ও ধনাত্মক ও প্রতিনিধি দিগকে দিলেন :—

উত্তর সীমা

পূর্ব সীমা

দক্ষিণ সীমা

পশ্চিম সীমা

এই পাট্টার মধ্যে আনুমানিক এত বিঘা পরিমিত পতিত ভূমি ধরা গিয়াছে, ঐ ভূমির অবস্থান এইরূপ।—

এই কৃষিকার্যার্থ পাট্টার এইরূপ মিয়ম।—

১।—পাট্টার তারিখ অবধি দুই বৎসর ভূমি নিষ্কর ভোগ হইবে।

২।—পাট্টাদার তৃতীয় বৎসরের প্রারম্ভ অবধি ত্রিংশৎ বৎসরের শেষ পর্যন্ত, নিম্নলিখিত বার্ষিক চারে খাজানা দিবেন, অর্থাৎ

তৃতীয় বৎসরের প্রারম্ভ অবধি অমুক বৎসরের শেষ পর্যন্ত উপরিদিষ্ট কর্তৃত ভূমির উপর বিঘা-প্রতি এত আনা হিসাবে এত টাকা।

অমুক বৎসরের প্রারম্ভ অবধি অমুক বৎসরের শেষ পর্যন্ত উক্ত ভূমির উপর বিঘা প্রতি এত আনা হিসাবে এত টাকা।

৩।—উক্ত পতিত ভূমির অতিরিক্ত পাট্টাদার আপন ঘোড়ের লাগাও যত ভূমি প্রকৃত প্রস্তাবে কাহারও দখলে নাই দেখিতে পান সেই সমস্ত ভূমি তিনি আবাদ করিতে পারিবেন।

৪।—পাট্টাদারের ঘোড় অমুক তারিখ অবধি পঞ্চম বৎসর অতীত হইলে পর পরিমাপনের যোগ্য হইবে ও পূর্ব পরিমাপনের তারিখ অবধি পাঁচ বৎসর অতীত না হইলে সময়ে পুনর্বার মাপ করা যাইবে না। পাট্টা অমুকসারে প্রথম যত ভূমির উপর কর ধার্য হইয়াছে একই বার মাপ করিবে, তদপেক্ষা অধিক যত ভূমি তাঁহার দখলে আছে দেখা যায় তাহার উপর কর ধার্য করা যাইবে, কিন্তু এই পাট্টার দ্বিতীয় নিয়মমতে ভূমির উপর যে হারে কর ধার্য করা গিয়াছে তদপেক্ষা অধিক হারে কর ধার্য করা যাইবে না।

[গ. র. স্টেট গেজেট ১৯০০ ২৫ মে।]

Fifth.—That at the end of the thirtieth year, and so on, at the end of every period of 30 years, the lessee shall be entitled to a fresh lease for a further period of 30 years, the rates of rent being similarly fixed on all lands which may then be found to be in his possession under cultivation, at such rates as are paid in the neighbourhood for similar lands by the ryots of grantees and landholders.

Sixth.—The Government retains its proprietary right in the land, but the tenure hereby leased shall be heritable and transferable: provided that notice of every transfer shall be given to the Sundarbans Commissioner, or other officer appointed by Government, within one month of its occurrence: provided, however, that no holding shall be divided without the permission of the Sundarbans Commissioner or other officer appointed by Government.

Seventh.—That the Government reserves to itself the right to all minerals on the land, together with such rights of way and other reasonable facilities as may be requisite for working, getting, and carrying away such minerals.

No. 5.

THE submission of Return No. XXXII having been discontinued, the following corrections should be made in the list of periodical returns at pages 300 and 301 of volume I of the Board's Rules, new edition.

Under the head of yearly returns to be furnished by all District Officers in page 300, strike out "Return XXXII—Abstract of wards and attached estates management returns. (From the district of Chota Nagpore only.)"

The same correction should be made under the head of yearly returns to be forwarded by Commissioners to the Board, in page 301.

No. 6.

By clause *k*, rule 15, Section V of the Rules for the guidance of officers in the administration of wards' and attached estates, Collectors are required to state in their annual reports the arrangements made for the support, care, and education of the wards, and to notice briefly their well-being or otherwise, physical, intellectual, and moral. It is the practice of most Commissioners to give this personal account for each ward separately in connection with his estate. The Board, however, have found it necessary to direct that closer attention be paid to the personal education and progress of wards individually; and it seems probable that this object would be furthered, if, for the purposes of the Board's annual review, the personal circumstances of each individual ward were brought under view together, and not scattered among the remarks on the management of their properties.

2. The Board therefore direct that Commissioners will review fully the personal education and progress of each of the male minors in their divisions in a separate section of their reports, devoted to that subject. It should be stated under whose care each ward is placed; the arrangements made for his education; and the character of it; when and by whom his progress and acquirements were last tested, and with what result; and how his acquirements stand as compared with the average of boys of his age who are educated at sudder station schools.

No. 7.

CLAUSE 18, section II, Chapter III, page 84 of the Board's Rules (new edition), has been modified thus:—

18. At the same time a certificate of sale in the form annexed should be delivered to the purchaser on stamped paper under Article 16, Schedule I, Indian Stamp Act I of 1879, and an engagement in the form given below should be taken from the purchaser on stamped paper, under Article 39 (*d*), Schedule I of the same Act. Under section 29, C and (*g*) of the Act, the cost of the stamp for both instruments must be borne by the purchaser.

[Government Gazette, 25th May 1880.]

- ৫।—ত্রিশৎ বৎসরের শেষে ও তদনুক্রমিক ত্রিশৎ বৎসরান্তে পাট্টাদার আর ত্রিশৎ বৎসরের নূতন পাট্টা পাইবার স্বত্ত্বমান হইবে। নিকটবর্তী ভূমি অংশ ব্যক্তি ও ব্যাধিকারিদিগকে বাহ্যিক তরুণ ভূমির নিমিত্ত যে হারে খাজানা দিয়া থাকেন উৎকালে তাঁহার দখলে আবাদী যত ভূমি আছে দেখা যায় তৎসমুদয়ের উপর সেই হারে এর ধার্য করা যাইবে।
- ৬।—উক্ত ভূমি ও গবর্ণমেন্টের মালিকী স্বত্ত্ব রহিল, কিন্তু এতদ্বারা যে ভূসম্পর্কের পাট্টা দেওয়া গাইতেছে তৎপাট্টাপৌত্রাদিক্রমে ভোগা ও ভোগান্তরযোগ্য হইবে, পরন্তু চস্তাহার করা গেলে এক মাসের মধ্যে সুন্দরবনের কমিশনার সাহেবকে বা গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত অন্য কোন কার্যকারকে তাহার নোটিস দিতে হইবে। কিন্তু সুন্দরবনের কমিশনার সাহেবের অথবা গবর্ণমেন্টের নিযুক্ত অন্য কার্যকারকের অনুমতি বিনা কোন যোত বিভাগ করা যাইবে না।
- ৭।—উক্ত ভূমির ধাতু প্রভৃতি খনির উপর গবর্ণমেন্টের স্বত্ত্ব থাকিবে, তন্নিম্ন সেই ধাতু প্রভৃতি তুলিয়ার ও পাইয়ার ও লংগা যাই এর নিমিত্ত যে পথ স্বত্ত্ব রক্ষা হয় এবং যুক্তি সম্মত অন্য যে সুবিধা করা আবশ্যিক, তাহা করিতে হইবে।

৫ নম্বর।

৩২ নং রিটার্ন পাঠান বন্ধ হওয়াতে, বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের ১ বাল্যের ৩০০ ও ৩০১ পৃষ্ঠায় সামান্য পরিবর্তনের যে ক্ষদ আছে তাহাতে নিম্নলিখিত সংশোধন গুলি করিতে হইবে।

জলার কর্তৃপক্ষদের যে বার্ষিক রিটার্ন দিতে হইবে, এই শিরোনামের নিম্নে ৩০০ পৃষ্ঠায় “ ৩২ নং রিটার্ন—রাজানুপালিত ও ক্রোককৃত মহালের কার্যাব্যাক্ততার রিটার্নের চূম্বক (কেবল ছোট মাগপুর জিলাহইতে) ” একই কথা উঠাইয়া ফেলিতে হইবে।

কমিশনার সাহেবদের বোর্ডে যে সকল বার্ষিক রিটার্ন পাঠাইতে হইবে, এই শিরোনামের নিম্নে ৩০১ পৃষ্ঠায় এই প্রকার সংশোধন করিতে হইবে।

৬ নম্বর।

রাজানুপালিত ও ক্রোককৃত মহালের কার্যাব্যাক্তকে নিযুক্ত কার্যকারকদের উপদেশার্থ বিধির ৫ পরিচ্ছেদের ১৫ ধারার (ট) প্রকরণক্রমে, কালেক্টর সাহেবদের প্রতি আদেশ আছে যে তাঁহারা রাজানুপালিত ব্যক্তির ভরণপোষণ ও রক্ষণাবেক্ষণ ও শিক্ষা নিমিত্ত যে বন্দোবস্ত হইয়াছে তাহা আপন বার্ষিক রিপোর্টে লিখিবেন ও তাহার শারীরিক, মানসিক ও নৈতিক কুশলের বা অকুশলের কথা সংক্ষেপে বর্ণনা করিবেন। অধিকাংশ কমিশনার সাহেবেরা প্রত্যেক রাজানুপালিত ব্যক্তির মহালের সঙ্গে তাহার নিজের এই বিবরণ যত্ন করিয়া দিয়া থাকেন। যাহা হউক, রাজানুপালিত ব্যক্তির নিজের শিক্ষা ও উন্নতির প্রতি অধিকতর মনোযোগ দেওয়া যায়, বোর্ডে এরূপ আজ্ঞা করা আবশ্যিক দেখিতে পাইয়াছেন, এবং বোর্ডের বার্ষিকস মালোচনা নিমিত্ত যদি সমুদয় রাজানুপালিত ব্যক্তির নিজের অবস্থা সম্বন্ধীয় কথা তাহাদের সম্পত্তির কার্যাব্যাক্ততার মন্তব্য মধ্যে ছড়াইয়া না রাখিয়া একত্র আলোচনা করা যায়, তাহা হইলে উদ্দেশ্য সিদ্ধির অধিকতর সম্ভাবনা বোধ হয়।

২। এই নিমিত্ত বোর্ড আদেশ করিতেছেন যে, কমিশনার সাহেবেরা আপন বৎসর অগ্রাপ্ত বয়স পুরুষদের শিক্ষা ও উন্নতির কথা আপনাদের রিপোর্টের উক্ত বিষয় সম্বন্ধীয় একটি স্বতন্ত্র পরিচ্ছেদে সম্পূর্ণরূপে মালোচনা করিবেন। কোন রাজানুপালিত ব্যক্তি তাহার রক্ষণাবেক্ষণাধীনে আছে; তাহার শিক্ষার কি বন্দোবস্ত করা হইয়াছে; শিক্ষার কি তাব; কখন ও কোথায় দ্বারা তাহার উন্নতি ও বিদ্যার শেষ পরীক্ষা করা হইয়াছে, ও তাহাতে কি ফল দৃষ্ট হয়, এবং সদর গোণামের বিদ্যালয়ে সচরাচর তাহার সমবয়স্ক যে বালকেরা লেখাপড়া করে, তাহাদের সহিত তুলনায় তাহার কিরূপ বিদ্যা হইয়াছে দেখা যায়; এইরূপ কথা লিখিতে হইবে।

৭ নম্বর।

বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের ৮৪ পৃষ্ঠায় ১ অধ্যায়ের ২ পরিচ্ছেদের ১৮ ধারার পরিবর্তিত করিয়া নিম্নলিখিতরূপ করা গিয়াছে।—

১৮। সেই সময়েই ভারতবর্ষীয় ইন্সটিটিউশন ১৮৭৯ সালের ১ আইনের ১ তফসীলের ১৬ প্রকরণ যত ইন্সটিটিউশনগে এতৎ সংযুক্ত পাঠে বিক্রয়ের সার্টিফিকেট লিখিয়া কেতাকে দিতে হইবে, এবং উক্ত আইনের ১ তফসীলের ৩৯ (খ) প্রকরণমত ইন্সটিটিউশন কাগজে কেতার স্থানে নিম্নলিখিত পাঠে একরার লগতে হইবে। উক্ত আইনের ২৯ ধারার গ ও ক প্রকরণমতে উক্ত নিদর্শন পত্রের ইন্সটিটিউশন মূল্য কেতার দিতে হইবে।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২৩ মে।]

Form of Certificate of sale referred to in Rule 18.

I Collector of the district of , do hereby certify that the proprietary right of Government to the estate , No. on the revenue roll of the district of , consisting of an area of beegahs , equal to acres , and bearing a net annual revenue of Rs. , has been purchased by , resident of mouzah , pergunnah , zillah , for Rs. at the public sale held by me on the under orders of the Board of Revenue, No. , dated .

2. The purchaser has acquired the proprietary right subject to the revenue fixed in perpetuity.

3. The sale is subject to existing leases and to the rights conferred by the settlement proceedings and by the laws in force; and the purchaser is bound to respect the rights of cultivators who have signed the schedule of assessment prepared by the revenue authorities.

Form of engagement referred to in Rule 18 (as at present).

2. The following *N.B.* should be added to clause 6 of the form of engagement at page 85:—

N.B.—Clause 6, about putwaries, should be omitted in the case of Government estates sold in the districts of Bengal and Orissa.

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 8.

THE form of Return No. XXIX has been revised with reference to the classification of charges adopted in the Account Department. District Officers are requested to indent on the Superintendent of Stationery for the revised form, and to use it in submitting the figures for 1879-80 and future years.

No. 9.

DISTRICT OFFICERS are informed that a revised form of Return No. XXII is now passing through the press, and that they are required to adopt this form in submitting their return for the current quarter.

No. 10.

WHEN a Collector is unable to decide on the genuineness of a stamp brought before him, he should send it through the Superintendent of Stamps to the Board. The Superintendent will offer his opinion on the stamp in submitting it to the Board.

১৮ ধারায় উল্লিখিত বিক্রয়ের সর্টিফিকেটের পাঠ।

অমুক জিলার কালেক্টর আমি অমুক এডওয়ার্ড এই সর্টিফিকেট দিতেছি যে বেরিন'নউ বোর্ডের অমুক ডায়েরী নং ১৭ নং আত্মক্রমে আমি অমুক তারিখে যে প্রকাশ্য নিলাম করি তাঁহাতে অমুক জিলাব অমুক পরগনার অমুক মৌক নিম্নোক্ত অমুক, এত টাকা মূল্যে অমুক জিলার ভৌজীভুক্ত এত নং মহাল সংক্রান্ত গবর্ণমেন্টের মালিকী স্বত্ব ক্রয় করিয়াছেন। উক্ত মহালে এত বিঘা অর্থাৎ এত একর জমী আছে ও উহার নিট বার্ষিক বাছস এত টাকা।

২। চিরস্থায়ি বন্দোবস্তের স্বাক্ষর দিবেন এই নিয়মে উক্ত ক্রেতা মালিকী স্বত্ব প্রাপ্ত হইয়াছেন।

৩। এক্ষণে যে সকল পাট্টা চলিত আছে এবং বন্দোবস্তী কার্যে ও প্রচলিত আইন ক্রমে যে সকল স্বত্ব অর্পিত হইয়াছে এই বিক্রয় কার্যে তৎসমুদয়ের নিয়মাধীন থাকিল; এবং রাজস্ব সম্পর্কীয় কর্তৃপক্ষদের প্রস্তুত করা বাজস্বের তফসীলে যে কৃষকেবা স্বাক্ষর করিয়াছে ক্রেতা তাহাদের স্বত্ব মালা কথিতে আবদ্ধ রহিলেন।

১৮ ধারায় উল্লিখিত একরারের পাঠ (এক্ষণে যেরূপ আছে সেইরূপই থাকিবে।)

১। ৮৫ পৃষ্ঠায় একরারের যে পাঠ আছে তাহার ৬ দফায় নিম্নলিখিত মন্তব্য যোগ করিতে হইবে।—

মন্তব্য। গবর্ণমেন্টের যে ২ মহাল বাঙ্গালা ও উড়িষ্যা প্রদেশে বিক্রয় করা যায়, তৎসম্বন্ধে পাট্টাযাচি সংক্রান্ত ৬ দফা উঠাইয়া দিতে হইবে।

মান্যবর শ্রীযুত সি, টি, বকলাগু সাহেব।

৮ নম্বর।

জিলাব সম্পর্কীয় কার্যবিভাগে থরচেব যে প্রণীতিভাগ অবলম্বিত হইয়াছে, তদুপলক্ষে ২৯ নং রিটার্নের পাঠ সংশোধন করা গিয়াছে। জিলাব কর্তৃপক্ষদিগকে আদেশ দেওয়া যাইতেছে যে, তাহার সংশোধিত পাঠ স্টেশনারী সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের নিকট চাহিয়া পাঠাইবেন, এবং ১৮৭৯—৮০ ও পরবর্ত্তি অন্যান্য সালের অক পাঠাইবার সময় উক্ত পাঠ ব্যবহার করিবেন।

৯ নম্বর।

জিলাব কর্তৃপক্ষদিগকে জানান যাইতেছে যে, ২২ নং রিটার্নের সংশোধিত পাঠ এক্ষণে মুদ্রিত হইতেছে, এবং চলিত ট্রেমাসের রিটার্ন দিবার সময় তাহার এই পাঠ অবলম্বন করবেন তাহাদের প্রতি এই আদেশ হইল।

১০ নম্বর।

কোন কালেক্টর সাহেবের নিকট গ ইন্টাঙ্ক্স আনা যায়, তাহা প্রকৃত কিনা, ইহাতি ন মনয় করিতে না পারিলে, ইন্টাঙ্ক্সের সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবের হস্ত দিয়া গ ইন্টাঙ্ক্স বোর্ডে পাঠাইবেন। বোর্ডে পাঠাইবার সময় উক্ত সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব ইন্টাঙ্ক্স সম্বন্ধে আপনায় মত দিবেন।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, JUNE 1, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ১ জুন।

PART VII.

Circular Orders of the High Court and Board of Revenue.

সপ্তম খণ্ড।

হাই কোর্টের ও রেবিনিউ বোর্ডের আজ্ঞাপত্র।

CIRCULAR ORDERS ISSUED BY AUTHORITY OF THE HIGH COURT OF JUDICATURE AT FORT WILLIAM IN BENGAL.

CIVIL.

No. 7, dated the 21st February 1880.

UNDER the powers vested in it by section 652 of the Code of Civil Procedure, the Court is pleased to make the following rule for the guidance of District Judges in receiving applications for certificates under Act XXVII of 1860.

2. Every such application shall be verified by the applicant himself, unless the Court, for special cause to be assigned, permit otherwise. The application shall contain the following particulars, viz., that the person in respect of whose estate the certificate is applied for died on the _____; that to the best of the declarant's knowledge and belief, debts amounting to not less than _____ are due to the estate; that the deceased died testate or intestate, and if testate, shall state whether any executors were appointed, or if intestate, shall state who were the heirs of the deceased; and that the applicant is _____ (describing the right or title by which he claims); that he apprehends difficulty in collecting the debts unless the certificate be granted; and that the application is made *bond fide* for the purposes of the Act, and not otherwise.

No. 10, dated 9th February 1880. -

The Government circular of the 21st September last, relating to the procedure to be observed in cases of property left by persons intestate, having been communicated to the Court by direction of His Honor the Lieutenant-Governor, the Court are pleased to cancel the circular order of the late Sudder Court, No. 74, dated 3rd January 1845. (*Page 317, Carrau's Edition.*)

2. The Court think it right to intimate that District Judges who wish to propose a change in procedure as to matters of this nature, which has been laid down by circular order of the late Sudder Court, or by the High Court, should report to the Government through the Court, and not direct.

No. 11, dated 12th February 1880.

The attention of all Civil Judicial Officers is called to the rules made by the High Court regarding the issue of commissions under Section 386, Act X of 1877, as modified by Section 67, Act XII of 1879. * * * * *

2. These rules supersede the instructions contained in Circular Order No. 10, dated 31st May 1873, which is cancelled.

3. On the 15th of December of each year every District Judge shall submit to the High Court a list of all pleaders of the High Court attached to the several Courts in his district, who are willing to execute commissions under these rules during the ensuing year. From the lists so compiled, a general list shall be compiled by the Registrar of the High Court, and copies supplied to all District Judges for use in their own and subordinate Courts.

4. The names of the High Court pleaders willing to execute commissions under the rules during the current year should be reported to the Court with the least delay possible.

No. 12, dated the 21st February 1880.

The Court are pleased to issue the following instructions in supersession of those contained in Circular Order No. 38, dated the 16th December 1878 :—

1. By Section 89 of the Indian Registration Act III of 1877 as amended by Section 107, Act XII of 1879, the Court granting a certificate under Section 316 of the Code of [Government Gazette, 1st June 1880.]

**বঙ্গদেশস্থ কোর্ট উইলিয়ম রাজধানীর হাই কোর্টের আদেশমতে প্রচারিত
সরকুলার অর্ডার।**

দেওয়ানী।

৭ নম্বর। ১৮৮০ সাল ২১ ফেব্রুয়ারি।

দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্যপ্রণালী বিষয়ক আইনের ৬৭২ ধারামতে হাই কোর্টের প্রতি যে ক্ষমতা প্রদত্ত হইয়াছে তদনুসারে উক্ত কোর্ট ১৮৬০ সালের ২৭ আইনমত সার্টিফিকেটের প্রার্থনাপত্র গ্রহণার্থ জিলার জজ সাহেবদের উপদেশ নিমিত্ত নিম্নলিখিত বিধি প্রণয়ন করিলেন।

২। উক্ত কোর্ট বিশেষ কারণ দেখাইয়া প্রকারান্তরের অনুমতি না দিলে, তদ্রূপ প্রত্যেক প্রার্থনাপত্রে প্রার্থক আপনি সত্যাপাঠ লিখিবেন। ঐ প্রার্থনাপত্রে পঞ্চালিখিত ব্যবরণ থাকিবে, অর্থাৎ, যে ব্যক্তির সম্পত্তি সম্বন্ধে সার্টিফিকেটের প্রার্থনা হয় তিনি অযুক্ত তারিখে মরিয়াছেন; ও প্রার্থকের জ্ঞান ও বিশ্বাসমতে উক্ত সম্পত্তি সম্পর্কে অন্যান্য এত টাকা পাওনা আছে; ও উক্ত মৃত ব্যক্তি উইল বা চরমপত্র করিয়া বা না করিয়া মরিয়াছেন, ও করিয়া থাকিলে, কোন অছি নিযুক্ত করা হইয়াছিল কি না, কিম্বা না করিয়া থাকিলে, কাহারো মৃত ব্যক্তির উত্তরাধিকারী, ইহা লিখিতে হইবে; ও প্রার্থক অযুক্ত (অর্থাৎ তিনি যে ক্ষত্ব বা অবিকারবলে দাওয়া করেন তাহা, লিখিতে হইবে); ও সার্টিফিকেট দেওয়া না গেলে, তিনি পাওনা টাকার আদায় করা কাঠন হইবে আশঙ্কা করেন; ও প্রার্থনাপত্র প্রকৃত প্রস্তাবে এই আইনমত কার্য নিয়ন্ত্রণ করা হইয়াছে, অন্য অতিপ্রাসেন নহে।

১০ নম্বর। ১৮৮০ সাল ৯ ফেব্রুয়ারি।

চরমপত্র বা করিয়া কোন ব্যক্তি সম্পত্তি রাখিয়া গেলে যে কার্য প্রণালী অবলম্বন করিতে হইবে, তৎসম্বন্ধীয় গত ২১ সেপ্টেম্বরের গবর্নমেন্টে সরকুলার মান্যদের শ্রীযুক্ত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আদেশমতে হাই কোর্টে প্রেরিত হওয়াতে, উক্ত কোর্ট ভূতপূর্ব সদর আদালতের ১৮৪৫ সালের ৩ জাম্বুয়ারির ৭৪ নম্বর সরকুলার রহিত করিলেন (কারো সাহেবের মুদ্রিত পুস্তকের ৩১৭ পৃষ্ঠা দেখ)।

২। ভূতপূর্ব সদর আদালতের বা হাই কোর্টের সরকুলার অর্ডারে এই প্রকারের যে সকল বিষয়ের বিধান আছে, তৎসম্বন্ধীয় কার্য প্রণালী সম্বন্ধে জিলার যেজজ সাহেবেরা কোন পরিবর্তনের প্রস্তাব করিতে চাহেন, তাঁহারা এই কোর্টের দ্বারা গবর্নমেন্টে রিপোর্ট করিবেন, সাক্ষাৎসম্বন্ধে নহে; এই কথা জ্ঞানী কোর্ট উক্ত বিবেচনা করিতেছেন।

১১ নম্বর। ১৮৮০ সাল ১২ ফেব্রুয়ারি।

১৮৭৯ সালের ১২ আগষ্টের ৬৭ ধারা দ্বারা প্রচারিত ১৮৭৭ সালের ১০ আইনের ৩৬ ধারামতে যে কমিশ্যন দেওয়া যায়, হাই কোর্টের প্রণীত তৎসম্বন্ধীয় বিধির প্রতি দেওয়ানী বিচার সংক্রান্ত কর্তৃপক্ষ সকলের মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে।

২। ১৮৭৩ সালের ৩১ মে তারিখের ১০ নম্বর সরকুলার অর্ডারে যে আদেশ ছিল তাহা প্রতি হইয়া তৎ পরিবর্তে এই বিধি চালাবে।

৩। পরবর্ত্তি বৎসরে এই বিধিমত কমিশ্যনের কার্য করিতে যাঁহারা অভিলাষী হন, এরূপ হাই কোর্টের যে সকল উকীল জিলার ভিন্ন আদালতে থাকেন, জিলার জজ সাহেব প্রতিবৎসর ডিসেম্বর মাসের ১৫ তারিখে তাঁহাদের নামের ফর্দ হাই কোর্টে পাঠাইবেন। উক্তফর্দে যে ফর্দ প্রস্তুত করা যায়, তৎসমুদয় দেখিয়া হাই কোর্টের রেজিষ্টার সাহেব একটি দাবার ফর্দ প্রস্তুত করিবেন, এবং জিলার জজ সাহেবদের আপন ও অধীন আদালতের ব্যবহারার্থে ঐ ফর্দের নকল তাঁহাদিগকে দেওয়া যাইবে।

৪। চলিত সময়ে উক্ত বিধিমত কমিশ্যনের কার্য করিতে হাই কোর্টের যে সকল উকীল অভিলাষী হন, যত শীঘ্র হইতে পারে তাঁহাদের নাম হাই কোর্টে রিপোর্ট করিতে হইবে।

১২ নম্বর। ১৮৮০ সাল ২১ ফেব্রুয়ারি।

১৮৭৮ সালের ১৬ ডিসেম্বরের ৩৮ নম্বর সরকুলার অর্ডারের আদেশ রহিত করিয়া হাই কোর্ট তৎ পরিবর্তে নিম্নলিখিত আদেশ দিলেন।—

১। ১৮৭৯ সালের ১২ আইনের ১০৭ ধারা দ্বারা সংশোধিত ভারতবর্ষীয় রেজট্রারীকরণ বিষয়ক ১৮৭৭ সালের ৩ আইনের ৮৯ ধারায় বিধান আছে যে, কোন আদালত দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYAYA, M. A. AND B. L. Bengali Translator.

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১ জুন।]

Civil Procedure is required to forward copies of it to each registering officer within whose jurisdiction any part of the immoveable property comprised in such certificate is situate. These copies are filed in Book I by the registering officers, who under Section 55 of the Act have to maintain indexes containing certain particulars. To enable them to do this, it is necessary that the officers presiding in the Civil Courts should be careful to enter in the certificates—

- (1) the "addition" (as defined in Section 3, Act III of 1877) of the person who is declared to be the purchaser ;
- (2) particulars sufficient to identify the property as required in Section 22, Act III of 1877 ;
- (3) the name of each registration sub-district in which any part of the property is situate.

2. As the law requires the original certificates to be stamped, the Courts shall not forward copy of the certificates to the Registry Office until the purchaser has tendered the necessary stamp and the original certificate has been duly drawn up. It is now a common practice for purchasers to refrain from taking the certificates in order to evade the payment of the stamp.

3. On each copy the amount of stamp duty paid on the original certificate under No. 16, Schedule I of the Stamp Act I of 1879 should be noted. Under No. 9, Schedule II of the same Act, the copies do not themselves require to be stamped. In their preparation, however, forms* printed on paper of a uniform size, and having a margin for binding, must be used.

* To be obtained on indent on the Superintendent of Stationery.

4. The Government has been moved to sanction the supply of similar printed forms on stamped paper for use in preparing the original certificates, and to authorize the use of adhesive labels to make up any small amount by which the impressed stamp may fall short of the sum chargeable as stamp duty. Should the Court's proposals be approved of, these forms also should be brought into use.

CRIMINAL.

No. 1, dated the 9th February 1880.

In supersession of circular order No. 2, of 18th January 1871, the High Court is pleased to direct that, except when the sentence passed upon any person by a Court of Session is simply that he pay a fine, without any order for imprisonment in default of payment, in which case the only warrant issued will be under Section 307, Criminal Procedure Code, the warrant to be sent to the officer in charge of the Jail under Section 302 shall set out in full the sentence passed. So far as the sentence is for imprisonment, the Jailor will give effect to it according to the terms of the warrant. Such portion of the sentence as directs imprisonment in default of payment of fine will be carried into effect by the Jailor subject to the provisions of Sections 68 and 69, Penal Code. It is not the duty of the Jailor to levy a fine, nor can he be required to receive it.

2. The levy of a fine imposed by a Sessions Judge by distress and sale of the property of the accused is to be made under a special warrant issued for that purpose only under Section 307, and not under a duplicate of the warrant sent to the Jailor under Section 302.

3. Sessions Judges are required by this Section 302 to furnish Magistrates with copies of their findings and sentences; the copy of the latter should be taken from the record of the trial, and not from the warrant issued to the officer in charge of the Jail.

[Government Gazette, 1st June 1880.]

প্রাণালী বিষয়ক আইনের ৩১৬ ধারামতে সার্টিফিকেট দিলে, উক্ত সার্টিফিকেটের উল্লিখিত স্থাবর সম্পত্তির কোন অংশ যে রেজিস্ট্রারী নথীকারকের এলাকার সীমার মধ্যে থাকে তাহার নিকট উক্ত সার্টিফিকেটের নকল পাঠাইবেন। যে রেজিস্ট্রারী কার্যকারকের উক্ত আইন ৭৫ ধারামতে কোন বিবরণ সম্বলিত স্মৃতিপত্র রাখিতে হয়, তাহারা ১২২ ধারিতে এ নকল রাখিয়া রাখেন। তাহাদিগকে এই কার্যে সমর্থ করিবার নিমিত্ত দেওয়ানী আদালতে আধিপত্যকারী কর্তৃপক্ষদের উচিত যে তাহার সাবধানে সার্টিফিকেটে এসব কথা লিখেন, অর্থাৎ,

(১) যে ব্যক্তিকে ক্রেতা বলিয়া নির্দেশ করা যায়, ১৮৭৭ সালের ৩ আইনের ৩ ধারামতে তাহার “উপরি বর্ণনা;”

(২) ১৮৭৭ সালের ৩ আইনের ২২ ধারার আদেশমতে সম্পত্তি নির্ণয় করণোপযুক্ত বিশেষ বিবরণ।

(৩) যে প্রত্যেক রেজিস্ট্রারী সবডিভিউজের মধ্যে সম্পত্তির কোন অংশ থাকে তাহার নাম।

২। মূল সার্টিফিকেট ইন্সটাম্প যুক্ত করিতে আইনে আদেশ আছে; এতদ্বারা ক্রেতা আবশ্যিক ইন্সটাম্প উপস্থিত না করিলে ও মূল সার্টিফিকেট যথাবিন্যাস লিখিত না হইলে, কোন আদালত রেজিস্ট্রারী আফিসে সার্টিফিকেটের নকল পাঠাইবেন না। ইন্সটাম্প মাঙ্গুল এড়াইবার উদ্দেশ্যে অনেক ক্রেতা সার্টিফিকেট লন না, এক্ষণে এটা চলত রীতে ইহা দাঁড়াইয়াছে।

৩। ইন্সটাম্প বিষয়ক ১৮৭৯ সালের ১ আইনের প্রথম তফসীলের ১৬ প্রকরণমতে মূল সার্টিফিকেটের

* ষ্টেশনারী স্তম্ভ নটেওয়েট সাহেবের নিকট নিমিত্ত যত ইন্সটাম্প মাঙ্গুল প্রদত্ত হয় তাহা প্রতি ক্রেতা নকলের উপর লিখিতে হইবে। উক্ত আইনের দ্বিতীয় তফসীলের

২ প্রকরণমতে নকলের উপর ইন্সটাম্প লাগাইতে হয় না। কিন্তু নকল প্রস্তুত করিতে হইলে ষ্টেশনারী নিকট ইন্সটাম্প রাখিয়া সমান আয়তনের কাগজে মুদ্রিত পাঠ্য ব্যবহার করিতে হইবে।

২। মূল সার্টিফিকেট প্রস্তুত করণার্থ ইন্সটাম্প কাগজে মুদ্রিত ইন্সটাম্প পাঠ যোগাইবার নিমিত্ত এবং ইন্সটাম্প মাঙ্গুল যত টাকা লাগিবে তাহা ইন্সটাম্প মূল্য তালিকা কিছু কনস্টেবল কমিটি পূরণ। আদালত ইন্সটাম্প ব্যবহার করিবার নিমিত্ত গবর্ণমেন্টের অনুমতি প্রার্থন করিয়া গিয়াছে। এই দোষটি প্রস্তাব অনুমোদিত হইলে, এই সকল পাঠ্য ব্যবহার করিতে হইবে।

কৌজদারী।

১ নম্বর। ১৮৮০ সাল ৯ ফেব্রুয়ারি।

১৮৭১ সালের ১৮ জানুয়ারির ২ নম্বর সরকারের অর্ডার রহিত করিয়া হাই কোর্ট এই আদেশ করিলেন যে, মেশন আদালত কোন ব্যক্তির দণ্ডাজ করিয়া দেওয়ার টাকা না দিলে কারাদণ্ড হইবার আশা বাতীত কেবল অর্থ দেওয়ার আজ্ঞা করিবেই কৌজদারী মোকদ্দমার কাগজপ্রাণালী বিষয়ক আইনের ৩০৭ ধারামতে ওয়ারন্ট দেওয়া যাইবে; স্থল স্তম্ভ ৩০২ ধারামতে জেলের অধ্যক্ষের নিকট যে ওয়ারন্ট পাঠান যায়, তাহাতে দণ্ডাজ সম্পূর্ণরূপে বিবৃত থাকিবে। কারাদণ্ডের আজ্ঞা হইলে জেলের ওয়ারন্টের নিয়মমতে তাহা ফলবৎ করিবেন। অর্থদণ্ডের টাকা না দিলে কারাদণ্ড হইবার যে আশা থাকে, জেলের তাহা দণ্ডবিধি আইনের ৬৮ ও ৬৯ ধারার বিধানের নিয়মানুসারে ফলবৎ করিবেন। অর্থদণ্ড আদায় করা জেলরের কর্ম নহে, এবং তাহা লইবার নিমিত্ত তাহা আদেশ করা যাইতে পারে না।

৩। মেশন জজ যে অর্থদণ্ড করেন, অভিযুক্ত ব্যক্তির সম্পত্তি জব্দ ও বিক্রয় করিয়া তাহা আদায় করিতে হইলে কেবল উক্ত কার্য নিমিত্ত ৩০৭ ধারামতে বিশেষ ওয়ারন্ট চাই, ৩০২ ধারামতে জেলের নিকট যে ওয়ারন্ট পাঠান যায় তাহার দোকর লিপিতে কোন কার্য হইবে না।

৩। ৩০২ ধারায় মেশন জজ সাহেবদের প্রতি আদেশ আদেশ যে তাহার মাজিস্ট্রেট দিগকে আদায় নিষ্পত্তির ও দণ্ডাজের নকল দিবেন। দণ্ডাজের নকল বিচারের নথী হইতে লইতে হইবে, জেলের অধ্যক্ষকে যে ওয়ারন্ট দেওয়া যায় তাহা হইতে লইতে হইবে না।

CIRCULAR ORDERS OF THE BOARD OF REVENUE, L. P.

FEBRUARY 1880.

HON'BLE H. L. DAMPIER.

No. 1.

THE following should be inserted at the end of page 303, Appendix B, Chapter XIII, Volume I of the Board's Rules (new edition):—

No. 2128.

GOVERNMENT OF INDIA.

DEPARTMENT OF FINANCE AND COMMERCE.

Accounts and Finance.

Fort William, the 31st December 1879.

Read again—

Resolution in the Financial Department, No. 4097, dated 4th October 1878, granting to the Sectabuldee Municipality the land revenue assessed upon the lands in the Sectabuldee civil station, but declaring that these orders must be regarded as entirely exceptional and not involving the admission of any claim on the part of municipalities either to the whole or any part of the land revenue levied within municipal limits.

Letter in the Revenue Department to the Government of the Punjab, No. 358, dated 6th May 1874, granting to the Municipal Committee of Montgomery, in the Punjab, the proprietary right in the land within the town site not occupied by private tenants.

Also a letter in the Revenue Department, No. 77, dated 7th February 1879, assigning to the Ellichpore Municipality the revenue assessed upon the lands within municipal limits.

Read—

Letter from the Resident at Hyderabad, proposing to remit the revenue assessed upon some of the lands within municipal limits at Ellichpore on the ground that they form parts of the compound of the occupants.

RESOLUTION.—The Governor-General in Council is aware of no reason why land revenue should not be levied upon lands attached to private residences, or covered with buildings as much as upon arable or pasture lands. There is no foundation for the claim to exemption from the payment of land revenue advanced in favour of the residents of Ellichpore, and that claim must be emphatically disallowed.

2. Further, His Excellency in Council desires again that care be taken that the assignment to the Ellichpore Municipality of the revenue from the lands within municipal limits be not quoted as a precedent for like grants in future. Municipalities have no claim to the assignment of the land revenue assessed upon lands within their limits, which, like all land revenue, is an Imperial asset. The Governor-General in Council is wholly opposed to the alienation of this revenue to municipalities, and no such alienation should be made hereafter.

No. 2.

WITH the approval of Government, the Board direct that fees shall not be levied from parties served with notices under sections 30 (d), 35, 37, and 83 of Act VII (B.C.) of 1876.

2. With reference to the above, the following addition should be made in clause 3, section 8, chapter V on page 148 of the Board's Rules (new edition):—

"No fees should be levied from parties served with notices under sections 30(d), 35, 37, and 83 of the Land Registration Act."

No. 3.

SUBSTITUTE the following for clause 13, section 4, chapter II of the Board's Rules (new edition):—

"Register 45 should be kept up in the offices of all Commissioners, Collectors, and Sub-Divisional Officers, and it should be revised in January of each year by comparison with the returns for the preceding year furnished by ministerial officers as required by Government circular No. 50, dated 26th August 1879."

[Government Gazette, 1st June 1880.]

রাজস্ব বিষয়ক সরকুলার।

১৮৮০ সাল ফেব্রুয়ারি মাস।

মাদ্রাস প্রেসিডেন্সি, এল, ডাম্পিয়র সাহেব।

১ নম্বর।

বোর্ডের বিধিপত্রের নূতন সংস্করণের ১ বালাবের ১৩ অধ্যায়ের ৪ পরিশিষ্টের ৩০৩ পৃষ্ঠার শেষে নিম্নলিখিত নির্দ্ধারণটি দিতে হইবে।

১৯০৮ নং।

ভারতবর্ষীয় গবর্ণমেন্ট।

রাজস্ব ও বাণিজ্য সম্পর্কীয় কার্যাবিভাগ।

হিসাব ও রাজস্ব।

ফোর্ট উইলিয়ম, ১৮৭৯ সাল ৩ ডিসেম্বর।

সীতাবলদী সিভিল স্টেশনের মধ্যে ভূমির উপর যে ভূরাজস্ব ধরা যায় তাহা সীতাবলদী মুনিসিপালিটিকে প্রদান পূর্বক এই আজ্ঞা সম্পূর্ণ ব্যতিক্রম বালিয়া গণ্য হইবার ও মুনিসিপল সীমার মধ্যে যে ভূরাজস্ব আদায় হয় ৩৫ সমুদয়ের বা তাহার কোন অংশে প্রতি এতদ্বারা কোন মুনিসিপালিটির কোন দাওয়া স্বীকার না করিবার নির্দেশসূচক ১৮৭৮ সালের ৪ অক্টোবরের ৪০২৭ নং ফিন্যান্সাল ডিপার্টমেন্টের নির্দ্ধারণ, ও পঞ্জাবস্থ মর্টগেজের নগরের যে ভূমি সামান্য প্রজাদের দখলীকৃত নহে সেই ভূমির মালিকী স্বত্ব উক্ত নগরের মুনিসিপল কমিটিকে প্রদানার্থে রেবিনিউ ডিপার্টমেন্টে পঞ্জাব গবর্ণমেন্টের ১৮৭৪ সালের ৬ মেম্ব ৩৫৮ নং পত্র, ও

মুনিসিপল সীমার মধ্যে ভূমির উপর যে রাজস্ব ধরা যায় তাহা ইলিচপুর মুনিসিপালিটির প্রতি অর্পণ সূচক রেবিনিউ ডিপার্টমেন্টের ১৮৭২ সালের ৭ ফেব্রুয়ারি ৭৭ নং পত্র, পুনর্বার পাঠ করা গেল।

ইলিচপুরের মুনিসিপল সীমার অন্তর্গত কোন ভূমির উপর যে রাজস্ব ধরা যায়, এই ভূমি দখলীকার প্রজাদের বাটীর অংশ বালিয়া সেই রাজস্ব স্বীকার করিবার প্রস্তাবাত্মক ফরদাবাদের বেসিডেন্ট সাহেবের পত্র পাঠ করা গেল।

নির্দ্ধারণ।—রূষিযোগা ও চহানী ভূমির উপর যে রূপ রাজস্ব ধরা যায়, সামান্য ব্যক্তিদের বাসস্থানের সংলগ্ন বা ইমারতনিশিষ্ট ভূমির উপর কোন সেরূপ রাজস্ব ধরা যাইবে না, মস্তিসভাধিষ্ঠিত ঐযুত গবর্ণর জেনরল সাহেব ইহাঃ কোন যুক্তি দর্শিত পান না। ইলিচপুরবাসিনদের পক্ষে ভূরাজস্ব প্রদান দায়কভাবে মুস্তিলাভের যে দাওয়া উপস্থিত করা হইয়াছে, তাহা অসম্ভব, এবং এই দাওয়া দৃঢ়তা সহকারে আত্মা করিতে হইবে।

২। অধিকন্তু মস্তিসভাধিষ্ঠিত উক্ত মহিমদর সাহেবের ইচ্ছা এই যে, মুনিসিপল সীমার অন্তর্গত ভূমির রাজস্ব ইলিচপুর মুনিসিপালিটির প্রতি অর্পণ করা গিয়াছে বালিয়া ইহা ভবিষ্যতে তদ্রূপ দান সম্বন্ধে নজীর বালিয়া উল্লিখিত না হয়, এই বিষয়ে সন্দেহান হইতে হইবে। মুনিসিপালিটির অন্তর্গত ভূমির উপর যে ভূরাজস্ব ধরা যায়, কোন মুনিসিপালিটি তাহা অর্পিত হইবার দাওয়া করিতে পারে না; তাহা সমুদয় ভূরাজস্বের ন্যায় সাম্রাজ্য সম্পত্তি। মস্তিসভাধিষ্ঠিত ঐযুত গবর্ণর জেনরল সাহেব এত রাজস্ব মুনিসিপালিটিকে চস্তান্তর করিয়া দিবার সম্পূর্ণ বিরোধী, এবং ভবিষ্যতে এরূপ চস্তান্তর করা যাইবে না।

৩ নম্বর।

গবর্ণমেন্টের অনুমোদন ক্রমে বোর্ড আদেশ করিতেছেন যে, ১৮৭৬ সালের বর্ষীয় ৭ আইনের ৩০ ধারার (ঘ) প্রকরণ ও ৩৫ ও ৩৭ ও ৮৩ ধারামতে যে ব্যক্তিদের উপর নোটিস জারী করা যায়, তাহাদের স্থানে ফী আদায় করা যাইবে না।

৩। উপরিলিখিত ১খার উপলক্ষে বোর্ডের বিধিপত্রকে নূতন সংস্করণের ১৪৮ পৃষ্ঠায় ৫ অধ্যায়ের ৮ পরিলেখের ৩ ধারায় নিম্নলিখিত কথাগুলি যোগ করিতে হইবে।—

“ভূমি রেজিস্ট্রারী করণ বিষয়ক আইনের ৩০ ধারার (ঘ) প্রকরণ ও ৩৫ ও ৩৭ ও ৮৩ ধারামতে যে ব্যক্তিদের উপর নোটিস জারী করা যায়, তাহাদের স্থানে ফী আদায় করা যাইবে না।”

৩ নম্বর।

বোর্ডের বিধিপত্রের নূতন সংস্করণের ২ অধ্যায়ের ৪ পরিলেখের ১৩ ধারার পরিবর্তে পঞ্চালিখিত ধারাটি দিতে হইবে।—

“সমুদয় কমিশনার ও কালেক্টর সাহেবের ও মহকুমার কর্তৃপক্ষের আফিসে ৪৫ নং রেজিস্ট্রার রাখিতে হইবে, এবং ১৮৭৯ সালের ২৬ আগস্টের ৫০ নম্বর গবর্ণমেন্ট সরকুলারের আদেশমতে আমলারা পূর্ব বৎসরের যে রিটার্ন দিয়া থাকে তাহার সফিত তুলনা করিয়া প্রত্যেক বৎসর জানুয়ারি মাসে এই রেজিস্ট্রার সংশোধন করিতে হইবে।”

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ১ জুন।]

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 4.

IN supersession of the Board's circular order, No. 1 of January 1878, the following table, showing the authorized rates of discount allowable at present on the sale of general and court fees stamps, respectively, is published for the information and guidance of all Revenue Officers:—

* GENERAL OR NON-JUDICIAL STAMPS PRESCRIBED FOR USE UNDER THE INDIAN STAMP ACT.				JUDICIAL OR COURT FEE STAMPS *	
Adhesive stamps sold to the public for use by them in the case of instruments mentioned in section 10 of the Indian Stamp Act.			Impressed stamps (including Hoondi stamps.)		
	Stamps not exceeding in value 5 annas each.	Stamps exceeding in value 5 annas each, but not exceeding in value Rs. 5 each.	Stamps exceeding in value Rs. 5 each, but not exceeding in value Rs. 50 each.	Per cent.	Per cent.
	Per cent.	Per cent.	Per cent.		
Calcutta Howrah (Sudder Station) ... 24 Pargannahs (Sudder Station) }	3½ — two pice in the rupee.	1½ — one pice in the rupee.	1 — one pice in the rupee.	At all places 3½ — two pice in the rupee.	Moorshedabad
					Dinapore ..
					Maldah ..
					Rungpore ...
					Mymensingh ..
					Sundarban and
All other places. {	4½ — three pice in the rupee.	3½ — two pice in the rupee.	1½ — one pice in the rupee.		All other places
					2½ — one pice in the rupee.

* Only licensed vendors purchasing stamps of the total value of Rs. 25 or upwards at one time are allowed discount on these kinds of stamps.

Not — (1) No discount is allowed on the purchase of any general or court fee stamps of which the value is more than Rs. 50 and Rs. 75 respectively, or in the purchase of any stamp applied on material furnished by the purchaser himself.

(2) — Discount is allowed at 6½ per cent. (one anna in the rupee) on the sale of the special description of paper to be used for documents under the Court Fees Act, VII of 1870.

HON'BLE H. L. DAMPIER

No. 5.

THE following note should be inserted under the words "Direct Management" at head of Section I, Chapter III, page 81, of the Board's Rules, new edition:—

Note.—The term *Government Estates* shall be here understood as including estates the property of private persons, the rents of which are temporarily payable to Government under the provisions of Regulation VII of 1822, section 3, or Regulation IX of 1825, section 4.

No. 6.

AN error having been discovered in the list of periodical returns appended to page 299 of the Board's Rules, Divisional and District Officers are requested to erase the mark † prefixed to Return No. XII and to substitute an asterisk* for it.

[Government Gazette, 1st June 1880.]

মান্যবর শ্রীযুত সি. টি. কল্যাণ সংগ্রহ ।

৪ নম্বর ।

বোর্ডের ১৮৭৮ সালের জারুয়ারি মাসের ১ নম্বর সরকারি রজিষ্ট্র করিয়া, এফ.এন. সাধারণ ও কোর্ট ফী ইন্সট্রাকশন বিক্রয় করিলে যে তাহা ডিসকোর্ট দেওয়া যাইবে, তাহার নিম্নলিখিত ফর্দ বাতিলসংক্রান্ত কার্য প্রত্যেক সকলের অবগতি ও উপদেশ নিমিত্ত প্রকাশ করা গেল —

ভারতীয় ইন্সট্রাকশন আইনমতে ব্যবহারার্থে নিম্নলিখিত সাধারণ বা বিচার-সম্পর্ক শূন্য ইন্সট্রাকশন ।				বিচারম্পর্কীয় বা কোর্ট ফী ইন্সট্রাকশন ।	
৩৮৭৮ বর্ষীয় ইন্সট্রাকশন বিধিক আইনের ১০ ধারার উল্লিখিত নিদর্শনপত্র সম্বন্ধে সাধারণের ব্যবহারার্থে তাহাদের নিম্নলিখিত যে আটাল ইন্সট্রাকশন বিক্রীত হয় ।			তৃতীয় ইন্সট্রাকশন অর্থাৎ কপি ইন্সট্রাকশন		
একই ইন্সট্রাকশন ১০ আটাল ইন্সট্রাকশন জমিক মূল্যের ন হইলে ।	একই ইন্সট্রাকশন ১০ আটাল ইন্সট্রাকশন জমিক মূল্যের ৫০ টাকার অনধিক হইলে ।	একই ইন্সট্রাকশন ১০ আটাল ইন্সট্রাকশন জমিক মূল্যের ৫০ টাকার অনধিক হইলে ।	শতকরা	শতকরা	
কলিকাতা ...	হাবড়া (সদর মোকাম) ...	চব্বিশ পরগনা (সদর মোকাম) ...	অন্য সকল স্থানে ।	মুর্শিদাবাদ ... দিনাজপুর ... মালদহ ... রঙ্গপুর ... মহম্মদপুর ...	
৩০ অর্থাৎ ৩০ টাকার প্রতি দুই পয়সা ।	১০ অর্থাৎ ১০ টাকার প্রতি এক পয়সা ।	১০ অর্থাৎ ১০ টাকার প্রতি এক পয়সা ।	সকল স্থানে ৩০ অর্থাৎ ৩০ টাকার প্রতি দুই পয়সা ।	সদর বিচার মহকুমার খাজানা ... হাইকোর্ট ... জমিদার ... আইনসম্প্রদায় ...	
৪০ অর্থাৎ ৪০ টাকার প্রতি তিন পয়সা ।	১০ অর্থাৎ ১০ টাকার প্রতি দুই পয়সা ।	১০ অর্থাৎ ১০ টাকার প্রতি এক পয়সা ।	অন্য সকল স্থানে	২০ ... ১০ ... ১০ ...	

* কেবল আইনসম্প্রদায় বিজ্ঞানী এককালে ২৫ টাকার অধিকমূল্যে এই পুস্তকের ইন্সট্রাকশন ক্রয় করিলে ডিসকোর্ট পাইতে পারিবেন ।

মন্তব্য।—(১) ৫০ টাকার অধিকমূল্যের সাধারণ ইন্সট্রাকশন কিংবা ৭৫ টাকার অধিকমূল্যের কোর্ট ফী ইন্সট্রাকশন ক্রয় করা গেল, কিংবা কেবল আপন কানজ দিয়া তাহাতে ইন্সট্রাকশন বসাইবার নিমিত্ত ইন্সট্রাকশন ক্রয় করিলে, তাহার উপর ডিসকোর্ট দেওয়া যাইবে না ।

(২) আদালতের বিধিক আইনমতে দলিল লিখিবার বিশেষ পুস্তকের কানজ ক্রয় করা গেল, তাহার উপর শতকরা ৬০ টাকার অর্থাৎ ৬০ টাকার প্রতি ১০ এক আনা ডিসকোর্ট দেওয়া যাইবে ।

মান্যবর শ্রীযুত এচ. এল. ডাম্পিয়ার সাংগ্রহ ।

৫ নম্বর ।

বোর্ডের বিধিপুস্তকের সূতন সংস্করণের ৮১ পৃষ্ঠায় ৩ অধ্যায়ের ১ পরিচ্ছেদের শিরোনামে “সাক্ষাৎ-সম্বন্ধে কার্যাদক্ষতা” এই কথা নীচে নিম্নলিখিত মন্তব্য দিতে হইবে ।

মন্তব্য।—সামান্য ব্যক্তিদের সম্পত্তিগত যে মহালের খাজানা ১৮২২ সালের ৭ আইনের ৩ ধারার বা ১৮২৫ সালের ৯ আইনের ৪ ধারার বিধানমতে ক্রিয়াকালের নিমিত্ত গবর্ণমেন্টকে দিতে হয়, এম্বলে “গবর্ণমেন্টের মহাল” শব্দে তাহা বুঝাইবে ।

৬ নম্বর ।

বোর্ডের বিধিপুস্তকের ২৯৯ পৃষ্ঠায় সাময়িক রিটর্নের যে ফর্দ আছে, তাহাতে একটী ভ্রম লক্ষিত হওয়াতে, দেশখণ্ডের ও জিলার কর্তৃপক্ষদের প্রতি আদেশ করা যাইতেছে যে, ১২ নং রিটর্নের পূর্ণার্থ এইরূপ যে চিহ্ন আছে তাহা তাহার উঠাইয়া ফেলিয়া তৎপরিবর্তে * এই ভাষাকার চিহ্ন দিবেন ।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.

[গবর্ণমেন্ট গেজেট । ১৮৮০ । ১ জুন ।]



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, JUNE 22, 1880.

মঙ্গলবার ১৮৮০ সাল ২২ জুন।

PART VII.

Circular Orders of the High Court and Board of Revenue.

দপ্তর খণ্ড।

হাই কোর্টের ও রেবিনিউ বোর্ডের আজ্ঞাপত্র।

CIRCULAR ORDERS OF THE BOARD OF REVENUE, L. P.

MARCH 1880.

HON'BLE H. L. DAMPIER.

No. 1.

Rules for the conduct of civil suits having been issued by the Superintendent and Remembrancer of Legal Affairs with his circular No. 1243, dated 11th December 1879, the accompanying supplementary rules are circulated under the authority of the Board of Revenue, Lower Provinces, in pamphlet form, pending their issue as a chapter of the 2nd volume, new edition, of the Board's Rules.

Copies of these rules are being forwarded for the use of each Commissioner and District and Sub-divisional Officer. Managers of Wards' and attached estates and of other properties under the control and supervision of the officers of the Revenue Department can obtain copies from the Superintendent of Government Printing, Bengal, on payment of the price fixed.

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 2.

Salt pass stations 2 and 3—i.e. the pass stations of Tengrakali and Bhaitghur, in the district of Midnapore—should be struck out of the list of pass stations at page 15 of the revised Salt Manual.

2. Between the words "Orissa" and "however" in line 20, rule 5, page 3 of the revised Salt Manual, insert the words "and the district of Midnapore."

HON'BLE H. L. DAMPIER.

No. 3.

It has been decided that the sale proceeds of waste paper should in future be credited to "XXIII—Miscellaneous," and the following correction should accordingly be made in clause 12, section VII, chapter XI, page 254 of the Board's Rules:—

For the words "Miscellaneous Land Revenue" substitute "XXIII—Miscellaneous."

No. 4.

IN submitting Return No. X, District Officers are requested to note in future at the foot of it how many, out of the number of estates entered in column 31, table I, are waste land lots temporarily held revenue-free under the new Waste Land Lease Rules, or other estates on which revenue will become payable at a known date, and the dates on which each such lot or estate will become liable for revenue.

HON'BLE C. T. BUCKLAND.

No. 5.

THE following headings are added to the form of Register No. 7 of excise cases, at page 276 of the Board's Rules, volume I, new edition:—

8. Amount of reward ordered.
9. Names of parties to receive reward.
10. Date of payment.
11. Receipt of payee.

NOTE.—This register should be examined by the Collector once a month, and explanation called for when the rewards have not been paid.

[Government Gazette, 22nd June 1880.]

রাজস্ব বিষয়ক সরকার।

১৮৮০ সাল মার্চ মাস।

মান্যবর জীয়ুত এচ, এল, ডাম্পিয়র সাহেব।

১ নম্বর।

রাজকীয় মোকদ্দমার সুপারিটেণ্টে ও প্রয়োজক সাহেব আপনাদিগকে ১৮৭৯ সালের ১১ ডিসেম্বর ১৮৮০ নম্বর সরকারের সহিত দেওয়ানী মোকদ্দমা চালাইবার বিধি প্রকাশ করাতে, নিম্নপ্রদেশের রেজিস্ট্রার বোর্ডের অনুমতিক্রমে এতৎসংযুক্ত পরিশিষ্ট বিধি পুস্তিকাধারে প্রচার করা গেল। এই বিধি বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের দ্বিতীয় বালামের একটি অধ্যায় হইয়া পরে বাহির হইবে।

প্রতে ক কমিশ্যনর সাহেবের ও জিলার ও মহকুমার কর্তৃপক্ষের নিকট এই বিধি পাঠান যাষ্টতোছে। রাজ্যে পালিত ও ক্রোককৃত মহালের এবং রাজস্ব-বাহ্যীয় কর্তৃপক্ষদের কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধান ধীন অন্য সম্পত্তির কাছাকাছেরা অবধারিত মূল্য দিলে প্রদেশের গবর্ণমেন্টের ছাপাখানার সুপারিটেণ্টে সাহেবের স্থানে এই বিধি পাইতে পারবেন।

মান্যবর জীয়ুত সি, ডি, বকলাও সাহেব।

২ নম্বর।

লবণ বিষয়ক সংশোধিত পুস্তকের ১৫ পৃষ্ঠায় ছাড় দিবার স্টেশনের যে ফর্দ আছে, তাহা হইতে মেদিনাপুর জিলায় লবণের ছাড় দিবার ২ ও ৩ নং স্টেশন, অর্থাৎ টেকরাখালীর ও ভৈতগড়ের ছাড় দিবার স্টেশন উঠাইয়া দিবে।

২। লবণ বিষয়ক সংশোধিত পুস্তকের ৩ পৃষ্ঠায় ৫ ধারার ২০ পংক্তিতে “উড়িয়ায়” এই শব্দের পর “ও মেদিনাপুর জিলায়” এই কথা দিতে হইবে।

মান্যবর জীয়ুত এচ, এল, ডাম্পিয়র সাহেব।

৩ নম্বর।

ইচ্ছা স্থির করা হইয়াছে যে, প্রদর্শনা লাগজ বিক্রয়ের টাকা ভবিষ্যতে “২৩।—বিবিধ” এই ঘরে জমা দেওয়া যাইবে। এবং এই নিমিত্ত বোর্ডের বিধিপুস্তকের ২৫৪ পৃষ্ঠায় ১১ অধ্যায়ের ৭ পরিলেখের ১২ ধারায় “নমুনা” শব্দ সংশোধন করিতে হইবে।—

“বিবিধ ভূমি” এই কথার পরিবর্তে “২৩।—বিবিধ” এই কথা দিতে হইবে।

৪ নম্বর।

জিলার কর্তৃপক্ষদিগকে অত্রোধ করা যাষ্টাচ্ছে যে, ১০ নং রিটন পাঠাইবার সময়ে তাঁহারা যেন ভবিষ্যতে উহার তলভাগে এই ২। ধারার মত কথা লিখেন, অর্থাৎ ১ নং টেবিলের ৩০ ধারে যে ২ মহাল লেখা থাকে ওয়াংকনগুলি পতিত ভূমির পাটী দেওনবিষয়ক নূতন বিধিতে কিয়ৎকালের নিমিত্ত বিনা রাইসে ভোগ্য পতিত ভূমির লাট, অথবা নির্দিষ্ট তারিখ অবধি যাচার রাজস্ব দিতে হইবে একরূপ থানা মাল, এবং যে ২ তারিখ অবধি ওজপ প্রত্যেক লাট বা মহালের প্রতি রাজস্ব দিবার সময় বাতবে।

মান্যবর জীয়ুত সি, ডি, বকলাও সাহেব।

৫ নম্বর।

বোর্ডের বিধিপুস্তকের নূতন সংস্করণের ১ বালামের ২৭৬ পৃষ্ঠায়, আদকারী মোকদ্দমার ৭ নং রেজিস্ট্রারের পাঠোন্নয়নলিখিত গীর্জাগুলি যোগ করা গেল।—

৮। যত টাকা পুরস্কার দিবার আজ্ঞা হয়।

৯। যাঁহারা পুরস্কার পাইবেন তাঁহাদের নাম।

১০। দিবার তারিখ।

১১। গৃহীত রসীদ।

বক্তব্য।—কালেক্টর সাহেব যাহা একবার এই রেজিস্ট্রার পরীক্ষা করিয়া দেখিবেন এবং পুরস্কারের টাকা না দেওয়া হইয়া থাকিলে ঠিককৃত তলব করিবেন।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২২ জুন।]

No. 6.

For the word "monthly" in line 2, clause 4, section VII, page 23 of the revised Salt Manual, substitute the word "quarterly."

Civil Suits.**SECTION I.—SUITS TO BE CONDUCTED UNDER INSTRUCTIONS FROM THE LEGAL REMEMBRANCER.**

1. All suits, including those connected with the estates of wards of court, or with other estates the property of individuals in charge of the revenue authorities, should be conducted in accordance with the rules issued by the Legal Remembrancer.

2. Special attention is called to rule 19, section I of those rules, in which it is laid down that a copy of the brief shall be sent by the Commissioner or the Collector to the Board for information:—

(a.) In all cases or classes of cases involving revenue questions in which the Board may by general orders so direct.

(b.) In all cases of importance in which the Commissioner or Collector may think that the Board, as the chief revenue authority, should be informed of the facts.

3. With reference to clause (b) of paragraph 2 above, the Board require that a copy of the brief shall be submitted to them. The copy of the brief required is a copy of the statement of facts which is drawn up for the Legal Remembrancer according to paragraph 17 of that officer's rules and of any other papers which may be material to a proper understanding of the merits of the case.

(a.) In all cases in which a suit is brought against Government or the Court of Wards to contest, set aside, or modify any proceedings of the revenue authorities in which the Board have taken a part; in cases affecting the right of Government to lands taken possession of as islands; and in cases affecting the right of Government to assess alluvial increments.

(b.) In cases instituted by under-tenants or ryots to contest enhancements of rent, whether in Government estates, wards' estates, or in estates the property of private individuals, brought under settlement under Bengal Act VIII of 1879. In such cases, when several suits are instituted on similar grounds, it will only be necessary to send up copy of the brief in one typical case, with a report explanatory of the general circumstances.

4. It should further be understood that the Legal Remembrancer has been requested to consult the Board in cases involving general revenue questions, or affecting seriously the interests of Government in the Revenue Department.

5. The Board of Revenue is, under the Court of Wards Act, 1879, the Court of Wards, but under section 15 of the above Act the Board have delegated to Commissioners the power of ordering a suit to be brought on behalf of a ward, and of ordering all other things to be done which may be requisite for the proper conduct of any suit in which a ward is concerned.

6. Careful attention should be paid to the instructions issued by the Accountant-General regarding the adjustment of charges against wards' and other estates on account of fees for work done in the Legal Remembrancer's Office.

SECTION II.—SUITS TO BE CONDUCTED OR INSTITUTED WITHOUT REFERENCE TO THE LEGAL REMEMBRANCER

1. Attention is drawn to rule 16 of the Rules of the Legal Remembrancer for the conduct of civil suits, under which certain suits will be conducted or brought without reference to the Legal Remembrancer.

2. Clause 1 of that rule refers to Government suits as well as wards' suits; clause 2 to wards' suits only. To the institution of such suits, as well as to their being conducted without reference to the Legal Remembrancer, the sanction of the Commissioner will in each case be necessary. After institution, Government suits (in all cases) and wards' suits as a

৬ মন্তব্য।

লবণ বিষয়ক সংশোধিত পুস্তকের ২৩ পৃষ্ঠার ৭ পরিচ্ছেদের ৪ ধারার ২ পাংক্তিতে “ মাসিক ” এই শব্দের পরিবর্তে “ ত্রৈমাসিক ” এই শব্দ দিতে হইবে।

দেওয়ানী মোকদ্দমা সম্পর্কীয় পরিশিষ্ট বিধি।

১ পরিচ্ছেদ।—রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের আদেশমতে যে সকল মোকদ্দমা চালাইতে হইবে।

১। রাজাভূপালিত ব্যক্তিদের মহাল সংক্রান্ত ও রাজস্ববিষয়ক কর্তৃপক্ষদের কর্তৃত্বাধীন ব্যক্তি বিশেষের সম্পত্তি স্বরূপ অন্য মহাল সংক্রান্ত মোকদ্দমা সমেত সমুদয় মোকদ্দমা রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রকাশিত বিধি অনুসারে চালাইতে হইবে।

২। এই বিধির ১ পরিচ্ছেদের ১৯ ধারার প্রতি নিষেধ মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে। এই ধারায় বিধান আছে যে, কমিশ্যনর বা কালেক্টর সাহেব নিম্নলিখিত মোকদ্দমার বোর্ডের অধগতি নিমিত্ত মোকদ্দমার ব্রীফ বা সংক্ষিপ্ত বিবরণের এক প্রস্থ নকল পাঠাইবেন, অর্থাৎ,

(ক) রাজস্ব বিষয়ক প্রশ্নটি ত যে সকল মোকদ্দমায় বা যে সকল শ্রেণীর মোকদ্দমায় বোর্ড সাধারণ আজ্ঞা দিয়া এই রূপ আদেশ করেন।

(খ) যে সকল গুরুতর মোকদ্দমায় কমিশ্যনর কালেক্টর সাহেব বিবেচনা করেন যে, রাজস্ব বিষয়ক প্রশ্ন কর্তৃপক্ষ দিয়া বোর্ডে সমুদয় রক্তান্ত অনগত করা উচিত।

৩। উপরি লিখিত ২ ধারার (খ) প্রকরণ উপলক্ষে বোর্ড আদেশ করিতে ছেন যে, ব্রীফের এক প্রস্থ নকল তাঁহাদের নিকট পাঠাইতে হইবে। ব্রীফের যে এক প্রস্থ নকল তাই তাহাতে রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রণীত বিধির ১৭ ধারামতে রক্তান্তের যে বর্ণনাপত্র লেখা যায় তাহার নকল এবং মোকদ্দমার দোষ গুণ ভাল করিয়া বুঝিবার নিমিত্ত যে কাগজপত্র প্রয়োজনীয় তাহার নকল দিতে হইবে।

(ক) বোর্ড যাহাতে হস্তক্ষেপ করিয়াছেন রাজস্ববিষয়ক কর্তৃপক্ষদের এরূপ কোন আনুষ্ঠানিক কাঁধের প্রতিবাদ করিবার বা তাহা অসিদ্ধ বা পরিবর্তিত করিবার নিমিত্ত গবর্ণমেন্টের বা কোর্ট অব ওয়ার্ডসের বিরুদ্ধে যে সকল মোকদ্দমা উপস্থিত হয়, এবং দ্বীপ দলিয়া যে ভূমি অসিদ্ধ হয় তাহাতে গবর্ণমেন্টের স্বত্ব লইয়া যেহে মোকদ্দমা হয়, এবং তাপন প্রভৃতির উপর গবর্ণমেন্টের রাজস্ব ধায়া করিবার স্বত্ব লইয়া যেহে মোকদ্দমা হয়, তৎসমুদয় মোকদ্দমায় উক্ত ব্রীফের নকল পাঠাইতে হইবে।

(খ) গবর্ণমেন্টের বা রাজাভূপালিত ব্যক্তিদের মহালেই ইউক, অথবা ১৮৭৯ সালের বঙ্গীয় আইনমতে বন্দোবস্তাদীনে আনীত সামান্য কোন ব্যক্তির সম্পত্তিস্বরূপ মহালেই ইউক, খাজানা রক্ষির প্রতিবাদ করণার্থে অধীন প্রজা বা বায়ত মোকদ্দমা উপস্থিত করিলেও, ব্রীফের নকল পাঠাইতে হইবে। এরূপ স্থলে একই প্রকার হেতু মূলক নানা মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, সাধারণ অবস্থার ব্যাখ্যা-যতিত রিপোর্টসহ একটি আদর্শ মোকদ্দমার ব্রীফের নকল পাঠাইলেই চলিবে।

৪। ইহাও বুঝিতে হইবে যে, রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রতি আদেশ করা গিয়াছে যে তিনি সাধারণ রাজস্ববিষয়ক প্রশ্নটিত অথবা রাজস্বসংক্রান্ত কার্য বিভাগে গুরুতররূপে গবর্ণমেন্টের স্বার্থঘটিত সকল মোকদ্দমায় বোর্ডের পরামর্শ জিজ্ঞাসা করিবেন।

৫। কোর্ট অব ওয়ার্ডস বিষয়ক ১৮৭৯ সালের আইন অনুসারে রেবিনিউ বোর্ড কোর্ট অব ওয়ার্ডস হইয়াছেন, কিন্তু উক্ত আইনের ১৫ ধারামতে বোর্ড কোন রাজাভূপালিত ব্যক্তির পক্ষে মোকদ্দমা উপস্থিত করিবার আজ্ঞা এবং রাজাভূপালিত কোন ব্যক্তি যে মোকদ্দমায় লিপ্ত থাকেন, তাহা অচ্যুতরূপে চালাইতে হইলে অন্যান্য যাহা কিছু করিবার প্রয়োজন হয় তাহা করিবার আজ্ঞা দিবার ক্ষমতা কমিশ্যনর সাহেবদের প্রতি অর্পণ করিয়াছেন।

৬। রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের আফিসে যে কার্য হয়, তাহার কীর নিমিত্ত রাজাভূপালিত ও অন্য মহালের বিরুদ্ধে যে খরচ বিলি হইবে, তৎসম্বন্ধে আকৌন্টাণ্ট জেনরল সাহেব যে আদেশ দেন, তাহার প্রতি সতর্কতাসহকারে মনোযোগ করিতে হইবে।

২ পরিচ্ছেদ।—রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া যে সকল মোকদ্দমা চালাইতে না উপস্থিত করিতে হইবে।

১। রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রণীত দেওয়ানী মোকদ্দমা চালাওয়ার বিধির ১৬ ধারার প্রতি মনোযোগ আকর্ষণ করা যাইতেছে। এই ধারামতে কোন ২ মোকদ্দমা রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া চালান বা উপস্থিত করা যাইতে পারিবে।

২। এই ধারার এখন প্রকরণে গবর্ণমেন্টের ও রাজাভূপালিত ব্যক্তিদের মোকদ্দমার ও দ্বিতীয় প্রকরণে কেবল রাজাভূপালিত ব্যক্তিদের মোকদ্দমার কথা আছে। উক্তরূপ মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে ও রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া চালাইতে হইলে, প্রত্যেক স্থলে কমিশ্যনর সাহেবের অনুমতি আবশ্যিক হইবে। মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, কমিশ্যনর সাহেবের তত্ত্বাবধানের

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২২ জুন।]

general rule, will be conducted by the Collector under the supervision of the Commissioner, but in the case of large estates with experienced Managers, the conduct of such suits may, with the sanction of the Commissioner, be left to Managers.

3. Collectors or Managers, before instituting or defending such suits, should obtain the opinion of the local pleader employed by them, and should be careful not to enter upon any suit which may probably involve important issues without reference to the Legal Remembrancer or Board.

4. The Board's previous sanction will not be requisite; but to enable them to exercise a general supervision over this litigation, a quarterly return—No. XXIG, pages 299 and 301, Volume I, Board's Rules—must be submitted for each district, through the Commissioner, in the form given below. The return will be in three Parts, of which the first two will not be in tabular form.

5. The return will be due in the Commissioner's Office on the 15th July, October, January, and April; and in the Board's Office on the 1st August, November, February, and May, respectively.

6. Commissioners should review the returns when forwarding them in all cases in which they show an unfavourable result.

7. Whenever the Commissioner sees reason to apprehend that any case is likely to assume unforeseen importance, he should call for such information as will enable him to judge whether the advice of the Legal Remembrancer is necessary, and if such advice seems necessary, should forward the papers to the Legal Remembrancer.

8. Whenever an appeal appears to be necessary in a case conducted without reference to the Legal Remembrancer, a reference should be made to the Board so as, if possible, to admit of their passing orders in time for the institution of the appeal; but if orders are not received in time, the appeal may be instituted.

9. The papers sent up should be—

1. Copy of plaint.
2. Copy of reply.
3. Copy of decision.
4. Copy of grounds of appeal.
5. Copy of Government pleader's opinion.
6. Collector's remarks.

10. No appeal can under any circumstances be made to the High Court without reference to the Legal Remembrancer.

Return of Court of Wards' suits conducted without reference to the Legal Remembrancer under Rule 16, Section I, of the Legal Remembrancer's Rules for the quarter ending

PART I.

Suits instituted during the quarter under report.

This Part will not be in tabular form. The suits will be entered consecutively. Information will be given regarding each suit under the following heads, as far as the suit has progressed during the quarter under report:—

1. Serial number of the suit in the return.
2. Court in which suit is instituted, and number of suit in that court.
3. Date of institution.
4. Name of Ward's estate.
5. Names of parties.
6. Value of suit.
7. Purport of plaint.
8. Date of filing defence.
9. Purport of defence.
10. Issues fixed, if any, or any other material order passed during the quarter under report.
11. Reference to any correspondence which may have passed with the Board in connection with the subject of the suit.

[Government Gazette, 22nd June 1850.]

অধীনে কালেক্টর সাহেব গবর্ণমেন্টের মোকদ্দমা সকল স্থলেই ও রাজানুপালিত ব্যক্তিদের মোকদ্দমা সামান্যতঃ চালাইবেন; কিন্তু কোন রূহৎ মহালের বজুদর্শী কার্যাদ্যক্ষ থাকিলে, কমিশনার সাহেবের অনুমতিক্রমে উক্তরূপ মোকদ্দমা চালাইবার ভার উক্ত কার্যাদ্যক্ষের উপর রাখা যাইতে পারিবে।

৩। উক্তরূপ মোকদ্দমার অস্থগতি বা প্রতিবাদ করিবার পূর্বে কালেক্টর সাহেব বা কার্যাদ্যক্ষ যে স্থানীয় উকীলকে নিযুক্ত করেন তাঁহার মত লইবেন, এবং যে মোকদ্দমার গুরুতর কথা উঠিবার সম্ভাবনা রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে বা বোর্ডের সাহেবদিগকে জিজ্ঞাসা না করিয়া উক্তরূপ কোন মোকদ্দমার পূরিত হইবে না।

৪। বোর্ডের পূর্বানুমতি আবশ্যক হইবে না; কিন্তু এইরূপ মোকদ্দমার যাহাতে তাঁহার সাধারণ তত্ত্বাবধান করিতে পারেন উক্তরূপ প্রত্যেক জিলার নিমিত্ত বোর্ডের বিধি পুস্তকের ১ খালার ২৯৯ ও ৩০১ পৃষ্ঠার ২১ ও নম্বর ত্রৈমাসিক রিটার্ন নিম্নলিখিত পাঠে কমিশনার সাহেব দ্বারা পাঠাইতে হইবে। রিটার্নের তিন ভাগ থাকিবে, তন্মধ্যে প্রথম দুই ভাগ টেবিলের অর্থাৎ লতার আকারে হইবে না।

৫। ঐ রিটার্ন কমিশনার সাহেবের আফিসে জুলাই ও অক্টোবর ও জানুয়ারি ও এপ্রিল মাসের ১৫ তারিখে এবং বোর্ডের আফিসে আগস্ট ও নবেম্বর ও ফেব্রুয়ারি ও মে মাসের ১ তারিখে দিতে হইবে।

৬। রিটার্নে ভাল কল দৃষ্ট না হইলে তাহা পাঠাইবার সময়ে কমিশনার সাহেব তাহার সমালোচনা করিবেন।

৭। কোন মোকদ্দমার অদৃষ্টপূর্ব গুরুত্ব হইয়া উঠিবার সম্ভাবনা, কমিশনার সাহেব এরূপ আশঙ্কা করিবার কারণ দেখিলে, রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের উপদেশ লওয়া আবশ্যক কি না ইহা বিচার করিয়া দেখিবার নিমিত্ত যে বিবরণের প্রয়োজন হয় তাহা চাহিয়া পাঠাইবেন, এবং উক্ত উপদেশ আবশ্যক বোধ হইলে, কাগজপত্র রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের নিকট পাঠাইবেন।

৮। রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া যে মোকদ্দমা চালান যার তাগাতে আপীল করা আবশ্যক বোধ হইলে, বোর্ডের সাহেবদিগকে এরূপে ঐ কথা জানাইতে হইবে যে সম্ভবতঃ তাঁহার আপীল উপস্থিত করিবার সময় থাকিতে আজ্ঞা দিতে পারেন; কিন্তু সময়ের আজ্ঞা না পাওয়া গেলে, আপীল উপস্থিত করা যাইতে পারিবে।

৯। এই কাগজ উপরে পাঠাইতে হইবে।

- ১। আরজীর বা আবেদনপত্রের নকল।
- ২। জবাবের বা উত্তরের নকল।
- ৩। রায়েব বা নিষ্পত্তির নকল।
- ৪। আপীলের হেতুর নকল।
- ৫। গবর্ণমেন্টের উকীলের মতের নকল।
- ৬। কালেক্টর সাহেবের মন্তব্য।

১০। রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া, যে কোন অবস্থায় হউক, হাই কোর্টে আপীল করা যাইতে পারিবে না।

রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের প্রণীত বিধির ১ পরিচ্ছেদের ১৬ ধারামতে অমুক তারিখ পর্যন্ত ত্রৈমাসিক রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবকে জিজ্ঞাসা না করিয়া কোর্ট অব ওয়ার্ডনে যে সকল মোকদ্দমা চালান যার তাহার রিটার্ন।

প্রথম ভাগ।

যে ত্রৈমাসিক লস্টে রিপোর্ট হইতেছে তন্মধ্যে যে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায়।

এই ভাগ লতার আকারে হইবে না। ক্রমানুসারে মোকদ্দমাগুলি লেখা থাকিবে। যে ত্রৈমাসিক লস্টে রিপোর্ট হইতেছে তন্মধ্যে মোকদ্দমার কার্য যত দূর চলিয়াছে ততদূর পর্যন্ত প্রত্যেক মোকদ্দমা লস্টে বিস্তারিত শীর্ষকানুযায়ী সংবাদ দিতে হইবে।

- ১। রিটার্নে মোকদ্দমার ক্রমিক বয়স।
- ২। যে আদালতে মোকদ্দমা উপস্থিত করা যায় ও উক্ত আদালতে মোকদ্দমাঃ বয়স।
- ৩। মোকদ্দমা উপস্থিত করিবার তারিখ।
- ৪। রাজানুপালিত মহালের নাম।
- ৫। পক্ষদের নাম।
- ৬। যত মূল্যের মোকদ্দমা।
- ৭। আবেদনপত্রের মর্ম।
- ৮। জবাব দাখিল করিবার তারিখ।
- ৯। জবাবের মর্ম।
- ১০। যদি কোন ইস্তিফা করা যায় তাহা, ও যে ত্রৈমাসিক লস্টে রিপোর্ট হইতেছে তন্মধ্যে অবশ্য কোন প্রয়োজনীয় আজ্ঞা হইয়া থাকিলে তাহা।
- ১১। মোকদ্দমার বিষয় লইয়া বোর্ডের সহিত চিঠিপত্র চলিয়া থাকিলে তাহার উল্লেখ।

[গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৮০। ২২ জুন।]

PART II.

Progress made during the quarter ending , in suits instituted in quarters previous to that under report.

This Part will not be in tabular form. Each suit will be entered consecutively, and for each suit the following particulars will be given :—

1. Specification of the quarter in which the suit appeared in Part I, with its serial number in Part I of that quarter.
2. Names of parties.
3. Reference to any entries relating to this suit in Part II of previous quarter.
4. Brief account of the progress made during the quarter under report, with purport of defence filed, issues fixed, and of any important orders passed or steps taken.
5. If the suit is decided, the purport of decision, the amount of decree, order as to costs, by whom payable, and other details.

PART III.

Pending suits in which no material progress has been made during the quarter under report.

This Part will be in tabular form, the headings of the columns being as follows :—

1. Reference to the last entry of the suit in Parts I, II, or III.
2. Names of parties.
3. Stage at which the suit had arrived at the end of the quarter previous to that under report.
4. Explanation of want of progress in the disposal of the suit in the quarter under report.

N.B.—Where several suits are similar in their circumstances, such as suits for rent for a particular period, they need not be entered separately. It will be sufficient to enter one typical suit in detail, with a note that there are so many other similar suits pending in the same court.

SECTION III.—MISCELLANEOUS.

1. Every public officer is liable to be left individually to defend a suit brought against him in his official capacity.

2. Whenever the Commissioner is of opinion that a public officer should be left to defend in his individual capacity any suit brought against him in his official capacity, he shall submit the case for the orders of the Board of Revenue, if the officer concerned is an officer subordinate to the Board.

3. Where the head of the district exercises both revenue and judicial powers, the assistant to the principal district officer must, in communication with the Government pleader, where there is such an officer, or where there is not, with a pleader selected from the local courts, prepare the pleadings in all Government suits, and send them to the Superintendent and Remembrancer of Legal Affairs, through the Commissioner, for orders and instructions, care only being taken that no case is made over to the assistant for trial which he has previously taken part in preparing.

4. Collectors are not, as a rule, permitted to grant any copies of correspondence between the several officers of Government on the subject of suits without previous sanction obtained from the Board of Revenue. Copies of correspondence which has passed between the Legal Remembrancer and the Commissioner or Collector may, however, be given with the sanction of the Legal Remembrancer.

দ্বিতীয় ভাগ :

রিপোর্টের পূর্ক বৈমানে যেহ মোকদ্দমা উপস্থিত কর গায়, অমুক তারিখ পর্যন্ত বৈমানে তাঁহা যতদূর অগ্রসর হইয়াছে ।

এই ভাগ লতার আকারে হইবে না । প্রত্যেক মোকদ্দমার কথা একাদিক্রমে লেখা যাইবে, এবং প্রত্যেক মোকদ্দমা সম্বন্ধে যিমুল্লিখিত বিবরণ প্রদত্ত হইবে ।—

১। যে ত্রৈমাসিক মোকদ্দমা প্রথম ভাগে দেখা যায় তাহার নির্দেশ ও উক্ত ত্রৈমাসিকের প্রথম ভাগে উহার যে ক্রমিক নম্বর ছিল তাহা ।

২। পক্ষদের নাম ।

৩। পূর্ক ত্রৈমাসিকের দ্বিতীয় ভাগে এই মোকদ্দমা সম্বন্ধে কোম কথা লেখা থাকিলে তাহার উল্লেখ

৪। সে জবাব দাখিল, যে ইস্তি বাধ্য ও যে প্রয়োজ্যীয় আত্মা কৃত বা উপায় অবলম্বিত হয়, তাহার সম্বন্ধে মোকদ্দমা রিপোর্টের ত্রৈমাসিক যত দূর পর্যন্ত চলিয়াছে তাহার সংক্ষেপ বিবরণ ।

৫। মোকদ্দমার নিষ্পত্তি হইয়া থাকিলে, নিষ্পত্তির মর্ম্ম, যত টাকার ডিক্রী, ধরচা সম্বন্ধে আত্মা, যাচার দিতে হইবে, ও অন্যথা বিস্তারিত বিবরণ ।

তৃতীয় ভাগ ।

যে সকল উপস্থিত মোকদ্দমা সম্বন্ধে রিপোর্টের ত্রৈমাসিকের বিশেষ কোন কাণ্ড হয় নাই ।

এই ভাগ লতার আকারে হইবে, এরূপ শীর্ষকগুলি পশ্চাৎলিখিত রূপে হইবে ।

১। প্রথম বা দ্বিতীয় বা তৃতীয় ভাগে মোকদ্দমার কথা শেষবার লিখিবার উল্লেখ ।

২। পক্ষদের নাম ।

৩। রিপোর্টের পূর্ক বৈমাসিকের শেষে মোকদ্দমা যে অবস্থায় দাঁড়াইয়াছিল ।

৪। রিপোর্টের ত্রৈমাসিক মোকদ্দমার নিষ্পত্তি সম্বন্ধে কাণ্ড না হইবার টেকফিয়ৎ ।

টীকা।—কোন বিশেষ কালের খাজানার মোকদ্দমার ম্যায় নানা মোকদ্দমা সদৃশাংশগত হইলে, সমুদয় গুণের কথা স্বতন্ত্ররূপে লিখিবার প্রয়োজন নাই । বিস্তারিতরূপে একটি আদর্শ মোকদ্দমার কথা লিখিয়া সেই আদালতে তাদৃশ এত গুলি মোকদ্দমা উপস্থিত আছে, এইরূপ মন্তব্য কথা লিখিলেই চলিবে ।

৩ পরিচ্ছেদ।—বিবিধ ।

১। কোন রাজকীয় কায্যকারকের পদোপলক্ষে তাঁহার বিকল্পে কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, তিনি নিজে ঐ মোকদ্দমার প্রতিবাদ করিবেন, এরূপ দায় তাঁহার উপর বর্ত্তিতে পারে ।

২। কোন রাজকীয় কায্যকারকের পদোপলক্ষে তাঁহার বিকল্পে কোন মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে, তিনি নিজে ঐ মোকদ্দমার প্রতিবাদ করিবেন, কমিশ্যনের সাহেবের এরূপ মত হইলে, যদি ঐ কায্যকারক বোর্ডের অধীন হন, তবে কমিশ্যনের সাহেব ঐ মোকদ্দমা সম্বন্ধে বোর্ডের আত্মা পাইবার নিমিত্ত তাহা বোর্ডে পাঠাইবেন ।

৩। জিলার কর্তৃপক্ষের মাল ও বিচার সম্পর্কীয় উভয় প্রকার ক্ষমতা থাকিলে, জিলার প্রধান কর্তৃপক্ষের সহকারী, গবর্নমেন্টের উকীল থাকিলে তাঁহার সহিত পরামর্শ করিয়া, কিম্বা গবর্নমেন্টের উকীল না থাকিলে স্থানীয় আদালতের যে উকীলকে মনোনীত করেন তাঁহার সহিত পরামর্শ করিয়া, গবর্নমেন্টের সমুদয় মোকদ্দমার হেতুবাদ প্রস্তুত করিবেন, এবং আদেশ ও উপদেশ নিমিত্ত তাহা কমিশ্যনের সাহেবের দ্বারা রাজকীয় মোকদ্দমার সুপারিন্টেন্ডেন্ট ও প্রয়োজক সাহেবের নিকট পাঠাইবেন । কিন্তু উক্ত সহকারী যে মোকদ্দমা প্রস্তুত করিয়াছেন তাহার বিচার করিবার ভার তাঁহার প্রতি না দেওয়া হয়, এই বিষয়ে কেবল সাবধান হইতে হইবে ।

৪। মোকদ্দমা সম্বন্ধে গবর্নমেন্টের নানা কায্যকারকদের মধ্যে যে চিঠিপত্র চলে, রেবিনিউ বোর্ডের অনুমতি পূর্বে না লইয়া কালেক্টর সাহেবের; তাহার নকল দিতে পারেন না, এইটো সামান্য বিধি । কিন্তু রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেবের সহিত কমিশ্যনের সাহেবের বা কালেক্টর সাহেবের যে চিঠিপত্র চলিয়াছে, রাজকীয় মোকদ্দমার প্রয়োজক সাহেব অনুমতি দিলে, তাহার নকল দেওয়া যাইতে পারিবে ।

RAJ KRISHNA MUKHOPADHYA, M. A. AND B. L., Bengali Translator.

